3 1761 07118061 6



CA1 YX 99
-G91

Government
Publications


Digitized by the Internet Archive
in 2023 with funding from
University of Toronto

https://archive.org/details/31761071180616

145-38
5



THE CANADA GAZETTE

PART I—GENERAL

INDEX

FOR THE YEAR

1947

VOLUME LXXXI

LIBRARY
APR 1 1965

OTTAWA
EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph.,
KING'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY
1948

TABLE OF CONTENTS

	Page
ADVERTISEMENTS—	
Applications to Parliament	3
Miscellaneous	10
Notices under the Bankruptcy Act	28
APPOINTMENTS	33
CHIEF ELECTORAL OFFICER	42
GOVERNMENT HOUSE—Honours and Awards	42
GOVERNMENT NOTICES—Departments of—	
Agriculture	43
Civil Service Commission	43
External Affairs	44
Finance	44
Fisheries	46
Insurance	46
Justice	47
Labour	47
Mines and Resources	47
National Defence	48
National Revenue	53
Pensions and National Health	54
Post Office	54
Public Works	55
Secretary of State	61
Tariff Board	85
Trade and Commerce	86
Transport	87
Transport Commission	90
ORDERS IN COUNCIL—by numerical order	90
By departments—	
External Affairs	94
Finance	95
Mines and Resources	95
National Defence	96
National Revenue	97
Public Works	97
Reconstruction and Supply	97
Secretary of State	97
Transport	98
Veterans Affairs	98
PARLIAMENT	98
PRIVY COUNCIL	99
PROCLAMATIONS	99
SENATORS CALLED	100

LIBRARY
APR 19 1965
UNIVERSITY OF TORONTO
975501

J
2
A2
v. 81
pt. 1
no. 1-13
&
Index

INDEX

(Paging within parenthesis refers to the page of insertion in French. Notices, Advertisements, etc., are indexed, as a rule, to their first insertion.)

ADVERTISEMENTS

APPLICATIONS TO PARLIAMENT— PAGE

Ablett, James Arthur, for divorce .. 565 (608)
Adair, Margaret Blane Bowen, for divorce .. 813 (854)
Adams, Clifford Gilbert, for divorce .. 889 (925)
Adelstein, Ida Goldman, for divorce .. 3975 (4066)
Ainsworth, Phyllis Joyce Bradfield, for divorce .. 969 (1001)
Albers, Elsie McCormick, for divorce .. 401 (432)
Alker, Beatrice Dorothy Pountney, for divorce .. 401 (432)
Allinson, Marion Mapes Harvey, for divorce .. 813 (854)
Anderson, Eugene Alden, for divorce .. 4182 (4252)
Anderson, St. Kilda McKay McLean, for divorce .. 3612 (3704)
Association (L') Canadienne d'Optométristes, for an Act of incorporation .. 1892
Auburn, Jean Hume Munro, for divorce .. 5126 (5201)
Babbage, Julia Luella Audrey Cleroux, for divorce .. 890 (925)
Bacon, James Donald, for divorce .. 4327 (4418)
Bailey, Alice Cecilia Anne Magniac, for divorce .. 3198 (3313)
Bain, Adelaide Margaret Munn, for divorce .. 2558 (2586)
Baisley, Ella Margaret McLaughlin, for divorce .. 5126 (5201)
Balakirsky *alias* Black, Rose Waselevsky, for divorce .. 150 (186)
Baldwin, Margaret Lillian McCorkell, for divorce .. 20 (47)
Ballantyne, Irene Nellie Kon, for divorce .. 4183 (4253)
Bard, Gertie Rabin, for divorce .. 491 (533)
Bariteau, Blanche Pinel, for divorce .. 401 (432)
Barron, Edward Charles, for divorce .. 968 (1000)
Barton, Elerick Montgomery, for divorce .. 2878 (2910)
Beadie, Robert Ernest, for divorce .. 2614 (2652)
Begg, George Somerville Blackie, for divorce .. 493 (534)
Behocaray, Pierre, for divorce .. 641 (669)
Bell (The) Telephone Co. of Canada, for an Act amending its Act of incorporation .. 4115 (4110); 4946 (5030)
Bennett, Janet Alice Smith, for divorce .. 3974 (4064)
Benoit, Jeanne Crète, for divorce .. 565 (608)
Berger, Philip, for divorce .. 492 (533)
Bergeron, Margaret Hamilton Wilson, for divorce .. 221 (270)
Berman, Shirley Marder, for divorce .. 2760 (2791)
Berman, Zena Schwartz, for divorce .. 814 (855)
Bernstein, Mary Shore, for divorce .. 814 (854)
Beurling, Diana Eve Whittall, for divorce .. 1811 (1845)
Bird, Gertrude Katherine Margolis, for divorce .. 2415 (2434)
Bist, Molly Renetta Fry, for divorce .. 4715 (4829)
Black, Ursula Catherine Tétreau, for divorce .. 642 (670)
Blackburn, Mary Elizabeth Ellwood, for divorce .. 2477 (2522)
Bobinsky, Beatrice Evelyn Tutill, for divorce .. 2224 (2252)
Bourbonnais, Joseph Eugene Ernest, for divorce .. 2275 (2310)
Bovard, Georgina Claire Williscroft, for divorce .. 2012 (2037)
Bowen, Evelyn Sylvia Jones, for divorce .. 4715 (4829)
Bragger, Mae Harper, for divorce .. 491 (532)

ADVERTISEMENTS—APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Con.* PAGE

British Columbia Telephone Co., for an Act amending its Act of incorporation .. 223
Brown, Agnes Dowd, for divorce .. 813 (854)
Brown, Hilda Emily, for divorce .. 2477 (2522)
Brown, Ivy Stapleton, for divorce .. 814 (855)
Brown, Sonja Anna Margaret von der Walde, for divorce .. 2760 (2791)
Buckingham, William Neville, for divorce .. 3383 (3514)
Budd, Ethelwyn Lillian Flynn, for divorce .. 4946 (5030)
Burszan, Gabriel, for divorce .. 889 (925)
Button, Delilah May Jacobs, for divorce .. 3975 (4065)
Campbell, Clarice Jean Field, for divorce .. 3011 (3108)
Campbell, Joan Ruth Grimble, for divorce .. 4182 (4252)
Canada (The) Permanent Trust Co., for an Act amending its Act of incorporation .. 1812
Canadian (The) Association of Optometrists, for an Act of incorporation .. 1892
Canadian (The) Council of the Girl Guides Association, for an Act amending its Act of incorporation .. 1256
Canadian Nurses' Association, for an Act of incorporation .. 151 (186)
Cantlie, Noami Joan Williamson, for divorce .. 492 (533)
Carlin, Sarah Cummings Menzies, for divorce .. 969 (1002)
Carmichael, William John, for divorce .. 221 (270)
Carruthers, James Albert, for divorce .. 731 (782)
Carter, Mary Gwozdecka, for divorce .. 2415 (2435)
Cartmel, Ethel Margaret Tweddell, for divorce .. 5125 (5200)
Case, Mildred Schnaufer, for divorce .. 890 (926)
Catalfamo, Guiseppina Cannuli, for divorce .. 2818 (2845)
Catholic (The) Episcopal Corporation of Labrador, for an Act of incorporation .. 1955 (1981)
Charron, Marie Antoinette Aubit, for divorce .. 890 (926)
Charters, Annie Elisabeth Horseman, for divorce .. 4945 (5029)
Chartier, Henry George, for divorce .. 4945 (5029)
Chenoweth, Evelyn Alice Lancaster, for divorce .. 306 (353)
Cherrier, Rita Johnson, for divorce .. 565 (608)
Clark, Violet Olive Magdelene Allchin, for divorce .. 221 (270)
Clopoff *alias* Clapoff, Rose Landes, for divorce .. 4508 (4594)
Closner, Sophie Radwolsky, for divorce .. 222 (271)
Clunie, Jessie Leonard Simpson, for divorce .. 19 (47)
Clunie, Phyllis Irene MacSweyn, for divorce .. 491 (532)
Coker, Ernest Alfred, for divorce .. 4507 (4594)
Cole, Gertrude Mae McLean, for divorce .. 1811 (1845)
Commonwealth Insurance Co., for an Act of incorporation .. 1425
Conway, Mary Rowan Young, for divorce .. 5125 (5200)
Cook, Woolf (Robert), for divorce .. 20 (48)
Corbo, Guido, for divorce .. 889 (925)
Corporation (La) Episcopale Catholique du Labrador, for an Act of incorporation .. 1955 (1981)
Costin, Saul Jack, for divorce .. 306 (353); 3975 (4065)
Cousineau, Amédée A., for divorce .. 565 (608)
Crease, Rosamond Edith Bean, for divorce .. 642 (669)
Creelman, Gabrielle Gilberte Desmarais, for divorce .. 814 (855)
Cross, Evelyn Clara Woods, for divorce .. 20 (48)
Cryer, Evelyn Margaret Morrison, for divorce .. 731 (782)
Cunningham, Lillian Elizabeth Harris, for divorce .. 306 (353)
Currie, Marguerite Elsie Dunan, for divorce .. 3382 (3513)
Curry, Margaret Isabelle, for divorce .. 564 (607)

ADVERTISEMENTS—APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Con.* PAGE

Dahl, Anna Dagmar, for divorce 2948 (2985)
Dallison, Pauline Bertha Marwick, for divorce 642 (669)
Daniluk, Myrtle Macdonald Heale, for divorce 1740 (1768)
Davies, Lloyd Arthur, for divorce 4183 (4253)
Denenfeld, Gwendolyn Beulah Russell, for divorce 1892 (1923)
Denton, Maud Mary Rose, for divorce 814 (855)
Desfossés, J. A., for divorce 641 (668); 730 (783)
Desrosiers, Norma Lorraine, for divorce 890 (925)
Dewey, James, Jr., for divorce 731 (783)
Dietz, Isabel Lindsay Mackay, for divorce 306 (353)
Di Falco, Jean MacDonald, for divorce 1540 (1579)
Dooney, Micheline Desautels, for divorce 2948 (2985)
Dorrance, Gladys Elizabeth Thompson, for divorce 19 (47)
Dorval, Margaret Jean Duff, for divorce 641 (669)
Drimer, Edna Birch, for divorce 3382 (3513)
Dubeau, Margaret Sophie Bolenski, for divorce 814 (855)
Dubinsky, Celia Yaffe, for divorce 150 (186)
Duffy, Barbara Mary Day, for divorce 4183 (4253)
Dundas, Eileen Edna Paget Bray, for divorce 150 (186)
Dunn, Joseph, for divorce 2947 (2985)
Dussault, Joseph Rose Alphée Odéric, for divorce 565 (608)
Dyce, George Wilson, for divorce 969 (1001)
Eastern (The) Trust Co., for an Act amending its Act of incorporation 5045
Eccles, Alma Mary Hanway, for divorce 641 (669)
Edelstein, Betty Yossem, for divorce 1425 (1465)
Edmund, Gwendoline Elizabeth Hunt, for divorce 2877 (2910)
Emond, Zenobia Perrow, for divorce 1740 (1768)
Ettinger, Saul, for divorce 2948 (2986)
Farley, Elsie Mark, for divorce 4182 (4252)
Farrell, Joanna Wright, for divorce 4945 (5030)
Fiddes, Muriel Frances Pratt, for divorce 5125 (5200)
Fisher, Mona Leah Vineberg, for divorce 222 (271)
Flude, Mildred Lillian, for divorce 306 (353)
Forget, Georges Charles Joseph, for divorce 492 (532)
Forgues, Elinore Oakes, for divorce 4945 (5029)
Franklin, Albert, for divorce 2147 (2189)
Fridhandler, Selma Rattner, for divorce 2363 (2385)
Fuller, Gordon Merrill, for divorce 2818 (2845)
Galardo, Lillian Guerasio, for divorce 19 (47)
Geller, Georgette Ruth Cote, for divorce 1954 (1981)
Gemme, Alderic, for divorce 492 (533)
Germain, Dorothy Kathleen Morrison, for divorce 730 (782)
Gertsman, Louis, for divorce 813 (854)
Gilbert, Reta Mabel Welch, for divorce 2878 (2910)
Gilbert, Ruth Shkurnik, for divorce 1695 (1716)
Girard, Jean Duncan, for divorce 2415 (2435)
Glasheen, Mary Magee, for divorce 813 (854)
Gobeille, Théopile, for divorce 2948 (2986)
Gold, Eva Wolfovitch, for divorce 3011 (3108)
Goodier, Beatrice Doris Haggerty, for divorce 1037 (1070)
Gordon, Sheila Sydney Doner, for divorce 968 (1001)
Gray, George Crosby-Wilson, for divorce 2614 (2652)
Greenberg, Rose Jacobson, for divorce 565 (607)
Hall, Lela May Begley, for divorce 4945 (5030)
Hall, Leona Selma Cutway, for divorce 3807 (3892)

ADVERTISEMENTS—APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Con.* PAGE

Halsey, Henry George, for divorce 2415 (2435)
Hanko, Norma Elizabeth Jane Murray, for divorce 150 (186)
Harris, Ruth, for divorce 3975 (4065)
Hart, Chester Adam, for divorce 1341 (1381)
Hayes, Thomas Wynn, Jr., for divorce 890 (926)
Hazel, William Bryan, for divorce 1626 (1661)
Herman, Freda Waxman, for divorce 4945 (5029)
Herman, Minnie Black, for divorce 814 (855)
Hesketh, William, for divorce 3975 (4065)
Hilger, alias Goernert, Thelma Lillian Dalton, for divorce .. 19 (47)
Hodgson, Clarence William Henry, for divorce 1740 (1768)
Holder, Ellen Catherine, for divorce 1954 (1981)
Hope, Claire Morgan Lockner, for divorce 492 (533)
Howick, Marie Albina Ethel Dubois, for divorce 4507 (4594)
Hudson, Daniel, for divorce 889 (925)
Huggenberger, Laura Grace Hanley, for divorce 4182 (4252)
Hull, Elisa Jamoul, for divorce 222 (270)
Hurley, Dorothy Bradford, for divorce 222 (271)
Hyslop, Margaret Joan Anstey Steven, for divorce 491 (532)
Imonti, Ersilia Pace, for divorce 5126 (5201)
Ishkoff, Olga Cetnar, for divorce 2558 (2586)
Issenman, Sheila Marcus, for divorce 889 (925)
Jackson, David Ewing, for divorce 1811 (1844)
Jackson, Dorothy Mary Boyce, for divorce 642 (669)
Jackson, William, for divorce 4507 (4594)
Johnston, Frances Willey, for divorce 731 (783)
Jones, Robert Grincill Barnet, for divorce 1811 (1844)
Kaminsky, Elly Zahn, for divorce 642 (668)
Kattas, Irene Laflamme, for divorce 641 (669)
Katz, Marguerite Isaacs, for divorce 4327 (4418)
Kelley, Alfred, for divorce 5125 (5200)
Kennedy, Mary Margaret Bernice Walker, for divorce 814 (855)
Kerson, Eileen Francis Murphy, for divorce 731 (782)
Kinnon, Elizabeth Iris Lobar, for divorce 2613 (2652)
Kinser, William, for divorce 1037 (1070)
Kneeland, Peggy Alicia Stilwell, for divorce 969 (1002)
Koukouvelis, Christos G., for divorce 1147 (1220)
Lacaille, Frances Audrey Gray, for divorce 889 (924)
Lachance, Gaston Dorval, for divorce 968 (1001)
Lagueux, Olivier Pierre Bernard, for divorce 222 (270)
Langevin, Charles James, for divorce 1146 (1220)
Langton, Virginia Grace Borland, for divorce 4945 (5029)
Larose, Aline Theoret, for divorce 732 (783)
Law, Elmon Parker, for divorce 731 (782)
Lawrence, Alsye Mae Lissemore, for divorce 150 (186)
Lawson, Eleen Rose Gray, for divorce 1256 (1290)
Layton, Hazel Shirley Elizabeth Hart, for divorce 3975 (4065)
Lead, Olive Lever Sanborn, for divorce 730 (782)
Lebeau, Roger, for divorce 493 (534)
Lecavalier, Maurice, for divorce 1341 (1381)
Ledoux, Joyce Knowles, for divorce 3612 (3704)
Levac, Nellie Polistuck, for divorce 4945 (5029)
Levee, Norma Bernstein, for divorce 5126 (5201)
Limitholders (The) Mutual Insurance Company, for an Act of incorporation 1863 (1855)
Lodge, Elsie Williams, for divorce 641 (668)

ADVERTISEMENTS—APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Con.* PAGE

Lummis, Doris Mary Thompson, for divorce 2614 (2652)
Mackay, Frances Eileen Scribner, for divorce 306 (352)
Malouf, George, for divorce 4507 (4594)
Marcus, Sheila Lightstone, for divorce 3198 (3313)
Markis, Jessie Goodis, for divorce 889 (924)
Marshall, Cecilia Maud Wood, for divorce 3382 (3513)
Martin, May Holmes, for divorce 4945 (5029)
Martineau, Eleanor Edith McKechnie, for divorce 565 (608)
Martineau, Marie Irene Joly, for divorce 731 (782)
Massé, Raymond, for divorce 4183 (4253)
Matheson, Grace Emily Dawes, for divorce 565 (608)
Mattinson, Mabel Grace, for divorce 401 (432)
Matts, Ruby Campbell, for divorce 732 (783)
Mauricie Bridge Co., for an Act of incorporation 493 (534)
May, Thelma May Heggie, for divorce 3806 (3892)
Maysenhoelder, Joseph David Ernest Paul, for divorce 4507 (4594)
Menaker, Violet Mae Ruth Johnson, for divorce 4715 (4829)
Meredith, Violette De Lisle, for divorce 2614 (2652)
Michael, Maurice, for divorce 20 (48)
Millichamp, Ann Bogdanof, for divorce 731 (782)
Milligan, Shirley Leighton Pawson, for divorce 1811 (1845)
Millington, Dallas Sara Barnes, for divorce 565 (608)
Mintz, Edith Oberfeld, for divorce 222 (271)
Mitchell, Kenneth Elliott, for divorce 2012 (2037)
Mitchell, Violet Maude, for divorce 5126 (5201)
Monteith, Alexander, for divorce 150 (185)
Moon, Thomas Walter John, for divorce 813 (854)
Morris (Moroz), Peter, for divorce 642 (669)
Muckell, Pamela Mary Gottschalk, for divorce 401 (431)
Mullin, Katharine Lillian Cornish, for divorce 4945 (5029)
Myles, Stewart Davidson, for divorce 306 (352)
McCairns, Martha Norman, for divorce 2877 (2910)
McClelland, Elizabeth Frances Mary Liddle, for divorce 968 (1000)
McCormick, Eva Booth Morrison, for divorce 222 (270); 4715 (4829)
McDowall, Charles, for divorce 307 (353)
McLaughlin, Clair Reginald, for divorce 642 (670)
McMillan, Freda Gertrude Parkes, for divorce 3806 (3892)
McMurray, Doris Louise Dickson, for divorce 968 (1001)
MacFarlane, Gladys Catherine McClukey, for divorce 5126 (5201)
MacGill, Arthur Haig, for divorce 492 (533)
Nakel, Lodie Kadei, for divorce 968 (1001)
Nall, Robert Alfred, for divorce 19 (47)
National General Insurance Co., for an Act of incorporation 4946 (5030)
Navrotzki, Mary Hrab, for divorce 730 (782)
Neilson, Irene Morgan, for divorce 1954 (1981)
Newton, Jeanne Obodofsky, for divorce 3974 (4065)
Nicholson, Margaret Craig Carmichael, for divorce 1694 (1716)
Nickle, Alfred Nelson, for divorce 401 (431)
O'Donahoe, Marion Rita Kendall, for divorce 4507 (4594)
Olson, Alberta Dorothy, for divorce 731 (783)
Orr, Lea Alvina Mary Boulay, for divorce 2275 (2310)
Osler & Nanton Insurance Co., for an Act of incorporation 1256
Ottawa (The) Electric Rly. Co., for an Act amending its Act of incorporation 890
Park, Ronald John, for divorce 492 (532)
Parker, Patricia Potter, for divorce 2224 (2253)

ADVERTISEMENTS—APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Con.* PAGE

Parr, Grace Davie Park, for divorce 3198 (3313)
Parr, Michael Charles, for divorce 4327 (4418)
Peachey, Francis Clyde, for divorce 4327 (4418)
Pelley, Veronica Conrick, for divorce 1425 (1465)
People's Fraternal Order, for an Act of incorporation 4508
Perlman, Beatrice Elman, for divorce 968 (1000)
Pilon, Joseph Onfroy, for divorce 4183 (4253)
Pliss, Anne Greenblatt, for divorce 3975 (4065)
Pokorny, Hellmut Hans Karl, for divorce 2818 (2845)
Pollack, Ida Lottie Stubina, for divorce 889 (925)
Pompetti *alias* Basto, Ethel Florence Rhodes *alias* Crowdy, for divorce 150 (185)
Prescott, Gardner Hinkley, for divorce 969 (1001)
Preston, Violet Mary Cowper, for divorce 2948 (2986)
Progressive Insurance Co. of Canada—Progressive (La) Cie d'Assurances du Canada, for an Act of incorporation 1425 (1465)
Pronman, Sam, for divorce 890 (926)
Prysky, Alma Petrides, for divorce 2948 (2985)
Pulver, Mary Kalichman, for divorce 492 (533)
Quebec North Shore and Labrador Rly. Co., for an Act of incorporation 307 (353)
Ramer, Bertha (Brana) Hindes, for divorce 2878 (2910)
Rapps, Bella Wine, for divorce 2224 (2252)
Rashkovan, Edith Saltzman, for divorce 5126 (5201)
Raymond, Robert, for divorce 3974 (4065)
Reed, James, for divorce 2415 (2434)
Reeve, Leah Marcelle Pettitt, for divorce 4183 (4253)
Reid, Laura Hazel Perkins, for divorce 565 (608)
Richard, Romeo, for divorce 222 (271)
Richards, Eileen Maude Gardner, for divorce 19 (47)
Richardson, Yudit Mary de Bartok, for divorce 4715 (4829)
Richman, Eva Brolofsky, for divorce 641 (668)
Ritchie, Jean Lawrence, for divorce 812 (855)
Roberts, Harold Ashton Hugh, for divorce 401 (431)
Rollo, Mabel Finlay Turner, for divorce 2947 (2985)
Romanelli, Ida Malfara, for divorce 4507 (4594)
Rosenberg, Mary Josephine Ruth Girard, for divorce 3613 (3704)
Rubin, Hazel Mair Grant, for divorce 731 (782)
Rudenko, Leah Zeiger, for divorce 3974 (4065)
Rundell, Ernest Stanley, for divorce 492 (533)
Ruthenian Catholic Mission of the Order of Saint Basil the Great in Canada, for an Act amending its Act of incorporation 3807
Rutledge, Jean Lauder, for divorce 2818 (2845)
St. Jacques, J. R. A., for divorce 1256 (1290)
St. Jean, Donat, for divorce 889 (925)
Sadler, Rhoda Marjorie Beacom, for divorce 4714 (4828)
Samson, Valerie Jean Lewis, for divorce 3975 (4065)
Sanders, Judith Bychowsky, for divorce 492 (533)
Santoire, Joseph Edmond Gerard, for divorce 969 (1001)
Saunders, Helen May Smith, for divorce 2706 (2728)
Savage, Alfred Winston, for divorce 5126 (5201)
Savard, Marie Yvette Françoise Bayard, for divorce 1695 (1716)
Schechter, Abraham, for divorce 3382 (3514)
Scheffer, Margaret Lana Bertha Dasen, for divorce 150 (185)
Schreiber, Betty Gertrude Bernstein, for divorce 641 (668)
Schulman, Annie Goldenberg, for divorce 1892 (1923)

ADVERTISEMENTS—APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Con.* PAGE

Sepchuk, Eileen Sophie McNamarra, for divorce 1256 (1290)
Shanahan, Irja Alina Agnes Vaisanen, for divorce 19 (47)
Shanker, Leah Shrimer, for divorce 4183 (4253)
Shannon, Florence Joyce West, for divorce 3806 (3892)
Sherman, Frederick Edward, for divorce 1945 (1981)
Sherreck, Sonnie Levitt, for divorce 1425 (1465)
Shiells, Ethel Florence Barr, for divorce 969 (1001)
Shugar, Jennie Steinberg, for divorce 4183 (4253)
Sidders, Ruth Morrison Henderson, for divorce 812 (855)
Sidilkofsky, Philip, for divorce 4715 (4829)
Silverstein, Rose Nemerofsky, for divorce 19 (48)
Simkin, Harold Clarence, for divorce 1425 (1465)
Slavin, Una Mary Phillips, for divorce 3612 (3704)
Smart, Evelyn Alice Howard, for divorce 641 (668)
Smith, Frederick, for divorce 2948 (2986)
Smith, Poppy Catherine Hayakawa, for divorce 5126 (5201)
Sokolovsky, Ignaty (Ignas), for divorce 2614 (2652)
Solomon, Frieda Kimelfild, for divorce 3011 (3108)
Staines, Margaret Sleno, for divorce 5126 (5200)
Starr, Miriam Salomon, for divorce 3382 (3513)
Stuart, Doris Mary Stratton, for divorce 3612 (3704)
Swann, Harold, for divorce 402 (431)
Swards, Joyce Kathleen Reynolds, for divorce 889 (925)
Tassé, Mandeline Florence Ivy Doggett, for divorce 969 (1001)
Taylor, Doris Amy Peate, for divorce 1954 (1981)
Teakle, Adeline Charlotte Simone Desjardins, for divorce 1146 (1220)
Terrace Turcotte Co., for an Act of incorporation 494 (534)
Testart, Magdelena Kleiziute, for divorce 4182 (4252)
Thompson, Eileen Ardis Locke, for divorce 221 (270)
Thow, Eva Greenblatt, for divorce 20 (48)
Tickner, Violet Eileen Lepine, for divorce 642 (669)
Tkatch, Goldie Slovinsky, for divorce 813 (853)
Toronto (The), Hamilton and Buffalo Rly. Co. and Canadian National Rly. Co., for an Act ratifying and confirming an Agreement made between the two companies 3807 (3903)
Toronto Type Foundry Co. Ltd., for an Act extending the life of certain Canadian Letters Patent 20
Towers, Dora Moore Holland, for divorce 1811 (1845)
Trust (The) and Loan Co. of Canada, for an Act amending its Act of incorporation 4184 (4254)
Verrier, Sarah Ann Older, for divorce 4507 (4594)
Viau, Joseph Leopold Joffre, for divorce 1740 (1768)
Vincent, Claire Alice Tucker, for divorce 3612 (3704)
Walker, Jean Fullarton Craig, for divorce 3807 (3892)
Ward, Margaret Turner Shaw, for divorce 732 (783)
Ward, Vera May Paulson, for divorce 3974 (4064)
Warner, Dolores Margaret Paul, for divorce 3807 (3892)
Warren, Marie Madeleine Mercier, for divorce 732 (783)
Warren, Pierre, for divorce 642 (669)
Waugh, Anna Martha Kokojachuk, for divorce 2415 (2434)
Wavroch, Anthony, for divorce 491 (534)
Weedmark, Dorothy Wilson, for divorce 1811 (1844)
Wells, Arnold, for divorce 4183 (4253)
Welsh, Richard Edward, for divorce 2147 (2189)
Western Prairie Pipe Line Co., for an Act of incorporation ..4508 (4595)
White, Gladys Victoria Lewis, for divorce 4507 (4594)

ADVERTISEMENTS—APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Conc.* PAGE

Whitelaw, Simonne Boily, for divorce 4183 (4253)
Wise, Goldie Tessler, for divorce 3198 (3313)
Wolfe, Claire Black, for divorce 401 (431)
Wolfe, Rena Victoria Rabin, for divorce 2363 (2385)
Woman's (The) Auxiliary to the Missionary Society of the Church of England in Canada, for an Act to change its name 643
Woodall, Ralph, for divorce 4715 (4829)
Wright, William Thomas, for divorce 2947 (2985)
Yellowknife Telephone Co., for an Act of incorporation 1626
Yoja, Mile Kristo, for divorce 813 (854)
Young, James, for divorce 1892 (1923)
Zaes, Wasily *alias* William, for divorce 1256 (1290)
Zeesman, Esther Cole, for divorce 813 (854)

MISCELLANEOUS—

A

Acrow (Canada) Ltd., number of directors 2228
Adam Hats (Canada) Ltd., head office 3387
Adjala Mines Ltd., surrender of charter 2879
Adnic (The) Co. Ltd., surrender of charter 2879
Advertisers, Recordings Ltd., number of directors 1959
Aero Caterers, Ltd., number of directors 2276
Affiliated Products (Canada) Ltd., surrender of charter 3387
Aga Heat (Canada) Ltd., surrender of charter 1815
Agence d'Assurances L'Escaut Ltée, surrender of charter .. .. .. (671)
Agincourt Securities, Ltd., surrender of charter 3201
Airam Investments Ltd., surrender of charter 2080
Albatross (The) Steamship Co., Ltd., surrender of charter 5130
Alberta (The) Railway and Irrigation Co., annual meeting ..2419 (2436)
Alcan Amusements Ltd., surrender of charter 1040
Ald (Canada) Ltd., number of directors 2710
Algoma (The) Central and Hudson Bay Rly. Co., annual general meeting 735
Algoma (The) Central and Hudson Bay Rly. Co., deposit of lease *re* Equipment Trust, Series F. 1947 1260
Algoma Central Terminals Ltd., number of directors 1815
Alken Metal Products Ltd., meeting of creditors, etc., under the Winding Up Act 2709
Allied Heating Appliances Ltd., head office 1428
Alloy Metal Sales Ltd., number of directors 1039
Amended notice 1105
Aluminium Works Ltd., surrender of charter 3615
Aluminum Baby Carriage Co. Ltd., number of directors 310
Aluminum Insulation Limited, head office 2709
Althouse Chemical Co. of Canada, Ltd., surrender of charter .. 498
Andover (Canada) Investment Co. Ltd., surrender of charter 3810
Andreef Laminated Products Ltd., head office 2763
Andreef (The A.) Sporting Goods Ltd., head office 2763
Angliers Investment Co. Ltd., surrender of charter .. .. (186)
Anglo American Chemicals Ltd., number of directors 309
Anglo-Canadian Associates Ltd., number of directors 1040
Angus & Taylor Ltd., number of directors 2820
Animatagraph Corporation Ltd., surrender of charter 3013

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Ansco of Canada Ltd., number of directors 2016
Arma Investments Ltd., surrender of charter 4512
Art et Décor Ltée, number of directors .. .. (2588)
Ashdown (The J. H.) Hardware Co. Ltd., number of directors .. 1745
Associated Chemical Co. of Canada Ltd., number of directors .. 3387
Astlett (H. A.) & Co. (Canada) Ltd., number of directors 497
Astoria Investment Co., Ltd., surrender of charter 2366
Atlantic (The) Chemicals Co. Ltd., number of directors 1896
Atlas Plywood Corporation of Canada Ltd., number of directors 4186
Atlas Supply Co. of Canada Ltd., number of directors 1897
Aubry (A.) & Fils Ltée—Aubry (A.) & Son Ltd., surrender of charter 4512
Autograf Tooth Brush Co. of Canada, Ltd., number of directors .. 1346
Automatic Paper Box Co., Ltd., number of directors 2277
Ava Investments Ltd., surrender of charter 1039
Aviquipo of Canada Ltd., number of directors 2709
Avon (The) River Power Co. Ltd., laying of a submarine cable across the Annapolis River at Machelle, N.S. 3199
Ayers Limited, number of directors 2276

B

B.C. Ice and Cold Storage Ltd., construction of bulkhead, etc., Burrard Inlet, plans deposited 971
Bahrein (The) Petroleum Co. Ltd., number of directors 3978
Bain (Donald H.) Ltd., number of directors 23
Bakelite Co. (Canada) Ltd., number of directors 227
Banfield (Arnold) and Co. Ltd., head office 3200
Banfield (Arnold) and Co. Ltd., number of directors 3200
Bank of Montreal, annual general meeting 3538 (3535)
Bank of Montreal, dividend 308 (355); 1341 (1381); 2275 (2310); 3538 (3535)
Bank of Montreal, extra distribution of twenty cents per share .. 4184 (4254)
Bank (The) of Nova Scotia, annual meeting 3383
Bank (The) of Nova Scotia, dividend 970; 1892; 2818; 4716
Bank (The) of Nova Scotia, extra distribution of twenty cents per share on the paid-up Capital Stock 3613
Bank (The) of Toronto, annual general meeting 4716
Bank (The) of Toronto, dividend 308; 1342; 2225; 3383
Banque Canadienne Nationale, annual meeting 4509 (4595)
Banque Canadienne Nationale, dividend .. ..494 (535): 1426 (1465); 2364 (2385); 3808 (3893)
Banque (La) Provinciale du Canada, annual meeting 4947 (4830)
Banque (La) Provinciale du Canada, dividend .. 494 (433); 1627 (1580); 2416 (2386); 3976 (3893)
Banque (La) Provinciale du Canada, special dividend 5128 (5031)
Barry and Staines Linoleum (Canada) Ltd., number of directors .. 497
Bates & Innes, Ltd., number of directors 1628
Bathurst, the Town of, construction of retaining wall, street, and board walk in Bathurst Harbour, plans deposited 4262
Bell (The) Telephone Co. of Canada, deposit of fourth supplemental trust indenture and mortgage, etc. 972
Bell (The) Telephone Co. of Canada, laying of submarine cables in the Batiscan River, plans deposited 1742 (1769)
Bell (The) Telephone Co. of Canada, laying of submarine cables in the Champlain River, plans deposited 1741 (1769)

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Bell (The) Telephone Co. of Canada, laying of a submarine cable in the Gatineau River, plans deposited 1742 (1769)
Bell (The) Telephone Co. of Canada, laying of submarine cable in Grande Rivière Yamachiche, plans deposited 404 (433)
Bell (The) Telephone Co. of Canada, laying of submarine cable in Petite Rivière Yamachiche, plans deposited 404 (433)
Bell (The) Telephone Co. of Canada, laying of two submarine cables in the Ste. Anne River, plans deposited 1814 (1846)
Bell (The) Telephone Co. of Canada, laying of a submarine cable in Raisin River, plans deposited 2762
Belleville-Sargent & Co. Ltd., number of directors 2150
Bernard (Henri) and Co. Ltd., number of directors 2819
Bigelow-Liptak of Canada Ltd., head office 310
Binney & Smith Ltd., head office 3616
Birds Eye Foods (Canada) Ltd., number of directors 226
Birmingham-Montreal (The) Realty Co. Ltd., number of directors 1959
Blair Equipment Ltd., number of directors 1897
Bloedel, Stewart & Welch Ltd., construction of water pipeline, etc., Port Alberni Harbour, plans deposited 4718
Bloedel, Stewart & Welch Ltd., construction of a wharf in the Somass River at Port Alberni, B.C., plans deposited 1148
Bloedel, Stewart & Welch Ltd., laying of submarine pipeline and transmission cable in the bed of the Somass River at Port Alberni, B.C., plans deposited 1148
Blue Peter Steamships Ltd., number of directors 1960
Bonar (Thomas) & Co. (Canada) Ltd., number of directors 894
Bonita Securities, Ltd., surrender of charter 3202
Bovril (Canada) Ltd., number of directors 4511
Bowser (S. F.) Co., Ltd., head office 2820
Briggs Clarifier Co. of Canada, Ltd., surrender of charter 1960
Bristol (The) Co. of Canada, Ltd., number of directors 1697
British Aeroplane Engines Ltd., head office 4188
British Columbia, the Minister of Public Works of the Government of the Province of, construction of a ferry landing at Ladner, B.C., plans deposited 1103
British Columbia, the Minister of Public Works of the Government of, construction of a bridge on the foreshore of Sicamous Narrows, plans deposited 2617
British Columbia Electric Co. Ltd., gravel fill in False Creek, Vancouver, B.C., plans deposited 734
British Columbia Telephone Co., laying of telephone submarine cable across Vancouver Harbour, plans deposited 309
British Columbia Telephone Co., laying of submarine telephone cable across the Strait of Georgia, B.C., plans deposited 2417
British Columbia Telephone Co., laying of a telephone submarine cable across Active Pass, B.C., plans deposited 3977
Brochu, Camille & Roger, construction of wharf in the river des Prairies, plans deposited .. .. (3893)
Brockhouse (J) & Co. (Canada) Ltd., head office 1040; 3012
Brompton Pulp & Paper Co. Ltd., number of directors 2016
Brown Boveri (Canada) Ltd., number of directors 2951
Burkholder's Fur Storage Ltd., head office 2950
Burns & Co. Ltd., number of directors 1744
Brunner, Mond Canada Sales, Ltd., number of directors 153; 293
Buflovak Co. of Canada Ltd., surrender of charter 3616

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

C

Calgary Power Ltd., number of directors 1898
Cambridge Rubber, Ltd., number of directors 4330
Canada Cement Co. Ltd., number of directors 893
Canada Creosoting Co. Ltd., number of directors 1345
Canada Register & Grille Co. Ltd., surrender of charter 3979
Canada (The) Southern Rly. Co., annual general meeting 1544
Canadair Ltd., head office 497
Canadair Ltd., number of directors 497; 1260
Canadian Automobile Service Association Ltd., number of directors 4331
Canadian Baker Perkins Ltd., number of directors 1344
Canadian Bakeries, Ltd., number of directors 4186
Canadian (The) Bank of Commerce, dividend, ..1038; 1955; 2818; 5128
Canadian (The) Bank of Commerce, extra distribution of twenty cents per share 4329
Canadian Bitumuls Co. Ltd., number of directors 1429
Canadian Blue Star Line (1940) Ltd., head office 3809
Canadian-Brazilian Services Ltd., number of directors 4950
Canadian Children's Wear Ltd., number of directors 569
Canadian Durabla, Ltd., number of directors 2481
Canadian Experimental Undertakings Ltd., surrender of charter 1896
Canadian Forest Products Ltd., construction of wharf and marine ways, in the North Arm of the Fraser River, plans deposited 4948
Canadian Fur Auction Sales Co. (Quebec) Ltd., number of directors. 23; 4188
Canadian Industrial Minerals Ltd., fill to be made in the Walton River at the Port of Malton, N.S., plans deposited 404
Canadian International Paper Co., construction of a new water intake to existing pumping station in the Ottawa River at West Hawkesbury, plans deposited 5129 (5202)
Canadian International Paper Co., construction of a pier as an extension of the booming ground at the mouth of Batiscan River, plans deposited 3614
Canadian International Paper Co., construction of piers in the Batiscan River, plans deposited 815
Canadian International Paper Ltd., surrender of charter 2228
Canadian Johns-Manville Co. Ltd., laying and erection of water supply intake and inlet crib in Lake Ontario, plans deposited 2560
Canadian John Wood Mfg. Co. Ltd., head office 3386
Canadian John Wood Mfg. Co. Ltd., number of directors 3386
Canadian Legion War Services Inc., surrender of charter 1898
Canadian Livestock Co-operative (Maritimes), surrender of charter 226
Canadian National Rly. Co., deposit of Guarantee *re* payment of principal and interest on C.N.R. Co. Guaranteed Bonds dated as of January 2, 1947 226
Canadian National Rly. Co., deposit of Supplemental Lease, dated June 1, 1947, *re* C.N.R. Equipment Trust Series Q-1939 3979
Canadian (The) Niagara Bridge Co., annual general meeting 1542
Canada Northern Power Corporation, Ltd., number of directors .. 1105
Canadian Pacific Rly. Co., annual general meeting 1039 (1070)
Canadian Pacific Transport Co., Ltd., number of directors 3809
Canadian Propellers Ltd., surrender of charter 1958
Canadian (The) Raybestos Co., Ltd., number of directors 1746
Canadian Ruler & Manufacturing Co., Ltd., number of directors .. 1428
Canadian (The) Street Car Advertising Co., Ltd., number of directors 1960

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Canadian Sugar Factories Ltd., head office 2083
Canadian (The) Transit Co., annual meeting 23
Canadian Tube and Steel Products, Ltd., number of directors .. 1542
Canadian Underwriters' Electrical Inspection Bureau, Ltd., surrender of charter 734
Canadian Western Lumber Co., Ltd., head office 4721
Canadian Western Timber Co., Ltd., head office 4721
Canadian Western Timber Co., Ltd., number of directors 1698
Canadian Wool Board, Ltd., surrender of charter 894
Canadobe Housing Ltd., head office 2561
Candom Industries Ltd., surrender of charter 2015
Cap de la Madeleine, City of, construction of sewer outlet in the St. Maurice River, plans deposited 2149 (2189)
Caraquet Packers Ltd., head office 1543
Carbide and Carbon Chemicals Ltd., number of directors 1698
Carleton Motor Sales, Ltd., surrender of charter 1429
Carriage Factories Ltd., surrender of charter 1697
Cattley (E. A.) Ltd., head office 497
Central Aircraft Ltd., head office 3978
Central Import Co. of Canada Ltd., number of directors 2764
Century Finance Corp. Ltd., number of directors 973
Champlain Leather Co. Ltd., surrender of charter 3385
Chappell, Joseph Wright, construction of wharf, piles, etc., in the North Arm of the Fraser River, plans deposited 2079
Charm of Canada Ltd., surrender of charter 1629
Chartrand Hardware, Ltd., number of directors 2820
Chemical Compounds Ltd., head office 4951
Cherry-Burrell Corporation of Canada, Ltd., head office 2420
Chesapeake (The) and Ohio Rly. Co., deposit of Agreement, dated June 6, 1947 2084
Chesapeake (The) and Ohio Rly. Co., deposit of Equipment Trust Agreement and Equipment Lease dated July 15, 1947 2418
Chesapeake (The) and Ohio Rly. Co., deposit of Agreement dated June 6, 1947 3013
Chesapeake (The) and Ohio Rly. Co., deposit of Equipment Trust Agreement, dated October 15, 1947 3979
Chesapeake (The) and Ohio Railway Co., deposit of Agreement, dated June 6, 1947 3979
Chesapeake (The) and Ohio Rly. Co., deposit of Agreement, dated June 6, 1947 4948
Chesapeake (The) and Ohio Rly. Co., deposit of Equipment Trust Agreement, dated December 1, 1947 4949
Chester Lines Ltd., head office 1104
Chester Lines Ltd., number of directors 1104
Childs Co. (Canada) Ltd., surrender of charter 1542
Christie Brown and Company Ltd., number of directors 2951
Cie (La) Chardel Ltée, number of directors .. .. (2845)
Cinzano Ltd., number of directors 1745
Clairmonte Co. Ltd., number of directors 2081
Cleveland (The), Cincinnati, Chicago and St. Louis Rly. Co., deposit of Bill of Sale, dated June 15, 1947 2084
Cleveland Pneumatic Tool Co. of Canada, Ltd., number of directors 1698
Cluett, Peabody & Co. of Canada, Ltd., number of directors 4186
Coast Mills Export Company Ltd., dolphins and storage area for booms in Cowichan Bay, plans deposited 2949
Cockshutt Moulded Aircraft Ltd., surrender of charter 2819

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Code (The) Felt and Knitting Co., Ltd., number of directors 4719
Colonial Fertilizer Co. Ltd., number of directors 4719
Commercial Credit Corporation of Canada, Ltd., head office 4718
Commercial Metal Co. (Canada) Ltd., number of directors 1629
Commission Hydroélectrique de Québec, construction of the Lac Dozois Storage Dam, plans deposited 496 (536)
Compagnie Belgo-Canadienne de Prospection Minière Ltée, surrender of charter .. .. (536)
Compagnie L. O. & G. Ltée, surrender of charter 23 (48)
Compagnie de Placement Angliers Ltée, surrender of charter .. (186)
Compagnie (La) de Publication "La Patrie" Ltée, number of directors .. .. (1925)
Comptoir National de Placement Ltée, surrender of charter .. .. (3514)
Connor (J. H.) and Son, Ltd., head office 1897
Consolidated Paper Corporation Ltd., construction of water intake pier and intake pipes in the St. Lawrence River, plans deposited 891
Construction Equipment Co. Ltd., number of directors 1815
Construction Sales Co. Ltd., surrender of charter 2819
Continental Can Co. of Canada Ltd., number of directors 735
Continental Guaranty Corporation of Canada, Ltd., head office .. 4718
Corneil (C. R.) Ltd., number of directors 1542
Coty (Canada) Ltd.—Coty (Canada) Ltée, number of directors .. 1259
Courtaulds (Canada) Ltd., laying of extension of fresh water intake, etc., in the St. Lawrence River at Cornwall, Ont., plans deposited 3614
Cox, Long & Co. (Canada) Ltd., construction of a piling (log boom) in the South Thompson River, plans deposited 496
Croydon Securities Ltd., surrender of charter 1543
Cuma Securities Ltd., surrender of charter 3202
Curtis Distributing Co., Ltd., number of directors 1149

D

Dale & Co. Ltd., number of directors 1260
Daniel Shoe Co. Ltd., number of directors 1259
Dansereau Ltée, number of directors .. .. (186)
Dar (The) Company Ltd., surrender of charter 4329
Darnell Corporation of Canada, Ltd., number of directors 3387
Dartmouth, Town of, laying of a sewer outlet in the Harbour of Halifax at Dartmouth, N.S., plans deposited 1039
Dawson, McLean Ltd., number of directors 4510
Dease-Lake Cassiar Mines Ltd., number of directors 3810
Deloro Smelting & Refining Co. Ltd., number of directors 1815
Dent (J. M.) & Sons (Canada) Ltd., number of directors 1895
Diarsenol (The) Co. Ltd., number of directors 1345
Dillons Ltd., notice under The Winding-up Act 1746
Dodd-Simpson Press (1938) Ltd., number of directors 1040
Dominion Alkali & Chemical Co. Ltd., number of directors 2082
Dominion (The) Atlantic Rly. Co., annual general meeting .. 893 (926)
Dominion (The) Bank, annual general meeting 3383
Dominion (The) Bank, dividend 970; 1955; 2818; 4947
Dominion Bridge Co., Ltd., number of directors 893
Dominion Chain Co. Ltd., number of directors 2083
Dominion Plastics Ltd., surrender of charter 3978
Dominion (The) Salt Co., Ltd., number of directors 1345
Dominion Sound Equipments Ltd., number of directors 894

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Dorchester Realties Ltd., surrender of charter 1895
Downs, Coulter & Co. (Canada) Ltd., number of directors 4511
Downs (Walter P.) Ltd., number of directors 973
Driftwood Lands & Timber Ltd., holding booms across the Missinaibi River, plans deposited 4186
Drummond Textile Ltd., number of directors 2227
Dunkirk Corporation Ltd., in Liquidation, notice under The Winding-up Act 1815
Durante Securities, Ltd., surrender of charter 3202
Durham (The) Furniture Co. Ltd., number of directors 2083

E

E.B.M. Company Ltd., number of directors 4512
Eastern Canada Stevedoring Co. Ltd., number of directors 2618
Eastern Dairies Ltd., surrender of charter 817
Eastern Factories Outlet Ltd., head office 1896
Eastern Factories Outlet Ltd., number of directors 1896
Ebro Irrigation and Power Co., Ltd., number of directors 4512
Eckert (Gorman) & Co., Ltd., number of directors 645
Edmonton, the City of, construction of bridge over the North Saskatchewan River, at Edmonton, Alta., plans deposited .. 2365
Eldorado Mining and Refining (1944) Ltd., head office 1345
Eldorado Mining and Refining, surrender of charter 1743
Electronics (Montreal) Ltd., number of directors 4720
Elgin Development Land & Securities Co. Ltd., surrender of charter 154
Elliott-Haynes Ltd., head office 226
Empire-Hanna Coal Co. Ltd., number of directors 5130
Ennismore Investments, Ltd., surrender of charter 3202
Estrellas Mining & Finance Corporation Ltd., number of directors 3385
Evans, Coleman & Evans Ltd., construction of a wharf, New Westminster District, B.C., plans deposited 2617
Eversharp Clothes Ltd., number of directors 3980

F

Farrel Ltd., surrender of charter 1897
Federal Commerce and Navigation Co. Ltd., number of directors .. 3979
Federal Pacific Supplies Ltd., number of directors 817
Federal Sales and Engineering Ltd., head office 4719
Fentiman (F.) & Sons, Ltd., number of directors 3201
Ferranti Electric Ltd., number of directors 3810
Ferro Enamels (Canada) Ltd., head office 2227
Fess Oil Burners of Canada, Ltd., head office 3386
Fess Oil Burners of Canada, Ltd., number of directors 3386
Festubert Securities, Ltd., surrender of charter 3202
Firestone Textiles Ltd., number of directors 225
Firestone Tire & Rubber Co. of Canada Ltd., number of directors 225
Firetox System (Canada) Ltd., surrender of charter 735
Fischl (The Louis) Glove Co. Ltd., number of directors 3616
Fleet-Bathurst Ltd., surrender of charter 1149
Fletcher Air Transport Co. Ltd., number of directors 2763
Flintkote (The) Co. of Canada Ltd., head office 1544
Ford Motor Co. of Canada, Ltd., number of directors 1542
Forrest (D. & M.) Ltd., number of directors 569
Fort Garry Brewery Ltd., number of directors 2081

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Fort Garry Paper Co. Ltd., surrender of charter 4188
Fort William Power Co., Ltd., surrender of charter 4512
Foster Wheeler Ltd., number of directors 1543
Foundation Maritime Ltd., number of directors 1959
Franklin Rly. Supply Co., Ltd., surrender of charter 311
Fraser Companies, Ltd., holding grounds, etc., in the North West Branch of the Miramichi River, plans deposited 733

G

Gainsboro Shoppe Ltd., number of directors 23
Garmat Pleasure Craft Ltd., construction of marine ways, wharf and float, etc., on the North Shore of Kootenay Bay, at Nelson, B.C., plans deposited 2279
Gault Brothers Co., Ltd., surrender of charter 1745
Gilbert Securities Ltd., number of directors 1629
Gillespie Grain Co. Ltd., surrender of charter 4951
Gillespie-Munro Forwarders Ltd., number of directors 1040
Glassford (H. B.) Ltd., number of directors 3978
Glengarry & Stormont Rly. Co., annual meeting 2482
Glenloch Co. Ltd., surrender of charter 5130
Globe Automatic Sprinkler Co. of Canada, Ltd., number of directors 153
Godue (The) Casket Manufacturing Co., Ltd., surrender of charter 3810
Goodhue (The J. B.) Co. Ltd., number of directors 496; 4511
Gordon Lake Prospectors Ltd., surrender of charter 817
Great Northern Cannery, Ltd., construction of bulkhead, fill, etc., plans deposited 1344
Great Northern Rly. Co., deposit of agreement, dated as of June 16, 1947, *re* Diesel locomotives 1960
Great Northern Rly. Co., deposit of agreement dated as of July 1, 1947, *re* Diesel locomotives 2016
Great Northern Rly. Co., deposit of Assignment of Agreement, dated June 16, 1947, *re* Diesel locomotives 2226
Great Northern Rly. Co., deposit of assignment and agreement dated July 1, 1947, *re* conditional sale of 10 Diesel locomotives 2418
Great West Coal Co., Ltd., number of directors 2017
Grosvenor (The) Apartments, Ltd., number of directors 4951
Groundwater (J. R.) Co., Ltd., surrender of charter 1041
Guastavino (R.) Co. of Canada Ltd., surrender of charter 2150
Guelph (The) Carpet & Worsted Spinning Mills Ltd., number of directors 1958; 3013
Gutta Percha & Rubber, Ltd., number of directors 1149
Guy Tombs Ltd., number of directors 4187
Guy Tombs Marine Services Ltd., number of directors 4187

H

Halliday (The) Co., Ltd., head office 1898
Hamilton Flying Training School Ltd., surrender of charter 646
Hardie (G. A.) & Co. Ltd., petitions respecting a certain trade mark filed in the Exchequer Court of Canada 1429
Harley-Kay Ltd., surrender of charter 310
Hayes and March, construction of shingle mill, log haul, etc., Burrard Inlet, B.C., plans deposited 1814

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Heather Shipping and Trading Ltd., number of directors 2015
Heinz (H. J.) Co. of Canada, Ltd., construction of wharf, etc., in the River Sydenham, at Wallaceburg, Ont., plans deposited 1258
Hendry (The Geo. M.) Co. Ltd., number of directors 3615
Holden (S. S.) Ltd., number of directors 646
Hollanderizing Corporation (Canada) Ltd., number of directors .. 2481
Holman Machines Ltd., head office 2482
Holmes (Johnny) Agencies Ltd., surrender of charter 2764
Honey Dew Western Ltd., surrender of charter 4720
Horner (Frank W.) Ltd., number of directors 226
Hostess Corporation Ltd., head office 3385
Hostess Corporation Ltd., number of directors 3385
Housing Development Service Ltd., number of directors 154
Housing Enterprises of Canada Ltd., number of directors 2480
Housing Enterprises (Brantford) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Brockville) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Calgary) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Charlottetown) Ltd., surrender of charter .. 4720
Housing Enterprises (Chatham) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Edmonton) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Guelph) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Halifax) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Hamilton) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Hamilton A) Ltd., surrender of charter .. 4720
Housing Enterprises (Kingston) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Kitchener) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Lindsay) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (London B) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Montreal) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Montreal A) Ltd., surrender of charter .. 4720
Housing Enterprises (Montreal B) Ltd., surrender of charter .. 4720
Housing Enterprises (New Westminster) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (New Westminster A) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Ottawa) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Owen Sound) Ltd., surrender of charter .. 4720
Housing Enterprises (Peterborough) Ltd., surrender of charter .. 4720
Housing Enterprises (Quebec) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Regina) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Sarnia) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Saskatoon) Ltd., surrender of charter .. 4720
Housing Enterprises (St. Catharines) Ltd., surrender of charter .. 4720
Housing Enterprises (St. Thomas) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Stratford) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Three Rivers) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Toronto A) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Toronto B) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Toronto C) Ltd. surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Vancouver A) Ltd., surrender of charter .. 4720
Housing Enterprises (Vancouver B) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Waterloo) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Weston) Ltd., surrender of charter 4720
Housing Enterprises (Windsor) Ltd., surrender of charter 4720
Hull (The) Electric Co., annual meeting 2419
Huntington Securities Ltd., surrender of charter 2950

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Hydro-Electric (The) Power Commission of Ontario, construction of works for the production of electrical energy in the Mississagi River, plans deposited 2278
Hydro-Electric (The) Power Commission of Ontario, construction of dam at Terrace Bay, Lake Superior, Ont., plans deposited .. 2279
Hydro-Electric (The) Power Commission of Ontario, construction of a transmission line crossing the Sydenham River, plans deposited 2879

I

Ideal Perfect Pad Ltd., number of directors 569
Ideal Upholstering Co. Ltd., number of directors 3202
Ilsley-Wilde Ltd., surrender of charter 2879
Imperial Bank of Canada, dividend 1037; 2013; 2878; 5128
Imperial Oil Ltd., construction of certain works for addition to wharf, Burrard Inlet, B.C., plans deposited 1813
Imperial Oil Ltd., construction of a wharf in Georgian Bay, plans deposited 1103
Imperial Oil Ltd., construction of wharf in Parry Harbour, at Parry Sound, Ont., plans deposited 2427
Imperial Oil Ltd., laying of pipe line under the North Branch of the Sydenham River, plans deposited 3384
Imperial (The) Pipe Line Co., Ltd., head office 2227
Imperial (The) Pipe Line Co., Ltd., number of directors 2227
Imperial Oil Shipping Co., Ltd., head office 5130
Imperial Tobacco Sales Co. of Canada, Ltd., head office 4949
Indian Acceptance Co. of Canada Ltd., surrender of charter 3615
Industrial Factors Corporation Ltd., number of directors 310
Ingersoll Cheese Co. Ltd., petitions filed in the Exchequer Court of Canada respecting a certain trade mark 4721
Inland Press Publications Ltd., head office 1955
Insurance Exchange Corporation, Ltd., surrender of charter 2709
Inter-Lake Brokers Ltd., surrender of charter 3201
Inter Provincial Air Services Ltd., head office 893
International Commercial Co. of Canada Ltd., number of directors 1895
International DeLavaud Manufacturing Corporation Ltd., surrender of charter 1149
International Fertilizers Ltd., number of directors 310
International Joint Commission, notice *re* application of the Creston Reclamation Co., Ltd., of Creston, B.C. 3201
International Joint Commission, notice *re* Sage Creek Reference .. 3201
International Light and Power Co., Ltd., number of directors 4512
International Pulpwood Supply Co., construction of walk-way and conveyor in the Fraser River, plans deposited 4186
Investment Distributors Ltd., number of directors 1698
Investors Development Co. Ltd., surrender of charter 2276

J

Jeffrey Manufacturing Co. Ltd., number of directors 3614
Johnson's Air Services Ltd., number of directors 2820
Jones Manufacturing Co. Ltd., number of directors 645

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

K

Keller Ticket & Label Company Ltd., surrender of charter 2619
Kilgour (J. W.) & Bro. Ltd., number of directors 1814 (1846)
Kilmer & Co. (Canada) Ltd., number of directors 1629
Kingston Elevator Co., Ltd., surrender of charter 2366
Kingston (The) and Pembroke Rly. Co., annual meeting ..2419 (2436)
Knight (The) Brothers Co., Ltd., repairing and rebuilding dam in the Magnetawan River at Burk's Falls, Ont., plans deposited 2559
Kraystay Ltd., surrender of charter 1897
Kruger Paper Co. Ltd., number of directors 4187

L

L.O. & G. Co. Ltd., surrender of charter 23 (48)
L & S Lumber Co. Ltd., construction of a loghaul and piles on Water Lot 5948 in the North Arm of the Fraser River, plans deposited 892
L & S Lumber Co. Ltd., construction of a loghaul and piles on Water Lot 5949 in the North Arm of the Fraser River, plans deposited 892
Laboratoires Poulenc Frères du Canada, Ltée., number of directors (1984)
Lacrinoid Products of Canada Ltd., number of directors 817
La France Textiles Ltd., number of directors 498
Lake (The) Erie and Detroit River Rly. Co., annual general meeting 1106
Lake (The) Erie and Northern Rly. Co., annual general meeting 892 (926)
Lakeland Tankers Ltd., number of directors 2228
Lakelse Investments Ltd., surrender of charter 2420
Lapa Cadillac Gold Mines Ltd. (N.P.L.) construction of timber cribs, rock-fill, etc., Sheguiandah Bay, District of Manitoulin, plans deposited 1696
Amended notice 1742
La Patrie Publishing Co. Ltd., number of directors .. .. (1925)
Lasalle Engineering Ltd., number of directors 1543
Amended notice 1628
LaSalle Lumber Co. Ltd., surrender of charter 311
Laurentide Acceptance Corporation Ltd., number of directors .. (671)
Laurentide Co. Ltd., surrender of charter 153
Lazard (The) Company Ltd., head office 1744
Leaside Investments Ltd., surrender of charter 1815
Leta Explorations Ltd., surrender of charter 646
Levis Ferry Ltd., number of directors .. .. (2386)
Ley & McAllan Ltd., number of directors 974
Liggett (Louis K.) Co. Ltd., number of directors 570
Lindsay Stevedoring Ltd., surrender of charter 1346
Lines Bros. (Canada) Ltd., number of directors 1236
Lipson (Ted) Ltd., number of directors 1428
Lipton (Thomas J.) Ltd., number of directors 2482
Liquefied Gas Utilities Ltd., number of directors 1150
Lismore Securities Ltd., head office 1744
Lloyd Rock Oils Ltd., head office 3811
London-Canada Insurance Co., annual meeting 497
London Concrete Machinery Co. Ltd., number of directors 2481
London (The) Life Insurance Co., annual meeting 155
London and Port Stanley Rly. Co., annual general meeting 5129
London (The) Soap Co. Ltd., number of directors 1259
Longines-Wittnauer Co. of Canada Ltd., petition filed in the Exchequer Court of Canada respecting a certain trade mark 3012

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

LongLac (The) Pulp and Paper Co. Ltd., construction of a water intake pipe, etc., on the north shore of Lake Superior, plans deposited 1259
Losanac Ltd., number of directors 2820
Louisiana Corporation Ltd., surrender of charter 226
Lyman Agencies, Ltd., number of directors 4188
Lyons (J.) & Co. (Canada) Ltd., head office 1105

M

Magdalen Manganese Mines, Ltd., surrender of charter 3200
Magee (W. W.) Ltd., surrender of charter 405
Manganese Investment Corporation Ltd., surrender of charter .. 1628
Manitoba and North Western Railway Co. of Canada, annual meeting 2419 (2436)
Manning Timber Products Ltd., works of a sawmill in the Zeballos Arm of Nootka Sound, plans deposited 2479
Maple Leaf Plastic Ltd., number of directors 405
Marathon (The) Paper Mills of Canada Ltd., construction of log storage pond, etc., in Port Munro of Lake Superior, plans deposited 225
Margaret-Elsie Gold Mines Limited, head office and number of directors 2366
Maritime Electric Co. Ltd., number of directors 498
Maritime Electric Company, Ltd., head office 2950
Maritime Press Ltd., surrender of charter 893
Maritime Towing and Salvage Ltd., number of directors 2015
Martijn (E. & G.) (Canada) Ltd., head office 2083
Mason Spinning Mills Ltd., surrender of charter 1428
Massey-Harris Co., Ltd., number of directors 1150
Mayflower Investments Ltd., surrender of charter 4187
Meaford, the Corporation of the Town of, construction of a bridge across the Big Head River, plans deposited 1148
Melbourne Merchandising Ltd., surrender of charter 646
Melody Ranch Ltd., number of directors 3202
Mennen (The) Co., Ltd., number of directors 23
Merchants Despatch Transportation Corp., deposit of Conveyance of Equipment, dated February 1, 1947 973
Merchants Despatch Transportation Corporation, deposit of Conditional Sales Agreement, dated June 10, 1947, *re* purchase of 237 refrigerator cars 2150
Merchants Despatch Transportation Corporation, deposit of Conditional Sales Agreement, dated June 10, 1947, *re* purchase of 238 refrigerator cars 2150
Mexnorwest Holding Co., Ltd., surrender of charter 4950
Michigan (The) Central Railroad Co., deposit of Bill of Sale, dated June 15, 1947 2084
Middlesex (The) Furniture Co., Ltd., number of directors 4949
Minexams Ltd., surrender of charter 3201
Mission Forest Products Ltd., head office 2418
Model Oils Ltd., number of directors 2481
Monsanto (Canada) Ltd., number of directors 972
Montreal Alkylate Operators Ltd., surrender of charter 2763
Montreal Biscuit Company Ltd., head office 2951
Montreal Shipping Co. Ltd., number of directors 1959
Montreal (The) and Atlantic Rly. Co., annual meeting 2418 (2436)

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Montreal (The) and Ottawa Rly. Co., annual meeting 2419 (2436)
Montredon Investment Co., Ltd., surrender of charter 2366
Montship Lines, Ltd., number of directors 4950
Mooney (A. G.) Ltd., number of directors 405
Morden, Helwig & Ferrie Ltd., number of directors 2763
Morris (The Herbert) Crane & Hoist Co., Ltd., number of directors 3616
Mothersill (The) Remedy Co., Ltd., number of directors 2819
Murray (The) Sons Investments Ltd., number of directors 734; 1957
Mutual Sales Co., Ltd., number of directors 735

Mc

McCleery & Weston Ltd., construction of wharfs, etc., in the Bed of the North Arm of the Fraser River, plans deposited 309
McCoy (Lawrence R.) & Co. (Canada) Ltd., surrender of charter 1745
McFarlane Woodenware Co. Ltd., number of directors 645
McKeown (H. K.) Ltd., number of directors 892
McLeod River Hard Coal Co. (1941) Ltd., number of directors .. 5130

Mac

MacKay (J. F.) & Co. Ltd., surrender of charter 1898
Mackey (E. W.) Co. Ltd., head office 1259
MacMillan (H. R.) Export Co. Ltd., number of directors 736

N

Nash Motors of Canada Ltd., head office 2276
National Canadian Bank, annual meeting 4509 (4595)
National Canadian Bank, dividend 494 (535); 1426 (1465); 2364 (2385); 3808 (3893)
National Railways Munitions Ltd., surrender of charter 405
Nerby Grain Co. Ltd., surrender of charter 4511
New Brunswick (The) Electric Power Commission, laying of submarine cable from Deer Island to Indian Island, etc., plans deposited 2079
New Brunswick (The) Telephone Co., Ltd., laying of a telephone submarine cable in the Washademoak Lake, plans deposited 2149
New Brunswick (The) Telephone Co., Ltd., laying of a telephone submarine cable in the Oromocto River, N.B., plans deposited 4330
New Brunswick (The) Telephone Co., Ltd., laying of a telephone submarine cable in the Northwest Miramichi River, plans deposited 5129
New York Auction Co. of Canada Ltd., surrender of charter 3809
New York (The) Central Railroad Co., deposit of Agreement dated Jan. 1, 1947, *re* N.Y.C.R. Equipment Trust of 1947 .. 155
New York (The) Central Railroad Co., deposit of Agreement, dated August 15, 1947, *re* N.Y.C.R. Second Equipment Trust of 1947 2619
Newsdigest Publication Co. Ltd., surrender of charter 893
Niagara (The) River Bridge Co., annual general meeting 1543
Nipigon, Township of, power line over the Nipigon River, plans deposited 734
Noronic Co. Ltd., number of directors 735
Northeastern Lunch Co., Ltd., surrender of charter 1629
Northern (The) Bolt, Screw and Wire Co., Ltd., surrender of charter 3385

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

North Shore Marine Basin Ltd., construction of bulkhead, etc., in Burrard Inlet, plans deposited 2149
North Shore Packing Co. Ltd., wharf, etc., in Burrard Inlet, plans deposited 496
North Western Publishers Ltd., surrender of charter 4950
Nova Scotia (The) Power Commission, laying of power cable across the LaHave River, plans deposited 2014
Nova Scotia (The) Power Commission, laying of power cable across Sheet Harbour Passage, Sober Island, N.S., plans deposited 2417
Nu-Enamel Canada Ltd., head office 1629

O

Ofrex (Canada) Ltd., number of directors 2016
Oil Transport Securities, Ltd., surrender of charter 1040
Ontario and Quebec Rly. Co., annual meeting 2418 (2435)
Ontario-Minnesota (The) Pulp and Paper Co. Ltd., construction of certain works in the Rainy River, plans deposited 1895
Ontario Textiles Ltd., number of directors 3809
Ordre (L') des Dominicains ou Frères Prêcheurs au Canada—Convent in the City of Montreal, P.Q., extract from the minutes of the Council of Administration deposited .. .. (1983)
Ordre (L') des Dominicains ou Frères Prêcheurs au Canada—Convent in the City of Sherbrooke, P.Q., extract from the minutes of the Council of Administration deposited .. .. .. (1983)
Ostrex Company (Canada) Ltd., head office 154; 2017
Ottawa and New York Rly. Co., annual general meeting 2561
Ottawa (The) Farm Development Co., Ltd., surrender of charter .. 4720
Oval (The) Wood Dish Co. of Canada Ltd., number of directors .. 4187
Owen Ltd., number of directors 2080
Oxford (The) Hotel Co. Ltd., surrender of charter 2083

P

Pacific Pine Co. Ltd., construction of wharf on the North Arm of the Fraser River, B.C., plans deposited 4510
Package Merchandisers Ltd., surrender of charter 1896
Pacoast Properties Ltd., surrender of charter 405
Palm Dairies Ltd., number of directors 1744
Par-Tex Foundation Co., Ltd., number of directors 2017
Paris (The) Sales Co. of Canada Ltd., head office 2227
Park and Millar Ltd., number of directors 4718
Pepsi-Cola Co. of Canada, Ltd., number of directors 646
Pere Marquette Rly. Co., deposit of a Conditional Sales Agreement and an Assignment Agreement, dated April 1, 1947 1501
Peterborough, Corporation of the County of, construction of causeway in Lake Chemong, Ont., plans deposited 2479
Philco Corporation of Canada, Ltd., number of directors 1346
Picker X-Ray of Canada Ltd., head office 4948
Plastic Distributing Co. Ltd., head office 973
Plywood Processing, Ltd., surrender of charter 3977
Plywood Supply Co. Ltd., number of directors 1744
Polar Securities Ltd., surrender of charter 2016
Poloris Co., Ltd., head office 3200
Port Credit Brick, Ltd., surrender of charter 2277
Port Weller Dry Docks Ltd., head office 2562

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Port Weller Dry Docks Ltd., number of directors 2562
Porter Bros. Ltd., surrender of charter 1261
Porter (The J. P.) Co. Ltd., number of directors 1896
Precision-Built Homes Ltd., head office 227
Pre-Compressed Concrete Engineering Co. Ltd., number of directors. 3978
Price Brothers & Co., Ltd., construction of a railway bridge in the Township of Jonquiere, P.Q., plans deposited 2279
Price (J. L. E.) & Co. Ltd., number of directors 817
Procter (The) & Gamble Co. of Canada, Ltd., number of directors. 3811
Provincial Bank of Canada, annual meeting 4947 (4830)
Provincial Bank of Canada, dividend 494 (433); 1627 (1580); 2416 (2386); 3976 (3893)
Provincial (The) Bank of Canada, special dividend 5128 (5031)
Provincial Paper Ltd., construction of pile cluster location at the mouth of Poshkokagan River, plans deposited 1741
Provost & Allard Ltd., surrender of charter 569
Pure Food Stores Ltd., surrender of charter 5130
Pure (The) Oil Co. of Canada, Ltd., surrender of charter 3616
Purity Baking Co., Ltd., number of directors 1150

Q

Quaker (The) Oats Co. of Canada Ltd., number of directors 3810
Quebec Hydro-Electric Commission, construction of the Lac Dozois Storage Dam, plans deposited 496 (536)
Quebec Hydro-Electric Commission, construction of dams in the Grand Lake Victoria, Temiscamingue Co., plans deposited.4330 (4419)
Quebec (The) Provincial Government, construction of a bridge over the Camatose River, in the County of Pontiac, plans deposited 2226 (2253)
Quebec (The) Provincial Government, construction of a bridge over the Ottawa River, in the County of Pontiac, plans deposited. 2226 (2253)
Quebec North Shore and Labrador Rly. Co., first general meeting 1743
Quebec (The) Rly., Light and Power Co., annual general meeting 894

R

Readers (The) Digest Association (Canada) Ltd., head office 404
Readers (The) Digest Association (Canada) Ltd., number of directors 1814
Reciprocal Managers, Ltd., number of directors 3615
Reich Brothers Ltd., number of directors 1898
Reid (James C.) Ltd., breakwater and fill proposed to be built in the Detroit River at Riverside, Ont., plans deposited 734
Renfrew, the Corporation of the County of, construction of a highway bridge over the Madawaska River, plans deposited .. 1344
Rideau Timber Products Ltd., surrender of charter 2561
Rio de Janeiro (The) Tramway, Light and Power Co., Ltd., number of directors 2080
Robertson (Angus) Ltd., number of directors 2950
Robinson (E. S. & A.) (Canada) Ltd., number of directors 893
Rogers Radio Broadcasting Co., Ltd., number of directors 3385
Rosemere Ltd., surrender of charter 1041
Rowntree (The) Co. Ltd., number of directors 1260
Royal Agencies Ltd., number of directors 4186

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Royal (The) Bank of Canada, annual general meeting 4509
Royal (The) Bank of Canada, dividend 308; 1257; 2225; 3613
Royal Typewriter Co., Ltd., number of directors 3978
Royal Vancouver Yatch Club, construction of approaches, ramps and floats, New Westminster District, B.C., plans deposited 2365

S

Saguenay Terminals Ltd., construction of a wharf at Port Alfred, Que., plans deposited 2559
Saguenay Transmission Co., Ltd., overhead transmission line crossing over La Belle Riviere, plans deposited 2575 (2587)
Saguenay Transmission Co., Ltd., overhead transmission line crossing over the Couchepeganiche, plans deposited 2575 (2587)
Saguenay Transmission Co., Ltd., construction of overhead transmission line crossing over the Left Channel of the Grand Discharge, Saguenay River, plans deposited 2574 (2586)
Saguenay Transmission Co., Ltd., overhead transmission line crossing over the Right Channel of the Grand Discharge, Saguenay River, plans deposited 2574 (2586)
Saguenay Transmission Co., Ltd., overhead transmission line crossing over the Little Discharge, Saguenay River, plans deposited 2575 (2586)
Sainthill Levine and Co. Ltd., number of directors 23
Sanitizor Distributors (Maritimes) Ltd., head office 1815
Saskatchewan, the Department of Highways and Transportation, construction of a landing bridge over the South Saskatchewan River, plans deposited 5129
Saskatchewan (The) Lumber Co. (Ltd.), head office 2082
Sauer, John and Albert O., dolphins and piles in the North Arm of the Fraser River, plans deposited 3977
Scarfe and Co., Ltd., number of directors 1697
Schneider Cardon Ltd., number of directors 2081
Scientific Food Products Ltd., surrender of charter 2879
Sebco Manufacturing Co., Ltd., head office 1346
Second Alliance Investment Corporation of Canada, Ltd., number of directors 405
Second Canadian Stockholders Investment Corporation, Ltd, number of directors 405
Selenium Corporation of Canada Ltd., surrender of charter 2709
Senlac Investments Ltd., surrender of charter 1897
Sergeant's Dog Medicines Ltd., head office 2419
Service Station Equipment Co. Ltd., head office 3386
Service Station Equipment Co. Ltd., number of directors 3387
Seventeen Exploration Co., Ltd., surrender of charter 817
Shawinigan (The) Engineering Co. Ltd., number of directors 816
Shawville Milling Co., Ltd., number of directors 736
Shell Bunker Corporation, construction of a pier in Halifax Harbour at Sandy Cove, plans deposited 3977
Shell Canadian Tankers, Ltd., number of directors 2081
Shell Oil Co. of British Columbia, Ltd., construction of the works for a marine service barge, plans deposited 1258
Shell Oil Co. of British Columbia, Ltd., construction of wharf approach, etc., Port Alberni Harbour, plans deposited 152
Shell Oil Company of British Columbia Ltd., construction of a wharf, etc., at Prince Rupert, B.C., plans deposited 2708

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Shell Oil Co. of Canada, Ltd., number of directors 2081
Shipping Containers Ltd., number of directors 154
Silhouette Factors Ltd., number of directors 310
Silhouette Factors Ltd., surrender of charter 1896
Sincia House Ltd., surrender of charter 1041
Slater-Mitchell Ltd., surrender of charter 3810
Small Electric Motors (Canada) Ltd., head office 2080
Small Electric Motors Realty Ltd., head office 2150
Smith (D. J.) Sales Co., Ltd., head office 1105
Smoky River Timber Co., Ltd., surrender of charter 4950
Southbro Limited, surrender of charter 3980
South Western Publishers Ltd., surrender of charter 4950
Sprague & Henwood, Inc., surrender of charter 2276
Square D Co. of Canada Ltd., number of directors 894
Squibb (E. R) & Sons of Canada Ltd., number of directors 227
Standard Chemical Co. Ltd., number of directors 2082
Standard Oil Co. of British Columbia Ltd., construction of wharf addition, plans deposited 1696
Standard Oil Co. of British Columbia Ltd., construction of trestle, etc., in Broughton Strait, at Alert Bay, plans deposited 1696
Standard Radio Ltd., number of directors 3384
Star Expansion Bolt Co., Ltd., head office 1346
Star Expansion Products Co., Ltd., surrender of charter 4330
Sterling Drug (Canada) Ltd., surrender of charter 1745
Stetson (John B.) Co. (Canada) Ltd., number of directors 2149
Stevens (The J.) & Son Co. Ltd., number of directors 4512
Stewart, Stewart & Plant, Ltd., number of directors 3200
Stokely-Van Camp of Canada, Ltd., number of directors 4511
Stromberg-Carlson Co., Ltd., number of directors 1958
Stuart (John) Sales Ltd., number of directors 570
Sturtevant (B. F.) Company of Canada, Ltd., head office 2710
Syndicat d'Oeuvres Sociales, Ltée, number of directors .. .. .. (1220)

St.

St. John Dry Dock & Shipbuilding Co., Ltd., notice respecting appointment of a Permanent Liquidator under the Winding-up Act 3809
St. John Dry Dock & Shipbuilding Co., Ltd., notice to creditors to file their claims under the Winding-up Act 4188
St. Lawrence (The) & Adirondack Rly. Co., annual general meeting 2562
St. Lawrence Corporation Ltd., number of directors 2080
St. Lawrence Paper Mills Co. Ltd., number of directors 2016
St. Lawrence Steamships Ltd., surrender of charter 2082

T

Tea-Kay Prospectors Ltd., surrender of charter 2017
Telephoto Industries Ltd., number of directors 1898
Temiscouata Rly. Co., annual general meeting 646
Thermionics Ltd., surrender of charter 1039
Tillson (The) Co., Ltd., surrender of charter 2820
Toledo Scale Co. of Canada, Ltd., head office 153
Toolcraft Limited, number of directors 2562
Torcan Investments Ltd., number of directors 2561

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Con.* PAGE

Toronto, The Corporation of the City of, construction of shore protection to intake No. 1, Toronto Island, plans deposited .. 2879
Toronto, Grey and Bruce Rly. Co., annual meeting 2418 (2436)
Toronto (The) Hamilton and Buffalo Rly. Co., annual general meeting 1542
Toronto (The), Hamilton and Buffalo Rly. Co., deposit of Deed of Re-Conveyance, dated December 4, 1947 5130
Town Topics Financial Bureau Ltd., head office 3201
Tradburks & Co., Ltd., number of directors 1261
Trans Canada Credit Corporation Ltd., number of directors 1104
Transatlantic Trading Co. Ltd., number of directors 2366
Transportation (The) Building Co. Ltd., number of directors 3615
Tree (The) Line Navigation Co., Ltd., surrender of charter 2277
Trent Securities Ltd., surrender of charter 1106
Trippe (The) Manufacturing Co. of Canada Ltd., surrender of charter 5214
Trust (The) and Loan Co. of Canada, notice *re* power of attorney 2149-2150 (2189); 3980 (4066)

U

United Distillers Ltd., construction of two seven-pile dolphins in the Fraser River, plans deposited 1627
United Drug Co. Ltd., number of directors 1955
United Maritime Fishermen Ltd., number of directors 2618
Up-Hill Ltd., number of directors 406
Upper (The) Ottawa Improvement Co., tariff of tolls for 1947 .. 1743
Utah Electronics (Canada) Ltd., number of directors 2419

V

Vancouver (The) Fraser Valley and Southern Rly. Co., annual general meeting 1815
Verney Mills of Canada Ltd., number of directors 1105
Vibra-Lite Limited, surrender of charter 2276
Vickers & Benson Ltd., number of directors 3617
Vicour Gold Mines Ltd., surrender of charter 2418
Victoria Dock Co., Ltd., construction of piers in James Bay, Victoria Harbour, plans deposited 152
Vreeland & Co. Ltd., number of directors 1958

W

Wagner Electric Mfg. Co., Ltd., number of directors 569
Wall-Colmonoy (Canada) Ltd., head office 2015
Walsh (E. H.) & Co. Ltd., number of directors 3012
Walsh (G. A.) Construction Co. Ltd., number of directors 154
Wartime Food Corporation Ltd., head office 816
Wartime Food Corporation Ltd., number of directors 816
Wartime Shipbuilding Ltd., surrender of charter 2082
Waterous Ltd., number of directors .. ..

ADVERTISEMENTS—MISCELLANEOUS—*Conc.* PAGE

Western Asbesphalt Ltd., head office 2015
Western Canada Steamships Company Ltd., number of directors .. 2709
Western Canada Steamships Ltd., number of directors 2763
Western Chartering Co., Ltd., surrender of charter 4718
Western (The) Salt Co., Ltd., surrender of charter 817
Westinghouse Airways Ltd., head office 1698
Wethey's Ltd., surrender of charter 3809
Wheeler Air Lines, Ltd., head office 1344
Wilfert (F. W.) & Co., Ltd., construction of log slip, dolphins, etc., Nanaimo Harbour, B.C., plans deposited 1814
Wilson & Adam Ltd., number of directors 2619
Wilson Contracting Co. Ltd., number of directors 2017
Winch (R. V.) & Co. Ltd., construction of a new wharf and shed, plans deposited 4718
Windfields (1946) Ltd., number of directors 2015
Wings Ltd., surrender of charter 4513
Winoona (The) Investment Co. Ltd., number of directors 1629
Wittingdon Ltd., surrender of charter 1429
Wood Alexander & James Ltd., number of directors 2950
World Wide Gum Co. Ltd., number of directors 4719
Wrigley (Wm.) Jr. Co. Ltd., number of directors 735

Y

Yellowknife Electric and Power Co. Ltd., surrender of charter .. 973
Yellowknife, The Local Trustee Board of the Local Administrative District of, construction of bridge over the Narrows, between the mainland and Latham Island, plans deposited 2014
York (The) Farmers' Colonization Company Ltd., surrender of charter 2951
Yosomite Limited (In Liquidation), surrender of charter 1815
Young & Rubicam Ltd., number of directors 1745
Yukon Northwest Explorations Ltd., surrender of charter 895

Z

Zodiac Mining Ltd., number of directors 1628

NOTICES UNDER BANKRUPTCY ACT—

Appointment of trustees—

Gazette No. 1, January 4 .. .. 2 (37)
" No. 2, January 11 .. .. 70 (176)
" No. 3, January 18 .. .. 196 (258)
" No. 4, January 25 .. .. 298 (340)
" No. 5, February 1 .. .. 382 (424)
" No. 6, February 8 .. .. 476 (518)
" No. 7, February 15 .. .. 550 (593)
" No. 8, February 22 .. .. 632 (658)
" No. 9, March 1 .. .. 714 (770)
" No. 10, March 8 .. .. 802 (842)
" No. 11, March 15 .. .. (913)
" No. 12, March 22 .. .. 946 (989)
" No. 13, March 29 .. ..1024 (1059)
" No. 14, April 5 .. ..1090 (1118)
" No. 15, April 12 .. ..1140 (1164)

ADVERTISEMENTS—NOTICES UNDER BANKRUPTCY ACT—*Con.* PAGE

Appointment of trustees—*Conc.*

Gazette No. 16, April 19 ..... 1240 (1283)
" No. 17, April 26 ..... 1314 (1365)
" No. 18, May 3 ..... 1398 (1456)
" No. 19, May 10 ..... 1504 (1569)
" No. 20, May 17 ..... 1612 (1650)
" No. 21, May 24 ..... 1680 (1709)
" No. 22, May 31 ..... 1731 (1759)
" No. 23, June 7 ..... 1788 (1830)
" No. 24, June 14 ..... 1868 (1916)
" No. 25, June 21 ..... 1944 (1973)
" No. 26, June 28 ..... 2000 (2030)
" No. 27, July 5 ..... 2054 (2105)
" No. 28, July 12 ..... 2138 (2168)
" No. 29, July 19 ..... 2208 (2244)
" No. 30, July 26 ..... 2270 (2305)
" No. 31, Aug. 2 ..... 2344 (2380)
" No. 32, Aug. 9 ..... (2429)
" No. 33, Aug. 16 ..... (2510)
" No. 34, Aug. 23 ..... 2552 (2578)
" No. 35, Aug. 30 ..... 2600 (2633)
" No. 36, September 6 ..... 2676 (2722)
" No. 37, September 13 ..... 2748 (2785)
" No. 38, September 20 ..... 2806 (2836)
" No. 39, September 27 ..... 2864 (2901)
" No. 40, October 4 ..... 2936 (2976)
" No. 41, October 11 ..... 3000 (3095)
" No. 42, October 18 ..... 3142 (3254)
" No. 43, October 25 ..... 3328 (3454)
" No. 44, November 1 ..... 3542 (3645)
" No. 45, November 8 ..... 3726 (3827)
" No. 46, November 15 ..... 3914 (4024)
" No. 47, November 22 ..... 4120 (4200)
" No. 48, November 29 ..... 4266 (4364)
" No. 49, December 6 ..... 4432 (4525)
" No. 50, December 13 ..... 4644 (4766)
" No. 51, December 20 ..... 4852 (4967)
" No. 52, December 27 ..... 5053 (5139)

Assignments annulled—

Gazette No. 2, January 11 ..... (176)
" No. 27, July 5 ..... (2105)
" No. 41, October 11 3000

Discharge of assignors—

Gazette No. 1, January 4 2
" No. 2, January 11 ..... 70 (176)
" No. 3, January 18 ..... 196 (258)
" No. 4, January 25 ..... 298 (340)
" No. 5, February 1 ..... 382 (424)
" No. 6, February 8 ..... 476 (518)
" No. 7, February 15 ..... (593)
" No. 8, February 22 ..... 632 (658)
" No. 9, March 1 ..... (770)

ADVERTISEMENTS—NOTICES UNDER BANKRUPTCY ACT—*Con.* PAGE

Discharge of assignors—*Conc.*

Gazette No. 11, March 15 .. .. 872 (913)
" No. 12, March 22 .. .. 946 (989)
" No. 13, March 29 .. .. (1059)
" No. 14, April 5 .. ..1090 (1118)
" No. 15, April 12 .. ..1140 (1164)
" No. 16, April 19 .. ..1240 (1283)
" No. 17, April 26 .. .. (1365)
" No. 18, May 3 .. ..1398 (1456)
" No. 19, May 10 1504
" No. 20, May 17 .. .. (1650)
" No. 21, May 24 .. ..1680 (1709)
" No. 22, May 31 .. ..1730 (1759)
" No. 23, June 7 .. ..1788 (1830)
" No. 24, June 14 .. ..1868 (1916)
" No. 25, June 21 .. ..1944 (1973)
" No. 26, June 28 .. ..2000 (2030)
" No. 27, July 5 .. .. (2105)
" No. 28, July 12 .. .. (2168)
" No. 29, July 19 .. .. (2244)
" No. 30, July 26 2270
" No. 31, Aug. 2 .. ..2344 (2380)
" No. 32, Aug. 9 .. .. (2429)
" No. 33, Aug. 16 .. .. (2510)
" No. 34, Aug. 23 .. .. (2578)
" No. 35, Aug. 30 .. ..2600 (2633)
" No. 37, September 13 .. ..2748 (2785)
" No. 38, September 20 .. .. (2836)
" No. 39, September 27 2864
" No. 40, October 4 .. ..2936 (2976)
" No. 41, October 11 .. ..3000 (3095)
" No. 42, October 18 .. ..3142 (3254)
" No. 43, October 25 .. ..3328 (3454)
" No. 44, November 1 .. ..3542 (3645)
" No. 45, November 8 .. ..3726 (3827)
" No. 46, November 15 .. .. (4024)
" No. 47, November 22 .. .. (4200)
" No. 48, November 29 .. .. (4364)
" No. 49, December 6 .. ..4432 (4525)
" No. 50, December 13 .. ..4644 (4766)
" No. 51, December 20 .. ..4852 (4967)
" No. 52, December 27 .. ..5050 (5139)

Substituted trustees—

Gazette No. 22, May 31 1730
" No. 50, December 13 4644

Meeting of creditors—

Province of Alberta—

Gazette No. 1, January 4 2
" No. 17, April 26 1314
" No. 27, July 5 2054
" No. 33, August 16 2458
" No. 35, August 30 2601
" No. 40, October 4 2937
" No. 47, November 22 4120

ADVERTISEMENTS—NOTICES UNDER BANKRUPTCY ACT—*Con.* PAGE

Meeting of creditors—*Con.*

Province of British Columbia—

Gazette No. 7, February 15 550
" No. 10, March 8 802
" No. 12, March 22 946
" No. 15, April 12 1141
" No. 19, May 10 1504
" No. 22, May 31 1731
" No. 23, June 7 1789
" No. 27, July 5 2054
" No. 29, July 19 2208
" No. 34, August 23 2552
" No. 39, Sept. 27 2864
" No. 40, October 4 2937
" No. 42, October 18 3142
" No. 47, November 22 4120
" No. 49, December 6 4433

Province of Manitoba—

Gazette No. 25, June 21 1944
" No. 27, July 5 2055

Province of New Brunswick—

Gazette No. 11, March 15 872
" No. 27, July 5 2055
" No. 32, Aug. 9 2402
" No. 34, Aug. 23 2552
" No. 35, Aug. 30 2601
" No. 39, Sept. 27 2865
" No. 45, Nov. 8 3726

Province of Nova Scotia—

Gazette No. 2, January 11 70
" No. 15, April 12 1141
" No. 21, May 24 1680
" No. 22, May 31 1731
" No. 36, September 6 2676
" No. 39, September 27 2865

Province of Ontario—

Gazette No. 1, January 4 3
" No. 3, January 18 196
" No. 4, January 25 299
" No. 5, February 1 382
" No. 6, February 8 476
" No. 7, February 15 550
" No. 8, February 22 632
" No. 9, March 1 714
" No. 10, March 8 803
" No. 12, March 22 946
" No. 14, April 5 1090
" No. 15, April 12 1141
" No. 17, April 26 1314

ADVERTISEMENTS—NOTICES UNDER BANKRUPTCY ACT—*Con.* PAGE

Meeting of creditors—*Con.*

Province of Ontario—*Conc.*

Gazette No. 20, May 17 1612
" No. 21, May 24 1680
" No. 22, May 31 1731
" No. 25, June 21 1944
" No. 26, June 28 2000
" No. 27, July 5 2055
" No. 29, July 19 2208
" No. 31, Aug. 2 2345
" No. 32, Aug. 9 2402
" No. 33, Aug. 16 2458
" No. 35, Aug. 30 2601
" No. 36, September 6 2676
" No. 37, September 13 2748
" No. 38, September 20 2806
" No. 39, September 27 2865
" No. 40, October 4 2937
" No. 41, October 11 3001
" No. 42, October 18 3143
" No. 43, October 25 3328
" No. 44, November 1 3542
" No. 45, November 8 3726
" No. 46, November 15 3914
" No. 47, November 22 4120
" No. 48, November 29 4267
" No. 49, December 6 4433
" No. 50, December 13 4644
" No. 51, December 20 4853

Province of Prince Edward Island—

Gazette No. 12, March 22 947
" No. 44, November 1 3542

Province of Quebec—

Gazette No. 1, January 4 .. .. 3 (37)
" No. 2, January 11 .. .. 70 (176)
" No. 3, January 18 .. .. 197 (259)
" No. 4, January 25 .. .. (341)
" No. 5, February 1 .. .. (424)
" No. 6, February 8 .. .. 477 (518)
" No. 7, February 15 .. .. 550 (594)
" No. 8, February 22 .. .. 633 (658)
" No. 9, March 1 .. .. 714 (771)
" No. 10, March 8 .. .. (842)
" No. 11, March 15 .. .. 872 (914)
" No. 12, March 22 .. .. 947 (990)
" No. 13, March 29 .. .. 1025 (1060)
" No. 14, April 5 .. .. (1118)
" No. 15, April 12 .. .. 1141 (1164)
" No. 16, April 19 .. .. 1240 (1283)
" No. 17, April 26 .. .. 1315 (1365)
" No. 18, May 3 .. .. 1398 (1457)
" No. 19, May 10 .. .. 1505 (1570)
" No. 20, May 17 .. .. 1613 (1651)

ADVERTISEMENTS—NOTICES UNDER BANKRUPTCY ACT—*Conc.* PAGE
Meeting of creditors—*Conc.*

Province of Quebec—*Conc.*

Gazette No. 21, May 24 .. .. (1709)
" No. 22, May 31 .. ..1731 (1760)
" No. 23, June 7 .. .. (1831)
" No. 24, June 14 .. ..1868 (1916)
" No. 25, June 21 .. ..1945 (1974)
" No. 26, June 28 .. ..2001 (2031)
" No. 27, July 5 .. .. (2105)
" No. 28, July 12 .. ..2138 (2169)
" No. 29, July 19 .. ..2209 (2245)
" No. 30, July 26 .. ..2270 (2305)
" No. 31, Aug. 2 .. .. (2380)
" No. 32, Aug. 9 .... (2429)
" No. 33, Aug. 16 .. ..2459 (2510)
" No. 34, August 15 .. ..2553 (2579)
" No. 35, August 30 .. ..2602 (2633)
" No. 36, September 6 .. ..2676 (2722)
" No. 37, September 13 .. ..2748 (2785)
" No. 38, September 20 .. ..2806 (2836)
" No. 39, September 27 .. ..2866 (2901)
" No. 40, October 4 .. ..2937 (2977)
" No. 41, October 11 .. ..3002 (3096)
" No. 42, October 18 .. ..3143 (3255)
" No. 43, October 25 .. .. (3454)
" No. 44, November 1 .. ..3543 (3646)
" No. 45, November 8 .. .. (3828)
" No. 46, November 15 .. ..3915 (4025)
" No. 47, November 22 .. ..4121 (4201)
" No. 48, November 29 .. ..4267 (4365)
" No. 49, December 6 .. ..4433 (4526)
" No. 50, December 13 .. ..4645 (4767)
" No. 51, December 20 .. ..4853 (4968)
" No. 52, December 27 .. ..5053 (5139)

Province of Saskatchewan—
Gazette No. 21, May 24 1681

APPOINTMENTS

A

Abbott, Hon. Douglas Charles, Governor of the International Monetary Fund and also Governor of the International Bank for Reconstruction and Development 407 (434)
Armes, Dr. H. P., B.Sc., Ph.D., member of the National Research Council 3633 (3706)
Armstrong, Dr. C. W. J., Dominion Analyst 3406 (3518)
Arnold, Florent L. M., Member of the Canadian Wheat Board 767 (790)
Audette, L. C., Member of the Northwest Territories Council ..1041 (1071)
Audette, L. de la Chesnays, Member of the Canadian Maritime Commission 3633 (3706)
Aylen, Aldous, K.C., Member of the Commission to inquire into the revocation of certificates of naturalization 2882 (2911)
Aylesworth, Hon. J. Bell, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)

APPOINTMENTS—*Con.* PAGE

B

Babbitt, Dr. J. D., Assay Commissioner under the provisions of The Currency Act 1545 (1582)
Banfield, A. W., Member of the Advisory Board on Wildlife Protection 1961 (1984)
Barrow, F. L., Secretary of the Commission to inquire into complaints made *re* pension and treatment services of Veterans4724 (4832)
Bates, Stewart, Deputy Minister of Fisheries 313 (355)
Beaudry, Laurent, Associate Under-Secretary of State for External Affairs 2621 (2656)
Beazley, Hon. R. G., Chairman of the Halifax Relief Commission 1151 (1220)
Belzile, Gleason, M.P., Parliamentary Assistant to the Minister of Finance 3811 (3893)
Bergman, Hon. H. A., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Best, Dr. Charles Herbert, Member of the Defence Research Board 1261 (1292)
Best, Dr. C. H., Member of the National Research Council ..1346 (1383)
Birchard, E. R., Director of War Assets Corporation 2018 (2038)
Bird, Hon. Henry Irvine, Commissioner to enquire into the Claims of persons of the Japanese race pursuant to the management of their property by the Custodian 2377 (2394)
Blair, Dr. W. G., M.P., Commissioner to inquire into complaints *re* pension and treatment services of Veterans 4724 (4832)
Botten, Warrant Officer Ronald Hugh, Justice of the Peace in and for the Northwest Territories 2621 (2656)
Brewer, Minot, Member of the National Council on Physical Fitness 1346 (1383)
Bronson, F. E., Member of the Federal District Commission ..2484 (2525)
Browne, Maj.-Gen. B. W., C.B., D.S.O., M.C., Member and Chairman of The Army Benevolent Fund Board 4724 (4832)
Bruce, John W., O.B.E., Member of the Dominion Council of Health 2821 (2847)
Bryce, Robert Broughton, Alternate Governor of the International Bank for Reconstruction and Development 2765 (2793)
Butler, Allan M., Commissioner of the Halifax Relief Commission 1151 (1220)

C

Cameron, Hon. J. C. A., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Campbell, Hon. Alexander John, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Campbell, A. M., K.C., Judge of the Court of King's Bench for Manitoba 2821 (2847)
Camsell, Dr. Chs., C.M.G., Member of the Federal District Commission 2484 (2525)
Carbonneau, Capt. J. N. F., Shipping Master at the Port of Sorel, P.Q. 1041 (1071)
Casey, Paul C., K.C., Puisne Judge of the Court of King's Bench in and for the Province of Quebec 156 (187)

APPOINTMENTS—*Con.* PAGE

Casey, Hon. Paul C., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths. 312 (355)
Chevrier, Dr. R., Member of the Federal District Commission..2484 (2525)
Chisholm, Hon. Sir Joseph Andrew, Administrator of the Province of Nova Scotia 1041 (1071)
Corrigendum 1152 (1220)
Christie, Kenneth John, Deputy Inspector of Explosives .. 407 (434)
Christie, T. W., Port Alberni Harbour Commissioner 2621 (2656)
Chute, Frank Foster, B.A., M.D., C.M., Member of the Canadian Pension Commission 1898 (1925)
Clark, R. Stewart, K.C., Judge of the County Court for the County of Wellington, and also Local Judge of the High Court of Justice for Ontario 3811 (3893)
Clark, William Clifford, Member of the Canadian Farm Loan Board 156 (187)
Cleghorn, James Donald, Justice of the Peace in and for the Northwest Territories 2241 (2262)
Clyne, John V., Member and Chairman of the Canadian Maritime Commission 3633 (3706)
Collins, Hon. F. T., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths .. 312 (355)
Cory, Thomas Lewis, Member of the Advisory Board on Wildlife Protection 1961 (1984)
Coté, Paul Emile, M.P., Parliamentary Assistant to the Minister of Labour 3811 (3893)
Coyne, Hon. James Bowes, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Curtis, Air Vice-Marshal Wilfred Austin, C.B., C.B.E., D.S.C., Chief of the Air Staff 2546 (2590)

D

Daly, Brenton Leo, Director of the Canadian National Railway Company 3017 (3134)
Danis, His Honour René A., Member and President of the Commission to inquire into the revocation of certificates of naturalization 2882 (2911)
Dawson, Eric P., Judge of the County Court of West Kootenay, and also Local Judge of the Supreme Court of British Columbia 1545 (1582)
Delaute, J. F., Deputy to His Excellency the Governor General.4724 (4832)
Dugal, Dr. L. P., Member of the National Research Council ..1346 (1383)
Dysart, Hon. A. K., Judge of the Court of Appeal for Manitoba and also of the Court of King's Bench for Manitoba 2821 (2847)

E

Edge, Hon. Thomas W., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Egener, F. T., Official Receiver for Bankruptcy Division No. 4 in the Province of Ontario 897 (926)
Estey, Hon. J. W., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)

APPOINTMENTS—*Con.* PAGE

F

Fauteux, Gerald, K.C., Puisne Judge of the Superior Court for the District of Montreal 1151 (1220)
Ferron, Hon. J. Emile, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths. 312 (355)
Flaherty, Louis Charles, Esquire, member of the Hamilton Harbour Commission 2294 (2331)
Flynn, Joseph Patrick Leopold, Official Receiver for Bankruptcy Division No. 11 in the Province of Quebec 897 (926)
Ford, Hon. Clinton J., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 313 (355)
Forman, W/C John Murray, D.F.C., *ad hoc* member of the Canadian Pension Commission 156 (187)
Fournier, J. A., Assay Commissioner under the provisions of The Currency Act 1545 (1582)
Fulton, Willian O., Judge of the County Court of Prince Rupert, and Local Judge of the Supreme Court of British Columbia. 1898 (1925)

G

Gale, Hon. George Alexander, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Gagne, Hon. J. A., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths . . 312 (355)
Gagnon, Dr. Paul Edouard, Member of the Defence Research Board 1261 (1292)
Gauvreau, Brig. J. G., Member of The Army Benevolent Fund Board 4724 (4832)
Genest, Hon. Jean Charles, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Gervais, Cesaire, K.C., Puisne Judge of the Superior Court for the District of St. Francis 4331 (4420)
Gibben, John E., K.C., Public Administrator for the Yukon Territory 767 (790); 819 (864)
Gishler, P., Assay Commissioner under the provisions of The Currency Act 1545 (1582)
Globensky, Edouard Leprohon, Commissioner of the Canadian Pension Commission 5132 (5207)
Godwin, Air Commodore Harold Brandon, Member of the Northwest Territories Council 1151 (1220)
Gordon, R. J., M.D., F.A.C.P., Member of the Canadian Pension Commission 2821 (2847)
Gregg, Brigadier Milton Fowler, V.C., C.B.E., M.C., Member of the King's Privy Council for Canada 2719 (2730)
Gregg, Brigadier the Honourable Milton Fowler, V.C., C.B.E., M.C., Minister of Fisheries 2719 (2730)

H

Hallett, George H., Official Receiver in Bankruptcy Division No. 6 of British Columbia 2821 (2847)
Harding, Gordon Thomas, Justice of the Peace in and for the Yukon Territory with the powers and authorities of two Justices of the Peace 3980 (4067)

APPOINTMENTS—*Con.* PAGE

Harkness, Colonel Robert Dickson, Member of the Defence Research Board .. .. ..

APPOINTMENTS—*Con.* PAGE

L

Laidlaw, Hon. Robert Everett, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths .. 312 (355)
Lamb, Frederick Carlyle, Special Examiner under the provisions of the Dominion Lands Surveys Act .. 407 (434)
Lamoureux, Major C. R., Gentleman Usher of the Black Rod .. 313 (355)
Landry, Hon. Joseph Dalma, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths .. 312 (355)
Lawson, Hugh, Director of War Assets Corporation 2018 (2038)
LeBel, Hon. A. L., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths .. 312 (355)
Lee, Ernest, Member of the National Council on Physical Fitness 2085 (2113)
Legris, Joseph A., K.C., Junior Judge of the County Court for the County of Essex, and also Local Judge of the High Court of Justice for Ontario 3811 (3893)
Leslie, Captain R. F., Shipping Master at the Port of Montreal. 819 (864)
Locke, Charles H., K.C., Puisne Judge of the Supreme Court of Canada 1898 (1925)

M

Maass, Dr. Otto, Member of the Defence Research Board ..1261 (1292)
Maass, Dr. O., M.Sc., Ph.D., F.R.S., Member of the National Research Council 3633 (3706)
Marriott, Alfred S., Registrar of the Exchequer Court of Canada on its Admiralty Side for the Ontario Admiralty District .. 897 (926)
Martin, Hon. William Melville, Administrator of the Government of the Province of Saskatchewan from Oct. 1 to Oct. 31, 1947 .. ..2955 (2987)
Matheson, John Kennedy, M.C., Member of the Canadian Pension Commission 5132 (5207)
Mathieu, Joseph Etienne Gerard Paul, D.S.O., Associate Deputy Minister of National Defence 313 (355)
Maybank, Ralph, M.P., K.C., Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare 3811 (3893)
Meikle, MacKay, Deputy Inspector of Explosives 407 (434)
Michaud, Hon. J. E., Administrator of the Province of New Brunswick from July 1 to July 15, 1947 .. ..2241 (2262)
Miller, His Honour Moore Armstrong, Judge of the County Court for the Counties of Northumberland and Durham, and also Local Judge of the High Court of Justice for Ontario 3811 (3893)
Mills, Wilfrid Gordon, C.M.G., Deputy Minister of National Defence 313 (355)
Mills, Wilfrid Gordon, Director of the Canadian Commercial Corporation 976 (1002)
Morrison, D. W., Member of the Dominion Coal Board 3633 (3706)
Murchison, C. A. L., K.C., Member of the Unemployment Insurance Commission 2085 (2113)

APPOINTMENTS—*Con.* PAGE

Mc

McBride, Hon. James Boyd, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 313 (355)
McCann, Hon. James J., M.P., Commissioner to inquire into complaints *re* pension and treatment services of Veterans 4724 (4832)
McCuaig, Duncan F., K.C., Judge of the County Court for the County of Elgin, and Local Judge of the High Court of Justice for Ontario 3811 (3893)
McCubbin, Robert, M.P., Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture 3811 (3893)
McCurdy, J. A. D., M.B.E., Lieutenant Governor of the Province of Nova Scotia 2484 (2525)
McGarry, Dr. M. E., M.P., Commissioner to inquire into complaints *re* pension and treatment services of Veterans 4724 (4832)
McLean, Ross, Government Film Commissioner 229 (275)
McMaster, A. E., Director of War Assets Corporation 2018 (2038)
McNamara, W. C., Assistant Chief Commissioner, Canadian Wheat Board 767 (790)
McNaughton, Donald Rose, Official Receiver for the County Court Districts of Belmont, Boissevain, Cartwright, Deloraine, Gretna, Killarney, Manitou, Pilot Mound, and Somerset, in the Southern Judicial District of Manitoba 896 (926)
McNiven, Hon. D. A., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
McNiven, John G., M.A.Sc., Member of the Northwest Territories Council 767 (790)
McPherson, Hon. Ewan Alexander, Administrator of the Government of the Province of Manitoba 976 (1002)
McPherson, Hon. E. A., Administrator of the Province of Manitoba 2484 (2525)

Mac

Macdonald, Hon. James Boyd, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 313 (355)
Macfarlane, Hon. A. D., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 313 (355)
MacGuigan, Hon. Mark Rudolph, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance, etc., in the Province of Prince Edward Island 229 (275)
MacIntyre, Duncan E., D.S.O., M.C., Member of the Board of Review under The War Service Grants Act, 1944 .. ..3406 (3518)
MacKinnon, Murdock MacPherson, Assistant Grain Commissioner for the Province of Alberta 2564 (2590)
MacLaren, Ian, Member of the Dominion Coal Board 3633 (3706)
Maclean, M. M., Member of the National Film Board 498 (541)
MacNeill, John Forbes, K.C., Member of the Commission to inquire into the revocation of certificates of naturalization 2882 (2911)
MacQuarrie, Hon. J. H., K.C., Judge of the Supreme Court of Nova Scotia 2821 (2847)

APPOINTMENTS—*Con.* PAGE

N

Neatby, Kenneth William, Member of the Advisory Board on Wildlife Protection 1961 (1984)
Newton, Dr. Robert, Member of the Board of Trustees of the National Gallery of Canada 2564 (2590)
Newton, Dr. Robert, Member of the National Research Council. 1346 (1383)

O

O'Brien, Denis, Port Alberni Harbour Commissioner 2621 (2656)
O'Connor, Hon. C. G., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Osborne, Edward R., Justice of the Peace in and for the North-west Territories 4724 (4832)

P

Parlee, Hon. H. H., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 313 (355)
Peck, Capt. Aubrey, M.C., Member of the Army Benevolent Fund Board 4724 (4832)
Penfield, Dr. W., Member of the National Research Council . . 1346 (1383)
Perrier, Hector, K.C., Puisne Judge of the Superior Court for the District of Montreal, in the Province of Quebec 2821 (2847)
Phinney, Lawrence Hudson, Judge of the Juvenile Court for the City of Dawson 819 (864)
Pickersgill, Commander Norman Loris, V.D., *ad hoc* Member of the Canadian Pension Commission 156 (187)
Pottier, V. J., K.C., Judge of the County Court of District No. 1 of the Province of Nova Scotia 2821 (2847)
Probe, J. O., Commissioner to inquire into complaints *re* pension and treatment services of Veterans 4724 (4832)

R

Rahlves, Henry J., Member of the Canadian Maritime Commission 3633 (3706)
Rand, Hon. I. C., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths . . 312 (355)
Rannie, John Leslie, Member of the Board of Examiners under the Dominion Lands Surveys Act 4331 (4420)
Rasminsky, Louis, Alternate Chairman of the Foreign Exchange Control Board 30 (57)
Renaud, Major-General E. J., Member of the Dominion Coal Board 3633 (3706)
Robertson, Hon. Robert Spelman, Administrator of the Government of the Province of Ontario . . 229 (275); 1041 (1071); 4939 (5033)
Ross, Alexander, C.M.G., Associate Deputy Minister of National Defence 313 (355)
Ross, Hon. W. G., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths . . 312 (355)
Rowley, Dr. H. J., Member of the National Research Council. 1346 (1383)
Rutherford, Thomas John, Director of Soldier Settlement and Director of The Veterans' Land Act 3406 (3518)

APPOINTMENTS—*Con.* PAGE

S

Sale, Charles, Official Receiver for Bankruptcy Division No. 6 in the Province of Ontario 897 (926)

Sansom, Lt.-Gen. E. W., C.B., D.S.O., Member of The Army Benevolent Fund Board 4724 (4832)

Schroeder, Hon. W. F., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)

Shaunessy, His Honour Edwin Arnold, Judge of the County Court for the County of Lambton and also Local Judge of the High Court of Justice for Ontario 3811 (3893)

Shrum, G. M., O.B.E., M.M., M.A., Ph.D., F.R.S.C., Member of the Defence Research Board 2085 (2114)

Simmons, James Aubrey, Commissioner to act judicially in extradition matters in the Yukon Territory 1898 (1925)

Simmons, James Aubrey, Judge of the Juvenile Court for the taxation area of Whitehorse 819 (864)

Sloan, Hon. Gordon McGregor, Administrator of the Government of British Columbia 1261 (1292); 2821 (2847); 5132 (5207)

Smily, Hon. Percy E. F., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)

Solman, Victor Edward Drick, Member of the Advisory Board on Wildlife Protection 1961 (1984)

Spence, George, Commissioner pursuant to Article VII of the Treaty between His Majesty and the United States of America relating to Boundary Waters and questions arising along the Boundary between Canada and the United States 3017 (3134)

Steel, Dr. G. Douglas, Governor of the Canadian Broadcasting Corporation 3633 (3706)

Streeter, P., Member of the Dominion Coal Board 3633 (3706)

Symington, Herbert James, K.C., Director of the Canadian National Railways Company 3017 (3134)

St.

Ste. Marie, J. W., Member of the Federal District Commission. 2484 (2525)

T

Treleaven, Hon. R. Williams, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)

Turcotte, Edmond, Member of the National Film Board . . . 2765 (2793)

Tweedy, George J., K.C., Judge of the Supreme Court of Judicature of Prince Edward Island and Vice-Chancellor of the Court of Chancery 229 (275)

U

Uren, W. E., Member and Chairman of the Dominion Coal Board 3633 (3706)

APPOINTMENTS—*Conc.* PAGE

W

Ward, J. B., Director of War Assets Corporation 2018 (2038)
Wardle, James Morey, O.B.E., International Boundary Commissioner 4331 (4420)
Wells, Hon. D. C., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Whittaker, W. C., Member of the Dominion Coal Board 3633 (3706)
Whittiker, Hon. N. W., K.C., Judge of the Supreme Court of British Columbia 2821 (2847)
Wickens, Major A. H., K.C., Member of The Army Benevolent Fund Board 4724 (4832)
Williams, Hon. E. K., Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Wilson, Hon. John Leonard, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 312 (355)
Wilson, Hon. John Owen, Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths 313 (355)
Wilson, Inspector Robert S. S., Justice of the Peace for Canada.2765 (2793)
Winchell, Luther F., Commissioner of the Toronto Harbour Commissioners 5132 (5207)
Winters, Robert H., M.P., Parliamentary Assistant to the Minister of National Revenue 3811 (3893)
Wood, Herbert S., K.C., Judge of the Supreme Court of British Columbia 2821 (2847)
Wright, James Goldwin, Member of the Advisory Board on Wildlife Protection 1961 (1984)

CHIEF ELECTORAL OFFICER

List of returning officers 230 (272)
Modification of and omissions in the procedure laid down by The Dominion Elections Act, 1938 .. .. 34 (58)
Return of members .. 156 (188); 1241 (1292); 2423 (2436); 4188 (4204)
Vote taken in the County of Peel 2230 (2254)

GOVERNMENT HOUSE

Dominion Day Honours List (1946)—Amendments 976; 2086; 2711; 3778
Cancellation 2086
Honours and Awards—
Royal Canadian Navy 156; 2484
Canadian Army—312; 407; 570; 738; 976; 1117; 1152; 1346; 1746; 1818; 1961; 2153; 2294; 2765; 2823; 2955; 4331; 4513; 5132.
Cancellation 2086
Royal Canadian Air Force—156; 407; 738; 767; 1045; 1152; 1608; 1631; 2154; 2369; 2485; 2823; 3207.

GOVERNMENT NOTICES

PAGE

AGRICULTURE—Department of—

Animal Contagious Diseases Act—

Ministerial Order pertaining to the cleansing and disinfecting of live poultry crates 573 (611)

Ministerial Order respecting the entry into Canada from the United States of live chickens, etc. 740 (786)

Ministerial Order No. 62A governing the entry into Canada of dogs from the United States of America 1700 (1719)

CIVIL SERVICE COMMISSION—

Competitive examinations for various positions in the Civil Service—(54); 168 (286); 251 (370); 333 (462); 418 (537); 510 (620); 583 (685); 653 (787); 765 (862); 835 (936); 905 (1011); 982 (1076); 1053 (1079); 1112 (1228); 1159 (1303); 1273 (1383); 1358 (1492); 1449 (1596); 1560 (1600); 1639 (1668); 1704 (1723); 1752 (1775); 1822 (1851); 1908 (1934); 1968 (1991); 2024 (2043); 2089 (2116); 2161 (2198); 2237 (2258); 2288 (2325); 2374 (2391); 2424 (2443); 2503 (2542); 2571 (2662); 2627 (2664); 2715 (2734); 2771 (2796); 2830 (2852); 2889 (2920); 2969 (3125); 3088 (3129); 3248 (3316); 3448 (3533); 3640 (3714); 3819 (3901); 4012 (4107); 4189 (4255); 4357 (4422); 4519 (4629); 4760 (4838); 4959 (5039).

Eligible list for permanent employment, Clerks, Grade I 3021 (3021)
Supplementary lists 4739-4742 (4739-4742)

Eligible list for permanent employment, Clerks, Grade 2 .. ..3032 (3032)
Supplementary lists 4739 (4739); 4742 (4742)

Eligible list for permanent employment, Clerks, Grade 3 .. ..3211 (3211)

Eligible list for permanent employment (supplementary), Clerks, Grade 3 .. ..3247 (3247)

Eligible list for permanent employment, Clerks, Grade 4 .. ..3409 (3409)

Eligible list (supplementary) for permanent employment, Clerks, Grade 4 .. ..3427 (3427)

Eligible list for permanent employment, Principal Clerks 3428 (3428)

Eligible list (supplementary) for permanent employment, Principal Clerks 3435 (3435)

Eligible list for permanent employment, Employment and Claims Officers, Grades 1 to 4 .. ..4333 (4599)

Eligible list for permanent employment, Stenographer, Grade 1 .. 741

Eligible list for permanent employment, Stenographer, Grade 1A 743

Eligible list for permanent employment, Stenographer, Grade 2 .. 747

Eligible list for permanent employment, Stenographer, Grade 2A 747

Eligible list for permanent employment, Typist, Grade 1 751

Eligible list for permanent employment, Typist, Grade 1A 758

Eligible list for permanent employment, Typist, Grade 2 764

Successful candidates for the positions of Office Appliance Operators, Grades 1 and 2, in the Civil Service of Canada 4751 (4751)

Successful candidates for various positions in the Civil Service—26 (50); 158 (277); 236 (356); 314 (435); 409 (453); 501 (612); 573 (672); 649 (682); 821 (856); 827 (928); 899 (1004); 978 (1073); 1047 (1127); 1106 (1222); 1155 (1293); 1268 (1297); 1351 (1468); 1433 (1475); 1436 (1478); 1548 (1583); 1557 (1592); 1635 (1664); 1703 (1722); 1750 (1773); 1819 (1848); 1904 (1930); 1964 (1987); 2020 (2039); 2088 (2115); 2156 (2193); 2232 (2316); 2284 (2321); 2371 (2440); 2488

GOVERNMENT NOTICES—CIVIL SERVICE COMMISSION—*Conc.* PAGE

Successful candidates for various positions in the Civil Service—*Conc.*

(2527); 2499 (2538); 2623 (2657); 2626 (2660); 2714 (2732); 2770 (2795); 2826 (2848); 2884 (2914); 2961 (3112); 3084 (3120); 3436 (3520); 3443 (3528); 3636 (3710); 3812 (3894); 3983 (4074); 4010 (4104); 4194 (4257); 4354 (4621); 4514 (4624); 4756 (4834); 4953 (5033).

EXTERNAL AFFAIRS—Department of—

Austrian Restitution Laws 24 (48)
Claims by victims of Nazi oppression 25 (49)
Claims in respect of Canadian Interests affected by Nationalization or War Damage in Poland 499 (525)
List of members of the staff of the International Labour Office to enjoy immunity from civil and criminal jurisdiction in Canada 3915
Notice *re* Canadian interests affected by nationalization in Czechoslovakia 1632 (1653)
Notice *re* Canadian property and interests in Yugoslavia . . 2345 (2388)
Notice *re* protection of property in Japan and Korea 1961 (1975)
Notice respecting the filing of returns under the Bulgarian capital levy tax law 4737
Protection of property in Germany and Austria 25 (48)
Recognition of consuls—158; 314; 408; 572; 739; 819; 898; 1106; 1432; 1547; 1700; 1701; 1961; 2231; 2486; 2714; 2834; 2882; 3018; 3406; 4121; 4320; 4737; 5131.
Submission of claims—Property loss in Finland, Hungary and Roumania 25 (49)

FINANCE—Department of—

Bank of Canada, Annual Report to the Minister of Finance . . 701 (691)
Bank of Canada—Monthly statements of assets and liabilities—1946—December 31, 64 (62)—1947—January 31, 544 (542); February 28, 867 (865); March 31, 1135 (1134); April 30, 1499 (1498); May 31, 1858 (1856); June 30, 2134 (2132); July 31, 2451 (2448); August 30, 2741 (2739); September 30, 2993 (2991); October 31, 3906 (3904); November 29, 4636 (4634).
Bank of Canada—Weekly statements of assets and liabilities—1946—December 24, 63 (61); December 31, 64 (62)—1947—January 8, 190 (189); January 15, 292 (291); January 22, 374 (373); January 29, 470 (467); February 5, 545 (543); February 12, 625 (624); February 19, 700 (690); February 26, 795 (792); March 5, 868 (866); March 12, 941 (940); March 19, 1016 (1014); March 26, 1083 (1082); April 2, 1234 (1232); April 9, 1235 (1233); April 16, 1310 (1308); April 23, 1392 (1390); April 30, 1499 (1498); May 7, 1606 (1605); May 14, 1675 (1674); May 21, 1725 (1724); May 28, 1781 (1780); June 4, 1859 (1857); June 11, 1939 (1938); June 18, 1994 (1993); June 25, 2047 (2046); July 2, 2135 (2133); July 9, 2203 (2202); July 16, 2264 (2263); July 23, 2339 (2338); July 30, 2395 (2394); August 6, 2452 (2449); August 13, 2548 (2547); August 20, 2593 (2592); August 27, 2670 (2669); September 3, 2742 (2740); September 10, 2801 (2800); September 17, 2857 (2856); September 24, 2926 (2925); October 1, 2994 (2992); October 8, 3136 (3135); October 15, 3321 (3320); October 22,

GOVERNMENT NOTICES—DEPARTMENT OF FINANCE—*Con.* PAGE

Bank of Canada—Weekly statements—*Conc.*

3537 (3536); October 29, 3719 (3717); November 5, 3907 (3905); November 12, 4112 (4111); November 19, 4261 4260); November 26, 4427 (4426); December 3, 4637 (4635); December 10, 4844 (4843); December 17, 5044 (5043).

Foreign Exchange Control Board, Annual Report to the Minister of Finance 2093 (2120)

Industrial Development Bank, Annual Report to the Minister of Finance 5133 (5208)

Industrial Development Bank, Classification of loans and investments as at December 31, 1946—793 (791); March 31, 1393 (1391); June 30, 2453 (2450); Sept. 30, 3720 (3718).

Industrial Development Bank—Monthly statement of assets and liabilities—1946—December 31, 374 (373)—1947—January 31, 700 (689); February 28, 1017 (1015); March 31, 1309 (1307); April 30, 1725 (1724); May 31, 1994 (1993); June 30, 2339 (2331); July 31, 2593 (2592); August 30, 2857 (2856); Sept. 30, 3537 (3536); October 31, 4261 (4260); November 29, 5213 (5212).

List of Auditors eligible to be appointed auditors of Banks 2346

Montreal City and District Savings Bank and La Banque d'Economie de Quebec—1946—November 30, 191; December 31, 471—1947—January 31, 796; February 28, 1084; March 31, 1607; April 30, 1782; May 31, 2048; June 30, 2396; July 31, 2743; August 30, 2995; September 30, 3908; October 31, 4638.

Partial redemption of Dominion of Canada 3¼ per cent First War Loan Bonds. (Published also as Extra No. 13, dated 14/4/47) 3210 (3316); 3635; 4016; 4320; 4737.

Receipts and Disbursements for the month of December, 1946, from April 1, 1946, to December 31, 1946, and for corresponding periods in the previous fiscal year 375

Receipts and Disbursements for the month of January, 1947, from April 1, 1946, to January 31, 1947, and for corresponding periods in the previous fiscal year 626

Receipts and Disbursements for the month of April, 1947, and for corresponding month in the previous fiscal year 1782

Receipts and Disbursements for the month of May, 1947, from April 1 to May 31, 1937, and for corresponding periods in the previous fiscal year 1995

Receipts and Disbursements for the month of June, 1947, from April 1 to June 30, 1947, and for corresponding periods in the previous fiscal year 2265

Receipts and Disbursements for the month of July, 1947, from April 1, 1947, to July 31, 1947, and for corresponding periods in the previous fiscal year 2594

Receipts and Disbursements for the month of August, 1947, from April 1, 1947, to August 30, 1947, and for corresponding periods in the previous fiscal year 2858

Receipts and Disbursements for the month of September, 1947, from April 1 to September 30, 1947, and for corresponding periods in the previous fiscal year 3322

Receipts and Disbursements for the month of October, 1947, from April 1, 1947, to October 31, 1947, and for corresponding periods in the previous fiscal year 4113

GOVERNMENT NOTICES—DEPARTMENT OF FINANCE—*Conc.* PAGE

Receipts and Disbursements for the month of November, 1947, from April 1, 1947 to November 30, 1947, and for corresponding periods in the previous fiscal year 4846
Redemption of Dominion of Canada 4% Loan Bonds, dated October 15, 1932 .. ..2568; 2712
Redemption of Dominion of Canada 4½% Conversion Loan Bonds dated May 1, 1931 .. ..2712; 3092; 3251
Return of the Chartered Banks of Canada—Current operating earnings and expenses, etc., for the financial year 1946 794
Statement of Banks acting under charter—Supplements to *Gazette* Nos. 2, 5, 9, 13, 19, 22, 26, 31, 36, 40, 45, 49.
Statement of the Public Debt and the Revenue and Expenditure of the Dominion of Canada for the fiscal years ended March 31, 1947 and 1946 2927

FISHERIES—Department of—

Amendments to special fishery regulations for British Columbia— 299; 313; 633; 739
Appointment of Inspecting Officers 2825; 4921
Appointments of R. W. Townsend and L. C. King as Fishery Officers 3208
District Supervisor of Fisheries in the Vancouver Office empowered to act as Chief Supervisor of Fisheries 978
Permission to fish for clams in Saint John and Charlotte Counties, N.B. 633
Revocation of appointment of certain Inspecting Officers 4921

INSURANCE—Department of—

Alliance Nationale, coming into force of an Act to consolidate and amend the Acts relating to 4189
Blake Pierce Finance Ltd., licensed under The Small Loans Act, 1939 1547
Campbell Finance Corporation, Ltd., licensed under The Small Loans Act, 1939 .. ..1117; 1432
Canadian Acceptance Co., certificate issued permitting it to do business 499
Canadian Acceptance Co., licensed under The Small Loans Act, 1939 499
Capital Finance Ltd., licensed under The Small Loans Act, 1939 .. 739
Commercial Credit Plan Ltd., licensed under The Small Loans Act, 1939 977
Co-operative Life Insurance Co., coming into force of its Special Act of Incorporation 158
Federation Insurance Co. of Canada, coming into force of its Act of incorporation 4514
Insurance Companies licensed—
Aetna (The) Casualty and Surety Co.. 157
Aktieselskabet Nordisk Gjenforsikrings Selskab 2086
Alliance Assurance Co. 4360
American Mutual Liability Insurance Co. 2282; 2485
Boston Manufacturers Mutual Fire Ins. Co. 499
Central (The) Manufacturers Mutual Ins. Co. 4952
Century (The) Indemnity Co.. .. ..1401; 2824

GOVERNMENT NOTICES—DEPARTMENT OF INSURANCE—*Conc.* PAGE

Insurance Companies licensed—*Conc.*
Continental Assurance Co. .. 4738
Co-operative Life Insurance Co. .. 1264
Dollar Finance Corporation Ltd. .. 4952
English & American Insurance Co. Ltd. .. 2154
Fireproof-Sprinklered Underwriters .. 1900
Franklin (The) Fire Ins. Co. of Philadelphia .. 4360
Guarantee (The) Co. of North America .. 2019
Indiana Lumbermen's Mutual Insurance Co. .. 3811
London-Canada Insurance Co. .. 2824
Lumbermens Mutual Casualty Co. .. 1819; 2485
Lumbermen's (The) Mutual Ins. Co., of Mansfield, Ohio .. 3812
Maryland Casualty Co. .. 2824
Mill Owners Mutual Fire Insurance Company .. 2712
Mutual (The) Life Insurance Co. of New York .. 648
Nordisk (The) Reinsurance Company, Ltd. .. 2086
North American Life and Casualty Co. .. 2485
North British & Mercantile Ins. Co. Ltd. .. 157
Pennsylvania Lumbermen's Mutual Fire Ins. Co. .. 3812
Phoenix Assurance Co. Ltd. .. 648
Security National Insurance .. 2824
Security National Insurance Co. .. 3208
Trenton Finance Co. Ltd. .. 2232
United States Guarantee Co. .. 2485
Westminster (The) Fire Office .. 4360
Quarterly list of insurance companies licensed to do business in Canada—Supplements to *Gazette* Nos. 2, 15, 28, 41.
Regal Finance Limited, licensed under the Small Loans Act, 1939 .. 4514
Renewals of licences issued to companies, etc., under The Small Loans Act, 1939 .. 1154
Service Finance Co. Ltd., licensed under The Small Loans Act, 1939. 408

JUSTICE—Department of—
Exchequer (The) Court of Canada, general sittings .. 314; 1349; 1904
Supreme (The) Court of Canada, Notice of Reference as to the applicability of The Minimum Wage Act of Saskatchewan to an employee of a Revenue Post Office .. 3250

LABOUR—Department of—
Unemployment Insurance Commission—Notice with respect to persons employed in lumbering and logging, in stevedoring, and in transportation on inland waters .. 2485 (2525)
Meeting of the Unemployment Insurance Advisory Committee. 2087 (2114)

MINES AND RESOURCES—Department of—
Appointment of Dr. W. P. Earle as Justice of the Peace for the Northwest Territories .. 573
Appointment of Dr. H. A. McIntosh as a Justice of the Peace in the Northwest Territories .. 649
Board of Examiners for Dominion Land Surveyors, annual meeting .. 198; 1154
Declaring the Local Administrative District of Yellowknife, N.W.T., to come under the provisions of the Ordinance respecting Fencing of Properties, etc. .. 2231

GOVERNMENT NOTICES—MINES AND RESOURCES—*Conc.* PAGE

Immigration Act—
Consolidated List of Authorized Immigration Ports of Entry 4933 (5205)
Re-appointment of Corporal L. Weston as Notary Public for the Northwest Territories 4853 (4969)
Settlement of Fort Norman, N.W.T., coming under the provisions of the Herd and Fencing Ordinance 2824

NATIONAL DEFENCE—Department of—ROYAL CANADIAN NAVY—

Appointments, etc.—
1947—
List No. 73—March 14 1316
" No. 74—April 14 1402
" No. 75—April 21 1507
" No. 76—May 19 1790
" No. 77—June 9 2057
" No. 78—Aug. 11 2677
" No. 79—Oct. 9 3546
" No. 80—Oct. 28 4125
" No. 81—Nov. 28 4867

General Orders, etc.—
1947—
No. 8.66/1—October 20 3450
" 51.00/1—October 20 3451
" 6.18/1—June 1 3451

CANADIAN ARMY—

Appointments, etc.—
1946—
List No. 54A—Oct. 22 . . . . . 3146 (3258)
" " 55—Oct. 29 . . . . . 3176 (3291)
" " 56—Nov. 5 . . . . . 3330 (3457)
" " 56A—Nov. 5 . . . . . 3344 (3472)
" " 57—Nov. 12 . . . . . 3554 (3648)
" " 57A—Nov. 12 . . . . . 3569 (3664)
" " 58—Nov. 19 . . . . . 3581 (3675)
" " 59—Nov. 26 . . . . . 3729 (3830)
" " 59A—Nov. 26 . . . . . 3744 (3847)
" " 60—December 3 . . . . . 3762 (3866)
" " 61—December 10 . . . . . 3916 (4028)
" " 61A—December 10 . . . . . 3931 (4044)
" " 62—December 17 . . . . . 4133 (4205)
" " 62A—December 17 . . . . . 4151 (4227)
" " 63—December 24 . . . . . 4158 (4234)

1947—
List No. 1—January 1 . . . . . 4271 (4367)
" " 2—January 7 . . . . . 4277 (4374)
" " 3—January 14 . . . . . 4283 (4381)
" " 3A—January 14 . . . . . 4300 (4400)
" " 4—January 7 . . . . . 4306 (4406)
" " 5—January 21 . . . . . 4435 (4528)
" " 5A—January 21 . . . . . 4451 (4546)
" " 6—February 4 . . . . . 4457 (4552)

GOVERNMENT NOTICES—NATIONAL DEFENCE—*Con.* PAGE

Canadian Army—Appointments, etc.—*Conc.*

1947—*Conc.*

List No. 7—January 28 . . . . . 4471 (4567)
" " 8—February 11 . . . . . 4656 (4769)
" " 9—February 18 . . . . . 4669 (4783)
" " 10—February 25 . . . . . 4676 (4791)
" " 10A—February 25 . . . . . 4687 (4803)
" " 11—March 4 . . . . . 4696 (4814)
" " 12—March 11 . . . . . 4871 (4971)
" " 13—March 18 . . . . . 4889 (4990)
" " 14—March 25 . . . . . 4901 (5002)
" " 15—April 1 . . . . . 5054 (5141)
" " 15A—April 1 . . . . . 5060 (5147)
" " 16—April 8 . . . . . 5067 (5155)
" " 17—April 15 . . . . . 5087 (5176)
" Nos. 18 to 55—*See* English and French Supplements to *Canada Gazette* No. 52, dated December 27, 1947.

General Orders, etc.—

1946—

Nos. 277-285—December 4 . . . . . 71 (342)
Nos. 286-290—December 18 . . . . . 214 (345)
Nos. 291-295—December 30 . . . . . 383 (597)

1947—

No. 8-2—May 20, 1735 (2903); July 7, 2142 (2979).
No. 16-2—Sept. 2 . . . . . 2686 (3506)
No. 32-2—June 30 . . . . . 2068 (2904)
No. 35-1—June 9 . . . . . 1870 (2171)
No. 47-5—Feb. 3 . . . . . 552 (1369)
No. 63-1—March 10 . . . . . 874 (2636)
No. 64-2—April 7 . . . . . 1244 (2838)
No. 73-2—Jan. 20 . . . . . 480 (2512)
No. 76-2—Jan. 13, 478 (1367); Oct. 6, 3003 (4057); November 17, 4310.
No. 76-3—June 30, 2068 (2515); October 20, 3599 (4581); October 27, 3605 (4821); November 10, 4169 (5021); November 17, 4311.
No. 78-3—June 30, 2068 (2515); Sept. 22, 2868 (3507); October 20, 3603 (4585).
No. 78-4—March 17, 1523 (1459); June 30, 2068 (2515).
No. 84-1—April 21, 1334; June 23, 2002 (See English); August 11, 2603; August 25, 2569-2608 (See English); Nov. 3, 3942.
No. 84-2—Sept. 29 . . . . . 3003 (3883)
No. 84-6—March 17 . . . . . 1523 (1459)
No. 84-7—April 21 1336
No. 84-8—Sept. 22 . . . . . 2868 (3507)
No. 84-9—November 17, ... 4311
No. 91-1—April 28, 1417 (2903); Nov. 3, 3944.
No. 98-3—July 14 . . . . . 2211 (2640)
No. 109-1—May 12 . . . . . 1733 (2838)
No. 110-2—March 17, 1524 (1460); June 23, 2002 (2247); October 27, 3606 (4821); November 17, 4313; December 22, 5103.
No. 110-3—June 30, 2070 (2516); October 20, 3604 (4586).
No. 110-5—June 9, 1870 (2172); Oct. 6, 3004 (4057).

GOVERNMENT NOTICES—NATIONAL DEFENCE—*Con.* PAGE

Canadian Army—General Orders, etc.—*Conc.*

1947—*Con.*

No. 110-6—June 30, 2070 (2516); Sept. 8, 2752 (3695); Dec. 15, 4918.

No. 110-7—October 20 . . . . . 3604 (4586)

No. 128-6—Feb. 3 . . . . . 552 (2580)

No. 128-10—Feb. 3 . . . . . 554 (1370)

No. 128-11—Jan. 13, 478 (1367); Feb. 3, 554 (1370); March 10, 874 (1373); April 7, 1244 (1572); May 5, 1615 (1762); June 16, 1946 (2181); July 14, 2211 (2640); Aug. 4, 2469 (3098); Sept. 8, 2752 (3696); Sept. 29, 2938; November 10, 4169 (5021).

No. 128-12—Feb. 3, 554 (1370); Sept. 8, 2753 (3696); Dec. 8, 4703.

No. 128-13—March 17 . . . . . 1524 (1460)

No. 128-14—Jan. 13, 478 (1367); Feb. 3, 554 (1371); March 10, 874 (1373); April 7, 1244 (1572); May 5, 1615 (1762); June 16, 1946 (2181); July 14, 2211 (2640); Aug. 4, 2470 (3098); Sept. 8, 2753 (3696); Sept. 29, 2939; November 10, 4170 (5021); Dec. 8, 4703.

No.128-15—Jan. 13, 479 (1368); Feb. 3, 555 (1371); March 10, 874 (1374); April 7, 1245 (1573); May 5, 1615 (1762); June 16, 1946 (2182); July 14, 2211 (2640); Aug. 4, 2470 (3098); Sept. 8, 2753 (3696); Sept. 29, 2939; November 10, 4170 (5022); Dec. 8, 4704.

No. 128-16—Jan. 13, 479 (1368); Feb. 3, 555 (1372); March 10, 874 (1374); April 7, 1245 (1573); May 5, 1616 (1763); June 16, 1947 (2183); July 14, 2212 (2641); Aug. 4, 2471 (3099); Sept. 8, 2754 (3697); Sept. 29, 2939; November 10, 4170 (5022); Dec. 8, 4704.

No. 128-17—Jan. 13, 480 (1369); Feb. 3, 555 (1372); March 10, 874 (1374); April 7, 1245 (1573); May 5, 1616 (1763); June 16, 1947 (2183); July 14, 2213 (2642); Aug. 4, 2471 (3099); Sept. 8, 2754 (3697); Sept. 29, 2940; November 10, 4171 (5022); Dec. 8, 4705.

No. 128-18—Jan. 13, 480 (1369); May 5, 1616 (1763); June 16, 1948 (2183); Aug. 4, 2471 (3100); November 10, 4171 (5023).

No. 128-20—July 14, 2213 (2642); Aug. 4, 2472 (3100).

No. 156-2—Feb. 3, 556 (1372); Feb. 17, 716 (1373); March 3, 1417 (1459); March 24, 1027 (1375); April 7, 1246 (1574); April 28, 1418 (1711); May 19, 1684 (1833); May 26, 1735 (1918); June 9, 1870 (2172); June 23, 2002 (2247); July 14, 2213 (2642); July 21, 2409; Aug. 11, 2606 (3100); Aug. 25, 2609 (3307); Sept. 2, 2686 (3506); Sept. 8, 2754 (3698); Sept. 29, 2940; Oct. 6, 3004 (4058); Nov. 3, 3945 (4821); November 10, 4171 (5023); December 1, 4483; December 8, 4705; December 22, 5103.

No. 199-3—Jan. 20, 483 (1572); June 9, 1870 (2180); October 20, 3605 (4587); October 27, 3606 (4821).

No. 212-2—April 28, 1419 (1711); May 5, 1616 (1763); May 12, 1619 (1833); May 19, 1690 (1839); June 9, 1870 (2181); July 7, 2142 (2517); Aug. 4, 2472 (3100); Sept. 8, 2755 (3698); Sept. 15, 2810 (3699); Oct. 13, 3191 (4246); Nov. 3, 3945 (4822); December 1, 4485; December 8, 4705.

GOVERNMENT NOTICES—NATIONAL DEFENCE—*Conc.* PAGE

Canadian Army—General Orders, etc.—*Conc.*

1947—*Conc.*

No. 212-6—May 5 . . . . . 1617 (1764)
No. 212-7—May 5, ... 1618 (1764)
No. 212-8—May 5 . . . . . 1618 (1764)
No. 212-9—May 19 . . . . . 1734 (2839)
No. 212-12—June 16 . . . . . 1948 (2184)
No. 212-21—Aug. 11 . . . . . 2608 (3102)
No. 212-23—November 24 4313
No. 216-1—July 7 . . . . . 2142 (2517)
No. 225-8—Feb. 17, 716 (1373); April 21, 1336 (1574).
No. 225-10—June 2 . . . . . 1803 (1976)
No. 247-1—Sept. 8 . . . . . 2751 (3699)
No. 256-1—October 20 . . . . . 3605 (4411)
No. 268-2—May 26 . . . . . 1735 (1918)
No. 270-1—May 19 . . . . . 1690 (1839)
No. 272-3—July 14 . . . . . 2750 (2979)

ROYAL CANADIAN AIR FORCE—

Honours, Awards, Appointments, etc.—

1946—

AFRO 1158—December 20 73

1947—

AFRO 1—January 3 73
" 17—January 10 215
" 28—January 17 386
" 41—January 24 484
" 55—January 31 556
" 70—February 7 557
" 80—February 14 716
" 94—February 21 879
" 107—February 28 879
" 120—March 7 954
" 132—March 14 955
" 144—March 21 1093
" 158—March 28 1246
" 169—April 3 1247
" 187—April 11 1249
" 196—April 18 1337
" 212—April 25 1525
" 234—May 2 1525
" 249—May 9 1621
" 261—May 16 1736
" 280—May 23 1803
" 293—May 30 1805
" 302—June 6 1949
" 317—June 13 2004
" 330—June 20 2006
" 343—June 27 2073
" 378—July 11 2218
" 388—July 11 2359
" 392—July 18 2359
" 431—August 8 2472
" 441—August 15 2569
" 454—August 22 2687
" 464—August 29 2687

GOVERNMENT NOTICES—NATIONAL DEFENCE—*Con.* PAGE

Royal Canadian Air Force—Honours, Awards, Appointments, etc. —*Conc.*

1947—*Conc.*

AFRO 498—September 19 2869
" 525—October 3 3004
" 540—October 10 3193
" 554—October 17 3375
" 562—October 24 3606
" 576—October 31 3777
" 593—November 7 3953
" 611—November 14 4172
" 624—November 21 4313
" 642—November 28 4486
" 658—December 5 4706
" 685—December 19 5105

General Orders, etc.—

1946—

No. 43—November 29 390
No. 44—December 13 390

1947—

Nos. 1-2—January 3 392
Nos. 3-4—January 10 393
No. 5—January 17 394
No. 6—January 24 1249
No. 7—February 7 1249
No. 8—February 21 1251
No. 9—April 18 1880
Nos. 10-12—April 25 1880
Nos. 13-14—May 2 1881
No. 15—May 9 1882
Nos. 16-17—May 16 1884

Amendments to Regulations, etc.—

1947—

AFRO 297—May 30 2219
" 311—June 6 2220
" 312—June 6 2220
" 403—July 25 2409
" 413—July 25 2411
" 470—August 29 2756
" 481—September 5 2871
" 485—September 12 2812
" 492—September 12 2871
" 493—September 12 2872
" 504—September 19 2873
" 505—September 19 2873
" 510—September 26 2943
" 547—October 10 3376
" 548—October 10 3376
" 549—October 10 3376
" 558—October 17 3377
" 586—October 31 3948
" 587—October 31 3952
" 607—November 7 4172
" 654—November 28 4489
" 667—December 5 4708
" 673—December 12 4919
" 692—December 19 5106

GOVERNMENT NOTICES—NATIONAL DEFENCE—*Conc.* PAGE

Appointment of Lieutenant Colonel H. A. Smith, D.S.O., M.C., as Honorary Aide-de-Camp 954
Canadian Naval Armament Supply Regulations 2460
Colonelcies-in-Chief for the Army .. ..

GOVERNMENT NOTICES—NATIONAL REVENUE—*Conc.* PAGE

Applications to transact business as customs-house brokers—*Conc.*

Morrison, Jos. H., Edmonton, Alta. 2712
Newinger, Kenneth H., Calgary, Alta. 977
Parkinson, Walter, Sudbury, Ont. 633
Poirier, J. E., Joliette, P.Q. 2486
Produce (The) Agency, Montreal, Que. 573
Provincial Brokerage, St. Johns, Que. 4951
Richelieu Customs Brokerage, Lacolle, Que. 1564
Rooks Bros., Estevan, Sask. 873
Schecter, Matthew Max, Montreal, Que. 3636
Stewart, W. D., Regina, Sask. 3018
Theriault, Levio J., Edmundston, N.B. 2955
Urry (M. J.) & Company, Hamilton, Ont. 2423
Wessel Brothers, Regina, Sask. 573
White & Williams, Peterborough, Ont. 2018
Wilson (Wm. R.) Inc., Huntingdon, Que. 977

Excess Profits Tax Act, 1940—Cancellation of Notice *re* Adjustments to Standard Profits for Payment of Stock Dividends .. 1045

Income (The) War Tax Act—Notice of objection to an Assessment form prescribed by the Minister of National Revenue 2720

PENSIONS AND NATIONAL HEALTH—Department of—

Appointment of C. W. Gilchrist as member of the Technical Advisory Committee on Narcotic Drug Addiction 5132 (5140)
Appointment of F. E. Moynihan and S. C. Tanner as Food and Drug Inspectors 4268 (4422)
Cancellation list, dated December 31, 1946, of registrations under the War Charities Act, 1939 234
Cancellation list, dated January, 1947, of registrations under the War Charities Act, 1939 586
Cancellation list, dated February, 1947, of registrations under the War Charities Act, 1939 898
Cancellation list, dated March, 1947, of registrations under the War Charities Act, 1939 1278
Cancellation list, dated April, 1947, of registrations under the War Charities Act 1568
Cancellation list, dated May, 1947, of registrations under the War Charities Act 1972
Cancellation list, dated June, 1947, of registrations under the War Charities Act 2155
Cancellation list, dated July, 1947, of registrations under the War Charities Act 2486
Cancellation list, dated October, 1947, of registrations under the War Charities Act 3981

POST OFFICE—Department of—

Post Office Savings Bank—
1946—
September 292 (291)
October 867 (865)
November 1017 (1015)
December 1309 (1307)

GOVERNMENT NOTICES—POST OFFICE—*Conc.* PAGE

Post Office Savings Bank—*Conc.*

1947—
January 1499 (1498)
February 1675 (1674)
March 1939 (1938)
April 2451 (2448)
May 2548 (2547)
June 2993 (2991)
July 3136 (3135)
August 3906 (3904)
September 4427 (4426)

Post Office Transactions—
1947—
January 1 256
February 1 592
March 1 988
April 1 1282
May 1 1649
June 1 1914
July 1 2304
August 1 2508
September 1 2774
October 1 3825
November 1 4198
December 1 4962
Regulations Governing Mail Receptacles in Apartment Houses . . 26 (49)

PUBLIC WORKS—Department of—

Tenders for—
Addition and alterations, Public Buildings, St. Boniface, Man. 2506 (2546)
Additions and alterations to Clear Water Lake Indian Hospital, The Pas, Man., and sewage disposal system 313 (355)
Alterations and additions, Public Building, Kamloops, B.C. . . 571 (611)
Extension of time 819 (864)
Alterations and additions, Public Bldg., Sussex, N.B. 1432 (1497)
Alterations and addition, Public Building, La Tuque, Que. . . 1614 (1656)
Alterations and addition, Public Building, Lac Megantic, Que. 1732 (1761)
Alterations and additions, Public Building, St. Joseph d'Alma, Que. 1869 (1917)
Alterations and additions for Out-Patients' Clinic and Laboratories, Shaughnessy Hospital, Vancouver, B.C. 2867 (2902)
Alterations and additions to R.C.M.P. Hangar, Rockcliffe, Ont. 2895 (2913)
Alterations and additions, Public Building, Prince Albert, Sask. 2957 (2989)
Extension of time 3408 (3519)
Alterations and additions to Public Building, Saint John, N.B. 3020 (3111)
Alterations, additions, etc., Public Building, Glace Bay, N.S. . . 3209 (3257)
Alterations and additions, Public Building, Ste. Scholastique, Que. 3980 (4073)
Alterations and additions, Public Building, Duncan, B.C. . . 4737 (4833)
Alterations and improvements to electrical distribution system, Buildings "A", "B" and "C", Booth Street, Ottawa, Ont. 1901 (1927)
Alterations, repairs, painting, roofing, etc., Public Building, Sydney, N.S. 2713 (2731)
Alterations, repairs, painting, etc., Public Building, Bridgewater, N.S. 3020 (3097)

GOVERNMENT NOTICES—PUBLIC WORKS—*Con.* PAGE

Tenders for—Con.

Alterations to Indian Hospital, Nanaimo, B.C. 2506 (2526)
Alterations to Public Building, Edmundston, N.B. 3981 (4027)
Alterations to Stable Bldg., applicable to Apartment "B", Rideau Hall, Ottawa, Ont. 1400 (1495)
Annual overhaul, Dredge P.W.D. No. 303 (*Fruhling*) 2370 (2389)
Annual overhaul, Dredge P.W.D. No. 305 (*King Edward*) . . 2370 (2389)
Approach and ferry slip, Sidney, B.C., ... 1152 (1230)
Approach, wharf and floats, Surge Narrows, B.C. 2001 (2032)
Argyle Street Wharf, Port Alberni, B.C. 3144 (3257)
Automatic sprinklers and supervisory fire alarm systems, Parliament Building, Ottawa, Ont. 1315 (1366)
Automatic Sprinklers and supervisory fire alarm systems, National Film Board, Film Storage Building, Rockcliffe, Ont. . . . 2622 (2635)
Boiler house and laundry, Miller Bay Indian Hospital, Prince Rupert, B.C. 4952 (4970)
Boilers and other equipment, Central Heating Plant, Ste. Anne de Bellevue, P.Q. 1705 (1721)
Breakwater, Cape John, N.S. 3407 (3519)
Breakwater, McDonald's Cove, N.S. 741 (787)
Breakwater and Float, Ford's Cove, B.C. 3408 (3519)
Breakwater extension, L'Ardoise Beach, N.S. 1046 (1072)
Breakwater extension, Salmon Point, Ont. 2271 (2315)
Breakwater extension, Sandford, N.S. 2602 (2656)
Breakwater reconstruction and dredging, Cow Bay, N.S. . . . 2139 (2170)
Breakwater reconstruction, Matlock, Man.—Second call . . . 2623 (2657)
Breakwater repairs, Port Colborne, Ont. 2056 (2106)
Breakwater repairs, Port Elgin, Ont. 2622 (2657)
Breakwater repairs, Little Judique Ponds, N.S. 2956 (2987)
Breakwater replacement, Breen's Pond, N.S. 1564 (1603)
Breakwater replacement, Little Anse, N.S.—Second call . . . 1152 (1231)
Breakwater replacement, Little Cape, N.B.—Second call 197 (276)
Breakwater-wharf reconstruction, Creignish, N.S. 1702 (1720)
Breakwater-wharf replacement, Feltzen South, N.S. 2087 (2114)
Canadian refined fuel oil for certain buildings in Ottawa, Ont., and Hull, Que., and at the Central Experimental Farm . . 1963 (1986)
Cleaning of windows, etc., Federal Public Buildings, Montreal P.Q. 1025 (1061)
Cleaning windows, Federal Buildings, Toronto, Ont. 1264 (1305)
Coal for the Dominion Buildings in the City of Ottawa 873 (915)
Coal for Dredging Plant at Selkirk, Man. 1046 (1072)
Coal, Province of Quebec 1614 (1656)
Coal for Montreal Federal Buildings 1632 (1657)
Coal for Western Provinces 1703 (1720)
Coal, Dominion Public Bldgs., Province of Ontario 1819 (1832)
Coal for Maritime Provinces 1945 (1985)
Extension of time 2087 (2107)
Connecting up additional buildings to the New Military Boiler Room, Shaugnessy Hospital, Vancouver, B.C. 2895 (2913)
Construction of hatchway, Pent House, and the supply and installation of a passenger elevator, Veterans' Home, Academy Road, Winnipeg, Man. 409 (465)
Construction and delivery afloat of a 64-foot Diesel Tug Boat at Waterways, Alta.
Extension of time 501 (536)
Construction of a timber wharf, Gull Bay, Ont. 1278 (1306)

GOVERNMENT NOTICES—PUBLIC WORKS—*Con.* PAGE

Tenders for—Con.

Construction and delivery afloat at Gaspé, P.Q., of two 1¼ cu. yd. dredges.—Extension of time 1350 (1388)
Construction of a Weights and Measures Building, Regina, Sask.—Extension of time 2714 (2723)
Construction of hatchway and penthouse, and the supply and installation of a passenger elevator, Examining Warehouse, Vancouver, B.C. 2749 (2786)
Construction of a boathouse, Fort Frances, Ont. 2894 (2912)
Construction of a wharf, Entry Island, P.Q. 2895 (2913)
Construction of hatchway, penthouse and the supply and installation of a passenger elevator, Examining Warehouse, Vancouver, B.C.—Extension of time. 2938 (2989)
Construction of a Dominion Public Building, Sault Ste. Marie, Ont. —Extension of time. 2958 (2989)
Construction of a wharf, Byng Inlet, Ont.. .. .. 3778 (3893)
Construction of a wharf, Britt, Ont. 3812 (3894)
Construction of dipper dredge 4737 (4833)
Cumberland-Masson ferry 1632 (1653)
Customs Building, Immigration Building and site development, Lacolle (Blackpool), Que. 4953 (4969)
Dominion Public Building, Sault Ste. Marie, Ont. 2769 (2795)
Dredging—Seal Harbour, Antigonish, Guysboro, N.S. 571 (611)
Dredging, at Victoria, B.C. 1025 (1061)
Don River Crossing, Sunnybrook Park Military Hospital, Toronto, Ont. 1046 (1073)
Dump scow, N.W.T. 1092 (1127)
Dredging, at Pictou, N.S. 1241 (1285)
Dredging, at Liverpool, N.S. 1264 (1306)
Dredging at l'Etete, Charlotte County, N.B. 1350 (1388)
Dredging, at Seal Harbour, Antigonish-Guysboro, N.S.—Second call. 1351 (1366)
Dredging, at Grande Anse, N.B. 1400 (1496)
Dredging, at Marsouins, Anse au Griffon, and Riviere au Renard, Gaspé County, P.Q.—Second call. 1400 (1497)
Dredging at Malloch's Beach, Charlotte County, N.B. 1563 (1582)
Dredging, at Port Hope, Durham County, Ont. 1613 (1655)
Dredging at Dalhousie, Restigouche County, N.B. 1614 (1656)
Dredging at Kinkardine, Ont. 1633 (1654)
Dredging, Cheticamp Point and Cheticamp Beach, Inverness County, N.S.—Second call. 1634 (1654)
Dredging at Campbellton, N.B. 1701 (1719)
Dredging at Green Point, Gloucester County, N.B. 1702 (1720)
Dredging at Grenville, P.Q., and Hawkesbury, Ont. 1702 (1710)
Dredging, Stonehaven, N.B. 1747 (1771)
Dredging, Rondeau (Erieau), Ont. 1748 (1761)
Dredging, Point Pleasant (Indian Point), Ont. 1749 (1772)
Dredging at Rimouski, Que. 1901 (1928)
Dredging at Port Arthur, Ont. 1902 (1928)
Dredging at Simcoe Island, Frontenac-Addington, Ont. 1902 (1929)
Dredging, Fort William, Ont. 1963 (1985)
Dredging at Oakville, Halton County, Ont. 2019 (2044)
Dredging, Hamilton (Ottawa Street Slip), Ont. 2019 (2045)
Dredging, Sheguiandah, Algoma East, Ont. 2055 (2106)
Dredging, at Digby, N.S. 2056 (2107)
Dredging, at Toronto (Eastern Channel), Ont. 2088 (2114)
Dredging, at Cobourg, Ont. 2139 (2170)

GOVERNMENT NOTICES—PUBLIC WORKS—*Con.* PAGE

Tenders for—Con.

Dredging, Port Burwell, Elgin County, Ont. 2155 (2170)
Dredging, at Bonaventure River, Que. 2210 (2246)
Dredging, at Riviere des Mille Isles, Que. 2210 (2257)
Dredging, South Baymouth, Algoma East, Ont. 2283 (2314)
Dredging, at Kraut Point, N.S. 2459 (2526)
Dredging, at West Dublin, N.S. 2459 (2526)
Dredging, at South Haven (South Gut), N.S. 2486 (2511)
Dredging, at Anse aux Canards and Gascons (Anse à Mercier), Que. 2487 (2546)
Dredging, at Gascons Ouest and Ruisseau Chapados, P.Q. . . 2487 (2546)
Dredging, Nicomen Slough and Channels 33 and 34 North Arm, Fraser River, B.C. 2623 (2635)
Dredging, at Eastern Passage, N.S. 2677 (2723)
Dredging, at Bronte, Ont. 2713 (2731)
Dredging, Midland to Parry Sound—Inside Channel (Manitou, Birch Island, Monument Channel and Honey Harbour) . . 2713 (2731)
Dredging, at Sydenham River, Ont. 2767 (2786)
Dredging, at Bracebridge, Muskoka, Ont. 2769 (2794)
Extension of time. 2894 (2912)
Dredging, Sheet Harbour (West), N.S. 3002 (3097)
Dredging, Vancouver (First Narrows), B.C. 3543 (3647)
Dredging at Commercial Inlet, Nanaimo, B.C. 4320 (4366)
Dredging, Kuper and Thetis Island, B.C. 4332 (4366)
Duplex residences for doctors, Miller Bay, Prince Rupert, B.C. 4434 (4598)
Extension of time. 4953 (4970)
Electric fixtures, wiring, etc., Railway Committee Room, House of Commons, Ottawa, Ont. 2896 (2914)
Extension to Out-Patients' Building, at Sunnybrook Park Hospital, Toronto, Ont. 1506 (1571)
Extensions to roads, sidewalks, etc., Westminster Hospital, London, Ont. 2566 (2590)
Extension to Boiler House and Utilities Building for Prosthetic Services, Deer Lodge Hospital, Winnipeg, Man. 2768 (2794)
Float renewals, Surge Narrows, B.C. 3208 (3315)
Forward Mail Building, Edmonton, Alta. 1748 (1772)
Extension of time 2001 (2032)
Fuel oil for Dominion Public Buildings in Montreal, Que. . . . 1826 (1855)
Fuel oil, Quebec Dominion Buildings 1900 (1917)
Fuel oil for certain buildings in Ottawa, Ont., and Hull, Que. Extension of time. 2056 (2106)
General repairs, etc., Quarantine Station, William Head, B.C. 978 (991)
Extension of time. 1046 (1073)
General repairs and painting, Winch Building, Vancouver, B.C. 1964 (1987)
General repairs, painting and roofing, Public Building, Inverness, N.S. 2088 (2114)
General repairs, etc., Public Building, Sydney Mines, N.S. . . 2283 (2314)
Extension of time. 2896 (2902)
General repairs, Public Building, Annapolis, N.S. 2371 (2390)
General repairs, painting, etc., Public Building, Yarmouth, N.S. 2894 (2912)
General repairs, etc., Quarantine Station, William Head, B.C. . 3209 (3316)
General repairs, fencing, trail improvements, clearing underbrush, etc., Astrophysical Observatory, Saanich Mountain, Victoria, B.C. 3544 (3709)
Extension of time 4189 (4259)
Grading, paving, etc., Deer Lodge Hospital, Winnipeg, Man. . . 2284 (2315)

GOVERNMENT NOTICES—PUBLIC WORKS—*Con.* PAGE

Tenders for—Con.

Harbour improvements, Belleville, Ont. 299 (342)
Extension of time. 477 (537)
Harbour improvements (bulkhead wall), Penetanguishene, Ont. 2567 (2579)
Harbour improvements, Hamilton, Ont. 2956 (2988)
Harbour improvements, Toronto, Ont. 3407 (3456)
Harbour reconstruction and improvements, Collingwood, Ont. 1026 (1061); 2567 (2590)
Harbour repairs, Port Hope, Ont. 572 (596)
Harbour repairs and improvements, Bay St. Lawrence, N.S. . . 1315 (1366)
Harbour repairs and improvements, Parker's Cove, N.S. 1705 (1721)
Harbour repairs and improvements, Port Rowan, Ont. 4433 (4527)
Harbour repairs (East Breakwater), Port Hope, Ont. 4763 (4833)
Harbour repairs (centre pier), Port Hope, Ont. 4952 (4970)
Highway Office Building for Customs and Immigration, Armstrong, Que. 3980 (4073); 4121 (4204)
Hull, Dredge P.W.D. No. 309 (*Pelican*) 2807 (2837)
Immigration and Customs Building, West Saint John, N.B. . . 4645 (4768)
Improved lighting for certain rooms and offices on 1st, 4th and 5th floors, Daly Bldg., Ottawa, Ont. 1401 (1496)
Improvements and alterations to transformer and switchboard room, Old Post Office Building, Quebec, P.Q. 715 (786)
Improvements to lighting system, etc., sixth and eighth floors, Hunter Building, Ottawa, Ont. 978 (1003)
Improvements to wharves, Isle aux Coudres, P.Q. 2369 (2389)
Interior painting, Dominion Public Building, Halifax, N.S. . . 948 (1003)
Interior painting and kalsomining, Customs Examining Warehouse, Winnipeg, Man. 2056 (2107)
Interior painting and decorating, third and fourth floors, etc., Place d'Armes Post Office, Montreal, Que. 3778 (3829)
Interior painting and redecorating, Public Building, Calgary, Alta. 4434 (4598)
Interior painting and redecorating, Customs Building, Calgary, Alta. 4738 (4834)
Installation of elevators and alterations to Old Post Office Building, Quebec, P.Q. 572 (596)
Installation of ventilating system, Customs Building, Toronto, Ont. 1681 (1719)
Installation of ventilating system, Jackson Building, Ottawa, Ont. 1902 (1929)
Installation of boiler, Quarantine Station, William Head, B.C. . 3209 (3315)
Installation of new boilers, Old Public Bldg., Brandon, Man. . 3728 (3829)
Lighting system, Norlite Building, Ottawa, Ont. 2001 (2032)
Maintenance of Harbour Entrance, Inverness, N.S. 2768 (2794)
Miscellaneous repairs, etc., Public Building, Chicoutimi, P.Q. . 2282 (2315)
New Central Heating Plant, Westminster Hospital, London, Ont. 1505 (1582)
New floor, wall, stairs, etc., National Research Council, Sussex Street, Ottawa, Ont. 2894 (2912)
New wharf, Baie Ste. Anne, N.B. 1153 (1231)
North End Postal Station, Halifax, N.S. 2370 (2390)
Nurses' Home Building, Fort Qu'Appelle, Sask. 198 (276); 649 (688)
Extension of time. 873 (939); 2156 (2192)

GOVERNMENT NOTICES—PUBLIC WORKS—*Con.* PAGE

Tenders for—Con.

Nurses' Home Building, Sardis, B.C. 1748 (1761)
Nurses' Home Building and Power Plant, Fort Qu'Appelle, Sask. 1901 (1927)
Operating and Therapy Departments, Shaughnessy Hospital, Vancouver, B.C. 2230 (2257)
Portable firebox boiler, Heating Plant, Red Chevron Hospital, Toronto, Ont. 1350 (1389)
Post Office conveying machinery and related equipment, Postal Terminal Building, Montreal, P.Q. 2938 (2978)
Postal Service Building (Western Extension), Toronto, Ont. . . 2567 (2590)
Protection work, Lulu Island, B.C. 3019 (3097)
Quarantine and inspection barn, Sarnia, Ont. 1241 (1285)
Reconstruction of breakwater at Ruisseau Le Blanc, Que. 157 (188)
Reconstruction of portion of West Pier, Kingsville, Ont. . . . 2713 (2731)
Reconstruction of jetties, Gascons Ouest, P.Q. 2955 (2978)
Reconstruction of dam, Mill Creek, Man. 2957 (2978)
Repainting bascule bridge, Burlington Channel, Ont. 2164 (2192)
Repairs to mechanical equipment, Central Heating Plant, R.C.M.P., Regina, Sask. 1633 (1654)
Extension of time. 1789 (1832)
Repairs, painting and decorating, Dominion Public Building, Windsor, Ont. 1633 (1654)
Repairing and painting metal water storage tank, Quarantine Station, Lawlor's Island, Halifax County, N.S. 2210 (2256)
Repairs to Harbour Works, Whitby, Ont. 2402 (2439); 2459 (2511)
Repairs to wharves, Kenora, Ont. 2566 (2579)
Repairs to Underground Services, R.C.M.P. Barracks, Regina, Sask. 2714 (2732)
Repairs to wharf, St. Williams, Ont. 2825 (2847)
Repairs to wharf, Belle Ewart, Ont. 2958 (2989)
Repairs to East Pier, Rondeau (Erieau), Ont. 3407 (3456)
Repairs to breakwaters, Tignish Harbour, P.E.I. 4434 (4597)
Repairs, painting, etc., Public Building, Truro, N.S. 4513 (4633)
Replacement of elevator and construction of new hatchway, Royal Canadian Mint, Ottawa, Ont. 1748 (1771)
Restoration of Harbour Facilities, Pictou, N.S. 2283 (2314)
Revetment wall, Meaford, Ont. 2867 (2902)
Re-wiring of system for lighting and power, Old Government House, and Recreation Bldg., Fredericton, N.B. 3635 (3709)
Royal Canadian Mounted Police Detachment Building, Beausejour, Man. 382 (434)
Service Wharf, Marine Dock, Hamilton, Ont. 4433 (4527)
64-foot diesel tug 236 (276)
Sprinklers, Temporary Office Bldg. No. 5, Ottawa, Ont. . . . 1399 (1496)
Steel hopper scows 1633 (1653)
Street lighting system for walks and grounds, London Health and Occupational Centre, London, Ont. 804 (845)
Supplying and laying linoleum, Old Examining Warehouse, Montreal, P.Q. 2370 (2390)
Ten pontoons for Dredge P.W.D. No. 305 (*King Edward*) . . 2957 (2989)
Two 1¼ cu. yd. dredges 897 (939)
Ventilation of first, second and third floors and construction of pent house, Hyslop Building, Toronto, Ont. 1819 (1932)
Ventilation, Printing Bureau, Ottawa, Ont. 1964 (1987)
Wavebreak boom, Hudson, Ont. Second call. 500 (536)
Wavebreak, Hudson, Ont. 2825 (2837)

GOVERNMENT NOTICES—PUBLIC WORKS—*Conc.* PAGE

Tenders for—Con.

Weights and Measures Bldg., Regina, Sask. 2487 (2511)
Weights and Measures Building, Calgary, Alta. 3544 (3709)
West pier extension and dredging, Kingsville, Ont. 2677 (2730)
Wharf demolition, Dauphin Beach, Man. 3144 (3257)
Wharf extension, Marsouins, Que. 1902 (1928)
Wharf extension, Paspebiac, Que. 1903 (1929)
Wharf extension, St. Maurice de l'Echourie, Que. 1963 (1985)
Wharf extension, Cap Chat, P.Q. 2956 (2988)
Wharf extension and dredging, Trois Pistoles, Quebec 4331 (4421)
Wharf improvements, Wood Islands, P.E.I... ..156 (188); 2210 (2257)
Wharf repairs and extension, Queen Charlotte City, B.C.—Second call. 715 (773)
Wharf repairs, Kenora, Ont. 715 (786)
Wharf repairs, at six places, B.C. 1046 (1072)
Wharf repairs, St. Ignace de Loyola, Que. 1153 (1221)
Wharf repairs and improvements, Grande Aldouane, N.B.—Second call 1401 (1458)
Wharf repairs, White Rock, B.C. 1506 (1603)
Wharf repairs, Port Hawkesbury, N.S. 1705 (1721)
Wharf repairs, St. Omer, Que. 1963 (1986)
Wharf repairs, Victoria Beach, Man. 1964 (1986)
Wharf repairs, L'Anse St. Jean, Que. 2209 (2256)
Wharf repairs, Newellton, N.S. 3407 (3456)
Wharf repairs, Beaver Point and Burgoyne Bay, and float renewal, Vesuvius Bay, B.C. 4953 (4969)
Wharf reconstruction, Iona, N.S. 897 (915)
Wharf reconstruction, Leonardville, N.B.—Second call. . . . 1400 (1467)
Wharf reconstruction, Winnipegosis, Man. 1564 (1604)
Wharf reconstruction, Montague, P.E.I.—Third call 1634 (1655)
Wharf reconstruction, St. Olivier, N.B. 1732 (1761)
Wharf reconstruction, Gimli, Man.—Second call 1903 (1930)
Extension of time 2088 (2107)
Wharf reconstruction, Wolfe Island, Ont. 2156 (2192)
Wharf reconstruction, Ste. Anne des Monts, P.Q. 2423 (2439)
Wharf reconstruction, Rivière du Loup, P.Q. 2602 (2635)
Wharf reconstruction, Rivière St. Paul, Que. 2768 (2793)
Wharf reconstruction, Bonson Road, B.C. 2956 (2988)
Wharf reconstruction, St. Charles, Que. 3020 (3111)
Wharf reconstruction and extension, Ste. Anne des Monts, Que. . 3915 (4027)
Extension of time. 4513 (4598)
Wharf renewal, Bella Bella, B.C.—Second call. 551 (596)
Wharf replacement, Welchpool, N.B. 1634 (1655)
Wharf replacement, Bella Coola, B.C. 1749 (1772)
Wharf replacement, Morson, Ont. 2825 (2847)
Wharf replacement, Isle aux Grues, Que. 2826 (2848)
Wharf replacement, Drum Head, N.S. 3636 (3710)
Wharfage facilities, Steveston, B.C. 500 (536)
Window shades, Jackson Building, Ottawa, Ont. 633 (660)

SECRETARY OF STATE—Department of—

Award of the King's Police and Fire Services Medal in the year 1947 4736
Award of R.C.M. Police Long Service and Good Conduct Medal— 30; 740; 2571
Erratum. 314

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Bankruptcy (The) Act—

Further list of Trustees in Bankruptcy licensed under Section 36 of The Bankruptcy Act—298; 632; 802; 1730; 2270; 2344; 2402; 2600; 2806; 2936; 5052

Renewals of Licence Certificates of Trustees in Bankruptcy for 1947 .. .. 196; 382

Erratum 70

Renewals of Licence Certificates of Trustees in Bankruptcy for 1948 5050

Boards of Trade Act—

Board of Trade of the Town of Sault Ste. Marie, name changed to that of Sault Ste. Marie Chamber of Commerce 1547

Change of name of the Lethbridge Board of Trade 4332

Gibsons Landing and District Board of Trade, name changed to that of Gibsons and District Board of Trade 2749

Moose Jaw Board of Trade, name changed to that of Moose Jaw Chamber of Commerce 740

Regina Board of Trade, name changed to that of Regina Chamber of Commerce 586

Sudbury Chamber of Commerce, change of name 3002

Copyright Act—

Partial Statements of fees, etc., which may be collected by *Composers, Authors and Publishers Association of Canada Ltd.* (Published also as Extra No. 1, dated 8/i/47) 210 (260)

Statements of fees, etc., to be collected by *Composers, Authors and Publishers Association of Canada Ltd.* (Published also in Extra No. 10, dated 29/viii/47) .. ..

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

LETTERS PATENT GRANTED TO—

A

A.B.C. Range Burners (Maritimes) Ltd. 32
Abitibi Sales Company, Ltd. 174
Abrasive Co. of Canada, Arvida, Ltd. (Supp.) 422
Acacia Realty Ltd. 1647
Acme Electric & Manufacturing Co. of Canada Ltd. (Supp.) .. 2835
Acrow (Canada) Limited 2302
Ad Astra Minerals Ltd. 911
Addisons Ltd. 339
Advanced Wire Die Ltd. 1566
Agences Dubé Limitée 2103
Agnew-Surpass Shoe Stores, Ltd. (Supp.) 2835
Ahuntsic Auto Electric Ltd. 1970
Ahuntsic Auto Electric Limited (Supp.) 2379
Aiguisoir Atome Ltée. 1162
Aiken and MacLachlan Ltd. (Supp.) 912
Air-Borne Lobster Co., Ltd. 3822
Air Force Women's Association 986
Air Seal (Canada) Limited 2975
Air Voyage Ltd. 591
Airduct Cleaning Co. Ltd. 255
Airkem of Canada, Ltd.. 4196
Alberta (The) Linseed Oil Co., Ltd. (Supp.) 2900
Ald (Canada) Limited 2631
Algoma Airways Ltd. 4197
Allan & Edwards (Canada) Ltd. 2103
Allan & Edwards (Canada) Ltd. (Supp.) 5138
Allaw Shipping and Trading Co. Ltd. 911
Allen Silk Mills (Canada) Ltd. 4524
Allied Artists Distributing Co., Ltd. 2378
Allied Process & Precipitation Co. Ltd. 1911
Alloycraft Ltd. (Supp.) 1648
Almack Co. of Canada Ltd. 1362
Aluminate Chemicals Ltd. (Supp.) 1829
Aluminum Baby Carriage Co. Ltd. (Supp.) 4363
Amalgamated Transportation Ltd. 3822
American Superior Surgical Supplies Ltd. 3822
Amplitrol Electronics Ltd. 1758
Amplitrol Electronics Ltd. (Supp.) 4197
Anaconda British Guiana Mines Ltd. 589
Anderson (David A.) Diamond Drilling Ltd. 2776
Anglin-Norcross Corporation Ltd. (Supp.) 1972
Anglo American Chemicals Ltd. (Supp.) 2975
Anglo-American Paper Co., Ltd. (Supp.) 4965
Anglo-Canadian Associates, Ltd. (Supp.) 1708
Anglo-Canadian Brush Factories Ltd. (Supp.) 3253
Anglo-Canadian Hellenick Import and Export Co. Ltd. 2631
Anglo-French Gelatines Ltd. 4523
Anglophoto Ltd. 2631
Appareils (Les) Electriques Raymond Ltée. 1453
Arbee Outfitters Ltd. 4964
Arborite (The) Co. Ltd. 4363
Arctic Wings Ltd. 2242
Ardath Tobacco Co., Ltd. 4964
Arnico Drainage & Metal Products of Canada Ltd. (Supp.) 5138
Armstrong Cork & Insulation Co., Ltd. (Supp.) 2900

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

LETTERS PATENT GRANTED TO—*Con.*

Ashton Press Mfg., Co., Ltd. .. .. .

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Billard (Charles E.) Ltd. .. 2027
Bilodeau (Armand) Ltd. .. 2104
Bilodeau (Armand) Ltée .. 2104
Black Knitting Mills Ltd. .. 2834
Blockhart Ltd. .. 909
Blue Brand Products Co. Ltd. .. 2302
Boas Publishing (Canada) Ltd. .. 1056
Boas Publishing (Canada) Ltd. (Supp.) .. 2835
Bodie Seeds Ltd. .. 1827
Boileau (R.) Trading Co. of Canada, Ltd. .. 656
Boka Corporation of Canada Ltd. .. 1913
Bolina Corporation Ltd. .. 1912
Bolta Plastics Sales Ltd. .. 909
Booth (J.R.), Ltd. (Supp.) .. 3644
Boreal Airways Ltd. .. 1912
Borreraig Ltd. .. 589
Bosque Investments Ltd. .. 1280
Bradville Drilling and Exploration Ltd. .. 255
Brazilian Traction, Light and Power Co., Ltd. (Supp.) .. 4765
Bridgeport Brass (Canada) Ltd. .. 656
British American Silk Mills Limited (Supp.) .. 2303
British (The) American Oil Co. Ltd. (Supp.) .. 4197; 4363
British-Canadian Electronic Instruments Ltd. (Supp.) .. 2632
British Dominion Oil and Development Corporation Ltd. (Supp.) 2577
British Magazine Ltd. .. 1567
British Tools & Hardware Supplies Co. Ltd. .. 909
British Transit (Canada) Limited .. 2721
Brittain Publishing Co. of Canada Ltd. .. 3643
Broadway Motor Sales Ltd. .. 1970
Brompton Distributing Ltd. .. 4765
Brossoit Réfrigération Ltée—Brossoit Refrigeration Ltd. .. 421
Builders Hardware Stores, Ltd. (Supp.) .. 4965
Bulova Watch Co. Ltd. (Supp.) .. 3824
Burlington Mills Hosiery Co. Ltd. (Supp.) .. 4197
Burns (P.) Coal Mines, Ltd. (Supp.) .. 591
Burrard Dry Dock Co., Ltd. (Supp.) .. 1913
Business Fleets Ltd. .. 1706
Byerlyte Export Company Ltd. .. 2974
Byers Holdings Ltd. (Supp.) .. 1163

C

C & H Transport Ltd. .. 422
CKCO Ltd. .. 910
C.K.C.V. Ltée (Supp.) .. 657
Amended notice .. 769
Calculating Time Clocks Ltd. .. 2899
Calcutta Import Co., Ltd. .. 840
Calgary Power Ltd. .. 1707
Caloy (The) Corporation (Canada) Ltd. .. 2378
Cam Radio Products Ltd. .. 2378
Cameron (The D.) & Son Co. Ltd. .. 985
Camps Massad of Canada .. 1363
Canada Colors and Chemicals (Dominion) Ltd. .. 173
Canada Far East Commerce Ltd. .. 174
Canada-France Importers Ltd. .. 4362

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Canada Machinery Corporation, Ltd. (Supp.) .. 1708
Canada Ply-Glass, Ltd. .. 1911
Canada Safeway Ltd. (Supp.) .. 2900
Canada Wide Feature Service Ltd. .. 985
Canada Wide Sales Co. Ltd. (Supp.) .. 423
Canadair Ltd. (Supp.) .. 657; 1913
Canadian Aluminum Slats Ltd. .. 4965
Canadian American British Consultants Ltd. .. 4196
Canadian (The) Authors Association .. 4023
Canadian Automatic Latch Co. Ltd. .. 1757
Canadian Aviation Electronics Ltd. .. 1057
Canadian Bearings Ltd. .. 1454
Canadian-Bemis Bag Co., Ltd. (Supp.) .. 2577
Canadian Birch Ltd. .. 2834
Canadian-Brazilian Services Ltd. .. 3822
Canadian Business Consultants Ltd. .. 1706
Canadian Camera Specialties Ltd. .. 1707
Canadian Celanese Ltd. (Supp.) .. 1163
Canadian Collieries, (Dunsmuir), Ltd. (Supp.) .. 3253
Canadian Co-operative Implements Limited (Supp.) .. 2303
Canadian Council of Laymen .. 255
Canadian Drive-In Theatres Ltd. .. 1280
Canadian Durex Abrasives Ltd. (Supp.) .. 5138
Canadian Expansion Trade Co. Ltd. .. 911
Canadian Federation of Property Owners Associations .. 1363
Canadian Ice Machine Co. Ltd. (Supp.) .. 1708
Canadian Jersey Breeder Ltd. .. 2776
Canadian Lace Products Ltd. .. 5137
Canadian Library Association .. 4965
Canadian Liquid Air Co., Ltd. (Supp.) .. 1971
Canadian Medical Instruments Co. Ltd. .. 2378
Canadian Merchant Navy Veterans Association .. 2301
Canadian (The) Museums Association .. 3094
Canadian (The) Ordnance Association .. 4523
Canadian Patents and Development Ltd. .. 3823
Canadian Polyfoto Co. Ltd. .. 1647
Canadian Power Squadrons .. 4022
Canadian (The) Propagas Ltd. .. 2776
Canadian Resins and Chemicals Ltd. (Supp.) .. 2577
Canadian Sandam Ltd. (Supp.) .. 2029
Canadian Ship Supply Ltd. .. 768
Canadian Shipowners Ltd. (Supp.) .. 986
Canadian Shipowners Limited (Supp.) .. 2303
Canadian Surgical Trade Association .. 588
Canadian Tax Corporation Ltd. .. 4022
Canadian Taxicab Advertising Co. Ltd. .. 174
Canadian Textile Knitting Mills Ltd. .. 588
Canadian Three E Ltd. .. 2165
Canadian Transfer Company, Limited (Supp.) .. 2303
Canadian Union Line Ltd. .. 255
Canadian York Finance Co. Ltd. (Supp.) .. 1163
Canadonia Mfg. Ltd. .. 910
Canafco Ltd. .. 339
Canafco Ltée .. 339
Canbri Exporters Ltd. .. 337
Candlin Limited .. 2377

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Canmore (The) Mines, Ltd. (Supp.) .. 4363
Canora Petroleum Limited .. 2975
Canteldio (The) Co. of Canada Ltd. .. 1706
Capitol Records of Canada Ltd. .. 2166
Caraquet Packers Ltd. .. 1162
Cardy Corporation Ltd. .. 1453
Cardy (The) Foundation .. 1566
Carling Breweries (Walkerville) Limited (Supp.) .. 2303
Carling (The) Conservation Club .. 2507
Carnegie Finance and Investment Co. Ltd. (Supp.) .. 1116
Carrier International Ltd. .. 1647
Carson Sportswear Mfg. Co. Ltd. .. 1971
Catty (H. D.) Corporation (Canada) Ltd. .. 1056
Cecil's Flower Mart Ltd. .. 4197
Celtic American Trading Co. Ltd. .. 2631
Central Canada Pad and Drum Co. Ltd. (Supp.) .. 2028
Central (The) Development Co., Ltd. (Supp.) .. 339
Central Northern Airways Ltd. .. 1453
Central Erectors Ltd. .. 4765
Centrokomise, Ltd. .. 422
Century Marketing Associates Ltd. .. 32
Cercle (Le) du Livre de France Ltée .. 1565
Chambord Building Products Ltd. .. 1970
Champlain Paper Box Ltd. .. 3093
Charbec Compagnie Ltée .. 588
Chardel Ltée .. 337
Charm-Kurl (Canada) Ltd. .. 5137
Chartrand Hardware Ltd. .. 909
Chartrand Hardware Ltd. (Supp.) .. 2900
Chatelaine Industries Ltd. (Supp.) .. 1648
Chemical Compounds Ltd. .. 4361
Chem-Plas Limited .. 2974
Chester Lines Ltd. .. 31
Childhood Publications Ltd. .. 514
Childs of Canada, Ltd. .. 1115
Chronometric (The) Company Ltd. .. 656
Cie (La) de Commerce et de Bois de Sorel Ltée .. 1757
Cie de Peintures et Vernis Mont Royal Ltée (Supp.) .. 657
Cinzano Limited (Supp.) .. 2303
Circle (The) Bar Knitting Co., Ltd. (Supp.) .. 3644
Circle Development Ltd. (Supp.) .. 1971
Clean Tim Ltd. .. 338
Clements (R.N.) and Co. Ltd. .. 588
Cleveland Pneumatic Tool Company of Canada, Limited (Supp.) .. 2303
Clothes (C. H. W.) Ltd. .. 1362
Cluett, Peabody & Co. of Canada, Ltd. (Supp.) .. 33
Amended notice .. 175
Coast to Coast Tax Services Ltd. .. 2899
Coastwise Steamship and Barge Co., Ltd. (Supp.) .. 1972
Cobar Ltd. .. 1758
Coleman (Evans) & Gilley Bros. Ltd. (Supp.) .. 1116
Collie Woollen Mills Limited .. 2631
Colonial Fastener Co., Ltd. (Supp.) .. 4197
Colonial Textiles Ltd. .. 421
Commercial Alcohols Ltd. (Supp.) .. 3253
Commercial Credit Corporation of Canada, Ltd. (Supp.) .. 5138

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Commercial Customs Brokers Ltd. .. 4362
Commonwealth Card Co. Ltd. .. 3452
Commonwealth Match Co. Ltd. (Supp.) .. 2379
Compagnie de Construction d'Habitations Ltée .. 2242
Compagnie (La) d'Etudes et de Participations Industrielles et Commerciales Ltée .. 1567
Compagnie (La) Plastone du Canada Ltée.. 254
Compagnie des Produits Franco-Belge Ltée.. 910
Compagnie (La) de Produits et de Ventes Pabin Ltée .. 1116
Compagnie (La) de Service Aérien La Tuque Ltée .. 5137
Condor (The) Company Ltd. .. 1057
Connell Bros. Co. (Canada) Ltd. .. 2631
Connor (Harry) Washers and Appliances, Ltd. .. 1162
Connor (Harry) Washers and Appliances, Ltd. (Supp.) .. 2632
Consolidated Optical Co. Ltd. (Supp.) .. 1163
Consolidated Piece Dyers Ltd. (Supp.) .. 1913
Consolidated (The) Plate Glass Co. of Canada (Ltd.) (Supp.) .. 423
Consolidated Press, Ltd. (Supp.) .. 1116
Container Sales Ltd. (Supp.) .. 841
Container Statistics Ltd. .. 3822
Converted Paper Products Ltd. .. 5137
Cook (William) Shoe Co. Ltd. .. 1913
Cookville (The) Co., Ltd. (Supp.) .. 1708
Co-Operative Development Foundation .. 3252
Copperweld (The) Association .. 985
Corneil (C. R.), Ltd. (Supp.) .. 769
Coronet Vibrator (Canada) Ltd. .. 1281
Cosmo Enterprises (Canada) Ltd. .. 174
Cotton-Buffs, Ltd. .. 1115
Cotton & Synthetic Tapes Ltd. .. 174
Coty (Canada) Ltd.—Coty (Canada) Ltée .. 1115
Crane Steelware, Limited .. 1646
Crittall (Richard) Radiant Heating (Canada) Ltd. .. 1970
Crompton-Hampton Stationers Ltd. .. 2027
Cronier (J. A.) Co. Ltd. .. 4765
Crown Pants Co. Ltd. .. 1566
Culligan Zeolite Co. of Canada, Ltd. .. 2577
Cupbar Ltd. .. 3094
Cushing Mills, Limited (Supp.) .. 2995
Cuthbert Sales Ltd. (Supp.) .. 1058

D

D. & S. Aviation Co. Ltd. .. 1828
D. & S. Specialties Ltd. .. 2507
Dadourian Export Corporation of Canada Ltd. .. 1162
Dalas Studio (Canada) Limited .. 2974
Dalhousie Steam & Motor Ship Co. (Canada) Ltd. .. 2377
Dalkeith Ltd. (and reduced) (Supp.) .. 423
D'Ambrosio (Mike) Ltd. .. 4362
Daniel Shoe Co. Ltd. .. 910
Dansereau, Ltée (Supp.) .. 4966
Darlington Investment Co. Ltd. .. 31
Dawmac Limited .. 1911
Decalta Oils Ltd. .. 1056
Deep Sea Tankers Ltd. .. 1116

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*

Deetree Investments Ltd. .. 3252
Defence Industries Ltd. (Supp.) .. 5138
Deluxe Metal Products Ltd. .. 588
Desbergers Ltd. .. 32
Devcan Petroleum Limited .. 2975
Dexter Dress Ltd. .. 839
Diamond Cutters Ltd. .. 1911
Diamond-T Montreal Ltd. (Supp.) .. 2028
Diomeda Corporation Ltd. .. 1827
Display Supplies Limited .. 2301
Distillers Corporation-Seagrams Ltd. (Supp.) .. 987
Distributeurs (Les) Valiquette Ltée (Supp.) .. 1568
Dodd-Simpson Press (1938) Ltd. (Supp.) .. 912
Dodd & Struthers, Ltd. .. 3824
Doherty Theatre Enterprises Limited .. 2301
Dominion Alkali & Chemical Co. Ltd. .. 1565
Dominion Brake Shoe Co., Ltd. (Supp.) .. 422
Dominion Civil Service War Veterans' Association .. 2378
Dominion Coal Import Co. Ltd. .. 1280
Dominion Exporters (Canada) Ltd. .. 2776
Dominion Gunite & Contracting Co. Ltd. .. 909
Dominion Merchants Co. Ltd. (Supp.) .. 911
Dominion (The) Road Machinery Co., Ltd. (Supp.) .. 1364
Dominion Rubber Co., Ltd. (Supp.) .. 4966
Dominion (The) Salt Co. Ltd. (Supp.) .. 2166
Dominion Securities Corpn. Ltd. .. 421
Dominion (The) Securities Corporation, Ltd. (Supp.) .. 1758
Dominion (The) Stevedores Ltd. .. 1115
Dominion Tar & Chemical Co., Ltd. (Supp.) .. 1648
Dominion Tax Systems Ltd. .. 1706
Dominion Textile Co., Ltd. (Supp.) .. 5138
Dominion Twist Drill Ltd. (Supp.) .. 423
Dominion Wire Rope and Cable Co. Ltd. (Supp.) .. 2835
Donovan Plastic Products, Ltd. (Supp.) .. 987
Dorcliff Shipping and Trading Co. Ltd. .. 911
Correction .. 1057
Doubleday Book Clubs Ltd. (Supp.) .. 657
Douglas (Frederick) & Co. Ltd. .. 2631
Dow Chemical of Canada, Ltd. (Supp.) .. 2900
Dowell (Arthur) Ltd. .. 1163
Downs, Coulter & Co. (Canada) Ltd. (Supp.) .. 4966
Drake-Gardner (Canada) Ltd. (Supp.) .. 3453
Dreyfus (Louis) & Co. (Canada) Ltd.—Dreyfus (Louis) & Cie (Canada) Ltée .. 2576
Amended notice .. 2632
Drummond Air Services, Ltd. .. 1707
Drummond Textile Ltd. .. 421
Dryden Paper Sales Ltd. .. 1911
Dryden Paper Co., Ltd. (Supp.) .. 841
Dube Agencies Ltd. .. 2103
Du Boyce & Co. Ltd. .. 3643
Duchess Cosmetics & Pharmaceutics Ltd.—Corrected notice .. 1281
Duchess Products Ltd. .. 1056
Duke Equipment Co. Ltd. .. 32
Dunkirk Corporation, Ltd. (Supp.) .. 841
Duplate Canada Ltd. (Supp.) .. 1281

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Durham Chemicals (Canada) Ltd. .. 1647
Durham (The) Furniture Co., Ltd. (Supp.) .. 591
Duromastic Asphalt Ltd. (Supp.) .. 1281

E

Eagle Air Services Ltd. .. 3823
Eastern Canada Flour Mills Ltd. .. 4361
Eastern (The) Car Co., Ltd. (Supp.) .. 1567
Eastern Hay & Feed Co., Ltd. (Supp.) .. 591
EconEquip Ltd. .. 1757
Edson-Jarman Ltd. .. 590
Edwinora Ltd. .. 1362
Amended notice .. 1970
Electratomic Ltd. .. 1647
Electric Reduction Co. of Canada, Ltd. (Supp.) .. 3824
Ellem Investment Co. Ltd. .. 1115
Elna Ltd. .. 1646
Emberg & Co. Ltd. .. 590
Embroiderette Industries Ltd. .. 1758
Emery-Martin Ltd. .. 4523
Endurance Investment Co. Ltd. (Supp.) .. 173
Engel (Ernst) Sportswear (Canada) Ltd. .. 2834
Equipement de Pouvoir à Granby Ltée .. 1757
Essex Wire Corporation Ltd. (Supp.) .. 3824
Estabrooks (T. H.) Co., Ltd. (Supp.) .. 3253
Evans (Arthur E.) (Canada) Limited .. 2974
Evans Coleman & Gilley Brothers Limited (Supp.) .. 2303
Evercold Refrigeration Ltd. .. 31
Eversharp Clothes Ltd. .. 1566
Excel Investments Ltd. .. 840
Eyot Investments Ltd. .. 3824

F

Fabergé Perfumes (Canada) Ltd. .. 4523
Fabric Converters Ltd. .. 1648
Fabrigear Ltd. .. 2103
Fairview Flying Club .. 1567
Falconer (C. C.) & Son Ltd. .. 1648
Family Fair Ltd. (Supp.) .. 5138
Faris Brothers (Canada) Limited .. 2301
Farley (A. E.) Construction Co. Ltd. .. 1757
Farm Facilities (Canada) Ltd. .. 3822
Fashion Jewelry Co. Ltd. (Supp.) .. 4363
Faust Ltd.—Faust Ltée .. 986
Faye Perm Displays Ltd. .. 5137
Featherline of Canada Ltd. .. 589
Federal Electric Manufacturing Co., Ltd. (Supp.) .. 4197
Federal Pacific Supplies Ltd. .. 589
Fédération Canadienne des Associations de Propriétaires .. 1363
Federation of Russian Canadians .. 1057
Fentiman (F.) & Sons, Ltd. .. 2576
Ferrum Limited .. 1913
Fiberglas Canada Ltd. (Supp.) .. 1364
Field (J. G.) & Son Ltd. .. 911

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Field Specialties & Appliances Ltd. .. 1056
Fine Chemicals of Canada Limited (Supp.) .. 2632
Fire Devices Ltd. .. 1758
Amended notice .. 1971
Fletcher Air Transport Co. Ltd. (Supp.) .. 2900
Fleury-Bissell Ltd. (Supp.) .. 1913
Flintkote (The) Co. of Canada Ltd. (Supp.) .. 2029
Florian Co. of Canada Ltd. .. 910
Foisy (R.) Ltée—Foisy (R.) Ltd. .. 4196
Food Enterprises Ltd. .. 3253
Footlets Ltd. .. 590
Ford Hotel Co. of Canada Ltd. (Supp.) .. 657
Fordom Forest Products (Canada) Ltd. .. 768
Foreign Freight Forwarders Ltd. .. 1454
Foremost Miners and Developers, Ltd. .. 909
Foresta Ltd. .. 4023
Fort Garry Paper Co. Ltd. .. 590
Fort York Construction Co. Ltd. .. 3252
Fortrade Corporation (Canada) Ltd. .. 254
Foundation Maritime (Atlantic) Ltd. .. 4022
Fraser, Brace, Ltd. (Supp.) .. 1708
Fraser-Brace Engineering Co., Ltd. (Supp.) .. 33
Fraser Bros. (Canada) Ltd. .. 1827
Fraser Bros. Ltd. (Supp.) .. 2243
French (The) Book Guild Ltd. .. 1565
French (Thomas) & Sons (Canada) Ltd. .. 2834
Frenette (Charles H.) Ltd.—Frenette (Charles H.) Ltée .. 1280
Frigoristes (Les) Canadiens, Ltée .. 1363
Fullerton-Pounds Limited .. 2302
Furline Ltd. .. 1056

G

Gadgets Sales Ltd. .. 421
Gair Co. of Canada Ltd. (Supp.) .. 1057
Gairloch Investments Ltd. .. 5137
Garson Industries Ltd. .. 3094
Gaymont Shirt Stores Ltd. .. 1827
Gaymont Shirt Stores Ltd. (Supp.) .. 1971
General Advisory Services of Canada Limited .. 2302
General Motors Products of Canada, Ltd. (Supp.) .. 173
General (The) Supply Co. of Canada Ltd. (Supp.) .. 5138
Gens (Robert) & Co. Ltd. .. 840
Gens (Robert) & Cie Ltée .. 840
Geopublications Ltd. .. 4964
Gestetner (Canada) Ltd. (Supp.) .. 2577
Gilchrist (F. W.) Co. Ltd. .. 591
Gilrix Ltd. (Supp.) .. 2835
Glassford (H. B.) Ltd. .. 1453
Gleave Ltd. .. 1827
Glen Investments Ltd. .. 3824
Glencairn Knitting Mills Ltd. .. 1828
Glib Good Living Information Bureau Ltd. .. 1565
Global Aviation Ltd. .. 339
Globe Hat Works, Ltd. (Supp.) .. 4363
Globus Ltd. .. 3643

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*

Godfrey (Sir George) & Partners (Canada) Ltd. 1757
Godkin (A. C.) Co. Ltd. 839
Godscroft Industries Ltd. 3643
Golden Wheat Starch & Syrup Ltd. 32
Golding Bros. Canadian Ltd. 4964
Good Will Escort Service Ltd. 1912
Gordon (William D.) Engineering Co. Ltd. (Supp.) 1455
Gordon & Forrest, Ltd. 768
Graham (Charles) and Co. Ltd. 1647
Graham (John) & Co. Ltd. 1566
Grain Suprême Ltée 1454
Granby Elastic Web of Canada, Ltd. (Supp.) 2028
Granby Paper Box Ltd. (Supp.) 912
Granby Power Equipment Ltd. 1757
Grand-B Chewing Gum Ltd. 4965
Grand Coulee Grain Co. Ltd. 2027
Grant-McCart Publishing Ltd. 1454
Great West Coal Co., Ltd. (Supp.) 987
Greber (J.) & Co. (Canada) Ltd. 1565
Greene & Robertson Ltd. 1453
Grenville Textiles Ltd. 1827
Griffith (The) Laboratories, Ltd. (Supp.) 339
Grumbacher (M.) of Canada, Ltd. 1280
Guardian Associates, Ltd. 174
Guelph (The) Engineering Co. Ltd. 910
Gulf Airways Ltd. 514
Gulf Ports Steamship Co. Ltd. 839
"Gurney (The) Foundry Co." (Ltd.) (Supp.) 1281

H

H-M Industries Ltd. 1565
Hackbridge Transformer Co. of Canada, Ltd. (Supp.) 2777
Hallet and Carey Ltd. (Supp.) 1758
Hamilton Bakeries, Ltd. (Supp.) 4965
Hamilton Bridge Company, Limited (Supp.) 2303
Hamilton Shipping & Trading Ltd. 3823
Hamilton (W. B.) Shoes Ltd. 2104
Amended notice 2242
Hanger (J. E.) of Canada Ltd. 2103
Hargal Oils Ltd. (Supp.) 2900
Harries (Jack) Ltd. 4765
Harris International (Canada) Ltd. 4765
Harris-Renwick (The) Company Ltd. 1912
Harris Lithographing Co. Ltd. (Supp.) 1913
Harrison (John R.) Co. Ltd. 1362
Hashomer Hatzair ("Young Guard") 3093
Hastings and Sons Ltd. 2242
Heart Furnace Co. Ltd. 2777
Heath & Sherwood Ltd. (Supp.) 33
Heather Shipping and Trading Ltd. 1970
Hees (Geo. H.) Son & Co. Ltd. (Supp.) 339
Henry (M.A.) Limited 2377
Henry, Morris & Co. Ltd. 4765
Herbtree Company Ltd. 337
Herring-Hall Marvin Safe Co. of Canada Ltd. 1454
Hett (The) Cancer Treatment and Research Foundation 2028
Highland Woollens Ltd. 174

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Highway & Materials Sales Ltd. .. 1567
Hiram Walker-Gooderham & Worts Ltd. (Supp.) .. 1708
Hochelaga Mining and General Investments Limited .. 2721
Holstetter (M.P.) Ltd. .. 2027
Hoge Warren Zimmermann Ltd. .. 4196
Holden (S. S.) Ltd. Supp.) .. 841
Hollanderizing Corporation (Canada) Ltd. .. 2428
Hollingsworth (The) Realties Ltd. .. 4964
Holst Point Ltd. .. 3452
Holstein Rubber Products (Canada) Ltd. .. 3823
Horsey (J. William) Ltd. .. 2507
Hotel Guide and Tourist Directory Ltd. .. 1911
Housing Enterprises (Hamilton A) Ltd. .. 768
Housing Enterprises (Montreal B) Ltd. .. 1362
Housing Enterprises (New Westminster A) Ltd. .. 909
Housing Enterprises (Ottawa) Ltd. .. 590
Housing Enterprises (Toronto C) Ltd. .. 840
Housing Enterprises of Canada Ltd. (Supp.) .. 2577
Household Finance Corporation of Canada Ltd. (Supp.) .. 3824
Hovey Packing Co., Ltd. (Supp.) .. 423
Howe Sound Exploration Co., Ltd. (Supp.) .. 2835
Hudson's Bay (Vicariate) Transport Ltd. .. 2103
Hump Hairpin Manufacturing Co. of Canada (1940), Ltd. (Supp.) 175
Huth & Co. Canada Ltd. .. 2899

I

Ibstone Petroleums Ltd. .. 4362
Ice Cream Novelties Ltd. .. 255
Ideal Upholstering Co. Ltd. (Supp.) .. 4765
Imperial Oil Refineries, Ltd. (Supp.) .. 2835
Imperial Pin Co., Ltd. (Supp.) .. 4197
Imperial Tobacco Co. of Canada, Ltd. (Supp.) .. 3644
Imprimerie St. Luc Ltée .. 32
Indoor Climate Engineering Co. Ltd. .. 338
Industrial Acceptance Corp. Ltd. (Supp.) .. 987
Industrial Adhesives Ltd.—Corrected notice .. 1281
Industries Métalliques Salaberry Ltée .. 985
Industries (Les) Sociales Ltée .. 5138
Ingersoll (The) Cream Cheese Co. Ltd. (Supp.) .. 1364
Ingersoll Machine and Tool Co., Ltd. (Supp.) .. 987
Institut d'Histoire de l'Amérique française .. 1454
Insuline Corp. of America (Canada) Ltd. .. 986
Insuloyd Ltd. .. 32
Inter City Papers Ltd. .. 589
International Fertilizers, Ltd. (Supp.) .. 423
International House Ltd. .. 1454
International Livestock Exporters Ltd. .. 338
International Power Co. Ltd. (Supp.) .. 4966
International Silver Co. of Canada, Ltd. (Supp.) .. 423
International Sports Service News Co. Ltd. .. 839
International Worsted Yarn & Fabrics Ltd. .. 2027
Interstate Investments, Ltd. .. 2378
Inwood (J. M.) Ltd. .. 173
Inwood Investments Ltd. .. 2507
Irvine (Frederick M.) Ltd. .. 173
Ivor Shipping Co. Ltd. .. 839

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*

J

J. P. Electric Co. Ltd. 2576
Jantzen Knitting Mills of Canada Ltd. (Supp.) 1058
Jaray and Kenny, Ltd. (Supp.) 4965
Jarry Manufacturing Co. Ltd. 1565
Javine Products Ltd. 1453
Jeannette's Hosiery Ltd. 421
Johnson's Air Services Limited 2301
Jonfor Investments Ltd. 1911
Jordan (R. M.) Co. of Canada, Ltd. (Supp.) 2900
Josco Ltd. 3093
Joubert (J. J.) & Fils Ltée 840
Judy Bond (Canada) Ltd. (Supp.) 3824
Jurak-Hebert Enterprise Co., Ltd. 2302

K

Kaback (Max) & Co. Ltd. 422
Kananaskis Exploration and Development Co. Ltd. 4361
Kanellakos (C.) & Co. Ltd. 3253
Keefer (The R. G.) Co. Ltd. 768
Kegamo Mines Ltd. 840
Kegamo Mines Ltd. (Supp.) 1758
Ken-Rose Co. Ltd. 1828
Keno Hill Mining Co. Ltd. (Supp.) 1281
Kenting Aviation Ltd. 3253
Kerr (J. L.) & Sons Ltd. 3253
Kerr Steamships Limited 2721
Kerrigan, MacTier & Co., Ltd. (Supp.) 33
Keystone Oil Refining Co. Ltd. (Supp.) 173
Keystone (The) Supply Co. Ltd. 2835
Kiddie Seat Corporation of Canada Ltd. 909
King's Court Beverages Co. Ltd. 588
Kingsmont Company Ltd. 768
Kitchener Stock Yards Ltd. 3453
Kittinger Industries Ltd. (Supp.) 4363
Kreisler (Jacques) (Canada) Ltd. 337

L

L & A Amusement Co. Ltd. 254
L.L. and B. Distilleries Ltd. (Supp.) 1758
Laberge (Charles) Industries Ltd. 254
Lador (J. R.) Ltd. 422
Lafleur (J. R.) (Canada) Ltd. 338
Lagendyk, Vissenga & Co. Ltd. 1828
Lagin-Roselle, Ltd. 840
Lake Pembina Camp Ltd. 1827
Lander (The) Company (Canada) Ltd. 3093
Lane's (Canada) Ltd. 31
Langlois Lajoie Lemieux Ltd. 1970
LaTuque Air Service Co. Ltd.. 5137
Laurentian Colonies and Hotels Limited 2721
Laurentian (The) Shipping Company Ltd. 2302
Laurentian Silk Mills Ltd. (Supp.) 769
Laurentide Acceptance Corporation Ltd. (Supp.) 1281

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Laurier Radio Cie Ltée .. 1707
Laurier Radio Co. Ltd. .. 1707
Lawson & Jones, Ltd. (Supp.) .. 3094
Laylock Concrete Block Co., Ltd. .. 1706
Lazard (The) Co. Ltd. .. 986
Leach Textiles Ltd. (Supp.) .. 515
Leather Craft of Malvern (Canada) Limited .. 5137
Leeds Bridge and Iron Works Ltd. .. 2834
Leeds Bridge and Iron Works Ltd. (Supp.) .. 4966
Légaré (Jean) Compagnie Ltée .. 337
Leitch Brothers Ltd. .. 1707
Lep Air Services (Canada) Ltd. .. 422
Leros Machinery, Ltd. .. 4361
Leroux (Henri) Co. Ltd. .. 911
Leval & Co. (Canada) Ltd.—Leval & Cie (Canada) Ltée .. 2576
Leval & Co. (Canada) Limited—Leval & Cie (Canada) Limitée.
Amended notice .. 2632
Le Vee Fashions Ltd. .. 2834
Lewin's Limited .. 656
Lewis (Ray C.) Ltd. .. 590
Leytosan (Canada) Ltd. .. 2576
Libby-Long Engineering Ltd. (Supp.) .. 33
Liberty of Canada Ltd. .. 421
Librairie Ducharme Ltée .. 1566
Lime Cola of Canada Ltd. .. 1115
Lindor Ltd. (Supp.) .. 3824
Linen (Mr.) Limited .. 5137
Lines Bros. (Canada) Ltd. .. 1362
Lithographie (La) du Saint Laurent Ltée (Supp.) .. 1455
Lloyd Rock Oils Ltd. .. 2835
Lomont Corporation Ltd. .. 4361
London Aero Club .. 1707
London Hosiery Mills, Ltd. (Supp.) .. 2508
Long Sault Woodcraft Ltd. .. 2834
Lorenid Limited .. 1912
Losonac Ltd. (Supp.) .. 2900; 3253
Louiseville Chemical Products Ltd. .. 337
Lowe Bros. Dairy Ltd. .. 1566
Lowe Bros. Dairy Ltd. (Supp.) .. 4023
Luke Brothers Nurseries Ltd. .. 2027
Lumley (Canada) Ltd., Edward (Supp.) .. 1829
Lunham & Moore Shipping Ltd. .. 986
Lunham & Moore Tankers Limited .. 2974
Lynn Ltd., Eve .. 254
Lynwatin Nickel Copper Ltd. .. 985

M

M. C. A. Canada, Ltd. .. 1454
M. & G. Apparel Co. Ltd. .. 589
Amended notice .. 1057
Ma Belle Shoes Limited .. 2721
Magnetic Recorders Ltd. .. 1057
Magnus Harmonica Company, Ltd. .. 174
Mallory Hats (Canada) Ltd. .. 421
Malmgren Mfg. Co. Ltd. .. 3094
Mangold (Carl) Ltd. .. 3452

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Manor Park Realty Ltd. .. 839
Manufacturers Merchandising (Canada) Ltd. .. 337
Amended notice .. 589
Maple Leaf Oil Co. Ltd. (Supp.) .. 1364; 2577
Maple Leaf Records Ltd. .. 2899
Maple Leaf Traders, Ltd. .. 31
Marathon Sales Ltd. .. 985
March (A. E.) Enterprises Ltd. .. 1648
Marchak Diesel Locomotives Ltd. .. 4362
Marco Polo Products Ltd. .. 985
Maria Hornes (Canada) Ltd. .. 589
Maribec Ltd. .. 338
Maritime Central Airways Ltd. (Supp.) .. 2835
Marshall (G. R.) & Co. Ltd. .. 1162
Marstan Adjusters Ltd. (Supp.) .. 657
Martcraft Ltd. .. 1646
Martel Glass Ltd. .. 1057
Martin-Parry (Canada) Ltd. .. 4196
Marquise (La) Handbag Co. Ltd. (Supp.) .. 1116
Mary Chess of Canada Ltd. .. 3644
Maryland Distributors Ltd. .. 2104
Mason Spinning Ltd. .. 839
Massey (Denton) Motors (Canada) Limited .. 2301
Masson (Paul) & Co. Ltd. .. 2165
Matco Products Co. (Canada) Ltd. .. 1566
Materials Handling Limited .. 2378
Matko Lumber Co. Ltd. .. 588
Matthey (Johnson) & Mallory Ltd. (Supp.) .. 4965
Maurella Products Company of Canada Limited .. 2632
Mayo Mines Ltd. .. 1646
Measured Music Co. Ltd. .. 255
Mercier (Pierre) & Compagnie, Ltée .. 2507
Meteor Transport Ltd. .. 4523
Meunerie de l'Est du Canada Ltée .. 4361
Miles Laboratories, Ltd. (Supp.) .. 339
Milk-O-Mat Co. (Can.) Ltd. (Supp.) .. 1116
Mill City Petroleums Ltd. (Supp.) .. 2835
Miller Enterprises Ltd. (Supp.) .. 591
Miller & Gabbe Ltd. .. 3252
Mills Scaffold of Canada Ltd. .. 1707
Mitchell Consolidated Stores Ltd. .. 4523
Modern Metal Products Ltd. (Supp.) .. 423
Monahan Sales Ltd. (Supp.) .. 3253
Mondex Trading Co., Ltd. (Supp.) .. 1364
Mondrich Limited .. 1912
Mongeau & Robert Cie Ltée (Supp.) .. 1648
Mon Kuo Trading Co. Ltd. .. 1567
Monmit Ltd. .. 1970
Montraco Ltd. .. 1970
Montreal Auto Parts Ltd. .. 4524
Montreal Biscuit Co. Ltd. .. 1162; 3643
Montreal Biscuit Co. Ltd. (Supp.) .. 3453
Montreal-East Enterprise Ltd. .. 514
Montreal-East Enterprise Ltd. (Supp.) .. 986
Montship Lines, Ltd. (Supp.) .. 2508
Moore (John Hudson) of Canada Ltd. .. 910

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Morden, Helwig and Ferrie, Ltd. (Supp.) .. 1648
Morgan (D. F.) Ltd. (Supp.) .. 1829
Morin (J.-Gérald) & Cie Ltée .. 1363
Mortemp Co. of Canada, Ltd. .. 1566
Morvan Ltd. .. 1827
Mott Company, Ltd. (Supp.) .. 3644
Mount Royal Colour and Varnish Co. Ltd. (Supp.) .. 657
Mount Royal Metal Co. Ltd. (Supp.) .. 3644
Mouton Trading Co. Ltd. .. 1646
Mudge-Grant Ltd. .. 338
Muirhead Forwarding Ltd. .. 1828
Amended notice .. 1971
Munro Shipping Ltd. (Supp.) .. 912
Munroe Mail-Me-Monday Bookkeeping Service Ltd. .. 32
Murphy (The) Paint Co. Ltd. (Supp.) .. 591
Murray (The) Sons Investments Ltd. .. 591
Music for Children Ltd. .. 4363
Mussens Service Ltd. .. 3452
Mutual Sales Co. Ltd. .. 255
Mutuelle Canadienne Ltée .. 2899
Mystik Adhesive Products Ltd. .. 3252

Mc

McAllister (W. R.) Co. Ltd. .. 3094
McArthur (The) Chemical Co. Ltd. .. 4965
McArthur (The) Chemical Co. Ltd. (Supp.) .. 5138
McCarthy (William), Ltd. .. 590
McColl-Frontenac Oil Co. Ltd. (Supp.) .. 1829
McColl-Frontenac Oil Co. Ltd. (Supp.) .. 4965
McConvry-Mudge Ltd. .. 338
McDiarmid (F. J.) & Co. Ltd. .. 1566
McFarlane Son & Hodgson (Ltd.) (Supp.) .. 339
McFarlane Woodenware Co. Ltd. (Supp.) .. 256
McKim Advertising Ltd. (Supp.) .. 5138
McKim Holdings Ltd. .. 5137
McLaughlin (F. A.) Ltd. .. 1163
McLean Brothers Ltd. .. 3822
McNicoll, Sevigny, Salter & Co. Ltd. (Supp.) .. 1058

Mac

Macmillan (H. R.) Export Co. Ltd. (Supp.) .. 2835
Macqueen (Donald) Welding Ltd. .. 1646
Macqueen (Donald) Co. Ltd. .. 1362
Corrected notice .. 1971

N

N. H. S. (Sales) Ltd. .. 4964
Name-Maker Canada Ltd. .. 1280
National Cancer Institute of Canada .. 1116
National Clothes Shops Ltd. (Supp.) .. 2166
National Commercial Centre Limited—Centre Commercial National Limitée .. 2378
National Committee for Community Health Surveys .. 2576

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*

National (The) Council of Jewish Women of Canada 588
National Council of the Baking Industry 2242
National Detroit of Canada Ltd. 2103
National Footwear Limited 2377
National Mineral Co. of Canada Ltd. (Supp.) 2577
National Window Products Ltd. 2776
Natural Life Photos Ltd. 174
Nautical Transport Ltd. 589
Neilson Engineering and Machinery Co. Ltd. 1162
Nelson River Construction, Ltd. (Supp.) 1116
Neon Products of Western Canada Ltd. (Supp.) 3253
Nerom Hosiery Ltd. (Supp.) 1058
Nerom Industries Ltd. 4361
Nerom Investments Ltd. 3452
Nestle's Milk Products (Canada) Ltd. (Supp.) 423
New Chemical Products Ltd. 421
New Hermes of Canada Ltd. 768
Niagara Starch Co. Ltd. (Supp.) 256
Nichols Engineering & Research Corporation of Canada, Ltd. (Supp.) 2577
Nicoba Mines Ltd. 839
Nirex Products Ltd. 2507
Nor-Acme Gold Mines, Ltd. (Supp.) 2029
Noranda Copper and Brass Ltd. 910
Nordic Hosiery Ltd. (Supp.) 4965
Noren Industries Ltd. 2834
Norpoint Limited 1912
Norris Securities Ltd. 1115
North American Engineering Products Ltd. 1056
North American Hormones Ltd. 4022
North American Shipping Agency Ltd. 3643
Northeastern Chemical Co. Ltd. 2242
Northern Foundation Co., Ltd. (Supp.) 2029
Northern Mill Supplies Ltd. 4523
Northern Mining Services Ltd. 2027
Northern Quebec Power Co. Ltd. (Supp.) 4524
Norvale Ltd. 1707
Norwil Ltd. 255
Number One Hill Mining Co., Ltd. 656
Nu-Way Construction & Tile Co. Ltd. 1827
Nyal Company, Limited (Supp.) 2428

O

O and M Air Service Ltd. (Supp.) 4363
Ofrex (Canada) Ltd. 514
Ogilvy's (Jas. A.) Ltd. (Supp.) 1971
Olympic Productions Ltd. 338
Olympic Varnish (Canada) Limited 2428
Omnitrade Ltd. 1707
Corrected notice 1971
Ontario Central Airlines Ltd. 656
Ormond Corporation Ltd. 4361
Orval Jewellery Co. Ltd. 3643
Osler, Hammond & Manton Ltd. (Supp.) 911
Oslind Shoppes Ltd. 1567
Otis Steel Co. of Canada, Ltd. (Supp.) 912

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*
Ottawa Paper Box Co., Ltd. (Supp.) .. 1281
Ottawa Rock Wool Ltd. .. 422
Ottawa Valley Air Services Ltd. .. 3823
Ottawa (The) Valley Enterprises Ltd. .. 911
Oval (The) Wood Dish Co. of Canada Ltd. .. 31

P

P. & T. Steamship Co. Ltd. .. 2301
Pabin Products & Sales Co. Ltd. .. 1116
Pacific Northwestern Transportation Co. Ltd. .. 3643
Padol Petroleum Ltd. .. 4523
Palcan Petroleum Ltd. .. 4523
Palm Publishers Press Services Ltd. .. 174
Palmer Pictures Corporation Ltd. .. 4361
Pan-American Advertising Corporation Ltd. .. 4362
Pandarus Corporation Ltd. .. 1912
Parcels-to-Europe Ltd. .. 255
Paris Glove Co. Ltd. (Supp.) .. 1568
Paris (The) Sales Co. of Canada Ltd. .. 2166
Parkdale Clothing Ltd. .. 3823
Parker (L. M.) Co. Ltd. .. 2243
Parker-Knoll (Canada) Limited .. 2378
Parks (The) and Recreation Association of Canada .. 657
Parmaco Products Company Limited (Supp.) .. 2379
Parsons Ltd. (Supp.) .. 1364
Par-Tee Co. Ltd. .. 1362
Patricia Diamond Drilling Co. Ltd. .. 1162
Paulette Fabrics (Canada) Ltd. .. 1911
Peace River Flying Club .. 1912
Peat Business Systems Ltd. .. 590
Pedol Ltd. .. 3452
Peebles Products Ltd. .. 986
Peerless (The) Glove Co. Ltd. .. 910
Peeters (The) Textile Mills Ltd. .. 2974
Pegasus Shipping Co. Ltd. .. 1706
Pemichongan Enterprises Ltd. .. 2027
Pension Consultants Ltd. .. 4362
Pépinières Luke Frères Ltée .. 2027
Perfecto Sound Co. Ltd. .. 768
Perkins Paper Products Ltd. .. 2165
Petroleum Industries of Venezuela Ltd. (Supp.) .. 591
Phillips Manufacturing Co. Ltd. .. 1706
Photo Robot Products Ltd. .. 1162
Photo Stamps Ltd. .. 1647
Pierce (T. K.) & Associates, Ltd. .. 1454
Pillar Advertisers Ltd. .. 2899
Plainsman (The) Oil and Gas Co. Ltd. .. 3452
Plastone (The) Company of Canada Ltd. .. 254
Plate and Structural Steel Ltd. .. 2103
Plate and Structural Steel Sales Ltd. .. 2242
Plowman-Miller Ltd. .. 2507
Polar Vending Machines Ltd. .. 1453
Polarmat Limited .. 5137
Polish-Canadian Friendship Society .. 2103
Pomeroy (S. H.) (Canada) Ltd. .. 2507
Powernails Ltd. .. 3452

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted to—*Con.*

Prairie-Coastal Sales Ltd. (Supp.) .. 3824
Pre-Compressed Concrete Engineering Co. Ltd. .. 2165
Presto Lighters Ltd. .. 4362
Primco (Alberta) Ltd. .. 2103
Prince Rupert Aero Club .. 3252
Produits (Les) Chimiques Louiseville Ltée .. 337
Professional Supplies Ltd. .. 514
Pronto Products Ltd. .. 589
Propagas (La) Canadienne Ltée .. 2776
Prowse (George R.) Range Co., Ltd. (Supp.) .. 2835
Pyrrhus Corporation Ltd. .. 1827

Q

Quality Utilities Ltd. .. 1913
Quality Records Ltd. .. 4022
Quebec Buildings, Limited (Supp.) .. 2975
Quincaillerie Chartrand Ltée .. 909
Quincaillerie Chartrand Ltée (Supp.) .. 2900

R

Radar Exploration Co. Ltd. .. 2899
Radio Communications Automotive Limited .. 2631
Radio Edmonton Ltée .. 3093
Radio-Taxis Ltd. .. 4196
Ramsay Club .. 2166
Rancocas Corporation Ltd. .. 2028
Rand Service Stores (Canada) Ltd. (Supp.) .. 2507
Rankin (Robert A.) & Co. Ltd. (Supp.) .. 339
Rat (The) Portage Lumber Co. (Ltd.) (Supp.) .. 911
Rawlings International (Canada) Ltd. .. 1757
Raymills Ltd. .. 254
Raymond (The) Electrical Supplies Ltd. .. 1453
Raymond Manufacturing Co. Ltd. .. 3453
Ray-Vite Products (Eastern) Ltd. .. 3643
Readers (The) Digest Association (Canada) Ltd. (Supp.) .. 2166
Realty Leaseholds Ltd. .. 254
Reciprocal Investment Co., Ltd. .. 3252
Red Line Chemicals of Canada Ltd. .. 2165
Red (The) Spot Nut Co. Ltd. .. 338
Reeves (A. W.) (Eastern) Limited (Supp.) .. 2379
Reford (The Robert) Co. Ltd. (Supp.) .. 1058
Regal Films Corporation (1941) Ltd. (Supp.) .. 2835
Regent (The) 5c to $1.00 Stores Ltd. (Supp.) .. 911
Reich Brothers Ltd. .. 514
Reitman's (Canada) Ltd. .. 1453
Reitman's (Canada) Ltd. (Supp.) .. 1648
Relco Investments Ltd. .. 910
Reliable Pad Co., Ltd. .. 840
Religious and Educational Visual Aids Society of Canada .. 2776
Renaissance Nationale Canadienne .. 1647
Rencraft Sales, Ltd. .. 1163
Rent-A-Razr Ltd. .. 2028
Reprint (The) Society of Canada Ltd. .. 1912
Resdelta Timber Ltd. .. 4362
Ressdon Auto Service Ltd. .. 514

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted To—*Con.*

Revelon Lingerie Co. Ltd. .. 2974
Rexair of Canada Ltd. .. 4022
Richardson (E. J.) & Co. Ltd. .. 1567
Richmond Electric Co., Ltd. .. 2776
Riendeau-Mullin & Co. Ltd. .. 985
Riordon Sales Corporation, Ltd. (Supp.) .. 3824
Riverdale Investments Ltd. .. 590
Riverside Books Ltd. .. 1056
Road Arro Motors Ltd. .. 4196
Robertson (The) Company (Ltd.) (Supp.) .. 4023
Robin Hood Flour Mills Limited (Supp.) .. 2303
Robinson & Climo, Ltd. (Supp.) .. 423
Rodana Watch Co. (Canada) Ltd. .. 4965
Roerig (J. B.) & Co. (Canada) Ltd. (Supp.) .. 4966
Rohner, Gehrig & Co. (Canada) Ltd. .. 2834
Roll Easy Products Ltd. .. 1758
Rolls-Royce Montreal Ltd. .. 2165
Roseted Ltd. .. 1828
Ross-Aero Ltd. .. 1115
Rotary Cultivators Ltd. .. 590
Round-the-World Products Ltd. .. 1646
Rowbar Engineering Corp. Ltd. .. 1280
Roxboro Cravats Ltd. .. 2027
Rugby Manufacturing Co. of Canada Ltd. .. 5138
Ruscol Investments Ltd. .. 1970
Ryan Brothers Western Ltd. .. 254

S

S/S Cyclo Brave, Ltd. (Supp) .. 1648
S/S Cyclo Chief, Ltd. (Supp.) .. 1648
S/S Cyclo Warrior, Ltd. (Supp.) .. 1648
Safeway Stores Ltd. (Supp.) .. 2243
Sagar (W. & J.) (Canada) Ltd. .. 4964
Saguenay Crafts Ltd. .. 839
Sainsbury (A. H.) & Co. Ltd. .. 3452
Saint John Dry Dock Co. Ltd. .. 1565
Sainthill Levine and Company, Ltd. (Supp.) .. 3824
Salaberry Metal Industries Ltd. .. 985
Salter Brothers (Maritime) Limited .. 2379
Salter & Vigneault Ltd. .. 2302
Sanitizor Distributors (Maritimes) Ltd. .. 1565
Sargent Industries Ltd. .. 2834
Saskatoon Broadcasters Ltd. .. 2166
Savoy Traders Limited .. 2428
Scarfe and Company, Ltd. (Supp.) .. 1568; 2104
Scarlett, Lind & Hixon Ltd. .. 588
Scheak (J. M.) & Company Ltd. (Supp.) .. 2379
Scientific Agencies Ltd. .. 1913
Scotch Anthracite Coal Co., Ltd. (Supp.) .. 841
Scotia Ticket and Printing Ltd. .. 1757
Scott Industries Ltd. .. 422
Screencraft Attractions Ltd. .. 1280
Seacove Co. Ltd. .. 1363
Seacove Co. Ltd. (Supp.) .. 1829
Sears, Roebuck and Co. of Canada, Ltd. .. 337
Selected Mining Securities Ltd. .. 1163

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted To—*Con.*

Selected Mining Securities Ltd. (Supp.) .. 1567
Senneville Investments Ltd. (Supp.) .. 1058
Service Theatres Ltd. .. 5138
Seven Seas Trading Co. (Canada) Ltd. .. 31
Sheck Bros. Ltd. .. 254
Shell Aviation Company Limited .. 2302
Shelton (W. G.) Company of Canada, Limited (Supp.) .. 2428
Sherbrooke Machineries Ltd. (Supp.) .. 515
Sherbrooke Pneumatic Tool Co. Ltd. (Supp.) .. 987
Sherman (N. C.) Ltd. .. 1971
Sherwood Textiles Ltd. .. 590
Shipman-Ward Mfg. Co. of Canada Ltd. (Supp.) .. 2900
Shirham Ltd. .. 1828
Silverflex Industries Ltd. .. 32
Simard (J.) Roofing & Sheetmetal Contractors Ltd. .. 3094
Simpson Greeting Cards Ltd. .. 2974
Sinclair & Valentine Co. of Canada Ltd. (Supp.) .. 1758
Sinocan Fordwarders Ltd. .. 1911
16 mm. Sounders Inc. .. 5138
Slater (N.) Co., Ltd. (Supp.) .. 2243
Slater-Mitchell Ltd. .. 1828
Smith (The C. J.) Estate Co., (Ltd.) (Supp.) .. 3824
Smith (Grant) & Co. & McDonnell Ltd. (Supp.) .. 4965
Smith (Howard) Paper Mills, Ltd. (Supp.) .. 2166
Smith (S.) & Sons (Canada) Ltd. .. 1056
Social Industries Ltd. .. 5138
Société (La) Canadienne d'Etablissement Rural, Ltée .. 588
Somerset Commercial Corporation Ltd. .. 2576
Sorel Trading & Lumber Co. Ltd. .. 1757
Spalding (A. G.) & Bros. of Canada, Ltd. (Supp.) .. 2835
Spinaway Manufacturing Co. Ltd. .. 4196
Spink & Son (Canada) Ltd. .. 2631
Sprigings (Cecil) Sales Ltd. .. 2166
Square M Construction and Equipment Ltd. .. 1646
Staddon & Kilbourn, Ltd. (Supp.) .. 32
Staminite Company of Canada Limited .. 2301
Start Investments Ltd. .. 3823
Statite Coupler Co. Ltd. .. 1757
Steelmaster Co. of Canada Ltd. .. 909
Sterling Distributors Ltd. (Supp.) .. 339
Sterling Humogen Ltd. .. 985
Stoller (B.), Ltd. (Supp.) .. 3453
Stora Canada Co., Ltd. .. 1646
Stovel Press Limited .. 2302
Stromo Petroleum Ltd. .. 4523
Stuart, Bushy & Asgo Co. Ltd. .. 1115
Suchard Canada Ltd. .. 2028
Sunbeam Corporation (Canada) Ltd. (Supp.) .. 591
Sunnydale Products Ltd. .. 1758
Super-Bilt Shoe Ltd. .. 337
Super Value Stores Ltd. .. 2028
Superior Separator Co. of Canada Ltd. .. 909
Supreme Beverages Ltd. .. 4363
Supreme Grain Ltd. .. 1454
Swears & Wells (Canada) Ltd. .. 1970

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted To—*Con.*
Syntex Ltd. .. 2243
Systems Equipment Ltd. (Supp.) .. 1829
Szenkovits Ltd. .. 3822

St.

St. Clair Export Sales Co. Ltd. (Supp.) .. 1117
St. Hyacinthe Dyeing and Finishing Co. Ltd. .. 3822
St. Lawrence Alloys and Metals Ltd. (Supp.) .. 515
St. Lawrence (The) Lithographing, Ltd. (Supp.) .. 1455
St. Lawrence Packing Ltd. .. 4362
St. Lawrence Pottery Ltd. .. 4022
St. Luke Printing Ltd. .. 32
St. Michel Bois de Construction Ltée .. 2027
St. Michel Lumber Ltd. .. 2027
St. Nicholas Food Distributors Ltd. .. 2974

T

T. B. S. Limited .. 422
Tai Ping Yang Traders Ltd. .. 1911
Taigmart Ltd. .. 1828
Tattoo of Canada Ltd. .. 911
Taylor (The) Sand and Gravel Company, Limited .. 2974
Teleflex Ltd. (Supp.) .. 3253
Tercol Petroleum Ltd. .. 4523
Terminal Restaurants Ltd. .. 1706
Terra Nova Steamship Co. Ltd. .. 3822
Tétreault Mines Ltd. .. 31
Thacker (C. M.) Ltd. .. 3093
Thermal Controls Ltd. .. 656
Thermos Bottle Co., Ltd. (Supp.) .. 3824
Thom-Skinner Ltd. .. 1707
Thompson (D.) Ltd. .. 2577
Thompson Wood Products Ltd. .. 768
Thornhill, Paterson & Co. Ltd. (Supp.) .. 2835
Timair Ltd. .. 1707
Timberland Machines Ltd. .. 910
Time O'Day Co. Ltd. .. 2165
Timken-Detroit (The) Axle Company of Canada, Ltd. .. 2631
Tooke Bros., Ltd. (Supp.) .. 1708
Torbeaco Products Co. Ltd. .. 1162
Torcan Investments Ltd. .. 514
Torcan Investments Ltd. (Supp.) .. 1567; 2721
Toronto Graphic Co., Ltd. .. 2776
Tower (The) Company Ltd. .. 1163
Towers of London (Canada) Ltd. .. 1565
Trailer-Boat Co. Ltd. .. 1453
Trans-Canada Beauty Industries Ltd. .. 839
Trans-Canada Credit Corporation Ltd. (Supp.) .. 1364
Trans-Canada Hormones Corporation Ltd. .. 4022
Trans-Canada Publishers Ltd. .. 514
Trans-Continental (The) Agencies Co. Ltd. .. 254
Trans-Continental (The) Agencies Co. Ltd. (Supp.) .. 4965
Transportation (The) Building Company, Limited (Supp.) .. 2721
Transportation Seating Company Limited .. 2378

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Con.* PAGE

Letters Patent Granted To—*Con.*

Travel Publications Ltd. .. 4361
Trevere Ltée .. 986
Trevor Peck Co. Ltd. .. 588
Tri-Continent Development Ltd. .. 1827
Tricotex Company Ltd. (Supp.) .. 175
Tri-Star Chemical Co. Ltd. .. 985
Triumph International of Canada, Ltd. (Supp.) .. 912
Trudeau Motors Ltd. .. 337
Tube Engineering and Service Co. Ltd. .. 4524
Tuck (Raphael) & Sons of Canada Limited .. 2302
Tucker Products of Canada Limited .. 2428
Turner & Newall (Overseas) Ltd. .. 1362
Twin Coach of Canada, Ltd. .. 4022
Twin Flex Foundation Ltd. .. 255

U

Union Stock Yards of Saskatoon, Ltd. (Supp.) .. 1116
Union Tractor & Equipment Co. Ltd. (Supp.) .. 2029
United Citrus Products Co. (Canada) Ltd. .. 1646
United Gold Equities of Canada, Ltd. (Supp.) .. 2166
United Maritime Fishermen Ltd. .. 1454
United Nations Society in Canada (Supp.) .. 2508
United-Rexall Drug Co. Ltd. (Supp.) .. 912
Universal Shippers Limited .. 2975
University Cravat and Suspender Co. Ltd. .. 1162
Uptown Land Co. of Montreal, Ltd. (Supp.) .. 1708
Utah Electronics (Canada) Ltd. (Supp.) .. 2379

V

Valcourt Co. Ltd. (Supp.) .. 515
Valiquette Distributors Ltd. (Supp.) .. 1568
Valla Furniture Company Limited .. 2378
Van Heusen (The) Co. Ltd. .. 986
Van Nostrand (D.) Co. (Canada) Ltd. .. 1912
Vanwes Ship Repairs Limited .. 2378
Van Wieringen (G.) Ltd. .. 1565
Vaudreuil Construction Co. Ltd. .. 1758
Vercheres Lumber Ltd. .. 3093
Vermiculite Insulating Limited .. 2721
Vermillion Pink Granite Co. Ltd. .. 1758
Verney Mills of Canada Ltd. (Supp.) .. 987
Veron (René) (Canada) Ltée .. 31
Amended notice .. 175
Verrerie Martel Ltée .. 1057
Veterans Community Services Ltd. .. 2301
Viceroy Manufacturing Co. Ltd. (Supp.) .. 912
Vickers-Vulcan Process Engineering Co., Ltd. .. 1911
Victory Wallboard & Paper Co. Ltd. .. 4964
Vipond Construction Co. Ltd. .. 3093
Vitrolite Products of Canada Ltd. (Supp.) .. 1971
Vulcan Flooring Co. Ltd. .. 1567
Vulcan Iron & Engineering Ltd. .. 3823
Vulcan Manufacturing Co. (Canada) Ltd. .. 1116

GOVERNMENT NOTICES—SECRETARY OF STATE—*Conc.* PAGE

Letters Patent Granted To—*Conc.*

W

Wadley (Ernest) Limited 2104
Waga Fastener Corp. (Canada) Ltd. 3252
Walgreen Canada Ltd. 1828
Wall Distributors Ltd. 4362
Wallace Press Ltd. 2576
Walray's Ltd. 590
Walward Investments Ltd. (Supp.) 4966
Warner Oils Ltd. (Supp.) 3253
Wartime Food Corporation Ltd. (Supp.) 1058
Waterous Ltd. (Supp.) 1648
Watson Bros. Ltd. (Supp.) 1971
Watts Watts of Canada Ltd. 2103
Way Sagless Spring Co. Limited (Supp.) 2379
Western Canada Steamship Co. Ltd. 2576
Western Canada Steamships Ltd. (Supp.) 2835
Western Gypsum Products Ltd. (Supp.) 173
Western Plywood Company Limited (Supp.) 2303
Western Taxi Cab Co. Ltd. 174
Westmount (The) Apartments Ltd. (Supp.) 1708
Westmount (The) Food Centre Ltd. 2377
Wheeler Air Lines, Ltd. (Supp.) 1116
White (The) Motor Co. of Canada Ltd. (Supp.) 423
White Press Services Ltd. 1280
Wiley-Rennie Ltd. 338
Willrodd Ltd. 1280
Willys of Canada, Ltd. (Supp.) 1455
Wilson (J. C.), Ltd. (Supp.) 339
Wilson Motor Bodies (Quebec Maritimes) Ltd. 31
Wiseman (Samuel) Manufacturing Co. Ltd. 422
Wolsey of Canada Ltd. 2576
Wonder Flavour House Ltd. 2899
Woods (S. E.), Ltd. 3093
World Commerce Canada Ltd. 2576
World-Span Transactions Ltd. 32
World Wide Gum Co. Ltd. (Supp.) 4765
Wright Lithographing Co. Ltd. (Supp.) 515

Y

Yale Finance Co. Ltd. 1280
Yardley & Co. (Canada) Ltd. (Supp.) 339
Yellowknife Hardware Ltd. 2165
York Boats Ltd. 2028
Young (L. A.) Industries of Canada, Ltd. (Supp.) 2029
Yukon Coal Co. Ltd. 2899

Z

Zakor Mining Co. Ltd. (Supp.) 2243
Zeph-Aire Co. Ltd. 2777

TARIFF BOARD—

Appeal No. 158—Rod cases or fishing rod cases 819 (855)
Appeal No. 159—Material described as lace 819 (855)

GOVERNMENT NOTICES—*Con.* PAGE

TRADE AND COMMERCE—Department of—
Canadian Commercial Corporation—
Tenders for—
Additional construction at C.A.R.D.E., Valcartier, P.Q. ..3018 (3111)
Alterations to building No. 28, etc., H.M.C.S., *Naden,* Esquimalt, B.C. .. 2568
Alterations of Buildings 5 and 37 to Married Quarters at N.W.A.C. Headquarters, Edmonton, Alta. .. 3329
Alterations for Air Cadet Accommodation, Beaver Barracks, Ottawa, Ont. .. 3544
Brick veneer finish, Headquarters, Quebec Command, 3530 Atwater Ave., Montreal, Que. ..2769 (2795)
Cleaning and painting the exterior of Buildings 103, 104, 105, Jericho Beach Headquarters, Jericho Beach, B.C. .. 3728
Construction of a Battle Trainer Building, No. 30 H.M.C.S. *Stadacona,* Halifax, N.S. .. 2898
Construction of railway spur, Bedford Basin, N.S. .. 3019
Construction of Inflammable Stores Building No. 57, H.M.C. Dockyard, Halifax, N.S. .. 3207
Construction of roads, drainage, walls, etc., at Quebec Command H.Q., St. Sulpice Barracks, Montreal, Que. ..3636 (3708)
Conversion of Building No. 7 to Married Quarters, R.C.A.F Station, Sea Island, B.C. .. 2959
Conversion of Building A22 to Married Quarters, R.C.A.F. Station, Mount Hope, Ont. .. 2960
Conversion of Buildings 8 and 29 to Married Quarters, R.C.A.F. Station, Sea Island, Vancouver, B.C. .. 3019
Conversion of Buildings 33 and 41 to Married Quarters, R.C.A.F. Station, Greenwood, N.S. .. 3207
Conversion of Buildings 7 and 42 to Married Quarters, R.C.A.F. Station, Centralia, Ont. .. 3208
Erection of antenna masts at Orleans, Ont. .. 3019
Fencing R.C.O.C. Depot, Coldbrook, N.B. .. 2769
Interior and exterior painting, Regina Armoury, Regina Sask. 2959
Installation of Aviation Fuel Storage Depot, R.C.A.F. Station, Trenton, Ont. .. 2959
Painting of Buildings 1, 11, 10 and 25, No. 6 Repair Depot, Trenton, Ont. .. 3329
Painting exterior trim on buildings at No. 5 Equipment Depot, Moncton, N.B. .. 3728
Prefabrication, etc., of booths, Canadian International Trade Fair, Canadian National Exhibition Park, Toronto, Ont. 3208
Reconstruction of concrete deck on main wharf and general repair work, R.C.N. Magazine Establishment, Bedford Basin, N.S. .. 2767
Repairs to buildings, H.M.C. Dockyard and H.M.C.S. *Naden,* Esquimalt, B.C. .. 2826
Repairs and alterations to Rifle Range, Cobourg, Ont. .. 2959
Renewal of hardwood flooring on Main Floor in Armoury, Port Arthur, Ont. .. 2960
Replacement of floor structure, G. I. S. Building, R.C.A.F. Station, Trenton, Ont. .. 2958
Restoration of hangar site, R.C.A.F. Station, Edmonton, Alta. 3812
Structural repairs and alterations, R.C.A.S.C. Garage, Montreal, Que. .. 2567

GOVERNMENT NOTICES—TRADE AND COMMERCE—*Conc.* PAGE

Canadian Commercial Corporation—*Conc.*
Tenders for—Conc.
Supply and installation of low pressure heating system, Renfrew Armoury, Renfrew, Ont. 2568
Supply and installation of a complete hot water heating system in Perth Armoury, Perth, Ont. 2958
Supply and installation of Antennae System, Gloucester Township, Ont. 3408
Export Credits Insurance Corporation—Annual Report and Financial Statements, December 31, 1946 1860
Export Credits Insurance Corporation—Quarterly Report to the Minister of Trade and Commerce—1946—September 30, 65—1947—March 31, 2340; June 30, 2671; September 30, 4845.

TRANSPORT—Department of—

Air Transport Board—Applications for licences to operate non-scheduled commercial air services—Suspension of filing for six month's period .. ..

GOVERNMENT NOTICES—DEPARTMENT OF TRANSPORT—*Con.* PAGE

Motor vessel *Five B.R.,* name changed to that of *Wesvan* 1818
Motor vessel *Florhaden,* name changed to that of *Bonnie Jean* . . 1818
Motor vessel *Nana,* name changed to that of *Molly B.* 1819
Motor vessel *Phylgail,* name changed to that of *Jo-Mar* 1962
Motor vessel *Tahuna III,* name changed to that of *Maple* 2019
Motor vessel *Landing Barge No. 1,* name changed to that of *Cross Lake* 2231
Motor vessel *R.C.M.P. Detector,* name changed to that of *Noruna.* 2231
Motor vessel *Sea Duck,* name changed to that of *Aubrey Cosens, V.C.* 2231
Motor vessel *West Irmo,* name changed to that of *Tymac No. 3* . . 2231
Motor vessel *Bettina II,* name changed to that of *Betty & Ruby* . . 2282
Motor vessel *Consol III,* name changed to that of *Harvan* 2345
Motor vessel *Toronto Harbour Commission Dredge No. 2,* name changed to that of *Derrick No. 6* 2369
Motor vessel *Siyo II,* name changed to that of *Valron* 2423
Motor vessel *General Lake,* name changed to that of *Ardronan* . . . 2571
Motor vessel *Rideau Spray,* name changed to that of *Penalpha* . . 2622
Motor vessel *Tethys II,* name changed to that of *Mallard* 2630
Motor vessel *General Anderson,* name changed to that of *Ruth Carlyle* 2770
Motor vessel *Highland Prince,* name changed to that of *Col. Roy.* 2826
Motor vessel *Ross Norman,* name changed to that of *Chicoutimi Trader* 2883
Motor vessel *Valron,* name changed to that of *Val-Ron.* 2883
Motor vessel *Camco,* name changed to that of *Dundas Kent* 2960
Motor vessel *Rosalind,* name changed to that of *Kyanis* 3406
Motor vessel *Hazel,* name changed to that of *H.M. Nicholas.* 3727
Motor vessel *Kagome,* name changed to that of *Salt Mist* 3727
Motor vessel *International I,* name changed to that of *Ethel Tombs.* 3980
Motor vessel *Amherst Islander,* name changed to that of *Tanti* . . 4267
Motor vessel *W.A.C. 4,* name changed to that of *E. A. Rockett* . . 4267
Motor vessel *Sea Maid Y,* name changed to that of *Ursel* 4268
Motor vessel *Jay's Liner,* name changed to that of *Ubique III.* . . 4513
Motor vessel *Martin Mullen,* name changed to that of *Scotiadoc* . . 4514
Motor vessel *Steel Electrician,* name changed to that of *Farrandoc.* 4514
Motor vessel *W. D. Calverley Jr.,* name changed to that of *Prindoc.* 4514
Sailing vessel *Gemo II,* name changed to that of *Cygnet IV* 408
Scow *BC-2112,* name changed to that of *K.100* 25
Scow *M.B.D. No. 8,* name changed to that of *Gilley No. 5* 573
Scow *K55,* name changed to that of *Marpole 18* 1632
Scow *K65,* name changed to that of *Marpole 19* 1632
Scow *G. of G. No. 65,* name changed to that of *V.T. No. 28* 3727
Scow *C.R.M. No. 1,* name changed to that of *G. of G. No. 26* 4188
Scow *K75,* name changed to that of *Van Bar 7* 4739
Steam tug *Brown Brothers,* name changed to that of *Iveyrose* 3018
Steam tug *Bansurf,* name changed to that of *Shawanaga* 4514
Steamship *Fort La Baye,* name changed to that of *Digby County* . . 70
Steamship *Sutherland Park,* name changed to that of *Canadian Conqueror* 198
Steamship *Acadialite,* name changed to that of *Imperial Cornwall* . . 314
Steamship *Imperoyal,* name changed to that of *Imperial Cobourg* . . 314
Steamship *Tocolite,* name changed to that of *Imperial Kingston* . . 314
Steamship *Sarnolite,* name changed to that of *Imperial Sarnia* . . 314
Steamship *Simcolite,* name changed to that of *Imperial Simcoe* 314
Steamship *Talaralite,* name changed to that of *Imperial Midland* . . 314

GOVERNMENT NOTICES—DEPARTMENT OF TRANSPORT—*Conc.* PAGE

Steamship *Windsolite,* name changed to that of *Imperial Windsor*.. 314
Steamship *Green Gables Park,* name changed to that of *Papachristidis Vassilios* 408
Steamship *Ottawalite,* name changed to that of *Imperial Ottawa*.. 408
Steamship *Ridcaulite,* name changed to that of *Imperial Lachine*.. 408
Steamship *Royalite,* name changed to that of *Imperial Welland* .. 408
Steamship *Bowness Park,* name changed to that of *Manx Marine*.. 499
Steamship *Cartier Park,* name changed to that of *Canadian Victory.* 499
Correction 573
Steamship *Lorne Park,* name changed to that of *Canadian Leader*.. 499
Steamship *Maisonneuve Park,* name changed to that of *Canadian Highlander* 499
Steamship *Chrysler's Field,* name changed to that of *Imperial Winnipeg* 648
Steamship *Fort Kullyspell,* name changed to that of *Westminster County* 648
Steamship *Mission Park,* name changed to that of *Ottawa Valley*.. 740
Steamship *Westend Park,* name changed to that of *Triberg* 740
Steamship *Empire Gatehouse,* name changed to that of *Gulfport*.. 898
Steamship *Fort St. Croix,* name changed to that of *Argovic* 977
Correction 1046; 1267
Steamship *Oakmount Park,* name changed to that of *Oakmount.* 977; 1268
Steamship *Winnipegosis Park,* name changed to that of *Bayside*.. 977
Steamship *Fort La Have,* name changed to that of *Angusglen* 1045
Steamship *Bell Park,* name changed to that of *Federal Pioneer*.. 1153
Steamship *Lansdowne Park,* name changed to that of *Federal Trader* 1153
Steamship *Fort Marin,* name changed to that of *Argojohn* 1350
Steamship *Tecumseh Park,* name changed to that of *Argovan* .. 1350
Steamship *Beresford Park,* name changed to that of *Federal Ambassador* 1547
Steamship *Taronga Park,* name changed to that of *Federal Ranger* 1547
Steamship *Iocoma,* name changed to that of *Imperial Whitby* 1749
Steamship *Coteaudoc,* name changed to that of *Milverton* 2087
Steamship *Evangeline Park,* name changed to that of *Federal Mariner* 2087
Steamship *Farrandoc,* name changed to that of *Clayton* 2087
Steamship *Lachinedoc,* name changed to that of *Queenston* 2087
Steamship *Wellandoc,* name changed to that of *Brampton* 2087
Steamship *Fort Perrot,* name changed to that of *Rockside* 2282
Steamship *Maria G.,* name changed to that of *Riverside* 2282
Steamship *Wildewood Park,* name changed to that of *Irvingdale*.. 2369
Steamship *Fort Yukon,* name changed to that of *Nanaimo County.* 2570
Steamship *Fort Alabama,* name changed to that of *Gulfside* 2571
Steamship *Fort McDonnell,* name changed to that of *Cliffside* .. 2571
Steamship *Armentieres,* name changed to that of *A. G. Garrish* .. 2602
Steamship *Fort Kilmar,* name changed to that of *Islandside* 2602
Steamship *Fort Edmonton,* name changed to that of *Federal Voyager* 2712
Steamship *Fort Machault,* name changed to that of *L'Emerillon*.. 2712
Steamship *Fort Dearborn,* name changed to that of *Manx Navigator* 2767
Steamship *Huascaran,* name changed to that of *Beaverbrae* 2960
Steamship *Fort St. Antoine,* name changed to that of *Manx Fisher.* 3018
Steamship *Cyclo-Brave,* name changed to that of *Texaco Brave.* 3727
Steamship *Cyclo-Warrior,* name changed to that of *Texaco Warrior.* 3727
Steamship *Cyclo-Chief,* name changed to that of *Texaco Chief* .. 3728
Steamship *Liscomb Park,* name changed to that of *Saint Malo* .. 4739
Steamship *Rockwood Park,* name changed to that of *La Grande Hermine* 4739

GOVERNMENT NOTICES—*Conc.* PAGE

TRANSPORT COMMISSION—

Bell (The) Telephone Co. of Canada, notice of application for approval of an issue of capital stock 2564

British (The) Yukon Rly. Co. (British Columbia Yukon Rly. Co.), approval of Standard Passenger Tariff C.T.C. No. 59 4722

Canadian Freight Association, application for approval of Supplement No. 14 to the Canadian Freight Classification No. 19 .. 1817

Canadian Freight Association, application for approval of an Agreed Charge between certain carriers and McColl-Frontenac Oil Co., Ltd. 1041

Canadian Freight Association, application for approval of an Agreed Charge executed between C.N.R. Co. and C.P.R. Co. and Husky Oil and Refining Ltd. 5131

Canadian Freight Association, application for approval of an Agreed Charge executed between C.N.R. Co. and C.P.R. Co., and Imperial Oil Ltd. and others 5131

Northern Alberta Rlys. Co., Standard Local Freight Distance Class Tariff No. 3-C, C.T.C. No. 118 468

Quebec (The) Railway, Light and Power Co., application for the sanction of an agreement with Canadian National Railway.4331 (4420)

ORDERS IN COUNCIL—BY NUMERICAL ORDER

The following is a list by numerical order of all the Orders in Council published in Vol. LXXXI, with the dates of their approval. The Departments concerned are indicated as follows:—

E.A., External Affairs; Fi., Finance; M. & R., Mines and Resources; N.D., National Defence; N.R., National Revenue; P.W., Public Works; R.S., Reconstruction and Supply; S.S., Secretary of State; T., Transport; V.A., Veterans Affairs.

1911—

269—Feb. 15—M. & R.—*Re* Authorized Immigration Ports of Entry—Suitable buildings for examination and detention of passengers .. ..

ORDERS IN COUNCIL—*Con.* PAGE

1946—

3973—September 24—R.S.—Amending The Air Regulations, 1938 .. .. 89 (1581)

4188—October 8—T.—Amending the Tariff of Tolls and Dues to be levied for the use of the new Government Wharf at Westview, B.C. 78

5051—December 10—T.—Confirming By-law No. 135 of the New Westminster Harbour Commissioners 94

1/5093—December 10—V.A.—Amending the regulations established by Order in Council of June 13, 1944, P.C. 4465 .. (519)

5106—December 12—T.—Confirming By-law No. 122 of the North Fraser Harbour Commissioners 97

5115—December 12—M. & R.—Establishing the Explosives Regulations—*Errata* .. .. (1214)

5215—December 19—Fi.—Foreign Exchange Control Regulations. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46) 97 (1165)

5216—December 19—Fi.—Foreign Exchange Control—Rates of Exchange—United States and United Kingdom. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46) 140 (1210)

5217—December 19—Fi.—Foreign Exchange Control—Purchase or acquisition of foreign currencies, deposits in foreign currencies and treasury bills—setting limits as to amounts. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46) 142 (1213)

5218—December 19—Fi.—Foreign Exchange Control—Remuneration of authorized dealers. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46) 142 (1213)

5219—December 19—Fi.—Appointment of Mr. Louis Rasminsky as alternate Chairman of the Foreign Exchange Control Board. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46) 143 (1214)

5237—December 19—R.S.—Approving By-law No. 3 of the Central Mortgage and Housing Corporation 1545 (1663)

5338—December 30—N.R.—Closing the Port of St. Armand, Que., and establishing the Outport of Phillipsburg as a Port of Entry 229

1947—

37/202—January 17—S.S.—Amending Section 26(*a*) of the Civil Service Regulations—scale of fees for assistants 406

219—January 21—E.A.—Appointing the Hon. D. C. Abbott as Governor of the International Monetary Fund and also Governor of the International Bank for Reconstruction and Development 311

4/301—January 28—S.S.—Amending Section 8 of the Civil Service Regulations—age limits of candidates 406

89/301—January 28—S.S.—Further amendment to Order in Council of June 29, 1922, *re* positions exempted from the operation of the Civil Service Act 406

569—February 18—Fi.—Payment of the call of 5% of the subscription of Canada to the capital of the International Bank for Reconstruction and Development 738

8/645—February 20—S.S.—Amending Section 31 of the Civil Service Regulations—eligible lists 738

ORDERS IN COUNCIL—*Con.* PAGE

1947—
48/645—February 20—S.S.—Amending subsection 4 of Section 86 of the Civil Service Regulations—overtime pay 738
699—February 25—T.—Appointing Captain R. F. Leslie as Shipping Master at the Port of Montreal, P.Q. 1261
739—February 27—M. & R.—Extension of time granted to Permittee under permit No. 207 895
778—March 4—T.—Amending the tariff of tolls and dues to be levied for the use of the Government Assembly Wharf at Nanaimo, B.C. 1043
784—March 4—M. & R.—Extension allowed on mineral claims owned by Mr. R. Bingham 895
855—March 11—M. & R.—Granting authority to credit the relocated claims of Mr. F. O'Brien with work performed upon the claims staked under his first licence 975
973—March 18—T.—Appointing Captain J. N. F. Carbonneau as Shipping Master at the Port of Sorel, P.Q. 1261
976—March 18—M. & R.—Revoking certain regulations insofar as they affect the Northwest Territories and the Yukon Territory 2765
978—March 18—M. & R.—Lease of land to Mr. Harmon Lee Melstrom of Yellowknife 1044
1064—March 25—R.S.—Approving By-law No. 4 of the Central Mortgage and Housing Corporation 1044
1139—March 31—T.—Appointing Captain A. W. Hilton as Shipping Master and Port Warden at Yarmouth, N.S. .. 1431
1178—March 31—T.—Authorizing entry into an arrangement with the Potato Export Board *re* management, etc., of the Government warehouses at Charlottetown, etc. 1347
21/1230—March 31—S.S.—Amending Section 26(*a*) of the Civil Service Regulations 1431
104/1230—March 31—S.S.—Amending Section 86(2) of the Civil Service Regulations 1431
1329—April 11—M. & R.—*Re* contract labour—Operation of Order in Council P.C. 1413 of August 7, 1929, suspended. 4936
1491—April 17—N.R.—Changing the name of the Outport of West Dock, Ont., to Pelee Island, Ont. 1431
10/1727—April 30—S.S.—Amending Section 82 of the Civil Service Regulations 1544
1901—May 16—P.W.—Amending regulations for the governance of the Sombra, Ont.-Marine City, Mich., Public Ferry 1747 (1770)
1902—May 16—P.W.—Amending regulations for the governance of the Port Lambton, Ont.-Robert's Landing, Mich., Public Ferry .. ..

ORDERS IN COUNCIL—*Con.* PAGE

1947—

2233—June 6—M. & R.—Revoking the regulations for the disposal of bar diggings on the North Saskatchewan River. 2766; 2823

2461—June 27—T.—Appointing Captain H. L. Thomas as Shipping Master at Halifax, N.S. 2484

2569—July 3—M. & R.—Authority to grant licences of occupation in certain reserved areas in the Yukon Territory .. 2766

94/2595—July 4—N.R. & E.A.—Establishing regulations governing the question of privileges to be accorded to the International Civil Aviation Organization 2150 (2253)

2671—July 8—P.W.—Amending the regulations for the governance of the public ferry across the Ottawa River between Pembroke and Allumette Island, P.Q. 2282 (2313)

2852—July 18—M. & R.—Granting of surface leases of lots in Yellowknife Settlement 2954

2951—July 31—M. & R.—Certain immigrants required to have an X-ray film of the chest 4936

3120—August 6—M. & R.—Lease of land to Yellowknife Transportation Co., Ltd. 5116

3121—August 6—M. & R.—Lease of land to Imperial Oil Ltd. 5117

1/3144—August 6—N.D.—Establishment of the Canadian Army Active Force 2766

4/3144—August 6—N.D.—Establishment of the Canadian Army Reserve Force 2766

24/3388—August 21—S.S.—Approving regulations respecting annual increases to temporary employees, etc. 2621

3579—September 5—S.S.—Appointing R. B. Bryce as alternate Governor of the International Bank for Reconstruction and Development 2767

3689—September 12—M. & R.—Revoking Regulations for the disposal of Tar Sands on property of the Crown in Alberta. 2881

3782—September 23—M. & R.—Lease of land to Grimshaw Yellowknife Transportation Co., Ltd. 2953

3833—September 23—T. & M. & R.—Termination of reciprocal repatriation agreement between Canada and the United Kingdom, effective as of September 30, 1947 2954

13/3866—September 24—S.S.—Civil Service Regulations—Section 64 (1) and (2) to be inoperative for a period of one year 2954

14/3866—September 24—S.S.—Civil Service Regulations—Section 73 amended 2954

59/3866—September 24—N.D.—Reimbursement of travelling expenses of personnel of the Royal Canadian Engineers employed on the Northwest Territory and Yukon Radio System 3206

70/3866—September 24—N.D.—Reimbursement of living expenses to personnel of Armed Forces serving abroad 3206

71/3866—September 24—N.D.—Prescribing the rates of pay and allowances issuable to the Service Attachés 3206

4006—October 7—M. & R.—Surface lease of land granted to L. M. Crozier, Aklavik, N.W.T. 3206

4104—October 10—M. & R.—Establishing Regulations for the Disposal of Petroleum and Natural Gas Rights in the Northwest Territories 3393

Erratum 3633

ORDERS IN COUNCIL—*Con.* PAGE

1947—

138/4111—October 11—N.D.—Revoking certain Orders in Council or portions of Orders in Council (Extract) 3794

19/4200—October 18—S.S.—Civil Service Regulations—New Sections 9, 12, 15(3) and 39(*c*) 3406

10/4300—October 23—S.S.—Civil Service Regulations—Sections 67(*b*), 67(*d*), 69 and 69(*a*) amended 3633

4376—October 31—M. & R.—Establishing new Regulations governing the issue of Permits to remove Sand, Stone and Gravel, the Property of the Crown, from the Beds of Rivers and Lakes in the Northwest Territories 3794

11/4433—October 30—S.S.—Civil Service Regulations—New subsection 4(*b*) of Section 73 respecting retiring leave .. 3794

4434—October 31—M. & R.—Lease of land to McInnes Products Corporation 3967

4439—October 31—Fi.—Approving By-law No. 15 of the Bank of Canada respecting the Pension Fund 3795

4491—November 3—M. & R.—Lease of land to Northern Transportation Co., Ltd. 3968

3/4650—November 13—S.S.—Civil Service Regulations—New Sections 69(*b*) and 80 respecting sick leave, special leave, and increases 4176

4682—November 14—M. & R.—Establishing Regulations governing the issue of leases to dredge for minerals in the submerged beds of rivers in the N.W.T. and Yukon 4317

4684—November 19—M. & R.—Establishing Regulations for the issue of Permits to Mine Coal, the property of the Crown, for domestic purposes, but not for sale in the N.W.T. and Yukon 4318

55/4747—November 20—N.D.—Revoking Order in Council P.C. 81/3465 *re* payment of special allowances in northern areas. 4500

4780—November 21—M. & R.—Establishing the boundaries of the Mining Districts, the Land Districts, and the Timber Districts in the N.W.T., and the location of the office for each district 4494

4846—November 26—M. & R.—Establishing Regulations for the Disposal of Coal Mining Rights, the property of the Crown in the N.W.T. and Yukon Territory 4496

4867—November 28—Fi.—Approving amendment of By-law No. 12 of the Industrial Development Bank 4500

59/4949—December 4—N.D.—Granting authority for payment of subsistence allowance and marriage allowance to certain senior Service Liaison Officers, etc. 4937

5007—December 8—M. & R.—Establishing the Regulations for the disposal of Timber in the Northwest Territories 4733

EXTERNAL AFFAIRS—

Appointing the Hon. D. C. Abbott as Governor of the International Monetary Fund and also Governor of the International Bank for Reconstruction and Development 311

Establishing regulations governing the question of privileges to be accorded to the International Civil Aviation Organization .. ..

ORDERS IN COUNCIL—*Con.* PAGE

FINANCE—

Amending the regulations under The Home Improvement Loans Guarantee Act, 1937 .. .. 3619 (4066)
Appointment of Mr. Louis Rasminsky as alternate Chairman of the Foreign Exchange Control Board. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46). 143 (1214)
Approving By-law No. 15 of the Bank of Canada respecting the Pension Fund 3795
Approving amendment of By-law No. 12 of the Industrial Development Bank 4500
Foreign Exchange Control—Purchase or acquisition of foreign currencies, deposits in foreign currencies and treasury bills—setting limits as to amounts. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46) 142 (1213)
Foreign Exchange Control—Rates of Exchange—United States and United Kingdom. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46) 140 (1210)
Foreign Exchange Control Regulations. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46) . 97 (1165)
Foreign Exchange Control—Remuneration of authorized dealers. (Published also in Extra issues No. 22 and No. 22(F), dated 19/xii/46) 142 (1213)
Payment of the call of 5% of the subscription of Canada to the capital of the International Bank for Reconstruction and Development 738
Trial of the Pyx for 1946—Verdict of the Assay Commissioners. 1817

MINES AND RESOURCES—

Authority to grant licences of occupation in certain reserved areas in the Yukon Territory 2766
Authorized Immigration Ports of Entry—Suitable buildings for examination and detention of passengers 4933 (5205)
Certain immigrants required to have an X-ray film of the chest 4936
Contract Labour—landing of certain classes prohibited 4936
Contract Labour—Operation of Order in Council P.C. 1413 of August 7, 1929, suspended 4936
Establishing the Explosives Regulations—*Errata* .. .. (1214)
Establishing Regulations for the Disposal of Petroleum and Natural Gas Rights in the Northwest Territories 3393
Erratum 3633
Establishing new Regulations Governing the Issue of Permits to remove Sand, Stone and Gravel, the Property of the Crown, from the Beds of Rivers and Lakes in the Northwest Territories 3794
Establishing Regulations governing the issue of leases to dredge for minerals in the submerged beds of rivers in the N.W.T. and Yukon 4317
Establishing Regulations for the issue of Permits to Mine Coal, the property of the Crown, for domestic purposes, but not for sale in the N.W.T. and Yukon 4318

ORDERS IN COUNCIL—*Con.* PAGE

MINES AND RESOURCES—*Conc.*

Establishing the boundaries of the Mining Districts, the Land Districts, and the Timber Districts in the N.W.T. and the location of the office for each district 4494

Establishing Regulations for the Disposal of Coal Mining Rights, the property of the Crown in the N.W.T. and Yukon Territory 4496

Establishing the Regulations for the disposal of Timber in the Northwest Territories 4733

Extension of time allowed on mineral claims owned by Mr. R. Bingham 895

Extension of time granted to permittee under Permit No. 207. 895

Granting authority to credit the relocated claims of Mr. F. O'Brien with work performed upon the claims staked under his first licence 975

Granting of surface leases of lots in Yellowknife Settlement .. 2954

Lease of land to Mr. Harmon Lee Melstrum of Yellowknife .. 1044

Lease of land to Grimshaw Yellowknife Transportation Co. Ltd. 2953

Lease of land to McInnes Products Corporation 3967

Lease of land to Northern Transportation Co., Ltd. 3968

Lease of land to Yellowknife Transportation Co., Ltd. 5116

Lease of land to Imperial Oil Ltd. 5117

Prohibiting the landing in Canada of any immigrant of Asiatic race 4936

Revoking certain regulations insofar as they affect the Northwest Territories and the Yukon Territory 2765

Revoking the regulations governing the granting of permits to cut timber on Dominion lands 2765

Revoking the regulations for the disposal of bar diggings on the North Saskatchewan River 2766; 2823

Revoking Regulations for the disposal of Tar Sands on property of the Crown in Alberta 2881

Surface lease of land granted to L. M. Crozier, Aklavik, N.W.T. 3206

Termination of reciprocal repatriation agreement between Canada and the United Kingdom, effective as of September 30, 1947 2954

NATIONAL DEFENCE—

Establishment of the Canadian Army Active Force 2766

Establishment of the Canadian Army Reserve Force 2766

Granting authority for payment of subsistence allowance and marriage allowance to certain senior Service Liaison Officers, etc. 4937

Prescribing the rates of pay and allowances issuable to the Service Attachés 3206

Reimbursement of living expenses to personnel of Armed Forces serving abroad 3206

Reimbursement of travelling expenses of personnel of the Royal Canadian Engineers employed on the Northwest Territory and Yukon Radio System 3206

Revoking certain Orders in Council or portions of Orders in Council (Extract) 3794

Revoking Order in Council P.C. 81/3465 *re* payment of special allowances in northern areas 4500

ORDERS IN COUNCIL—*Con.* PAGE

NATIONAL REVENUE—

Changing the name of the Outport of West Dock, Ont., to Pelee Island, Ont. 1431
Closing the Port of St. Armand, Que., and establishing the Outport of Philippsburg as a Port of Entry 229
Establishing regulations governing the question of privileges to be accorded to the International Civil Aviation Organization 2150 (2253)

PUBLIC WORKS—

Amending regulations for the governance of the Courtright, Ont.-St. Clair, Mich., Public Ferry 1747 (1770)
Amending regulations for the governance of the Port Lambton, Ont.-Robert's Landing, Mich., Public Ferry 1747 (1770)
Amending regulations for the governance of the Sombra, Ont.-Marine City, Mich., Public Ferry 1747 (1770)
Amending regulations for the governance of the Pembroke, Ont.-Alumette Island, P.Q., Public Ferry 2282 (2313)
Establishing regulations for the governance of the Public Ferry across the St. Clair River between Walpole Island, Ont., and Algomac, Michigan, U.S.A. 3390 (3516)
Establishing regulations for the governance of the Public Ferry across the Ottawa River between Masson, P.Q., and Cumberland, Ont. 4173 (4202)
Regulation for the governance of the Public Ferry across the Ottawa River between Fitzroy, Ont., and Quyon (Onslow), Que. 646 (659)

RECONSTRUCTION AND SUPPLY—

Amending The Air Regulations, 1938 .. .. 89 (1581)
Approving By-law No. 3 of the Central Mortgage and Housing Corporation 1545 (1663)
Approving By-law No. 4 of the Central Mortgage and Housing Corporation 1044

SECRETARY OF STATE—

Amending Section 26(*a*) of the Civil Service Regulations—scale of fees for assistants 406
Amending Section 8 of the Civil Service Regulations—age limits of candidates 406
Amending subsection 4 of Section 86 of the Civil Service Regulations—overtime pay 738
Amending Section 26(*a*) of the Civil Service Regulations 1431
Amending Section 82 of the Civil Service Regulations 1544
Amending Section 86 (2) of the Civil Service Regulations 1431
Amendment to Order in Council of June 29, 1922, *re* positions exempted from the operation of the Civil Service Act 406
Amendment to Section 31 of the Civil Service Regulations—eligible lists 738
Appointing R. B. Bryce as alternate Governor of the International Bank for Reconstruction and Development 2767

ORDERS IN COUNCIL—*Conc.* PAGE

SECRETARY OF STATE—*Conc.*

Approving regulations respecting annual increases to temporary employees, etc. 2621

Civil Service Regulations—Section 64 (1) and (2) to be inoperative for a period of one year 2954

Civil Service Regulations—Section 73 amended 2954

Civil Service Regulations—New Sections 9, 12, 15(3) and 39(*c*) 3406

Civil Service Regulations—Sections 67(*b*), 67(*d*), 69 and 69(*a*) amended 3633

Civil Service Regulations—New subsection 4(*b*) of Section 73 respecting retiring leave 3794

Civil Service Regulations—New Sections 69(*b*) and 80 respecting sick leave, special leave, and increases 4176

TRANSPORT—

Appointing Captain R. F. Leslie as Shipping Master at the Port of Montreal, P.Q. 1261

Appointing Captain J. N. F. Carbonneau as Shipping Master at the Port of Sorel, P.Q. 1261

Appointing Captain A. W. Hilton as Shipping Master and Port Warden at Yarmouth, N.S. 1431

Appointing Captain H. L. Thomas as Shipping Master at Halifax, N.S. 2484

Amending the Tariff of Tolls and Dues to be levied for the use of the new Government Wharf at Westview, B.C. 78

Amending the tariff of tolls and dues to be levied for the use of the Government Assembly Wharf at Nanaimo, B.C. 1043

Authorizing entry into an arrangement with the Potato Export Board *re* management, etc., of the Government warehouses at Charlottetown, etc. 1347

Confirming By-law No. 135 of the New Westminster Harbour Commissioners 94

Confirming By-law No. 122 of the North Fraser Harbour Commissioners 97

Tariff of Tolls and Dues to be levied for the use of the new Government Wharf at Westview, B.C. 78

Termination of reciprocal repatriation agreement between Canada and the United Kingdom, effective as of September 30, 1947 2954

VETERANS AFFAIRS—

Amending the regulations established by Order in Council of June 13, 1944, P.C. 4465 .. .. (519)

PARLIAMENT

Bills assented to 1117 (1133); 1645 (1673); 2092 (2119)

Calling of Parliament .. ..

PRIVY COUNCIL

PAGE

Formal consent to the marriage of Princess Elizabeth 2423
The Unemployment and Agricultural Assistance Act, 1940—Abstracts of Orders in Council 312; 2711

PROCLAMATIONS

Bringing into force "An Act to amend the Quebec Boundaries Extension Act, 1912." (Published also as Extra No. 4, dated 11/iv/47) 1262 (1291)
Bringing into force Section 9 of the Fisheries Prices Support Act. (Published also as Extra No. 8, dated 24/vii/47) 2368 (2388)
Bringing into force the Juvenile Delinquents Act 1929, in and for the County of Prince Edward, in the Province of Ontario. 2422 (2438)
Bringing into force certain Sections of The Penitentiary Act . . 2620 (2656)
Bringing into force "An Act to amend the Old Age Pensions Act". (Published also as Extra No. 11, dated 11/ix/47) 2821 (2846)
Bringing into force "An Act to establish the Canadian Maritime Commission" 3634 (3705)
Bringing into force "An Act to establish the Dominion Coal Board" 3635 (3705)
Celebration of King's birthday, June 9, 1947 . . . . . 896 (927)
Coming into force of The Veterans' Business and Professional Loans Act 155 (187)
Coming into force of "An Act to amend the Family Allowances Act, 1944" 230 (271)
Coming into force of the Juvenile Delinquents Act 1929, in and for the City of Dawson and the taxation area in the Yukon Territory 896 (927)
Coming into force of Section nineteen of An Act to Amend The National Housing Act, 1944. (Published also as Extra No. 5, dated 30/vi/47) 2084 (2113)
Coming into force of The Carriage by Air Act, 1939. (Published also as Extra No. 6, dated 30/vi/47) 2085 (2113)
Describing certain lands to be a penitentiary for the Province of Ontario 1545 (1580)
Describing certain lands to be a penitentiary for the Province of British Columbia and to be known as British Columbia Penitentiary 4722 (4831)
Directing the effigy of His Majesty King George the Sixth, with the inscription "Georgius VI Dei Gratia Rex" to be the design for the obverse impression of coins of Canada 5119 (5204)
Establishing the Unorganized Territory, Birch River, Man., a restricted area, under The Animal Contagious Diseases Act, for the eradication of bovine tuberculosis 1746 (1769)
Establishing the Rural Municipality of Francis No. 127, in the Province of Saskatchewan, a restricted area, under The Animal Contagious Diseases Act, for the eradication of bovine tuberculosis 1816 (1847)
Establishing the Rural Municipality of Caron No. 162, in Saskatchewan, a restricted area, under the Animal Contagious Diseases Act, for the eradication of boivine tuberculosis 1961 (1984)
Establishing the Rural Municipalities of Brokenshell No. 68, Maryfield No. 91, Moosomin No. 121, Martin No. 122, and Rocanville No. 151, in Saskatchewan, a restricted area under the Animal Contagious Diseases Act, for the eradication of bovine tuberculosis 2152 (2191)

PROCLAMATIONS—*Conc.* PAGE

Establishing the District of Sudbury, Ont., a restricted area under the Animal Contagious Diseases Act, for the eradication of bovine tuberculosis 2153 (2191)
Establishing the Municipal District of Beaver No. 73, in Alberta, a restricted area under the Animal Contagious Diseases Act, for the eradication of bovine tuberculosis 2281 (2313)
Establishing the Rural Municipality of Franklin, in Manitoba, a restricted area under the Animal Contagious Diseases Act, for the eradication of bovine tuberculosis 2281 (2313)
Establishing the Rural Municipality of Silver Creek, in Manitoba, a restricted area, under the Animal Contagious Diseases Act, for the eradication of bovine tuberculosis 2822 (2846)
Establishing the Rural Municipality of Montmartre No. 126, a restricted area, under the Animal Contagious Diseases Act, for the eradication of bovine tuberculosis 4722 (4830)
Fire Prevention Week, October 5-11, 1947. (Published also as Extra No. 9, dated 8/viii/47) 2483 (2524)
Letters Patent constituting the Office of Governor General and Commander-in-Chief of Canada—Effective October 1, 1947. (Published also as Extra No. 12, dated 1/x/47) 3014 (3109)
Termination of World War II *re* Pension Act and The Civilian War Pensions and Allowances Act. (Published also as Extra No. 2, dated 3/iv/47) 1151 (1221)
Thanksgiving Day, October 13, 1947. (Published also as Extra No. 7, dated 21/vii/47) 2280 (2312)
Vote to be taken in Peel Conty, Ont., relative to the repeal of Part II of the Canada Temperance Act. (Published also as Extra No. 3, dated 12/iv/47) 1263 (1291)

SENATORS CALLED

Bouffard, Paul Henri, K.C., Quebec, P.Q. 156 (188)
McKeen, Stanley Stewart, Vancouver, B.C. 407 (433)
Turgeon, James Gray, Vancouver, B.C. 407 (433)

No. 1—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, JANUARY 4, 1947

OTTAWA, SAMEDI 4 JANVIER 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonces dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite,* doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

Discharge of Assignors

THE BANKRUPTCY ACT
SUPERIOR COURT
(IN BANKRUPTCY)

IN THE MATTER of the bankruptcy of David Alper, (Alper Dress Co.), debtor.

TAKE Notice that David Alper (Alper Dress Co.), authorized assignor, has been discharged by Order of the Superior Court bearing the date of December 19, 1946.

Dated at Montreal, this 20th day of December, 1946.

ALLAN A. GROSSMAN,
Attorney duly authorized
1-1 to act on behalf of debtor.

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Arthur Anthony Angott, of the town of Morse, in the Province of Saskatchewan, authorized assignor.

TAKE Notice that the above named authorized assignor was discharged by an Order of the Court dated 10th day of December, A.D. 1946.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
1-1 Trustee.

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Morris H. Aronoff, Halifax, N.S., debtor.

TAKE Notice that Morris H. Aronoff, of Halifax, N.S., was fully discharged from bankruptcy by Order of the Supreme Court of Nova Scotia as from the 6th day of December, 1946.

Dated at Halifax, N.S., this 18th day of December. 1946.

F. G. CLENNETT,
1-1 Trustee.

THE BANKRUPTCY ACT
IN THE SUPREME COURT OF ONTARIO

IN THE MATTER of the bankruptcy of Donald Ivey, "Ivey's Pharmacy", of the City of Toronto, in the Province of Ontario, authorized assignor.

TAKE Notice that Donald Ivey, authorized assignor, was discharged by Order of the Court, bearing date the twenty-eighth day of November, 1946, such discharge effective the 28th day of February, 1947.

Dated at Toronto, this 27th day of December, 1946.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
1-1 Trustee.

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Roscoe Hunter Allen, Moncton, New Brunswick.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the twentieth day of December, A.D. 1946, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Moncton, New Brunswick, this twenty-third day of December, A.D. 1946.

THE CENTRAL TRUST COMPANY OF CANADA,
Trustee.

Moncton, N.B. 1-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Coates Aircraft Limited, Vancouver and Eburne, B.C., debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of creditors held on the 19th day of December, 1946, duly appointed trustee of the above estate.

Dated at Vancouver, B.C., this 20th day of December, A.D. 1946.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee,

111 Bank of Nova Scotia Bldg.,
Vancouver, B.C. 1-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Coates Watercraft Limited, Vancouver and Eburne, B.C., debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of creditors held on the 19th day of December, 1946, duly appointed trustee of the above estate.

Dated at Vancouver, B.C., this 20th day of December, A.D. 1946.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee,

111 Bank of Nova Scotia Bldg.,
Vancouver, B.C. 1-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Alpine Industrial Contractors Limited, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the sixteenth day of December, 1946, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Toronto this 21st day of December, A.D.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee,

137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 1-1

PROVINCE OF ALBERTA—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of John Desrosier, of the Town of Turner Valley, in the Province of Alberta, lumber operator, debtor.

NOTICE is hereby given that John Desrosier, of the Town of Turner Valley, in the Province of Alberta, made an assignment on the 20th day of December, A.D. 1946, and that the first meeting of creditors will be held on the 30th day of Decem-

ber, A.D. 1946, at the hour of ten o'clock in the forenoon, at the Court House, in the City of Calgary.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at the City of Calgary, in the Province of Alberta, this 21st day of December, A.D. 1946.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED
Custodian,

122-8th Avenue West,
Calgary, Alberta. 1-1

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Walter Trading Company Limited, of the Village of Port Credit, in the Province of Ontario, debtor.

NOTICE is hereby given that Walter Trading Company Limited, of the Village of Port Credit, in the Province of Ontario, made an authorized assignment on the nineteenth day of December, 1946, and that the first meeting of creditors will be held on Tuesday, the fourteenth day of January, 1947, at the hour of two-thirty o'clock in the afternoon, in the office of the custodian, The Canadian Credit Men's Trust Association Limited, 137 Wellington Street West, Toronto, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed amongst the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Toronto this 26th day of December, 1946.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian.

137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 1-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Walter Toy Company Limited, of the Village of Port Credit, in the Province of Ontario, debtor.

NOTICE is hereby given that Walter Toy Company Limited, of the Village of Port Credit, in the Province of Ontario, made an authorized assignment on the nineteenth day of December, 1946, and that the first meeting of creditors will be held on Tuesday, the fourteenth day of January, 1947, at the hour of eleven o'clock in the forenoon, in the office of the custodian, The Canadian Credit Men's Trust Association Limited, 137 Wellington Street West, Toronto, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed amongst the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Toronto this 26th day of December, 1946.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian.

137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 1-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of James Hugh Brown, railway employee, having his residence at 4812 Grosvenor Avenue, in the City of Montreal, authorized assignor.

NOTICE is hereby given that James Hugh Brown, of Montreal, did, on the 20th day of December, 1946, make an authorized assignment, and that the first meeting of creditors will be held on the 8th day of January, 1947, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 23rd day of December, 1946.

ALBERT LAMARRE,
Custodian.

Office of Duclos, Lamarre & Inns:
10 St. James St. East,
Montreal (1), Que. 1-1

PROCLAMATION

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India;

TO OUR BELOVED AND FAITHFUL the SENATORS of the Dominion of Canada, and the MEMBERS elected to serve in the House of Commons of Our said Dominion, and to each and every of you,

GREETING:

A PROCLAMATION

WHEREAS the Meeting of Our Parliament of Canada stands prorogued to the twenty-eighth day of the month of December, 1946. Nevertheless, for certain causes and considerations, We have thought fit further to Prorogue the same to Thursday, the Thirtieth day of the month of January, 1947, so that neither you nor any of you on the said Twenty-eighth day of December, 1946, at our City of Ottawa, to appear are to be held and constrained, for We do Will that you and each of you be as to Us in

this matter entirely exonerated; Commanding, and by the tenor of these Presents enjoining you and each of you, and all others in this behalf interested, that on Thursday, the Thirtieth day of the month of January, 1947, at 3 o'clock P.M., at Our City of Ottawa aforesaid, personally you be and appear for the DESPATCH OF BUSINESS to treat, do, act and conclude upon those things which in Our said Parliament of Canada, by the Common Council of Our said Dominion, may by the favour of God be ordained.

In Testimony Whereof, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. Witness: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

At Our Government House, in Our City of Ottawa, in Our said Dominion, this eighteenth day of December, in the year of Our Lord, One thousand nine hundred and forty-six and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,

52-3 Under Secretary of State.

ORDERS IN COUNCIL

P.C. 3901

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

Tuesday, the 17th day of September, 1946.

Present:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Public Works and under the provisions of the Ferries Act, Chapter 68 of the Revised Statutes of Canada, 1927, is pleased to make the annexed regulations for the governance of the Public Ferry across the Ottawa River, between Pembroke, in the Province of Ontario, and Allumette Island, in the Province of Quebec, during the period of the licence issued under authority of Order in Council P.C. 3900 dated 17th September, 1946, and they are hereby made and established accordingly.

A. D. P. HEENEY,

Clerk of the Privy Council.

—

FERRY REGULATIONS

Pembroke, Ontario—Allumette Island, P.Q.

First

The limits of the ferry shall extend from the Allumette Rapids, below the town of Pembroke, in the County of Renfrew, and for a distance of five miles above the said town to a point known as the narrows, on the Ottawa River.

Second

The termini of the ferry shall be the Public Wharf at Pembroke, Ont., on the South shore, and Public Wharf located opposite, on the North shore, at Allumette Island.

It is, however, understood that should the licensee be put to any loss, expense, charges or damage, owing to the condition of these structures, no claim or demand for compensation shall be made upon or against His Majesty, represented by the Minister of Public Works.

Third

The licensee shall provide and place on the route a substantial seaworthy vessel, propelled by oil, steam or gasoline and running at a speed of not less than ten miles an hour.

The vessel shall have a respectable and efficient commander with all necessary qualifications as may be required under the Canada Shipping Act.

The vessel shall be so constructed as to adequately and satisfactorily care for the transportation of passengers, vehicles, animals and freight on the route, shall be provided with life-jackets and otherwise adequately equipped for the service intended, and be kept in a cleanly state throughout, or in accordance with the Canada Shipping Act.

Prior to the issuance of the licence, the Licensee shall, at its own expense, obtain from a qualified Steamboat Inspector a certificate as to the seaworthiness of the vessel to be employed under the said licence, and shall file the said certificate with the Minister of Public Works.

The Minister of Public Works shall have the right to reject any vessel which may at any time be placed on the said ferry, the commander thereof should he consider them, or any of them, respectively, unsuitable to the service or inadequate to meet the wants of the public.

Fourth

The licensee shall cause all fires to be extinguished in automobiles and all motors in automobiles to be stopped immediately after the automobile has taken its position on the ferry vessel, and to remain so until the vessel is made fast to the wharf or ferry bridge at which she lands.

Fifth

During the continuance of the licence in each and every year, from the breaking up of the ice in the Spring to the freezing over of the river in the Fall, the ferryboat shall make not less than eleven (11) round trips daily, except Sundays, when it will make eight (8) round trips, and also that commencing on October 1st, the last trip leaving Desjardins at 8 P.M. and Pembroke at 8.30 P.M. will be discontinued on week days, and also that commencing October 1st the last trip leaving Desjardins at 8.30 P.M. and Pembroke at 9 P.M. on Sundays will be discontinued, all in accordance with the time table stated below. All time mentioned is Standard Time.

Daily Except on Sundays

Leaves Pembroke Wharf	*Leaves Desjardins Wharf*
7.30 A.M.	7.00 A.M.
8.30 A.M.	8.00 A.M.
9.30 A.M.	9.00 A.M.
10.30 A.M.	10.00 A.M.
11.30 A.M.	11.00 A.M.
1.30 P.M.	1.00 P.M.
2.30 P.M.	2.00 P.M.
4.00 P.M.	3.00 P.M.
5.30 P.M.	5.00 P.M.
7.30 P.M.	7.00 P.M.
8.30 P.M.	8.00 P.M.

Commencing October 1, 1946, the last trip leaving Desjardins at 8.00 P.M. and Pembroke at 8.30 P.M. will be discontinued.

ON SUNDAYS

Leaves Pembroke Wharf	*Leaves Desjardins Wharf*
9.00 A.M.	8.30 A.M.
10.30 A.M.	9.30 A.M.
1.30 P.M.	1.00 P.M.
2.30 P.M.	2.00 P.M.
4.00 P.M.	3.00 P.M.
5.30 P.M.	5.00 P.M.
8.00 P.M.	7.30 P.M.
9.00 P.M.	8.30 P.M.

Commencing October 1, 1946, the last trip leaving Desjardins at 8.30 P.M. and Pembroke at 9.00 P.M. will be discontinued.

If, in the opinion of the Master of the ferry boat, fog, weather or ice conditions are such as to endanger either life or property, the schedule herein provided to be maintained shall be suspended during the continuance of such conditions.

Provided, however, that if regular crossings are temporarily suspended, the crew of the ferry boat shall remain on duty until the time for the final trip shall have passed, in order that regular crossings may be resumed whenever and as soon as the condition of the weather warrants.

Sixth

The charges for fares and tolls to be made on the said ferry for each way, during the hours stipulated, shall not at any time exceed the following:

Passengers, each, one way	$0.10
Children, 8 to 12 years of age, each	.05
Children, under 8 years of age each	Free
Automobiles, including driver, each, one way	.65
return	1.25
Single rig, including driver, loaded or unloaded, one way	.40
return	.75
Double express wagon, loaded or unloaded, including driver, one way	.50
return	.75
Farm wagon, loaded or unloaded, including driver	.50
Rack wagons, loaded, including driver, one way	1.25
Cattle, per head	.15
Horses, not drawing vehicle, per head	.15
Freight, not on vehicle, per 100 pounds	.05
Hay, not on vehicle, per ton	.50
Lumber, not on vehicle, per 1,000 feet, board measure	1.00
Parcels, rate (for parcels not in charge of passengers)	.05
Trucks, up to 1½ tons, including driver, return the same day	1.25
Trucks, more than 1½ tons and not exceeding two tons, including driver, return the same day	1.25
Trucks, including driver, over two tons, loaded or unloaded each way	1.00
Tank trucks (oil, gasoline, etc.,) including driver, one way	2.00
Tank trucks (oil, gasoline, etc.,) returning same or following days, round trip, including driver	3.00
Open trailer, one way	.50
Cabin Trailer, one way	1.00

Seventh

Notice of the rates of fares and tolls to be charged for ferriage shall be put up and kept up, and exhibited at all times, in a conspicuous place on or near the ferry landing on both sides of the river, and also on board the ferryboat employed on said route.

Eighth

The Licensee shall not at any time knowingly carry or convey, or knowingly permit or suffer to be carried or conveyed over said ferry, any contraband articles whatsoever.

Ninth

The Governor in Council shall be at liberty to alter or modify the schedule of trips and the tariff of charges and tolls hereinbefore contained, should it be deemed expedient in the public interest. The licensee and the Councils of the Town of Pembroke, Ont., and of the Municipality of Allumette Island, P.Q., shall be entitled to be heard before any change is made. Notice of such alteration or modification shall be published in the *Canada Gazette*, as provided by the Eighth section of Chapter 68 of the Revised Statutes of Canada, 1927, entitled "An Act Respecting Public Ferries", and the Licensee shall be officially notified by the Minister of Public Works, and after such notification the Licensee shall maintain such modified schedule of trips and shall not take or receive any other or larger fares or tolls than those imposed in such modified tariff during the existence thereof.

Tenth

In case the sum if any payable for the licence or any part thereof shall be unpaid for twenty-one days after becoming payable or if any proviso, condition, term, restriction or stipulation which ought to be observed or performed by the licensee, shall not be performed or observed, or if the licensee or other person or company in whom for the time being the term created by the licence is vested, shall become bankrupt, or if the provisions of section 5 of the Lord's Day Act be not duly observed and complied with by the licensee, then and in any of the said cases it shall be lawful of the Minister of Public Works to cancel such licence by written notice to the licensee and thereupon the same shall become and be absolutely null and void.

Eleventh

The licence will be granted for a period of five years from the 1st day of May, 1946.

Twelfth

The licensee shall be required to enter into a bond to His Majesty the King with two good and sufficient sureties, residing in Canada, for the due performance and observance of the terms and conditions of the licence and the regulations on the part of the licensee to be observed and performed, the amount of such bond to be equal to the amount of one year's rental of the accepted tender, but not less than $500.00 in any event.

In lieu of the two sureties, a bond of an authorized Guarantee Company for the amount called for in the above paragraph will be accepted.

Thirteenth

The licence shall not be assigned or sublet without the consent of the Minister of Public Works of Canada.

Fourteenth

No claim or demand for damages or compensation arising from the construction, maintenance or operation of any bridge or bridges, which may in any way affect the operation of the ferry hereby licensed, shall be made by the licensee. 51-3

P.C. 5016

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDY, the 5th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

HIS Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources and pursuant to the provisions of the Dominion Lands Act, Chapter 113, Revised Statutes of Canada, 1927, is pleased to amend the Regulations for the disposal of Quartz Mining Claims on Dominion lands in the Northwest Territories made by Order in Council P.C. 507 of March 4, 1932, as amended, and they are hereby further amended as follows:—

1. Section 2 to the said Regulations is amended by adding thereto, the following:—

"The expression 'marginal', as applied to a Mineral Claim, means a Mineral Claim situated on the margin of a body of water and only partly covered by such water, and staked in accordance with Sections 24 to 31, both inclusive, of these Regulations and having at least one corner situated on land.

The expression 'submerged', as applied to a Mineral Claim, means a Mineral Claim located in accordance with the provisions of Section 31A of these Regulations and completely covered by water."

2. Sections seven, eight and forty-nine of said Regulations are revoked.

3. The following is added as Section seven to the said Regulations:—

"7. (1) Upon any forfeiture or loss of rights in a mineral claim, the Mining Recorder shall forthwith enter a note thereof with the date of entry upon the record of the claim, and shall mark the claim 'Lapsed'.

(2) Relief from forfeiture or loss of rights, as provided in Section 65 of these Regulations shall also be noted on the record of the Mineral Claim by the Mining Recorder."

4. Subsection six of Section fourteen of the said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"6. The Minister, upon proof to his satisfaction of the wilful contravention by any person holding a Miner's Licence of any of the provisions of these Regulations, may revoke the Miner's Licence of that person and may direct that no other Miner's Licence be issued to that person during such time as the Minister may, in his discretion, prescribe."

5. Section twenty-four of said Regulations and the head-note of such section are revoked and the following substituted therefor:—

"How a Mineral Claim other than a Submerged Mineral Claim shall be Staked

"24. Every mineral claim, other than a submerged mineral claim, shall be marked on the ground by four (4) legal posts firmly planted in the ground, one at each of the four corners of the claim, beginning with and marking that at the northeast corner 'No. 1'; that at the southeast corner 'No. 2'; that at the southwest corner 'No. 3'; and that at the northwest corner 'No. 4', so that the number shall be on the side of the post toward the post next following it in the order named. In treeless territory remote from any adequate timber supply, this may be modified in accordance with the method prescribed in section two in the definition of a legal post."

6. Section twenty-nine of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"29. In case it is found impossible, owing to the presence of water or other insurmountable obstacle, to set a corner post in its proper position, the locator shall set up a 'witness post' on a boundary line, if practicable, as near as possible to where the post should have been placed, and upon this witness post he shall, in addition to the information already prescribed in these Regulations to be placed on the corner post, place the letters 'W.P.', and further he shall place on the 'witness post' the distance in feet from the 'witness post' along the boundary line to the true corner of the mineral claim, and if the 'witness post' is not placed on a boundary of the mineral claim he shall, in addition, place on the 'witness post' the direction from the 'witness post' to the true corner of the mineral claim."

7. The second sentence of Section thirty-one of said Regulations, which sentence reads:—

"The locator shall submit, with his application, a plan in duplicate showing as nearly as possible the position of the location applied for in its relation to the permanent topographical features of the district and to the adjoining claims or some other known point; also the position of the stakes by which the location is marked on the ground."

is revoked and the following substituted therefor:—

"The locator shall submit, with his application, which shall be in duplicate, a plan in duplicate showing as nearly as possible the position of the location applied for in its relation to the permanent topographical features of the district and to the adjoining claims or some other known point; also the position of the stakes by which the location is marked on the ground."

8. The said Regulations are further amended by inserting immediately after Section thirty-one the following as Section thirty-one-A:—

"How to Locate a Submerged Mineral Claim

"31A. (1) Subject to the limitation set out in subsection two of this section, where a licensee has located or acquired a marginal mineral claim and has reason to believe that the ore body upon which he has located extends under the water, he may locate by means of a post for each claim, placed as prescribed in subsection four of this section, not more than two submerged mineral claims by producing opposite sides of the mineral claim the required distances to include not more than 51.65 acres in each submerged mineral claim. A submerged mineral claim shall not, in any circumstances, exceed 51.65 acres.

(2) The number of submerged mineral claims which may be staked from any one marginal mineral claim shall not, in any circumstances, exceed two submerged mineral claims.

(3) Under the same conditions and subject to the same limitation, not more than two submerged mineral claims may be staked for another licensee, but such mineral claims must be staked in the same manner from a marginal mineral claim staked for or held by that licensee.

(4) The post referred to in subsection one of this section shall be made and planted firmly in the ground in the same manner as a legal post and shall be placed as close as possible to the post witnessing or marking the nearest corner of the marginal mineral claim. This post shall bear the following markings on the side facing in the direction of the submerged mineral claim:—

(*a*) The name given to the submerged mineral claim;

(*b*) The name of the licensee locating the submerged mineral claim and the number of his licence;

(*c*) The date and hour of locating;

(*d*) If the mineral claim is located on behalf of another licensee, also the name of such other licensee and the number of his licence;

(*e*) The letters 'S.C.', denoting submerged claim; and

(*f*) The direction of the submerged claim.

(5) A submerged mineral claim shall not be staked from any marginal mineral claim located on an island whose greatest length or breadth is less than one-hundred feet.

(6) Every submerged mineral claim shall be so indicated by the Mining Recorder on the form 'B'—Record of a Mineral Claim—and upon the record of that Mineral Claim."

9. The third sentence of Section thirty-seven of said Regulations, which sentence reads:—

"The application shall be in the prescribed form and shall be accompanied by a plan, in duplicate, showing the position of the claim as prescribed by Section thirty-one of these Regulations."

is revoked and the following substituted therefor:—

"The application shall be in duplicate and in the prescribed form and shall be accompanied by a plan, in duplicate, showing the position of the claim as prescribed by Section thirty-one of these Regulations."

10. Section thirty-eight of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"38. In the event of the claim being more than one hundred miles, by travelled route, from the Recorder's Office, and situated where other claims are being located, the licensees, not less than five (5) in number, are authorized to meet and appoint one of their number an 'emergency recorder.'"

11. Section thirty-nine of said Regulations is amended by deleting the words, letters and figure

"Form 'A' or 'A-1'" where they occur in said section and substituting therefor the following:— "Form 'A', 'A-1' or 'A-2'".

12. Section forty of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"40. No mineral claim shall be recorded unless the application is accompanied by an affidavit or solemn declaration made by the applicant on form 'A' of these Regulations, or if it be a fractional mineral claim, in the form 'A-1', or if it be a submerged mineral claim, in the form 'A-2'."

13. Section forty-three of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"43. (1) Except in cases to which the provisions of Subsection (2) of this Section apply, the record of a mineral claim shall be made at the office of the Mining Recorder for the district in which the claim is situated, but the application may be made to an agent of Dominion lands, a sub-agent, a Mining Recorder or sub-recorder, to be forwarded to the Mining Recorder for the district in which the claim is situated. The date upon which the application and the fee may be received in the office of the Mining Recorder for the district in which the claim is situated, however, shall govern, and shall be considered the date of the application.

(2) Where a prospector stakes a number of adjacent mineral claims, any one of which lies across the boundary or boundaries of adjoining mining districts, or which the prospector or Mining Recorder may believe to lie on or near such boundary or boundaries, the prospector may record the claims in the office of any one of the mining districts, the boundary of which lies across or near his claims. In such cases the prospector shall prepare such additional copies of his affidavits and sketches as are required for filing in other mining districts which may be affected and deliver them to the Mining Recorder who shall forward certified copies of the documents filed with him to the Mining Recorders of such other mining districts. The Mining Recorder with whom such mineral claims are first recorded may on his own initiative file copies of documents respecting any mineral claim which he believes lies near or across the boundary of another mining district with the Mining Recorder of that district.

(3) Mining Recorders shall keep a special record of—

1. such mineral claims originally recorded in his office;
2. mineral claims which were originally recorded in the office of another Mining Recorder and later recorded in his office.

(4) Any persons desiring to file a document affecting any claim recorded under the provisions of Subsection (2) of this Section shall file such document in the office of the Mining Recorder who issued the Form 'B' and supply such Mining Recorder with certified copies of such document for filing in the office of the Mining Recorders of the other mining districts affected.

(5) A Mining Recorder shall make no charge for filing certified copies sent to him by another Mining Recorder."

14. Section fifty of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"50. When any Mineral Claim is lapsed, forfeited or cancelled, the recorded holder of that Mineral Claim may, with the consent of the Mining Recorder and under such conditions and within such time as the Mining Recorder may prescribe, remove any machinery and personal property which he may have placed on the Mineral Claim."

15. Section fifty-two of the said Regulations is amended by adding at the end of subsection (2) thereof the following:—

"Excess work shall be recorded during the year in which it was performed or within one (1) month after the expiry of such year."

16. Section fifty-three of the said Regulations as amended is revoked and the following substituted therefor:—

"53. (1) The Minister, or the officer designated by him to administer these Regulations, may grant extensions of time for periods up to one year for the performance of the representation work prescribed by subsection (1) of Section fifty-two; provided,

(*a*) that written reasons in justification of the extension of time satisfactory to the Mining Recorder, are submitted to and received by such Mining Recorder prior to the expiry of the period of time in which the work should have been done by the recorded owner of the claim; and

(*b*) that a fee of five dollars ($5.00) is tendered for each claim affected along with such written reasons.

(2) If, however, the proper amount of work, as required by Section fifty-two, is not done during the time prescribed by these Regulations and any extensions of time granted under this section, the claim shall lapse on the expiry of that period of time during which the work should have been performed without any declaration of cancellation or forfeiture on the part of the Crown and be open for relocation under these Regulations only after one month from the expiry of such period."

17. Subsection (1) of Section fifty-five of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"55. If two or more persons own a claim, each such person shall contribute proportionately to his interest in such claim to the work required to be done by Section fifty-two of these Regulations and to the payment of all expenses and charges, including fees for licence and renewals thereof, provided for in the Regulations, and in the event of its being proved to the satisfaction of the Mining Recorder, after notice of hearing has been served as directed on all the parties interested, that any co-owner has not done so, his interest shall become vested, by order of the Mining Recorder, in the other co-owner or co-owners according to the sum of the value of the work done and money paid by each respectively."

18. Subsections two and three of Section fifty-five are revoked and the following substituted therefor:—

"55A. (1) The Mining Recorder, any Mining Inspector or any officer appointed by the Minister, may inspect a Mineral Claim at any time.

(2) A report of each inspection, except when made only for the purpose of a dispute, appeal or other proceeding, shall be made in writing by the Inspecting Officer and shall be filed in the office of the Mining Recorder who shall forthwith enter upon the record of the Mineral Claim a note stating the effect of the report and the date of entry.

(3) Subject to the provisions of Section fifty-seven of these Regulations, if the Mining Recorder, upon the report or upon the investigation, deems that the Mineral Claim, or any entry upon the record of a Mineral Claim, should be cancelled, he shall mark the Mineral Claim or entry thereon, 'cancelled', and affix his signature or initials and shall, by registered letter forthwith, notify the recorded holder of the Mineral Claim and other interested parties, if any, of the receipt and effect of the report or of his investigation and that the Mineral Claim, or entry upon the record of the Mineral Claim, as the case may be, is cancelled.

(4) Should it be proved to the satisfaction of the Mining Recorder that any person has,—

(*a*) been guilty of misrepresentation in the statement sworn to by him in the Form 'C' of these Regulations, or in any of the statements required under these Regulations to be made by him under oath, or

(*b*) removed, or destroyed with intent to remove, or deface any legal post or stake or other mark placed under the provisions of these Regulations,

the Mining Recorder may in his discretion, order that such person be debarred from the right to obtain entry for, or a certificate of work in connection with, any Mineral Claim for any length of time the Mining Recorder deems advisable. A copy of any order made under this subsection shall be mailed forthwith by the Mining Recorder, by registered letter, to that person.

(5) An appeal from any action taken, or order made by the Mining Recorder, under the provisions of this Section, shall lie to a Stipendiary Magistrate and shall be made within the time and in the manner provided by Section sixty-six of these Regulations.

(6) The Mining Recorder shall, on the expiration of one (1) month from the date of his order cancelling a claim, if no appeal is taken, or, on the expiration of one (1) month from the date of the judgment of the Stipendiary Magistrate, in cases where the cancellation of the Mineral Claim is upheld, post up in his office a notice of the cancellation and the land or mining rights comprised within such Mineral Claim shall, upon the day following the posting of such notice but not before, be open for prospecting and staking out."

19. Section fifty-nine of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"59. (1) No person shall suffer from any omission, delay or improper act on the part of any government official;

(2) The Minister may make such order as he may deem necessary to remedy any injury caused by any such omission, delay or improper act."

20. Item (4) of section sixty of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"(4) Shall have posted in the nearest Post Office:—

(i) a copy of the plan of the claim upon which the Surveyor General has endorsed a notice in the Form G-1 of the Schedule of these Regulations; and

(ii) a legible notice in writing in Form G of the Schedule of these Regulations of his intention to apply for a certificate of improvements and shall also have posted a similar notice and plan in the Mining Recorder's office, and such notice shall contain:

(*a*) the name or number of the claim,

(*b*) the name of the lawful holder thereof,

(*c*) his intention to apply for a certificate of improvements at the end of sixty days for the purpose of obtaining a lease,

(*d*) the date of the notice."

21. Item (6) of Section sixty is revoked and the following substituted therefor:—

"(6) Shall have filed with the Mining Recorder a copy of a plan of the claim, with a notice in the said Form G-1 endorsed thereon by the Surveyor General, immediately after posting the notice of his intention to apply for a certificate of improvements;"

22. Subsection (1) of Section sixty-six of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"66. (1) The Mining Recorder shall have power to hear and determine all disputes arising within his district in regard to mining property, previous to the issue of a lease of the claim, subject to appeal by either of the parties, in the manner hereinafter provided in this Regulation."

23. Subsection (7) of Section sixty-six and the unnumbered paragraph of said Section following the said subsection are revoked and the following substituted therefor:—

"(7) If an adverse claim shall affect only a portion of the ground for which application is

made for a certificate of improvements the applicant may relinquish the portion covered by the adverse claim and still be entitled to a certificate of improvements for the undisputed remainder of his claim, upon complying with the requirements of these Regulations. The Mining Recorder shall enter in the 'record book' any judgment which may be rendered in such case, and if by any judgment the original boundaries of any claim shall be changed, a plan made by a Dominion Land Surveyor and signed by the Mining Recorder if the judgment was rendered by him, or by the judge or magistrate by whom the judgment may have been given, shall be filed with the Mining Recorder, who shall forward it to the Department.

(8) (i) An appeal shall lie from the decision of the Mining Recorder to a Stipendiary Magistrate, whose decision shall be final and binding on the parties.

(ii) Notice of any such appeal shall be given within fifteen days from the day upon which the decision appealed from is pronounced or given, or within such further time as the Mining Recorder may allow, and after service upon the opposite party shall be filed with the Mining Recorder.

(iii) At the time of filing notice of appeal the appellant shall deposit with the Mining Recorder such sum of money or security therefor, as security for costs of the appeal, as the Mining Recorder may consider necessary.

(iv) Upon receipt of a notice of appeal and deposit, if any, as security for costs, the Mining Recorder shall forthwith transfer the complaint, evidence and other proceedings to a Stipendiary Magistrate, other than the Mining Recorder who heard the complaint, if he should be a Stipendiary Magistrate.

(v) The Stipendiary Magistrate who is to hear the appeal shall fix the time of hearing at as early a date as may be conveniently arranged."

24. Section seventy-four of the said Regulations is amended by deleting the following words where they appear at the end of the first sentence of said Section:—

"and also a copy of the plan of the survey prepared and certified under oath by a Dominion Land Surveyor"

and substituting the following:—

"and also a copy of a plan of the survey of said claim with a notice in the Form G1 endorsed thereon by the Surveyor General of Dominion Lands."

25. Subsection (2) of Section one-hundred and twenty-seven of said Regulations is amended by deleting the following words at the end of said subsection:—

"such compensation in case of dispute to be determined by a Court having jurisdiction in mining disputes"

and substituting therefor the following:—

"such compensation in case of dispute to be determined by a Stipendiary Magistrate of the Northwest Territories."

26. The Schedule of Forms to said Regulations is amended by inserting immediately after "Form A-1" the following as "Form A-2":—

"'Form A-2'

For Submerged Claim

Mining District

I, of in Mining District, make oath and say:

1. I am the holder of Licence No. dated the .....day of.....19 , issued at.....

2. At ..... o'clock on the .....day of ..... 19 , I located in accordance in every respect with the provisions of the Quartz Mining Regulations the ..... submerged mineral claim situated.....

(Here describe the position of the claim as nearly as possible, giving the name of the marginal mineral claim from which the submerged claim is extended).

3. I have placed a post, supported by a mound, as close as possible to Post No. ..... (or) (to the witness post witnessing Post No. .....) of mineral claim .....

4. I have inscribed on said post the following words and numbers:—

5. That, to the best of my knowledge and belief, the area of water comprised within the boundaries of the said submerged mineral claim is unoccupied and unrecorded by any other person as a mineral claim; that it does not conflict with any reservation created under the provisions of Section twenty of the Regulations; and that it is not reserved from entry under the Quartz Mining Regulations; and that it is wholly submerged.

6. I attach hereto the plans required by the Regulations.

7. The claim is to be recorded in the name of..... who resides at..... whose Post Office address is ..... and who is the holder of Miner's Licence No. ....dated the .....day of.....19 , issued at.....

Sworn and subscribed to at.....this ..... day of .....19 ."

27. The Schedule of Forms to said Regulations is amended by inserting immediately after "Form G" the following as "Form G-1";—

"Form G-1

NOTICE

.....Mineral Claim No. .....

.....Mining District

I, ...Surveyor General of Dominion Lands, give notice that I will approve the survey and plan of this Mineral Claim, of which this plan is a copy, on being notified by the Director of the Lands, Parks and Forests Branch of the Department of Mines and Resources, that the recorded owner of said Mineral Claim(s) has fully complied with the regulations for the disposal of Quartz Mining Claims, and that there are no outstanding protests against such plan or survey filed with the Mining Recorder.

Dated at Ottawa, this.....day of.....1946.

.....

Surveyor General of Dominion Lands."

28. The Schedule of Fees to the said Regulations is revoked as of March 31, 1947 and the following Schedule of Fees substituted therefor:—

"SCHEDULE OF FEES

1. For a miner's licence or renewal thereof for an individual.....$	5.00
2. For an individual miner's licence issued on or after the 1st October in any year..	3.00

3. For renewal of a miner's licence of a mining partnership having not more than two partners.. .. .. 5.00
4. For renewal of a miner's licence of a mining partnership having more than two but not more than five partners.. .. 10.00
5. For renewal of a miner's licence of a mining partnership having more than five partners.. .. .. 20.00
6. The fee for a miner's licence or renewal thereof for an incorporated company shall be based on the total value of all authorized shares of the company according to the following scale, provided, however, that in no case shall the value of any share having a par value be considered to be less than its par value, nor shall the value of any no-par value share be considered to be less than one dollar ($1.00):—
   (*a*) Where the total value of all authorized shares of the company does not exceed $40,000, the fee shall be.. ..$ 25.00
   (*b*) Where the total value of all authorized shares of the Company exceeds $40,000 but does not exceed $100,000, the fee shall be 50.00
   (*c*) Where the total value of all authorized shares of the Company exceeds $100,000 but does not exceed $500,000, the fee shall be.. .. .. 75.00
   (*d*) Where the total value of all authorized shares of the Company exceeds $500,000 but does not exceed $1,000,000, the fee shall be.. .. .. 100.00
   (*e*) Where the total value of all authorized shares exceeds $1,000,000 but does not exceed $10,000,000, for each million dollars value, or fraction thereof, the fee shall be.. .. .. 100.00
   (*f*) Where the total value of all authorized shares exceeds $10,000,000, the fee shall be.. .. .. 1,000.00

Provided that in cases where the licence fee, as calculated above, would be in excess of one hundred dollars ($100.00) and it is by affidavit of the President or Secretary of the Company proven to the satisfaction of the Minister that a part of the capital of the company is being used in other business enterprises and not in Mining on Dominion Lands in the Northwest Territories, such part may be deducted from such total value for the purpose of fixing the fee but not so as to reduce the fee for licence or renewal thereof below $100.00. Full information must be supplied in the affidavit of the President or Secretary with regard to the name, nature and location of, and the amount of capital in, each of the other enterprises referred to in this paragraph for which a deduction is claimed.

If the market value of a par value share of a company exceeds its par value, or if the market value of a no-par value share exceeds one dollar ($1.00), the market value of all the shares of a company exceeding par value in the case of par value shares, or one dollar ($1.00) in the case of no-par value shares at the time of application for a licence or renewal thereof, shall be considered as the value of those shares in ascertaining the total value of the authorized shares of the company for the purpose of fixing the fee for licence or renewal thereof.

7. Whenever a miner's licence for a company is issued on or after the 1st October in any year, the fee shall be only one-half the amount above specified.
8. For recording each claim, located by a licensee on his own licence.. .. .. ..$ 5.00
9. For recording each claim, located by a licensee on behalf of another licensee.. 10.00
10. For an examination of the record book, per claim.. .. .. .10
11. For inspecting any document filed with a Mining Recorder.. .. .. .10
12. For application for a certificate of work.. .. .. 2.50
13. For recording with the Mining Recorder a transfer, agreement of sale, option, power of attorney, revocation of a power of attorney, copy of a writ of execution, discharge of execution, or any other instrument affecting any recorded claim, right or interest, for each claim.. .. .. 2.00
14. For a substitutional miner's licence.. .. 1.00
15. For a special renewal licence under Section 65 to save forfeiture, twice the prescribed licence fee.
16. For filing report of work under Section 65 to save forfeiture.. .. .. 10.00
17. For application for a lease of surface or mineral rights.. .. .. 10.00
18. For recording a certificate of revocation of agent and appointment of a new agent for a mining partnership.. .. .. 1.00
19. For recording a transfer of a share or shares in a mining partnership.. .. .. .. 1.00
20. For copies or certified copies of any document or record obtained from any officer per folio of 100 words.. .. .. .30
21. For an abstract of the records of a claim, For first entry.. .. .. 1.00
    For each additional entry.. .. .. .10
22. For a grouping certificate.. .. .. 5.00
23. Rental of a claim, for the first period of twenty-one years.. .. .. 50.00
24. Rental of excess area, for first period, per acre.. .. .. 5.00
25. Rental for renewal period.. .. .. 200.00
26. Rental of excess area for renewal period, per acre.. .. .. 20.00
27. Rental for fractional claim.. .. .. 25.00
28. Rental for surface lease, for each acre, per annum.. .. .. 1.00
29. Registration of an assignment of a lease.. 3.00
30. For a substitutional record of entry.. .. 10.00
31. For application for a certificate of improvements.. .. .. 2.50"

A. D. P. HEENEY,
51-4 Clerk of the Privy Council.

P.C. 5090

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDAY, the 12th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS "Regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion lands" were made and established by Order in Council P.C. 459 of March 26, 1924, and have been amended from time to time;

AND WHEREAS at the time of the transfer of the natural resources in 1930 to the Western Provinces, there were certain timber berths under licence in several of the National Parks;

AND WHEREAS at the present time the only remaining timber berths in the National Parks are those

in the Province of Manitoba and the Province of British Columbia;

And Whereas the Minister of Mines and Resources represents that the rates of dues applicable to timber cut in said timber berths in the National Parks are now out of line with the rates charged by the said two Provinces and that it is desired to bring the rates to be charged on timber cut on said berths in Manitoba in line with those charged by the Province of Manitoba and the rates to be charged on timber cut on said berths in British Columbia in line with those charged by the Province of British Columbia;

Now, Therefore, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources and pursuant to the powers conferred by the Dominion Lands Act and otherwise, is pleased to amend the Regulations established by Order in Council P.C. 459 of 26th March, 1924, as amended, and they are hereby further amended as follows:

1. Section 20 of the said regulations is revoked and the following substituted therefor:

"20. (1) The licensee shall pay the dues set out in Schedule A to these Regulations on timber cut upon his licence berth in the Province of Manitoba;

(2) The licensee shall pay the dues set out in Schedule B to these regulations on timber cut upon his licence berth in the Province of British Columbia."

2. Schedule A and Schedule B, attached hereto, are added as Schedules A and B, respectively, to the said Regulations.

A. D. P. HEENEY,
52-4 Clerk of the Privy Council.

—

Schedule "A" to the "Regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion Lands."

Rates of dues payable on timber cut in the Province of Manitoba on licensed timber berths administered by the Dominion of Canada.

Sawn Lumber—		
Poplar	M.F.B.M.	$2.00
Balsam	M.F.B.M.	2.50
Other species	M.F.B.M.	3.00
Slabs and Edgings sold as fuel	Cord	0.20
Boxwood, Shingle Bolts, Lath Bolts and Shim Bolts—		
White Spruce	Cord	1.50
Black Spruce	"	1.25
Poplar	"	1.00
Other species	"	1.25
Fence Posts—		
Poplar and Willow—		
Not exceeding 7′ long and 6″ at top end	Each	0.01
Other Species—		
Not exceeding 7′ long and 6″ at top end	"	0.02
Each additional foot in length	"	1/2c.
Fuelwood—		
Poplar, green or dry	Cord	0.50
Birch and Oak	"	1.00
Other species	"	0.75
Lath—		
Standard Nos. 1 and 2	Per M	0.50
Standard No. 3	"	0.30
Fence	"	0.60
Pulpwood—		
Spruce	Cord	1.50
Balsam and Jack Pine	"	1.25
Poplar	"	1.00
Railway Ties—		
Poplar, 8′ long	Each	0.04
Other species, 8′ long, Nos. 1 and 2	"	0.10
Other species, 8′ long, No. 3	"	0.07
Each additional foot	"	0.01
Cull ties for fuel only	Cord	0.75
Mining, not over 5′ long, 5″ face and 5″ depth	Each	0.03
Piling	Lin. Ft.	0.04
Shingles	Per M	0.50
Telegraph and Telephone Poles—		
Not exceeding 20′ in length or 5″ at top end	Each	0.19
Not exceeding 20′ in length or 6″ at top end	"	0.20
Over 20′ and not exceeding 25′ in length or 5″ at top end	"	0.20
Over 20′ and not exceeding 25′ in length or 6″ at top end	"	0.30
Over 20′ and not exceeding 25′ in length or 7″ at top end	"	0.40
Over 20′ and not exceeding 25′ in length or 8″ at top end	"	0.50
Over 25′ and not exceeding 30′ in length or 6″ at top end	"	0.45
Over 25′ and not exceeding 30′ in length or 7″ at top end	"	0.55
Over 25′ and not exceeding 30′ in length or 8″ at top end	"	0.65
Over 30′ and not exceeding 35′ in length or 6″ at top end	"	0.55
Over 30′ and not exceeding 35′ in length or 7″ at top end	"	0.75
Over 30′ and not exceeding 35′ in length or 8″ at top end	"	0.85
Over 35′ and not exceeding 40′ in length or 7″ at top end	"	0 95
Over 35′ and not exceeding 40′ in length or 8″ at top end	"	1.05

Schedule "B" to the regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion lands.

Rates of dues payable on timber cut in the Province of British Columbia on licensed berths administered by the Dominion of Canada.

(1) On timber suitable for the manufacture of lumber and shingles cut on lands as above mentioned situate west of the Cascade Mountains:—

Sawlogs
All species and grades — $1.20 per M feet B.M. or alternately .75 per 100 cubic feet.

(2) On timber suitable for the manufacture of lumber and shingles cut on lands as above mentioned situate east of the Cascade Mountains:—

Sawlogs
All species — $1.00 per M feet B.M. or alternately .60 per 100 cubic feet.

(3) On the following wood products cut on lands as above mentioned situate east and west of the Cascade Mountains:—

(*a*) Poles, piling, and crib timber, a royalty per lineal foot as follows: —

	Lengths Under 30 ft.	30 ft. to 50 ft.	Over 50 ft.
Tops 7 inches and under	1/4 c.	1/2 c.	3/4 c.
Tops over 7 inches to 15 inches	1/2 c.	3/4 c.	1 c.

All poles, piling, and crib timber over 15-inch tops shall be scaled and graded under Clause (1) or Clause (2) as the case may be.

(*b*) Hewn railway ties.....2½ cents each

(*c*) Hewn mine-ties, shingle and other bolts, fifty cents per cord, or alternatively, fifty-five cents per one hundred cubic feet.

(*d*) Mining timber, mining props, caps, and lagging as follows:—

	Per Lineal Foot
Tops 4 inches and under	1/12 cent
Tops over 4 inches to 8 inches	1/7 cent
Tops over 8 inches to 10 inches	1/4 cent
Tops over 10 inches to 15 inches	1/2 cent

Mining timber over 15-inch tops shall be scaled and graded under Clause (1) or Clause (2) as the case may be.

(*e*) Shingle-shakes .. 1/7 cent each

(*f*) Fence-posts and hop-poles, as follows:—

8 feet and under	1/2 cent each
Over 8 feet to 20 feet	1 1/2 cent each

(*g*) Car-stakes .. 1/2 cent each

(*h*) Christmas trees as follows:—

Lengths	
Up to 12 feet	1/2 cent
Over 12 feet to 16 feet	2 cents
Over 16 feet to 20 feet	8 cents
Over 20 feet to 25 feet	10 cents
Over 25 feet	25 cents

(*i*) Cordwood, thirty-five cents per cord, or alternatively, forty cents per one hundred cubic feet:

(*j*) Fuel-logs, fifty cents per thousand feet, board measure, or alternatively, thirty cents per one hundred cubic feet:

(*k*) Stakes and sticks not exceeding 2 inches diameter at butt end, ten cents per one thousand lineal feet:

(*l*) Pulp-wood, fifty-three cents per cord, seven hundred feet board measure being taken as equivalent to one cord until otherwise determined by the regulations:

The expression "pulp-wood" shall mean timber:

(*a*) Cut into lengths not exceeding four feet; or

(*b*) Declared by the Minister of Mines and Resources to be pulp-wood for the purposes of this clause, upon it being shown to his satisfaction that the timber is below the standard of utilization for saw milling purposes in the district in which it is cut;

and which is used in the manufacture of wood-pulp or paper.

(*m*) Other wood products not enumerated above, at rates as fixed by the Governor in Council from time to time.

(4) Dues shall be paid at the rates in force at the date of scaling, irrespective of the time when the timber was cut. 52-4

P.C. 5092

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 12th December, 1946.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report dated 5th December, 1946, from the Minister of Mines and Resources, representing:

That "Canuck Explorers Limited" the recorded owners of mineral claims "Vega" 1 to 6 and "Joe" 4 to 6, both inclusive, situated in the Yellowknife mining district in the Northwest Territories, neglected to file an application for an extension of time for the performance of representation work upon the said mineral claims before October 4, 1946, as required by the Regulations for the disposal of Quartz Mineral Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories;

That the Secretary of the company has filed an affidavit to the effect that a letter was written from his office, enclosing a cheque for $45, to the Mining Recorder at Yellowknife on September 17, 1946, and that not receiving a reply to his letter he communicated with the Mining Recorder and was advised by him on October 29, 1946, that the letter with the cheque had not been received, by which time the claims had already lapsed.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chapter 113 R.S.C. 1927, authority be granted to reinstate the nine mineral claims above mentioned at the risk of the holder in whose name these claims were recorded subject to the rights of any persons who may have acquired any interest under the provisions of the said Regulations covering the whole or any portion of the ground and further authority be granted to the Minister of Mines and Resources to accept the requisite fee and grant an extension of time not beyond the 30th June, 1947, within which to perform upon the said mineral claims the representation work prescribed by Section 52 of the said Regulations.

A. D. P. HEENEY,
52-4 Clerk of the Privy Council.

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company*.—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges*, or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised

by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or municipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, towship, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

Private Bills

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension ..... $ 100

(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week..... 100

(c) When a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session.... 200
(d) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000..... 100
(e) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000.. 200
(f) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000.. 300
(g) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000.. 400
(h) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000 600
(i) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000. 800
(j) For every additional million dollars or fractional part thereof 200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (a) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(b) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (b) or (c) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in the text of the Bill and be re-enacted as proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

Map or Plan With Bills

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railways or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Thelma Genender Lefkowitz, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, or if her application be not then heard, at the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Bernard Lefkowitz, merchant, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 4th day of December, 1946.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Attorney for Petitioner.

423 Mayor St., Suite 2,
Montreal. 50-4

NOTICE is hereby given that Dame Winifred Anthony, usherette, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Leith, labourer, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 4th day of December, A.D. 1946.

ROBINSON & SHAPIRO,
Attorneys for Petitioner.

Room 905, Transportation Bldg.,
132 St. James St. West,
Montreal. 50-4

NOTICE is hereby given that James Alexander King, hospital attendant, Verdun, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Edith Anne Halbert King, Montreal, Que., on the ground of adultery.

Montreal, Que., the 13th November, 1946.

JOHN E. CRANKSHAW, K.C.,
Solicitor for Applicant.
50-4

TAKE Notice that Netta Cheyne Lee, housewife, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Harold Michael Lee, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, October 16, 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 50-4

NOTICE is hereby given that Dame Hilda Wylie, cashier, of the Town of Montreal, District of Montreal, residing at 1121 Albanie Street, St. Helen's Park, wife common as to property of Reginald Samuel Bannister, mechanic, of the City and District of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Reginald Samuel Bannister, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 30th day of November, 1946.

REUBEN SPECTOR,
Solicitor for Applicant.

Suite 904,
414 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 50-4

NOTICE is hereby given that Madeleine Agnes Joly de Lotbinière, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, presently residing therein, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Lyell Bruyères Doucet, executive, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 5th day of December, 1946.

LAWRENCE HART,
Attorney for the Applicant.

1585 McGregor Street,
Montreal 25, P.Q. 50-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Marie McGrath, stenographer, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Anthony McGrath, salesman, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Ottawa, Province of Ontario, this 6th day of December, A.D. 1946.

LEO C. SHANKMAN, Esq.,
Solicitor for the Applicant.

165 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 50-4

NOTICE is hereby given that Joseph Arthur Neveu, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Delle Estelle Messier, of Richelieu, District of St. Hyacinthe, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal this 18th day of November, 1946.

GUSTAVE DUTAUD, K.C.,
Attorney for Petitioner.

59 St. James Street West,
Montreal. 50-4

NOTICE is hereby given that Elizabeth Ann Eden, housewife, of the City of Westmount, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Jeffrey Burland Lindsay, student, domiciled at the City of Montreal, in the Province of Quebec, presently residing at the City of Chicago, in the State of Illinois, one of the United States of America, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 6th day of December, 1946.

PAUL S. SMITH, K.C.,
Solicitor for Applicant.

550 Papineau Ave.,
Montreal, Quebec. 50-4

NOTICE is hereby given that Dame Elizabeth Butler Roberts, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, James Douglas Lambton, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 3rd day of December, 1946.

FELS & FELS,
50-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Audrey Frances Stokes, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Victor Todd Joseph Lambert, mechanic, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal this eighteenth day of November, A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 50-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Esson Pugh, of the City of Verdun, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, operator, wife of George James Pugh, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said George James Pugh, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 29th day of November, 1946.

GENSER & LACK,
Solicitors for Petitioner.

276 St. James St. West,
Room 414,
Montreal, Quebec. 50-4

NOTICE is hereby given that Harold Fassett Staniforth, of the City of Westmount, in the District of Montreal, Province of Quebec, engineer, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Marion Helen Hart Staniforth, of the said City of Westmount, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, this 10th day of December, 1946.

MAGEE & O'DONNELL,
50-4 Attorneys for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Jean Elizabeth Hancock, secretary, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Thompson, Jr., of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 5th day of December, 1946.

FELS & FELS,
Solicitors for Applicant.

50-4

NOTICE is hereby given that Patricia Violet Puttock, of the Town of Cowansville, District of Bedford, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof or the following session, for a bill of divorce from her husband, John McEwen Bromby, silk finisher, of the said Town of Cowansville, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Sweetsburg, Province of Quebec, this eleventh day of December, 1946.

W. F. BOWLES, K.C.,
Solicitor for Applicant.

50-4

NOTICE is hereby given that Dame Gloria Avon, housewife, of the City of Verdun, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Gordon Roland, technician, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 5th day of December, A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Dame Glenna May Shapter, housewife, of the City of Verdun, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Thomas Williams, accountant, of the Town of Beaconsfield, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of November, A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Ralph Wighton, mechanic, of the City of Outremont, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Annie Olga Stinehour, of the said City of Outremont, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 10th day of December, 1946.

HYDE & AHERN,
Solicitors for Applicant.

51-4

78387—2

NOTICE is hereby given that Margaret Cote Truax, of the Town of Knowlton, District of Bedford, Province of Quebec, waitress, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Jacob Winslow Truax, welder, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, Canada, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 12th day of December, 1946.

E. LEITHMAN,
Solicitor for Applicant.

Suite 44, 445 St. Francois Xavier St.,
Montreal, Quebec. 51-4

TAKE Notice that Hilda Constance Caroline Mosley Dwyer, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Charles Norman Dwyer, chauffeur, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, December 6, 1946.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Rose Lazar Nadigel, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Nathan Nadigel, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 2nd day of October, 1946.

JOSEPH S. CAPLAN,
Attorney for Petitioner.

261 St. James St. West,
Room 30,
Montreal, Quebec. 51-4

NOTICE is hereby given that Lillian May Alsop, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Mackenzie, of the said City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 28th day of November, 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
Attorneys for the Petitioner.

51-4

NOTICE is hereby given that Robert Charles Delafosse, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, recently a soldier in the Canadian Army but now unemployed, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Edna Evelyn Catherine Fennell Delafosse, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal this 16th day of December, 1946.

MAX BERNFELD, K.C.,
Solicitor for Petitioner.

1117 St. Catherine Street West. 51-4

NOTICE is hereby given that Ida Berman Zatz, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Solomon Zatz, of Montreal, Quebec, accountant, on the ground of adultery.

Montreal, Que., April 15, 1946.

MAX COBLENTZ,
Solicitor for Applicant.

511 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 51-4

NOTICE is hereby given that Sarah Goldberg, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Benjamin Cohen, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this ninth day of December, A.D. One thousand nine hundred and forty-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.

Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street West,
Montreal. Quebec 51-4

TAKE Notice that Lilly Elizabeth Ingborg Lindfors Crowhurst, of the Town of Mount-Royal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from George Goodbody Crowhurst, clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Montreal, December 11, 1946.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
51-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Ginette Ingrid Reiskind, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Munroe Paul Leopold, manufacturer, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 13th day of December, A.D. One thousand nine hundred and forty-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Anna Lovannah Theoret, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or succeeding session thereof, for a bill of divorce from her husband, Walter Henry Brien Wilson, office clerk, now resident at Pitsea, in the county of Essex, in England, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 14th day of November, 1946.

ANNA LOVANNAH THEORET,
51-4 Applicant.

TAKE Notice that Evelyn May McNaught Grandison, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Oliver Richard Grandison, Sergeant Major in His Majesty's Armed Forces, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, December 11, 1946.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
51-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Esther Lancit, of Montreal, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from Ernest Weiss, of Montreal, Que., on the ground of adultery.

Montreal, Que., December 10, 1946.

ALEXANDER & USHER,
Attorneys for Applicant.

Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Gladys May Kay Oliver, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, clerk, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ronald Oliver, mechanic, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 13, 1946.

FITCH & LANDE,
51-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Muriel Emma Wood Durrell, of the City of Granby, District of Bedford, Province of Quebec, wife of Clarence Edwin Durrell, trainman, of Waterloo, District of Bedford, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Clarence Edwin Durrell, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Granby, in the Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 52-4

NOTICE is hereby given that Matilda Jane Cumming, of the City of Toronto, in the County of York, in the Province of Ontario, married woman, residing in the said City of Toronto, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Melville Erskine Cumming, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, temporarily residing in the Town of New Glasgow, in the Province of Nova Scotia, assistant storekeeper, on the ground of adultery.

Dated at Toronto, in the Province of Ontario, this 17th day of December, 1946.

McMILLAN, BINCH, WILKINSON, BERRY & WRIGHT,
52-4 Solicitors for Applicant.

TAKE Notice that Fern Catherine Kerr Ekins, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Frederick Harold Ekins, clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, December 11, 1946.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
52-4 Solicitor.

NOTICE is hereby given that Dame Hilda Katz, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Louis Delnick, clerk, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, this 2nd day of December, 1946.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.
359 St. James St. West. 52-4

NOTICE is hereby given that Robert Crawford Kirk, of the City of Verdun, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Winifred May Kirk, nee Robinson, of the City of Verdun, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Montreal, November 7, 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
52-4 Attorneys for the Petitioner.

TAKE Notice that Thelma Lillian Dalton Hilger alias Goernert, of Montreal, Que., waitress, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for a bill of divorce from Henry Gustav Hilger alias Goernert, of Montreal, Que., superintendent, on the ground of adultery.

Montreal, December 23, 1946.

B. BENNO COHEN,
Solicitor for Applicant.
231 St. James Street West,
Montreal. 1-4

TAKE Notice that Eileen Maude Gardner Richards, Montreal, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Joseph Alexander Richards, Montreal, Que., technician, for adultery.

Montreal, the 23rd December, 1946.

BADEAUX & BADEAUX,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Gladys Elizabeth Thompson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Frank Sinton Dorrance, Doctor of Medicine, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec this 21st day of December, 1946.

HENRI BOURDON,
Solicitor for Petitioner.
152 Notre Dame Street East,
Montreal, Que. 1-4

78387—2½

TAKE Notice that Robert Alfred Nall, manager, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or next following ensuing session, for a bill of divorce from Joyce Hazel Watson, Montreal, Quebec, for adultery.

Montreal, December 5, 1946.

GORDON M. WEBSTER,
1-4 Solicitor for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Irja Alina Agnes Vaisanen Shanahan, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Patrick John Shanahan, sergeant detective, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

S. W. WEBER,
Solicitor for Applicant.
276 St. James Street West,
Montreal 1, Que. 1-4

NOTICE is hereby given that Lillian Guerasio, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Dominique Galardo, industrialist, of the same place, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 27th day of December, 1946.

MARIO E. LATTONI, K.C.,
Attorney for Applicant.
276 St. James St. West,
Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Jessie Leonard Simpson Clunie, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Clunie, watchmaker, also of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of desertion and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 23rd day of December, 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.
Room 604 Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Rose Nemerofsky Silverstein, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, (Abraham) Isidore Silverstein, merchant, formerly of the City and District of Montreal, and presently in the City of Melbourne, Australia.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 24th day of December, 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant
Room 604 Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 1-4

NOTICE is hereby given that Margaret Lillian McCorkell, of the City and District of Montreal, comptometer operator, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Elmer Raymond Baldwin, salesman, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal this 2nd day of November, 1946.

CLARENCE ROSENHEK,
Solicitor for the Applicant.

Suite 609, 10 St. James St. West,
Montreal 1, Quebec. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Eva Greenblatt, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Lewis Thow, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 26th day of December, 1946.

MAURICE HARTT,
Solicitor for Applicant.

132 St. James St. West,
Room 600, Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Clara Woods, of Montreal, P.Q., will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Cross, mechanic, of Montreal, P.Q., on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 24th day of December, 1946.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Woolf (Robert) Cook, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, barber, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Yetta Helman, residing in the City of Los Angeles, in the State of California, U.S.A., on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 18th day of April, 1946.

STEIN & STEIN,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Maurice Michael, manufacturer, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Rachel Elias Michael, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 20, 1946.

MARCUS & FEINER,
Attorneys for Applicant.

610 St. James Street West,
Montreal, Que. 1-4

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE TORONTO, HAMILTON AND BUFFALO RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for an Act ratifying and confirming the Trust Indenture made between The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company and the Royal Trust Company dated as of the 1st day of November, 1946, and declaring the same to be valid and binding on the said parties thereto in all respects whatsoever and also ratifying and confirming the issuance and sale by The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company of the two million dollars principal amount of Notes provided for in the said Trust Indenture.

Dated at Hamilton this 18th day of December, 1946.

JOHN A. SOULE,
General Solicitor for The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company.

1105 Piggott Building,
Hamilton, Ontario. 52-4

TORONTO TYPE FOUNDRY COMPANY LIMITED

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada at the next or following ensuing session thereof, for an Act that Letters Patent

No. 266,582, dated December 7, 1926, inventor Reuben Hitchcock. Title "Sheet Feeding Machines of the Suction Type"; and Letters Patent

No. 283,101, dated September 4, 1928, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper Handling Machines",

both owned by Toronto Type Foundry Company Limited, which expired respectively on December 7, 1944 and September 4, 1946, be revived or that new Letters Patent be issued for the same Inventions for the term of six years from the respective dates when such Letters Patent expired; and for an Act extending for six years from the respective dates when they would otherwise expire the terms for which certain Canadian Letters Patent owned by the said Company were granted. The said Letters Patent being as follows:

No. 323,334, dated June 14, 1932, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper or the Like Sheet Operating Machines".

No. 343,638, dated July 31, 1943, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper Handling Machines".

No. 376,688, dated September 27, 1938, inventor William Horace Draper. Title "Folding Machine".

No. 328,639, dated December 20, 1932, inventor Thomas Cook. Title "Collating Device".

No. 332,292, dated May 9, 1933, inventor Harold Mason. Title "Paper Holding and Ruling Machine".

No. 292,206, dated August 13, 1929, inventor Fred L. Manny. Title "Stapling Machine".

Dated at Toronto, Ontario, this 24th day of December, 1946.

BLAKE, ANGLIN, OSLER & CASSELS,
Solicitors for the Applicant.

25 King Street West,
Toronto, Ontario.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE, & HENDERSON,
Their Ottawa Agents.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 1-4

MISCELLANEOUS

THE BANK OF TORONTO

ANNUAL MEETING

THE annual meeting of the shareholders will be held at the head office of the Bank, King and Bay Streets, Toronto, on Wednesday, the fifteenth day of January, 1947, the chair to be taken at noon.

B. S. VANSTONE,
General Manager.

49-5

THE BANK OF NOVA SCOTIA

DIVIDEND No. 309

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter to shareholders of record of 16th January, 1947, and that the same will be payable on and after Saturday, the first day of February next, at any of the offices of the Bank in Canada.

By Order of the Board,
H. L. ENMAN,
General Manager.

Halifax, N.S., December 10, 1946. 50-7

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

DIVIDEND No. 240

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 31st January, 1947, and that the same will be payable at the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of February, 1947, to shareholders of record at the close of business on 31st December, 1946. The Transfer Books will not be closed.

By Order of the Board,
S. M. WEDD,
General Manager.

Toronto, 13th December, 1946. 51-5

THE DOMINION BANK

DIVIDEND No. 257

NOTICE is hereby given that a dividend of two and one-half per cent (twenty-five cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 31st January, 1947. The dividend will be payable at the head office of the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of February, 1947, to shareholders of record of the 15th January, 1947.

By Order of the Board,

ROBERT RAE,
General Manager.

Toronto, 12th December, 1946. 51-6

IMPERIAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 226

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty-five cents (25c) per share has been declared for the quarter ending 31st January, 1947, payable at the head office and branches on and after Saturday, the 1st day of February next, to shareholders of record of 31st December, 1946.

By Order of the Board,

W. G. MORE,
General Manager.

Toronto, 18th December, 1946. 52-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

CANADIAN Western Lumber Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at New Westminster, B.C., a description of the site and the plans of piles, dolphins, fixed boom logs or fender logs proposed to be built in the Fraser River at Sapperton Dyke on an 11·0 acre portion of the bed of the Fraser River.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Canadian Western Lumber Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 3rd day of December, 1946.

CANADIAN WESTERN LUMBER COMPANY LIMITED.

50-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE British American Oil Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at New Westminster, B.C., a description of the site and the plans of float, ramp, pipe lines and other structures proposed to be built in the Fraser River at Albion, B.C., in front of Lot Number "B" of Block 9 of 17·26 Acre Portion of Lot 405, Group 1, New Westminster District, according to Plan No. 8691, west of the foot of Baker Road.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The British American Oil Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 3rd day of December, 1946.

THE BRITISH AMERICAN OIL COMPANY LIMITED.

50-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

BEALE & Knox Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the Land Registry Office at New Westminster, British Columbia, a description of the site and the plan of a wharf and dolphins proposed to be constructed and driven in the North Arm of the Fraser River on Lot 6004, Group One, New Westminster District, Province of British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Beale & Knox Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plan.

Dated this 7th day of December, 1946.

50-4 BEALE & KNOX LIMITED.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

ARNOLD Moran hereby gives notice that he has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa and in the office of the Registrar of the Land Registry District of Victoria, B.C., at Victoria, B.C., a description of the site and the plans of a float, wharf and marine railway, for the berthing, mooring and servicing of boats, proposed to be built in Shoal Harbour, one and one-half miles North of Sidney, British Columbia, in front of Lots 8, 9, 10 and 11 in Block "C", Section 15, Range 3 East, North Saanich District, Plan 1305.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Arnold Moran will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 12th day of December, 1946.

51-4 ARNOLD MORAN.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

HOME Oil Distributors Limited, with head office at 555 Burrard Street in the City of Vancouver, Province of British Columbia, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at New Westminster, Province of British Columbia, a description of the site and the plans of a stationary barge and submarine cable proposed to be installed and anchored in the Fraser River at Steveston, British Columbia in front of Block 1, Section 10, Block 3 North, Range 7 West, Group 1, New Westminster District.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Home Oil Distributors Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 17th day of December, 1946.

HOME OIL DISTRIBUTORS LIMITED,
A. B. NOBLE,

52-4 Registrar.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

GREATER Vancouver Water District hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster, B.C., a description of the site and the plans of two twelve-inch inside diameter steel water-supply pipes proposed to be laid under the bed and across the breadth of the Pitt River, occupying that certain parcel or tract of land, covered by water, situate, lying and being in the Province of British Columbia and being composed of a portion of the bed of Pitt River in Section 16, Township 9, Block 6 North, Range 1 East of the Coast Meridian, which parcel may be more particularly described as follows:

Commencing at a point on the Mean High Water Mark on the West Shore of Pitt River, said point being the South Easterly corner of a certain easement shown as Parcel "2" of Parcel "G", Section 16, Township 9, Block 6 North, Range 1 East of the Coast Meridian; thence South 46° - 03′ East Astronomic one thousand one hundred and eighty-eight and five-tenths (1188·5) feet more or less to a point on the Mean High Water Mark on the East Shore of Pitt River, said point being the South Westerly corner of a certain easement in Parcel "A", Section 16, Township 9, Block 6 North, Range 1 East of the Coast Meridian as shown on Sketch Plan deposited in the Land Registry Office in the City of New Westminster and numbered 3141; thence North 43° - 57′ East Astronomic following along the said Mean High Water Mark on the East Shore of Pitt River forty (40) feet; thence North 46° - 03′ West Astronomic one thousand one hundred and eighty-eight and five-tenths (1188·5) feet more or less to the intersection with the Mean High Water Mark of West Shore of Pitt River; thence South 43° - 57′ West following along the said Mean High Water Mark of the West Shore of Pitt River forty (40) feet more or less to the point of commencement, containing one and nine one-hundredths (1·09) acres, be the same more or less.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Greater Vancouver Water District will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said water-supply pipes.

Dated this 19th day of December, 1946.

GREATER VANCOUVER WATER DISTRICT,
E. A. CLEVELAND,
Chief Commissioner.

1303 Sun Building,
Vancouver, B.C. 52-4

LONDON AND PORT STANLEY RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the shareholders of the London and Port Stanley Railway Company will be held at the Municipal Offices, in the City of London, on Monday, the 20th day of January, A.D. 1947, at the hour of eleven o'clock in the forenoon.

Dated at London this 16th day of December, A.D. 1946.

R. H. COOPER,
51-4 City Clerk.

MONTREAL LIFE INSURANCE COMPANY

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the Montreal Life Insurance Company for the election of directors and the transaction of other business will be held at the Company's office, 625 Burnside street, Montreal, Quebec, on Monday, February 24, 1947, at three o'clock p.m.

C. L. MOORE,
52-2 Secretary.

IN THE EXCHEQUER COURT OF CANADA

IN THE MATTER OF The Unfair Competition Act, Statutes of Canada, 1932
and
IN THE MATTER OF the word trade mark STANDARD used in association with the sale of locomotive stokers.

NOTICE is hereby given that on the 15th day of November, 1946, there was filed in the Exchequer Court of Canada the Petition of The Standard Stoker Company, Inc., a company incorporated under the laws of the State of Delaware, one of the United States of America and having its

head office located at 350 Madison Avenue in the City of New York, State of New York, United States of America, that a certain trade mark described in the said Petition as consisting of the word STANDARD to be used in association with the sale of locomotive stokers, be registered as a trade mark in the Register of Trade Marks in the Department of the Secretary of State at Ottawa.

Any person desiring to oppose the said Petition must, within fourteen days after the last insertion of the present notice in the *Canada Gazette* (the date of the last insertion being the eleventh day of January, 1947), file a statement of his objections with the Registrar of the Exchequer Court of Canada, at Ottawa, and serve a copy thereof upon the Petitioner or its solicitors.

Dated this 11th day of December, A.D. 1946.

GOWLING, MACTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Solicitors for the Petitioner.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 51-4

SAINTHILL LEVINE AND COMPANY, LIMITED

BY-LAW NUMBER 8

BE it enacted and it is hereby enacted as a by-law of Sainthill Levine and Company, Limited (hereinafter called "the Company") as follows:

1. The number of the board of directors of the Company be and it is hereby increased from three (3) to four (4).

2. The By-laws of the Company be and they are hereby amended to accord with the foregoing.

Enacted this 12th day of December, 1946.

Witness the corporate seal of the Company.

A. LEVINE,
President.

[L.S.] M. LEVINE,
Secretary-Treasurer.

—

Certified to be a true copy of By-law Number 8 of Sainthill Levine and Company, Limited, as passed.

[L.S.] M. LEVINE,
1-1 Secretary-Treasurer.

CANADIAN FUR AUCTION SALES COMPANY (QUEBEC) LIMITED

BY-LAW NUMBER 27

"1. The number of the Board of Directors of the company be and it is hereby increased from five to seven, four of whom shall constitute a quorum.

2. The by-laws of the company be and they are hereby amended to accord with the foregoing."

—

Certified a true copy of By-law Number 27 as enacted by the directors of Canadian Fur Auction Sales Company (Quebec) Limited, at a meeting of the board of directors duly called and held in the City of Montreal on November 25, 1946, and subsequently approved, ratified, sanctioned and confirmed by the unanimous vote of the shareholders at a meeting duly called and held on the same day.

[L.S.] STEPHEN BROOKS,
1-1 Secretary.

L. O. & G. COMPANY LIMITED

NOTICE is hereby given that L. O. & G. Company Limited is making application for leave to surrender its charter.

Montreal, December 17, 1946.

L. O. & G. COMPANY LIMITED
RENÉ F. GROTHÉ,
1-1 Secretary-Treasurer.

GAINSBORO SHOPPE LIMITED

BY-LAW No. 7

A By-law to change the number of directors

WHEREAS it is expedient to change the number of directors, as authorized, from four to three, it is hereby enacted that the affairs of the company be managed by a board of three directors, two of whom shall form a quorum and that By-law No. 6 be and it is hereby repealed.

GAINSBORO SHOPPE LIMITED,
S. HOLTZMAN,
1-1 President.

THE MENNEN COMPANY, LIMITED

BY-LAW B

A by-law increasing the number of directors

BE it enacted as a by-law of the Company that the number of directors is hereby increased from three to five, and By-law No. 7 of the Company is hereby amended to accord herewith.

Enacted this 29th day of November, 1946.

Witness the corporate seal of the Company.

WILLIAM G. MENNEN.
President.

[L.S.] GEORGE S. MENNEN,
Secretary.

—

Certified a true copy of By-law B, duly enacted by the directors and sanctioned by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering such by-law.

[L.S.] GEORGE S. MENNEN,
1-1 Secretary.

DONALD H. BAIN LIMITED

BY-LAW B

IT is hereby enacted as a by-law of Donald H. Bain Limited:

That the number of directors be reduced from six (6) to five (5) and the quorum at meetings of directors be reduced from four (4) to three (3) and that all by-laws of the Company be amended accordingly.

Done and passed this 21st day of December, 1946.

D. H. BAIN,
President.

[L.S.] L. C. POWELL,
Secretary.

—

I, Lyman C. Powell, Secretary of Donald H. Bain Limited, hereby certify that the above is a true and correct copy of By-law B passed by the directors of the Company and sanctioned by the shareholders at a meeting duly called and held on the 23rd day of December, 1946.

[L.S.] L. C. POWELL,
Secretary.
1-1 Donald H. Bain Limited.

THE DETROIT AND WINDSOR SUBWAY COMPANY

TAKE Notice that the annual meeting of the shareholders of The Detroit and Windsor Subway Company will be held at the head office of the Company, Room 1002, Canada Building, Windsor, Ontario, on Tuesday, February 4, 1947, at 2 p.m., for the purpose of electing directors of the Company and transacting such other business as may properly come before the meeting.

FRED C. REESE,
52-4 Secretary of the Company.

THE CANADIAN TRANSIT COMPANY

NOTICE is hereby given that the annual meeting of the shareholders of The Canadian Transit Company will be held at the office of Detroit International Bridge Company, 1227-21st Street, Detroit, Michigan, on Tuesday, the 4th day of February, 1947, at 2 p.m., for the purpose of electing directors of the Company and for the transaction of any other business authorized or required to be transacted by the shareholders.

S. L. SPRINGSTEEN,
1-4 Secretary.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 10th December, 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of business*
London Guarantee and Accident Company, Limited.	Aircraft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
50-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 16th December, 1946.

NOTICE is hereby given that Certificate of Registry No. C 1078 has this day been issued to The Unity Fire Insurance Corporation, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Falling Aircraft Insurance, Earthquake Insurance, Civil Commotion Insurance, Impact by Vehicles Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Limited Hail Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Water Damage Insurance, and Windstorm Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company. Mr. J. P. A. Gagnon, Montreal, Quebec, has been appointed Canadian Chief Agent.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 17th December, 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of business*
The Dominion Fire Insurance Company	Guarantee Insurance, Theft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 17th December, 1946.

NOTICE is hereby given that Certificate of Registry No. C 1080 has this day been issued to the La Providence Compagnie, d'Assurances Contre L'Incendie, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Civil Commotion Insurance, Earthquake Insurance, Falling Aircraft Insurance, Hail Insurance, Impact by Vehicles Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Water Damage Insurance, and Windstorm Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company. Mr. E. Crevier, Montreal, Quebec, has been appointed Canadian Chief Agent.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 24th December, 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of Business*
Liberty Mutual Insurance Company	Sickness Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS

AUSTRIAN RESTITUTION LAWS

1. The Austrian Government are introducing a series of laws for the restitution to the owners or their heirs of property in Austria of which they were wrongfully dispossessed after the 13th March, 1938, either arbitrarily or in accordance with the National Socialist discriminatory laws, which have now been abrogated.

2. The first of such restitution laws together with an enabling ordinance came into force on 17th September, 1946.

3. Claims from persons resident outside Austria should be addressed to the Federal Ministry for Property Control and Economic Planning, Ballhausplatz 1, Vienna, Austria.

4. No specially printed claim form is required but separate claims in triplicate, in German, require to be submitted in respect of each property and such claims should contain the following particulars:—

(*a*) An accurate description of the property to be restored.

(*b*) Name and address of the owner on the 13th March, 1938.

(*c*) Name and address of the owner on the date of confiscation.

(*d*) Name and address of the owner on the date that the claim is made.

(*e*) Any available evidence in support of the claim.

5. Attention is drawn to the fact that even though persons may already have been in correspondence with the Under-Secretary of State for External Affairs, or any other government department, they should nevertheless send in a claim to the address given above, unless they are otherwise advised.

6. The Department of External Affairs cannot enter into any correspondence with regard to these claims. Correspondence should be addressed to the Austrian Ministry.

7. The Canadian Government in making the present announcement accepts no liability for such claims.

PUBLISHED BY THE DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, OTTAWA.
1-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS

PROTECTION OF PROPERTY IN GERMANY AND AUSTRIA

STEPS are being taken by the Allied Control Authorities to protect property situated in Germany and Austria belonging to Allied nationals.

To facilitate the protection of the Canadian interests involved, the following categories of persons resident in Canada are invited to furnish particulars in regard to such property:

1. Canadian citizens,
2. British subjects permanently resident in Canada,
3. Aliens permanently resident in Canada who have applied for Canadian citizenship,
4. Companies, municipalities or any other bodies constituted or incorporated under the laws of Canada or its provinces.

Information regarding the preparation of these submissions may be obtained from

The Under-Secretary of State
for External Affairs,
Ottawa, Ontario.

Persons who have already submitted particulars in affidavit forms to the Department of External Affairs need not forward any further submission.

PUBLISHED BY THE DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, OTTAWA.
1-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS

CLAIMS BY VICTIMS OF NAZI OPPRESSION

1. The British Control Officers for Germany and Austria have announced that arrangements have been made to enable persons who have claims in respect of property of which they were dispossessed in Germany by Nazi persecution or discrimination to forward their claims to Germany through official channels. These arrangements extend to claims in respect of property in all zones in Germany. The Canadian authorities are prepared to forward claims for property in all zones to the appropriate authorities in the zone concerned.

2. It is requested that claims be prepared in the form of an affidavit in sextuplicate, four copies being in English or in French and two in German, to include all relevant information expressed as concisely as possible. In particular, the following details should be given:—

(*a*) The Kreis in which the property is or is believed to be located (this should be clearly marked at the top of the paper);

(*b*) The name and address of the person believed to be in possession of it, description to assist identification, estimated value, the circumstances in which, the grounds on which, and by whom the property was seized or confiscated, and any payment made on it.

3. Claims should be addressed to:

The Under-Secretary of State
for External Affairs,
Ottawa, Ontario.

Persons who have already submitted particulars in affidavit forms to the Department of External Affairs need not forward any further submission.

4. It is emphasized that in offering these facilities the Canadian and United Kingdom authorities are concerned only to provide claimants, in the absence of normal postal facilities to Germany, with an opportunity for placing details of their claims on record with the appropriate authorities in Germany pending the establishment of machinery for dealing with them.

5. No correspondence can be entered into with regard to these claims nor can the Department of External Affairs undertake to provide reports on the properties. In providing these facilities, the Canadian and United Kingdom authorities accept no liability for such claims.

PUBLISHED BY THE DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, OTTAWA.
1-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS

SUBMISSION OF CLAIMS

Property Loss in Finland, Hungary and Roumania

OWNERS of property in Finland, Hungary or Roumania are invited to furnish particulars of any claims for restoration or compensation for loss or damage arising out of the war in respect of such property.

Subject to the terms of the respective Treaties of Peace and to the rules of international law, the following categories of owners only will be considered:

1. Canadian citizens,
2. British subjects permanently resident in Canada,
3. Companies, municipalities or any other bodies constituted or incorporated under the laws of Canada or its provinces.

Forms for the submission of such claims may be obtained from

The Under-Secretary of State
for External Affairs,
Ottawa, Ontario.

and claims should be submitted on these forms not later than February 28, 1947. Persons who have already submitted claims in affidavit form to the Department of External Affairs need not forward any further submission.

The Canadian Government will accept no responsibility for the satisfaction of these claims, but will endeavour to promote the favourable consideration of claims which come within the categories for which the Enemy Governments concerned have accepted liability in principle under the terms of the several Armistices.

PUBLISHED BY THE DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, OTTAWA.
1-1

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, December 23, 1946.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 279 in 1946, dated the 17th December, 1946, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the former United States scow *BC-2112* of Vancouver, B.C., Official Number 177,767, registered in the name of Messrs. McKeen & Wilson Limited, Vancouver, B.C., to that of *K. 100.*

H. V. ANDERSON,
Director of Marine Services.
1-1

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, December 23, 1946.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 281 in 1946, dated the 21st December, 1946, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Le Gamin* of Quebec, Que., Official Number 154,443, owned by Mayor P. Horace Boivin, Granby, Que., to that of *Grand-B.*

H. V. ANDERSON,
Director of Marine Services.

1-1

POST OFFICE DEPARTMENT

REGULATIONS GOVERNING MAIL RECEPTACLES IN APARTMENT HOUSES

PUBLIC Notice is hereby given that effective 1st January, 1947, in pursuance of the provisions of paragraph (x) of Subsection One of Section Seven of the Post Office Act, the regulations governing mail receptacles in apartment houses which appeared in the *Canada Gazette,* dated 17th December, 1927, No. 25, Vol. LXI, are amended to read as follows:

Apartment houses, family hotels and flats having three or more apartments (except as hereunder provided) must have installed in a convenient place—readily accessible to the Letter Carrier—a group mail box system comprising an individual mail box for each tenant, including the janitor.

Each group of boxes shall include a number of individual boxes each equipped with a door for the use of the patron and a master door for use by the Letter Carrier.

The number of groups will depend upon the number of apartments to be served, but no group shall consist of more than seven boxes.

These mail receptacles shall be constructed of rust resisting metal—preferably Terne Plate—of suitable gauge and durability.

The inside dimensions of the individual boxes shall be not less than $14\frac{3}{4}$" in height, $3\frac{5}{16}$" in width and $4\frac{1}{2}$" in depth.

The door of each individual box shall be furnished with a three tumbler type lock, or the equivalent; no two boxes in the same building to be opened with the same key.

Each group of boxes shall be equipped with a master door, hinged at the bottom with the pin set horizontally and with a minimum opening of 90 degrees, fitted to accommodate the standard Post Office apartment house lock, the fittings so arranged that the bolt of the lock shall engage at least $\frac{3}{16}$" when locked.

Along the upper frame of each group of boxes a suitable label holder shall be provided over each individual box to hold a card showing the name of the tenant and accessible to him at all times for change or renewal.

In the door of each individual box provision shall be made for the insertion of a card giving the tenant's name and apartment number.

Openings in the doors of the individual boxes shall be so designed that the tenant can see whether or not there is any mail in the box, but at the same time prevent others from reading any part of the contents.

A slot may be provided in the face of each individual box for the purpose of receiving calling cards, notices of telegrams, and other similar items. This slot shall be not more than 3" in length by $\frac{1}{8}$" in width.

Openings necessary for the attachment of electrical fixtures, telephones, etc., shall not provide access to the interior of any of the mail compartments.

The manufacture and installation of mail boxes shall be such as to protect the contents of the box against damage by rough or sharp edges, projections and condensation.

Group mail boxes shall be manufactured in Canada.

When boxes are being installed they are to be placed so that the height from the floor to the keyhole of the master lock will be 59" for a single row mounting and 66" for the upper row of a double row mounting.

A postcard form shall be enclosed in each unit manufactured. This card is to be used by those responsible to notify the Postmaster of the size, type and date of each installation.

The locks of the master doors shall be attached by a Post Office representative, not by the firm or person erecting the boxes and the keys of these locks are to remain in Post Office custody at all times.

Mail boxes for installation under these regulations must first be approved by the Postmaster General and manufacturers desiring to obtain such approval must submit a sample of the box which it is proposed to make to the Post Office Department at Ottawa and await the necessary approval before proceeding further. A sample of the finished article is to be sent to the Department to be kept as an exhibit.

The Postmaster General's approval shall not be interpreted as approval of manufacturing rights or as relieving the applicant from any responsibility in connection therewith.

These regulations do not apply to buildings in which mail boxes satisfactory to the Post Office Department are already installed, buildings in which mail for the tenants is delivered to offices located on the ground or main entrance floor, nor to those having elevator service and in which the individual apartments are equipped with suitable mail receptacles.

Approved:

ERNEST BERTRAND,
Postmaster General.

December 21, 1946. 1-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Assistant, Grade 1, Experimental Farm, Animal Husbandry, Bilingual, Dominion Department of Agriculture. (Present vacancy at Lennoxville, P.Q.)
Lalande, Gaspard, Lennoxville, P.Q.

Assistant Director, Male, Ottawa, Bilingual, Canadian Citizenship Branch, Department of the Secretary of State. Supplementary list.
Charbonneau, Louis, Ottawa, Ont.

Assistant Director, (Administration), Ottawa, Indian Health Service, Department of National Health and Welfare.
Procter, Henry Archibald, O.A.S., Ottawa, Ont.
Campbell, David Ross, O.A.S., Toronto, Ont.
Winfield, Gordon Abbott, O.A.S., Ottawa, Ont.

Assistant Director, (Treatment), Ottawa, Indian Health Service, Department of National Health and Welfare.

Falconer, William Lynn, O.A.S., Ottawa, Ont.
Campbell, David Ross, O.A.S., Ottawa, Ont.
Galbraith, James Douglas, Prince Rupert, B.C.

Caretaker, Grade 2, Calgary, Alberta, Government Departments.

Coupland, James, O.A.S., Calgary, Alta.
Loveday, Edward James, O.A.S., Calgary, Alta.
Ritz, Gordon, O.A.S., Calgary, Alta.
Castiglione, Vincent Stephen, O.A.S., Calgary, Alta.
Hughes, Charles Wilson, O.A.S., Calgary, Alta.
Boon, George, O.A.S., Calgary, Alta.
**Zabreck, George, O.A.S., Calgary, Alta.

**Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Caretaker, Grade 3, Calgary, Alberta, Government Departments.

Gainor, Frederick Marshall, O.A.S., Calgary, Alta.
Palser, Sidney Charles, O.A.S., Calgary, Alta.
Cox, Louis Walter, O.A.S., Calgary, Alta.
Alway, William Henry, O.A.S., Calgary, Alta.
Young, King Alexander, O.A.S., Calgary, Alta.
**Davie, Gordon, O.A.S., Calgary, Alta.

**Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Caretaker, Grade 2, Bilingual, Dalhousie, N.B., Department of Public Works.

Chamberlain, Paul Joseph, O.A.S., Dalhousie, N.B.

Caretaker, Grade 2, Regina, Saskatchewan, Government Departments.

Green, Joseph, O.A.S., Regina, Sask.
Hiscutt, George William H., O.A.S., Regina, Sask.

Caretaker, Grade 3, Regina, Saskatchewan, Government Departments.

Tomlinson, Louis Rogers, O.A.S., Regina, Sask.
Mathieson, George Albert, O.A.S., Regina, Sask.
Fullerton, James, O.A.S., Regina, Sask.
Tench, Reginald Frank, O.A.S., Regina, Sask.

Employment Adviser, Grade 4, Ottawa, Unemployment Insurance Commission.

Wood, Arthur Edward, O.A.S., Ottawa, Ont.
Andoff, John Evan, O.A.S., Ottawa, Ont.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Moncton, N.B., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Jarvis, Charles Ross, O.A.S., Moncton, N.B.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Regina, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission.

Deaust, John Baptist C., (disabled in Canada), Regina, Sask.
Chase, Leonard George, O.A.S., Regina, Sask.
Petrovitch, Arthur Norman, O.A.S., Regina, Sask.
Wesson, William Edward, O.A.S., Regina, Sask.
Sorrell, William George, O.A.S., Regina, Sask.
Forsyth, Allan Freeman, O.A.S., Regina, Sask.
Vincent, William Albert H., O.A.S., Regina, Sask.
Bettschen, Virginia, Reginia, Sask.
Meier, Agnes Hedwig, Regina, Sask.
Williams, Jane Eira, Regina, Sask.
Hill, Ernest Richard, Regina, Sask.
Linton, Marion Pearl, (Mrs.), Regina, Sask.
Rennie, Marion Margaret, Regina, Sask.
Dalziel, John Thomas, Regina, Sask.
**Carlisle, Joyce Isabelle, Regina, Sask.
**Dechief, Helene Aline, Forget, Sask.

**Indicates candidates lack one year's residence in locality.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Regina, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission.

McDiarmid, Maxwell Curtis, O.A.S., Regina, Sask.
Glover, William Webster, O.A.S., Regina, Sask.
Sutherland, Violet Swan, O.A.S., Regina, Sask.
Dowswell, Stanley Lorne, O.A.S., Regina, Sask.
Platt, Joan Margaret, (Mrs.), O.A.S., Regina, Sask.
Walker, John Stewart, O.A.S., Regina, Sask.
Matthews, William Herbert, Regina, Sask.
Snow, Frances Weltha, Regina, Sask.
Fahlman, Olga Katharine, Regina, Sask.
Courtney, Christina Veronica, Regina, Sask.
Bissett, Chester Robert Gordon, Regina, Sask.
Breckenridge, Ruby Adeline, Regina, Sask.
Fysh, Roy Edward, Regina, Sask.
Stephens, Kathleen May, Regina, Sask.
Brogden, Doris Mary, Regina, Sask.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Regina, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission.

Sharp, Thomas William, O.A.S., Regina, Sask.
McQueen, Alexander, O.A.S., Regina, Sask.
Gorrell, Arthur Wesley T., O.A.S., Regina, Sask.
Gill, Horace, O.A.S., Regina, Sask.
Lewis, Richard Forrest, Regina, Sask.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Saskatoon, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission.

Dolan, Thomas Joseph, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Wilson, Lorne Alexander, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Turner, John Herbert, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Peaker, John Allan, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Roberts, Leslie Albert, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Reid, Annie, O.A.S., Saskatoon, Sask.
McDonald, Henry Edwards, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Storey, Terrance, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Carleton, Eunice, Saskatoon, Sask.
Janzen, Edna Ruby, Saskatoon, Sask.
Theilman, Laura Louise, Saskatoon, Sask.
Dorrance, Irene Daisy, Saskatoon, Sask.
Learmonth, George, Springwater, Sask.
Brown, Marjorie Violet, Saskatoon, Sask.
**Birmingham, Margaret Geraldine, Saskatoon, Sask.
**Cawsey, Marjorie Inez, Saskatoon, Sask.

**Indicates candidates lack residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Saskatoon, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission.

Holtby, Cecil Holland, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Lee, Cecil Rayner, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Reid, Thomas Harold, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Carmichael, Robert Wyverne, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Hambleton, Donald Alexander, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Cuthbert, James Conacher, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Hain, Douglas Harley, Saskatoon, Sask.
Crawford, Margaret Frances, Saskatoon, Sask.
Hoey, Marjorie Evelyn, Saskatoon, Sask.

Worcester, James Cameron, Saskatoon, Sask.
Gordon, Maxwell Huntly, Saskatoon, Sask.
Yano, Mary, Saskatoon, Sask.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Saskatoon, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission.
Dunseith, Olga Pearl, Saskatoon, Sask.
Amas, Edith, Saskatoon, Sask.
Lake, Ivan Orlando, Saskatoon, Sask.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Saskatoon, Saskatchewan.
Butler, Percy St. George, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Gray, Russell Ewart, Saskatoon, Sask.

Letter Carrier, Kamloops, B.C., Post Office Department.
Harling, Laurence William, O.A.S., Kamloops, B.C.
**Reeves, John William, O.A.S., Kamloops, B.C.
**Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Kenora, Ontario, Post Office Department.
Cormack, William John, O.A.S., Kenora, Ont.
Hawrysh, Roy Victor, Kenora, Ont.

Letter Carrier, Lethbridge, Alberta, Post Office Department.
Donaldson, Dennis Eric, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Clelland, James, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Wallace, James Neil, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Allen, Thomas Dougan, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Noss, Norman Harold, O.A.S., Lethbridge, Alta.
McPherson, Ray Douglas, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Townsend, Albert Ewart, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Credico, John Peter, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Earl, Thomas, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Barnett, Leslie Charles, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Royle, John Joseph, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Veres, Joseph Steven, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Thompson, Richard Douglas, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Kontros, Frank Louis, Hillcrest, Alta.
Yates, Jack, Lethbridge, Alta.
*Daub, Wilfred John, Lethbridge, Alta.
*Wyton, Ronald Thomas, Lethbridge, Alta.
*Indicates candidates lack residence in locality for the past year.

Letter Carrier, St. Jean, P.Q., Post Office Department.
Remillard, Gerard, O.A.S., St. Jean, P.Q.
Robillard, Jean, O.A.S., Iberville, P.Q.
Tetrault, Gaston, O.A.S., St. Jean, P.Q.
Lanoue, Joseph Adrien, O.A.S., St. Jean, P.Q.
Pion, Eugene S., O.A.S., St. Jean, P.Q.
Morin, Joseph Arthur, O.A.S., St. Jean, P.Q.
Gosselin, Lionel, O.A.S., St. Jean, P.Q.
Lavoie, Joseph Herve, O.A.S., St. Jean, P.Q.
Poirier, Joseph Leonard Benoit, O.A.S., St. Jean, P.Q.

Letter Carrier, Sydney, N.S., Post Office Department. Supplementary list.
Gallivan, Ignatius, O.A.S., Sydney, N.S.
Doucet, John Joseph, O.A.S., Sydney, N.S.

Letter Carrier and Mail Porter, Three Rivers, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Bellerive, Jean Jacques, O.A.S., Three Rivers, P.Q.
Godin, Paul, O.A.S., Three Rivers, P.Q.
Frechette, Etienne, O.A.S., Three Rivers, P.Q.
*Landry, Paul Georges, Three Rivers, P.Q.
Scott, Harry, Three Rivers, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Brockville, Ontario, Post Office Department.
Phelan, John Wilfred, O.A.S., Brockville, Ont.
Power, William George, O.A.S., Brockville, Ont.
Young, John Joseph, O.A.S., Brockville, Ont.
McCloy, Edward Hamilton, O.A.S., Brockville, Ont.
MacDermott, Lloyd Fredrick, O.A.S., Brockville, Ont.
Latham, William Edward, O.A.S., Brockville, Ont.
Bradley, Francis, O.A.S., Brockville, Ont.
Harper, William James, O.A.S., Brockville, Ont.
Warriner, Fredrick George, O.A.S., Brockville, Ont.
Wickware, Stanley Gordon, O.A.S., Brockville, Ont.
Walker, Thomas Lowell, O.A.S., Brockville, Ont.
Loverin, Wilfred Harle, O.A.S., Brockville, Ont.
Sweeney, William Joseph F., O.A.S., Iroquois, Ont.
Gifford, Oscar Samuel, O.A.S., Brockville, Ont.
Cox, Thomas Patrick P.J., O.A.S., Brockville, Ont.
McClure, Roland Neil, O.A.S., Brockville, Ont.
Harrison, John William, O.A.S., Brockville, Ont.
Stillwell, Lawrence Wilfred, O.A.S., Brockville, Ont.
Read, Howard Taylor, O.A.S., Brockville, Ont.
Young, Bernard Herbert, O.A.S., Brockville, Ont.
**Bates, Orine Robinson, O.A.S., Brockville, Ont.
Foan, Lawrence, Brockville, Ont.
Crowder, Robert William, Brockville, Ont.
Greer, William Howard Baker, Brockville, Ont.
Perrin, Gerard Joseph, Brockville, Ont.
**Van Luven, Arthur Karl, O.A.S., Brockville, Ont.
**Hogan, William Peter, Brockville, Ont.
**Renberg, Walter Edward, Brockville, Ont.
**Indicates candidates lack residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Fort William, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Starchuk, William, O.A.S., Fort William, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Hamilton, Ontario, Post Office Department.
Pagiela, Leo, O.A.S., Hamilton, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, St. Catharines, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Marshall, Wesley, O.A.S., St. Catharines, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Sherbrooke, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
**Bergeron, Clement, O.A.S., Sherbrooke, P.Q.
**Indicates candidate lacks residence in locality for past year.

Lightkeeper, Class 10, Ship Harbour, N.S., Aids to Navigation Branch, Department of Transport.
Vanbuskirk, Harry St. Clair, Murphy Cove, N.S.

Medical Officer, Part Time, Sault Ste. Marie, Ontario, Indian Health Service, Health Branch, Department of National Health and Welfare.
Greig, Charles Herbert, Sault Ste. Marie, Ontario.

Messenger, Edmonton, Alberta, Government Departments.

Tayles, Ronald Arthur, O.A.S., Edmonton, Alta.
Kirk, Frank Alexander, O.A.S., Edmonton, Alta.
Glasere, Walter Ross, O.A.S., Edmonton, Alta.
O'Donnell, Michael, O.A.S., Edmonton, Alta.
Evans, William Cadwaldar, O.A.S., Edmonton, Alta.
Shmata, Semko, O.A.S., Edmonton, Alta.
Smith, John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Gibbon, Orvil Makeever, O.A.S., Edmonton, Alta.
Lawson, Robert Jack, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ewasiuk, John Henry, O.A.S., Edmonton, Alta.
Oliver, Robert Lisle, O.A.S., Edmonton, Alta.
Twyman, Joseph Anthony, O.A.S., Edmonton, Alta.
Andrew, William Thomson, O.A.S., Edmonton, Alta.
Wilson, John, O.A.S., Edmonton, Alta.
James, Rhys, O.A.S., Edmonton, Alta.
**Dobson, Cecil Edwin, O.A.S., Edmonton, Alta.
**Whyte, John Leitch, O.A.S., Edmonton, Alta.
**Connolly, Philip Edward, O.A.S., Edmonton, Alta.
**Ingram, John, O.A.S., Edmonton, Alta.

**Indicates candidates lack residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Brockville, Ontario, Post Office Department.

Phelan, John Wilfred, O.A.S., Brockville, Ont.
Lynch, Joseph Francis P., (disabled in Canada), Escott, Ont.
Power, William, George, O.A.S., Brockville, Ont.
MacDermott, Lloyd Frederick, O.A.S., Brockville, Ont.
Harper, William James, O.A.S., Brockville, Ont.
Wykes, Robert Lewis, O.A.S., Athens, Ont.
Young, John Joseph, O.A.S., Brockville, Ont.
Bradley, Francis, O.A.S., Brockville, Ont.
Hampton, Ernest Lawrence, O.A.S., Athens, Ont.
Loverin, Wilfred Harle, O.A.S., Brockville, Ont.
Warriner, Frederick George, O.A.S., Brockville, Ont.
Sweeney, William Joseph F., O.A.S., Iroquois, Ont.
Quirmbach, George Ross, O.A.S., Brockville, Ont.
**Marshall, Leonard William, O.A.S., Brockville, Ont.
Parish, Mortimer Clifford, Brockville, Ont.
Foan, Lawrence, Brockville, Ont.
Greer, William Howard Baker, Brockville, Ont.
Perrin, Gerard Joseph, Brockville, Ont.
**Hogan, William Peter, Brockville, Ont.

**Indicates candidates lack residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Cornwall, Ontario, Post Office Department.

Moore, Gerald Alan, O.A.S., Cornwall, Ont.
Cockburn, John Ralph, O.A.S., Cornwall, Ont.
Leroux, Roland Alcide J., O.A.S., Cornwall, Ont.
Arbuthnot, Lyall Markell, O.A.S., Northfield Station, Ont.
St. Laurent, Harold Joseph, O.A.S., Cornwall, Ont.
Batelle, Ernest Alfred, O.A.S., Cornwall, Ont.
Solly, Walter Theodore, O.A.S., Cornwall, Ont.
McKinnon, James, O.A.S., Glen Nevis, Ont.
Newman, John Joseph, O.A.S., Cornwall, Ont.
Page, Percy, O.A.S., Cornwall, Ont.
Aubin, Joseph George L., Cornwall, Ont.
Lafleche, Roger Olida, Cornwall, Ont.
Ravary, Joseph Edmour, Summerstown, Ont.
*Henderson, Howard Bertram, O.A.S., Cornwall, Ont.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Fort William, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Starchuk, William, O.A.S., Fort William, Ont.

Postmaster, Post Office Department, Chipman, N.B.

Walter Chipman Forsyth, O.A.S., Chipman, N.B.

Poultry Products Inspector, Grade 1, Province of Quebec, Dominion Department of Agriculture.

Lacoste, Eugene, O.A.S., Riviere-des-Prairies, P.Q.
Ferland, Yvon, O.A.S., Montreal, P.Q.
Dumaine, J. Adrien, St. Hyacinthe, P.Q.
Choquette, Lionel, Three Rivers, P.Q.
Roy, Gerald François, Montreal, P.Q.
Hamelin, Paul Emile, Quebec, P.Q.
Paquette, Robert, Montreal, P.Q.
Bergeron, Joseph, Montreal, P.Q.
Plante, François Jean Emile, L'Abord-a-Plouffe, P.Q.
Pepin, Armand, Montreal, P.Q.

Postal Clerk, Fredericton, N.B., Post Office Department. Supplementary list.

**Taber, Byron Frank, O.A.S., Marysville, N.B.
**Burrows, Gerald Ivan, O.A.S., Fredericton, N.B.

**Indicates candidates lack residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Levis, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.

**Fradette, Joseph Donat A., O.A.S., Levis, P.Q.
**Hebert, Joseph Alfred Real, O.A.S., Levis, P.Q.

**Indicates candidates lack residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Post Office Department, Sudbury, Ontario. Supplementary list.

**Tanguay, Albert Aurel Joseph, O.A.S., Coniston, Ont.

**Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Principal Clerk, Edmonton, Alberta, Hospital Division, Treatment Branch, Department of Veterans Affairs.

Adam, John, (disabled in Canada), Edmonton, Alta.
Avison, George Thomas, O.A.S., Edmonton, Alta.
Compston, Charles Roy, O.A.S., Edmonton, Alta.
Campbell, Gordon A., O.A.S., Edmonton, Alta.
Clark, William John, O.A.S., Edmonton, Alta.
**Eveleigh, Wesley John, O.A.S., Edmonton, Alta.

**Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Principal Clerk, Male, Veterans' Insurance Branch, Ottawa, Department of Veterans Affairs.

Benoit, Wilfrid Joseph A., O.A.S., Wakefield, P.Q.
Mossman, James Donald, O.A.S., Toronto, Ont.
Eustace, Robert Sherlock, O.A.S., Ottawa, Ont.

Radio Operator, (Junior Rating), Western Division, Department of Transport.

Cotter, Desmond Alexander, O.A.S., Vancouver, B.C.
Johnston, William Cameron, O.A.S., Vancouver, B.C.
Park, Wilson Cameron, Vancouver, B.C.
Fraser, Joseph, N. Vancouver, B.C.

Holliston, Robert Bruce, Victoria, B.C.
Robinson, Ralph James, Oliver, B.C.
Dickie, Ronald Calvert, Duncan, B.C.
Fenton, Joseph, North, Vancouver, B.C.
Septav, Obren, Nanaimo, B.C.

Storemen, General Stores, Edmonton, Alberta, Indian Health Service, Health Branch, Department of National Health and Welfare.

Bradley, Lawrence Anthony, O.A.S., Edmonton, Alta.
McCormick, John Joseph, O.A.S., Edmonton, Alta.
Brun, Frederic Henri, O.A.S., Edmonton, Alta.
Cunningham, John Scott, O.A.S., Edmonton, Alta.
Smith, Arthur William, O.A.S., Innisfail, Alta.
Young, Clifford William, O.A.S., Edmonton, Alta.
Dianocky, Louis Steven, O.A.S., Edmonton, Alta.
Chamberlain, Gerald Alexander, O.A.S., Edmonton, Alta.
Phillips, John Stewart, O.A.S., Edmonton, Alta.
Rasmussen, Robert Joseph, O.A.S., Edmonton, Alta.
Livingstone, Colin Cameron, Edmonton, Alta.
Wallace, Hamilton Brown, Edmonton, Alta.
Heathcote, Frederick Stephen, Edmonton, Alta.
Upshall, Benjamin Archelaus, Calgary, Alta.
Williams, Raphael McLain, Lethbridge, Alta.
Hildreth, Albert, Vermilion, Alta.
**Kennedy, James Patrick, Calgary, Alta.

**Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Travelling Supervisor, Maritime Regional Office, Moncton, N.B., Unemployment Insurance Commission.

Biggs, Matthew Harrison, O.A.S., Halifax, N.S.
Coy, Ralph John, Moncton, N.B.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, December 23, 1946. 1-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

THE following persons have been awarded the Royal Canadian Mounted Police Long Service and Good Conduct Medal, as of December 1, 1946:—

SERVING MEMBERS

Officers—

	Assistant Commissioner	L. J. Nicholson, M.B.E
	Acting Superintendent	J. Howe
	Inspector	J. C. Story
	Sub-Inspector	A. R. Cassivi
	Sub-Inspector	A. H. Cassivi

Non-Commissioned Officers and Constables—

Reg. No.		
10229	Sergeant-Major	Stevens, W. H.
7332	Staff-Sergeant	Tyack, W. C.
12140	Staff-Sergeant	Ascah, J. F.
12144	Acting Staff-Sergeant	Bechervaise, S. C.
10099	Sergeant	Penlington, P.
10195	Sergeant	Cox, C. J.
10156	Sergeant	Maffett, W. H.
10187	Sergeant	McIntyre, F. R.
10196	Sergeant	Hamilton, R. W.
12836	Sergeant	Howey, R. W.
10154	Acting Sergeant	Pearson, J. H.
10035	Corporal	Kirk, E. A.
10198	Corporal	McAdam, F. G.
8681	Corporal	Cameron, G. I.
10221	Corporal	Stiff, R. C.
11418	Corporal	Sutherland, J. W. R.
10199	Corporal	Pink, E. R. S.
10214	Corporal	Presseau, J. D.
12186	Corporal	Coffin, G. L.
12209	Corporal	Morreau, J. A. F.
12174	Corporal	Mabee, D.
9823	Constable	Dunn, T. B.
10200	Constable	Hull, R. W.
10231	Constable	Dupuis, J. G.

NON-SERVING MEMBERS

Reg. No.		
10431	Staff-Serbeant	Desrosiers, J. E. E.
11353	Staff-Sergeant	Lett, S. H.
8788	Sergeant	Barnes, J. K.
10078	Constable	Corkery, J.
	Special Constable	Graham, C. H. S.

1-1

APPOINTMENT

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to make the following appointment:

19th December, 1946.

Mr. LOUIS RASMINSKY, to be alternate Chairman of the Foreign Exchange Control Board, effective 1st January, 1947. 1-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Part I of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **The Oval Wood Dish Company of Canada Limited** (private company)	Dec. 3, 1946	Charles Arthur Cannon, King's Counsel, Alice Amyot and Margaret McQuaid, stenographers, all of Quebec, Que.	Quebec, Que.....	1,000 preferred shares of the par value of $100 each and 20,000 common shares of the par value of $10 each.
2. **Tétreault Mines Limited** (compagnie privée)	2 déc. 1946	Joseph Louis Arthur Tétreault, médecin, d'Outremont, Que., Rolland Reeves, agent d'assurance, Charles d'Orsonnens, commis, Georges Tétreault, bourgeois, tous trois de Montréal, Qué., et Raoul d'Orsonnens, comptable, de Longueuil, Qué.	Montréal, Qué....	500 actions privilégiées de la valeur au pair de $100 chacune et 9,600 actions ordinaires de la valeur au pair de $25 chacune.
3. **René Veron (Canada) Ltée** (compagnie privée)	3 déc. 1946	René Veron, industriel, de Paris, France, Raymond Rombeau, agent, de Montréal, et Jules Dupré, avocat, d'Outremont, Qué.	Montréal, Qué....	500 actions ordinaires de la valeur au pair de $100 chacune.
4. **Lane's (Canada) Limited** (private company)	Dec. 9, 1946	Alan Aylesworth Macnaughton, King's Counsel, Eileen MacMillan Watson and Françoise Bellay, stenographers, all of Montreal, Que.	Montreal, Que....	3,200 shares of the par value of $25 each.
5. **Evercold Refrigeration Limited** (private company)	Dec. 6, 1946	Reuben Spector, Benjamin Schecter and Moses Moscovitch, all of Montreal, Que., attorneys-at-law.	Montreal, Que....	240 preferred shares and 250 common shares all of the par value of $100 each.
6. **Maple Leaf Traders, Limited** (private company)	Dec. 9, 1946	Louis Lorenzo Legault, King's Counsel, and Fernand Legault, barrister-at-law, both of Lachute, Que., and Marie Antoinette Des Troismaisons, of Montreal, Que., stenographer.	Montreal, Que....	100 shares without nominal or par value.
7. **Chester Lines Limited**..	Dec. 7, 1946	George Foote Foss, manager, George Herbert Pengelly, shipbuilder, and Leo Sarsfield Tobin, travel agent, all three of Montreal, Que., James Garfield Rawstron of Westmount, Que., engineer, and Hiram Abiff Crain, of St. Laurent, Que., accountant.	Montreal, Que....	40,000 Class A shares and 105,000 Class B shares all without nominal or par value.
8. **Bayswater Shipping Limited** (private company)	Aug. 29, 1946	John Frederick Isard and Francis Wilkinson, solicitors, John Norman Paterson, student-at-law, and Margaret Dorothy Walker, stenographer, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	700 preferred shares of the par value of $100 each and 30,000 common shares without nominal or par value.
9. **Wilson Motor Bodies (Quebec Maritimes) Limited** (private company)	Dec. 7, 1946	Arthur Warwick Beament and George Alfred Ault, solicitors, and Mona Devine, stenographer, all of Ottawa, Ont.	Montreal, Que....	5,000 common shares without nominal or par value.
10. **Seven Seas Trading Company (Canada) Ltd.**	Dec. 4, 1946	John Alexander Sullivan, Albert Haril Malouf and Gerald Eugene Sullivan, all of Montreal, Que., advocates.	Montreal, Que....	1,200 preferred shares of the par value of $25 each and 3,800 common shares of the par value of $5 each.
11. **Darlington Investment Company Limited** (private company)	Dec. 12, 1946	Ernest Howard Cliff, King's Counsel, David Ross McMaster and Arthur Millington Minnion, advocates, all of Montreal, Que.	Charlottetown, P.E.I.	500 shares of the par value of $100 each.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
12. **Century Marketing Associates Ltd.** (private company)	Dec. 10, 1946	Samuel Gotfrid, barrister-at-law, David Lawrence Shanoff, student-at-law, Samuel Jacob Seligman, salesman, and Gertrude May Wylie, bookkeeper, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	760 preference shares of the par value of $50 each and 2,000 common shares of the par value of $1 each.
13. **St. Luke Printing Ltd. (Imprimerie St. Luc Ltée)** (private company)	Dec. 4, 1946	Albert Marcus, Abraham Feiner, and Isidore Prazoff, all of Montreal, Que., advocates.	Montreal, Que....	250 shares of the par value of $100 each.
14. **Golden Wheat Starch & Syrup Limited** (private company)	Dec. 13, 1946	Edith Mabel Tice and Helen Isobel Mitchell, secretaries, and Dorothy Patman, stenographer, all of Toronto, Ont.	Port Dalhousie, Ont.	5,000 shares without nominal or par value.
15. **World-Span Transactions Ltd.** (private company)	Dec. 12, 1946	Albert Joseph Daviau, importer and exporter, and James Robert Allan, executive, both of Montreal, Que., and James Llewelyn Bowlby, of Ottawa, Ont., chemical engineer.	Montreal, Que....	6,000 shares without nominal or par value.
16. **A. B. C. Range Burners (Maritimes) Limited** (private company)	Dec. 7, 1946	Leon David Crestohl and Max Crestohl, advocates, Abraham Harold Crestohl, merchant, and Lilian Freedman, secretary, all of Montreal, Que.	Moncton, N.B....	1,000 shares of the par value of $10 each.
17. **Silverflex Industries Limited** (private company)	Dec. 7, 1946	Harry Peter Cavers and Fred Easton Hetherington, solicitors, and Evelyn Marietta Jones, secretary, all of St. Catharines, Ont.	St. Catharines, Ont.	2,000 preferred shares of the par value of $100 each and 4,000 common shares without nominal or par value.
18. **Munroe Mail-Me-Monday Bookkeeping Service Limited**	Dec. 4, 1946	Henry Benning Monk, King's Counsel, Frederick Stewart Burbidge, barrister-at-law, and Katherine Peleck, secretary, all of Winnipeg, Man.	Winnipeg, Man....	1,000 shares without nominal or par value.
19. **Duke Equipment Company Limited** (private company)	Dec. 13, 1946	Herbert William Jackson, manager, Ernest William Mockridge and Clifford George Meek, bookkeepers, all of Montreal, Que.	Montreal, Que....	5,000 shares without nominal or par value.
20. **Insuloyd Limited** (private company)	Dec. 12, 1946	Gordon Lewis Wright, accountant, James Moran, foreman, and Laura Walters, clerk, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	50,000 shares without nominal or par value.
21. **Desbergers Ltd.** (private company)	Dec. 14, 1946	Charles Gavan Power, William Pendleton Power and Paul Lesage, of Quebec, Que., advocates, Walter Brupbacker, accountant, and Jeannine Senecal, stenographer, both of Montreal, Que.	Montreal, Que....	3,000 preferred shares of the par value of $100 each and 30,000 shares without nominal or par value.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
22. **Staddon & Kilbourn, Limited** (private company)	1. Changing the preferences, priorities, rights, privileges, limitations and conditions to which the preference shares of its capital stock are subject; and 2. increasing the capital stock to 1,600 5% non-cumulative redeemable preferred shares and 150 common shares, all of the par value of $100 each.	Dec. 10, 1946

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:—*Cont'd*		
23. **Heath & Sherwood Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 1,000 5% redeemable preference shares and 400 common shares, all of the par value of $100 each.	Dec. 9, 1946
24. **Libby-Long Engineering Limited**..	Changing the corporate name of the company to **Libby-Long-Aboud Engineering Limited.**	Dec. 12, 1946
25. **Cluett, Peabody & Co. of Canada, Limited** (private company)	Reducing the paid-up capital of the company by the sum of $6,000,000.	Dec. 10, 1946
26. **Fraser-Brace Engineering Company, Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 5,000 5% cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 500 common shares without nominal or par value.	Dec. 4, 1946
27. **Kerrigan, MacTier & Co., Limited** (private company)	1. Decreasing the capital stock of the company to 375 shares of the par value of $100 each, and 2. changing the corporate name of the company to **MacTier & Co. Limited.**	Dec. 9, 1946

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 24th day of December, 1946.

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

CHIEF ELECTORAL OFFICER

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER FOR CANADA

Notice of Modification of and Omissions in the Procedure Laid Down by The Dominion Elections Act, 1938

THE Chief Electoral Officer, pursuant to Section 109 of *The Dominion Elections Act,* chapter 46 of the Statutes of Canada, 1938, and for the purpose of votes *to be taken* in a county or city on a petition to the Governor General requesting the revocation of the Order in Council which brought Part II of the *Canada Temperance Act* into force therein, hereby directs the following modifications of the procedure laid down by *The Dominion Elections Act, 1938,* such modifications being necessary by reason of the difference between the question to be submitted at such votes and that for the submission of which *The Dominion Elections Act, 1938,* provides, and further directs the undermentioned omissions from the procedure laid down by *The Dominion Elections Act, 1938,* on the ground that compliance therewith is not required for the purpose of the said votes.

Printed Copies of Lists of Electors

1. The provisions of subsection 6 of Section 17, as to the delivery to candidates of copies of the printed preliminary lists of electors, therein referred to, are modified by requiring the returning officer to deliver twenty copies of such lists to the recognized representative of each of the two groups of persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted.

Statement of Changes and Additions

2. The provisions of subsection 9 of Section 17, as to the delivery to candidates of copies of the statements of changes and additions, therein referred to, are modified by requiring the returning officer to deliver one copy of such statements of changes and additions to the recognized representative of each of the two groups of persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted.

Re-printed Finally Revised Urban Lists

3. The provisions of subsection 12 of Section 17, as to the delivery to candidates of copies of the finally revised re-printed lists of electors for urban polling divisions, therein referred to, are modified by requiring the returning officer to deliver twenty copies of such lists to the recognized representative of each of the two groups of persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted.

Certificates in Cases of Omission on Lists

4. The provisions of subsection 14 of Section 17, as to the delivery to candidates of copies of certificates issued in cases of omission of names of electors from the finally revised urban lists of electors therein referred to, are modified by requiring the returning officer to deliver such copies of certificates to the recognized representative of each of the two groups of persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted.

Nominating Urban Enumerators

5. The provisions of Rules (2) to (5), inclusive, of Schedule A to Section 17, as to the selection of urban enumerators by the two candidates who obtained the highest and next highest number of votes at the last Dominion election, therein referred to, are modified by requiring the returning officer to accept nominations of urban enumerators made by the recognized representative of each of the two groups of persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted.

Notice of Revision

6. The provisions of Rule (23) of Schedule A to Section 17, as to the transmission of copies of the Notice of Revision to candidates, therein referred to, are modified by requiring the returning officer to deliver five copies of such Notice to the recognized representative of each of the two groups of persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted.

Publication and Posting Up of Notice to Electors

7. The provisions of Sections 18 and 25 as to the publication of the proclamation and the notice of the grant of a poll, therein referred to, are modified so as to require the returning officer to publish a Notice to Electors, based upon the Proclamation issued under Section 9 of the *Canada Temperance Act,* in the form prescribed by the Chief Electoral Officer, and to distribute the same to postmasters with instructions for the posting up of such notice in the manner specified in the said Section 18, such distribution to be made within eight days after the receipt by the returning officer of instructions to proceed with the taking of a vote under the *Canada Temperance Act,* from the Chief Electoral Officer.

Delivery of other Copies of Notice to Electors

8. The provisions of Sections 18 and 25 as to the delivery to candidates of five copies of the Proclamation and ten copies of the Notice of Grant of a Poll, therein referred to, are modified by requiring the returning officer to deliver ten copies of the Notice to Electors, published in compliance with the next preceding paragraph, to the recognized representative of each of the two groups of persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted, and to deliver five copies of such notice to every person who was officially nominated as a candidate at the last preceding Dominion election held in the county or city.

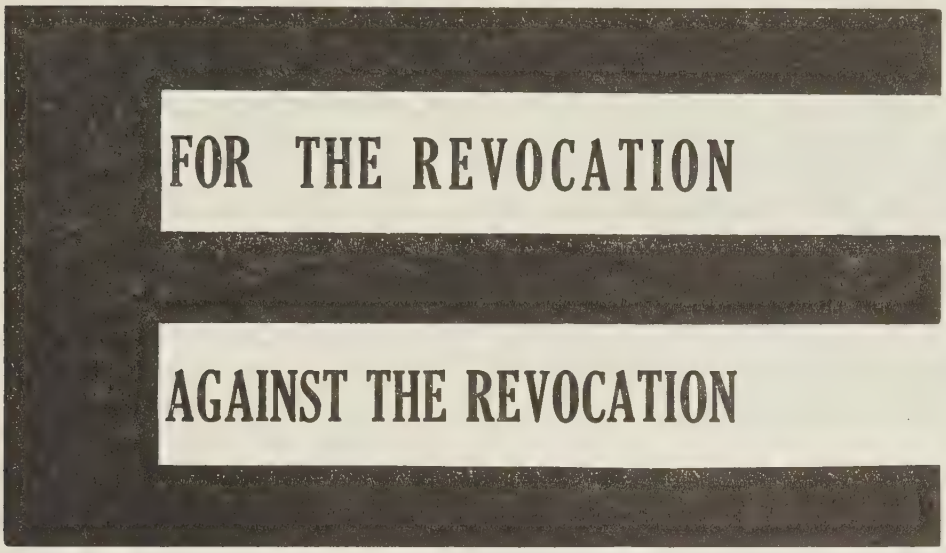
List of Names of Deputy Returning Officers

9. The provisions of subsection 2 of Section 26, as to the delivery to candidates of a list of the names and addresses of deputy returning officers, therein referred to, are modified so as to require the returning officer to deliver a copy of such list to the recognized representative of each of the two groups of persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted.

Ballot Paper

10. The provisions of Section 28 as to the description of ballot papers, therein referred to, are modified so as to direct that instead of the names of the candidates on the ballot papers there shall be printed thereon in the form set out below the matter following, namely—

Voting on the petition to the Governor General requesting the revocation of the Order in Council which brought into force Part II of the *Canada Temperance Act* in the county (or city) of.....



Copies of Statement of the Poll

11. The provisions of subsection 8 of Section 50, as to the delivery to candidates and their agents of copies of the statement of the poll, therein referred to, are modified so as to require each deputy returning officer to deliver one copy of such statement of the poll to a representative of each of the two groups of persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted, if such representative is present at the counting of the votes on polling day.

Agents

12. The provisions of Sections 34 and 51 (2) are modified so as to direct that the returning officer may appoint two agents to represent the group of persons interested in promoting an affirmative answer to the question submitted, and two agents to represent the group of persons interested in promoting a negative answer to the question submitted, for each polling station established in the county or city and also two agents to represent each of such groups at the final addition of the votes. No such appointment will be made unless the proposed agent has duly subscribed to the declaration printed on the same sheet as the appointment.

Return by R.O.

13. The provisions of Section 56 (1) with respect to the return of an election by the returning officer, therein referred to, are modified so as to direct that the returning officer's report on a vote taken under the *Canada Temperance Act,* in a county or city, shall be prepared on the form prescribed by the Chief Electoral Officer, and shall specify the total number of votes cast for and against the revocation of the Order in Council which brought into force Part II of the *Canada Temperance Act* in such county or city.

Copies of Return

14. The provisions of Section 56 with respect to the duplicates or copies of the returning officer's return, therein referred to, are modified by requiring the returning officer to deliver a duplicate or copy of the report of the result of the voting, referred to in the next preceding paragraph, to the agents, if any, in attendance at the final addition of the votes on behalf of the persons interested in promoting an affirmative or a negative answer to the question submitted.

Notice in Canada Gazette, etc.

15. The provisions of Section 56, with respect to the notice of the election of members in the *Canada Gazette* and the publication of a detailed report, therein referred to, are modified so as to require the Chief Electoral Officer to publish in the *Canada Gazette* notice giving the total number of votes cast for and against the revocation of the Order in Council, in the various polling stations established in the county or city.

Forms

16. The forms in Schedule One are modified by the substitution of appropriate words applicable to the question to be submitted.

General Modifications

17. The Act generally is modified:

Election

(*a*) By the substitution or the reading of the word "vote" for the word "election" or the words "Dominion election" wherever it occurs or they occur.

Agent

(*b*) By the reading of the word "agent" referring to an agent (other than the official agent) of a candidate, wherever it occurs, as applicable to one of the persons appointed by the returning officer under paragraph 12 above.

78387—3½

Date of the Writ of Election

(*c*) By the substitution of the words "date of the Proclamation issued under Section 9 of the *Canada Temperance Act*" for the words "date of the writ of election."

After the Receipt of the Writ

(*d*) By the substitution of the words "After the receipt of instructions from the Chief Electoral Officer" for the words "after the receipt of the writ", wherever they occur.

OMISSIONS

18. The procedure directed to be followed by the Act in relation to the following matter shall be omitted:

Nomination of Candidates

(*a*) The nomination of candidates as provided for by Sections 21, 22, and 24.

Return of Candidates

(*b*) The return of elected candidates as provided by Section 51, Section 52, and Section 54.

Certified Statement

(*c*) The despatch of a certified statement of the votes cast to the Auditor General as provided by Section 56.

Official Agents and Expenses

(*d*) The publication of the names of official agents and the making of reports of election expenses as provided for by Sections 62 and 63.

(*e*) Generally the procedure relating to the candidates and their conduct and the conduct of election officers in relation to them except as otherwise specially herein provided.

Issued at Ottawa, this fourth day of January, 1947.

JULES CASTONGUAY,
Chief Electoral Officer

1-1

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de René Geoffrion, machiniste, 5740, Bordeaux, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic à la faillite susdite, à la première assemblée des créanciers tenue à Montréal, le 23e jour de décembre 1946, chambre 31, Palais de Justice.

Daté à Montréal, ce 27e jour de décembre 1946.

J.-PAUL VERMETTE,
Syndic autorisé.

57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 1-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Marcel Gratton, Roland Morneau et Joseph-Antonio Beauchemin, tous trois faisant affaires sous les nom et raison sociale de Hochelaga Fruit Store.

AVIS est par le présent donné que le soussigné a été nommé syndic à l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, Montréal, le 27 décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 27 décembre 1946.

HERMAS PERRAS,
1-1 Syndic.

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Joseph Beaurivage, entrepreneur, 7770 Châteaubriand, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que Joseph Beaurivage, de Montréal, P.Q., a fait une cession de ses biens le 21 décembre 1946; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 8e jour de janvier 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 21 décembre 1946.

JOSEPH-G. DUHAMEL,
Gardien.

152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 1-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Clovis Ouellet, ancien commerçant, 577, 12ème Rue, Arvida, comté de Chicoutimi, Qué., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le susnommé débiteur a, le 20e jour de décembre 1946, fait une cession de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers; et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Chicoutimi, le 9e jour de janvier 1947, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel, en le Palais de Justice.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 24 décembre 1946.

P.-E. LABERGE & R.-E. LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne, Québec,
181, rue Racine, Chicoutimi, Qué. 1-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Jean-Charles Légaré, faisant affaires sous le nom de "B. B. Toys & Games Reg'd", 84½, Deuxième avenue, Québec, Qué., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le susnommé débiteur a, le 21e jour de décembre 1946, fait une cession de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers; et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 31e jour de décembre 1946, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel, en le Palais de Justice.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 24 décembre 1946.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE & R. LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 1-1

ARRÊTÉ EN CONSEIL

C.P. 3901
HÔTEL DU GOUVERNEMENT À OTTAWA

Le mardi 17 septembre 1946.

PRÉSENT:

SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL

IL plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du ministre des Travaux publics et aux termes de la *Loi des passages d'eau*, chapitre 68 des statuts revisés du Canada, 1927, de dresser les règlements ci-joints pour la régie du passage d'eau sur la rivière Ottawa, entre Pembroke, Ontario, et l'île aux Allumettes, P.Q., pendant la durée du permis émis en vertu du décret du Conseil C.P. 3900, daté du 17 septembre 1946, et lesdits règlements sont par les présentes dressés et établis en conséquence.

A. D. P. HEENEY,
Greffier du Conseil privé.

—

RÈGLEMENTS DU PASSAGE D'EAU

PEMBROKE, ONT.—ÎLE AUX ALLUMETTES, P.Q.

Article premier

Les limites du passage d'eau doivent s'étendre du rapide des Allumettes, en aval de la ville de Pembroke, dans le comté de Renfrew, jusqu'à cinq milles en amont de ladite ville, à un point qu'on appelle le détroit (the narrows), sur la rivière Ottawa.

Article deuxième

Les terminus du passage d'eau doivent être le quai public à Pembroke, Ont., sur la rive sud, et le quai public qui se trouve vis-à-vis, sur la rive nord, sur l'île aux Allumettes.

Il doit être entendu, toutefois, que si l'adjudicataire subissait des pertes, dépenses, frais ou dommages, à cause de l'état de ces quais, il ne réclamera aucun dédommagement de Sa Majesté, représentée par le Ministre des Travaux publics.

Article troisième

L'adjudicataire doit fournir et mettre en service sur ledit passage d'eau un vaisseau solide, navigable, mû par l'huile, la vapeur ou l'essence et capable d'atteindre une vitesse d'au moins dix milles à l'heure.

Le vaisseau doit avoir un commandant responsable et capable, ayant toutes les qualités qui peuvent être requises en vertu de la *Loi concernant la Marine Marchande du Canada.*

Le vaisseau doit être construit de manière à pouvoir donner, sur ledit passage d'eau, un service convenable et satisfaisant pour le transport des passagers, des voitures, des animaux et des marchandises. Il doit être doté de ceintures de sauvetage, parfaitement outillé pour donner le service voulu et être tenu en parfait état de propreté, ou conformément aux dispositions de la *Loi de la Marine Marchande du Canada.*

Avant l'émission du permis, l'adjudicataire doit, à ses propres frais, obtenir d'un inspecteur qualifié de vaisseaux à vapeur, un certificat attestant la navigabilité du vaisseau qui doit être mis en service en vertu dudit permis, et il doit déposer ce certificat au bureau de ministre des Travaux publics.

Il sera loisible au ministre des Travaux publics de rejeter tout vaisseau qui pourrait être mis en service sur ledit passage d'eau en quelque temps que ce soit, ou de rejeter son commandant s'il les considéraient tous, ou l'un d'eux respectivement, impropres au service ou incapables de satisfaire aux besoins du public.

Article quatrième

L'adjudicataire doit faire éteindre tous les feux dans les automobiles et faire arrêter les moteurs des automobiles immédiatement après que chaque automobile aura pris place à bord du bateau-passeur, et il doit voir à ce qu'ils soient maintenus dans cet état jusqu'à ce que le bateau soit amarré au quai ou débarcadère auquel il accoste.

Article cinquième

Pendant toute la durée du permis, depuis la débâcle du printemps jusqu'à ce que la rivière gèle à l'automne, et ce chaque année, le bateau-passeur doit faire au moins onze (11) traversées aller et retour chaque jour, sauf le dimanche alors qu'il doit faire huit (8) traversées aller et retour. De plus, à compter du 1er octobre, le dernier départ de Desjardins à 8.00 P.M., et celui de Pembroke à 8.30 P.M., seront discontinués sur semaine. Il en est de même à compter du 1er octobre pour le dernier départ de Desjardins à 8.30 P.M., et celui de Pembroke à 9.00 P.M., le dimanche, le tout en conformité des horaires qui suivent. Toutes les heures mentionnées s'appliquent à l'heure solaire.

CHAQUE JOUR, SAUF LE DIMANCHE

Départs du quai de Pembroke	*Départs du quai de Desjardins*
7.30 A.M.	7.00 A.M.
8.30 A.M.	8.00 A.M.
9.30 A.M.	9.00 A.M.
10.30 A.M.	10.00 A.M.
11.30 A.M.	11.00 A.M.
1.30 P.M.	1.00 P.M.
2.30 P.M.	2.00 P.M.
4.00 P.M.	3.00 P.M.
5.30 P.M.	5.00 P.M.
7.30 P.M.	7.00 P.M.
8.30 P.M.	8.00 P.M.

A compter du 1er octobre 1946, le dernier départ de Desjardins à 8.00 P.M., et de Pembroke à 8.30 P.M. seront discontinués.

LE DIMANCHE

Départs du quai de Pembroke	*Départs du quai de Desjardins*
9.00 A.M.	8.30 A.M.
10.30 A.M.	9.30 A.M.
1.30 P.M.	1.00 P.M.
2.30 P.M.	2.00 P.M.
4.00 P.M.	3.00 P.M.
5.30 P.M.	5.00 P.M.
8.00 P.M.	7.30 P.M.
9.00 P.M.	8.30 P.M.

A compter du 1er octobre 1946, le dernier départ de Desjardins à 8.30 P.M., et celui de Pembroke à 9.00 P.M.. seront discontinués.

Si, de l'avis du commandant du bateau-passeur, la glace, la brume ou le mauvais temps sont de nature à mettre en danger la vie ou les biens, l'horaire mentionné aux présentes comme devant être en vigueur sera suspendu pour toute la durée de cet état de choses.

Il est entendu, cependant, que si les traversées régulières sont temporairement interrompues, l'équipage dudit bateau-passeur devra rester à son poste jusqu'à ce que l'heure fixée pour la dernière

traversée soit passée, afin que les traversées régulières puissent être reprises aussitôt que la température le permettra.

Article sixième

Les droits de passage et de péage qui seront perçus pour chaque passage sur ledit passage d'eau, durant les heures stipulées, ne doivent, en aucun temps, dépasser les taux suivants:

Piétons, chacun, une traversée	$0.10
Enfants de 8 à 12 ans, chacun	.05
Enfants de moins de 8 ans, chacun	gratis
Automobiles, y compris le conducteur, chacun—une traversée	.65
aller et retour	1.25
Voitures à un collier, chargées ou non, y compris le conducteur:	
une traversée	.40
aller et retour	.75
Voitures à deux colliers, chargées ou non, y pris le conducteur:	
une traversée	.50
aller et retour	.75
Voitures de ferme, chargée ou non, y compris le conducteur	.50
Voiture à ridelle (rack wagon) chargée, y compris le conducteur, une traversée	1.25
Bétail, par tête	.15
Chevaux, non attelés, par tête	.15
Marchandises non chargées sur voiture, le 100 livres	.05
Foin non chargé sur voiture, la tonne	.50
Bois de sciage non chargé sur voiture, le 1,000 pieds m.p.	1.00
Colis (qui ne sont pas portés par des passagers)	.05
Camion de 1½ tonne ou moins, y compris le conducteur, retour le même jour	1.25
Camions de plus de 1½ tonne et ne dépassant pas deux tonnes, y compris le conducteur, retour le même jour	1.25
Camions de plus de 2 tonnes, chargés on non, y compris le conducteur, chaque traversée	1.00
Camions-citernes (huile, essence, etc.), y compris le conducteur, une traversée	2.00
Camions-citernes (huile, essence, etc.), y compris le conducteur, retour le même jour ou le lendemain, aller et retour	3.00
Voiturette remorque, une traversée	.50
Remorque de tourisme, une traversée	1.00

Article septième

Des pancartes donnant les taux de passage et de péage sur ledit passage d'eau doivent être affichées et exhibées en tout temps, dans un endroit bien en vue sur les débarcadères du passage d'eau ou près de ceux-ci, sur les deux côtés de la rivière, et aussi à bord du bateau-passeur mis en service sur ledit passage d'eau.

Article huitième

L'adjudicataire ne doit jamais transporter sciemment, ni permettre ou tolérer qu'il soit transporté, sur ledit passage d'eau, des articles de contrebande de quelque description que ce soit.

Article neuvième

Il sera loisible au Gouverneur en conseil de changer ou de modifier l'horaire des traversées et le tarif des droits de péage susmentionné, s'il le juge expédient dans l'intérêt public. L'adjudicataire et les conseils de la ville de Pembroke, Ontario, et de la municipalité de l'Ile-aux-Allumettes, P.Q., auront droit d'être entendus avant qu'un changement soit fait. Avis de ces changements ou modifications sera publié dans la *Gazette du Canada*, tel que prescrit à l'article 8 du Chapitre 68 des Statuts revisés du Canada, 1927, qui a pour titre: "*Loi concernant les passages d'eau*", et l'adjudicataire en sera officiellement averti par le Ministre des Travaux publics et, après la date de cet avis, l'adjudicataire devra mettre en vigueur l'horaire des traversées ainsi modifié, et ne devra pas percevoir ou recevoir des droits de passage ou de péage autres ou plus élevés que ceux qui seront prescrits par le tarif ainsi modifié, et ce tant que ce tarif sera en vigueur.

Article dixième

Dans le cas où une somme due pour le permis ou toute partie d'icelui resterait impayée vingt et un jours après la date d'échéance, ou dans le cas où l'adjudicataire manquerait à l'observance ou à l'accomplissement de l'une quelconque des dispositions, restrictions, conditions ou stipulations qui doivent être observées ou accomplies, ou dans le cas où l'adjudicataire, ou toute personne ou compagnie en faveur de qui le permis sera échu par droit pour le moment, deviendrait insolvable, ou dans le cas où les stipulations de l'article 5 de la *Loi du dimanche* ne seraient pas dûment observées et obéies par l'adjudicataire, alors, dans l'un quelconque des cas précités, il sera loisible au ministre des Travaux publics d'annuler ledit permis par un avis écrit envoyé à l'adjudicataire, et le permis deviendra alors absolument nul et non-avenu.

Article onzième

Le permis sera accordé pour une période de cinq années, à compter du 1er mai 1946.

Article douzième

L'adjudicataire devra fournir à Sa Majesté un cautionnement garanti par deux cautions satisfaisantes et suffisantes demeurant au Canada, pour le fidèle accomplissement des conditions du permis et l'observance des règlements, par l'adjudicataire, le montant de ce cautionnement étant égal au montant de la redevance annuelle inscrite dans la soumission acceptée, mais de pas moins de $500.00 en aucun cas.

On acceptera, au lieu des deux cautions susdites, un cautionnement au montant exigé, émis par une société de garantie autorisée.

Article treizième

Ce permis ne doit pas être cédé ni transféré sans que l'autorisation du ministre des Travaux publics ait été obtenue, mais dans le cas du décès de l'adjudicataire, le permis passera à l'avantage de ses représentants personnels ou de ses légataires.

Article quatorzième

L'adjudicatire ne devra faire aucune réclamation, ni aucune demande de dommages-intérêts ou de compensation à cause de la construction, de l'entretien et de l'exploitation d'un pont quelconque, ou de ponts quelconques, qui pourraient, en quelque façon que se soit, nuire à l'exploitation du passage d'eau consenti par le présent permis. 51-3

PROCLAMATION

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A NOS BIEN-AIMÉS ET FIDÈLES les SÉNATEURS du Dominion du Canada et aux MEMBRES élus pour servir dans la Chambre des communes de Notredit Dominion, à tous et chacun de vous,—SALUT:

PROCLAMATION

ATTENDU que Notre Parlement du Canada est prorogé jusqu'au vingt-huitième jour du mois de décembre 1946. Néanmoins, pour certaines causes et considérations, Nous avons cru convenable de proroger de nouveau ledit Parlement jusqu'à jeudi, le trentième jour du mois de janvier 1947, de sorte que vous et chacun de vous ne soyez tenus et contraints d'être présents ledit vingt-huitième jour de décembre 1946, en Notre cité d'Ottawa. Nous voulons que vous et chacun de vous à cet égard soyez exonérés; vous commandant et par ces présentes vous enjoignant, et à chacun de vous et à tous autres y intéressés, de vous trouver personnellement en Notre cité d'Ottawa susdite, jeudi, le trentième jour de janvier 1947, à 3 heures de l'après-midi, pour L'EXPEDITION DES AFFAIRES, et y traiter et conclure sur les matières qui, par la faveur de Dieu en Notredit Parlement du Canada, pourront par le Conseil commun de Notredit Dominion, être ordonnées.

EN FOI DE QUOI NOUS AVONS FAIT émettre Nos présentes Lettres patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, En Notre cité d'Ottawa, ce dix-huitième jour de décembre, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
52-3 Sous-secrétaire d'Etat.

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse des signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée:

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'exercer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particulièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention; "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six première semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligné, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimée, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimée en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province au territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque le pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement, de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et ayant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*f*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante, le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit aditionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE DU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que Dame Audrey Frances Stokes, ménagère, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Victor Todd Joseph Lambert, mécanicien, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce dix-huitième jour de novembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

JACOBS & JACOBS.
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 50-4

AVIS est par les présentes donné que Thelma Genender Lefkowitz, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Bernard Lefkowitz, marchand, des cité et district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 4e jour de décembre 1946.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 2, 423, rue Mayor,
Montréal, Qué. 50-4

AVIS est donné que Netta Cheyne Lee, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Harold Michael Lee, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 16 octobre 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 50-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Winifred Anthony, ouvreuse, des cité et district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Leith, manœuvre, des cité et district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 4e jour de décembre A.D. 1946.

ROBINSON & SHAPIRO,
Procureurs de la requérante.

Pièce 905, Immeuble Transportation,
132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 50-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Hilda Wylie, caissière, de la ville de Montréal-Sud, district de Montréal, domiciliée à 1121, rue Albanie, Parc Ste-Hélène, épouse en communauté de biens de Reginald Samuel Bannister, mécanicien, des cité et district de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, ledit Reginald Samuel Bannister, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de novembre 1946.

REUBEN SPECTOR,
Procureur de la requérante.

Pièce 904,
414 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 50-4

AVIS est par les présentes donné que James Alexander King, Verdun, Qué., infirmier, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Edith Anne Halbert King, Montréal, Qué., pour cause d'adultère.

Montréal, Qué., le 13 novembre 1946.

JOHN E. CRANKSHAW, C.R.,
50-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Madeleine-Agnès Joly de Lotbinière, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, actuellement y domiciliée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John-Lyell-Bruyères Doucet, exécutif, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 5e jour de décembre 1946.

LAWRENCE HART,
Procureur de la requérante.

1585, rue McGregor,
Montréal 25, P.Q. 50-4

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Marie McGrath, sténographe, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Anthony McGrath, vendeur, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté en la cité d'Ottawa, province d'Ontario, ce 6e jour de décembre A.D. 1946.

LEO C. SHANKMAN,
Procureur de la requérante.

165 rue Sparks,
Ottawa, Ont. 50-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Elizabeth Ann Eden, ménagère, de la cité de Westmount, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Jeffrey Burland Lindsay, étudiant, domicilié en la cité de Montréal, province de Québec, résidant présentement en la cité de Chicago, dans l'état d'Illinois, un des Etats-Unis de l'Amérique, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 6e jour de décembre 1946.

PAUL S. SMITH, C.R.,
Procureur de la requérante.

550, rue Papineau,
Montréal, P.Q. 50-4

AVIS est par les présentes donné que Joseph-Arthur Neveu, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Estelle Messier, de Richelieu, district de Saint-Hyacinthe, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 18e jour de novembre 1946.

GUSTAVE DUTAUD, C.R.,
Procureur du requérant.

59 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 50-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Elizabeth Butler Roberts, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, James Douglas Lambton, des mêmes lieux, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de décembre 1946.

FELS & FELS,
50-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Jean Elizabeth Hancock, secrétaire, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Thompson, fils, des mêmes lieux, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de décembre 1946.

FELS & FELS,
50-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Evelyn Esson Pugh, de la cité de Verdun, comté d'Hochelaga, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George James Pugh, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 29e jour de novembre 1946.

GENSER & LACK,
Procureurs de la requérante.

Pièce 414, 276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 50-4

AVIS est par les présentes donné que Harold Fassett Staniforth, de la cité de Westmount, dans le district de Montréal, province de Québec, ingénieur, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Marion Helen Hart Staniforth, de ladite cité de Westmount, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 10e jour de décembre 1946.

MAGEE & O'DONNELL,
Procureurs du requérant.

50-4

AVIS est par les présentes donné que Patricia Violet Puttock, de la ville de Cowansville, district de Bedford, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John McEwen Bromby, finisseur de la soie, de ladite ville de Cowansville, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Sweetsburg, dans la province de Québec, ce onzième jour de décembre 1946.

W. F. BOWLES, C.R.,
Procureur de la requérante.

50-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Glenna May Shapter, ménagère, de la cité de Verdun, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Williams, comptable, de la ville de Beaconsfield, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de novembre A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Gloria Avon, ménagère, de la cité de Verdun, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Gordon Roland, technicien, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de décembre A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Cote Truax, de la ville de Knowlton, district de Bedford, province de Québec, fille de table, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Jacob Winslow Truax, soudeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 12e jour de décembre 1946.

E. LEITHMAN,
Procureur de la requérante.

Pièce 44, 445, rue St-François-Xavier,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est donné que Ralph Wighton, mécanicien, de la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Annie Olga Stinehour, de ladite cité d'Outremont, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce dixième jour de décembre 1946.

HYDE & AHERN,
Procureurs du requérant.

51-4

AVIS est par les présentes donné que Rose Lazar Nadigel, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Nathan Nadigel, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 2e jour d'octobre 1946.

JOSEPH S. CAPLAN,
Procureur de la requérante.

Pièce 30,
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Lillian May Alsop, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Mackenzie, de ladite cité et dudit district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 28e jour de novembre 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
Procureurs de la requérante.

51-4

AVIS est par les présentes donné que Hilda Constance Caroline Mosley Dwyer, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Norman Dwyer, chauffeur, des cité et district de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 décembre 1946.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Robert Charles Delafosse, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, récemment un soldat de l'Armée canadienne mais maintenant sans emploi, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Edna Evelyn Catherine Fennell Delafosse, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 16 décembre 1946.

MAX BERNFELD, C.R.,
Procureur du requérant.

1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Ida Berman Zatz, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Solomon Zatz, de Montréal, Québec, comptable, pour cause d'adultère.

Montréal, le 15 avril 1946.

MAX COBLENTZ,
Procureur de la requérante.

511, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 51-4

AVIS est donné par les présentes que Sarah Goldberg, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Benjamin Cohen, pour cause d'adultère et d'abandon.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 9e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Procureur de la requérante.

App. 508, Edifice Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est donné que Lilly Elizabeth Ingborg Lindfors Crowhurst, de la ville de Mont-Royal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec George Goodbody Crowhurst, commis, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 11 décembre 1946.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
51-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Ginette Ingrid Reiskind, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Munroe Paul Leopold, manufacturier, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 13e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Anna Lovannah Théoret, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Walter Henry Brien Wilson, commis de bureau, maintenant domicilié à Pitsea, dans le comté d'Essex, en Angleterre, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 14e jour de novembre 1946.

ANNA LOVANNAH THÉORET,
51-4 Requérante.

AVIS est donné que Evelyn May McNaught Grandison, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Oliver Richard Grandison, sergent-major dans les Forces armées de Sa Majesté, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 11 décembre 1946.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
51-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Esther Lancit, de Montréal, Qué., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Ernest Weiss, de Montréal, Qué., pour cause d'adultère.

Montréal, Qué., le 10 décembre 1946.

ALEXANDER & USHER,
Procureurs de la requérante.
51-4 Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Gladys May Kay Oliver, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, commis, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ronald Oliver, mécanicien, des cité et district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 13 décembre 1946.

FITCH & LANDE,
51-4 Procureur de la requérante.

AVIS est donné que Fern Catherine Kerr Ekins, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Frederick Harold Ekins, commis, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 11 décembre 1946.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
52-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Hilda Katz, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis Delnick, commis, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 2e jour de décembre 1946.

LOUIS GLAZER,
Procureur de la requérante.

259 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 52-4

AVIS est par les présentes donné que Robert Crawford Kirk, de la cité de Verdun, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Winifred May Kirk, née Robinson, également de la cité de Verdun, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, 7 novembre 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
52-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Matilda Jane Cumming, de la cité de Toronto, dans le comté de York, dans la province d'Ontario, femme mariée, domiciliée en ladite cité de Toronto, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Melville Erskine Cumming, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, résidant temporairement dans la ville de New-Glasgow, dans la province de Nouvelle-Ecosse, magasinier adjoint, pour cause d'adultère.

Daté à Toronto, dans la province d'Ontario, ce 17e jour de décembre 1946.

McMILLAN, BINCH, WILKINSON, BERRY & WRIGHT,
Procureurs de la requérante.

52-4

AVIS est par les présentes donné que Muriel Emma Wood Durrell, de la cité de Granby, district de Bedford, province de Québec, épouse de Clarence Edwin Durrell, employé de chemin de fer, de la cité de Waterloo, district de Bedford, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Clarence Edwin Durrell, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Granby, province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Edifice des Tramways,
Montréal, Qué. 52-4

AVIS est donné que Thelma Lillian Dalton Hilger alias Goernert, de Montréal, Qué., serveuse, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Henry Gustav Hilger alias Goernert, de Montréal, Qué., surintendant, pour cause d'adultère.

Montréal, le 23 décembre 1946.

B. BENNO COHEN,
Procureur de la requérante.

231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Maude Gardner Richards, Montréal, Qué., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Joseph Alexander Richards, Montréal, Qué., technicien, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 23 décembre 1946.

BADEAUX & BADEAUX,
Procureurs de la requérante.

1-4

AVIS est par les présentes donné que Robert Alfred Nall, gérant, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Joyce Hazel Watson, Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce cinquième jour de décembre 1946.

GORDON M. WEBSTER,
Procureur du requérant.

1-4

AVIS est donné par les présentes que Gladys Elizabeth Thompson, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Frank Sinton Dorrance, médecin, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 21e jour de décembre 1946.

HENRI BOURDON,
Procureur de la requérante.

152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est donné par les présentes que Irja Alina Agnes Vaisanen Shanahan, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Patrick John Shanahan, sergent détective, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Lillian Guerasio, ménagère, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Dominique Galardo, industriel, du même endroit, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 27e jour de décembre 1946.

MARIO-E. LATTONI, C.R.,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Jessie Leonard Simpson Clunie, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Clunie, horloger, aussi des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'abandon et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 23e jour de décembre 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Lillian McCorkell, des cité et district de Montréal, préposée au comptomètre, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Elmer Raymond Baldwin, vendeur, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 2e jour de novembre 1946.

CLARENCE ROSENHEK,
Procureur de la requérante.

Pièce 609, 10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Québec. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rose Nemerofsky Silverstein, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, (Abraham) Isidore Silverstein, marchand, antérieurement des cité et district de Montréal et présentement de la cité de Melbourne, Australie.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 24e jour de décembre 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Eva Greenblatt, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Lewis Thow, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 26e jour de décembre 1946.

MAURICE HARTT,
Procureur de la requérante.

132 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 600,
Montréal. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Clara Woods, de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Cross, mécanicien, de Montréal, P.Q., pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 24e jour de décembre 1946.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
1-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Woolf (Robert) Cook, barbier, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Yetta Helman, de la cité de Los Angeles, dans l'état de Californie, Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 18e jour d'avril A.D. 1946.

STEIN & STEIN,
Procureurs du requérant.

423, rue Mayor,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Maurice Michael, manufacturier, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Rachel Elias Michael, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 20 décembre 1946.

MARCUS & FEINER,
Procureurs du requérant.

610 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS DIVERS

LA COMPAGNIE L. O. & G. LIMITÉE

AVIS est par la présente donné que la Compagnie L. O. & G. Limitée présentera une requête pour l'abandon de sa charte.

Montréal, 17 décembre 1946.

LA COMPAGNIE L. O. & G. LIMITÉE
par: RENÉ F. GROTHÉ,
1-1 Secrétaire-trésorier.

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

LOIS AUTRICHIENNES DE RESTITUTION

1. Le Gouvernement autrichien promulgue actuellement une série de lois visant la restitution à leurs propriétaires ou à leurs héritiers des biens situés en Autriche dont ils ont été injustement dépouillés après le 13 mars 1938, soit par acte arbitraire soit en application des lois nationales-socialistes établissant des différences de traitement et qui sont maintenant abrogées.

2. La première de ces lois de restitution, avec ordonnance de mise en vigueur, a pris effet le 17 septembre 1946.

3. Les réclamations de personnes résidant en dehors de l'Autriche doivent être adressées au Ministère Fédéral de la Propriété et de la Planification, Ballhausplatz 1, Vienne, Autriche.

4. Il n'est pas nécessaire de présenter les réclamations sur des formules spéciales, mais il faut une réclamation distincte en trois exemplaires, en allemand, pour chaque bien réclamé. Les réclamations doivent donner les renseignements suivants:

a) Description précise des biens réclamés.

b) Nom et adresse du propriétaire au 13 mars 1938.

c) Nom et adresse du propriétaire au jour de la confiscation.

d) Nom et adresse du propriétaire au jour de signature de la réclamation.

e) Toutes pièces que l'on possède à l'appui de la réclamation.

5. On est prié de noter que, même si le réclamant a déjà communiqué avec le Sous-Secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures ou tout autre service du Gouvernement, il doit quand même présenter une réclamation à l'adresse ci-dessus, sauf avis contraire.

6. Le Ministère des Affaires extérieures ne peut entretenir de correspondance relative à ces réclamations. Toute correspondance doit être adressée au ministère autrichien.

7. Le Gouvernement canadien, en publiant le présent avis, n'assume aucune responsabilité concernant les réclamations en question.

PUBLIÉ PAR LE MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES, OTTAWA. 1-1

MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

PROTECTION DES BIENS SITUÉS EN ALLEMAGNE ET EN AUTRICHE

L'AUTORITÉ alliée de contrôle a pris des mesures pour protéger les biens situés en Allemagne et en Autriche et appartenant aux nationaux alliés.

Pour faciliter la protection des intérêts canadiens, les personnes des catégories suivantes qui résident au Canada sont invitées à fournir des renseignements précis sur leurs biens situés en Allemagne ou en Autriche.

1) Citoyens canadiens.
2) Sujets britanniques résidant au Canada en permanence.
3) Etrangers résidant au Canada en permanence et qui ont demandé la citoyenneté canadienne.
4) Compagnies, municipalités ou autres corps constitués ou incorporés selon les lois du Canada ou de ses provinces.

Pour la manière de présenter ces renseignements, s'informer à l'adresse suivante:

Le Sous-Secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, Ottawa, Ontario.

Les personnes qui ont déjà fourni les renseignements en question au Ministère des Affaires extérieures par déclaration sous serment n'ont pas à faire de nouvelle démarche.

PUBLIÉ PAR LE MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES, OTTAWA. 1-1

MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

RÉCLAMATIONS DES VICTIMES DE L'OPPRESSION NAZIE

1. L'Office britannique de Contrôle de l'Allemagne et de l'Autriche annonce qu'il est maintenant possible de transmettre en Allemagne par voie officielle les réclamations des personnes que les nazis, par persécution ou traitement injuste, avaient dépossédées de biens situés en Allemagne. Les dispositions qui ont été prises à cet effet s'appliquent aux réclamations concernant les biens situés dans toutes les zones de l'Allemagne. Les autorités canadiennes transmettront volontiers aux autorités intéressées les réclamations concernant des biens situés dans quelque zone que ce soit.

2. On demande que les réclamations soient présentées sous forme de réclamation sous serment en six exemplaires, dont quatre en anglais ou en français et deux en allemand, exposant tous les faits requis d'une manière aussi concise que possible. Indiquer notamment les détails suivants:

a) "Krefs" (arrondissement) dans lequel on croit que les biens sont situés. (Inscrire visiblement cette indication au haut de la page.)
b) Nom et adresse de la personne que l'on croit être en possession de ces biens; description desdits biens pour en faciliter la localisation; valeur approximative; circonstances, motifs, et autorités responsables de la saisie ou confiscation; toute compensation financière accordée.

3. Envoyer ses réclamations à l'adresse suivante:

Le Sous-Secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, Ottawa, Ontario.

Les personnes qui ont déjà présenté leurs réclamations par affidavit au Ministère des Affaires extérieures n'ont pas à faire de nouvelle démarche.

4. Il doit être bien compris que les autorités du Canada et du Royaume-Uni, en assurant la transmission des réclamations visent seulement à fournir aux réclamants, en l'absence de relations postales normales avec l'Allemagne, la possibilité de soumettre les détails de leurs réclamations pour être enregistrés auprès des autorités intéressées, en Allemagne, en attendant l'établissement des services qui s'en occuperont.

5. Il ne peut pas être échangé de correspondance au sujet de ces réclamations. Le Ministère des Affaires extérieures ne peut pas non plus entreprendre de faire rapport sur l'état des biens en question. Les autorités du Canada et du Royaume-Uni, par le fait de la transmission des réclamations, n'assument aucune responsabilité à leur sujet.

PUBLIÉ PAR LE MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES, OTTAWA. 1-1

MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

RÉCLAMATIONS

Pour perte de biens en Finlande, Hongrie et Roumanie

LES propriétaires de biens situés en Finlande, Hongrie ou Roumanie sont invités à fournir des renseignements précis concernant leurs réclamations en restitution ou en compensation pour perte ou endommagement de leurs biens par le fait de la guerre.

Sous réserve des dispositions des traités de paix respectifs ainsi que des règles du droit international, les propriétaires des catégories suivantes seront seuls considérés:

1) Citoyens canadiens.
2) Sujets britanniques, résidant en permanence au Canada.
3) Sociétés commerciales, municipalités ou autres corps constitués ou incorporés en vertu des lois du Canada ou de ses provinces.

On se procure les formules de réclamations à l'adresse suivante:

Le Sous-Secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, Ottawa, Ontario.

Les réclamations doivent être présentées sur ces formules au plus tard le 28 février 1947. Les personnes qui ont déjà présenté leurs réclamations au Ministère des Affaires extérieures par affidavit n'ont pas à faire de nouvelle démarche. Le Gouvernement canadien n'assume aucune responsabilité quant à la satisfaction éventuelle de ces réclamations, mais s'efforcera de faire recevoir favorablement les réclamations tombant dans les catégories à l'égard desquelles les gouvernements ennemis intéressés ont reconnu dans les divers armistices leur responsabilité de principe.

PUBLIÉ PAR LE MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES, OTTAWA. 1-1

MINISTÈRE DES POSTES

RÈGLEMENTS CONCERNANT LES BOÎTES AUX LETTRES DES MAISONS APPARTEMENTS

AVIS public est par les présentes donné qu'à compter du 1er janvier 1947, en conformité des dispositions de l'alinéa (*x*) du paragraphe 1 de l'article 7 de la Loi des Postes, les règlements concernant les boîtes aux lettres des maisons à appartements, parus dans la *Gazette du Canada* du 17 décembre 1927, n° 25, Vol. LXI, sont modifiés de la façon suivante:

Les maisons à appartements, les immeubles à logements de plain-pied et les hôtels de familles de trois appartements ou plus (sauf ainsi qu'il est ci-après prévu) doivent avoir dans un endroit convenable, aisément accessible au facteur, des boîtes aux lettres installées par groupes comprenant une boîte aux lettres pour chaque locataire, y compris le concierge.

Chaque groupe doit se composer d'un nombre de boîtes individuelles, chacune pourvue d'une porte à l'usage du client et d'une porte d'ensemble à l'usage du facteur.

Le nombre des groupes dépendra du nombre d'appartements à desservir, mais aucun groupe ne doit comprendre plus de sept boîtes.

Ces récipients aux correspondances doivent être construits de métal inoxydable—en tôle plombée de préférence—suffisamment épais et durable.

Les dimensions intérieures des boîtes individuelles ne doivent pas avoir moins de 14¾" de hauteur, 3 5/16" de largeur et 4½" de profondeur.

La porte de chaque boîte individuelle doit être munie d'une serrure à trois gorges, ou l'équivalent; une même clef ne doit ouvrir qu'une seule boîte dans le même immeuble.

Chaque groupe de boîtes doit être muni d'une porte d'ensemble, avec charnières au bas et tourillon horizontal et une ouverture minimum de 90 degrés, pouvant s'adapter à la serrure régulière des Postes pour les maisons à appartements. Le tout doit être ajusté de façon que le pêne de la serrure entre au moins 3/16" dans la gâche, lorsque la serrure est fermée à clef.

Le long du cadre supérieur de chaque groupe de boîtes, un porte-étiquette convenable doit être installé sur chaque boîte individuelle pour y placer une carte donnant le nom du locataire et de façon que ce dernier puisse l'atteindre en tout temps pour changer ou enlever la carte.

La porte de chaque boîte individuelle doit être munie d'un dispositif pour l'insertion d'une carte donnant le nom du locataire et le numéro de l'appartement.

Les ouvertures dans les portes des boîtes individuelles doivent être pratiquées de façon que le locataire puisse voir s'il y a du courrier dans la boîte, mais tout en empêchant en même temps les autres personnes de pouvoir lire une partie du contenu.

Une ouverture peut être pratiquée sur le devant de chaque boîte individuelle, permettant d'introduire les cartes de visites, avis de télégrammes et autres objets semblables. Cette ouverture ne doit pas avoir plus de 3 pouces de longueur sur ⅛ de pouce de largeur.

Les ouvertures nécessaires à la fixation des appareils électriques, téléphones, etc., ne doivent pas donner accès à l'intérieur d'aucun des compartiments aux correspondances.

Les boîtes aux lettres doivent être construites et installées de façon à protéger le contenu de la boîte contre le dommage par des rebords rugueux ou coupants, des saillies et l'eau de condensation.

Les boîtes aux lettres par groupes doivent être fabriquées au Canada.

Les boîtes doivent être installées de façon que le trou de la serrure principale soit de 59" au-dessus du plancher pour une installation en une seule rangée, et de 66", pour le rang supérieur d'une installation à double rangée.

Une formule-carte postale doit être incluse dans chaque unité manufacturée. Cette carte est pour l'usage de ceux qui ont la responsabilité d'aviser le maître de poste de la grandeur, du genre et de la date de chaque installation.

Les serrures des postes d'ensemble doivent être placées par un représentant des Postes, et non par la maison ou la personne qui installe les boîtes; les clefs de ces serrures doivent en tout temps demeurer sous la garde du bureau de poste.

Les boîtes aux lettres destinées à être installées en vertu des présents règlements doivent d'abord recevoir l'approbation du ministre des Postes; les manufacturiers qui désirent obtenir cette approbation doivent soumettre au ministère des Postes à Ottawa un spécimen de la boîte dont la fabrication est projetée et attendre l'approbation nécessaire avant de continuer leurs travaux. Un spécimen de l'article fini doit être envoyé au ministère pour être gardé comme pièce à l'appui.

L'approbation du ministre des Postes ne doit pas être interprétée comme étant une confirmation des droits de fabrication et ne dégage pas le requérant de sa responsabilité à cet égard.

Les présents règlements ne s'appliquent pas aux immeubles où des boîtes aux lettres, satisfaisantes aux yeux du ministère des Postes, sont déjà installées, ni aux immeubles dans lesquels les correspondances pour les locataires sont distribuées à des bureaux situés au rez-de-chaussée ou à l'étage de l'entrée principale, non plus qu'à ceux qui possèdent un service d'ascenseur et dans lesquels les appartements individuels sont munis de récipients convenables aux correspondances.

Approuvé:

ERNEST BERTRAND,
Ministre des Postes.

Le 21 décembre 1946. 1-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que le candidat a droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Adjoint, classe 1, Ferme expérimentale, zootechnie, bilingue, ministère fédéral de l'Agriculture. (Vacance actuelle à Lennoxville, P.Q.).
Lalande, Gaspard, Lennoxville, P.Q.

Directeur adjoint, homme, Ottawa, bilingue, service de la citoyenneté, Secrétariat d'Etat. Liste supplémentaire.
Charbonneau, Louis, Ottawa, Ont.

Directeur adjoint (administration), Ottawa, Service d'hygiène chez les Indiens, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Procter, Henry Archibald, S.A.O., Ottawa, Ont.
Campbell, David Ross, S.A.O., Toronto, Ont.
Winfield, Gordon Abbott, S.A.O., Ottawa, Ont.

Directeur adjoint (traitements), Ottawa, Service d'hygiène chez les Indiens, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Falconer, William Lynn, S.A.O., Ottawa, Ont.
Campbell, David Ross, S.A.O., Toronto, Ont.
Galbraith, James Douglas, Prince-Rupert, C.-B.

Concierge, classe 2, Calgary, Alberta, Ministères fédéraux.
Coupland, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Loveday, Edward James, S.A.O., Calgary, Alta.
Ritz, Gordon, S.A.O., Calgary, Alta.
Castiglione, Vincent Stephen, S.A.O., Calgary, Alta.
Hughes, Charles Wilson, S.A.O., Calgary, Alta.
Boon, George, S.A.O., Calgary, Alta.
*Zabreck, George, S.A.O., Calgary, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Concierge, classe 3, Calgary, Alberta, Ministères fédéraux.
Gainor, Frederick Marshall, S.A.O., Calgary, Alta.
Palser, Sidney Charles, S.A.O., Calgary, Alta.
Cox, Louis Walter, S.A.O., Calgary, Alta.
Alway, William Henry, S.A.O., Calgary, Alta.
Young, King Alexander, S.A.O., Calgary, Alta.
*Davie, Gordon, S.A.O., Calgary, Alta.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Concierge, classe 2, bilingue, Dalhousie, N.-B., ministère des Travaux publics.
Chamberlain, Paul Joseph, S.A.O., Dalhousie, N.-B.

Concierge, classe 2, Regina, Saskatchewan, Ministères fédéraux.
Green, Joseph, S.A.O., Regina, Sask.
Hiscutt, George William H., S.A.O., Regina, Sask.

Concierge, classe 3, Regina, Saskatchewan, Ministères fédéraux.
Tomlinson, Louis Rogers, S.A.O., Regina, Sask.
Mathieson, George Albert, S.A.O., Regina, Sask.
Fullerton, James, S.A.O., Regina, Sask.
Tench, Reginald Frank, S.A.O., Regina, Sask.

Conseiller du placement, classe 4, Ottawa, Commission d'assurance-chômage.
Wood, Arthur Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
Andoff, John Evan, S.A.O., Ottawa, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Moncton, N.-B., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
Jarvis, Charles Ross, S.A.O., Moncton, N.-B.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Regina, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage.
Deaust, John Baptist C., (devenu invalide au Canada) Regina, Sask.
Petrovitch, Arthur Norman, S.A.O., Regina, Sask.
Wesson, William Edward, S.A.O., Regina, Sask.
Sorrell, William George, S.A.O., Regina, Sask.
Forsyth, Allan Freeman, S.A.O., Regina, Sask.
Vincent, William Albert H., S.A.O., Regina, Sask.
Bettschen, Virginia, Regina, Sask.
Meier, Agnes Hedwig, Regina, Sask.
Williams, Jane Eira, Regina, Sask.
Hill, Ernest Richard, Regina, Sask.
Linton, Marion Pearl (Mme), Regina, Sask.
Rennie, Marion Margaret, Regina, Sask.
Dalziel, John Thomas, Regina, Sask.
*Carlisle, Joyce Isabelle, Regina, Sask.
*Dechief, Helene Alice, Forget, Sask.
*Indique que le candidat n'a pas une année de résidence dans la localité.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Regina, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage.
McDiarmid, Maxwell Curtis, S.A.O., Regina, Sask.
Glover, William Webster, S.A.O., Regina, Sask.
Sutherland, Violet Swan, S.A.O., Regina, Sask.
Dowswell, Stanley Lorne, S.A.O., Regina, Sask.
Platt, Joan Margaret (Mme), S.A.O., Regina, Sask.
Walker, John Stewart, S.A.O., Regina, Sask.
Matthews, William Herbert, Regina, Sask.
Snow, Frances Weltha, Regina, Sask.
Fahlman, Olga Katharine, Regina, Sask.
Courtney, Christina Veronica, Regina, Sask.
Bissett, Chester Robert Gordon, Regina, Sask.
Breckenridge, Ruby Adeline, Regina, Sask.
Fysh, Roy Edward, Regina, Sask.
Stephens, Kathleen May, Regina, Sask.
Brogden, Doris Mary, Regina, Sask.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Regina, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage.
Sharp, Thomas William, S.A.O., Regina, Sask.
McQueen, Alexander, S.A.O., Regina, Sask.
Gorrell, Arthur Wesley T., S.A.O., Regina, Sask.
Gill, Horace, S.A.O., Regina, Sask.
Lewis, Richard Forrest, Regina, Sask.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Saskatoon, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage.
Dolan, Thomas Joseph, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Wilson, Lorne Alexander, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Turner, John Herbert, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Peaker, John Allan, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Roberts, Leslie Albert, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Reid, Annie, S.A.O., Saskatoon, Sask.
McDonald, Henry Edwards, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Storey, Terrance, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Carleton, Eunice, Saskatoon, Sask.
Janzen, Edna Ruby, Saskatoon, Sask.
Theilman, Laura Louise, Saskatoon, Sask.
Dorrance, Irene Daisy, Saskatoon, Sask.
Learmonth, George, Springwater, Sask.
Brown, Marjorie Violet, Saskatoon, Sask.
*Birmingham, Margaret Geraldine, Saskatoon, Sask.
*Cawsey, Marjorie Inez, Saskatoon, Sask.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Saskatoon, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage.
Hoitby, Cecil Holland, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Lee, Cecil Rayner, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Reid, Thomas Harold, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Carmichael, Robert Wyverne, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Hambleton, Donald Alexander, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Cuthbert, James Conacher, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Hain, Douglas Harley, Saskatoon, Sask.
Crawford, Margaret Frances, Saskatoon, Sask.
Hoey, Marjorie Evelyn, Saskatoon, Sask.
Worcester, James Cameron, Saskatoon, Sask.
Gordon, Maxwell Huntly, Saskatoon, Sask.
Yano, Mary, Saskatoon, Sask.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Saskatoon, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage.
Dunseith, Olga Pearl, Saskatoon, Sask.
Amas, Edith, Saskatoon, Sask.
Lake, Ivan Orlando, Saskatoon, Sask.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Saskatoon, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage.
Butler, Percy St. George, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Gray, Russell Ewart, Saskatoon, Sask.

Facteur, Kamloops, C.-B., ministère des Postes.
Harling, Laurence William, S.A.O., Kamloops, C.-B.
*Reeves, John William, S.A.O., Kamloops, C.-B.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Kenora, Ontario, ministère des Postes.
Cormack, William John, S.A.O., Kenora, Ont.
Hawrysh, Roy Victor, Kenora, Ont.

Facteur, Lethbridge, Alberta, ministère des Postes.
Donaldson, Dennis Eric, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Clelland, James, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Wallace, James Neil, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Allen, Thomas Dougan, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Noss, Norman Harold, S.A.O., Lethbridge, Alta.
McPherson, Ray Douglas, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Townsend, Albert Ewart, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Credico, John Peter, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Earl, Thomas, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Barnett, Leslie Charles, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Royle, John Joseph, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Veres, Joseph Steven, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Thompson, Richard Douglas, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Kontros, Frank Louis, Hillcrest, Alta.
Yates, Jack, Lethbridge, Alta.
*Daub, Wilfred John, Lethbridge, Alta.
*Wyton, Ronald Thomas, Lethbridge, Alta.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, St-Jean, P.Q., ministère des Postes.
Remillard, Gérard, S.A.O., St-Jean, P.Q.
Robillard, Jean, S.A.O., Iberville, P.Q.
Tétrault, Gaston, S.A.O., St-Jean, P.Q.
Lanoue, Joseph Adrien, S.A.O., St-Jean, P.Q.
Pion, Eugène, S., S.A.O., St-Jean, P.Q.
Morin, Joseph Arthur, S.A.O., St-Jean, P.Q.
Gosselin, Lionel, S.A.O., St-Jean, P.Q.
Lavoie, Joseph Hervé, S.A.O., St-Jean, P.Q.
Poirier, Joseph Léonard Benoît, S.A.O., St-Jean, P.Q.

Facteur, Sydney, N.-E., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Gallivan, Ignatius, S.A.O., Sydney, N.-E.
Doucet, John Joseph, S.A.O., Sydney, N.-E.

Facteur et chargeur des postes, Trois-Rivières, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Bellerive, Jean Jacques, S.A.O., Trois-Rivières, P.Q.
Godin, Paul, S.A.O., Trois-Rivières, P.Q.
*Fréchette, Etienne, S.A.O., Trois-Rivières, P.Q.
Landry, Paul Georges, Trois-Rivières, P.Q.
Scott, Harry, Trois-Rivières, P.Q.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Brockville, Ontario, ministère des Postes.
Phelan, John Wilfred, S.A.O., Brockville, Ont.
Power, William George, S.A.O., Brockville, Ont.
Young, John Joseph, S.A.O., Brockville, Ont.
McCloy, Edward Hamilton, S.A.O., Brockville, Ont.
MacDermott, Lloyd Fredrick, S.A.O., Brockville, Ont.
Latham, William Edward, S.A.O., Brockville, Ont.
Bradley, Francis, S.A.O., Brockville, Ont.
Harper, William James, S.A.O., Brockville, Ont.
Warriner, Fredrick George, S.A.O., Brockville, Ont.
Wickware, Stanley Gordon, S.A.O., Brockville, Ont.
Walker, Thomas Lowell, S.A.O., Brockville, Ont.
Loverin, Wilfred Harle, S.A.O., Brockville, Ont.
Sweeney, William Joseph F., S.A.O., Iroquois, Ont.
Gifford, Oscar Samuel, S.A.O., Brockville, Ont.
Cox, Thomas Patrick P. J., S.A.O., Brockville, Ont.
McClure, Roland Neil, S.A.O., Brockville, Ont.
Harrison, John William, S.A.O., Brockville, Ont.
Stillwell, Lawrence Wilfred, S.A.O., Brockville, Ont.
Read, Howard Taylor, S.A.O., Brockville, Ont.
Young, Bernard Herbert, S.A.O., Brockville, Ont.
*Bates, Orine Robinson, S.A.O., Brockville, Ont.
Foan, Lawrence, Brockville, Ont.
Crowder, Robert William, Brockville, Ont.
Greer, William Howard Baker, Brockville, Ont.
Perrin, Gérard Joseph, Brockville, Ont.
*Van Luven, Arthur Karl, S.A.O., Brockville, Ont.
*Hogan, William Peter, Brockville, Ont.
*Renberg, Walter Edward, Brockville, Ont.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Fort-William, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Starchuk, William, S.A.O., Fort-William, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Hamilton, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Pagiela, Leo, S.A.O., Hamilton, Ont.

Facteur et chargeur des postes, St. Catharines, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Marshall, Wesley, S.A.O., St. Catharines, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Sherbrooke, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Bergeron, Clément, S.A.O., Sherbrooke, P.Q.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Gardien de phare, classe 10, Ship Harbour, N.-E., Service du balisage des eaux, ministère des Transports.
Vanbuskirk, Harry St. Clair, Murphy Cove, N.-E.

Médecin, service intermittent, Sault Ste-Marie, Ontario, Service d'hygiène chez les Indiens, division de la Santé, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Greig, Charles Herbert, Sault Ste-Marie, Ont.

Messager, Edmonton, Alberta, Ministères fédéraux.
Tayles, Ronald Arthur, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kirk, Frank Alexander, S.A.O., Edmonton, Alta.
Glasere, Walter Ross, S.A.O., Edmonton, Alta.
O'Donnell, Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.
Evans, William Cadwaldar, S.A.O., Edmonton, Alta.
Shmata, Semko, S.A.O., Edmonton, Alta.
Smith, John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Gibbon, Orvil Makeever, S.A.O., Edmonton, Alta.
Lawson, Robert Jack, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ewasiuk, John Henry, S.A.O., Edmonton, Alta.
Oliver, Robert Lisle, S.A.O., Edmonton, Alta.
Twyman, Joseph Anthony, S.A.O., Edmonton, Alta.
Andrew, William Thomson, S.A.O., Edmonton, Alta.
Wilson, John, S.A.O., Edmonton, Alat.
James, Rhys, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Dobson, Cecil Edwin, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Whyte, John Leitch, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Connolly, Philip Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Ingram, John, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Brockville, Ontario, ministère des Postes.
Phelan, John Wilfred, S.A.O., Brockville, Ont.
Lynch, Joseph Francis P., (devenu invalide au Canada) Escott, Ont.
Power, William George, S.A.O., Brockville, Ont.
McCloy, Edward Hamilton, S.A.O., Brockville, Ont.
MacDermott, Lloyd Fredrick, S.A.O., Brockville, Ont.
Harper, William James, S.A.O., Brockville, Ont.
Wykes, Robert Lewis, S.A.O., Athens, Ont.
Young, John Joseph, S.A.O., Brockville, Ont.
Bradley, Francis, S.A.O., Brockville, Ont.
Hampton, Ernest Lawrence, S.A.O., Athens, Ont.
Loverin, Wilfred Harle, S.A.O., Brockville, Ont.
Warriner, Fredrick George, S.A.O., Brockville, Ont.
Sweeney, William Joseph F., S.A.O., Iroquois, Ont.
Quirmbach, George Ross, S.A.O., Brockville, Ont.
*Marshall, Leonard William, S.A.O., Brockville, Ont.
Parish, Mortimer Clifford, Brockville, Ont.
Foan, Lawrence, Brockville, Ont.
Greer, William Howard Baker, Brockville, Ont.
Perrin, Gérard Joseph, Brockville, Ont.
*Hogan, William Peter, Brockville, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Cornwall, Ontario, ministère des Postes.
Moore, Gerald Alan, S.A.O., Cornwall, Ont.
Cockburn, John Ralph, S.A.O., Cornwall, Ont.
Leroux, Roland Alcide J., S.A.O., Cornwall, Ont.
Arbuthnot, Lyall Markell, S.A.O., Northfield Station, Ont.
St-Laurent, Harold Joseph, S.A.O., Cornwall, Ont.
Batelle, Ernest Alfred, S.A.O., Cornwall, Ont.
Solly, Walter Theodore, S.A.O., Cornwall, Ont.
McKinnon, James, S.A.O., Glen Nevis, Ont.
Newman, John Joseph, S.A.O., Cornwall, Ont.
Page, Percy, S.A.O., Cornwall, Ont.
Aubin, Joseph George L., Cornwall, Ont.
Laflèche, Roger Olida, Cornwall, Ont.
Ravary, Joseph Edmour, Summerstown, Ont.
*Henderson, Howard Bertram, S.A.O., Cornwall, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Fort-William, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Stachuck, William, S.A.O., Fort-William, Ont.

Maître de poste, ministère des Postes, Chipman, N.-B.
Walter, Chipman Forsyth, S.A.O., Chipman, N.-B.

Inspecteur des produits de la basse-cour, classe 1, province de Québec, ministère fédéral de l'Agriculture.
Lacoste, Eugène, S.A.O., Rivière des Prairies, P.Q.
Ferland, Yvon, S.A.O., Montréal, P.Q.
Dumaine, J. Adrien, St-Hyacinthe, P.Q.
Choquette, Lionel, Trois-Rivières, P.Q.
Roy, Gérald François, Montréal, P.Q.
Hamelin, Paul Emile, Québec, P.Q.
Paquette, Robert, Montréal, P.Q.
Bergeron, Joseph, Montréal, P.Q.
Plante, François Jean Emile, L'Abord-à-Plouffe, P.Q.
Pépin, Armand, Montréal, P.Q.

Commis des postes, Fredericton, N.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Taber, Byron Frank, S.A.O., Marysville, N.-B.
*Burrows, Gerald Ivan, S.A.O., Fredericton, N.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Lévis, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Fradette, Joseph Donat A., S.A.O., Lévis, P.Q.
*Hébert, Joseph Albred Réal, S.A.O., Lévis, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, ministère des Postes, Sudbury, Ontario. Liste supplémentaire.
*Tanguay, Albert Aurel Joseph, S.A.O., Coniston, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis principal, Edmonton, Alberta, service des hôpitaux, division des traitements, ministère des Affaires des anciens combattants.
Adam, John, (devenu invalide au Canada) Edmonton, Alta.
Avison, George Thomas, S.A.O., Edmonton, Alta.
Compston, Charles Roy, S.A.O., Edmonton, Alta.
Campbell, Gordon A., S.A.O., Edmonton, Alta.
Clark, William John, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Eveleigh, Wesley John, S.A.O., Edmonton, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis principal, homme, division de l'assurance des anciens combattants, Ottawa, ministère des Affaires des anciens combattants.
Benoit, Wilfrid Joseph A., S.A.O., Wakefield, P.Q.
Mossman, James Donald, S.A.O., Toronto, Ont.
Eustace, Robert Sherlock, S.A.O., Ottawa, Ont.

Radiotélégraphiste junior, division de l'ouest, ministère des Transports.
Cotter, Desmond Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Johnston, William Cameron, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Park, Wilson James, Vancouver, C.-B.
Fraser, Joseph, Vancouver nord, C.-B.
Holliston, Robert Bruce, Victoria, C.-B.
Robinson, Ralph James, Oliver, C.-B.
Dickie, Ronald Calvert, Duncan, C.-B.
Fenton, Joseph, Vancouver nord, C.-B.
Septav, Obren, Nanaïmo, C.-B.

Magasinier, magasins généraux, Edmonton, Alberta, service de la santé chez les Indiens, division de la Santé, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Bradley, Lawrence Anthony, S.A.O., Edmonton, Alta.
McCormick, John Joseph, S.A.O., Edmonton, Alta.
Brun, Frederic Henri, S.A.O., Edmonton, Alta.
Cunningham, John Scott, S.A.O., Edmonton, Alta.
Smith, Arthur William, S.A.O., Innisfail, Alta.
Young, Clifford William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Dianocky, Louis Steven, S.A.O., Edmonton, Alta.
Chamberlain, Gerald Alexander, S.A.O., Edmonton, Alta.
Phillips, John Stewart, S.A.O., Edmonton, Alta.
Rasmussen, Robert Joseph, S.A.O., Edmonton, Alta.

Livingstone, Colin Cameron, Edmonton, Alta.
Wallace, Hamilton Brown, Edmonton, Alta.
Heathcote, Frederick Stephen, Edmonton, Alta.
Upshall, Benjamin Archelaus, Calgary, Alta.
Williams, Raphael McLain, Lethbridge, Alta.
Hildreth, Albert, Vermilion, Alta.
*Kennedy, James Patrick, Calgary, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Surveillant ambulant, bureau régional des Provinces maritimes, Moncton, N.-B., Commission d'assurance-chômage.

Biggs, Matthew Harrison, S.A.O., Halifax, N.-S.
Coy, Ralph John, Moncton, N.-B.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 23 décembre 1946. 1-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil,* qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada,* la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Huit architectes, classe 3A, ministère des Travaux publics, à différents endroits par tout le Canada. $3,000-$3,300 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 30 janvier 1947.

Qualités requises: Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue, de préférence en architecture, ou les titres d'éligibilité à la "Royal Architectural Institute of Canada," au moins quatre années d'expérience dans le dessin architectural, les estimations, et les travaux de construction ou travaux connexes, dont deux ans dans un emploi comportant la direction responsable de ces travaux; connaissance approfondie des métiers du bâtiment; fermeté, tact, bon jugement et talent pour diriger les hommes. Pour les positions dans la province de Québec, on demande une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions dont il s'agit.

Un aide, classe 1, Ferme expérimentale, ministère fédéral de l'Agriculture, Saanichton, C.-B. $2,124-$2,580 par année, moins $240 par année pour le logement si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Colombie-Britannique. Les délais d'inscription expirent le 24 janvier 1947.

Qualités requises: Diplôme en agriculture (B.S.A. ou L.S.A.) d'une université reconnue, avec spécialisation et, de préférence, formation postscolaire en horticulture ou agronomie; aptitude à conduire des travaux d'expérimentation, d'investigation et de recherche, et à rédiger des rapports se rapportant aux investigations et aux autres tâches assignées; aptitude à la surveillance; bonne santé; bonnes manières; tact et bon jugement.

Un spécialiste en sciences agricoles, classe 2, ministère de l'Agriculture, Ottawa. $2,580-$3,000 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 20 janvier 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue; de préférence une formation postuniversitaire dans l'étude de projets d'expérimentation, et une maîtrise ès sciences; plusieurs années d'expérience postscolaire dans un poste de statut professionnel en matière d'expérimentations en agriculture; expérience et bonne connaissance des méthodes agricoles; preuve d'aptitudes pour la rédaction de rapports et d'articles sur des enquêtes scientifiques; bon jugement; tact et bon état physique.

Vérificateurs, assurance-chômage, classes 1 et 2, Commission d'assurance-chômage, région des provinces maritimes. $1,824-$2,124 et $2,124-$2,580 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents des provinces de Nouvelle-Ecosse, Nouveau-Brunswick et de l'Ile du Prince-Edouard. Les délais d'inscription expirent le 16 janvier 1947.

Qualités requises: Classe 1—Diplôme d'école supérieure ou l'équivalent avec quatre années ou plus d'expérience en tenue des livres, comptabilité ou vérification en général; aptitude à faire des vérifications peu compliquées ainsi que des enquêtes; intégrité et tact. Des points additionnels seront accordés pour des études complètes conduisant à un grade ou diplôme en comptabilité ou pour une formation universitaire appropriée.

Classe 2—Diplôme d'école supérieure ou l'équivalent, de préférence un grade en comptabilité; cinq ans ou plus d'expérience en comptabilité ou en vérification dans du travail de nature supérieure, et de préférence de nature professionnelle; intégrité et tact. Des points seront accordés pour des études complètes conduisant à un grade ou diplôme en comptabilité ou pour une formation universitaire appropriée.

Un commis, classe 4, ministère des Mines et Ressources, Dawson, Territoire du Yukon. $1,944-$2,244 par année, plus une allocation de subsistance de $1,200 pour un célibataire et de $1,500 pour un homme marié. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la Colombie-Britannique, l'Alberta, les territoire du Yukon et du Nord-Ouest, la préférence étant accordée aux résidents du Territoire du Yukon. Les délais d'inscription expirent le 18 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure avec quatre ans d'expérience dans le travail de bureau; aptitude à la surveillance ou capacité démontrée pour se charger du travail spécialisé du bureau; connaissance approfondie des méthodes modernes de bureau; tact et bon jugement.*

Des préposés aux denrées, classes 1, 2 et 3, ministère du Commerce, Ottawa. $2,580-$4,500 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 11 janvier 1947.

Qualités requises: Classe 1—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'une université reconnue; au moins deux ans d'expérience dans une industrie de fabrication ou de transformation dont les produits comprennent les suivants; bétail et produits animaux; produits laitiers; végétaux et produits végétaux; cuir et produits du caoutchouc; les articles durables destinés aux consommateurs (quincaillerie et magasin de nouveautés); bois, papier et produits connexes; machines, métaux et produits chimiques, ou expérience comparable; de préférence, expérience dans le commerce d'exportation; aptitudes pour l'analyse des marchés et des données statistiques, et pour la rédaction de rapports et de la correspondance; tact; jugement sain; bonnes manières et entregent.

Classe 2—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'une université recon-

nue; plusieurs années d'expérience dans une industrie de fabrication ou de transformation dont les produits comprennent les suivants: les produits du fer et de l'acier; les textiles et la confection; le papier et les produits du papier, ou expérience comparable, dont au moins trois ans dans un poste important; de préférence, une certaine expérience dans le commerce d'exportation; compétence démontrée pour organiser et effectuer des enquêtes et pour analyser les marchés et autres renseignements industriels; preuve d'aptitude à remplir les fonctions décrites ci-dessus.

Classe 3—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'une université reconnue; plusieurs années d'expérience dans une industrie de fabrication ou de transformation dont les produits comprennent: les machines, les métaux et les produits chimiques, ou une expérience comparable à celle-là, donc au moins cinq ans dans un poste comportant des responsabilités; de préférence une certaine expérience dans le commerce d'exportation; compétence démontrée pour organiser et effectuer des enquêtes et pour analyser les marchés et autres renseignements industriels; preuve d'aptitude à remplir les fonctions décrites ci-dessus.

Un surintendant de canal, classe 1, ministère des Transports, canal de Welland. $1,500-$1,824 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le comté de Welland. Les délais d'inscription expirent le 11 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire, de préférence diplôme d'une école supérieure; expérience générale dans les travaux de construction, de préférence comme ouvrier dans la menuiserie, le bois d'œuvre ou comme contremaître; capacité de surveillant; tact; bon jugement; bonne santé.*

Concierges, classes 1 et 3, ministère des Travaux publics, Prince-Rupert, C.-B. (Classe 1—$972-$1,128 par année, plus $300 par année pour le logement); (classe 3—$1,416-$1,572 par année, plus $300 pour le logement, moins $300 par année pour le logement si l'on y pourvoit). Concours ouvert aux hommes qui résident à Prince-Rupert, C.-B. Les délais d'inscription expirent le 25 janvier 1947.

Qualités requises: Classe 1—Instruction d'école primaire; au moins deux ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; une connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage; pouvoir faire fonctionner une petite installation de chauffage; être digne de confiance; bonne santé.

Classe 3—Instruction d'école primaire; au moins six ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; une connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage; pouvoir faire fonctionner une petite installation de chauffage; être digne de confiance; bonne santé.*

Un chirurgien dentaire, classe 2, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, Nanaïmo, C.-B. $4,500-$5,100 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Colombie-Britannique, la préférence étant accordée aux résidents de l'île Vancouver. Les délais d'inscription expirent le 20 janvier 1947.

Qualités requises: Un grade en chirurgie dentaire d'une université reconnue; un brevet permettant d'exercer la profession de dentiste dans la province de la Colombie-Britannique, ou autorisation nécessaire permettant de s'enrôler comme dentiste dans cette province; au moins cinq ans d'expérience professionnelle, soit comme dentiste ou soit dans du travail administratif dentaire, avec formation spéciale ou expérience dans l'exodontie, la chirurgie dentaire et de la bouche.

Un imprimeur de ministère, homme, ministère des Mines et Ressources, Ottawa. $1,944-$2,124 par année. Annoncé localement. Les délais d'inscription expirent le 10 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; au moins cinq ans d'expérience dans l'ensemble des travaux d'imprimerie; connaissance approfondie de la composition et des méthodes d'imprimerie modernes; pouvoir composer à la main et faire fonctionner et entretenir une petite presse; une certaine aptitude à la surveillance; propreté.*

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, homme, bilingue, Commission d'assurance-chômage, Acton-Vale, P.Q. $1,500 par année. Annoncé dans la presse.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, homme ou femme, bilingue, Commission d'assurance-chômage, Chandler, P.Q. $1,500 par année. Annoncé dans la presse.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, homme, Commission d'assurance-chômage, Drumheller, Alta. $1,500 par année. Concours ouvert aux résidents du territoire desservi par le bureau de Drumheller. Les délais d'inscription expirent le 31 décembre 1946.

Qualités requises: Soit une instruction d'école supérieure avec deux ans d'expérience comme surveillant de bureau ou dans du travail semblable, ou instruction d'école primaire avec cinq ans d'expérience dans un métier ou une profession, sans compter l'apprentissage; aptitude démontrée à traiter avec le public, à tenir des registres de bureau, à comprendre les règlements et à les appliquer; connaissance générale des conditions d'emploi, et pour certaines positions, connaissance des besoins dans des domaines spéciaux, comme l'industrie de la construction, l'industrie des métaux et des machines, l'industrie des hôtels et des restaurants, l'industrie agricole, etc.; de préférence une certaine connaissance des usages relatifs au travail et à l'embauchage; bon jugement, intégrité et être digne de confiance; bonnes manières et santé satisfaisante.

NOTA: Les années complètes d'étude dans une école supérieure pourront être déduites des années d'expérience requises de ceux qui ont la pratique d'un métier ou d'une profession, ou l'expérience supplémentaire pourra être considérée équivalente aux années de pratique dans un métier ou une profession.*

Deux examinateurs des capitaines et des seconds, ministère des Transports, Vancouver, C.-B., et Yarmouth, N.-E. $2,280-$2,880 par année. Concours ouverts aux résidents des provinces de la Colombie-Britannique et de la Nouvelle-Ecosse, respectivement. Les délais d'inscription expirent le 18 janvier 1947 pour la Colombie-Britannique et le 16 janvier 1947 pour la Nouvelle-Ecosse.

Qualités requises: Instruction correspondant à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; brevet britannique ou canadien de capitaine au long cours; expérience dans la navigation; une connaissance approfondie de la navigation et de la manœuvre d'un navire; aptitude pour diriger les examens tenus dans le district, pour l'émission de tous les brevets de capitaine et de second; jugement vif et impartial; bonne santé.

Deux contremaîtres, armements navals, classes 2 et 4, ministère de la Défense nationale—Marine, Esquimalt, C.-B. $2,580 et $3,000 par année, respectivement. Annoncé dans la presse. Les délais d'inscription expirent le 28 décembre 1946.

Un contremaître de ferme, ministère fédéral de l'Agriculture, Woodslee, Ont. $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les districts électoraux d'Essex-est et d'Essex-ouest dans la province d'Ontario. Les délais d'inscription expirent le 16 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure et de préférence une certaine formation dans un collège d'agriculture de réputation établie; au moins quatre ans d'expérience dans les méthodes modernes de culture et une connaissance approfondie des machines agricoles modernes; expérience et connaissance des travaux sur les champs et les parcelles d'essais; pouvoir tenir les registres et rédiger la correspondance; aptitude à la surveillance; bonne santé; tact; et bon jugement.*

Un contremaître de ferme, ministère fédéral de l'Agriculture, Indian-Head, Sask. $1,824-$2,124 par année, moins $15 pour le logement, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les districts électoraux de Yorkton, Melville, Weyburn, Assiniboia et Qu'Appelle dans la province de Saskatchewan. Les délais d'inscription expirent le 16 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure et de préférence une certaine formation dans un collège d'agriculture de réputation établie; au moins quatre ans d'expérience dans les méthodes modernes de culture et une connaissance approfondie des machines agricoles modernes; expérience et connaissance des travaux sur les champs et les parcelles d'essais; pouvoir tenir les registres et rédiger la correspondance; aptitude à la surveillance; bonne santé; tact; et bon jugement.*

Un inspecteur adjoint des grains, saisonnier, ministère du Commerce, Lethbridge, Alta. $2,004-$2,244 par année. Concours ouvert aux résidents de la province d'Alberta, la préférence quant à la nomination étant accordée aux résidents compétents de Lethbridge, Alta et de la localité. Les délais d'inscription expirent le 18 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire et de préférence au moins deux ans d'études dans une école supérieure; une certaine expérience dans la manutention des grains; connaissance approfondie des différentes variétés de grains canadiens et des prescriptions de la *Loi des grains du Canada* et des règlements gouvernant la manutention, l'inspection et le classement des grains; bonne vue; vivacité de perception; bon jugement; bonne santé.# Le ministère du Commerce préfère que les candidats ne soient pas âgés de plus de 30 ans.

Un gardien de phare, classe 12, ministère des Transports, Gull-Harbour, Man. $456-$528 par année, plus $3 par mois quand il est nécessaire de faire fonctionner le cornet de brume. Concours ouvert aux résidents de Hecla, Man., et de la localité. Les délais d'inscription expirent le 16 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; aptitude à manœuvrer de petites embarcations; bonne vue; sens exact des couleurs; bonne santé.*

Un commis principal (surveillant des amusements), ministère des Affaires des anciens combattants, Toronto, Ont. $2,244 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district de pensions de Toronto.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure ou l'équivalent; personnalité plaisante et aptitude à organiser et à développer l'intérêt dans les jeux et les épreuves; il serait avantageux de savoir faire fonctionner un appareil de vues animées et jouer le piano; au moins deux ans d'expérience dans le même genre de travail dans les forces armées ou les services auxiliaires; doit posséder un état physique lui permettant de participer aux programmes sportifs.

Un commis principal, ministère de la Défense nationale—Aviation, Calgary, Alta. $2,244 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province d'Alberta. Les délais d'inscription expirent le 31 décembre 1946.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; expérience suffisante dans une position d'administrateur ou de surveillant; aptitude démontrée pour exécuter des fonctions connexes et comparables à celles de la présente position; bonnes manières, tact et bon jugement.

Techniciens en physiothérapie, classes 1 et 2, ministère des Affaires des anciens combattants, London, Ont. Concours ouvert aux hommes et femmes du district de pensions de London, y compris le sous-district de Windsor. $1,704-$1,824 et $1,824-$2,124 par année, respectivement. Les formules de demande doivent être soumises aussitôt que possible.

Qualités requises: Classe 1—Diplôme en physiothérapie conféré par une université reconnue; éligibilité à l'enregistrement dans l'Association canadienne de physiothérapie; une des conditions sera une expérience post-universitaire suffisante dans un service de physiothérapie; état de santé satisfaisant.

Classe 2—Diplôme en physiothérapie conféré par une université reconnue; enregistrement dans l'Association canadienne de physiothérapie; avoir fait un long service dans une division établie de physiothérapie; tact et habileté reconnue à organiser et à maintenir une division de physiothérapie, en ce qui concerne les techniciens et l'outillage; bonne santé.

Maître de poste, bureau classe 2B, service postal, ministère des Postes, Napanee, Ont. $2,280-$2,460 par année. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Napanee, Ont. Les délais d'inscription expirent le 8 janvier 1947.

Qualités requises: Au moins un cours complet dans une école primaire; probité et bonne connaissance de la tenue des registres et du maniement des deniers; tact et entregent; aptitude à la surveillance.

Un médecin, service intermittent, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, agence des Six-Nations, Ont. $996 par année. Concours ouvert aux résidents de Hagersville, Ont., et de la localité. Les délais d'inscription expirent le 11 janvier 1947.

Un médecin, service intermittent, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, agence indienne Rama. $1,284 par année, plus une allocation ne dépassant pas $200 pour une seule année pour les opérations d'urgence. Concours ouvert aux résidents d'Orillia, Ont., et de la localité. Les délais d'inscription expirent le 11 janvier 1947.

Qualités requises pour les deux positions mentionnées ci-dessus: Diplôme d'une école de médecine reconnue; un permis pour pratiquer la médecine dans la province d'Ontario; aptitude démontrée pour faire les opérations chirurgicales nécessaires dans la pratique générale; une connaissance des Indiens et consentir à entreprendre un programme d'hygiène publique.

Un statisticien, classe 4, ministère de la Reconstruction et des approvisionnements, Ottawa. $3,300-$3,600 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 20 janvier 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue, de préférence en économie et en statistiques; au moins cinq ans d'une vaste expérience dans les statistiques ou professionnelle, dont trois ans comme préposé en charge de projets statistiques importants.

Un surveillant des services du bien-être, classe 2, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, Winnipeg, Man. $3,000-$3,600 par année. Concours ouvert aux hommes et aux femmes qui résident dans la province du Manitoba. Les délais d'inscription expirent le 18 janvier 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue avec spécialisation ou études postscolaire dans les sciences sociales; au moins trois ans d'expérience dans du travail concernant le bien-être social, dont un an dans une position d'ordre administratif; aptitude démontrée pour se tenir en bonne relation avec les agences qui s'occupent de l'administration des allocations familiales; initiative, tact et bon jugement.

Un mécanicien d'usine de force motrice à vapeur, classe 2, ministère des Travaux publics, Rockcliffe, Ont. $2,580-$2,880 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Ottawa, Ont., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 10 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; un certificat régulier de mécanicien de machines fixes, première classe; au moins quatre années d'expérience comme aide-mécanicien dans une usine de force motrice à vapeur, ou comme compagnon mécanicien, ou dans un emploi d'un genre et d'un niveau équivalents; habileté à diriger les hommes; aptitude à la surveillance; application; bonne santé.

Trois surveillants ambulants. Commission d'assurance-chômage, bureau régional de Toronto. $2,820-$3,000 par année. Concours ouvert aux résidents de la province d'Ontario, à l'exception des districts électoraux de Kenora-Rainy River, Fort-William et Port-Arthur. Les délais d'inscription expirent le 16 janvier 1947.

Un surveillant ambulant, Commission d'assurance-chômage, bureau régional des Provinces maritimes, Moncton, N.-B. $2,820-$3,000 par année. Concours ouvert aux résidents du Nouveau-Brunswick, Nouvelle-Ecosse et l'Ile du Prince-Edouard. Les délais d'inscription expirent le 16 janvier 1947.

Qualités requises pour les deux positions mentionnées ci-dessus: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure et de préférence une formation universitaire; au moins cinq ans d'expérience générale de bureau, dans un poste comportant des responsabilités importantes, y compris une connaissance des méthodes régulières employées dans les bureaux dans l'installation ou la surveillance de systèmes et de méthodes ou autre expérience professionnelle de nature similaire; aptitude à faire des inspections et des vérifications ainsi qu'à préparer des rapports; aptitude personnelle; tact et bon jugement.

Préposé au bien-être des anciens combattants, classe 2 (préposé au rétablissement civil des blessés) ministère des Affaires des anciens combattants, Winnipeg, Man. $3,000-$3,360 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district de pensions de Winnipeg. Les délais d'inscription expirent le 28 décembre 1946.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; avoir démontré suffisamment d'habileté dans un poste de confiance où il s'agissait de surveiller un personnel, soit comme civil, soit comme militaire; des états de service qui rendraient le titulaire capable de comprendre les problèmes des anciens combattants; une personnalité propre à inspirer confiance chez ceux qu'il est appelé à servir; tact, bonnes manières et jugement sain.

Préposé au bien-être des anciens combattants, classe 2A (préposé de district au rétablissement civil des blessés), ministère des Affaires des anciens combattants, Winnipeg, Man. $3,360-$3,600 par année. Concours ouvert aux résidents du district de pensions de Winnipeg. Les délais d'inscription expirent le 28 décembre 1946.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; avoir démontré suffisamment d'habileté dans un poste de confiance où il s'agissait de surveiller un personnel, soit comme civil, soit comme militaire; des états de service qui rendraient le titulaire capable de comprendre les problèmes des anciens combattants; une personnalité propre à inspirer confiance chez ceux qu'il est appelé à servir et qui lui permettra d'entamer des relations heureuses avec les employeurs et les organismes sociaux; tact, bonnes manières et jugement sain.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou celle de 1939-1945, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

*Au lieu de l'instruction et/ou de l'expérience indiquées, on pourra accepter l'instruction et/ou l'expérience appropriées, acquises au cours du service dans les forces armées.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 23 décembre 1946. 1-1

NOMINATION

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, de faire la nomination suivante:

Le 19 décembre 1946.

M. Louis Rasminsky: président (alternatif) de la Commission de contrôle du change étranger, à compter du 1er janvier 1947. 1-1

DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS DU CANADA

PROCÉDURE ÉTABLIE PAR LA LOI DES ÉLECTIONS FÉDÉRALES, 1938

LE Directeur général des élections, en conformité de l'article 109 de la *Loi des élections fédérales,* chapitre 46 du Statut du Canada, 1938, et pour les fins de la conduite d'un scrutin dans un comté ou une cité sur une pétition adressée au Gouverneur Général demandant la révocation de l'arrêté en conseil qui y a mis en vigueur la Partie II de la *Loi de tempérance du Canada,* ordonne par les présentes les modifications suivantes dans la procédure établie par la *Loi des élections fédérales, 1938,* lesdites modifications étant nécessaires en vue de la différence entre la question à soumettre à ce scrutin et celle pour la soumission de laquelle est établie la *Loi des élections fédérales, 1938,* et il spécifie en outre, les omissions ci-après mentionnées qu'il faut faire dans la procédure établie par la *Loi des élections fédérales 1938,* parce que l'observation de ces prescriptions n'est pas nécessaire pour la tenue de ce scrutin.

Copies imprimées des listes des électeurs

1. Les dispositions du paragraphe 6 de l'article 17, concernant la remise aux candidats de copies des listes préliminaires imprimées des électeurs, mentionnées dans ledit paragraphe, sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur remette vingt copies desdites listes au représentant reconnu de chacun des deux groupes de personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise.

Relevé des changements et additions

2. Les dispositions du paragraphe 9 de l'article 17, concernant la remise aux candidats de copies du relevé des changements et additions, mentionné dans ledit paragraphe, sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur remette une copie dudit relevé des changements et additions au représentant reconnu de chacun des deux groupes de personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise.

Copies réimprimées des listes revisées définitives urbaines des électeurs

3. Les dispositions du paragraphe 12 de l'article 17 concernant la remise aux candidats de copies de listes revisées définitives réimprimées des électeurs pour les arrondissements urbains, mentionnées dans ledit paragraphe, sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur remette vingt copies desdites listes au représentant reconnu de chacun des deux groupes de personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise.

Certificats dans les cas d'omissions des listes

4. Les dispositions du paragraphe 14 de l'article 17, concernant la remise aux candidats de copies des certificats émis dans les cas d'omissions de noms d'électeurs des listes revisées définitives des électeurs pour les arrondissements urbains, mentionnées dans ledit paragraphe, sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur remette lesdites copies des certificats au représentant reconnu de chacun des deux groupes de personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise.

Désignation des énumérateurs urbains

5. Les dispositions des Règles 2 à 5 inclusivement, de l'Annexe "A" de l'article 17 concernant le choix des énumérateurs urbains par les deux candidats qui ont obtenu le plus grand nombre et le plus grand nombre suivant de votes lors de la dernière élection fédérale, mentionnés dans lesdites règles, sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur accepte les désignations des énumérateurs urbains faites par le représentant reconnu de chacun des deux groupes de personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise.

Avis de revision

6. Les dispositions de la Règle (23) de l'Annexe "A" de l'article 17, concernant la transmission de copies de l'Avis de revision aux candidats, mentionné dans ladite règle, sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur remette cinq copies dudit avis au représentant reconnu de chacun des deux groupes de personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise.

Publication et affichage de l'avis aux électeurs

7. Les dispositions des articles 18 et 25 concernant la publication de la proclamation et de l'avis de l'octroi d'un scrutin, mentionnées dans lesdits articles, sont modifiées de manière à prescrire à l'officier rapporteur de publier un Avis aux électeurs, d'après la proclamation émise en conformité de l'article 9 de la *Loi de tempérance du Canada* en la forme prescrite par le Directeur général des élections, et à distribuer ledit avis aux maîtres de poste avec instructions de l'afficher de la manière spécifiée audit article 18, ladite distribution devant être faite dans les huit jours qui suivent la réception par l'officier rapporteur des instructions de procéder à la prise d'un scrutin sous le régime de la *Loi de tempérance du Canada* émanant du Directeur général des élections.

Remise des autres copies de l'Avis aux électeurs

8. Les dispositions des articles 18 et 25 concernant la remise aux candidats de cinq copies de la Proclamation et de dix copies de l'Avis de l'octroi d'un scrutin, mentionnées dans lesdits articles, sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur remette dix copies de l'Avis aux électeurs, publié en conformité du paragraphe qui précède au représentant reconnu de chacun des deux groupes de personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise, et remette cinq copies dudit avis à chaque personne présentée officiellement comme candidat à la dernière élection fédérale tenue dans le comté ou dans la cité.

Liste des noms des sous-officiers rapporteurs

9. Les dispositions du paragraphe 2 de l'article 26 concernant la remise aux candidats de la liste des noms et adresses des sous-officiers rapporteurs, men-

tionnées dans ledit paragraphe, sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur remette une copie de ladite liste au représentant reconnu de chacun des deux groupes de personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise.

Bulletin de vote

10. Les dispositions de l'article 28 concernant la description des bulletins de vote, mentionnées dans ledit article, sont modifiées de manière à prescrire qu'au lieu des noms des candidats sur les bulletins de vote, il doit être imprimé en la forme indiquée ci-dessous la matière suivante, savoir:

Scrutin relatif à la pétition au Gouverneur général demandant la révocation de l'arrêté en conseil qui a mis en vigueur la Partie II de la *Loi de tempérance du Canada* dans le comté (ou la cité) de.....

POUR LA RÉVOCATION

CONTRE LA RÉVOCATION

Copies du relevé du scrutin

11. Les dispositions du paragraphe 8 de l'article 50 concernant la remise de copies du relevé du scrutin, mentionnées dans ledit paragraphe, aux candidats et à leurs agents, sont modifiées de manière à prescrire à chaque sous-officier rapporteur de remettre une copie dudit relevé du scrutin à un représentant de chacun des deux groupes de personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise, si ledit représentant est présent au dépouillement du scrutin, le jour de la votation.

Agents

12. Les dispositions des articles 34 et 51 (2) sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur puisse nommer deux agents pour représenter le groupe des personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative à la question soumise, et deux agents pour représenter le groupe des personnes intéressées à favoriser une réponse négative à la question soumise, pour chaque bureau de votation établi dans le comté ou la cité et aussi deux agents pour représenter chacun desdits groupes lors de l'addition définitive des votes. Aucune telle nomination ne doit être faite à moins que l'agent proposé n'ait dûment souscrit la déclaration imprimée sur la même feuille que la commission.

Rapport de l'officier rapporteur

13. Les dispositions de l'article 56 (1) concernant le rapport d'une élection par l'officier rapporteur, mentionné dans ledit article, sont modifiées de manière à prescrire que le rapport de l'officier rapporteur sur un scrutin tenu dans un comté ou une cité, sous le régime de la *Loi de tempérance du Canada*, doit être dressé en la forme prescrite par le Directeur général des élections et doit spécifier le nombre total des votes déposés pour et contre la révocation de l'arrêté en conseil qui a mis en vigueur la Partie II de la *Loi de tempérance du Canada* dans ledit comté ou ladite cité.

Copies du rapport

14. Les dispositions de l'article 56 concernant les doubles ou les copies du rapport de l'officier rapporteur, mentionnées dans ledit article, sont modifiées de manière à prescrire que l'officier rapporteur soit tenu de remettre un double ou une copie du rapport du résultat du scrutin, mentionné dans le paragraphe qui précède immédiatement, aux agents, s'il en est, présents à l'addition définitive des votes pour le compte des personnes intéressées à favoriser une réponse affirmative ou négative à la question soumise.

Avis dans la Gazette du Canada, etc.

15. Les dispositions de l'article 56 concernant l'avis de l'élection de députés à publier dans la *Gazette du Canada*, et la publication du rapport détaillé, mentionné dans ledit article, sont modifiées de manière à prescrire au Directeur général des élections de publier dans la *Gazette du Canada* un avis donnant le nombre total des votes déposés pour et contre la révocation de l'arrêté en conseil dans les divers bureaux de votation établis dans le comté ou la cité.

Formules

16. Les formules de la Première Annexe sont modifiées par la substitution des mots appropriés applicables à la question à soumettre.

MODIFICATIONS D'ORDRE GÉNÉRAL

17. D'une manière générale, la loi est modifiée comme il suit:—

Election

(*a*) Par la substitution de l'expression "scrutin" à celle d'"élection" ou "élection générale", partout où elle se rencontre.

Agent

(*b*) Par l'application de l'expression "agent" signifiant l'agent (autre que l'agent officiel) d'un candidat, partout où elle se rencontre, à l'une des personnes nommées par l'officier rapporteur en conformité du paragraphe 12 qui précède.

Date du bref d'élection

(*c*) Par la substitution de l'expression "date de la proclamation émise sous le régime de l'article 9 de la *Loi de tempérance du Canada*" à celle de "date du bref d'élection".

Sur réception du bref

(*d*) Par la substitution de l'expression "Sur réception des instructions du Directeur général des élections" à celle de "Sur réception du bref" partout où elle se rencontre.

OMISSIONS

18. Il ne doit pas être tenu compte de la procédure que la loi ordonne de suivre à l'égard des cas ci-dessous:

Présentation des candidats

(*a*) La présentation des candidats prévue aux articles 21, 22 et 24.

(*b*) La proclamation de l'élection des candidats prévue aux articles 51, 52 et 54.

Relevé certifié

(*c*) La transmission à l'Auditeur général du relevé certifié des votes déposés prévu à l'article 56.

Agents officiels et dépenses

(*d*) La publication des noms des agents officiels et la préparation des rapports des dépenses d'élection prévues aux articles 62 et 63.

(*e*) D'une manière générale, la procédure se rapportant aux candidats et à leur conduite ainsi qu'à la conduite des officiers d'élection à leur égard, sauf dispositions spéciales contraires des présentes modifications.

Ottawa, ce quatrième jour de janvier 1947.

JULES CASTONGUAY,
1-1 Le Directeur général des élections.

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MARDI 24 DÉCEMBRE 1946

PASSIF—		ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ	$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
		Monnaies et lingots d'or		
		Lingots d'argent		
		Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 943,111 17	
		Autres devises de pays à étalon-or		
		Total		$ 943,111 17
2. FONDS DE RÉSERVE	10,050,366 82	2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		372,718 67
3. BILLETS EN CIRCULATION	1,186,305,066 75	3. EFFETS ESCOMPTÉS		
4. DÉPÔTS—		4. AVANCES—		
(a) Gouvernement fédéral	$108,195,055 66	(a) Au Gouvernement fédéral		
(b) Gouvernements provinciaux		(b) Aux Gouvernements provinciaux		
(c) Banques à charte	488,287,905 21	(c) Aux banques à charte et autres banques		
(d) Autres dépôts	80,830,012 17			
Total	677,312,973 04	Total		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:		5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
(a) Dépôts	943,111 17	6. PLACEMENTS—		
(b) Autre		(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,160,130,000 33	
Total	943,111 17	(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	705,408,429 91	
6. TOUT AUTRE PASSIF	24,602,713 94	(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
		Total		1,880,538,430 24
		7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,572,884 94
		8. TOUT AUTRE ACTIF		19,787,086 70
TOTAL	$1,904,214,231 72	TOTAL		$ 1,904,214,231 72

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce vingt-septième jour de décembre 1946.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

BANQUE DU CANADA

Bilan arrêté au 31 décembre 1946*

PASSIF—			ACTIF—		
1. Capital versé		$ 5,000,000 00	1. Réserve—		
			Monnaies et lingots d'or		
			Lingots d'argent		
			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 960,131 02	
			Autres devises de pays à étalon-or		
			Total		$ 960,131 02
2. Fonds de réserve		10,050,366 82	2. Monnaies divisionnaires		345,464 80
3. Billets en circulation		1,186,201,680 50	3. Effets escomptés		
4. Dépôts—			4. Avances—		
(a) Gouvernement fédéral	$ 60,456,971 83		*(a)* Au Gouvernement fédéral		
(b) Gouvernements provinciaux			*(b)* Aux Gouvernements provinciaux		
(c) Banque à charte	565,469,559 72		*(c)* Aux banques à charte et autres banques		
(d) Autres dépôts	93,800,974 87		Total		
Total		719,727,506 42	5. Effets achetés sur le marché libre, Bons du Trésor exceptés.		
5. Passif payable en sterling, monnaie des Etats-Unis d'Amérique et devises-or étrangères:			6. Placements—		
(a) Dépôts	960,131 02		*(a)* Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,197,436,208 00	
(b) Autre			*(b)* Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	708,164,800 50	
Total		960,131 02	*(c)* Autres valeurs	15,000,000 00	
6. Tout autre passif		26,676,595 94	Total		1,920,601,008 50
			7. Immeubles de la Banque		2,438,215 06
			8. Tout autre actif		24,271,461 32
Total		$1,948,616,280 70	Total		$ 1,948,616,280 70

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce deuxième jour de janvier 1947.

Le sous-gouverneur adjoint.
L. P. SAINT-AMOUR.

*Ce relevé des comptes indique aussi les chiffres de mercredi le premier janvier 1947.

BANK OF CANADA

Statement of Assets and Liabilities as at Tuesday, December 24, 1946

LIABILITIES—		ASSETS—		
1. Capital Paid Up	$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
2. Rest Fund	10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. Notes in Circulation	1,186,305,066 75	Silver bullion		
4. Deposits—		Sterling and U.S.A. dollars	$ 943,111 17	
(a) Dominion Government	$108,195,055 66	Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments		Total		$ 943,111 17
(c) Chartered Banks	488,287,905 21	2. Subsidiary Coin		372,718 67
(d) Other	80,830,012 17	3. Bills Discounted		
Total	677,312,973 04	4. Advances to—		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:		(a) Dominion Government		
(a) Deposits	943,111 17	(b) Provincial Governments		
(b) Other		(c) Chartered and Savings Banks		
Total	943,111 17	Total		
6. All Other Liabilities	24,602,713 94	5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
		6. Investments—		
		(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,160,130,000 33	
		(b) Other Dominion and Provincial Government securities	705,408,429 91	
		(c) Other securities	15,000,000 00	
		Total		1,880,538,430 24
		7. Bank Premises		2,572,884 94
		8. All Other Assets		19,787,086 70
Total	$1,904,214,231 72	Total		$ 1,904,214,231 72

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this twenty-seventh day of December, 1946.

G. F. TOWERS,
Governor.

BANK OF CANADA

Statement of Assets and Liabilities as at December 31, 1946*

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
			Gold coin and bullion		
			Silver bullion		
			Sterling and U.S.A. dollars	$ 960,131 02	
			Other Currencies, of countries on a gold standard		
			Total		$ 960,131 02
2. Rest Fund		10,050,366 82			
3. Notes in Circulation		1,186,201,680 50	2. Subsidiary Coin		345,464 80
4. Deposits—					
(a) Dominion Government	$ 60,456,971 83		3. Bills Discounted		
(b) Provincial Governments					
(c) Chartered Banks	565,469,559 72		4. Advances to—		
(d) Other	93,800,974 87		(a) Dominion Government		
			(b) Provincial Governments		
			(c) Chartered and Savings Banks		
Total		719,727,506 42	Total		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:			5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
(a) Deposits	960,131 02		6. Investments—		
(b) Other			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,197,436,208 00	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	708,164,800 50	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
Total		960,131 02	Total		1,920,601,008 50
6. All Other Liabilities		26,676,595 94	7. Bank Premises		2,438,215 06
			8. All Other Assets		24,271,461 32
Total		$1,948,616,280 70	Total		$ 1,948,616,280 70

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this second day of January, 1947.

L. P. SAINT-AMOUR,
Asst. Deputy Governor.

*This statement also represents figures as at Wednesday, January 1, 1947.

EXPORT CREDITS INSURANCE CORPORATION

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT SEPTEMBER 30, 1946

ASSETS			LIABILITIES		
CASH ON HAND AND IN BANKS		$ 196,738 44	PREMIUM DEPOSITS		$ 13,780 00
ACCRUED INTEREST ON INVESTMENTS		47,266 66	UNDERWRITING RESERVE, consisting of excess of income over expenditure for the years ended:		
			March 31, 1945	$ 296 55	
			March 31, 1946	51,266 47	
			For the six months ended: September 30, 1946, per Schedule "A"	63,119 23	114,682 25
INVESTMENTS—Dominion Government Bonds at cost (Market value $5,039,016)		4,880,677 03			
ADVANCES FOR TRAVELLING		1,022 55			
DEFERRED CHARGES		438 25	CAPITAL—		
			Capital Stock		
			Authorized: 50,000 shares par value $100 each.		
			Issued and fully paid: 25,000 shares, held in trust for His Majesty by the Minister of Trade and Commerce	$2,500,000 00	
			Capital Surplus: Paid in by the Minister of Finance, at the rate of $100 per share of capital stock issued	2,500,000 00	5,000,000 00
OFFICE FURNISHINGS AND EQUIPMENT AT COST	$ 2,641 73				
Less: Reserve for Depreciation	322 41	2,319 32			
		$ 5,128,462 25			$ 5,128,462 25
			CONTINGENT LIABILITIES:		
			Liability of the Corporation in respect of exports made and export contracts entered into by policy holders to Aug. 31, 1946		6,431,218 00
			Potential liability of the Corporation in respect of both actual and anticipated exports under policies issued to September 30, 1946		$ 9,921,689 00

APPROVED ON BEHALF OF THE BOARD.

M. W. MACKENZIE,
Director.
H. T. AITKEN,
Director.

Schedule "A"

EXPORT CREDITS INSURANCE CORPORATION

STATEMENT OF INCOME AND EXPENDITURE FOR THE SIX MONTHS ENDED SEPTEMBER 30, 1946

INCOME:		
Premiums on exports made and export contracts entered into by policy holders from March 1 to August 31, 1946	$ 26,104 12	
Interest on investments	66,595 20	
		$ 92,699 32
EXPENDITURE:		
Salaries	$ 14,144 11	
Travelling expenses	1,199 77	
Other expenses	2,702 12	
		18,046 00
EXCESS OF INCOME OVER EXPENDITURE FOR THE PERIOD		$ 74,653 32
DEDUCT:		
Claims paid under policies		11,534 09
BALANCE TRANSFERRED TO UNDERWRITING RESERVE		$ 63,119 23

INDEX

No. 1—January 4, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..12 (40)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..13 (41)

Divorce Notices—

Lefkowitz, Thelma Genender.. .. .. ..15 (43)
Leith, Winnifred Anthony.. .. ..15 (44)
King, James Alexander.. .. ..15 (44)
Lee, Netta Cheyne.. .. ..16 (43)
Lambert, Audrey Frances Stokes.. .. ..16 (43)
Bannister, Hilda Wylie.. .. ..16 (44)
Doucet, Madeleine Agnes Joly de Lotbinière.. .. ..16 (44)
McGrath, Evelyn Marie.. .. ..16 (44)
Lindsay, Elizabeth Ann Eden.. .. .. ..16 (44)
Neveu, Joseph Arthur.. .. ..16 (44)
Lambton, Elizabeth Butler Roberts.. ..16 (44)
Pugh, Evelyn Esson.. .. ..16 (44)
Staniforth, Harold Fassett.. .. ..16 (45)
Thompson, Jean Elizabeth Hancock.. ..17 (44)
Bromby, Patricia Violet Puttock.. .. ..17 (45)
Wighton, Ralph.. .. ..17 (45)
Truax, Margaret Cote.. .. ..17 (45)
Roland, Gloria Avon.. .. ..17 (45)
Williams, Glenna May Shapter.. .. ..17 (45)
Dwyer, Hilda Constance Caroline Mosley.. 17 (45)
Nadigel, Rose Lazar.. .. ..17 (45)
Mackenzie, Lillian May Alsop.. .. .. ..17 (45)
Delafosse, Robert Charles.. .. ..17 (45)
Zatz, Ida Berman.. .. ..18 (46)
Cohen, Sarah Goldberg.. .. ..18 (46)
Crowhurst, Lilly Elizabeth Ingborg Lindfors 18 (46)
Leopold, Ginette Ingrid Reiskind.. .. ..18 (46)
Wilson, Anna Lovannah Théoret.. .. ..18 (46)
Grandison, Evelyn May McNaught.. ..18 (46)
Weiss, Esther Lancit.. .. ..18 (46)
Oliver, Gladys May Kay.. .. ..18 (46)
Cumming, Matilda Jane.. .. ..18 (47)
Durrell, Muriel Emma Wood.. .. ..18 (47)
Ekins, Fern Catherine Kerr.. .. ..19 (46)
Delnick, Hilda Katz.. .. ..19 (46)
Kirk, Robert Crawford.. .. ..19 (46)
Hilger alias Goernert, Thelma Lillian Dalton.. .. ..19 (47)
Richards, Eileen Maude Gardner.. .. ..19 (47)
Nall, Robert Alfred.. .. ..19 (47)
Dorrance, Gladys Elizabeth Thompson..19 (47)
Shanahan, Irja Alina Agnes Vaisanen.. ..19 (47)
Galardo, Lillian Guerasio.. .. ..19 (47)
Clunie, Jessie Leonard Simpson.. .. .. ..19 (47)
Silverstein, Rose Nemerofsky.. .. .. ..19 (48)
Baldwin, Margaret Lillian McCorkell. 20 (47)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Divorce Notices—*Cont'd*

Thow, Eva Greenblatt.. .. ..20 (48)
Cross, Evelyn Clara Woods.. .. ..20 (48)
Cook, Woolf (Robert).. .. ..20 (48)
Michael, Maurice.. .. ..20 (48)

Other Applications to Parliament—

Toronto (The), Hamilton and Buffalo Railway Co., for an Act ratifying and confirming a certain Trust Indenture.. 20

Toronto Type Foundry Company Limited, for an Act extending the life of certain Canadian Letters Patent.. 20

APPOINTMENT.. .. ..30 (57)

CHIEF ELECTORAL OFFICER—

Modification of and omissions in the procedure laid down by The Dominion Elections Act, 1938.. .. ..34 (58)

GOVERNMENT NOTICES—

London Guarantee and Accident Company, Limited licensed.. 24

Unity (The) Fire Insurance Corporation, licensed.. 24

Dominion (The) Fire Insurance Company, licensed.. 24

Providence (La) Compagnie, d'Assurances contre l'Incendie, licensed.. 24

Liberty Mutual Insurance Company, licensed. 24

External Affairs, Department of—
Austrian Restitution Laws.. .. ..24 (48)

Protection of property in Germany and Austria.. .. ..25 (48)

Claims by victims of Nazi oppression.. ..25 (49)

Submission of claims—Property loss in Finland, Hungary and Roumania.. ..25 (49)

Scow *BC-2112,* name changed to that of *K.100*.. 25

Motor vessel *Le Gamin,* name changed to that of *Grand-B*.. 26

Post Office Dept., Regulations Governing Mail Receptacles in Apartment Houses..26 (49)

Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. .. ..26 (50)

Award of R.C.M.P. Long Service and Good Conduct Medal.. 30

Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada.. .. .. (54)

Charters granted to—

Oval (The) Wood Dish Company of Canada Limited.. 31

Tétreault Mines Limited.. 31

GOVERNMENT NOTICES—*Cont'd*

Charters granted to—*Cont'd*
Veron (René) (Canada) Ltée.. 31
Lane's (Canada) Limited.. 31
Evercold Refrigeration Limited.. 31
Maple Leaf Traders, Limited.. 31
Chester Lines Limited.. 31
Bayswater Shipping Limited.. 31
Wilson Motor Bodies (Quebec Maritimes) Limited.. 31
Seven Seas Trading Company (Canada) Ltd. 31
Darlington Investment Company Limited.. 31
Century Marketing Associates Ltd. 32
St. Luke Printing Ltd. (Imprimerie St. Luc Ltée.).. 32
Golden Wheat Starch & Syrup Limited.. 32
World-Span Transactions Ltd. 32
A. B. C. Range Burners (Maritimes) Limited.. 32
Silverflex Industries Limited.. 32
Munroe Mail-Me-Monday Bookkeeping Service Limited.. 32
Duke Equipment Company Limited.. .. 32
Insuloyd Limited.. 32
Desbergers Ltd. 32

Supplementary letters patent issued to—
Staddon & Kilbourn, Limited.. 32
Heath & Sherwood Limited.. 33
Libby-Long Engineering Limited.. 33
Cluett, Peabody & Co. of Canada, Limited. 33
Fraser-Brace Engineering Company, Limited.. 33
Kerrigan, Mactier & Co., Limited.. 33

Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at December 24, 1946.. ..63 (61)

Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at December 31, 1946.. .. ..64 (62)

Export Credits Insurance Corporation, statement of assets and liabilities as at September 30, 1946.. 65

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank (The) of Toronto, annual meeting.. 21

Bank (The) of Nova Scotia, dividend No. 309.. 21

Dominion (The) Bank, dividend No. 257.. .. 21

Canadian (The) Bank of Commerce, dividend No. 240.. 21

Imperial Bank of Canada, dividend No. 226.. 21

Canadian Western Lumber Company Ltd., construction of piles, dolphins, etc., in the Fraser River, plans deposited.. 21

British (The) American Oil Company Ltd., construction of float, ramp, etc., in the Fraser River, plans deposited.. 21

Beale & Knox Ltd., construction of wharf and dolphins in the North Arm of the Fraser River, B.C., plans deposited.. 21

Moran, Arnold, construction of a float, etc., in Shoal Harbour, B.C., plans deposited.. .. 22

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

Home Oil Distributors Ltd., installation of a stationary barge and submarine cable in the Fraser River at Steveston, B.C., plans deposited.. 22

Greater Vancouver Water District, laying of water-supply pipes in the Pitt River, plans deposited.. 22

London and Port Stanley Railway Company, annual general meeting.. 22

Standard (The) Stoker Company Inc., petition filed in the Exchequer Court respecting a certain trade mark.. 22

Montreal Life Insurance Company, annual general meeting.. 22

Detroit (The) and Windsor Subway Company, annual meeting.. 23

Sainthill Levine and Company, Ltd., number of directors.. 23

Mennen (The) Company, Ltd., number of directors.. 23

Bain (Donald H.) Limited, number of directors.. 23

L. O. & G. Company Ltd. (La Compagnie L. O. & G. Ltée.), surrender of charter..23 (48)

Gainsboro Shoppe Ltd., number of directors.. 23

Canadian Fur Auction Sales Company (Quebec) Ltd., number of directors.. 23

Canadian (The) Transit Company, annual meeting.. 23

NATIONAL DEFENCE—

King's Regulations for the Government of His Majesty's Canadian Naval Service—Amendments. (*See* Supplement dated January 4, 1947.)

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE.. .. ..1 (1)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of Alberta*
Desrosier, J.—Turner Valley.. 2

Province of Ontario
Walter Trading Co. Ltd.—Port Credit.. .. 3
Walter Toy Co. Ltd.—Port Credit.. 3

Province of Quebec
Brown, J. H.—Montreal.. 3
Beaurivage, J.—Montreal.. .. .. (37)
Ouellet, C.—Arvida.. .. .. (37)
Légaré, J. C.—Quebec.. .. .. (37)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—*Cont'd*

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Alper, D.—Montreal, Que. 2
Angott, A. A.—Morse, Sask. 2
Arnoff, M. H.—Halifax, N.S. 2
Ivey, D.—Toronto, Ont. 2

TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
Allen, R. H.—Moncton, N.B. 2
Coates Aircraft Ltd.—Vancouver and Eburne, B.C. 2
Coates Watercraft Ltd.—Vancouver and Eburne, B.C. 2
Alpine Industrial Contractors Ltd.—Toronto, Ont. 2
Geoffrion, R.—Montreal, Que. .. .. (37)
Hochelaga Fruit Store—Montreal, Que. .. (37)

ORDERS IN COUNCIL—

3901 (P.W.)—17th Sept., 1946—Establishing Ferry Regulations, Pembroke, Ont.—Allumette Island, Que. 4 (38)

5016 (M.R.)—5th Dec., 1946—Amending the Regulations for the disposal of Quartz Mining Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories.. 6

5090 (M.R.)—12th Dec., 1946—Amending the Regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion lands.. 10

5092 (M.R.)—12th Dec., 1946—Reinstatement of certain mineral claims recorded in the name of Canuck Explorers Limited.. 12

PARLIAMENT—

Calling of Parliament. (Published also as Extra No. 20, dated 19/xii/46).. .. .. ..3 (39)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

SUPPLEMENT



THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, JANUARY 4, 1947

DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE FOR NAVAL SERVICE

Naval Service Headquarters,
Ottawa, Ontario,
4th January, 1947.

Amendment to The King's Regulations for the Government of His Majesty's Canadian Naval Service

THE FOLLOWING CHANGES ARE EFFECTED

(1) Article 7.71 (Table), under column headed "Branch"; Delete "Joiner" and Substitute "Air Artificer".

(2) Article 8.30, clause (4) (*a*), line 2. Delete "nine", Substitute "six".

(3) Article 11.78, Cancel clause (4) and Renumber Clause (5) as (4).

(4) Articles 11.79 and 11.80, Cancel.

(5) Insert above Article 11.81, "History Sheets—Trade Certificates",—"(11.79 to 11.80 Inclusive: Not Allocated.)"

(6) Appendix VI, Section 1, No. 5, clause (*c*). Delete "two years", Substitute "one year's".

(7) Appendix VI, Section 1, No. 62, Note (i), Line 1. Delete "During his service", Substitute "Prior to confirmation".

(8) Appendix VI, Section 1, No. 10. Delete "Acting Signalman (Art. 8.32) No equivalent rating", Substitute below "item number" "not allocated".

(9) Appendix VI, Section 1, No. 16, Cancel.

(10) Appendix VI, Section 1, marginal note below No. 16, Delete "17", Substitute "16".

(11) Appendix VI, Section 1, No. 1, clause (*b*). Insert after "confirmation", "as Leading Seaman".

(12) Appendix VI, Section 1, No. 2, clause (*b*). Delete "being rated", Substitute "one year's service as".

Article 3.52 (Table)—CANCEL and SUBSTITUTE as follows:

ARTICLE 3.52 (TABLE)

ITEM No.	BRANCH	CHIEF PETTY OFFICER RATING	PETTY OFFICER RATING	ACTING PETTY OFFICER RATING	LEADING RATING	ACTING LEADING RATING	ABLE RATING	ORDINARY RATING
1.	SEAMAN	Chief Petty Officer	Petty Officer	Acting Petty Officer	Leading Seaman	Acting Leading Seaman	Able Seaman	Ordinary Seaman
2.	SAILMAKER	Chief Sailmaker	Sailmaker	Acting Sailmaker	Sailmaker's Mate	—	—	—
3.	SIGNAL	Chief Yeoman of Signals	Yeoman of Signals	Acting Yeoman of Signals	Leading Signalman	Acting Leading Signalman	Signalman	Ordinary Signalman
4.	CODER	Chief Petty Officer Coder	Petty Officer Coder	Acting Petty Officer Coder	Leading Coder	Acting Leading Coder	Coder	Ordinary Coder
5.	TELEGRAPHIST	Chief Petty Officer Telegraphist	Petty Officer Telegraphist	Acting Petty Officer Telegraphist	Leading Telegraphist	Acting Leading Telegraphist	Telegraphist	Ordinary Telegraphist
6.	TELEGRAPHIST (S.O.)	Chief Petty Officer Telegraphist (S.O.)	Petty Officer Telegraphist (S.O.)	Acting Petty Officer Telegraphist (S.O.)	Leading Telegraphist (S.O.)	Acting Leading Telegraphist (S.O.)	Telegraphist (S.O.)	Ordinary Telegraphist (S.O.)
7.	PHOTOGRAPHER	Chief Petty Officer Photographer	Petty Officer Photographer	Acting Petty Officer Photographer	Leading Photographer	Acting Leading Photographer	Photographer	—
8.	BAND	Bandmaster	Assistant Bandmaster	—	Leading Bandsman	—	Bandsman	Bandsman Probationer
9.	REGULATING	Master-at-Arms	Regulating Petty Officer	Acting Regulating Petty Officer	Leading Seaman (R)	Acting Leading Seaman (R)	—	—
10.	STOKER	Chief Stoker	Stoker Petty Officer	Acting Stoker Petty Officer	Leading Stoker	Acting Leading Stoker	Stoker 1/c	Stoker 2/c
11.	ENGINE ROOM ARTIFICER	A. Chief Engine Room Artificer B. Engine Room Artificer 1/c	Engine Room Artificer 2/c	—	Engine Room Artificer 3/c	—	Engine Room Artificer 4/c	Engine Room Artificer 5/c
12.	ELECTRICAL ARTIFICER	A. Chief Electrical Artificer B. Electrical Artificer 1/c	Electrical Artificer 2/c	—	Electrical Artificer 3/c	—	Electrical Artificer 4/c	Electrical Artificer 5/c
13.	ORDNANCE ARTIFICER	A. Chief Ordnance Artificer B. Ordnance Artificer 1/c	Ordnance Artificer 2/c	—	Ordnance Artificer 3/c	—	Ordnance Artificer 4/c	Ordnance Artificer 5/c

14.	Radio Artificer	A. Chief Radio Artificer B. Radio Artificer 1/c	Radio Artificer 2/c	—	Radio Artificer 3/c	—	Radio Artificer 4/c	Radio Artificer 5/c
15.	Air Artificer	A. Chief Air Artificer B. Air Artificer 1/c	Air Artificer 2/c	—	Air Artificer 3/c	—	Air Artificer 4/c	Air Artificer 5/c
16.	Shipwright	A. Chief Shipwright B. Shipwright 1/c	Shipwright 2/c	—	Shipwright 3/c	—	Shipwright 4/c	Shipwright 5/c
17.	Blacksmith	A. Chief Blacksmith B. Blacksmith 1/c	Blacksmith 2/c	—	Blacksmith 3/c	—	—	—
18.	Plumber	A. Chief Plumber B. Plumber 1/c	Plumber 2/c	—	Plumber 3/c	—	Plumber 4/c	Plumber 5/c
19.	Painter	A. Chief Painter B. Painter 1/c	Painter 2/c	—	Painter 3/c	—	—	—
20.	Sick Berth	Sick Berth Chief Petty Officer	Sick Berth Petty Officer	—	Leading Sick Berth Attendant	—	Sick Berth Attendant	Sick Berth Attendant Probationer
21.	Writer	Chief Petty Officer Writer	Petty Officer Writer	—	Leading Writer	—	Writer	Writer Probationer
22.	Stores	Stores Chief Petty Officer	Stores Petty Officer	—	Leading Stores Assistant	—	Stores Assistant	Probationary Stores Assistant
23.	Cook (S)	Chief Petty Officer Cook (S)	Petty Officer Cook (S)	—	Leading Cook (S)	—	Cook (S)	Assistant Cook (S)
24.	Cook (O)	Chief Petty Officer Cook (O)	Petty Officer Cook (O)	—	Leading Cook (O)	—	Cook (O)	Cook (O) Probationer
25.	Steward	Chief Petty Officer Steward	Petty Officer Steward	—	Leading Steward	—	Steward	Steward Probationer
26.	Airman	Chief Petty Officer Airman	Petty Officer Airman	Acting Petty Officer Airman	Leading Airman	Acting Leading Airman	Naval Airman 1/c	Naval Airman 2/c
27.	Air Mechanic	Chief Petty Officer Air Mechanic	Petty Officer Air Mechanic	Acting Petty Officer Air Mechanic	Leading Air Mechanic	Acting Leading Air Mechanic	Air Mechanic 1/c	Air Mechanic 2/c
28.	Air Radio Mechanic	Chief Petty Officer Air Radio Mechanic	Petty Officer Air Radio Mechanic	Acting Petty Officer Air Radio Mechanic	Leading Air Radio Mechanic	—	—	Air Radio Mechanic

Article 3.56—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

3.56—ORDER OF RANKING AND EXERCISE OF COMMAND IN SPECIAL CASES

(To be used by reference to Article 3.52 (Table). In that Table classes within the ratings dealt with in this article are marked with capital letters.)

(1) Men with chief petty officer rating in the following branches shall rank and exercise command within and between those branches as determined by (2), (3) and (4) of this article:

Engine Room Artificer	Shipwright
Electrical Artificer	Blacksmith
Ordnance Artificer	Plumber
Radio Artificer	Painter
Air Artificer	

(NOTE.—Since there is no order of seniority of branches in the Naval Service, the order in which these branches are listed has no significance.)

(2) Where men belong to classes of chief petty officer rating that are prefixed by different capital letters in *Article 3.52 (Table)* they shall rank and exercise command in the alphabetical order of those letters, both within their own branch and also between all the other branches listed in clause (1) of this article. For example, a Chief Shipwright (prefixed "A" in the Table), ranks and exercises command before a Shipwright 1/c (prefixed "B"), and also, where the occasion arises, before an Engine Room Artificer 1/c (prefixed "B").

(3) Where men within one of the branches listed in clause (1) of this article belong to the same class of chief petty officer rating in *Article 3.52 (Table)*, they shall rank and exercise command among themselves:

(a) if they were advanced to that class on different days, in the order of their dates of advancement to that class; or

(b) if they were advanced to that class on the same day, in the order of

(i) their dates of advancement to their immediately previous class, or

(ii) if they were advanced to that previous class on the same day, their seniority as chief petty officers as determined under Article 3.58.

(4) Where men of two or more of the branches listed in clause (1) of this article belong to the same class of chief petty officer rating in *Article 3.52 (Table)* they shall rank and exercise command among one another in order of their seniority as chief petty officers as determined under article 3.58.

Article 7.71—CANCEL and SUBSTITUTE as follows:

7.71—QUALIFICATIONS FOR TRANSFER

(1) The branches in which a vacancy in complement exists shall be designated in Naval General Orders.

(2) An application for the transfer of a man to another branch may be made to the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot, through the appropriate Sub-Depot, when:

(a) a vacancy exists in the branch to which transfer is requested;

(b) the applicant is

(i) recommended for transfer by the Captain of his ship,

(ii) qualified by conduct as prescribed in article 7.72, and

(iii) professionally, educationally and medically suitable for the new branch, or

(iv) if transfer is to one of the following branches:

Air Artificer,	Painter,
Blacksmith	Plumber
Electrical Artificer	Radio Artificer
Engine Room Artificer	Regulating
Ordnance Artificer	Shipwright

in possession of the qualifications prescribed in *Article 7.71 (Table)*; and

(c) the transfer is clearly in the interest of the Naval Service and of the applicant.

(3) Instructions contained in the Recruiting Manual require a candidate on entry in the Naval Forces to sign an acknowledgment that he has not been induced to enter by the prospect of being transferred to another branch at his own request. The Captain shall not forward an application for transfer that is made on the grounds of such an alleged inducement.

(4) The Captain shall forward all applications for transfer for approval by letter accompanied by the

(i) service certificate,
(ii) conduct sheet,
(iii) when applicable, history sheet, and
(iv) when the reason for requesting transfer is based on experience gained prior to entry in the Naval Forces, documentary proof of former training, experience and ability.

(5) The Captain shall inform an applicant for transfer to another branch that the fact of forwarding his application for consideration does not indicate that it will necessarily be accepted.

(6) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for transfer to another branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(7) *(a)* A man holding an ordinary rating who has completed new entry training shall not be transferred to a branch in which

(i) successful completion of a course is required as a qualification for advancement to the able rating, or
(ii) a trial period to determine his suitability for transfer is required,

but shall undergo the course or trial period in his original rating.

(b) On completion of the course or trial period, he shall

(i) if successful, be transferred to the new branch, or
(ii) if not successful, return to the duties of his original branch.

(c) If he completes the fifteen months' service requirement for advancement to the able rating in his original branch while undergoing the course or trial period, he may be advanced to acting able rating in that branch. On completion of the course or trial period, he shall.

(i) If successful, be transferred to the new branch in the confirmed able rating of that branch, or
(ii) if not successful, return to the duties of his original branch in the acting able rating, being confirmed when he becomes fully qualified in all respects for that rating, with seniority from the date of his advancement to the acting able rating.

Article 7.73—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

7.73—RATING ON TRANSFER

When approval has been given under article 7.70 for the transfer of a man to another branch, he shall be transferred to:

(i) the ordinary rating,
(ii) if there is no ordinary rating, the lowest rating prescribed for the branch to which transfer has been approved, or
(iii) in special cases, and subject to the approval of the Chief of the Naval Staff, the equivalent rating to that held on transfer. *(See Article 8.08—Service in a Rating Previous to Transfer, Reversion or Disrating.)*

Article 8.01—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

8.01—AUTHORITY FOR ADVANCEMENT

Except for advancement to the ratings designated in Article 8.02, and within the complement for each rating prescribed in Appendix III, the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot, may authorize the advancement of men of the Naval Forces to

(i) leading rating,
(ii) petty officer rating,
(iii) chief petty officer rating,
(iv) to the chief and 1st class ratings in the following branches:

Air Artificer	Ordnance Artificer
Engine Room Artificer	Radio Artificer
Electrical Artificer	Shipwright

(v) to the first class ratings in the following branches:

Blacksmith
Plumber
Painter, and

(vi) when the Naval Forces are on active service, the ratings designated in Naval General Orders.

(NOTE.—For the classification of men by branch within each rating, see *article 8.52 (Table)*.)

Article 8.02—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

8.02—ADVANCEMENT BY THE CAPTAIN

(1) Except as prescribed in (2) of this article, the Captain may, irrespective of vacancies in complement, advance men who are fully qualified and, in his opinion, fit for advancement as follows:

(i) Air Artificer, Engine Room Artificer, Electrical Artificer, Ordnance Artificer, Radio Artificer, Shipwright, Blacksmith, Plumber, Painter — 5th, 4th and 3rd class to next higher class.

(ii) all men up to and including "able" rating, and

(iii) when the Naval Forces are on active service, those ratings designated in Naval General Orders.

(2) When the Naval Forces are not on active service, only the following officers may advance a man who belongs to one of the Reserves to the ratings designated in (1) of this article:

(a) if on becoming eligible for advancement a man is undergoing naval training or voluntary service, the Captain of the Training Establishment; or

(b) at any other time, the Captain of the man's Division after approval by the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot. When the man becomes eligible under these Regulations for immediate advancement, the Commanding Officer of his Division shall forward a recommendation accompanied by the man's service certificate and conduct sheet to the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot.

Article 8.03—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

8.03—CONDUCT QUALIFICATION FOR ADVANCEMENT

(1) Subject to (4) of this article, a man shall not be advanced to a higher substantive rating unless his conduct immediately preceding advancement has been continuously "exemplary" for the following periods:

(a) When the Naval Forces are not on active service;

(i) petty officer rating to chief petty officer rating, three years,

(ii) leading rating to petty officer rating, eighteen months,

(iii) able rating to leading rating, one year; or

(b) When the Naval Forces are on active service, the periods prescribed in Naval General Orders.

(2) The periods of "exemplary" conduct prescribed in (1) of this article shall be determined in accordance with article 10.11 ("Exemplary" Conduct). Such periods shall immediately precede advancement, but may be comprised of service in more than one rating.

(3) A man shall not be advanced to a higher substantive rating while undergoing a period of probation imposed on postponement of the award of a good conduct badge under Article 10.17 (Postponement of Award).

(4) When a man becomes qualified in all other respects for advancement but has not sufficient service to enable him to qualify under (1) of this article, he may be advanced if he has served from the date of his entry with "exemplary" conduct.

Article 8.08—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

8.08—SERVICE IN A RATING PREVIOUS TO TRANSFER, REVERSION OR DISRATING

(1) Except as prescribed in (2) of this article, when reckoning the time qualification for advancement, a man who is permitted to transfer to another branch under Article 7.70 (Transfer Between Branches), may count service previous to transfer in:

(a) the ordinary and able ratings as service in the ordinary and able ratings of his new branch; or

(b) his former rating in an artificer branch as service in his new branch when transfer is to the equivalent rating in another artificer branch.

(2) A man who is transferred to the Air Artificer or Air Mechanic Branch may count service in his former equivalent rating at the time of transfer toward the service qualification required for further advancement.

(3) A man, who was reverted for unsuitability, or disrated for misconduct, and is subsequently re-advanced to the rating held at the time of reversion or disrating, may count any previous service in the higher rating for the purpose of further advancement.

Article 8.16—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

8.16—ADVANCEMENT TO AN ACTING SUBSTANTIVE RATING

(1) Subject to article 14.49 (Disrating) and Article 8.25 (Reversion for Unsuitability), advancement to

(i) leading and petty officer rating in the

Seaman	Stoker
Signal	Photographer
Telegraphist	Airman
Telegraphist (S.O.)	Air Mechanic
Coder	Regulating Branches

(ii) petty officer rating in the Sailmaker and Air Radio Mechanic Branch, and

(iii) when the Naval Forces are on active service, those ratings designated in Naval General Orders.

shall be on an acting basis for a minimum period of one year's actual service in the acting rating. During this period the man shall be regarded as on probation. (See *Article 8.19—"Advancement in Substantive Rating on Re-entry".)*

(2) At the end of the probationary period under (1) of this article, the Captain shall, subject to (3) of this article:

(a) confirm the man in the rating from the date on which he attained one year's seniority in the acting rating; or

(b) revert the man to the rating he held prior to advancement to the acting rating; or

(c) require the man to serve in the acting rating for an additional period of three months, at the end of which the Captain shall

(i) confirm the man in the rating on that date, or

(ii) revert the man to the rating he held prior to advancement to the acting rating.

(NOTE.—When confirmation is delayed solely on account of service reasons beyond the man's own control, e.g., when the Captain has insufficient knowledge of the man's efficiency, the Captain may confirm the man from the date on which he attained one year's seniority in the acting rating.)

(3) When the Naval Forces are not on active service, a man of the Reserves shall, in addition to fulfilling the condition for confirmation prescribed in (1) of this article, possess the qualifications for confirmation prescribed in the Advancement Tables contained in Sections 2 to 32 of this Chapter.

(4) Men of the branches designated in (1) of this article who are disrated for misconduct or reverted for unsuitability shall, if re-advanced, be subject to the provisions of this article without regard to any previous service they may have had in an acting rating.

(5) Service in an acting substantive rating under this article may be considered to be service in the confirmed rating for advancement purposes.

(NOTE.—See clause (3), (Acting Ratings) of article 11.67 (Conduct Sheet—Notation.)

Article 8.26—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

8.26—RE-ADVANCEMENT IN SUBSTANTIVE RATING AFTER DISRATING FOR MISCONDUCT OR REVERSION FOR UNSUITABILITY

(1) A man who has been disrated for misconduct or reverted in substantive rating for unsuitability shall not be re-advanced in the manner prescribed in article 8.14 for advancement.

(2) Subject to (4) of this article, when the Captain considers that a man is in all respects worthy of re-advancement, he may forward a written recommendation to that effect to the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot.

(3) A man who has been disrated by sentence of court-martial or disciplinary court may only be re-advanced with the prior approval of the Minister.

(4) No man shall be recommended for re-advancement or re-advanced unless his conduct immediately preceding recommendation for re-advancement has been continuously "exemplary" for the following periods:

(*a*) when the Naval Forces are not on active service

(i) petty officer rating to chief petty officer rating, two years,

(ii) leading rating to petty officer rating, eighteen months, and

(iii) able rating to leading rating, one year; or

(*b*) when the Naval Forces are on active service, the periods prescribed in Naval General Orders.

(5) The periods of "exemplary" conduct prescribed in (4) of this article shall be determined in accordance with article 10.11 ("Exemplary" Conduct).

(6) Subject to (3) of this article, a man who is recommended under (2) of this article shall be advanced to fill the first vacancy in the higher rating in his branch occurring after receipt of the recommendation at the R.C.N. Depot.

(7) A man who is re-advanced after disrating for misconduct or reversion for unsuitability, shall be subject, when applicable, to the provisions of Article 8.16 (Advancement to an Acting Substantive Rating).

(8) A man disrated or reverted by more than one step shall be re-advanced by successive steps only through the ratings previously held. He shall in each case qualify as prescribed in this article before re-advancement is made to the next higher substantive rating.

(9) Professional courses and examinations shall not be required for re-advancement unless a man is known to have been examined professionally before reversion and found unfit to retain the higher rating.

Article 8.30—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.30—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (*a*) Service (*c*) Educational (*e*) Swimming (*b*) Professional (*d*) "Exemplary" Conduct (*f*) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Petty Officer.	(*a*) Three years as Petty Officer, including acting time, of which one year shall be seagoing service. (*b*) No professional examination. (*c*) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) (i) Three years as Petty Officer, including acting time, (ii) Performed one period of Naval Training as Petty Officer. (*b*) (i) No professional examination, (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (*c*) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	See art. 8.30(3) for men rated Acting C.P.O. while employed as Torpedo or Admiral's Coxswain.	R.C.N. Depot.	Able Seaman.
2	Petty Officer.	(*a*) Two years as Leading Seaman, including acting time, of which one year shall be seagoing service. (*b*) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 1. (ii) Recommended by Captain of last seagoing ship. (*c*) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (*d*) 18 months—see article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) (i) Two years as Leading Seaman, including acting time, (ii) Performed two periods of Naval Training as Leading Seaman including 14 days at sea. (*b*) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 1. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (*c*) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (*d*) 18 months—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) Hold a non-substantive rate.	(*a*) Rated "acting" under art. 8.16. (*b*) See art. 8.30(2) for effect on non-sub. rate. (*c*) See art. 8.30(3) for men rated Acting C.P.O. while employed as Torpedo or Admiral's Coxswain. (*d*) Professional examination may be taken at any time after confirmation as Leading Seaman.	R.C.N. Depot.	Able Seaman.

ARTICLE 8.30—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
3	Leading Seaman.	(a) Two years as Able Seaman, of which six months shall be seagoing service. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 2. (ii) Recommended by Captain of last seagoing ship. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) None.	(a) (i) Two years as Able Seaman. (ii) Three periods of Naval Training, including two as Able Seaman and one at sea. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 2. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) None.	(a) Rated "acting" under Article 8.16. (b) Professional examination may be taken at any time after completion of one year's service as Able Seaman. (c) A man of the R.C.N.(R) may be confirmed at the end of one year if he has performed 14 days Naval Training at sea and is recommended by the Captain of the Naval Division. If not confirmed within two years, shall revert to Able Seaman.	R.C.N. Depot.	Able Seaman.
4	Able Seaman.	(a) 15 months as Ordinary Seaman, of which six months shall be seagoing service. (b) Professional examination — see Appendix VI, item (3)(a) and (c). (c) Educational examination — see Appendix VI, item (3)(b). (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) 15 months as Ordinary Seaman. (ii) Performed one period of Naval Training. (b) Professional examination — see Appendix VI, item (3)(a) and (c). (c) Educational examination — see Appendix VI, item (3)(b). (d) None. (e) None. (f) None.	See article 8.30(4) for men rated Acting Able Seamen.	Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.31—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 3—Advancement, Sailmaker Branch

8.31—ADVANCEMENT, SAILMAKER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service the qualifications for advancement in the Sailmaker Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.31 (Advancement Table)*.
(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Sailmaker Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.31—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.31—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Chief Sailmaker.	(a) Three years as Sailmaker, including acting time. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 4. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History. (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as Sailmaker, including acting time. (ii) Performed one period of Naval Training at sea as Sailmaker. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 4. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must be recommended by Captain after two years' seagoing service as Sailmaker before taking the professional examination for Chief Sailmaker.	R.C.N. Depot.	Able Seaman

ARTICLE 8.31—(Advancement Table)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
2	Sailmaker	(a) Two years as Sailmaker's Mate, including acting time. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 5. (ii) Recommended by Captain of a seagoing ship after period of service prescribed in (a). (c) B.E.T. Certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Sailmaker's Mate, including acting time. (ii) Performed two periods of Naval Training as Sailmaker's Mate including 14 days at sea. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 5. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Rated "acting" under article 8.16. (b) Must have completed one year's service as Sailmaker's Mate before taking the professional examination for Sailmaker.	R.C.N. Depot	Able Seaman.
3	Sailmaker's Mate.	(a) Two years as Able Seaman or above. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 6. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Able Seaman. (ii) Performed three periods of Naval Training including two as A.B. and one at sea. (b) (i) Professional Examination — see Appendix VI, item 6. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) None (f) None.	(a) Transferred from the Seaman Branch under the conditions prescribed in Article 7.71. (b) A man of the R.C.N. must be over 18 years of age on transfer.	R.C.N. Depot.	Able Seaman.

Article 8.32—Cancel and Substitute new article as follows:

Section 4—Advancement, Signal Branch

8.32—ADVANCEMENT, SIGNAL BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service the qualifications for advancement in the Signal Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.32 (Advancement Table)*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Signal Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) *(a)* A man who is otherwise qualified for advancement to Signalman, but who, through no fault of his own, has not completed the course in H.M.C. Signal School or been examined for Signalman, may, after fifteen months' service, including time served in the Seaman Branch, be advanced to Acting Able Seaman (for V/S).

(b) On successfully completing the course and examination, and provided he has not failed previously, he may be rated Signalman with seniority from the date of his advancement to the acting able rating.

Article 8.32—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.32—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Yeoman of Signals.	(a) Three years as Yeoman of Signals including acting time, of which one year shall be seagoing service. (b) (i) No professional examination. (ii) Fit to take charge of the Signal Department of a capital ship. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as Yeoman of Signals, including acting time. (ii) Performed one period of Naval Training at sea as acting or confirmed Yeoman of Signals. (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None, (f) None.		R.C.N. Depot.	Signalman.
2	Yeoman of Signals.	(a) Two years as Leading Signalman, including acting time, of which one year shall be seagoing service. (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of last seagoing ship. (iii) Fit to take charge of the Signal Department of a ship not allowed a Chief Yeoman of Signals by complement. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Pyhsics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) Hold non-sub. rate of V/S 2.	(a) (i) Two years as Leading Sig. including acting time. (ii) Performed two periods of Naval Training as acting or confirmed Leading Signalman, including 14 days at sea. (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) Hold non-sub. rate of V/S 2.	Rated "acting" under article 8.16.	R.C.N. Depot.	Signalman.
3	Leading Signalman.	(a) Two years as Signalman of which one year shall be seagoing service. (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of last seagoing ship. (iii) Possess initiative and ability to take charge. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) Hold non-sub. rate of V/S 3.	(a) (i) Two years as Signalman. (ii) Performed one period of Naval Training at sea as Signalman. (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) Hold non-sub. rate of V/S 3.	Rated "acting" under article 8.16.	R.C.N. Depot.	Signalman.
4	Signalman.	(a) Fifteen months as Ord. Signalman and Ord. Seaman for V/S. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 9. (ii) Is, in the opinion of the Captain, fit for advancement. (c) None. (d) None. (e) None (f) None.	(a) (i) Fifteen months as Ord. Sig. and Ord. Seaman for V/S. (ii) Performed one period of Naval Training. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 9. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) See Article 8.32 (2) for men rated acting Able Seaman for V/S. (b) A man who fails to pass for Sig. within three years after his date of seniority as Ord. Sig. shall be reported to Naval Service Headquarters for decision as to his retention in the Naval Forces.	Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.33—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 5.—Advancement, Coder Branch

8.33—ADVANCEMENT, CODER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Coder Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.33 (Advancement Table)*.

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Coder Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.33—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.33—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (*a*) Service (*c*) Educational (*e*) Swimming (*b*) Professional (*d*) "Exemplary" Conduct (*f*) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Petty Officer Coder.	—	(*a*) Three years as Petty Officer Coder, including acting time. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (*c*) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	No equivalent in R.C.N.	R.C.N. Depot.	Coder.
2	Petty Officer Coder.	—	(*a*) (i) Two years as Leading Coder, including acting time. (ii) Performed two periods of Naval Training as acting or confirmed Leading Coder including 14 days at sea. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (*c*) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (*d*) 18 months—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) Hold non-sub. rate of Coder 2/c.	(*a*) Rated "acting" under article 8.16. (*b*) No equivalent in R.C.N.	R.C.N. Depot.	Coder.
3	Leading Coder.	—	(*a*) (i) Two years as Coder. (ii) Performed one period of Naval Training as Coder including 14 days at sea. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (*c*) B.E.T. in any two subjects. (*d*) One year—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) Hold non-sub. rate of Coder 3/c.	(*a*) Rated "acting" under article 8.16. (*b*) No equivalent in R.C.N.	R.C.N. Depot.	Coder.
4	Coder.	—	(*a*) (i) Fifteen months as Ord. Coder and Ord. Seaman for Coder. (ii) Performed one period of Naval Training. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) None. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.	No equivalent in R.C.N.	Captain.	Cannot be disrated or reverted.

SECTION 6—ARTICLE 8.34: NOT ALLOCATED.

Article 8.35—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 7—Advancement, Telegraphist Branch

8.35—ADVANCEMENT, TELEGRAPHIST BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service the qualifications for advancement in the Telegraphist Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.35 (Advancement Table)*.

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Telegraphist Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) *(a)* A man who is otherwise qualified for advancement to Telegraphist, but who, through no fault of his own, has not completed the course in H.M.C. Signal School or been examined for Telegraphist, may, after fifteen month's service, including time served in the Seaman Branch, be advanced to Acting Able Seaman (for (W/T).

(b) On successfully completing the course and examination, and provided he has not failed previously, he may be rated Telegraphist, with seniority from the date of his advancement to the acting able rating.

Article 8.35—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.35—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Petty Officer Telegraphist.	(a) Three years as P.O. Telegraphist including acting time, of which one year shall be seagoing service. (b) (i) No professional examination. (ii) Fit to take charge of the Wireless Department of a capital ship. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as P.O. Telegraphist including acting time. (ii) Performed one period of Naval Training at sea as acting or confirmed P.O. Telegraphist. (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Telegraphist.
2	Petty Officer Telegraphist.	(a) Two years as Leading Telegraphist, including acting time, of which one year shall be seagoing service. (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of last seagoing ship. (iii) Fit to take charge of the Wireless Department of a ship not allowed a Chief Petty Officer Telegraphist by complement. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) Hold non-sub. rate of W/T 2.	(a) (i) Two years as Leading Telegraphist, including acting time. (ii) Performed two periods of Naval Training as acting or confirmed Leading Telegraphist, including 14 days at sea. (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) Hold non-sub. rate of W/T 2.	Rated "acting" under article 8.16.	R.C.N. Depot.	Telegraphist.
3	Leading Telegraphist.	(a) Two years as Telegraphist, of which one year shall be seagoing service. (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of last seagoing ship. (iii) Possess initiative and ability to take charge. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) Hold non-sub. rate of W/T 3.	(a) (i) Two years as Telegraphist. (ii) Performed one period of Naval Training at sea as Telegraphist. (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) Hold non-sub. rate of W/T 3.	Rated "acting" under article 8.16.	R.C.N. Depot.	Telegraphist.

ARTICLE 8.35—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
4	Tele-graphist.	(a) Fifteen months as Ord. Telegraphist and Ord. Sea. for W/T. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 15. (ii) Is, in the opinion of the Captain, fit for advancement. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) Fifteen months as Ord. Telegraphist and Ord. Sea. for W/T. (ii) Performed one period of Naval Training. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 15. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) See article 8.35 (2) for men rated acting Able Seaman for W/T. (b) A man who fails to pass for Tel. within three years after his date of seniority as Ord. Tel. shall be reported to Naval Service Headquarters for decision as to his retention in the Naval Service.	Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.36—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 8—Advancement, Telegraphist (Special Operator) Branch

8.36—ADVANCEMENT, TELEGRAPHIST (S.O.) BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service the qualifications for advancement in the Telegraphist (S.O.) Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.36 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Telegraphist (S.O.) Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) *(a)* A man who is otherwise qualified for advancement to Telegraphist (S.O.), but who, through no fault of his own, has not completed the course in H.M.C. Signal School or been examined for Telegraphist (S.O.), may, after fifteen months' service, including time served in the Seaman Branch, be advanced to Acting Able Seaman (for W/T).

(b) On successfully completing the course and examination, and provided he has not failed previously, he may be rated Telegraphist (S.O.), with seniority from the date of his advancement to the acting able rating.

Article 8.36—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.36—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Petty Officer Telegraphist (S.O.).	(a) Three years as P.O. Telegraphist (S.O.), including acting time. (b) No professional examination. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as P.O. Telegraphist (S.O.) including acting time. (ii) Performed one period of Naval Training at sea as acting or confirmed P.O. Tel. (S.O.). (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Telegraphist (S.O.).

ARTICLE 8.36—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
2	Petty Officer Telegraphist (S.O.).	(a) Two years as Ldg. Tel. (S.O.), including acting time. (b) No professional examination, see item (f). (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) Hold non-sub. rate of W/T 2 (S.O.).	(a) (i) Two years as Ldg. Tel. (S.O.), including acting time. (ii) Performed two periods of Naval Training as acting or confirmed Ldg. Tel. (S.O.) including 14 days at sea. (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) Hold non-sub. rate of W/T 2 (S.O.).	Rated "acting" under article 8.16.	R.C.N. Depot.	Telegraphist (S.O.).
3	Leading Telegraphist (S.O.).	(a) Two years as Telegraphist (S.O.). (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Possess initiative and ability to take charge. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) Hold non-sub. rate of W/T 3 (S.O.).	(a) (i) Two years as Telegraphist (S.O.). (ii) Performed one period of Naval Training at sea as Telegraphist (S.O.). (b) (i) No professional examination, see item (f). (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) Hold non-sub. rate of W/T 3 (S.O.).	Rated "acting" under Article 8.16.	R.C.N. Depot.	Telegraphist (S.O.).
4	Telegraphist (S.O.).	(a) Fifteen months as Ord. Telegraphist (S.O.) and Ord. Sea. for W/T. (b) (i) Professional examination — details to be published later. (ii) Is, in the opinion of the Captain, fit for advancement. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) Fifteen months as Ord. Telegraphist (S.O.) and Ord. Sea. for W/T. (ii) Performed one period of Naval Training. (b) (i) Professional examination — details to be published later. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) See Article 8.36 (2) for men rated acting Able Seaman for W/T. (b) A man who fails to pass for Tel. (S.O.) within three years after his date of seniority as Ord. Tel. (S.O.) shall be reported to Naval Service Headquarters for decision as to his retention in the Naval Forces.	Captain.	Cannot be disrated or reverted.

SECTION 9, ARTICLE 8.37: NOT ALLOCATED.

Article 8.38—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 10—Advancement, Engine Room Artificer Branch

8.38—ADVANCEMENT, ENGINE ROOM ARTIFICER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Engine Room Artificer Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.38 (Advancement Table)*.

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Engine Room Artificer Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.38—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.38—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (*a*) Service (*c*) Educational (*e*) Swimming (*b*) Professional (*d*) "Exemplary" Conduct (*f*) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Engine Room Artificer.	(*a*) Three years as E.R.A. 1/c, of which 18 months shall be seagoing service. (*b*) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 31. (ii) Charge Certificate (III on history sheet). (*c*) C.I.E.T. certificate. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) (i) Three years as E.R.A. 1/c, and (ii) Performed 90 days, seagoing training in that rating. (*b*) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 31. (ii) Possess either (1) Charge Certificate (III on history sheet), or (2) British or Dominion Government Certificate of competency or equivalent as 2nd class engineer. (iii) Recommended by Captain of Naval Division. (*c*) C.I.E.T. certificate. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	Must have completed four years' service as E.R.A. 2/c and above, including acting time, before taking the professional examination for C.E.R.A.	R.C.N. Depot.	Men entered: (*a*) prior to 1st October 1946, E.R.A. 2/c; (*b*) on or after 1st October, 1946, E.R.A. 4/c.
2	Engine Room Artificer 1st Class.	(*a*) Two years as confirmed E.R.A. 2/c, of which one year shall be seagoing service. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Engine Room W/K certificate (II on history sheet). (*c*) None. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) For men qualified under (*b*) (ii) (1) of this table, two years as confirmed E.R.A. 2/c. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Possess either: (1) Boiler Room and Engine Room W/K certificates (I and II on history sheet), or (2) British or Dominion Government certificate of competency or equivalent as 3rd class engineer. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) None. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	See Recruiting Manual for direct entry in the R.C.N.(R) as E.R.A. 1/c.	R.C.N. Depot.	Men entered: (*a*) prior to 1st October, 1946, E.R.A. 2/c. (*b*) On or after 1st October, 1946, E.R.A. 4/c.
3	Engine Room Artificer 2nd Class. (for advancement of men holding the rating of E.R.A. 3/c.)	(*a*) Six months as E.R.A. 3/c. (*b*) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 32. (ii) Boiler Room W/K Certificate (I on history sheet). (*c*) C.I.E.T. in Mathematics, Physics, Chemistry and English. (*d*) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) Six months as E.R.A. 3/c. (*b*) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 32. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) C.I.E.T. in Mathematics, Physics, Chemistry and English. (*d*) 18 months — see Article 8.03, clause (4). (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) See the Recruiting Manual for direct entry in the R.C.N.(R) as E.R.A. 2/c. (*b*) Must be 21 years of age.	Captain.	Men entered: (*a*) prior to 1st October, 1946, cannot be disrated or reverted. (*b*) On or after 1st October, 1946, E.R.A. 4/c.
4	Engine Room Artificer 2nd Class (for confirmation of men holding the rating of Acting E.R.A. 2/c.)	(*a*) One year as Acting E.R.A. 2/c. (*b*) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 32. (ii) Boiler Room W/K Certificate (I on history sheet). (*c*) C.I.E.T. Mathematics, Physics, Chemistry and English. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) For men qualified under (*b*) (ii) (1) of this table: (i) One year as Acting E.R.A. 2/c, and (ii) performed 14 days seagoing training in that rating. (*b*) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 32. (ii) Possess either: (1) Boiler Room W/K certificate (I on history sheet), or (2) British or Dominion Government certificate of competency or equivalent as a 4th class engineer. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) C.I.E.T. Mathematics, Physics, Chemistry and English. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.

ARTICLE 8.38—(Advancement Table)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
5	Engine Room Artificer 3rd Class.	(a) Six months seagoing service as E.R.A. 4/c. (b) None. (c) None. (d) One year—See Article 8.03. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		Captain	Men entered: (a) prior to 1st October 1946, cannot be disrated or reverted. (b) on or after 1st October, 1946, E.R.A. 4/c.
6	Engine Room Artificer 4th Class.	(a) Six months seagoing service as E.R.A. 5/c. (b) Professional examination — see Appendix VI, Item 34. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date		Captain.	Cannot be disrated or reverted.
7	Engine Room Artificer 5th Class.	(a) (i) From Engine Room Artificer Probationer — six months in that rating. (ii) From Engine Room Artificer Apprentice — completion of course prescribed in that rating. (b) Satisfactory completion of course prescribed for E.R.A. Prob. or E.R.A. apprentice. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.
8	Engine Room Artificer Apprentice.	(a) (i) From Artificer Probationer 1/c—six months in that rating, of which two months shall be seagoing service. (ii) From Apprentice—six months in that rating. (b) Satisfactory completion of courses prescribed for Artificer Probationer 1/c or Apprentice. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.
9	Apprentice.	(a) Six months as Artificer Probationer 2/c, of which two months shall be seagoing service. (b) Satisfactory completion of course prescribed for Artificer Probationer 2/c. (c) None. (d) None. (e) None (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.39—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 11—Advancement, Electrical Artificer Branch

8.39—ADVANCEMENT, ELECTRICAL ARTIFICER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Electrical Artificer Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.39 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service the qualifications for advancement in the Electrical Artificer Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.39—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.39—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Electrical Artificer.	(a) Three years as F.A. 1/c, of which one year shall be seagoing service. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 35. (c) C.I.E.T. Certificate. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as E.A. 1/c, and (ii) Performed 90 days' seagoing training in that rating. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 35. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. Certificate. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must have completed four years' service as E.A. 2/c and above, including acting time, before taking the professional examination for C.F.A.	R.C.N. Depot.	Men entered: (a) prior to 1st October, 1946, E.A. 2/c; (b) on or after 1st October, 1946, E.A. 4/c.
2	Electrical Artificer 1st Class.	(a) Two years as confirmed E.A. 2/c, of which one year shall be seagoing service. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate on history sheet from the Electrical Officer of his ship that he is competent to perform the duties of an E.A. 1/c. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Two years as confirmed E.A. 2/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate on history sheet by an Electrical Officer, R.C.N. that he is competent to perform the duties of an E.A. 1/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Men entered: (a) prior to 1st October, 1946, E.A. 2/c. (b) on or after 1st October, 1946, E.A. 4/c.
3	Electrical Artificer 2nd class (for advancement of men holding the rating of E.A. 3/c.)	(a) Six months as E.A. 3/c. (b) (i) Professional examination on completion of course for E.A. 2/c in H.M.C. Electrical School, see Appendix VI, item 37 (c) None. (d) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (e) None. (f) None.	(a) Six months as E.A. 3/c. (b) (i) Professional examination on completion of course for E.A. 2/c in H.M.C. Electrical School, see Appendix VI, item 37. (c) None. (d) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (e) None. (f) None.		Captain	Men entered: (a) prior to 1st October, 1946, cannot be disrated or reverted. (b) on or after 1st October, 1946, E.A. 4/c.
4	Electrical Artificer 2nd Class (for confirmation of men holding the rating of Acting E.A. 2/c.)	(a) One year as Acting E.A. 2/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate on history sheet from the Electrical Officer of his ship that he is an efficient workman and is deserving of confirmation as an E.A. 2/c. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) One year as Acting E.A. 2/c. and (ii) Performed 21 days' training, of which 14 days shall have been in the duties of an E.A. (b) (i) No Professional examination. (ii) Certificate on the history sheet from an Electrical Officer, R.C.N., that he is an efficient workman and deserving of confimation as E.A. 2/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	If the Electrical Officer of the ship is below the rank of Lieutenant, the certificate shall be signed by the Captain.	Captain.	Cannot be disrated or reverted.

ARTICLE 8.39—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N. / R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
5	Electrical Artificer 3rd Class.	Details to be promulgated at a later date.			
6	Electrical Artificer 4th Class.	Details to be promulgated at a later date.			
7	Electrical Artificer 5th Class.	Details to be promulgated at a later date.			

SECTION 12, ARTICLE 8.40: NOT ALLOCATED

Article 8.41—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 13—Advancement, Ordnance Artificer Branch

8.41—ADVANCEMENT, ORDNANCE ARTIFICER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Ordnance Artificer Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.41 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Ordnance Artificer Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.41—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.41—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Chief Ordnance Artificer.	(a) Three years as O.A. 1/c, of which 18 months shall be seagoing service. (b) Professional examination—see Appendix VI, Item 38. (c) C.I.E.T. certificate. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as O.A. 1/c, and (ii) Performed 90 days' seagoing training in that rating. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, Item 38. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. certificate. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must have completed four years' service as O.A. 2/c and above, including acting time, before taking the professional examination for C.O.A.	R.C.N. Depot.	Menentered: (a) prior to 1st October, 1946, O.A. 2/c; (b) on or after 1st October, 1946, O.A. 4/c.
2	Ordnance Artificer 1st Class.	(a) Two years as confirmed O.A. 2/c, of which one year shall be seagoing service. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate on history sheet by a Gunnery Officer of his ship that he is competent to perform the duties of an O.A. 1/c. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Two years as confirmed O.A. 2/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate on the history sheet by a Gunnery Officer, R.C.N., that he is competent to perform the duties of an O.A. 1/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	If the Gunnery Officer of the ship is below the rank of Lieutenant the certificate shall be signed by the Captain.	R.C.N. Depot.	Menentered: (a) prior to 1st October, 1946, O.A. 2/c; (b) on or after 1st October, 1946, O.A. 4/c.

ARTICLE 8.41—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
3	Ordnance Artificer 2nd Class (for advancement of men holding the rating of O.A. 3/c).	(a) Six months as O.A. 3/c. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, Item 39. (ii) Completed training in Gunnery School. (iii) Considered worthy and recommended by the Captain. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics, Chemistry and English. (d) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (e) None. (f) None.	(a) Six months as O.A. 3/c. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, Item 39. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics, Chemistry and English. (d) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (e) None. (f) None.	Must be 21 years of age.	Captain.	Men entered: (a) Prior to 1st October, 1946, cannot be disrated or reverted. (b) On or after 1st October, 1946, O.A. 4/c.
4	Ordnance Artificer 2nd Class (for confirmation of men holding the rating of Acting O.A. 2/c).	(a) One year as Acting O.A. 2/c. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, Item 39. (ii) Certificate on history sheet from the Gunnery Officer of his ship that he is an efficient workman and is deserving of confirmation as O.A. 2/c. (c) C.I.E.T. Mathematics, Physics, Chemistry and English. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) One year as Acting O.A. 2/c; and (ii) Performed 21 days' training, of which 14 days shall have been in the duties of an O.A. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, Item 39. (ii) Certificate on the history sheet by a Gunnery Officer, R.C.N., that he is an efficient workman and deserving of confirmation as an O.A. 2/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) C.I.E.T. Mathematics, Physics, Chemistry and English. (d) None. (e) None. (f) None.	If the Gunnery Officer of the ship is below the rank of Lieutenant the certificate shall be signed by the Captain.	Captain.	Cannot be disrated or reverted.
5	Ordnance Artificer 3rd Class.	Details to be promulgated at a later date.				
6	Ordnance Artificer 4th Class.	Details to be promulgated at a later date.				
7	Ordnance Artificer 5th Class.	Details to be promulgated at a later date.				

Article 8.42—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 14—Advancement, Radio Artificer Branch

8.42—ADVANCEMENT, RADIO ARTIFICER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Radio Artificer Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.42 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Radio Artificer Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.42—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.42—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Chief Radio Artificer	(a) Three years as R.A. 1/c, of which one year shall be seagoing service. (b) Professional examination — see Appendix VI, Item 41. (c) C.I.E.T. certificate. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as R.A. 1/c. and (ii) Performed 90 days' seagoing training. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, Item 41. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (a) C.I.E.T. certificate. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must have completed four years' service as an R.A. 2/c and above, including acting time, before taking the professional examination for C.R.A.	R.C.N. Depot.	Men entered: (a) prior to 1st October, 1946, R.A. 2/c; (b) on or after 1st October, 1946, R.A. 4/c.

ARTICLE 8.42—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (*a*) Service (*c*) Educational (*e*) Swimming (*b*) Professional (*d*) "Exemplary" Conduct (*f*) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
2	Radio Artificer 1st Class.	(*a*) Two years as confirmed R.A. 2/c, of which one year shall be sea-going service. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate on history sheet from the Electrical Officer of his ship that he is competent to perform the duties of an R.A. 1/c. (*c*) None. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) Two years as confirmed R.A. 2/c. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate on history sheet by an Electrical Officer, R.C.N., that he is competent to perform the duties of an R.A. 1/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) None. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.		R.C.N. Depot.	Men entered: (*a*) prior to 1st October, 1946, R.A. 2/c; (*b*) on or after 1st October, 1946, R.A. 4/c.
3	Radio Artificer 2nd Class (for advancement of men holding the rating of R.A. 3/c).	(*a*) Six months as R.A. 3/c. (*b*) (i) Professional examination on completion of course for R.A. 2/c in H.M.C. Electrical School. See Appendix VI, Item 42. (ii) Considered worthy and recommended by the Captain. (*c*) None. (*d*) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) Six months as R.A. 3/c. (*b*) (i) Professional examination on completion of course for R.A. 2/c in H.M.C. Electrical School, see Appendix VI, Item 42. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) None. (*d*) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (*e*) None. (*f*) None.		Captain.	Men entered: (*a*) prior to 1st October 1946, cannot be disrated or reverted. (*b*) on or after 1st October, 1946, R.A. 4/c.
4	Radio Artificer 2nd Class (for confirmation of men holding the rating of Acting R.A. 2/c).	(*a*) One year as Acting R.A. 2/c. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate on history sheet from the Electrical Officer of his ship that he is an efficient workman and is deserving of confirmation as R.A. 2/c. (*c*) None. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) (i) One year as Acting R.A. 2/c, and (ii) Performs 21 days' training, of which 14 shall have been in duties of an R.A. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate on the history sheet from an Electrical Officer, R.C.N., that he is an efficient workman and deserving of confirmation as R.A. 2/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) None. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.	If the Electrical Officer of the ship is below the rank of Lieutenant, the certificate shall be signed by the Captain.	Captain.	Cannot be disrated or reverted.
5	Radio Artificer 3rd Class.	Details to be promulgated at a later date.				
6	Radio Artificer 4th Class.	Details to be promulgated at a later date.				
7	Radio Artificer 5th Class.	Details to be promulgated at a later date.				

SECTION 15, ARTICLE 8.43: NOT ALLOCATED.

Article 8.44—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 16—Advancement, Shipwright Branch

8.44—ADVANCEMENT, SHIPWRIGHT BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Shipwright Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.44 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Shipwright Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.44—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.44—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Shipwright.	(a) Three years as Shpt. 1/c, of which 18 months shall be seagoing service. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 43 and "remarks" column of this table. (c) C.I.E.T. certificate. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as Shpt. 1/c, and (ii) Performed 90 days' seagoing training. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 43, and "remarks" column of this table. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. certificate. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) If passed the preliminary technical examination for Warrant Shipwright, is not required to pass for Ch. Shpt. (b) Must have completed four years' service as Shipwright 2/c and above, including acting time, before taking the professional examination for Ch. Shpt.	R.C.N. Depot.	Men entered: (a) prior to 1st October, 1946, Shpt. 2/c. (b) on or after 1st October, 1946, Shpt. 4/c.
2	Shipwright 1st Class.	(a) Two years as confirmed Shpt. 2/c of which one year shall be seagoing service. (b) No professional examination. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Two years as confirmed Shpt. 2/c. (b) (i) No professional examination (ii) Certificate on the history sheet from a Shipwright Officer, R.C.N., that he is competent to perform the duties of Shpt. 1/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Men entered: (a) Prior to 1st October, 1946, Shpt. 2/c. (b) on or after 1st October, 1946, Shpt. 4/c.
3	Shipwright 2nd Class (for advancement of men holding the rating of Shpt. 3/c).	(a) Six months as Shpt. 3/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain, fit for advancement. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics, Chemistry and English. (d) 18 months—see Article 8.03. clause (4). (e) None. (f) None.	(a) Six months as Shpt. 3/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics, Chemistry and English. (d) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (e) None. (f) None.	Must be 21 years of age.	Captain	Men entered: (a) prior to 1st October, 1946, cannot be disrated or reverted; (b) on or after 1st October, 1946, Shpt. 4/c.

ARTICLE 8.44—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	QUALIFICATIONS REQUIRED (*a*) Service (*c*) Educational (*e*) Swimming (*b*) Professional (*d*) "Exemplary" Conduct (*f*) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
4	Shipwright 2nd Class (for confirmation of men holding the rating of Acting Shpt. 2/c).	(*a*) One year as Acting Shpt. 2/c. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate from the Shipwright Officer, approved by the Captain, that he is an efficient workman and is deserving of confirmation as Shpt. 2/c. (*c*) C.I.E.T. Mathematics, Physics, Chemistry and English. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) (i) One year as Acting Shpt. 2/c, and (ii) Performed 21 days' training, of which 14 shall have been at sea in that rating. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate on the history sheet from a Shipwright Officer, R.C.N., that he is an efficient workman and deserving of confirmation as Shpt. 2/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) C.I.E.T. Mathematics, Physics, Chemistry and English. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.		Captain	Cannot be disrated or reverted.
5	Shipright 3rd Class.	(*a*) Six months as Shipwright 4th Class. (*b*) None. (*c*) None. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.				
6	Shipwright 4th Class.	(*a*) Six months as Shipwright 5th Class. (*b*) None. (*c*) None. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.				
7	Shipwright 5th Class.	(*a*) Six months as Shipwright Apprentice. (*b*) None. (*c*) None. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.				

SECTION 17, ARTICLE 8.45, AND SECTION 18, ARTICLE 8.46: NOT ALLOCATED

Article 8.47—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 19—Advancement, Blacksmith Branch

8.47—ADVANCEMENT, BLACKSMITH BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Blacksmith Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.47 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Blacksmith Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.47—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8,47—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Blacksmith.			Rating to die out.		Blksm. 2/c.
2	Blacksmith 1st Class.	(a) Three years as confirmed Blksm. 2/c. (b) No professional examination. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Three years as confirmed Blksm. 2/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate on the history sheet from a Shipwright Officer, R.C.N., that he is competent to perform the duties of Blksm. 1/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Men entered: (a) prior to 1st October, 1946, Blksm. 2/c; (b) on or after 1st October, 1946, Blksm 4/c.
3	Blacksmith 2nd Class (for advancement of men holding the rating of Blksm. 3/c).	(a) One year as Blksm. 3/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain, fit for advancement. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics and English. (d) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (e) None. (f) None.	(a) One year as Blksm. 3/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics and English. (d) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (e) None. (f) None.	Must be 21 years of age.	Captain.	Men entered: (a) prior to 1st October, 1946, cannot be disrated, or reverted; (b) on or after 1st October, 1946 Blksm. 4/c.
4	Blacksmith 2nd Class (for confirmation of men holding the rating of Acting Blksm. 2/c.).	(a) One year as Acting Blksm. 2/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate from the Shipwright Officer approved by the Captain that he is an efficient workman and is deserving of confirmation as as Blksm. 2/c. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics and English. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) One year as Acting Blksm. 2/c, and (ii) Performed 21 days' training, of which 14 shall have been in the duties of Blksm. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate on the history sheet from a R.C.N. Shipwright Officer that he is an efficient workman and deserving of confirmation as as Blksm. 2/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics and English. (d) None. (e) None. (f) None.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.48—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 20—Advancement, Plumber Branch

8.48—ADVANCEMENT, PLUMBER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Plumber Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.48 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Plumber Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.48—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.48—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Plumber.			Rating to die out.		Plumber 2/c.
2	Plumber	(a) Three years as confirmed Plbr. 2/c. (b) No professional examination. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Three years as confirmed Plb. 2/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate on the history sheet from a Shipwright Officer, R.C.N., that he is competent to perform the duties of Plbr. 1/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) None. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Men entered: (a) Prior to 1st October, 1946, Plbr. 2/c; (b) On or after 1st October, 1946, Plbr. 4/c.
3	Plumber 2nd Class (for advancement of men holding the rating of Plbr. 3/c).	(a) One yea as Plbr. 3/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain, fit for advancement. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics and English. (d) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (e) None. (f) None.	(a) One year as Plbr. 3/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics and English. (d) 18 months—see Article 8.03, clause (4). (e) None. (f) None.	Must be 21 years of age.	Captain.	Men entered: (a) Prior to 1st October 1946, cannot be disrated or reverted; (b) On or after 1st October, 1946, Plbr. 4/c.
4	Plumber 2nd Class (for confirmation of men holding the rating of Acting Plumber 2/c).	(a) One year as Acting Plbr. 2/c. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate from the Shipwright Officer, approved by the Captain, that he is an efficient workman and is deserving of confirmation as Plbr. 2/c. (c) C.I.E.T. Mathematics, Physics and English. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) One year as Acting Plbr. 2/c, and (ii) Performed 21 days' training, of which 14 shall have been in the duties of Plbr. (b) (i) No professional examination. (ii) Certificate on the history sheet from a Shipwright Officer, R.C.N., that he is an efficient workman and deserving of confirmation as Plbr. 2/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (c) C.I.E.T. Mathematics, Physics and English. (d) None. (e) None. (f) None.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.
5	Plumber 3rd Class.	Details to be promulgated at a later date.				
6	Plumber 4th Class.	Details to be promulgated at a later date.				
7	Plumber 5th Class.	Details to be promulgated at a later date.				

Article 8.49—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 21—Advancement, Painter Branch

8.49—ADVANCEMENT, PAINTER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Painter Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.49 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Painter Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.49—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.49—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (*a*) Service (*b*) Professional (*c*) Educational (*d*) "Exemplary" Conduct (*e*) Swimming (*f*) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Painter.			Rating to die out.		Painter 2/c.
2	Painter 1st Class.	(*a*) Three years as confirmed Ptr. 2/c. (*b*) No professional examination. (*c*) None. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) Three years as confirmed Ptr. 2/c. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate on the history sheet from a Shipwright Officer, R.C.N., that he is competent to perform the duties of Ptr. 1/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) None. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.		R.C.N. Depot.	Men entered: (*a*) prior to 1st October, 1946, Ptr. 2/c. (*b*) on or after 1st October, 1946, Ptr. 4/c.
3	Painter 2nd Class (for advancement of men holding the rating of Ptr. 3/c).	(*a*) One year as Pt. 3/c. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain, fit for advancement. (*c*) C.I.E.T. in any two subjects. (*d*) 18 months — see Article 8.03, clause (4). (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) One year as Ptr. 3/c. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) C.I.E.T. in any two subjects. (*d*) 18 months — see Article 8.03, clause (4). (*e*) None. (*f*) None.	Must be 21 years of age.	Captain.	Men entered: (*a*) prior to 1st October, 1946, cannot be disrated or reverted; (*b*) on or after 1st October, 1946, Ptr. 4/c.
4	Painter 2nd Class (for confirmation of men holding the rating of Acting Ptr. 2/c).	(*a*) One year as Acting Ptr. 2/c. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate from the Shipwright Officer, approved by the Captain, that he is an efficient workman and is deserving of confirmation as Ptr. 2/c. (*c*) C.I.E.T. in any two subjects. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) (i) One year as Acting Ptr. 2/c, and (ii) Performed 21 days' training, of which 14 days shall have been in the duties of Ptr. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate on the history sheet from a Shipwright Officer, R.C.N., that he is an efficient workman and deserving of confirmation as Ptr. 2/c. (iii) Is, in the opinion of the Captain of the Naval Division, fit for advancement. (*c*) C.I.E.T. in any two subjects. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.50—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 22—Advancement, Stoker Branch

8.50—ADVANCEMENT, STOKER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service and subject to (2) and (3) of this article, the qualifications for advancement in the Stoker Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.50 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Stoker Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) A man who holds the rating of Acting Leading Stoker who:

(a) refuses to undergo the Leading Stoker Course, shall be given 48 hours to reconsider his decision, after which, if he still refuses to undergo the course, he shall be reverted to Stoker 1st class; or

(b) fails to pass the preliminary tests of the Leading Stoker Course shall be given one week of educational instructions and further examined at the end of this period. If he fails the second examination

(i) through lack of application or for other reasons within his control, he shall be reverted to Stoker 1st class and is not eligible to undergo a subsequent course or be recommended under Article 8.13 (Return of Men Recommended for Advancement) until a period of six months has elapsed from the date of failure, or

(ii) through lack of education or for other reasons beyond his control, he may be considered for still further instruction.

(3) *(a)* A man who passes the Leading Stoker Course with a percentage of

(i) 50 of the total of Sections I and II,

(ii) not less than 40 in each subject of Section II, and

(iii) 80 of the total of Sections I, II and III,

and who is selected to undergo the Engine Room Artificer Candidates Course, shall be advanced on the authority of the Captain to Acting Stoker Petty Officer. Seniority in the rating of Acting Stoker Petty Officer shall be the date of successful completion of the Leading Stoker Course;

(b) When owing to the exigencies of the service, a man is unable to undergo the Leading Stoker Course in sufficient time to qualify for confirmation as Leading Stoker at the end of 12 months' acting time, his date of confirmation may be antedated on passing the course to the end of that 12-month period.

Article 8.50—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.50—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	Qualifications Required R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Chief Stoker	(a) Three years as Stoker Petty Officer, including acting time. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 61. (c) C. I. E. T. in Mathematics, Physics, Chemistry and English. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as Stoker Petty Officer, including acting time. (ii) Performed 28 days afloat as S.P.O. and recommended from sea. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 6. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C. I. E. T. in Mathematics, Physics, Chemistry and English. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must (i) have completed two years' service as Stoker Petty Officer (acting and confirmed), and (ii) possess B.R. Charge Certificate, before taking the professional examination for Chief Stoker.	R.C.N. Depot.	Stoker 1st Class

ARTICLE 8.50—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
2	Stoker Petty Officer.	(a) Two years as Leading Stoker, including acting time. (b) (i) Qualified for S.P.O. at the end of the Leading Stoker course, or (ii) the professional examination prescribed in Appendix VI, Item 62. (iii) Hold the confirmed rating of Leading Stoker. (c) C. I. E. T. in Mathematics, Physics and English. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Leading Stoker, including acting time. (ii) Performed 28 days' training afloat as acting or confirmed Leading Stoker. (b) (i) Qualified for S.P.O. at the end of the Leading Stoker course, or (ii) the professional examination prescribed in Appendix VI, Item 62. (iii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C. I. E. T. in Mathematics, Physics and English. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Rated "acting" under Article 8.16. (b) Must obtain Boiler Room Certificate before confirmation. (See Appendix VI, Item 62, Note.)	R.C.N. Depot	Stoker 1st Class.
3	Leading Stoker.	(a) Two years as Stoker 1st Class. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, Items 63 and 64. (ii) Auxiliary Watchkeeping Certificate. (b) B.E.T. Certificate or Grade X education. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) None.	(a) (i) Two years as Stoker 1st Class. (ii) Performed 28 days' training afloat as Stoker 1st Class. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, Items 63 and 64. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) B.E.T. certificate or Grade X education. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) None.	(a) Rated "Acting" under Art. 8.16. (b) Must pass the Leading Stoker Course before confirmation (see Art. 8.50(3)). Failure shall necessitate reversion to Stoker 1/c.	R.C.N. Depot.	Stoker 1st Class.
4	Stoker 1st Class.	(a) Fifteen months as Stoker 2nd. (b) Professional examination — see Appendix VI, Item 65. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) 15 months as Stoker 2nd class. (ii) Performed 14 days' training afloat. (b) Professional examination — see Appendix VI, Item 65. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	A man of the R.C.N. shall be over 19 years of age.	Captain.	Cannot be disrated or reverted.

SECTION 23—ARTICLE 8.51: NOT ALLOCATED

Article 8.52—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 24—Advancement, Photographic Branch

8.52—ADVANCEMENT, PHOTOGRAPHIC BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Photographic Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.52 (Advancement Table)*.

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Photographic Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.52—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.52—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Chief Petty Officer Photographer.	(a) Three years as Petty Officer Photographer, including acting time. (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Three years as Petty Officer Photographer, including acting time. (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Photographer.
2	Petty Officer Photographer.	(a) Two years as Leading Photographer, including acting time. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 66. (ii) Recommended by Captain. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of. (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Two years as Leading Photographer, including acting time. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 66. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Rated "acting" under Article 8.16.	R.C.N. Depot.	Photographer.
3	Leading Photographer.	(a) Two years as Photographer. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 67. (ii) Recommended by Captain. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) Two years as Photographer. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 67. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Rated "acting" under Article 8.16.	R.C.N. Depot.	Photographer.
4	Photographer.			Transferred from other branches under the conditions prescribed in General Orders.		

Article 8.53—CANCEL AND SUBSTITUTE new article as follows:

Section 25—Advancement, Sick Berth Branch

8.53—ADVANCEMENT, SICK BERTH BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Sick Berth Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.53 (Advancement Table)*.

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Sick Berth Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.53—CANCEL AND SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.53—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Sick Berth Chief Petty Officer.	(a) Three years as Sick Berth Petty Officer. (b) No professional examination. (c) C.I.E.T. in any three subjects. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as Sick Berth Petty Officer. (ii) Performed 14 days' training at sea as Sick Berth Petty Officer. (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) C.I.E.T. in any three subjects. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Sick Berth Attendant.
2	Sick Berth Petty Officer.	(a) (i) Two years as Leading Sick Berth Attendant. (ii) One year seagoing service as Leading Sick Berth Attendant and below. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 89. (c) C.I.E.F. in any two subjects. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Leading Sick Berth Attendant. (ii) Performed two periods of Naval Training as Leading Sick Berth Attendant, including 14 days at sea. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 89. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) C.I.E.T. in any two subjects. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must have completed two years' service as Leading Sick Berth Attendant before taking the professional examination for Sick Berth Petty Officer.	R.C.N. Depot.	Sick Berth Attendant.
3	Leading Sick Berth Attendant.	(a) Two years as Sick Berth Attendant, not including time as Sick Berth Probationer. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 90. (c) B.E.T. certificate or Grade X education. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Sick Berth Attendant, not including time as Sick Berth Probationer. (ii) Performed three periods of Naval Training. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 90. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) B.E.T. certificate or Grade X education. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) None.	Must have completed one year's service as Sick Berth Attendant, not including time as Sick Berth Probationer, before taking the professional examination for Leading Sick Berth Attendant.	R.C.N. Depot.	Sick Berth Attendant.
4	Sick Berth Attendant.	(a) Fifteen months as Sick Berth Probationer. (b) (i) Successful completion of disciplinary and technical courses. (ii) Professional examination — see Appendix VI, item 91. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) Fifteen months as Sick Berth Probationer. (ii) Performed 14 days' Naval Training. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 91. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.54—CANCEL AND SUBSTITUTE new article as follows:

Section 26—Advancement, Writer Branch

8.54—ADVANCEMENT, WRITER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Writer Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.54 (Advancement Table)*.

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Writer Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.54—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.54—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Chief Petty Officer Writer.	(a) Three years as Petty Officer Writer. (b) No Professional examination. (c) C.I.E.T. in three subjects including Commercial study. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as Petty Officer Writer. (ii) Performed 14 days' training at sea as Petty Officer Writer. (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) C.I.E.T. in three subjects, including Commercial study. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Writer.
2	Petty Officer Writer.	(a) (i) Two years as leading Writer, (ii) One year seagoing service as Leading Writer and below. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 92. (c) C.I.E.T. in two subjects, including Commercial study. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Leading Writer. (ii) Performed two periods of Naval Training as Leading Writer, including 14 days at sea. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 92. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. in two subjects, including Commercial study. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must have completed one year's service as Leading Writer before taking the professional examination for Petty Officer Writer.	R.C.N. Depot.	Writer.
3	Leading Writer.	(a) Two years as Writer, not including time as Writer Probationer. (b) Professional examination — see Appendix VI, item 92A. (c) B.E.T. certificate or Grade X education. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Writer, not including time as Writer Probationer. (ii) Performed three periods of Naval Training. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 92A. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) B.E.T. certificate or Grade X education. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. (f) None.	Must have completed one year's service as Writer before taking the professional examination for Leading writer.	R.C.N. Depot.	Writer.
4	Writer.	(a) Fifteen months as Writer Probationer. (b) Successful completion of disciplinary and technical courses. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) 15 months as Writer Probationer. (ii) Performed one period of Naval Training. (b) None. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.55—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 27—Advancement, Stores Branch

8.55—ADVANCEMENT, STORES BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Stores Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.55 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Stores Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.55—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.55—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Stores Chief Petty Officer.	(a) Three years as Stores Petty Officer. (b) No professional examination. (c) C.I.E.T. in three subjects, including commercial study. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as Stores Petty Officer. (ii) Performed 14 days' training at sea as Stores Petty Officer. (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) C.I.E.T. in three subjects, including commercial study. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot	Stores Assistant.
2	Stores Petty Officer.	(a) (i) Two years as Leading Stores Assistant. (ii) One year seagoing service as Leading Stores Assistant and below. (b) Professional examination — see Appendix VI, Item 93. (c) C.I.E.T. in two subjects, including commercial study. (d) 18 months—see Article 8.03. (d) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Leading Stores Assistant. (ii) Performed two periods of Naval Training as Leading Stores Assistant, including 14 days at sea. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, Item 93. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. in two subjects, including commercial study. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must have completed one year's service as Leading Stores Assistant before taking the professional examination for Stores Petty Officer.	R.C.N. Depot	Stores Assistant.
3	Leading Stores Assistant.	(a) Two years as Stores Assistant, not including time as Stores Probationer. (b) Professional examination — see Appendix VI, Item 93A. (c) B.E.T. certificate or Grade X education. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Stores Assistant, not including time as Stores Probationer. (ii) Performed three periods of Naval Training. (b) (i) Professional examination — Appendix VI, Item 93A. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) B.E.T. Certificate or Grade X education. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. (f) None.	Must have completed one year's service as Stores Assistant before taking the professional examination for Leading Stores Assistant.	R.C.N. Depot	Stores Assistant.
4	Stores Assistant.	(a) Fifteen months as Stores Probationer. (b) Successful completion of disciplinary and technical courses. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None. (f)	(a) (i) 15 months as Stores Probationer. (ii) Performed one period of Naval Training. (b) None. (c) None. (d) None. (e) None. (e) None. (f) None.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.56—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 28—Advancement, Cook (S) Branch

8.56—ADVANCEMENT, COOK (S) BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Cook (S) Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.56 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Cook (S) Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.56—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.56—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Chief Petty Officer Cook (S).	(a) Three years as Petty Officer Cook (S). (b) (i) No professional examination. (ii) Able to take sole charge of a galley and bakery in a capital ship. (c) C.I.E.T. in any three subjects. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as Petty Officer Cook (S). (ii) Performed 14 days' training at sea as Petty Officer Cook (S). (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. in any three subjects. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot.	Cook (S)
2	Petty Officer Cook (S).	(a) (i) Two years as Leading Cook (S). (ii) One year seagoing service as Leading Cook (S) and below. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 94. (ii) Able to take sole charge of a galley and bakery in a cruiser. (c) C.I.E.T. in any two subjects. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Leading Cook (S). (ii) Performed two periods of Naval Training as Leading Cook (S), including 14 days at sea. (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 94. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. in any two subjects. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must have completed one year's service as Leading Cook (S) before taking the professional examination for Petty Officer Cook (S).	R.C.N. Depot.	Cook (S).
3	Leading Cook (S).	(a) Two years as Cook (S), not including time as Assistant Cook (S). (b) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 95. (ii) Able to take sole charge of a galley and bakery in a ship below cruiser class. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Cook (S), not including time as Assistant Cook (S). (ii) Performed two periods of Naval Training. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 95. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. (f) None.	Must have completed one year's service as Cook (S) before taking the professional examination for Leading Cook (S).	R.C.N. Depot.	Cook (S).
4	Cook (S).	(a) Fifteen months as Assistant Cook (S). (b) (i) Successful completion of disciplinary and technical courses. (ii) Professional examination—see Appendix VI, item 96. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	See "remarks" column.	Entered directly in the R.C.N.(R) as Cook (S).	Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.57—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 29—Advancement, Cook (O) Branch

8.57—ADVANCEMENT, COOK (O) BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Cook (O) Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.57 (Advancement Table.)*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Cook (O) Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) With the approval of the Chief of the Naval Staff, a Petty Officer Cook (O) may be given the acting rating of Chief Petty Officer Cook (O) while carrying out the duties of Chief Cook to a Flag Officer or Commodore who is allowed by complement more than two ratings of the Steward and Cook (O) Branches.

Article 8.57—CANCEL AND SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.57—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (*a*) Service (*c*) Educational (*e*) Swimming (*b*) Professional (*d*) "Exemplary" Conduct (*f*) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Petty Officer Cook (O).	(*a*) Three years as Petty Officer Cook (O). (*b*) No professional examination. (*c*) C.I.E.T. in any three subjects. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) (i) Three years as Petty Officer Cook (O). (ii) Performed 30 days' training at sea as Petty Officer Cook (O). (*b*) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (*c*) C.I.E.T. in any three subjects. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.		R.C.N. Depot.	Cook (O).
2	Petty Officer Cook (O).	(*a*) (i) Two years as Leading Cook (O). (ii) One year seagoing service as Leading Cook (O) and below. (*b*) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 97. (ii) Able to take charge of an officers' galley. (*c*) C.I.E.T. in any two subjects. (*d*) 18 months—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) (i) Two years as Leading Cook (O). (ii) Performed two periods of Naval Training as Leading Cook (O), including 30 days at sea. (*b*) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 97. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (*c*) C.I.E.T. in any two subjects. (*d*) 18 months—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	Must have completed one year's service as Leading Cook (O) before taking the professional examination for Petty Officer Cook (O).	R.C.N. Depot.	Cook (O).
3	Leading Cook (O).	(*a*) Two years as Cook (O), not including time as Cook (O) Probationer. (*b*) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 98. (ii) Able to take charge of an officers' galley. (*c*) B.E.T. in any two subjects. (*d*) One year—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	(*a*) (i) Two years as Cook (O), not including time as Cook (O) Probationer. (ii) Performed two periods of Naval Training. (*b*) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 98. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (*c*) B.E.T. in any two subjects. (*d*) One year—see Article 8.03. (*e*) P.P.T. (*f*) None.	Must have completed one year's service as Cook (O) before taking the professional examination for Leading Cook (O).	R.C.N. Depot.	Cook (O).

ARTICLE 8.57—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
4	Cook (O).	(a) Fifteen months as Cook (O) Probationer. (b) (i) Successful completion of disciplinary and technical courses. (ii) Professional examination — see Appendix VI, item 99. (c) None. (d) None. (.) None (e) None. (f) None.	See "remarks" column.	Entered directly in the R.C.N. (R) as Cook (O)	Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.58—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 30—Advancement, Steward Branch

8.58—ADVANCEMENT, STEWARD BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Stewart Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.58 (Advancement Table)*.

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Steward Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) With the approval of the Chief of the Naval Staff, a Petty Officer Steward may be given the acting rating of Chief Petty Officer Steward while carrying out the duties of Chief Steward to a Flag Officer or Commodore who is allowed by complement more than two ratings of the Steward and Cook (O) Branches.

Article 8.58—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.58—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Chief Petty Officer Steward.	(a) Three years as Petty Officer Steward. (b) No professional examination. (c) C.I.E.T. in any three subjects. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Three years as Petty Officer Steward. (ii) Performed 30 days' training at sea as Petty Officer Steward. (b) (i) No professional examination. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) C.I.E.T. in any three subjects. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.		R.C.N. Depot	Steward.
2	Petty Officer Steward.	(a) (i) Two years as Leading Steward. (ii) One year seagoing service as Leading Steward and below. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, Item 100. (ii) Able to take charge in an officers' mess. (c) C.I.E.T. in any two subjects. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i) Two years as Leading Steward. (ii) Performed two periods of Naval Training as Leading Steward, including 30 days at sea. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, Item 100. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) C.I.E.T. in any two subjects. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must have completed one year's service as Leading Steward before taking professional examination for Petty Officer Steward.	R.C.N. Depot.	Steward.

ARTICLE 8.58—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
3	Leading Steward.	(a) Two years as Steward. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, Item 101. (ii) Able to take charge in an officers' mess. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	(a) (i)Two years as Steward. (ii) Performed two periods of Naval Training as Steward including 30 days at sea. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, Item 101. (ii) Recommended by Captain of Naval Division. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. (f) None.	Must have completed one year's service as Steward before taking the professional examination for Leading Steward.	R.C.N. Depot.	Steward.
4	Steward.	(a) Fifteen months as Steward Probationer. (b) (i) Successful completion of disciplinary and technical courses. (ii) Professional examination — see Appendix VI, Item 102. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	(a) (i) Fifteen months as Steward Probationer. (ii) Performed one period of Naval Training. (b) Professional examination — see Appendix VI, Item 102. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.

Article 8.59—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 21—Advancement, Regulating Branch

8.59—ADVANCEMENT, REGULATING BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Regulating Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.59 (Advancement Table)*.

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Regulating Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(NOTE.—The qualifications for transfer to the rating of Regulating Petty Officer are listed in *Article 7.71 (Table) (Qualifications for Transfer)*.

Article 8.59—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.59—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Master-at-Arms.	(a) Three years as Regulating Petty Officer, including acting time, of which one year shall be seagoing service in the confirmed rating of R.P.O. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, Item 121. (ii) Recommended by Captain of last seagoing ship. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science.	(a) (i) Three years as R.P.O. (ii) 30 days at sea as an R.P.O. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, Item 121. (ii) Recommended by Captain of Naval Division and seagoing ship. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Must, before taking the professional examination for Master-at-Arms, (i) be over 25 years of age, (ii) have completed one year's service as confirmed R.P.O., and (iii) be recommended as possessing the necessary qualities, which, with further experience, will make him an efficient Master-at-Arms.	R.C.N. Depot.	Able Rating.

ARTICLE 8.59—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
2	Regulating Petty Officer.	(a) Two years as Leading Seaman (R), including acting time. (b) Professional examination — see Appendix VI, Item 122. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French. (iv) Physics. (d) Three years. (e) None. (f) None.		(a) Rated "acting" under Article 8.16. (b) Must be over 25 years of age. (c) Professional examination — see Appendix VI, Item 122. (d) May be (i) advanced from Leading Seaman (R) in accordance with this table, or (ii) transferred from other branches under the conditions prescribed in Article 7.71.	R.C.N. Depot.	Able rating.

Article 8.60—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

Section 32—Advancement, Band Branch

8.60—ADVANCEMENT, BAND BRANCH:

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Band Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.60 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Band Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

Article 8.60—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

ARTICLE 8.60—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Bandmaster	(a) Three years as Assistant Bandmaster. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 141. (ii) Possess a certificate from the Captain that he is able to orchestrate music. (iii) Recommended by the Captain. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see article 8.03. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		R.C.N. Depot.	Bandsman.

ARTICLE 8.60—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (c) Educational (e) Swimming (b) Professional (d) "Exemplary" Conduct (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
2	Assistant Bandmaster	(a) Two years as Ldg. Bdsmn. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 142. (ii) Possess a certificate from the Captain that he is able to conduct a band satisfactorily and to take charge of a band in all parade movements as required for ceremonial and other parades. (iii) Recommended by the Captain. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		R.C.N. Depot.	Bandsman.
3	Leading Bandsman.	(a) Two years as Bandsman. (b) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 143. (ii) Able to play satisfactorily two or more musical instruments normally used in a Naval Band. (iii) Recommended by the Captain. (c) B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		R.C.N. Depot.	Bandsman.
4	Bandsman.	(a) Fifteen months as Bandsman Probationer. (b) (i) No professional examination. (ii) Is, in the opinion of the Captain, fit for advancement. (c) None. (d) None. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.

SECTIONS 33 TO 36, ARTICLES 8.61 TO 8.64: NOT ALLOCATED.

Article 8.65—INSERT new article as follows:

Section 37—Advancement, Airman Branch

8.65—ADVANCEMENT, AIRMAN BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Airman Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.65 (Advancement Table)*.

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Airman Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) Men of the Airman Branch are classified in the categories of

(i) Telegraphist Air Gunner 1st Class,
(ii) Telegraphist Air Gunner 2nd Class,
(iii) Telegraphist Air Gunner 3rd Class,
(iv) Telegraphist Air Gunner (Gunnery Instructor) 1st Class,
(v) Telegraphist Air Gunner (Gunnery Instructor) 2nd Class,
(vi) Pilot,
(vii) Observer.

Article 8.65—INSERT new article as follows:

ARTICLE 8.65—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (b) Professional (c) Educational (d) "Exemplary" Conduct (e) Swimming (f) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
1	Chief Petty Officer Airman.	(a) Three years as Petty Officer Airman, including acting time. (b) No professional examination. (c) C.I.E.T. in four of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Geography—History, (v) a science. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) Hold category of Pilot, Observer, T.A.G. 1 or T.A.G. (G.I. 1/c.)	Details to be promulgated at a later date.		R.C.N. Depot.	Naval Airman 1st Class.
2	Petty Officer Airman.	(a) No specific period. (b) (i) Professional examination — details to be published at a later date. (ii) Recommended by Captain of (1) last seagoing ship carrying aircraft; or (2) Air Station. (c) B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of (i) Mathematics, (ii) English, (iii) French, (iv) Physics. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) Hold category of Pilot, Observer Observer, T.A.G. 2, or T.A.G. (G.I. 2/c.)	Details to be promulgated at a later date.	Rated "acting" under Article 8.16.	R.C.N. Depot.	Naval Airman 1st Class.
3	Leading Airman.	(a) (i) Pilots and Observers, the day following advancement to Naval Airman 1st Class. (ii) Telegraphist Air Gunners, no specific period. (b) (i) Professional examination — details to be published at a later date. (ii) Recommended by Captain of last ship carrying aircraft, or of Air Station. (c) Passed B.E.T. in any two subjects. (d) One year—see Article 8.03. (e) P.P.T. or P.S.T. (f) Telegraphist Air Gunners must hold category of T.A.G. 3.	Details to be promulgated at a later date.	Rated "acting" under Article 8.16.	In the case of (a) Pilots and Observers, Captain; (b) T.A.G.'s R.C.N. Depot.	Naval Airman 1st Class.

ARTICLE 8.65—(ADVANCEMENT TABLE)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		(*a*) Service (*b*) Professional (*c*) Educational (*d*) "Exemplary" Conduct (*e*) Swimming (*f*) Non-sub. Rate				
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
4	Naval Airman 1st Class.	(*a*) (i) Pilots and Observers, on successful completion of new entry training. (ii) Telegraphist Air Gunners, on successful completion of the ground course at the Initial Training Telegraphist Air Gunner's School. (*b*) Professional examination—details to be published at a later date. (*c*) None. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.	Details to be promulgated at a later date.		In the case of (*a*) Pilots and Observers, Captain; (*b*) Telegraphist, Air Gunners Officer-in-Charge Initial Training, Telegraphist Air Gunner's School.	Cannot be disrated or Reverted.

Article 8.66—INSERT new article as follows:

Section 38—Advancement, Air Artificer Branch

8.66—ADVANCEMENT, AIR ARTIFICER BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Air Artificer Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.66 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Air Artificer Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) Men of the Air Artificer Branch are classified in the categories of
(i) Airframes/Engines—(A.E.),
(ii) Ordnance —(O),
(iii) Electrics —(L).

(NOTE.—Men of the Air Artificer Branch are categorized on successful completion of their technical training.)

Article 8.66—INSERT new article as follows:

ARTICLE 8.66—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		(*a*) Service (*b*) Professional (*c*) Educational (*d*) "Exemplary" Conduct (*e*) Swimming (*f*) Non-sub. Rate				
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Air Artificer (A.E.), (O) or (L).	(*a*) Three years as A.A. 1/c of which two years shall be in workshop unit (see remarks), afloat and ashore as A.A. 2/c (acting and confirmed) and above. (*b*) (i) Professional examination—see Appendix VI, item 149. (ii) Certificate of capability of performing the maintenance duties of a squadron insofar as his trade is concerned. (iii) Certificate signed by the Captain or Air Engineer Officer and appropriate specialist officer of the last ship or Air Station served in that he is considered fit for advancement. (*c*) C.I.E.T. certificate. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	Details to be promulgated at a later date.	(*a*) Duties performed in workshop units shall be noted on the history sheet. (*b*) Must have completed four years as Air Artificer 2/c and above, including acting time, before taking the professional examination for Chief Air Artificer.	R.C.N. Depot.	Men entered: (*a*) prior to 1st October, 1946, A.A. 2/c; (*b*) on or after 1st October, 1946, A.A. 4/c.

ARTICLE 8.66—(Advancement Table)—*Concluded*

Item No.	Rating	Qualifications Required (*a*) Service (*c*) Educational (*e*) Swimming (*b*) Professional (*d*) "Exemplary" Conduct (*f*) Non-sub. Rate R.C.N.	R.C.N.(R)	Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
2	Air Artificer 1st Class (A.E.), (O) or (L).	(*a*) Two years as confirmed A.A. 2/c. (*b*) (i) Professional examination — see Appendix VI, item 150. (ii) Certificate signed by an Air Engineer Officer and appropriate specialist officer as applicable, approved by the Captain, that he is capable of carrying out supervisory duties in a workshop unit. (*c*) None. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	Details to be promulgated at a later date.	(*a*) Duties performed in workshop units shall be noted on the history sheet. (*b*) Must have completed two years' service as Air Artificer 2/c, including acting time, before taking the professional examination for Air Artificer 1/c.	R.C.N. Depot.	Men entered (*a*) prior to 1st October, 1946, A.A. 2/c; (*b*) on or after 1st October, 1946, A.A. 4/c.
3	Air Artificer 2nd Class (A.E.), (O), or (L). (for advancement of men holding the rating of A.A. 3/c).	(*a*) Successful completion of course for A.A. (*b*) No professional examination. (*c*) C.I.E.T. in Mathematics, Physics, Chemistry and one other subject. (*d*) 18 months — see Article 8,03, clause (4). (*e*) None. (*f*) None.	Details to be promulgated at a later date.	Must be 21 years of age.	Captain.	Men entered: (*a*) prior to 1st October, 1946, cannot be disrated or reverted; (*b*) on or after 1st October, 1946, A.A. 4/c.
4	Air Artificer 2nd Class. (for confirmation of men holding the rating of acting A.A. 2/c).	(*a*) One year as Acting A.A. 2/c. (*b*) (i) No professional examination. (ii) Certificate signed by the Air Engineer Officer and appropriate specialist officer as applicable, approved by the Captain, that he is an efficient workman and deserving of confirmation. (*c*) C.I.E.T. in Mathematics, Physics, Chemistry and one other subject. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.	Details to be promulgated at a later date.		Captain.	Cannot be disrated or reverted.
5	Air Artificer 3rd Class (A.E.), (O) or (L).	Details to be promulgated at a later date.				
6	Air Artificer 4th Class (A.E.), (O) (L).	Details to be promulgated at a later date.				
7	Air Artificer 5th Class (A.E.), (O) or (L).	Details to be promulgated at a later date.				

Article 8.67—INSERT new article as follows:

Section 39—Advancement, Air Mechanic Branch

8.67—ADVANCEMENT, AIR MECHANIC BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on active service, the qualifications for advancement in the Air Mechanic Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.67 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on active service, the qualifications for advancement in the Air Mechanic Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) Men of the Air Mechanic Branch are classified in the categories of

Airframes—(A)
Engines —(E)
Ordnance—(O)
Electrics —(L)

(NOTE.—Men of the Air Mechanic Branch are categorized on successful completion of their technical training.)

Article 8.67—INSERT new article as follows:

ARTICLE 8.67—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		(*a*) Service (*b*) Professional (*c*) Educational (*d*) "Exemplary" Conduct (*e*) Swimming (*f*) Non-sub. Rate				
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Petty Officer Air Mechanic (A), (E), (O), (L).	(*a*) Three years as Petty Officer Air Mechanic, including acting time. (*b*) No professional examination. (*c*) C. I. E. T. in Mathematics, Physics, Chemistry and one other subject. (*d*) Three years—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	Details to be promulgated at a later date.		R.C.N. Depot	Air Mechanic 1st Class
2	Petty Officer Air Mechanic (A), (E), (O), (L).	(*a*) One year as Leading Air Mechanic. (*b*) Qualifying course for Petty Officer Air Mechanic—see Appendix VI, Items 151 to 155. (*c*) C. I. E. T. in Mathematics, Physics and Chemistry. (*d*) 18 months—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	Details to be promulgated at a later date.	Rated "acting" under Article 8.16.	R.C.N. Depot.	Air Mechanic 1st Class.
3	Leading Air Mechanic (A), (E), (O), (L).	(*a*) Eighteen months as Air Mechanic 1st Class. (*b*) (i) Professional examination — see Appeneix VI, Items 156 to 160. (ii) Recommended by an Air Engineer Officer not below the rank of Lieutenant-Commander, or if borne in a Squadron, by the Commanding Officer of the Squadron, who shall ensure that he is acquainted with procedure and practice required for those inspections up to and including that at 120 hours. (*c*) B.E.T. certificate or Grade X education. (*d*) One year—see Article 8.03. (*e*) None. (*f*) None.	Details to be promulgated at a later date.		R.C.N. Depot.	Air Mechanic 1st Class
4	Air Mechanic 1st Class (A), (E), (O), (L).	(*a*) Fifteen months as Air Mechanic 2nd Class. (*b*) (i) Professional examination — see Appendix VI, Item 161. (ii) Notation on service certificate and history sheet "Q.S. 700". (*c*) None. (*d*) None. (*e*) None. (*f*) None.	Details to be promulgated at a later date.	Notation "Q.S. 700" (qualified to sign "aircraft servicing form") must be signed by an Air Engineer not below the rank of Lieutenant-Commander.	Captain.	Cannot be disrated or or reverted.

Article 8.68—INSERT new article as follows:

Section 40—Advancement, Air Radio Mechanic Branch

8.68—ADVANCEMENT, AIR RADIO MECHANIC BRANCH

(1) *(a)* When the Naval Forces are not on action service, the qualifications for advancement in the Air Radio Mechanic Branch shall be as prescribed in the Advancement Table entitled *Article 8.68 (Advancement Table).*

(b) When the Naval Forces are on Active Service, the qualifications for advancement in the Air Radio Mechanic Branch shall be as prescribed in Naval General Orders.

(2) Men of the Air Radio Mechanic Branch are classified in the categories of

Air Wireless—(A.W.)
Air Radar (A.R.)

(NOTE.—Men of the Air Radio Mechanic Branch are categorized on successful completion of their technical training.)

Article 8.68—INSERT new article as follows:

ARTICLE 8.68—(ADVANCEMENT TABLE)

Item No.	Rating	Qualifications Required (a) Service (b) Professional (c) Educational (d) "Exemplary" Conduct (e) Swimming (f) Non-sub. Rate		Remarks	Authority for Rating	Disrating or Reversion Limit
		R.C.N.	R.C.N.(R)			
1	Chief Petty Officer Air Radio Mechanic.	(a) Three years as Petty Officer Air Radio Mechanic, including acting time. (a) Professional examination—details to be published at a later date. (c) C.I.E.T. certificate. (d) Three years—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		R.C.N. Depot.	Air Radio Mechanic.
2	Petty Officer Air Radio Mechanic	(a) One year as Leading Air Radio Mechanic. (b) (i) No professional examination. (ii) Notation on service certificate and history sheet "Qual. P.O.A.R.M.". (c) C.I.E.T. in Mathematics, Physics and Chemistry. (d) 18 months—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.	(a) Rated "acting" under Article 8.16. (b) Notation "Qual. P. O. A. R. M." (Qualified competent to carry out the duties of Petty Officer Air Radio Mechanic) on history sheet shall be signed by the Air Radio Officer.	R.C.N. Depot.	Air Radio Mechanic.
3	Leading Air Radio Mechanic.	(a) On satisfactory completion of specialized training in a service establishment as on Air Radio Mechanic. (b) Professional examination—details to be published later. (c) Grade XI education. (d) One year—see Article 8.03. (e) None. (f) None.	Details to be promulgated at a later date.		R.C.N. Depot.	Air Radio Mechanic.

Article 11.40—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

11.40—SERVICE CERTIFICATE NOTATIONS—MISCELLANEOUS

(1) The following items shall be noted at the time of occurrence, or when necessary, in the appropriate spaces on the service certificate.

(a) engagements or re-engagements;

(b) medals and decorations

(i) awarded, or

(ii) forfeited, or

(iii) restored;

(c) personal description;

(d) reduction to the second class for conduct;

(e) good conduct badges

(i) awarded, or

(ii) deprived, or

(iii) restored, or

(iv) forfeited;

(f) time forfeited through

(i) cells, or

(ii) detention, or

(iii) imprisonment, or

(iv) waiting trial for desertion, or

(v) conviction by the civil power.

(2) *Advancement in Non-Substantive Rate.* The grant of, advancement in or relinquishing of a non-substantive rate shall be noted on page 3 of a man's service certificate in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (7).*

(3) *Delay in Award or Restoration of Good Conduct Badge.* When the award or restoration of a good conduct badge has been delayed due to a break in the continuity of "exemplary" conduct or as a result of the imposition of a probationary period under Article 10.13 (Good Conduct Badges—Award) or Article 14.51 (Good Conduct Badges—Restoration), the notation on the service certificate shall be underlined to indicate that the award or restoration has been advisedly delayed.

(4) *Former Service.* A notation of former service in the Naval Forces or other armed forces that has been approved by Naval Service Headquarters to count toward the award of good conduct badges, long service and good conduct medal or pension shall be entered on page 4 of the service certificate, together with date and file number of Naval Service Headquarters' authorization, and signed by the Captain.

(5) *Transfer Subsequent to Entry.* When a man is entered in one branch for subsequent transfer to another branch, e.g., Ordinary Seaman for V/S, only the rating in which he is entered shall be shown on his service certificate.

(6) *C.O. and D.E.M.S. Personnel.* When shown on his service certificate or service documents, the substantive rating of a man serving in:

(a) combined operations shall be followed by the notation: (C.O.);

(b) Defensively Equipped Merchant Ship service who holds the temporary rating of Acting Petty Officer or Acting Leading Seaman shall be followed by the notation: (D.E.M.S.).

(7) Not allocated.

(8) *Advancement of Special Duty E.R.A.'s.* A notation in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (54),* that they are eligible only for workshop duties in shore establishments, repair ships, etc., shall be entered on page 3 of the service certificates of Engine Room Artificers (Pattern Makers and Moulders) who are advanced to higher rating without obtaining the certificates prescribed in Article 8.38 (Advancement, E.R.A. Branch).

(9) *E.R.A.'s Entered for Special Duty.* When the Naval Forces are on active service, the trade of Engine Room Artificers who are entered for special duty such as Draughtsmen, Welders, Moulders, Patternmakers, Instructors, etc., shall be entered on their service certificates in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (9).*

(10) *Swimming Test.* When a man passes the provisional or standard swimming test, a notation in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (38),* shall be entered on his service certificate and signed by an officer.

(11) *Rehabilitation Grant.* When the Naval Forces are on active service, the payment of rehabilitation grant on discharge shall be noted on a man's service certificate across the second line below the final entry in the service column in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (135).*

(12) *Ex-Members of Sea Cadet Corps.* A notation shall be entered on the service certificate of a man who was formerly a member of the Royal Canadian Sea Cadet Corps immediately following the entry regarding his former civilian occupation, in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (1).*

(13) *Merchant Marine Certificates.* The class and number of a merchant marine certificate of competency held by a man shall be noted on the man's service certificate in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (5).*

(14) *Identification Cards.* When an old-type identification card (Form C.N.S. 5282) is issued, the date of issue and serial number shall be noted on the man's service certificate at the foot of page 3 in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (13).*

(15) *Service in a Theatre of Actual War.* When the Naval Forces are on active service, the first occasion on which a man commences or performs "service in a theatre of actual war" as defined in Naval General Orders shall be noted at the foot of the "service" column on page 3 of his service certificate in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (15)* and signed by the Captain.

(16) and (17); Not allocated.

(18) *Promotion to Commissioned or Warrant Rank.* On promotion to commissioned or warrant rank, a notation in the form prescribed in *Article 11.41 (Table), No. (156),* shall be entered on the second line below the final entry in the "service" column of the certificate.

Article 11.41 (Table)—CANCEL and SUBSTITUTE the following Items:

ARTICLE 11.41 (TABLE)

No.	Occasion	Notation	Column	Page
45	When an Engine Room Artificer 5/c passes the examination prescribed on completion of his first period of training at sea.	Passed Aux. W/K Course (.....) (Insert assessment of "V.G", "Good" or "Fair".)	Examinations	3
49	When a man holding the following 2nd class rating is granted a certificate on his history sheet that he is competent to perform the duties of the 1st class rating:			
	Electrical Artificer 2/c;	Q. Elec. Art. 1/c.	Examinations	3
	Ordnance Artificer 2/c;	Q. Ord. Art. 1/c.		
	Radio Artificer 2/c.	Q. Radio Art. 1/c.		
50	*(a)* When a man holding the following 3rd class rating passes for the 2nd class rating:			
	Engine Room Artificer 3/c.	Passed for E.R.A. 2/c.	Examinations	3
	Electrical Artificer 3/c.	Passed for E.A. 2/c.		
	Ordnance Artificer 3/c.	Passed for O.A. 2/c.		
	Radio Artificer 3/c.	Passed for R.A. 2/c.		
	Air Artificer 3/c.	Passed for A.A. 2/c.		
	(b) When a man holding the following 5th class rating passes for the 4th class rating:			
	Engine Room Artificer 5/c.	Passed for E.R.A. 4/c.	Examinations	3
	Ordnance Artificer 5/c.	Passed for O.A. 4/c.		
	Electrical Artificer 5/c.	Passed for E.A. 4/c.		
	Radio Artificer 5/c.	Passed for R.A. 4/c.		
	Air Artificer 5/c.	Passed for A.A. 4/c.		
51	When an Acting 2nd Class Artificer, Artisan or Shipwright is issued a certificate that he has proved himself an efficient workman and is deserving of confirmation.	Q. Confirm.	Examinations	3
52	*(a)* When an Acting 2/c or 3/c Electrical Artificer (D) entered prior to 1st October, 1946, passes his trade test.	Passed trade test.....%	Examinations	3
	(b) When an Electrician obtains over 75% in the Torpedo School course.	Passed Torpedo School course.....%	Examinations	3
55	When an Air Artificer is granted a certificate that he is:			
	(a) capable of performing the maintenance duties of a squadron insofar as his trade is concerned;	Maintenance Cert.	Examinations	3
	(b) considered fit for advancement to Chief rating;	Advancement Cert.	Examinations	3
	(c) capable of carrying out supervisory duties in a workshop unit;	Workshop Cert.	Examinations	3
	(d) an efficient workman and deserving of confirmation.	Q. Confirm.	Examinations	3
56	When an Air Mechanic 2/c is qualified to sign Aircraft Servicing Form 700.	Q.S. 700.	Examinations	3
57	When a Leading Air Radio Mechanic is competent to carry out the duties of Petty Officer Air Radio Mechanic.	Qual. P.O.A.R.M.	Examinations	3
58	When a Band rating is granted a certificate that he is able to:			
	(a) orchestrate music;	Orchestration Cert.	Examination	3
	(b) conduct and take charge of a band satisfactorily.	Conducting Cert.	Examination	3
	(59 to 74: not allocated.)			

Article 14.49—CANCEL and SUBSTITUTE new article as follows:

14.49—DISRATING (PUNISHMENT No. 6)

(1) *Who May Be Disrated.* The summary punishment of disrating to a lower rating in the same branch may be imposed within the limits prescribed in (2) of this article on men holding leading, petty officer and chief petty officer ratings. Subject to (2) of this article, when a chief petty officer, petty officer or leading rating is sentenced to imprisonment or detention, he shall be disrated to the grade below leading rate.

(2) *Limits of Disrating.* A man shall not be disrated below:

(a) the "Disrating or Reversion Limit" prescribed for his rating in the Advancement Tables contained in Chapter 8; or

(b) the actual or equivalent rating in which he first entered, or, in cases of re-entry under a fresh engagement with no continuity of service, the actual or equivalent rating in which he re-entered.

(3) *Warrant Required.* The summary punishment of disrating may be awarded only by warrant. When the offender is of chief petty officer or petty officer rating, the warrant requires the approval of a Flag Officer or Commodore in all cases except when the approval cannot be obtained within a reasonable period. (See Article 14.25 clause (2) *(d)*). When the offender is a leading rating, no such approval is required, except where forfeiture of the long service and good conduct medal is involved.
(N.S. 4250–1)

(4) *Acting Ratings.* A man holding an acting rating may be disrated summarily in the same way as if his rating were confirmed.

(5) *Chief Petty Officers and Petty Officers.*

(a) When a chief petty officer or petty officer is charged with an offence which, if proved, would justify his being summarily disrated, the procedure prescribed by Article 14.25 shall be followed.

(b) When a chief petty officer or petty officer has been disrated, the Captain shall ensure that he does not continue to perform the duty of the rating from which he has been disrated.

(6) *Notation for Service Certificate.* When the punishment of disrating has been imposed, a note in writing of the offence shall be attached to the man's service certificate and shall remain until he is re-advanced to his former rating. *(See Article 11.39, clause (4).)*

(7) *Re-advancement.* The rules for re-advancement after disrating are prescribed in Article 8.26.

Appendix VI, Section 1—CANCEL and SUBSTITUTE the following items:

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
31	Chief Engine Room Artificer (Art. 8.38)	*(a) Syllabus of Examination.* (i) *Educational.* Arithmetic, including a knowledge of the first four rules as applied to weights and measures, vulgar and decimal fractions. (ii) *Practical Questions.* Such as ascertaining, approximately, the capacity of a coal bunker, the contents of an oil tank or cylindrical vessel or the area of a valve, etc. (iii) *Knowledge of Engineering.* A general knowledge of the construction of marine engines and boilers and their management. (iv) *Casualties.* The methods best adapted to preventing and making good the ordinary casualties occurring in an engine or boiler room. (v) *Boilers.* The management of boilers generally, density of water and injury to boilers likely to result from deposits of all kinds. (vi) *Steam Supply.* The admission and exhaust of steam to and from the cylinders by means of the slide and other valves fitted for this purpose. (vii) *Indicator Diagrams and Calculation of Horsepower.* A fairly good acquaintance with indicator diagrams and torsion meter, and the manner in which they are used for calculating the horsepower of an engine. (viii) *Bearings.* The adjustment of bearings and fittings of brasses, etc. *(b) Service Requirement.* Must have completed four years as E.R.A. 2/c, and above, including acting time, before being allowed to take the examination for Chief E.R.A. *(c) Examining Officers.* (i) An Engineer Rear Admiral, or Rear Admiral (E), or Engineer Captain, or Captain (E), and an (ii) Engineer Commander, or Commander (E), or Lieutenant Commander (E). (NOTE.—In seagoing squadrons or flotillas, when an Engineer Captain or Captain (E) is not available the duty may be carried out by the Squadron or Flotilla Engineer Officer.)
32	Engine Room Artificer 2/c (Article 8.38). (for advancement of E.R.A. 3/c or confirmation of A/E. R.A. 2/c.).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) *Educational.* Arithmetic, including the first four rules simple, compound, vulgar and decimal fractions, and simple interest. Dictation. Reading. (ii) *Practical.* Generally acquainted with the names and uses of the different parts of marine engines. (iii) Understand the use and management of the various gauges, and of the feed, injection and blow-off cocks. (iv) Know how to test the density and height of water in the boilers and what should be done in the event of priming. (v) Know what should be done in the event of water passing into the cylinders. (vi) Know what should be done in the event of a bearing becoming heated. (vii) Know how to act on the occurrence of any of the ordinary casualties of an engine room. (NOTE.—A man who holds a Dominion Government certificate or equivalent as 1st or 2nd class marine engineer and can produce properly attested certificates of character and ability from (i) the works in which he has learned his trade, and (ii) the officers of the ships in which he has served, shall not be required to take this examination.) *(b) Examining Officers.* (i) An Engineer Rear Admiral or Rear Admiral (E), and (ii) an Engineer Commander, or Commander (E) or Lieutenant-Commander (E). (NOTE.—When an officer of the rank prescribed in (i) is not available, the examination may be carried out by two officers of the ranks prescribed in (ii).)
33	(Item not allocated.)	
34	Engine Room Artificer 4th Class. (Art. 8.38)	(1) Examination on completion of the first and third periods of training for E.R.A.'s 5/c. as prescribed in the Engineering Manual, as follows: *(a) First Period.* A man shall be examined by the Engineer Officer as to his (i) capabilities in regard to starting, running and shutting off any of the auxiliary plants in which he has received instruction during the first period, (ii) knowledge of the details and functions of all fittings connected with the auxiliary machinery, (iii) knowledge of the causes of breakdowns and how to prevent or remedy them. Sketches made by the man during the training period shall be presented at this examination. *(b) Third period.* A man shall be examined by the Engineer Officer as to his knowledge of (i) the construction, operation and maintenance of the main and auxiliary machinery, and (ii) the subjects covered during the second training period.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
34 *Conc.*		(2) *Failures.* An Engine Room Artificer 5th Class shall not commence the second period of training until he has successfully passed the examination at the end of the first period. (3) *Service Certificate Notation.* The result of the examination at the end of the first period of training shall be noted, if the man has: (*a*) passed, on his service certificate, in the form prescribed in Article 11.41 (Table), Item No. 45; (*b*) failed, on his history sheet.
35	Chief Electrical Artificer. (Art. 8.39).	(*a*) *Syllabus of Examination.* (i) A good knowledge of all types of electrical machines and other electrical apparatus used in the service. (ii) ability as a practical workman in repairing the equipment listed in (1). (*b*) *Service Requirement.* Must have completed four years as E.A. 2/c. and above, including acting time before being allowed to take the examination for Chief Electrical Artificer. (*c*) *Examination.* Examination shall be carried out in H.M.C. Electrical School. (*d*) *Application.* (i) Application for examination shall be forwarded to the Officer-in-Charge, H.M.C. Electrical School. (ii) The application shall be accompanied by a certificate on page 4 of the history sheet (See Article 11.78, clause (3).), from the Electrical Officer of the last ship served in, approved by the Captain, that the candidate is considered fit for the rating of Chief Electrical Artificer. This certificate shall state clearly the candidate's ability to instruct and take charge of junior men. (iii) Following receipt of the application, the Officer-in-Charge, H.M.C. Electrical School, shall make the necessary arrangements with the appropriate R.C.N. Sub-Depot for the drafting of suitable candidates. (*e*) *Course.* A candidate shall undergo a course of six months' duration prior to taking the examination. (*f*) *Failures.* A man who fails the examination in H.M.C. Electrical School shall not be recommended to take the course again until he has completed a further two years' service, of which one shall be seagoing, from date of failure. (NOTE.—Candidates for Warrant Electrical Officer must have passed the Electrical School examination for Chief Electrical Artificer.)
36	(Item not allocated.)	
37	Electrical Artificer 2nd Class. (Art. 8.39) (Advancement from rating of E.A. 3/c.)	Examination for rating of E.A. 2/c. on completion of course in the Electrical School.
38	Chief Ordnance Artificer (Art. 8.41).	(*a*) *Syllabus of Education.* *Educational.* (i) Arithmetic, with special reference to questions of a practical nature. *Professional.* (ii) A good general knowledge of sights, breech mechanisms, mountings, small arms, fire control instruments, etc., used in the service. (iii) Ability as a practical workman in repairing the items in (ii). (iv) Simple mechanical drawing. (*b*) *Service Requirement.* Must have completed four years as O.A. 2/c and above, including acting time, before being allowed to take the examination for Chief Ordnance Artificer. (*c*) *Examination.* Examination shall be carried out in a Gunnery School. (*d*) *Certificate.* Application for examination must be accompanied by a certificate on page 4 of the history sheet (See article 11.78, clause (3).), from the Gunnery Officer of the last ship served in, approved by the Captain, that the candidate is considered fit for the rating of Chief Ordnance Artificer. This certificate shall state clearly the candidate's ability to instruct and take charge of junior men. (*e*) *Course.* If he desires, a candidate shall be given the opportunity to take the requalifying course for Ordnance Artificers prior to taking the examination, to enable him to bring his knowledge up to date. (*f*) *Examining Officers.* Officers of a gunnery school.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
39	Ordnance Artificer 2nd Class. (Art. 8.41). (for Advancement of O.A. 3/c or confirmation of A/O.A. 2/c.)	Examination for rating of O.A. 2/c as prescribed in the Gunnery Training Manual after course in a Gunnery School.
40	Ordnance Artificer 4th Class. (Art. 8.41).	Examination for rating of O.A. 4/c as prescribed in the Gunnery Training Manual after course in a Gunnery School.
41	Chief Radio Artificer. (Art. 8.42).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) A good knowledge of all types of electronic apparatus used in the Service, (ii) ability as a practical workman in repairing the equipment listed in (i). *(b) Service Requirement.* Must have completed four years as R.A. 2/c and above, including acting time, before being allowed to take the examination for Chief Radio Artificer. *(c) Examination.* Examination shall be carried out in H.M.C. Electrical School. *(d) Application.* (i) Application for examination shall be forwarded to the Officer-in-Charge, H.M.C. Electrical School. (ii) The application shall be accompanied by a certificate on page 4 of the history sheet (see Article 11.78, clause (3).), from the Electrical Officer of the last ship served in, approved by the Captain, that the candidate is considered fit for the rating of Chief Radio Artificer. This certificate shall state clearly the candidate's ability to instruct and take charge of junior men. (iii) Following receipt of the application, the Officer-in-Charge, H.M.C. Electrical School, shall make the necessary arrangements with the appropriate R.C.N. Sub-Depot for the drafting of suitable candidates. *(e) Course.* A candidate shall undergo a course of six months' duration prior to taking the examination. *(f) Failures.* A man who fails the examination in H.M.C. Electrical School shall not be recommended to take the course again until he has completed a further two years' service, of which one shall be seagoing, from date of failure. (Note.—Candidates for Warrant Electrical Officer must have passed the Electrical School examination for Chief Radio Artificer.)
42	Radio Artificer 2nd Class. (Art. 8.42). (Advancement from rating of R.A. 3/c.).	Examination for rating of E.A. 2/c on completion of course in the Electrical School.
43	Chief Shipwright (Art. 8.44).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) *Educational.* Arithmetic, including first four rules, simple and compound, vulgar and decimal fractions, and simple interest. Dictation. Reading. (ii) *Professional.* Be able to describe clearly, verbally or in writing some of the principal parts of the modern ships, the method of fitting and attaching to the hull any important parts, such as watertight doors or valves, and the steps taken both in building and repairs to ensure complete watertightness in every part of the ship requiring it. (iii) Know correctly how to make a watertight job where any plate or bar passes through a deck or bulkhead, and how to proceed on the work of carrying out the examination of the hull of a ship in order to detect signs of deterioration in any part. (iv) Have some general knowledge of the structure of a wooden ship. (v) Know how to take account of a job, and trim a piece of rough wood for any particular work, such as a plank in the bottom of a ship, a shelf-piece or to fit a strake in a boat. (vi) Have a good general knowledge of the structure of sailing, steam and motor service boats. (vii) Know how wood, iron and steel masts and yards are constructed and how to fish them in a ready and efficient manner. (viii) Possess ability to calculate the proper proportions for making masts and yards from rough spars. (ix) Possess ability to describe the manner in which one or two thicknesses of sheathing in woodsheathed ships are secured, also the manner in which a wood deck is secured to steel beams, stringer-plates or steel decks.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
43	Chief Shipwright (Art. 8.44)—*Conc.*	*(a) Syllabus of Examination.—Concluded.* (x) Possess a knowledge of: the construction of the keel, stem, stern post and rudder of a ship, how the stem, stern post and shaft brackets are secured, how the stern tube is formed, how the bulkheads are secured to the ship's side and how they are stiffened, how watertight doors and sluice valves are formed and worked, how beams are secured to the ship's side, how half-beams are secured, how carlings are prepared and fitted. (xi) Possess ability to: describe the transverse and longitudinal framing of a ship and the formation of the double bottom, show how plates are united to one another and to the frames, describe the method of securing the armour to the ship, describe the pumping, flooding and draining arrangements in ships with or without double bottoms. (xii) Possess a knowledge of: the ventilating arrangements generally fitted in H.M.C. ships, the various types of steering gears used. (xiii) Possess ability to assist descriptions by means of rough sketches with chalk or pencil. (xiv) Possess ability to take charge and general fitness for the duties of a Chief Shipwright. (NOTE.—A Shipwright who has passed the preliminary technical examination for Warrant Shipwright is not required to take the examination for Chief Shipwright.) *(b) Service Requirement.* Must have completed four years as Shipwright 2/c and above, including acting time, before being allowed to take the examination for Chief Shipwright. *(c) Examining Officers.* (i) One executive Officer of the rank of Captain or Commander and two Shipwright officers. (NOTE.—On Stations where it is not possible to assemble a full examination board, the services of one Shipwright Officer may be dispensed with.) (ii) The examining officers shall belong to, and the examination shall take place in, a ship or fleet establishment other than the one the candidate is serving in.
68–88	(not allocated).	
89	Sick Berth Petty Officer (Art. 8.53).	*(a) Examination.* Examination as set locally by the examining officers prescribed in *(b)* of this table. *(b) Examining Officers.* Two medical officers, one of whom shall be a Surgeon Lieutenant-Commander or above, and one Wardmaster officer. *(c) Service Requirement.* Examination may be taken after one year's service as Leading Sick Berth Attendant. *(d) Application.* A candidate shall be examined as soon as practicable after he applies for the examination. *(e) Examination Results.* The results of the examination shall be reported on form C.N.S. 442. (NOTE.—Form C.N.S. 1237 is no longer required.) *(f) Failures.* A candidate who fails the examination shall not be re-examined until six months have elapsed from the date of failure.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
90	Leading Sick Berth Attendant. (Art. 8.53).	*(a) Examination.* Examination as set locally by the examining officers prescribed in *(b)* of this table. *(b) Examining Officers.* Two medical officers, one of whom shall be a Surgeon Lieutenant-Commander or above, and one Wardmaster officer. *(c) Service Requirement.* Examination may be taken after one year's service as Sick Berth Attendant. *(d) Application.* A candidate shall be examined as soon as practicable after he applies for the examination. *(e) Examination Results.* The results of the examination shall be reported on form C.N.S. 442. (Note.—Form C.N.S. 1237 is no longer required.) *(f) Failures.* A candidate who fails the examination shall not be re-examined until six months have elapsed from date of failure.
91	Sick Berth Attendant (Art. 8.53).	*(a) Examination.* Examination on completion of technical course in R.C.N. Hospital. *(b) Examining Officer.* Two medical officers, one of whom shall be a Surgeon Lieutenant-Commander or above, and one Wardmaster officer.
92	Petty Officer Writer. (Art. 8.54).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) Ship's office work, pay accounts and relevant orders and instructions .250 marks, (ii) Captain's secretary's work naval regulations and orders.....250 marks, (iii) Typewriting..... 50 marks, Total marks.....550 *(b) Passing Stardard.* To pass the examination a candidate must obtain an aggregate of 60% (330 marks) in the three professional subjects and 50% in each subject. *(c) Memorization of Information.* The memorization of rates of pay, allowances, form numbers and similar information for examination purposes is unnecessary. *(d) Service Requirement.* Must have completed one year's service as Leading Writer before taking the examination for Petty Officer Writer. *(e) Details of Examination.* (i) The examination is held on the third Monday in May and November each year. (ii) The names of candidates shall be forwarded to H.M.C. Supply and Secretariat School not later than three months before the examination is due to be held. (15–10–45) (17–12–45) (iii) Examination papers shall be prepared, forwarded to ships and fleet establishments and marked in H.M.C. Supply and Secretariat School. (N.S. 1900–3). *(f) Examination Conditions.* (i) The examination in each paper is not, under any circumstances, to be held before the date and time specified. (ii) In exceptional circumstances or if conditions at sea are, on the date of the examination, such as to cause candidates serving afloat disability, the senior officer may arrange for the examination to be held at some other suitable date. (iii) When held under the circumstances prescribed in (ii), the examination shall be accepted if accompanied by a statement from the Captain as to the reasons and authority for the postponement and certifying that there was no possibility of the candidates having become acquainted with the contents of the papers before the examination. *(g) Failures.* (i) Candidates failing the examination at the first attempt may present themselves for re-examination at the next or subsequent examinations. (ii) After a second or any subsequent failure, an interval of at least one year shall elaspse before the candidate may take the examination again. *(h) Records.* On passing, the notation prescribed in *Article 11.41 (Table)* Item No. (36), shall be entered on the man's service certificate and history sheet, the marks obtained being recorded on the latter.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
92A	Leading Writer. (Art. 8.54).	(*a*) *Syllabus of Examination.* (i) Ship's office work, pay accounts and relevant orders and instructions....200 marks, (ii) Captain's office work, naval regulations and orders.....200 marks, (iii) Typewriting.....100 marks, Total marks.....500 (*b*) *Passing Standard.* To pass the examination a candidate must obtain an aggregate of 60%. (300 marks) and not less than 50% in each subject. (*c*) *Memorization of Information.* The memorization of rates of pay, allowances, form numbers and similar information for examination purposes is unnecessary. (*d*) *Service Requirements.* Must have completed one year's service as Writer before taking the examination for Leading Writer. (*e*) *Details of Examination.* (i) The examination is held on the third Tuesday in May and November of each year. (ii) The names of candidates shall be forwarded to H.M.C. Supply and Secretariat School not later than three months before the examination is due to be held. (15–10–45) (17–12–45) (iii) Examination papers shall be prepared, forwarded to ships and fleet establishments and marked in H.M.C. Supply and Secretariat School. (*f*) *Examination Conditions.* (i) The examination in each paper is not, under any circumstances, to be held before the date and time specified. (ii) In exceptional circumstances or if conditions at sea are, on the date of the examination, such as to cause candidates serving afloat disability, the senior officer may arrange for the examination to be held at some other suitable date. (iii) When held under the circumstances prescribed in (ii), the examination shall be accepted if accompanied by a statement from the Captain as to the reasons and authority for the postponement and certifying that there was no possibility of the candidate having become acquainted with the contents of the papers before the examination. (*g*) *Failures.* (i) Candidates failing the examination at the first attempt may present themselves for re-examination at the next or subsequent examinations. (ii) After a second or any subsequent failure, an interval of at least one year shall elapse before the candidate may take the examination again. (*h*) *Records.* On passing, the notation prescribed in *Article 11.41 (Table)* Item No. (36), shall be entered on the man's service certificate and history sheet, the marks obtained being recorded on the latter. (N.S. 1900-3)
93	Stores Petty Officer (Art. 8.55)	(*a*) *Syllabus of Examination.* (i) Victualling, clothing and messtraps: provision, clothing, implement, messtrap and other accounts, sources of supply, preparation of demands, receipt, custody, storage and issue of provisions, clothing, soap, tobacco, implements, messtraps, etc., messing arrangements, general messing and standard ration, scales and allowances; organization of victualling department; general knowledge of naval regulations and orders affecting the victualling department.....250 marks, (ii) Naval Stores (Central Storekeeping): naval store accounts and all subsidiary documents; demands, receipt, custody, stowage, preservation, issue and survey of naval stores; organization of stores department; general knowledge of naval regulations and orders affecting the central stores department; general knowledge of naval stores of various descriptions and their uses.....250 marks, (iii) Air Stores.....250 marks, (iv) Typewriting.....50 marks, Total marks..... 800 (*b*) *Passing Standard.* To pass the examination a candidate must obtain an aggregate of 60% (480 marks) in the professional subjects and 50% in each subject. (*c*) *Memorization of Information.* The memorization of form numbers and similar information for examination purposes is unnecessary. (*d*) *Service Requirement.* Must have completed one year's service as Leading Stores Assistant before taking the examination for Stores Petty Officer. (*e*) *Details of Examination.* (i) The examination is held on the third Monday in May and November each year. (ii) The names of candidates shall be forwarded to H.M.C. Supply and Secretariat School not later than three months before the examination is due to be held. (iii) Examination papers shall be prepared, forwarded to ships and fleet establishments and marked in H.M.C. Supply and Secretariat School. (15–10–45) (17–12–45) (N.S. 1900–3)

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
93 *Conc.*	Stores Petty Officer. (Art. 8.55).	*(f) Examination Conditions.* (i) The examination in each paper is not, under any circumstances, to be held before the date and time specified. (ii) In exceptional circumstances or if conditions at sea are, on the date of the examination, such as to cause candidates serving afloat disability, the Senior Officer may arrange for the examination to be held on some other suitable date. (iii) When held under the circumstances prescribed in (ii), the examination shall be accepted if accompanied by a statement from the Captain as to the reasons and authority for the postponement and certifying that there was no possibility of the candidates having become acquainted with the contents of the papers before the examination. *(g) Failures.* (i) Candidates failing the examination at the first attempt may present themselves for re-examination at the next or subsequent examinations. (ii) After a second or any subsequent failure, an interval of at least one year shall elapse before the candidate may take the examination again. *(h) Records.* On passing, the notation prescribed in *Article 11.41 (Table)*, Item No. (36), shall be entered on the man's service certificate and history sheet, the marks obtained being recorded on the latter.
93A	Leading Stores Assistant. (Art. 8.55).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) Victualling, clothing, messtraps and canteens.....200 marks, (ii) Naval stores.....150 marks, (iii) Air Stores.....150 marks, (iv) Typewriting..... 50 marks, Total marks.....550. *(b) Passing Standard.* To pass the examination a candidate must obtain an aggregate of 60% (330 marks) and not less than 50% in each subject. *(c) Memorization of Information.* The memorization of form numbers and similar information for examination purposes is unnecessary. *(d) Service Requirement.* Must have completed one year's service as Stores Assistant before taking the examination for Leading Stores Assistant. *(e) Details of Examination.* (i) The examination is held on the third Tuesday in May and November each year. (ii) The names of candidates shall be forwarded to H.M.C. Supply and Secretariat School not later than three months before the examination is due to be held. (iii) Examination papers shall be prepared, forwarded to ships and fleet establishments and marked in H.M.C. Supply and Secretariat School. (15–10–45) (17–12–45) *(f) Examination Conditions.* (i) The examination in each paper is not, under any circumstances, to be held before the date and time specified. (ii) In exceptional circumstances or if conditions at sea are, on the date of the examination, such as to cause candidates serving afloat disability, the senior officer may arrange for the examination to be held on some other suitable date. (iii) When held under the circumstances prescribed in (ii), the examination shall be accepted if accompanied by a statement from the Captain as to the reason and authority for the postponement and certifying that there was no possibility of the candidate having become acquainted with the contents of the papers before the examination. *(g) Failures.* (i) Candidates failing the examination at the first attempt may present themselves for re-examination at the next or subsequent examinations. (ii) After a second or any subsequent failure, an interval of at least one year shall elapse before the candidate may take the examination again. *(h) Records.* On passing, the notation prescribed in *Article 11.41 (Table)*, Item No. 36, shall be entered on the man's service certificate and history sheet, the marks obtained being recorded on the latter. (N.S. 1900–3).

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
94	Petty Officer Cook (S). (Art. 8.56).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) Practical cookery—the candidate to cook a dinner comprising:

Subject	Maximum Marks
Soup	10
Fish	15
Meat Dish	20
Two Vegetables	15
Sweet	10
Sick Cookery	5
Total of section (i)	75
(ii) Practical bread and cake making	40
(iii) Written examination—general mess menu, compilation and galley organization	15
(iv) Oral examination—Manual of Cookery, bakery, oil fired galleys and galley equipment, instruction of junior ratings	40
(v) Efficiency marks—awarded during course	30
Total marks	200

(Notes.—(1) The practical examination shall include a test of pastry making.

(2) Punctuality, cleanliness, neatness in dishing up and economy in cooking shall be taken into consideration when marking the examination.)

(b) Scale of Marking. To pass the examination a candidate must obtain 60% in each subject and an aggregate of 160 marks.

(c) Service Requirement. Must have completed one year's service as Leading Cook (S) before taking the examination for Petty Officer Cook (S).

(d) Course.

(i) Prior to examination for Petty Officer Cook (S), Leading Cooks (S) shall, where practicable, undergo a six weeks' professional course in the R.C.N. School of Cookery. Efficiency marks shall be awarded for the degree of proficiency shown during each period of the course.

(ii) The course shall be taken as soon as practicable after advancement to Leading Cook (S).

(iii) Applications to undergo the course and examination shall be forwarded to the Commanding Officer, R.C.N. Depot.

(e) Failures.

(i) A man who fails the examination shall not be re-examined until the expiration of a varying period not exceeding one year as decided upon by the examing officers.

(ii) Leading Cooks (S) shall not be permitted to take a second course as a result of failure at the first attempt.

(f) Re-examination. When re-examined without a course, efficiency marks shall be assessed by the Supply Officer of the ship in which the candidate is serving and forwarded to the examining officer.

(g) Examining Officers.

(i) If examined at the R.C.N. School of Cookery, the Officer-in-charge and a Commissioned or Warrant Cookery Officer, or

(ii) if examined other than at the R.C.N. School of Cookery, two experienced Supply Officers not below the rank of Lieutenant-Commander (S), (selected if available from those who have undergone Victualling Course, Part II), or one such officer and a Commissioned or Warrant Cookery Officer.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
95	Leading Cook (S) (Art. 8.56).	*(a) Syllabus of Examination.* All plain cooking, as follows: Subject — Marks Soup — 10 Fish and sauce — 15 Meat dish — 25 Potatoes — 10 One other vegetable — 10 Sweet — 15 Sick cookery — 5 Breadmaking (making a batch of bread unaided) — 20 Oral examination on contents of Chapter VIII (Breadmaking), Manual of Cookery — 10 Oral examination on cooking, galley organization and equipment — 30 Total marks — 150 (Notes.—(1) The examination shall include a test of pastry making. (2) Punctuality, cleanliness, neatness in dishing up and economy in cooking shall be taken into consideration when marking the examination.) *(b) Scale of Marking.* To pass the examination a candidate must obtain 50% in each subject and an aggregate of 105 marks. *(c) Service Requirement..* Must have completed one year's service as Cook (S) before taking the examination for Leading Cook (S). *(d) Failures.* A man who fails the examination shall not be re-examined until the expiration of a varying period not exceeding one year as decided upon by the examining officers. *(e) Application for Examination.* Applications to undergo the examination at the R.C.N. School of Cookery shall be forwarded to the Commanding Officer, R.C.N. Depot. *(f) Examining Officers.* (i) If examined at the R.C.N. School of Cookery, the Officer-in-Charge and a Commissioned or Warrant Cookery Officer, or (ii) if examined other that at the R.C.N. School of Cookery, two experienced Supply Officers not below the rank of Lieutenant-Commander (S), (selected if available from those who have undergone Victualling Course Part II), or one such officer and a Commissioned or Warrant Cookery Officer. *(g) Breadmaking Test.* (i) Unless the examination is taken at the R.C.N. School of Cookery the breadmaking test shall be carried out by the Supply Officer of the ship in which the candidate is serving, and may be passed at any time prior to the main cookery examination. (ii) If the candidate is successful, the marks obtained shall be noted on his history sheet.
96	Cook (S) (Art. 8.56).	*(a) Syllabus of Examination.* Examination to be taken on completion of the new entry. technical course: Subject — Marks Soup — 5 Fish — 10 Meat (joint or entree) — 15 Potatoes — 5 One other vegetable — 5 Sweet — 10 Pastry — 5 Bakery and cake making — 25 Manual of Cookery — 20 Total marks — 100 (Note.—Punctuality, neatness, cleanliness, and economy shall be taken into consideration when assessing marks for each dish.) *(b) Scale of Marking.* Marks — Assessment 70–80 — Satisfactory, 81–90 — Superior, 91–100 — Exceptional. *(c) Examining Officers.* If examined at the R.C.N. School of Cookery, the Officer-in-Charge and a Commissioned or Warrant Cookery Officer.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
97	Petty Officer Cook (O) (Art. 8.57).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) Practical examination. The candidate shall be required to cook a dinner for four officers, being given the menu on the day previous to the examination. He should prepare a demand for the ingredients he requires and then do any necessary preparation, such as stockmaking, for the practical examination the following day. The dinner shall consist of: Subject — Maximum Marks Hors d'oeuvres — 10 Clear soup — 15 Fish and sauce — 15 Entree or joint — 15 Potatoes and one other vegetable — 15 Sweet — 15 Savoury — 10 Coffee — 5 Total of section (i) — 100 (Notes.—(1) The dishes for this menu are to be selected from the category of high class cookery required for a Flag Officer's table. (2) Punctuality, cleanliness, neatness in dishing up and economy in cooking shall be taken into consideration when making the examination.) (ii) Oral examination on high class cookery, cake making, galley organization and routine and preparation of menus: — 50 (iii) Efficiency marks awarded during course: — 50 Total marks — 200 *(b) Scale of Marking.* To pass the examination a candidate must obtain 60% in each subject and an aggregate of 160 marks. *(c) Service Requirement.* Must have completed one year's service as Leading Cook (O) before taking the examination for Petty Officer Cook (O). *(d) Course.* (i) Prior to examination for Petty Officer Cook (O), Leading Cooks (O) shall, where practicable, undergo a six weeks' professional course in the R.C.N. school of cookery. Efficiency marks shall be awarded for the degree of proficiency shown during each period of the course. (ii) The course shall be taken as soon as practicable after advancement to Leading Cook (O). (iii) Application to undergo the course and examination shall be forwarded to the Commanding Officer, R.C.N. Depot. *(e) Failures.* (i) A man who fails the examination shall not be re-examined until the expiration of a varying period not exceeding one year as decided upon by the examining officers. (ii) Leading Cooks (O) shall not be permitted to take a second course as a result of failure at the first attempt. *(f) Re-examination.* When re-examined without a course, efficiency marks shall be assessed by the Supply Officer of the ship in which the candidate is serving and forwarded to the examining officer. *(g) Examining Officers.* (i) if examined at the R.C.N. School of Cookery, the Officer-in-Charge and a Commissioned or Warrant Cookery Officer, or (ii) if examined other than at the R.C.N. School of Cookery, two experienced Supply Officers not below the rank of Lieutenant-Commander (S), (selected if available from those who have undergone Victualling Course Part II), or one such officer and a Commissioned or Warrant Cookery Officer.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
98	Leading Cook (O). (Art. 8.57).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) Practical examinations. The candidate shall be required to cook a dinner for four officers, being given the menu on the day previous to the examination. He should prepare a demand for the ingredients he requires and then do any necessary preparation, such as stockmaking, for the practical examination the following day. The dinner shall consist of: Subject — Maximum Marks Clear soup — 15 Fish and sauce — 15 Entree or joint — 25 Potatoes and one other vegetable — 15 Sweet — 15 Savoury — 10 Coffee — 5 100 (Notes.—(1) The examination shall include a test of pastry making. (2) Punctuality, cleanliness, neatness in dishing up and economy in cooking shall be taken into consideration when marking the examination.) (ii) Oral examination on high class cookery, cake making, galley routine and preparation of menus: — 50 Total marks — 150 *(b) Scale of Marking.* To pass the examination a candidate must obtain 50% in each subject and an aggregate of 105 marks. *(c) Service Requirement.* Must have completed one year's service as Cook (O) before taking the examination for Leading Cook (O). *(d) Course.* (i) When practicable, a candidate shall be given a two weeks' refresher course at the R.C.N. School of Cookery prior to taking the examination. (ii) Applications to undergo the course and examination at the R.C.N.School of Cookery shall be forwarded to the Commanding Officer, R.C.N. Depot. *(e) Failures.* (i) A man who fails the examination shall not be re-examined until the expiration of a varying period not exceeding one year as decided upon by the examining officers. (ii) Leading Cooks (O) shall not be permitted to take a second course as a result of failure at the first attempt. *(f) Examining Officers.* (i) If examined at the R.C.N. School of Cookery, the Officer-in-Charge and a Commissioned or Warrant Cookery Officer, or (ii) If examined other than at the R.C.N. School of Cookery, two experienced Supply Officers not below the rank of Lieutenant-Commander (S), (selected if available from those who have undergone Victualling Course Part II), or one such officer and a Commissioned or Warrant Cookery Officer.
99	Cook (O). (Art. 8.57).	*(a) Syllabus of Examination.* Examination to be taken on completion of the new entry technical course: Subject — Marks Soup — 5 Fish — 10 Meat (joint or entree) — 15 Potatoes — 5 One other vegetable — 5 Sweet — 10 Pastry — 5 Bakery and Cake Making — 25 Manual of Cookery — 20 Total marks — 100 (Note.—Punctuality, neatness, cleanliness and economy shall be taken into consideration when assessing marks for each dish.) *(b) Scale of Marking.* Marks — Assessment 70– 80 — Satisfactory, 81– 90 — Superior, 91–100 — Exceptional. *(c) Examining Officers.* If examined at the R.C.N. School of Cookery, the Officer-in-Charge and a Commissioned or Warrant Cookery Officer.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
100	Petty Officer Steward. (Art. 8.58).	*(a) Syllabus of Examination.* Subject — Marks Catering, including marketing, accounts, knowledge of refrigerators and hygiene (written) — 100 Carving — 20 Wine steward's duties, including knowledge of wines — 40 Table Attendance — 20 Mess Traps — 20 Total Marks — 200 *(b) Scale of Marking.* To pass the examination, a candidate must obtain 60% in each subject and an aggregate of 160 marks. *(c) Service Requirement.* Must have completed one year's service as Leading Steward before taking the examination for Petty Officer Steward. *(d) Failures.* A man who fails the examination shall not be re-examined until the expiration of a varying period not exceeding one year as decided upon by the Examining Officers. *(e) Examining Officers.* (i) If examined at H.M.C. Supply and Secretariat School, the Officer-in-Charge and a Commissioned or Warrant Catering Officer; or (15-10-45) (17-12-45) (ii) If examined other than at H.M.C. Supply and Secretariat School, one Executive Officer and one Supply Officer as detailed by the Administrative Authority. One officer shall hold the rank of Commander or above and the other the rank of Lieutenant or above. (N.S. 1900-3).
101	Leading Steward. (Art. 8.58).	*(a) Syllabus of Examination.* Subject — Marks Catering, including marketing, accounts, knowledge of refrigerators and hygiene (written) — 80 Carving — 20 Wine steward's duties, including knowledge of wines — 40 Table attendance — 20 Mess traps — 20 Valeting and care of cabins — 20 Total marks — 200 *(b) Scale of Marking.* To pass the examination a candidate must obtain 50% in each subject and an aggregate of 140 marks. *(c) Service Requirement.* Must have completed one year's service as Steward before taking the examination for Leading Steward. *(d) Failures.* A man who fails the examination shall not be re-examined until the expiration of a varying period not exceeding one year as decided upon by the examining officers. *(e) Examining Officers.* (i) If examined at H.M.C. Supply and Secretariat School, the Officer-in-Charge and a Commissioned or Warrant Catering Officer; or (15-10-45) (17-12-45) (ii) If examined other than at H.M.C. Supply and Secretariat School, one Executive Officer and one Supply Officer as detailed by the Administrative Authority. One officer shall hold the rank of Commander or above and the other the rank of Lieutenant or above. (N.S. 1900-3).

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
102	Steward. (Art. 8.58).	*(a) Syllabus of Examination.* Examination to be taken on completion of the new entry technical course: Subject — Marks Carving, preparation and attendance at table — 20 Pantry work, cleaning and care of mess traps — 20 Care of cabins and clothes — 20 Catering, marketing, simple accounts, wines, knowledge of hygiene (written paper) — 40 General efficiency during course, including smartness and knowledge — 20 Total marks — 120 *(b) Scale of Marking.* Marks — Assessment 72–83 — Satisfactory, 84–99 — Superior, 100–120 — Exceptional. *(c) Examining Officers.* (i) If examined at H.M.C. Supply and Secretariat School, the Officer-in-Charge and a Commissioned or Warrant Catering Officer; (15–10–45) (17–12–45) or (ii) If examined other than at H.M.C. Supply and Secretariat School, one Executive Officer and one Supply Officer as detailed by the Administrative Authority. One officer shall hold the rank of Commander or above and the other the rank of Lieutenant or above. (N.S. 1900-3).
(103 to 120 inclusive: not allocated.)		
121	Master-at-Arms. (Art. 8.59).	*(a) Examination.* General acquaintance with the regulating duties prescribed in Chapter 44, K.R.C.N. *(b) Service Requirement.* To be eligible for examination a candidate must; (i) be over 25 years of age, (ii) have served for at least one year in the confirmed rating of Regulating Petty Officer, (iii) be recommended as possessing the necessary qualities which, with further experience, will make him an efficient Master-at-Arms. *(c) Passing Date.* The examination shall take place as soon as practicable after recommendation. If the candidate is successful, the date of recommendation shall be taken for all purposes as the date of passing. *(d) Examining Officer.* The Captain of a ship or fleet establishment other than that in which the candidate is serving.
122	Regulating Petty Officer (Art. 8.59).	Examination on completion of course in a fleet establishment.
(Items 123 to 140 inclusive: not allocated.)		
141	Bandmaster (Art. 8.60).	Details to be published at a later date.
142	Assistant Bandmaster (Art. 8.60).	Details to be published at a later date.
143	Leading Bandsman (Art. 8.60).	Details to be published at a later date.
(Items 144 to 148 inclusive: not allocated.)		

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
149	Chief Air Artificer (Art. 8.66).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) Be well acquainted with and able to answer practical questions in his trade ((A.E.), (O), or (L)), including components and accessories, (ii) Knowledge of approved repair schemes for Naval aircraft, (iii) Knowledge or inspection procedure, technical returns and technical instructions relative to Naval aircraft. *(b) Service Requirement.* Must have completed four years as Air Artificer 2/c and above including acting time, before being allowed to take the examination for Chief Air Artificer. *(c) Examining Officers.* An Air Engineer Officer not below the rank of Lieutenant-Commander and appropriate specialist officer, for example, in the case of: (i) an Air Artificer (O), the Air Gunnery Officer, (ii) an Air Artificer (L), the Air Electrical Officer. *(d) Service Certificate Notation.* The date of examination and results obtained are to be noted, if the man has (i) passed on his service certificate in the manner prescribed in Article 11.41 (Table), No. (36), or (ii) failed, on his history sheet.
150	Air Artificer 1st Class (Art. 8.66).	*(a) Syllabus of Examination.* (i) Be well acquainted with and able to answer questions in his trade, ((A.E.), (O) or (L)), including components and accessories, (ii) Knowledge of inspection procedure, technical returns and technical instructions relative to Naval Aircraft. *(b) Service Requirement.* Must have completed two years as Air Artificer 2/c, including acting time, before being allowed to take the examination for Air Artificer 1st Class. *(c) Examining Officers.* An Air Engineer Officer not below the rank of Lieutenant-Commander, and appropriate specialist officer, for example, in the case of: (i) An Air Artificer (O), the Air Gunnery Officer, (ii) an Air Artificer (L), the Air Electrical Officer.
151	Petty Officer Air Mechanic. (General Remarks) (Art. 8.67)	*(a) General.* Petty Officer Air Mechanics are required to have the following qualifications: (i) General ability to exercise authority, maintain discipline and supervise the work of others; (ii) General knowledge of administration; (iii) Knowledge of Squadron Inventory procedure; (iv) Knowledge of Aircraft Inventory checking procedure; (v) Knowledge of repair procedure. The courses to be held at Dartmouth, Nova Scotia, comprise (ii), (iii), (iv), and (v). *(b) Application.* (i) A man is eligible to apply for course for P.O. Air Mechanic at any time after confirmation in Leading rate if recommended by Commanding Officer and appropriate specialist officer as applicable. (ii) An Acting Leading Air Mechanic may be accepted for course provided he is recommended and has a nominal seniority in the leading rating of 12 months though he has not actually served in the higher rating for so long. *(c) Courses and Trade Tests.* Courses and trade tests necessary to qualify for advancement to Petty Officer Air Mechanics, (A), (E), (O), or (L) are arranged at N.S.H.Q. These courses are undertaken at the Naval Air Section, Dartmouth. *(d) Examination Board.* The examination board shall be convened by the Commanding Officer, R.C.N., Air Section, Dartmouth, and be comprised of: (i) for P.O. Air Mechanic (A) or (E) 1 Lieutenant (P) or (O) 2 Air Engineer Officers (ii) for P.O. Air Mechanic (O) 1 Lieutenant (P) or (O) 1 Air Gunnery Officer 1 Engineer Officer (iii) for P.O. Air Mechanic (L) 1 Lieutenant (P) or (O) 1 Air Electrical Officer 1 Air Engineer Officer.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
151	Petty Officer Air Mechanic.—*Conc.* (General Remarks) (Art. 8.67).	*(e) Examination Results.* (i) Results of the trade test, expressed as percentages, shall be forwarded to R.C.N. Depot. Detailed results of each section of the tests are not required. If a candidate fails in one part, the fact that he did especially well in another part shall not offset the weaker subject. A candidate whose examination standard is assessed 75 per cent shall be passed for Petty Officer Air Mechanic. (ii) The result of the examination held at the end of the course shall be noted on the history sheet. *(f) Failures.* Men who fail to pass at the end of the course for P.O. Air Mechanic may be given a further course of instruction not exceeding six months. In the event of failure at the end of this further period men are to be drafted as Leading Air Mechanics, and a notation made on their History Sheet "Failed Petty Officers' Course". They will be eligible after one year from date of failure to be recommended by their Commanding Officer for a further course for Petty Officer Air Mechanic. In the event of failure, no further opportunity will be permitted and a notation shall be made on the History Sheet. (NOTE.—(1) A man of the Reserves who fails the course after further instruction may immediately retake the course. (2) Detailed examination syllabi for the different categories of Petty Officer Air Mechanics are contained in items 152 to 155.)
152	Petty Officer Air Mechanic (A). (Art. 8.67).	*Syllabus of Examination.* PART 1. *Skill of Hand and General Knowledge* *(a) Practical.* (i) Making of any small fitting in metal from a working drawing including developing and bending sheet metal, involving the use of hand tools in common use in engineering practice. (ii) Riveting of plates using various types of rivets employed in aircraft construction. (iii) Hardening and tempering a chisel. *(b) Oral or Written.* (i) Workshop practice. (ii) Use of precision measuring instruments, reading of drawings and rigging diagrams. (iii) Elementary knowledge of physical properties of materials used in aircraft construction, including the effect of working and appropriate heat treatment. PART 2. *Technical* *(a) Practical.* (i) Erecting, trueing up and maintenance of airframes, replacement of defective components, splicing wires, use of rigging instruments, adjustment of controls, elementary patching and doping, general care and maintenance and repair of metal floats and hulls. (ii) Detection and treatment of corrosion. (iii) Care and maintenance of airscrews, undercarriages, tires and brakes and landing gear. (iv) Making of watertight joints, soldering and tinning of wires, connectors and joints. *(b) Oral or Written.* (i) Precaution against damage to airframes by climatic conditions. (ii) Handling of aircraft—picketing out. (iii) Fitting of instruments to dash boards. (iv) Elementary theory of flight. (v) Method of supporting aircraft and components during repairs and replacements. (vi) Knots in common use and their application in mooring out and picketing. (vii) Thorough knowledge of use of Maintenance Schedules and Form 700. PART 3. *General* *(a) Practical.* Squad and rifle drill. *(b) General.* Knowledge of ship routine and administration. (NOTE.—See No. 151, General Remarks.)

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
153	Petty Officer Mechanic (E) (Art. 8.67).	*Syllabus of Examination.* PART 1. *Skill of Hand and General Knowledge.* *(a) Practical.* (i) Making of any small fitting in metal from a working drawing including developing and bending sheet metal, involving the use of hand tools in common use in engineering practice. (ii) Riveting of plates using various types of rivets employed in aircraft construction. (iii) Hardening and tempering a chisel. *(b) Oral or Written.* (i) Workshop practice. (ii) Use of precision measuring instruments, reading of drawings and rigging diagrams. (iii) Elementary knowledge of physical properties of materials used in aircraft construction including the effect of working and appropriate heat treatment. PART. 2. *Technical.* *(a) Practical.* (i) Timing valves. (ii) Setting tappet clearances. (iii) Timing ignition. (iv) Valve grinding and making joints. (v) Diagnosing running faults and testing engine in aircraft. (vi) Engine installation. (viii) Dismantling and assembling engines for top overhaul. (viii) Removal and replacement of engines. (ix) Fitting and maintenance of airscrews. (x) Connecting and testing fuel and oil systems, oil and engine cooling systems, engine controls. (xi) Starting and running engines. (xii) Bending small copper pipes. (xiii) Soldering and tinning connectors and joints. *(b) Oral or Written.* (i) Principles of operation of aircraft engines. (ii) Causes of overheating and their remedy. (iii) Function of a carburettor and the principle of operation. (iv) Use of mixture control, fuel and lubrication systems. (v) Priming and starting devices. (vi) Knowledge of regulations appertaining to starting and running engines. (vii) Precautions against damage to engines by climatic conditions. (viii) Broad principle of supercharging. (ix) Elementary knowledge of the operation of engine instruments on the dashboard and fuel and oil tank gauges. (x) Thorough knowledge of Maintenance Schedules and Form 700. PART 3. *(a) Practical.* Squad and rifle drill. *(b) General.* Knowledge of ship routine and administration. (NOTE.—See No. 151, General Remarks.)
154	Petty Officer Air Mechanic (O) (Art. 8.67).	*Syllabus of Examination.* PART 1. *Skill of Hand and General Knowledge.* *(a) Practical.* (i) Making of any small fitting in metal from a working drawing including developing and bending sheet metal, involving the use of hand tools in common use in engineering practice. (ii) Riveting of plates using various types of rivets employed in aircraft construction. (iii) Hardening and tempering a chisel. *(b) Oral or Written.* (i) Workshop practice. (ii) Use of precision measuring instruments, reading of drawings and rigging diagrams. (iii) Elementary knowledge of physical properties of materials used in aircraft construction, including the effect of working and appropriate heat treatment.

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
154	Petty Officer Air Mechanic (O) (Art. 8.67)—*Con.*	*Syllabus of Examination*—Continued. PART 2. *Technical.* *(a) Practical.* (i) Examination testing and installation of bomb sights; test and fit carriers; maintain bomb racks and controls; install and maintain all types of guns and gun mountings including turrets. (ii) Operate camera obscura, track recorder, A.M. bombing teacher; fit reflector sights; harmonize guns and sights of multiple gun aircraft; maintain fire control systems in multiple gun aircraft; arm bombs, arm up aircraft in all respects; put into practice explosive regulations. (iii) Knowledge of rocket projectiles and their fitting to aircraft. *(b) Oral or Written.* (i) Working knowledge of the following; all types of guns used in the Air Division, small arms, firing control systems, camera guns and cine camera guns, ammunition, bombs, bomb components, pyrotechnics, bombsights and instructional equipment. (ii) Simple knowledge of hydraulics and working of gun turrets. (iii) Be able to gauge small arms. (iv) Knowledge of explosive regulations and method of obtaining armament stores. (v) Thorough knowledge of Maintenance Schedules and Form 700 and stores procedure. (vi) Working knowledge of rocket projectiles, rocket launching rails and method of firing. PART 3. *(a) Practical.* Squad and rifle drill. *(b) General.* Knowledge of ship routine and administration. (NOTE.—See No. 151, General Remarks.)
155	Petty Officer Air Mechanic (L). (Art. 8.67).	*Syllabus of Examination.* PART 1. *Skill of Hand and General Knowledge.* *(a) Practical.* (i) Making of any small fitting in metal from a working drawing including developing and bending sheet metal, involving the use of hand tools in common use in engineering practice. (ii) Riveting of plates using various types of rivets employed in aircraft construction. (iii) Hardening and tempering a chisel. *(b) Oral or Written.* (i) Workshop practice. (ii) Use of precision measuring instruments, reading of drawings and rigging diagrams. (iii) Elementary knowledge of physical properties of materials used in aircraft construction, including the effect of working and appropriate heat treatment. PART 2. *Technical.* *(a) Practical.* (i) Dismantle, assemble and test electrical equipment and circuits; changing, maintenance and repair of accumulators; making satisfactory electrical connections; tracing and rectifying faults in electrical circuits and equipments; soldering and tinning electrical cables and connections; installing dashboard instruments; removing and replacing magnetos; running electric cables (including proper mechanical support). *(b) Oral or Written.* (i) Elementary theory of electricity, magnetism and generators; construction and use of voltmeter, ammeter, bridge megger, accumulators; elementary theory of magentos and knowledge of common faults; knowledge of dashboard instruments. (ii) Thorough knowledge of Maintenance Schedules, Form 700 and stores procedure. PART 3. *General.* *(a) Practical.* Squad and rifle drill. *(b) General.* Knowledge of ship routine and administration. (NOTE.—See No. 151, General Remarks.)

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
156	Leading Air Mechanic. (General Remarks). (Art. 8.67).	*(a) General.* Leading Air Mechanics are required to have the following qualifications: (i) To be well acquainted with Inspection procedure and practice up to and including 120 hour inspections. (ii) To have passed an examination as set forth in Paragraph 3 of this Appendix. *(b) Examination Board.* The examination board shall be comprised of (i) for Ldg. Air Mechanic (A) or (E), Air Engineer Officer. (ii) for Ldg. Air Mechanic (L), Air Engineer Officer, Air Electrical Officer. (iii) for Ldg. Air Mechanic (O), Air Engineer Officer, Air Gunnery Officer. (NOTE.—Examination syllabi for the different categories of Leading Air Mechanics are contained in items 157 to 160.) *(c) Examination.* (i) The examination shall be based mainly on aircraft with which the candidate has had most experience. (ii) The division of Part 2 *(a)* and *(b)* of the examinations listed in Items 157 to 160 between Oral and Practical is left to the discretion of the examining officer. It should be borne in mind that the object of the examination is to determine whether the man is an efficient workman in his trade. *(d) Failures.* A man who has failed shall not be re-examined (i) in Section I only—in less than one month, (ii) in Section II only—in less than two months, (iii) in Section I and Section II—in less than two months. *(e) Examination Records.* (i) Forms S. 442 (applications for examination) should be completed in duplicate. On completion of the examination, the original form shall be included with the candidate's service certificate and the duplicate forwarded to R.C.N. Depot. (ii) Subject to (iii) of this clause, in cases of failure in part of, or the whole examination, the examining officer shall enter on Form S. 442 his recommendation as to what period should elapse before re-examination. Both Forms S. 442 shall be retained with the candidate's service certificate in the case of failure. (iii) In all cases of re-examination after failure, a new Form S. 442 shall be prepared showing the recommendation of the previous examining officer.
157	Leading Air Mechanic (A). (Art. 8.67).	*(a) Syllabus of Examination.* PART 1. *Skill of hand test.* Double ended wire splice to a given length and specification and a simple filing and marking out exercise. PART 2. *Technical Knowledge:* Oral and Practical. (i) Elementary knowledge of the erection of aircraft. (ii) Simple replacement of defective components. (iii) Splicing wires and knowledge of knots in common use. (iv) Use of rigging instruments. (v) Fitting and adjustment of flying controls. (vi) Patching and doping. (vii) Maintenance of hulls and floats. (viii) Method of applying and removing paint, dope and varnish. (ix) Detecting and treatment of corrosion. (x) Handling of aircraft and picketing out. Method of supporting aircraft and components during repairs. (xi) Thorough knowledge and ability to carry out all minor inspections laid down in the Airframe (or Rigger) Section of Maintenance Schedules. *(b) Allocation of marks.* Part 1.....100 marks Part 2 *(a)*.....100 marks *(b)*.....100 marks *(c) Qualifying Marks.* 75 per cent in Part 1. 75 per cent in Part 2, Oral and Practical combined. (NOTE.—See No. 156, General Remarks.)

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
158	Leading Air Mechanic (E). (Art. 8.67).	*(a) Syllabus of Examination.* PART 1. *Skill of hand test.* A simple exercise involving marking out, chipping, filing and drilling. PART 2. *Technical Knowledge:* Oral and Practical. (i) Dismantling and assembly of aero engines in so far as it affects simple repairs by replacement. (ii) Elementary principles of operation of an internal combustion engine, supercharger and carburettor. (iii) Maintenance, starting and running of engines, knowledge and maintenance of ignition, fuel and lubricating systems. (iv) Diagnosing of running faults and testing engines in aircraft. (v) Elementary knowledge of engine installation. (vi) Handling of aircraft and picketing out. (vii) Precaution against damage to engines and airframes by climatic conditions. (viii) Maintenance of V.P. Airscrews. (ix) Thorough knowledge and ability to carry out all minor inspections laid down in the Engine (or Fitter) Sections of Maintenance Schedules. *(b) Allocation of Marks.* Part 1.....100 marks, Part 2 *(a)*.....100 marks, *(b)*.....100 marks. *(c) Qualifying Marks.* 75 per cent in Part 1. 75 per cent in Part 2, Oral and Practical combined. (NOTE.—See No. 156, General Remarks.)
159	Leading Air Mechanic (O). (Art. 8.67).	*(a) Syllabus of Examination.* PART 1. *Skill of hand test.* A simple exercise in use of tools, to include filing. PART 2. *Technical Knowledge:* Oral and Practical (i) Operation, maintenance and inspection of small arms up to and including group F. Testing after overhaul. (ii) Daily inspection tests of fire control gear and gun sights. (iii) Harmonization. (iv) Daily inspection of gun mountings and turrets. (v) Belting and loading of ammunition. (vi) Inspection maintenance and tests of bomb carriers. (vii) Inspecting fuzing and loading bombs. (viii) Operation of and preparation for use of pyrotechnics. (ix) Knowledge of magazine regulations afloat and system of magazine keys. (x) Knowledge of explosive regulations ashore. (xi) Knowledge of stores procedure. (xii) Thorough knowledge and ability to carry out all minor inspections laid down in the Armament Section of Maintenance Schedules. *(b) Allocation of Marks.* Part 1.....100 marks, Part 2 *(a)*.....100 marks, *(b)*.....100 marks. *(c) Qualifying Marks.* 75 per cent in Part 1, 75 per cent in Part 2, Oral and Practical combined. (NOTE.—See No. 156, General Remarks.)

APPENDIX VI

Section 1—Continued

Professional Examinations Required for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

No.	For rating of	Qualifications required
160	Leading Air Mechanic (L) (Art. 8.67).	*(a) Syllabus of Examination.* PART 1. *Skill of hand test.* (i) Run a pair of electric cables from one junction box to another along a piece of pipe approximately 4 ft. long. (ii) Make all the necessary plates, brackets and clips required. (iii) Typical aircraft junction boxes and cable to be used. PART 2. *Technical Knowledge:* Oral and Practical. (i) Knowledge of soft soldering. (ii) Correct use of insulating materials. (iii) Identification of and method used for securing cables. (iv) Able to use and read wiring diagrams. (v) Thorough knowledge of insulation and continuity tests and ability to use electrical testing instruments. (vi) Ability to locate and make good an electrical fault on an aircraft. (vii) General knowledge of elementary electricity and magnetism. (viii) A working knowledge and ability to carry out minor repairs and maintenance of the electrical equipment in an aircraft. (ix) A working knowledge of aircraft instruments (only if the candidate has undergone the appropriate instruction). (x) A working knowledge of batteries and accumulators. (xi) Ability to take charge of, operate and maintain a charging plant. (xii) Thorough knowledge and ability to carry out all minor inspections laid down in the Electrical and Instrument Maker Sections of Maintenance Schedule. *(b) Allocation of Marks.* Part 1..... 100 marks, Part 2 *(a)*..... 100 marks, *(b)*..... 100 marks. *(c) Qualifying Marks.* 75 per cent in Part 1, 75 per cent in Part 2, Oral and Practical combined. (NOTE.—See No. 156, General Remarks.)
161	Air Mechanic 1st Class. (Art. 8.67).	*(a) Examination.* Must have satisfactorily completed and passed course required for rating of Air Mechanic (A), (E), (O), or (L). (NOTE.—The above courses are conducted by the Royal Navy and the examining Officers are the Admiralty Central Test Board.) *(b) Failures.* Any Air Mechanic 2/c. who is unable to pass the trade test or examination after having been put back for a further course of instruction for six months or whose conduct during training is unsatisfactory shall be reported to N.S.H.Q. with a full statement of the circumstances, giving reasons which may exist for his failure to gain his certificate.

Appendix X—INSERT the following:

APPENDIX X

EDUCATIONAL REQUIREMENTS FOR ADVANCEMENT OF MEN

Section 1

GENERAL

(1) *Waiving of Qualifications for Petty Officer.* Educational qualifications for advancement to Petty Officer may be waived in the case of candidates who have served prior to 15th August, 1945, and have a total of not less than ten years' service.

(2) *Waiving of Qualifications for Chief Petty Officer.* Educational qualifications for advancement to Chief Petty Officer may be waived in the case of candidates who have served prior to 15th August, 1945, and have a total of not less than fifteen years' service.

(3) *Qualifications for Warrant Rank.* Men who have passed in one or more subjects of the former Higher Educational Test without completing their qualifications for Warrant Rank shall be given credit for those subjects but shall complete their qualification by passing the remaining required subjects of C.H.E.T.

(4) *Equivalent Qualifications.* At any stage in advancement, evidence may be presented of equivalent educational courses or standing obtained either in or out of the Service, and on approval by Naval Service Headquarters this shall be accepted as qualification for advancement in place of the corresponding regular Naval Educational Test. For example, Junior Matriculation is accepted in place of C.I.E.T. and Senior Matriculation in place of any corresponding subject of C.H.E.T.

Section 2

Educational Requirements for Advancement in Substantive Rating when the Naval Forces are not on Active Service

ADVANCEMENT TO

Branch	Leading Rating	Petty Officer Rating	Chief Rating
Seaman, Sailmaker, Signal, Coder, Telegraphist, Telegraphist (S.O.), Photographer, Band, Regulating.	B.E.T. in any two subjects.	B.E.T. certificate and C.I.E.T. in two of *(a)* Mathematics, *(b)* English, *(c)* Physics, *(d)* French.	C.I.E.T. in four of *(a)* Mathematics, *(b)* English, *(c)* French, *(d)* Geography—History, *(e)* a science.
E.R.A., Shipwright.	Grade XI.	C.I.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Physics, *(c)* Chemistry, *(d)* English.	C.I.E.T. Certificate.
Stoker, Blacksmith, Plumber.	B.E.T. Certificate or Grade X.	C.I.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Physics, *(c)* English.	C.I.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Physics, *(c)* Chemistry, *(d)* English.
Painter.	B.E.T. in any two subjects.	C.I.E.T. in any two subjects.	C.I.E.T. in any three subjects.
Writer, Stores.	B.E.T. Certificate or Grade X.	C.I.E.T. in any two subjects including Commercial Study.	C.I.E.T. in three subjects including Commercial Study.
Cook (S), Cook (O), Steward.	B.E.T. in any two subjects.	C.I.E.T. in any two subjects.	C.I.E.T. in any three subjects.
Sick Berth.	B.E.T. Certificate or Grade X.	C.I.E.T. in any two subjects.	C.I.E.T. in any three subjects.

Section 2

ADVANCEMENT TO—*Continued.*

Branch	Leading Rating	Petty Officer Rating	Chief Rating
Ordnance Artificer.	Grade XI.	C.I.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Physics, *(c)* Chemistry *(d)* English.	C.I.E.T. Certificate.
Electrical Artificer, Radio Artificer.	Grade XI.	——	C.I.E.T. Certificate.
Airman.	B.E.T. in two subjects.	B.E.T. Certificate and C.I.E.T. in two of *(a)* Mathematics, *(b)* English, *(c)* Physics, *(d)* French.	C.I.E.T. in four of *(a)* Mathematics, *(b)* English, *(c)* French, *(d)* Geography—History, *(e)* a science.
Air Artificer.	Grade XI.	C.I.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Physics, *(c)* Chemistry, *(d)* one other subject.	C.I.E.T. Certificate.
Air Mechanic.	B.E.T. Certificate or Grade X.	C.I.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Physics, *(c)* Chemistry.	C.I.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Physics, *(c)* Chemistry, *(d)* one other subject.
Air Radio Mechanic	Grade XI.	C.I.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Physics, *(c)* Chemistry.	C.I.E.T. Certificate.

Section 3

Educational Requirements for Promotion to Warrant Rank when the Naval Forces are not on Active Service

For Rank of	Requirement
Gunner, Gunner (T), Boatswain, Boatswain (A/S), Warrant Communications Officer, Warrant Photographer, Warrant Master-at-Arms, Warrant Officer (S.B.) (from Band Branch)	C.I.E.T. in four of *(a)* Mathematics, *(b)* English, *(c)* French, *(d)* Geography—History, *(e)* a science, and C.H.E.T. in two subjects, one of which shall be Mathematics or Navigation.
Warrant Engineer.	C.H.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Mechanics and Heat, *(c)* Chemistry, with honours in *(a)* or *(b)*.
Warrant Shipwright	C.I.E.T. in Physics (Honours) and C.H.E.T. in *(a)* Mathematics, (Honours) *(b)* Chemistry (Pass).
Warrant Writer Officer, Warrant Stores Officer, Warrant Cookery Officer, Warrant Catering Officer.	C.H.E.T. in any two subjects.
Warrant Wardmaster	C.H.E.T. in any two subjects.
Warrant Ordnance Officer.	C.H.E.T. in Practical Electricity, and two of *(a)* Mathematics, *(b)* Chemistry, *(c)* Mechanics and Heat, *(d)* Electronics.
Warrant Electrical Officer, Warrant Radio Officer.	C.H.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Mechanics and Heat, *(c)* Chemistry, *(d)* Electronics, *(e)* English.

Section 3—Concluded

For Rank of	Requirement
Warrant Air Mechanic Officer, Warrant Aircraft Officer.	C.H.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Mechanics and Heat, *(c)* Chemistry, with honours in *(a)* or *(b)*.
Warrant Air Ordnance Officer.	C.H.E.T. in any three of *(a)* Mathematics, *(b)* Practical Electricity, *(c)* Mechanics and Heat, *(d)* Chemistry, *(e)* Electronics.
Warrant Air Radio Officer.	C.H.E.T. in *(a)* Mathematics, *(b)* Mechanics and Heat, *(c)* Chemistry, *(d)* Electronics, *(e)* English.

Section 4

Educational Requirements for Promotion of Men to Commissioned Rank when the Naval Forces are not on Active Service

Department	Requirement
Seaman.	C.I.E.T. Certificate, and C.H.E.T. in *(a)* Mathematics or Navigation, *(b)* English or Naval History, *(c)* a science.
Supply and Secretariat.	C.I.E.T. Certificate and C.H.E.T. in three subjects including *(a)* English, and *(b)* Naval History.
Ordnance.	Entrance qualifications for a degree course in Mechanical Engineering at a Canadian University approved for this purpose.

By Order of the Minister,
H. R. NORTHRUP,
A/Captain, R.C.N.(R.),
Naval Secretary.

Printed by Edmond Cloutier, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 2—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, JANUARY 11, 1947

OTTAWA, SAMEDI 11 JANVIER 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonces dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite*, doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

THE BANKRUPTCY ACT

Erratum

IN the List of renewals of licence certificates of Trustees in Bankruptcy for the year ending 31st December, 1947, published in the *Canada Gazette* No. 52, dated December 28, 1946, page 7966:

FOR: Innis, Harold John, Montreal.

READ: Inns, Harold John, Montreal. 2-1

Discharge of Assignors

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Aaron Ostrovsky, of the City of Edmonton, in the Province of Alberta, debtor.

NOTICE is hereby given that by an Order of the Court dated the 19th day of December, A.D. 1946, the aforesaid debtor is discharged as from the 6th day of February, A.D. 1947.

Dated at Saskatoon, Saskatchewan, this 27th day of December, A.D. 1946.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee.

2-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of Morris Secter, of the City of Winnipeg, in the Province of Manitoba, trading under the firm name and style of "Famous Ladies Ready-To-Wear."

TAKE Notice that Morris Secter, authorized assignor, was discharged by Order of Mr. Justice Major, of the Court of King's Bench, Winnipeg, Man., on the 2nd day of January, A.D. 1947.

Dated at the City of Winnipeg, in the Province of Manitoba, this 3rd day of January, A.D. 1947.

THE TRADERS TRUST COMPANY,
Trustee.

2-1

Trustee Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of John Desrosier, of the Town of Turner Valley, in the Province of Alberta, lumber operator, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of creditors held on the 30th day of December, A.D. 1946, duly appointed trustee of the above estate.

Dated at Calgary, Alberta, this 4th day of January, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee.

2-1 122-8th Avenue West, Calgary, Alberta.

PROVINCE OF NOVA SCOTIA—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Jack Marshall, of Glace Bay, Cape Breton, in Province of Nova Scotia, debtor.

NOTICE is hereby given that Jack Marshall, of Glace Bay, C.B., in the Province of Nova Scotia, made an assignment on the 31st day of December, 1946, and that the first meeting of the creditors will be held on the 15th day of January, 1947, at the hour of 2 o'clock in the afternoon, at the office of the official receiver, Court House, Sydney, Nova Scotia.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Sydney, N.S., this 3rd day of January, 1947.

C. D. RYAN,
Custodian.

341½ Charlotte St.,
Sydney, N.S. 2-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of George Crothers, "The Redfearn Products," Montreal, Quebec.

NOTICE is hereby given that George Crothers, manufacturer, of the City and District of Montreal, therein carrying on business alone under the firm name and style of "The Redfearn Products", made an assignment on the 30th day of December, 1946, and that the first meeting of creditors will be held on the 10th day of January, 1947, at 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 30th day of December, 1946.

DAVID GROBSTEIN.

Office:
Suite 304,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 2-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, December 30, 1946.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 282 in 1946, dated the 30th December, 1946, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Fort La Baye* of Halifax, N.S., Official Number 169,881, owned by The Acadia Overseas Freighters Limited, 10 Prince Street, Halifax, N.S., to that of *Digby County*.

H. V. ANDERSON,
Director of Marine Services.

2-1

PART "A"
GENERAL ORDERS
1946

The following Regulations, Orders, etc., are promulgated and issued to the Canadian Army by Order of the Minister of National Defence.

HEADQUARTERS, OTTAWA,
4th December, 1946.

G.O. 277
KING'S REGULATIONS AND ORDERS FOR THE CANADIAN ARMY, 1939—AMENDMENTS (No. 91)

King's Regulations and Orders for the Canadian Army, 1939, are amended as follows:

Immediately following paragraph 800 *insert* a new paragraph to be numbered 800A as under:

"800A. (*a*) The following procedure will be carried out with respect to muster parades in units of the *Canadian Army Active Force*:

(i) The Officer Commanding a Canadian Army Active Force unit shall be held responsible that every officer and soldier under his command is accounted for daily, and that a monthly nominal roll shall be submitted to District Headquarters, on a date, as required by the District Paymaster. In the case of an officer or soldier not properly accounted for the Officer Commanding shall be held responsible that no further payments are made on his account until the case has been properly dealt with, and proof furnished that such officer or soldier is entitled to be continued on the strength of the Force and be issued with pay.

(*b*) The following procedure will be carried out with respect to muster parades in units of the *Canadian Army Reserve Force*:

(i) A parade for the purpose of mustering the troops shall be formed not later than the morning of the second day in a camp of instruction, at such hour as the camp commandant may order. Every officer, warrant officer, non-commissioned officer, and man in camp is to be present with the staff or his unit, with the exception of personnel on guard, cooks, or those accounted for by the camp medical officer, and they are to remain on parade until the camp paymaster has called the whole of the respective rolls, checked those present, erased names of absentees and noted on the copy of the nominal roll the numbers of each rank present in camp. These rolls and figures are to be the guide for pay, transport, rations, etc., during camp, due regard being had to any casualties occurring subsequent to completion of the roll;

(ii) Unless otherwise directed by the district officer commanding or the camp commandant, each unit shall again be paraded for muster before the conclusion of the camp. The camp paymaster will be supplied by the unit with a complete nominal roll of all ranks, in duplicate. He will check all names in the same manner as at the muster on the opening of camp, and will be responsible that pay is not drawn on behalf of anyone not entitled to receive it;

(iii) The camp paymaster shall compare the paylists with the copies of the nominal roll used at the muster, and he will certify to this effect on the paylists.

Any difference between the numbers actually present at camp and those shown on the copy of nominal roll sent in shall be immediately reported by the camp paymaster to the camp commandant, who will thereupon cause an investigation to be made if necessary;

(iv) At the end of the annual training period a muster parade will be held at all Reserve Force units at such time as the district officer commanding may determine. At this parade the district paymaster, or his representative, will check all names on the nominal roll of the unit to ensure that each individual is properly accounted for".

HQ 305-5-13-1 fd 1
HQ 305-5-13-1 fd 3
PC 82/4603 of 6 Nov 46

G.O. 278
FINANCIAL REGULATIONS AND INSTRUCTIONS FOR THE CANADIAN ACTIVE SERVICE FORCE (CANADA)—AMENDMENTS (No. 162)

Financial Regulations and Instructions for the Canadian Active Service Force (Canada) are amended as follows:

Delete sub-paragraph (*a*) of Article 122A and *substitute*:

"(*a*) is entitled to transportation as authorized by Order in Council PC 6422 dated 12th August, 1944, or by Order in Council PC 4044 dated 26th September, 1946, and has applied to proceed to Canada, but has been

prevented from so doing by non-availability of shipping or Government Regulations, and"

(Effective 26th September, 1946)

HQ 54-27-5-4 Vol 16
PC 84/4603 of 6 Nov 46

G.O. 279
ACTIVE FORCE—PLACED ON ACTIVE SERVICE

Under the provisions of Section 64 of the Militia Act, His Excellency the Governor General in Council, places on active service for and as long as units or personnel of the Canadian Army (Active) continue on active service, the Active Force as organized pursuant to Order in Council PC 67/2646 dated 27th June, 1946.

(Effective 1st October, 1946)

HQS 24-1 fd 52
PC 4786 of 19 Nov 46

G.O. 280
ORGANIZATION—RESERVE FORCE

Pursuant to Section 20 of the Militia Act, His Excellency the Governor General in Council hereby names as Corps of the Active Militia the following unit of the Reserve Force on the Establishment shown:

Unit	*Establishment*
No. 2 Air Liaison Group	Cdn III/256/2

(Effective 13th November, 1946)

HQ 88-10-3
PC 55/4694 of 13 Nov 46

G.O. 281
THE CANADIAN MEDAL FOR LONG SERVICE AND GOOD CONDUCT (MILITARY)

The undermentioned are awarded the Canadian Medal for Long Service and Good Conduct (Military) under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930, and General Order No. 1 of 1932.

Regt'l No.	Rank	Name	Unit
P-10582	WO CL I (SM)	J. P. Morgan	RCE
P-39802	WO CL I (SM) (Now Capt CA)	W. G. Sedgwick	RC Sigs
P-10819	WO CL II (QMS) (Now Major CA)	M. A. Howsam	RCA
SP-1557	Sgt	W. M. Stuart	RCD
P-39793	Sgt (Now Capt CA)	G. D. W. Beckett	RC Sigs
P-39767	A/Sgt (Now Major CA)	G. M. Rolfe, DSO, MBE	RC Sigs

HQ 51-52-4
MND

G.O. 282
THE CANADIAN EFFICIENCY DECORATION

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Decoration under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930 and General Order No. 2 of 1932.

Rank	Name	Unit
Brig	G. W. Robinson, CBE.	1st Inf Bde
T/Brig	R. S. Malone, OBE	16 Inf Bde
Lt-Col	A. J. B. Bailey, DSO, MBE	RCA
Lt-Col	G. C. Howitt	Formerly RCA
T/Lt-Col	F. P. Haszard, OBE	RCA
Lt-Col	E. R. Gill	RC Sigs
Lt-Col	M. L. DeRome, OBE	CIC
Lt-Col	E. Partington	Formerly RCASC
Lt-Col	S. A. Boyd	RCAMC
Major (A/Lt-Col)	E. W. Cutbill, DSO	CIC
Major	L. W. Johnson	Formerly RC Sigs
Major	L. A. G. Rounding	Formerly C Scot R
Major	J. S. V. Chalmers	RCASC
Major	W. S. Johnston	Formerly RCAMC
Major	A. A. Bourne	RCAPC
T/Major	G. W. Murray	RRC
Capt	C. J. M. Ceappy	Gen List
Capt	G. I. Speedie	RCAC
Capt	R. B. S. Burton, OBE	Formerly S Alta R
Capt	C. D. Archer	RCAMC
Lieut	W. A. White	VGC

HQ 51-52-4
MND

G.O. 283
THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930 and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	Rank	Name	Unit
B-416001	WO CL I (RSM)	G. C. Tarbat	RC Sigs
C-404000	WO CL II (RQMS)	J. Davies	RCA
B-476944	WO CL II (CSM)	N. MacIver	Formerly R Regt C
SM-11398	WO CL II (CSM)	H. Haas	Calg Highrs
SD-6641	A/WO CL II (Bty SM)	H. Jones	RCA
SF-16233	Sgt	H. W. Cormier	Formerly RCA
B-475847	Sgt	G. B. McLelland	R Regt C
B-87855	Sgt	E. G. Baker	Formerly Lind & Welld R
B-568171	Sgt	W. Darnborough	QY Rang
B-485204	Sgt	T. Bruce	48 Highrs
B-63712	Sgt	G. P. O'Driscoll	Formerly QOR of C
A-50026	Sgt	N. S. Jones	RCAMC
D-519869	A/Sgt	R. L. Cornell	RHC
A-491583	A/Sgt	W. R. Johnston	Can Fus (MG)
L-205	Bdr	T. E. J. Cove	Formerly RCA
B-3420	Cpl	T. S. Keith	RCAMC
SE-20011	A/Cpl	F. Dolan	RCE
B-569270	A/Cpl	S. G. Featherstone	A & SH of C (PL)
SF-29816	Cfn (A/Cpl)	A. L. Bellefontaine	RCEME
F-54723	L/Cpl	R. O'Dell	CB Highrs
C-26249	Gnr	L. J. O'Connor	Formerly RCA
B-37372	Pte	N. Taylor	RHLI
B-429627	Pte	P. A. McIntosh	QY Rang
C-40621	Pte	W. J. Pound	Formerly Mid R
D-526973	Pte	P. Chamberland	RMR (MG)
SF-34750	Pte	H. A. McInnis	RCASC
SC-11359	Pte	D. J. Ward	RCASC
SB-78824	Pte	J. M. Wilson	RCASC
SM-3797	Pte	W. B. Bushell	RCOC
G-17309	Pte	W. E. Gibson	RCOC
B-60524	Pte	E. K. Krasutsky	RCOC
A-512212	Rfmn	G. Johnson	Oxf Rif

HQ 51-52-4
MND

G.O. 284
1ST CLASP TO THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL

The undermentioned are awarded the 1st Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930 and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	Rank	Name	Unit
SC-41254	WO CL I (SM)	J. B. Fleming	RCAC
F-10103	WO CL II (QMS)	J. B. McInnis, MBE.	Formerly RCA
SF-59659	WO CL II (CSM)	L. E. MacLean	RCR
B-476944	WO CL II (CSM)	N. MacIver	Formerly R Regt C
B-515389	WO CL II (CSM)	A. S. D. Yates	RHLI
C-97178	WO CL II (CSM)	J. E. Young	Formerly CPC
SD-6641	A/WO CL II (Bty SM)	H. Jones	RCA
C-72751	Bty QMS	G. H. Kemp	Formerly RCA
D-61331	S/Sgt	H. Collin	RCOC
SG-16534	S/Sgt	B. R. Moffatt	RCEME
C-459940	Sgt	G. W. Simpson	GGFG
D-510218	Sgt	A. Sutherland	Formerly RHC
SB-21123	Sgt	L. N. Pratt	RCOC
B-570242	Cpl	T. Craig	A & SH of C (PL)
SH-60134	L/Bdr	R. E. Dickson	RCA
SC-41523	Pte	H. R. Viau	RCR
D-526973	Pte	P. Chamberland	RMR (MG)
D-526996	Pte	G. Leith	RMR (MG)
B-60524	Pte	E. K. Krasutsky	RCOC

HQ 51-52-4
MND

G.O. 285
2ND CLASP TO THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL

The undermentioned are awarded the 2nd Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930 and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	Rank	Name	Unit
C-72751	Bty QMS	G. H. Kemp	Formerly RCA
SC-4707	CQMS	J. W. Frair	Hast & PER
C-426671	CQMS	H. J. Provost	CH of O
H-6381	S/Sgt	A. Dell	C Pro C
B-475044	Sgt	A. M. Smith	Formerly R Regt C
C-426276	Cpl	R. J. McDiarmid	CH Of O
D-526996	Pte	G. Leith	RMR (MG)

HQ 51-52-4
MND

By Command:
E. G. WEEKS,
Major-General,
Adjutant-General.

AWARDS

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

Air Force Routine Order 1158, 20 Dec 46

The KING has been graciously pleased to approve the following award:

Air Force Cross

CAN J6498 S/L Frank William Hales DFC
Overseas now retired
Trained at 1 ITS, 7 EFTS and 1 SFTS
(Eff 14 Jun 45)
(Auth: *LG* 37119 14 Jun 45)

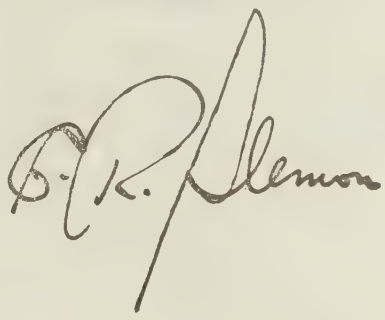
The KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decoration conferred upon the undermentioned in recognition of valuable services rendered in connection with the war:

CONFERRED BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA

Legion of Merit (Degree of Commander)

C39 A/C/M Lloyd Samuel Breadner
CB DSC Retired

By Command,



Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

AWARDS, APPOINTMENTS, PROMOTIONS AND RETIREMENTS

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

Air Force Rouine Order 1, 3 Jan 47

AWARDS

Long Service and Good Conduct Medal

The undermentioned are awarded the Long Service and Good Conduct Medal under the provisions of a document dated 1 Jul 19 and AFGO 46 of 1944:

C2098 F/L Gordon Stuart MIDDLETON
EAC HQ AU

448 WO1 Cecil Melvin GALE
10 RD

1686 WO1 Paul Emil LA RUE
WAC HQ AU

Canadian Efficiency Medal and First and Second Clasps

The undermentioned is awarded the Canadian Efficiency Medal and First and Second Clasps under the provisions of the Royal Warrant dated 23 Sep 30 and AFGO 33 of 1944:

10185A Cpl Osborne George FEAST
RCAF Stn Sea Island

First Clasp to the Canadian Efficiency Medal

The undermentioned is awarded the First Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the provisions of the Royal Warrant dated 23 Sep 30 and AFGO 33 of 1944:

22074A FS John Richard SULLIVAN
RCAF Stn Patricia Bay

Canadian Efficiency Medal

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Medal under the provisions of the Royal Warrant dated 23 Sep 30 and AFGO 33 of 1944:

R99287 Sgt Lloyd Melbourne FLEWELLING
EAC HQ

22047A Sgt Aubrey Kitchener HAINES
EAC HQ AU

Air Efficiency Award

The undermentioned is awarded the Air Efficiency Award under the provisions of the Royal Warrant dated 17 Aug 42 and AFGO 45 of 1944:

C10938 F/L William COPLEY
402 Aux Sqn

APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC

Officers

The following appointments, promotions, retirements, etc, have been approved and are promulgated by the Minister of National Defence:

REGULAR

NON-FLYING LIST

Medical Branch

Appointments—

To be pilot officer:

C53471 Clifford Livingston COMRIE
C53472 Theodore William BROKOVSKI
15 Dec 46
(AP & R 178, 23 Dec 46)

Promotions—

To be temporary squadron leader:

C53471 P/O C L Comrie
C53472 P/O T W Brokovski
15 Dec 46
(AP & R 178, 23 Dec 46)

AUXILIARY

GENERAL LIST

Navigation Officer Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J87065 T/F/O W Malanchuk (418 Sqn)
29 Oct 46, with seniority
from 5 Jun 45

J87911 T/F/O N L Reid (418 Sqn)
29 Oct 46, with seniority
from 27 Dec 45

J88142 T/F/O R J Thompson DFC
(402 Sqn)
26 Nov 46, with seniority
from 18 Mar 46
(AP & R 175, 11 Dec 46)

Navigation Officer B Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flight lieutenant:

J5078 T/F/L (A/S/L) J L McCaul DFC
(400 Sqn)
21 Nov 46, with seniority
from 26 Sep 43
(AP & R 175, 11 Dec 46)

Navigation Officer R Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J92418 T/F/O J Simpson (402 Sqn)
21 Nov 46, with seniority
from 10 Apr 46

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, General List, Air Observer Branch, to the RCAF Auxiliary, General List, Navigation Officer R Branch, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J9566 T/F/L R N Rivers DFC (400 Sqn)
24 Oct 46, with seniority
from 4 Jun 43
(AP & R 175, 11 Dec 46)

Navigation Officer W Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J23450 T/F/L V P Grant (402 Sqn)
26 Nov 46, with seniority
from 5 Sep 44
(AP & R 175, 11 Dec 46)

J51019 T/F/O J E Henderson (418 Sqn)
19 Nov 46, with seniority
from 15 Apr 46
(AP & R 177, 18 Dec 46)

Pilot Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

C1319 T/W/C B D Russel DSO DFC
(401 Sqn)
19 Nov 46, with seniority
from 15 May 39

J4788 T/F/L (A/S/L) P S Leggat
(401 Sqn)
24 Oct 46, with seniority
from 10 Mar 42

J6831 T/F/L J P A Lecoq (401 Sqn)
24 Oct 46, with seniority
from 16 Dec 42

J12761 T/F/L D J Brown (400 Sqn)
24 Oct 46, with seniority
from 28 Nov 43

J20385 T/F/L W E Towne (418 Sqn)
3 Aug 46, with seniority
from 9 Nov 43

J37127 T/F/O J D Flintoff (401 Sqn)
21 Oct 46, with seniority
from 19 May 45
(AP & R 177, 18 Dec 46)

J18688 T/F/O W J Myers DFC
(401 Sqn)
28 Oct 46, with seniority
from 28 Mar 45

J43369 T/F/O G G Poole (442 Sqn)
20 Nov 46, with seniority
from 28 Oct 45

J36538 T/F/O B C Kirlin (401 Sqn)
23 Nov 46, with seniority
from 20 Feb 45

(AP & R 175, 11 Dec 46)

NON-FLYING LIST

Aero Engineers Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flight lieutenant:

C10194 T/F/L C F B Seager (401 Sqn)
19 Nov 46, with seniority
from 13 Aug 44

(AP & R 177, 18 Dec 46)

To be flying officer:

C85273 T/F/O E C Hanson (418 Sqn)
12 Nov 46, with seniority
from 24 Oct 45

(AP & R 175, 11 Dec 46)

Medical Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flight lieutenant:

C10198 T/F/L E G Meyer (400 Sqn)
7 Nov 46, with seniority
from 18 Dec 42

(AP & R 175, 11 Dec 46)

RESERVE, SPECIAL SECTION

GENERAL LIST

Bomber Officer Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN J39260 T/F/O R D Bogue
CAN J28681 T/F/O F D D Doyle
CAN J28980 T/F/O A G Horton
CAN J37873 T/F/O J Meek DFC
CAN J27146 T/F/O M Warren
CAN J28082 T/F/O K K Young
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Flight Engineer Officer Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN C93590 T/F/O (A/F/L) J H Thompson
CAN J 50841 T/F/O W J Coles
C45924 T/F/O A A Drackley
CAN J 50775 T/F/O R C Hannam
C51631 T/F/O A B Hillman
C53297 T/F/O C B T Maartman
J 50506 T/F/O J E McCartin
CAN J 93239 T/F/O H M Phillips
CAN J 50218 T/F/O G E Preston
CAN J 89040 T/F/O J V Ranson
C53214 T/F/O D F Shortt
J 51071 T/F/O H F Smith
J 51065 T/F/O C H Stevens
C47207 T/F/O W J Tedford
C50238 T/F/O E E Ulvaan
CAN C49638 T/F/O H Wilby
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Gunnery Officer Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN J 43064 T/F/O G R Behan
CAN J 93420 T/F/O K J Bongard DFC
CAN J 93768 T/F/O A R D J Casey
CAN C90693 T/F/O W Keeler
CAN J 41273 T/F/O J M MacKrory
CAN J 92474 T/F/O E G Munro
CAN J 47597 T/F/O J D Williams
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Navigation Officer Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN J21355 T/F/L R V J Daly DFC
CAN J47943 T/F/O D C Clair
CAN J36830 T/F/O J B Davis
CAN J35031 T/F/O J H Oldham
J49019 T/F/O F W Smith
CAN J87733 T/F/O T Vanchuk
CAN J29843 T/F/O H A Vinish
J49404 T/F/O D Wagner
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Navigation Officer B Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN J36097 T/F/O H E Booth
CAN J38189 T/F/O S Kamiski
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Pilot Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN J 23997 T/F/L D R Dunham
CAN J 25421 T/F/L F W E Hamer
CAN J 23782 T/F/L A H S Huycke
J 25002 T/F/L R C Magnus
CAN J 22373 T/F/L A W McKilligan
J 22262 T/F/L A W Nelson
CAN J 21010 T/F/L R R St Georges
CAN J 21150 T/F/L W W Thompson
J 24571 T/F/O (A/F/L) T N Norton
CAN J 28124 T/F/O J L Andrew
J 27517 T/F/O J Barter
CAN J 87463 T/F/O R W Barton
CAN J 86083 T/F/O L F Bateman DFC
CAN J 47926 T/F/O D H Bell
J 24297 T/F/O E J Benoit
C28404 T/F/O J S Black

CAN J 36351 T/F/O J S Brock
J 24997 T/F/O J R Buchanan
J 37951 T/F/O H Carnahan
CAN J 25960 T/F/O J J Cook
J 51743 T/F/O H J Cooney
J 50659 T/F/O W P Curley
J 25097 T/F/O F J Dadswell
J 29112 T/F/O B A Dawson
C25291 T/F/O C B Dexter
CAN J 39115 T/F/O W J Dilworth
J 51259 T/F/O G D Grierson
C20533 T/F/O J H Helgason
CAN J 29222 T/F/O J H Henderson
CAN J 44542 T/F/O L B Hudgin
CAN J 27513 T/F/O E F Insley
CAN J 24780 T/F/O H M Laughlin
J 49431 T/F/O L T Lockwood
J 29598 T/F/O L J McMahon
CAN J 27216 T/F/O W R Miller
J 51171 T/F/O C B Nauss
J 29010 T/F/O G P Poulos
CAN J 53057 T/F/O J W Ralston
J 48145 T/F/O T Roumbanis
CAN J 93354 T/F/O H Sewell
C11735 T/F/O K J Strader
J 51253 T/F/O A T Sunderland
CAN J 37076 T/F/O R N Swift
C6703 T/F/O J W Taylor
CAN J 28090 T/F/O L D Temple
CAN J47927 T/F/O W C Walls
J49698 T/F/O A J C Watson
J51241 T/F/O M A Wilkinson
J42134 T/F/O J Wood
J51260 T/F/O J P Wood
CAN J91210 P/O P R Wright

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Wireless Officer Operator Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN J17129 T/F/L J J P Paradis
CAN J40657 T/F/O H A Diceman
CAN J48951 T/F/O R D Emond
J51618 T/F/O R A Graziadei
CAN J95548 T/F/O A L James
CAN J48747 T/F/O S H Loch
CAN J88832 T/F/O J W Whalen
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

NON-FLYING LIST

Accountant Branch

Resignation—

The undermentioned is permitted to resign his commission:

CAN C5770 T/F/L M A Worth
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Administrative Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN C13004 T/F/L (A/S/L) J C Dolan
CAN C6298 T/F/L (A/S/L) C N Roberts
CAN C12530 T/F/L (A/S/L) H E Woodruff
C11932 T/F/L W G Ault
CAN C12156 T/F/L R L J Burns
C13927 T/F/L C M Campbell
CAN C12612 T/F/L H W Copeland
CAN C8446 T/F/L C A E Danis
CAN C15917 T/F/L W H Fader
CAN C35419 T/F/L J S D Francis
CAN C11741 T/F/L R J Gillis
CAN C11760 T/F/L O M Hall
CAN C12607 T/F/L L G Hennessey
CAN C13554 T/F/L E F Kent
C24941 T/F/L P K MacDonell
CAN C11867 T/F/L P O MacDonell
C24670 T/F/L F D McMullan
CAN C8445 T/F/L R E Patterson
CAN C28431 T/F/L J C Phillips
CAN C28429 T/F/L J A Reid
CAN J38527 T/F/L J H M Short
CAN C13653 T/F/L W A T Teehan
CAN C7924 T/F/L A E Wright
CAN C15515 T/F/O (A/F/L) R D J Albert
C12019 T/F/O (A/F/L) E D Hansen
CAN C40121 T/F/O (A/F/L) A J Laidler
C39207 T/F/O (A/F/L) J Savage
C28425 T/F/O F A Allum
CAN C37284 T/F/O J N M B E Desilets
C40116 T/F/O M M Gromoll
CAN C39192 T/F/O J P Hope
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Aero Engineers Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN C15132 T/S/L R M Bragg MBE
C5374 T/F/L (A/S/L) J W Comeau
CAN C24847 T/F/L L T Cox
CAN C12154 T/F/L W A Craig
CAN C21682 T/F/L H M Goode
CAN C17253 T/F/L J C Harbun
CAN C38567 T/F/L F J Higgerty
C13550 T/F/L W T Jessop
CAN C29449 T/F/L D C Kerr MBE
CAN C25623 T/F/L A C Maskell
CAN C29456 T/F/L D S McCuaig
C25606 T/F/L R A Pattillo
CAN C21691 T/F/L D E Pratt
C24848 T/F/L H W D Prince
CAN C24845 T/F/L R S Shaw
CAN C16710 T/F/L S G Snell
CAN C38563 T/F/L L M Truman
CAN C21693 T/F/L B T Walsh
C24841 T/F/O (A/F/L) G G Armstrong
C38565 T/F/O (A/F/L) D E Burgess
CAN C28451 T/F/O (A/F/L) E Charters
C21695 T/F/O (A/F/L) R C Crampton
CAN C21685 T/F/O (A/F/L) R A Hunt
C13541 T/F/O (A/F/L) C G MacDonald
CAN C25613 T/F/O (A/F/L) J S Morris
C26525 T/F/O (A/F/L) E H Rossell
C29467 T/F/O (A/F/L) J P Smith
CAN C26527 T/F/O (A/F/L) W E Williams BEM
C28450 T/F/O J L Arnold
CAN C38564 T/F/O J H Bowman
CAN C25611 T/F/O H C Brisco
CAN C29434 T/F/O L P R Cardin
CAN C24855 T/F/O R E Collis
C38556 T/F/O O A Cook
C46406 T/F/O E Edey
CAN C40318 T/F/O W G B Gallop
C38568 T/F/O S W Harding
C26535 T/F/O S Heap
C24851 T/F/O J S Hoare
C40321 T/F/O S J Laturney
C46410 T/F/O W J MacDonald
C38558 T/F/O D J Maloney
C44170 T/F/O C T McDonald
C25620 T/F/O R F Rich

CAN C26526 T/F/O R F Sheppard
C29480 T/F/O V R Whitman
C37402 T/F/O G L Wright
CAN C17362 T/F/O T R F Yaeger
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Armament Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN C13567 T/F/L E W Collins
CAN C6977 T/F/L G H F Irving
C6978 T/F/L A R Latremouille
C4608 T/F/O E S Coombes
C25574 T/F/O H B Smith
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Equipment Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN C11740 T/F/L D B Craig
CAN C23667 T/F/L J H Dean
CAN C23668 T/F/L R E Fowle
CAN C25710 T/F/L A R Hill
CAN C25711 T/F/L J J D Murphy
CAN C11513 T/F/L A J Sim
CAN C12787 T/F/L A S I Smith
CAN C21303 T/F/L R A Trottier
CAN C46428 T/F/O R A Charlton
C22171 T/F/O L F La Grave
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Flying Control Aerodrome Branch

Resignation—

The undermentioned is permitted to resign his commission:

CAN C25729 T/F/O D W Cranham
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Flying Control Operation Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

C23579 T/F/L (A/S/L) J C Terrill
C35412 T/F/O G A Prentice
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Photography Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN C13547 T/F/O (A/F/L) J A L Johnston
CAN C10772 T/F/O H P Bolton
CAN C15876 T/F/O J E Bunting
CAN C22608 T/F/O J F Payne
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Radar Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN C14932 T/F/O (A/F/L) R B Robinson
CAN C39175 T/F/O W W Laakso
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Signals Branch

Resignations—

The undermentioned are permitted to resign their commissions:

CAN C17959 T/F/L S F Harfield
CAN C28410 T/F/L E R R Perreault
C14365 T/F/L W J St Louis
CAN J 11123 T/F/O (A/F/L) D Brandley
C44693 T/F/O (A/F/L) H W Hayes
C28403 T/F/O T W Aitken
CAN C85284 T/F/O J Moffat
30 Sep 46

(AP & R 172, 30 Nov 46)

Special Services Branch

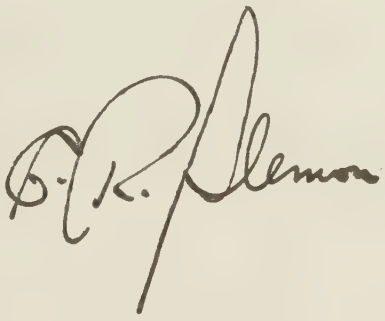
Resignation—

The undermentioned is permitted to resign his commission:

CAN C6200 T/F/L L E Steadman
30 Sep 46

(AP & R 172, 11 Dec 46)

By Command,



Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

ORDERS IN COUNCIL

P.C. 1744

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

Friday, the 3rd day of May, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL:

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Transport, and pursuant to the provisions of Section 7 of the Government Harbours and Piers Act, is pleased to make the annexed Tariff of Tolls and Dues to be levied for the use of the new Government Wharf at Westview, B.C., and it is hereby made and established, effective April 1st, 1946.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

P.C. 4188

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

Tuesday, the 8th day of October, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL:

WHEREAS by Order in Council P.C. 1744 of May 3rd, 1946, a Tariff of Tolls and Dues to be levied for the use of the new Government Wharf at Westview, B.C., was made and established, effective April 1st, 1946;

AND WHEREAS the Minister of Transport reports that, subsequently, it was found that the aforesaid tariff required certain corrections and changes, as shown on the list hereto attached, which has been approved by the Wartime Prices and Trade Board;

NOW, THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Transport, is pleased to amend the Tariff of Tolls and Dues to be levied for the use of the new Government Wharf at Westview, B.C., as established by Order in Council P.C. 1744 of May 3rd, 1946, and it is hereby amended to include the corrections and changes hereto annexed.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

TARIFF OF TOLLS AND DUES TO BE LEVIED FOR THE USE OF THE GOVERNMENT WHARF AT WESTVIEW, B.C.

Item	Subject	GENERAL RULES AND REGULATIONS AND SCHEDULE OF MISCELLANEOUS CHARGES
1	Top Wharfage	*(a)* Definition: Top Wharfage Charges are charges made on cargo passing over the wharf or transferred between vessels or loaded from water over ship's side while vessel occupies berth at wharf, and are exclusive of any sorting, piling, weighing, handling or trucking. *(b)* Wharfage Limitations: Freight paying inward wharfage shall not be subject to outward wharfage when re-shipped by water from the wharf if no processing or alteration takes place. *(c)* Wharfage Overside: Shipments loaded or discharged overside of vessel from or to vessel, or scow, or taken from or discharged into water, when vessel is lying alongside the wharf, to be charged one-half regular wharfage. *(d)* Per Article Wharfage: On goods for which vessel tariff rates are "Per Article", wharfage charges will be assessed on weight basis, unless specified wharfage charges are provided. *(e)* Wharfage on Ship's Stores: Ship's stores handled over wharf and fuel over ship's side for vessels loading or unloading cargo at wharf shall not be subject to wharfage charges unless receipted for by Wharfinger. Repair material, lining, fuel oil, coal or ballast handled over wharf are subject to regular wharfage charges, except when delivered direct to vessel. No charge will be made for lining material when taken overside from scow.
2	Handling Charges	*(a)* Handling Charges Defined: Handling charges are charges made for moving freight to or from ship's slings and include ordinary sorting, piling and trucking in shed. *(b)* Direct Handling from Box Cars to Vessels: Transfer of cargo over terminals between box cars and ship's slings, whether transferred direct by ship's sling or other means, or through sheds, or whether in course of transfer is deposited at a place of rest on wharf or in shed, shall for like commodities be deemed equal service and be subject to the same charges. *(c)* Direct Handling Between Vessels and Open Cars: On cargo transferred direct from ship's slings and loaded on open cars at ship's side, a loading charge of 25c. per ton will be assessed, except on bulk cargo, such as coal, sulphur and similar commodities which will be free of charge if no handling required.

Item	Subject	GENERAL RULES AND REGULATIONS AND SCHEDULE OF MISCELLANEOUS CHARGES
3	Unloading and Loading	*(a)* Loading and Unloading Defined: Loading and unloading charges are charges made for loading freight from wharf into or on cars, and for unloading carload freight from cars on to wharf, but do not include handling to or from ship's slings. *(b)* Car Blocking and Dunnage: Loading charges specified herein do not include cost of car stakes, lumber, or other material that may be necessary for the bracing of loads on or in cars. When such material is necessary cost of same plus 15% will be charged against shipment.
4	Labour Exceptions	*(a)* Labour Rates: Labour rates are based on current rate of wages and for work performed on regular working days between the hours of 8 a.m. and 5 p.m. *(b)* Labour Overtime and Stand-by Time: Rates named for loading or unloading, handling and other labour, are based on current wages paid for straight time. When such services are performed during overtime between 5.00 p.m. and 8.00 a.m., and on Sundays and holidays, the difference in wages paid between straight time and overtime plus 10% will be charged to parties authorizing such overtime.
	Labour N.O.S.	All labour not otherwise specifically provided for, will be performed at actual cost plus 15%.
5	Storage	*(a)* Storage Defined: Storage charges are charges made on freight remaining on wharf property after expiration of free time period, as per item No. 8, and are exclusive of any sorting, piling, wharfage, handling or trucking. Goods are at sole risk of owner. *(b)* Right to Remove: The right is reserved to the Wharfinger to remove and to store in a public or private warehouse, to remove to another shed, or portion of same shed, or to re-pile, freight on hand after expiration of free time. All expenses incurred in so doing to be for account of consignee and/or owner, such freight to be held entirely at owner's risk and cost, subject to lien for freight and all other charges. *(c)* Customs Delay: Storage charges shall not be collected in instances where delay in delivery of freight is clearly the responsibility of Department or on account of delays for which Customs officials may be responsible. In the latter instance, certificates must be surrendered from Customs officials, giving reason for delay.
6	Storage Ground Rentals	Ground Rentals: Certain sites are available on the wharf property and these may be occupied under permits of occupation, through arrangement with the Wharfinger, and with the approval of the Minister.

Item	Subject	GENERAL RULES AND REGULATIONS AND SCHEDULE OF MISCELLANEOUS CHARGES
7	STORAGE Outside	Outside Storage: Unless otherwise provided for, freight may be stored outside of sheds at half the regular tariff storage rates, provided the consignee has signed a release of responsibility for loss or damage, otherwise regular storage rates will apply.
8	Free Time Period	*(a)* Definition: By "Free Time" Period is meant a specified number of days immediately following a vessel's complete discharge. Free time periods are exclusive of Sundays and legal holidays. After expiration of said free time, storage charges will be assessed as per tariff. *(b)* Local Traffic: Unless otherwise specified under individual items, the free time period will be four (4) days. *(c)* Export Traffic: Unless otherwise specified under individual item, the free time period will be 15 days.
9	Side Wharfage	*(a)* Side Wharfage Defined: Side Wharfage is the charge against a vessel for the use of berthing space at wharf when not engaged in loading or discharging cargo. *(b)* Vessels Required to Change Berths: Berthing of vessels shall be at the discretion of Wharfinger and then only with the understanding that vessel shall move its position from place to place at terminal or leave terminal at the direction of the Wharfinger when berth is otherwise required. When a vessel, with or without cargo, is required to move, notice by Wharfinger to officer in charge of vessel shall be considered sufficient, and if such vessel fails or refuses to move as directed, the Wharfinger shall move the vessel by tug or otherwise, as may be necessary, and the expense thereof shall be charged to the vessel, and any damage sustained by the vessel, other vessels, or the wharf during the removal shall likewise be charged to the vessel.
10	Explosives and Inflammables	Explosives, liquid petroleum products, hay, straw, and other commodities, deemed extra hazardous, will be received only between the hours of 8.00 a.m. and 5 p.m. and must be immediately removed from the premises. Shippers of explosives must present permit from the Wharfinger before explosives shall be received on, or transferred over wharf.
11	Improper Packing and Fragile Articles	All freight not packed in packages suitable for standing the ordinary handling incident to its transportation may be rejected, or repacked, at expense of shipper. Glass, liquids, and fragile articles shall be accepted only at owner's risk of breakage, leaking and chafing.

Item	Subject	GENERAL RULES AND REGULATIONS AND SCHEDULE OF MISCELLANEOUS CHARGES
12	Limited Responsibility	Limited Responsibility for Loss or Damage: The Wharfinger will not be responsible for injury to freight on the property, caused by rats, mice, moths, weevils, frost or the weather, nor will he be answerable for any delay, loss or damage arising from combination or strikes of any persons in his own employ or in the service of others, nor from any consequence arising therefrom.
13	Live Stock	All shipments of live stock must be looked after, handled and cars unloaded and loaded by the owners.
14	Perishables, Offensive Freight	Perishables and offensive freight shall be received only at the discretion of the Wharfinger.
15	Dangerous Articles	High Explosives, Gasoline, Naphtha and Distillate, will not be accepted for storage.
16	All Traffic	Charges: Charges are in cents per ton of 2,000 lbs., or 40 cu. ft., as per ship's manifest, unless otherwise specified. FOR RATES SEE ITEMS 18 to 77.

Item	Subject	MISCELLANEOUS CHARGES
	Berthing	Subject to special arrangements with approval of minister for time berthing. *(a)* Vessels, hulks, scows or tugs making use of the wharf but not loading or discharging freight, will be charged the following rates for each twenty-four (24) hours or fraction thereof. Vessels, etc., 100 feet in length or under.....$1.50 Vessels, etc., 101 feet in length to 150 feet in length.. 5.00 Vessels, etc., 151 feet in length to 250 feet in length..10.00 Vessels, etc., 251 feet in length to 500 feet in length..25.00 Vessels, etc., over 501 feet in length.....50.00
	Linesmen	Linesmen will be supplied when required for taking or releasing lines—Rates on application to Wharfinger.
	Electric Current	*(b)* Electric current (if and when available): Electric current for light furnished vessels, per K.W. Hour..... Rates on Minimum charge.....application to Installation at cost plus 15%..... Wharfinger
17	Extra Labour Checking Weights, etc.	*(c)* Extra Labour Checking Weights, etc.: When consignees or shippers require to be furnished with particulars of serial number, special stencilled marks, weights of packages, etc., an additional charge of thirty cents (30c.) per 2,000 lbs. must be assessed in addition to rates provided herein.
	Fresh Water	*(d)* Fresh water (if and when available): Fresh water supplied vessels, per ton..... Rates on Minimum charge.....application to Use of hose when furnished by wharf..... Wharfinger (Compute 6.2321 gallons per cu. ft. or 35.943 cu. ft. per ton=224 gals.)
	Labour for Special Services	*(e)* Labour for Special Services: Labour for special services of any kind, not otherwise provided for, will be charged at cost plus 15%.
	Sorting of Brands and Sub-Marks	*(f)* Sorting of Brands and Sub-Marks: An extra charge of 30 cents per 2,000 lbs. will be assessed on shipments when wharf is required to sort in accordance with sub-marks or brands, etc.
	Sub-Orders	*(g)* Sub-Orders: When sub-orders are accepted for the purpose of making deliveries of shipments to other than the original consignee, a charge of 30c. will be assessed for each delivery made. This does not include sorting as to sizes, marks, brands, weights, etc. When necessary to sort shipments in order to make delivery in accordance with sub-order requirements, sorting charges will be assessed in accordance with Item No. 17 *(f)*.
	Marine Elevator	Rates on application to Wharfinger.

WHARFAGE, STORAGE AND HANDLING rates are in cents per 2,000 lbs., or 40 cu. ft., as per ship's manifest, unless otherwise specified.		ALL TRAFFIC See Item 16		
		CHARGES		
Item	COMMODITIES	Wharfage	Storage (per month or fraction)	Handling
18	All commodities, not specially provided for, including Groceries, and all Food Products, Hardware and Plumbing Supplies, Electrical Supplies, Drygoods, Paper and Paper Products, Drugs, etc., the rates are per ton of 2,000 lbs. or per 40 cu. ft. at the Wharfinger's option	0.50	0.50	0.60
19	All commodities N.O.S. except Lumber and Forest Products, weighing in excess of 600 lbs. per piece or package, also awkward and bulky freight, viz., Machinery over 600 lbs., Rails 35 lbs. and over per yard, PLATE GLASS, BILLETS, STRUCTURAL IRON AND STEEL and all commodities in bulk	0.50	0.50	Cost of labour plus 15% Min. as per Item 18
20	Vehicles—as freight:			
	Automobiles—on own wheels, including 1-Ton Trucks, each	1.00	1.00	
	Motor Trucks on own wheels, each	2.00	2.00	
	Motor Stages, on own wheels, each	2.00	2.00	Cost of labour plus 15%
	Motor Trailers, on own wheels, each	1.00	1.00	
	Motorcycles and Side Car, on own wheels, each	0.50	0.50	
	Motorcycles on own wheels, each	0.25	0.25	
	Bicycles, each	0.15	0.15	
21	Vehicles—as baggage:			
	Automobiles, each	0.25		Storage and Handling as Baggage
	Motorcycles with side cars, each	0.20		
	Motorcycles, each	0.10		
	Bicycles, each	0.05		
22	Boats and Canoes, owner's risk, each not over 17 feet in length	1.00	1.00	
	Over 17 feet and not over 20 feet in length	1.50	1.50	Cost of labour plus 15% Min. as per Item 18
	Over 20 feet and not over 25 feet in length	3.00	3.00	
	Over 25 feet and not over 35 feet in length	6.00	6.00	
	Over 35 feet	Special Contract		
23	Brick:			
	Common Red estimated weight 5 lb	0.50	0.50	0.65
	Pressed and Paving—estimated weight 6 lb			
	Fire—estimated weight 7 lb			
24	Beverages—including soft drinks in bottles, in cases, and cartons	0.50	0.50	0.50
25	Cans, Fish, empty, in standard cases, per case	0.01	0.01	0.01
	Cans, Fish, empty, in half size cases, each	0.00½	0.00½	0.00½
26	Cascara Bark	1.00	1.00	0.80

WHARFAGE, STORAGE AND HANDLING rates are in cents per 2,000 lbs., or 40 cu. ft., as per ship's manifest, unless otherwise specified.		ALL TRAFFIC See Item 16		
		CHARGES		
Item	COMMODITIES	Wharfage	Storage (per month or fraction)	Handling
27	Cereals, in packages	1.00	1.00	0.80
28	Chinaware	1.00	1.00	0.80
29	Coal, in bulk	0.25	0.25	Cost of labour plus 15% Min. as per Item 18
	in sacks	0.50	0.50	
30	Cork, ground and manufactured	1.00	1.00	0.80
31	Crockery and Crockeryware	1.00	1.00	0.80
32	Doors, Wooden including Window Sash	0.50	0.50	0.50
33	Dry Goods	0.50	0.50	0.80
34	Earthenware	1.00	1.00	0.80
35	Electric Light Fixtures and Globes	1.00	1.00	0.80
36	Empty Carriers Returned, when handled full over wharf.			
	Barrels, Beer, filled with empty bottles, each	0.04	0.04	
	Barrels, Oil, Wooden, each	0.02½	0.02½	
	Barrels, Steel, each	0.05	0.05	
	Boxes, Fish and Meat, each	0.04	0.04	
	Cases, Beer or Soft Drinks, each	0.01	0.01	
	Cases, Beer or Soft Drinks, filled with empty bottles, each	0.02	0.02	
	Containers, Gas:			
	Capacity not exceeding 15 gals., each	0.02½	0.02½	
	Capacity over 15 gals., each	0.05	0.05	
	Cylinders, Acetylene or Oxygen, each	0.02½	0.02½	see Item 19
	Cylinders, Ammonia, weighing 100 lbs. and 175 lbs., each	0.02½	0.02½	
	M.T. Milk Cans	0.01	0.01	
	Ice Cream Packs and Cartons	0.02½	0.02½	
	Bread Boxes	0.02	0.02	
	Sacks and Cartons containing empty bottles	0.50	0.50	per ton
	Cylinders, Ammonia, weighing 250 lbs., each	0.05	0.05	
	Banana Crates	0.01½	0.01½	
	Drums, Steel, capacity over 45 gals., each	0.10	0.10	
	Drums, Steel, capacity under 45 gals., each	0.05	0.05	
	Egg Carriers, Standard Size, each	0.01½	0.01	
	Kegs, Beer, capacity 15 gallons and half barrels, each	0.02½	0.02½	
	Kegs, Beer, capacity 10 gals., each	0.01½	0.01½	
	Kegs, Beer, capacity 5 gals., each	0.01	0.01	
	Not otherwise specified per 2,000 lbs	1.25	1.25	
	Barrels, Empty, Wooden S.U. per 2,000 lbs	1.00	1.00	0.80

WHARFAGE, STORAGE AND HANDLING rates are in cents per 2,000 lbs., or 40 cu. ft., as per ship's manifest, unless otherwise specified.		ALL TRAFFIC See Item 16		
		CHARGES		
Item	COMMODITIES	Wharfage	Storage (per month or fraction)	Handling
37	Fertilizer, chemically prepared, viz.: Superphosphate, Ammonia Phosphate, and Sulphate of Ammonia, in packages	0.50	0.50	0.40
38	Fencing (Wire)	1.00	1.00	0.80
39	Fruit, Canned or Dried	0.50	0.50	0.60
	Fruit, Citrus, viz., Grape Fruit, Lemons and Oranges, in cases	0.50	0.50	0.60
	Fruit, Fresh, viz., Apples and Pears, in standard boxes, per box	0.01¼	0.01¼	0.01
	Bananas on stem	0.50	0.50	0.80
40	Furniture	1.00	1.00	0.80
41	Furs, N.O.S.	1.00	1.00	0.80
42	Gasoline, Naphtha and Distillate. See Item 10	1.25	1.25	0.60
	When delivered direct from ship to truck without resting on wharf	0.62½	0.62½	0.50
43	Glass:			
	Plate Glass	0.50	0.50	See Item 19
	Window Glass	0.50	0.50	0.60
44	Glassware	1.00	1.00	0.80
45	Grain and Grain Products (*i.e.*, Flour, Bran, Shorts or Middlings), in sacks or barrels, including Hay, Straw, Peat, Oyster Shell, and all Feed Products	0.50	0.50	0.50
46	High Explosives, when accepted (see Item 10)	2.00	2.00	Cost of labour plus 15% Min. as per Item 18
47	Household Goods	1.00	1.00	0.80
48	Ice cream, in packs and cartons	0.05	0.05	0.05
	in tubs	0.10	0.10	0.10
49	Lime, Plaster and Cement, in barrels, sacks or drums	0.50	0.50	0.45
	Sand and Gravel per cu. yd	0.25	0.25	0.25

WHARFAGE, STORAGE AND HANDLING rates are in cents per 2,000 lbs., or 40 cu. ft., as per ship's manifest, unless otherwise specified.		ALL TRAFFIC See Item 16		
		CHARGES		
Item	COMMODITIES	Wharfage	Storage (per month or fraction)	Handling
50	Liquors, including Ale, Beer, etc.	1.00	1.00	0.80
51	Live Stock, per head:			
	Stallions and Bulls	1.00	1.00	
	Horses, Mules and Cattle	0.50	0.50	
	Horses, Mules or Cattle, 15 head or over	0.40	0.40	
	Foals and Calves, not over 6 months old	0.30	0.30	
	Foals and Calves, over 6 months old and under 12 months old	0.40	0.40	See Item 13
	Sheep	0.10	0.10	
	Sheep, in lots of 100 head or over	0.04	0.04	
	Hogs	0.12	0.12	
	Hogs, in lots of 60 head or over	0.09	0.09	
	Hogs, in crates, per 40 cu. ft	0.50	0.50	
52	Lumber and Forest Products:			
	Lumber: Common, Rough or Dressed, per 1,000 ft. B.M.	0.50	*	
	Hardwood and woods of value, per 1,000 ft. B.M.	0.75	*	
	NOTE: *Storage 1c. per M. per day.			
	Box Shooks, in bundles	0.50	0.50	
	Doors, wooden	0.50	0.50	
	Lath, per 1,000 lath	0.10	*0.10	
	Logs, per 1,000 ft. B.M. where the measurement is obtained by squaring the mean diameter in inches, multiplying by length in feet and dividing by 12	0.40	†0.01	Cost of labour plus 15%
	Where the Brereton Scale is used	0.50	†0.01	
	Where the British Columbia scale is used	0.80	†0.01	
	Poles and Pilings, per lineal foot	0.00½	0.00½	
	Match Blocks	0.50	0.50	
	Shingles, per bundle	0.01	*0.01	
	Over 18"	0.01½	0.01½	
	NOTE: *Rate per bundle. † 1c. per M. per day.			
53	Machinery, over 600 lbs, including Logging Trucks and Trailers	0.50	0.50	Cost of labour plus 15% Min. as per Item 18
54	Matches	1.00	1.00	0.80
55	Meats, fresh or frozen	0.50	0.50	Cost of labour plus 15% Min. as per Item 18
	Minimum	0.15	0.15	
	Deer, per carcass	0.50		
56	Netting (Wire)	1.00	1.00	0.80

WHARFAGE, STORAGE AND HANDLING rates are in cents per 2,000 lbs., or 40 cu. ft., as per ship's manifest, unless otherwise specified.		ALL TRAFFIC See Item 16		
		CHARGES		
Item	COMMODITIES	Wharfage	Storage (per month or fraction)	Handling
57	Nuts, in shell	1.00	1.00	0.80
58	Oils in cases, barrels or drums passing over wharf in original containers	0.50	0.50	0.40
	In bulk—pipeline delivery	0.25		
	Oils in cases, barrels or drums, passing over wharf in original containers when delivered direct from ship to truck without resting on wharf	0.25	0.25	0.20
59	Ore and Concentrates, in sacks	0.50	0.50	0.40
60	Paper (Toilet, Towels, Napkins, etc.)	1.00	1.00	0.80
61	Peanuts:			
	In shell, sacked	1.00	1.00	0.80
	Shelled, in sacks	0.50	0.50	0.50
62	Petrol Products and Greases (in bulk), pipeline delivery	0.25	See Note	
NOTE: Special rates may be arranged by the Wharfinger with approval of the Minister of Transport.				
63	Pianos, including Stools and Benches	1.00	1.00	0.80
	Minimum	0.75	0.75	
64	Pipe, 4 inches and over in diameter	0.50	0.50	Cost of labour plus 15% Min. as per Item 18
65	Porcelain and Porcelain Ware	1.00	1.00	0.80
66	Rails, 35 lbs. and over per yard	0.50	0.50	Cost of labour plus 15% Min. as per Item 18
67	Rugs (Cotton, Rag, Straw or Matting)	1.00	1.00	0.80
68	Salt, wet, in sacks	0.25	0.25	0.45
	Salt, in sacks, packages and blocks	0.50	0.50	0.45
69	Smelter Products, viz: Pig Lead, Lead Bullion, Copper, Spelter and Zinc	0.50	0.50	0.40
70	Soap Chips	1.00	1.00	0.80

WHARFAGE, STORAGE AND HANDLING rates are in cents per 2,000 lbs., or 40 cu. ft., as per ship's manifest, unless otherwise specified.		ALL TRAFFIC See Item 16		
		CHARGES		
Item	COMMODITIES	Wharfage	Storage (per month or fraction)	Handling
71	Structural Iron and Steel (see Item 19)	0.50	0.50	Cost of labour plus 15% Min. as per Item 18
72	Tierces, Empty, Large, each	0.15	0.15	See Item 19
73	Tires, Rims and Tubes (Automobile)	1.00	1.00	0.80
74	Waste (Cotton, not compressed)	1.00	1.00	0.80
75	Wood Fuel—cord and millwood—per cord	0.20	0.01 per day	Cost plus 15%.
76	Wool and Wool Linters	1.00	1.00	0.80
77	Minimum Charges for any shipment on all traffic	0.15	0.15	0.15

P.C. 3973

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

TUESDAY, the 24th day of September, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS the Aeronautics Act, as amended by Chapter 28 of the Statutes of 1944 and Chapter 9 of the Statutes of 1945, provides under Section 12 thereof for the licensing of commercial air services by the Air Transport Board;

And whereas the said Act, as amended in 1945, provides under Section 12 (4) that no air carrier shall operate any commercial air service unless and until an operating certificate has been issued by the Minister to such air carrier certifying that the holder is adequately equipped and able to conduct a safe operation as an air carrier over the prescribed route or in the prescribed area;

And whereas the Minister of Reconstruction and Supply represents that, consequent upon the last amendment of 1945, it is deemed expedient to amend The Air Regulations, 1938, as amended by Order in Council, P.C. 8986 of November 28, 1944, by revoking Part VII thereof and substituting therefor a new Part VII as hereinafter set out;

Now, therefore, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Reconstruction and Supply, is pleased to amend The Air Regulations, 1938, as amended by Order in Council P.C. 8986 of 28th November, 1944, and they are hereby further amended by revoking Part VII thereof and substituting therefor the following regulations as a new Part VII:

—

PART VII

COMMERCIAL AIR SERVICES

1. In this Part, unless the context otherwise requires:—

(*a*) "air carrier" means any person who operates a commercial air service;

(*b*) "commercial air service" means any use of aircraft in or over Canada for hire or reward.

2. No air carrier shall operate any commercial air service unless and until an operating certificate has been issued by the Minister to such air carrier certifying that the holder is adequately equipped and able to conduct a safe operation as an air carrier over the prescribed route or in the prescribed area.

3. The operating certificate referred to in paragraph 2 of this Part shall be in such form as the Minister may approve, and shall contain such terms and conditions as the Minister may prescribe for the operation of the service.

A. D. P. HEENEY,
2-1 Clerk of the Privy Council.

P.C. 5016

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDY, the 5th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

HIS Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources and pursuant to the provisions of the Dominion Lands Act, Chapter 113, Revised Statutes of Canada, 1927, is pleased to amend the Regulations for the disposal of Quartz Mining Claims on Dominion lands in the Northwest Territories made by Order in Council P.C. 507 of March 4, 1932, as amended, and they are hereby further amended as follows:—

1. Section 2 to the said Regulations is amended by adding thereto, the following:—

"The expression 'marginal', as applied to a Mineral Claim, means a Mineral Claim situated on the margin of a body of water and only partly covered by such water, and staked in accordance with Sections 24 to 31, both inclusive, of these Regulations and having at least one corner situated on land.

The expression 'submerged', as applied to a Mineral Claim, means a Mineral Claim located in accordance with the provisions of Section 31A of these Regulations and completely covered by water."

2. Sections seven, eight and forty-nine of said Regulations are revoked.

3. The following is added as Section seven to the said Regulations:—

"7. (1) Upon any forfeiture or loss of rights in a mineral claim, the Mining Recorder shall forthwith enter a note thereof with the date of entry upon the record of the claim, and shall mark the claim 'Lapsed'.

(2) Relief from forfeiture or loss of rights, as provided in Section 65 of these Regulations shall also be noted on the record of the Mineral Claim by the Mining Recorder."

4. Subsection six of Section fourteen of the said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"6. The Minister, upon proof to his satisfaction of the wilful contravention by any person holding a Miner's Licence of any of the provisions of these Regulations, may revoke the Miner's Licence of that person and may direct that no other Miner's Licence be issued to that person during such time as the Minister may, in his discretion, prescribe."

5. Section twenty-four of said Regulations and the head-note of such section are revoked and the following substituted therefor:—

"How a Mineral Claim other than a Submerged Mineral Claim shall be Staked

"24. Every mineral claim, other than a submerged mineral claim, shall be marked on the ground by four (4) legal posts firmly planted in the ground, one at each of the four corners of the claim, beginning with and marking that at the northeast corner 'No. 1'; that at the southeast corner 'No. 2'; that at the southwest corner 'No. 3'; and that at the northwest corner 'No. 4', so that the number shall be on the side of the post toward the post next following it in the order named. In treeless territory remote from any adequate timber supply, this may be modified in accordance with the method prescribed in section two in the definition of a legal post."

6. Section twenty-nine of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"29. In case it is found impossible, owing to the presence of water or other insurmountable obstacle, to set a corner post in its proper position, the locator shall set up a 'witness post' on a boundary line, if practicable, as near as possible to where the post should have been placed, and upon this witness post he shall, in addition to the information already prescribed in these Regulations to be placed on the corner post, place the letters 'W.P.', and further he shall place on the 'witness post' the distance in feet from the 'witness post' along the boundary line to the true corner of the mineral claim, and if the 'witness post' is not placed on a boundary of the mineral claim he shall, in addition, place on the 'witness post' the direction from the 'witness post' to the true corner of the mineral claim."

7. The second sentence of Section thirty-one of said Regulations, which sentence reads:—

"The locator shall submit, with his application, a plan in duplicate showing as nearly as possible the position of the location applied for in its relation to the permanent topographical features of the district and to the adjoining claims or some other known point; also the position of the stakes by which the location is marked on the ground."

is revoked and the following substituted therefor:—

"The locator shall submit, with his application, which shall be in duplicate, a plan in duplicate showing as nearly as possible the position of the location applied for in its relation to the permanent topographical features of the district and to the adjoining claims or some other known point; also the position of the stakes by which the location is marked on the ground."

8. The said Regulations are further amended by inserting immediately after Section thirty-one the following as Section thirty-one-A:—

"How to Locate a Submerged Mineral Claim

"31A. (1) Subject to the limitation set out in subsection two of this section, where a licensee has located or acquired a marginal mineral claim and has reason to believe that the ore body upon which he has located extends under the water, he may locate by means of a post for each claim, placed as prescribed in subsection four of this section, not more than two submerged mineral claims by producing opposite sides of the mineral claim the required distances to include not more than 51.65 acres in each submerged mineral claim. A submerged mineral claim shall not, in any circumstances, exceed 51.65 acres.

(2) The number of submerged mineral claims which may be staked from any one marginal mineral claim shall not, in any circumstances, exceed two submerged mineral claims.

(3) Under the same conditions and subject to the same limitation, not more than two submerged mineral claims may be staked for another licensee, but such mineral claims must be staked in the same manner from a marginal mineral claim staked for or held by that licensee.

(4) The post referred to in subsection one of this section shall be made and planted firmly in the ground in the same manner as a legal post and shall be placed as close as possible to the post witnessing or marking the nearest corner of the marginal mineral claim. This post shall bear the following markings on the side facing in the direction of the submerged mineral claim:—

(*a*) The name given to the submerged mineral claim;

(*b*) The name of the licensee locating the submerged mineral claim and the number of his licence;

(*c*) The date and hour of locating;

(*d*) If the mineral claim is located on behalf of another licensee, also the name of such other licensee and the number of his licence;

(*e*) The letters 'S.C.', denoting submerged claim; and

(*f*) The direction of the submerged claim.

(5) A submerged mineral claim shall not be staked from any marginal mineral claim located

on an island whose greatest length or breadth is less than one-hundred feet.

(6) Every submerged mineral claim shall be so indicated by the Mining Recorder on the form 'B'—Record of a Mineral Claim—and upon the record of that Mineral Claim."

9. The third sentence of Section thirty-seven of said Regulations, which sentence reads:—

"The application shall be in the prescribed form and shall be accompanied by a plan, in duplicate, showing the position of the claim as prescribed by Section thirty-one of these Regulations."

is revoked and the following substituted therefor:—

"The application shall be in duplicate and in the prescribed form and shall be accompanied by a plan, in duplicate, showing the position of the claim as prescribed by Section thirty-one of these Regulations."

10. Section thirty-eight of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"38. In the event of the claim being more than one hundred miles, by travelled route, from the Recorder's Office, and situated where other claims are being located, the licensees, not less than five (5) in number, are authorized to meet and appoint one of their number an 'emergency recorder.'"

11. Section thirty-nine of said Regulations is amended by deleting the words, letters and figure

"Form 'A' or 'A-1'" where they occur in said section and substituting therefor the following:— "Form 'A', 'A-1' or 'A-2'".

12. Section forty of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"40. No mineral claim shall be recorded unless the application is accompanied by an affidavit or solemn declaration made by the applicant on form 'A' of these Regulations, or if it be a fractional mineral claim, in the form 'A-1', or if it be a submerged mineral claim, in the form 'A-2'."

13. Section forty-three of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"43. (1) Except in cases to which the provisions of Subsection (2) of this Section apply, the record of a mineral claim shall be made at the office of the Mining Recorder for the district in which the claim is situated, but the application may be made to an agent of Dominion lands, a sub-agent, a Mining Recorder or sub-recorder, to be forwarded to the Mining Recorder for the district in which the claim is situated. The date upon which the application and the fee may be received in the office of the Mining Recorder for the district in which the claim is situated, however, shall govern, and shall be considered the date of the application.

(2) Where a prospector stakes a number of adjacent mineral claims, any one of which lies across the boundary or boundaries of adjoining mining districts, or which the prospector or Mining Recorder may believe to lie on or near such boundary or boundaries, the prospector may record the claims in the office of any one of the mining districts, the boundary of which lies across or near his claims. In such cases the prospector shall prepare such additional copies of his affidavits and sketches as are required for filing in other mining districts which may be affected and deliver them to the Mining Recorder who shall forward certified copies of the documents filed with him to the Mining Recorders of such other mining districts. The Mining Recorder with whom such mineral claims are first recorded may on his own initiative file copies of documents respecting any mineral claim which he believes lies near or across the boundary of another mining district with the Mining Recorder of that district.

(3) Mining Recorders shall keep a special record of—

1. such mineral claims originally recorded in his office;

2. mineral claims which were originally recorded in the office of another Mining Recorder and later recorded in his office.

(4) Any persons desiring to file a document affecting any claim recorded under the provisions of Subsection (2) of this Section shall file such document in the office of the Mining Recorder who issued the Form 'B' and supply such Mining Recorder with certified copies of such document for filing in the office of the Mining Recorders of the other mining districts affected.

(5) A Mining Recorder shall make no charge for filing certified copies sent to him by another Mining Recorder."

14. Section fifty of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"50. When any Mineral Claim is lapsed, forfeited or cancelled, the recorded holder of that Mineral Claim may, with the consent of the Mining Recorder and under such conditions and within such time as the Mining Recorder may prescribe, remove any machinery and personal property which he may have placed on the Mineral Claim."

15. Section fifty-two of the said Regulations is amended by adding at the end of subsection (2) thereof the following:—

"Excess work shall be recorded during the year in which it was performed or within one (1) month after the expiry of such year."

16. Section fifty-three of the said Regulations as amended is revoked and the following substituted therefor:—

"53. (1) The Minister, or the officer designated by him to administer these Regulations, may grant extensions of time for periods up to one year for the performance of the representation work prescribed by subsection (1) of Section fifty-two; provided,

(*a*) that written reasons in justification of the extension of time satisfactory to the Mining Recorder, are submitted to and received by such Mining Recorder prior to the expiry of the period of time in which the work should have been done by the recorded owner of the claim; and

(*b*) that a fee of five dollars ($5.00) is tendered for each claim affected along with such written reasons.

(2) If, however, the proper amount of work, as required by Section fifty-two, is not done during the time prescribed by these Regulations and any extensions of time granted under this section, the claim shall lapse on the expiry of that period of time during which the work should have been performed without any declaration of cancellation or forfeiture on the part of the Crown and be open for relocation under these Regulations only after one month from the expiry of such period."

17. Subsection (1) of Section fifty-five of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"55. If two or more persons own a claim, each such person shall contribute proportionately to his interest in such claim to the work required to

be done by Section fifty-two of these Regulations and to the payment of all expenses and charges, including fees for licence and renewals thereof, provided for in the Regulations, and in the event of its being proved to the satisfaction of the Mining Recorder, after notice of hearing has been served as directed on all the parties interested, that any co-owner has not done so, his interest shall become vested, by order of the Mining Recorder, in the other co-owner or co-owners according to the sum of the value of the work done and money paid by each respectively."

18. Subsections two and three of Section fifty-five are revoked and the following substituted therefor:—

"55A. (1) The Mining Recorder, any Mining Inspector or any officer appointed by the Minister, may inspect a Mineral Claim at any time.

(2) A report of each inspection, except when made only for the purpose of a dispute, appeal or other proceeding, shall be made in writing by the Inspecting Officer and shall be filed in the office of the Mining Recorder who shall forthwith enter upon the record of the Mineral Claim a note stating the effect of the report and the date of entry.

(3) Subject to the provisions of Section fifty-seven of these Regulations, if the Mining Recorder, upon the report or upon the investigation, deems that the Mineral Claim, or any entry upon the record of a Mineral Claim, should be cancelled, he shall mark the Mineral Claim or entry thereon, 'cancelled', and affix his signature or initials and shall, by registered letter forthwith, notify the recorded holder of the Mineral Claim and other interested parties, if any, of the receipt and effect of the report or of his investigation and that the Mineral Claim, or entry upon the record of the Mineral Claim, as the case may be, is cancelled.

(4) Should it be proved to the satisfaction of the Mining Recorder that any person has,—

(*a*) been guilty of misrepresentation in the statement sworn to by him in the Form 'C' of these Regulations, or in any of the statements required under these Regulations to be made by him under oath, or

(*b*) removed, or destroyed with intent to remove, or deface any legal post or stake or other mark placed under the provisions of these Regulations,

the Mining Recorder may in his discretion, order that such person be debarred from the right to obtain entry for, or a certificate of work in connection with, any Mineral Claim for any length of time the Mining Recorder deems advisable. A copy of any order made under this subsection shall be mailed forthwith by the Mining Recorder, by registered letter, to that person.

(5) An appeal from any action taken, or order made by the Mining Recorder, under the provisions of this Section, shall lie to a Stipendiary Magistrate and shall be made within the time and in the manner provided by Section sixty-six of these Regulations.

(6) The Mining Recorder shall, on the expiration of one (1) month from the date of his order cancelling a claim, if no appeal is taken, or, on the expiration of one (1) month from the date of the judgment of the Stipendiary Magistrate, in cases where the cancellation of the Mineral Claim is upheld, post up in his office a notice of the cancellation and the land or mining rights comprised within such Mineral Claim shall, upon the day following the posting of such notice but not before, be open for prospecting and staking out."

19. Section fifty-nine of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"59. (1) No person shall suffer from any omission, delay or improper act on the part of any government official;

(2) The Minister may make such order as he may deem necessary to remedy any injury caused by any such omission, delay or improper act."

20. Item (4) of section sixty of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"(4) Shall have posted in the nearest Post Office:—

(i) a copy of the plan of the claim upon which the Surveyor General has endorsed a notice in the Form G-1 of the Schedule of these Regulations; and

(ii) a legible notice in writing in Form G of the Schedule of these Regulations of his intention to apply for a certificate of improvements and shall also have posted a similar notice and plan in the Mining Recorder's office, and such notice shall contain:

(*a*) the name or number of the claim,

(*b*) the name of the lawful holder thereof,

(*c*) his intention to apply for a certificate of improvements at the end of sixty days for the purpose of obtaining a lease,

(*d*) the date of the notice."

21. Item (6) of Section sixty is revoked and the following substituted therefor:—

"(6) Shall have filed with the Mining Recorder a copy of a plan of the claim, with a notice in the said Form G-1 endorsed thereon by the Surveyor General, immediately after posting the notice of his intention to apply for a certificate of improvements;"

22. Subsection (1) of Section sixty-six of said Regulations is revoked and the following substituted therefor:—

"66. (1) The Mining Recorder shall have power to hear and determine all disputes arising within his district in regard to mining property, previous to the issue of a lease of the claim, subject to appeal by either of the parties, in the manner hereinafter provided in this Regulation."

23. Subsection (7) of Section sixty-six and the unnumbered paragraph of said Section following the said subsection are revoked and the following substituted therefor:—

"(7) If an adverse claim shall affect only a portion of the ground for which application is made for a certificate of improvements the applicant may relinquish the portion covered by the adverse claim and still be entitled to a certificate of improvements for the undisputed remainder of his claim, upon complying with the requirements of these Regulations. The Mining Recorder shall enter in the 'record book' any judgment which may be rendered in such case, and if by any judgment the original boundaries of any claim shall be changed, a plan made by a Dominion Land Surveyor and signed by the Mining Recorder if the judgment was rendered by him, or by the judge or magistrate by whom the judgment may have been given, shall be filed with the Mining Recorder, who shall forward it to the Department.

(8) (i) An appeal shall lie from the decision of the Mining Recorder to a Stipendiary Magistrate, whose decision shall be final and binding on the parties.

RETURN OF THE CHARTERED BANKS OF THE DOMINION OF CANADA

NOVEMBER 30, 1946

Made to the Minister of Finance pursuant to Section 112 of the Bank Act, Chapter 30 of the Statutes of 1944

NAME OF BANK — NOM DE LA BANQUE	LIABILITIES—PASSIF																SUPPLEMENTARY INFORMATION—RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES					
	Notes in circulation — Billets en circulation	Deposits by and balances due to Dominion Government — Dépôts et soldes créditeurs du gouvernement fédéral	Deposits by and balances due to provincial governments — Dépôts et soldes créditeurs de gouvernements provinciaux	Advances from Bank of Canada, secured — Avances de la Banque du Canada, garanties	Deposits by the public, payable on demand, in Canada, in Canadian currency — Dépôts du public, remboursables sur demande, au Canada, en numéraire canadien	Deposits by the public, payable after notice or on a fixed day, in Canada, in Canadian currency — Dépôts du public, remboursables moyennant préavis ou à une date fixe, au Canada, en numéraire canadien	Deposits in Canada, in currencies other than Canadian — Dépôts au Canada en numéraire autre que le numéraire canadien	Deposits elsewhere than in Canada — Dépôts ailleurs qu'au Canada	Deposits by and balances due to other chartered banks in Canada — Dépôts et soldes créditeurs d'autres banques à charte au Canada	Deposits by and balances due to banks and banking correspondents in the United Kingdom — Dépôts et soldes créditeurs de banques et de banquiers correspondants, au Royaume-Uni	Deposits by and balances due to banks and banking correspondents elsewhere than in Canada and the United Kingdom — Dépôts et soldes créditeurs de banques et de banquiers correspondants, en dehors du Canada et du Royaume-Uni	Acceptances and letters of credit outstanding — Acceptations et lettres de crédit en cours	Liabilities to the public not included under foregoing heads — Engagements envers le public non compris sous les rubriques qui précèdent	Dividends declared and unpaid — Dividendes déclarés et impayés	Rest or Reserve Fund — Fonds de réserve	Capital paid up — Capital social versé	Total of foregoing Liabilities — Total du passif qui précède	Capital authorized — Capital autorisé	Capital subscribed — Capital souscrit	Rate per annum of last dividend (and bonus, if any) declared — Taux annuel du dernier dividende (et du boni, le cas échéant) déclaré	Aggregate amount of loans to directors and firms of which they are partners, and loans for which they are guarantors — Montant global des prêts consentis à des administrateurs et à des firmes dont ils font partie, et prêts pour lesquels ils sont garants	Greatest amount of notes of the bank in circulation at any time during the month — Chiffre le plus élevé des billets de la banque en circulation en tout temps durant le mois	Contingent liability on bills rediscounted with Bank of Canada — Responsabilité éventuelle sur effets réescomptés à la Banque du Canada
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16						
	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	%	$	$	$
1 Bank of Montreal	5,437,287	192,386,024	29,131,313		546,165,089	811,682,068	7,898,046	129,755,425	2,869,257	9,848,300	31,329,932	21,721,533	344,776	1,271,870	42,000,000	36,000,000	1,867,841,871	50,000,000	35,000,000	8 (a)	1,380,021	5,510,842	
2 The Bank of Nova Scotia	2,213,175	49,824,165	1,589,986		162,567,905	238,473,948	2,413,179	99,544,012	6,474,043	1,725,288	7,113,067	39,557,811	1,656,112	18,396	24,000,000	12,000,000	709,171,093	15,000,000	12,000,000	12	1,501,157	2,213,175	
3 The Bank of Toronto	745,526	31,322,156	3,074,352		98,621,478	204,185,429	780,072		51,367	1,982,852	2,218,339	4,123,888		270,548	14,000,000	6,000,000	367,376,010	10,000,000	6,000,000	12	264,831	753,641	
4 The Provincial Bank of Canada	441,408	7,118,011	257,245		26,124,586	100,795,526	39,380				98,301	386,050	25,412	65,360	2,000,000	4,000,000	141,351,283	5,000,000	4,000,000	8	58,800	455,383	
5 The Canadian Bank of Commerce	4,507,356	105,524,695	31,238,854		456,915,784	646,192,127	22,823,711	99,224,254	1,203,613	6,147,783	12,638,178	31,942,416	1,198,337	41,524	30,000,000	30,000,000	1,479,658,648	50,000,000	30,000,000	8	584,417	4,588,283	
6 The Royal Bank of Canada	5,679,439	124,351,889	27,301,510		585,060,707	768,595,476	56,472,106	356,463,667	15,453	5,388,428	39,554,703	84,246,045	1,722,950	754,515	40,000,000	35,000,000	2,130,506,902	50,000,000	35,000,000	8	1,195,080	5,709,843	
7 The Dominion Bank	789,674	29,965,337	2,140,084		100,775,554	166,157,311	1,670,469	15,895,354	2,129,238	1,886,077	2,115,486	8,948,027	105,581	4,768	9,000,000	7,000,000	348,586,565	10,000,000	7,000,000	10	536,483	800,309	
8 Banque Canadienne Nationale	800,837	25,179,702	2,675,726		83,558,025	246,661,893	778,712		2,171,607	85,538	903,846	1,192,445	79,080	132,655	7,000,000	7,000,000	378,520,069	10,000,000	7,000,000	7	109,885	812,727	
9 Imperial Bank of Canada	984,457	30,832,863	22,524,944		114,229,010	209,348,377	1,285,113		3,252,675	1,472,073	3,732,604	6,172,123		5,407	8,000,000	7,000,000	408,339,052	10,000,000	7,000,000	10	734,426	994,992	
10 Barclays Bank (Canada)	111,085	3,665,662	8,238		7,810,689	8,053,544	6,967,296		215,721	2,554,854	1,174,502	1,895,312	16,358		750,000	1,500,000	34,723,265	1,500,000	1,500,000			114,575	
Total	21,707,244	600,170,504	119,842,271		2,181,829,718	3,460,145,699	101,134,084	700,882,712	18,442,974	31,091,793	109,879,008	200,485,655	5,148,606	2,565,043	176,750,000	145,500,000	7,866,575,358	211,500,000	145,500,000		6,415,750	22,010,770	

(a) Excluding extra distribution of 15 cents a share.

RETURN OF THE CHARTERED BANKS OF THE DOMINION OF CANADA, NOVEMBER 30, 1946

ASSETS—ACTIF

NAME OF BANK — NOM DE LA BANQUE	Gold held in Canada — Or détenu au Canada	Subsidiary coin held in Canada — Monnaie d'appoint détenue au Canada	Gold held elsewhere — Or détenu ailleurs	Subsidiary coin held elsewhere — Monnaie d'appoint détenue ailleurs	Notes of Bank of Canada — Billets de la Banque du Canada	Deposits with Bank of Canada — Dépôts à la Banque du Canada	Notes of and cheques on other banks — Billets d'autres banques et chèques sur ces banques	Government and bank notes other than Canadian — Billets d'Etat et billets de banque d'autres pays que le Canada	Deposits with and balances due by other chartered banks in Canada — Dépôts dans d'autres banques à charte au Canada et soldes débiteurs de celles-ci	Due by banks and banking correspondents in the United Kingdom — Sommes dues par des banques et par des banquiers correspondants au Royaume-Uni	Due by banks and banking correspondents elsewhere than in Canada and the United Kingdom — Sommes dues par des banques et par des banquiers correspondants, en dehors du Canada et du Royaume-Uni	Dominion government direct and guaranteed securities maturing within two years, not exceeding market value — Valeurs directes et garanties du gouvernement fédéral, arrivant à échéance dans les deux ans, d'au plus la valeur courante	Other Dominion government direct and guaranteed securities, not exceeding market value — Autres valeurs directes et garanties du gouvernement fédéral, ne dépassant pas la valeur courante	Provincial government direct and guaranteed securities maturing within two years, not exceeding market value — Valeurs directes et garanties de gouvernements provinciaux, arrivant à échéance dans les deux ans, d'au plus la valeur courante	Other provincial government direct and guaranteed securities, not exceeding market value — Autres valeurs directes et garanties de gouvernements provinciaux, ne dépassant pas la valeur courante	Canadian municipal securities, not exceeding market value — Valeurs municipales canadiennes, ne dépassant pas la valeur courante	Public securities other than Canadian, not exceeding market value — Valeurs publiques, autres que des valeurs canadiennes, ne dépassant pas la valeur courante	Other bonds, debentures and stocks, not exceeding market value — Autres obligations, débentures et actions, ne dépassant pas la valeur courante	Call and short (not exceeding thirty days) loans in Canada on stocks, debentures, bonds and other securities, of a sufficient marketable value to cover — Prêts au jour le jour et à court terme (d'au plus trente jours) au Canada, sur actions, débentures, obligations et autres titres, dont la valeur courante constitue une couverture suffisante	Call and short (not exceeding thirty days) loans elsewhere than in Canada on stocks, debentures, bonds and other securities, of a sufficient marketable value to cover — Prêts au jour le jour et à court terme (d'au plus trente jours) ailleurs qu'au Canada, sur actions, débentures, obligations et autres titres, dont la valeur courante constitue une couverture suffisante	Current loans and discounts in Canada not otherwise included, estimated loss provided for — Prêts et escomptes courants au Canada, non inclus autrement, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Current loans and discounts elsewhere than in Canada not otherwise included, estimated loss provided for — Prêts et escomptes courants ailleurs qu'au Canada, non inclus autrement, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Loans to provincial governments — Prêts à des gouvernements provinciaux	Loans to cities, towns, municipalities and school districts — Prêts à des cités, villes municipalités et circonscriptions scolaires	Non-current loans, estimated loss provided for — Prêts non courants, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Real estate other than bank premises — Biens-fonds autres que les immeubles de la banque	Mortgages on real estate sold by the bank — Hypothèques sur immeubles vendus par la banque	Bank premises, at not more than cost, less amounts (if any) written off — Immeubles de la banque, n'excédant pas le prix coûtant, moins les amortissements, (s'il y en a)	Liabilities of customers under acceptances and letters of credit as per contra — Engagements des clients sur acceptations et lettres de crédit portées en contre	Deposit with the Minister of Finance for the security of note circulation — Dépôts auprès du ministre des Finances pour la garantie de la circulation des billets	Shares of and loans to controlled companies — Actions de compagnies contrôlées et prêts à ces compagnies	Other assets not included under the foregoing heads — Autres éléments d'actif non compris sous les rubriques qui précèdent	Total Assets — Total de l'actif
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	$
	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	
1 Bank of Montreal*		2,134,689	3,154	26,597	33,513,192	154,470,015	71,556,700	964,673	898	4,514,563	25,444,739	414,620,548	496,717,908	32,371,462	67,065,804	26,075,441	60,232,427	56,868,161	21,572,770	25,073,078	308,486,902	15,814,750	8,481,685	6,243,064	315,430	284,892	211,507	10,619,373	21,721,538	323,631	1,480,552	1,748,829	1,901,088,154
2 The Bank of Nova Scotia	20	650,810	5,440	573,011	12,193,125	37,473,703	18,962,694	21,971,454		225,876	17,491,885	126,804,412	167,272,057	7,431,870	16,231,215	8,327,763	28,783,995	16,774,394	14,903,191	1,361,860	140,173,585	19,857,075	1,956,051	1,243,902	60,358		10,453	5,805,630	39,557,811	121,795	1,475,000	829,236	710,869,183
3 The Bank of Toronto		520,968			7,071,058	32,419,875	14,801,559	186,791		1,004,542	4,259,439	80,794,690	94,186,551	2,366,397	14,151,746	5,654,127		9,645,807	7,261,686		81,960,583		2,068,616	1,371,648	22,706		9,137	3,492,200	4,123,888	43,262		254,930	367,672,264
4 The Provincial Bank of Canada		541,325			3,355,240	9,321,879	5,042,388	41,530	2,456	31,744	1,399,994	39,170,199	21,584,277	3,594,735	12,056,213	9,127,318		2,279,801	6,142,235		23,080,327		6,491	2,388,749	28,340	136,902	132,061	1,692,771	386,050	28,968		84,909	141,657,911
5 The Canadian Bank of Commerce†		1,580,043	113	130,670	24,573,644	119,494,776	31,178,898	1,776,825	127	3,542,736	30,915,535	282,156,869	464,554,281	11,778,745	25,117,189	14,122,825	64,313,802	25,323,666	18,598,169	13,409,680	263,031,553	25,834,494	2,108,557	3,502,691	141,337	22,896	575,302	15,466,750	31,942,416	300,000	3,000,000	523,604	1,482,018,230
6 The Royal Bank of Canada‡		2,189,024	23,545	1,743,611	34,792,540	129,525,896	66,905,144	70,637,381	12,258	12,944,729	66,530,875	376,281,157	519,139,634	33,863,511	35,721,834	24,676,455	109,197,646	65,269,639	34,965,706	25,029,872	360,515,888	105,064,911	1,008,883	5,199,042	287,425	382,807	201,169	10,455,238	84,246,045	350,000	4,401,540	1,113,586	2,131,974,341
7 The Dominion Bank		575,550		499	5,499,991	32,205,533	8,967,681	165,120	47	1,079,629	6,434,321	87,078,554	75,929,312	855,367	2,802,468	3,752,564	3,937,124	5,259,131	2,614,192	5,608,249	91,751,551	977,819		306,937	13,408	14,998	26,428	4,684,993	8,948,027	50,484		407,310	349,947,300
8 Banque Canadienne Nationale		1,059,011			10,661,498	33,548,857	11,219,320	174,837	3,294,506	514,792	1,788,516	90,378,915	71,298,484	5,346,062	17,823,813	12,592,552	625,658	7,854,003	4,027,030		93,203,848		611,770	5,521,679	15,176	29,051	522,560	5,005,178	1,492,445	49,430		965,224	378,956,228
9 Imperial Bank of Canada		604,027			8,548,984	27,808,586	14,074,483	299,442	727,653	614,379	5,373,931	100,074,895	91,744,169	2,927,308	5,734,519	7,002,851		7,941,506	6,450,351		116,518,425		336,681	1,206,123	24,579			5,666,583	6,172,123	58,215		64,745	409,980,658
10 Barclays Bank (Canada)		8,259			153,715	2,942,553	550,100	5,455	150,472	1,120,651	4,083,502	4,189,710	4,128,156	1,053,715	6,161,401	1,076,626	3,266,315		314,750		2,820,002				12,932			882,696	1,895,312	8,043		18,474	34,823,946
Total	20	9,024,736	32,652	2,774,388	140,364,287	579,511,583	243,258,967	96,223,508	4,188,417	25,693,641	163,702,737	1,601,549,949	2,005,554,829	104,589,172	202,896,262	112,408,522	270,356,967	197,216,198	116,856,170	70,452,739	1,430,542,664	167,549,049	18,578,704	26,983,835	921,720	862,349	1,094,608	63,775,951	200,485,655	1,333,828	10,366,092	5,316,927	7,576,597,726

*The business of the Bank in San Francisco, U.S.A., is carried on under the name of a locally incorporated company and the figures are incorporated in the above return.—Footnote to Bank of Montreal return.
†The Canadian Bank of Commerce (California) has been incorporated under the laws of the State of California to conduct the business of the Bank in that State and the assets and liabilities of the Canadian Bank of Commerce (California) are included in the above general statement.—Footnote to Canadian Bank of Commerce return.
‡The Royal Bank of Canada (France) has been incorporated under the laws of France to conduct the business of the Bank in Paris and the assets and liabilities of The Royal Bank of Canada (France) are included in the above general statement.—Footnote to The Royal Bank of Canada Return.

DEPARTMENT OF FINANCE,
OTTAWA, DECEMBER 30, 1946.

W. C. CLARK,
Deputy Minister of Finance

OTTAWA: Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, 1947.

(ii) Notice of any such appeal shall be given within fifteen days from the day upon which the decision appealed from is pronounced or given, or within such further time as the Mining Recorder may allow, and after service upon the opposite party shall be filed with the Mining Recorder.

(iii) At the time of filing notice of appeal the appellant shall deposit with the Mining Recorder such sum of money or security therefor, as security for costs of the appeal, as the Mining Recorder may consider necessary.

(iv) Upon receipt of a notice of appeal and deposit, if any, as security for costs, the Mining Recorder shall forthwith transfer the complaint, evidence and other proceedings to a Stipendiary Magistrate, other than the Mining Recorder who heard the complaint, if he should be a Stipendiary Magistrate.

(v) The Stipendiary Magistrate who is to hear the appeal shall fix the time of hearing at as early a date as may be conveniently arranged."

24. Section seventy-four of the said Regulations is amended by deleting the following words where they appear at the end of the first sentence of said Section:—

"and also a copy of the plan of the survey prepared and certified under oath by a Dominion Land Surveyor"

and substituting the following:—

"and also a copy of a plan of the survey of said claim with a notice in the Form G1 endorsed thereon by the Surveyor General of Dominion Lands."

25. Subsection (2) of Section one-hundred and twenty-seven of said Regulations is amended by deleting the following words at the end of said subsection:—

"such compensation in case of dispute to be determined by a Court having jurisdiction in mining disputes"

and substituting therefor the following:—

"such compensation in case of dispute to be determined by a Stipendiary Magistrate of the Northwest Territories."

26. The Schedule of Forms to said Regulations is amended by inserting immediately after "Form A-1" the following as "Form A-2":—

"'Form A-2'

For Submerged Claim

Mining District

I, of in Mining District, make oath and say:

1. I am the holder of Licence No. dated the .....day of.....19 , issued at.....

2. At ..... o'clock on the .....day of ..... 19 , I located in accordance in every respect with the provisions of the Quartz Mining Regulations the ..... submerged mineral claim situated.....

(Here describe the position of the claim as nearly as possible, giving the name of the marginal mineral claim from which the submerged claim is extended).

3. I have placed a post, supported by a mound, as close as possible to Post No. ..... (or) (to the witness post witnessing Post No. .....) of mineral claim .....

4. I have inscribed on said post the following words and numbers:—

5. That, to the best of my knowledge and belief, the area of water comprised within the boundaries of the said submerged mineral claim is unoccupied and unrecorded by any other person as a mineral claim; that it does not conflict with any reservation created under the provisions of Section twenty of the Regulations; and that it is not reserved from entry under the Quartz Mining Regulations; and that it is wholly submerged.

6. I attach hereto the plans required by the Regulations.

7. The claim is to be recorded in the name of..... who resides at..... whose Post Office address is ..... and who is the holder of Miner's Licence No. ....dated the .....day of.....19 , issued at.....

Sworn and subscribed to at.....this ..... day of .....19 ."

27. The Schedule of Forms to said Regulations is amended by inserting immediately after "Form G" the following as "Form G-1";—

"Form G-1

NOTICE

.....Mineral Claim No. .....

.....Mining District

I, ...Surveyor General of Dominion Lands, give notice that I will approve the survey and plan of this Mineral Claim, of which this plan is a copy, on being notified by the Director of the Lands, Parks and Forests Branch of the Department of Mines and Resources, that the recorded owner of said Mineral Claim(s) has fully complied with the regulations for the disposal of Quartz Mining Claims, and that there are no outstanding protests against such plan or survey filed with the Mining Recorder.

Dated at Ottawa, this.....day of.....1946.

.....

Surveyor General of Dominion Lands."

28. The Schedule of Fees to the said Regulations is revoked as of March 31, 1947 and the following Schedule of Fees substituted therefor:—

"SCHEDULE OF FEES

1. For a miner's licence or renewal thereof for an individual.....	$ 5.00
2. For an individual miner's licence issued on or after the 1st October in any year	3.00
3. For renewal of a miner's licence of a mining partnership having not more than two partners..	5.00
4. For renewal of a miner's licence of a mining partnership having more than two but not more than five partners.. ..	10.00
5. For renewal of a miner's licence of a mining partnership having more than five partners..	20.00
6. The fee for a miner's licence or renewal thereof for an incorporated company shall be based on the total value of all authorized shares of the company according to the following scale, provided, however, that in no case shall the value of any share having a par value be considered to be less than its par value, nor shall the value of any no-par value share be considered to be less than one dollar ($1.00):—	
(*a*) Where the total value of all authorized shares of the company does not exceed $40,000, the fee shall be.. ..$	25.00

(*b*) Where the total value of all authorized shares of the Company exceeds $40,000 but does not exceed $100,000, the fee shall be 50.00

(*c*) Where the total value of all authorized shares of the Company exceeds $100,000 but does not exceed $500,000, the fee shall be.. .. .. 75.00

(*d*) Where the total value of all authorized shares of the Company exceeds $500,000 but does not exceed $1,000,000, the fee shall be.. .. .. 100.00

(*e*) Where the total value of all authorized shares exceeds $1,000,000 but does not exceed $10,000,000, for each million dollars value, or fraction thereof, the fee shall be.. .. .. 100.00

(*f*) Where the total value of all authorized shares exceeds $10,000,000, the fee shall be.. .. .. 1,000.00

Provided that in cases where the licence fee, as calculated above, would be in excess of one hundred dollars ($100.00) and it is by affidavit of the President or Secretary of the Company proven to the satisfaction of the Minister that a part of the capital of the company is being used in other business enterprises and not in Mining on Dominion Lands in the Northwest Territories, such part may be deducted from such total value for the purpose of fixing the fee but not so as to reduce the fee for licence or renewal thereof below $100.00. Full information must be supplied in the affiidavit of the President or Secretary with regard to the name, nature and location of, and the amount of capital in, each of the other enterprises referred to in this paragraph for which a deduction is claimed.

If the market value of a par value share of a company exceeds its par value, or if the market value of a no-par value share exceeds one dollar ($1.00), the market value of all the shares of a company exceeding par value in the case of par value shares, or one dollar ($1.00) in the case of no-par value shares at the time of application for a licence or renewal thereof, shall be considered as the value of those shares in ascertaining the total value of the authorized shares of the company for the purpose of fixing the fee for licence or renewal thereof.

7. Whenever a miner's licence for a company is issued on or after the 1st October in any year, the fee shall be only one-half the amount above specified.

8. For recording each claim, located by a licensee on his own licence.. .. .. ..$ 5.00

9. For recording each claim, located by a licensee on behalf of another licensee.. 10.00

10. For an examination of the record book, per claim.. .. .. .10

11. For inspecting any document filed with a Mining Recorder.. .. .. .10

12. For application for a certificate of work.. .. .. 2.50

13. For recording with the Mining Recorder a transfer, agreement of sale, option, power of attorney, revocation of a power of attorney, copy of a writ of execution, discharge of execution, or any other instrument affecting any recorded claim, right or interest, for each claim.. .. .. 2.00

14. For a substitutional miner's licence.. .. 1.00

15. For a special renewal licence under Section 65 to save forfeiture, twice the prescribed licence fee.

16. For filing report of work under Section 65 to save forfeiture 10.00

17. For application for a lease of surface or mineral rights.. .. .. 10.00

18. For recording a certificate of revocation of agent and appointment of a new agent for a mining partnership.. .. .. 1.00

19. For recording a transfer of a share or shares in a mining partnership.. .. .. .. 1.00

20. For copies or certified copies of any document or record obtained from any officer per folio of 100 words.. .. .. .30

21. For an abstract of the records of a claim, For first entry.. .. .. 1.00

For each additional entry.. .. .. .10

22. For a grouping certificate.. .. .. 5.00

23. Rental of a claim, for the first period of twenty-one years.. .. .. 50.00

24. Rental of excess area, for first period, per acre.. .. .. 5.00

25. Rental for renewal period.. .. .. 200.00

26. Rental of excess area for renewal period, per acre.. .. .. 20.00

27. Rental for fractional claim.. .. .. 25.00

28. Rental for surface lease, for each acre, per annum.. .. .. 1.00

29. Registration of an assignment of a lease.. 3.00

30. For a substitutional record of entry.. .. 10.00

31. For application for a certificate of improvements.. .. .. 2.50"

A. D. P. HEENEY,
51-4 Clerk of the Privy Council.

P.C. 5051

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

TUESDAY, the 10th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS at a meeting of The New Westminster Harbour Commissioners held on September 28, 1946, a By-law, No. 135, was enacted pursuant to the provisions of The New Westminster Harbour Commissioners Act, Chapter 158 of the Statutes of Canada, 1913, seeking authority for the grant of a lease in accordance with the terms and conditions set out in the form of lease thereto attached to Dominion Tar and Chemical Company Limited, for a certain parcel of land and land covered by water situate in the Harbour of New Westminster, and more particularly described in the said form of lease;

AND WHEREAS evidence has been supplied that a copy of the said By-law has been served on the City Clerk of New Westminster pursuant to the provisions of Subsection 2 of Section 20 of the said Act;

AND WHEREAS the terms and conditions of the said lease have been examined by officers of the Department of Transport who consider them equitable and not contrary to the public interest;

THEREFORE His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Transport, is pleased, hereby, to confirm the said By-law No. 135 (of which a copy, with form of lease attached thereto, including a plan showing the location of the parcel of land referred to, is attached hereto) and to authorize the grant of the lease therein referred to.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

THE NEW WESTMINSTER HARBOUR COMMISSIONERS

At a meeting of the above named Commissioners held at their offices on the 28th day of September, A.D. 1946, the following was enacted as By-law No. 135:

BY-LAW No. 135

Be it resolved that the Commissioners shall apply to His Excellency in Council for authority to grant a lease to Dominion Tar and Chemical Company Limited, of that certain parcel of land and/or land covered by water, situated in the Harbour of New Westminster, and more particularly described in the hereto attached form of lease, and in accordance with the terms and conditions fully set out in the said attached form of lease.

Passed the 28th day of September, A.D. 1946.

K. K. REID,
Chairman.
W. GIFFORD,
Commissioner.
GEO. L. CASSADY,
Commissioner.
W. B. ENGLISH,
Secretary.

—

I hereby certify that the above is a true copy of By-law No. 135 of The New Westminster Harbour Commissioners.

W. B. ENGLISH,
Secretary.
The New Westminster Harbour
2-1 Commissioners.

P.C. 5090

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDAY, the 12th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS "Regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion lands" were made and established by Order in Council P.C. 459 of March 26, 1924, and have been amended from time to time;

AND WHEREAS at the time of the transfer of the natural resources in 1930 to the Western Provinces, there were certain timber berths under licence in several of the National Parks;

AND WHEREAS at the present time the only remaining timber berths in the National Parks are those in the Province of Manitoba and the Province of British Columbia;

AND WHEREAS the Minister of Mines and Resources represents that the rates of dues applicable to timber cut in said timber berths in the National Parks are now out of line with the rates charged by the said two Provinces and that it is desired to bring the rates to be charged on timber cut on said berths in Manitoba in line with those charged by the Province of Manitoba and the rates to be charged on timber cut on said berths in British Columbia in line with those charged by the Province of British Columbia;

NOW, THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources and pursuant to the powers conferred by the Dominion Lands Act and otherwise, is pleased to amend the Regulations established by Order in Council P.C. 459 of 26th March, 1924, as amended, and they are hereby further amended as follows:

1. Section 20 of the said regulations is revoked and the following substituted therefor:

"20. (1) The licensee shall pay the dues set out in Schedule A to these Regulations on timber cut upon his licence berth in the Province of Manitoba;

(2) The licensee shall pay the dues set out in Schedule B to these regulations on timber cut upon his licence berth in the Province of British Columbia."

2. Schedule A and Schedule B, attached hereto, are added as Schedules A and B, respectively, to the said Regulations.

A. D. P. HEENEY,
52-4 Clerk of the Privy Council.

—

Schedule "A" to the "Regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion Lands."

Rates of dues payable on timber cut in the Province of Manitoba on licensed timber berths administered by the Dominion of Canada.

Sawn Lumber—		
Poplar	M.F.B.M.	$2.00
Balsam	M.F.B.M.	2.50
Other species	M.F.B.M.	3.00
Slabs and Edgings sold as fuel	Cord	0.20
Boxwood, Shingle Bolts, Lath Bolts and Shim Bolts—		
White Spruce	Cord	1.50
Black Spruce	"	1.25
Poplar	"	1.00
Other species	"	1.25
Fence Posts—		
Poplar and Willow—		
Not exceeding 7' long and 6" at top end	Each	0.01
Other Species—		
Not exceeding 7' long and 6" at top end	"	0.02
Each additional foot in length	"	1/2c.
Fuelwood—		
Poplar, green or dry	Cord	0.50
Birch and Oak	"	1.00
Other species	"	0.75
Lath—		
Standard Nos. 1 and 2	Per M	0.50
Standard No. 3	"	0.30
Fence	"	0.60
Pulpwood—		
Spruce	Cord	1.50
Balsam and Jack Pine	"	1.25
Poplar	"	1.00
Railway Ties—		
Poplar, 8' long	Each	0.04
Other species, 8' long, Nos. 1 and 2	"	0.10
Other species, 8' long, No. 3	"	0.07
Each additional foot	"	0.01
Cull ties for fuel only	Cord	0.75
Mining, not over 5' long, 5" face and 5" depth	Each	0.03
Piling	Lin. Ft.	0.04
Shingles	Per M	0.50
Telegraph and Telephone Poles—		
Not exceeding 20' in length or 5" at top end	Each	0.19
Not exceeding 20' in length or 6" at top end	"	0.20
Over 20' and not exceeding 25' in length or 5" at top end	"	0.20
Over 20' and not exceeding 25' in length or 6" at top end	"	0.30
Over 20' and not exceeding 25' in length or 7" at top end	"	0.40
Over 20' and not exceeding 25' in length or 8" at top end	"	0.50
Over 25' and not exceeding 30' in length or 6" at top end	"	0.45
Over 25' and not exceeding 30' in length or 7" at top end	"	0.55
Over 25' and not exceeding 30' in length or 8" at top end	"	0.65
Over 30' and not exceeding 35' in length or 6" at top end	"	0.55
Over 30' and not exceeding 35' in length or 7" at top end	"	0.75
Over 30' and not exceeding 35' in length or 8" at top end	"	0.85
Over 35' and not exceeding 40' in length or 7" at top end	"	0.95
Over 35' and not exceeding 40' in length or 8" at top end	"	1.05

Schedule "B" to the regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion lands.

Rates of dues payable on timber cut in the Province of British Columbia on licensed berths administered by the Dominion of Canada.

(1) On timber suitable for the manufacture of lumber and shingles cut on lands as above mentioned situate west of the Cascade Mountains:—

Sawlogs

All species and grades — $1.20 per M feet B.M. or alternately .75 per 100 cubic feet.

(2) On timber suitable for the manufacture of lumber and shingles cut on lands as above mentioned situate east of the Cascade Mountains:—

Sawlogs

All species — $1.00 per M feet B.M. or alternately .60 per 100 cubic feet.

(3) On the following wood products cut on lands as above mentioned situate east and west of the Cascade Mountains:—

(*a*) Poles, piling, and crib timber, a royalty per lineal foot as follows: —

	Lengths		
	Under 30 ft.	30 ft. to 50 ft.	Over 50 ft.
Tops 7 inches and under..	¼ c.	½ c.	¾ c.
Tops over 7 inches to 15 inches..	½ c.	¾ c.	1 c.

All poles, piling, and crib timber over 15-inch tops shall be scaled and graded under Clause (1) or Clause (2) as the case may be.

(*b*) Hewn railway ties.....2½ cents each

(*c*) Hewn mine-ties, shingle and other bolts, fifty cents per cord, or alternatively, fifty-five cents per one hundred cubic feet.

(*d*) Mining timber, mining props, caps, and lagging as follows:—

	Per Lineal Foot
Tops 4 inches and under..	1/12 cent
Tops over 4 inches to 8 inches..	1/7 cent
Tops over 8 inches to 10 inches..	¼ cent
Tops over 10 inches to 15 inches.	½ cent

Mining timber over 15-inch tops shall be scaled and graded under Clause (1) or Clause (2) as the case may be.

(*e*) Shingle-shakes.. .. .. 1/7 cent each

(*f*) Fence-posts and hop-poles, as follows:—

8 feet and under.. .. .... ½ cent each

Over 8 feet to 20 feet.. .. 1½ cent each

(*g*) Car-stakes.. .. .. ½ cent each

(*h*) Christmas trees as follows:—

Lengths	
Up to 12 feet..	½ cent
Over 12 feet to 16 feet..	2 cents
Over 16 feet to 20 feet..	8 cents
Over 20 feet to 25 feet..	10 cents
Over 25 feet..	25 cents

(*i*) Cordwood, thirty-five cents per cord, or alternatively, forty cents per one hundred cubic feet:

(*j*) Fuel-logs, fifty cents per thousand feet, board measure, or alternatively, thirty cents per one hundred cubic feet:

(*k*) Stakes and sticks not exceeding 2 inches diameter at butt end, ten cents per one thousand lineal feet:

(*l*) Pulp-wood, fifty-three cents per cord, seven hundred feet board measure being taken as equivalent to one cord until otherwise determined by the regulations:

The expression "pulp-wood" shall mean timber:

(*a*) Cut into lengths not exceeding four feet; or

(*b*) Declared by the Minister of Mines and Resources to be pulp-wood for the purposes of this clause, upon it being shown to his satisfaction that the timber is below the standard of utilization for saw milling purposes in the district in which it is cut;

and which is used in the manufacture of wood-pulp or paper.

(*m*) Other wood products not enumerated above, at rates as fixed by the Governor in Council from time to time.

(4) Dues shall be paid at the rates in force at the date of scaling, irrespective of the time when the timber was cut. 52-4

P.C. 5092

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 12th December, 1946.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report dated 5th December, 1946, from the Minister of Mines and Resources, representing:

That "Canuck Explorers Limited" the recorded owners of mineral claims "Vega" 1 to 6 and "Joe" 4 to 6, both inclusive, situated in the Yellowknife mining district in the Northwest Territories, neglected to file an application for an extension of time for the performance of representation work upon the said mineral claims before October 4, 1946, as required by the Regulations for the disposal of Quartz Mineral Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories;

That the Secretary of the company has filed an affidavit to the effect that a letter was written from his office, enclosing a cheque for $45, to the Mining Recorder at Yellowknife on September 17, 1946, and that not receiving a reply to his letter he communicated with the Mining Recorder and was advised by him on October 29, 1946, that the letter with the cheque had not been received, by which time the claims had already lapsed.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chapter 113 R.S.C. 1927, authority be granted to reinstate the nine mineral claims above mentioned at the risk of the holder in whose name these claims were recorded subject to the rights of any persons who may have acquired any interest under the provisions of the said Regulations covering the whole or any portion of the ground and further authority be granted to the Minister of Mines and Resources to accept the requisite fee and grant an extension of time not beyond the 30th June, 1947, within which to perform upon the said mineral claims the representation work prescribed by Section 52 of the said Regulations.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

52-4

P.C. 5106

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDAY, the 12th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS pursuant to provisions of The North Fraser Harbour Commissioners Act, Chapter 162 of the Statutes of Canada, 1913, a By-law, No. 122, a certified copy of which is hereto attached, was passed by The North Fraser Harbour Commissioners on August 8, 1946, with respect to the mooring of booms or rafts to dolphins in the harbour booming grounds;

AND WHEREAS the Minister of Transport reports that evidence has been supplied that copies of the said By-law have been served upon the clerks of the municipalities of Burnaby, Richmond, and the City of Vancouver;

NOW, THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Transport and in accordance with the requirements of Section 20 (2) of the North Fraser Harbour Commissioners Act, is pleased to confirm and doth hereby confirm the said By-law 122.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

—

NORTH FRASER HARBOUR COMMISSIONERS

PROPOSED BY-LAW NUMBER 122

122. No boom or raft shall be tied to or coupled with any other boom or raft or otherwise moored to the dolphins in or be removed from any of the North Fraser Harbour Commissioners' Booming-grounds without first obtaining the consent of the Assistant Harbour Master of the Commission.

This By-law was approved at the North Fraser Harbour Commissioners' meeting held July 29, 1946 and embodied in minutes of that date.

NORTH FRASER HARBOUR COMMISSIONERS,

T. C. BROOKE,
Chairman.

[L.S.]

W. D. S. RORISON,
2-1 Secretary-Treasurer.

P.C. 5215

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDAY, the 19th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS The Foreign Exchange Control Act, assented to on the thirty-first day of August, one thousand nine hundred and forty-six, provides that it shall come into force on the first day of January, one thousand nine hundred and forty-seven, or such earlier date as may be fixed by proclamation;

AND WHEREAS section twelve of The Interpretation Act provides that, where an Act is not to come into operation immediately on the passing thereof and confers power to make, among other things, regulations and to prescribe forms or to do any other things for the purposes of the Act, that power may, unless the contrary intention appears, so far as may be necessary or expedient for making the Act effective at the date of the commencement thereof, be exercised at any time after the passing of the Act, subject to this restriction, that anything so done under the power shall not, unless the contrary intention appears in the Act, or the contrary is necessary for making the Act effective from its commencement, come into operation until the Act comes into operation;

AND WHEREAS it is necessary, for the purposes of The Foreign Exchange Control Act and for the purpose of making the Act effective at the date of the commencement thereof, to make regulations providing for matters which, under the Act, are to be provided for by regulation including amongst other things;

(*a*) prescribing forms of applications for permits, declarations and permits, terms and conditions to be inserted in applications and permits and the procedure to be followed by applicants for permits and in other applications under the Act;

(*b*) prescribing that persons who would otherwise be residents shall be deemed to be non-residents and that persons who would otherwise be non-residents shall be deemed to be residents for certain purposes of the Act;

(*c*) exempting certain persons, classes of persons, transactions and classes, of transactions from certain provisions of the Act;

(*d*) prescribing the manner in which the provisions of the Act shall apply in respect of transactions between branches or agencies of certain businesses and undertakings outside Canada and branches or agencies of such businesses and undertakings in Canada;

and generally, with respect to matters that will arise in the course of or connected with or necessarily

incidental to the operations of the Foreign Exchange Control Board established under the Act, or will be necessary for the efficient administration and enforcement of the Act and for carrying out its provisions according to their true intent, meaning and spirit and for the better attainment of its objects;

THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Finance, and under the powers conferred by The Foreign Exchange Control Act, is pleased to make the annexed Regulations entitled the "Foreign Exchange Control Regulations" and they are hereby made and established, to come into force on the first day of January, one thousand nine hundred and forty-seven.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

—

SHORT TITLE

1. These Regulations may be cited as the Foreign Exchange Control Regulations.

INTERPRETATION

2. (1) In these Regulations and in any permit or instruction of the Board, unless the context otherwise requires,

(*a*) "Act" means the Foreign Exchange Control Act;

(*b*) "appointed security dealer" means an agent of the Board appointed under section six of these Regulations;

(*c*) "bank in Canada" means a bank as defined in subsection six of section twenty-three of the Act;

(*d*) "Canadian domestic securities" means any Canadian securities which are payable or the principal amount of which is expressed or any interest or dividends on which are payable or paid solely in Canadian currency;

(*e*) "Canadian foreign securities" means any Canadian securites which are payable or the principal amount of which is expressed or any interest or dividends on which are payable or paid solely or at the option of the holder in foreign currency;

(*f*) "convertible foreign currency" means a foreign currency which can be freely exchanged for United States dollars or sterling;

(*g*) foreign securities" means securities issued by any government, municipal or other public authority of a country other than Canada or Newfoundland or by any society, syndicate, company or corporation incorporated in a country other than Canada or Newfoundland or if unincorporated, whose head office is in a country other than Canada or Newfoundland;

(*h*) "special agent" means a dealer and agent of the Board appointed under section five of these Regulations;

(*i*) "special arrangement country" means any of the countries or territories listed in appendix I to these Regulations;

(*j*) "sterling" means currency of the United Kingdom;

(*k*) "United States dollar area country" means any country or territory other than

(i) Canada;

(ii) Newfoundland; or

(iii) a special arrangement country;

(*l*) "United States dollars" means currency of the United States: and

(*m*) a reference to

(i) a section or appendix by number means the section or appendix so numbered in these Regulations;

(ii) a subsection by number means the subsection so numbered in the section in these Regulations in which it appears; and

(iii) a form by number or letter means the form designated by that number or letter in appendix VI.

(2) For the purposes of these Regulations and any permit or instruction of the Board, where a person

(*a*) in consideration of a payment of or an agreement to pay Canadian currency by him, procures the drawing, issuing, making, acceptance, endorsement, assignment or transfer of a negotiable instrument payable in foreign currency, either to or in favour of himself or any other person, or otherwise procures the making of any payment in foreign currency, either to himself or to any other person, he is deemed to have bought the foreign currency so payable or paid from the person to whom he paid or agreed to pay the Canadian currency;

(*b*) in consideration of a payment of or an agreement to pay Canadian currency to him, draws, issues, makes, accepts, endorses, assigns or transfers a negotiable instrument payable in foreign currency, either to or in favour of the person so paying or agreeing to pay, or any other person or otherwise makes or causes to be made any payment in a foreign currency, either to the said person or to any other person, he is deemed to have sold the foreign currency so payable or paid to the person who paid or agreed to pay the Canadian currency; or

(*c*) draws, issues, makes, accepts, endorses, assigns or transfers or causes to be drawn, issued, made, accepted, endorsed, assigned or transferred any negotiable instrument payable in Canadian or foreign currency to or in favour of any other person, or deposits or causes to be deposited Canadian or foreign currency with or to the account of any other person, or transfers to any other person any debt owing in Canadian or foreign currency by reason of a deposit, he shall be deemed to have paid Canadian currency or foreign currency, respectively, to such other person.

3. For the purposes of the Act and these Regulations and any permit or instruction of the Board,

(*a*) lawful money of Newfoundland is deemed to be "Canadian currency" and securities issued by the Government of Newfoundland or by any society, syndicate, company or corporation incorporated in Newfoundland or, if unincorporated, whose head office is in Newfoundland are deemed to be "Canadian securities";

(*b*) (i) a person who on or after the fifteenth day of September, one thousand nine hundred and thirty-nine, was or is ordinarily resident in Newfoundland unless he has, according to a determination made by the Newfoundland Foreign Exchange Control Board, ceased to be a resident of Newfoundland and has not subsequent to such determination become ordinarily resident in Newfoundland; and

(ii) without restricting the generality of subparagraph (i) of this paragraph, any company, corporation, partnership, syn-

dicate, society or association incorporated in Newfoundland or, if unincorporated, whose head office is in Newfoundland,

is deemed to be a resident for the purpose of any transaction to which the Act aplies which is entered into between such person, company, corporation, partnership, syndicate, society or association and a resident of Canada;

(*c*) an international or foreign labour union, trade or professional association, fraternal society or other similar body which maintains an account with a bank in Canada in which are deposited fees or dues paid by resident members of the union, association, society or body, is deemed to be a resident in respect of the operation of such account;

(*d*) a non-resident carrying on farming operations in Canada who maintains an account with a bank in Canada for the purpose of depositing revenue received from such operations and paying expenses in connection therewith is deemed to be a resident in respect of the operation of such account;

(*e*) an officer, official or employee of the government of Canada whose duties require him to reside elsewhere than in Canada is deemed unless the Board otherwise determines, to be a resident, but, while he is so residing elsewhere than in Canada, is not required, pursuant to section twenty-two of the Act, to declare to an authorized dealer that he owns or possesses or is entitled to a right to payment of foreign currency which is paid to him by the government of Canada by way of salary or allowances, or to sell such foreign currency to an authorized dealer;

(*f*) an officer, official or employee of an international organization or government of a country other than Canada, whose duties require him to reside in Canada and who is accorded diplomatic privileges by the government of Canada is deemed to be a non-resident;

(*g*) an executor or administrator of an estate arising on the death of, or a trustee of a lifetime or testamentary trust created by, a resident is, unless the Board otherwise determines, deemed to be a resident with respect to the property of the estate or trust; and

(*h*) a company incorporated in Canada which is, and a company incorporated in Newfoundland which if incorporated in Canada would be, a non-resident-owned investment corporation within the meaning of the Income War Tax Act is deemed, unless the Board otherwise determines, to be a non-resident, but no such company shall be entitled to buy any foreign currency from an authorized dealer, postmaster or special agent until it has established its status as such to the satisfaction of the Board and given such undertakings as may be required by the Board.

Authorized Dealers and Agents

4. The Montreal City and District Savings Bank is appointed an authorized dealer under the Act to deal in foreign currency and to act on behalf of the Board in granting permits in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board.

5. The companies listed in appendix II are, in respect of their offices, branches and agencies in Canada, appointed authorized dealers to deal in foreign currency and agents of the Board to act on behalf of the Board in granting permits in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board.

6. The persons, firms and companies listed in appendix III are, in respect of their offices and branches in Canada, appointed agents of the Board to grant, in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board, permits on behalf of the Board in connection with transactions in securities undertaken by such persons, firms and companies as principals or agents.

7. The trust and loan companies listed in appendix IV are, in respect of their offices and branches in Canada, appointed agents of the Board to approve, in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board, without the granting of a permit, payments in Canadian currency to non-residents by means of cheques issued by such companies and to act on behalf of the Board in granting permits for other transactions to which such companies are parties.

8. The life insurance companies listed in appendix V are, in respect of their offices and branches in Canada, appointed agents of the Board to approve, in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board, without the granting of a permit, payments in Canadian currency to non-residents by cheques issued by such companies and to act on behalf of the Board in granting permits for other transactions to which such companies are parties.

9. The Comptroller of the Treasury of the Government of Canada is appointed an agent of the Board to approve, in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board, without the granting of a permit, payments to non-residents by orders (cheques) drawn on the Receiver General of Canada.

Applications and Declarations

10. (1) Every declaration or application for a permit required under the Act shall be made in the manner and on the appropriate form prescribed by these Regulations or on the similar form prescribed by the Foreign Exchange Control Board under the Order of His Excellency the Governor General in Council of the thirteenth day of December, one thousand nine hundred and forty, as amended.

(2) Where no appropriate form of declaration or application is prescribed the application or declaration may be made by letter to the Board.

(3) A person may authorize an agent or attorney to sign a declaration or application on his behalf.

(4) Where a person lodges a power of attorney with a Collector of Customs and Excise authorizing a Customs broker named therein to act as his agent or attorney in connection with matters which include the export or import of goods, the power of attorney shall be deemed to include authority to the Customs broker therein named to act as agent and attorney of the said person when making application for export and import permits under the Act or these Regulations and to give any declarations or undertakings required in connection therewith unless the said person gives written notice to the contrary to the Collector of Customs and Excise.

Granting of Permits

11. (1) Where application for a permit has been made on an appropriate form prescribed by these Regulations the approval and signature of the application form on behalf of the Board shall be the granting of a permit for the purposes so approved, subject to the terms and conditions contained in the said form as so approved and prescribed by these

Regulations or by or on behalf of the Board in respect thereof.

(2) Where application for a permit is made on an appropriate form prescribed by these Regulations or by letter, the permit may be granted by letter or other document signed on behalf of the Board and the permission thereby granted shall be subject to the conditions contained in such letter or document or prescribed by these Regulations in respect thereof.

(3) A permit may be revoked or conditions to the permission thereby granted may be added to or varied, by letter or other document signed on behalf of the Board.

Change of Residential Status

12. Every resident desiring that the Board determine that he is a non-resident other than a resident of Newfoundland, for the purpose of transactions to which the Act and these Regulations apply, shall apply to the Board through an authorized dealer on Form 107.

Foreign Currency Transactions

Declaration and Sale of Foreign Currency to Authorized Dealer

13. (1) Subject to subsection two, a resident having in his ownership or possession

(*a*) banknotes of the United Kingdom; or

(*b*) other foreign banknotes and coin to an amount having a value not exceeding one hundred dollars;

is not required, pursuant to section twenty-two of the Act, to declare to an authorized dealer that he owns or possesses such banknotes or coin or to sell such banknotes or coin to an authorized dealer.

(2) Nothing in this section authorizes a resident to sell foreign banknotes or coin or make any use or disposition thereof otherwise than as permitted by the Act and these Regulations.

14. (1) Subject to subsection two, a person desiring or being required to sell to an authorized dealer United States banknotes or coin shall complete and submit to the authorized dealer a declaration on Form CT and a person desiring or being required to sell to an authorized dealer United States dollars in any other form, or sterling, shall complete and submit to the authorized dealer a declaration on Form C.

(2) A declaration on Form C or Form CT is not required for the sale to an authorized dealer for immediate delivery of United States dollars or sterling

(*a*) in an amount not exceeding one thousand dollars or two hundred and fifty pounds respectively, where the United States dollars or sterling were received or are being sold otherwise than

(i) for payment of goods exported or to be exported from Canada;

(ii) for payment of securities sold or to be sold by a resident to a non-resident; or

(iii) in connection with a borrowing by a resident from a non-resident; or

(*b*) in an amount not exceeding one hundred dollars or twenty-five pounds respectively, where the United States dollars or sterling were received or are being sold for payment of goods exported or to be exported from Canada having a value not exceeding one hundred dollars or twenty-five pounds respectively in any one shipment.

15. (1) Where a resident declares to an authorized dealer, pursuant to subsection one of section twenty-two of the Act, that he owns or possesses or is entitled to a right to payment of a foreign currency other than sterling or United States dollars, he shall empower the authorized dealer, pursuant to subsection three of the said section twenty-two, to take such steps on his behalf as may be necessary to exchange the said foreign currency for sterling or United States dollars, or a right to payment thereof, and shall sell the sterling or United States dollars to the authorized dealer.

(2) A person desiring to sell to an authorized dealer foreign currency, other than sterling or United States dollars, shall empower the authorized dealer to take such steps on his behalf as may be necessary to exchange the said foreign currency for sterling or United States dollars, or a right to payment thereof, and shall sell the sterling or United States dollars to the authorized dealer.

(3) The provisions of section fourteen apply in respect of a sale of sterling or United States dollars under this section.

(4) This section shall not apply to a sale of foreign banknotes and coin.

Applications to Buy Foreign Currency

16. (1) Subject to subsections two and three, a person desiring to buy United States banknotes or coin shall apply to an authorized dealer or special agent for a permit on Form FT and a person desiring or being required to buy United States dollars in any other form, or sterling, shall apply to an authorized dealer, postmaster or special agent for a permit on Form F.

(2) Form F or Form FT is not required for an application for a permit to buy, for immediate delivery, United States dollars or sterling

(*a*) in the form of travellers' cheques;

(*b*) for the purpose of making payment in full for goods for the import of which a permit on Form E has been granted pursuant to an application under section forty-one and which permit is surrendered to the authorized dealer at the time of the application to buy the United States dollars or sterling;

(*c*) by a non-resident pursuant to section twenty-seven or section thirty-four; or

(*d*) in an amount not exceeding one hundred dollars or twenty-five pounds respectively.

(3) Nothing in this section authorizes a person to buy or an authorized dealer, postmaster or special agent to sell foreign currency except in cases and for purposes authorized by instructions issued by the Board to authorized dealers, postmasters and special agents.

17. (1) A person desiring to buy foreign currency, other than sterling or United States dollars, shall apply to an authorized dealer to buy an amount of sterling or United States dollars which such person and the authorized dealer agree is equivalent in value to the currency desired and such person shall empower the authorized dealer to take such steps on his behalf as may be necessary to exchange the sterling or United States dollars for the currency desired or a right to payment thereof.

(2) The provisions of section sixteen apply in respect of a purchase of sterling or United States dollars under this section.

(3) This section shall not apply to a purchase of foreign banknotes and coin.

Merchants, Hotelkeepers, etc.

18. (1) A resident who is a merchant, hotelkeeper or otherwise customarily engaged in a business serving tourists may

(*a*) accept United States dollars from a non-resident tourist or temporary visitor to Canada in payment for goods bought by or services rendered to the non-resident in Canada and may in any such transaction make change in United States banknotes and coin;

(*b*) as a service to non-resident tourists or temporary visitors to Canada buy United States dollars; and

(*c*) accept United States dollars from a resident in payment for goods bought by or services rendered to the resident, but nothing in this paragraph authorizes any disposition or use of United States dollars by any resident otherwise than as permitted by the Act or these Regulations.

(2) A merchant, hotelkeeper or other person who acquires United States banknotes and coin pursuant to this section may have in his possession an amount thereof not exceeding five hundred dollars without a special permit from the Board if the banknotes and coin are required by him for the purpose of making change for non-residents pursuant to paragraph (*a*) of subsection one.

(3) For the purposes of this section, "United States dollars" includes negotiable instruments payable in United States dollars.

Payments of Foreign Currency Between Residents

19. (1) No permit is required, pursuant to section nineteen of the Act, for a resident to pay foreign currency or transfer a right to payment thereof to, or accept foreign currency or a right to payment thereof from, another resident in the following cases:

(*a*) A payment by or to a resident acting as trustee, executor, administrator or agent for a non-resident by disbursement from or for deposit to a foreign currency bank account authorized pursuant to section sixty-three;

(*b*) The acceptance by a resident of interest or dividends on, or principal of, Canadian foreign securities where a permit has been granted under these Regulations to the issuer of the securities for payment of the interest, dividends or principal in foreign currency to holders thereof;

(*c*) The acceptance of United States dollars by a resident pursuant to paragraph (*c*) of subsection one of section eighteen; and

(*d*) Payments between appointed security dealers in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board.

(2) A resident for whom payments in a foreign currency between himself and his resident customers or suppliers are essential to the conduct of his business may apply to the Board for permission to make or accept such payments, stating the name and address of the applicant's authorized dealer and of the proposed payors and payees and the reasons for the applications.

Offsetting Transactions

20. (1) Subject to subsection two, a person may acquire foreign currency or a right to payment thereof from an authorized dealer in exchange for the same foreign currency or a right to payment thereof in another form of equivalent value without selling the foreign currency to or buying the foreign currency from the authorized dealer.

(2) Nothing in this section authorizes a resident to acquire from an authorized dealer or an authorized dealer to provide to a resident foreign currency or a right to payment thereof except in cases and for purposes prescribed in instructions of the Board to authorized dealers.

Foreign Currency Transactions by Authorized Dealers

21. When an authorized dealer buys or is paid any foreign banknotes or coin it shall not be liable, pursuant to section twenty of the Act, to make any payment to the Minister for the credit of the Exchange Fund Account except as provided in instructions of the Board.

22. An authorized dealer shall not be liable, pursuant to section twenty of the Act, to make payment to the Minister for the credit of the Exchange Fund Account of foreign currency or a right to payment thereof paid to or acquired by the authorized dealer under section twenty except as provided in instructions of the Board.

23. Subject to sections twenty-one and twenty-two, where an authorized dealer is paid or acquires a right to payment of foreign currency, other than sterling or United States dollars, he shall be liable, pursuant to subsection three of section twenty of the Act, to make an equivalent amount of sterling or United States dollars available to the Minister for the credit of the Exchange Fund Account unless otherwise provided in instructions of the Board.

Foreign Currency Bank Accounts of Non-Residents

24. No permit is required with respect to a foreign currency deposit account maintained by a non-resident with an authorized dealer or deposits to and withdrawals from such an account.

Payments in Canadian Currency

From Residents to Non-Residents

25. (1) Subject to subsections two and three, every resident desiring to pay Canadian currency to, or to the account or for the credit of, a non-resident shall apply to an authorized dealer for a permit on Form G.

(2) An application or permit on Form G is not required for a payment of Canadian currency

(*a*) by a bank in Canada where the payment is charged to a non-resident deposit account with the bank;

(*b*) by a bank in Canada to the credit of a non-resident deposit account with the bank of interest payable on the account;

(*c*) by a resident broker, investment dealer or other agent for a non-resident to the credit of an account of the non-resident with the broker, investment dealer or other agent respectively;

(*d*) in the form of banknotes, coin or travellers' cheques to a non-resident by a traveller who has left Canada taking such banknotes, coin or travellers' cheques with him pursuant to and subject to the conditions of section forty-four;

(*e*) by a resident company, partnership, branch or unincorporated business of a payment of dividends, profits or interest for which an application for a permit on Form DIV under section thirty-one, thirty-two or thirty-three has been granted; or

(*f*) where the payment is

(i) in an amount not exceeding one hundred dollars in settlement for goods which have been imported into Canada otherwise than from Newfoundland; or

(ii) for a purpose other than that referred to in sub-paragraph (i) of this paragraph or a purchase of securities, where the amount, together with all other payments of Canadian currency by the resident to or to the account of the same or other non-residents in the same calendar month, except payments made under sub-paragraph (i) of this paragraph, does not exceed one hundred dollars.

(3) In addition to the exemptions contained in subsection two, an application or permit on Form G is not required for a payment of Canadian currency by means of

(*a*) a cheque or coupon for interest due on Canadian domestic securities owned by a non-resident where the securities were or are

(i) issued or guaranteed by any government, municipal or other public authority or by a board, commission, public utility or other enterprise or undertaking wholly controlled by any government, municipal or other public authority; or

(ii) issued and offered for public subscription by any society, company or corporation;

(*b*) an order (cheque) drawn on the Receiver General of Canada in favour of a non-resident and bearing theron at the time of issue the address of the payee outside Canada; or

(*c*) a cheque issued in favour of a non-resident by a trust or loan company referred to in section seven or a life insurance company referred to in section eight and bearing a statement initialled by an official of the company that the payment has been approved by or on behalf of the Board.

26. Where an authorized dealer approves an application for a permit on Form G pursuant to section twenty-four for a payment of Canadian currency to or to the account of a non-resident, he shall, in the manner prescribed in instructions of the Board, place a statement on the instrument of payment that a permit for the payment has been granted.

27. At the time of presentation for payment by a non-resident of

(*a*) an instrument bearing a statement placed thereon by an authorized dealer in accordance with section twenty-six; or

(*b*) a cheque or coupon referred to in subsection three of section twenty-five;

the non-resident may, unless the instrument, cheque or coupons contains a statement that it is payable only in Canadian currency, apply to an authorized dealer to buy United States dollars or sterling with the Canadian currency payable thereunder, provided that the payee

(i) is a non-resident; or

(ii) in the case of an interest cheque or coupon referred to in paragraph (*a*) of subsection three of section twenty-five, has received the cheque or coupon as trustee, agent or nominee of a non-resident entitled to the beneficial ownership of the securities on which the interest is being paid.

Between Non-Residents

28. No payment of Canadian currency shall be made, except in accordance with a permit

(*a*) to or to the account or for the credit of a resident of a United States dollar area country by or from the account of a resident of a special arrangement country; or

(*b*) to or to the account or for the credit of a resident of a special arrangement country by or from the account of a resident of a United States dollar area country.

Responsibility of Banks

29. (1) Where a bank in Canada, hereinafter referred to as the "collecting bank," receives for payment to or for the credit of a non-resident a negotiable instrument payable in Canadian currency issued by or drawn on another bank in Canada, hereinafter referred to as the "drawee bank," the collecting bank shall notify the drawee bank, in the manner prescribed in instructions of the Board, before payment of the instrument that the proceeds are to be paid or credited to a non-resident and if such notice is given, the collecting bank may regard payment by the drawee bank as sufficient evidence that no permit is required or that the requisite permit has been obtained for the payment of the Canadian currency to the non-resident.

(2) A drawee bank receiving a negotiable instrument payable in Canadian currency from a collecting bank without any notification that such instrument is payable to or for the credit of a non-resident may make payment to the collecting bank in respect thereof.

30. (1) No permit is required pursuant to subsection four of section twenty-three of the Act for a bank in Canada to recognize or record a change of address of the owner of a bank account from an address in Canada to an address in Newfoundland.

(2) No bank in Canada shall, except in accordance with a permit, recognize or record, for the purpose of any transaction to which the Act applies, any change of address of the owner of a bank account whose country of residence is

(*a*) a special arrangement country to an address in a United States dollar area country; or

(*b*) a United States dollar area country to an address in a special arrangement country.

Dividends, Profits and Inter-Company Interest

31. A resident company desiring to pay a dividend on any class of its capital stock, any of which is owned by a non-resident, shall apply to an authorized dealer or the Board for a permit on Form DIV.

32. (1) Where a non-resident, who has in Canada a business or undertaking or a branch or agency of any business or undertaking of any kind whatsoever in which he is engaged and with respect to the operation or transactions of which he is deemed to be a resident, desires to obtain payment to him as a non-resident of profits from the said business, undertaking, branch or agency, he shall apply to an authorized dealer or the Board for a permit on Form DIV.

(2) For the purposes of this section a payment by way of salary, wages or commissions to a partner in or owner of a business is deemed to be a payment of profits.

(3) This section shall not apply to a resident branch of a non-resident company, society or association registered to transact business in Canada under the Foreign Insurance Companies Act, 1932, or the Canadian and British Insurance Companies Act, 1932.

33. (1) Where

(*a*) a non-resident who has in Canada a business or undertaking or a branch or agency of any business or undertaking of any kind whatso-

ever in which he is engaged and with respect to the operation or transaction of which he is deemed to be a resident; or

(*b*) a resident company that is a subsidiary of, or a substantial part of the shares of which are owned by the same persons as those of, a non-resident company, or that is determined by the Board to be affiliated or associated with a non-resident company,

desires to make any payment by way of interest or payment of a like nature to interest, to the said business, undertaking, branch, agency or non-resident company, the said resident or company shall apply to an authorized dealer or the Board for a permit on Form DIV.

(2) This section shall not apply to a payment of interest on securities issued and offered for public subscription.

34. (1) A negotiable instrument payable in Canadian currency issued under a permit granted upon an application on Form DIV pursuant to section thirty-one, thirty-two or thirty-three shall contain the address of the payee where the payee is a non-resident and unless otherwise specified by the Board, shall contain the words

(*a*) "RES (serial number of permit)" where the address of the payee is in Canada or Newfoundland; and

(*b*) "FECB DIV (serial number of permit)" where the address of the payee is elsewhere than in Canada or Newfoundland.

(2) At the time of presentation for payment by a non-resident of an instrument issued in accordance with this section, the non-resident may apply to an authorized dealer to buy United States dollars or sterling with the Canadian currency payable thereunder, provided that the payee

(*a*) in the case of a cheque marked "FECB DIV (serial number)" is a non-resident; or

(*b*) in the case of a cheque marked "RES (serial number)" is a non-resident or has received the instrument as trustee, agent or nominee of a non-resident beneficially entitled to the payment.

35. (1) Subject to subsection two, an application on Form DIV pursuant to section thirty-one, thirty-two or thirty-three shall be made thirty days in advance of the proposed date of payment and, unless already furnished to the Board, shall be supported by

(*a*) annual financial statements for the applicant's financial years ending on or after the thirtieth day of June, one thousand nine hundred and thirty-nine, reported upon by its auditors, if any, or otherwise certified to by a responsible official;

(*b*) a statement by the applicant of his net taxable income for any relevant taxation period as assessed under the Income War Tax Act or, if not then assessed, as reported by the applicant, with such additional information in relation thereto as the Board may require;

(*c*) a statement indicating the tax exigible on, or the provision made for the payment of tax liability of, the applicant under the Excess Profits Tax Act, 1940, as amended, for any relevant taxation period; and

(*d*) if the Board so requests, interim financial statements, certified to by a responsible official of the applicant, for the period subsequent to the end of the applicant's latest financial year.

(2) Subsection one shall not apply to an application on Form DIV where the total amount of dividends, profits or interest

(*a*) paid or to be paid to non-residents in the applicant's current financial year does not exceed five thousand dollars; or

(*b*) to be paid to non-residents is less than fifty per cent of the total amount of dividends, profits or interest to be paid by the applicant to both residents and non-residents;

provided that it is a condition of the approval of any such application that the applicant will upon request, furnish the Board with its annual financial statements and a certificate of a responsible official with respect to the residential status of the persons who are beneficially entitled to receive the dividends, profits or interest.

36. A resident branch of a non-resident company, society or association registered under the Foreign Insurance Companies Act, 1932, or the Canadian and British Insurance Companies Act, 1932, desiring to make any payment of profits to the non-resident company, society or association shall apply to the Board on

(*a*) Form 20 where the profits were derived from carrying on in Canada the business of life insurance; and

(*b*) Form 21 where the profits were derived from carrying on in Canada the business of insurance other than life insurance.

Exports of Goods

37. (1) Subject to subsection two, every person desiring to export goods from Canada shall at the time of export, apply for a permit on Form B.13-B to a Customs Officer at the frontier port of exit through which the goods are to be exported.

(2) No permit is required for

(*a*) exports to Newfoundland;

(*b*) exports of goods as gifts having a value not exceeding twenty-five dollars in any one shipment;

(*c*) exports of goods, otherwise than as gifts, having a value not exceeding five dollars in any one shipment;

(*d*) exports of travellers' baggage;

(*e*) exports by a non-resident tourist or temporary visitor to Canada of

(i) goods purchased by him while in Canada for personal or household use and not being exported for sale;

(ii) personal baggage and effects, vessel, aircraft, automobile or other vehicle and travelling, camping and sporting equipment brought into Canada by him; or

(f) exports of any other goods for which a Canada Customs export entry is not required.

(3) Where a Customs Officer at the frontier port of exit is satisfied with respect to any export of goods that the exporter is unable to complete the full details required on Form B.13-B before the goods are ready for export but that the export is otherwise eligible for a permit under this section, the Customs Officer may allow the goods to be exported upon the exporter submitting a temporary export entry on Form B.13-B on condition that the exporter shall, not later than six days thereafter, submit to the Customs Officer a further application on Form B.13-B containing full details of the export.

38. (1) Paragraphs (*b*) and (*c*) of subsection one of section twenty-five of the Act shall not apply to a sale or purchase of goods to be exported from Canada to Newfoundland.

(2) Subject to subsections one, three, four and five, the currency acceptable pursuant to paragraphs

(*b*) and (*c*) of subsection one of section twenty-five of the Act for payment for

(*a*) goods sold by a resident to a non-resident which the resident knows are to be exported from Canada; and

(*b*) goods purchased by a non-resident from a resident with the intention of exporting the goods from Canada,

is United States dollars, sterling or a convertible foreign currency.

(3) A resident may accept payment for the sale to a non-resident of goods which he knows are to be exported from Canada to a special arrangement country, and a non-resident may make payment to a resident for goods which he intends to export to such a country, in Canadian currency paid from a deposit account with a bank in Canada of a resident of a special arrangement country.

(4) A resident may accept payment for the sale to a non-resident of goods which he knows are to be exported from Canada to a United States dollar area country, and a non-resident may make payment to a resident for goods which he intends to export to such a country, in Canadian currency paid by, or from a deposit account with a bank in Canada of, a resident of a United States dollar area country in the following cases:

(*a*) Occasional shipments of goods having a value not exceeding one hundred dollars;

(*b*) Goods for personal or household use purchased by a non-resident tourist while in Canada and not being exported for resale by the non-resident, which are being shipped by the resident vendor of the goods who has clearly marked the relative Form B.13-B with the words "Bona fide tourist purchase"; and

(*c*) Where the Canadian currency paid by the non-resident was obtained by him by the sale of foreign currency to an authorized dealer and a permit has been granted to the non-resident to make payment in such manner.

(5) A resident is not required to obtain payment for the assignment, transfer or delivery to a non-resident of goods which the resident knows are to be exported from Canada, and a non-resident may acquire or accept delivery of goods from a resident with the intention of exporting such goods, without making payment therefor in the following cases:

(*a*) Goods which if being imported into Canada would be entitled to entry under items 706, 707 or 708 of the Customs tariff;

(*b*) Travellers' samples;

(*c*) Printing plates, electrotypes, matrices and similar articles used in the printing trade if being exported without charge by or for use in newspapers or periodicals, or re-exported after having been imported without charge by or for use in newspapers or periodicals;

(*d*) Goods of no commercial value, including samples exported for test and samples re-exported after having been imported for test;

(*e*) Goods exported temporarily for repairs, adjustments or to be tested, such that on return to Canada they will be eligible for entry on payment of duty on the value of repairs, adjustments or tests only;

(*f*) Properly identified empty containers or covers which are to be returned to Canada for entry under item 709 of the Customs tariff;

(*g*) Animals and articles, the property of non-residents which have been entered ex-warehouse for export after having been imported for exhibition or convention purposes;

(*h*) Aircraft, vessels or vehicles operating internationally except in respect of the last exportation from Canada of any such aircraft, vessel or vehicle prior to the cessation of operation thereof internationally or consequent upon a change of ownership thereof or for the purpose of a sale or other disposition thereof;

(*i*) Imported periodicals or covers of imported periodicals being re-exported from Canada;

(*j*) Stores, equipment and supplies exported by a transportation company which operates both in Canada and elsewhere where the stores, equipment and supplies are being exported for its own use and not for sale;

(*k*) Household furniture, personal effects, professional instruments and tools of trade, passenger automobiles, bicycles and motorcycles exported by or for an individual on change of domicile, solely for the owner's or his immediate family's use and not for sale; or

(*l*) Gifts up to a value not exceeding one hundred dollars in any one shipment.

39. A permit for an export of goods granted pursuant to an application on Form B.13-B under section thirty-seven shall not be deemed to have authorized any assignment, transfer or delivery of goods by a resident to a non-resident, or the acquisition or acceptance of goods by a non-resident from a resident, contrary to paragraphs (*b*) and (*c*) of subsection one of section twenty-five of the Act and section thirty-eight of these Regulations.

40. (1) Subject to subsection two, it is a condition of every permit on Form B.13-B granted to a resident pursuant to an application made under section thirty-seven for the export of goods from Canada on consignment that any assignment, transfer or delivery of the goods to a non-resident shall be pursuant to a sale providing for payment to the resident by the non-resident, within six months from the date of sale, of not less than the fair value thereof in United States dollars, sterling or a convertible foreign currency.

(2) A resident may accept payment for a sale to a non-resident of goods exported on consignment from Canada to a special arrangement country in Canadian currency paid from a deposit account with a bank in Canada of a resident of a special arrangement country.

Imports of Goods

41. (1) Subject to subsection two, a person desiring to import goods into Canada shall at the time of entering the goods through Canada Customs apply for a permit on Form E to a Customs Officer at the port of entry.

(2) No permit on Form E is required for imports into Canada of

(*a*) goods shipped to Canada direct from or originating in Newfoundland;

(*b*) periodical publications;

(*c*) personal baggage and effects, vessel, aircraft, automobile or other vehicle and travelling, camping and sporting equipment brought into Canada by a non-resident tourist for his own use and not for sale in Canada; or

(*d*) goods for which Customs import entry is made otherwise than on Customs Form B.1, B.5 or B.11.

(3) A person importing into Canada goods other than those referred to in paragraphs (*a*), (*b*) and (*c*) of subsection two for which Customs import

entry is not made on Customs Form B.1, B.5 or B.11 shall obtain a copy, certified and date-stamped by a Customs Officer, of the appropriate Customs import form or Customs invoice used in clearing the goods through Canada Customs.

42. (1) A person applying to an authorized dealer for a permit to buy United States dollars or sterling or to pay Canadian currency to a non-resident in settlement for goods imported or to be imported into Canada shall surrender to the authorized dealer the relative permit on Form E covering the importation of the goods, or exhibit to the authorized dealer the evidence of importation referred to in subsection three of section forty-one, at the time of such application or immediately the goods have been cleared through Canada Customs, whichever occurs later.

(2) Where a person who has obtained a permit on Form E has bought the goods from a resident who in turn has or will be settling with the non-resident supplier of the goods, such person shall endorse and deliver the Form E to the resident vendor of the goods and the resident vendor shall deal with the Form E in the manner provided in subsection one.

(3) Subsection one shall not apply to the holder of a BD permit or an NS permit granted pursuant to an application under section sixty-six and sixty-eight respectively.

43. A resident may, pursuant to section twenty-six of the Act, purchase or agree to purchase from a non-resident goods originating in, and to be imported into Canada from, a country other than Newfoundland on terms providing for payment in Canadian currency or any foreign currency.

Exports of Currency and Negotiable Instruments

By Travellers

44. (1) Subject to subsections two and three, a resident of Canada or Newfoundland proposing to leave Canada, hereinafter in this section referred to as the "traveller", and desiring to take with him any banknotes, coin or travellers' cheques shall apply for a permit on Form H to an authorized dealer or special agent unless, in the case of a resident of Newfoundland, he has been granted a permit of a like nature to a permit on Form H by the Newfoundland Foreign Exchange Control Board for the purpose of the journey on which he is proceeding.

(2) No permit is required for a traveller to leave Canada taking with him Canadian or foreign banknotes, coin or travellers' cheques

(*a*) where the traveller is proceeding direct from Canada to Newfoundland;

(*b*) if he is an officer, official or employee of the government of any country other than Canada or of an international organization whose duties require him to reside in Canada and who is accorded diplomatic privileges by the government of Canada; or

(*c*) where the total value of the banknotes, coin and travellers' cheques which the traveller is taking with him does not exceed one hundred and fifty dollars of which not more than one hundred dollars is foreign banknotes and coin and travellers' cheques payable in foreign currency, provided that

(i) any foreign banknotes or coin or travellers' cheques payable in foreign currency in the traveller's possession were purchased by him from an authorized dealer or special agent for the purpose of the journey on which he is leaving Canada or are otherwise held by him in accordance with the Act and these Regulations; and

(ii) nothing in this paragraph shall be deemed to authorize a traveller to make any expenditures elsewhere than in Canada or Newfoundland in connection with his journey except to meet reasonable travelling and personal expenses for a temporary sojourn outside Canada, including purchases of goods to be imported into Canada for personal or household use and not for sale.

(3) In lieu of permits on Form H the Board may, in appropriate cases, issue special forms of permits for travellers.

(4) Unless the Board otherwise directs, every permit granted pursuant to this section shall be surrendered by the traveller to a Customs Officer at the time the traveller is leaving Canada.

(5) Unless otherwise specified, it shall be a condition of every permit granted under this section that

(*a*) no expenditures shall be made elsewhere than in Canada or Newfoundland in connection with the journey except to meet reasonable travelling and personal expenses of the traveller for a temporary sojourn outside Canada, including purchases of goods to be imported into Canada for personal or household use and not for sale; and

(*b*) any Canadian or foreign currency remaining in the traveller's possession or to which he is entitled after meeting expenditures of the character referred to in paragraph (*a*) of this subsection shall be brought back to Canada by the traveller on his return and, in the case of foreign currency, shall, subject to section thirteen, be sold to an authorized dealer.

45. A non-resident tourist may, on leaving Canada, take with him without permit foreign or Canadian banknotes and coin and travellers' cheques not exceeding in value the amount of banknotes, coin and travellers' cheques brought into Canada by him less the amount of his expenditures in Canada.

Other Exports

46. (1) Subject to subsection two, a person desiring to export from Canada any banknotes, coin, travellers' cheques or coupons detached from bonds or bearer share warrants shall apply to an authorized dealer of the Board for a permit on Form K.

(2) No application or permit on Form K is required for the export of

(*a*) banknotes, coin, travellers' cheques or coupons detached from bonds or bearer share warrants

(i) to Newfoundland; or

(ii) by an authorized dealer or by a trust or loan company referred to in section seven or a life insurance company referred to in section eight in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board; or

(*b*) banknotes, coin or travellers' cheques by a person to whom a permit for the export thereof has been granted or by whom a permit is not required pursuant to section forty-four or forty-five.

(3) Unless otherwise provided by the Board, a person to whom a permit on Form K has been granted pursuant to this section for the export of banknotes, coin, travellers' cheques or coupons detached from bonds or bearer share warrants shall surrender the permit.

(*a*) where the export is being made by mail, to the postmaster at the time and place of mailing; and

(*b*) in other cases, to a Customs Officer at the frontier port of exit through which the export is to be made.

EXPORTS OF SECURITIES

47. (1) Subject to subsections two and three, a person desiring to export securities from Canada shall apply to an authorized dealer or to the Board for a permit on Form K.

(2) No permit is required for the export of securities

(*a*) to Newfoundland; or

(*b*) by an authorized dealer or by a trust or loan company referred to in section seven or a life insurance company referred to in section eight, in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board.

(3) An appointed security dealer may approve a permit on Form K for the export of securities by the appointed security dealer in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board.

(4) Unless otherwise provided by the Board, any person to whom a permit on Form K has been granted pursuant to this section for the export of securities shall surrender the permit,

(*a*) where the export is being made by mail, to a postmaster at the time and place of mailing; and

(*b*) in other cases, to a Customs Officer at the frontier port of exit through which the export is to be made.

SECURITIES TRANSACTIONS

Purchases and Sales of Securities

48. (1) Subject to subsections two and three, a resident desiring to sell, transfer, assign or deliver securities or any right, title or interest therein, either in Canada or elsewhere, to or to the account of a non-resident shall apply for a permit on Form K to an authorized dealer or the Board.

(2) An appointed security dealer may approve a permit on Form K for the sale, transfer, assignment or delivery of securities or of a right, title or interest therein by the appointed security dealer to or to the account of a non-resident in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board.

(3) No permit on Form K is required for the sale, transfer or delivery of securities or of a right, title or interest therein to a non-resident by an authorized dealer or by a trust or loan company referred to in section seven or a life insurance company referred to in section eight, in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board.

49. (1) Subject to subsections two and three,

(*a*) a non-resident desiring to sell any securities in Canada or for delivery in Canada shall apply for a permit on Form S to an authorized dealer or to the Board; and

(*b*) a resident desiring to purchase in Canada any securities from or owned by a non-resident or sell in Canada any securities for or owned by a non-resident shall, unless a permit authorizing the sale of such securities in Canada has been granted to the non-resident pursuant to paragraph (*a*) of this subsection, apply for a permit on Form S to an authorized dealer or the Board.

(2) An appointed security dealer may approve a permit on Form S for the sale in Canada by the appointed security dealer of securities for or owned by a non-resident in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board.

(3) No permit on Form S is required for the sale of securities in Canada or for delivery in Canada by an appointed security dealer on behalf of a non-resident in circumstances and under conditions prescribed in instructions of the Board.

Transfers of Securities

50. (1) No permit is required, pursuant to section twenty-eight of the Act, by a registrar, transfer agent or other person to record a transfer of Canadian securities from a resident to a non-resident or transfer securities from a register in Canada to a register elsewhere when a permit on Form K approved by the Board, an authorized dealer or an appointed security dealer authorizing the transfer, is exhibited to the registrar, transfer agent or other person and is endorsed by him with particulars of the names and addresses of the transferor and transferee, the number of shares or par value of bonds covered by the transfer and the serial number of any new share certificate or bond which is issued.

(2) A registrar, transfer agent or other person may, without the production of a permit on Form K, register a transfer of Canadian securities from a resident to a non-resident or transfer securities from a register in Canada to a register elsewhere where

(*a*) the securities are government, municipal or publicly issued corporate securities and were received by the registrar, transfer agent or other person for such purpose through the mail from a point outside Canada and Newfoundland;

(*b*) the securities are presented to the registrar, transfer agent or other person for such purpose by an appointed security dealer; or

(*c*) the transfer is to a register in Newfoundland;

(3) Subsection two does not authorize an appointed security dealer to present to a transfer agent, registrar or other person, securities for transfer from a resident to a non-resident, or from a register in Canada to a register elsewhere than in Newfoundland, unless the appointed security dealer holds a permit on Form K approved by or on behalf of the Board authorizing such transfer or unless the securities were received by the appointed security dealer through the mail from a point outside Canada and Newfoundland for the purpose of arranging the transfer.

51. No registrar, transfer agent or other person shall, except in accordance with a permit, register a transfer of Canadian securities from a resident of

(*a*) a special arrangement country to a resident of a United States dollar area country; or

(*b*) a United States dollar area country to a resident of a special arrangement country.

52. (1) No permit is required pursuant to subsection one of section twenty-eight of the Act for a person to record a change of address of an owner of Canadian securities from an address in Canada to an address in Newfoundland.

(2) No registrar, transfer agent or other person shall, except in accordance with a permit, record, for the purpose of any transaction to which the Act applies, a change of address of an owner of Canadian securities whose country of residence is in

(i) a special arrangement country to an address in a United States dollar area country; or

(ii) A United States dollar area country to an address in a special arrangement country.

OTHER TRANSFERS OF PROPERTY

53. (1) Paragraph (*a*) of subsection one of section thirty-one of the Act does not apply to the placing of property in trust for a non-resident pursuant to the terms of a trust securing any Canadian securities which are or have been issued and offered for public subscription.

(2) Subject to subsections one and three, the currency acceptable by a resident for a sale to a non-resident of property or any right, title or interest therein pursuant to paragraph (*b*) of subsection one of section thirty-one of the Act is United States dollars, sterling, or a convertible foreign currency.

(3) A resident may accept payment for a sale to a non-resident of property, or a right, title or interest therein, in Canadian currency paid

(*a*) by, or from a deposit account with a bank in Canada of, a resident of a United States dollar area country when the sale is to a resident of such a country of property situated in Canada or Newfoundland; and

(*b*) from a deposit account with a bank in Canada of a resident of a special arrangement country when the sale is to a resident of such a country of property situated in Canada, Newfoundland or a special arrangement country.

SERVICES

54. (1) Section thirty-two of the Act shall not apply to any personal services performed in Canada or Newfoundland for the comfort or convenience of a non-resident tourist or temporary visitor to Canada or Newfoundland.

(2) Subject to subsections one, three and four and to section fifty-five, the currency acceptable pursuant to section thirty-two of the Act in payment for services performed or agreed to be performed by a resident for a non-resident is United States dollars, sterling, or a convertible foreign currency.

(3) A resident may accept payment from a resident of a United States dollar area country in Canadian currency paid by, or from a deposit account with a bank in Canada of a resident of such a country for the following services performed, or agreed to be performed for a resident of a United States dollar area country:

(*a*) Services having a value not exceeding one hundred dollars;

(*b*) Occasional professional services performed in Canada or Newfoundland;

(*c*) Services performed in Canada or Newfoundland by a common carrier for a non-resident tourist or temporary visitor to Canada or Newfoundland, excluding services for which payment has been or is to be made by a non-resident common carrier or transportation agency;

(*d*) Services for which payment is obtained by a resident by deduction from a payment in Canadian currency due to the non-resident and collected by the resident for or on behalf of the non-resident; and

(*e*) Services for which payment is made by a cheque drawn on

(i) an account of a resident of a United States dollar area country for the operation of which an NS permit has been granted under section sixty-eight; or

(ii) an account maintained with a bank in Canada by a non-resident-owned investment corporation which has established its status as that of a resident of a United States dollar area country pursuant to paragraph (*h*) of section three.

(4) A resident may accept payment for services performed, or agreed to be performed for a resident of a special arrangement country in Canadian currency paid from the deposit account with a bank in Canada of a resident of such a country.

55. (1) A resident common carrier may accept payment in Canadian currency made by a resident, for or on behalf of a non-resident, for the transportation of goods by the common carrier for the non-resident.

(2) Where a resident, for or on behalf of a non-resident, pays or agrees to pay a resident common carrier for services in the form of the transportation of goods performed or to be performed by the common carrier for the non-resident, the resident making or agreeing to make the payment shall not procure or accept from a non-resident payment of the amount so paid or agreed to be paid by the resident, otherwise than in a currency which, but for subsection one, would be acceptable by the common carrier under section fifty-four.

OTHER TRANSACTIONS

56. (1) Subject to subsection two, the currency acceptable pursuant to paragraph (*e*) of section thirty-three of the Act in payment for the assignment by a resident to a non-resident of a claim upon a non-resident, or a right, title or interest therein or thereto, is United States dollars, sterling, or a convertible foreign currency.

(2) A resident may accept payment in Canadian currency paid from a deposit account with a bank in Canada of a resident of a special arrangement country for an assignment to a resident of such a country of a claim upon a resident of a special arrangement country, or a right, title or interest therein or thereto.

57. A resident may, notwithstanding paragraph (*f*) of section thirty-three of the Act, accept satisfaction of all or part of a debt, claim or other obligation owing by, or of any other claim upon, a non-resident in United States dollars, sterling or a convertible foreign currency.

58. (1) Subject to subsection two, the currency acceptable pursuant to paragraph (*g*) of section thirty-three of the Act in payment for the letting or leasing to, or otherwise authorizing the use of property by, a non-resident is United States dollars, sterling or a convertible foreign currency.

(2) A resident may accept payment in Canadian currency for the letting or leasing to, or otherwise authorizing the use of property by,

(*a*) a resident of a United States dollar area country who is a tourist or temporary visitor to Canada, where the property is situated in Canada or Newfoundland and payment is made by or from a deposit account with a bank in Canada of a resident of a United States dollar area country; and

(*b*) a resident of a special arrangement country where the property is situated in Canada, Newfoundland or a special arrangement country and payment is made from a deposit account with a bank in Canada of a resident of a special arrangement country.

59. (1) Subject to subsection two, where a resident, either directly or indirectly, either by himself or together with any other resident, owns or controls any company, partnership, firm, business or undertaking carrying on business outside of Canada and Newfoundland, shall not procure or accept a declaration or payment of dividends or a distribution or payment of income, revenue or earnings by the said company, partnership, firm, business or undertaking to which the resident is or may become entitled, otherwise than in United States dollars, sterling or a convertible foreign currency.

(2) A resident who, either directly or indirectly, either by himself or together with any other resident, owns or controls a company, partnership, firm, business or undertaking carrying on business in a special arrangement country, may procure or accept a declaration or payment of dividends or a distribution or payment of income, revenue or earnings by the said company, partnership, firm, business or undertaking to which the resident is or may become entitled in Canadian currency paid from a deposit account with a bank in Canada of a resident of a special arrangement country.

60. (1) Subject to subsection two, a resident shall not procure or accept from a non-resident executor, administrator or trustee, any payment of a legacy or distributive share of an estate or trust created by, or arising on the death of a non-resident to which the resident is or may become entitled, otherwise than in United States dollars, sterling or a convertible foreign currency.

(2) A resident may procure or accept from an executor, administrator or trustee who is a resident of a special arrangement country, payment of a legacy or distributive share of an estate or trust created by, or arising on the death of, a resident of such a country in Canadian currency paid from a deposit account with a bank in Canada of a resident of a special arrangement country.

Residents' Foreign Currency Bank Accounts

Disbursement Accounts

61. (1) A resident may apply to the Board for a permit to deposit to his credit in an account with a bank foreign currency bought from or through an authorized dealer, pending its disbursement for the purpose for which it was bought.

(2) A permit granted under this section shall, for the purposes of these Regulations and the instructions of the Board, be known as a Q permit and shall be identified by such number having the prefix Q as the Board may assign to it.

(3) It is a condition of every permit for the operation of a foreign currency bank account granted under this section that, unless otherwise specified by the Board,

(*a*) the only deposits to the account shall be of foreign currency bought by the permit holder from or through an authorized dealer;

(*b*) the only payments or withdrawals from the account shall be for the purpose and within the time for which the foreign currency was bought from an authorized dealer or for the purpose of selling foreign currency on deposit in the account to an authorized dealer;

(*c*) any foreign currency deposited to the account which is not required for the purpose and within the time for which it was bought shall be offered for sale to an authorized dealer; and

(*d*) the permit holder shall furnish such reports and evidence as the Board may require from time to time of or relating to deposits to and withdrawals from the account.

Accumulation Accounts

62. (1) A resident may apply to the Board for a permit to deposit to his credit in an account with a bank payments received by such resident in foreign currency pending the sale of such foreign currency to an authorized dealer, without declaring the possession or ownership thereof or the right thereto to an authorized dealer at the time of receipt.

(2) A permit granted under this section shall, for the purposes of these Regulations and the instructions of the Board, be known as a Z permit and shall be identified by such number having the prefix Z as the Board may assign to it.

(3) It is a condition of every permit for the operation of a foreign currency bank account granted under this section that, unless otherwise specified by the Board,

(*a*) the only deposits to the account shall be of foreign currency to which the permit holder becomes entitled by reason of payments received by the permit holder in foreign currency;

(*b*) no payments or withdrawals shall be made from the account other than for the purpose of selling foreign currency on deposit in the account to an authorized dealer or for normal charges due to the bank with which the account is maintained in connection with the operation of the account;

(*c*) foreign currency on deposit in the account shall be offered for sale to an authorized dealer whenever the Board may require and in any event such foreign currency shall not, unless otherwise specified by the Board, exceed two thousand dollars in value at any one time; and

(*d*) the permit holder shall furnish such reports and evidence as the Board may require from time to time of or relating to deposits to and withdrawals from the account.

Trustees, Agents, Executors, etc.

63. (1) A resident who is a trustee, executor, administrator or agent for a non-resident may apply to the Board for a permit to deposit to his credit in an account with a bank foreign currency received on behalf of the non-resident, without declaring the possession or ownership thereof or the right thereto to an authorized dealer at the time of receipt, and to make or cause to be made payments from the account to or on behalf of the non-resident.

(2) A permit granted under this section shall, for the purposes of these Regulations and the instructions of the Board, be known as an AG permit and shall be identified by such number having the prefix AG as the Board may assign to it.

(3) It is a condition of every permit for the operation of a foreign currency bank account granted under this section that

(*a*) the only deposits to and payments or withdrawals from the account shall be those of the character referred to in subsection one of this section or for the purpose of selling foreign currency on deposit in the account to an authorized dealer; and

(*b*) the permit holder shall furnish such reports and evidence as the Board may from time to time require of or relating to deposits to and withdrawals from the account.

Foreign Property Accounts

64. (1) A resident who owns or controls real property outside Canada and Newfoundland in respect of which revenue is received and expenses are incurred in foreign currency may apply to the Board for a permit to deposit such revenue to his credit in an account with a bank, without declaring the possession or ownership thereof or the right thereto to an authorized dealer at the time of receipt, and to pay or cause to be paid such expenses out of the account.

(2) An application to the Board pursuant to subsection one shall give particulars of the property including an estimate of its current value and of the annual revenue and expenses relating thereto.

(3) A permit granted under this section shall, for the purposes of these Regulations and the instructions of the Board, be known as an FP permit and shall be identified by such number having the prefix FP as the Board may assign to it.

(4) It is a condition of every permit for the operation of a foreign currency bank account granted under this section that

(*a*) the only deposits to the account shall be

(i) foreign currency received by the permit holder or to which he becomes entitled by reason of his ownership or control of the property in connection with which the permit was granted; and

(ii) foreign currency bought by the permit holder from or through an authorized dealer for the purpose of meeting expenses in connection with the property of the kind specified in paragraph (*b*) of this subsection;

(*b*) unless specifically authorized by the Board, the only payments or withdrawals from the account shall be for the purpose of

(i) paying real property taxes, insurance premiums, agents' commissions, repairs and other similar expenses in connection with the maintenance of the property;

(ii) paying interest and principal due under any mortgage secured by the property; and

(iii) selling foreign currency on deposit in the account to an authorized dealer;

(*c*) the permit holder shall as and when required by the Board sell to an authorized dealer any foreign currency on deposit in the account; and

(*d*) the permit holder shall furnish such reports and evidence as the Board may from time to time require of or relating to deposits to and withdrawals from the account.

Accounts of Stockbrokers and Investment Dealers

65. (1) A resident stockbroker or investment dealer, including for the purposes of this section any appointed security dealer, may deposit to his credit in an account with a bank or with a correspondent in the United States or the United Kingdom, United States dollars or sterling respectively, received by the stockbroker or investment dealer from interest or dividends, pending settlements with clients therefor, or from the sale of securities, pending the reinvestment thereof, without declaring the possession or ownership of such United States dollars or sterling or the right thereto to an authorized dealer at the time of receipt.

(2) It is a condition of the operation of an account pursuant to this section that

(*a*) the only deposits or credits to the account shall be United States dollars or sterling received or acquired by the stockbroker or investment dealer or to which he becomes entitled from

(i) interest or dividends on securities payable in United States dollars or sterling;

(ii) commissions and other earnings received from a correspondent; and

(iii) a sale of securities in accordance with a permit granted under section forty-eight;

(*b*) unless specifically authorized by the Board the only payments or withdrawals from the account shall be for the purpose of

(i) making settlements due by the stockbroker or investment dealer to non-residents for United States dollars or sterling received on behalf of such non-residents;

(ii) investing United States dollars or sterling received by the stockbroker or investment dealer from a sale of securities in other securities in accordance with a permit or instructions of the Board to appointed security dealers; and

(iii) selling United States dollars or sterling on deposit in the account to an authorized dealer;

(*c*) United States dollars or sterling on deposit in the account, or such part thereof as the Board may require, except amounts payable to non-residents, shall be offered for sale to an authorized dealer whenever the Board may require; and

(*d*) the stockbroker or investment dealer shall submit to the Board such reports and evidence as the Board may require relating to transactions in connection with which the account is operated and of deposits to and withdrawals from the account.

COMMERCIAL COMPANIES

66. (1) A resident company, branch or firm whose business is primarily of a commercial nature may apply to the Board for a permit

(*a*) to deposit to its credit in an account with a bank foreign currency received or acquired in the ordinary course of its business, without declaring the ownership or possession thereof or right thereto to an authorized dealer at the time of receipt, and to make or cause to be made payments from the account for the purposes of its business;

(*b*) to record transactions with a non-resident parent, subsidiary or associated company or branch in an inter-company account on its books with a view to effecting inter-company settlements of net debits or credits; or

(*c*) to reconcile payments received for exports of goods and payments made for imports of goods with the relative export and import permits granted pursuant to sections thirty-seven and forty-one in the aggregate in periodic reports to the Board.

(2) A permit granted under this section shall, for the purposes of these Regulations and instructions of the Board, be known as a BD permit and shall be identified by such number having the prefix BD as the Board may assign to it.

(3) It is a condition of every permit granted under this section for the operation of a foreign currency bank account referred to in paragraph (*a*) of subsection one that

(*a*) the only deposits to the account shall be

(i) payments in foreign currency received or acquired by the permit holder, or to which he becomes entitled, in the ordinary course of his business, excluding banknotes, coin and travellers' cheques; and

(ii) foreign currency bought by the permit holder from or through an authorized dealer for the purpose;

(*b*) disbursements or withdrawals from the account may be made only

(i) for the purpose of selling foreign currency on deposit in the account to an authorized dealer; and

(ii) for purposes specified in instructions of the Board as a condition of granting the permit; and

(*c*) the permit holder shall from time to time or when required by the Board offer for sale to an authorized dealer the foreign currency on deposit in the account or such part thereof as the Board may require.

(4) It is a condition of every permit granted under this section for the operation of an inter-company account referred to in paragraph (*b*) of subsection one that

(*a*) the only transactions which may be recorded in the account shall be those specified by the Board as a condition of granting the permit; and

(*b*) the resident company, branch or firm shall from time to time or when required by the Board obtain payment from the non-resident parent, subsidiary or associated company or branch in

(i) United States dollars, sterling or a convertible foreign currency; or

(ii) Canadian currency paid from the deposit account with a bank in Canada of a resident of a special arrangement country where the non-resident parent, subsidiary or associate company or branch is a resident of such a country,

to the full amount of any net balance in its favour arising out of transactions recorded in the inter-company account and the resident company, branch or firm shall offer any foreign currency so received or to which it becomes entitled for sale to an authorized dealer or deposit such foreign currency to its credit in a bank account maintained under a permit granted under this section.

(5) It is a condition of every permit granted under this section that

(*a*) the permit holder shall submit to the Board such reports and evidence as the Board may require relating to transactions by the permit holder to which the Act applies; and

(*b*) all declarations or applications made by the permit holder under the Act or these Regulations shall show the number of the permit holder's BD permit.

67. (1) A resident company or firm which is not the holder of a BD permit granted under section sixty-six and which desires to carry on business of a commercial nature outside Canada and Newfoundland, otherwise than through a non-resident subsidiary, branch or agency, may apply to the Board for a permit to deposit to its credit in an account with a bank payments in foreign currency received or acquired in the course of such business, without declaring the ownership or possession thereof or the right thereto to an authorized dealer at the time of receipt, and to make or cause to be made payments from the account in connection with such business.

(2) A permit granted under this section shall, for the purposes of these Regulations and the instructions of the Board, be known as a Y permit and shall be identified by such number having the prefix Y as the Board may assign to it.

(3) It is a condition of every permit for the operation of a foreign currency bank account granted under this section that, unless otherwise specified by the Board,

(*a*) the only deposits to the account shall be

(i) payments in foreign currency received or acquired by the permit holder, or to which he becomes entitled, in connection with business of a commercial nature carried on outside of Canada and Newfoundland; and

(ii) foreign currency bought by the permit holder from or through an authorized dealer for the purpose;

(*b*) disbursements or withdrawals from the account may be made only

(i) for the purpose of selling foreign currency on deposit in the account to an authorized dealer; and

(ii) for payments due by the permit holder in connection with its business outside Canada and Newfoundland;

(*c*) the permit holder shall from time to time or when required by the Board offer for sale to an authorized dealer the foreign currency on deposit in the account or such part thereof as the Board may require; and

(*d*) the permit holder shall submit to the Board such reports and evidence as the Board may require relating to the business in connection with which the permit was granted and of deposits to and withdrawals from the account.

Special Resident Canadian Dollar Bank Accounts of Non-Residents

68. (1) A non-resident who ships goods into Canada on consignment in his own name or engages in other business transactions in Canada in such a manner that he is not deemed, under the Act and these Regulations, to be a resident with respect thereto, may apply to the Board through an authorized dealer for a permit to operate a special resident bank account with an authorized dealer in connection with such transactions.

(2) A permit granted under this section shall, for the purposes of these Regulations and the instructions of the Board, be known as an NS permit and shall be identified by such number having the prefix NS as the Board may assign to it and so long as the permit remains in force, the permit holder will be deemed to be a resident with respect to his transactions in Canada under the permit.

(3) It is a condition of every permit granted under this section that unless otherwise specified by the Board,

(*a*) all sales by, contracts with and prices quoted by the permit holder to residents shall be for settlement in Canadian currency and all payments of Canadian currency received in connection with the business to which the permit relates shall be deposited to the permit holder's special resident bank account;

(*b*) unless specially authorized by the Board, the only deposits made to the permit holder's special resident bank account shall be

(i) Canadian currency paid to the permit holder by residents;

(ii) the proceeds of United States dollars and sterling sold to an authorized dealer;

(iii) Canadian currency paid to the permit holder from a deposit account with a bank in Canada of a resident of a special arrangement country in settlement for exports of goods from Canada or Newfoundland or services rendered to a resident of a special arrangement country;

(c) all expenses of the permit holder in Canada and Newfoundland in connection with transactions to which the permit relates, including repayments of borrowings from banks in Canada or Newfoundland, shall be paid out of the balance on deposit in the permit holder's special resident bank account or in foreign currency;

(d) the permit holder shall not in connection with his transactions in Canada sell foreign currency for Canadian currency otherwise than through an authorized dealer;

(e) the permit holder shall submit to the Board such reports as the Board may require relating to the transactions in connection with which the permit was granted and of deposits to and withdrawals from the account;

(f) the permit holder shall reconcile over an annual period, his reports to the Board with income tax returns filed by the permit holder under the Income War Tax Act or shall satisfy the Board that he is not required to file such returns; and

(g) all declarations or applications made by the permit holder under the Act or these Regulations shall show the number of the permit holder's NS permit.

RESIDENT UNITED STATES CITIZENS

69. (1) An individual who is a resident and who is a citizen of the United States and not also a British subject may apply to the Board for exemption from the provisions of the Act and these Regulations with respect to

(a) the declaration to an authorized dealer of the ownership or possession of foreign currency or the right to payment thereof and the sale to an authorized dealer of foreign currency received or acquired prior to the sixteenth day of September, one thousand nine hundred and thirty-nine, or the date on which the applicant became a resident, whichever is later, or received or acquired after that date otherwise than

(i) from a resident;

(ii) from a sale of Canadian or Canadian foreign securities;

(iii) from a sale of goods exported or to be exported from Canada or Newfoundland;

(iv) from a sale of property acquired from a resident subsequent to the fifteenth day of September, one thousand nine hundred and thirty-nine, or the date on which the applicant became a resident, whichever is later; or

(v) in the course of business carried on in Canada or Newfoundland;

(b) property physically situated elsewhere than in Canada or Newfoundland owned prior to the sixteenth day of September, one thousand nine hundred and thirty-nine, or the date on which the applicant became a resident, whichever is later, or acquired subsequent to that date from a non-resident.

(2) An application for exemption pursuant to this section shall, if the Board so requires, be supported by a certificate of identity and registration of the applicant issued by a United States Consul in Canada and by a description of the property and source of the foreign currency for which exemption is sought.

(3) No exemption granted to a resident under this section

(a) applies to property beneficially owned by any other resident who has not been granted similar exemption; or

(b) authorizes a resident to buy or sell foreign currency otherwise than as provided by the Act and these Regulations.

APPENDIX I

SPECIAL ARRANGEMENT COUNTRIES

The United Kingdom, the British Dominions and any other part of His Majesty's Dominions, excluding Canada and Newfoundland, territories in respect of which a mandate has been accepted by His Majesty and is being exercised by His Majesty's Government in the United Kingdom or in any Dominion, and British protectorates or protected States.

Egypt, the Anglo-Egyptian Sudan, Iraq and Transjordan.

Iceland and the Faroe Islands.

Belgium, Luxembourg, the Belgian Congo and the Belgian mandated territory of Ruanda-Urundi.

Czechoslovakia.

Metropolitan France (including Corsica and Algeria) Monaco, French West Africa, French Equatorial Africa, Madagascar and its dependencies, Reunion, French Somali Coast, French Guiana, Guadeloupe, Martinque, St. Pierre and Miquelon, French Establishments in India, Indo-Chino, New Caledonia, French Establishments in Oceania, the Condominium of the New Hebrides, the protectorates of Morocco and Tunisia, the French mandated territories of the Cameroons and Togo, Syria and the Lebanon.

Netherlands, Netherlands West Indies (including Curacao, Surinam and Dutch Guiana) and Netherlands East Indies.

Norway.

APPENDIX II

SPECIAL AGENTS APPOINTED UNDER SECTION FIVE

A. Express Companies

American Express Company
Canadian National Railways
Canadian Pacific Express Company
Thos. Cook & Son Limited

B. Savings Banks

Banque d'Economie de Quebec, La
Province of Ontario Savings Office, The
Province of Alberta Treasury Branches

C. Trust and Loan Companies

Barclays Trust Company of Canada
British Mortgage and Trust Corporation of Ontario, The
Brockville Trust & Savings Company, The

Canada Permanent Mortgage Corporation
Canada Permanent Trust Company, The
Canada Trust Company, The
Capital Trust Corporation, Limited
Central Trust Company of Canada, The
Chartered Trust and Executor Company
Credit Foncier Franco-Canadien
Crown Trust and Guarantee Company
Custodian Trust Company Limited
Eastern Canada Savings & Loan Company
Eastern Trust Company, The
General Trust of Canada
Grey & Bruce Trust & Savings Company, The
Guaranty Trust Company of Canada
Guelph and Ontario Investment and Savings Society
Huron and Erie Mortgage Corporation, The
Industrial Mortgage & Trust Company, The
Lambton Loan & Investment Company, The
Lambton Trust Company, Limited, The
Landed Banking and Loan Company
London & Western Trusts Company, Limited, The
Midland Loan & Savings Company
Montreal Trust Company
Mortgage Corporation of Nova Scotia
National Trust Company, Limited
Northern Trusts Company, The
Nova Scotia Savings, Loan and Building Society
Nova Scotia Trust Company, The
Ontario Loan and Debenture Company, The
Osler & Nanton Trust Company
Premier Trust Company, The
Prudential Trust Company, Limited
Real Estate Loan Company of Canada, Limited
Royal Trust Company, The
Sherbrooke Trust Company
Societe d'Administration et de Fiducie
Sterling Trusts Corporation, The
Sun Trust Limited, The
Toronto General Trusts Corporation, The
Toronto Mortgage Company
Victoria Trust & Savings Company, The
Waterloo Trust & Savings Company, The
Western Trust Company, The

APPENDIX III

Appointed Security Dealers Appointed Under Section Six

A. Banks and Savings Banks

Bank of Canada
Bank of Montreal
Bank of Nova Scotia, The
Bank of Toronto, The
Banque Canadienne Nationale, La
Banque d'Economie de Quebec, La
Banque Provinciale du Canada, La
Barclays Bank (Canada)
Canadian Bank of Commerce, The
Dominion Bank, The
Imperial Bank of Canada
Montreal City & District Savings Bank, The
Province of Ontario Savings Office, The
Royal Bank of Canada, The

B. Trust and Loan Companies

Barclays Trust Company of Canada
British Mortgage and Trust Corporation of Ontario, The
Brockville Trust & Savings Company, The
Canada Permanent Mortgage Corporation
Canada Permanent Trust Company, The
Canada Trust Company, The
Capital Trust Corporation, Limited
Central Trust Company of Canada, The
Chartered Trust and Executor Company
Credit Foncier Franco-Canadien
Crown Trust and Guarantee Company
Custodian Trust Company Limited
Eastern Canada Savings & Loan Company
Eastern Trust Company, The
General Trust of Canada
Grey & Bruce Trust & Savings Company, The
Guaranty Trust Company of Canada
Guelph and Ontario Investment and Savings Society
Huron and Erie Mortgage Corporation, The
Industrial Mortgage & Trust Company, The
Lambton Loan & Investment Company, The
Lambton Trust Company, Limited, The
Landed Banking and Loan Company
London & Western Trusts Company, Limited, The
Midland Loan & Savings Company
Montreal Trust Company
Mortgage Corporation of Nova Scotia
National Trust Company, Limited
Northern Trusts Company, The
Nova Scotia Savings, Loan and Building Society
Nova Scotia Trust Company, The
Ontario Loan and Debenture Company, The
Osler & Nanton Trust Company
Premier Trust Company, The
Prudential Trust Company, Limited
Real Estate Loan Company of Canada, Limited
Royal Trust Company, The
Sherbrooke Trust Company
Societe d'Administration et de Fiducie
Sterling Trusts Corporation, The
Sun Trust Limited, The
Toronto General Trusts Corporation, The
Toronto Mortgage Company
Victoria Trust & Savings Company, The
Waterloo Trust & Savings Company, The
Western Trust Company, The

C. Active Members of Canadian Stock Exchanges and Investment Dealers' Association of Canada

Adam & Co. Ltd.
Ames & Co., A. E.
Amos, Christie & Co.
Anderson & Company
Angus & Co.
Bain, Newling & Co.
Bankers Bond Corporation Limited
Barrett, Seguin & Co.
Barry & McManamy
Bartlett, Cayley and Co. Limited
Beatty, Webster & Co. Limited
Beaubien & Co., L. G.
Bell, Gouinlock & Co. Limited

Bell & Co. Limited, T. M.
Biggar & Crawford
Bingham & Co. Limited, Richard
Blaikie & Co., Geo. W.
Bongard & Co.
Boulet Limitee, J. C.
Brault & Chaput
Brawley, Cathers & Company
Breckenridge, McDonald & Co.
Brennan & Co. Limited, F. J.
Bricker & Co., W. R.
Brooks & Co., S. J.
Bryson & Company, R. N.
Burgess & Company, Charles H.
Burnett & Co.
Burns Bros. & Co.
Burns Bros. & Denton Limited
Canadian Alliance Corporation Limited
Canadian General Securities Limited
Cannon & Co., J. P.
Carlile & McCarthy Limited
Cassels, Son & Co.
Castledine & Co., Limited, V. S.
Chisholm & Co., Hector M.
Cleave Agencies Ltd., Jas.
Clement, Guimont, Inc.
Clifford & Company, R. C.
Cochran, Murray & Hay
Cochran, Murray & Co. Limited
Collier, Norris & Quinlan
Collins, Jarvis Limited
Cornell, Macgillvray Limited
Crabtree & Company Ltd.
Craig, Ballantyne & Co.
Crang & Co., J. H.
Crawford & Co., F. J.
Credit Anglo-Francais Limitee
Crombie & Company Ltd., Kenneth
Crutchlow, Dean & Co.
Curry & Co. Limited, P. D.
Daly Co. Limited, R. A.
Davidson & Co. Limited, A. B.
Davidson & Co. Ltd.
Davidson & Robertson
Deacon & Co., F. H.
Dickson, Jolliffe & Co.
Dobie & Co., Draper
Doherty Roadhouse & Co.
Dominick Corporation of Canada
Dominion Securities Corporation Limited, The
Dube & Cie, Inc., Oscar
Duggan Investments Ltd., D.M.
Easson, Green & Co.
Eastern Securities Company Limited
Easton, Fisher & Co.
Enderton & Company, C. H.
Evans & Co. Ltd., H. M. E.
Evans, Jenkin
Fairbanks, Kirby & Co.
Fairclough & Company Limited
Farris Ltd., Ralhp K.
Fergusson & Co., G. Tower
Fields & Co., C. C.
Flemming & Company
Flett & Company, A. B.
Flood & Co.
Forget & Co., L. J.
Forget & Forget
Fortier & Co.
Frame & Co., John
Francis & Co., Jay L.
Fraser, Dingman & Co.
Fraser Stock & Bond Co. Ltd.
Fry & Company
Fuller, E. H.
Gairdner & Co., Limited
Gairdner, Son & Company
Gardiner, Wardrop & Co.
Gardiner, Wardrop, McBride Limited
Garneau, Boulanger Limited
Gariepy, Gaston
Gelletly & Co., Ltd., R.
Genser, Wm.
Geoffrion, Robert & Gelinas
Gillet & Strachan
Goad & Co., J. L.
Gonthier & Company Limited, Paul
Goulding, Rose & Company Limited
Graham & Co., Limited, J. L.
Graham & Company, John
Grasett & Co., J. E.
Greenshields & Co.
Grills & Co., T. O.
Guildhall Securities Limited
Hagar Investments Limited
Hall Securities Ltd.
Hamel, Fugere & Cie Limitee
Harcourt, Poupore & Co.
Harris & Company, Goodwin
Harris & Co., Paul
Harris & Co. Limited, W. C.
Harrison & Company Limited
Hevenor & Co.
Hickey, Donaldson & Co.
Hicks & Company, Ltd., L. W.
Hickson & Yuile
Hickson, Leonard
Higginson & Ross
Hodgson & Co., C. J.
Hogg & Co., W. F.
Housser & Co., H. B.
Houston, Willoughby & Co. Limited
Hughson Bros. & Co.
Hutson & Dinnick
Isard, Robertson & Co. Limited
Jackson & Co., C. L.
Jackson & Company Limited, L. S.
James, E. W.
Jennings, Petrie & Co. Limited
Johnston & Co., Grant
Jones, Heward & Co.
Jones, J. W. P.
Jukes & Co. Limited, A. E.
Kaufman & Co., J. C.
Kerr & Co., F. W.
Kerrigan, MacTier & Co. Limited
Kidder & Co. A. M.
King & Co., Charles

Kingstone & Mackenzie
Kippen & Company, Incorporated
Labouliere, J. A.
Laflamme Limiteé, J. E.
Laidlaw & Co.
Lajoie, Robitaille & Cie., Limitée
Lauder Mercer & Company, Ltd.
Leclerc, Incorporée, Rene T.
Leggat & Company
Lennard & Co. Ltd., S. H.
Leslie & Co., Frank S.
Leslie & Co., G. E.
Lightcap Securities Limited
Loughlin & MacKenzie Limited
Lynch & Co., E. T.
Macdonald & Co., W. M.
MacDougall & MacDougall
Mack, H. M.
Mackay & Co., Hugh
MacKay, T. S.
Mackellar & Co., S. R.
Mackenzie & Kingman
MacKenzie, Ltd., D. F.
Mackintosh & Co. Limited, J. C.
Macleod, Riddell & Co.
Macrae & Company
Major & Company
Market Securities Limited
Marler & Co., J. L.
Matthews & Company
McBean & Young Limited
McCuaig Bros. & Co.
McDougald & Co., D. J.
McDougall & Cowans
McFetrick-Scarlett & Co.
McGraw, J.
McKiee & Son, George J.
McLaughlin & Company Ltd., E. B.
McLeod, Young, Weir & Co. Limited
McMahon and Burns Limited
McTaggart, Hannaford, Birks & Gordon Limited
Mead & Co. Limited
Meggason & Co. Ltd., J. R.
Melady, Sellers & Co. Limited
Midland Securities Limited
Mills, Spence & Co. Limited
Milner, Ross & Co.
Mitchell & Co., W. G.
Moat & Co., R.,
Molson & Co.
Monk, Gamble, Froats & Company
Mooney & Co., J. R.
Morgan, W. E.
Moss, Lawson & Co.
Mueller, Walter C.
Nanson, Rothwell & Co. Ltd.
Nay & James Limited
Nelson & Company Ltd.
Nesbitt, Thompson & Co. Limited
Nicholson & Co., G. W.
Norris Grain Company Limited
O'Brien & Williams
Oldfield, Kirby & Gardner, Ltd.
Oliver & Co. Limited, C. M.
Osler & Co., A. E.
Osler & Hammond
Osler, Hammond & Nanton
Oswald & Drinkwater
Pardoe & Co., Avern
Paterson & Co., Alex
Peaker, Trent & Bunting
Pemberton & Son Ltd.
Pemberton & Son Vancouver Limited
Phillips, Leonard
Pitfield & Company Limited, W. C.
Playfair & Co.
Pooler & Co., E. H.
Prescott & Co., Harold A.
Purdy, S. H.
Pyper, J. R.
Ramsay & Co., A. M.
Reeve & Co. Ltd., F. F.
Reid Co. Limited, Wm. E.
Rennie & Co., G. H.
Richardson & Co., T. A.
Richardson & Sons, James
Rittenhouse & Co.
Robertson, Malone & Co.
Rochon, Fernand
Ross-Whittall Ltd.
Rothschild & Co., L. F.
Royal Securities Corporation Limited
Savard & Hart
Savard, Hodgson & Co. Inc.
Seagram & Co.
Shearson, Hammill & Co.
Skaith & Co. Limited
Smith & Company Limited, Hart
Smith, Thompson & Co.
Snowden and Company, J.
Societe de Placements Incorporee
Societe Generale de Finance Inc.
Speer, J. W.
Stanbury & Co. Limited
Stanton, Hatch & McCarthy
Steers and Company, R. D.
Stevens & Kilgour, Limited
Stewart & Co., D. E.
Stewart & Co. Limited, J. F. M.
Stewart, McNair & Co.
Stodgell & Company, S. J.
Stratton & Co., J. R.
Streit, J. Bradley
Suttie & Co. Ltd.
Sydie, Sutherland & Driscoll Limited
Tanner & Co. Limited
Thomson & Co.
Thomson & McKinnon
Timmins & Co., J. R.
Toole Peet Investments Ltd.
Watson & Co., T. R.
Watt & Watt
West & Co., Louis J.
Western City Company Limited, The
White & Haldenby
White & Co., J. B.
Wiley, Low & Company Ltd.
Williams & Co., G. C.

Wills, Bickle & Co.
Winnipeg Securities & Grain Corp. Ltd.
Winslow & Winslow
Wittichen's Ltd.
Wolverton & Co. Ltd.
Wood, Grundy & Co. Limited
Woodhams & Co., George
Woodside, J. C.
Yorkshire & Pacific Securities Limited, The
Yuile, J. W.

APPENDIX IV

Trust and Loan Companies Referred to in Section Seven

Barclays Trust Company of Canada
British Mortgage and Trust Corporation of Ontario, The
Brockville Trust & Savings Company, The
Canada Permanent Mortgage Corporation
Canada Permanent Trust Company, The
Canada Trust Company, The
Capital Trust Corporation, Limited
Central Trust Company of Canada, The
Chartered Trust and Executor Company
Credit Foncier Franco-Canadien
Crown Trust and Guarantee Company
Custodian Trust Company Limited
Eastern Canada Savings & Loan Company
Eastern Trust Company, The
General Trust of Canada
Grey & Bruce Trust & Savings Company, The
Guaranty Trust Company of Canada
Guelph and Ontario Investment and Savings Society
Huron and Erie Mortgage Corporation, The
Industrial Mortgage & Trust Company, The
Lambton Loan & Investment Company, The
Lambton Trust Company, Limited, The
Landed Banking and Loan Company
London & Western Trusts Company, Limited, The
Midland Loan & Savings Company
Montreal Trust Company
Mortgage Corporation of Nova Scotia
National Trust Company, Limited
Northern Trusts Company, The
Nova Scotia Savings, Loan and Building Society
Nova Scotia Trust Company, The
Ontario Loan and Debenture Company, The
Osler & Nanton Trust Company
Premier Trust Company, The
Prudential Trust Company, Limited
Real Estate Loan Company of Canada, Limited
Royal Trust Company, The
Sherbrooke Trust Company
Societe d'Administration et de Fiducie
Sterling Trusts Corporation, The
Sun Trust Limited, The
Toronto General Trusts Corporation, The
Toronto Mortgage Company
Victoria Trust & Savings Company, The
Waterloo Trust & Savings Company, The
Western Trust Company, The

APPENDIX V

Life Insurance Companies Referred to in Section Eight

Aetna Life Insurance Company
Canada Life Insurance Company, The
Commercial Life Assurance Company of Canada, The
Confederation Life Association
Connecticut General Life Insurance Company
Continental Life Insurance Company, The
Crown Life Insurance Company, The
Dominion Life Assurance Company, The
Dominion of Canada General Insurance Company, The
Eaton Life Assurance Company, The T.
Empire Life Insurance Company, The
Equitable Life Assurance Society of the United States, The
Equitable Life Insurance Company of Canada, The
Excelsior Life Insurance Company, The
Fidelity Life Assurance Company
Great-West Life Assurance Company, The
Hancock Mutual Life Insurance Company, John
Imperial Life Assurance Company of Canada, The
Industrial Life Insurance Company, The
Laurentienne Life Assurance Company, La
London & Scottish Assurance Corporation Limited (England)
London Life Insurance Company, The
Loyal Protective Life Insurance Company
Manufacturers Life Insurance Company, The
Maritime Life Assurance Company, The
Metropolitan Life Insurance Company
Monarch Life Assurance Company, The
Montreal Life Insurance Company
Mutual Life and Citizens' Assurance Company, Ltd. (Australia), The
Mutual Life Assurance Company of Canada, The
Mutual Life Insurance Company of New York, The
National Life Assurance Company of Canada, The
New York Life Insurance Company
North American Life Assurance Company
North British & Mercantile Insurance Company Limited (England)
Northern Life Assurance Company of Canada, The
Norwich Union Life Insurance Society
Occidental Life Insurance Company
Phoenix Assurance Company, Limited (England)
Prevoyants du Canada, Les
Provident Assurance Company, The
Prudential Assurance Company Limited of London, England, The
Prudential Insurance Company of America, The
Royal Guardians, The
Royal Insurance Company, Limited (England)
Sauvegarde Life Insurance Company, La
Sovereign Life Assurance Company of Canada, The
Standard Life Assurance Company (Scotland), The
Sun Life Assurance Company of Canada
Survivance Mutual Life Assurance Company, La
Toronto Mutual Life Insurance Company
Travelers Insurance Company, The
Union Mutual Life Insurance Company
Western Life Assurance Company, The

APPENDIX VI

Forms

(*a*) *Form 107*
(*b*) *Form CT*
(*c*) *Form C*
(*d*) *Form FT*
(*e*) *Form F*
(*f*) *Form G*
(*g*) *Form DIV*
(*h*) *Form 20*
(*i*) *Form 21*
(*j*) *Form B.13-B*
(*k*) *Form E*
(*l*) *Form H*
(*m*) *Form K*
(*n*) *Form S*

FORM 107

Canada—Foreign Exchange Control Board

APPLICATION FOR CHANGE OF STATUS FROM RESIDENT TO NON-RESIDENT FOR FOREIGN EXCHANGE CONTROL PURPOSES

Name of Applicant.....

Address in full.....

Occupation.....Country and year of birth.....

Present nationality.....Marital status.....
(MARRIED, SINGLE, WIDOW, ETC.)

Members of family included in application:

Name	Age	Relationship	Present Nationality
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....

If applicant is married and husband/wife not included in application, state reason:

Countries and approximate date of previous residence outside Canada (if any), excluding temporary visits, such as holidays, or military service:

Country of proposed future residence, full explanation of reasons for changing residence and proposed date of departure from Canada:

Name and address of authorized dealer (bank) through which application submitted:

I hereby apply to the Foreign Exchange Control Board for myself and on behalf of the members of my family listed above for change of status from resident to non-resident for foreign exchange control purposes and declare that the above statements are true and correct and that the schedule of assets on the back of this form is a true and complete statement of all assets and sources of income, both in Canada and elsewhere, in the possession, ownership or control of myself and of the other persons included in this application.

Dated at.....the.....day of.....19.....

....
(SIGNATURE OF WITNESS) (SIGNATURE OF APPLICANT)

NOTE:

1. This application is to be submitted in duplicate to the applicant's authorized dealer (bank) which will forward one copy to the Board and retain the other for guidance in dealing with the assets disclosed, subject to whatever authority may be granted by the Board.

2. Members of the applicant's family who propose leaving Canada at the same time as the applicant may be included in the one application form, in which case details of the combined total assets of all must be given in the schedule on the back. If any individual member of the applicant's family has assets of more than $5,000 under his own control, however, a separate form should be submitted.

3. If the application is being submitted for reasons of health a certificate of the applicant's physician is required on a special form which may be obtained from a bank or the Board.

4. If the application is approved by the Board, it will become effective only upon production to the applicant's authorized dealer (bank) of documentary evidence of permission to take up permanent residence in the country concerned, e.g. visa for permanent entry or permission to enter as returning citizen.

SCHEDULE OF TOTAL ASSETS

	CANADIAN	FOREIGN
(a) Cash on hand:	$	
(b) Bank Balances (Give name and address of each bank):	$	
	$	

(c) Stocks and Bonds:

Description	Where and how held (e.g., held by bank in safekeeping, or in safety deposit box or personal possession etc.)	Annual Income	Value
		$	$
(When space does not permit complete listing prepare separate schedules and carry totals to this form).		$	$

(d) Real Estate:

Description and location	Gross Value	Net Annual Income	Value of Equity
		$	$
		$	$

(e) Life Insurance:

Name of Company	Policy No.	Sum Assured	Cash Surrender Value
		$	$
		$	$

(f) Other Assets:

(Personal and household effects, tools, equipment, machinery, etc., and any income such as annuities, pensions, salary, income from trust funds, etc., not declared in sections (a) to (e) inclusive):

Description	Annual Income	Estimated Capital Value
	$	$
	$	$

TOTAL VALUE OF ALL ASSETS $

To be prepared in duplicate. Forward original to Foreign Exchange Control Board, attached to statement on F.E.C.B. Form 60 at the end of each month.

TILL MONEY FORM **CT**

Reference No. .....

Bank Transit No. | Branch Transit No. | Serial No.

UNITED STATES CASH OFFERED FOR SALE

By.....
(Print Name and Address Plainly)

CLASSIFICATION
(Mark × in appropriate square)

1. **EXPORT**..... ☐
(Give Port Entry No. of Form B if used and attach if payment completed)

2. **GIFT**..... ☐

3. **SERVICES** (salaries, commissions, etc.) ☐

4. **OFFSET**..... ☐
(Give Reference No. of Offsetting Form F, if used)

5. **SECURITIES**..... ☐

6. **OTHER** (give brief details below) ☐

.....

.....

.....

Amount of U.S. Cash $.....

Premium at.....% _____

Canadian dollar equivalent $_____

I/We declare the foregoing statements to be true and correct, and acknowledge receipt of the Canadian dollar equivalent mentioned.

.....
(Signature of Declarant)

....
(Date) (Teller's Stamp or other identifying stamp of authorized dealer)

To be prepared in DUPLICATE (OR in TRIPLICATE if the applicant is a permit holder or otherwise requires a copy for his own use)

DECLARATION OF FOREIGN EXCHANGE OFFERED FOR SALE

REFERENCE NUMBER

MADE ..... FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD FORM **C**

THROUGH ..... (Name and Address of Authorized Dealer) ..... Bank Transit No. ..... Branch Transit No. ..... Serial No.

PERMIT No. BD.....NS.....

A. NAME AND ADDRESS OF DECLARANT (If non-resident give address in country of residence)

IF FORWARD CONTRACT DATE OF DELIVERY	RATE	AMOUNT (IN FIGURES) OF U.S. DOLLARS OR STERLING

B. AMOUNT OF FOREIGN EXCHANGE OFFERED

C. NAME AND ADDRESS OF PERSON FROM WHOM FOREIGN EXCHANGE RECEIVED

D. PURPOSE FOR WHICH FOREIGN EXCHANGE RECEIVED (**Complete Section 1 or 2**)

★1. **Payment for Exports of Goods** (Also complete either (a) or (b) marking "X" in appropriate square)	KIND OF GOODS	COUNTRY OF DESTINATION

(a) ☐ Goods for which Form B13-B Stamped by Canada Customs has NOT been obtained | Approximate Date of Shipment.....

(b) ☐ Goods for which Form B13-B Stamped by Canada Customs HAS been obtained as follows:
(If more than one consignee or if space insufficient use back of form)

(i) ★★ State if Full or Partial Payment (Mark "F" or "P")	(ii) Port of Exit and Port Entry No. of Form B13-B	(iii) Total amount in foreign exchange as shown in Section R of Form B13-B	(iv) Amount in foreign exchange offered under this declaration	(v) Where full payment, explanation of difference between amounts in columns (iii) and (iv)
	TOTALS			

★2. **Payment Other than for Exports of Goods**—(If for an export of securities give Form K reference number if already obtained; if not, give approximate date of export. In all other cases give sufficient details to disclose nature of transaction and hwere a single receipt covers both capital and income, e.g. principal and interest, show here amount relating to each.)

E. I/WE hereby declare the foregoing statements to be true and correct.

..... (Date) ..... (Signature of Declarant)

F. Special authorization from F.E.C.B.

date.....

reference.....

G. APPROVED ON BEHALF OF THE FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD

..... Date of Approval of Form ..... Stamp and Signature of Authorized Dealer

★ BD and NS Permit Holders should complete Section D. in accordance with special instructions issued to them by the Board.

★★ If full payment, the Authorized Dealer must attach copy of Form B13-B received from Customs to the original of this form which reaches the Board; if a partial payment amount must be endorsed on back of Form B13-B and latter held by Authorized Dealer until payment completed.

78388—4½

(i) ★★ State if Full or Partial Payment (Mark "F" or "P")	(ii) Port of Exit and Port Entry No. of Form B13-B	(iii) Total amount in foreign exchange as shown in Section R of Form B13-B	(iv) Amount in foreign exchange offered under this declaration	(v) Where full payment, explanation of difference between amounts in columns (iii) and (iv)	(vi) Name and address of remitter applicable to each payment
	TOTALS				

★★ If full payment the Authorized Dealer must attach his copy of Form B13-B received from Customs, to the origina of this from which reaches the Board; if a partial payment amount must be endorsed on back of Form B13-B and latter held by Authorized Dealer until payment completed.

To be prepared in duplicate. Forward original to Foreign Exchange Control Board, attached to statement on F.E.C.B. Form 60 at the end of the month.

TILL MONEY FORM **FT**

Reference No. .....

Bank Transit No. | Branch Transit No. | Serial No.

APPLICATION FOR UNITED STATES CASH

By.....
(Print Name and Address Plainly)

PURPOSE
(Mark X in appropriate square)

1. **IMPORTS**..... ☐
(Give Port Entry No. or Form E if used and attach if Payment completed)

2. **SERVICES** (salaries, commissions, etc.) ☐

3. **TRAVEL**..... ☐
(Give Reference No. of Form M.)

4. **OFFSET**..... ☐
(Give Reference No. of offsetting Form C, if used)

5. **OTHER** (give details below)..... ☐

.....

.....

SPECIAL AUTHORIZATION FROM F.E.C.B.

Amount of U.S. Cash . . $.....

Premium at.....%

Canadian dollar equivalent $

I/We declare the foregoing to be true and correct.

.....
(Signature of Applicant)

APPROVED ON BEHALF OF F.E.C.B.

....
(date) (Name and Signature of Authorized Dealer)

To be prepared in DUPLICATE (OR in TRIPLICATE if the applicant is a permit holder or otherwise requires a copy for his own use)

REFERENCE NUMBER

APPLICATION FOR FOREIGN EXCHANGE

MADE ..... FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD FORM **F** .....

THROUGH ..... Bank Transit No. Branch Transit No. Serial No.

(Name and Address of Authorized Dealer)

Permit No. BD..... NS.....

A. NAME AND ADDRESS OF APPLICANT (If non-resident give address in country of residence)

B. AMOUNT OF FOREIGN EXCHANGE REQUIRED

IF FORWARD CONTRACT DATE OF DELIVERY	RATE	AMOUNT (IN FIGURES) OF U.S. DOLLARS OR STERLING

C. NAME AND ADDRESS OF PERSON TO WHOM FOREIGN EXCHANGE TO BE PAID

D. PURPOSE FOR WHICH FOREIGN EXCHANGE REQUIRED **(Complete Section 1 or 2)**

***1. Payment for Imports of Goods** (Also complete (a) or (b) marking "X" in appropriate square).

KIND OF GOODS	COUNTRY OF ORIGIN

(a) ☐ Goods which have NOT been cleared through Canada Customs — Latest Date Goods Expected

(b) ☐ Goods which HAVE been cleared through Canada Customs as follows:

(If more than one consignee or if space insufficient use back of form).

(i)★★ State if Full or Partial Payment (Mark "F" or "P")	(ii) Port of Entry and Port Entry No. of Form E (If exempt from Form E state "E" Exempt★★★)	(iii) Invoice amount in currency of settlement shown on Form E or Customs Invoice	(iv) Amount paid under this application	(v) Where full payment, explanation of difference between amounts in columns (iii) and (iv)
	TOTALS			

2. Payment for Purpose Other than Imports of Goods—(Give sufficient particulars to disclose nature of transaction and describe evidence, if any, submitted to Authorized Dealer.)

E. I/WE declare the foregoing statements to be true and correct and that no other application by me/us or on my/our behalf has been submitted for the purpose specified in Section D above.

..... Date

..... Signature of Applicant

F. Special authorization from F.E.C.B.

date.....

reference.....

G. Approved on Behalf of the Foreign Exchange Control Board

..... Date of Approval of Form

..... Stamp and Signature of Authorized Dealer

★ BD and NS Permit Holders should complete Section D.1 in accordance with special instructions issued to them by the Board.

★★ If full payment Form E must be attached to the original of this form which reaches the Board; if a partial payment amount must be endorsed on back of Form E and latter held by Authorized Dealer until payment completed.

★★★ In "E Exempt" Customs Form E.46 or Customs Invoice must be submitted to Authorized Dealer; any number of payments to one payee for "E Exempt" imports may be shown as one item.

(i) ★★ State if Full or Partial Payment (Mark "F" or "P")	(ii) Port of Entry and Port Entry No. of Form E (If exempt from Form E state "E Exempt"★★★)	(iii) Invoice amount in currency of settlement shown on Form E or Customs Invoice	(iv) Amount paid under application	(v) Where full payment, explanation of difference between amounts in columns (iii) and (iv)	(vi) Name and address of payee applicable to each payment
	TOTALS				

★ If full payment Form E must be attached to the original of this form which reaches the Board; if a partial payment amount must be endorsed on back of Form E and latter held by Authorized Dealer until payment completed.
★★★ If "E Exempt" Customs Form E.46 or Customs Invoice must be submitted to Authorized Dealer; any number of payments to one payee for "E Exempt" imports may be shown as one Item.

To be prepared in DUPLICATE (OR in TRIPLICATE if the applicant is a permit holder or otherwise requires a copy for his own use)

APPLICATION TO TRANSFER CANADIAN DOLLARS TO OR TO THE ACCOUNT OF A NON-RESIDENT

MADE ..... FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD FORM **G**

THROUGH .....
(Name and Address of Authorized Dealer)

Authorized dealer insert here G or G/F stamp placed on cheque, etc. with reference number (bank and branch transit number and serial number)

Permit No. BD.....NS.....

A. NAME AND ADDRESS OF APPLICANT	
B. AMOUNT IN CANADIAN DOLLARS (figures only)	$
C. NAME AND ADDRESS OF NON-RESIDENT TO WHOM OR TO WHOSE ACCOUNT TRANSFER TO BE MADE	

D. PURPOSE FOR WHICH TRANSFER OF CANADIAN DOLLARS REQUIRED (**Complete Section 1 or 2**)

★1. **Payment for Imports of Goods** (Also complete either (a) or (b) marking "X" in appropriate square)	KIND OF GOODS	COUNTRY OF ORIGIN

(a) ☐ Goods which have NOT been cleared through Canada Customs — Latest Date Goods Expected.....

(b) ☐ Goods which HAVE been cleared through Canada Customs as follows:
(If more than one payee or if space insufficient use back of form)

(i) ★★ State if Full or Partial Payment (Mark "F" or "P")	(ii) Port of Entry and Port Entry No. of Form E (If exempt from Form E state "E Exempt"★★★)	(iii) Invoice amount in currency of settlement shown on Form E or Customs Invoice	(iv) Amount paid under this application	(v) Where full payment, explanation of difference between amounts in columns (iii) and (iv)
	TOTALS			

★2. **Payment for Purpose Other than Imports of Goods**—(If payment for securities and Form S obtained give reference number. In all other cases give sufficient particulars to disclose nature of transaction and describe evidence, if any, submitted to Authorized Dealer.)

E. I/We declare the foregoing statements to be true and correct and that no other application by me/us or on my/our behalf has been submitted for the purpose specified in Section D above.

....
Date Signature of Applicant

F. Special authorization from F.E.C.B.	G. APPROVED ON BEHALF OF THE FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD
date.....	
reference.....	....
	Date of Approval of Form — Stamp and Signature of Authorized Dealer

★ BD and NS Permit Holders should complete Section D. in accordance with special instructions issued to them by the Board.
★★ If full payment Form E must be attached to the original of this form which reaches the Board; if a partial payment amount must be endorsed on back of Form E and latter held by Authorized Dealer until payment completed.
★★★ If "E Exempt" Customs Form E.46 or Customs invoice must be submitted to Authorized Dealer; any number of payments to one payee for "E Exempt" imports may be shown as one item.

(i) ★★ State if Full or Partial Payment (Mark "F" or "P")	(ii) Port of Entry and Port Entry No. of Form E (If exempt from Form E State "E Exempt" ★★★)	(iii) Invoice amount in currency of settlement shown on Form E or Customs Invoice	(iv) Amount paid under this application	(v) Where full payment, explanation of difference between amounts in columns (iii) and (iv)	(vi) Name and address of payee applicable to each payment
	TOTALS				

★★ If full payment Form E must be attached to the original of this form which reaches the Board; if a partial payment amount must be endorsed on back of Form E and latter held by Authorized Dealer until payment completed.
★★★ If "E Exempt" Customs Form E.46 or Customs invoice must be submitted to Authorized Dealer; any number of payments to one payee for "E Exempt" imports may be shown as one item.

Dominion of Canada
Foreign Exchange Control Board

FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD FORM **DIV.**

Reference and Permit No. .....
(To be inserted by Authorized Dealer)

APPLICATION TO PAY DIVIDENDS OR PROFITS WHERE ANY PORTION THEREOF IS RECEIVABLE BY A NON-RESIDENT
OR TO PAY INTEREST TO A NON-RESIDENT ASSOCIATED COMPANY, HEAD OFFICE OR OWNER

PLEASE COMPLETE EVERY ITEM BELOW AND SHOW ALL AMOUNTS IN CANADIAN DOLLARS

1. Name of company	
2. Address	
3. Nature of corporate structure (State Act under which the company is incorporated or whether it is a partnership, sole proprietorship or branch of a non-resident company)	
4. Name and Address of Authorized Dealer	
5. Date of financial year end	
6. Nature of payment (If payment of dividend, state class of shares, number outstanding and rate per share; if payment of interest, state period covered and particulars of obligation)	
7. Date on which payment under this application is to be made	
8. Name and address of, and amount payable to, non-resident parent company or majority shareholder.	Amount $.....

9. Total amount and distribution of payment under this application (N.B. Gross amount before non-resident income tax or other deductions):

To Residents of Canada and Newfoundland	To Non-Residents				TOTAL PAYMENT
	United States	United Kingdom	Other	Total to non-residents	

10. See reverse for financial data which is to accompany this application in certain cases.

11. Certificate of Applicant:

I, ... on behalf of the above named company do hereby certify that this report and the statements and schedules attached hereto are to the best of my knowledge and belief true and correct in every respect and are in agreement with the company's books of account and other records.

....
Dated | Signature of an authorized official of the company | Position or rank of official

12. Approved for payment within 30 days of date in Item 7 above.

On behalf of Foreign Exchange Control Board:

....
Dated | Authorized Signature

INSTRUCTIONS

1. An application on this form is to be made by

(a) a resident company wishing to pay a dividend on any class of its capital stock, any of which is owned by a non-resident other than a resident of Newfoundland;

(b) a resident branch, partnership or unincorporated business wishing to pay any profits to a non-resident head office, partner or owner, including a payment of salary, wages or commissions; and

(c) a resident company, branch, partnership or unincorporated business wishing to make any payment of interest (except on securities issued and offered for public subscription) to a non-resident parent, affiliated or associated company, head office, partner or owner.

2. The form is to be completed in triplicate and submitted to an authorized dealer who will insert a reference and permit number.

3. Where the total amount of dividends, profits or interest

(a) paid or to be paid to non-residents in the applicant's current financial year exceeds $5,000; or

(b) to be paid to non-residents is 50% or more of the total amount of dividends, profits or interest to be paid by the applicant to both residents and non-residents,

the application is to be made 30 days in advance of the proposed date of payment and, unless already furnished to the Board, is to be supported by

(i) annual financial statements for the applicant's financial years ending on or after the 30th day of June, 1939, reported upon by its auditors, if any, or otherwise certified to by a responsible official;

(ii) a statement reconciling the net profits as shown by the financial statements referred to in paragraph (a) above, with taxable income as assessed under the Income War Tax Act, or as reported if not yet assessed;

(iii) a statement indicating the calculation of the tax exigible or the provision made for the tax liability of the applicant under the Excess Profits Tax Act, 1940, as amended; and

(iv) if the Board so requests, interim financial statements, certified to by a responsible official of the applicant, for a period subsequent to the end of the applicant's latest financial year.

Note: Only one copy is required of the statements described in this paragraph.

4. In cases where the authorized dealer may approve the application in accordance with instructions of the Board, the original is to be sent to the Board, the duplicate returned to the applicant, and the triplicate retained by the authorized dealer. In other cases the application is to be referred to the Board and, if it is approved by the Board, the duplicate and triplicate will be returned to the authorized dealer who is to deliver one copy to the applicant.

5. When an application on this form is approved by an authorized dealer or the Board, any cheque or other instrument issued for the payments so approved shall contain the address of the payee where the payee is a non-resident and, unless otherwise specified by the Board, shall contain the words

(a) "RES (serial number of permit)" where the address of the payee is in Canada or Newfoundland; and

(b) "FECB DIV (serial number of permit)" where the address of the payee is elsewhere than in Canada or Newfoundland.

F.E.C.B. Form 20

Canada—Foreign Exchange Control Board

APPLICATION FOR WITHDRAWAL OF PROFITS OF CANADIAN BRANCH OF A FOREIGN LIFE INSURANCE COMPANY OR FRATERNAL BENEFIT SOCIETY FOR YEAR 19.....

Company:.....

Address:.....

1. Total Income in Canada..... $.....
2. Non-ledger Assets in Canada at end of year..... $_____
3. Sum of Items 1 and 2..... $_____
4. Total Disbursements in Canada..... $.....
5. Non-ledger Assets in Canada at beginning of year..... $_____
6. Sums of Items 4 and 5..... $_____
7. Excess of Item 3 over Item 6..... $_____
8. Total Liabilities in Canada at end of year..... $.....
9. Total Liabilities in Canada at beginning of year..... $_____
10. Increase in Total Liabilities in Canada (Item 8 less Item 9)..... $_____
11. Excess of Item 7 over Item 10..... $.....
12. Ten per cent (10%) of Item 10..... $_____
13. PROFITS WITHDRAWABLE (Item 11 less Item 12)..... $_____

(NOTE: The amounts shown above must agree with the amounts shown in the corresponding items in the annual report to the Department of Insurance, Ottawa.)

We hereby apply for a permit to withdraw profits amounting to $.....

(a) ☐ in Canadian dollars;
(b) ☐ by buying United States dollars;
(c) ☐ by buying sterling; or
(d) ☐ in the form of securities (Describe fully overleaf)

through .....

.....
(Name and Address of Authorized Dealer)

I hereby certify to the best of my knowledge and belief that the business in Canada of the company has been conducted during the period covered by this application, in accordance with Foreign Exchange Control Regulations and that the statements herein are true and correct.

Date..... (Signed).....
Chief Agent in Canada

F.E.C.B. FORM 21

Canada—Foreign Exchange Control Board

APPLICATION FOR WITHDRAWAL OF PROFITS OF CANADIAN BRANCH OF A FOREIGN OTHER THAN LIFE INSURANCE COMPANY FOR YEAR 19.....

Company:.....

Address:.....

1. Net admitted assets in Canada at end of year..... $.....
2. Total liabilities in Canada at end of year..... $.....
3. Excess of net admitted assets over total liabilities (Item 1 less than 2)..... $.....
4. Reserve of unearned premiums (80% basis) at end of year..... $.....
5. Underwriting profit in Canada for year..... $.....
6. Interest and dividends deposited in resident bank account during year..... $.....
7. Underwriting profit plus interest and dividends (Item 5 plus Item 6)..... $.....
8. Deduction required (25% of Item 7 where Item 3 is less than Item 4; otherwise, no deduction)..... $.....
9. PROFIT WITHDRAWABLE (Item 7 less Item 8)..... $.....

(NOTE: The amounts shown above must agree with the amounts shown in the corresponding items in the annual report to the Department of Insurance, Ottawa.)

We hereby apply for a permit to withdraw profits amounting to $.....

(a) ☐ in Canadian dollars;
(b) ☐ by buying United States dollars;
(c) ☐ by buying sterling; or
(d) ☐ in the form of securities (Describe fully overleaf)

through .....

.....
(Name and Address of Authorized Dealer)

I hereby certify to the best of my knowledge and belief that the business in Canada of the company has been conducted during the period covered by this application, in accordance with Foreign Exchange Control Regulations and that the statements herein are true and correct.

Date..... (Signed).....
Chief Agent in Canada

Form B.13
(CUSTOMS)
combined with
Form B
(F.E.C.B.)
Amended 12/46

SEE INSTRUCTIONS ON REVERSE SIDE

Complete 1, 2 or 3 as may be appropriate.

1. BD or NS Permit No. (if any)..... (Give Prefix and No.)
(For number of copies see para. 5 (b) on back)

Or 2. Name and Branch of Authorized Dealer.....
(For number of copies see para. 5 (c) on back) (Bank)
..... (Branch)

Or 3. Temporary Entry ☐ Car No.....
(For number of copies see para. 5 (d) on back)

Report No......

Entry No. **Outport**.....
Port.....

This space for use of Statistical Branch only
(Country)
(Class)
(Series)

CUSTOMS, CANADA, EXPORT ENTRY
COMBINED WITH
APPLICATION FOR FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD PERMIT TO EXPORT GOODS

A...... (Place of lading) **B.** The following articles of domestic production and/or foreign articles are delivered by or on behalf of.....
(Name of owner)
.....
(Address of owner)

C. to..... (Name of railway or vessel, etc. If by highway, so state) **D.** for exportation to..... (Country of final or ultimate destination) **E.** via..... (State if shipped via United States port, or direct from Canadian port) and consigned to:

F......
(Name and address of consignee)

N.B.—Goods must be described accurately as "domestic" or "foreign", and correct details must be given of quantities, values and ultimate destination of exports.

G. Marks on packages	H. Number of Packages	I. Description of goods — Describe fully as canned pork, printed cotton cloth, printing presses, apples, oats, wheat, etc. General terms such as meats, dry goods, machinery, prints, etc., will not be accepted	J. Quantity — State number of pounds, tons, gallons, yards, etc.	Actual amount received or to be received in terms of Canadian Dollars, exclusive of all charges. If for no payment, estimate value. (See Note 6 on Reverse Side). K. Domestic products including imported goods processed in Canada	L. Foreign or imported products in same condition as imported	This column for use of Statistical Branch only
				Nearest whole	dollars (no cts)	

M. On overseas shipments direct from Canadian ports, state or estimate here amount of inland freight from place of lading to port of exit, plus handling charges to and at port of exit—Canadian $.....

If column L used state here country of origin of goods imported. ↑

Either section N or O must be completed (except for temporary export entries)

N.

	Col. 1	Col. 2
(i) Kind of currency received or to be received (e.g. U.S., Stg. or Can.)	Foreign Currency Amount	Canadian Dollar Amount
(ii) Date payment received or expected	(Omit fractions)	(Omit cents)
(iii) Actual amount received or to be received exclusive of charges		$
(iv) Actual or estimated amount of prepaid freight and other charges		$
(v) Total amount received or to be received		$

IMPORTANT
See Para. 7. on back of form for instructions on these Sections

O. Export for no payment, or for which special F.E.C.B. authorization required (state reason).....

P. Approved on behalf of the Foreign Exchange Control Board
Special authorization received by
.....dated.....
(Letter, etc.)
.....
(Date of Approval) (Authorized Signature)

STAMP OF OUTPORT

STAMP OF CHIEF PORT

.....
Officer of Customs and Excise

Delete either (a) or (b) Date.....

S. I, or we,.....
(owner or agent) hereby certify
(a) that the above is a full and true statement of the kinds, quantities, fair values and destination of all the articles delivered by me, or us for exportation as aforesaid and that except where section **O** has been completed (in which case any special authorization required has been obtained) the kind of currency received or to be received in payment thereof and the manner of such payment is or will be in accordance with the Foreign Exchange Control Act and Regulations, and that such payment has been or will be dealt with only in accordance therewith.
Or (**b**) that this is a temporary entry and I, or we hereby engage to make a perfecting entry within six days.

Signed by.....

Residence.....

FORM B. 13 (CUSTOMS) COMBINED WITH FORM B (F.E.C.B.)

FOR USE OF AUTHORIZED DEALERS

PARTICULARS OF PAYMENT

——	Date	Amount relating to this Export applied on Form C, CT or D. (omit cents)	Description of Form		
			C, CT or D	Reference No.	Amount
Partial payment or only payment					
Partial payment					
" "					
" "					
" "					
" "					
Total of partial payments					

INSTRUCTIONS AND CONDITIONS

1. This form when completed by the owner of the goods or his agent and stamped and signed by the Collector of Customs is a Customs export entry and, subject to the Foreign Exchange Control Act and Regulations, is a permit from the Foreign Exchange Control Board for the export of such goods from Canada. (For exports of securities, the Board's Form K is to be used.)

2. This form, completed in the number of copies required, shall be delivered to the carrier accepting the shipment for export, one set per carload or lesser shipment to a single consignee except as provided for in paragraph 5 (d). The carrier will hand the completed set to the Collector at the last port in Canada through which goods for exportation pass outwards for places beyond the limits of Canada when **exported by land**, and at the port where laden on the exporting ship or aircraft when **exported by water or air**, each such port being herein designated as "the port of exit from Canada". It is **most important** to have this form furnished and firmly attached to the way-bill from inland places in order to avoid the necessity for detention and side-tracking of the goods at the frontier awaiting delivery of this form to the Canadian Customs-Excise Officer.

3. When goods for exportation arrive at the frontier unaccompanied by this form the Collector is to report the facts to the Deputy Minister of National Revenue, Customs and Excise, and state particularly the place of lading, in order that the neglect to forward this form may be traced to the proper railway agent, and that the manager of the railway may be notified through the Department of National Revenue of such irregularity and neglect.

4. This form must be signed by the owner of the goods or his agent (who may also be the railway agent) and is not required to be attested.

5. (a) If the goods are to be exported to Newfoundland **at least three copies** of the form must be submitted to the Collector.

(b) If the owner of goods to be exported to a country other than Newfoundland is the holder of a Foreign Exchange Control Board permit BD, or NS, he must insert the prefix letters and number of such permit in space **1** at the top of the form. In this case at least four copies of the form must be submitted to the Collector.

(c) If the owner of goods to be exported to a country other than Newfoundland is not a BD or NS permit holder he must insert the name and address of his Authorized Dealer (Canadian bank and branch) in space **2** at the top of the form. In this case, he must complete at least five copies of the form.

(d) When goods are exported by rail, water or air and the Collector at the port of exit from Canada is satisfied that it is impossible for this form to be completed in all particulars and handed to the carrier at the point of lading along with transportation documents covering export from Canada, this form may be submitted in duplicate as a temporary export entry, one set per carload or lesser shipment. Where the form is used in this way, Item **3** at the top of the form, Sections **A** to **J** inclusive, and **S** (b), are to be completed. The quantity in Column **J**, where more than one carload is concerned, may be entered as the total of the shipment divided by the number of cars. An estimated value at point of lading should be entered in Column **K** or **L**. The Collector of Customs at the port of exit will not number these forms but will stamp and return one copy to the owner of the goods and hold the original for substitution within six days of the date of entry by completed sets fo forms, **one set per consignee**, for exports in any one day or any one ship, as specified in paragraphs 5(b) and 5 (c) above.

6. The Canadian dollar values entered in columns **K** and **L** must not include any freight, insurance, handling or other charges included in the selling price. (For conversion of other currencies into Canadian dollars, see Customs Memo D No. 106.) It should be noted that column **K** should be used when the goods for exportation are classed as "domestic products", and column **L** when they are "foreign or imported products". If column **L** is applicable, the country of origin of the goods exported should be shown in the space provided at the foot of the column. The following points should be noted:

(a) Goods exported from a Customs bonded warehouse are to be reported on this form, the Canadian dollar value less charges being shown in column **L**. The form is to be marked at the top: "ex-warehouse for statistics".

(b) Goods exported from an excise warehouse are to be reported on this form, the Canadian dollar value less charges being shown in column **K**. The form is to be marked at the top: "ex-warehouse for statistics".

(c) This form is required for coin or bullion exported.

7. The kinds of currency which may be accepted for exports to different countries are specifically covered by the Foreign Exchange Control Act and Regulations and full information thereon may be obtained from the Board or from banks. Care should be taken to ensure that the Board's requirements in this respect are met before completing the form and signing the certificate in Section S.

If payment of the full value of the goods has been, or will be, received in accordance with the Board's requirements Section **N** should be completed. **Where payment is to be received in foreign exchange the relative amounts in the appropriate currency should be shown in Column 1 and the Canadian dollar equivalent of these amounts should be shown in Column 2. Where such payment is to be received in Canadian dollars, only Column 2 should be completed.**

Unless payment of the full value of the goods has been, or will be, received in accordance with the Foreign Exchange Control Act and Regulations Section **O** must be completed instead of Section N and in that event the approval of an authorized dealer (Canadian branch bank) or of the Board in Section **P** is usually necessary. Examples of cases in which no special approval is required are:—

(a) Exports to Newfoundland:

(b) Exports of gifts to a value not exceeding $100 per shipment; and

(c) Exports of goods purchased by a non-resident tourist while in Canada as bona-fide tourist purchases which are shipped to the non-resident tourist by the Canadian vendor of the goods; in such a case the form must be marked "bona-fide tourist purchase."

8. It should be noted particularly:

(a) That a "general" entry is not acceptable in which the shipments of several shippers to the same consignee are "bulked" together without specifying the particulars of each shipment and the name of the owner in each instance; and

(b) That when drawback of customs duty is claimed an extra copy or copies of this form marked "subject to drawback", should accompany the goods to the frontier port of exit.

9. No charge will be made by Customs officers for the certification of extra copies of this form required for drawback sales tax or other purposes provided that such extra copies are submitted to the Collector along with the set of forms filed at the time of export.

PENALTY FOR NEGLECT TO DELIVER EXPORT ENTRY, $400.00

E

Port of.....19.....

Arriving per.....

Imported by.....

Goods Exported to Canada direct from.....

Via.....
(Country through which carried in transit if any)

FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD

FORM E

APPLICATION FOR PERMIT TO IMPORT GOODS

For use with Customs Form B.1, B.5, or B.11
(See instructions on back)

Sending Port Numbers of Manifests:

PORT DATING STAMP

Report No.....

Entry No.

Outport.....

Port.....

Marks and Numbers	Number of Packages	Description of Goods	Quantity	See Note Below	Value for Duty in Dollars	Rate of Duty or Free	Total Customs Duty		Duty Paid Value		Sales Tax		Rate of Excise Tax	Excise Tax		Tariff Item Applied
							$	c.	$	c.	$	c.		$	c.	

NOTE:—Show above actual amount paid or to be paid **IN TERMS OF CANADIAN DOLLARS** exclusive of all charges. (Any freight, insurance, handling charges, Canadian duties or taxes which are included in the purchase price must be deducted therefrom.) For conversion of other currencies into Canadian dollars see Customs Memorandum D-No. 105.

A. Show hereunder the invoiced prices of the goods in the currency of settlement and unless already included add all charges (freight, etc.) payable to non-residents.

B. Show hereunder amount and nature of charges added in A (e.g. rail, freight, ocean freight, etc.)

Currency..... Amount..... Amount..... Nature.....

C. I hereby permit and certify to the importation described hereon.

.....
Collector of Customs and Excise on behalf of
Foreign Exchange Control Board

D. Country of origin of goods shown on Customs invoice

.....

E. Application to F. E. C. B. for permit to import goods entered at Customs on Form B.1 ☐, B.5 ☐, or B. 11 ☐. (Check appropriate square.)

.....
(Signature of Importer or Attorney)

F. Complete either (1) or (2) as may be appropriate:
(1) BD or NS permit No.

.....

OR (2) Authorized Dealer:

.....
(Name of Bank)

.....
(Address of Branch)

NOTICE TO AUTHORIZED DEALERS

Where this form is submitted to an Authorized Dealer in support of an application for exchange (except in cases where the application at the bottom of this form may be used) or to pay Canadian dollars to a non-resident, particulars of the payment are to be noted below and this form is then to be forwarded to the Board in accordance with standing instructions. (Note particularly that where a single Form F or a single Form G does not complete the payments to be made for the goods, the partial payments are to be identified as such and this form is to be retained by the Authorized Dealer until final payment).

PARTICULARS OF FOREIGN EXCHANGE SOLD OR PAYMENTS AUTHORIZED IN CANADIAN DOLLARS

——	(a) Date of payment	(b) Amount relating to this Form E (indicate kind of currency)	(c) If foreign exchange description of Form F (If Form FT so state)		(d) If Canadian $ description of Form G	
			Reference No.	Amount	Reference No.	Amount
Partial payment or only payment						
Partial Payment						
" "						
" "						
" "						
Total of Partial Payments			If this total does not agree with amount shown in item A on the front of this form, an explanation of the difference should be given on the Form F or G which covers final payment			

FORM E — INSTRUCTIONS AND CONDITIONS

1. This form is to be used in connection with every importation into Canada of goods which are entered at Customs on Customs entry form B.1, B.5 or B.11, except

(a) goods shipped to Canada direct from or originating in, Newfoundland;
(b) periodical publications; and
(c) for an amending or a perfecting entry.

2. The same particulars are to be given on this form as on the set of Customs Import Entry forms B. 1, B.5 or B.11, which it accompanies, except that the affidavits on the back of the Customs forms are not necessary. The form is designed so that it may, if desired, be completed as a carbon copy of Customs form B.1, B.5 or B.11, in which case it is to be inserted as the third copy in the set. In addition the importer **must** show in the space provided **either** (1) the number of his BD or NS permit, if any, **or** (2) if the importer does not hold such permit he must show the name and full address of his Authorized Dealer (Canadian branch bank).

3. This form is to be signed by the importer or his attorney in the space provided and submitted (as a single copy only) to the Collector of Customs and Excise along with the usual number of copies of Customs form B.1, B.5 or B.11. When Customs entry is passed, the Collector will sign, number, and port date the form and return it to the importer for use in support of an application to his Authorized Dealer for foreign exchange or to pay Canadian dollars to a non-reisdent in settlement for the goods.

A Collector may not certify in any way Form E other than the original form presented at the time of accepting the relative import entry and it is therefore important that the form be carefully preserved for use for this purpose.

NOTE: Signature of this application by the importer or his attorney constitutes a declaration to the Board and to the Collector of Customs and Excise at the port or outport in question that all the particulars and information given are true and correct.

3. If the importer named in the form has bought the imported goods from a resident of Canada who will be making payment to a non-resident supplier of the goods, the importer, after receiving the form back from Customs, should fill in the following particulars and deliver the form to his resident vendor. (The expression "resident of Canada" includes a non-resident operating a special resident bank account in Canada under permit from the Board).

Resident vendor is (name and address).....

.....

who holds (here give number of his BD or NS permit, if any).....

or whose Authorized Dealer is (name and full address).....

.....

.....

(Siganture of importer.)

Where this form is surrendered to an Authorized Dealer in support of an application for foreign exchange representing full payment for the goods imported, the sale of exchange may be recorded below, in which case no Form F covering the sale is required. When this is done this Form E is to be sent to the Authorized Dealer's head office for settlement with the Board.

APPLICATION FOR FOREING EXCHANGE IN FULL SETTLEMENT OF IMPORT MADE HEREON

A. Name and address of person to whom foreign exchange to be paid	B. Rate	Amount of U.S. dollars or sterling

C. If amount paid differs from amount in Section A on face of form, explain here	D. Name, address (print or write legibly) and signature of applicant.

For use by Authorized Dealer's Head Office	NOTES: Payment for charges on the import may be included in this application. If so, explain in Section C. This form of application is not to be used where payment is being made in Canadian dollars.	E. Approved on Behalf of F.E.C.B. Date Stamp and signature of Authorized Dealer

Prepare in DUPLICATE—read carefully before signing—also note conditions on back.

APPLICATION FOR TRAVEL PERMIT

FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD FORM **H**

REFERENCE NO. .....

Surname (Family name) *Print in block letters*

Christian name (Given name)

MR. MRS. MISS

Address (in full)

Occupation

A. I hereby apply to the Foreign Exchange Control Board to take with me out of Canada bank notes, coin and travellers' cheques up to the amounts specified
(if none, mark "nil" in appropriate spaces)

CASH AND TRAVELLERS' CHEQUES

Canadian funds..... $.....
U.S. funds..... $.....
Sterling..... £.....
Other currencies..... .....

B. Estimated number of days outside Canada and date of departure

No. of Days | Date

C. Means of transportation from Canada

Train ☐ Bus ☐ Plane ☐ Auto ☐ Other ☐

D. Destination

E. Reason for journey (if business, give name of firm and type of business, e.g. manufacturer, merchant, etc.)

Pleasure ☐ Health ☐ Education ☐
Business ☐

F. I declare the above information to be true and correct and that no other application by me or on my behalf has been made in connection with this trip.

Date..... Signature of applicant.....

G. TO BE STAMPED BY CUSTOMS OFFICER AT LAST OR ONLY PORT OF EXIT AND FORM TO BE SURRENDERED

PORT DATING STAMP

H. Approved on behalf of the F.E.C.B. for departure from Canada on or before.....
(See Item 3 on back)

....
(Date) (Name and Authorized Signature)

J. Special authorization from F.E.C.B.

Date..... **Ref**.....

FORM H—INSTRUCTIONS

APPROVAL OF A PERMIT ON FORM H ENTITLES THE HOLDER TO EXPORT TEMPORARILY WITHOUT FURTHER PERMIT FROM THE F E C B , PERSONAL BAGGAGE AND EFFECTS, AND AUTOMOBILE FOR THE USE OF THE PERMIT HOLDER

1 Subject to certain exemptions a permit on this form is required by every resident of Canada and Newfoundland who desires to leave Canada taking more than $100 in foreign bank notes and coin and travellers' cheques or more than a combined total of $150 in Canadian and foreign cash and travellers' cheques.

2 The form is to be completed in duplicate and submitted by the applicant to his Authorized Dealer (i.e. bank) or Special Agent of the Board who may deal with the application if it is within his authority to do so in accordance with the Regulations or Instructions of the Board or who will otherwise refer it to the Board.

3 The Authorized Dealer or Special Agent must when approving the form fill in the date up to which the form is valid for departure from Canada This date shall be not more than two weeks after the date on which the application is approved unless the applicant is re-entering Canada temporarily on his journey, in which case the validity date shall be not more than two weeks after the date on which the application is approved plus the time between the applicant's first and final exit from Canada.

4 If an Authorized Dealer or Special Agent approves the application or receives it back from the Board after approval by the Board, he will frunish one copy to the applicant and retain one copy.

5 The applicant must surrender his copy of the form to a Canadian Customs officer at the time of leaving Canada If the trip involves entering Canada temporarily, either going or returning, or if the travel is in transit between two points in Canada and the traveller will return through the United States, the Authorized Dealer or Special Agent should mark the Form H "Valid for return trip". The Customs Officer at each port of exit from Canada should stamp the permit on the back and it should be surrendered to the Customs Officer at the final port of exit from Canada.

6 The Customs officer to whom the form is surrendered will stamp it and forward it direct to the Board at Ottawa.

CONDITIONS OF PERMIT

1 Unless it is otherwise specified on the face of this permit, no expenditures may be made abroad in connection with the journey for which this permit is issued except to meet reasonable travelling and personal expenses of the traveller for a temporary sojourn outside Canada, including purchases of goods to be imported into Canada for personal or household use, but not for sale.

2 Any Canadian or foreign cash or travellers' cheques remaining in possession of the traveller at the end of the sojourn abroad must be brought back to Canada and, in the case of foreign currency or travellers' cheques, sold to an Authorized Dealer, provided however, that United Kingdom bank notes need not be sold to an Authorized Dealer and that the traveller may retain in his possession other foreign currency and coin having a value of not more than $100.

See Instructions on Back

APPLICATION FOR PERMIT TO SELL, ASSIGN, TRANSFER OR DELIVER SECURITIES TO A NON-RESIDENT AND/OR TO EXPORT SECURITIES

Name and Address of Applicant's Authorized Dealer ..... FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD FORM **K** Reference No. ..... (To be inserted when form approved)

A. Name and Address of Applicant

B. Name and Address of Owner of Securities
(If owner is applicant, insert "Same as applicant")

C. Name and Address of Person to whom Securities to be Sold, Assigned, Transferred, Delivered and/or Exported

D. Description of Securities which Non-Resident is Acquiring

Par value of bonds or number of shares	DESCRIPTION (To include certificate numbers where counter value in money or other securities not being obtained)	*Price per Unit	*Value

E. Purpose of Transaction (check appropriate square and insert required information at right)

(1) ☐ Outright sale to non-resident. State amount and currency of payment and date of receipt.

(2) ☐ Sale to non-resident against debit balance. State amount and debit balance prior to sale.

(3) ☐ Resident exchange of securities outside Canada. Describe securities acquired in exchange and state cost thereof.

(4) ☐ Non-resident exchange of securities in Canada. Describe securities sold in exchange and state value thereof. Give amount and Form G reference number of any permitted balance paid to, or to bank account in name of, non-resident.

(5) ☐ Export only—Give number of previous Form K.

(6) ☐ Other. Give full details.

F. I/WE hereby declare the foregoing statements to be true and correct and that no other application has been approved and/or submitted by me/us or on my/our behalf in connection with the transaction described herein.

..... Date

..... Signature of Applicant

G. We certify receipt of:

.....Foreign exchange sold to authorized dealer on Form C No.....

.....Foreign exchange held pending reinvestment.

$.....Can. from non-resident purchaser

☐ Incoming securities as described in E above.

..... Stamp and Signature of Appointed Security Dealer

H. Approved on behalf of F.E.C.B. for completion within one month from date.

..... Date ..... Name, Address and Signature of Appointed Security Dealer

J. Special authorization from F.E.C.B.

Date..... Reference.....

***Give price and value in currency of payment; if no payment, give market or estimated value in Canadian dollars.**

FORM K—INSTRUCTIONS

(The following instructions are varied in certain respects in the cases of transactions by Authorized Dealers and trust companies. Authorized Dealers and trust companies should refer for particulars to the Instructions issued to them by the Board.)

When Permit Required

1. A permit on Form K approved by or on behalf of the Foreign Exchange Control Board is required:

(a) For every sale, assignment, transfer or delivery of securities by a resident to a non-resident. (This applies to transactions in any securities whether the transactions are effected in Canada or outside Canada and whether or not an export or import of securities is involved. A resident broker or dealer who is effecting a purchase of securities in Canada for a non-resident is regarded as the resident selling such securities to the non-resident even though the broker or dealer is acting as agent and not as principal in the transaction.)

(b) For every export of securities from Canada. (A permit on Form K authorizing a sale, assignment, etc., to a non-resident may also be used as a permit to export the securities in question if the export is made within 30 days; otherwise a separate permit is required for the export of the securities.)

Transactions by Appointed Security Dealers

2. Chartered banks, certain trust companies and offices in Canada of firms which are active members of Canadian stock exchanges or the Investment Dealers' Association of Canada are designated as Appointed Security Dealers and are authorized to approve on behalf of the Board permits on Form K for certain transactions undertaken by themselves as principals or agents in accordance with the provisions of the Board's Instructions to Appointed Security Dealers.

3. (a) In connection with transactions which an Appointed Security Dealer has authority to approve, Form K is to be completed in triplicate when an export of securities is involved and in duplicate in other cases. Permits approved by each Appointed Security Dealer are to be numbered serially 1, 2, 3, etc. commencing with a new series at the beginning of each year. (In the case of banks, such serial numbers are to be preceded by the bank and branch transit numbers.) All copies of each permit are to be given the same number. The copies of the form are to be dealt with as follows:

(i) One copy is to be forwarded by the Appointed Security Dealer to the Board at Ottawa upon completion by the Appointed Security Dealer of the certificate in Section G (where applicable);

(ii) One copy is to be kept by the Appointed Security Dealer for his records; and

(iii) Where the securities are being exported, a third copy is required and is to be surrendered to the Post Office at the time of mailing. The Post Office is to stamp the form in Section L below and forward it to the Board at Ottawa.

(b) Where a transaction requiring a permit on Form K is not within the authority of an Appointed Security Dealer to approve, Form K in triplicate where an export of securities is involved and in duplicate in other cases is to be completed and submitted to the Board for consideration. If the permit is granted, the Board will return the forms to the Appointed Security Dealer duly approved. The Appointed Security Dealer will then deal with such forms in the manner described in (a) above.

Other Transactions

4. In connection with transactions requiring a permit on this form which are not being effected by an Appointed Security Dealer, the applicant will submit Form K in triplicate to a chartered bank or direct to the Board for consideration. If the permit is granted the appropriate copy(ies) will be returned to the applicant's Authorized Dealer. One of these copies will be for presentation where necessary to the transfer agent or registrar of the securities as the latter's authority to effect a transfer or change of registration to a non-resident in accordance with the Board's Notice to Transfer Agents and Registrars and/or for surrender to the Postmaster at the time of export of the securities.

Transfer Agents and Registrars

5. Except as provided in the Board's Notice to Registrars and Transfer Agents, a registrar or transfer agent may record a transfer of securities from the name of a resident to the name of a non-resident only where a permit on Form K approved by the Board or by an Appointed Security Dealer authorizing the transfer is exhibited to the registrar or transfer agent. The registrar or transfer agent will record in Section K below that a transfer of the securities has been recorded and return the form to the person presenting it.

K. I/WE state that share certificates or bonds have been issued in the name of.....
(Name)

.....
(Address)

in exchange for those described in Section D.

No. of shares or par value	Share Certificate or Bond Serial No.

.....
(Transfer Agent or Registrar)

L. Post Office or Customs Port Dating Stamp

See Instructions on back

APPLICATION FOR PERMIT TO SELL SECURITIES IN CANADA BY OR FOR A NON-RESIDENT

FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD FORM **S**

REFERENCE NO. .....

(To be inserted when form approved)

A. NAME AND ADDRESS OF APPOINTED SECURITY DEALER OR OTHER APPLICANT

B. NAME AND ADDRESS OF NON-RESIDENT OWNER OF SECURITIES

C. DESCRIPTION OF SECURITIES

Par value of bonds or number of shares	DESCRIPTION	Price per unit	VALUE (in Canadian funds)
	TOTAL		

D. REASONS FOR SALE
(Check appropriate square and insert required information at right)

(1) ☐ Sale of securities purchased outright by or for non-resident since January 8, 1940, and registered with Board. Give number of relative Form 106 and attach Form hereto.

(2) ☐ Sale in reduction of debit balance. Give amount of debit balance prior to sale.

(3) ☐ Other. Give full details.

E. Where proceeds of sale or any part thereof are paid to, or credited to a bank account in the name of, a non-resident state amount and reference number of relative permit on Form G.

F. I/WE hereby delcare the foregoing statements to be true and correct and that no other application has been approved or submitted by me/us or on my/our behalf in connection with the transaction described herein.

....
Date Signature of Applicant

G. Special Authorization from F.E.C.B.

Date.....

Reference .....

H. Approved on Behalf of The Foreign Exchange Control Board for Completion within One Month from Date.

....
Date Name, Address and Signature of Appointed Security Dealer

FORM S — INSTRUCTIONS

When Permit,Required

1. A permit on Form S approved by or on behalf of the Foreign Exchange Control Board is required for every sale of securities in Canada by or on behalf of a non-resident.

Transactions by Appointed Security Dealers

2. Chartered banks, certain trust companies and offices in Canada of firms which are active members of Canadian stock exchanges or the Investment Dealers' Association of Canada are designated as Appointed Security Dealers and are authorized to approve on behalf of the Board the necessary permits on this form for certain transactions undertaken by themselves as principals or agents in accordance with the provisions of the Board's Instructions to Appointed Security Dealers.

3. (a) In connection with transactions which an Appointed Security Dealer has authority to approve, Form S is to be completed in duplicate. Permits on Form S approved by each Appointed Security Dealer are to be numbered serially 1, 2, 3, etc. commencing with a new series at the beginning of each year. (In the case of banks, such serial numbers are to be preceded by the bank and branch transit numbers). All copies of each permit are to be given the same number. One copy of the form is to be forwarded by the Appointed Security Dealer to the Board at Ottawa and the other copy retained by the Appointed Security Dealer for his records.

(b) Where a transaction requiring a permit on Form S is not within the authority of an Appointed Security Dealer to approve, Form S in duplicate will be prepared and submitted to the Board for consideration. If the permit is granted, one copy of the form duly approved will be returned to the Appointed Security Dealer as his authority to effect the rtansaction. The other copy will be retained by the Board.

Other Transactions

4. In connection with transactions requiring a permit on this form which are not being effected by an Appointed Security Dealer, the applicant will submit Form S in duplicate to a chartered bank or direct to the Board for consideration. If the permit is granted, one copy will be returned to the applicant as his authority to complete the transaction.

Payments to Non-Residents

5. In addition to a permit on Form S if it is desired to pay to a bank account in the name of a non-resident the proceeds of a sale of securities in Canada, a permit on Form G to transfer Canadian dollars to or to the account of a non-resident is required. Application for such permit is to be made in triplicate to a chartered bank or to the Board.

P.C. 5216

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDAY, the 19th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS The Foreign Exchange Control Act, assented to on the 31st day of August, 1946, provides that it shall come into force on the first day of January, 1947, or such earlier date as may be fixed by proclamation;

AND WHEREAS Section twelve of The Interpretation Act provides that, where an Act is not to come into operation immediately on the passing thereof and confers power to make, among other things, orders in council and to give notices or to do any other things for the purposes of the Act, that power may, unless the contrary intention appears, so far as may be necessary or expedient for making the Act effective at the date of commencement thereof, be exercised at any time after the passing of the Act, subject to this restriction, that anything so done under the power shall not, unless the contrary intention appears in the Act, or the contrary is necessary for making the Act effective from its commencement, come into operation until the Act comes into operation;

AND WHEREAS subsection one of section eighteen of The Foreign Exchange Control Act provides that the Governor in Council may prescribe rates of exchange between Canadian currency and foreign currencies or between foreign currencies, either generally or for any specified transactions or classes of transactions;

AND WHEREAS it is expedient, for the purpose of The Foreign Exchange Control Act and for the purpose of making the Act effective at the date of commencement thereof, to prescribe rates of exchange between Canadian currency and currency of the United States, between Canadian currency and currency of the United Kingdom, and between currency of the United States and of the United Kingdom, both generally and for specified transactions and classes of transactions;

THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Finance and under the powers so conferred by The Foreign Exchange Control Act, is pleased to make and doth hereby make the following order, to come into force on the first day of January, 1947:

ORDER

1. For the purposes of this Order

(*a*) where a person in consideration of a payment of or an agreement to pay Canadian currency by him, procures the drawing, issuing, making, acceptance, endorsement, assignment or transfer of a negotiable instrument payable in foreign currency, either to or in favour of himself or any other person, or otherwise procures the making of any payment in foreign currency, either to himself or to any other person, he is deemed to have bought the foreign currency so payable or paid from the person to whom he paid or agreed to pay the Canadian currency;

(*b*) where a person in consideration of a payment of or an agreement to pay Canadian currency to him, draws, issues, makes, accepts, endorses, assigns or transfers a negotiable instrument payable in foreign currency, either to or in favour of the person so paying or agreeing to pay, or any other person or otherwise makes or causes to be made any payment in a foreign currency, either to the said person or to any other person, he is deemed to have sold the foreign currency so payable or paid to the person who paid or agreed to pay the Canadian currency;

(*c*) "forward contract" means a contract under which a person agrees with an authorized dealer either to buy or sell foreign currency, and to take delivery of or deliver the foreign currency, as the case may be, at some specified date after the contract has been entered into;

(*d*) "Minister" means the Minister of Finance;

(*e*) "spot" means banknotes and silver and nickel coin of the United States and all rights to payment of currency of the United States or of the United Kingdom under a negotiable instrument payable either on demand or otherwise immediately payable, or by reason of a deposit;

(*f*) "sterling" means currency of the United Kingdom, other than banknotes and coin;

(*g*) "swap transaction" means a transaction in which a person either applies to an authorized dealer to buy foreign currency and, at the same time, offers to enter into a forward contract to sell the same amount of the same foreign currency or applies to an authorized dealer to sell foreign currency and at the same time offers to enter into a forward contract to buy the same amount of the same foreign currency; and

(*h*) "United States dollars" means currency of the United States.

2. Subject to sections four and five the rates of exchange shown in the first schedule to this Order shall be the rates of exchange between Canadian currency and United States dollars for the classes of transactions specified therein.

3. Subject to sections four and five the rates of exchange shown in the second schedule to this Order shall be the rates of exchange between Canadian currency and sterling for the classes of transactions specified therein.

4. Where, in a transaction for the Exchange Fund Account the Minister, in the same transaction, purchases or acquires or causes to be purchased or acquired, United States dollars and sells sterling or purchases or acquires, or causes to be purchased or acquired, sterling and sells United States dollars the rate of exchange may, if the Minister so directs, be $4.04 per pound in terms of United States dollars in the case of a sale of sterling and $4.02 per pound in the same terms in the case of a purchase of sterling.

5. Where, in a transaction for the Exchange Fund Account with a government of a country or a central bank, stabilization fund or similar fiscal agency of a government, the Minister purchases, acquires or sells or causes to be purchased, acquired or sold, United States dollars or sterling the rate of exchange may be such rate between $1.00 and $1.005 per United States dollar and between $4.02 and $4.04 per pound sterling, respectively, as the Minister directs.

6. (1) Where, in accordance with instructions of the Foreign Exchange Control Board, authorized dealers buy from or sell to members of the public silver coin issued by the government of the United Kingdom the rate of exchange in terms of Canadian currency, shall be as follows:

Buying from public ..... $3.60 per pound
Selling to public ..... $3.80 per pound

(2) Where, in a transaction for the Exchange Fund Account the Minister purchases or causes to be purchased from, or sells or causes to be sold to, an authorized dealer, silver coin issued by the government of the United Kingdom, the rate of exchange may be as follows:

Buying ..... $3.65 per pound
Selling ..... $3.75 per pound

A. D. P. HEENEY
Clerk of the Privy Council.

FIRST SCHEDULE

United States Dollars

——	Buying	Selling
SPOT	Par	½ of 1% Premium
FORWARD CONTRACTS—		
For each 15-day period or part thereof	Deduct from spot rate 1/32 of 1%	Add to spot rate 1/32 of 1%
Extensions of forward contracts—		
For each 15-day period or part thereof	Deduct additional 1/32 of 1%	Add additional 1/32 of 1%
SWAP TRANSACTIONS—		
Where involving a spot purchase and a sale for forward delivery—		
Spot Purchase	Par	
Forward Sale—		
For delivery up to 90 days	.....	½ of 1% Premium
For each additional 30-day period	.....	Add 5/32 of 1%
(Where, however, contract is for delivery up to 15 days, rate may be ¼ of 1% premium.)		
Where involving a spot sale and a purchase for forward delivery—		
Spot Sale	.....	½ of 1% Premium
Forward Purchase—		
For delivery within any period	Par	

SECOND SCHEDULE

Sterling

——	Buying	Selling
SPOT	$4.02 per £	$4.04 per £
FORWARD CONTRACTS—		
For each 15-day period or part thereof	Deduct from spot rate ⅛ of a cent	Add to spot rate ⅛ of a cent
Extensions of forward contracts—		
For each 15-day period or part thereof	Deduct additional ⅛ of a cent	Add additional ⅛ of a cent
SWAP TRANSACTIONS—		
Where involving a spot purchase and a sale for forward delivery—		
Spot Purchase	$4.02 per £	
Forward Sale—		
For delivery up to 90 days	.....	$4.04 per £
For each additional 30-day period	.....	Add ⅝ of a cent
(Where, however, contract is for delivery up to 15 days, rate may be $4.03 per £.)		
Where involving a spot sale and a purchase for forward delivery—		
Spot Sale	.....	$4.04 per £
Forward Purchase—		
For delivery within any period	$4.02 per £	

P.C. 5217

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDAY, the 19th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS The Foreign Exchange Control Act, assented to on the 31st day of August, 1946, provides that it shall come into force on the 1st of January, 1947, or such earlier date as may be fixed by proclamation;

AND WHEREAS section twelve of The Interpretation Act provides that, where an Act is not to come into operation immediately on the passing thereof and confers power to make, among other things, orders in council or regulations or to do any other things for the purposes of the Act, that power may, unless the contrary intention appears, so far as may be necessary or expedient for making the Act effective at the date of the commencement thereof, be exercised at any time after the passing of the Act, subject to this restriction, that anything so done under the power shall not, unless the contrary intention appears in the Act, or the contrary is necessary for making the Act effective from its commencement, come into operation until the Act comes into operation;

AND WHEREAS subsection two of section five of The Foreign Exchange Control Act provides that the Minister of Finance may from time to time purchase or acquire or cause to be purchased or acquired, with moneys in the Exchange Fund Account, within such limits as to amounts as the Governor in Council may authorize from time to time, foreign currencies other than currency of the United States, deposits in foreign currencies other than currency of the United States, with authorized dealers or with banks outside of Canada designated by the Minister, and treasury bills of the United Kingdom;

AND WHEREAS it is expedient for the purposes of The Foreign Exchange Control Act and for the purpose of making the Act effective at the date of commencement thereof, to authorize the said limits as to amounts within which the Minister of Finance may so purchase or acquire or cause to be purchased or acquired such foreign currencies, deposits in foreign currencies and treasury bills;

THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Finance, and under the powers so conferred by The Foreign Exchange Control Act, is pleased to order and doth hereby order that as on and from the first day of January, 1947, the limits as to amounts within which, under the provisions of subsection two of section five of The Foreign Exchange Control Act, the Minister of Finance may purchase or acquire or cause to be purchased or acquired, with moneys in the Exchange Fund Account, foreign currencies other than currency of the United States, deposits in foreign currencies other than currency of the United States and treasury bills of the United Kingdom shall be

(*a*) £10,000,000 sterling in the case of currency, deposits in currency and treasury bills of the United Kingdom, and

(*b*) the equivalent of $500,000 in Canadian currency each in the case of all other foreign currencies including deposits in such currencies.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

P.C. 5218

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDAY, the 19th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS The Foreign Exchange Control Act, assented to on the 31st day of August, 1946, provides that it shall come into force on the first day of January, 1947, or such earlier date as may be fixed by proclamation;

AND WHEREAS section twelve of The Interpretation Act provides that, where an Act is not to come into operation immediately on the passing thereof and confers power to make, among other things, orders in council or to do any other thing for the purpose of the Act, that power may, unless the contrary intention appears, so far as may be necessary or expedient for making the Act effective at the date of the commencement thereof, be exercised at any time after the passing of the Act, subject to this restriction, that anything so done under the power shall not, unless the contrary intention appears in the Act, or the contrary is necessary for making the Act effective from its commencement, come into operation until the Act comes into operation;

AND WHEREAS section seventeen of The Foreign Exchange Control Act provides that the Foreign Exchange Control Board shall pay out of the Exchange Fund Account such remuneration in connection with the functions and services of authorized dealers pursuant to the said Act as the Governor in Council may prescribe;

AND WHEREAS it is expedient for the purposes of The Foreign Exchange Control Act and for the purpose of making the Act effective at the date of commencement thereof, to prescribe the remuneration of authorized dealers which the Board shall pay out of the Exchange Fund Account in such connection;

THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Finance, and under the powers so conferred by The Foreign Exchange Control Act, is pleased to make and doth hereby make the following order, to come into force on the first day of January, 1947.

ORDER

1. For the purpose of this Order

(*a*) where an authorized dealer in consideration of a payment of or an agreement to pay Canadian currency by it, procures the drawing, issuing, making, acceptance, endorsement, assignment or transfer of a negotiable instrument payable in foreign currency, either to or in favour of it or any other person, or otherwise procures the making of any payment in foreign currency, either to it or to any other person, the authorized dealer is deemed to have bought the foreign currency so payable or paid from the person to whom it paid or agreed to pay the Canadian currency;

(*b*) where an authorized dealer in consideration of a payment of or an agreement to pay Canadian currency to it, draws, issues, makes, accepts, endorses, assigns or transfers a negotiable instrument payable in foreign currency, either to or in favour of the person so paying or agreeing to pay or any other person or otherwise makes or causes to be made any payment in a foreign currency, either to the said person or to any other person, the authorized dealer is deemed to have sold the foreign currency so payable or paid to the person who paid or agreed to pay the Canadian currency;

(*c*) "forward contract" means a contract under which a person agrees with an authorized dealer either to buy or sell foreign currency, and to take delivery of or deliver the foreign currency, as the case may be, at some specified date after the contract has been entered into.

(*d*) "swap transaction" means a transaction in which a person either applies to an authorized dealer to buy foreign currency and, at the same time, offers to enter into a forward contract to sell the same amount of the same foreign currency or applies to an authorized dealer to sell foreign currency and at the same time offers to enter into a forward contract to buy the same amount of the same foreign currency.

2. Subject to section three hereof, the Foreign Exchange Control Board shall pay to an authorized dealer out of the Exchange Fund Account, as remuneration for its functions and services, pursuant to The Foreign Exchange Control Act, three thirty-seconds of one per cent. of the equivalent in Canadian currency of currency of the United States and of the United Kingdom, other than banknotes and coin, bought or sold by the authorized dealer.

3. No remuneration shall be paid in respect of

(*a*) foreign currency bought or sold by an authorized dealer unless, under subsection two of section twenty of The Foreign Exchange Control Act and sections twenty-one to twenty-three inclusive of the Foreign Exchange Control Regulations, the authorized dealer is liable, in the case of foreign currency bought, to make payment of an equal amount of the same foreign currency to the Minister of Finance for the credit of the Exchange Fund Account or, in the case of foreign currency sold, is entitled to payment from the Minister of Finance out of the Exchange Fund Account of an equal amount of the same foreign currency;

(*b*) foreign currency bought by an authorized dealer and arising from the redemption, maturity or sale, in the course of the operation of the authorized dealer's investment or bond departments, of securities owned by the authorized dealer including, without limiting the generality of the foregoing, all sales of securities to non-resident banks, investment dealers, trust companies and insurance companies;

(*c*) foreign currency bought by an authorized dealer from a non-resident bank for the purpose of enabling the non-resident bank to acquire Canadian currency or a right to payment thereof for its own account;

(*d*) a forward contract which is not completed by delivery, upon the date specified therein, or in any extension thereof, of the foreign currency which the authorized dealer has agreed to buy or sell thereunder, as the case may be; or

(*e*) foreign currency which an authorized dealer buys or sells in a swap transaction otherwise than under a forward contract.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

P.C. 5219

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

THURSDAY, the 19th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS The Foreign Exchange Control Act, assented to on the 31st day of August, 1946, provides that it shall come into force on the first day of January, 1947, or such earlier date as may be fixed by proclamation;

AND WHEREAS section twelve of The Interpretation Act provides that, where an Act is not to come into operation immediately on the passing thereof and confers power to make any appointment or to do any other things for the purposes of the Act, that power may, unless the contrary intention appears, so far as may be necessary or expedient for making the Act effective at the date of the commencement thereof, be exercised at any time after the passing of the Act, subject to this restriction, that anything so done under the power shall not, unless the contrary intention appears in the Act, or the contrary is necessary for making the Act effective from its commencement, come into operation until the Act comes into operation;

AND WHEREAS subsection four of section eleven of The Foreign Exchange Control Act provides that the Governor in Council may at any time and from time to time appoint an alternate to act in the place and stead of any member of the Foreign Exchange Control Board established thereunder, and the alternate shall have the same powers when so acting as the member;

AND WHEREAS it is expedient, for the purposes of The Foreign Exchange Control Act and for the purpose of making it effective at the date of the commencement thereof, to appoint an alternate to act in the place and stead of the Chairman of the Board;

THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Finance and under the powers so conferred by The Foreign Exchange Control Act, is pleased to appoint and doth hereby appoint Mr. Louis Rasminsky as alternate Chairman of the Foreign Exchange Control Board, effective the first day of January, 1947.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

HOUSE OF COMMONS

Extracts from the Standing Orders of the House of Commons respecting

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or municipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

Private Bills

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) When a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in

(7) In this Standing Order the term "proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

MAP OR PLAN WITH BILLS

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railways or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Dame Gloria Avon, housewife, of the City of Verdun, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Gordon Roland, technician, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 5th day of December, A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Ralph Wighton, mechanic, of the City of Outremont, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Annie Olga Stinehour, of the said City of Outremont, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 10th day of December, 1946.

HYDE & AHERN,
51-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Glenna May Shapter, housewife, of the City of Verdun, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Thomas Williams, accountant, of the Town of Beaconsfield, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of November, A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Margaret Cote Truax, of the Town of Knowlton, District of Bedford, Province of Quebec, waitress, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Jacob Winslow Truax, welder, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, Canada, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 12th day of December, 1946.

E. LEITHMAN,
Solicitor for Applicant.

Suite 44, 445 St. Francois Xavier St.,
Montreal, Quebec. 51-4

TAKE Notice that Hilda Constance Caroline Mosley Dwyer, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Charles Norman Dwyer, chauffeur, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, December 6, 1946.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Rose Lazar Nadigel, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Nathan Nadigel, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 2nd day of October, 1946.

JOSEPH S. CAPLAN,
Attorney for Petitioner.

261 St. James St. West,
Room 30,
Montreal, Quebec. 51-4

NOTICE is hereby given that Lillian May Alsop, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Mackenzie, of the said City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 28th day of November, 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
51-4 Attorneys for the Petitioner.

NOTICE is hereby given that Robert Charles Delafosse, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, recently a soldier in the Canadian Army but now unemployed, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Edna Evelyn Catherine Fennell Delafosse, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal this 16th day of December, 1946.

MAX BERNFELD, K.C.,
Solicitor for Petitioner.

1117 St. Catherine Street West. 51-4

NOTICE is hereby given that Ida Berman Zatz, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Solomon Zatz, of Montreal, Quebec, accountant, on the ground of adultery.

Montreal, Que., April 15, 1946.

MAX COBLENTZ,
Solicitor for Applicant.

511 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 51-4

NOTICE is hereby given that Sarah Goldberg, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Benjamin Cohen, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this ninth day of December, A.D. One thousand nine hundred and forty-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.

Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 51-4

TAKE Notice that Lilly Elizabeth Ingborg Lindfors Crowhurst, of the Town of Mount-Royal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from George Goodbody Crowhurst, clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Montreal, December 11, 1946.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
51-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Ginette Ingrid Reiskind, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Munroe Paul Leopold, manufacturer, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 13th day of December, A.D. One thousand nine hundred and forty-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Anna Lovannah Theoret, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or succeeding session thereof, for a bill of divorce from her husband, Walter Henry Brien Wilson, office clerk, now resident at Pitsea, in the county of Essex, in England, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 14th day of November, 1946.

ANNA LOVANNAH THEORET,
Applicant.

51-4

TAKE Notice that Evelyn May McNaught Grandison, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Oliver Richard Grandison, Sergeant Major in His Majesty's Armed Forces, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, December 11, 1946.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor for Applicant.

51-4

NOTICE is hereby given that Esther Lancit, of Montreal, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from Ernest Weiss. of Montreal, Que., on the ground of adultery.

Montreal, Que., December 10, 1946.

ALEXANDER & USHER,
Attorneys for Applicant.

Montreal. 51-4

NOTICE is hereby given that Matilda Jane Cumming, of the City of Toronto, in the County of York, in the Province of Ontario, married woman, residing in the said City of Toronto, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Melville Erskine Cumming, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, temporarily residing in the Town of New Glasgow, in the Province of Nova Scotia, assistant storekeeper, on the ground of adultery.

Dated at Toronto, in the Province of Ontario, this 17th day of December, 1946.

McMILLAN, BINCH, WILKINSON, BERRY & WRIGHT,
Solicitors for Applicant.

52-4

NOTICE is hereby given that Muriel Emma Wood Durrell, of the City of Granby, District of Bedford, Province of Quebec, wife of Clarence Edwin Durrell, trainman, of Waterloo, District of Bedford, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Clarence Edwin Durrell, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Granby, in the Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 52-4

NOTICE is hereby given that Gladys May Kay Oliver, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, clerk, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ronald Oliver, mechanic, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 13, 1946.

FITCH & LANDE,
Solicitors for Applicant.

51-4

TAKE Notice that Fern Catherine Kerr Ekins, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Frederick Harold Ekins, clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, December 11, 1946.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.

52-4

NOTICE is hereby given that Dame Hilda Katz, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Louis Delnick, clerk, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, this 2nd day of December, 1946.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.

359 St. James St. West. 52-4

NOTICE is hereby given that Robert Crawford Kirk, of the City of Verdun, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Winifred May Kirk, nee Robinson, of the City of Verdun, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Montreal, November 7, 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
Attorneys for the Petitioner.

52-4

TAKE Notice that Thelma Lillian Dalton Hilger alias Goernert, of Montreal, Que., waitress, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for a bill of divorce from Henry Gustav Hilger alias Goernert, of Montreal, Que., superintendent, on the ground of adultery.

Montreal, December 23, 1946.

B. BENNO COHEN,
Solicitor for Applicant.

231 St. James Street West,
Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Gladys Elizabeth Thompson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Frank Sinton Dorrance, Doctor of Medicine, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec this 21st day of December, 1946.

HENRI BOURDON,
Solicitor for Petitioner.

152 Notre Dame Street East,
Montreal, Que. 1-4

TAKE Notice that Robert Alfred Nall, manager, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or next following ensuing session, for a bill of divorce from Joyce Hazel Watson, Montreal, Quebec, for adultery.

Montreal, December 5, 1946.

GORDON M. WEBSTER,
1-4 Solicitor for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Irja Alina Agnes Vaisanen Shanahan, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Patrick John Shanahan, sergeant detective, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

S. W. WEBER,
Solicitor for Applicant.
276 St. James Street West,
Montreal 1, Que. 1-4

NOTICE is hereby given that Lillian Guerasio, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Dominique Galardo, industrialist, of the same place, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 27th day of December, 1946.

MARIO E. LATTONI, K.C.,
Attorney for Applicant.
276 St. James St. West,
Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Jessie Leonard Simpson Clunie, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Clunie, watchmaker, also of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of desertion and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 23rd day of December, 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.
Room 604 Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Rose Nemerofsky Silverstein, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, (Abraham) Isidore Silverstein, merchant, formerly of the City and District of Montreal, and presently in the City of Melbourne, Australia, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 24th day of December, 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.
Room 604 Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 1-4

TAKE Notice that Eileen Maude Gardner Richards, Montreal, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Joseph Alexander Richards, Montreal, Que., technician, for adultery.

Montreal, the 23rd December, 1946.

BADEAUX & BADEAUX,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Margaret Lillian McCorkell, of the City and District of Montreal, comptometer operator, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Elmer Raymond Baldwin, salesman, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal this 2nd day of November, 1946.

CLARENCE ROSENHEK,
Solicitor for the Applicant.
Suite 609, 10 St. James St. West,
Montreal 1, Quebec. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Eva Greenblatt, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Lewis Thow, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 26th day of December, 1946.

MAURICE HARTT,
Solicitor for Applicant.
132 St. James St. West,
Room 600, Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Clara Woods, of Montreal, P.Q., will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Cross, mechanic, of Montreal, P.Q., on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 24th day of December, 1946.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Woolf (Robert) Cook, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, barber, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Yetta Helman, residing in the City of Los Angeles, in the State of California, U.S.A., on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 18th day of April, 1946.

STEIN & STEIN,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Maurice Michael, manufacturer, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Rachel Elias Michael, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 20, 1946.

MARCUS & FEINER,
Attorneys for Applicant.
610 St. James Street West,
Montreal, Que. 1-4

TAKE Notice that Ethel Florence Rhodes alias Crowdy, of Montreal, Que., housewife, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for a bill of divorce from her husband, Gabriele Pompetti alias Basto, of Montreal, Que., soldier, on the ground of adultery.

Montreal, December 31, 1946.

B. BENNO COHEN,
Solicitor for Applicant.

231 St. James Street West,
Montreal. 2-4

NOTICE is hereby given that Alexander Monteith, broker, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Vera Irene Price, of the City of London, England, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 26th day of December, A.D. One thousand nine hundred and forty-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.

Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street West,
Montreal, Que. 2-4

NOTICE is hereby given that Margaret Lana Bertha Dasen, housewife, of the City of Outremont, the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Otto Scheffer, publisher, of the City of Outremont, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 30th day of December, 1946.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 2-4

NOTICE is hereby given that Dame Rose Waselevsky, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ovido Balakirsky, also known as Ovido Black, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 30th day of December, A.D. one thousand nine hundred and forty-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 2-4

NOTICE is hereby given that Celia Yaffe, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Issy (Isodore) Dubinsky, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 31st day of December, 1946.

SPERBER, BERGER, GOLD & LAPIN,
Attorneys for Applicant.

Suite 918, Transportation Building,
132 St. James St. West,
Montreal. 2-4

NOTICE is hereby given that Norma Elizabeth Jane Murray, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Anton Hanko, clothing operator, of the City of Longueuil, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 23rd day of December, 1946.

ARTHUR LEVIN,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 2-4

TAKE Notice that Alsye Mae Lissemore Lawrence, waitress, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Edward William Lawrence, postal clerk, of Verdun, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 31, 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 2-4

NOTICE is hereby given that Eileen Edna Paget Bray, of the City and District of Montreal, Prvince of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Douglas Albert Dundas, hairdresser, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of January, 1947.

BEN BERNSTEIN, K.C.,
Attorney for Applicant.

231 St. James St. West,
Suite 814,
Montreal, P.Q. 2-4

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE TORONTO, HAMILTON AND BUFFALO RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for an Act ratifying and confirming the Trust Indenture made between The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company and the Royal Trust Company dated as of the 1st day of November, 1946, and declaring the same to be valid and binding on the said parties thereto in all respects whatsoever and also ratifying and confirming the issuance and sale by The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company of the two million dollars principal amount of Notes provided for in the said Trust Indenture.

Dated at Hamilton this 18th day of December, 1946.

JOHN A. SOULE,
General Solicitor for The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company.

1105 Piggott Building,
Hamilton, Ontario. 52-4

TORONTO TYPE FOUNDRY COMPANY LIMITED

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada at the next or following ensuing session thereof, for an Act that Letters Patent

No. 266,582, dated December 7, 1926, inventor Reuben Hitchcock. Title "Sheet Feeding Machines of the Suction Type"; and Letters Patent

No. 283,101, dated September 4, 1928, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper Handling Machines",

both owned by Toronto Type Foundry Company Limited, which expired respectively on December 7, 1944 and September 4, 1946, be revived or that new Letters Patent be issued for the same Inventions for the term of six years from the respective dates when such Letters Patent expired; and for an Act extending for six years from the respective dates when they would otherwise expire the terms for which certain Canadian Letters Patent owned by the said Company were granted. The said Letters Patent being as follows:

No. 323,334, dated June 14, 1932, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper or the Like Sheet Operating Machines".

No. 343,638, dated July 31, 1943, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper Handling Machines".

No. 376,688, dated September 27, 1938, inventor William Horace Draper. Title "Folding Machine".

No. 328,639, dated December 20, 1932, inventor Thomas Cook. Title "Collating Device".

No. 332,292, dated May 9, 1933, inventor Harold Mason. Title "Paper Holding and Ruling Machine".

No. 292,206, dated August 13, 1929, inventor Fred L. Manny. Title "Stapling Machine".

Dated at Toronto, Ontario, this 24th day of December, 1946.

BLAKE, ANGLIN, OSLER & CASSELS,
Solicitors for the Applicant.

25 King Street West,
Toronto, Ontario.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE, & HENDERSON,
Their Ottawa Agents.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 1-4

CANADIAN NURSES' ASSOCIATION

NOTICE is hereby given that Canadian Nurses' Association, an unincorporated association having its head office in the City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for an Act of Incorporation under the name of Canadian Nurses' Association with the following amongst other objects:—(*a*) to dignify the profession of nursing by maintaining and improving the ethical and professional standards of nurses in Canada; (*b*) to encourage the members to participate in affairs promoting the public welfare; (*c*) to encourage an attitude of mutual understanding with the nurses of other countries; and with such powers and obligations as are incidental to such an Association.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

GERTRUDE M. HALL,
General Secretary.

2-4

MacDOUGALL, SCOTT, HUGESSEN & MACKLAIER,
Solicitors for Applicants.

78388—6½

MISCELLANEOUS

THE BANK OF NOVA SCOTIA

DIVIDEND No. 309

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter to shareholders of record of 16th January, 1947, and that the same will be payable on and after Saturday, the first day of February next, at any of the offices of the Bank in Canada.

By Order of the Board,
H. L. ENMAN,
General Manager.

Halifax, N.S., December 10, 1946. 50-7

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

DIVIDEND No. 240

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 31st January, 1947, and that the same will be payable at the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of February, 1947, to shareholders of record at the close of business on 31st December, 1946. The Transfer Books will not be closed.

By Order of the Board,
S. M. WEDD,
General Manager.

Toronto, 13th December, 1946. 51-5

THE DOMINION BANK

DIVIDEND No. 257

NOTICE is hereby given that a dividend of two and one-half per cent (twenty-five cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 31st January, 1947. The dividend will be payable at the head office of the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of February, 1947, to shareholders of record of the 15th January, 1947.

By Order of the Board,
ROBERT RAE,
General Manager.

Toronto, 12th December, 1946. 51-6

IMPERIAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 226

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty-five cents (25c) per share has been declared for the quarter ending 31st January, 1947, payable at the head office and branches on and after Saturday, the 1st day of February next, to shareholders of record of 31st December, 1946.

By Order of the Board,
W. G. MORE,
General Manager.

Toronto, 18th December, 1946. 52-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

ARNOLD Moran hereby gives notice that he has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa and in the office of the Registrar of the Land Registry District of Victoria, B.C., at Victoria, B.C., a description of the site and the plans of a float, wharf and marine railway, for the berthing, mooring and servicing of boats, proposed to be built in Shoal Harbour, one and one-half miles North of Sidney,

British Columbia, in front of Lots 8, 9, 10 and 11 in Block "C", Section 15, Range 3 East, North Saanich District, Plan 1305.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Arnold Moran will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 12th day of December, 1946.

51-4 ARNOLD MORAN.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

HOME Oil Distributors Limited, with head office at 555 Burrard Street in the City of Vancouver, Province of British Columbia, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at New Westminster, Province of British Columbia, a description of the site and the plans of a stationary barge and submarine cable proposed to be installed and anchored in the Fraser River at Steveston, British Columbia in front of Block 1, Section 10, Block 3 North, Range 7 West, Group 1, New Westminster District.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Home Oil Distributors Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 17th day of December, 1946.

HOME OIL DISTRIBUTORS LIMITED,
A. B. NOBLE,
52-4 Registrar.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

GREATER Vancouver Water District hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster, B.C., a description of the site and the plans of two twelve-inch inside diameter steel water-supply pipes proposed to be laid under the bed and across the breadth of the Pitt River, occupying that certain parcel or tract of land, covered by water, situate, lying and being in the Province of British Columbia and being composed of a portion of the bed of Pitt River in Section 16, Township 9, Block 6 North, Range 1 East of the Coast Meridian, which parcel may be more particularly described as follows:

Commencing at a point on the Mean High Water Mark on the West Shore of Pitt River, said point being the South Easterly corner of a certain easement shown as Parcel "2" of Parcel "G", Section 16, Township 9, Block 6 North, Range 1 East of the Coast Meridian; thence South 46° - 03′ East Astronomic one thousand one hundred and eighty-eight and five-tenths (1188·5) feet more or less to a point on the Mean High Water Mark on the East Shore of Pitt River, said point being the South Westerly corner of a certain easement in Parcel "A", Section 16, Township 9, Block 6 North, Range 1 East of the Coast Meridian as shown on Sketch Plan deposited in the Land Registry Office in the City of New Westminster and numbered 3141; thence North 43° - 57′ East Astronomic following along the said Mean High Water Mark on the East Shore of Pitt River forty (40) feet; thence North 46° - 03′ West Astronomic one thousand one hundred and eighty-eight and five-tenths (1188·5) feet more or less to the intersection with the Mean High Water Mark of West Shore of Pitt River; thence South 43° - 57′ West following along the said Mean High Water Mark of the West Shore of Pitt River forty (40) feet more or less to the point of commencement, containing one and nine one-hundredths (1·09) acres, be the same more or less.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Greater Vancouver Water District will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said water-supply pipes.

Dated this 19th day of December, 1946.

GREATER VANCOUVER WATER DISTRICT,
E. A. CLEVELAND,
Chief Commissioner.
1303 Sun Building,
Vancouver, B.C. 52-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

SHELL Oil Company of British Columbia, Limited, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Alberni at Victoria, B.C., a description of the site and plans of wharf approach, timber cribbing and fill proposed to be built in Block 118, Port Alberni Harbour, at the foot of Argyle Street, Port Alberni, B.C.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the Shell Oil Company of British Columbia, Limited, will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans and for leave to construct the said wharf approach, timber cribbing and earth fill.

Dated this 2nd day of January, 1947.

SHELL OIL COMPANY OF BRITISH COLUMBIA, LIMITED,
By M. G. ROBERTS,
2-4 Its Agent.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Victoria Dock Company Limited, of Victoria, B.C., hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Office, Victoria, at Victoria, B.C., a description of the site and plans of piers proposed to be built in James Bay, Victoria Harbour, in front of Lots 4, 5 and 6, Block 70, registered plan Number 219, City of Victoria, Province of British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the Victoria Dock Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City

of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said piers.

Dated at Victoria, B.C., this 30th day of December, 1946.

GEORGE PAULIN,
Manager.
2-4 Victoria Dock Co. Ltd.

GLOBE AUTOMATIC SPRINKLER COMPANY OF CANADA, LIMITED

EXTRACT from Article I of the By-laws of the Company—

"SECTION 4. The Board of Directors shall consist of seven persons including the Chairman. All of the Directors shall be shareholders, Provided that the holding of any stock by a Director individually or as trustee or in any representative capacity and either jointly or severally shall be sufficient to qualify him."

Certified a true copy of Article I Section 4, of the By-laws of Globe Automatic Sprinkler Company of Canada, Limited, duly enacted by the directors and subsequently sanctioned by a vote of shareholders present or represented by proxy at a meeting duly called for considering the same and holding not less than two-thirds of the issued capital stock represented at such meeting.

GLOBE AUTOMATIC SPRINKLER COMPANY OF CANADA LIMITED,
[L.S.] H. F. RITZ,
2-1 Secretary.

LONDON AND PORT STANLEY RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the shareholders of the London and Port Stanley Railway Company will be held at the Municipal Offices, in the City of London, on Monday, the 20th day of January, A.D. 1947, at the hour of eleven o'clock in the forenoon.

Dated at London this 16th day of December, A.D. 1946.

R. H. COOPER,
51-4 City Clerk.

THE CANADIAN TRANSIT COMPANY

NOTICE is hereby given that the annual meeting of the shareholders of The Canadian Transit Company will be held at the office of Detroit International Bridge Company, 1227-21st Street, Detroit, Michigan, on Tuesday, the 4th day of February, 1947, at 2 p.m., for the purpose of electing directors of the Company and for the transaction of any other business authorized or required to be transacted by the shareholders.

S. L. SPRINGSTEEN,
1-4 Secretary.

IN THE EXCHEQUER COURT OF CANADA

IN THE MATTER OF The Unfair Competition Act, Statutes of Canada, 1932

and

IN THE MATTER OF the word trade mark STANDARD used in association with the sale of locomotive stokers.

NOTICE is hereby given that on the 15th day of November, 1946, there was filed in the Exchequer Court of Canada the Petition of The Standard Stoker Company, Inc., a company incorporated under the laws of the State of Delaware, one of the United States of America and having its head office located at 350 Madison Avenue in the City of New York, State of New York, United States of America, that a certain trade mark described in the said Petition as consisting of the word STANDARD to be used in association with the sale of locomotive stokers, be registered as a trade mark in the Register of Trade Marks in the Department of the Secretary of State at Ottawa.

Any person desiring to oppose the said Petition must, within fourteen days after the last insertion of the present notice in the *Canada Gazette* (the date of the last insertion being the eleventh day of January, 1947), file a statement of his objections with the Registrar of the Exchequer Court of Canada, at Ottawa, and serve a copy thereof upon the Petitioner or its solicitors.

Dated this 11th day of December, A.D. 1946.

GOWLING, MACTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Solicitors for the Petitioner.
56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 51-4

THE DETROIT AND WINDSOR SUBWAY COMPANY

TAKE Notice that the annual meeting of the shareholders of The Detroit and Windsor Subway Company will be held at the head office of the Company, Room 1002, Canada Building, Windsor, Ontario, on Tuesday, February 4, 1947, at 2 p.m., for the purpose of electing directors of the Company and transacting such other business as may properly come before the meeting.

FRED C. REESE,
52-4 Secretary of the Company.

LAURENTIDE COMPANY LIMITED

NOTICE is hereby given that Laurentide Company Limited will make application to the Secretary of State for Canada, for leave to surrender its charter under the provision of Section 29 of the Companies Act, Canada.

G. WILFRED HODGSON,
Secretary.
Montreal, January 6, 1947. 2-1

TOLEDO SCALE COMPANY OF CANADA, LIMITED

I, C. O. Marshall, Secretary of Toledo Scale Company of Canada, Limited, hereby certify that the following is a true copy of By-law No. 64 of this Company as enacted by its directors:

"That the City of Windsor in the Province of Ontario, be and is hereby authorized as the Head Office of the Company in the Dominion of Canada instead of the City of Toronto, Province of Ontario."

In witness whereof I have executed this certificate as Secretary of Toledo Scale Company of Canada, Limited this 26th day of December, 1946.

[L.S.] C. O. MARSHALL,
2-1 Secretary.

BRUNNER, MOND CANADA SALES, LIMITED

Certificate of Amendment of By-law No. 1, General By-laws, Sanctioned at Special General Meeting of Shareholders of Brunner, Mond Canada Sales, Limited

ARTICLE II. Directors. Section 1. Election and Removal.

"The Board of Directors (herein sometimes called the 'Board') shall consist of five (5) members, who shall be elected annually at the annual shareholders' meeting, to serve for one year.

Any vacancy in the Board at any time for any reason may be at any time filled by the Board. office, and the resulting vacancy or vacancies in the Board filled, by special shareholders' meeting at any time. To qualify a person to be a Director, he, or another company of which he is an officer or director, shall be the holder of at least one share of the Company's stock."

—

Certified a true copy of Section 1, Article II, of By-law No. 1, General By-laws, duly passed by the directors at a meeting held December 17, 1943, and sanctioned by the votes of the holders of all of the outstanding shares, cast at a special general meeting of the shareholders of Brunner, Mond Canada Sales, Limited, held December 20, 1943, duly called for the purpose of considering the same.

Witness the corporate seal of the Company, this 20th day of December, 1946.

[L.S.] J. H. HAHN,
2-1 Assistant Secretary.

SHIPPING CONTAINERS LIMITED

Certified Extract From By-law No. XXVIII of the by-laws of the Company

BE and it is hereby made, passed and enacted that:

1. The number of the Directors of the Company be reduced from seven to five.

—

I, the undersigned, William Mitchell, Secretary, hereby certify the foregoing to be a true extract from By-law No. XXVIII of the By-laws of Shipping Containers Limited duly made, passed and enacted by the Board of Directors on the 26th day of November, 1946, and subsequently duly sanctioned by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the Company duly held for the purpose of considering the said by-law on the 26th day of November, 1946, at which a quorum was present.

In witness whereof I have hereunto set my hand and affixed the corporate seal of the Company at the City of Montreal, this 27th day of November, 1946.

[L.S.] WILLIAM MITCHELL,
2-1 Secretary.

G. A. WALSH CONSTRUCTION COMPANY LIMITED

BY-LAW Number Three (3)-A passed by the board of directors of G. A. Walsh Construction Company Limited held at Fort William on the 18th day of December, A.D. 1946, and approved by the shareholders at a meeting held in Fort William on the 18th day of December, 1946.

By-law No. 3-A

That By-law No. 3 be amended by deleting from the first sentence thereof the word "three" and substituting therefor the word "five", so that the said By-law shall now read:

"The affairs of the Company shall be managed by a Board of five Directors, each of whom at the time of his election and throughout his term of office shall be a shareholder of the Company to the amount of at least one share of common stock with par value and not in arrears in respect of any call thereon."

I hereby certify that the above is a true copy of By-law Number 3-A, duly passed by the directors and approved by the shareholders of G. A. Walsh Construction Company Limited, on the 18th day of December, A.D. 1946.

[L.S.] OLGA E. COOK,
2-1 Secretary-Treasurer.

OSTREX COMPANY (CANADA) LIMITED

NOTICE is hereby given that Ostrex Company (Canada) Limited, incorporated by Letters Patent of the Dominion of Canada on the 22nd day of January, 1938, and heretofore having its head office in the City of Montreal, in the Province of Quebec, has changed its said head office to Fort Erie North, in the Province of Ontario.

From and after the 31st day of December, 1946, the Company shall cease to have any office in the Province of Quebec and its head office shall be considered as being at Fort Erie North, in the Province of Ontario.

Dated at Montreal this 23rd day of December, 1946.

LILLIAN STEVERMAN,
2-1 President.

HOUSING DEVELOPMENT SERVICE LIMITED

By-law Number Five

BE it enacted and it is hereby enacted as a by-law of Housing Development Service Limited as follows:—

1. The number of directors of the Company is hereby increased from three to five.

2. The present directors of the Company may elect to the Board of Directors of the Company qualified shareholders of the Company to fill the board.

3. Until a full Board of Directors is elected the present three directors shall manage the affairs of the Company.

4. By-law Number One, Section Three, of the Company shall hereafter be read as requiring the affairs of the Company to be managed by a Board of five directors.

Enacted this fifth day of December, 1946.

F. W. NICOLLS,
President.

[L.S.] MICHAEL G. DIXON,
2-1 Assistant Secretary.

ELGIN DEVELOPMENT LAND & SECURITIES COMPANY LIMITED

HAVING parted with all its assets and having no assets to be rateably divided among its shareholders and its creditors consenting to the application, Elgin Development Land & Securities Company Limited hereby gives public notice that it will make application under the provisions of The Companies Act to the Honourable the Secretary of State of Canada, for leave to surrender its charter on and after a date to be fixed by the Secretary of State of Canada.

Dated at Toronto this thirtieth day of December, 1946.

LUDWIG, FISHER & HOLNESS,
320 Bay Street, Toronto,

Solicitors for
Elgin Development Land & Securities
2-1 Company Limited.

THE LONDON LIFE INSURANCE COMPANY

ANNUAL GENERAL MEETING

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the policyholders and shareholders of The London Life Insurance Company will be held at the head office of the Company, London, Ontario, on Thursday, January 23, 1947, at 3 o'clock in the afternoon, for the purpose of receiving the directors' report; for the election of directors for the ensuing year; for considering and, if approved, confirming By-laws passed since the last general meeting, including a By-law amending the Staff Insurance Fund By-law; and for the transaction of such other business as may properly be brought before the meeting.

O. D. NEWTON,
2-2 Secretary.

THE NEW YORK CENTRAL RAILROAD COMPANY

NOTICE is hereby given, pursuant to Section 146 of the Railway Act, that there were this day deposited in the office of the Secretary of State of the Dominion of Canada a duly executed Agreement, dated January 1, 1947, made by and between G. H. Howe and others, Vendors, Irving Trust Company, Trustee, and The New York Central Railroad Company, establishing the "New York Central Railroad Equipment Trust of 1947", and (annexed to said Agreement) a duly executed Lease of Railroad Equipment, dated January 1, 1947, made by Irving Trust Company, as Trustee under said Agreement, to The New York Central Railroad Company.

Dated: January 8, 1947.

J. M. O'MAHONEY,
Secretary,
The New York Central Railroad
2-1 Company.

PROCLAMATIONS

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India;

TO OUR BELOVED AND FAITHFUL the SENATORS of the Dominion of Canada, and the MEMBERS elected to serve in the House of Commons of Our said Dominion, and to each and every of you,

GREETING:

A PROCLAMATION

WHEREAS the Meeting of Our Parliament of Canada stands prorogued to the twenty-eighth day of the month of December, 1946. Nevertheless, for certain causes and considerations, We have thought fit further to Prorogue the same to Thursday, the Thirtieth day of the month of January, 1947, so that neither you nor any of you on the said Twenty-eighth day of December, 1946, at our City of Ottawa, to appear are to be held and constrained, for We do Will that you and each of you be as to Us in this matter entirely exonerated; Commanding, and by the tenor of these Presents enjoining you and each of you, and all others in this behalf interested, that on Thursday, the Thirtieth day of the month of January, 1947, at 3 o'clock P.M., at Our City of Ottawa aforesaid, personally you be and appear for the DESPATCH OF BUSINESS to treat, do, act and conclude upon those things which in Our said Parliament of Canada, by the Common Council of Our said Dominion, may by the favour of God be ordained.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, in Our said Dominion, this eighteenth day of December, in the year of Our Lord, One thousand nine hundred and forty-six and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
52-3 Under Secretary of State.

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

TO ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada.

WHEREAS in and by section thirteen of The Veterans' Business and Professional Loans Act, assented to on the thirty-first day of August in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-six, it is provided that the said Act shall come into force on a day to be fixed by proclamation of Our Governor in Council.

AND WHEREAS it is expedient that the said Act should come into force and have effect upon, from and after the fifteenth day of January in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

NOW KNOW YE that We by and with the advice of Our Privy Council for Canada do by this Our Proclamation declare and direct that the said Act shall come into force and have effect upon, from and after the fifteenth day of January in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble

Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this twenty-seventh day of December in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-six and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State

2-3

APPOINTMENTS

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to make the following appointments:

27th December, 1946.

PAUL C. CASEY, Esquire, K.C., of the City of Montreal, Province of Quebec, to be a Puisne Judge of the Court of King's Bench in and for the Province of Quebec, effective 7th January, 1947.

Captain E. R. HUNTINGTON, of Sidney, in the Province of Nova Scotia, to be Shipping Master at that Port, pursuant to the provisions of Section 143 of the Canada Shipping Act, 1934, effective 1st January, 1947, vice Mr. T. W. Dickson, resigned.

—

3rd January, 1947.

Wing Commander JOHN MURRAY FORMAN, *D.F.C.*, to be an *ad hoc* member of the Canadian Pension Commission, for a further period of one year from the 1st of February, 1947.

Commander NORMAN LORIS PICKERSGILL, *V.D.*, to be an *ad hoc* member of the Canadian Pension Commission, for a further period of one year from the 1st of February, 1947.

WILLIAM CLIFFORD CLARK, Esquire, Deputy Minister of Finance, to be again a member of the Canadian Farm Loan Board for a term of five years as from December 3, 1946. 2-1

CHIEF ELECTORAL OFFICER

THE DOMINION ELECTIONS ACT, 1938.

Return of a Member elected at the By-Election held on December 23rd, 1946.

NOTICE is hereby given, pursuant to the provisions of subsection (5) of section 56 of *The Dominion Elections Act 1938*, that a return has been received of the election of the following member to serve in the House of Commons of Canada for the undermentioned electoral district:

Electoral District	*Member*
Richelieu-Verchères (Que.)	Gérard Cournoyer

Issued at Ottawa this 8th day of January, 1947.

JULES CASTONGUAY,
Chief Electoral Officer.

2-1

SENATOR CALLED

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to summon to the Senate of Canada by Letters Patent under the Great Seal, bearing date the twenty-seventh day of December, 1946, PAUL HENRI BOUFFARD, Esquire, K.C., of the City of Quebec, in the Province of Quebec, as a member of the Senate and a Senator for the Division of Grandville in the said Province. 2-1

GOVERNMENT HOUSE

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

January 3, 1947.

ROYAL CANADIAN NAVY

THE KING has been graciously pleased to give unrestricted permission for the wearing of the following decoration, bestowed by the French authorities, for services during the invasion of Normandy:

Croix de guerre

Garnet Rodney WORKMAN, Able Seaman, R.C.N. (R) (V-52749). 2-1

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

11th January, 1947.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

THE KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decorations conferred upon the undermentioned in recognition of valuable services rendered in connection with the war:

CONFERRED BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA

Legion of Merit

Degree of Officer

Wing Commander John Ivor Murdoch BEDDALL, *M.B.E.* (C938), (retired).

Distinguished Flying Cross

Flight Lieutenant John Gerald ALDRICH, *D.F.C.*, (J9680). 2-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Wharf Improvements, Wood Islands, P.E.I." will be received until 3 p.m. Wednesday, January 22, 1947, for Wharf Improvements (Hoisting Mechanism) at Wood Islands, Queen's County, P.E.I.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, 38 Great George Street, Charlottetown, P.E.I., and at the Post Offices, Charlottetown, P.E.I. and Wood Islands, P.E.I.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $10 in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, December 31, 1946. 2-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Reconstruction of Breakwater at Ruisseau LeBlanc, P.Q." will be received until 3 p.m., Wednesday, January 22, 1947, for the reconstruction of the breakwater at Ruisseau LeBlanc, Bonaventure County, Quebec.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, Cathedral Street, Rimouski, P.Q., and at the Post Office at Ruisseau LeBlanc, P.Q.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $25 in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, December 31, 1946. 2-1

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 16th December, 1946.

NOTICE is hereby given that Certificate of Registry No. C 1078 has this day been issued to The Unity Fire Insurance Corporation, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Falling Aircraft Insurance, Earthquake Insurance, Civil Commotion Insurance, Impact by Vehicles Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Limited Hail Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Water Damage Insurance, and Windstorm Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company. Mr. J. P. A. Gagnon, Montreal, Quebec, has been appointed Canadian Chief Agent.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 17th December, 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of business*
The Dominion Fire Insurance Company	Guarantee Insurance, Theft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 31st December, 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificates of registry have been issued:

Company	*Class of business*
The Aetna Casualty and Surety Company.	Aircraft Insurance, excluding insurance against loss of, or damage to, an aircraft, Automobile Insurance, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile, Employers Liability Insurance, Plate Glass Insurance, Public Liability Insurance, Theft Insurance, and Water Damage Insurance, in addition to Guarantee Insurance, for which it is already registered.
North British & Mercantile Insurance Company Limited.	Aircraft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
2-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

CO-OPERATIVE LIFE INSURANCE COMPANY

NOTICE is hereby given, in pursuance of Section 6 of the special Act to Parliament incorporating this Company, 10 George VI, Chapter 80, that the said Act shall come into force on Saturday, January 11, 1947.

G. D. FINLAYSON,
2-1 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

December 30, 1946.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize Mr. Z. W. Ziemski as Consul of Poland at Montreal, P.Q. 2-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

December 19, 1946.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize Mr. Jean Querton as Consul General of Belgium at Montreal, Quebec 2-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as a customs-house broker has been received from—

Border Brokers Limited, Lansdowne, Ontario.
2-1

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, January 7, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that Transport Order No. 257 in 1946, authorizing the change of name of the former United States Steamship *Makaweli* owned by the Great Lakes Navigation Company Limited, Toronto, Ont., to *Stag* has been cancelled by Transport Order No. 1 in 1947, dated 3rd January, 1947.

H. V. ANDERSON,
2-1 Director of Marine Services.

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Caretaker, Grade 4, Sault Ste. Marie, Ontario, Entomology Division Science Service Branch, Dominion Department of Agriculture.
Ross, Edward, O.A.S., Sault Ste. Marie, Ontario.
*White, William John, O.A.S., Sault Ste. Marie, Ontario.
*Vannot, Joseph, O.A.S., Sault Ste. Marie, Ontario.

*Indicates candidate lacks 1 year residence in the locality.

Cleaner and Helper, Saskatoon, Saskatchewan, Government Depts.
Stang, Leo Arche, O.A.S., Saskatoon, Saskatchewan.

Clerk, Grade 1, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 63/3663 dated August 30, 1946, which provides that a permanent position of Clerk, Grade 1, be created in lieu of a temporary position of the same grade, Position Reference Number UIC-Q-8636.
The above Order in Council further provides that, Under Section 59 of the Civil Service Act, the permanent position of Clerk, Grade 1, Quebec Local Office, be exempt from Sections 13 and 20 of the Act, in order that Mr. Gosselin may be permanently appointed without competition at $1,020, the rate he is at present receiving. Also that this exemption apply only to the appointment of Mr. Gosselin.

The foregoing to be effective July 1, 1946.
Gosselin, Leo, Quebec, P.Q.

Clerk of Works, Grade 3, London, Ontario, Service (Buildings and Utilities) Division Treatment Branch, Department of Veterans Affairs.
Neff, Morley James, O.A.S., Lasalle, Ontario.
Meldrum, James Austin, O.A.S., London, Ontario.
Carter, John George, O.A.S., Byron, Ontario.

Combines Investigation Offices, Grade 2, Male, Ottawa, Ontario, Department of Justice. Supplementary List.
Learmonth, William Ross, O.A.S., Toronto, Ontario.

Elevator Operator, Calgary, Alberta, Government Departments.
Cymbal, John, O.A.S., Calgary, Alberta.
Wilson, Acel Denton, O.A.S., Calgary, Alberta.
Stark, George, O.A.S., Calgary, Alberta.
Swanson, Bertie Clarence, O.A.S., Calgary, Alberta.
Bourne, George Robert, O.A.S., Calgary, Alberta.
Hutchings, William Edward, O.A.S., Calgary, Alberta.
Johnstone, Walter, O.A.S., Calgary, Alberta.
Castiglione, Vincent Stephen, O.A.S., Calgary, Alberta.

Employment & Claims Officer, Grade 1, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission.
Fortin, Laurent, O.A.S., Quebec, P.Q.
Levesque, Joseph Frederic Thomas R., O.A.S., Quebec, P.Q.
Duclos, Paul Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
Paris, Norbert J. Adelard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Caron, Jean Thomas, O.A.S., Quebec, P.Q.
Vezina, Roger Lomer, O.A.S., Quebec, P.Q.
Asselin, Marius, O.A.S., Beauport, P.Q.
Crepin, Maurice, Courville, P.Q.
Lemay, Aline, Quebec, P.Q.
Morin, Albert, Quebec, P.Q.
Mathieu, Marie Paule Rachel, Quebec, P.Q.
Methot, Therese, Quebec, P.Q.
Lauzon, Rolland, Quebec, P.Q.
Thibault, Pauline Gilbert Marie, Levis, P.Q.
Lessard, Alfred, Quebec, P.Q.
Marquis, Canac Marie Laure, Quebec, P.Q.
Crepin, Joseph Adrien Roland, St. Louis de Courville, P.Q.
Leveille, Jeanne, Quebec, P.Q.
Poulin, Agathe, Quebec, P.Q.
Brousseau, Marie Therese, Quebec, P.Q.
Lacroix, Fernande, Quebec, P.Q.
Cloutier, Jeanne Marie Helene, Quebec, P.Q.
Douville, Georges Albert, Quebec, P.Q.
Cote, Paul Emile, Quebec, P.Q.
Tanguay, Juliette, Quebec, P.Q.

Lauzon, Jeannette, Quebec, P.Q.
Robitaille, Andre, Quebec, P.Q.
Dion, Robert, Quebec, P.Q.
Bouliane, Bella, Quebec, P.Q.
Dupere, Arthur, Quebec, P.Q.
Valliores, Marie Marguerite Pauline, Quebec, P.Q.
Toussaint, Adrien, Quebec, P.Q.
Deschamps, Marguerite, Quebec, P.Q.
Masson, Lucille, Quebec, P.Q.
Gosselin, Leo, Quebec, P.Q.

Employment & Claims Officer, Grade 1, Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary List.

Campbell, Duncan Eugene, O.A.S., Toronto, Ontario.
Dambrot, Herbert Irving, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Conrad, Reginald George Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Burton, Joseph Roy, O.A.S., Toronto, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for past year.

Employment & Claims Officer, Grade 1, Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission.

Katzman, Ben, O.A.S., Toronto, Ontario.
Fraser, Charles Birnie, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wilkinson, Stanley, O.A.S., Toronto, Ontario.
Saunders, Alfred George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Pate, William Brown, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hewlett, Joseph Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Mcfadzean, Thomas Winston, O.A.S., Richvale, P.O., Ont.
Hodgson, Herbert John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Shand, James Graham, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bennet, Robert Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wilkinson, Douglas Miles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Harrison, Douglas McLean, O.A.S., Toronto, Ontario.
Paget, John William, O.A.S., Port Perry, Ontario.
Shepherd, Alexander, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hughson, Alexander Cameron, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bogora, Alexander William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Dickie, James McAdam, O.A.S., Toronto, Ontario.
Chislett, Herbert Howard, O.A.S., Toronto, Ontario.
Fletcher, Martin Ernest, O.A.S., Toronto, Ontario.
Salmond, Robert Harold, O.A.S., Toronto, Ontario.
Kenderdine, Thomas Richard, O.A.S., Toronto, Ontario.
French, Donald Leslie, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bowman, William Sexton, O.A.S., Toronto, Ontario.
Smart, Thomas William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Rumohr, Thornby, O.A.S., Toronto, Ontario.
Quinn, Denis Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Grandison, Thomas, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wilby, Robert Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Robertson, William Frederick, O.A.S., Toronto, Ontario.
Smith, Frederick Otter, O.A.S., Toronto, Ontario.
Damer, James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Ashley, Herbert James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Reid, Maurice Evlyn, O.A.S., Toronto, Ontario.
Waters, George Cornelius, O.A.S., Toronto, Ontario.
Villeneuve, Joseph Anthony Eugene Jr., O.A.S., Toronto, Ontario.
Young, Dudley Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Beeby, Ernest William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Huxtable, Dorothy Eileen Elizabeth, O.A.S., East York, Ontario.
Brown, Donald Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
George, Alfred James William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Pratt, Donald Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hambly, Robert Frank, O.A.S., Mimico, Ontario.
Lockyer, Eric James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Beal, Ronald Frederick, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Stotts, Herbert George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Temperton, Barbara, Toronto, Ontario.
Bassett, Roy Frank, Pickering, Ontario.
Thornton, Ronald Stuart, Toronto, Ontario.
Toorish, Margaret Enda, Toronto, Ontario.
Pidgeon, Doris May, Toronto, Ontario.
Sauder, Laura, Toronto, Ontario.
Turnquist, Etta Cecelia, Toronto, Ontario.
Perrin, Catharine Winnifred, Toronto, Ontario.
McDougall, Seymour Alexander, Toronto, Ontario.
Williamson, Elizabeth Loretta, Toronto, Ontario.
O'Regan, William Joseph, Toronto, Ontario.
Tansley, Jean Adelaide, Toronto, Ontario.
Carey, Margaret Frances, Toronto, Ontario.
Rock, Frederick James, Toronto, Ontario.
Beck, Ivy Grace, Toronto, Ontario.
Warburton, Elsie Elizabeth, Toronto, Ontario.
Barrett, Howard John, Toronto, Ontario.
Reddaway, Ivor Macgregor, Toronto, Ontario.
Brock, Edward Hamilton, Toronto, Ontario.
Morrison, Norman Herbert, Toronto, Ontario.
Servage, George Alford, Toronto, Ontario.
Payton, Winnifred, Toronto, Ontario.
Villeneuve, Joseph Anthony Sr., Toronto, Ontario.
*Hilts, Mark William, Toronto, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, London, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary List.

*Caldwell, William David, O.A.S., London, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary List.

Runyon, John Howard, O.A.S., Toronto, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission.

Noseworthy, Kenneth Collier, O.A.S., Toronto, Ontario.
Glendinning, William James Alfred, O.A.S., Forest Hill, Ontario.
Tait, John Chrichton, O.A.S., Toronto, Ontario.
Carr, Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Damer, Andrew McManus, O.A.S., Toronto, Ontario.
Danby, Thomas William, O.A.S., Unionville, Ontario.
Godfrey, Robert Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Stevenson, Cecil William Graham, O.A.S., Toronto, Ontario.

Armstrong, Gordon Brown, O.A.S., Toronto, Ontario.
Damer, Timothy James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Black, Frank James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Lloyd, Basil Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Jamieson, James Douglas, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wilson, Charles Wallace, O.A.S., Thornhill, Ontario.
Bryan, Robert Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bell, George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Marsh, Robert James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Campbell, John Wallace, O.A.S., Toronto, Ontario.
Robertson, William Anthony, O.A.S., Toronto, Ontario.
Patty, James Gabbie, O.A.S., Toronto, Ontario.
Crockford, Harry William Arthur, O.A.S., Toronto, Ontario.
Jordan, James Cornelius, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bassett, Clifford John, O.A.S., Pickering, Ontario.
Fawcett, Robert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wylie, Delbert Stewart, O.A.S., Toronto, Ontario.
Jackson, Ivan Basil, O.A.S., Toronto, Ontario.
Doran, Francis Seymour, O.A.S., Toronto, Ontario.
Macdonald, William Robert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Atkinson, James, O.A.S., Toronto, Ontario.
McKerry, William John Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Farmer, Percy Albert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Champion, Donald John Dalrymple, O.A.S., Toronto, Ontario.
Kelly, Maurice Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Collier, William Melfort, O.A.S., Toronto, Ontario.
Harper, John Harold Allan, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gauvreau, Ralph Kenneth, O.A.S., Toronto, Ontario.
Burke, John Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
McFarlane, Charles Irving, O.A.S., Toronto, Ontario.
Ratcliffe, John Augustine Joseph, O.A.S., Lakeview, Ontario.
Graham, Vincent Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Baker, Eldred Alan, O.A.S., Toronto Ontario.
Cunningham, Harley Campbell, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Kerr, Andrew Earle, (Disabled in Can.), Toronto Ontario.
Schofield, Eric Isles, Toronto, Ontario.
Martin, Holly Oldham, Toronto, Ontario.
Jotcham, Geoffrey Charles, Toronto, Ontario.
Townend, Joseph Gerald, Toronto, Ontario.
Noble, Phyllis Geraldine, Toronto, Ontario.
Walsh, Mary Bernadette, Toronto, Ontario.
Byrd, Harry Forrest Jr., Leaside, Ontario.
Morgan, Gwendoline Hope, Toronto, Ontario.
Field, Sydney John, Toronto, Ontario.
Waddington, Kathleen Muriel, Toronto, Ontario.
Youell, Bernice Ivadell, Toronto, Ontario.
Fowles, Walter Sidney, Toronto, Ontario.
Watson, Lydia May, Toronto, Ontario.
Morrison, Richard Woods, Toronto, Ontario.
Steadman, Edward Christopher, Toronto, Ontario.
May, Leilah Ann Jane, Toronto, Ontario.
Burke, Mary Lucille, Toronto, Ontario.
Bailey, Leslie, Toronto, Ontario.
Simonoff, Meryl, Toronto, Ontario.
Ross, Donald William, Mount Dennis, Ontario.
McGuire, Stella Mary, Toronto, Ontario.
McLachlan, Donald Campbell, Toronto, Ontario.
Pott, Cornelius Jordinus, Toronto, Ontario.
Boyd, Frank, Toronto, Ontario.
Browne, Irene Marilyn, Toronto, Ontario.
Allan, Marjorie McDearmid, Toronto, Ontario.
Heeney, Ralph Joseph, Toronto, Ontario.
Smith, Beatrice, Toronto, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for past year.

Employment & Claims Officer, Grade 2, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission.
Nobert, J. Lucien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Camire, Joseph Jean-Paul, O.A.S., Quebec, P.Q.
Morency, Joseph Alphonse Yvon, O.A.S., Quebec, P.Q.
Mathieu, Georges-Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
McLaughlin, Bertram Alexander, O.A.S., Quebec, P.Q.
Berube, Armand, O.A.S, Limoilou, P.Q.
Marois, Laurent, O.A.S., Quebec, P.Q.
Maurice, Bernard, OA.S., Quebec, P.Q.
Moisan, Henri Paul, O.A.S., Quebec, P.Q.
Audette, Rene, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bolduc, Joseph Emilien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Morency, Yves, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bruneau, Marie Anna, Quebec, P.Q.
Arsenault, Gilles, Quebec, P.Q.
Girard, Marie Yvonne Rita, Quebec, P.Q.
Denault, Solange, Quebec, P.Q.
Lemyre, Germain, Quebec, P.Q.
Marion, Bernard, Quebec, P.Q.
Fabyan, Francis Elijah, Quebec, P.Q.
Villeneuve, Jean-Paul, Quebec, P.Q.
Champion, Charlotte Anne, Quebec, P.Q.
Pelletier, Irene D., Quebec, P.Q.
Rheaume, Lucien, Chateau Richer, P.Q.
Trempe, Yvette, Quebec, P.Q.
Poulin, Anne-Marie, Quebec, P.Q.
Bedard, J. Albert Marcel, Charlesbourg Village, P.Q.
Lamontagne, Georges Albert, Quebec, P.Q.
Simoneau, Louis Marie, Limoilou, P.Q.
Savard, Leonce, Quebec, P.Q.
Maynard, Florent, Quebec, P.Q.
Leclerc, Jean Marie, Quebec, P.Q.
Perry, Albert, Notre-Dame des Laurentides, P.Q.
Leclerc, Albertine, Quebec, P.Q.
Parent, Madeleine, Quebec, P.Q.
Faguy, Lucien, Ancienne Lorette Village, Montmorency Co., P.Q.
Hardy, Jeanne, Limoilou, P.Q.
Fontaine, J. Willie, Quebec, P.Q.
Dubois, Jos. Emile, Quebec, P.Q.
Gagne, Gaston, Levis, P.Q.
Nadeau, Fernande, Quebec, P.Q.
Brunet, Lorraine, Quebec, P.Q.
Plamondon, Richard, Quebec, P.Q.
Lafrance, Lucien, Quebec, P.Q.
Demers, J. E. Leopold, Quebec, P.Q.
Alain, Marie, Quebec, P.Q.
Lemay, Gabriel, Quebec, P.Q.
Larochelle, Louis Philippe, Quebec, P.Q.
Gagne, Antoinette, Quebec, P.Q.
Roy, Marguerite, Quebec, P.Q.
*Sirois, Antoinette, Quebec, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for past year.

Employment & Claims Officer, Grade 3, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission.
Bissonnette, Raymond, O.A.S., Quebec, P.Q.
Turmel, Fernand Laurent, O.A.S., Quebec, P.Q.
Poulin, Robert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dumais, J. Roland, O.A.S, Quebec, P.Q.
Paquet, Marcel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Monette, Janine, O.A.S., Quebec, P.Q.

Langevin, Gaston, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Cloutier, Norbert, O.A.S., Quebec, P.Q.
O'Neill, George, Quebec, P.Q.
Garneau, Charles Edouard, Loretteville, P.Q.
Cote, Joseph Roland Rene, Quebec, P.Q.
Boucher, Joseph Elphege Richard, St. Louis de Courville, P.Q.
Savard, Rita, Limoilou, P.Q.
Gagnon, Laurent, Quebec, P.Q.
Baron, J. A. Wilfrid, Quebec, P.Q.
Payeur, Jean Thomas, Quebec, P.Q.
Menard, Albert, Charlesbourg, P.Q.
Talbot, Gilbert, Quebec, P.Q.
Mathieu, Marie Gabrielle, Quebec, P.Q.
Simard, Emile, Quebec, P.Q.
Boulet, Leopold, Quebec, P.Q.
Barry, Antonin, Quebec, P.Q.
*Nadeau, Paul-Henri, Levis, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for past year.

Employment & Claims Officer, Grade 3, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
*Landry, Joseph Francois, O.A.S., Quebec, P.Q.
Pepin, Clement Marie, Sillery, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment & Claims Officer, Grade 3, Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission.
Cummings, William Anson, O.A.S., Toronto, Ontario.
Johnstone, William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Epworth, John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Murray, Richard Clement, O.A.S., Toronto, Ontario.
Brown, Robert Mackay, O.A.S., Toronto, Ontario.
Evans, Enoch, O.A.S., Toronto, Ontario.
Murdoch, Hugh William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Scammell, Paul Francis, O.A.S., Toronto, Ontario.
Baker, Austin Kitchener, O.A.S., Toronto, Ontario.
Fitzgibbon, John Joseph, O.A.S., Hardington P.O., Ontario.
Touchburn, Kenneth, O.A.S., Toronto, Ontario.
Farmer, Edwin John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gilham, Allan George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hockridge, Cyril Vivian, O.A.S., Toronto, Ontario.
Querrie, Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Downey, Margaret Helen, Toronto, Ontario.
Gowen, Eric George, Toronto, Ontario.
Quinte. Muriel Velena, Toronto, Ontario.
McKay, Charles Gerald, Toronto, Ontario.
Charbonneau, Mary Audrey, Toronto, Ontario.
Mann, Carolyn, Toronto, Ontario.
Lougheed, Annabelle Florence, Toronto, Ontario.
Mosley, Harold Simpson, Toronto, Ontario.
Langford, Margaret Creasor, Toronto, Ontario.
Ridley, McDowell Alexander, Toronto, Ontario.
Stevenson, Jessie Margaret, Toronto, Ontario.
Marcoux, Beatrice E., Toronto, Ontario.
Bartram, Gordon Thomas, Toronto, Ontario.
Grant, E. Leadlay, Toronto, Ontario.
Rooney, Edgar Leonard, Toronto, Ontario.
Nicholson, Laurence Alexander, Toronto, Ontario.

Employment & Claims Officer, Grade 4, Bilingual, Quebec, P.Q. Unemployment Insurance Commission.
Belanger, John Roland Rosaire, O.A.S., Quebec, P.Q.
Racine, Wilfrid, O.A.S., Quebec, P.Q.
Boulanger, Jean Raymond, O.A.S., Quebec, P.Q.
Remillard, Armand. O.A.S., Quebec, P.Q.
Deraspe, Aime, Quebec, P.Q.
Maranda, Chs. Raymond, Quebec, P.Q.
Gagnon, Charles Henri, Quebec, P.Q.
Trepanier, Marie Blanche, Quebec, P.Q.
Fontaine, Emile, Quebec, P.Q.
Lauzon. Charles Alexandre, Quebec, P.Q.
Valliere, Philippe, Quebec, P.Q.
Tardif, Regina, Quebec, P.Q.
Lemieux, Jeanne, Quebec, P.Q.
Guy, Joseph Amedee, Quebec, P.Q.
Bolduc, Maxime Joseph Adolphe, Quebec, P.Q.

Employment & Claims Officer, Grade 4. Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary List.
*Mills, Evelyn Marjorie, O.A.S., Toronto, Ontario.

*Indicates lacks residence in locality for past year.

Employment & Claims Officer, Grade 4, Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission.
Page, Hugh John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Burr, Andrew Edmund, O.A.S.. Toronto, Ontario.
Kenmure, John Wallace, O.A.S., Toronto, Ontario.
Webb, Edgar Valentine, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wilburn, Ernest Alfred, O.A.S., Toronto, Ontario.
Paull, Herbert Hooper Woodman, O.A.S.. Toronto, Ontario.
Clougher, Emily Jean, Toronto, Ontario.
Fairbrother, Ruth Mildred, Toronto, Ontario.
Boake, Mildred Frances, Toronto, Ontario.
Wright, Francis Mary, Toronto, Ontario.
Doughty, Harold Albert, Highland Creek, Ont.
Murphy, Martha Luedna, Toronto, Ontario.
Hurley, Helen Patricia, Toronto, Ontario.
Fortier, Edward Charles, Toronto, Ontario.
Loree, Helen M., Toronto, Ontario.
Monahan, John James, Toronto, Ontario.

Graduate Nurse (Charge) Halifax, N.S., Medical Immigration Division, Health Branch, Department of National Health and Welfare.
Betts, Marjorie Alice, O.A.S., Halifax, N.S.
McIlvaine, Muriel Madeline, O.A.S., Halifax, N.S.
Spicer, Grace Mary, Parrsboro, N.S.

Hospital Utility Man, Grade 1, Ottawa, Ontario, Government Depts.
Giffin, Edward George, O.A.S., Britannia Bay, Ontario.
*Arial, Joseph Paul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Lavigne, John Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Friend, John Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Villeneuve, Leon, O.A.S., St. Rose de Lima, P.Q.
*Tremblay, Joseph Rodolfe, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Boudreault, Joseph Roger, O.A.S., Hull, P.Q.
*Cote, Paul Emile, O.A.S., Eastview, Ontario.
Melford, James C., O.A.S., Hull, P.Q.
Bishop, George Francis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lacombe, Paul, O.A.S.. Carlington, P.O. Ontario.
Laughren, Ralph Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Charette, Felix Gaston, O.A.S., Hull, P.Q.
*Pilote, Roland, O.A.S., Hull, P.Q.
Morris, William, O.A.S., Eastview, Ontario.
Robinson. Joseph, O.A.S., Ironsides, P.Q.
Green, Frank William H., Overbrook, Ontario.
*Potvin, Romuald, Hull, P.Q.
*Bourgon, Rene Anthony, Ottawa, Ontario.
*Leduc, Alphonse, Ottawa, Ontario.

*Bard, Real Wilfrid, Hull, P.Q.
*Bard, J. David, Hull, P.Q.
*Indicates candidate bilingual.

Hospital Utility Man, Grade 1, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary List.
*Sabourin, Napoleon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Indicates candidate bilingual.

Hospital Uitility Man, Grade 2, Ottawa, Ontario, Government Departments.
*Otis, Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Hamelin, Bernard Sylvester, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lafrance, Ernest Napoleon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Irvine, Clarence Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Hodgkinson, Albert Ernest, O.A.S., Billings Bridge, Ontario.
*Villeneuve, Elzear, O.A.S., Ottawa. Ontario.
Shepherd, Frederick Stanley, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Arial, Joseph Paul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Lavigne, John Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Pharand, Philias Pete, O.A.S.. Carlington, P.O. Ontario.
*Gooden, Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Simard, Jean Marie, O.A.S., Hull, P.Q.
Hamill, James, O.A.S., Carlington, P.O. Ontario.
Parker, Frank, Ottawa, Ontario.
Robbe, Harry Carl Ernest, Ottawa, Ontario.
*Carriere, Marc Aurele, Ottawa, Ontario.
Shaw, Thomas Allan, Hull, P.Q.
*Indicates candidate bilingual.

Hospital Utility Man, Grade 3, Ottawa, Ontario, Government Departments.
*Otis, Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Hodgkinson, Albert Ernest, O.A.S., Billings Bridge, Ontario.
*Lafrance, Ernest Napoleon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Giroux, Joseph Paul Ernest, O.A.S., Hull, P.Q.
Irvine, Clarence Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Cassidy, James Bernard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Lavigne, John Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Ladouceur, Lionel, Ottawa, Ontario.
*Ouellette, Joseph Alfred Edward, Ottawa, Ontario.
*Indicates candidate bilingual.

Indian Farming Instructor and Constable, New Westminster, B.C., Department of Mines and Resources.
*Pruden, William Percival, O.A.S., Vancouver, B.C.
**Letcher, John Calvin, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Indicates candidate not a resident of preferred locality.
**Indicates candidate lacks residence in Province for the past year. Not a resident of preferred locality.

Inspector, Plant Products, Male, Province of British Columbia, Dominion Department of Agriculture.
Scholefield, Joseph Charles, Vancouver, B.C.
Brown, Kenneth Richard, Vancouver, B.C.

Letter Carrier, Brandon, Manitoba, Post Office Department.
Thomas, Henry Joseph, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Pearse, Percy Thomas James, O.A.S,. Brandon, Manitoba.
Gardiner, Glencoe Duncan, O.A.S., Woodnorth, Manitoba.
Stone, Edward Lawrence, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Noakes, Thomas Edward, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Sheen, Bert, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Stimson, William Lorne, O.A..S, Hargrave, Manitoba.
Leonard, Richard Joseph, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Sigurdson, Paul, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Yule, Leslie William Malcolm, O.A.S., Killarney, Manitoba.
Harvey, Leonard William, O.A.S., Rivers, Manitoba.
Gray, Albert William, O.A..S, Brandon, Manitoba.
Henson, William James, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Broomhall, Edward Haydn, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Miller, William Aubrey, O.A.S., Pipestone, Manitoba.
Irvine, Thomas Henry Samuel, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Bridger, Lorne Robert, O.A.S., Brandon, Manitoba.
*Steeves, Harold N., O.A.S., Brandon, Manitoba.
Fisher, Walter Scott, Brandon, Manitoba.
Kitchen, John Laceby, Brandon, Manitoba.
Olver, Glenn Holand, Brandon, Manitoba.
Noble, Russell Aylmer, Brandon, Manitoba.
Pedden, Gordon William, Elva, Manitoba.
*Adolph, Russell Henry, Brandon, Manitoba.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Hull, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Bonneville, Joseph Damien, O.A.S., Thurso, P.Q.
Dagenais, Albert, O.A.S., Hull, P.Q.

Letter Carrier, Kelowna, B.C., Post Office Department. Supplementary list.
*Burnett, George Smith, O.A.S., Kelowna, B.C.
*Alexander, John, O.A.S., Kelowna, B.C.
*Schmidt, Edward Frederick, O.A.S., Kelowna, B.C.
Runzer, Jacob Sigmund, Kelowna, B.C.
Rampone, Louis Valentino, Kelowna, B.C.
McMurdo, William Laurier, Kelowna, B.C.
Clarke, Victor Ernest Douglas, Kelowna, B.C.
Pleym, Jerry Hardy, Kelowna, B.C.
*Grant, Murray Athol, O.A.S., Kelowna, B.C.
*McCartney, Hugh Francis, O.A.S., Kelowna, B.C.
*Hewer, James Arnold, O.A.S., Kelowna, B.C.
*Collins, Edward Francis, O.A.S., Kelowna, B.C.
*Whiley, Harold James, O.A.S., Kelowna, B.C.
*Kabatoff, Prokophy Frank, O.A.S., Vernon, B.C.
*Stinson, James Alfred Milward, Kelowna, B.C.
*Way, Robert Victor, Kelowna, B.C.
*Appleton, Donald, Kelowna, B.C.
*Honeyman, William Roy, Kelowna, B.C.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, North Battleford, Saskatchewan, Post Office Department.
Taylor, Cecil William, disabled in Canada, Paynton, Sask.
Nijman, Jan Aloysius, O.A.S., North Battleford, Sask.
Leonard, Robert Wilson, O.A..S, North Battleford, Sask.

Gray, Reginald John, O.A.S, North Battleford, Sask.
Young, Lawrence Marshall, O.A.S., North Battleford, Sask.
Dey, James John, O.A.S., Pierceland, Sask.
*Hainworth, Leslie, O.A.S, Kerrobert, Sask.
Homer, Lawrence Herbert, North Battleford, Sask.
Humphreys, Donald Wright, Iffley, Sask.
Sangret, Ernest Joseph, North Battleford, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Prince Albert, Saskatchewan, Post Office Department.

Kealy, Cecil George, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Blake, Bernarr, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Hambleton, Hugh, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Macdonald, Peter Thomas, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Gurney, Ezra George, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Roberts, Harold Jeffs, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Cowx, Tom, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Herriot, Robert James, Prince Albert, Sask.
Barber, Lindsay Mervyn, Prince Albert, Sask.
Einarsson, Halldor Franklin, Prince Albert, Sask.
Spice, Robert Edward, Steen, Sask.
Hiadachuk, Sam, Gronlid, Sask.
Winterburn, Alfred Melvin, Prince Albert, Sask.
Primeau, Lawrence, Prince Albert, Sask.
Campbell, Gordon Forbes, Birch Hills, Sask.

Letter Carrier, Trail, British Columbia, Post Office Department.

Delorie, Albert Henry, O.A.S., Oasis, B.C.
McLean, Howard Eggert, O.A.S., Trail, B.C.
Harris, Edwin Thomas, O.A.S., Trail, B.C.
*Paul, Cyril James, O.A.S., Trail, B.C.
Wishlaw, Ivan William, Trail, B.C.
Connor, James Aloysius, Trail. B.C.
Dardi, Tullio, Trail, B.C.
Oglow, Paul Thomas, Trail, B.C.
Hewitt, Harold Austin, Trail, B.C.
Secord, William Edward, Trail, B.C.
*Ferguson, Donald David, Trail. B.C.
Bignell, Oran Milton, Trail, B.C.
*Eichel, Peter, Trail, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Victoria, British Columbia, Post Office Department.

Cutforth, Arthur Stanley, O.A.S., Victoria, B.C.
Sheldrake, William Ebenezer, O.A.S., Victoria, B.C.
Godfrey, Leonard, O.A.S., Victoria. B.C.
White, James McEwan, O.A.S., Victoria, B.C.
Heathfield, George Frederick, O.A.S., Victoria, B.C.
Leonard, William Gilbert, O.A.S., Victoria, B.C.
Matte, Cilien Joseph, O.A.S.. Victoria, B.C.
Davies, John Herbert Marpole, O.A.S., Victoria, B.C.
Slater, David Alfred, O.A.S., Victoria, B.C.
Stofer, Kenneth Harold, O.A.S., Victoria, B.C.
Fogden, Hubert William, O.A.S., Victoria, B.C.
Vandruten, William Zeger, O.A.S., Victoria, B.C.
Gower, William James, O.A.S., Victoria, B.C.
Brett, Harry Edwerd, O.A.S., Victoria. B.C.
Redfern, Alfred Joseph, O.A.S., Victoria, B.C.
Wilson, Walter Henry, O.A.S., Victoria, B.C.
Botten, William John Russell, O.A.S., Victoria, B.C.
Andress, Albert, O.A.S., Victoria, B.C.
Robson, James, O.A.S., Victoria, B.C.
Robertson, Douglas James, O.A.S., Victoria, B.C.
Ash, Gordon Archibald, O.A.S., Victoria. B.C.
Pegg, Albert William, O.A.S., Victoria, B.C.
Bell, Edwin Jackson, O.A.S., Victoria, B.C.
Gibbons, Stanley George, O.A.S., Victoria, B.C.
Simpson, William Clark, O.A.S.. Victoria, B.C.
Sweeney, John Walter, O.A.S., Esquimalt, B.C.
Pretty, Harold George. O.A.S., Victoria, B.C.
Cobb, David, O.A.S., Victoria, B.C.
Handford, Percy, O.A.S., Victoria. B.C.
Pinnington, George Henry, O.A.S., Victoria, B.C.
Dicks, Kenneth, O.A.S., Victoria, B.C.
Weyman, Geoffrey Court, O.A.S., Vancouver, B.C.
Boyd, John, O.A.S.. Victoria, B.C.
Post, Gilbert Frank, O.A.S., Victoria, B.C.
Nordby, Maurice Norman, O.A.S., Victoria, B.C.
Corbett, Samuel Andrew Robert, O.A.S., Victoria, B.C.
Parker, William Hanson, O.A.S., Victoria. B.C.
Schwandt, John Emile, O.A.S., Victoria, B.C.
Cox, James, O.A.S., Victoria, B.C.
Bertrand, Clement Joseph, O.A.S., Victoria, B.C.
Hogan, Robert Wasson, O.A.S.. Victoria, B.C.
Flindell, Frank Robert, O.A.S., Victoria, B.C.
*Knudson, Cornelius Alfred, O.A.S., Victoria, B.C.
*Clark, Charles Joseph, O.A.S., Victoria, B.C.
*Maher, Stanley Charles, O.A.S., Victoria, B.C.
*Meyer, Albin Joseph Raphiel, O.A.S., Victoria, B.C.
*Ball, Raymond George, O.A.S., Victoria, B.C.
*Bell, Alexander Wotherspoon, O.A.S., Victoria. B.C.
*Taylor, George Leonard, O.A.S., Victoria, B.C.
Davies, Charles George, Victoria, B.C.
Hall, Eric Edward, Victoria, B.C.
Derman, Leo, Victoria, B.C.
Hovind, Walter Hilmar, Victoria, B.C.
Jones, Leonard Morris, Victoria, B.C.
Ward, Benjamin Cameron, Victoria, B.C.
*Davies, Mervan McLellan, O.A.S.. Victoria, B.C.
*Dick, Donald Steward, O.A.S., Victoria, B.C.
*Moore, John Malcolm, Victoria, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Yorkton, Saskatchewan, Post Office Department.

Stechishin, Walter Lew, O.A.S., Yorkton, Sask.
McMillan, James Stirrat, O.A.S., Yorkton, Sask.
Shevkenek, John Joseph, O.A.S., Rhein, Sask.
Skaluba, John Aloysius, O.A.S., Yorkton, Sask.
Burke, Maurice Dalton. O.A.S., Yorkton, Sask.
Stratychuk, Nicholas, O.A.S., Regina, Sask.
MacDonnell. John Kenneth Byron, O.A.S., Yorkton, Sask.
Warkentin, Jacob, O.A.S., Duff, Sask.
Pelechaty, Nicholas, O.A.S., Pelly, Sask.
Schnell, Adam, O.A.S., Yorkton, Sask.
Nerbas, Gordon Murdock, McNutt, Sask.

Letter Carrier and Mail Porter, Moose Jaw, Saskatchewan, Post Office Department.

Couzens, Arthur Hunting, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Griffiths, Thomas Arthur, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Walters, Walter James, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Flowers, Reginald William, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Harvey, George Walpole, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Mills, William Haddow, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Mills, Denis Francis, O.A.S., Moose Jaw, Sask.

McGrath, John Henry Joseph, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Shiels, Raymond, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Lancaster, Brian Roger, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Law, Harold Abbott. O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Beattie, Robert Graham, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Kidder, Eearl Hamilton, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Horseman, Harold John, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Horgan, Lloyd Nelson, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Patterson, William Cameron, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Jones, Ronald David, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Shiels, Gordon Ross, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Douglas, George Redford, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Sanderson, Tom Calvert, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Kerwin, William John, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Ingleby, Stanley Keir, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Hardowa, William, O.A.S., Moose Jaw. Sask.
Davies, Peter, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Harvey, John Edward, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Wiseman, Duncan Roy, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Dormer, William, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Smith, Jack Campbell, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
McKellar, Alexander, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
King, Philip Wren, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Law, Robert Paul, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Stinson, Clarence Sydney Whitmore, O.A.S., Mortlach, Sask.
Fish, Frank Leslie, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Young, Lloyd Thomas, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Warren, Frederick Charles, O.A.S, Moose Jaw, Sask.
Smith, William Andrew, O.A.S, Moose Jaw, Sask.
Mattock, Edwin Harry, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Paterson, James Gillies, O.A.S, Moose Jaw, Sask.
Nash, Bernard William, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Sullivan, James Louis, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Jenkins, Mervyn Herbert, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Fisher, Henry, O.A.S, Moose Jaw, Sask.
Brown, Donald Gordon, O.A.S, Moose Jaw, Sask.
Hellings, Raymond Edgar, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Horton, George William, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Gilchrist, Alan Edward, O.A.S, Moose Jaw, Sask.
Lawrence, Lyle Elwood, Moose Jaw, Sask.
Reid, Alexander Edward, Moose Jaw, Sask.
Herring, John Wallace, Mitchellton, Sask.
Dunajski, Felix John, Dilke, Sask.
Sloan, James Elzer, Moose Jaw, Sask.
Taylor, William Ferris Jr., Moose Jaw, Sask.
Wallace, Wilmot Gilbey, Moose Jaw, Sask.
Harrison, Desmond Eugene, Chamberlain, Sask.
Domney, Charles Edwin Roy, Moose Jaw, Sask.
Stuart, Gordon George, Moose Jaw, Sask.
West, Cecil James, Moose Jaw, Sask.

Lightkeeper, Class 2A (2nd Class Fog Alarm Engineer) Guion Island, Nova Scotia, Aids to Navigation Branch, Department of Transport.
Nickerson, Frank Sidney, North Fourchu, N.S.

Lockmaster, Grade 1, Seasonal, Trent Canal, Lock No. 22, Rice Lake, Bobcaygeon District, Department of Transport.
Parberry, Francis Edward, O.A.S., Burleigh Falls, Ontario.
.Trew, Clair Douglas, O.A.S., Peterborough, Ontario.
Baptie, Howard James, Peterborough, Ontario.

Medical Officers, Grades 9, 8, 7, 6, 5 and 4, Vancouver Pensions District, Department of Veterans Affairs. Supplementary List.

Grade 5.
Griffith, Leonard Augustine, O.A.S., Victoria, B.C.

Medical Officers, Grades 9, 8, 7, 6, 5 and 4, Winnipeg Pensions District, Department of Veterans Affairs. Supplementary List.

Grade 4.
Fyfe, James Gordon, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Packer and Helper, Edmonton, Alberta, Government Departments. Supplementary List.
*Rasmussen, Robert Joseph, O.A.S., Edmonton, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for past year.

Packer and Helper, Halifax, Nova Scotia, Government Departments. Supplementary List.
Kelly, Wilbert John, O.A.S., Halifax, N.S.
Higgins, Gerald Leo, O.A.S., Halifax, N.S.
Baker, Edgar James, O.A.S., Halifax, N.S.

Postal Clerk, Brandon, Manitoba, Post Office Department.
Andronick, Henry, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Pearse, Percy Thomas James, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Kotyk, Michael, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Noakes, Thomas Edward, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Long, Harold Reginald, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Coates, John, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Griffith, Roger Harries, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Barker, John Merrell, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Spencer, Dick Leybourne, O.A.S., Birtle, Manitoba.
Wilcock, Arthur, O.A.S., Souris, Manitoba.
Leonard, Richard Joseph, O.A.S, Brandon, Manitoba.
Stimson, William Lorne, O.A.S., Hargrave, Manitoba.
Harvey, Leonard William, O.A.S, Rivers, Manitoba.
Headley, Raymond Terrence, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Squibb, Francis Livingstone, O.A.S., Hamiota, Manitoba.
Broomhall, Edward Haydn, O.A.S., Brandon, Manitoba.
Robinson, William John, O.A.S., Souris, Manitoba.
Sigurdson, Paul, O.A.S., Brandon, Manitoba.
*Cochrane, John Kenneth, O.A.S., Brandon, Manitoba.
*Northwood, Wilfrid George, O.A.S., Dunrea, Manitoba.
Kitchen, John Laceby, Brandon, Manitoba.
Genik, Stéve Sifton, Manitoba.
Fisher, Walter Scott, Brandon, Manitoba.
Lancaster, George Gordon, Margaret, Manitoba.
Olver, Glenn Roland, Brandon, Manitoba.

Drysdale, Melville Alexander, Brandon, Manitoba.
Noble, Russell Aylmer, Brandon, Manitoba.
Ward, John Joseph Matthew, Camp Shilo, Manitoba.
*Adolph, Russell Henry, Brandon, Manitoba.
*McLachlan, Raymond Kerr, Brandon, Manitoba.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Dawson, Yukon Territory, Post Office Department.
Mellor, Vincent Cooper, O.A.S., Dawson, Y.T.

Postal Clerk (Male), Hamilton, Ontario, Grade 8A Office, Post Office Department. Supplementary list.
Gleadow, Raymond Lawrence, O.A.S., Hamilton, Ontario.

Postal Clerk, Kamloops, British Columbia, Post Office Department.
McMillan, Donald William, disabled in Canada, Kamloops, B.C.
Knox, Leslie James, O.A.S., North Kamloops, B.C.
Dick, David James Gordon, O.A.S., Kamloops, B.C.
Harritt, George Walter, O.A.S., Kamloops, B.C.
Crowder, Ira Asa, Kamloops, B.C.
Brown, John Hepburn, Kamloops, B.C.
Tedder, Frank Brian, Kamloops, B.C.
*Kellythorne, Arthur, Falkland, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clark, Moncton. New Brunswick, Post Office Department. Supplementary List.
Crossman, Roy Alfred, O.A.S., Moncton, N.B.
Cormier, Yvon, Lower Cape Bald, N.B.

Postal Clerk, Moose Jaw, Saskatchewan, Post Office Department.
Couzens, Arthur Hunting, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Nesbitt, Ian Charles, Disabled in Can., Moose Jaw, Sask.
Griffiths, Thomas Arthur, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
West, Hubert Henry, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Harvey, George Walpole, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Burnett. Robert Leslie, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Flowers, Reginald William, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Law, Harold Abbott, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Horseman, Harold John, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Lancaster, Brian Roger, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Mills, William Haddow, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Mills, Denis Francis, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Kidder, Earl Hamilton, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Wilson, Allen Hardie, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Harvey, John Edward, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Shiels, Raymond, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
McGrath, John Henry Joseph, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Shiels, Gordon Ross, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Warren, Frederick Charles, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Patterson, William Cameron, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Wiseman, Duncan Roy, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Ingleby, Stanley Keir, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Davies, Peter, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
King, Philip Wren, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Kerwin, William John, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Hill, Walter Ronald, O.A.S., Moose Jaw. Sask.
Law, Robert Paul, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Harrison, George Francis, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Sanderson, Tom Calvert, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Uhrich, Oliver Roy, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Jones, Ronald David, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Mattock, Edwin Harry, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Nelson, Douglas Crawford, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Lawrence, Lyle Elwood, Moose Jaw, Sask.
Keevill, Wilfred Percival, Moose Jaw, Sask.
Herring, John Wallace, Mitchellton, Sask.
Sloan, James Elzer, Moose Jaw, Sask.
Wilson, Richard, Moose Jaw, Sask.
Kuhn, Alexander, Moose Jaw, Sask.
Sembo, Jackson, Moose Jaw, Sask.
Stuart, Gordon George, Moose Jaw, Sask.
Wilson, Grant M., Shaunavon, Sask.
Harrison, Desmond Eugene, Chamberlain, Sask.
Hemming, William Harold, Moose Jaw, Sask.

Postal Clerk, Ottawa, Ontario, Post Office Department, Supplementary List.
Sabourin, Rheal Cleophas, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Postal Clerk, Portage la Prairie, Manitoba, Post Office Department.
Ross, Robert Alfred, O.A.S., Portage la Prairie, Man.
Brydon, John Alexander, O.A.S., Portage la Prairie, Man.
McVety, Stanley Wilbert, O.A.S., Portage la Prairie, Man.
Seaman, Gordon Howard, O.A.S., Edrans, Manitoba.
Green, Walter Herbert, O.A.S., Portage la Prairie, Man.
Brands, William Anderson, O.A.S., Portage la Prairie, Man.
Kitson, Glen Preston, O.A.S., Portage la Prairie, Man.
*Clark, Clarence Bernard, O.A.S., Austin, Man.
*Boyce, Thomas Lee, Portage la Prairie, Man.

*Indicates candidate lacks residence in locality for past year.

Postal Clerk, Prince Rupert, British Columbia, Post Office Department.
Moxley, Rupert Carl Robert, O.A.S., Prince Rupert, B.C.
Scherk, Stanley Daniel, O.A.S., Prince Rupert, B.C.
Shrubsall, Robert Alexander, O.A.S., Prince Rupert, B.C.
Tubb, Ronald James, Prince Rupert, B.C.
Busch, Rego Henry, Prince Rupert, B.C.
Leverett, William Anthony, Prince Rupert. B.C.
Smith, William James, Prince George, B.C.

Postal Clerk, Quebec, P.Q., Post Office Department.
Bedard, Jean-Paul, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Lavoie, Adelard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bedard, Bernard. O.A.S., Quebec, P.Q.
Michaud, Fernand, Disabled in Canada, Montreal, P.Q.
Asselin, John Leo, O.A.S., Quebec, P.Q.
Drolet, Camille, O.A.S., Quebec, P.Q.

Dubreuil, Joseph Albert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lafrance, Jean Guy, O.A.S., Quebec, P.Q.
Couture, Jean Marie, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bouffard, Joseph Noel Leandre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Moreau, Joseph Gregoire Marcel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Blouin, Joseph F. X., O. A. S., Quebec, P.Q.
Dugal, Joseph Hector Andre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Duncan, Vernon Eldridge, O.A.S., Quebec. P.Q.
Girard, Paul-Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
Boulet, Maurice D., O.A.S., Quebec, P.Q.
Fortier, Albert Claude, O.A.S., Ancienne-Lorette, P.Q.
Samson, J. Rene, O.A.S.. Quebec, P.Q.
Arteau, Jean Paul, O.A.S., Quebec, P.Q.
Caron, Paul-Henri, O.A.S., Quebec, P.Q.
Gingras, Paul-Henri, O.A.S., Quebec, P.Q.
Roberge, J. B. Maurice, O.A.S.. Quebec, P.Q.
Thomassin, Joseph Jacques Roger, O.A.S., Quebec, P.Q.
Allard, Joseph George Wilfrid Guy, O.A.S., Quebec, P.Q.
Powell, Jean Marie, O.A.S., Quebec, P.Q.
Fiset, George Andre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Baillargeon, Paul-Henri, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bussieres, Georges Joseph Lucien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Catellier, Marcel, O.A.S., Val St. Michel, P.Q.
Dupuis. Jean Louis Couillard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Clermont, Joseph Arthur Laurent, O.A.S., Quebec, P.Q.
Falardeau, Leandre, O.A.S., St. Claude, P.Q.
Lavoie, Aurele, O.A.S., Quebec, P.Q.
Gosselin, Jean-Rene, O.A.S., Quebec, P.Q.
Beaulieu. Joseph Yves, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dumas, Roland, O.A.S., Quebec, P.Q.
Beauchamp, Andre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Simon, J. Romuald, O.A.S., Quebec, P.Q.
Cholet, Gerard P. R., O.A.S., Quebec, P.Q.
Nadeau, J. Jean-Marie, O.A.S., Quebec, P.Q.
Crepault, Edmour, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Legare, Joseph Leon Marcel, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Demers, Albert Laval, O.A..S, Quebec, P.Q.
Maurais, Joseph Edouard Gaston, O.A.S., Pocatiere, P.Q.
Godin, Romeo, O.A..S, Quebec, P.Q.
Payeur, Joseph Thomas Philias Yves, O.A.S., Quebec, P.Q.
Biron, Armand, O.A.S., Quebec, P.Q.
Tetu, Robert, O.A.S., Ste. Anne-de-Beaupre, P.Q.
Vidal, Jean Charles, O.A..S, Ste-Foy, P.Q.
Cloutier, Joseph, O.A.S., Quebec, P.Q.
Laporte, Jacques, O.A.S., Quebec, P.Q.
Angers, Roland, O.A.S., Quebec, P.Q.
Morissette, Clement, O.A.S., Quebec, P.Q.
Rousseau, Louis Adelard, O.A..S, Quebec, P.Q.
Bedard, Joseph Leopold Telesphore, O.A.S., Gros Pin, P.Q.
Rioux, J. P. M. Marcel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Thibaudeau, Georges, O.A.S., Quebec, P.Q
Roy, J. G. Reynald, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Duchesneau, Joseph Odilon Lucien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Desroches, Fernand, O.A.S., Quebec, P.Q.
St. Pierre, Joseph Eugene Robert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Duchaine, Louis Philippe, O.A.S., Quebec, P.Q.
Tache, Etienne Maurice, O.A.S., Quebec, P.Q.
Chretien, J. B. Armand, O.A.S., Quebec, P.Q.
Adams, Walter George, OA.S., Quebec, P.Q.
Deslauriers, Magella, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Gignac, Albert Georges, O.A.S., Quebec, P.Q.
Vaillancourt, Lionel, Quebec, P.Q.

Desjardins, Laurent, Limoilou, P.Q.
Leclerc, Louis Leonidas, Quebec, P.Q.
Grenier, Valere, Quebec, P.Q.
Thibault, Louis-Andre, Quebec, P.Q.
Boutet, Robert Alphonse, Ottawa, Ontario.
Talbot, Robert, Loretteville, P.Q.
Letarte, Charles Auguste, St. Fidele, Quebec, P.Q.
Arsenault, Joseph Wilfrid, Quebec, P.Q.
Cantin, Paul-Andre, Loretteville, P.Q.
Dorion, Joseph H. G. Adrien, Quebec, P.Q.
Dion, Gerard Joseph Robert, Bellechasse, P.Q.
Boucher, Joseph Romeo Odilon, Quebec, P.Q.
Jobin, Louis-Philippe, Quebec, P.Q.
Mercier, J. P. Maurice, Quebec, P.Q.
Gamache, Rene, Quebec, P.Q.
Lortie, Romeo, Quebec, P.Q.
Lepine, Arthur, Limoilou, P.Q.
Belanger, Clovis, Beauport, P.Q.
Descroiselles, Robert, Quebec, P.Q.
Gauvin, Joseph Wilbrod Emilien, Quebec, P.Q.
Lachance, Raymond, Quebec, P.Q.
Bilodeau, Raymond, Quebec, P.Q.
Talbot, Joseph Paul-Emile Georges, Quebec, P.Q.
St. Laurent, Gaston, Quebec, P.Q.
Bourassa, Paul Henri, Quebec, P.Q.
Cote, Jean-Marie, Montmorency City, P.Q.
Blanchet, Louis-Philippe S., Loretteville, P.Q.
Morel, J. G. Roger, Quebec, P.Q.
Labadie, Cyrille, Quebec, P.Q.
Verreault, Louis Philippe, Quebec, P.Q.
Tetu, Gaston, Limoilou, P.Q.
Lepine, Emilien, Quebec, P.Q.
Bilodeau, Lucien, Quebec, P.Q.
St. Hilaire, Paul, L'Islet County, St. Cyrille, P.Q.
Paquet, Jules, Loretteville, P.Q.
Pouliot, Joseph Leonard Roland, Quebec, P.Q.
Parent, Jules Fernand Jacques, Quebec, P.Q.
Pedneault, Louis Philippe J., St. Fidele, P.Q.
Renaud, Alexandre, Loretteville, P.Q.
Moffet, Fernand, Quebec, P.Q.
Marchand, Laurent, Quebec, P.Q.
Daigle, Lucien, Loretteville, P.Q.
Bourgeois, Heliodore, Quebec, P.Q.
Gaboury, Pierre, Quebec, P.Q.
Myrand, Charles Eugene, Loretteville, P.Q.
Lacroix, Marcel J., Quebec, P.Q.
Beaule, Germain, Quebec, P.Q.
Merette, Charles Eugene, Quebec, P.Q.
Masson, Jean Paul, Quebec, P.Q.
Page, Rolland, Quebec, P.Q.
Paquet, Claude, Quebec, P.Q.
Jean, Maurice, Limoilou, P.Q.
Lambert, Paul-Emile, Quebec, P.Q.
Gagne, Jos. Amedee Wilfrid, Quebec, P.Q.
Girard, Rene Lucien, Quebec, P.Q.
Francoeur, Jean D., Quebec, P.Q.
Vezina, Pierre, Quebec, P.Q.
Shields, Edgar, Quebec, P.Q.
Michaud, Joseph Zoel, Quebec, P.Q.
Gosselin, Joseph Andre, Quebec, P.Q.
Girard, Clement, Charlevoix, P.Q.
Ferland, Paul Emile, Quebec, P.Q.
Linteau, Louis-Paul, Loretteville, P.Q.
Proulx, Charles-Aime, Quebec, P.Q.
Plamondon, Jacques, Quebec, P.Q.
Dumont, Roch, Quebec, P.Q.
Bourdages, Pierre, Bonaventure, P.Q.
Labadie, Marius, Limoilou, P.Q.
Taillon, Jean-Marc, Chateau Richer, P.Q.
Langlais, Jacques, Quebec, P.Q.
Hebert, Georges, Quebec, P.Q.
Lambert, Pierre, Quebec, P.Q.
Lortie, Paul Emile, Quebec, P.Q.
Veilleux, Claude, Lacroix, P.Q.
Jalbert, Lionel, Quebec, P.Q.

Poisson, DeVillers, Quebec, P.Q.
Martineau, Joseph Dollard Lucien, Limoilou, P.Q.
Cote, Jean-Paul, Limoilou, P.Q.
Pelletier, Marcel, Quebec, P.Q.
Temelini, Edouard, Quebec, P.Q.
Drolet, Lucien, Loretteville, P.Q.
Thibault, Jean-Thomas, Quebec, P.Q.
Larochelle, Lucien, Quebec, P.Q.
Couture, Joseph Alphred Robert, Loretteville, P.Q.
Pare, Gaston, Quebec, P.Q.
Giguere, Real, Quebec, P.Q.
Lemoine, G. Albert, Quebec, P.Q.
Gaulin, Maurice, Quebec, P.Q.
Guay, Lionel, Quebec, P.Q.
Lafond, Adrien, St. Emile de Quebec, P.Q.
Presse, Philippe, Lotbiniere, P.Q.
Bouchard, Roger, St. Gregoire, P.Q.
Lafond, Oscar, Quebec, P.Q.
Beaupre, Jean-Paul, Quebec, P.Q.
Legare, Maurice, Loretteville, P.Q.
Paquin, Jean-Marie, Limoilou, P.Q.
Verreault, Patrick, Quebec, P.Q.
Tremblay, Damase, Limoilou, P.Q.
Roy, Maurice, Quebec, P.Q.
Laplante, Joseph Alphonse Ernest, Limoilou, P.Q.
Gendron, Joseph Real, Riviere-du-Loup, P.Q.
Koenig, Alfred Georges, Quebec, P.Q.
Gourdeau, Roger, Limoilou, P.Q.
Bedard, Georges Andre, Quebec, P.Q.
Poitras, Jos. Raymond, Quebec, P.Q.
Clouet, Odilon, St. Louis Courville, P.Q.
Couture, Edouard, Limoilou, P.Q.
Darisse, Antonio, Riviere-du-Loup, P.Q.
Langlois, Jacques, Quebec, P.Q.
Genest, Willie, Quebec, P.Q.
Cloutier, Paul Loyola, Quebec, P.Q.
Cloutier, Albert, Quebec, P.Q.
Groslouis, Guy, Huron Village, P.Q.
Robitaille, Adrien, Quebec, P.Q.
Belanger, Gaston, Quebec, P.Q.
Paquin, Rene, Limoilou, P.Q.
Joly, Real, Cap Rouge, P.Q.
Moreau, Rene, Quebec, P.Q.
Poirier, Jean Marie, Riviere-du-Loup, Centre, P.Q.
Gagnon, Henri, Quebec, P.Q.
Langevin, Amedee, Beauport, P.Q.
Blouin, Georges Henri, St. Jean Ile Orlean, P.Q.
Cote, Magella, Limoilou, P.Q.
Deblois, Benoit, Boischatel, P.Q.
Murray, Fernand, Quebec, P.Q.
Boutet, Paul Andre, Quebec, P.Q.
Gingras, Roger, Quebec, P.Q.
Paquet, Paul Henri, Huron Village, P.Q.
Deschenes, Roland, Quebec, P.Q.
Harvey, Fernand, Quebec, P.Q.
Hebert, Philippe, Limoilou, P.Q.
*Jobin, Benoit, Quebec, P.Q.
*Tremblay, David Simon, Quebec, P.Q.
*Catellier, George Henri, Quebec, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, St. Jean, Quebec, Post Office Department. Supplementary list.
*Couillard, Gerard Edouard, O.A.S., St. Jean, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Thetford Mines, Quebec, Post Office Department.
Tanguay, Henri Louis, Thetford Mines, P.Q.
Morin, Jean Paul, Thetford Mines, P.Q.
Parent, Louis Philippe, Springhill, P.Q.
Doyon, Louis Philippe, Thetford Mines, P.Q.
Frenette, Paul Emile, Thetford Mines, P.Q.

Postal Clerk, Three Rivers, Quebec, Post Office Department. Supplementary list.
*Frechette, Etienne, O.A..S, Three Rivers, P.Q.
Landry, Paul Georges, Three Rivers, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Trail, B.C., Post Office Department.
Ferguson, Duncan MacFarlane, O.A.S., Trail, B.C.
McLean, Howard Eggert, O.A.S., Trail, B.C.
Wishlaw, Ivan William, Trail, B.C.
Hilder, Robert Henry, Trail, B.C.
Hewitt, Harold Austin, Trail, B.C.

Postal Clerk, Whitehorse, Yukon Territory, Post Office Department.
*Stewart, Donald Roy, disabled in Canada, Whitehorse, Y.T.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Windsor, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Barbe, Wilfred Real, O.A..S, Windsor, Ontario.

Postal Clerk, Windsor, Ontario, Post Office Department.
Fleming, William Robert, O.A.S., La Salle, Ontario.
Liffiton, Ernest James Jr., O.A.S., Windsor, Ontario.
Horne, Herbert, O.A.S., Windsor, Ontario.
Youlton, Robert Walter, O.A.S., Windsor, Ontario.
Morgan, Jack Herbert, O.A.S., Windsor, Ontario.
Lynd, William Alexander, O.A.S., Windsor, Ontario.
Norman, Donald Maxwell, O.A.S., Windsor, Ontario.
Armstrong, William Clifford Thomas, O.A.S., Windsor, Ontario.
Duncan, MacDonald Whittet, O.A.S., Windsor, Ontario.
Schulthies, Earl Alton, O.A.S., Essex, Ontario.
Baker, Ralph, O.A.S., Windsor, Ontario.
Girard, Herman Norman, O.A.S., Tecumseh, Ontario.
Dillon, Frederick, O.A.S., Windsor, Ontario.
Wendover, Carl Ellery, O.A.S., River Cancard, Ontario.
Laforet, Theodore Ralph, O.A.S., Windsor, Ontario.
Demers, Marcel Archie, O.A.S., Windsor, Ontario.
Jennison, Stanley Kermith, O.A.S., Windsor Ontario.
Lawson, John James, O.A.S., Windsor, Ontario.
Howe, Clarence Bennett, O.A.S., Windsor, Ontario.
Kratovila, Julius Joseph, O.A.S., Windsor, Ontario.
Greenfield, Alfred Clarence, O.A.S., Windsor, Ontario.
Kirk, John Montgomery, O.A.S., Windsor, Ontario.
Popov, Nicholas, O.A.S., Windsor, Ontario.
Lasoski, Stanley, O.A.S., Windsor, Ontario.
Knight, William Harold, O.A.S., Windsor, Ontario.
D'Hondt, Paul, Windsor, Ontario.
Hyttenrauch, Edward St. John, Riverside, Ontario.
Antaya, James Donald, Windsor, Ontario.

Gates, James Edwin, Windsor, Ontario.
*Popp, Jack, Windsor, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for past year.

Postmaster, Blenheim, Ontario, Post Office Department.
McCracken, W. J., Blenheim, Ontario.

Postmaster, St. Jovite, P.Q., Post Office Department.
Tache, Jean Robert, O.A.S., St. Jovite, P.Q.

Principal Translator, Male, Ottawa, Ontario. Bureau for Translations, Department of the Secretary of State.
Charbonneau, Louis, Ottawa, Ontario.
Pouliot, Narcisse, Ottawa, Ontario.
Smith, Henri Gustave, Ottawa, Ontario.
Trudelle, Maurice, Ottawa, Ontario.

Radio Operator (Junior Rating) Ontario Division, Department of Transport.
Nauss, Dorian Gray, O.A.S., Toronto, Ontario.
Brisbois, John Philip, O.A.S., Mimico, Ontario.
Romaniuk, William, Toronto, Ontario.
McKellar, Edward Daniel, Toronto, Ontario.
McKay, Robert John, Toronto, Ontario.

Radio Operator (Junior Rating) Quebec Division, Department of Transport.
Turbide, Joseph Edouard Alphe Henry, Montreal, P.Q.
Sicard, Joseph Daniel Maurice, Montreal, P.Q.
Savaria, Joseph Emery Jacques, Montreal, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, French, Seasonal, Quebec, P.Q. Maintenance Division, Chief Architects' Branch, Department of Public Works. Supplementary List.
Lafleur, Georges, O.A.S., Saint Louis de Lotbiniere, P.Q.

Watchman, Regina, Saskatchewan, Government Departments.
Bailey, Thomas Duncan Sylvester, O.A.S., Regina, Sask.
Wilson, William Allan, O.A.S., Regina, Sask.
Longmuir, Leslie Lambert, O.A.S., Regina, Sask.
Reynolds, Thomas Adrian Campbell, O.A.S., Regina, Sask.
Nason, Manzer Clifford, O.A.S., Regina, Sask.
Hall, Walter Charles Matthew, O.A.S., Regina, Sask.
Stiehle, John, O.A.S., Regina, Sask.
Innes, William Alexander, O.A.S., Regina, Sask.
Reynolds, Edwin John, O.A.S., Regina, Sask.
Rogan, Norman James, O.A.S., Regina, Sask.
Newton, William, O.A.S., Regina, Sask.
Kish, William, O.A.S., Regina, Sask.
Aitchison, William Smith, O.A.S., Regina, Sask.
Jervis, Ambrose Alfred, O.A.S., Regina, Sask.
Wilson, Albert Edward, O.A.S., Regina, Sask.
Styles, Edwin Horace, O.A.S., Regina, Sask.
Fieldgate, William Edgar Watkin, O.A.S., Regina, Sask.
Harloe, Henry Eric, O.A.S., Regina, Sask.
Kraft, Paul Jack, O.A.S., Regina, Sask.
Vince, Frederick, O.A.S., Regina, Sask.
Beutel, John M., O.A.S., Regina, Sask.
Huncher, Nick John, O.A.S., Regina, Sask.
Thomson, Donald Alexander, O.A.S., Regina, Sask.
MacCormack, Thomas Hyslop, O.A.S., Regina, Sask.
*Clark, John Anthony, O.A.S., Regina, Sask.
*Brooks, George Charles, O.A.S., Regina, Sask.
*Maurice, Joseph Leander Fernand, O.A.S., Regina, Sask.
*Dunk, Hubert Arthur, O.A.S., Regina, Sask.
*Anderson, Earl Victor, O.A.S., Regina, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

By order of the Commission.

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, January 7, 1947.

CIVIL SERVICE OF CANADA

Examinations

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette*, the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

Assistant Technicians, Grade 2 (Radio Watcher), Female, Department of National Defence, Prince Rupert, B.C. $1,500-$1,824 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Primary school education with some training in subjects related to the type of work to be performed; a knowledge of radio operating procedure and of the equipment used in transmission and receipt of radio messages; some experience in maintaining a listening watch on radio apparatus of the appropriate types.

Architects, Grades 1 and 2, Government Departments, at various centres throughout Canada. $2,100-$2,580 and $2,700-$3,120 per annum, respectively. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Grade 2—Graduation in Architecture from a university of recognized standing, or qualifications that would permit the issuance of a licence as a Registered Architect to practise in one of the provinces of Canada; three years of experience, one of which must have been in a position of professional responsibility, in the preparation of design drawings, plans, specifications, and in the supervision of construction work; supervisory ability; initiative; good judgment; satisfactory physical condition.

Grade 1—Graduation in Architecture from a university of recognized standing, or qualifications that would permit the issuance of a licence as a Registered Architect to practise in one of the provinces of Canada; preferably some post-graduate experience (related to the work to be performed); initiative; good judgment; satisfactory physical condition.

Note: For some positions, it is expected that a sufficient knowledge of the English and French languages to perform efficiently the duties involved will be required.

An Airport Electrician, Bilingual, Department of Transport, (Ancienne Lorette), Quebec, P.Q. $2,124 per annum. Open to male residents of the Province of Quebec. Time limit for receipt of applications January 25, 1947.

Qualifications required: Primary school education; a journeyman electrician's licence; three years' continuous practical experience in the installation of electrical equipment, or three years'

continuous experience as maintenance electrician in a plant, factory or establishment of reasonable size; a practical knowledge of electrical circuits; some experience as a machinist or combustion engine mechanic; good eyesight and hearing; satisfactory physical condition; dependability and good judgment; sufficient knowledge of the English and French languages to efficiently discharge the duties involved.

Airport Attendants, Grades 1 and 2, Bilingual, Department of Transport, Ancienne Lorette, Quebec Airport, P.Q. $1,344 and $1,500 per annum, respectively. Open to male residents of the Province of Quebec. Time limit for receipt of applications January 25, 1947.

Qualifications required: Grade 1—Primary school education; preferably one year of experience in the handling, movement and general servicing of aircraft; dependability; satisfactory physical condition.

Grade 2—Primary school education; at least one year of office experience and at least one year of experience as an Airport Attendant, Grade 1, or in the handling, movement and general servicing of aircraft on an airport or aerodrome; ability to meet the public; some knowledge of air regulations and airport equipment; dependability; tact; good judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: For both grades, sufficient knowledge of the English and French languages to efficiently discharge the duties involved is required.*

Airport Mechanics, Grades 1 and 2, Department of Transport, Ancienne Lorette, Quebec Airport, P.Q. $1,824-$1,944 and $1,944-$2.124 per annum, respectively. Open to male residents of the Province of Quebec. Time limit for receipt of applications January 25, 1947.

Qualifications required: Grade 1—Primary school education; three years of experience in automotive mechanics, at least one year of which shall have been in the repair and general maintenance of tractors and tractor-drawn grading equipment; ability to handle men; satisfactory physical condition; dependability.

Grade 2—Primary school education; at least three years of experience in the upkeep of buildings, services and grounds, preferably of a manufacturing plant or institution, or as a construction foreman; preferably experience as an Airport Mechanic, Grade 1, in the operation and repair of automotive and other heavy mechanical equipment, or in work of equivalent character and standard; ability to make and supervise repairs to buildings, roadways and to electrical, plumbing, heating and mechanical equipment; dependability; good judgment; ability to handle men; satisfactory physical condition.

NOTE: For certain of these positions, a sufficient knowledge of the English and French languages is required to efficiently discharge the duties involved.*

An Airport Maintenance Foreman, Bilingual, Department of Transport, Ancienne Lorette, Quebec Airport, P.Q. $2,280-$2,580 per annum. Open to male residents of the Province of Quebec. Time limit for receipt of applications January 25, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation; at least five years' experience in the upkeep of buildings, services, mechanical equipment and grounds of a manufacturing plant or institution or as a construction foreman; experience as a practical engineer in the operation, repair and maintenance of diesel and gasoline tractors and power units, and other heavy mechanical equipment, or experience of equivalent character and standard; ability to make and supervise repairs to buildings, roadways, runways, and taxi-strips, and to electrical, plumbing, heating, sewage disposal and other mechanical equipment; some knowledge of storekeeping and accounting procedure; good disciplinary powers; dependability; satisfactory physical condition; sobriety; sufficient knowledge of the English and French languages to efficiently discharge the duties involved.

Bindery Girls, Department of Public Printing and Stationery, Ottawa. $22 per week. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 20, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to two years of high school; willingness and ability to learn various bindery operations; satisfactory physical condition.

†Except in the case of those entitled to the Veterans' Preference, candidates for the above positions must not be over 28 years of age or under 18 years on the day of the written examination.

Three Chemists, Grade 3, Male, Department of National Defence, Naval Service, Dartmouth, N.S.; Renous, N.B.; and Esquimalt, B.C. $3,000-$3,600 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Graduation from a university of recognized standing, preferably in Applied Science or Engineering, with specialization in Chemistry; five years' relevant experience, three years of which shall have been in a position of responsibility in a plant manufacturing explosive stores or a laboratory maintained by a plant in this connection; a thorough knowledge of the explosive content, and of the repair and overhaul of armament explosive stores; ability to read plans and specifications; knowledge of laboratory practice; supervisory ability; precision; neatness.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed.

Re: Curator of Canadian Art, National Gallery of Canada, Ottawa. The time limit has been extended to January 31, 1947.

A Departmental Purchasing Agent, Grade 2, Department of Reconstruction and Supply, Winnipeg, Man. $2,400-$3,000 per annum. Open to residents of the Provinces of Manitoba and Saskatchewan and electoral districts of Kenora-Rainy River, Fort William and Port Arthur, in the Province of Ontario. Time limit for receipt of applications January 11, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation; at least two years of experience as a purchasing agent; demonstrated ability in controlling purchases; thorough knowledge of markets, current prices, transportation costs and specifications; administrative ability; tact; good judgment.*

A Departmental Purchasing Agent, Grade 4 (to have charge of the Purchasing Branch) and a Departmental Purchasing Agent, Grade 1 (to be responsible for medical supplies and drugs), Department of

Veterans Affairs, Montreal, P.Q. Advertised in the press. $3,420 and $1,944 per annum, respectively. Applications should be filed immediately.

Engineers, Grades 1 and 2 (Civil), (Mechanical), (Electrical) and (Mining and Metallurgy), Government Departments, at various centres throughout Canada. $2,100-$2,580 and $2,700-$3,120 per annum, respectively. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Grade 2 (Civil)—Graduation in Engineering or Applied Science from a university of recognized standing; three years of related experience or post-graduate training of which one year shall have been in a position of professional responsibility; demonstrated supervisory ability; ability to prepare engineering data such as reports, tabulations, finished plans and specifications, etc.; initiative; sound judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed.

Grade 1 (Civil)—Graduation in Engineering or Applied Science from a university of recognized standing; preferably some related experience or post-graduate training; initiative; sound judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed. In the event that the candidate has no relevant experience, graduation must then be in Civil Engineering.

Grade 2 (Mechanical)—Graduation in Engineering or Applied Science from a university of recognized standing; three years of related experience or post-graduate training of which one year shall have been in a position of professional responsibility; demonstrated supervisory ability; ability to prepare engineering data such as reports, tabulations, finished plans and specifications, etc.; initiative; sound judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed.

Grade 1 (Mechanical)—Graduation in Engineering or Applied Science from a university of recognized standing; preferably some related experience or post-graduate training; initiative; sound judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed. In the event that the candidate has no relevant experience, graduation must then be in Mechanical Engineering.

Grade 2 (Electrical)—Graduation in Engineering or Applied Science from a university of recognized standing; three years of related experience or post-graduate training of which one year shall have been in a position of professional responsibility; demonstrated supervisory ability; ability to prepare engineering data such as reports, tabulations, finished plans and specifications, etc.; initiative; sound judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed.

Grade 1 (Electrical)—Graduation in Engineering or Applied Science from a university of recognized standing, preferably some related experience or post-graduate training, initiative; sound judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed. In the event that the candidate has not relevant experience, graduation must then be in Electrical Engineering.

Grade 2 (Mining and Metallurgy)—Graduation in Engineering or Applied Science from a university of recognized standing; three years of related experience or post-graduate training of which one year shall have been in a position of professional responsibility; demonstrated supervisory ability; ability to prepare engineering data such as reports, tabulations, finished plans and specifications, etc.; initiative; sound judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed.

Grade 1 (Mining and Metallurgy)—Graduation in Engineering or Applied Science from a university of recognized standing; preferably some related experience or post-graduate training; initiative; sound judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed. In the event that the candidate has no relevant experience, graduation must then be in Mining and/or Metallurgy.

NOTE: 1. For a Grade 1 position in the above classes, a student now in his graduating year may submit application and may be provisionally employed pending the granting of his degree. However, permanent appointment cannot be made until he is granted his degree and until he has completed one year of satisfactory service. 2. For some positions a sufficient knowledge of the English and French languages to perform efficiently the duties involved will be required.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Unemployment Insurance Commission, Collingwood, Ont. $1,500-$1,824 per annum. Open to residents of the town of Collingwood, and the townships of Collingwood and Osprey in the County of Grey, and the townships of Nottawasaga and Sunnidale in the County of Simcoe.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Unemployment Insurance Commission, Midland, Ont. $1,500-$1,824 per annum. Open to residents of the town of Midland, and the townships of Baxter and Gibson in the county of Muskoka, and the townships of Tiny and Tay in the County of Simcoe.

Qualifications required for the above two positions: Either high school education with two years or public school education with five years of office experience or practical experience in a trade or calling, exclusive of apprenticeship; demonstrated ability to deal with the public, to maintain office records and to understand and apply regulations; general knowledge of the qualifications required in one or more trades or occupations; good judgment; integrity and

dependability; good address and satisfactory physical condition.

NOTE: Additional education may be considered equivalent to experience.*

A Foreman, Shellfish Culture, Department of Fisheries, Prince Edward Island. $1,800-$2,100 per annum. Open to residents of the Province of Prince Edward Island. Time limit for receipt of applications January 23, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation; knowledge of and at least three years experience in shellfish culture and handling methods; familiarity with the Department's oyster farming operations; ability to handle small boats; ability to direct the work of others; satisfactory physical condition; good eyesight; tact and good judgment.*

Hospital Nurses, Grades 1, 2 and 3, Department of Veterans Affairs, London, Toronto and Hamilton, Ont. $1,704-$1,824; $1,884-$2,004 and $2,064-$2,124 per annum, respectively. Open to female residents of the London, Toronto and Hamilton Pensions Districts, respectively. Applications should be filed *as soon as possible.*

Qualifications required: Grade 1—Limited post-graduate experience.

Grade 2—At least three years' post-graduate experience, and to be acting as Assistant to Charge Nurses as required.

Grade 3—Post-graduate course with adequate experience, or five years' post-graduate experience, in a specialty such as operating room technique, tuberculosis, psychiatry, neuro-surgery, or plastic surgery, and assigned to such duties as required.

For Grades 1, 2 and 3—Graduation from a School of Nursing of recognized standing; registered as a nurse in good standing in a province of Canada; satisfactory professional references; physical fitness.

*Candidates must not be over 45 years of age on first day of examination.

Re: Head Clerk, Department of National Health and Welfare, Ottawa. The Time limit has been extended to January 20, 1947. Open to residents of the Dominion of Canada.

Investigators, Grades 1, 2 and 3, Department of Veterans Affairs, District of Montreal, Advertised in the press. $1,644-$1,824 and $1,824-$2,004 and $2,064-$2,244 per annum, respectively.

Investigators, Grades 1 and 2, Department of Veterans Affairs, Winnipeg, Man. $1,644-$1,824 and $1,824-$2,004 per annum, respectively. Open to residents of the Winnipeg Pensions District which consists of the Province of Manitoba and the District of Keewatin, in the Province of Ontario, the districts of Kenora-Rainy River, Thunder Bay and Patricia. Time limit for receipt of applications January 11, 1947.

Investigators, Grades 1, 2 and 3, Department of Veterans Affairs, Calgary, Alta. $1,644, $1,824 and $2,064 per annum, respectively. Open to residents of the Calgary Pensions District.

Qualifications required for the above positions: Grade 1—Education equivalent to high school graduation with at least two years of experience in social service work; knowledge of pensions and Departmental procedure; clerical ability; quickness of perception; good address; integrity; tact and good physical condition.

Grade 2—Education equivalent to high school graduation with at least four years of experience in social service work; and with at least one year of experience as an Investigator in the Department of Veterans Affairs; knowledge of pension laws and policies; clerical ability; quickness of perception; good address; integrity; tact and good physical condition.

Grade 3—(*a*) Education equivalent to graduation from high school; at least five years of experience as an Investigator in the Department of Veterans Affairs, or work of equivalent character; adequate experience in conducting institutional investigations and in reporting thereon; clerical ability; quickness of perception; good address; integrity; tact and good physical condition; and/or (*b*) Graduation from a university of recognized standing, with honours in Psychology or Sociology, or graduation from a university of recognized standing, with a two-year post-graduate course in an accredited school of social work in which specialization in academic and field work must have been in Psychiatric social work; quickness of perception; good address; integrity; tact and good physical condition.*

A Lay Inspector, Department of Agriculture, Maritime Provinces. $1,824-$2,124 per annum. Open to male residents of the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island. Time limit for receipt of applications January 23, 1947.

A Lay Inspector, Department of Agriculture, Province of Saskatchewan, $1,824-$2,124 per annum. Open to male residents of the Province of Saskatchewan. Time limit for receipt of applications January 25, 1947.

Two Lay Inspectors, Department of Agriculture, Province of British Columbia. $1,824-$2,124 per annum. Open to male residents of the Province of British Columbia. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required for the above positions: At least two years of high school education and preferably some training in an agricultural school or college; experience in the care and handling of live stock; preferably a knowledge of methods employed in disinfecting stock cars, stock yards and buildings in which live stock is stable; familiarity with the sanitary procedure followed in handling and processing food products; keen powers of observation; tact and good judgment.*

A Lightkeeper, Class 6 (3rd Class Fog Alarm Engineer), Department of Transport, Ballenas Islands, B.C. $1,572-$1,824 per annum. Open to male residents of the electoral district of Comox-Alberni. Time limit for receipt of applications January 24, 1947.

Qualifications required: Primary school education; ability to operate, maintain and make emergency repairs to the particular type of mechanical apparatus of the station in question; good eyesight; correct colour sense; conscientiousness; and good physical condition.

Qualifications for 3rd Class Fog Alarm Engineer—One year's apprenticeship in an engine shop as a Mechanic on the building and repairing of engines or two years in a responsible position in a power house, and familiarity with the operation and upkeep of fast-running machinery, or one year as engineer in full charge of mechanically

operated plant (ownership of a power boat used for pleasure purpose or intermittent operation of agricultural machinery not sufficient); knowledge of the construction and operation of pumps and adjustments necessary for the satisfactory upkeep of fast-running machinery in small units and experience in the use of tools required for the same.*

Postmaster, French, Postal Service, Post Office Department, Sayabec Station, P.Q. The total remuneration is approximately $2,067 but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. To assist the Postmaster to provide, to light and heat premises a rent allowance, which is based on the revenue, is paid. The rent allowance now paid is $175. Open to patrons of the Sayabec Station, P.Q. Post Office. Time limit for receipt of applications January 18, 1947.

Qualifications required: At least completed primary school education; reliability and familiarity with the keeping of records and handling of cash; tact and ability to meet the public; supervisory ability; ability to read, write and speak the French language fluently is required.

NOTE: The Post Office Department will not consider candidates over sixty years of age as eligible for appointment, unless there are no other suitable applicants.

A Repeater Station Attendant, Department of Public Works, 150 Mile House, B.C. $2,100-$2,400 per annum. Open to male residents of the Province of British Columbia and Yukon Territory. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: High school graduation or the equivalent, plus five years' practical experience as a telecommunication technician specializing on repeater and carrier equipment; satisfactory physical condition.

A Supervisor of Placement Operations (Women), Unemployment Insurance Commission, Ottawa. $4,200-$4,800 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to university graduation; at least ten years of responsible experience of an administrative or professional character; a broad and extensive knowledge of the part played by women in the economic and social life of the country; ability to give advice on problems concerning the employment of women; contacts which would enable the development of sound relations with women's organizations; a knowledge of and an interest in the social legislation administered by the department; good manner of address; tact and sound judgment.

A Statistician, Grade 3, Male, Department of Trade and Commerce, Fort William, Ont. $3,000-$3,300 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Graduation from a university of recognized standing with specialization in Agriculture or Economics and with some statistical training; at least four years of broad practical experience in statistical work, preferably in connection with the grain trade, two of which shall have been in a position of responsibility in the undertaking of one or more important statistical projects; a complete knowledge of the elements of statistical methods; demonstrated ability to write reports and make analytical studies; supervisory ability; tact; good judgment; ability to meet the public.

NOTE: Post-graduate study in an acceptable field of economics or in statistics will be credited as equivalent to a year or years of practical experience.

†Candidates entitled to the preference on account of service during the Great War of 1914-18 or the war of 1939-45 are exempt from specified age limits, subject to certification of the Commission, that they are of such an age and in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

*In lieu of formal education and/or experience, credit may be allowed for relevant education and/or experience obtained during service with the Armed Forces.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

January 7, 1946. 2-1

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 17th December, 1946.

NOTICE, is hereby given that Certificate of Registry No. C 1080 has this day been issued to the La Providence Compagnie, d'Assurances Contre L'Incendie, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Civil Commotion Insurance, Earthquake Insurance, Falling Aircraft Insurance, Hail Insurance, Impact by Vehicles Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Water Damage Insurance, and Windstorm Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company, Mr. E. Crevier, Montreal, Quebec, has been appointed Canadian Chief Agent.

G. D. FINLAYSON,
524 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 24th December 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of Business*
Liberty Mutual Insurance Company	Sickness Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Part I of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **J. M. Inwood Limited** (private company)	Dec. 12, 1946	Ethel Gertrude Harwood, secretary, Vivian Fyfe, accountant, and Samuel George McDougall Grange, student-at-law, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	450 preference shares of the par value of $100 each and 5,000 common shares without nominal or par value.
2. **Frederick M. Irvine Limited** (private company)	Dec. 9, 1946	Gordon Fripp Henderson, solicitor, James Harper Hall, student-at-law, and George Clifford Kneen, accountant, all of Ottawa, Ont.	Montreal, Que....	200 5% non-participating redeemable preference shares of the par value of $100 each and 30,000 common shares without nominal or par value.
3. **Canada Colors and Chemicals (Dominion) Limited** (private company)	Dec. 9, 1946	Archibald Stalker, King's Counsel, Alexander McTavish Stalker, advocate, and Helen Agnes Van Luven, secretary, all three of Westmount, Que., Thomas Palmer Howard, of Mount Royal, Que., advocate, and Sidney Bond, of Ville St. Pierre, Que., manager.	Montreal, Que....	100,000 shares of the par value of $1 each.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
4. **Endurance Investment Company Limited** (private company)	1. Increasing the capital stock of the company to 35,150 4% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each, 8 8% cumulative preferred Class "A" shares of the par value of $50 each, and 1,992 Class "B" shares of the par value of $50 each. 2. Amending and varying the rights, privileges and restrictions attaching to the said Class "B" shares.	Dec. 2, 1946
5. **Western Gypsum Products Limited**	Decreasing the capital stock of the company to 10,000 Class B shares without nominal or par value and increasing the said capital stock to 20,000 new Class A preference shares of the par value of $25 each and 10,000 Class B shares without nominal or par value.	Dec. 14, 1946
6. **Keystone Oil Refining Company Limited.**	Reviving the charter of the company.	Dec. 6, 1946
7. **General Motors Products of Canada, Limited**	Converting the company from a public to a private company.	Dec. 16, 1946

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 3rd day of January, 1947.

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Part I of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **Bayly Engineering Limited** (private company)	Dec. 20, 1946	Benjamin deForest Bayly, professional engineer, John Edwin Harris, solicitor, and Marie Commerford, bookkeeper, all of Oshawa, Ont.	Oshawa, Ont.....	100,000 shares without nominal or par value.
2. **Canada Far East Commerce Limited** (private company)	Dec. 18, 1946	Geoffrey Walters Adams and Margaret Rosetta Smith, solicitors, and Anna Ruth Morris Meredith, stenographer, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	50,000 shares without nominal or par value.
3. **Cotton & Synthetic Tapes Limited** (private company)	Dec. 16, 1946	Richard George Talbot, accountant, Edouard Cholette, Howard Percy Honey and Herbert Henry Tees, notaries, and Walter Arthur Gardener, chief clerk, all of Montreal, Que.	Montreal, Que....	50,000 shares of the par value of $5 each.
4. **Palm Publishers Press Services Limited** (private company)	Dec. 16, 1946	Alan Aylesworth Macnaughton, King's Counsel, Eileen Watson and Françoise Bellay, stenographers, all of Montreal, Que.	Montreal, Que....	1,000 shares without nominal or par value.
5. **Natural Life Photos Ltd.** (private company)	Dec. 18, 1946	David Goodman and Philip Fischel Vineberg, advocates, and Yvonne Belanger, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que....	5,000 preferred shares and 5,000 common shares all of the par value of $10 each.
6. **Guardian Associates, Ltd.** (private company)	Dec. 16, 1946	Walter Seely Johnson, King's Counsel, Ewart Wilbur Young, publisher, and May Stewart, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que....	500 shares of the par value of $100 each.
7. **Western Taxi Cab Company Limited**	Dec. 12, 1946	Joseph Alter Budyk, advocate, and Peter Gideon, taxi owner, both of Montreal, Que., William Douglas Patterson, taxi owner, John Morgan MacLean, agent, and Leo Chartrand, civil servant, all three of Westmount, Que.	Westmount, Que..	1,500 non-cumulative preferred shares of the par value of $10 each and 500 common shares without nominal or par value.
8. **Cosmo Enterprises (Canada) Limited** (private company)	Dec. 17, 1946	John Frederick Hollis and Frederick Denzil Holliss, solicitors, and Ethel May McFarland, secretary, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	400 shares of the par value of $100 each.
9. **Abitibi Sales Company, Limited.**	Dec. 3, 1946	James Thompson Garrow, Walter Halcro Calvin Boyd and Peter Scarth Osler, solicitors, Etta Mae Budd and Phyllis Jeanne Corrigan, secretaries, all of Toronto, Ont.	Iroquois Falls, Ont.	10,000 shares without nominal or par value.
10. **Canadian Taxicab Advertising Company Limited** (private company)	Dec. 20, 1946	Paul Carignan and Robert Turgeon, barristers-at-law, and Charlotte Leclerc, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que....	1,000 shares of the par value of $100 each.
11. **Magnus Harmonica Company, Ltd.** (private company)	Dec. 13, 1946	Richmond Wyllie Hart, barrister-at-law, Edna Fitzsimons, Alice Elizabeth Harrison and Jessie Mildred Perry, stenographers, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	500 shares without nominal or par value.
12. **Highland Woollens Limited** (private company)	Dec. 23, 1946	Stanley Nelson Schatz, King's Counsel, and Franklyn Finch Cunningham, solicitor, both of Toronto, Ont., and Elly Christensen, of Scarborough, Ont., stenographer.	Toronto, Ont.....	4,500 preference shares of the par value of $10 each and 5,000 common shares without nominal or par value.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded* Amended Notice:				
13. **René Veron (Canada) Ltée** (compagnie privée)	13 déc. 1946	René Veron, industriel, de Paris, France, Raymond Rombeau, agent, de Montréal, Qué., et Jules Dupré, avocat, d'Outremont, Qué.	Montréal, Qué....	500 actions ordinaires de la valeur au pair de $100 chacune.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent: Amended Notice:		
14. **Cluett, Peabody & Co. of Canada, Limited** (private company)	Reducing the paid-up capital of the company by the sum of $600,000.	Dec. 10, 1946
15. **Hump Hairpin Manufacturing Company of Canada (1940), Ltd.** (private company)	Changing the corporate name of the company to **Gaylord Products of Canada, Limited.**	Jan. 2, 1947
16. **Tricotex Company Ltd.** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 500 prior preferred shares, 500 preferred shares and 500 common shares, all of the par value of $100 each.	Dec. 18, 1946

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 7th day of January, 1947.

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Faillite annulée

LOI DE FAILLITE

In re: Dame Pauline Cadieux-Fregeot, Mont-Rolland, P.Q., débitrice.

AVIS est donné que par jugement du 19 décembre 1946, le Tribunal a annulé la cession de biens faite par la débitrice le 22 octobre 1946, et a remis la débitrice en possession de ses biens.

Montréal, le 30 décembre 1946.

J.-P. VERMETTE,
Syndic

2-1

Cédant libéré

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Jean-Arthur Claveau, ingénieur civil, Québec, P.Q., cédant.

SOYEZ notifié que Jean-Arthur Claveau, le cédant susdit, a été libéré (sauf les exceptions mentionnées au jugement) en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Wilfrid Edge, J. C. S., en date du 20 décembre 1946.

Québec, ce 31 décembre 1946.

R.-ERNEST LEFAIVRE, J. MARMETTE & R. LEFAIVRE,
Syndics licenciés.

Bureaux: 111, Côte de la Montagne,
Québec. 2-1

Nomination de syndic

LOI DE FAILLITE

COUR SUPÉRIEURE

(En matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE de la cession autorisée de Albert Théberge, ayant fait affaires comme entrepreneur général à Sherbrooke, maintenant de West-Charlestown, Vt.

AVIS est donné par les présentes que Albert Comtois et J.-W. Genest, de la cité de Sherbrooke, ont été nommés syndics de l'actif du débiteur susdit, à une assemblée des créanciers tenue à Sherbrooke, le 20e jour de décembre 1946.

A. COMTOIS,
J.-W. GENEST,
Syndics.

2-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de l'actif de Eugène Matton, faisant affaires sous les nom et raison sociale de "Trois-Rivières Fournitures Enrg.," Cap-de-la-Madeleine, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Eugène Matton a fait une cession autorisée de tous ses biens le vingt-huitième jour de décembre 1946; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le dixième jour de janvier 1947, à quatre heures de l'après-midi, au bureau du séquestre officiel, Palais de Justice, Les Trois-Rivières.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que la preuve de votre créance soit produite entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations contre ledit débiteur peuvent les produire entre les mains du gardien ou du syndic, après sa nomination, avant que la distribution ne soit faite, autrement le produit de l'actif sera distribué entre les créanciers qui y auront droit, sans égard aux autres réclamations.

Daté aux Trois-Rivières, ce trente et unième jour de décembre 1946.

NAPOLEON ALARIE,
Gardien.

Bureau: 927, rue Ste-Geneviève,
Les Trois-Rivières. 2-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Charcuterie et Epicerie, Modernes Enrg., Paul-E. Couture, propriétaire, Victoriaville, Qué., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que Paul-E. Couture, propriétaire, Charcuterie et Epicerie Modernes Enrg., susdit, a fait cession de ses biens le vingt-quatrième jour de décembre 1946, et que la première assemblée des créanciers sera tenue au bureau du séquestre officiel, au Palais de Justice, à Arthabaska, le dixième jour de janvier 1947, à dix heures du matin.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Princeville, ce vingt-huitième jour de décembre 1946.

B. FEENEY,
Gardien.

Bureau: Princeville, Qué. 2-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

AVIS est par les présentes donné que la "Kold Air Refrigerator Ltd", 8305 est, rue Ontario, Montréal, P.Q., a fait cession de ses biens le 30e jour de décembre 1946; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 10e jour de janvier 1947, à 10.00 heures de l'avant-midi, à la Chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 30e jour de décembre 1946.

J.-O. BONNIER,
Gardien.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-1

ARRÊTÉ EN CONSEIL

C.P. 3901
HÔTEL DU GOUVERNEMENT À OTTAWA

Le mardi 17 septembre 1946.

PRÉSENT:

SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL

IL plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du ministre des Travaux publics et aux termes de la *Loi des passages d'eau,* chapitre 68 des statuts revisés du Canada, 1927, de dresser les règlements ci-joints pour la régie du passage d'eau sur la rivière Ottawa, entre Pembroke, Ontario, et l'île aux Allumettes, P.Q., pendant la durée du permis émis en vertu du décret du Conseil C.P. 3900, daté du 17 septembre 1946, et lesdits règlements sont par les présentes dressés et établis en conséquence.

A. D. P. HEENEY,
Greffier du Conseil privé.

—

RÈGLEMENTS DU PASSAGE D'EAU

PEMBROKE, ONT.—ÎLE AUX ALLUMETTES, P.Q.

Article premier

Les limites du passage d'eau doivent s'étendre du rapide des Allumettes, en aval de la ville de Pembroke, dans le comté de Renfrew, jusqu'à cinq milles en amont de ladite ville, à un point qu'on appelle le détroit (the narrows), sur la rivière Ottawa.

Article deuxième

Les terminus du passage d'eau doivent être le quai public à Pembroke, Ont., sur la rive sud, et le quai public qui se trouve vis-à-vis, sur la rive nord, sur l'île aux Allumettes.

Il doit être entendu, toutefois, que si l'adjudicataire subissait des pertes, dépenses, frais ou dommages, à cause de l'état de ces quais, il ne réclamera aucun dédommagement de Sa Majesté, représentée par le Ministre des Travaux publics.

Article troisième

L'adjudicataire doit fournir et mettre en service sur ledit passage d'eau un vaisseau solide, navigable, mû par l'huile, la vapeur ou l'essence et capable d'atteindre une vitesse d'au moins dix milles à l'heure.

Le vaisseau doit avoir un commandant responsable et capable, ayant toutes les qualités qui peuvent être requises en vertu de la *Loi concernant la Marine Marchande du Canada.*

Le vaisseau doit être construit de manière à pouvoir donner, sur ledit passage d'eau, un service convenable et satisfaisant pour le transport des passagers, des voitures, des animaux et des marchandises. Il doit être doté de ceintures de sauvetage, parfaitement outillé pour donner le service voulu et être tenu en parfait état de propreté, ou conformément aux dispositions de la *Loi de la Marine Marchande du Canada.*

Avant l'émission du permis, l'adjudicataire doit, à ses propres frais, obtenir d'un inspecteur qualifié de vaisseaux à vapeur, un certificat attestant la navigabilité du vaisseau qui doit être mis en service en vertu dudit permis, et il doit déposer ce certificat au bureau de ministre des Travaux publics.

Il sera loisible au ministre des Travaux publics de rejeter tout vaisseau qui pourrait être mis en service sur ledit passage d'eau en quelque temps que ce soit, ou de rejeter son commandant s'il les considéraient tous, ou l'un d'eux respectivement, impropres au service ou incapables de satisfaire aux besoins du public.

Article quatrième

L'adjudicataire doit faire éteindre tous les feux dans les automobiles et faire arrêter les moteurs des automobiles immédiatement après que chaque automobile aura pris place à bord du bateau-passeur, et il doit voir à ce qu'ils soient maintenus dans cet état jusqu'à ce que le bateau soit amarré au quai ou débarcadère auquel il accoste.

Article cinquième

Pendant toute la durée du permis, depuis la débâcle du printemps jusqu'à ce que la rivière gèle à l'automne, et ce chaque année, le bateau-passeur doit faire au moins onze (11) traversées aller et retour chaque jour, sauf le dimanche alors qu'il doit faire huit (8) traversées aller et retour. De plus, à compter du 1er octobre, le dernier départ de Desjardins à 8.00 P.M., et celui de Pembroke à 8.30 P.M., seront discontinués sur semaine. Il en est de même à compter du 1er octobre pour le dernier départ de Desjardins à 8.30 P.M., et celui de Pembroke à 9.00 P.M., le dimanche, le tout en conformité des horaires qui suivent. Toutes les heures mentionnées s'appliquent à l'heure solaire.

CHAQUE JOUR, SAUF LE DIMANCHE

Départs du quai de Pembroke	*Départs du quai de Desjardins*
7.30 A.M.	7.00 A.M.
8.30 A.M.	8.00 A.M.
9.30 A.M.	9.00 A.M.
10.30 A.M.	10.00 A.M.
11.30 A.M.	11.00 A.M.
1.30 P.M.	1.00 P.M.
2.30 P.M.	2.00 P.M.
4.00 P.M.	3.00 P.M.
5.30 P.M.	5.00 P.M.
7.30 P.M.	7.00 P.M.
8.30 P.M.	8.00 P.M.

A compter du 1er octobre 1946, le dernier départ de Desjardins à 8.00 P.M., et de Pembroke à 8.30 P.M. seront discontinués.

LE DIMANCHE

Départs du quai de Pembroke	*Départs du quai de Desjardins*
9.00 A.M.	8.30 A.M.
10.30 A.M.	9.30 A.M.
1.30 P.M.	1.00 P.M.
2.30 P.M.	2.00 P.M.
4.00 P.M.	3.00 P.M.
5.30 P.M.	5.00 P.M.
8.00 P.M.	7.30 P.M.
9.00 P.M.	8.30 P.M.

A compter du 1er octobre 1946, le dernier départ de Desjardins à 8.30 P.M., et celui de Pembroke à 9.00 P.M.. seront discontinués.

Si, de l'avis du commandant du bateau-passeur, la glace, la brume ou le mauvais temps sont de nature à mettre en danger la vie ou les biens, l'horaire mentionné aux présentes comme devant être en vigueur sera suspendu pour toute la durée de cet état de choses.

Il est entendu, cependant, que si les traversées régulières sont temporairement interrompues, l'équipage dudit bateau-passeur devra rester à son poste jusqu'à ce que l'heure fixée pour la dernière

traversée soit passée, afin que les traversées régulières puissent être reprises aussitôt que la température le permettra.

Article sixième

Les droits de passage et de péage qui seront perçus pour chaque passage sur ledit passage d'eau, durant les heures stipulées, ne doivent, en aucun temps, dépasser les taux suivants:

Piétons, chacun, une traversée	$0.10
Enfants de 8 à 12 ans, chacun	.05
Enfants de moins de 8 ans, chacun	gratis
Automobiles, y compris le conducteur, chacun—une traversée	.65
aller et retour	1.25
Voitures à un collier, chargées ou non, y compris le conducteur:	
une traversée	.40
aller et retour	.75
Voitures à deux colliers, chargées ou non, y pris le conducteur:	
une traversée	.50
aller et retour	.75
Voitures de ferme, chargée ou non, y compris le conducteur	.50
Voiture à ridelle (rack wagon) chargée, y compris le conducteur, une traversée	1.25
Bétail, par tête	.15
Chevaux, non attelés, par tête	.15
Marchandises non chargées sur voiture, le 100 livres	.05
Foin non chargé sur voiture, la tonne	.50
Bois de sciage non chargé sur voiture, le 1,000 pieds m.p.	1.00
Colis (qui ne sont pas portés par des passagers)	.05
Camion de 1½ tonne ou moins, y compris le conducteur, retour le même jour	1.25
Camions de plus de 1½ tonne et ne dépassant pas deux tonnes, y compris le conducteur, retour le même jour	1.25
Camions de plus de 2 tonnes, chargés on non, y compris le conducteur, chaque traversée	1.00
Camions-citernes (huile, essence, etc.), y compris le conducteur, une traversée	2.00
Camions-citernes (huile, essence, etc.), y compris le conducteur, retour le même jour ou le lendemain, aller et retour	3.00
Voiturette remorque, une traversée	.50
Remorque de tourisme, une traversée	1.00

Article septième

Des pancartes donnant les taux de passage et de péage sur ledit passage d'eau doivent être affichées et exhibées en tout temps, dans un endroit bien en vue sur les débarcadères du passage d'eau ou près de ceux-ci, sur les deux côtés de la rivière, et aussi à bord du bateau-passeur mis en service sur ledit passage d'eau.

Article huitième

L'adjudicataire ne doit jamais transporter sciemment, ni permettre ou tolérer qu'il soit transporté, sur ledit passage d'eau, des articles de contrebande de quelque description que ce soit.

Article neuvième

Il sera loisible au Gouverneur en conseil de changer ou de modifier l'horaire des traversées et le tarif des droits de péage susmentionné, s'il le juge expédient dans l'intérêt public. L'adjudicataire et les conseils de la ville de Pembroke, Ontario, et de la municipalité de l'Ile-aux-Allumettes, P.Q., auront droit d'être entendus avant qu'un changement soit fait. Avis de ces changements ou modifications sera publié dans la *Gazette du Canada*, tel que prescrit à l'article 8 du Chapitre 68 des Statuts revisés du Canada, 1927, qui a pour titre: *"Loi concernant les passages d'eau"*, et l'adjudicataire en sera officiellement averti par le Ministre des Travaux publics et, après la date de cet avis, l'adjudicataire devra mettre en vigueur l'horaire des traversées ainsi modifié, et ne devra pas percevoir ou recevoir des droits de passage ou de péage autres ou plus élevés que ceux qui seront prescrits par le tarif ainsi modifié, et ce tant que ce tarif sera en vigueur.

Article dixième

Dans le cas où une somme due pour le permis ou toute partie d'icelui resterait impayée vingt et un jours après la date d'échéance, ou dans le cas où l'adjudicataire manquerait à l'observance ou à l'accomplissement de l'une quelconque des dispositions, restrictions, conditions ou stipulations qui doivent être observées ou accomplies, ou dans le cas où l'adjudicataire, ou toute personne ou compagnie en faveur de qui le permis sera échu par droit pour le moment, deviendrait insolvable, ou dans le cas où les stipulations de l'article 5 de la *Loi du dimanche* ne seraient pas dûment observées et obéies par l'adjudicataire, alors, dans l'un quelconque des cas précités, il sera loisible au ministre des Travaux publics d'annuler ledit permis par un avis écrit envoyé à l'adjudicataire, et le permis deviendra alors absolument nul et non-avenu.

Article onzième

Le permis sera accordé pour une période de cinq années, à compter du 1er mai 1946.

Article douzième

L'adjudicataire devra fournir à Sa Majesté un cautionnement garanti par deux cautions satisfaisantes et suffisantes demeurant au Canada, pour le fidèle accomplissement des conditions du permis et l'observance des règlements, par l'adjudicataire, le montant de ce cautionement étant égal au montant de la redevance annuelle inscrite dans la soumission acceptée, mais de pas moins de $500.00 en aucun cas.

On acceptera, au lieu des deux cautions susdites, un cautionnement au montant exigé, émis par une société de garantie autorisée.

Article treizième

Ce permis ne doit pas être cédé ni transféré sans que l'autorisation du ministre des Travaux publics ait été obtenue, mais dans le cas du décès de l'adjudicataire, le permis passera à l'avantage de ses représentants personnels ou de ses légataires.

Article quatorzième

L'adjudicatire ne devra faire aucune réclamation, ni aucune demande de dommages-intérêts ou de compensation à cause de la construction, de l'entretien et de l'exploitation d'un pont quelconque, ou de ponts quelconques, qui pourraient, en quelque façon que se soit, nuire à l'exploitation du passage d'eau consenti par le présent permis. 51-3

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse de signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'eexrcer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particuièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention; "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligné, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimée, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimée en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant, que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER.
Greffier du Sénat.

—

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province au territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des

droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement, de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et ayant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*f*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(i) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté

une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE DU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que Dame Glenna May Shapter, ménagère, de la cité de Verdun, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Williams, comptable, de la ville de Beaconsfield, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de novembre A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Gloria Avon, ménagère, de la cité de Verdun, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Gordon Roland, technicien, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de décembre A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Cote Truax, de la ville de Knowlton, district de Bedford, province de Québec, fille de table, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Jacob Winslow Truax, soudeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 12e jour de décembre 1946.

E. LEITHMAN,
Procureur de la requérante.

Pièce 44, 445, rue St-François-Xavier,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est donné que Ralph Wighton, mécanicien, de la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Annie Olga Stinehour, de ladite cité d'Outremont, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce dixième jour de décembre 1946.

HYDE & AHERN,
Procureurs du requérant.

51-4

AVIS est par les présentes donné que Rose Lazar Nadigel, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Nathan Nadigel, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 2e jour d'octobre 1946.

JOSEPH S. CAPLAN,
Procureur de la requérante.

Pièce 30.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Lillian May Alsop, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Mackenzie, de ladite cité et dudit district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 28e jour de novembre 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
Procureurs de la requérante.

51-4

AVIS est par les présentes donné que Hilda Constance Caroline Mosley Dwyer, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Norman Dwyer, chauffeur, des cité et district de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 décembre 1946.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Robert Charles Delafosse, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, récemment un soldat de l'Armée canadienne mais maintenant sans emploi, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Edna Evelyn Catherine Fennell Delafosse, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 16 décembre 1946.

MAX BERNFELD, C.R.,
Procureur du requérant.

1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Ida Berman Zatz, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Solomon Zatz, de Montréal, Québec, comptable, pour cause d'adultère.

Montréal, le 15 avril 1946.

MAX COBLENTZ,
Procureur de la requérante.

511, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 51-4

AVIS est donné par les présentes que Sarah Goldberg, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Benjamin Cohen, pour cause d'adultère et d'abandon.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 9e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Procureur de la requérante.

App. 508, Edifice Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est donné que Lilly Elizabeth Ingborg Lindfors Crowhurst, de la ville de Mont-Royal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec George Goodbody Crowhurst, commis, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 11 décembre 1946.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
51-4 Procureur de la requérante.

78388—8½

AVIS est par les présentes donné que Dame Ginette Ingrid Reiskind, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Munroe Paul Leopold, manufacturier, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 13e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 51-4

AVIS est par les présentes donné que Anna Lovannah Théoret, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Walter Henry Brien Wilson, commis de bureau, maintenant domicilié à Pitsea, dans le comté d'Essex, en Angleterre, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 14e jour de novembre 1946.

ANNA LOVANNAH THÉORET,
51-4 Requérante.

AVIS est donné que Evelyn May McNaught Grandison, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Oliver Richard Grandison, sergent-major dans les Forces armées de Sa Majesté, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 11 décembre 1946.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
51-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Esther Lancit, de Montréal, Qué., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Ernest Weiss, de Montréal, Qué., pour cause d'adultère.

Montréal, Qué., le 10 décembre 1946.

ALEXANDER & USHER,
Procureurs de la requérante.
51-4 Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Gladys May Kay Oliver, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, commis, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ronald Oliver, mécanicien, des cité et district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 13 décembre 1946.

FITCH & LANDE,
51-4 Procureur de la requérante.

AVIS est donné que Fern Catherine Kerr Ekins, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Frederick Harold Ekins, commis, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 11 décembre 1946.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
52-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Hilda Katz, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis Delnick, commis, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 2e jour de décembre 1946.

LOUIS GLAZER,
Procureur de la requérante.
259 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 52-4

AVIS est par les présentes donné que Robert Crawford Kirk, de la cité de Verdun, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Winifred May Kirk, née Robinson, également de la cité de Verdun, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, 7 novembre 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
52-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Matilda Jane Cumming, de la cité de Toronto, dans le comté de York, dans la province d'Ontario, femme mariée, domiciliée en ladite cité de Toronto, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Melville Erskine Cumming, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, résidant temporairement dans la ville de New-Glasgow, dans la province de Nouvelle-Ecosse, magasinier adjoint, pour cause d'adultère.

Daté à Toronto, dans la province d'Ontario, ce 17e jour de décembre 1946.

McMILLAN, BINCH, WILKINSON,
BERRY & WRIGHT,
52-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Muriel Emma Wood Durrell, de la cité de Granby, district de Bedford, province de Québec, épouse de Clarence Edwin Durrell, employé de chemin de fer, de la cité de Waterloo, district de Bedford, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Clarence Edwin Durrell, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Granby, province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.
Edifice des Tramways,
Montréal, Qué. 52-4

AVIS est donné que Thelma Lillian Dalton Hilger alias Goernert, de Montréal, Qué., serveuse, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Henry Gustav Hilger alias Goernert, de Montréal, Qué., surintendant, pour cause d'adultère.

Montréal, le 23 décembre 1946.

B. BENNO COHEN,
Procureur de la requérante.
231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Maude Gardner Richards, Montréal, Qué., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Joseph Alexander Richards, Montréal, Qué., technicien, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 23 décembre 1946.

BADEAUX & BADEAUX,
1-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Robert Alfred Nall, gérant, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Joyce Hazel Watson, Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce cinquième jour de décembre 1946.

GORDON M. WEBSTER,
1-4 Procureur du requérant.

AVIS est donné par les présentes que Gladys Elizabeth Thompson, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Frank Sinton Dorrance, médecin, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 21e jour de décembre 1946.

HENRI BOURDON,
Procureur de la requérante.
152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Lillian Guerasio, ménagère, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Dominique Galardo, industriel, du même endroit, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 27e jour de décembre 1946.

MARIO-E. LATTONI, C.R.,
Procureur de la requérante.
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Lillian McCorkell, des cité et district de Montréal, préposée au comptomètre, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Elmer Raymond Baldwin, vendeur, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 2e jour de novembre 1946.

CLARENCE ROSENHEK,
Procureur de la requérante.
Pièce 609, 10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Québec. 1-4

AVIS est donné par les présentes que Irja Alina Agnes Vaisanen Shanahan, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Patrick John Shanahan, sergent détective, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Jessie Leonard Simpson Clunie, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Clunie, horloger, aussi des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'abandon et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 23e jour de décembre 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rose Nemerofsky Silverstein, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, (Abraham) Isidore Silverstein, marchand, antérieurement des cité et district de Montréal et présentement de la cité de Melbourne, Australie, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 24e jour de décembre 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Eva Greenblatt, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Lewis Thow, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 26e jour de décembre 1946.

MAURICE HARTT,
Procureur de la requérante.

132 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 600,
Montréal. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Clara Woods, de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Cross, mécanicien, de Montréal, P.Q., pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 24e jour de décembre 1946.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
1-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Woolf (Robert) Cook, barbier, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Yetta Helman, de la cité de Los Angeles, dans l'état de Californie, Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 18e jour d'avril A.D. 1946.

STEIN & STEIN,
Procureurs du requérant.

423, rue Mayor,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Maurice Michael, manufacturier, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Rachel Elias Michael, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 20 décembre 1946.

MARCUS & FEINER,
Procureurs du requérant.

610 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 1-4

PRENEZ AVIS que Ethel Florence Rhodes alias Crowdy, de Montréal, Qué., ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Gabriele Pompetti alias Basto, de Montréal, Qué., soldat, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31 décembre 1946.

B. BENNO COHEN,
Procureur de la requérante.

231 ouest, St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Alexander Monteith, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, courtier, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Vera Irene Price, de Londres, Angleterre, pour cause d'adultère et d'abandon.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 26e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Procureur du requérant.

Pièce 508, Immeuble Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Lana Bertha Dasen, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Otto Scheffer, éditeur, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de décembre 1946.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, Qué 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rose Waselevsky, des cité et district de Montréal, province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ovido Balakirsky, aussi connu sous le nom de Ovido Black, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Celia Yaffe, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Issy (Isidore) Dubinsky, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 31e jour de décembre 1946.

SPERBER, BERGER, GOLD & LAPIN,
Procureurs de la requérante.

Pièce 918, Immeuble Transportation,
312 ouest, rue St-Jacques,
Montréal. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Norma Elizabeth Jane Murray, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Anton Hanko, ouvrier du vêtement, de la cité de Longueuil, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 23 décembre 1946.

ARTHUR LEVIN,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est donné que Alsye Mae Lissemore Lawrence, fille de table, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward William Lawrence, commis des postes, de Verdun, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 31 décembre 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Edna Paget Bray, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Douglas Albert Dundas, coiffeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de janvier 1947.

BEN BERNSTEIN, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 814,
231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 2-4

AUTRE DEMANDE AU PARLEMENT

CANADIAN NURSES' ASSOCIATION

AVIS est par les présentes donné que la "Canadian Nurses' Association", une association non incorporée, ayant son siège social en la cité de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir une loi la constituant en corporation sous le nom de "Canadian Nurses' Association", avec entre autres fins celles qui suivent: (*a*) rehausser la profession de garde-malade en maintenant et en améliorant les standards éthiques et professionnels des gardes-malades au Canada; (*b*) encourager les membres à participer à des entreprises pour l'avancement du bien-être public; (*c*) encourager une attitude d'entente mutuelle avec les gardes-malades d'autres pays; et avec tels pouvoirs et obligations se rattachant à une telle association.

Daté à Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

GERTRUDE M. HALL,
Secrétaire général.

MacDOUGALL, SCOTT, HUGESSEN & MACKLAIER,
2-4 Procureurs de la requérante.

AVIS DIVERS

DANSEREAU LIMITÉE

RÈGLEMENT SPÉCIAL N° 1 (1946)

Augmentant le nombre des directeurs de la compagnie

1. Le nombre des directeurs de la Compagnie est augmenté de trois à cinq;

2. Le paragraphe 1er du règlement N° 5 des règlements généraux de la Compagnie est amendé en remplaçant le mot "trois", là où il se trouve, par le mot "cinq".

Copie certifiée du règlement spécial N° 1 1946 de la compagnie Dansereau Limitée.

[L.S.] P.-H. DROUIN,
2-1 Secrétaire.

COMPAGNIE DE PLACEMENT ANGLIERS LIMITÉE
(ANGLIERS INVESTMENT COMPANY LIMITED)

CONFORMÉMENT aux dispositions de la *Loi des compagnies 1934* (24-25 Geo. V, chapitre 33 et amendements) la Compagnie de Placement Angliers Limitée ("Angliers Investment Company Limited") donne avis, par les présentes, qu'elle présentera une requête au Secrétaire d'Etat du Canada, suivant l'article 29 de la susdite Loi, dans le but de faire accepter l'abandon de sa charte et d'en faire ordonner l'annulation, à compter de telle date qu'il plaira au Secrétaire d'Etat de fixer.

Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

J. A. BOYD,
[L.S.] Président.

L.-M. GOUIN,
2-1 Secrétaire.

PROCLAMATION

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A NOS BIEN-AIMÉS ET FIDÈLES les SÉNATEURS du Dominion du Canada et aux MEMBRES élus pour servir dans la Chambre des communes de Notredit Dominion, à tous et chacun de vous,—SALUT:

PROCLAMATION

ATTENDU que Notre Parlement du Canada est prorogé jusqu'au vingt-huitième jour du mois de décembre 1946. Néanmoins, pour certaines causes et considérations, Nous avons cru convenable de proroger de nouveau ledit Parlement jusqu'à jeudi, le trentième jour du mois de janvier 1947, de sorte que vous et chacun de vous ne soyez tenus et contraints d'être présents ledit vingt-huitième jour de décembre 1946, en Notre cité d'Ottawa. Nous voulons que vous et chacun de vous à cet égard soyez exonérés; vous commandant et par ces présentes vous enjoignant, et à chacun de vous et à tous autres y intéressés, de vous trouver personnellement en Notre cité d'Ottawa susdite, jeudi, le trentième jour de janvier 1947, à 3 heures de l'après-midi, pour L'EXPEDITION DES AFFAIRES, et y traiter et conclure sur les matières qui, par la faveur de Dieu en Notredit Parlement du Canada, pourront par le Conseil commun de Notredit Dominion, être ordonnées.

EN FOI DE QUOI NOUS AVONS FAIT émettre Nos présentes Lettres patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, En Notre cité d'Ottawa, ce dix-huitième jour de décembre, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
52-3 Sous-secrétaire d'Etat.

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Sous-ministre de la Justice, Canada.

ATTENDU que dans et par l'article treize de la *Loi des prêts commerciaux et professionnels aux anciens combattants*, sanctionnée le trente et unième jour d'août en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six, il est prévu que ladite loi entrera en vigueur à un jour qui sera fixé par proclamation de Notre Gouverneur en conseil.

ET ATTENDU qu'il est à propos que ladite loi devrait entrer en vigueur et devenir effective à compter du quinzième jour de janvier en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

SACHEZ DONC MAINTENANT que de et par l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada nous proclamons et ordonnons que ladite loi entrera en vigueur et deviendra effective à compter du quinzième jour de janvier en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce vingt-septième jour de décembre en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
2-3 Sous-secrétaire d'Etat.

NOMINATIONS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL, de faire les nominations suivantes:

Le 27 décembre 1946.

M. PAUL C. CASEY, c.r., de la cité de Montréal, province de Québec: Juge puîné de la Cour du Banc du Roi dans et pour la province de Québec, à compter du 7 janvier 1947.

Le capitaine E. R. HUNTINGTON, de Sidney, dans la province de Nouvelle-Ecosse: Préposé aux engagements audit port, en vertu des dispositions de l'article 143 de la ***Loi de la marine marchande du Canada, 1934***, à compter du 1er janvier 1947, *vice* M. T. W. Dickson, démissionnaire.

—

3 janvier 1947.

Le commandant d'escadre JOHN MURRAY FORMAN, D.F.C.: membre *ad hoc* de la Commission canadienne des pensions, pour une période additionnelle d'une année à partir du 1er février 1947.

Le commander NORMAN LORIS PICKERSGILL, V.D.: membre *ad hoc* de la Commission canadienne des pensions, pour une période additionnelle d'une année à partir du 1er février 1947.

M. WILLIAM CLIFFORD CLARK, sous-ministre des Finances: de nouveau membre de la Commission du Prêt agricole canadien, pour une durée de cinq années à partir du 3 décembre 1946. 2-1

SÉNATEUR APPELÉ

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à Son Excellence le Gouverneur général en conseil d'appeler au Sénat du Canada par lettres patentes sous le Grand Sceau, en date du vingt-septième jour de décembre 1946, M. Paul-Henri Bouffard, c.r., de la cité de Québec, dans la province de Québec, comme membre du Sénat et sénateur pour la division de Grandville dans ladite province. 2-1

DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS

LOI DES ÉLECTIONS FÉDÉRALES, 1938

Rapport d'un député élu à l'élection partielle tenue le 23 décembre 1946

AVIS est par les présentes donné, conformément aux dispositions du paragraphe (5) de l'article 56 de la *Loi des élections fédérales, 1938,* que le rapport a été reçu de l'élection du député suivant pour servir à la Chambre des communes du Canada pour le district électoral ci-après mentionné:

District électoral	*Député*
Richelieu-Verchères (Qué.)	— Gérard Cournoyer

Emis à Ottawa, ce huitième jour de janvier 1947.

JULES CASTONGUAY,
2-1 Directeur général des élections.

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 22 janvier 1947, des soumissions pour l'amélioration (appareil de levage) du quai de Wood-Islands, comté de Queen, I. P.-E., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots "Soumission pour amélioration du quai, Wood-Islands, I. P.-E."

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du Ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, 38, rue Great-George, Charlottetown, I. P.-E., et aux bureaux de poste de Charlottetown, I. P.-E., et de Wood-Islands, I. P.-E.

Remarque.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $10.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J.. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 31 décembre 1946. 2-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 22 janvier 1947, des soumissions pour la reconstruction du brise-lames du Ruisseau-Leblanc, comté de Bonaventure, P.Q., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots "Soumission pour reconstruction du brise-lames du Ruisseau-Leblanc, P.Q."

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du Ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, rue de la Cathédrale, Rimouski, P.Q., et au bureau de poste du Ruisseau-Leblanc, P.Q.

Remarque.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $25.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 31 décembre 1946. 2-1

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 8 JANVIER 1947

PASSIF—		ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ	$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
2. FONDS DE RÉSERVE	10,050,366 82	Monnaies et lingots d'or		
3. BILLETS EN CIRCULATION	1,175,216,392 75	Lingots d'argent		
4. DÉPÔTS—		Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 957,198 85	
(a) Gouvernement fédéral	$108,638,438 60	Autres devises de pays à étalon-or		
(b) Gouvernements provinciaux		Total		$ 957,198 85
(c) Banque à charte	542,458,874 60	2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		358,912 67
(d) Autres dépôts	88,632,167 25	3. EFFETS ESCOMPTÉS		
Total	739,729,480 45	4. AVANCES—		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:		*(a)* Au Gouvernement fédéral		
(a) Dépôts	957,198 85	*(b)* Aux Gouvernements provinciaux		
(b) Autre		*(c)* Aux banques à charte et autres banques		
Total	957,198 85	Total		
6. TOUT AUTRE PASSIF	43,162,947 34	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
		6. PLACEMENTS—		
		(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,223,517,147 76	
		(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	711,050,736 32	
		(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
		Total		1,949,567,884 08
		7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,439,070 56
		8. TOUT AUTRE ACTIF		20,793,320 05
TOTAL	$1,974,116,386 21	TOTAL		$ 1,974,116,386 21

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce neuvième jour de janvier 1947.

Le gouverneur
G. F. TOWERS.

BANK OF CANADA

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT WEDNESDAY, JANUARY 8, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. CAPITAL PAID UP		$ 5,000,000 00	1. RESERVE—		
2. REST FUND		10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. NOTES IN CIRCULATION		1,175,216,392 75	Silver bullion		
4. DEPOSITS—			Sterling and U.S.A. dollars	$ 957,198 85	
(a) Dominion Government	$108,638,438 60		Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments			Total		$ 957,198 85
(c) Chartered Banks	542,458,874 60		2. SUBSIDIARY COIN		358,912 67
(d) Other	88,632,167 25		3. BILLS DISCOUNTED		
Total		739,729,480 45	4. ADVANCES TO—		
5. LIABILITIES PAYABLE IN STERLING, U.S.A. AND FOREIGN GOLD CURRENCIES:			(a) Dominion Government		
(a) Deposits	957,198 85		(b) Provincial Governments		
(b) Other			(c) Chartered and Savings Banks		
Total		957,198 85	Total		
6. ALL OTHER LIABILITIES		43,162,947 34	5. BILLS BOUGHT IN OPEN MARKET, NOT INCLUDING TREASURY BILLS		
			6. INVESTMENTS—		
			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,223,517,147 76	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	711,050,736 32	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		1,949,567,884 08
			7. BANK PREMISES		2,439,070 56
			8. ALL OTHER ASSETS		20,793,320 05
Total		$1,974,116,386 21	Total		$ 1,974,116,386 21

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this ninth day of January 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

RETURN OF THE AMOUNT OF LIABILITIES AND ASSETS OF THE MONTREAL CITY AND DISTRICT SAVINGS BANK AND OF LA BANQUE d'ECONOMIE DE QUEBEC

November 30, 1946

MADE TO THE MINISTER OF FINANCE PURSUANT TO SECTION 57 OF THE QUEBEC SAVINGS BANKS ACT, CHAPTER 47 OF THE STATUTES OF 1944.

	Montreal City and District Savings Bank	La Banque d'Economie de Quebec	Total
	$	$	$
LIABILITIES			
1. Deposits by and balances due to Dominion Government	303,185	.....	303,185
2. Deposits by and balances due to Provincial Governments	.....	75,744	75,744
3. Advances from Bank of Canada, secured	.....	.....	.....
4. Advances from and balances due to chartered banks	.....	1,500,000	1,500,000
5. Deposits by the public, payable on demand	247,440	.....	247,440
6. Deposits by the public, payable after notice or on a fixed day	124,922,187	20,405,508	145,327,695
7. Special Poor Fund or Charity Fund Trust	180,000	83,000	263,000
8. Liabilities to the public not included under the foregoing heads	398,650	208,623	607,273
9. Dividends declared and unpaid	.....	25,721	25,721
10. Rest or Reserve Fund	3,750,000	2,000,000	5,750,000
11. Capital paid up	2,000,000	1,000,000	3,000,000
	131,801,463	25,298,597	157,100,060
ASSETS			
1. Notes of Bank of Canada and deposits with Bank of Canada and chartered banks	7,414,523	1,129,115	8,543,638
2. Cash in hand other than notes of Bank of Canada	2,600,516	214,327	2,814,843
3. Dominion and Provincial Government direct and guaranteed securities, (not exceeding market value)	93,939,254	18,980,040	112,919,294
4. Canadian municipal and school corporation bonds and debentures, (not exceeding market value)	17,508,195	4,137,996	21,646,191
5. Bonds and debentures of public utility companies, (not exceeding market value)	5,329,850	455,599	5,785,449
6. Bonds and debentures of manufacturing companies, (not exceeding market value)	100,000	.....	100,000
7. Other bonds, debentures and securities, (not exceeding market value)	121,293	97,575	218,868
8. Loans to Dominion and Provincial Governments	.....	.....	.....
9. Loans for which bonds, debentures, stocks, life insurance or other securities are held as collateral security, (estimated loss provided for)	3,961,877	246,009	4,207,886
10. Loans without collateral security to municipal and school corporations, fabriques de paroisses, syndics governed by the Parish and Fabrique Act of the Province of Quebec, ecclesiastical and religious corporations and corporations operating hospitals and sanitaria, (estimated loss provided for)	71,500		71,500
11. Loans without collateral security to manufacturing companies, (estimated loss provided for)	.....	.....	.....
12. Loans without collateral security to individuals, (estimated loss provided for)	.....	.....	.....
13. Special Poor Fund or Charity Fund investments	180,000	83,000	263,000
14. Investment in chartered bank stocks made previous to the incorporation of the bank, (not exceeding market value)	.....	4,884	4,884
15. Bank premises, at not more than cost, less amounts (if any) written off	1,000,000	256,967	1,256,967
16. Other assets not included under the foregoing heads	412,687	20,711	433,398
	132,639,698	25,626,227	158,265,925
Capital authorized	2,000,000	1,000,000	3,000,000
Capital subscribed	2,000,000	1,000,000	3,000,000
Rate per annum of last dividend (and bonus, if any) declared	15½%	10	.....
Aggregate amount of loans to directors and firms of which they are partners, and loans of which they are guarantors	21,520	26,675	48,195
Average daily amount held during the month in notes of and deposits with Bank of Canada and deposits with chartered banks	7,830,084	1,109,907	8,939,991
Average daily amount held during the month in notes of and deposits with Bank of Canada and deposits with chartered banks plus securities stipulated by section 34 of this Act	119,082,070	24,227,944	143,310,014

W. C. CLARK,
Deputy Minister of Finance.

Ottawa, December 30, 1946.

INDEX

No. 2—January 11, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..143 (179)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..144 (180)

Divorce Notices—

Wighton, Ralph.. .. ..146 (182)
Roland, Gloria Avon.. .. ..146 (182)
Truax, Margaret Cote.. .. ..147 (182)
Williams, Glenna May Shapter.. .. ..147 (182)
Nadigel, Rose Lazar.. .. ..147 (182)
Mackenzie, Lillian May Alsop.. .. ..147 (182)
Dwyer, Hilda Constance Caroline Mosley.. 147 (183)
Delafosse, Robert Charles.. .. ..147 (183)
Zatz, Ida Berman.. .. ..147 (183)
Cohen, Sarah Goldberg.. .. ..147 (183)
Crowhurst, Lilly Elizabeth Ingborg Lindfors 147 (183)
Leopold, Ginette Ingrid Reiskind.. ..147 (183)
Wilson, Anna Lovannah Théoret.. ..148 (183)
Grandison, Evelyn May McNaught.. ..148 (183)
Weiss, Esther Lancit.. .. ..148 (183)
Oliver, Gladys May Kay.. .. ..148 (183)
Cumming, Matilda Jane.. .. ..148 (184)
Durrell, Muriel Emma Wood.. .. ..148 (184)
Ekins, Fern Catherine Kerr.. .. ..148 (184)
Delnick, Hilda Katz.. .. ..148 (184)
Kirk, Robert Crawford.. .. ..148 (184)
Hilger alias Goernert, Thelma Lillian Dalton.. .. ..148 (184)
Dorrance, Gladys Elizabeth Thompson..148 (184)
Richards, Eileen Maude Gardner.. ..149 (184)
Nall, Robert Alfred.. .. ..149 (184)
Galardo, Lillian Guerasio.. .. ..149 (184)
Baldwin, Margaret Lillian McCorkell..149 (184)
Shanahan, Irja Alina Agnes Vaisanen..149 (185)
Clunie, Jessie Leonard Simpson.. ..149 (185)
Silverstein, Rose Nemerosfsky.. .. ..149 (185)
Thow, Eva Greenblatt.. .. ..149 (185)
Cross, Evelyn Clara Woods.. .. ..149 (185)
Cook, Woolf (Robert) 149 (185)
Michael, Maurice.. .. ..149 (185)
Pompetti alias Basto, Ethel Florence Rhodes alias Crowdy.. .. ..150 (185)
Monteith, Alexander.. .. ..150 (185)
Scheffer, Margaret Lana Bertha Dasen.. 150 (185)
Balakirsky alias Black, Rose Waselevsky.. 150 (186)
Dubinsky, Celia Yaffe.. .. ..150 (186)
Hanko, Norma Elizabeth Jane Murray.. 150 (186)
Lawrence, Alsye Mae Lissemore.. .. .. ..150 (186)
Dundas, Eileen Edna Paget Bray.. ..150 (186)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Other Applications to Parliament—
Toronto (The), Hamilton and Buffalo Railway Co., for an Act ratifying and confirming a certain Trust Indenture.. 150
Toronto Type Foundry Company Limited, for an Act extending the life of certain Canadian Letters Patent.. 151
Canadian Nurses' Association, for an Act of incorporation.. .. ..151 (186)

APPOINTMENTS.. .. ..156 (187)

CHIEF ELECTORAL OFFICER—

Return of member.. .. ..156 (188)

GOVERNMENT HOUSE—

Honours and Awards—
Royal Canadian Navy.. 156
Royal Canadian Air Force.. 156

GOVERNMENT NOTICES—

Renewals of licence certificates of Trustees in Bankruptcy for 1947 (*Erratum*).. 70
Steamship *Fort La Baye,* name changed to that of *Digby County*.. 70
Unity (The) Fire Insurance Corporation, licensed.. 157
Dominion (The) Fire Insurance Company, licensed.. 157
List of insurance companies licensed during the week ended December 31, 1946.. 157
Co-operative Life Insurance Co., coming into force of the special Act of incorporation of.. 158
External Affairs, Dept. of, recognition of consuls.. 158
National Revenue, Dept. of, application for licence—customs-house broker.. 158
Cancellation of change of name of steamship *Makaweli* to *Stag*.. 158
Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. 158
Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada.. 168
Providence (La) Compagnie, d'Assurances contre l'Incendie, licensed.. 172
Liberty Mutual Insurance Company, licensed 172
Public Works, Department of—Tenders for—
Wharf improvements, Wood Islands, P.E.I... .. ..156 (188)
Reconstruction of breakwater at Ruisseau LeBlanc, Que... .. ..157 (188)

GOVERNMENT NOTICES—*Cont'd*

Charters granted to—
Inwood (J. M.) Limited.. 173
Irvine (Frederick M.) Limited.. 173
Canada Colors and Chemicals (Dominion) Limited.. 173
Bayly Engineering Limited.. 174
Canada Far East Commerce Limited.. .. 174
Cotton & Synthetic Tapes Limited.. 174
Palm Publishers Press Services Limited 174
Natural Life Photos Ltd... 174
Guardian Associates, Ltd... 174
Western Taxi Cab Company Limited.. 174
Cosmo Enterprises (Canada) Limited.. 174
Abitibi Sales Company, Limited.. 174
Canadian Taxicab Advertising Company Limited.. 174
Magnus Harmonica Company, Ltd... 174
Highland Woollens Limited.. 174
Veron (René) (Canada) Ltée (Amended notice).. 175

Supplementary letters patent issued to—
Endurance Investment Company Limited 173
Western Gypsum Products Limited.. 173
Keystone Oil Refining Company Limited 173
General Motors Products of Canada, Limited.. 173
Cluett, Peabody & Co. of Canada, Limited. (Amended notice).. 175
Hump Hairpin Manufacturing Company of Canada (1940), Ltd... 175
Tricotex Company Ltd... 175
Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at January 8, 1947.. ..190 (189)
Montreal City and District Savings Bank and La Banque d'Economie de Québec, November 30, 1946.. 191
Statement of Banks acting under charter. (*See* Supplement)
Quarterly list of insurance companies licensed to do business in Canada. (*See* Supplement at end.)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank (The) of Nova Scotia, dividend No. 309.. 151
Dominion (The) Bank, dividend No. 257.. .. 151
Canadian (The) Bank of Commerce, dividend No. 240.. 151
Imperial Bank of Canada, dividend No. 226.. 151
Moran, Arnold, construction of a float, etc., in Shoal Harbour, B.C., plans deposited.. .. 151
Home Oil Distributors Ltd., installation of a stationary barge and submarine cable in the Fraser River at Steveston, B.C., plans deposited.. 152
Greater Vancouver Water District, laying of water-supply pipes in the Pitt River, plans deposited.. 152
Victoria Dock Co. Ltd., construction of piers in James Bay, Victoria Harbour, plans deposited.. 152
Shell Oil Company of British Columbia, Ltd., construction of wharf approach, etc., Port Alberni Harbour, plans deposited.. 152

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

London and Port Stanley Railway Company, annual general meeting.. 153
Standard (The) Stoker Company Inc., petition filed in the Exchequer Court respecting a certain trade mark.. 153
Detroit (The) and Windsor Subway Company, annual meeting.. 153
Canadian (The) Transit Company, annual meeting.. 153
Laurentide Company Ltd., surrender of charter.. 153
Toledo Scale Company of Canada, Ltd., head office.. 153
Brunner, Mond Canada Sales, Ltd., number of directors.. 153
Globe Automatic Sprinkler Company of Canada, Ltd., number of directors.. 153
Shipping Containers Ltd., number of directors.. 154
Ostrex Company (Canada) Ltd., head office 154
Walsh (G. A.) Construction Company Ltd., number of directors.. 154
Housing Development Service Ltd., number of directors.. 154
Elgin Development Land & Securities Company Ltd., surrender of charter.. 154
New (The) York Central Railroad Company, deposit of Agreement, dated Jan. 1, 1947, *re* N.Y.C.R. Equipment Trust of 1947.. 155
London (The) Life Insurance Company, annual general meeting.. 155
Compagnie de Placement Angliers Ltée (Angliers Investment Company Ltd.), surrender of charter.. .. ..(186)
Dansereau Limitée, number of directors.. ..(186)

NATIONAL DEFENCE—

Canadian Army—
General Orders, etc.—
Nos. 277-285—4th Dec., 1946.. 71
Royal Canadian Air Force—
Awards, Appointments, etc.—
AFRO 1158—20th Dec., 1946.. 73
AFRO 1—3rd Jan., 1947.. 73

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE.. ..69 (69)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of Nova Scotia*
Marshall, J.—Glace Bay.. 70

Province of Quebec
Crothers, G.—Montreal.. 70
Matton, E—Cap de la Madeleine.. .. ..(176)
Couture, P. E.—Victoriaville.. .. ..(176)
Kold Air Refrigerator Ltd.—Montreal.. ..(176)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—*Cont'd*
DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Ostrovsky, A.—Edmonton, Alta... 70
Secter, M.—Winnipeg, Man... 70
Claveau, J. A.—Quebec, Que... .. .. ..(176)

ASSIGNMENT ANNULLED—

In the matter of—
Cadieux-Fregeot, P.—Mont Rolland, Que..(176)

TRUSTEES APPOINTED—
In the matter of—
Desrosier, J.—Turner Valley, Alta... 70
Théberge, A.—Sherbrooke, Que... .. .. ..(176)

ORDERS IN COUNCIL—

1744 (T.)—3rd May, 1946—Tariff of Tolls and Dues to be levied for the use of the new Government Wharf at Westview, B.C. 78

3973 (R.S.)—24th Sept., 1946—Amending The Air Regulations, 1938.. 89

4188 (T.)—8th Oct., 1946—Amending the Tariff of Tolls and Dues to be levied for the use of the new Government Wharf at Westview, B.C... 78

5016 (M.R.)—5th Dec., 1946—Amending the Regulations for the disposal of Quartz Mining Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories.. 89

5051 (T.)—10th Dec., 1946—Confirming By-law No. 135 of the New Westminster Harbour Commissioners.. 94

5090 (M.R.)—12th Dec., 1946—Amending the Regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion lands.. 95

ORDERS IN COUNCIL—*Cont'd*

5092 (M.R.)—12th Dec., 1946—Reinstatement of certain mineral claims recorded in the name of Canuck Explorers Limited.. 96

5106 (T.)—12th Dec., 1946—Confirming By-law No. 122 of the North Fraser Harbour Commissioners.. 97

5215 (Fi.)—19th Dec., 1946—Foreign Exchange Control Regulations. (Published also in Extra No. 22, dated 19/xii/46).. .. 97

5216 (Fi.)—19th Dec., 1946—Foreign Exchange Control—Rates of Exchange—United States and United Kingdom. (Published also in Extra No. 22 dated 19/xii/46).. 140

5217 (Fi.)—19th Dec., 1946—Foreign Exchange Control—Purchase or acquisition of foreign currencies, deposits in foreign currencies and treasury bills—setting limits as to amounts. (Published also in Extra No. 22 dated 19/xii/46).. 142

5218 (Fi.)—19th Dec., 1946—Foreign Exchange Control—Remuneration of authorized dealers. (Published also in Extra No. 22 dated 19/xii/46).. 142

5219 (Fi.)—19th Dec., 1946—Appointment of Mr. Louis Rasminsky as alternate Chairman of the Foreign Exchange Control Board. (Published also in Extra No. 22 dated 19/xii/46).. 143

PARLIAMENT—

Calling of Parliament. (Published also as Extra No. 20, dated 19/xii/46).. .. ..155 (186)

PROCLAMATION—

Coming into force of The Veterans' Business and Professional Loans Act.. .. ..155 (187)

SENATOR CALLED.. .. ..156 (188)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

LIST OF INSURANCE COMPANIES

REGISTERED TO DO BUSINESS IN CANADA UNDER THE CANADIAN AND BRITISH INSURANCE COMPANIES ACT, 1932, AND THE FOREIGN INSURANCE COMPANIES ACT, 1932

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
The Acadia Fire Insurance Company, G. R. Wilson, Secretary, Halifax, N.S.	$60,000 Dom. of Canada Loan and $30,000 Municipal Securities. Total, $90,000. (Accepted at $92,200.)	Fire, Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2 and 8. (See footnote on last page.)
The Ætna Casualty and Surety Company, E. J. Christmas, Chief Agent, Montreal.	$260,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $264,000)	Aircraft, excluding insurance against loss of or damage to, an aircraft, Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile, Employers Liability, Guarantee, Plate Glass, Public Liability, Theft and Water Damage.
Ætna Insurance Company, Thos. W. Gooding, Chief Agent, Toronto	$983,000 Dom. of Canada Bonds; $60,000 Province of Ontario Bonds; $15,000 Province of Manitoba Bonds; $75,000 Loan Company Debs. and $35,000 Municipal Securities. Total $1,168,000. (Accepted at $1,202,600.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
Ætna Life Insurance Company, E. J. Christmas, Chief Agent, Montreal	$15,827,000 Dominion of Canada Bonds and $1,807,000 Municipal Securities. Total, $17,634,000. (Accepted at $18,181,431, being $17,918,160 Life and $263,271 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
Affiliated Underwriters, V. W. Gerrish, Chief Agent, Toronto	$252,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $259,980)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm, Falling Aircraft and additional classes 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Agricultural Insurance Company, M. H. Webber, Chief Agent, Toronto	$271,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $273,750)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, to the extent authorized by the Insurance Laws of the State of New York, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 8, 10 and 12. (See footnote on last page.)
Alliance Assurance Company, Limited, F. J. Flanagan, Chief Agent, Montreal.	$741,437 British Government Securities. (Accepted at $756,265)	Fire, Accident, Explosion, Guarantee, Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Alliance Insurance Company of Philadelphia, H. C. Mills, Chief Agent, Toronto.	$1,560,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $1,606,300)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, Sprinkler Leakage, Windstorm, Weather and additional classes 1 and 8. (See footnote on last page.)
American Alliance Insurance Company, John H. Harvey, Chief Agent, Montreal.	$281,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $306,600)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, Inland Transportation, Hail, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm, Insurance against loss of or damage to bridges, and additional classes 1, 8 and 12. (See footnote on last page.)
American Automobile Fire Insurance Company, J. G. Hutchinson, Chief Agent, Toronto.	$95,000 Dominion of Canada Bonds and $40,000 United States of America Treasury Notes. Total, $135,000. (Accepted at $144,200.)	Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof.

LIST OF INSURANCE COMPANIES REGISTERED TO DO BUSINESS IN CANADA UNDER THE CANADIAN AND BRITISH INSURANCE COMPANIES ACT, 1932, AND THE FOREIGN INSURANCE COMPANIES ACT, 1932—*Continued*

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
American Automobile Insurance Company, J. G. Hutchinson, Chief Agent, Toronto.	$100,000 Dominion of Canada Bonds and $475,000 United States of America Bonds. Total, $575,000. (Accepted at $640,250.)	Accident and Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile by fire or transportation.
American Central Insurance Company, C. D. Trusler, Chief Agent, Montreal..	$150,000 Dominion of Canada Bonds and $26,767 Municipal Securities. Total, $176,767 (Accepted at $179,665.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
American Credit Indemnity Company of New York, O. B. Thibaudeau, Chief Agent, Toronto.	$346,000 Dom. of Canada Bonds and $75,000 Prov. of Ontario Bonds. Total $421,000. (Accepted at $431,640.)	Credit.
American Equitable Assurance Company of New York, W. L. McGannon, Chief Agent, Montreal.	$135,000 Dominion of Canada Bonds and $425,000 United States of America Treasury Bonds. Total, $560,000. (Accepted at $604,400.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 10. (See footnote on last page.)
American Exchange Underwriters, V. W. Gerrish, Chief Agent, Toronto.....	$80,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $83,150).....	Fire, Inland Transportation, Sprinkler Leakage and additional classes 1, 3, 4, 5, 7 and 8. (See footnote on last page.)
American Home Fire Assurance Company, R. E. Schofield, Chief Agent, Montreal.	$25,000 Dominion of Canada Bonds and $103,000 United States of America Bonds. Total $128,000 (Accepted at $140,610.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The American Insurance Company, J. J. Kilgour, Chief Agent, Toronto.....	$505,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $509,700).....	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
American Reserve Insurance Company, V. R. Willemson, Chief Agent, Toronto	$190,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $193,800).....	Fire, Windstorm and additional classes 1, 3, 4, 5, 6 and 8. (See footnote on last page.)
American Surety Company of New York, John B. Alexander, Chief Agent, Toronto.	$140,000 Dom. of Canada Bonds. (Accepted at $142,600).....	Guarantee and Theft.
Anglo-Scottish Insurance Company Limited, R. J. Nightingale, Chief Agent, Vancouver, B.C.	$511,000 British Government Securities; $20,000 Prov. of Saskatchewan Bonds and $26,280 Municipal Securities. Total, $557,280. (Accepted at $515,187.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Plate Glass, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Antigonish Farmers' Mutual Fire Insurance Company, D. Chisholm, Manager and Secretary, Antigonish, N.S.	$2,000 Dominion of Canada Bonds; $2,000 Prov. of New Brunswick Bonds and $3,000 Municipal Securities. Total, $7,000. (Accepted at $7,120.)	Fire, restricted to the Province of Nova Scotia.
Arex Indemnity Company, V. W. Gerrish, Chief Agent, Toronto.....	$106,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $107,780).....	Employers' Liability, Public Liability and Theft.
Atlas Assurance Company Limited, D. J. Dunlop, Chief Agent, Montreal.....	$25,000 Dominion of Canada Bonds; $812,733 British Gov't Bonds; $48,667 Newfoundland Guaranteed Stock and $58,400 Comm. of Australia Inscribed Stock. Total, $944,800. (Accepted at $872,112.)	Fire, Accident, Automobile, Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Plate Glass, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2 and 8. (See footnote on last page.)
The Automobile Insurance Company of Hartford, Connecticut, C. G. Ross, Chief Agent, Montreal.	$135,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $139,650).....	Fire, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage and Windstorm.
Aviation & General Insurance Company Limited, J. A. Mann, Chief Agent, Montreal.	$199,533 British Government Securities (Accepted at $181,575).....	Accident and Aircraft.

Baloise Fire Insurance Company Limited, A. H. Johnstone, Chief Agent, Montreal.	$136,300 Dominion of Canada Loan; $25,000 Canadian National Railway Company Gtd. Bonds and $7,290 Grand Trunk Pacific Railway Company Gtd. Bonds. Total, $168,590. (Accepted at $176,770.)	Fire and additional classes 1, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
The Baltimore American Insurance Company of New York, G. R. Thomson, Chief Agent, Montreal.	$160,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $164,800)	Fire, Inland Transportation, Personal Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Bankers and Shippers Insurance Company of New York, J. G. Hutchinson, Chief Agent, Toronto.	$30,000 Dominion of Canada Bonds and $100,000 United States of America Treasury Bonds. Total, $130,000. (Accepted at $143,400)	Fire, Inland Transportation, Personal Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Bankers & Traders' Insurance Company Limited, T. Hare, Chief Agent, Vancouver, B.C.	$50,000 Dominion of Canada Bonds and $135,293 Australian Government Bonds. Total, $185,293. (Accepted at $151,003.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Beaver Fire Insurance Company, C. A. R. MacLeod, Manager, Winnipeg	$85,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $85,850)	Fire, Automobile, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 4, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Bee Fire Insurance Company of Paris, France (La Societe Anonyme d'Assurances a primes fixes contre l'Incendie l'Abeille), W. G. Wilson, Chief Agent, Montreal.	$37,000 Dominion of Canada Bonds; $13,122 Grand Trunk Pacific Railway Company Gtd. Bonds; $75,000 Canadian National Railway Company Gtd. Bonds and $5,000 French Republic Bonds. Total. $130,122. (Accepted at $137,629.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5 and 8. (See footnote on last page.)
The Bee Hail Insurance Company (L'Abeille), W. G. Wilson, Chief Agent, Montreal.	$18,000 Dominion of Canada Bonds; $20,000 Prov. of Ontario Bonds and $15,000 Municipal Securities. Total, $53,000. (Accepted at $56,200.)	Hail.
Benefit Association of Railway Employees, H. J. Donley, Chief Agent, Kenora, Ont.	$10,000 Dominion of Canada Bonds; $25,000 Prov. of Ontario Bonds and $25,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $60,000. (Accepted at $69,500.)	Personal Accident and Sickness.
The Boiler Inspection and Insurance Company of Canada, H. N. Roberts, Chairman of the Board, Toronto.	$100,000 Dominion of Canada Bonds and $30,327 Municipal Securities. Total, $130,327. (Accepted at $135,826.)	Boiler and Insurance against damage to property and liability for damage to the property or person of others caused by the breakdown of any electrical machinery.
Boston Insurance Company, Geo. J. K. Irvine, Chief Agent, Winnipeg	$100,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $105,000.)	Fire, Civil Commotion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 4, 8 and 12. (See footnote on last page.)
British America Assurance Company, E. A. Brownell, President, Toronto	$233,000 Dominion of Canada Bonds and $16,000 Prov. of Nova Scotia Bonds. Total, $249,000. (Accepted at $256,320.)	Fire, Accident, Automobile, Aircraft, Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Lightning, Insurance against intentional or other damage to or loss of, property of any kind, real or personal, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2 and 8. (See footnote on last page.)
The British & European Insurance Company, Limited, C. D. Trusler, Chief Agent, Montreal.	$90,033 British War Loan Bonds. (Accepted at $84,631)	Fire, Personal Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
The British Aviation Insurance Company Limited, J. Matson, Chief Agent, Montreal.	$236,033 British Government Securities. (Accepted at $223,721)	Accident, Aircraft, Falling Aircraft and Inland Transportation.
The British Canadian Insurance Company, Albert S. Gregoire, Chief Agent, Montreal.	$102,500 Dominion of Canada Bonds; $10,000 Prov. of Quebec Bonds and $8,000 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of Quebec). Total, $120,500. (Accepted at $124,010.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Personal Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The British Crown Assurance Corporation, Limited, J. H. Riddel, Chief Agent, Toronto.	$48,000 Dominion of Canada Bonds; $5,000 Prov. of Saskatchewan Bonds; $36,500 British Government Securities; $95,000 Loan Companies' Debs. and $32,824 Municipal Securities. Total, $217,324. (Accepted at $211,530.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The British Empire Assurance Company, E. A. Brownell, President, Toronto.	$105,000 Dominion of Canada Bonds and $10,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $115,000. (Accepted at $118,600.)	Fire, Accident, Automobile, Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Lightning, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The British General Insurance Company, Limited, C. D. Trusler, Chief Agent, Montreal.	$173,740 British Conversion Loan. (Accepted at $166,790)	Fire, Automobile, Personal Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
The British Law Insurance Company Limited, D. K. MacDonald, Chief Agent, Montreal.	$140,000 Dominion of Canada Bonds; $121,667 British Government Securities and $30,000 Loan Company Debentures. Total, $291,667. (Accepted at $279,812.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, and additional classes 1, 2 and 5. (See footnote on last page.)
The British Northwestern Fire Insurance Company, J. H. Riddel, President, Toronto.	$120,000 Dominion of Canada Bonds; $50,000 Prov. of New Brunswick Bonds and $30,000 Municipal Securities. Total, $200,000. (Accepted at $202,400.)	Fire, Accident, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, limited Hail, Plate Glass, Personal Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The British Oak Insurance Company Limited, C. E. Sword, Chief Agent, Toronto.	$265,892 British Government Securities. (Accepted at $249,938)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
British Traders' Insurance Company, Limited, C. E. Sword, Chief Agent Toronto.	$257,500 Dom. of Canada Securities; $50,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $67,500 Prov. of Ontario Bonds; $25,000 Prov of Quebec Bonds and $311,953 British Funding Loan. Total, $711,953. (Accepted at $736,267.)	Fire, Automobile, Explosion, limited Hail, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1 and 2. (See footnote on last page.)
Buffalo Insurance Company, C. F. Fader, Chief Agent, Vancouver, B.C.	$100,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $124,000)	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Caledonian-American Insurance Company, R. L. Young, Chief Agent, Montreal.	$90,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $91,800)	Fire, limited or inherent Explosion, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Caledonian Insurance Company, R. L. Young, Chief Agent, Montreal	$255,987 British Government Securities; $45,000 Newfoundland Gtd. Stock and $105,383 Loan Companies' Debs. Total, $406,370 (Accepted at $395,201.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The California Insurance Company, C. D. Trusler, Chief Agent, Montreal	$150,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $157,500)	Fire, limited or inherent Explosion, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)
The Camden Fire Insurance Association, John B. Alexander, Chief Agent, Toronto.	$170,000 Dominion of Canada Bonds and $45,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $215,000. (Accepted at $232,600.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Canada Accident and Fire Assurance Company, C. D. Trusler, Vice-President and Manager, Montreal.	$110,000 Dominion of Canada Bonds; $6,000 Prov. of Manitoba Bonds; $50,000 Prov. of Ontario Bonds and $129,500 Municipal Securities. Total, $295,500. (Accepted at $298,175.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Guarantee, Inland Transportation, Machinery, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal and additional classes 1, 2, 3 and 5. (See footnote on last page.)
Canada Health and Accident Assurance Corporation, E. Putnam, President, Waterloo.	$30,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $30,000)	Personal Accident and Sickness.
The Canada Life Assurance Company, A. N. Mitchell, Chairman of the Board, Toronto.	$55,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $55,550)	Life.
Canada Security Assurance Company, E. M. Whitley, President and General Manager, Toronto.	$260,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $277,500)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Guarantee, Inland Transportation, Hail, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, and additional classes 1 and 2. (See footnote on last page.)

Canadian Alliance Insurance Company, P. J. Perrin, President, Montreal	$100,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $104,000)	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
The Canadian Fire Insurance Company, C. S Riley, President, Winnipeg.	$360,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $374,250.)	Fire, Accident, Automobile, Earthquake, Explosion, Forgery, Guarantee, Hail, Inland Transportation, Live Stock, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sprinkler Leakage, Theft, Water Damage, Weather, Windstorm, Insurance against loss through the acceptance of cheques or counterfeit money or through any kind of fraud practised upon the insured in the course of his regular business, and additional classes 1 and 8. (See footnote on last page.)
Canadian General Insurance Company, A. E. Naylor, President, Toronto	$195,000 Dominion of Canada Bonds; $25,000 Prov. of Nova Scotia Bonds and $57,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $277,000. (Accepted at $280,380.)	Fire, Accident, Automobile, Explosion, Forgery, Guarantee, Inland Transportation, Live Stock, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Canadian Indemnity Company, C. S. Riley, President, Winnipeg	$318,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $331,470)	Fire, Accident, Automobile, Civil Commotion, Earthquake, limited or inherent Explosion, Forgery, Guarantee, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Water Damage, Weather, Windstorm, Insurance against loss through the acceptance of cheques or counterfeit money or through any kind of fraud practised upon the insured in the course of his regular business, and additional classes 1 and 8. (See footnote on last page.)
The Canadian Mercantile Insurance Company, T. A. St. Germain, President and General Manager, St. Hyacinthe, Que.	$576,450 Dominion of Canada Bonds; $25,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $30,000 Prov. of Ontario Bonds; $261,000 Prov. of Quebec Bonds and $306,960 Municipal Securities. Total, $1,199,410. (Accepted at $1,195,062.)	Fire, Accident, Aircraft, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Forgery, Guarantee, Hail, Inland Transportation, Live Stock, Machinery, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Weather and additional classes 1, 2, 5 and 8. (See footnote on last page.)
The Canadian Surety Company, John B. Alexander, Vice-President and General Manager, Toronto.	$198,000 Dominion of Canada Bonds; $5,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds; $10,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $5,000 Prov. of Nova Scotia Bonds and $34,000 Municipal Securities. Total, $252,000. (Accepted at $262,005.)	Fire, Accident, Automobile, Aircraft, limited or inherent Explosion, Forgery, Guarantee, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8, 10, 11 and 12. (See footnote on last page.)
Car and General Insurance Corporation, Limited, C. S. Malcolm, Chief Agent, Montreal.	$86,000 Dominion of Canada Bonds; $160,600 British Government Securities and $29,000 Municipal Securities. Total, $275,600. (Accepted at $267,414.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Sickness, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Casualty Company of Canada, A. W. Eastmure, Managing Director, Toronto.	$14,000 Dominion of Canada Bonds; $5,000 Prov. of British Columbia Bonds; $17,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $11,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $40,000 Prov. of Ontario Bonds; $35,000 Prov. of Quebec Bonds; $5,000 State of New South Wales Bonds; $49,000 Loan Company Debs. and $44,000 Municipal Securities. Total, $220,000. (Accepted at $225,721.)	Fire, Accident, Automobile, Guarantee, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Theft, and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Central Insurance Company Limited, James Matson, Chief Agent, Montreal.	$31,000 Dominion of Canada Bonds; $104,633 British Funding Loan and $20,000 Loan Company Deb. Total, $155,633. (Accepted at $157,566.)	Fire, Automobile, Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Central Manufacturers Mutual Insurance Company, Don S. Miller, Chief Agent, Toronto.	$240,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $247,200)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Inland Transportation, Personal Property and additional classes 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Central Union Insurance Company, J. A. Newlands, Chief Agent, Toronto	$110,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $111,850)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Century Indemnity Company (Hartford, Conn.), R. H. Leckey, Chief Agent, Toronto.	$350,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $359,700)	Accident, Aircraft, excluding insurance against loss of or damage to an aircraft by fire or transportation, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire or transportation, Guarantee, Plate Glass, Sickness and Theft.
The Century Insurance Company Limited, R. J. Nightingale, Chief Agent, Vancouver.	$75,000 Dominion of Canada Bonds; $365,000 British Government Securities; $150,000 Prov. of Saskatchewan Bonds; $50,000 Loan Company Debs. and $26,000 Municipal Securities. Total, $666,000. (Accepted at $666,090.)	Fire, Accident, Aircraft, Automobile, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, and additional classes 1, 2, 5 and 8. (See footnote on last page.)
The China Fire Insurance Company, Limited, C. E. Sword, Chief Agent, Toronto.	$75,000 Dominion of Canada Bonds (Accepted at $78,000)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5 and 8. (See footnote on last page.)

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
Citizens Insurance Company of New Jersey, B. W. Ballard, Chief Agent, Toronto.	$43,000 Dominion of Canada Bonds; $50,000 Prov. of Ontario Bonds and $50,000 Municipal Securities. Total, $143,000. (Accepted at $150,500.)	Fire, limited or inherent Explosion, Earthquake, Hail, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
City of New York Insurance Company, G. R. Thomson, Chief Agent, Montreal.	$100,000 Dominion of Canada Bonds and $50,000 United States of America Bonds. Total, $150,000. (Accepted at $158,500.)	Fire, limited or inherent Explosion, Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Clare Mutual Fire Insurance Company, J. A. Belliveau, Manager, Belliveau's Cove, N.S.	$2,200 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $2,223)	Fire, restricted to the Province of Nova Scotia.
Columbia Insurance Company of New York, Wm. Lawrie, Chief Agent, Montreal.	$20,000 Dominion of Canada Bonds; $146,000 United States of America Treasury Bonds and $25,000 Loan Company Debs. Total, $191,000. (Accepted at $204,850.)	Fire, Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Commerce Mutual Fire Insurance Company, T. A. St. Germain, Managing Director, St. Hyacinthe, Que.	$658,550 Dom. of Canada Bonds; $77,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $30,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $75,000 Prov. of Ontario Bonds; $460,000 Prov. of Quebec Bonds; $5,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds $4,000 Hydro-Electric Power Comm. of Ontario Gtd. Bonds; $11,000 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of Quebec) and $487,950 Municipal Securities. Total, $1,808,500. (Accepted at $1,822,912.)	Fire, Accident, Aircraft, Automobile, Boiler, Forgery, Guarantee, Hail, Inland Transportation, Live Stock, Machinery, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Weather, Windstorm and additional classes 1, 2, 4, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Commercial Casualty Insurance Company, Frank Parsons, Chief Agent, Vancouver, B.C.	$481,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $486,130)	Accident, to the extent permitted by the company's certificate of Incorporation, Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to an automobile by fire, Guarantee, Plate Glass, Sickness and Theft.
The Commercial General Insurance Company of Mexico (La Comercial Sociedad Anonima Compania Mexicana de Seguros Generales) V. R. Willemson, Chief Agent, Toronto.	$93,000 Dominion of Canada Bonds; $1,000 Prov. of Ontario Bonds; $188,081 Mexican Government Bonds and $28,500 Municipal Securities. Total, $310,581. (Accepted at $179,247).	Fire, and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8, limited to the business of reinsurance only. (See footnote on last page.)
The Commercial Life Assurance Company of Canada, J. W. Glenwright, Managing Director, Toronto.	$1,000,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $1,003,500)	Life.
Commercial Union Assurance Company, Limited, C. D. Trusler, Chief Agent, Montreal.	$102,000 Dominion of Canada Bonds; $1,239,078 British Government Bonds and $48,666 Commonwealth of Australia Bonds. Total, $1,389,744. (Accepted at $1,345,611, being $140,160 Life and $1,205,451 Fire and Miscellaneous.)	Fire, Life, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Insurance against intentional or other damage to or loss of property of any kind, real or personal, and additional classes 1, 2, 3, 5 and 7. (See footnote on last page.)
The Commercial Union Fire Insurance Company of New York, C. D. Trusler, Chief Agent, Montreal.	$50,000 Dominion of Canada Securities. (Accepted at $52,500)	Fire, and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Confederation Life Association, V. R. Smith, President, Toronto	$50,000 Prov. of Quebec Bonds and $45,000 Municipal Securities. Total, $95,000. (Accepted at $100,500, being $55,500 Life and $45,000 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
The Connecticut Fire Insurance Company, S. M. Elliott, Chief Agent, Montreal	$505,000 Dominion of Canada Bonds; $5,000 Loan Company Debs and $40,000 Municipal Securities. Total, $550,000. (Accepted at $567,197.)	Fire, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage and Windstorm.
Connecticut General Life Insurance Company, W. E. McLean, Chief Agent, Toronto.	$169,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $177,600, being $111,000 Life and $66,600 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
Consolidated Fire and Casualty Insurance Company, H. L. Kearns, Vice-President and Managing-Director, Toronto.	$220,000 Dom. of Canada Bonds and $25,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $245,000. (Accepted at $254,200.)	Fire, Accident, Automobile, Guarantee, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sickness and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Continental Casualty Company, R. D. Bedolfe, Chief Agent, Toronto	$1,786,000 Dominion of Canada Bonds and $25,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $1,811,000. (Accepted at $1,842,340.)	Accident, Aircraft, excluding insurance against loss of, or damage to, an aircraft by fire or transportation, Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile by fire, Plate Glass, Sickness and Theft.

The Continental Insurance Company, W. E. D. Baldwin, Chief Agent, Montreal	$1,500,000 Dom. of Canada Bonds and $25,000 Loan Company Deb. Total, $1,525,000. (Accepted at $1,553,050.)	Fire, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Falling Aircraft, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Insurance against loss or damage to buildings and property caused by motor vehicles, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, and additional classes 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Continental Life Insurance Company, Newton J. Lander, Managing Director, Toronto.	$35,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds; $10,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $10,000 Prov. of Quebec Bonds and $18,000 Municipal Securities. Total, $73,000. (Accepted at $82,200.)	Life.
Cornhill Insurance Company, Limited, O. W. Dettmers, Chief Agent, Montreal	$37,800 Dominion of Canada Bonds; $350,400 British Government Securities and $25,000 Loan Company Deb. Total $413,200. (Accepted at $386,279.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Crown Life Insurance Company, H. R. Stephenson, General Manager, Toronto.	$30,000 Prov. of Manitoba Bonds and $50,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $80,000. (Accepted at $84,000.)	Life.
Cumberland Farmers' Mutual Fire Insurance Company, H. Coulter, Secretary, Pugwash, N.S.	$3,000 Dom. of Canada Bonds and $1,500 Municipal Securities. Total, $4,500. (Accepted at $4,525.)	Fire, restricted to the Province of Nova Scotia.
Cuna Mutual Insurance Society, Gordon Smith, Chief Agent, Hamilton.....	$101,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $103,380).....	Life.
The Dominion Fire Insurance Company, R. H. L. Massie, President, Toronto.	$250,000 Dominion of Canada Bonds and $25,000 Prov. of Quebec Debs. Total, $275,000. (Accepted at $280,350.)	Fire, Accident, Automobile, Guarantee, Plate Glass, Theft and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Dominion Life Assurance Company, Ford S. Kumpf, President, Waterloo, Ont.	$75,000 Dom. of Canada Bonds. (Accepted at $76,500).....	Life.
The Dominion of Canada General Insurance Company, H. W. Falconer, Managing Director, Toronto.	$33,000 Dominion of Canada Bonds; $8,000 Prov. of British Columbia Bonds; $7,000 Prov. of Manitoba Bonds; $105,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $77,000 Prov. of Quebec Bonds and $100,000 Municipal Securities. Total, $330,000. (Accepted at $344,273, being $87,368 Life and $256,905 Fire and Miscellaneous.)	Fire, Life, Accident, Automobile, Boiler, Guarantee, Inland Transportation, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Insurance against damage to property and liability for damage to the property or person of others caused by the breakdown of any electrical machinery, and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Eagle Fire Company of New York, E. M. Whitley, Chief Agent, Toronto.	$140,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $169,900).....	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile, or the use or operation thereof, Inland Transportation, Personal Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Eagle Star Insurance Company Limited, J. H. Riddel, Chief Agent, Toronto	$309,000 Dominion of Canada Bonds; $55,000 Prov. of Alberta Bonds; $5,000 Prov. of Manitoba Bonds; $45,000 Prov. of New Brunswick Debs.; $20,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $2,000 Prov. of Ontario Bonds; $20,000 Prov. of Quebec Bonds; $10,000 Prov. of Saskatchewan Bonds; $116,800 British War Loan; $25,000 Loan Company Debs. and $42,954 Municipal Securities. Total, $650,754. (Accepted at $659,678.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The T. Eaton Life Assurance Company, O. D. Vaughan, Vice-President, Toronto.	$54,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $55,080).....	Life.
The Economical Mutual Fire Insurance Company, Wilfred W. Foot, General Manager, Kitchener, Ont.	$600,000 Dominion of Canada Bonds; $10,000 Prov. of New Brunswick Bonds and $10,000 Prov. of Prince Edward Island Bonds. Total, $620,000. (Accepted at $621,800.)	Fire, Accident, Automobile, Guarantee, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Theft, Weather and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 12. (See footnote on last page.)
The Employers' Liability Assurance Corporation, Limited, P. E. C. Curtis, Chief Agent, Montreal.	$679,000 Dominion of Canada Bonds; $185,000 Loan Companies Debs.; $1,905,300 British Government Bonds and $167,000 Municipal Securities. Total, $2,936,300. (Accepted at $2,776,395.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, Forgery, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.

LIST OF INSURANCE COMPANIES REGISTERED TO DO BUSINESS IN CANADA UNDER THE CANADIAN AND BRITISH INSURANCE COMPANIES ACT, 1932, AND THE FOREIGN INSURANCE COMPANIES ACT, 1932—*Continued*

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
Employers Reinsurance Corporation, R. Douglas Hill, Chief Agent, Toronto.	$360,000 Dom. of Canada Bonds; $20,000 Prov. of British Columbia Bonds and $15,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds. Total, $395,000. (Accepted at $441,000.)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile, Credit, Guarantee, Sickness and Theft.
Ensign Insurance Company, R. H. L. Massie, Vice-President, Toronto	$125,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $128,750)	Fire, Sprinkler Leakage and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 7, 8, and 12. (See footnote on last page.)
Equitable Fire and Marine Insurance Company, S. M. Elliott, Chief Agent, Montreal.	$255,000 Dominion of Canada Bonds and $30,000 Loan Company Debs. Total, $285,000. (Accepted at $293,300.)	Fire, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm, and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
The Equitable Life Assurance Society of the United States, Paul J. Levesque, Chief Agent, Montreal.	$4,830,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $4,994,900 being $4,933,100 Life and $61,800 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
The Equitable Life Insurance Company of Canada, Mervyn J. Smith, General Manager, Waterloo, Ont.	$50,000 Dom. of Canada Bonds. (Accepted at $50,000)	Life.
The Essex and Suffolk Equitable Insurance Society Limited, D. J. Dunlop, Chief Agent, Montreal.	$133,833 British Government Securities. (Accepted at $123,127)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Eureka-Security Fire and Marine Insurance Company, W. C. Butler, Chief Agent, Toronto.	$110,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $122,100)	Fire, Automobile, limited to insurance against loss of or damage to an automobile by fire or theft, and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Excelsior Life Insurance Company, Charles P. Muckle, Secretary, Toronto.	$30,000 Prov. of British Columbia Bonds and $30,000 Municipal Securities. Total, $60,000. (Accepted at $60,900.)	Life.
Excess Insurance Company Limited, J. A. Blondeau, Chief Agent, Montreal.	$10,000 Dominion of Canada Bonds and $219,000 British Conversion Loan. Total, $229,000. (Accepted at $209,690.)	Fire, Aircraft, Automobile and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Federal Fire Insurance Company of Canada, G. A. Gordon, Managing Director, Toronto.	$180,000 Dominion of Canada Bonds; $35,000 Prov. of Ontario Bonds and $10,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $225,000. (Accepted at $235,950.)	Fire, Accident, Automobile, Guarantee, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Theft and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Federal Insurance Company, Alfred Powis, Jr., Chief Agent, Montreal	$228,500 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $233,630)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Machinery, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by the breakdown of machinery, Personal Property, Real Property, limited to the insurance of bridges, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8, 10 and 12. (See footnote on last page.)
The Fidelity and Casualty Company of New York, W. E. D. Baldwin, Chief Agent, Montreal.	$420,000 Dominion of Canada War Loan and $19,953 Municipal Securities. Total, $439,953. (Accepted at $444,053.)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile by fire, Aircraft, excluding insurance against loss or damage to an aircraft by fire or transportation, Boiler, Guarantee, Plate Glass, Sickness and Theft.

Fidelity Insurance Company of Canada, A. E. Perry, Vice-President and Manager, Toronto.	$162,000 Dominion of Canada Bonds; $55,000 Prov. of Ontario Bonds and $25,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $242,000. (Accepted at $245,750.)	Accident, Automobile, Forgery, Guarantee, Personal Property, Plat Glass, Sickness and Theft.
Fidelity Life Assurance Company, M. B, Farr, General Manager, Regina.....	$32,000 Canadian National Railway Company Gtd. Bonds; $20,000 Prov. of Saskatchewan Bonds and $25,000 Municipal Securities. Total, $77,000. (Accepted at $76,182.)	Life.
Fidelity-Phenix Fire Insurance Company of New York, W. E. D. Baldwin, Chief Agent, Montreal.	$1,350,000 Dominion of Canada Bonds and $50,000 Loan Company Debs. Total, $1,400,000. (Accepted at $1,430,100.)	Fire, Falling Aircraft, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Insurance against loss or damage to buildings and property caused by motor vehicles, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, and additional classes 8 and 12. (See footnote on last page.)
Fire Association of Philadelphia, J. J. Kilgour, Chief Agent, Toronto.....	$815,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $826,700).....	Fire, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an aircraft or the use or operation thereof, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, Sprinkler Leakage, Weather, Windstorm and additional classes 1, 2, 3 and 8. (See footnote on last page.)
The Fire Insurance Company of Canada, J. A. Blondeau, President and Managing Director, Montreal.	$400,000 Dominion of Canada Bonds; $102,000 Prov. of Quebec Bonds and $205,000 Municipal Securities. Total, $707,000. (Accepted at $717,967.)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage and additional classes 1, 2, 3, 5, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Fireman's Fund Insurance Company, W. Rae Blight, Chief Agent, Toronto....	$830,000 Dominion of Canada Bonds (Accepted at $838,050.).....	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, to the extent authorized by the Insurance Laws of the State of California, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1 and 8. (See footnote on last page.)
Firemen's Insurance Company of Newark, New Jersey, R. H. L. Massie, Chief Agent, Toronto.	$528,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $531,600).....	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 4, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Fireproof-Sprinklered Underwriters, V. W. Gerrish, Chief Agent, Toronto....	$21,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $21,800).....	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm, Falling Aircraft and additional classes 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)
First National Insurance Company of America, E. L. Morley, Chief Agent, Vancouver.	$35,000 Dominion of Canada Bonds and $90,000 Canadian National Railway Company Gold Bonds. Total, $125,000. (Accepted at $154,100.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile, or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Foncière Fire Insurance Company of Paris, France (La Foncière Compagnie d'Assurances Mobilières et Immobilières à Primes Fixes), P. J. Perrin, Chief Agent, Montreal.	$133,300 Dominion of Canada Loan Bonds; $25,000 Loan Company Deb. and $10,000 Municipal Securities. Total, $168,300. (Accepted at $168,355.)	Fire and additional classes 1, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Foncière Transport and Accident Insurance Company (La Foncière, Compagnie d'Assurances contre les risques de Transports et les Accidents de toute nature), A. Samoisette, Chief Agent, Montreal.	$120,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $124,050).....	Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire.
The Franklin Fire Insurance Company of Philadelphia, G. R. Thomson, Chief Agent, Montreal.	$175,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $180,250).....	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 4, 5 and 12. (See footnote on last page.)
The General Accident Assurance Company of Canada, D. B. Hall, General Manager, Toronto.	$95,000 Dominion of Canada Bonds; $157,000 Prov. of Ontario Bonds; $65,000 Loan Company Debs. and $72,916 Municipal Securities. Total, $389,916. (Accepted at $393,061.)	Fire, Accident, Aircraft, Automobile, Boiler, Earthquake, Explosion, Falling Aircraft, Forgery, Guarantee, Hail, Inland Transportation, Machinery, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Weather and additional classes 8 and 12. (See footnote on last page.)

LIST OF INSURANCE COMPANIES REGISTERED TO DO BUSINESS IN CANADA UNDER THE CANADIAN AND BRITISH INSURANCE COMPANIES ACT, 1932, AND THE FOREIGN INSURANCE COMPANIES ACT, 1932—*Continued*

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
General Accident Fire and Life Assurance Corporation, Limited, D. B. Hall, Chief Agent, Toronto.	$465,000 Dominion of Canada Bonds; $10,000 Prov. of British Columbia Bonds; $80,000 Prov. of Ontario Bonds; $25,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $35,000 Prov. of Quebec Bonds; $15,000 Canadian National Railway Company Gtd. Bonds; $265,244 British Government Bonds and $70,000 Municipal Securities. Total, $965,244. (Accepted at $981,095.)	Fire, Accident, Automobile, Earthquake, Explosion, Falling Aircraft, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Weather and additional classes 8 and 12. (See footnote on last page.)
General Casualty Company of America, E. L. Morley, Chief Agent, Vancouver	$325,000 Dominion of Canada Bonds and $50,000 Canadian National Ry. Co. Gtd. Bonds; Total, $375,000. (Accepted at $399,300.)	Aircraft, excluding insurance against loss of, or damage to, an aircraft, Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile by fire, Accident, Fidelity, Forgery, Plate Glass and Theft.
General Exchange Insurance Corporation, Wesley Taylor, Chief Agent, Toronto.	$350,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $352,500)	Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof.
General Insurance Company of America, E. L. Morley, Chief Agent, Vancouver	$520,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $538,150)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3 and 8. (See footnote on last page.)
General Reinsurance Corporation, Frank E. H. Gates, Chief Agent, Montreal,	$305,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $310,950)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire or transportation, Guarantee, Sickness and Theft.
General Security Insurance Company of Canada, A. Samoisette, President, Montreal.	$596,000 Dominion of Canada Bonds; $15,000 Prov. of Quebec Bonds; $25,000 Loan Company Debs. and $52,000 Municipal Securities. Total, $688,000. (Accepted at $698,767.)	Fire, Accident, Aircraft, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Guarantee, Inland Transportation, Machinery, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Weather, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Gibraltar Fire & Marine Insurance Company, G. R. Thomson, Chief Agent, Montreal.	$250,000 Dominion of Canada Bonds and $30,000 United States of America Treasury Bonds, Total $280,000. (Accepted at $288,900.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Windstorm and additional classes 1, 2, 4, 5, 6, 8, 10 and 12. (See footnote on last page.)
The Girard Fire and Marine Insurance Company, R. H. L. Massie, Chief Agent, Toronto.	$117,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $117,820)	Fire, Hail, Windstorm and additional classes 1, 4, 5, 6, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Glens Falls Insurance Company, George B. Kenney, Chief Agent, Toronto	$720,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $744,750)	Fire, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Globe Indemnity Company of Canada, James Matson, President, Montreal.	$131,000 Dominion of Canada Bonds; $25,000 Prov. of Quebec Bonds and $110,000 Municipal Securities. Total $266,000. (Accepted at $273,990.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Forgery, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 5 and 8. (See footnote on last page.)

Gore District Mutual Fire Insurance Company, E. S. Hood, Secretary, Galt, Ont.	$375,000 Dominion of Canada Bonds and $25,000 Municipal Securities. Total, $400,000. (Accepted at $401,750.)	Fire, Accident, Aircraft, Automobile, Boiler, Credit, Forgery, Guarantee, Inland Transportation, Live Stock, Machinery, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 8, 10 and 12. (See footnote on last page.)
Grain Insurance and Guarantee Company, E. S. Craig, Manager and Secretary, Winnipeg.	$215,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $219,300)	Fire, Explosion, Forgery, Guarantee, Theft and additional classes 1, 3, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Granite State Fire Insurance Company, R. de Grandpré, Chief Agent, Montreal	$15,000 Prov. of Alberta Bonds; $100,000 United States of America Treasury Bonds and $15,000 Municipal Securities. Total, $130,000. (Accepted at $147,900.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Great American Indemnity Company, John H. Harvey, Chief Agent, Montreal	$190,000 Dominion of Canada Bonds; $25,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds and $207,000 Municipal Securities. Total, $422,000. (Accepted at $433,500.)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile by fire or transportation, Aircraft, excluding insurance against loss of, or damage to. an aircraft by fire or transportation, Guarantee, Plate Glass, Sickness and Theft.
Great American Insurance Company, John H. Harvey, Chief Agent, Montreal	$865,000 Dominion of Canada Bonds; $100,000 Prov. of Ontario Bonds; $90,000 Loan Company Debs. and $80,000 Municipal Securities. Total, $1,135,000. (Accepted at $1,204,050.)	Fire, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Insurance against loss of or damage to bridges, and additional classes 1, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Great-West Life Assurance Company, H. W. Manning, Vice President and Managing Director, Winnipeg.	$115,500 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $116,960, being $85,850 Life and $31,110 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
Gresham Life Assurance Society, Limited, Wm. Lawrie, Chief Agent, Montreal.	$442,867 British War Loan. (Accepted at $116,295)	Life.
The Guarantee Company of North America, Henry E. Rawlings, President, Montreal.	$115,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $116,150)	Forgery, Guarantee, Insurance against loss through fraud, Personal Property, excluding insurance against loss or damage by fire, and Theft.
Guardian Assurance Company, Limited (London, Eng.), J. V. Owen, Chief Agent, Montreal.	$685,500 Dominion of Canada Bonds and $866,267 British War Loan. Total, $1,551,767 (Accepted at $1,510,453.)	Fire, Accident, Automobile, Falling Aircraft, Boiler, Explosion, Forgery, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Machinery, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 2, 8, 10, 11 and 12. (See footnote on last page.)
The Guardian Insurance Company of Canada, John Blackwell, Manager, Montreal.	$150,000 Dominion of Canada Bonds; $20,000 Canadian National Railway Co. Gtd Bonds; $41,000 Prov. of Ontario Bonds; $40,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $75,000 Prov. of Quebec Bonds and $110,000 Municipal Securities. Total, $436,000. (Accepted at $462,117.)	Fire, Accident, Falling Aircraft, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Automobile, Boiler, Earthquake, Explosion, Forgery, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Machinery, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Water Damage, Windstorm and Weather.
The Guardian Life Insurance Company of America, F. A. Jennings, Chief Agent, Montreal.	$60,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $64,500)	Life.
Guildhall Insurance Company Limited, D. K. MacDonald, Chief Agent, Montreal.	$370,000 Dominion of Canada Bonds; $119,720 British Government Securities and $20,000 Loan Company Debs. Total, $509,720. (Accepted at $505,545.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Insurance against intentional or other damage to or loss of property of any kind, real or personal, and additional classes 1, 2 and 5. (See footnote on last page.)
The Halifax Insurance Company, A. G. Cross, Secretary-Treasurer, Halifax.	$260,000 Dominion of Canada Bonds; $175,000 Prov. of Nova Scotia Bonds and $50,000 Municipal Securities. Total, $485,000. (Accepted at $496,050.)	Fire, Accident, Automobile, Aircraft, Boiler, Earthquake, Explosion, Falling Aircraft, Forgery, Guarantee, Hail, Inland Transportation, Live Stock, Machinery, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and Weather.
The Hanover Fire Insurance Company, Arthur Tucker, Chief Agent, Toronto.	$175,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $181,750)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Hardware Dealers Mutual Fire Insurance Company, R. F. Wilson, Chief Agent, Toronto.	$502,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $512,390)	Fire, Automobile, limited to insurance against loss of, or damage to, an automobile by fire or theft, Inland Transportation, Falling Aircraft, Insurance against direct loss and damage to property by automobiles or other motor vehicles, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 2, 3, 4, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Hardware Mutual Casualty Company, R. F. Wilson, Chief Agent, Toronto.	$120,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $135,600)	Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire, Plate Glass, Public Liability and Theft.

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
Hartford Accident and Indemnity Company, B. W. Ballard, Chief Agent, Toronto.	$460,000 Dominion of Canada War Loan. (Accepted at $479,300)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire, Theft, Guarantee, Plate Glass and Sickness.
Hartford Fire Insurance Company, B. W. Ballard, Chief Agent, Toronto	$1,455,000 Dominion of Canada Bonds and $13,000 Municipal Securities. Total, $1,468,000. (Accepted at $1,512,000.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an aircraft or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage, Windstorm and Weather.
Hartford Live Stock Insurance Company, B. W. Ballard, Chief Agent, Toronto.	$17,000 Dominion of Canada Bonds and $25,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $42,000. (Accepted at $52,350.)	Live Stock.
The Hartford Steam Boiler Inspection and Insurance Company, James P. Byrne, Chief Agent, Toronto.	$115,000 Dominion of Canada Bonds and $70,000 Municipal Securities. Total, $185,000. (Accepted at $188,275.)	Boiler and Machinery.
Helvetia Swiss Fire Insurance Company, Limited, A. H. Johnstone, Chief Agent, Montreal.	$88,500 Dominion of Canada Bonds; $30,000 Prov. of Quebec Bonds and $102,200 British Government Securities. Total, $220,700. (Accepted at $226,529.)	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Home Fire and Marine Insurance Company of California, W. Rae Blight, Chief Agent, Toronto.	$210,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $214,700)	Fire, Earthquake, Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Home Insurance Company, G. R. Thomson, Chief Agent, Montreal	$3,570,000 Dominion of Canada Bonds and $255,000 Loan Co. Debs. Total, $3,825,000 (Accepted at $3,862,250.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, Falling Aircraft, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, to the extent authorized by the Insurance Laws of the State of New York, Sprinkler Leakage, Water Damage, Windstorm, Weather, Insurance against direct loss or damage to property by automobiles or other motor vehicles, and additional class 8. (See footnote on last page.)
The Homestead Fire Insurance Company, G. R. Thomson, Chief Agent, Montreal.	$160,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $160,000)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage and Windstorm.
The Hudson Bay Insurance Company, James Matson, President, Montreal.	$149,500 Dominion of Canada Bonds; $55,000 Prov. of Quebec Bonds and $25,000 Municipal Securities. Total, $229,500. (Accepted at $237,775.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Imperial Assurance Company, Wm. Lawrie, Chief Agent, Montreal	$183,000 United States of America Treasury Bonds and $25,000 Loan Company Debs. Total, $208,000. (Accepted at $228,650.)	Fire, Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Imperial Guarantee and Accident Insurance Company of Canada, E. A. Brownell, President, Toronto.	$101,000 Dominion of Canada Bonds and $15,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $116,000. (Accepted at $118,970.)	Fire, Accident, Automobile, Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Lightning, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Imperial Insurance Office, Robert Lynch Stailing, President, Toronto	$156,000 Dominion of Canada Bonds and $64,727 Canadian Northern Ontario Ry. Co. Gtd. Deb. Stock. Total, $220,727. (Accepted at $220,450.)	Fire, Accident, Aircraft, Automobile, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 5 8 and 12. (See footnote on last page.)

The Imperial Life Assurance Company of Canada, Jas. F. Weston, President, Toronto.	$250,000 Prov. of Quebec Bonds. (Accepted at $283,500)	Life.
Indemnity Insurance Company of North America, H. C. Mills, Chief Agent, Toronto.	$741,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $758,550.)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire, Forgery, Guarantee, Live Stock, Plate Glass, Sickness and Theft.
The Indemnity Marine Assurance Company Limited, J. A. Potts, Chief Agent, Toronto.	$53,000 Dominion of Canada Bonds and $143,080 British Government Bonds. Total, $196,080. (Accepted at $195,196.)	Fire, Inland Transportation and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
Indiana Lumbermens Mutual Insurance Company, E. D. Hardy, Chief Agent, Ottawa.	$107,000 Dominion of Canada Bonds; $13,000 Prov. of Quebec Bonds and $8,000 Municipal Securities. Total, $128,000. (Accepted at $134,850.)	Fire, Automobile, limited to insurance against loss of, or damage to, an automobile by fire or theft, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Individual Underwriters, V. W. Gerrish, Chief Agent, Toronto	$123,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $126,670.)	Fire, limited or inherent Explosion, Falling Aircraft, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Insurance Company of North America, H. C. Mills, Chief Agent, Toronto.	$1,958,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $2,002,560.)	Fire, Falling Aircraft, Insurance against direct loss and damage to property by automobiles or other motor vehicles, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, Sprinkler Leakage, Windstorm, Weather, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, and additional class 8. (See footnote on last page.)
International Fidelity Insurance Company, A. H. C. Bruce, Chief Agent, Toronto.	$2,000 Dominion of Canada Bonds and $5,000 United States of America Treasury Bonds. Total, $7,000. (Accepted at $8,240.)	Guarantee, restricted to employees of Singer Sewing Machine Company.
International Insurance Company, R. E. Schofield, Chief Agent, Montreal.	$242,000 Dominion of Canada Bonds and $225,000 United States of America Treasury Bonds. Total, $467,000. (Accepted at $528,720.)	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Jersey Insurance Company of New York, J. G. Hutchinson, Chief Agent, Toronto	$10,000 Dominion of Canada Bonds and $100,000 United States of America Treasury Notes. Total, $110,000. (Accepted at $123,400).	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
John Hancock Mutual Life Insurance Company, W. E. McLean, Chief Agent, Toronto.	$200,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $202,000, being $101,000 Life and $101,000 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
Kansas City Fire and Marine Insurance Company, J. G. Cochrane, Chief Agent, Vancouver.	$120,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $123,850)	Fire ,Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile or the use or operation thereof, and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Kings Mutual Fire Insurance Company, V. L. Roop, Manager, Berwick, N.S.	$25,000 Dominion of Canada Bonds; $23,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $7,000 Prov. of Prince Edward Island Bonds: $2,000 Loan Cos. Debs. and $29,000 Municipal Securities. Total, $86,000. (Accepted at $88,367.)	Fire, restricted to the Province of Nova Scotia.
The Law Union and Rock Insurance Company Limited, P. L. Waylett, Chief Agent, Toronto.	$480,348 British War Loan Stock; $95,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds and $38,933 Canadian Northern Ry. Co. Gtd. Stock. Total, $614,281. (Accepted at $612,867.)	Fire, Accident, Falling Aircraft, Automobile, Earthquake, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Plate Glass, Civil Commotion, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft and Windstorm.
The Legal and General Assurance Society Limited, G. W. Hadrill, Chief Agent, Montreal.	$5,000 Dominion of Canada Bonds; $10,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $12,000 Prov. of Prince Edward Island Bonds; $372,300 British Government Bonds; $97,333 Gold Coast Gov't Stock and $42,000 Gov't of Newfoundland Gtd. Stock. Total, $538,633. (Accepted at $529,217.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft and Windstorm.
Liberty Mutual Insurance Company, W. L. Harrington, Chief Agent, Toronto.	$235,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $245,700)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile, Forgery, Fidelity, Sickness and Theft.
The Liverpool and London and Globe Insurance Company Limited, James Matson, Chief Agent, Montreal.	$513,000 Dominion of Canada Bonds; $115,000 Prov. of Quebec Bonds; $1,056,067 British Government Securities and $55,000 Loan Companies' Debs. Total, $1,739,067. (Accepted at $1,746,685, being $50,000 Life and $1,696,685 Fire and Miscellaneous.)	Fire, Life, Accident, Automobile, Boiler, Earthquake, Explosion, Forgery, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1 and 8. (See footnote on last page.)
The Liverpool-Manitoba Assurance Company, James Matson, President, Montreal.	$20,500 Dominion of Canada Bonds; $35,000 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of Quebec) and $53,000 Municipal Securities. Total, $108,500. (Accepted at $114,920.)	Fire, Automobile, Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
The Local Government Guarantee Society, Limited, C. S. Malcolm, Chief Agent, Montreal.	$74,947 British War Loan Bonds; $14,580 Grand Trunk Pacific Ry. Co. Gtd. Stock and $4,000 Municipal Securities. Total, $93,527. (Accepted at $91,071.)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage and additional classes 1, 2, 3, 5, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
London and County Insurance Company, Limited, Robert Lynch Stailing, Chief Agent, Toronto.	$191,747 British War Loan Bonds. (Accepted at $179,230)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The London and Edinburgh Insurance Company, Limited, G. Shannon Grover, Chief Agent, Montreal.	$100,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $100,000)	Automobile.
The London and Lancashire Guarantee and Accident Company of Canada, Wm. L. White, Manager and Secretary, Toronto.	$79,000 Dominion of Canada Bonds; $20,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $27,000 Prov. of Ontario Bonds; $50,000 Prov. of Saskatchewan Bonds and $45,500 Municipal Securities. Total, $221,500. (Accepted at $234,170.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, and additional classes 1, 5 and 8. (See footnote on last page.)
The London & Lancashire Insurance Company, Limited, P. L. Waylett, Chief Agent, Toronto.	$679,000 Dominion of Canada Bonds; $281,537 British Gov't Securities; $34,067 Gtd. Irish Land Act Stock; $31,000 Prov. of Alberta Bonds; $26,280 Prov. of Manitoba Debs.; $66,000 Prov. of New Brunswick Debs.; $89,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $50,000 Prov. of Ontario Bonds; $32,000 Prov. of Quebec Bonds; $25,000 Prov. of Saskatchewan Bonds; $38,933 Canadian Northern Ry. Co. Gtd. Deb. Stock; $115,000 Canadian National Railway Company Gtd. Debs.; $55,000 Loan Company Debs.; $68,133 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of Quebec) and $29,200 Municipal Securities. Total, $1,620,150. (Accepted at $1,710,516.)	Fire, Automobile, Earthquake, Explosion, Falling Aircraft, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage and Windstorm.
The London and Provincial Marine and General Insurance Company, Limited, F. E. Dufty, Chief Agent, Montreal.	$25,000 Dominion of Canada Bonds; $231,167 British Government Securities; $25,000 Loan Company Debs. and $48,666 Municipal Securities. Total, $329,833. (Accepted at $303,786.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Insurance against intentional or other damage to, or loss of property of any kind, real or personal, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2 and 5. (See footnote on last page.)
London and Scottish Assurance Corporation, Limited, A. H. P. Priddey and A. Bissett, Chief Agents, Montreal.	$845,000 Dominion of Canada Bonds; $30,000 Prov. of Quebec Bonds; $1,043,455 British Government Bonds; $30,000 Australian Gov't. Bonds; $21,900 Tanganyika Gov't. Bonds and $453,067 Municipal Securities. Total, $2,423,422. (Accepted at $2,397,515 being $2,155 075 Life and $242,440 Fire and Miscellaneous.) Also $2,150,000 vested in Canadian Trustees under the Canadian and British Insurance Companies Act.	Fire, Life, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
The London Assurance, D. K. MacDonald, Chief Agent, Montreal	$167,000 Dominion of Canada Bonds; $792,050 British Government Securities, and $33,250 Loan Co. Debs. Total, $992,300. (Accepted at $920,163.)	Fire, Accident, Automobile, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1 and 2. (See footnote on last page.)
London-Canada Insurance Company, B. W. Ballard, President, Toronto	$125,000 Dominion of Canada Bonds and $24,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds. Total, $149,000. (Accepted at $155,820.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, Hail, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
London Guarantee and Accident Company, Limited, Donald Taylor, Chief Agent, Toronto.	$608,000 Dominion of Canada Bonds; $136,000 Alberta and Great Waterways Ry. Company Gtd. Bonds; $48,667 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of British Columbia); $376,193 British Government Bonds and $146,000 Municipal Securities. Total, $1,314,860. (Accepted at $1,285,218.)	Fire, Accident, Aircraft, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 2, 5 and 8. (See footnote on last (page.)
London Life Insurance Company, R. H. Reid, Managing Director, London, Ont.	$95,000 Dominion of Canada Bonds and $14,547 Municipal Securities. Total, $109,547. (Accepted at $110,497 being $75,147 Life and $35,350 Casualty.)	Life Personal Accident and Sickness.

Loyal Protective Life Insurance Company, Miss E. M. Watt, Chief Agent, Toronto.	$322,500 Dominion of Canada Bonds; $10,000 Prov. of New Brunswick Bonds and $30,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $362,500. (Accepted at $374,650 being $122,050 Life and $252,600 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
Lumbermen's Insurance Company, J. G. Hutchinson, Chief Agent, Toronto..	$241,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $245,820).....	Fire, Inland Transportation, Personal Property, Real Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10 and 12. (See footnote on last page.)
Lumbermens Mutual Casualty Company, Vance C. Smith, Chief Agent, Toronto.	$600,000 Dominion of Canada Bonds; $155,000 Canadian National Ry. Co. Gtd. Bonds and $105,000 United States of America Bonds. Total, $860,000. (Accepted at $908,600.)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire and theft, Boiler, Guarantee, Machinery, Plate Glass and Theft.
The Lumbermen's Mutual Insurance Company of Mansfield, Ohio, E. D. Hardy, Chief Agent, Ottawa.	$72,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $75,940).....	Fire, Civil Commotion, Windstorm and additional classes 1, 2, 4, 6, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Lumbermen's Underwriting Alliance, L. D. Payette, Chief Agent, Toronto..	$125,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $130,000).....	Fire, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 8. (See footnote on last page.)
The Lumber Mutual Fire Insurance Company of Boston, Massachusetts, E. D. Hardy, Chief Agent, Ottawa.	$190,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $194,600.).....	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Manufacturers Life Insurance Company, J. H. Lithgow, Vice-President and General Manager, Toronto.	$165,000 Dominion of Canada Bonds and $50,000 Municipal Securities. Total, $215,000. (Accepted at $218,300.)	Life.
The Marine Insurance Company, Limited, Alfred Powis, Jr., Chief Agent, Montreal.	$85,410 British War Loan Stock; $65,000 Prov of Ontario Bonds and $50,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $200,410. (Accepted at $217,745.)	Fire, Automobile, Aircraft, Inland Transportation and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
The Maritime Life Assurance Company, Bernard Lockwood, General Manager, Halifax, N.S.	$25,000 Dominion of Canada Bonds; $1,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds; $7,000 Province of New Brunswick Bonds and $21,000 Municipal Securities. Total, $54,000. (Accepted at $55,292.)	Life.
Maryland Casualty Company, Robert Hampson, Chief Agent, Montreal.....	$650,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $659,500).....	Accident, Aircraft, excluding insurance against loss of or damage to an aircraft, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire, Boiler, Flywheel, Forgery, Guarantee, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Insurance against damage to property and liability for damage to the property or person of others caused by the breakdown of any electrical machinery, and Insurance against all direct loss or damage caused solely by the accidental discharge, leakage or overflow of water or steam.
Mercantile Insurance Company, P. L. Waylett, President, Toronto.....	$39,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $10,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $10,000 Prov. of Quebec Bonds; $48,667 Canadian Northern Ontario Ry. Co. Gtd. Stock and $36,000 Hydro-Electric Power Commission Bonds (Gtd. by Prov. of Ontario). Total, $143,667. (Accepted at $165,003.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, and additional classes 1, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Merchants and Manufacturers Insurance Company of New York, W. L. McGannon, Chief Agent, Montreal.	$45,000 Dominion of Canada Bonds and $195,000 United States of America Notes. Total $240,000. (Accepted at $262,250.)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 10. (See footnote on last page.)
Merchants Fire Assurance Corporation of New York, J. G. Hutchinson, Chief Agent, Toronto.	$160,000 Dominion of Canada Bonds and $12,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $172,000. (Accepted at $189,230.)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Merchants Marine Insurance Company, Limited, P. E. C. Curtis, Chief Agent, Montreal.	$74,000 Dominion of Canada Bonds; $175,200 British Government Securities; $12,500 Loan Companies' Debs. and $5,000 Municipal Securities. Total, $266,700. (Accepted at $252,312.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Mercury Insurance Company, P. A. Codere, Chief Agent, Winnipeg.....	$210,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $219,200.).....	Fire, Automobile, Earthquake, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
The Metropolitan Casualty Insurance Company of New York, R. H. L. Massie, Chief Agent, Toronto.	$692,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $697,720)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire and transportation, Forgery, Guarantee, Plate Glass, Sickness and Theft.
Metropolitan Fire Assurance Company, Sully Meunier, Chief Agent, Montreal.	$100,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $104,100)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Metropolitan Inter-Insurers, V. W. Gerrish, Chief Agent, Toronto	$91,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $93,590)	Fire, limited or inherent Explosion, Falling Aircraft, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm, and additional classes 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Metropolitan Life Insurance Company, Edwin C. McDonald, Chief Agent, Ottawa.	$240,975,000 Dominion of Canada Bonds; $435,000 Housing Enterprises of Canada Ltd. Gtd. Bonds; $2,482,000 Prov. of Alberta Bonds; $4,925,000 Prov. of British Columbia Bonds; $1,427,000 Prov. of Manitoba Bonds; $15,471,000 Prov. of Ontario Bonds; $2,301,000 Hydro-Electric Power Commission of Ontario Gtd. Bonds; $5,300,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $3,278,000 Prov. of Quebec Bonds; $2,902,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $3,515,000 Prov. of Saskatchewan Bonds; $1,500,000 Canadian National Ry. Co. Gtd. Bonds and $32,512,241 Municipal Securities. Total, $317,023,241. (Accepted at $334,311,886, being $332,628,886 Life and $1,683,000 Casualty.) Also $49,000,000 vested in Canadian Trustees under the Foreign Insurance Companies Act.	Life, Personal Accident and Sickness.
Michigan Fire and Marine Insurance Company, Gordon E. Findlay, Chief Agent, Montreal.	$72,000 Dominion of Canada Bonds; $25,000 Prov. of Ontario Bonds; $100,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds; $20,000 Loan Company Debs. and $50,000 Montreal Harbour Commissioners Gtd. Bonds. Total, $267,000. (Accepted at $334,090.)	Fire, Automobile excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, Sprinkler Leakage, Weather, Windstorm and additional classes 1, 2 and 8. (See footnote on last page.)
Millers National Insurance Company, J. G. Hutchinson, Chief Agent, Toronto	$137,500 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $142,450)	Fire and additional classes 1, 2, 3. 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Mill Owners Mutual Fire Insurance Company, Irving E. Sams, Chief Agent, Hamilton.	$223,000 Dominion of Canada Bonds; $17,000 Prov. of Alberta Bonds; $10,000 Prov. of Manitoba Bonds; $15,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $30,000 Prov. of Quebec Bonds and $20,000 Prov. of Saskatchewan Bonds. Total, $315,000. (Accepted at $331,090.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and, in addition thereto, Insurance against loss or damage by railroad engines, freight cars, passenger cars, automobiles, motorcycles and trucks, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company and additional classes 1, 2, 5 and 12. (See footnote on last page.)
Milwaukee Mechanics' Insurance Company, Frank Parsons, Chief Agent, Vancouver, B.C.	$775,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $781,850)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Civil Commotion, Inland Transportation, Personal Property Real Property, Weather and additional classes 1, 2, 3, 4, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
The Monarch Life Assurance Company, Edgar J. Tarr, President, Winnipeg.	$60,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $60,600)	Life.
Montreal Life Insurance Company, A. P. Earle, President, Montreal	$25,000 Dominion of Canada Bonds and $44,000 Municipal Securities. Total, $69,000. (Accepted at $68,172.)	Life.
Monument Insurance Company Limited, O. W. Dettmers, Chief Agent, Montreal.	$233,600 British Government Securities. (Accepted at $196,224)	Fire, Automobile and additional classes 1, 2, 3, 4. 5, 6, 7, 8 and 12. (Se footnote on last page.)

The Motor Union Insurance Company, Limited, C. Stuart Malcolm, Chief Agent, Montreal.	$25,000 Dominion of Canada Bonds; $243,333 British War Loan Bonds and $50,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $318,333. (Accepted at $304,733.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Plate Glass, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Mutual Benefit Health & Accident Association, L. F. Flaska, Chief Agent, Toronto.	$1,890,000 Dominion of Canada Bonds; $20,000 Prov. of Alberta Bonds; $20,000 Prov. of Ontario Bonds; $30,000 Prov. of Quebec Bonds and $40,000 Municipal Securities. Total, $2,000,000. (Accepted at $2,046,975.)	Personal Accident and Sickness.
Mutual Implement and Hardware Insurance Company, R. F. Wilson, Chief Agent, Toronto.	$395,000 Dominion of Canada Bonds and $90,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds. Total $485,000. (Accepted at $521,000)	Fire, Automobile, limited to insurance against loss of, or damage to, an automobile by fire or theft, Inland Transportation, Falling Aircraft, Insurance against direct loss and damage to property by automobiles or other motor vehicles, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 2, 3, 4, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Mutual Life Assurance Company of Canada, W. H. Somerville, Vice-President and General Manager, Waterloo, Ont.	$150,000 Dominion of Canada Bonds and $100,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds. Total, $250,000. (Accepted at $254,500, being $202,000 Life and $52,500 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
The Mutual Life and Citizens' Assurance Company Limited, B. W. Robinson, Chief Agent, Montreal.	$2,319,000 Dominion of Canada Bonds; $15,000 Commonwealth of Australia Bonds; $223,000 Prov. of British Columbia Bonds; $51,000 Prov. of Manitoba Bonds; $379,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $201,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $581,000 Prov. of Ontario Bonds; $18,000 Prov. of Prince Edward Island Bonds; $447,000 Prov. of Quebec Bonds; $260,000 Alberta & Great Waterways Railway Company Gtd. Bonds; $842,667 Metropolitan Water, Sewerage & Drainage Board, New South Wales Gtd. Bonds; $222,000 Municipal Securities (Gtd. by State of Queensland) and $913,000 Municipal Securities. Total, $6,471,667. (Accepted at $6,602,717.)	Life.
The Mutual Life Insurance Company of New York, H. P. MacGillivray, Chief Agent, Montreal.	$15,505,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $16,010,700.)	Life, (limited to the transaction of business in connection with Canadian policies issued before August 1, 1932.)
National-Ben Franklin Fire Insurance Company of Pittsburgh, Pa., R. H. L. Massie, Chief Agent, Toronto.	$527,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $530,520)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage and additional classes 1, 3, 4, 5, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
National Fire Insurance Company of Hartford, Chas. C. Hall, Chief Agent, Montreal.	$280,000 Dominion of Canada Bonds and $200,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds. Total, $480,000. (Accepted at $541,400.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an aircraft or the use or operation thereof, Explosion, Hail, Inland Transportation, Falling Aircraft, Insurance against direct loss and damage to property by automobiles or other motor vehicles, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional class 2. (See footnote on last page.)
The Nationale Fire Insurance Company of Paris, France (La Nationale, Compagnie Anonyme d'Assurances contre l'Incendie et les Explosions), J. A. Blondeau, Chief Agent, Montreal.	$590,000 Dominion of Canada Bonds; $50,000 Loan Company Debs. and $10,000 Municipal Securities. Total, $650,000. (Accepted at $660,375.)	Fire, limited or inherent Explosion and additional classes 1, 2, 3, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
National Liberty Insurance Company of America, G. R. Thomson, Chief Agent, Montreal.	$450,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $459,000)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, to the extent authorized by the Insurance Laws of the State of New York, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The National Life Assurance Company of Canada, H. R. Bain, President, Toronto.	$5,000 Dominion of Canada Bonds and $57,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds. Total, $62,000. (Accepted at $72,760.)	Life.
The National-Liverpool Insurance Company, James Matson, President, Montreal.	$60,000 Dominion of Canada Bonds and $25,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $85,000. (Accepted at $91,650.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
National Provincial Insurance Company, Limited, C. S. Malcolm, Chief Agent, Montreal..	$15,500 Dominion of Canada Bonds; $116,800 British Gov't Securities and $34,067 Comm. of Australia Loan. Total, $166,367. (Accepted at $159,019.)	Fire, limited or inherent Explosion, Plate Glass, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. See footnote on last page.)

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
National Retailers Mutual Insurance Company, Vance C. Smith, Chief Agent, Toronto.	$140,000 Dominion of Canada Bonds and $65,000 United States of America Bonds. Total, $205,000. (Accepted at $213,500.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Personal Property, and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
National Surety Corporation, D. H. Belair, Chief Agent, Montreal	$100,000 United States of America Bonds. (Accepted at $115,000)	Guarantee.
National Union Fire Insurance Company of Pittsburgh, Pa., Arthur Tucker, Chief Agent, Toronto.	$100,000 Dominion of Canada Bonds; $75,000 Prov. of Ontario Bonds; $50,000 United States of America Bonds and $30,000 Municipal Securities. Total, $255,000. (Accepted at $286,000.)	Fire, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Automobile, Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3 and 8. (See footnote on last page.)
The Newark Fire Insurance Company, James Matson, Chief Agent, Montreal	$140,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $145,600)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The New Brunswick Fire Insurance Company, G. R. Thomson, Chief Agent, Montreal.	$175,000 Dominion of Canada Bonds and $115,000 United States of America Bonds. Total, $290,000. (Accepted at $306,650.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 8 and 12. (See footnote on last page.)
New England Fire Insurance Company, Gordon E. Findlay, Chief Agent, Montreal.	$145,000 Dominion of Canada Bonds; $80,000 United States of America Treasury Bonds and $20,000 Loan Company Debs. Total, $245,000. (Accepted at $265,900.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile or the use or operation thereof, Hail, Inland Transportation, Personal Property, and additional classes 1, 2, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
New Hampshire Fire Insurance Company, R. de Grandpre, Chief Agent, Montreal	$140,000 Dominion of Canada Bonds; $50,000 Prov. of British Columbia Bonds; $50,000 Prov. of Manitoba Bonds; $55,000 Prov. of Ontario Bonds; $25,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $100,000 United States of America Treasury Bonds and $5,000 Municipal Securities. Total, $425,000. (Accepted at $487,000.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
New York Fire Insurance Company, W. L. McGannon, Chief Agent, Montreal	$55,000 Dominion of Canada Bonds and $265,000 United States of America Bonds. Total, $320,000. (Accepted at $347,650.)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 10. (See footnote on last page.)
New York Life Insurance Company, Edmond Lefrancois, Chief Agent, Montreal.	$55,233,000 Dominion of Canada Bonds and $25,000 Municipal Securities. Total, $55,258,000. (Accepted at $56,568,840.)	Life.
New York Reciprocal Underwriters, V. W. Gerrish, Chief Agent, Toronto	$97,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $100,730)	Fire, limited or inherent Explosion, Falling Aircraft, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)
New York Underwriters Insurance Company, R. H. Campion, Chief Agent, Toronto.	$115,000 Dominion of Canada Bonds and $165,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $280,000. (Accepted at $344,400.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile, or the use or operation thereof, Explosion, Falling Aircraft, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The New Zealand Insurance Company Limited, G. W. Hadrill, Chief Agent, Montreal.	$438,000 British Government Securities. (Accepted at $411,720)	Fire, Automobile, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Public Liability, Theft and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8 (See footnote on last page.)

Niagara Fire Insurance Company, W. E. D. Baldwin, Chief Agent, Montreal..	$650,000 Dominion of Canada Loan and $30,000 Loan Company Debs. Total, $680,000. (Accepted at $686,150.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, Falling Aircraft, Hail, Inland Transportation, Insurance against loss or damage to buildings and property caused by motor vehicles, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 8 and 12. (See footnote on last page.)
The North American Accident Insurance Company, J. P. Moore, President, Montreal.	$30,500 Dominion of Canada Bonds; $6,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $5,000 Prov. of Ontario Bonds; $13,000 Prov. of Quebec Bonds and $31,949 Municipal Securities. Total, $86,449. (Accepted at $88,897.)	Accident, Fidelity and Sickness.
North American Life Assurance Company, W. M. Anderson, General Manager, Toronto.	$100,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $100,000)	Life.
North American Reassurance Company, B. T. Holmes, Chief Agent, Toronto	$165,000 Dominion of Canada Bonds and $180,000 United States of America Treasury Bonds. Total, $345,000. (Accepted at $375,350.)	Life Insurance, limited to the reinsurance of the risks of other companies.
North British and Mercantile Insurance Company Limited, Edgar J. Kay, Chief Agent, Montreal.	$1,178,500 Dominion of Canada Bonds; $519,760 British Govt. Securities; $48,666 Canadian Northern Railway Company Gtd. Bonds; $28,188 Grand Trunk Pacific Ry. Co. Gtd. Bonds and $332,007 Municipal Securities. Total $2,107,121. (Accepted at $2,182,249, being $1,548,869 Fire and Miscellaneous, and $633,380, Life.)	Fire, Life, Accident, Aircraft, Automobile, Earthquake, Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1 and 8. (See footnote on last page.)
Northeastern Insurance Company of Hartford, Sully Meunier, Chief Agent, Montreal.	$100,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $100,250)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)
The North Empire Fire Insurance Company, Wm. Lawrie, President and Manager, Montreal.	$91,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $93,980.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Northern Assurance Company Limited, A. Hurry, Chief Agent, Montreal.....	$210,000 Dominion of Canada Bonds; $770,393 British Government Securities; $34,067 Canadian Northern Alberta Railway Company Gtd. Bonds and $55,000 Loan Companies' Debs. Total, $1,069,460. (Accepted at $1,047,300.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft and Windstorm.
The Northern Life Assurance Company of Canada, G. W. Geddes, General Manager, London, Ont	$75,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $75,000)	Life.
The North River Insurance Company, G. Stubington, Chief Agent, Toronto	$355,000 Dominion of Canada Bonds and $50,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $405,000. (Accepted at $429,650.)	Fire, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, to the extent authorized by the Insurance Laws of the State of New York, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 8, 10 and 12. (See footnote on last page.)
North Star Reinsurance Corporation, Frank E. H. Gates, Chief Agent, Montreal.	$225,000 Dominion of Canada Bonds and $50,000 United States of America Treasury Bonds, Total, $275,000. (Accepted at $283,750.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile or the use or operation thereof, Inland Transportation, Personal Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7. (See footnote on last page.)
Northwest Casualty Company, A. B. Robertson, Chief Agent, Vancouver.....	$288,000 Dominion of Canada Bonds and $15,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $303,000. (Accepted at $310,000.)	Accident, Automobile, Plate Glass and Theft.
The North West Fire Insurance Company, C. D. Trusler, General Manager, Winnipeg.	$65,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $65,200.)	Fire, Personal Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Northwestern Mutual Fire Association, A. B. Robertson, Chief Agent, Vancouver.	$795,000 Dominion of Canada Bonds; $30,000 Prov. of Ontario Bonds; $35,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $860,000. (Accepted at $872,050.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Public Liability, limited to the insurance against liability for loss or damage to property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 4, 5 and 8. (See footnote on last page.)

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
Northwestern National Insurance Company, of Milwaukee, Wisconsin, R. H. L. Massie, Chief Agent, Toronto.	$225,000 Dominion of Canada War Loan and $3,000 Municipal Securities. Total, $228,000. (Accepted at $232,250.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, Real Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8, 9 and 10. (See footnote on last page.)
Norwich Union Fire Insurance Society Limited, E. M. Whitley, Chief Agent, Toronto.	$677,200 Dominion of Canada Bonds; $1,230,293 British Government Bonds; $11,000 Prov. of British Columbia Bonds; $11,000 Prov. of Quebec Bonds; $15,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $24,333 Canadian Northern Pacific Ry. Co. Gtd. Bonds; $39,795 Municipal Securities and $125,000 Loan Company Debs. Total, $2,133,621. (Accepted at $2,039,363.)	Fire, Accident, Automobile, Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, and additional classes 1 and 2. (See footnote on last page.)
The Norwich Union Life Insurance Society, C. L. Drewry, Chief Agent, Toronto.	$10,000 Dominion of Canada Bonds and $102,200 British Government Securities. Total, $112,200. (Accepted at $104,624.)	Life.
The Occidental Fire Insurance Company, Edgar J. Kay, President, Montreal.	$209,000 Dominion of Canada Bonds; $16,000 Prov. of New Brunswick Bonds and $40,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $265,000. (Accepted at $268,630).....	Fire, Accident, Automobile, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2 and 8. (See footnote on last page.)
Occidental Life Insurance Company of California, W. L. Miller, Chief Agent, London, Ont.	$2,545,000 Dominion of Canada Bonds; $29,000 Prov. of Alberta Bonds; $50,000 Prov. of Ontario Bonds; $45,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds; $500,000 United States of America Treasury Bonds and $35,000 Municipal Securities. Total, $3,204,000. (Accepted at $3,300,750, being $3,224,050 Life and $76,700 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
The Ocean Accident and Guarantee Corporation, Limited, C. D. Trusler, Chief Agent, Montreal.	$164,000 Dominion of Canada Bonds; $1,111,451 British Conversion Loan and $20,000 Municipal Securities. Total, $1,295,451. (Accepted at $1,255,358.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Insurance against damage to property and liability for damage to the property or person of others caused by the breakdown of any electrical machinery, and additional classes 1, 2, 5 and 8. (See footnote on last page.)
The Ocean Marine Insurance Company, Limited, Robt. Hampson & Son, Limited, Chief Agents, Montreal.	$29,200 British Government Securities. (Accepted at $27,448).....	Inland Transportation.
Ohio Farmers Indemnity Company, H. R. Fullerton, Chief Agent, Vancouver.	$160,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $179,200).....	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire, and Theft.
Ohio Farmers Insurance Company, C. F. Fader, Chief Agent, Vancouver.....	$110,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $123,200).....	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Inland Transportation, Personal Property, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 8 and 12. (See footnote on last page.) Restricted to the Province of British Columbia.
The Pacific Coast Fire Insurance Company, R. J. Nightingale, Managing Director, Vancouver.	$125,000 Dominion of Canada Bonds; $20,000 Municipal Securities and $20,000 Loan Company Debs. Total, $165,000. (Accepted at $166,845.)	Fire, Accident, Automobile, Earthquake, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, and additional classes 1, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Pacific Fire Insurance Company, J. G. Hutchinson, Chief Agent, Toronto	$40,000 Dominion of Canada Bonds and $100,000 United States of America Bonds. Total, $140,000. (Accepted at $154,600.)	Fire, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Palatine Insurance Company, Limited, C. D. Trusler, Chief Agent, Montreal.	$211,213 British Government Securities and $50,000 Loan Company Debs. Total, $261,213. (Accepted at $262,938.)	Fire, Automobile, Personal Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
The Patriotic Assurance Company Limited, Robert Lynch Stailing, Chief Agent, Toronto.	$215,107 British Government Securities and $30,000 Loan Company Debs. Total, $245,107. (Accepted at $231,129.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)

Pearl Assurance Company, Limited, W. C. Butler, Chief Agent, Toronto.....	$1,197,200 British Government Securities. (Accepted at $1,125,368).....	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Guarantee, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Pennsylvania Lumbermens Mutual Fire Insurance Company, E. D. Hardy, Chief Agent, Ottawa.	$133,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $133,980).....	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Phenix Fire Insurance Company of Paris, (Phenix, Compagnie Francaise du), A. Samoisette, Chief Agent, Montreal.	$150,500 Dominion of Canada Bonds; $8,000 Prov. of Ontario Bonds; $54,000 Prov. of Quebec Bonds, $22,000 Loan Company Debs. and $43,000 Municipal Securities. Total, $277,500. (Accepted at $288,629.)	Fire, limited or inherent Explosion and additional classes 1, 2, 3, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Philadelphia Fire and Marine Insurance Company, H. C. Mills, Chief Agent, Toronto.	$305,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $311,750).....	Fire, limited or inherent Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Phoenix Assurance Company Limited, Wm. Lawrie, Chief Agent, Montreal...	$1,762,000 Dominion of Canada Bonds; $75,000 Prov. of Quebec Bonds; $50,000 Canadian National Railway Company Gtd. Bonds; $38,933 Canadian Northern Railway Co. Gtd. Bonds; $109,500 Canadian Northern Alberta Ry. Co. Gtd. Bonds, $1,304,267 British Government Securities, $60,000 Loan Company Debs.; $50,000 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of Quebec) and $342,367 Municipal Securities. Total, $3,792,067. (Accepted at $3,722,370 being $1,773,157 Life and $1,949,213 Fire and Miscellaneous.) Also $90,000 vested in Canadian Trustees under the Canadian and British Insurance Companies Act.	Fire, Life, Accident, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Automobile, Earthquake, Explosion, Guarantee limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property or any kind, real or personal, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1 and 8. (See footnote on last page.)
The Phoenix Insurance Company (Hartford, Conn.), S. M. Elliott, Chief Agent, Montreal.	$893,000 Dominion of Canada Bonds; $50,000 Prov. of New Brunswick Bonds $10,000 Loan Company Debs. and $80,000 Municipal Securities. Total, $1,033,000. (Accepted at $1,053,745.)	Fire, Automobile excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an aircraft or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage and Windstorm.
Pictou County Farmers' Mutual Fire Insurance Company, Andrew Fraser, Secretary, Pictou, N.S.	$6,000 Dominion of Canada Bonds and $10,000 Municipal Securities. Total $16,000. (Accepted at $16,075.)	Fire, restricted to Province of Nova Scotia.
The Pioneer Insurance Company, James Matson, President, Montreal.....	$83,000 Dominion of Canada Bonds; $35,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds. Total, $118,000. (Accepted at $127,620.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Planet Assurance Company, Limited, Robert Lynch Stailing, Chief Agent, Toronto.	$201,480 British War Loan Bonds. (Accepted at $188,418).....	Fire, limited or inherent Explosion limited Hail, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Pool Insurance Company, R. M. Dancer, Manager, Winnipeg	$55,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $57,200).....	Fire and additional classes 1 2, 3, 4, 5, 6 and 7. (See footnote on last page.)
The Portage la Prairie Mutual Insurance Company, A. H. Thorpe, Manager, Portage la Prairie, Man.	$100,000 Dominion of Canada Bonds; $102,000 Prov. of Manitoba Bonds and $97,500 Prov. of Saskatchewan Bonds. Total, $299,500. (Accepted at $300,690.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 5 and 8. (See footnote on last page).
The Protective Association of Canada, Eugene E. Gleason, President, Granby, Que.	$20,000 Dominion of Canada Bonds; $10,000 Prov. of British Columbia Bonds; $10,000 Prov. of Ontario Bonds; $12,000 Prov. of Quebec Bonds; $22,000 Canadian National Ry. Co. Gtd. Bonds and $5,000 Municipal Securities. Total, $79,000. (Accepted at $91,720.)	Personal Accident and Sickness.
The Providence Fire Insurance Company (La Providence, Compagnie d'Assurances Contre l'Incendie), E. Crevier, Chief Agent, Montreal.	$149,500 Dominion of Canada Bonds and $7,000 Loan Company Debs. Total, $156,500. (Accepted at $163,430.)	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Providence Washington Insurance Company, S. M. Elliott, Chief Agent, Montreal.	$350,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $354,250).....	Fire, Automobile, Explosion, Hail, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
Provincial Insurance Company, Limited, Willis, Faber & Co. of Canada, Limited, Chief Agents, Montreal.	$673,060 British Government Securities and $25,000 Loan Company Debs. Total, $698,060. (Accepted at $611,745.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
The Prudential Assurance Company Limited (of London, England), H. D. McNairn and W. G. Wilson, Chief Agents, Montreal.	$1,066,000 Dominion of Canada Bonds; $19,516,794 British Government Securities and $50,000 Loan Company Debs. Total, $20,632,794. (Accepted at $19,000,048 being $16,042,077 Life and $2,957,971 Fire and Miscellaneous.)	Fire, Life, Accident, Automobile, Boiler, Explosion, Guarantee, Inland Transportation, Machinery, Insurance against intentional or other damage to or loss of property of any kind, real or personal, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1 and 2. (See footnote on last page.)
The Prudential Insurance Company of America, A. R. Traynor, Chief Agent, Toronto.	$148,600,000 Dominion of Canada Bonds; $270,000 Housing Enterprises of Canada Ltd. Gtd. Bonds; $300,000 Prov. of Manitoba Bonds; $11,160,000 Prov. of Ontario Bonds; $220,000 Prov. of Saskatchewan Bonds; $300,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $250,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $405,000 Prov. of British Columbia Bonds; $500,000 Prov. of Quebec Bonds; $2,000,000 Montreal Harbour Commissioners Gtd. Bonds; $150,000 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of British Columbia) and $7,970,900 Municipal Securities. Total, $172,125,900. (Accepted at $181,487,566 being $181,311,566 Life and $176,000 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
Quebec Fire Assurance Company, G. H. Henderson, Secretary, Quebec.....	$10,000 Dominion of Canada Bonds; $30,000 Prov. of New Brunswick Bonds; and $29,200 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of Quebec). Total, $69,200. (Accepted at $83,772.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, and additional classes 1, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Queen Insurance Company of America, James Matson, Chief Agent, Montreal.	$573,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $595,920).....	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Queensland Insurance Company, Limited, J. L. Robertson, Chief Agent, Vancouver, B.C.	$160,000 Dominion of Canada Bonds; $150,867 British Gov't Bonds and $175,200 Commonwealth of Australia Treasury Bonds. Total, $486,067. (Accepted at $436,969.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Railway Passengers Assurance Company, Edgar J. Kay, Chief Agent, Montreal.	$413,667 British Conversion Loan and $73,000 Municipal Securities. Total, $486,667. (Accepted at $466,105.)	Fire, Accident, Automobile, Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2 and 8. (See footnote on last page.)
Reliance Insurance Company of Canada, S. M. Elliott, Vice-President, Montreal.	$80,000 Dominion of Canada War Loan; $10,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $25,000 Province of Ontario Bonds; $15,000 Canadian National Railway Company Gtd. Bonds; $15,000 Commonwealth of Australia Bonds and $20,000 Loan Company Deb. Total, $165,000. (Accepted at $167,850.)	Fire, Explosion, Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage, Theft and Windstorm.
Retail Lumbermen's Inter-Insurance Exchange, A. H. Brett, Chief Agent, Winnipeg.	$30,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $30,300).....	Fire, Windstorm and additional classes 1, 3, 4, 5, 6 and 8. (See footnote on last page.)
Rhode Island Insurance Company, W. E. D. Baldwin, Chief Agent, Montreal.	$170,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $173,400.).....	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, and Personal Property.
The Royal Exchange Assurance, C. S. Malcolm, Chief Agent, Montreal.....	$438,500 Dominion of Canada Bonds; $352,347 British Gov't Securities; $219,000 New Zealand Gov't Stock; $86,000 Alberta and Great Waterways Ry. Co. Gtd. Bonds; $20,643 Municipal Securities and $100,000 Loan Company Debs. Total. $1,216,490. (Accepted at $1,189,093.)	Fire, Accident, Automobile, Explosion, Guarantee, Inland Transportation, Personal Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 8 and 12. (See footnote on last page.)

The Royal Guardians, W. F. Patterson, General Manager, Montreal	$140,000 Dominion of Canada Bonds; $17,000 Prov. of New Brunswick Bonds and $60,500 Municipal Securities. Total, $217,500. (Accepted at $217,846 being $206,096 Life, and $11,750 Casualty.)	Life, Personal Accident and Sickness.
Royal Insurance Company, Limited, James Matson, Chief Agent, Montreal	$3,509,000 Dom. of Canada Bonds; $725,000 Prov. of Quebec Bonds; $6,545,667 British Government Bonds; $65,000 Loan Companies Debs. and $475,333 Municipal Securities. Total, $11,320,000. (Accepted at $11,543,727 being $8,570,103 Life and $2,973,624 Fire and Miscellaneous.)	Fire, Life, Accident, Aircraft, Automobile, Boiler, Earthquake, Explosion, Flywheel, Forgery, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Machinery, and additional classes 1 and 8. (See footnote on last page.)
The Royal Scottish Insurance Company, Limited, A. Hurry, Chief Agent, Montreal.	$119,233 British Government Securities. (Accepted at $112,079)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
St. Paul Fire and Marine Insurance Company, P. A. Codere, Chief Agent, Winnipeg.	$595,000 Dominion of Canada Bonds; $60,000 Prov. of Manitoba Bonds and $188,000 Municipal Securities. Total, $843,000. (Accepted at $869,700.)	Fire, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Automobile, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Real Property, to the extent authorized by the Insurance Laws of the State of Minnesota, Personal Property, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1 and 8. (See footnote on last page.)
Saint Paul-Mercury Indemnity Company, of Saint Paul, P. A. Codere, Chief Agent, Winnipeg.	$145,000 Dominion of Canada Loan. (Accepted at $149,400)	Personal Accident, Public Liability and Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire.
La Sauvegarde Life Insurance Company, Narcisse Ducharme, President, Montreal.	$70,000 Municipal Securities. (Accepted at $70,000)	Life.
Scottish Canadian Assurance Corporation, D. B. Hall, General Manager, Toronto.	$225,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $231,600)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Forgery, Guarantee, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Scottish Insurance Corporation Limited, W. L. Esson, Chief Agent, Toronto	$17,500 Dominion of Canada Bonds; $25,000 Prov. of Manitoba Bonds; $102,200 British Government Bonds; $22,000 Commonwealth of Australia Bonds and $24,333 Municipal Securities. Total, $191,033. (Accepted at $182,767.)	Fire, Automobile, Personal Property and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Scottish Metropolitan Assurance Company Limited, A. H. P. Priddey and A. Bissett, Chief Agents, Montreal.	$243,333 British Government Securities and $72,500 Dominion of Canada Bonds. Total, $315,833. (Accepted at $310,000.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Windstorm and Insurance against intentional or other damage to, or loss of property of any kind, real or personal.
The Scottish Union and National Insurance Company, J. A. Newlands, Chief Agent, Toronto.	$100,000 Dominion of Canada Bonds; $535,333 British Government Securities and $85,000 Loan Companies Debs. Total, $720,333. (Accepted at $684,963.)	Fire, Automobile, Earthquake, Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Sea Insurance Company Limited, W. L. Esson, Chief Agent, Toronto	$250,633 British Government Securities. (Accepted at $240,024.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sprinkler Leakage and Windstorm.
Security Insurance Company, of New Haven, J. J. Kilgour, Chief Agent, Toronto.	$218,000 Dom. of Canada Bonds and $40,000 Loan Company Debs. Total, $258,000. (Accepted at $262,910.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Security National Insurance Company, J. H. Riddel, President and Managing Director, Toronto.	$52,000 Dom. of Canada Bonds and $7,000 Prov. of Manitoba Bonds. Total $59,000. (Accepted at $59,430.)	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Sentinel Fire Insurance Company, Gordon E. Findlay, Chief Agent, Montreal	$55,000 Dominion of Canada Bonds; $75,000 Prov. of Quebec Bonds and $30,000 Municipal Securities. Total, $160,000. (Accepted at $188,600.)	Fire, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2 and 8. (See footnote on last page.)

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
Service Fire Insurance Company of New York, A. E. Wilson, Chief Agent, Toronto.	$100,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $112,500)	Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof.
The South British Insurance Company, Limited, C. E. Sword, Chief Agent, Toronto.	$21,000 Dominion of Canada Bonds and $340,667 British Government Securities. Total, $361,667. (Accepted at $342,287.)	Fire, Accident, Automobile, Inland Transportation, Plate Glass, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Theft and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
The Southern Insurance Company Limited, R. J. Nightingale, Chief Agent, Vancouver, B.C.	$365,000 British Government Securities. (Accepted at $335,800)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Plate Glass, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Sovereign Life Assurance Company of Canada, M. D. Grant, Managing Director, Winnipeg.	$100,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $100,000)	Life.
Springfield Fire and Marine Insurance Company, Gordon E. Findlay, Chief Agent, Montreal.	$878,000 Dominion of Canada Bonds; $220,000 Canadian National Railway Company Gtd. Bonds; $50,000 Prov. of Quebec Bonds; $50,000 Loan Companies Debs. and $77,000 Municipal Securities. Total, $1,275,000. (Accepted at $1,383,157.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Hail, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, Sprinkler Leakage, Weather, Windstorm, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an aircraft or the use or operation thereof, and additional classes 1, 2 and 8. (See footnote on last page.)
Standard Insurance Company of New York, T. W. Gooding, Chief Agent, Toronto.	$380,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $390,000)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Earthquake, Explosion, Falling Aircraft, Hail, Impact by Vehicles, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, Sprinkler Leakage, Water Damage and Windstorm.
The Standard Life Assurance Company, E. L. Armstrong, Chief Agent, Montreal.	$9,060,000 Dominion of Canada Bonds, $100,000 Prov. of British Columbia Bonds, $100,000 Prov. of Manitoba Bonds; $1,000,000 Hydro-Electric Power Comm. of Ontario Gtd. Bonds and $350,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $10,610,000. (Accepted at $10,674,260.) Also $5,861,134 vested in Canadian Trustees under the Canadian and British Insurance Companies Act.	Life.
Standard Marine Insurance Company Limited, A. B. Pakenham, Chief Agent, Toronto.	$10,000 Canadian National Railway Company Gtd. Bonds. (Accepted at $11,800)	Inland Transportation.
The Stanstead & Sherbrooke Insurance Company, Hon. J. Nicol, President, Sherbrooke, Que.	$47,000 Prov. of Quebec Bonds and $69,000 Municipal Securities. Total $116,000. (Accepted at $119,497.)	Fire, Automobile, Earthquake, Real Property, Weather and additional classes 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 9. (See footnote on last page.)
The Star Assurance Society Limited, R. T. Birks, Chief Agent, Toronto.	$97,333 British Government Securities. (Accepted at $91,493)	Life.
The State Assurance Company Limited, C. S. Malcolm, Chief Agent, Montreal.	$114,367 British Funding Loan. (Accepted at $116,654)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
State Farm Mutual Automobile Insurance Company, R. E. Patterson, Chief Agent, Toronto.	$150,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $154,800)	Automobile and Personal Accident.
The State Life Insurance Company, A. T. Hunter, Chief Agent, Toronto.....	$125,000 Dominion of Canada Loan; $15,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $50,000 Prov. of Nova Scotia Bonds and $70,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $260,000. (Accepted at $300,600.)	Life.
Sun Insurance Office Limited, Robert Lynch Stailing, Chief Agent, Toronto..	$101,000 Dominion of Canada Bonds; $1,328,600 British Government Securities; $24,333 Canadian Northern Alberta Ry. Co. Gtd. Stock; $45,000 Loan Company Debs. and $75,000 Municipal Securities. Total $1,573,933. (Accepted at $1,438,558.)	Fire, Accident, Automobile, Earthquake, Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Falling Aircraft, Insurance against direct loss and damage to property by automobiles or other motor vehicles, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 8, 10, 11 and 12. (See footnote on last page.)

Sun Life Assurance Company of Canada, Arthur B. Wood, President and Managing Director, Montreal.	$50,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $51,500)	Life.
Svea Fire and Life Insurance Company Limited, A. Samoisette, Chief Agent, Montreal.	$60,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $62,500)	Fire, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Switzerland General Insurance Company, Limited, A. H. Johnstone, Chief Agent, Montreal.	$37,000 Dominion of Canada Bonds; $19,000 Prov. of Quebec Bonds and $228,733 British War Loan Bonds. Total, $284,733. (Accepted at $272,309.)	Fire, and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 12. (See footnote on last page.
Toronto General Insurance Company, A. E. Naylor, President, Toronto	$147,000 Dominion of Canada Bonds; $31,000 Prov. of Nova Scotia Bonds; $81,000 Prov. of Ontario Bonds and $50,000 Loan Company Debs. Total, $309,000. (Accepted at $311,580.)	Fire, Accident, Automobile, Explosion, Forgery, Guarantee, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm, Weather and additional classes 1, 2, 3, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Toronto Mutual Life Insurance Company, Miss L. G. Nicholls, Managing Director, Toronto.	$25,000 Dominion of Canada Bonds; $15,000 Prov. of Ontario Bonds; $15,000 Prov. of Quebec Bonds and $21,623 Municipal Securities. Total, $76,623. (Accepted at $78,123.)	Life.
Transcontinental Insurance Company, C. C. Hall, Chief Agent, Montreal	$170,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $187,000)	Fire, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an aircraft or the use or operation thereof, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm, and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The Travelers Fire Insurance Company, George B. Foster, K.C., Attorney, Montreal.	$620,000 Dominion of Canada Bonds and $100,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $720,000. (Accepted at $733,400.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an aircraft or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, limited Hail, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
The Travelers Indemnity Company (Hartford, Conn.), George B. Foster, K.C., Attorney, Montreal.	$845,000 Dominion of Canada Bonds; $50,000 Prov. of Ontario Bonds and $25,000 Municipal Securities. Total, $920,000. (Accepted at $956,900.)	Public Liability, Employers' Liability, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire, Aircraft, excluding insurance against loss of or damage to an aircraft by fire, Boiler, Flywheel, Guarantee, Plate Glass, Theft and Insurance against damage to property and liability for damage to the property or person of others caused by the breakdown of any electrical machinery.
The Travelers Insurance Company (Hartford, Conn.), Geo. B. Foster, K.C., Attorney, Montreal.	$542,000 Dominion of Canada War Loan. (Accepted at $593,000, being $552,200 Life and $40,800 Casualty.) Also $32,505,262 in the hands of Canadian Trustees under the Foreign Insurance Companies Act, being $31,180,459 Life and $1,324,803 Casualty.	Life, Accident, excluding insurance against liability for loss or damage to property, Insurance against liability for loss or damage to persons caused by an aircraft or the use or operation thereof, Insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof and Sickness.
Underwriters Exchange, L. D. Payette, Chief Agent, Toronto	$8,000 Dominion of Canada Bonds and $4,000 Prov. of British Columbia Bonds. Total, $12,000. (Accepted at $12,950.)	Fire, Windstorm and additional classes 1, 3, 4, 5, 6 and 8. (See footnote on last page.)
Union Assurance Society Limited, C. D. Trusler, Chief Agent, Montreal	$9,000 Dominion of Canada Bonds; $489,587 British Government Securities and $46,233 Victorian Gov't Stock. Total, $544,820. (Accepted at $528,105.)	Fire, Accident, Automobile, Inland Transportation, Plate Glass, Sickness, Theft, Insurance against intentional or other damage to, or loss of property of any kind real or personal, and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7. (See footnote on last page.)
The Union Fire, Accident and General Insurance Company, (L'Union, Compagnie d'Assurances contre l'Incendie, les Accidents et Risques Divers), J. P. A. Gagnon, Chief Agent, Montreal.	$459,833 Dominion of Canada Bonds; $20,000 Prov. of Ontario Bonds; $64,000 Prov. of Quebec Bonds and $25,000 Loan Company Debs. Total, $568,833. (Accepted at $572,644.)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Union Insurance Society of Canton, Limited, C. E. Sword, Chief Agent, Toronto.	$979,000 Dominion of Canada Bonds; $40,000 Prov. of Ontario Bonds; $125,000 Prov. of Quebec Bonds; $41,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds; $15,000 Hydro-Electric Power Commission of Ontario Gtd. Bonds; $9,733 British Government Securities; $82,733 New Zealand Government Bonds; $24,333 Queensland Government Bonds and $48,667 Comm. of Australia Bonds. Total, $1,365,466. (Accepted at $1,398,367.)	Fire, Accident, Automobile, Explosion, Forgery, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1 and 2. (See footnote on last page.)
The Union Marine and General Insurance Company Limited, Wm. Lawrie, Chief Agent, Montreal.	$24,333 Canadian Northern Pacific Ry. Co. Gtd. Stock and $561,127 British Government Bonds. Total, $585,460. (Accepted at $563,429.)	Fire, Accident, Automobile, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2, 5 and 8. (See footnote on last page.)

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Companies)	Description of Insurance Business for which Registered
Union Mutual Life Insurance Company, W. M. Anderson, Chief Agent, Toronto	$1,338,800 Dominion of Canada Bonds; $105,000 Prov. of Alberta Bonds; $15,000 Prov. of Manitoba Bonds; $25,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds; $20,000 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of New Brunswick) and $66,000 Municipal Securities. Total, $1,569,800. (Accepted at $1,643,496.)	Life.
United British Insurance Company Limited, C. Stuart Malcolm, Chief Agent, Montreal.	$192,233 British Government Securities. (Accepted at $181,673)	Fire, Automobile, limited or inherent Explosion, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
United Firemen's Insurance Company of Philadelphia, Wm. Lawrie, Chief Agent, Montreal.	$15,000 Dominion of Canada Bonds and $143,000 United States of America Treasury Bonds. Total, $158,000. (Accepted at $172,900.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
United Mutual Fire Insurance Company, R. M. Kennedy, Chief Agent, Toronto	$219,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $229,000)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an automobile or the use or operation thereof, limited or inherent Explosion, Personal Property, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
United National Indemnity Company, C. C. Hall, Chief Agent, Montreal....	$340,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $374,000)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to an automobile by fire, Forgery, Guarantee, Plate Glass, Sickness and Theft.
United Pacific Insurance Company, William Butchart, Chief Agent, Vancouver, B.C.	$95,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $96,000)	Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire or theft, restricted to the Province of British Columbia.
United States Fidelity and Guaranty Company, A. E. Perry, Chief Agent, Toronto.	$1,450,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $1,487,000)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of or damage to an automobile by fire, Aircraft, Forgery, Guarantee, Plate Glass, Sickness and Theft.
United States Fire Insurance Company, E. W. Schauffler, Chief Agent, Toronto	$920,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $946,600)	Fire, Aircraft, excluding insurance against liability for loss or damage to persons or property caused by an aircraft or the use or operation thereof, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Explosion, Inland Transportation, Personal Property, Real Property, to the extent authorized by the Insurance Laws of the State of New York, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 3, 8, 10 and 12. (See footnote on last page.)
United States Guarantee Company, Alfred Powis, Jr., Chief Agent, Montreal..	$226,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $228,790)	Accident, Automobile, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile by fire or transportation, and Theft.
The Unity Fire Insurance Corporation, J. P. A. Gagnon, Chief Agent, Montreal	$100,000 United States of America Treasury Bonds. (Accepted at $104,000)	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Urbaine Fire Insurance Company of Paris, France (L'Urbaine, Compagnie d'Assurances contre l'Incendie), G. W. Hadrill, Chief Agent, Montreal.	$92,000 Dominion of Canada Bonds and $48,667 British Government Securities. Total, $140,667. (Accepted at $137,407.)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 5 and 8. (See footnote on last page.)
The Victory Insurance Company, Limited, V. R. Willemson, Chief Agent, Toronto.	$228,500 Dominion of Canada Bonds and $243,333 British Government Securities. Total, $471,833. (Accepted at $454,833.)	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)

The Wawanesa Mutual Insurance Company, H. E. Hemmons, Managing Director, Wawanesa, Man.	$1,825,100 Dominion of Canada Bonds; $50,000 Prov. of British Columbia Bonds; $3,000 Prov. of Manitoba Bonds; $250,000 Prov. of New Brunswick Bonds; $6,000 Alberta & Great Waterways Railway Co. Gtd. Bonds; $100,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds; $100,000 Hydro Electric Power Commission of Ontario (Gtd. by Prov. of Ontario; $19,294 Municipal Securities (Gtd. by Prov. of Manitoba) and $25,222 Municipal Securities. Total, $2,378,616. (Accepted at $2,409,667.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Guarantee, Hail, Inland Transportation, Machinery, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Weather, Windstorm and additional classes 1, 2, 5 and 8. (See footnote on last page.)
Wellington Fire Insurance Company, J. G. Hutchinson, Managing Director, Toronto.	$200,000 Dominion of Canada Bonds and $40,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $240,000. (Accepted at $248,500.)	Fire, Accident, Automobile, Guarantee, Inland Transportation, Personal Property, Plate Glass, Real Property, Theft and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 12. (See footnote on last page.)
Westchester Fire Insurance Company, S. M. Elliott, Chief Agent, Montreal..	$520,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $536,400)	Fire, Earthquake, Explosion, Hail, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Falling Aircraft, Personal Property, Real Property, to the extent authorized by the Insurance Laws of the State of New York, Water Damage, and additional classes 8 and 10. (See footnote on last page.)
The Western Assurance Company, E. A. Brownell, President, Toronto.....	$270,000 Dominion of Canada Bonds and $20,000 Prov. of Nova Scotia Bonds. Total, $290,000. (Accepted at $298,700.)	Fire, Accident, Automobile, Aircraft, Boiler, Explosion, Forgery, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Lightning, Insurance against intentional or other damage to, or loss of property of any kind, real or personal, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2 and 8. (See footnote on last page.)
The Western Life Assurance Company, Herman H. Gray, Vice-President and Managing Director, Hamilton, Ont.	$67,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $68,260.)	Life.
The Westminster Fire Office, F. J. Flanagan, Chief Agent, Montreal.....	$113,393 British Funding Loan. (Accepted at $115,661)	Fire, limited or inherent Explosion, limited Hail, Sprinkler Leakage, Windstorm and additional classes 1, 2, 5, 8 and 12. (See footnote on last page.)
The World Fire and Marine Insurance Company, Thomas W. Gooding, Chief Agent, Toronto.	$176,000 Dominion of Canada Bonds and $170,000 Province of Quebec Bonds. Total, $346,000. (Accepted at $390,200.)	Fire, Automobile, excluding insurance against liability for loss or damage to persons caused by an automobile or the use or operation thereof, Earthquake, limited or inherent Explosion, Hail, Inland Transportation, Sprinkler Leakage, Windstorm and Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal.
The World Marine & General Insurance Company Limited, A. Hurry, Chief Agent, Montreal.	$12,500 Dominion of Canada Bonds and $354,293 British Government Securities. Total $366,793. (Accepted at $348,933.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Plate Glass, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft and Windstorm.
The Yorkshire Insurance Company Limited, F. E. Dufty, Chief Agent, Montreal.	$251,000 Dominion of Canada Bonds; $448,706 British Government Securities; $35,000 Alberta and Great Waterways Ry. Co. Gtd. Bonds; $50,000 Loan Company Debs. and $255,327 Municipal Securities. Total, $1,040,033. (Accepted at $1,005,502.)	Fire, Accident, Automobile, Boiler, limited or inherent Explosion, Guarantee, limited Hail, Inland Transportation, Live Stock, Machinery, Insurance against intentional or other damage to, or loss of, property of any kind, real or personal, Plate Glass, Sickness, Sprinkler Leakage, Theft, Windstorm and additional classes 1, 2 and 5. (See footnote on last page.)
Zurich General Accident and Liability Insurance Company Limited, John H. Burgar, Chief Agent, Toronto.	$1,448,000 Dominion of Canada Bonds and $24,333 Canadian Northern Pacific Ry. Co. Gtd. Bonds. Total, $1,472,333. (Accepted at $1,500,663.)	Accident, Automobile, Boiler, Fidelity, Inland Transportation, Plate Glass, Sickness and Theft.

THE FOLLOWING PURELY MUTUAL FIRE INSURANCE COMPANIES AND RECIPROCAL EXCHANGES ARE REGISTERED TO TRANSACT BUSINESS IN CANADA UNDER THE FOREIGN INSURANCE COMPANIES ACT, 1932, SUBJECT TO THE PROVISO TO SUBSECTION ONE OF SECTION FOURTEEN THEREOF UNDER WHICH THEIR CANADIAN DEPOSITS ARE AVAILABLE NOT SOLELY FOR THE PROTECTION OF CANADIAN POLICYHOLDERS OR SUBSCRIBERS, BUT *PARI PASSU* FOR ALL POLICYHOLDERS OR SUBSCRIBERS IN OR OUT OF CANADA

N.B.—These Companies and exchanges are in addition to the companies and exchanges included in the foregoing list.

Name of the Company and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit	Description of Insurance Business for which Registered
Arkwright Mutual Fire Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$145,800 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Blackstone Mutual Fire Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$220,275 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Boston Manufacturers Mutual Fire Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$232,083 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Canners Exchange Subscribers at Warner Inter-Insurance Bureau, W. E. Sommerville, Chief Agent, Toronto.	$44,640 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7. (See footnote on last page.)
Cotton and Woolen Manufacturers' Mutual Insurance Company of New England, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$112,320 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Fall River Manufacturers' Mutual Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$68,850 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Firemen's Mutual Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto	$253,656 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Manufacturers Mutual Fire Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$839,250 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Philadelphia Manufacturers Mutual Fire Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$59,220 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Protection Mutual Fire Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$137,376 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Warner Reciprocal Insurers, W. E. Sommerville, Chief Agent, Toronto	$5,580 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7. (See footnote on last page.)
What Cheer Mutual Fire Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$129,852 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)
Worcester Manufacturers' Mutual Insurance Company, James P. McD. Costigan, Chief Agent, Toronto.	$73,710 vested in Canadian Trustees under The Foreign Insurance Companies Act	Fire and additional classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 and 8. (See footnote on last page.)

THE FOLLOWING FRATERNAL BENEFIT SOCIETIES ARE REGISTERED TO TRANSACT BUSINESS IN CANADA UNDER THE CANADIAN AND BRITISH INSURANCE COMPANIES ACT, 1932, AND THE FOREIGN INSURANCE COMPANIES ACT, 1932.

Name of the Society and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the abovementioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Societies)	Description of Insurance Business for which Registered
Aid Association for Lutherans, Paul L. Schendel, Chief Agent, Waterloo	$429,000 Dominion of Canada Bonds; $10,000 Prov. of Quebec Bonds and $15,000 Municipal Securities. Total, $454,000. (Accepted at $469,360.)	Life, Disability and Sickness to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
Alliance Nationale, Dr. Hector Cypihot, Director, Montreal	$25,000 Prov. of New Brunswick Bonds and $50,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $75,000. (Accepted at $77,500.)	Life, Disability and Sickness to the extent authorized by the Association's Act of incorporation.
American Mutual Life Insurance Company, Mrs. Olive M. Egilsson, Chief Agent, Brandon, Man.	$245,000 Dominion of Canada Bonds; $15,000 Prov. of British Columbia Bonds and $10,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $270,000. (Accepted at $288,000.)	Life, Accident and Sickness in respect of policies issued by the Brotherhood of American Yeomen before May 1, 1932.
American United Life Insurance Company, E. A. Horton, Chief Agent, St. Thomas	$155,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $161,900)	Life Insurance in respect of policies issued by the Supreme Lodge, Knights of Pythias prior to August 18, 1930.
Ancient Order of Foresters in the Dominion of Canada, The Subsidiary High Court of the, C. W. Rogers, High Chief Ranger, Toronto.	$15,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $15,150)	Life and Sickness to the extent authorized by the Society's Act of incorporation, constitution and laws.
Artisans, La Société des, Canadiens Francais, Louis J. Marien, General Secretary, Montreal.	$100,000 Prov. of Nova Scotia Bonds and $32,000 Municipal Securities. Total, $132,000. (Accepted at $134,000.)	Life, Accident and Sickness to the extent authorized by the Society's Act of incorporation.
The Associated Canadian Travellers, J. T. Berrington, Secretary, Calgary	$7,100 Dominion of Canada Bonds and $3,000 Municipal Securities. Total, $10,100. (Accepted at $10,044.)	Life and Personal Accident to the extent authorized by its Act of incorporation, constitution and laws.
Association Canado-Americaine, J. E. Lussier, Chief Agent, Montreal	$303,000 Dominion of Canada Bonds; $24,000 Prov. of Prince Edward Island Bonds and $201,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $528,000. (Accepted at $542,080.)	Life and Sickness to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
Brotherhood of Railroad Trainmen Insurance Department, A. J. Kelly, Chief Agent, Ottawa.	$3,673,000 Dominion of Canada Bonds; $715,000 Prov. of British Columbia Bonds; $50,000 Prov. of Quebec Bonds and $1,107,000 Canadian National Railway Company Gtd. Bonds. Total, $5,545,000. (Accepted at $5,587,030.)	Life, Disability and Sickness to the extent authorized by its articles of incorporation, constitution and laws.
The Canadian Woodmen of the World, Clair Jarvis, Head Consul Commander, London, Ont.	$15,000 Prov. of Manitoba Bonds (Accepted at $15,450.) (Deposited from Sick and Funeral Fund.).	Life and Sickness to the extent authorized by the Order's Act of incorporation, constitution and laws.
Catholic Mutual Benefit Association of Canada, The Grand Council of the, P. H. Therien, Grand Secretary, Montreal.	$5,000 Dominion of Canada Bonds and $8,000 Municipal Securities. Total, $13,000. (Accepted at $13,478.) (Deposited from Sick Benefit Fund.)	Life and Sickness to the extent authorized by the Association's Act of incorporation, constitution and laws.
Catholic Order of Foresters, M. J. Barry, Chief Agent, Toronto	$1,038,000 Dominion of Canada Bonds and $385,000 Municipal Securities. Total, $1,423,000. (Accepted at $1,417,155.)	Life Insurance to the extent authorized by its Articles of Association, constitution and laws.
The Commercial Travellers' Association of Canada, Mrs. Margaret A. Stewart Jaycocks, Secretary, Toronto.	$10,000 Prov. of Ontario Debs. (Accepted at $13,000)	Life Insurance to the extent authorized by its Act of incorporation, constitution and laws.
The Commercial Travelers' Mutual Accident Association of America, George A. Welch, Chief Agent, Ottawa.	$41,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $41,640)	Accident and Sickness, to the extent authorized by its Certificate of incorporation, constitution and laws.
Croatian Fraternal Union of America, R. Douglas Hill, Chief Agent, Toronto	$166,500 Dominion of Canada Bonds; $76,000 Prov. of Ontario Bonds; $70,000 Prov. of Quebec Bonds and $188,000 Municipal Securities. Total, $500,500. (Accepted at $517,318).	Life, Accident and Sickness to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
Dominion Commercial Travellers' Association, D. Campbell, Secretary, Montreal	$10,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $10,400)	Life Insurance to the extent authorized by its Act of incorporation, constitution and laws.
Dominion General Benefit Association, L. Siemens, Secretary, Winnipeg	$10,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $10,000)	Life, Personal Accident and Sickness to the extent authorized by its Act of incorporation and by-laws.
Expressmen's Mutual Life Insurance Company, J. E. Coulter, Chief Agent, Toronto	$10,000 United States of America Treasury Bond. (Accepted at $11,300)	Life Insurance, in respect of policies issued by the Expressmen's Mutual Benefit Association before Dec. 31, 1935.
First Catholic Slovak Ladies Union of the United States of America, R. Douglas Hill, Chief Agent, Toronto.	$11,500 Dominion of Canada Bonds; $10,000 Prov. of Manitoba Bonds; $5,000 Prov. of Saskatchewan Bonds and $20,000 Municipal Securities. Total, $46,500. (Accepted at $50,025.)	Life Insurance to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
First Catholic Slovak Union of the United States of America, R. Douglas Hill, Chief Agent, Toronto.	$103,500 Dominion of Canada Bonds and $30,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $133,500. (Accepted at $135,015.)	Life Insurance to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
The Grand Orange Lodge of British America, Loftus H. Reid, Secretary-Treasurer, Toronto.	$10,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $10,100)	Life and Sickness to the extent authorized by its Act of incorporation, constitution and laws.

THE FOLLOWING FRATERNAL BENEFIT SOCIETIES ARE REGISTERED TO TRANSACT BUSINESS IN CANADA UNDER THE CANADIAN AND BRITISH INSURANCE COMPANIES ACT, 1932, AND THE FOREIGN INSURANCE COMPANIES ACT, 1932.—*Concluded.*

Name of the Society and Chief Agent to Receive Process	Amount of Deposit (Held under the provisions of the above mentioned Acts for the protection of policyholders in Canada exclusively of the respective Societies)	Description of Insurance Business for which Registered
The Independent Order of Foresters, Victor Morin, Supreme Chief Ranger, Toronto	$105,000 Canadian National Ry. Co. Gtd. Bonds. (Accepted at $137,550)	Life, Disability and Sickness as specified in the constitution and laws of the Society for sums not exceeding, in addition to the sick and funeral benefits, the sum of $5,000 upon any one life.
Jewish National Workers' Alliance of America, I. M. Bobrove, Chief Agent, Montreal	$92,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $96,240)	Life, Disability and Sickness to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
Knights of Columbus, Francis Fauteux, Chief Agent, Montreal	$2,050,000 Dominion of Canada Bonds and $300,000 Prov. of Alberta Bonds. Total, $2,350,000. (Accepted at $2,416,500.)	Life insurance to the extent authorized by its Act of incorporation, constitution and laws.
The Ladies' Catholic Benevolent Association, J. C. H. Dussault, Chief Agent, Montreal	$22,000 Dominion of Canada Bonds and $19,000 United States of America Treasury Bonds. Total, $41,000. (Accepted at $47,900.)	Life insurance to the extent authorized by its Act of incorporation, constitution and laws.
Lutheran Brotherhood, B. Stuart Parker, Chief Agent, Winnipeg	$75,000 Dominion of Canada Bonds; $50,000 Prov. of Quebec Bonds and $22,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds. Total, $147,000. (Accepted at $171,370.)	Life and Disability to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
Lutheran Mutual Life Insurance Company, John Popp, Chief Agent, Winnipeg	$105,000 Dominion of Canada Bonds; $15,000 Prov. of Ontario Bonds; $5,000 Prov. of Quebec Bonds; $10,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds and $15,000 Municipal Securities. Total, $150,000. (Accepted at $161,000.)	Life and Disability in respect of policies issued by the Lutheran Mutual Aid Society prior to January 1, 1938.
The Maccabees, Mrs. Mabel T. Blake, Chief Agent, Windsor	$2,450,000 Dominion of Canada Loan; $125,000 Prov. of Quebec Bonds; $50,000 Hydro-Electric Power Commission of Ontario Gtd. Bonds and $97,200 Grand Trunk Pacific Railway Co. Gtd. Bonds Total, $2,722,200. (Accepted at $2,731,448.)	Life, Disability and Sickness to the extent authorized by its Articles of Association, constitution and laws.
The Ministers Life and Casualty Union, E. P. Stewart, Chief Agent, Toronto	$210,000 Dominion of Canada Bonds; $20,000 Prov. of British Columbia Bonds; $22,000 Prov. of Manitoba Bonds; $30,000 Prov. of Ontario Bonds; $10,000 Prov. of Quebec Bonds; $25,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds and $50,000 Municipal Securities. Total, $367,000. (Accepted at $379,955.)	Life, Accident and Sickness to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
Modern Woodmen of America, J. Rollwagen, Chief Agent, Winnipeg	$396,500 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $420,150.)	Life and Insurance against disability arising from old age or injury to the person by accident, to the extent authorized by its Articles of Association, constitution and laws.
National Fraternal Society of the Deaf, John T. Shilton, Chief Agent, Toronto	$45,000 Dominion of Canada Bonds; $10,000 Prov. of Manitoba Bonds; $10,000 Prov. of New Brunswick Bonds and $10,000 United States of America Treasury Bonds. Total, $75,000. (Accepted at $81,950.)	Life, Disability and Sickness to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
The National Slovak Society of the United States of America, R. Douglas Hill, Chief Agent, Toronto.	$95,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $95,850)	Life insurance to the extent authorized by its Articles of incorporation limited to the transaction of business in connection with certificates issued in Canada prior to May 1, 1938.
The Order of Italo-Canadians, Ralph Cavaluzi, Secretary, Montreal	$7,000 Dominion of Canada Bonds and $3,000 Prov. of Quebec Bonds. Total, $10,000. (Accepted at $10,040.)	Life and Sickness to the extent authorized by its Act of incorporation, constitution and laws.
Royal Arcanum, Supreme Council of the, T. H. Simpson, Chief Agent, Hamilton	$119,000 Dominion of Canada Bonds; $21,000 Prov. of British Columbia Bonds and $106,000 Prov. of Ontario Bonds. Total, $246,000. (Accepted at $283,950.)	Life Insurance to the extent authorized by its Certificate of incorporation, constitution and laws.
Slovene National Benefit Society, Joseph Petric, Chief Agent, Toronto	$50,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $51,350)	Life, Disability and Sickness to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws, limited to the transaction of business in connection with certificates issued in Canada prior to July 31, 1942.
Sons of Norway, Bertel Borgen, Chief Agent, Vancouver, B.C.	$30,000 Dominion of Canada Bonds; $16,000 Prov. of Alberta Bonds; $8,100 Prov. of Manitoba Bonds; $10,000 Prov. of Saskatchewan Bonds and $3,000 Municipal Securities. Total, $67,100. (Accepted at $70,249.)	Life, Disability and Sickness, to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
Sons of Scotland Benevolent Association, Robert Lewis, Secretary, Toronto	$10,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $10,700)	Life and Sickness to the extent authorized by its Act of incorporation, constitution and laws.

Ukrainian Fraternal Society of Canada, W. Swystun, Chief Agent, Winnipeg	$10,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $10,200)	Life, Personal Accident and Sickness, to the extent authorized by its Act of incorporation and by-laws.
Ukrainian Mutual Benefit Association of Saint Nicholas of Canada, John Zarowski, Supreme President, Winnipeg, Man.	$11,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $11,550)	Life, Disability and Sickness, to the extent authorized by its Act of incorporation, constitution and laws.
Ukrainian National Association, Paul Duda, Chief Agent, Woodstock, Ont.	$175,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $176,900)	Life Insurance to the extent authorized by its Certificate of incorporation, constitution and laws.
Ukrainian Workingmen's Association, R. Douglas Hill, Chief Agent, Toronto	$48,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $48,600)	Life Insurance to the extent authorized by its Articles of Association, constitution and laws.
United Commercial Travelers of America, The Order of, A. W. Johnston, Chief Agent, Winnipeg.	$23,000 Dominion of Canada Bonds and $10,000 Canadian National Railway Co. Gtd. Bonds. Total, $33,000. (Accepted at $33,300).	Accident Insurance to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
Woman's Benefit Association, Mrs. Mary J. Baird, Chief Agent, Sarnia, Ont.	$632,000 Dominion of Canada Bonds; $115,000 Prov. of Quebec Bonds and $8,190 Municipal Securities. Total, $755,190. (Accepted at $790,070.)	Life Insurance to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws.
The Women's Catholic Order of Foresters, J. C. H. Dussault, Chief Agent, Montreal.	$30,000 Prov. of Ontario Bonds; $2,000 United States of America Treasury Bonds and $20,000 Municipal Securities. Total, $52,000. (Accepted at $60,680.)	Life Insurance to the extent authorized by its Articles of Association, constitution and laws.
Workers Benevolent Association of Canada, George Krenz, Secretary, Winnipeg	$10,000 Dominion of Canada Bonds. (Accepted at $10,050)	Life, Personal Accident and Sickness, to the extent authorized by its Act of incorporation and by-laws.
The Workmen's Circle, Michael Rubinstein, Chief Agent, Montreal	$44,000 Municipal Securities. (Accepted at $44,000)	Life Insurance to the extent authorized by its Articles of incorporation, constitution and laws, limited to the transaction of business in connection with certificates issued in Canada prior to April 1, 1942.

NOTE (A)—

THE MUTUAL FIRE ASSOCIATION OF CANADA, LIMITED, had operated under a conditional licence issued under the provisions of subsection (3) of section 41 of The Insurance Act, 1917. This conditional licence expired November 30, 1925, and has not been renewed. The deposit, amounting to $25,500 par value, accepted at $26,733, made with the Receiver General is still being retained.

The Canadian business of the PROVIDENT SAVINGS LIFE ASSURANCE SOCIETY OF NEW YORK which under date December 31, 1910, reinsured its entire business with the Postal Life Insurance Company of New York and which under date July 31, 1926, was finally liquidated and dissolved, is being continued by the Postal Life Insurance Company of New York, which company has undertaken to maintain the necessary deposit for the protection of the Canadian policyholders. The deposit so held at this date amounts to $50,000 par value, with an accepted value of $50,000, the net liabilities to Canadian policyholders, which are gradually decreasing, being $36,273 as at December 31, 1945. The said business is being conducted by the Postal Life Insurance Company from its Head Office in New York. The company is not registered, has no representatives, and in the opinion of the Department of Justice is not transacting business in Canada within the meaning of The Foreign Insurance Companies Act.

ROYAL CLAN, ORDER OF SCOTTISH CLANS. This Society having failed to comply with the provisions of the Foreign Insurance Companies Act, 1932, its certificate of registry was not renewed on expiry on March 31, 1935. Its deposit, amounting to $10,000 par value remains with the Minister of Finance.

NOTE (B)—

Additional classes referred to in classes of insurance business for which registered are as follows:—

1. Falling Aircraft Insurance.
2. Earthquake Insurance.
3. Hail Insurance.
4. Limited or inherent Explosion Insurance.
5. Civil Commotion Insurance.
6. Sprinkler Leakage Insurance.
7. Windstorm Insurance.
8. Impact by vehicles Insurance.
9. Personal Property Insurance.
10. Weather Insurance.
11. Insurance against loss of or damage to property caused by horses or cattle.
12. Water Damage Insurance.

and are limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company.

'Limited or inherent Explosion'' means Insurance against damage to property of any kind caused by the explosion of natural or other gas.

"Limited Hail'' means Insurance against loss of, or damage to, property other than growing crops by hail.

G. D. FINLAYSON, Superintendent of Insurance

INSURANCE DEPARTMENT,

OTTAWA, December 31, 1946.

OTTAWA: Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, 1947.

No. 3—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, JANUARY 18, 1947

OTTAWA, SAMEDI 18 JANVIER 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonces dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite*, doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

THE BANKRUPTCY ACT

RENEWALS of Licence Certificates of Trustees in Bankruptcy for the year ending 31st December, 1947.

Syndics des Faillites—Renouvellements de certificats de patente pour l'année finissant le 31 décembre 1947.

PROVINCE OF QUEBEC

Name of Licensee	*Address*
Lefaivre Rene	Quebec.
Lefaivre, R. Ernest	Quebec.
Marmette, Joseph	Quebec.

JAMES FRANCIS,
Acting Superintendent of Bankruptcy.
Ottawa, January 11, 1947. 3-1

Discharge of Assignors

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Sam Waldman, of the City of Winnipeg, in the Province of Manitoba.

TAKE Notice that Sam Waldman, authorized assignor, was discharged by Order of Mr. Justice W. J. Major, of the Court of King's Bench, Winnipeg, Manitoba, on the 2nd day of January, A.D. 1947.

Dated at the City of Winnipeg, in the Province of Manitoba, this 7th day of January, A.D. 1947.

THE TRADERS TRUST COMPANY,
3-1 Trustee.

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Philip Waldman, of the City of Winnipeg, in the Province of Manitoba, trading under the firm name and style of "Chicago Clothing Store".

TAKE Notice that Philip Waldman, authorized assignor, was discharged by Order of Mr. Justice W. J. Donovan, of the Court of King's Bench, Winnipeg, Manitoba, on the 23rd day of December, A.D. 1946.

Dated at the City of Winnipeg, in the Province of Manitoba, this 7th day of January, A.D. 1947.

THE TRADERS TRUST COMPANY,
3-1 Trustee.

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Frank E. Glassco, of the City of Windsor, in the County of Essex, Ontario, fisherman, debtor.

TAKE Notice that Frank E. Glassco, authorized assignor, was discharged by Order of the Supreme Court of Ontario, bearing date the 26th day of November, 1946, such discharge to be effective the 18th day of March, 1947.

Dated at Windsor, Ontario, this 2nd day of January, 1947.

GUARANTY TRUST COMPANY OF CANADA LTD.,
3-1 Trustee.

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Douglas McConnell, authorized assignor.

TAKE Notice that by Order of the Superior Court dated the 19th day of December, 1946, it is ordered that the discharge of Douglas McConnell be suspended and that he be discharged as from the 19th day of December, 1948.

Dated at Montreal, this 11th day of January, 1947.

ALBERT LAMARRE,
Trustee.

Office of Duclos, Lamarre & Inns:
10 St. James St. East,
Montreal 1, Que. 3-1

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the estate of Frederick Leo Ross.

TAKE Notice that the undersigned was duly appointed trustee of the estate of Frederick Leo Ross, in the City of Saint John and Province of New Brunswick, at the statutory meeting of creditors held on the 6th day of December, A.D. 1946, at 2.30 o'clock in the afternoon.

Dated at the City of Saint John this 7th day of December, 1946.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
3-1 Trustee in the above estate.

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of George Crothers, manufacturer, of the City and District of Montreal, therein carrying on business alone under the firm name and style of "The Redfearn Products".

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 10th day of January, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Trustee.
Montreal, Quebec. 3-1

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Stanley F. Magnan, of the Town of Caledonia, in the County of Haldimand, in the Province of Ontario, carrying on business under the name and style of Magnan Engineering & Construction Company, bankrupt.

NOTICE is hereby given that Stanley F. Magnan, of the Town of Caledonia, in the County of Haldimand, in the Province of Ontario, carrying on business under the name and style of Magnan Engineering and Construction Company, was adjudged bankrupt on the 30th day of December, 1946, and that the first meeting of creditors will be held on Tuesday, the 21st day of January, 1947, at the hour of eleven o'clock in the forenoon, in the office of the official receiver, S. G. Sims, Esq., Court House, Hamilton, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed amongst the parties entitled thereto, without regard to such Claims.

Dated at Toronto this 6th day of January, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian,

137 Wellington Street West, Toronto, Ontario.
3-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

In the matter of the bankruptcy of White Canadian Aircraft Limited, of the Town of Grimsby, in the Province of Ontario.

NOTICE is hereby given that White Canadian Aircraft Limited, of the Town of Grimsby, in the Province of Ontario, was adjudged bankrupt on the 7th day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on Friday, the 24th day of January, 1947, at the hour of eleven o'clock, in the forenoon, in the offices of the custodian, 137 Wellington St. West, Toronto, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed amongst the parties entitled thereto without regard to such claims.

Dated at Toronto this 9th day of January, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian.

137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 3-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

In the matter of the bankruptcy of Joseph Léopold Coté, merchant, of the City of Sherbrooke, in the Province of Quebec, Canada, debtor.

NOTICE is hereby given that Joseph Léopold Coté was adjudged bankrupt on the 7th day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 18th day of January, 1947, at the hour of ten o'clock (10.00) in the forenoon, at the Court House, in the City of Sherbrooke, Que.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file same with the custodian or trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Sherbrooke, Que., this 9th day of January, 1947.

G. STANLEY SHARPE,
Custodian.

Suite 6,
Rosenbloom Building,
66 Wellington St. North,
Sherbrooke, Que. 3-1

78389—1½

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

In the matter of Charles Porlier, Fernand M. Porlier and Marc A. Porlier, all doing business under the firm name and style of "General Metalware Company of Canada Reg'd," 1201b St. Lawrence Blvd., Montreal, authorized assignors.

NOTICE is hereby given that Charles Porlier, Fernand M. Porlier and Marc A. Porlier, of Montreal, did, on the thirty-first day of December, 1946, make an authorized assignment; and that the first meeting of creditors will be held on the twenty-first day of January, 1947, at the hour of ten o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims

Dated at Montreal, this 8th day of January, 1947.

HAROLD J. INNS,
Custodian.

Office of Duclos, Lamarre & Inns:
10 St. James St. East,
Montreal 1, Que. 3-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

In the matter of the bankruptcy of Marcel Leduc, accountant, and Harry Richard Walford, moulder, doing business under the name of "Skyway Aluminum & Brass Co.", 514 Baldwin St., Montreal, Que.

NOTICE is hereby given that Marcel Leduc, accountant, and Harry Richard Walford, moulder, doing business under the name of "Skyway Aluminum & Brass Co.", 514 Baldwin St., Montreal, Que., did make an authorized assignment on the second day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the fifteenth day of January, 1947, at 10 o'clock in the forenoon, at the Court House, Room No. 31, Montreal, Que.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims

Dated at Montreal, this 6th day of January, 1947.

CHARLES P. DUMAS,
Custodian.

760 Victoria Square,
Montreal, Que. 3-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

Second Call for Tenders

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Breakwater Replacement, Little Cape, N.B." will be received until 3 p.m., Wednesday, January 29, 1947, for breakwater replacement at Little Cape, Westmorland County, N.B.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, Old Post Office Building, Saint John, N.B., and at the Post Offices, Port Elgin, N.B., Shediac, N.B., and Little Cape, N.B.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $25 in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 8, 1947. 3-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tenders for Nurses' Home Building, Fort Qu'Appelle, Sask.," will be received until 3 p.m., Wednesday, January 29, 1947, for the construction of a Nurses' Home Building for Indian Health Services at Fort Qu'Appelle, Sask.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, the District Resident Architect, Federal Building, Saskatoon, Sask., the Caretaker, Post Office Building, Regina, Sask. and at the Post Office Building, Fort Qu'Appelle, Sask.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office, and the office of the District Resident Architect, Saskatoon, Sask., will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $50, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 8, 1947. 3-1

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, January 8, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 4 in 1947, dated the 7th January, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Marshall-Wells* of Vancouver, B.C., Official Number 126,550, owned by H. A. Elwood and J. K. Macmillan, of Victoria, B.C., to that of *Lady Helen II.*

H. V. ANDERSON,
3-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, January 8, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 3 in 1947, dated January 6, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *R.C.M.P. Vigil II* of Saint John, N.B., Official Number 158,836, owned by Mr. James M. McLaren, of 18 Earle Avenue, West Saint John, N.B., to that of *Fala.*

H. V. ANDERSON,
3-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, January 11, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 6 in 1947, dated January 10, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Sutherland Park* of Montreal, Que., Official Number 176,023, owned by Messrs. Canadian Conqueror Limited, 360 McGill St., Montreal, Que., to that of *Canadian Conqueror.*

H. V. ANDERSON,
3-1 Acting Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

BOARD OF EXAMINERS FOR DOMINION LAND SURVEYORS

NOTICE is hereby given that under the provisions of the Dominion Lands Surveys Act, the Board of Examiners for Dominion Land Surveyors will meet at Ottawa on Monday, the tenth day of February, 1947, for the examination of candidates for admission as articled pupils, for commissions as Dominion Land Surveyors and for certificates as Dominion Topographical Surveyors.

Examinations will be held at Ottawa in the province of Ontario; at Winnipeg in the province of Manitoba; at Saskatoon in the province of Saskatchewan and at Edmonton in the province of Alberta.

A. W. W. COLE,
Secretary,
Board of Examiners for
3-4 Dominion Land Surveyors.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Aal, Albert	Germany	Aug. 8, 1946	Machinist	Montreal, Que	209013 A.
Aaneland, Gunnulv	Norway	Aug. 2, 1946	Machinist	Vancouver, B.C.	208946 A.
Abeles, Wilhelmina	Czechoslovakia	Aug. 2, 1946	Professor	Fredericton, N.B.	208935 A.
Abrahamsen, Ernst Ferdinand	Norway	Aug. 16, 1946	Hard rock miner	Fairview, Nelson, B.C.	209158 A.
Achtymichuk, Vera	Austria	Aug. 16, 1946	Housewife	Ogema, Sask.	51444 H.
Ackerman, Minnie Olina	U.S.A.	Aug. 10, 1946	Housekeeper	Edmonton, Alta.	42711 E.
Adamo, Carlo	Italy	Aug. 27, 1946	Driver	Toronto, Ont.	209355 A.
Adams, Richard	Turkey (Armenia)	Aug. 3, 1946	Cook	Toronto, Ont.	208968 A.
Adler, Rudolf	Czechoslovakia	Aug. 22, 1946	Chemist	Tornto, Ont.	209280 A.
Ahern, William	U.S.A.	Aug. 9, 1946	Farmer	Port Daniel Centre, Que	1047 F.
Alischer, Michael	Roumania	Aug. 14, 1946	Cook	Kitchener, Ont.	50780 B.
Alischer, John	Minor Child				
Alischer, Regina	Minor Child				
Allen, Mary	U.S.A.	Aug. 1, 1946		Winnipeg, Man.	1044 F.
Al-Molky, Wadia	Labanon	Aug. 12, 1946	Confectioner	Halifax, N.S.	209064 A.
Ambrose, Veronica	Hungary	Aug. 9, 1946	Clerk	Montreal, Que.	209035 A.
Ammann, Friedrich Johann	Switzerland	Aug. 23, 1946	Dairyman	Pilot Butte, Sask.	209301 A.
Anderson, Emil Herbert	Sweden	Aug. 24, 1946	Farmer	Bowden, Alta.	209294 A.
Anderson, Gustaf Hjalmar	Sweden	Aug. 7, 1946	Logger and miner	Decker, Lake B.C.	42686 E.
Anderson, Olga	Norway	Aug. 15, 1946	Housewife	Edmonton, Alta.	51435 H.
Anderson, (Olaf) Olof Albert	Sweden	Aug. 23, 1946	Farmer	Medicine Hat, Alta.	42724 E.
Anderson, Rena	Wife				
Anderson, Theodore	Sweden	Aug. 6, 1946	Farmer	Whitelaw, Alta.	42749 E.
Anderson, Martina	Wife				
Andreasen, Ellen	Denmark	Aug. 27, 1946	Teacher	Saskatoon, Sask.	42757 E.
Andreoli, Francesco Paolo	Italy	Aug. 21, 1946	Labourer	Toronto. Ont.	209217 A.
Andre, Jean Baptiste	France	Aug. 14, 1946	Farmer	Assiniboia, Sask.	42719 E.
Andre, Marie Celestine Guigan Andre	Wife				
Apelbaum, Harry	Poland	Aug. 1, 1946	Wool sorter	Toronto, Ont.	208924 A.
Arens, Jacob J.	U.S.A.	Aug. 31, 1946	Farmer	Abbotsford, B.C.	209427 A.
Argentina, Nicolina (Cascato)	Italy	Aug. 25, 1946	Laundry Worker	Belleville, Ont.	209321 A.
Arnal, Casimir Marius Louis	France	Aug. 3, 1946	Farmer	Ravenscrag, Sask.	42680 E.
Arnal, L. Germaine E.	Wife				
Asher, John	Poland	Aug. 22, 1946	Singer	Montreal, Que.	209333 A.
Atamaniuk, Machael	Poland	Aug. 20, 1946	Button worker	Kitchener, Ont.	209223 A.
Athanasiou, Emanuel	Greece	Aug. 15, 1946	Clergyman	Halifax, N.S.	209442 A.
Axler, Harold	U.S.A.	Aug. 30, 1946	Printer	Montreal, Que.	209409 A.
Azmier, Israel	Russia	Aug. 13, 1946	Retired grocer	Ottawa, Ont.	42750 E.
Azmier, Annie	Wife				
Baker, Frank	Hungary	Aug. 12, 1946	Retired	Regina, Sask.	42726 E.
Baker, Anna Kaltenbrunner	Wife				
Ball, Charles Warren	U.S.A.	Aug. 16, 1946	Asst. Deputy Paymaster General in the service of the Crown.	Toronto, Ont.	209150 A.
Ballmer, Marie Alice	Switzerland	Aug. 15, 1946	Housewife	St. Ann's, Ont.	51446 H.
Balogh, George	Hungary	Aug. 24, 1946	Labourer	Montreal, Que.	209292 A.
Baron, Carolina	Russia	Aug. 7, 1946	Houseworker	Major, Sask.	42690 E.
Bartkow, Walter	Poland	Aug. 2, 1946	Section labourer	Biggar, Sask.	208958 A.
Battista, Giovannantonio	Italy	Aug. 20, 1946	Labourer	Montreal, Que.	9826 A. (French)
Baumstark, Berthold	Austria	Aug. 9, 1946	Mechanic	Montreal, Que.	209031 A.
Baylin, Jennie	Russia	Aug. 19, 1946	Housewife	Ottawa, Ont.	51461 H.
Bazaluk, Mike	Poland	Aug. 20, 1946	Labourer	Windsor, Ont.	209236 A.
Beley, Turko	Austria	Aug. 2, 1946	Smelterman	Copper Cliff, Ont.	209859 A.
Beiner, Emile	Switzerland	Aug. 2, 1946	Hairdresser	Halifax, N. S.	208961 A.
Belan, Bara	Yugoslavia	Aug. 13, 1946	Housewife	Hamilton, Ont.	51467 H.
Bell, Dorothea McKay	Doubtful	Aug. 6, 1946	Teacher of music	Toronto, Ont.	6333 D.
Beltz, John Steven	Poland	Aug. 29, 1946	Grain Buyer	Vancouver, B.C.	209396 A.
Benard, Elizabeth Brandt	U.S.A.	Aug. 16, 1946	Housewife	Sudbury, Ont.	51449 H.
Benaron, Samuel	Russia	Aug. 27, 1946	Pharmacist	Winnipeg, Man.	42744 E.
Benaron, Lillian	Wife				
Beran, Otto	Austria	Aug. 21, 1946	Asst. Production Manager Paper Mills.	Outremont, Que.	209087 A.
Berger, Peter Lawrence	Russia	Aug. 6, 1946	Now in the service of the Crown.	Calgary, Alta.	208977 A.
Bergman, William	Germany	Aug. 9, 1946	Foundry man	Montreal, Que.	209032 A.
Berlad, Eudokia	Poland	Aug. 20, 1946	Housewife	Cherhill, Alta.	51465 H.
Bernatt, Anthony	Lithuania	Aug. 17, 1946	Printer	Toronto, Ont.	209180 A.
Bertholm, Hugo Lennart	Finland	Aug. 19, 1946	Farmer	Malakwa, B.C.	209200 A.
Betschel, Theresia	Yugoslavia	Aug. 8, 1946	Housewife	Lydiatt, Man.	51388 H.
Bezruchka, (Selina) Stella	Poland	Aug. 15, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51429 H.
Bicko, Vaszily	Czechoslovakia	Aug. 20, 1946	Labouter	Boissevain, Man.	209231 A.
Biello, Giovannia	Italy	Aug. 26, 1946	Crane operator	Montreal, Que.	209358 A.
Bietel, Joseph	Roumania	Aug. 14, 1946	Farmer	Penticton, B.C.	209099 A.
Bloch, Dorothy Marovitch	Germany	Aug. 1, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51356 H.
Bloch, Victor Richard	Austria	Aug. 12, 1946	Modern languages master at Lower Canada College.	Montreal, Que.	209085 A.
Blueth, John Hans	Germany	Aug. 9, 1946	Mechanical engineer	Montreal, Que.	209030 A.
Bodner, George	Austria	Aug. 3, 1946	Race horse owner	Hamilton, Ont.	42678 E.
Bodner, Ednar	Wife				
Bondi, Angela	Italy	Aug. 8, 1946	Housewife	Brockville, Ont.	51398 H.
Born, Elly	Germany	Aug. 8, 1946	Housewife	Clarkson, Ont.	51393 H.
Born, Hazel Madeline	Denmark	Aug. 15, 1946	Housewife	Cape Breton, N.S.	51439 H.
Boros, Laura (Barta)	Hungary	Aug. 22, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51480 H.
Bortolussi, Lucia	Italy	Aug. 16, 1946	Housewife	Hamilton, Ont.	51442 H.
Bozyk, Veronia	U.S.A.	Aug. 6, 1946	Housewife	Vita, Man.	51381 H.
Bosisio, Annetta Castoldi	Italy	Aug. 21, 1946		Montreal, Que.	811 H. (French)
Brait, Ofelia	Italy	Aug. 1, 1946	Housewife	Long Branch, Ont.	51355 H.
Brandt, John	Roumania	Aug. 21, 1946	Farm labourer	Regina, Sask.	209266 A.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Braun, William	Roumania	Aug. 20, 1946	Shoe maker	Calgary, Alta	209245 A.
Brcica, George	Czechoslovakia	Aug. 2, 1946	Pool room operator	Toronto, Ont	208947 A.
Brebrich, Mildred Amelia	Yugoslavia	Aug. 16, 1946	Housewife	Scotswood, Alta	51454 H.
Brendle, Frank	Germany	Aug. 12, 1946	Farmer	McLaren, Sask	209055 A.
Brenner, Paul	Switzerland	Aug. 27, 1946	Farmer	Fawcett, Alta	209348 A.
Brioschi, Angelo	Italy	Aug. 12, 1946	Foreman	Montreal, Que	209068 A.
Britstein, Joseph	Poland	Aug. 22, 1946	Tailor	Toronto, Ont	42730 E.
Britstein, Annie	Wife				
Brodziansky, Mary	Czechoslovakia	Aug. 8, 1946	Housewife	Windsor, Ont	51389 H.
Brough, Edward Alvin	U.S.A.	Aug. 1, 1946	Farmer	Matheson, Sta. Ont	0128 G.
Brough, Clyde Harley	Minor Child				
Browne, Wilbur Preston	U.S.A.	Aug. 15, 1946	Newspaperman	Windsor, Ont	209138 A.
Bruckner, Joseph	Austria	Aug. 2, 1946	Farmer	Muenster, Sask	208956 A.
Brunshaw, Apolonia	Czechoslovakia	Aug. 1, 1946	Housewife	Smith's Falls, Ont	51403 H.
Bueckert, Mary	Russia	Aug. 6, 1946	Housewife	Winkler, Man	51380 H.
Buhay, Wasyl	Austria	Aug. 12, 1946	Farmer	Bellis, Alta	209056 A.
Bulega, John	Roumania	Aug. 27, 1946	Labourer	Winnipeg, Man	209361 A.
Bungaro, Luciano Constantino	Italy	Aug. 14, 1946	Machinist	Toronto, Ont	209115 A.
Busko, John William	Poland	Aug. 29, 1946	Waiter	Toronto, Ont	209388 A.
Butz, (John) Johannes Gottfried Christian	Germany	Aug. 20, 1946	Chemical Engineer Manufacturer's Agent.	Montreal, Que	209227 A.
Calderan, Pasquale	Italy	Aug. 21, 1946	Town foreman	Larder Lake, Ont	209264 A.
Campetta, Nicola	Italy	Aug. 2, 1946	Retired	Montreal, Que	208941 A.
Carbone, Carmela Perrone	Italy	Aug. 20, 1946		Montreal, Que	807 H. (French)
Carbone, Vincenzo	Italy	Aug. 26, 1946	Musician	Edmonton, Alta	209327 A.
Cardell, Bror Victor	Sweden	Aug. 12, 1946	Farmer	Wasena, Sask	209073 A.
Carlson, Bertil	Sweden	Aug. 14, 1946	Carpenter	Port Arthur, Ont	209108 A.
Carlson, Carl John	Sweden	Aug. 23, 1946	Farmer	Neptune, Sask	42725 E.
Carlosn, Esther Emelia	Wife				
Cebrynski, Harry (Grzegorz)	Poland	Aug. 13, 1946	Pastry Chef	Montreal, Que	209274 A.
Cebula, Andrew (Andriej)	Poland	Aug. 3, 1946	Baker	Toronto, Ont	208974 A.
Ceccon, Giuseppe	Italy	Aug. 15, 1946	Logger	Vancouver, B.C.	209131 A.
Chancellor, Frank Harold	U.S.A.	Aug. 30, 1946	Oil well driller (now in the service of the Crown)	Calgary, Alta	209413 A.
Chernuk, William	Russia	Aug. 12, 1946	Farmer	Weasel Creek, Alta	209067 A.
Chirka, Joseph	Poland	Aug. 16, 1946		Toronto, Ont	209149 A.
Christian, Suzanna	Roumania	Aug. 28, 1946	Housewife	Windsor, Ont	51483 H.
Churchill, Janet Ida Isabelle	U.S.A.	Aug. 27, 1946	Retired	Moose Jaw Sask	1051 F.
Cimolai, Basilio	Italy	Aug. 12, 1946	Miner	Gen. Del. Fernie, B.C.	209054 A.
Civil, Nicholas	Poland	Aug. 29, 1946	Apprentice printer	Saskatoon, Sask	209400 A.
Clarin, Bengta Olafsson	Sweden	Aug. 29, 1946	Housewife	Ogahalla, Ont	51499 H.
Cmikiewicz, Bernice (Ciupik)	Poland	Aug. 7, 1946	Housewife	Ottawa, Ont	51369 H.
Coleff, Gaspodin	Bulgary	Aug. 30, 1946	Labourer	Gen. Del., Fort Erie W., Ont.	209401 A.
Collins, Fanny Elizabeth	U.S.A.	Aug. 27, 1946	Housewife	Skiff, Alta	42742 E.
Conti, Bernardo	Italy	Aug. 26, 1946	Tailor	Montreal, Que	209318 A.
Cooperberg, Ida Susman	Poland	Aug. 27, 1946	Housewife	Montreal, Que	42745 E.
Copronuk, Michael	Poland	Aug. 15, 1946	Labourer	Toronto, Ont	209121 A.
Credico, Peter	Italy	Aug. 10, 1946	Retired baker	Lethbridge, Alta	42758 E.
Credico, Mary	Wife				
Csisztu, Andrew	Hungary	Aug. 1, 1946	Labourer	Ville LaSalle, Que	208913 A.
Csonto, Janos	Hungary	Aug. 7, 1946	Farmer	Burford, Ont	50768 B.
Csonto, Gisele	Minor Child				
Csordas, Michael Andrew	Hungary	Aug. 6, 1946	Moulder	Brantford, Ont	209092 A.
Csuhany, John	Hungary	Aug. 14, 1946	Farmer	Legal, Alta	50779 B.
Csuhany, Elisabeth	Minor Child.				
Cuccio, Frank	Italy	Aug. 15, 1946	Labourer	Toronto, Ont	209124 A.
Cudney, (Nicholas) Nick	Poland	Aug. 3, 1946	Butcher	Hamilton, Ont	208975 A.
Cuper, Vasil	Czechoslovakia	Aug. 27, 1946	Labourer	Hamilton, Ont	209350 A.
Currie, Harold Dixon	Doubtful	Aug. 9, 1946	Machinist	Ottawa, Ont	6334 D.
Currie, Ruth A.	Wife				
Czeczei, (Ferencz) Frank	Hungary	Aug. 12, 1946	Farmer	Penticton, B.C.	209071 A.
Czerewaty, (Bill) Wasyl	Poland	Aug. 6, 1946	Labourer	Brantford, Ont	208983 A.
Czornij, John	Poland	Aug. 26, 1946	Sectionman	Fort Langley, B.C.	209314 A.
Dallos, Stefan	Roumania	Aug. 30, 1946	Labourer	Hamilton, Ont	50794 B.
Dallos, Margaret	Minor Child				
Dallos, Olga	Minor Child				
Danford, Frances	Estonia	Aug. 9, 1946	Housewife	Westmount, Que	51401 H.
Danyluk, Peter	Poland	Aug. 19, 1946	Farmer	Steveston, B.C.	209196 A.
Dascola, Domenica (Barreca)	Italy	Aug. 6, 1946	Housewife	Montreal, Que	51411 H.
Dauphinee, Helen Elmore	U.S.A.	Aug. 1, 1946	Housekeeper	Halifax, N.S.	1045 F.
De Camp, Alfred Eugene	U.S.A.	Aug. 29, 1946	Mechanic	New Westminster, B.C.	209387 A.
De Elye Cole, Theodora	Thr Netherlands	Aug. 28, 1946	Housewife	Oxford, England	51497 H.
De Jong, Dirk	The Netherlands	Aug. 17, 1946	Dairyman	Hamilton, Ont	209179 A.
Deloff, George	Greece	Aug. 2, 1946	Labourer	Toronto, Ont	208951 A.
De Muynck, Marin	Belgium	Aug. 28, 1946	Dairyman	Winnipeg, Man	209377 A.
Dendoff, Gertrude	Belgium	Aug. 2, 1946	Housewife	Vancouver, B.C.	51362 H.
Derewianko, Stefan	Poland	Aug. 31, 1946	Shoe and harness maker	Vancouver, B.C.	209433 A.
Deshewey, Samuel	Poland	Aug. 9, 1946	Farm labourer	Windsor, Ont	209043 A.
Devries, Kornelius Gerrit	The Netherlands	Aug. 1, 1946	Painter	Vancouver, B.C.	42665 E.
Devries, Evelyn Edith	Wife				
De Watteville, Marion Amelia	Switzerland	Aug. 8, 1946	Housewife	Montreal, Que	51402 H.
Dingle, Stanley Frederick	U.S.A.	Aug. 29, 1946	Chief of Transportation C.N.R.	Montreal, Que	42763 E.
Dingle, Kathleen	Wife				
Di Vergilio, Pasquale	Italy	Aug. 27, 1946	Labourer	London, Ont	209353 A.
Dobranski, Fred	Austria	Aug. 7, 1946	Butcher	Toronto, Ont	42688 E.
Dobranski, Annie	Wife				
Dojscak, Barbara	Hungary	Aug. 7, 1946	Housewife	Rothwell, N.B.	51372 H.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Domey, Manfred Theodore	Sweden	Aug. 3, 1946	Farmer	Margo, Sask.	42677 E.
Dominik, (Mike) Michael	Poland	Aug. 26, 1946	Farmer	Rochfort Bridge, Alta.	209315 A.
Domitruk, Fedor	Roumania	Aug. 8, 1946	Labourer	Guelph, Ont.	209017 A.
Donofrio, Angelo	Italy	Aug. 7, 1946	Core maker	Toronto, Ont.	42692 E.
Donofrio, Rose	Wife				
Dorgo, Hugo Carl Valdemar	Denmark	Aug. 16, 1946	Metal worker	Toronto, Ont.	209146 A.
Drabek, John	Czechoslovakia	Aug. 1, 1946	Farmer	Brightbank, Alta.	208917 A.
Dragash, Nick	Yugoslavia	Aug. 12, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	209049 A.
Dresner, Erwin	Austria	Aug. 8, 1946	Knitter	Toronto, Ont.	208997 A.
Dsurny, Frank	Czechoslovakia	Aug. 4, 1946	Farmer	Redwater, Alta.	209113 A.
Dubits, Michael	Hungary	Aug. 27, 1946	Farm labourer	Calgary, Alta.	209347 A.
Duerksen, Margareta Jacob	Russia	Aug. 8, 1946	Housewife	Gem, Alta.	51390 H.
Dujnic, Stephanie, Jean	Czechoslovakia	Aug. 1, 1946	Bookeeper	Tillsonburg, Ont.	6322 C.
Dumhan, William	U.S.A.	Aug. 15, 1946	Auto driver	Toronto, Ont.	209130 A.
Dzuris, (Johan) Jan	Czechoslovakia	Aug. 30, 1946	Farmer	Langley Prairie, B.C.	50788 B.
Dzuris, Mary	Minor Child				
Dzvirko, George	Czechoslovakia	Aug. 26, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	209322 A.
Egli, Herman	Switzerland	Aug. 14, 1946	Miner	Vancouver, B.C.	209098 A.
Ehl, John	Hungary	Aug. 26, 1946	Brakeman	Tillsonburg, Ont.	209328 A.
Ehrlich, Felix	Germany	Aug. 8, 1946	Electrical tester	Toronto, Ont.	208999A.
Ekler, Kurt	Austria	Aug. 12, 1946	Student of chemistry	Montreal, Que.	209090 A.
Ellenberger, Henry	Hungary	Aug. 19, 1946	Farmer	Vanessa, Ont.	209217 A.
Emer, Nicholas	Roumania	Aug. 20, 1946	Labourer	Montreal, Que.	209229 A.
English, Clark Herbert	U.S.A.	Aug. 3, 1946	Farmer	Piapot, Sask.	42670 E.
Eng, Karsten	Norway	Aug. 21, 1946	Sectionman	Birnie, Man.	209281 A.
Enns, Bernhard John	Russia	Aug. 27, 1946	Farmer	Black Creek, B.C.	209342 A.
Enstrom, Knut August	Sweden	Aug. 10, 1946	Farmer	Metiskow, Alta.	209241 A.
Erickson, Gunnar William	Sweden	Aug. 12, 1946	Truckdriver (now in the service of the Crown)	Pinewood, Ont.	209074 A.
Erickson, Henry	Sweden	Aug. 31, 1946	Farmer	Pemberton, B.C.	209440 A.
Erickson, Ollie	Sweden	Aug. 2, 1946	Carpenter	Dauphin, Man.	208937 A.
Erickson, Sven Lennard	Sweden	Aug. 26, 1946	Welder	Agencourt, Ont.	209326 A.
Esch, Nicholas Joseph	U.S.A.	Aug. 2, 1946	Farmer	Sexsmith, Alta.	42683 E.
Esch, Stephena Madelaine	Wife				
Ewert, Abram	Germany	Aug. 21, 1946	Farmer	Silver Grove, Sask.	209267 A.
Exel, Frederick Godfrey	The Netherlands	Aug. 27, 1946	Builder	Courtenay, B.C.	42738 E.
Exel, Ellen Catharine	Wife				
Fallon, Henry Richards	U.S.A.	Aug. 2, 1946	Student	Montreal, Que.	208927 A.
Falticzek, Franz Seigrfried	Austria	Aug. 1, 1946	Food expert	St. Catharines, Ont.	209297 A.
Fecser, Paul	Roumania	Aug. 2, 1946	Butcher and grocer	Toronto, Ont.	208931 A.
Fedorak, Michailo	Roumania	Aug. 21, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	209272 A.
Fink, Annie	Poland	Aug. 26, 1946	Housewife	Winnipeg, Man.	51482 H.
Finkelstein, Bertha Edelstein	Poland	Aug. 26, 1946	Housweife	Montreal, Que.	51494 H.
Fischer, Rudolph	Czechoslovakia	Aug. 7, 1946	Glove cutter	Prescott, Ont.	50769 B.
Fischer, Rudolph	Minor Child				
Fisher, George Matthew	U.S.A.	Aug. 3, 1946	Retired farmer	Camrose, Alta.	42679 E.
Fitterman, Harry Edward	Russia	Aug. 7, 1946	Manufacturers' agent	Winnipeg, Man.	42695 E.
Fitterman, Betty Blanche	Wife				
Fittkau, Bruno	Germany	Aug. 8, 1946	Farmer	Leipzig, Sask.	208995 A.
Fix, Elizabeth Frohlich	Hungary	Aug. 9, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51404 H.
Flatness, Berthel Baardson	Norway	Aug. 1, 1946	Farmer	Duncairn, Sask.	42660 E.
Flatness, Olava	Wife				
Fleischmann, Peter Anton	Switzerland	Aug. 23, 1946	Jeweller	Waterloo, Ont.	209304 A.
Flipse, Jansje	The Netherlands	Aug. 7, 1946	Housewife	Winnipeg. Man.	51373 H.
Foccacia, Angelo	Italy	Aug. 21, 1946	Miner	Saunders, Alta.	209257 A.
Foley, Earl Richard	U.S.A.	Aug. 12, 1946	Watchman	Toronto, Ont.	209053 A.
Forster, Joseph Frank	Germany	Aug. 20, 1946	Head waiter and clerk	Winnipeg, Man.	209251 A.
Franson, Anton William	Sweden	Aug. 20, 1946	Carpenter	Calgary, Alta.	209247 A.
Franson, Florence Elizabeth	Sweden	Aug. 20, 1946	Housewife	Calgary, Alta.	51464 H.
Freedman, Goldie	Poland	Aug. 2, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51358 H.
Fredrikson, Gunnar	Sweden	Aug. 24, 1946	Miner	Winnipeg, Man.	209291 A.
Freitag, Curt Ludwig	Germany	Aug. 14, 1946	Miner	Kirkland Lake, Ont.	209101 A.
Friesen, Gerhard John	Russia	Aug. 30, 1946	Farmer	Vauxhall, Alta.	50792 B.
Friesen, Margaret	Minor Child				
Friis, Jens Martinus	Denmark	Aug. 27, 1946	Janitor	Vancouver, B.C.	209354 S.
Fritze, Carl Richard Arnold	Germany	Aug. 12, 1946	Garageman	St. Paul, Alta.	209077 A.
Fuhre, Nans Johnson	Norway	Aug. 1, 1946	Steam engineer	Kenora, Ont.	42659 E.
Furtmann, Karl	Germany	Aug. 30, 1946	Farmer	Dapp, Alta.	50790 B.
Furtmann, Erika	Minor Child				
Gabas, Matus	Czechoslovakia	Aug. 7, 1946	Farmer	Tilley, Alta.	59773 B.
Gabas, Mary	Minor Child				
Gagne, Wilfred	U.S.A.	Aug. 30, 1946	Truck driver	Montreal, Que.	209415 A.
Gable, Eva Mary	Russia	Aug. 17, 1946	Housewife	Edmonton, Alta.	51459 H.
Gala, Josef	Czechoslovakia	Aug. 24, 1946	Labourer	Ft. Frances, Ont.	209299 A.
Gallix, Rose de Lima St. Germain	France	Aug. 2, 1946	Housewife	Sorel, Que.	51385 H.
Garber, Zelig	Russia	Aug. 29, 1946	Retired	Winnipeg, Man.	42756 E.
Garber, Ida	Wife				
Gatz, George	Roumania	Aug. 2, 1946	Barber	Toronto, Ont.	208934 A.
Gazsik, Paul	Hungary	Aug. 1, 1946	Labourer	Port Colborne, Ont.	208920 A.
Gdyk, Stanley	Poland	Aug. 7, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	208993 A.
Gebenian, Bedros	Turkey (Armenia)	Aug. 2, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	208949 A.
Geller, Samuel	Russia	Aug. 10, 1946	Cutter (Tip Top Tailors)	Toronto, Ont.	42709 E.
Geller, Rose	Wife				
Geng, Julia	Roumania	Aug. 13, 1946	Housewife	Welland, Ont.	51418 H.
Gerbrandt, George Jacob	Russia	Aug. 1, 1946	Electrician	Herbert, Sask.	32661 E.
Gerbrandt, Anna (Klassen)	Wife				
Gerson, Tillie Gedalowicz	Poland	Aug. 14, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51420 H.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Ghiendoni, Ada	Italy	Aug. 7, 1946	Housewife	Thorold, Ont.	51382 H.
Gianfrancesco, Antonio	Italy	Aug. 8, 1946	Barber	Toronto, Ont.	209014 A.
Gilpatrick, Claude Hall (Jr)	U.S.A.	Aug. 3, 1946	International Paper Co. employee	Gatineau, Que.	208976 A.
Giovinazzo, Michelangelo	Italy	Aug. 19, 1946	Carpenter	Hamilton, Ont.	209339 A.
Goerzen, Helen	Russia	Aug. 16, 1946	Housewife	Gem, Alta.	51447 H.
Goldstein, Ida Gilman	Roumania	Aug. 8, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51396 H.
Goodspeed, Rena Christina	U.S.A.	Aug. 28, 1946	Housewife	Battleford, Sask.	51491 H.
Gniewczynski, George	Poland	Aug. 17, 1946	Miner	Flin Flon, Man.	209186 A.
Graf, Robert	Austria	Aug. 26, 1946	Electrician	Regina, Sask.	209331 A.
Grandoni, Egisto	Italy	Aug. 17, 1946	Plasterer	Montreal, Que.	209310 A.
Grassl, Sofie	Germany	Aug. 14, 1946	Seamstress	Montreal, Que.	209214 A.
Graves, Ida Allan	U.S.A.	Aug. 29, 1946	Housewife	Edmonton, Alta.	42762 E.
Greenfield, Harry (Hersz Gruenfeld)	Poland	Aug. 12, 1946	Clerk	Montreal, Que.	209084 A.
Grekul, William	Roumania	Aug. 27, 1946	Labourer	Williams, Ont.	209365 A.
Grgich, Anton	Yugoslavia	Aug. 20, 1946	Bushworker	Hamilton, Ont.	209364 A.
Grohs, Johann	Germany	Aug. 6, 1946	Farmer	Loon River, Sask.	50766 B.
Grohs, Edward	Minor Child				
Grohs, Helga	Minor Child				
Gross, Peter George	Yugoslavia	Aug. 28, 1946	Butcher	Toronto, Ont.	209378 A.
Gruenberg, Harry	Austria	Aug. 1, 1946	Instructor-University of B.C.	Vancouver, B.C.	208921 A.
Grunfur, Sigurd Eilertsen	Norway	Aug. 21, 1946	Fisherman	Prince Rupert, B.C.	209256 A.
Gryskewich, Demetr	Russia	Aug. 30, 1946	Sectionman	Willingdon, Alta.	209408 A.
Guglietti, Angelina	Italy	Aug. 7, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51466 H.
Guman, John	Greece	Aug. 7, 1946	Retired	Vancouver, B.C.	42691 E.
Guman, Beatrice Emma Ada	Wife				
Gundermann, Martin	Germany	Aug. 10, 1946	Shipper	Montreal, Que.	209047 A.
Gundersen, Kristine Frederikke	Denmark	Aug. 13, 1946	Housewife	Dickson, Alta.	51417 H.
Gundersen, Mary Elizabeth	Denmark	Aug. 13, 1946	Housewife	Dickson, Alta.	51416 H.
Gunesch, Maria	Roumania	Aug. 8, 1946	Housewife	London, Ont.	51370 H.
Gustafson, Lennart Sigfried	Finland	Aug. 8, 1946	Logger	Bloedel, B.C.	209020 A.
Gydosic, Annie	Austria	Aug. 6, 1946		Fernie, B.C.	42681 E.
Haavisto, Axel	Finland	Aug. 2, 1946	Bushworker	Mokomon, Ont.	208960 A.
Hager, Alfred	Germany	Aug. 8, 1946	Foreman	Windsor, Ont.	209002 A.
Hagg, Erik Lennart	Sweden	Aug. 12, 1946	Now in the service of the Crown	Prince Rupert, B.C.	209048 A.
Haggard, Warren Ray	U.S.A.	Aug. 10, 1946	Merchant	Ranfurly, Alta.	42718 E.
Haggard, Ethel Estelle	Wife				
Hakala, Elina	Finland	Aug. 16, 1946	Housewife	Port Essington, B.C.	51443 H.
Handler, Francisca (Meszaros)	Hungary	Aug. 3, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51440 H.
Hand, Frank Larkin	U.S.A.	Aug. 10, 1946	Honey Producer	Porcupine Plain, Sask.	42708 E.
Hand, Clara Melvina	Wife				
Hansen, Charles M.	U.S.A.	Aug. 29, 1946	Retired	Okanagan Landing, B.C.	42670 E.
Hansen, Lena J.	Wife				
Hansen, Einer Viggo	Denmark	Aug. 19, 1946	Trackman	Aldergrove, B.C.	209198 A.
Hanterman, John	The Netherlands	Aug. 29, 1946	Farmer	Battleford, Sask.	42761 E.
Hanterman, Johanna Clasina Schreuder	Wife				
Harms, Erwin John	Germany	Aug. 16, 1946	Labourer	Young, Sask.	209153 A.
Harstad, Haakon Bernhard	Norway	Aug. 5, 1946	Rancher	Brooks, Alta.	42736 E.
Harstad, Christina	Wife				
Hartmann, Arthur Richard	Germany	Aug. 27, 1946	Farmer	Middle Lake, Sask.	209349 A.
Haugrud, Gullek	Norway	Aug. 1, 1946	Farmer	Rose Valley, Sask.	42658 E.
Haugrud, Elise	Wife				
Hawryn, Walter	Poland	Aug. 2, 1946	Assembler	Toronto, Ont.	208933 A.
Haydey, Vera	Roumania	Aug. 9, 1946	Housewife	Hotchkiss, Alta.	51406 H.
Heckler, Rudolf Walter	Austria	Aug. 9, 1946	Leather Goods Manufacturer.	Montreal, Que.	209028 A.
Heinz, Joseph	Germany	Aug. 26, 1946	Chauffeur	Montreal, Que.	209313 A.
Hellerova, Helena	Czechoslovakia	Aug. 6, 1946	Medical Doctor	Battleford, Sask.	208979 A.
Heller, William	Roumania	Aug. 30, 1946	Farmer	Golden Prairie, Sask.	50793 B.
Heller, Oscar	Minor Child				
Heller, William	Minor Child				
Hendry, Anthony	Russia	Aug. 12, 1946	Now in the service of the Crown.	Punnichy, Sask.	209052 A.
Herr, Mary Phila	U.S.A.	Aug. 26, 1946	Housewife	Saskatoon, Sask.	42732 E.
Heuchert, John	Poland	Aug. 7, 1946	Metal worker	Toronto, Ont.	208988 A.
Heydeman, Friedrich Paul	Germany	Aug. 20, 1946	Farmer	Lang, Sask.	209228 A.
Heymann, Gunter	Germany	Aug. 9, 1946	Artist	Montreal, Que.	209034 A.
Hiatt, Alfred Curtis	U.S.A.	Aug. 14, 1946	Bank Clerk	Edson, Alta.	209100 A.
Hietala, Antti	Finland	Aug. 8, 1946	Carpenter	Toronto, Ont.	208996 A.
Hildebrand, Corny	Russia	Aug. 16, 1946	Blacksmith	Neilburg, Sask.	209148 A.
Hill, Edward (Myllymaki)	Finland	Aug. 10, 1946	Woods contractor	Sunshine, Ont.	42706 E.
Hill, Mary	Wife				
Hiltunen, Walfrid	Finland	Aug. 30, 1946	Carpenter foreman	Port Arthur, Ont.	50786 B.
Hiltunen, Ingrid Astrid	Minor Child				
Hirschfeld, Fritz Bernhard	Germany	Aug. 29, 1946	Precision mechanic	Westmount, Que.	209382 A.
Hirsch, John	Roumania	Aug. 12, 1946	Rubber factory worker.	Toronto, Ont.	209076 A.
Hoblak, Anna	Poland	Aug. 16, 1946	Housewife	Freedom, Alta.	51448 H.
Hodaj, Annie (Hoday)	Roumania	Aug. 7, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51378 H.
Hodess, Sam (Shiya)	Poland	Aug. 17, 1946	Tailor	Montreal, Que.	209166 A.
Hodos, John	Hungary	Aug. 19, 1946	Electric repair man	Hamilton, Ont.	209219 A.
Hodowsky, Carl	Poland	Aug. 1, 1946	Machine operator	Toronto, Ont.	208918 A.
Hoechster, Martin Rolf	Germany	Aug. 12, 1946	Asst. research chemist.	Montreal, Que.	209088 A.
Holmberg, Sven	Sweden	Aug. 16, 1946	Logger	Vancouver, B.C.	209157 A.
Holoboff, Fred	Russia	Aug. 27, 1946	Carpenter	Albert Park, Alta.	209362 A.
Holowczak, Atanas	Poland	Aug. 20, 1946	Restaurant owner	Toronto, Ont.	209246 A.
Holt, Frances Mary	Norway	Aug. 13, 1946	Housewife	Whitehorse, Y.T.	51506 H.
Horvath, Frank	Hungary	Aug. 30, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	50789 B.
Horvath, Emma	Minor Child				
Hossack, Steve	Austria	Aug. 24, 1946	Labourer	Ingersoll, Ont.	209447 A.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Hotter, Mathias	Hungary	Aug. 27, 1946	Labourer	Regina, Sask.	42748 E.
Hotter, Mary	Wife				
Huggett, Melvin Floyd	U.S.A.	Aug. 14, 1946		Prince Albert, Sask.	209112 A.
Huppanen, Olga	Finland	Aug. 16, 1946	Housewife	Sault Ste. Marie, Ont.	51450 H.
Huspeka, Anna	Czechoslovakia	Aug. 13, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51414 H.
Huss, Anton	Czechoslovakia	Aug. 3, 1946	Farmer	Lacombe, Alta.	208966 A.
Hynek, Joseph	Czechoslovakia	Aug. 16, 1946	Retail clerk	Toronto, Ont.	209139 A.
Hytner, Norman John	Roumania	Aug. 14, 1946	Commercial photographer.	Toronto, Ont.	209111 A.
Iivonen, Antti	Finland	Aug. 2, 1946	Shoemaker	Toronto, Ont.	208944 A.
Isaac, Alexander	Russia	Aug. 3, 1946	Ship master	Montreal, Que.	42673 E.
Isaac, Mary	Wife				
Jaakkola, Antti Kustaa	Finland	Aug. 9, 1946	Labourer	Nolalu, Ont.	209276 A.
Jacob, Kurt	Germany	Aug. 12, 1946	Proof reader	Toronto, Ont.	209081 A.
Jacobucci, Joseph	Italy	Aug. 19, 1946	Contractor	Winnipeg, Man.	209201 A.
Janzen, John	Russia	Aug. 17, 1946	Labourer	Grunthal, Man.	209338 A.
Jadronik, Archie	Russia	Aug. 2, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	208943 A.
Janzen, Caroline	Germany	Aug. 28, 1946	Housewife	Youbou, B.C.	51486 H
Jardany, James	Hungary	Aug. 17, 1946	Section labourer	Lethbridge, Alta.	209282 A.
Jarvinen, Walde Erhard	Finland	Aug. 8, 1946	Carpenter	Toronto, Ont.	209008 A.
Jaworsky, John	Russia	Aug. 2, 1946	Wool puller	Toronto, Ont.	208945 A.
Jensen, Arne	Norway	Aug. 29, 1946	Logger	Prince George, B.C.	209397 A.
Jensen, Jorgen Charles	Denmark	Aug. 3, 1946	Time keeper	Toronto, Ont.	208967 A.
Johansen, Nels	U.S.A.	Aug. 27, 1946	Farmer and carpenter.	Mossbank, Sask.	41741 E.
Johansen, Martha	Wife				
Johnson, Burton Joseph	U.S.A.	Aug. 17, 1946	Carpenter	Mayfair, Sask.	209173 A.
Johnson, Johan Gustaf	Sweden	Aug. 31, 1946	Logger	New Westminster, B.C.	209439 A.
Johnson, John Michael	Finland	Aug. 20, 1946	Technician	Erindale, Ont.	209226 A.
Johnson, Nils Alfred	Sweden	Aug. 20, 1946	Fisherman	Beauval, Sask.	209238 A.
Johnson, Oscar Hilding	Sweden	Aug. 2, 1946	Implement dealer	Fairview, Alta.	42669 E.
Johnson, Marion	Wife				
Johns, Oscar Hugo	Germany	Aug. 28, 1946	Glass manufacturer	Toronto, Ont.	42755 E.
Johnson, Rudolph	Sweden	Aug. 10, 1946	Logger	Port Alberni, B.C.	42707 E.
Joki, David	Finland	Aug. 12, 1946	Farmer	Nolalu, Ont.	209065 A.
Jonker, Klaas (Nick)	The Netherlands	Aug. 16, 1946	Labourer	Yellowknife, N.W.T.	209141 A.
Jorger, Gertrude	Germany	Aug. 16, 1946	Housewife	Vancouver, B.C.	51457 H.
Jukosky, George	Roumania	Aug. 31, 1946	Craneman	Port Colborne, Ont.	209426 A.
Kaczmarczyk, Michal	Poland	Aug. 3, 1946	Driver's helper	Toronto, Ont.	208973 A.
Kain, Leland Wellington	U.S.A.	Aug. 7, 1946	Merchant and manufacturers' agent	Birsay, Sask.	50772 B.
Kain, Donald Thomas	Minor Child				
Kaiser, Steve	Hungary	Aug. 19, 1946	Restaurateur	Toronto, Ont.	209208 A.
Kambourian, George Stephen	U.S.A.	Aug. 22, 1946	Physician	Montreal, Que.	209278 A.
Kangas, Niilo	Finland	Aug. 31, 1946	Farmer	Tarzwell, Ont.	209432 A.
Kantor, Anthony	Czechoslovakia	Aug. 17, 1946	Tradesman's helper	Tecumseh, Ont.	209174 A.
Kaplan, Bernard	Lithuania	Aug. 6, 1946	Photographer	Windsor, Ont.	50765 B.
Kaplan, Igor	Minor Child				
Kaplan, Naome	Minor Child				
Kaprian, Wasyl	Poland	Aug. 20, 1946	Labourer	Montreal, Que.	209392 A.
Kaprocky, Anastazia	Poland	Aug. 7, 1946	Housewife	Redditt, Ont.	51368 H.
Karasi, Mike	Hungary	Aug. 9, 1946	Labourer	Niagara Falls, Ont.	209026 A.
Kardos, James E.	Hungary	Aug. 30, 1946	Tailor	Saskatoon, Sask.	57085 B.
Kardos, Geza	Minor Child				
Karnes, Charles William	U.S.A.	Aug. 29, 1946	Student	Montreal, Que.	209393 A.
Karpluk, Emilia	Poland	Aug. 2, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51359 H.
Karvinen, Pekka Eswin	Finland	Aug. 21, 1946	Farmer	Wahnapitaw, Ont.	209265 A.
Kashbara, Solomon	Syria	Aug. 10, 1946	Labourer	Montreal, Que.	42705 E.
Kashbara, Jamile Rizk	Wife				
Katzenberg, Daniel Theodore	Germany	Aug. 12, 1946	Baker	Montreal, Que.	209086 A.
Kata, Goldie	Lithuania	Aug. 1, 1946	Housewife	Halifax, N.S.	51413 H.
Katz, Lily Sommer	Hungary	Aug. 22, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51475 H.
Katz, Sylvia	U.S.A.	Aug. 29, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51502 H.
Kausch, Helmut	Germany	Aug. 21, 1946	Painter	Westboro, Ont.	209255 A.
Kehrer, Anton	Austria	Aug. 31, 1946	Painter	Winnipeg, Man.	209434 A.
Keiss, Benjamin (Kiss)	Hungary	Aug. 20, 1946	Farm labourer and beet contractor.	Osoyoos, B.C.	209234 A.
Kelly, Monsoeur	Turkey	Aug. 28, 1946	Fuel wood dealer and trucker.	North Bay, Ont.	42753 E.
Kelly, Beatrice	Wife				
Kempf, John	Hungary	Aug. 8, 1946	Farm Labourer	Osoyoos, B.C.	209005 A.
Kendall, Ivan	Denmark	Aug. 29, 1946	Railway checker	Winnipeg, Man.	209386 A.
Kerekes, Antal	Hungary	Aug. 9, 1946	Labourer	Fort William, Ont.	209045 A.
Kestner, Adelheid Margret Martha	Germany	Aug. 7, 1946	Nurse	Winnipeg, Man.	208991 A.
Kientopp, Albert	Germany	Aug. 9, 1946	Farmer	Lethbridge, Alta.	209037 A.
King, Mary	Austria	Aug. 21, 1946	Housewife	Middle Lake, Sask.	51469 H.
Kiss, Andrew	Hungary	Aug. 27, 1946	Farmer	Abbotsford, B.C.	209343 A.
Kiss, Barbara	Hungary	Aug. 8, 1946	Housewife	Langbank, Sask.	51374 H.
Kitts, (Lina) Melanie Kaiser	Germany	Aug. 29, 1946	Domestic	Montreal, Que.	209381 A.
Klein, Anna	Germany	Aug. 17, 1946	Farmer	Denbign, Ont.	209296 A.
Klein, Louis	Russia	Aug. 12, 1946	Baker	Montreal, Que.	209082 A.
Klein, Marie	Roumania	Aug. 1, 1946		Glen Ewen, Sask.	0382 J.
Kleisinger, Jacob	Yugoslavia	Aug. 2, 1946	Carpenter and Soldier.	Regina, Sask.	208938 A.
Klemming, Marie Elizabeth	Sweden	Aug. 3, 1946	Housewife	Winnipeg, Man.	51505 H.
Klem, Stepaniuk	Poland	Aug. 27, 1946	Restaurant proprietor.	Hamilton, Ont.	209356 A.
Kluz, Jacob	Czechoslovakia	Aug. 14, 1946	Sectionman	Toronto, Ont.	209110 A.
Knudsen, Jens Magnus	Denmark	Aug. 14, 1946	Now in the service of the Crown.	Steep Creek, Sask.	209109 A.
Knudsen, Soren	Denmark	Aug. 30, 1946	Farm labourer	Lethbridge, Alta.	209407 A.
Knudsvig, Edwin	U.S.A.	Aug. 12, 1946	Machinist	Victoria, B.C.	209070 A.
Knudtzon, Hans	Norway	Aug. 17, 1946	Labourer	Woodfibre, B.C.	209167 A.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Kocorines, Stamatis	Greece	Aug. 6, 1946	Fisherman	Ladner, B.C.	42684 E.
Kocorines, Mahe	Wife				
Koehler, Frederick William	Germany	Aug. 30, 1946	Engineer	Toronto, Ont.	209418 A.
Kohar, Louis	Germany	Aug. 19, 1946	Miner	Eburne, B.C.	209190 A.
Koll, Anders Axel	Finland	Aug. 14, 1946	Logger	Burnaby, B.C.	209095 A.
Koncz, Margaret	Roumania	Aug. 24, 1946	Housewife	Hamilton, Ont.	51479 H.
Koncz, Paul	Roumania	Aug. 8, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	208986 A.
Korbutiak, Dmytro	Poland	Aug. 8, 1946	Farmer	Weasel Creek, Alta.	209162 A.
Kornberger, Joseph	Germany	Aug. 23, 1946	Upholsterer	Vancouver, B.C.	209307 A.
Koskinen, Huga	Finland	Aug. 2, 1946	Labourer	Connaught, Ont.	208954 A.
Koski, Julius	Finland	Aug. 1, 1946	Lumber stacker	Ft. Frances, Ont.	208912 A.
Koskinen, Yrjo (George)	Finland	Aug. 19, 1946	Labourer	Port Arthur, Ont.	209218 A.
Kossom, Thomas Mahmood	Syria	Aug. 20, 1946	Machinist and inspector.	Sandwich, E. Ont.	209340 A.
Kostenuk, Maria (Monuk)	Austria	Aug. 19, 1946	Housewife	Ottawa, Ont.	51462 H.
Kosydar, Mike	Poland	Aug. 19, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	209197 A.
Koleles, Josef	Hungary	Aug. 21, 1946	Farm labourer	Oliver, B.C.	209262 A.
Kotiuk, William	Poland	Aug. 8, 1946	Labourer	Winnipeg, Man.	209114 A.
Kovacs, Frank	Roumania	Aug. 31, 1946	Sectionman	Fosford, Sask.	209437 A.
Kovacs, Victor	Czechoslovakia	Aug. 14, 1946	Moulder	Hamilton, Ont.	209097 A.
Kovinsky, Morris	Russia	Aug. 28, 1946	Grocer	Toronto, Ont.	42752 E.
Kovinsky, Susan	Wife				
Kozak, Peter	Austria	Aug. 20, 1946	Farmer	Simcoe, Ont.	209230 A.
Kramer, Ruth	Poland	Aug. 21, 1946	Merchant	Toronto, Ont.	42722 E.
Kratko, Steve	Poland	Aug. 14, 1946	Farmer	Holden, Alta.	209117 A.
Kray, John	Poland	Aug. 21, 1946	Tailor	Leamington, Ont.	209263 A.
Kremchyk, Joseph Michael	Poland	Aug. 16, 1946	Student	Toronto, Ont.	209159 A.
Krestel, John	Roumania	Aug. 12, 1946	Furniture worker	Simcoe, Ont.	209061 A.
Kroeker, Katherina	Russia	Aug. 28, 1946	Housewife	Whitewater, Man.	51492 H.
Kruger, Anna	Poland	Aug. 12, 1946	Housewife	Millet, Alta.	51452 H.
Krug, Elizabeth	Hungary	Aug. 28, 1946	Housewife	Kitchener, Ont.	51487 H.
Kruk, John	Poland	Aug. 21, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209253 A.
Kruszelivicki, Emil	Poland	Aug. 20, 1946	Mechanic's helper	London, Ont.	209239 A.
Kuehnbaum, Horst Martin	Germany	Aug. 2, 1946	Druggist	Toronto, Ont.	208932 A.
Kugyelka, George	Hungary	Aug. 7, 1946	Farmer	Brenton, Alta.	50774 B.
Kugyelka, George	Minor Child				
Kugyelka, Margaret	Minor Child				
Kukucska, (Anthony) Anton	Roumania	Aug. 1, 1946	Labourer	Welland, Ont.	208911 A.
Kulcsar, Mary	Czechoslovakia	Aug. 15, 1946	Housewife	Newcastle, Alta.	51427 H.
Kulich, Joseph	Czechoslovakia	Aug. 15, 1946	Stoker	Milford Bay, Ont.	209136 A.
Kuranoff, Irving	Russia	Aug. 3, 1946	Merchant	Montreal, Que.	42671 E.
Kuranoff, Ethel Mason	Wife				
Kuruc, John	Hungary	Aug. 7, 1946	Mill employee	Cornwall, Ont.	208989 A.
Kushner, Fannie	Poland	Aug. 22, 1946	Hairdresser	Edmonton, Alta.	209443 A.
Kuyck, (Alexandra) Sadie	Roumania	Aug. 28, 1946	Housewife	Bankend, Sask.	51498 H.
Kwiecien, (Francois) Francis	Poland	Aug. 6, 1946	Moulder	Preston, Ont.	50767 B.
Kwiecien, Helen	Minor Child				
Laban, John	Czechoslovakia	Aug. 30, 1946	Labourer	Rolling Hills, Alta.	209416 A.
Lacko, Josef	Hungary	Aug. 23, 1946	Labourer	Montreal, Que.	209302 A.
Lagadec, Louis	France	Aug. 12, 1946	Salesman	Montreal, Que.	42715 E.
Lagadec, Marie Anna Counoyer	Wife				
Lakanen, Ida Aliina	Finland	Aug. 5, 1946	Housewife	Timmins, Ont.	51463 H.
Lambo, Henry Carol	Roumania	Aug. 8, 1946	Waiter (now in the service of the Crown)	Can. Forces Overseas	209022 A.
Langer, Emil Otto	Germany	Aug. 9, 1946	Farmer and carpenter.	Three Creeks, Alta.	209027 A.
Lapchak, Michael	Poland	Aug. 27, 1946	Butcher	Toronto, Ont.	209359 A.
Larsen, Dagny Elisabeth	Denmark	Aug. 9, 1946	Housewife	Pugwash, N.S.	51405 H.
Larsen, Erhardt Peter	Denmark	Aug. 14, 1946	Diamond driller	Vancouver, B.C.	209106 A.
Larson, Jones Nicholaus	Sweden	Aug. 1, 1946	Retired farmer	Cherhill, Alta.	42664 E.
Larson, Maria	Wife				
Larson, Lars Edwin	Sweden	Aug. 2, 1946	Engineer Saskatoon, Sanitorium	Saskatoon, Sask.	42667 E.
Larson, Per Johan	Sweden	Aug. 8, 1946	Smelterman	Trail, B.C.	209001 A.
Larsson, Ellen	Sweden	Aug. 14, 1946	Housewife	Lynn Creek, B.C.	51422 H.
Lasko, Joseph	Hungary	Aug. 19, 1946	Porter (warehouseman)	Vancouver, B.C.	209199 A.
Laturner, Robert	U.S.A.	Aug. 30, 1946	Air Pilot	Vancouver, B.C.	209412 A.
Laufer, Herman	Poland	Aug. 30, 1946	Importer	Toronto, Ont.	209411 A.
Lawrence, Peter	Austria	Aug. 29, 1946		Regina, Sask.	209394 A.
Layritz, Emil Richard	Germany	Aug. 21, 1946	Nurseryman	Victoria, B.C.	42721 E.
Layritz, Dorothy	Wife				
Leclerc, Jules (Vercauteren)	Belgium	Aug. 20, 1946	Student	Montreal, Que.	209336 A.
Lehi, George	Hungary	Aug. 23, 1946	Farmer	Delhi, Ont.	50781 B.
Lehi, Elizabeth	Minor Child				
Leibovitch, Sam	Roumania	Aug. 2, 1946	Painter	Montreal, Que.	208929 A.
Leight, Frank	Germany	Aug. 9, 1946	Cook	Toronto, Ont.	209015 A.
Leipala, Anna Elaine	Finland	Aug. 6, 1946	Housewife	Sudbury, Ont.	51363 H.
Lemaich, Sofja	Yugoslavia	Aug. 12, 1946	Housewife	Kirkland Lake, Ont.	51410 H.
Lemay, Frank	U.S.A.	Aug. 23, 1946	Retired	Osgoode, Ont.	209334 A.
Lerner, Hana	Russia	Aug. 21, 1946	Housewife	Winnipeg, Man.	51468 H.
Levy, Leo	Germany	Aug. 12, 1946	Net manufacturer	Montreal, Que.	209091 A.
Licop, Georges Emile Isidore	Belgium	Aug. 29, 1946	Tailor	Lachute, Que.	5783 E. (French)
Licop, Ochanie Marie Desiree Helijnck	Wife				
Lindholm, Stig Bertil L.	Sweden	Aug. 30, 1946	Taxi driver	Ft. Frances, Ont.	209410 A.
Linnala, Erkki Wilhelm	Finland	Aug. 16, 1946	Carpenter	Toronto, Ont.	209147 A.
Liska, John	Czechoslovakia	Aug. 2, 1946	Farmer	Germain, Man.	208963 A.
Litvinchievici, Haralampi	Roumania	Aug. 21, 1946	Labourer	Montreal, Que.	209252 A.
Loebl, Julius	Austria	Aug. 8, 1946	Grocer	Toronto, Ont.	209010 A.
Loewen, Bernhard Paul	Russia	Aug. 14, 1946	Labourer	Coaldale, Alta.	209107 A.
Loffler, Mike	Hungary	Aug. 12, 1946	Farmer	Craven, Sask.	209050 A.
Lof, William Kusti	Finland	Aug. 15, 1946	Farmer	Timmins, Ont.	209126 A.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Lonfat, Joseph	Switzerland	Aug. 24, 1946	Farmer	Ballater, Alta.	209289 A.
Losier, Onesime (Lozier)	U.S.A.	Aug. 19, 1946	Farmer	Saint Anne, N.B.	209220 A.
Lotthammer, Eric	Russia	Aug. 7, 1946	Farmer	Kindersley, Sask.	42693 E.
Lotthammer, Mary Isabel	Wife				
Lovli, Alice	Norway	Aug. 8, 1946	Housewife	Red Lake, Ont.	51412 H.
Lovsin, Anna	Yugoslavia	Aug. 16, 1946	Housewife	Beamsville, Ont.	51456 H.
Lurion, Emil	Austria	Aug. 9, 1946	Now in the service of the Crown.	Ottawa, Ont.	6325 C.
Lyytikainen, Otto Albin	Finland	Aug. 8, 1946	Cabinet maker	Toronto, Ont.	209391 A.
Madland, Bert O.	U.S.A.	Aug. 8, 1946	Farmer	Young, Sask.	42759 E.
Mahovlich, Magdalin	Yugoslavia	Aug. 8, 1946	Housewife	New Westminster, B.C.	51367 H.
Maier, George Adam	Austria	Aug. 7, 1946	Farmer	Kayville, Sask.	42685 E.
Maier, Bertha	Wife				
Maijala, Rauha Ingrid	Finland	Aug. 16, 1946	Housewife	Nolalu, Ont.	51455 H.
Mailander, William Peter	U.S.A.	Aug. 9, 1946	Retired	Regina, Sask.	209273 A.
Majercik, (Frank) Frantisek	Czechoslovakia	Aug. 7, 1946	Labourer	Gatchell, Ont.	51771 B.
Majercik, Mila	Minor Child				
Maki, Ellina	Finland	Aug. 1, 1946		Timmins, Ont.	1046 F.
Malaryk, Paul	Poland	Aug. 30, 1946	Farmer	Hitchcock, Sask.	209402 A.
Malecki, John	Poland	Aug. 7, 1946	Labourer	Edmonton, Alta.	208992 A.
Malfesi, Antonia	Italy	Aug. 8, 1946	Housewife	London, Ont.	51391 H.
Mali, Joseph	Roumania	Aug. 30, 1946	Farmer	Delhi, Ont.	209419 A.
Malik, Theodor	Czechoslovakia	Aug. 26, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	209324 A.
Malminen, Hugo	Finland	Aug. 15, 1946	Carpenter	Stralak, Ont.	209122 A.
Malyx, Elena	Russia	Aug. 15, 1946	Housewife	Buffalo, Alta.	51438 H.
Manasse, Erich Wilhelm	Germany	Aug. 12, 1946	Weaver	Montreal, Que.	209080 A.
Mandel, Imre	Hungary	Aug. 2, 1946	Bookkeeper	Montreal, Que.	208940 A.
Mandel, Morris	Poland	Aug. 7, 1946	Cutter—Garment worker.	Toronto, Ont.	42699 E.
Mandel, Bessie Finkelstein	Wife				
Mandel, Sophie Laiken	Hungary	Aug. 2, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51360 H.
Mandl, Wilhelm Adolphe	Austria	Aug. 8, 1946	Paint and varnish maker.	Toronto, Ont.	209007 A.
Mandzie, Annie	Poland	Aug. 9, 1946		Calgary, Alta.	1048 F.
Manneke, Gatleen	The Netherlands	Aug. 15, 1946	Housewife	Chatham, Ont.	51507 H.
Mann, Howard Allan	Germany	Aug. 8, 1946	Student	Toronto, Ont.	208998 A.
Mansevich, Nicholas	Poland	Aug. 14, 1946	Farmer	Charing Cross, Ont.	209103 A.
Manz, William	Roumania	Aug. 14, 1946	Farmer	Swan River, Man.	209116 A.
Marczona, Mary Ernyei	Hungary	Aug. 24, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51478 H.
Marinchak, Mary	Czechoslovakia	Aug. 23, 1946	Housewife	Welland, Ont.	51476 H.
Marion, Vernon Arthur	U.S.A.	Aug. 2, 1946	Camp clerk	Port Arthur, Ont.	208939 A.
Marits, Jacob	The Netherlands	Aug. 2, 1946	Farmer	Cloverdale, B.C.	208952 A.
Marken, Ole	Norway	Aug. 3, 1946	Farmer	Ratcliffe, Sask.	42674 E.
Marquardt, Erich Gottlieb	Germany	Aug. 12, 1946		Sherbrooke, Que.	9825 A.
Marsh, John Jacob	U.S.A.	Aug. 10, 1946	Can. Car and Foundry employee.	Ft. William, Ont.	42701 E.
Martin, Waldimer	Russia	Aug. 27, 1946	Passenger operator	St. Catharines, Ont.	209367 A.
Masckeh, Gust	Roumania	Aug. 23, 1946	Mechanic	St. Catharines, Ont.	209309 A.
Maskaluk, William	Poland	Aug. 16, 1946	Trucker	Toronto, Ont.	209154 A.
Masuch, August	Germany	Aug. 15, 1946	Farmer	Erickson, B.C.	209120 A.
Matlofsky, Allan	Lithuania	Aug. 28, 1946	Machinist	Toronto, Ont.	209370 A.
Mattina, Joseph	Italy	Aug. 16, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	209243 A.
Mattson, John	Finland	Aug. 8, 1946	Miner	Vancouver, B.C.	209011 A.
Matwijeczko, Rosie	Poland	Aug. 31, 1946	Housewife	Buchanan, Sask.	51509 H.
Matys, Peter	Poland	Aug. 20, 1946	Carpenter	Toronto, Ont.	209240 A.
May, Ahafia Mudrejko	Poland	Aug. 16, 1946	Housewife	Winnipeg, Man.	51453 H.
Mayerczak, Katherine	Poland	Aug. 16, 1946	Housewife	Rosewood, Man.	51451 H.
Mayer, Pauline	U.S.A.	Aug. 10, 1946	Housewife	Winnipeg, Man.	51407 H.
Mazor, Suisie	Czechoslovakia	Aug. 7, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51371 H.
Mazur, Wojciech	Poland	Aug. 2, 1946	Carpenter	Toronto, Ont.	208948 A.
McFaul, James Henry	U.S.A.	Aug. 28, 1946	Farmer	Richards Landing, Ont.	209371 A.
McLeod, John Everett	U.S.A.	Aug. 29, 1946	Nursing orderly	Pointe St. Charles, Que.	209399 A.
Melara, Domenico	Italy	Aug. 16, 1946	Fruit dealer	Toronto, Ont.	209145 A.
Melsted, Johanna	U.S.A.	Aug. 10, 1946	Retired	Wynyard, Sask.	42710 E.
Mercurio, August	Italy	Aug. 31, 1946	Club manager	Sarnia, Ont.	209424 A.
Metzker, Ferdinand	Germany	Aug. 20, 1946	Farmer	Gameland, Ont.	209232 A.
Michailoff, Helen	Bulgaria	Aug. 28, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51490 H.
Michalczuk, Pearl	Poland	Aug. 7, 1946	Housewife	Round Valley, Alta.	51379 H.
Mihaljevich, John	Yugoslavia	Aug. 19, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209277 A.
Milkovic, Steve	Yugoslavia	Aug. 17, 1946	Farm labourer	Sudbury, Ont.	209187 A.
Miller, John	Germany	Aug. 20, 1946	Farmer	Westward Ho, Alta.	209221 A.
Mio, Vittorio	Italy	Aug. 15, 1946	Truck driver	Kimberley, B.C.	209132 A.
Miraglia, Domenico	Italy	Aug. 20, 1946	Labourer	Montreal, Que.	209222 A.
Mirich, Anka	Yugoslavia	Aug. 22, 1946	Housewife	Windsor, Ont.	51473 H.
Moauro, Rock	Italy	Aug. 23, 1946	Farmer	Leamington, Ont.	209441 A.
Molnar, Paul	Hungary	Aug. 21, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209261 A.
Monson, Martin	Norway	Aug. 26, 1946	Farmer	Edmonton, Alta.	42734 E.
Moosbrugger, Edith de Chantal	Switzerland	Aug. 20, 1946		Montreal, Que.	808 H. (French)
Morfesi, Alfred	U.S.A.	Aug. 16, 1946	Designer	Victoriaville, Que.	209163 A.
Morgan, Samuel	Roumania	Aug. 16, 1946	Farmer	Sudbury, Ont.	209155 A.
Morgenthaler, Winnifred	Switzerland	Aug. 28, 1946	Housewife	Carlyle, Sask.	51496 H.
Morin, Alice	Doubtful	Aug. 13, 1946	Housekeeper	St. Pacome, P.Q.	5536 D. (French)
Moro, Antonio	Italy	Aug. 2, 1946	Cement finisher	Windsor, Ont.	208962 A.
Moroz, Olga	Poland	Aug. 28, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51484 H.
Morys, Anastasia	Poland	Aug. 16, 1946	Housewife	Opal, Alta.	51445 H.
Mueller, John	Czechoslovakia	Aug. 23, 1946	Cooper	Vancouver, B.C.	209293 A.
Mullin, Julia	U.S.A.	Aug. 2, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	208930 C.
Multer, Joe	Germany	Aug. 16, 1946	Mechanic	Toronto, Ont.	209142 A.
Munz, Katharina Schafer	Roumania	Aug. 8, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51395 H.
Muzychka, Annie	Poland	Aug. 29, 1946	Housewife	Winnipeg, Man.	51504 H.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Naccarato, Michele	Italy	Aug. 9, 1946	Smelterman	Trail, B.C.	209041 A.
Nagy, Margaret	Hungary	Aug. 7, 1946	Housewife	Coaldale, Alta.	51377 H.
Nadzielski, Adam	Poland	Aug. 17, 1946		Rama, Sask.	209204 A.
Nelson, Arthur Tage	Sweden	Aug. 17, 1946	Farmer	Scandia, Alta.	209185 A.
Nervino, Rodolfo	Italy	Aug. 7, 1946	Shoe Shiner	Hamilton, Ont.	42697 E.
Nervino, Guiseppina Sicurella	Wife				
Nespiak, Iwan	Poland	Aug. 15, 1946	Farmer	Edmonton, Alta.	50821 B.
Nespiak, Magda	Minor Child				
Nesievocj, Maria D.	Yugoslavia	Aug. 10, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51408 H.
Neumann, Wilhelm	Germany	Aug. 16, 1946	Fruitgrower	Naramata, B.C.	209144 A.
Neva, Martti Aleksander	Finland	Aug. 26, 1946	Labourer	Sault Ste. Marie, Ont.	209332 A.
Newberg, Amanda	U.S.A.	Aug. 10, 1946	Farmer	Hyas, Sask.	42704 E.
Nielsen, Niels Christian	Denmark	Aug. 27, 1946	Caretaker	Moosehorn, Man.	42739 E.
Nielsen, Niels Peter Christian	Denmark	Aug. 27, 1946	Farmer	Stockholm, Sask.	42754 E.
Nielsen, Svend Aage	Denmark	Aug. 15, 1946	Butcher	Ste. Agathe des Monts, Que.	209284 A.
Nielson, Christian	Denmark	Aug. 28, 1946	Farmer	Sutton, Que.	209373 A.
Nord, Oscar	Sweden	Aug. 26, 1946	Farmer	North Star, Alta.	42733 E.
Nord, Tena Wilhelmina	Wife				
Norell, Jarl Torbjorn	Finland	Aug. 14, 1946	Merchant	Montreal, Que.	209096 A.
Nurmi, Herman	Finland	Aug. 19, 1946	Farmer	Nolalu, Ont.	209312 A.
Nussbaum, Samuel	Germany	Aug. 16, 1946	Pressman	Toronto, Ont.	209244 A.
Nutynen, Kaarlo Axel	Finland	Aug. 21, 1946	Farmer	Kaministiquia, Ont.	209445 A.
Nyback, Ragnar	Finland	Aug. 8, 1946	Shipyard worker	Vancouver, B.C.	209018 A.
Nygaard, Hans	Norway	Aug. 30, 1946	Farmer	Wadena, Sask.	42764 E.
Nygaard, Nora Minnie	Wife				
Oesch, Carl	Switzerland	Aug. 19, 1946	Manufacturer's agent (Merchant)	Strathmore, Que.	209209 A.
Ojala, Toivo Antero	Finland	Aug. 9, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209025 A.
Olander, Anna (Bezkorowajny)	Austria	Aug. 21, 1946	Housekeeper	Tilbury, Ont.	42716 E.
Olary, Philip	Roumania	Aug. 21, 1946	Labourer	Windsor, Ont.	209258 A.
Olis, Dimitri	Greece	Aug. 20, 1946	Labourer	Toronto. Ont.	209249 A.
Olson, John Enar	Sweden	Aug. 16, 1946	Now in the service of the Crown.	Edgley, Sask.	209160 A.
Olstad, Frederick	Norway	Aug. 6, 1946	Retired Farmer	Ogema, Sask.	42682 E.
Olstad, Emma	Wife				
O'Mara, Earl Francis	U.S.A.	Aug. 23, 1946	Transport pilot	Toronto, Ont.	209283 A.
Ongaro, Angela	Italy	Aug. 8, 1946	Housewife	Trail, B.C.	51386 H.
Onions, Isabel Dickson	U.S.A.	Aug. 10, 1946	Housekeeper	Edmonton, Alta.	42703 E.
Opitz, Joseph	Austria	Aug. 31, 1946	Farm labourer	Watson, Sask.	209428 A.
Orpana, Toivo Herman	Finland	Aug. 30, 1946	Miner	Timmins, Ont.	209405 A.
Oskirko, Nicholas	Russia	Aug. 3, 1496	Carpenter	Toronto, Ont.	208970 A.
Passiluoto, Einar Evald	Finland	Aug. 20, 1946	Printer	Toronto, Ont.	209237 A.
Pajuluoma, August	Finland	Aug. 30, 1946	Miner	Sudbury, Ont.	209404 A.
Palchewich, Mary	Poland	Aug. 7, 1946	Housewife	Buchanan, Sask.	51375 H.
Palik, George	Roumania	Aug. 19, 1946	Farmer	Kipling, Sask.	209207 A.
Palubiski, Philip	Poland	Aug. 6, 1946	Retired farmer	Barry's Bay, Ont.	208982 A.
Pano, Bill (Vasil Naoum Pan)	Albania	Aug. 27, 1946	Hat cleaner an Shoe shine parlor.	Ottawa, Ont.	209363 A.
Passi, Erik Reinhold	Finland	Aug. 1, 1946	Auto mechanic	Toronto, Ont.	208916 A.
Passi, Martta Elsia	Finland	Aug. 2, 1946	Houseworker	Toronto, Ont.	208950 A.
Pauk, William	Poland	Aug. 17, 1946	Tailor	Vernon, B.C.	209188 A.
Pavicie, Stana	Yugoslavia	Aug. 7, 1946	Housewife	Kingston, Ont.	51376 H.
Pavlakis, John Dimitreu	Greece	Aug. 28, 1946	Cabinet maker	Montreal, Que.	42751 E.
Payen, Rene Henri Marcel	France	Aug. 15, 1946	Accountant	St. Lambert, P.Q.	9827 A. (France)
Pearson, Eric Everett	Sweden	Aug. 28, 1946	Machinist	Meadow Lake, Sask.	209374 A.
Pecko, Joseph	Czechoslovakia	Aug. 27, 1946	Labourer	London, Ont.	209368 A.
Pederson, Laust	Denmark	Aug. 27, 1946	Carpenter and machinist.	Saskatoon, Sask.	209356 A.
Pedrini, Augusta	Italy	Aug. 8, 1946	Housewife	Drumheller, Alta.	51400 H.
Pendzii, John	Roumania	Aug. 15, 1946	Sectionman	Atikokan, Ont	209129 A.
Penic, Irene	Yugoslavia	Aug. 6, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51364 H.
Perna, Maria Rosaria Battista	Italy	Aug. 15, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51426 H.
Pesce, Fortunato	Italy	Aug. 3, 1946	Hat blocker	Montreal, Que.	209019 A.
Peters, Anna	Russia	Aug. 21, 1946	Housewife	Hague, Sask.	51470 H.
Peters, Herman	Russia	Aug. 27, 1946	Farmer	Leader, Sask.	42746 E.
Peters, Huldine Adolphine Wenzel	Wife				
Peto, Zigmond	Hungary	Aug. 23, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209290 A.
Petrik, Michael	Czechoslovakia	Aug. 30, 1946	Butcher	Toronto, Ont.	209420 A.
Petryga, Dmytro (Petrega)	Austria	Aug. 6, 1946	Farmer	Haight, Alta.	42728 E.
Petryga, Katherine (Petrega)	Wife				
Petti, Joseph	Italy	Aug. 10, 1946	Locksmith and general repairer.	Montreal, Que.	42700 E.
Petti, Lydia Pinal	Wife				
Pfeifer, Gustav	Poland	Aug. 9, 1946	Labourer	Edmonton, Alta.	209024 A.
Pfeiffer, Flora Weyl	Germany	Aug. 14, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51423 H.
Piilo, Elsie Amanda	Finland	Aug. 15, 1946	Housewife	Silver Mountain, Ont.	51436 H.
Pinchero, Joseph	Italy	Aug. 23, 1946	Fruit merchant	Brantford, Ont.	209286 A.
Pinchuk, (Peter) Petro	Poland	Aug. 3, 1946	Tailor—Gardener	Port Credit, Ont.	208972 A.
Pistor, Dorothy Clara	Germany	Aug. 1, 1946		Whitewood, Sask.	0383 J.
Poggetto, Eugenio	Italy	Aug. 12, 1946	Cost accountant	Montreal, Que.	209079 A.
Pollender, Henry Heinrich	Germany	Aug. 7, 1946	Butcher	Montreal, Que.	50775 B.
Pollender, Gertrud	Minor Child				
Poloniato, Giovanni	Italy	Aug. 19, 1946	Chipper	Hamilton, Ont.	209194 A.
Pontson, Ann Mari	Finland	Aug. 23, 1946	Secretary	Toronto, Ont.	209306 A.
Poti, Martin	Hungary	Aug. 19, 1946	Carpenter	Toronto, Ont.	209203 A.
Poushinsky, Valentine Walter	Russia	Aug. 6, 1946	Automobile mechanic.	Calgary, Alta.	208981 A.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Prejsa, Peter	Czechoslovakia	Aug. 30, 1946	Bushman	Toronto, Ont.	50783 B.
Prejsa, Peter	Minor Child				
Prenatt, Mary Luella	U.S.A.	Aug. 28, 1946	Housewife	Sarnia, Ont.	51493 H.
Prigione, Eugene	Italy	Aug. 8, 1946	Glove cutter	Wingham, Ont.	209004 A.
Prokipchuk, John	Poland	Aug. 21, 1946	Labourer	Winnipeg, Man.	209260 A.
Prokos, Basil Nicholas	Greece	Aug. 8, 1946	Janitor	Edmonton, Alta.	209211 A.
Prokosh, Frank	Hungary	Aug. 14, 1946	Farmer	Apple Hill, Ont.	209242 A.
Ptasiuk, Peter	Poland	Aug. 2, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	208964 A.
Puchalski, Dmytro	Poland	Aug. 29, 1946	Labourer	Windsor, Ont.	209384 A.
Puszkar, Wasyl	Poland	Aug. 12, 1946	Labourer	Montreal, Que.	209057 A.
Pyrdza, Wasyl	Poland	Aug. 8, 1946	Labourer	Montreal, Que.	209021 A.
Racz, Stephen	Hungary	Aug. 19, 1946	Farmer	Leamington, Ont.	209202 A.
Radchuk, Wasyl	Austria	Aug. 8, 1946	Shoemaker	Winnipeg, Man.	42687 E.
Radchuk, Eryna	Wife				
Radich, Mike	Roumania	Aug. 17, 1946	Merchant	Sudbury, Ont.	209311 A.
Radzvicia, John Rock	Lithuania	Aug. 28, 1946	Cook	Montreal, Que.	209380 A.
Rahkola, Eero Leonard	Finland	Aug. 12, 1946	Miner	Nipigon, Ont.	209066 A.
Rantala, Gus	Finland	Aug. 15, 1946	Miner	Timmins, Ont.	209127 A.
Rapanos, Constantenos	Greece	Aug. 27, 1946	Restaurant proprietor	Victoria, B.C.	209357 A.
Rasich, Stephanie	Yugoslavia	Aug. 8, 1946	Housewife	St, Catharines, Ont.	51399 H.
Rasmussen, John	Denmark	Aug. 19, 1946	Blacksmith	North Bay, Ont.	209191 A.
Rausa, Steve	Czechoslovakia	Aug. 1, 1946		Sarnia, Ont.	6324 C.
Rausch, Jacob	Roumania	Aug. 23, 1946	Labourer	Kitchener, Ont.	209308 A.
Raysland, Gunnar	Norway	Aug. 17, 1946	Labourer	Sugar Lake, B.C.	209176 A.
Realini, Francesco	Italy	Aug. 1, 1946	Section foreman	Dinorwic, Ont.	208914 A.
Reckman, Eribert Hugo	Germany	Aug. 6, 1946	Agricultural student.	Toronto, Ont.	208980 A.
Reich, Alfred Jack	Roumania	Aug. 1, 1946	Mechanic	Montreal, Que.	42662 E.
Reich, Olive Firth	Wife				
Reiner, Otto Frank	Germany	Aug. 27, 1946	Farmer	Pincher Creek, Alta.	209345 A.
Repac, Stanisa	Yugoslavia	Aug. 26, 1946	Section labourer	Entwistle, Alta.	209317 A.
Revaj, Victor	Czechoslovakia	Aug. 14, 1946	Coalminer	Bellevue, Alta.	209093 A.
Rewoski, Walter	Roumania	Aug. 14, 1946	Clerk	Montreal, Que.	209275 A.
Rintelen, Jospeh Wolfgang	Germany	Aug. 8, 1946	Advertising	Toronto, Ont.	209009 A.
Riste, Erling	Norway	Aug. 16, 1946	Farmer	Gen. Del., Iddesleigh, Alta.	209140 A.
Ristow, Earl Louis	U.S.A.	Aug. 31, 1946	Farmer	Hardy, Sask.	209425 A.
Rogers, Emily Ann Oldroyd	U.S.A.	Aug. 22, 1946	Secretary	Montreal, Que.	1050 F.
Rohrer, Jakob	Hungary	Aug. 7, 1946	Farmer	Ridgetown, Ont.	50777 B.
Rohrer, Magda	Minor Child				
Rombout, Germaine	Belgium	Aug. 12, 1946	Housewife	Eden, Ont.	51500 H.
Ronkanen, Heikki	Finland	Aug. 23, 1946	Freight handler	Port Arthur, Ont.	209287 A.
Roodman, Louis	Russia	Aug. 2, 1946	Merchant	Ottawa, Ont.	42668 E.
Roodman, Bella	Wife				
Rose, John	The Netherlands	Aug. 16, 1946	Truck driver (now in the service of the Crown).	Vancouver, B.C.	209156 A.
Rosenbaum, Rachel Jenny	Poland	Aug. 12, 1946	Housewife	Calgary, Alta.	51419 H.
Rosenberger, Antonio	Austria	Aug. 21, 1946	Farmer	Peesane, Sask.	209269 A.
Rosenthal, Moe Jacob	Russia	Aug. 17, 1946	Furrier	Toronto, Ont.	209178 A.
Ross, Arthur Basil	U.S.A.	Aug. 27, 1946	Retired clergyman	Calgary, Alta.	1053 F.
Rothenberger, Katharina	Russia	Aug. 15, 1946	Housewife	Rhein, Sask.	51431 H.
Rothschild, Herbert	Germany	Aug. 1, 1946		Sherbrooke, Que.	203922 A.
Rovang, Clarence Arthur	U.S.A.	Aug. 7, 1946	Welder	Vancouver, B.C.	42689 E.
Rovang, Rose May	Wife				
Rozenszajn, Michoel	Poland	Aug. 6, 1946	Blanket foreman	Huntington, Que.	208985 A.
Rubin, Jakob Max	Germany	Aug. 8, 1946	Receiver	Toronto, Ont.	209003 A.
Rudyk, Harry Zacharaus	Poland	Aug. 6, 1946	Now in the service of the Crown.	Stuartburn, Man.	208978 A.
Rudy, John	Poland	Aug. 21, 1946	Farmer	Duck River, Man.	209270 A.
Rueger, Edwin John Milton	U.S.A.	Aug. 27, 1946	Cartage business	Calgary, Alta.	42747 E.
Rueger, Inga Ulrikka	Wife				
Rundberg, Hugo Vilhelm	Finland	Aug. 12, 1946	Carpenter	Long Branch, Ont.	209083 A.
Rundquist, Victor Isador	Sweden	Aug. 12, 1946	Engineer	Youbou, B.C.	209072 A.
Runje, Manda	Yugoslavia	Aug. 8, 1946	Housewife	Vancouver, B.C.	51392 H.
Russell, Frederick Edward	U.S.A.	Aug. 2, 1946	Officer in the service of the Crown	Ottawa, Ont.	208926 A.
Russo, Romolo	Italy	Aug. 15, 1946	Barber	Toronto, Ont.	209118 A.
Rusyn, Annie	Poland	Aug. 15, 1946	Housewife	Winnipeg, Man.	51434 H.
Ruuni, Marjo Mielikki	Finland	Aug. 19, 1946	Waitress	Montreal, Que.	209192 A.
Rye, Pauline Gertrude	Norway	Aug. 5, 1946	Housewife	Calgary, Alta.	51415 H.
Ryhanen, Veikko	Finland	Aug. 9, 1946	Miner	Timmins, Ont.	50778 B.
Ryhanen, Hilja	Minor Child				
Ryhanen, Mauri	Minor Child				
Saarenpaa, Gustav William (Saara)	Finland	Aug. 2, 1946	Sectionman	Salmon Arm, B.C.	208957 A.
Saari, Bintti Felects	Finland	Aug. 16, 1946		Meadow Lake, Sask.	209205 A.
Sagan, Michal	Poland	Aug. 27, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209351 A.
Sagulin, Ivar A.	Finland	Aug. 27, 1946	Carpenter	Toronto, Ont.	209360 A.
Sakundiak, Helen. Bogush	Austria	Aug. 2, 1946	Waitress	Toronto, Ont.	42672 E.
Saleem, Mahmoud	Syria	Aug. 7, 1946	Fruit merchant	Montreal, Que.	42698 E.
Samit, Hyman	Russia	Aug. 8, 1946	Second cantor	Montreal, Que.	209006 A.
Sampieri, Marianna Vialunga	Italy	Aug. 21, 1946		Montreal, Que.	810 H. (French)
Sanders, Fred Alex	Sweden	Aug. 10, 1946	Farmer	Penticton, B.C.	42702 E.
Sandor, Ladislaus	Hungary	Aug. 21, 1946	Fur dyer	Winnipeg, Man.	209254 A.
Sardano, Angela Louacono	Italy	Aug. 20, 1946		Montreal, Que.	809 H.
Sarina, Annie	Czechoslovakia	Aug. 16, 1946	Housewife	Hamilton, Ont.	51441 H.
Savich, Charles	Lithuania	Aug. 16, 1946	Labourer	Windsor, Ont.	209164 A.
Sawicki, Michal	Poland	Aug. 3, 1946	Butcher	Toronto, Ont.	208965 A.
Scaini, Arturo	Italy	Aug. 2, 1946	Labourer	Timmins, Ont.	209390 A.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Scalf, George Edward	U.S.A.	Aug. 21, 1946	Merchant	Swan River, Man.	42720 E.
Scalf, Mildred Agnes	Wife				
Scapinello, Dino Antonio	Italy	Aug. 27, 1946	Labourer	Beachville, Ont.	209352 A.
Scarfo, Antonio	Italy	Aug. 21, 1946	Poolroom prop.	North Bay, Ont.	209059 A.
Schaffer, Jacob	U.S.A.	Aug. 27, 1946	Farmer	Anselmo, Alta.	42743 E.
Scharscher, Carl	Roumania	Aug. 9, 1946	Farmer	Flatbush, Alta.	209039 A.
Schild, Laura	Germany	Aug. 1, 1946		Toronto, Ont.	0384 J.
Schild, Winnifred Zara	Austria	Aug. 2, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51361 H.
Schmidt, Nick	Yugoslavia	Aug. 19, 1946	Farm labourer	Delhi, Ont.	209193 A.
Schoen, Magdalena Prager	Hungary	Aug. 8, 1946	Housewife	Ville LaSalle, Que.	51397 H.
Schormann, Wilma	Czechoslovakia	Aug. 8, 1946	Housewife	Montreal, Que.	51387 H.
Schramm, Heinrich	Germany	Aug. 23, 1946	Pastry cook	Winnipeg, Man.	209285 A.
Schuch, Henrietta	Germany	Aug. 7, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51365 H.
Schultz, Peter	Yugoslavia	Aug. 1, 1946	Manufacturer	Toronto 2, Ont.	208919 A.
Schuster, Nickolas	Hungary	Aug. 30, 1946	Farmer	Saltcoats, Sask.	50787 B.
Schuster, Eva	Minor Child				
Schwartz, Edmund	Germany	Aug. 21, 1946	Farmer and miner	Albert Beach, Alta.	209441 A.
Schweitzer, Anna	Hungary	Aug. 28, 1946	Housewife	Waterloo, Ont.	51489 H.
Seche, Mike	Hungary	Aug. 8, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209000 A.
Seferovitch, Abtony Vladimir	Yugoslavia	Aug. 27, 1946	Retired	Perce, Que.	209369 A.
Seifried, August	Germany	Aug. 19, 1946	Farmer	Markerville, Alta.	209195 A.
Seligmann, Bernhard	Germany	Aug. 7, 1946	Butcher	Toronto, Ont.	209012 A.
Semenuk, Cyryl (Kirilo)	Poland	Aug. 15, 1946	Labourer	Ft. Frances, Ont.	209137 A.
Senkiw, Metro	Austria	Aug. 12, 1946	Farmer	Buchanan, Sask.	42712 E.
Senkiw, Mary Hnidy	Wife				
Seper, Stephen	Austria	Aug. 30, 1946	Miner	Bienfait, Sask.	50782 B.
Seper, Rosie	Minor Child				
Shalatski, Sarafina	Poland	Aug. 29, 1946	Housewife	Sarnia, Ont.	51503 H.
Sharp, James Irvin	U.S.A.	Aug. 17, 1946		London, Ont.	209206 A.
Shatulsky, Kathleen	Austria	Aug. 19, 1946	Housewife	Winnipeg, Man.	51467 H.
Shewchenko, Fred	Russia	Aug. 14, 1946	Labourer	Montreal, Que.	209105 A.
Shewchuk, Harry	Poland	Aug. 7, 1946	Tailor	Winnipeg, Man.	208990 A.
Shewchuk, Martin	Russia	Aug. 28, 1946	Farmer and Carpenter.	Mission City, B.C.	209375 A.
Shmata, Semko	Poland	Aug. 17, 1946		Edmonton, Alta.	209172 A.
Shragal, Andy	Yugoslavia	Aug. 29, 1946	Puncher operator	Val d'Or, Que.	209398 A.
Sihvola, Paavo Mortimer	Finland	Aug. 15, 1946	Buss driver	Timmins, Ont.	209128 A.
Siilman, Tyyne	Finland	Aug. 14, 1946	Housewife	Pt. Arthur, Ont.	51421 H.
Sikora, Frank George	Poland	Aug. 17, 1946		Okla, Sask.	209210 A.
Sillanpaa, Paulimatti	Finland	Aug. 31, 1946	Farmer	Pt. Arthur, Ont.	209430 A.
Simon, Joseph	Hungary	Aug. 7, 1946	Laundry foreman	Delhi, Ont.	209016 A.
Simon, Peter	Hungary	Aug. 27, 1946	Labourer	Winnipeg, Man.	209344 A.
Simonson, Roy	Norway	Aug. 1, 1946	Farmer	Swift Current, Sask.	42663 E.
Simonson, Ingeborg	Wife				
Sirka, John	Hungary	Aug. 12, 1946	Farmer	Cooksville, Ont.	209212 A.
Sisolak, Ferdinand	Czechoslovakia	Aug. 15, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209123 A.
Siwicki, Iljan	Poland	Aug. 30, 1946	Farmer	Seba Beach, Alta.	50784 B.
Siwicki, Eufrozina	Minor Child				
Siowronek, Sophie	Poland	Aug. 7, 1946	Housewife	Brooklands, Man.	51394 H.
Slater, Grace Isabell	U.S.A.	Aug. 15, 1946		Montreal, Que.	1049 F.
Slobodanick, Paul	Russia	Aug. 20, 1946	Farmer	Newbury, Ont.	209248 A.
Slywczuk, Michal	Poland	Aug. 21, 1946	Shoemaker	Lavoy, Alta.	209259 A.
Smalko, Harry	Poland	Aug. 1, 1946	Machine operator	Thorold, Ont.	6323 C.
Smerek, Victoria	Poland	Aug. 29, 1946	Housewife	Bienfait, Sask.	51501 H.
Smentkiewicz, Charles (Kazimerz) Jan	Poland	Aug. 12, 1946	Welder	Toronto, Ont.	209062 A.
Smith, Thurman Lee	U.S.A.	Aug. 30, 1946	Tinsmith	Simcoe, Ont.	209414 A.
Sobczyszyn, Tekla	Poland	Aug. 28, 1946	Housewife	Garson Mine, Ont.	51488 H.
Sobol, Peter	Austria	Aug. 21, 1946	Shoemaker	Kitchener, Ont.	209337 A.
Sorenson, Hans Andreas	Norway	Aug. 15, 1946	Locomotive fireman.	Ignace, Ont.	209119 A.
Sorin, Jack	Russia	Aug. 12, 1946	Merchant	Vancouver, B.C.	42713 E.
Sorin, Ada	Wife				
Sorvari, Lempi	Finland	Aug. 26, 1946	Housewife	Copper Cliff, Ont.	51488 H.
Sowson, Wasyl (Bill)	Poland	Aug. 23, 1946	Mechanic	Winnipeg, Man.	209303 A.
Sperzel, Madeline	Hungary	Aug. 1, 1946	Teacher	Calgary, Alta.	208923 A.
Spirko, Andrew	Czechoslovakia	Aug. 2, 1946	Clerk	Ft. Erie, Ont.	208936 A.
Stachowiak, John Joseph	U.S.A.	Aug. 18, 1946	Retired farmer	Becher, Ont.	209189 A.
Stadnick, Mike	Austria	Aug. 7, 1946	Sectionman	Saskatoon, Sask.	42696 E.
Stanic, Ignac	Yugoslavia	Aug. 7, 1946	Farmer	St. Pierre de Wakefield, Que.	209023 A.
Stanic, Victoire (Lavictoire)	Yugoslavia	Aug. 7, 1946		St. Pierre de Wakefield, Que.	806 H. (French)
Stanley, Carl John	U.S.A.	Aug. 5, 1946	Guide and camp prop.	Dawson Settlement, N.B.	209300 A.
Stark, Karel	Czechoslovakia	Aug. 19, 1946	Tanner	Waterloo, Ont.	209216 A.
Starzynski, Henry	Poland	Aug. 29, 1946	Watchmaker	Oshawa, Ont.	209395 A.
Stefanchuk, Anastasia	Poland	Aug. 2, 1946	Housewife	Flatbush, Alta.	51357 H.
Steiger, Frederick	Roumania	Aug. 12, 1946	Artist	Toronto, Ont.	209058 A.
Steinbach, Joseph	Hungary	Aug. 17, 1946	Labourer	Kitchener, Ont.	209169 A.
Steinbach, Rudolf	Germany	Aug. 27, 1946	Farmer	Bluesky, Alta.	209346 A.
Steinberg, Bernard	Russia	Aug. 17, 1946	Clerk	Toronto, Ont.	209183 A.
Steinhart, Irwin	Germany	Aug. 12, 1946	Draftsman	Montreal, Que.	209089 A.
Stein, Margaret Roberts	Czechoslovakia	Aug. 27, 1946		Montreal, Que.	1052 F.
Steinhubel, Marie	Czechoslovakia	Aug. 26, 1946	Hospital employee	Sidney, B.C.	209316 A.
Stempkowsky, Anthony (Stepkowsky)	Poland	Aug. 2, 1946	Hotel owner	Toronto, Ont.	208942 A.
Stenroos, John Willehard	Finland	Aug. 26, 1946	Carpenter	Sudbury, Ont.	209330 A.
Stephan, Mathilda	Russia	Aug. 21, 1946	Housewife	St. Boniface, Man.	51471 H.
Stern, Siegfried (Siegfried Frederick Sterne)	Germany	Aug. 22, 1946	Business executive	Montreal, Que.	209279 A.
Steve, William Frederick	U.S.A.	Aug. 31, 1946	Farmer	Warman, Sask.	209431 A.
Stratychuk, Robert	Poland	Aug. 1, 1946	Waiter	Calgary, Alta.	6321 C.
Strauss, Edgar	Germany	Aug. 12, 1946	Mechanic	Montreal, Que.	209078 A.
Strauss, Hans Siegmund	Germany	Aug. 2, 1946	Machine operator	Toronto, Ont.	208925 A.
Stroz, Annie	Poland	Aug. 15, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51430 H.
Stuart, John Gordon	U.S.A.	Aug. 28, 1946	Electrical lineman	Hamilton, Ont.	209372 A.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Stuehler, Paul	Germany	Aug. 9, 1946	Butcher	Montreal, Que.	209033 A.
Such, Frank	Czechoslovakia	Aug. 31, 1946	Farmer	Golden, B.C.	209225 A.
Suni, Vilho Akseli	Finland	Aug. 24, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209288 A.
Swanson, Agnes Marion	U.S.A.	Aug. 24, 1946	Weyburn, Sask.	Weyburn, Sask.	42727 E.
Swierz, Mary	Poland	Aug. 28, 1946	Housewife	Belbutte, Sask.	51495 H.
Szabados, Martin	Hungary	Aug. 26, 1946	Miner	Windsor, Ont.	209325 A.
Szabo, Frank	Hungary	Aug. 12, 1946	Labourer	Chatham, Ont.	209069 A.
Szczepanoski, Helena	Poland	Aug. 22, 1946	Housewife	Gardenton, Man.	51474 H.
Szemelroth, Charles	Hungary	Aug. 14, 1946	Labourer	Niagara Falls, Ont.	209104 A.
Tapiau, Omer	France	Aug. 24, 1946	Farmer	Margo, Sask.	42729 E.
Tapiau, Rose Paradis	Wife				
Tennyson, Angeline	Roumania	Aug. 28, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51485 H.
Theilade, Peter Andrew Sessing	Denmark	Aug. 17, 1946	Caterer (now in the service of the Crown)	Vancouver, B.C.	209177 A.
Thoman, Anna	Roumania	Aug. 15, 1946	Housewife	Wheatley, Ont.	51437 H.
Thompson, John West Robertson	U.S.A.	Aug. 19, 1946	Medical Doctor (in the service of the Crown)	Toronto, Ont.	209215 A.
Thorne, Joseph Pearl	U.S.A.	Aug. 20, 1946	Waiter and kitchen helper	Muskoka, Ont.	209379 A.
Tilley, Herbert Franklin	U.S.A.	Aug. 20, 1946	Retired	Toronto, Ont.	1054 F.
Todorovics, Wasyl	Roumania	Aug. 31, 1946	Labourer	Thorold, Ont.	209436 A.
Toews, Heinrich (Henry Taves)	Russia	Aug. 15, 1946	Farmer	Wheatley, Ont.	209133 A.
Toews, John (Taves)	Russia	Aug. 15, 1946	Farmer	Wheatley, Ont.	209134 A.
Tollefsen, Ola	Norway	Aug. 31, 1946	Carpenter	New Westminster, B.C.	209438 A.
Toma, Annie	Czechoslovakia	Aug. 1, 1946	Housewife	Hamilton, Ont.	51354 H.
Topolnicka, Katie	Poland	Aug. 26, 1946	Grocery clerk	New Waterford, N.S.	209319 A.
Torchia, Anthony Guy Frank	Italy	Aug. 29, 1946	Machinist's helper.	Transcona, Man.	209385 A.
Torgerson, Frederikke Marie (Torgeson)	Norway	Aug. 17, 1946	Housewife	New Westminster, B.C.	51458 H.
Toth, Andrew	Hungary	Aug. 20, 1946	Labourer	Stockholm, Sask.	209235 A.
Toth, Julia	Yugoslavia	Aug. 15, 1946	Housewife	Hamilton, Ont.	51432 H.
Tronsen, Christian George	Norway	Aug. 9, 1946	Labourer	Yellowknife, NWT	209040 A.
Tschiedel, Heinz	Czechoslovakia	Aug. 16, 1946	Labourer	Tupper Creek, B.C.	209152 A.
Tuomi, Arvo	Finland	Aug. 20, 1946	Contractor	Pt. Arthur, Ont.	209224 A.
Tuomi, Katie	Finland	Aug. 2, 1946	Housewife	Timmins, Ont.	208928 A.
Turkota, John	Czechoslovakia	Aug. 26, 1946	Restaurant employee	London, Ont.	209323 A.
Twardowski, Dorean	Austria	Aug. 15, 1946	Housewife	Winnipeg, Man.	51428 H.
Twers, Lillian	Poland	Aug. 12, 1946	Housekeeper	Pt. Arthur, Ont.	42714 E.
Ulm, Arthur Hiram	U.S.A.	Aug. 31, 1946	Farmer	Slave Lake, Alta.	209422 A.
Van Der Spek, Jean Irvine	The Netherlands	Aug. 19, 1946	Housewife	Hope, B.C.	51460 H.
Vandervoort, Peter	U.S.A.	Aug. 12, 1946	Retired farmer	Calgary, Alta.	42717 E.
Van Diepen, Susan Beatrice	Doubtful	Aug. 14, 1946	Student	London, Ont.	6335 D.
Vanhapelto, Antti	Finland	Aug. 17, 1946	Section labourer	Rand A.C. Ry, 1, Ont.	209170 A.
VanLeusden, Frank Ignatius	The Netherlands	Aug. 9, 1946	Miner	Winnipeg, Man.	209029 A.
Videtic, Peter	Yugoslavia	Aug. 9, 1946	Barber and painter	Calgary, Alta.	209046 A.
Vieweger, Lothar Hugo	Germany	Aug. 8, 1946	Contractor	Edmonton, Alta.	208994 A.
Vincelli, Sam (Saverio)	Italy	Aug. 9, 1946	Gardener	Montreal, Que.	209042 A.
Violanti, Joseph	Italy	Aug. 1, 1946	Labourer	Sydney, N.S.	208915 A.
Virnyancki, Bertalan	Hungary	Aug. 31, 1946	Miner	Frank, Alta.	209421 A.
Vopicka, Frank Lawrence	Czechoslovakia	Aug. 12, 1946	Painter and decorator.	Toronto, Ont.	209075 A.
Vopicka, Marie	Czechoslovakia	Aug. 7, 1946	Housewife	Farmington, B.C.	51366 H.
Vrbicki, John	Hungary	Aug. 20, 1946	Labourer	Toronto, Ont.	209250 A.
Vrtoch, John	Czechoslovakia	Aug. 7, 1946	Farmer	Calgary, Alta.	50776 B.
Vrtoch, John	Minor child				
Wagman, Wendalin (Jr)	Russia	Aug. 3, 1946	Retired painter and decorator	Regina, Sask.	42676 E.
Wagman, Hanna	Wife				
Wagner, Florian	Russia	Aug. 30, 1946	Farmer	Kelvington, Sask.	209403 A.
Wagner, George	Roumania	Aug. 17, 1946	Miner	Kitchener, Ont.	209168 A.
Wahl, Solomon	Poland	Aug. 12, 1946	Retired	Toronto, Ont.	42723 E.
Wahl, Ethel	Wife				
Waldack, Odcar	Belgium	Aug. 8, 1946	Market gardener	Vancouver, B.C.	42731 E.
Waldmo, Ralph	Norway	Aug. 29, 1946	Labourer	Hamilton, Ont.	209389 A.
Waller, Clara May	The Netherlands	Aug. 8, 1946	Housewife	Sidney, V.I.B.C.	42737 E.
Wargalla, Ernst Reinhold	Germany	Aug. 12, 1946	Painter	Toronto, Ont.	209060 A.
Warshavsky, Mary	Poland	Aug. 7, 1946	Housewife	Toronto, Ont.	51383 H.
Wasykowski, John	Poland	Aug. 24, 1946	Labourer	Ft. William, Ont.	209298 A.
Wasylowski, Nick	Poland	Aug. 9, 1946	Cement finisher	Toronto, Ont.	209038 A.
Wazny, Eugene	Poland	Aug. 28, 1946	Farmer	Hamilton, Ont.	209376 A.
Weber, Oscar Albert	Switzerland	Aug. 6, 1946	Farmer	Canoe, B.C.	208984 A.
Wedel, Jacob Wilhelm	Russia	Aug. 16, 1946	Farmer	Sardis, B.C.	209143 A.
Weidenhammer, Walter	Germany	Aug. 31, 1946	Hardware merchant	Cactus Lake, Sask.	209435 A.
Weiss, Felix Dagobert	Germany	Aug. 12, 1946	Merchant	Montreal, Que.	209063 A.
Welti, Oscar	Switzerland	Aug. 23, 1946	Music teacher	Halifax, N.S.	209446 A.
Wesser, Ewald Gottlob Friedrich	Germany	Aug. 17, 1946	Farmer	Bowden, Alta.	209165 A.
Westgate, Porter Earlton	U.S.A.	Aug. 26, 1946	Farmer	Ashley, Sask.	42735 E.
White, Lauri	Finland	Aug. 2, 1946	Miner	Timmins, Ont.	208953 A.
Wiacek, Stanley	Poland	Aug. 30, 1946	Singer	Toronto, Ont.	209417 A.
Wiebe, George G.	Russia	Aug. 17, 1946	Truck driver	Lowe Farm, Man.	209181 A.

THE NATURALIZATION ACT

LIST OF ALIENS to whom certificates of Naturalization under the Naturalization Act were granted by the Secretary of State of Canada, during the month of August, 1946.

SERIES A.—Certificates granted to Aliens.
SERIES B.—Certificates granted to Aliens with names of children included.
SERIES C.—Certificates granted to Minors.
SERIES D.—Certificates granted to Persons with respect to whose nationality as British Subjects a doubt exists.
SERIES E.—Certificates granted to Persons naturalized previous to coming into force of above Act.
SERIES F.—Repatriation.
SERIES G.—Repatriation with names of children included.
SERIES H.—Certificates to Married Women whose husbands are naturalized.
SERIES I.—Certificates of Retention of British Nationality by Married Women.
SERIES J.—Certificates granted to Married Women whose husbands are Subjects of a State at War with His Majesty.

Name	Country	Certificate effective as of	Occupation	Residence	Number and Series
Wieland, Martin	Hungary	Aug. 30, 1946	Farmer	Iron Springs, Alta	50791 B.
Wieland, Martin	Minor child				
Wiens, Max Gerhardt	Germany	Aug. 2, 1946	Rancher	Sundre, Alta	208955 A.
Wiitamaki, Onni Jaakko	Finland	Aug. 7, 1946	Miner	Creighton Mine, Ont	208987 A.
Wilhelmsen, Oscar	Norway	Aug. 27, 1946	Carpenter	Winnipeg, Man	209341 A.
Willems, (Gerrit) Gerrich Jan	The Netherlands	Aug. 12, 1946	Baker	Preston, Ont	209051 A.
Willems, Nellie	The Netherlands	Aug. 12, 1946	Housewife	Preston, Ont	51409 H.
Willie, Sylvia	Roumania	Aug. 15, 1946	Housewife	Montreal, 25, Que	51433 H.
Winberg, Joseph Axel	Sweden	Aug. 30, 1946	Welder	Chatham, Ont	209406 A.
Wirtanen, Jalmar	Finland	Aug. 14, 1946	Carpenter	Geraldton, Ont	209094 A.
Witt, Joe	Austria	Aug. 21, 1946	Miner	Telkwa, B.C	209268 A.
Witt, Otto	U.S.A.	Aug. 7, 1946	Logger	Harrison Hot Springs, B.C.	42694 E.
Wolfe, Adam	U.S.A.	Aug. 3, 1946	Retired farmer	Vancouver, B.C	42675 E.
Wolf, Ignaz Henry	Czechoslovakia	Aug. 7, 1946	Paint manufacturer.	London, Ont	50770 B.
Wolf, Thomas	Minor Child				
Wolfe, Sollie Murray	Poland	Aug. 17, 1946	Scrap dealer	Toronto, Ont	209182 A.
Wong, Sam	China	Aug. 15, 1946	Restaurant owner	Pictou, N.S	209125 A.
Woods, Alkana	U.S.A.	Aug. 29, 1946	Prospector	Telegraph Creek, B.C	209383 A.
Worotylko, Joe	Poland	Aug. 3, 1946	Cook	Toronto, Ont	208971 A.
Wychopen, Michael	Poland	Aug. 16, 1946	Farmer	Seba Beach, Alta	209151 A.
Wysochanski, Julian	Poland	Aug. 20, 1946	Labourer	Delhi, Ont	209233 A.
Yapps, Eddie (Evald Jobs)	Russia	Aug. 31, 1946	Farmer	Oak Bank, Man	209429 A.
Yarmoshuk, Katarzyna Medved	Poland	Aug. 8, 1946	Housewife	Montreal, Que	51394 H.
Yarymowich, Marie	Poland	Aug. 15, 1946	Housewife	Toronto, Ont	51424 H.
Young, Karl	The Netherlands	Aug. 31, 1946	Clerk	Edmonton, Alta	209423 A.
Youzefowich, Dmytro	Poland	Aug. 26, 1946	Plumber's helper	Edmonton, Alta	209329 A.
Zahab, Belajah	Syria	Aug. 21, 1946	Housewife	Ottawa, Ont	51472 H.
Zanuttini, Valentino	Italy	Aug. 3, 1946	Mason helper	Windsor, Ont	208969 A.
Zatyko, Steve	Czechoslovakia	Aug. 24, 1946	Miner	Sudbury, Ont	209305 A.
Zawerucha, Mike	Poland	Aug. 24, 1946	Labourer	Winnipeg, Man	209295 A.
Zelman, Katie	Poland	Aug. 15, 1946	Housewife	Athabasca, Alta	51425 H.
Zilinski, Stefan	Poland	Aug. 20, 1946	Blacksmith	Pt. Arthur, Ont	209335 A.
Zisper, Anton	Austria	Aug. 9, 1946	Cook	Battleford, Sask	209044 A.
Zuccolo, Fiorenzo	Italy	Aug. 15, 1946	Smelterman	Trail, B.C	209135 A.
Zurza, John	Poland	Aug. 13, 1946	Cook	Hamilton, Ont	209213 A.
Zusko, Kondrat	Poland	Aug. 14, 1946	Autobus washer	Montreal, Que	209102 A.

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

THE Secretary of State of Canada gives notice that the following partial statements of fees, charges or royalties which may be collected by Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited in compensation for the issue or grant of licences for or in respect of the performance of its works in Canada for the year 1947 are the partial statements approved by the Copyright Appeal Board and transmitted to the Secretary of State of Canada by the said Board. These statements are published in accordance with the provisions of Section 10 B (7) of the Copyright Amendment Act, as amended by 1 Ed. VIII, Chap. 28, 1936.

Ottawa, 7th January, 1947.

PARTIAL STATEMENTS OF FEES, CHARGES OR ROYALTIES WHICH MAY BE COLLECTED BY COMPOSERS AUTHORS AND PUBLISHERS ASSOCIATION OF CANADA LIMITED

during the calendar year 1947 in compensation for the issue or grant of licences for or in respect of the performance in Canada of dramatico-musical or musical works in respect of which the Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited claims authority to issue or grant performing licences, relating to performances which are not exempt under The Copyright Act as amended.

TERMS

(1) Except where otherwise stated herein and in the tariffs, the full amount of the licence fees shall be payable in advance of the period licensed. Where the fee for a twelve months' period of operation is $40 or more, the fee may be paid in equal instalments, quarterley or half yearly. Fees payable by radio broadcasting stations shall be payable monthly in advance.

(2) All overdue fees, after sixty days from the date upon which the Association has posted in the ordinary course of mail a notice in writing addressed to the person from whom the fee is claimed, specifying the amount of the fee claimed, shall be subject to an extra payment of ten per cent and to such other remedies as the Association may be entitled.

(3) The fee for a licensed period shall be based on the extent of musical performances to take place during the licensed period, as stated by the Licensee in his form of application for licence. In the event of the extent of musical performance, as therein stated, being exceeded at any time, the Licensee shall promptly notify the Association thereof and pay the additional fee for such excess in accordance with the Association's tariffs. Should the Licensee fail so to notify the Association, or fail to make payment of such additional fee, then, (*a*) all moneys paid on account of the then current licence period shall be applied by the Association on account of the licence fee due in accordance with such increased extent of performance, and (*b*) the period licensed shall be deemed to be that part period for which the moneys paid are sufficient fully to satisfy licence fees at the approved Tariff rate, (*c*) the licence may be cancelled by the Association after thirty days from the date upon which the Association has posted, in

the ordinary course of mail, a notice in writing addressed to the holder of the licence, advising him of the Association's intention to cancel the licence. The Association, in the said notice, shall specify the amount of the additional fee claimed and if the holder pays to the Association the additional fee so claimed within the said period of thirty days, the proposed cancellation shall not go into effect.

INTERPRETATION

Entertainment:
An entertainment held at one place continuously or intermittently within the period of one day, and having the same promoters or sponsors, shall be considered one entertainment.

Day:
The word "day" used in these tariffs refers to the period of twenty-four hours commencing at 7 o'clock a.m.

Restaurant:
"Restaurant" shall include cafe, cabaret, road-house, club, boarding-house and similar establishments.

Skating Rink:
"Skating Rink" shall include an ice or roller skating rink, and similar establishments.

Sports Grounds:
"Sports Grounds" shall include open air fields where baseball or football or other athletic games are held, and enclosed arenas or amphitheatres used for athletic purposes.

1. PERFORMANCE OF INDIVIDUAL WORKS

For the single performance of an individual work or an excerpt therefrom, by any performer where an annual or occasional licence from the Association is not held in respect of the performance, the Association's fees are as follows:

When such performance does not last for more than three minutes:—

Potential Audience	Band or Orchestra with or without vocal Accompaniment	Single Instrument with or without vocal Accompaniment
500 or less	$ 2 00	$ 1 00
500 to 1,000	3 00	1 50
1,000 to 5,000	5 00	2 50
5,001 to 10,000	7 00	3 50
10,001 to 15,000	9 00	4 50
15,001 to 20,000	11 00	5 50
20,001 to 25,000	13 00	6 50
25,001 to 50,000	15 00	7 50
50,001 to 100,000	17 00	8 50
100,001 to 200,000	20 00	10 00
200,001 to 300,000	25 00	12 50
300,001 to 400,000	30 00	15 00
400,001 to 500,000	35 00	17 50
500,001 to 600,000	40 00	20 00
600,001 to 800,000	45 00	22 50
800,001 or more	50 00	25 00

When such performance lasts for more than three minutes the above rates are increased as follows:—

Minutes	Increased by per cent
Over 3 and not more than 7	75
" 7 " " " " 15	125
" 15 " " " " 30	200
" 30 " " " " 60	300
" 60 " " " " 90	400
" 90 " " " " 120	500

78389—2

2. BANDS

This tariff covers occasional Band Entertainments at events such as athletic meetings, flower shows, bazaars, garden parties and similar events of an ephemeral nature at premises having no permanent responsible management (being premises where music is not usually performed as part of a public entertainment), provided any such event does not continue for more than six consecutive days (excluding Sunday) at any one place of entertainment.

The annual Fees are:—

(*a*) For Bands with headquarters in cities having a population of 20,000 or more: Not exceeding 15 entertainments...$15 00

(*b*) For Bands with headquarters in cities or towns having less than 20,000 population $10 00

4. LARGE EXHIBITIONS

This tariff is based on the total attendance for the duration of the Exhibition, as follows:—

First 10,000 of attendance or part thereof ·4c per person.

Next 15,000 of attendance or part thereof ·3c per person.

Next 25,000 of attendance or part thereof ·2c per person.

Next 50,000 of attendance or part thereof ·15c per person.

Next 100,000 of attendance or part thereof ·1c per person.

Next 300,000 of attendance or part thereof ·075c per person.

Additional attendance ·05c per person.

A payment is required on account and in advance equal to 75 per cent of the amount due at the above rates on the estimated total attendance. Immediately after the close of the Exhibition, the Exhibition management is required to certify the total actual attendance and the Licensee then to make payment of any balance due.

For the purposes of this tariff an Exhibition at which there is a total attendance of at least 50,000 persons is considered a "large Exhibition".

5. DANCE HALLS, RESTAURANTS, SKATING RINKS, SPORTS GROUNDS AND SMALL HOTELS

(i.e. small hotels having less than 50 guest rooms and licensed to sell beer or wine or both.)

NOTE.—The tariff of fees prescribed for hotels applies to the use of music other than by way of radio receiving sets and gramophones and to which the exemption within the terms of Section 4 of Chapter 27, 2 George VI, 1938, does not apply.

The Licensee is offered the choice of the following Alternative Tariffs. Of course not more than one tariff is chargeable for the same musical performance.

Minimum Annual Fee in all cases, $5.00.

A "performer hour" is defined as one hour of any musical performance by one performer (musician, orchestra leader or vocalist).

Annual Fees are determined as follows:

(*a*) *The Maximum Use Basis of Charge:*

A licence on this basis entitles the Licensee to perform to any extent within the maximum use as

applied for. The rate is 1½ cents for each "performer hour" calculated on the maximum number of "performer hours". The maximum number of "performer hours" is arrived at by multiplying together the following four factors:—

(1) The greatest number of performers (including musicians, orchestra leader and vocalists) that may be employed at any time during the licence year.

(2) The greatest number of hours of all or any musical performance during which is desired a licence to perform in any day wholly or in part from the Association's repertoire.

(3) The greatest number of days per week during which a licence is desired.

(4) The number of weeks occurring between the opening and closing dates of the period of time within which musical performances may take place. Any period less than thirteen weeks is charged as thirteen weeks.

(*b*) *The Actual Use Basis of Charge:*

On this basis the rate is 3 cents per "performer hour" on the actual number of "performer hours" reckoned on a day by day basis during the licence year. At the commencement of the year, the number of "performer hours" for the year shall be estimated by the applicant and an advance payment shall be made for the amount of the fee chargeable thereon. The Licensee shall report, at the end of the licence year or of each operating season within the licence year, the actual number of "performer hours" during such period, giving dates and times of all musical performances and the number of performers engaged thereat. At such times the Licensee shall make payment of any balance due.

(*c*) *Occasional Entertainments:*

For an Annual Licence covering occasional entertainments, a minimum fee of $5 is payable in advance. The rate for each entertainment is as follows:—

Capacity	*Rate*
Under 200 persons	$1 00
200 to 299 "	2 00
300 to 399 "	3 00
400 to 499 "	4 00
500 or more persons	5 00

Licensees shall advise the Association, quarterly, of all entertainments held, indicating those at which music is performed, and in respect of entertainments at which music is performed, shall pay, quarterly, any amount due in excess of the $5 paid in advance.

(*d*) *Single Entertainments:*

For single entertainments at which music is performed, the rate is as follows:—

Capacity	*Rate*
Under 600 persons	$5 00
600 to 699 "	6 00
700 to 799 "	7 00
800 to 899 "	8 00
900 to 999 "	9 00
1,000 persons and over	10 00

(*e*) At Baseball Parks, Skating Arenas and other Sports enclosures, for performances by piano or organ, and for performances otherwise than by performers in person by means of an amplifying loudspeaker system, a half-yearly fee of $5.00 if the premises have a capacity of less than 500 and an additional half-yearly fee of $5.00 for each additional thousand persons who may be accommodated.

6. CONCERT HALLS

For an Annual Licence a minimum fee of $5 is payable in advance. The rate for each concert is as follows:—

Capacity	*Rate*
Under 200 persons	$1 00
200 to 299 "	2 00
300 to 399 "	3 00
400 to 499 "	4 00
500 or more persons	5 00

Licensees shall advise the Association, quarterly, of all concerts held and shall pay, quarterly, any amount due in excess of the $5 paid in advance.

7. HOTELS HAVING 50 ROOMS OR MORE

(*a*) *Orchestra:*

The Fee payable is determined as follows:—

(1) An initial payment is required annually in advance in an amount calculated at the rate of 10 cents per room charged on the total room capacity of the hotel, the minimum initial payment being $15.00.

(2) At the end of each quarter an additional payment is required in an amount determined by multiplying the number of rooms in the hotel by the units of performance, by the number of months within which music is at times performed, by the rate (1c. or less).

The rate is determined as follows:—

If the hotel's average daily occupancy in the months within which music is at times performed is 80 per cent or over, the rate is 1c. If occupancy falls below 80 per cent, the rate is 1c. less a deduction of 2 per cent thereof for each 1 per cent that occupancy falls below 80 per cent.

Units of performance are determined as follows:—

Music at Lunch time (12 noon to 2 p.m.)	2
Music at Tea time (2 p.m. to 5 p.m.)	2
Music at Dinner time (5 p.m. to 8 p.m.)	2
Music at Night after 8 p.m. without dancing 4-6 nights per week	2
Music at Night after 8 p.m. without dancing 1-3 nights per week	1
Music at Night after 8 p.m. with dancing 4-6 nights per week	4
Music at Night after 8 p.m. with dancing 1-3 nights per week	2
Maximum charge	10

EXAMPLE: A hotel having 250 rooms—initial payment $25 00

On 4 units of performance during only 2 months of the quarter the average daily occupancy being 70 per cent during the 2 months—additional quarterly fee (250 x 4 x 2 x ·8 cents) $16 00

Applicants are required to give an undertaking to make a return at the end of each 3 months showing the number of rooms occupied on each day of such period, and advising of any changes in performances and dates of such changes.

(*b*) *Occasional Entertainments:*

For an Annual Licence covering occasional entertainments, a minimum fee of $10 is payable in advance. The rate for each entertainment at which music is performed is as follows:—

Hotels having 50 to 149 Guest Rooms	$2 00
Having 150 to 299 Guest Rooms	3 00
Having 300 to 499 Guest Rooms	4 00
Having 500 and more Guest Rooms	5 00

Licensees are required to advise the Association, quarterly, of all entertainments held, indicating those at which music is performed and are required in respect of entertainments at which music is performed, to pay, quarterly, any amount due in excess of the $10 paid in advance.

(*c*) *Single Entertainments:*

The rate for single entertainments at which music is performed is as follows:—

Hotels having under 100 Guest Rooms	$ 5 00
Having 100 to 199 Guest Rooms	6 00
Having 200 to 299 Guest Rooms	7 00
Having 300 to 399 Guest Rooms	8 00
Having 400 to 499 Guest Rooms	9 00
Having 500 and over Guest Rooms	10 00

8. PUBLIC PARKS

Minimum Annual Fee, $5.00.

For an Annual Licence for entertainments, when no charge is made for admission, the rate for each entertainment is $2.00, the minimum fee of $5.00 being payable in advance.

Licensees shall advise the Association quarterly of all entertainments held and shall pay quarterly any amounts due in excess of the $5.00 paid in advance.

9. RACE TRACKS, MOTOR SHOWS, CIRCUSES, FASHION SHOWS, SMALL EXHIBITIONS AND FAIRS

The minimum fee is $5.00 for each day in which there is musical performance.

The fee is calculated at the rate of ·1c per person per day on the estimated daily attendance, such fee being payable in advance of any entertainment or series of entertainments.

NOTE.—While the Association reserves all its legal rights in respect to Exhibitions and Fairs, large and small, it does not propose to press any claims that it might have against Fairs having an attendance of under 10,000.

10. STEAMSHIPS

Minimum fee payable per vessel, $26.25.

For an Annual Licence the fee is charged in accordance with the number of passengers for which the vessel is licensed to carry by her Board of Trade Passenger Certificate or Canadian Steamships Inspection Certificate, as follows:—

Carrying Capacity	Annual Fee
Up to 250 passengers	$ 26 25
251 to 500 "	39 25
501 to 750 "	52 50
751 to 1,000 "	78 75
1,001 to 1,250 "	105 00
1,251 to 1,500 "	131 25
1,501 to 1,750 "	157 50
1,751 to 2,000 "	183 75
2,001 to 2,250 "	210 00
2,251 to 2,500 "	236 25
2,501 to 3,000 "	262 50
Over 3,000 passengers	288 75

In the event of any of the vessels licensed being lost, or laid up or withdrawn from service for a total period of not less than eight weeks during any one licence year, the Licensee shall notify the Association within fourteen days of the date the vessel is lost, laid up or withdrawn, and further shall notify the Association within fourteen days of the date any laid up or withdrawn vessels resume service, and in that event, a proportionate part of the licence fee payable for such vessels in respect of the period from the date of event (or if notice is not given to the Association within fourteen days thereof, from the date of giving such notice) until the end of the then current licence year, shall be repaid or credited in account by the Association to the Licensee.

11. THEATRES

For a theatre licence covering operations at any time during the year.

The annual fee is charged on seating capacity as follows:—

	Per seat per annum
1,600 seats and over	15c
801 to 1,599 seats	12c
800 seats and under	10c
800 seats and under operating three days or less per week	5c
Minimum fee	10.00

The seating capacity of Drive-In Theatres shall be three times the maximum number of automobiles which may be accommodated at any one time.

13. PERFORMANCES BY MEANS OF 16MM. FILMS

(*a*) For a licence to perform by means of 16mm. films at any time and as often as desired, all works in respect of which the Association is empowered to grant a licence, a fee of $2 in respect of not more than four positive prints from any negative either made in Canada during 1947 or imported into Canada during that year, and an additional fee of $2.00 in respect of each additional four or fewer positive prints so made or imported during the said year.

(*b*) A licence granted under this item shall be deemed to include a licence for the performance during 1947 of any such musical work as aforesaid by means of any positive print made or imported by the licensee named therein at any time before December 31, 1941, or in respect of which a licence has been granted in any subsequent year.

15. NAME BANDS

(Nationally or internationally known travelling orchestras performing in premises having a capacity of more than 500 persons).

All engagements not exceeding three consecutive days shall be licensed under this item, and shall not be taken into account in assessing licence fees payable under other items of the tariff.

Fees payable are as follows:

Capacity of Premises	Fee per day
500 to 2500	$15 00
over 2500	$20 00

or

$10.00 per day payable by any agency which undertakes to pay the fee for all "name band"

engagements arranged by them. The bands itinerary shall be reported to the Association. Fees shall be paid in advance.

These partial statements of Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited are certified by the Copyright Appeal Board as the approved partial statements of fees, charges or royalties which may be collected by Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited during the calendar year 1947 in compensation for the issue or grant of licences for or in respect of the performance in Canada of dramatico-musical or musical works in respect of which Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited claim authority to issue or grant performing licences.

J. T. THORSON,
Chairman,

E. H. COLEMAN,
Member,

PAUL FONTAINE,
Member.

OTTAWA, 7th January, 1947.

—

NOTE: Upon application being made for adjournment by the interested parties at the public hearing, the Copyright Appeal Board agreed that the hearing of representations relating to the broadcasting tariffs of both Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited and BMI Canada Limited be adjourned *sine die*. The hearing of representations relating to items 12 and 14 of the Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited statements was adjourned *sine die* by common consent of the interested parties who were represented.

PART "A"
GENERAL ORDERS
1946

The following Regulations, Orders, etc., are promulgated and issued to the Canadian Army by Order of the Minister of National Defence.

HEADQUARTERS, OTTAWA,
18th December, 1946.

G.O. 286
DEPENDENTS TRANSPORTATION REGULATIONS, 1946—AMENDMENT

General Order 249 of 1946 is amended as under:

Para 12 of the regulations is *deleted* and the following *substituted* therefor—

"12. A dependent by or on whose behalf application for transportation to Canada under the provisions of these Regulations has not been made on or before 15th October, 1946, shall not be entitled to any of the benefits of these Regulations unless the Minister of National Defence otherwise directs or unless such dependent was married subsequent to 15th October, 1946, to a member of the Force who at the date of such marriage was serving on active service outside of Canada or the territorial waters thereof or unless such dependent was born subsequent to 15th October, 1946."

HQS 8536-1
PC 5103 of 12 Dec 46

G.O. 287
ANNUAL TRAINING, 1946-47

Pursuant to the provisions of Order in Council PC 24/2057 dated 16th March, 1942, the Minister of National Defence authorizes all units of the Reserve Force of the Canadian Army now formed or which may be formed during the financial year 1946-47 to train 50 per cent of the officer establishment and 10 per cent of the other rank establishment for a further period not exceeding fifteen days in addition to the thirty days authorized by General Order 197 of 1946. Such training will be voluntary, and must be approved by General Officers Commanding.

HQ 33-216-1 fd 22
MND

G.O. 288
DRESS—MOURNING BANDS

The provisions of GO 237 of 1944 are hereby cancelled.

(Effective 11th December, 1946.)

HQ 305-3-64
MND

G.O. 289
CONVERSION AND REDESIGNATION—RESERVE UNITS

Pursuant to the provisions of Order in Council PC 2551 dated 25th June, 1946, as notified in General Order 172 of 1946, the Minister of National Defence hereby authorizes the conversion and redesignation of the undermentioned Units as follows:

Present Designation	Conversion and Redesignation Authorized
25th Field Regiment (Norfolk Regiment), RCA consisting of Headquarters 33rd Field Battery, RCA 41st Field Battery, RCA 42nd Field Battery, RCA	25th Medium Regiment (Norfolk Regiment), RCA consisting of Headquarters 41st Medium Battery, RCA 42nd Medium Battery, RCA
8th Medium Regiment, RCA consisting of Headquarters 11th Medium Battery, RCA 102nd Medium Battery, RCA	8th Field Regiment, RCA consisting of Headquarters 11th Field Battery, RCA 33rd Field Battery, RCA 40th Field Battery, RCA
44th Field Regiment, RCA consisting of Headquarters 10th Field Battery, RCA 40th Field Battery, RCA 46th Field Battery, RCA	44th Field Regiment, RCA consisting of Headquarters 10th Field Battery, RCA 46th Field Battery, RCA 102nd Field Battery, RCA

General Orders 352 of 1942, 116 of 1946, 161 of 1946, 122 of 1937, 354 of 1942, 51 of 1943, 115 of 1946, 174 of 1945, 258 of 1945 are amended accordingly.

(Effective 28th November, 1946.)

HQS 8948-2 fd 19
MND

G.O. 290
REDESIGNATION—RESERVE UNITS

Pursuant to the provisions of Order in Council PC 456 dated 19th January, 1943, as notified in General Order 50 of 1943, the Minister of National Defence hereby authorizes the redesignation of the undermentioned unit of the Reserve Force as indicated hereunder:

Present Designation	Redesignation Authorized
The South New Brunswick Regiment	The New Brunswick Scottish

General Orders 253 of 1920, 191 of 1936, 264 of 1945 and 115 of 1946 are hereby amended accordingly.

(Effective 2nd December, 1946.)

HQS 8948-2 fd 18
MND

By Command:

E. G. WEEKS,
Major-General,
Adjutant-General.

ERRATUM

To GO 115 of 1946—

Page 26, column 2, *for* "60th (Reserve) Battery, RCA" *read* "60th (Reserve) Heavy Battery, RCA"

AWARDS, PROMOTIONS, DISCHARGES, ETC.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

Air Force Routine Order 17, 10 Jan 47

AWARDS

His Majesty the King has been graciously pleased to give orders for the publication of the names of the following personnel who have been mentioned in despatches in recognition of services while prisoners of war:

Mentioned in Despatches

CAN J4882 F/L Joseph Edmund Tobin ASSELIN
92 Sqn (now retired)

CAN C94065 F/L James PLANT
Overseas (now retired)

CAN J16937 F/O (now F/L) Joseph Parsons BRAGG
7 Sqn (now retired)

CAN J96116 P/O (now F/O) Kenneth Charles BONTER
Overseas (now retired)

CAN J96703 P/O Lyle Carman SMART
207 Sqn (now retired)

CAN R60260 WO1 (now CAN J96534 P/O) Kenneth Thompson HYDE
420 Sqn (now retired)

CAN R79310 WO1 (now CAN J96010 F/O) Joseph Gordon ROAN
420 Sqn (now retired)

(Eff 24 Dec 46)
(*LG* 37827, 24 Dec 46)

His Majesty the King has granted unrestricted permission for the wearing of the following decorations conferred in recognition of valuable services rendered in connection with the recent war:

CONFERRED BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA

Legion of Merit (Degree of Officer)

C938 W/C John Ivor Murdoch BEDDALL MBE
CJS Washington (now retired)

Distinguished Flying Cross

CAN J9680 F/L John Gerald ALDRICH DFC
31 Sqn (now NWAC)

Amendment—

AFRO 185 (Supplement), 2 Feb 45, page 1, col 1, "Honours and Awards," Canadian Efficiency Decoration, insofar as it concerns the undermentioned officer is hereby cancelled:

C2603 W/C George Fraser STEWART
NWAC

PROMOTIONS, DISCHARGES, ETC

Airmen

Discharge—

The undermentioned airman is discharged from the RCAF Reserve, General Section, Class E, under the provisions of AFGO 12 of 1945, para 10 (1) (*a*), effective the date shown:

R185919 LAC R A Hodgdon
4 Jan 47

Resignation—

The resignation of the undermentioned airman from the RCAF Reserve, General Section, Class E, under the provisions of AFGO 12 of 1945, para 8 (1) (*b*), is approved, effective the date shown:

R100779 FS H J Rainey
4 Jan 47

By Command,

Hugh Campbell

Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining,

asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or muncipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the

Examiner of Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

Private Bills

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

Additional Charges

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) When a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in

(7) In this Standing Order the term "proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

Map or Plan With Bills

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railways or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Matilda Jane Cumming, of the City of Toronto, in the County of York, in the Province of Ontario, married woman, residing in the said City of Toronto, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Melville Erskine Cumming, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, temporarily residing in the Town of New Glasgow, in the Province of Nova Scotia, assistant storekeeper, on the ground of adultery.

Dated at Toronto, in the Province of Ontario, this 17th day of December, 1946.

McMILLAN, BINCH, WILKINSON, BERRY & WRIGHT,
Solicitors for Applicant.
52-4

NOTICE is hereby given that Muriel Emma Wood Durrell, of the City of Granby, District of Bedford, Province of Quebec, wife of Clarence Edwin Durrell, trainman, of Waterloo, District of Bedford, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Clarence Edwin Durrell, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Granby, in the Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.
Tramways Building,
Montreal. 52-4

TAKE Notice that Fern Catherine Kerr Ekins, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Frederick Harold Ekins, clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, December 11, 1946.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.
52-4

NOTICE is hereby given that Dame Hilda Katz, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Louis Delnick, clerk, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, this 2nd day of December, 1946.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.
359 St. James St. West. 52-4

NOTICE is hereby given that Robert Crawford Kirk, of the City of Verdun, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Winifred May Kirk, nee Robinson, of the City of Verdun, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Montreal, November 7, 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
Attorneys for the Petitioner.
52-4

TAKE Notice that Thelma Lillian Dalton Hilger alias Goernert, of Montreal, Que., waitress, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for a bill of divorce from Henry Gustav Hilger alias Goernert, of Montreal, Que., superintendent, on the ground of adultery.

Montreal, December 23, 1946.

B. BENNO COHEN,
Solicitor for Applicant.
231 St. James Street West,
Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Gladys Elizabeth Thompson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Frank Sinton Dorrance, Doctor of Medicine, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec this 21st day of December, 1946.

HENRI BOURDON,
Solicitor for Petitioner.
152 Notre Dame Street East,
Montreal, Que. 1-4

NOTICE is hereby given that Irja Alina Agnes Vaisanen Shanahan, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Patrick John Shanahan, sergeant detective, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

S. W. WEBER,
Solicitor for Applicant.
276 St. James Street West,
Montreal 1, Que. 1-4

NOTICE is hereby given that Lillian Guerasio, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Dominique Galardo, industrialist, of the same place, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 27th day of December, 1946.

MARIO E. LATTONI, K.C.,
Attorney for Applicant.
276 St. James St. West,
Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Jessie Leonard Simpson Clunie, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Clunie, watchmaker, also of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of desertion and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 23rd day of December, 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.
Room 604 Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 1-4

TAKE Notice that Robert Alfred Nall, manager, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or next following ensuing session, for a bill of divorce from Joyce Hazel Watson, Montreal, Quebec, for adultery.

Montreal, December 5, 1946.

GORDON M. WEBSTER,
1-4 Solicitor for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Dame Rose Nemerofsky Silverstein, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, (Abraham) Isidore Silverstein, merchant, formerly of the City and District of Montreal, and presently in the City of Melbourne, Australia, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 24th day of December, 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant

Room 604 Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 1-4

TAKE Notice that Eileen Maude Gardner Richards, Montreal, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Joseph Alexander Richards, Montreal, Que., technician, for adultery.

Montreal, the 23rd December, 1946.

BADEAUX & BADEAUX,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Margaret Lillian McCorkell, of the City and District of Montreal, comptometer operator, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Elmer Raymond Baldwin, salesman, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal this 2nd day of November, 1946.

CLARENCE ROSENHEK,
Solicitor for the Applicant.

Suite 609, 10 St. James St. West,
Montreal 1, Quebec. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Eva Greenblatt, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Lewis Thow, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 26th day of December, 1946.

MAURICE HARTT,
Solicitor for Applicant.

132 St. James St. West,
Room 600, Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Clara Woods, of Montreal, P.Q., will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Cross, mechanic, of Montreal, P.Q., on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 24th day of December, 1946.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Woolf (Robert) Cook, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, barber, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Yetta Helman, residing in the City of Los Angeles, in the State of California, U.S.A., on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 18th day of April, 1946.

STEIN & STEIN,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Maurice Michael, manufacturer, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Rachel Elias Michael, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 20, 1946.

MARCUS & FEINER,
Attorneys for Applicant.

610 St. James Street West,
Montreal, Que. 1-4

TAKE Notice that Ethel Florence Rhodes alias Crowdy, of Montreal, Que., housewife, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for a bill of divorce from her husband, Gabriele Pompetti alias Basto, of Montreal, Que., soldier, on the ground of adultery.

Montreal, December 31, 1946.

B. BENNO COHEN,
Solicitor for Applicant.

231 St. James Street West,
Montreal. 2-4

NOTICE is hereby given that Alexander Monteith, broker, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Vera Irene Price, of the City of London, England, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 26th day of December, A.D. One thousand nine hundred and forty-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.

Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street West,
Montreal, Que. 2-4

NOTICE is hereby given that Dame Rose Waselevsky, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ovido Balakirsky, also known as Ovido Black, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 30th day of December, A.D. one thousand nine hundred and forty-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 2-4

NOTICE is hereby given that Margaret Lana Bertha Dasen, housewife, of the City of Outremont, the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Otto Scheffer, publisher, of the City of Outremont, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 30th day of December, 1946.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 2-4

NOTICE is hereby given that Celia Yaffe, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Issy (Isodore) Dubinsky, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 31st day of December, 1946.

SPERBER, BERGER, GOLD & LAPIN,
Attorneys for Applicant.

Suite 918, Transportation Building,
132 St. James St. West,
Montreal. 2-4

NOTICE is hereby given that Norma Elizabeth Jane Murray, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Anton Hanko, clothing operator, of the City of Longueuil, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 23rd day of December, 1946.

ARTHUR LEVIN.
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 2-4

TAKE Notice that Alsye Mae Lissemore Lawrence, waitress, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Edward William Lawrence, postal clerk, of Verdun, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 31, 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 2-4

NOTICE is hereby given that Eileen Edna Paget Bray, of the City and District of Montreal, Prvince of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Douglas Albert Dundas, hairdresser, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec this 7th day of January, 1947.

BEN BERNSTEIN, K.C.,
Attorney for Applicant.

231 St. James St. West,
Suite 814,
Montreal, P.Q. 2-4

NOTICE is hereby given that Dame Violet Olive Magdalene Allchin Clark, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Thomas Clark, fitter, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 31st day of December, 1946.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Room 803, Tramways Bldg.,
159 Craig St. West,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that William John Carmichael, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, machinist, the lawful husband of Mary Irene de Repentigny Carmichael, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Irene de Repentigny Carmichael, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of January, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Eileen Ardis Locke Thompson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, or if her application be not then heard, at the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Frank Noble Thompson, salesman, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 2nd day of January, 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Attorney for Petitioner.

423 Mayor St., Suite 2,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Margaret Hamilton Wilson, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and there residing at 2009 Mansfield Street, Apartment 60, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rodolphe Maurice Bergeron, sales engineer, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and there residing at 6660 Des Ecores Street, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, 8th day of January, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that Olivier Pierre Bernard Lagueux, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, consulting engineer, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or at the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Dame Mary Bridgit Smith, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

GUY ROUSSEAU,
Attorney for Petitioner.

60 St. James St. West,
Room 203, Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Eva Booth Morrison, housewife, of the City of Three-Rivers, Province of Quebec, presently residing in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, James McCormick, Jr., manager, of the City of Three-Rivers, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 9th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that Elisa Jamoul, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Norman Granville Hull, of the City of Westmount, District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 10, 1947.

LOVELL C. CARROLL, K.C.,
3-4 Attorney for Petitioner.

TAKE Notice that Romeo Richard, restaurateur, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Emelia Bourque Richard, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 10, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal, Que. 3-4

NOTICE is hereby given that Dame Sophie Radwolsky Closner, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Closner, commercial traveller, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of September, 1946.

S. W. WEBER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 512,
Montreal 1, Que. 3-4

NOTICE is herewith given that Edith Oberfeld, housewife, of the City and District of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, David Mintz, clerk, of the City of Outremont, District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

ADOLPHE GARDNER, K.C.,
Attorney for Applicant.

210 St. James St. West,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Mona Leah Vineberg, having her domicile and residence in the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Herbert Julian Fisher, physical instructor, having his domicile and residence in the City of Outremont, district of Montreal, in the Province of Quebec, on grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 8th day of January, 1947.

MONA LEAH VINEBERG FISHER,
Petitioner.

2780 Willowdale St.,
Montreal. 3-4

TAKE Notice that Dorothy Bradford Hurley, of the City of Lachine, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Howard Densimore Hurley, machinist, of the Town of Arvida, District of Chicoutimi, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, January 14, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
3-4 Solicitor.

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE TORONTO, HAMILTON AND BUFFALO RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for an Act ratifying and confirming the Trust Indenture made between The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company and the Royal Trust Company dated as of the 1st day of November, 1946, and declaring the same to be valid and binding on the said parties thereto in all respects whatsoever and also ratifying and confirming the issuance and sale by The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company of the two million dollars principal amount of Notes provided for in the said Trust Indenture.

Dated at Hamilton this 18th day of December, 1946.

JOHN A. SOULE,
General Solicitor for The Toronto, Hamilton and Buffalo Railway Company.

1105 Piggott Building,
Hamilton, Ontario. 52-4

TORONTO TYPE FOUNDRY COMPANY LIMITED

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada at the next or following ensuing session thereof, for an Act that Letters Patent

No. 266,582, dated December 7, 1926, inventor Reuben Hitchcock. Title "Sheet Feeding Machines of the Suction Type"; and Letters Patent

No. 283,101, dated September 4, 1928, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper Handling Machines",

both owned by Toronto Type Foundry Company Limited, which expired respectively on December 7, 1944 and September 4, 1946, be revived or that new Letters Patent be issued for the same Inventions for the term of six years from the respective dates when such Letters Patent expired; and for an Act extending for six years from the respective dates when they would otherwise expire the terms for which certain Canadian Letters Patent owned by the said Company were granted. The said Letters Patent being as follows:

No. 323,334, dated June 14, 1932, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper or the Like Sheet Operating Machines".

No. 343,638, dated July 31, 1943, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper Handling Machines".

No. 376,688, dated September 27, 1938, inventor William Horace Draper. Title "Folding Machine".

No. 328,639, dated December 20, 1932, inventor Thomas Cook. Title "Collating Device".

No. 332,292, dated May 9, 1933, inventor Harold Mason. Title "Paper Holding and Ruling Machine".

No. 292,206, dated August 13, 1929, inventor Fred L. Manny. Title "Stapling Machine".

Dated at Toronto, Ontario, this 24th day of December, 1946.

BLAKE, ANGLIN, OSLER & CASSELS,
Solicitors for the Applicant.

25 King Street West,
Toronto, Ontario.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE, & HENDERSON,
Their Ottawa Agents.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 1-4

CANADIAN NURSES' ASSOCIATION

NOTICE is hereby given that Canadian Nurses' Association, an unincorporated association having its head office in the City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for an Act of Incorporation under the name of Canadian Nurses' Association with the following amongst other objects:—(*a*) to dignify the profession of nursing by maintaining and improving the ethical and professional standards of nurses in Canada; (*b*) to encourage the members to participate in affairs promoting the public welfare; (*c*) to encourage an attitude of mutual understanding with the nurses of other countries; and with such powers and obligations as are incidental to such an Association.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

GERTRUDE M. HALL,
2-4 General Secretary.

MacDOUGALL, SCOTT, HUGESSEN & MACKLAIER,
Solicitors for Applicants.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY

NOTICE is hereby given that British Columbia Telephone Company will apply to the Parliament of Canada, at the session opening on the 30th day of January, 1947, or if this application cannot be heard at that session, then at the next session thereof, for an Act amending its Act of Incorporation, Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41 to empower it to increase its authorized capital stock from Eleven Million ($11,000,000) Dollars to Twenty-five Million ($25,000,000) Dollars, subject always to the approval of The Board of Transport Commissioners for Canada to the issue, sale or other disposition of such stock or any part thereof; and to effect the repeal of subsection (3) of Section 6 of Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41.

Dated at Vancouver, Province of British Columbia, the 14th day of January, 1947.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY,
By SHERWOOD LETT,
Solicitor for Applicant.

626 West Pender Street,
Vancouver, Province of
British Columbia. 3-4

MISCELLANEOUS

THE BANK OF NOVA SCOTIA

DIVIDEND No. 309

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter to shareholders of record of 16th January, 1947, and that the same will be payable on and after Saturday, the first day of February next, at any of the offices of the Bank in Canada.

By Order of the Board,
H. L. ENMAN,
General Manager.

Halifax, N.S., December 10, 1946. 50-7

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

DIVIDEND No. 240

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 31st January, 1947, and that the same will be payable at the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of February, 1947, to shareholders of record at the close of business on 31st December, 1946. The Transfer Books will not be closed.

By Order of the Board,
S. M. WEDD,
General Manager.

Toronto, 13th December, 1946. 51-5

THE DOMINION BANK

DIVIDEND No. 257

NOTICE is hereby given that a dividend of two and one-half per cent (twenty-five cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 31st January, 1947. The dividend will be payable at the head office of the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of February, 1947, to shareholders of record of the 15th January, 1947.

By Order of the Board,
ROBERT RAE,
General Manager.

Toronto, 12th December, 1946. 51-6

IMPERIAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 226

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty-five cents (25c) per share has been declared for the quarter ending 31st January, 1947, payable at the head office and branches on and after Saturday, the 1st day of February next, to shareholders of record of 31st December, 1946.

By Order of the Board,

W. G. MORE,
General Manager.

Toronto, 18th December, 1946. 52-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

HOME Oil Distributors Limited, with head office at 555 Burrard Street in the City of Vancouver, Province of British Columbia, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at New Westminster, Province of British Columbia, a description of the site and the plans of a stationary barge and submarine cable proposed to be installed and anchored in the Fraser River at Steveston, British Columbia in front of Block 1, Section 10, Block 3 North, Range 7 West, Group 1, New Westminster District.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Home Oil Distributors Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 17th day of December, 1946.

HOME OIL DISTRIBUTORS LIMITED,
A. B. NOBLE,
Registrar.

52-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

GREATER Vancouver Water District hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster, B.C., a description of the site and the plans of two twelve-inch inside diameter steel water-supply pipes proposed to be laid under the bed and across the breadth of the Pitt River, occupying that certain parcel or tract of land, covered by water, situate, lying and being in the Province of British Columbia and being composed of a portion of the bed of Pitt River in Section 16, Township 9, Block 6 North, Range 1 East of the Coast Meridian, which parcel may be more particularly described as follows:

Commencing at a point on the Mean High Water Mark on the West Shore of Pitt River, said point being the South Easterly corner of a certain easement shown as Parcel "2" of Parcel "G", Section 16, Township 9, Block 6 North, Range 1 East of the Coast Meridian; thence South 46° - 03′ East Astronomic one thousand one hundred and eighty-eight and five-tenths (1188·5) feet more or less to a point on the Mean High Water Mark on the East Shore of Pitt River, said point being the South Westerly corner of a certain easement in Parcel "A", Section 16, Township 9, Block 6 North, Range 1 East of the Coast Meridian as shown on Sketch Plan deposited in the Land Registry Office in the City of New Westminster and numbered 3141; thence North 43° - 57′ East Astronomic following along the said Mean High Water Mark on the East Shore of Pitt River forty (40) feet; thence North 46° - 03′ West Astronomic one thousand one hundred and eighty-eight and five-tenths (1188·5) feet more or less to the intersection with the Mean High Water Mark of West Shore of Pitt River; thence South 43° - 57′ West following along the said Mean High Water Mark of the West Shore of Pitt River forty (40) feet more or less to the point of commencement, containing one and nine one-hundredths (1·09) acres, be the same more or less.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Greater Vancouver Water District will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said water-supply pipes.

Dated this 19th day of December, 1946.

GREATER VANCOUVER WATER DISTRICT,
E. A. CLEVELAND,
Chief Commissioner.

1303 Sun Building,
Vancouver, B.C. 52-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

SHELL Oil Company of British Columbia, Limited, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Alberni at Victoria, B.C., a description of the site and plans of wharf approach, timber cribbing and fill proposed to be built in Block 118, Port Alberni Harbour, at the foot of Argyle Street, Port Alberni, B.C.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the Shell Oil Company of British Columbia, Limited, will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans and for leave to construct the said wharf approach, timber cribbing and earth fill.

Dated this 2nd day of January, 1947.

SHELL OIL COMPANY OF BRITISH COLUMBIA, LIMITED,

By M. G. ROBERTS,
Its Agent.

2-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Victoria Dock Company Limited, of Victoria, B.C., hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Office, Victoria, at Victoria, B.C., a description of the site and plans of piers proposed to be built in James Bay, Victoria Harbour, in front of Lots 4, 5 and 6, Block 70, registered plan Number 219, City of Victoria, Province of British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the Victoria Dock Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City

of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said piers.

Dated at Victoria, B.C., this 30th day of December, 1946.

GEORGE PAULIN,
Manager.
2-4 Victoria Dock Co. Ltd.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Marathon Paper Mills of Canada Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Division of Port Arthur at Port Arthur, Ontario, a description of the site and the plans of proposed log storage pond, booms, rock bolts and other improvements in connection with a log storage pond proposed to be built in Port Munro of Lake Superior opposite part of Township Seventy-Seven (77), District of Thunder Bay, Ontario, upon a water lot described as being all the land under the waters of Port Munro of Lake Superior lying to the north of a line which is drawn due East astronomically from a point two hundred (200) feet due South from Station Number 1774 of the traverse of Lake Superior as performed by James S. Dobie, Ontario, Land Surveyor, of record in the Department of Lands and Forests at Toronto on plan dated September 8, 1931. Together with Island JD-2197 (otherwise known as Maw Island) which said Island contains one and six tenths (1·6) acres and is shown on the said plan by James S. Dobie, Ontario Land Surveyor, dated September 8, 1931.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Marathon Paper Mills of Canada Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said log storage pond, booms, rock bolts and other improvements.

Dated at Port Arthur this 13th day of January, 1947.

THE MARATHON PAPER MILLS OF CANADA LIMITED,

Per H. P. KLINESTIVER,
3-4 Vice-President.

THE CANADIAN TRANSIT COMPANY

NOTICE is hereby given that the annual meeting of the shareholders of The Canadian Transit Company will be held at the office of Detroit International Bridge Company, 1227-21st Street, Detroit, Michigan, on Tuesday, the 4th day of February, 1947, at 2 p.m., for the purpose of electing directors of the Company and for the transaction of any other business authorized or required to be transacted by the shareholders.

S. L. SPRINGSTEEN,
1-4 Secretary.

THE DETROIT AND WINDSOR SUBWAY COMPANY

TAKE Notice that the annual meeting of the shareholders of The Detroit and Windsor Subway Company will be held at the head office of the Company, Room 1002, Canada Building, Windsor, Ontario, on Tuesday, February 4, 1947, at 2 p.m., for the purpose of electing directors of the Company and transacting such other business as may properly come before the meeting.

FRED C. REESE,
52-4 Secretary of the Company.

THE LONDON LIFE INSURANCE COMPANY

ANNUAL GENERAL MEETING

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the policyholders and shareholders of The London Life Insurance Company will be held at the head office of the Company, London, Ontario, on Thursday, January 23, 1947, at 3 o'clock in the afternoon, for the purpose of receiving the directors' report; for the election of directors for the ensuing year; for considering and, if approved, confirming By-laws passed since the last general meeting, including a By-law amending the Staff Insurance Fund By-law; and for the transaction of such other business as may properly be brought before the meeting.

O. D. NEWTON,
2-2 Secretary.

FIRESTONE TEXTILES LIMITED

BY-LAW NUMBER XIX

BE it enacted that By-law Number IV as amended by By-law Number XVIII be further amended to read as follows:

"The affairs of the Company shall be managed by a board of seven directors, who shall be elected annually from among the shareholders of the Company holding at least one share of stock absolutely in their own right and not in arrear in respect to any call thereon. The directors may exercise all such powers and do all such acts and things as may be exercised or done by the Company unless by statute expressly directed or required to be done by the Company at a meeting of shareholders."

Enacted this 31st day of December, 1946.

WM. H. FUNSTON,
President.

H. H. HOLLINGER,
Secretary.

Certified a true copy of By-law Number XIX of Firestone Textiles Limited enacted at a meeting of the board of directors of said Company held on December 31, 1946, and unanimously sanctioned at the annual meeting of shareholders of said Company held on January 10, 1947.

H. H. HOLLINGER,
3-1 Secretary.

FIRESTONE TIRE & RUBBER COMPANY OF CANADA LIMITED

BY-LAW No. XI

BE it enacted and it is hereby enacted as a by-law of Firestone Tire & Rubber Company of Canada Limited:

1. The number of directors is hereby increased from six to seven directors.

2. By-law Number I, Paragraph (4) (1) as amended by By-law Numbers, V and IX is further amended by inserting the word "seven" in place of the word "six" where it appears.

Enacted and passed this 31st day of December, 1946.

WM. H. FUNSTON,
President.

H. H. HOLLINGER,
Secretary.

Certified a true copy of By-law Number XI of Firestone Tire & Rubber Company of Canada Limited enacted at a meeting of the board of directors of said Company held on December 31, 1946, and unanimously sanctioned at the annual meeting of shareholders of said Company held on January 10, 1947.

[L.S.] H. H. HOLLINGER,
3-1 Secretary.

BIRDS EYE FOODS (CANADA) LIMITED

By-law No. 6

A By-law to decrease the number of Directors of the Company from six to five

BE it enacted by the directors of Birds Eye Foods (Canada) Limited as a By-law of the said Company as follows:

1. The number of Directors of the Company is hereby decreased from six to five.

2. By-law No. 3 and By-law No. 5 are hereby repealed.

Passed by the directors and sealed with the Company's seal this 25th day of October, 1946.

C. A. MASSEY,
President.

[L.S.] R. B. PHIPPS,
Assistant Secretary.

—

Certified a true copy of By-law No. 6 of Birds Eye Foods (Canada) Limited duly passed by the directors on the 25th day of October, 1946, and unanimously sanctioned at a special general meeting of the shareholders of the said Company duly called for considering the by-law and held on the 15th day of November, 1946.

Given under my hand and the corporate seal of Birds Eye Foods (Canada) Limited this 2nd day of January, 1947.

[L.S.] R. B. PHIPPS,
3-1 Secretary-Treasurer.

LOUISIANA CORPORATION LTD.

NOTICE is hereby given that Louisiana Corporation Ltd. intends to make application to the Honourable the Secretary of State of Canada, for leave to surrender its charter for cancellation in accordance with the provisions of Section 29 of The Companies Act, Canada.

Charlottetown, December 31, 1946.

EUGEN BERKOVITS,
3-1 President.

CANADIAN NATIONAL RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that on January 3, 1947, there was deposited in the office of the Secretary of State of Canada an original counterpart of the Guarantee by His Majesty the King in the right of the Dominion of Canada of payment of the principal of and interest on $50,000,000 of Canadian National Railway Company's Guaranteed Bonds dated as of January 2, 1947, bearing interest at the rate of 2¾ per cent per annum and (subject to prior redemption) maturing on January 2, 1967.

W. H. HOBBS,
Secretary.

Montreal, January 6, 1947. 3-1

FRANK W. HORNER LIMITED

Special By-law No. "D"

THE affairs of the Company shall be managed by a board of five directors who shall be chosen annually from among the shareholders, as by the charter provided, who are not in arrears for calls. Three directors shall constitute a quorum at a director's meeting. In the event of a vacancy occurring in the board of directors between annual meetings, the board may fill the vacancy from among the qualified shareholders, and such shareholder shall hold office until the next Annual Meeting.

Certified true copy.

[L.S.] W. W. GRAHAM,
Secretary-Treasurer.

—

I hereby further certify that the above (special By-law No. "D") was sanctioned by at least two-thirds of the votes of the Class "B" shareholders of the Company, at a Special General Meeting convened for that purpose.

[L.S.] W. W. GRAHAM,
3-1 Secretary-Treasurer.

ELLIOTT-HAYNES LIMITED

By-law of Elliott-Haynes Limited changing head office and chief place of business from Montreal to Toronto

BE it and it is hereby enacted as a by-law of Elliott-Haynes Limited that the chief place of business in Canada and head office of Elliott-Haynes Limited shall be and the same is hereby changed from the City and District of Montreal, Province of Quebec, to the City of Toronto, Province of Ontario, Canada.

Enacted this first day of October, 1946.

W. E. ELLIOTT,
President: Elliott-Haynes Limited.

[L.S.] ERNEST R. COMTE,
Secretary: Elliott-Haynes Limited.

—

I, the Secretary of Elliott-Haynes Limited, hereby certify that the above by-law of Elliott-Haynes Limited has been duly and unanimously enacted at a special meeting of the board of directors of Elliott-Haynes Limited held on the 1st day of October, 1946, and that the said by-law was duly sanctioned by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders duly called for considering the said By-law and held on the 1st day of October, 1946.

And I have signed under the seal of the Company, this second day of October, 1946.

[L.S.] ERNEST R. COMTE,
3-1 Secretary: Elliott-Haynes Limited.

CANADIAN LIVESTOCK CO-OPERATIVE (MARITIMES)

UNDER the provisions of the Companies Act of Canada, the Canadian Livestock Co-operative (Maritimes) hereby gives public notice that it will make application to the Secretary of State of Canada, for acceptance of the surrender of its charter and its cancellation on and from a date to be fixed by him.

Dated at Moncton, N.B., this 13th day of January, A.D. 1947.

W. H. McEwen,
Secretary of the Canadian Livestock
3-1 Co-operative (Maritimes).

PRECISION-BUILT HOMES LIMITED

By-law Number 32

WHEREAS the head office of Precision-Built Homes Limited is now at the Town of Lachute in the Province of Quebec.

And whereas it has been deemed expedient that the same should be changed to the City of Ottawa in the Province of Ontario.

Now therefore be it enacted and it is hereby enacted by Precision-Built Homes Limited as follows:—

1. That the head office of Precision-Built Homes Limited be and the same is hereby changed from the Town of Lachute, Quebec, to the City of Ottawa, Ontario.

Enacted this eighteenth day of July, 1946.

F. W. NICOLLS,
President.

[L.S.] MICHAEL G. DIXON,
3-1 Assistant Secretary.

E. R. SQUIBB & SONS OF CANADA LIMITED

By-law No. 7

BE it and it is hereby enacted as a By-law of the Company as follows:

1. That the number of directors be increased to eight, and that section six of by-law number one of the Company be amended accordingly.

2. That, upon confirmation by the shareholders, a copy of this by-law be published in the *Canada Gazette* and also that a copy be filed with the Secretary of State of Canada in accordance with the requirements of Section eighty-seven of the Dominion Companies Act.

3. That section nine of by-law number one be amended to provide that four Directors of the Company shall constitute a quorum for the transaction of business at any meeting of the Board.

Enacted and passed this 23rd day of October, 1946.

J. A. HUSTON,
Vice-President.

W. G. WRIGHT,
Secretary.

—

Certified a true copy of By-law No. 7 of E. R. Squibb & Sons of Canada Limited as passed by the directors on the 23rd day of October, 1946, and confirmed by unanimous vote at a special general meeting of shareholders duly called to consider the same and held at Toronto the 6th day of December, 1946.

[L.S.] W. G. WRIGHT,
3-1 Secretary.

BAKELITE COMPANY (CANADA) LIMITED

By-law No. 30

WHEREAS By-law No. 29 of the General By-laws of this Company provides for eight directors;

And whereas it is desirable that the number of directors be increased to nine;

Be it therefore enacted that the number of directors of this Company be increased from eight to nine and that By-law No. 29 of the General By-laws of the Company be amended accordingly.

Enacted this 20th day of December, 1946.

Certified to be a true copy of By-law No. 30 of Bakelite Company (Canada) Limited, sanctioned by all of the votes cast at a special general meeting of shareholders of the Company duly called for considering the by-law.

In witness whereof I have hereunto set my hand and affixed the seal of the Company this 13th day of January, 1947.

[L.S.] J. F. VAN-LANE,
3-1 Assistant Secretary.

ORDERS IN COUNCIL

P.C. 5090

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

Thursday, the 12th day of December, 1946.

Present:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS "Regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion lands" were made and established by Order in Council P.C. 459 of March 26, 1924, and have been amended from time to time;

And Whereas at the time of the transfer of the natural resources in 1930 to the Western Provinces, there were certain timber berths under licence in several of the National Parks;

And Whereas at the present time the only remaining timber berths in the National Parks are those in the Province of Manitoba and the Province of British Columbia;

And Whereas the Minister of Mines and Resources represents that the rates of dues applicable to timber cut in said timber berths in the National Parks are now out of line with the rates charged by the said two Provinces and that it is desired to bring the rates to be charged on timber cut on said berths in Manitoba in line with those charged by the Province of Manitoba and the rates to be charged on timber cut on said berths in British Columbia in line with those charged by the Province of British Columbia;

Now, Therefore, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources and pursuant to the powers conferred by the Dominion Lands Act and otherwise, is pleased to amend the Regulations established by Order in Council P.C. 459 of 26th March, 1924, as amended, and they are hereby further amended as follows:

1. Section 20 of the said regulations is revoked and the following substituted therefor:

"20. (1) The licensee shall pay the dues set out in Schedule A to these Regulations on timber cut upon his licence berth in the Province of Manitoba;

(2) The licensee shall pay the dues set out in Schedule B to these regulations on timber cut upon his licence berth in the Province of British Columbia."

2. Schedule A and Schedule B, attached hereto, are added as Schedules A and B, respectively, to the said Regulations.

A. D. P. HEENEY,
52-4 Clerk of the Privy Council.

—

Schedule "A" to the "Regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion Lands."

Rates of dues payable on timber cut in the Province of Manitoba on licensed timber berths administered by the Dominion of Canada.

Sawn Lumber—		
Poplar	M.F.B.M.	$2.00
Balsam	M.F.B.M.	2.50
Other species	M.F.B.M.	3.00
Slabs and Edgings sold as fuel	Cord	0.20
Boxwood, Shingle Bolts, Lath Bolts and Shim Bolts—		
White Spruce	Cord	1.50
Black Spruce	"	1.25
Poplar	"	1.00
Other species	"	1.25
Fence Posts—		
Poplar and Willow—		
Not exceeding 7' long and 6" at top end	Each	0.01
Other Species—		
Not exceeding 7' long and 6" at top end	"	0.02
Each additional foot in length	"	1/2c.
Fuelwood—		
Poplar, green or dry	Cord	0.50
Birch and Oak	"	1.00
Other species	"	0.75
Lath—		
Standard Nos. 1 and 2	Per M	0.50
Standard No. 3	"	0.30
Fence	"	0.60
Pulpwood—		
Spruce	Cord	1.50
Balsam and Jack Pine	"	1.25
Poplar	"	1.00
Railway Ties—		
Poplar, 8' long	Each	0.04
Other species, 8' long, Nos. 1 and 2	"	0.10
Other species, 8' long, No. 3	"	0.07
Each additional foot	"	0.01
Cull ties for fuel only	Cord	0.75
Mining, not over 5' long, 5" face and 5" depth	Each	0.03
Piling	Lin. Ft.	0.04
Shingles	Per M	0.50
Telegraph and Telephone Poles—		
Not exceeding 20' in length or 5" at top end	Each	0.15
Not exceeding 20' in length or 6" at top end	"	0.20
Over 20' and not exceeding 25' in length or 5" at top end	"	0.20
Over 20' and not exceeding 25' in length or 6" at top end	"	0.30
Over 20' and not exceeding 25' in length or 7" at top end	"	0.40
Over 20' and not exceeding 25' in length or 8" at top end	"	0.50
Over 25' and not exceeding 30' in length or 6" at top end	"	0.45
Over 25' and not exceeding 30' in length or 7" at top end	"	0.55
Over 25' and not exceeding 30' in length or 8" at top end	"	0.65
Over 30' and not exceeding 35' in length or 6" at top end	"	0.55
Over 30' and not exceeding 35' in length or 7" at top end	"	0.75
Over 30' and not exceeding 35' in length or 8" at top end	"	0.85
Over 35' and not exceeding 40' in length or 7" at top end	"	0.95
Over 35' and not exceeding 40' in length or 8" at top end	"	1.05

Schedule "B" to the regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion lands.

Rates of dues payable on timber cut in the Province of British Columbia on licensed berths administered by the Dominion of Canada.

(1) On timber suitable for the manufacture of lumber and shingles cut on lands as above mentioned situate west of the Cascade Mountains:—

Sawlogs

All species and grades — $1.20 per M feet B.M. or alternately .75 per 100 cubic feet.

(2) On timber suitable for the manufacture of lumber and shingles cut on lands as above mentioned situate east of the Cascade Mountains:—

Sawlogs

All species — $1.00 per M feet B.M. or alternately .60 per 100 cubic feet.

(3) On the following wood products cut on lands as above mentioned situate east and west of the Cascade Mountains:—

(*a*) Poles, piling, and crib timber, a royalty per lineal foot as follows: —

	Lengths Under 30 ft.	30 ft. to 50 ft.	Over 50 ft.
Tops 7 inches and under	¼ c.	½ c.	¾ c.
Tops over 7 inches to 15 inches	½ c.	¾ c.	1 c.

All poles, piling, and crib timber over 15-inch tops shall be scaled and graded under Clause (1) or Clause (2) as the case may be.

(*b*) Hewn railway ties.....2½ cents each

(*c*) Hewn mine-ties, shingle and other bolts, fifty cents per cord, or alternatively, fifty-five cents per one hundred cubic feet.

(*d*) Mining timber, mining props, caps, and lagging as follows:—

	Per Lineal Foot
Tops 4 inches and under	1/12 cent
Tops over 4 inches to 8 inches	1/7 cent
Tops over 8 inches to 10 inches	¼ cent
Tops over 10 inches to 15 inches	½ cent

Mining timber over 15-inch tops shall be scaled and graded under Clause (1) or Clause (2) as the case may be.

(*e*) Shingle-shakes.. .. .. 1/7 cent each

(*f*) Fence-posts and hop-poles, as follows:—

8 feet and under	½ cent each
Over 8 feet to 20 feet	1½ cent each

(*g*) Car-stakes.. .. .. ½ cent each

(*h*) Christmas trees as follows:—

Lengths	
Up to 12 feet	½ cent
Over 12 feet to 16 feet	2 cents
Over 16 feet to 20 feet	8 cents
Over 20 feet to 25 feet	10 cents
Over 25 feet	25 cents

(*i*) Cordwood, thirty-five cents per cord, or alternatively, forty cents per one hundred cubic feet:

(*j*) Fuel-logs, fifty cents per thousand feet, board measure, or alternatively, thirty cents per one hundred cubic feet:

(*k*) Stakes and sticks not exceeding 2 inches diameter at butt end, ten cents per one thousand lineal feet:

(*l*) Pulp-wood, fifty-three cents per cord, seven hundred feet board measure being taken as equivalent to one cord until otherwise determined by the regulations:

The expression "pulp-wood" shall mean timber:

(*a*) Cut into lengths not exceeding four feet; or

(*b*) Declared by the Minister of Mines and Resources to be pulp-wood for the purposes of this clause, upon it being shown to his satisfaction that the timber is below the standard of utilization for saw milling purposes in the district in which it is cut;

and which is used in the manufacture of woodpulp or paper.

(*m*) Other wood products not enumerated above, at rates as fixed by the Governor in Council from time to time.

(4) Dues shall be paid at the rates in force at the date of scaling, irrespective of the time when the timber was cut. 52-4

P.C. 5092

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 12th December, 1946.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report dated 5th December, 1946, from the Minister of Mines and Resources, representing:

That "Canuck Explorers Limited" the recorded owners of mineral claims "Vega" 1 to 6 and "Joe" 4 to 6, both inclusive, situated in the Yellowknife mining district in the Northwest Territories, neglected to file an application for an extension of time for the performance of representation work upon the said mineral claims before October 4, 1946, as required by the Regulations for the disposal of Quartz Mineral Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories;

That the Secretary of the company has filed an affidavit to the effect that a letter was written from his office, enclosing a cheque for $45, to the Mining Recorder at Yellowknife on September 17, 1946, and that not receiving a reply to his letter he communicated with the Mining Recorder and was advised by him on October 29, 1946, that the letter with the cheque had not been received, by which time the claims had already lapsed.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chapter 113 R.S.C. 1927, authority be granted to reinstate the nine mineral claims above mentioned at the risk of the holder in whose name these claims were recorded subject to the rights of any persons who may have acquired any interest under the provisions of the said Regulations covering the whole or any portion of the ground and further authority be granted to the Minister of Mines and Resources to accept the requisite fee and grant an extension of time not beyond the 30th June, 1947, within which to perform upon the said mineral claims the representation work prescribed by Section 52 of the said Regulations.

A. D. P. HEENEY,
52-4 Clerk of the Privy Council.

P.C. 5338

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

MONDAY, the 30th day of December, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

HIS Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of National Revenue and under the authority granted by Section 293 of the Customs Act, is pleased to order and doth hereby order as follows:

1. Effective January 1, 1947, the Customs Port of St. Armand, P.Q., is closed.

2. Effective January 1, 1947, Phillipsburg, P.Q., now an Outport and Warehousing Port, under the survey of the Port of St. Armand, is established as a Port of entry.

A. D. P. HEENEY,
3-1 Clerk of the Privy Council.

APPOINTMENTS

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to make the following appointments:

7th January, 1947.

The Honourable MARK RUDOLPH MACGUIGAN, Judge of the Supreme Court of Judicature for the Province of Prince Edward Island and Master of the Rolls of Chancery, to be a Commissioner *per dedimus potestatem* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths in the Province of Prince Edward Island.

GEORGE J. TWEEDY, Esquire, K.C., of the City of Charlottetown, in the Province of Prince Edward Island, to be a Judge of the Supreme Court of Judicature of Prince Edward Island and Vice-Chancellor of the Court of Chancery of the said Province.

—

7th January, 1947.

The Honourable ROBERT SPELMAN ROBERTSON, Chief Justice of Ontario, to be administrator of the Government of the Province of Ontario during the absence of the Lieutenant Governor from Tuesday, January 7, 1947, to Friday, February 28, 1947, both dates inclusive.

—

9th January, 1947.

Ross MCLEAN, Esquire, of the City of Ottawa, in the Province of Ontario, to be Government Film Commissioner for a period of three years, pursuant to the provisions of Section 8 of The National Film Act, 1939. 3-1

PROCLAMATIONS

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

To ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada. } WHEREAS in and by section thirteen of The Veterans' Business and Professional Loans Act, assented to on the thirty-first day of August in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-six, it is provided that the said Act shall come into force on a day to be fixed by proclamation of Our Governor in Council.

AND WHEREAS it is expedient that the said Act should come into force and have effect upon, from and after the fifteenth day of January in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

NOW KNOW YE that We by and with the advice of Our Privy Council for Canada do by this Our Proclamation declare and direct that the said Act shall come into force and have effect upon, from and after the fifteenth day of January in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this twenty-seventh day of December in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-six and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
2-3 Under Secretary of State

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

TO ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada. } WHEREAS in and by section three of an Act of the Parliament of Canada, assented to on the thirty-first day of August, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-six, and intituled "An Act to amend the Family Allowances Act, 1944", it is provided that the said Act shall come into force on a day to be fixed by proclamation of Our Governor in Council.

AND WHEREAS it is expedient that the said Act should come into force and have effect upon, from and after the first day of February, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

NOW KNOW YE that We by and with the advice of Our Privy Council for Canada do by this Our Proclamation declare and direct that the said Act shall come into force and have effect upon, from and after the first day of February, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this Third day of January in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-seven and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
3-3 Under Secretary of State.

CHIEF ELECTORAL OFFICER

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

LIST OF RETURNING OFFICERS

PURSUANT to subsection (4) of Section Eight of *The Dominion Elections Act, 1938*, there is hereto appended a list of the names, addresses and occupations of returning officers for the various electoral districts in Canada.

Dated at Ottawa, this 18th day of January, 1947.

JULES CASTONGUAY,
Chief Electoral Officer.

—

PROVINCE OF ONTARIO

Algoma East.—J. W. Darby, agent, Massey.

Algoma West.—George Leslie Allan, salesman, Sault Ste. Marie.

Brant.—Arthur Muir, assessor, Burford.

Brantford City.—Alexander Bruce Patterson, farmer, Brantford.

Bruce.—Andrew H. McTavish, barrister, Teeswater.

Carleton.—John M. Hoey, agent, Westboro.

Cochrane.—John D. Mackay, sheriff, Cochrane.

Dufferin-Simcoe.—John Ambrose Ryan, agent, Alliston.

Durham.—Lawrence C. Mason, barrister, Bowmanville.

Elgin.—Frederick R. Palmer, Clerk of Court, St. Thomas.

Essex East.—Sylvester McGuire, farmer, Maidstone.

Essex South.—Murray H. Smith, farmer, Staples.

Essex West.—L. L. Crowley, dentist, Windsor.

Fort William.—Harry Wilfred Davidson, machinist, Fort William.

Frontenac-Addington.—Wm. Paul Miller, clerk, Battersea.

Glengarry.—John J. Morris, agent, Alexandria.

Grenville-Dundas.—Daniel Joseph Laushway, farmer, R.R. No. 3, Prescott.

Grey-Bruce.—Walter Chisholm, farmer, R.R. No. 1, Elmwood.

Grey North.—A. E. Moore, manufacturer, Owen Sound.

Haldimand.—Peter Ambrose Gloyd, farmer, Selkirk.

Halton.—James K. Mahon, farmer, Campbellville.

Hamilton East.—Jack C. Beemer, merchant, 644 Barton St. East, Hamilton.

Hamilton West.—Douglas B. Gordon, manufacturer, 494 Mary St., Hamilton.

Hastings-Peterborough.—H. W. Sabine, editor, Marmora.

Hastings South.—M. C. Burgess, insurance agent, Belleville.

Huron North.—Horace J. Fisher, harnessmaker, Goderich.

Huron-Perth.—Keith M. McLean, publisher, Seaforth.

Kenora-Rainy River.—John Kenneth McQuarrie, inspector, Rainy River.

Kent.—John F. Fletcher, county treasurer, Chatham.

Kingston City.—D. G. Cunningham, barrister, Kingston.

Lambton-Kent.—J. W. Burgess, barrister, Wallaceburg.

Lambton West.—R. Harold Gibb, farmer, Corunna.

Lanark.—Robert Lewis Somerville, retired, Lanark.

Leeds.—Newton Stewart Cuthbertson, agent, Brockville.

Lincoln.—Arthur A. Craise, insurance agent, St. Catharines.
(Appointed temporarily in the place of Frank Dunham.)

London.—C. J. F. Ross, barrister, London.

Middlesex East.—George B. Laidlaw, farmer, R.R. No. 1, Wilton Grove.

Middlesex West.—Wilbert Hector McLeish, farmer, R. R. No. 3, Kerwood.

Muskoka-Ontario.—William Litchfield, merchant, Utterson.

Nipissing.—Antoine Desautels, merchant, Coniston.

Norfolk.—J. H. Bowden, manager, Simcoe.

Northumberland.—Thomas F. Hall, barrister, Cobourg.

Ontario.—Joseph P. Mangan, barrister, Oshawa.

Ottawa East.—Roland McNicoll, accountant, 325 Dalhousie St., Ottawa.

Ottawa West.—Russell Dick, barrister, 48 Sparks Street, Ottawa.

Oxford.—Rufus Edgar Beam, agent, Woodstock.

Parry Sound.—J. E. Armstrong, sheriff, Parry Sound.

Peel.—J. Albert McBride, farmer, R.R. No. 2, Malton.

Perth.—Roy Butson, salesman, Stratford.

Peterborough West—Vincent Eastwood, retired, Peterborough.

Port Arthur.—Joseph L. McCormack, insurance agent, Port Arthur.

Prescott.—Conrad Dubois, postmaster, L'Original.

Prince Edward-Lennox.—S. William Spencer, agent, Napanee.

Renfrew North.—R. S. Graham, salesman, Beachburg.

Renfrew South.—Herbert A. Jordan, accountant, Renfrew.

Russell.—P. E. Rochon, physician, Clarence Creek.

Simcoe East.—Joseph D. J. McNamara, agent, Penetanguishene.

Simcoe North.—Albert Edwin Culham, insurance agent, Stayner.

Stormont.—Arthur Edwin Hall, barrister, Cornwall.

Timiskaming.—H. Clifford, sheriff, Haileybury.

Victoria.—Charles E. Williams, retired, Lindsay.

Waterloo North.—J. E. Wagner, accountant, Kitchener.

Waterloo South.—W. C. Woods, sales manager, Preston.

Welland.—Hugh J. Henderson, druggist, Welland.

Wellington North.—L. A. Flewwelling, Township Clerk, Alma.

Wellington South.—(Vacant)

Wentworth.—Thomas M. Stock, salesman, Dundas.

York East.—John A. Thomas, contractor, 54 Dentonia Park Ave., Toronto 13.

York North.—Fred Hare, merchant, R.R. No. 3, King.

York South.—Kenneth B. MacLaren, barrister, 398 Vaughan Road, Township of York.

York West.—Charles E. Ring, agent, 535 Lake Shore Road, Mimico.

CITY OF TORONTO

Broadview.—William Hogg, salesman, 115 Fulton Ave., Toronto.

Danforth.—W. H. Ford, barrister, 110 Kingswood Road, Toronto.

Davenport.—Daniel H. Reed, contractor, 114 Oakwood Ave., Toronto.

Eglinton.—E. W. V. Starnaman, barrister, 54 Tilson Road, Toronto 12.

Greenwood.—Thomas H. Lane, contractor, 419 Jones Ave., Toronto.

High Park.—L. A. Leslie, accountant, 2971 Dundas St. West, Toronto.

Parkdale.—John E. Madden, contractor, 64 Wilson Ave., Toronto.

Rosedale.—B. Leslie Sharpe, insurance broker, 393 Parliament St., Toronto.

St. Paul's.—Leo. B. Doheny, merchant, 346 Jarvis Street, Toronto.

Spadina.—John Kinsella, agent, 9 Wells Street, Toronto.

Trinity.—Harry Gilbert, merchant, 264 Beatrice St., Toronto.

PROVINCE OF QUEBEC

Argenteuil.—Gaetan Valois, notary, Lachute.

Beauce.—J. A. Gendron, manufacturer, St. George de Beauce.

Beauharnois-Laprairie.—J. Raymond Lapointe, broker, Valleyfield.

Bellechasse.—Philippe Plante, notary, Armagh.

Berthier-Maskinongé.—J. E. Langlois, notary, Maskinongé.

Bonaventure.—Bertram David Law, farmer, New Carlisle.

Brome-Missisquoi.—W. F. Bowles, barrister, Sweetsburg.

Chambly-Rouville.—Amédée Lemieux, notary, Longueuil.

Champlain.—J. G. A. Marchand, physician, St. Tite.

Chapleau.—Trefflé Bolduc, farmer, Amos.

Charlevoix-Saguenay.—Elzéar. Villeneuve, sheriff, La Malbaie.

Chateauguay-Huntingdon.—J. Edmour McGowan, registrar, Ste. Martine.

Chicoutimi.—Léon Georges Gauthier, agent, Chicoutimi.

Compton.—Henri Casavant, merchant, Cookshire.

Dorchester.—Victor Aimé Rouillard, notary, Ste. Claire.

Drummond-Arthabaska.—Renaud Miville, barrister, Victoriaville.

Gaspé.—Charles Eugène Thibault, accountant, Grande-Rivière.

Hull.—Louis-Philippe Mercier, broker, Hull.

Joliette - L'Assomption - Montcalm. — Joseph A. Bélanger, barrister, Joliette.

Kamouraska.—Adalbert Anctil, retired, Saint-Pascal de Kamouraska.

Labelle.—Albert Boulais, notary, Papineauville.

Lake St. John-Roberval.—J. E. Otis, farmer, Roberval.

Laval-Two Mountains.—J. B. Latour, notary, Ste. Rose.

Lévis.—Antoine Bourget, barrister, Lauzon.

Lotbinière.—Joseph Bédard, farmer, Ste. Croix.

Matapedia-Matane.—Raoul Fafard, barrister, Matane.

Mégantic-Frontenac.—Georges Lafontaine, agent, Thetford Mines.

Montmagny-L'Islet.—Louis Pelletier, notary, Montmagny.

Nicolet-Yamaska.—Charles Edouard Villeneuve, notary, Gentilly.

Pontiac.—Jean-Louis Baillargeon, barrister, Val d'Or.

Portneuf.—Alfred Naud, agent, Deschambault.

Quebec East.—Ernest Godbout, barrister, 602 Fourth Avenue, Quebec.

Quebec South.—L. H. Egan, lumberman, 132 St. Peter Street, Quebec.

Quebec West and South.—Romeo Jobin, insurance agent, 1233 St. Valier St., Quebec.

Quebec-Montmorency.—Marc Edouard Côté, merchant, Montmorency Village.

Richelieu-Verchères.—Osias Cousineau, barrister, Sorel.

Richmond-Wolfe.—Gaston Desmarais, barrister, Richmond.

Rimouski.—Charles d'Anjou, notary, Rimouski.

St. Hyacinthe-Bagot.—Jos. L. Cormier, notary, St. Hyacinthe.

St. Johns-Iberville-Napierville.—Jean Frédérick, barrister, St. Johns.

St. Maurice-Laflèche.—William Vennes, agent, Grand' Mère.

Shefford.—Benoit Marchessault, barrister, Waterloo.

Sherbrooke.—Léonidas Bachand, notary, Sherbrooke.

Stanstead.—Léopold H. DeSève, Clerk of Court, Magog.

Temiscouata.—Robert Grandmaison, commercial traveller, Cacouna.

Terrebonne.—Raymond Raymond, barrister, St. Jérôme.

Three Rivers.—J. A. Villeneuve, notary, Three Rivers.

Vaudreuil-Soulanges.—Evariste Sauvé, bailiff, Vaudreuil.

Wright.—Wilfrid Lavigne, retired, Aylmer.

ISLAND OF MONTREAL

Cartier.—Maurice Wiseman, business agent, 4864 St. Urbain St., Montreal.

Hochelaga.—André Côté, barrister, 521 Nicolet Street, Montreal.

Jacques-Cartier.—Rodolphe Paré, lawyer, 31-16th Avenue, Lachine.
(Appointed temporarily in the place of Raymond Ranger.)

Laurier.—Benoni Decary, salesman, 5148 Berri Street, Montreal.

Maisonneuve-Rosemont.—Edmond Goulet, electrician, 560 Viau Street, Montreal.

Mercier.—Avila Beauchamp, notary, 2501 Mousseau St., Montreal.

Mount Royal.—Brodie J. Snyder, agent, 226 Wolseley Ave., Montreal West.

Outremont.—Emile Trottier, barrister, 132 St. James St. West, Montreal.

St. Ann.—Thomas Clarke, agent, 256 McCord Street, Montreal.

St. Antoine-Westmount.—J. B. Burrows, accountant, 1206 Fort Street, Montreal.

St. Denis.—Omer Mongrain, physician, 7732 St. Hubert St., Montreal.

St. Henry.—Hormisdas Hébert, clerk, 6412 Hamilton Street, Montreal.

St. James.—Ernest Robillard, notary, 934 St. Catherine St. E., Montreal.

St. Lawrence-St. George.—Theodore B. Laberge, insurance agent, 3687 Jeanne Mance St., Montreal.

St. Mary.—J. A. Villemaire, notary, 1425 Dufresne St., Montreal.

Verdun.—Laurent E. Juneau, salesman, 5547 Bannantyne St., Verdun.

PROVINCE OF NOVA SCOTIA

Antigonish-Guysborough.—Alfred N. Hattie, Town Clerk and Treasurer, Mulgrave.

Cape Breton North-Victoria.—Theodore Sullivan, farmer, Florence, Cape Breton.

Cape Breton South.—J. F. Chiasson, druggist, New Waterford.

Colchester-Hants.—Charles Archibald McLennan, agent, Truro.

Cumberland.—(Vacant)

Digby-Annapolis-Kings.—Harry G. Parker, sheriff, Belle Isle.

Halifax.—Parker T. Hickey, barrister, Halifax.

Inverness-Richmond.—Austin MacDonnell, clerk, Port Hood.

Pictou.—William H. Harris, sheriff, Pictou.

Queens-Lunenburg.—John H. Creighton, sheriff, Bridgewater.

Shelburne-Yarmouth-Clare.—(Vacant)

PROVINCE OF NEW BRUNSWICK

Charlotte.—E. S. Hill, engineer, St. Stephen.

Gloucester.—J. B. Blanchard, teacher, Grande Anse.

Kent.—François G. Richard, sheriff, Richibucto.

Northumberland.—A. H. Mackay, sheriff, Newcastle.

Restigouche-Madawaska.—Philibert LeBlanc, sheriff, Dalhousie.

Royal.—Arlie L. Palmer, farmer, Hampstead.

St. John-Albert.—S. Roy Kelly, barrister, Saint John.

Victoria-Carleton.—Glen Foster, sheriff, Woodstock.

Westmorland.—Eugene O. McSweeney, salesman, Moncton.

York-Sunbury.—Clarence N. Goodspeed, sheriff, Fredericton.

PROVINCE OF PRINCE EDWARD ISLAND

Kings.—Edwin Reid, farmer, Rollo Bay.
(Appointed temporarily in the place of Howlon Mullally.)

Prince.—William L. Delaney, manager, Kensington.

Queens.—Gordon R. Holmes, barrister, Charlottetown.

PROVINCE OF MANITOBA

Brandon.—Robert A. Clement, barrister, Brandon.
Churchill.—Colin F. Johnston, insurance agent, Bowsman River.
Dauphin.—James G. Vance, farmer, Grandview.
Lisgar.—Cecil D. Treble, barrister, Crystal City.
Macdonald.—Alfred Larson, agent, Carman.
Marquette.—John Spalding, notary public, Miniota.
Neepawa.—Henry A. Lye, barrister, MacGregor.
Portage la Prairie.—W. M. Stewart, farmer, High Bluff.
Provencher.—Jos. Odilon Bois, hotel-keeper, Letellier.
St. Boniface.—Walter A. Leslie, druggist, Norwood Grove.
Selkirk.—James Webster Lindsay, farmer, Stonewall.
Souris.—Percy Charles Raymer, notary public, Killarney.
Springfield.—William Robert Hamilton, contractor, R.R. No. 1, Winnipeg.
Winnipeg North.—David Levin, barrister, 444 Somerset Building, Winnipeg.
Winnipeg North Centre.—Ernest E. Hallonquist, printer, 396 Logan Ave., Winnipeg.
Winnipeg South.—John Gurzon Harvey, barrister, 438 Oxford St., Winnipeg.
(Appointed temporarily in the place of Clifton M. Graban.)
Winnipeg South Centre.—T. Kells Moore, barrister, 618 Somerset Building, Winnipeg.

PROVINCE OF BRITISH COLUMBIA

Cariboo.—Bruce George Parker, merchant, Prince George.
Comox-Alberni.—P. Leo Anderton, agent, Courtenay.
Fraser Valley.—Thomas Osborn, merchant, Haney.
Kamloops.—William Brennan, agent, Kamloops.
Kootenay East.—Aaron Walde, agent, Cranbrook.
Kootenay West.—James Skinner, insurance agent, Trail.
Nanaimo.—William Dwyer, retired, Duncan.
New Westminster.—J. J. Johnston, merchant, New Westminster.
Skeena.—Thomas W. Brown, barrister, Prince Rupert.
Vancouver-Burrard.—Robert M. McGinn, manager, 1675 East 14th Avenue, Vancouver.
Vancouver Centre.—Robert M. Edgar, agent, 411 Dunsmuir St., Vancouver.
Vancouver East.—C. A. Donovan, clerk, 1348 East 18th Avenue, Vancouver.
Vancouver North.—William James Dynes, retired, 646 Howard Ave., Vancouver.
(Appointed temporarily in the place of S. S. Penny.)
Vancouver South.—Ernest Thompson Murray, plumber, 6742 Laburnum St., Vancouver.
(Appointed temporarily in the place of William G. Patrick.)
Victoria.—Sydney Child, barrister, 612 View Street, Victoria.
Yale.—H. V. Craig, barrister, Kelowna.

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

Assiniboia.—Wilfred C. McArton, agent, Windthorst.
Humboldt.—Spencer Munroe Sutherland, barrister, Humboldt.
Kindersley.—Raymond Parker, farmer, Eston.
Lake Centre.—Carl Frederickson, agent, Govan.
Mackenzie.—John Edward Parkinson, agent, Margo.
Maple Creek.—A. H. Stevens, notary public Shaunavon.
Melfort.—Fred W. Falkner, theatre operator, Tisdale.
Melville.—George Edgar Hunt, barrister, Melville.
Moose Jaw.—Charles Miller Nixon, agent, Moose Jaw.
North Battleford.—L. A. Pirot, merchant, Medstead.
Prince Albert.—Samuel Lorne Small, printer, Prince Albert.
Qu'Appelle.—Horace H. Towill, barrister, Moosomin.
Regina City.—Hark D. Macpherson, merchant, Regina.
Rosetown-Biggar.—Howard McLaren, agent, Biggar.
Rosthern.—William B. Bashford, agent, Rosthern.
Saskatoon City.—William Neil Stewart, barrister, Saskatoon.
Swift Current.—George F. Roth, barrister, Swift Current.
(Appointed temporarily in the place of David Vogt.)
The Battlefords.—James Murray Scott, dealer, Unity.
Weyburn.—D. J. Mitchell, barrister, Weyburn.
Wood Mountain.—Philip Stapleton, farmer, Kincaid.
Yorkton.—Frank Dicker, manager, Yorkton.

PROVINCE OF ALBERTA

Acadia.—William O. Turner, barrister, Hanna.
Athabaska.—Frank Robert Falconer, merchant, Athabaska.
Battle River.—Charles W. Robinson, agent, Vermilion.
Bow River.—John A. Mackay, agent, Drumheller.
Calgary East.—Edwin Harold Crockett, accountant, 205-8th Avenue East, Calgary.
Calgary West.—D. J. Young, merchant, 310 Lancaster Building, Calgary.
Camrose.—Wilfrid L. Knaut, barrister, Camrose.
Edmonton East.—James Herman Fulton, agent, McDougall Court, Edmonton.
Edmonton West.—Thomas Hunter Wells, barrister, 827 Tegler Building, Edmonton.
Jasper-Edson.—Paul August Runge, agent, Barrhead.
Lethbridge.—W. M. Harris, agent, Lethbridge.
Macleod.—John J. Braniff, insurance agent, Pincher Creek.
(Appointed temporarily in the place of Clyde Jessup.)
Medicine Hat.—George W. Pingle, insurance agent, Medicine Hat.
(Appointed temporarily in the place of H. O. Duggan.)
Peace River.—Charles Joseph Schurter, garage-man, Slave Lake.
Red Deer.—John Percival Ferguson, barrister, Trochu.
Vegreville.—Heman Stanley Hurlburt, barrister, Vegreville.
Wetaskiwin.—William Henry Odell, barrister, Wetaskiwin.

YUKON TERRITORY

Yukon.—J. O. Redmond, manager, Dawson 3-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, January 14, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 7 in 1947, dated January 11, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Almara* of Vancouver, B.C., Official Number 151,064, owned by Island Tug & Barge Limited, 900 Wharf Street, Victoria, B.C., to that of *Island Despatcher*.

H. V. ANDERSON,
Director of Marine Services

3-1

DEPARTMENT OF NATIONAL WAR SERVICES

Cancellation List—December 31, 1946

PUBLISHED pursuant to the provisions of the Regulations of the War Charities Act, 1939. Cancelled for reasons cited below:

File Number	Cancellation by Request	Date of Cancellation
C-2416	Flin Flon Schools Salvage Corps Fund, Flin Flon, Man.	Dec. 14, 1946
C-2161	Rossland War Services and Welfare Fund, Rossland, B.C.	Dec. 16, 1946
	Cancellation by Expiry	
C-4046	Agassiz-Harrison Rehabilitation Association Fund, Agassiz, B.C.	Dec. 23, 1946
C-3006	Alberni District War Charities Society Fund, Port Alberni, B.C.	Dec. 30, 1946
C-632	Bath Soldiers' Aid Fund, Bath, N.B.	Dec. 2, 1946
C-2359	Camp Borden Family Welfare Auxiliary Fund, Barrie, Ont.	Dec. 23, 1946
C-3008	Canadian Aid to Russia Fund, Toronto, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-1	Charlotte County, N.B. Branch, Canadian Aid to Russia Fund, St. Stephen, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-2	Brantford Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Brantford, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-3	Belleville Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Belleville, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-4	Sherridon Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Sherridon, Man.	Dec. 27, 1946
C-3008-5	Arnprior Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Arnprior, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-6	Almonte Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Almonte, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-7	Raymond Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Raymond, Alta.	Dec. 27, 1946
C-3008-8	Birch Hills Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Birch Hills, Sask.	Dec. 27, 1946
C-3008-9	Victoria County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Perth, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-11	York County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Fredericton, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-12	Westmorland County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Moncton, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-13	Sunbury County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Minto, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-14	Restigouche County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Campbellton, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-15	Queens County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Chipman, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-16	Northumberland County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, South Nelson, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-17	Madawaska County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Edmundston, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-18	Kings County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Sussex, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-19	Kent County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Richibucto, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-20	Carleton County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Woodstock, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-21	Gloucester County (N.B.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Bathurst, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-24	Wakefield Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Wakefield, P.Q.	Dec. 27, 1946
C-3008-27	Smiths Falls Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Smiths Falls, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-28	St. Thomas Branch, Canadian Aid to Russia Fund, St. Thomas, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-29	St. Catharines Branch, Canadian Aid to Russia Fund, St. Catharines, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-30	Renfrew Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Renfrew, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-31	Prescott Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Prescott, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-32	Port Colborne and Humberstone Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Port Colborne, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-33	Pembroke Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Pembroke, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-34	Owen Sound Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Owen Sound, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-35	Lindsay Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Lindsay, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-36	Oakville Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Oakville, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-37	London Branch, Canadian Aid to Russia Fund, London, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-38	Kitchener Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Kitchener, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-39	Iroquois Falls Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Iroquois Falls, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-40	Galt Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Galt, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-41	Cornwall Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Cornwall, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-43	Winnipeg Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Winnipeg, Man.	Dec. 27, 1946
C-3008-44	Edmonton Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Edmonton, Alta.	Dec. 27, 1946
C-3008-45	Regina Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Regina, Sask.	Dec. 27, 1946
C-3008-46	Fort William Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Fort William, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-47	Niagara Falls Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Niagara Falls, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-48	Oshawa Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Oshawa, Ont.	Dec. 27, 1946

File Number	Cancellation by Expiry (Cont'd)	Date of Cancellation
C-3008-49	Victoria Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Victoria, B.C.	Dec. 27, 1946
C-3008-50	Vancouver Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Vancouver, B.C.	Dec. 27, 1946
C-3008-51	Saint John Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Saint John, N.B.	Dec. 27, 1946
C-3008-52	Hamilton Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Hamilton, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-53	Ottawa Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Ottawa, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-55	Goderich Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Goderich, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-56	Saskatoon Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Saskatoon, Sask.	Dec. 27, 1946
C-3008-57	Sarnia Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Sarnia, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-58	Sault Ste. Marie Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Sault Ste. Marie, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-59	Windsor Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Windsor, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-60	Chatham Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Chatham, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-61	Timmins, Schumacher and South Porcupine Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Porcupine Camp, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-62	Port Arthur Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Port Arthur, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-63	Barrie Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Barrie, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-64	Brockville Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Brockville, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-65	Burlington Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Burlington, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-66	Charlottetown Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Charlottetown, P.E.I.	Dec. 27, 1946
C-3008-67	Iroquois Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Iroquois, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-69	Smoky Lake Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Smoky Lake, Alta.	Dec. 27, 1946
C-3008-70	Sudbury Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Sudbury, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-71	St. Mary's Branch, Canadian Aid to Russia Fund, St. Mary's, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-72	Brampton Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Brampton, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-73	Dundas Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Dundas, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-74	Kenora Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Kenora, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-75	Montreal Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Montreal, Que.	Dec. 27, 1946
C-3008-76	Moose Jaw Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Moose Jaw, Sask.	Dec. 27, 1946
C-3008-77	Cochrane Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Cochrane, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-78	Haileybury Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Haileybury, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-79	Hagersville Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Hagersville, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-80	Grimsby Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Grimsby, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-81	Kearns Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Kearns, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-82	Thorold Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Thorold, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-83	Hawkesbury Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Hawkesbury, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-85	Keewatin Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Keewatin, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-87	New Liskeard Branch, Canadian Aid to Russia Fund, New Liskeard, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-88	North Bay Branch, Canadian Aid to Russia Fund, North Bay, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-89	Russell Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Russell, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-90	Shelburne Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Shelburne, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-91	Guelph Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Guelph, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-92	Quebec City Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Quebec, Que.	Dec. 27, 1946
C-3008-93	Stratford Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Stratford, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-94	Leamington Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Leamington, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-96	Chesley Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Chesley, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-97	Beamsville Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Beamsville, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-98	Shelburne (N.S.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Shelburne, N.S.	Dec. 27, 1946
C-3008-99	Lunenburg Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Lunenburg, N.S.	Dec. 27, 1946
C-3008-100	Digby Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Digby, N.S.	Dec. 27, 1946
C-3008-101	Antigonish Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Antigonish, N.S.	Dec. 27, 1946
C-3008-102	Amherst (N.S.) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Amherst, N.S.	Dec. 27, 1946
C-3008-103	Swan River Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Swan River, Man.	Dec. 27, 1946
C-3008-104	Bon Accord Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Bon Accord, Alta.	Dec. 27, 1946
C-3008-105	Toronto District, Ukranian-Canadian Assoc. Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Toronto, Ont.	Dec. 27, 1946
C-3008-106	Halifax (Prov.) Branch Canadian Aid to Russia Fund, Halifax, N.S.	Dec. 27, 1946
C-3008-107	Vancouver (Local) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Vancouver, B.C.	Dec. 27, 1946
C-3008-108	Charlottetown (Local) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Charlottetown, P.E.I.	Dec. 27, 1946
C-3008-109	Winnipeg (Local) Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Winnipeg, Man.	Dec. 27, 1946
C-3008-110	Port Hope Ont. Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Port Hope, Ont.	Dec. 27, 1946

File Number	Cancellation by Expiry (Cont'd)	Date of Cancellation
-3008-111	New Toronto Branch, Canadian Aid to Russia Fund, New Toronto, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-112	Athens Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Athens, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-113	Dunnville Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Dunnville, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-114	Meaford Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Meaford, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-115	Paisley Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Paisley, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-116	Picton Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Picton, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-117	Seaforth Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Seaforth, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-118	Imperial Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Imperial, Sask.	Dec. 27, 1946
-3008-119	Yorkton Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Yorkton, Sask.	Dec. 27, 1946
-3008-120	Jarvis Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Jarvis, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-121	Georgetown Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Georgetown, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-122	Little Current Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Little Current, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-123	Lucknow Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Lucknow, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-124	Blaine Lake Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Blaine Lake, Sask.	Dec. 27, 1946
-3008-125	Elmira Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Elmira, Ont.	Dec. 27, 1946
-3008-126	Toronto District, Federation of Russian Canadians Branch, Canadian Aid to Russia Fund, Toronto, Ont.	Dec. 27, 1946
-2041	Canadian General Electric Employees' War Auxiliary Fund, Toronto, Ont.	Dec. 19, 1946
-84	Cargill Patriotic League Fund, Cargill, Ont.	Dec. 23, 1946
-3890	Cheerio Variety Entertainers Fund, Toronto, Ont.	Dec. 31, 1946
-3186	Civil Service War Services Fund, Edmonton, Alta.	Dec. 21, 1946
-3191-10	Cornwall Branch, Lions War Services Fund, Cornwall, Ont.	Dec. 30, 1946
-3915	Cum Fidei War Service Fund, Outremont, Que.	Dec. 28, 1946
-1107	The Dufferin and Haldimand Rifles Women's Auxiliary Fund, Brantford, Ont.	Dec. 20, 1946
-1685	The Duration Club Fund, St. Thomas, Ont.	Dec. 19, 1946
-1436	Edmonton Kinsmen War Efforts Fund, Edmonton, Alta.	Dec. 24, 1946
-3860	Fairmile (116) Club Fund, Montreal, Que.	Dec. 7, 1946
-685	Kinetic Club War Charities Fund, Swift Current, Sask.	Dec. 24, 1946
-3361	Ladies Auxiliary of Main Street District Business Men's Ass'n Fund, Toronto, Ont.	Dec. 4, 1946
-587	L'Aide aux Soldats le Regiment de Chateauguay, Montreal, Que.	Dec. 9, 1946
-3191-72	London Branch, Lions War Services Fund, London, Ont.	Dec. 4, 1946
-3418	London and Port Stanley Railway Employees Community Fund, Port Stanley, Ont.	Dec. 2, 1946
-3065	Moncton Citizens War Service Committee Fund, Moncton, N.B.	Dec. 13, 1946
-3191-22	Moose Jaw Branch, Lions War Service Fund, Moose Jaw, Sask.	Dec. 17, 1946
-350-1	Nanaimo Branch, The Women's Auxiliary to the Canadian Scottish Regiment Fund, Nanaimo, B.C.	Dec. 20, 1946
-3200	Oshawa Citizens' Committee for Assistance to Troops in Training Fund, Oshawa, Ont.	Dec. 9, 1946
-3005	Oshawa Women's Air Force Auxiliary Fund, Oshawa, Ont.	Dec. 9, 1946
-237	Patriotic Service League, Macklin and District Fund, Macklin, Sask.	Dec. 4, 1946
-3191-79	Peterborough Branch, Lions War Services Fund, Peterborough, Ont.	Dec. 18, 1946
-1457	Peterborough Rotary War Services Fund, Peterborough, Ont.	Dec. 10, 1946
-3047	Prince George Women's Volunteer Workers' Fund, Prince George, B.C.	Dec. 20, 1946
-174	Princess Patricia's Canadian Light Infantry Women's Auxiliary Comforts Fund, Winnipeg, Man.	Dec. 10, 1946
-3723	Probus Club Cigarette Fund, Calgary, Alta.	Dec. 12, 1946
-1634	Rockcliffe Park Candy Fund for British Children, Ottawa, Ont.	Dec. 18, 1946
-2209	Royal Rifles of Canada Prisoners of War Association Fund, Quebec, Que.	Dec. 27, 1946
-3972	Salmon Arm and District Citizens' Rehabilitation Committee Fund, Salmon Arm, B.C.	Dec. 4, 1946
-3191-36	Sault Ste. Marie Branch, Lions War Services Fund, Sault Ste. Marie, Ont.	Dec. 12, 1946
-95	Soldiers Aid Society Fund of Omemee, Omemee, Ont.	Dec. 13, 1946
-3718	Surrey-Langley Kinsmen Club War Services Fund, White Rock, B.C.	Dec. 3, 1946
-3191-112	Swastika Branch, Lions War Services Fund, Swastika, Ont.	Dec. 12, 1946
-3989	Syrian-Lebanese Relief Fund, Ottawa, Ont.	Dec. 21, 1946
-2607	St. Andrews Women's Canadian Club War Fund, St. Andrews, N.B.	Dec. 18, 1946
-1071-2	Three Rivers Branch, The Greek War Relief Fund, Three Rivers, Que.	Dec. 14, 1946
-2759	Thumbs Up Revue Fund, Montreal, Que.	Dec. 20, 1946
-3191-45	Toronto-Danforth Branch, Lions War Services Fund, Toronto, Ont.	Dec. 6, 1946
-590	The Venerable Order of the Hospital of St. John of Jerusalem Fund, Ottawa, Ont.	Dec. 31, 1946
-314	The Walkerton Patriotic Society Fund, Walkerton, Ont.	Dec. 5, 1946
C-1860	The War Relief Fund of the Appin Women's Institute, Appin, Ont.	Dec. 23, 1946
C-1172	Ward Two Business Men's Association Fund, Toronto, Ont.	Dec. 20, 1946
C-3191-51	Waterloo Branch, Lions War Services Fund, Waterloo, Ont.	Dec. 13, 1946
C-2733	West Vancouver Kinsmen Club War Charities Fund, West Vancouver, B.C.	Dec. 16, 1946
C-3433	Whitby Kinsmen Club War Services Fund, Whitby, Ont.	Dec. 10, 1946
C-1111	Windsor Allied War Service Fund, Windsor, Ont.	Dec. 20, 1946
C-3324	Women's Auxiliary of the Lincoln and Welland Regiment Fund, St. Catharines, Ont.	Dec. 23, 1946
C-3324-1	Women's Auxiliary of the Lincoln and Welland Regiment Fund (D Company Branch), Niagara Falls, Ont.	Dec. 23, 1946
C-73	Women's Committee, Queen's York Rangers, 1st American Regiment Fund, Toronto, Ont.	Dec. 20, 1946
C-854	Women's Hospital Aids Association War Donation Fund, Toronto, Ont.	Dec. 27, 1946
C-1032	The Young Business Women's Canadian Club Fund, Toronto, Ont.	Dec. 7, 1946

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 16th December, 1946.

NOTICE is hereby given that Certificate of Registry No. C 1078 has this day been issued to The Unity Fire Insurance Corporation, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Falling Aircraft Insurance, Earthquake Insurance, Civil Commotion Insurance, Impact by Vehicles Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Limited Hail Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Water Damage Insurance, and Windstorm Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company. Mr. J. P. A. Gagnon, Montreal, Quebec, has been appointed Canadian Chief Agent.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 17th December, 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of business*
The Dominion Fire Insurance Company	Guarantee Insurance, Theft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 17th December, 1946.

NOTICE is hereby given that Certificate of Registry No. C 1080 has this day been issued to the La Providence Compagnie, d'Assurances Contre L'Incendie, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Civil Commotion Insurance, Earthquake Insurance, Falling Aircraft Insurance, Hail Insurance, Impact by Vehicles Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Water Damage Insurance, and Windstorm Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company. Mr. E. Crevier, Montreal, Quebec, has been appointed Canadian Chief Agent.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 24th December 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of Business*
Liberty Mutual Insurance Company	Sickness Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
52-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 31st December, 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificates of registry have been issued:

Company	*Class of business*
The Aetna Casualty and Surety Company.	Aircraft Insurance, excluding insurance against loss of, or damage to, an aircraft, Automobile Insurance, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile, Employers Liability Insurance, Plate Glass Insurance, Public Liability Insurance, Theft Insurance, and Water Damage Insurance, in addition to Guarantee Insurance, for which it is already registered.
North British & Mercantile Insurance Company Limited.	Aircraft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

2-4 Superintendent of Insurance.

G. D. FINLAYSON,

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for 64-foot Diesel Tug" will be received until 3 p.m., Wednesday, February 12, 1947, for the construction and delivery afloat at Waterways, Alta., of a 64-foot steel diesel tub boat for service on Great Slave Lake and Mackenzie River Waterways System, N.W.T.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, and at the offices of the District Engineers, 10th Floor, Union Trust Bldg., Winnipeg, Man., 10138 100A St., Edmonton, Alta., and Post Office Bldg., New Westminster, B.C.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 11, 1947. 3-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to e-service men.

Assistant to Chief, Designing & Decorating Division, Male, Ottawa, Ontario, Exhibition Branch, Department of Trade and Commerce.
Wood, Thomas Charles, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Walker, Edward Wilson, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Assistant Supervisor of Nurses, Female, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Civil Service Health Division.
Gordon, Ethel May, Ottawa, Ontario.
Miller, Hazel Isabella, Winnipeg, Manitoba.

Bridgemaster, Grade 1, (Seasonal). Rideau Canal, (Bridges No. 22, 23, 24 and 25—Perth) Department of Transport.
McParlan, Frederick Louis, Perth, Ontario.

Canalman, Grade 2, (Seasonal) Trent Canal—Rice Lake—Bobcaygeon Division, Lock No. 21, Peterborough Lift Lock, Department of Transport.
*Francis, James Percy, O.A.S., Peterborough, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Caretaker, Grade 1, Male, Vancouver, B.C., Government Departments.
Smith, Ernest, O.A.S., Vancouver, B.C.
Holde, George Francis, O.A.S., Vancouver, B.C.

Caretaker, Grade 2, Male, Vancouver, B.C., Government Departments.
Hall, Frank, O.A.S., Burnaby, B.C.
Fryer, Frederick Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Woods, Frederick William, Northlands, P.O., B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Caretaker, Grade 3, Male, Vancouver, B.C., Government Departments.
Goldney, Robert, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Anthony, Reginald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Stride, Fred Augustus, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Hales, Archie, O.A.S., Northlands P.O., B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Chemist, Grade 2 (Bacteriologist), Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare.
Armstrong, Florence Huntington, Ottawa. Ontario.

Burr, Muriel May, Ottawa, Ontario.
Campbell, Mary Elizabeth, Ottawa, Ontario.
Reid, Mary Christine, Victoria, B.C.
Bailey, William Robert Arthur, Kapuskasing, Ontario.

Cleaner and Helper, Ottawa, Ontario, Government Departments.

MacLeod, Donald John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Mousseau, Yvon Joseph, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Gravelle, Hector Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Levis, Henri Paul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Rose, James William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Charbonneau, Louis, O.A.S., Billings Bridge, Ont.
Bouchard, John William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lachance, Telesphore, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Johnston, Thomas, O.A.S., Lancaster, Ontario.
*Bergeron, Napoleon, O.A.S., Hull South, P.Q.
Gagnon, Maurice, O.A.S., Hull, P.Q.
*Otis, Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lajeunesse, John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
McNamara, Joseph Harold, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Baldock, William John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Hamill, James, O.A.S., Carlington, P.O., Ont.
Bishop, Thomas Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Dougall, James McFarlane, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lafontaine, Ferdinand, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Leduc, Raoul Joseph, O.A.S., Forbes P.O., Ontario.
Milam, William Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Radmore, Archibald Thomas, O.A.S., Hull, P.Q.
*Tremblay, Leo Reginald, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Burnside, Milton, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Burns, John Montgomery, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Albert, Romeo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Orr, William Edgar, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Quinn, Robert Leon Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Rocheleau, Marcel Joseph, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Grenier, Joseph Oliver, O.A.S., Billings Bridge, Ontario.
*Tremblay, Wilfrid, O.A.S., Hurdmans Bridge, Ontario.
*Gascon, Robert Jarvis, O.A.S., Eastview, Ontario.
*O'Connell, Gordon Albert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Leblanc, Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Martell, Ernest Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Browning, Robert McPherson, O.A.S., City View P.O., Ontario.
*Guenette, Oscar Mederic Augustin, O.A.S., Eastview, Ontario.
Morgan, James Donald, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Dorion, Joseph Roland, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Coupe, Robert, O.A.S., Hurdmans Bridge, Ont.
Stephens, William Walter, O.A.S., Carp, Ontario.
*Ash, Thomas, O.A.S., Hull, P.Q.
Ryan, William Patrick, O.A.S., Britannia Heights, Ontario.
*Landry, Lucien Joseph, O.A.S., Eastview, Ontario.
*D'Aoust, Roger Joseph Yvanno, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Alexander, Thomas George, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Boudreault, Joseph Roger, O.A.S., Hull, P.Q.
*Levis, John, O.A.S., Hull, P.Q.
*Thomas, Gerard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Riopelle, Edmond J., O.A.S., Ottawa, Ontario.
Dillon, Martin Alonzo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Gravelle, Leon, O.A.S., Aylmer, P.Q.
*Piche, Howard, O.A.S., Hull, P.Q.
Glasner, Emile Herman, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Thibault, Paul Jean, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lanctot, Leo Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Trudeau, Maurice, O.A.S., Overbrook, Ontario.
*Proulx, Wilfred, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Bernard Leopold, O.A.S., Eastview, Ontario.
Miller, William George, O.A.S., Britannia Bay, Ontario.
Brennan, Patrick William, O.A.S., Ottawa West, Ontario.
*Lortie, Hector, O.A.S., Aylmer East, P.Q.
Simpson, Walter, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Clarvin, Peter, O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Raymond, Rene Oscar, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Glasner, Richard Francis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Greene, William John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cote, Rolland, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Desjardins, Flex., O.A.S., Hull, P.Q.
*Cloutier, Joseph Etienne Roland, O.A.S., Carlington, P.O., Ontario.
*Sarazin, Roland, O.A.S., Hull, P.Q.
*Filiatrault, Arthur F., O.A.S., Wrightville, P.Q.
Anderson, Charles Wesley, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lafleur, Ernest, O.A.S., Ottawa, Ontario.
McNicoll, Archibald, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Villeneuve, Leon, O.A.S., Hull, P.Q.
*Gauthier, John, O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Mousseau, John Joseph, O.A.S., Eastview, Ontraio.
Gardner, Thomas John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Poirier, Lionel Wilfrid Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Cummings, Ernest, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Cherry, Harold Cuthbert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Beaudry, Josephat Omer, O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Beaudry, Yvanhoe, O.A.S., Hull, P.Q.
Black, Robert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Hodgkinson, Albert Ernest, O.A.S., Billings Bridge, Ont.
*Hurtubise, Albert Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Robillard, William John, O.A.S., Hull, P.Q.
*Pilote, Roland, O.A.S., Hull, P.Q.
*Rochon, Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Jones, George Dennis, O.A.S., Carlington, P.O., Ontario.
*Groulx Roland Aurele, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lafrance, Leo Paul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Goulet, Lucien, O.A.S., Hull, P.Q.
*Freed, Rayborn Joseph, O.A.S., Eastview, Ontario.
Eustace, Albert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Beland, Joseph Louis Wilfrid, O.A.S., Hull, P.Q.
*Pilon, Roland Joseph, O.A.S., Hull, P.Q.
Haram, Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cossette, Leo Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Verdon, Napoleon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*St. Jacques, Donat, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Martel, Leger, O.A.S., Hull, P.Q.
*Rochon, Eugene, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Thomas, Leslie David, O.A.S., Cumberland, Ont.
*Lefebvre, Rene Moise, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Keicks, Sydney Charles Alfred, O.A.S., Farran's Point, Ontario.
Clost, George Cecil, O.A.S., Westborough, P.O., Ont.
Robinson, Joseph, O.A.S., Ironsides, P.Q.
*Leblanc, Eugene, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Caron, Joseph Gerard, O.A.S., Hull, P.Q.
*Berard, Edmond Charles, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Tremblay, Yvon Francois, O.A.S., Hull, P.Q.
*Groulx, Aurel, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Lacombe, Paul, O.A.S., Carlington, P.O., Ontario.
*Belair, Andre, O.A.S., Hull, P.Q.
*Tremblay, Aldoria, O.A.S., Deschenes, P.Q.
*Valiquette, Henri George, O.A.S., Eastview, Ontario.

*Dore, Joseph Emile, O.A.S., Hull, P.Q.
*Belair, Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Meilleur, Roger Josef Adorist, O.A.S., Hull, P.Q.
*Trottier, Eddy Frank, O.A.S., Britannia Bay, Ont.
*Ouellette, Philip Gabriel, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Milford, James Cecil, O.A.S., Hull, P.Q.
*Dagenais, Sylvio, O.A.S., Hull, P.Q.
Burton, Allan, O.A.S., Britannia Heights, Ont.
*Trottier, Joseph Emile, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Rajotte, Roland, O.A.S., Hull, P.Q.
*Delgrosse, Nelson, O.A.S., Kazabazua Station, P.Q.
Pearson, Daniel Alexander, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Derouin, Joseph Colin, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Poirier, Albert, O.A.S., Hull, P.Q.
*Clements, Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Ricard, Rolland, O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Laplante, Armand, O.A.S., Hull, P.O.
Stead, Percy Harold, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Philion, Noel Paul, O.A.S., Hull, P.Q.
Lavigne, Wilfred Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Meunier, Arthur, O.A.S., Hull, P.Q.
*Pharand, Philias Pete, O.A.S., Carlington, P.O., Ontario.
*Valiquette, Roland, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Henderson, Joseph Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Anderson, Clarke Clyde, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Campbell, Henry, O.A.S., Billings Bridge, Ont.
Coghlan, Earl Richard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Conroy, William Joseph Fournier, Ottawa, Ontario.
*King, Earl Elie, Ottawa, Ontario.
*Seguin, Rheal Lorenzo, Ottawa, Ontario.
Hillock, William, Ottawa, Ontario.
Orr, Robert James, Ottawa, Ontario.
*Deslauriers, Joseph, Ottawa, Ontario.
Draper, Ward Roy, Ottawa, Ontario.
Stewart, William Ronald, Hurdman's Bridge, Ontario.
Hodge, John, Ottawa, Ontario.
*Lavigne, Ronaldo, Ottawa, Ontario.
*Cloutier, Hormidas, Ottawa, Ontario.
*Ouellette, Oscar, Eastview, Ontario.
*Bourgon, Rene Anthony, Ottawa, Ontario.
James, William, Ottawa, Ontario.
*Poirier, Yvon, Ottawa, Ontario.
Walker, Lionel Raymond, Ottawa, Ontario.
Morgan, Joseph Terrance Maxwell, Ottawa, Ontario.
*Desmarais, Joseph Roland, Hull, P.Q.
*Sabourin, Jean-Louis, Hull, P.Q.
*Brousseau, Jean-Clement, Ottawa, Ontario.
*Joly, Joseph Raymond, Ottawa, Ontario.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ontario.
*Sauve, Henry, Eastview, Ontario.
*Duford, Raymond Maurice, Ottawa, Ontario.
Cousineau, Donald David Joseph, Ottawa, Ontario.
*Dumoulin, Aurel, Ottawa, Ontario.
Kluke, Joseph Mathew, Ottawa, Ontario.
*Indicates candidate bilingual

Elevator Operator, Victoria, British Columbia, Government Departments. Supplementary list.
Lazell, Laurence Guy, O.A.S., Victoria, B.C.

Employment and Claims Officer, Grade 5. Windsor, Ontario, Unemployment Insurance Commission.
Ferguson, Francis Patrick, Windsor, Ontario.
Marentette, Joseph Clarence, Windsor, Ontario.

Enforcement Officer, Bilingual, Hull, P.Q., Unemployment Insurance Commission.
*Pharand, Jean Bernard, O.A.S., Hull, P.Q.
*Moussette, J. A. Paul, Hull, P.Q.
*Menard, Joseph Albini Gerald, Hull, P.Q.
*Indicates candidate bilingual.

Fur Grader, Grade 1, Male, throughout Canada, Department of Agriculture.
Travers, Victor Thaddeus, O.A.S., Summerside, P.E.I.
Godbeer, Charles Edward, O.A.S., Montreal, P.Q.
Mountain, Leigh, O.A.S., Saint John, N.B.
Chapman, Ralph Alymer, O.A.S., Fredericton, N.B.
Wright, Robert Alder, Winnipeg, Manitoba.
Bell, Douglas, Carleton Siding, P.E.I.
Newey, William Frank, Toronto, Ontario.
MacLachlan, Douglas Archibald, Winnipeg, Manitoba.

Fur Grader, Grade 2, Male, Throughout Canada, Department of Agriculture.
MacEachern, Robert Alexander, O.A.S., Montreal, P.Q.
MacKay, Charles Brown, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Lazier, Thomas Hendrick, O.A.S., Montreal, P.Q.
Stark, Lawrence, Montreal, P.Q.

Indian Agent, Grade 5, West Coast Indian Agency, Alberni, B.C. Department of Mines and Resources.
Garrard, Noel William, O.A.S., Port Alberni, B.C.
Nightingale, Henry Preston, O.A.S., Port Alberni, B.C.

Indian Agent, Grade 5, Edmonton Indian Agency, Edmonton, Alberta, Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch.
Robertson, Edgar Alexander, Winterburn, Alta.

Inspector of Foods and Drugs, Regina, Saskatchewan, Department of National Health and Welfare.
Moynihan, Francis Edmund, O.A.S., Regina, Sask.

Inspector, Plant Products, Male, Province of Manitoba, Department of Agriculture.
Cuddy, Thomas Foster, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Rowland, Malcolm Henry, Winnipeg, Manitoba.
Friesen, Peter Henry, Winnipeg, Manitoba.

Inspector, Plant Products, Male, Province of Nova Scotia, Department of Agriculture.
Stewart, Donald Francis, Truro, N.S.

Inspector, Plant Products, Male, Province of Saskatchewan, Department of Agriculture.
Obodiak, John, Saskatoon, Sask.
Hart, Robert Bedford, Saskatoon, Sask.

Inspector, Telegraph Service, Male, Ottawa, Ontario, Department of Public Works.
Egan, Wilfred Desmond, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Murray, Robert George, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Letter Carrier, Lethbridge, Alberta, Post Office Department, Supplementary list.
Baines, Ralph Irwin, O.A.S., Calgary, Alberta.

Letter Carrier, Levis, P.Q., Post Office Department, Supplementary list.
*Fradette, Joseph Donat Anicet, O.A.S., Lauzon, P.Q.
*Clouston, Armand, O.A.S., Lauzon, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, New Westminster, British Columbia, Post Office Department.

Mason, Arthur Samuel, O.A.S., New Westminster, B.C.
Denomy, Regis Albert, O.A.S., New Westminster, B.C.
Wagstaff, Alfred Stanley, O.A.S., New Westminster, B.C.
Fisher, Charles Milton, O.A.S., New Westminster, B.C.
Ray, John, O.A.S., New Westminster, B.C.
Smith, John Allan, O.A.S., New Westminster, B.C.
Gibbs, George Frederick, O.A.S., New Westminster, B.C.
Berry, Gordon Slawson, O.A.S., New Westminster, B.C.
Urquhart, Francis Gerald, O.A.S., New Westminster, B.C.
Kennedy, John Roderick, O.A.S., New Westminster, B.C.
Fraser, Ernest Scott, O.A.S., New Westminster, B.C.
Craig, Jack Thomas, O.A.S., New Westminster, B.C.
Fraser, Ray Middleton, O.A.S., New Westminster, B.C.
Clogg, Peter Irvine, O.A.S., New Westminster, B.C.
Wellington, Joseph Edwin, O.A.S., New Westminster, B.C.
Wilson, Tedford Stewart, O.A.S., Coquitlam, B.C.
Johnston, George Herbert, O.A.S., New Westminster, B.C.
Wray, Hughie, O.A.S., New Westminster, B.C.
Strachan, Ian Avens, O.A.S., New Westminster, B.C.
Excell, Stephen Henry William, O.A.S., New Westminster, B.C.
Reid, William Henry, O.A.S., New Westminster, B.C.
Bolton, Lawrence Jacob Enoch, O.A.S., New Westminster, B.C.
Brown, Gordon Judson, O.A.S., New Westminster, B.C.
Burrows, Harold Camplin, O.A.S., New Westminster, B.C.
Gibson, Alexander Russell, O.A.S., New Westminster, B.C.
Coates, Edward David, O.A.S., Eburne, B.C.
Swanson, Arnold Gustaf, O.A.S., New Westminster, B.C.
Jones, Thomas James, O.A.S., New Westminster, B.C.
Polka, Gordon Joseph, O.A.S., New Westminster, B.C.
Mosure, James Hilary, O.A.S., New Westminster, B.C.
Edwards, Norman Ernest, O.A.S., New Westminster, B.C.
Ross, Donald MacKenzie, O.A.S., New Westminster, B.C.
*Trowhill, John Leslie, O.A.S., New Westminster, B.C.
Dagg, James Alan, New Westminster, B.C.
Murray, James Miller, New Westminster, B.C.
Welock, Howard Edward, New Westminster, B.C.
Holmes, Geoffrey Alexander, New Westminster, B.C.
Gray, John Archibald, New Westminster, B.C.
Friesen, Albraham, New Westminster, B.C.
*Nelson, Earl Clifford, O.A.S., Port Coquitlam, B.C.
*Johnston, C. Lewis, White Rock, B.C.
*Coulsey, John Arthur, Burnaby, B.C.
*Mombourquette, Alderic Cormier, New Westminster, B.C.
*Stocker, Irvin Christie, White Rock, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Cornwall, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Aubin, Leopold, O.A.S., Cornwall, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Medicine Hat, Alberta, Post Office Department.

Layton, Douglas Badland, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Evans, George Davies, O.A.S., Redcliff, Alta.
MacDonald, Robert, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Lozo, Harold Frederick, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Teel, Chester William, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Rayner, George, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Flynn, Leonard William, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Anderson, Norman Alexander, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Newnham, Gordon Charles, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Mack, Edward, O.A.S., Medicine, Hat, Alta.
Fretts, Edgar Allen, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Stonely, James Henry, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Schwab, Philip, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Webb, George William, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Currie, Clifford Charles, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Strachan, James Alexander, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Schlenker, Elmer, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Roberts, John William, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Gagan, William Earl, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Gaffney, Sidney Francis, Medicine Hat, Alta.
Shaw, George Frederick, Medicine Hat, Alta.
Nieman, Eugene James, Medicine Hat, Alta.
Florence, Eric James, Bindloss, Alta.
Becker, Ennis Edward, Medicine Hat, Alta.
Hamilton, John Clarence, Medicine Hat, Alta.
Ulmer, Bill Wilfred, Medicine Hat, Alta.
*Jaeger, Roger Maurice, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
*Davidson, Bryce William, O.A.S., Medicine Hat, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Regina, Saskatchewan, Post Office Department.

Higgins, James Thompson, O.A.S., Pense, Sask.
Seamahorn, Earl Alexander, O.A.S., Truax, Sask.
Hadesbeck, Gustive August, O.A.S., Regina, Sask.
Davey, John Trevan, O.A.S., Regina, Sask.
Krueger, Frederick John, O.A.S., Regina, Sask.
Baker, Leslie Terence, O.A.S., Regina, Sask.
Middleton, Herbert Irvin, O.A.S., Pense, Sask.
Moir, Benjamin Forrester, O.A.S., Regina, Sask.
Powchuk, William, O.A.S., Regina, Sask.
Holtzmann, Lorne Harvey, O.A.S., Regina, Sask.
King, James Ferguson, O.A.S., Regina, Sask.
Carson, William Edward, O.A.S., Regina, Sask.
Cox, Merville Ross, O.A.S., Regina, Sask.
Banks, Francis Brian, O.A.S., Indian Head, Sask.
Lehman, Marshal, O.A.S., Regina, Sask.
Gawley, George Royal, O.A.S., Regina, Sask.
Warholm, Bert Benheart, O.A.S., Regina, Sask.
Winder, John Patrick, O.A.S., Regina, Sask.
Smith, Humphrey, O.A.S., Regina, Sask.

Graham, George Norman Robert, O.A.S., Regina, Sask.
Bennett, George Albert, O.A.S., Regina, Sask.
Wright, William Russell, O.A.S., Regina, Sask.
Benjamin, James Elmer, O.A.S., Regina, Sask.
Shercliffe, Wilfred John, O.A.S., Regina, Sask.
Menzies, Merlyn McLeod, O.A.S., Regina, Sask.
Ward, Donald Egbert, O.A.S., Regina, Sask.
Bileski, John Joseph, O.A.S., Regina, Sask.
Weresiuk, William, O.A.S., Regina, Sask.
Naldrett, Henry John, O.A.S., Regina, Sask.
Lilburn, Walter, O.A.S., Regina, Sask.
Giesinger, Bernard Gabriel, O.A.S., Regina, Sask.
Browne, Donald James Scott, O.A.S., Regina, Sask.
Baird, Garnet Trevor, O.A.S., Regina, Sask.
Ordish, Ronald Frederick, O.A.S., Regina, Sask.
Canham, Stanley, O.A.S., Regina, Sask.
LeValley, Kenneth Coleman, O.A.S., Regina, Sask.
Adames, Ernest William, O.A.S., Regina, Sask.
Palmer, Gerald Keith, O.A.S., Regina, Sask.
Charlton, John William, O.A.S., Regina, Sask.
Palmer, Robert James, O.A.S., Regina, Sask.
Herron, John, O.A.S., Regina, Sask.
Cavanagh, Joseph James, O.A.S., Regina, Sask.
Bevan, Wallace, O.A.S., Carievale, Sask.
Cafe, Frederick William, O.A.S., Regina, Sask.
Harrison, Kenneth William Wallace, O.A.S., Regina, Sask.
Davie, James Andrew, O.A.S., Regina, Sask.
Walker, Thomas Robert, O.A.S., Regina, Sask.
Johnston, Stanley Alvan, O.A.S., Regina, Sask.
Bergersen, Arthur Fremont, O.A.S., Regina, Sask.
Earl, Lawrence Cresswell, O.A.S., North Portal, Sask.
McMurchie, George, O.A.S., Regina, Sask.
Hargreaves, Tom, O.A.S., Regina, Sask.
Reid, Lewis Edward, O.A.S., Regina, Sask.
Moulton, James Leo Dawson, O.A.S., Regina, Sask.
Williams, Gordon Thomas, O.A.S., Regina, Sask.
Carmichael, Arnold William, O.A.S., Regina, Sask.
Butler, Sidney Clarence, O.A.S., Regina, Sask.
Barrie, William John, O.A.S., Regina, Sask.
Miller, Alfred Valentine, O.A.S., Regina, Sask.
Tanner, Lloyd Wellington, O.A.S., Regina, Sask.
McClelland, Walter Frederick, O.A.S., Regina, Sask.
Gagnier, Joseph Freddie, O.A.S., Regina, Sask.
Bruce, Alexander, O.A.S., Regina, Sask.
Browne, Claude Hector, O.A.S., Regina, Sask.
Huschi, John, O.A.S., Regina, Sask.
Sandham, William, O.A.S., Regina, Sask.
Waffle, Norman Leslie, O.A.S., Regina, Sask.
Harrington, Thomas Trainer, O.A.S., Regina, Sask.
Wilde, Harold, O.A.S., Regina, Sask.
Horne, Ernest Edward, O.A.S., Regina, Sask.
Crouse, Egbert Bruce, O.A.S., Regina, Sask.
*Jones, Edward Cecil, O.A.S., Regina, Sask.
*Sundberg, Clarence Ernest, O.A.S., Regina, Sask.
*Rink, Joseph, O.A.S., Kendal, Sask.
*Devins, Melvin Harold, O.A.S., Regina, Sask.
*Janzen, Jake John, O.A.S., Regina, Sask.
Bundy, Eric Edward, Regina, Sask.
Pettet, Edward James, Regina, Sask.
Mallaghan, Peter Joseph, Regina, Sask.
Myers, George Erle, Grand Coulee, Sask.
Weir, Donald Hugh, Regina, Sask.
Todoruck, John George, Regina, Sask.
Chabun, Michael Alexander, Regina, Sask.
Brown, Edward, Regina, Sask.
Wild, Leo Adam, Regina, Sask.
Fowler, Henry Edward, Regina, Sask.
Ast, William Ferdinand, Regina, Sask.
Dinwoodie, Robert Neilson, Regina, Sask.
Brown, Floyd Edwin, Regina, Sask.
Neithercut, Herbert Cecil John, Regina, Sask.
Sissons, Kenneth Clive, Regina, Sask.
Graham, Norman, Wolseley, Sask.
Brown, Victor, Regina, Sask.
Carson, Harold William James, Regina, Sask.
Dietrich, Carl Sebastian, Regina, Sask.
Wilkinson, James William, Regina, Sask.
*Banham, Douglas Gordon, O.A.S., Regina, Sask.
*Gray, Donald John, Regina, Sask.
*Buziak, Mickey, Regina, Sask.
*Terry, Raymond Peter, Regina, Sask.
*Romaniuk, Joseph, Regina, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Regina, Sask., Post Office Department. Supplementary List.
Elliott, Archibald, O.A.S., Regina, Sask.
*Doerksen, Bernhard, O.A.S., Regina, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Toronto, Ontario, Post Office Department.
McDonald, Allan Garvin, O.A.S., Toronto, Ontario.
Stephenson, Ronald, O.A.S., Toronto, Ontario.
Nelson, Sidney George, O.A.S., Lakeview, Ontario.
Cowland, Peter Claude, O.A.S., Toronto, Ontario.
Ellis, George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Knapton, Joseph, O.A.S., Lansing P.O., Ontario.
Nicholls, Alfred Douglas, O.A.S., Toronto, Ontario.
McDowell, Thomas Alexander, O.A.S., Toronto, Ontario.
Topley, Fred, O.A.S., Thornhill, Ontario.
McArthur, Charles Ewart, O.A.S., Etobicoke, Ontario.
Reader, Cyril, O.A.S., Toronto, Ontario.
Weller, Gordon Wallace, O.A.S., Toronto, Ontario.
Butler, Norman Alexander, O.A.S., Richvale, Ontario.
Keen, Wilfred Henry Bull, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gorle, Howard William, O.A.S., Toronto, Ontario.
McNaught, Duncan, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hillard, Edgar Wilfred, O.A.S., Toronto, Ontario.
Parker, Herbert William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Connor, James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Jones, Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Cumberland, Robert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Harvey, Charles Frederick Sidney, O.A.S., Toronto, Ontario.
Aldcroft, Peter, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bowen, Clarence Alexander, O.A.S., Toronto, Ontario.
Harper, Kyle Chester, O.A.S., Toronto, Ontario.
Slimkowich, John William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Mulholland, Albert Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Ferrell, Walter Hiram, O.A.S., Toronto, Ontario.
Macdonald, Arthur Gerald, O.A.S., Toronto, Ontario.
Howard, Foche Jack, O.A.S., Toronto, Ontario.
Marshall, David Petrie, O.A.S., Toronto, Ontario.
Schofield, Ernest, O.A.S., Islington, Ontario.
Michell, Stephen Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bogora, Alexander William, O.A.S., Toronto, Ontario.
West, Norris Cairns, O.A.S., Toronto, Ontario.

Mote, Victor Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gillespie, Nayland, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wright, Frederick William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Paige, Norman Frederick, O.A.S., Toronto, Ontario.
Henry, James Thomas, O.A.S., West Hill, Ontario.
Lyons, Thomas Robert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wood, Clarence Wilson, O.A.S., Toronto, Ontario.
Sangster, John Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
McCumisky, Patrick, O.A.S., Toronto, Ontario.
Lumsden, David James, O.A.S., Long Branch, Ontario.
Smith, Edward Albert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Killham, Henry John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Sullivan, Charles Gordon, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hopkins, Albert Leonard, O.A.S., Toronto, Ontario.
Beckley, Robert Stanley, O.A.S., Toronto, Ontario.
Broughton, James Ernest, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wainwright, Donald Roy, O.A.S., Toronto, Ontario.
Mitchell, William Cameron, O.A.S., Toronto, Ontario.
Barden, Joseph William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Barclay, George Kerr, O.A.S., Toronto, Ontario.
Howden, Frank Herbert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Sumilas, John Arthur, O.A.S., Toronto, Ontario.
Graham, Donald Kenneth Neil-Evan, O.A.S., Toronto, Ontario.
Yates, Robert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Parkinson, John Robert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Turner, Kenneth, O.A.S., Toronto, Ontario.
MacBride, Herbert James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Pawoski, Norman, O.A.S., Etobicoke, Ontario.
Johnson, Alfred Gilbert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Keppel, John Archibald Christian, O.A.S., Weston, Ontario.
Birnie, John McLennan, O.A.S., Toronto, Ontario.
Freedman, Abraham Victor, O.A.S., Toronto, Ontario.
Lyall, William Donald, O.A.S., Toronto, Ontario.
Young, Herbert Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Gilbert, William Walter, O.A.S., Toronto, Ont.
Marsden, Kenneth Arthur, O.A.S., Toronto 13, Ont.
Tompkins, Milton Leonard, O.A.S., Toronto, Ont.
McGhee, William Bruce, O.A.S., Toronto, Ont.
McMacken, William George Howard, O.A.S., Toronto, Ont.
Dainton, Arthur Cecil, O.A.S., Toronto, Ont.
Routledge, Milford Henry, O.A.S., Willowdale, Ont.
Elsbury, Derwyn Harold, O.A.S., Toronto, Ont.
Kearney, Alfred John, O.A.S., Toronto, Ont.
Kinnear, Jack, O.A.S., Toronto, Ont.
Conforzi, Urban, O.A.S., Toronto, Ont.
Hazlehurst, Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Ford, William Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Walker, Douglas Eugene, O.A.S., Toronto, Ont.
Mitchell, Wallace MacIntyre, O.A.S., Northmount, Ont.
White, Ernest George, O.A.S., Oakville, Ont.
Dick, Lewis Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Schaus, Harold Raymond, O.A.S., Toronto, Ont.
Fanning, Ernest Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Castom, Edward William, O.A.S., Toronto, Ont.
Rudland, John Burnett, O.A.S., Toronto, Ont.
Templeman, George, O.A.S., Mount Dennis, Ont.
Fuller, Harold Blake, O.A.S., Toronto, Ont.
Voss, Robert William, O.A.S., Toronto 13, Ont.
Dodd, David, O.A.S., Hardington, P.O., Ontario.
Tellett, Charles Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.
Collacott, Harry Trevor, O.A.S., Toronto, Ont.
Saye, Robert Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Thomas, Charles Meredith, O.A.S., Toronto, Ont.
Halloran, Peter Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Muckle, Charles Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Davies, Gerwyn, O.A.S., Toronto, Ont.
Westbrook, John William, O.A.S., Toronto, Ont.
Hammond, Arthur Harold, O.A.S., Toronto, Ont.
Caley, Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Taylor, Leslie Wilfred, O.A.S., Toronto, Ont.
McCallum, Peter, O.A.S., Toronto, Ont.
Swanson, George, O.A.S., Toronto, Ont.
Mathews, Richard Johnson, O.A.S., Toronto, Ont.
Stevenson, Russell Densmore, O.A.S., Toronto, Ont.
Rosettis, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Hobbin, Jack, O.A.S., Toronto, Ont.
Fraser, Beverly John, O.A.S., Toronto, Ont.
Brown, Adrian Wilmot, O.A.S., Toronto 13, Ont.
Cooke, Philip John, O.A.S., Toronto, Ont.
MacKay, James Moore, O.A.S., Toronto, Ont.
Procter, William Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Bell, William James, O.A.S., Toronto, Ont.
Redford, Richard William, O.A.S., Toronto, Ont.
Mitchell, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Stewart, David, O.A.S., Toronto, Ont.
Cox, James Victor, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, James Edgar, O.A.S., Toronto, Ont.
Homer, William Clarence, O.A.S., Toronto, Ont.
Ritchie, Peter, O.A.S., Toronto, Ont.
Walke, Philip Francis, O.A.S., Toronto, Ont.
Moquin, George Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
De Coster, Forrest Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Clegg, William Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Bird, George Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Ramsey, Robert Grant, O.A.S., Toronto, Ont.
Walton, William Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Curtis, Harry William, O.A.S., Toronto, Ont.
Maitland, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Collins, Ernest Alfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Brooks, Ernest John Henry, O.A.S., Long Branch, Ont.
Cameron, George Moir, O.A.S., Toronto, Ont.
Fox, John Ross, O.A.S., Toronto, Ont.
Buckley, Ralph Elgin, O.A.S., Toronto, Ont.
Hyland, William James, O.A.S., Toronto, Ont.
Buchanan, Jack Alistair, O.A.S., Toronto, Ont.
Poulo, Michael Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Voegtle, Robert William, O.A.S., Toronto, Ont.
McCaughey, Earl Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
White, Robert William, O.A.S., Toronto, Ont.
Sills, John Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Adamson, Douglas Falconer, O.A.S., Toronto, Ont.
Ferguson, David Victor, O.A.S., Toronto, Ont.
Balfour, William Andrew, O.A.S., Toronto, Ont.
Wilton, Frederick Clifford, O.A.S., Toronto, Ont.
Ferridge, William Harold, O.A.S., Toronto, Ont.
Weir, Malcolm Colquhoun, O.A.S., Toronto, Ont.
Tough, William Frank Alex., O.A.S., North Mount, Ont.
Howell, Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Sherman, Harry Walwin, O.A.S., Toronto, Ont.
Forbes, James Masson, O.A.S., Toronto 5, Ont.
Pawley, William Nathaniel, O.A.S., Toronto, Ont.
Mortimer, Charles Franklin, O.A.S., Toronto, Ont.
Foster, Frank Johnston, O.A.S., Toronto, Ont.
Archer, Robert George Peel, O.A.S., Toronto, Ont.
Jackson, Allan, O.A.S., Toronto, Ont.

Hume, Walter Bunting, O.A.S., Toronto, Ont.
McAllister, John Wesley, O.A.S., Toronto, Ont.
Coupland, Robert William, O.A.S., Toronto, Ont.
Green, James, O.A.S., Toronto, Ont.
Kane, David, O.A.S., Toronto, Ont.
Blair, William Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Wiltshire, George Edwin, O.A.S., Toronto, Ont.
Holmes, Earl Cecil, O.A.S., Port Credit, Ont.
Hilton, Sidney, O.A.S., Toronto, Ont.
Wilson, Angus Duncan, O.A.S., Toronto, Ont.
Bailey, Henry William, O.A.S., Toronto, Ont.
Dolson, Arthur Raymond, O.A.S., Toronto, Ont.
Brown, Percy John, O.A.S., Toronto, Ont.
Taylor, James Harvey, O.A.S., Toronto, Ont.
Saranic, William, O.A.S., Toronto, Ont.
Faris, Cecil Lee, O.A.S., Toronto, Ont.
Young, Donald, O.A.S., Toronto, Ont.
Conforzi, Samuel James, O.A.S., Toronto, Ont.
Montgomerie, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Ellis, Gordon William, O.A.S., Toronto, Ont.
McKenzie, Robert Harry Brook, O.A.S., Mount Dennis, Ont.
Gordon, David Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Price, William Evan, O.A.S., Toronto, Ont.
Muff, Eric Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Dowling, Francis George J., O.A.S., Toronto, Ont.
Reeves, Raymond John, O.A.S., Toronto, Ont.
McDonald, Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Newbury, Albert George, O.A.S., Toronto, Ont.
Grant, John Orr, O.A.S., Toronto, Ont.
Hare, Norman Edgar, O.A.S., Toronto, Ont.
Bell, Walter, O.A.S., Toronto, Ont.
Taylor, Gordon Albert, O.A.S., Toronto, Ont.
Petman, Robert Horace, O.A.S., Toronto, Ont.
Tompkins, Lloyd Earl, O.A.S., Toronto, Ont.
Hall, Gordon James, O.A.S., Toronto, Ont.
Kemp, Bruce, O.A.S., Toronto, Ont.
Gunn, James, O.A.S., Toronto, Ont.
Pollard, Thomas Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Heron, George Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Pike, Herbert, O.A.S., Toronto, Ont.
Watson, Richard Madelay, O.A.S., Toronto, Ont.
Overton, William George, O.A.S., Toronto, Ont.
McDonald, Francis Allan, O.A.S., Toronto, Ont.
Young, David, O.A.S., Toronto, Ont.
McKenzie, Andrew George, O.A.S., Toronto, Ont.
Kavanagh, Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Jackson, Leslie, O.A.S., Toronto, Ont.
Rivers, Charles Samuel, O.A.S., Toronto, Ont.
Parkes, Joseph William, O.A.S., Toronto, Ont.
Dewar, Howard Ernest, O.A.S., Toronto, Ont.
McKay, Gerald Brian, O.A.S., Toronto, Ont.
Musselwhite, Clifford R., O.A.S., Toronto, Ont.
Blogg, John Norman, O.A.S., Toronto, Ont.
Paull, Harry Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Goode, James Norman, J. A., O.A.S., Toronto, Ont.
Cox, Melvin, O.A.S., Toronto, Ont.
MacDonald, Jack Willard, O.A.S., Toronto, Ont.
De Francesco, Patrick A., O.A.S., Toronto, Ont.
Steele, Donald George, O.A.S., Toronto, Ont.
Dean, Herbert Rice, O.A.S., Toronto, Ont.
Healey, Frank Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Wensley, Jack Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Howard, Harry Alfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Herring, Lloyd George, O.A.S., Toronto, Ont.
Greer, William, O.A.S., Toronto, Ont.
Tomlinson, Alan Reddell, O.A.S., Toronto, Ont.
Scott, Richard John Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Ribbans, Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Bradbury, Harold, O.A.S., Toronto, Ont.
Currie, Donald McKay Ross, O.A.S., Toronto, Ont.
Waddington, Eric, O.A.S., Toronto, Ont.
Blencowe, George Herbert, O.A.S., Toronto, Ont.
Wood, Roy, O.A.S., Toronto, Ont.
Shapiro, Nat., O.A.S., Toronto, Ont.

Davis, Frederick Phillip G., O.A.S., Weston, On
McCabe, Roy Leslie, O.A.S., Long Branch, On
Kimber, Ernest Patrick, O.A.S., Toronto, Ont.
Lyle, James, O.A.S., Toronto, Ont.
Silver, Albert Clifton, O.A.S., Toronto, Ont.
Coulson, Robert John, O.A.S., Toronto, Ont.
Searle, Harold Harvey, O.A.S., Toronto, Ont.
Kirby, Albert Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Totten, Robert Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Travis, Joseph Walter, O.A.S., Toronto, Ont.
McCabe, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Payne, John Howard, O.A.S., Toronto, Ont.
Wiseman, Arthur Ernest, O.A.S., Toronto, Ont.
Forbes, Norman Alexander, O.A.S., Toronto, On
Dickson, Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Bayley, Norman James, O.A.S., Toronto, Ont.
Caton, Walter Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Marsh, David John, O.A.S., Toronto, Ont.
Cazabon, Maurice, O.A.S., Toronto, Ont.
Holmes, Ormand Albert, O.A.S., Toronto, Ont.
Walters, Raymond George, O.A.S., Mimico, On
Furniss, Alfred Francis, O.A.S., Toronto, Ont.
Ongena, Francis Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Sawchuck, Frank John, O.A.S., Toronto, Ont.
Bulloch, Harold William, O.A.S., Toronto, On
Lee, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Scott, Allen Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
MacLeod, Gordon Walcott, O.A.S., Toronto, On
Bell, Marsulus Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Roberts, Norman Wesley, O.A.S., Toronto, On
Jarvis, Joseph William, O.A.S., Toronto, Ont.
Beaton, Murdoch, O.A.S., Toronto, Ont.
Squire, Ernest Milton, O.A.S., Toronto, Ont.
Longmuir, William, O.A.S., Toronto, Ont.
Boyd, Frederick Charles, O.A.S., Toronto, On
Webber, Carl, O.A.S., Toronto, Ont.
Ledingham, George Alexander, O.A.S., Toronto Ont.
Giles, Stanley Edwin, O.A.S., Toronto, Ont.
Faulkner, Frederick James, O.A.S., Toronto, On
Nugent, Andrew McKee, O.A.S., Toronto, On
Snowie, William Alexander, O.A.S., Toronto, On
McLachlan, Neill, O.A.S., Toronto, Ont.
Golding, Ronald Mitchell, O.A.S., Toronto, On
Edwards, Arthur John, O.A.S., Toronto, Ont.
Tullis, Peter, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, Harry Edwin, O.A.S., Toronto, Ont.
Sharland, Thomas Cambrai, O.A.S., Toronto Ont.
Swain, Ronald Gregory, O.A.S., Toronto, Ont.
Blowes, Frederick Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Mistal, Walter, O.A.S., Toronto, Ont.
Armstrong, Thomas McGonigle, O.A.S., Toronto, Ont.
Teer, William John, O.A.S., Toronto, Ont.
Hopkins, Thomas Leslie, O.A.S., Toronto, Ont.
Ely, Gordon Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Campbell, David Russell, O.A.S., Toronto, Ont.
Bull, Robert Goulding, O.A.S., Toronto, Ont.
Peterson, Bruce Eric, O.A.S., Toronto, Ont.
Plow, Allan Godfrey, O.A.S., Toronto, Ont.
Peacock, Leonard Albert, O.A.S., Toronto, Ont.
Ablitt, George Ambler, O.A.S., Toronto, Ont.
Whitlock, William Robert W., O.A.S., Toronto, Ont.
Parker, Frederick William, O.A.S., Toronto, Ont.
Robe, Thomas Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Bellisle, Albert Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Le Maitre, William Frank, O.A.S., Toronto, Ont.
Rose, Kenneth Charles Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Granger, John Smith, O.A.S., Toronto, Ont.
Edmunds, Ernest George, O.A.S., Toronto, Ont.
Brown, Frank George, O.A.S., Toronto, Ont.
Boothe, Gordon Mara, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, Gilbert Allan, O.A.S., Toronto, Ont.
Perry, Wilbert Robert, O.A.S., Weston, Ont.
King, George Carson, O.A.S., Toronto, Ont.
Hannan, Archibald Necy, O.A.S., Toronto, Ont.

Savage, Edward James, O.A.S., Toronto, Ont.
Landles, James, O.A.S., Toronto, Ont.
Irving, Edward Evin, O.A.S., Toronto, Ont.
Whelan, Robert Michael, O.A.S., Toronto, Ont.
Healey, Arthur James, O.A.S., Toronto, Ont.
Jennings, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Sullivan, Daniel Hugh, O.A.S., Toronto, Ont.
Jeffery, Ernest George, O.A.S., Toronto, Ont.
Reeves, Harry, O.A.S., Toronto, Ont.
Young, Ralph Calder, O.A.S., Toronto, Ont.
Beard, Edmund Vincent, O.A.S., Toronto, Ont.
Macaluso, Vincent James, O.A.S., Toronto, Ont.
Ruddell, William Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Gladish, Peter Victor, O.A.S., Toronto, Ont.
James, Alban, O.A.S., Toronto, Ont.
Wilson, Frederick George J., O.A.S., Toronto, Ont.
Swanston, George Norman, O.A.S., Toronto, Ont
Wilson, John Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Pember, William Francis, O.A.S., Toronto, Ont.
Warburton, Alfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Russell, Alfred Edward, O.A.S., Long Branch, Ont.
Greenridge, Herbert Lawrence, O.A.S., Toronto, Ont.
McKenzie, Hugh, O.A.S., Toronto, Ont.
Taylor, John Ernest, O.A.S., Toronto, Ont.
Cobb, Clelland Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Knoll, Frank Albert, O.A.S., Long Branch, Ont.
Harvey, Ronald, O.A.S., Toronto, Ont.
Dowling, Edward Luther, O.A.S., Scarboro Bluffs, Ont.
Nutt, Thomas Albert, O.A.S., Toronto, Ont.
Shadlock, John Francis, O.A.S., Toronto, Ont.
Skiller, Marston Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Roberts, Frank David, O.A.S., Toronto, Ont.
Horton, Roy Albert, O.A.S., Toronto, Ont.
Eales, Harold Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.
Reading, Allen George, O.A.S., Toronto, Ont.
Berry, Arthur Ernest D., O.A.S., Toronto, Ont.
Colvin, Leslie Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, Henry Erwin, O.A.S., Toronto, Ont.
Wear, Joseph Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Settle, Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.
Freeman, Harry Lansdowne, O.A.S., Toronto, Ont.
Mccoy, Frank Alfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Polgrain, Allan Kenneth, O.A.S., Toronto, Ont
O'Neill, Francis Michael, O.A.S., Toronto, Ont.
Ganton, Ernest, O.A.S., Toronto, Ont.
Alley, George Ithimer, O.A.S., Toronto, Ont.
Wilson, Charles Douglas, O.A.S., Toronto, Ont.
Allan, Alexander Davidson, O.A.S., Toronto, Ont.
Petrie, George, O.A.S., Toronto, Ont.
Walker, John Ayrton, O.A.S., Toronto, Ont.
Thwaites, Lewis Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, Herbert, O.A.S., Toronto, Ont.
Dee, Charles Harold, O.A.S., Toronto, Ont.
Ritchie, Jack Fraleigh, O.A.S., Toronto, Ont.
Bramley, Frank Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Green, Frederick Charles, O.A.S., Toronto, Ont
Palladini, Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.
Forbes, Gordon Walter John, O.A.S., Toronto, Ont.
Wylie, James Sutherland, O.A.S., Toronto, Ont.
Verney, Francis Vincent, O.A.S., Toronto, Ont.
Mundy, Gordon Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Mount, Sydney George, O.A.S., Toronto, Ont.
Vicko, Anthony Steven, O.A.S., Toronto, Ont.
King, Frank, O.A.S., Toronto, Ont.
Musgrove, Charles William J., O.A.S., Toronto, Ont.
Short, Allan, O.A.S., Toronto, Ont.
Loewy, Phillip, O.A.S., Toronto, Ont.
Dewar, Neil Pickard, O.A.S., Toronto, Ont.
Horslin, Donald William, O.A.S., Toronto, Ont.
Morrison, Thomas Ross, O.A.S., Toronto, Ont.
Owston, Stanley Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, Frederick Michael, O.A.S., Toronto, Ont.
Henderson, Stanley Lloyd, O.A.S., Toronto, Ont.
Williams, Stanley Herbert, O.A.S., Toronto, Ont.
Hagen, Edward Eric, O.A.S., Toronto, Ont.
Green, James Wallace, O.A.S., Toronto, Ont.
Husted, William Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Prebble, David William, O.A.S., Toronto, Ont.
Carroll, Martin Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Wright, William James, O.A.S., Toronto, Ont.
Dowling, Eugene Paul, O.A.S., Toronto, Ont.
Fowler, William John Rowland, O.A.S., Toronto, Ont.
Retford, Alfred Hewitt, O.A.S., Etobicoke, Ont.
Read, Gordon McBeth, O.A.S., Toronto, Ont.
Finn, Gerard David, O.A.S., Toronto, Ont.
Leslie, Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Lavender, George, O.A.S., Toronto, Ont.
Johnson, Charles Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Reid, Harold Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Hancock, Walter Clement, O.A.S., Weston, Ont.
Smith, Sydney William, O.A.S., Toronto, Ont.
Leason, Kenneth George, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, Sidney Fothergill, O.A.S., Toronto, Ont.
Hampton, Robert Stephen, O.A.S., Toronto, Ont.
Tindall, Frederick Lawrence, O.A.S., Toronto, Ont.
Savage, William Walker, O.A.S., Toronto, Ont.
Cairns, William Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Morris, Francis Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, John Ambler, O.A.S., Toronto, Ont.
Whitelaw, Alexander Robertson, O.A.S., Toornto, Ont.
Wilson, McSephney William, O.A.S., Toronto, Ont.
Morrison, William James, O.A.S., Toronto, Ont.
Fisher, Kenneth Sidney, O.A.S., Toronto, Ont.
Mortimer, Jack Rowell, O.A.S., Toronto, Ont.
Gray, Norman Howard, O.A.S., Toronto, Ont.
Shelley, Frederick Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Cox, Frank, O.A.S., Toronto, Ont.
Marvin, Robert Francis, O.A.S., Toronto, Ont.
Vidler, Douglas Ross, O.A.S., Toronto, Ont.
Forde, William Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Laurin, Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Kirkby, Harold, O.A.S., Lansing, Ont.
Foskett, Cecil, O.A.S., Toronto, Ont.
Robertson, Andrew Buchanan, O.A.S., Toronto, Ont.
Forsyth, Harry, O.A.S., Toronto, Ont.
Danford, Dalvin Dean, O.A.S., Toronto, Ont.
Cole, Earl Stanley, O.A.S., Toronto, Ont.
MacDonald, Angus Everett, O.A.S., Toronto, Ont.
Vidler, John, O.A.S., Toronto, Ont.
McCoy, Raymond Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Cambray, Francis Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Brill, Ward Cyril, O.A.S., Long Branch, Ont.
McCrea, James Peter, O.A.S., Toronto, Ont.
Davidson, Andrew, O.A.S., Toronto, Ont.
Chapman, Clifford James Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Newman, William Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Thomas, Albert Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Booth, George Ross, O.A.S., Newton Brook, Ont.
Laycox, Burton Stanley, O.A.S., Toronto, Ont.
Dick, Stanley, O.A.S., Toronto, Ont.
Galbraith, George Wesley, O.A.S., Toronto, Ont.
Curtis, William Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Ward, Philip Leslie, O.A.S., Toronto, Ont.
King, William Leonard, O.A.S., Toronto, Ont.
Swatheridge, Victor James J., O.A.S., Toronto, Ont.
Witham, Arthur Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Sullivan, Alvin Bernard, O.A.S., Toronto, Ont.
Andrews, Edwin Samuel John, O.A.S., Toronto, Ont.
Pizale, Joseph Paul, O.A.S., Toronto, Ont.

Birks, Joseph William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Stevenson, James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Flood, John Markham, O.A.S., Toronto, Ontario.
Naylor, Price Jamieson, O.A.S., Toronto, Ontario.
Smith, Robert Lorne, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hickey, Patrick Stanley, O.A.S., Toronto, Ontario.
Dolan, Thomas Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Thorley, Alfred Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Maddeaux, Nelson, O.A.S., Toronto, Ontario.
Jackson, William Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
McWilliams, James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Conlon, Thomas Anthony, O.A.S., Toronto, Ontario.
Laffey, Douglas Barney, O.A.S., Toronto, Ontario.
MacDonald, Percy Gordon, O.A.S., Toronto, Ontario.
Robertson, Charles Robert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Mackie, Robert Gibson, O.A.S., Toronto, Ontario.
Haslan, Frederick Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Downer, Asa Burton, O.A.S., Toronto, Ontario.
Williams, Herbert James, Toronto, Ontario.
Williams, James Donald Hugh, O.A.S., Mimico, Ontario.
Sinclair, David Morrison, O.A.S., Toronto, Ontario.
Ritchie, Charles John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Thompson, Robert Earl, O.A.S., Toronto, Ontario.
Archambault, Oswald Peter, O.A.S., Toronto, Ontario.
Molloy, Joseph Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Travers, George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Barr, John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bailey, Bruce Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bauer, Charles Herbert, O.A.S., North Mount, Ontario.
Wilcox, Truman Augustus, O.A.S., Toronto, Ontario.
Sandy, Prentice Palmer, O.A.S., Toronto, Ontario.
Tassie, Wesley George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Corney, Norman Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Melvin, Walter Raymond, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gibson, Arthur Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Neale, Leslie Reginald, O.A.S., Lansing, Ontario.
Little, Gerald James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Fryer, John James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Somerville, James Reginald, O.A.S., Toronto, Ontario.
Thompson, Alexander, O.A.S., Toronto, Ontario.
Short, Bernard Thomas, O.A.S., Toronto, Ontario.
O'Neill, Edmund Patrick, O.A.S., Toronto, Ontario.
Pryor William O.A.S., Lansing, Ontario.
Wenham, James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bowen, Norman Thomas, O.A.S., Toronto, Ontario.
Collins, David William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Downey, James Arthur, O.A.S., Toronto, Ontario.
Campbell, Dominic James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wilson, Norman, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gray, Charles Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Miller, John Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Campbell, Albert Ernest, O.A.S., Toronto, Ontario.
Slessor, James William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Irons, Robert Frederick, O.A.S., Toronto, Ontario.
McGrath, Frank, O.A.S., Richmond Hill, Ontario.
Miller, Harris Wesley, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hems, Frank Peers, O.A.S., Toronto, Ontario.
Miller, Charles William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Buttery, Robert Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hipgrave, Victor Fredric, O.A.S., Toronto, Ontario.
Horsburgh, James Frank, O.A.S., Toronto, Ontario.
Carr, James Bailey, O.A.S., Toronto, Ontario.
Riddell, David Nicol, Jr., O.A.S., Toronto, Ontario.
Lotto, Kenneth Medley, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gibson, Norman Arthur, O.A.S., Toronto, Ontario.
Goddard, Percy Herbert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Carson, Harold Alexander, O.A.S., Toronto, Ontario.
King, Thomas James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Waddell, Matthew, O.A.S., Toronto, Ontario.
McGuinness, Arthur, O.A.S., Toronto, Ontario.
Whalley, Albert Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Stiner, Leonard Robert Steele, O.A.S., Toronto, Ontario.
Westerby, Gordon Willard, O.A.S., Toronto, Ontario.
Kennedy, Harry Daniel, O.A.S., Toronto, Ontario.
Peat, Aubrey, O.A.S., Toronto, Ontario.
Twigg, Ernest, O.A.S., Toronto, Ontario.
Turner, John Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Dennie, Ellery, O.A.S., Toronto, Ontario.
Mullarcky, Thomas Wilson, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bredin, Ross Arthur, O.A.S., Toronto, Ontario.
Devine, Vernon Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Sagre, Ivor Reginald, O.A.S., Toronto, Ontario.
Ewart, Charles Samuel, O.A.S., Toronto, Ontario.
Millar, John Muir, O.A.S., Toronto, Ontario.
McGladrey, Melvyn Randolph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Tooze, Lloyd John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Lee, Raymund, O.A.S., Toronto, Ontario.
Cornthwaite, Robert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gould, Allan, O.A.S., Toronto, Ontario.
White, Samuel Ernest, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gibson, Alexander Andrew, O.A.S., Toronto, Ont.
King, Harold Jaris, O.A.S., Toronto, Ontario.
Macpherson, Robert Isaac, O.A.S., Toronto, Ontario.
Dunstall, Harry Edgar, O.A.S., Toronto, Ontario.
Finley, Gerald Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Taylor, David Eric, O.A.S., Toronto, Ontario.
Walker, Robert Lipsett, O.A.S., Toronto, Ontario.
Roos, Robert Peter, O.A.S., Swansea, Ontario.
Finn, Sidney George, O.A.S., Toronto, Ontario.
McAuley, John Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Rosborough, George Meek, O.A.S., Toronto, Ontario.
Mesham, William Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Cook, Arthur Wellington, O.A.S., Toronto, Ontario.
Daly, William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Foxall, Cyril Norman, O.A.S., Toronto, Ontario.
Lewis, Frederick Howard Redvers, O.A.S., Toronto, Ontario.
Palmer, Frank Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Henry, James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Pollard, George Clarence, O.A.S., Toronto,
Duff, Lloyd Gordon, O.A.S., Toronto, Ontario.
Clendenning, Kenneth Gerald, O.A.S., Toronto, Ontario.
Thain, Ralph Wells, O.A.S., Toronto, Ontario.
Walker, James Wilfred, O.A.S., Toronto, Ontario.
Norman, John Stewart, O.A.S., Toronto, Ontario.
Stephenson, William James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bray, William, O.A.S., Toronto, Ontario.

Keyland, James Valentine, O.A.S., Toronto, Ontario.
Marsh, Ernest Alexander, O.A.S., Toronto, Ontario.
Brewitt, Albert Edwin, O.A.S., Toronto, Ontario.
Stanway, Ernes Donald, O.A.S., Toronto, Ontario.
Waddington, Walter, O.A.S., Toronto, Ontario.
Dodd, Percy Bernard, O.A.S., Toronto, Ontario.
Osborne, Gordon Richard, O.A.S., Toronto, Ontario.
Nichols, Bert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Robb, Reginald Jerome, O.A.S., Toronto, Ontario.
Brazier, Charles Lloyd, O.A.S., Toronto, Ontario.
Field, Burton Edgar, O.A.S., Toronto, Ontario.
Warnholtz, Alfred Ernest, O.A.S., Toronto, Ontario.
Lawton, William Alfred, O.A.S., Toronto, Ontario.
Campbell, John Duncan Whyte, O.A.S., Toronto, Ontario.
Godden, George Doan, O.A.S., Toronto, Ontario.
Saunders, Edward Alfred, O.A.S., Toronto, Ontario.
Ralph, Robert Frederick, O.A.S., Toronto, Ontario.
Narraway, George Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Attaway, Albert Alfred, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gilbertson, Walter Hargrave, O.A.S., Toronto, Ontario.
Lyall, William Miller, O.A.S., Toronto, Ontario.
Davis, William James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bannister, George Earl, O.A.S., Toronto, Ontario.
Small, William Forsyth, O.A.S., Toronto, Ontario.
Macneall, Frederick Norman, O.A.S., Toronto, Ontario.
Dyke, Frank Gough, O.A.S., Elgin Mills, Ontario.
Thompson, William George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hudson, Gordon Allan, O.A.S., Toronto, Ontario.
Russell, George Bastedo, O.A.S., Toronto, Ontario.
Webber, James Harry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Partridge, Charles Edward, O.A.S., West Hill, Ontario.
Hogan, James Clifford, O.A.S., Weston, Ontario.
Goldsmith, Jack O.A.S., Toronto, Ontario.
*Hoskins, Alexander, Toronto, Ontario.
*Coates, James William, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Rushton, Frank O'Connell, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Taylor, Thomas Verdun, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Foley, Leslie Michael, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Hulks, Albert Leslie, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Hass, Cameron McDonald, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Duncan, James Ralph, O.A.S., Mimico, Ontario.
*Hall, Murray Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Hackett, Hebert Peter, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Young, John Dickson, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Webb, Archibald, O.A.S., Toronto, Ontario.
Carr-Wiggin, Lyle, Toronto, Ontario.
Hunt, Frederick Charles, Toronto, Ontario.
Johnson, Ian William, Toronto, Ontario.
Middleton, David Neil, Toronto, Ontario.
Mellor, Harold Edward, Toronto, Ontario.
Leffler, George Frederick, Toronto, Ontario.
Massie, William, Toronto, Ontario.
Mitchell, George Toronto, Ontario.
James, Richard Raymond, Toronto, Ontario.
Jackson, Francis Charles, Toronto, Ontario.
Wild, John Henry Morwood, Toronto, Ontario.
Sornberger, Victor Chas., Toronto, Ontario.
Kogon, Joseph, Toronto, Ontario.
Morrison, John, Toronto, Ontario.
Pulford, William Henry, Toronto, Ontario.
Prior, Sidney Arthur, Scarboro, Ontario.
Cunliffe, Robert, Toronto, Ontario.
Weighell, Alan Thomas Cecil, Toronto, Ontario.
Suenoski, Peter Walter, Toronto, Ontario.
Gresko, Edward John, Toronto, Ontario.
Smith, Olaf Glendon, Toronto, Ontario.
Thomas, William Gordon, Toronto, Ontario.
Tomlin, David Rutherford, Toronto, Ontario.
Southern, Allan, Willowdale, Ontario.
Pollock, Nathaniel, Toronto, Ontario.
Voss, Gordon Frank, Toronto, Ontario.
Towers, George Henry Frederick, Toronto, Ontario.
Holdaway, Leonard Powell, Toronto, Ontario.
Bannon, John, Toronto, Ontario.
Clarke, Alan George, Toronto, Ontario.
Boyd, Frederick, William John, Toronto, Ontario.
Whithame, John Ernest Francis, Toronto, Ontario.
Bullock, Thompson Boyce, Toronto, Ontario.
Hicks, Frank Scott, Weston, Ontario.
Law, Robert Bellamy, Toronto, Ontario.
Beckley, Robert George, Toronto, Ontario.
Boxshall, Victor Albert, Toronto, Ontario.
Hughes, John Griffith, Toronto, Ontario.
Gardiner, Wilfred Alexander, Toronto, Ontario.
Hudson, Raymond, Toronto, Ontario.
Hook, Charles Henry, Toronto, Ontario.
Pannell, Frederick Arthur Gordon, Port Credit, Ontario.
Patton, Martin Joseph, Toronto, Ontario.
Taylor, Bruce Davis, Toronto, Ontario.
Allenby, David Leroy, Toronto, Ontario.
Birks, David Ray, Toronto, Ontario.
Willard, David George, Toronto, Ontario.
Bolton, William Kenneth, Toronto, Ontario.
Conroy, James Peter, Toronto, Ontario.
Morgan, Andrew Robert, Toronto, Ontario.
Saunders, John Davison, Toronto, Ontario.
Lawrie, Charles James, Toronto, Ontario.
Neilson, Wilfred Ivan, Toronto, Ontario.
MacLean, Cameron, Toronto, Ontario.
Robinson, Sidney James, Toronto, Ontario.
Foster, Norman Edwin, Toronto, Ontario.
Bennett, Roy Joseph, Toronto, Ontario.
Witty, George Grant, Toronto, Ontario.
Lewis, Robert Joseph, Toronto, Ontario.
Henderson, Eino Albert, Toronto, Ontario.
Moss, Albert Edward, Toronto, Ontario.
Greig, Herbert, Scarboro, Ontario.
McCrea, Donald Stewart, Toronto, Ontario.
McLaughlin, James Joseph, Toronto, Ontario.
Murray, Martin Oliver, Toronto, Ontario.
Clark, George Edward, Toronto, Ontario.
Thomson, Thomas Watson, Toronto, Ontario.
Stewart, Robert James, Toronto, Ontario.
Belbin, Wilfred Ernest, Toronto, Ontario.
Jefferies, John George, Toronto, Ontario.
Skinner, John William, Toronto, Ontario.
Muckle, George Lewis, Toronto, Ontario.
Sims, William John Robert, Toronto, Ontario.
Brown, Samuel, Toronto, Ontario.
Downey, Albert William, Toronto, Ontario.
(Kokko) Johnson, Arne Olav, Toronto, Ontario.
Denyes, Stuart Henry, Toronto, Ontario.
Andrews, James Albert, Toronto, Ontario.
Wilkins, George William Robert, Toronto, Ontario.
Ward, Peter Donald, Brampton, Ontario.
Martin, Gerard Patrick, Toronto, Ontario.
Noble, Clarence Christopher, Toronto, Ontario.
Gerrard, Walter James, Toronto, Ontario.
Kennedy, Earl Sydney Thomas, Toronto, Ontario.
Moquin, Arthur Aleln, Toronto, Ontario.
Williams, Sydney Michael, Toronto, Ontario.
Sambrook, Frederick Thomas, Toronto, Ontario.
Sutton, Cecil Harry, Toronto, Ontario.

Smith, William Alexander, Toronto, Ontario.
Jeffrey, Augustine, Toronto, Ontario.
Smith, Kenneth, Charles, Toronto, Ontario.
Yates, Norman Jerome, Toronto, Ontario.
*Cooper, Huber Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Morrow, Lorne Milton, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Daley, Malcolm Hiram, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Morris, Charles Reginald, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Howard, Herbert Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Taylor, James Ernest, Toronto, Ontario.
*Popoff, John, Toronto, Ontario.
*Magus, Michael, Toronto, Ontario.
*Peck, Cecil Francis, Toronto, Ontario.
*Nichol, Frederick Lionel, Toronto, Ontario.
*Graveston, Russell Allen, Toronto, Ontario.
*Gelineau, George Flabvius, Toronto, Ontario.
*Stewart, Robert, Toronto, Ontario.
*McPhail, Duncan, Toronto, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Toronto, Ontario, Post Office Department. (Supplementary List.)

Eagle, William Alexander, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gibson, Clifford William, O.A.S., Toronto, Ontario.
McGrath, John Fergus, O.A.S., Toronto, Ontario.
Burrows, Edward William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Underwood, William Austin, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gillis, David Harold, O.A.S., Toronto, Ontario.
MacDonell, George Stuart, O.A.S., Toronto, Ontario.
Gillin, Robert, O.A.S., Toronto, Ontario
Carmichael, John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Cowle, Bruce Albert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Cay, Donald D'Arcy, O.A.S., Toronto, Ontario.
Rice, James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bennie, Earl Nicholas, O.A.S., Toronto, Ontario.
Mainer, Randolph Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Speller, John Herbert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hatton, Leonard, O.A.S., Toronto, Ontario.
Powell, Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wadley, Albert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Millar, Leonard Smith, O.A.S., Toronto, Ontario.
Smith, George Hamilton, O.A.S., Toronto, Ontario.
Thompson, John Arthur, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Molloy, Thomas Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Pugsley, Frank, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Jeffries, Albert James, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Rowe, Charles Alcon, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Randell, Albert, O.A.S., Toronto, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Lockmaster, Grade 1, Lock No. 30, Trent Canal, Rice Lake-Bobcaygeon District, Department of Transport.

Hoggarth, George, O.A.S., Burleigh Falls, Ontario.
Dixon, Robert Douglas, O.A.S., Buckhorn, Ontario.

Manager, Employment and Claims Office, Grade 3, Sarnia Local Office, Unemployment Insurance Commission.

*McCausland, Charles, Sarnia, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Messenger, Calgary, Alberta, Government Departments.

Campbell, John McMurray, O.A.S., Calgary, Alberta.
Goulder, Philip Samuel, O.A.S., Calgary, Alberta.
Bushell, Frederick George, O.A.S., Calgary, Alberta.
Tattersall, Charles Pery, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Landeen, John Erick, O.A.S., Calgary, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Messenger, Male, Bilingual, Montreal, P.Q., Government Departments, Supplementary List.

Lapres, Lucien, O.A.S., Montreal, P.Q.

Packer and Helper, Calgary, Alberta, Government Departments.

Wood, Wilfred Clarence, O.A.S., Calgary, Alberta.
Lawrence, Henry Martin, O.A.S., Calgary, Alberta.
Potter, John William, O.A.S., Calgary, Alberta.
Yeats, Thomas Archibald, O.A.S., Calgary, Alberta.
Revege, John, O.A.S., Calgary, Alberta.
Gail, Karl Michael, O.A.S., Calgary, Alberta.
Poole, George, O.A.S., Calgary, Alberta.
Bisset, Laurence John, O.A.S., Calgary, Alberta.
Coughlan, Frederick Stephen, O.A.S., Calgary, Alberta.
Stevenson, John Thomas, O.A.S., Calgary, Alberaa.
Hill, Thomas, O.A.S., Calgary, Alberta.
Underhill, Alfred John, O.A.S., Calgary, Alberta.
Moulding, William Frederick, O.A.S., Calgary, Alberta.
Miller, William James, O.A.S., Calgary, Alberta.
Thomson, Frank, O.A.S., Calgary, Alberta.
Bishop, Howard Gordon, O.A.S., Calgary, Alberta
Craig, Lawrence Wilson, O.A.S., Calgary, Alberta.
Spencer, James, O.A.S., Calgary, Alberta.
Whitley, John Lewis, O.A.S., Calgary, Alberta.
Morson, Robert William, O.A.S., Calgary, Alberta.
Ellingson, Neil Garfield, O.A.S., Calgary, Alberta.
Butz, John William, O.A.S., Calgary, Alberta.
Feuchuk, Mike, O.A.S., Calgary, Alberta.
Dickieson, Francis Fry, O.A.S., Calgary, Alberta.
Sunderland, Marvin William, O.A.S., Forest Lawn, Alberta.
*Bartlett, Frederick Charles, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Conn, Thomas, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Rees, Daniel, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Wileman, Randolph Allsop, O.A.S., Calgary, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Packer and Helper, Regina, Saskatchewan, Government Departments.

Zaremba, Theodore, O.A.S., Regina, Sask.
Escott, Bertie, O.A.S., Regina, Sask.
Killick, William Alfred, O.A.S., Regina, Sask.
Fulcher, Lionel Carson, O.A.S., Regina, Sask.
Leskun, John Walter, O.A.S., Regina, Sask.
Collett, Kenneth Thomas, O.A.S., Regina, Sask.
Erwin, James Malcolm, O.A.S., Regina, Sask.
Morgan, William Charles, O.A.S., Regina, Sask.
Staples, George Earl, O.A.S., Regina Sask.
Ryan, Timothy, O.A.S., Regina, Sask.
Bonnell, Harry Albert, O.A.S., Regina, Sask.
Yarnton, Albert Wilfred, O.A.S., Regina, Sask.
Trimmer, Colin Forney, O.A.S., Regina, Sask.
Mahoney, Francis Walter, O.A.S., Regina, Sask.
Armsworthy, Covert William, O.A.S., Regina, Sask.

Taylor, James Roy, O.A.S., Regina, Sask.
Mearns, Edward, O.A.S., Regina, Sask.
McPercival, Gordon James, O.A.S., Regina, Sask.
Talock, Fred Peter, O.A.S., Regina, Sask.
Stovin, Charles Howard, O.A.S., Regina, Sask.
Wilson, James Alexander, O.A.S., Regina, Sask.
Stirr, Frederick, O.A.S., Regina, Sask.
Dickson, Gordon George, O.A.S., Regina, Sask.
Murdoch, James, O.A.S., Regina, Sask.
McLeod, Kenneth, O.A.S., Regina, Sask.
Mason, Charles Ralph, O.A.S., Regina, Sask.
Benson, Frederick John Willmott, O.A.S., Regina, Sask.
Telfer, William Turnbull, O.A.S., Regina, Sask.
Hicks, Allen Hillard, O.A.S., Regina, Sask.
Green, Edward John, O.A.S., Regina, Sask.
Scott, Walter James, O.A.S., Regina, Sask.
Barr, Ralph, O.A.S., Regina, Sask.
Burns, Basil Bertram, O.A.S., Regina, Sask.
McMurchie, George, O.A.S., Regina, Sask.
Bergersen, Arthur Fremont, O.A.S., Regina, Sask.
Peter, John, O.A.S., Regina, Sask.
Evans, Victor, O.A.S., Regina, Sask.
Doering, Walter Arnold, O.A.S., Regina, Sask.
Marusiak Demetro, O.A.S., Regina, Sask.
Steele, Alfred John Roberts, O.A.S., Regina, Sask.
Wilson, Albert Edward, O.A.S., Regina, Sask.
Fulmore, Philip Arnold, O.A.S., Regina, Sask.
Parker, Herbert George, O.A.S., Regina, Sask.
Blair, Robert Henry, O.A.S., Regina, Sask.
Kerr, George Wood, O.A.S., Regina, Sask.
Winder, John Patrick, O.A.S., Regina, Sask.
Muehlpforth, William Carl, O.A.S., Regina, Sask.
Gillis, Nick Ambrose, O.A.S., Regina, Sask.
Schmidt, Frank Martin, O.A.S., Regina, Sask.
Ulmer, John Harold Mathias, O.A.S., Regina, Sask.
Dielschneider, Ralph Michael John, O.A.S., Regina, Sask.
Morrell, Albert John, O.A.S., Regina, Sask.
Dutton, Eldon Roland, O.A.S., Regina, Sask.
Klein, Frank, O.A.S., Regina, Sask.
Matthewson, George Thomas Oliver, O.A.S., Regina, Sask.
Maxim, Stephen, O.A.S., Regina, Sask.
Smart, David, O.A.S., Regina, Sask.
Burak, Nicholas, O.A.S., Regina, Sask.
Hadesbeck, Maxwell John, O.A.S., Regina, Sask.
Weir, George, O.A.S., Regina, Sask.
Wilson, James Hune, O.A.S., Regina, Sask.
Carton, Donnel Dunlop, O.A.S., Regina, Sask.
Behrns, Herbert Ernest, O.A.S., Regina, Sask.
Dunster, Wilfred Dennis, O.A.S., Regina, Sask.
Reid, Lewis Edward, O.A.S., Regina, Sask.
Shaw, Arthur Leneord Ian Percy, O.A.S., Regina, Sask.
Chapman, Norman Clarence, O.A.S., Regina, Sask.
Middleton, Wilbur Orley, O.A.S., Regina, Sask.
Carlston, Richard Frank, O.A.S., North Regina, Sask.
Brown, Charles Howard, O.A.S., Regina, Sask.
Howie, James Elias, O.A.S., Regina, Sask.
Hine, John Michael, O.A.S., Regina, Sask.
McNally, James William, O.A.S., Regina, Sask.
Betchell, William, O.A.S., Regina, Sask.
Mooney, George Henry, O.A.S., Regina, Sask.
Penman, Elmer Robert, O.A.S., Regina, Sask.
Robillard, Joseph Maurice, O.A.S., Regina Sask.
Mattern, Paul John, O.A.S., Regina, Sask.
Stephens, Brynley, O.A.S., Regina, Sask.
Terry, George Rodman, O.A.S., Regina, Sask.
Gilhooly, Robert James, O.A.S., Regina, Sask.
Zazulak, Alec, O.A.S., Regina, Sask.
Ouellette, Arthur Joseph, O.A.S., Regina, Sask.
Kram, Charles Herman, O.A.S., Regina, Sask.
Branagan, George Arthur, O.A.S., Regina, Sask.
Lamontagne, Joseph Henre Fortunat, O.A.S., Regina, Sask.
Goebel, John Carl, O.A.S., Regina, Sask.
Robillard, Leonard George, O.A.S., Regina, Sask.
Rae, John Elias, O.A.S., Regina, Sask.
Booth, Harold William, O.A.S., Regina, Sask.
McDermid, Garnet Gladwin, O.A.S., Regina, Sask.
Waffle, Claude Homer, O.A.S., Regina, Sask.
Harmen, Earl Joseph, O.A.S., Regina, Sask.
Brabant, John Alfred, O.A.S., Regina, Sask.
Hodgson, Gilbert Joseph, O.A.S., Regina, Sask.
Somers, Hugh John, O.A.S., Regina, Sask.
Davidson, Arthur, O.A.S., Regina, Sask.
*Goodwin, Hugh Watson, O.A.S., Regina, Sask.
*Lehocky, George, O.A.S., Regina, Sask.
*Walker, Leonard Roy, O.A.S., Regina, Sask.
*Cole, Elmer Emil, O.A.S., Regina, Sask.
*Nix, Donald Charles, O.A.S., Regina, Sask.
*Frain, Charles Truvell, O.A.S., Regina, Sask.
*Gillies, Clarence Garnet, O.A.S., Regina, Sask.
*Lamb, Frederick John, O.A.S., Regina, Sask.
*Temple, John Alvin Christian, O.A.S., Regina, Sask.
*Howe, Royden Harrison, O.A.S., Regina, Sask.
*Smith, Lenard Shrapnel, O.A.S., Regina, Sask.
*Luedtke, Ernie Herman, O.A.S., Regina, Sask.
*Hettema, Harry, O.A.S., Regina, Sask.
*Cochrane, Samuel Henry, O.A.S., Regina, Sask.
*Moffatt, Jack Cecil Donald, O.A.S., Regina, Sask.
*Behm, David, O.A.S., Regina, Sask.
*Johnson, James Bradford, O.A.S., Regina, Sask.
*Konechny, George Bernard, O.A.S., Regina, Sask.
*Browne, Claude Hector, O.A.S., Regina, Sask.
*Goulet, Joseph Marie Albert Clovis, O.A.S., Regina, Sask.
*Hitchie, Stanley Alvin, O.A.S., Reegina, Sask.
*Fairbairn, John, O.A.S., Regina, Sask.
*Dawson, Frank, O.A.S., Regina, Sask.
*Mercer, Nelson David William, O.A.S., Regina, Sask.
*Ashby, Edgar Deighton, O.A.S., Regina, Sask.
*Dalziel, Robert Lloyd, O.A.S., Regina, Sask.
*Burant, Martin John Peter, O.A.S., Regina, Sask.
*Lerminiaux, Marcel, O.A.S., Regina, Sask.
*Bowering, Norman James, O.A.S., Regina, Sask.
*Spytko, Joseph Edward, O.A.S., Regina, Sask.
*Kuntz, William Nicholas John, O.A.S., Regina, Sask.
Simpson, Clifford Keith, Regina, Sask.
Hanson, Arthur Chester, Regina, Sask.
Sutherland, James Alvin, Regina, Sask.
Carey, Neville Burton, Regina, Sask.
Leskun, Andrew Frank, Regina, Sask.
Heinrich, William Albert, Regina, Sask.
Wilkes, George Edward, Regina, Sask.
*Beaton, Alexander Richard, O.A.S., Regina, Sask.
*Fetsch, John Paul, O.A.S., Regina, Sask.
*Hodges, Thomas Edward, O.A.S., Regina, Sask.
*Wilton, Alan Webster, O.A.S., Regina, Sask.
*Cable, Leonar Avery, O.A.S., Regina, Sask.
*Malloy, Michael Jerome, O.A.S., Regina, Sask.
*Abbott, John Kenneth, O.A.S., Regina, Sask.
*Gwilliam, Gordon George Thomas, O.A.S., Regina, Sask.
*Forster, Donald Lloyd, O.A.S., Regina, Sask.
*Pettet, Edward James, Regina, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Physician Part-Time, Pierreville, P.Q., Indian Health Service, Department of National Health and Welfare.

*Pelletier, Georges Etienne Dr., O.A.S., Pierreville, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Lethbridge, Alberta, Post Office Department.

Groves, Maurice Milton, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Rebar, George, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Svasek, Edward, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Clelland, James, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Close, Thomas James, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Lawrence, John Willoughby, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Clark, Gant Alexander, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Credico, John Peter, O.A.S., Lethbridge, Alta.
Price, John Johnstone, Vulcan, Alta.
Charles, Arthur William, Lethbridge, Alta.
Kontros, Frank Louis, Hillcrest, Alta.
Williams, Clifford James, Lethbridge, Alta.
Lovegrove, Frederick Thomas, Lethbridge, Alta.
Metcalfe, Allan John, Lethbridge, Alta.
Washbrook, Herbert, Lethbridge, Alta.
*Daub, Wilfred John, Lethbridge, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, New Glasgow, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary List.

Guy, George Oliver, O.A.S., New Glasgow, N.S.

Postal Clerk, Prince Albert, Saskatchewan, Post Office Department.

Callaghan, Thomas Robinson, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Kealy, Cecil George, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Wormworth, John Seddon, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Simmons, Frederick Thomas George, O.A.S., Mont Nebo, Sask.
MacPherson, Colin Donald, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Forster, Jordon, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Apps, Leonard Devonish, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Davy, William John, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Taggart, Kenneth Ronald Malcolm, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Einarsson, Halldor Franklin, Prince Albert, Sask.
Barber, Lindsay Mervyn, Prince Albert, Sask.
Winterburn, Alfred Melvin, Prince Albert, Sask.
Simonot, Joseph, Tway, Sask.
Brown, William Clayton, Prince Albert, Sask.
Spice, Robert Edward, Steen, Sask.
Hiadachuk, Sam, Gronlid, Sask.
*Dey, Carl Beverley, Prince Albert, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Regina, Saskatchewan, Post Office Department.

Higgins, James Thompson, O.A.S., Pense, Sask.
Wilkinson, Gerald, O.A.S., Regina, Sask.
Peel, Russell Joseph, O.A.S., Regina, Sask.
McHattie, James Andrew, O.A.S., Regina, Sask.
Baker, Leslie Terence, O.A.S., Regina, Sask.
Banks, Francis Brian, O.A.S., Indian Head, Sask.
Holliday, Howard Frederick, O.A.S., Regina, Sask.
Middleton, Herbert Irvin, O.A.S., Pense, Sask.
Wright, William Russell, O.A.S., Regina, Sask.
Holtzmann, Lorne Harvey, O.A.S., Regina, Sask.
Bileski, John Joseph, O.A.S., Regina, Sask.
Carson, William Edward, O.A.S., Regina, Sask.
O'Hara, John Bernard, O.A.S., Regina, Sask.
Lehman, Marshel, O.A.S., Regina, Sask.
Warholm, Bert Benheart, O.A.S., Regina, Sask.
Rathgaber, Rhinold Andrew, O.A.S., Regina, Sask.
Watson, Walter Henry, Jr., O.A.S., Regina, Sask.
Hoar, Edwin Hamilton, O.A.S., Regina, Sask.
Menzies, Merlyn McLeod, O.A.S., Regina, Sask.
Baird, Garnet Trevor, O.A.S., Regina, Sask.
Wirth, Alfred Robert, O.A.S., Regina, Sask.
Benjamin, James Elmer, O.A.S., Regina, Sask.
Waddell, Harold, O.A.S., Regina, Sask.
Adames, Ernest William, O.A.S., Regina, Sask.
Gawley, George Royal, O.A.S., Regina, Sask.
Reed, Charles Mansfield, O.A.S., Regina, Sask.
Browne, Donald James Scott, O.A.S., Regina, Sask.
Pestyk, Valerian Frederick John, O.A.S., Southey, Sask.
Bennett, George A., O.A.S., Regina, Sask.
Zimmer, Leo, O.A.S., Regina, Sask.
Hale, Percy Edward, O.A.S., Regina, Sask.
Lilburn, Walter, O.A.S., Regina, Sask.
Fuchs, Alexander, O.A.S., Regina, Sask.
Reid, Lewis Edward, O.A.S., Regina, Sask.
Ordish, Ronald Frederick, O.A.S., Regina, Sask.
Winder, John Patrick, O.A.S., Regina, Sask.
Johnston, Stanley Alvan, O.A.S., Regina, Sask.
Marshall, Thomas, O.A.S., Regina, Sask.
Bromstad, Carleton Ole, O.A.S., Midale, Sask.
Parsons, David William, O.A.S., Regina, Sask.
Levalley, Kenneth Coleman, O.A.S., Regina, Sask.
Ferguson, Donald Gordon, O.A.S., Regina, Sask
Durbin, Henry George, O.A.S., Regina, Sask.
Earl, Lawrence Cresswell, O.A.S., Pinto, Sask.
Grant, John Hay, O.A.S., Regina, Sask.
Gardner, Richard Hubert, O.A.S., Regina, Sask.
Carter, James Cunningham, O.A.S., Regina, Sask.
Chadwick, William Arthur, O.A.S., Regina, Sask.
Cafe, Frederick William, O.A.S., Regina, Sask.
Shercliffe, Wilfred John, O.A.S., Regina, Sask.
Devins, Melvin Harold, O.A.S., Regina, Sask.
*Gregorash, Eugene Oleh, O.A.S., Canora, Sask.
*Rink, Joseph, O.A.S., Kendal, Sask.
*Kiesel, Norman, O.A.S., Regina, Sask.
Meier, Edwin Ralph, Regina, Sask.
Fuhr, Walter Christian, Langeburg, Sask.
Bundy, Eric Edward, Regina, Sask.
Engel, Edward Joseph, Regina, Sask.
Weir, Donald Hugh, Regina, Sask.
Mallaghan, Peter Joseph, Regina, Sask.
Soroski, Peter, Regina, Sask.
Myers, George Erle, Grand Coulee, Sask.
McCurdy, George William, Regina, Sask.
Waddell, Kenneth Fraser, Regina, Sask.
Chabun, Michael Alexander, Regina, Sask.
Birkett, William Lawrence, Regina, Sask.
O'Shaughnessy, Charles Auguste, Regina, Sask.
Stevenson, Frederick Maurice, Regina, Sask.
Schmidt, John August, Regina, Sask.
Fowler, Henry Edward, Regina, Sask.
Diewold, John, Regina, Sask.
Bieber, Edward Joseph, Regina, Sask.
Neithercut, Herbert Cecil John, Regina, Sask.
Temreck, John, Melville, Sask.
Ast, William Ferdinand, Regina, Sask.
Sanderson, James Clark, Regina, Sask.
Romaniuk, Joseph, Regina, Sask.
Todoruck, John George, Regina, Sask.
Carson, Harold William James, Regina, Sask.
Sissons, Kenneth Clive, Regina, Sask.
Brown, Victor, Regina, Sask.
*Banham, Douglas Gordon, Regina, Sask.
*Lowndes, Herbert, Regina, Sask.
*Cornwell, Ernest Morley George, Regina, Sask.
*Hitchman, David Miles, Regina, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Regina, Saskatchewan, Post Office Department, Supplementary List.
Schalme, Nicholas, O.A.S., Hubbard, Sask.
Elliot, Archibald, O.A.S., Regina, Sask.

Postal Clerk, Saint John, New Brunswick, Post Office Department.
Cody, William Frank, O.A.S., Saint John, N.B.
Connolly, Harold Timothy, O.A.S., W. Saint John, N.B.
Ferris, Malcolm Willard, O.A.S., Saint John, N.B.
Donovan, Murray Donald, O.A.S., Saint John, N.B.
Chamberlain, George William, O.A.S., Saint John, N.B.
Sadleir, Kenelm Digby, O.A.S., Saint John, N.B.
White, Thomas Paul, O.A.S., Saint John, N.B.
Ainsworth, Philip Lloyd, O.A.S., Saint John, N.B
Emery, Harold Everett, O.A.S., Lakewood, N.B.
Mcaloney, Harold Alexander, O.A.S., Saint John, N.B.
McHugh, Patrick Alphonsus, O.A.S., Saint John, W., N.B.
Feltus, Frederick Reginald, O.A.S., Morna, N.B.
Baskin, William Hanfred, O.A.S., Saint John, N.B.
MacCallum, Arthur Maxwell, O.A.S., Saint John, N.B.
Gilchrist, Robert, O.A.S., Saint John, N.B.
Dykeman, Chalmers Wayne, O.A.S., Fairville, N.B.
Stevens, Walter Roland, O.A.S., Saint John, N.B.
Priest, Aubrey Duncan, O.A.S., Saint John, N.B
Tait, Malcolm Douglas, O.A.S., Saint John, N.B.
Garnett, Eugene Ring, O.A.S., Saint John, N.B.
Bishop, Roland Sydney, O.A.S., Acamac, N.B.
Bosence, Reginald Dickson, O.A.S., Fairville, N.B.
Lynch, Neville Alfred, O.A.S., W. Saint John, N.B.
Vantassell, Lawrence Albert, O.A.S., Saint John, N.B.
Isaacs, Richard Charles, O.A.S., Saint John, N.B.
Olscamp, George Albert, O.A.S., E. Bathurst, N.B.
Otty, Harold Sylvester Dickson, O.A.S., Saint John, N.B.
Smith, John Stanley, Saint John, N.B.
Gorman, Louis Charles, Saint John, N.B.
Lavin, Leonard John, W. Saint John, N.B.
Campbell, Earl William, Saint John, N.B.
Andrews, Arthur Harold, Saint John, N.B.
Scott, Harold James, Saint John, N.B.
Foote, Melvin Percy, Saint John, N.B.
Johnston, George Simon, E. Saint John, N.B.
Hall, Norman, Saint John, N.B.
Smith, Stewart Maurice, Saint John, N.B.
*Mallette, Joseph William, Saint John, N.B.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Saint John, New Brunswick, Post Office Department. Supplementary list.
De-Mille, Watson Moody, O.A.S., West Saint John, N.B.
Ruet, Joseph Romeo, O.A.S., Saint John, N.B.
*MacKellar, William Alexander, O.A.S., Saint John, N.B.
*Tanton, Frank T., Winnipeg, Manitoba.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Summerside, Prince Edward Island, Post Office Department.
Rankin, Herbert Brenton, (disabled in Canada.) Summerside, P.E.I.
Affleck, Charles Garnett, O.A.S., Summerside, P.E.I.
Matthews, Keir Henry, O.A.S., Summerside, P.E.I.
O'Connor, Francis Leonard, Alberton, P.E.I.
MacKenzie, Roy Leslie, Summerside, P.E.I.
Murtagh, Edward Francis, South Freetown, P.E.I.

Postal Clerk, Victoria, British Columbia, Post Office Department.
Green, Dwigh, O.A.S., Victoria, B.C.
Shaw, John Gregg, O.A.S., Victoria, B.C.
Fisher, Sydney Thomas, O.A.S., Victoria, B.C.
Craigmyle, Alexander Robert, O.A.S., Victoria, B.C.
Gower, George Williams, O.A.S., Victoria, B.C.
Robinson, James Arthur, O.A.S., Victoria, B.C.
Corby, Alaric Horace Guy, O.A.S., Victoria, B.C.
Hall, Leon Edward, O.A.S., Victoria, B.C.
Hornsby, Leslie Douglas, O.A.S., Victoria, B.C.
Bland, Ronald Joseph, O.A.S., Victoria, B.C.
Clark, Sydney David Charles, O.A.S., Victoria, B.C.
Dann, Frederick, O.A.S., Victoria, B.C.
Stofer, Kenneth Harold, O.A.S., Victoria, B.C.
Jonat, Wilfred William, O.A.S., Victoria, B.C.
Webber, Henry Herbert, O.A.S., Victoria, B.C.
Andress, Albert, O.A.S., Victoria, B.C.
Waters, Frederick Charles, O.A.S., Victoria, B.C.
Robertson, Douglas James, O.A.S., Victoria, B.C.
Brett, Harry Edward, O.A.S., Victoria, B.C.
Edwards, Royden Frank, O.A.S., Victoria, B.C.
Sambrooke, Arthur Wynne, O.A.S., Victoria, B.C.
Mugford, Arthur, O.A.S., Victoria, B.C.
*Draper, Sidney Horace, O.A.S., Victoria, B.C.
*Zaluski, Henry, O.A.S., Victoria, B.C.
*Bell, Alexander Wotherspoon, O.A.S., Victoria, B.C.
*Gordon, James, O.A.S., Victoria, B.C.
*Wolff, George Pearse, O.A.S., Victoria, B.C.
*Blackey, William Meredith, O.A.S., Victoria, B.C.
Fairhurst, Frank, Victoria, B.C.
McLauchlin, John Stewart, Victoria, B.C.
Preston, Charles Henry, Victoria, B.C.
Hovind, Walter Hilmar, Victoria, B.C.
*Moretti, Raymond Angelo, Victoria, B.C.
*Papick, John Harry, Victoria, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postmaster, Canmore, Post Office Department.
Dalgleish, Andrew James, O.A.S., Canmore, Alberta.

Postmaster, Alberni, British Columbia, Post Office Department.
Patterson, Kenneth Alexander, Alberni, B.C.

Postmaster, Royal Oak, British Columbia, Post Office Department.
Ridley, Owen Maxwell, O.A.S., Royal Oak, B.C.

Postmaster, White Rock, British Columbia, Post Office Department.
Munro, Donald George, O.A.S., White Rock, B.C.

Postmaster, Deloraine, Manitoba, Post Office Department.
Main, Charles H., O.A.S., Deloraine, Manitoba.

Postmaster, Rapid City, Manitoba, Post Office Department.
Robinson, Harry C., O.A.S., Rapid City, Manitoba.

Postmaster, Ste. Rose du Lac, Manitoba, Post Office Department.
Vermette, Emile George, O.A.S., Ste. Rose du Lac, Man.

Postmaster, Acton, Ontario, Post Office Department.
Terry, Frank, O.A.S., Acton, Ontario.

Postmaster, Arnprior, Ontario, Post Office Department.
Malloch, Ian Gordon, O.A.S., Arnprior, Ontario.

Postmaster, Bolton, Ontario, Post Office Department.
Daines, Calvert Frederick, O.A.S., Bolton, Ontario.

Postmaster, Espanola, Ontario, Post Office Department.
Arthurs, John Bernard, O.A.S., Espanola, Ontario.

Postmaster, Haileybury, Ontario, Post Office Department.
Cooke, Arthur Harold, O.A.S., Haileybury, Ontario.

Postmaster, Levack, Ontario, Post Office Department.
Mulvihill, Jerome Edmund, Levack, Ontario.

Postmaster, New Hamburg, Ontario, Post Office Department.
Steiner, Harold John, O.A.S., New Hamburg, Ontario.

Postmaster, Rainy River, Ontario, Post Office Department.
Vennes, Peter M., O.A.S., Rainy River, Ontario.

Postmaster, Ridgeway, Ontario, Post Office Department.
Jansen, Carlton Henry, O.A.S., Ridgeway, Ontario.

Postmaster, Sutton West, Ontario, Post Office Department.
Thompson, Clifford Freeman, O.A.S., Sutton West, Ontario.

Postmaster, Souris East, Prince Edward Island, Post Office Department.
Wright, Wilfred Artemas, O.A.S., Souris East, P.E.I.

Postmaster, Aylmer East, Quebec, Post Office Department.
Rene de Cotret, Bernard, O.A.S., Aylmer, P.Q.

Postmaster, Lac Megantic, P.Q., Post Office Department.
L'Heureux, Paul Emile, O.A.S., Lac Megantic, P.Q.

Postmaster, Lacolle, P.Q. Post Office Department.
Van Vliet, John Charles, Lacolle, P.Q.

Poultry Fieldman, Province of Prince Edward Island, Dominion Department of Agriculture, Production Service.
Scranton, Charles Stewart, Southport, P.E.I.

Radio Operator (Junior Rating) Central Division, Department of Transport.
Hughes, Robert Franklin, Watson, Sask.

Radio Operator (Junior Rating) Quebec Division, Department of Transport.
Chiang, Ian, Montreal, P.Q.
Racine, Joseph Armand Maurice, Buckingham, P.Q.

Radio Operator (Junior Rating) Western Division, Department of Transport.
Pye, Robert Musgrove, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hetherington, Tom Harris, O.A.S., Vancouver, B.C.
Goertzen, Frank, O.A.S., Vancouver, B.C.
Smyth, Norman, Vancouver, B.C.
Luchak, John, Vancouver, B.C.
Hart, Karl, Victoria, B.C.

Regional Counsellor, Veterans' Land Act, Ottawa, Ontario (Present vacancies at Ottawa, Kingston, Ontario and Hull, P.Q.), Soldier Settlement and Veterans' Land Act.
Macnab, Allan Russell, O.A.S., Kingston, Ontario.
Luther, Bevan Coleman, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Laushway, Edward Daniel Grenville, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Bycroft, Sydney, O.A.S., Kingston, Ontario.
McKeown, Gibson, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Steen, Allan John, O.A.S., Pakenham, Ontario.
*Pewtress, John A., O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Seed Analyst, Female, Province of Alberta, Department of Agriculture.
Fettig, Katherine, Calgary, Alta.
Wood, Lois Noreen, Calgary, Alta.
Ballantine, Maria Theodora Yvonne, Calgary, Alta.
Keibel, Lydia Martha, Calgary, Alta.
Shantz, Helen Marian, Calgary, Alta.

Seed Analyst, Female, Province of British Columbia, Department of Agriculture.
Shannon, Merle Eileen, North Vancouver, B.C.
Woods, Mary Louise, Saanichton, B.C.
Hacon, Dorothea Naidae, Vancouver, B.C.

Seed Analyst, Female, Province of Manitoba, Department of Agriculture.
Pink, Lillian May, Winnipeg, Man.
Robb, Nellie, Winnipeg, Man.
Faurschou, Joyce Susette, Winnipeg, Man.

Seed Analyst, Female, Maritime Provinces, Department of Agriculture.
Marshall, Lorina Maud, Sackville, N.B.
Shaw, Barbara Louise, Bridgewater, N.S.
Wood, Eleanor Elizabeth, Crapaud, P.E.I.
Arthurs, Elsie T., Saint John, N.B.

Seed Analyst, Female, Province of Ontario, Department of Agriculture. (Supplementary List.)
Robbins, Dorothy Edith, Toronto, Ontario.
Danard, Mina Catherine, Toronto, Ontario.

Seed Analyst, Female, Province of Quebec, Department of Agriculture.
*Laliberte, Noella, Levis, P.Q.
Denison, June Anne, Montreal, P.Q.
*Nichols, Armande, La Presentation, P.Q.
*Garand, Andree, Montreal, P.Q.
*Indicates candidatee bilingual.

Seed Analyst, Female, Province of Saskatchewan, Department of Agriculture.
Shakespeare, Florence Mary, Saskatoon, Sask.

Senior Fur Grader, Male, Montreal, P.Q., Department of Agriculture.
Anderson, Harry Johnston, O.A.S., Montreal, P.Q.

Senior Inspector of Aircraft, Toronto, Ontario. Department of Transport, Air Services Branch. Supplementary List.
Bell, David, O.A.S., Fort Erie, Ontario
Parmenter, Lewis William, O.A.S., Ottawa, Ontario
Lewis, Harry Yarwood, O.A.S., St. Laurent, P.Q.
Muirhead, Walter, O.A.S., Hamilton, Ontario

Senior Laboratory Assistant, Ottawa, Ontario, Division of Chemistry, Science Service, Department of Agriculture.
Goodson, Norman Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario
Chalmers, Anna Saunders, O.A.S., Montreal, P.Q.
Allan, Andrew Robert, O.A.S., Nelson, B.C.
Smith, Orval Arthur William, O.A.S., Hull, P.Q.
Mirabelli, Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario
Labelle, Joseph Hormidas Aurele, Hull, P.Q.
Murray, Charles Nealy, Ottawa, Ontario
Gilchrist, Evelyn Ellen, Ottawa, Ontario
Scott, Isabel Mahood, Ottawa Ontario
Kenney, Marguerite Judith, Ottawa, Ontario
Ritchie, Janet, Ottawa, Ontario
Savage, Alice Isabel Gertrude, Ottawa, Ontario
Borman, Marion Brenore, Dundas, Ontario
Carrier, Jeannette, Ottawa, Ontario.
Lalonde, Joseph Louis Privat, Ottawa Ontario
Miles, Norman Milton, Ottawa, Ontario
Antochi, Alexander, Ottawa, Ontario
Henry, Gisele Marie Therese, Ottawa, Ontario

Supervisor of Office Services, Grade 3, Bilingual, Montreal, P.Q. Soldier Settlement and Veterans' Land Act.
Girard, Joseph Ubald George, O.A.S., Montreal, P.Q.
Ste. Marie, Rene, O.A.S., Montreal, P.Q.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, January 13, 1947. 3-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

Examinations

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette,* the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

Clerks, Grades 3 and 4, Government Department, at various centres throughout Canada. $1,704-$1,944 and $1,944-$2,244 per annum, respectively. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Qualifications required: Grade 3—Education equivalent to high school graduation with at least three years of experience in clerical work; supervisory ability or training in specialized office work; good knowledge of modern office practice; tact and good judgment.

Grade 4—Education equivalent to high school graduation with at least four years of experience in clerical work; supervisory ability or demonstrated ability to take charge of specialized office work; thorough knowledge of modern office practice, tact and good judgment.*

†For admission to this competition for the purpose of qualifying for permanent appointment, candidates must have attained the full age of 18 years and be not over 35 years on the day of the examination.

A Canalman, Grade 3, Seasonal (Approximately 10 months), Department of Transport, Lincoln and Welland Counties, Ont. At the rate of $1,500-$1,704 per annum. Open to male residents of the counties of Welland and Lincoln, Ont. Time limit for receipt of applications January 25, 1947.

Qualifications required: Primary school education; some knowledge of machinery; reliability; good eyesight and hearing; good physical condition essential, alertness.

Note: Additional credits for experience in the mooring of vessels and handling of lines.*

A Clerk, Grade 3, Department of Mines and Resources, Battleford Indian Agency, Sask. $1,704-$1,944 per annum, less $360 per annum for house, fuel and light, if provided. Open to male residents of the locality of the Battleford Indian Agency, which may be described as that portion of the province of Saskatchewan included in Townships 39 to 66 inclusive, and west of Range 12 west of the Third Meridian, except that portion lying north of township 50 and west of Range 20. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation with at least three years' experience in clerical work; supervisory ability or training in specialized office work; adequate ability to operate a typewriter; knowledge of modern office practice; tact and good address.*

A Clerk, Grade 4 (Social Worker), Department of Veterans Affairs, Ottawa and Kingston, Ont. $1,944-$2,244 per annum. Open to male and female residents of the Ottawa and Kingston Pensions Districts. The Ottawa Pensions District consists of the counties of Carleton, Dundas, Glengarry, Grenville, Lanark, Prescott, Renfrew, Russell, Stormont, and that portion of the District of Nipissing lying south of the Mattawa River but exclusive of the townships of East Ferris, West Ferris, Bonfield, Calvin and Papineau and in the Province of Quebec the counties of Gatineau, Papineau (exclusive of the townships of Addington, Amherst, Ponsonby and Suffolk) and Pontiac. The Kingston Pensions District consists of the counties of Frontenac, Haliburton, Hastings, Leeds, Lennox and Addington, Northumberland, Peterborough, Prince Edward and Victoria in the Province of Ontario. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to graduation from a university of recognized standing, or adequate education and relevant experience to perform the duties required; demonstrated interests in Social Work; tact, good judgment and personal suitability.*

A Chief Clerk, Board of Transport Commissioners, Ottawa. $3,120-$3,720 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Ten years of experience in an Operating Department of a railway, three years of which shall have been as Chief Clerk to a Superintendent, Assistant Clerk to the General Superintendent of an Operating Department or in an equivalent position; a thorough knowledge of Operating Rules.

A District Inspector, Grade 2 (Operating), Bilingual, Board of Transport Commissioners, Ottawa.

$3,600-$4,200 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation, with at least ten years of practical railway experience in the Operating Department of a railway, five years of which shall have been in a position of responsibility such as Chief Despatcher, Assistant Superintendent or equivalent; thorough knowledge of railway operating rules and regulations; demonstrated ability to conduct investigations; must be able to converse fluently in French and English in conducting investigations and prepare reports in both languages on such subjects as traffic, railway operation, despatching systems, station facilities, accidents, etc.; good penmanship, quickness of perception; tact, good judgment, ability to meet the public and railway officials.

Employment and Claims Officer, Grade 6, Unemployment Insurance Commission, Toronto, Ont. $2,880-$3,000 per annum. Open to male and female residents of the City of Toronto and the townships of Vaughan, Markham, Scarborough, East York, North York, and York in the county of York. Time limit for receipt of applications January 18, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation; at least eight years of progressively responsible business or office experience, part of which should have been in a supervisory capacity; ability to supervise a large staff; to deal with the public and to maintain office records; a knowledge of the principles and practices of office management; a general knowledge of employment principles and practices and of trade and industrial occupations; tact and sound judgment.

Employment and Claims Officers, Grades 1, 2, 3 and 4, Unemployment Insurance Commission, Windsor, Ont. Open to male and female residents of the City of Windsor and the county of Essex, except the townships of North and South Gosfield, Mersea and Tilbury North. Time limit for receipt of applications January 18, 1947. $1,500, $1,824, $2,124 and $2,280 per annum, respectively.

Qualifications required: Demonstrated ability to deal with the public, to understand and apply regulations, to conduct correspondence and to maintain office records; preferably, a knowledge of employment principles and practices; good judgment, integrity and dependability; good address and satisfactory physical condition.

Grade 1—Either high school education with two years, or public school education with five years of office, business or practical experience in a trade.

Grade 2—Either high school education with four years, or public school education with seven years of office, business or practical experience in a trade.

Grade 3—Either high school graduation with five years, or public school education with eight years of office, business or practical experience in a trade, two years of which must have been in a supervisory capacity.

Grade 4—Either high school graduation with six years, or public school education with ten years of office, business or practical experience in a trade, three years of which must have been in a supervisory capacity. *

A Head Clerk, Bilingual, Department of Mines and Resources, Ottawa. $2,700-$3,000 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 28, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation and preferably graduation from a university of recognized standing; a high degree of specialized knowledge of the clerical work and procedure of an organization; at least three years of clerical experience in a supervisory capacity; wide knowledge of modern office practice; preferably some knowledge of the work of the Indian Affairs Branch; ability to supervise and direct clerical personnel engaged in duties of a complex nature; ability to reorganize large filing and index systems in keeping with modern office practice; tact and good judgment; sufficient knowledge of the English and French languages to discharge efficiently the duties involved.

A Head Clerk, Department of Trade and Commerce, Winnipeg, Man. $2,700-$3,000 per annum. Open to male residents of the Province of Manitoba. Time limit for receipt of applications January 28, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation and preferably graduation from a university of recognized standing; at least four years of practical experience in statistical or related work; knowledge of statistical methods; demonstrated ability to organize, train and direct a field and office staff; supervisory and administrative ability; ability to meet the public; tact and good judgment.

A Lightkeeper, Class 3 (2nd Class Fog Alarm Engineer), Department of Transport, Great Duck Island, Ont. $2,184-$2,364 per annum out of which an assistant is to be retained, plus $25 per month when assistant actually employed. Open to male residents of Silverwater, Ont. and locality. Time limit for receipt of applications January 24, 1947.

A Lightkeeper, Class 3 (2nd Class Fog Alarm Engineer), Department of Transport, Cape Sable, N.S. $2,184-$2,364 per annum out of which an assistant is to be retained, plus $25 per month when assistant actually employed. Open to male residents of Clarke's Harbour, N.S. (Shelburne County) and locality. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required for the above two positions: Primary school education; preferably at least one year of experience as Assistant to Lightkeeper; ability to operate, maintain and make emergency repairs to the particular type of mechanical apparatus of the station in question; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; conscientiousness; good physical condition.

Qualifications for 2nd Class Fog Alarm Engineer—Two years' apprenticeship in an engine shop or two years as a journeyman mechanic in some workshop, on the making and repairing of engines; or two years in a responsible position in a power-house, with experience in the operation and upkeep of fast running machinery and in addition at least one year as engineer in full charge of such machinery; or three years as responsible engineer on watch over fast running machinery in a power house; knowledge of the construction and operation of pumps and adjustments required for the satisfactory upkeep of fast running engines, and experience in the use of tools required for the same. A good working knowledge of the construction and operation of internal combustion engines is required.

A Lightkeeper, Class 3 (Radio Beacon Operator), 2nd Class Fog Alarm Engineer, Department of Transport, Angus Island, Ont. $2,184-$2,364 per annum, out of which an assistant must be retained, plus $25 per month towards payment of assistant when actually employed, plus $600 per annum Radio Beacon Operation Allowance. Open to male residents of Fort William, Ont. and locality. Time limit for receipt of applications January 29, 1947.

Qualifications required: Primary school education; preferably at least one year of experience as Assistant to Lightkeeper; possession of either 1st or 2nd Class Certificate or Proficiency in Radio telegraphy; ability to operate, maintain and make emergency repairs to mechanical and electrical apparatus of the station in question; experience in handling boats; fair knowledge of the principles and operation of small internal combustion engines and electric generators; ability to keep records and make necessary reports; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; conscientiousness; good physical condition.

Qualifications for 2nd Class Fog Alarm Engineer (same as above).

A Lightkeeper, Class 9, Department of Transport, Argyle, N.S. $1,164-$1,272 per annum. Open to male residents of Pubnico, N.S. and locality (including Argyle Sound and West Pubnico). Time limit for receipt of applications January 25, 1947.

Qualifications required: Primary school education; ability to handle small boats; good eyesight; correct colour sense; good physical condition.*

Principal Clerks, Government Departments, at various centres throughout Canada. $2,244-$2,580 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation with at least two years of clerical experience in a supervisory capacity; specialized knowledge of the clerical work and procedure of an organization; wide knowledge of modern office practice; administrative ability.

†For admission to this competition for the purpose of qualifying for permanent appointment, candidates must have attained the full age of 18 years and be not over 35 years of age on the day of examination.

A Supervising Nurse (Industrial Hygiene), Department of National Health and Welfare, Dorval, P.Q. $2,064-$2,244 per annum. Open to female residents of the Province of Quebec. Time limit for receipt of applications January 28, 1947.

Qualifications required: Graduation from a School of Nursing of recognized standing; substantial experience in clinical or institutional work, or preferably certification in Public Health Nursing; preferably experience in Industrial Hygiene work and/or infectious diseases; satisfactory physical condition; tact and personal suitability.

†Candidates entitled to the preference on account of service during the Great War of 1914-18 or the war of 1939-45 are exempt from specified age limits, subject to certification of the Commission, that they are of such an age and in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

*In lieu of formal education and/or experience, credit may be allowed for relevant education and/or experience obtained during service with the Armed Forces.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

January 13, 1947. 3-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Parts I and II of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **Realty Leaseholds Limited**	Dec. 19, 1946	Charles Whitefield Chappell, Robert duVal Guy and James Edward Wilson, barristers-at-law, William Herbert Davison and Gordon Clarke Hall, students-at-law, all of Winnipeg, Man.	Toronto, Ont.....	100,000 shares without nominal or par value.
2. **Fortrade Corporation (Canada) Limited** (private company)	Oct. 9, 1946	William Fraser Macklaier, King's Counsel, Hamilton Larratt Smith and Richard Dale Weldon, advocates, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.
3. **Raymills Ltd.** (private company)	Dec. 19, 1946	Hugh Hatheway Turnbull, John Fitzwilliam Stairs and Edward William Rowat, all of Montreal, Que., advocates.	Montreal, Que.....	1,000 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 1,000 common shares without nominal or par value.
4. **Eve Lynn Ltd.** (private company)	Dec. 14, 1946	Nathaniel Leonard Rappaport, and Hyman Eric Feigelson, advocates, and Verna Mae Sarjeant, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	180 5% non-cumulative redeemable preferred shares and 20 common shares, all of the par value of $100 each.
5. **La Compagnie Plastone du Canada Limitée—The Plastone Company of Canada Limited** (compagnie privée)	30 déc. 1946	René Poliquin, agent général, Armand Matton, commerçant, Maurice Rouillard, agent, Paul-Aimé Peloquin, avocat, tous quatre de Sorel, Qué., et Léo-Paul Lamontagne, comptable, Verdun, Qué.	Sorel, Qué.....	5,000 actions de la valeur au pair de $10 chacune.
6. **Charles Laberge Industries Ltd.** (private company)	Dec. 10, 1946	Charles Emile Laberge and Pierre Laberge, both of Roberval, Que., industriálists, Joseph Israel Bennett and Samuel Grant, both of Montreal, Que., merchants.	Roberval, Que....	900 redeemable preferred shares and 100 common shares, all of the par value of $100 each.
7. **Ryan Brothers Western Limited** (private company)	Dec. 13, 1946	Edwin Henry Bennest, Wilfred Stanley McEwen and Gordon Alex Paulson, barristers-at-law, Alexander James Milligan, solicitor, and Isabel Frances Sibbald, secretary, all of Winnipeg, Man.	Winnipeg, Man....	1,500 5% cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 500 common shares without nominal or par value.
8. **L & A Amusement Company Limited** (compagnie privée)	24 déc. 1946	Germain Lacoste, Gaston Ampleman, commerçants, et Gérard Ampleman, artisan, tous trois de Lachute, Qué.	Lachute, Qué.....	100 actions sans valeur nominale ou pair.
9. **Sheck Bros. Limited**.....	Dec. 23, 1946	John Parker and Peter Bradbery Parker, barristers-at-law, and Donald Fredrick Sheck, general contractor, all of Yellowknife, N.W.T.	Yellowknife, N.W.T.	250,000 shares of the par value of $1.00 each.
10. **The Trans-Continental Agencies Company Limited** (private company)	Dec. 28, 1946	Paul Brooks Pitcher and Hugh Doheny, both of Westmount, Que., and Albert Omer Gadbois, of Montreal, Que., all advocates.	Montreal, Que.....	50,000 common shares without nominal or par value.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
11. **Measured Music Company Limited** (private pany)	Dec. 30, 1946	Jacie Charles Horwitz, barrister-at-law, Twila Marquette and Elizabeth Gravelle, secretary, and Jeanne Horwitz, married woman, all of Ottawa, Ont.	Montreal, Que.....	1,000 shares of the par value of $50 each.
12. **Bradville Drilling and Exploration Limited** (private company)	Dec. 20, 1946	Rene Mainville and Percy Bradley, diamond drillers, Felix Henri Trudeau, agent, and Alibert St. Aubin, barrister-at-law, all four of Kirkland Lake, Ont., and Charles Camsell, of Haileybury, Ont., sales engineer.	Kirkland Lake, Ont.	5,000 shares of the par value of $10 each.
13. **Parcels-to-Europe Limited** (private company)	Dec. 27, 1946	Samuel Cohen and Paul Henry, barristers-at-law, and Florence Scott, secretary, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	5,000 shares of the par value of $10 each.
14. **Ice Cream Novelties Ltd.** (private company)	Jan. 6, 1947	Ross Garstang Gray and John Ross Tolmie, lawyers, and Frances DeSales McAuley, stenographer, all of Ottawa, Ont.	Montreal, Que.....	1,000 shares without nominal or par value.
15. **Norwil Limited** (private company)	Dec. 28, 1946	Paul Brooks Pitcher and Hugh Doheny, advocates, and Catherine Ann Hunter, secretary, all three of Westmount, Que., Ruston Botterell Lamb and Albert Omer Gadbois, both of Montreal, Que., advocates.	Montreal, Que.....	400 5% cumulative preferred shares of the par value of $100 each and 10,000 common shares without nominal or par value.
16. **Mutual Sales Company Limited** (private company)	Dec. 13, 1946	Wilfred Judson, Donald Harrison McTaggart, Donald William Massie Cooper and John Webb Graham, solicitors, and Mary Miller, stenographer, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	15,000 preference shares of the par value of $10 each and 50,000 common shares without nominal or par value.
17. **Airduct Cleaning Company Limited** (private company)	Jan. 6, 1947	Marion Bulloch, solicitor, Kathleen McCabe, secretary, and Bernard Joseph McGraw, student-at-law, all of Toronto, Ont.	Montreal, Que.....	40,000 shares of the par value of $1 each.
18. **Canadian Council of Laymen**	Dec. 13, 1946	Ernest Beldon Warriner and Ernest William McNeill, executives, Douglas Campbell Henderson, manufacturer, and Fred Joseph Conboy, dental surgeon, all four of Toronto, Ont., Richard Hume Cronyn, of London, Ont., director, and Russell Temple Kelley, of Hamilton, Ont., advertising executive.	Toronto, Ont.....	Without share capital.
19. **B & W Precision Heat Treating Co. Ltd.** (private company)	Dec. 30, 1946	Clarence Ralph Beingessner, metallurgical heat treater, Jerome Anthony Wunder, manufacturer, and Vera Elizabeth Clarke, stenographer, all of Kitchener, Ont.	Waterloo, Ont.....	400 preference shares of the par value of $100 each and 1,000 common shares of the par value of $10 each.
20. **Canadian Union Line Limited** (private company)	Jan. 6, 1947	Philip Bryan Cooke, steamship manager, Thomas Wallis Brawn, secretary, and John Valentine Clyne, solicitor, all of Vancouver, B.C.	Vancouver, B.C...	200 shares of the par value of $100 each.
21. **Twin Flex Foundations Limited**	Dec. 16, 1946	Alice Amyot and Margaret McQuaid, both of Quebec, Que., stenographers, and Louise Dessane, of Ancienne Lorette, Que., clerk.	Montreal, Que.....	5 shares of the par value of $100 each.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
22. **McFarlane Woodenware Company Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 20,000 5% cumulative redeemable preference shares and 10,000 common shares, all of the par value of $10 each.	Oct. 23, 1946
23. **Niagara Starch Company Limited**	Changing all the preferences, priorities, rights, privileges, limitations and conditions to which the preference shares of its capital stock are subject.	Dec. 13, 1946

Date at the office of the Secretary of State of Canada this 14th day of January, 1947.

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

POST OFFICE TRANSACTIONS UP TO THE 1st JANUARY, 1947

LIST OF OFFICES OPENED

OFFICE NUMBER	POST OFFICE	POSTAL DISTRICT	TOWNSHIP OR PARISH	ELECTORAL DISTRICT	PROVINCE	POSTMASTER
85334	Crestview (9th December)....	W.	S.W. ¼ Sec. 28, Tp. 36, R. 28, WPM.	Churchill.....	**Man.**...	William P. Adams.
59100	Halifax—Sub No. 17—(10th December).	H.	637 Gottingen St....	Halifax.....	**N.S.**...	Fred G. White.
90193	Mossyvale (20th November)..	S.	N.W. ¼ Sec. 27, Tp. 53, R. 11, W2M.	Melfort.....	**Sask.**...	Peter P. Ens.
81672	Port Alma (Reopened 28th November).	L.	Lot 177, Talbot Road, Tilbury East.	Kent.....	**Ont.**...	Leonard Toll.
90490	Prairie View (15th November)	M.J.	S.W. ¼ Sec. 16, Tp. 18, R. 11 W3M.	Swift Current.....	**Sask.**...	Jacob Ruf.
4612	Toronto—Sub No. 12—(25th November).	T.	568 Jarvis St.....	St. Pauls.....	**Ont.**...	Samuel Beber.
4736	Toronto—Sub No. 136—(Reopened 17th October).	T.	1381 Yonge St.....	St. Pauls.....	**Ont.**...	Stanley Smither.
82736	Toronto—Sub No. 161—(15th November).	T.	1138 Lakeshore Road.	York West.....	**Ont.**...	Ernest Jenkins.
99099	Tulsequah (Reopened 25th November).	V.	.....	Skeena.....	**B.C.**...	Hubert K. Richardson.

CHANGE IN STATUS OF OFFICES

Note: The following Revenue Post Offices have been given the status of Sub-Offices.

OFFICE NUMBER	REVENUE POST OFFICE	POSTAL DISTRICT	DATE OF CHANGE	NEW OFFICE NUMBER	NEW DESIGNATION	ELECTORAL DISTRICT	PROVINCE
2861	Etobicoke.....	T.	1st December...	2861	Toronto-Queensway—Ontario.	York West.....	**Ont.**
97182	Fraser Arm.....	V.	1st December...	9261	New Westminster—Sub No. 17—	New Westminster..	**B.C.**
1508	Ville St. Joseph.....	M.	1st December...	1508	Drummondville—Sub No. 4—	Drummond-Arthabaska.	**P.Q.**

OFFICES CLOSED TEMPORARILY

Post Office	Electoral District	Date of Temporary Closing
Beaufort	Victoria-Carleton, N.B	9th November
Biggar Ridge	Victoria-Carleton, N.B	9th November
Bitumount	Athabaska, Alta	24th October
Coal Creek	Kootenay East, B.C	31st October
Edwardsville	Cape Breton North and Victoria, N.S	29th October
Jones Falls	Leeds, Ont	15th October
Cap de la Madeleine—Cap de la Madeleine Est—	Champlain, P.Q	4th November
Montreal—Ste. Cunegonde—	St. Henry, P.Q	30th October
Montreal—Sub No. 121—	St. Ann, P.Q	31st October
Puntledge	Comox-Alberni, B.C	31st October
Saint John—Haymarket Square—	St. John-Albert, N.B	22nd October

REOPENING OF OFFICES WHICH WERE TEMPORARILY CLOSED

OFFICE	POSTAL DISTRICT	TOWNSHIP, PARISH OR STREET ADDRESS	ELECTORAL DISTRICT	PROVINCE	POSTMASTER
New Westminster—Stillbridge—(30th October).	V.	4607 Douglas Road	Vancouver North	B.C.	Clifford P. Richardson
Winnipeg—Sub. No. 34—(2nd December).	W.	561 Talbot Ave.	Winnipeg North	Man.	Jack T. Westlake.

MISCELLANEOUS

Montreal—Sub No. 63— Electoral District of Chambly-Rouville, P.Q., which was closed temporarily on the 31st October was reopened on the 11th December at 141 St. Louis St., under the charge of Mr. Hubert Montchamp as Postmaster.

Toronto—Sub No. 136— shown in the LIST OF OFFICES OPENED was temporarily closed on the 26th October and reopened on the 30th October at 1386 Yonge St., with Mrs. Lillian Sweenie as Sub-Postmaster.

THE FOLLOWING POST OFFICES ARE NOW BEING CONSIDERED AS PERMANENTLY CLOSED

Post Office	Electoral District	Date of Temporary Closing
Barlochan	Muskoka-Ontario, Ont.	31st January 1946
Bedworth	Kenora-Rainy River, Ont.	15th October 1946
Montreal—Sub No. 111—	Verdun, P.Q.	13th April 1946
Willowvale	Wood Mountain, Sask.	18th October 1946

OFFICES CLOSED

Post Office	Electoral District	Date of Closing
(b) Brithdir	Humbolt, Sask.	29th November
(b) Cailmount	Qu'Appelle, Sask.	8th November
(b) Glenbrea	Lake Centre, Sask.	1st November
(b) Gooseberry Cove	St. John-Albert, N.B.	30th November
(b) Grand St. Louis	Nicolet-Yamaska, P.Q.	30th November
(b) Graywood	Digby-Annapolis-Kings, N.S.	30th November
Guynemer	Dauphin, Man.	11th October
Lachine M.P.O. 405	Jacques Cartier, P.Q.	1st November
(b) Lake Munro	Digby-Annapolis-Kings, N.S.	30th November
(b) Lavoie	Three Rivers, P.Q.	16th September
(b) Milford	Digby-Annapolis-Kings, N.S.	30th November
(b) Mount Thom	Pictou, N.S.	30th November

(b) Closed on account of Rural Mail Delivery—
New Post Office Address given below:—
Brithdir—Burr, R.R. No. 1.
Cailmount—Moosomin, R.R. No. 1.
Glenbrea—Craven, R.R. No. 2.
Gooseberry Cove—Musquash, R.R. No. 1.
Grand St. Louis—St. Gertrude, R.R. No. 1.
Graywood—Annapolis Royal, R.R. No. 4.
Lake Munro—Annapolis Royal, R.R. No. 4.
Lavoie—St. Etienne des Gres, R.R. No. 1.
Milford—Annapolis Royal, R.R. No. 4.
Mount Thom—Salt Springs (Pictou), R.R. No. 1.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

SOYEZ notifié qu'en vertu d'un jugement rendu par l'hon. juge Boyer, en date du 28 novembre 1946, la libération du débiteur Fridolin-Camille Roberge, de Montréal, a été suspendue pour une période de deux ans et prendra effet en date du 28 novembre 1948.

Daté à Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

J.-O. BONNIER.
Syndic.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Armand Lafortune, Armand Lafortune Enrg., manufacturier d'articles en cuir, 1435 ouest, rue Notre-Dame, Montréal, débiteur.

PRENEZ avis qu'un jugement de la Cour de faillite, en date du 28 novembre 1946, suspend la libération du débiteur pour deux ans et ordonne que le débiteur ne soit libéré qu'à la date du 28 novembre 1948.

Montréal, 28 novembre 1946.

JOSEPH-G. DUHAMEL,
Syndic.

152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 3-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Edgar Champagne, cédant autorisé.

OYEZ avisé que Edgar Champagne, cédant autorisé, a été libéré par une ordonnance de la Cour supérieure, en date du 12 décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 11e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 3-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Honoré Bourgie, cédant autorisé.

OYEZ notifié qu'en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Boyer, la libération du débiteur, Honoré Bourgie, a été suspendue pour une période d'un an à compter du 19 décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 11e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 3-1

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Jean-Charles Légaré, faisant affaires sous le nom de B. B. Toys & Games Reg'd, 84½, Deuxième avenue, Québec, Qué., débiteur.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Québec, le 31e jour de décembre 1946.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 3-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Philippe Simard, commerçant de bois, Lac-des-Aigles, comté de Témiscouata, Qué., débiteur.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Québec, le 27e jour de décembre 1946.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 3-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Edmond Lachance, faisant affaires sous les nom et raison sociale de Horse Shoe Club Enrg., restaurateur, Notre-Dame des Laurentides, Qué., débiteur.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Québec, le 27e jour de décembre 1946.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 3-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de J.-Frank Bennett, de la cité d'Arvida, faisant affaires sous la raison sociale de Arvida Medecine Enrg., marchand de remèdes brevetés et de rafraîchissements, débiteur.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Chicoutimi, le 10e jour de décembre 1946.

P.-E. LABERGE & R.-E. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
181, rue Racine, Chicoutimi,
111, Côte de la Montagne, Québec. 3-1

LOI DE FAILLITE

COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Charcuterie et Epicerie Modernes Enrg., Paul-E. Couture, propriétaire, Victoriaville, Qué., cédant.

SOYEZ notifié que le soussigné, Bennett Feeney, de Princeville, à la première assemblée des créanciers tenue le 10 janvier 1947, a été nommé syndic.

Daté à Princeville, ce 11 janvier A.D. 1947.

B. FEENEY,
Syndic.

3-1

LOI DE FAILLITE

COUR SUPÉRIEURE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Kold Air Refrigerator Ltd, cédant autorisé, et J.-O. Bonnier, syndic.

VEUILLEZ prendre avis que lors de l'assemblée des créanciers tenue le 10e jour de janvier 1947, à 10.00 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal, M. J.-O. Bonnier a été nommé syndic à la faillite ci-dessus.

Daté à Montréal, ce 13e jour de janvier 1947.

J.-O. BONNIER,
Syndic.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Roméo Perron (Studio St-Antoine), industriel et entrepreneur en travaux de plâtre et peinture, Ste-Anne de Chicoutimi, P.Q., débiteur.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Chicoutimi, le 3e jour de janvier 1947.

P.-E. LABERGE & R.-E. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
181, rue Racine, Chicoutimi,
111, Côte de la Montagne, Québec. 3-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Jean-Louis Rinquet, Charles-Aimé Lafrance, et Charles-Eugène Larose, faisant affaires sous la raison sociale de Service Beauty Sales Reg'd, à Montréal, faillis.

AVIS est par les présentes donné que Jean-Louis Ringuet, Charles-Aimé Lafrance et Charles-Eugène Larose ont été déclarés en faillite le vingt-quatrième jour de décembre 1946; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le vingt et unième jour de janvier 1947, à dix heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 8e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal (1), Qué. 3-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de la succession de feu Edouard Chalifour, de son vivant de la cité de Québec, faillie.

AVIS est par le présent donné que la susnommée a été déclarée en faillite et qu'une ordonnance de séquestre a été rendue le 3e jour de janvier 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 15e jour de janvier 1947, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel, en le Palais de Justice.

Pour avoir droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 7 janvier 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 3-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Marcel Gratton, Roland Morneau, Joseph-Antonio Beauchemin, tous trois faisant affaires sous les nom et raison sociale de "Hochelaga Fruit Store", 622, Létourneux, Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Marcel Gratton, Roland Morneau et Joseph-Antonio Beauchemin, de la cité de Montréal, province de Québec, ont fait cession de leurs biens le 14e jour de décembre 1946; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 27e jour de décembre 1946, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 17e jour de décembre 1946.

HERMAS PERRAS,
Gardien.

3-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Donat Bergevin, Gérard Raymond et Raoul Dougall, faisant affaires ensemble sous les nom et raison sociale de "Consolidated Sanitary Supplies Reg'd", 360, rue Berri, Montréal, cédants autorisés.

AVIS est par les présentes donné que Donat Bergevin, Gérard Raymond et Raoul Dougall, de Montréal, ont, le dixième jour de janvier 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le vingt et unième jour de janvier 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce quatorzième jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal (1), P.Q. 3-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

AVIS est par les présentes donné que J.-A.-Lucien Fleury, fonctionnaire civique, 1838, rue Viau, Montréal, P.Q., a fait cession de ses biens le 13e jour de janvier 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 22e jour de janvier 1947, à 10.00 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 13e jour de janvier 1947.

J.-O. BONNIER,
Gardien.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

LE Secrétaire d'Etat du Canada donne avis que les états partiels suivants des honoraires, redevances ou tantièmes que se propose de percevoir la Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited en paiement des licences qu'elle émettra ou accordera pour l'exécution de ses œuvres au Canada, durant l'année 1947, sont les états partiels approuvés par le Tribunal d'appel du Droit d'auteur et transmis par ledit tribunal au Secrétaire d'Etat du Canada. Ces états sont publiés en conformité des dispositions de l'article 10B (7) de la *Loi modificative du droit d'auteur,* modifiée par 1 Ed. VIII, chapitre 28, 1936.

Ottawa, le 7 janvier 1947.

ETATS PARTIELS DES HONORAIRES, REDEVANCES OU TANTIÈMES QUE LA *Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited* SE PROPOSE DE PERCEVOIR

durant l'année civile 1947 en paiement des licences qu'elle émettra ou accordera pour l'exécution au Canada des œuvres musicales ou dramatico-musicales à l'égard desquelles la *Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited* réclame l'autorité d'émettre ou accorder des licences d'exécution, relativement aux exécutions d'œuvres non exemptées sous le régime de la *Loi du droit d'auteur* telle qu'elle a été modifiée.

—

CONDITIONS

(1) A moins qu'il n'en soit autrement spécifié dans les présentes et dans les tarifs, le plein montant des droits de licence est payable d'avance pour la période autorisée. Lorsque la redevance pour une période de douze mois est de $40 ou plus, elle peut être payée en versements égaux soit trimestriellement, soit semestriellement. Les redevances des stations radiophoniques doivent être acquittées d'avance tous les mois.

(2) Toutes les redevances échues seront, soixante jours après la date à laquelle l'Association a déposé à la poste régulière un avis par écrit, adressé à la personne dont on réclame la redevance, en en spécifiant le montant, sujettes à un paiement supplémentaire de dix pour cent et à tous autres recours auxquels l'Association peut avoir droit.

(3) La redevance pour une période autorisée sera basée sur l'étendue de l'exécution des œuvres musicales à produire pendant la période autorisée, tel que déclaré par le titulaire dans sa demande de licence. Dans le cas où l'exécution d'un programme musical excédera le temps spécifié dans la demande, le titulaire devra promptement avertir l'Association de ce fait et payer la redevance supplémentaire pour le temps dépassé, conformément aux tarifs de l'Association. Si le titulaire néglige de donner à l'Association un avis de ce genre ou de payer la redevance supplémentaire susdite, alors (*a*) tout l'argent payé sur la licence pour la période courante sera appliqué par l'Association comme acompte sur la redevance pour la licence due en conformité du surtemps exigé pour l'exécution, et (*b*) la période autorisée sera censée être la partie de la période pour laquelle l'argent payé suffit amplement à couvrir les redevances de la licence suivant le tarif approuvé; (*c*) la licence peut être annulée par l'Association trente jours après la date à laquelle l'Association aura déposé à la poste régulière un avis par écrit adressé au détenteur de la licence pour l'avertir de l'intention de l'Association d'annuler sa licence. Dans ledit avis l'Association spécifiera le montant de la redevance supplémentaire réclamée et si le titulaire paie à l'Association, dans un délai de trente jours, la redevance supplémentaire ainsi réclamée, l'annulation proposée ne prendra pas effet.

INTERPRÉTATION

Divertissement:

Un divertissement réalisé en un même endroit avec ou sans interruption, le même jour et par les mêmes promoteurs ou commanditaires, sera considéré comme un seul et même divertissement.

our ou Journée:

Les mots "jour" ou "journée" employés dans ces arifs signifient une période de vingt-quatre heures ommençant à 7 heures du matin.

Restaurant:

"Restaurant" signifie un café, un cabaret, une boîte le nuit, un club, une pension et autres établissements le ce genre.

Patinoire:

"Patinoire" comprend une patinoire pour patins glace ou pour patins à roulettes, et autres établisements semblables.

Terrains de jeux:

L'expression "terrains de jeux" comprend les hamps au grand air où l'on joue au base-ball ou u ballon ou à d'autres sports, et des arènes ou es amphithéâtres d'intérieur qui servent aux fins thlétiques.

TARIF POUR L'EXÉCUTION D'ŒUVRES PARTICULIÈRES

Pour une seule exécution d'une œuvre particulière u d'un extrait de celle-ci par tout exécutant lorsu'une licence annuelle ou provisoire n'a pas été btenue de l'Association aux fins de l'exécution en uestion, les redevances de l'Association sont les suiantes:

Lorsque cette exécution ne dure pas plus de trois inutes:

uditoire prévu		Fanfare ou orchestre avec ou sans accompagnement vocal	Instrument unique avec ou sans accompagnement vocal
500 ou	moins	$ 2 00	$ 1 00
500 à	1,000	3 00	1 50
1,001 à	5,000	5 00	2 50
5,001 à	10,000	7 00	3 50
0,001 à	15,000	9 00	4 50
5,001 à	20,000	11 00	5 50
0,001 à	25,000	13 00	6 50
5,001 à	50,000	15 00	7 50
0,001 à	100,000	17 00	8 50
0,001 à	200,000	20 00	10 00
0,001 à	300,000	25 00	12 50
0,001 à	400,000	30 00	15 00
0,001 à	500,000	35 00	17 50
0,001 à	600,000	40 00	20 00
0,001 à	800,000	45 00	22 50
0,001 ou	plus	50 00	25 00

Lorsque cette exécution dure plus de trois minutes, s taux précités sont majorés ainsi qu'il suit:

Minutes		Augmentation. %
us de 3 minutes et pas plus de	7	75
" 7 " " " " "	15	125
" 15 " " " " "	30	200
" 30 " " " " "	60	300
" 60 " " " " "	90	400
" 90 " " " " "	120	500

FANFARES

Ce tarif se rapporte aux divertissements de circonstance par fanfare lors de joutes athlétiques, expositions horticoles, de ventes de charité, de fêtes champêtres et d'autres réunions semblables de courte durée et en des lieux où il n'y a pas de direction permanente et responsable (endroit où l'on n'exécute pas ordinairement de musique comme divertissement public), pourvu que cette réunion ne dure pas plus de six jours consécutifs (le dimanche non compris) à un seul et même endroit de divertissement.

Les redevances annuelles sont les suivantes:

(*a*) Pour fanfares établies dans les cités d'au moins 20.000 âmes: N'excédant pas 15 divertissements.. .. ..$15 00

(*b*) pour fanfares établies dans les cités ou villes d'au plus 20,000 âmes.. ..$10 00

4. GRANDES EXPOSITIONS

Ce tarif est basé sur les entrées pour toute la durée de l'exposition, ainsi qu'il suit:

Les 10,000 premières personnes ou moins ·4c. par personne.

Les 15,000 personnes suivantes ou moins ·3c. par personne.

Les 25,000 personnes suivantes ou moins ·2c. par personne.

Les 50,000 personnes suivantes ou moins ·15c. par personne.

Les 100,000 personnes suivantes ou moins ·1c. par personne.

Les 300,000 personnes suivantes ou moins·075c. par personne.

Personnes additionnelles ·05c. par personne.

Un paiement est requis en acompte et d'avance, équivalant à 75 p. 100 du montant dû, au taux ci-dessus, sur le total des entrées probables. La gérance d'une exposition est tenue, immédiatement après la fermeture de cette dernière, de certifier le nombre total effectif des entrées et le titulaire de licence doit alors verser tout solde qui reste dû.

Pour les fins du présent tarif, une exposition dont le total des entrées s'élève à 50,000 personnes au moins est considérée comme une "exposition importante".

5. SALLES DE DANSE, RESTAURANTS, PATINOIRES, TERRAINS DE JEUX ET PETITS HÔTELS

(*i.e.* les petits hôtels ayant moins de 50 chambres et autorisés à vendre de la bière ou du vin ou les deux).

NOTA.—Le tarif des redevances prescrites pour les hôtels vise l'exécution d'œuvres musicales autrement que par la radio ou les phonographes et auxquelles ne s'applique pas l'exemption prévue à l'article 4 du chapitre 27, 2 George VI, 1938.

Le titulaire de licence a le droit de choisir entre les tarifs alternatifs suivants. Naturellement, il ne peut être imposé plus d'un tarif pour la même exécution musicale.

Redevance annuelle minimum dans tous les cas, $5.00.

Une "heure d'exécutant" comprend une heure d'exécution musicale par un seul exécutant (instrumentiste, chef d'orchestre ou chanteur).

Les redevances annuelles sont fixées comme suit:

(*a*) *Sur base du maximum:*

Une licence accordée d'après cette base donne droit au titulaire de procéder à toute exécution qui restera dans les limites du maximum mentionné dans la demande de licence. Le taux est de 1½c. pour chaque "heure d'exécutant" calculé sur le nombre maximum "d'heures d'exécutants". Ce nombre ma-

mixum "d'heures d'exécutants" s'obtient en multipliant les uns par les autres les quatre facteurs suivants:

(1) Le plus grand nombre d'exécutants (comprenant les instrumentistes, le chef d'orchestre et les chanteurs) qui peuvent être employés en tout temps pendant l'année de la licence;

(2) Le plus grand nombre d'heures d'une ou de toute exécution musicale pendant laquelle on désire dans une journée quelconque une licence pour exécuter, en tout ou en partie, une ou plusieurs œuvres du répertoire de l'Association;

(3) Le plus grand nombre de jours par semaine pendant lesquels une licence est désirée;

(4) Le nombre de semaines entre les dates d'ouverture et de fermeture de la période pendant laquelle des exécutions musicales peuvent avoir lieu, mais jamais moins de treize semaines.

(*b*) *Sur base réelle:*

Sur cette base, le taux est de trois cents pour chaque "heure d'exécutant", calculé d'après le nombre réel "d'heures d'exécutants" au jour le jour pendans l'année de la licence. Au commencement de l'année, le nombre "d'heures d'exécutants" pour l'année sera établi par le requérant et un paiement anticipé sera effectué pour le montant de la redevance exigible. A la fin de l'année de la licence, ou de chaque saison active pendant l'année de la licence, le titulaire rapportera le nombre réel "d'heures d'exécutants" pendant une telle période, en donnant les dates et les heures de toutes les exécutions musicales et le nombre d'exécutants qui y participent, le titulaire devant à cette occasion faire remise de tout solde dû.

(*c*) *Divertissements occasionnels:*

Pour une licence annuelle visant les divertissements occasionnels, une redevance minimum de $5.00 est exigible d'avance. Le taux pour chaque divertissement est comme suit:

Places disponibles	*Taux*
Pour moins de 200 personnes	$1 00
200 à 299 personnes	2 00
300 à 399 personnes	3 00
400 à 499 personnes	4 00
500 personnes ou plus	5 00

Les titulaires devront notifier à l'Association, trimestriellement, tous les divertissements tenus, signalant ceux où il a été exécuté de la musique, et ils devront payer, trimestriellement, pour les divertissements au cours desquels il a été exécuté de la musique, tout montant dû excédant les $5.00 payé d'avance.

(*d*) *Divertissement unique:*

Pour divertissement unique où il est exécuté de la musique, les taux sont comme suit:

Places disponibles	*Taux*
Pour moins de 600 personnes	$5 00
600 à 699 personnes	6 00
700 à 799 personnes	7 00
800 à 899 personnes	8 00
900 à 999 personnes	9 00
1,000 personnes et plus	10 00

(*e*) Aux parcs de base-ball, arènes de patinage et autres enceintes sportives, pour exécution sur le piano ou l'orgue et pour exécutions autres que par des exécutants en personne, au moyen d'un système de haut-parleurs amplificateurs, une redevance semestrielle de $5 si les locaux peuvent recevoir moins de 500 personnes, et une redevance semestrielle supplémentaire de $5 pour chaque mille personnes additionnelles qu'ils peuvent recevoir.

6. SALLES DE CONCERT

Pour une licence annuelle une redevance minimum de $5.00 est exigible d'avance. Les taux pour chaque concert sont comme suit:

Places disponibles	*Taux*
Pour moins de 200 personnes	$1 00
200 à 299 personnes	2 00
300 à 399 personnes	3 00
400 à 499 personnes	4 00
500 personnes ou plus	5 00

Les titulaires devront notifier à l'Association, trimestriellement, tous les concerts tenus et payer, trimestriellement, tout montant dû excédant les $5.00 payés d'avance.

7. HÔTELS DE 50 CHAMBRES OU PLUS

(*a*) *Orchestre:*

Les redevances à verser sont fixées comme suit:

(1) Un paiement initial est requis annuellement et d'avance pour un montant calculé au taux de 10 cents par chambre, déterminé d'après le nombre total des chambres de l'hôtel, le paiement initial minimum étant de $15.00.

(2) A la fin de chaque trimestre, un paiement additionnel est requis pour un montant déterminé en multipliant le nombre de chambres de l'hôtel par les unités d'exécution, par le nombre de mois pendant lesquels il est exécuté de la musique de temps à autre, par le taux (1c. ou moins).

Ce taux est fixé de la manière suivante:

Si l'occupation journalière moyenne de l'hôtel est de 80 p. 100 ou plus, dans les mois où il est exécuté de la musique de temps à autre, le taux sera de 1c. Si l'occupation tombe au-dessous de 80 p. 100, le taux est de 1c. moins une déduction de 2 p. 100 pour chaque centième de l'occupation au-dessous de 80 p. 100.

Les unités d'exécution sont comptées comme suit:

	Unités
Musique au déjeuner (de midi à 2h.)	2
Musique à l'heure du thé (de 2h. de l'après-midi à 5h. de l'après-midi)	2
Musique au dîner (de 5h. à 8h. du soir)	2
Musique le soir après 8h., sans danse, 4 à 6 soirs par semaine	2
Musique le soir après 8h., sans danse, 1 à 3 soirs par semaine	1
Musique le soir après 8h., avec danse, 4 à 6 soirs par semaine	4
Musique le soir après 8h., avec danse, 1 à 3 soirs par semaine	2
Redevance maximum	10

EXEMPLE: Pour un hôtel ayant 250 chambres—Paiement initial $25 00

Pour quatre unités d'exécution pendant deux mois seulement du trimestre, la moyenne d'occupation journalière étant de 70 p. 100 pendant deux mois—Redevances trimestrielles additionnelles (250 x 4 x 2 x ·8c $16 00

Les requérants s'engagent à faire un rapport à la fin de chaque trimestre, donnant le nombre de chambres occupées chaque jour de cette période, et à faire connaître tout changement dans les exécutions ainsi que les dates de ces changements.

(*b*) *Divertissements occasionnels:*

Pour une licence annuelle visant les divertissements occasionnels, une redevance minimum de $10.00 est exigible d'avance. Le taux de chaque divertissement auquel il est exécuté de la musique est comme suit:

Hôtels de 50 à 149 chambres privées	$2 00
Hôtels de 150 à 299 chambres privées	3 00
Hôtels de 300 à 499 chambres privées	4 00
Hôtels de 500 chambres privées et plus	5 00

Les titulaires sont tenus de notifier à l'Association, trimestriellement, tous les divertissements qui ont eu lieu, signalant ceux où il a été exécuté de la musique, et ils sont requis, pour ce qui concerne les divertissements où il y a eu de la musique, de payer, trimestriellement, tout montant dû excédant les $10.00 versés d'avance.

(*c*) *Divertissements uniques:*

Le taux des divertissements uniques où il est exécuté de la musique sont comme suit:

Hôtels ayant moins de 100 chambres privées	$5 00
Hôtels de 100 à 199 chambres privées	6 00
Hôtels de 200 à 299 chambres privées	7 00
Hôtels de 300 à 399 chambres privées	8 00
Hôtels de 400 à 499 chambres privées	9 00
Hôtels de 500 chambres privées et plus	10 00

8. PARCS PUBLICS

Redevance annuelle minimum, $5.00.

Pour une licence annuelle concernant les divertissements, lorsque l'entrée est libre, le taux pour chaque divertissement est de $2.00, la redevance minimum de $5.00 étant payable d'avance.

Les titulaires sont requis de notifier à l'Association trimestriellement, tous les divertissements qui ont eu lieu et de payer, trimestriellement, tout montant dû excédant les $5.00 versés d'avance.

9. CHAMPS DE COURSES, SALONS D'AUTOMOBILES, CIRQUES, EXPOSITIONS DE MODES, EXPOSITIONS SECONDAIRES ET FOIRES

La redevance minimum est de $5.00 pour chaque jour où il y a une exécution musicale.

Cette redevance est calculée au taux de ·1 cent par personne et par jour sur les entrées probables. Elle est payable avant tout divertissement ou toute série de divertissements.

NOTA.—Bien que l'Association se réserve tous ses droits légaux relativement aux foires et expositions, importantes ou non, elle ne se propose pas d'insister pour faire valoir les réclamations qu'elle pourrait avoir contre les expositions ayant une assistance de moins de 10,000 personnes.

10. NAVIRES

Redevance minimum par vaisseau, $26.25.

Pour une licence annuelle la redevance est calculée d'après le nombre de passagers que ce vaisseau est autorisé à transporter soit par son certificat pour passagers du *Board of Trade,* soit par son certificat d'inspection des navires canadiens, comme suit:

Nombre de passagers par navire	Redevance annuelle
250 passagers ou moins	$ 26 25
251 à 500 passagers	39 25
501 à 750 "	52 50
751 à 1,000 "	78 75
1,001 à 1,250 "	105 00
1,251 à 1,500 "	131 25
1,501 à 1,750 "	157 50
1,751 à 2,000 "	183 75
2,001 à 2,250 "	210 00
2,251 à 2,500 "	236 25
2,501 à 3,000 "	262 50
Au delà de 3,000 passagers	288 75

Advenant le cas où l'un des navires licenciés deviendrait perdu, avarié, ou retiré du service pour une période totale d'au moins huit semaines pendant une année quelconque de licence, le titulaire devra avertir l'Association dans un délai de quatorze jours de la date où le navire est perdu, avarié, ou retiré du service et, de plus, avertir l'Association dans un délai, de quatorze jours de la date à laquele tout navire avarié ou retiré du service reprendra le service; et, le cas échéant, une partie proportionnelle du droit de licence payable pour ces navires relativement à la période comptant de la date de l'événement (ou si l'avis n'a pas été adressé à l'Association dans les quatorze jours qui suivent, à partir de la date de l'envoi de cet avis) jusqu'à la fin de l'année courante de la licence, sera remboursée au titulaire ou portée à son crédit par l'Association.

11. THÉÂTRES

Pour une licence de théâtre visant les représentations en tout temps pendant l'année.

La redevance annuelle est établie d'après le nombre de places, comme suit:

	Par place par année
1,600 places et plus	15c
801 à 1,599 places	12c
800 places et moins	10c
800 places et moins pendant trois jours ou moins par semaine	5c

Redevances minimum, $10.00.

Le nombre de places des théâtres dits "Drive-In" sera censé être trois fois le nombre maximum d'automobiles qui peuvent entrer à un moment donné.

13. EXÉCUTIONS AU MOYEN DE FILMS DE 16MM.

(*a*) Pour une licence concernant l'exécution au moyen de films de 16mm., en tout temps et aussi souvent qu'on le désire, de toutes œuvres à l'égard desquelles l'Association est autorisée à accorder une licence, une redevance de $2.00 pour un maximum de quatre positifs provenant d'un négatif produit ou importé au Canada en 1947, et une redevance additionnelle de $2 pour chaque série de quatre positifs ou fraction de série produits ou importés au cours de ladite année.

(*b*) Une licence accordée sous cette rubrique est censée inclure une licence pour l'exécution au cours de 1947 de toute œuvre musicale comme susdit au moyen de tout positif produit ou importé par le titulaire y désigné en tout temps avant le 31 décembre 1941 ou à l'égard duquel une licence a été accordée au cours de toute année ultérieure.

15. ORCHESTRES DE RENOM

(*Orchestres itinérants de réputation nationale ou internationale dont l'exécution a lieu dans des locaux à plus de 500 places.*)

Tous engagements dont la durée ne dépasse pas trois jours consécutifs doivent être autorisés aux termes du présent article et ne doivent pas entrer en ligne de compte dans la fixation des redevances de licence exigible en conformité des autres articles du tarif.

Les redevances exigibles sont comme suit:

Nombre de places des locaux	*Redevances quotidiennes*
500 à 2,500	$15 00
Plus de 2,500..	20 00

ou

$10.00 par jour exigibles de toutes agences qui s'engagent à payer les redevances pour le compte des engagements des "orchestres de renom" entrepris par leur intermédiaire. Les orchestres itinérants devront être signalés à l'Association. Les redevances sont acquittables à l'avance.

Ces états partiels de la *Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited,* sont certifiés par le Tribunal d'appel du Droit d'auteur comme étant les états partiels homologués des honoraires, redevances ou tantièmes que la *Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited* pourra percevoir pendant l'année civile 1947 en paiement des licences qu'elle aura accordées ou émises pour l'exécution d'œuvres musicales ou dramatico-musicales à l'égard desquelles la *Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited* réclame l'autorité d'émettre ou d'accorder des licences d'exécution.

J. T. THORSON,
Président,

E. H. COLEMAN,
Membre,

PAUL FONTAINE,
Membre.

OTTAWA, le 7 janvier 1947.

—

NOTA: Le tribunal d'appel du Droit d'Auteur a accordé une demande présentée au Tribunal par les parties intéressées afin que la discussion des item se rapportant à la radiodiffusion tant pour la *Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited* que pour *BMI Canada Limited* soit ajournée indéfiniment. De même, la discussion des item 12 et 14 des tarifs de *Composers Authors and Publishers Association of Canada Limited* a été ajournée par consentement mutuel des parties intéressées

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse de signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'eexrcer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particuièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention; "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligne, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimée, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimée en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant, que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

—

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province au territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement, de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et ayant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*f*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400

(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000.. 600

(i) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000.. 800

(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million.. 200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE DU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est donné que Fern Catherine Kerr Ekins, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Frederick Harold Ekins, commis, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 11 décembre 1946.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
52-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Hilda Katz, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis Delnick, commis, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 2e jour de décembre 1946.

LOUIS GLAZER,
Procureur de la requérante.
259 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 52-4

AVIS est par les présentes donné que Robert Crawford Kirk, de la cité de Verdun, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Winifred May Kirk, née Robinson, également de la cité de Verdun, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, 7 novembre 1946.

BEAUREGARD & BOCK,
52-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Matilda Jane Cumming, de la cité de Toronto, dans le comté de York, dans la province d'Ontario, femme mariée, domiciliée en ladite cité de Toronto, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Melville Erskine Cumming, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, résidant temporairement dans la ville de New-Glasgow, dans la province de Nouvelle-Ecosse, magasinier adjoint, pour cause d'adultère.

Daté à Toronto, dans la province d'Ontario, ce 17e jour de décembre 1946.

McMILLAN, BINCH, WILKINSON, BERRY & WRIGHT,
52-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Muriel Emma Wood Durrell, de la cité de Granby, district de Bedford, province de Québec, épouse de Clarence Edwin Durrell, employé de chemin de fer, de la cité de Waterloo, district de Bedford, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Clarence Edwin Durrell, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Granby, province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Edifice des Tramways,
Montréal, Qué. 52-4

AVIS est donné que Thelma Lillian Dalton Hilger alias Goernert, de Montréal, Qué., serveuse, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Henry Gustav Hilger alias Goernert, de Montréal, Qué., surintendant, pour cause d'adultère.

Montréal, le 23 décembre 1946.

B. BENNO COHEN,
Procureur de la requérante.
231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Maude Gardner Richards, Montréal, Qué., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Joseph Alexander Richards, Montréal, Qué., technicien, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 23 décembre 1946.

BADEAUX & BADEAUX,
1-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est donné par les présentes que Gladys Elizabeth Thompson, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Frank Sinton Dorrance, médecin, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 21e jour de décembre 1946.

HENRI BOURDON,
Procureur de la requérante.
152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Robert Alfred Nall, gérant, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Joyce Hazel Watson, Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce cinquième jour de décembre 1946.

GORDON M. WEBSTER,
1-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Lillian Guerasio, ménagère, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Dominique Galardo, industriel, du même endroit, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 27e jour de décembre 1946.

MARIO-E. LATTONI, C.R.,
Procureur de la requérante.
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Lillian McCorkell, des cité et district de Montréal, préposée au comptomètre, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Elmer Raymond Baldwin, vendeur, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 2e jour de novembre 1946.

CLARENCE ROSENHEK,
Procureur de la requérante.
Pièce 609, 10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Québec. 1-4

AVIS est donné par les présentes que Irja Alina Agnes Vaisanen Shanahan, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Patrick John Shanahan, sergent détective, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Jessie Leonard Simpson Clunie, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Clunie, horloger, aussi des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'abandon et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 23e jour de décembre 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.
Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rose Nemerofsky Silverstein, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, (Abraham) Isidore Silverstein, marchand, antérieurement des cité et district de Montréal et présentement de la cité de Melbourne, Australie, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 24e jour de décembre 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Eva Greenblatt, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Lewis Thow, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 26e jour de décembre 1946.

MAURICE HARTT,
Procureur de la requérante.

132 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 600,
Montréal. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Clara Woods, de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Cross, mécanicien, de Montréal, P.Q., pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 24e jour de décembre 1946.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
1-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Woolf (Robert) Cook, barbier, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Yetta Helman, de la cité de Los Angeles, dans l'état de Californie, Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 18e jour d'avril A.D. 1946.

STEIN & STEIN,
Procureurs du requérant.

423, rue Mayor,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Maurice Michael, manufacturier, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Rachel Elias Michael, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 20 décembre 1946.

MARCUS & FEINER,
Procureurs du requérant.

610 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 1-4

PRENEZ AVIS que Ethel Florence Rhodes alias Crowdy, de Montréal, Qué., ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Gabriele Pompetti alias Basto, de Montréal, Qué., soldat, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31 décembre 1946.

B. BENNO COHEN,
Procureur de la requérante.

231 ouest, St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Alexander Monteith, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, courtier, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Vera Irene Price, de Londres, Angleterre, pour cause d'adultère et d'abandon.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 26e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Procureur du requérant.

Pièce 508, Immeuble Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Lana Bertha Dasen, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Otto Scheffer, éditeur, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de décembre 1946.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, Qué 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rose Waselevsky, des cité et district de Montréal, province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ovido Balakirsky, aussi connu sous le nom de Ovido Black, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Celia Yaffe, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Issy (Isidore) Dubinsky, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 31e jour de décembre 1946.

SPERBER, BERGER, GOLD & LAPIN,
Procureurs de la requérante.

Pièce 918, Immeuble Transportation,
312 ouest, rue St-Jacques,
Montréal. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Norma Elizabeth Jane Murray, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Anton Hanko, ouvrier du vêtement, de la cité de Longueuil, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 23 décembre 1946.

ARTHUR LEVIN,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est donné que Alsye Mae Lissemore Lawrence, fille de table, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward William Lawrence, commis des postes, de Verdun, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 31 décembre 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Edna Paget Bray, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Douglas Albert Dundas, coiffeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de janvier 1947.

BEN BERNSTEIN, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 814,
231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Violet Olive Magdalene Allchin Clark, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Clark, ajusteur, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 31e jour de décembre 1946.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

803 Edifice des Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que William John Carmichael, machiniste, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, époux de Mary Irene de Repentigny-Carmichael, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Irene de Repentigny-Carmichael, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 7e jour de janvier 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur du requérant.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Ardis Locke Thompson, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Frank Noble Thompson, vendeur, des cité et district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 2e jour de janvier 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Procureur de la requérante.

423, rue Mayor, Pièce 2,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Hamilton Wilson, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et y résidant à 2009, rue Mansfield, appartement 60, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Rodolphe-Maurice Bergeron, spécialiste de la vente, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et y résidant à 6660, rue des Ecores, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 8e jour de janvier 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Olivier-Pierre-Bernard Lagueux, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, ingénieur conseil, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, dame Mary Bridgit Smith, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, le 7 janvier 1947.

GUY ROUSSEAU,
Procureur du requérant.

60 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 203, Montréal. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Eva Booth Morrison, ménagère, de la cité des Trois-Rivières, province de Québec, résidant présentement dans les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, James McCormick, fils, gérant, de la cité des Trois-Rivières, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 9e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Elisa Jamoul, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Norman Granville Hull, de la cité de Westmount, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 janvier 1947.

LOVELL C. CARROLL, C.R.,
3-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Roméo Richard, restaurateur, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Emélia Bourque-Richard, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Edith Oberfeld, ménagère, des cité et district de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, David Mintz, commis, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

ADOLPHE GARDNER, C.R.,
Procureur de la requérante.

210 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Sophie Radwolsky Closner, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Closner, voyageur de commerce, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4 septembre 1946.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 512, Montréal 1, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Mona Leah Vineberg, ayant ses domicile et résidence en la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Herbert Julian Fisher, instructeur de culture physique, ayant ses domicile et résidence en la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 8e jour de janvier 1947.

MONA LEAH VINEBERG FISHER,
Requérante.

2780, rue Willowdale,
Montréal, Qué. 3-4

PRENEZ avis que Dorothy Bradford Hurley, de la cité de Lachine, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Howard Densimore Hurley, machiniste, de la ville d'Arvida, district de Chicoutimi, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 janvier 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
3-4 Procureur de la requérante.

AUTRE DEMANDE AU PARLEMENT

CANADIAN NURSES' ASSOCIATION

AVIS est par les présentes donné que la "Canadian Nurses' Association", une association non incorporée, ayant son siège social en la cité de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir une loi la constituant en corporation sous le nom de "Canadian Nurses' Association", avec entre autres fins celles qui suivent: (*a*) rehausser la profession de garde-malade en maintenant et en améliorant les standards éthiques et professionnels des gardes-malades au Canada; (*b*) encourager les membres à participer à des entreprises pour l'avancement du bien-être public; (*c*) encourager une attitude d'entente mutuelle avec les gardes-malades d'autres pays; et avec tels pouvoirs et obligations se rattachant à une telle association.

Daté à Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

GERTRUDE M. HALL,
Secrétaire général.

MacDOUGALL, SCOTT, HUGESSEN & MACKLAIER,
2-4 Procureurs de la requérante.

PROCLAMATIONS

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE,
Sous-ministre de la Justice,
Canada.

ATTENDU que dans et par l'article treize de la *Loi des prêts commerciaux et professionnels aux anciens combattants*, sanctionnée le trente et unième jour d'août en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six, il est prévu que ladite loi entrera en vigueur à un jour qui sera fixé par proclamation de Notre Gouverneur en conseil.

ET ATTENDU qu'il est à propos que ladite loi devrait entrer en vigueur et devenir effective à compter du quinzième jour de janvier en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

SACHEZ DONC MAINTENANT que de et par l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada nous proclamons et ordonnons que ladite loi entrera en vigueur et deviendra effective à compter du quinzième jour de janvier en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis.

Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce vingt-septième jour de décembre en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
2-3 Sous-secrétaire d'Etat.

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Sous-ministre de la Justice, Canada. } ATTENDU que dans et par l'article trois d'une loi du Parlement du Canada, sanctionnée le trente et unième jour d'août en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six et intitulée *Loi modifiant la Loi de 1944 sur les allocations familiales*, il est prévu que ladite loi entrera en vigueur à un jour qui sera fixé par proclamation de Notre Gouverneur en Conseil.

ET ATTENDU qu'il est à propos que ladite loi devrait entrer en vigueur et devenir effective à compter du premier jour de février en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

SACHEZ DONC MAINTENANT que de et par l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada Nous proclamons et ordonnons que ladite loi entrera en vigueur et deviendra effective à compter du premier jour de février en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce troisième jour de janvier en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
3-4 Sous-secrétaire d'Etat.

DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS

LISTE DES OFFICIERS RAPPORTEURS

CONFORMÉMENT au paragraphe (4) de l'article huit de la *Loi des élections fédérales, 1938*, il est ci-annexée une liste des noms, adresses et occupations des officiers rapporteurs pour les divers districts électoraux du Canada.

Datée à Ottawa, ce 18e jour de janvier 1947.

JULES CASTONGUAY,
Directeur général des élections.

PROVINCE D'ONTARIO

Algoma-Est.—J. W. Darby, agent, Massey.
Algoma-Ouest.—George Leslie Allan, vendeur, Sault Ste-Marie.
Brant.—Arthur Muir, assesseur, Burford.
Brantford-Cité.—Alexander Bruce Patterson, cultivateur, Brantford.
Bruce.—Andrew H. McTavish, avocat, Teeswater.
Carleton.—John M. Hoey, agent, Westboro.
Cochrane.—John D. Mackay, shérif, Cochrane.
Dufferin-Simcoe.—John Ambrosé Ryan, agent, Alliston.
Durham.—Lawrence C. Mason, avocat, Bowmanville.
Elgin.—Frederick, R. Palmer, greffier de la Cour, St-Thomas.
Essex-Est.—Sylvester McGuire, cultivateur, Maidstone.
Essex-Sud.—Murray H. Smith, cultivateur, Staples.
Essex-Ouest.—L. L. Crowley, dentiste, Windsor.
Fort William.—Harry Wilfred Davidson, machiniste, Fort William.
Frontenac-Addington.—William Paul Miller, commis, Battersea.
Glengarry.—John J. Morris, agent, Alexandria.
Grenville-Dundas.—Daniel Joseph Laushway, cultivateur, Prescott.
Grey-Bruce.—Walter Chisholm, cultivateur, Elmwood.
Grey-Nord.—A. E. Moore, industriel, Owen Sound.
Haldimand.—Peter Ambrose Gloyd, cultivateur, Selkirk.
Halton.—James K. Mahon, cultivateur, Campbellville.
Hamilton-Est.—Jack C. Beemer, marchand, 644, rue Barton Est, Hamilton.
Hamilton-Ouest.—Douglas B. Gordon, industriel, 494, rue Mary, Hamilton.
Hastings-Peterborough.—H. W. Sabine, éditeur, Marmora.
Hastings-Sud.—M. C. Burgess, agent d'assurances, Belleville.
Huron-Nord.—Horace J. Fisher, sellier, Goderich.
Huron-Perth.—Keith M. McLean, éditeur, Seaforth.

enora-Rainy River.—John Kenneth McQuarrie, inspecteur, Rainy River.

ent.—John F. Fletcher, trésorier de comté, Chatham.

ingston Cité.—D. G. Cunningham, avocat, Kingston.

ambton-Kent.—J. W. Burgess, avocat, Wallaceburg.

ambton-Ouest.—R. Harold Gibb, cultivateur, Corunna.

ıark.—Robert Lewis Somerville, rentier, Lanark.

eeds.—Newton Stewart Cuthbertson, agent, Brockville.

incoln.—Arthur A. Craise, agent d'assurances, St. Catharines. (Nommé temporairement à la place de Frank Dunham.)

ondon.—C. J. F. Ross, avocat, London.

'iddlesex-Est.—George B. Laidlaw, cultivateur, Wilton Grove.

'iddlesex-Ouest.—Wilbert Hector McLeish, cultivateur, Kerwood.

'uskoka.-Ontario.—William Litchfield, marchand, Utterson.

ipissing.—Antoine Desautels, marchand, Coniston.

orfolk.—J. H. Bowden, gérant, Simcoe.

orthumberland.—Thomas F. Hall, avocat, Cobourg.

ntario.—Joseph P. Mangan, avocat, Oshawa.

ttawa-Est.—Roland McNicoll, comptable, 325, rue Dalhousie, Ottawa.

ttawa-Ouest.—Russell Dick, avocat, 48, rue Sparks, Ottawa.

xford.—Rufus Edgar Beam, agent, Woodstock.

arry Sound.—J. E. Armstrong, shérif, Parry Sound.

eel.—J. Albert McBride, cultivateur, Malton.

erth.—Roy Butson, vendeur, Stratford.

eterborough-Ouest.—Vincent Eastwood, rentier, Peterborough.

ort Arthur.—Joseph L. McCormack, agent d'assurances, Port Arthur.

rescott.—Conrad Dubois, maître de poste, L'Orignal.

rince-Edouard-Lennox.—S. William Spencer, agent, Napanee.

enfrew-Nord.—R. S. Graham, vendeur, Beachburg.

enfrew-Sud.—Herbert A. Jordan, comptable, Renfrew.

ussell.—P.-E. Rochon, médecin, Clarence Creek.

imcoe-Est.—Joseph D. J. McNamara, agent, Penetanguishene.

imcoe-Nord.—Albert Edwin Culham, agent d'assurances, Stayner.

tormont.—Arthur Edwin Hall, avocat, Cornwall.

imiskaming.—H. Clifford, shérif, Haileybury.

ictoria.—Charles E. Williams, rentier, Lindsay.

'aterloo-Nord.—J. E. Wagner, comptable, Kitchener.

'aterloo-Sud.—W. C. Woods, gérant, Preston.

'elland.—Hugh J. Henderson, pharmacien, Welland.

'ellington-Nord.—L. A. Flewwelling, greffier de canton, Alma.

'ellington-Sud.—(Vacant).

'entworth.—Thomas M. Stock, vendeur, Dundas.

'ork-Est.—John A. Thomas, entrepreneur, 54, avenue Dentonia Park, Toronto, 13.

'ork-Nord.—Fred Hare, marchand, King.

'ork-Sud.—Kenneth B. MacLaren, avocat, 398, chemin Vaughan, Canton de York.

'ork-Ouest.—Charles E. Ring, agent, 535 chemin Lake Shore, Mimico.

CITÉ DE TORONTO

Broadview.—William Hogg, vendeur, 115 avenue Fulton, Toronto.

Danforth.—W. H. Ford, avocat, 110 chemin Kingswood, Toronto.

Davenport.—Daniel H. Reed, entrepreneur, 114, avenue Oakwood, Toronto.

Eglinton.—E. W. V. Starnaman, avocat, 54 chemin Tilson, Toronto 12.

Greenwood.—Thomas H. Lane, entrepreneur, 419, avenue Jones, Toronto.

High Park.—L. A. Leslie, comptable, 2971 rue Dundas Ouest, Toronto.

Parkdale.—John E. Madden, entrepreneur, 64 avenue Wilson, Toronto.

Rosedale.—B. Leslie Sharpe, courtier en assurances, 393 rue Parlement, Toronto.

St. Paul's.—Leo B. Doheny, marchand, 346 rue Jarvis, Toronto.

Spadina.—John Kinsella, agent, 9 rue Wells, Toronto.

Trinity.—Harry Gilbert, marchand, 264 rue Beatrice, Toronto.

PROVINCE DE QUÉBEC

Argenteuil.—Gaetan Valois, notaire, Lachute.

Beauce.—J.-A. Gendron, industriel, St-George de Beauce.

Beauharnois-Laprairie.—J. Raymond Lapointe, courtier, Valleyfield.

Bellechasse.—Philippe Plante, notaire, Armagh.

Berthier-Maskinongé.—J.-E. Langlois, notaire, Maskinongé.

Bonaventure.—Bertram David Law, cultivateur, New Carlisle.

Brome-Missisquoi.—W. F. Bowles, avocat, Sweetsburg.

Chambly-Rouville.—Amédée Lemieux, notaire, Longueuil.

Champlain.—J.-G.-A. Marchand, médecin, St-Tite.

Chapleau.—Trefflé Bolduc, cultivateur, Amos.

Charlevoix-Saguenay.—Elzéar Villeneuve, shérif, La Malbaie.

Châteauguay-Huntingdon.—J. Edmour McGowan, régistrateur, Ste-Martine.

Chicoutimi.—Léon-Georges Gauthier, agent, Chicoutimi.

Compton.—Henri Casavant, marchand, Cookshire.

Dorchester.—Victor-Aimé Rouillard, notaire, Ste-Claire.

Drummond-Arthabaska.—Renaud Miville, avocat, Victoriaville.

Gaspé.—Charles-Eugène Thibault, comptable, Grande-Rivière.

Hull.—Louis-Philippe Mercier, courtier, Hull.

Joliette-L'Assomption-Montcalm.—Joseph-A. Bélanger, avocat, Joliette.

Kamouraska.—Adalbert Anctil, rentier, Saint-Pascal de Kamouraska.

Labelle.—Albert Boulais, notaire, Papineauville.

Lac St-Jean-Roberval.—J.-E. Otis, cultivateur, Roberval.

Laval-Deux-Montagnes.—J.-B. Latour, notaire, Ste-Rose.

Lévis.—Antoine Bourget, avocat, Lauzon.

Lotbinière.—Joseph Bédard, cultivateur, Ste-Croix.

Matapédia-Matane.—Raoul Fafard, avocat, Matane.

Mégantic-Frontenac.—Georges Lafontaine, agent. Thetford Mines.

Montmagny-L'Islet.—Louis Pelletier, notaire, Montmagny.

Nicolet-Yamaska.—Charles-Edouard Villeneuve, notaire, Gentilly.

Pontiac.—Jean-Louis Baillargeon, avocat, Val d'Or.

Portneuf.—Alfred Naud, agent, Deschambault.

Québec-Est.—Ernest Godbout, avocat, 602 Quatrième avenue, Québec.

Québec-Sud.—L. H. Egan, marchand de bois, 132 rue St-Pierre, Québec.

Québec-Ouest-et-Sud.—Roméo Jobin, agent d'assurances, 1233 rue St-Valier, Québec.

Québec-Montmorency.—Marc-Edouard Côté, marchand, Village de Montmorency.

Richelieu-Verchères.—Osias Cousineau, avocat, Sorel.

Richmond-Wolfe.—Gaston Desmarais, avocat, Richmond.

Rimouski.—Charles d'Anjou, notaire, Rimouski.

St-Hyacinthe-Bagot.—Jos.-L. Cormier, notaire, St-Hyacinthe.

St-Jean-Iberville, Napierville.—Jean Frédéric, avocat, St-Jean.

St-Maurice-Laflèche.—William Vennes, agent, Grand-Mère.

Shefford.—Benoit Marchessault, avocat, Waterloo.

Sherbrooke.—Léonidas Bachand, notaire, Sherbrooke.

Stanstead.—Léopold H. DeSève, greffier de la Cour, Magog.

Témiscouata.—Robert Grandmaison, voyageur de commerce, Cacouna.

Terrebonne.—Raymond Raymond, avocat, St-Jérôme.

Trois-Rivières.—J.-A. Villeneuve, notaire, Trois-Rivières.

Vaudreuil-Soulanges.—Evariste Sauvé, huissier, Vaudreuil.

Wright.—Wilfrid Lavigne, rentier, Aylmer.

ÎLE DE MONTRÉAL

Cartier.—Maurice Wiseman, agent d'affaires, 4864 rue St-Urbain, Montréal.

Hochelaga.—André Côté, avocat, 521 rue Nicolet, Montréal.

Jacques-Cartier.—Rodolphe Paré, avocat, 31, 16ème avenue, Lachine. (Nommé temporairement à la place de Raymond Ranger).

Laurier.—Benoni Decary, vendeur, 5448, rue Berri, Montréal.

Maisonneuve-Rosemont.—Edmond Goulet, électricien, 560, rue Viau, Montréal.

Mercier.—Avila Beauchamp, notaire, 2501, rue Mousseau, Montréal.

Mont-Royal.—Brodie J. Snyder, agent, 226, avenue Wolseley, Montréal-Ouest.

Outremont.—Emile Trottier, avocat, 132, rue St-Jacques Ouest, Outremont.

Ste-Anne.—Thomas Clarke, agent, 256, rue McCord, Montréal.

St-Antoine-Westmount.—J. B. Burrows, comptable, 1206, rue Fort, Montréal.

St-Denis.—Omer Mongrain, médecin, 7732, rue St-Hubert, Montréal.

St-Henri.—Hormisdas Hébert, commis, 6412, rue Hamilton, Montréal.

St-Jacques.—Ernest Robillard, notaire, 934, rue Ste-Catherine Est, Montréal.

St-Laurent-St-Georges.—Théodore B. Laberge, agent d'assurances, 3687, rue Jeanne Mance, Montréal.

Ste-Marie,—J.-A. Villemaire, notaire, 1425, rue Dufresne, Montréal.

Verdun.—Laurent-E. Juneau, vendeur, 5547, rue Bannantyne, Verdun.

PROVINCE DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE

Antigonish-Guysborough.—Alfred N. Hattie, trésorier de comté, Mulgrave.

Cap-Breton-Nord-Victoria.—Theodore Sullivan, cultivateur, Florence, Cap Breton.

Cap-Breton-Sud.—J.-F. Chiasson, pharmacien, New Waterford.

Colchester-Hants.—Charles Archibald McLennan, agent, Truro.

Cumberland.—(Vacant).

Digby-Annapolis-Kings.—Harry G. Parker, shérif, Belle Isle.

Halifax.—Parker T. Hickey, avocat, Halifax.

Inverness-Richmond.—Austin MacDonnell, commis, Port Hood.

Pictou.—William H. Harris, shérif, Pictou.

Queens-Lunenburg.—John H. Creighton, shérif, Bridgewater.

Shelburne-Yarmouth-Clare.—(Vacant).

PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK

Charlotte.—E. S. Hill, ingénieur, St. Stephen.

Gloucester.—J.-B. Blanchard, professeur, Grande Anse.

Kent.—François-G. Richard, shérif, Richibucto.

Northumberland.—A. H. Mackay, shérif, Newcastle.

Restigouche-Madawaska.—Philibert LeBlanc, shérif, Dalhousie.

Royal.—Arlie L. Palmer, cultivateur, Hampstead.

St-Jean-Albert.—S. Roy Kelly, avocat, St-Jean.

Victoria-Carleton.—Glen Foster, shérif, Woodstock.

Westmorland.—Eugene O. McSweeney, vendeur, Moncton.

York-Sunbury.—Clarence N. Goodspeed, shérif, Fredericton.

PROVINCE DE L'ÎLE DU PRINCE-ÉDOUARD

Kings.—Edwin Reid, cultivateur, Rollo Bay. (Nommé temporairement à la place de Howlon Mullally).

Prince.—William L. Delaney, gérant, Kensington.

Queens.—Gordon R. Holmes, avocat, Charlottetown.

PROVINCE DU MANITOBA

Brandon.—Robert A. Clement, avocat, Brandon.

Churchill.—Colin F. Johnston, agent d'assurances, Bowsman River.

Dauphin.—James G. Vance, cultivateur, Grandview.

Lisgar.—Cecil D. Treble, avocat, Crystal City.

Macdonald.—Alfred Larson, agent, Carman.

Marquette.—John Spalding, notaire, Miniota.

Neepawa.—Henry A. Lye, avocat, MacGregor.

Portage la Prairie.—W. M. Stewart, cultivateur, High Bluff.

Provencher.—Jos. Odilon Bois, hôtelier, Letellier.

St-Boniface.—Walter A. Leslie, pharmacien, Norwood Grove.

Selkirk.—James Webster Lindsay, cultivateur, Stonewall.

Souris.—Percy Charles Raymer, notaire, Killarney.

Springfield.—William Robert Hamilton, entrepreneur, R.R. N° 1, Winnipeg.

Winnipeg-Nord.—David Levin, avocat, 444, édifice Somerset, Winnipeg.

Winnipeg-Nord-Centre.—Ernest E. Hallonquist, imprimeur, 396, avenue Logan, Winnipeg.

Winnipeg-Sud.—John Gurzon Harvey, avocat, 438, rue Oxford, Winnipeg. (Nommé temporairement à la place de Clifton M. Graban).

Winnipeg-Sud-Centre.—T. Kells Moore, avocat, 618, édifice Somerset, Winnipeg.

PROVINCE DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE

Cariboo.—Bruce George Parker, marchand, Prince George.

Comox-Alberni.—P. Leo Anderton, agent, Courtenay

Fraser Valley.—Thomas Osborn, marchand, Haney.

Kamloops.—William Brennan, agent, Kamloops.

Kootenay-Est.—Aaron Walde, agent, Cranbrook.

Kootenay-Ouest.—James Skinner, agent d'assurances Trail.

Nanaïmo.—William Dwyer, rentier, Duncan.

New Westminster.—J. J. Johnston, marchand, New Westminster.

Skeena.—Thomas W. Brown, avocat, Prince Rupert.

Vancouver-Burrard.—Robert M. McGinn, gérant, 1675, 14ème avenue est, Vancouver.

Vancouver-Centre.—Robert M. Edgar, agent, 411, rue Dunsmuir, Vancouver.

Vancouver-Est.—C. A. Donovan, commis, 1348, 18ème avenue est, Vancouver.

Vancouver-Nord.—William James Dynes, rentier, 646, avenue Howard, Vancouver. (Nommé temporairement à la place de S. S. Penny).

Vancouver-Sud.—Ernest Thompson Murray, plombier, 6742, rue Laburnum, Vancouver. (Nommé temporairement à la place de William G. Patrick).

Victoria.—Sydney Child, avocat, Victoria.

Yale.—H. V. Craig, avocat, Kelowna.

PROVINCE DE LA SASKATCHEWAN

Assiniboia.—Wilfred C. McArton, agent, Windthorst.

Humboldt.—Spencer Munroe Sutherland, avocat, Humboldt.

Kindersley.—Raymond Parker, cultivateur, Eston.

Lake Centre.—Carl Frederickson, agent, Govan.

Mackenzie.—John Edward Parkinson, agent, Margo.

Maple Creek.—A. H. Stevens, notaire, Shaunavon.

Melfort.—Fred W. Falkner, opérateur de théâtre, Tisdale.

Melville.—George Edgar Hunt, avocat, Melville.

Moose Jaw.—Charles Miller Nixon, agent, Moose-Jaw.

Battleford-Nord.—L. A. Pirot, marchand, Medstead.

Prince-Albert.—Samuel Lorne Small, imprimeur, Prince Albert.

Qu'Appelle.—Horace H. Towill, avocat, Moosomin.

Regina Cité.—Hark D. Macpherson, marchand, Regina.

Rosetown-Biggar.—Howard McLaren, agent, Biggar.

Rosthern.—William B. Bashford, agent, Rosthern.

Saskatoon Cité.—William Neil Stewart, avocat, Saskatoon.

Swift Current.—George F. Roth, avocat, Swift Current. (Nommé temporairement à la place de David Vogt.).

The Battlefords.—James Murray Scott, vendeur, Unity.

Weyburn.—D. J. Mitchell, avocat, Weyburn.

Wood Mountain.—Philip Stapleton, cultivateur, Kincaid.

Yorkton.—Frank Dicker, gérant, Yorkton.

PROVINCE DE L'ALBERTA

Acadia.—William O. Turner, avocat, Hanna.

Athabaska.—Frank Robert Falconer, marchand, Athabaska.

Battle River.—Charles W. Robinson, agent, Vermilion.

Bow River.—John A. Mackay, agent, Drumheller.

Calgary-Est.—Edwin Harold Crockett, comptable, 205, 8ème avenue est, Calgary.

Calgary-Ouest.—D. J. Young, marchand, 310, édifice Lancaster, Calgary.

Camrose.—Wilfrid L. Knaut, avocat, Camrose.

Edmonton-Est.—James Herman Fulton, agent, McDougall Court, Edmonton.

Edmonton-Ouest.—Thomas Hunter Wells, avocat, 827, édifice Tegler, Edmonton.

Jasper-Edson.—Paul August Runge, agent, Barrhead.

Lethbridge.—W. M. Harris, agent, Lethbridge.

Macleod.—John J. Braniff, agent d'assurances, Pincher Creek. (Nommé temporairement à la place de Clyde Jessup).

Medicine Hat.—George W. Pingle, agent d'assurances, Medicine Hat. (Nommé temporairement à la place de H. O. Duggan).

Peace River.—Charles Joseph Schurter, garagiste, Slave Lake.

Red Deer.—John Percival Ferguson, avocat, Trochu.

Vegreville.—Heman Stanley Hurlburt, avocat, Vegreville.

Wetaskiwin.—William Henry Odell, avocat, Wetaskiwin.

TERRITOIRE DU YUKON

Yukon.—J. O. Redmond, gérant, Dawson. 3-1

NOMINATIONS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, de faire les nominations suivantes:

Le 7 janvier 1947.

L'honorable Mark Rudolph MacGuigan, juge de la Cour suprême de justice pour la province de l'Ile-du-Prince-Edouard et maître des rôles de la cour de Chancellerie: Commissaire *per dedimus potestatem* pour déférer et faire prêter le serment d'allégeance et autres serments dans la province de l'Ile-du-Prince-Edouard.

M. George J. Tweedy, c.r., de la cité de Charlottetown, dans la province de l'Ile-du-Prince-Edouard: Juge de la Cour suprême de justice de l'Ile-du-Prince-Edouard et vice-chancelier de la cour de Chancellerie de ladite province.

L'honorable Robert Spelman Robertson, juge en chef de l'Ontario: Administrateur du Gouvernement de la province d'Ontario durant l'absence du Lieutenant-gouverneur, à partir du mardi 7 janvier 1947 jusqu'au vendredi 28 février 1947, y compris ces deux jours.

Le 9 janvier 1947.

M. Ross McLean, de la cité d'Ottawa, dans la province d'Ontario: Commissaire du cinématographe officiel pour une période de trois années, en vertu des dispositions de l'article 8 de la *Loi nationale sur le cinématographe, 1939.* 3-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

DEUXIÈME DEMANDE DE SOUMISSION

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 29 janvier 1947, des soumissions pour le remplacement du brise-lames de Little-Cape, comté de Westmorland, N.-B., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour remplacement du brise-lames, Little-Cape, N.-B.".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, vieux bureau de poste, Saint-Jean, N.-B., et aux bureaux de poste de Port-Elgin, N.-B., de Shédiac, N.-B., et de Little-Cape, N.-B.

Remarque.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $25.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 8 janvier 1947. 3-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 29 janvier 1947, des soumissions pour la construction d'une maison d'habitation pour les gardes-malades du service d'hygiène des Indiens du Fort-Qu'Appelle, Sask., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour maison d'habitation pour gardes-malades, Fort-Qu'Appelle, Sask.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de l'architecte régional résident, édifice Fédéral, Saskatoon, Sask., du concierge, bureau de poste, Regina, Sask., et au bureau de poste du Fort-Qu'Appelle, Sask.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Remarque.—Sur réception d'un dépôt au montant de $50.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Saskatoon, Sask. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 8 janvier 1947. 3-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi 12 février 1947, des soumissions pour la construction et la livraison à flot à Waterways, Alta., d'un remorqueur diesel en acier de 64 pieds, pour servir sur le grand lac des Esclaves et sur le fleuve Mackenzie, territoire du Nord-Ouest, lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumision pour remorqueur diesel de 64 pieds".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, des ingénieurs régionaux, 10e étage, édifice Union Trust, Winnipeg, Man., 10138, rue 100A, Edmonton, Alta., et au bureau de poste de New-Westminster, C.-B.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 11 janvier 1947. 3-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Concierge, classe 4, Sault Ste-Marie, Ontario, Division de l'entomologie, service scientifique, ministère fédéral de l'Agriculture.

Ross, Edward, S.A.O., Sault Ste-Marie, Ontario.
*White, William John, S.A.O., Sault Ste-Marie, Ontario.
*Vannot, Joseph, S.A.O., Sault Ste-Marie, Ontario.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Nettoyeur et aide, Saskatoon, Saskatchewan, ministères fédéraux.

Stang, Lee Arche, S.A.O., Saskatoon, Saskatchewan.

Commis, classe 1, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel, C.P. 63-3663, du 30 août 1946, qui prévoit qu'une position permanente de commis, classe 1, doit être établie au lieu d'une position temporaire de la même classe, numéro de la position UIC-Q-8636.

L'arrêté ministériel ci-dessus prévoit en plus que, d'après les dispositions de l'article 59 de la *Loi du service civil,* la position permanente de commis, classe 1, bureau régional de Québec, doit être exemptée des articles 13 et 20 de ladite Loi afin que M. Gosselin puisse être nommé à titre permanent, sans concours, à $1,020, traitement qu'il reçoit présentement. Cette exemption ne s'appliquant qu'à la nomination de M. Gosselin.

La permanence datera du 1er juillet 1946.

Gosselin, Léo, Québec, P.Q.

Commis des travaux, classe 3, London, Ontario, division des traitements de la section des services (bâtiments et utilités), ministère des Affaires des anciens combattants.

Neff, Morley James, S.A.O., Lasalle, Ontario.
Meldrum, James Austin, S.A.O., London, Ontario.
Carter, John George, S.A.O., Byron, Ontario.

Enquêteur en matière de coalitions industrielles, classe 2, homme, Ottawa, Ontario, ministère de la Justice. Liste supplémentaire.

Learmonth, William Ross, S.A.O., Toronto, Ontario.

Préposé d'ascenseur, Calgary, Alberta, ministères fédéraux.

Cymbal, John, S.A.O., Calgary, Alberta.
Wilson, Acel Denton, S.A.O., Calgary, Alberta.
Stark, George, S.A.O., Calgary, Alberta.
Swanson, Bertle Clarence, S.A.O., Calgary, Alberta.
Bourne, George Robert, S.A.O., Calgary, Alberta.
Hutchings, William Edward, S.A.O., Calgary, Alberta.
Johnstone, Walter, S.A.O., Calgary, Alberta.
Castiglione, Vincent Stephen, S.A.O., Calgary, Alberta.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage.

Fortin, Laurent, S.A.O., Québec, P.Q.
Levesque, Joseph Frederick Thomas R., S.A.O., Québec, P.Q.
Duclos, Paul Emile, S.A.O., Québec, P.Q.
Paris, Norbert J. Adélard, S.A.O., Québec, P.Q.
Caron, Jean Thomas, S.A.O., Québec, P.Q.
Vezina, Roger Lomer, S.A.O., Québec, P.Q.
Asselin, Marius, S.A.O., Beauport, P.Q.
Crepin, Maurice, Courville, P.Q.
Lemay, Aline, Québec, P.Q.
Morin, Albert, Québec, P.Q.
Mathieu, Marie Paule Rachel, Québec, P.Q.
Methot, Thérèse, Québec, P.Q.
Lauzon, Rolland, Québec, P.Q.
Thibault, Pauline Gilberte, Lévis, P.Q.
Lessard, Alfred, Québec, P.Q.
Marquis, Canac Marie Laure, Québec, P.Q.
Crepin, Joseph Adrien Roland, St-Louis de Courville, P.Q.
Leveillé, Jeanne, Québec, P.Q.
Poulin, Agathe, Québec, P.Q.
Brousseau, Marie Thérèse, Québec, P.Q.
Lacroix, Fernande, Québec, P.Q.
Cloutier, Jeanne Marie Hélène, Québec, P.Q.
Douville, Georges Albert, Québec, P.Q.
Coté, Paul Emile, Québec, P.Q.
Tanguay, Juliette, Québec, P.Q.
Lauzon, Jeannette, Québec, P.Q.
Robitaille, André, Québec, P.Q.
Dion, Robert, Québec, P.Q.
Bouliane, Bella, Québec, P.Q.
Dupéré, Arthur, Québec, P.Q.
Vallières, Marie Marguerite Pauline, Québec, P.Q.
Toussaint, Adrien, Québec, P.Q.
Deschamps, Marguerite, Québec, P.Q.
Masson, Lucille, Québec, P.Q.
Gosselin, Léo, Québec, P.Q.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Campbell, Duncan Eugene, S.A.O., Toronto, Ontario.
Dambrot, Herbert Irving, S.A.O., Toronto, Ontario.
*Conrad, Reginald George Joseph, S.A.O., Toronto, Ontario.
*Burton, Joseph Roy, S.A.O., Toronto, Ontario.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage.

Katzman, Ben, S.A.O., Toronto, Ontario.
Fraser, Charles Birnie, S.A.O., Toronto, Ontario.
Wilkinson, Stanley, S.A.O., Toronto, Ontario.
Saunders, Alfred George, S.A.O., Toronto, Ontario.
Pate, William Brown, S.A.O., Toronto, Ontario.
Hewlett, Joseph Henry, S.A.O., Toronto, Ontario.
McFadzean, Thomas Winston, S.A.O., Bureau de poste de Richvale, Ont.
Hodgson, Herbert John, S.A.O., Toronto, Ontario.
Shand, James Graham, S.A.O., Toronto, Ontario.
Bennet, Robert Charles, S.A.O., Toronto, Ontario.
Wilkinson, Douglas Miles, S.A.O., Toronto, Ontario.
Harrison, Douglas McLean, S.A.O., Toronto, Ontario.
Paget, John William, S.A.O., Port Perry, Ontario.
Shepherd, Alexander, S.A.O., Toronto, Ontario.
Hughson, Alexander Cameron, S.A.O., Toronto, Ontario.
Bogora, Alexander William, S.A.O., Toronto, Ontario.

Dickie, James McAdam, S.A.O., Toronto, Ontario.
Chislett, Herbert Howard, S.A.O., Toronto, Ontario.
Fletcher, Martin Ernest, S.A.O., Toronto, Ontario.
Salmond, Robert Harold, S.A.O., Toronto, Ontario.
Kenderdine, Thomas Richard, S.A.O., Toronto, Ontario.
French, Donald Leslie, S.A.O., Toronto, Ontario.
Bowman, William Sexton, S.A.O., Toronto, Ontario.
Smart, Thomas William, S.A.O., Toronto, Ontario.
Rumohr, Thornby, S.A.O., Toronto, Ontario.
Quinn, Denis Charles, S.A.O., Toronto, Ontario.
Grandison, Thomas, S.A.O., Toronto, Ontario.
Wilby, Robert Edward, S.A.O., Toronto, Ontario.
Robertson, William Frederick, S.A.O., Toronto, Ontario.
Smith, Frederick Otter, S.A.O., Toronto, Ontario.
Damer, James, S.A.O., Toronto, Ontario.
Ashley, Herbert James, S.A.O., Toronto, Ontario.
Reid, Maurice Evlyn, S.A.O., Toronto, Ontario.
Waters, George Cornelius, S.A.O., Toronto, Ontario.
Villeneuve, Joseph Anthony Eugene (fils), S.A.O., Toronto, Ontario.
Young, Dudley Joseph, S.A.O., Toronto, Ontario.
Beeby, Ernest William, S.A.O., Toronto, Ontario.
Huxtable, Dorothy Eileen Elizabeth, S.A.O., East York, Ontario.
Brown, Donald Edward, S.A.O., Toronto, Ontario.
George, Alfred James William, S.A.O., Toronto, Ontario.
Pratt, Donald Edward, S.A.O., Toronto, Ontraio.
Hambly, Robert Frank, S.A.O., Mimico, Ontario.
Lockyer, Eric James, S.A.O., Toronto, Ontario.
Beal, Ronald Frederick, S.A.O., Toronto, Ontario.
*Stotts, Herbert George, S.A.O., Toronto, Ontario.
Temperton, Barbara, Toronto, Ontario.
Bassett, Roy Frank, Pickering, Ontario.
Thornton, Ronald Stuart, Toronto, Ontario.
Toorish, Margaret Enda, Toronto, Ontario.
Pidgeon, Doris May, Toronto, Ontario.
Sauder, Laura, Toronto, Ontario.
Turnquist, Etta Cecelia, Toronto, Ontario.
Perrin, Catherine Winnifred, Toronto, Ontario.
McDougall, Seymour Alexander, Toronto, Ontario.
Williamson, Elizabeth Loretta, Toronto, Ontario.
O'Regan, William Joseph, Toronto, Ontario.
Tansley, Jean Adelaide, Toronto, Ontario.
Carey, Margaret Frances, Toronto, Ontario.
Rock, Frederick James, Toronto, Ontario.
Beck, Ivy Grace, Toronto, Ontario.
Warburton, Elsie Elizabeth, Toronto, Ontario.
Barrett, Howard John, Toronto, Ontario.
Reddaway, Ivor Macgregor, Toronto, Ontario.
Brock, Edward Hamilton, Toronto, Ontario.
Morrison, Norman Herbert, Toronto, Ontario.
Servage, George Alford, Toronto, Ontario.
Payton, Winnifred, Toronto, Ontario.
Villeneuve, Joseph Anthony (père), Toronto, Ontario.
*Hilts, Mark William, Toronto, Ontario.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, London, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Caldwell, William David, S.A.O., London, Ontario.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Runyon, John Howard, S.A.O., Toronto, Ontario.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage.

Noseworthy, Kenneth Collier, S.A.O., Toronto, Ontario.
Glendinning, William James Alfred, S.A.O., Forest Hill, Ontario.
Tait, John Crichton, S.A.O., Toronto, Ontario.
Carr, Edward, S.A.O., Toronto, Ontario.
Damer, Andrew McManus, S.A.O., Toronto, Ontario.
Danby, Thomas William, S.A.O., Unionville, Ontario.
Godfrey, Robert Charles, S.A.O., Toronto, Ontario.
Stevenson, Cecil William Graham, S.A.O., Toronto, Ontario.
Armstrong, Gordon Brown, S.A.O., Toronto, Ontario.
Damer, Timothy James, S.A.O., Toronto, Ontario.
Black, Frank James, S.A.O., Toronto, Ontario.
Lloyd, Basil Joseph, S.A.O., Toronto, Ontario.
Jamieson, James Douglas, S.A.O., Toronto, Ontario.
Wilson, Charles Wallace, S.A.O., Thornhill, Ontario.
Bryan, Robert Joseph, S.A.O., Toronto, Ontario.
Bell, George, S.A.O., Toronto, Ontario.
Marsh, Robert James, S.A.O., Toronto, Ontario.
Campbell John Wallace, S.A.O., Toronto, Ontario.
Robertson, William Anthony, S.A.O., Toronto, Ontario.
Patty, James Gabbie, S.A.O., Toronto, Ontario.
Crockford, Harry William Arthur, S.A.O., Toronto, Ontario.
Jordan, James Cornelius, S.A.O., Toronto, Ontario.
Bassett, Clifford John, S.A.O., Pickering, Ontario.
Fawcett, Robert, S.A.O., Toronto, Ontario.
Wylie, Delbert Stewart, S.A.O., Toronto, Ontario.
Jackson, Ivan Basil, S.A.O., Toronto, Ontario.
Doran, Francis Seymour, S.A.O., Toronto, Ontario.
Macdonald, William Robert, S.A.O., Toronto, Ontario.
Atkinson, James, S.A.O., Toronto, Ontario.
McKerry, William John Joseph, S.A.O., Toronto, Ontario.
Farmer, Percy Albert, S.A.O., Toronto, Ontario.
Champion, Donald John Dalrymple, S.A.O., Toronto, Ontario.
Kelly, Maurice, Joseph, S.A.O., Toronto, Ontario.
Collier, William Melfort, S.A.O., Toronto, Ontario.
Harper, John Harold Allan, S.A.O., Toronto, Ontario.
Gauvreau, Ralph Kenneth, S.A.O., Toronto, Ontario.
Burke, John Joseph, S.A.O., Toronto, Ontario.
McFarlane, Charles Irving, S.A.O., Toronto, Ontario.
Ratcliffe, John Augustine Joseph, S.A.O., Lakeview, Ontario.
Graham, Vincent, Charles, S.A.O., Toronto, Ontario.
Baker, Eldred Alan, S.A.O., Toronto, Ontario.
Cunningham, Harley Campbell, S.A.O., Toronto, Ontario.
*Kerr, Andrew Earle, (devenu invalide au Canada), Toronto, Ontario.
Schofield, Eric Isles, Toronto, Ontario.
Martin, Holly Oldham. Toronto, Ontario.

Jotcham, Geoffrey, Charles, Toronto, Ontario.
Townend, Joseph Gerald, Toronto, Ontario.
Noble, Phyllis Geraldine, Toronto, Ontario.
Walsh, Mary Bernadette, Toronto, Ontario.
Byrd, Harry Forrest (fils), Leaside, Ontario.
Morgan, Gwendoline Hope, Toronto, Ontario.
Field, Sydney John, Toronto, Ontario.
Waddington, Kathleen Muriel, Toronto, Ontario
Youell, Bernice Ivadell, Toronto, Ontario.
Fowles, Walter Sidney, Toronto, Ontario.
Watson, Lydia May, Toronto, Ontario.
Morrison, Richard Woods, Toronto, Ontario.
Steadman, Edward Christopher, Toronto, Ontario.
May, Leilah Ann Jane, Toronto, Ontario.
Burke, Mary Lucille, Toronto, Ontario.
Bailey, Leslie, Toronto, Ontario.
Simonoff, Meryl, Toronto, Ontario.
Ross, Donald William, Mont Dennis, Ontario.
McGuire, Stella Mary, Toronto, Ontario.
McLachlan, Donald Campbell, Toronto, Ontario.
Pott, Cornelius Jordinus, Toronto, Ontario.
Boyd, Frank, Toronto, Ontario.
Browne, Irene Marily, Toronto, Ontario.
Allan, Marjorie McDearmid, Toronto, Ontario.
Heeney, Ralph Joseph, Toronto, Ontario.
Smith, Beatrice, Toronto, Ontario.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la calité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-ômage.

Nobert, J. Lucien, S.A.O., Québec, P.Q.
Camire, Joseph Jean-Paul, S.A.O., Québec, P.Q.
Morency, Joseph Alphonse Yvon, S.A.O., Québec, P.Q.
Mathieu, Georges-Emile, S.A.O., Québec, P.Q.
McLaughlin, Bertram Alexander, S.A.O., Québec, P.Q.
Bérubé, Armand, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Marois, Laurent, S.A.O., Québec, P.Q.
Maurice, Bernard, S.A.O., Québec, P.Q.
Moisan, Henri Paul, S.A.O., Québec, P.Q.
Audette, René, S.A.O., Québec, P.Q.
Bolduc, Joseph Emilien, S.A.O., Québec, P.Q.
Morency, Yves, S.A.O., Québec, P.Q.
Bruneau, Marie Anna, Québec, P.Q.
Arsenault, Gilles, Québec, P.Q.
Girard, Marie Yvonne Rita, Québec, P.Q.
Denault, Solange, Québec, P.Q.
Lemyre, Germain, Québec, P.Q.
Marion, Bernard, Québec, P.Q.
Fabyan, Francis Elijah, Québec, P.Q.
Villeneuve, Jean-Paul, Québec, P.Q.
Champion, Charlotte Anne, Québec, P.Q.
Pelletier, Irène D., Québec, P.Q.
Rhéaume, Lucien, Château Richer, P.Q.
Trempe, Yvette, Québec, P.Q.
Poulin, Anne-Marie, Québec, P.Q.
Bédard, J. Albert Marcel, Charlesbourg Village, P.Q.
Lamontagne, George Albert, Québec, P.Q.
Simoneau, Louis Marie, Limoilou, P.Q.
Savard, Léonce, Québec, P.Q.
Maynard, Florent, Québec, P.Q.
Leclerc, Jean Marie, Québec, P.Q.
Perry, Albert, Notre-Dame des Laurentides, P.Q.
Leclerc, Albertine, Québec, P.Q.
Parent, Madeleine, Québec, P.Q.
Faguy, Lucien, Ancienne Lorette Village, comté de Montmorency, P.Q.
Hardy, Jeanne, Limoilou, P.Q.
Fontaine, J. Willie, Québec, P.Q.
Dubois, Jos. Emile, Québec, P.Q.
Gagné, Gaston, Lévis, P.Q.
Nadeau, Fernande, Québec, P.Q.
Brunet, Lorraine, Québec, P.Q.
Plamondon, Richard, Québec, P.Q.
Lafrance, Lucien, Québec, P.Q.
Demers, J. E. Léopold, Québec, P.Q.
Alain, Marie, Québec, P.Q.
Lemay, Gabriel, Québec, P.Q.
Larochelle, Louis Philippe, Québec, P.Q.
Gagné, Antoinette, Québec, P.Q.
Roy, Marguerite, Québec, P.Q.
*Sirois, Antoinette, Québec, P.Q.

*Indique que la candidate n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage.

Bissonnette, Raymond, S.A.O., Québec, P.Q.
Turmel, Fernand Laurent, S.A.O., Québec, P.Q
Poulin, Robert, S.A.O., Québec, P.Q.
Dumais, J. Roland, S.A.O., Québec, P.Q.
Paquet, Marcel, S.A.O., Québec, P.Q.
Monette, Janine, S.A.O., Québec, P.Q.
Langevin, Gaston, S.A.O., Québec, P.Q.
*Cloutier, Norbert, S.A.O., Québec, P.Q.
O'Neill, George, Québec, P.Q.
Garneau, Charles Edouard, Loretteville, P.Q.
Coté, Joseph Roland René, Québec, P.Q.
Boucher, Joseph Elphège Richard, St-Louis de Courville, P.Q.
Savard, Rita, Limoilou, P.Q.
Gagnon, Laurent, Québec, P.Q.
Baron, J. A. Wilfrid, Québec, P.Q.
Payeur, Jean Thomas, Québec, P.Q.
Ménard, Albert, Charlesbourg, P.Q.
Talbot, Gilbert, Québec, P.Q.
Mathieu, Marie Gabrielle, Québec, P.Q.
Simard, Emile, Québec, P.Q.
Boulet, Léopold, Québec, P.Q.
Barry, Antonin, Québec, P.Q.
*Nadeau, Paul-Henri, Lévis, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la chômage. Liste supplémentaire.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Landry, Joseph François, S.A.O., Québec, P.Q.
Pepin, Clément Marie, Sillery, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage.

Cummings, William Anson, S.A.O., Toronto, Ont.
Johnstone, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Epworth, John, S.A.O., Toronto ,Ont.
Murray, Richard Clement, S.A.O., Toronto, Ont.
Brown, Robert Mackay, S.A.O., Toronto, Ont.
Evans, Enoch, S.A.O., Toronto, Ont.
Murdoch, Hugh William, S.A.O., Toronto, Ont.
Scammell, Paul Francis, S.A.O., Toronto, Ont.
Baker, Austin Kitchener, S.A.O., Toronto, Ont.
Fitzgibbon, John Joseph, S.A.O., B. P. Hardington, Ont.
Touchburn, Kenneth, S.A.O., Toronto, Ont.
Farmer, Edwin John, S.A.O., Toronto, Ont.
Gilham, Allan George, S.A.O., Toronto, Ont.
Hockridge, Cyril Vivian, S.A.O., Toronto, Ont.
Querrie, Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Downey, Margaret Helen, Toronto, Ont.
Gowen, Eric George, Toronto, Ont.
Quinte, Muriel Velena, Toronto, Ont.
McKay, Charles Gerald, Toronto, Ont.
Charbonneau, Mary Audrey, Toronto, Ont.
Mann, Carolyn, Toronto, Ont.
Lougheed, Annabelle Florence, Toronto, Ont.

Mosley, Harold Simpson, Toronto, Ont.
Langford, Margaret Creasor, Toronto, Ont.
Ridley, McDowell Alexander, Toronto, Ont.
Stevenson, Jessie Margaret, Toronto, Ont.
Marcoux, Beatrice E., Toronto, Ont.
Bartram, Gordon Thomas, Toronto, Ont.
Grant, E. Leadlay, Toronto, Ont.
Rooney, Edgar Leonard, Toronto, Ont.
Nicholson, Laurence Alexander, Toronto, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage.
Bélanger, John Roland Rosaire, S.A.O., Québec, P.Q.
Racine, Wilfrid, S.A.O., Québec, P.Q.
Boulanger, Jean Raymond, S.A.O., Québec, P.Q.
Remillard, Armand, S.A.O., Québec, P.Q.
Deraspe, Aimé, Québec, P.Q.
Maranda, Chs. Raymond, Québec, P.Q.
Gagnon, Charles Henri, Québec, P.Q.
Trépanier, Marie Blanche, Québec, P.Q.
Fontaine, Emile, Québec, P.Q.
Lauzon, Charles Alexandre, Québec, P.Q.
Vallière, Philippe, Québec, P.Q.
Tardif, Regina, Québec, P.Q.
Lemieux, Jeanne, Québec, P.Q.
Guy, Joseph Amédée, Québec, P.Q.
Bolduc, Maxime Joseph Adolphe, Québec, P.Q.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage.
*Mills, Evelyn Marjorie, S.A.O., Toronto, Ont.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage.
Pagé, Hugh John, S.A.O., Toronto, Ont.
Burr, Andrew Edmund, S.A.O., Toronto, Ont.
Kenmure, John Wallace, S.A.O., Toronto, Ont.
Webb, Edgar Valentine, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilburn, Ernest Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Paull, Herbert Hooper Woodman, S.A.O., Toronto, Ont.
Clougher, Emily Jean, Toronto, Ont.
Fairbrother, Ruth Mildred, Toronto, Ont.
Boake, Mildred Frances, Toronto, Ont.
Wright, Francis Mary, Toronto, Ont.
Doughty, Harold Albert, Highland Creek, Ont.
Murphy, Martha Luedna, Toronto, Ont.
Hurley, Helen Patricia, Toronto, Ont.
Fortier, Edward Charles, Toronto, Ont.
Loree, Helen M., Toronto, Ont.
Monahan, John James, Toronto, Ont.

Garde-malade diplômée (en charge), Halifax, N.-E., division médicale de l'Immigration, Service de la santé, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.
Betts, Marjorie Alice, S.A.O., Halifax, N.-E.
McIlvaine, Muriel Madeline, S.A.O., Halifax, N.-E.
Spicer, Grace Mary, Parrsboro, N.-E.

Préposé général d'hôpital, classe 1, Ottawa, Ontario, Ministères fédéraux.
Ciffin, Edward George, S.A.O., Britannia Bay, Ont.
*Arial,(Joseph Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lavigne, John Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
Friend, John Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Villeneuve, Léon, S.A.O., Ste-Rose de Lima, P.Q.
*Tremblay, Joseph Rodolfe, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Boudreault, Joseph Roger, S.A.O., Hull, P.Q.
*Coté, Paul Emile, S.A.O., Eastview, Ont.
Melford, James C., S.A.O., Hull, P.Q.
Bishop, George Francis, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lacombe, Paul, S.A.O., B. P. Carlington, Ont.
Laughren, Ralph Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Charette, Félix Gaston, S.A.O., Hull, P.Q.
*Pilote, Roland, S.A.O., Hull, P.Q.
Morris, William, S.A.O., Eastview, Ont.
Robinson, Joseph, S.A.O., Ironside, P.Q.
Green, Frank William H., Overbrook, Ont.
*Potvin, Romuald, Hull, P.Q.
*Bourgon, René Anthony, Ottawa, Ont.
*Leduc, Alphonse, Ottawa, Ont.
*Bard, Réal Wilfrid, Hull, P.Q.
*Bard, J. David, Hull, P.Q.
*Indique que le candidat est bilingue.

Préposé général d'hôpital, classe 1, Ottawa, Ontario, Ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
*Sabourin, Napoléon, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Indique que le candidat est bilingue.

Préposé général d'hôpital, classe 2, Ottawa, Ontario, Ministères fédéraux.
*Otis, Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Hamelin, Bernard Sylvester, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lafrance, Ernest Napoléon, S.A.O., Ottawa, Ont.
Irvine, Clarence Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hodgkinson, Albert Ernest, S.A.O., Billings Bridge, Ont.
*Villeneuve, Elzéar, S.A.O., Ottawa, Ont.
Shepherd, Frederick Stanley, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Arial, Joseph Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lavigne, John Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pharand, Philias Pete, S.A.O., B. P. Carlington, Ont.
*Gooden, Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Simard, Jean Marie, S.A.O., Hull, P.Q.
Hamill, James, S.A.O., B. P. Carlington, Ont.
Parker, Frank, Ottawa, Ont.
Robbe, Harry Carl Ernest, Ottawa, Ont.
*Carrière, Marc Aurèle, Ottawa, Ont.
Shaw, Thomas Allan, Hull, P.Q.
*Indique que le candidat est bilingue.

Préposé général d'hôpital, classe 3, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux.
*Otis, Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hodgkinson, Albert Ernest, S.A.O., Billings Bridge, Ont.
*Lafrance, Ernest Napoléon, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Giroux, Joseph Paul Ernest, S.A.O., Hull, P.Q.
Irvine, Clarence Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cassidy, James Bernard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lavigne, John Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Ladouceur, Lionel, Ottawa, Ont.
*Ouellette, Joseph Alfred Edward, Ottawa, Ont.
*Indique que les candidats sont bilingues.

Instructeur agricole des réserves indiennes et constable, New-Westminster, C.-B., ministère des Mines et Ressources.
*Pruden, William Percival, S.A.O., Vancouver, C.-B.
**Letcher, John Calvin, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Indique que le candidat n'est pas un résident de la localité préférée.
**Indique que le candidat n'a pas résidé dans la province toute l'année précédente. N'est pas un résident de la localité préférée.

Inspecteur, produits végétaux, homme, province de la Colombie-Britannique, ministère fédéral de l'Agriculture.
Scholefield, Joseph Charles, Vancouver, C.-B.
Brown. Kenneth Richard, Vancouver, C.-B

Facteur, Brandon, Manitoba, ministère des Postes.
Thomas Henry Joseph, S.A.O., Brandon, Man.
Pearse, Percy Thomas James, S.A.O., Brandon, Man.
Gardiner, Glencoe Duncan, S.A.O., Woodnorth, Man.
Stone, Edward Lawrence, S.A.O., Brandon, Man.
Noakes, Thomas Edward, S.A.O., Brandon, Man.
Sheen, Bert, S.A.O., Brandon, Man.
Stimson, William Lorne, S.A.O., Hargrave, Man.
Leonard, Richard Joseph, S.A.O., Brandon, Man.
Sigurdson, Paul, S.A.O., Brandon, Man.
Yule, Leslie William Malcolm, S.A.O., Killarney, Man.
Harvey, Leonard William, S.A.O., Rivers, Man.
Gray, Albert William, S.A.O., Brandon, Man.
Henson, William James, S.A.O., Brandon, Man.
Broomhall, Edward Haydn, S.A.O., Brandon, Man.
Miller, William Aubrey, S.A.O., Pipestone, Man.
Irvine, Thomas Henry Samuel, S.A.O., Brandon, Man.
Bridger, Lorne Robert, S.A.O., Brandon, Man.
*Steeves, Harold N., S.A.O., Brandon, Man.
Fisher, Walter Scott, Brandon, Man.
Kitchen, John Laceby, Brandon, Man.
Olver, Glenn Roland, Brandon, Man.
Noble, Rusell Aylmer, Brandon, Man.
Pedden, Gordon William, Elva, Man.
*Adolph, Russell Henry, Brandon, Man.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans localité toute l'année précédente.

Facteur, Hull, P.Q., ministère des Postes. Liste pplémentaire.
Bonneville, Joseph Damien, S.A.O., Thurso, P.Q.
Dagenais, Albert, S.A.O., Hull, P.Q.

Facteur, Kelowna, C.-B., ministère des Postes. ste supplémentaire.
*Burnett, George Smith, S.A.O., Kelowna, C.-B.
*Alexander, John, S.A.O., Kelowna, C.-B.
*Schmidt, Edward Frederick, S.A.O., Kelowna, C.-B.
Runzer, Jacob Sigmund, Kelowna, C.-B.
Rampone, Louis Valentino, Kelowna, C.-B.
McMunro, William Laurier, Kelowna, C.-B.
Clarke, Victor Ernest Douglas, Kelowna, C.-B.
Pleym, Jerry Hardy, Kelowna, C.-B.
*Grant, Murray Athol, S.A.O., Kelowna, C.-B.
*McCartney, Hugh Francis, S.A.O., Kelowna, C.-B.
*Hewer, James Arnold, S.A.O., Kelowna, C.-B.
*Collins, Edward Francis, S.A.O., Kelowna, C.-B.
*Whiley, Harold James, S.A.O., Kelowna, C.-B.
*Kabatoff, Prokophy Frank, S.A.O., Vernon, C.-B.
*Stinson, James Alfred Milward, Kelowna, C.-B.
*Way, Robert Victor, Kelowna, C.-B.
*Appleton, Donald, Kelowna, C.-B.
*Honeyman, William Roy, Kelowna, C.-B.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans localité toute l'année précédente.

Facteur, Battleford-nord, Saskatchewan, ministère s Postes.
Taylor, Cecil William (devenu invalide au Canada) Paynton, Sask.
Nijman, Jan Aloysius, S.A.O., Battleford-nord, Sask.
Leonard, Robert Wilson, S.A.O., Battleford-nord, Sask.
Gray, Reginald John, S.A.O., Battleford-nord, Sask.
Young, Lawrence Marshall, S.A.O., Battleford-nord, Sask.
Dey, James John, S.A.O., Pierceland, Sask.
*Hainworth, Leslie, S.A.O., Kerrobert, Sask.
Homer, Lawrence Herbert, Battleford-nord, Sask.
Humphreys, Donald Wright, Iffley, Sask.
Sangret, Ernest Joseph, Battleford-nord, Sask.
*Indique que le caididat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Prince-Albert, Saskatchewan, ministère des Postes.
Kealy, Cecil Georges, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Blake, Bernarr, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Hambleton, Hugh, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Macdonald, Peter Thomas, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Gurney, Ezra George, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Roberts, Harold Jeffs, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Cowx, Tom, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Herriot, Robert James, Prince-Albert, Sask.
Barber, Lindsay Mervyn, Prince-Albert, Sask.
Eimarsson, Halldor Franklin, Prince-Albert, Sask.
Spice, Robert Edward, Steen, Sask.
Hiadachuk, Sam, Gronlid, Sask.
Winterburn, Alfred Melvin, Prince-Albert, Sask.
Primeau, Lawrence, Prince-Albert, Sask.
Campbell, Gordon Forbes, Birch-Hills, Sask.

Facteur, Trail, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Delorie, Albert Henry, S.A.O., Oasis, C.-B.
McLean, Howard Eggert, S.A.O., Trail, C.-B.
Harris, Edwin Thomas, S.A.O., Trail, C.-B.
*Paul, Cyril James, S.A.O., Trail, C.-B.
Wishlaw, Ivan William, Trail, C.-B.
Connor, James Aloysius, Trail, C.-B.
Dardi, Tullio, Trail, C.-B.
Oglow, Paul Thomas, Trail, C.-B.
Hewitt, Harold Austin, Trail, C.-B.
Secord, William Edward, Trail, C.-B.
*Ferguson, Donald David, Trail, C.-B.
*Bignell, Oran Milton, Trail, C.-B.
*Eichel, Peter, Trail, C.-B.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Victoria, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Cutforth, Arthur Stanley, S.A.O., Victoria, C.-B.
Sheldrake, William Ebenezer, S.A.O., Victoria, C.-B.
Godfrey, Leonard, S.A.O., Victoria, C.-B.
White, James McEwan, S.A.O., Victoria, C.-B.
Heathfield, George Frederick, S.A.O., Victoria, C.-B.
Leonard, William Gilbert, S.A.O., Victoria, C.-B.
Matte, Cilien, Joseph, S.A.O., Victoria, C.-B.
Davies, John Herbert Marpole, S.A.O., Victoria, C.-B.
Slater, David Alfred, S.A.O., Victoria, C.-B.
Stofer, Kenneth Harold, S.A.O., Victoria, C.-B.
Fogden, Hubert William, S.A.O., Victoria, C.-B.
Vandruten, William Zeger, S.A.O., Victoria, C.-B.
Gower, William James, S.A.O., Victoria, C.-B.
Brett, Harry Edward, S.A.O., Victoria, C.-B.
Redfern, Alfred Joseph, S.A.O., Victoria, C.-B.
Wilson, Walter Henry, S.A.O., Victoria, C.-B.
Botten, William John Russell, S.A.O., Victoria, C.-B.
Andress, Albert, S.A.O., Victoria, C.-B.
Robson, James, S.A.O., Victoria, C.-B.
Robertson, Douglas James, S.A.O., Victoria, C.-B.
Ash, Gordon Archibald, S.A.O., Victoria, C.-B.
Pegg, Albert William, S.A.O., Victoria, C.-B.
Bell, Edwin Jackson, S.A.O., Victoria, C.-B.
Gibbons, Stnaley Georges, S.A.O., Victoria, C.-B.
Simpson, William Clark, S.A.O., Victoria, C.-B.
Sweeney, John Walter, S.A.O., Esquimalt, C.-B.
Pretty, Harold George, S.A.O., Victoria, C.-B.
Cobb, David, S.A.O., Victoria, C.-B.
Handford, Percy, S.A.O., Victoria, C.-B.
Pinnington, George Henry, S.A.O., Victoria, C.-B.

Dicks, Kenneth, S.A.O., Victoria, C.-B.
Weyman, Geoffrey Court, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Boyd, John, S.A.O., Victoria, C.-B.
Post, Gilbert Frank, S.A.O., Victoria, C.-B.
Nordby, Maurice Norman, S.A.O., Victoria, C.-B.
Corbett, Samuel Andrew Robert, S.A.O., Victoria, C.-B.
Parker, William Hanson, S.A.O., Victoria, C.-B.
Schwandt, John Emile, S.A.O., Victoria, C.-B.
Cox, James, S.A.O., Victoria, C.-B.
Bertrand, Clement Joseph, S.A.O., Victoria, C.-B.
Hogan, Robert Wasson, S.A.O., Victoria, C.-B.
Flindell, Frank Robert, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Knudson, Cornelius Alfred, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Clark, Charles Joseph, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Maher, Stanley Charles, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Meyer, Albin Joseph Raphiel, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Ball, Raymond George, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Bell, Alexander Wotherspoon, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Taylor, George Leonard, S.A.O., Victoria, C.-B.
Davies, Charles George, Victoria, C.-B.
Hall, Eric Edward, Victoria, C.-B.
Derman, Leo, Victoria, C.-B.
Hovind, Walter Hilmar, Victoria, C.-B.
Jones, Leonard Morris, Victoria, C.-B.
Ward, Benjamin Cameron, Victoria, C.-B.
*Davies, Mervan McLellan, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Dick, Donald Stewart, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Moore, John Malcolm, Victoria, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Yorkton, Saskatchewan, ministère des Postes.

Stechishin, Walter Lew, S.A.O., Yorkton, Sask.
McMillan, James Stirrat, S.A.O., Yorkton, Sask.
Shevkenek, John Joseph, S.A.O., Rhein, Sask.
Skaluba, John Aloysius, S.A.O., Yorkton, Sask.
Burke, Maurice Dalton, S.A.O., Yorkton, Sask.
Stratychuk, Nicholas, S.A.O., Regina, Sask.
MacDonnell, John Kenneth Byron, S.A.O., Yorkton, Sask.
Warkentin, Jacob, S.A.O., Duff, Sask.
Pelechaty, Nicholas, S.A.O., Pelly, Sask.
Schnell, Adam, S.A.O., Yorkton, Sask.
Nerbas, Gordon Murdock, McNutt, Sask.

Facteur et chargeur des postes, Moose-Jaw, Saskatchewan, ministère des Postes.

Couzens, Arthur Hunting, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Griffiths, Thomas Arthur, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Walters, Walter James, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Flowers, Reginald William, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Harvey, George Walpole, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Mills, William Haddow, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Mills, Denis Francis, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
McGrath, John Henry Joseph, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Shiels, Raymond, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Lancaster, Brian Roger, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Law, Harold Abbott, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Beattie, Robert Graham, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Kidder, Earl Hamilton, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Horseman, Harold John, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Morgan, Lloyd Nelson, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Patterson, William Cameron, S.A.O., Moose-Jaw Sask.
Jones, Ronald David, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Shiels, Gordon Ross, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Douglas, George Redford, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Sanderson, Tom Calvert, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Kerwin, William John, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Ingleby, Stanley Keir, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Hardowa, William, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Davies, Peter, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Harvey, John Edward, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Wiseman, Duncan Roy, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Dormer, William, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Smith, Jack Campbell, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
McKellar, Alexander, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
King, Philip Wren, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Law, Robert Paul, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Stinson, Clarence Sydney Whitmore, S.A.O., Mortlach, Sask.
Fish, Frank Leslie, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Young, Lloyd Thomas, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Warren, Frederick Charles, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Smith, William Andrew, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Mattock, Edwin Harry, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Paterson, James Gillies, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Nash, Bernard William, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Sullivan, James Louis, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Jenkins, Mervyn Herbert, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Fisher, Henry, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Brown, Donald Gordon, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Hellings, Raymond Edgar, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Horton, George William, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Gilchrist, Alan Edward, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Lawrence, Lyle Elwood, Moose-Jaw, Sask.
Reid, Alexander Edward, Moose-Jaw, Sask.
Herring, John Wallace, Mitchellton, Sask.
Dunajski, Felix John, Dilke, Sask.
Sloan, James Elzer, Moose-Jaw, Sask.
Taylor, William Ferris (fils), Moose-Jaw, Sask.
Wallace, Wilmont Gilbey, Moose-Jaw, Sask.
Harrison, Desmond Eugene, Chamberlain, Sask.
Domney, Charles Edwin Roy, Moose-Jaw, Sask.
Stuart, Gordon George, Moose-Jaw, Sask.
West, Cecil James, Moose-Jaw, Sask.

Gardien de phare, classe 2A (ingénieur de sirène de brume de 2e classe) IIe Guion, Nouvelle-Ecosse, service du balisage des eaux, ministère des Transports.

Nickerson, Frank Sidney, Fourchu-nord, N.-E.

Maître éclusier, classe 1, saisonnier, canal de la Trent, écluse n° 22, lac Rice, district de Bobcaygeon, ministère des Transports.

Parberry, Francis Edward, S.A.O., Burleigh-Falls, Ont.
Trew, Clair Douglas, S.A.O., Peterborough, Ont.
Baptie, Howard James, Peterborough, Ont.

Médecins, classes 9, 8, 7, 6, 5 et 4, district de pensions de Winnipeg, ministère des Affaires des anciens combattants. Liste supplémentaire.

Classe 5

Griffith, Leonard Augustine, S.A.O., Victoria, C.-B.

Médecins, classes 9, 8, 7, 6, 5 et 4, district de pensions de Winnipeg, ministère des Affaires des anciens combattants. Liste supplémentaire.

Classe 4

Fyfe, James Gordon, S.A.O., Winnipeg, Man.

Emballeur et aide, Edmonton, Alberta, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

*Rasmussen, Robert Joseph, S.A.O., Edmonton, Alberta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Emballeur et aide, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Kelly, Wilbert John, S.A.O., Halifax, N.-E.
Higgins, Gerald Leo, S.A.O., Halifax, N.-E.
Baker, Edgar James, S.A.O., Halifax, N.-E.

Commis des postes, Brandon, Manitoba, ministère des Postes.
Andronick, Henry, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Pearse, Percy Thomas James, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Kotyk, Michael, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Noakes, Thomas Edward, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Long, Harold Reginald, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Coates, John, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Griffith, Roger Harries, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Barker, John Merrell, S.A.O., Brandon, Maitoba.
Spencer, Dick Leybourne, S.A.O., Birtle, Manitoba.
Wilcock, Arthur, S.A.O., Souris, Manitoba.
Leonard, Richard Joseph, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Stimson, William Lorne, S.A.O., Hargrave, Manitoba.
Harvey, Leonard William, S.A.O., Rivers, Manitoba.
Headley, Raymond Terrence, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Squibb, Francis Livingstone, S.A.O., Hamiota, Manitoba.
Broomhall, Edward Haydn, S.A.O., Brandon, Manitoba.
Robinson, William John, S.A.O., Souris, Manitoba.
Sigurdson, Paul, S.A.O., Brandon, Manitoba.
*Cochrane, John Kenneth, S.A.O., Brandon, Manitoba.
*Northwood, Wilfrid George, S.A.O., Dunrea, Manitoba.
Kitchen, John Laceby, Brandon, Manitoba.
Genik, Steve, Sifton, Manitoba.
Fisher, Walter Scott, Brandon, Manitoba.
Lancaster, George Gordon Margaret, Manitoba.
Olver, Glenn Roland, Brandon, Manitoba.
Drysdale, Melville Alexander, Brandon, Manitoba.
Noble, Russell Aylmer, Brandon, Manitoba.
Ward, John Joseph Matthew, Camp Shilo, Manitoba.
*Adolph, Russell Henry, Brandon, Manitoba.
*McLachlan, Raymond Kerr, Brandon, Manitoba.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Dawson, Territoire du Yukon, ministère des Postes.
Mellor, Vincent Cooper, S.A.O., Dawson, territoire du Yukon.

Commis des postes, (homme) Hamilton, Ontario, bureau de poste classe 8A, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Gleadow, Raymond Lawrence, S.A.O., Hamilton, Ontario.

Commis des postes, Kamloops, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
McMillan, Donald William (devenu invalide au Canada), Kamloops, C.-B.
Knox, Leslie James, S.A.O., Kamloops-nord, C.-B.
Dick, David James Gordon, S.A.O., Kamloops, C.-B.
Harritt, George Walter, S.A.O., Kamloops, C.-B.
Crowder, Ira Asa, Kamloops, C.-B.
Brown, John Hepburn, Kamloops, C.-B.
Tedder, Frank Brian, Kamloops, C.-B.
*Kellythorne, Arthur, Falkland, C.-B.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Moncton, Nouveau-Brunswick, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Crossman, Roy Alfred, S.A.O., Moncton, N.-B.
Cormier, Yvon, Lower Cape-Bald, N.-B.

Commis des postes, Moose-Jaw, Saskatchewan, ministère des Postes.
Couzens, Arthur Hunting, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Nesbitt, Ian Charles, (devenu invalide au Canada), Moose-Jaw, Sask.
Griffiths, Thomas Arthur, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
West, Hubert Henry, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Harvey, George Walpole, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Burnett, Robert Leslie, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Flowers, Reginald William, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Law, Harold Abbott, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Horseman, Harold John, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Lancaster, Brian Roger, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Mills, William Haddow, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Mills, Denis Francis, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Kidder, Earl Hamilton. S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Wilson, Allen Hardie, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Harvey, John Edward, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Shiels, Raymond, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
McGrath, John Henry Joseph, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Shiels, Gordon Ross, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Warren, Frederick Charles, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Patterson, William Cameron, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Wiseman, Duncan Roy, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Ingleby, Stanley Keir, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Davies, Peter, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
King, Philip Wren, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Kerwin, William John, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Hill, Walter Ronald, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Law, Robert Paul, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Harrison, George Francis, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Sanderson, Tom Calvert, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Uhruch, Oliver Roy, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Jones, Ronald David, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Mattock, Edwin Harry, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Nelson, Douglas Crawford, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Lawrence, Lyle Elwood, Moose-Jaw, Sask.
Keevill, Wilfred Percival, Moose-Jaw, Sask.
Herring, John Wallace, Mitcheliton, Sask.
Sloan, James Elzer, Moose-Jaw, Sask.
Wilson, Richard, Moose-Jaw, Sask.
Kuhn, Alexander, Moose-Jaw, Sask.
Sembo, Jackson, Moose-Jaw, Sask.
Stuart, Gordon George, Moose-Jaw, Sask.
Wilson, Grant M., Shaunevon, Sask.
Harrison, Desmond Eugene, Chamberlain, Sask.
Hemming, William Harold, Moose-Jaw, Sask.

Commis des postes, Ottawa, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Sabourin, Rheal Cleophas, S.A.O., Ottawa, Ontario.

Commis des postes, Portage-la-Prairie, Manitoba, ministère des Postes.

Ross, Robert Alfred, S.A.O., Portage-la-Prarie, Man.
Brydon, John Alexander, S.A.O., Portage-la-Prairie, Man.
McVety, Stanley Wilbert, S.A.O., Portage-la-Prairie, Man.
Seaman, Gordon Howard, S.A.O., Edrans, Manitoba.
Green, Walter Herbert, S.A.O., Portage-la-Prairie, Man.
Brands, William Anderson, S.A.O., Portage-la-Prairie, Man.
Kitson, Glen Preston, S.A.O., Portage-la-Prairie, Man.
*Clark, Clarence Bernard, S.A.O., Austin, Man.
*Boyce, Thomas Lee, Portage-la-Prairie, Man.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Prince-Rupert, Colombie-Britannique, ministère des Postes.

Moxley, Rupert Carl Robert, S.A.O., Prince-Rupert, C.-B.
Scherk, Stanley Daniel, S.A.O., Prince-Rupert, C.-B.
Shrubsall, Robert Alexander, S.A.O., Prince-Rupert, C.-B.
Tubb, Ronald James, Prince-Rupert, C.-B.
Bush, Rego Henry, Prince-Rupert, C.-B.
Leverett, William Anthony, Prince-Rupert, C.-B.
Smith, William James, Prince-George, C.-B.

Commis des postes, Québec, P.Q., ministère des Postes.

Bedard, Jean-Paul, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Lavoie, Adélard, S.A.O., Québec, P.Q.
Bedard, Bernard, S.A.O., Québec, P.Q.
Michaud, Fernand, (devenu invalide au Canada), Montréal, P.Q.
Asselin, John Léo, S.A.O., Québec, P.Q.
Drolet, Camille, S.A.O., Québec, P.Q.
Dubreuil, Joseph Albert, S.A.O., Québec, P.Q.
Lafrance, Jean Guy, S.A.O., Québec, P.Q.
Couture, Jean Marie, S.A.O., Québec, P.Q.
Bouffard, Joseph Noël Léandre, S.A.O., Québec, P.Q.
Moreau, Joseph Grégoire Marcel, S.A.O., Québec, P.Q.
Blouin, Joseph F. X., S.A.O., Québec, P.Q.
Dugal, Joseph Hector André, S.A.O., Québec, P.Q.
Duncan, Vernon Eldridge, S.A.O., Québec, P.Q.
Girard, Paul-Emile, S.A.O., Québec, P.Q.
Boulet, Maurice D., S.A.O., Québec, P.Q.
Fortier, Albert Claude, S.A.O., Ancienne-Lorette, P.Q.
Samson, J. René, S.A.O., Québec, P.Q.
Arteau, Jean Paul, S.A.O., Québec, P.Q.
Caron, Paul-Henri, S.A.O., Québec, P.Q.
Gingras, Paul-Henri, S.A.O., Québec, P.Q.
Roberge, J. B. Maurice, S.A.O., Québec, P.Q.
Thomassin, Joseph Jacques Roger, S.A.O., Québec, P.Q.
Allard, Joseph George Wilfrid Guy, S.A.O., Québec, P.Q.
Powell, Jean Marie, S.A.O., Québec, P.Q.
Fiset, George André, S.A.O., Québec, P.Q.
Baillargeon, Paul-Henri, S.A.O., Québec, P.Q.
Bussières, Georges Joseph Lucien, S.A.O., Québec, P.Q.
Catellier, Marcel, S.A.O., Val St-Michel, P.Q.
Dupuis, Jean Louis Couillard, S.A.O., Québec, P.Q.
Clermont, Joseph Arthur Laurent, S.A.O., Québec, P.Q.
Falardeau, Léandre, S.A.O., St-Claude, P.Q.
Lavoie, Aurèle, S.A.O., Québec, P.Q.
Gosselin, Jean-René, S.A.O., Québec, P.Q.
Beaulieu, Joseph Yves, S.A.O., Québec, P.Q.
Dumas, Roland, S.A.O., Québec, P.Q.
Beauchamp, André, S.A.O., Québec, P.Q.
Simon, J. Romuald, S.A.O., Québec, P.Q.
Chollet, Gérard, P. R., S.A.O., Québec, P.Q.
Nadeau, J. Jean-Marie, S.A.O., Québec, P.Q.
Crépault, Edmour, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Légaré, Joseph Léon Harcel, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Demers, Albert Laval, S.A.O., Québec, P.Q.
Maurais, Joseph Edouard Gaston, S.A.O., Pocatière, P.Q.
Godin, Roméo, S.A.O., Québec, P.Q.
Payeur, Joseph Thomas Philias Yves, S.A.O., Québec, P.Q.
Biron, Armand, S.A.O., Québec, P.Q.
Têtu, Robert, S.A.O., Ste-Anne-de-Beaupré, P.Q.
Vidal, Jean Charles, S.A.O., Ste-Foy, P.Q.
Cloutier, Joseph, S.A.O., Québec, P.Q.
Laporte, Jacques, S.A.O., Québec, P.Q.
Angers, Roland, S.A.O., Québec, P.Q.
Morrisette, Clément, S.A.O., Québec, P.Q.
Rousseau, Louis Adélard, S.A.O., Québec, P.Q.
Bédard, Joseph Léopold Télesphore, S.A.O., Gros Pin, P.Q.
Rioux, J. P. M. Marcel, S.A.O., Québec, P.Q.
Thibaudeau, Georges, S.A.O., Québec, P.Q.
Roy, J. G. Reynald, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Duchesneau, Joseph Odilon Lucien, S.A.O., Québec, P.Q.
Desroches, Fernand, S.A.O., Québec, P.Q.
St-Pierre, Joseph Eugène Robert, S.A.O., Québec, P.Q.
Duchaine, Louis Philippe, S.A.O., Québec, P.Q.
Taché, Etienne Maurice, S.A.O., Québec, P.Q.
Chrétien, J. B. Armand, S.A.O., Québec, P.Q.
Adams, Walter George, S.A.O., Québec, P.Q.
Deslauriers, Magella, S.A.O., Québec, P.Q.
*Gignac, Albert Georges, S.A.O., Québec, P.Q.
Vaillancourt, Lionel, Québec, P.Q.
Desjardins, Laurent, Limoilou, P.Q.
Leclerc, Louis Léonidas, Québec, P.Q.
Grenier, Valère, Québec, P.Q.
Thibault, Louis-André, Québec, P.Q.
Boutet, Robert Alphonse, Ottawa, Ontario.
Talbot, Robert, Loretteville, P.Q.
Letarte, Charles Auguste, St-Fidèle, Québec, P.Q.
Arsenault, Joseph Wilfrid, Québec, P.Q.
Cantin, Paul-André, Loretteville, P.Q.
Dorion, Joseph H. G. Adrien, Québec, P.Q.
Dion, Gérard Joseph Robert, Bellechasse, P.Q.
Boucher, Joseph Roméo Odilon, Québec, P.Q.
Jobin, Louis-Philippe, Québec, P.Q.
Mercier, J. P. Maurice, Québec, P.Q.
Gamache, René, Québec, P.Q.
Lortie, Roméo, Québec, P.Q.
Lepine, Arthur, Limoilou, P.Q.
Bélanger, Clovis, Beauport, P.Q.
Descroiselles, Robert, Québec, P.Q.
Gauvin, Joseph Wilbrod Emilien, Québec, P.Q.
Lachance, Raymond, Québec, P.Q.
Bilodeau, Raymond, Québec, P.Q.
Talbot, Joseph Paul-Emile Georges, Québec, P.Q.
St-Laurent, Gaston, Québec, P.Q.
Bourassa, Paul Henri, Québec, P.Q.
Côté, Jean-Marie, Ville de Montmorency, P.Q.
Blanchet, Louis-Philippe S., Loretteville, P.Q.
Morel, J. G. Roger, Québec, P.Q.
Labadie, Cyrille, Québec, P.Q.
Verreault, Louis Philippe, Québec, P.Q.
Têtu, Gaston, Limoilou, P.Q.
Lepine Emilien, Québec, P.Q.
Bilodeau, Lucien, Québec, P.Q.
St-Hilaire, Paul, Comté de L'Islet, St-Cyrille, P.Q.

Paquet, Jules, Loretteville, P.Q.
Pouliot, Joseph Léonard Roland, Québec, P.Q.
Parent, Jules Fernand Jacques, Québec, P.Q.
Pedneault, Louis Philippe J., St-Fidèle, P.Q.
Renaud, Alexandre, Loretteville, P.Q.
Moffet, Fernand, Québec, P.Q.
Marchand, Laurent, Québec, P.Q.
Daigle, Lucien, Loretteville, P.Q.
Bourgeois, Héliodore, Québec, P.Q.
Gaboury, Pierre, Québec, P.Q.
Myrand, Charles Eugène, Loretteville, P.Q.
Lacroix, Marcel J., Québec, P.Q.
Beaulé, Germain, Québec, P.Q.
Merette, Charles Eugène, Québec, P.Q.
Masson, Jean Paul, Québec, P.Q.
Pagé, Rolland, Québec, P.Q.
Paquet, Claude, Québec, P.Q.
Jean, Maurice, Limoilou, P.Q.
Lambert, Paul-Emile, Québec, P.Q.
Gagné, Jos. Amédée Wilfrid, Québec, P.Q.
Girard, René Lucien, Québec, P.Q.
Francœur, Jean D., Québec, P.Q.
Vézina, Pierre, Québec, P.Q.
Shields, Edgar, Québec, P.Q.
Michaud, Joseph Zoël, Québec, P.Q.
Gosselin, Joseph André, Québec, P.Q.
Girard, Clément, Charlevoix, P.Q.
Ferland, Paul-Emile, Québec, P.Q.
Linteau, Louis-Paul, Loretteville, P.Q.
Proulx, Charles-Aimé, Québec, P.Q.
Plamondon, Jacques, Québec, P.Q.
Dumont, Roch, Québec, P.Q.
Bourdages, Pierre, Bonaventure, P.Q.
Labadie, Marius, Limoilou, P.Q.
Taillon, Jean-Marc, Château Richer, P.Q.
Langlais, Jacques, Québec, P.Q.
Hébert, Jacques, Québec, P.Q.
Lambert, Pierre, Québec, P.Q.
Lortie, Paul Emile, Québec, P.Q.
Veilleux, Claude, Lacroix, P.Q.
Jalbert, Lionel, Québec, P.Q.
Poisson, DeVillers, Québec, P.Q.
Martineau, Joseph Dollard Lucien, Limoilou, P.Q.
Côté, Jean-Paul, Limoilou, P.Q.
Pelletier, Marcel, Québec, P.Q.
Temelini, Edouard, Québec, P.Q.
Drolet, Lucien, Loretteville, P.Q.
Thibault, Jean-Thomas, Québec, P.Q.
Larochelle, Lucien, Québec, P.Q.
Couture, Joseph Alphred Robert, Loretteville, P.Q.
Paré, Gaston, Québec, P.Q.
Giguère, Réal, Québec, P.Q.
Lemoine, G. Albert, Québec, P.Q.
Gaulin, Maurice, Québec, P.Q.
Guay, Lionel, Québec, P.Q.
Lafond, Adrien, St-Emile de Québec, P.Q.
Presse, Philippe, Lotbinière, P.Q.
Bouchard, Roger, St-Grégoire, P.Q.
Lafond, Oscar, Québec, P.Q.
Beaupré, Jean-Paul, Québec, P.Q.
Légaré, Maurice, Loretteville, P.Q.
Paquin, Jean-Marie, Limoilou, P.Q.
Verreault, Patrick, Québec, P.Q.
Tremblay, Damase, Limoilou, P.Q.
Roy, Maurice, Québec, P.Q.
Laplante, Joseph Alphonse Ernest, Limoilou, P.Q.
Gendron, Joseph Réal, Rivière-du-Loup, P.Q.
Koenig, Alfred Georges, Québec, P.Q.
Gourdeau, Roger, Limoilou, P.Q.
Bédard, Georges André, Québec, P.Q.
Poitras, Jos. Raymond, Québec, P.Q.
Clouet, Odilon, St-Louis, Courville, P.Q.
Couture, Edouard, Limoilou, P.Q.
Darisse, Antonio, Rivière-du-Loup, P.Q.
Langlois, Jacques, Québec, P.Q.
Genest, Willie, Québec, P.Q.
Cloutier, Paul Loyola, Québec, P.Q.
Cloutier, Albert, Québec, P.Q.
Groslouis, Guy, Village des Hurons, P.Q.
Robitaille, Adrien, Québec, P.Q.
Bélanger, Gaston, Québec, P.Q.
Paquin, René, Limoilou, P.Q.
Joly, Réal, Cap Rouge, P.Q.
Moreau, René, Québec, P.Q.
Poirier, Jean Marie, Rivière-du-Loup, Centre, P.Q.
Gagnon, Henri, Québec, P.Q.
Langevin, Amédée, Beauport, P.Q.
Blouin, Georges Henri, St-Jean d'Orléans, P.Q.
Coté, Magella, Limoilou, P.Q.
Deblois, Benoît, Boischatel, P.Q.
Murray, Fernand, Québec, P.Q.
Boutet, Paul André, Québec, P.Q.
Gingras, Roger, Québec, P.Q.
Paquet, Paul Henri, Village des Hurons, P.Q.
Deschênes, Roland, Québec, P.Q.
Harvey, Fernand, Québec, P.Q.
Hébert, Philippe, Limoilou, P.Q.
*Jobin, Benoît, Québec, P.Q.
*Tremblay, David Simon, Québec, P.Q.
*Catellier, George Henri, Québec, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, St-Jean, Québec, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Couillard, Gérard Edouard, S.A.O., St-Jean, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Thetford Mines, Québec, ministère des Postes.

Tanguay, Henri Louis, Thetford Mines, P.Q.
Morin, Jean Paul, Thetford Mines, P.Q.
Parent, Louis Philippe, Springhill, P.Q.
Doyon, Louis Philippe, Thetford Mines, P.Q.
Frenette, Paul Emile, Thetford Mines, P.Q.

Commis des postes, Trois-Rivières, Québec, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Frechette, Etienne, S.A.O., Trois-Rivières, P.Q.
Landry, Paul Georges, Trois-Rivières, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Trail, C.-B., ministère des Postes.

Ferguson, Duncan MacFarlane, S.A.O., Trail, C.-B.
McLean, Howard Eggert, S.A.O., Trail, C.-B.
Wishlaw, Ivan William, Trail, C.-B.
Hilder, Robert Henry, Trail, C.-B.
Hewitt, Harold Austin, Trail, C.-B.

Commis des Postes, Whitehorse, Territoire du Yukon, ministère des Postes.

*Stewart, Donald Roy, (devenu invalide au Canada), Whitehorse, T. Y.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Windsor, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Barbe, Wilfred Real, S.A.O., Windsor, Ont.

Commis des postes, Windsor, Ontario, ministère des Postes.

Fleming, William Robert, S.A.O., La Salle, Ont.
Liffiton, Ernest James (fils), S.A.O., Windsor, Ont.
Horne, Herbert, S.A.O., Windsor, Ont.
Youlton, Robert Walter, S.A.O., Windsor, Ont.

Morgan, Jack Herbert, S.A.O., Windsor, Ont.
Lynd, William Alexander, S.A.O., Windsor, Ont.
Norman, Donald Maxwell, S.A.O., Windsor, Ont.
Armstrong, William Clifford Thomas, S.A.O., Windsor, Ont.
Duncan, MacDonald Whittet, S.A.O., Windsor, Ont.
Schulthies, Earl Alton, S.A.O., Essex, Ont.
Baker, Ralph, S.A.O., Windsor, Ont.
Girard, Herman Norman, S.A.O., Tecumseh, Ont.
Dillon, Frederick, S.A.O., Windsor, Ont.
Wendover, Carl Ellery, S.A.O., River Canard, Ont.
Laforêt, Théodore Ralph, S.A.O., Windsor, Ont.
Demers, Marcel Archie, S.A.O., Windsor, Ont.
Jennison, Stanley Kermith, S.A.O., Windsor, Ont.
Lawson, John James, S.A.O., Windsor, Ont.
Howe, Clarence Bennett, S.A.O., Windsor, Ont.
Kratovila, Julius Joseph, S.A.O., Windsor, Ont.
Greenfield, Alfred Clarence, S.A.O., Windsor, Ont.
Kirk, John Montgomery, S.A.O., Windsor, Ont.
Popov, Nicholas, S.A.O., Windsor, Ont.
Lasoski, Stanley, S.A.O., Windsor, Ont.
*Knight, William Harold, S.A.O., Windsor, Ont.
D'Hondt, Paul, Windsor, Ont.
Hyttenraugh, Edward St-John, Riverside, Ont.
Antaya, James Donald, Windsor, Ont.
Gates, James Edwin, Windsor, Ont.
*Popp, Jack, Windsor, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Maître de poste, Blenheim, Ontario, ministère des Postes.
McCracken, W. J., Blenheim, Ont.

Maître de poste, St-Jovite, P.Q., ministère des Postes.
Taché, Jean Robert, S.A.O., St-Jovite, P.Q.

Traducteur principal, homme, Ottawa, Ontario, Bureau des Traductions, Secrétariat d'Etat.
Charbonneau, Louis, Ottawa, Ont.
Pouliot, Narcisse, Ottawa, Ont.
Smith, Henri Gustave, Ottawa, Ont.
Trudelle, Maurice, Ottawa, Ont.

Radiotélégraphiste junior, division de l'Ontario, ministère des Transports.
Nauss, Dorian Gray, S.A.O., Toronto, Ont.
Brisbois, John Philip, S.A.O., Mimico, Ont.
Romaniuk, William, Toronto, Ont.
McKellar, Edward Daniel, Toronto, Ont.
McKay, Robert John, Toronto, Ont.

Radiotélégraphiste junior, division de Québec, ministère des Transports.
Turbide, Joseph Edouard Alphé Henry, Montréal, P.Q.
Sicard, Joseph Daniel Maurice, Montréal, P.Q.
Savaria, Joseph Emery Jacques, Montréal, P.Q.

Mécanicien de machines fixes (chauffage), classe 1, français, saisonnier, Québec, P.Q., Service de l'entretien, Division de l'Architecte en chef, ministère des Travaux publics. Liste supplémentaire.
Lafleur, Georges, S.A.O., Saint-Louis de Lotbinière, P.Q.

Gardien, Regina, Saskatchewan, Ministères fédéraux.
Bailey, Thomas Duncan Sylvester, S.A.O., Regina, Sask.
Wilson, William Allan, S.A.O., Regina, Sask.
Longmuir, Leslie Lambert, S.A.O., Regina, Sask.
Reynolds, Thomas Adrian Campbell, S.A.O., Regina, Sask.
Nason, Manzer Clifford, S.A.O., Regina, Sask.
Hall, Walter Charles Matthew, S.A.O., Regina, Sask.
Stiehle, John, S.A.O., Regina, Sask.
Innes, William Alexander, S.A.O., Regina, Sask.
Reynolds, Edwin John, S.A.O., Regina, Sask.
Rogan, Norman James, S.A.O., Regina, Sask.
Newton, William, S.A.O., Regina, Sask.
Kish, William, S.A.O., Regina, Sask.
Aitchison, William Smith, S.A.O., Regina, Sask.
Jervis, Ambrose Alfred, S.A.O., Regina, Sask.
Wilson, Albert Edward, S.A.O., Regina, Sask.
Styles, Edwin Horace, S.A.O., Regina, Sask.
Fieldgate, William Edgar Watkin, S.A.O., Regina, Sask.
Harloe, Henry Eric, S.A.O., Regina, Sask.
Kraft, Paul Jack, S.A.O., Regina, Sask.
Vince, Frederick, S.A.O., Regina, Sask.
Heutel, John M., S.A.O., Regina, Sask.
Huncher, Nick John, S.A.O., Regina, Sask.
Thomson, Donald Alexander, S.A.O., Regina, Sask.
MacCormack, Thomas Hyslop, S.A.O., Regina, Sask.
*Clark, John Anthony, S.A.O., Regina, Sask.
*Brooks, George Charles, S.A.O., Regina, Sask.
*Maurice, Joseph Leander Fernand, S.A.O., Regina, Sask.
*Dunk, Hubert Arthur, S.A.O., Regina, Sask.
*Anderson, Earl Victor, S.A.O., Regina, Sask.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 7 janvier 1947. 3-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil*, qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada*, la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Des techniciens adjointes, classe 2 (gardienne de radio), ministère de la Défense nationale, Prince Rupert, C.-B. $1,500-$1,824 par année. Concours ouvert aux femmes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire et une certaine formation dans les sujets relevant du genre de travail à accomplir; connaissance du maniement des appareils radiophoniques et du matériel servant à l'émission et à la réception de messages radiophoniques; un certain entraînement à rester aux écoutes sur des appareils radiophoniques appropriés.

Des architectes, classes 1 et 2, ministères du Gouvernement, à divers centres dans tout le Canada. $2,100-$2,580 et $2,700-$3,120 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Classe 2—Diplôme en architecture d'une université reconnue, ou qualités requises permettant l'émission d'un permis de pratiquer dans l'une des provinces du Canada en qualité d'architecte diplômé; trois ans d'expérience, dont un an dans un poste comportant des responsabilités professionnelles, dans la préparation de dessins, plans, devis et dans la surveillance de travaux de construction; aptitude à la surveillance; initiative; bon jugement; santé satisfaisante.

Classe 1—Diplôme en architecture d'une université reconnue, ou qualités requises permettant l'émission d'un permis de pratiquer dans l'une des provinces du Canada en qualité d'architecte diplômé; de préférence, une certaine expérience post-universitaire (se rapportant au travail à accomplir); initiative; bon jugement; santé satisfaisante.

NOTA: Pour certaines positions, on exigera une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions dont il s'agit.

Un électricien d'aéroport, bilingue, ministère des Transports (Ancienne Lorette), aéroport de Québec, P.Q. $2,124 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de Québec. Les délais d'inscription expirent le 25 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; un permis de compagnon électricien; trois ans d'expérience dans l'installation d'appareillage électrique, ou trois ans d'expérience continue comme électricien préposé à l'entretien d'une usine, d'une fabrique ou autre établissement de dimension raisonnable; une connaissance pratique des circuits électriques; une certaine expérience comme machiniste ou mécanicien dans les moteurs à combustion; bonne vue et bonne ouïe; santé satisfaisante; être digne de confiance et bon jugement; une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions requises.

Des préposés d'aéroport, classes 1 et 2, bilingues, ministère des Transports, Ancienne Lorette, aéroport de Québec, P.Q. $1,344 et $1,500 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de Québec. Les délais d'inscription expirent le 25 janvier 1947.

Qualités requises: Classe 1—Instruction d'école primaire; de préférence, un an d'expérience dans la manœuvre, le déplacement et l'entretien général des aéronefs; être digne de confiance; santé satisfaisante.

Classe 2—Instruction d'école primaire; au moins un an d'expérience de bureau et au moins un an d'expérience en qualité de préposé d'aéroport, classe 1, ou dans la manœuvre, le déplacement et l'entretien général des aéronefs à un aéroport ou à un aérodrome; entregent; une certaine connaissance des règlements de la navigation aérienne, et du matériel d'un aéroport; être fiable; tact; bon jugement; santé satisfaisante.

NOTA: Pour les deux classes, on exige une connaissance suffisante de l'anglais et du français pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions dont il s'agit.*

Des mécaniciens d'aéroport, classes 1 et 2, ministère des Transports, Ancienne Lorette, aéroport de Québec, P.Q. $1,824-$1,944 et $1,944-$2,124 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de Québec. Les délais d'inscription expirent le 25 janvier 1947.

Qualités requises: Classe 1—Instruction d'école primaire; trois ans d'expérience comme mécanicien de machines automotrices, dont au moins un an dans la réparation et l'entretien général des tracteurs et des machines de nivellement traînées par les tracteurs; aptitude à diriger les hommes; bonne santé; être fiable.

Classe 2—Instruction d'école primaire; au moins trois ans d'expérience dans l'entretien des bâtiments, des appareils et des terrains, de préférence dans un établissement manufacturier ou autre, ou comme contremaître de construction; de préférence de l'expérience comme mécanicien d'aéroport, classe 1, dans la manœuvre et la réparation des machines automotrices et autre matériel lourd, ou dans des travaux de même genre; aptitude à faire et à surveiller les réparations aux bâtiments et aux chaussées et à l'outillage électrique, mécanique, de plomberie et de chauffage; être digne de confiance; bon jugement; aptitude à manier les hommes; santé satisfaisante.

NOTA: Pour certaines positions, on demande une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions dont il s'agit.*

Un contremaître de l'entretien d'aéroport, bilingue, ministère des Transports, Ancienne Lorette, aéroport de Québec, P.Q. $2,280-$2,580 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de Québec. Les délais d'inscription expirent le 25 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; au moins cinq ans d'expérience dans l'entretien d'édifices, services, appareils mécaniques et terrains d'un établissement industriel ou autre, ou comme contremaître de construction; expérience comme ingénieur-mécanicien dans la commande, la réparation et l'entretien des tracteurs Diesel et à essence, des machines électriques et autres appareils mécaniques lourds, ou toute autre expérience de même nature et de même importance; aptitude à faire et à surveiller les réparations aux édifices, aux voies centrales, aux voies de départ et aux voies de roulement ainsi qu'aux appareils de plomberie, de chauffage, électriques, d'égouts et autres outillages mécaniques; une certaine connaissance des méthodes de comptabilité et de la tenue des magasins; être capable de maintenir la discipline; être fiable; santé satisfaisante et sobriété; une connaissance suffisante de l'anglais et du français pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions dont il s'agit.

Des ouvrières-relieuses, département des Impressions et de la Papeterie publiques, Ottawa. $22 par semaine. Concours ouvert aux femmes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 20 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comportent deux ans d'école supérieure (H.S.); aptitude et consentement à apprendre les divers travaux de reliure; santé satisfaisante.

‡Sauf dans le cas des personnes qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants, les candidates aux positions susdites doivent être âgées d'au moins 18 ans, mais elles ne doivent pas avoir plus de 28 ans au jour de l'examen écrit.

Trois chimistes, classe 3, hommes, ministère de la Défense nationale, Service naval, Dartmouth, N.-E.; Renous, N.-B. et Esquimalt, C.-B. $3,000-$3,600 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue, de préférence en science appliquée ou en génie, avec spécialisation en chimie; cinq années d'expérience appropriée dont trois ans en une situation responsable dans une manufacture d'explosifs ou à un laboratoire maintenu par un établissement à cette fin; une connaissance approfondie du contenu des explosifs ainsi que de la réparation et du remaniement des explosifs d'armements; aptitude à lire les plans et

devis; connaissance pratique du laboratoire; aptitude à la surveillance; précision; propreté.

REMARQUE.—Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure, ou pour des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir.

Re: Un conservateur de l'art canadien, Galerie nationale du Canada, Ottawa. Les délais d'inscription ont été prolongés au 31 janvier 1947.

Un acheteur de ministère, classe 2, ministère de la Reconstruction et des approvisionnements, Winnipeg, Man. $2,400-$3,000 par année. Concours ouvert aux résidents des provinces du Manitboa et de la Saskatchewan, et des districts électoraux de Kenora-Rainy River, Fort William et Port Arthur, dans la province d'Ontario. Les délais d'inscription expirent le 11 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école primaire supérieure; au moins deux ans d'expérience comme acheteur; aptitude démontrée dans la direction des achats, connaissance approfondie des marchés, des prix courants, des frais de transports, etc.; aptitude administrative; tact et bon jugement.*

Un acheteur de ministère, classe 4 (se charger de la division des achats) et un acheteur de ministère, classe 1 (avoir la responsabilité des approvisionnements médicaux et des médicaments), ministère des Affaires des anciens combattants, Montréal, P.Q. Annoncé dans les journaux. $3,420 et $1,944 par année, respectivement. Les formules de demande doivent être adressées immédiatement.

Des ingénieurs, classes 1 et 2 (civils), (mécaniciens) (électriciens) et (Mines et métallurgie), ministères du Gouvernement à divers centres dans tout le Canada. $2,100-$2,580 et $2,700-$3,120 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Classe 2 (civil)—Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue; trois ans d'expérience appropriée ou formation post-universitaire dont un an dans un poste comportant des responsabilités professionnelles; aptitude démontrée pour la surveillance; aptitude à préparer des données relevant du génie tels que rapports, tableaux, plans et devis complets, etc.; initiative; jugement sain; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir.

Classe 1 (civil)—Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue; de préférence, une expérience appropriée ou formation post-universitaire; initiative; jugement sain; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir. Si le candidat n'a pas d'expérience approuvée, il doit alors posséder un diplôme en génie civil.

Classe 2 (mécanicien)—Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue; trois ans d'expérience appropriée ou formation post-universitaire dont un an dans un poste comportant des responsabilités professionnelles; aptitude démontrée pour la surveillance; aptitude à préparer des données relevant du génie tels que rapports, tableaux, plans et devis complets, etc.; initiative, jugement sain; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir.

Classe 1 (mécanicien)—Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue; de préférence, une expérience appropriée ou formation post-universitaire; initiative; jugement sain; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir. Si le candidat n'a pas d'expérience appropriée, il doit alors posséder un diplôme en génie mécanique.

Classe 2 (électricien)—Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue; trois années d'expérience appropriée ou formation post-universitaire dont un an dans un poste comportant des responsabilités professionnelles; aptitude démontrée pour la surveillance; aptitude à préparer des données relevant du génie tels que rapports, tableaux, plans et devis complets, etc.; initiative; jugement sain; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir.

Classe 1 (électricien)—Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue; de préférence, une expérience appropriée ou formation post-universitaire; initiative; jugement sain; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir. Si le candidat n'a pas d'expérience appropriée, il doit alors posséder un diplôme en génie électrique.

Classe 2 (Mines et métallurgie)—Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue; trois ans d'expérience appropriée ou formation post-universitaire dont un an dans un poste comportant des responsabilités professionnelles; aptitude démontrée pour la surveillance; aptitude à préparer des données relevant du génie, tels que rapports, tableaux, plans et devis complets, etc.; initiative; jugement sain; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir.

Classe 1 (Mines et métallurgie)—Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue; de préférence, une expérience appropriée ou formation post-universitaire; initiative; jugement sain; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir. Si le candidat n'a pas d'expérience appropriée, il doit alors posséder un diplôme en mines et/ou en métallurgie.

NOTA: 1. Pour une position de la classe 1 dans les catégories ci-dessus, un étudiant qui est en dernière année peut soumettre une demande, et il peut être employé provisoirement en attendant l'obtention de son grade. Toutefois, la

nomination permanente ne pourra être faite avant qu'il ait obtenu son grade et avant qu'il ait complété une année de services satisfaisants.

2. Pour certaines positions, on exigera une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec compétence les fonction dont il s'agit.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Commission d'assurance-chômage, Collingwood, Ont. $1.500-$1,824 par année. Concours ouvert aux résidents de la municipalité de Collingwood et des cantons de Collingwood et d'Osprey, dans le comté de Grey, et des cantons de Nottawasaga et Sunnidale dans le comté de Simcoe.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Commission d'assurance-chômage, Midland, Ont. $1,500-$1,824 par année. Concours ouvert aux résidents de la municipalité de Midland, et des cantons de Baxter et Gibson dans le comté de Muskoka, et des cantons de Tiny et Tay dans le comté de Simcoe.

Qualités requises pour les deux positions susdites: Soit une instruction d'école supérieure (H.S.) avec deux ans d'expérience dans un bureau, soit une instruction d'école publique et cinq ans d'expérience dans un bureau, ou expérience pratique dans un métier ou une profession, sans compter l'apprentissage; compétence reconnue pour traiter avec le public, pour tenir les registres de bureau, et pour comprendre et appliquer les règlements; connaissance générale des aptitudes requises dans un ou plusieurs métiers ou professions; bon jugement, intégrité et être fiable; bonnes manières et santé satisfaisante.

NOTA: L'instruction supplémentaire pourra être considérée équivalente à l'expérience.*

Un contremaître, culture des crustacés, ministère des Pêcheries, Ile du Prince-Edouard. $1,800-$2,100 par année. Concours ouvert aux résidents de la province de l'Ile du Prince-Edouard. Les délais d'inscription expirent le 23 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.); connaissance de la culture et du maniement des crustacés et au moins trois ans d'expérience dans ce domaine; connaissance des opérations de l'industrie huîtrière du ministère; aptitude à manœuvrer de petites embarcations; pouvoir diriger le travail des autres; santé satisfaisante; bonne vue; tact et bon jugement.*

Des infirmières d'hôpital, classes 1, 2 et 3, ministère des Affaires des anciens combattants, London, Toronto et Hamilton, Ont. $1,704-$1,824; $1,884-$2,004 et $2,064-$2,124 par année, respectivement. Concours ouvert aux femmes qui résident dans les districts de pensions de London, Toronto et Hamilton, respectivement. Les demandes doivent être soumises aussitôt que possible.

Qualités requises: Classe 1—Une certaine expérience post-universitaire.

Classe 2—Au moins trois ans d'expérience post-universitaire et, à l'occasion, avoir agi comme adjointe de l'infirmière en charge.

Classe 3—Un cours post-universitaire avec une expérience suffisante, ou cinq ans d'expérience post-universitaire dans une spécialité comme les suivantes: technique de la salle d'opération, tuberculose, psychiatrie, neurochirurgie ou chirurgie plastique.

Pour les classes 1, 2 et 3—Diplôme d'une école reconnue de gardes-malades; enregistrement valide comme garde-malade dans une province du Canada; références professionnelles satisfaisantes, bonne santé.

‡Les candidates ne doivent pas être âgées de plus de 46 ans le premier jour de l'examen.

Re: Premier commis, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, Ottawa. Les délais d'inscription ont été prolongés au 20 janvier 1947. Concours ouvert aux résidents du Dominion.

Enquêteurs, classes 1, 2 et 3, ministère des Affaires des anciens combattants, district de Montréal. Annoncé dans les journaux. $1,644-$1,824 et $1,824-$2,004 et $2,064-$2,244 par année, respectivement.

Enquêteurs, classes 1 et 2, ministère des Affaires des anciens combattants, Winnipeg, Man. $1,644-$1,824 et $1,824-$2,004 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents du district de pensions de Winnipeg, lequel comprend la province du Manitoba et le district de Keewatin, dans la province d'Ontario, les districts de Kenora-Rainy River, Thunder Bay et Patricia. Les délais d'inscription expirent le 11 janvier 1947.

Enquêteurs, classes 1, 2 et 3, ministère des Affaires des anciens combattants, Calgary, Alta. $1,644, $1,824 et $2,064 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents du district de pensions de Calgary.

Qualités requises pour les positions susdites:

Classe 1—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.), avec au moins deux ans d'expérience dans les œuvres de bien-être social; connaissance de la procédure des pensions et du ministère; aptitude pour le travail des écritures; vivacité de perception; bonnes manières; intégrité; tact et santé satisfaisante.

Classe 2—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.), avec au moins quatre ans d'expérience dans les œuvres de bien-être social; et au moins un an d'expérience comme enquêteur du ministère des Affaires des anciens combattants; connaissance des lois et des méthodes relatives aux pensions; aptitude pour le travail des écritures; vivacité de perception; bonnes manières; intégrité; tact et santé satisfaisante.

Classe 3—(*a*) Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.); au moins cinq ans d'expérience comme enquêteur au ministère des Affaires des anciens combattants, ou dans un travail de nature équivalente; expérience suffisante relative à la poursuite d'enquêtes pour des établissements et à la rédaction de rapports ayant trait à de telles enqpêtes; aptitude pour le travail des écritures; vivacité de perception; bonnes manières; intégrité; tact et santé satisfaisante; et/ou (*b*) diplôme d'une université reconnue, avec spécialisation en psychologie ou en sociologie, ou diplôme d'une université reconnue avec un cours post-universitaire de deux ans dans une école reconnue de sociologie, où la spécialisation quant à la théorie et au travail sur place doit avoir été acquise dans la sphère sociale psychiatrique; vivacité de perception; bonnes manières; intégrité; tact et santé satisfaisante.*

Un inspecteur non professionnel, ministère de l'Agriculture, Provinces maritimes. $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse et de l'Ile du Prince-Edouard. Les délais d'inscription expirent le 23 janvier 1947.

Un inspecteur non professionnel, ministère de l'Agriculture, province de la Saskatchewan. $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Saskatchewan. Les délais d'inscription expirent le 25 janvier 1947.

Deux inspecteurs non professionnels, ministère de l'Agriculture, province de la Colombie-Britannique. $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Colombie-Britannique. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises pour les positions susdites: Au moins deux ans d'école supérieure et, de préférence, une certaine formation dans une école ou un collège d'agriculture; expérience dans le soin et le maniement du bétail, de préférence une connaissance des méthodes employées pour désinfecter les wagons et les marchés à bestiaux, ainsi que les bâtiments où sont gardés les bestiaux; être familier avec les méthodes sanitaires suivies dans la manutention et la préparation des produits alimentaires; grande faculté d'observation; tact et bon jugement.

Un gardien de phare, classe 6 (mécanicien de troisième classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Ballenas Islands, C.-B. $1,572-$1,824 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district électoral de Comox-Alberni. Les délais d'inscription expirent le 24 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; pouvoir faire fonctionner l'appareil mécanique du phare en question, l'entretenir et y faire les réparations d'urgence; bonne vue; sens exact des couleurs; être consciencieux; bonne santé.

Qualités exigées d'un mécanicien de troisième classe, préposé aux sirènes de brume: Un an d'apprentissage dans un atelier comme mécanicien préposé à la fabrication et à la réparation des machines, ou deux ans dans une usine productrice d'énergie remplissant une position responsable, et connaissance du fonctionnement et de l'entretien des machines à grande vitesse, ou un an d'expérience comme ingénieur-mécanicien ayant l'entière direction des machines d'une usine et, à ce sujet, il ne suffira pas d'avoir été propriétaire d'un canot-automobile, ou d'avoir, par intervalles, fait fonctionner des machines agricoles; une connaissance de la construction et du fonctionnement des pompes et du réglage nécessaire à l'entretien des machines à grande vitesse et de l'expérience dans l'emploi des outils en usage à cette fin.*

Maître de poste, français, service postal, ministère des Postes, Sayabec Station, P.Q. Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $2,067, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses adjoints et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Pour aider le maître de poste à fournir, éclairer et chauffer le local, une allocation de loyer, basée sur les recettes, lui sera payée. L'allocation de loyer actuellement payée est de $175. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Sayabec Station, P.Q. Les délais d'inscription expirent le 18 janvier 1947.

Qualités requises: Au moins un cours complet d'école primaire; probité et bonne connaissance de la tenue des registres et du maniement des deniers; tact et entregent; aptitude à la surveillance; pouvoir lire, écrire et parler le français couramment.

NOTA: Le ministère des Postes ne considérera pas les candidats âgés de plus de soixante ans comme admissibles à cet emploi, à moins qu'il n'y ait pas d'autres candidats compétents.

Un préposé de relais amplificateurs, ministère des Travaux publics, 150 Mile House, C.-B. $2,100-$2,400 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Colombie-Britannique et dans le Territoire du Yukon. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.) ou l'équivalent, plus cinq ans d'expérience pratique en qualité de technicien des télégraphes et des téléphones avec spécialisation dans le matériel d'amplification et de transport; santé satisfaisante.

Une surveillante du placement des femmes, Commission d'assurance-chômage, Ottawa. $4,200-$4,800 par année. Concours ouvert aux femmes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme universitaire; au moins dix années d'expérience dans des charges administratives ou professionnelles; connaissance étendue du rôle joué par la femme dans la vie économique et sociale du pays; aptitude à conseiller sur les problèmes relevant du placement féminin; contacts permettant la création de bonnes relations avec des groupements féminins; connaissance des lois sociales administrées par la Commission d'assurance-chômage et intérêt porté à ces lois; abord agréable; tact et bon jugement.

Un statisticien, classe 3, homme, ministère du Commerce, Fort William, Ont. $3,000-$3,300 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue avec spécialisation en agriculture ou en économie et une certaine formation en statistique; au moins quatre ans de vaste expérience en statistique, de préférence dans le commerce des grains, dont deux années employées à la direction d'une ou plusieurs importantes entreprises de statistiques; connaissance complète des éléments des méthodes de statistique; aptitude reconnue à rédiger des rapports et à faire des études analytiques; aptitude à la surveillance; tact; jugement sûr; entregent.

NOTA: Les études post-universitaires dans un domaine reconnu en statistique ou en économie seront acceptées comme l'équivalent d'une ou plusieurs années d'expérience pratique.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou la dernière guerre, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

*Au lieu de l'instruction et/ou de l'expérience indiquées, on pourra accepter l'instruction et/ou l'expérience appropriées, acquises au cours du service dans les Forces armées.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 7 janvier 1947. 3-1

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 15 JANVIER 1947

PASSIF—		ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ	$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
2. FONDS DE RÉSERVE	10,050,366 82	Monnaies et lingots d'or		
3. BILLETS EN CIRCULATION	1,159,699,859 25	Lingots d'argent		
4. DÉPÔTS—		Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 957,198 85	
(a) Gouvernement fédéral	$153,977,986 95	Autres devises de pays à étalon-or		
(b) Gouvernements provinciaux		Total		$ 957,198 85
(c) Banque à charte	508,463,294 73	2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		363,733 48
(d) Autres dépôts	78,460,527 39	3. EFFETS ESCOMPTÉS		
Total	740,901,809 07	4. AVANCES—		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:		(a) Au Gouvernement fédéral		
(a) Dépôts	957,198 85	(b) Aux Gouvernements provinciaux		
(b) Autre		(c) Aux banques à charte et autres banques		
Total	957,198 85	Total		
6. TOUT AUTRE PASSIF	34,348,165 67	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
		6. PLACEMENTS—		
		(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,198,095,016 15	
		(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	712,236,419 39	
		(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
		Total		1,925,331,435 54
		7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,439,465 56
		8. TOUT AUTRE ACTIF		21,865,566 23
TOTAL	$1,950,957,399 66	TOTAL		$ 1,950,957,399 66

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce seizième jour de janvier 1947.

Le gouverneur
G. F. TOWERS.

COMPTE de la Caisse d'Epargne des Postes, pour le mois de septembre 1946.

(Fourni au Ministre des Finances conformément à la Loi des caisses d'épargne, chap. 15, Statuts Revisés, Can. 1927.)

DT.		AV.	
	$ c.		$ c.
SOLDE en caisse chez le Ministre des Finances au 31 août 1946	35,029,272 77	REMBOURSEMENTS durant le mois—	
DÉPÔTS reçus durant le mois	1,261,791 90	Sur demande—comptant	908,204 75
INTÉRÊT alloué aux déposants sur les comptes clos durant le mois	1,639 56	Ordinaires, par chèque	320,865 66
		MONTANT total des dépôts au 30 septembre 1946	35,063,633 82
	36,292,704 23		36,292,704 23

Certifié,
A. S. POTHIER,
Surintendant de la Caisse d'épargne, division des finances.

W. J. TURNBULL,
Sous-ministre suppléant des Postes.

MINISTÈRE DES POSTES,
7 janvier 1947.

BANK OF CANADA

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT WEDNESDAY, JANUARY 15, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. CAPITAL PAID UP		$ 5,000,000 00	1. RESERVE—		
			Gold coin and bullion		
			Silver bullion		
			Sterling and U.S.A. dollars	$ 957,198 85	
			Other Currencies, of countries on a gold standard		
			Total		$ 957,198
2. REST FUND		10,050,366 82	2. SUBSIDIARY COIN		363,733
3. NOTES IN CIRCULATION		1,159,699,859 25	3. BILLS DISCOUNTED		
4. DEPOSITS—			4. ADVANCES TO—		
(a) Dominion Government	$153,977,986 95		(a) Dominion Government		
(b) Provincial Governments			(b) Provincial Governments		
(c) Chartered Banks	508,463,294 73		(c) Chartered and Savings Banks		
(d) Other	78,460,527 39		Total		
Total		740,901,809 07	5. BILLS BOUGHT IN OPEN MARKET, NOT INCLUDING TREASURY BILLS.		
5. LIABILITIES PAYABLE IN STERLING, U.S.A. AND FOREIGN GOLD CURRENCIES:			6. INVESTMENTS—		
(a) Deposits	957,198 85		(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,198,095,016 15	
(b) Other			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	712,236,419 39	
Total		957,198 85	(c) Other securities	15,000,000 00	
6. ALL OTHER LIABILITIES		34,348,165 67	Total		1,925,331,435 5
			7. BANK PREMISES		2,439,465 5
			8. ALL OTHER ASSETS		21,865,566 2
Total		$1,950,957,399 66	Total		$ 1,950,957,399 6

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly th financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this sixteenth day of January, 1947.

L. P. SAINT-AMOUR,
Asst. Deputy Governo

POST OFFICE SAVINGS BANK Account for the month of September, 1946

(Furnished to the Minister of Finance in accordance with the Savings Bank Act, Chap. 15, Rev. Stat. Can. 1927)

DR.	$ cts.		$ cts.	CR.
BALANCE in hands of Minister of Finance on 31st August, 1946	35,029,272 77	WITHDRAWALS during the month:—		
		On Demand—in cash	908,204 7	
DEPOSITS received during the month	1,261,791 90	Ordinary, by cheque	320,865 6	
INTEREST allowed to depositors on accounts closed during month	1,639 56	Total amount on deposit 30th September, 1946	35,063,633 8	
	36,292,704 23			36,292,704 2

Certified,
A. S. POTHIER,
Superintendent Savings Bank Division, Financial Branch.

W. J. TURNBULL,
Deputy Postmaster General.

POST OFFICE DEPARTMENT,
January 7, 1947.

MISCELLANEOUS

BRUNNER, MOND CANADA SALES, LIMITED

Certificate of Amendment of By-law No. 1, General By-laws, Sanctioned at Special General Meeting of Shareholders of Brunner, Mond Canada Sales, Limited

ARTICLE II. Directors. Section 1. Election and Removal.

"The Board of Directors (herein sometimes called the 'Board') shall consist of five (5) members, who shall be elected annually at the annual shareholders' meeting, to serve for one year. Any vacancy in the Board at any time for any reason may be at any time filled by the Board. Any one or more Directors may be removed from office, and the resulting vacancy or vacancies in the Board filled, by special shareholders' meeting at any time. To qualify a person to be a Director, he, or another company of which he is an officer or director, shall be the holder of at least one share of the Company's stock."

—

Certified a true copy of Section 1, Article II, of By-law No. 1, General By-laws, duly passed by the directors at a meeting held December 17, 1943, and sanctioned by the votes of the holders of all of the outstanding shares, cast at a special general meeting of the shareholders of Brunner, Mond Canada Sales, Limited, held December 20, 1943, duly called for the purpose of considering the same.

Witness the corporate seal of the Company, this 20th day of December, 1946.

J. H. HAHN,
Assistant Secretary.

3-1f

INDEX

No. 3—January 18, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..216 (264)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..217 (265)

Divorce Notices—

Elkins, Fern Catherine Kerr.. .. .. ..219 (267)
Delnick, Hilda Katz.. .. ..219 (267)
Kirk, Robert Crawford.. .. ..219 (267)
Cumming, Matilda Jane.. .. ..219 (268)
Durrell, Muriel Emma Wood.. .. .. ..219 (268)
Hilger alias Goernert, Thelma Lillian Dalton.. .. ..219 (268)
Dorrance, Gladys Elizabeth Thompson 219 (268)
Galardo, Lillian Guerasio.. .. ..219 (268)
Shanahan, Irja Alina Agnes Vaisanen..219 (268)
Clunie, Jessie Leonard Simpson.. .. ..219 (268)
Richards, Eileen Maude Gardner.. ..220 (268)
Nall, Robert Alfred.. .. ..220 (268)
Baldwin, Margaret Lillian McCorkell..220 (268)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

DIVORCE NOTICES—*Cont'd*

Silverstein, Rose Nemerosfsky.. .. ..220 (269)
Thow, Eva Greenblatt.. .. ..220 (269)
Cross, Evelyn Clara Woods.. .. .. ..220 (269)
Cook, Woolf (Robert).. .. ..220 (269)
Michael, Maurice.. .. ..220 (269)
Pompetti alias Basto, Ethel Florence Rhodes alias Crowdy.. .. ..220 (269)
Monteith, Alexander.. .. ..220 (269)
Balakirsky alias Black, Rose Waselevsky.. 220 (269)
Scheffer, Margaret Lana Bertha Dasen.. 221 (269)
Dubinsky, Celia Yaffe.. .. ..221 (269)
Hanko, Norma Elizabeth Jane Murray.. 221 (270)
Lawrence, Alsye Mae Lissemore.. .. ..221 (270)
Dundas, Eileen Edna Paget Bray.. ..221 (270)
Clark, Violet Olive Magdalene Allchin.. 221 (270)
Carmichael, William John.. .. ..221 (270)
Thompson, Eileen Ardis Locke.. .. ..221 (270)
Bergeron, Margaret Hamilton Wilson..221 (270)
Lagueux, Olivier Pierre Bernard.. .. ..222 (270)
McCormick, Eva Booth Morrison.. ..222 (270)
Hull, Elisa Jamoul.. .. ..222 (270)
Richard, Romeo.. .. ..222 (271)
Mintz, Edith Oberfeld.. .. ..222 (271)
Closner, Sophie Radwolsky.. .. .. ..222 (271)
Fisher, Mona Leah Vineberg.. .. .. ..222 (271)
Hurley, Dorothy Bradford.. .. ..222 (271)

Other Applications to Parliament—

Toronto (The), Hamilton and Buffalo Railway Co., for an Act ratifying and confirming a certain Trust Indenture.. 222

Toronto Type Foundry Company Limited, for an Act extending the life of certain Canadian Letters Patent.. 223

Canadian Nurses' Association, for an Act of incorporation.. .. ..223 (271)

British Columbia Telephone Company, for an Act amending its Act of incorporation 223

APPOINTMENTS.. .. ..229 (275)

CHIEF ELECTORAL OFFICER—

List of returning officers.. .. ..230 (272)

GOVERNMENT NOTICES—

Renewals of licence certificates of Trustees in Bankruptcy for 1947.. 196

Board of Examiners for Dominion Land Surveyors, annual meeting.. 198

Steamship *Sutherland Park*, name changed to that of *Canadian Conqueror*.. 198

Motor vessel *Marshall-Wells*, name changed to that of *Lady Helen II*.. 198

GOVERNMENT NOTICES—*Cont'd*

Motor vessel *R.C.M.P. Vigil II,* name changed to that of *Fala*.. 198

List of persons naturalized under the Naturalization Act during August, 1946.. 199

Partial Statements of fees, etc., which may be collected by Composers, Authors and Publishers Association of Canada Ltd. (Published also as Extra No. 1, dated 8/1/47).. .. ..210 (260)

Motor vessel *Almara,* name changed to that of *Island Despatcher*.. 233

Cancellation list, dated December 31, 1946, of registrations under the War Charities Act.. 234

Unity (The) Fire Insurance Corporation, licensed.. 235

Dominion (The) Fire Insurance Company, licensed.. 235

Providence (La) Compagnie, d'Assurances contre l'Icendie, licensed.. 235

Liberty Mutual Insurance Company, licensed 236

List of insurance companies licensed during the week ended December 31, 1946.. 236

Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. .. .. ..236 (277)

Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada.. ..251 (286)

Public Works, Dept. of—Tenders for—
Breakwater replacement, Little Cape, N.B. (Second call).. .. ..197 (276)

Nurses' Home Building, Fort Qu'Appelle, Sask... .. ..198 (276)

64-foot diesel tug.. .. ..236 (276)

Charters granted to—
Realty Leaseholds Limited.. 254
Fortrade Corporation (Canada) Limited.. 254
Raymills Ltd... 254
Lynn Ltd., Eve.. 254
Compagnie (La) Plastone du Canada Limitée—The Plastone Company of Canada Limited.. 254
Laberge (Charles) Industries Ltd... 254
Ryan Brothers Western Limited.. 254
L & A Amusement Company Limited.. .. 254
Sheck Bros. Limited.. 254
Trans-Continental (The) Agencies Company Limited.. 254
Measured Music Company Limited.. .. 255
Bradville Drilling and Exploration Limited 255
Parcels-to-Europe Limited.. 255
Ice Cream Novelties Ltd... 255
Norwil Limited.. 255
Mutual Sales Company Limited.. 255
Airduct Cleaning Company Limited.. .. 255
Canadian Council of Laymen.. 255
B & W Precision Heat Treating Co. Ltd... 255
Canadian Union Line Limited 255
Twin Flex Foundations Limited.. 255

Supplementary letters patent issued to—
McFarlane Woodenware Company Limited 256
Niagara Starch Company Limited.. 256

GOVERNMENT NOTICES—*Cont'd*

Post Office Transactions up to the 1st January, 1947.. 256

Post Office Savings Bank Account for September, 1946.. .. ..292 (291)

Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at January 15, 1947.. .. ..292 (291)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank (The) of Nova Scotia, dividend No. 309.. 223

Dominion (The) Bank, dividend No. 257.. .. 223

Canadian (The) Bank of Commerce, dividend No. 240.. 223

Imperial Bank of Canada, dividend No. 226.. 224

Home Oil Distributors Ltd., installation of a stationary barge and submarine cable in the Fraser River at Steveston, B.C.. plans deposited.. 224

Greater Vancouver Water District, laying of water-supply pipes in the Pitt River, plans deposited.. 224

Victoria Dock Co. Ltd., construction of piers in James Bay, Victoria Harbour, plans deposited.. 224

Shell Oil Company of British Columbia, Ltd., construction of wharf approach, etc., Port Alberni Harbour, plans deposited.. 224

Detroit (The) and Windsor Subway Company, annual meeting.. 225

Canadian (The) Transit Company, annual meeting.. 225

London (The) Life Insurance Company, annual general meeting.. 225

Firestone Textiles Ltd., number of directors.. 225

Firestone Tire & Rubber Company of Canada Ltd., number of directors.. 225

Marathon (The) Paper Mills of Canada Ltd., construction of log storage pond, etc., in Port Munro of Lake Superior, plans deposited.. 225

Birds Eye Foods (Canada) Ltd., number of directors.. 226

Horner (Frank W.) Limited, number of directors.. 226

Louisiana Corporation Ltd., surrender of charter.. 226

Elliott-Haynes Ltd., head office.. 226

Canadian Livestock Co-operative (Maritimes), surrender of charter.. 226

Canadian National Rly. Co., deposit of Guarantee *re* payment of principal and interest on C.N.R. Co. Guaranteed Bonds dated as of January 2, 1947.. 226

Precision-Built Homes Ltd., head office.. .. 227

Squibb (E. R.) & Sons of Canada, Ltd., number of directors.. 227

Bakelite Company (Canada) Ltd., number of directors.. 227

Brunner, Mond Canada Sales, Ltd., number of directors.. 293

NATIONAL DEFENCE—

Canadian Army—
General Orders, etc.—
Nos. 286-290—18th Dec., 1946.. 214

Royal Canadian Air Force—
Awards, Appointments, etc.—
AFRO 17—10th Jan., 1947.. 215

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE.. ..195 (195)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of Ontario*

Magnan, S. F.—Caledonia.. 196
White Canadian Aircraft Ltd.—Grimsby.. 197

Province of Quebec

General Metalware Company of Canada Reg'd.—Montreal.. 197
Skyway Aluminum & Brass Co.—Montreal 197
Coté, J. L.—Sherbrooke.. 197
Service Beauty Sales Reg'd.—Montreal..(259)
Chalifour, Estate of the late E.—Quebec..(259)
Hochelaga Fruit Store—Montreal.. .. ..(259)
Consolidated Sanitary Supplies Reg'd—Montreal.. .. .. (260)
Fleury, J. A. L.—Montreal.. .. ..(260)

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Waldman, S.—Winnipeg, Man.. 196
Waldman, P.—Winnipeg, Man.. 196
McConnell, D.—Montreal, Que.. 196
Glassco, F. E.—Windsor, Ont.. 196
Roberge, F.C.—Montreal, Que.. .. ..(258)
Lafortune, A.—Montreal, Que.. .. ..(258)
Champagne, E.—Montreal, Que.. .. .. ..(258)
Bourgie, H.—Montreal, Que.. .. ..(258)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—*Cont'd*
TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
Ross, F. L.—Saint John, N.B.. 196
Crothers, G.—Montreal, Que.. 196
Légaré, J. C.—Quebec, Que.. .. ..(258)
Simard, P.—Lac des Aigles, Que.. .. .. ..(258)
Lachance, E.—Notre Dame des Laurentides, Que.. .. ..(258)
Bennett, J. F.—Arvida, Que.. .. ..(258)
Perron, R.—Ste. Anne de Chicoutimi, Que. (259)
Charcuterie et Epicerie Modernes Enrg.—Victoriaville, Que.. .. ..(259)
Kold Air Refrigerator Ltd.—Montreal, Que.(259)

ORDERS IN COUNCIL—

5090 (M.R.)—12th Dec., 1946—Amending the Regulations governing the granting of yearly licences and permits to cut timber on Dominion lands.. 227

5092 (M.R.)—12th Dec., 1946—Reinstatement of certain mineral claims reported in the name of Canuck Explorers Limited.. 229

5358 (N.R.)—30th Dec., 1946—Closing the Port of St. Armand, Que., and establishing the Outport of Phillipsburg as a Port of Entry.. 229

PROCLAMATIONS—

Coming into force of The Veterans' Business and Professional Loans Act.. .. ..229 (271)

Coming into force of "An Act to amend the Family Allowances Act, 1944".. .. .. ..230 (271)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 4—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, JANUARY 25, 1947

OTTAWA, SAMEDI 25 JANVIER 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonces dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite,* doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

THE BANKRUPTCY ACT

LIST of Trustees in Bankruptcy licensed under Section 36.

CITY OF MONTREAL

Name of Trustee	*Address*	*Date of Licence*
Perras, Claude	Montreal	Jan. 17, 1947.
Courtois, Paul Emile,	Montreal	Jan. 17, 1947.

PROVINCE OF QUEBEC

Beaulac, Polydore,	Shawinigan Falls	Jan. 17, 1947.

JAMES FRANCIS,
Acting Superintendent of Bankruptcy.

Ottawa, January 22, 1947. 4-1

Discharge of Assignors

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE SUPREME COURT OF ONTARIO
(IN BANKRUPTCY)

IN THE MATTER of the bankruptcy of Leopold W. McLennan, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that Leopold W. McLennan, the bankrupt was discharged by Order of this Court bearing date the 29th day of October, 1946, such discharge to become effective the 28th day of February, 1947.

F. M. MOFFAT,
Trustee.

4-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Nathan Fine, of the City of Peterborough, in the Province of Ontario, debtor.

NOTICE is hereby given that by an Order of the Court dated the 28th day of November, 1946, the aforesaid debtor is discharged as of the 31st day of December, 1946.

Dated at Toronto this 15th day of January, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MENS TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee.

4-1

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of T. J. Tubie, of the City and District of Montreal, and therein carrying on business alone under the firm name and style of "Modern Woodcrafters Reg'd," bankrupt.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 19th day of December, 1946.

Dated at Montreal, this 14th day of January, 1947.

ALBERT LAMARRE,
Trustee.

Office of Duclos, Lamarre & Inns:
10 St. James St. East,
Montreal 1, Que. 4-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Fraser Airborne Products Limited, a corporation duly incorporated, having its head office in the City and District of Montreal, bankrupt.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 11th day of December, 1946.

Dated at Montreal, this 14th day of January, 1947.

HAROLD J. INNS,
Trustee.

Office of Duclos, Lamarre & Inns:
10 St. James St. East,
Montreal 1, Que. 4-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Sho-Art Service Inc., a body politic and corporate duly incorporated, having an office and place of business in the City and District of Montreal, bankrupt.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 19th day of December, 1946.

Dated at Montreal, this 14th day of January, 1947.

ALBERT LAMARRE,
Trustee.

Office of Duclos, Lamarre & Inns:
10 St. James St. East,
Montreal 1, Que. 4-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Joseph Paul Coley, manufacturer, of the City and District of Montreal, doing business under the firm name and style of "Coley Manufacturing Company," bankrupt.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 23rd day of December, 1946.

Dated at Montreal, this 14th day of January, 1947.

HAROLD J. INNS,
Trustee.

Office of Duclos, Lamarre & Inns:
10 St. James St. East,
Montreal 1, Que. 4-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Walter Toy Company Limited, of the Town of Port Credit, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of creditors held on the 14th day of January, 1947, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Toronto this 15th day of January, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee,
137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 4-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Walter Trading Company Limited, of the Town of Port Credit, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of creditors held on the 14th day of January, 1947, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Toronto this 15th day of January, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee,
137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 4-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Marcel Leduc and Harry Richard Walford, trading as "Skyway Aluminum & Brass Co.", 514 Baldwin St., Montreal, Que.

NOTICE is hereby given that the undersigned was duly appointed trustee of the estate of Marcel Leduc and Harry Walford, trading as "Skyway Aluminum & Brass Co.", 514 Baldwin Street, Montreal, Que., at a statutory meeting of creditors, held on the 15th day of January, 1947, at the Court House, at Montreal, Que.

CHARLES P. DUMAS,
760 Victoria Square,
Montreal, Que. 4-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Joseph Leopold Cote, merchant, of the City of Sherbrooke, in the Province of Quebec, Canada, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the eighteenth day of January, 1947, duly appointed trustee of the above estate.

G. S. SHARPE,
4-1 Trustee.

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Regal Optical Company Limited, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, debtor.

NOTICE is hereby given that Regal Optical Company Limited, of Toronto, made an assignment on the 17th day of January, 1947; and that the first meeting of creditors will be held on the 28th day of January, 1947, at the hour of 2 o'clock in the afternoon, at my office, 199 Bay Street, in the City of Toronto.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Toronto, this 18th day of January, 1947.

F. M. MOFFAT,
Custodian.

199 Bay Street,
Toronto, Ont. 4-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Harbour Improvements, Belleville, Ontario", will be received until 3 p.m., Wednesday, February 5, 1947, for harbour improvements, Belleville, Hastings County, Ontario.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the offices of the District Engineers, Hunter Building, Ottawa, and G.P.O. 36 Adelaide Street, East, Toronto, and at the Post Offices, Belleville, Ontario; Picton, Ontario; Kingston, Ontario and Trenton, Ontario.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $20, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 15, 1947. 4-1

DEPARTMENT OF FISHERIES

NOTICE

BY Order in Council of the 23rd day of December, 1946, P.C. 5265, and under the authority of Section 34 of the Fisheries Act, 22-23 George V, Chapter 42, subsection 9 of section 9 of the Special Fishery Regulations for British Columbia which were adopted by Order in Council of April 26, 1938, P.C. 899, as amended, were further amended for the present season of 1946-47 only so as to permit the taking of herring by purse-seines in the West Coast sub-district as defined in such Regulations up to a total of 40,000 tons.

D. B. FINN,
Deputy Minister.

Ottawa, January 14, 1947. 4-1

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the appli-

cation is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or muncipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

PRIVATE BILLS

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) When a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in

(7) In this Standing Order the term "proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

MAP OR PLAN WITH BILLS

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railways or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Gladys Elizabeth Thompson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Frank Sinton Dorrance, Doctor of Medicine, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec this 21st day of December, 1946.

HENRI BOURDON,
Solicitor for Petitioner.

152 Notre Dame Street East,
Montreal, Que. 1-4

TAKE Notice that Thelma Lillian Dalton Hilger alias Goernert, of Montreal, Que., waitress, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for a bill of divorce from Henry Gustav Hilger alias Goernert, of Montreal, Que., superintendent, on the ground of adultery.

Montreal, December 23, 1946.

B. BENNO COHEN,
Solicitor for Applicant.

231 St. James Street West,
Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Irja Alina Agnes Vaisanen Shanahan, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Patrick John Shanahan, sergeant detective, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

S. W. WEBER,
Solicitor for Applicant.

276 St. James Street West,
Montreal 1, Que. 1-4

NOTICE is hereby given that Lillian Guerasio, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Dominique Galardo, industrialist, of the same place, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 27th day of December, 1946.

MARIO E. LATTONI, K.C.,
Attorney for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Jessie Leonard Simpson Clunie, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Clunie, watchmaker, also of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of desertion and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 23rd day of December, 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.

Room 604 Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Rose Nemerofsky Silverstein, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, (Abraham) Isidore Silverstein, merchant, formerly of the City and District of Montreal, and presently in the City of Melbourne, Australia, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 24th day of December, 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.

Room 604 Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 1-4

TAKE Notice that Robert Alfred Nall, manager, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or next following ensuing session, for a bill of divorce from Joyce Hazel Watson, Montreal, Quebec, for adultery.

Montreal, December 5, 1946.

GORDON M. WEBSTER,
1-4 Solicitor for Petitioner.

TAKE Notice that Eileen Maude Gardner Richards, Montreal, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Joseph Alexander Richards, Montreal, Que., technician, for adultery.

Montreal, the 23rd December, 1946.

BADEAUX & BADEAUX,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Margaret Lillian McCorkell, of the City and District of Montreal, comptometer operator, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Elmer Raymond Baldwin, salesman, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal this 2nd day of November, 1946.

CLARENCE ROSENHEK,
Solicitor for the Applicant.

Suite 609, 10 St. James St. West,
Montreal 1, Quebec. 1-4

NOTICE is hereby given that Dame Eva Greenblatt, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Lewis Thow, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 26th day of December, 1946.

MAURICE HARTT,
Solicitor for Applicant.

132 St. James St. West,
Room 600, Montreal. 1-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Clara Woods, of Montreal, P.Q., will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Cross, mechanic, of Montreal, P.Q., on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 24th day of December, 1946.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
1-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Rose Waselevsky, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ovido Balakirsky, also known as Ovido Black, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 30th day of December, A.D. one thousand nine hundred and forty-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 2-4

NOTICE is hereby given that Woolf (Robert) Cook, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, barber, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Yetta Helman, residing in the City of Los Angeles, in the State of California, U.S.A., on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 18th day of April, 1946.

STEIN & STEIN,
Solicitors for Applicant.

1-4

NOTICE is hereby given that Maurice Michael, manufacturer, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Rachel Elias Michael, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 20, 1946.

MARCUS & FEINER,
Attorneys for Applicant.

610 St. James Street West,
Montreal, Que. 1-4

TAKE Notice that Ethel Florence Rhodes alias Crowdy, of Montreal, Que., housewife, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for a bill of divorce from her husband, Gabriele Pompetti alias Basto, of Montreal, Que., soldier, on the ground of adultery.

Montreal, December 31, 1946.

B. BENNO COHEN,
Solicitor for Applicant.

231 St. James Street West,
Montreal. 2-4

NOTICE is hereby given that Alexander Monteith, broker, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Vera Irene Price, of the City of London, England, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 26th day of December, A.D. One thousand nine hundred and forty-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.

Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street West,
Montreal, Que. 2-4

NOTICE is hereby given that Eileen Edna Paget Bray, of the City and District of Montreal, Prvince of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Douglas Albert Dundas, hairdresser, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of January, 1947.

BEN BERNSTEIN, K.C.,
Attorney for Applicant.

231 St. James St. West,
Suite 814,
Montreal, P.Q. 2-4

NOTICE is hereby given that Margaret Lana Bertha Dasen, housewife, of the City of Outremont, the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Otto Scheffer, publisher, of the City of Outremont, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 30th day of December, 1946.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 2-4

NOTICE is hereby given that Celia Yaffe, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Issy (Isodore) Dubinsky, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 31st day of December, 1946.

SPERBER, BERGER, GOLD & LAPIN,
Attorneys for Applicant.

Suite 918, Transportation Building,
132 St. James St. West,
Montreal. 2-4

NOTICE is hereby given that Norma Elizabeth Jane Murray, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Anton Hanko, clothing operator, of the City of Longueuil, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 23rd day of December, 1946.

ARTHUR LEVIN,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 2-4

TAKE Notice that Alsye Mae Lissemore Lawrence, waitress, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Edward William Lawrence, postal clerk, of Verdun, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 31, 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 2-4

NOTICE is hereby given that Dame Violet Olive Magdalene Allchin Clark, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Thomas Clark, fitter, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 31st day of December, 1946.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Room 803, Tramways Bldg.,
159 Craig St. West,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that William John Carmichael, of the City and District of Montal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, achinist, the lawful husband of Mary Irene de epentigny Carmichael, of the same place, will apply the Parliament of Canada, at the next or following ısuing session thereof, for a bill of divorce from s wife, Mary Irene de Repentigny Carmichael, ı the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, is 7th day of January, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

ramways Building,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Eileen Ardis Locke Thompson, of the City and District of Montal, in the Province of Quebec, will apply to the arliament of Canada, at the next session thereof, or her application be not then heard, at the followıg session thereof, for a bill of divorce from her usband, Frank Noble Thompson, salesman, of the ity and District of Montreal, on the ground of dultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, his 2nd day of January, 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Attorney for Petitioner.

23 Mayor St., Suite 2,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Margaret Hamilton Wilson, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and there residing at 2009 Mansfield Street, Apartment 60, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rodolphe Maurice Bergeron, sales engineer, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and there residing at 6660 Des Ecores Street, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, 8th day of January, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that Olivier Pierre Bernard Lagueux, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, consulting engineer, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or at the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Dame Mary Bridgit Smith, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

GUY ROUSSEAU,
Attorney for Petitioner.

60 St. James St. West,
Room 203, Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Eva Booth Morrison, housewife, of the City of Three-Rivers, Province of Quebec, presently residing in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, James McCormick, Jr., manager, of the City of Three-Rivers, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 9th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that Elisa Jamoul, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Norman Granville Hull, of the City of Westmount, District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 10, 1947.

LOVELL C. CARROLL, K.C.,
3-4 Attorney for Petitioner.

TAKE Notice that Romeo Richard, restaurateur, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Emelia Bourque Richard, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 10, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal, Que. 3-4

NOTICE is hereby given that Dame Sophie Radwolsky Closner, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Closner, commercial traveller, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of September, 1946.

S. W. WEBER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 512,
Montreal 1, Que. 3-4

NOTICE is herewith given that Edith Oberfeld, housewife, of the City and District of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, David Mintz, clerk, of the City of Outremont, District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

ADOLPHE GARDNER, K.C.,
Attorney for Applicant.

210 St. James St. West,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Mona Leah Vineberg, having her domicile and residence in the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Herbert Julian Fisher, physical instructor, having his domicile and residence in the City of Outremont, district of Montreal, in the Province of Quebec, on ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 8th day of January, 1947.

MONA LEAH VINEBERG FISHER,
Petitioner.

2780 Willowdale St.,
Montreal. 3-4

TAKE Notice that Dorothy Bradford Hurley, of the City of Lachine, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Howard Densimore Hurley, machinist, of the Town of Arvida, District of Chicoutimi, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, January 14, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
3-4 Solicitor.

NOTICE is hereby given that Frances Eileen Scribner Mackay, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from George Gordon Mackay, radio-engineer, Montreal, Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, Que., the 14th January, 1947.

JOHN E. CRANKSHAW, K.C.,
4-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Stewart Davidson Myles, student, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Nora Claire Hall, of the City of Moose Jaw, in the Province of Saskatchewan, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of January, 1947.

MEYEROVITCH, BATSHAW & LEVY,
Solicitors for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, P.Q. 4-4

NOTICE is hereby given that Mildred Lillian Flude, domiciled in the Province of Quebec, presently residing at the City of Toronto, in the County of York, in the Province of Ontario, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Albert Edward Flude, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, salesman, on the ground of adultery and desertion. The plaintiff will also apply for custody of the infant child of the marriage and for support and maintenance for herself and for the said infant child.

Dated at Toronto, Province of Ontario, this 16th day of January, 1947.

MILDRED LILLIAN FLUDE.
4-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Alice Lancaster Chenoweth, legally domiciled in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at 135 Summer Avenue, Town of Reading, State of Massachusetts, one of the United States of America, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, David MacPherson Chenoweth, manager, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 3 Redpath Row, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 10th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 4-4

NOTICE is hereby given that Lillian Elizabeth Harris, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Roy Cunningham, salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this seventeenth day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 4-4

NOTICE is hereby given that Saul Jack Costin, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Marguerite Diane Westwell Costin, waitress, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 4th day of December, 1946.

BERNARD DIAMOND,
Solicitor for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Isabel Lindsay Mackay, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, residing at 4866 Cote des Neiges Road, in the said City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Henry Irvin Holger Dietz, residing at 3459 Drummond Street, in the said City of Montreal, accountant, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 6th day of December, 1946.

MANN, LAFLEUR & BROWN,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Charles McDowall, engineer, of the City of Westmount, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Dame Yvonne Tutill, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 20th day of January, 1947.

GUY ROUSSEAU,
Attorney for Petitioner.

60 St. James St. West,
Room 203, Montreal. 4-4

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

TORONTO TYPE FOUNDRY COMPANY LIMITED

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada at the next or following ensuing session thereof, for an Act that Letters Patent

No. 266,582, dated December 7, 1926, inventor Reuben Hitchcock. Title "Sheet Feeding Machines of the Suction Type"; and Letters Patent

No. 283,101, dated September 4, 1928, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper Handling Machines",

both owned by Toronto Type Foundry Company Limited, which expired respectively on December 7, 1944 and September 4, 1946, be revived or that new Letters Patent be issued for the same Inventions for the term of six years from the respective dates when such Letters Patent expired; and for an Act extending for six years from the respective dates when they would otherwise expire the terms for which certain Canadian Letters Patent owned by the said Company were granted. The said Letters Patent being as follows:

No. 323,334, dated June 14, 1932, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper or the Like Sheet Operating Machines".

No. 343,638, dated July 31, 1943, inventor Reuben Hitchcock. Title "Paper Handling Machines".

No. 376,688, dated September 27, 1938, inventor William Horace Draper. Title "Folding Machine".

No. 328,639, dated December 20, 1932, inventor Thomas Cook. Title "Collating Device".

No. 332,292, dated May 9, 1933, inventor Harold Mason. Title "Paper Holding and Ruling Machine".

No. 292,206, dated August 13, 1929, inventor Fred L. Manny. Title "Stapling Machine".

Dated at Toronto, Ontario, this 24th day of December, 1946.

BLAKE, ANGLIN, OSLER & CASSELS,
Solicitors for the Applicant.

25 King Street West,
Toronto, Ontario.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE, & HENDERSON,
Their Ottawa Agents.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 1-4

CANADIAN NURSES' ASSOCIATION

NOTICE is hereby given that Canadian Nurses' Association, an unincorporated association having its head office in the City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for an Act of Incorporation under the name of Canadian Nurses' Association with the following amongst other objects:—(*a*) to dignify the profession of nursing by maintaining and improving the ethical and professional standards of nurses in Canada; (*b*) to encourage the members to participate in affairs promoting the public welfare; (*c*) to encourage an attitude of mutual understanding with the nurses of other countries; and with such powers and obligations as are incidental to such an Association.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

GERTRUDE M. HALL,
2-4 General Secretary.

MacDougall, Scott, Hugessen & Macklaier,
Solicitors for Applicants.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY

NOTICE is hereby given that British Columbia Telephone Company will apply to the Parliament of Canada, at the session opening on the 30th day of January, 1947, or if this application cannot be heard at that session, then at the next session thereof, for an Act amending its Act of Incorporation, Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41 to empower it to increase its authorized capital stock from Eleven Million ($11,000,000) Dollars to Twenty-five Million ($25,000,000) Dollars, subject always to the approval of The Board of Transport Commissioners for Canada to the issue, sale or other disposition of such stock or any part thereof; and to effect the repeal of subsection (3) of Section 6 of Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41.

Dated at Vancouver, Province of British Columbia, the 14th day of January, 1947.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY,
By Sherwood Lett,
Solicitor for Applicant.

626 West Pender Street,
Vancouver, Province of
British Columbia. 3-4

QUEBEC NORTH SHORE AND LABRADOR RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for an Act to incorporate a railway company under the name of Quebec North Shore and Labrador Railway Company, with power to construct and operate a railway starting at a point on the St. Lawrence River, somewhere between the Riviere Marguerite and Riviere Moisie, in the Province of Quebec; thence in a northerly direction following the valley of the Riviere Moisie or the valleys of the Riviere Moisie and Wacouno River to the southern boundary of Labrador; thence in a northerly direction to a point on the northern boundary of Labrador in the vicinity of Ruth Lake; thence northwesterly to a suitable port on Ungava Bay; also to construct and operate telegraph and telephone lines, and to charge tolls for the use thereof; to develop, receive, transform, transmit, distribute and supply electric and other power and energy, and to dispose of the surplus thereof, and to collect rents and charges therefor; to construct, acquire, charter and operate and dispose of steam or other vessels; and to construct, acquire and lease terminal stations, facilities, wharves, docks, elevators, warehouses, etc., and to carry on the business of

forwarding agents, wharfingers and warehousemen, and to enter into agreements with any other railway company for the purposes specified in Section 151 of the Railway Act; and to acquire and operate hotels and parks; and to acquire and operate motor cars and bus lines; and to acquire and operate pipe lines for the transmission of oil, natural gas, petroleum and other mineral products; and, subject to the Aeronautics Act, R.S.C., 1927, Chap. 3, to acquire and operate aeroplanes and air services, the said railway and works to be declared a work for the general advantage of Canada.

Dated at Montreal P.Q., this 21st day of January, 1947.

MAGEE & O'DONNELL,
Solicitors for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 4-4

MISCELLANEOUS

THE BANK OF NOVA SCOTIA

DIVIDEND No. 309

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter to shareholders of record of 16th January, 1947, and that the same will be payable on and after Saturday, the first day of February next, at any of the offices of the Bank in Canada.

By Order of the Board,
H. L. ENMAN,
General Manager.

Halifax, N.S., December 10, 1946. 50-7

THE DOMINION BANK

DIVIDEND No. 257

NOTICE is hereby given that a dividend of two and one-half per cent (twenty-five cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 31st January, 1947. The dividend will be payable at the head office of the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of February, 1947, to shareholders of record of the 15th January, 1947.

By Order of the Board,
ROBERT RAE,
General Manager.

Toronto, 12th December, 1946. 51-6

IMPERIAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 226

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty-five cents (25c) per share has been declared for the quarter ending 31st January, 1947, payable at the head office and branches on and after Saturday, the 1st day of February next, to shareholders of record of 31st December, 1946.

By Order of the Board,

W. G. MORE,
General Manager.

Toronto, 18th December, 1946. 52-5

BANK OF MONTREAL
Established 1817

DIVIDEND No. 335

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty cents per share upon the paid-up capital stock of this Institution has been declared for the current quarter, payable on and after Saturday, the first day of March next, to shareholders of record at close of business on 31st January, 1947.

By Order of the Board,

B. C. GARDNER,
General Manager.

Montreal, 14th January, 1947. 4-4

THE ROYAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 238

NOTICE is hereby given that a dividend of two per cent (twenty cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter and will be payable at the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on the 31st day of January, 1947.

By Order of the Board,

JAMES MUIR,
General Manager.

Montreal, Que., January 14, 1947. 4-5

THE BANK OF TORONTO

DIVIDEND No. 262

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter, payable at the head office of the Bank and its branches on and after the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on February 15, 1947.

By Order of the Board,

B. S. VANSTONE,
General Manager.

4-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

SHELL Oil Company of British Columbia, Limited, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Alberni at Victoria, B.C., a description of the site and plans of wharf approach, timber cribbing and fill proposed to be built in Block 118, Port Alberni Harbour, at the foot of Argyle Street, Port Alberni, B.C.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the Shell Oil Company of British Columbia, Limited, will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans and for leave to construct the said wharf approach, timber cribbing and earth fill.

Dated this 2nd day of January, 1947.

SHELL OIL COMPANY OF BRITISH COLUMBIA, LIMITED,

By M. G. ROBERTS,
Its Agent.

2-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Victoria Dock Company Limited, of Victoria, B.C., hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Office, Victoria, at Victoria, B.C., a description of the site and plans of piers proposed to be built in James Bay, Victoria Harbour, in front of Lots 4, 5 and 6, Block 70, registered plan Number 219, City of Victoria, Province of British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the Victoria Dock Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said piers.

Dated at Victoria, B.C., this 30th day of December, 1946.

GEORGE PAULIN,
Manager.

2-4 Victoria Dock Co. Ltd.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Marathon Paper Mills of Canada Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Division of Port Arthur at Port Arthur, Ontario, a description of the site and the plans of proposed log storage pond, booms, rock bolts and other improvements in connection with a log storage pond proposed to be built in Port Munro of Lake Superior opposite part of Township Seventy-Seven (77), District of Thunder Bay, Ontario, upon a water lot described as being all the land under the waters of Port Munro of Lake Superior lying to the north of a line which is drawn due East astronomically from a point two hundred (200) feet due South from Station Number 1774 of the traverse of Lake Superior as performed by James S. Dobie, Ontario, Land Surveyor, of record in the Department of Lands and Forests at Toronto on plan dated September 8, 1931. Together with Island JD-2197 (otherwise known as Maw Island) which said Island contains one and six tenths (1·6) acres and is shown on the said plan by James S. Dobie, Ontario Land Surveyor, dated September 8, 1931.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Marathon Paper Mills of Canada Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said log storage pond, booms, rock bolts and other improvements.

Dated at Port Arthur this 13th day of January, 1947.

THE MARATHON PAPER MILLS OF CANADA LIMITED,
Per H. P. KLINESTIVER,
3-4 Vice-President.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE British Columbia Telephone Company hereby gives notice that it has, under Section of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at Vancouver, British Columbia, a description of the site and the plans of a telephone submarine cable proposed to be laid across Vancouver Harbour, from a point at the foot of Chesterfield Avenue in the City of North Vancouver on the north side, to a point just west of old C.P.R. Shed No. 3 and east of C.P.R. Pier "B" & "C" in the City of Vancouver on the south side, both in the Province of British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the British Columbia Telephone Company will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this twenty-fifth day of January, 1947.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY.
4-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

McCLEERY & Weston Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster, at Vancouver, B.C., a description of the site and the plans of wharves, bunkers and conveyors proposed to be built in the Bed of the North Arm of the Fraser River on Water Lots 2874, 5902, and 6010, Group 1, New Westminster District, being between the foot of Oak Street and Hudson Street, Vancouver, B.C.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, McCleery & Weston Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 16th day of January, 1947.

McCLEERY & WESTON LIMITED
4-4

THE CANADIAN TRANSIT COMPANY

NOTICE is hereby given that the annual meeting of the shareholders of The Canadian Transit Company will be held at the office of Detroit International Bridge Company, 1227-21st Street, Detroit, Michigan, on Tuesday, the 4th day of February, 1947, at 2 p.m., for the purpose of electing directors of the Company and for the transaction of any other business authorized or required to be transacted by the shareholders.

S. L. SPRINGSTEEN,
1-4 Secretary.

ANGLO AMERICAN CHEMICALS LTD.

BY-LAW TWENTY-THREE

THE Board of Directors of the Company is hereby increased from four to five and Article 1 of By-law Three of the By-laws of the Company is hereby amended by deleting therefrom the word "four" and replacing the same by "five."

Article 1 of By-law Three will then read:

NUMBER OF DIRECTORS

Article 1. The Board of Directors shall consist of five directors.

—

Certified true copy:
Montreal, 20th January, 1947.

[L.S.] T. S. HOWARD,
4-1 Secretary.

INTERNATIONAL FERTILIZERS LIMITED

Draft from the minutes of a meeting of the Directors of International Fertilizers Limited held at the City of Quebec on the 4th day of January, 1947

ON motion of Mr. Pope, seconded by Mr. Fraser, the following by-law was unanimously adopted.

BY-LAW TO DECREASE THE NUMBER OF DIRECTORS OF THE COMPANY

Whereas it is expedient to reduce the number of directors of the board, it is hereby enacted that the board of directors of International Fertilizers Limited shall be reduced from ten directors to six directors and that the general by-laws of the Company be and are hereby amended accordingly.

Instructions were given to the Secretary-Treasurer to submit this by-law to the Secretary of State as soon as it shall have been ratified by the special meeting of shareholders.

Enacted this 4th day of January, 1947.
[L.S.]

—

Certified a true copy of a by-law duly enacted by the directors and approved by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders, duly called to consider such by-law.

J. GORDON FRASER,
4-1 Secretary.

HARLEY-KAY LIMITED

UNDER the provisions of The Companies Act, Harley-Kay Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada under Section 29 of the said Act, for acceptance of the surrender of its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Toronto this 14th day of January, 1947.

W. E. NODWELL,
4-1 President.

INDUSTRIAL FACTORS CORPORATION LIMITED

BY-LAW No. 66

BE it enacted that By-law No. 64 of the Company is hereby repealed and that the following be substituted therefor:—

The Board of Directors shall consist of four persons and such Board shall be elected at the Annual Meeting and shall hold office until the next Annual Meeting or thereafter until their successors are elected and qualified, and the Board shall have the power to fill any vacancy occurring from time to time pending the Annual Meeting of Shareholders.

—

I, the undersigned, Secretary of Industrial Factors Corporation Limited, certify by these presents that the foregoing by-law was duly adopted on resolution by the board of directors of the Company at a meeting of directors held on the 2nd day of January, 1947, at twelve o'clock noon, and that the said by-law was duly sanctioned at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering the said by-law by at least two-thirds of the votes cast at the said meeting.

[L.S.] N. L. LEVY,
4-1 Secretary.

SILHOUETTE FACTORS LTD.

BY-LAW No. 22

BE it enacted that By-law No. 3 (a) of the Company is hereby repealed and that the following be substituted therefor:—

The affairs of the Company shall be managed by a Board of four Directors, each of whom, at the time of his election and throughout the term of his office, shall be a Shareholder in the Company to the amount of at least one share and not in arrears to any call thereon.

—

I, the undersigned, Secretary of Silhouette Factors Ltd., certify by these presents that the foregoing by-law was duly adopted on resolution by the board of directors of the Company at a meeting of directors held on the 2nd day of January, 1947, at twelve-fifteen o'clock in the afternoon, and that the said by-law was duly sanctioned at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering the said by-law by at least two-thirds of the votes cast at the said meeting.

[L.S.] N. L. LEVY,
4-1 Secretary.

BIGELOW-LIPTAK OF CANADA LIMITED

BY-LAW No. 6

Being a by-law to change the head office of the Company from Leaside, Ontario, to Township of North York, Ontario

BE it enacted as a by-law of Bigelow-Liptak of Canada Limited, that the head office of the Company be changed from Leaside, Ontario, to the Township of North York, Ontario.

Passed by the directors and sealed with the Company's seal this 20th day of January, 1947.

BIGELOW-LIPTAK OF CANADA LIMITED,
H. S. FORD,
President.
J. R. LENNIE,
4-1 Secretary.

ALUMINUM BABY CARRIAGE CO. LTD.

BY-LAW "B"

A By-law to increase the number of Directors

ON motion, duly seconded, it was unanimously resolved:

That the following by-law, to be known as By-law "B" of the Company's By-laws, be and it is hereby enacted as follows:

BY-LAW "B"

1. The number of directors of the Company is hereby increased from four to five;

2. By-law No. 6 of the Company's By-laws is amended by substituting for the word "four", where it appears in the first paragraph thereof, the word "five".

—

I, the undersigned, secretary of Aluminum Baby Carriage Company Limited, hereby certify that the foregoing is a true and correct copy of By-law "B" of the said Company, enacted at a meeting of directors thereof duly called and held on the 28th November, 1946, and that the said By-law "B" was duly ratified, sanctioned and confirmed by all shareholders of the said Company, all of whom were present in person at a special general meeting thereof duly called for the purpose of considering the said by-law, and held on the 28th November, 1946.

[L.S.] G. H. COOK,
4-1 Secretary.

LASALLE LUMBER COMPANY LIMITED

NOTICE is hereby given that LaSalle Lumber Company Limited will make application to e Secretary of State of Canada under the provi- ons of Section 29 of The Companies Act, 1934, for e acceptance of the surrender of its charter on d from a date to be fixed by the said Secretary of ate.

Dated at Toronto this 18th day of January, 1947.

LASALLE LUMBER COMPANY LIMITED,
SAMUEL ROGERS,
Secretary.

RANKLIN RAILWAY SUPPLY COMPANY, LIMITED

NOTICE is hereby given that Franklin Railway Supply Company, Limited, intends to make plication to the Honourable the Secretary of State Canada, for leave to surrender its charter for ncellation in accordance with the provisions of ction 29 of The Companies Act, Canada.

Montreal, P.Q., January 15, 1947.

CECIL B. COOKE,
Assistant-Secretary.

ORDER IN COUNCIL

P.C. 219

T THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

TUESDAY, the 21st day of January, 1947.
PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

HIS Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Secretary of ate for External Affairs and pursuant to the provi- ns of Subsection (2) of Section 2 of The Bretton oods Agreements Act, 1945, is pleased to appoint d doth hereby appoint the Honourable Douglas harles Abbott, Minister of Finance, as Governor the International Monetary Fund and also as overnor of the International Bank for Reconstruc- n and Development, *vice* the Right Honourable mes Lorimer Ilsley.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

PROCLAMATIONS

LEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

EORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada.

WHEREAS in and by section thirteen of The Veterans' Business and ofessional Loans Act, assented to on the thirty-first y of August in the year of Our Lord one thousand ne hundred and forty-six, it is provided that the said Act shall come into force on a day to be fixed by proclamation of Our Governor in Council.

AND WHEREAS it is expedient that the said Act should come into force and have effect upon, from and after the fifteenth day of January in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

NOW KNOW YE that We by and with the advice of Our Privy Council for Canada do by this Our Proclamation declare and direct that the said Act shall come into force and have effect upon, from and after the fifteenth day of January in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this twenty-seventh day of December in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-six and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
2-3 Under Secretary of State.

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

TO ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada.

WHEREAS in and by section three of an Act of the Parliament of Canada, assented to on the thirty-first day of August, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-six, and intituled "An Act to amend the Family Allowances Act, 1944", it is provided that the said Act shall come into force on a day to be fixed by proclamation of Our Governor in Council.

AND WHEREAS it is expedient that the said Act should come into force and have effect upon, from and after the first day of February, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

Now Know Ye that We by and with the advice of Our Privy Council for Canada do by this Our Proclamation declare and direct that the said Act shall come into force and have effect upon, from and after the first day of February, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

Of All Which Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

In Testimony Whereof We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. Witness: Our Right Trusty and Well-Beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

At Our Government House, in Our City of Ottawa, this Third day of January in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-seven and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

3-3

PRIVY COUNCIL

PRIVY COUNCIL

The Unemployment and Agricultural Assistance Act 1940

THE following are abstracts of Orders in Council passed under authority of the above mentioned Act:

P.C. 97 of January 9, 1947—Renewal of loan of $3,610,000 due January 28, 1947, by the Province of British Columbia.

P.C. 122 of January 14, 1947—Renewal of loan of $4,509,000 due January 15, 1947, by the Province of Alberta.

4-1

GOVERNMENT HOUSE

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

25th January, 1947.

The Canadian Army

THE KING has been graciously pleased to give orders for the following appointment to the Most Excellent Order of the British Empire:

To be an additional Officer of the Military Division of the said Most Excellent Order:

Lieutenant-Colonel Arthur Robert Stewart, The Royal Canadian Artillery.

The KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decoration which has been conferred upon the undermentioned in recognition of distinguished services in the cause of the Allies:

Decoration Conferred by the Belgian Government

Grand Officer of the Order of Leopold

General The Honourable Andrew George Latta McNaughton, *C.H., C.B., C.M.G., D.S.O.*, Canadian Army. 4-1

APPOINTMENTS

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS Excellency the Governor General in Council has been pleased to make the following appointments:

14th January, 1947.

The Honourable James Wilfred Estey, and The Honourable Ivan Cleveland Rand, Puisne Judges of the Supreme Court of Canada, and The Honourable Charles Gerald O'Connor and The Honourable John Charles Alexander Cameron, Puisne Judges of the Exchequer Court of Canada, to be Commissioners *per dedimus potestatem,* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths within the Dominion of Canada.

The Honourable Peter Joseph Hughes, Judge of the Appeal Division of the Supreme Court of New Brunswick, to be a Commissioner *per dedimus potestatem,* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths within the Province of New Brunswick.

The Honourable Jules Arthur Gagne and The Honourable Paul C. Casey, Puisne Judges of the Court of King's Bench for the Province of Quebec; and The Honourable Frederick Thomas Collins, The Honourable Alexander John Campbell, The Honourable Thomas Wilfrid Edge, The Honourable Joseph Dalma Landry and The Honourable J. Emile Ferron, Puisne Judges of the Superior Court of the Province of Quebec, to be Commissioners *per dedimus potestatem,* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths within the Province of Quebec.

The Honourable John Bell Aylesworth, The Honourable Robert Everett Laidlaw, The Honourable Dalton Courtwright Wells, The Honourable Percy Edwin Frederick Smily, The Honourable Walter Frank Schroeder, The Honourable John Leonard Wilson, The Honourable Arthur Mahony LeBel, The Honourable Russell Williams Treleaven, The Honourable George Alexander Gale and The Honourable Jean Charles Genest, Judges of the Supreme Court of Ontario, to be Commissioners *per dedimus potestatem,* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths within the Province of Ontario.

The Honourable James Bowes Coyne and The Honourable Hjalmar August Bergman, Judges of the Court of Appeal for Manitoba; and The Honourable Esten Kenneth Williams, Chief Justice of the Court of King's Bench for Manitoba, to be Commissioners *per dedimus potestatem,* to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths within the Province of Manitoba.

The Honourable Donald Alexander McNiven and The Honourable William Gladstone Ross, Judges of the Court of King's Bench for Saskatchewan, to

be Commissioners *per dedimus potestatem*, to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths within the Province of Saskatchewan.

The Honourable HAROLD HAYWARD PARLEE, Judge of the Appellate Division of the Supreme Court of Alberta; and The Honourable CLINTON J. FORD, The Honourable HUGH JOHN MACDONALD and The Honourable JAMES BOYD MCBRIDE, Judges of the Trial Division of the Supreme Court of Alberta, to be Commissioners *per dedimus potestatem*, to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths within the Province of Alberta.

The Honourable ARTHUR DOUGLAS MACFARLANE, The Honourable JOHN OWEN WILSON and The Honourable ANDREW MILLER HARPER, Judges of the Supreme Court of British Columbia, to be Commissioners *per dedimus potestatem*, to tender and administer the Oath of Allegiance and other oaths within the Province of British Columbia.

HUGH L. KEENLEYSIDE, Esquire, to be Deputy Minister of Mines and Resources, and Commissioner of the Northwest Territories, effective 15th March, 1947.

STEWART BATES, Esquire, of the City of Ottawa, in the Province of Ontario, to be Deputy Minister of Fisheries, effective the 15th January, 1947.

WILFRID GORDON MILLS, Esquire, C.M.G., to be Deputy Minister of National Defence.

ALEXANDER ROSS, Esquire, C.M.G., to be Associate Deputy Minister of National Defence.

JOSEPH ETIENNE GERARD PAUL MATHIEU, Esquire, D.S.O., to be Associate Deputy Minister of National Defence.

Major C. R. LAMOUREUX, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, to be Gentleman Usher of the Black Rod. 4-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF FISHERIES

NOTICE

BY Order in Council of the 14th day of January, 1947, P.C. 131, and under the authority of Section 34 of the Fisheries Act, 22-23 George V, Chapter 42, subsection 9 of section 9 of the Special Fishery Regulations for British Columbia, which were adopted by Order in Council of April 26, 1938, P.C. 899, as amended by Order in Council of December 23, 1946, P.C. 5265, was further amended for the current season of 1946-47 only so as to permit, in the event of herring catches in such season by purse-seines in the west coast subdistrict as defined in such regulations reaching a total of 40,000 tons before that date, the continuance of the taking of herring by means of purse-seines in such subdistrict to and including February 5, 1947, provided that the provisions of section 9 of the aforesaid Regulations shall otherwise continue in full force and effect in respect to such fishing, including the authorization whereby the Chief Supervisor, as defined in such Regulations, may prohibit such herring fishing at an earlier date than February 5, 1947, should he deem such to be necessary for conservation purposes.

STEWART BATES,
Deputy Minister.

Ottawa, January 21, 1947. 4-1

78390—2

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 31st December, 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificates of registry have been issued:

Company	*Class of business*
The Aetna Casualty and Surety Company.	Aircraft Insurance, excluding insurance against loss of, or damage to, an aircraft, Automobile Insurance, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile, Employers Liability Insurance, Plate Glass Insurance, Public Liability Insurance, Theft Insurance, and Water Damage Insurance, in addition to Guarantee Insurance, for which it is already registered.
North British & Mercantile Insurance Company Limited.	Aircraft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
2-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

BOARD OF EXAMINERS FOR DOMINION LAND SURVEYORS

NOTICE is hereby given that under the provisions of the Dominion Lands Surveys Act, the Board of Examiners for Dominion Land Surveyors will meet at Ottawa on Monday, the tenth day of February, 1947, for the examination of candidates for admission as articled pupils, for commissions as Dominion Land Surveyors and for certificates as Dominion Topographical Surveyors.

Examinations will be held at Ottawa in the province of Ontario; at Winnipeg in the province of Manitoba; at Saskatoon in the province of Saskatchewan and at Edmonton in the province of Alberta.

A. W.-W. COLE,
Secretary,
Board of Examiners for
3-4 Dominion Land Surveyors.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for additions and alterations to Clearwater Lake Indian Hospital, The Pas, Manitoba, and sewage disposal system," will be received until 3 p.m., Wednesday, February 19, 1947, for additions and alterations to Clearwater Lake Indian Hospital, The Pas, Manitoba, and sewage disposal system.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, Messrs. Northwood & Chivers, Architects, 406 Nanton Building, Winnipeg, Manitoba and at the Public Building, The Pas, Manitoba.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office, and the office of Messrs. Northwood & Chivers, Architects, 406, Nanton Building, Winnipeg, Manitoba will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $200.00 in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 20, 1947. 4-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

Errata

IN the list concerning the award of the Royal Canadian Mounted Police Long Service and Good Conduct Medal, published in the *Canada Gazette* No. 1, Vol. LXXXI, dated January 4, 1947, page 30:

FOR: "Assistant Commissioner L. J. Nicholson, M.B.E.",

READ: "Assistant Commissioner L. H. Nicholson, M.B.E.".

FOR: "Sub-Inspector A. R. Cassivi,"
READ: "Sub-Inspector A. R. Ascah."

FOR: "12174, Corporal Mabee, D.,"
READ: "12174, Acting Corporal Mabee, D."

FOR: "10431, Staff-Sergeant Desrosiers, J.E.E.,"
READ: "10431, Staff-Sergeant DesRosiers, J.E.E."
4-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

January 16, 1947.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize

Mr. George Moffitt as Vice-Consul of the United States at Hamilton, Ontario. 4-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

January 16, 1947.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize

Mr. Juan L. Gorrell as Vice Consul of the United States at Windsor, Ontario. 4-1

IN THE EXCHEQUER COURT OF CANADA

GENERAL ORDER

GENERAL sittings of the Exchequer Court of Canada for the trial of cases, etc., will be holden at the following times and places, provided that some case or matter is entered for trial or set down for hearing at the office of the Registrar of the Court at Ottawa, on or before the 13th day of March, A.D. 1947; and if no case or matter is so entered or set down for such sittings, then the same shall not be holden, viz:

At the Court House, in the City of Edmonton, Alta., commencing on Wednesday, the 19th day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Prince Rupert, B.C., commencing on Monday, the 24th day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Victoria, B.C., commencing on Monday, the 31st day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Vancouver, B.C., commencing on Wednesday, the 2nd day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Calgary, Alta., commencing on Monday, the 21st day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Regina, Sask., commencing on Monday, the 28th day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Winnipeg, Man., commencing on Thursday, the 1st day of May, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

Dated at Ottawa, this 14th day of January, A.D. 1947.

C. G. O'CONNOR,
4-4 J. E. C.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, January 18, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 8 in 1947, dated the 17th January, 1947, permission has been granted under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the names of the following steamships, as indicated below, all owned by Imperial Oil Limited, 56 Church Street, Toronto, Ont.;

Old Name	Official Number	Port of Registry	New Name
Acadialite	154,480	Montreal, Que.	*Imperial Cornwall*
Imperoyal	135,209	Sarnia, Ont.	*Imperial Cobourg*
Iocolite	134,514	Sarnia, Ont.	*Imperial Kingston*
Sarnolite	134,515	Sarnia, Ont.	*Imperial Sarnia*
Simcolite	155,282	Montreal, Que.	*Imperial Simcoe*
Talaralite	137,907	Montreal, Que.	*Imperial Midland*
Windsolite	138,580	Windsor, Ont.	*Imperial Windsor*

H. V. ANDERSON,
4-1 Director of Marine Services.

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Assistant, Grade 1, Experimental Farm (Agronomy) Male, Department of Agriculture, Indian Head, Saskatchewan.

Buglass, Ernest, O.A.S., Indian Head, Sask.
Wyler, Oscar Eugene, O.A.S., Saskatoon, Sask.

Assistant, Grade 2, Experimental Farm, Lacombe, Alberta, Experimental Farms Branch, Dominion Department of Agriculture.
Allen, Harvey Tansley, Edmonton, Alberta.

Assistant, Grade 1, Experimental Farm, Smithers, British Columbia, Dominion Department of Agriculture.
Fraser, Leon Douglas, West Summerland, B.C.

Assistant Armament Supply Officer, Ottawa, Ontario, Department of National Defence, Naval Service.
Buchanan, Thomas Hugh, O.A.S., Edmonton, Alta.
Gleadow, Raymond Lawrence, O.A.S., Hamilton, Ontario.
Brooks, Merrill Vincent, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Cooper, Harold William LeHeup, O.A.S., Hamilton, Ontario.
Gardener, William Ernest, Toronto, Ontario.
Robinson, Robert MacDonald, Ottawa, Ontario.
Holland, Ivor John, Ottawa, Ontario.
Valiquette, Joseph Walter, Ottawa, Ontario.

Assistant Chief, Civil Service Health Division, Male, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch.
Davey, Eru Lennon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Procter, Henry Archibald, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Assistant Secretary, Male, Office of the High Commissioner for Canada, London England, Department of External Affairs.
Sigvaldason, John Peter, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hutchins, John Anderson, O.A.S., Westmount, P.Q.
Brearley, Reginald John, O.A.S., Ottawa, Ont.

Assistant Technician, Grade 2, Halifax, Nova Scotia, Department of National Health and Welfare.
Scott, James Melville, O.A.S., Sydney Mines, N.S.
Lee, Audber Scott, O.A.S., Halifax, N.S.
Pottie, James Clarence, Halifax, N.S.
*Woodhouse, Leslie Byron, Halifax, N.S.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Associate Bacteriologist, Halifax, Nova Scotia, Department of Fisheries.
Brownlee, Wesley James, Halifax, N.S.

Audit Accountant, Grade 1, Male, (Present vacancies at Ottawa, Montreal, Toronto, Vancouver, Maritime Provinces and Prairie Provinces), Office of the Auditor General.
Holmes, Gordon Albert, O.A.S., Ottawa, Ont.
Hogan, Thomas Sylvester, O.A.S., Ottawa, Ont.
Kelly, Henri Carson Eber, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Day, Laurence Theodore, O.A.S., Ottawa, Ont.
Douglas, John Richard Williams, O.A.S., Toronto, Ontario.
Rowlands, James Henri, O.A.S., Victoria, B.C.
Gollop, Reginald Harry, O.A.S., Verdun, P.Q.
Houghton, Joseph Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
Wanzel, William Andrew, Ottawa, Ont.
Dixon, Fred Andrew, Ottawa, Ont.
Scantland, Albert Jean, Woodroffe, Ont.
Cunnungham, Lloyd Anthony, Edmonton, Alberta.
McDonald, Alexander Joseph, O.A.S., Ottawa,, Ontario.
Cunningham, Michael William, Ottawa, Ont.
Gilchrist, Clarence William, Ottawa, Ont.
Busgang, Moses, Montreal, P.Q.

78390—2½

Audit Accountant, Grade 2, Male, (Present vacancies at Montreal, P.Q., Toronto, Ontario, Vancouver, B.C., Maritime Provinces and Prairie Provinces), Office of the Auditor General.
Hogan, Thomas Sylvester, O.A.S., Ottawa, Ont.
Kelly, Henry Carson Eber, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Rowlands, James Henry, O.A.S., Victoria, B.C.
Nolan, Cyril Patrick, O.A.S., Montreal, P.Q.
Sutter, William Alfred, O.A.S., New Westminster, B.C.
Francis, Cuthbert Aloysius, O.A.S., Toronto, Ont.
Rider, Howard Bell, Ottawa, Ont.
Harris, Arthur, Ottawa, Ont.
Magee, Robert, Toronto, Ont.
Cunningham, Lloyd Anthony, Edmonton, Alberta.
Wanzel, William Andrew, Ottawa, Ont.
Fraser, George Greig Moncur, Saskatoon, Sask.
Blake, Edmund John, Saskatoon, Sask.
Gilhooly, Charles Francis, Ottawa, Ont.
Froom, James Richard, Winnipeg, Man.
Russell, Harold John, East Kildonan, Man.
Moxley, Donald James, Ottawa, Ont.
Gosselin, Jean Simon, Quebec, P.Q.
Robertson, Ronald Scott, Saskatoon, Sask.
Terry, George Henry, Ottawa, Ont.
Scantland, Albert Jean, Woodroffe, Ontario.
Mack, Robert Harold, Toronto, Ont.
Lavallee, Emile, Limoilou, P.Q.
Masleck, William, Hull, P.Q.
Wilkins, Douglas Robert, Woodroffe, Ont.
Elliott, Sidney Reginald, Ottawa, Ont.
McDonald, Alexander Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Johnston, Wilson Alfred, Montreal, P.Q.
deMontigny, Joachim, Montreal, P.Q.
Frechette, Joseph Aurele Rene, Ottawa, Ont.

Audit Clerk, Male, (Present vacancies at Ottawa, Ontario, Montreal, Quebec, Toronto, Ontario, Vancouver, British Columbia, Halifax, N.S.), Office of the Auditor General.
Longstreet, Norman Herbert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Villeneuve, Wilfrid Antoine, O.A.S., Ottawa, Ont.
Douglas, John Richard Williams, O.A.S., Toronto, Ontario.
Beeman, Arthur Lawrence, O.A.S., Montreal, P.Q.
Wallace, James, O.A.S., Toronto, Ont.
Day, Laurence Theodore, O.A.S., Ottawa, Ont.
Kennedy, William Donald, O.A.S., Ottawa, Ont.
Boyle, William Joseph Patrick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Boucher, Joseph Jules Arsene, O.A.S., St. Boniface, Man.
Bridgen, Edwin Ernest, O.A.S., Montreal, P.Q.
Ages, Mitchell, Ottawa, Ont.
Mickelson, Leo, Edmonton, Alberta.
Dixon, Fred Andrew, Ottawa, Ont.
Mahon, Douglas Haig, Halifax, N.S.
Lodge, Francis Joseph, Ottawa, Ont.
Ianson, William Cecil, Winnipeg, Manitoba.
Kreps, William Henry, Longueuil, P.Q.
Charlton, Alfred Carroll, Mahone Bay, N.S.
Parent, Joseph Hector Lucien, Hull, P.Q.
Vincent, Joseph Albert Lucien, Ottawa, Ont.
Valade, Roland, Montreal, P.Q.
Switzer, Daniel, Ottawa, Ont.
McAvinn, John Francis, Ottawa, Ont.
Magurn, Royston Carr, Ottawa, Ont.
Aune, Leif, Vancouver, B.C.
Potvin, Joseph Albert Lorenzo, Hull, P.Q.

Auditor, Grade 1, Pacific Region, Unemployment Insurance Commission.
Lupton, Richard Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Fuller, Arthur John Robson, O.A.S., Vancouver, B.C.

Chapman, Reginald Victor, O.A.S., Kelowna, B.C.
Reed, Bernard Elrington, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hulks, Edward Charles, O.A.S., White Rock, B.C.
*Combe, Albert Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Marsh, Stanley Benjamin, O.A.S., Vancouver, B.C.
Woodcock, Ernest Clifford Shipway, Vancouver, B.C.
Robb, John Wilson, Nelson, B.C.
Esson, Frances Margaret, Vancouver, B.C.
Alt, Philip Andrew, Burnaby, B.C.
Jones, Winifred, Vancouver, B.C.
Ojanen, Aili Dagmar, Vancouver, B.C.
Laing, Nelson Harry, Vancouver, B.C.
Lyle, Barbara Edith, Vancouver, B.C.
Kinninmont, Margaret Walker, Vancouver, B.C.
Purdon, Charles Arthur, Burnaby, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Auditor, Grade 2, Pacific Region, Unemployment Insurance Commission.
Robertson, Gordon Stuart Struan, O.A.S., Vancouver, B.C.
Tate, Jasper, O.A.S., West Vancouver, B.C.
Norman, Douglas Lionel, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Jones, Arthur Owen, O.A.S., Victoria, B.C.
MacInnes, Charles William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Robinson, William James, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lupton, Richard Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Turnbull, David Couper, O.A.S., Vancouver, B.C.
Woodcock, Ernest Clifford Shipway, Vancouver, B.C.
Wrigglesworth, Sidney, Vancouver, B.C.
Holmes, Alfred Edgar, Vancouver, B.C.
*Kirby, William Henry, O.A.S., New Westminster, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Bridgemaster, Grade 2, Bridge No. 1, (Pretoria Avenue), Rideau Canal, Department of Transport.
Ethier, Gaston, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Golden, Donald Norman, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Richards, Gerald Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Preston, Thomas Lawrence, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Cunningham, John Dennis, Ottawa, Ontario.

Canalman, Grade 1, Seasonal, Trent Canal, Department of Transport.
Johnson, Ray Franklin, O.A.S., Frankford, Ontario.
Lafrance, Harry Michael, O.A.S., Trenton, Ontario.
Hennesey, Richard Ross, Belleville, Ontario.

Caretaker, Grade 1, Male, Orillia, Ontario, Military District No. 2, Department of National Defence (Army).
Devlin, Simon James, O.A.S., Orillia, Ontario.

Caretaker, Grade 3, Niagara Falls, Ontario, Department of Public Works, Maintenance Division, Chief Architects Branch.
Watts, Norman Ernest, O.A.S., Niagara Falls, Ontario.

Chemist, Grade 2, Halifax, Nova Scotia, Department of Fisheries.
Hollett, Andrew, Halifax, N.S.
Homans, Ross Evans Spencer, Halifax, N.S.

Chemist, Grade 2, Winnipeg, Manitoba, Department of Trade and Commerce, Board of Grain Commissioners, Research Laboratory Division.
Irvine, George Norman, O.A.S., Lachine, P.Q.
Cunningham, David Kenneth, Winnipeg, Manitoba.
Levi, Iser, Winnipeg, Manitoba.

Chemist, Grade 3, (Bio-Chemist), Male, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare.
Morgan, Joseph Francis, Ottawa, Ontario.

Cleaner and Helper, Calgary, Alberta, Government Departments.
Coupland, James, O.A.S., Calgary, Alta.
Kane, James, O.A.S., Calgary, Atla.
Connacher, James, O.A.S., Calgary, Alta.
Glenn, Joseph, O.A.S., Calgary, Alta.
Carroll, Shirley, O.A.S., Calgary, Alta.
Murphy, James Leo, (Disabled in Canada), Calgary, Alta.
Moody, John, O.A.S., Calgary, Alta.
O'Leary, David, O.A.S., Calgary, Alta.
Mackenzie, Gregor, O.A.S., Calgary, Alta.
McGowan, John Morning, O.A.S., Calgary, Alta.
Lee, William, O.A.S., Calgary, Alta.
Matthews, Ernest, O.A.S., Calgary, Atla.
Salmon, Edward William, O.A.S., Calgary, Alta.
Auld, Joseph, O.A.S., Calgary, Alta.
Davies, William Henry, O.A.S., Calgary, Alta.
Collins, William Auty, O.A.S., Calgary, Alta.
Veitch, George, O.A.S., Calgary, Alta.
Dougans, John, OA.S., Calgary, Alta.
Cannon, Robert Joseph, O.A.S., Albert Park P.O. Alta.
Gibson, Donald, O.A.S., Calgary, Alta.
Clarke, Albert, O.A.S., Calgary, Alta.
Hutchison, Robert Fairweather, O.A.S., Calgary, Alta.
Stewart, Forbes Mitchell, O.A.S., Bowness, Alta.
Evans, Sidney, O.A.S., Calgary, Alta.
Mortimer, Victor Lindsay, O.A.S., Calgary, Alta.
Barker, Jesse, O.A.S., Calgary, Alta.
Randall, Robert Robson, O.A.S., Bowness, Alta.
Ross, William Nelson, O.A.S., Calgary, Alta.
Mackenzie, Thomas, O.A.S., Calgary, Alta.
King, Henry Lancelot, O.A.S., Calgary, Alta.
McCaw, James, O.A.S., Calgary, Alta.
Young, King Alexander, O.A.S., Calgary, Alta.
Helliwell, James, O.A.S., Calgary, Alta.
Williams, John James, O.A.S., Calgary, Alta.
Osler, James, O.A.S., Calgary, Alta.
Marshall, Harold, O.A.S., Calgary, Alta.
Fyffe, Alfred, O.A.S., Calgary, Alta.
Falconer, John, O.A.S., Calgary, Alta.
Rackett, Walter, O.A.S., Calgary, Alta.
McKenzie, Michael, O.A.S., Calgary, Alta.
Rogers, Charles James, O.A.S., Calgary, Alta.
Kane, William, O.A.S., Calgary, Alta.
Winfield, Ralph, O.A.S., Calgary, Alta.
Ballantyne, Arthur, O.A.S., Calgary, Alta.
Christensen, Robert Christian, O.A.S., Calgary, Alta.
Yehnevich, Peter, O.A.S., Calgary, Alta.
Moody, Edward Griffith, O.A.S., Calgary, Alta.
Allain, Arthur, O.A.S., Calgary, Alta.
Gribbin, Joseph, O.A.S., Calgary, Alta.
Williams, Walter John, O.A.S., Calgary, Alta.
Marshall, Leonard, O.A.S., Calgary, Alta.
Drever, Oliver Laurie, O.A.S., Calgary, Alta.
Morgan, Alfred Walter, O.A.S., Calgary, Alta.
*Holtz, Albert Andrew, O.A.S., Calgary, Alta.
*Cook, Ernest John, O.A.S., Calgary, Alta.
*Dick, Colin Grey, O.A.S., Calgary, Alta.
*McCready, Arthur Henry, O.A.S., Calgary, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Cleaner and Helper, Prince Rupert, British Columbia, Government Departments.
McLeod, William, O.A.S., Prince Rupert, B.C.

Clerk, Grade 4, Halifax, Nova Scotia, Department of Public Works.
Leahey, Francis Gerard, Amherst, N.S.
*Barry, William Lester, Halifax, N.S.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Dental Nurse, Nanaimo, British Columbia, Health Branch, Department of National Health and Welfare.
*Snow, Edith Elizabeth, Vancouver, B.C.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Dental Surgeon, Grade 1, Charlottetown Pensions District, Department of Veterans Affairs.
Barrett, Raymond Henry, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.

Dental Surgeon, Grade 1, Edmonton Pensions District, Department of Veterans Affairs. (Supplementary list).
Wilson, William Robert Brown, O.A.S., Edmonton, Alta.
Duke, Charles Gavin, O.A.S., Edmonton, Alta.
Murray, Waldo Hill, Edmonton, Alta.

Dental Surgeon, Grade 1, Kingston Pensions District, Department of Veterans Affairs. (Supplementary list).
Stuart, Lloyd Johnston, O.A.S., Kingston, Ontario.

Dental Surgeon, Grade 1, Saskatoon Pensions District, Department of Veterans Affairs.
MacLean, Frederick James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Cairns, James Thompson, O.A.S., North Battleford, Sask.

Economist, Grade 3 (Assistant Division Head), Ottawa, Ontario, Department of Reconstruction and Supply, Economic Research Branch.
MacKenzie, Wilson Campbell, Ottawa, Ontario.
Thompson, Robert Wendell, Ottawa, Ontario.

Editor, Male, Grade 2, Ottawa, Ontario, Department of Labour, Administration.
Dreskin, Nathan, O.A.S., Saint John, N.B.
Wrenshall, Arthur Fleetwood, O.A.S., Toronto, Ontario.
Crozier, Robert Blair, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Mainwaring, Alexander John Leckie, Ottawa, Ontario.

Elevator Operator, Ottawa, Ontario, Government Departments. (Supplementary list).
*Charette, Joseph Arthur, O.A.S., Hull, P.Q.
Locke, Harry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Indicates candidate bilingual.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Calgary, Alberta, Unemployment Insurance Commission.
Monilaws, Murray Alvyn, O.A.S., Calgary, Alta.
Beeby, Wilfred, O.A.S., Calgary, Alta.
MacLeod, Stuart Kenneth, O.A.S., Calgary, Alta.
Carter, Sidney, O.A.S., Calgary, Alta.
Bedford, Duncan William, O.A.S., Calgary, Alta.
Robinson, Norman Lubbock, O.A.S., Calgary, Alta.
Bayley, Leonard Joseph, O.A.S., Calgary, Alta.
Gibson, Cyril, O.A.S., Calgary, Alta.
Crowe, John Alfred, O.A.S., Calgary, Alta.
Large, Newton L., O.A.S., Calgary, Alta.
Hincks, Allan Alfred Edmund Hughes, O.A.S., Calgary, Alta.
Calper, William Alexander, O.A.S., Calgary, Alta.
Logan, William, O.A.S., Calgary, Alta.
*Wallace, Charles James, O.A.S., Calgary, Alta.
*Edwards, John Alexander, O.A.S., Red Deer, Alta.
Benedict, Jean Isabel, Calgary, Alta.
Thompson, Vivien Frederick, Calgary, Alta.
Riley, Doris Margaret, Calgary, Alta.
McDonald, Gladys Marie, Calgary, Alta.
Lipkind, Doreen Deborah, Calgary, Alta.
Lewis, Margaret Amy, Calgary, Alta.
Foster, Aileen Moore, Calgary, Alta.
Quigley, Violet Barbara, Calgary, Alta.
Hillocks, Caroline Grace, Calgary, Alta.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Calgary, Alberta, Unemployment Insurance Commission.
Purdy, Stanley Robert, O.A.S., Calgary, Alta.
Walker, Ernest Norgate, O.A.S., Calgary, Alta.
Riezebos, Gerrit Jan, O.A.S., Calgary, Alta.
Bates, John Orville, O.A.S., Calgary, Alta.
Dunn, Frederick, O.A.S., Calgary, Alta.
Hayhurst, William Henry, O.A.S., Calgary, Alta.
Brooks, Jack McLean, O.A.S., Calgary, Alta.
Stuart, Donald Douglas, O.A.S., Calgary, Alta.
Williams, Charles Erskine, O.A.S., Calgary, Alta.
Royan, James William, O.A.S., Calgary, Alta.
McDonald, James Patrick, O.A.S., Calgary, Alta.
Baker, James, O.A.S., Calgary, Alta.
Crockart, Jesse Elrock, O.A.S., Calgary, Alta.
Potts, Edith Margaret, Calgary, Alta.
Stewart, Jessie Blythe Luella, Calgary, Alta.
Fraser, Annie Edwards, Calgary, Alta.
O'Brien, Lillian Margaret, Calgary, Alta.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Calgary, Alberta, Unemployment Insurance Commission.
Double, Joseph Henry, O.A.S., Calgary, Alta.
Clark, Elizabeth Hardie Russell, Calgary, Alta.
Hooks, Albert, Calgary, Alta.
Cowan, Elizabeth Hargreaves, Calgary, Alta.
McWalters, Harry Marcus, Calgary, Alta.
*Wilhalmson, Sander Willie Raymond, O.A.S., Calgary, Alta.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Calgary, Alberta, Unemployment Insurance Commission.
Ricks, Leo Joseph, O.A.S., Calgary, Alta.
Jenkins, Thomas, O.A.S., Calgary, Alta.
Wares, Donald Edward, Calgary, Alta.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Halifax, Nova Scotia, Unemployment Insurance Commission.
*Kirk, James Arthur, O.A.S., Halifax, N.S.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Bilingual, Montreal, P.Q., Unemployment Insurance Commission.
Bernard, Joseph Ernest Robert, O.A.S., Montreal, P.Q.
Kenney, Henri Patrick, O.A.S., Mackayville, P.Q.
Lamanque, Rene Joseph Damase, O.A.S., Verdun, P.Q.
Robidas, Marcel, O.A.S., Montreal, P.Q.

Cuciurean, William, O.A.S., Montreal, P.Q.
Faille, Gilbert, O.A.S., Montreal, P.Q.
Wheeler, James Theodore, O.A.S., Verdun, P.Q.
Sauve, Joseph Urgel Leopold, O.A.S., Montreal, P.Q.
Vigeant, Joseph Charles Philippe, O.A.S., Montreal, P.Q.
Belanger, Maurice, O.A.S., Montreal, P.Q.
Trudel, Joseph Leon Eugene, O.A.S., Montreal, P.Q.
Legault, Joseph Armand Gerard, O.A.S., Laprairie, P.Q.
Magnan, Aristide, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lacasse, J. Arthur, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lefebvre, Rolland, O.A.S., Montreal, P.Q.
Morin, Gilles, O.A.S., Montreal, P.Q.
Marchand, Jacques, O.A.S., Montreal, P.Q.
Arteau, Gilles, O.A.S., Montreal, P.Q.
Grenier, Joseph Napoleon Odilon, O.A.S., Montreal, P.Q.
Curl, James Hannibal, O.A.S., Montreal, P.Q.
Gauthier, Bruno Georges, O.A.S., Montreal, P.Q.
Letourneau, J. L. Francois, O.A.S., Montreal, P.Q.
Bourcier, Jean Paul, O.A.S., Chateauguay Village, P.Q.
Moisan, Armand, O.A.S., Montreal, P.Q.
Graham, Thomas Benedict, O.A.S., Montreal, P.Q.
Toutant, Gaston, O.A.S., Verdun, P.Q.
Quintal, Robert Andre, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lemieux, Jean Louis, O.A.S., Montreal, P.Q.
Richard, J. G. Ivanhoe, O.A.S., Montreal, P.Q.
Roy, Maurice Joseph Albert, O.A.S., Montreal, P.Q.
Panneton, Joseph Arthur Robert, O.A.S., Montreal, P.Q.
Gagne, Bernard, O.A.S., Longueuil, P.Q.
Geoffrion, Joseph Donat Bernard Amedee, O.A.S., Montreal, P.Q.
Levert, Roland, O.A.S., Montreal, P.Q.
Laperriere, Pierre, O.A.S., Montreal, P.Q.
Brisebois, Joseph Alexander, O.A.S., Montreal, P.Q.
Demontigny, Paul Emile, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lebrun, Claude, O.A.S., Charlemagne, P.Q.
Bernier, Lester Stanley, O.A.S., Westmount, P.Q.
Huet, Jean Guy, O.A.S., Montreal, P.Q.
Doucet, Joseph Cleophas Jean, O.A.S., Montreal, P.Q.
Ferron, Joseph Octave Richard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Forget, Roger, O.A.S., Montreal, P.Q.
Bourgie, Gaspard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Geoffrion, Gustave Raymond, O.A.S., Montreal, P.Q.
Martineau, Leon Ulysse, O.A.S., Westmount, P.Q.
Demontigny, Raymond, O.A.S., Laprairie, P.Q.
Desjardins, Marcel, O.A.S., Montreal, P.Q.
Barbeau, Fernand Roger, O.A.S., Montreal, P.Q.
McGrandel, Stewart Alexander, O.A.S., Montreal, P.Q.
Milligan, Charles Henry, O.A.S., St. Lambert, P.Q.
Frappier, Roland, O.A.S., Montreal, P.Q.
Hotte, Raymond, O.A.S., Montreal, P.Q.
Cote, Adolphe Joseph Honorius, Montreal, P.Q.
Deguise, Lionel, Montreal, P.Q.
Laliberte, Jean Paul, St. Paul L'Ermite, P.Q.
Audet, Marie Paule, Outremont, P.Q.
Durand, Adolphe Maurice, Montreal, P.Q.
Daze, Joseph Adelard Maurice, Montreal, P.Q.
Duval, Marie Josephe Rachelle, Montreal, P.Q.
Froment, Marie H. E. Blanche, Montreal, P.Q.
Boisvert, Jean, Montreal, P.Q.
Paquet, Rollande, Montreal, P.Q.
Carpentier, Aldege, Montreal, P.Q.
Poirier, Yvette R., Montreal, P.Q.
Laferriere, Joseph Andre Gaspard, Montreal, P.Q.
Saint-Mars, Rita, Montreal, P.Q.
Moreau, J. E. Paul, Montreal, P.Q.
Lepine, Georgette, M. R. A., Montreal, P.Q.
Raquer, Gaston Joseph Roger, Montreal, P.Q.
Guyot, Albert Charles Maurice, St. Lambert, P.Q.
Daviault, Joseph Philippe Raymond C., Montreal, P.Q.
Benoit, Pauline, Montreal, P.Q.
Richard, Gilberte, Montreal, P.Q.
Cartier, Therese, Montreal, P.Q.
Valois, Huguette Marguerite, Lachine, P.Q.
Gagnon, Charles Antoine, Montreal, P.Q.
Gendron, Marie Jeanne Victoria, Montreal, P.Q.
Monette, Marie Rose Anna Rejane, Montreal, P.Q.
Jeannotte, Joseph Jean Gaston, Boucherville, P.Q.
Rochon, Anne Marie, Montreal, P.Q.
Samson, Joseph Donias, Montreal, P.Q.
Joly, Edouard Maurice, Montreal, P.Q.
Lafond, Jean-Paul, Montreal, P.Q.
Lusignan, Romeo, Verdun, P.Q.
Boucher, Jean-Paul, Montreal, P.Q.
Benard, Joseph Victor, Montreal, P.Q.
Larocque, Felix Timothe, Montreal, P.Q.
Lefort, Jean Paul, Montreal, P.Q.
Lamontagne, Eugene, Montreal, P.Q.
Moreau, Alcide, Montreal, P.Q.
Dugal, Germaine, Montreal, P.Q.
Labrecque, Madeleine, Montreal, P.Q.
Dorion, Simone, Montreal, P.Q.
Labesque, Lucienne, Montreal, P.Q.
Coupal, Mathias, Montreal, P.Q.
Whissell, Fernande Marguerite, Montreal, P.Q.
Poirier, Fabiola, Outremont, P.Q.
Charest, Henri, Montreal, P.Q.
Chevrier, Romeo Albert, Pont-Viau, P.Q.
Aubertin, Pauline, Lachine, P.Q.
Cormier, Joseph Philippe Adrien, Montreal, P.Q.
Langlois, Denis F.R., Montreal, P.Q.
Pilon, Yvette, Montreal, P.Q.
Gagne, Paul Emile, Longueuil, P.Q.
Belanger, Marie Blanche Germaine, Montreal, P.Q.
Meloche, Romeo Arthur Osias Joseph, Montreal, P.Q.
Vanier, Eliane, Montreal, P.Q.
Durivage, Marie-Anne, Montreal, P.Q.
Jette, Simone Aline, Montreal, P.Q.
Dorais, Marcelle, Montreal, P.Q.
Guilbault, Roger, Montreal, P.Q.
Deschenes, Francois Irenee, Montreal, P.Q.
Lizotte, H. Simone, Montreal, P.Q.
Labelle, Roger, Montreal, P.Q.
Cartier, Marguerite, Montreal, P.Q.
Marceau, Marie Therese, Montreal, P.Q.
Shea, Gabrielle, Montreal, P.Q.
Lapierre, Josephine, Montreal, P.Q.
Poirier, Pierre Andre Joseph, Montreal, P.Q.
Bilodeau, Rene, Montreal, P.Q.
Fouquette, Irene, Westmount, P.Q.
L'Ecuyer, Marie Elizabeth, Montreal, P.Q.
Dupuis, Helene, Verdun, P.Q.
Laquerre, Charles Edouard, Montreal, P.Q.
Allen, Evelyn, Montreal, P.Q.
Monnette, Claire, Verdun, P.Q.
Vachon, Arcade, Montreal, P.Q.
Metivier, Dominica, Verdun, P.Q.
Despatie, Rene, Montreal, P.Q.
Charbonneau, Cecile Alice Marie, Montreal, P.Q.
Charpentier, Adelard, Montreal, P.Q.
Tardif, Rose, Montreal, P.Q.

Paquet, Roland, Rosemont, P.Q.
Gravel, Jean marc, Montreal, P.Q.
Methot, Therese Gabrielle Marie, Montreal, P.Q.
Boulet, Leopold, Montreal, P.Q.
Gervais, Jeanne, Montreal, P.Q.
Chevrier, Louise Raymonde, Montreal, P.Q.
Hadley, Albert Joseph, Montreal, P.Q.
deRepentigny, Laurier, Montreal, P.Q.
Bouchard, Marie Alice Jeannine, Lachine, P.Q.
Blain, Joseph Lucien, Montreal, P.Q.
Vincent, Germaine C., Montreal, P.Q.
Desrochers, Leane, Montreal, P.Q.
Beaulne, Jean, Montreal, P.Q.
Turcotte, Marie Blanche, Montreal, P.Q.
Roby, Rosaire, Montreal, P.Q.
Labonte, Anne, Montreal, P.Q.
Mignault, Cecile, Montreal, P.Q.
Gendron, Paul, Verdun, P.Q.
Guibord, Cecile, Montreal, P.Q.
Angers, Jean Marie, Montreal, P.Q.
Chatelois, Blanche, Montreal, P.Q.
Lemire, Irene, Montreal, P.Q.
Potvin, Romeo, Montreal, P.Q.
Pitre, Marie Irene Alice, Montreal, P.Q.
Flamand, Bernard, Outremont, P.Q.
Parent, Marcel, Montreal, P.Q.
Sarrazin, Leo Paul, Montreal, P.Q.
Ferland, Paul, Montreal, P.Q.
*Pellerin, Clement, Montreal, P.Q.
*Champagne, Rodolphe Paul, Longueuil, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Bilingual, Montreal, P.Q., Unemployment Insurance Commission.

*Plouffe, Joseph Henri, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Couillard, Jean Jacques, O.A.S., Montreal, P.Q.
Santini, Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Bourdon, Eugene, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Levesque, Joseph Gerard, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Mallette, J. L. Roger, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Denis, Joseph Edmour Germain Benoit, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Forget, Sylvestre, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Julien, Jacques Andre, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Pruneau, Joseph Ernest Roger, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Legare, Joseph Paul Emile, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Girard, Leo, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Landry, Joseph Gerard Maurice, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Bertin, Henri Emile, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Deroussy de Sales, Gerard Paul, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Benoit, Rene Gabriel, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Brennan, Lawrence Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Denis, Jean Guy, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Trempe, Pierre Ovide, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Castonguay, Joseph Cyprien Leonid, O.A.S., Montreal, P.Q.
Legace, J. Jean Baptiste, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Piette, Jules A., O.A.S., Montreal, P.Q.
*Chevrier, Louis Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
*St. Pierre, Louis Philippe, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Chevrier, Louis Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
Rochette, Jacques, O.A.S., Montreal, P.Q.
Therrien, Paul Marcel, O.A.S., Montreal, P.Q.
Isles, David, O.A.S., Mount Royal, P.Q.
Kassab, Alfred, O.A.S., Montreal, P.Q.
Debellefeuille, Jean Jacques, O.A.S., Montreal, P.Q.
Carignan, Roger Omer, O.A.S., Montreal, P.Q.
Girard, Jean Rene, O.A.S., Montreal, P.Q.
Zappa, Paul Dominic, O.A.S., Montreal, P.Q.
Rheaume, Joseph Elzear, O.A.S., Montreal, P.Q.
Levesque, Paul Marie Olivier, O.A.S., Pont Viau, P.Q.
Perrault, Joseph Gaston, O.A.S., Montreal, P.Q.
Sylvestre, Louis Alfred, O.A.S., Montreal, P.Q.
Sabetta, Joseph Victor, O.A.S., Montreal, P.Q.
Tremblay, Gerard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Brodeur, Raymond, O.A.S., Montreal, P.Q.
Brunet, Arthur Guy, O.A.S., St. Jean, P.Q.
McKeogh, Edwin Patrick, O.A.S., Montreal, P.Q.
Robillard, Rene, O.A.S., Montreal, P.Q.
Page, Gerard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Leclerc, Joseph Simeon Rene, O.A.S., Montreal, P.Q.
Sim, James Leslie, O.A.S., Montreal, P.Q.
Baird, Arthur James, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lebel, Paul Bouchard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Pelletier, Joseph Rodrique Arthur, O.A.S., Montreal, PQ.
Jacques, Rene J. F., O.A.S., Montreal, P.Q.
Carrier, Geo. J., O.A.S., Montreal, P.Q.
Bouchard, Joseph Anthony, O.A.S., Montreal, P.Q.
Constantineau, Joseph Sinai Georges, O.A.S., Montreal, P.Q.
Berube, John, O.A.S., Montreal, P.Q.
Peloquin, Andre Marcel Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
Pelosse, Rene, O.A.S., Montreal, P.Q.
Shea, Albert Maurice, O.A.S., Westmount, P.Q.
Paradis, Charles Emile, O.A.S., Montreal, P.Q.
Desmarais, Robert Gerard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Gauthier, Jean Alphonse Adrien J., O.A.S., Montreal, P.Q.
Leblanc, Joseph Maurice, O.A.S., Montreal, P.Q.
Sauve, Roger Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
Evans, James Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
Benoit, Albert Sylva, O.A.S., Montreal, P.Q.
Rousseau, Marie Annette, O.A.S., Montreal, P.Q.
Pariseau, Joseph Achille Jacques, O.A.S., Montreal, P.Q.
Masse, J. A. Lucien, O.A.S., Montreal, P.Q.
Gareau, Romeo, O.A.S., Montreal, P.Q.
Harris, Cecile, Montreal, P.Q.
Lafontaine, Simone, Montreal, P.Q.
Hone, Monique, Montreal, P.Q.
Larose, J. C. Gaston, Montreal, P.Q.
Poirat, Gustave Lucien, Montreal, P.Q.
Hardy, Anne Marie, Montreal, P.Q.
Benoit, Rose Laurette, Montreal, P.Q.
Lapointe, Pascal, Montreal, P.Q.
McCauley, Peter Anthony, Montreal, P.Q.
Marcoux, Ritha, Montreal, P.Q.
Traynor, Helen Ethel, Montreal, P.Q.
Lussier, Berthe, Montreal, P.Q.
Houle, Liliane, Montreal, P.Q.
Labrecque, Claire, Montreal, P.Q.
David, Paul, Montreal, P.Q.
Jodoin, Antoinette, Montreal, P.Q.
Dussault, Rene, Montreal, P.Q.
Bleau, Joseph Athanase Henri, Montreal, P.Q.
Grignon, Jeanne Marie, Montreal, P.Q.
Menard, Joseph Fidele Leo, Montreal, P.Q.
Leroux, Urbain Robert, Verdun, P.Q.
Vezina, Roger Pierre, Montreal, P.Q.
Courtemanche, Marie Jeanne, Montreal, P.Q.
Roy, Jos. Alfred, Montreal, P.Q.
Dorais, Gabriel Rupert, Montreal, P.Q.
Deseve, Raymonde, Montreal, P.Q.
St. Maurice, Irene, Montreal, P.Q.
Levesque, Therese, Montreal, P.Q.
Martel, Anna-Marie, Montreal, P.Q.
Saindon, Marie Reine, Montreal, P.Q.
Labrosse, Ludger, Montreal, P.Q.
Guay, J. Maurice, Outremont, P.Q.
Laprade, Marie Adrienne Rita, Montreal, P.Q.
Mailloux, Phobee, Montreal, P.Q.
Cote, Aline, Verdun, P.Q.

Bergeron, Francois Robert, Montreal, P.Q.
Lafresniere, Gerard, Montreal, P.Q.
Mondou, Jean Louis, Montreal, P.Q.
Campeau, Jos. G. Leopold, Montreal, P.Q.
Dubois, Madeleine, Montreal, P.Q.
Ashworth, Arthur William, Beaurepaire, P.Q.
Desroches, Joseph Alphonse Maurice, Montreal, P.Q.
Birtz, Robert, Montreal, P.Q.
Roy, Jean-Baptiste, Montreal, P.Q.
Letourneau, Marie Paule, Verdun, P.Q.
Beaudoin, Helene C., Verdun, P.Q.
Fontaine, Roland, Montreal, P.Q.
Guilbault, Jeanne, Montreal, P.Q.
Laboissiere, Real Albert, Montreal, P.Q.
Bourgault, Yvonne, Montreal, P.Q.
Frison, Auguste Roger, Montreal, P.Q.
Charpentier, J. M. L. Paul, Montreal, P.Q.
Guilbault, Josephine Aline, Montreal, P.Q.
Daignault, Paul Auguste, Montreal, P.Q.
Trempe, Marcel, Montreal, P.Q.
Choquette, Corinne, Montreal, P.Q.
Rene de Cotret, Isabelle, Montreal, P.Q.
Rolland, Lucien, Montreal, P.Q.
Degrandpre, Joseph Oscar, Montreal, P.Q.
Loiselle, Cecile, Montreal, P.Q.
Beaucage, Armand, Montreal, P.Q.
Defoy, Georges, Verdun, P.Q.
Rondeau, Georges, Rosemont, P.Q.
Lapierre, Martha Laurentia, Montreal, P.Q.
Bordier, Gabrielle, Montreal, P.Q.
Cote, Marguerite, Verdun, P.Q.
Cerat, Raynald, Montreal, P.Q.
Boileau, J. M. M. L. Yvon, Montreal, P.Q.
Lalonde, Rene, Montreal, P.Q.
Genereux, Gerard, Montreal, P.Q.
Gravel, J. Maurice, Longueuil, P.Q.
Lemieux, Rosario, Montreal, P.Q.
Gilbert, Mimi Beatrice, Montreal, P.Q.
Gauthier, Rodolphe, Montreal, P.Q.
Picard, J. H. Marcel, Montreal, P.Q.
Blondin, J. Edmour, Longueuil, P.Q.
Curot, Marie Gabrielle, Outremont, P.Q.
Dionne, Therese, Montreal, P.Q.
Desrosiers, Jean-Paul, Montreal, P.Q.
Trudelle, J. A. Raymond, Montreal, P.Q.
Messier, Armand, Montreal, P.Q.
Gagne, Emma, Montreal, P.Q.
Matteau, Nellida, Montreal, P.Q.
St-Amand, Alida, Montreal, P.Q.
Delorme, Jean Maurice, Montreal, P.Q.
Pilon, Rene E., Montreal, P.Q.
Choquette, Romeo, Montreal, P.Q.
Allard, Joseph Roger Fernand, Pont Viau, P.Q.
Gervais, Georges Etienne, Ville St. Laurent, P.Q.
Leblanc, Helene L., Montreal, P.Q.
Carpentier, Eliane, Montreal, P.Q.
Messier, Gerard, Montreal, P.Q.
Tremblay, Jean-Charles, Montreal, P.Q.
Beaulieu, Philippe, Montreal, P.Q.
Maltais, Joseph Jacques Real, Montreal, P.Q.
Laliberte, Gabrielle Marie Madeleine, Montreal, P.Q.
Bergeron, Therese Marie Berthe, Montreal, P.Q.
Chartrand, Rene, Montreal, P.Q.
Marcoux, Paul, Montreal, P.Q.
Latourelle, Antoinette, Montreal, P.Q.
Lecompte, Edouard Hubert, Montreal, P.Q.
Boisvert, Irene, Montreal, P.Q.
Gervais, Orence, Montreal, P.Q.
Gauvin, J. A. Florent, Montreal, P.Q.
Vezina, Jean Paul, Montreal, P.Q.
Chalifour, Roger, Montreal, P.Q.
Vallieres, Leandre Gaston, Montreal, P.Q.
Dorais, Darquise, Montreal, P.Q.
Trepanier, Charles Eugene, Montreal, P.Q.
Desroyers, Norman Willie, Montreal, P.Q.
Cousineau, Jos. Rene, Montreal, P.Q.
Tremblay, Bernard, Montreal, P.Q.
Bourque, Joseph William Roger, Verdun, P.Q.
Routhier, Joseph Alphonse, Montreal, P.Q.
Lussier, Marie Anne Cecile, Montreal, P.Q.
Bernard, Joseph Henri, Verdun, P.Q.
Lachapelle, Loraine, Montreal, P.Q.
Desrosiers, Mignonne, Montreal, P.Q.
Amesse, Jacqueline, Montreal, P.Q.
Jacques, Melville, Montreal, P.Q.
Lefebvre, Albert, Montreal, P.Q.
Gaudreau, Albert, Montreal, P.Q.
Desautels, Gabrielle, Montreal, P.Q.
Bernier, Cora, Montreal, P.Q.
Lapierre, Claire, Montreal, P.Q.
Archambault, Albert, Montreal, P.Q.
Morel, Rosline, Montreal, P.Q.
Sirois, Bernadette Denis, Montreal, P.Q.
Roy, Joseph Eugene, Verdun, P.Q.

*Indicates candidate bilingual.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Bilingual, Montreal, P.Q., Unemployment Insurance Commission.

Beauchamp, Joseph Dominique, O.A.S., Montreal, P.Q.
Laverdure, J. M. Fernand, O.A.S., Montreal, P.Q.
Toupin, Damase, O.A.S., Outremont, P.Q.
Letellier, Jacques, O.A.S., Montreal, P.Q.
Sevigny, Wilfrid Emile, O.A.S., Montreal, P.Q.
Phelan, Arthur Gillmor, O.A.S., Westmount, P.Q.
Lamarre, Rosario, O.A.S., Lapraire, P.Q.
Jarry, Joseph Jean Marcel, O.A.S., Montreal, P.Q.
Cote, Raymond, O.A.S., Montreal, P.Q.
Beaupre, Joseph Henri Gaston, O.A.S., Montreal, P.Q.
Sauve, Rene Joseph, O.A.S., Plage Laval, P.Q.
Ouellet, Joseph Pierre, O.A.S., Montreal, P.Q.
Dubuc, Joseph Adolphe Marcel, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lapointe, Jacques, O.A.S., Montreal, P.Q.
Delongchamp, Jacques, O.A.S., Montreal, P.Q.
Vaillancourt, Joseph Amede Donatien, O.A.S., Montreal, P.Q.
Asselin, Napoleon, O.A.S., Montreal, P.Q.
Keller, Randolph Harrison, O.A.S., Verdun, P.Q.
Angers, Georges Edouard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Campbell, William Augustine, O.A.S., Montreal, P.Q.
Racine, Gilles Andre, O.A.S., Montreal, P.Q.
Caya, Jean-Jacques, O.A.S., Verdun, P.Q.
Delorme, Pierre Paul, O.A.S., Montreal, P.Q.
Manseau, Jean-Paul, O.A.S., Montreal, P.Q.
Dobby, Donald Arthur, O.A.S., Montreal, P.Q.
Joubert, Pierre Yves, O.A.S., Montreal, P.Q.
Vigneault, Paul, O.A.S., Montreal, P.Q.
Brunet, Jean Chrysostome Philippe, O.A.S., Montreal, P.Q.
Prud'homme, Rene Juline, O.A.S., Outremont, P.Q.
Menard, Maurice Paul, O.A.S., Montreal, P.Q.
Arsenault, Leonel, O.A.S., Verdun, P.Q.
MacDonald, Henry Watters, O.A.S., Montreal, P.Q.
St-Amand, Henri Armand, O.A.S., Montreal, P.Q.
Belanger, Lucien, O.A.S., Montreal, P.Q.
Tessier, Guy Jean Jacques, O.A.S., Montreal, P.Q.
Deschenes, Alban Joseph Arthur, O.A.S., Montreal, P.Q.
Dubois, Michel Alphonse, O.A.S., Montreal, P.Q.
Halsey, Arthur Edward, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lavallee, Joseph Armand Jean Maurice, O.A.S., Montreal, P.Q.
Connolly, Paul-Emile, O.A.S., Ville Lasalle, P.Q.
Richard, Denis, O.A.S., Montreal, P.Q.
Guindon, J. L. Philippe, Hull, P.Q.
Laliberte, Marcel, Montreal, P.Q.

Huot, Joseph Jules, Montreal, P.Q.
Martial, Charles Paul, Montreal, P.Q.
Duquette, Romeo Ernest, Montreal, P.Q.
Lamoureux, Francoise, Montreal, P.Q.
Grenier, Marcel, Montreal, P.Q.
Desmarais, Annette, Montreal, P.Q.
Deslauriers, Joseph Roland, Montreal, P.Q.
Merizzi, Hercule J., Montreal, P.Q.
Bertrand, Jacques, Montreal, P.Q.
Beaupre, Lucien Denis Rene, Montreal, P.Q.
Daunais, Gerard, Montreal, P.Q.
Dalme, Marie Madeleine, Montreal, P.Q.
Despatis, J. B. Rene, Montreal, P.Q.
Desserres, Jean, Outremont, P.Q.
Daoust, J. G. Edgar, Verdun, P.Q.
Coffey, Fannie, Montreal, P.Q.
Faubert, Nicolas, Montreal, P.Q.
Duckett, Henry, Montreal, P.Q.
Soulard, J. F. Maurice, Montreal, P.Q.
Dupont, Hebert Andre, Montreal, P.Q.
Fleury, Beatrice, Montreal, P.Q.
Charbonneau, Fernand, Montreal, P.Q.
Fecteau, Robert, Montreal, P.Q.
Coulombe, Jules Tancrede, Montreal, P.Q.
Rochette, Oscar, Montreal, P.Q.
Beauvais, Jeanne Genevieve, Montreal, P.Q.
Larochelle, Robert, Verdun, P.Q.
St.-Laurent, Romeo Wallace, Montreal, P.Q
Paquin, J. H. Ernest, Montreal, P.Q.
Bauset, Louis Rene Jacques, Montreal, P.Q.
Carpentier, Marie Jeannette, Montreal, P.Q.
Hebert, Armand, Montreal, P.Q.
Guertin, Regine, Montreal, P.Q.
Lussier, Roger Joseph, Verdun, P.Q.
Rodier, Marie Louise Lucille, Montreal, P.Q.
Galardo, Gerard, Montreal, P.Q.
Gauthier, Albert, Montreal, P.Q.
Taillon, Armand, Montreal, P.Q.
Hamel, Armand, Montreal, P.Q.
Boisvert, Germaine, Montreal, P.Q.
Brosseau, J. Gerard, Montreal, P.Q.
Deschamps, Jacques, Verdun, P.Q.
Trudel, Antoinette, Montreal, P.Q.
Coderre, Joseph Borgia, St. Henri, P.Q.
Pepin, Roland, Montreal, P.Q.
Douesnard, Leopold Octave Eugene, Montreal, P.Q.
Kursner, Sydney Louis, Montreal, P.Q.
Lunn, Gertrude Emelie, Strathmore, P.Q.
Bigonesse, Joseph Aime Ronald, Montreal, P.Q.
Trudeau, Joseph Aime, Montreal, P.Q.
Ste-Marie, Georges Henri, Longueuil, P.Q.
Decrevecoeur, Jeanne Yvonne Fenella, Montreal, P.Q.
Gaudreau, J. H. Adelard, Montreal, P.Q.
Gascon, Achille J., Montreal, P.Q.
Leclerc, Marie Marguerite Emma J., Montreal, P.Q.
Picard, Joseph Alphonse, Montreal, P.Q.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Bilingual, Montreal, P.Q., Unemployment Insurance Commission.

Martin, Jean Paul, O.A.S., Montreal, P.Q.
Doiron, Joseph Edgar, O.A.S., Montreal, P.Q.
Durocher, Joseph Darius, O.A.S., Ottawa, Ont.
Brander, William B., O.A.S., Montreal, P.Q.
Boucher De Grosbois, Louis Thomas, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lesage, Jean Paul, O.A.S., Montreal, P.Q.
Tardif, Armand L. C., O.A.S., Montreal, P.Q.
Duquette, Leopold Ernest, O.A.S., Montreal, P.Q.
Racine, Robert Francois, O.A.S., Greenfield Park, P.Q.
Ford, Richard Forrest, O.A.S., Montreal, P.Q.
Bogue, Harold Henry, O.A.S., Montreal, P.Q.
Desjardins, Real Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
Tremblay, Armand D., O.A.S., Montreal, P.Q.
Wright, Harold Joseph Gerard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Senecal, Joseph Jean Baptiste Eugene, Montreal, P.Q.
Chevalier, Francois Xavier, Montreal, P.Q.
Kieffer, Georges, Montreal, P.Q.
Diotte, Lucien, Montreal, P.Q.
Fortier, Robert Claude, Montreal, P.Q.
Bourgeois, Claire de L., Montreal, P.Q.
Loiselle, Roger S., Montreal, P.Q.
Caza, Frederic Donald, Montreal, P.Q.
Saint-Cyr, J. Lucien, Montreal, P.Q.
Latendresse, J. A. Alfred, Montreal, P.Q.
Desrosiers, J. Honore, Montreal, P.Q.
Cadotte, Maurice, Montreal, P.Q.
Laurence, Charles E. O., Montreal, P.Q.
Brabant, Henri, Montreal, P.Q.
Baignee, Marguerite, Montreal, P.Q.
Marchessault, Marie Anna Therese H., Montreal, P.Q.
Bouvrette, Bruno, Montreal, P.Q.
Drasse, Roger Gerard, Montreal, P.Q.
Deslauriers, Romeo Onesime, Montreal, P.Q.
Boily, Fernand, Montreal, P.Q.
Caron, Joseph Edouard Henri, Montreal, P.Q.
Gravel, Paul Henri, Montreal, P.Q.
Vachon, J. Oscar, Montreal, P.Q.
Fecteau, J. C. Leon, Montreal, P.Q.
Langelier, Maurice, Montreal, P.Q.
Cabana, Louis Maurice, Longueuil, P.Q.
Marcoux, Paul Henri, Montreal, P.Q.
Anderson, Marion Elizabeth, Montreal, P.Q.
Lemieux, M. E. Gabrielle, Montreal, P.Q.
Martin, Lucienne Simone Edwidge, Montreal, P.Q.
Berube, Yvonne Patricia, Montreal, P.Q.
Dugas, Marie Marguerite Lilianne, Montreal, P.Q.
Bissonnette, Louis Henri, Montreal, P.Q.
Chales, Clovis, Montreal, P.Q.
Lacombe, Annette, Montreal, P.Q.
Murphy, Frances, Montreal, P.Q.
Therien, Simonne Mercedes, Montreal, P.Q.
Poirier, Raymond Joseph, Verdun, P.Q.
Gaudette, Jean G., St. Jean, P.Q.
Renaud, Jean Andre, Montreal, P.Q.
Paradis, Cecile, Verdun, P.Q.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Regina, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission.

Morris, Charles Nelson, O.A.S., Regina, Sask.
*Brown, Job Parsons, O.A.S., Regina, Sask.
*MacIsaac, John Duncan, O.A.S., Regina, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Vancouver, B.C., Unemployment Insurance Commission.

Girling, Barry, O.A.S., North Vancouver, B.C.
McNeill, Hugh Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Liddell, John Pollington, O.A.S., Vancouver, B.C.
Godwin, Diane, War Widow, Vancouver, B.C.
Bramham, John Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
MacDonald, Francis Ian, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Adams, Kathleen C., War Widow, Brighouse, B.C.
Clarke, Auguste Bebel, O.A.S., Vancouver, B.C.
Coons, Leslie Clifford, O.A.S., Vancouver, B.C.
Forrest, Jessie Eveline, Vancouver, B.C.
Kinninmont, Margaret Walker, Vancouver, B.C.
Allbright, Robert Frederick, Vancouver, B.C.

Morrison, Margaret, Vancouver, B.C.
Jamieson, David Alexander, Vancouver, B.C.
Morris, Joan Ina, North Vancouver, B.C.
Dickenson, Mary Isobel, Vancouver, B.C.
Richmond, James Boyd, Vancouver, B.C.
Hermon, Ethel Elizabeth Alexandra, Vancouver, B.C.
Kropp, Mildred Elsie, Vancouver, B.C.
Esson, Frances Margaret, Vancouver, B.C.
Johannson, Sigrun Sigurbjorg, Vancouver, B.C.
Woodbury, Nita, Vancouver, B.C.
McEwan, Isabel May, Vancouver, B.C.
Hoare, Phyllis Miriam, Vancouver, B.C.
Bennet, Norma Constance, Vancouver, B.C.
Trigg, George Walter, Vancouver, B.C.
Marks, Belle, Vancouver, B.C.
Kearns, Edith Victoire, Vancouver, B.C.
MacKay, Eleanor Winifred, Vancouver, B.C.
Leddy, Katherine Mary, Vancouver, B.C.
Stephenson, Winifred Kathleen, Vancouver, B.C.
Johnstone, Mary, West Vancouver, B.C.
Blain, Irene Mary, Vancouver, B.C.
Saunders, Betty Celia, Vancouver, B.C.
MacLeod, Jeane Clarabel, Vancouver, B.C.
Chamberlain, Margaret Christina, Vancouver, B.C.
Tawse, Edith, Vancouver, B.C.
Campbell, Ethel Margaret, Vancouver, B.C.
Steward, Vera Margaret, Vancouver, B.C.
Dunn, Janet, Vancouver, B.C.
Robinson, Kathleen Mabel, Vancouver, B.C.
Henley, Edith Matilda, Vancouver, B.C.
Baldon, James Alfred, Vancouver, B.C.
Wintonyk, Anne, Vancouver, B.C.
*Brankley, Grace Evelyn, Vancouver, B.C.
*Simpson, Margaret Ruth, Vancouver, B.C.
*Horn, Hazel Winnifred, Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Vancouver, B.C., Unemployment Insurance Commission.

Kersey, William Gordon, O.A.S., Vancouver B.C,.
Wilson, Arthur Clemenson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Naftel, George Ernest Lawrence, O.A.S., Vancouver, B.C.
Foote, John Kenneth Alfred, O.A.S., Vancouver, B.C.
Osborne, Hubert Charles, O.A.S., Hollyburn, B.C.
Estabrooks, David Hatfield, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cannon, Kenneth John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Macdonald, James Gibson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Saunders, William Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
May, Arthur Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Williscroft, Stuart Burton Jr., O.A.S., Vancouver, B.C.
Treleaven, Douglas Caswell, O.A.S., Vancouver, B.C.
Bell, David George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cornish, John Buckley, O.A.S., West Vancouver, B.C.
Thompson, Peter Welch, O.A.S., Vancouver, B.C.
Knight, Laurence Gilbert, O.A.S.,, Vancouver, B.C.
Platt, Gordon Maurice, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Bender, William George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Murdoch, Robert Wilson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Morris, Charley Maurice, O.A.S., Vancouver, B.C.
Young, William Edmund, O.A.S., Vancouver, B.C.
Smith, John Gordon, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cubbon, Ronald Armitage, O.A.S., Vancouver, B.C.
Culbert, Margaret Rachel, War Widow, West Vancouver, B.C.
Griffiths, John Roderick, O.A.S., Vancouver,
Fru, John Alexander, O.A.S., Vancouver, B.C.
McKeon, Francis Leo, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lawrence, Geoffrey Edward Groom, O.A.S., Vancouver, B.C.
Crawford, Howard Stanley, O.A.S., Vancouver, B.C.
Jung, Douglas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Rice, Dennis William, O.A.S., Capilano, B.C.
Gibson, Douglas Fowler Tysdale, O.A.S., Vancouver, B.C.
Martin, Thomas Alexander, O.A.S., Vancouver, B.C.
Anthony, David Victor, O.A.S., Vancouver, B.C.
Thompson, William Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lowe, Alan Thomas, O.A.S., West Vancouver, B.C.
Aley, George Frederick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Engelen, Andre Lambert Douglas, O.A.S., Van-
Ritchie, John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cross, Harold Ernest, O.A.S., Brighouse, P.O., B.C.
Clark, Jack, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Macvicar, Ferdinand Anthony, O.A.S., Vancouver, B.C.
Keen, Robert Nicholason, O.A.S., Vancouver, B.C.
Coles, Herbert Edward, OA.S. Vancouver, B.C.
Shobrook, Herbert Franklin, O.A.S., Vancouver, B.C.
Mullins, Edward James Walter, O.A.S., Eburne P.O., B.C.
Morse, Wilfred Sampson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Maitland, James, O.A.S., Eburne P.O., B.C.
Lear, Norman Edgar, O.A.S., Vancouver, B.C.
Eades, Reginald James, O.A.S., Vancouver, B.C.
Sanders, Henry Richard, O.A.S., Vancouver, B.C.
Burrow, Harry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Griffin, Vincent Charles, O.A.S., West Vancouver, B.C.
Coe, John Karl, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Cheverton, James, O.A.S., Steveston, B.C.
Cripps, Wilfred Newton, O.A.S., West Vancouver, B.C.
Turner, John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gallaher, Harvey Clarke, O.A.S., Vancouver, B.C.
Miller, Walter Frederick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Adams, William John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gillies, Robert Kidd, O.A.S., Vancouver, B.C.
Paige, Lois Victoria, War Widow, Vancouver, B.C.
Stewart, Charles Arthur Gordon, O.A.S., Vancouver, B.C.
Barker, Robert Bruce, O.A.S., Vancouver, B.C.
Willoughby, Leonard Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Stopford, Stanley Gordon, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Howden, David Laslett, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hunter, Francis Graeme, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Cowan, Douglas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lavan, Charles Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.

Withers, Frederick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Blashill, Alfred Lawrence, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Dawkins, Arnold Frederick Augustus, O.A.S., Vancouver, B.C.
Doherty, Norah, Vancouver, B.C.
Clover, Dorothy Ella, Vancouver, B.C.
Allen, Reginald Sprinks, Vancouver, B.C.
McCurdy, Agnes Etta, Vancouver, B.C.
Jenner, Mary Carmichael, Vancouver, B. C.
Munro, Gladys Barbara, Vancouver, B.C.
Green, Margaret May, Vancouver, B.C.
Pinkney, Mary Beatrice, Vancouver, B.C.
Sparkes, Kenneth William, Vancouver, B.C.
Nolet, Joan Hendrika, Vancouver, B.C.
McLeod, Hazel Eileen, Vancouver, B.C.
Mitchell, Jack LeRoy, Vancouver, B.C.
Morley, Thomas Frank, Vancouver, B.C.
Dow, Andrewina, Vancouver, B.C.
Campbell, Lorne William, Vancouver, B.C.
Balmer, Mildred, Vancouver, B.C.
Tarlton, Helen Margaret, Vancouver, B.C.
Johnson, Marion Louise, Vancouver, B.C.
Falconer, James Kennedy, Vancouver, B.C.
Lam, George, Vancouver, B.C.
Webster, Nancy, Vancouver, B.C.
Rudland, Noel Leonard, Vancouver, B.C.
Johnson, Lilian Dorothy, Vancouver, B. C.
Aitken, Charlotte Christina, Vancouver, B.C.
Ware, Robert Lonsdale, Vancouver, B.C.
Brown, Charles Edmund, Vancouver, B.C.
Oshaski, Theodore Albert, Vancouver, B.C.
Reid, Irene Gertrude, Vancouver, B.C.
Finlay, Margaret Adelaide, North Vancouver, B.C.
Emeny, Charles Thomas, Vancouver, B.C.
Pearse, Clara Sayer, North Vancouver, B.C.
Jenkyns, Eluned Vaughan, North Vancouver, B.C.
Hockley, Violet Joan, Vancouver, B.C.
Amphlett, Margaret, Vancouver, B.C.
McIntyre, Eric, Vancouver, B.C.
Bell, Mary Ingles, Vancouver, B.C.
Dyer, MacDonald Archibald, Vancouver, B.C.
Dixon, Reginald Benjamin, Vancouver, B.C.
Ferguson, Gwendoline Belle, Vancouver, B.C.
Matson, Edward, Vancouver, B.C.
Burrell, Margaret May, Vancouver, B.C.
*Millar, James Archibald, Vancouver, B.C.
*Griffin, Margaret Jean, Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Vancouver, B.C., Unemployment Insurance Commission.

Partriquin, Percy Howard, O.A.S., Vancouver, B.C.
Nicholson, Delbert Stephens, O.A.S., Vancouver, B.C.
Rutherford, Edward John David, O.A.S., Vancouver, B.C.
Stevenson, Herbert Miles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wicks, Roy Lyle, O.A.S., Vancouver, B.C.
McLarty, Archibald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Stacey, William Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Ellam, Charles Wilfred, O.A.S., Vancouver, B.C.
Macculloch, Frank, O.A.S., Vancouver, B.C.
Whitehead, Maurice Bruce, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Newton, John Amyas, O.A.S., Vancouver, B.C
Larbalester, Beatrice Margaret, Vancouver, B.C
McDougal, Mary, Vancouver, B.C.
Murray, Mary Kathleen, Vancouver, B.C.
Smith, Irene Dorothy Ida, Vancouver, B.C.
Edmonds, Ronald Curno, Vancouver, B.C.
Hampton, Margaret Lilian, Vancouver, B.C.
Kilpatrick, Margaret, Vancouver, B.C.
Sutch, Kathleen Lilian, Vancouver, B.C.
Donoghue, Wilfred James, Vancouver, B.C.
Tennant, Margaret Mackey, Vancouver, B.C.
Svendsen, Christian, Vancouver, B.C.
Wilson, John Patrick, Vancouver, B.C.
McKinlay, Johnston, Vancouver, B.C.
Martin, Robina Gleed, Vancouver, B.C.
*Ormiston, Harold Edwin, O.A.S. Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer Grade 4, Vancouver, B.C., Unemployment Insurance Commission.

Nichols Robert Gilman, O.A.S., Vancouver, B.C.
Davidson, Robert Johnstone, O.A.S., Vancouver, B.C.
Robinson, Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gardner, Roy Maitland, O.A.S., Vancouver, B.C.
McGee, Evelyn Roberta, Vancouver, B.C.
Jackson, Peggy Ellen Ada, Vancouver, B.C.
Lanning, Ralph Eric, Vancouver, B.C.
Moscovich, Rebecca, Vancouver, B.C.
Bryce, Thomas William, Vancouver, B.C.
Shaw, Frank Walter, Vancouver, B.C.
Gibson, Robert H., Vancouver, B.C.
Sharman, Frank, Vancouver, B.C.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Windsor, Ontario, Unemployment Insurance Commission. (Supplementary list).

Boehmer, Estelle, Windsor, Ontario.

Engineer, Grade 2 (Electrical) Male, Throughout Canada, Department of Transport. (Supplementary list).

Klein, Herman, Montreal, P.Q.

Engineer, Grade 4 (Mining and Metallurgy) Ottawa, Ontario, Department of Mines and Resources.

Rehder, John Edward, Toronto, Ontario.

Head Clerk, Nanaimo, B.C., Indian Health Service, Health Branch, Department of National Health and Welfare.

Ilott, Ernest Walter John, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Morris, Kenneth Egbert, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Crawford, Alexander James, O.A.S., New Westminster, B.C.
*Baird, James Douglas, O.A.S., Victoria, B.C.
*Collier, Walter Aird, Nanaimo, B.C.
**Houghton, Lewis Savin, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in preferred locality for the past year.

**Indicates candidate not in preferred locality.

Head Clerk, Ottawa, Ontario, Department of Public Printing and Stationery.

Hebert, Raymond Olivier, Ottawa, Ontario.
Morin, J. Raymond, Ottawa, Ontario.
Macdonald, Philip Alexander, Victoria, B.C.

Hospital Matron, Grade 1, Kingston Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Atcheson, Edna Pearl, O.A.S., Westport, Ont.

Hospital Matron, Grade 1, Montreal Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Paintin, Elizabeth Margaret, Ormstown, P.Q.

Hospital Matron, Grade 1, Vancouver Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Skillicorn, Thyra, Duncan, B.C.

Hospital Matron, Grade 2, London Pensions District, Department of Veterans Affairs.
*Wallace, Janet, O.A.S., Windsor, Ont.
*Indicates candidate lacks residence in London Pensions District for the past year.

Hospital Matron Grade 3, Montreal Pensions District, Department of Veterans Affairs.
Nixon, Charlotte Isabelle, O.A.S., Montreal, P.Q.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, Calgary, Alberta, Department of Trade and Commerce.
Clarke, John Syson, O.A.S., Calgary, Alta.
Livingstone, William Matthew, O.A.S., Calgary, Alta.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, Edmonton, Alta., Department of Trade and Commerce.
Guest, Thomas Edgar, O.A.S., Edmonton, Alta.
Nash, Frederick William, O.A.S., Beverly, Alta.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, London, Ontario, Department of Trade and Commerce.
Henderson, William James, O.A.S., London, Ontario.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, Montreal, Quebec, Department of Trade and Commerce.
Gaudette, Joseph Pierre Paul, Beloeil Station, P.Q.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, Sudbury, Ontario, Department of Trade and Commerce.
Piirainen, George Oswald, Sudbury, Ontario.
Jarvis, Leo, Sudbury, Ontario.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, Toronto, Ontario, Department of Trade and Commerce.
Murphy, Thomas George, O.A.S., Toronto, Toronto.
Fraser, Kenneth Farquhar, O.A.S., Toronto, Ontario.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, Vancouver, B.C., Department of Trade and Commerce.
Ellergodt, Courtenay Harold, O.A.S., Vancouver, B.C.

Inspector of Foods and Drugs, Male, Brandon, Manitoba, Department of National Health and Welfare.
Tanner, Stanley Charles, Winnipeg, Manitoba.

Inspector, Plant Products, Male, Province of Ontario, Department of Agriculture. Supplementary list.
Bowman, Stuart Allan, Brockville, Ontario.

Interviewer, Veterans' Land Act. Maritime Provinces (vacancies at Fredericton and Moncton, N.B., Sydney, Truro and Kentville, N.S., and Charlottetown, P.E.I., Soldier Settlement and Veterans' Land Act.)
Macdonald, John Archibald, O.A.S., Johnston's River, P.E.I.
Keith, Homer David, O.A.S., Moncton, N.B.
Brown, Forrest Russell, O.A.S., Moncton, N.B.
Smith, Arthur Henry, O.A.S., Truro, N.S.
Lacey, Joseph Gerard, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
Henry, William Arthur, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
Jay, Walter Angus, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
Woodman, Harold Lovett, O.A.S., Kentville, N.S.
Davis, Milton Gerald, O.A.S., Kentville, N.S.
Ross, William George, O.A.S., Glenholme, N.S.
Clarke, Lewis Harper, O.A.S., Canning, N.S.
Estey, Byron Caleb, O.A.S., Newcastle Creek, N.B.

Interviewer, Veterans' Land Act, Ottawa District (vacancies at Ottawa, Kingston and Hull, Soldier Settlement and Veterans' Land Act.)
Fairbairn, Peter, O.A.S., Woodroffe, Ontario.
Jenkins, William Frederick, O.A.S., Kingston, Ontario.
Wall, Percy Carleton, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Thivierge, Gerard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Carlyle, Walter Bogart, O.A.S., Morewood, Ontario.
*Indicates candidate bilingual.

Interviewer Veterans' Land Act, Province of British Columbia (vacancies at Victoria, New Westminster, Kamloops, Kelowna and Nelson, B.C., Soldier Settlement and Veterans' Land Act.)
Sharpe, Cecil Hebert, Disabled in Canada, Eburne, B.C.
Duncan, William Cran, O.A.S., Vancouver, B.C.
Williams, Alex Norman Mount, O.A.S., Victoria, B.C.

Laboratory Assistant, Ottawa, Ontario, Department of Agriculture, Chemistry Division, Science Service.
Reynolds, Charles Edwin, O.A.S., Ottawa, Ontario.
King, William Henry Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Smith, Orval Arthur William, O.A.S., Hull, P.Q.
Spear, Joseph Roger, O.A.S., Toronto, Ontario.
Sprague, Avonne Marilyn, Ottawa, Ontario.
Carmichael, Elizabeth Jean, Ottawa, Ont.
Douglas, Ruth Isabel, Fort Garry, Manitoba.
Ellison, Joseph Herbert Donald, Roblin, Manitoba.
Harding, Ethel Margaret, London, Ontario.
Perreault, Arthur, Montreal, P.Q.
Sample, Robert Gordon, Ottawa, Ontario.
Wagner, Arthur Daniel, Walkerton, Ontario.

Letter Carrier, Brandon, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.
Filby, Murray Elgin, O.A.S., Ochre River, Manitoba.

Letter Carrier, Lethbridge, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.
*Stead, Samuel, O.A.S., Lethbridge, Alta.
*Hill, Lewis Edward, O.A.S., North Lethbridge, Alta.
*Johnson, Harry George Albert, O.A.S., North Lethbridge, Alta.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Nanaimo, B.C., Post Office Department.
Young, George Eric, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Campbell, William Angus, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Winkelman, Richard Ernest, O.A.S., Nanaimo, B.C.
McLaren, Robert Norman, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Sherry, John Hepworth, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Campbell, John Earl, O.A.S., Departure Bay, B.C.
Blackburn, McRobert James, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Russell, James Brownlee, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Walters, George, Nanaimo, B.C.
*Mackey, Harvey Thomas, Nanaimo, B.C.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Trail, B.C., Post Office Department.

Supplementary list.

*Kerr, John Maxwell, O.A.S., Trail, B.C.
*Bredy, Wilfred Arnold, O.A.S., Trail, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, London, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Hopkins, William George, O.A.S., London, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Moncton, N.B., Post Office Department. Supplementary list.

Duncan, Charles Allan, O.A.S., Moncton, N.B.
Cormier, Yvon, Lower Cape Bald, N.B.

Letter Carrier and Mail Porter, Quebec, P.Q., Post Office Department.

Lavoie, Adelard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Michaud, Fernand, Disabled in Canada, Montreal, P.Q.
Asselin, Joseph Leo, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lariviere, Liguori, O.A.S., Quebec, P.Q.
Morin, Oscar, O.A.S., Quebec, P.Q.
Drolet, Camille, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dubreuil, Joseph Albert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lavoie, Francois Xavier, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Beaulieu, Arthur, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bidegare, Jean-Paul, Disabled in Canada, Quebec, P.Q.
Lafrance, Jean Guy, O.A.S., Quebec, P.Q.
Couture, Jean Marie, O.A.S., Quebec, P.Q.
Denis, Lucien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bouffard, Joseph Noel K. Leandre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Roberge, J. B. Maurice, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dugal, Joseph Hector Andre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Boulet, Maurice D., O.A.S., Quebec, P.Q.
Girard, Paul Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
Fortier, Albert-Claude, O.A.S., Ancienne-Lorette, P.Q.
Beaulieu, Pierre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Duncan, Vernon Eldridge, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bussieres, Georges Joseph Lucien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Allard, Joseph George Wilfrid Guy, O.A.S., Quebec, P.Q.
Fiset, Georges Andre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Thomassin, Joseph Jacques Roger, O.A.S., Quebec, P.Q.
Nadeau, Lucien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Samson, J. Rene, O.A.S., Quebec, P.Q.
Plamondon, Gabriel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Jobin, Roger, O.A.S., Quebec, P.Q.
Clermont, Joseph Arthur Laurent, O.A.S., Quebec, P.Q.
Beaulieu, Roger Joseph Napoleon, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Dumas, Roland, O.A.S., Quebec, P.Q.
Blanchet, Jean Joseph, O.A.S., Quebec, P.Q.
Goudreault, Joseph Arthur Rodolphe, O.A.S., Quebec, P.Q.
Powell, Jean Marie, O.A.S., Quebec, P.Q.
Pomerleau, J. Albert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dupuis, Jean Louis Couillard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Landry, Claude, O.A.S., Quebec, P.Q.
Decroiselles, Marcel, O.A.S., Monument, P.Q.
Nadeau, J. Jean-Marie, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lachance, Joseph Real Numa, O.A.S., Quebec, P.Q.
Falardeau, Leandre, O.A.S., St. Claude, P.Q.
Gaudreault, Maurice J. P., O.A.S., Quebec, P.Q.
Crepault, Edmour, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Brousseau, Joseph Albert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Carrier, Joseph Eugene, O.A.S., Quebec, P.Q.
Pouliot, Paul-Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lamontagne, Noel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Tardif, Samuel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dussault, Gerard Joseph Benoit, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bergeron, Roger, O.A.S., Quebec, P.Q.
Beauchamp, Andre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bedard, Maurice Guy Yves, O.A.S., Quebec, P.Q.
Jobin, Paul Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lortie, Lucien, O.A.S., Beauport-Ville, P.Q.
Biron, Armand, O.A.S., Quebec, P.Q.
Vidal, Jean Charles, O.A.S., Quebec, P.Q.
Tetu, Robert, O.A.S., Ste. Anne de Beaupre, P.Q.
Paradis-Vier, Alfred, O.A.S., Quebec, P.Q.
Hebert, Marcel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bourassa, Joseph Paul Emile, O.A.S., Laurentides, P.Q.
Roy, J. G. Reynald, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Couturier, Leo, O.A.S., Quebec, P.Q.
Couture, Leonard, O.A.S., Frampton, P.Q.
Simon, J. Romuald, O.A.S., Quebec, P.Q.
Derouin, John Paul Condon, O.A.S., Quebec, P.Q.
Rioux, J. P. M. Marcel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Legare, Joseph Leon Marcel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Paradis, Robert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Maurais, Joseph Edouard Gaston, O.A.S., Ste-Anne de la Pocatiere, P.Q.
Marcoux, Joseph Thomas Leon, O.A.S., Quebec, P.Q.
Turcotte, Jules Aime Pierre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Payeur, Joseph Thomas Philias Yves, O.A.S., Quebec, P.Q.
Gagne, Jean Paul, O.A.S., Quebec, P.Q.
St-Pierre, Joseph Eugene Robert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Ness, Joseph Francis William, O.A.S., Quebec, P.Q.
Morissette, Clement, O.A.S., Quebec, P.Q.
Duchesneau, Joseph Odilon Lucien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Marquis, Donald, O.A.S., Quebec, P.Q.
Desrochers, Jean Marie, O.A.S., Quebec, P.Q.
Cloutier, Joseph, O.A.S., Quebec, P.Q.
Delisle, Emilien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Duchaine, Louis Philippe, O.A.S., Quebec, P.Q.
Thibaudeau, Georges, O.A.S., Quebec, P.Q.
Poirier, Roger, O.A.S., Quebec, P.Q.
Rousseau, Louis Adelard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Desroches, Fernand, O.A.S., Quebec, P.Q.
Blouin, Jean Louis, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dostie, Rene, O.A.S., Quebec, P.Q.
Harvey, Victor Joseph Wilfrid, O.A.S., Quebec, P.Q.
Morin, Joseph Edouard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Giguere, Joseph Adrien Roger, O.A.S., Quebec, P.Q.
Pelletier, Richard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bedard, Joseph Leopold Telesphore, O.A.S., Quebec, P.Q.
Mercier, Paul Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
Chretien, J. B. Armand, O.A.S., Quebec, P.Q.
Boisseau, Joseph Conrard Lionel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Labrecque, Lucien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Brindamour, Antonio, O.A.S., Quebec, P.Q.
Ratte, Fernand, O.A.S., Quebec, P.Q.
Jacques, Joseph Paul Eugene, O.A.S., Quebec, P.Q.
Begin, Joseph Edmourd Roger Maurice, O.A.S., Quebec, P.Q.
Beaulieu, Georges Albert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Tremblay, Jean Robert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Cloutier, Paul Aime, O.A.S., Quebec, P.Q.

Chabot, J. P. Adrien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lizotte, Joseph Bruno Willie, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dumas, Gaston, O.A.S., Montmagny, P.Q.
Deslauriers, Magella, O.A.S., Quebec, P.Q.
Veer, Roland, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bissonnette, Maurice, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Roy, Omer, O.A.S., Quebec, P.Q.
Theriault, Lionel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Godbout, Jacques, O.A.S., Quebec, P.Q.
Belleau, Georges, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dion, Joseph Ernest Olivier, O.A.S., Quebec, P.Q.
Boudreau, Walter, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Nadeau, Fernand, O.A.S., Quebec, P.Q.
Boudreault, Nestor, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lapointe, Lucien, O.A.S., Quebec, P.Q.
Senechal, Patrice, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lecours, Gaston, O.A.S., Quebec, P.Q.
Piche, Joseph Louis Ernest Gilles, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bruneault, Philippe, O.A.S., Quebec, P.Q.
Gamache, Andre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Thibault, Emile, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Chamberland, Laurent, O.A.S., Quebec, P.Q.
Pare, Joseph Edmond Romeo, O.A.S., Quebec, P.Q.
Gosselin, Gregoire, O.A.S., Quebec, P.Q.
Deguise, Louis France, O.A.S., St. Sauveur, P.Q.
Noel de Tilly, Louis Charles, O.A.S., Quebec, P.Q.
Deschenes, Louis Philippe, OA.S., Quebec, P.Q.
Lapointe, J.W.C., O.A.S., Quebec, P.Q.
Laine, Paul Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
Arteau, Gerard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Michaud, Joseph Philippe Fernand, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Lancup, Yvon, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Gallichand, Robert Joseph, O.A.S., St. Malo, P.Q.
Gignac, Martin Joseph Rene, O.A.S., Quebec, P.Q.
Giguere, Roland, O.A.S., Quebec, P.Q.
Chartrain, Henri, O.A.S., Quebec, P.Q.
Robitaile, Joseph Charles Omer, O.A.S., Quebec., P.Q.
Paquet, Andre Rene Joseph Marie, O.A.S., Quebec, P.Q.
Blouin, Donat, O.A.S., Quebec, P.Q.
Couture, Maurice, O.A.S., Quebec, P.Q.
Vibert, Leo Lordon, O.A.S., Quebec, P.Q.
Dupuis, Hector, O.A.S., Quebec, P.Q.
Simms, Timothy James, O.A.S., Bergerville, P.Q.
Tache, Etienne Pascal, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lemieux, Gerard, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Gignac, Albert Georges, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Beaupre, Robert, O.A.S., Charlesbourg, P.Q.
*Buisson, Joseph Ludger Henri, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Roberge, Arsene, O.A.S., Quebec, P.Q.
Grenier, Valere, Monument, Giffard, P.Q.
Leclerc, Louis Leonidas, Quebec, P.Q.
Talbot, Joseph Paul-Emile Georges, Quebec, P.Q.
Francoeur, Jean D., Quebec, P.Q.
Boucher, Joseph Romeo Odilon, Quebec, P.Q.
Plamondon, Jacques, Quebec, P.Q.
Boutet, Robert Alphonse, Ottawa, Ontario
Descroiselles, Robert, Quebec, P.Q.
Dorion, Joseph H. G. Adrien, Quebec, P.Q.
Desjardins, Laurent, Limoilou, P.Q.
Rousseau, Gilbert Marc, St. Apollinaire, P.Q.
Myrand, Charles Eugene, Loretteville, P.Q.
Marchand, Laurent, Quebec, P.Q.
Bilodeau, Raymond, Quebec, P.Q.
Giroux, Joseph Arthur Clarencè, Quebec, P.Q.
Maranda, J. Lucien, Limoilou, P.Q.
Daigle, Armand-, Quebec, P.Q.
Bilodeau, Lucien, Quebec, P.Q.
Gamache, Rene, Quebec, P.Q.
Blouin, Gabriel, St. Jean, Ile d'Orleans, Montmorency, Co., P.Q.
Poliquin, Louis-Philippe, Montmorency Village, P.Q.
Daigle, Lucien, Haut du Village, Loretteville, P.Q.
Gagnon, Henri, Quebec, P.Q.
Verreault, Louis Philippe, Quebec, P.Q.
Moffet, Fernand, Quebec, P.Q.
Couture, Joseph Alphred Robert, Loretteville, P.Q.
Lepine, Arthur, Limoilou, P.Q.
Dion, Philippe, Loretteville, P.Q.
Linteau, Louis-Paul, L'Aimee, Loretteville, P.Q.
Auger, Albert, Quebec, P.Q.
Tremblay, Fernand, Quebec, P.Q.
Gaboury, Pierre, Quebec, P.Q.
Cote, Magella, Limoilou, P.Q.
Lambert, Pierre, Quebec, P.Q.
Bouchard, Roger, St. Gregoire, P.Q.
Paquet, Jules, Loretteville, P.Q.
Ferland, Gerard Robert, Quebec, P.Q.
Martineau, Joseph Dollard Lucien, Limoilou, P.Q.
Rheaume, Georges Henri, Quebec, P.Q.
Fortier, Laurent, Quebec, P.Q.
Legare, Maurice, Loretteville, P.Q.
Shields, Edgar Jr., Quebec, P.Q.
Larochelle, Lucien, Quebec, P.Q.
Thibault, Jean Thomas, Quebec, P.Q.
Pare, Gaston, Quebec, P.Q.
Cloutier, Paul Loyola, Quebec, P.Q.
Fortier, Raymond, Quebec, P.Q.
Gosselin, Joseph Andre, Quebec, P.Q.
Clovet, Odilon, St. Louis Courville, P.Q.
Lafond, Oscar, Quebec, P.Q.
Lepine, Emilien, Quebec, P.Q.
Murray, Fernand, Quebec, P.Q.
Darisse, Antonio, Riviere du Loup, P.Q.
Guay, Lionel, Quebec, P.Q.
Galarneau, Louis Joseph, Beauport, P.Q.
Lafond, Adrien, St. Emil de Quebec, P.Q.
Labadie, Marius, Limoilou, P.Q.
Noel, Charles Auguste, Quebec, P.Q.
Bizier, Raymond, Montmorency, P.Q.
Langevin, Amedee, Beauport, P.Q.
Vaillancourt, Paul Eugene, Quebec, P.Q.
Bertrand, Georges, Quebec, P.Q.
Lemoine, George Albert, Quebec, P.Q.
Gaulin, Maurice, Quebec, P.Q.
Paquet, Paul Henri, Huron Village, P.Q.
Paquin, Jean Marie, Limoilou, P.Q.
Pichette, Antonio, Quebec, P.Q.
Labrecque, Roland, Quebec, P.Q.
Langevin, Louis Philippe, Quebec, P.Q.
Jean, Maurice, Limoilou, P.Q.
Couture, Edouard, Limoilou, P.Q.
Patry, J. W. Gerard, Quebec, P.Q.
Gingras, Roger, Quebec, P.Q.
Bilodeau, Raymond, Montmagny, P.Q.
St. Laurent, Edgar, Quebec, P.Q.
Parent, Jules Fernando Jacques, Quebec, P.Q.
Michaud, J. R. Laurent, Charlesbourg, P.Q.
Belanger, Gaston, Quebec, P.Q.
Roy, Maurice, Quebec, P.Q.
Beaupre, Jean Paul, Quebec, P.Q.
Robitaille, Adrien, Quebec, P.Q.
Picard, Paul Emile, Quebec, P.Q.
Drolet, Fernand, Quebec, P.Q.
Genest, Willie, Quebec, P.Q.
Poirier, Jean Marie, Riviere du Loup Centre, P.Q.
Deblois, Benoit, Boischatel, P.Q.
Dudemaine, Jean, Quebec, P.Q.
Boivin, Romeo, Quebec, P.Q.

Giguere, Jean Rock, Limoilou, P.Q.
Bernier, Exopert, Limoilou, P.Q.
Pelletier, Marcel, Quebec, P.Q.
Gamache, Jean Paul, Quebec, P.Q.
Lambert, Robert, Quebec, P.Q.
Marcheterre, Sylvio, St. Leon le Grande, P.Q.
Paquin, Rene, Limoilou, P.Q.
Laplante, Joseph Alphonse Ernest, Limoilou, P.Q.
Guay, Maurice, Quebec, P.Q.
Albert, Leopold, Quebec, P.Q.
Delisle, Roger, Quebec, P.Q.
Verreault, Patrick, Quebec, P.Q.
Beaupre, Raymond, Quebec, P.Q.
Amyot, J. Georges, Quebec, P.Q.
Martel, Adrien, Quebec, P.Q.
Clermont, Rosaire, Quebec, P.Q.
Masson, Magella, Quebec, P.Q.
Deschenes, Roland, Quebec, P.Q.
Proulx, Charles Aime, Quebec, P.Q.
Boucher, Robert, Quebec, P.Q.
Chamberland, Albert, Quebec, P.Q.
Cloutier, Albert, Quebec, P.Q.
Daigle, Jean Jacques, Quebec, P.Q.
Dery, Gaston, Quebec, P.Q.
Labrecque, Lucien, Quebec, P.Q.
Gagnon, Jean Marie, Quebec, P.Q.
Simard, Benoit, Limoilou, P.Q.
Tremblay, Romeo, Quebec, P.Q.
Guy, Gabriel, Quebec, P.Q.
Morency, Joseph Etienne Eusebe, Quebec, P.Q.
Chamberland, Romeo, Quebec, P.Q.
Pelletier, Laureat, Quebec, P.Q.
Lebrun, Maurice, Beauport, P.Q.
Sheedy, Joseph Willy Emery Donald, Quebec, P.Q.
Gauvin, Gerard, Quebec, P.Q.
Langlois, Joseph L. T. Theodore, Limoilou, P.Q.
Blondeau, Raymond, St. Louis de Courville, P.Q.
Roussel, Clement, Quebec, P.Q.
Morin, Gaston, St. Louis de Courville, P.Q.
Artaud, Joseph Paul Maurice, Quebec, P.Q.
Dompierre, Fernand, Quebec, P.Q.
Allaire, Roger, Quebec, P.Q.
Auclair, Roland, Quebec, P.Q.
Gagnon, Jean Louis, Quebec, P.Q.
Grenier, Jean Paul, Quebec, P.Q.
Beaulieu, Lucien, Quebec, P.Q.
Boiteau, Alfred, Quebec, P.Q.
Poulin, Conrad, Quebec, P.Q.
Cote, Paul Emile, Quebec, P.Q.
Dussault, Jean Louis, Quebec, P.Q.
Labee, Roger, Quebec, P.Q.
Dassylva, Joseph Edouard Roland, Quebec, P.Q.
Parent, Pierre Julien, Giffard, P.Q.
Simoneau, Roger, Giffard, P.Q.
Tardif, Albert, Limoilou, P.Q.
Auger, Wilfrid, Quebec, P.Q.
Bolduc, Lucien, Quebec, P.Q.
Robitaille, Paul Henri, Quebec, P.Q.
Roy, Rosaire, Quebec, P.Q.
Robitaille, Jean Paul, Quebec, P.Q.
Delisle, Louis, Champigny, P.Q.
Belanger, Maurice, Quebec, P.Q.
Breton, Jean Paul, Quebec, P.Q.
Rodrique, Sylvio, Limoilou, P.Q.
Donovan, James Joseph, Quebec, P.Q.
Bilodeau, Jean Paul, Quebec, P.Q.
Bernard, Rene, Quebec, P.Q.
Rochon, Ernest, Quebec, P.Q.
Therrien, Maurice, Saint-Emile de Quebec, P.Q.
Blouin, Jules, Quebec, P.Q.
Fournier, Jean Yves, Quebec, P.Q.
Angers, Joseph Rene Robert, Quebec, P.Q.
Dion, Joseph Gerard Raymond, Quebec, P.Q.
Rochette, Albert, Quebec, P.Q.
Gagnon, Alphonse, Quebec, P.Q.
Dery, Emile, Quebec, P.Q.
Labadie, Rosaire, Quebec, P.Q.
Deschamps, Gerard, Quebec, P.Q.
Morency, Eugene, Quebec, P.Q.
Desrosiers, Charles Eugene, Quebec, P.Q.
Hebert, Raymond, Quebec, P.Q.
Lebel, Andre, Quebec, P.Q.
*Lebel, Joseph Alfred, Quebec, P.Q.
*Jobin, Benoit, Quebec, P.Q.
*Poulin, Gerard, Quebec, P.Q.
*Frenette, Gedeon, Limoilou, P.Q.
*Laramee, Fernand, Quebec, P.Q.
*Fortin, Adelard, Quebec, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Stratford, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Hobson, John, O.A.S., Stratford, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Three Rivers, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Martin, Joseph Herve Lucien, O.A.S., Three Rivers, P.Q.

Lightkeeper, Class 6, French, Cawee Island, P.Q. Department of Transport.
*Gagnon, Antoine, O.A.S., Godbout Cote Nord, P.Q.

*Indicates candidate bilingual.

Lockmaster, Grade 1, (Seasonal) Trent Canal, Lock No. 6, Ontario-Rice Lake, (Lower Section) Department of Transport.
Johnson, Ray Franklin, O.A.S., Frankford, Ontario.
Allison, Sherman Lloyd, O.A.S., Frankford, Ont.
Lafrance, Harry Michael, O.A.S., Trenton, Ont.
Hennesey, Richard Ross, Belleville, Ont.
Harrison, Charles Reginald, Trenton, Ont.
Miller, Walter Joseph, Trenton, Ont.

Manager, Employment and Claims Office, Grade 1, Simcoe, Ontario, Unemployment Insurance Commission.
Letherby, Clarence Edwin, O.A.S., Simcoe, Ontario.
O'Reilly, Harold Owen, O.A.S., Port Dover, Ontario

Manager, Employment and Claims Office, Grade 1, St. Thomas, Ontario, Unemployment Insurance Commission.
Lark, Robert, St. Thomas, Ontario.

Medical Officers, Grades 9, 8, 7, 6, 5 and 4, Toronto Pensions District, Department of Veterans Affairs. Supplementary List.
Strebig, Donald Lionel Morris, O.A.S., Toronto, Ontario

Medical Specialist (Surgery) (Present vacancy, Indian Health Centre for the Vancouver and New Westminster Area), Indian Health Service, Department of National Health and Welfare
Austin, Winston Eric, O.A.S., Vancouver, B.C.
Coddington, Rupert Dudley, O.A.S., Ocean Falls, B.C.
Johnston, Robert Kells, O.A.S., Eston, Sask.
Scott, Alfred Chatwin, O.A.S., Indian Head, Sask.

Postal Clerk, Lethbridge, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.
Baines, Ralph Irwin, O.A.S., Calgary, Alta.
*Stead, Samuel, O.A.S., Lethbridge, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Medicine Hat, Alberta, Post Office Department.

Layton, Douglas Badland, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Lust, Albert, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
McCaig, Harold Lorne, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Evans, George Davies, O.A.S., Redcliff, Alta.
Rombough, Murray, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Cook, Roland John, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Schroder, Raymond William, O.A.S., Walsh, Alta.
Munro, George John, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Congdon, Robert Kenneth, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Fisher, Norman Leslie, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Bean, Bruce Elton, O.A.S., Medicine, Hat. Alta.
Anderson, Norman Alexander, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Teel, Chester William, O.A.S., Madicine Hat, Alta.
Stonely, James Henry, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Melbourn, Leslie Henry, Medicine Hat, Alta.
Hieman, Eugene James, Medicine Hat, Alta.
Mulholland, Frank, Medicine Hat, Alta.
Lovett, William Charles, Medicine Hat, Alta.
Shaw, George Fredrick, Medicine Hat, Alta.
Hamilton, John Clarence, Medicine Hat, Alta.
*Jaeger, Roger Maurice, Medicine Hat, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Nelson, B.C., Post Office Department.

Cavalier, William Francis, O.A.S., Nelson, B.C.
Thompson, Frederick John, O.A.S., Nelson, B.C.
Craig, Hugh Douglas, O.A.S., Nelson, B.C.
Laithwaite, Leslie Lynn, O.A.S., Nelson, B.C.
*Leahy, William Carson, O.A.S., Nelson, B.C.
Farmiloe, Joseph Trevarthen, Nelson, B.C.
Scott, David, Nelson, B.C.
*Kerbes, Carl, O.A.S., Calgary, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, New Westminster, B.C., Post Office Department. Supplementary list.

*Johnston, William Ritchie, O.A.S., New Westminster, B.C.
*Nelson, Earl Clifford, O.A.S., Port Coquitlam, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, New Westminster, B.C., Post Office Department. Supplementary list.

*Sanderson, Charles Edward Francis, O.A.S., Richmond, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, North Battleford, Sask., Government Departments.

Gray, Reginald John, O.A.S., North Battleford, Sask.
Young, Lawrence Marshall, O.A.S., North Battleford, Sask.
*Hainworth, Leslie, O.A.S., Kerrobert, Sask.
*Lukowich, Joseph Richard, O.A.S., Hafford, Sask.
Homer, Lawrence Herbert, North Battleford, Sask.
Schwab, Joseph Wendolyn, Regina, Sask.
Humphreys, Donald Wright, Iffley, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Port Arthur, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Stubbings, George Howard, O.A.S., Port Arthur, Ontario.

Postal Clerk, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Prior, Alan Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Hobbs, Robert John, O.A.S., Toronto, Ont.
Trimbee, Harold Percy, O.A.S., Toronto, Ont.
Webster, Earl Frederick Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Tomkinson, Arnold, O.A.S., Toronto, Ont.
Rothwell, Herbert Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Wright, Alfred James, O.A.S., Toronto, Ont.
Robertson, Alfred Bertram, O.A.S., Toronto, Ont.
McIntyre, William George, O.A.S., Toronto, Ont.
Campbell, Albert Fraser, O.A.S., Toronto, Ont.
*Jamieson, Alexander Neaves, O.A.S., Toronto, Ontario.
Pawlak, Walter, New Toronto, Ont.

Postal Clerks, Post Office Department, Toronto, Ontario.

Ottley, Edward John, O.A.S., Toronto, Ont.
Neill, William Samuel, O.A.S., Toronto, Ont.
Flaxman, John Victor, O.A.S., Toronto, Ont.
Simms, Francis William, O.A.S., Toronto, Ont.
Green, Albert Richard, O.A.S., Toronto, Ont.
Begg, Douglas, O.A.S., Toronto, Ont.
Knapton, Joseph, O.A.S., Lansing, P.O., Ont.
Lawrence, Alvin Edgar, O.A.S., Agincourt, Ont.
Bradshaw, Claude Harold, O.A.S., Toronto, Ont.
Nicol, George Hosie, O.A.S., Toronto, Ont.
Simpson, Albert Frederick, O.A.S., East York, Ont.
Rogers, Wilfred Laurier, O.A.S., Toronto, Ont.
Curlew, Roy George, O.A.S., Toronto, Ont.
Mitchell, Walter Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
McConnell, Harold, O.A.S., Toronto, Ont.
Carson, Benjamin, O.A.S., Toronto, Ont.
McDonald, John Daniel, O.A.S., Toronto, Ont.
Thompson, Junior Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Nicholls, Alfred Douglas, O.A.S., Toronto, Ont.
Pettit, Albert James Samuel, O.A.S., Toronto, Ont.
Morley, Frederick George, O.A.S., Toronto, Ont.
Reid, James Mervin, O.A.S., Toronto, Ont.
Weller, Gordon Wallace, O.A.S., Toronto, Ont.
Jackson, William Rowland, O.A.S., Toronto, Ont.
Akey, Kenneth Barnard, O.A.S., Toronto, Ont.
Vincent, James Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Allinson, Cyril, O.A.S., Toronto, Ont.
Downing, Vincent Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Houston, Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Fuerd, Stirling Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Relf, Colin Archibald, O.A.S., Toronto, Ont.
Mallia, Charles Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Reader, Cyril, O.A.S., Toronto, Ont.
Drysdale, James Rae, O.A.S., Toronto, Ont.
Ashton, Robert Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
O'Grady, Frederick Michael, O.A.S., Leaside, Ont.
Baddeley, Frederick Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
MacGregor, Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Lindsay, Jack Beryl, O.A.S., Oakville, Ont.
Lewin, Edward Idris, O.A.S., Toronto, Ont.
West, Norris Cairns, O.A.S., Toronto, Ont.
Hooey, Kingsley Robert, O.A.S., Toronto, Ont.

Hislop, John Victor, O.A.S., Toronto, Ont.
Pyper, John Earl, O.A.S., Toronto, Ont.
Dowie, Albert, O.A.S., Toronto, Ont.
Stevens, Edgar George William, O.A.S., Toronto, Ont.
Mathews, Cuthbert King, O.A.S., Port Credit, Ont.
Allen, Hugh William, O.A.S., Toronto, Ont.
Crackel, George, O.A.S, Toronto, Ont.
Kightley, Franklin Mervil, O.A.S., Toronto, Ont.
Bell, William James, O.A.S., Toronto, Ont.
Eckertt, John Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.
McKinley, Robert Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Gillespie, Nayland, O.A.S., Toronto, Ont.
Simmons, Leonard Sidney, O.A.S., Toronto, Ont.
Michell, Stephen Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
MacDonald, Murdo, O.A.S., Toronto, Ont.
Paige, Frederick Norman, O.A.S., Toronto, Ont.
Fraser, Beverly John, O.A.S., Toronto, Ont.
Williams, Reginald Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Brandwood, Harold George, O.A.S., Toronto, Ont.
Grant, Aubrey Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Lynch, William, O.A.S., Toronto, Ont.
Bennet, Robert Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Nutt, John Wheeler, O.A.S., Toronto, Ont.
Baker, William Douglas, O.A.S., Toronto, Ont.
Pitkethly, Matthew, O.A.S., Toronto, Ont.
Barclay, George Kerr, O.A.S., Toronto, Ont.
Lyons, Thomas Robert, O.A.S., Toronto, Ont.
Mitchell, William Cameron, O.A.S., Toronto, Ont.
Gulhane, Thomas Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Howden, Frank Herbert, O.A.S., Toronto, Ont.
McCowan, Robert Purdie, O.A.S., Scarboro, Ont.
Wood, Clarence Wilson, O.A.S., Toronto, Ont.
Lunt, John Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Arnold, Sidney Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Peters, Frank Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Gunn, James, O.A.S., Toronto, Ont.
McMacken, William George Howard, O.A.S., Toronto, Ont.
Wright, John Morrow, O.A.S., Toronto, Ont.
Sumilas, John Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Coulthard, William John Larcombe, O.A.S., Toronto, Ont.
Johnson, Alfred Gilbert, O.A.S., Toronto, Ont.
Groundwater, Charles Scott, O.A.S., Toronto, Ont.
Williamson, Percy William, O.A.S., Toronto, Ont.
Kressler, Harry J., O.A.S., Toronto, Ont.
Hanson, Edward William, O.A.S., Long Branch, Ont.
Doran, James Wallace, O.A.S., Toronto, Ont.
Ferlito, Anthony, O.A.S., Toronto, Ont.
McKeand, Arthur Eldon, O.A.S., Toronto, Ont.
Cunningham, Edgar William, O.A.S., Toronto, Ont.
Walker, Douglas Eugene, O.A.S., Toronto, Ont.
Brown, Frederick Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Sangster, John Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
O'Rourke, Charles Patrick, O.A.S., Toronto, Ont.
Walker, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Gilbert, William Walter, O.A.S., Toronto, Ont.
Healey, Norman Francis Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Slater, Henry York, O.A.S., Toronto, Ont.
Sanders, Scott Lloyd, O.A.S., Toronto, Ont.
Gibson, Andrew Gregg, O.A.S., Toronto, Ont.
Brown, Douglas Dean, O.A.S., Toronto, Ont.
Donovan, Jack William, O.A.S., Toronto, Ont.
Davie, William, O.A.S., Toronto, Ont.
Forhan, John James, O.A.S., Toronto, Ont.
McDermott, William Edward, O.A.S., Weston, Ont.
Mitchell, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Eagle, William Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
House, John Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Walsh, Richard Bruce, O.A.S., Toronto ,Ont.
Buckley, Ralph Elgin, O.A.S., Toronto, Ont.
Binnington, Fred Sinclair, O.A.S., Toronto, Ont.
Stickle, Arlie Clifford, O.A.S., Toronto, Ont.
Pearson, Harold John, O.A.S., Toronto, Ont.
Whiting, Phillip Edward Norman, O.A.S., Toronto, Ont.
Hall, Gordon James, O.A.S., Toronto, Ont.
Burrows, Edward William, O.A.S., Toronto, Ont.
Staddon, Robert Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
White, Robert William, O.A.S., Toronto, Ont.
Cachia, Joseph Christopher, O.A.S., Toronto, Ont.
Downing, Frederick Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Cornish, Jack David, O.A.S., Toronto, Ont.
Murton, Simon Peter, O.A.S., Toronto, Ont.
Payton, Leonard Ernest Andrew, O.A.S., Toronto, Ont.
McCracken, James Arkell, O.A.S., Toronto, Ont.
Barlow, Robert Jeffrey, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, William Edmond, O.A.S., Toronto, Ont.
Girvan, Charles Boyd, O.A.S., Toronto, Ont.
Holmes, Earl Cecil, O.A.S., Port Credit, Ont.
Crowe, Samuel Augustus, O.A.S., Toronto, Ont.
McCracken, Alan Gregg, O.A.S., Toronto, Ont.
Wood, Lorne William, O.A.S., Downsview P.O., Ont.
Mitchell, Wallace MacIntyre, O.A.S., Northmount, Ont.
Bukowiecki, Rudolph Ethelbert, O.A.S., Toronto, Ont.
Brown, Norman Lee, O.A.S., Toronto, Ont.
Goodall, Arthur Lawrence, O.A.S., Toronto, Ont.
Osborne, Oliver Bruce, O.A.S., Long Branch, Ont.
Hallam, John Ernest, O.A.S., Toronto, Ont.
Harrold, James Harvey, O.A.S., Toronto, Ont.
Willis, Kenneth Ernest, O.A.S., Toronto, Ont.
Law, Kenneth David, O.A.S., Toronto, Ont.
Dowling, Francis George Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
McGinty, Thomas Albert, O.A.S., Toronto, Ont. Ont.
Maitland, Allan Bruce, O.A.S., Toronto, Ont.
Paddick, Charles W., O.A.S., Toronto, Ont.
Egan, John Robert, O.A.S., Toronto, Ont.
Beckley, Robert Stanley, O.A.S., Toronto, Ont.
Hay, William, O.A.S., Toronto, Ont.
Kerr, Kevin Robert, O.A.S., Toronto Ont.
Park, Ernest James, O.A.S., Toronto, Ont.
Parkinson, Frederick James, O.A.S., Toronto, Ont.
Scanlon, Gordon Duncan Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Gray, Arthur Robert Cameron, O.A.S., Toronto, Ont.
McQuade, Archie Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Fogarty, Frank Douglas, O.A.S., Toronto, Ont.
Champion, Donald John Dalrymple, O.A.S., Toronto, Ont.
Rooney, George Edgar, O.A.S., Toronto, Ont.
MacDonell, George Stuart, O.A.S., Toronto, Ont.
Sampson, William John, O.A.S., Toronto, Ont.
Waterfield, Ernest Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Parkinson, John Robert, O.A.S., Toronto, Ont.
Ryan, Patrick Paul, O.A.S., Toronto, Ont.
Livingston, Ernest Aubrey, O.A.S., Toronto, Ont.
Rutter, Harry Scott, O.A.S., Toronto. Ont.
Fanning, Ernest Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Taylor, Robert Adrian, O.A.S., Toronto, Ont.
Shunk, Stanley William, O.A.S., Toronto, Ont.
Pye, Edwin Mills, O.A.S., Toronto, Ont.
McGowan, John Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.
Burgess, Robert, O.A.S., Toronto, Ont.
West, Arthur Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.

Ledger, William Horace, O.A.S., Toronto, Ont.
Walton, William Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
McCarthy, John Francis, O.A.S., Toronto, Ont.
Patterson, William Fredrick Bond, O.A.S., Toronto, Ont.
MacDougall, Neil Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Hewitt, Ralph Murray, O.A.S., Toronto, Ont.
Hood, William Leslie, O.A.S., Toronto, Ont.
Dodds, Athelstan Owen, O.A.S., Toronto, Ont.
McManus, Michael Patrick, O.A.S., Toronto, Ont.
Gillis, David Harold, O.A.S., Toronto, Ont.
Galley, Albert John, O.A.S., New Toronto, Ont.
Nicol, George McLeod, O.A.S., Toronto, Ont.
White, Ernest George, O.A.S., Oakville, Ont.
Gordon, David Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
March, Arthur Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Forbes, James Masson, O.A.S., Toronto, Ont.
Redford, Richard William, O.A.S., Toronto, Ont.
Shearman, Victor John, O.A.S., Toronto, Ont.
Fuller, Harold Blake, O.A.S., Toronto, Ont.
Jackson, Alfred Robert, O.A.S., Toronto, Ont.
Elliott, George, O.A.S., Toronto, Ont.
Bright, Francis Reginald, O.A.S., Toronto, Ont.
Forbes, Norman Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
McDermid, Ivan Wallace, O.A.S., Toronto, Ont.
Tellett, Charles Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.
Cleaver, Robert Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.
Smart, Norman Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Andrew, Robert Carter, O.A.S., Toronto, Ont.
Olivo, Orlando Ferdinand, O.A.S., Toronto, Ont.
Allan, James Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Pettit, William Beecher, O.A.S., Toronto, Ont.
McInnes, William Bailey, O.A.S., Toronto, Ont.
Pawoski, Norman, O.A.S., Toronto, Ont.
Patty, James Gabbie, O.A.S., Toronto, Ont.
Archer, Alfred Charles Ellis, O.A.S., Toronto, Ont.
Hammersley, John Walter, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, Frederick Christopher, O.A.S., Toronto, Ont.
Archer, Robert George Peel, O.A.S., Toronto, Ont.
Duncan, Douglas Forbes, O.A.S., Toronto, Ont.
Stewart, Frederick McMillan, O.A.S., Toronto, Ont.
Mitchell, John Wilfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Voss, Robert William, O.A.S., Toronto, Ont.
Christie, Harry, O.A.S., Toronto, Ont.
Rose, Kenneth Charles Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Beattie, Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Poole, Frederick William, O.A.S., Toronto, Ont.
Switzer, Clarence Secord, O.A.S., Toronto, Ont.
Green, Bertie Walter, O.A.S., Toronto, Ont.
Spear, Joseph Roger, O.A.S., Toronto, Ont.
Lazenby, George Wray, O.A.S., Toronto, Ont.
Sanders, Robert Earl, O.A.S., Toronto, Ont.
Rogers, Harry Gerald, O.A.S., Toronto, Ont.
Dennis, John Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Currie, Albert Peel, O.A.S., Toronto, Ont.
Leslie, James, O.A.S., Toronto, Ont.
Stevenson, Robert Leonard, O.A.S., Toronto, Ont.
Scott, Thomas Lindsay, O.A.S., Toronto, Ont.
Wilson, Alvin Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Caveen, Gordon James, O.A.S., Toronto, Ont.
Bell, Stephen Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
MacKay, James Moore, O.A.S., Toronto, Ont.
Lynes, Gerald John, O.A.S., Toronto, Ont.
Garside, Jack, O.A.S., Toronto, Ont.
Bland, John, O.A.S., Highland Creek, Ont.
Pogson, Robert Clarence, O.A.S., Toronto, Ont.
Schofield, Herbert, O.A.S., Toronto, Ont.
Manser, Walter William, O.A.S., Toronto, Ont.
Sparkes, Kenneth, O.A.S., Toronto, Ont.
Urquhart, Carlton Thomas, O.A.S., Toronto,
Parkinson, Norman Allan, O.A.S., Toronto, Ont.
Naylor, Walter Frederick, O.A.S., Willowdale, Ont.
Dennis, Stanley George, O.A.S., Toronto, Ont.
Fox, John Ross, O.A.S., Toronto, Ont.
Parkes, Joseph William, O.A.S., Toronto, Ont.
Gunn, Alexander Farquhar, O.A.S., Toronto, Ont.
Bacon, James Leonard, O.A.S., Toronto, Ont.
McMahon, Thomas William, O.A.S., Toronto, Ont.
Rimmer, Thomas Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Hubbard, Kenneth, O.A.S., Toronto, Ont.
Ramsey, William Edgar Thomas, O.A.S., Scarboro Jct., Ont.
Holmes, Melville Ashworth, O.A.S., Toronto, Ont.
Draper, John Stewart, O.A.S., Toronto, Ont.
Leason, Kenneth George, O.A.S., Toronto, Ont.
King, Frank, O.A.S., Toronto, Ont.
Hems, Norman Alfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Thomson, Alfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Marshall, Alfred Lawson, O.A.S., Toronto, Ont
Baker, Austin Richard, O.A.S., Toronto, Ont.
Warburton, Alfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Parker, Wilfred Arnold, O.A.S., Port Credit, Ont.
Conforzi, Urban, O.A.S., Toronto, Ont.
Bacon, John Herbert Armiger, O.A.S., Toronto, Ont.
Ellis, Gordon William, O.A.S., Toronto, Ont.
Enright, David Basil, O.A.S., Toronto, Ont.
Harris, William George, O.A.S., Toronto, Ont.
Kiff, John Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Flood, John Markham, O.A.S., Toronto, Ont.
Buchanan, Jack Alistair, O.A.S., Toronto, Ont.
Varley, George Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Bidgood, Jack Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Wild, Philip John, O.A.S., Toronto, Ont.
Searle, Harold Harvey, O.A.S., Toronto, Ont.
Anthony, Robert William, O.A.S., Toronto, Ont.
Steele, John Peatfield, O.A.S., Toronto, Ont.
Eisler, Joseph David, O.A.S., Toronto, Ont.
Furrs, Shibley Arthur John, O.A.S., Toronto, Ont.
Scully, Frank James, O.A.S., Toronto, Ont.
Pick, Albert Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, Gordon Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Peddie, Thomas Grant, O.A.S., Toronto, Ont.
Stones, Harry Albert, O.A.S., Toronto, Ont.
Hickey, Patrick Stanley, O.A.S., Toronto, Ont.
Stewart, John, O.A.S., Toronto, Ont.
MacDonald, Jack Willard, O.A.S., Toronto, Ont.
Denovan, Carlyle P., O.A.S., Toronto, Ont.
McClelland, James, O.A.S., Toronto, Ont.
Cully, William James, O.A.S., Toronto, Ont.
Labrie, Lucien, O.A.S., Toronto, Ont.
Sherratt, Richard Douglas, O.A.S., Oak Ridge P.O., Ont.
Sawyer, Charles Burton, O.A.S., Toronto, Ont.
Hare, Norman Edgar, O.A.S., Toronto, Ont.
Hinder, Richard George, O.A.S., Toronto, Ont.
Robinson, Frederick William, O.A.S., Toronto, Ont.
Munro, James, O.A.S., Toronto, Ont.
Breen, Ronald Bernard, O.A.S., Toronto, Ont.
Page, Stanley Morris, O.A.S., Toronto, Ont.
Hancock, Walter Clement, O.A.S., Weston, Ont.
Spence, John Merriman, O.A.S., Toronto, Ont.
Savage, William Walker, O.A.S., Toronto, Ont.
Foster, Ronald William, O.A.S., Toronto, Ont.
Greer, William, O.A.S., Toronto, Ont.
Edmunds, Ernest George, O.A.S., Toronto, Ont.
Bullen, Alan Barnard, O.A.S., Toronto, Ont.
Morin, Hugh Myers, O.A.S., Toronto, Ont.
Hibbard, Roy Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Wilson, William Ellwood, O.A.S., Toronto, Ont.
Woods, James Rielly, O.A.S., Toronto, Ont.

Schollie, Robert Jeremiah, O.A.S., Toronto, Ont.
Cooper, William Garnet, O.A.S., Toronto, Ont.
Grossmith, Geoffrey James, O.A.S., Toronto, Ont.
Dick, Kenneth Roger, O.A.S., Toronto, Ont.
McEwan, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Graham, Gordon Bernard, O.A.S., Toronto, Ont.
Brown, Frank George, O.A.S., Toronto, Ont.
Short, Allan, O.A.S., Toronto, Ont.
Aitken, John Wilfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Wood, Roy, O.A.S., Toronto, Ont.
Aitchison, Harry, O.A.S., Toronto, Ont.
Hainsworth, Edwin George, O.A.S., Toronto, Ont.
Goslett, Montague William, O.A.S., Toronto, Ont.
Pearson, Murray Russell, O.A.S., Toronto, Ont.
Ross, John McKenzie, O.A.S., Toronto, Ont.
Greene, O'Gorman Mahon,, O.A.S., Toronto, Ont.
Barry, John Orville, O.A.S., Toronto, Ont.
Holman, John David, O.A.S., Toronto, Ont.
Hobson, George Murray, O.A.S., Toronto, Ont.
Kimber, Ernest Patrick, O.A.S., Toronto, Ont.
Featherston, John Phenimore, O.A.S., Toronto, Ont.
Fowler, William John Rowland, O.A.S., Toronto, Ont.
Hawkins, Frank William, O.A.S., Toronto, Ont.
Jones, William Ernest, O.A.S., Toronto, Ont.
McLaughlin, John, O.A.S., Toronto, Ont.
Scott, Allen Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Fee, Joseph Ireton, O.A.S., Toronto, Ont.
Madden, John Patrick, O.A.S., Toronto, Ont.
Reid, Christopher, O.A.S., Toronto, Ont.
Quinton, Dean Marsh, O.A.S., Maple, Ont.
Coburn, Clifford Stanley, O.A.S., Toronto, Ont.
Hems, Frank Peers, O.A.S., Toronto, Ont.
Todd, John Richard, O.A.S., Toronto, Ont.
Maton, Robert William, O.A.S., Toronto, Ont.
Harrington, Peter Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Morrison, George Walter, O.A.S., Toronto, Ont.
Cay, Donald D'Arcy, O.A.S., Toronto, Ont.
Binns, Allan, O.A.S., Toronto, Ont.
Masters, George W., O.A.S., Toronto, Ont.
Craigmill, Alexander Ross, O.A.S., Toronto, Ont.
Glover, George Albert, O.A.S., Toronto, Ont.
Hanna, Andrew Hugh, O.A.S., Toronto, Ont.
Prebble, David William, O.A.S., Toronto, Ont.
Sills, John Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Rowe, William Wesley, O.A.S., Toronto, Ont.
Murray, Richard Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Ambrose, Herbert Edwin, O.A.S., Toronto, Ont.
Hodgson, Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Waddington, Eric, O.A.S., Toronto, Ont.
Robinson, Gerald Robert, O.A.S., Toronto, Ont.
Ritchie, Jack Fraleigh, O.A.S., Toronto, Ont.
Robertson, William, O.A.S., Toronto, Ont.
Gilchrist, Albert Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Corbierre, Cyril Leo, O.A.S., Toronto, Ont.
Grisold, Victor, O.A.S., Toronto, Ont.
Caton, Walter Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
Leyden, John William, O.A.S., Toronto, Ont.
Beames, Charles Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Swatheridge, Victor James J., O.A.S., Toronto, Ont.
Ireland, John Addison, O.A.S., Toronto, Ont.
Bradley, George William, O.A.S., Toronto, Ont.
Graham, Vincent Charles, O.A.S., Toronto, Ont.
Pope, Bernard Haig, O.A.S., Toronto, Ont.
Curtis, Jack William, O.A.S., Toronto, Ont.
Etchell, Louis Winter, O.A.S., Toronto, Ont.
Elms, Charles Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Watling, Sydney George, O.A.S., Toronto, Ont.
Hawkes, Lloyd William John, O.A.S., Toronto, Ont.
Bridges, Charles William, O.A.S., Toronto, Ont.
Pepper, William Leonard, O.A.S., Toronto, Ont.
Powers, James Martin, O.A.S., Toronto, Ont.
Rae, Gilbert George, O.A.S., Toronto, Ont.
McVicar, Archibald John, O.A.S., Toronto, Ont.
Mazza, George Achille, O.A.S., Toronto, Ont.
Hatch, Lawrence Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Cairns, Harold Norman, O.A.S., Mount Dennis, Ont.
Marjoram, Arthur Raymond, O.A.S., Toronto, Ont.
Burleigh, Albert Edward F., O.A.S., Toronto,
Ferguson, David Biggar, O.A.S., Toronto, Ont.
Jones, Walter Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Blair, Edward Wallace, O.A.S. Toronto, Ont.
Dewar, Howard Ernest, O.A.S., Toronto, Ont.
Lyle, James, O.A.S., Toronto, Ont.
Stroud, Charles Byron, O.A.S., Toronto, Ont.
Leobold, George Theodore, O.A.S., Toronto, Ont.
Gray, Russell Guthrie, O.A.S., Toronto, Ont.
Smith, Sydney William, O.A.S., Toronto.
Hewitt, Lloyd Aylmer, O.A.S., Toronto, Ont.
Clark, Harry Alfred, O.A.S., Toronto, Ont.
Hayman, Kenneth Robert, O.A.S., Toronto, Ont.
Gazley, Clifford William, O.A.S., Toronto, Ont.
Newton, Victor Reuben, O.A.S., Toronto, Ont.
Crowe, Thomas Harry, O.A.S., Toronto, Ont.
Davies, Clifford Owen, O.A.S., Toronto, Ont.
*Mongomery, John Malcom, O.A.S., Toronto, Ont.
*Dallison, Christopher Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
*Upton, Arthur Herbert, O.A.S., Toronto, Ont.
*Langtree, Douglas Harvey, O.A.S., Toronto, Ont.
*McCannell, Arthur Frederick, O.A.S., Toronto, Ont.
*Manarey John Willard, O.A.S., Toronto, Ont.
*Melrose, George Lawrence, O.A.S., Toronto, Ont.
*Pugsley, Frank, O.A.S., Toronto, Ont.
*Taylor, Thomas Verdun, O.A.S., Ont.
*Murray, William James, O.A.S. Toronto, Ont.
*Hnatiw, Steve, O.A.S., Toronto, Ont.
*Prine, Melvin Graham, O.A.S., Toronto, Ont.
*Barstead, Arthur Roy, O.A.S., Toronto, Ont.
*MacDonald, Gavin Brown, O.A.S., Toronto, Ont.
*Dain, Henry Reinier, O.A.S., Toronto, Ont.
*Molloy, Thomas Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
*Cooper, Raymond Ralph, O.A.S., Toronto, Ont.
*Hass, Cameron McDonald, O.A.S., Toronto, Ont.
Connor, John, Toronto, Ont.
Kelley, Philip Joseph, Toronto, Ont.
Campbell, James McBride, Toronto, Ont.
Newby, Henry Myles, Toronto, Ont.
Linton, Allan Clarke, Toronto, Ont.
Steinberg, Gordon Elliott, Toronto, Ont.
Gaw, Leonard Irwin, Toronto, Ont.
Hadden, William Henry, Toronto, Ont.
Delavigne, Herbert Vernon, Toronto, Ont.
LeFeuvre, Frederic Arthur, Toronto, Ont.
Cowan, Norman Edmund, Toronto, Ont.
Pollishuke, Jack, Toronto, Ont.
De Rosie, Albert Charles Anthony, Toronto, Ont.
Slater, Arthur James, Toronto, Ont.
Jephson, Thomas Frederick, Toronto, Ont.
Kelly, James Philip, Toronto, Ont.
Massie, William, Toronto, Ont.
Johnson, Ian William, Toronto, Ont.
Knights, Wilfred Thomas, Toronto, Ont.
Shufflebotham, Allan, Lakeview, Ont.
Suknoski, Peter Walter, Toronto, Ont.
Dumbleton, Victor Joseph Henry, Woodbridge, Ont.
Shaw, James George, Toronto, Ont.
Rasiuk, Walter, Toronto, Ont.
Bunn, Edwin Albert, Toronto, Ont.
Harrison, Horace Henry, Toronto, Ont.
Sharpe, Jack Telford Denis, Toronto, Ont.
Randall, John James, West Hill P.O., Ont.

Palmer, Clinton Wilmer, Toronto, Ont.
Wild, John Henry Morwood, Toronto, Ont.
Wheeler, Alfred Silverthorne, Toronto, Ont.
Norris, William Edward, Toronto, Ont.
Moseley, Albert George, Toronto, Ont.
Ferlito, Patrick, Toronto, Ont.
Attard, Joseph Paul, Toronto, Ont.
Marando, Samuel Ernest, Toronto, Ont.
Madison, Daniel Dmytro, Toronto, Ont.
Boyd, David Lloyd George, Toronto, Ont.
Hay, Arthur James, Toronto, Ont.
Elmer, Donald Frederick, Toronto, Ont.
Johnson, Frank Howard, Toronto, Ont.
Southern, Allan, Willowdale, Ont.
Thomas, Ronald Stanley, Port Credit, Ont.
McCourt, John Albert, Toronto, Ont.
Nash, Arthur Ballinger, Toronto, Ont.
Teitelbaum, Max, Toronto, Ont.
Davies, Russell Maurice, Toronto, Ont.
Knight, Douglas Powell, Toronto, Ont.
Goodwin, Owen Lionel, Toronto, Ont.
Sloan, Robert Warren, Toronto, Ont.
Campbell, Roy Alexander, Toronto, Ont.
Armour, James, Toronto, Ont.
Aves, Joseph James, Toronto, Ont.
Cowan, Norman Alexander, Toronto, Ont.
Law, Robert Bellamy, Toronto, Ont.
Foster, Norman Edwin, Toronto, Ont.
Thompson, Jalmar Otto, Toronto, Ont.
Wells, Ronald John, Toronto, Ont.
Buckley, Russell Herbert, Toronto, Ont.
Noble, Gordon Francis, Toronto, Ont.
Baillie, William Wallace, Toronto, Ont.
Braithwaite, Gordon Allanson, Toronto, Ont.
Lundy, Lawrence Richard, Toronto, Ont.
Hawkins, David Edwin Moss, Toronto, Ont.
McGovern, James Duncan, Toronto, Ont.
Gordon, William Donald, Toronto, Ont.
Crompton, Joseph, Toronto, Ont.
Bannon, John, Toronto, Ont.
Kane, John Austin Joseph, Mount Denis, Ont.
LaRose, Vincent Paul, Toronto, Ont.
Marley, Vincent Alphonsus, Toronto, Ont.
Clark, George Edward, Toronto, Ont.
Whalen, Willis Garfield, Toronto, Ont.
McLeod, James Gordon, Willowdale, Ont.
Brody, Max, Toronto, Ont.
Boyd, Frederick William John, Toronto, Ont.
Buchanan, Robert Clyde Benson, Toronto, Ont.
Sparks, William George, Toronto, Ont.
Gamble, Elwin Anthony, Toronto, Ont.
Miner, Francis Thomas, Toronto, Ont.
Gardiner, Wilfred Alexander, Toronto, Ont.
Thomson, Thomas Watson, Toronto, Ont.
Whithame, John Ernest Francis, Toronto, Ont.
Bullock, Thompson Boyce, Toronto, Ont.
McCrea, Donald Stewart, Toronto, Ont.
Noble, Howard Orval, Toronto, Ont.
Bendeler, Spurr, Toronto, Ontario.
*Peck, James Lawlor, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Drabble, William, O.A.S., Humber Bay, Ont.
*Truax, Alvin Neill, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Moore, Vernon King, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Cooper, Hubert Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Brown, George Wilfred, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Hill, Frederick Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
*Burtt, James Murray, Toronto, Ontario.
*Clemance, Cyril Robson, Toronto, Ontario.
*Cargill, Edwin Albert, Toronto, Ontario.
*Huard, Robert Eugene, Toronto, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerks, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Ferguson, Matthew Ramsay, O.A.S., Toronto, Ontario.
Syme, Bruce Wesley, O.A.S., Cooksville, Ontario.
Goldthorpe, Jack Ellwood, O.A.S., Toronto, Ontario.
Muckle, Charles Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.

Postal Clerk, Victoria, B.C., Post Office Department. Supplementary list.
*Peters, Thomas, O.A.S., Victoria, B.C.
*Johnston, Albert Kendel, O.A.S., Victoria, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postmaster, Amos, P.Q., Post Office Department.
Lafreniere, Bernadette, Amos, P.Q.

Postmaster, Larder Lake, Ontario, Post Office Department.
McLaughlin, Arthur Lawrence, O.A.S., Larder Lake, Ontario.

Postmaster, Quill Lake, Sask., Post Office Department.
Duguid, David John, O.A.S., Quill Lake, Sask.

Postmaster, Ville Marie, P.Q., Post Office Department.
Halle, Florian, O.A.S., Ville Marie, P.Q.

Radio Operator (Junior Rating) Eastern Division, Department of Transport.
Fleming, Joseph, O.A.S., Halifax, N.S.
Horton, William Alexander, Murray River, P.E.I.

Radio Operator (Junior Rating) Ontario Division, Department of Transport.
Boyd, Terence Glover, Toronto, Ontario.
McManus, Hugh Desmond, Toronto, Ontario.
Connor, Gordon Ralph, Hespeler, Ontario.
Mackenzie, George Alexander, Toronto, Ontario.

Radio Operator (Junior Rating) Quebec Division, Department of Transport.
Roy, Joseph Julien Jean, Montreal, P.Q.

Radio Operator (Junior Rating) Western Division, Department of Transport.
Coe, Ernest William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Constantineau, Edward Leo, Vancouver, B.C.
Rossi, Neil Raphel, Vancouver, B.C.

Regional Director of Family Allowances, Grade 2, Fredericton, N.B., Family Allowances Division, Welfare Branch, Department of National Health and Welfare.
Davis, William Burrell, (disabled in Canada), Moncton, N.B.
Fergusson, Muriel, (war widow), Saint John, N.B.
Downey, Harold, O.A.S., Moncton, N.B.

Regional Supervisor, Veterans' Land Act, Grade 2, Maritime District, Soldier Settlement and Veterans Land Act.
Kennedy, Fauntleroy Guard, O.A.S., Southport, P.E.I.
Good, Charles Atkinson, O.A.S., Kentville, N.S.
Nixon, Wendell Berton, O.A.S., Fredericton, N.B.
Pickard, Charles William, O.A.S., Moncton, N.B.
McNeil, Gordon Leo French, O.A.S., North Sydney, N.S.
Gamblin, Harold Seymour, O.A.S., Cody's, Queens County, N.B.

Senior Airways Serviceman (Mechanical) Edmonton, Alberta, Civil Aviation Division, Air Services Branch, Department of Transport.
Press, Herbert Robson, Bonnyville, Alta.

Storeman, General Stores, Edmonton, Alberta, Department of National Health and Welfare, Indian Health Service Division, Health Branch. Supplementary list.

*Gorieu, Andrew Alfred Pierre, O.A.S., Lethbridge, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Storeman, General Stores, Nanaimo, B.C., Health Branch, Department of National Health and Welfare.

Kenna, Thomas Horace, O.A.S., Nanaimo, B.C.
English, Francis, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Morgan, Campbell, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lecren, Leslie William, O.A.S., Nanaimo, B.C.
*Lucy, Marcus Eugene, O.A.S., Nanaimo, B.C.
*Emerson, Bernard, Victoria, B.C.

Watchman, Regina, Sask., Government Departments. Supplementary list.

Nordyke, Floyd Simmons, O.A.S., Regina, Sask.
Davies, Philip Edward, O.A.S., Regina, Sask.

Watchman, Toronto, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

Hill, William, O.A.S., Toronto, Ontario.

X-ray Operator, Grade 2, Nanaimo, B.C., Department of National Health and Welfare, Health Branch, Indian Health Service.

Blackman, Raymond Allen, O.A.S., Port Alberni, B.C.
*Thompson, Derrald LaRoy, Nanaimo, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Zoologist, Grade 2, Male, Ottawa, Ontario, Department of Mines and Resources, National Museum of Canada, Mines and Geology Branch.

Godfrey, William Earl, Cleveland, Ohio.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, January 22, 1947. 4-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

Examinations

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette*, the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

An Agricultural Scientist, Grade 2, Experimental Farms Branch, Department of Agriculture, Sutherland, Sask. $2,580-$3,000 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 8, 1947.

Qualifications required: Graduation in Agriculture or Forestry from a university of recognized standing, with specialization in plant breeding; preferably post-graduate training in plant breeding and a Master of Science degree; several years of post-graduate experience in a position of professional status in work having to do with forest nursery experiments; demonstrated ability to organize and conduct experimental and research work, and to prepare comprehensive reports thereon; good address; tact and good physical condition.

A Bridgemaster, Grade 2, Seasonal—Approximately 5 months, Rice Lake-Bobcaygeon Division, Bridge No. 22 (Peterboro), Department of Transport, Trent Canal. At the rate of $1,344-$1,500 per annum for the period employed. Open to male residents of the federal electoral district of Peterboro West, Ont. Time limit for receipt of applications February 3, 1947.

Qualifications required: Primary school education; some knowledge of electrical and mechanical equipment; preferably familiarity with navigation regulations in connection with canal traffic; reliability; alertness, good sight and hearing, good physical condition.*

A Canal Superintendent, Grade 1, Department of Transport, Welland Canal. $1,500-$1,824 per annum. Open to male residents of Welland and Haldimand Counties. Time limit for receipt of applications January 30, 1947.

Qualifications required: Primary school education, preferably graduation from high school; general experience on construction works, preferably as Carpenter, Timber man or Foreman; supervisory ability; tact; good judgment; satisfactory physical condition.*

A Chief, Economics Section, Department of Trade and Commerce, Ottawa. $4,500-$5,400 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to graduation from a university of recognized standing with specialization in Economics, Political Science, Commerce, Finance or Statistics; preferably post-graduate training in one of these fields or in international trade; a number of years of progressive experience in research, business or administrative work of a character that has special usefulness to the Department of Trade and Commerce at the level indicated by the duties required; demonstrated ability to direct the work of others and to prepare, present and discuss reports and memoranda on subjects of an administrative, commercial or economic nature; intellectual ability and versatility; a high degree of good judgment, tact and integrity.

Five Commercial Relations Officers, Grades 4, 3 and 2, Department of Trade and Commerce, Ottawa. $2,580-$4,500 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications January 31, 1947.

Qualifications required: Grade 4—Education equivalent to graduation from a university of recognized standing, preferably with specialization in Economics, Political Science, Commerce or Finance; preferably post-graduate work in an appropriate field; a number of years of progressive experience in research, business or administrative work of a character that has special usefulness to the Department of Trade and Commerce at the level indicated by the duties required; an extensive knowledge of trade, tariffs and customs administration; demonstrated ability to make constructive recommendations in the field of commercial relations; ability to analyse legislative and administrative policies with a view to determining underlying causes and possible effects; ability to conduct thorough investigations into complex tariff problems, to present informative and comprehensive reports and to direct the work of others; preferably a reading knowledge of one or more foreign languages; intellectual ability and versatility; a high degree of good judgment; tact and integrity.

Grade 3—Education equivalent to graduation from a university of recognized standing, preferably with specialization in Economics, Political Science, Commerce or Finance; some years of recent experience in research, business or administrative work of a character that has special use-

fulness to the Department of Trade and Commerce, at the level indicated by the duties required; fair knowledge of international trade, tariff laws and regulations and associated fields and some knowledge of official decisions made in disputed or doubtful cases; demonstrated ability to check incomplete or conflicting records, to weight the reliability of reference material and to apply considerations of general policy to the solution of specific problems; preferably a reading knowledge of one or more foreign languages; intellectual ability and versatility; good judgment, tact and integrity.

Grade 2—Education equivalent to graduation from a university of recognized standing, preferably with specialization in Economics, Political Science, Commerce of Finance; either post-graduate training in one of these fields with some experience in research, administration or in a responsible position in business, or substantially longer experience without post-graduate training; demonstrated aptitude for economic investigation and research; evidence of ability to prepare reports and articles relating to commercial and economic problems; preferably a reading knowledge of one or more foreign languages; intellectual ability and versatility; tact, good judgment and integrity.

An Engineer, Grade 3 (Civil), Department of Public Works, Edmonton, Alta. $3,000-$3,600 per annum. Open to male residents of the Provinces of Alberta, Saskatchewan and Manitoba and the North West Territories. Time limit for receipt of applications February 10, 1947.

Qualifications required: Graduation in engineering from a university of recognized standing with five years post-graduate practical experience three years of which must have been in a position of professional responsibility; demonstrated supervisory ability; ability to prepare engineering data, such as reports, tabulations, final plans, specifications, etc.; initiative; sound judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications, or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed.

Hospital Nurse, Grades 1, 2 and 3, Department of Veterans Affairs, London, Ont. Open to female residents of the London Pensions District which includes the counties of Bruce, Huron, Sarnia, Essex, Kent, Elgin, Middlesex, Perth, Wellington, Waterloo and Oxford. $1,704-$1,824, $1,884-$2,004 and $2,064-$2,124 per annum, respectively. Applications should be filed *as soon as possible.*

Qualifications required: Graduation from a School of Nursing of recognized standing; registered as a nurse in good standing in a province of Canada; satisfactory professional references; physical fitness.

Grade 1—Limited post-graduate experience.

Grade 2—At least three years of post-graduate experience, and to be acting as Assistant to Charge Nurses as required.

Grade 3—Post-graduate course with adequate experience, or five years' post-graduate experience, in a specialty such as operating room technique, tuberculosis, psychiatry, neuro-surgery, or plastic surgery, and assigned to such duties.

†Candidates must not be over 46 years of age on first day of examination.

Three Inspectors, Ships' Tackle, Department of Transport, at various centres throughout Canada. $2,124-$2,280 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 14, 1947.

Qualifications required: High school education; at least three years as stevedore or shipyard rigger, in the capacity of charge hand or foreman; knowledge of ships' cargo-handling gear; knowledge of ship construction and arrangement, as related to cargo stowage and cargo-handling gear; some mechanical knowledge relating to construction of winches, and make of blocks and tackle; ability to determine safe-working loads by calculation; ability to interpret regulations for the protection against accident of workers employed in loading or unloading ships; ability to prepare comprehensive reports on accidents and prevailing cargo-handling operations; good judgment; integrity; firmness.

For certain positions, a sufficient knowledge of the English and French languages to perform efficiently the duties involved will be required.

Several Junior Administrative Assistants, Government Departments, at various centres throughout Canada. $2,100-$2,400 per annum. Open to Graduates of a university or from students thereof engaged in their final year. Time limit for receipt of applications February 4, 1947.

Qualifications required: The minimum requirement is graduation from a university of recognized standing. Special training will not necessarily entitle an applicant to a higher rate, but may be a factor in making selections for appointment from among those who qualify and any special training should be clearly indicated. For certain positions, a sufficient knowledge of the English and French languages, to perform efficiently the duties involved, is required.

†As these are training positions, it is in the Public Interest that appointments thereto should be at a comparatively early age. Candidates not entitled to the Veterans' Preference must not have passed their 27th birthday on the closing date for the receipt of applications. Persons entitled to the Veterans' Preference will be admitted to the examination provided their age is not greater than 27 years plus the period they served in the Armed Forces.

A Lightkeeper, Class 2 (2nd Class Fog Alarm Engineer), Department of Transport, North Point, St. Paul Island, N.S. $2,784-$2,964 per annum out of which two assistants must be retained plus additional allowance of $25 per month towards payment of assistants when actually employed. Open to male residents of Dingwall and Bay St. Lawrence, N.S. and locality. Time limit for receipt of applications February 5, 1947.

Qualifications required: Primary school education; preferably at least one year of experience as Assistant to Lightkeeper; ability to operate, maintain and make emergency repairs to the particular types of mechanical apparatus of the station in question; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; conscientiousness; good physical condition.

Qualifications for 2nd Class Fog Alarm Engineer—Two years' apprenticeship in an engine shop or two years as a journeyman mechanic in some workshop on the making and repairing of engines; or two years in a responsible position in a power house, with experience in the operation and upkeep of fast running machinery and in addition at least one year as engineer in full charge of such machinery; or three years as responsible engineer on watch over fast running machinery in a power house; knowledge of the construction and operation of pumps and adjustments required for the satisfactory up-

keep of fast running engines, and experience in the use of tools required for the same. A good working knowledge of the construction and operation of internal combustion engines and air compressors is required.

A Principal Clerk, Department of Veterans Affairs, Calgary, Alta. $2,244-$2,580 per annum. Open to male residents of the Calgary Pensions District which consists of the Province of Alberta, south of the following boundary: reading from west to east, southern boundary of township 42 to east side of range 16, south to southern boundary of township 39, east to east side of range 9, south to southern boundary of township 37, east to Province of Saskatchewan. Time limit for receipt of applications January 30, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation; ability to comprehend and apply a specialized knowledge of the clerical work and procedure of an organization; at least two years of clerical experience in a supervisory capacity; wide knowledge of modern office practice; administrative ability.

A Pension Advocate, Veterans Affairs, Grade 2, Bilingual, Department of Veterans Affairs, Ottawa. $3,900-$4,500 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 10, 1947.

Qualifications required: Membership in good standing of a Law Society of one of the Provinces of Canada or demonstrated proficiency gained through extensive and satisfactory experience in assisting applicants for pension as a representative of the Veterans' Bureau or a service bureau of a Veterans' organization; at least five years' experience and practice as a Barrister or Advocate or experience considered equivalent thereto, preferably with experience in pension adjustment work; ability to interpret and apply the terms of the Pension Act relating to the preparation and presentation of claims to the Canadian Pension Commission and an Appeal Board thereof; a sufficient knowledge of the English and French languages to discharge efficiently the duties involved is required.

Two Supervisors of Staff Training, Grade 1, Unemployment Insurance Commission, Ontario Regional Office, Toronto. $2,580-$2,880 per annum. Open to residents of the Province of Ontario exclusive of the electoral districts of Kenora-Rainy River, Fort William and Port Arthur. Time limit for receipt of applications February 5, 1947.

Qualifications required: High school graduation and preferably university training; at least three years of office, business, or teaching experience; knowledge of staff training methods and modern administrative practices; ability to present instructional material clearly and concisely and to inspire confidence and promote enthusiasm; good judgment; tact and good address.

Settlement Supervisors, Grades 1 and 2 ($2,124-$2,580 and $2,580-$3,000 per annum, respectively) and Field Supervisors, Grade 1 (Investigator) ($1,944-$2,340 per annum), Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Ottawa District. Open to residents of the counties of Hastings, Prince Edward, Lennox and Addington, Frontenac, Leeds, Lanark, Renfrew, Carleton, Russell, Prescott, Glengarry, Stormont, Dundas and Grenville in the Province of Ontario; Hull, Gatineau, Papineau (exclusive of the townships of Addington, Amherst, Ponsonby and Suffolk), Pontiac and Timiskaming, exclusive of that part north of latitude 48 degrees in the Province of Quebec. Time limit for receipt of applications February 1, 1947.

Qualifications required: Settlement Supervisor, Grade 1—High school graduation and preferably graduation in agriculture from a university of recognized standing; a sound knowledge of soils, field husbandry and animal husbandry gained through extensive practical farming experience; demonstrated ability to appraise land for farming purposes; ability to meet the public; satisfactory physical condition; tact; and good judgment.

Settlement Supervisor, Grade 2—High school graduation and preferably graduation in agriculture from a university of recognized standing; a sound and thorough knowledge of soils, field husbandry and animal husbandry; adequate practical farming experience; demonstrated ability to appraise land for farming purposes; demonstrated supervisory and administrative ability; ability to meet the public; satisfactory physical condition; tact; and good judgment.

Field Supervisor, Grade 1—Education equivalent to high school graduation and preferably some training in an agricultural school or college; a knowledge of field husbandry and animal husbandry based on extensive practical farming experience; preferably experience with soldier settlement or another farm credit organization; satisfactory physical condition; ability to meet the public; tact; and good judgment.

NOTE: For positions at Hull a sufficient knowledge of the English and French languages to efficiently discharge the duties involved is required.

Twelve Ship Inspectors, Grade 3, 2 and 1 (Marine Engineers), Department of Transport, at various centres throughout Canada. $2,880-$3,600 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 14, 1947.

Qualifications required: Grade 3—Twelve years of relevant practical experience which should include an apprenticeship of five years on the design, construction or repair of boilers and/or machinery of steamships and service at sea as an engineer; or graduation in Mechanical Engineering from a recognized school of Applied Science with five years of satisfactory experience in such work subsequent to graduation; possession of a certificate of competency as Marine Engineer, First Class; ability to make the necessary mathematical calculations involved in the construction of boilers, machinery and hulls of ships; ability to interpret regulations and prepare reports; a good general knowledge of ship construction; tact; good judgment; integrity; firmness in dealing with the public; and satisfactory physical condition.

Grade 2—Twelve years of satisfactory practical experience which should include an apprenticeship of five years in the design, construction or repair of steamships, or graduation from a recognized school of Applied Science in Naval Architecture, together with five years of practical experience in such work subsequent to graduation; ability to make the necessary mathematical calculations involved in the construction of ships; a thorough knowledge of ship construction; ability to interpret regulations and prepare reports; tact; good judgment; integrity; firmness in dealing with the public; and satisfactory physical condition.

Grade 1—Possession of a valid Certificate of Competency as Master or 1st Mate; wide knowledge of the various types of equipment required

on ships and of the construction of this equipment; extensive experience in the operation and in the maintenance in good working condition of the lifesaving, fire extinguishing and the cargo handling equipment and gear; demonstrated ability to interpret regulations and to instruct others; a good knowledge of ships' construction and of the factors which contribute to seaworthiness; ability to meet the public; good judgment and appearance; ability tactfully to enforce regulations.

A Technician, Grade 2 (Air Mapping), Department of Mines and Resources, Ottawa. $2,280-$2,580 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 8, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation and six years of experience in field or office mapping work, or graduation in Engineering from a school of Applied Science of recognized standing, with at least three years of experience in field or office mapping work; some practical experience in air navigation and a thorough knowledge of the application of radio and other aids; good knowledge of mathematics as applied to surveying and mapping; tact and good judgment.

NOTE: For this position, credits may be allowed for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed.

Several Draftsmen, Grades 1 and 2, Department of Mines and Resources, at various centres throughout Canada. $1,824-$2,124 and $2,124-$2,280 per annum, respectively. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 8, 1947.

Qualifications required: Grade 2—High school graduation or its equivalent; four years of drafting experience at least two years of which shall have been in the drafting of maps for final reproduction and demonstrated ability to prepare these with accuracy and to a high standard; ability to construct various kinds of projections from tables and to make computations incidental thereto; ability to prepare finished maps and plans from survey notes or other basic data; ability to supervise the work of others; accuracy, neatness and good eyesight.

Grade 1—High school graduation or its equivalent; three years of drafting experience, at least one of which shall have been in the drafting of maps for final reproduction; demonstrated ability to prepare such material with accuracy and to a moderately high standard; ability to construct projections of various kinds from tables and to make computations incidental thereto; ability to prepare manuscript from survey notes and other basic data; accuracy, neatness, good eyesight.

NOTE: For these positions, credits may be allowed for higher academic qualifications or completion of technical courses or directed studies related to the work to be performed.

A Watchman, Department of Transport, Charlottetown, P.E.I. $1,344-$1,500 per annum. Open to residents of Charlottetown, P.E.I. Time limit for receipt of applications February 5, 1947.

Qualifications required: Ability to read and write and preferably primary school education; sobriety and trustworthiness; satisfactory physical condition.*

†Except in the case of those entitled to the Veterans' Preference candidates for the above position must be between the ages of 18 and 35 years on the first day of the examination before becoming eligible for either temporary or permanent employment.

†Candidates entitled to the preference on account of service during the Great War of 1914-18 or the war of 1939-45 are exempt from specified age limits, subject to certification of the Commission, that they are of such an age and in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

*In lieu of formal education and/or experience, credit may be allowed for relevant education and/or experience obtained during service with the Armed Forces.

By Order of the Civil Service Commission.

R. MORGAN,
Secretary.

January 20, 1947.

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Part I of the Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **Jean Légaré Compagnie Limitée**	9 jan. 1947	Jean Légaré, vendeur, André Légaré, horticulteur, tous deux de Montréal, Qué., Doris Bourgie, fille majeure, d'Outremont, Qué.	Montréal, Qué....	400 actions privilégiées et 600 actions ordinaires, toutes de la valeur au pair de $50 chacune.
2. **Chardel Ltée**.....	9 jan. 1947	Léopold Charbonneau, négociant, Louis-Ernest Paquin, notaire, tous deux de Rosemont, Qué., et Jean-Paul de Lisle, négociant, de Montréal, Qué.	Rosemont, Qué...	5,000 actions de la valeur au pair de $10 chacune.
3. **G. A. Barber & Sons Limited** (private company)	Dec. 30, 1946	Harvey Obee, solicitor, Lorna Myrtle Parker, bookkeeper, Catherine Miller Wright, Jean Gray and Jessie Agnes Meechan, stenographers, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	3,700 preferred shares and 300 common shares all of the par value of $10 each.
4. **Canbri Exporters Limited** (private company)	Dec. 31, 1946	Robert Bigelow, barrister-at-law, Clara Johnston, accountant, and Lillian Dench, stenographer, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	490 preferred shares of the par value of $100 each and 100 common shares of the par value of $10 each.
5. **McConvry-Mudge Limited** (private company)	Dec. 26, 1946	Frederick Allan Beck, Toronto, Ont., King's Counsel, Gorman Ronan McConvry and Edward Jeffress Mudge, both of Oakville, Ont., manufacturers.	Toronto, Ont.....	10,000 shares without nominal or par value.
6. **Jacques Kreisler (Canada) Ltd.** (private company)	Jan. 2, 1947	Monroe Chapin, Emanuel Klimpl and Irving Passon Berelson, all of New York, N.Y., U.S.A., attorneys-at-law.	Toronto, Ont.....	500 shares without nominal or par value.
7. **Trudeau Motors Limited** (private company)	Jan. 2, 1947	George Edwin Beament, Maurice Hamilton Fyfe and George Alfred Ault, solicitors, and Marjorie Bowman, stenographer, all of Ottawa, Ont.	Belleville, Ont....	1,750 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 1,000 common shares without nominal or par value.
8. **Super-Bilt Shoe Ltd.** (private company)	Dec. 27, 1946	Moses Samuel Yelin, advocate, Seymour Elkin, notary, and Ray Goldstein, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que....	250 non-cumulative redeemable preferred shares and 250 common shares all of the par value of $100 each.
9. **Sears, Roebuck and Co. of Canada, Ltd.** (private company)	Dec. 23, 1946	Richmond Wyllie Hart, barrister-at-law, Edna Fitzsimons, accountant, and Alice Elizabeth Harrison, stenographer, all of Toronto, Ont.	Vancouver, B.C...	250 shares without nominal or par value.
10. **Les produits chimiques Louiseville Ltée—Louiseville Chemical Products Ltd.**	10 jan. 1947	Pascal Fortier, aviculteur, Gilles Fortier, employé civil, Bélair Cayer, commis, tous trois de Louiseville, Qué., Marcel Ostiguy, commercant, et Henriot Laforest, voyageur de commerce, tous deux de Montréal, Qué.	Louiseville, Qué...	1,000 actions de la valeur au pair de $25 chacune.
11. **Herbtree Company Limited** (private company)	Nov. 13, 1946	Edward Binney Fairbanks, Mount Royal, Que., advocate, Russell Roy Merifield, advocate, and Hugh Sylvester Skinner, accountant, both of Montreal, Que., and Eric Joseph Wright, Verdun, Que., bond trader.	Montreal, Que.....	5,000 shares of the par value of $10 each.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Continued*				
12. **Manufacturers Merchandizing (Canada) Limited** (private company)	Dec. 28, 1946	Norman Genser, advocate Barnet Nusselman, notary, and Tessy Frankel, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	490 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 1,000 common shares of the par value of $1 each.
13. **Clean Tim Limited** (private company)	Jan. 7, 1947	Frederick Howard Baker, advertising executive, and Shiela MacPherson Baker, housewife, both of Toronto, Ont., Alexander Gooderham, general manager, and Anatole de Galatoff, salesman, both of Oakville, Ont.	Toronto, Ont.....	1,000 shares of the par value of $50 each.
14. **Olympic Productions Limited** (private company)	Dec. 31, 1946	John William Long, King's Counsel, Outremont, Que., John Francis Lewis, Westmount, Que., chartered accountant, and Margot Mary Quinn, Montreal, Que., secretary.	Montreal, Que.....	500 preference shares and 500 common shares all of the par value of $100 each.
15. **Mudge-Grant Limited** (private company)	Dec. 26, 1946	Frederick Allan Beck, King's Counsel, and William James Grant, director, both of Toronto, Ont., and Edward Jeffress Mudge, of Oakville, Ont., manufacturer.	Toronto, Ont.....	10,000 shares without nominal or par value.
16. **Indoor Climate Engineering Co. Ltd.** (private company)	Dec. 27, 1946	James Brendan O'Connor and Gordon Murphy Webster, both of Westmount, Que., and Robert Learmont Jamieson, Outremont, Que., advocates.	Montreal, Que.....	500 5% first non-cumulative redeemable preferred shares and 1,000 5% second non-cumulative redeemable preferred shares all of the par value of $100 each, and 50,000 common shares without nominal or par value.
17. **International Livestock Exporters Ltd.** (private company)	Dec. 30, 1946	John Henderson Thomson, King's Counsel, Lois Adele McHugh and Shirley Whittaker, stenographers, Albert Louis Stagg, manager, and Cynthia Dorothy Stagg, married woman, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	250 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 5,000 common shares without nominal or par value.
18. **J. R. Lafleur (Canada) Limited** (private company)	Jan. 7, 1947	Benjamin Luxenberg, King'sT Counsel, Benjamin Grossberg, Paul Phillips and Abraham Greenbaum, barristers-at-law, all of Toronto, Ont.	oronto, Ont.....	400 shares without nominal or par value.
19. **Maribec Limited** (private company)	Dec. 30, 1946	Edith Mabel Tice and Helen Isobel Mitchell, secretaries, and Dorothy Patman, stenographer, all of Toronto, Ont.	Montreal, Que.....	50,000 preference shares of the par value of $1 each, and 50,000 shares without nominal or par value.
20. **The Red Spot Nut Co. Ltd.** (private company)	Dec. 14, 1946	Edward Morrey Dillon and Ernest Macaulay Dillon, solicitors, and Garnet Clifton Devitt, student-at-law, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	1,000 preference shares of the par value of $100 each and 25,000 common shares of the par value of $1 each.
21. **Wiley-Rennie Limited** (private company)	Jan. 9, 1947	Harold Eric Carey and Thomas Greenway Wright, barristers-at-law, Malcolm Leslie Wiley, manufacturers' agent, Robert Kearney Shields, student-at-law, and Elizabeth Amy Ferguson, stenographer, all of Winnipeg, Man.	Winnipeg, Man....	500 shares without nominal or par value.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
22. **Addisons Limited** (private company)	Dec. 31, 1946	William Goldwin Carrington Howland and John Herbert Corrigan, of Toronto, Ont., and Wilfred Reese Binch, of York Mills, Ont., solicitors.	Toronto, Ont.....	10,000 shares without nominal or par value.
23. **Global Aviation Limited** (private company)	Dec. 30, 1946	Edward Binney Fairbanks, of Mount Royal, Que., and Russell Roy Merifield, of Montreal, Que., both advocates, and Joseph Dosithee Carriere, of Baie d'Urfe, Que., cashier.	Verdun, Que.....	5,000 shares of the par value of $10 each.
24. **Canafco Limited—Canafco Limitée** (private company)	Jan. 8, 1947	Marcel Gaboury, Guy Perron and Gerald MacPherson Almond, all three King's Counsel, Paul Galt Michaud, advocate, and Louise Heon, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	200 shares of the par value of $25 each.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
25. **Robert A. Rankin & Company Limited** (private company)	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 1,500 preferred shares of the par value of $50 each and 125,000 common shares without nominal or par value.	Dec. 23, 1946
26. **J. C. Wilson, Limited**.....	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 205,700 shares without nominal or par value.	Dec. 30, 1946
27. **Sterling Distributors Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to **Sterling Drug (Canadian) Limited.**	Jan. 2, 1947
28. **Yardley & Co. (Canada) Limited** (private company)	1. Increasing the capital stock of the company to 75,000 shares of the par value of $10 each; and 2. Changing the corporate name to **Yardley of London (Canada) Limited.**	Dec. 23, 1946
29. **The Griffith Laboratories, Limited**	Increasing the capital stock of the company to 1,000 preference shares of the par value of $100 each and 1,250 common shares without nominal or par value.	Dec. 11, 1946
30. **Miles Laboratories, Ltd.** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 50,000 shares of the par value of $5 each.	Dec. 27, 1946
31. **The Central Development Company, Limited**	Decreasing the capital stock of the company to 1,825 shares of the par value of $27 each.	Dec. 20, 1946
32. **McFarlane Son & Hodgson (Limited)**	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 2,500 5% Non-Cumulative Redeemable Preferred Shares of the par value of $100 each and 5,000 Common Shares without nominal or par value.	Dec. 27, 1946
33. **Geo. H. Hees Son & Company Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 24,000 3% redeemable non-cumulative preferred shares of the par value of $25 each and 10,000 shares without nominal or par value.	Dec. 26, 1946

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 21st day of January, 1947.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

SOYEZ notifié qu'en vertu d'un jugement rendu par l'hon. juge Boyer, la libération du débiteur Léo Ménard, de Montréal, a été suspendue pour 6 mois à compter du 16 janvier 1947.

Daté à Montréal, ce 17e jour de janvier 1947.

J.-O. BONNIER,
Syndic.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 4-1

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de James Hugh Brown, employé de chemin de fer, ayant sa résidence au n° 4812, avenue Grosvenor, dans la cité de Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 8e jour de janvier 1947.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Georges Lefebvre, Ernest Demers et Paul-Emile Laniel, faisant affaires ensemble sous les noms et raisons sociales de "L'Atelier de Peinture Cuite Ernest & Georges" et "Gep Enrg.", 5018, boulevard Lévesque, St-Vincent-de-Paul, Qué., cédants autorisés.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 20e jour de décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Louis-Philippe Letarte, marchand général, faisant affaires seul, à Belœil, district de Richelieu, sous la raison sociale de "L. P. Letarte Enrg.", failli.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 19e jour de décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Bernard Leblanc, chauffeur de taxi, 266, Deuxième avenue, Verdun, Montréal 19, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 19e jour de décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Maxime Leblanc, chauffeur de taxi, 4538, rue Wellington, Verdun, Montréal 19, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 19e jour de décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Evangeliste Ranger, vendeur de journaux, 945 Boucher, Montréal 34, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 10e jour de décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Gaston Ouellette, faisant affaires seul sous les nom et raison sociale de "Go-Best Oil Burner Reg'd", 1953, Maisonneuve, Montréal 24, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 27e jour de décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Jean Deslauriers, employé de Montreal Tramways, 388, Deuxième avenue, Verdun, Montréal 19, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 5e jour de décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Joseph-René Bousquet, 1430, rue Stanley, Montréal 25, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 3e jour de décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Laboratoires Belgo-Canadiens Limitée, corps politique dûment incorporé, ayant ses bureau-chef et principale place d'affaires dans les cité et district de Montréal, failli.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 3 décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de André Proulx, vendeur de produits pétroliers, Pierreville, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 10e jour de décembre 1946.

Daté à Montréal, ce 14e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Eugène Matton, faisant affaires sous la raison sociale de Trois-Rivières Fournitures Enrg., Cap-de-la-Madeleine, P.Q.

SOYEZ notifié que le soussigné a été nommé comme syndic de l'actif susdit, par les créanciers à leur première assemblée, tenue le dixième jour de janvier 1947.

NAPOLÉON ALARIE,
Syndic autorisé.

Bureau:
927, rue Ste-Geneviève,
Trois-Rivières. 4-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Louis Vaillancourt, fonctionnaire civil, Québec, Qué., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le susnommé a, le 14e jour de janvier 1947, fait une cession de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers, et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 25e jour de janvier 1947, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel, en le Palais de Justice.

Pour avoir droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 14 janvier 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 4-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de J.-Armand Bilodeau, journalier, autrefois de la cité d'Arvida, et y ayant fait affaires sous la raison sociale de "Quebec Pulp Logging Reg'd", maintenant résidant dans le district de Montréal, depuis environ deux ans, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que J.-Armand Bilodeau, de Montréal, a, le 14e jour de janvier 1947, fait une cession autorisée, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28e jour de janvier 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 17e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 4-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Albert Ajmo, marchand, de la cité et du district de Québec, province de Québec, failli.

AVIS est par les présentes donné que Albert Ajmo, de Québec, a, le 13e jour de janvier 1947, été déclaré en faillite; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28e jour de

janvier 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 18e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 4-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Noël Cabana, comptable, 3648, boulevard Lévesque, St-Vincent-de-Paul, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Noël Cabana, de Montréal, a, le 17e jour de janvier 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28e jour de janvier 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée il faut que votre réclamation et procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 20e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 4-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 5 février 1947, des soumissions pour l'amélioration du port de Belleville, comté de Hastings, Ont., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour l'amélioration du port, Belleville, Ont.".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, des ingénieurs régionaux, édifice Hunter, Ottawa, Ont., et hôtel des postes, 36 est, rue Adélaïde, Toronto, Ont., ainsi qu'aux bureaux de poste de Belleville, Ont., Picton, Ont., Kingston, Ont., et Trenton, Ont.

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $20.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 15 janvier 1947. 4-1

PARTIE "A"
ORDRES GÉNÉRAUX
1946

Les règlements, ordres, etc., qui suivent, sont promulgués et adressés à l'Armée canadienne, d'ordre du ministre de la Défense nationale.

QUARTIER GÉNÉRAL, OTTAWA,
le 4 décembre 1946.

O.G. 277
ORDONNANCES ET RÈGLEMENTS ROYAUX APPLICABLES À L'ARMÉE CANADIENNE, 1939— MODIFICATIFS (N° 91)

Les *Ordonnances et Règlements royaux applicables à l'Armée canadienne, 1939*, sont modifiés ainsi qu'il suit:

Immédiatement à la suite du paragraphe 800, *insérer* un nouveau paragraphe, numéroté 800A, ainsi conçu:

"800A. (*a*) Les instructions suivantes régissent la tenue d'inspections dans les unités de l'*Armée active*:

(i) Tout commandant d'unité de l'Armée active est chargé de rendre compte tous les jours de chaque officier et soldat sous ses ordres et de faire parvenir un état nominatif mensuel au quartier général de district à une date fixée par l'officier payeur du district. Dans le cas d'un officier ou soldat dont il n'est pas rendu compte, le commandant de l'unité est tenu de s'assurer qu'aucun paiement n'est

effectué pour son compte jusqu'à ce que l'affaire ait été tirée au clair et la preuve fournie que cet officier ou soldat continue à juste titre de figurer aux contrôles de l'Armée et de toucher une solde.

(*b*) Les instructions suivantes régissent la tenue d'inspections dans les unités de l'*Armée de réserve*:

(i) Il doit être tenu un rassemblement général des troupes au plus tard le matin du deuxième jour à un camp d'instruction, à l'heure fixée par le commandant du camp. Chaque officier, sous-officier breveté, sous-officier et homme de troupe dans le camp doit y assister, avec le personnel du camp ou avec son unité, sauf ceux qui en sont empêchés par leur service comme gardes ou cuisiniers ou ceux dont il est rendu compte par le médecin du camp, et y rester jusqu'à ce que l'officier payeur du camp ait fait l'appel nominal en entier, vérifié les noms des présents, rayé les noms des absents et noté sur l'exemplaire de l'état nominatif les nombres de chaque grade présents au camp. Ces états et chiffres serviront de guide en matière de solde, mandats de transport, vivres, etc., durant le séjour au camp, compte tenu de toutes mutations survenues subséquemment à l'établissement de l'état nominatif.

(ii) Sauf instructions contraires de la part du commandant du district ou du camp, chaque unité doit tenir un nouveau rassemblement général avant son départ du camp. Elle doit fournir à l'officier payeur du camp un état nominatif complet en double. L'officier payeur doit vérifier tous les noms de la même façon qu'à l'arrivée au camp et s'assurer qu'aucun paiement n'est fait pour le compte de qui que ce soit n'y ayant pas droit.

(iii) L'officier payeur du camp doit comparer les états de solde avec les exemplaires de l'état nominatif utilisés au rassemblement et attester sur les états de solde qu'il l'a fait. Toute différence entre les nombres effectivement présents au camp et les nombres indiqués sur la copie de l'état nominatif doit être immédiatement signalée par l'officier payeur du camp au commandant du camp, qui fera procéder à une enquête s'il y a lieu.

(iv) A la conclusion de la période d'instruction annuelle, toutes les unités de l'Armée de réserve doivent tenir un rassemblement général à l'époque fixée par le commandant du district. A ce rassemblement, l'officier payeur du district ou son représentant doit vérifier tous les noms figurant à l'état nominatif de l'unité afin de s'assurer qu'il est rendu compte de chaque individu."

Q.G. 305-5-13-1 fd 1
Q.G. 305-5-13-1 fd 3
C.P. 82/4603 du 6 nov. 1946

O.G. 278
RÈGLEMENT ET INSTRUCTIONS D'ORDRE FINANCIER APPLICABLES À L'ARMÉE ACTIVE (CANADA)—MODIFICATIFS (N° 162)

Les *Règlements et instructions d'ordre financier applicables à l'Armée active (Canada)* sont modifiés ainsi qu'il suit:

Remplacer l'alinéa (*a*) de l'article 122A par le texte suivant:

"(*a*) a droit au transport prévu par le décret du Conseil n° 6422 du 12 août 1944 ou n° 4044 du 26 septembre 1946 et a sollicité l'autorisation de s'embarquer pour le Canada, mais en a été empêché par suite de manque de place dans les navires ou de restrictions gouvernementales, et"

(Applicable à partir du 26 septembre 1946)

Q.G. 54-27-5-4 vol 16
C.P. 84/4603 du 6 nov. 1946

O.G. 279
ARMÉE ACTIVE — MISE EN ACTIVITÉ DE SERVICE

En vertu des prescriptions de l'article 64 de la Loi de milice, Son Excellence le gouverneur général en conseil met en activité de service, pour aussi longtemps que les unités ou le personnel de l'armée canadienne (active) continueront d'être en activité de service, l'armée active telle que constituée conformément à l'arrêté en conseil C.P. 67/2646 du 27 juin 1946.

(En vigueur le 1er octobre 1946)

C.P. 4786 du 19 nov. 1946
Q.G.S. 24-1 fd 52

O.G. 280
ORGANISATION—ARMÉE DE RÉSERVE

Conformément à l'article 20 de la Loi de milice, Son Excellence le gouverneur général en conseil désigne, par les présentes comme corps de la milice active, à l'effectif indiqué ci-après, l'unité suivante de l'armée de réserve:

Unité	*Effectif*
Groupe de liaison aéronautique N° 2	Cdn III/256/2

(En vigueur le 13 novembre 1946)

Q.G. 88-10-3
C.P. 55/4694 du 13 nov. 1946

O.G. 281

THE CANADIAN MEDAL FOR LONG SERVICE AND GOOD CONDUCT (À TITRE MILITAIRE)

La Canadian Medal for Long Service and Good Conduct (à titre militaire) a été décernée aux militaires ci-après nommés, en vertu des prescriptions du décret royal du 23 septembre 1930 et de l'ordre général N° 1 de 1932.

Matricule	Classe	Nom	Unité
P-10582	S.-O. br. cl. I (S.-M.)	J. P. Morgan	GRC
P-39802	S.-O., br., cl. I (S.-M.) (maintenant capit. AC)	W. G. Sedgwick	Transmissions RC
P-10819	S.-O. br., cl. II (S.Q.-(M.) maintenant major AC)	M. A. Howsam	ARC
SP-1557	Sgt	S. W. McBride	RCD
P-39793	Sgt (maintenant capit. AC)	G.D.W.Beckett	Transmissions RC
P-39767	Sgt int. (maintenant major AC)	G. M. Rolfe, DSO, MBE	Transmissions RC

Q.G. 51-52-4
MDN

O.G. 282

THE CANADIAN EFFICIENCY DECORATION

La Canadian Efficiency Decoration a été décernée aux officiers ci-après nommés, en vertu des prescriptions du décret royal de 23 septembre 1930 et de l'ordre général N° 2 de 1932.

Grade	Nom	Unité
Brigadier	G. W. Robinson, CBE.	1ère bde d'infanterie
Brigadier temp.	R. S. Malone, OBE	16e bde d'infanterie
Lieut.-col.	A. J. B. Bailey, DSO, MBE	ARC
Lieut.-col.	G. C. Howitt	Ci-devant ARC
Lieut.-col. temp.	F. P. Haszard, OBE	ARC
Lieut.-col.	E. R. Gill	Transmissions RC
Lieut.-col.	M. L. DeRome, OBE	CCI
Lieut.-col.	E. Partington	Ci-devant IMRC
Lieut.-col.	S. A. Boyd	SSARC
Major (lieut.-col. int.)	E. W. Cutbill, DSO	CCI
Major	L. W. Johnson	Ci-devant Transmissions RC
Major	L. A. G. Rounding	Ci-devant C Scot R
Major	J. S. V. Chalmers	IMRC
Major	W. S. Johnston	Ci-devant SSARC
Major	A. A. Bourne	IMRC
Major temp.	G. W. Murray	RRC
Capit.	C. J. M. Ceappy	Liste générale
Capit.	G. I. Speedie	CBRC
Capit.	R. B. S. Burton, OBE	Ci-devant S Alta R
Capit.	C. D. Archer	SSARC
Lieut.	W. A. White	GVC

Q.G. 51-52-4
MDN

O.G. 283

THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL

La Canadian Efficiency Medal a été décerné aux militaires ci-après nommés, en vertu des prescriptions du décret royal du 23 septembre 1930 et de l'ordre général N° 3 de 1932.

Matricule	Classe	Nom	Unité
B-416001	S.-O. br., cl. I (S.M.R.)	G. C. Tarbat	Transmissions RC
C-404000	S.-O. br., cl. II (S.Q.-M.R.)	J. Davies	ARC
B-476944	S.-O. br., cl. II (S.-M.C.)	N. MacIver	Ci-devant R Regt C
SM-11398	S.-O. br., cl. II (S.-M.C.)	H. Haas	Calg. Highrs
SD-6641	S.-O. br. int., cl. II (S.-M. de batterie)	H. Jones	ARC
SF-16233	Sgt	H.-W. Cormier	Ci-devant ARC
B-475847	Sgt	G. B. McLelland	R Regt C
B-87855	Sgt	E. G. Baker	Ci-devant Linc & Welld R
B-568171	Sgt	W. Darnborough	QY Rang
B-485204	Sgt	T. Bruce	48 Highrs
B-63712	Sgt	G. P. O'Driscoll	Ci-devant QOR of C
A-50026	Sgt	N. S. Jones	SSARC
D-519869	Sgt int.	R. L. Cornell	RHC
A-491583	Sgt int.	W. R. Johnston	Can Fus (Mit.)
L-205	Bombardier	T. E. J. Cove	Ci-devant ARC
B-3420	Cpl	T. S. Keith	SSARC
SE-20011	Cpl int.	F. Dolan	GRC
B-569270	Cpl int.	S. G. Featherstone	A & SH of C (PL)
SF-29816	Artisan (Cpl int.)	A.-L. Bellefontaine	GEMRC
F-54723	Cpl suppléant	R. O'Dell	CB Highrs
C-26249	Canonnier	L. J. O'Connor	Ci-devant ARC
B-37372	Soldat	N. Taylor	RHLI
B-429627	Soldat	P. A. McIntosh	QY Rang
C-40621	Soldat	W. J. Pound	Ci-devant Mid. R.
D-526973	Soldat	P. Chamberland	RMR (Mit.)
SF-34750	Soldat	H. A. McInnis	IMRC
SC-11359	Soldat	D. J. Ward	IMRC
SB-78824	Soldat	J. M. Wilson	IMRC
SM-3797	Soldat	W. B. Bushell	CMMRC
G-17309	Soldat	W. E. Gibson	CMMRC
B-60524	Soldat	E. K. Krasutsky	CMMRC
A-512212	Carabinier	G. Johnson	Oxf. Rif.

Q.G. 51-52-4
MDN

O.G. 284

1re AGRAFE À LA CANADIAN EFFICIENCY MEDAL

La 1re agrafe à la Canadian Efficiency Medal a été décernée aux militaires ci-après nommés, en vertu des prescriptions du décret royal du 23 septembre 1930 et de l'ordre général N° 3 de 1932.

Matricule	Classe	Nom	Unité
SC-41254	S.-O. br., cl. I (S.-M.)	J. B. Fleming	CBRC
F-10103	S.-O. br., cl. II (S.Q.-M.)	J. B. McInnis, MBE	Ci-devant ARC
SF-59659	S.-O. br., cl. II (S.-M.C.)	L. E. MacLean	RCR
B-476944	S.-O. br., cl. II (S.-M.C.)	N. MacIver	Ci-devant R Regt C
B-515389	S.-O. br., cl. II (S.-M.C.)	A. S. D. Yates	RHLI
C-97178	S.-O. br., cl. II (S.-M.C.)	J. E. Young	Ci-devant CPC
SD-6641	S.-O. br. int., cl. II (S.-M. de batterie)	H. Jones	ARC
C-72751	S.Q.-M. de batterie	G. H. Kemp	Ci-devant ARC
D-61331	Sgt d'E.-M.	H. Collin	CMMRC
SG-16534	Sgt d'E.-M.	B. R. Moffatt	GEMRC
C-459940	Sgt	G. W. Simpson	GGFG
D-510218	Sgt	A. Sutherland	Ci-devant RHC
SB-21123	Sgt	L. N. Pratt	CMMRC
B-570242	Cpl	T. Craig	A & SH of C (PL)
SH-60134	Bombardier suppléant	R. E. Dickson	ARC
SC-41523	Soldat	H. R. Viau	RCR
D-526973	Soldat	P. Chamberland	RMR (Mit.)
D-526996	Soldat	G. Leith	RMR (Mit.)
B-60524	Soldat	E. K. Krasutsky	CMMRC

Q.G. 51-52-4
MDN

O.G. 285

2e AGRAFE À LA CANADIAN EFFICIENCY MEDAL

La 2e agrafe à la Canadian Efficiency Medal a été décernée aux militaires ci-après nommés, en vertu des prescriptions du décret royal du 23 septembre 1930 et de l'ordre général N° 3 de 1932.

Matricule	Classe	Nom	Unité
C-72751	S.Q.-M. de batterie...	G. H. Kemp...	Ci-devant ARC
SC-4707	S.Q.-M.C.....	J. W. Frair.....	Hast & PER
C-426671	S.Q.-M.C.....	H.-J. Provost...	CH of O
H-6381	Sgt d'E.-M.....	A. Dell.....	C de prévôté C.
B-475044	Sgt.....	A. M. Smith...	Ci-devant R Regt C
C-426276	Cpl.....	R.J.McDiarmid	CH of O
D-526996	Soldat.....	G. Leith.....	RMR (Mit.)

Q.G. 51-52-4
MDN

Par ordre:

l'adjudant général,

E. G. WEEKS,
major-général.

PARTIE "A"
ORDRES GÉNÉRAUX
1946

Les règlements, ordres, etc., qui suivent, sont promulgués et adressés à l'Armée canadienne, d'ordre du ministre de la Défense nationale.

QUARTIER GÉNÉRAL, OTTAWA,
le 18 décembre 1946.

O.G. 286
RÈGLEMENTS DE 1946 SUR LE TRANSPORT DES PERSONNES À CHARGE

L'ordre général 249 de 1946 est modifié ainsi qu'il suit:

Le paragraphe 12 desdits règlements est *supprimé* et *remplacé* par le suivant:

"12. Une personne à charge qui n'a pas demandé son transport au Canada ou à l'égard de laquelle aucune demande à cette fin n'a été présentée en conformité des présents règlements le ou avant le 15 octobre 1946, n'aura droit à aucun des avantages y prévus à moins que le ministre de la Défense nationale en ordonne autrement ou que ladite personne à charge n'ait épousé, après le 15 octobre 1946, un militaire qui, à la date de ce mariage, se trouvait en activité de service en dehors du Canada ou de ses eaux territoriales, ou à moins que ladite personne à charge ne soit née après le 15 octobre 1946."

Q.G.S. 8536-1
C.P. 5103 du 12 décembre 1946

O.G. 287
INSTRUCTION ANNUELLE—1946-1947

En vertu des prescriptions de l'arrêté en conseil C.P. 24/2057 du 16 mars 1942, le ministre de la Défense nationale autorise toutes les unités de l'armée de réserve déjà constituées ou qui pourront l'être au cours de l'année 1946-1947 à donner à 50 p. c. de leur effectif d'officiers et à 10 p. c. de leur effectif de sous-officiers et hommes de troupe une période d'instruction supplémentaire ne dépassant pas quinze jours, en sus des trente jours autorisés par l'ordre général 197 de 1946. Ladite instruction sera volontaire et devra être approuvée par les officiers généraux commandants.

Q.G. 33-216-1 fd 22
M.D.N.

O.G. 288
TENUE—BRASSARDS DE DEUIL

Les prescriptions de l'O.G. 237 de 1944 sont annulées par les présentes.

(En vigueur le 11 décembre 1946)

Q.G. 305-3-64
M.D.N.

O.G. 289
TRANSFORMATION ET NOUVELLE DÉSIGNATION—UNITÉS DE RÉSERVE

Conformément aux prescriptions de l'arrêté en conseil C.P. 2551 du 25 juin 1946, signalé dans l'ordre général 172 de 1946, le ministre de la Défense nationale autorise, par les présentes, la transformation et nouvelle désignation des unités suivantes:

Désignation actuelle	Transformation et nouvelle désignation autorisée
25e régiment de campagne (Norfolk Regiment), ARC Comprenant: l'état-major des 33e batterie de campagne, ARC 41e batterie de campagne, ARC 42e batterie de campagne, ARC	25e régiment moyen (Norfolk Regiment), ARC Comprenant: l'état-major des 41e batterie moyenne, ARC 42e batterie moyenne, ARC
8e régiment moyen, ARC Comprenant: l'état-major des 11e batterie moyenne, ARC 102e batterie moyenne, ARC	8e régiment de campagne, ARC Comprenant: l'état-major des 11e batterie de campagne, ARC 33e batterie de campagne, ARC 40e batterie de campagne, ARC
44e régiment de campagne, ARC Comprenant: l'état-major des 10e batterie de campagne, ARC 40e batterie de campagne, ARC 46e batterie de campagne, ARC	44e régiment de campagne, ARC Comprenant: l'état-major des 10e batterie de campagne, ARC 46e batterie de campagne, ARC 102e batterie de campagne, ARC

Les ordres généraux 352 de 1942, 116 de 1946, 161 de 1946, 122 de 1937, 354 de 1942, 51 de 1943, 115 de 1946, 174 de 1945 et 258 de 1945 sont modifiés en conséquence.

(En vigueur le 28 novembre 1946)

Q.G.S. 8948-2 fd 19
M.D.N.

O.G. 290
CHANGEMENT DE DÉSIGNATION—UNITÉ DE RÉSERVE

Conformément aux prescriptions de l'arrêté en conseil C.P. 456 du 19 janvier 1943, signalé dans l'ordre général 50 de 1943, le ministre de la Défense nationale autorise, par les présentes, le changement de désignation de l'unité suivante de l'armée de réserve:

Désignation actuelle	Nouvelle désignation autorisée
The South New Brunswick Regiment	The New Brunswick Scottish

Les ordres généraux 253 de 1920, 191 de 1936, 264 de 1945 et 115 de 1946 sont, par les présentes, modifiés en conséquence.

(En vigueur le 2 décembre 1946)

Q.G.S. 8948-2 fd 18
M.D.N.

Par ordre,

l'adjudant général,

E. G. WEEKS,
major-général.

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse de signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'eexrcer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particuièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention; "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été

déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligne, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimée, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimée en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant, que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

78390—4½

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada,* il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province au territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada.*

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé

pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement, de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et ayant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*f*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(i) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE DU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est donné que Thelma Lillian Dalton Hilger alias Goernert, de Montréal, Qué., serveuse, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Henry Gustav Hilger alias Goernert, de Montréal, Qué., surintendant, pour cause d'adultère.

Montréal, le 23 décembre 1946.

B. BENNO COHEN,
Procureur de la requérante.

231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Maude Gardner Richards, Montréal, Qué., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Joseph Alexander Richards, Montréal, Qué., technicien, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 23 décembre 1946.

BADEAUX & BADEAUX,
1-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est donné par les présentes que Gladys Elizabeth Thompson, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Frank Sinton Dorrance, médecin, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 21e jour de décembre 1946.

HENRI BOURDON,
Procureur de la requérante.

152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Robert Alfred Nall, gérant, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Joyce Hazel Watson, Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce cinquième jour de décembre 1946.

GORDON M. WEBSTER,
1-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Lillian Guerasio, ménagère, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Dominique Galardo, industriel, du même endroit, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 27e jour de décembre 1946.

MARIO-E. LATTONI, C.R.,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Lillian McCorkell, des cité et district de Montréal, préposée au comptomètre, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Elmer Raymond Baldwin, vendeur, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 2e jour de novembre 1946.

CLARENCE ROSENHEK,
Procureur de la requérante.

Pièce 609, 10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Québec. 1-4

AVIS est donné par les présentes que Irja Alina Agnes Vaisanen Shanahan, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Patrick John Shanahan, sergent détective, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Jessie Leonard Simpson Clunie, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Clunie, horloger, aussi des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'abandon et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 23e jour de décembre 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rose Nemerofsky Silverstein, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, (Abraham) Isidore Silverstein, marchand, antérieurement des cité et district de Montréal et présentement de la cité de Melbourne, Australie, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 24e jour de décembre 1946.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Eva Greenblatt, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Lewis Thow, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 26e jour de décembre 1946.

MAURICE HARTT,
Procureur de la requérante.

132 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 600,
Montréal. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Clara Woods, de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Cross, mécanicien, de Montréal, P.Q., pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 24e jour de décembre 1946.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
Procureurs de la requérante.
1-4

AVIS est par les présentes donné que Woolf (Robert) Cook, barbier, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Yetta Helman, de la cité de Los Angeles, dans l'état de Californie, Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 18e jour d'avril A.D. 1946.

STEIN & STEIN,
Procureurs du requérant.

423, rue Mayor,
Montréal, Qué. 1-4

AVIS est par les présentes donné que Maurice Michael, manufacturier, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Rachel Elias Michael, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 20 décembre 1946.

MARCUS & FEINER,
Procureurs du requérant.

610 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 1-4

PRENEZ AVIS que Ethel Florence Rhodes alias Crowdy, de Montréal, Qué., ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Gabriele Pompetti alias Basto, de Montréal, Qué., soldat, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31 décembre 1946.

B. BENNO COHEN,
Procureur de la requérante.

231 ouest, St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Alexander Monteith, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, courtier, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Vera Irene Price, de Londres, Angleterre, pour cause d'adultère et d'abandon.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 26e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Procureur du requérant.

Pièce 508, Immeuble Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Lana Bertha Dasen, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Otto Scheffer, éditeur, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de décembre 1946.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal. Qué 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rose Waselevsky, des cité et district de Montréal, province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ovido Balakirsky, aussi connu sous le nom de Ovido Black, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Celia Yaffe, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Issy (Isidore) Dubinsky, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 31e jour de décembre 1946.

SPERBER, BERGER, GOLD & LAPIN,
Procureurs de la requérante.

Pièce 918, Immeuble Transportation,
312 ouest, rue St-Jacques,
Montréal. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Norma Elizabeth Jane Murray, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Anton Hanko, ouvrier du vêtement, de la cité de Longueuil, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 23 décembre 1946.

ARTHUR LEVIN,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est donné que Alsye Mae Lissemore Lawrence, fille de table, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward William Lawrence, commis des postes, de Verdun, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 31 décembre 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Edna Paget Bray, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Douglas Albert Dundas, coiffeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de janvier 1947.

BEN BERNSTEIN, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 814,
231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Violet Olive Magdalene Allchin Clark, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Clark, ajusteur, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 31e jour de décembre 1946.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

803 Edifice des Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que William John Carmichael, machiniste, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, époux de Mary Irene de Repentigny-Carmichael, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Irene de Repentigny-Carmichael, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 7e jour de janvier 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur du requérant.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Ardis Locke Thompson, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Frank Noble Thompson, vendeur, des cité et district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 2e jour de janvier 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Procureur de la requérante.

423, rue Mayor, Pièce 2,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Elisa Jamoul, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Norman Granville Hull, de la cité de Westmount, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 janvier 1947.

LOVELL C. CARROLL, C.R.,
Procureur de la requérante.

3-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Hamilton Wilson, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et y résidant à 2009, rue Mansfield, appartement 60, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Rodolphe-Maurice Bergeron, spécialiste de la vente, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et y résidant à 6660, rue des Ecores, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 8e jour de janvier 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Olivier-Pierre-Bernard Lagueux, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, ingénieur conseil, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, dame Mary Bridgit Smith, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, le 7 janvier 1947.

GUY ROUSSEAU,
Procureur du requérant.

60 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 203, Montréal. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Eva Booth Morrison, ménagère, de la cité des Trois-Rivières, province de Québec, résidant présentement dans les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, James McCormick, fils, gérant, de la cité des Trois-Rivières, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 9e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Roméo Richard, restaurateur, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Emélia Bourque-Richard, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Edith Oberfeld, ménagère, des cité et district de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, David Mintz, commis, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

ADOLPHE GARDNER, C.R.,
Procureur de la requérante.

210 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Sophie Radwolsky Closner, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Closner, voyageur de commerce, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4 septembre 1946.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 512, Montréal 1, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Mona Leah Vineberg, ayant ses domicile et résidence en la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Herbert Julian Fisher, instructeur de culture physique, ayant ses domicile et résidence en la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 8e jour de janvier 1947.

MONA LEAH VINEBERG FISHER,
Requérante.

2780, rue Willowdale,
Montréal, Qué. 3-4

PRENEZ avis que Dorothy Bradford Hurley, de la cité de Lachine, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Howard Densimore Hurley, machiniste, de la ville d'Arvida, district de Chicoutimi, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 janvier 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
3-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Frances Eileen Scribner Mackay, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec George Gordon Mackay, Montréal, Qué., ingénieur en radio, pour cause d'adultère.

Montréal, Qué., le 14 janvier 1947.

JOHN E. CRANKSHAW, C.R.,
4-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Stewart Davidson Myles, étudiant, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Nora Claire Hall, de la cité de Moose-Jaw, dans la province de Saskatchewan, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de janvier 1947.

MEYEROVITCH, HATSHAW & LEVY,
Procureurs du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Mildred Lillian Flude, domiciliée dans la province de Québec, résidant présentement en la cité de Toronto, dans le comté de York, dans la province de Québec, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward Flude, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, vendeur, pour cause d'adultère et d'abandon. La plaignante fera aussi une demande pour la garde du jeune enfant issu du mariage ainsi que pour le soutien et le maintien d'elle-même et du jeune enfant.

Daté à Toronto, province d'Ontario, ce 16e jour de janvier 1947.

4-4 MILDRED LILLIAN FLUDE.

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Alice Lancaster Chenoweth, légalement domiciliée en les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et résidant présentement à 135, avenue Summer, ville de Reading, état du Massachusetts, l'un des Etats-Unis d'Amérique, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, David MacPherson Chenoweth, gérant, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et y résidant à 3, Redpath Rew, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 10e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Lillian Elizabeth Harris, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Roy Cunningham, vendeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce dix-septième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est donné que Saul Jack Costin, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Marguerite Diane Westwell Costin, fille de table, de la cité de Westmount, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, le 4 décembre 1946.

BERNARD DIAMOND,
Procureur du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Isabel Lindsay Mackay, demeurant à 4866, chemin Côtes-Neiges, dans la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à la prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Henry Irvin Holger Dietz, comptable, demeurant à 3459, rue Drummond, dans ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 6e jour de décembre 1946.

MANN, LAFLEUR & BROWN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Charles McDowall, ingénieur de la cité de Westmount, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Dame Yvonne Tutill, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 20e jour de janvier 1947.

GUY ROUSSEAU,
Procureur du requérant.

60 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 203, Montréal. 4-4

AUTRES DEMANDES AU PARLEMENT

CANADIAN NURSES' ASSOCIATION

AVIS est par les présentes donné que la "Canadian Nurses' Association", une association non incorporée, ayant son siège social en la cité de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir une loi la constituant en corporation sous le nom de "Canadian Nurses' Association", avec entre autres fins celles qui suivent: (*a*) rehausser la profession de garde-malade en maintenant et en améliorant les standards éthiques et professionnels des gardes-malades au Canada; (*b*) encourager les membres à participer à des entreprises pour l'avancement du bien-être public; (*c*) encourager une attitude d'entente mutuelle avec les gardes-malades d'autres pays; et avec tels pouvoirs et obligations se rattachant à une telle association.

Daté à Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

GERTRUDE M. HALL,
Secrétaire général.

MacDOUGALL, SCOTT, HUGESSEN & MACKLAIER,
2-4 Procureurs de la requérante.

QUEBEC NORTH SHORE AND LABRADOR RAILWAY COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera faite au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer sous le nom de "*Quebec North Shore and Labrador Railway Company*", avec le pouvoir de construire et mettre en service un chemin de fer à partir d'un point situé sur le fleuve Saint-Laurent, quelque part entre la rivière Marguerite et la rivière Moisie, dans la province de Québec: de là dans une direction nord en suivant la vallée de la rivière Moisie ou les vallées des rivières Moisie et Wacouno jus-

qu'à la frontière sud du Labrador; de là dans une direction nord jusqu'à un point situé sur la frontière nord du Labrador dans les environs du lac Ruth; de là au nord-ouest vers un port approprié, dans la baie Ungava; aussi de construire et mettre en service des lignes de télégraphe et de téléphone, et exiger des droits pour l'usage desdites lignes; de développer, recevoir, transformer, transmettre, distribuer et fournir du pouvoir et de l'énergie électriques, et de disposer de tout surplus d'iceux, ainsi que d'en percevoir des loyers et droits; de construire, acquérir, noliser et mettre en service des vaisseaux à vapeur ou autres vaisseaux et d'en disposer; de construire, acquérir et louer des gares-terminus, installations, quais, bassins, élévateurs, entrepôts, etc., et de faire le commerce d'entrepreneurs de transports, propriétaires de quais et d'emmagasineurs; de conclure des conventions avec toute autre compagnie de chemin de fer pour les fins stipulées dans l'article 151 de la *Loi des chemins de fer;* d'acquérir et exploiter des hôtels et parcs: d'acquérir et de mettre en service des lignes de transport par véhicules à moteur et par autobus; d'acquérir et exploiter des pipe-lines pour le transport de l'huile, du gaz naturel, du pétrole et autres produits minéraux; et, sujet à la *Loi de l'aéronautique,* S.R.C. 1927, chapitre 3, d'acquérir et mettre en service des avions et d'exploiter des services aériens; ledit chemin de fer et lesdits travaux devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Montréal, P.Q., ce 21e jour de janvier 1947.

MAGEE & O'DONNELL,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 4-4

PROCLAMATIONS

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Sous-ministre de la Justice, Canada. } ATTENDU que dans et par l'article treize de la *Loi des prêts commerciaux et professionnels aux anciens combattants,* sanctionnée le trente et unième jour d'août en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six, il est prévu que ladite loi entrera en vigueur à un jour qui sera fixé par proclamation de Notre Gouverneur en conseil.

ET ATTENDU qu'il est à propos que ladite loi devrait entrer en vigueur et devenir effective à compter du quinzième jour de janvier en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

SACHEZ DONC MAINTENANT que de et par l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada nous proclamons et ordonnons que ladite loi entrera en vigueur et deviendra effective à compter du quinzième jour de janvier en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce vingt-septième jour de décembre en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
Sous-secrétaire d'Etat.

2-3

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Sous-ministre de la Justice, Canada. } ATTENDU que dans et par l'article trois d'une loi du Parlement du Canada, sanctionnée le trente et unième jour d'août en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six et intitulée *Loi modifiant la Loi de 1944 sur les allocations familiales,* il est prévu que ladite loi entrera en vigueur à un jour qui sera fixé par proclamation de Notre Gouverneur en Conseil.

ET ATTENDU qu'il est à propos que ladite loi devrait entrer en vigueur et devenir effective à compter du premier jour de février en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

SACHEZ DONC MAINTENANT que de et par l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada Nous proclamons et ordonnons que ladite loi entrera en vigueur et deviendra effective à compter du premier jour de février en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et

de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce troisième jour de janvier en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
Sous-secrétaire d'Etat.

3-4

NOMINATIONS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL, de faire les nominations suivantes:

Le 14 janvier 1947.

L'honorable JAMES WILFRID ESTEY et l'honorable IVAN CLEVELAND RAND, juges puînés de la Cour suprême du Canada; l'honorable CHARLES GERALD O'CONNOR et l'honorable JOHN CHARLES ALEXANDER CAMERON, juges puînés de la Cour de l'Echiquier du Canada: Commissaires *per dedimus potestatem* pour déférer et faire prêter le serment d'allégeance et autres serments dans le Dominion du Canada.

L'honorable PETER JOSEPH HUGHES, juge de la division d'Appel de la Cour suprême du Nouveau-Brunswick: Commissaire *per dedimus potestatem* pour déférer et faire prêter le serment d'allégeance et autres serments dans la province du Nouveau-Brunswick.

L'honorable JULES-ARTHUR GAGNÉ et l'honorable PAUL C. CASEY, juges puînés de la Cour du Banc du Roi pour la province de Québec; l'honorable FREDERICK THOMAS COLLINS, l'honorable ALEXANDER JOHN CAMPBELL, l'honorable THOMAS WILFRID EDGE, l'honorable JOSEPH-DALMA LANDRY et l'honorable J.-EMILE PERRON, juges puînés de la Cour supérieure de la province de Québec: Commissaires *per dedimus potestatem* pour déférer et faire prêter le serment d'allégeance et autres serments dans la province de Québec.

L'honorable JOHN BELL AYLESWORTH, l'honorable ROBERT EVERETT LAIDLAW, l'honorable DALTON COURTWRIGHT WELLS, l'honorable PERCY EDWIN FREDERICK SMILY, l'honorable WALTER FRANK SCHROEDER, l'honorable JOHN LEONARD WILSON, l'honorable ARTHUR MAHONY LEBEL, l'honorable RUSSELL WILLIAMS TRELEAVEN, l'honorable GEORGE ALEXANDER GALE et l'honorable JEAN-CHARLES GENEST, juges de la Cour suprême d'Ontario: Commissaires *per dedimus potestatem* pour déférer et faire prêter le serment d'allégeance et autres serments dans la province d'Ontario.

L'honorable JAMES BOWES COYNE et l'honorable HJALMAR AUGUST BERGMAN, juges de la Cour d'appel pour le Manitoba; et l'honorable ESTEN KENNETH WILLIAMS, juge en chef de la Cour du Banc du Roi pour le Manitoba: Commissaires *per dedimus potestatem* pour déférer et faire prêter le serment d'allégeance et autres serments dans la province du Manitoba.

L'honorable DONALD ALEXANDER MCNIVEN et l'honorable WILLIAM GLADSTONE ROSS, juges de la Cour du Banc du Roi pour la Saskatchewan: Commissaires *per dedimus potestatem* pour déférer et faire prêter le serment d'allégeance et autres serments dans la province de Saskatchewan.

L'honorable HAROLD HAYWARD PARLEE, juge de la division d'Appel de la Cour suprême d'Alberta; l'honorable CLINTON J. FORD, l'honorable HUGH JOHN MACDONALD et l'honorable JAMES BOYD MCBRIDE, juges de la division d'instruction de la Cour suprême d'Alberta: Commissaires *per dedimus potestatem* pour déférer et faire prêter le serment d'allégeance et autres serments dans la province d'Alberta.

L'honorable ARTHUR DOUGLAS MACFARLANE, l'honorable JOHN OWEN WILSON et l'honorable ANDREW MILLER HARPER, juges de la Cour suprême de la Colombie-Britannique: Commissaires *per dedimus potestatem* pour déférer et faire prêter le serment d'allégeance et autres serments dans la province de la Colombie-Britannique.

M. HUGH L. KEENLEYSIDE: Sous-ministre des Mines et des Ressources ainsi que Commissaire des Territoires du Nord-Ouest, à compter du 15 mars 1947.

M. STEWART BATES, de la cité d'Ottawa, dans la province d'Ontario: Sous-ministre des Pêcheries, à compter du 15 janvier 1947.

M. WILFRID GORDON MILLS, C.M.G.: Sous-ministre associé de la Défense nationale.

M. ALEXANDER ROSS, C.M.G.: Sous-ministre associé de la Défense nationale.

M. JOSEPH-ETIENNE-GÉRARD-PAUL MATHIEU, D.S.O.: Sous-ministre associé de la Défense nationale.

Le major C.-R. LAMOUREUX, de la cité de Montréal, dans la province de Québec: Gentilhomme huissier de la Verge Noire. 4-1

AVIS DIVERS

BANQUE DE MONTRÉAL
Fondée en 1817

DIVIDENDE N° 335

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende de vingt cents par action sur le capital-actions payé de cette institution a été déclaré pour le trimestre en cours; ce dividende sera payable le et après le samedi, le premier jour de mars prochain, aux actionnaires inscrits aux livres à l'heure de la fermeture, le 31 janvier 1947.

Par ordre du Conseil,

B. C. GARDNER,
Directeur général.

Montréal, le 14 janvier 1947. 4-4

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 19 février 1947, des soumissions pour des additions et modifications à l'hôpital des Indiens du lac Clearwater, Le Pas, Man., et pour un système épuratoire d'égout, lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour additions et modifications à l'hôpital des Indiens du lac Clearwater, Le Pas, Man., et pour un système épuratoire d'égout".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de MM. Northwood &

Chivers, architectes, 406, immeuble Nanton, Winnipeg, Man., et à l'édifice public du Pas, Man.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Remarque.—Sur réception d'un dépôt au montant de $200.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de MM. Northwood & Chivers, architectes, 406, immeuble Nanton, Winnipeg, Man. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 20 janvier 1947. 4-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux ex-militaires.

Adjoint du chef, service du dessin et de la décoration, homme, Ottawa, Ontario, division des expositions, ministère du Commerce.
Wood, Thomas Charles, S.A.O., Ottawa, Ont.
Walker, Edward Wilson, S.A.O., Ottawa, Ont.

Surveillante adjointe des gardes-malades, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la Santé, division de la santé des fonctionnaires fédéraux.
Gordon, Ethel May, Ottawa, Ont.
Miller, Hazel Isabella, Winnipeg, Man.

Préposé de pont, classe 1 (saisonnier), canal Rideau (ponts n° 22, 23, 24 et 25—Perth) ministère des Transports.
McParlan, Frederick Louis, Perth, Ont.

Manœuvre de canal, classe 2 (saisonnier) canal de la Trent—lac Rice—division de Bobcaygeon, écluse n° 21, écluse de montée de Peterboro, ministère des Transports.
*Francis, James Percy, S.A.O., Peterborough, Ont.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Concierge, classe 1, homme, Vancouver, C.-B., ministères fédéraux.
Smith, Ernest, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Holde, George Francis, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Concierge, classe 2, homme, Vancouver, C.-B., ministères fédéraux.
Hall, Frank, S.A.O., Burnaby, C.-B.
Fryer, Frederick Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Woods, Frederick William, Bureau de poste de Northlands, C.-B.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Concierge, classe 3, homme, Vancouver, C.-B., ministères fédéraux.
Goldney, Robert, S.A.O., Vancouver-nord, C.-B.
Anthony, Reginald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Strike, Fred Augustus, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Hales, Archie, S.A.O., Bureau de poste de Northlands, C.-B.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Chimiste, classe 2 (bactériologiste), Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Armstrong, Florence Huntington, Ottawa, Ont.
Burr, Muriel May, Ottawa, Ont.
Campbell, Mary Elizabeth, Ottawa, Ont.
Reid, Mary Christine, Victoria, C.-B.
Bailey, William Robert Arthur, Kapuskasing, Ont.

Nettoyeur et aide, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux.
MacLeod, Donald John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Mousseau, Yvon Joseph, S.A.O., Eastview, Ont.
*Gravelle, Hector Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lévis, Henri Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Rose, James William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Charbonneau, Louis, S.A.O., Billings-Bridge, Ont.
Bouchard, John William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lachance, Télesphore, S.A.O., Ottawa, Ont.
Johnston, Thomas, S.A.O., Lancaster, Ont.
*Bergeron, Napoléon, S.A.O., Hull-sud, P.Q.
Gagnon, Maurice, S.A.O., Hull, P.Q.
*Otis, Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lajeunesse, John, S.A.O., Ottawa, Ont.
McNamara, Joseph Harold, S.A.O., Ottawa, Ont.
Baldock, William John, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hamill, James, S.A.O., Bureau de poste de Carlington, Ont.
Bishop, Thomas Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
Dougall, James McFarlane, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lafontaine, Ferdinand, S.A.O., Ottawa, Ont.
Leduc, Raoul Joseph, S.A.O., Bureau de poste de Forbes, Ontario.
Milam, William Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
Radmore, Archibald Thomas, S.A.O., Hull, P.Q.
*Tremblay, Léo Réginald, S.A.O., Ottawa, Ont.
Burnside, Milton, S.A.O., Ottawa, Ont.
Burns, John Montgomery, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Albert, Roméo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Orr, William Edgar, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Quinn, Robert Léon Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Rocheleau, Marcel Joseph, S.A.O., Eastview, Ont.
*Grenier, Joseph Oliver, S.A.O., Billings-Bridge, Ont.
*Tremblay, Wilfrid, S.A.O., Hurdmans-Bridge, Ont.
*Gascon, Robert Jarvis, S.A.O., Eastview, Ont.
*O'Connell, Gordon Albert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Leblanc, Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Martell, Ernest Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Browning, Robert McPherson, S.A.O., Bureau de poste de City-View, Ont.
*Guénette, Oscar Médéric Augustin, S.A.O., Eastview, Ont.
Morgan, James Donald, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Dorion Joseph Roland, S.A.O., Aylmer, P.Q.

Coupe, Robert, S.A.O., Hurdmans-Bridge, Ont.
Stephens, William Walter, S.A.O., Carp, Ont.
*Ash, Thomas, S.A.O., Hull, P.Q.
Ryan, William Patrick, S.A.O., Britannia-Heights, Ont.
*Landry, Lucien Joseph, S.A.O., Eastview, Ont.
*D'Aoust, Roger Joseph Yvanno, S.A.O., Ottawa, Ont.
Alexander, Thomas George, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Boudreault, Joseph Roger, S.A.O., Hull, P.Q.
*Levis, John, S.A.O., Hull, P.Q.
*Thomas, Gérard, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Riopelle, Edmond J., S.A.O., Ottawa, Ont.
Dillon, Martin Alonzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gravelle, Léon, S.A.O., Aylmer, P.Q.
*Piché, Howard, S.A.O., Hull, P.Q.
Glasner, Emile Herman, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Thibault, Paul Jean, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lanctot, Léo Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Trudeau, Maurice, S.A.O., Overbrook, Ont.
*Proulx, Wilfred, S.A.O., Eastview, Ont.
*Bernard, Léopold, S.A.O., Eastview, Ont.
Miller, William George, S.A.O., Britannia-Bay, Ont.
Brennan, Patrick William, S.A.O., Ottawa-ouest, Ont.
*Lortie, Hector, S.A.O., Aylmer-est, P.Q.
Simpson, Walter, S.A.O., Ottawa, Ont.
Clarvin, Peter, S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Raymond, René Oscar, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Glasner, Richard Francis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Greene, William John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Coté, Rolland, S.A.O., Eastview, Ont.
*Desjardins, Flex, S.A.O., Hull, P.Q.
*Cloutier, Joseph Etienne Roland, S.A.O., Bureau de poste de Carlington, Ont.
*Sarazin, Roland, S.A.O., Hull, P.Q.
*Filiatrault, Arthur F., S.A.O., Wrightville, P.Q.
Anderson, Charles Wesley, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lafleur, Ernest, S.A.O., Ottawa, Ont.
McNicoll, Archibald, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Villeneuve, Léon, S.A.O., Hull, P.Q.
*Gauthier, John, S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Mousseau, John Joseph, S.A.O., Eastview, Ont.
Gardner, Thomas John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Poirier, Lionel Wilfrid Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cummings, Ernest, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cherry, Harold Cuthbert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Beaudry, Josephat Omer, S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Beaudry, Ivanhoe, S.A.O., Hull, P.Q.
Black, Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hodgkinson, Albert Ernest, S.A.O., Billings Bridge, Ont.
*Hurtubise, Albert Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Robillard, William John, S.A.O., Hull, P.Q.
*Pilote, Roland, S.A.O., Hull, P.Q.
*Rochon, Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Jones, George Dennis, S.A.O., Bureau de poste de Carlington, Ont.
*Groulx, Roland Aurèle, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lafrance, Léo Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Goulet, Lucien, S.A.O., Hull, P.Q.
*Freed, Rayborn Joseph, S.A.O., Eastview, Ont.
Eustace, Albert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Béland, Joseph Louis Wilfrid, S.A.O., Hull, P.Q.
*Pilon, Roland Joseph, S.A.O., Hull, P.Q.
Haram, Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Cossette, Léo Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Verdon, Napoléon, S.A.O., Ottawa, Ont.
*St-Jacques, Donat, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Martel, Léger, S.A.O., Hull, P.Q.
*Rochon, Eugène, S.A.O., Aylmer, P.Q.
Thomas, Leslie David, S.A.O., Cumberland, Ont
*Lefebvre, René Moïse, S.A.O., Ottawa, Ont.
Keicks, Sydney Charles Alfred, S.A.O., Farran's Point, Ont.
Clost, George Cecil, S.A.O., Bureau de poste de Westboro, Ont.
Robinson, Joseph, S.A.O., Ironsides, P.Q.
*Leblanc, Eugène, S.A.O., Eastview, Ont.
*Caron, Joseph Gérard, S.A.O., Hull, P.Q.
*Bérard, Edmond Charles, S.A.O., Eastview, Ont.
*Tremblay, Yvon François, S.A.O., Hull, P.Q.
*Groulx, Aurel, S.A.O., Eastview, Ont.
*Lacombe, Paul, S.A.O., Bureau de poste de Carlington, Ont.
*Bélair, André, S.A.O., Hull, P.Q.
*Tremblay, Aldoria, S.A.O., Deschênes, P.Q.
*Valiquette, Henri George, S.A.O., Eastview, Ont.
*Doré, Joseph Emile, S.A.O., Hull, P.Q.
*Bélair, Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Meilleur, Roger Josef Adorist, S.A.O., Hull, P.Q.
*Trottier, Eddy Frank, S.A.O., Britannia-Bay, Ont.
*Ouellette, Philip Gabriel, S.A.O., Ottawa, Ont.
Milford, James Cecil, S.A.O., Hull, P.Q.
*Dagenais, Sylvio, S.A.O., Hull, P.Q.
Burton, Allan, S.A.O., Britannia-Heights, Ont.
*Trottier, Joseph Emile, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Rajotte, Roland, S.A.O., Hull, P.Q.
*Delgrosse, Nelson, S.A.O., Kazabazua-Station, P.Q.
Pearson, Daniel Alexander, S.A.O., Ottawa, Ont.
Derouin, Joseph Colin, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Poirier, Albert, S.A.O., Hull, P.Q.
*Clements, Freedrick, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Ricard, Rolland, S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Laplante, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
Stead, Percy Harold, S.A.O., Eastview, Ont.
*Philion, Noël Paul, S.A.O., Hull, P.Q.
Lavigne, Wilfred Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Meunier, Arthur, S.A.O., Hull, P.Q.
*Pharand, Philias Pete, S.A.O., Bureau de poste de Carlington, Ont.
*Valiquette, Roland, S.A.O., Ottawa, Ont.
Henderson, Joseph Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
Anderson, Clarke Clyde, S.A.O., Ottawa, Ont.
Campbell, Henry, S.A.O., Billings-Bridge, Ont.
Coghlan, Earl Richard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Conroy, William Joseph Fournier, Ottawa, Ont.
*King, Earl Elie, Ottawa, Ont.
*Séguin, Rhéal Lorenzo, Ottawa, Ont.
Hillock, William, Ottawa, Ont.
Orr, Robert James, Ottawa, Ont.
*Deslauriers, Joseph, Ottawa, Ont.
Draper, Ward Roy, Ottawa, Ont.
Stewart, William Ronald, Hurdmans-Bridge, Ont.
Hodge, John, Ottawa, Ont.
*Lavigne, Ronaldo, Ottawa, Ont.
*Cloutier, Hormidas, Ottawa, Ont.
*Ouellette, Oscar, Eastview, Ont.
*Bourgon, René Anthony, Ottawa, Ont.
James, William, Ottawa, Ont.
*Poirier, Yvon, Ottawa, Ont.
Walker, Lionel Raymond, Ottawa, Ont.
Morgan, Joseph Terrence Maxwell, Ottawa, Ont.
*Desmarais, Joseph Roland, Hull, P.Q.
*Sabourin, Jean-Louis, Hull, P.Q.
*Brousseau, Jean-Clément, Ottawa, Ont.
*Joly, Joseph Raymond, Ottawa, Ont.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ont.
*Sauvé, Henry, Eastview, Ont.
*Duford, Raymond Maurice, Ottawa, Ont.
Cousineau, Donald David Joseph, Ottawa, Ont.
*Dumoulin, Aurel, Ottawa, Ont.
Kluke, Joseph Mathew, Ottawa, Ont.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Préposé d'ascenseur, Victoria, Colombie-Britannique, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Lazell, Laurence Guy, S.A.O., Victoria, C.-B.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 5, Windsor, Ontario, Commission d'assurance-chômage.
Ferguson, Francis Patrick, Windsor, Ont.
Marentette, Joseph Clarence, Windsor, Ont.

Fonctionnaire de l'exécution de la loi, bilingue, Hull, P.Q., Commission d'assurance-chômage.
*Pharand, Jean Bernard, S.A.O., Hull, P.Q.
*Moussette, J. A. Paul, Hull, P.Q.
*Ménard, Joseph Albini Gérald, Hull, P.Q.
*Indique que les candidats sont bilingues.

Classificateur de fourrures, classe 1, homme, par tout le Canada, ministère de l'Agriculture.
Travers, Victor Thaddeus, S.A.O., Summerside, Ile du Prince-Edouard.
Godbeer, Charles Edward, S.A.O., Montréal, P.Q.
Mountain, Leigh, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Chapman, Ralph Aylmer, S.A.O., Fredericton, N.-B.
Wright, Robert Alder, Winnipeg, Manitoba.
Bell, Douglas, Carleton Siding, Ile du Prince-Edouard.
Newey, William Frank, Toronto, Ont.
MacLachlan, Douglas Archibald, Winnipeg, Man.

Classificateur de fourrures, classe 2, homme, par tout le Canada, ministère de l'Agriculture.
MacEachern, Robert Alexander, S.A.O., Montréal, P.Q.
MacKay, Charles, Brown, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Lazier, Thomas Hendrick, S.A.O., Montréal, P.Q.
Stark, Lawrence, Montréal, P.Q.

Agent des Indiens, classe 5, agence indienne de la côte de l'ouest, Alberni, C.-B. Ministère des Mines et des Ressources.
Garrard, Noël William, S.A.O., Port-Alberni, C.-B.
Nightingale, Henry Preston, S.A.O., Port-Alberni, C.-B.

Agent des Indiens, classe 5, agence indienne d'Edmonton, Edmonton, Alberta. Ministère des Mines et des Ressources, division des affaires indiennes.
Robertson, Edgar Alexander, Winterburn, Alta.

Inspecteur des denrées et des médicaments, Regina, Saskatchewan, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Moynihan, Francis Edmund, S.A.O., Regina, Sask.

Inspecteur, produits végétaux, homme, province du Manitoba, ministère de l'Agriculture.
Cuddy, Thomas Foster, S.A.O., Winnipeg, Man.
Rowland, Malcolm Henry, Winnipeg, Man.
Friesen, Peter Henry, Winnipeg, Man.

Inspecteur, produits végétaux, homme, province de la Nouvelle-Ecosse, ministère de l'Agriculture.
Stewart, Donald Francis, Truro, N.-E.

Inspecteur, produits végétaux, homme, province de la Saskatchewan, ministère de l'Agriculture.
Obodiak, John, Saskatoon, Sask.
Hart, Robert Bedford, Saskatoon, Sask.

Inspecteur, service des télégraphes, homme, Ottawa, Ontario, ministère des Travaux publics.
Egan, Wilfred Desmond, S.A.O., Ottawa, Ont.
Murray, Robert George, S.A.O., Ottawa, Ont.

Facteur, Lethbridge, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Baines, Ralph Irwin, S.A.O., Calgary, Alberta.

Facteur, Lévis, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Fradette, Joseph Donat Anicet, S.A.O., Lauzon, P.Q.
*Clouston, Armand, S.A.O., Lauzon, P.Q.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, New-Westminster, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Mason, Arthur Samuel, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Denomy, Regis Albert, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Wagstaff, Alfred Stanley, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Fisher, Charles Milton, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Ray, John, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Smith, John Allan, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Gibbs, George Frederick, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Berry, Gordon Slawson, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Urquhart, Francis Gerald, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Kennedy, John Roderick, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Fraser, Ernest Scott, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Craig, Jack Thomas, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Fraser, Ray Middleton, S.A.O., New-Westminster C.-B.
Clogg, Peter Irvine, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Wellington, Joseph Edwin, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Wilson, Tedford Stewart, S.A.O., Coquitlam, C.-B.
Johnston, George Herbert, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Wray, Hughie, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Strachan, Ian Avens, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Excell, Stephen Henry William, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Reid, William Henry, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Bolton, Lawrence Jacob Enoch, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Brown, Gordon Judson, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Burrows, Harold Camplin, S.A.O., New-Westminter, C.-B.
Gibson, Alexander Russell, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Coates, Edward David, S.A.O., Eburne, C.-B.
Swanson, Arnold Gustaf, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Jones, Thomas James, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Polka, Gordon Joseph, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Mosure, James Hilary, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Edwards, Norman Ernest, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Ross, Donald MacKenzie, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
*Trowhill, John Leslie, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Dagg, James Alan, New-Westminster, C.-B.

Murray, James Miller, New-Westminster, C.-B.
Welock, Howard Edward, New-Westminster, C.-B.
Holmes, Geoffrey Alexander, New-Westminster, C.-B.
Gray, John Archibald, New-Westminster, C.-B.
Friesen, Albraham, New-Westminster, C.-B.
*Nelson, Earl Clifford, S.A.O., Port-Coquitlam, C.-B.
*Johnston, C. Lewis, White-Rock, C.-B.
*Coulsey, John Arthur, Burnaby, C.-B.
*Mombourquette, Alderic Cormier, New-Westminster, C.-B.
*Stocker, Irvin Christie, White-Rock, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Cornwall, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Aubin, Léopold, S.A.O., Cornwall, Ontario.

Facteur et chargeur des postes, Medicine-Hat, Alberta, ministère des Postes.
Layton, Douglas Badland, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Evans, George Davies, S.A.O., Redcliff, Alta.
Macdonald, Robert, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Lozo, Harold Frederick, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Teel, Chester William, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Rayner, George, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Flynn, Leonard William, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Anderson, Norman Alexander, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Newnham, Gordon Charles, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Mack, Edward, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Fretts, Edgar Allen, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Stonely, James Henry, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Schwab, Philip, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Webb, George William, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Currie, Clifford Charles, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Strachan, James Alexander, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Schlenker, Elmer, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Roberts, John William, S.A.O., Medicine-Hat Alta.
Gagan, William Earl, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Gaffney, Sidney Francis, Medicine-Hat, Alta.
Shaw, George Frederick, Medicine-Hat, Alta.
Nieman, Eugene James, Medicine-Hat, Alta.
Florence, Eric James, Bindloss, Alta.
Becker, Ennis Edward, Medicine-Hat, Alta.
Hamilton, John Clarence, Medicine-Hat, Alta.
Ulmer, Bill Wilfred, Medicine-Hat, Alta.
*Jaeger, Roger Maurice, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
*Davidson, Bryce William, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Regina, Saskatchewan, ministère des Postes.
Higgins, James Thompson, S.A.O., Pense, Sask.
Seamahorn, Earl Alexander, S.A.O., Truax, Sask.
Hadesbeck, Gustive August, S.A.O., Regina, Sask.
Davey, John Trevan, S.A.O., Regina, Sask.
Krueger, Frederick John, S.A.O., Regina, Sask.
Baker, Leslie Terence, S.A.O., Regina, Sask.
Middleton, Herbert Irvin, S.A.O., Pense, Sask.
Moir, Benjamin Forrester, S.A.O., Regina, Sask.
Powchuk, William, S.A.O., Regina, Sask.
Holtzmann, Lorne Harvey, S.A.O., Regina, Sask.
King, James Ferguson, S.A.O., Regina, Sask.
Carson, William Edward, S.A.O., Regina, Sask.
Cox, Merville Ross, S.A.O., Regina, Sask.
Banks, Francis Brian, S.A.O., Indian-Head, Sask.
Lehman, Marshal, S.A.O., Regina, Sask.
Gawley, George Royal, S.A.O., Regina, Sask.
Warholm, Bert Benheart, S.A.O., Regina, Sask.
Winder, John Patrick, S.A.O., Regina, Sask.
Smith, Humphrey, S.A.O., Regina, Sask.
Graham, George Norman Robert, S.A.O., Regina, Sask.
Bennett, George Albert, S.A.O., Regina, Sask.
Wright, William Russell, S.A.O., Regina, Sask.
Benjamin, James Elmer, S.A.O., Regina, Sask.
Shercliffe, Wilfred John, S.A.O., Regina, Sask.
Menzies, Merlyn McLeod, S.A.O., Regina, Sask.
Ward, Donald Egbert, S.A.O., Regina, Sask.
Bileski, John Joseph, S.A.O., Regina, Sask.
Weresiuk, William, S.A.O., Regina, Sask.
Naldrett, Henry John, S.A.O., Regina, Sask.
Lilburn, Walter, S.A.O., Regina, Sask.
Giesinger, Bernard Gabriel, S.A.O., Regina, Sask.
Browne, Donald James Scott, S.A.O., Regina, Sask.
Baird, Garnet Trevor, S.A.O., Regina, Sask.
Ordish, Ronald Frederick, S.A.O., Regina, Sask.
Canham, Stanley, S.A.O., Regina, Sask.
LeValley, Kenneth Coleman, S.A.O., Regina, Sask.
Adames, Ernest William, S.A.O., Regina, Sask.
Palmer, Gerald Keith, S.A.O., Regina, Sask.
Charlton, John William, S.A.O., Regina, Sask.
Palmer, Robert James, S.A.O., Regina, Sask.
Herron, John, S.A.O., Regina, Sask.
Cavanagh, Joseph James, S.A.O., Regina, Sask.
Bevan, Wallace, S.A.O., Carievale, Sask.
Cafe, Frederick William, S.A.O., Regina, Sask.
Harrison, Kenneth William Wallace, S.A.O., Regina, Sask.
Davie, James Andrew, S.A.O., Regina, Sask.
Walker, Thomas Robert, S.A.O., Regina, Sask.
Johnston, Stanley Alvan, S.A.O., Regina, Sask.
Bergersen, Arthur Fremont, S.A.O., Regina, Sask.
Earl, Lawrence Cresswell, S.A.O., North Portal, Sask.
McMurchie, George, S.A.O., Regina, Sask.
Hargreaves, Tom, S.A.O., Regina, Sask.
Reid, Lewis Edward, S.A.O., Regina, Sask.
Moulton, James Leo Dawson, S.A.O., Regina, Sask.
Williams, Gordon Thomas, S.A.O., Regina, Sask.
Carmichael, Arnold William, S.A.O., Regina, Sask.
Butler, Sidney Clarence, S.A.O., Regina, Sask.
Barrie, William John, S.A.O., Regina, Sask.
Miller, Alfred Valentine, S.A.O., Regina, Sask.
Tanner, Lloyd Wellington, S.A.O., Regina, Sask.
McClelland, Walter Frederick, S.A.O., Regina, Sask.
Gagnier, Joseph Freddie, S.A.O., Regina, Sask.
Bruce, Alexander, S.A.O., Regina, Sask.
Browne, Claude Hector, S.A.O., Regina, Sask.
Huschi, John, S.A.O., Regina, Sask.
Sandham, William, S.A.O., Regina, Sask.
Waffle, Norman Leslie, S.A.O., Regina, Sask.
Harrington, Thomas Trainer, S.A.O., Regina, Sask.
Wilde, Harold, S.A.O., Regina, Sask.
Horne, Ernest Edward, S.A.O., Regina, Sask.
Crouse, Egbert Bruce, S.A.O., Regina, Sask.
*Jones, Edward Cecil, S.A.O., Regina, Sask.
*Sundberg, Clarence Ernest, S.A.O., Regina, Sask.
*Rink, Joseph, S.A.O., Kendal, Sask.
*Devins, Melvin Harold, S.A.O., Regina, Sask.
*Janzen, Jake John, S.A.O., Regina, Sask.
Bundy, Eric Edward, Regina, Sask.

Pettet, Edward James, Regina, Sask.
Mallaghan, Peter Joseph, Regina, Sask.
Myers, George Erle, Grand Coulee, Sask.
Weir, Donald Hugh, Regina, Sask.
Todoruck, John George, Regina, Sask.
Chabun, Michael Alexander, Regina, Sask.
Brown, Edward, Regina, Sask.
Wild, Leo Adam, Regina, Sask.
Fowler, Henry Edward, Regina, Sask.
Ast, William Ferdinand, Regina, Sask.
Dinwoodie, Robert Neilson, Regina, Sask.
Brown, Floyd Edwin, Regina, Sask.
Neithercut, Herbert Cecil John, Regina, Sask.
Sissons, Kenneth Clive, Regina, Sask.
Graham, Norman, Wolseley, Sask.
Brown, Victor, Regina, Sask.
Carson, Harold William James, Regina, Sask.
Dietrich, Carl Sebastian, Regina, Sask.
Wilkinson, James William, Regina, Sask.
*Banham, Douglas Gordon, S.A.O., Regina, Sask.
*Gray, Donald John, Regina, Sask.
*Buziak, Mickey, Regina, Sask.
*Terry, Raymond Peter, Regina, Sask.
*Romaniuk, Joseph, Regina, Sask.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Regina, Sask., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Elliott, Archibald, S.A.O., Regina, Sask.
*Doerksen, Bernhard, S.A.O., Regina, Sask.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes.
McDonald, Allan Garvin, S.A.O., Toronto, Ont.
Stephenson, Ronald, S.A.O., Toronto, Ont.
Nelson, Sidney George, S.A.O., Lakeview, Ont.
Cowland, Peter Claude, S.A.O., Toronto, Ont.
Ellis, George, S.A.O., Toronto, Ont.
Knapton, Joseph, S.A.O., B. P. Lansing, Ont.
Nicholls, Alfred Douglas, S.A.O., Toronto, Ont.
McDowell, Thomas Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Topley, Fred, S.A.O., Thornhill, Ont.
McArthur, Charles Ewart, S.A.O., Etobicoke, Ont.
Reader, Cyril, S.A.O., Toronto, Ont.
Weller, Gordon Wallace, S.A.O., Toronto, Ont.
Butler, Norman Alexander, S.A.O., Richvale, Ont.
Keen, Wilfred Henry Bull, S.A.O., Toronto, Ont.
Gorle, Howard William, S.A.O., Toronto, Ont.
McNaught, Duncan, S.A.O., Toronto, Ont.
Hillard, Edgar Wilfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Parker, Herbert William, S.A.O., Toronto, Ont.
Connor, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Jones, Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Cumberland, Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Harvey, Charles Frederick Sidney, S.A.O., Toronto, Ont.
Aldcroft, Peter, S.A.O., Toronto, Ont.
Bowen, Clarence Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Harper, Kyle Chester, S.A.O., Toronto, Ont.
Slimkowich, John William, S.A.O., Toronto, Ont.
Mulholland, Albert Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Ferrell, Walter Hiram, S.A.O., Toronto, Ont.
Macdonald, Arthur Gerald, S.A.O., Toronto, Ont.
Howard, Foche Jack, S.A.O., Toronto, Ont.
Marshall, David Petrie, S.A.O., Toronto, Ont.
Schofield, Ernest, S.A.O., Islington, Ont.
Michell, Stephen Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Bogora, Alexander William, S.A.O., Toronto, Ont.
West, Norris Cairns, S.A.O., Toronto, Ont.
Mote, Victor Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Gillespie, Nayland, S.A.O., Toronto, Ont.
Wright, Frederick William, S.A.O., Toronto, Ont.
Paige, Norman Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Henry, James Thomas, S.A.O., West Hill, Ont.
Lyons, Thomas Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Wood, Clarence Wilson, S.A.O., Toronto, Ont.
Sangster, John Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
McCumisky, Patrick, S.A.O., Toronto, Ont.
Lumsden, David James, S.A.O., Long Branch, Ont.
Smith, Edward Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Killham, Henry John, S.A.O., Toronto, Ont.
Sullivan, Charles Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Hopkins, Albert Leonard, S.A.O., Toronto, Ont.
Beckley, Robert Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
Broughton, James Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Wainwright, Donald Roy, S.A.O., Toronto, Ont.
Mitchell, William Cameron, S.A.O., Toronto, Ont.
Barden, Joseph William, S.A.O., Toronto, Ont.
Barclay, George Kerr, S.A.O., Toronto, Ont.
Howden, Frank Herbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Sumilas, John Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Graham, Donald Kenneth Neil-Evan, S.A.O., Toronto, Ont.
Yates, Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Parkinson, John Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Turner, Kenneth, S.A.O., Toronto, Ont.
MacBride, Herbert James, S.A.O., Toronto, Ont.
Pawoski, Norman, S.A.O., Etobicoke, Ont.
Johnson, Alfred Gilbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Keppel, John Archibald Christian, S.A.O., Weston, Ont.
Birnie, John McLennan, S.A.O., Toronto, Ont.
Freedman, Abraham Victor, S.A.O., Toronto, Ont.
Lyall, William Donald, S.A.O., Toronto, Ont.
Young, Herbert Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Gilbert, William Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
Marsden, Kenneth Arthur, S.A.O., Toronto 13, Ont.
Tompkins, Milton Leonard, S.A.O., Toronto, Ont.
McGhee, William Bruce, S.A.O., Toronto, Ont.
McMacken, William George Howard, S.A.O., Toronto, Ont.
Dainton, Arthur Cecil, S.A.O., Toronto, Ont.
Routledge, Milford Henry, S.A.O., Willowdale, Ont.
Elsbury, Derwyn Harold, S.A.O., Toronto, Ont.
Kearney, Alfred John, S.A.O., Toronto, Ont.
Kinnear, Jack, S.A.O., Toronto, Ont.
Conforzi, Urban, S.A.O., Toronto, Ont.
Hazlehurst, Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Ford, William Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Walker, Douglas Eugene, S.A.O., Toronto, Ont.
Mitchell, Wallace MacIntyre, S.A.O., Northmount, Ont.
White, Ernest George, S.A.O., Oakville, Ont.
Dick, Lewis Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Schaus, Harold Raymond, S.A.O., Toronto, Ont.
Fanning, Ernest Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Castom, Edward William, S.A.O., Toronto, Ont.
Rudland, John Burnett, S.A.O., Toronto, Ont.
Templeman, George, S.A.O., Mount Dennis, Ont.
Fuller, Harold Blake, S.A.O., Toronto, Ont.
Voss, Robert William, S.A.O., Toronto 13, Ont.
Dodd, David, S.A.O., B. P. Hardington, Ont.
Tellett, Charles Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Collacott, Harry Trevor, S.A.O., Toronto, Ont.
Saye, Robert Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Thomas, Charles Meredith, S.A.O., Toronto, Ont.
Halloran, Peter Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Muckle, Charles Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Davies, Gervyn, S.A.O., Toronto, Ont.
Westbrook, John William, S.A.O., Toronto, Ont.
Hammond, Arthur Harold, S.A.O., Toronto, Ont.
Caley, Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Taylor, Leslie Wilfred, S.A.O., Toronto, Ont.
McCallum, Peter, S.A.O., Toronto, Ont.

Swanson, George, S.A.O., Toronto, Ont.
Mathews, Richard Johnson, S.A.O., Toronto, Ont.
Stevenson, Russell Densmore, S.A.O., Toronto, Ont.
Rosettis, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Hobbin, Jack, S.A.O., Toronto, Ont.
Fraser, Beverly John, S.A.O., Toronto, Ont.
Brown, Adrian Wilmot, S.A.O., Toronto, 13, Ont.
Cooke, Philip John, S.A.O., Toronto, Ont.
MacKay, James Moore, S.A.O., Toronto, Ont.
Procter, William Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Bell, William James, S.A.O., Toronto, Ont.
Redford, Richard William, S.A.O., Toronto, Ont.
Mitchell, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Stewart, David, S.A.O., Toronto, Ont.
Cox, James Victor, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, James Edgar, S.A.O., Toronto, Ont.
Homer, William Clarence, S.A.O., Toronto, Ont.
Ritchie, Peter, S.A.O., Toronto, Ont.
Walke, Philip Francis, S.A.O., Toronto, Ont.
Moquin, George Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
De Coster, Forrest Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Clegg, William Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Bird, George Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Ramsey, Robert Grant, S.A.O., Toronto, Ont.
Walton, William Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Curtis, Harry William, S.A.O., Toronto, Ont.
Maitland, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Collins, Ernest Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Brooks, Ernest John Henry, S.A.O., Long Branch, Ont.
Cameron, George Moir, S.A.O., Toronto, Ont.
Fox, John Ross, S.A.O., Toronto, Ont.
Buckley, Ralph Elgin, S.A.O., Toronto, Ont.
Hyland, William James, S.A.O., Toronto, Ont.
Buchanan, Jack Alistair, S.A.O., Toronto, Ont.
Poulo, Michael Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Voegtle, Robert William, S.A.O., Toronto, Ont.
McCaughey, Earl Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
White, Robert William, S.A.O., Toronto, Ont.
Sills, John Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Adamson, Douglas Falconer, S.A.O., Toronto, Ont.
Ferguson, David Victor, S.A.O., Toronto, Ont.
Balfour, William Andrew, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilton, Frederick Clifford, S.A.O., Toronto, Ont.
Ferridge, William Harold, S.A.O., Toronto, Ont.
Weir, Malcolm Colquhoun, S.A.O., Toronto, Ont.
Tough, William Frank Alex, S.A.O., North Mount, Ont.
Howell, Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Sherman, Harry Walwin, S.A.O., Toronto, Ont.
Forbes, James Masson, S.A.O., Toronto 5, Ont.
Pawley, William Nathaniel, S.A.O., Toronto, Ont.
Mortimer, Charles Franklin, S.A.O., Toronto, Ont.
Foster, Frank Johnston, S.A.O., Toronto, Ont.
Archer, Robert George Peel, S.A.O., Toronto, Ont.
Jackson, Allan, S.A.O., Toronto, Ont.
Hume, Walter Bunting, S.A.O., Toronto, Ont.
McAllister, John Wesley, S.A.O., Toronto, Ont.
Coupland, Robert William, S.A.O., Toronto, Ont.
Green, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Kane, David, S.A.O., Toronto, Ont.
Blair, William Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Wiltshire, George Edwin, S.A.O., Toronto, Ont.
Holmes, Earl Cecil, S.A.O., Port Credit, Ont.
Hilton, Sidney, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilson, Angus Duncan, S.A.O., Toronto, Ont.
Bailey, Henry William, S.A.O., Toronto, Ont.
Dolson, Arthur Raymond, S.A.O., Toronto, Ont.
Brown, Percy John, S.A.O., Toronto, Ont.
Taylor, James Harvey, S.A.O., Toronto, Ont.
Saranic, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Faris, Cecil Lee, S.A.O., Toronto, Ont.
Young, Donald, S.A.O., Toronto, Ont.
Conforzi, Samuel James, S.A.O., Toronto, Ont.
Montgomerie, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Ellis, Gordon William, S.A.O., Toronto, Ont.
McKenzie, Robert Harry Brook, S.A.O., Mount Dennis, Ont.
Gordon, David Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Price, William Evan, S.A.O., Toronto, Ont.
Muff, Eric Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Dowling, Francis George J., S.A.O., Toronto, Ont.
Reeves, Raymond John, S.A.O., Toronto, Ont.
McDonald, Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Newbury, Albert George, S.A.O., Toronto, Ont.
Grant, John Orr, S.A.O., Toronto, Ont.
Hare, Norman Edgar, S.A.O., Toronto, Ont.
Bell, Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
Taylor, Gordon Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Petman, Robert Horace, S.A.O., Toronto, Ont.
Tompkins, Lloyd Earl, S.A.O., Toronto, Ont.
Hall, Gordon James, S.A.O., Toronto, Ont.
Kemp, Bruce, S.A.O., Toronto, Ont.
Gunn, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Pollard, Thomas Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Heron, George Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Pike, Herbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Watson, Richard Madelay, S.A.O., Toronto, Ont.
Overton, William George, S.A.O., Toronto, Ont.
McDonald, Francis Allan, S.A.O., Toronto, Ont.
Young, David, S.A.O., Toronto, Ont.
McKenzie, Andrew George, S.A.O., Toronto, Ont.
Kavanagh, Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Jackson, Leslie, S.A.O., Toronto, Ont.
Rivers, Charles Samuel, S.A.O., Toronto, Ont.
Parkes, Joseph William, S.A.O., Toronto, Ont.
Dewar, Howard Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
McKay, Gerald Brian, S.A.O., Toronto, Ont.
Musselwhite, Clifford R., S.A.O., Toronto, Ont.
Blogg, John Norman, S.A.O., Toronto, Ont.
Paull, Harry Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Goode, James Norman J. A., S.A.O., Toronto, Ont.
Cox, Melvin, S.A.O., Toronto, Ont.
MacDonald, Jack Willard, S.A.O., Toronto, Ont.
De Francesco, Patrick A., S.A.O., Toronto, Ont.
Steele, Donald George, S.A.O., Toronto, Ont.
Dean, Herbert Rice, S.A.O., Toronto, Ont.
Healey, Frank Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Wensley, Jack Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Howard, Harry Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Herring, Lloyd George, S.A.O., Toronto, Ont.
Greer, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Tomlinson, Alan Reddell, S.A.O., Toronto, Ont.
Scott, Richard John Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Ribbans, Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Bradbury, Harold, S.A.O., Toronto, Ont.
Currie, Donald McKay Ross, S.A.O., Toronto, Ont.
Waddington, Eric, S.A.O., Toronto, Ont.
Blencowe, George Herbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Wood, Roy, S.A.O., Toronto, Ont.
Shapiro, Nat., S.A.O., Toronto, Ont.
Davis, Frederick Phillip G., S.A.O., Weston, Ont.
McCabe, Roy Leslie, S.A.O., Long Branch, Ont.
Kimber, Ernest Patrick, S.A.O., Toronto, Ont.
Lyle, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Silver, Albert Clifton, S.A.O., Toronto, Ont.
Coulson, Robert John, S.A.O., Toronto, Ont.
Searle, Harold Harvey, S.A.O., Toronto, Ont.
Kirby, Albert Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Totten, Robert Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Travis, Joseph Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
McCabe, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Payne, John Howard, S.A.O., Toronto, Ont.
Wiseman, Arthur Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Forbes, Norman Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Dickson, Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Bayley, Norman James, S.A.O., Toronto, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes.

Caton, Walter Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Marsch, David John, S.A.O., Toronto, Ont.
Cazabon, Maurice, S.A.O., Toronto, Ont.
Holmes, Ormand Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Walters, Raymond George, S.A.O., Mimico, Ont.
Furniss, Alfred Francis, S.A.O., Toronto, Ont.
Ongena, Francis Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Sawchuck, Frank John, S.A.O., Toronto, Ont.
Bulloch, Harold William, S.A.O., Toronto, Ont.
Lee, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Scott, Allen Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
MacLeod, Gordon Walcott, S.A.O., Toronto, Ont.
Bell, Marsulus Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Roberts, Norman Wesley, S.A.O., Toronto, Ont.
Jarvis, Joseph William, S.A.O., Toronto, Ont.
Beaton, Murdoch, S.A.O., Toronto, Ont.
Squire, Ernest Milton, S.A.O., Toronto, Ont.
Longmuir, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Boyd, Frederick Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Webber, Carl, S.A.O., Toronto, Ont.
Ledingham, George Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Giles, Stanley Edwin, S.A.O., Toronto, Ont.
Faulkner, Frederick James, S.A.O., Toronto, Ont.
Nugent, Andrew McKee, S.A.O., Toronto, Ont.
Snowie, William Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
McLachlan, Neill, S.A.O., Toronto, Ont.
Golding, Ronald Mitchell, S.A.O., Toronto, Ont.
Edwards, Arthur John, S.A.O., Toronto, Ont.
Tullis, Peter, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Harry Edwin, S.A.O., Toronto, Ont.
Sharland, Thomas Cambrai, S.A.O., Toronto, Ont.
Swain, Ronald Gregory, S.A.O., Toronto, Ont.
Blowes, Frederick Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Mistal, Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
Armstrong, Thomas McGonigle, S.A.O., Toronto, Ont.
Teer, William John, S.A.O., Toronto, Ont.
Hopkins, Thomas Leslie, S.A.O., Toronto, Ont.
Ely, Gordon Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Campbell, David Russell, S.A.O., Toronto, Ont.
Bull, Robert Goulding, S.A.O., Toronto, Ont.
Peterson, Bruce Eric, S.A.O., Toronto, Ont.
Plow, Allan Godfrey, S.A.O., Toronto, Ont.
Peacock, Leonard Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Ablitt, George Ambler, S.A.O., Toronto, Ont.
Whitlock, William Robert W., S.A.O., Toronto, Ont.
Parker, Frederick William, S.A.O., Toronto, Ont.
Robe, Thomas Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Bellisle, Albert Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Le Maitre, William Frank, S.A.O., Toronto, Ont.
Rose, Kenneth Charles Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Granger, John Smith, S.A.O., Toronto, Ont.
Edmunds, Ernest George, S.A.O., Toronto, Ont.
Brown, Frank George, S.A.O., Toronto, Ont.
Boothe, Gordon Mara, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Gilbert Allan, S.A.O., Toronto, Ont.
Perry, Wilbert Robert, S.A.O., Weston, Ont.
King, George Carson, S.A.O., Toronto, Ont.
Hannan, Archibald Necy, S.A.O., Toronto, Ont.
Savage, Edward James, S.A.O., Toronto, Ont.
Landles, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Irving, Edward Evin, S.A.O., Toronto, Ont.
Whelan, Robert Michael, S.A.O., Toronto, Ont.
Healey, Arthur James, S.A.O., Toronto, Ont.
Jennings, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Sullivan, Daniel Hugh, S.A.O., Toronto, Ont.
Jeffery, Ernest George, S.A.O., Toronto, Ont.
Reeves, Harry, S.A.O., Toronto, Ont.
Young, Ralph Calder, S.A.O., Toronto, Ont.
Beard, Edmund Vincent, S.A.O., Toronto, Ont.
Macaluso, Vincent James, S.A.O., Toronto, Ont.
Ruddell, William Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Gladish, Peter Victor, S.A.O., Toronto, Ont.
James Alban, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilson, Frederick George J., S.A.O., Toronto, Ont.
Swanston, George Norman, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilson, John Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Pember, William Francis, S.A.O., Toronto, Ont.
Warburton, Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Russell, Alfred Edward, S.A.O., Long Branch, Ont.
Greenidge, Herbert Lawrence, S.A.O., Toronto, Ont.
McKenzie, Hugh, S.A.O., Toronto, Ont.
Taylor, John Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Cobb, Clelland Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Knoll, Frank Albert, S.A.O., Long Branch, Ont.
Harvey, Ronald, S.A.O., Toronto, Ont.
Dowling, Edward Luther, S.A.O., Scarboro Bluffs, Ont.
Nutt, Thomas Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Shadlock, John Francis, S.A.O., Toronto, Ont.
Skiller, Marston Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Robers, Frank David, S.A.O., Toronto, Ont.
Horton, Roy Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Eales, Harold Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Reading, Allen George, S.A.O., Toronto, Ont.
Berry, Arthur Ernest D., S.A.O., Toronto, Ont.
Colvin, Leslie Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Henry Erwin, S.A.O., Toronto, Ont.
Wear, Joseph Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Settle, Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Freeman, Harry Lansdowne, S.A.O., Toronto, Ont.
McCoy, Frank Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Polgrain, Allan Kenneth, S.A.O., Toronto, Ont.
O'Neill, Francis Michael, S.A.O., Toronto, Ont.
Ganton, Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Alley, George Ithimer, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilson, Charles Douglas, S.A.O., Toronto, Ont.
Allan, Alexander Davidson, S.A.O., Toronto, Ont.
Petrie, George, S.A.O., Toronto, Ont.
Walker, John Ayrton, S.A.O., Toronto, Ont.
Thwaites, Lewis Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Herbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Dee, Charles Harold, S.A.O., Toronto, Ont.
Ritchie, Jack Fraleigh, S.A.O., Toronto, Ont.
Bramley, Frank Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Green, Frederick Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Palladini, Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Forbes, Gordon Walter John, S.A.O., Toronto, Ont.
Wylie, James Sutherland, S.A.O., Toronto, Ont.
Verney, Francis Vincent, S.A.O., Toronto, Ont.
Mundy, Gordon Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Mount, Sydney George, S.A.O., Toronto, Ont.
Vicko, Anthony Steven, S.A.O., Toronto, Ont.
King, Frank, S.A.O., Toronto, Ont.
Musgrove, Charles William J., S.A.O., Toronto, Ont.
Short, Allan, S.A.O., Toronto, Ont.
Loewy, Phillip, S.A.O., Toronto, Ont.
Dewar, Neil Pickard, S.A.O., Toronto, Ont.
Horslin, Donald William, S.A.O., Toronto, Ont.
Morrison, Thomas Ross, S.A.O., Toronto, Ont.
Owston, Stanley Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Frederick Michael, S.A.O., Toronto, Ont.
Henderson, Stanley Lloyd, S.A.O., Toronto, Ont.
Williams, Stanley Herbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Hagen, Edward Eric, S.A.O., Toronto, Ont.
Green, James Wallace, S.A.O., Toronto, Ont.
Husted, William Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Prebble, David William, S.A.O., Toronto, Ont.
Carroll, Martin Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Wright, William James, S.A.O., Toronto, Ont.
Dowling, Eugene Paul, S.A.O., Toronto, Ont.

Fowler, William John Rowland, S.A.O., Toronto, Ont.
Retford, Alfred Hewitt, S.A.O., Etobicoke, Ont.
Read, Gordon McBeth, S.A.O., Toronto, Ont.
Finn, Gerard David, S.A.O., Toronto, Ont.
Leslie, Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Lavender, George, S.A.O., Toronto, Ont.
Johnson, Charles Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Reid, Harold Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Hancock, Walter Clement, S.A.O., Weston, Ont.
Smith, Sydney William, S.A.O., Toronto, Ont.
Leason, Kenneth George, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Sidney Fothergill, S.A.O., Toronto, Ont.
Hampton, Robert Stephen, S.A.O., Toronto, Ont.
Tindall, Frederick Lawrence, S.A.O., Toronto, Ont.
Savage, William Walker, S.A.O., Toronto, Ont.
Cairns, William Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Morris, Francis Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, John Ambler, S.A.O., Toronto, Ont.
Whitelaw, Alexander Robertson, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilson, McSephney William, S.A.O., Toronto, Ont.
Morrison, William James, S.A.O., Toronto, Ont.
Fisher, Kenneth Sidney, S.A.O., Toronto, Ont.
Mortimer, Jack Rowell, S.A.O., Toronto, Ont.
Gray, Norman Howard, S.A.O., Toronto, Ont.
Shelley, Frederick Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Cox, Frank, S.A.O., Toronto, Ont.
Marvin, Robert Francis, S.A.O., Toronto, Ont.
Vidler, Douglas Ross, S.A.O., Toronto, Ont.
Forde, William Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Laurin, Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Kirkby, Harold, S.A.O., Lansing, Ont.
Foskett, Cecil, S.A.O., Toronto, Ont.
Robertson, Andrew Buchanan, S.A.O., Toronto, Ont.
Forsyth, Harry, S.A.O., Toronto, Ont.
Danford, Dalvin Dean, S.A.O., Toronto, Ont.
Cole, Earl Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
MacDonald, Angus Everett, S.A.O., Toronto, Ont.
Vidler, John, S.A.O., Toronto, Ont.
McCoy, Raymond Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Cambray, Francis Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Brill, Ward Cyril, S.A.O., Long Branch, Ont.
McCrea, James Peter, S.A.O., Toronto, Ont.
Davidson, Andrew, S.A.O., Toronto, Ont.
Chapman, Clifford James Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Newman, William Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Thomas, Albert Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Booth, George Ross, S.A.O., Newton Brook, Ont.
Laycox, Burton Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
Dick, Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
Galbraith, George Wesley, S.A.O., Toronto, Ont.
Curtis, William Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Ward, Philip Leslie, S.A.O., Toronto, Ont.
King, William Leonard, S.A.O., Toronto, Ont.
Swatheridge, Victor James J., S.A.O., Toronto, Ont.
Witham, Arthur Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Sullivan, Alvin Bernard, S.A.O., Toronto, Ont.
Andrews, Edwin Samuel John, S.A.O., Toronto, Ont.
Pizale, Joseph Paul, S.A.O., Toronto, Ont.
Birks, Joseph William, S.A.O., Toronto, Ont.
Stevenson, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Flood, John Markham, S.A.O., Toronto, Ont.
Naylor, Price Jamieson, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Robert Lorne, S.A.O., Toronto, Ont.
Hickey, Patrick Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
Dolan, Thomas Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Thorley, Alfred Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Maddeaux, Nelson, S.A.O., Toronto, Ont.
Jackson, William Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
McWilliams, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Conlon, Thomas Anthony, S.A.O., Toronto, Ont.
Laffey, Douglas Barney, S.A.O., Toronto, Ont.
Macdonald, Percy Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Robertson, Charles Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Mackie, Robert Gibson, S.A.O., Toronto, Ont.
Haslan, Frederick Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Downer, Asa Burton, S.A.O., Toronto, Ont.
Williams, Herbert James, S.A.O., Toronto, Ont.
Williams, James Donald Hugh, S.A.O., Mimico, Ont.
Sinclair, David Morrison, S.A.O., Toronto, Ont.
Ritchie, Charles John, S.A.O., Toronto, Ont.
Thompson, Robert Earl, S.A.O., Toronto, Ont.
Archambault, Oswald Peter, S.A.O., Toronto, Ont.
Molloy, Joseph Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Travers, George, S.A.O., Toronto, Ont.
Barr, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Bailey, Bruce Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Bauer, Charles Herbert, S.A.O., North Mount, Ont.
Wilcox, Truman Augustus, S.A.O., Toronto, Ont.
Sandy, Prentice Palmer, S.A.O., Toronto, Ont.
Tassie, Wesley George, S.A.O., Toronto, Ont.
Corney, Norman Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Melvin, Walter Raymond, S.A.O., Toronto, Ont.
Gibson, Arthur Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Neale, Leslie Reginald, S.A.O., Lansing, Ont.
Little, Gerald James, S.A.O., Toronto, Ont.
Fryer, John James, S.A.O., Toronto, Ont.
Somerville, James Reginald, S.A.O., Toronto, Ont.
Thompson, Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Short, Bernard Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
O'Neill, Edmund Patrick, S.A.O., Toronto, Ont.
Pryor, William, S.A.O., Lansing, Ont.
Wenham, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Bowen, Norman Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Collins, David William, S.A.O., Toronto, Ont.
Downey, James Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Campbell, Dominic James, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilson, Norman, S.A.O., Toronto, Ont.
Gray, Charles Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Miller, John Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Campbell, Albert Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Slessor, James William, S.A.O., Toronto, Ont.
Irons, Robert Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
McGrath, Frank, S.A.O., Richmond Hill, Ont.
Miller, Harris Wesley, S.A.O., Toronto, Ont.
Hems, Frank Peers, S.A.O., Toronto, Ont.
Miller, Charles William, S.A.O., Toronto, Ont.
Buttery, Robert Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Hipgrave, Victor Fredric, S.A.O., Toronto, Ont.
Horsburgh, James Frank, S.A.O., Toronto, Ont.
Carr, James Bailey, S.A.O., Toronto, Ont.
Riddell, David Nicol (fils), S.A.O., Toronto, Ont.
Lotto, Kenneth Medley, S.A.O., Toronto, Ont.
Gibson, Norman Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Goddard, Percy Herbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Carson, Harold Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
King, Thomas James, S.A.O., Toronto, Ont.
Waddell, Matthew, S.A.O., Toronto, Ont.
McGuinness, Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Whalley, Albert Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Stiner, Leonard Robert Steele, S.A.O., Toronto, Ont.
Westerby, Gordon Willard, S.A.O., Toronto, Ont.
Kennedy, Harry Daniel, S.A.O., Toronto, Ont.
Peat, Aubrey, S.A.O., Toronto, Ont.
Twigg, Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Turner, John Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Dennie, Ellery, S.A.O., Toronto, Ont.
Mullarcky, Thomas Wilson, S.A.O., Toronto, Ont.
Bredin, Ross Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Devine, Vernon Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Sagre, Ivor Reginald, S.A.O., Toronto, Ont.

Ewart, Charles Samuel, S.A.O., Toronto, Ont.
Millar, John Muir, S.A.O., Toronto, Ont.
McGladrey, Melvyn Randolph, S.A.O., Toronto, Ont.
Tooze, Lloyd John, S.A.O., Toronto, Ont.
Lee, Raymond, S.A.O., Toronto, Ont.
Cornthwaite, Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Gould, Allan, S.A.O., Toronto, Ont.
White, Samuel Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Gibson, Alexander Andrew, S.A.O., Toronto, Ont
King, Harold Jaris, S.A.O., Toronto, Ont.
Macpherson, Robert Isaac, S.A.O., Toronto, Ont
Dunstall, Harry Edgar, S.A.O., Toronto, Ont.
Finley, Gerald Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Taylor, David Eric, S.A.O., Toronto, Ont.
Walker, Robert Lipsett, S.A.O., Toronto, Ont.
Roos, Robert Peter, S.A.O., Swansea, Ont.
Finn, Sidney George, S.A.O., Toronto, Ont.
McAuley, John Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Rosborough, George Meek, S.A.O., Toronto, Ont.
Mesham, William Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Cook, Arthur Wellington, S.A.O., Toronto, Ont.
Daly, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Foxall, Cyril Norman, S.A.O., Toronto, Ont.
Lewis, Frederick Howard Redvers, S.A.O., Toronto, Ont.
Palmer, Frank Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Henry, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Pollard, George Clarence, S.A.O., Toronto, Ont.
Duff, Lloyd Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Glendenning, Kenneth Gerald, S.A.O., Toronto Ont.
Thain, Ralph Wells, S.A.O., Toronto, Ont.
Walker, James Wilfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Norman, John Stewart, S.A.O., Toronto, Ont.
Stephenson, William James, S.A.O., Toronto, Ont.
Bray, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Keyland, James Valentine, S.A.O., Toronto, Ont.
Marsh, Esnest Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Brewitt, Albert Edwin, S.A.O., Toronto, Ont.
Stanway, Ernest Donald, S.A.O., Toronto, Ont.
Waddington, Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
Dodd, Percy Bernard, S.A.O., Toronto, Ont.
Osborne, Gordon Richard, S.A.O., Toronto, Ont.
Nichols, Bert, S.A.O., Toronto, Ont.
Robb, Reginald Jerome, S.A.O., Toronto, Ont.
Brazier, Charles Lloyd, S.A.O., Toronto, Ont.
Field, Burton Edgar, S.A.O., Toronto, Ont.
Warnholtz, Alfred Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Lawton, William Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Campbell, John Duncan Whyte, S.A.O., Toronto, Ont.
Godden, George Doan, S.A.O., Toronto, Ont.
Saunders, Edward Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Ralph, Robert Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Narraway, George Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Attaway, Albert Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Gilbertson, Walter Hargrave, S.A.O., Toronto, Ont.
Lyall, William Miller, S.A.O., Toronto, Ont.
Davis, William James, S.A.O., Toronto, Ont.
Bannister, George Earl, S.A.O., Toronto, Ont.
Small, William Forsyth, S.A.O., Toronto, Ont.
Macneall, Frederick Norman, S.A.O., Toronto, Ont.
Dyke, Frank Gough, S.A.O., Elgin Mills, Ont.
Thompson, William George, S.A.O., Toronto, Ont.
Hudson, Gordon Allan, S.A.O., Toronto, Ont.
Russell, George Bastedo, S.A.O., Toronto, Ont.
Webber, James Harry, S.A.O., Toronto, Ont.
Partridge, Charles Edward, S.A.O., West Hill, Ont.
Hogan, James Clifford, S.A.O., Weston, Ont.
Goldsmith, Jack, S.A.O., Toronto, Ont.
*Hoskins, Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
*Coates, James William, S.A.O., Toronto, Ont.
*Rushton, Frank O'Connell, S.A.O., Toronto, Ont.
*Taylor, Thomas Verdun, S.A.O., Toronto, Ont.
*Foley, Leslie Michael, S.A.O., Toronto, Ont.
*Hulks, Albert Leslie, S.A.O., Toronto, Ont.
*Hass, Cameron McDonald, S.A.O., Toronto, Ont.
*Duncan, James Ralph, S.A.O., Mimico, Ont.
*Hall, Murray Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
*Hackett, Hebert Peter, S.A.O., Toronto, Ont.
*Young, John Dickson, S.A.O., Toronto, Ont.
*Webb, Archibald, S.A.O., Toronto, Ont.
Carr-Wiggin, Lyle, Toronto, Ont.
Hunt, Frederick Charles, Toronto, Ont.
Johnson, Ian William, Toronto, Ont.
Middleton, David Neil, Toronto, Ont.
Mellor, Harold Edward, Toronto, Ont.
Leffler, George Frederick, Toronto, Ont.
Massie, William, Toronto, Ont.
Mitchell, George, Toronto, Ont.
James, Richard Raymond, Toronto, Ont.
Jackson, Francis Charles, Toronto, Ont.
Wild, John Henry Morwood, Toronto, Ont.
Sornberger, Victor Chas., Toronto, Ont.
Kogon, Joseph, Toronto, Ont.
Morrison, John, Toronto, Ont.
Pulford, William Henry, Toronto, Ont.
Prior, Sidney Arthur, Scarboro, Ont.
Cunliffe, Robert, Toronto, Ont.
Weighell, Alan Thomas Cecil, Toronto, Ont.
Suenoski, Peter Walter, Toronto, Ont.
Gresko, Edward John, Toronto, Ont.
Smith, Olaf Glendon, Toronto, Ont.
Thomas, William Gordon, Toronto, Ont.
Tomlin, David Rutherford, Toronto, Ont.
Southern, Allan, Willowdale, Ont.
Pollock, Nathaniel, Toronto, Ont.
Voss, Gordon Frank, Toronto, Ont.
Towers, George Henry Fredrick, Toronto, Ont.
Holdaway, Leonard Powell, Toronto, Ont.
Bannon, John, Toronto, Ont.
Clarke, Alan George, Toronto, Ont.
Boyd, Frederick William John, Toronto, Ont.
Whithame, John Ernest Francis, Toronto, Ont
Bullock, Thompson Boyce, Toronto, Ont.
Hicks, Frank Scott, Weston, Ont.
Law, Robert Bellamy, Toronto, Ont.
Beckley, Robert George, Toronto, Ont.
Boxshall, Victor Albert, Toronto, Ont.
Hughes, John Griffith, Toronto, Ont.
Gardiner, Wilfred Alexander, Toronto, Ont.
Hudson, Raymond, Toronto, Ont.
Hook, Charles Henry, Toronto, Ont.
Pannell, Frederick Arthur Gordon, Port Credit, Ont.
Patton, Martin Joseph, Toronto, Ont.
Taylor, Bruce Davis, Toronto, Ont.
Allenby, David Leroy, Toronto, Ont.
Birks, David Ray, Toronto, Ont.
Willard, David George, Toronto, Ont.
Bolton, William Kenneth, Toronto, Ont.
Conroy, James Peter, Toronto, Ont.
Morgan, Andrew Robert, Toronto, Ont.
Saunders, John Davison, Toronto, Ont.
Lawrie, Charles James, Toronto, Ont.
Neilson, Wilfred Ivan, Toronto, Ont.
MacLean, Cameron, Toronto, Ont.
Robinson, Sidney James, Toronto, Ont.
Foster, Norman Edwin, Toronto, Ont.
Bennett, Roy Joseph, Toronto, Ont.
Witty, George Grant, Toronto, Ont.
Lewis, Robert Joseph, Toronto, Ont.
Henderson, Eino Albert, Toronto, Ont.
Moss, Albert Edward, Toronto, Ont.
Greig, Herbert, Scarboro, Ont.
McCrea, Donald Stewart, Toronto, Ont.
McLaughlin, James Joseph, Toronto, Ont.
Murray, Martin Oliver, Toronto, Ont.
Clark, George Edward, Toronto, Ont.
Thomson, Thomas Watson, Toronto, Ont.
Stewart, Robert James, Toronto, Ont.

Belbin, Wilfred Ernest, Toronto, Ont.
Jefferies, John George, Toronto, Ont.
Skinner, John William, Toronto, Ont.
Muckle, George Lewis, Toronto, Ont.
Sims, William John Robert, Toronto, Ont.
Brown, Samuel, Toronto, Ont.
Downey, Albert William, Toronto, Ont.
(Kokko) Johnson, Arne Olav, Toronto, Ont.
Denyes, Stuart Henry, Toronto, Ont.
Andrews, James Albert, Toronto, Ont.
Wilkins, George William Robert, Toronto, Ont.
Ward, Peter Donald, Brampton, Ont.
Martin, Gerard Patrick, Toronto, Ont.
Noble, Clarence Christopher, Toronto, Ont.
Gerrard, Walter James, Toronto, Ont.
Kennedy, Earl Sydney Thomas, Toronto, Ont.
Moquin, Arthur Allen, Toronto, Ont.
Williams, Sydney Michael, Toronto, Ont.
Sambrook, Frederick Thomas, Toronto, Ont.
Sutton, Cecil Harry, Toronto, Ont.
Smith, William Alexander, Toronto, Ont.
Jeffrey, Augustine, Toronto, Ont.
Smith, Kenneth Charles, Toronto, Ont.
Yates, Norman Jerome, Toronto, Ont.
*Cooper, Huber Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
*Morrow, Lorne Milton, S.A.O., Toronto, Ont.
*Daley, Malcolm Hiram, S.A.O., Toronto, Ont.
*Morris, Charles Reginald, S.A.O., Toronto, Ont.
*Howard, Herbert Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
*Taylor, James Ernest, Toronto, Ont.
*Popoff, John, Toronto, Ont.
*Magus, Michael, Toronto, Ont.
*Peck, Cecil Francis, Toronto, Ont.
*Nichol, Frederick Lionel, Toronto, Ont.
*Graveston, Russell Allen, Toronto, Ont.
*Gelineau, George Flabvius, Toronto, Ont.
*Stewart, Robert, Toronto, Ont.
*McPhail, Duncan, Toronto, Ont.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes (Liste supplémentaire).
Eagle, William Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Gibson, Clifford William, S.A.O., Toronto, Ont.
McGrath, John Fergus, S.A.O., Toronto, Ont.
Burrows, Edward William, S.A.O., Toronto, Ont.
Underwood, William Austin, S.A.O., Toronto, Ont.
Gillis, David Harold, S.A.O., Toronto, Ont.
MacDonell, George Stuart, S.A.O., Toronto, Ont.
Gillin, Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Carmichael, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Cowle, Bruce Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Cay, Donald D'Arcy, S.A.O., Toronto, Ont.
Rice, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Bennie, Earl Nicholas, S.A.O., Toronto, Ont.
Mainer, Randolph Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Speller, John Herbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Hatton, Leonard, S.A.O., Toronto, Ont.
Powell, Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Wadley, Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Millar, Leonard Smith, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, George Hamilton, S.A.O., Toronto, Ont.
Thompson, John Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
*Molley, Thomas Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
*Pugsley, Frank, S.A.O., Toronto, Ont.
*Jeffries, Albert James, S.A.O., Toronto, Ont.
*Rowe, Charles Alcon, S.A.O., Toronto, Ont.
*Randell, Albert, S.A.O., Toronto, Ont.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Maître-éclusier, classe 1, écluse n° 30, canal de la Trent, lac Rice—District de Bobcaygeon, ministère des Transports.
Hoggarth, George, S.A.O., Burleigh Falls, Ont.
Dixon, Robert Douglas, S.A.O., Buckhorn, Ont.

Gérant, bureau de placement et des réclamations, classe 3, bureau local de Sarnia, Commission d'assurance-chômage.
*McCausland, Charles, Sarnia, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Messager, Calgary, Alberta, Ministères fédéraux.
Campbell, John McMurray, S.A.O., Calgary, Alta.
Goulder, Philip Samuel, S.A.O., Calgary, Alta.
Bushell, Frederick George, S.A.O., Calgary, Alta.
Tattersall, Charles Pery, S.A.O., Calgary, Alta.
*Landeen, John Erick, S.A.O., Calgary, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Messager, homme, bilingue, Montréal, P.Q., Ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Lapres, Lucien, S.A.O., Montréal, P.Q.

Emballeur et aide, Calgary, Alberta, Ministères fédéraux.
Wood, Wilfred Clarence, S.A.O., Calgary, Alta.
Lawrence, Henry Martin, S.A.O., Calgary, Alta.
Potter, John William, S.A.O., Calgary, Alta.
Yeats, Thomas Archibald, S.A.O., Calgary, Alta.
Revege, John, S.A.O., Calgary, Alta.
Gail, Karl Michael, S.A.O., Calgary, Alta.
Poole, George, S.A.O., Calgary, Alta.
Bisset, Laurence John, S.A.O., Calgary, Alta.
Coughlan, Frederick Stephen, S.A.O., Calgary, Alta.
Stevenson, John Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
Hill, Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
Underhill, Alfred John, S.A.O. ,Calgary, Alta.
Moulding, William Frederick, S.A.O., Calgary, Alta.
Miller, William James, S.A.O., Calgary, Alta.
Thomson, Frank, S.A.O., Calgary, Alta.
Bishop, Howard Gordon, S.A.O., Calgary, Alta.
Craig, Lawrence Wilson, S.A.O., Calgary, Alta.
Spencer, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Whitley, John Lewis, S.A.O., Calgary, Alta.
Morson, Robert William, S.A.O., Calgary, Alta.
Ellingson, Neil Garfield, S.A.O., Calgary, Alta.
Butz, John William, S.A.O., Calgary, Alta.
Feuchuk, Mike, S.A.O., Calgary, Alta.
Dickieson, Francis Fry, S.A.O., Calgary, Alta.
Sunderland, Marvin William, S.A.O., Forest Lawn, Alta.
*Bartlett, Frederick Charles, S.A.O., Calgary, Alta.
*Conn, Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
*Rees, Daniel, S.A.O., Calgary, Alta.
*Wileman, Randolph Allsop, S.A.O., Calgary, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Emballeur et aide, Regina, Saskatchewan, Ministères fédéraux.
Zaremba, Theodore, S.A.O., Regina, Sask.
Escott, Bertie, S.A.O., Regina, Sask.
Killick, William Alfred, S.A.O., Regina, Sask.
Fulcher, Lionel Carson, S.A.O., Regina, Sask.
Leskun, John Walter, S.A.O., Regina, Sask.
Collett, Kenneth Thomas, S.A.O., Regina, Sask.
Edwin, James Malcolm, S.A.O., Regina, Sask.
Morgan, William Charles, S.A.O., Regina, Sask.
Staples, George Earl, S.A.O., Regina, Sask.
Ryan, Timothy, S.A.O., Regina, Sask.
Bonnell, Harry Albert, S.A.O., Regina, Sask.
Yarnton, Albert Wilfred, S.A.O., Regina, Sask.
Trimmer, Colin Forney, S.A.O., Regina, Sask.
Mahoney, Francis Walter, S.A.O., Regina, Sask.
Armsworthy, Covert William, S.A.O., Regina, Sask.
Taylor, James Roy, S.A.O., Regina, Sask.

Mearns, Edward, S.A.O., Regina, Sask.
McPercival, Gordon James, S.A.O., Regina, Sask.
Talock, Fred Peter, S.A.O., Regina, Sask.
Stovin, Charles Howard, S.A.O., Regina, Sask.
Wilson, James Alexander, S.A.O., Regina, Sask.
Stirr, Frederick, S.A.O., Regina, Sask.
Dickson, Gordon George, S.A.O., Regina, Sask.
Murdoch, James, S.A.O., Regina, Sask.
McLeod, Kenneth, S.A.O., Regina, Sask.
Mason, Charles Ralph, S.A.O., Regina, Sask.
Benson, Frederick John Willmott, S.A.O., Regina, Sask.
Telfer, William Turnbull, S.A.O., Regina, Sask.
Hicks, Allen Hillard, S.A.O., Regina, Sask.
Green, Edward John, S.A.O., Regina, Sask.
Scott, Walter James, S.A.O., Regina, Sask.
Barr, Ralph, S.A.O., Regina, Sask.
Burns, Basil Bertram, S.A.O., Regina, Sask.
McMurchie, George, S.A.O., Regina, Sask.
Bergersen, Arthur Fremont, S.A.O., Regina, Sask.
Peter, John, S.A.O., Regina, Sask.
Evans, Victor, S.A.O., Regina ,Sask.
Doering, Walter Arnold, S.A.O., Regina, Sask.
Marusiak, Demetro, S.A.O., Regina, Sask.
Steele, Alfred John Roberts, S.A.O., Regina, Sask.
Wilson, Albert Edward, S.A.O., Regina, Sask.
Fulmore, Philip Arnold, S.A.O., Regina, Sask.
Parker, Herbert George, S.A.O., Regina, Sask.
Blair, Robert Henry, S.A.O., Regina, Sask.
Kerr, George Wood, S.A.O., Regina, Sask.
Winder, John Patrick, S.A.O., Regina, Sask.
Muehlpforth, William Carl, S.A.O., Regina, Sask.
Gillis, Nick Ambrose, S.A.O., Regina, Sask.
Schmidt, Frank Martin, S.A.O., Regina, Sask.
Ulmer, John Harold Mathias, S.A.O., Regina, Sask.
Dielschneider, Ralph Michael John, S.A.O., Regina, Sask.
Morrell, Albert John, S.A.O., Regina, Sask.
Dutton, Eldon Roland, S.A.O., Regina, Sask.
Klein, Frank, S.A.O., Regina, Sask.
Matthewson, George Thomas Oliver, S.A.O., Regina, Sask.
Maxim, Stephen, S.A.O., Regina, Sask.
Smart, David, S.A.O., Regina, Sask.
Burak, Nicholas, S.A.O., Regina, Sask.
Hadesbeck, Maxwell John, S.A.O., Regina, Sask
Weir, George, S.A.O., Regina, Sask.
Wilson, James Hune, S.A.O., Regina, Sask.
Carton, Donnel Dunlop, S.A.O., Regina, Sask.
Behrns, Herbert Ernest, S.A.O., Regina, Sask.
Dunster, Wilfred Dennis, S.A.O., Regina, Sask
Reid, Lewis Edward, S.A.O., Regina, Sask.
Shaw, Arthur Leneord Ian Percy, S.A.O., Regina, Sask.
Chapman, Norman Clarence, S.A.O., Regina, Sask.
Middleton, Wilbur Orley, S.A.O., Regina, Sask.
Carlston, Richard Frank, S.A.O., Regina-Nord, Sask.
Brown, Charles Howard, S.A.O., Regina, Sask.
Howie, James Elias, S.A.O., Regina, Sask.
Hine, John Michael, S.A.O., Regina, Sask.
McNally, James William, S.A.O., Regina, Sask.
Betchell, William, S.A.O., Regina, Sask.
Mooney, George Henry, S.A.O., Regina, Sask.
Penman, Elmer Robert, S.A.O., Regina, Sask.
Robillard, Joseph Maurice, S.A.O., Regina, Sask.
Mattern, Paul John, S.A.O., Regina, Sask.
Stephens, Brynley, S.A.O., Regina, Sask.
Terry, George Rodman, S.A.O., Regina, Sask.
Gilhooly, Robert James, S.A.O., Regina, Sask.
Zazulak, Alec, S.A.O., Regina, Sask.
Ouellette, Arthur Joseph, S.A.O., Regina, Sask.
Kram, Charles Herman, S.A.O., Regina, Sask.
Branagan, George Arthur, S.A.O., Regina, Sask.
Lamontagne, Joseph Henri Fortunat, S.A.O., Regina, Sask.
Goebel, John Carl, S.A.O., Regina, Sask.
Robillard, Leonard George, S.A.O., Regina, Sask.
Rae, John Elias, S.A.O., Regina, Sask.
Booth, Harold William, S.A.O., Regina, Sask.
McDermid, Garnet Gladwin, S.A.O., Regina, Sask.
Waffle, Claude Homer, S.A.O., Regina, Sask.
Harmen, Earl Joseph, S.A.O., Regina, Sask.
Brabant, John Alfred, S.A.O., Regina, Sask.
Hodgson, Gilbert Joseph, S.A.O., Regina, Sask.
Somers, Hugh John, S.A.O., Regina, Sask.
Davidson, Arthur, S.A.O., Regina, Sask.
Goodwin, Hugh Watson, S.A.O., Regina, Sask.
*Lehocky, George, S.A.O., Regina, Sask.
*Walker, Leonard Roy, S.A.O., Regina, Sask.
*Cole, Elmer Emil, S.A.O., Regina, Sask.
*Nix, Donald Charles, S.A.O., Regina, Sask.
*Frain, Charles Truvell, S.A.O., Regina, Sask.
*Gillies, Clarence Garnet, S.A.O., Regina, Sask.
*Lamb, Frederick, John S.A.O., Regina, Sask.
*Temple, John Alvin Christian, S.A.O., Regina, Sask.
*Howe, Royden Harrison, S.A.O., Regina, Sask.
*Smith, Lenard Shrapnel, S.A.O., Regina, Sask.
*Luedtke, Ernie Herman, S.A.O., Regina, Sask.
*Hettema, Harry, S.A.O., Regina, Sask.
*Cochrane, Samuel Henry, S.A.O., Regina, Sask.
*Moffatt, Jack Cecil Donald, S.A.O., Regina, Sask.
*Behm, David, S.A.O., Regina, Sask.
*Johnson, James Bradford, S.A.O., Regina, Sask.
*Konechny, George Bernard, S.A.O., Regina, Sask.
*Browne, Claude Hector, S.A.O., Regina, Sask.
*Goulet, Joseph Marie Albert Clovis, S.A.O., Regina, Sask.
*Hitchie, Stanley Alvin, S.A.O., Regina, Sask.
*Fairbairn, John, S.A.O., Regina, Sask.
*Dawson, Frank, S.A.O., Regina, Sask.
*Mercer, Nelson David William, S.A.O., Regina, Sask.
*Ashby, Edgar Deighton, S.A.O., Regina, Sask.
*Dalziel, Robert Lloyd, S.A.O., Regina, Sask.
*Burant, Martin John Peter, S.A.O., Regina, Sask.
*Lerminiaux, Marcel, S.A.O., Regina, Sask.
*Bowering, Norman James, S.A.O., Regina, Sask.
*Spytko, Joseph Edward, S.A.O., Regina, Sask.
*Kuntz, William Nicholas John, S.A.O., Regina, Sask.
Simpson, Clifford Keith, Regina, Sask.
Hanson, Arthur Chester, Regina, Sask.
Sutherland, James Alvin, Regina, Sask.
Carey, Neville Burton, Regina, Sask.
Leskun, Nadrew Frank, Regina, Sask.
Heinrich, William Albert, Regina, Sask.
Wilkes, George Edward, Regina, Sask.
*Beaton, Alexander Richard, S.A.O., Regina, Sask.
*Fetsch, John Paul, S.A.O., Regina, Sask.
*Hodges, Thomas Edward, S.A.O., Regina, Sask.
*Wilton, Alan Webster, S.A.O., Regina, Sask.
*Cable, Leonar Avery, S.A.O., Regina, Sask.
*Malloy, Michael Jerome, S.A.O., Regina, Sask.
*Abbott, John Kenneth, S.A.O., Regina, Sask.
*Gwilliam, Gordon George Thomas, S.A.O., Regina, Sask.
*Forster, Donald Lyold, S.A.O., Regina, Sask.
*Pettet, Edward James, Regina, Sask.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Médecin, service intermittent, Pierreville, P.Q., Service d'hygiène chez les Indiens, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

*Pelletier, Georges Etienne, Dr., S.A.O., Pierreville, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Lethbridge, Alberta, ministère des Postes.

Groves, Maurice Milton, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Rebar, George, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Svasek, Edward, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Clelland, James, S.A.O., Lethbridge, Atla.
Close, Thomas James, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Lawrence, John Willoughby, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Clark, Gant Alexander, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Credico, John Peter, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Price, John Johnstone, Vulcan, Alta.
Charles, Arthur William, Lethbridge, Alta.
Kontros, Frank Louis, Hillcrest, Alta.
Williams, Clifford James, Lethbridge, Alta.
Lovegrove, Frederick Thomas, Lethbridge, Alta.
Metcalfe, Allan John, Lethbridge, Alta.
Washerook, Herbert, Lethbridge, Alta.
*Daub, Wilfred John, Lethbridge, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, New-Glasgow, Nouvelle-Ecosse, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Guy, George Oliver, S.A.O., New-Glasgow, N.-E.

Commis des postes, Prince-Albert, Saskatchewan, ministère des Postes.

Callaghan, Thomas Robinson, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Kealy, Cecil George, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Wormworth, John Seddon, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Simmons, Frederick Thomas George, S.A.O., Mont-Nebo, Sask.
Macpherson, Colin Donald, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Forster, Jordon, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Apps, Leonard Devonish, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Davy, William John, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Taggart, Kenneth Ronald Malcolm, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
Einarsson, Halldor Franklin, Prince-Albert, Sask.
Barber, Lindsay Mervyn, Prince-Albert, Sask.
Winterburn, Alfred Melvin, Prince-Albert, Sask.
Simonot, Joseph, Tway, Sask.
Brown, William Clayton, Prince-Albert, Sask.
Spice, Robert Edward, Steen, Sask.
Hiadachuk, Sam, Gronlid, Sask.
*Dey, Carl Beverley, Prince-Albert, Sask.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Regina, Saskatchewan, ministère des Postes.

Higgins, James Thompson, S.A.O., Pense, Sask.
Wilkinson, Gerald, S.A.O., Regina, Sask.
Peel, Russell Joseph, S.A.O., Regina, Sask.
McHattie, James Andrew, S.A.O., Regina, Sask.
Baker, Leslie Terence, S.A.O., Regina, Sask.
Banks, Francis Brian, S.A.O., Indian-Head, Sask.
Holliday, Howard Frederick, S.A.O., Regina, Sask.
Middleton, Herbert Irvin, S.A.O., Pense, Sask.
Wright, William Russell, S.A.O., Regina, Sask.
Holtzmann, Lorne Harvey, S.A.O., Regina, Sask.
Bileski, John Joseph, S.A.O., Regina, Sask.
Carson, William Edward, S.A.O., Regina, Sask.
O'Hara, John Bernard, S.A.O., Regina, Sask.
Lehman, Marshel, S.A.O., Regina, Sask.
Warholm, Bert Benheart, S.A.O., Regina, Sask.
Rathgaber, Rhinold Andrew, S.A.O., Regina, Sask.
Watson, Walter Henry (fils), S.A.O., Regina, Sask.
Hoar, Edwin Hamilton, S.A.O., Regina, Sask.
Menzies, Merlyn McLeod, S.A.O., Regina, Sask.
Baird, Garnet Trevor, S.A.O., Regina, Sask.
Wirth, Alfred Robert, S.A.O., Regina, Sask.
Benjamin, James Elmer, S.A.O., Regina, Sask.
Waddell, Harold, S.A.O., Regina, Sask.
Adames, Ernest William, S.A.O., Regina, Sask.
Gawley, George Royal, S.A.O., Regina, Sask.
Reed, Charles Mansfield, S.A.O., Regina, Sask.
Browne, Donald James Scott, S.A.O., Regina, Sask.
Pestyk, Valerian Frederick John, S.A.O., Southey, Sask.
Bennett, George A., S.A.O., Regina, Sask.
Zimmer, Leo, S.A.O., Regina, Sask.
Hale, Percy Edward, S.A.O., Regina, Sask.
Lilburn, Walter, S.A.O., Regina, Sask.
Fuchs, Alexander, S.A.O., Regina, Sask.
Reid, Lewis Edward, S.A.O., Regina, Sask.
Ordish, Ronald Frederick, S.A.O., Regina, Sask.
Winder, John Patrick, S.A.O., Regina, Sask.
Johnston, Stanley Alvan, S.A.O., Regina, Sask.
Marshall, Thomas, S.A.O., Regina, Sask.
Bromstad, Carleton Ole, S.A.O., Midale, Sask.
Parsons, David William, S.A.O., Regina, Sask.
Levalley, Kenneth Coleman, S.A.O., Regina, Sask.
Ferguson, Donald Gordon, S.A.O., Regina, Sask.
Durbin, Henry George, S.A.O., Regina, Sask.
Earl, Lawrence Cresswell, S.A.O., Pinto, Sask.
Grant, John Hay, S.A.O., Regina, Sask.
Gardner, Richard Hubert, S.A.O., Regina, Sask.
Carter, James Cunningham, S.A.O., Regina, Sask.
Chadwick, William Arthur, S.A.O., Regina, Sask.
Cafe, Frederick William, S.A.O., Regina, Sask.
Shercliffe, Wilfred John, S.A.O., Regina, Sask.
Devins, Melvin Harold, S.A.O., Regina, Sask.
*Gregorash, Eugene Oleh, S.A.O., Canora, Sask.
*Rink, Joseph, S.A.O., Kendal, Sask.
*Kiesel, Norman, S.A.O., Regina, Sask.
Meier, Edwin Ralph, Regina, Sask.
Fuhr, Walter Christian, Langenburg, Sask.
Bundy, Eric Edward, Regina, Sask.
Engel, Edward Joseph, Regina, Sask.
Weir, Donald Hugh, Regina, Sask.
Mallaghan, Peter Joseph, Regina, Sask.
Soroski, Peter, Regina, Sask.
Myers, George Erle, Grande-Coulée, Sask.
McCurdy, George William, Regina, Sask.
Waddell, Kenneth Fraser, Regina, Sask.
Chabun, Michael Alexander, Regina, Sask.
Birkett, William Lawrence, Regina, Sask.
O'Shaughnessy, Charles Auguste, Regina, Sask.
Stevenson, Frederick Maurice, Regina, Sask.
Schmidt, John August, Regina, Sask.
Fowler, Henry Edward, Regina, Sask.
Diewold, John, Regina, Sask.
Bieber, Edward Joseph, Regina, Sask.
Neithercut, Herbert Cecil John, Regina, Sask.
Temreck, John, Melville, Sask.
Ast, William Ferdinand, Regina, Sask.
Sanderson, James Clark, Regina, Sask.
Romaniuk, Joseph, Regina, Sask.
Todoruck, John George, Regina, Sask.
Carson, Harold William James, Regina, Sask.
Sissons, Kenneth Clive, Regina, Sask.
Brown, Victor, Regina, Sask.
*Banham, Douglas Gordon, Regina, Sask.
*Lowndes, Herbert, Regina, Sask.
*Cornwell, Ernest Morley George, Regina, Sask.
*Hitchman, David Miles, Regina, Sask.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Regina, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Schalme, Nicholas, S.A.O., Hubbard, Sask.
Elliot, Archibald, S.A.O., Regina, Sask.

Commis des postes, Saint-John, Nouveau-Brunswick, ministère des Postes.

Cody, William Frank, S.A.O., Saint-John, Nouveau-Brunswick.
Connolly, Harold Timothy, S.A.O., Saint-John ouest, Nouveau-Brunswick.
Ferris, Malcolm Willard, S.A.O., Saint-John, Nouveau-Brunswick.
Donovan, Murray Donald, S.A.O., Saint-John, Nouveau-Brunswick.
Chamberlain, George William, S.A.O., Saint-John, Nouveau-Brunswick.
Sadleir, Kenelm Digby, S.A.O., Saint-John, N.-B.
White, Thomas Paul, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Ainsworth, Philip Lloyd, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Emery, Harold Everett, S.A.O., Lakewood, N.-B.
Mcaloney, Harold Alexander, S.A.O., Saint-John, N.-B.
McHugh, Patrick Alphonsus, S.A.O., Saint-John ouest, N.-B.
Feltus, Frederick Reginald, S.A.O., Morna, N.-B.
Baskin, William Hanfred, S.A.O., Saint-John, N.-B.
MacCullum, Arthur Maxwell, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Gilchrist, Robert, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Dykeman, Chalmers Wayne, S.A.O., Fairville, N.-B.
Stevens, Walter Roland, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Priest, Aubrey Duncan, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Tait, Malcolm Douglas, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Garnett, Eugene Ring, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Bishop, Roland Sydney, S.A.O., Acamac, N.-B.
Bosence, Reginald, Dickson, S.A.O., Fairville, N.-B.
Lynch, Neville Alfred, S.A.O., Saint-John ouest, N.-B.
Vantassell, Lawrence Albert, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Isaacs, Richard Charles, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Olscamp, George Albert, S.A.O., Rathurst est, N.-B.
Otty, Harold Sylvester Dickson, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Smith, John Stanley, Saint-John, N.-B.
Gorman, Louis Charles, Saint-John, N.-B.
Lavin, Leonard John, Saint-John ouest, N.-B.
Campbell, Earl William, Saint-John, N.-B.
Andrews, Arthur Harold, Saint-John, N.-B.
Scott, Harold James, Saint-John, N.-B.
Foote, Melvin Percy, Saint-John, N.-B.
Johnston, George Simon, Saint-John est, N.-B.
Hall, Norman, Saint-John, N.-B.
Smith, Stewart Maurice, Saint-John, N.-B.
*Mallette, Joseph William, Saint-John, N.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Saint-John, Nouveau-Brunswick, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

De-Mille, Watson Moody, S.A.O., Saint-John ouest, N.-B.
Ruet, Joseph Roméo, S.A.O., Saint-John, N.-B.
*MacKellar, William Alexander, S.A.O., Saint-John, N.-B.
*Tanton, Frank T., Winnipeg, Man.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Summerside, Ile du Prince-Edouard, ministère des Postes.

Rankin, Herbert Brenton (devenu invalide au Canada), Summerside, I. du P.-E.
Affleck, Charles Garnett, S.A.O., Summerside, I. du P.-E.
Matthews, Keir Henry, S.A.O., Summerside, I. du P.-E.
O'Connor, Francis Leonard, Alberton, I. du P.-E.
MacKenzie, Roy Leslie, Summerside, I. du P.-E.
Murtagh, Edward Francis, Freetown sud, I. du P.-E.

Commis des postes, Victoria, Colombie-Britannique, ministère des Postes.

Green, Dwigh, S.A.O., Victoria, C.-B.
Shaw, John Gregg, S.A.O., Victoria, C.-B.
Fisher, Sydney Thomas, S.A.O., Victoria, C.-B.
Craigmyle, Alexander Robert, S.A.O., Victoria, C.-B.
Gower, George Williams, S.A.O., Victoria, C.-B.
Robinson, James Arthur, S.A.O., Victoria, C.-B.
Corby, Alaric Horace Guy, S.A.O., Victoria, C.-B.
Hall, Leon Edward, S.A.O., Victoria, C.-B.
Hornsby, Leslie Douglas, S.A.O., Victoria, C.-B.
Bland, Ronald Joseph, S.A.O., Victoria, C.-B.
Clark, Sydney David Charles, S.A.O., Victoria, C.-B.
Dann, Frederick, S.A.O., Victoria, C.-B.
Stofer, Kenneth Harold, S.A.O., Victoria, C.-B.
Jonat, Wilfred William, S.A.O., Victoria, C.-B.
Webber, Henry Herbert, S.A.O., Victoria, C.-B.
Andress, Albert, S.A.O., Victoria, C.-B.
Waters, Frederick Charles, S.A.O., Victoria, C.-B.
Robertson, Douglas James, S.A.O., Victoria, C.-B.
Brett, Harry Edward, S.A.O., Victoria, C.-B.
Edwards, Royden Frank, S.A.O., Victoria, C.-B.
Sambrooke, Arthur Wynne, S.A.O., Victoria, C.-B.
Mugford, Arthur, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Draper, Sidney Horace, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Kaluski, Henry, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Bell, Alexander Wotherspoon, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Gordon, James, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Wolff, George Pearse, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Blackey, William Meredith, S.A.O., Victoria, C.-B.
Fairhurst, Frank, Victoria, C.-B.
McLauchlin, John Stewart, Victoria, C.-B.
Preston, Charles Henry, Victoria, C.-B.
Hovind, Walter Hilmar, Victoria, C.-B.
*Moretti, Raymond Angelo, Victoria, C.-B.
*Papick, John Harry, Victoria, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Maître de poste, Canmore, Alberta, ministère des Postes.

Dalgleish, Andrew James, S.A.O., Canmore, Alberta.

Maître de poste, Alberni, Colombie-Britannique, ministère des Postes.

Patterson, Kenneth Alexander, Alberni, C.-B.

Maître de poste, Royal-Oak, Colombie-Britannique, ministère des Postes.

Ridley, Owen Maxwell, S.A.O., Royal-Oak, C.-B.

Maître de poste, White-Rock, Colombie-Britannique, ministère des Postes.

Munro, Donald George, S.A.O., White-Rock, C.-B.

Maître de poste, Deloraine, Manitoba, ministère s Postes.
Main, Charles H., S.A.O., Deloraine, Manitoba.

Maître de poste, Rapid-City, Manitoba, ministère s postes.
Robinson, Harry C., S.A.O., Rapid-City, Manitoba.

Maître de poste, Ste-Rose du Lac, Manitoba, inistère des Postes.
Vermette, Emile George, S.A.O., Ste-Rose du Lac, Manitoba.

Maître de poste, Acton, Ontario, ministère des ostes.
Terry, Frank, S.A.O., Acton, Ontario.

Maître de poste, Arnprior, Ontario, ministère des ostes.
Malloch, Ian Gordon, S.A.O., Arnprior, Ontario.

Maître de poste, Bolton, Ontario, ministère des ostes.
Daines, Calvert, Frederick, S.A.O., Bolton, Ontario.

Maître de poste, Espanola, Ontario, ministère des ostes.
Arthurs, John Bernard, S.A.O., Espanola, Ontario.

Maître de poste, Haileybury, Ontario, ministère es Postes.
Cooke, Arthur Harold, S.A.O., Haileybury, Ontario.

Maître de poste, Levack, Ontario, ministère des ostes.
Mulvihill, Jerome Edmund, Levack, Ontario.

Maître de poste, New-Hamburg, Ontario, ministère les Postes.
Steiner, Harold John, S.A.O., New-Hamburg, Ontario.

Maître de poste, Rainy-River, Ontario, ministère les Postes.
Vennes, Peter M., S.A.O., Rainy-River, Ontario.

Maître de poste, Ridgeway, Ontario, ministère des Postes.
Jansen, Carlton Henry, S.A.O., Ridgeway, Ontoria.

Maître de poste, Sutton-ouest, Ontario, ministère des Postes.
Thompson, Clifford Freeman, S.A.O., Sutton-ouest, Ontario.

Maître de poste, Souris-est, Ile du Prince-Edouard, ministère des Postes.
Wright, Wilfred Artemas, S.A.O., Souris-est, I. du P.-E.

Maître de poste, Aylmer-est, Québec, ministère des Postes.
Rene de Cotret, Bernard, S.A.O., Aylmer, P.Q.

Maître de poste, Lac Mégantic, P.Q., ministère des Postes.
L'Heureux, Paul Emile, S.A.O., Lac Mégantic, P.Q.

Maître de poste, Lacolle, P.Q., ministère des Postes.
Van Vliet. John Charles, Lacolle, P.Q.

Agent de campagne en aviculture, province de l'Ile du Prince-Edouard, ministère fédéral de l'Agriculture. Service de la production.
Scranton, Charles Stewart, Southport, I. du P.-E.

Radiotélégraphiste junior, division centrale, ministère des Transports.
Hughes, Robert Franklin, Watson, Sask.

Radiotélégraphiste junior, division de Québec, ministère des Transports.
Chiang, Ian, Montréal, P.Q.
Racine, Joseph Armand Maurice, Buckingham, P.Q.

Radiotélégraphiste junior, division de l'ouest, ministère des Transports.
Pye, Robert Musgrove, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hetherington, Tom Harris, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Geortzen, Frank, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Smyth, Norman, Vancouver, C.-B.
Luchak, John, Vancouver, C.-B.
Hart, Karl, Victoria, C.-B.

Conseillers régionaux, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* Ottawa, Ontario, (Les vacances actuelles existent à Ottawa, Kingston, Ontario, et Hull, P.Q.), Service fédéral du rétablissement agricole des soldats.
Macnab, Allan Russell, S.A.O., Kingston, Ont.
Luther, Bevan Coleman, S.A.O., Ottawa, Ont.
Laushway, Edward Daniel Grenville, S.A.O., Ottawa, Ont.
Bycroft, Sydney, S.A.O., Kingston, Ont.
McKeown, Gibson, S.A.O., Ottawa, Ont.
Steen, Allan John, S.A.O., Pakenham, Ont.
*Pewtress, John A., S.A.O., Ottawa, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Analyste des semences, femme, province de l'Alberta, ministère de l'Agriculture.
Pettig, Katherine, Calgary, Alta.
Wood, Lois Noreen, Calgary, Alta.
Ballantine, Marie Theodora Yvonne, Calgary, Alta.
Keibel, Lydia Martin, Calgary, Alta.
Shantz, Helen Marian, Calgary, Alta.

Analyste des semences, femme, province de la Colombie-Britannique, ministère de l'Agriculture.
Shannon, Merle Eileen, Vancouver-nord, C.-B.
Woods, Mary Louise, Saanichton, C.-B.
Hacon, Dorothea Maidae, Vancouver, C.-B.

Analyste des semences, femme, province du Manitoba, ministère de l'Agriculture .
Pink, Lillian May, Winnipeg, Man.
Robb, Nellie, Winnipeg, Man.
Faurschou, Joyce Susette, Winnipeg, Man.

Analyste des semences, femme, Provinces maritimes, ministère de l'Agriculture.
Marshall, Lorina Maud, Sackville, N.-B.
Shaw, Barbara Louise, Bridgewater, N.-E.
Wood, Fleanor Elizabeth, Crapaud, I. du P.-E.
Arthurs, Elsie T., Saint-John, N.-B.

Analyste des semences, femme, province d'Ontario, ministère de l'Agriculture. (Liste supplémentaire).
Robbins, Dorothy Edith, Toronto, Ont.
Danard, Mina Catherine, Toronto, Ont.

Analyste des semences, femme, province de Québec, ministère de l'Agriculture.
*Laliberté, Noëlla, Lévis, P.Q.
Denison, June Anne, Montréal, P.Q.
*Nichols, Armande, La Présentation, P.Q.
*Garand, André, Montréal, P.Q.
*Indique que les candidates sont bilingues.

Analyste des semences, femme, province de la Saskatchewan, ministère de l'Agriculture.
Shakespeare, Florence Mary, Saskatoon, Sask.

Classificateur de fourrures senior, homme, Montréal, P.Q., ministère de l'Agriculture.
Anderson, Harry Johnston, S.A.O., Montréal, P.Q.

Inspecteur d'aéronefs senior, Toronto, Ontario, ministère des Transports, services aériens. Liste supplémentaire.
Bell, David, S.A.O., Port-Erié, Ont.
Parmenter, Lewis William, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lewis, Harry Yarwood, S.A.O., St-Laurent, P.Q.
Muirhead, Walter, S.A.O., Hamilton, Ont.

Adjoint de laboratoire senior, Ottawa, Ontario, division de la chimie, service scientifique, ministère de l'Agriculture.
Goodson, Norman Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
Chalmers, Anna Saunders, S.A.O., Montréal, P.Q.
Allan, Andrew Robert, S.A.O., Nelson, C.-B.
Smith, Orval Arthur William, S.A.O., Hull, P.Q.
Mirabelli, Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Labelle, Joseph Hormidas Aurèle, Hull, P.Q.
Murray, Charles Nealy, Ottawa, Ont.
Gilchrist, Evelyn Ellen, Ottawa, Ont.
Scott, Isabel Mahood, Ottawa, Ont.
Kenney, Marguerite Judith, Ottawa, Ont.
Ritchie, Janet, Ottawa, Ont.
Savage, Alice Isabel Gertrude, Ottawa, Ont.
Borman, Marion Brenore, Dundas, Ont.
Carrier, Jeannette, Ottawa, Ont.
Lalonde, Joseph Louis Privat, Ottawa, Ont.
Miles, Norman Milton, Ottawa, Ont.
Antochi, Alexander, Ottawa, Ont.
Henry, Gisèle Marie Thérèse, Ottawa, Ont.

Surveillant des services de bureau, classe 3, bilingue, Montréal, P.Q., Service fédéral du rétablissement agricole des soldats.
Girard, Joseph Ubald George, S.A.O., Montréal, P.Q.
Ste-Marie, René, S.A.O., Montréal, P.Q.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, 13 janvier 1947. 4-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil,* qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada,* la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Des commis, classes 3 et 4, ministères du Gouvernement, à divers centres dans tout le Canada. $1,704-$1,944 et $1,944-$2,244 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Qualités requises: Classe 3—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure avec au moins trois ans d'expérience dans du travail d'écritures; aptitude à la surveillance ou formation dans le travail de bureau spécialisé; bonne connaissance des méthodes de bureau modernes; tact et bon jugement.

Classe 4—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.) avec au moins quatre années d'expérience dans du travail d'écritures; aptitude à la surveillance ou facilité démontrée à prendre la direction d'un travail de bureau spécialisé; connaissance approfondie des méthodes de bureau modernes; tact et bon jugement.*

*Pour être admis à ce concours en vue de se rendre aptes à un emploi permanent, les candidats doivent avoir 18 ans révolus et n'avoir pas dépassé 35 ans au jour fixé pour l'examen.

Un manœuvre de canal, classe 3, saisonnier (approximativement 10 mois), ministère des Transports, comtés Lincoln et Welland, Ont. A raison de $1,500-$1,704 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans les comtés de Lincoln et Welland, Ont. Les délais d'inscription expirent le 25 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; une certaine connaissance de la machinerie; être fiable; bonne vue et bonne ouïe; santé satisfaisante, vivacité.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour l'amarrage des navires et le maniement des cordages.*

Un commis, classe 3, ministère des Mines et des Ressources, Agence indienne de Battleford, Sask. $1,704-$1,944 par année, moins $360 par année pour le logement, le chauffage et l'éclairage, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans la localité de l'Agence indienne de Battleford, laquelle comprend cette partie de la province de la Saskatchewan incluse dans les cantons 39 à 66 inclusivement, et à l'ouest du rang 12 à l'ouest du troisième méridien, à l'exception de cette partie située au nord du canton 50 et à l'ouest du rang 20. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.) avec au moins trois ans d'expérience dans du travail d'écritures; aptitude à la surveillance ou formation dans le travail de bureau spécialisé; aptitude suffisante à la dactylographie; connaissance des méthodes de bureau modernes; tact et bonnes manières.*

Un commis, classe 4 (préposé aux services sociaux), ministère des Affaires des anciens combattants, Ottawa et Kingston, Ont. $1,944-$2,244 par année. Concours ouvert aux hommes et aux femmes domiciliés dans les districts de pension d'Ottawa et de Kingston. Le district d'Ottawa comprend les comtés de Carleton, Dundas, Glengarry, Grenville, Lanark, Prescott, Renfrew, Russell, Stormont, et cette partie du district de Nipissing située au sud de la rivière Mattawa, à l'exception des cantons de Ferris est, Ferris ouest, Bonfield, Calvin et Papineau, et dans la province de Québec, les comtés de Gatineau, Papineau (à l'exception des cantons d'Addington, Amherst, Ponsonby et Suffolk) et Pontiac. Le district de pensions de Kingston comprend les comtés de Frontenac, Haliburton, Hastings, Leeds, Lennox et Addington, Northumberland, Peterborough, Prince Edward et Victoria dans la province d'Ontario. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'une université reconnue, ou instruction suffisante et expérience

appropriée pour remplir les fonctions susdites; intérêt démontré pour le service social; tact, bon jugement et aptitude personnelle.*

Un commis en chef, Commission des Transports, Ottawa. $3,120-$3,720 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Dix ans d'expérience dans une division d'opérations d'une compagnie ferroviaire, dont trois ans doivent avoir été en qualité de commis en chef auprès d'un surintendant, de commis adjoint auprès du surintendant général d'une division d'opérations ou dans une position équivalente; une connaissance approfondie des règles qui concernent l'exploitation.

Un inspecteur de district (opérations) classe 2, bilingue, Commission des Transports, Ottawa. $3,600-$4,200 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.), avec au moins dix ans d'expérience pratique dans la division des opérations d'une compagnie ferroviaire, dont cinq ans dans une position importante en qualité d'expéditeur en chef, de surintendant adjoint ou dans une position équivalente; connaissance approfondie des règles et règlements qui concernent l'exploitation des chemins de fer; aptitude reconnue à diriger des enquêtes; doit posséder une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour la poursuite des enquêtes et la préparation de rapports dans les deux langues sur la circulation, l'opération d'une ligne ferroviaire, le système de mouvement des convois, l'aménagement des gares, etc.; bonne écriture, vivacité d'observation, tact, bon jugement, facilité dans les relations avec le public et les fonctionnaires des compagnies de chemin de fer.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 6, Commission d'assurance-chômage, Toronto, Ont. $2,880-$3,000 par année. Concours ouvert aux hommes et aux femmes domiciliés dans la ville de Toronto et dans les cantons de Vaughan, Markham, Scarborough, York est, York nord, et York dans le comté d'York. Les délais d'inscription expirent le 18 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.); au moins huit ans d'expérience dans les affaires ou dans un bureau dans un poste comportant des responsabilités, dont une partie devra avoir été en qualité de surveillant; aptitude à surveiller un personnel nombreux, à traiter avec le public et à tenir les registres de bureau; une connaissance des principes et des usages employés dans la gérance d'un bureau; connaissance générale des principes et des usages d'embauchage ainsi que des métiers et des occupations industrielles.

Des préposés au placement et aux réclamations, classes 1, 2, 3 et 4, Commission d'assurance-chômage, Windsor, Ont. Concours ouvert aux hommes et aux femmes domiciliés dans la ville de Windsor et le comté d'Essex, à l'exception des cantons de Gosfield nord et sud, Mersea et Tilbury nord. Les délais d'inscription expirent le 18 janvier 1947. $1,500, $1,824, $2,124 et $2,280 par année, respectivement.

Qualités requises: Aptitude démontrée à traiter avec le public, à comprendre et à appliquer les règlements, à s'occuper de la correspondance et à tenir les registres de bureau; de préférence, une connaissance des principes et des usages d'embauchage; bon jugement, intégrité et être digne de confiance; bonnes manières et santé satisfaisante.

Classe 1—Soit une instruction d'école primaire supérieure avec deux ans d'expérience dans un bureau, dans les affaires ou dans un métier, soit une instruction d'école primaire avec cinq ans d'expérience semblable.

Classe 2—Soit une instruction d'école primaire supérieure avec quatre ans d'expérience dans un bureau, dans les affaires ou dans un métier, soit une instruction d'école primaire avec sept ans d'expérience semblable.

Classe 3—Soit un diplôme d'école supérieure (H.S.) avec cinq ans d'expérience dans un bureau, dans les affaires ou dans un métier, soit une instruction d'école primaire supérieure avec huit ans d'expérience semblable, dont deux ans devront avoir été en qualité de surveillant.

Classe 4—Soit un diplôme d'école supérieure (H.S.) avec six ans d'expérience dans un bureau, dans les affaires ou dans un métier, soit une instruction d'école primaire supérieure avec dix ans d'expérience semblable, dont trois ans devront avoir été en qualité de surveillant.*

Un premier commis, bilingue, ministère des Mines et des Ressources, Ottawa. $2,700-$3,000 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 28 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.) et de préférence un diplôme d'une université reconnue; une forte connaissance spécialisée du travail d'écritures et des méthodes d'organisation; au moins trois ans d'expérience comme surveillant du travail d'écritures; une connaissance approfondie de la technique de bureau moderne; de préférence une certaine connaissance du travail de la division des Affaires indiennes; habileté à surveiller et à diriger les préposés aux écritures dont les fonctions sont d'une nature complexe; habileté à réorganiser de vastes systèmes de classement et de fiches conformément à la technique de bureau moderne; tact et jugement sûr; connaissance suffisante du français et de l'anglais pour remplir ces fonctions de façon convenable.

Un premier commis, ministère du Commerce, Winnipeg, Man. $2,700-$3,000 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans la province du Manitoba. Les délais d'inscription expirent le 28 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.) avec, de préférence, un diplôme d'une université reconnue, au moins quatre ans d'expérience pratique en statistique ou dans un travail connexe; connaissance des méthodes de statistique; aptitude démontrée à organiser, former et diriger un personnel ambulant et de bureau; qualité de surveillant et d'administrateur; entregent; tact et bon jugement.

Un gardien de phare, classe 3 (mécanicien de deuxième classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Great Duck Island, Ont. $2,184-$2,364 par année, un aide devant être payé à même ce montant, plus $25 par mois quand celui-ci est de service. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Silverwater, Ont., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 24 janvier 1947.

Un gardien de phare, classe 3 (mécanicien de deuxième classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Cap Sable, N.-E. $2,184-

$2,364 par année, un aide devant être payé à même ce montant, plus $25 par mois quand celui-ci est de service. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Clarke's Harbour, N.-E. (comté de Shelburne) et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises pour les deux positions susdites: Instruction d'école primaire; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; pouvoir faire fonctionner l'appareil mécanique du phare en question, l'entretenir et y faire les réparations d'urgence; bonne vue; sens exact des couleurs; aptitude à la surveillance; être consciencieux; bonne santé.

(*Mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume*)—Deux ans d'apprentissage dans un atelier pour la fabrication et la réparation des machines; ou deux ans comme ouvrier mécanicien dans une usine occupée à la fabrication et à la réparation des machines; ou deux ans dans une usine productrice d'énergie, remplissant une position responsable où l'on pouvait acquérir l'expérience nécessaire au fonctionnement et à l'entretien des machines à grande vitesse et, de plus, au moins un an en qualité d'ingénieur-mécanicien ayant l'entière direction des machines d'une usine; ou trois ans en qualité d'ingénieur-mécanicien responsable de la surveillance de machines à grande vitesse dans une usine productrice d'énergie; connaissance de la construction et du fonctionnement des pompes et des réglages requis pour l'entretien satisfaisant de machines à grande vitesse, et expérience dans l'emploi des outils nécessaires à cette fin. Une bonne connaissance de la construction et du fonctionnement des machines à combustion interne.

Un gardien de phare, classe 3 (préposé de radiophare), mécanicien de deuxième classe, préposé aux sirènes de brume, ministère des Transports, Angus Island, Ont. $2,184-$2,364 par année, l'aide devant être payé à même ce montant, plus $25 par mois afin d'aider au paiement de l'aide quand celui-ci est de service, plus $600 par année comme préposé de radiophare. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Fort William, Ont. et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 29 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; posséder un certificat de compétence, de première ou de deuxième classe, en radiotélégraphie; pouvoir faire fonctionner, entretenir et faire les réparations d'urgence aux appareils mécaniques et électriques du phare en question; expérience dans la manœuvre des embarcations; une certaine connaissance des principes et du fonctionnement des petits moteurs à combustion interne et des générateurs d'électricité; aptitude à tenir les registres et à préparer les rapports nécessaires; bonne vue; sens exact des couleurs; aptitude à la surveillance; être consciencieux; bonne santé.

Qualités requises pour mécanicien de deuxième classe, préposé aux sirènes de brume (les mêmes que celles mentionnées plus haut).

Un gardien de phare, classe 9, ministère des Transports, Argyle, N.-E. $1,164-$1,272 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Pubnico, N.-E. et dans la localité (y compris Argyle Sound et Pubnico ouest). Les délais d'inscription expirent le 25 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; pouvoir manœuvrer de petites embarcations; bonne vue; sens exact des couleurs; bonne santé.*

Des commis principaux, ministères fédéraux, à divers centres dans tout le Canada. $2,244-$2,580 par année. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.) avec au moins deux ans d'expérience en écritures en qualité de surveillant; connaissance spécialisée du travail d'écritures et des méthodes d'un établissement d'affaires; connaissance approfondie des méthodes de bureau modernes; aptitude administrative.

‡Pour être admis à ce concours en vue de se rendre aptes à un emploi permanent, les candidats doivent avoir 18 ans révolus et n'avoir pas dépassé 35 ans au jour fixé pour l'examen.

Une surveillante des gardes-malades (hygiène industrielle), ministère de la Santé nationale et du bien-être social, Dorval, P.Q. $2,064-$2,244 par année. Concours ouvert aux femmes domiciliées dans la province de Québec. Les délais d'inscription expirent le 28 janvier 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une école de gardes-malades reconnue; bonne expérience dans le travail de clinique ou dans une institution; ou de préférence un certificat en service infirmier d'hygiène publique; de préférence, expérience dans le travail d'hygiène industrielle et/ou des maladies contagieuses; santé satisfaisante; tact et aptitude personnelle.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou celle de 1939-1945, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

*Au lieu de l'instruction et/ou de l'expérience indiquées, on pourra accepter l'instruction et/ou l'expérience appropriées, acquises au cours du service dans les forces armées.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 13 janvier 1947. 4-1

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 22 JANVIER 1947

PASSIF—		ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ	$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
		Monnaies et lingots d'or		
		Lingots d'argent		
		Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 957,198 85	
		Autres devises de pays à étalon-or		
		Total		$ 957,198 85
2. FONDS DE RÉSERVE	10,050,366 82	2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		366,495 91
3. BILLETS EN CIRCULATION	1,146,806,733 60	3. EFFETS ESCOMPTÉS		
4. DÉPÔTS—		4. AVANCES—		
(a) Gouvernement fédéral	$133,320,405 78	(a) Au Gouvernement fédéral		
(b) Gouvernements provinciaux		(b) Aux Gouvernements provinciaux		
(c) Banque à charte	530,146,702 32	(c) Aux banques à charte et autres banques		
(d) Autres dépôts	103,580,268 64	Total		
Total	767,047,376 74	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:		6. PLACEMENTS—		
(a) Dépôts	957,198 85	(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,210,652,574 86	
(b) Autre		(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	711,847,848 88	
Total	957,198 85	(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
6. TOUT AUTRE PASSIF	31,452,517 10	Total		1,937,500,423 74
		7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,439,465 56
		8. TOUT AUTRE ACTIF		20,050,609 05
TOTAL	$1,961,314,193 11	TOTAL		$ 1,961,314,193 11

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce vingt-troisième jour de janvier 1947.

Le sous-gouverneur adjoint,
L.-P. SAINT-AMOUR.

BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

BILAN AU 31 DÉCEMBRE 1946

PASSIF		ACTIF	
1. CAPITAL VERSÉ	$ 15,000,000 00	1. ENCAISSE ET DÉPÔTS DANS D'AUTRES BANQUES	$ 44,752 76
2. FONDS DE RÉSERVE	439,560 97	2. TITRES DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL	8,921,289 15
3. OBLIGATIONS ET DÉBENTURES EN COURS		3. PRÊTS ET PLACEMENTS	6,439,774 58
4. PASSIF ÉVENTUEL EN VERTU DE GARANTIES ET CONTRATS DE GARANTIE		4. GARANTIES ET CONTRATS DE GARANTIE EN CONTRE-PARTIE DU PASSIF	
5. DIVERS	121,427 73	5. DIVERS	155,172 21
TOTAL	$ 15,560,988 70	TOTAL	$ 15,560,988 70

L'ensemble des montants dont il est question à l'article 15, paragraphes (2) et (3) de la Loi de la Banque d'Expansion Industrielle et inclus dans le bilan ci-dessus est $687,500.00.

Je déclare que le bilan ci-dessus est conforme aux livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare qu'au meilleur de ma connaissance le bilan ci-dessus est exact et expose véritablement et clairement la situation financière de la Banque, en conformité de l'article 29, paragraphe (1) de la Loi de la Banque d'Expansion Industrielle.

OTTAWA, le vingtième jour de janvier 1947.

Le président,
G. F. TOWERS.

BANK OF CANADA

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT WEDNESDAY, JANUARY 22, 1947

LIABILITIES		ASSETS		
1. Capital Paid Up	$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
2. Rest Fund	10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. Notes in Circulation	1,146,806,733 60	Silver bullion		
4. Deposits—		Sterling and U.S.A. dollars	$ 957,198 85	
(a) Dominion Government	$133,320,405 78	Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments		Total		$ 957,198 85
(c) Chartered Banks	530,146,702 32			
(d) Other	103,580,268 64	2. Subsidiary Coin		366,495 91
Total	767,047,376 74	3. Bills Discounted		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:		4. Advances to—		
(a) Deposits	957,198 85	(a) Dominion Government		
(b) Other		(b) Provincial Governments		
Total	957,198 85	(c) Chartered and Savings Banks		
6. All Other Liabilities	31,452,517 10	Total		
		5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
		6. Investments—		
		(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,210,652,574 86	
		(b) Other Dominion and Provincial Government securities	711,847,848 88	
		(c) Other securities	15,000,000 00	
		Total		1,937,500,423 74
		7. Bank Premises		2,439,465 56
		8. All Other Assets		20,050,609 05
Total	$1,961,314,193 11	Total		$ 1,961,314,193 11

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this twenty-third day of January, 1947.

L. P. SAINT-AMOUR,
Asst. Deputy Governor.

INDUSTRIAL DEVELOPMENT BANK

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT DECEMBER 31, 1946

LIABILITIES		ASSETS		
1. Capital Paid-up	$ 15,000,000 00	1. Cash on hand and Deposits with other Banks		$ 44,752 76
2. Reserve Fund	439,560 97	2. Dominion Government Securities		8,921,289 15
3. Bonds and Debentures Outstanding		3. Loans and Investments		6,439,774 58
4. Contingent Liability under Guarantees and Underwriting Agreements		4. Guarantees and Underwriting Agreements as per Contra		
5. All other Liabilities	121,427 73	5. All other Assets		155,172 21
Total	$ 15,560,988 70	Total		$ 15,560,988 70

The aggregate of the amounts referred to in Section 15, subsections (2) and (3) of the Industrial Development Bank Act and included in the above statement is $687,500.00

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by Section 29, subsection (1) of the Industrial Development Bank Act.

Ottawa, this twentieth day of January, 1947.

G. F. TOWERS,
President.

OFFICE OF THE COMPTROLLER OF THE TREASURY

RECEIPTS AND DISBURSEMENTS for the month of December, 1946, from April 1, 1946, to December 31, 1946, and for the corresponding periods in the previous fiscal year

—	Month of December, 1946 (Unrevised)	Month of December, 1945	April 1, 1946 to Dec. 31, 1946 (Dec. Unrevised)	April 1, 1945 to Dec. 31, 1945
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
RECEIPTS				
Ordinary Revenue—				
Customs Import Duties	21,694,848 17	1,557,427 12	163,966,911 21	84,418,444 98
Excise Duties	18,962,053 51	18,066,324 99	150,224,293 74	142,091,261 48
Excise Taxes	56,740,362 00	12,808,880 62	409,960,563 52	369,637,989 28
Income and Excess Profits Taxes	129,999,703 74	93,995,418 79	1,074,615,676 45	1,097,742,183 21
Postal Revenue	10,429,931 16	8,600,000 00	51,323,693 95	48,610,883 62
Sundry	6,055,663 35	8,729,342 86	44,234,801 02	48,014,787 48
TOTAL ORDINARY REVENUE	243,882,561 93	143,757,394 38	1,894,325,939 89	1,790,515,550 05
Special Receipts—				
War Assets Corporation	16,373,833 30	14,543 17	140,596,076 63	18,714,867 82
Other	3,914,053 63	6,359,541 33	26,947,650 47	56,448,883 41
GRAND TOTAL	264,170,448 86	150,131,478 88	2,061,869,666 99	1,865,679,301 28
DISBURSEMENTS				
Ordinary Expenditure (by Departments)—				
Agriculture	1,089,708 18	836,217 06	9,294,432 71	7,168,319 07
Finance—				
Interest on Public Debt	33,285,963 34	33,608,684 40	325,944,584 30	296,170,929 95
Compensation to Provinces *re* Taxation Agreements	9,613,461 03	7,862,406 12	73,828,944 48	73,032,648 46
Other appropriations	984,702 42	1,218,552 42	15,479,494 00	21,163,275 24
Labour	2,162,939 20	1,935,271 49	17,510,203 52	14,503,758 09
Mines and Resources	1,513,439 84	919,208 36	13,370,806 01	9,074,733 82
National Health and Welfare—				
Family Allowances	20,620,013 04	19,957,878 50	181,050,825 46	113,701,557 84
Dominion's share of Old Age Pensions including Pensions to the Blind	.....	215 00	17,712,191 31	16,555,688 72
(*See also* Demobilization and Reconversion Exp.).—				
Other appropriations	389,799 35	519,546 23	4,065,271 49	2,816,973 76
National Revenue	2,409,573 45	1,979,442 38	19,606,391 82	16,338,153 97
Post Office	6,498,673 01	5,340,421 05	44,567,659 39	38,507,216 09
Public Works	2,811,181 36	1,586,570 03	17,364,893 81	9,512,295 31
Transport	1,462,042 09	1,683,202 98	14,050,135 90	12,381,379 67
Veterans Affairs	8,636,780 48	5,898,765 19	66,028,058 59	52,862,366 09
Other Departments	4,238,041 17	5,570,014 65	34,171,607 03	34,768,746 71
TOTAL ORDINARY EXPENDITURE	95,716,317 96	88,916,395 86	854,045,499 82	718,558,042 79
Demobilization and Reconversion Expenditure— (by Departments)				
(1945-46 Expenditure from War Appropriations)—				
Agriculture	4,374,179 96	4,835,555 60	57,191,573 48	57,577,590 55
Canadian Mutual Aid Board	.....	Cr. 6,263,051 12	.....	781,160,829 53
Finance—				
Wartime Prices and Trade Board	1,214,801 55	1,207,137 28	9,382,859 99	10,636,514 64
Other appropriations	11,047,979 99	9,943,467 82	64,788,198 94	80,631,521 31
Labour	2,803,809 58	1,898,694 01	20,358,099 50	12,970,660 03
Mines and Resources	112,192 70	440,202 83	1,471,724 03	2,696,765 18
National Defence—				
Army and Related Services	10,831,864 49	45,875,987 96	174,059,432 43	662,301,602 74
Naval Service	3,736,086 64	14,944,947 96	38,684,031 93	189,431,212 08
Air Service	5,301,246 76	26,253,106 76	64,403,741 38	385,908,428 85
National Health and Welfare—				
Dominion's share of Old Age Pensions, including Pensions to the Blind	.....	50 00	4,692,929 86	4,536,041 54
Other appropriations	81,453 89	109,894 88	1,221,820 57	2,200,520 94
Public Works	837,900 60	462,844 71	4,225,788 57	8,068,218 85
Reconstruction and Supply	5,303,050 37	14,264,331 60	60,713,730 86	† Cr. 54,839,004 32
Transport	741,257 73	1,046,458 63	7,628,991 73	10,351,991 04
Veterans Affairs	31,635,947 34	36,498,400 35	405,073,755 00	150,230,006 13
Other Departments	1,713,228 54	1,130,392 29	2,746,626 49	21,569,848 31
TOTAL DEMOBILIZATION AND RECONVERSION EXPENDITURE	79,735,000 14	152,648,421 56	916,643,304 76	2,325,432,747 40
CAPITAL EXPENDITURE	627,532 99	1,199,207 10	7,658,472 43	3,694,490 03
SPECIAL EXPENDITURE	500,278 28	509,785 31	3,406,419 81	3,693,660 79
Government Owned Enterprises—				
Canadian National Railways—				
P.E.I. Car Ferry and Terminal—Deficit	58,000 00	106,666 67	580,000 00	582,000 00
National Harbours Board—Non-Active	257,662 01	558,847 55	681,512 01	558,847 55
National Harbours Board—Deficit	84,569 00	90,000 00	84,569 00	90,000 00
Other Charges—				
Consolidated Deficit Account—Misc	79 42	7,378 88	111,791 05	27,032 89
GRAND TOTAL EXPENDITURES	176,979,439 80	244,036,702 93	1,783,211,568 88	3,052,636,821 45

OFFICE OF THE COMPTROLLER OF THE TREASURY

RECEIPTS AND DISBURSEMENTS for the month of December, 1946, from April 1, 1946, to December 31, 1946, and for the corresponding periods in the previous fiscal year

—	Month of December, 1946 (Unrevised)	Month of December, 1945	April 1, 1946 to Dec. 31, 1946 (Dec. Unrevised)	April 1, 1945 to Dec. 31, 1945
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
LOANS, ADVANCES AND INVESTMENTS—Net Increase or *Decrease—				
To Railway and Steamship Companies—				
Canadian National Railways	*1,243,600 58	48,420,327 81	19,008,906 93	33,140,727 16
To Foreign Exchange Control Board, United Kingdom and Foreign Governments	*26,934,816 20	90,518,884 96	271,142,032 14	645,965,754 15
To Sundry Government Agencies—				
Soldier Settlement and Veterans' Land Act	6,075,913 86	3,212,005 66	41,549,950 69	10,218,854 71
Commodity Prices Stab. Corp. Ltd	1,570,248 31	1,508,435 18	13,190,190 08	5,380,359 88
Other	4,876,072 48	*571,364 60	5,667,146 30	*6,975,078 74
To Provincial and Municipal Governments	*483,935 52	*840,169 58	*2,015,690 67	*2,709,409 82
Miscellaneous—Loans and Advances	*22,699 01	6,336 31	*469,874 04	*844,508 70
" —Investments	36,722,533 17	*35,210,791 17	171,884,082 61	*53,082,631 09
TOTAL LOANS, ADVANCES AND INVESTMENTS	20,559,716 51	107,043,664 57	519,956,744 04	631,094,067 55

†Credit balance in Munitions Production Allotment Fund which was transferred to Special Receipts at the close of the fiscal year 1945-46.

INDEX

No. 4—January 25, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..299 (346)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..301 (347)

Divorce Notices—

Dorrance, Gladys Elizabeth Thompson..302 (349)
Hilger alias Goernert, Thelma Lillian Dalton.. .. ..303 (349)
Galardo, Lillian Guerasio.. .. ..303 (349)
Richards, Eileen Maude Gardner.. ..303 (349)
Nall, Robert Alfred.. .. ..303 (349)
Shanahan, Irja Alina Agnes Vaisanen..303 (350)
Clunie, Jessie Leonard Simpson.. .. ..303 (350)
Baldwin, Margaret Lillian McCorkell..303 (350)
Silverstein, Rose Nemerosfsky.. .. ..303 (350)
Thow, Eva Greenblatt.. .. ..303 (350)
Cross, Evelyn Clara Woods.. .. .. ..303 (350)
Balakirsky alias Black, Rose Waselevsky.. 303 (351)
Cook, Woolf (Robert).. .. ..304 (350)
Michael, Maurice.. .. ..304 (350)
Pompetti alias Basto, Ethel Florence Rhodes alias Crowdy.. .. ..304 (350)
Monteith, Alexander.. .. ..304 (350)
Scheffer, Margaret Lana Bertha Dasen.. 304 (351)
Dubinsky, Celia Yaffe.. .. ..304 (351)
Hanko, Norma Elizabeth Jane Murray.. 304 (351)
Lawrence, Alsye Mae Lissemore.. .. ..304 (351)
Dundas, Eileen Edna Paget Bray.. ..304 (351)
Clark, Violet Olive Magdalene Allchin.. 304 (351)
Carmichael, William John.. .. .. ..305 (351)
Thompson, Eileen Ardis Locke.. .. ..305 (351)
Hull, Elisa Jamoul.. .. ..305 (351)
Bergeron, Margaret Hamilton Wilson..305 (352)
Lagueux, Olivier Pierre Bernard.. .. ..305 (352)
McCormick, Eva Booth Morrison.. ..305 (352)
Richard, Romeo.. .. ..305 (352)
Mintz, Edith Oberfeld.. .. ..305 (352)
Closner, Sophie Radwolsky.. .. .. ..305 (352)
Fisher, Mona Leah Vineberg.. .. .. ..306 (352)
Hurley, Dorothy Bradford.. .. ..306 (352)
Mackay, Frances Eileen Scribner.. ..306 (352)
Myles, Stewart Davidson.. .. ..306 (352)
Flude, Mildred Lillian.. .. ..306 (353)
Chenoweth, Evelyn Alice Lancaster.. ..306 (353)
Cunningham, Lillian Elizabeth Harris..306 (353)
Costin, Saul Jack.. .. ..306 (353)
Dietz, Isabel Lindsay Mackay.. .. ..306 (353)
McDowall, Charles.. .. ..307 (353)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Other Applications to Parliament—

Toronto Type Foundry Company Limited, for an Act extending the life of certain Canadian Letters Patent.. 307

Canadian Nurses' Association, for an Act of incorporation.. .. ..307 (353)

British Columbia Telephone Company, for an Act amending its Act of incorporation. 307

Quebec North Shore and Labrador Railway Company, for an Act of incorporation.. 307 (353)

APPOINTMENTS.. .. ..312 (355)

GOVERNMENT HOUSE—

Honours and Awards—The Canadian Army.. 312

GOVERNMENT NOTICES—

Further list of Trustees in Bankruptcy licensed under Section 36 of The Bankruptcy Act.. 298

Fisheries, Dept. of, amendments to special fishery regulations for British Columbia.. 299-313

Board of Examiners for Dominion Land Surveyors, annual meeting.. 313

List of insurance companies licensed during the week ended December 31, 1946.. 313

Exchequer (The) Court of Canada, general sittings.. 314

Change of names of certain steamers.. 314

External Affairs, Dept of, recognition of consuls.. 314

Award of the Royal Canadian Mounted Police Long Service and Good Conduct Medal (Errata).. 314

Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. .. ..314 (356)

Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada. ..333 (370)

Public Works, Dept. of—Tenders for—
Harbour improvements, Belleville, Ont..299 (342)
Additions and alterations to Clearwater Lake Indian Hospital, The Pas, Manitoba, and sewage disposal system.. .. .. ..313 (355)

Charters granted to—

Légaré (Jean) Compagnie Limitée.. 337
Chardel Ltée.. 337
Barber (G. A.) & Sons Limited.. 337
Canleri Exporters Limited.. 337
McConvry-Mudge Limited.. 337
Kreisler (Jacques) (Canada) Ltd. 337
Trudeau Motors Limited.. 337
Super-Bilt Shoe Ltd. 337
Sears, Roebuck and Co. of Canada, Ltd. .. 337
Produits (Les) Chimiques Louiseville Ltée—Louiseville Chemical Products Ltd. 337
Herbtree Company Limited.. 337
Manufacturers Merchandizing (Canada) Limited.. 338

GOVERNMENT NOTICES—*Cont'd*

Charters granted to—*Cont'd*
Clean Tim Limited.. 338
Olympic Productions Limited.. 338
Mudge-Grant Limited.. 338
Indoor Climate Engineering Co. Ltd. 338
International Livestock Exporters Ltd. .. 338
Lafleur (J. R.) (Canada) Limited.. 338
Maribec Limited.. 338
Red (The) Spot Nut Co. Ltd. 338
Wiley-Rennie Limited.. 338
Addisons Limited.. 339
Global Aviation Limited.. 339
Canafco Limited—Canafco Limitée.. 339

Supplementary Letters Patent issued to—
Rankin (Robert A.) & Company Limited.. 339
Wilson (J. C.), Limited.. 339
Sterling Distributors Limited.. 339
Yardley & Co. (Canada) Limited.. 339
Griffith (The) Laboratories, Limited.. .. 339
Miles Laboratories, Ltd.. 339
Central (The) Development Company, Limited.. 339
McFarlane Son & Hodgson (Limited).. .. 339
Hees (Geo. H.) Son & Company Limited.. 339

Industrial Development Bank, statement of assets and liabilities as at December 31, 1946.. .. .. 374 (373)

Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at January 22, 1947.. 374 (373)

Receipts and Disbursements for the month of December, 1946, from April 1, 1946 to December 31, 1946, and for the corresponding periods in the previous fiscal year.. 375

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank of Montreal, dividend No. 335.. ..308 (355)

Bank (The) of Nova Scotia, dividend No. 309.. 308

Dominion (The) Bank, dividend No. 257.. .. 308

Imperial Bank of Canada, dividend No. 226.. 308

Royal (The) Bank of Canada, dividend No. 238.. 308

Bank (The) of Toronto, dividend No. 262 308

Shell Oil Company of British Columbia, Ltd., construction of wharf approach, etc., Port Alberni Harbour, plans deposited.. 308

Victoria Dock Co. Ltd., construction of piers in James Bay, Victoria Harbour, plans deposited.. 309

Canadian (The) Transit Company, annual meeting.. 309

Marathon (The) Paper Mills of Canada Ltd., construction of log storage pond, etc., in Port Munro of Lake Superior, plans deposited.. 309

British Columbia Telephone Company, laying of telephone submarine cable across Vancouver Harbour, plans deposited.. .. 309

McCleery & Weston Ltd., construction of wharves, etc., in the Bed of the North Arm of the Fraser River, plans deposited 309

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

Anglo American Chemicals Ltd., number of directors.. 309

International Fertilizers Ltd., number of directors 310

Harley-Kay Limited, surrender of charter.. 310

Aluminum Baby Carriage Co. Ltd., number of directors.. 310

Industrial Factors Corporation Ltd., number of directors.. 310

Silhouette Factors Ltd., number of directors 310

Bigelow-Liptak, of Canada Ltd., head office.. 310

LaSalle Lumber Company Ltd., surrender of charter.. 311

Franklin Railway Supply Company, Ltd:, surrender of charter.. 311

NATIONAL DEFENCE—

Canadian Army—

General Orders, etc.—
Nos. 277-285—4th Dec. 1946.. .. .. .. (342)
Nos. 286-290—18th Dec., 1946 .. .. .. (345)

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..297 (297)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of Ontario*
Regal Optical Company Ltd.—Toronto.. 299

Province of Quebec
Vaillancourt, L.—Quebec.. .. ..(341)
Bilodeau, J. A.—Montreal.. .. ..(341)
Ajmo, A.—Quebec.. .. ..(341)
Cabana, N.—St. Vincent de Paul.. .. ..(342)

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
McClennan, L. W.—Toronto, Ont... 298
Fine, N.—Peterborough, Ont... 298
Ménard, L.—Montreal Que... .. ..(340)

TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
Tubie, T. J.—Montreal, Que. 298
Fraser Airborne Products Ltd.—Montreal Que. 298
Sho-Art Service Inc.—Montreal, Que. .. 298
Coley, J. P.—Montreal, Que. 298
Walter Toy Company Ltd.—Port Credit, Ont. 298
Walter Trading Company Ltd.—Port Credit, Ont... 298
Leduc, M. & Walford, H. R.—Montreal, Que. 299
Cote, J. L.—Sherbrooke, Que... 299

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—TRUSTEES APPOINTED—*Cont'd*

In the matter of—
Brown, J. H.—Montreal, Que... .. .. ..(340)
Lefebvre (G.), Demers (E.), and Laniel (P. E.)—St. Vincent de Paul, Que... ..(340)
Letarte, L. P.—Beloeil, Que. .. ..(340)
Leblanc, B.—Verdun, Que. .. ..(340)
Leblanc, M.—Verdun, Que. .. ..(340)
Ranger, E.—Montreal, Que. .. ..(340)
Ouellette, G.—Montreal, Que. .. ..(340)
Deslauriers, J.—Verdun, Que. .. ..(341)
Bousquet, J. R.—Montreal, Que. .. .. ..(341)
Laboratories Belgo-Canadiens Ltée— Montreal, Que. .. ..(341)
Proulx, A.—Pierreville, Que. .. ..(341)
Matton, E.—Cap-de-la-Madeleine, Que...(341)

ORDER IN COUNCIL—

219 (E.A.)—21st Jan., 1947—Appointing the Honourable D. C. Abbott as Governor of the International Monetary Fund and also Governor of the International Bank for Reconstruction and Development.. 311

PRIVY COUNCIL—

The Unemployment and Agricultural Assistance Act, 1940—Abstracts of Orders in Council.. 312

PROCLAMATIONS—

Coming into force of The Veterans' Business and Professional Loans Act.. ..311 (354)
Coming into force of "An Act to amend the Family Allowances Act, 1944".. .. ..311 (354)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 5—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, FEBRUARY 1, 1947

OTTAWA, SAMEDI 1er FÉVRIER 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonces dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite*, doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

THE BANKRUPTCY ACT

RENEWALS of Licence Certificates of Trustees in Bankruptcy for the year ending 31st December, 1947.

Syndics des faillites—Renouvellements de certificats de patente pour l'année finissant le 31 décembre 1947.

PROVINCE OF QUEBEC

Name of Licensee	*Address*
Feeney, Bennett,	Princeville.

CITY OF TORONTO

Holmested, George Selwyn	Toronto.

JAMES FRANCIS,
Acting Superintendent of Bankruptcy.

Ottawa, January 28, 1947. 5-1

Discharge of Assignors

THE BANKRUPTCY ACT

TAKE Notice that Phillip Held, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, was discharged by order of the Court dated January the seventh, 1947, such discharge to be effective as of date the 31st day of January, 1947.

N. L. MARTIN,
Trustee.

5-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE SUPERIOR COURT OF THE PROVINCE OF QUEBEC (IN BANKRUPTCY)

IN THE MATTER of the bankruptcy of Jack Reichson, furrier, of the City and District of Montreal, debtor.

TAKE Notice that Jack Reichson, bankrupt, was discharged by judgment of this Court bearing date January 23, 1947.

Dated at Montreal, this 23rd day of January, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Trustee.

5-1

THE BANKRUPTCY ACT

RE: Nathan Jacobson, trading as Jacobson Bros., formerly of Saint John, New Brunswick.

TAKE Notice that the above named Nathan Jacobson, formerly trading as Jacobson Bros., in the City of Saint John, New Brunswick, has been granted his discharge under the Bankruptcy Act, as from the 16th day of January, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee,

Saint John, New Brunswick. 5-1

Trustee Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Charles Porlier, Fernand M. Porlier and Marc A. Porlier, all doing business under the firm name and style of "General Metalware Company of Canada Reg'd", 1201b, St. Lawrence Blvd., Montreal, authorized assignor.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 21st day of January, 1947.

Dated at Montreal, this 22nd day of January, 1947.

HAROLD J. INNS,
Trustee.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James Street East,
Montreal (1), Que. 5-1

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Blanche M. Dennis, of the Village of Newboro, in the Province of Ontario, debtor.

NOTICE is hereby given that Blanche M. Dennis, of the Village of Newboro, made an assignment on the 17th day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on Wednesday, the 5th day of February, 1947, at the hour of 2.30 o'clock in the afternoon, in the office of W. G. Pugsley, official receiver, Court House, Ottawa, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Toronto this 23rd day of January, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian.

5-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Royal Canadian Mounted Police Detachment Building, Beausejour, Manitoba," will be received until 3 p.m. Wednesday, February 19, 1947, for the construction of a Detachment Building for Royal Canadian Mounted Police at Beausejour, Manitoba.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, the District Resident Architect, Time Building, 333 Portage Avenue, Winnipeg, Man., and at the Public Building, Beausejour, Manitoba.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office, and the office of the District Resident Architect at Winnipeg, Man., will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $25, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 24, 1947. 5-1

PART "A"
GENERAL ORDERS
1946

The following Regulations, Orders, etc., are promulgated and issued to the Canadian Army by Order of the Minister of National Defence.

HEADQUARTERS, OTTAWA,
30th December, 1946.

G.O. 291
KING'S REGULATIONS AND ORDERS FOR THE CANADIAN ARMY, 1939—AMENDMENTS (No. 92)

King's Regulations and Orders for the Canadian Army, 1939, are amended as follows:—

Para 270A, *delete* and *substitute*—

"270A (*a*) Subject to such special or general directions as the Minister may from time to time issue, the Adjutant-General, and subject to the directions of the latter and District Officer Commanding or officer vested with the powers of a District Officer Commanding, may at any time appoint or transfer an officer, other than a member of the Permanent Active Militia, who is then serving on active service or in consequence of having been called out for service for any purpose under Section 63 of the Militia Act;

(i) to any corps which is not at that time on active service, or

(ii) to the Canadian Army Supplementary Reserve.

(*b*) No officer shall be appointed or transferred pursuant to this parágraph in a rank lower than the substantive rank which he held upon being called out on active service or on service as the case may be, and if while serving on active service he has been confirmed in a temporary rank higher than such substantive rank said appointment or transfer shall be in a rank not lower than such higher temporary rank as the officer held immediately prior to the effective date of such appointment or transfer.

(*c*) Any officer appointed or transferred pursuant to the provisions of this paragraph shall thereupon cease to serve on active service or to be called out on service as the case may be."

HQ 420-18-18 fd 15
PC 4973 of 3 Dec 46

G.O. 292
RESERVE OF ACTIVE OFFICERS (GENERAL LIST)—CANADIAN ARMY

1. Order in Council PC 182 of January 12, 1943, as amended, by which the "Reserve of Active Officers (General List) Canadian Army" was created, is hereby revoked effective the 1st day of October, 1946.

2. GO 40 of 1943 is cancelled.

HQ 420-18-18 fd 15
PC 4973 of 3 Dec 46

G.O. 293
RETROACTIVE TRANSFER OF ACTIVE SERVICE OFFICERS WHO ON CEASING ACTIVE SERVICE WERE PERMITTED TO RETURN AUTOMATICALLY TO THEIR "RESERVE STATUS"

All officers, other than officers of the Active Force, who served with "active" formations or units of the Canadian Army in the war against the German Reich and its allied and associated powers which commenced on the 10th day of September, 1939, and who on being struck off strength thereof, were not simultaneously therewith:

(*a*) appointed or transferred to "reserve" formations, units or lists of the Canadian Army, *or*

(*b*) permitted to resign their commissions, *or*

(*c*) retired (with or without rank), *or*

(*d*) removed, cashiered or dismissed the service,

are transferred as indicated hereunder with effect from the date following that on which they were struck off strength of "active" formations or units and ceased to be on active service:

(i) those officers whose effective date of transfer is prior to the 27th day of June, 1946, are transferred to the Reserve of Officers (General List),

(ii) those officers whose effective date of transfer is on or after the 27th day of June, 1946, are transferred to the Supplementary Reserve.

2. An officer transferred under this order shall hold substantive rank in the Reserve of Officers (General List) or in the Supplementary Reserve, as the case may be, equivalent to the confirmed temporary rank held by him in "active" formations or units of the Canadian Army at the date immediately preceding the date of such transfer, or the substantive rank held by him in "reserve" formations, units or lists of the Canadian Army at the date immediately preceding his first appointment to an "active" formation or unit thereof, whichever rank is the higher.

3. Nothing herein shall be construed as altering or affecting any change in the status or rank of an officer by reason of any appointment, promotion, reversion, resignation, retirement or transfer of such officer promulgated in *The Canada Gazette* the effective date of which is subsequent to the effective date of his transfer under this order.

HQ 420-18-18 fd 16
PC 4972 of 3 Dec 46

G.O. 294

LEGAL POWERS WITH RESPECT TO CANADIAN MILITARY FORCES IN UNITED KINGDOM AND CONTINENT OF EUROPE

This Order shall apply to such of the Canadian Military Forces as are serving in the United Kingdom or on the Continent of Europe.

I. General Courts-Martial—

1. Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, is with respect to officers and soliders of the Canadian Army serving in the United Kingdom or on the Continent of Europe hereby empowered to convene General Courts-Martial for the trial of any such officer or soldier and generally to execute all such powers as accrue to or are incidental to the power to convene General Courts-Martial.

2. That there may not in any case be a failure of justice for want of a proper person to act as Judge Advocate, the said Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, is hereby further empowered, in default of a person deputed by the Judge Advocate-General or during the illness or occasional absence of the person so deputed, to nominate and appoint a fit person from time to time for executing the office of Judge Advocate at any Court-Martial of any such officer or soldier for the more orderly proceedings of the same.

3. In any case in which the proceedings of a Court-Martial or any document attached thereto, or required to be forwarded therewith, are lost or destroyed a copy thereof certified by an officer to be a true copy shall stand and be accepted for all purposes in lieu of the said original proceedings and documents.

II. *Powers of a District Officer Commanding*

1. Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, is with respect to officers and soldiers of the Canadian Army serving in the United Kingdom or on the Continent of Europe hereby vested with all the powers and functions exercisable by a District Officer Commanding under the provisions of the King's Regulations and Orders for the Canadian Army (1939).

III. *Military Detention Barracks and Branch Detention Barracks—*

1. Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, may specially appoint such place or places to be known as Canadian Detention Barracks wherein soldiers under sentence of imprisonment or detention may be required to serve such sentences or be detained.

2. The "Regulations and Instructions for Military Detention Barracks and Branch Detention Barracks" approved by Order in Council dated 1st December, 1939, PC (3918) shall apply to such Canadian Detention Barracks and to the personnel of said Canadian Military Forces therein detained or detailed for duty thereat, provided the said Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, shall have power to adapt or modify the form of or administrative provisions contained in the said Regulations and Instructions in such manner and to such an extent as may from time to time be required for the purpose of giving full effect to the application of the substance of the said Regulations and Instructions at places appointed as Canadian Detention Barracks.

3. The said Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, with respect to such Canadian Military Forces serving out of the United Kingdom, may further appoint any British Penal Establishments, Military Prisons and Military Detention Barracks out of the United Kingdom as additional Establishments, Military Prisons and Military Detention Barracks wherein Canadian soldiers under sentence may lawfully be required to serve such sentence or be detained. Canadian soldiers committed to such British Penal Establishments, Military Prisons or Military Detention Barracks, while under sentence will be subject to and governed by the "Rules for Military Detention Barracks and Military Prisons" made by the Secretary of State for War and notified in Army Orders on 31st December, 1937, and as amended from time to time.

IV. *Transfer of Military Prisoners—*

1. Where a person subject to Canadian Military Law is by a Court-Martial sentenced at any place outside Canada to undergo a sentence of penal servitude or of imprisonment or of detention, he may (whether or not he has already undergone a portion of such sentence) be transferred or removed to Canada to undergo such sentence or the balance thereof in such place or such several places to which he could have been committed to serve such sentence if he had been tried by a Court-Martial and sentenced in any place in Canada.

2. Such person may, until he reaches the place in Canada in which he is to undergo his sentence or the balance thereof, be kept in military custody or in civil custody or partly in one description of custody and partly in the other, and may, from time to time, be transferred from military custody to other military custody or to civil custody and from civil custody to other civil custody, or to military custody as occasion may require.

3. (*a*) An order of a competent military authority shall be a sufficient warrant for the committal of such person under sentence of penal servitude or of imprisonment or of detention (whether or not he has already undergone a portion of such sentence) to such place or such several places in Canada to which he could have been committed to serve such sentence if he had been tried by Court-Martial and sentenced in any place in Canada.

(*b*) An order of a competent military authority shall at any time and from time to time be a sufficient authority for the transfer of such person under sentence of penal servitude or of imprisonment or of detention from military custody to other military or to civil custody and from civil custody to other civil custody or to military custody and for his removal from place to place and for his detention in military or civil custody and generally for dealing with such person in such manner as may be thought expedient until he reaches the place in Canada where he is to undergo his sentence or the balance thereof.

(*c*) Such person serving sentence of penal servitude or of imprisonment or of detention may at any time and from time to time be released into military or civil custody by an order of the competent military authority, but this shall not be construed as authorizing a term of detention to be undergone otherwise than as prescribed by the provisions of the Army Act and the King's Regulations and Orders for the Canadian Army (1939).

(*d*) Such person under sentence of penal servitude or of imprisonment or of detention may, during his conveyance from place to place, or when on board ship, aircraft or otherwise be subjected to such restraint as is necessary for his safe conduct and removal.

4. Such person under sentence of penal servitude or of imprisonment, or of detention transferred or removed to Canada as aforesaid, shall, after he has been committed to the place in Canada in which he is to undergo his sentence or the balance thereof be dealt with in the same manner and be subject to all enactments as far as circumstances admit, as though he had been committed thereto after being tried by Court-Martial and sentenced in any place in Canada.

5. For the purposes hereof, unless the context otherwise requires—

(*a*) The expression "military custody" shall include custody of the naval, military, or air force authorities of Canada or of any of His Majesty's dominions.

(*b*) The expression "civil custody" shall include custody of the police or of other lawful civil authority authorized to retain in custody civil prisoners and includes confinement in common gaol or any prison or cells in the United Kingdom or Canada or Newfoundland in which offenders sentenced by a civil court to imprisonment or confinement can for the time being be confined but shall not include custody of the military authorities of Canada.

(*c*) The expression "competent military authority" shall include—

(i) The Commanding Officer for the time being of that portion of the naval, military or air forces of Canada or of any part of His Majesty's dominions in whose custody such person under sentence of penal servitude or of imprisonment or of detention may at any time and from time to time be;

(ii) The several persons mentioned in Section 131 of the Militia Act and paragraph 584 of the King's Regulations and Orders for the Canadian Army (1939);

(iii) Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED;

(iv) Such officer or officers as the Adjutant-General may at any time and from time to time appoint.

6. The forms set out in the third appendix to the Rules of Procedure shall apply hereto *mutatis mutandis*.

V. *Return of Persons Subject to Canadian Military Law to Canada*

1. Any person. who, while serving as an officer or soldier of the Canadian Army on Active Service in the United Kingdom or on the Continent of Europe, has been sentenced, in the case of an officer, to be cashiered or to be dismissed from His Majesty's service, or, in the case of a soldier, to be discharged with ignominy shall, notwithstanding that said sentence has been carried out and subject to the provisions of the succeeding paragraphs of this order and pending disposal in accordance therewith, be deemed to accompany His Majesty's Canadian troops employed on active service within the meaning of paragraph (10) of Section 176 of the Army Act and be a person subject to Military Law as a soldier.

2. A person who having been an officer as aforesaid, has been cashiered or dismissed from His Majesty's service and any person having been a soldier who has been sentenced to be or has been discharged with ignominy, shall notwithstanding any statute, law or regulation, be liable to be and shall, on the order of Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, be returned at the Public Expense to the place whether in Canada or elsewhere in which he was residing immediately prior to his having been placed on active service or enlisting in an active unit of the Canadian Army as the case may be, and if in order to insure his return the said Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, considers that the person in question should be held in military custody either pending or during his return, or both, it shall be lawful for the person so to be held and such custody shall be deemed to be lawful custody.

3. Any such person so cashiered, dismissed or discharged with ignominy may, upon such

sentence and pending such return, be granted quarters and rations if available, and such allowances, including dependents' allowance and transportation at the rates and under the conditions applicable to the rank held by him immediately prior to his trial as are provided by Financial Regulations and Instructions for the Canadian Active Service Force (Canada and Overseas), and may be granted in lieu of pay, per diem allowance of $1 if an officer immediately prior to his trial or 50c if an Other Rank immediately prior to his trial and such additional amount as is sufficient to meet all assignments of pay to persons to whom dependents' allowance is being paid by him prior to the commission of the offence for which he was cashiered, dismissed or discharged with ignominy. The granting of the foregoing allowances shall be in the discretion of the said Brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, while the said person is in the United Kingdom or on the Continent of Europe and is travelling therefrom to Canada, and in the discretion of the General Officer or Brigadier Commanding the Command to which such person is being returned while such person is in Canada.

(Effective 1st December, 1946.)

HQ 54-27-1-17 fd 81
PC 4870 of 5 Dec 46

G.O. 295
DISBANDMENT—ACTIVE UNITS

Pursuant to Section 20 of the Militia Act, His Excellency, The Governor General in Council, hereby authorizes the disbandment of the following Active Units of the Canadian Army—

Unit	Effective Date
2nd Echelon Canadian Troops North West Europe	1 Sep 46
16th Despatch Rider (Light Car) Section (North West Europe), RC Sigs	1 Sep 46
Office of the Paymaster, Canadian Troops in the Field (CAOF), RCAPC	1 Sep 46
No. 1 Canadian Kit Storage Depot Type "A"	31 Aug 46

General Orders 332 and 384 of 1945 and 273 of 1946 are hereby amended accordingly.

HQS 20-1 fd 521
PC 72/5100 of 13 Dec 46

By Command:

E. G. WEEKS,
Major-General,
Adjutant-General.

APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

Air Force Routine Order 28, 17 Jan 47

Officers

The following appointments, promotions, retirements, etc, have been approved and are promulgated by the Minister of National Defence:

RESERVE, SPECIAL SECTION

GENERAL LIST

Air Navigator Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J15830 T/F/L J C Burns
6 Nov 46
(AP & R 176, 16 Dec 46)

Bomber Officer Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J27223 T/F/O R P Shaflik
17 Oct 46
(AP & R 176, 16 Dec 46)

Retirements—

The undermentioned is retired on medical grounds:

CAN J36864 T/F/O K I Durk
17 Oct 46

The undermentioned is retired:

CAN J23590 T/F/L D D Carr DFC
10 Oct 46
(AP & R 176, 16 Dec 46)

Flight Engineer Officer Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C50149 T/F/O N R Fraser
6 Nov 46
(AP & R 176, 16 Dec 46)

Retirement—

The undermentioned is retired:

CAN C88940 T/F/O H M Buck
16 Feb 47
(AP & R 176, 16 Dec 46)

Gunnery Officer Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J87215 T/F/O (A/F/L) J Silverman
25 Oct 46
(AP & R 176, 16 Dec 46)

Retirement—

The undermentioned is retired on medical grounds:

CAN C53436 T/F/O J R G Chrystal
1 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Navigation Officer Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J37537 T/F/O (A/F/L) F B Gordon DFC
7 Nov 46

CAN J18159 T/F/O M Mehr
28 Oct 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Navigation Officer B Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J15380 T/F/L (A/S/L) G P Fowler DFC
23 Oct 46

J20551 T/F/L D Stokes
25 Oct 46

CAN J10420 T/F/L P Campbell DFC
2 Nov 46

CAN J12980 T/F/L H M Rudeen DFC
6 Nov 46

CAN J23104 T/F/L K F Neale DFM
16 Nov 46

J49949 T/F/O G G McKeown
31 Oct 46

CAN J41634 T/F/O F E Melbourne DFC
14 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Pilot Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

J26036 T/F/L R T Johnstone
14 Aug 46

CAN J11073 T/F/L G L Starkey DFC
30 Oct 46

CAN J15161 T/F/L G A Little
CAN J4431 T/F/L W S M Shankland
CAN J17153 T/F/L E T Turner
8 Nov 46

CAN J3101 T/F/L G W Wanless
14 Nov 46

CAN J19165 T/F/O (A/F/L) P F Noble
12 Oct 46

J22973 T/F/O F C Nagel
23 Oct 46

CAN J18404 T/F/O T C Stonehouse
CAN J89115 T/F/O M S Zimmerman
30 Oct 46

CAN J35719 T/F/O J G Schnarr
4 Nov 46

CAN J19391 T/F/O A Robertson
6 Nov 46

J51655 T/F/O C A Foster
13 Nov 46

J44226 T/F/O G D M Boyd
21 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Retirements—

The undermentioned is retired on medical grounds:

CAN C89522 T/F/L F J Ney
26 Oct 46

The undermentioned are retired:

J24368 T/F/L W C Britland
26 Dec 46

CAN J18510 T/F/O (A/F/L) H C Granger DFC
7 Dec 46

CAN J39449 T/F/O W H Nicholls
4 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Wireless Officer Operator Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J16811 T/F/L J M Williams
30 Oct 46

CAN C18673 T/F/L D D Campbell
9 Nov 46

CAN J13154 T/F/L C E Endersbe
15 Nov 46

CAN J15410 T/F/L J S Belfry
27 Nov 46

CAN J87555 T/F/O W F Thomson
9 Oct 46

CAN J39554 T/F/O H H Perry
15 Oct 46

CAN J88291 T/F/O L B Smith
28 Oct 46

J51900 T/F/O N C Copping
CAN J16977 T/F/O H E Jackson
29 Oct 46

CAN J92956 T/F/O J M Joyce
6 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Retirement—

The undermentioned is retired on medical grounds:

CAN J85422 T/F/O A W Gallop
1 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

NON-FLYING LIST

Accountant Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN C2382 T/W/C (A/G/C) S B Rhude MBE
23 Oct 46

C14941 T/F/L R E Lapp
4 Oct 46

C29927 T/F/O W A Ball
30 Oct 46

C38535 T/F/O F Tancock
7 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Resignation—

The undermentioned is permitted to resign his commission:

O CAN C17265 H/S/L D L Westrop
15 Jan 46

Administrative Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN C9292 T/F/L E J Strathdee
29 Oct 46

C4588 T/F/L R L R Bruce
13 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Retirement—

The undermentioned is retired on medical grounds:

C5183 T/F/L (A/S/L) D J McCormick
5 Oct 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Aero Engineers Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C26558 T/F/O (A/F/L) W F Hawkins
1 Oct 46

C40325 T/F/O (A/F/L) D C Olson
24 Oct 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Retirement—

The undermentioned is retired:

CAN C16028 T/F/O (A/F/L) P A Oleskevis
2 Dec 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Armament Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J21635 T/F/L W J Deeley
31 Oct 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Chaplain Branch

Transfer—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C1813 H/W/C E B Howard
13 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Equipment Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C25714 T/F/L D W Fox
23 Sep 46

C2155 T/F/L C B K Clarke
20 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Link Instrument Branch

Retirement—

The undermentioned is retired:

CAN C16002 T/F/O W M Larocque
1 Jan 47

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Medical Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C23183 T/F/L (A/S/L) R J A Hogg
1 Nov 46

C53356 T/F/L J E Ross
9 Oct 46

CAN C53083 T/F/L W G Hemenway
1 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Retirements—

The undermentioned are retired:

C53150 T/F/L F Shapiro
2 Oct 46

O CAN C37384 T/F/L R W White
22 Oct 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Nursing Service Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C40675 T/N/S M M Wood
5 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Provost and Security Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C5927 T/F/L J A W Drake
8 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Signals Branch

Retirement—

The undermentioned is retired:

C28407 T/F/O (A/F/L) H M Staples
12 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Special Services Branch

Retirement—

The undermentioned is retired on medical grounds:

C7271 T/S/L G N Duthie MBE
4 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

RESERVE, GENERAL SECTION, CLASS E

GENERAL LIST

Bomber Officer Branch

Resignation—

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8 (1) (*b*), at his own request:

CAN J19320 T/F/O (A/F/L) I G Edson DFC
5 Dec 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Gunnery Officer Branch

Retirement—

The undermentioned is retired under the provision of AFGO 12 of 1945, para 9 (1) (*a*):

CAN J89102 T/F/O W H Boyer
27 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Pilot Branch

Resignations—

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provisions of AFGO 12 of 1945, para 8 (1) (*a*), to be appointed to the Canadian Army:

CAN J26372 T/F/O B W Coldham
17 Nov 46

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provisions of AFGO 12 of 1945, para 8 (1) (*b*), to take up residence outside Canada:

CAN J19646 T/F/O H E Patch, DFM
26 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

Wireless Officer Operator Branch

Resignation—

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provisions of AFGO 12 of 1945, para 8 (1) (*a*), to be appointed to the Canadian Army:

CAN J89888 T/F/O D S Burton
27 Oct 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

NON-FLYING LIST

Chaplain Branch

Resignation—

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provisions of AFGO 12 of 1945, para 8 (1) (*a*), to be appointed to the Reserve Army:

C40667 H/F/L P R Beattie
31 Jul 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

WOMEN'S DIVISION

Administrative Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

V30450 T/Fl/O P Patterson
8 Nov 46

V30168 T/Fl/O S C Strang
21 Nov 46

V30232 T/S/O M Looker
4 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

AIR CADETS

Air Cadet Officer Branch

Appointment—

To be pilot officer:

H53473 Frederic William Long (128 Sqn)
15 Oct 46

Transfers—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Air Cadets, and are re-allotted personal numbers with prefix "H" as shown:

H37530 T/F/O W H Lee (135 Sqn)
15 Aug 46, with seniority
from 29 Apr 44

H18186 T/S/L W F Brown (167 Sqn)
15 Nov 46, with seniority
from 16 Feb 46

H88157 T/F/O E F Garland (29 Sqn)
15 Nov 46, with seniority
from 21 Feb 46

H37861 T/F/O S S Peters (58 Sqn)
15 Nov 46, with seniority
from 1 Jul 45

(AP & R 1, 6 Jan 47)

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E, Air Cadet Section:

H40584 T/F/O (A/F/L) H A T Johnston
1 May 46

H42523 T/F/O (A/F/L) G Brimble
H41325 T/F/O (A/F/L) J M Heffley
H42010 T/F/O (A/F/L) H H Mumby
30 Oct 46

H37671 T/F/O (A/F/L) W M Brown
H37423 T/F/O (A/F/L) E J Dunn
H37673 T/F/O (A/F/L) D M Flather
H37273 T/F/O (A/F/L) C A Kelly
H40159 T/F/O (A/F/L) L E Meadows
H41305 T/F/O (A/F/L) E S Meek
H37445 T/F/O (A/F/L) S T Moodie
H39766 T/F/O (A/F/L) J A Moore
H41308 T/F/O (A/F/L) I Pelman
H42619 T/F/O (A/F/L) M B Sanford
H40257 T/F/O (A/F/L) R C Thomas
H42576 T/F/O (A/F/L) D P Todd
H42059 T/F/O (A/F/L) B E Wales
H39788 T/F/O (A/F/L) J G Wallace
7 Nov 46

H39745 T/F/O (A/F/L) H A Creighton
H47477 T/F/O (A/F/L) W B Orr
30 Nov 46

H42530 T/F/O R B Cox
H45756 T/F/O R W Gould
H43101 T/F/O J A Hamilton
H37246 T/F/O J G Hetherington
H44624 T/F/O J A Hubka
H43104 T/F/O F D Locke
H40243 T/F/O M R Loree
H42560 T/F/O L J Pulfer
H41369 T/F/O H R Ross
30 Oct 46

H42546 T/F/O R C Hawkes
H47470 T/F/O G D Johnson
H46080 T/F/O E G Stroyan
7 Nov 46

H40629 P/O G D Box
H39802 P/O J H Hamilton
H40172 P/O A Wynne
30 Oct 46

H53421 P/O A F Grant
7 Nov 46

(AP & R 176, 16 Dec 46)

By Command.

Hugh Campbell

Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.
29 Nov 46

The following orders have been approved and are promulgated to the Royal Canadian Air Force.

By Command,

C. R. SLEMON,
Air Vice-Marshal.
for Chief of the Air Staff.

Number 43

AFGO 43, 1946—CAP 4, KR(AIR)—AL 18

"King's Regulations for the Royal Canadian Air Force, 1943" is amended as follows:

1 Sub-paragraph (2) of paragraph 158 is revoked, and the following substituted:

"(2) A list, to be known as the "Retired List (Auxiliary)", containing the names and ranks of all officers of the R.C.A.F. (Auxiliary) who have been retired after ten years' service in the air force, shall be kept at Air Force Headquarters."

2 Paragraph 387 is revoked, and the following substituted:

"387 Deceased Personnel—Orders, decorations, and medals of an officer or airman who has died while on service with the air force, whether issued before or after his death, shall be disposed of as follows:—

(a) if there is a will, the orders, decorations, and medals shall be sent to the person who, in the opinion of the Minister or such authority as he may designate, is named in the will as being intended to receive them or any articles which would, in such opinion, include them, or to the general or residuary legatee of the estate; or

(b) in default of any such testamentary disposition, the orders, decorations, and medals shall be sent to the next-of-kin in the following order of relationship:—widow, eldest surviving son, eldest surviving daughter, father, mother, eldest surviving brother, eldest surviving sister, eldest surviving half-brother, eldest surviving half-sister; or

(c) in the case of a universal or residuary bequest to more than one person, either in common or jointly, or where the orders, decorations, and medals cannot be disposed of as in *(a)* or *(b)* of this paragraph, they may be sent to any relative or other interested party who, in the opinion of the Minister or such authority as he may designate, will preserve them with due care as a memorial of the deceased."

3 Sub-paragraph (1) of paragraph 1141 is revoked, and the following substituted:

"1141 Procedure in Case of Loss, Damage, or Deterioration—(1) Any person who discovers loss of or damage to equipment shall immediately report it to the commanding officer, service police and to the person on whose charge the equipment is held or, if the person on whose charge the equipment is held is not known, to the senior equipment officer. The person on whose charge the equipment is held, or, if that person is not known, the senior equipment officer, shall make an informal investigation of the circumstances, in conjunction with the service police where necessary, and prepare a written report giving full details of the loss or damage with a recommendation as to whether the whole or any part of the loss should be charged to an individual or borne by the public or whether, in the case of barrack damages, a general charge should be made. Where the report has been prepared by the person on whose charge the equipment is held it shall be submitted, within twenty-four hours, through his flight or section commander where applicable, together with a copy of the report to the service police, to the senior accountant officer who shall add his comments and transmit it to the commanding officer. Where the report has been prepared by the senior equipment officer it shall be submitted within twenty-four hours together with a copy of the report to the service police direct to the commanding officer."

7 Sub-paragraph (1) of paragraph 1269 is revoked and the following substituted:

"1269 Powers of Air Force Provost Officers—(1) Air force provost officers may exercise the powers of officers in charge naval shore patrols and army provost marshals in relation to persons subject to The Naval Service Act, 1944, and the Militia Act, as if the air force provost officers were officers in charge naval shore patrols and army provost marshals, as the case may be."

571-KR-5
571-KR-12
571-KR-29
571-KR-35
PC 4799 of 19 Nov 46

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.
13 Dec. 46

The following orders have been approved and are promulgated to the Royal Canadian Air Force.

By Command,

C. R. SLEMON,
Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

Number 44

AFGO 44, 1946—KR(AIR)—AL 19

King's Regulations for the Royal Canadian Air Force—1943, is amended as follows:

1 Paragraph 94 is revoked and the following substituted:

"94. Salesmen and Peddlers—A commanding officer shall ensure that salesmen and peddlers do not enter his station or unit except with his written permission."

2 Sub-paragraph (4) of paragraph 125A is revoked, and the following substituted:

"(4) A person appointed to a commission under this paragraph shall undertake to serve for a long term of service, that is, for continuous general service during His Majesty's pleasure. On appointment to a commission, he may be referred to as holding a 'permanent commission'."

3 Sub-paragraph (4) of paragraph 126A is revoked, and the following substituted:

"(4) A person appointed to a commission under this paragraph shall undertake to serve for a long term of service, that is, for continuous general service during His Majesty's pleasure. On appointment to a commission he may be referred to as holding a 'permanent commission'."

4 Paragraphs "568 and 569. Unallotted" are revoked.

5 In Chapter XVI, below the heading "Section I—General", the following new paragraphs are inserted:

"568. Definition—in this chapter "qualified officer" means:

(a) an air or other officer commanding, and

(b) when a body of the air force is serving outside Canada, the officer not below the rank of squadron leader or officer of corresponding rank in the navy or army, commanding that body of the air force or commanding the command in which that body is serving.

569. Authority to Convene and Confirm—Any authority given under this chapter to convene general or district courts-martial or to confirm their findings and sentences shall be in writing and published in air force routine orders, and

(a) may be addressed to an officer by his name or by designation of his office and, according to the manner in which it is addressed or its terms, may extend to the officer holding for the time being the office or performing the duties of the named or designated officer or to his successors in office; and

(b) may be granted subject to any reservations, exceptions, or conditions which the officer granting the authority considers advisable.

569A. Convening Court—(1) The Chief of the Air Staff may from time to time

(a) convene general and district courts-martial for the trial of accused persons;

(b) by publication in air force routine orders give a general authority to any qualified officer to convene general and district courts-martial for the trial of accused persons for the time being under the command of that officer;

(c) authorize any officer not below the rank of flight lieutenant to convene a district court-martial for the trial of an accused person identified by name and under the command of that officer.

(2) Any person authorized under this section to convene general or district courts-martial or a particular district court-martial may, in the order convening a court, appoint a fit person to perform the duties of judge advocate."

6 Below the heading "Section 5—Special Provisions Respecting Confirmation", the following new paragraph is inserted:

"599A. Confirming Findings and Sentence—(1) The findings and sentence of a general court-martial shall be reserved for confirmation by the Governor in Council when any of the following sentences have been imposed:

(a) on an officer, death, penal servitude, imprisonment, cashiering, or dismissal;

(b) on an officer of the temporary or substantive rank of squadron leader or above, reduction to lower commissioned rank; and

(c) on an airman, death or penal servitude.

(2) The findings and sentences of general courts-martial, other than those mentioned in (1) of this paragraph, may be confirmed by the Chief of the Air Staff or by a qualified officer to the extent of the powers vested in him by the Chief of the Air Staff, as published in air force routine orders.

(3) The findings and sentences of district courts-martial may be confirmed by:—

(a) the Chief of the Air Staff; or

(b) a qualified officer to the extent of the powers vested in him by the Chief of the Air Staff, as published in air force routine orders; or

(c) an officer authorized to convene a district court-martial under paragraph 569A (c), but only for that court-martial.

(4) Notwithstanding that a sentence is one mentioned in (1) of this paragraph, the Chief of the Air Staff or the officer who convened the court-martial may send back once, but only once, to the court its findings and sentence, or either of them, for revision, and the court shall then act as directed by section 54 (2) of the Air Force Act.

599B. The powers of confirmation given under paragraph 599A (2) and (3) shall be exercised personally by the officers so empowered."

7 Sub-paragraph (1) of paragraph 456 (but not the paragraph heading) is revoked, and the following substituted:

"(1) An officer, warrant or non-commissioned officer commanding a guard or commanding service police, or a provost officer, shall not refuse to receive or keep any person who is committed to his custody by an officer, warrant or non-commissioned officer, but it shall be the duty of the officer, warrant or non-commissioned officer who commits any person into custody to deliver at the time of the committal, or as soon as practicable but in every case within twenty-four hours thereafter, to the commander of the guard or other custodian into whose custody the person is committed, an account in writing (see Appendix V, Item 38) signed by himself stating the offence with which the person so committed is charged."

8 Sub-paragraph (1) of paragraph 933 (but not the paragraph heading) is revoked, and the following substituted:

"(1) Where accommodation is available, officers and airmen who are on the married strength, and their families, shall be entitled, subject to (2) and (3) of this paragraph, to occupy married quarters."

9 Paragraph 936 is revoked, and the following substituted:

"936. Allotment of Married Quarters to Officers—(1) Where married quarters are not available for all officers on the married strength, the available quarters shall be allotted by the commanding officer.

(2) Officers on the married strength shall ordinarily be given their choice of married quarters in order of rank and seniority. Departures from this rule may, however, be made for an officer on the married strength whose continued presence at the station or unit is desirable because of the nature of his duties.

(3) An officer on the married strength to whom appropriate quarters have been properly allotted shall not be dispossessed by any other officer except in exceptional circumstances at the discretion of the commanding officer."

10 Paragraph 941 is revoked, and the following substituted:

"941. Occupation of Single Quarters by Airmen on the Married Strength—An airman on the married strength may be required to occupy single quarters if no married quarters are available and the commanding officer considers it necessary for the proper performance of the airman's duties."

11 Paragraph 946 is revoked, and the following substituted:

"946. Single Quarters for Officers on Married Strength—Single quarters may be allotted to an officer whose family is occupying married quarters where, owing to the exigencies of the Service, he is separated from his family."

HQ 571-KR-4
571-KR-5
571-KR-14
571-KR-16
571-KR-25
PC 4107, 1 Oct 46

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

3 Jan 47

The following orders have been approved and are promulgated to the Royal Canadian Air Force.

By Command,

C. R. SLEMON,
Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

—

Numbers 1-2

AFGO 1, 1947—WAR SERVICE BADGE

1 AFGO 26 of 1946 is hereby cancelled and the following substituted.

2 Subject to the regulations herein contained, the following persons shall be eligible for War Service Badges, "General Service" Class, provided that not more than one Badge shall be issued to any one person.

(a) Members of the Naval, Military or Air Forces of Canada on Active Service who have engaged to serve in any of the said Forces during the war which commenced 10th September, 1939, for General Service (i.e., without restriction as to place of service), and who have served in any of the said Forces in Canada or elsewhere, and have been retired, discharged, or have ceased to serve on Active Service with said Forces.

(b) Members of the Military Forces of Canada called out for service under the provisions of Order-in-Council P.C. 2396 dated 26th August, 1939, and who have been retired, discharged, or have ceased to serve on Active Service with said Forces, provided such members shall have served for a cumulative period equivalent to at least six months on full time duty and on full pay.

(c) Members of the Naval and Air Forces of Canada who have volunteered to serve without restrictions, or limitations and who have served on a part time basis in any of the said Forces in Canada or elsewhere, and who have been retired, discharged or have ceased to serve on Active Service with said Forces, provided such members shall have served for a cumulative period equivalent to at least six months on full time duty and on full pay.

(d) Members of the Naval, Military or Air Forces of Canada on Active Service who have volunteered and been accepted for service in the Interim Naval, Military and Air Forces.

(e) All members of the Naval, Military or Air Forces of Canada on Active Service who have engaged to serve in any of the said Forces during the war which commenced 10th September, 1939, for General Service and are continuing to serve after the 1st January, 1946.

(f) Auxiliary Service Supervisors as defined in Part 1 of Order-in-Council P.C. 44/1555 dated 8th March, 1944, whose services have been honourably terminated.

3 Badges for this class shall be distributed and issued in such manner as may be directed by the Minister of National Defence.

4 Every Badge so issued shall bear a serial number for the purpose of identification.

5 *(a)* Applications for the War Service Badge "General Service" Class shall be made on such form as is prescribed by the Minister of National Defence and eligibility shall be established by reference to the original personal documents of the applicant.

(b) No person shall as a matter of right be entitled to the issue or retention of any such badge which shall at all times be subject to such Regulations as the Governor-in-Council may from time to time make with respect to such matters.

6 No member of the Naval, Military or Air Forces of Canada shall be eligible for the award or retention of the War Service Badge "General Service" Class, who has been retired or discharged or has ceased to serve on Active Service by reason of:

(a) Having been cashiered or dismissed from the Service by sentence of a Court-Martial:

(b) Having been deprived of his commission or warrant by reason of mis-conduct or having been called upon to retire or resign his commission or warrant by reason of misconduct:

(c) His resignation from the Force in which he was last serving having been accepted by reason of misconduct.

(d) Having been sentenced to be discharged, or to be discharged with ignominy, or, in the Naval Forces, sentenced to be discharged with, or without, disgrace;

(e) Having been sentenced to penal servitude or imprisonment.

(f) Having been convicted, during his service, by a Civil Court of an offence committed either before or after enlistment:

(g) Misconduct, including deficiency in moral fibre;

(h) The request of his parents or guardians, or at his own request, on the ground that he was under age; provided that with effect from 9th December, 1942, this provision shall not apply to persons who were regularly enlisted in accordance with the provisions of Order in Council P.C. 74/11160 dated 9th December, 1942, and were subsequently discharged for the reason set forth in this sub-paragraph;

(i) Because of self-inflicted wounds or medical unfitness resulting from misconduct on his part;

(j) Having exercised in his own favour an option of discharge in accordance with the terms of his enlistment.

(k) Having made a false answer on attestation; providing however, that this sub-paragraph shall not apply to personnel who were otherwise eligible for enlistment but made a false answer on attestation as to age only in order to come within the enlistment regulations.

Provided however, and notwithstanding any other Regulation or Order, that the provisions of this Section shall not apply to personnel who have been retired or discharged or have ceased to serve on Active Service after 1st September, 1945, unless such personnel are retired, discharged or have ceased to serve by reason of disciplinary or administrative action with respect to the commission of an offence or offences prior to that date.

7 With each badge shall be issued a certificate in the form prescribed by the Minister of National Defence, numbered serially, to the effect that the person mentioned therein is entitled to wear the badge bearing the corresponding number; such certificate shall contain descriptive particulars respecting the person to whom it is issued.

8 Every person wearing or having in his possession one of the said badges shall carry the corresponding certificate mentioned in Section 6 of these Regulations as evidence of his right to wear or possess the badge and shall, on the request of any Commissioned Officer, Police Constable or any Peace Officer, produce the said Certificate for inspection and identification. Any irregularity will be reported with particulars of the case to the local Police for investigation, and to the Officer Commanding the Naval, Military or Air Force, as the case may be, in the locality concerned.

9 In the case any person shall lose either his badge or certificate he shall forthwith report the loss to the Secretary, Department of National Defence, and a new badge may be issued if circumstances warrant.

10 The following shall be the form of the badge to be issued under these Regulations:—

"A badge of gilding metal or copper finished in silver or rhodium plate with shank and back; a shield charged with three maple leaves, in red enamel, conjoined on one stem; surmounted by a crown; and underneath on a scroll, of blue enamel, the words 'General Service'; or alternatively, a badge of sterling silver in the same design but bearing no enamel. The serial number stamped on reverse, together with the words, in raised letters, 'Penalty for misuse, 500 dollars or six months imprisonment' Height 7/8 inch, width 9/16 inch".

11 Members of the Naval, Military or Air Forces appointed to or enlisted in the armed forces of Canada subsequent to 1st September, 1945, will not be eligible for the War Service Badge, "General Service" Class.

HQ 306-2-4
PC 4236 of 11 Oct 46

AFGO 2, 1947—DAR(AIR)—AL 10

Dependents' Allowance and Assigned Pay Regulations—RCAF are amended as follows:

1 Sub-paragraph *(g)* of paragraph 102 is revoked and the following substituted therefor:

(g) To the wife of an officer or airman who marries subsequent to appointment or enlistment, or to the wife of an officer or airman who was married at the time of his appointment or enlistment but declared himself to be single, until such officer or airman has completed six months' combined continuous service for which pay is admissible in the Naval, Military, or Air Forces of Canada on Active Service. For the purpose of this article, the computation of service necessary to qualify for an award of dependents' allowance shall include:

(i) service with the Naval, Military, or Air Forces of Canada on Active Service prior to re-engagement in or transfer to the R.C.A.F. for a period terminating on or after 30th September, 1947; and

(ii) periods of leave without pay granted for the specific purpose of undergoing special training or undertaking special duties in the interests of and at the request of the Service.

For the purposes of this article, six months' service when broken by periods of leave without pay or absence without leave is to be interpreted as one hundred and eighty-three days.

HQ 571-2-5
1000-1-13
PC 78/5100 of 13 Dec 46

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.
10 Jan 47

The following orders have been approved and are promulgated to the Royal Canadian Air Force.

By Command,

HUGH CAMPBELL,
Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

—

Numbers 3-4

AFGO 3, 1947—POWERS OF AOC 9 (T) GP

AFGO 34 of 1946, is hereby cancelled and the following substituted:

WHEREAS 9 (Transport) Group, Royal Canadian Air Force, at present consists of a number of units and formations performing varied functions, which units and formations have been placed in this group for efficiency in control, operation, and administration;

AND WHEREAS 9 (Transport) Group is commanded by an officer of air rank who does not possess the powers of an air officer commanding a command;

AND WHEREAS the Air or other Officer Commanding 9 (Transport) Group was empowered by Order in Council P.C. 4326, dated October 17, 1946 (AFGO 38, 1946), to exercise and perform such of the powers and functions of an air or other officer commanding a command in respect of the units, formations, and headquarters comprised in that Group and their personnel as the Minister might from time to time direct;

NOW, THEREFORE, I, the Minister of National Defence for Air, direct that the Air or other Officer Commanding 9 (Transport) Group, Royal Canadian Air Force, may in respect of the units, formations, and headquarters comprised in that Group, and their personnel, exercise all the powers and functions of an air or other officer commanding a command with the exception of the following:

(a) equipment expenditures and write-offs, other than those within the authority of the Commanding Officer, RCAF Station Rockcliffe, are to be authorized only by Air Force Headquarters;

(b) the Air or other Officer Commanding 9 (Transport) Group shall have no financial authority in respect of construction engineering matters except that he may exercise the financial authority of an air or other officer commanding a command in respect of station maintenance at RCAF Station Rockcliffe.

HQ 192-10-38/9
MND

AFGO 4, 1947—KR(AIR)—AL 20

King's Regulations for the Royal Canadian Air Force–1943, is amended as follows:

1 Paragraph 190 is revoked and the following substituted:

"190. General—(1) Subject to (2) of this paragraph, discharges of airmen shall be authorized, carried out and confirmed in accordance with paragraph 195 and with any orders issued under paragraph 10.

(2) Discharges of warrant officers, class I, may be authorized only by the Minister.

(3) A certificate of discharge shall be given to each airman at the time of his discharge. The certificate shall be signed by the officer carrying out the discharge and shall be delivered to the airman where practicable on the last day of his service. When, however, the

last day of his service falls on Sunday, Christmas Day, or Good Friday, the airman may be given his certificate of discharge and may be allowed to leave the Service on the preceding day, but his discharge shall nevertheless be confirmed as of the last day of his service.

(4) An airman has the right to his discharge before the termination of his period of engagement or re-engagement only in the circumstances mentioned in paragraph 195 (3), (5), or (6) and in this paragraph.

(5) The discharge of an airman by purchase under the provisions of paragraph 195 (5) shall be subject to the following conditions:

(a) all debts due by him to the Crown are to be paid;

(b) no leave or transportation to his home is to be granted;

(c) if discharge is claimed within the first year of his service, any amount received by him for travelling expenses from his home to the place of his enlistment is to be refunded.

(6) The discharge of an airman shall not be delayed on account of:

(a) any claim he may have against the Crown; or

(b) his character not having been assessed.

(7) Where the documents of an airman are incomplete or missing at the time of his discharge, he shall be given a memorandum informing him that his certificate of discharge will be forwarded to him in due course.

(8) An airman shall be examined by a medical board prior to his discharge and the proceedings of the board shall be forwarded to the principal medical officer at command headquarters.

(9) When an airman is granted leave under paragraph 288, prior to his discharge, the discharge proceedings, where applicable, shall be carried out and confirmed and the airman given his certificate of discharge before he proceeds on leave, and the airman shall not be required to return to his unit."

2 Paragraph 195 is revoked, and the following substituted:

"195. Discharge Headings—Subject to paragraph 190 (2) and paragraph 196, discharges of airmen shall be authorized, carried out and confirmed as follows:

Cause of Discharge	Officer competent to authorize discharge	Officer competent to carry out and confirm discharge
IRREGULAR ENLISTMENT		
(1) Having been irregularly enlisted;	A.O.C.	C.O.
(2) Having made a false answer on attestation;	A.O.C.	C.O.
(3) Having made a mis-statement as to age on enlistment and being:		
(a) under 17 years of age at date of application for discharge, or	C.O.	C.O.
(b) between 17 and 18 years of age at date of application for discharge;	A.O.C.	C.O.
NOT LIKELY TO BECOME EFFICIENT		
(4) Not likely to become an efficient airman for any one of the following reasons:		
(a) being considered within three months of enlistment unsuited for further service,	A.O.C.	C.O.
(b) having become unsuited for further training in the trade in which he was enlisted;	A.O.C.	C.O.
ON REQUEST		
(5) By purchase (except on active service unless authorized by the Chief of the Air Staff):		
(a) having claimed his discharge on payment of $100 within three months of his first attestation or any subsequent re-engagement,	C.O.	C.O.
(b) after three months' service on a three-year engagement on payment of $4.00 per month of unexpired service,	C.O.	C.O.
(c) after three months' service on a five-year engagement, on payment of $2.50 per month of unexpired service;	C.O.	C.O.
(6) Having claimed his discharge for purposes of pension (except on active service);	C.A.S.	C.O.
(7) To take up civil employment that will be beneficial to the air force or other governmental agency;	C.A.S.	C.O.
(8) On compassionate grounds;	C.A.S.	C.O.
MISCONDUCT		
(9) Having been convicted by the civil power before or during his service;	C.A.S.	C.O.
(10) For service misconduct;	C.A.S.	C.O.
(11) Having been sentenced by court-martial to be discharged, discharged with ignominy, or (in the case of a warrant officer) dismissed;	.....	C.O.
ON MEDICAL GROUNDS		
(12) Medically unfit:		
(a) for any form of air force service,	C.A.S.	C.O.
(b) for air force service under existing standards;	C.A.S.	C.O.
FOR BENEFIT OF PUBLIC SERVICE		
(13) The termination of his period of engagement;	C.O.	C.O.
(14) Having reached the compulsory discharge age;	A.O.C.	C.O.
(15) On appointment to a commission in the air force;	C.O.	C.O.
(16) For the purpose of appointment or enlistment in another force;	A.O.C.	C.O.
(17) His services being no longer required (reason to be specified);	A.O.C.	C.O.
(18) Demobilization	A.O.C.	C.O."

3 Paragraph 198 is revoked, and the following substituted:

"198. Unallotted"

4 Sub-paragraph (3) of paragraph 1120 is hereby revoked, and the following substituted:

"(3) Officiating clergymen shall receive for their services such pay and allowances as are prescribed in the appropriate pay and allowance regulations (see Appendix V, Item 84)."

HQ 571-KR-6
571-KR-1943
PC 5067 of 10 Dec 46
5 of 3 Jan 47

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

17 Jan 47

The following orders have been approved and are promulgated to the Royal Canadian Air Force.

By Command,
HUGH CAMPBELL,
Air Vice-Marshal,
for chief of the Air Staff.

Number 5

AFGO 5, 1947—REVOCATION OF COURTS-MARTIAL WARRANTS

AFGOs 36 and 61 of 1944 and 7 of 1945, on powers to convene courts-martial and confirm findings and sentences, are hereby cancelled.

HQ 1011-1-31
200-5-15
PC 6 of 3 Jan 47

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

**Clerk of the House of Commons,
Ottawa.**

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or muncipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and

in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

PRIVATE BILLS

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) When a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in

(7) In this Standing Order the term "proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

MAP OR PLAN WITH BILLS

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of

railways or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

TAKE Notice that Ethel Florence Rhodes alias Crowdy, of Montreal, Que., housewife, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, for a bill of divorce from her husband, Gabriele Pompetti alias Basto, of Montreal, Que., soldier, on the ground of adultery.

Montreal, December 31, 1946.

B. BENNO COHEN,
Solicitor for Applicant.

231 St. James Street West,
Montreal. 2-4

NOTICE is hereby given that Alexander Monteith, broker, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Vera Irene Price, of the City of London, England, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 26th day of December, A.D. One thousand nine hundred and forty-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.

Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street West,
Montreal, Que. 2-4

NOTICE is hereby given that Eileen Edna Paget Bray, of the City and District of Montreal, Prvince of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Douglas Albert Dundas, hairdresser, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of January, 1947.

BEN BERNSTEIN, K.C.,
Attorney for Applicant.

231 St. James St. West,
Suite 814,
Montreal, P.Q. 2-4

NOTICE is hereby given that Margaret Lana Bertha Dasen, housewife, of the City of Outremont, the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Otto Scheffer, publisher, of the City of Outremont, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 30th day of December, 1946.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 2-4

NOTICE is hereby given that Celia Yaffe, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Issy (Isodore) Dubinsky, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 31st day of December, 1946.

SPERBER, BERGER, GOLD & LAPIN,
Attorneys for Applicant.

Suite 918, Transportation Building,
132 St. James St. West,
Montreal. 2-4

NOTICE is hereby given that Norma Elizabeth Jane Murray, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Anton Hanko, clothing operator, of the City of Longueuil, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 23rd day of December, 1946.

ARTHUR LEVIN,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 2-4

TAKE Notice that Alsye Mae Lissemore Lawrence, waitress, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Edward William Lawrence, postal clerk, of Verdun, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, December 31, 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 2-4

NOTICE is hereby given that Dame Violet Olive Magdalene Allchin Clark, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Thomas Clark, fitter, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 31st day of December, 1946.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Room 803, Tramways Bldg.,
159 Craig St. West,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that William John Carmichael, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, machinist, the lawful husband of Mary Irene de Repentigny Carmichael, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Irene de Repentigny Carmichael, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of January, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Eileen Ardis Locke Thompson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, or if her application be not then heard, at the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Frank Noble Thompson, salesman, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 2nd day of January, 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Attorney for Petitioner.

423 Mayor St., Suite 2,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Margaret Hamilton Wilson, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and there residing at 2009 Mansfield Street, Apartment 60, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rodolphe Maurice Bergeron, sales engineer, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and there residing at 6660 Des Ecores Street, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, 8th day of January, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that Olivier Pierre Bernard Lagueux, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, consulting engineer, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or at the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Dame Mary Bridgit Smith, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

GUY ROUSSEAU,
Attorney for Petitioner.

60 St. James St. West,
Room 203. Montreal. 3-4

79796—2½

NOTICE is hereby given that Eva Booth Morrison, housewife, of the City of Three-Rivers, Province of Quebec, presently residing in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, James McCormick, Jr., manager, of the City of Three-Rivers, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 9th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that Elisa Jamoul, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Norman Granville Hull, of the City of Westmount, District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 10, 1947.

LOVELL C. CARROLL, K.C.,
3-4 Attorney for Petitioner.

TAKE Notice that Romeo Richard, restaurateur, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Emelia Bourque Richard, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 10, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal, Que. 3-4

NOTICE is hereby given that Dame Sophie Radwolsky Closner, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Closner, commercial traveller, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of September, 1946.

S. W. WEBER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 512,
Montreal 1, Que. 3-4

NOTICE is herewith given that Edith Oberfeld, housewife, of the City and District of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, David Mintz, clerk, of the City of Outremont, District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

ADOLPHE GARDNER, K.C.,
Attorney for Applicant.

210 St. James St. West,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Mona Leah Vineberg, having her domicile and residence in the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Herbert Julian Fisher, physical instructor, having his domicile and residence in the City of Outremont, district of Montreal, in the Province of Quebec, on ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 8th day of January, 1947.

MONA LEAH VINEBERG FISHER,
Petitioner.

2780 Willowdale St.,
Montreal. 3-4

TAKE Notice that Dorothy Bradford Hurley, of the City of Lachine, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Howard Densimore Hurley, machinist, of the Town of Arvida, District of Chicoutimi, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, January 14, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.

3-4

NOTICE is hereby given that Frances Eileen Scribner Mackay, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from George Gordon Mackay, radio-engineer, Montreal, Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, Que., the 14th January, 1947.

JOHN E. CRANKSHAW, K.C.,
Solicitor for Applicant.

4-4

NOTICE is hereby given that Stewart Davidson Myles, student, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Nora Claire Hall, of the City of Moose Jaw, in the Province of Saskatchewan, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of January, 1947.

MEYEROVITCH, BATSHAW & LEVY,
Solicitors for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, P.Q. 4-4

NOTICE is hereby given that Mildred Lillian Flude, domiciled in the Province of Quebec, presently residing at the City of Toronto, in the County of York, in the Province of Ontario, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Albert Edward Flude, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, salesman, on the ground of adultery and desertion. The plaintiff will also apply for custody of the infant child of the marriage and for support and maintenance for herself and for the said infant child.

Dated at Toronto, Province of Ontario, this 16th day of January, 1947.

MILDRED LILLIAN FLUDE.

4-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Alice Lancaster Chenoweth, legally domiciled in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at 135 Summer Avenue, Town of Reading, State of Massachusetts, one of the United States of America, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, David MacPherson Chenoweth, manager, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 3 Redpath Row, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 10th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 4-4

NOTICE is hereby given that Lillian Elizabeth Harris, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Roy Cunningham, salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this seventeenth day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 4-4

NOTICE is hereby given that Saul Jack Costin, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Marguerite Diane Westwell Costin, waitress, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 4th day of December, 1946.

BERNARD DIAMOND,
Solicitor for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Isabel Lindsay Mackay, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, residing at 4866 Cote des Neiges Road, in the said City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Henry Irvin Holger Dietz, residing at 3459 Drummond Street, in the said City of Montreal, accountant, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 6th day of December, 1946.

MANN, LAFLEUR & BROWN,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Charles McDowall, engineer, of the City of Westmount, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Dame Yvonne Tutill, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 20th day of January, 1947.

GUY ROUSSEAU,
Attorney for Petitioner.

60 St. James St. West,
Room 203, Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Dame Claire Black, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Louis Wolfe, of the City of Outremont, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this twenty-second day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

LOUIS H. ROHRLICK, K.C.,
Attorney for Applicant.

Suite 720, Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Harold Ashton Hugh Roberts, janitor, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Comrie McLearie, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this twenty-second day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

LOUIS H. ROHRLICK, K.C.,
Attorney for Applicant.

Suite 720, Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Alfred Nelson Nickle, clerk, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, residing at No. 3804 Marlowe Avenue, Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, and so soon as his petition can be heard, for a bill of divorce from his wife, Margaret Josephine Gardner, presently at an address unknown, in Belgium, Europe, on the ground of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, January, 16, 1947.

WALTER S. JOHNSON, K.C.,
Solicitor for Applicant.

437 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Mabel Grace Mattinson, of the City of Montreal, in the County of Ile-de-Montreal, in the Province of Quebec, secretary, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arthur Steel Mattinson, of the said City of Montreal, salesman, on the ground of adultery.

Dated at Toronto, this 24th day of January, 1947.

TELFER & COOPER,
Solicitors for the Applicant.

6 Adelaide Street East,
Toronto, Ontario. 5-4

NOTICE is hereby given that Pamela Mary Gottschalk Muckell, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at Paris, France, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, James William Muckell, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at Long Beach, Long Island, State of New York, one of the United States of America, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 15th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Blanche Pinel Bariteau, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Jacques Bariteau, professor, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 18th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, Que. 5-4

NOTICE is hereby given that Elsie McCormick Albers, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Louis Andre Albers, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Louis Andre Albers, student, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of January, 1947.

REDMOND ROCHE, K.C.,
Attorney for Petitioner.

Room 520,
Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal 1, P.Q. 5-4

TAKE Notice that Beatrice Dorothy Pountney Alker, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Thomas Alker, chef, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 22, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 5-4

TAKE Notice that Harold Swann, draughtsman, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Virginia Frances Carney Swann, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, January 27, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
5-4 Solicitor.

NOTICE is hereby given that Dame Rose Waselevsky, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ovido Balakirsky, also known as Ovido Black, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 30th day of December, A.D. one thousand nine hundred and forty-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 2-4

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

CANADIAN NURSES' ASSOCIATION

NOTICE is hereby given that Canadian Nurses' Association, an unincorporated association having its head office in the City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for an Act of Incorporation under the name of Canadian Nurses' Association with the following amongst other objects:—(*a*) to dignify the profession of nursing by maintaining and improving the ethical and professional standards of nurses in Canada; (*b*) to encourage the members to participate in affairs promoting the public welfare; (*c*) to encourage an attitude of mutual understanding with the nurses of other countries; and with such powers and obligations as are incidental to such an Association.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

GERTRUDE M. HALL,
2-4 General Secretary.

MACDOUGALL, SCOTT, HUGESSEN & MACKLAIER,
Solicitors for Applicants.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY

NOTICE is hereby given that British Columbia Telephone Company will apply to the Parliament of Canada, at the session opening on the 30th day of January, 1947, or if this application cannot be heard at that session, then at the next session thereof, for an Act amending its Act of Incorporation, Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41 to empower it to increase its authorized capital stock from Eleven Million ($11,000,000) Dollars to Twenty-five Million ($25,000,000) Dollars, subject always to the approval of The Board of Transport Commissioners for Canada to the issue, sale or other disposition of such stock or any part thereof; and to effect the repeal of subsection (3) of Section 6 of Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41.

Dated at Vancouver, Province of British Columbia, the 14th day of January, 1947.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY,
By SHERWOOD LETT,
Solicitor for Applicant.

626 West Pender Street,
Vancouver, Province of
British Columbia. 3-4

QUEBEC NORTH SHORE AND LABRADOR RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for an Act to incorporate a railway company under the name of Quebec North Shore and Labrador Railway Company, with power to construct and operate a railway starting at a point on the St. Lawrence River, somewhere between the Riviere Marguerite and Riviere Moisie, in the Province of Quebec; thence in a northerly direction following the valley of the Riviere Moisie or the valleys of the Riviere Moisie and Wacouno River to the southern boundary of Labrador; thence in a northerly direction to a point on the northern boundary of Labrador in the vicinity of Ruth Lake; thence northwesterly to a suitable port on Ungava Bay; also to construct and operate telegraph and telephone lines, and to charge tolls for the use thereof; to develop, receive, transform, transmit, distribute and supply electric and other power and energy, and to dispose of the surplus thereof, and to collect rents and charges therefor; to construct, acquire, charter and operate and dispose of steam or other vessels; and to construct, acquire and lease terminal stations, facilities, wharves, docks, elevators, warehouses, etc., and to carry on the business of forwarding agents, wharfingers and warehousemen, and to enter into agreements with any other railway company for the purposes specified in Section 151 of the Railway Act; and to acquire and operate hotels and parks; and to acquire and operate motor cars and bus lines; and to acquire and operate pipe lines for the transmission of oil, natural gas, petroleum and other mineral products; and, subject to the Aeronautics Act, R.S.C., 1927, Chap. 3, to acquire and operate aeroplanes and air services, the said railway and works to be declared a work for the general advantage of Canada.

Dated at Montreal P.Q., this 21st day of January, 1947.

MAGEE & O'DONNELL,
Solicitors for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 4-4

MISCELLANEOUS

BANK OF MONTREAL
Established 1817

DIVIDEND No. 335

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty cents per share upon the paid-up capital stock of this Institution has been declared for the current quarter, payable on and after Saturday, the first day of March next, to shareholders of record at close of business on 31st January, 1947.

By Order of the Board,

B. C. GARDNER,
General Manager.

Montreal, 14th January, 1947. 4-4

THE ROYAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 238

NOTICE is hereby given that a dividend of two per cent (twenty cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter and will be payable at the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on the 31st day of January, 1947.

By Order of the Board,

JAMES MUIR,
General Manager.

Montreal, Que., January 14, 1947. 4-5

THE BANK OF TORONTO

DIVIDEND No. 262

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter, payable at the head office of the Bank and its branches on and after the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on February 15, 1947.

By Order of the Board,

B. S. VANSTONE,
General Manager.

4-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

SHELL Oil Company of British Columbia, Limited, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Alberni at Victoria, B.C., a description of the site and plans of wharf approach, timber cribbing and fill proposed to be built in Block 118, Port Alberni Harbour, at the foot of Argyle Street, Port Alberni, B.C.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the Shell Oil Company of British Columbia, Limited, will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans and for leave to construct the said wharf approach, timber cribbing and earth fill.

Dated this 2nd day of January, 1947.

SHELL OIL COMPANY OF BRITISH COLUMBIA, LIMITED,

By M. G. ROBERTS,
Its Agent.

2-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Victoria Dock Company Limited, of Victoria, B.C., hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Office, Victoria, at Victoria, B.C., a description of the site and plans of piers proposed to be built in James Bay, Victoria Harbour, in front of Lots 4, 5 and 6, Block 70, registered plan Number 219, City of Victoria, Province of British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the Victoria Dock Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said piers.

Dated at Victoria, B.C., this 30th day of December, 1946.

GEORGE PAULIN,
Manager.

2-4 Victoria Dock Co. Ltd.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Marathon Paper Mills of Canada Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Division of Port Arthur at Port Arthur, Ontario, a description of the site and the plans of proposed log storage pond, booms, rock bolts and other improvements in connection with a log storage pond proposed to be built in Port Munro of Lake Superior opposite part of Township Seventy-Seven (77), District of Thunder Bay, Ontario, upon a water lot described as being all the land under the waters of Port Munro of Lake Superior lying to the north of a line which is drawn due East astronomically from a point two hundred (200) feet due South from Station Number 1774 of the traverse of Lake Superior as performed by James S. Dobie, Ontario, Land Surveyor, of record in the Department of Lands and Forests at Toronto on plan dated September 8, 1931. Together with Island JD-2197 (otherwise known as Maw Island) which said Island contains one and six tenths (1·6) acres and is shown on the said plan by James S. Dobie, Ontario Land Surveyor, dated September 8, 1931.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Marathon Paper Mills of Canada Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said log storage pond, booms, rock bolts and other improvements.

Dated at Port Arthur this 13th day of January, 1947.

THE MARATHON PAPER MILLS OF CANADA LIMITED,
Per H. P. KLINESTIVER,
Vice-President.

3-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE British Columbia Telephone Company hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at Vancouver, British Columbia, a description of the site and the plans of a telephone submarine cable proposed to be laid across Vancouver Harbour, from a point at the foot of Chesterfield Avenue in the City of North Vancouver on the north side, to a point just west of old C.P.R. Shed No. 3 and east of C.P.R. Pier "B" & "C" in the City of Vancouver on the south side, both in the Province of British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the British Columbia Telephone Company will, under Section 7 of the said Act, apply to

the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this twenty-fifth day of January, 1947.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY.

4-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

McCLEERY & Weston Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster, at Vancouver, B.C., a description of the site and the plans of wharves, bunkers and conveyors proposed to be built in the Bed of the North Arm of the Fraser River on Water Lots 5874, 5902, and 6010, Group 1, New Westminster District, being between the foot of Oak Street and Hudson Street, Vancouver, B.C.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, McCleery & Weston Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 16th day of January, 1947.

McCLEERY & WESTON LIMITED.

4-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C., 1927, CHAPTER 140

CANADIAN Industrial Minerals Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Hants County, at Windsor, Nova Scotia, the description of the site and the plans of a proposed fill to be made in the Walton River at the Port of Walton, Hants County, Nova Scotia, adjacent to and upon lands of the said Canadian Industrial Minerals, Limited.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Canadian Industrial Minerals Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Walton, N.S., this 25th day of January, A.D. 1947.

CANADIAN INDUSTRIAL MINERALS LTD.

5-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Bell Telephone Company of Canada hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registry Division of the County of St. Maurice, at Trois Rivieres, Province of Quebec, a description of the site and the plan of a submarine cable proposed to be laid in the Grande Riviere Yamachiche, from a point in the north-east shore of the said river in Highway No. 2 in lot numbered three hundred and seven (307), Concession Sud de la Grande Riviere Yamachiche, on the Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, County of St. Maurice, Province of Quebec, which said point is thirty-three feet (33') more or less south-east of the south side of the Canadian Pacific Railway Company's fixed bridge, measured along the north-east shore of the said river, thence south-westerly along the bed of said river à distance of seventy-five feet (75') to a point in the west shore of the said river in Highway No. 2 in lot five hundred and thirteen (513), Concession Nord de la Grande Riviere Yamachiche, on the said Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, which said point is located thirty-eight feet (38') more or less south of the south side of the said railway bridge, measured along the west shore of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Bell Telephone Company of Canada will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plan, and for leave to lay the said cable.

Dated at Montreal, this 24th day of January, 1947.

S. C. SCADDING,

5-4 Secretary.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Bell Telephone Company of Canada hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registry Division of the County of St. Maurice, at Trois Rivieres, Province of Quebec, a description of the site and the plan of a submarine cable proposed to be laid in the Petite Riviere Yamachiche, from a point in the east shore of the said river in Highway No. 2 in lot numbered five hundred and eighty-three (583), Concession Sud de la Petite Riviere Yamachiche, on the Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, County of St. Maurice, Province of Quebec, which said point is forty-one feet (41') more or less south of the south side of the Canadian Pacific Railway Company's fixed bridge, measured along the east shore of the said river, thence westerly along the bed of said river a distance of fifty-two feet (52') to a point in the west shore of the said river in Highway No. 2 in lot seven hundred and four (704), Concession Nord de la Petite Riviere Yamachiche, on the said Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, which said point is located forty-eight feet (48') more or less south of the south side of the said railway bridge, measured along the west shore of the said river.

. And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Bell Telephone Company of Canada will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plan, and for leave to lay the said cable.

Dated at Montreal, this 24th day of January, 1947.

S. C. SCADDING,

5-4 Secretary.

THE READERS DIGEST ASSOCIATION (CANADA) LTD.

SPECIAL BY-LAW "A"

Change of Head Office

THE head office and chief place of business of The Readers Digest Association (Canada) Ltd. is hereby changed from the City of Charlottetown, P.E.I., to the City of Montreal, P.Q.

—

Certified true copy.
Montreal, P.Q., December 11, 1946.

[L.S.] C. G. MEEK,

5-1 Secretary-Treasurer.

SUPPLEMENT TO THE CANADA GAZETTE, FEBRUARY 1, 1947

RETURN OF THE CHARTERED BANKS OF THE DOMINION OF CANADA

DECEMBER 31, 1946

Made to the Minister of Finance pursuant to Section 112 of the Bank Act, Chapter 30 of the Statutes of 1944

NAME OF BANK — NOM DE LA BANQUE	LIABILITIES—PASSIF																SUPPLEMENTARY INFORMATION—RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES					
	Notes in circulation — Billets en circulation	Deposits by and balances due to Dominion Government — Dépôts et soldes créditeurs du gouvernement fédéral	Deposits by and balances due to provincial governments — Dépôts et soldes créditeurs de gouvernements provinciaux	Advances from Bank of Canada, secured — Avances de la Banque du Canada, garanties	Deposits by the public, payable on demand, in Canada, in Canadian currency — Dépôts du public, remboursables sur demande, au Canada, en numéraire canadien	Deposits by the public, payable after notice or on a fixed day, in Canada, in Canadian currency — Dépôts du public, remboursables moyennant préavis ou à une date fixe, au Canada, en numéraire canadien	Deposits in Canada, in currencies other than Canadian — Dépôts au Canada en numéraire autre que le numéraire canadien	Deposits elsewhere than in Canada — Dépôts ailleurs qu'au Canada	Deposits by and balances due to other chartered banks in Canada — Dépôts et soldes créditeurs d'autres banques à charte au Canada	Deposits by and balances due to banks and banking correspondents in the United Kingdom — Dépôts et soldes créditeurs de banques et de banquiers correspondants, au Royaume-Uni	Deposits by and balances due to banks and banking correspondents elsewhere than in Canada and the United Kingdom — Dépôts et soldes créditeurs de banques et de banquiers correspondants, en dehors du Canada et du Royaume-Uni	Acceptances and letters of credit outstanding — Acceptations et lettres de crédit en cours	Liabilities to the public not included under foregoing heads — Engagements envers le public non compris sous les rubriques qui précèdent	Dividends declared and unpaid — Dividendes déclarés et impayés	Rest or Reserve Fund — Fonds de réserve	Capital paid up — Capital social versé	Total of foregoing Liabilities — Total du passif qui précède	Capital authorized — Capital autorisé	Capital subscribed — Capital souscrit	Rate per annum of last dividend (and bonus, if any) declared — Taux annuel du dernier dividende (et du boni, le cas échéant) déclaré	Aggregate amount of loans to directors and firms of which they are partners, and loans for which they are guarantors — Montant global des prêts consentis à des administrateurs et à des firmes dont ils font partie, et prêts pour lesquels ils sont garants	Greatest amount of notes of the bank in circulation at any time during the month — Chiffre le plus élevé des billets de la banque en circulation en tout temps durant le mois	Contingent liability on bills rediscounted with Bank of Canada — Responsabilité éventuelle sur effets réescomptés à la Banque du Canada
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16						
	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	%	$	$	$
1 Bank of Montreal	5,382,117	125,465,176	27,476,206	.....	598,177,587	819,466,764	11,594,373	138,103,848	2,967,285	9,952,058	31,128,150	23,376,152	426,437	570,080	42,000,000	36,000,000	1,871,736,248	50,000,000	36,000,000	8(*)	1,230,425	5,437,287	.....
2 The Bank of Nova Scotia	2,145,484	27,861,611	1,531,514	.....	167,445,530	299,445,130	2,823,434	100,565,753	5,813,729	2,027,313	6,521,930	37,446,153	1,483,825	309,507	24,000,000	12,000,000	691,489,920	15,000,000	12,000,000	12	1,202,764	2,224,353	.....
3 The Bank of Toronto	739,560	16,924,292	1,822,099	.....	107,923,698	204,848,122	981,777	.....	233,643	2,458,414	2,878,195	3,434,325	187,212	8,000	14,000,000	6,000,000	362,439,347	10,000,000	6,000,000	12	275,760	745,536	.....
4 The Provincial Bank of Canada	433,203	4,185,893	349,700	.....	26,630,386	101,293,117	40,805	.....	589	.....	133,228	1,626,606	19,970	8,166	2,000,000	4,000,000	140,721,557	5,000,000	4,000,000	6	60,600	441,088	.....
5 The Canadian Bank of Commerce	4,460,707	53,708,669	35,926,856	.....	470,644,837	648,913,927	21,291,504	104,064,319	4,177,599	6,390,883	11,700,979	35,253,379	393,434	625,696	30,000,000	30,000,000	1,457,357,793	50,000,000	30,000,000	8	533,693	4,516,076	.....
6 The Royal Bank of Canada	5,610,761	81,542,244	31,457,857	.....	593,504,672	763,307,579	44,731,749	360,379,241	200,151	5,162,121	42,772,997	91,882,591	784,288	85,805	40,000,000	35,000,000	2,096,428,092	54,000,000	35,000,000	8	1,376,961	5,679,439	.....
7 The Dominion Bank	777,409	21,268,920	1,742,175	.....	108,178,187	168,451,589	6,027,551	12,918,011	2,920,285	2,705,924	2,325,979	3,702,654	105,959	176,719	9,000,000	7,000,000	352,301,398	10,000,000	7,000,000	10	804,000	786,874	.....
8 Banque Canadienne Nationale	789,547	11,877,514	2,654,412	.....	84,612,447	248,510,501	684,704	.....	3,925,671	130,745	814,911	914,773	40,551	16,109	7,000,000	7,000,000	368,971,888	10,000,000	7,000,000	7	110,013	800,837	.....
9 Imperial Bank of Canada	974,687	18,335,548	22,997,337	.....	126,485,498	207,902,158	1,659,738	.....	4,121,553	1,456,903	4,091,123	8,347,480	116,598	177,094	8,000,000	7,000,000	411,665,783	10,000,000	7,000,000	10	587,969	984,392	.....
10 Barclays Bank (Canada)	108,525	4,759,790	10,905	.....	7,206,082	7,182,618	6,981,809	.....	340,101	2,762,354	1,320,719	1,920,186	13,028	.....	750,000	1,500,000	34,853,101	1,500,000	1,500,000	.....	.....	111,085	.....
Total	21,422,006	365,926,657	125,969,181	.....	2,290,898,994	3,469,321,505	96,727,244	716,031,172	24,705,696	32,746,775	103,778,211	212,904,299	3,576,332	2,037,185	176,750,000	145,500,000	7,788,206,117	211,500,000	145,500,000	.....	6,182,885	21,726,757	.....

(*) Excluding extra distribution of 15 cents a share.

RETURN OF THE CHARTERED BANKS OF THE DOMINION OF CANADA, DECEMBER 31, 1946

ASSETS—ACTIF

	NAME OF BANK — NOM DE LA BANQUE	Gold held in Canada — Or détenu au Canada	Subsidiary coin held in Canada — Monnaie d'appoint détenue au Canada	Gold held elsewhere — Or détenu ailleurs	Subsidiary coin held elsewhere — Monnaie d'appoint détenue ailleurs	Notes of Bank of Canada — Billets de la Banque du Canada	Deposits with Bank of Canada — Dépôts à la Banque du Canada	Notes of and cheques on other banks — Billets d'autres banques et chèques sur ces banques	Government and bank notes other than Canadian — Billets d'Etat et billets de banque d'autres pays que le Canada	Deposits with and balances due by other chartered banks in Canada — Dépôts dans d'autres banques à charte au Canada et soldes débiteurs de celles-ci	Due by banks and banking correspondents in the United Kingdom — Sommes dues par des banques et par des banquiers correspondants, au Royaume-Uni	Due by banks and banking correspondents elsewhere than in Canada and the United Kingdom — Sommes dues par des banques et par des banquiers correspondants, en dehors du Canada et du Royaume-Uni	Dominion government direct and guaranteed securities maturing within two years, not exceeding market value — Valeurs directes et garanties du gouvernement fédéral, arrivant à échéance dans les deux ans, d'au plus la valeur courante	Other Dominion government direct and guaranteed securities, not exceeding market value — Autres valeurs directes et garanties du gouvernement fédéral, ne dépassant pas la valeur courante	Provincial government direct and guaranteed securities maturing within two years, not exceeding market value — Valeurs directes et garanties de gouvernements provinciaux, arrivant à échéance dans les deux ans, d'au plus la valeur courante	Other provincial government direct and guaranteed securities, not exceeding market value — Autres valeurs directes et garanties de gouvernements provinciaux, ne dépassant pas la valeur courante	Canadian municipal securities, not exceeding market value — Valeurs municipales canadiennes, ne dépassant pas la valeur courante	Public securities other than Canadian, not exceeding market value — Valeurs publiques, autres que des valeurs canadiennes, ne dépassant pas la valeur courante	Other bonds, debentures and stocks, not exceeding market value — Autres obligations, débentures et actions, ne dépassant pas la valeur courante	Call and short (not exceeding thirty days) loans in Canada on stocks, debentures, bonds and other securities, of a sufficient marketable value to cover — Prêts au jour le jour et à court terme (d'au plus trente jours) au Canada, sur actions, débentures, obligations et autres titres, dont la valeur courante constitue une couverture suffisante	Call and short (not exceeding thirty days) loans elsewhere than in Canada on stocks, debentures, bonds and other securities, of a sufficient marketable value to cover — Prêts au jour le jour et à court terme (d'au plus trente jours) ailleurs qu'au Canada, sur actions, débentures, obligations et autres titres, dont la valeur courante constitue une couverture suffisante	Current loans and discounts in Canada not otherwise included, estimated loss provided for — Prêts et escomptes courants au Canada, non inclus autrement, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Current loans and discounts elsewhere than in Canada not otherwise included, estimated loss provided for — Prêts et escomptes courants ailleurs qu'au Canada, non inclus autrement, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Loans to provincial governments — Prêts à des gouvernements provinciaux	Loans to cities, towns, municipalities and school districts — Prêts à des cités, villes, municipalités et circonscriptions scolaires	Non-current loans, estimated loss provided for — Prêts non courants, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Real estate other than bank premises — Biens-fonds autres que les immeubles de la banque	Mortgages on real estate sold by the bank — Hypothèques sur immeubles vendus par la banque	Bank premises, at not more than cost, less amounts (if any) written off — Immeubles de la banque, n'excédant pas le prix coûtant, moins les amortissements, (s'il y en a)	Liabilities of customers under acceptances and letters of credit as per contra — Engagements des clients sur acceptations et lettres de crédit portées ci-contre	Deposit with the Minister of Finance for the security of note circulation — Dépôts auprès du ministre des Finances pour la garantie de la circulation des billets	Shares of and loans to controlled companies — Actions de compagnies contrôlées et prêts à ces compagnies	Other assets not included under the foregoing heads — Autres éléments d'actif non compris sous les rubriques qui précèdent	Total Assets — Total de l'actif
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	$
		$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	
1	Bank of Montreal*		2,356,594	3,229	24,433	40,238,981	183,053,849	79,930,778	995,590	5	4,509,860	36,679,430	306,976,989	527,921,166	38,605,853	65,660,637	26,822,070	59,699,681	62,133,024	25,017,288	28,811,898	309,261,013	17,391,091	12,518,183	6,062,079	312,918	290,018	198,221	10,764,077	23,376,152	323,631	1,489,552	1,724,222	1,873,042,534
2	The Bank of Nova Scotia		818,760	5,523	883,319	16,058,226	33,515,558	27,878,378	23,029,759		288,251	13,384,731	91,955,190	164,496,908	7,446,828	15,938,957	8,759,220	30,414,679	17,482,889	18,916,543	1,705,960	145,018,561	20,905,058	7,465,989	1,001,061	59,457		16,265	5,848,969	37,446,153	121,795	1,475,000	849,670	693,179,010
3	The Bank of Toronto		554,574			8,717,109	36,436,833	15,441,752	200,372		1,048,352	5,466,826	59,305,631	103,708,029	2,345,561	13,639,665	5,988,476		9,887,558	7,830,816		81,790,944		2,304,475	702,142	22,757		9,059	3,509,849	3,434,325	43,202		256,548	362,735,552
4	The Provincial Bank of Canada		500,001			4,419,483	10,775,831	5,415,443	56,836	1,243	13,584	1,617,213	28,400,381	27,857,024	3,803,978	12,086,727	9,142,381		2,306,969	5,741,748		22,811,215		14,589	2,511,057	28,493	136,902	131,923	1,694,381	1,626,606	28,068		105,208	141,028,186
5	The Canadian Bank of Commerce†		1,668,706	113	142,411	31,663,429	92,403,861	49,110,236	1,739,448		3,585,157	34,479,953	214,577,855	489,523,703	15,481,736	32,528,307	14,711,843	61,130,576	25,462,475	26,814,851	15,394,126	263,015,795	24,300,307	4,544,357	2,062,857	163,119	22,899	559,193	15,497,434	35,253,379	300,000	3,000,000	711,235	1,459,917,375
6	The Royal Bank of Canada‡	5	2,413,511	24,010	1,612,258	43,206,502	121,242,215	98,191,110	66,148,046	22,286	12,662,643	52,696,705	296,908,692	547,215,568	31,292,633	35,844,699	25,889,499	115,000,107	68,350,698	37,271,467	24,305,696	318,027,069	114,625,191	425,695	4,684,061	287,639	382,103	194,127	10,506,187	91,882,591	350,000	4,343,610	1,198,878	2,007,895,507
7	The Dominion Bank		611,149		300	7,399,531	31,529,573	13,946,387	242,351	781	814,020	6,263,326	74,563,500	80,296,389	851,810	2,479,075	3,814,008	4,878,935	5,505,779	2,892,836	6,789,035	95,303,179	820,086	255,544	434,900	13,122	238	33,428	4,764,038	8,702,654	50,484		405,193	353,662,133
8	Banque Canadienne Nationale		1,063,970			14,190,376	26,022,202	16,032,872	227,554	1,491,471	488,574	1,840,596	78,977,680	74,874,352	5,121,915	17,779,711	12,052,993	626,096	8,129,185	3,497,950		93,384,452		568,679	6,111,619	14,509	29,051	506,122	5,034,818	914,773	49,430		385,385	369,408,047
9	Imperial Bank of Canada		670,788			10,808,405	28,570,549	21,375,743	208,114	737,456	4,643,251	5,614,132	74,319,577	97,443,337	2,935,695	5,588,238	7,207,575	7,929,262	6,943,897			121,538,056		532,779	1,230,339	26,231			5,709,711	8,347,480	58,215		67,850	412,806,789
10	Barclays Bank (Canada)		8,111			150,314	1,939,035	1,107,117	2,648	100,502	1,334,006	4,292,088	3,574,710	4,218,776	1,063,290	6,154,701	1,074,326	3,774,925		548,750		2,750,632				10,091			891,892	1,920,186	8,043		19,822	34,952,884
	Total	5	10,684,173	32,875	2,662,811	176,861,356	565,469,506	328,429,816	92,901,348	2,353,744	29,388,028	162,335,000	1,199,650,196	2,117,555,252	108,749,299	207,700,108	115,462,301	275,525,049	207,187,830	135,476,146	77,096,715	1,453,891,216	177,951,723	28,630,681	24,800,715	938,896	852,211	1,648,338	64,221,356	212,904,299	1,333,828	10,308,162	5,715,011	7,798,628,017

*The business of the Bank in San Francisco, U.S.A., is carried on under the name of a locally incorporated company and the figures are incorporated in the above return.—Footnote to Bank of Montreal return.
†The Canadian Bank of Commerce (California) has been incorporated under the laws of the State of California to conduct the business of the Bank in that State and the assets and liabilities of the Canadian Bank of Commerce (California) are included in the above general statement.—Footnote to Canadian Bank of Commerce return.
‡The Royal Bank of Canada (France) has been incorporated under the laws of France to conduct the business of the Bank in Paris and the assets and liabilities of The Royal Bank of Canada (France) are included in the above general statement.—Footnote to The Royal Bank of Canada Return.

DEPARTMENT OF FINANCE,
OTTAWA, JANUARY 28, 1947.

W. C. CLARK,
Deputy Minister of Finance

OTTAWA: Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, 1947.

SECOND ALLIANCE INVESTMENT CORPORATION OF CANADA, LIMITED

By-law Reducing Number of Directors

By-law "C"

WHEREAS it is expedient to reduce the number of directors of the Corporation from five to four.

Now, therefore, be it enacted as a by-law of the Corporation:

That the number of directors of the Corporation be varied by decreasing the number of such directors from five to four;

And that By-law VI of the Corporation be amended to accord herewith.

—

I, the undersigned, Assistant Secretary of Second Alliance Investment Corporation of Canada, Limited, hereby certify that the foregoing by-law was duly enacted by the board of directors of said Corporation at their meeting held on the 19th day of November, 1946, and duly ratified and confirmed at a special general meeting of its shareholders duly called for that purpose and held on the 17th December, 1946, at which there were present in person or by proxy shareholders representing 3,601 shares, and at which there were voted in favour of said by-law 3,601 shares, and against nil.

[L.S.] C. L. LAROCK,
Assistant Secretary.

Montreal, 22nd January, 1947. 5-1

SECOND CANADIAN STOCKHOLDERS INVESTMENT CORPORATION, LIMITED

By-law Reducing Number of Directors

By-law "C"

WHEREAS it is expedient to reduce the number of directors of the Corporation from five to four.

Now, therefore, be it enacted as a by-law of the Corporation:

That the number of directors of the Corporation be varied by decreasing the number of such directors from five to four;

And that By-law VI of the Corporation be amended to accord herewith.

—

I, the undersigned, Assistant Secretary of Second Canadian Stockholders Investment Corporation, Limited, hereby certify that the foregoing by-law was duly enacted by the board of directors of said Corporation at their meeting held on the 19th day of November, 1946, and duly ratified and confirmed at a special general meeting of its shareholders duly called for that purpose and held on the 17th December, 1946, at which there were present in person or by proxy shareholders representing 2,270 shares, and at which there were voted in favour of said by-law 2,270 shares, and against nil.

[L.S.] C. L. LAROCK,
Assistant Secretary.

Montreal, 22nd January, 1947. 5-1

MAPLE LEAF PLASTICS LIMITED

By-law Number 8

WHEREAS it is expedient to decrease the number of directors of the Company from four to three.

Now therefore be it enacted as a by-law of the Company that the number of directors of the Company be varied by decreasing the number of such directors from four to three, and that by-law number 5 of the Company, paragraph A, be amended to accord herewith.

Enacted this 18th day of January, 1947.

G. B. GOLDHAR,
President.

[L.S.] GARSON SOLOWAY,
Secretary.

—

Certified a true copy of By-law Number 8 duly enacted by the directors and approved by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders duly called for considering such by-law.

[L.S.] GARSON SOLOWAY,
5-1 Secretary.

NATIONAL RAILWAYS MUNITIONS LIMITED

UNDER the provisions of the Companies Act, 1934, National Railways Munitions Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada under Section 29 of the said Act, for acceptance of the surrender of its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Montreal, this 11th day of December, 1946.

W. H. HOBBS,
5-1 Secretary.

W. W. MAGEE LIMITED

UNDER the provisions of the Dominion Companies Act, W. W. Magee Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada under Section 29 of the said Act, for leave to surrender its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Toronto, this 25th day of January, 1947.

W. W. MAGEE LIMITED,
Per: J. Craig,
Secretary.
by Shaver, Adams, Fraser & Burgess,
Solicitors for W. W. Magee Limited.

320 Bay Street,
Toronto. 5-1

PACOAST PROPERTIES LIMITED

NOTICE is hereby given that Pacoast Properties Limited will make application to the Honourable the Secretary of State of Canada, for leave to surrender its charter for cancellation pursuant to the provisions of The Companies Act.

Montreal, 28th January, 1947.

W. P. CREAGH,
5-1 Secretary.

A. G. MOONEY, LIMITED

NOTICE is hereby given that the following by-law:

By-law No. 2, Section 11 (Amended)

Be it enacted that the number of directors of the Company be and is hereby increased from three to four.

has been enacted by the directors and sanctioned by the shareholders of A. G. Mooney, Limited.

Dated at Montreal, P.Q., this 28th day of January, 1947.

[L.S.] N. J. HARE,
5-1 Secretary-Treasurer.

UP-HILL LIMITED

NOTICE is hereby given that the following by-law:

BY-LAW "A"

1. The number of the Directors of the Company is reduced from Six to Five.

has been enacted by the directors and sanctioned by the shareholders of Up-Hill Limited.

Dated at Montreal, P.Q., this 27th day of January, 1947.

[L.S.] P. B. PITCHER,
5-1 Secretary.

PROCLAMATION

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

To ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada. } WHEREAS in and by section three of an Act of the Parliament of Canada, assented to on the thirty-first day of August, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-six, and intituled "An Act to amend the Family Allowances Act, 1944", it is provided that the said Act shall come into force on a day to be fixed by proclamation of Our Governor in Council.

AND WHEREAS it is expedient that the said Act should come into force and have effect upon, from and after the first day of February, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

NOW KNOW YE that We by and with the advice of Our Privy Council for Canada do by this Our Proclamation declare and direct that the said Act shall come into force and have effect upon, from and after the first day of February, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this Third day of January in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-seven and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
3-3 Under Secretary of State.

ORDERS IN COUNCIL

CERTIFIED to be true copies of Minutes of Meetings of the Treasury Board, approved by His Excellency the Governor General in Council:

P.C. 37/202, approved 17-1-47

The Board recommend that Section 26(*a*) of the Civil Service Regulations, as far as scale of fees for Assistants is concerned, be amended as follows:

Assistants, per day.. .. ..$6 00

—

P.C. 4/301, approved 28-1-47

The Board recommend that Section 8 of the Civil Service Regulations be amended by the deletion of the words "on the first day of the examination" (in the fourth line of Section 8 in the printed regulations) and substitution therefor of the words "on the closing date for the receipt of applications", so that Section 8 of the Civil Service Regulations will read as follows:

"Except as otherwise specified in the Civil Service Act and in the present regulations, no person shall be admitted to any examination for clerical or lower grade positions unless he has attained the full age of eighteen years and is not over thirty-five years of age on the closing date for the receipt of applications, except in cases where duly qualified candidates within these age limits are not available, provided that in competitions for caretaker the maximum age limit may be waived in cases where such action is considered by the Commission to be desirable. In the case of examinations for positions as office boys, the age limits shall be sixteen and eighteen years. The age limit for examination for other positions shall be as advertised for such examinations."

—

P.C. 89/301, approved 28-1-47

The Board recommend that Order in Council of June 29, 1922, P.C. 1053 (as amended by Order in Council of June 12, 1946, P.C. 155/2384) be further amended to provide that all positions where the salary does not exceed $400 per annum shall be exempt from the operation of the Civil Service Act, effective September 1, 1946.

A. D. P. HEENEY,
5-1 Clerk of the Privy Council.

APPOINTMENTS

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to make the following appointments:

21st January, 1947.

Acting Commodore F. L. HOUGHTON, C.B.E., Assistant Chief of Naval Staff, to be Naval Member of the Canadian Section of the Permanent Joint Board on Defence, effective February 1, 1947, in the place of Commodore H. G. DeWolf, C.B.E., D.S.O., D.S.C.

The Honourable Douglas Charles Abbott, Minister of Finance, to be Governor of the International Monetary Fund and also Governor of the International Bank for Reconstruction and Development, *vice* the Right Honourable James Lorimer Ilsley.

Mr. Kenneth John Christie, Mining Inspector, and Mr. MacKay Meikle, both of the Bureau of Northwest Territories and Yukon Affairs, to be Deputy Inspectors of Explosives, pursuant to the provisions of Section 17 (2) of the Explosives Act, 1946.

—

23rd January, 1947.

Frederick Carlyle Lamb, of Saskatoon, in the Province of Saskatchewan, Dominion Land Surveyor, to be Special Examiner under the provisions of the Dominion Lands Surveys Act. 5-1

GOVERNMENT HOUSE

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

1st February, 1947.

The Canadian Army

THE KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decoration which has been conferred upon the undermentioned in recognition of distinguished services in the cause of the Allies:

Decoration Conferred by the Government of China

Special Decoration of the Cloud Banner with Collar and Shash

Brigadier Orville Montague Miles Kay, C.B.E., E.D., The Canadian Army.

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

1st February, 1947.

Royal Canadian Air Force

THE KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the undermentioned decoration which has been conferred upon the officer indicated, in recognition of meritorious service rendered:

Conferred by the President of the United States of America

Legion of Merit
Degree of Commander

Air Vice Marshal Francis Vernon Heakes, C.B. (C56) (Retired). 5-1

SENATORS CALLED

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

27th January, 1947.

HIS Excellency the Governor General in Council has been pleased to summon to the Senate of Canada by Letters Patent under the Great Seal bearing date the twenty-seventh day of January, 1947, James Gray Turgeon, Esquire, of the City of Vancouver, in the Province of British Columbia, as a member of the Senate and a Senator for the Province of British Columbia.

—

HIS Excellency the Governor General in Council has been pleased to summon to the Senate of Canada by Letters Patent under the Great Seal bearing date the twenty-seventh day of January, 1947, Stanley Stewart McKeen, of the City of Vancouver, in the Province of British Columbia, as a member of the Senate and a Senator for the Province of British Columbia. 5-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as a customs-house broker has been received from,—

Clarence George Davey, Picton, Ont. 5-1

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Board of Examiners for Dominion Land Surveyors

NOTICE is hereby given that under the provisions of the Dominion Lands Surveys Act, the Board of Examiners for Dominion Land Surveyors will meet at Ottawa on Monday, the tenth day of February, 1947, for the examination of candidates for admission as articled pupils, for commissions as Dominion Land Surveyors and for certificates as Dominion Topographical Surveyors.

Examinations will be held at Ottawa in the province of Ontario; at Winnipeg in the province of Manitoba; at Saskatoon in the province of Saskatchewan and at Edmonton in the province of Alberta.

A. W. W. COLE,
Secretary,
Board of Examiners for
3-4 Dominion Land Surveyors.

DEPARTMENT OF INSURANCE

Ottawa, 31st December, 1946.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificates of registry have been issued:

Company	*Class of business*
The Aetna Casualty and Surety Company.	Aircraft Insurance, excluding insurance against loss of, or damage to, an aircraft, Automobile Insurance, excluding insurance against loss of, or damage to, an automobile, Employers Liability Insurance, Plate Glass Insurance, Public Liability Insurance, Theft Insurance, and Water Damage Insurance, in addition to Guarantee Insurance, for which it is already registered.
North British & Mercantile Insurance Company Limited.	Aircraft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
2-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

Ottawa, January 23, 1947.

The Small Loans Act, 1939

NOTICE is hereby given that Licence No. 80 was issued on January 21, 1947, under the provisions of The Small Loans Act, 1939, to Service Finance Company Limited, of Weston, Ontario, the said licence being subject to the following limitations or conditions:—

(*a*) that insurance effected on property securing a loan or on the life of the borrower shall be placed through an agency other than that of the licensee or that in which the licensee or any executive officer, employee, partner or shareholder of the licensee has a proprietary or pecuniary interest;

(*b*) that no expenses incurred by the licensee in storing or selling any property securing a loan, or incurred otherwise as a result of the default of the borrower, shall be charged against the borrower, with the exception of out-of-pocket expenses for costs of seizure, poundage or other lawful charge made by a public officer and authorized by provincial law, and expenses reasonably and in good faith incurred in repairing the property to render the same saleable.

G. D. FINLAYSON,
5-1 Superintendent of Insurance.

IN THE EXCHEQUER COURT OF CANADA

General Order

GENERAL sittings of the Exchequer Court of Canada for the trial of cases, etc., will be holden at the following times and places, provided that some case or matter is entered for trial or set down for hearing at the office of the Registrar of the Court at Ottawa, on or before the 13th day of March, A.D. 1947; and if no case or matter is so entered or set down for such sittings, then the same shall not be holden, viz:

At the Court House, in the City of Edmonton, Alta., commencing on Wednesday, the 19th day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Prince Rupert, B.C., commencing on Monday, the 24th day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Victoria, B.C., commencing on Monday, the 31st day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Vancouver, B.C., commencing on Wednesday, the 2nd day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Calgary, Alta., commencing on Monday, the 21st day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Regina, Sask., commencing on Monday, the 28th day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Winnipeg, Man., commencing on Thursday, the 1st day of May, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

Dated at Ottawa, this 14th day of January, A.D. 1947.

C. G. O'CONNOR,
4-4 J. E. C.

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

January 24, 1947.

HIS Excellency the Governor-General has been pleased to recognize

Mr. James R. Riddle as Vice-Consul of the United States at Regina, Saskatchewan. 5-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

HIS Excellency the Governor General has been pleased to recognize

Mr. Allan L. Dewey as Vice Consul of the United States at Winnipeg, Manitoba. 5-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

HIS Excellency the Governor General has been pleased to recognize

Mr. Jay F. Steinmetz as Vice Consul of the United States at Ottawa. 5-1

DEPARTMENT OF TRANSPORT

Ottawa, January 23, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 14 in 1947, dated January 22, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the names of the following steamships, owned by Imperial Oil Limited, 56 Church Street, Toronto 1, Ont., as follows:

Old Name	Official Number	Port of Registry	New Name
Royalite	134,513	Sarnia	*Imperial Welland*
Ottawalite	155,285	Montreal	*Imperial Ottawa*
Rideaulite	155,286	Montreal	*Imperial Lachine*

H. V. ANDERSON,
5-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

Ottawa, January 25, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 276 in 1946, dated the 10th December, 1946, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Green Gables Park* of Montreal, Que., Official Number 174,164, owned by the Dolphin Steamship Company Limited, 28 St. James Street, West, Montreal, Que., to that of *Papachristidis Vassilios.*

H. V. ANDERSON,
5-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

Ottawa, January 27, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 16 in 1947, dated January 23, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name the sailing vessel *Gemo II* of Halifax, N.S., Official Number 158,825, owned by Mr. Douglas C. Inness, 54 Pleasant Street, Dartmouth, N.S., to that of *Cygnet IV.*

H. V. ANDERSON,
5-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for construction of Hatchway, Pent House, and the supply and Installation of a passenger elevator, Veterans' Home, Academy Road, Winnipeg, Man.," will be received until 3 p.m., Wednesday, February 19, 1947, for the construction of a Hatchway, Pent House, and the supply and installation of a passenger elevator, Veterans' Home, Academy Road, Winnipeg, Manitoba.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, and the District Resident Architect, Time Building, 333 Portage Avenue, Winnipeg, Manitoba.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office and the office of the District Resident Architect at Winnipeg, Manitoba, will supply blueprints and specification of the work on deposit of a sum of $25, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 27, 1947. 5-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Administrative Assistant, Male, Ottawa, Ontario, Department of Mines and Resources, Wild Life Division, National Parks Bureau.
Fisher, Harold Dean, Kamloops, B.C.

Airport Manager, Montreal Airport, Dorval, P.Q., Department of Transport, Air Services Branch, Civil Aviation Division.
Capreol, Erskine Leigh, O.A.S., Montreal, P.Q.
Wrathall, William Thomas, O.A.S., Ancienne Lorette, P.Q.

Assistant, Grade 3, Male, Experimental Farm (Fruit and Vegetable Processing) Kentville, N.S., Dominion Department of Agriculture.
*Dolan, Desmond Daniel, Nelson, N.B.
*Indicates candidate lacks residence in preferred locality for the past year.

Assistant, Grade 2, Experimental Farm, Lacombe, Alberta, Department of Agriculture (Experimental Farms Service).
Stelfox, Henry Bradshaw, O.A.S., Lacombe, Alta.
Smith, Warren Edward, Edmonton, Alta.

Assistant Technician, Grade 1, Nanaimo, B.C., Department of National Health and Welfare, Health Branch, Indian Health Service.
Dehen, Anthony, Victoria, B.C.
*Vermaas, Albertine Philippine C., New Westminster, B.C.
*Indicates candidate not in preferred locality.

Bridgemaster, Grade 2, (Seasonal), Ontario-Rice Lake, (Lower Section) Division, Trent Canal Bridge No. 1, Department of Transport.
Lafrance, Harry Micheal, O.A.S., Trenton, Ontario.
Harrison, Charles Reginald, Trenton, Ontario.

Caretaker, Grade 2, Bracebridge, Ontario, Department of Public Works.
Grant, William John, O.A.S., Bracebridge, Ontario.

Dental Officer, Male, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Civil Service Health Division.
Brown, Harry Knowlton, O.A.S., Edmonton, Alta.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Ottawa, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Graveley, Phyllis Noreen, Ottawa, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Sydney, N.S., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
*Crosby, John Clifton, O.A.S., North Sydney, N.S.
*Fraser, Garfield Allingham, O.A.S., Sydney, N.S.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Hospital Nursing Orderly, Grade 2, Nanaimo, B.C., Department of National Health and Welfare, Health Branch, Indian Health Service.
Glover, James Barraclough, Vancouver, B.C.
*Clift, Norman, Nanaimo, B.C.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Hospital Nursing Orderly, Grade 3, Nanaimo, B.C., Department of National Health and Welfare, Health Branch, Indian Health Service.
Newton, Frederic Jack, O.A.S., Nanaimo, B.C.
*Wheatcroft, Morris Arthur, O.A.S., Port Moody, B.C.
*Indicates candidate not in preferred locality.

Hospital Nursing Orderly, Grade 4, Nanaimo, B.C., Department of National Health and Welfare, Health Branch, Indian Health Service.
Crawford, Alexander, O.A.S., Port Alberni, V.I.

Hospital Utility Man, Grade 3, Nanaimo, B.C., Department of National Health and Welfare, Indian Health Service, Health Branch.
Stebbing, George Edmund, O.A.S., Victoria, B.C.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, Winnipeg, Manitoba, Department of Trade and Commerce.
Bruce, Robert Cameron, O.A.S., Winnipeg, Man.
Boakes, Harold Stephen, O.A.S., Winnipeg, Man.

Letter Carrier, Nelson, B.C., Post Office Department.

Thompson, Frederick John, O.A.S., Nelson, B.C.
*Leahy, William Carson, O.A.S., Nelson, B.C.
*Bourgeois, Paul Aime, O.A.S., Nelson, B.C.
Goldsmith, Edward Gordon, Nelson, B.C.
Farmiloe, Joseph Trevarthen, Nelson, B.C.
Jones, Edward Morgan, Nelson, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Prince Albert, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.

Akers, Jack, O.A.S., Prince Albert, Sask.
D'Amour, Patrick Elzear, O.A.S., Prince Albert, Sask.
*Apps, William Frank, O.A.S., Prince Albert, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Thetford Mines, P.Q., Post Office Department.

Marcoux, Joseph Rolland, O.A.S., Thetford Mines, P.Q.
*Chamberland, Jean Paul, O.A.S., Thetford Mines, P.Q.
Samson, Ronald, Thetford Mines, P.Q.
Grenier, Gerard, Thetford Mines, P.Q.
Pare, Benoit, Thetford Mines, P.Q.
Bernier, Joseph Claude, Thetford Mines, P.Q.

*Indicates candidate lacks one year's residence in locality.

Letter Carrier, Victoria, B.C., Post Office Department. Supplementary list.

*Harrison, Daniel Boycott, O.A.S., Victoria, B.C.
*Peters, Thomas, O.A.S., Victoria, B.C.
*Johnston, Albert Kendel, O.A.S., Victoria, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Saint John, N.B., Post Office Department. Supplementary list.

Quinn, Robert Lewin, O.A.S., Saint John, N.B.
*Tanton, Frank Tuplin, Winnipeg, Man.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Anderson, Bernard Charles Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Battman, Arthur Charles Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Cook, Arthur Wellington, O.A.S., Toronto, Ontario.
Walker, Francis Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Sproule, Paul Rhinehart, O.A.S., Thornhill, Ontario.
Gaskin, Lawrence Warren, O.A.S., Toronto, Ontario.
MacHaffie, James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Amato, Paul, O.A.S., Toronto, Ontario.
Lyon, Lorne Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
Walker, Stuart, O.A.S., Mimico, Ontario.
Sainsbury, Lloyd George, Weston, Ontario.

Lightkeeper, Class 2A, (2nd Class Fog Alarm Engineer and Radio Beacon Operator), Port Colborne, Ontario, Department of Transport.

Kendrick, Allan Glen Westervelt, Ridgeway, Ontario.
Lewis, Peter Joseph, Port Colborne, Ontario.

Lightkeeper, Class 12, Sissiboo, N.S., Department of Transport.

Amirault, Louis Peter, New Edinburgh, N.S.

Medical Specialist (Psychiatrist), Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Civil Service Health Division.

Valens, William Lyall, Toronto, Ontario.
Moir, Hugh Kenneth, Toronto, Ontario.

Messenger, Ottawa, Ontario, Government Departments.

Larose, George Joseph Gaetan, O.A.S., Ottawa, Ontario.
MacLeod, Donald John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Headley, Gordon William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Latreille, Lionel Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
MacAulay, Robert James, (disabled in Can.), Ottawa, Ontario.
Flowers, Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Dionne, Antonio, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Mosco, Michael Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Martin, George, O.A.S., Westboro, Ontario.
Wannamaker, Walter Clayton, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Taylor, Joseph Lee Morgan, O.A.S., Osgoode Station, Ontario.
Fowler, William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
St. Michael, Joseph Kenneth, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Featherston, Alfred Ernest, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cadieux, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
*Giguere, Joseph Adolphe, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Desormeaux, Robert, O.A.S., Hull, P.Q.
Hamel, Francois Xavier, O.A.S., Britannia Heights, Ontario.
Larkin, Donald James, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Graham, Charles Leonard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Bianco, Joseph Gabril, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Bellefeuille, Arthur, O.A.S., Hull, P.Q.
Hynds, Allan, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Baldock, William John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lajeunesse, John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Fox, John William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Orr, William Edgar, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Watson, James, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Gill, Herbert James, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Larocque, Isidore Roger, O.A.S., Hull, P.Q.
*Chapman, Emery Joseph, O.A.S., Carlington, P.O., Ontario.
McManus, Thomas Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Lahey, Gerald Fay, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Campbell, John Leslie, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Milner, Harry Cornelius, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Mathieu, Philippe, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Hill, John Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Aubin, Evariste, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Middlemiss, William, O.A.S., Aylmer East, P.Q.
Marriott, William Algernon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Walker, Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Boileau, Robert Archie, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Sutherland, Clifford Ross, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Pageau, De Montfort, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*St. Louis, John Francis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Larocque, Andre Beaulieu, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Trickett, Bernard Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Willis, Ronald, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Trudeau, Robert Clifford, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Mather, Erskine Stewart, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Cowley, Robert David, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Boudreault, Joseph Roger, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lafortune, Roger Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Rowe, Stephen Harold, O.A.S., Overbrooke, Ontario.
Whitehead, Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Garrett, John David, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Fortin, Edgar Oscar, O.A.S., Hull, P.Q.
*Gervais, Albert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Grenier, Jean Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Meihm, Garfield Henry Brant, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Pilon, Rene Romeo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Boutin, Edgar, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Brule, Joseph Rene Viateur, O.A.S., Hull, P.Q.
*Limoges, Florian, O.A.S., Hull, P.Q.
Collier, Walter Cecil, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Gravelle, Florian, O.A.S., Alymer, P.Q.
McCuaig, Neil, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Goulet, J. J. Paul, O.A.S., Hull, P.Q.
Brand, William, O.A.S., Westboro, Ontario.
*Larocque, John Louis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Desjardins, Jean-Paul, O.A.S., Hull, P.Q.
Sadowski, Louis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Murphy, William David, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Gouin, Bernard Antoine, O.A.S., Eastview, Ontario.
Wilson, Alvin, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Childs, William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Proulx, Romuald Alfred, O.A.S., Westboro, Ontario.
*Paris, John Charles, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Perrier, Ernest Joseph, O.A.S., Aylmer East, P.Q.
Gibson, William Francis, O.A.S., Deschene, P.Q.
Matt, Francis Lawrence, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Wilson, Frank Leonard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Taylor, Donald Earl, O.A.S., Osgoode Station, Ontario.
*Henri, Joseph Louis Oscar, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Lortie, Wilfrid Joseph, O.A.S., Aylmer, P.Q.
*Lavoie, Fernand Lionel, O.A.S., Wrightville, P.Q.
Carpenter, John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Berard, Albert James, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Lecompte, Antonio, O.A.S., Hull, P.Q.
Van Dusen, Ivors Osric, O.A.S., Smiths Falls, Ontario.
Bowes, John Martin, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Chapman, Joseph Henry Charles A., O.A.S., Hull, P.Q.
*Leblanc, Eugene, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Perry, Leo Paul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lanctot, Leo Eugene Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lomer, Legault, O.A.S., Hull, P.Q.
*Marleau, Henri, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Cote, Clifford Emmanuel, O.A.S., Hull, P.Q.
Hutchingame, Brian Patrick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Leblanc, Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Martell, Ernest Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Miron, Antonio, O.A.S., Hull, P.Q.
Nash, Alvin Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Stewart, John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Proulx, Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Stroud, Bernard William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Shields, Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Page, Gerald Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Champagne, Alfred Laurent, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Gelineau, Wilfred Maurice, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Belanger, Gaston Joseph, O.A.S., Hull, P.Q.
Meyers, Joseph Domonic, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Glarvin, Peter, O.A.S., Wrightville, P.Q.
Dunse, Earl Alexander, O.A.S., Westboro, Ontario.
*Robertson, Roger, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lariviere, Joseph Raoul Dollard, O.A.S., Hull, P.Q.
*Latreille, Maurice Phillip, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Guertin, Gerard Robert Rodulphe, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Brown, Robert William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Pommainville, George Leo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Thompson, Anthony Wallace, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Constantineau, Fernand, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Stout, Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Simard, Joseph Andree Oscard, O.A.S., Hull, P.Q.
Brazeau, Antonio J., O.A.S., Eastview, Ontario.
*Chartrand, Hector, O.A.S., Westboro, Ontario.
*Cossette, Leo Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Prest, Joseph Aime Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Odonoghue, Joseph Sylvester, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Bouliane, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
*Roberts, Rene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Gould, William James, O.A.S., East Rockland, Ontario.
Sommerville, John Earle Archibald, O.A.S., Westboro, Ontario.
Ready, Gonzales Adalbert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Chartier, Emile, O.A.S., Hull, P.Q.
Murphy, Fred Benard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Huneault, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
Bradley, David Borden, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Villeneuve, Leon, O.A.S., St. Rose de Lima, P.Q.
*Leroux, Raoul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Albert, Romeo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Gornon, Hector Eugene, O.A.S., Hull, P.Q.
Clost, George Cecil, O.A.S., Westboro, Ontario.
*Routliffe, Milton Earl, O.A.S., Aylmer East, P.Q.
Black, Robert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Pilon, Harvey, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Griffith, Ivan Wesley, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Seguin, Arthur Ambrose, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Watson, William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lahaie, Zoel, O.A.S., Hull, P.Q.
*Parizeau, Noel Louis Joseph, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Brown, Michael, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Barclay, Roy Garnet Joseph, O.A.S., Overbrooke, Ontario.
Reardon, William Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Hamel, Antoine, O.A.S., Hull, P.Q.
Derouin, Colin Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lefebvre, Jean Marie, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Pilote, Roland, O.A.S., Hull, P.Q.
Mercer, John Charles, O.A.S., Osgoode Station, Ontario.
McDonald, Norman Donald, O.A.S., Cobden, Ontario.
Mainville, John Joseph Francis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Dorothy, Frank, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Murphy, Lawrence Kenneth Sr., O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Laurin, Feriel, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Stace, James Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Coupe, Robert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Milford, James Cecil, O.A.S., Hull, P.Q.
Jamieson Morley Cecil, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Cain, Michael Harold, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Haram, Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Quinn, Lucien Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Charbonneau, Sylvio, O.A.S., Hull, P.Q.
*Robert, Vincent John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Meunier, Arthur, O.A.S., Hull, P.Q.
*Beaudry, Josephat, O.A.S., Hull, P.Q.
Mason, Andrew Kenneth, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Dalpe, Lionel, O.A.S., Hull, P.Q.
Purcell, Maurice Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Bennett, Albert Edward Horatio, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Roy, Laurent Jean Remi, O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Lavigne, Joseph Dominic Amant, O.A.S., Billings Bridge, Ontario.
*McDonald, John Robert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Theabold, George Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Smith, Joseph Patrick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
MacSweyn, Norman John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Sarazin, Maurice Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Blondin, Albert, O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Charette, Gaston, O.A.S., Hull, P.Q.
Lavigne, Wilfred Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Dagenais, Sylvio, O.A.S., Hull, P.Q.
Preston, Thomas Lawrence, Ottawa, Ontario.
*Labrosse, Jean Paul, Hull, P.Q.
McGilton, Beverley Ward, Ottawa, Ontario.
*Myre, François, Hull, P.Q.
Jones, Garnet Fraser, Ottawa, Ontario.
Thomas, Earl Cuthbert, Ottawa East, Ontario.
*Charbonneau, Joseph Yvan Irene Rene, Hull, P.Q.
*Richard, Josef Henry Rene, Ottawa, Ontario.
*Seguin, Rheal Lorenzo, Ottawa, Ontario.
Miles, James John, Ottawa, Ontario.
*Seguin, Joseph Fernand, Eastview, Ontario.
*Menard, Joseph Edouard Ernest, Ottawa, Ontario.
Crowe, Arthur Huntley, Ottawa, Ontario.
Allingham, Harold, Ottawa, Ontario.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ontario.
*Joanette, Leo, Hull, P.Q.
*Noel, Roger, Ottawa, Ontario.
*Ladouceur, Alfred Albert Napoleon, Aylmer East, P.Q.
*Farley, Francis Joseph Henry, Ottawa, Ontario.
*Page, Fernand John, Ottawa, Ontario.
*Cote, Joseph Alphonse Wilfrid, Ottawa, Ontario.
Lewicki, Frank Joseph, Ottawa, Ontario.
*Desbiens, Maurice, Ottawa, Ontario.
*Gendron, Telesphore Romeo, Aylmer, P.Q.
*Laprade, George, Hull, P.Q.
*Ethier, Joseph Henri Rene, Ottawa, Ontario.
*Blais, Albert, Ottawa, Ontario.
Gagnon, Marcel, Hull, P.Q.
Moore, Herbert Arther, Ottawa, Ontario.
Amyot, Alcide, Hull, P.Q.
Moreau, Joseph Jean Omer Gerard, Ottawa, Ontario.
Moore, George Arnold, Ottawa, Ontario.
*Larabie, Maurice, Ottawa, Ontario.
*Bureau, Robert, Ottawa, Ontario.
*Goulet, Henri, Cyrville, Ontario.
Golden, Fred James, Billings Bridge, Ontario.
Becker, Francis Anthony Joseph, Ottawa, Ontario.
Brunton, Earl McNeil, Ottawa, Ontario.

*Indicates candidate bilingual.

Messenger, Ottawa, Ontario, Government Departments: Supplementary list.

*Beaudry, Paul, O.A.S., Hull, P.Q.
*Vezina, Joseph Alfred Oscar, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Herbert, William Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Tremblay, Jos. Rodolphe, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Joanisse, Rene, O.A.S., Ottawa, Ontario.

*Indicates candidate bilingual.

Messenger, Vancouver, British Columbia, Government Departments.

Batten, Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
Haller, Edward James, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lundquist, Victor Carl, Vancouver, B.C.
*Hnatiuk, William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hunt, Albert John, (disabled in Canada), Vancouver, B.C.
*Bracegirdle, James, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Nursing Counsellor, Grade 1, Female, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Civil Service Health Division.

Kemp, Marjorie Jennie, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Richmond, Mary Pauline, O.A.S., Napanee, Ontario.
Purcell, Eleanor Grace, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Harding, Lenore Jennette, O.A.S., Lindsay, Ontario.
Menzies, Mary Belle, Ottawa, Ontario.
Decelles, Gabrielle, Wrightville, P.Q.
Belier, Mona Cecelia, Ottawa, Ontario.
Beaudoin, Marie Georgette Yvonne G., Montreal, P.Q.
Smyth, Verna Agnes, St. Catharines, Ontario.
Graydon, Elizabeth Wright, Ottawa, Ontario.
Gamble, Jean Rallinson, Ottawa, Ontario.
Mussell, Anna Theressa, Ottawa, Ontario.
Wallace, Dorothy Eveleen, Ottawa, Ontario.
Cullen, Kathleen Esther, Ottawa, Ontario.
Roe, Mary Ellen, Montreal, P.Q.
Jones, Janet Margaret, Ottawa, Ontario.

Nursing Counsellor, Grade 2, Female, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Civil Service Health Division.

McDonald, Martina Gertrude, O.A.S., New Waterford, C.B., N.S.
Lawson, Elizabeth Louise, O.A.S., Renforth, King's Co., N.S.
MacLaren, Mima McArthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Pepper, Evelyn Agnes, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Storr, Mary Ellen, War Widow, Ottawa, Ontario.
Perkins, Catherine Wilson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Bushfield, Minnie Irene, Hamilton, Ontario.
Rennie, Margaret Christene, Toronto, Ontario.
Stevenson, Edith Gertrude, Ottawa, Ontario.
Perkins, Edith Mabel, Ottawa, Ontario.
Lalonde, Rhea Annette, Sturgeon Falls, Ontario.
Mitchell, Ella Alberta, Toronto, Ontario.
Martin, Irene, Cornwall, Ontario.
Donaldson, Queenie Menotta, Vancouver, B.C.

Nursing Counsellor, Grade 3, Female, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Civil Service Health Division.

Kitchen, Margaret, O.A.S., Lynden, Ontario.
Fletcher, Alma Christina, O.A.S., Montreal, P.Q.
Jeffery, Elizabeth Leith, O.A.S., Eburne, B.C.
Makepeace, Lorna May, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lodge, Daisy Bell, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Chapman, Joyce Maud, O.A.S., Kelowna, B.C.
Angus, Catherine Galway, O.A.S., Montreal, P.Q.
McDiarmid, Sheila, O.A.S., Vancouver, B.C.
Leblond, Elizabeth Veronique, O.A.S., Montreal, P.Q.

Hardy, Margaret Inez, Toronto, Ontario.
Chasse, Noel Eme, Ottawa, Ontario.
Harris, Frances Catherine, Ottawa, Ontario.

Nursing Counsellor, Grade 4, Female, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Civil Service Health Division.
Huffman, Verna Marie, Toronto, Ontario.
O'Meara, Helen Mary, Ottawa, Ontario.

Packer and Helper, Ottawa, Ontario, Government Departments.
*Meloche, Vincent, O.A.S., Ottawa, Ontario.
MacLeod, Donald John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Baldock, William John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Bellefeuille, Arthur, O.A.S., Hull, P.Q.
Robinson, Henry Alexander, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Joanisse, Roger, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cadieux, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
*Frederick, Joseph Eugene Hector, O.A.S., Eastview, Ontario.
Bianco, Joseph Gabril, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Hynds, Allan, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Flowers, Henry William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cote, Elzear, O.A.S., Hull, P.Q.
*Desormeaux, Robert, O.A.S., Hull, P.Q.
*Lajeunesse, John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Caron, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
Smith, Ralph, O.A.S., Westboro, Ontario.
Stuart, Harry Delmar, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Gooden, Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Sheen, Alfred John Henry, O.A.S., Ottawa, Ont.
Bell, Henry George, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cantin, Edmond, O.A.S., Ottawa, Ontario.
McManus, Thomas Henry, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Glasner, Richard Francis, O.A.S., Ottawa, Ont.
Campbell, John Leslie, O.A.S., Ottawa, Ont.
Burgess, Frederick George, O.A.S., Ottawa, Ont.
Black, Robert, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Gervais, Albert, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Lefebvre, Joseph Wilfrid, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Laprade, Jean-Paul, O.A.S., Ottawa, Ont.
Walker, Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
Lane, George Alexander, O.A.S., Ottawa, Ont.
Sirois, Raymond, O.A.S., Hull, P.Q.
*Faucher, Wilfrid Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Lafortune, Roger Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ont.
Clarke, Frederick Henery, O.A.S. Billings Bridge, Ont.
Kilmartin, Denzil Timothy, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Hill, John Thomas, O.A.S., Ottawa, Ont.
*St. Louis, John Francis, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Larocque, John Louis, O.A.S., Ottawa, Ont.
Gill, Herbert James, O.A.S., Ottawa, Ont.
McEvoy, Lorne Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Donnelly, Gilbert, O.A.S., Hull, P.Q.
Cain, Michael Harold, O.A.S., Ottawa, Ont.
Defalco, Stephen, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Martell, Ernest Arthur, O.A.S., Ottawa, One.
*Dubue, Armand Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Robinson, Joseph, O.A.S., Ironsides, P.O., P.Q.
*Piche, Howard, O.A.S., Hull, P.Q.
*Willis, Ronald, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Lanctot, Leo Eugene, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Limoges, Florian, O.A.S., Hull, P.Q.
*Cadieux, Edouard Henri, O.A.S., Hull, P.Q.
*Trudeau, Maurice, O.A.S., Overbrook, Ont.
Clark, Earl Cummings, O.A.S., Ottawa, Ont
*Gornon, Hector Eugene, O.A.S., Hull, P.Q.
Trickett, Bernard Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Bigras, Walter J., O.A.S., Eastview, Ont.
Hassan, Joseph Arthur Alexis, O.A.S., Ottawa, Ont.
Eustace, William, O.A.S., Ottawa, Ont.
McFarlane, Donald Peter, O.A.S., Ottawa, Ont.
Moore, Charles Fairfield, O.A.S., Ottawa, Ont.
*St. Amour, Armand, O.A.S., Eastview, Ont.
*Lecompte, Antonio, O.A.S., Hull, P.Q.
*Hamelin, Rosaire, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Albert, Romeo, O.A.S., Ottawa, Ont.
King, Walter Joseph, O.A.S., Woodroffe, Ont.
*Fortin, Edgar Oscar, O.A.S., Hull, P.Q.
*Guertin, Leo Albert, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Marleau, Henri, O.A.S., Eastview, Ont.
O'Donoghue, Joseph Sylvester, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Boutin, Edgar, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Nault, Lawrence Arthur, O.A.S., Messines, P.Q. P.Q.
Campbell, Albert Alexander, O.A.S., Ottawa, Ont.
Pilon, George Henry, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Emery, Hilaire, O.A.S., Eastview, Ont.
McDonald, Norman Donald, O.A.S., Cobden, Ont.
*Leblanc, Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ont.
Thomas, Leslie David, O.A.S., Cumberland, Ontario.
Steele, John Allan, O.A.S., Aylmer, P.Q.
*Fortin, Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Therien, Joseph Ernest, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Davis, Joseph, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Milford, James Cecil, O.A.S., Hull, P.Q.
*Joanis, Roy, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Meunier, Arthur, O.A.S., Hull, P.Q.
Dunse, Earl Alexander, O.A.S., Westboro, Ontario.
Lahey, Gerald Fay, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Beaudry, Yvanhoe, O.A.S., Hull, P.Q.
*Miron, Antonio, O.A.S., Hull, P.Q.
Vickers, John William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Sadowski, Louis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Long, James Donald, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Boudreault, Joseph Roger, O.A.S., Hull, P.Q.
Sutherland, Clifford Ross, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Murphy, Lawrence Kenneth Sr., O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Gouin, Bernard, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Clairoux, Edgar, O.A.S., Hull, P.Q.
Cecchini, Frank, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Thompson, Anthony Wallace, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Villeneuve, Leon, O.A.S., Hull, P.Q.
*Daoust, Roger Joseph Yvonno, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Latreille, Maurice Phillip, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Larocque, Isidore Roger, O.A.S., Hull, P.Q.
*Lefebvre, Jean-Marie, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Tremblay, Simeon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Murphy, Fred Benard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Marineau, Jacques, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Rourke, Donald, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Scharf, Clayton Russell, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Demeule, Albert, O.A.S., Hull, P.Q.
Stout, Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Bigras, Charles, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Leroux, Raoul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Matt, Francis Lawrence, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Easton, Acie Omer, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Filiatrault, Arthur F., O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Chartrand, Hector, O.A.S., Westboro, Ontario.
*Tremblay, Wilfrid, O.A.S., Hurdman's Bridge, Ontario.
Dellaire, Joseph Ambrose, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Seguin, Arthur Ambrose, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Sarazin, Maurice Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Carpenter, John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Pilote, Roland, O.A.S., Hull, P.Q.
*Mathieu, Philippe, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Anderson, Anton, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Ready, Gonzales Adalbert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Mainville, John Joseph Francis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Van Dusen, Ivors Osric, O.A.S., Smiths Falls, Ontario.
*Cote, Rolland, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Chartier, Emile, O.A.S., Hull, P.Q.
*Henri, Joseph Louis Oscar, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Pilon, Rene Romeo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cossette, Leo Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lacombe, Paul, O.A.S., Carlington, P.O., Ontario.
*Lagrois, Joseph Fernand Ovila, O.A.S., Eastview, Ontario.
Hutchingame, Brian Patrick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Proulx, Romuald Alfred, O.A.S., Westboro, Ontario.
*Lagrois, Rosario, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Constantineau, Fernand, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Belanger, Gaston Joseph, O.A.S., Hull, P.Q.
Rowe, Stephen Harold, O.A.S., Overbrook, Ontario.
*Simard, Jean Marie, O.A.S., Hull, P.Q.
Garrett, John David, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Prest, Joseph Aime Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Lavergne, Oswald, O.A.S., Billing's Bridge, Ont.
Stroud, Bernard William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Kovalchuck, Mike, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Shields, Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Laliberte, Rene, O.A.S., Aylmer East, P.Q.
*Aubrey, Alfred Albert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Coupe, Robert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Simoneau, Omer Lucien, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Cadieux, Jean Louis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Larivière, Joseph Raoul Dollard, O.A.S., Hull, P.Q.
Somerville, John Earle Archibald, O.A.S., Westboro, Ontario.
Nash, Alvin, Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Proulx, Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Coghlan, Earl Richard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Lavigne, Wilfred Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Simard, Joseph Andree Oscard, O.A.S., Hull, P.Q.
*Guertin, Gerard Robert Rodolphe, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Belair, Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Quinn, Lucien Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*McDonald, John Robert, O.A.S., Ottawa, Ont.
Derouin, Colin Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Perry, Leo Paul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Brown, Robert William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Cherry, Harold Cuthbert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Bennett, Frank Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Charbonneau, Sylvio, O.A.S., Hull, P.Q.
*Leduc, Pierre, O.A.S., Hull, P.Q.
*St. Denis, Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Brazeau, Antonio J., O.A.S., Eastview, Ontario.
Smith, Joseph Patrick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Huneault, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
*Pommainville, George Leo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Brown, Michael, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Glarvin, Peter, O.A.S., Wrightville, P.Q.
Hash, George, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Stace, James Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
MacSweyn, Norman John, O.A.S., Ottawa, Ont.
Campbell, Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Parizeau, Noel Louis Joseph, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Bradley, David Borden, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Barclay, Roy Garnet Joseph, O.A.S., Overbrook, Ontario.
*Lavigne, Joseph Dominic Amant, O.A.S., Billing's Bridge, Ontario.
Griffith, Ivan Wesley, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Watson, William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Durocher, Leon Leonard, O.A.S., Eastview, Ont.
Locke, Harry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Blondin, Joseph Gaetan, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Page, Gerald Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Purcell, Maurice Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Berube, Georges, O.A.S., Hull, P.Q.
*Parisien, Joseph Oscar Pierre, O.A.S., Hull, P.Q.
*Bourdeault, Leon Wilfred, O.A.S., Billing's Bridge, Ontario.
Leeson, Arthur, O.A.S., Hurdman's Bridge, Ontario.
*Fairfield, Jean Marc, O.A.S., Rockland, Ontario.
Jamieson, Morley Cecil, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Laferriere, Euclide, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Ananiewa, Merony, O.A.S., Ottawa, Ontario.
St. Jacques, Donat, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Roy, Laurent Jean Remi, O.A.S., Wrightville, P.Q.
Blondin, Albert, O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Beaudry, Josephat, O.A.S., Hull, P.Q.
*Lahaie, Zoel, O.A.S., Hull, P.Q.
*Robert, Vincent John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Charette, Gaston, O.A.S., Hull, P.Q.
Noffke, Charles Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Dalpe, Lionel, O.A.S., Hull, P.Q.
*Mainville, Real, O.A.S., Hull, P.Q.
*Bouliane, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
*Gould, William James, O.A.S., East Rockland, Ontario.
Henderson, Joseph Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Haram, Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Bedard, Hormidas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Monette, Joseph Aurele Carmel, Eastview, Ontario.
Ferguson, Frank William, Ottawa, Ontario.
Goneau, Rene Joseph, Eastview, Ontario.
*Larouche, Gaston, Hull, P.Q.
Pattison, Alexander Francis, Chelsea Falls, P.Q.
*Lebel, Joseph John, Ottawa, Ontario.
*Laprade, George, Hull, P.Q.
Bourgeau, Cleo George, Ottawa, Ontario.
*Belanger, Jean-Paul, Ottawa, Ontario.
Hash, Joseph, Ottawa, Ontario.
Mansfield, Samuel Charles, Hull, P.Q.
*Lussier, Johnny, Eastview, Ontario.
*Seguin, Joseph Fernand, Eastview, Ontario.
Hebert, Pierre Jacques, Ottawa, Ontario.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ontario.
Neville, Emmett, Ottawa, Ontario.
Sargeant, Glenn Edward, Hull, P.Q.
Golden, Fred James, Billing's Bridge, Ontario.
Gagnon, Marcel, Hull, P.Q.
Ladouceur, Alfred Albert Napoleon, Aylmer East, P.Q.
*Farley, Francis Joseph Henry, Ottawa, Ontario.
*Parent, Gerald, Orleans, Ontario.
*Schnupp, Lawrence, Ottawa, Ontario.
*Cote, Joseph Alphonse Wilfrid, Ottawa, Ontario.
O'Reilly, Norman Michael, Ottawa, Ontario.
*Cote, Gerard, Ottawa, Ontario.
*Seguin, Rheal Lorenzo, Ottawa, Ontario.
*Page, Fernand John, Ottawa, Ontario.
*Blais, Albert, Ottawa, Ontario.
Anctil, Sylvio, Hull, P.Q.
Moore, Herbert Arther, Ottawa, Ontario.
Bilow, Laurence Hilliard, Ottawa, Ontario.
*Belair, Royal, Chelsea, P.Q.
*Ethier, Joseph Henri Rene, Ottawa, Ontario.
Lewicki, Frank Joseph, Ottawa, Ontario.
*Champagne, Romuald Joseph, Ottawa, Ontario.
*Simard, Marie Joseph, Hull, P.Q.
Greene, Lloyd Erkine John, Britannia Bay, Ontario.

*Faucher, Earl Hector, Ottawa, Ontario.
Dubois, Ray, Ottawa, Ontario.
*Plouffe, Jules Hector, Ottawa, Ontario.
*Dupuis, Bernard, Carlington, P.O., Ontario.
*Bureau, Robert, Ottawa, Ontario.
*Goulet, Henri, Cyrville, Ontario.
Moreau, Joseph Jean Omer Gerard, Ottawa, Ontario.
*Poirier, Ronald, Ottawa, Ontario.
Drolet, Claude, Papineau, P.Q.

*Indicates candidate bilingual.

Packer and Helper, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

Brunette, Samuel Edward, Disabled in Canada, Ottawa, Ontario.
*Grenier, Joffre Joseph Dollard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Matthews, Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Small, John, O.A.S., Bells Corners, Ontario.
*Cloutier, Joseph Etienne Roland, O.A.S., Carlington P.O., Ontario.
*Blanchard, Georges, O.A.S., Ottawa, Ontario.
O'Neill, James William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Couvrette, Oscar D., O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Brisbois, Rodrique Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Fanning, John Kenneth, Ottawa, Ontario.

* Indicates candidate bilingual.

Packer and Helper, Regina, Saskatchewan, Government Departments. Supplementary list.

Weresiuk, William, O.A.S., Regina, Sask.
Swatsky, Edwin Boyd, O.A.S., Regina, Sask.
Haus, John, O.A.S., Regina, Sask.
Baird, Garnet Trevor, O.A.S., Regina, Sask.
Westin, Joseph August, O.A.S., Regina, Sask.
Julie, John, O.A.S., Regina, Sask.
Diewold, Adam William, O.A.S., Regina, Sask.
Brady, Charles Fredrick, O.A.S., Regina, Sask.
Haynee, Fred Alley, O.A.S., Regina, Sask.
Bohn, John Henry, O.A.S., Regina, Sask.
Little, Ross Edward Austin, O.A.S., Regina, Sask.
*Brack, Otis Hudson, O.A.S., Regina, Sask.
*Nicholson, Charles Napier, O.A.S., Regina, Sask.
*Sterling, Roy, O.A.S., Regina, Sask.
*Green, William, O.A.S., Regina, Sask.
*Zazulak, George, O.A.S., Regina, Sask.
*Naldrett, Henry John, O.A.S., Regina, Sask.
*Sletten, George, O.A.S., Regina, Sask.
*Fraser, George, O.A.S,, Regina, Sask.
*Keen, George, O.A.S., Regina, Sask.
*Selinger, Minrod Phillip, O.A.S., Regina, Sask.
*Weber, George, O.A.S., Regina, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Packer and Helper, Regina, Saskatchewan, Government Departments. Supplementary list.

Burger, Peter, O.A.S., Regina, Sask.

Postal Clerk, Nanaimo, British Columbia, Post Office Department.

McLaren, Robert Norman, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Kilner, Francis Grenfell, O.A.S., Nanaimo, B.C.
*Ellis, John Herbert, O.A.S., Cedar, B.C.

* Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, North Bay, Ontario, Post Office Department, Supplementary list.

*Granner, Edward George, O.A.S., North Bay, Ontario.

* Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Principal Clerk, Toronto, Ontario, Department of Veterans Affairs, Allowances and Benefits and Personal Services and Treatment Divisions, Administration Branch.

Howard, Jesse Euston, O.A.S., Toronto, Ont.
Strathdee, Eric John, O.A.S., Toronto, Ont.
Mack, Francis, O.A.S., Alderwood, Ontario.
Wilson, Ross Dixon, O.A.S., Toronto, Ontario.
McNeely, Samuel Stanley, O.A.S., Toronto, Ont.
Delvin. William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Ballard, William Edwin, O.A.S., Toronto, Ont.
Westaway, Charles Ernest, O.A.S., Leaside, Ont.
Gilfillan, Calder Goets, O.A.S., Toronto, Ont.
Gillespie, Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Cryer, Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.

Radio Operator, Junior Rating, Ontario Division, Department of Transport.

Heydon, Alexander James, O.A.S., Toronto, Ontario.
Bulger, John Wilfred, Eganville, Ontario.

Record of Performance Inspector, Province of Quebec, Department of Agriculture.

Fortin, Rene, O.A.S., Verdun, P.Q.
Legault, Bernard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Veilleux, Remi, O.A.S., La Baie du Febvre, P.Q.
Guimond, Robert, O.A.S., Montreal, P.Q.
Grignon, Joseph Paul Wilfred, O.A.S., Montreal, P.Q.
Drouin, Gerard, St. Odilon, P.Q.
St. Pierre, Laureat, St. Romuald, P.Q.
Lavoie, Charles Edouard, St. Philippe de Neri, P.Q.
Dupont. Eugene, Montreal, P.Q.
Gendreau, Real, Montmagny, P.Q.
Trachy, Edward, Montreal, P.Q.
Picard, Octave, Montreal, P.Q.
Dextrase, Henri Paul, Rimouski, P.Q.
St. Pierre, Rosaire, Pont Etchemin, P.Q.
Dumont, Felix, Ste. Helene du Kamouraska. P.Q.
Levesque, Louis D., Riviere du Loup, P.Q.
Brunelle, Robert Clement, Gentilly, P.Q.
St. Amand, Donat, Granby, P.Q.
Bernier, Robert, St. Andre, P.Q.
Gauthier, J. P. Roch, St. Polycarpe, P.Q.
Caron, J. Adrien, St. Eloi, P.Q.
Dechevigny, Andre Maurice, Montreal, P.Q.
Morin, Alphonse, St. Joseph du Kamouraska. P.Q.
St. Denis, Horace, Verdun, P.Q.
Cote, Laurent, Ste. Perpetue, P.Q.
Thompson, J. Alfred, South Stukely, P.Q.
Perras, Antonio, Stukely North, P.Q.
Turcotte. Hugues, Masson, P.Q.
Shufelt, Rupert Harris, Sweetsburg, P.Q.

Record of Performances Inspector, Province of Quebec, Department of Agriculture.

*Carpentier, J. Adelard, O.A.S., Masson, P.Q.

* Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Record of Performance Inspector, Province of Quebec, Department of Agriculture. Supplementary list.

Besner, Antonio, Vaudreuil, P.Q.

Signal Agent, Seasonal, Bilingual, St. Lawrence Ship Channel, Longue Pointe, P.Q., Department of Transport.

Racette, George, O.A.S., Montreal, P.Q.
Dube, Jean Paul, O.A.S., Montreal, P.Q.
Viger, Noel, O.A.S., Montreal, P.Q.
Clifton, William Alexander, Montreal, P.Q.
Pauze, Edouard, Montreal, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Halifax, Nova Scotia, Government Departments. Supplementary list.

*Bowler, Vernon Everett, O.A.S., Halifax, N.S.

* Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Hamilton, Ontario, Department of Public Works, Chief Architect's Branch.

Bateman, Earl Douglas, O.A.S., Freeman, Ont.
Drury, George Emerson, O.A.S., Hamilton, Ont.
Armour, John James, O.A.S., Hamilton, Ont.
Cowan, Samuel, O.A.S., Hamilton, Ont.
Pental, James Leon, O.A.S., Hamilton, Ont.
Nelles, George Edward, Hamilton, Ont.
Mercer, Lewis Frederick, Hamilton, Ont.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, Hamilton, Ontario, Department of Public Works, Chief Architect's Branch.

Parkinson, William, Hamilton, Ont.

Stenographer, Grade 2, Calgary, Alberta, Department of Public Works, Chief Architect's Branch.

Shaw, Annie May, Calgary, Alta.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 324/4981, dated December 4, 1946, which, under the provisions of Section 59 of the Civil Service Act, authorizes that position Reference Number PW-CA4-65, be exempt from the operation of the said Act, in so far as the principle of competition in appointment is concerned, in order to provide for the permanent appointment of Miss A. M. Shaw, but in all other respects this position is to be subject to the provisions of the Act. Such exemption is to apply only in the case of the present incumbent.

Supervisor of Social Welfare Services, Female, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare.

Lawson, Elsie Jane, Ottawa, Ontario.
Richardson, Elizabeth, Edmonton, Alberta.

Technician, Grade 1, Nanaimo, British Columbia, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Indian Health Service.

*Bryenton, Doris Catherine, Sardis, B.C.

* Indicates candidate not in preferred locality.

Truckman, Ottawa, Ontario, Government Departments.

MacLeod, Donald John, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Bellefeuille, Arthur, O.A.S., Hull, P.Q.
*Cadieux, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
Clarke, George, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Desormeaux, Robert, O.A.S., Hull, P.Q.
Smith, Ralph, O.A.S., Westboro, Ont.
*Lanctot, Leo Eugene Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Glasner, Richard Francis, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Albert, Romeo, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Daviault, J. Pierre, O.A.S., Hull, P.Q.
Trickett, Bernard Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Boutin, Edgar, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Martell, Ernest Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Sarazin, Maurice Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Hamelin, Rosaire, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Davis, Joseph, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Dunse, Earl Alexander, O.A.S., Westboro, Ont.
Lahey, Gerald Fay, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Daoust, Roger Joseph Yvonne, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Seguin, Joseph Jean Paul, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Leblanc, Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Gornon, Hector Eugene, O.A.S., Hull, P.Q.
*Filiatrault, Arthur F., O.A.S., Wrightville, P.Q.
Long, James Donald, O.A.S., Ottawa, Ont.
*St. Amour, Armand, O.A.S., Eastview, Ont.
*Pilote, Roland, O.A.S., Hull, P.Q.
McDonald, Norman Donald, O.A.S., Cobden, Ont.
*Lariviere, Joseph Raoul Dollard, O.A.S., Hull, P.Q.
*Brazeau, Antonio J., O.A.S., Eastview, Ont.
Steele, John Allan, O.A.S., Aylmer, P.Q.
*Lefebvre, Jean Marie, O.A.S., Ottawa, Ont.
Prest, Joseph Aime Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ont.
Stroud, Bernard William, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Tremblay, Simeon, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Lagrois, Rosario, O.A.S., Ottawa, Ont.
Meunier, Arthur, O.A.S., Hull, P.Q.
Cain, Michael Harold, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Gouin, Bernard Antoine, O.A.S., Eastview, Ont.
*Pommainville, George Leo, O.A.S., Ottawa, Ont.
Hutchingame, Brian Patrick, O.A.S., Ottawa, Ont.
Brown, Michael, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Leduc, Pierre, O.A.S., Hull, P.Q.
Scharf, Clayton Russell, O.A.S., Ottawa, Ont.
Roy, Laurent Jean Remi, O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Beaudry, Yvanhoe, O.A.S., Hull, P.Q.
*Quinn, Lucien Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Lavigne, Joseph Dominic Amant, O.A.S., Billings Bridge, Ont.
Griffith, Ivan Wesley, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Blondin, Albert, O.A.S., Wrightville, P.Q.
Hassan, Joseph Arthur Alexis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Marleau, Henri, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Laliberte, Rene, O.A.S., Alymer East, P.Q.
Smith, Joseph Patrick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
MacSweyn, Norman John, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Piche, Howard, O.A.S., Hull, P.Q.
*Cote, Rolland, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Henri, Joseph Louis Oscar, O.A.S., Eastview, Ont.
Belanger, Gaston Joseph, O.A.S., Hull, P.Q.
Matt, Francis Lawrence, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Miron, Antonio, O.A.S., Hull, P.Q.
*Belair, Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Cherry, Harold Cuthbert, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Aubrey, Alfred Albert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Limoges, Florian, O.A.S., Hull, P.Q.
Purcell, Maurice Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Jamieson, Morley Cecil, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Coghlan, Earl Richard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Berube, Georges, O.A.S., Hull, P.Q.
Gardner, Frederick William, O.A.S., Ottawa, Ont.
Barclay, Roy Garnet Joseph, O.A.S., Overbrook, Ontario.
*Fortin, Edgar Oscar, O.A.S., Hull, P.Q.
*Perry, Leo Paul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Beaudry, Josephat, O.A.S., Hull, P.Q.
*Charbonneau, Sylvio, O.A.S., Hull, P.Q.
*Mathieu, Philippe, O.A.S., Ottawa, Ontario.
St. Jacques, Donat, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lahaie, Zoel, O.A.S., Hull P.Q.
*Dalphe, Lionel, O.A.S., Hull, P.Q.
*Parizeau, Noel Louis Joseph, O.A.S., Aylmer, P.Q.
*Demeule, Albert, O.A.S., Hull, P.Q.
*Proulx, Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Roberts, Rene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Ready, Gonzales Adalbert, O.A.S., Ottawa, Ont.
Lalonde, Sylvio, O.A.S., Hull, P.Q.
*Blondin, Joseph Gaetan, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Thompson, Anthony Wallace, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Charette, Gaston, O.A.S., Hull, P.Q.
Stace, James Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.

*Robert, Vincent John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Bouliane, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
*Charbonneau, J. E. Alphonse, Ottawa, Ontario.
*Lacroix, Leo Dieudonne Magloire, Ottawa, Ont.
*Simard, Marie Joseph, Hull, P.Q.
*Parent, Gerald, Orleans, Ontario.
*Ladouceur, Alfred Albert Napoleon, Aylmer East, P.Q.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ontario.
*Cote, Gerard, Ottawa, Ontario.
Sargeant, Glen Edward, Hull, P.Q.
*Seguin, Joseph Fernand, Eastview, Ontario.
Lewicki, Frank Joseph, Ottawa, Ontario.
O'Reilly, Norman Michael, Carlington P.O., Ont.
*Cote, Joseph Alphonse Wilfrid, Ottawa, Ontario.
Dagenais, Rolland, Ottawa, Ontario.
Bilow, Laurence Hilliard, Ottawa, Ontario.
*Seguin, Rheal Lorenzo, Ottawa, Ontario.
*Page, Fernand John, Ottawa, Ontario.
*Belair, Royal, Chelsea, P.Q.
*Plouffe, Jules Hector, Ottawa, Ontario.
Golden, Fred James, Billings Bridge, Ontario.
*Roussel, Rosario, Ottawa, Ontario.
*Blais, Albert, Ottawa, Ontario.
Moreau, Joseph Jean Omer Gerard, Ottawa, Ont.
*Bureau, Robert, Ottawa, Ontario.

*Indicates candidate bilingual.

Watchman, Ottawa, Ont., Government Departments.

Kent, Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Sauve, Joseph William Bernard, O.A.S., Cornwall, Ontario.
Bouchard, John William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
MacLeod, Donald John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Frederick, Joseph Eugene Hector, O.A.S., Eastview, Ontario.
Clarke, George, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Beaupre, Frederick Victor, O.A.S., Rideau View, Ontario.
*Lajeunesse, John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lavergne, George Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cadieux, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
Hartwick, Earl Russel, O.A.S., Ottawa, Ontario.
White, John Robert Martin, O.A.S., Carlington, P.O., Ontario.
*Larocque, Fernand, O.A.S., Hull, P.Q.
*Poirier, Charles Edgar, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Moreland, Clarence, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Mosco, Michael Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Parenteau, Rolland, O.A.S., Masson, P.Q.
*Lachance, Telesphore, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Pepin, Joseph Emile, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Giles, Robert Alfred, O.A.S., Carleton Place, Ont.
Friend, John Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Martell, Ernest Arthur, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Robinson, Joseph, O.A.S., Ironside's P.Q.
McManus, Thomas Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Cowley, David, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Piche, Howard, O.A.S., Hull, P.Q.
Doohan, Victor, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Lefebvre, Herve Joseph Felix, O.A.S., Westboro, Ontario.
*McDonald, John Robert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Hill, John Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Campbell, John Leslie, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Larocque, John Louis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Burton, Allan, O.A.S., Britannia Heights, Ont.
Mason, Frederick John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Glarvin, Peter, O.A.S., Wrightville, P.Q.
Lahey, Gerald Fay, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Beaudry, Yvanhoe, O.A.S., Hull, P.Q.
*Gouin, Bernard Antoine, O.A.S., Eastview, Ont.
*Aubrey, Alfred Albert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Stout, Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Ready, Gonzales Adalbert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Somerville, John Earle Archibald, O.A.S., Westboro, Ontario.
*Fortin, Edgar Oscar, O.A.S., Hull, P.Q.
Dixon, Thomas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Villeneuve, Leon, O.A.S., St. Rose de Lima, P.Q.
*Leblanc, Lorenzo, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Pearson, Daniel Alexander, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Steele, John Allan, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Inch, Harry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cossette, Leo Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Hassan, Joseph Arthur Alexis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Tierney, John Alverez, O.A.S., Westboro, Ont.
*Limoges, Florian, O.A.S., Hull, P.Q.
Reardon, William Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Lariviere, Joseph Raoul Dollard, O.A.S., Hull, P.Q.
Dorothy, Frank, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Perry, Leo Paul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Proulx, Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
O'Donoghue, Joseph Sylvester, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Ricard, Adelard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Laferriere, Euclide, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Simard, Joseph Andree Oscar, O.A.S., Hull, P.Q.
Cain, Michael Harold, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Leroux, Raoul, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Newcombe, James Stephen Walter, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Filiatrault, Arthur F., O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Miron, Antonio, O.A.S., Hull, P.Q.
*Laurin, Feriol, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Purcell, Maurice Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Hutchingame, Brian Patrick, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Rowe, Stephen Harold, O.A.S., Overbrooke, Ontario.
Thomas, Leslie David, O.A.S., Cumberland, Ontario.
Brand, William, O.A.S., Westboro, Ontario.
Stuart, Harry Delmer, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Lee, Wilfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Trottier, Eddy Frank, O.A.S., Ottawa, Ontario.
McDonald, Norman Donald, O.A.S., Cobden, Ontario.
Hash, George, O.A.S., Carlington, P.O., Ont.
*Chartrand, Hector, O.A.S., Westboro, Ontario.
Griffith, Ivan Wesley, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Nault, Lawrence Arthur, O.A.S., Messines, P.Q.
Noffke, Charles Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Bernard, Leopold, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Leblanc, Eugene, O.A.S., Eastview, Ontario.
Haram, Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Brisbois, Rodrique Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Sherman, Isaac James, O.A.S., Ottawa, Ont.
Casselman, Grant Reddick, O.A.S., Morrisburg, Ontario.
Milford, James Cecil, O.A.S., Hull, P.Q.
*Pilote, Roland, O.A.S., Hull, P.Q.
Thompson, Anthony Wallace, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Jamieson, Morley Cecil, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Garrett, John David, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Roy, Laurent Jean Remi, O.A.S., Wrightville, P.Q.
*Brazeau, Antonio J., O.A.S., Eastview, Ontario.
Keicks, Sydney Charles Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Guertin, Gerard Robert Rodolphe, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Clairoux, Philias, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Page, Gerald Joseph, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Stace, James Frederick, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Coupe, Robert, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Huneault, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
*Chartier, Emile, O.A.S., Hull, P.Q.
*Simoneau, Omer Lucien, O.A.S., Hull, P.Q.
*Roberts, Rene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Wood, Charles Allington, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Durocher, Leon Leonard, O.A.S., Eastview, Ont.
Berube, Georges, O.A.S., Hull, P.Q.
Gibbs, William, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Beaudry, Josephat, O.A.S., Hull, P.Q.
*Dalpe, Lionel, O.A.S., Hull, P.Q.
*Parizeau, Noel Louis Joseph, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Dalglish, George Marshall, O.A.S., Ottawa, Ont.
*McNicoll, Archibald, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Auger, Eugene, O.A.S., Wrightville, P.Q.
St. Jacques, Donat, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Bedard, Hormidas, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Jowsey, Lawlor Elliott, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Mason, Andrew Kenneth, O.A.S., Ottawa, Ont.
McLachlan, Gordon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Costello, Harry Maurice, Ottawa, Ontario.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ontario.
*Ladouceur, Alfred Albert Napoleon, Aylmer East, P.Q.
*Joanette, Leo, Hull, P.Q.
Allingham, Harold, Ottawa, Ontario.
Gagnon, Marcel, Hull, P.Q.
*Clairmont, Emilien, Hull, P.Q.
*Sauve, Henri, Eastview, Ontario.
*Seguin, Joseph Fernand, Eastview, Ontario.
*Seguin, Rheal Lorenzo, Ottawa, Ontario.
Dagenais, Rolland, Ottawa, Ontario.
Moreau, Joseph Jean Omer Gerard, Ottawa, Ontario.
*Joly, Joseph Raymond, Ottawa, Ontario.
*Vanasse, Alexis, Eastview, Ontario.
*Goulet, Henri, Cyrville, Ontario.
*Larabie, Maurice, Ottawa, Ontario.
*Indicates candidate bilingual.

Watchman, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
*Joanisse, Rene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Indicates candidate bilingual.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, January 29, 1947.

CIVIL SERVICE OF CANADA

EXAMINATIONS

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette*, the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

A Caretaker, Grade 2, Department of Public Works, Duncan, B.C. $1,200-$1,344 per annum, less $240 for quarters if provided. Open to male residents of Duncan, B.C. Time limit for receipt of applications February 17, 1947.

Qualifications required: Ability to read and write; four years' experience in janitor or related work; a knowledge of cleaning methods and implements; reliability; satisfactory physical condition.*

*Except in the case of those entitled to the Veterans' Preference, candidates for the above position must be between the ages of 18 and 35 years on the first day of the examination before becoming eligible for either temporary or permanent employment.

An Assistant Technican, Grade 3 (Head Plotman), Department of Agriculture, Ottawa. $1,824-$2,124 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 19, 1947.

Qualifications required: High school graduation or its equivalent, with some training in Biology; three years of laboratory experience, one year of which shall have been related to the work to be performed; preferably some experience in the growing of plants outdoors and under glass; ability to make simple computations and maintain records; demonstrated ability in laboratory techniques; precision; neatness; keeness of observation; and satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credits will be given for higher academic qualifications or completion of courses in directed studies in connection with the work to be performed.

A Dental Surgeon, Grade 2, Department of National Health and Welfare, Edmonton, Alta. $4,500-$5,100 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 10, 1947.

Qualifications required: A degree in dental surgery from a university of recognized standing; a licence to practise dentistry in the Province of Alberta, or qualifications permitting and willingness to register as a dentist in that province; at least five years' professional experience subsequent to graduation, in practice or in dental administration, with special training or experience in exodontia, operative dentistry and oral surgery.

A Departmental Solicitor ($3,240-$4,140 per annum); Principal Clerk (Hospital Manager) $2,244-$2,580 per annum) and Principal Clerk (Veterans' Bureau) $2,244-$2,580 per annum), Department of Veterans Affairs, Edmonton, Alta. Open to residents of the Edmonton Pensions District.

Qualifications required: Departmental Solicitor—Membership in good standing of a Law Society of one of the provinces of Canada; sufficient experience in the practice of law to ensure competency in the performance of the duties required; good judgment, integrity, aptitude, industry and administrative ability.

Principal Clerk (Hospital Manager)—Education equivalent to high school graduation, specialized knowledge of the clerical work and procedure of an organization; at least two years of clerical experience in a supervisory capacity; wide knowledge of modern office practice; administrative ability.

Principal Clerk (Veterans' Bureau)—High school graduation; demonstrated efficiency in office work similar to duties required; ability to understand and apply pension regulations; ability to carry on routine interviews in connection with pension claims; good manner of address, tact and good judgment.

Employment and Claims Officers, Grades 2, 3, 4 and 5, Unemployment Insurance Commission, Ontario Regional Office. $1,824, $2,100, $2,400 and $2,580 per annum, respectively. Open to residents of the Province of Ontario, except the electoral districts of Kenora-Rainy River, Fort William and Port Arthur. Time limit for receipt of applications February 10, 1947.

Qualifications required: Grade 2—Education equivalent to high school graduation; at least four years' general office or business experience.

Grade 3—Education equivalent to high school graduation; at least five years' general office or business experience, two years of which must have been in a supervisory capacity.

Grade 4—Education equivalent to high school graduation; at least six years' general office or business experience, three years of which must have been in a supervisory capacity.

Grade 5—Education equivalent to high school graduation; at least seven years' general office or business experience, four years of which must have been in a supervisory capacity. *Further credit* may be given for education in excess of the above.*

A Foreman, Naval Armament, Grade 1, Department of National Defence, Renous, N.B. $2,244-$2,580 per annum. Open to male residents of the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation; four years' practical experience in receiving, issuing and accounting for stores, at least two years of which shall have been in a supervisory capacity; a good knowledge of storekeeping methods and accounting; comprehensive knowledge of armament stores and relevant naval armament regulations; supervisory and training ability; satisfactory physical condition; tact and integrity.

A Head Gardener, Grade 2, Department of Agriculture, Kapuskasing, Ont. $1,824-$2,124 per annum. Open to male residents of the Provinces of Ontario and Quebec with a preference in appointment given to qualified residents of the Province of Ontario. Time limit for receipt of applications February 10, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation; not less than four years of training under the direct supervision of a fully qualified Head Gardener on a private estate or public institution; in addition, not less than three years of experience as a qualified Gardener in charge of a section of gardening work on a private estate or public institution, either independently or under the supervision of a fully qualified Head Gardener; supervisory ability, satisfactory physical condition.

NOTE: While ability to speak and write French is not essential, it would be desirable that the appointee be able to do so.*

Hospital Cooks, Grades 1, 2 and 3, Department of Veterans Affairs, Edmonton, Alta. Open to residents of the Edmonton Pensions District. $1,344-$1,500, $1,500-$1,704, $1,704-$1,824 per annum respectively, less value of quarters or other allowances, if provided.

Qualifications required: Grade 1—Primary school education; at least one year of experience as a cook; good health, cleanliness. Grade 2—Primary school education; at least two years of experience as a cook in the kitchen of a large hotel, restaurant, or large institution; good health, cleanliness. Grade 3—Primary school education; at least three years of experience as a cook in the kitchen of a large hotel, restaurant or institution; good health; cleanliness.

Eight Live Stock Fieldmen, Grade 1, Department of Agriculture at various centres throughout Canada, $2,124-$2,580 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Qualifications required: Graduation in Agriculture from a university of recognized standing; a sound practical background in live stock work; a good knowledge of modern breeding and feeding methods and of the care and management of live stock; ability to meet the public; satisfactory physical condition; tact and good judgment. For some positions, a sufficient knowledge of the English and French languages to perform efficiently the duties involved will be required.

A Lightkeeper, Class 11, Department of Transport St. Peters Island, P.E.I., $528-$600 per annum. Open to residents of St. Peters Island, P.E.I. (Appointee should be a resident of the Island). Time limit for receipt of applications February 17, 1947.

Qualifications required: Primary school education; ability to handle small boats; good eyesight; correct colour sense; good physical condition.*

A Lightkeeper, Class 11, French, Department of Transport, Isle Dupas, P.Q. $528-$600 per annum. Open to qualified residents of Isle Dupas, Berthier County, P.Q. and locality. Time limit for receipt of applications February 10, 1947.

Qualifications required: Primary school education; ability to handle small boats; good eyesight; correct colour sense; good physical condition; ability to read, write and speak the French language fluently is required.*

A Lightkeeper, Class 8, Department of Transport, Ciboux Island, N.S. $1,272-$1,380 per annum. Open to male residents of Cape Dauphin, N.S., and locality. Time limit for receipt of application February 17, 1947.

Qualifications required: Primary school education; ability to handle small boats; good eyesight, correct colour sense, good physical condition.*

Postmaster, Postal Service Post Office Department, Marathon, Ont. Postal Service. The total remuneration at present is approximately $3,046 but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. Open to patrons of the Marathon, Ont. Post Office. Time limit for receipt of applications February 10, 1947.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Woodfibre, B.C. The total remuneration at present is approximately $2,077 but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. To assist the Postmaster to provide, to light and heat premises a rent allowance, which is based on the revenue, is paid. The rent allowance now paid is $250. Open to patrons of the Woodfibre, B.C. Post Office. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Lashburn, Sask. The total remuneration at present is approximately $2,245 but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. To assist the Postmaster, to light and heat premises a rent allowance, which is based on the revenue, is

paid. The rent allowance now paid is $313. Open to patrons of the Lashburn, Sask. Post Office. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Comox, B.C. The total remuneration at present is approximately $2,176 but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. Open to patrons of the Comox, B.C. Post Office. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Ayr, Ont. The total remuneration at present is approximately $2,080 but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. To assist the Postmaster to provide, to light and heat premises a rent allowance, which is based on the revenue, is paid. The allowance now paid is $200. Open to patrons of the Ayr, Ont. Post Office. Time limit for receipt of applications February 8, 1947.

Qualifications required for all the above Postmasters: At least completed primary school education; reliability and familiarity with the keeping of records and handling of cash; tact and ability to meet the public; supervisory ability.

*The Post Office Department will not consider candidates over sixty years of age as eligible for appointment, unless there are no other suitable applicants.

Settlement Supervisors, Grade 1 and 2 ($2,214-$2,580 and $2,580-$2,880 per annum respectively) and Field Supervisors, Grade 1 (Investigator) ($1,944-$2,340 per annum). Soldier Settlement and Veterans Land Act, Province of Alberta. Open to male residents of the Province of Alberta and the Peace River Block of British Columbia. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Qualifications required: Settlement Supervisor, Grade 1—High school graduation and preferably graduation in agriculture from a university of recognized standing; a sound knowledge of soils, field husbandry and animal husbandry gained through extensive practical farming experience; demonstrated ability to appraise land for farming purposes; ability to meet the public; satisfactory physical condition; tact; and good judgment.

Settlement Supervisor, Grade 2—High school graduation and preferably graduation in agriculture from a university of recognized standing; a sound and thorough knowledge of soils, field husbandry and animal husbandry; adequate practical farming experience; demonstrated ability to appraise land for farming purposes; demonstrated supervisory and administrative ability; ability to meet the public; satisfactory physical condition; tact; and good judgment.

Field Supervisor, Grade 1—Education equivalent to high school graduation and preferably some training in an agricultural school or college; a knowledge of field husbandry and animal husbandry based on extensive practical farming experience; preferably experience with soldier settlement or another farm credit organization; satisfactory physical condition; ability to meet the public; tact; and good judgment.

A Statistician, Grade 1, Department of Trade and Commerce, Ottawa, Ont. $2,124-$2,580 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 19, 1947.

Qualifications required: Graduation from a university of recognized standing; a complete knowledge of the elements of statistical methods and ability to apply this knowledge in work on statistics; preferably experience in statistical work subsequent to graduation; ability to write reports.

*Candidates entitled to the preference on account of service during the Great War of 1914-18 or the war of 1939-45 are exempt from specified age limits, subject to certification of the Commission, that they are of such an age and in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

*In lieu of formal education and/or experience, credit may be allowed for revelant education and/or experience obtained during service with the Armed Forces.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

January 28, 1947. 5-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Part I of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **Liberty of Canada Limited**	Dec. 23, 1946	William Zimmerman, King's Counsel, Kenneth Davison Haywood and John Murray Edgar, solicitors, Margaret Isobel Saunders and Anne Norine Curran, stenographers, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	3,000 redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 100,000 common shares without nominal or par value.
2. **Brossoit Réfrigération Ltée—Brossoit Refrigeration Ltd.** (compagnie privée)	31 déc. 1946	Jean Mercier, Philippe Aubé, Ulric-Gaston Laurencelle, avocats, Lucille Bissonnette et Liliane Renaud, secrétaires, tous cinq de Montréal, Qué.	Montréal, Qué.....	500 actions de la valeur au pair de $100 chacune.
3. **Jeannette's Hosiery Limited** (compagnie privée)	14 jan. 1947	Alcide Côté, avocat, Thérèse Côté, secrétaire, et Madeleine McNulty, commis, tous trois de Saint-Jean, Qué.	Montréal, Qué.....	1,500 actions privilégiées de la valeur au pair de $50 chacune et 25,000 actions sans valeur nominale ou au pair.
4. **Dominion Securities Corpn. Limited** (private company)	Dec. 27, 1946	John Francis Lash, King's Counsel, Peter John Baldwin Lash, Zebulun Robert Baldwin Lash, Zebulun Geoffrey Compton Lash and Daniel Ross Cobb Harvey, barristers-at-law, Harry Norman Bawden, Geoffrey Edmund Phipps, Richard George Roberts, John Campbell Hope and Cecil Edmund Jolly, investment dealers, Sally Alito and Nola Bernice Holdaway, secretaries, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	143,000 4% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $10 each and 20,000 common shares without nominal or par value.
5. **Colonial Textiles Ltd.** (private company)	Dec. 28, 1946	Hyman Axelrod, merchant, Ralph Donald Axelrod, salesman, and Rita Segal, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	1,200 cumulative preferred shares and 300 common shares all of the par value of $100 each.
6. **Drummond Textile Limited** (private company)	Jan. 11, 1947	Henry Weir Davis and Richard Dale Weldon, advocates, and Marion Edna LaRocque, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	200 5% redeemable preferred shares and 300 common shares, all of the par value of $100 each.
7. **Gadgets Sales Limited** (private company)	Jan. 15, 1947	John Miles Barber, manager, Ruth Barber, married woman, and William Albert Code, accountant, all of Winnipeg, Man.	Winnipeg, Man....	5,000 common shares of the par value of $10 each.
8. **Mallory Hats (Canada) Limited** (private company)	Jan. 11, 1947	Aubrey Huntingdon Elder, King's Counsel, Wendell Howard Laidley, Charles William Leslie, Bernard deLorimier Bourgeois and William Wainwright Chipman, advocates, all of Montreal, Que.	Brockville, Ont...	500 shares of the par value of $100 each.
9. **New Chemical Products Ltd.**	Dec. 17, 1946	Marcel Pigeon and Raymond Gervais Decary, advocates, and Lionel Lefebvre, accountant, all of Montreal, Que.	Montreal, Que....	500 common shares of the par value of $100 each.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
10. Ottawa Rock Wool Limited	Jan. 13, 1947	Rene Chenevert, King's Counsel, Carmelo Gaetano Grimaldi, builder, both of Westmount, Que., Mario Emiliano Lattoni, barrister-at-law, and Roland Prevost, publisher, both of Montreal, Que., and Isabella Macfarlane, of Outremont, Que., stenographer.	Montreal, Que.....	1,000,000 shares without nominal or par value.
11. T. B. S. Limited (private company)	Jan. 9, 1947	Donald Moses Levi and Irving Steinberg, managers, and Rose Levi, married woman, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	4,000 preference shares and 1,000 common shares, all of the par value of $100 each.
12. C & H Transport Ltd. (private company)	Jan. 10, 1947	Amelia Caughell, widow, Charlton John Doerr, manager, David Howard Caughell, traveller, and Wallace Robert Caughell, clerk, all of Waterloo, Ont.	Waterloo, Ont.....	570 preference shares of the par value of $100 each and 600 common shares of the par value of $5 each.
13. Samuel Wiseman Manufacturing Co. Limited (private company)	Jan. 15, 1947	Philip Fischel Vineberg and David Goodman, advocates, Yvonne Belanger and Yvette Lemieux, secretaries, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	7,500 preferred shares of the par value of $10 each and 15,000 common shares without nominal or par value.
14. Lep Air Services (Canada) Limited (private company)	Jan. 11, 1947	Donald Newton Byers, Errol Klock McDougall and Walter Austin Johnson, advocates, James Turner Lumsden and Mary Veronica Doherty, clerks, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.
15. J. R. Lador Limited (private company)	Dec. 31, 1946	Alan Aylesworth Macnaughton, King's Counsel, Eileen Watson and Pauline Belanger, stenographers, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	10,000 shares without nominal or par value.
16. Centrokomise, Limited (private company)	Jan. 15, 1947	Horace Hume Van Wart and Vaughan Maclean Howard, barristers-at-law, and Helen McNab, secretary, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	50,000 shares without nominal or par value.
17. Max Kaback & Co. Ltd. (private company)	Jan. 11, 1947	Max Kaback, executive, Harold Sydney Freeman and David Coveler, advocates, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	250 preferred shares and 250 common shares, all of the par value of $100 each.
18. Scott Industries Limited (private company)	Jan. 3, 1947	Willard Scott, of Ottawa, Ont., general manager, Haswell Fred Parkinson, Harry Douglas Roberts and Jerome Lynch Cronin, solicitors, and Eileen Duncan, secretary, all four of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	2,500 non-cumulative redeemable preference shares of the par value of $10 each and 25,000 common shares without nominal or par value.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
19. Abrasive Company of Canada, Arvida, Limited (private company)	Changing the corporate name of the company to **Simonds Canada Abrasive Company Limited.**	Dec. 31, 1946
20. Dominion Brake Shoe Company, Limited	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 50,000 shares of the par value of $100 each.	Dec. 27, 1946

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:—*Conc.*		
21. **International Silver Company of Canada, Limited**	Changing the corporate name of the company to **The International Silver Company of Canada, Limited.**	Jan. 2, 1947
22. **Ayers Limited**.....	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 320,000 shares without nominal or par value.	Dec. 28, 1946
23. **Hovey Packing Company, Limited**	Increasing the capital stock of the company to 800 preferred shares of the par value of $25 each and 1,000 common shares of the par value of $100 each.	Jan. 3, 1947
24. **Modern Metal Products Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to **Lilo-Rail of Canada Limited.**	Jan. 4, 1947
25. **Canada Wide Sales Co. Ltd.** (private company)	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 3,600 preferred shares and 400 common shares, all of the par value of $10 each.	Jan. 4, 1947
26. **Bick & Ostor Company, Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 1,500 shares of the par value of $100 each.	Dec. 31, 1946
27. **Robinson & Climo, Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to **Robinson, Climo, Read Limited.**	Jan. 10, 1947
28. **Dalkeith Limited (and reduced)** (private company)	1. Decreasing the capital stock of the company to 797 shares without nominal or par value; and 2. Extending the purposes and objects of the company.	Jan. 6, 1947
29. **Donald H. Bain Limited**.....	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 2,499 Class A shares and 2,501 common shares, all of the par value of $100 each.	Jan. 10, 1947
30. **The White Motor Company of Canada Limited**	1. Extending the powers of the company; and 2. Increasing the capital stock of the company to 20,000 6% non-cumulative redeemable preferred shares and 400 common shares, all of the par value of $100 each.	Dec. 28, 1946
31. **Nestle's Milk Products (Canada), Limited**	1. Increasing the capital stock of the company to 10,000 shares of the par value of $100 each; and 2. Converting the company from a public company into a private company.	Dec. 26, 1946
32. **The Consolidated Plate Glass Company of Canada (Limited)** (private company)	Changing the corporate name of the company to **Consolidated Glass Limited.**	Jan. 2, 1947
33. **Dominion Twist Drill Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 600 4% cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 2,500 common shares without nominal or par value.	Jan. 9, 1947
34. **Bathurst Power & Paper Company Limited**	Amending the provisions of the letters patent incorporating the company with respect to the allotment price of the Class B shares without nominal or par value of the capital stock of the company.	Dec. 28, 1946
35. **International Fertilizers, Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 2,500 6% cumulative preferred shares and 4,500 common shares, all of the par value of $100 each.	Jan. 18, 1947

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 28th day of January, 1947.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

COUR SUPÉRIEURE

(EN MATIÈRE DE FAILLITE)

IN RE: Albert Rivest, boucher-épicier, de la paroisse de St-Patrice de Rawdon, dans le district de Joliette, faisant affaires sous le nom de Albert's Meat Market, et demeurant maintenant dans la cité et le district de Montréal, cédant autorisé.

SOYEZ notifié que Albert Rivest, boucher-épicier, de la paroisse de St-Patrice de Rawdon, dans le district de Joliette, faisant affaires sous le nom de Albert's Meat Market, et demeurant maintenant dans la cité et le district de Montréal, le cédant-autorisé plus haut mentionné, a été libéré de ses dettes, par une ordonnance de cette Cour, en date du vingt-septième jour de décembre 1946.

GASTON ALLARD,
5-1 Registraire.

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Joseph Jutras, opérateur, 2633, rue Masson, Rosemont.

SOYEZ notifié que le débiteur ci-dessus a obtenu sa libération complète par un jugement rendu par l'honorable juge Boyer, en date du 16 janvier 1947.

Montréal, le 22 janvier 1947.

J.-RAOUL LABELLE,
Edifice "La Sauvegarde", Syndic.
152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 5-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Joseph-Alphonse Lévesque, épicier, 607, rue Archambault, Montréal.

SOYEZ notifié que le débiteur ci-dessus a obtenu sa libération complète par un jugement rendu par l'honorable juge Boyer, en date du 16 janvier 1947.

Montréal, le 22 janvier 1947.

J.-RAOUL LABELLE,
Edifice "La Sauvegarde", Syndic.
152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 5-1

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

COUR SUPÉRIEURE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de J.-A.-Lucien Fleury, cédant autorisé, et J.-O. Bonnier, syndic.

VEUILLEZ prendre avis que lors de l'assemblée des créanciers tenue le 22e jour de janvier 1947, à 10.00 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal, M. J.-O. Bonnier a été nommé syndic à la faillite ci-dessus.

Daté à Montréal, ce 22e jour de janvier 1947.

J.-O. BONNIER,
132 ouest, rue St-Jacques, Syndic.
Montréal, Qué. 5-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Joseph Beaurivage, entrepreneur, 7770 Châteaubriand, Montréal, débiteur.

PRENEZ avis que Joseph-G. Duhamel, a dûment été nommé syndic à la faillite de Joseph Beaurivage, à une assemblée des créanciers régulièrement tenue le 16 janvier 1947.

Montréal, 16 janvier 1947.

JOSEPH-G. DUHAMEL,
152 est, rue Notre-Dame, Syndic.
Montréal, Qué. 5-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Donat Bergevin, Gérard Raymond et Raoul Dougall, faisant affaires ensemble sous les nom et raison sociale de "Consolidated Sanitary Supplies Reg'd", 360, rue Berri, Montréal, cédants autorisés.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 21e jour de janvier 1947.

Daté à Montréal, ce 22e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Bureau de Duclos, Lamarre & Inns: Syndic.
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 5-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Jean-Louis Rinquet, Charles-Aimé Lafrance, et Charles-Eugène Larose, faisant affaires sous la raison sociale de Service Beauty Sales Reg'd, à Montréal, faillis.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 21e jour de janvier 1947.

Daté à Montréal, ce 22e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Bureau de Duclos, Lamarre & Inns: Syndic.
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 5-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

AVIS est par les présentes donné que Lucien Lafond, chartier, 3570, boul. Rosemont, Montréal, P.Q., a fait cession de ses biens le 25e jour de janvier 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 4e jour de février 1947, à 10.00 heures de l'avant-midi, à la Chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 25e jour de janvier 1947.

J.-O. BONNIER,
132 ouest, rue St-Jacques, Gardien.
Montréal, Qué. 5-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de François Gagnon, Robert Castonguay et Hervé Sévigny, faisant affaires ensemble sous les nom et raison sociale de "Twentieth Century Manufacturing Sales Reg'd", au n° 1728 "A", rue Aylwin, Montréal, cédants autorisés.

AVIS est par les présentes donné que François Gagnon, Robert Castonguay et Hervé Sévigny, de Montréal, ont, le 23e jour de janvier 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 4e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 27e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal (1), P.Q. 5-1

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse de signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'eexrcer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particuièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention; "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de

la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligne, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimée, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimée en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant, que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province au territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement, de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et ayant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE DU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

PRENEZ AVIS que Ethel Florence Rhodes alias Crowdy, de Montréal, Qué., ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Gabriele Pompetti alias Basto, de Montréal, Qué., soldat, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31 décembre 1946.

B. BENNO COHEN,
Procureur de la requérante.

231 ouest, St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Alexander Monteith, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, courtier, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Vera Irene Price, de Londres, Angleterre, pour cause d'adultère et d'abandon.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 26e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

JOHN M. SCHLESINGER,
Procureur du requérant.

Pièce 508, Immeuble Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Lana Bertha Dasen, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Otto Scheffer, éditeur, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de décembre 1946.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, Qué 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rose Waselevsky, des cité et district de Montréal, province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ovido Balakirsky, aussi connu sous le nom de Ovido Black, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de décembre A.D. mil neuf cent quarante-six.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Celia Yaffe, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Issy (Isidore) Dubinsky, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 31e jour de décembre 1946.

SPERBER, BERGER, GOLD & LAPIN,
Procureurs de la requérante.

Pièce 918, Immeuble Transportation,
312 ouest, rue St-Jacques,
Montréal. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Norma Elizabeth Jane Murray, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Anton Hanko, ouvrier du vêtement, de la cité de Longueuil, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 23 décembre 1946.

ARTHUR LEVIN,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est donné que Alsye Mae Lissemore Lawrence, fille de table, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward William Lawrence, commis des postes, de Verdun, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 31 décembre 1946.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Edna Paget Bray, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Douglas Albert Dundas, coiffeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de janvier 1947.

BEN BERNSTEIN, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 814,
231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 2-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Violet Olive Magdalene Allchin Clark, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Clark, ajusteur, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 31e jour de décembre 1946.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

803 Edifice des Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que William John Carmichael, machiniste, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, époux de Mary Irene de Repentigny-Carmichael, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Irene de Repentigny-Carmichael, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 7e jour de janvier 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur du requérant.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Ardis Locke Thompson, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Frank Noble Thompson, vendeur, des cité et district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 2e jour de janvier 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Procureur de la requérante.

423, rue Mayor, Pièce 2,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Elisa Jamoul, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Norman Granville Hull, de la cité de Westmount, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 janvier 1947.

LOVELL C. CARROLL, C.R.,
3-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Margaret Hamilton Wilson, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et y résidant à 2009, rue Mansfield, appartement 60, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Rodolphe-Maurice Bergeron, spécialiste de la vente, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et y résidant à 6660, rue des Ecores, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 8e jour de janvier 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Olivier-Pierre-Bernard Lagueux, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, ingénieur conseil, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, dame Mary Bridgit Smith, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, le 7 janvier 1947.

GUY ROUSSEAU,
Procureur du requérant.

60 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 203, Montréal. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Eva Booth Morrison, ménagère, de la cité des Trois-Rivières, province de Québec, résidant présentement dans les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, James McCormick, fils, gérant, de la cité des Trois-Rivières, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 9e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Roméo Richard, restaurateur, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Emélia Bourque-Richard, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Edith Oberfeld, ménagère, des cité et district de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, David Mintz, commis, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

ADOLPHE GARDNER, C.R.,
Procureur de la requérante.

210 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Sophie Radwolsky Closner, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Closner, voyageur de commerce, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4 septembre 1946.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 512, Montréal 1, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Mona Leah Vineberg, ayant ses domicile et résidence en la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Herbert Julian Fisher, instructeur de culture physique, ayant ses domicile et résidence en la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 8e jour de janvier 1947.

MONA LEAH VINEBERG FISHER,
Requérante.

2780, rue Willowdale,
Montréal, Qué. 3-4

PRENEZ avis que Dorothy Bradford Hurley, de la cité de Lachine, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Howard Densimore Hurley, machiniste, de la ville d'Arvida, district de Chicoutimi, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 janvier 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
3-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Frances Eileen Scribner Mackay, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec George Gordon Mackay, Montréal, Qué., ingénieur en radio, pour cause d'adultère.

Montréal, Qué., le 14 janvier 1947.

JOHN E. CRANKSHAW, C.R.,
4-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Stewart Davidson Myles, étudiant, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Nora Claire Hall, de la cité de Moose-Jaw, dans la province de Saskatchewan, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de janvier 1947.

MEYEROVITCH, HATSHAW & LEVY,
Procureurs du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Mildred Lillian Flude, domiciliée dans la province de Québec, résidant présentement en la cité de Toronto, dans le comté de York, dans la province de Québec, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward Flude, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, vendeur, pour cause d'adultère et d'abandon. La plaignante fera aussi une demande pour la garde du jeune enfant issu du mariage ainsi que pour le soutien et le maintien d'elle-même et du jeune enfant.

Daté à Toronto, province d'Ontario, ce 16e jour de janvier 1947.

4-4 MILDRED LILLIAN FLUDE.

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Alice Lancaster Chenoweth, légalement domiciliée en les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et résidant présentement à 135, avenue Summer, ville de Reading, état du Massachusetts, l'un des Etats-Unis d'Amérique, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, David MacPherson Chenoweth, gérant, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et y résidant à 3, Redpath Rew, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 10e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal P.Q. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Lillian Elizabeth Harris, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Roy Cunningham, vendeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce dix-septième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est donné que Saul Jack Costin, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Marguerite Diane Westwell Costin, fille de table, de la cité de Westmount, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, le 4 décembre 1946.

BERNARD DIAMOND,
Procureur du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Isabel Lindsay Mackay, demeurant à 4866, chemin Côtedes-Neiges, dans la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à la prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Henry Irvin Holger Dietz, comptable, demeurant à 3459, rue Drummond, dans ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 6e jour de décembre 1946.

MANN, LAFLEUR & BROWN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Charles McDowall, ingénieur de la cité de Westmount, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Dame Yvonne Tutill, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 20e jour de janvier 1947.

GUY ROUSSEAU,
Procureur du requérant.

60 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 203, Montréal. 4-4

PRENEZ avis que Harold Swann, dessinateur, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Virginia Frances Carney Swann, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 27 janvier 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
Procureur du requérant.

5-4

79796—4½

AVIS est par les présentes donné que Dame Claire Black, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis Wolfe, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deuxième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

LOUIS H. ROHRLICK, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 720, Immeuble Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Harold Ashton Hugh Roberts, concierge, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Comrie McLearie, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deuxième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

LOUIS H. ROHRLICK, C.R.,
Procureur du requérant.

Pièce 720, Immeuble Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Alfred Nelson Nickle, commis, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, résidant au n° 3804, avenue Marlowe, Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, et aussitôt que la demande pourra être entendue, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret Josephine Gardner, actuellement d'adresse inconnue, en Belgique, Europe, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, le 16 janvier 1947.

WALTER S. JOHNSON, C.R.,
Procureur du requérant.

437 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Pamela Mary Gottschalk Muckell, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, résidant actuellement à Paris, France, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, James William Muckell, commis, de ladite cité et dudit district de Montréal, province de Québec, Canada, résidant actuellement à Long-Island, dans l'Etat de New York, un des Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Montréal, le 15e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER.
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Mabel Grace Mattinson, de la cité de Montréal, dans le comté de l'Ile-de-Montréal, dans la province de Québec, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arthur Steel Mattinson, de ladite cité de Montréal, vendeur, pour cause d'adultère.

Daté à Toronto, ce 24e jour de janvier 1947.

TELFER & COOPER,
Procureurs de la requérante.

6 est, rue Adélaïde,
Toronto, Ont. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Blanche Pinel-Bariteau, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Jacques Bariteau, professeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 18e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Beatrice Dorothy Pountney Alker, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine ou à sa suivante session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Alker, chef de cuisine, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 22e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Elsie McCormick Albers, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse légitime de Louis-André Albers, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis-André Albers, étudiant, de la cité et du district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce vingtième jour de janvier 1947.

REDMOND ROCHE, C.R.
Procureur de la requérante.

Pièce 520, Immeuble des Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal 1, P.Q. 5-4

AUTRES DEMANDES AU PARLEMENT

CANADIAN NURSES' ASSOCIATION

AVIS est par les présentes donné que la "Canadian Nurses' Association", une association non incorporée, ayant son siège social en la cité de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir une loi la constituant en corporation sous le nom de "Canadian Nurses' Association", avec entre autres fins celles qui suivent: (*a*) rehausser la profession de garde-malade en maintenant et en améliorant les standards éthiques et professionnels des gardes-malades au Canada; (*b*) encourager les membres à participer à des entreprises pour l'avancement du bien-être public; (*c*) encourager une attitude d'entente mutuelle avec les gardes-malades d'autres pays; et avec tels pouvoirs et obligations se rattachant à une telle association.

Daté à Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

GERTRUDE M. HALL,
Secrétaire général.

MacDOUGALL, SCOTT, HUGESSEN & MACKLAIER,
Procureurs de la requérante.

2-4

QUEBEC NORTH SHORE AND LABRADOR RAILWAY COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera faite au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer sous le nom de *"Quebec North Shore and Labrador Railway Company"*, avec le pouvoir de construire et mettre en service un chemin de fer à partir d'un point situé sur le fleuve Saint-Laurent, quelque part entre la rivière Marguerite et la rivière Moisie, dans la province de Québec: de là dans une direction nord en suivant la vallée de la rivière Moisie ou les vallées des rivières Moisie et Wacouno jusqu'à la frontière sud du Labrador; de là dans une direction nord jusqu'à un point situé sur la frontière nord du Labrador dans les environs du lac Ruth; de là au nord-ouest vers un port approprié, dans la baie Ungava; aussi de construire et mettre en service des lignes de télégraphe et de téléphone, et exiger des droits pour l'usage desdites lignes; de développer, recevoir, transformer, transmettre, distribuer et fournir du pouvoir et de l'énergie électriques, et de disposer de tout surplus d'iceux, ainsi que d'en percevoir des loyers et droits; de construire, acquérir, noliser et mettre en service des vaisseaux à vapeur ou autres vaisseaux et d'en disposer; de construire, acquérir et louer des gares-terminus, installations, quais, bassins, élévateurs, entrepôts, etc., et de faire le commerce d'entrepreneurs de transports, propriétaires de quais et d'emmagasineurs; de conclure des conventions avec toute autre compagnie de chemin de fer pour les fins stipulées dans l'article 151 de la *Loi des chemins de fer;* d'acquérir et exploiter des hôtels et parcs: d'acquérir et de mettre en service des lignes de transport par véhicules à moteur et par autobus; d'acquérir et exploiter des pipe-lines pour le transport de l'huile, du gaz naturel, du pétrole et autres produits minéraux; et, sujet à la *Loi de l'aéronautique,* S.R.C. 1927, chapitre 3, d'acquérir et mettre en service des avions et d'exploiter des services aériens; ledit chemin de fer et lesdits travaux devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Montréal, P.Q., ce 21e jour de janvier 1947.

MAGEE & O'DONNELL,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 4-4

AVIS DIVERS

BANQUE DE MONTRÉAL

Fondée en 1817

DIVIDENDE N° 335

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende de vingt cents par action sur le capital-actions payé de cette institution a été déclaré pour le trimestre en cours; ce dividende sera payable le et après le samedi, le premier jour de mars prochain, aux actionnaires inscrits aux livres à l'heure de la fermeture, le 31 janvier 1947.

Par ordre du Conseil,

B. C. GARDNER,
Directeur général.

Montréal, le 14 janvier 1947. 4-4

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

DIVIDENDE TRIMESTRIEL N° 173

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende de un et demi pour cent (1½%), étant au taux de six pour cent (6%) l'an sur le capital versé de la Banque, a été déclaré pour le trimestre finissant le 28 février 1947, et sera payable au bureau central de la Banque à Montréal, ou à ses succursales, le ou après le 1er mars 1947, aux actionnaires inscrits aux registres le 15 février 1947.

Par ordre du Conseil d'Administration,
Le gérant général,
J.-U. BOYER.

Montréal, le 21 janvier 1947. 5-1—7-1

LOI DE PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

S.R.C. 1927, CHAPITRE 140

THE Bell Telephone Company of Canada donne avis par les présentes qu'elle a, conformément à l'article 7 de ladite loi, déposé chez le ministre des Travaux publics à Ottawa, et au bureau du régistrateur de la division d'enregistrement du comté de St-Maurice, aux Trois-Rivières, province de Québec, une description de l'emplacement et le plan concernant la pose d'un câble téléphonique sous la Grande-Rivière Yamachiche, à partir d'un point situé sur la rive nord-est de la Grande Rivière Yamachiche, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro trois cent sept (307), concession Sud de la Grande Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, comté de St-Maurice, province de Québec, lequel point se trouve à trente-trois (33′) pieds plus ou moins au sud-est du côté sud du pont de la Compagnie de chemin de fer Pacique Canadien, mesuré le long de la rive nord-est de ladite rivière, de là dans une direction sud-ouest en suivant le lit de ladite rivière, soit une distance de soixante-quinze pieds (75′) jusqu'à un point situé sur la rive ouest de ladite rivière sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro cinq cent treize (513), concession Nord de la Grande Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, lequel point se trouve à trente-huit pieds (38′) plus ou moins au sud du côté sud du pont du chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive ouest de ladite rivière.

Avis est aussi donné qu'à l'expiration d'un mois de la date de la première publication des présentes, The Bell Telephone Company of Canada s'adressera, conformément à l'article 7 de ladite loi, au ministre des Travaux publics à son bureau en la cité d'Ottawa, pour l'approbation desdits plan et emplacement et pour l'autorisation de poser ledit câble.

Daté à Montréal, ce 24e jour de janvier 1947.

C. S. SCADDING,
Secrétaire.

5-4

LOI DE PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

S.R.C. 1927, CHAPITRE 140

THE Bell Telephone Company of Canada donne avis par les présentes qu'elle a, conformément à l'article 7 de ladite loi, déposé chez le ministre des Travaux publics, à Ottawa, et au bureau du régistrateur de la division d'enregistrement du comté de St-Maurice, aux Trois-Rivières, province de Québec, une description de l'emplacement et le plan concernant la pose d'un câble téléphonique sous la Petite Rivière Yamachiche, à partir d'un point situé sur la rive est de la Petite Rivière Yamachiche, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro cinq cent quatre-vingt-trois (583), concession Sud de la Petite Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, comté de St-Maurice, province de Québec, lequel point se trouve à quarante et un pieds (41′), plus ou moins au sud du côté sud du pont de la Compagnie de chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive est de ladite rivière, de là dans une direction ouest en suivant le lit de ladite rivière soit une distance de cinquante-deux pieds (52′) jusqu'à un point situé sur la rive ouest de ladite rivière, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro sept cent quatre (704), concession Nord de la Petite Rivière Yamachiche, auxdits plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, lequel point se trouve à quarante-huit pieds (48′) plus ou moins au sud du côté sud du pont du chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive ouest de ladite rivière.

Avis est aussi donné qu'à l'expiration d'un mois de la date de la première publication des présentes, The Bell Telephone Company of Canada s'adressera, conformément à l'article 7 de ladite loi, au ministre des Travaux publics à son bureau en la cité d'Ottawa, pour l'approbation desdits emplacement et plan et pour l'autorisation de poser ledit câble.

Daté à Montréal, ce 24e jour de janvier 1947.

C. S. SCADDING,
Secrétaire.

5-4

SÉNATEURS APPELÉS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

Le 27 janvier 1947.

IL a plu à SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL d'appeler au Sénat du Canada par lettres patentes sous le Grand Sceau, en date du vingt-septième jour de janvier 1947, M. JAMES GRAY TURGEON, de la cité de Vancouver, dans la province de la Colombie-Britannique, comme membre du Sénat et sénateur pour la province de la Colombie-Britannique.

—

IL a plu à SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL d'appeler au Sénat du Canada par lettres patentes sous le Grand Sceau, en date du vingt-septième jour de janvier 1947, M. STANLEY STEWART MCKEEN, de la cité de Vancouver, dans la province de la Colombie-Britannique, comme membre du Sénat et sénateur pour la province de la Colombie-Britannique. 5-1

PROCLAMATION

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Sous-ministre de la Justice, Canada. } ATTENDU que dans et par l'article trois d'une loi du Parlement du Canada, sanctionnée le trente et unième jour d'août en l'an de grâce mil neuf cent quarante-six et intitulée *Loi modifiant la Loi de 1944 sur les allocations familiales*, il est prévu que ladite loi entrera en vigueur à un jour qui sera fixé par proclamation de Notre Gouverneur en Conseil.

ET ATTENDU qu'il est à propos que ladite loi devrait entrer en vigueur et devenir effective à compter du premier jour de février en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

SACHEZ DONC MAINTENANT que de et par l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada Nous proclamons et ordonnons que ladite loi entrera en vigueur et deviendra effective à compter du premier jour de février en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce troisième jour de janvier en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
Sous-secrétaire d'Etat.

3-4

NOMINATIONS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL, de faire les nominations suivantes:

Le 21 janvier 1947.

Le commodore intérimaire F. L. HOUGHTON, C.B.E,. chef adjoint du personnel de la Marine: Représentant de la Marine à la section canadienne de la Commission permanente canado-américaine de défense, à compter du 1er février 1947, en remplacement du commodore H. G. DeWolf, C.B.E., D.S.O., D.S.C.

L'honorable DOUGLAS CHARLES ABBOTT, ministre des Finances: Gouverneur du Fonds monétaire international ainsi que gouverneur de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement, *vice* le très honorable James Lorimer Ilsley.

M. KENNETH JOHN CHRISTIE, inspecteur des mines, et M. MACKAY MEIKLE, tous deux du Bureau des Territoires du Nord-Ouest et du Yukon: Inspecteurs adjoints des explosifs, en vertu des dispositions de l'article 17 (2) de la *Loi de 1946 sur les explosifs*.

—

Le 23 janvier 1947.

M. FREDERICK CARLYLE LAMB, de Saskatoon, dans la province de Saskatchewan, arpenteur fédéral: Examinateur spécial en vertu des dispositions de la *Loi des arpentages fédéraux*. 5-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 19 février 1947, des soumissions pour la construction d'un bâtiment de détachement pour la royale gendarmerie à cheval du Canada à Beauséjour, Man., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour bâtiment de détachement pour la royale gendarmerie à cheval du Canada, Beauséjour, Man.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de l'architecte régional résident, édifice Time, 333, avenue du Portage, Winnipeg, Man., et à l'édifice public de Beauséjour, Man.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $25.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Beauséjour, Man. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 24 janvier 1947. 5-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux ex-militaires.

Aide, classe 1, ferme expérimentale (agronomie) homme, ministère de l'Agriculture, Indian-Head, Saskatchewan.

Buglass, Ernest, S.A.O., Indian-Head, Sask.
Wyler, Oscar Eugene, S.A.O., Saskatoon, Sask.

Aide, classe 2, ferme expérimentale, Lacombe, Alberta, division des fermes expérimentales, ministère fédéral de l'Agriculture.

Allen, Harvey Tansley, Edmonton, Alberta.

Aide, classe 1, ferme expérimentale, Smithers, Colombie-Britannique, ministère fédéral de l'Agriculture.

Fraser, Leon Douglas, West-Summerland, C.-B.

Fonctionnaire adjoint du ravitaillement en armes, Ottawa, Ontario, ministère de la Défense nationale, service naval.

Buchanan, Thomas Hugh, S.A.O., Edmonton, Alta.
Gleadow, Raymond Lawrence, S.A.O., Hamilton, Ont.
Brooks, Merrill Vincent, S.A.O., Winnipeg, Man.
Cooper, Harold William LeHeup, S.A.O., Hamilton, Ont.
Gardener, William Ernest, Toronto, Ont.
Robinson, Robert MacDonald, Ottawa, Ont.
Hofland, Ivor John, Ottawa, Ont.
Valiquette, Joseph Walter, Ottawa, Ont.

Chef adjoint, service de la santé des fonctionnaires du service civil, homme, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la Santé.

Davey, Eru Lennon, S.A.O., Ottawa, Ont.
Procter, Henry Archibald, S.A.O., Ottawa, Ont.

Secrétaire adjoint, homme, Bureau du Haut Commissaire du Canada, Londres, Angleterre, ministère des Affaires extérieures.

Sigvaldason, John Peter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hutchins, John Anderson, S.A.O., Westmount, P.Q.
Brearley, Reginald John, S.A.O., Ottawa, Ont.

Technicien adjoint, classe 2, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Scott, James Melville, S.A.O., Sydney-Mines, N.-E.
Lee, Audber Scott, S.A.O., Halifax, N.-E.
Pottie, James Clarence, Halifax, N.-E.
*Woodhouse, Leslie Byron, Halifax, N.-E.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Bactériologiste conjoint, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministère des Pêcheries.

Brownlee, Wesley James, Halifax, N.-E.

Comptable vérificateur, classe 1, homme, (les vacances actuelles sont à Ottawa, Montréal, Toronto, Vancouver, dans les Provinces maritimes et les Provinces des prairies), Bureau de l'auditeur général.

Holmes, Gordon Albert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hogan, Thomas Sylvester, S.A.O., Ottawa, Ont.
Kelly, Henri Carson Eber, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Day, Laurence Theodore, S.A.O., Ottawa, Ont.
Douglas, John Richard Williams, S.A.O., Toronto, Ont.
Rowlands, James Henri, S.A.O., Victoria, C.-B.
Gollop, Reginald Harry, S.A.O., Verdun, P.Q.
Houghton, Joseph Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Wanzel, William Andrew, Ottawa, Ont.
Dixon, Fred Andrew, Ottawa, Ont.
Scantland, Albert Jean, Woodroffe, Ont.
Cunningham, Lloyd Anthony, Edmonton, Alta.
McDonald, Alexander Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cunnungham, Michael William, Ottawa, Ont.
Gilchrist, Clarence William, Ottawa, Ont.
Busgang, Moses, Montréal, P.Q.

Comptable vérificateur, classe 2, homme, (les vacances actuelles sont à Montréal, P.Q., Toronto, Ontario, Vancouver, C.-B., dans les Provinces maritimes et dans les Provinces des prairies), Bureau de l'auditeur général.

Hogan, Thomas Sylvester, S.A.O., Ottawa, Ont.
Kelly, Henry Carson Eber, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Rowlands, James Henry, S.A.O., Victoria, C.-B.
Nolan, Cyril Patrick, S.A.O., Montréal, P.Q.
Sutter, William Alfred, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Francis, Cuthbert Aloysius, S.A.O., Toronto, Ont.
Rider, Howard Bell, Ottawa, Ont.
Harris, Arthur, Ottawa, Ont.
Magee, Robert, Toronto, Ont.
Cunningham, Lloyd Anthony, Edmonton, Alta.
Wanzel, William Andrew, Ottawa, Ont.
Fraser, George Greig Moncur, Saskatoon, Sask.
Blake, Edmund John, Saskatoon, Sask.
Gilhooly, Charles Francis, Ottawa, Ont.
Froom, James Richard, Winnipeg, Man.
Russell, Harold John, East-Kildonan, Man.
Moxley, Donald James, Ottawa, Ont.
Gosselin, Jean Simon, Québec, P.Q.
Robertson, Ronald Scott, Saskatoon, Sask.
Terry, George Henry, Ottawa, Ont.
Scantland, Albert Jean, Woodroffe, Ont.
Mack, Robert Harold, Toronto, Ont.
Lavallé, Emile, Limoilou, P.Q.
Masleck, William, Hull, P.Q.
Wilkins, Douglas Robert, Woodroffe, Ont.
Elliott, Sidney Reginald, Ottawa, Ont.
McDonald, Alexander Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Johnston, Wilson Alfred, Montréal, P.Q.
DeMontigny, Joachim, Montréal, P.Q.
Fréchette, Joseph Aurèle René, Ottawa, Ont.

Commis vérificateur, homme, (les vacances actuelles sont à Ottawa, Ontario, Montréal, P.Q., Toronto, Ontario, Vancouver, C.-B., Halifax, N.-E., Bureau de l'Auditeur général).

Longstreet, Norman Herbert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Villeneuve, Wilfrid Antoine, S.A.O., Ottawa, Ont.
Douglas, John Richard Williams, S.A.O., Toronto, Ont.
Beeman, Arthur Lawrence, S.A.O., Montréal, P.Q.
Wallace, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Day, Laurence Theodore, S.A.O., Ottawa, Ont.
Kennedy, William Donald, S.A.O., Ottawa, Ont.
Boyle, William Joseph Patrick, S.A.O., Ottawa, Ont.
Boucher, Joseph Jules Arsène, S.A.O., St-Boniface, Man.
Bridgen, Edwin Ernest, S.A.O., Montréal, P.Q.
Ages, Mitchell, Ottawa, Ont.
Mickelson, Leo, Edmonto, Alta.
Dixon, Fred Andrew, Ottawa, Ont.
Mahon, Douglas Haig, Halifax, N.-E.
Lodge, Francis Joseph, Ottawa, Ont.

Ianson, William Cecil, Winnipeg, Man.
Kreps, William Henry, Longueuil, P.Q.
Charlton, Alfred Carroll, Mahone-Bay, N.-E.
Parent, Joseph Hector Lucien, Hull, P.Q.
Vincent, Joseph Albert Lucien, Ottawa, Ont.
Valade, Roland, Montréal, P.Q.
Switzer, Daniel, Ottawa, Ont.
McAvinn, John Francis, Ottawa, Ont.
Magurn, Royston Carr, Ottawa, Ont.
Aune, Leif, Vancouver, C.-B.
Potvin, Joseph Albert Lorenzo, Hull, P.Q.

Vérificateur, classe 1, région du pacifique, Commission d'assurance-chômage.
Lupton, Richard Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Fuller, Arthur John Robson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Chapman, Reginald Victor, S.A.O., Kelowna, C.-B.
Reed, Bernard Elrington, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hulks, Edward Charles, S.A.O., White-Rock, C.-B.
*Combe, Albert Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Marsh, Stanley Benjamin, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Woodcock, Ernest Clifford Shipway, Vancouver, C.-B.
Robb, John Wilson, Nelson, C.-B.
Esson, Frances Margaret, Vancouver, C.-B.
Alt, Philip Andrew, Burnaby, C.-B.
Jones, Winifred, Vancouver, C.-B.
Ojanen, Aili Dagmar, Vancouver, C.-B.
Laing, Nelson Harry, Vancouver, C.-B.
Lyle, Barbara Edith, Vancouver, C.-B.
Kinninmont, Margaret Walker, Vancouver, C.-B.
Purdon, Charles Arthur, Burnaby, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Vérificateur, classe 2, région du pacifique, Commission d'assurance-chômage.
Robertson, Gordon Stuart Struan, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Tate, Jasper, S.A.O., West-Vancouver, C.-B.
Norman, Douglas Lionel, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
Jones, Arthur Owen, S.A.O., Victoria, C.-B.
MacInnes, Charles William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Robinson, William James, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lupton, Richard Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Turnbull, David Couper, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Woodcock, Ernest Clifford Shipway, Vancouver, C.-B.
Wrigglesworth, Sidney, Vancouver, C.-B.
Holmes, Alfred Edgar, Vancouver, C.-B.
*Kirby, William Henry, S.A.O., New-Westminster, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé de pont, classe 2, n° 1, (avenue Prétoria), canal Rideau, ministère des Transports.
Ethier, Gaston, S.A.O., Ottawa, Ont.
Golden, Donald Norman, S.A.O., Ottawa, Ont.
Richards, Gerald Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Preston, Thomas Lawrence, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cunningham, John Dennis, Ottawa, Ont.

Manœuvre de canal, classe 1, saisonnier, canal de la Trent, ministère des Transports.
Johnson, Ray Franklin, S.A.O., Frankford, Ont.
Lafrance, Harry Michael, S.A.O., Trenton, Ont.
Hennessey, Richard Ross, Belleville, Ont.

Concierge, classe 1, homme, Orillia, Ontario, district militaire n° 2, ministère de la Défense nationale (Armée).
Devlin, Simon James, S.A.O., Orillia, Ont.

Concierge, classe 3, Niagara-Falls, Ontario, ministère des Travaux publics, service de l'entretien, division de l'architecte en chef.
Watts, Norman Ernest, S.A.O., Niagara-Falls, Ont.

Chimiste, classe 2, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministère des Pêcheries.
Hollett, Andrew, Halifax, N.-E.
Homans, Ross Evans Spencer, Halifax, N.-E.

Chimiste, classe 2, Winnipeg, Manitoba, ministère du Commerce, Commission des grains, division du laboratoire de recherches.
Irvine, George Norman, S.A.O., Lachine, P.Q.
Cunningham, David Kenneth, Winnipeg, Man.
Levi, Iser, Winnipeg, Man.

Chimiste, classe 3 (biochimiste), homme, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Morgan, Joseph Francis, Ottawa, Ont.

Nettoyeur et aide, Calgary, Alberta, ministères fédéraux.
Coupland, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Kane, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Connacher, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Glenn, Joseph, S.A.O., Calgary, Alta.
Carroll, Shirley, S.A.O., Calgary, Alta.
Murphy, James Leo (devenu invalide au Canada), Calgary, Alta.
Moody, John, S.A.O., Calgary, Alta.
O'Leary, David, S.A.O., Calgary, Alta.
Mackenzie, Gregor, S.A.O., Calgary, Alta.
McGowan, John Morning, S.A.O., Calgary, Alta.
Lee, William, S.A.O., Calgary, Alta.
Matthews, Ernest, S.A.O., Calgary, Alta.
Salmon, Edward William, S.A.O., Calgary, Alta.
Auld, Joseph, S.A.O., Calgary, Alta.
Davies, William Henry, S.A.O., Calgary, Alta.
Collins, William Auty, S.A.O., Calgary, Alta.
Veitch, George, S.A.O., Calgary, Alta.
Dougans, John, S.A.O., Calgary, Alta.
Cannon, Robert Joseph, S.A.O., Bureau de poste d'Albert-Park, Alta.
Gibson, Donald, S.A.O., Calgary, Alta.
Clarks, Albert, S.A.O., Calgary, Alta.
Hutchison, Robert Fairweather, S.A.O., Calgary, Alta.
Stewart, Forbes Mitchell, S.A.O., Bowness, Alta.
Evans, Sidney, S.A.O., Calgary, Alta.
Mortimer, Victor Lindsay, S.A.O., Calgary, Alta.
Barker, Jesse, S.A.O., Calgary, Alta.
Randall, Robert Robson, S.A.O., Bowness, Alta.
Ross, William Nelson, S.A.O., Calgary, Alta.
Mackenzie, Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
King, Henry Lancelot, S.A.O., Calgary, Alta.
McCaw, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Young, King Alexander, S.A.O., Calgary, Alta.
Helliwell, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Williams, John James, S.A.O., Calgary, Alta.
Osler, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Marshall, Harold, S.A.O., Calgary, Alta.
Fyffe, Alfred, S.A.O., Calgary, Alta.
Falconer, John, S.A.O., Calgary, Alta.
Rackett, Walter, S.A.O., Calgary, Alta.
McKenzie, Michael, S.A.O., Calgary, Alta.
Rogers, Charles James, S.A.O., Calgary, Alta.
Kane, William, S.A.O., Calgary, Alta.
Winfield, Ralph, S.A.O., Calgary, Alta.
Ballantyne, Arthur, S.A.O., Calgary, Alta.

Christensen, Robert Christian, S.A.O., Calgary, Alta.
Ychnevich, Peter, S.A.O., Calgary, Alta.
Moody, Edward Griffith, S.A.O., Calgary, Alta.
Allain, Arthur, S.A.O., Calgary, Alta.
Gribbin, Joseph, S.A.O., Calgary, Alta.
Williams, Walter John, S.A.O., Calgary, Alta.
Marshall, Leonard, S.A.O., Calgary, Alta.
Drever, Oliver Laurie, S.A.O., Calgary, Alta.
Morgan, Alfred Walter, S.A.O., Calgary, Alta.
*Boltz, Albert Andrew, S.A.O., Calgary, Alta.
*Cook, Ernest John, S.A.O., Calgary, Alta.
*Dick, Colin Grey, S.A.O., Calgary, Alta.
*McCready, Arthur Henry, S.A.O., Calgary, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Nettoyeur et aide, Prince-Rupert, Colombie-Britannique, ministères fédéraux.
McLeod, William, S.A.O., Prince-Rupert, C.-B.

Commis, classe 4, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministère des Travaux publics.
Leahey, Francis Gerard, Amherst, N.-E.
*Barry, William Lester, Halifax, N.-E.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Infirmière dentaire, Nanaïmo, Colombie-Britannique, division de la santé, ministère de la Santé et du bien-être social.
*Snow, Edith Elizabeth, Vancouver, C.-B.

*Indique que la candidate n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Chirurgien dentiste, classe 1, district de pensions de Charlottetown, ministère des Affaires des anciens combattants.
Barett, Raymond Henry, S.A.O., Charlottetown, I. du P.-E.

Chirurgien dentiste, classe 1, district de pensions d'Edmonton, ministère des Affaires des anciens combattants. (Liste supplémentaire).
Wilson, William Robert Brown, S.A.O., Edmonton, Alta.
Duke, Charles Gavin, S.A.O., Edmonton, Alta.
Murray, Waldo Hill, Edmonton, Alta.

Chirurgien dentiste, classe 1, district de pensions de Kingston, ministère des Affaires des anciens combattants. (Liste supplémentaire).
Stuart, Lloyd Johnston, S.A.O., Kingston, Ont.

Chirurgien dentiste, classe 1, district de pensions de Saskatoon, ministère des Affaires des anciens combattants.
MacLean, Frederick James, S.A.O., Toronto, Ont.
Cairns, James Thompson, S.A.O., North-Battleford, Sask.

Economiste, classe 3, (sous-chef de service) Ottawa, Ontario, ministère de la Reconstruction et des approvisionnements, division des recherches économiques.
MacKenzie, Wilson Campbell, Ottawa, Ont.
Thompson, Robert Wendell, Ottawa, Ont.

Un rédacteur, homme, classe 2, Ottawa, Ontario, ministère du Travail, administration.
Dreskin, Nathan, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Wrenshall, Arthur Fleetwood, S.A.O., Toronto, Ont.
Crozier, Robert Blair, S.A.O., Ottawa, Ont.
Mainwaring, Alexander John Leckie, Ottawa, Ont.

Préposé d'ascenseur, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. (Liste supplémentaire).
*Charette, Joseph Arthur, S.A.O., Hull, P.Q.
Locke, Harry, S.A.O., Ottawa, Ont.

*Indique que le candidat est bilingue.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Calgary, Alberta, Commission d'assurance-chômage.
Monilaws, Murray Alvyn, S.A.O., Calgary, Alta.
Beeby, Wilfred, S.A.O., Calgary, Alta.
MacLeod, Stuart Kenneth, S.A.O., Calgary, Alta.
Carter, Sidney, S.A.O., Calgary, Alta.
Bedford, Duncan William, S.A.O., Calgary, Alta.
Robinson, Norman Lubbock, S.A.O., Calgary, Alta.
Bayley, Leonard Joseph, S.A.O., Calgary, Alta.
Gibson, Cyril, S.A.O., Calgary, Alta.
Crowe, John Alfred, S.A.O., Calgary, Alta.
Large, Newton L., S.A.O., Calgary, Alta.
Hincks, Allan Alfred Edmund Hughes, S.A.O., Calgary, Alta.
Calper, William Alexander, S.A.O., Calgary, Alta.
Logan, William, S.A.O., Calgary, Alta.
*Wallace, Charles James, S.A.O., Calgary, Alta.
*Edwards, John Alexander, S.A.O., Red-Deer, Alta.
Benedict, Jean Isabel, Calgary, Alta.
Thompson, Vivien Frederick, Calgary, Alta.
Riley, Doris Margaret, Calgary, Alta.
McDonald, Gladys Marie, Calgary, Alta.
Lipkind, Doreen Deborah, Calgary, Alta.
Lewis, Margaret Amy, Calgary, Alta.
Foster, Aileen Moore, Calgary, Alta.
Quigley, Violet Barbara, Calgary, Alta.
Hillocks, Caroline Grace, Calgary, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Calgary, Alberta, Commission d'assurance-chômage.
Purdy, Stanley Robert, S.A.O., Calgary, Alta.
Walker, Ernest Norgate, S.A.O., Calgary, Alta.
Riezebos, Gerrit Jan, S.A.O., Calgary, Alta.
Bates, John Orville, S.A.O., Calgary, Alta.
Dunn, Frederick, S.A.O., Calgary, Alta.
Hayhurst, William Henry, S.A.O., Calgary, Alta.
Brooks, Jack McLean, S.A.O., Calgary, Alta.
Stuart, Donald Douglas, S.A.O., Calgary, Alta.
Williams, Charles Erskine, S.A.O., Calgary, Alta.
Royan, James William, S.A.O., Calgary, Alta.
McDonald, James Patrick, S.A.O., Calgary, Alta.
Baker, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Crockart, Jesse Elrock, S.A.O., Calgary, Alta.
Potts, Edith Margaret, Calgary, Alta.
Stewart, Jessie Blythe Luelle, Calgary, Alta.
Fraser, Annie Edwards, Calgary, Alta.
O'Brien, Lillian Margaret, Calgary, Alta.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Calgary, Alberta, Commission d'assurance-chômage.
Double, Joseph Henry, S.A.O., Calgary, Alta.
Clark, Elizabeth Hardie Russell, Calgary, Alta.
Hooks, Albert, Calgary, Alta.
Cowan, Elizabeth Hargreaves, Calgary, Alta.
McWalters, Harry Marcus, Calgary, Alta.
*Wilhalmson, Sander Willie Raymond, S.A.O., Calgary, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Calgary, Alberta, Commission d'assurance-chômage.

Ricks, Leo Joseph, S.A.O., Calgary, Alta.
Jenkins, Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
Wares, Donald Edward, Calgary, Alta.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Halifax, Nouvelle-Ecosse, Commission d'assurance-chômage.

*Kirk, James Arthur, S.A.O., Halifax, N.-E.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, bilingue, Montréal, P.Q., Commission d'assurance-chômage.

Bernard, Joseph Ernest Robert, S.A.O., Montréal, P.Q.
Kenney, Henri Patrick, S.A.O., Mackayville, P.Q.
Lamanque, René Joseph Damase, S.A.O., Verdun, P.Q.
Robidas, Marcel, S.A.O., Montréal, P.Q.
Cuciurean, William, S.A.O., Montréal, P.Q.
Faille, Gilbert, S.A.O., Montréal, P.Q.
Wheeler, James Theodore, S.A.O., Verdun, P.Q.
Sauvé, Joseph Urgel Léopold, S.A.O., Montréal, P.Q.
Vigeant, Joseph Charles Philippe, S.A.O., Montréal, P.Q.
Bélanger, Maurice, S.A.O., Montréal, P.Q.
Trudel, Joseph Léon Eugène, S.A.O., Montréal, P.Q.
Legault, Joseph Armand Gérard, S.A.O., Laprairie, P.Q.
Magnan, Aristide, S.A.O., Montréal, P.Q.
Lacasse, J. Arthur, S.A.O., Montréal, P.Q.
Lefebvre, Rolland, S.A.O., Montréal, P.Q.
Morin, Gilles, S.A.O., Montréal, P.Q.
Marchand, Jacques, S.A.O., Montréal, P.Q.
Arteau, Gilles, S.A.O., Montréal, P.Q.
Grenier, Joseph Napoléon Odilon, S.A.O., Montréal, P.Q.
Curl, James Hannibal, S.A.O., Montréal, P.Q.
Gauthier, Bruno Georges, S.A.O., Montréal, P.Q.
Létourneau, J. L. François, S.A.O., Montréal, P.Q.
Bourcier, Jean-Paul, S.A.O., Châteauguay-Village, P.Q.
Moisan, Armand, S.A.O., Montréal, P.Q.
Graham, Thomas Benedict, S.A.O., Montréal, P.Q.
Toutant, Gaston, S.A.O., Verdun, P.Q.
Quintal, Robert André, S.A.O., Montréal, P.Q.
Lemieux, Jean Louis, S.A.O., Montréal, P.Q.
Richard, J. G. Ivanhoe, S.A.O., Montréal, P.Q.
Roy, Maurice Joseph Albert, S.A.O., Montréal, P.Q.
Panneton, Joseph Arthur Robert, S.A.O., Montréal, P.Q.
Gagné, Bernard, S.A.O., Longueuil, P.Q.
Geoffrion, Joseph Donat Bernard Amédée, S.A.O., Montréal, P.Q.
Levert, Roland, S.A.O., Montréal, P.Q.
Laperrière, Pierre, S.A.O., Montréal, P.Q.
Brisebois, Joseph Alexander, S.A.O., Montréal, P.Q.
Demontigny, Paul Emile, S.A.O., Montréal, P.Q.
Lebrun, Claude, S.A.O., Charlemagne, P.Q.
Bernier, Lester Stanley, S.A.O., Westmount, P.Q.
Huet, Jean Guy, S.A.O., Montréal, P.Q.
Doucet, Joseph Cléophas Jean, S.A.O., Montréal, P.Q.
Ferron, Joseph Octave Richard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Forget, Roger, S.A.O., Montréal, P.Q.
Bourgie, Gaspard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Geoffrion, Gustave Raymond, S.A.O., Montréal, P.Q.
Martineau, Léon Ulysse, S.A.O., Westmount, P.Q.
Demontigny, Raymond, S.A.O., Laprairie, P.Q.
Desjardins, Marcel, S.A.O., Montréal, P.Q.
Barbeau, Fernand Roger, S.A.O., Montréal, P.Q.
McGrandel, Stewart Alexander, S.A.O., Montréal, P.Q.
Milligan, Charles Henry, S.A.O., St-Lambert, P.Q.
Frappier, Roland, S.A.O., Montréal, P.Q.
Hotte, Raymond, S.A.O., Montréal, P.Q.
Côté, Adolphe Joseph Honorius, Montréal, P.Q.
Deguise, Lionel, Montréal, P.Q.
Laliberté, Jean Paul, St-Paul L'Ermite, P.Q.
Audet, Marie Paule, Outremont, P.Q.
Durand, Adolphe Maurice, Montréal, P.Q.
Daze, Joseph Adélard Maurice, Montréal, P.Q.
Duval, Marie Josephe Rachelle, Montréal, P.Q.
Froment, Marie H. E. Blanche, Montréal, P.Q.
Boisvert, Jean, Montréal, P.Q.
Paquet, Rollande, Montréal, P.Q.
Carpentier, Aldège, Montréal, P.Q.
Poirier, Yvette R., Montréal, P.Q.
Laferrière, Joseph André Gaspard, Montréal, P.Q.
Saint-Mars, Rita, Montréal, P.Q.
Moreau, J. E. Paul, Montréal, P.Q.
Lepine, Georgette M. R. A., Montréal, P.Q.
Raquer, Gaston Joseph Roger, Montréal, P.Q.
Guyot, Albert Charles Maurice, St-Lambert, P.Q.
Daviault, Joseph Philippe Raymond C., Montréal, P.Q.
Benoit, Pauline, Montréal, P.Q.
Richard, Gilberte, Montréal, P.Q.
Cartier, Thérèse, Montréal, P.Q.
Valois, Huguette Marguerite, Lachine, P.Q.
Gagnon, Charles Antoine, Montréal, P.Q.
Gendron, Marie Jeanne Victoria, Montréal, P.Q.
Monette, Marie Rose Anna Réjane, Montréal, P.Q.
Jeannotte, Joseph Jean Gaston, Boucherville, P.Q.
Rochon, Anne Marie, Montréal, P.Q.
Samson, Joseph Donias, Montréal, P.Q.
Joly, Edouard Maurice, Montréal, P.Q.
Lafond, Jean-Paul, Montréal, P.Q.
Lusignan, Roméo, Verdun, P.Q.
Boucher, Jean-Paul, Montréal, P.Q.
Bénard, Joseph Victor, Montréal, P.Q.
Larocque, Félix Timothé, Montréal, P.Q.
Lefort, Jean Paul, Montréal, P.Q.
Lamontagne, Eugène, Montréal, P.Q.
Moreau, Alcide, Montréal, P.Q.
Dugal, Germaine, Montréal, P.Q.
Labrecque, Madeleine, Montréal, P.Q.
Dorion, Simone, Montréal, P.Q.
Labesque, Lucienne, Montréal, P.Q.
Coupal, Mathias, Montréal, P.Q.
Whissell, Fernande Marguerite, Montréal, P.Q.
Poirier, Fabiola, Outremont, P.Q.
Charest, Henri, Montréal, P.Q.
Chevrier, Roméo Albert, Pont-Viau, P.Q.
Aubertin, Pauline, Lachine, P.Q.
Cormier, Joseph Philippe Adrien, Montréal, P.Q.
Langlois, Denis F. R., Montréal, P.Q.
Pilon, Yvette, Montréal, P.Q.
Gagné, Paul Emile, Longueuil, P.Q.
Bélanger, Marie Blanche Germaine, Montréal, P.Q.
Meloche, Roméo Arthur Osias Joseph, Montréal, P.Q.
Vanier, Eliane, Montréal, P.Q.
Durivage, Marie-Anne, Montréal, P.Q.
Jetté, Simone Aline, Montréal, P.Q.
Dorais, Marcelle, Montréal, P.Q.

Guilbault, Roger, Montréal, P.Q.
Deschênes, François Irénée, Montréal, P.Q.
Lizotte, H. Simone, Montréal, P.Q.
Labelle, Roger, Montréal, P.Q.
Cartier, Marguerite, Montréal, P.Q.
Marceau, Marie Thérèse, Montréal, P.Q.
Shea, Gabrielle, Montréal, P.Q.
Lapierre, Josephine, Montréal, P.Q.
Poirier, Pierre André Joseph, Montréal, P.Q.
Bilodeau, René, Montréal, P.Q.
Fouquette, Irène, Westmount, P.Q.
L'Ecuyer, Marie Elizabeth, Montréal, P.Q.
Dupuis, Hélène, Verdun, P.Q.
Laquerre, Charles Edouard, Montréal, P.Q.
Allen, Evelyn, Montréal, P.Q.
Monette, Claire, Verdun, P.Q.
Vachon, Arcade, Montréal, P.Q.
Métivier, Dominica, Verdun, P.Q.
Despatie, René, Montréal, P.Q.
Charbonneau, Cécile Alice Marie, Montréal, P.Q.
Charpentier, Adélard, Montréal, P.Q.
Tardif, Rose, Montréal, P.Q.
Paquet, Roland, Rosemont, P.Q.
Gravel, Jean Marc, Montréal, P.Q.
Méthot, Thérèse Gabrielle Marie, Montréal, P.Q.
Boulet, Léopold, Montréal, P.Q.
Gervais, Jeanne, Montréal, P.Q.
Chevrier, Louise Raymonde, Montréal, P.Q.
Hadley, Albert Joseph, Montréal, P.Q.
DeRepentigny, Laurier, Montréal, P.Q.
Bouchard, Marie Alice Jeannine, Lachine, P.Q.
Blain, Joseph Lucien, Montréal, P.Q.
Vincent, Germaine C., Montréal, P.Q.
Desrochers, Léane, Montréal, P.Q.
Beaulne, Jean, Montréal, P.Q.
Turcotte, Marie Blanche, Montréal, P.Q.
Roby, Rosaire, Montréal, P.Q.
Labonté, Anne, Montréal, P.Q.
Mignault, Cécile, Montréal, P.Q.
Gendron, Paul, Verdun, P.Q.
Guibord, Cécile, Montréal, P.Q.
Angers, Jean Marie, Montréal, P.Q.
Chatelois, Blanche, Montréal, P.Q.
Lemire, Irène, Montréal, P.Q.
Potvin, Roméo, Montréal, P.Q.
Pitre, Marie Irène Alice, Montréal, P.Q.
Flamand, Bernard, Outremont, P.Q.
Parent, Marcel, Montréal, P.Q.
Sarrazin, Léo Paul, Montréal, P.Q.
Ferland, Paul, Montréal, P.Q.
*Pellerin, Clément, Montréal, P.Q.
*Champagne, Rodolphe Paul, Longueuil, P.Q.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dant la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, bilingue, Montréal, P.Q. Commission d'assurance-chômage.

*Plouffe, Joseph Henri, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Couillard, Jean Jacques, S.A.O., Montréal, P.Q.
Santini, Joseph, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Bourdon, Eugène, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Levesque, Joseph Gérard, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Mallette, J. L. Roger, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Denis, Joseph Edmour Germain Benoit, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Forget, Sylvestre, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Julien, Jacques André, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Pruneau, Joseph Ernest Roger, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Légaré, Joseph Paul Emile, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Girard, Léo, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Landry, Joseph Gérard Maurice, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Bertin, Henri Emile, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Deroussy de Sales, Gérard Paul, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Benoit, René Gabriel, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Brennan, Lawrence Joseph, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Denis, Jean Guy, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Trempe, Pierre Ovide, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Castonguay, Joseph Cyprien Léonid, S.A.O., Montréal, P.Q.
Legacé, J. Jean Baptiste, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Piette, Jules A., S.A.O., Montréal, P.Q.
*St-Pierre, Louis Philippe, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Chevrier, Louis Joseph, S.A.O., Montréal, P.Q.
Rochette, Jacques, S.A.O., Montréal, P.Q.
Therrien, Paul Marcel, S.A.O., Montréal, P.Q.
Isles, David, S.A.O., Mount-Royal, P.Q.
Kassab, Alfred, S.A.O., Montréal, P.Q.
Debellefeuille, Jean Jacques, S.A.O., Montréal, P.Q.
Carigan, Roger Omer, S.A.O., Montréal, P.Q.
Girard, Jean René, S.A.O., Montréal, P.Q.
Zappa, Paul Dominic, S.A.O., Montréal, P.Q.
Rhéaume ,Joseph Elzéar, S.A.O., Montréal, P.Q.
Lévesque, Paul Marie Olivier, S.A.O., Pont-Viau, P.Q.
Perrault, Joseph Gaston, S.A.O., Montréal, P.Q.
Sylvestre, Louis Alfred, S.A.O., Montréal, P.Q.
Sabetta, Joseph Victor, S.A.O., Montréal, P.Q.
Tremblay, Gérard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Brodeur, Raymond, S.A.O., Montréal, P.Q.
Brunet, Arthur Guy, S.A.O., St-Jean, P.Q.
McKeogh, Edwin Patrick, S.A.O., Montréal, P.Q.
Robillard, René, S.A.O., Montréal, P.Q.
Pagé, Gérard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Leclerc, Joseph Siméon René, S.A.O., Montréal, P.Q.
Sim, James Leslie, S.A.O., Montréal, P.Q.
Baird, Arthur James, S.A.O., Montréal, P.Q.
Lebel, Paul Bouchard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Pelletier, Joseph Rodrigue Arthur, S.A.O., Montréal, P.Q.
Jacques, René J. F., S.A.O., Montréal, P.Q.
Carrier, Geo. J., S.A.O., Montréal, P.Q.
Bouchard, Joseph Anthony, S.A.O., Montréal, P.Q.
Constantineau, Joseph Sinai Georges, S.A.O., Montréal, P.Q.
Bérubé, John, S.A.O., Montréal, P.Q.
Peloquin, André Marcel Joseph, S.A.O., Montréal, P.Q.
Pelosse, René, S.A.O., Montréal, P.Q.
Shea, Albert Maurice, S.A.O., Westmount, P.Q.
Paradis, Charles Emile, S.A.O., Montréal, P.Q.
Desmarais, Robert Gérard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Gauthier, Jean Alphonse Adrien J., S.A.O., Montréal, P.Q.
Leblanc, Joseph Maurice, S.A.O., Montréal, P.Q.
Sauvé, Roger Joseph, S.A.O., Montréal, P.Q.
Evans, James Joseph, S.A.O., Montréal, P.Q.
Benoit, Albert Sylva, S.A.O., Montréal, P.Q.
Rousseau, Marie Annette, S.A.O., Montréal, P.Q.
Pariseau, Joseph Achille Jacques, S.A.O., Montréal, P.Q.
Massé, J. A. Lucien, S.A.O., Montréal, P.Q.
Gareau, Roméo, S.A.O., Montréal, P.Q.
Harris, Cécile, Montréal, P.Q.
Lafontaine, Simone, Montréal, P.Q.
Hone, Monique, Montréal, P.Q.
Larose, J. C. Gaston, Montréal, P.Q.
Poirat, Gustave Lucien, Montréal, P.Q.
Hardy, Anne Marie, Montréal, P.Q.
Benoit, Rose Laurette, Montréal, P.Q.
Lapointe, Pascal, Montréal, P.Q.
McCauley, Peter Anthony, Montréal, P.Q.
Marcoux, Ritha, Montréal, P.Q.
Traynor, Helen Ethel, Montréal, P.Q.
Lussier, Berthe, Montréal, P.Q.
Houle, Liliane, Montréal, P.Q.
Labrecque, Claire, Montréal, P.Q.

David, Paul, Montréal, P.Q.
Jodoin, Antoinette, Montréal, P.Q.
Dussault, René, Montréal, P.Q.
Bleau, Joseph Athanase Henri, Montréal, P.Q.
Grignon, Jeanne Marie, Montréal, P.Q.
Ménard, Joseph Fidèle Léo, Montréal, P.Q.
Leroux, Urbain Robert, Verdun, P.Q.
Vezina, Roger Pierre, Montréal, P.Q.
Courtemanche, Marie Jeanne, Montréal, P.Q.
Roy, Jos. Alfred, Montréal, P.Q.
Dorais, Gabriel Rupert, Montréal, P.Q.
Desève, Raymonde, Montréal, P.Q.
St-Maurice, Irène, Montréal, P.Q.
Levesque, Thérèse, Montréal, P.Q.
Martel, Anna-Marie, Montréal, P.Q.
Saindon, Marie Reine, Montréal, P.Q.
Labrosse, Ludger, Montréal, P.Q.
Guay, J. Maurice, Outremont, P.Q.
Laprade, Marie Adrienne Rita, Montréal, P.Q.
Mailloux, Phobee, Montréal, P.Q.
Coté, Aline, Verdun, P.Q.
Bergeron, François Robert, Montréal, P.Q.
Lafresnière, Gérard, Montréal, P.Q.
Mondou, Jean Louis, Montréal, P.Q.
Campeau, Jos. G. Léopold, Montréal, P.Q.
Dubois, Madeleine, Montréal, P.Q.
Ashworth, Arthur William, Beaurepaire, P.Q.
Desroches, Joseph Alphonse Maurice, Montréal, P.Q.
Birtz, Robert, Montréal, P.Q.
Roy, Jean-Baptiste, Montréal, P.Q.
Letourneau, Marie Paule, Montréal, P.Q.
Beaudoin, Hélène C., Verdun, P.Q.
Fontaine, Roland, Montréal, P.Q.
Guibault, Jeanne, Montréal, P.Q.
Laboissière, Réal Albert, Montréal, P.Q.
Bourgault, Yvonne, Montréal, P.Q.
Frison, Auguste Roger, Montréal, P.Q.
Charpentier, J. M. L. Paul, Montréal, P.Q.
Guilbault, Josephine Aline, Montréal, P.Q.
Daignault, Paul Auguste, Montréal, P.Q.
Trempe, Marcel, Montréal, P.Q.
Choquette, Corinne, Montréal, P.Q.
René de Cotret, Isabelle, Montréal, P.Q.
Rolland, Lucien, Montréal, P.Q.
Degrandpré, Joseph Oscar, Montréal, P.Q.
Loiselle, Cécile, Montréal, P.Q.
Beaucage, Armand, Montréal, P.Q.
Defoy, Georges, Verdun, P.Q.
Rondeau, Georges, Rosemont, P.Q.
Lapierre, Martha Laurentia, Montréal, P.Q.
Bordier, Gabrielle, Montréal, P.Q.
Coté, Marguerite, Verdun, P.Q.
Cerat, Raynald, Montréal, P.Q.
Boileau, J. M. M. L. Yvon, Montréal, P.Q.
Lalonde, René, Montréal, P.Q.
Généreux, Gérard, Montréal, P.Q.
Gravel, J. Maurice, Longueuil, P.Q.
Lemieux, Rosario, Montréal, P.Q.
Gilbert, Mimi Béatricie, Montréal, P.Q.
Gauthier, Rodolphe, Montréal, P.Q.
Picard, J. H. Marcel, Montréal, P.Q.
Blondin, J. Edmour, Longueuil, P.Q.
Curot, Marie Gabrielle, Outremont, P.Q.
Dionne, Thérèse, Montréal, P.Q.
Desrosiers, Jean-Paul, Montréal, P.Q.
Trudelle, J. A. Raymond, Montréal, P.Q.
Messier, Armand, Montréal, P.Q.
Gagné, Emma, Montréal, P.Q.
Matteau, Neillida, Montréal, P.Q.
St-Amand, Alida, Montréal, P.Q.
Delorme, Jean Maurice, Montréal, P.Q.
Pilon, René E., Montréal, P.Q.
Choquette, Roméo, Montréal, P.Q.
Allard, Joseph Roger Fernand, Montréal, P.Q.
Gervais, Georges Etienne, Ville St-Laurent, P.Q.
Leblanc, Hélène L., Montréal, P.Q.
Carpentier, Eliane, Montréal, P.Q.
Messier, Gérard, Montréal, P.Q.
Tremblay, Jean-Charles, Montréal, P.Q.
Beaulieu, Philippe, Montréal, P.Q.
Maltais, Joseph Jacques Réal, Montréal, P.Q.
Laliberté, Gabrielle Marie Madeleine, Montréal, P.Q.
Bergeron, Thérèse Marie Berthe, Montréal, P.Q.
Chartrand, René, Montréal, P.Q.
Marcoux, Paul, Montréal, P.Q.
Latourelle, Antoinette, Montréal, P.Q.
Lecompte, Edouard Hubert, Montréal, P.Q.
Boisvert, Irène, Montréal, P.Q.
Gervais, Orence, Montréal, P.Q.
Gauvin, J. A. Florent, Montréal, P.Q.
Vezina, Jean Paul, Montréal, P.Q.
Chalifour, Roger, Montréal, P.Q.
Vallières, Léandre Gaston, Montréal, P.Q.
Dorais, Darquise, Montréal, P.Q.
Trépanier, Charles Eugène, Montréal, P.Q.
Desroyers, Norman Willie, Montréal, P.Q.
Cousineau, Jos. René, Montréal, P.Q.
Tremblay, Bernard, Montréal, P.Q.
Bourque, Joseph William Roger, Verdun, P.Q.
Routhier, Joseph Alphonse, Montréal, P.Q.
Lussier, Marie Anne Cécile, Montréal, P.Q.
Bernard, Joseph Henri, Verdun, P.Q.
Lachapelle, Loraine, Montréal, P.Q.
Desrosiers, Mignonne, Montréal, P.Q.
Amesse, Jacqueline, Montréal, P.Q.
Jacques, Melville, Montréal, P.Q.
Lefebvre, Albert, Montréal, P.Q.
Gaudreau, Albert, Montréal, P.Q.
Désautels, Gabrielle, Montréal, P.Q.
Bernier, Cora, Montréal, P.Q.
Lapierre, Claire, Montréal, P.Q.
Archambault, Albert, Montréal, P.Q.
Morel, Rosline, Montréal, P.Q.
Sirois, Bernadette Denis, Montréal, P.Q.
Roy, Joseph Eugène, Verdun, P.Q.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, bilingue, Montréal, P.Q., Commission d'assurance-chômage.

Beauchamp, Joseph Dominique, S.A.O., Montréal, P.Q.
Laverdure, J. M. Fernand, S.A.O., Montréal, P.Q.
Toupin, Damase, S.A.O., Outremont, P.Q.
Letellier, Jacques, S.A.O., Montréal, P.Q.
Sevigny, Wilfrid Emile, S.A.O., Montréal, P.Q.
Phelan, Arthur Gilmour, S.A.O., Westmount, P.Q.
Lamarre, Rosario, S.A.O., Laprairie, P.Q.
Harry, Joseph Jean Marcel, S.A.O., Montréal, P.Q.
Coté, Raymond, S.A.O., Montréal, P.Q.
Beaupré, Joseph Henri Gaston, S.A.O., Montréal, P.Q.
Sauvé, René Joseph, S.A.O., Plage-Laval, P.Q.
Ouellet, Joseph Pierre, S.A.O., Montréal, P.Q.
Dubuc, Joseph Adolphe Marcel, S.A.O., Montréal, P.Q.
Lapointe, Jacques, S.A.O., Montréal, P.Q.
Delongchamp, Jacques, S.A.O., Montréal, P.Q.
Vaillancourt, Joseph Amédé Donatien, S.A.O., Montréal, P.Q.
Asselin, Napoléon, S.A.O., Montréal, P.Q.
Keller ,Randolph Harrison, S.A.O., Verdun, P.Q.
Angers, Georges Edouard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Campbell, William Augustine, S.A.O., Montréal, P.Q.
Racine, Gilles André, S.A.O., Montréal, P.Q.
Caya, Jean-Jacques, S.A.O., Verdun, P.Q.
Delorme, Pierre Paul, S.A.O., Montréal, P.Q.
Manseau, Jean-Paul, S.A.O., Montréal, P.Q.
Dobby, Donald Arthur, S.A.O., Montréal, P.Q.
Joubert, Pierre Yves, S.A.O., Montréal, P.Q.

Vigneault, Paul, S.A.O., Montréal, P.Q.
Brunet, Jean Chrysostome Philippe, S.A.O., Montréal, P.Q.
Prud'homme, René Juline, S.A.O., Outremont, P.Q.
Ménard, Maurice Paul, S.A.O., Montréal, P.Q.
Arsenault, Lionel, S.A.O., Verdun, P.Q.
Macdonald, Henry Watters, S.A.O., Montréal, P.Q.
St-Amand, Henri Armand, S.A.O., Montréal, P.Q.
Bélanger, Lucien, S.A.O., Montréal, P.Q.
Tessier, Guy Jean Jacques, S.A.O., Montréal, P.Q.
Deschênes, Alban Joseph Arthur, S.A.O., Montréal, P.Q.
Dubois, Michel Alphonse, S.A.O., Montréal, P.Q.
Halsey, Arthur Edward, S.A.O., Montréal, P.Q.
Lavallée, Joseph Armand Jean Maurice, S.A.O., Montréal, P.Q.
Connolly, Paul-Emile, S.A.O., Ville Lasalle, P.Q.
Richard, Denis, S.A.O., Montréal, P.Q.
Guindon, J. L. Philippe, Hull, P.Q.
Laliberté, Marcel, Montréal, P.Q.
Huot, Joseph Jules, Montréal, P.Q.
Martial, Charles Paul, Montréal, P.Q.
Duquette, Roméo Ernest, Montréal, P.Q.
Lamoureux, Françoise, Montréal, P.Q.
Grenier, Marcel, Montréal, P.Q.
Desmarais, Annette, Montréal, P.Q.
Deslauriers, Joseph Roland, Montréal, P.Q.
Merizzi, Hercule J., Montréal, P.Q.
Bertrand, Jacques, Montréal, P.Q.
Beaupré, Lucien Denis René, Montréal, P.Q.
Daunais, Gérard, Montréal, P.Q.
Dalme, Marie Madeleine, Montréal, P.Q.
Despatis, J. B. René, Montréal, P.Q.
Deserres, Jean, Outremont, P.Q.
Daoust, J. G. Edgar, Verdun, P.Q.
Coffey, Fannie, Montréal, P.Q.
Faubert, Nicolas, Montréal, P.Q.
Duckett, Henry, Montréal, P.Q.
Soulard, J. F. Maurice, Montréal, P.Q.
Dupont, Hebert André, Montréal, P.Q.
Fleury, Béatrice, Montréal, P.Q.
Charbonneau, Fernand, Montréal, P.Q.
Fecteau, Robert, Montréal, P.Q.
Coulombe, Jules Tancrède, Montréal, P.Q.
Rochette, Oscar, Montréal, P.Q.
Beauvais, Jeanne Geneviève, Montréal, P.Q.
Larochelle, Robert, Verdun, P.Q.
St-Laurent, Roméo Wallace, Montréal, P.Q.
Paquin, J. H. Ernest, Montréal, P.Q.
Bauset, Louis René Jacques, Montréal, P.Q.
Carpentier, Marie Jeannette, Montréal, P.Q.
Hébert, Armand, Montréal, P.Q.
Guertin, Régine, Montréal, P.Q.
Lussier, Roger Joseph, Verdun, P.Q.
Rodier, Marie Louise Lucille, Montréal, P.Q.
Galardo, Gérard, Montréal, P.Q.
Gauthier, Albert, Montréal, P.Q.
Taillon, Armand, Montréal, P.Q.
Hamel, Armand, Montréal, P.Q.
Boisvert, Germaine, Montréal, P.Q.
Brosseau, J. Gérard, Montréal, P.Q.
Deschamps, Jacques, Verdun, P.Q.
Trudel, Antoinette, Montréal, P.Q.
Coderre, Joseph Borgia, St-Henri, P.Q.
Pepin, Roland, Montréal, P.Q.
Douesnard, Léopold Octave Eugène, Montréal, P.Q.
Kursner, Sydney Louis, Montréal, P.Q.
Lunn, Gertrude Emélie, Strathmore, P.Q.
Bigonesse, Joseph Aimé Ronald, Montréal, P.Q.
Trudeau, Joseph Aimé, Montréal, P.Q.
Ste-Marie, Georges Henri, Longueuil, P.Q.
Decrevecœur, Jeanne Yvonne Fenella, Montréal, P.Q.
Gaudreau, J. H. Adélard, Montréal, P.Q.
Gascon, Achille J., Montréal, P.Q.
Leclerc, Marie Marguerite Emma J., Montréal, P.Q.
Picard, Joseph Alphonse, Montréal, P.Q.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, bilingue, Montréal, P.Q., Commission d'assurance-chômage.

Martin, Jean Paul, S.A.O., Montréal, P.Q.
Doiron, Joseph Edgar, S.A.O., Montréal, P.Q.
Durocher, Joseph Darius, S.A.O., Ottawa, Ont.
Brander, William B., S.A.O., Montréal, P.Q.
Boucher de Grosbois, Louis Thomas, S.A.O., Montréal, P.Q.
Lesage, Jean Paul, S.A.O., Montréal, P.Q.
Tardif, Armand L. C., S.A.O., Montréal, P.Q.
Duquette, Léopold Ernest, S.A.O., Montréal, P.Q.
Racine, Robert François, S.A.O., Greenfield-Park, P.Q.
Ford, Richard Forrest, S.A.O., Montréal, P.Q.
Bogue, Harold Henry, S.A.O., Montréal, P.Q.
Desjardins, Real Joseph, S.A.O., Montréal, P.Q.
Tremblay, Armand D., S.A.O., Montréal, P.Q.
Wright, Harold Joseph Gérard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Sénécal, Joseph Jean Baptiste Eugène, Montréal, P.Q.
Chevalier, François Xavier, Montréal, P.Q.
Kieffer, Georges, Montréal, P.Q.
Diotte, Lucien, Montréal, P.Q.
Fortier, Robert Claude, Montréal, P.Q.
Bourgeois, Claire de L., Montréal, P.Q.
Loiselle, Roger S., Montréal, P.Q.
Caza, Frederic Donald, Montréal P.Q.
Saint-Cyr, J. Lucien, Montréal, P.Q.
Latendresse, J. A. Alfred, Montréal, P.Q.
Desrosiers, J. Honoré, Montréal, P.Q.
Cadotte, Maurice, Montréal, P.Q.
Laurence, Charles E. O., Montréal, P.Q.
Brabant, Henri, Montréal, P.Q.
Baignée, Marguerite, Montréal, P.Q.
Marchessault, Marie Anna Thérèse H., Montréal, P.Q.
Bouvrette, Bruno, Montréal, P.Q.
Drasse, Roger Gérard, Montréal, P.Q.
Deslauriers, Roméo Onésime, Montréal, P.Q.
Boily, Fernand, Montréal, P.Q.
Caron, Joseph Edouard Henri, Montréal, P.Q.
Gravel, Paul Henri, Montréal, P.Q.
Vachon, J. Oscar, Montréal, P.Q.
Fecteau, J. C. Léon, Montréal, P.Q.
Langelier, Maurice, Montréal, P.Q.
Cabana, Louis Maurice, Longueuil, P.Q.
Marcoux, Paul Henri, Montréal, P.Q.
Anderson, Marion Elizabeth, Montréal, P.Q.
Lemieux, M. E. Gabrielle, Montréal, P.Q.
Martin, Lucienne Simone Edwidge, Montréal, P.Q.
Bérubé, Yvonne Patricia, Montréal, P.Q.
Dugas, Marie Marguerite Lilianne, Montréal, P.Q.
Bissonnette, Louis Henri, Montréal, P.Q.
Chales, Clovis, Montréal, P.Q.
Lacombe, Annette, Montréal, P.Q.
Murphy, Frances, Montréal, P.Q.
Thérien, Simonne Mercédès, Montréal, P.Q.
Poirier, Raymond Joseph, Verdun, P.Q.
Gaudette, Jean G., St-Jean, P.Q.
Renaud, Jean André, Montréal, P.Q.
Paradis, Cécile, Verdun, P.Q.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Regina, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage.

Morris, Charles Nelson, S.A.O., Regina, Sask.
*Brown, Job Parsons, S.A.O., Regina, Sask.
*MacIsaac, John Duncan, S.A.O., Regina, Sask.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Vancouver, C.-B., Commission d'assurance-chômage.

Girling, Barry, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
McNeill, Hugh Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Liddell, John Pollington, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Godwin, Diane, (veuve de guerre), Vancouver, C.-B.
Bramham, John Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Macdonald, Francis Ian, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
Adams, Kathleen, C., (veuve de guerre), Brighouse, C.-B.
Clarke, Auguste Bebel, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Coons, Leslie Clifford, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Forrest, Jessie Eveline, Vancouver, C.-B.
Kinninmont, Margaret Walker, Vancouver, C.-B.
Allbright, Robert Frederick, Vancouver, C.-B.
Morrison, Margaret, Vancouver, C.-B.
Jamieson, David Alexander, Vancouver, C.-B.
Morris, Joan Ina, North-Vancouver, C.-B.
Dickenson, Mary Isobel, Vancouver, C.-B.
Richmond, James Boyd, Vancouver, C.-B.
Hermon, Ethel Elizabeth Alexandra, Vancouver, C.-B.
Kropp, Mildred Elsie, Vancouver, C.-B.
Esson, Frances Margaret, Vancouver, C.-B.
Johannson, Sigrun Sigurbjorg, Vancouver, C.-B.
Woodbury, Nita, Vancouver, C.-B.
McEwan, Isabel May, Vancouver, C.-B.
Hoare, Phyllis Miriam, Vancouver, C.-B.
Bennet, Norma Constance, Vancouver, C.-B.
Trigg, George Walter, Vancouver, C.-B.
Marks, Belle, Vancouver, C.-B.
Kearns, Edith Victoire, Vancouver, C.-B.
MacKay, Eleanor Winifred, Vancouver, C.-B.
Leddy, Katherine Mary, Vancouver, C.-B.
Stephenson, Winifred Kathleen, Vancouver, C.-B.
Johnstone, Mary, West-Vancouver, C.-B.
Blain, Irene Mary, Vancouver, C.-B.
Saunders, Betty Celia, Vancouver, C.-B.
MacLeod, Jeane Clarabel, Vancouver, C.-B.
Chamberlain, Margaret Christina, Vancouver, C.-B.
Tawse, Edith, Vancouver, C.-B.
Campbell, Ethel Margaret, Vancouver, C.-B.
Steward, Vera Margaret, Vancouver, C.-B.
Dunn, Janet, Vancouver, C.-B.
Robinson, Kathleen Mabel, Vancouver, C.-B.
Henley, Edith Matilda, Vancouver, C.-B.
Baldon, James Alfred, Vancouver, C.-B.
Wintonyk, Anne, Vancouver, C.-B.
*Brankley, Grace Evelyn, Vancouver, C.-B.
*Simpson, Margaret Ruth, Vancouver, C.-B.
*Horn, Hazel Winnifred, Vancouver, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Vancouver, C.-B., Commission d'assurance-chômage.

Kersey, William Gordon, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wilson, Arthur Clemenson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Naftel, George Ernest Lawrence, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Foote, John Kenneth Alfred, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Osborne, Hubert Charles, S.A.O., Hollyburn, C.-B.
Estabrooks, David Hatfield, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Cannon, Kenneth John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Macdonald, James Gibson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Saunders, William Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
May, Arthur Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Williscroft, Stuart Burton (fils), S.A.O., Vancouver, C.-B.
Treleaven, Douglas Caswell, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Bell, David George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Cornish, John Buckley, S.A.O., West-Vancouver, C.-B.
Thompson, Peter Welch, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Knight, Laurence Gilbert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Platt, Gordon Maurice, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
Bender, William George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Murdoch, Robert Wilson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Morris, Charley Maurice, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Young, William Edmund, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Smith, John Gordon, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Cubbon, Ronald Armitage, C.A.O., Vancouver, C.-B.
Culbert, Margaret Rachel (veuve de guerre), West-Vancouver, C.-B.
Griffiths, John Roderick, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Fru, John Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McKeon, Francis Leo, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lawrence, Geoffrey Edward Groom, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Crawford, Howard Stanley, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Jung, Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Rice, Dennis William, S.A.O., Capilano, C.-B.
Gibson, Douglas Fowler Tysdale, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Martin, Thomas Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Anthony, David Victor, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Thompson, William Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lowe, Alan Thomas, S.A.O., West-Vancouver, C.-B.
Aley, George Frederick, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Engelen, Andre Lambert Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ritchie, John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Cross, Harold Ernest, S.A.O., Bureau de poste de Brighouse, C.-B.
Clark, Jack, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
MacVicar, Ferdinand Anthony, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Keen, Robert Nicholasen, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Coles, Herbert Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Shobrook, Herbert Franklin, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Mullins, Edward James Walter, S.A.O., Bureau de poste de Eburne, C.-B.
Morse, Wilfred Sampson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Maitland, James, S.A.O., Bureau de poste d'Eburne, C.-B.
Lear, Norman Edgar, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Eades, Reginald James, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Sanders, Henry Richard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Burrow, Harry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Griffin, Vincent Charles, S.A.O., West-Vancouver, C.-B.
Coe, John Karl, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
Cheverton, James, S.A.O., Stevenston, C.-B.

Cripps, Wilfred Newton, S.A.O., West-Vancouver, C.-B.
Turner, John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gallaher, Harvey Clarke, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Miller, Walter Frederick, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Adams, William John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gillies, Robert Kidd, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Paige, Lois Victoria, (veuve de guerre), Vancouver, C.-B.
Stewart, Charles Arthur Gordon, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Barker, Robert Bruce, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Willoughby, Leonard Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Stopford, Stanley Gordon, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
Howden, David Laslett, S.A.O., Vancouver, C.-B
Hunter, Francis Graeme, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
Cowan, Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lavan, Charles Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Withers, Frederick, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Blashill, Alfred Laurenca, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Dawkins, Arnold Fredrick Augustus, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Doherty, Norah, Vancouver, C.-B.
Clover, Dorothy Ella, Vancouver, C.-B.
Allen, Reginald Sprinks, Vancouver, C.-B.
McCurdy, Agnes Etta, Vancouver, C.-B.
Jenner, Mary Carmichael, Vancouver, C.-B.
Munro, Gladys Barbara, Vancouver, C.-B.
Green, Margaret May, Vancouver, C.-B.
Pinkney, Mary Beatrice, Vancouver, C.-B.
Sparkes, Kenneth William, Vancouver, C.-B.
Nolet, Joan Hendrika, Vancouver, C.-B.
McLeod, Hazel Eileen, Vancouver, C.-B.
Mitchell, Jack LeRoy, Vancouver, C.-B.
Morley, Thomas Frank, Vancouver, C.-B.
Dow, Andrewina, Vancouver, C.-B.
Campbell, Lorne William, Vancouver, C.-B.
Balmer, Mildred, Vancouver, C.-B.
Tarlton, Helen Margaret, Vancouver, C.-B.
Johnson, Marion Louise, Vancouver, C.-B.
Falconer, James Kennedy, Vancouver, C.-B.
Lam, George, Vancouver, C.-B.
Webster, Nancy, Vancouver, C.-B.
Rudland, Noel Leonard, Vancouver, C.-B.
Johnson, Lillian Dorothy, Vancouver, C.-B.
Aitken, Charlotte Christina, Vancouver, C.-B.
Ware, Robert Lonsdale, Vancouver, C.-B.
Brown, Charles Edmund, Vancouver, C.-B.
Oshaski, Theodore Albert, Vancouver, C.-B.
Reid, Irene Gertrude, Vancouver, C.-B.
Finlay, Margaret Adelaide, North-Vancouver, C.-B.
Emeny, Charles Thomas, Vancouver, C.-B.
Pearse, Clara Sayer, North-Vancouver, C.-B.
Jenkyns, Eluned Vaughan, North-Vancouver, C.-B.
Hockley, Violet Joan, Vancouver, C.-B.
Amphlett, Margaret, Vancouver, C.-B.
McIntyre, Eric, Vancouver, C.-B.
Bell, Mary Ingles, Vancouver, C.-B.
Dyer, MacDonald Archiblad, Vancouver, C.-B.
Dixon, Reginald Benjamin, Vancouver, C.-B.
Ferguson, Gwendoline Belle, Vancouver, C.-B.
Matson, Edward, Vancouver, C.-B.
Burrell, Margaret May, Vancouver, C B
*Millar, James Archibald, Vancouver, C.-B.
*Griffin, Margaret Jean, Vancouver, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Vancouver, C.-B., Commission d'assurance-chômage.

Partriquin, Percy Howard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Nicholson, Delbert Stephens, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Rutherford, Edward John David, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Stevenson, Herbert Miles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wicks, Roy Lyle, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McLarty, Archibald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Stacey, William Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ellam, Charles Wilfred, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Macculloch, Frank, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Whitehead, Maurice Bruce, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Newton, John Amyas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Larbalester, Beatrice Margaret, Vancouver, C.-B.
McDougal, Mary, Vancouver, C.-B.
Murray, Mary Kathleen, Vancouver, C.-B.
Smith, Irène Dorothy Ida, Vancouver, C.-B.
Edmonds, Ronald Curno, Vancouver, C.-B.
Hampton, Margaret Lilian, Vancouver, C.-B.
Kilpatrick, Margaret, Vancouver, C.-B.
Sutch, Kathleen Lilian, Vancouver, C.-B.
Donoghue, Wilfred James, Vancouver, C.-B.
Tennant, Margaret Mackey, Vancouver, C.-B.
Svendsen, Christian, Vancouver, C.-B.
Wilson, John Patrick, Vancouver, C.-B.
McKinlay, Johnston, Vancouver, C.-B.
Martin, Robina Gleed, Vancouver, C.-B.
*Ormiston, Harold Edwin, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Vancouver, C.-B., Commission d'assurance-chômage.

Nichols, Robert Gilman, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Davidson, Robert Johnstone, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Robinson, Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gardner, Roy Maitland, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McGee, Evelyn Roberta, Vancouver, C.-B.
Jackson, Peggy Ellen Ada, Vancouver, C.-B.
Lanning, Ralph Eric, Vancouver, C.-B.
Moscovich, Rebecca, Vancouver, C.-B.
Bryce, Thomas William, Vancouver, C.-B.
Shaw, Frank Walter, Vancouver, C.-B.
Gibson, Robert H., Vancouver, C.-B.
Sharman, Frank, Vancouver, C.-B.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Windsor, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Boehmer, Estelle, Windsor, Ont.

Ingénieur, classe 2 (électricien) homme, par tout le Canada, ministère des Transports. Liste supplémentaire.

Klein, Herman, Montréal, P.Q.

Ingénieur, classe 4 (mines et métallurgie) Ottawa, Ontario, ministère des Mines et des Ressources.

Rehder, John Edward, Toronto, Ont.

Premier commis, Nanaïmo, C.-B., service de l'hygiène chez les Indiens, division de la santé, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Ilott, Ernest Walter John, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Morris, Kenneth Egbert, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Crawford, Alexander James, S.A.O., New-Westminster, C.-B.

*Baird, James Douglas, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Collier, Walter Aird, Nanaïmo, C.-B.
**Houghton, Lewis Savin, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité préférée durant toute l'année précédente.

**Indique que le candidat ne réside pas dans la localité préférée.

Premier commis, Ottawa, Ontario, Département des impressions et de la papeterie publiques.
Hébert, Raymond Olivier, Ottawa, Ont.
Morin, J. Raymond, Ottawa, Ont.
Macdonald, Philip Alexander, Victoria, C.-B.

Première infirmière d'hôpital, classe 1, district de pensions de Kingston, ministère des Affaires des anciens combattants.
Atcheson, Edna Pearl, S.A.O., Westport, Ont.

Première infirmière d'hôpital, classe 1, district de pensions de Montréal, ministère des Affaires des anciens combattants.
Paintin, Elizabeth Margaret, Ormstown, P.Q.

Première infirmière d'hôpital, classe 1, district de pensions de Vancouver, ministère des Affaires des anciens combattants.
Skillicorn, Thyra, Duncan, C.-B.

Première infirmière d'hôpital, classe 2, district de pensions de London, ministère des Affaires des anciens combattants.
*Wallace, Janet, S.A.O., Windsor, Ont.

*Indique que la candidate n'a pas résidé dans le district de pensions de London, durant toute l'année précédente.

Première infirmière d'hôpital, classe 3, district de pensions de Montréal, ministère des Affaires des anciens combattants.
Nixon, Charlotte Isabelle, S.A.O., Montréal, P.Q.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, Calgary, Alberta, ministère du Commerce.
Clarke, John Syson, S.A.O., Calgary, Alta.
Livingstone, William Matthew, S.A.O., Calgary, Alta.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, Edmonton, Alta., ministère du Commerce.
Guest, Thomas Edgar, S.A.O., Edmonton, Alta.
Nash, Frederick William, S.A.O., Beverly, Alta.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, London, Ontario, ministère du Commerce.
Henderson, William James, S.A.O., London, Ont.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, Montréal, Québec, ministère du Commerce.
Gaudette, Joseph Pierre Paul, Belœil-Station, P.Q.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, Sudbury, Ontario, ministère du Commerce.
Piirainen, George Oswald, Sudbury, Ont.
Jarvis, Leo, Sudbury, Ont.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, Toronto, Ontario, ministère du Commerce.
Murphy, Thomas George, S.A.O., Toronto, Ont.
Fraser, Kenneth Farquhar, S.A.O., Toronto, Ont.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, Vancouver, C.-B., ministère du Commerce.
Ellergodt, Courtenay Harold, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Inspecteur des denrées alimentaires et médicaments, homme, Brandon, Manitoba, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Tanner, Stanley Charles, Winnipeg, Man.

Inspecteur des produits végétaux, homme, province d'Ontario, ministère de l'Agriculture. Liste supplémentaire.
Bowman, Stuart Allan, Brockville, Ont.

Interviewer, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* Provinces maritimes (les vacances sont à Fredericton et Moncton, N.-B., Sydney, Truro et Kentville, N.-E., et Charlotetown, I. du P.-E.). Etablissement agricole des soldats.
Macdonald, John Archibald, S.A.O., Johnston's River, I. du P.-E.
Keith, Homer David, S.A.O., Moncton, N.-B.
Brown, Forrest Russell, S.A.O., Moncton, N.-B.
Smith, Arthur Henry, S.A.O., Truro, N.-E.
Lacey, Joseph Gerard, S.A.O., Charlottetown, I. du P.-E.
Henry, William Arthur, S.A.O., Charlottetown, I. du P.-E.
Jay, Walter Angus, S.A.O., Charlottetown, I. du P.-E.
Woodman, Harold Lovett, S.A.O., Kentville, N.-E.
Davis, Milton Gerald, S.A.O., Kentville, N.-E.
Ross, William George, S.A.O., Glenholme, N.-E.
Clarke, Lewis Harper, S.A.O., Canning, N.-E.
Estey, Byron Caleb, S.A.O., Newcastle-Creek, N.-E.

Interviewer, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* district d'Ottawa (il y a des vacances à Ottawa, Kingston et Hull), Etablissement agricole des soldats.
Fairbairn, Peter, S.A.O., Woodroffe, Ont.
Jenkins, William Frederick, S.A.O., Kingston, Ont.
Wall, Percy Carleton, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Thivierge, Gérard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Carlyle, Walter Bogart, S.A.O., Morewood, Ont.

*Indique que le candidat est bilingue.

Interviewer, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* province de la Colombie-Britannique (il y a des vacances à Victoria, New-Westminster, Kamloops, Kelowna et Nelson, C.-B.), Etablissement agricole des soldats.
Sharpe, Cecil Hebert, (devenu invalide au Canada), Eburne, C.-B.
Duncan, William Cran, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Williams, Alex Norman Mount, S.A.O., Victoria, C.-B.

Adjoint de laboratoire, Ottawa, Ontario, ministère de l'Agriculture, division de la chimie, service scientifique.
Reynolds, Charles Edwin, S.A.O., Ottawa, Ont.
King, William Henry Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
Smith, Orval Arthur William, S.A.O., Hull, P.Q.
Spear, Joseph Roger, S.A.O., Toronto, Ont.
Sprague, Avonne Marilyn, Ottawa, Ont.
Carmichael, Elizabeth Jean, Ottawa, Ont.
Douglas, Ruth Esabel, Fort-Garry, Manitoba.
Ellison, Joseph Herbert Donald, Roblin, Man.
Harding, Ethel Margaret, London, Ont.
Perreault, Arthur, Montréal, P.Q.
Sample, Robert Gordon, Ottawa, Ont.
Wagner, Arthur Daniel, Walkerton, Ont.

Facteur, Brandon, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Filby, Murray Elgin, S.A.O., Ochre-River, Man.

Facteur, Lethbridge, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Stead, Samuel, S.A.O., Lethbridge, Alta.
*Hill, Lewis Edward, S.A.O., North-Lethbridge, Alta.
*Johnson, Harry George Albert, S.A.O., North-Lethbridge, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Nanaïmo, C.-B., ministère des Postes.

Young, George Eric, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Campbell, William Angus, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Winkelman, Richard Ernest, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
McLaren, Robert Norman, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Sherry, John Hepworth, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Campbell, John Earl, S.A.O., Departure-Bay, C.-B.
Blackburn, McRobert James, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Russell, James Brownlee, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Walters, George, Nanaïmo, C.-B.
*Mackey, Harvey Thomas, Nanaïmo, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Trail, C.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Kerr, John Maxwell, S.A.O., Trail, C.-B.
*Bredy, Wilfred Arnold, S.A.O., Trail, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, London, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Hopkins, William George, S.A.O., London, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Moncton, N.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Duncan, Charles Allan, S.A.O., Moncton, N.-B.
Cormier, Yvon, Lower-Cape-Bald, N.-E.

Facteur et chargeur des postes, Québec, P.Q., ministère des Postes.

Lavoie, Adélard, S.A.O., Québec, P.Q.
Michaud, Fernand, (devenu invalide au Canada), Montréal, P.Q.
Asselin, Joseph Léo, S.A.O., Québec, P.Q.
Larivière, Liguori, S.A.O., Québec, P.Q.
Morin, Oscar, S.A.O., Québec, P.Q.
Drolet, Camille, S.A.O., Québec, P.Q.
Dubreuil, Joseph Albert, S.A.O., Québec, P.Q.
Lavoie, François Xavier, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Beaulieu, Arthur, S.A.O., Québec, P.Q.
Bidegare, Jean-Paul (devenu invalide au Canada), Québec, P.Q.
Lafrance, Jean Guy, S.A.O., Québec, P.Q.
Couture, Jean Marie, S.A.O., Québec, P.Q.
Denis, Lucien, S.A.O., Québec, P.Q.
Bouffard, Joseph Noël K. Léandre, S.A.O., Québec, P.Q.
Roberge, J. B. Maurice, S.A.O., Québec, P.Q.
Dugal, Joseph Hector André, S.A.O., Québec, P.Q.
Boulet, Maurice D., S.A.O., Québec, P.Q.
Girard, Paul Emile, S.A.O., Québec, P.Q.
Fortier, Albert-Claude, S.A.O., Ancienne-Lorette, P.Q.
Beaulieu, Pierre, S.A.O., Québec, P.Q.
Duncan, Vernon Eldridge, S.A.O., Québec, P.Q.
Bussières, Georges Joseph Lucien, S.A.O., Québec, P.Q.
Allard, Joseph George Wilfrid Guy, S.A.O., Québec, P.Q.
Fiset, Georges André, S.A.O., Québec, P.Q.
Thomassin, Joseph Jacques Roger, S.A.O., Québec, P.Q.
Nadeau, Lucien, S.A.O., Québec ,P.Q.
Samson, J. René, S.A.O., Québec, P.Q.
Plamondon, Gabriel, S.A.O., Québec, P.Q.
Jobin, Roger, S.A.O., Québec, P.Q.
Clermont, Joseph Arthur Laurent, S.A.O., Québec, P.Q.
Beaulieu, Roger Joseph Napoléon, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Dumas, Roland, S.A.O., Québec, P.Q.
Blanchet, Jean Joseph, S.A.O., Québec, P.Q.
Goudreault, Joseph Arthur Rodolphe, S.A.O., Québec, P.Q.
Powell, Jean Marie, S.A.O., Québec, P.Q.
Pomerleau, J. Albert, S.A.O., Québec, P.Q.
Dupuis, Jean Louis Couillard, S.A.O., Québec, P.Q.
Landry, Claude, S.A.O., Québec, P.Q.
Décroiselles, Marcel, S.A.O., Monument, P.Q.
Nadeau, J. Jean-Marie, S.A.O., Québec, P.Q.
Lachance, Joseph Réal Numa, S.A.O., Québec, P.Q.
Falardeau, Léandre, S.A.O., St-Claude, P.Q.
Gaudreault, Maurice J. P., S.A.O., Québec, P.Q.
Crépault, Edmour, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Brousseau, Joseph Albert, S.A.O., Québec, P.Q.
Carrier, Joseph Eugène, S.A.O., Québec, P.Q.
Pouliot, Paul-Emile, S.A.O., Québec, P.Q.
Lamontagne, Noël, S.A.O., Québec, P.Q.
Tardif, Samuel, S.A.O., Québec, P.Q.
Dussault, Gérard Joseph Benoit, S.A.O., Québec, P.Q.
Bergeron, Roger, S.A.O., Québec, P.Q.
Beauchamp, André, S.A.O., Québec, P.Q.
Bédard, Maurice Guy Yves, S.A.O., Québec, P.Q.
Jobin, Paul Emile, S.A.O., Québec, P.Q.
Lortie, Lucien, S.A.O., Beauport-Ville, P.Q.
Biron, Armand, S.A.O., Québec, P.Q.
Vidal, Jean Charles, S.A.O., Québec, P.Q.
Têtu, Robert, S.A.O., Ste-Anne-de-Beaupré, P.Q.
Paradis-Vier, Alfred, S.A.O., Québec, P.Q.
Hébert, Marcel, S.A.O., Québec, P.Q.
Bourassa, Joseph Paul Emile, S.A.O., Laurentides, P.Q.
Roy, J. G. Reynald, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Couturier, Léo, S.A.O., Québec, P.Q.
Couture, Léonard, S.A.O., Brampton, P.Q.
Simon, J. Romuald, S.A.O., Québec, P.Q.
Derouin, John Paul Condon, S.A.O., Québec, P.Q.
Rioux, J. P. M. Marcel, S.A.O., Québec, P.Q.
Légaré, Joseph Léon Marcel, S.A.O., Québec, P.Q.
Paradis, Robert, S.A.O., Québec, P.Q.
Maurais, Joseph Edouard Gaston, S.A.O., Ste-Anne de la Pocatière, P.Q.
Marcoux, Joseph Thomas Léon, S.A.O., Québec, P.Q.
Turcotte, Jules Aimé Pierre, S.A.O., Québec, P.Q.
Payeur, Joseph Thomas Philias Yves, S.A.O., Québec, P.Q.
Gagné, Jean-Paul, S.A.O., Québec, P.Q.

St-Pierre, Joseph Eugène Robert, S.A.O., Québec, P.Q.
Ness, Joseph Francis William, S.A.O., Québec, P.Q.
Morrissette, Clément, S.A.O., Québec, P.Q.
Duchesneau, Joseph Odilon Lucien, S.A.O., Québec, P.Q.
Marquis, Donald, S.A.O., Québec, P.Q.
Desrochers, Jean Marie, S.A.O., Québec, P.Q.
Cloutier, Joseph, S.A.O., Québec, P.Q.
Délisle, Emilien, S.A.O., Québec, P.Q.
Duchaine, Louis Philippe, S.A.O., Québec, P.Q.
Thibaudeau, Georges, S.A.O., Québec, P.Q.
Poirier, Roger, S.A.O., Québec, P.Q.
Rousseau, Louis Adélard, S.A.O., Québec, P.Q.
Desroches, Fernand, S.A.O., Québec, P.Q.
Blouin, Jean Louis, S.A.O., Québec, P.Q.
Dostie, René, S.A.O., Québec, P.Q.
Harvey, Victor Joseph Wilfrid, S.A.O., Québec, P.Q.
Morin, Joseph Edouard, S.A.O., Québec, P.Q.
Giguère, Joseph Adrien Roger, S.A.O., Québec, P.Q.
Pelletier, Richard, S.A.O., Québec, P.Q.
Bédard, Joseph Léopold Télesphore, S.A.O., Québec, P.Q.
Mercier, Paul Emile, S.A.O., Québec, P.Q.
Chrétien, J. B. Armand, S.A.O., Québec, P.Q.
Boisseau, Joseph Conrad Lionel, S.A.O., Québec, P.Q.
Labrecque, Lucien, S.A.O., Québec, P.Q.
Brindamour, Antonio, S.A.O., Québec, P.Q.
Ratté, Fernand, S.A.O., Québec, P.Q.
Jacques, Joseph Paul Eugène, S.A.O., Québec, P.Q.
Bégin, Joseph Edmourd Roger Maurice, S.A.O., Québec, P.Q.
Beaulieu, Georges Albert, S.A.O., Québec, P.Q.
Tremblay, Jean Robert, S.A.O., Québec, P.Q.
Cloutier, Paul Aimé, S.A.O., Québec, P.Q.
Chabot, J. P. Adrien, S.A.O., Québec, P.Q.
Lizotte, Joseph Bruno Willie, S.A.O., Québec, P.Q.
Dumas, Gaston, S.A.O., Montmagny, P.Q.
Deslauriers, Magella, S.A.O., Québec, P.Q.
Veer, Roland, S.A.O., Québec, P.Q.
Bissonnette, Maurice, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Roy, Omer, S.A.O., Québec, P.Q.
Thériault, Lionel, S.A.O., Québec, P.Q.
Godbout, Jacques, S.A.O., Québec, P.Q.
Belleau, Georges, S.A.O., Québec, P.Q.
Dion, Joseph Ernest Olivier, S.A.O., Québec, P.Q.
Boudreau, Walter, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Nadeau, Fernand, S.A.O., Québec, P.Q.
Boudreault, Nestor, S.A.O., Québec, P.Q.
Lapointe, Lucien, S.A.O., Québec, P.Q.
Sénéchal, Patrice, S.A.O., Québec, P.Q.
Lecours, Gaston, S.A.O., Québec, P.Q.
Piché, Joseph Louis Ernest Gilles, S.A.O., Québec, P.Q.
Bruneault, Philippe, S.A.O., Québec, P.Q.
Gamache, André, S.A.O., Québec, P.Q.
Thibault, Emile, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Chamberland, Laurent, S.A.O., Québec, P.Q.
Paré, Joseph Edmond Roméo, S.A.O., Québec, P.Q.
Gosselin, Grégoire, S.A.O., Québec, P.Q.
Deguise, Louis France, S.A.O., St-Sauveur, P.Q.
Noël de Tilly, Louis Charles, S.A.O., Québec, P.Q.
Deschênes, Louis Philippe, S.A.O., Québec, P.Q.
Lapointe, J. W. C., S.A.O., Québec, P.Q.
Laine, Paul Emile, S.A.O., Québec, P.Q.
Arteau, Gérard, S.A.O., Québec, P.Q.
Michaud, Joseph Philippe Fernand, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Lancup, Yvon, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Gallichand, Robert Joseph, S.A.O., St-Malo, P.Q.
Gignac, Martin Joseph René, S.A.O., Québec, P.Q.
Giguère, Roland, S.A.O., Québec, P.Q.
Chartrain, Henri, S.A.O., Québec, P.Q.
Robitaille, Joseph Charles Omer, S.A.O., Québec, P.Q.
Paquet, André René Joseph Marie, S.A.O., Québec, P.Q.
Blouin, Donat, S.A.O., Québec, P.Q.
Couture, Maurice, S.A.O., Québec, P.Q.
Vibert, Léo Lordon, S.A.O., Québec, P.Q.
Dupuis, Hector, S.A.O., Québec, P.Q.
Simms, Timothy James, S.A.O., Bergerville, P.Q.
Taché, Etienne Pascal, S.A.O., Québec, P.Q.
Lemieux, Gérard, S.A.O., Québec, P.Q.
*Gignac, Albert Georges, S.A.O., Québec, P.Q.
*Beaupré, Robert, S.A.O., Charlesbourg, P.Q.
*Buisson, Joseph Ludger Henri, S.A.O., Québec, P.Q.
*Roberge, Arsène, S.A.O., Québec, P.Q.
Grenier, Valère, Monument Giffard, P.Q.
Leclerc, Louis Léonidas, Québec, P.Q.
Talbot, Joseph Paul-Emile Georges, Québec, P.Q.
Francœur, Jean D., Québec, P.Q.
Boucher, Joseph Roméo Odilon, Québec, P.Q.
Plamondon, Jacques, Québec, P.Q.
Boutet, Robert Alphonse, Ottawa, Ont.
Descroiselles, Robert, Québec, P.Q.
Dorion, Joseph H. G. Adrien, Québec, P.Q.
Desjardins, Laurent, Limoilou, P.Q.
Rousseau, Gilbert Marc, St-Apollinaire, P.Q.
Myrand, Charles Eugène, Loretteville, P.Q.
Marchand, Laurent, Québec, P.Q.
Bilodeau, Raymond, Québec, P.Q.
Giroux, Joseph Arthur Clarence, Québec, P.Q.
Maranda, J. Lucien, Limoilou, P.Q.
Daigle, Armand, Québec, P.Q.
Bilodeau, Lucien, Québec, P.Q.
Gamache, René, Québec, P.Q.
Blouin, Gabriel, St-Jean, Ile d'Orléans, comté de Montmorency, P.Q.
Poliquin, Louis-Philippe, Montmorency Village, P.Q.
Daigle, Lucien, Haut-du-Village, Loretteville, P.Q.
Gagnon, Henri, Québec, P.Q.
Verreault, Louis Philippe, Québec, P.Q.
Moffet, Fernand, Québec, P.Q.
Couture, Joseph Alphred Robert, Loretteville, P.Q.
Lepine, Arthur, Limoilou, P.Q.
Dion, Philippe, Loretteville, P.Q.
Linteau, Louis-Paul, L'Aimée, Loretteville, P.Q.
Auger, Albert, Québec, P.Q.
Tremblay, Fernand, Québec, P.Q.
Gaboury, Pierre, Québec, P.Q.
Coté, Magella, Limoilou, P.Q.
Lambert, Pierre, Québec, P.Q.
Bouchard, Roger, St-Grégoire, P.Q.
Paquet, Jules, Loretteville, P.Q.
Ferland, Gérard Robert, Québec, P.Q.
Martineau, Joseph Dollard Lucien, Limoilou, P.Q.
Rhéaume, Georges Henri, Québec, P.Q.
Fortier, Laurent, Québec, P.Q.
Légaré, Maurice, Loretteville, P.Q.

Shield, Edgar (fils), Québec, P.Q.
Larochelle, Lucien, Québec, P.Q.
Thibault, Jean Thomas, Québec, P.Q.
Paré, Gaston, Québec, P.Q.
Cloutier, Paul Loyola, Québec, P.Q.
Fortier, Raymond, Québec, P.Q.
Gosselin, Joseph André, Québec, P.Q.
Clovet, Odilon, St-Louis Courville, P.Q.
Lafond, Oscar, Québec, P.Q.
Lepine, Emilien, Québec, P.Q.
Murray, Fernand, Québec, P.Q.
Darisse, Antonio, Rivière-du-Loup, P.Q.
Guay, Lionel, Québec, P.Q.
Galarneau, Louis Joseph, Beauport, P.Q.
Lafond, Adrien, St-Emile de Québec, P.Q.
Labadie, Marius, Limoilou, P.Q.
Noël, Charles Auguste, Québec, P.Q.
Bizier, Raymond, Montmorency, P.Q.
Langevin, Amédée, Beauport, P.Q.
Vaillancourt, Paul Eugène, Québec, P.Q.
Bertrand, Georges, Québec, P.Q.
Lemoine, George Albert, Québec, P.Q.
Gaulin, Maurice, Québec, P.Q.
Paquet, Paul Henri, Huron Village, P.Q.
Paquin, Jean Marie, Limoilou, P.Q.
Pichette, Antonio, Québec, P.Q.
Labrecque, Roland, Québec, P.Q.
Langevin, Louis Philippe, Québec, P.Q.
Jean, Maurice, Limoilou, P.Q.
Couture, Edouard, Limoilou, P.Q.
Patry, J. W. Gérard, Québec, P.Q.
Gingras, Roger, Québec, P.Q.
Bilodeau, Raymond, Montmagny, P.Q.
St-Laurent Edgar, Québec, P.Q.
Parent, Jules Fernando Jacques, Québec, P.Q.
Michaud, J. R. Laurent, Charlesbourg, P.Q.
Bélanger, Gaston, Québec, P.Q.
Roy, Maurice, Québec, P.Q.
Beaupré, Jean Paul, Québec, P.Q.
Robitaille, Adrien, Québec, P.Q.
Picard, Paul Emile, Québec, P.Q.
Drolet, Fernand, Québec, P.Q.
Genest, Willie, Québec, P.Q.
Poirier, Jean Marie, Rivière-du-Loup Centre, P.Q.
Deblois, Benoit, Boischatel, P.Q.
Dudemaine, Jean, Québec, P.Q.
Boivin, Roméo, Québec, P.Q.
Giguère, Jean Rock, Limoilou, P.Q.
Bernier, Exopert, Limoilou, P.Q.
Pelletier, Marcel, Québec, P.Q.
Gamache, Jean Paul, Québec, P.Q.
Lambert, Robert, Québec, P.Q.
Marcheterre, Sylvio, St-Léon-le-Grand, P.Q.
Paquin, René, Limoilou, P.Q.
Laplante, Joseph Alphonse Ernest, Limoilou, P.Q.
Guay, Maurice, Québec, P.Q.
Albert, Léopold, Québec, P.Q.
Délisle, Roger, Québec, P.Q.
Verreault, Patrick, Québec, P.Q.
Beaupré, Raymond, Québec, P.Q.
Amyot, J. Georges, Québec, P.Q.
Martel, Adrien, Québec, P.Q.
Clermont, Rosaire, Québec, P.Q.
Masson, Magella, Québec, P.Q.
Deschênes, Roland, Québec, P.Q.
Proulx, Charles Aimé, Québec, P.Q.
Boucher, Robert, Québec, P.Q.
Chamberland, Albert, Québec, P.Q.
Cloutier, Albert, Québec, P.Q.
Daigle, Jean Jacques, Québec, P.Q.
Dery, Gaston, Québec, P.Q.
Labrecque, Lucien, Québec, P.Q.
Gagnon, Jean Marie, Québec, P.Q.
Simard, Benoit, Limoilou, P.Q.
Tremblay, Roméo, Québec, P.Q.
Guy, Gabriel, Québec, P.Q.
Morency, Joseph Etienne Eusèbe, Québec, P.Q.
Chamberland, Roméo, Québec, P.Q.
Pelletier, Lauréat, Québec, P.Q.
Lebrun, Maurice, Beauport, P.Q.
Sheedy, Joseph Willy Emery Donald, Québec, P.Q.
Gauvin, Gérard, Québec, P.Q.
Langlois, Joseph L. T. Théodore, Limoilou, P.Q.
Blondeau, Raymond, St-Louis de Courville, P.Q.
Roussel, Clément, Québec, P.Q.
Morin, Gaston, St-Louis de Courville, P.Q.
Artaud, Joseph Paul Maurice, Québec, P.Q.
Dompierre, Fernand, Québec, P.Q.
Allaire, Roger, Québec, P.Q.
Auclair, Roland, Québec, P.Q.
Gagnon, Jean Louis, Québec, P.Q.
Grenier, Jean Paul, Québec, P.Q.
Beaulieu, Lucien, Québec, P.Q.
Boiteau, Alfred, Québec, P.Q.
Poulin, Conrad, Québec, P.Q.
Coté, Paul Emile, Québec, P.Q.
Dussault, Jean Louis, Québec, P.Q.
Labée, Roger, Québec, P.Q.
Dassylva, Joseph Edouard Roland, Québec, P.Q.
Parent, Pierre Julien, Giffard, P.Q.
Simoneau, Roger, Giffard, P.Q.
Tardif, Albert, Limoilou, P.Q.
Auger, Wilfrid, Québec, P.Q.
Bolduc, Lucien, Québec, P.Q.
Robitaille, Paul Henri, Québec, P.Q.
Roy, Rosaire, Québec, P.Q.
Robitaille, Jean Paul, Québec, P.Q.
Delisle, Louis, Champigny, P.Q.
Bélanger, Maurice, Québec, P.Q.
Breton, Jean Paul, Québec, P.Q.
Rodrique, Sylvio, Limoilou, P.Q.
Donovan, James Joseph, Québec, P.Q.
Bilodeau, Jean Paul, Québec, P.Q.
Bernard, René, Québec, P.Q.
Rochon, Ernest, Québec, P.Q.
Therrien, Maurice, Saint-Emile de Québec, P.Q.
Blouin, Jules, Québec, P.Q.
Fournier, Jean Yves, Québec, P.Q.
Angers, Joseph René Robert, Québec, P.Q.
Dion, Joseph Gérard Raymond, Québec, P.Q.
Rochette, Albert, Québec, P.Q.
Gagnon, Alphonse, Québec, P.Q.
Dery, Emile, Québec, P.Q.
Labadie, Rosaire, Québec, P.Q.
Deschamps, Gérard, Québec, P.Q.
Morency, Eugène, Québec, P.Q.
Desrosiers, Charles Eugène, Québec, P.Q.
Hébert, Raymond, Québec, P.Q.
Lebel, André, Québec, P.Q.
*Lebel, Joseph Alfred, Québec, P.Q.
*Jobin, Benoit, Québec, P.Q.
*Poulin, Gérard, Québec, P.Q.
*Frenette, Gédéon, Limoilou, P.Q.
*Laramée, Fernand, Québec, P.Q.
*Fortin, Adélard, Québec, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Stratford, Ontario, ministère des postes. Liste supplémentaire.

Hobson, John, S.A.O., Stratford, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Trois-Rivières, P.Q., ministère des postes. Liste supplémentaire.

Martin, Joseph Hervé Lucien, S.A.O., Trois-Rivières, P.Q.

Gardien de phare, classe 6, français, Cawee Island, P.Q., ministère des Transports.

*Gagnon, Antoine, S.A.O., Godbout, Côte nord, P.Q.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la

Maître éclusier, classe 1, (saisonnier) canal de la Trent, écluse n° 6, Ontario, lac Rice, (section inférieure), ministère des Transports.
Johnson, Ray Franklin, S.A.O., Franford, Ont.
Allison, Sherman Lloyd, S.A.O., Frankford, Ont.
Lafrance, Harry Michael, S.A.O., Trenton, Ont.
Hennesey, Richard Ross, Belleville, Ont.
Harrison, Charles Reginald, Trenton, Ont.
Miller, Walter Joseph, Trenton, Ont.

Gérant, bureau de placement et des réclamations, classe 1, Simcoe, Ontario, Commission d'assurance-chômage.
Letherby, Clarence Edwin, S.A.O., Simcoe, Ont.
O'Reilly, Harold Owen, S.A.O., Port Dover, Ont.

Gérant, bureau de placement et des réclamations, classe 1, St-Thomas, Ontario, Commission d'assurance-chômage.
Lark, Robert, St-Thomas, Ont.

Médecins, classes 9, 8, 7, 6, 5 et 4, district des pensions de Toronto, ministère des Affaires des anciens combattants. Liste supplémentaire.
Strebig, Donald Lionel Morris, S.A.O., Toronto, Ont.

Médecin spécialiste (chirurgie) (Vacance actuelle, centre d'hygiène des Indiens des districts de Vancouver et de New Westminster), Service d'hygiène des Indiens, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.
Austin, Winston Eric, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Coddington, Rupert Dudley, S.A.O., Ocean-Falls, C.-B.
Johnston, Robert Kells, S.A.O., Eston, Sask.
Scott, Alfred Chatwin, S.A.O., Indian-Head, Sask.

Commis des postes, Lethbridge, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Baines, Ralph Irwin, S.A.O., Calgary, Alta.
*Stead, Samuel, S.A.O., Lethbridge, Alta.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Medicine Hat, Alberta, ministère des Postes.
Layton, Douglas Badland, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Lust, Albert, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
McCaig, Harold Lorne, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Evans, George Davies, S.A.O., Redcliff, Alta.
Rombough, Murray, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Cook, Roland John, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Schroder, Raymond William, S.A.O., Walsh, Alta.
Munro, George John, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Congdon, Robert Kenneth, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Fisher, Norman Leslie, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Bean, Bruce Elton, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Anderson, Norman Alexander, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Teel, Chester William, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Stonely, James Henry, S.A.O., Medicine Hat, Alta.
Melbourn, Leslie Henry, Medicine Hat, Alta.
Hieman, Eugene James, Medicine Hat, Alta.
Mulholland, Frank, Medicine Hat, Alta.
Lovett, William Charles, Medicine Hat ,Alta.
Shaw, George Fredrick, Medicine Hat, Alta.
Hamilton, John Clarence, Medicine Hat, Alta.
*Jaeger, Roger Maurice, Medicine Hat, Alta.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Nelson, C.-B., ministère des Postes.
Cavalier, William Francis, S.A.O., Nelson, C.-B.
Thompson, Frederick John, S.A.O., Nelson, C.-B.
Craig, Hugh Douglas, S.A.O., Nelson, C.-B.
Laithwaite, Leslie Lynn, S.A.O., Nelson, C.-B.
*Leahy, William Carson, S.A.O., Nelson, C.-B.
Farmiloe, Joseph Trevarthen, Nelson, C.-B.
Scott, David, Nelson, C.-B.
*Kerbes, Carl, S.A.O., Calgary, Alta.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, New Westminster, C.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Johnston, William Ritchie, S.A.O., New Westminster, C.-B.
*Nelson, Earl Clifford, S.A.O., Port Coquitlam, C.-B.
*Indique que le candidat est bilingue.
localité toute l'année précédente.

Commis des postes, New Westminster, C.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Sanderson, Charles Edward Francis, S.A.O., Richmond, C.-B.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, North Battleford, Sask., ministères du Gouvernement.
Gray, Reginald John, S.A.O., North Battleford, Sask.
Young, Lawrence Marshall, S.A.O., North Battleford, Sask.
*Hainworth, Leslie, S.A.O., Kerrobert, Sask.
*Lukowich, Joseph Richard, S.A.O., Hafford, Sask.
Homer, Lawrence Herbert, North Battleford, Sask.
Schwab, Joseph Wendolyn, Regina, Sask.
Humphreys, Donald Wright, Iffley, Sask.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Port Arthur, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Stubbings, George Howard, S.A.O., Port Arthur, Ont.

Commis des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Prior, Alan Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Hobbs, Robert John, S.A.O., Toronto, Ont.
Trimbee, Harold Percy, S.A.O., Toronto, Ont.
Webster, Earl Frederick Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Tomkinson, Arnold, S.A.O., Toronto, Ont.
Rothwell, Herbert Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Wright, Alfred James, S.A.O., Toronto, Ont.
Robertson, Alfred Bertram, S.A.O., Toronto, Ont.
McIntyre, William George, S.A.O., Toronto, Ont.
Campbell, Albert Fraser, S.A.O., Toronto, Ont.
*Jamieson, Alexander Neaves, S.A.O., Toronto, Ont.
Pawlak, Walter, New Toronto, Ont.

Commis des postes, ministère des Postes, Toronto, Ontario.
Ottley, Edward John, S.A.O., Toronto, Ont.
Neill, William Samuel, S.A.O., Toronto, Ont.
Flaxman, John Victor, S.A.O., Toronto, Ont.
Simms, Francis William, S.A.O., Toronto, Ont.
Green, Albert Richard, S.A.O., Toronto, Ont.
Begg, Douglas, S.A.O., Toronto, Ont.
Knapton, Joseph, S.A.O., Bureau de poste de Lansing, Ont.

Lawrence, Alvin Edgar, S.A.O., Agincourt, Ont.
Bradshaw, Claude Harold, S.A.O., Toronto, Ont.
Nicol, George Hosie, S.A.O., Toronto, Ont.
Simpson, Albert Frederick, S.A.O., East York, Ont.
Rogers, Wilfred Laurier, S.A.O., Toronto, Ont.
Curlew, Roy George, S.A.O., Toronto, Ont.
Mitchell, Walter Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
McConnell, Harold, S.A.O., Toronto, Ont.
Carson, Benjamin, S.A.O., Toronto, Ont.
McDonald, John Daniel, S.A.O., Toronto, Ont.
Thompson, Junior Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Nicholls, Alfred Douglas, S.A.O., Toronto, Ont.
Pettit, Albert James Samuel, S.A.O., Toronto, Ont.
Morley, Frederick George, S.A.O., Toronto, Ont.
Reid, James Mervin, S.A.O., Toronto, Ont.
Weller, Gordon Wallace, S.A.O., Toronto, Ont.
Jackson, William Rowland, S.A.O., Toronto, Ont.
Akey, Kenneth Barnard, S.A.O., Toronto, Ont.
Vincent, James Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Allinson, Cyril, S.A.O., Toronto, Ont.
Downing, Vincent Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Houston, Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Fuerd, Stirling Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Relf, Colin Archibald, S.A.O., Toronto, Ont.
Mallia, Charles Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Reader, Cyril, S.A.O., Toronto, Ont.
Drysdale, James Rae, S.A.O., Toronto, Ont.
Ashton, Robert Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
O'Grady, Frederick Michael, S.A.O., Leaside, Ont.
Baddeley, Frederick Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
MacGregor, Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Lindsay, Jack Beryl, S.A.O., Oakville, Ont.
Lewin, Edward Idris, S.A.O., Toronto, Ont.
West, Norris Cairns, S.A.O., Toronto, Ont.
Hooey, Kingsley Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Hislop, John Victor, S.A.O., Toronto, Ont.
Pyper, John Earl, S.A.O., Toronto, Ont.
Dowie, Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Stevens, Edgar George William, S.A.O., Toronto, Ont.
Mathews, Cuthbert King, S.A.O., Port Credit, Ont.
Allen, Hugh William, S.A.O., Toronto, Ont.
Crackel, George, S.A.O., Toronto, Ont.
Kightley, Franklin Mervil, S.A.O., Toronto, Ont.
Bell, William James, S.A.O., Toronto, Ont.
Eckertt, John Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
McKinley, Robert Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Gillespie, Nayland, S.A.O., Toronto, Ont.
Simmons, Leonard Sidney, S.A.O., Toronto, Ont.
Michell, Stephen Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
MacDonald, Murdo, S.A.O., Toronto, Ont.
Paige, Frederick Norman, S.A.O., Toronto, Ont.
Fraser, Beverly John, S.A.O., Toronto, Ont.
Williams, Reginald Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Brandwood, Harold George, S.A.O., Toronto, Ont.
Grant, Aubrey Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Lynch, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Bennet, Robert Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Nutt, John Wheeler, S.A.O., Toronto, Ont.
Baker, William Douglas, S.A.O., Toronto, Ont.
Pitkethly, Matthew, S.A.O., Toronto, Ont.
Barclay, George Kerr, S.A.O., Toronto, Ont.
Lyons, Thomas Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Mitchell, William Cameron, S.A.O., Toronto, Ont.
Gulhane, Thomas Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Howden, Frank Herbert, S.A.O., Toronto, Ont.
McCowan, Robert Purdie, S.A.O., Scarboro, Ont.
Wood, Clarence Wilson, S.A.O., Toronto, Ont.
Lunt, John, Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Arnold, Sidney Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Peters, Frank Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Gunn, James, S.A.O., Toronto, Ont.
McMacken, William George Howard, S.A.O., Toronto, Ont.
Wright, John Morrow, S.A.O., Toronto, Ont.
Sumilas, John Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Coulthard, William John Larcombe, S.A.O., Toronto, Ont.
Johnson, Alfred Gilbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Groundwater, Charles Scott, S.A.O., Toronto, Ont.
Williamson, Percy William, S.A.O., Toronto, Ont.
Kressler, Harry J., S.A.O., Toronto, Ont.
Hawson, Edward William, S.A.O., Long Branch, Ont.
Doran, James Wallace, S.A.O., Toronto, Ont.
Ferlito, Anthony, S.A.O., Toronto, Ont.
McKeand, Arthur Eldon, S.A.O., Toronto, Ont.
Cunningham, Edgar William, S.A.O., Toronto, Ont.
Walker, Douglas Eugene, S.A.O., Toronto, Ont.
Brown, Frederick Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Sangster, John Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
O'Rourke, Charles Patrick, S.A.O., Toronto, Ont.
Walker, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Gilbert, William Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
Healey, Norman Francis Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Slater, Henry York, S.A.O., Toronto, Ont.
Sanders, Scott Lloyd, S.A.O., Toronto, Ont.
Gibson, Andrew Gregg, S.A.O., Toronto, Ont.
Brown, Douglas Dean, S.A.O., Toronto, Ont.
Donovan, Jack William, S.A.O., Toronto, Ont.
Davie, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Forhan, John James, S.A.O., Toronto, Ont.
McDermott, William Edward, S.A.O., Weston, Ont.
Mitchell, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Eagle, William Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
House, John Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Walsh, Richard Bruce, S.A.O., Toronto, Ont.
Buckley, Ralph Elgin, S.A.O., Toronto, Ont.
Binnington, Fred Sinclair, S.A.O., Toronto, Ont.
Stickle, Arlie Clifford, S.A.O., Toronto, Ont.
Pearson, Harold John, S.A.O., Toronto, nt.
Whiting, Phillip Edward Norman, S.A.O., Toronto, Ont.
Hall, Gordon James, S.A.O., Toronto, Ont.
Burrows, Edward William, S.A.O., Toronto, Ont.
Staddon, Robert Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
White, Robert William, S.A.O., Toronto, Ont.
Cachia, Joseph Christopher, S.A.O., Toronto, Ont.
Downing, Frederick Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Cornish, Jack David, S.A.O., Toronto, Ont.
Murton, Simon Peter, S.A.O., Toronto, Ont.
Payton, Leonard Ernest Andrew, S.A.O., Toronto, Ont.
McCracken, James Arkell, S.A.O., Toronto, Ont.
Barlow, Robert Jeffrey, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, William Edmond, S.A.O., Toronto, Ont.
Girvan, Charles Boyd, S.A.O., Toronto, Ont.
Holmes, Earl Cecil, S.A.O., Port Credit, Ont.
Crowe, Samuel Augustus, S.A.O., Toronto, Ont.
McCracken, Alan Gregg, S.A.O., Toronto, Ont.
Wood, Lorne William, S.A.O., Downsview, P.O., Ont.
Mitchell, Wallace MacIntyre, S.A.O., Northmount, Ont.
Bukowiecki, Rudolph Ethelbert, S.A.O., Toronto, Ont.
Brown, Norman Lee, S.A.O., Toronto, Ont.
Goodall, Arthur Lawrence, S.A.O., Toronto, Ont.
Osborne, Oliver Bruce, S.A.O., Long Branch, Ont.
Hallam, John Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Harrold, James Harvey, S.A.O., Toronto, Ont.
Willis, Kenneth Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.

Law, Kenneth David ,S.A.O., Toronto, Ont.
Dowling, Francis George Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
McGinty, Thomas Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Maitland, Allen Bruce, S.A.O., Toronto, Ont.
Paddick, Charles W., S.A.O., Toronto, Ont.
Egan, John Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Beckley, Robert Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
Hay, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Kerr, Kevin Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Park, Ernest James, S.A.O., Toronto, Ont.
Parkinson, Frederick James, S.A.O., Toronto, Ont.
Scanlon, Gordon Duncan Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Gray, Arthur Robert Cameron, S.A.O., Toronto, Ont.
McQuade, Archie Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Fogarty, Frank Douglas, S.A.O., Toronto, Ont.
Champion, Donald John Dalrymple, S.A.O., Toronto, Ont.
Rooney, George Edgar, S.A.O., Toronto, Ont.
MacDonald, George Stuart, S.A.O., Toronto, Ont.
Sampson, William John, S.A.O., Toronto, Ont.
Waterfield, Ernest Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Parkinson, John Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Ryan, Patrick Paul, S.A.O., Toronto, Ont.
Livingston, Ernest Aubrey, S.A.O., Toronto, Ont.
Rutter, Harry Scott, S.A.O., Toronto, Ont.
Fanning, Ernest Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Taylor, Robert Adrian, S.A.O., Toronto, Ont.
Shunk, Stanley William, S.A.O., Toronto, Ont.
Pye, Edwin Mills, S.A.O., Toronto, Ont.
McGowan, John Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Burgess, Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
West, Arthur Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Ledger, William Horace, S.A.O., Toronto, Ont.
Walton, William Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
McCarthy, John Francis, S.A.O., Toronto, Ont.
Patterson, William Fredrick Bond, S.A.O., Toronto, Ont.
MacDougall, Neil Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Hewitt, Ralph Murray, S.A.O., Toronto, Ont.
Hood, William Leslie, S.A.O., Toronto, Ont.
Dodds, Athelstan Owen, S.A.O., Toronto, Ont.
McManus, Michael Patrick, S.A.O., Toronto, Ont.
Gillis, David Harold, S.A.O., Toronto, Ont.
Galley, Albert John, S.A.O., New Toronto, Ont.
Nicol, George McLeod, S.A.O., Toronto, Ont.
White, Ernest George, S.A.O., Oakville, Ont.
Gordon, David Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
March, Arthur Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Forbes, James Masson, S.A.O., Toronto, Ont.
Redford, Richard William, S.A.O., Toronto, Ont.
Shearman, Victor John, S.A.O., Toronto, Ont.
Fuller, Harold Blake, S.A.O., Toronto, Ont.
Jackson, Alfred Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Elliott, George, S.A.O., Toronto, Ont.
Bright, Francis Reginald, S.A.O., Toronto, Ont.
Forbes, Norman Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
McDermid, Ivan Wallace, S.A.O., Toronto, Ont.
Tellett, Charles Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Cleaver, Robert Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
Smart, Norman Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Andrew, Robert Carter, S.A.O., Toronto, Ont.
Olivo, Orlando Ferdinand, S.A.O., Toronto, Ont.
Allan, James Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Pettit, William Beecher, S.A.O., Toronto, Ont.
McInnes, William Bailey, S.A.O., Toronto, Ont.
Pawoski, Norman, S.A.O., Toronto, Ont.
Patty, James Gabbie, S.A.O., Toronto, Ont.
Archer, Alfred Charles Ellis, S.A.O., Toronto, Ont.
Hammersley, John Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Frederick Christopher, S.A.O., Toronto, Ont.
Archer, Robert George Peel, S.A.O., Toronto, Ont.
Duncan, Douglas Forbes, S.A.O., Toronto, Ont.
Stewart, Frederick McMillan, S.A.O., Toronto, Ont.
Mitchell, John Wilfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Voss, Robert William, S.A.O., Toronto, Ont.
Christie, Harry, S.A.O., Toronto, Ont.
Rose, Kenneth Charles Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Beattie, Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Poole, Frederick William, S.A.O., Toronto, Ont.
Switzer, Clarence Secord, S.A.O., Toronto, Ont.
Green, Bertie Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
Spear, Joseph Roger, S.A.O., Toronto, Ont.
Lazenby, George Wray, S.A.O., Toronto, Ont.
Sanders, Robert Earl, S.A.O., Toronto, Ont.
Rogers, Harry Gerald, S.A.O., Toronto, Ont.
Dennis, John Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Currie, Albert Peel, S.A.O., Toronto, Ont.
Leslie, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Stevenson, Robert Leonard, S.A.O., Toronto, Ont.
Scott, Thomas Lindsay, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilson, Alvin Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Caveen, Gordon James, S.A.O., Toronto, Ont.
Bell, Stephen Arthur, S.A.., Toronto, Ont.
MacKay, James Moore, S.A.O., Toronto, Ont.
Lynes, Gerald John, S.A.O., Toronto, Ont.
Garside, Jack, S.A.O., Toronto, Ont.
Bland, John, S.A.O., Highland Creek, Ont.
Pogson, Robert Clarence, S.A.O., Toronto, Ont.
Schofield, Herbert, S.A.., Toronto, Ont.
Manser, Walter William, S.A.O., Toronto, Ont.
Sparkes, Kenneth, S.A.O., Toronto, Ont.
Urquhart, Carlton Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Parkinson, Norman Allan, S.A.O., Toronto, Ont.
Naylor, Walter Frederick, S.A.O., Willowdale, Ont.
Dennis, Stanley George, S.A.O., Toronto, Ont.
Fox, John Ross, S.A.O., Toronto, Ont.
Parkes, Joseph William, S.A.O., Toronto, Ont.
Gunn, Alexander Farquhar, S.A.O., Toronto, Ont.
Bacon, James Leonard, S.A.O., Toronto, Ont.
McMahon, Thomas William, S.A.O., Toronto, Ont.
Rimmer, Thomas Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Hubbard, Kenneth, S.A.O., Toronto, Ont.
Ramsey, William Edgar Thomas, S.A.O., Scarboro Jct., Ont.
Holmes, Melville Ashworth, S.A.O., Toronto, Ont.
Draper, John Stewart, S.A.O., Toronto, Ont.
Leason, Kenneth George, S.A.O., Toronto, Ont.
King, Frank, S.A.O., Toronto, Ont.
Hems, Norman Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Thomson, Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Marshall, Alfred Lawson, S.A.O., Toronto, Ont.
Baker, Austin Richard, ES.A.O., Toronto, Ont.
Warburton, Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Parker, Wilfred Arnold, S.A.O., Port Credit, Ont.
Conforzi, Urban, S.A.O., Toronto, Ont.
Bason, John Herbert Armiger, S.A.O., Toronto, Ont.
Ellis, Gordon William, S.A.O., Toronto, Ont.
Enright, David Basil, S.A.O., Toronto, Ont.
Harris, William George, S.A.O., Toronto, Ont.
Kiff, John Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Flood, John Mackham, S.A.O., Toronto, Ont.
Buchanan, Jack Alistair, S.A.O., Toronto, Ont.
Varley, George Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Bidgood, Jack Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Wild, Philip John, S.A.O., Toronto, Ont.
Searle, Harold Harvey, S.A.O., Toronto, Ont.
Anthony, Robert William, S.A.O., Toronto, Ont.
Steele, John Peatfield, S.A.O., Toronto, Ont.
Eisler, Joseph David, S.A.O., Toronto, Ont.
Furrs, Shibley Arthur John, S.A.O., Toronto, Ont.

Scully, Frank James, S.A.O., Toronto, Ont.
Pick, Albert Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Gordon Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Peddie, Thomas Grant, S.A.O., Toronto, Ont.
Stones, Harry Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Hickey, Patrick Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
Stewart, John, S.A.O., Toronto, Ont.
MacDonald, Jack Willard, S.A.O., Toronto, Ont.
Denovan, Carlye P., S.A.O., Toronto, Ont.
McClelland, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Cully, William James, S.A.O., Toronto, Ont.
Labrie, Lucien, S.A.O., Toronto, Ont.
Sherratt, Richard Douglas, S.A.O., Oak Ridge P. O., Ont.
Sawyer, Charles Burton, S.A.O., Toronto, Ont.
Hare, Norman Edgar, S.A.O., Toronto, Ont.
Hinder, Richard George, S.A.O., Toronto, Ont.
Robinson, Frederick William, S.A.O., Toronto, Ont.
Munro, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Breen Ronald Bernard, S.A.O., Toronto, Ont.
Page, Stanley Morris, S.A.O., Toronto, Ont.
Hancock, Walter Clement, S.A.O., Weston, Ont.
Spence, John Merriman, S.A.O., Toronto, Ont.
Savage, William Walker, S.A.O., Toronto, Ont.
Foster, Ronald William, S.A.O., Toronto, Ont.
Greer, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Edmunds, Ernest George, S.A.O., Toronto, Ont.
Bullen, Alan Barnard, S.A.O., Toronto, Ont.
Morin, Hugh Myers, S.A.O., Toronto, Ont.
Hibbard, Roy Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Wilson, William Ellwood, S.A.O., Toronto, Ont.
Woods, James Rielly, S.A.O., Toronto, Ont.
Schollie, Robert Jeremiah, S.A.O., Toronto, Ont.
Cooper, William Garnet, S.A.O., Toronto, Ont.
Grossmith, Geoffrey James, S.A.O., Toronto, Ont.
Dick, Kenneth Roger, S.A.O., Toronto, Ont.
McEwan, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Graham, Gorden Bernard, S.A.O., Toronto, Ont.
Brown, Frank George, S.A.O., Toronto, Ont.
Short, Allan, S.A.O., Toronto, Ont.
Aitken, John Wilfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Wood, Roy, S.A.O., Toronto, Ont.
Aitchison, Harry, S.A.O., Toronto, Ont.
Hainsworth, Edwin George, S.A.O., Toronto, Ont.
Goslett, Montague William, S.A.O., Toronto, Ont.
Pearson, Murray Russell, S.A.O., Toronto, Ont.
Ross, John McKenzie, S.A.O., Toronto, Ont.
Greene, O'Gorman Mahon, S.A.O., Toronto, Ont.
Barry, John Orville, S.A.O., Toronto, Ont.
Holman, John David, S.A.O., Toronto, Ont.
Hobson, George Murray, S.A.O., Toronto, Ont.
Kimber, Ernest Patrick, S.A.O., Toronto, Ont.
Featherston, John Phenimore, S.A.O., Toronto, Ont.
Fowler, William John Rowland, S.A.O., Toronto, Ont.
Hawkins, Frank William, S.A.O., Toronto, Ont.
Jones, William Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
McLaughlin, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Scott, Allen Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Fee, Joseph Ireton, S.A.O., Toronto, Ont.
Madden, John Patrick, S.A.O., Toronto, Ont.
Reid, Christopher, S.A.O., Toronto, Ont.
Quinton, Dean Marsh, S.A.O., Maple, Ont.
Colburn, Clifford Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
Hems, Frank Peers, S.A.O., Toronto, Ont.
Todd, John Richard, S.A.O., Toronto, Ont.
Maton, Robert William, S.A.O., Toronto, Ont.
Harrington, Peter Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Morrison, George Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
Cay, Donald D'Arcy, S.A.O., Toronto, Ont.
Binns, Allan, S.A.O., Toronto, Ont.
Masters, George W., S.A.O., Toronto, Ont.
Craigmill, Alexander Ross, S.A.O., Toronto, Ont.
Glover, George Albert, S.A.O., Toronto, Ont.
Hanna, Andrew Hugh, S.A.O., Toronto, Ont.
Prebble, David William, S.A.O., Toronto, Ont.
Sills, John Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Rowe, William Wesley, S.A.O., Toronto, Ont.
Murray, Richard Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Ambrose, Herbert Edwin, S.A.O., Toronto, Ont.
Hodgson, Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Waddington, Eric, S.A.O., Toronto, Ont.
Robinson, Gerald Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Ritchie, Jack Fraleigh, S.A.O., Toronto, Ont.
Robertson, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Gilchirst, Albert Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Corbierre, Cyril Leo, S.A.O., Toronto, Ont.
Grisold, Victor, S.A.O., Toronto, Ont.
Caton, Walter Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Leyden, John William, S.A.O., Toronto, Ont.
Beames, Charles Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Swatheridge, Victor James J., S.A.O., Toronto, Ont.
Ireland, John Addison, S.A.O., Toronto, Ont.
Bradley, George William, S.A.O., Toronto, Ont.
Graham, Vincent Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Pope, Bernard Haig, S.A.O., Toronto, Ont.
Curtis, Jack William, S.A.O., Toronto, Ont.
Etchell, Louis Winter, S.A.O., Toronto, Ont.
Elms, Charles Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Watling, Sydney George, S.A.O., Toronto, Ont.
Hawkes, Lloyd William John, S.A.O., Toronto, Ont.
Bridges, Charles William, S.A.O., Toronto, Ont.
Pepper, William Leonard, S.A.O., Toronto, Ont.
Powers, James Martin, S.A.O., Toronto, Ont.
Rae, Gilbert George, S.A.O., Toronto, Ont.
McVicar, Archibald John, S.A.O., Toronto, Ont.
Mazza, George Achille, S.A.O., Toronto, Ont.
Hatch, Lawrence Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Cairns, Harold Norman, S.A.O., Mount Dennis, Ont.
Marjoram, Arthur Raymond, S.A.O., Toronto, Ont.
Burleigh, Albert Edward F., S.A.O., Toronto, Ont.
Ferguson, David Biggar, S.A.O., Toronto, Ont.
Jones, Walter Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Blair, Edward Wallace, S.A.O., Toronto, Ont.
Dewar, Howard Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Lyle, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Stroud, Charles Byron, S.A.O., Toronto, Ont.
Leobold, George Theodore, S.A.O., Toronto, Ont.
Gray, Russell Guthrie, S.A.O., Toronto, Ont.
Smith, Sydney William, S.A.O., Toronto, Ont.
Hewitt, Llyod Aylmer, S.A.O., Toronto, Ont.
Clark, Harry Alfred, S.A.O., Toronto, Ont.
Hayman, Kenneth Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Gazley, Clifford William, S.A.O., Toronto, Ont.
Newton, Victor Reuben, S.A.O., Toronto, Ont.
Crowe, Thomas Harry, S.A.O., Toronto, Ont.
Davies, Clifford Owen, S.A.O., Toronto, Ont.
*Montgomery, John Malcolm, S.A.O., Toronto, Ont.
*Dallison, Christopher Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
*Upton, Arthur Herbert, S.A.O., Toronto, Ont.
*Langtree, Douglas Harvey, S.A.O., Toronto, Ont.
*McCannell, Arthur Frederick, S.A.O., Toronto, Ont.
*Manarey, John Willard, S.A.O., Toronto, Ont.
*Melrose, George Lawrence, S.A.O., Toronto, Ont.
*Pugsley, Frank, S.A.O., Toronto, Ont.
*Taylor, Thomas Verdun, S.A.O., Toronto, Ont.
*Murray, William James, S.A.O., Toronto, Ont.
*Hnatiw, Steve, S.A.O., Toronto, Ont.
*Prine, Melvin Graham, S.A.O., Toronto, Ont.
*Barstead, Arthur Roy, S.A.O., Toronto, Ont.
*MacDonald, Gavin Brown, S.A.O., Toronto, Ont.
*Dain, Henry Reinier, S.A.O., Toronto, Ont.
*Molloy, Thomas Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
*Cooper Raymond Ralph, S.A.O., Toronto, Ont.
*Hass, Cameron McDonald, S.A.O., Toronto, Ont.

Connor, John, Toronto, Ont.
Kelly, Philip Joseph, Toronto, Ont.
Campbell, James McBride, Toronto, Ont.
Newby, Henry Myles, Toronto, Ont.
Linton, Allan Clarke, Toronto, Ont.
Steinberg, Gordon Elliott, Toronto, Ont.
Gaw, Leonard Irwin, Toronto, Ont.
Hadden, William Henry, Toronto, Ont.
Delavigne, Herbert Vernon, Toronto, Ont.
LeFeuvre, Frederic Arthur, Toronto, Ont.
Cowan, Norman Edmund, Toronto, Ont.
Pollishuke, Jack, Toronto, Ont.
De Rosie, Albert Charles Anthony, Toronto, Ont.
Slater, Arthur James, Toronto, Ont.
Jephson, Thomas Frederick, Toronto, Ont.
Kelly, James Philip, Toronto, Ont.
Massie, William, Toronto, Ont.
Johnson, Ian William, Toronto, Ont.
Knights, Wilfred Thomas, Toronto, Ont.
Shufflebotham, Allan, Lakeview, Ont.
Suknoski, Peter Walter, Toronto, Ont.
Dumbleton, Victor Joseph Henry, Woodbridge, Ont.
Shaw, James George, Toronto, Ont.
Rasiuk, Walter, Toronto, Ont.
Bunn, Edwin Albert, Toronto, Ont.
Harrison, Horace Henry, Toronto, Ont.
Sharpe, Jack Telford Denis, Toronto, Ont.
Randall, John James, West Hill P. O., Ont.
Palmer, Clinton Wilmer, Toronto, Ont.
Wild, John Henry Morwood, Toronto, Ont.
Wheeler, Alfred Silverthrone, Toronto, Ont.
Norris, William Edward, Toronto, Ont.
Moseley, Albert George, Toronto, Ont.
Ferlito, Patrick, Toronto, Ont.
Attard, Joseph Paul, Toronto, Ont.
Marando, Samuel Ernest, Toronto, Ont.
Madison, Daniel Dmytro, Toronto, Ont.
Boyd, David Lloyd George, Toronto, Ont.
Hay, Arthur James, Toronto, Ont.
Elmer, Donald Frederick, Toronto, Ont.
Johnson, Frank Howard, Toronto, Ont.
Southern, Allan, Willowdale, Ont.
Thomas, Ronald Stanley, Port Credit, Ont.
McCourt, John Albert, Toronto, Ont.
Nash, Arthur Ballinger, Toronto, Ont.
Teitelbaum, Max, Toronto, Ont.
Davies, Russell Maurice, Toronto, Ont.
Knight, Douglas Powell, Toronto, Ont.
Goodwin, Owen Lionel, Toronto, Ont.
Sloan, Robert Warren, Toronto, Ont.
Campbell, Roy Alexander, Toronto, Ont.
Armour, James, Toronto, Ont.
Aves, Joseph James, Toronto, Ont.
Cowan, Norman Alexander, Toronto, Ont.
Law, Robert Bellamy, Toronto, Ont.
Foster, Norman Edwin, Toronto, Ont.
Thompson, Jalmar Otto, Toronto, Ont.
Wells, Ronald John, Toronto, Ont.
Buckley, Russell Herbert, Toronto, Ont.
Noble, Gordon Francis, Toronto, Ont.
Baillie, William Wallace, Toronto, Ont.
Braithwaite, Gordon Allanson, Toronto, Ont.
Lundy, Lawrence Richard, Toronto, Ont.
Hawkins, David Edwin Moss, Toronto, Ont.
McGovern, James Duncan, Toronto, Ont.
Gordon, William Donald, Toronto, Ont.
Crompton, Joseph, Toronto, Ont.
Bannon, John, Toronto, Ont.
Kane, John Austin Joseph, Mount Denis, Ont.
LaRose, Vincent Paul, Toronto, Ont.
Marley, Vincent Alphonsus, Toronto, Ont.
Clark, George Edward, Toronto, Ont.
Whalen, Willis Garfield, Toronto, Ont.
McLeod, James Gordon, Willowdale, Ont.
Brody, Max, Toronto, Ont.
Boyd, Frederick William John, Toronto, Ont.
Buchanan, Robert Clyde Benson, Toronto, Ont.
Sparks, William George, Toronto, Ont.
Gamble, Elwin Anthony, Toronto, Ont.
Miner, Francis Thomas, Toronto, Ont.
Gardiner, Wilfred Alexander, Toronto, Ont.
Thomson, Thomas Watson, Toronto, Ont.
Whithame, John Ernest Francis, Toronto, Ont.
Bullock, Thompson Boyce, Toronto, Ont.
McCrea, Donald Stewart, Toronto, Ont.
Noble, Howard Orval, Toronto, Ont.
Bendeler, Spurr, Toronto, Ont.
*Peck, James Lawlor, S.A.O., Toronto, Ont.
*Drabble, William, S.A.O., Humber Bay, Ont.
*Truax, Alvin Neill, S.A.O., Toronto, Ont.
*Moore, Vernon King, S.A.O., Toronto, Ont.
*Cooper, Hubert Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
*Brown, George Wilfred, S.A.O., Toronto, Ont.
*Hill, Frederick Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
*Burtt, James Murray, Toronto, Ont.
*Clemance, Cyril Robson, Toronto, Ont.
*Cargill, Edwin Albert, Toronto, Ont.
*Huard, Robert Eugène, Toronto, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Ferguson, Matthew Ramsay, S.A.O., Toronto, Ont.
Syme, Bruce Wesley, S.A.O., Cooksville, Ont.
Goldthorpe, Jack Ellwood, S.A.O., Toronto, Ont.
Muckle, Charles Edward, S.A.O., Toronto, Ont.

Commis des postes, Victoria ,C.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Peters, Thomas, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Johnston, Albert Kendel, S.A.O., Victoria, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Maître de poste, Amos, P.Q., ministère des Postes.
Lafrenière, Bernadette, Amos, P.Q.

Maître de poste, Larder Lake, Ontario, ministère des Postes.
McLaughlin, Arthur Lawrence, S.A.O., Larder Lake, Ont.

Maître de poste, Quill Lake, Sask., ministère des Postes.
Duguid, David John, S.A.O., Quill Lake, Sask.

Maître de poste, Ville-Marie, P.Q., ministère des Postes.
Halle, Florian, S.A.O., Ville-Marie, P.Q.

Opérateur de T.S.F. (Junior) division de l'Est, ministère des Transports.
Fleming, Joseph, S.A.O., Halifax, N.-E.
Horton, William Alexander, Murray River, I.P.-E.

Opérateur de T.S.F. (Junior) division de l'Ontario, ministère des Transports.
Boyd, Terence Glover, Toronto, Ont.
McManus, Hugh Desmond, Toronto, Ont.
Connor, Gordon Ralph, Hespeler, Ont.
Mackenzie, George Alexander, Toronto, Ont.

Opérateur de T.S.F. (Junior) division du Québec, ministère des Transports.
Roy, Joseph Julien Jean, Montréal, P.Q.

Opérateur de T.S.F. (Junior) division de l'Ouest, ministère des Transports.
Coe, Ernest William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Constantineau, Edward Leo, Vancouver, C.-B.
Rossi, Neil Raphael, Vancouver, C.-B.

Directeur régional des allocations familiales, classe 2, Fredericton, N.-B., Service des allocations familiales, division du Bien-être, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

Davis, William Burrell (devenu invalide au Canada), Moncton, N.-B.
Ferguson, Muriel, veuve de guerre, Saint-John, N.-B.
Downey, Harold, S.A.O., Moncton, N.-B.

Surveillant, régional, Etablissement agricole des soldats, classe 2, district des Maritimes, Service fédéral de l'établissement agricole des soldats.

Kennedy, Fauntleroy Guard, S.A.O., Southport, I P.-E.
Good, Charles Atkinson, S.A.O., Kentville, N.-E.
Nixon, Wendell Berton, S.A.O., Fredericton. N.-B.
Pickard, Charles William, S.A.O., Moncton, N.-B.
McNeil, Gordon Leo French, S.A.O., North Sydney, N.-E.
Gamblin, Harold Seymour, S.A.O., Cody's, comté de Queens, N.-B.

Préposé senior au maintien des routes aériennes (Mécanicien) Edmonton, Alberta, service de l'aviation civile, division des services aériens, ministère des Transports.

Press, Herbert Robson, Bonnyville, Alta.

Magasinier, magasins généraux, Edmonton, Alberta, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, service de l'hygiène des Indiens, division de l'hygiène. Liste supplémentaire.

*Gorieu, Andrew Alfred Pierre, S.A.O., Lethbridge, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Magasinier, magasins généraux, Nanaïmo, C.-B. division de l'hygiène, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

Kenna, Thomas Horace, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
English, Francis, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Morgan, Campbell, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lecren, Leslie William, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
*Lucy, Marcus Eugene, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
*Emerson, Bernard, S.A.O., Victoria, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Gardien, Regina, Sask., ministère du Gouvernement. Liste supplémentaire.

Nordyke, Floyd Simmons, S.A.O., Regina, Sask.
Davies, Philip Edward, S.A.O., Regina, Sask.

Gardien, Toronto, Ontario, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.

Hill, William, S.A.O., Toronto, Ont.

Opérateur de rayons-X, classe 2, Nanaïmo, C.-B., ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, division de l'hygiène, service de l'hygiène chez les Indiens.

Blackman, Raymond Allen, S.A.O., Port Alberni, C.-B.
*Thompson, Derrald LaRoy, Nanaïmo, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Zoologue, classe 2, homme, Ottawa, Ontario, ministère des Mines et des Ressources, Musée national du Canada, division des mines et de la géologie.

Godfrey, William Earl, Cleveland, Ohio.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 22 janvier 1947. 5-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes:

Les lettres S.A.O., indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux ex-militaires.

Adjoint administratif, homme, Ottawa, Ontario, ministère des Mines et Ressources, section de la faune, service des Parcs nationaux.

Fisher, Harold Dean, Kamloops, C.-B.

Gérant d'aéroport, aéroport de Montréal, Dorval, P.Q., ministère des Transports, services aériens, division de l'aviation civile.

Capreol, Erskine Leigh, S.A.O., Montréal, P.Q.
Wrathall, William Thomas, S.A.O., Ancienne Lorette, P.Q.

Aide, classe 3, homme, ferme expérimentale (mise en conserve des fruits et des légumes) Kentville, N.-E., ministère fédéral de l'Agriculture.

*Dolan, Desmond Daniel, Nelson, N.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Aide, classe 2, ferme expérimentale, Lacombe, Alberta, ministère de l'Agriculture (service des fermes expérimentales).

Stelfox, Henry Bradshaw, S.A.O., Lacombe, Alta.
Smith, Warren Edward, Edmonton, Alta.

Technicien adjoint, classe 1, Nanaïmo, C.-B., ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la santé, service d'hygiène chez les Indiens.

Dehen, Anthony, Victoria, C.-B.
*Vermaas, Albertine Philippine C., New-Westminster, C.-B.

*Indique que le candidat ne réside pas dans la localité préférée.

Préposé de pont, classe 2, (saisonnier), lac Ontario-Rice, division (section inférieure), pont n° 1 canal de la Trent, ministère des Transports.

Lafrance, Harry Michael, S.A.O., Trenton, Ont.
Harrison, Charles Reginald, Trenton, Ont.

Concierge, classe 2, Bracebridge, Ontario, ministère des Travaux publics.

Grant, William John, S.A.O., Bracebridge, Ont.

Dentiste, homme, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, service de la Santé, division de la santé des fonctionnaires fédéraux.

Brown, Harry Knowlton, S.A.O., Edmonton, Alta.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Ottawa, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Graveley, Phyllis Noreen, Ottawa, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Sydney, N.-E., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Crosby, John Clifton, S.A.O., North-Sydney, N.-E.
*Fraser, Garfield Allingham, S.A.O., Sydney, N.-E.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Infirmier d'hôpital, classe 2, Nanaïmo, C.-B., ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la Santé, service d'hygiène chez les Indiens.

Clover, James Barraclough, Vancouver, C.-B.
*Clift, Norman, Nanaïmo, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Infirmier d'hôpital, classe 3, Nanaïmo, C.-B., ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la Santé, service d'hygiène chez les Indiens.

Newton, Frederic Jack, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
*Wheatcroft, Morris Arthur, S.A.O., Port-Moody, C.-B.

*Indique que le candidat ne réside pas dans la localité préférée.

Infirmier d'hôpital, classe 4, Nanaïmo, C.-B., ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la Santé, service d'hygiène chez les Indiens.

Crawford, Alexander, S.A.O., Port-Alberni, I.-V.

Préposé général d'hôpital, classe 3, Nanaïmo, C.-B., ministère de la Santé nationale et du bien-être social, service d'hygiène chez les Indiens, division de la Santé.

Stebbing, George Edmund, S.A.O., Victoria, C.-B.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, Winnipeg, Manitoba, ministère du Commerce.

Bruce, Robert Cameron, S.A.O., Winnipeg, Man.
Boakes, Harold Stephen, S.A.O., Winnipeg, Man.

Facteur, Nelson, C.-B., ministère des Postes.

Thompson, Frederick John, S.A.O., Nelson, C.-B.
*Leahy, William Carson, S.A.O., Nelson, C.-B.
*Bourgeois, Paul Aimé, S.A.O., Nelson, C.-B.
Goldsmith, Edward Gordon, Nelson, C.-B.
Parmiloe, Joseph Trevarthen, Nelson, C.-B.
Jones, Edward Morgan, Nelson, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Prince-Albert, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Akers, Jack, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
D'Amour, Patrick Elzear, S.A.O., Prince-Albert, Sask.
*Apps, William Frank, S.A.O., Prince-Albert, Sask.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Thetford-Mines, P.Q., ministère des Postes.

Marcoux, Joseph Rolland, S.A.O., Thetford-Mines, P.Q.
*Chamberland, Jean Paul, S.A.O., Thetford-Mines, P.Q.
Samson, Ronald, Thetford-Mines, P.Q.
Grenier, Gérard, Thetford-Mines, P.Q.
Paré, Benoit, Thetford-Mines, P.Q.
Bernier, Joseph Claude, Thetford-Mines, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Victoria, C.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Harrison, Daniel Boycott, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Peters, Thomas, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Johnston, Albert Kendel, S.A.O., Victoria, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Saint-John, N.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Quinn, Robert Lewin, S.A.O., Saint-John, N.-B.
*Tanton, Frank Tuplin, Winnipeg, Man.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Toronto, Ont., ministère des postes. Liste supplémentaire.

Anderson, Bernard Charles Henry, S.A.O., Toronto, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Battman, Arthur Charles Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Cook, Arthur Wellington, S.A.O., Toronto, Ont.
Walker, Francis Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Sproule, Paul Rhinehart, S.A.O., Thornhill, Ont.
Gaskin, Lawrence Warren, S.A.O., Toronto, Ont.
MacHaffie, James, S.A.O., Toronto, Ont.
Amato, Paul, S.A.O., Toronto, Ont.
Lyon, Lorne Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
Walker, Stuart, S.A.O., Mimico, Ont.
Sainsbury, Lloyd George, Weston, Ont.

Gardien de phare, classe 2A, (mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume et opérateur de radiophare), Port-Colborne, Ontario, ministère des Transports.

Kendrick, Allan Glen Westervelt, Ridgeway, Ont.
Lewis, Peter Joseph, Port Colborne, Ont.

Gardien de phare, classe 12, Sissiboo, N.-E., ministère des Transports.

Amirault, Louis Peter, New-Edinburgh, N.-E.

Médecin spécialiste (psychiatre), Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, service de la Santé, division de la santé des fonctionnaires fédéraux.

Valens, William Lyall, Toronto, Ont.
Moir, Hugh Kenneth, Toronto, Ont.

Messager, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux.

Larose, George Joseph Gaétan, S.A.O., Ottawa, Ont.
MacLeod, Donald John, S.A.O., Ottawa, Ont.
Headley, Gordon William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Latreille, Lionel Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
MacAulay, Robert James (Devenu invalide au Canada), Ottawa, Ont.
Flowers, Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Dionne, Antonio, S.A.O., Ottawa, Ont.
Mosco, Michael Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
Martin, George, S.A.O., Westboro, Ont.
Wannamaker, Walter Clayton, S.A.O., Ottawa, Ont.
Taylor, Joseph Lee Morgan, S.A.O., Osgoode-Station, Ont.
Fowler, William, S.A.O., Ottawa, Ont.
St-Michael, Joseph Kenneth, S.A.O., Ottawa, Ont.
Featherston, Alfred Ernest, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Cadieux, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
*Giguère, Joseph Adolphe, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Desormeaux, Robert, S.A.O., Hull, P.Q.
Hamel, François Xavier, S.A.O., Britannia-Heights, Ont.
Larkin, Donald James, S.A.O., Ottawa, Ont.
Graham, Charles Leonard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Bianco, Joseph Gabril, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bellefeuille, Arthur, S.A.O., Hull, P.Q.
Hynds, Allan, S.A.O., Ottawa, Ont.
Baldock, William John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lajeunesse, John, S.A.O., Ottawa, Ont.
Fox, John William, S.A.O., Ottawa, Ont.
Orr, William Edgar, S.A.O., Ottawa, Ont.
Watson, James, S.A.O., Ottawa, Ont.
Gill, Herbert James, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Larocque, Isidore Roger, S.A.O., Hull, P.Q.

*Chapman, Emery Joseph, S.A.O., Bureau de poste de Carlington, Ontario.
McManus, Thomas Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lahey, Gerald Fay, S.A.O., Ottawa, Ont.
Campbell, John Leslie, S.A.O., Ottawa, Ont.
Milner, Harry Cornelius, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Mathieu, Philippe, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Hill, John Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Aubin, Evariste, S.A.O., Ottawa, Ont.
Middlemiss, William, S.A.O., Aylmer-East, P.Q.
Marriott, William Algernon, S.A.O., Ottawa, Ont.
Walker, Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Boileau, Robert Archie, S.A.O., Ottawa, Ont.
Sutherland, Clifford Ross, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pageau, De Montfort, S.A.O., Ottawa, Ont.
*St-Louis, John Francis, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Larocque, André Beaulieu, S.A.O., Ottawa, Ont.
Trickett, Bernard Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Willis, Ronald, S.A.O., Ottawa, Ont.
Trudeau, Robert Clifford, S.A.O., Ottawa, Ont
Mather, Erskine Stewart, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cowley, Robert David, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Boudreault, Joseph Roger, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lafortune, Roger Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Rowe, Stephen Harold, S.A.O., Overbrook, Ont.
Whitehead, Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
Garrett, John David, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Fortin, Edgar Oscar, S.A.O., Hull, P.Q.
*Gervais, Albert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Grenier, Jean Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Meihm, Garfield Henry Brant, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pilon, René Roméo, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Boutin, Edgar, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Brûlé, Joseph René Viateur, S.A.O., Hull, P.Q.
*Limoges, Florian, S.A.O., Hull, P.Q.
Collier, Walter Cecil, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gravelle, Florian, S.A.O., Aylmer, P.Q.
McCuaig, Neil, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Goulet, J. J. Paul, S.A.O., Hull, P.Q.
Brand, William, S.A.O., Westboro, Ont.
*Larocque, John Louis, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Desjardins, Jean-Paul, S.A.O., Hull, P.Q.
Sadowski, Louis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Murphy, William David, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gouin, Bernard Antoine, S.A.O., Eastview, Ont.
Wilson, Alvin, S.A.O., Ottawa, Ont.
Childs, William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Proulx, Romuald Alfred, S.A.O., Westboro, Ont.
*Paris, Jean Charles, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Perrier, Ernest Joseph, S.A.O., Aylmer-East, P.Q.
Gibson, William Francis, S.A.O., Deschênes, P.Q.
Matt, Francis Lawrence, S.A.O., Ottawa, Ont.
Wilson, Frank Leonard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Taylor, Donald Earl, S.A.O., Osgoode-Station, Ont.
*Henri, Joseph Louis Oscar, S.A.O., Eastview, Ont.
*Lortie, Wilfrid Joseph, S.A.O., Aylmer, P.Q.
*Lavoie, Fernand Lionel, S.A.O., Wrightville, P.Q.
Carpenter, John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bérard, Albert James, S.A.O., Eastview, Ont.
*Lecompte, Antonio, S.A.O., Hull, P.Q.
Van Dusen, Ivors Osric, S.A.O., Smith-Falls, Ont.
Bowes, John Martin, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Chapman, Joseph Henry Charles A., S.A.O., Hull, P.Q.
*Leblanc, Eugène, S.A.O., Eastview, Ont.
*Perry, Léo Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lanctot, Léo Eugène Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lomer, Legault, S.A.O., Hull, P.Q.
*Marleau, Henri, S.A.O., Eastview, Ont.
*Côté, Clifford Emmanuel, S.A.O., Hull, P.Q.
Hutchingame, Brian Patrick, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Leblanc, Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Martell, Ernest Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Miron, Antonio, S.A.O., Hull, P.Q.
Nash, Alvin Frederick S.A.O., Ottawa, Ont.
Stewart, John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Proulx, Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
Stroud, Bernard William S.A.O., Ottawa, Ont.
Shields, Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pagé, Gérald Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Champagne, Alfred Laurent, S.A.O., Ottawa, Ont.
Gélineau, Wilfred Maurice, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bélanger, Gaston Joseph, S.A.O., Hull, P.Q.
Meyers, Joseph Domonic, S.A.O., Ottawa, Ont.
Glarvin, Peter, S.A.O., Wrightville, P.Q.
Dunse, Earl Alexander, S.A.O., Westboro, Ont.
*Bobertson, Roger, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Larivière, Joseph Raoul Dollard, S.A.O., Hull, P.Q.
*Latreille, Maurice Phillip, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Guertin, Gérard Robert Rodulphe, S.A.O., Ottawa, Ont.
Brown, Robert William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pommainville, George Léo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Thompson, Anthony Wallace, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Constantineau, Fernand, S.A.O., Ottawa, Ont.
Stout, Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Simard, Joseph André Oscard, S.A.O., Hull, P.Q.
*Brazeau, Antonio J., S.A.O., Eastview, Ont.
*Chartrand, Hector, S.A.O., Westboro, Ont.
*Cossette, Léo Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
Prest, Joseph Aimé Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Odonoghue, Joseph Sylvester, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bouliane, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
*Roberts, René, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gould, William James, S.A.O., East-Rockland, Ont.
Sommerville, John Earle Archibald, S.A.O., Westboro, Ont.
Ready, Gonzales Adalbert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Chartier, Emile, S.A.O., Hull, P.Q.
Murphy, Fred Bénard, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Huneault, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
Bradley, David Borden, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Villeneuve, Léon, S.A.O., Ste-Rose de Lima, P.Q.
*Leroux, Raoul, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Albert, Roméo, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gordon, Hector Eugène, S.A.O., Hull, P.Q.
Clost, George Cecil, S.A.O., Westboro, Ont.
*Routliffe, Milton Earl, S.A.O., Aylmer-East, P.Q.
Black, Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Pilon, Harvey, S.A.O., Ottawa, Ont.
Griffith, Ivan Wesley, S.A.O., Ottawa, Ont.
Séguin, Arthur Ambrose, S.A.O., Ottawa, Ont.
Watson, William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lahaie, Zoël, S.A.O., Hull, P.Q.
*Parizeau, Noël Louis Joseph, S.A.O., Aylmer, P.Q.
Brown, Michael, S.A.O., Ottawa, Ont.
Barclay, Roy Garnet Joseph, S.A.O., Overbrooke, Ont.
Reardon, William Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Hamel, Antoine, S.A.O., Hull, P.Q.
Derouin, Colin Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lefebvre, Jean Marie, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pilote, Roland, S.A.O., Hull, P.Q.
Mercer, John Charles, S.A.O., Osgoode, Station, Ont.
McDonald, Norman Donald, S.A.O., Cobden, Ont.
Mainville, John Joseph Francis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Dorothy, Frank, S.A.O., Ottawa, Ont.

Murphy, Lawrence Kenneth (père), S.A.O., Ottawa, Ont.
*Laurin, Feriel, S.A.O., Ottawa, Ont.
Stace, James Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
Coupé, Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Milford, James Cecil, S.A.O., Hull, P.Q.
Jamieson, Morley Cecil, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cain, Michael Harold, S.A.O., Ottawa, Ont.
Haram, Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Quinn, Lucien Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Charbonneau, Sylvio, S.A.O., Hull, P.Q.
*Robert, Vincent John, S.A.O., Ottawa, Ont.
Meunier, Arthur, S.A.O., Hull, P.Q.
*Beaudry, Josephat, S.A.O., Hull, P.Q.
Mason, Andrew Kenneth, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Dalpé, Lionel, S.A.O., Hull, P.Q.
Purcell, Maurice Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Bennett, Albert Edward Horatio, S.A.O., Ottawa, Ont.
Roy, Laurent Jean Rémi, S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Lavigne, Joseph Dominic Amant, S.A.O., Billings-Bridge, Ont.
*McDonald, John Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Theabold, George Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
Smith, Joseph Patrick, S.A.O., Ottawa, Ont.
MacSweyn, Norman John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Sarazin, Maurice Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Blondin, Albert, S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Charette, Gaston, S.A.O., Hull, P.Q.
Lavigne, Wilfred Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Dagenais, Sylvio, S.A.O., Hull, P.Q.
Preston, Thomas Lawrence, Ottawa, Ont.
*Labrosse, Jean Paul, Hull, P.Q.
McGilton, Beverley Ward, Ottawa, Ont.
*Myre, François, Hull, P.Q.
Jones, Garnet Fraser, Ottawa, Ont.
Thomas, Earl Cuthbert, Ottawa-East, Ont.
*Charbonneau, Joseph Yvan Iréné René, Hull, P.Q.
*Richard, Josef Henry Rene, Ottawa, Ont.
*Séguin, Rhéal Lorenzo, Ottawa, Ont.
Miles, James John, Ottawa, Ont.
*Séguin, Joseph Fernand, Eastview, Ont.
*Ménard, Joseph Edouard Ernest, Ottawa, Ont.
Crowe, Arthur Huntley, Ottawa, Ont.
Allingham, Harold, Ottawa, Ont.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ont.
*Joanette, Léo, Hull, P.Q.
*Noël, Roger, Ottawa, Ont.
*Ladouceur, Alfred Albert Napoléon, Aylmer-East, P.Q.
*Farley, Francis Joseph Henry, Ottawa, Ont.
*Pagé, Fernand John, Ottawa, Ont.
*Côté, Joseph Alphonse Wilfrid, Ottawa, Ont.
Lewicki, Frank Joseph, Ottawa, Ont.
*Desbiens, Maurice, Ottawa, Ont.
*Gendron, Télesphore Roméo, Aylmer, P.Q.
*Laprade, George, Hull, P.Q.
*Ethier, Joseph Henri René, Ottawa, Ont.
*Blais, Albert, Ottawa, Ont.
Gagnon, Marcel, Hull, P.Q.
Moore, Herbert Arthur, Ottawa, Ont.
Amyot, Alcide, Hull, P.Q.
Moreau, Joseph Jean Omer Gérard, Ottawa, Ont.
Moore, George Arnold, Ottawa, Ont.
*Larabie, Maurice, Ottawa, Ont.
*Bureau, Robert, Ottawa, Ont.
*Goulet, Henri, Cyrville, Ont.
Golden, Fred James, Billings-Bridge, Ont.
Becker, Francis Anthony Joseph, Ottawa, Ont.
Brunton, Earl McNeil, Ottawa, Ont.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Messager, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

*Beaudry, Paul, S.A.O., Hull, P.Q.
*Vezina, Joseph Alfred Oscar, S.A.O., Ottawa, Ont.
Herbert, William Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
Tremblay, Jos. Rodolphe, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Joanisse, René, S.A.O., Ottawa, Ont.

*Indique que le candidat est bilingue.

Messager, Vancouver, Colombie-Britannique, ministères fédéraux.

Batten, Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Haller, Edward James, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lundquist, Victor Carl, Vancouver, C.-B.
*Hnatiuk, William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Hunt, Albert John (Devenu invalide au Canada), Vancouver, C.-B.
*Bracegirdle, James, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Infirmière conseillère, classe 1, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, service de la Santé, division de la Santé des fonctionnaires fédéraux.

Kemp, Marjorie Jennie, S.A.O., Ottawa, Ont.
Richmond, Mary Pauline, S.A.O., Napanee, Ont.
Purcell, Eleanor Grace, S.A.O., Ottawa, Ont.
Harding, Lenore Jennette, S.A.O., Lindsay, Ont.
Menzies, Mary Belle, Ottawa, Ont.
Decelles, Gabrielle, Wrightville, P.Q.
Belier, Mona Cecelia, Ottawa, Ont.
Beaudoin, Marie Georgette Yvonne G., Montréal, P.Q.
Smyth, Verna Agnes, St-Catharines, Ont.
Graydon, Elizabeth Wright, Ottawa, Ont.
Gamble, Jean Rallinson, Ottawa, Ont.
Mussell, Anna Theressa, Ottawa, Ont.
Wallace, Dorothy Eveleen, Ottawa, Ont.
Cullen, Kathleen Esther, Ottawa, Ont.
Roe, Mary Ellen, Montréal, P.Q.
Jones, Janet Margaret, Ottawa, Ont.

Infirmière conseillère, classe 2, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, service de la Santé, division de la Santé des fonctionnaires fédéraux.

McDonald, Martina Gertrude, S.A.O., New-Waterford, Cap-Breton, N.-E.
Lawson, Elizabeth Louise, S.A.O., Renforth, comté de King, N.-B.
MacLaren, Mima McArthur, S.A.O., Ottawa, Ont
Pepper, Evelyn Agnes, S.A.O., Ottawa, Ont.
Storr, Mary Ellen (Veuve de guerre), Ottawa, Ont.
Perkins, Catherine Wilson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Bushfield, Minnie Irene, Hamilton, Ont.
Rennie, Margaret Christene, Toronto, Ont.
Stevenson, Edith Gertrude, Ottawa, Ont.
Perkins, Edith Mabel, Ottawa, Ont.
Lalonde, Rhéa Annette, Sturgeon-Falls, Ont.
Mitchell, Ella Alberta, Toronto, Ont.
Martin, Irene, Cornwall, Ont.
Donaldson, Queenie Menotta, Vancouver, C.-B.

Infirmière conseillère, classe 3, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, service de la Santé, division de la Santé des fonctionnaires fédéraux.

Kitchen, Margaret, S.A.O., Lynden, Ont.
Fletcher, Alma Christina, S.A.O., Montréal, P.Q.
Jeffery, Elizabeth Leith, S.A.O., Eburne, C.-B.
Makepeace, Lorna May, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lodge, Daisy Bell, S.A.O., Ottawa, Ont.
Chapman, Joyce Maud, S.A.O., Kelowna, C.-B.

Angus, Catherine Galway, S.A.O., Montréal, P.Q.
McDiarmid, Sheila, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Leblond, Elizabeth Véronique, S.A.O., Montréal, P.Q.
Hardy, Margaret Inez, Toronto, Ont.
Chasse, Noël Eme, Ottawa, Ont.
Harris, Frances Catherine, Ottawa, Ont.

Infirmière conseillère, classe 4, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, service de la Santé, division de la Santé des fonctionnaires fédéraux.
Huffman, Verna Marie, Toronto, Ont.
O'Meara, Helen Mary, Ottawa, Ont.

Emballeur et aide, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux.
*Meloche, Vincent, S.A.O., Ottawa, Ont.
MacLeod, Donald John, S.A.O., Ottawa, Ont.
Baldock, William John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bellefeuille, Arthur, S.A.O., Hull, P.Q.
Robinson, Henry Alexander, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Joanisse, Roger, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Cadieux, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
*Frederick, Joseph Eugène Hector, S.A.O., Eastview, Ont.
Bianco, Joseph Gabril, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hynds, Allan, S.A.O., Ottawa, Ont.
Flowers, Henry William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Côté, Elzéar, S.A.O., Hull, P.Q.
*Desormeaux, Robert, S.A.O., Hull, P.Q.
*Lajeunesse, John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Caron, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
Smith, Ralph, S.A.O., Westboro, Ont.
Stuart, Harry Delmar, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gooden, Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
Sheen, Alfred John Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
Bell, Henry George, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Cantin, Edmond, S.A.O., Ottawa, Ont.
McManus, Thomas Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Glasner, Richard Francis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Campbell, John Leslie, S.A.O., Ottawa, Ont.
Burgess, Frederick George, S.A.O., Ottawa, Ont.
Black, Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gervais, Albert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lefebvre, Joseph Wilfrid, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Laprade, Jean-Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Walker, Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lane, George Alexander, S.A.O., Ottawa, Ont.
Sirois, Raymond, S.A.O., Hull, P.Q.
*Faucher, Wilfrid Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lafortune, Roger Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Clarke, Frederick Henery, S.A.O., Billings-Bridge, Ont.
Kilmartin, Denzil Timothy, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Hill, John Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
*St-Louis, John Francis, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Larocque, John Louis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Gill, Herbert James, S.A.O., Ottawa, Ont.
McEvoy, Lorne Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Donnelly, Gilbert, S.A.O., Hull, P.Q.
Cain, Michael Harold, S.A.O., Ottawa, Ont.
Defalco, Stephen, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Martell, Ernest Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Dubue, Armand Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Robinson, Joseph, S.A.O., Bureau de poste d'Ironsides, P.Q.
*Piché, Howard, S.A.O., Hull, P.Q.
*Willis, Ronald, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lanctot, Léo Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Limoges, Florian, S.A.O., Hull, P.Q.
*Cadieux, Edouard Henri, S.A.O., Hull, P.Q.
*Trudeau, Maurice, S.A.O., Overbrook, Ont.
Clark, Earl Cummings, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gordon, Hector Eugène, S.A.O., Hull, P.Q.
Trickett, Bernard Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bigras, Walter J., S.A.O., Eastview, Ont.
Hassan, Joseph Arthur Alexis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Eustace, William, S.A.O., Ottawa, Ont.
McFarlane, Donald Peter, S.A.O., Ottawa, Ont.
Moore, Charles Fairfield, S.A.O., Ottawa, Ont.
*St-Amour, Armand, S.A.O., Eastview, Ont.
*Lecompte, Antonio, S.A.O., Hull, P.Q.
*Hamelin, Rosaire, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Albert, Roméo, S.A.O., Ottawa, Ont.
King, Walter Joseph, S.A.O., Woodroffe, Ont.
*Fortin, Edgar Oscar, S.A.O., Hull, P.Q.
*Guertin, Léo Albert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Marleau, Henri, S.A.O., Eastview, Ont.
O'Donoghue, Joseph Sylvester, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Boutin, Edgar, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Nault, Lawrence Arthur, S.A.O., Bureau de poste de Messines, P.Q.
Campbell, Albert Alexander, S.A.O., Ottawa, Ont.
Pilon, George Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Emery, Hilaire, S.A.O., Eastview, Ont.
McDonald, Norman Donald, S.A.O., Cobden, Ont.
*Leblanc, Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Thomas, Leslie David, S.A.O., Cumberland, Ont.
Steele, John Allan, S.A.O., Aylmer, P.Q.
*Fortin, Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
Thérien, Joseph Ernest, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Davis, Joseph, S.A.O., Aylmer, P.Q.
Milford, James Cecil, S.A.O., Hull, P.Q.
*Joanis, Roy, S.A.O., Ottawa, Ont.
Meunier, Arthur, S.A.O., Hull, P.Q.
Dunse, Earl Alexander, S.A.O., Westboro, Ont.
Lahey, Gerald Fay, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Beaudry, Yvanhoe, S.A.O., Hull, P.Q.
*Miron, Antonio, S.A.O., Hull, P.Q.
Vickers, John William, S.A.O., Ottawa, Ont.
Sadowski, Louis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Long, James Donald, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Boudreault, Joseph Roger, S.A.O., Hull, P.Q.
Sutherland, Clifford Ross, S.A.O., Ottawa, Ont.
Murphy, Lawrence Kenneth (père), S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gouin, Fernand, S.A.O., Eastview, Ont.
*Clairoux, Edgar, S.A.O., Hull, P.Q.
Cecchini, Frank, S.A.O., Ottawa, Ont.
Thompson, Anthony Wallace, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Villeneuve, Léon, S.A.O., Hull, P.Q.
*Daoust, Roger Joseph Yvano, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Latreille, Maurice Phillip, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Larocque, Isidore Roger, S.A.O., Hull, P.Q.
*Lefebvre, Jean-Marie, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Tremblay, Siméon, S.A.O., Ottawa, Ont.
Murphy, Fred Benard, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Marineau, Jacques, S.A.O., Ottawa, Ont.
Rourke, Donald, S.A.O., Ottawa, Ont.
Scharf, Clayton Russell, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Demeule, Albert, S.A.O., Hull, P.Q.
Stout, Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bigras, Charles, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Leroux, Raoul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Matt, Francis Lawrence, S.A.O., Ottawa, Ont.
Easton, Acie Omer, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Filiatreault, Arthur F., S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Chartrand, Hector, S.A.O., Westboro, Ont.
*Tremblay, Wilfrid, S.A.O., Hurdman's Bridge, Ont.
Dellaire, Joseph Ambrose, S.A.O., Ottawa, Ont.
Séguin, Arthur Ambrose, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Sarazin, Maurice Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Carpenter, John, S.A.O., Ottawa, Ont.

*Pilote, Roland, S.A.O., Hull, P.Q.
*Mathieu, Philippe, S.A.O., Ottawa, Ont.
Anderson, Anton, S.A.O., Ottawa, Ont.
Ready, Gonzales Adalbert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Mainville, John Joseph Francis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Van Dusen, Ivors Osric, S.A.O., Smiths-Falls, Ont.
*Côté, Rolland, S.A.O., Eastview, Ont.
*Chartier, Emile, S.A.O., Hull, P.Q.
*Henri, Joseph Louis Oscar, S.A.O., Eastview, Ont.
*Pilon, Dené Roméo, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Cossette, Léo Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lacombe, Paul, S.A.O., Bureau de poste de Carlington, Ont.
*Lagrois, Joseph Fernand Ovila, S.A.O., Eastview, Ont.
Hutchingame, Brian Patrick, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Proulx, Romuald Alfred, S.A.O., Westboro, Ont.
*Lagrois, Rosario, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Constantineau, Fernand, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bélanger, Gaston Joseph, S.A.O., Hull, P.Q.
Rowe, Stephen Harold, S.A.O., Overbrook, Ont.
*Simard, Jean Marie, S.A.O., Hull, P.Q.
Garrett, John David, S.A.O., Ottawa, Ont.
Prest, Joseph Aimé Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lavergne, Oswald, S.A.O., Billing's Bridge, Ont.
Stroud, Bernard William, S.A.O., Ottawa, Ont.
Kovalchuck, Mike, S.A.O., Ottawa, Ont.
Shields, Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Laliberté, René, S.A.O., Aylmer East, P.Q.
*Aubrey, Alfred Albert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Coupe, Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Simoneau, Omer Lucien, S.A.O., Hull, P.Q.
*Cadieux, Jean Louis, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Larivière, Joseph Raoul Dollard, S.A.O., Hull, P.Q.
Somerville, John Earle Archibald, S.A.O., Westboro, Ont.
Nash, Alvin Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Proulx, Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
Coghlan, Earl Richard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lavigne, Wilfred Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Simard, Joseph Andrée Oscard, S.A.O., Hull, P.Q.
*Guertin, Gérard Robert Rodolphe, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bélair, Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Quinn, Lucien Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*McDonald, John Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Derouin, Colin Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Perry, Léo Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Brown, Robert William, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cherry, Harold Cuthbert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Bennett, Frank Thomas, S.A.O., Ottawa. Ont.
*Charbonneau, Sylvio, S.A.O., Hull, P.Q.
*Leduc, Pierre, S.A.O., Hull, P.Q.
*St-Denis, Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Brazeau, Antonio J., S.A.O., Eastview, Ont.
Smith, Joseph Patrick, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Huneault, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
*Pommainville, George Léo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Brown, Michael, S.A.O., Ottawa, Ont.
Glarvin, Peter, S.A.O., Wrightville, P.Q.
Hash, George, S.A.O., Ottawa, Ont.
Stage, James Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
MacSweyn, Norman John, S.A.O., Ottawa, Ont.
Campbell, Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Parizeau, Noël Louis Joseph, S.A.O., Aylmer, P.Q.
Bradley, David Borden, S.A.O., Ottawa, Ont.
Barclay, Roy Garnet Joseph, S.A.O., Overbrook, Ont.
*Lavigne, Joseph Dominic Amant, S.A.O., Billing's Bridge, Ont.
Griffith, Ivan Wesley, S.A.O., Ottawa, Ont.
Watson, William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Durocher, Léon Léonard, S.A.O., Eastview, Ont.
Locke, Harry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Blondin, Joseph Gaétan, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pagé, Gérald Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Purcell, Maurice Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Bérubé, Georges, S.A.O., Hull, P.Q.
*Parisien, Joseph Oscar Pierre, S.A.O., Hull, P.Q.
*Bourdeault, Léon Wilfred, S.A.O., Billing's Bridge, Ont.
Leeson, Arthur, S.A.O., Hurdman's Bridge, Ont.
*Fairfield, Jean Marc, S.A.O., Rockland, Ont.
Jamieson, Morley Cecil, S.A.O., Ottawa, Ont.
Laferrière, Euclide, S.A.O., Ottawa, Ont.
Ananiewa, Merony, S.A.O., Ottawa, Ont.
St-Jacques, Donat, S.A.O., Ottawa, Ont.
Roy, Laurent Jean Rémi, S.A.O., Wrightville, P.Q.
Blondin, Albert, S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Beaudry, Joséphat, S.A.O., Hull, P.Q.
*Lahaie, Zoël, S.A.O., Hull, P.Q.
*Robert, Vincent John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Charette, Gaston, S.A.O., Hull, P.Q.
Noffke, Charles Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Dalpé, Lionel, S.A.O., Hull, P.Q.
*Mainville, Réal, S.A.O., Hull, P.Q.
*Bouliane, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
*Gould, William James, S.A.O., East Rockland, Ont.
Henderson, Joseph Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
Haram, Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bédard, Hormidas, S.A.O., Ottawa. Ont.
*Monette, Joseph Aurèle Carmel, Eastview, Ont.
Ferguson, Frank William, Ottawa, Ont.
Goneau, René Joseph, Eastview, Ont.
*Larouche, Gaston, Hull, P.Q.
Pattison, Alexander Francis, Chelsea Falls, P.Q.
*Lebel, Joseph John, Ottawa, Ont.
*Laprade, George, Hull, P.Q.
Bourgeau, Cléo George, Ottawa, Ont.
*Bélanger, Jean-Paul, Ottawa, Ont.
Hash, Joseph, Ottawa, Ont.
Mansfield, Samuel Charles, Hull, P.Q.
*Lussier, Johnny, Eastview, Ont.
*Séguin, Joseph Fernand, Eastview, Ont.
Hébert, Pierre Jacques, Ottawa, Ont.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ont.
Neville, Emmett, Ottawa, Ont.
Sargeant, Glenn Edward, Hull, P.Q.
Golden, Fred James, Billing's Bridge, Ont.
Gagnon, Marcel, Hull, P.Q.
Ladouceur, Alfred Albert Napoléon, Aylmer East, P.Q.
*Farley, Francis Joseph Henry, Ottawa, Ont.
*Parent, Gérald, Orléans, Ont.
*Schnupp, Lawrence, Ottawa, Ont.
*Côté, Joseph Alphonse Wilfrid, Ottawa, Ont.
O'Reilly, Norman Michael, Ottawa, Ont.
*Côté, Gérard, Ottawa, Ont.
*Séguin, Rhéal Lorenzo, Ottawa, Ont.
*Pagé, Fernand John, Ottawa, Ont.
*Blais, Albert, Ottawa, Ont.
Anctil, Sylvio, Hull, P.Q.
Moore, Herbert Arther, Ottawa, Ont.
Bilow, Laurence Hilliard, Ottawa, Ont.
*Bélair, Royal, Chelsea, P.Q.
*Ethier, Joseph Henri René, Ottawa, Ont.
Lewicki, Frank Joseph, Ottawa, Ont.
*Champagne, Romuald Joseph, Ottawa, Ont.
*Simard, Marie Joseph, Hull, P.Q.
Greene, Llyod Erkine John, Britannia Bay, Ont.
*Faucher, Earl Hector, Ottawa, Ont.
Dubois, Ray, Ottawa, Ont.
*Plouffe, Jules Hector, Ottawa, Ont.

*Dupuis, Bernard, Carlington P.O., Ont.
*Bureau, Robert, Ottawa, Ont.
*Goulet, Henri, Cyrville, Ont.
Moreau, Joseph Jean Omer Gérard, Ottawa, Ont.
*Poirier, Ronald, Ottawa, Ont.
Drolet, Claude, Papineau, P.Q.

*Indique que le candidat est bilingue.

Emballeur et aide, Ottawa, Ontario, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.
Brunette, Samuel Edward (devenu invalide au Canada), Ottawa, Ont.
*Grenier, Joffre Joseph Dollard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Matthews, Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
Small, John, S.A.O., Bells Corners, Ont.
*Cloutier, Joseph Etienne Roland, S.A.O., B.P. Carlington, Ont.
*Blanchard, Georges, S.A.O., Ottawa, Ont.
O'Neil, James William, S.A.O., Ottawa, Ont.
Couvrette, Oscar D., S.A.O., Ottawa, Ont.
*Brisbois, Rodrigue Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Fanning, John Kenneth, Ottawa, Ont.
*Indique que le candidat est bilingue.

Emballeur et aide, Regina, Saskatchewan, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.
Weresiuk, William, S.A.O., Regina, Sask.
Swatsky, Edwin Boyd, S.A.O., Regina, Sask.
Haus, John, S.A.O., Regina, Sask.
Baird, Garnet Trevor, S.A.O., Regina, Sask.
Westin, Joseph August, S.A.O., Regina, Sask.
Julie, John, S.A.O., Regina, Sask.
Diewold, Adam William, S.A.O., Regina, Sask.
Brady, Charles Fredrick, S.A.O., Regina, Sask.
Haynee, Fred Alley ,S.A.O., Regina, Sask.
Bohn, John Henry, S.A.O., Regina, Sask.
Little, Ross Edward Austin, S.A.O., Regina, Sask.
*Brack, Otis Hudson, S.A.O., Regina, Sask.
*Nicholson, Charles Napier, S.A.O., Regina, Sask.
*Sterling, Roy, S.A.O., Regina, Sask.
*Green, William, S.A.O., Regina, Sask.
*Zazulak, George, S.A.O., Regina, Sask.
*Naldrett, Henry John, S.A.O., Regina, Sask.
*Sletten, George, S.A.O., Regina, Sask.
*Fraser, George, S.A.O., Regina, Sask.
*Keen, George, S.A.O., Regina, Sask.
*Selinger, Minrod Phillip, S.A.O., Regina, Sask.
*Weber, George, S.A.O., Regina, Sask.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Emballeur et aide, Regina, Saskatchewan, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.
Burger, Peter, S.A.O., Regina, Sask.

Commis des postes, Nanaïmo, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
McLaren, Robert Norman, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
Kilner, Francis Grenfell, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
*Ellis, John Herbert, S.A.O., Cedar, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, North Bay, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Granner, Edward George, S.A.O., North Bay, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis principal, Toronto, Ontario, ministère des Affaires des anciens combattants, divisions des allocations et prestations, et des Services du personnel, et du traitement, Service administratif.
Haword, Jesse Euston, S.A.O., Toronto, Ont.
Strathdee, Eric John, S.A.O., Toronto, Ont.
Mack, Francis, S.A.O., Alderwood, Ont.
Wilson, Ross Dixon, S.A.O., Toronto, Ont.
McNeely, Samuel Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
Delvin, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Ballard, William Edwin, S.A.O., Toronto, Ont.
Westaway, Charles Ernest, S.A.O., Leaside, Ont.
Gilfillan, Calder Goets, S.A.O., Toronto, Ont.
Gillespie, Thomas Baird, S.A.O., Toronto, Ont.
Cryer, Charles, S.A.O., Toronto, Ont.

Radiotélégraphiste junior, division de l'Ontario, ministère des Transports.
Heydon, Alexander James, S.A.O., Toronto, Ont.
Bulger, John Wilfred, Eganville, Ont.

Inspecteur pour le contrôle de la production laitière, province de Québec, ministère de l'Agriculture.
Fortin, René, S.A.O., Verdun, P.Q.
Legault, Bernard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Veilleux, Rémi, S.A.O., La Baie du Febvre, P.Q.
Guimond, Robert, S.A.O., Montréal, P.Q.
Grignon, Joseph Paul Wilfred, S.A.O., Montréal, P.Q.
Drouin, Gérard, St-Odilon, P.Q.
St-Pierre, Lauréat, St-Romuald, P.Q.
Lavoie, Charles Edouard, St-Philippe de Néri, P.Q.
Dupont, Eugène, Montréal, P.Q.
Gendreau, Réal, Montmagny, P.Q.
Trachy, Edward, Montréal, P.Q.
Picard, Octave, Montréal, P.Q.
Dextrase, Henri Paul, Rimouski, P.Q.
St-Pierre, Rosaire, Pont Etchemin, P.Q.
Dumont, Félix, Ste-Hélène de Kamouraska, P.Q.
Lévesque, Louis D., Rivière-du-Loup, P.Q.
Brunelle, Robert Clément, Gentilly, P.Q.
St-Amand, Donat, Granby, P.Q.
Bernier, Robert, St-André, P.Q.
Gauthier, J. P. Roch, St-Polycarpe, P.Q.
Caron, J. Adrien, St-Eloi, P.Q.
Dechévigny, André Maurice, Montréal, P.Q.
Morin, Alphonse, St-Joseph de Kamouraska, P.Q.
St-Denis, Horace, Verdun, P.Q.
Côté, Laurent, Ste-Perpétue, P.Q.
Thompson, J. Alfred, South Stukely, P.Q.
Perras, Antonio, Stukely North, P.Q.
Turcotte, Hugues, Masson, P.Q.
Shufelt, Rupert Harris, Sweetsburg, P.Q.

Inspecteur pour le contrôle de la production laitière, province de Québec, ministère de l'Agriculture.
*Carpentier, J. Adélard, S.A.O., Masson, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Inspecteur pour le contrôle de la production laitière, province de Québec, ministère de l'Agriculture. Liste supplémentaire.
Besner, Antonio, Vaudreuil, P.Q.

Agent des signaux, saisonnier, bilingue, chenal maritime du Saint-Laurent, Longue Pointe, P.Q., ministère des Transports.
Racette, George, S.A.O., Montréal, P.Q.
Dubé, Jean Paul, S.A.O., Montréal, P.Q.
Viger, Noël, S.A.O., Montréal, P.Q.
Clifton, William Alexander, Montréal, P.Q.
Pauze, Edouard, Montréal, P.Q.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 2, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.
*Bowler, Vernon Everett, S.A.O., Halifax, N.-E.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 2, Hamilton, Ont., ministère des Travaux publics, division de l'Architecte en chef.

Bateman, Earl Douglas, S.A.O., Freeman, Ont.
Drury, George Emerson, S.A.O., Hamilton, Ont.
Armour, John James, S.A.O., Hamilton, Ont.
Cowan, Samuel, S.A.O., Hamilton, Ont.
Pental, James Leon, S.A.O., Hamilton, Ont.
Nelles, George Edward, Hamilton, Ont.
Mercer, Lewis Frederick, Hamilton, Ont.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 3, Hamilton, Ontario, ministère des Travaux publics, division de l'Architecte en chef.

Parkinson, William, Hamilton, Ont.

Sténographe, classe 2, Calgary, Alberta, ministère des Travaux publics, division de l'Architecte en chef.

Shaw, Annie May, Calgary, Alta.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 324/4981, daté du 4 décembre 1946, qui, d'après les dispositions de l'article 59 de la *Loi du service civil*, autorise que la position n° PW-CA4-65, soit exempte du régime de ladite Loi, en ce qui concerne le principe du concours pour la nomination, afin que Mlle A. M. Shaw puisse être nommée à titre permanent, mais à tous autres égards, la position est assujettie aux dispositions de la Loi. Cette exemption ne s'applique qu'à la présente nomination.

Surveillante des services du bien-être social, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Lawson, Elsie Jane, Ottawa, Ont.
Richardson, Elizabeth, Edmonton, Alta.

Technicien, classe 1, Nanaïmo, Colombie-Britannique, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la Santé, Service d'hygiène chez les Indiens.

*Bryenton, Doris Catherine, Sardis, C.-B.

*Indique que la candidate n'a pas résidé dans la localité préférée.

Camionneur, Ottawa, Ontario, ministères du Gouvernement.

MacLeod, Donald John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bellefeuille, Arthur, S.A.O., Hull, P.Q.
*Cadieux, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
Clarke, George, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Desormeaux, Robert, S.A.O., Hull, P.Q.
Smith, Ralph, S.A.O., Westboro, Ont.
*Lanctôt, Léo Eugène Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Glasner, Richard Francis, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Albert, Roméo, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Daviault, J. Pierre, S.A.O., Hull, P.Q.
Trickett, Bernard Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Boutin, Edgar, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Martell, Ernest Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Sarazin, Maurice Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Hamelin, Rosaire, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Davis, Joseph, S.A.O., Aylmer ,P.Q.
Dunse, Earl Alexander, S.A.O., Westboro, Ont.
Lahey, Gerald Fay, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Daoust, Roger Joseph Yvonne, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Séguin, Joseph Jean Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Leblanc, Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gornon, Hector Eugène, S.A.O., Hull, P.Q.
*Filiatrault, Arthur F., S.A.O., Wrightville, P.Q.
Long, James Donald, S.A.O., Ottawa, Ont.
*St-Amour, Armand, S.A.O., Eastview, Ont.
*Pilote, Roland, S.A.O., Hull, P.Q.
McDonald, Norman Donald, S.A.O., Cobden, Ont.
*Larivière, Joseph Raoul Dollard, S.A.O., Hull, P.Q.
Brazeau, Antonio J., S.A.O., Eastview, Ont.
Steele, John Allan, S.A.O., Aylmer, P.Q.
*Lefebvre, Jean Marie, S.A.O., Ottawa, Ont.
Prest, Joseph Aimé Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Stroud, Bernard William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Tremblay, Siméon, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lagrois, Rosario, S.A.O., Ottawa, Ont.
Meunier, Arthur, S.A.O., Hull, P.Q.
Cain, Michael Harold, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Gouin, Bernard Antoine, S.A.O., Eastview, Ont.
*Pommainville, George Léo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hutchingame, Brian Patrick, S.A.O., Ottawa, Ont.
Brown, Michael, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Leduc, Pierre ,S.A.O., Hull, P.Q.
Scharf, Clayton Russell, S.A.O., Ottawa, Ont.
Roy, Laurent Jean Rémi, S.A.O., Wrightville.
*Beaudry, Ivanhoe, S.A.O., Hull, P.Q.
*Quinn, Lucien Joseph ,S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lavigne, Joseph Dominic Amant, S.A.O., Billings Bridge, Ont.
Griffith, Ivan Wesley, S.A.O., Ottawa, Ont.
Blondin, Albert, S.A.O., Wrightville ,P.Q.
Hassan, Joseph Arthur Alexis, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Marleau, Henri, S.A.O., Eastview, Ont.
*Laliberté, René, S.A.O., Aylmer East, P.Q.
Smith, Joseph Patrick, S.A.O., Ottawa, Ont.
MacSweyn, Norman John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Piché, Howard, S.A.O., Hull, P.Q.
*Côté, Rolland, S.A.O., Eastview, Ont.
*Henri, Joseph Louis Oscar, S.A.O., Eastview, Ont.
Bélanger, Gaston Joseph, S.A.O., Hull, P.Q.
Matt, Francis Lawrence, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Miron, Antonio, S.A.O., Hull, P.Q.
*Bélair, Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cherry, Harold Cuthbert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Aubrey, Alfred Albert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Limoges, Florian, S.A.O., Hull, P.Q.
Purcell, Maurice Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Jamieson, Morley Cecil, S.A.O., Ottawa, Ont.
Coghlan, Earl Richard ,S.A.O., Ottawa, Ont.
Bérubé, Georges, S.A.O., Hull, P.Q.
Gardner, Frederick William, S.A.O., Ottawa, Ont.
Barclay, Roy Garnet Joseph, S.A.O., Overbrook, Ont.
*Fortin, Edgar Oscar, S.A.O., Hull, P.Q.
*Perry, Léo Paul, S.A.O., Ottawa ,Ont.
*Beaudry, Josephat, S.A.O., Hull, P.Q.
*Charbonneau, Sylvio, S.A.O., Hull, P.Q.
*Mathieu, Philippe, S.A.O., Ottawa, Ont.
St-Jacques, Donat, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lahaie, Zoël, S.A.O., Hull, P.Q.
*Dalphe, Lionel, S.A.O., Hull, P.Q.
*Parizeau, Noël, Louis Joseph, S.A.O., Aylmer, P.Q.
*Demeule, Albert, S.A.O., Hull, P.Q.
*Proulx, Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Roberts, René, S.A.O., Ottawa, Ont.
Ready, Gonzales Adalbert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lalonde, Sylvio, S.A.O., Hull, P.Q.
*Blondin, Joseph Gaétan, S.A.O., Ottawa, Ont.
Thompson, Anthony Wallace, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Charette, Gaston, S.A.O., Hull, P.Q.
Stace, James Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Robert, Vincent John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bouliane, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
*Charbonneau, J. E. Alphonse, Ottawa, Ont.
*Lacroix, Léo Dieudonné Magloire, Ottawa, Ont.
*Simard, Marie Joseph, Hull, P.Q.
*Parent, Gérald, Orléans, Ont.

*Ladouceur, Alfred Albert Napoléon, Aylmer Est, P.Q.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ont.
*Coté, Gérard, Ottawa, Ont.
Sargeant, Glen Edward, Hull, P.Q.
*Séguin, Joseph Fernand, Eastview, Ont.
Lewicki, Frank Joseph, Ottawa, Ont.
O'Reilly, Norman Michael, B.P. Carlington, Ont.
*Coté, Joseph Alphonse Wilfrid, Ottawa, Ont.
Dagenais, Rolland, Ottawa, Ont.
Bilow, Laurence Hilliard, Ottawa, Ont.
*Séguin, Rhéal Lorenzo, Ottawa, Ont.
*Pagé, Fernand John, Ottawa, Ont.
*Bélair, Royal, Chelsea, P.Q.
*Plouffe, Jules Hector, Ottawa, Ont.
Golden, Fred James, Billings Bridge, Ont.
*Roussel, Rosario, Ottawa, Ont.
*Blais, Albert, Ottawa, Ont.
Moreau, Joseph Jean Omer Gérard, Ottawa, Ont.
*Bureau, Robert, Ottawa, Ont.

*Indique que le candidat est bilingue.

Gardien, Ottawa, Ontario, ministères du Gouvernement.

Kent, Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
Sauvé, Joseph William Bernard, S.A.O., Cornwall, Ont.
Bouchard, John William, S.A.O., Ottawa, Ont.
MacLeod, Donald John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Frederick, Joseph Eugène Hector, S.A.O., Eastview, Ont.
Clarke, George, S.A.O., Ottawa, Ont.
Beaupré Frederick Victor, S.A.O., Rideau View, Ont.
*Lajeunesse, John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lavergne, George Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Cadieux, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
Hartwick, Earl Russel, S.A.O., Ottawa, Ont.
White, John Robert Martin, S.A.O., B. P. Carlington, Ont.
*Larocque, Fernand, S.A.O., Hull, P.Q.
*Poirier, Charles Edgar, S.A.O., Ottawa, Ont.
Moreland, Clarence, S.A.O., Ottawa, Ont.
Mosco, Michael Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Parenteau, Rolland, S.A.O., Masson, P.Q.
*Lachance, Télesphore, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pepin, Joseph Emile, S.A.O., Ottawa, Ont.
Giles, Robert Alfred, S.A.O., Carleton Place, Ont.
Friend, John Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Martell, Ernest Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Robinson, Joseph, S.A.O., Ironside's, P.Q.
McManus, Thomas Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cowley, David, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Piché, Howard, S.A.O., Hull, P.Q.
Doohan, Victor, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lefebvre, Hervé Joseph Félix, S.A.O., Westboro, Ont.
*McDonald, John Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Hill, John Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
Campbell, John Leslie, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Larocque, John Louis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Burton, Allan, S.A.O., Britannia Heights, Ont.
Mason, Frederick John S.A.O., Ottawa, Ont.
Glarvin, Peter, S.A.O., Wrightville, P.Q.
Lahey, Gerald Fay, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Beaudry, Yvanhoe, S.A.O., Hull, P.Q.
*Gouin, Bernard Antoine, S.A.O., Eastview, Ont.
*Aubrey, Alfred Albert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Stout, Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
Ready, Gonzales Adalbert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Somerville, John Earle Archibald, S.A.O., Westboro, Ont.
*Fortin, Edgar Oscar, S.A.O., Hull, P.Q.
Dixon, Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Villeneuve, Léon, S.A.O., St-Rose de Lima, P.Q.
*Leblanc, Lorenzo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Pearson, Daniel Alexander, S.A.O., Ottawa, Ont.
Steele, John Allan, S.A.O., Aylmer, P.Q.
Inch, Harry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Cossette, Léo Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hassan, Joseph Arthur Alexis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Tierney, John Alverez, S.A.O., Westboro, Ont.
*Limoges, Florian, S.A.O., Hull, P.Q.
Reardon, William Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Larivière, Joseph Raoul Dollard, S.A.O., Hull, P.Q.
Dorothy, Frank, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Perry, Léo Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Proulx, Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
O'Donoghue, Joseph Sylvester, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Ricard, Adélard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Laferrière, Euclide, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Simard, Joseph Andrée Oscar, S.A.O., Hull, P.Q.
Cain, Michael Harold, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Leroux, Raoul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Newcombe, James Stephen Walter, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Filiatrault, Arthur F., S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Miron, Antonio, S.A.O., Hull, P.Q.
*Laurin, Fériol, S.A.O., Ottawa, Ont.
Purcell, Maurice Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hutchingame, Brian Patrick, S.A.O., Ottawa, Ont.
Rowe, Stephen Harold, S.A.O., Overbrooke, Ont.
Thomas, Leslie David, S.A.O., Cumberland, Ont.
Brand, William, S.A.O., Westboro, Ont.
Stuart, Harry Delmer, S.A.O., Ottawa, Ont.
Lee, Wilfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Trottier, Eddy Frank, S.A.O., Ottawa, Ont.
McDonald, Norman Donald, S.A.O., Cobden, Ont.
Hash, George, S.A.O., B. P. Carlington, Ont.
*Chartrand, Hector, S.A.O., Westboro, Ont.
Griffith, Ivan Wesley, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Nault, Lawrence Arthur, S.A.O., Messines, P.Q.
Noffke, Charles Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bernard, Léopold, S.A.O., Eastview, Ont.
*Leblanc, Eugène, S.A.O., Eastview, Ont.
Haram, Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Brisbois, Rodrigue Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Sherman, Isaac James, S.A.O., Ottawa, Ont.
Casselman, Grant Reddick, S.A.O., Morrisburg, Ont.
Milford, James Cecil, S.A.O., Hull, P.Q.
*Pilote, Roland, S.A.O., Hull, P.Q.
Thompson, Anthony Wallace, S.A.O., Ottawa, Ont.
Jamieson, Morley Cecil, S.A.O., Ottawa, Ont.
Garrett, John David, S.A.O., Ottawa, Ont.
Roy, Laurent Jean Rémi, S.A.O., Wrightville, P.Q.
*Brazeau, Antonio J., S.A.O., Eastview, Ont.
Keicks, Sydney Charles Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Guertin, Gérard Robert Rodolphe, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Clairoux, Philias, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pagé, Gérald Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Stace, James Frederick, S.A.O., Ottawa, Ont.
Coupé, Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Huneault, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
*Chartier, Emile, S.A.O., Hull, P.Q.
*Simoneau, Omer Lucien, S.A.O., Hull, P.Q.
*Roberts, René, S.A.O., Ottawa, Ont.
Wood, Charles Allington, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Durocher, Léon Léonard, S.A.O., Eastview, Ont.
Bérubé, Georges, S.A.O., Hull, P.Q.
Gibbs, William, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Beaudry, Joséphat, S.A.O., Hull, P.Q.
*Dalpé, Lionel, S.A.O., Hull, P.Q.

*Parizeau, Noël Louis Joseph, S.A.O., Aylmer, P.Q.
Dalglish, George Marshall, S.A.O., Ottawa, Ont.
*McNicoll, Archibald, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Auger, Eugène, S.A.O., Wrightville, P.Q.
St-Jacques, Donat, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Bédard, Hormisdas, S.A.O., Ottawa, Ont.
Jowsey, Lawlor Elliott, S.A.O., Aylmer, P.Q.
Mason, Andrew Kenneth, S.A.O., Ottawa, Ont.
McLachlan, Gordon, S.A.O., Ottawa, Ont.
Costello, Harry Maurice, Ottawa, Ont.
Henry, Cyril Weary, Ottawa, Ont.
*Ladouceur, Alfred Albert Napoléon, Aylmer East, P.Q.
*Joanette, Léo, Hull, P.Q.
Allingham, Harold, Ottawa, Ont.
Gagnon, Marcel, Hull, P.Q.
*Clairmont, Emilien, Hull, P.Q.
*Sauvé, Henri, Eastview, Ont.
*Séguin, Joseph Fernand, Eastview, Ont.
*Séguin, Rhéal Lorenzo, Ottawa, Ont.
Dagenais, Rolland, Ottawa, Ont.
Moreau, Joseph Jean Omer Gérard, Ottawa, Ont.
*Joly, Joseph Raymond, Ottawa, Ont.
*Vanasse, Alexis, Eastview, Ont.
*Goulet, Henri, Cyrville, Ont.
*Larabie, Maurice, Ottawa, Ont.

*Indique que le candidat est bilingue.

Gardien, Ottawa, Ontario, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.

*Joanisse, René, S.A.O., Ottawa, Ont.

*Indique que le candidat est bilingue.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 29 janvier 1947. 5-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil,* qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada,* la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Un spécialiste en sciences agricoles, classe 2, division des Fermes expérimentales, ministère de l'Agriculture, Sutherland, Sask. $2,580-$3,000 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 8 février 1947.

Qualités requises: Diplôme en agriculture ou en sylviculture d'une université reconnue, avec spécialisation en hybridation; de préférence, formation post-universitaire en hybridation et une maîtrise ès sciences; plusieurs années d'expérience post-universitaire dans un poste de statut professionnel en matière d'expérimentation se rattachant à une pépinière forestière; aptitude démontrée pour organiser et effectuer des expériences et des recherches, ainsi qu'à en dresser des rapports détaillés et complets; bonnes manières; tact et santé satisfaisante.

Un préposé de pont, classe 2, saisonnier—approximativement 5 mois, Division de Rice Lake-Bobcaygeon, Pont n° 22, (Peterboro), ministère des Transports, Canal de la Trent. Au taux de $1,344-$1,500 par année pour la période d'emploi. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans le district électoral de Peterboro ouest, Ont. Les délais d'inscription expirent le 3 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; une certaine connaissance des appareils électriques et mécaniques; de préférence, une connaissance des règlements régissant la navigation sur les canaux; être digne de confiance; vivacité; bonne vue et bonne ouïe, bonne santé.*

Un surintendant de canal, classe 1, ministère des Transports, Canal Welland, $1,500-$1,824 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans les comtés de Welland et Haldimand. Les délais d'inscription expirent le 30 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; de préférence diplôme d'une école supérieure; expérience générale dans les travaux de construction, de préférence comme ouvrier dans la menuiserie, le bois de construction ou comme contremaître; capacité de surveillant; tact; bon jugement; bonne santé.*

Un chef, section de l'économie, ministère du Commerce, Ottawa. $4,500-$5,400 par année. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'une université reconnue avec spécialisation en sciences économiques, science politique, commerce, finance ou statistique; de préférence, une formation post-universitaire dans l'un de ces domaines ou dans le commerce international; plusieurs années d'expérience pratique dans des travaux de recherche, commerciaux ou administratifs d'une utilité particulière pour le ministère du Commerce, au rang indiqué par les fonctions requises; aptitude démontrée à diriger le travail des autres et à préparer, soumettre et discuter des rapports et mémoires sur des sujets d'une nature administrative, commerciale ou économique; compétence intellectuelle et souplesse d'esprit; jugement très sûr, tact et intégrité.

Cinq préposés aux relations commerciales, classes 4, 3 et 2, ministère du Commerce, Ottawa. $2,580-$4,500 par année. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 31 janvier 1947.

Qualités requises: Classe 4—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'une université reconnue de préférence avec spécialisation en sciences économiques, science politique, commerce ou finance; de préférence des travaux post-universitaires dans un domaine approprié; plusieurs années d'expérience pratique dans des travaux de recherche, commerciaux ou administratifs d'une utilité particulière pour le ministère du Commerce, au rang indiqué par les fonctions requises; une connaissance approfondie du commerce, des tarifs et de l'administration des douanes; aptitude démontrée à soumettre des recommandations pratiques en fait de relations commerciales; aptitude à analyser des méthodes légales et administratives afin de déterminer les causes premières et les effets possibles; habileté à poursuivre des enquêtes complètes sur des problèmes tarifaires compliqués, à soumettre des rapports instructifs et détaillés et à diriger le travail des autres; de préférence, pouvoir lire une ou plusieurs langues étrangères; compétence intellectuelle et souplesse d'esprit; jugement très sûr, tact et intégrité.

Classe 3—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'une université reconnue de préférence avec spécialisation en sciences économiques, science politique, commerce ou finance; plusieurs années d'expérience récente dans des travaux de recherche, commerciaux ou administratifs d'une utilité particulière pour le ministère du Commerce, au rang indiqué par les

fonctions requises; bonne connaissance du commerce international, des lois et règlements tarifaires, ainsi que des domaines s'y rapportant et une certaine connaissance des décisions officielles rendues dans les cas contestés ou douteux; aptitude démontrée à vérifier des dossiers incomplets et contradictoires, à estimer la valeur des documents consultés et à appliquer les principes généraux à la solution de problèmes déterminés; de préférence, pouvoir lire une ou plusieurs langues étrangères; compétence intellectuelle et souplesse d'esprit; jugement très sûr, tact et intégrité.

Classe 2—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'une université reconnue de préférence avec spécialisation en sciences économiques, science politique, commerce ou finance; soit une formation post-universitaire dans l'un de ces domaines avec une certaine expérience dans des travaux de recherche et d'administration ou dans un emploi commercial important, ou une expérience beaucoup plus étendue sans formation post-universitaire; aptitude démontrée à poursuivre des enquêtes et des recherches en économie; aptitude évidente à préparer des rapports et des articles concernant les problèmes commerciaux et économiques; de préférence, pouvoir lire une ou plusieurs langues étrangères; compétence intellectuelle et souplesse d'esprit; jugement sûr, tact et intégrité.

Un ingénieur, classe 3 (civil), ministère des Travaux publics, Edmonton, Alta. $3,000-$3,600 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans les provinces de l'Alberta, de la Saskatchewan et du Manitoba et dans les Territoires du Nord-Ouest. Les délais d'inscription expirent le 10 février 1947.

Qualités requises: Diplôme en génie d'une université reconnue, avec cinq ans d'expérience pratique post-universitaire, dont trois ans dans un poste comportant des responsabilités professionnelles; aptitude démontrée pour la surveillance; aptitude à préparer des données relevant du génie tels que rapports, tableaux, plans et devis complets, etc.; initiative; jugement sain; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir.

Des infirmières d'hôpital, classes 1, 2 et 3, ministère des Affaires des anciens combattants, London, Ont. Concours ouvert aux femmes domiciliées dans le district de pensions de London, lequel comprend les comtés de Bruce, Huron, Sarnia, Essex, Kent, Elgin, Middlesex, Perth, Wellington, Waterloo et Oxford. $1,704-$1,824, $1,884-$2,004 et $2,064-$2,124 par année, respectivement. Les demandes doivent être soumises aussitôt que possible.

Qualités requises: Diplôme d'une école reconnue de gardes-malades; enregistrement valide comme garde-malade dans une province du Canada; références professionnelles satisfaisantes; bonne santé.

Classe 1—Une certaine expérience post-universitaire.

Classe 2—Au moins trois ans d'expérience post-universitaire et, à l'occasion, avoir agi comme adjointe de l'infirmière en charge.

Classe 3—Un cours post-universitaire avec une expérience suffisante, ou cinq ans d'expérience post-universitaire dans une spécialité comme les suivantes: technique de la salle d'opération, tuberculose, psychiatrie, neurochirurgie ou chirurgie plastique.

‡Les candidates ne doivent pas avoir dépassé 46 ans le premier jour de l'examen.

Trois inspecteurs de l'outillage des navires, ministère des Transports à divers endroits du Canada. $2,124-$2,280 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 14 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école supérieure (H.S.); au moins trois ans d'emploi en qualité d'arrimeur ou gréeur dans un chantier de construction, à titre de surveillant ou de contremaître; connaissance de l'outillage employé pour le chargement des navires; connaissance de la construction et de l'aménagement des navires en ce qui concerne l'arrimage des cargaisons et l'outillage employé au chargement des navires; des connaissances en mécanique se rapportant à la construction des treuils et au fonctionnement des poulies et palans; aptitude à déterminer les charges de sécurité au moyen de calculs; aptitude à interpréter les règlements pour la protection contre les accidents des ouvriers employés au chargement et au déchargement des navires; facilité à préparer des rapports détaillés sur les accidents ainsi que sur la manière actuelle de faire les chargements; bon jugement, intégrité, fermeté.

Pour certaines de ces positions, on exigera une connaissance suffisante de l'anglais et du français afin d'assurer l'exécution efficace des fonctions dont il s'agit.

Plusieurs administrateurs adjoints (junior), ministères fédéraux, à divers endroits du Canada. $2,100-$2,400 par année. Concours ouvert aux diplômés universitaires et aux finissants des universités. Les délais d'inscription expirent le 4 février 1947.

Qualités requises: On exige au moins un diplôme d'une université reconnue. Une formation particulière n'assurera pas au candidat une cote supérieure mais pourra exercer une influence sur le choix des titulaires parmi les candidats admissibles. Toute formation d'une nature particulière doit donc être signalée clairement. Certaines positions exigent une connaissance suffisante de l'anglais et du français pour remplir convenablement leurs fonctions.

‡Ces positions représentant des stages de formation, il est dans l'intérêt du public que les personnes nommées à ces emplois le soient à un âge relativement peu élevé. Les candidats qui n'ont pas droit à la préférence accordée aux anciens combattants ne devront pas avoir atteint leur 27e anniversaire de naissance le jour où les délais d'inscription expireront. Les personnes qui ont droit à la préférence accordée pour service de guerre seront admises à l'examen si elles ne sont pas âgées de plus de 27 ans, plus leur période de service dans les forces armées.

Un gardien de phare, classe 2 (mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Pointe Nord, Ile St-Paul, N.-E. $2,784-$2,964 par année, deux aides devant être payés à même ce montant, plus $25 par mois quand ceux-ci sont de service. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Dingwall et Bay St-Lawrence, N.-E. et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 5 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; pouvoir faire fonctionner l'appareil mécanique du phare en question, l'entretenir et y faire les réparations d'urgence; bonne vue; sens exact des couleurs; aptitude à la surveillance; être consciencieux; bonne santé.

(*Mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume*)—Deux ans d'apprentissage dans un atelier pour la fabrication et la réparation des machines; ou deux ans comme ouvrier mécanicien dans une usine occupée à la fabrication et à la réparation des machines; ou deux ans dans une usine productrice d'énergie, remplissant une position responsable où l'on pouvait acquérir l'expérience nécessaire au fonctionnement et à l'entretien des machines à grande vitesse et, de plus, au moins un an en qualité d'ingénieur-mécanicien ayant l'entière direction des machines d'une usine; ou trois ans en qualité d'ingénieur-mécanicien responsable de la surveillance de machines à grande vitesse dans une usine productrice d'énergie; connaissance de la construction et du fonctionnement des pompes et des réglages requis pour l'entretien satisfaisant de machines à grande vitesse, et expérience dans l'emploi des outils nécessaires à cette fin. Une bonne connaissance de la construction et du fonctionnement des machines à combustion interne et à compresseurs à air.

Un commis principal, ministère des Affaires des anciens combattants, Calgary, Alta. $2,244-$2,580 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans le district de pensions de Calgary, lequel comprend la province de l'Alberta, au sud des limites suivantes:—de l'ouest à l'est, limite sud du canton 42 jusqu'au côté est du rang 16, au sud de la limite sud du canton 39, à l'est du côté est du rang 9, au sud de la limite sud du canton 37, à l'est de la province de la Saskatchewan. Les délais d'inscription expirent le 30 janvier 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.); aptitude à comprendre et à appliquer une connaissance spécialisée du travail d'écritures et des méthodes d'un établissement d'affaires; au moins deux ans d'expérience en écritures en qualité de surveillant; connaissance approfondie des méthodes de bureau modernes; aptitude administrative.

Un avocat des pensions, Affaires des anciens combattants, classe 2, bilingue, ministère des Affaires des anciens combattants, Ottawa. $3,900-$4,500 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 10 février 1947.

Qualités requises: Etre membre reconnu d'une Société de droit de l'une des provinces du Canada ou posséder une compétence démontrée acquise à la suite d'une expérience prolongée et satisfaisante en assistant, en qualité de représentant du Bureau des anciens combattants ou du bureau de service d'un organisme d'anciens combattants, les soldats qui demandent une pension; au moins cinq années d'expérience et de pratique comme avocat ou expérience considérée équivalente; de préférence avoir une certaine habitude du travail d'ajustement des pensions; aptitude à interpréter et à appliquer les termes de la *Loi des pensions* se rapportant à la préparation et à la soumission de réclamations à la Commission canadienne des pensions et à un conseil d'appel relevant de cette commission; connaissance suffisante de l'anglais et du français pour remplir convenablement les fonctions que comporte la position.

Deux surveillants de la formation du personnel, classe 1, Commission d'assurance-chômage, bureau régional d'Ontario, Toronto. $2,580-$2,880 par année. Concours ouvert aux résidents de la province d'Ontario à l'exception des districts électoraux de Kenora-Rainy River, Fort William et Port Arthur. Les délais d'inscription expirent le 5 février 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure et de préférence une formation universitaire; au moins trois années d'expérience dans le travail de bureau, le commerce ou l'enseignement; connaissance des méthodes de formation du personnel et des pratiques administratives modernes; aptitude à présenter des cours d'instruction clairement et avec précision, à inspirer confiance et à créer de l'enthousiasme; bon jugement; tact et abord agréable.

Des surveillants (établissement des soldats), classes 1 et 2 ($2,124-$2,580 et $2,580-$3,000 par année, respectivement) et des surveillants extérieurs, classe 1 (enquêteurs) ($1,944-$2,340 par année), service fédéral de l'Etablissement agricole des soldats, district d'Ottawa. Concours ouvert aux personnes qui résident dans les comtés de Hastings, Prince-Edouard, Lennox et Addington, Frontenac, Leeds, Lanark, Renfrew, Carleton, Russell, Prescott, Glengarry, Stormont, Dundas et Grenville dans la province d'Ontario; Hull, Gatineau, Papineau (sauf les municipalités d'Addington, Amherst, Ponsonby et Suffolk), Pontiac et Témiscamingue, à l'exception de cette partie au nord du 48e degré de latitude dans la province de Québec. Les délais d'inscription expirent le 1er février 1947.

Qualités requises: Surveillant (Etablissement des soldats), classe 1—Diplôme d'école supérieure et de préférence diplôme en agriculture (B.S.A. ou L.S.A.) conféré par une université reconnue; bonne connaissance des sols, de la grande culture et de l'industrie animale, acquise à la suite d'une longue pratique en agriculture; aptitude démontrée à évaluer les terres aux fins agricoles; facilité dans les relations avec le public; bonne santé; tact et bon jugement.

Surveillant (Etablissement des soldats), classe 2—Diplôme d'école supérieure et de préférence diplôme en agriculture (B.S.A. ou L.S.A.) conféré par une université reconnue; connaissance approfondie des sols, de la grande culture et de l'industrie animale; expérience pratique suffisante en agriculture; aptitude démontrée à évaluer les terres aux fins agricoles; qualités reconnues pour la surveillance et l'administration; facilité dans les relations avec le public; bonne santé; tact et bon jugement.

Surveillant extérieur — classe 1 — Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure et de préférence une certaine formation dans une école ou un collège agricole; connaissance des sols, de la grande culture et de l'industrie animale provenant d'une longue expérience pratique en agriculture; de préférence une expérience acquise dans l'établissement agricole des soldats ou une organisation de crédit agricole; bonne santé; tact et bon jugement.

NOTA: Pour les positions à Hull, on exige une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions dont il s'agit.

Douze inspecteurs de navires, classes 3, 2 et 1 (mécaniciens de navigation), ministère des Transports, à divers endroits du Canada. $2,880-$3,600 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 14 février 1947.

Qualités requises: Classe 3—Douze ans d'expérience pratique appropriée (y compris un apprentissage de cinq ans) dans la préparation de plans, la construction ou la réparation de chau-

dières et/ou de machines de navires à force motrice, et service en mer comme mécanicien; ou diplôme en génie mécanique d'une école de sciences appliquées reconnue, avec cinq ans d'expérience satisfaisante dans des travaux de ce genre après l'obtention du diplôme; possession d'un certificat de compétence comme mécanicien de navigation (première classe); aptitude à faire les calculs nécessaires dans la construction des chaudières, machines et coques de navires; aptitude à interpréter les règlements et à rédiger les rapports; une bonne connaissance générale de la construction des navires; tact; bon jugement; intégrité; fermeté dans les relations avec le public, et bonne santé.

Classe 2—Douze années d'expérience pratique satisfaisante, y compris un apprentissage de cinq ans dans le dessin, la construction ou la réparation des vapeurs, ou un diplôme d'une école reconnue en architecture navale (science appliquée) ainsi que cinq ans d'expérience pratique dans ce genre de travail après l'obtention du diplôme; aptitude à faire les calculs mathématiques essentiels qui se rattachent à la construction des navires; connaissance approfondie de la construction des navires; facilité à interpréter les règlements et à préparer les rapports; tact, bon jugement, intégrité; fermeté dans les relations avec le public; et santé satisfaisante.

Classe 1—Posséder un certificat valide de compétence à titre de capitaine ou de second; connaissance étendue des divers genres d'appareils requis à bord ainsi que de la construction de ces appareils; longue expérience dans le maniement et le bon entretien des appareils de sauvetage, des extincteurs d'incendie ainsi que du matériel et des appareils servant au maniement des cargaisons; aptitude prouvée à interpréter les règlements et à donner des instructions; bonne connaissance de la construction des navires et des facteurs qui assurent leur navigabilité; facilité dans les relations avec le public; jugement sûr et bonne apparence; aptitude à faire observer les règlements.

Un technicien, classe 2 (cartographie aérienne), ministère des Mines et des ressources, Ottawa. $2,280-$2,580 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 8 février 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure et six années d'expérience en cartographie soit à l'extérieur ou dans un bureau, ou un diplôme en génie obtenu d'une école de sciences appliquées reconnue, avec au moins trois ans d'expérience en cartographie soit à l'extérieur ou dans un bureau; une certaine expérience pratique en navigation aérienne et une connaissance approfondie de l'usage de la radio et des autres moyens auxiliaires; bonne connaissance des mathématiques dans leur application à la topographie et à la cartographie; tact et bon jugement.

NOTA: Pour cette position, des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir.

Plusieurs dessinateurs, classes 1 et 2, ministère des Mines et des ressources, à divers endroits du Canada. $1,824-$2,124 et $2,124-$2,280 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 8 février 1947.

Qualités requises: Classe 2—Diplôme d'école supérieure ou son équivalent; quatre années d'expérience en dessin dont au moins deux ans dans la préparation des cartes pour leur reproduction définitive et aptitude prouvée à préparer ces cartes avec exactitude et à un degré d'excellence élevé; aptitude à construire divers genres de projections d'après les tables et à faire des calculs s'y rattachant; habileté à préparer des cartes et plans complets en utilisant des notes topographiques ou autres données fondamentales; aptitude à surveiller le travail des autres; précision, propreté et bonne vue.

Classe 1—Diplôme d'école supérieure ou son équivalent; trois années d'expérience en dessin dont au moins une année dans la préparation des cartes géographiques pour leur reproduction finale; aptitude reconnue à préparer ce matériel avec précision et à un degré d'excellence assez élevé; habileté à construire divers genres de projections d'après les tables et à faire les calculs s'y rattachant; aptitude à préparer un manuscrit en utilisant des notes topographiques et autres données fondamentales; précision, propreté, bonne vue.

NOTA: Pour ces positions, des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir.

Un gardien, ministère des Transports, Charlottetown, I. P.-E. $1,344-$1,500 par année. Concours ouvert aux résidents de Charlottetown, I. P.-E. Les délais d'inscription expirent le 5 février 1947.

Qualités requises: Savoir lire et écrire et, de préférence, instruction d'école primaire; être sobre et digne de confiance; santé satisfaisante.*

‡Sauf dans le cas de ceux qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants, les candidats à la position susdite doivent être âgés de 18 à 35 ans au premier jour de l'examen s'ils veulent se rendre admissibles à un emploi temporaire ou à un emploi permanent.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou celle de 1939-1945, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

*Au lieu de l'instruction et/ou l'expérience indiquées, on pourra accepter l'instruction et/ou l'expérience appropriées, acquises au cours du service dans les Forces armées.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 20 janvier 1947. 5-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 19 février 1947, des soumissions pour la construction d'une écoutille et d'un appentis et pour la fourniture et l'installation d'un ascenseur à l'hospice des vétérans, chemin Academy, Winnipeg, Man., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour construction d'une écoutille et d'un appentis et fourniture et installation d'un ascenseur, hospice des vétérans, chemin Academy, Winnipeg, Man.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de l'architecte régional résident, édifice Time, 333, avenue du Portage, Winnipeg, Man.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Remarque.—Sur réception d'un dépôt au montant de $25.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Winnipeg, Man. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 27 janvier 1947. 5-1

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 29 JANVIER 1947

PASSIF—			ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ		$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
2. FONDS DE RÉSERVE		10,050,366 82	Monnaies et lingots d'or		
3. BILLETS EN CIRCULATION		1,140,005,402 10	Lingots d'argent		
4. DÉPÔTS—			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 957,198 85	
(a) Gouvernement fédéral	$141,386,639 81		Autres devises de pays à étalon-or		
(b) Gouvernements provinciaux			Total		$ 957,198 85
(c) Banque à charte	524,605,336 82		2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		371,037 50
(d) Autres dépôts	86,829,622 37		3. EFFETS ESCOMPTÉS		
Total		752,821,599 00	4. AVANCES—		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:			*(a)* Au Gouvernement fédéral		
(a) Dépôts	957,198 85		*(b)* Aux Gouvernements provinciaux		
(b) Autre			*(c)* Aux banques à charte et autres banques		
Total		957,198 85	Total		
6. TOUT AUTRE PASSIF		25,082,942 94	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
			6. PLACEMENTS—		
			(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,181,228,457 61	
			(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	714,369,093 01	
			(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
			Total		1,910,597,550 62
			7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,439,388 81
			8. TOUT AUTRE ACTIF		19,552,333 93
TOTAL		$1,933,917,509 71	TOTAL		$ 1,933,917,509 71

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce trentième jour de janvier 1947.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

TRANSPORT COMMISSION

NORTHERN ALBERTA RAILWAYS COMPANY

THE Company's Standard Local Freight Distance Class Tariff No. 3-C, C.T.C. No. 118, having been approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by Order No. 68483, dated 21st January, 1947, the same is hereby published, as required by the Railway Act.

No Supplement will be issued to this tariff except for purpose of cancellation.

N.A.R. No. 3-C
Cancels N.A.R. No. 3-B

C.T.C. No. 118
Cancels C.T.C. No. 96

REISSUE—REDUCTION

NORTHERN ALBERTA RAILWAYS COMPANY

Standard Local Freight Distance Class Tariff

Applying Between Stations on the

NORTHERN ALBERTA RAILWAYS COMPANY

Governed by the Canadian Freight Classification No. 19, W. M. Matthews, Agent, C.T.C. No. 983, and by supplements to or successive issues of said publication.

ISSUED 00th JANUARY, 1947 EFFECTIVE 00th FEBRUARY, 1947

Approved by Order No. 68483, of the Board of Transport Commissioners for Canada, dated Ottawa, Ont., 21st January, 1947.

Issued by

J. M. MacARTHUR,
General Manager,
10012 Jasper Ave.,
Edmonton, Alta.

RULES AND CONDITIONS

1. Freight transported under this Tariff is subject, in addition to the rates named herein, to rules and regulations relating to Car Demurrage, Diverting and/or Reconsigning, Icing, Switching and/or Interswitching, Warehouse Storage and other charges, rules or regulations at points of origin, destination or en route, as published in tariffs relating thereto.

2. In computing rates under this Tariff, distances shown in Official Table of Distances, N.A.R. No. 4, C.T.C. No. 4, supplements thereto to successive issues thereof, will apply.

3. When rate is not shown herein for exact distance, use rate shown for next greater distance.

4. *Minimum Charge.*—No single shipment will be taken for less than 100 lbs. at first class rate, but not less than 50 cents.

5-2

RATES

Distances in Miles	Classes As per Canadian Freight Classification									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Rates in Cents per 100 lbs.									
5	24	21	18	15	12	11	9	10	10	7½
10	24	21	18	15	12	11	9	10	10	7½
15	24	21	18	15	12	11	9	11	10	8
20	27	23	18	15	14	11	11	12	11	8
25	30	26	21	15	14	12	12	14	12	9
30	35	30	23	18	17	14	12	14	14	9
35	38	30	26	20	18	15	14	15	14	9
40	39	33	27	21	20	17	14	15	15	11
45	42	36	29	21	21	17	14	17	15	11
50	45	38	30	23	21	18	15	17	17	12
55	47	39	32	24	21	20	17	17	17	12
60	50	42	33	26	23	21	17	18	18	14
65	53	44	35	27	24	23	17	18	20	14
70	56	47	38	29	26	23	18	20	21	14
75	57	48	39	30	27	24	18	20	21	15
80	60	50	39	30	29	24	20	21	23	15
85	63	53	42	32	30	26	20	21	23	17
90	65	56	44	33	30	26	20	21	24	17
95	68	56	45	33	30	26	21	21	24	17
100	69	57	47	35	32	27	21	23	26	18
110	72	62	48	38	33	27	21	23	27	18
120	77	65	51	39	35	29	21	24	29	20
130	81	68	54	39	36	30	23	26	30	20
140	84	71	56	42	39	30	24	26	30	21
150	89	74	59	45	39	32	24	27	32	21
160	92	77	62	47	41	33	26	29	33	21
170	95	80	63	47	42	35	27	29	35	21
180	98	81	65	48	44	36	27	30	36	23
190	99	83	66	50	45	38	29	30	38	23
200	102	86	69	51	47	39	29	30	39	24
210	107	89	71	53	47	39	30	32	39	24
220	110	92	72	56	48	41	30	32	41	26
230	113	95	75	56	50	42	30	33	42	26
240	116	96	77	57	51	42	32	33	42	26
250	117	98	78	59	53	44	32	35	44	26
260	120	99	81	60	54	45	33	35	45	27
270	123	102	81	62	56	47	35	35	47	27

Distances in Miles	Classes As per Canadian Freight Classification									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Rates in Cents per 100 lbs.									
280	126	105	83	63	56	47	35	36	47	29
290	128	107	84	65	57	48	36	36	48	29
300	131	108	87	65	59	50	36	38	50	30
310	134	113	90	68	60	51	38	38	51	30
320	137	114	90	69	62	51	38	39	51	30
330	140	116	93	71	63	53	39	39	53	32
340	141	119	95	72	65	54	39	39	54	32
350	144	120	96	72	65	56	39	41	56	32
360	147	123	98	74	66	56	41	41	56	33
370	149	125	99	75	68	57	41	42	57	33
380	152	126	102	77	69	57	41	42	57	35
390	155	129	104	78	71	59	42	42	59	35
400	158	132	105	80	72	60	42	44	60	35
410	159	132	107	81	72	62	44	44	62	36
420	162	135	108	81	74	62	44	45	62	36
430	165	138	110	83	75	63	45	45	63	38
440	167	140	111	84	77	65	47	47	65	38
450	170	141	114	86	77	65	47	47	65	38
460	173	144	116	87	78	66	47	47	66	39
470	174	146	116	89	80	68	47	47	68	39
480	177	149	119	90	81	68	47	47	68	39
490	180	150	120	90	81	69	48	48	69	41
500	183	152	122	92	83	71	48	48	71	41
525	189	158	126	95	86	72	50	50	72	42
***550**	195	164	131	98	87	75	53	51	75	44
***575**	201	168	134	101	90	77	54	53	77	45
***600**	207	173	138	104	93	80	56	54	80	47
***625**	213	179	141	107	95	81	56	56	81	48
***650**	219	183	147	110	98	84	59	56	84	50
***675**	225	188	149	113	101	87	60	57	87	51
***700**	230	192	153	116	104	90	62	59	90	53
***725**	236	197	158	119	107	92	63	60	92	54
***750**	242	201	161	120	108	93	65	62	93	56
***775**	246	206	165	123	111	96	66	62	96	56
***800**	251	209	167	126	114	98	68	63	98	57
***825**	257	215	171	128	116	99	69	65	101	59
***850**	261	218	174	131	117	102	72	65	102	60

* Reduction

BANK OF CANADA

Statement of Assets and Liabilities as at Wednesday, January 29, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
2. Rest Fund		10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. Notes in Circulation		1,140,005,402 10	Silver bullion		
4. Deposits—			Sterling and U.S.A. dollars	$ 957,198 85	
(a) Dominion Government	$141,386,639 81		Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments			Total		$ 957,198 85
(c) Chartered Banks	524,605,336 82		2. Subsidiary Coin		371,037 50
(d) Other	86,829,622 37		3. Bills Discounted		
Total		752,821,599 00	4. Advances to—		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:			(a) Dominion Government		
(a) Deposits	957,198 85		(b) Provincial Governments		
(b) Other			(c) Chartered and Savings Banks		
Total		957,198 85	Total		
6. All Other Liabilities		25,082,942 94	5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
			6. Investments—		
			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,181,228,457 61	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	714,369,093 01	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		1,910,597,550 62
			7. Bank Premises		2,439,388 81
			8. All Other Assets		19,552,333 93
Total		$1,933,917,509 71	Total		$ 1,933,917,509 71

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this thirtieth day of January, 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

RETURN OF THE AMOUNT OF LIABILITIES AND ASSETS OF THE MONTREAL CITY AND DISTRICT SAVINGS BANK AND OF LA BANQUE d'ECONOMIE DE QUEBEC

December 31, 1946

MADE TO THE MINISTER OF FINANCE PURSUANT TO SECTION 57 OF THE QUEBEC SAVINGS BANKS ACT, CHAPTER 47 OF THE STATUTES OF 1944.

—	Montreal City and District Savings Bank	La Banque d'Economie de Quebec	Total
	$	$	$
LIABILITIES			
1. Deposits by and balances due to Dominion Government	545,386	.....	545,386
2. Deposits by and balances due to Provincial Governments	.....	75,744	75,744
3. Advances from Bank of Canada, secured	.....	.....	.....
4. Advances from and balances due to chartered banks	.....	1,679,907	1,679,907
5. Deposits by the public, payable on demand	.....	.....	.....
6. Deposits by the public, payable after notice or on a fixed day	125,703,159	20,293,009	145,996,168
7. Special Poor Fund or Charity Fund Trust	180,000	83,000	263,000
8. Liabilities to the public not included under the foregoing heads	382,039	192,177	574,216
9. Dividends declared and unpaid	102,563	1,785	104,348
10. Rest or Reserve Fund	3,750,000	2,000,000	5,750,000
11. Capital paid up	2,000,000	1,000,000	3,000,000
	132,663,149	25,325,624	157,988,773
ASSETS			
1. Notes of Bank of Canada and deposits with Bank of Canada and chartered banks	8,724,302	1,180,572	9,904,874
2. Cash in hand other than notes of Bank of Canada	2,826,996	242,301	3,069,297
3. Dominion and Provincial Government direct and guaranteed securities, (not exceeding market value)	93,238,858	19,072,821	112,311,679
4. Canadian municipal and school corporation bonds and debentures, (not exceeding market value)	18,531,947	4,136,994	22,668,941
5. Bonds and debentures of public utility companies, (not exceeding market value)	4,872,100	402,474	5,274,574
6. Bonds and debentures of manufacturing companies, (not exceeding market value)	80,000	.....	80,000
7. Other bonds, debentures and securities, (not exceeding market value)	95,000	96,641	191,641
8. Loans to Dominion and Provincial Governments	.....	.....	.....
9. Loans for which bonds, debentures, stocks, life insurance or other securities are held as collateral security, (estimated loss provided for)	3,815,399	213,596	4,028,995
10. Loans without collateral security to municipal and school corporations, fabriques de paroisses, syndics governed by the Parish and Fabrique Act of the Province of Quebec, ecclesiastical and religious corporations and corporations operating hospitals and sanitaria, (estimated loss provided for)	71,500	.....	71,500
11. Loans without collateral security to manufacturing companies, (estimated loss provided for)	.....	.....	.....
12. Loans without collateral security to individuals, (estimated loss provided for)	.....	.....	.....
13. Special Poor Fund or Charity Fund investments	180,000	83,000	263,000
14. Investment in chartered bank stocks made previous to the incorporation of the bank, (not exceeding market value)	.....	4,828	4,828
15. Bank premises, at not more than cost, less amounts (if any) written off	1,000,000	256,967	1,256,967
16. Other assets not included under the foregoing heads	289,811	21,400	311,211
	133,725,915	25,711,599	159,437,514
Capital authorized	2,000,000	1,000,000	3,000,000
Capital subscribed	2,000,000	1,000,000	3,000,000
Rate per annum of last dividend (and bonus, if any) declared	15½%	10%	.....
Aggregate amount of loans to directors and firms of which they are partners, and loans of which they are guarantors	19,661	26,006	45,667
Average daily amount held during the month in notes of and deposits with Bank of Canada and deposits with chartered banks	8,057,062	1,202,338	9,259,400
Average daily amount held during the month in notes of and deposits with Bank of Canada and deposits with chartered banks plus securities stipulated by section 34 of this Act	119,856,341	24,412,154	144,268,495

W. C. CLARK,
Deputy Minister of Finance.

Ottawa, January 25, 1947.

INDEX

No. 5—February 1, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..395 (425)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..396 (426)

Divorce Notices—

Pompetti alias Basto, Ethel Florence Rhodes alias Crowdy.. .. ..398 (428)

Monteith, Alexander.. .. ..398 (428)

Scheffer, Margaret Lana Bertha Dasen.. 398 (428)

Dubinsky, Celia Yaffe.. .. ..398 (429)

Hanko, Norma Elizabeth Jane Murray.. 398 (429)

Lawrence, Alsye Mae Lissemore.. ..398 (429)

Dundas, Eileen Edna Paget Bray.. ..398 (429)

Clark, Violet Olive Magdalene Allchin.. 398 (429)

Carmichael, William John.. .. .. ..399 (429)

Thompson, Eileen Ardis Locke.. .. ..399 (429)

Hull, Elisa Jamoul.. .. ..399 (429)

Bergeron, Margaret Hamilton Wilson..399 (429)

Lagueux, Olivier Pierre Bernard.. ..399 (429)

McCormick, Eva Booth Morrison.. ..399 (430)

Richard, Romeo.. .. ..399 (430)

Mintz, Edith Oberfeld.. .. ..399 (430)

Glosner, Sophie Radwolsky.. .. .. ..399 (430)

Fisher, Mona Leah Vineberg.. .. .. ..400 (430)

Hurley, Dorothy Bradford.. .. ..400 (430)

Mackay, Frances Eileen Scribner.. ..400 (430)

Myles, Stewart Davidson.. .. ..400 (430)

Flude, Mildred Lillian.. .. ..400 (430)

Chenoweth, Evelyn Alice Lancaster.. ..400 (430)

Cunningham, Lillian Elizabeth Harris..400 (431)

Costin, Saul Jack.. .. ..400 (431)

Dietz, Isabel Lindsay Mackay.. .. ..400 (431)

McDowall, Charles.. .. ..401 (431)

Wolfe, Claire Black.. .. ..401 (431)

Roberts, Harold Ashton Hugh.. .. ..401 (431)

Nickle, Alfred Nelson.. .. ..401 (431)

Mattinson, Mabel Grace.. .. ..401 (432)

Muckell, Pamela Mary Gottschalk.. ..401 (431)

Bariteau, Blanche Pinel.. .. ..401 (432)

Alker, Beatrice Dorothy Pountney...401 (432)

Albers, Elsie McCormick.. .. ..401 (432)

Balakirsky alias Black, Rose Waselevsky.. 402 (428)

Swann, Harold.. .. ..402 (431)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Other Applications to Parliament—

Canadian Nurses' Association, for an Act of incorporation.. .. ..402 (432)

British Columbia Telephone Company, for an Act amending its Act of incorporation. 402

Quebec North Shore and Labrador Railway Company, for an Act of incorporation.. 402 (432)

APPOINTMENTS.. .. ..406 (434)

GOVERNMENT HOUSE—

Honours and Awards—

The Canadian Army.. 407

Royal Canadian Air Force.. 407

GOVERNMENT NOTICES—

Renewals of Licence Certificates of Trustees in Bankruptcy for 1947.. 382

Board of Examiners for Dominion Land Surveyors, annual meeting.. 407

List of insurance companies licensed during the week ended December 31, 1946.. 407

National Revenue, Dept. of, application for licence—customs-broker.. 407

Exchequer (The) Court of Canada, general sittings.. 408

External Affairs, Dept. of, recognition of consuls.. 408

Service Finance Company Limited, licensed under The Small Loans Act, 1939.. 408

Change of names of certain steamships.. .. 408

Steamship *Green Gables Park,* name changed to that of *Papachristidis Vassilios*.. 408

Sailing vessel *Gemo II,* name changed to that of *Cygnet IV*.. 408

Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. ..409 (435-453)

Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada..418 (462)

Public Works, Dept. of—Tenders for—

Royal Canadian Mounted Police Detachment Building, Beausejour, Man. ..382 (434)

Construction of hatchway, Pent House and the supply and installation of a passenger elevator, Veterans' Home, Academy Road, Winnipeg, Man. 409 (465)

Charters granted to—

Liberty of Canada Limited.. 421

Brossoit Réfrigération Ltée—Brossoit Refrigeration Ltd. 421

Jeannette's Hosiery Limited.. 421

Dominion Securities Corpn. Limited.. .. 421

GOVERNMENT NOTICES—*Cont'd*

Charters granted to—*Cont'd*
Colonial Textiles Ltd. 421
Drummond Textile Limited.. 421
Gadgets Sales Limited.. 421
Mallory Hats (Canada) Limited.. 421
New Chemical Products Ltd. 421
Ottawa Rock Wool Limited.. 422
T. B. S. Limited.. 422
C & H Transport Ltd. 422
Wiseman (Samuel) Manufacturing Co. Limited.. 422
Lep Air Services (Canada) Limited.. 422
Lador (J. R.) Limited.. 422
Centrokomise, Limited.. 422
Kaback (Max) & Co. Ltd. 422
Scott Industries Limited.. 422

Supplementary letters patent issued to—
Abrasive Company of Canada, Arvida, Limited.. 422
Dominion Brake, Shoe Company, Limited.. 422
International Silver Company of Canada, Limited.. 423
Ayers Limited.. 423
Hovey Packing Company, Limited.. 423
Modern Metal Products Limited.. 423
Canada Wide Sales Co. Ltd. 423
Bick & Ostor Company, Limited.. 423
Robinson & Climo, Limited.. 423
Dalkeith Limited (and reduced).. 423
Bain (Donald H.) Limited.. 423
White (The) Motor Company of Canada Limited.. 423
Nestle's Milk Products (Canada), Limited.. 423
Consolidated (The) Plate Glass Company of Canada (Limited).. 423
Dominion Twist Drill Limited.. 423
Bathurst Power & Paper Company Limited. 423
International Fertilizers, Limited.. 423
Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at January 29, 1947.. ..470 (467)
Montreal City and District Savings Bank and La Banque d'Economie de Québec, December 31, 1946.. 471
Statement of Banks acting under charter. (*See* Supplement)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank of Montreal, dividend No. 335.. ..402 (433)
Royal (The) Bank of Canada, dividend No. 238.. 403
Bank (The) of Toronto, dividend No. 262 403
Shell Oil Company of British Columbia, Ltd., construction of wharf approach, etc., Port Alberni Harbour, plans deposited.. 403
Victoria Dock Co. Ltd., construction of piers in James Bay, Victoria Harbour, plans deposited.. 403

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

Marathon (The) Paper Mills of Canada Ltd., construction of log storage pond, etc., in Port Munro of Lake Superior, plans deposited.. 403
British Columbia Telephone Company, laying of telephone submarine cable across Vancouver Harbour, plans deposited.. .. 403
McCleery & Weston Ltd., construction of wharves, etc., in the Bed of the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 404
Canadian Industrial Minerals Ltd., fill to be made in the Walton River at the Port of Malton, N.S., plans deposited.. 404
Bell (The) Telephone Company of Canada, laying of submarine cable in Grande Riviere Yamachiche, plans deposited..404 (433)
Bell (The) Telephone Company of Canada, laying of submarine cable in Petite Riviere Yamachiche, plans deposited.. .. .. ..404 (433)
Readers (The) Digest Association (Canada) Ltd., head office.. 404
Second Alliance Investment Corporation of Canada, Ltd., number of directors.. 405
Second Canadian Stockholders Investment Corporation, Ltd., number of directors.. .. 405
Maple Leaf Plastics Ltd., number of directors. 405
National Railways Munitions Ltd., surrender of charter.. 405
Magee (W. W.) Limited, surrender of charter. 405
Pacoast Properties Limited, surrender of charter.. 405
Mooney (A. G.), Limited, number of directors.. 405
Up-Hill Limited, number of directors.. 406
Banque (La) Provinciale du Canada, dividend No. 173.. .. ..(433)

NATIONAL DEFENCE—

Canadian Army—
General Orders, etc.—
Nos. 291-295—30th Dec., 1946.. 383

Royal Canadian Air Force—
Appointments, etc.—
AFRO 28—17th Jan., 1947.. 386

General Orders, etc.—
No. 43—29th Nov., 1946.. 390
No. 44—13th Dec., 1946.. 390
Nos. 1-2—3rd Jan., 1947.. 392
Nos. 3-4—10th Jan., 1947.. 393
No. 5—17th Jan., 1947.. 394

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..381 (381)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of Ontario*
Dennis, B. M.—Newboro 382

Province of Quebec
Lafond, L.—Montreal .. ..(424)
Twentieth Century Mfg. Sales Reg'd—Montreal .. ..(425)

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Held, P.—Toronto, Ont. 382
Reichson, J.—Montreal, Que 382
Jacobson, N.—Saint John, N.B. 382
Rivest, A.—St. Patrice de Rawdon, Que ..(424)
Jutras, J.—Montreal, Que .. ..(424)
Lévesque, J. A.—Montreal, Que. .. .. ..(424)

TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
General Metalware Company of Canada Reg'd.—Montreal, Que. 382
Fleury, J. A. L.—Montreal, Que. .. .. ..(424)
Beaurivage, J.—Montreal, Que. .. ..(424)
Consolidated Sanitary Supplies Reg'd.—Montreal, Que. .. .. (424)
Service Beauty Sales Reg'd.—Montreal, Que. .. ..(424)

ORDERS IN COUNCIL—

37/202 (S.S.)—17th Jan. 1947—Amending Section 26(*a*) the Civil Service Regulations—scale of fees for assistants 406

4/301 (S.S.)—28th Jan., 1947—Amending Section 8 of the Civil Service Regulations—age limits of candidates 406

89/301 (S.S.) — 28th Jan., 1947—Further amending Order in Council of June 29, 1922 *re* positions exempted from the operation of the Civil Service Act 406

PROCLAMATIONS—

Coming into force of The Veterans' Business and Professional Loans Act.. ..311 (354)

Coming into force of "An Act to amend the Family Allowances Act, 1944".. .. ..406 (434)

SENATORS CALLED 407 (433)

TRANSPORT COMMISSION—

Northern Alberta Railways Company, Standard Local Freight Distance Class Tariff No. 3-C., C.T.C. No. 118.. 468

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 6—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, FEBRUARY 8, 1947

OTTAWA, SAMEDI 8 FÉVRIER 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonces dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite,* doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

Discharge of Assignors

THE BANKRUPTCY ACT

SUPERIOR COURT

IN THE MATTER of Sylverius A. Maloney, commercial agent, Montreal, Que., authorized assignor, and Hyman Baker, trustee.

TAKE Notice that the discharge of Sylverius A. Maloney, the authorized assignor, was suspended by order of this Court bearing date December 19, 1946, for two years until December 19, 1948.

Dated at Montreal, this 23rd day of January, 1947.

HYMAN BAKER,
Trustee.

Office:
231 St. James St. West,
Suite 814
Montreal, (1) Que. 6-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Thomas Foster, commission agent, of the City of Winnipeg, in the Province of Manitoba, debtor.

TAKE Notice that by order of the Court dated the thirtieth day of January, A.D. 1947, Thomas Foster, the above named debtor, was discharged from bankruptcy.

Dated at Winnipeg, Manitoba, this 31st day of January, A.D. 1947.

L. COONEY,
Trustee.

807 Lindsay Building,
Winnipeg, Manitoba. 6-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Raymond Moquin, Montreal, Que.

TAKE Notice that Raymond Moquin, authorized assignor, was discharged by order of the Superior Court, bearing date January 23, 1947.

Dated at Montreal, this 3rd day of February, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
6-1 Trustee.

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of J. C. Lacroix, formerly of Arundel, Que.

TAKE Notice that by order of the Superior Court, dated the 23rd day of January, 1947, it is ordered that the discharge of J. C. Lacroix be suspended for two years and that he be discharged as from the 23rd day of January, 1949.

Dated at Montreal, this 3rd day of February, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
6-1 Trustee.

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Stanley F. Magnan, of the Town of Caledonia, in the County of Haldimand, in the Province of Ontario, carrying on business under the name and style of Magnan Engineering and Construction Company.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the 21st day of January, 1947, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Toronto, this 27th day of January, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee,
137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 6-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of White Canadian Aircraft Limited, of the Town of Grimsby, in the Province of Ontario, bankrupt.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the 24th day of January, 1947, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Toronto, this 29th day of January, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee,
137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 6-1

THE BANKRUPTCY ACT
IN THE SUPREME COURT OF ONTARIO
(IN BANKRUPTCY)

IN THE MATTER of the bankruptcy of Regal Optical Company Limited, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was duly appointed trustee of the above estate, at the first meeting of creditors held in Toronto on the 28th day of January, 1947.

Dated at Toronto, this 29th day of January, 1947.

F. M. MOFFAT,
Trustee.

199 Bay Street,
Toronto, Ont. 6-1

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of William G. Porter and R. R. Porter, of the City of London, in the County of Middlesex and the Province of Ontario, carrying on business under the firm name and style of "William Porter and Son," debtor.

NOTICE is hereby given that William G. Porter and R. R. Porter, of the City of London, Ontario, made an assignment on the 18th day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on Friday, the seventh day of February, 1947, at the hour of 2.30 o'clock in the afternoon, at the Court House, London, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claim.

Dated at London, Ontario, this 23rd day of January, 1947.

F. O. KIME,
Custodian.

No. 1 Dominion Bank Chambers,
London, Ontario. 6-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Madame Yvonne A. Henry, Montreal, Quebec.

NOTICE is hereby given that Dame Yvonne Aubut, wife common as to property of Jean Elisee Henry, clerk, doing business under the firm name and style of Madame Yvonne A. Henry, duly authorized by her husband, was adjudged bankrupt and a receiving order made on the 27th day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 12th day of February, 1947, at 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room No. 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proof of claim and proxies must be filed with the custodian or the trustee when appointed, before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claim.

Dated at Montreal, this 27th day of January, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Custodian.

Office:
Suite 304,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 6-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Fashion Leather Goods Co., Montreal, Quebec.

NOTICE is hereby given that Joseph A. Abramson and William Shizgal, of the City and District of Montreal, therein carrying on business together under the firm name and style of "Fashion Leather Goods Co.", were adjudged bankrupt and a receiving order made on the 27th day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 11th day of February, 1947, at 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proof of claim and proxies must be filed with the custodian or the trustee when appointed, before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claim.

Dated at Montreal, this 27th day of January, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Custodian.

Office:
Suite 304,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 6-1

79797—1½

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Maxwell L. Heater and Leslie C. MacRae, of the City of Verdun, trading under the firm name and style of Ray-Mac Company of Canada Reg'd.

NOTICE is hereby given that Ray-Mac Company of Canada Reg'd, of Verdun, Quebec, was adjudged bankrupt on the 31st day of January, 1947; and that the first meeting of creditors will be held on the 14th day of February, 1947, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, in Room 31, at the Court House, Montreal, Quebec.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 3rd day of February, 1947.

F. A. DEAN,
Custodian.

Office of
McDonald, Currie & Co.,
507 Place d'Armes,
Montreal 1. 6-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of George Moses, of the City and District of Montreal, bankrupt.

NOTICE is hereby given that George Moses, of Montreal, was adjudged bankrupt on the 27th day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 11th day of February, 1947, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 31st day of January, 1947.

H. J. INNS,
Custodian.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James Street East,
Montreal, P.Q. 6-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

EXTENSION OF TIME

NOTICE is hereby given that the time for the reception of tenders for "Harbour Improvements, Belleville, Ontario", is extended to 3 p.m., Wednesday, February 19, 1947.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 31, 1947. 6-1

CANADIAN ARMY ORDERS

AHQ, Ottawa
13th January, 1947.

The following regulations, orders, etc. have been approved and are promulgated and issued to the Canadian Army.

76-2—REDESIGNATIONS—ACTIVE UNITS —76-2

Pursuant to the provisions of Order in Council PC 456 dated 19 January 1943, as notified in General Order 50 of 1943, the Minister of National Defence hereby authorizes the redesignations of the undermentioned Active Units of the Canadian Army, as indicated:

Present Designation	*Redesignation Authorized*
Headquarters, Military District No. 11	Headquarters, British Columbia Area
Headquarters, Military District No. 12	Headquarters, Saskatchewan Area
Headquarters, Military District No. 1	Headquarters, Western Ontario Area
Headquarters, Military District No. 3	Headquarters, Eastern Ontario Area
Headquarters, Military District No. 5	Headquarters, Eastern Quebec Area
Headquarters, Military District No. 7	Headquarters, New Brunswick Area

(Effective 1st January 1947) (HQS 404, fd 10) (DSD) MND

(General Order)

128-11—THE CANADIAN MEDAL FOR LONG SERVICE AND GOOD CONDUCT (MILITARY) —128-11

The undermentioned are awarded the Canadian Medal for Long Service and Good Conduct (Military) under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930, and General Order No. 1 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
P-4421	WO Cl I (1st Cl MrGnr) (now Lt-Col CA)	C. C. Kruger	RCA
P-3147	WO Cl I (SMI)	B. Crooks	LSH (RC)
P-7385	WO Cl II (QMS) (Now Capt CA)	P. Graham	RCA
P-38172	WO Cl II (QMS) (Now Capt CA)	V. E. Hadland	CMSC (Gen List)
P-8870	WO Cl II (BtvSM)	E. F. Nixon	RCHA
P-9024	Sgt	J. Salmon	RCA
P-27806	Sgt (A/Capt) CA(A)	H. Morey	RCASC
P-9870	Sgt	G. P. St. John	RCASC
SP-34934	Sgt	L. Bellemare	RCOC
P-30253	Cpl (Capt) (QM) CA (A)	F. J. Pattison	RCAMC

(General Order)

(HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) MND

128-14—THE CANADIAN EFFICIENCY DECORATION —128-14

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Decoration under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930 and General Order No. 2 of 1932.

Rank	*Name*	*Unit*
Lt-Col	T. E. Sisson, OBE	CIC
Lt-Col	C. Foster	Regina Rif
Major (A/Lt-Col)	J. N. B. Crawford, MBE	RCAMC
Major	W. E. Thorne	Gen List
Major	F. I. Tanner	Formerly CIC
Major	M. A. Parker	RRC
Major	R. S. Reid	Perth R
Major	F. N. Hardyman	VGC
H/Major	J. A. Davies	CCS
Capt	J. L. Jolander	Formerly RCA
Capt	K. R. MacGregor	GGFG
Capt	G. de M. Belleau	Formerly R de Q (Mit)
Capt	R. E. Marshall	CS of C

(General Order)

(HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) MND

128-15—THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-15

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930 and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
B-555001	WO Cl II (RQMS)	W. R. Nugent	Linc & Welld R
SB-65796	WO Cl II (CSM)	L. P. Nicks	CIC
SD-61048	WO Cl II (CSM)	A. Deslauriers	Fus MR
H-426407	WO Cl II (CSM)	C. Windsor	WLI
SB-76713	WO Cl II (CSM)	W. T. Boulton	Tor Scot R (MG)
SM-50488	S/Sgt	J. A. Dallas	RCASC
F-78823	Sgt	H. D. Murray	Formerly Nth NS Highrs
C-3611	Sgt	J. G. Gowers	CH of C
M-11113	Sgt (Now T/Capt)	O. C. Former	Formerly Calg Highrs
SD-24114	Sgt	W. N. Kerr	RCOC
SC-40072	Sgt	A. E. C. Roffey	RCOC
C-3060	Sgt	R. J. Fulford	RCAPC
G-27006	A/Sgt	J. L. MacDonald	RCEME
A-28171	Bdr	W. J. Cook	Formerly RCA
D-108512	L/Cpl	G. B. Clark	Formerly CGG
E-401962	Tpr	K. J. Muir	RCAC
F-28959	Gnr	C. V. Doucette	Formerly RCA
K-17038	Gnr	W. J. Mills	Formerly RCA
A-21450	Pte	J. R. W. Cheeseman	CIC
D-518519	Pte	J. P. Robillard	RHC
E-23328	Pte	M. Bilodeau	Formerly Vol de Q
A-21264	Pte	A. M. Sterling	Formerly Essex Scot
B-487256	Pte	W. P. Haygarth	48 Highrs
D-557705	Pte	A. Fleming	RMR (MG)
D-526400	Pte	J. D. Jasper	RMR (MG)
D-526971	Pte	J. McCurdie	RMR (MG)
C-2441	Pte	J. R. Gauthier	Formerly RCASC
C-12577	Pte	G. L. Jenkins	Formerly RCASC
B-48907	Pte	C. M. Biron	Formerly RCAMC
K-89830	Pte	H. M. Dewar	RCAMC
SC-15543	Pte	P. C. Lowell	RCOC
A-64506	Pte	D. E. Shultz	Formerly RCOC
A-33044	Cfn	A. B. Cameron	Formerly RCEME

(General Order)

(HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records)
MND

128-16—1ST CLASP TO THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-16

The undermentioned are awarded the 1st Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930 and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
C-63301	WO Cl I (RSM)	W. D. Ogilvie	Formerly CIC
SK-52028	WO Cl I (SM)	R. E. Hill-Kirk	Seaforth of C
B-36610	WO Cl II (CSM)	W. H. Monk	RHLI
H-426407	WO Cl II (CSM)	C. Windsor	WLI
D-518120	CQMS	G. W. Dobson	RHC
B-475224	CQMS	W. Scrafield	R Regt C
SK-77203	S/Sgt	E. T. Allam	RCASC
B-27066	Sgt	J. S. D. Shaw	Formerly RCE
C-41257	Sgt	A. J. Burns	CIC
F-78823	Sgt	H. D. Murray	Formerly Nth NS Highrs
A-453249	Sgt	E. J. Wilson	Essex Scot
B-485166	Sgt	F. Patterson	48 Highrs
B-495602	A/Sgt	J. C. Hill	QOR of C
A-28171	Bdr	W. J. Cook	Formerly RCA
B-486580	Cpl	D. MacKay	48 Highrs
D-24158	Sgmn	F. E. Fulton	RCASC
D-519274	Pte	W. Gervais	RHC
A-21264	Pte	A. M. Sterling	Formerly Essex Scot
B-72563	Pte	E. A. Fokes	Formerly 48 Highrs
D-557705	Pte	A. Fleming	RMR (MG)
D-526400	Pte	J. D. Jasper	RMR (MG)
D-526971	Pte	J. McCurdie	RMR (MG)
SB-21007	Pte	A. F. Pilley	RCAPC

(General Order)

(HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records)
MND

128-17—2ND CLASP TO THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-17

The undermentioned are awarded the 2nd Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930 and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
B-3418	WO Cl I (RSM)	A. Hogg, MBE, MM	RCAMC
D-142869	WO Cl II (RQMS)	P. E. Courtois	CGG
B-36610	WO Cl II (CSM)	W. H. Monk	RHLI
H-19003	CQMS	E. C. Cathart	Formerly QOCH of C
SD-138125	S/Sgt	G. R. J. Galipeau, BEM	CIC
K-479006	Sgt	W. Davidson	C Scot R
K-479032	B/Sgt	J. A. Watson	C Scot R
A-28171	Bdr	W. J. Cook	Formerly RCA
D-526400	Pte	J. D. Jasper	RMR (MG)

(General Order)

(HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records)
MND

128-18—3RD CLASP TO THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-18

The undermentioned is awarded the 3rd Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930 and General Order No. 3 of 1932 and General Order No. 557 of 1944.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
K-52002	WO Cl II (PSM)	E. Esson	Formerly Seaforth of C

(General Order)

(HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records)
MND

AHQ, Ottawa
20th January, 1947.

73-2—DENTAL SERVICES—TREATMENT BY CIVILIAN PRACTITIONERS —73-2

1. Dental treatment for personnel of the Naval, Military and Air Forces called out on active Service may be authorized to be carried out by a civilian dental surgeon, under the following conditions:—

(*a*) When a Canadian Dental Corps Clinic is not available.

(*b*) When local Canadian Dental Corps personnel lack the specialized equipment or facilities, or are otherwise unable to render the necessary service.

2. Treatment will be such as to establish and maintain dental fitness. Extraction will ordinarily be done with a local anaesthetic; when this is contra-indicated, a general anaesthetic may be authorized.

3. The selection of the dental surgeon rests with the District Dental Officer who will be responsible for notifying all civilian dental surgeons within his Military District of the conditions of this Order.

4. With respect to personnel of the Royal Canadian Navy or Royal Canadian Air Force, the term "District Dental Officer" in this Order will be construed as meaning "Naval Command Dental Officer" or "Command Dental Officer" within his respective Command.

5. The dental surgeon selected will submit to the District Dental Officer the treatment required with an estimate covering the cost of such treatment in accordance with the authorized schedule of fees. (*See* paragraph 12 of this Order.)

6. Treatment not listed, or involving an expenditure in excess of that set forth herein, will be estimated at an average local rate.

7. The estimate in each case must include all supplies and other expenses.

8. The District Dental Officer, will if satisfied, authorize the completion of the treatment on MFB 465B in duplicate. The original copy of this authority *must be received by the dental surgeon before commencement of the treatment except in cases of emergency.* (*See* paragraph 9.)

9. In cases where a Canadian Dental Corps Clinic is not available emergency dental treatment may be carried out by a civilian dental surgeon under the following conditions:

(*a*) For the relief of pain.

(*b*) For the repair of broken dentures.

The construction or alteration of complete or partial dentures is *not* permitted as emergency dental treatment.

10. When the treatment is completed the dental surgeon will render to the District Dental Officer on his professional statement form a detailed account in triplicate. In addition, the MFB 465B listing the treatment authorized and rendered will accompany the above statements. All four of the above documents will be signed by the patient in acknowledgment of receipt of the service.

11. When the District Dental Officer is satisfied that the account is in order he will then dispose of the forms as follows:—

(*a*) The MFB 465B will be forwarded to the unit of the patient for enclosure in the Dental Envelope, MFB 465A.

(*b*) Two copies of the dental surgeon's statement will be certified by the District Dental Officer and will be forwarded by him to the District Treasury Officer for payment.

(*c*) The third copy of the dental surgeon's statement will be filed with the duplicate copy of the authorization.

12. *Schedule of Dental Fees*

(*a*) Authorized diagnosis and report	$2.00
(*b*) Treatments	
(1) Prophylaxis (includes scaling)	2.00
(2) Periodental (maximum of four) each	2.00
(3) Vincent's (maximum of five) each	2.00
(4) Emergency (palliative)	1.00
(5) Pulp cap	1.00
(*c*) Radiograms and diagnosis	
(1) Single intra-oral film	1.00
(2) Full mouth	7.00
(*d*) Surgery	
(1) Local anaesthesia	1.00
(2) General anaesthesia	5.00
(3) Extraction (each tooth)	1.00
(4) Minor oral surgery, including impactions and fractures	See note (*d*) 4
Detailed report and radiograms are required.	
(5) Extirpation of pulp, treatment and filling of root canal	6.00
(*e*) Single tooth restorations	
(1) Amalgam (1 surface)	2.00
(2) Amalgam (2 surface)	3.00
(3) Amalgam (3 or more surfaces)	4.00
(4) Silicate	3.00
(5) Inlay, gold (1 surface)	6.00
(6) Inlay, gold (2 surfaces)	9.00
(7) Inlay, gold (3 or more surfaces)	12.00
(8) Crown, gold, cast occlusal	12.00
(9) Crown, gold, swaged anterior and bicuspid	10.00
(10) Crown, gold, swaged molar	12.00
(11) Crown, gold, repair, including recementing	5.00
(12) Crown, porcelain jacket	30.00

(*f*) Dentures

(1) Fixed partial dentures (bridges) attachments as above

(*a*) Pontics (including soldering to attachment)

(i) Gold	7.00
(ii) Gold and porcelain	8.00

(*b*) Repairs

(i) Replacing facings (Steeles)	3.00
(ii) Recementing inlays, crowns, abutments (each)	1.00

(2) Removable partial dentures (attachments as below)

(i) Vulcanite	25.00
(ii) Acrylic resin	30.00
(*a*) Clasp, gold, wrought, with rest	4.00
(*b*) Clasp, gold cast with rest	5.00
(*c*) Bar, gold, wrought, assembled	10.00
(*d*) Bar, gold, cast, assembled	14.00
(e) Extension (to replace extracted teeth) first tooth	
(i) Vulcanite	4.00
(ii) Acrylic resin	5.00
(iii) For each additional tooth add	1.00

(3) Complete

(i) Vulcanite	30.00
(ii) Acrylic resin	40.00
(*a*) Complete (using teeth of previous denture)	
(i) Vulcanite	25.00
(ii) Acrylic resin	35.00

(4) Partial (using teeth and attachments of present denture)

(i) Vulcanite	20.00
(ii) Acrylic resin	25.00

(*g*) Repairs to dentures

(1) Rebase (complete or partial)

(i) Vulcanite	10.00
(ii) Acrylic resin	15.00

(2) Repair (complete or partial base only)

(i) Vulcanite	3.00
(ii) Acrylic resin	4.00
(iii) For each tooth replaced add	1.00

Explanatory Comments and Specifications for Dental Operations

(*a*) Dental surgeons before making authorized examinations, will remove such calculus or debris as is necessary to permit making an accurate diagnosis and report. No additional fee may be claimed for this service.

(*b*) (1) A prophylaxis will be interpreted as the removal of calculus plus the polishing of the teeth and is authorized only when no morbid changes requiring periodental treatment are anticipated. It may not be construed as an additional fee to that authorized for other periodental treatments.

(*b*) (2) A maximum of four periodental treatments is allowed but should the disease persist, a case history with recommendations for further treatment will be submitted to the District Dental Officer for consideration.

(*b*) (3) A maximum of five Vincent's Infection treatments is allowed. Further treatment may be authorized under the same conditions as (*b*) (2).

(*b*) (4) Fees for emergency treatment, other than palliative, will be allowed in accordance with fees provided for the respective operation carried out.

(*b*) (5) A fee for pulp caps will be allowed only when there is pulp involvement. A recognized pulp capping material must be used.

(*c*) When Radiograms are authorized, the films will accompany the account. Those not clearly diagnostic or not mounted and clearly marked with the name and number of the patient will not be accepted or paid for.

(*d*) (1) General anaesthetics will only be authorized in exceptional cases.

(*d*) (2) The maximum fee for extraction in any case will not exceed $25 including local or general anaesthesia.

(*d*) (4) A case history and diagnosis accompanied by radiograms will be required by the District Dental Officer before authorization is granted. Fees will be based on average local rates.

(*d*) (5) This fee applies to vital and non-vital pulps and includes anaesthesia where indicated.

(*e*) (1, 2 and 3) Carious teeth to be restored with amalgam will have, when indicated, a protective base against thermal shock inserted without additional charge. The maximum fee for amalgam restorations for any one tooth surface will not exceed $2 nor will the maximum fee for any one tooth exceed $5.

(*e*) (4) Teeth to be restored with silicate will have the pulpal wall protected against possible injurious effects to the filling material. The maximum fee for such restorations for any one tooth will not exceed $6.

(*e*) (5, 6 and 7) Gold used for inlays and abutments will be of approved A.D.A. metallurgical standards.

(*e*) (9 and 10) Swaged cusps and incisal edges of crowns must be heavily reinforced with 18K solder.

(*e*) (12) Porcelain crowns may be authorized by the District Dental Officer where they are indispensable or to replace similar unserviceable restorations.

(*f*) (2) (*a* and *b*) All clasps must grasp opposing convex surfaces and where indicated, have a rest to prevent settling of the appliance. Cast clasps and bars will only be authorized where anatomical or occupational conditions demand their use.

(*f*) (2) (*d*) Gold bars must be of approved A.D.A. metallurgical standards and not what are commonly termed gold-cased bars.

13. General Order 150 of 1940 is hereby cancelled.

(General Order)

(HQ 54-27-7-3 fd 9) (DGDS)
PC 60/5192 of 18 Dec 46

Date of Issue: 20 Jan 47

199-3—ORDERS-IN-COUNCIL AND GENERAL ORDERS— CANCELLATIONS —199-3

It is notified for information that by Order-in-Council PC 5324 of 27 Dec 46 the following Orders-in-Council and such warrants as may have been issued thereunder were revoked. The undermentioned GOs are accordingly hereby cancelled.

Order-in-Council dated	PC	General Order	Subject
9 May 40	1891	74/1940	Canadian Troops in United Kingdom—Command
19 Sep 40	4776	257/1943	Canadian Troops in United Kingdom—Command
1 Oct 41	7560	226/1941	Canadian Troops in United Kingdom—Command
1 Jun 43	4454	258/1943	Powers of Canadian Officers Overseas
18 Aug 43	60/6567	369/1943	Return to Canada of Personnel sentenced by Courts-Martial to be dismissed, etc.
		10/1945	
20 Dec 43	9701		
25 Jan 44	493	104/1944	Command—Canadian Troops in United Kingdom
4 Mar 44	1304	131/1944	Transfer of Military Prisoners
18 May44	3740	255/1944	Powers to convene Courts-Martial and to confirm findings and sentences respecting personnel administered or controlled by or through Canadian Military Headquarters wherever serving.
23 May44	3843	256/1944	Detention Barracks in the United Kingdom
20 Nov44	8762	524/1944	Powers of Officers (Overseas)—Vesting powers exercisable by the DOC under KR (Can) with the exception of paragraphs 633 to 638 both inclusive.
1 Mar 45	1405	74/1945	Substitution of a new finding and sentence—RP 53A and Section 70(1) (ee) Army Act.
7 Aug 45	5403		

(General Order)

(HQ 54-27-1-17 fd 82) (JAG)
PC 5324 of 27 Dec 46

By Command:

ERNEST G. WEEKS,
Major-General,
Adjutant-General.

APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

Air Force Routine Order 41, 24 Jan 47

Officers

The following appointments, promotions, retirements, etc, have been approved and are promulgated by the Minister of National Defence:

REGULAR

NON-FLYING LIST

Medical Branch

Amendment—

AP & R 178, 23 Dec 46, AFRO 1 (Supplement), 3 Jan 47, page 2, col 1, Medical Branch, "Appointments," insofar as they concern the undermentioned are hereby cancelled:

C53471 Clifford Livingston COMRIE
C53472 Theodore William BROKOVSKI

(AP & R 5, 13 Jan 47)

AUXILIARY

GENERAL LIST

Navigation Officer B Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J86459 T/F/O (A/F/L) E A Wells DFC (418 Sqn)
15 Sep 46, with seniority from 15 Aug 45

J87958 T/F/O J Wales (402 Sqn)
17 Dec 46, with seniority from 7 Oct 45

(AP & R 4, 8 Jan 47)

Pilot Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J8901 T/F/L D J Givens (401 Sqn)
21 Oct 46, with seniority from 4 Jun 43

J6707 T/F/L W J Hill (424 Sqn)
10 Dec 46, with seniority from 23 Apr 43

J14310 T/F/L J H Jewitt (424 Sqn)
10 Dec 46, with seniority from 27 Oct 43

J11068 T/F/L M G Marshall DFC (424 Sqn)
10 Dec 46, with seniority from 28 Feb 44

J23611 T/F/L F N Shrive (424 Sqn)
10 Dec 46, with seniority from 20 Aug 44

J18071 T/F/O J A Wilson (424 Sqn)
10 Dec 46, with seniority from 11 Dec 44

(AP & R 4, 8 Jan 47)

NON-FLYING LIST

Aero Engineers Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary, with rank and seniority as shown hereunder:

To be flight lieutenant:

C2487 T/S/L F J M Barry (442 Sqn)
11 Dec 46, with seniority from 3 Sep 43

(AP & R 4, 8 Jan 47)

RESERVE, SPECIAL SECTION

GENERAL LIST

Navigation Officer Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, General List, Navigation Officer Branch:

J14165 T/F/L J J Thurmeier
11 Oct 46, with seniority from 11 Sep 44

(AP & R 3, 8 Jan 47)

Pilot Branch

Transfers—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, General List, Pilot Branch:

C89516 T/F/L (A/S/L) W A Betts DFC
8 Sep 46, with seniority from 21 Jun 43

J22751 T/F/L C E F Underwood
8 Nov 46, with seniority from 11 Sep 44

(AP & R 3, 8 Jan 47)

NON-FLYING LIST

Accountant Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, Non-Flying List, Accountant Branch:

C7188 T/F/L R E Waldron
3 Nov 46, with seniority from 1 Aug 44

(AP & R 3, 8 Jan 47)

Aero Engineers Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, Non-Flying List, Aero Engineers Branch:

C10534 T/S/L H R Foottit
19 Oct 46, with seniority from 15 Mar 44

(AP & R 3, 8 Jan 47)

Signals Branch

Transfer—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, Non-Flying List, Signals Branch:

C15587 T/F/L N S Creig
9 Nov 46, with seniority
from 3 Dec 43

(AP & R 3, 8 Jan 47)

By Command,

Hugh Campbell

Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

**Clerk of the House of Commons,
Ottawa.**

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or muncipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

PRIVATE BILLS

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) When a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in

(7) In this Standing Order the term "proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof

as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

MAP OR PLAN WITH BILLS

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railways or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Dame Violet Olive Magdalene Allchin Clark, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Thomas Clark, fitter, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 31st day of December, 1946.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Room 803, Tramways Bldg.,
159 Craig St. West,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that William John Carmichael, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, machinist, the lawful husband of Mary Irene de Repentigny Carmichael, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Irene de Repentigny Carmichael, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of January, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Eileen Ardis Locke Thompson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, or if her application be not then heard, at the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Frank Noble Thompson, salesman, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 2nd day of January, 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Attorney for Petitioner.

423 Mayor St., Suite 2,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Margaret Hamilton Wilson, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and there residing at 2009 Mansfield Street, Apartment 60, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rodolphe Maurice Bergeron, sales engineer, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and there residing at 6660 Des Ecores Street, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, 8th day of January, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that Olivier Pierre Bernard Lagueux, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, consulting engineer, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or at the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Dame Mary Bridgit Smith, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

GUY ROUSSEAU,
Attorney for Petitioner.

60 St. James St. West,
Room 203, Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Eva Booth Morrison, housewife, of the City of Three-Rivers, Province of Quebec, presently residing in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, James McCormick, Jr., manager, of the City of Three-Rivers, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 9th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 3-4

NOTICE is hereby given that Elisa Jamoul, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Norman Granville Hull, of the City of Westmount, District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 10, 1947.

LOVELL C. CARROLL, K.C.,
Attorney for Petitioner.

3-4

TAKE Notice that Romeo Richard, restaurateur, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Emelia Bourque Richard, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 10, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal, Que. 3-4

NOTICE is hereby given that Dame Sophie Radwolsky Closner, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Closner, commercial traveller, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of September, 1946.

S. W. WEBER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 512,
Montreal 1, Que. 3-4

NOTICE is herewith given that Edith Oberfeld, housewife, of the City and District of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, David Mintz, clerk, of the City of Outremont, District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 7th day of January, 1947.

ADOLPHE GARDNER, K.C.,
Attorney for Applicant.

210 St. James St. West,
Montreal. 3-4

NOTICE is hereby given that Mona Leah Vineberg, having her domicile and residence in the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Herbert Julian Fisher, physical instructor, having his domicile and residence in the City of Outremont, district of Montreal, in the Province of Quebec, on ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 8th day of January, 1947.

MONA LEAH VINEBERG FISHER,
Petitioner.

2780 Willowdale St.,
Montreal. 3-4

TAKE Notice that Dorothy Bradford Hurley, of the City of Lachine, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Howard Densimore Hurley, machinist, of the Town of Arvida, District of Chicoutimi, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, January 14, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.

3-4

NOTICE is hereby given that Frances Eileen Scribner Mackay, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from George Gordon Mackay, radio-engineer, Montreal, Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, Que., the 14th January, 1947.

JOHN E. CRANKSHAW, K.C.,
Solicitor for Applicant.

4-4

NOTICE is hereby given that Stewart Davidson Myles, student, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Nora Claire Hall, of the City of Moose Jaw, in the Province of Saskatchewan, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of January, 1947.

MEYEROVITCH, BATSHAW & LEVY,
Solicitors for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, P.Q. 4-4

NOTICE is hereby given that Mildred Lillian Flude, domiciled in the Province of Quebec, presently residing at the City of Toronto, in the County of York, in the Province of Ontario, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Albert Edward Flude, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, salesman, on the ground of adultery and desertion. The plaintiff will also apply for custody of the infant child of the marriage and for support and maintenance for herself and for the said infant child.

Dated at Toronto, Province of Ontario, this 16th day of January, 1947.

MILDRED LILLIAN FLUDE.

4-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Alice Lancaster Chenoweth, legally domiciled in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at 135 Summer Avenue, Town of Reading, State of Massachusetts, one of the United States of America, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, David MacPherson Chenoweth, manager, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 3 Redpath Row, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 10th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 4-4

NOTICE is hereby given that Lillian Elizabeth Harris, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Roy Cunningham, salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this seventeenth day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 4-4

NOTICE is hereby given that Saul Jack Costin, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Marguerite Diane Westwell Costin, waitress, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 4th day of December, 1946.

BERNARD DIAMOND,
Solicitor for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Isabel Lindsay Mackay, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, residing at 4866 Cote des Neiges Road, in the said City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Henry Irvin Holger Dietz, residing at 3459 Drummond Street, in the said City of Montreal, accountant, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 6th day of December, 1946.

MANN, LAFLEUR & BROWN,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Charles McDowall, engineer, of the City of Westmount, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Dame Yvonne Tutill, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 20th day of January, 1947.

GUY ROUSSEAU,
Attorney for Petitioner.

60 St. James St. West,
Room 203, Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Mabel Grace Mattinson, of the City of Montreal, in the County of Ile-de-Montreal, in the Province of Quebec, secretary, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arthur Steel Mattinson, of the said City of Montreal, salesman, on the ground of adultery.

Dated at Toronto, this 24th day of January, 1947.

TELFER & COOPER,
Solicitors for the Applicant.

6 Adelaide Street East,
Toronto, Ontario. 5-4

NOTICE is hereby given that Dame Claire Black, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Louis Wolfe, of the City of Outremont, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this twenty-second day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

LOUIS H. ROHRLICK, K.C.,
Attorney for Applicant.

Suite 720, Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Harold Ashton Hugh Roberts, janitor, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Comrie McLearie, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this twenty-second day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

LOUIS H. ROHRLICK, K.C.,
Attorney for Applicant.

Suite 720, Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Alfred Nelson Nickle, clerk, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, residing at No. 3804 Marlowe Avenue, Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, and so soon as his petition can be heard, for a bill of divorce from his wife, Margaret Josephine Gardner, presently at an address unknown, in Belgium, Europe, on the ground of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, January, 16, 1947.

WALTER S. JOHNSON, K.C.,
Solicitor for Applicant.

437 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Pamela Mary Gottschalk Muckell, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at Paris, France, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, James William Muckell, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at Long Beach, Long Island, State of New York, one of the United States of America, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 15th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON,
HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Blanche Pinel Bariteau, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Jacques Bariteau, professor, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 18th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, Que. 5-4

NOTICE is hereby given that Elsie McCormick Albers, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Louis Andre Albers, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Louis Andre Albers, student, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of January, 1947.

REDMOND ROCHE, K.C.,
Attorney for Petitioner.

Room 520,
Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal 1, P.Q. 5-4

TAKE Notice that Beatrice Dorothy Pountney Alker, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Thomas Alker, chef, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 22, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 5-4

TAKE Notice that Harold Swann, draughtsman, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Virginia Frances Carney Swann, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, January 27, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.

5-4

NOTICE is hereby given that Anthony Wavroch, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, carpenter, the lawful husband of Muriel Bertha O'Neil Wavroch, presently of Drumheller, Alberta, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Muriel Bertha O'Neil Wavroch, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 4th day of February, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Margaret Joan Anstey Steven Hyslop, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Henry Irving Hyslop, civil servant, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 22nd day of January, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 6-4

NOTICE is hereby given that Mae Harper Bragger, residing at 1434 Bishop Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, nurse, will apply to the Parliament of Canada, at the next or the following ensuing session thereof, during which such applications will be considered, for a bill of divorce from her husband, George Thomas Bragger, residing at 44, Leemputstraat, Berchem, Antwerp, Belgium, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

LONG & PUDDICOMBE,
Solicitors for Applicant.

204 Notre Dame Street West,
Montreal, P.Q. 6-4

NOTICE is hereby given that Phyllis Irene MacSweyn Clunie, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Alexander Leonard Clunie, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Alexander Leonard Clunie, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of February, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Gertie Rabin, housewife, of the City of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada at the next or following ensuing session thereof for a bill of divorce from her husband, Harry Bard, operator, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

FITCH & LANDE,
Attorneys for Applicant.

Room 914, Transportation Building,
132 St. James West,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Ronald John Park, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Florence MacKenzie, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 23rd day of January, 1947.

GILLMOR, O'REILLY & HILL,
6-4 Attorneys for Applicant.

NOTICE is hereby given that Georges Charles Joseph Forget, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, a Corporal in the Royal Canadian Air Force, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or next ensuing session, for a bill annulling his marriage to Dame Genevieve Bougie, of the City and District of Montreal, on the grounds of impotence and non-consummation of the marriage.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 31st day of January, 1947.

JULIUS ROSENBLUM,
511 Place d'Armes, Solicitor for Applicant.
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Claire Morgan Lockner, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Clark Middleton Hope, advertising salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 31st day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Solicitors for Applicant.
Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 6-4

NOTICE is hereby given that Ernest Stanley Rundell, of the Town of Lennoxville, in the County of Sherbrooke, in the Province of Quebec, steward, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Nitha Belle Rundell, of the Town of Leamington, in the County of Essex, Ontario, on the ground of adultery.

Dated at Essex, in the Province of Ontario, this 22nd day of January, 1947.

FORBES B. GEDDES, K.C.,
Solicitor for the Applicant.
Essex, Ontario. 6-4

NOTICE is hereby given that Arthur Haigh MacGill, fireman, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, residing at 2109 Regent Avenue, Notre Dame de Grace, in the said City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Margaret McAfter MacGill, housewife, now residing at Ansonville, Ontario, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
507 Place d'Armes, Solicitors for Applicant.
Montreal, Quebec. 6-4

NOTICE is hereby given that Noami Joan Williamson, housewife, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, George Stephan Forbes Cantlie, salesman, of the City of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 30th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.
507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 6-4

TAKE Notice that Judith Bychowsky Sanders, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Theodore Herzl Sanders, merchant, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 29, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.
261 St. James St. West,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Philip Berger, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, or if not then heard, at the next ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Miriam Meek, also of the City of Montreal, and presently of Cheetham, Manchester, County of Lancaster, England, on the ground of adultery.

Montreal, January 28, 1947.

ERSKINE BUCHANAN, K.C.,
6-4 Solicitor for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Alderic Gemme, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, restaurateur, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Simonne Plouffe, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 30th day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.
Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street W.,
Montreal, Que. 6-4

NOTICE is hereby given that Mary Kalichman, of Montreal, P.Q., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ansel Pulver, agent, of Montreal, P.Q., on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 4, 1947.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
6-4 Solicitors for Applicant.

TAKE Notice that George Somerville Blackie Begg, press operator, of the Town of Ville St. Pierre, District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Lorna Ada Hineson Begg, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 31, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 6-4

TAKE Notice that Roger Lebeau, accountant, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from Annette Chouinard, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, February 4, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.

6-4

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY

NOTICE is hereby given that British Columbia Telephone Company will apply to the Parliament of Canada, at the session opening on the 30th day of January, 1947, or if this application cannot be heard at that session, then at the next session thereof, for an Act amending its Act of Incorporation, Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41 to empower it to increase its authorized capital stock from Eleven Million ($11,000,000) Dollars to Twenty-five Million ($25,000,000) Dollars, subject always to the approval of The Board of Transport Commissioners for Canada to the issue, sale or other disposition of such stock or any part thereof; and to effect the repeal of subsection (3) of Section 6 of Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41.

Dated at Vancouver, Province of British Columbia, the 14th day of January, 1947.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY,
By SHERWOOD LETT,
Solicitor for Applicant.

626 West Pender Street,
Vancouver, Province of
British Columbia. 3-4

QUEBEC NORTH SHORE AND LABRADOR RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for an Act to incorporate a railway company under the name of Quebec North Shore and Labrador Railway Company, with power to construct and operate a railway starting at a point on the St. Lawrence River, somewhere between the Riviere Marguerite and Riviere Moisie, in the Province of Quebec; thence in a northerly direction following the valley of the Riviere Moisie or the valleys of the Riviere Moisie and Wacouno River to the southern boundary of Labrador; thence in a northerly direction to a point on the northern boundary of Labrador in the vicinity of Ruth Lake; thence northwesterly to a suitable port on Ungava Bay; also to construct and operate telegraph and telephone lines, and to charge tolls for the use thereof; to develop, receive, transform, transmit, distribute and supply electric and other power and energy, and to dispose of the surplus thereof, and to collect rents and charges therefor; to construct, acquire, charter and operate and dispose of steam or other vessels; and to construct, acquire and lease terminal stations, facilities, wharves, docks, elevators, warehouses, etc., and to carry on the business of forwarding agents, wharfingers and warehousemen, and to enter into agreements with any other railway company for the purposes specified in Section 151 of the Railway Act; and to acquire and operate hotels and parks; and to acquire and operate motor cars and bus lines; and to acquire and operate pipe lines for the transmission of oil, natural gas, petroleum and other mineral products; and, subject to the Aeronautics Act, R.S.C., 1927, Chap. 3, to acquire and operate aeroplanes and air services, the said railway and works to be declared a work for the general advantage of Canada.

Dated at Montreal P.Q., this 21st day of January, 1947.

MAGEE & O'DONNELL,
Solicitors for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 4-4

MAURICIE BRIDGE COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the 3rd Session, 20th Parliament 11 Geo. VI, 1947, for an Act to incorporate the "Mauricie Bridge Company".

The objects of said corporation are to construct, maintain, operate, and manage an International or Fluvial Bridge across the St. Lawrence River within the boundaries of the harbour of Three Rivers, in the Province of Quebec, and over the St. Lawrence River to a point on the south shore of the said river in the Parish of St. Angele de Laval, in the county of Nicolet, in the Province of Quebec, so as not to interfere with navigation, with all necessary approaches, roads and works including joint freight yards, airport, terminals, stations, sheds, etc., and the said corporation may build, operate, acquire and lease railway lines by sections or branches, public or private, on its properties or subdivisions of its properties, for the corporation's purpose.

The purpose of the said bridge shall be for the passage of railway trains (with steam, oil, electricity or other motive power), pedestrians, vehicles and carriages, and for any other like purpose.

The work or undertakings of the said corporation are declared to be for the general advantage of Canada.

Dated at Three Rivers, in the Province of Quebec, this 17th day of January, 1947.

PAUL E. BUISSON,
Attorney for Petitioners.

159 Radisson,
Three Rivers, Que.

VIEN ET FARIBAULT,
Counsels.

132 St. James Street West,
Montreal, Que. 6-4

TERRACE TURCOTTE COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the 3rd Session, 20th Parliament 11 Geo. VI, 1947, for an Act to incorporate the "Terrace Turcotte Company".

The objects of the corporation are to construct, maintain and operate a boulevard or terrace known as "Terrace Turcotte" in the limit of the City of Three Rivers, county of St. Maurice, for the passage of pedestrians only and for any other like purpose with all necessary roads, work and warehousing facilities underneath said terrace, from a point from St. Maurice River Outlet to a point at or near St. Elizabeth Street over the quays forming parts of the Three Rivers' Harbour, and the corporation may purchase, acquire and hold such real estate including lands, lands for sidings, hangars, sheds, warehouses erected and other equipment required for the convenient working or traffic to, from, over or under the said terrace or boulevard as the corporation thinks necessary for any of the said purposes.

The said corporation may, with the consent and approval of the Governor in Council, create and determine a zone for the location of heavy industrial products and by-products in the limit of the Three Rivers—Cap-de-la-Madeleine Harbour.

The works or undertaking of the said corporation are declared to be for the general advantage of Canada.

Dated at Three Rivers, in the Province of Quebec, this 16th day of January, 1947.

PAUL E. BUISSON,
Attorney for Petitioners.

159 Radisson,
Three Rivers, Que.

VIEN ET FARIBAULT,
Counsels.

132 St. James Street West,
Montreal, Que. 6-4

MISCELLANEOUS

BANK OF MONTREAL
Established 1817

DIVIDEND No. 335

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty cents per share upon the paid-up capital stock of this Institution has been declared for the current quarter, payable on and after Saturday, the first day of March next, to shareholders of record at close of business on 31st January, 1947.

By Order of the Board,

B. C. GARDNER,
General Manager.

Montreal, 14th January, 1947. 4-4

THE ROYAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 238

NOTICE is hereby given that a dividend of two per cent (twenty cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter and will be payable at the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on the 31st day of January, 1947.

By Order of the Board,

JAMES MUIR,
General Manager.

Montreal, Que., January 14, 1947. 4-5

THE BANK OF TORONTO

DIVIDEND No. 262

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter, payable at the head office of the Bank and its branches on and after the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on February 15, 1947.

By Order of the Board,

B. S. VANSTONE,
General Manager.

4-5

THE PROVINCIAL BANK OF CANADA

QUARTERLY DIVIDEND No. 173

NOTICE is hereby given that a dividend of one and one-half per cent (1½%), being at the rate of six per cent per annum (6%) upon the paid-up capital stock of this Bank, has been declared for the quarter ending February 28, 1947, and will be payable at the Bank and its branches, on and after the first day of March next, to shareholders of record on February 15, 1947.

By Order of the Board of Directors,

J. U. BOYER,
General Manager.

Montreal, January 21, 1947. 6-1—8-1

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

QUARTERLY DIVIDEND

NOTICE is hereby given that a dividend of one and three quarters per cent (1¾%) has been declared by the directors of Banque Canadienne Nationale on the paid-up capital stock of the Bank for the quarter ending on the 28th day of February, 1947. This dividend bearing the number 224, will be payable at the main office or at the branches of the Bank, on or after the 1st day of March, 1947, to the shareholders of record on February 15, at noon.

By Order of the Board,

CHARLES ST. PIERRE,
General Manager.

6-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Marathon Paper Mills of Canada Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Division of Port Arthur at Port Arthur, Ontario, a description of the site and the plans of proposed log storage pond, booms, rock bolts and other improvements in connection with a log storage pond proposed to be built in Port Munro of Lake Superior opposite part of Township Seventy-Seven (77), District of Thunder Bay, Ontario, upon a water lot described as being all the land under the waters of Port Munro of

Lake Superior lying to the north of a line which is drawn due East astronomically from a point two hundred (200) feet due South from Station Number 1774 of the traverse of Lake Superior as performed by James S. Dobie, Ontario, Land Surveyor, of record in the Department of Lands and Forests at Toronto on plan dated September 8, 1931. Together with Island JD-2197 (otherwise known as Maw Island) which said Island contains one and six tenths (1·6) acres and is shown on the said plan by James S. Dobie, Ontario Land Surveyor, dated September 8, 1931.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Marathon Paper Mills of Canada Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said log storage pond, booms, rock bolts and other improvements.

Dated at Port Arthur this 13th day of January, 1947.

THE MARATHON PAPER MILLS OF CANADA LIMITED,
Per H. P. KLINESTIVER,
Vice-President.

3-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE British Columbia Telephone Company hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at Vancouver, British Columbia, a description of the site and the plans of a telephone submarine cable proposed to be laid across Vancouver Harbour, from a point at the foot of Chesterfield Avenue in the City of North Vancouver on the north side, to a point just west of old C.P.R. Shed No. 3 and east of C.P.R. Pier "B" & "C" in the City of Vancouver on the south side, both in the Province of British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the British Columbia Telephone Company will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this twenty-fifth day of January, 1947.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY.

4-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

McCLEERY & Weston Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster, at Vancouver, B.C., a description of the site and the plans of wharves, bunkers and conveyors proposed to be built in the Bed of the North Arm of the Fraser River on Water Lots 5874, 5902, and 6010, Group 1, New Westminster District, being between the foot of Oak Street and Hudson Street, Vancouver, B.C.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, McCleery & Weston Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 16th day of January, 1947.

McCLEERY & WESTON LIMITED.

4-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C., 1927, CHAPTER 140

CANADIAN Industrial Minerals Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Hants County, at Windsor, Nova Scotia, the description of the site and the plans of a proposed fill to be made in the Walton River at the Port of Walton, Hants County, Nova Scotia, adjacent to and upon lands of the said Canadian Industrial Minerals, Limited.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Canadian Industrial Minerals Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Walton, N.S., this 25th day of January, A.D. 1947.

CANADIAN INDUSTRIAL MINERALS LTD.

5-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Bell Telephone Company of Canada hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registry Division of the County of St. Maurice, at Trois Rivieres, Province of Quebec, a description of the site and the plan of a submarine cable proposed to be laid in the Grande Riviere Yamachiche, from a point in the north-east shore of the said river in Highway No. 2 in lot numbered three hundred and seven (307), Concession Sud de la Grande Riviere Yamachiche, on the Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, County of St. Maurice, Province of Quebec, which said point is thirty-three feet (33′) more or less south-east of the south side of the Canadian Pacific Railway Company's fixed bridge, measured along the north-east shore of the said river, thence south-westerly along the bed of said river a distance of seventy-five feet (75′) to a point in the west shore of the said river in Highway No. 2 in lot five hundred and thirteen (513), Concession Nord de la Grande Riviere Yamachiche, on the said Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, which said point is located thirty-eight feet (38′) more or less south of the south side of the said railway bridge, measured along the west shore of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Bell Telephone Company of Canada will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plan, and for leave to lay the said cable.

Dated at Montreal, this 24th day of January, 1947.

S. C. SCADDING,
Secretary.

5-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Bell Telephone Company of Canada hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registry Division of the County of St. Maurice, at Trois Rivieres, Province of Quebec, a description of the site and the plan of a submarine cable proposed to be laid in the Petite Riviere Yamachiche, from a point in the east shore of the said river in Highway No. 2 in lot numbered five hundred and eighty-three (583), Concession Sud de la Petite Riviere Yamachiche, on the Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, County of St. Maurice, Province of Quebec, which said point is forty-one feet (41′) more or less south of the south side of the Canadian Pacific Railway Company's fixed bridge, measured along the east shore of the said river, thence westerly along the bed of said river a distance of fifty-two feet (52′) to a point in the west shore of the said river in Highway No. 2 in lot seven hundred and four (704), Concession Nord de la Petite Riviere Yamachiche, on the said Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche. which said point is located forty-eight feet (48′) more or less south of the south side of the said railway bridge, measured along the west shore of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Bell Telephone Company of Canada will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plan, and for leave to lay the said cable.

Dated at Montreal, this 24th day of January, 1947.

S. C. SCADDING,
5-4 Secretary.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

QUEBEC Hydro-Electric Commission (for the purposes hereof acting in the capacity of mandatory and agent of His Majesty in the Right of the Province of Quebec, pursuant to Section 7 of Quebec Statute 10 George VI, Chapter 29) hereby gives notice that it has, under Section 7 of The Navigable Waters Protection Act (Chapter 140, R.S.C. 1927), deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registration Division of Pontiac, at Campbell's Bay, Quebec, a description of the site and the plans of the Lac Dozois Storage Dam, proposed to be constructed in the headwaters of the Upper Ottawa River, in the County of Pontiac, Province of Quebec.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Quebec Hydro-Electric Commission will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said storage dam.

Dated at Montreal, this 30th day of January, 1947.

QUEBEC HYDRO-ELECTRIC COMMISSION,

R. LACASSE,
R. W. MACGREGOR,
6-4 Joint Secretaries.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

COX, Long & Co. (Canada) Ltd. hereby gives notice that it has, under section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Yale at Kamloops, a description of the site and the plans of the piling to be used as a log boom proposed to be built in the South Thompson River at Kamloops in the front of Lot 4659, on the North Bank of the River between the C.N.R. Bridge and the North Thompson Highway Bridge.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Cox, Long & Co. (Canada) Ltd. will, under section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this twenty-eighth day of January, 1947.

For COX, LONG & CO. (CANADA) LTD.,
J. B. MILLER,
6-4 Director.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927 CHAPTER 140

NORTH Shore Packing Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at Vancouver, B.C., a description of the site and the plans for wharf and buildings situate thereon, and other structures proposed to be built in Burrard Inlet, City of North Vancouver, British Columbia, in front of Lots 1, 2, 3 and 4, Block 173, District Lot 274, Group 1, New Westminster District;

And take notice that after the expiration of one month from the publication of this notice, North Shore Packing Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 24th day of January, 1947.

NORTH SHORE PACKING COMPANY
6-4 LIMITED.

THE J. B. GOODHUE CO. LIMITED

BY-LAW No. 44

THAT whereas the number of the Company's Directors is now five and it is expedient and in the interests of the Company that the number be decreased; now therefore, be it enacted that the number of the Company's Directors be and the same is hereby decreased from five to three.

—

Certified a true copy of By-law No. 44, enacted by the directors of the J. B. Goodhue Co. Limited, at a meeting of the board of directors duly called and held in the City of Montreal on the 27th of December, 1946, and subsequently approved, ratified, sanctioned and confirmed by the unanimous vote of the shareholders at a special general meeting duly called and held at the Village of Rock Island in the Province of Quebec, on the thirty-first day of January, 1947.

[L.S.] W. V. POAPST,
6-1 Secretary-Treasurer.

LONDON-CANADA INSURANCE COMPANY

NOTICE is hereby given that the annual meeting of the London-Canada Insurance Company will be held at the head office of the Company, 24 Wellington St. East, Toronto, on Thursday, the 20th day of February, 1947, at the hour of 2.30 o'clock p.m., to receive a statement of the affairs of the Company, exhibiting receipts and expenditures, assets and liabilities, and a report of the business transactions for the year ending 31st day of December, 1946, and for the purpose of electing directors for the ensuing year, and for the transaction of all such other business as may be brought before the shareholders at the said meeting.

Dated at Toronto, January 30, 1947.

A. V. STAMPER,
Secretary.

6-1

E. A. CATTLEY LIMITED

By-law changing head office from the City of Montreal to the Village of Sayabec

THE head office of the Company is hereby changed from the City of Montreal, in the Province of Quebec, to the Village of Sayabec, in the Province of Quebec.

—

Certified true copy of By-law 45 of the Company sanctioned at the special general meeting of shareholders of E. A. Cattley Limited duly called for the purpose and held on 16th January, 1947.

[L.S.] C. F. DUFEU,
Secretary-Treasurer.

6-1

H. A. ASTLETT & CO. (CANADA) LTD.

By-law Increasing Directorate

Directors:

"6" The affairs of the Company shall be managed by a Board of seven Directors.

—

I, Bert H. L. Symmes, duly appointed and qualified Secretary of H. A. Astlett & Co. (Canada) Ltd., hereby certify the above to be a true copy of a by-law of the Company, duly passed and enacted and sanctioned by the unanimous vote of all the shareholders of the Company at a meeting of shareholders, duly held for considering the by-law.

Witness the common seal of H. A. Astlett & Co. (Canada) Ltd., by my hand at Toronto, this 15th day of January, 1947.

[L.S.] B. H. L. SYMMES,
Secretary.

6-1

BARRY AND STAINES LINOLEUM (CANADA) LIMITED

By-law No. 10

BE it enacted and it is hereby enacted as a by-law of the Barry and Staines Linoleum (Canada) Limited (hereinafter called the "company") as follows:

1. The number of the Board of Directors of the Company be and it is hereby increased from five to seven.

2. The By-laws of the Company be and they are hereby amended to accord the foregoing.

Enacted this twenty-fifth day of October, 1946.

Witness the Corporate seal of the Company.

ARCH. F. BAILLIE,
President.

F. S. McGILL,
Secretary.

Certified a true copy of a by-law passed by the board of directors of the Company, at a meeting held on the twenty-fifth day of October, 1946, and sanctioned by at least two-thirds of the votes cast at the annual general meeting of shareholders duly called for considering the said by-law and all in accordance with the by-laws of the Company and the provisions of the Companies Act.

Farnham, Que., January 10, 1947.

[L.S.] A. G. PRYDE,
Secretary-Treasurer.

6-1

CANADAIR LIMITED

By-law Fixing Number of Directors

Extract from By-law 3, Article 1, of the by-laws of Canadair Limited

Article 1. Number of Directors. The Board of Directors shall consist of twelve Directors.

—

I, the undersigned, Donald H. Macfarlane, Secretary, hereby certify the foregoing to be a true and exact extract from By-law 3, Article 1 of the By-laws of Canadair Limited duly made, passed and enacted by the board of directors of the Company at a meeting duly held in the City of Montreal on the 25th day of January, 1947, and subsequently sanctioned, approved, ratified and confirmed by all of the votes cast at a special general meeting of the shareholders duly held for the purpose of considering the said by-law on the 25th day of January, 1947, at which a quorum was present.

In witness whereof I have hereunto set my hand and affixed the corporate seal of the Company at the City of Montreal this 27th day of January, 1947.

[L.S.] D. H. MACFARLANE,
Secretary.

6-1

CANADAIR LIMITED

By-law Changing Location of Head Office

Extract from By-law 1, Article 2 of the by-laws of Canadair Limited

Article 2, Situation of offices. The head office and chief place of business of the Company shall be in the Parish of St. Laurent in the Province of Quebec, Canada.

—

I, the undersigned, Donald H. Macfarlane, Secretary, hereby certify the foregoing to be a true and exact extract from By-law 1, Article 2 of the By-laws of Canadair Limited duly made, passed and enacted by the board of directors of the Company at a meeting duly held in the City of Montreal on the 25th day of January, 1947, and subsequently sanctioned, approved, ratified and confirmed by all of the votes cast at a special general meeting of the shareholders duly held for the purpose of considering the said by-law on the 25th day of January, 1947, at which a quorum was present.

In witness whereof I have hereunto set my hand and affixed the corporate seal of the Company at the City of Montreal this 27th day of January, 1947.

[L.S.] D. H. MACFARLANE,
Secretary.

6-1

ALTHOUSE CHEMICAL COMPANY OF CANADA, LIMITED

UNDER the provisions of the Companies Act of Canada, Althouse Chemical Company of Canada, Limited, hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State, for acceptance of the surrender of its charter and its cancellation on and from a date to be fixed by him.

Dated at Montreal, this 28th day of January, 1947.

ROGER L. LANOUE,
Secretary of Althouse Chemical
6-1 Company of Canada, Limited.

MARITIME ELECTRIC COMPANY, LIMITED

By-law No. 43

A by-law changing the number of directors and amending By-law No. 9

BE it enacted and it is hereby enacted that a board of eight directors shall have the management of the business and affairs of the Company; and that By-law No. 9 of the Company be and it is hereby amended by striking out therefrom the words "not less than five persons nor more than eight" and substituting therefor the words "eight persons".

Enacted this 13th day of January, 1947.

Witness the corporate seal of the Company.

G. A. GAHERTY,
President.
A. G. MACKINNON,
Secretary.

—

I, the undersigned, Secretary of Maritime Electric Company, Limited, hereby certify under the seal of the said Company that the foregoing is a true copy of By-law No. 43 of the said Company enacted by the directors thereof on the 13th day of January, 1947, and sanctioned by all the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the said Company duly called for considering the said by-law and held on the 27th day of January, 1947.

Dated at Montreal, P.Q., this 4th day of February, 1947.

[L.S.] A. G. MACKINNON,
Secretary.

6-1 Maritime Electric Company, Limited.

LA FRANCE TEXTILES LIMITED

By-law Number 7

To increase the number of directors

BE it enacted as By-law Number 7 of La France Textiles Limited as follows:—

That the number of the directors of the Company be increased from nine to ten of whom a majority shall form a quorum.

Passed this 19th day of December, 1946.

As witness the corporate seal of the Company.

H. N. UBELACKER,
President.
[L.S.] LORNE I. SHANTZ,
Secretary.

—

We, the undersigned, hereby certify that the foregoing is a true and accurate copy of By-law Number 7 of La France Textiles Limited duly passed by the directors and subsequently duly sanctioned by all of the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering the by-law.

H. N. UBELACKER,
President.
[L.S.] LORNE I. SHANTZ,
6-1 Secretary.

APPOINTMENT

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS Excellency the Governor General in Council has been pleased to make the following appointment:—

28th January, 1947.

Mr. M. M. Maclean, of the Department of Labour, to be again a member of the National Film Board for a further period of three years from January 12, 1947, pursuant to the provisions of Section 3 of the National Film Act, 1939. 6-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Board of Examiners for Dominion Land Surveyors

NOTICE is hereby given that under the provisions of the Dominion Lands Surveys Act, the Board of Examiners for Dominion Land Surveyors will meet at Ottawa on Monday, the tenth day of February, 1947, for the examination of candidates for admission as articled pupils, for commissions as Dominion Land Surveyors and for certificates as Dominion Topographical Surveyors.

Examinations will be held at Ottawa in the province of Ontario; at Winnipeg in the province of Manitoba; at Saskatoon in the province of Saskatchewan and at Edmonton in the province of Alberta.

A. W. W. COLE,
Secretary,
Board of Examiners for
3-4 Dominion Land Surveyors.

IN THE EXCHEQUER COURT OF CANADA

General Order

GENERAL sittings of the Exchequer Court of Canada for the trial of cases, etc., will be holden at the following times and places, provided that some case or matter is entered for trial or set down for hearing at the office of the Registrar of the Court at Ottawa, on or before the 13th day of March, A.D. 1947; and if no case or matter is so entered or set down for such sittings, then the same shall not be holden, viz:

At the Court House, in the City of Edmonton, Alta., commencing on Wednesday, the 19th day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Prince Rupert, B.C., commencing on Monday, the 24th day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Victoria, B.C., commencing on Monday, the 31st day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Vancouver, B.C., commencing on Wednesday, the 2nd day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Calgary, Alta., commencing on Monday, the 21st day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Regina, Sask., commencing on Monday, the 28th day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Winnipeg, Man., commencing on Thursday, the 1st day of May, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

Dated at Ottawa, this 14th day of January, A.D. 1947.

C. G. O'CONNOR,
4-4 J. E. C.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 28th January, 1947.

NOTICE is hereby given that Certificate of Registry No. C 1085 has this day been issued to the Boston Manufacturers Mutual Fire Insurance Company, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Falling Aircraft Insurance, Earthquake Insurance, Hail Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Civil Commotion Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Windstorm Insurance and Impact by Vehicles Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company.

G. D. FINLAYSON,
6-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, January 30, 1947.

NOTICE is hereby given that Canadian Acceptance Company, Toronto, Ontario, incorporated as a small loans company by Special Act of the Parliament of Canada 1946, c. 82, having complied with the requirements of The Small Loans Act, 1939, 3 Geo. VI, c. 23, has this day received a certificate permitting it to exercise the powers conferred by Part II of the said Act.

G. D. FINLAYSON,
6-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, January 30, 1947.

THE SMALL LOANS ACT, 1939

NOTICE is hereby given that Licence No. 81 was issued on January 30, 1947, under the provisions of The Small Loans Act, 1939, to Canadian Acceptance Company, being a small loans company with head office in Toronto, Ontario, the said licence being subject to the following limitations or conditions:—

(a) that insurance effected on property securing a loan or on the life of the borrower shall be placed through an agency other than that of the licensee or that in which the licensee or any executive officer, employee, partner or shareholder of the licensee has a proprietary or pecuniary interest;

(b) that no expenses incurred by the licensee in storing or selling any property securing a loan, or incurred otherwise as a result of the default of the borrower, shall be charged against the borrower, with the exception of out-of-pocket expenses for costs of seizure, poundage or other lawful charge made by a public officer and authorized by provincial law, and expenses reasonably and in good faith incurred in repairing the property to render the same saleable.

G. D. FINLAYSON,
6-1 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, January 29, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 13 in 1947, dated January 22, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Bowness Park* of Vancouver, B.C., Official Number 175,397, owned by Kerr-Silver Lines (Canada) Limited, Vancouver, B.C., to that of *Manx Marine*.

H. V. ANDERSON,
6-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, January 30, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 18 in 1947, dated the 29th January, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the names of the under mentioned steamships, registered at Montreal, Que., in the name of Canadian National Steamships, Montreal, Que., as follows:

Old Name	Official Number	New Name
Cartier Park	176,029	*Canadian Victory*
Maisonneuve Park	176,034	*Canadian Highlander*
Lorne Park	176,024	*Canadian Leader*

H. V. ANDERSON,
6-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS

Claims in respect of Canadian interests affected by Nationalization or War Damage in Poland

NATIONALIZATION

1. The Polish Government has released lists of firms in Poland to be nationalized without compensation to owners and lists of firms for which the Polish Government is prepared to compensate owners. It is expected that further lists will be released from time to time.

2. The firms designated for nationalization without compensation are stated by the Polish Ministry of Industry to have been owned by the German Government or by German citizens. It is understood, however, if the owners of these enterprises are citizens of non-enemy states an appeal may be lodged.

3. Canadian citizens who have interests whether in respect of capital investment or in respect of outstanding commercial accounts in firms in Poland are advised to communicate urgently with the Department of External Affairs, Ottawa. In communicating with the Department, claimants must provide the following information:

(*a*) the full name and change of name, if any, of the claimant;

(*b*) the former and present nationality of the claimant including the place, number and date of issue of his naturalization certificate, if any;

(*c*) the name and address, including the District of Poland (in the Polish language and in blocked capitals) of the firm in which an interest is claimed and the character of the business carried on by such firm;

(*d*) full particulars of the interest claimed; if a security, description, registration numbers and date of issue.

The Department is prepared to notify the Polish authorities, through the British Embassy at Warsaw, of the names of Polish firms in which a Canadian interest has been declared.

4. However, it is incumbent upon the Canadian claimant under the provisions of the Polish nationalization decrees to prove his own claim and for this purpose he must prepare detailed proofs of his interest and claim. These proofs should take the form of an affidavit legalized by a Polish Consul in this country. The affidavit should then be sent to a Polish lawyer in Poland, appointed for this purpose by a power of attorney duly legalized, for presentation to the competent Polish Nationalization Commission. Persons who so desire may retain for this purpose the legal adviser to the British Embassy, Warsaw, by power of delegation. The legal adviser is Dr. Adam Nagorski. He will of course charge for his services.

5. The addresses of Polish Consuls in Canada are as follows:

183 Carling Avenue, Ottawa, Ontario.
985 Sherbrooke Street West, Montreal, P.Q.
238 Roslyn Road, Winnipeg, Manitoba.

6. The Polish Nationalization decrees allow only 30 days from the date of publication of the lists of nationalized firms in Poland for registering claims with the appropriate Polish Nationalization Committee. While the Canadian Government is endeavouring to obtain an extension of time in order to permit proper protection of Canadian interests, Canadian claimants are urged to enter their claims under the procedure outlined above at the earliest possible date.

War Damage

7. The Canadian Government is also willing to forward claims for war loss and damage in Poland which will be considered by the Polish War Compensation Office.

8. Canadian claimants must apply direct to the Department of War Damage of the City of Warsaw (Wydzial Strat, Wojennyck m. St. Warszawy V.I. Morszalkowska 8) for Questionnaire A. Relating to War Damage (Kwestionariusz A. w sprawie szkod wojennych) which is to be completed in Polish. The completed questionnaire should be forwarded to the Department of External Affairs which will forward it to the Polish authorities through the British Embassy at Warsaw.

9. If claimants wish also to register their claims with the Canadian authorities they should apply to the Custodian, the Department of the Secretary of State of Canada, for the appropriate registration form.

10. For the purpose of this Notice, Poland means the territory presently under the sovereignty of the Government of Poland.

11. The Canadian Government accepts no responsibility for the satisfaction of any claims relating to nationalization or war loss and damage in Poland.

Published by the Department of External Affairs, Ottawa.

6-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

Second Call For Tenders

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Wavebreak Boom, Hudson, Ontario," will be received until 3 p.m., Wednesday, February 26, 1947, for the construction of a wavebreak boom at Hudson, Kenora District, Ontario.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the offices of the District Engineers, Post Office Building, Fort William, Ont., and 1002 Union Trust Building, Winnipeg, Man., and at the Post Offices, at Port Arthur, Ont., Sioux Lookout, Ont., Kenora, Ont., and Hudson, Ontario.

Note: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $10, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,
J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 31, 1947. 6-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Wharfage Facilities, Steveston, B.C." will be received until 3 p.m. Wednesday, February 19, 1947, for the construction of wharfage facilities at Steveston, No. 2 Road, B.C.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, Post Office Building, New Westminster, B.C., and at the Post Offices, Vancouver, B.C. and Steveston, B.C.

Note: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $20, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of recep-

tion of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 29, 1947. 6-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

Extension of Time

NOTICE is hereby given that the time for the reception of tenders for "Construction and Delivery Afloat at Waterways, Alta., of a 64-foot Diesel Tug Boat", is extended to 3 p.m., Wednesday, February 26, 1947.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, January 29, 1947. 6-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as customs-house brokers has been received from:

Cave J. Starling and William M. Lauder, who propose to carry on business under the firm name or style of "Medicine Hat Custom Brokers", Medicine Hat, Alberta. 6-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Assistant to Chief, Narcotic Division, Department of National Health and Welfare, Ottawa, Ontario.
Hammond, Robert Charles, Ottawa, Ontario.

Interviewer, Veterans' Land Act, Bilingual, Montreal District, Soldier Settlement and Veterans' Land Act.
Parsons, Angus James, O.A.S., Sherbrooke, P.Q.
Denis, Joseph Edmour Germain Benoit, O.A.S., Montreal, P.Q.
Demontigny, Roland, O.A.S., Laprairie, P.Q.
Cyr, Rodrigue Gonzague, O.A.S., Chandler Station, P.Q.
Laurence, Joseph Raymond Maurice, O.A.S., Montreal, P.Q.
Juneau, Philippe, O.A.S., Montreal, P.Q.
Berube, Daniel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Morin, Martial P., O.A.S., St. Hyacinthe, P.Q.
Michaud, Donat Albert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Rioux, Fernand, O.A.S., Gaspe, P.Q.

Letter Carrier and Mail Porter, Kitchener, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Brodrecht, Earl Frederick, O.A.S., Kitchener, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Winnipeg, Manitoba, Post Office Department.
Irvine, Alfred, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Everett, Arthur Henton, O.A.S., Norwood, Manitoba.
Robinson, Harold Edgar, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Christie, William Albert, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Condon, Hugh Lynn, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
Purse, William Joseph, O.A.S., Bissett, Manitoba.
Marieurtch, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Robinson, Douglas Helbrook, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Ainsworth, Walter David, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Pinchin, Donald Robert, O.A.S., Fort Garry, Manitoba.
Cook, Harold Leonard, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
Bester, Henry Alfred, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Pringle, Richard William, O.A.S., St. James, Manitoba.
Lecky, Leo Paul, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Francis, Arthur Herbert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Austin, Thomas Leslie (disabled in Canada), Norwood, Manitoba.
Florentine, Harry, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Jones, Ernest Samuel, O.A.S., Winnipeg, Man.
Johnston, Charles Frederick, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mowat, Donald James, O.A.S., Elmwood, Man.
Buzdygan, John, (disabled in Canada), Winnipeg, Manitoba.
Hoger, Robert, O.A.S., St. James, Manitoba.
Martinson, Martin Harry, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Hodgkinson, John Steven Fred, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Larocque, Stanley Gerald, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Gellatly, Albert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Luce, William Patrick, O.A.S., St. Boniface, Man.
Shred, Alan Mark, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Grantham, William Hugh, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Sellman, Frederick William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
McFarlane, James Kenneth, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Dickinson, Phillip John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Babiak, Joseph, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hickey, John Frederick, O.A.S., Winnipeg, Man.
Pundyk, Robert John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Boyce, Arthur John, O.A.S., St. James, Man.
Millar, Thomas Anderson, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Duncan, James George, O.A.S., St. Vital, Man.
McKinnon, Robert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Ball, William James, O.A.S., Norwood, Man.
Ham, Thomas Murrin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Duncan, John Douglas, O.A.S., Winnipeg, Man.
Macklem, Harold Leonard, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Wocks, James Ernest, O.A.S., Winnipeg, Man.
Johnston, Louis Robert, O.A.S., Winnipeg, Man.

McPherson, William Albert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mitchnik, William, O.A.S., Winnipeg, Man.
McVety, Stanley Wilbert, O.A.S., Portage la Prairie, Man.
Shred, Jack Edmund, O.A.S., Winnipeg, Man.
Conway, Charles Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Anderson, John Alexander, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Wares, Arthur Howard Browne, O.A.S., St. James, Manitoba.
Robertson, Leslie, O.A.S., St. James, Manitoba.
Dobson, James Harold, O.A.S., Winnipeg, Man.
Patterson, Robert John, O.A.S., Kildonan, Man.
Cessford, Douglas, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mozolleck, Arthur, O.A.S., Norwood, Man.
Handkamer, Paul Joe, O.A.S., Winnipeg, Man.
Cook, Alexander Archibald Rogers, O.A.S., Winnipeg, Man.
Fulford, Angus Radmore, O.A.S., Winnipeg, Man.
Dawson, William Irvin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mooney, Nelson Oliver, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hughes, Sydney James, O.A.S., Winnipeg, Man.
McCharles, William Donald, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
McLean, Alexander David, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Lewis, Earl Howard, O.A.S., Winnipeg, Man.
Grimshaw, Frank, O.A.S., Winnipeg, Man.
Gelfand, Robert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Kirby, Howard Lorraine, O.A.S., Norwood, Man.
Poole, Stanley, O.A.S., West Kildonan, Man.
Besteck, Charles Gustave, O.A.S., Winnipeg, Man.
Stott, David, O.A.S., St. James, Manitoba.
Duncan, William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Lunney, Albert Purvis, O.A.S., Winnipeg, Man.
Marcinow, Harry, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Murray, George Eric, O.A.S., Winnipeg, Man.
Spiers, Leonard Claude, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Cuthbert, Lloyd Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Larkin, Harold Russell, O.A.S., Winnipeg, Man.
Glenn, William Lawrence, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Tetrault, George Alexander, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Meacham, Alan, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Kruger, Joel, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Scanlon, William Albert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Fawcett, Douglas Victor, O.A.S., Winnipeg, Man.
Brittain, Harry Douglas, O.A.S., St. James Man.
Dunbar, William Thomas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Weare, Reginald Ernest, O.A.S., Winnipeg, Man.
Masson, Alan Leonard, O.A.S., Winnipeg, Man.
Crone, James Arthur, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Sancketti, Arthur Thomas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Medynski, Michael, O.A.S., Winnipeg, Man.
Scinocca, Peter, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Middleton, Stanley Ernest, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Vine, James, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Wardell, Robert Franklin, O.A.S., Norwood, Man.
Russell, Leonard Frederick Garfield, O.A.S., St. James, Manitoba.
Crook, Thomas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Darke, Wesley David, O.A.S., Winnipeg, Man.
Leeder, Edwin William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Ballingall, George Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Millward, William Albert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Jennings, Douglas Wallace, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Macmillan, Frederick Walter, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mckay, Robert George Scott, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
English, Ralph Lawson, O.A.S., Old Kildonan, Manitoba.
Neve, Cecil Henry, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Williams, Leslie Andrew, O.A.S., Winnipeg, Man.
Penney, Frederick Bruce, O.A.S., Winnipeg, Man.
Miller, Frank John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Conan, Joseph, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Baxter, Robert Douglas, O.A.S., St. Vital, Man.
Grant, George Windsor, O.A.S., Winnipeg, Man.
Williamson, Robert Grey Pirie, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mileham, Edward Elvin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Saydak, Peter, O.A.S., Winnipeg Manitoba.
Mower, George Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Bambenek, Antonious, O.A.S., Winnipeg, Man.
Chmilewski, Walter Stanley, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Sinaisky, Gordon Leonard, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Paton, James Morley, O.A.S., Winnipeg, Man.
Sniezek, Michael, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Stokell, Richard Alan, O.A.S., Winnipeg, Man.
Tyne, Kenneth Gregory, O.A.S., Winnipeg, Man.
Abraham, Edward Wynn, O.A.S., St. James, Manitoba.
Fisher, Ian Hamilton, O.A.S., Winnipeg, Man.
Swickis, Walter Arthur, O.A.S., Winnipeg, Man.
McKechnie, Frederick William Niel, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Stooke, Charles Walter, O.A.S., Winnipeg, Man.
Folster, Frederick David, O.A.S., Winnipeg, Man.
Zapotozny, William John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Barron, Charles Robert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Biglow, Harvey Merriel, O.A.S., St. James, Man.
Burns, John Joseph, O.A.S., Winnipeg, Man.
Evans, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Phillips, Peter, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
Sanders, Robert Victor, O.A.S., St. James, Man.
Stephen, James Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Watson, Donald Alexander, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Bratchell, Kenneth Pollock, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Martin, Dennis David, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mcdonald, John Dan, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mcwilliams, John, O.A.S., Elmwood, Manitoba.
Saunders, Ronald Eldred, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Clark, Harold Ernest, O.A.S., Winnipeg, Man.
Watkins, Ralph, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Hunt, Gerald William, O.A.S., Fort Garry, Man.
Baker, William Thomas, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Duff, Robert Steven, O.A.S., Winnipeg, Man.
Christian, Frederick, O.A.S., St. James, Man.
Beck, James, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Pass, Derrick Herbert Edwin, O.A.S., St. James, Manitoba.
Fidler, Ernest Wesley, O.A.S., Winnipeg, Man.
Knitchie, Franklin John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Lane, Dennis Aubrey Anderson, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Armstrong, Gilbert Alfred, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Proctor, Sydney, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Meikle, Donald Ross, O.A.S., Winnipeg, Man.
Jarman, Rodrick Laurance, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Jackson, Alee Arthur, O.A.S., Winnipeg, Man.
Spencer, Robert Frederick, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Clayton, Willie, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Matwichuk, Alex, O.A.S., Elmwood, Manitoba.
Stanley, Thomas John, O.A.S., St. Vital, Man.
Tyrrell, Charles Willson, O.A.S., Winnipeg, Man.
James, Kenneth Malcolm, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Bower, Carl Frederick, O.A.S., Winnipeg, Man.
Jarman, William Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Doyle, Thomas, O.A.S., East Kildonan, Man.
Scott, Dawson Alexander, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Beverley, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Dunlop, James, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Carney, Gerald Alphonse, O.A.S., Norwood Grove, Manitoba.
McDougall, Lloyd Harold, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Hamulka, Joseph Mikolas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Coulombe, Joseph Antonio, O.A.S., E. Transcona, Manitoba.
Farmer, Sidney Thomas, O.A.S., Winnipeg, Man.
Lowrie, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Bridges, Lawrence Cyril Emil, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Both, Arthur William, O.A.S., Elmwood, Man.
Duffy, Edgar Thomas, O.A.S., Winnipeg, Man.
Larsen, Jack Emil, O.A.S., East Kildonan, Man.
Russell, Douglas Cyril, O.A.S., Winnipeg, Man.
Davis, Lawrence, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Hunter, John Charles, O.A.S., Winnipeg, Man.
Zapotoczny, Stanley Anthony, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
McMurray, Douglas Lockhart, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Pronyshyn, William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Gable, Albert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Brodie, Robert Joseph, O.A.S., Winnipeg, Man.
Pawlow, Sheldon, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Simcoe, George Mickey, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hunt, Harold William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Wright, Walter Norman, O.A.S., Winnipeg, Man.
Bell, Percy Robert George, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
George, Robert William, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Jones, Edward Joseph, O.A.S., Winnipeg, Man.
Tidman, Roy Horace, O.A.S., St. Vital, Man.
Kilpatrick, Robert, O.A.S., East Kildonan, Man.
Gibson, John Woods, O.A.S., Winnipeg, Man.
Simpson, William John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hargrave, Roy Claude, O.A.S., Winnipeg, Man.
Bryan, Mervin, O.A.S., West Kildonan, Man.
Thatcher, Edward Charles, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Derrick, William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Johnson, Ernest William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Guay, Joseph Albert, O.A.S., Charleswood, Man.
Macphail, Donald, O.A.S., Winnipeg, Man.
Peck, Leonard James Williard, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Demontigny, Roland Joseph, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Kozie, William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Janman, Stanley George, O.A.S., Winnipeg, Man.
Brown, Wilfrid Crosthwaite, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Birchall, Douglas Harold, O.A.S., Winnipeg, Man.
Roberts, William Osborne, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Toal, Arthur Victor, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Caldwell, Hugh John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Prokopchuk, Peter, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Wright, Leonard John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Piper, James, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Rice, Benjamin, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Morefield, Edward Roy, O.A.S., Winnipeg, Man.
Grant, James Dewar, O.A.S., Winnipeg, Man.
Lawrence, Arthur Percival, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Clawson, Bye Howard, O.A.S., Winnipeg, Man.
Sharp, Frank Leonard, O.A.S., Winnipeg, Man.
Lecomte, Roger, O.A.S., Norwood, Manitoba.
Stewart, James Hamilton, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Harrison, Donald Edward, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Bullen, Charles William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Beath, Wilfred McKay, O.A.S., Winnipeg, Man.
Batchelor, Norman Douglas, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Nordman, Edwin, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
McCalder, Robert Neil, O.A.S., St. James, Man.
McCarthy, Jeremiah Kevin, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Sitter, Jack Phillips, O.A.S., Winnipeg, Man.
Wyseman, John Peter, O.A.S., Winnipeg, Man.
McDonald, Donald, O.A.S., St. James, Manitoba.
Kerr, Albert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Delaney, Peter Leslie, O.A.S., Winnipeg, Man.
Garbutt, Arthur William, O.A.S., St. Vital, Man.
Borgford, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Malley, Edward Stanley, O.A.S., Winnipeg, Man.
Nikorezuk, Steven, O.A.S., Komarno, Manitoba.
Loader, Robert Harry, O.A.S., Winnipeg, Man.
Breault, Irving Douglas, O.A.S., Winnipeg, Man.
Machalek, Julius Michael, O.A.S., Teulon, Man.
Sliboda, Walter, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Pelletier, Joseph Anthony, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Kotowich, Edward John, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Pollock, Peter Paul, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Pullano, Louis, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Bauer, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Derkacz, Nichols, O.A.S., Winnipeg, Man.
Eccles, Albert George, O.A.S., Winnipeg, Man.
Ward, Norman Hector, O.A.S., St. James, Man.
Shinn, James Herbert, O.A.S., St. Vital, Man.
Erickson, Eric Oscar, O.A.S., Winnipeg, Man.
Custaloe, James, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Cuffe, George William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Foster, Herbert Charles, O.A.S., Winnipeg, Man.
Ledoux, Raymond Oscar, O.A.S., Winnipeg, Man.
Kennedy, William Lorne, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Wright, Frederick James, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Martin, Clement John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Lewis, Edward William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Baran, Steve Harry, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Walker, Charles Edward, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Atkinson, Cleeve, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Moorcraft, William David, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Vien, Joseph Aime Theophile, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Brown, George Herbert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Pritchard, Daniel, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Diamond, Ernest Lloyd, O.A.S., Winnipeg, Man.
Phelps, Jack Isaac, O.A.S., West Kildonan, Man.
Knecht, Theodore Norman Peter, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Sitter, John Peter, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Schultz, George Edward, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Ehinger, Zigmund, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Blythe, John Vernon, O.A.S., Winnipeg, Man.
Searcy, Lloyd Melvin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Boaler, Reginald George, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Smith, Douglas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Smerch, Julius, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Limmert, Edward Elmet, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Pike, David Henry, O.A.S., Winnipeg, Man.
Baessler, Adolph August, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Bonney, Frederick William, O.A.S., St. James, Manitoba.
Livesley, Arden Robert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Gwizon, Joseph, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Webber, William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Haines, Charles Edwin, O.A.S., St. James, Man.
Sheppard, Gordon Anderson, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
McDonald, Melvin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Henderson, Granville Hamilton, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Bryden, John James, O.A.S., Winnipeg, Man.
Roy, Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Tanach, William Bob, O.A.S., Winnipeg, Man.
Day, George Elliot, O.A.S., St. James, Manitoba.
Karpoff, Albert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Stefanyshyn, Michael, O.A.S., Winnipeg, Man.
Jackson, Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Low, Benjamin George, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Aitchison, Thomas Edmundston, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Weir, Harold Robert, O.A.S., St. Vital, Man.
Steel, George, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Gibson, Clifton Morley, O.A.S., Winnipeg, Man.
Lamsdale, Arthur, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Taylor, Douglas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Lezak, Stanley Carl, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Humeniuk, Michael Metro, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Billson, Harold, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Warwick, Thomas Andrew, O.A.S., Norwood, Manitoba.
Nokes, Walter Harold, O.A.S., St. James, Man.
Stackiw, Michael, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Copychanski, John Pimena, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Sargent, Robert Hewitt, O.A.S., Winnipeg, Man.
Sims, Earl George, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Plumridge, George Thomas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Kryschuk, Michael, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Gilmour, Thomas Melville, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Carley, George Henry, O.A.S., Winnipeg, Man.
Harvey, Nicholas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Racette, Wilfrid Joseph Arthur, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
Rivers, James Andrew, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Weedon, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Derhak, William, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Fitzmaurice, James Gordon, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Roberts, Arthur John, O.A.S., Sturgeon Creek, Manitoba.
Ross, Allan Thornton, O.A.S., Winnipeg, Man.
Rogers, Nelson William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Loewen, Gordon, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Loeppky, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mack, Fredrick Arthur Stanley, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Joyce, Thomas, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Tottle, Douglas Haig Clifford, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Carey, Michael Joseph, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Wadham, Albert John, O.A.S., Virden, Manitoba.
*Nowicki, Francis, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Nichols, Clarence Walter, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Milne, Harry David, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Hill, Robert George, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Schellenberg, Rudolf, O.A.S., St. James, Man.
*Ehr, George Frederick, O.A.S., St. James, Man.
*Tippett, John Albert, O.A.S., St. Vital, Man.
*Rorabeck, Edward Byron, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Jacques, John Thomas, O.A.S., Winnipeg, Man.
Coates, Lorne Fenwick, Winnipeg, Manitoba.
Kulyk, Felix Joseph, Highland Glen, Manitoba.
Heinrichs, Abram Daniel, North Kildonan, Man.
Harding, Edward Walter, Winnipeg, Manitoba.
Davis, Michael (Mack), Winnipeg, Manitoba.
Sheddesheimer, Frederick Donald, Winnipeg, Manitoba.
Bruce, James MacDonald Copland, Winnipeg, Manitoba.
Glenn, Eldon, St. James, Manitoba.
Watson, David Orr, Winnipeg, Manitoba.
Kendall, Gordon Clarence, Winnipeg, Manitoba.
Wishart, Cecil Clifford, Winnipeg, Manitoba.
Moore, Lewis Thomas, St. James, Manitoba.
Peiluck, Victor, Winnipeg, Manitoba.
Carlson, Elmer Buster, Winnipeg, Manitoba.
Johnson, John Edward, Winnipeg, Manitoba.
Lobb, William Garnett, Winnipeg, Manitoba.
Sinclair, Edward Gore, Winnipeg, Manitoba.
Hampson, Wilfred John, Winnipeg, Manitoba.
Lloyd, Llewellyn William, Fort Garry, Man.
Gurr, James Leslie, Winnipeg, Manitoba.
Collard, Richard Gordon, Winnipeg, Manitoba.
Zaretski, Stephen Willis, Carlowrie, Manitoba.
Clark, James Morrison, St. Vital, Manitoba.
Slater, Fred, Winnipeg, Manitoba.
Hellofs, Raymond Herman, St. Vital, Manitoba.
Copp, Frank William, Winnipeg, Manitoba.
Williams, George Harry Flanders, Winnipeg, Manitoba.
McDowell, Andrew Thomas, St. Vital, Manitoba.
Sinaisky, Aaron, Winnipeg, Manitoba.
Percival, Raymond James, Winnipeg, Manitoba.
Holland, William Henry, St. James, Manitoba.
King, Ian Bernard, Winnipeg, Manitoba.
Leach, Kenneth Russell, Winnipeg, Manitoba.
Schoen, John, Winnipeg, Manitoba.
Momotiuk, Frank, Winnipeg, Manitoba.
Horne, William James, Winnipeg, Manitoba.
Moroz, Harry, Winnipeg, Manitoba.
Dudych, Steven Joseph, Winnipeg, Manitoba.
Bilodeau, Donat Paul, St. Boniface, Manitoba.
McMullan, Archibald, Winnipeg, Manitoba.
Stolzenberg, George Edward, St. Vital, Man.
Perrault, Edward Alexandre, Fort Garry, Man.
Kusie, Phillip, Winnipeg, Manitoba.
Hermiston, Norman Convey, Winnipeg, Man.
Burton, Allan Andrew, Winnipeg, Manitoba.
Szadorski, Anthony Frank, Winnipeg, Manitoba.
Bedwell, Raymond Arthur, Winnipeg, Manitoba.
Sourisseau, Marc Peter Joseph, Norwood, Man.
Macdonald, David Ramsay, Winnipeg, Man.
Morris, Ernest Arden, Winnipeg, Manitoba.
Bender, Harry Emanuel, East Kildonan, Man.
Plockay, Joseph, Winnipeg, Manitoba.
Duffy, William Edward, Winnipeg, Manitoba.
Olenick, Harry, Winnipeg, Manitoba.
Romaniuk, Thomas Michael, Winnipeg, Man.
Sigurdson, Thordur Richard, Winnipeg, Man.
Bruce, William Harold, Fort Garry, Manitoba.
Petreman, Francis Edward, Winnipeg, Man.
Johnson, Elmer Clifford, St. Vital, Manitoba.

Heath, Gerald Alfred Thomas, Winnipeg, Man.
Mackay, Robert Charles, Winnipeg, Manitoba.
Johannesson, Bjorn Sigfus, Norwood, Manitoba.
Ross, Charles Garner, St. James, Manitoba.
Lingholt, Oliver Leo, St. Charles, P.O., Man.
Taylor, George Charles, Winnipeg, Manitoba.
Badre, Daniel John, Norwood, Manitoba.
Weizel, Henry, Winnipeg, Manitoba.
Dack, Frank Charles, Winnipeg, Manitoba.
*Little, John George Scott, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Boulet, Gerard, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
*Williams, Arthur, O.A.S., North Kildonan, Man.
*Taylor, Everett, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Chenier, Thomas Gaston, West Kildonan, Man.
*Darlington, Lloyd Garfield, Winnipeg, Man.
*Humniski, Joseph Wasyl, West Kildonan, Man.
*Campbell, Kenneth Scott, Winnipeg, Man.
*Cornock, James Barry, Winnipeg, Manitoba.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Vancouver, British Columbia, Post Office Department.

Brown, James Edward, O.A.S., New Westminster, B.C.
Good, Wilfred Ernest, O.A.S., Vancouver, B.C.
Furze, William John, O.A.S., Courtney, B.C.
Smith, George Martin, O.A.S., Vancouver, B.C.
Murray, Bruce Dugald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cromb, John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Dedman, William Charles, O.A.S., Hollyburn, B.C.
Wilson, Hartley Alan, O.A.S., Vancouver, B.C.
Taylor, Arthur James, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Collard, Clifford Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
Barnard, Russell Tulloch, O.A.S., Vancouver, B.C.
Unsworth, John Edwardson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Dodge, Edward Samuel, O.A.S., Vancouver, B.C.
Otto, Eric, O.A.S., Vancouver, B.C.
Prendergast, Homer Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Sutherland, Jack Douglas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wagner, Harvey Wilfred, O.A.S., Vancouver, B.C.
Clunas, Andrew Guy, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gaffney, James Llewellyn Budlong, O.A.S., Vancouver, B.C.
Robinson, Harry Friend, O.A.S., Vancouver, B.C.
Thompson, Richard, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kay, James Earle, O.A.S., Vancouver, B.C.
Labrum, Harold Sydney, O.A.S., Vancouver, B.C.
Williams, Richard John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kelly, Ernest Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Burns, John Gllacher, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hood, James Leonard, O.A.S., Vancouver, B.C.
Watterson, Joe, O.A.S., Vancouver, B.C.
McKellar, Donald Duncan, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kay, William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Preece, Maurice Stanley, O.A.S., Vancouver, B.C.
Whalley, Edward Wilson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Fraser, Robert Crosbie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Maytum, Thomas Alfred, O.A.S., Vancouver, B.C.
Galbraith, James Harold, O.A.S., Vancouver, B.C.
Jack, Roland, O.A.S., Hollyburn, B.C.
Emerslund, Hjalmer August, O.A.S., Vancouver, B.C.
Baratta, Michael Patrick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Anderson, Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lay, Gordon William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Ingles, John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Clark, Patrick Michael, O.A.S., Vancouver, B.C.
Anderton, James Smith, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wagland, Frank Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Dawson, George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Davies, Leonard, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gaston, Robert Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Smith, Lawrence Gilbert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Walter, Harry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Irwin, Gordon George, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Darvill, Percy William, O.A.S., Eburne, B.C.
Widdess, William Harrison, O.A.S., Vancouver, B.C.
Vincent, Jack Clifford, O.A.S., Vancouver, B.C.
Whitehead, Harry, O.A.S., Vancouver, B.C.
English, Robert Vernon, O.A.S., Vancouver, B.C.
Booth, George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Sawchuk, Max, O.A.S., Vancouver, B.C.
Smith, Albert Billy Chapman DeWaine, O.A.S., Vancouver, B.C.
Enefer, Edward Lawrence, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hinkelman, Allen Herbert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kincaid, Norman Kent, O.A.S., Vancouver, B.C.
Coles, George Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hetherton, Gordon David, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lane, Douglas Gordon, O.A.S., New Westminster, B.C.
McCrindle, William James Sewell, O.A.S., Vancouver, B.C.
Johnson, Otto Napoleon, O.A.S., Brighouse, B.C.
Mills, John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Mullen, Gilbert Aloysious, O.A.S., Vancouver, B.C.
Maclean, David Kenneth, O.A.S., Vancouver, B.C.
McDougall, Hugh John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Perritt, Lloyd George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Goodfellow, Arnold Gordon, O.A.S., Vancouver, B.C.
Oakley, John Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
Killips, Gordon Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hinton, Herbert Frank, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cheney, Jack Dennis, O.A.S., Vancouver, B.C.
Morley, Lyall Hubert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Donald, William Watson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hunter, Charles Kenneth, O.A.S., Vancouver, B.C.
Barne, John Clarence, O.A.S., Vancouver, B.C.
Campbell, John Donald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Roe, Mervyn Emerald, O.A.S., Vancouver, B.C.
O'Reilly, Daniel, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hilton, Robert Joseph, O.A.S., Vancouver, B.C.
DeSilva, David Charles, O.A.S., Deep Cove, B.C.
Waterhouse, Richard Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Tanassee, Alec, O.A.S., Vancouver, B.C.
Robinson, David, O.A.S., Vancouver, B.C.
Miller, Roy Douglas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Maver, Harry Alexander, O.A.S., Vancouver, B.C.
Macdougall, Colin Bruce, O.A.S., Vancouver, B.C.
Malbon, Albert Cyril, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lutes, Gordon Newton, O.A.S., Vancouver, B.C.
Dixon, John Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Tait, John Peddie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Grossley, Leslie Tom, O.A.S., Vancouver, B.C.
DeSilva, William Francis, O.A.S., Vancouver, B.C.
Greengrass, Robert John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kelt, David MacKay, O.A.S., Vancouver, B.C.
Smith, Evan, O.A.S., Vancouver, B.C.
Maclellan, Duncan Gillespie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Walker, Kenenth, O.A.S., Vancouver, B.C.
Rosser, Frank George, O.A.S., Vancouver, B.C

Mathisen, Carl William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Williamson, John Colquhoun, O.A.S., Vancouver, B.C.
Bennett, Edward William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Sayer, Benjamin Keith, O.A.S., Vancouver, B.C.
Millar, Thomas Frederick, O.A.S., Eburne, B.C.
Harrington, James Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Mackenzie, Hugh, O.A.S., Vancouver, B.C.
Allen, Alick George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hendrickson, Rudolph, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lee, William Roy, O.A.S., Vancouver, B.C.
Goulding, David Grayson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Stephen, George Donald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Morey, Harry William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hill, Joshua Lawrence, O.A.S., Hollyburn, B.C.
Bonnett, Harry Raymond, O.A.S., Vancouver, B.C.
Crompton, Victor, O.A.S., Vancouver, B.C.
Techer, Michael, O.A.S., Vancouver, B.C.
Ellis, Samuel Francis, O.A.S., Vancouver, B.C.
Weisbrod, Lawrence George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Steel, Walter Bairbain, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Reid, David, O.A.S., Vancouver, B.C.
Inglis, Alexander Ralston, O.A.S., Eburne, B.C.
Nyberg, Edward Victor, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hyde, Frederick James, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hinson, Frank Leslie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hanson, Frederick Ronald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Porth, Frederick Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Johnston, Norman, O.A.S., Vancouver, B.C.
Geddes, George Ian, O.A.S., Vancouver, B.C.
Aikman, James Crawford, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kay, Charles Frederick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Griffiths, Albert Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hunter, William Jamieson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Reade-Slater, Francis, O.A.S., Lynn Creek, B.C.
Hill, Patrick George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Metcalfe, Stanley, O.A.S., Vancouver, B.C.
Flett, Reginald Leslie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Thompson, John Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Seath, Leslie, O.A.S., Vancouver, B.C.
White, Louis William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Westaway, Francis Mowat, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gibbons, Bernard Walter, O.A.S., Vancouver, B.C.
Boone, Cecil Kenneth, O.A.S., Vancouver, B.C.
Owen, Griffith, O.A.S., Vancouver, B.C.
Humphrey, Kenneth Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
Bryon, Don, O.A.S., Vancouver, B.C.
Shaw, Robert Linch, O.A.S., Vancouver, B.C.
Daoust, Michael Emile Armand, O.A.S., Vancouver, B.C.
Francis, Archibald John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wheeler, Robert Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Emmett, William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Smith, Albert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Robertson, Donald Archie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Rhodes, Charles Thompson, O.A.S., Vancouver, B.C.
MacDougall, Hector Morrison, O.A.S., Vancouver, B.C.
McNabb, William John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Belford, Robert Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Robotham, Herbert George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Dreger, Ronald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Slipec, Michael, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cassap, John Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Carr, Stanley Ronald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Mosley, Robert Gordon, O.A.S., Eburne, B.C.
Morton, Alexander Campbell, O.A.S., Vancouver, B.C.
Scott, Glen Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Howden, Gilbert Thomas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Storie, Andrew, O.A.S., Vancouver, B.C.
Nahirney, James Buddy, O.A.S., Vancouver, B.C.
Brooke, John Alexander, O.A.S., Vancouver, B.C.
Parsons, Benjamin Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Byers, William Bernard, O.A.S., Vancouver, B.C.
McClelland, Frederick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kennedy, Alexander, O.A.S., Vancouver, B.C.
Barry, William Joseph, O.A.S., Vancouver, B.C.
Curry, James Clark, O.A.S., Vancouver, B.C.
Condio, Rinaldo John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Tarling, Raymond, O.A.S., Vancouver, B.C.
Patmore, Ralph Clement, O.A.S., Vancouver, B.C.
Dionne, Robert David, O.A.S., Vancouver, B.C.
Schofield, Arthur Leonard, O.A.S., Vancouver, B.C.
McCormack, Harold John, O.A.S., Vancouver, B.C.
O'Brien, Roy Frederick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Brandys, Floryan, O.A.S., Vancouver, B.C.
Park, Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Butterfield, Norman Albert, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Wood, Arthur Stanley, O.A.S., Vancouver, B.C.
Aiken, Richard Lindsley, O.A.S., Vancouver, B.C.
Thompson, Alexander David, O.A.S., Vancouver, B.C.
Jorgensen, Albert Emil, O.A.S., Vancouver, B.C.
Tennant, William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hawksby, William Douglas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Nelson, John Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
McInnis, Gordon Stanley, O.A.S., Vancouver, B.C.
Blake, Roy Grenville, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Neuman, Leonard, O.A.S., Vancouver, B.C.
Daniels, Wallace Walter, O.A.S., West Vancouver, B.C.
Ramsden, Leonard Armistice, O.A.S., Vancouver, B.C.
Sicard, Lewis Albert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Paxton, William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hunter, Herbert Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Smith, George Calvin Jr., O.A.S., Vancouver, B.C.
Smith, David Earl, O.A.S., Vancouver, B.C.
Marsh, Rheubin, O.A.S., Vancouver, B.C.
Creswell, William James, O.A.S., Vancouver, B.C.
Collier, Thomas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Carney, John Patrick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Farmer, William Russell, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hattie, George Elmer, O.A.S., Vancouver, B.C.
Janis, Peter Lawrence, O.A.S., Vancouver, B.C.
Courtney, Archibald Warren, O.A.S., Vancouver, B.C.
Golding, Cecil Carlyle, O.A.S., Vancouver, B.C.
Sicord, Alec, O.A.S., Vancouver, B.C.
White, Walter, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kean, James John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Elliott, Edward Warren, O.A.S., Vancouver, B.C.
Alford, Stanley Douglas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Eacott, Challis, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Grose, Frederick Archie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Grimway, Arthur Cecil, O.A.S., Vancouver, B.C.
McDowell, Charles Ernest, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Hammell, Harold Selby, O.A.S., Vancouver, B.C.
Headley, Charles Albert, O.A.S., Vancouver, B.C.

Curry, Ronald Jack, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Barker, Robert Victor, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Wadelin, Frank, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Williams, Edwin Brian, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Herring, Walter Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Purcell, George Burnet, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Curtis, Earl Daniel, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Dale, Thomas Lawrence, O.A.S., North Vancouver, B.C.
*Gray, Thomas Frank, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Creighton, John George, O.A.S., Eburne, B.C.
*Cyr, Armand Joseph Eugene, O.A.S., Vancouver, B.C.
*McMann, Harold William, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Vincent, Frank Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Wilde, Charles Alexander John, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Currie, Wilfred Casey, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Chapman, Frederick George, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Norris, Richard Edward, O.A.S., Gibson's Landing, B.C.
Youngblood, Richard Andrew, Vancouver, B.C.
Bolduc, Arthur Joseph, Vancouver, B.C.
Low, Robert, Vancouver, B.C.
Dear, Leslie Albert, Vancouver, B.C.
Jones, Herbert Charles, Vancouver, B.C.
Malfet, Martin, Vancouver, B.C.
Graham, Thomas, Vancouver, B.C.
Colquhoun, Arthur Leslie, Vancouver, B.C.
Proske, Peter, Vancouver, B.C.
Smith, William Meighen, Vancouver, B.C.
Ashwell, Reginald, Vancouver, B.C.
McFadden, Clement Francis Robert, Vancouver, B.C.
Arrowsmith, Philip Allen, Vancouver, B.C.
Folkard, Frederick Frank, Vancouver, B.C.
Barber, Laurence, Vancouver, B.C.
Jackson, William Earle, Vancouver, B.C.
Smith, Ronald Albert, Vancouver, B.C.
Maher, Gerard Daniel, Vancouver, B.C.
Duff, John Gordon, Vancouver, B.C.
Forsyth, William Albert, Vancouver, B.C.
McHardy, Beaton, Vancouver, B.C.
Lye, Percy James, Vancouver, B.C.
Gordon, Colin Gilbert, Vancouver, B.C.
Ferguson, Walter Raymond, Vancouver, B.C.
Holden, Cecil Samuel, Vancouver, B.C.
Stewart, Alfred Thomson, Vancouver, B.C.
Stevenson, Oscar Stenning, North Vancouver, B.C.
Leask, Andrew, Vancouver, B.C.
Nickey, George, Vancouver, B.C.
Insley, Daryl Sylvester Cleveland, Vancouver, B.C.
Plewes, Everett Clarence, North Vancouver, B.C.
Drake, Maurice Edward, Vancouver, B.C.
Campbell, Robert Tait, Vancouver, B.C.
Pease, Herbert Gordon, Vancouver, B.C.
Brommeland, Frederick X. Adolph, North Vancouver, B.C.
Bannirmen, Allen, Vancouver, B.C.
Cusworth, George Edwin, Vancouver, B.C.
*Pitt, George Henry, Vancouver, B.C.
*McFarlane, Alexander Beck, Vancouver, B.C.
*Demers, Joseph T. Robert, Vancouver, B.C.
*Hammond, Sidney, Vancouver, B.C.
*Kline, Otto, Vancouver, B.C.
*Hook, Walter John, Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Vancouver, British Columbia, Post Office Department. (Supplementary list.)

Martin, John Creig, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cook, Harold Frederic, O.A.S., Vancouver, B.C.
Robinson, William George, O.A.S., Vancouver, B.C.

Manager, Employment and Claims Office, Grade 2, Bilingual, Levis, P.Q., Unemployment Insurance Commission.

Grouleau, Roland, Levis, P.Q.

Postal Clerk, Kitchener, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Brodrecht, Earl Frederick, O.A.S., Kitchener, Ontario.

Postal Clerk, Winnipeg, Manitoba, Post Office Department.

McLure, Garth Alexander, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Fargey, James Stuart, O.A.S., Winnipeg, Man.
Condon, Hugh Lynn, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
Keatinge, Rex Arnold Frederick, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Castle, Ross Carlyle, O.A.S., Fort Garry, Man.
Cook, Harold Leonard, O.A.S., St. Vital, Man.
Marieurtch, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Arnold, James Frederick, O.A.S., Winnipeg, Man.
Florentine, Harry, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Gales, Jack Cecil, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Campbell, Edward Gerald, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Luce, William Patrick, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Allen, Donald Victor, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Palmer, Leslie, O.A.S., Winnipeg Manitoba.
Pundyk, Robert John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Heggie, George Davidson, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Ball, William James, O.A.S., Norwood, Manitoba.
McKinnon, Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Duncan, Orville Allan, O.A.S., Winnipeg, Man.
Patterson, Robert John, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Spencer, George Arthur, O.A.S., St. Vital, Man.
Taylor, William Albert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Schellenberg, Jacob Siemens, O.A.S., Old Kildonan, Manitoba.
Eburne, James Henry, O.A.S., Winnipeg, Man.
McFarlane, James Kenneth, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Christie, Douglas Hewson, O.A.S., St. James, Manitoba.
Brooks, Arnold Wilmot, O.A.S., Winnipeg, Man.
Speed, Harry Elworthy, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Smith, Edward Arthur, O.A.S., Winnipeg, Man.
Tesluk, Walter, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Moore, Arthur William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Laing, John Jeffrey, O.A.S., Winnipeg, Man.
Duffy, Barney Thomas, O.A.S., Winnipeg, Man.
Handkamer, Paul Joe, O.A.S., Winnipeg, Man.
Baldwin, Russell Edwin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hickey, John Frederick, O.A.S., Winnipeg, Man.
Cullen, Douglas Hector, O.A.S., Winnipeg, Man.

Postal Clerk, Winnipeg, Manitoba, Post Office Department.

Bulloch, Lyle Keith, O.A.S., Winnipeg, Man.
Vanstone, Albert James, O.A.S., Winnipeg, Man.
Tiley, William George, O.A.S., Winnipeg, Man.
Millar, Thomas Anderson, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Macklem, Harold Leonard, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Harding, Fred Percy, O.A.S., Winnipeg, Man.
Glenn, William Lawrence, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Tait, Bryan Alexander, O.A.S., Winnipeg, Man.
Williams, Leslie Andrew, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Cuthbert, Lloyd Edward, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
George, Charles Andrew, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Pickering, Bennett Arthur, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Weare, Reginald Ernest, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
McNabb, Harold Douglas, O.A.S., St. James, Manitoba.
Hill, Thomas Wyndham, O.A.S., Stonewall, Manitoba.
Anderson, John Alexander, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Johnston, Joseph Victor, O.A.S., Winnipeg, Man.
Rudyk, Steve, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Johnson, Victor Edwin Charles, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Dobson, James Harold, O.A.S., Winnipeg, Man.
Perkins, Russell Henry, O.A.S., Winnipeg, Man.
Duncan, William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mykytyn, Michael, O.A.S., East Kildonan, Man.
Fischer, Norman Edward, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Miller, Frank John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Dumontier, Albert, O.A.S., Fort Garry, Man.
Brittain, Harry Douglas, O.A.S., St. James, Man.
Falconer, William Campbell, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Skuzanski, Anthony Gabriel, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Stott, David, O.A.S., St. James, Manitoba.
Cade, Frederick Harold, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Whiting, Robert Fraser, O.A.S., Fort Rouge, Manitoba.
Boniowski, Bert Thomas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Fethers, Earl Tennyson, O.A.S., Sandridge, Man.
Bridge, Lawrence George Dryton, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Stephen, Stanley Earle, O.A.S., Winnipeg, Man.
Zapotoczny, Stanley Anthony, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
McInnes, William Holman, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Gelfand, Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Kirby, Howard Lorraine, O.A.S., Norwood, Man.
Roberts, George Self, O.A.S., Winnipeg, Man.
Sinclair, Alexander Paterson, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Hunt, Russell Robert, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Motts, Victor Frederick, O.A.S., Winnipeg, Man.
Gaunt, Joseph Naylor, O.A.S., Winnipeg, Man.
Murray, Thomas Roy, O.A.S., Winnipeg, Man.
McGimpsey, Lloyd George, O.A.S., Stony Mountain, Manitoba.
Moore, Eric James, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mileham, Edward Elvia, O.A.S., Winnipeg, Man.
Latta, Robert William, O.A.S., Whitemouth, Manitoba.
Mitchnik, William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Crone, James Arthur, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Arnold, Walter Stanley, O.A.S., Winnipeg, Man.
Lewis, Earl Howard, O.A.S., Elmwood, Man.
Kilby, Kenneth Herbert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Medynski, Michael, O.A.S., Elmwood, Manitoba.
Vernon, Theodore Howard Hamilton, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Cessford, Douglas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Middleton, Stanley Ernest, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mower, George Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Robertson, James Coutts Ferguson, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Lavigne, Joseph Arthur, O.A.S., Winnipeg, Man.
Rempel, Herman, O.A.S., Winkler P.O., Man.
English, Ralph Lawson, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Sinaisky, Gordon Leonard, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Sirtonski, Edward Frank, O.A.S., Winnipeg, Man.
Dawson, William Irvin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Knitchie, Franklin John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Davis, Lawrence, O.A.S., Winnipeg, Man.
Toal, Arthur Victor, O.A.S., Winnipeg, Man.
Saunders, Eric Alfred, O.A.S., Winnipeg, Man.
Burley, Walter Clayton, O.A.S., Inwood, Man.
Stenhouse, James Andrew, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Boehlig, Henry, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Sanders, Robert Victor, O.A.S., St. James, Man.
Ketcheston, Howard John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Smith, Leslie, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Lemon, Donald Grant, O.A.S., Norwood, Man.
Halberg, Cecil Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Downie, Lloyd Cecil, O.A.S., Winnipeg, Man.
Farmer, Sidney Thomas, O.A.S., Winnipeg, Man.
Wyndels, Constant Firmin Albert, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Pronyshyn, William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Clark, James Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Meacham, Alan, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Moorley, David Victor, O.A.S., Winnipeg, Man.
Dartnell, Clinton Roy, O.A.S., Transcona, Man.
Robertson, Lawrence Edward, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
Fidler, Ernest Wesley, O.A.S., Winnipeg, Man.
Leeder, William Edwin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Lecomte, Roger, O.A.S., Norwood, Manitoba.
Mitchell, Robin Alvr, O.A.S., Winnipeg, Man.
Wilson, Clifford Laurence, O.A.S., St. James, Manitoba.
Malley, Edward Stanley, O.A.S., Winnipeg, Man.
Moses, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Norton, Daniel Frederick, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Cook, Alexander Archibald Rogers, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mossop, Clement James, O.A.S., East Kildonan,
Fuller, George Lindsay, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Robinson, Thomas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Zapotozny, William John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Fowler, Roy, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Macauley, George Victor, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Molyneux, Lawrence Thomas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Scott, Samuel, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Herner, William Leo, O.A.S., West Keldonan, Manitoba.
Derrick, William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Ledoux, Raymond Oscar, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Sniezek, Michael, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Smith, Frank H., O.A.S., West Kildonan, Man.
Green, Harold Sidney, O.A.S., Winnipeg, Man.
Klyne, Lawrence Albert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Eddie, Norman McKenzie, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Borgford, John Semundar, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
O'Brien, Thomas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Scott, Kenneth Burnett, O.A.S., Winnipeg, Man.
Kostyra, Edward Bernard, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Pecheniuk, Joseph, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Shurvell, James Wesley, O.A.S., Winnipeg, Man.
Riley, Cecil Noel, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Wright, Leonard John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hargrave, Roy Claude, O.A.S., Winnipeg, Man.
Guilbault, Arthur George Joseph, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Rice, Benjamin, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Baran, Steve Harry, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
McMaster, Lynden Welland, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Watt, Alexander Robb, O.A.S., Winnipeg, Man.
Carney, Gerald Alphonse, O.A.S., Norwood Grove, Manitoba.
Sadowski, Michael, O.A.S., West Kildonan, Man.
McKay, Robert George Scott, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
Christian, Frederick, O.A.S., St. James, Man.
Watkins, Ralph, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Pass, Derrick Herbert Edwin, O.A.S., St. James, Manitoba.
Stefanyshyn, Michael, O.A.S., Winnipeg, Man.
Nikorczuk, Steven, O.A.S., Komarno, Manitoba.
Mudge, Frederick Albert, O.A.S., Winnipeg, Man.
Kozak, Nicholas, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Nowicki, Francis, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Logan, Elwood Johnson, O.A.S., Winnipeg, Man
Nichols, Clarence Walter, O.A.S., Winnipeg, Man.
Romaniuk, William Donald, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Kalinchuk, Boris, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mearon, James Orville Frank, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Hadley, Ernest, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
Cram, John Leighton, O.A.S., Winnipeg, Man.
Harding, Edward Walter, Winnipeg, Man.
Heinrichs, Abram Daniel, North Kildonan, Man.
Kulyk, Felix Joseph, Highland Glen, Manitoba
Blenkarn, Walter, Winnipeg, Manitoba.
Heiland, Alexander Henry, Winnipeg, Man.
Kendall, Gordon Clarence, Winnipeg, Manitoba.
Gardiner, Ian, Winnipeg, Manitoba.
Johnson, John Edward, Winnipeg, Manitoba.
Berard, Leo Emile, Portage la Prairie, Man.
David, Michael (Mack), Winnipeg, Manitoba.
Nazeravich, William, Winnipeg, Manitoba.
Wilson, Earl Stuart, Winnipeg, Manitoba.
Mackenzie, John Fraser, Winnipeg, Manitoba.
Dubecki, Peter Maurice, Winnipeg, Manitoba.
Sovetsky, Stanley Samuel, Winnipeg, Manitoba.
Copp, Frank William, Winnipeg, Manitoba.
Watson, David Orr, Winnipeg, Manitoba.
Slater, Fred, Winnipeg, Manitoba.
Mcintosh, John, Winnipeg, Manitoba.
Sessions, Stanley Redfern, St. Vital, Manitoba.
Holland, William Henry, St. James, Manitoba.
Speidel, Henry, Winnipeg, Manitoba.
Macauley, Lawrence Findlay, Winnipeg, Man.
Diehl, Charles Howard, Winnipeg, Manitoba.
Merlevede, George Amono, St. Boniface, Man.
Szadorski, Stanley Joseph, Winnipeg, Manitoba.
Pesto, Johnny Martin, Winnipeg, Manitoba.
Goshawk, Wilfred, Winnipeg, Manitoba.
Hampson, Wilfred John, Winnipeg, Manitoba.
Moore, Lewis Thomas, St. James, Manitoba.
Clark, Donald Neil, Winnipeg, Manitoba.
Dudych, Steven Joseph, Winnipeg, Manitoba.
Gurr, James Leslie, Winnipeg, Manitoba.
Lang, Jack Louis, Winnipeg, Manitoba.
Szadorski, Peter Nicholas, Winnipeg, Manitoba.
Shewchuk, Michael, Winnipeg, Manitoba.
Belanger, Maurice Joseph John, St. Boniface, Manitoba.
Johnstone, William Miller Woodman, Winnipeg, Manitoba.

Blain, Herbert Austin, Winnipeg, Manitoba.
Henderson, Gordon Lawrence, Winnipeg, Man.
Durnin, James Victor, Winnipeg, Manitoba.
Sochor, Steve, Winnipeg, Manitoba.
Hammond, Allan Clifford, Winnipeg, Manitoba.
Nykiel, Walter, Winnipeg, Manitoba.
Bilodeau, Donat Paul, St. Boniface, Manitoba.
Reimer, John, Altona, Manitoba.
McMullan, Archibald, Winnipeg, Manitoba.
Hermiston, Norman Convey, Winnipeg, Man.
Monotiuk, Frank, Winnipeg, Manitoba.
Ellis, William Stanley, Winnipeg, Manitoba.
May, John Henry, St. James, Manitoba.
Batulla, Myron Myrosioy, Winnipeg, Manitoba.
Dryborough, Harvey Eric, Winnipeg, Manitoba.
Green, John Henry Alfred, Winnipeg, Manitoba.
Stancliffe, John, St. Vital, Manitoba.
Maximovich, Edward Joseph, Camp Morton, Manitoba.
Berry, William Raymond, Winnipeg, Manitoba.
*Little, John George Scott, Winnipeg, Manitoba.
*Boulet, Gerard, St. Boniface, Manitoba.
*Kenyon, Robert Fergus, Winnipeg, Manitoba.
*Gaffney, Edwin Royden, Winnipeg, Manitoba.
*Chenier, Thomas Gaston, West Kildonan, Man.
*McKellar, Donald James, Winnipeg, Manitoba.
*Kirkwood, John Clayton, St. James, Manitoba.
*Thomas, Wilfred Clayton, Winnipeg, Manitoba.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Senior Translator, Ottawa, Ontario, Department of Secretary of State.
Terrien, Marie Louise Marguerite, Ottawa, Ont.
Pouliot, Narcisse, Ottawa, Ontario.
Lanoix, Marie Denise, Ottawa, Ontario.
Plante, Remi (Jean Baptiste), Ottawa, Ontario.
Mackay, Marie-Aline, Ottawa, Ontario.
Ouimet, Jean Marie Alexis, Ottawa, Ontario.

Stenographer, Grade 2, Vancouver, British Columbia, Unemployment Insurance Commission.
Beattie, Frances, Vancouver, B.C.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 173/6954, dated September 6, 1941, which, under the provisions of Section 59, of the Civil Service Act, authorizes that employees of Provincial Employment Services who are appointed to positions on the staff of the Unemployment Insurance Commission be exempt from the operation of the Civil Service Act in so far as the principle of competition in appointment is concerned and from Sections 13 and 15 of the said Act, in order that they may be appointed at rates not less than they are at present receiving.

It is also authorized under P.C. 48/9542 that the permanent position of Stenographer, Grade 2, in lieu of temporary position UIC-B-3018, be exempt from the provisions of Section 13, of the Civil Service Act, to provide for the permanent appointment of Miss Beattie at the rate of $1,200 per annum.

Translator, Ottawa, Ontario, Department of Secretary of State.
Terrien, Marie Louise Marguerite, Ottawa, Ont
Lanoix, Marie Denise, Ottawa, Ontario.
Pouliot, Narcisse, Ottawa, Ontario.
Terrien, Marie Leda Cecile, Ottawa, Ontario.
Plante, Remi (Jean Baptiste), Ottawa, Ontario.
Mackay, Marie-Aline, Ottawa, Ontario.
Ouimet, Jean Marie Alexis, Ottawa, Ontario.

Desjardins, Rolland Philippe Dominique, Ottawa, Ontario.
Bilodeau, Georges Arthur Jacques, Ottawa, Ont.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 5, 1947. 6-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

Examinations

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette*, the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

An Assistant Technician, Grade 3 (poultryman), Department of Agriculture, Ottawa. $1,824-$2,124 per annum. Open to male residents of Ottawa and locality which will include Hull, Aylmer and Gatineau Point in the Province of Quebec and Eastview and Westboro in the Province of Ontario. Time limit for receipt of applications February 17, 1947.

Qualifications required: High school graduation or its equivalent and preferably some training in an agricultural college of recognized standing; at least three years of recent practical experience in the breeding and handling of poultry; preferably experience in research work with poultry; a thorough knowledge of the principles and practices of feeding, management and care of poultry; supervisory ability; and satisfactory physical condition.*

A Canalman, Grade 2, Seasonal (*approximately 7 months*), Department of Transport, Kirkfield lift lock, $1,344-$1,500 per annum for the period employed. Open to male residents of the federal electoral district of Victoria. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Qualifications required: Primary school education; some knowledge of and experience in handling heavy electrical equipment; some knowledge of canal navigation regulations; reliability, alertness, good eyesight and hearing; satisfactory physical condition.*

A Canalman, Grade 2, Seasonal (*approximately 7½ months*), Department of Transport, Lock No. 8 Welland Canals. $1,344-$1,500 per annum, for the period employed. Time limit for receipt of applications February 15, 1947. Open to male residents of Welland County.

Qualifications required: Primary school education; some knowledge of machinery reliability; good eyesight and hearing; alertness; satisfactory physical condition is essential.

Note. Additional credits will be allowed for experience in the mooring of vessels and the handling of lines.*

A Canalman, Grade 2, Seasonal (*approximately 9 months*), Department of Transport, Lock No. 22 Farran's Point Canal, Williamsburg Canals. $1,344-$1,500 per annum for the period employed. Time limit for receipt of applications February 11, 1947. Open to male residents of the federal electoral district of Stormont.

Qualifications required: Primary school education; preferably some knowledge of navigation regulations in connection with canal traffic; reliability; good eyesight and hearing; satisfactory physical condition; alertness.*

A Canalman, Grade 2, Seasonal (*approximately 7½ months*), Department of Transport, Rideau Canal Locks No. 1 and No. 8 (Ottawa). $1,344-$1,500 per annum for the period employed. Time limit for receipt of applications February 15, 1947. Open to male residents of the Federal Electoral districts of East Ottawa and West Ottawa.

Qualifications required: Primary school education; preferably some knowledge of canal navigation regulations; reliability, alertness, good eyesight and hearing; satisfactory physical condition.*

A Caretaker, Grade 1, part-time, Department of National Defence, Midland and Penetanguishene, Ont. $672 per annum. Time limit for receipt of applications February 11, 1947. Open to male residents of Midland and Penetanguishene, Ont.

Qualifications required: Ability to read and write and preferably primary school education; at least two years of experience in janitor or related work; knowledge of modern cleaning methods and implements; ability to operate stoves, furnaces or other minor heating plants; satisfactory physical condition.*

†Except in the case of those entitled to the Veterans' Preference, candidates for the above position must be between the ages of 18 and 35 years on the first day of the examination before becoming eligible for either temporary or permanent employment. Successful candidates will be required to establish age by means of a Birth Certificate or a Baptismal Certificate on which age is properly recorded. This document should not be submitted until requested by the Civil Service Commission.

A Caretaker, Grade 1, Department of Public Works, Sidney, B.C. $972-$1,128 per annum, less $180 for living quarters if provided. Time limit for receipt of applications February 17, 1947. Open to male residents of Sidney, B.C.

Qualifications required: Ability to read and write, two years' experience in janitor or related work; a knowledge of cleaning methods and implements; reliability; satisfactory physical condition.*

A Caretaker, Grade 2, Department of Public Works, Newcastle, N.B. $1,200-$1,344 per annum, less $240 for quarters if provided. Open to male residents of Newcastle, N.B. Time limit for receipt of applications February 17, 1947.

Qualifications required: Ability to read and write; four years' experience in janitor or related work; a knowledge of cleaning methods and implements; reliability; satisfactory physical condition.

†Except in the case of those entitled to the Veterans' Preference, candidates for the above position must be between the ages of 18 and 35 years on the first day of the examination before becoming eligible for either temporary or permanent employment. Successful candidates will be required to establish age by means of a Birth Certificate or a Baptismal Certificate on which age is properly recorded. This document should not be submitted until requested by the Civil Service Commission.

A Chief Aeronautical Engineer, Department of Transport, Ottawa. $6,000 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 18, 1947.

Qualifications required: Graduation in Engineering or Applied Science from a university of

recognized standing, with specialization, or some years of post-graduate training, in Aeronautical Engineering; at least ten years in a position of professional responsibility in the aeronautical engineering field, including proven, extensive administrative experience in this field; thorough knowledge gained through practical experience of aircraft design, stress analysis, and the testing of structures; preferably experience in one or more of the following: flight testing and performance reductions, power plant installations, hydraulics, electrical systems and instruments, aircraft manufacture, the installation of aircraft engines, components and materials, the maintenance and repair of aircraft.

A Draftsman, Grade 4, Department of Mines and Resources, Vancouver, B.C. $2,580-$2,880 per annum. Open to male residents of the Province of British Columbia. Advertised in the press. Time limit for receipt of applications February 10, 1947.

Employment and Claims Officer, Grades 1 and 2, Unemployment Insurance Commission, Medicine Hat, Alberta. $1,500 and $1,824 per annum respectively. Open to residents living within the area served by the Medicine Hat National Employment Service Office. Time limit for receipt of applications February 12, 1947.

Qualifications required: Grade 1.—Either high school education with two years of office supervisory experience, or similar work, or public school education and five years of practical experience in a trade or calling, exclusive of apprenticeship; ability to deal with the public, to maintain office records, and to understand and apply regulations; general knowledge of employment requirements and for certain positions knowledge of special requirements such as construction industry, metal and machine trades, hotel and restaurant trades, agricultural industry, etc.; preferably some knowledge of labour and employment practices; good judgment, integrity and dependability; good address and satisfactory physical condition.

Grade 2. Same qualications as for Grade 1 with the following exception;—Either high school education with *four* years of office supervisory experience, or similar work, or public school education and *seven* years of practical experience in a trade or calling, exclusive of apprenticeship.

NOTE. Completed years of high school training may be deducted from the years of experience required of those with practical experience in a trade or calling, or additional education may be considered equivalent to years of practical experience in a trade or calling.

A Head Poultryman, Department of Agriculture, Harrow, Ont. $1,824-$2,124 per annum, less value of quarters or other allowances if provided. Open to male residents of the electoral districts of Essex East, Essex West, and Essex South, in the Province of Ontario. Time limit for receipt of applications February 18, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation and preferably some training in an agricultural college of recognized standing; at least three years of recent practical experience in the breeding and handling of poultry; preferably experience in assisting in research work with poultry; a thorough knowledge of the principles and practices of feeding, management and care of poultry; ability to address the public; satisfactory physical condition; tact and good judgment.*

A Lightkeeper-Radio Beacon Operator, Class 3 (3rd class fog alarm engineer), Department of Transport, Slate Island, Lake Superior, Ont. $2,184-$2,364 per annum, out of which one assistant must be retained, plus $600 per annum, plus $25 per month, towards compensation of assistant. Open to male residents of the Electoral District of Port Arthur, Ont. Time limit for receipt of applications February 15, 1947.

Qualifications required: Primary school education; preferably at least one year of experience as Assistant to Lightkeeper; possession of either 1st or 2nd Class Certificate of Proficiency in Radio Telegraphy; ability to operate, maintain and make emergency repairs to mechanical and electrical apparatus of the station in question; experience in handling boats; fair knowledge of the principles and operation of small internal combustion engines and electric generators; ability to keep records and make necessary reports; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; conscientiousness; satisfactory physical condition. (*Qualifications for Third Class Fog Alarm Engineer*)—One year apprenticeship in an engine shop or one year as a journeyman mechanic, on the making and repairing of engines; or two years in a responsible position in a power house and familiarity with the operation and upkeep of fast running machinery; or one year as engineer in full charge of a mechanically operated plant (ownership of a power boat used for pleasure purposes, or intermittent operation of agricultural machinery not sufficient); knowledge of the construction and upkeep of fast running machinery in small units, and experience in the use of tools required for the same.

NOTE: Additional credits will be given for a good working knowledge of the construction and operation of internal combustion engines.

A Lightkeeper, Class 7 (3rd class fog alarm engineer), Department of Transport, Boat Bluff, B.C. $1,380-$1,500 per annum. Open to male residents of Klemtu, Bella Bella, Prince Rupert, B.C. and locality. Time limit for receipt of applications February 22, 1947.

Qualifications required: Primary school education; ability to handle small boats; good eyesight; correct colour sense; satisfactory physical condition. *Qualifications for Third Class Fog Alarm Engineer:* Practical experience in the operation and maintenance of stationary internal combustion engines—diesel or gasoline, or at least two years' experience in the operation and maintenance of such machinery in power work boats or fishing boats; knowledge of the construction, operation and maintenance of water pumps, and air compressors and in the care and maintenance of small fast running machinery; experience in the use of hand tools used in machine maintenance and repair.*

A Lightkeeper, Class 9, Department of Transport, Addenbroke Island, B.C. $1,164-$1,272 per annum, plus $3 per month for operation of fog horn. Open to residents of the Federal Electoral District of Skeena, B.C. Time limit for receipt of applications February 25, 1947.

Qualifications required: Primary school education; ability to handle small boats; good eyesight; correct colour sense; good physical condition.*

Remedial Physical Training Instructors, Grade 1 and 2, Department of Veterans Affairs, Montreal,

P.Q. $1,824 and $2,124 respectively. Open to residents of Montreal Pensions District. Advertised in the press. Application forms should be filed immediately.

A Statistician, Grade 9, Department of Trade and Commerce, Ottawa, $4,800-$5,400 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 24, 1947.

Qualifications required: Graduation from a university of recognized standing with specialization in Economics and Statistics; at least two years of post-graduate study in the same field; at least seven years of broad practical experience in Economics and Statistics, five years of which shall have been in a position of professional responsibility concerned with the study of economics and statistical projects; thorough knowledge of the practical application of statistical methods, procedures, theory and practice; demonstrated ability to direct statistical studies and research work and to conduct analyses, interpret data and write and edit related papers and reports; supervisory ability, tact, good judgment, ability to meet the public.

A Superintendent, Parks and Resources Information, Department of Mines and Resources, Ottawa. $4,200-$4,800 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 24, 1947.

Qualifications required: High school graduation and preferably graduation from a university of recognized standing; experience in the newspaper tourist publicity, administrative or other fields of a character which would qualify the applicant to perform the duties of the position; a broad knowledge of Canadian wild life, parks and resources; familiarity with the use of press, radio, still and motion pictures for publicity purposes; familiarity with modern methods used in the tourist business in Canada and abroad, preferably gained through personal travel and contact; demonstrated ability to prepare publicity material for publication and to address the public; good address, tact and good judgment.

†Candidates entitled to the preference on account of service during the Great War of 1914-18 or the war of 1939-45 are exempt from specified age limits, subject to certification of the Commission, that they are of such an age and in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

*In lieu of formal education and/or experience, credit may be allowed for relevant and/or experience obtained during service with the Armed Forces.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

February 4, 1947. 6-1

CHAMBER OF THE SENATE,

Ottawa, Thursday, January 30, 1947.

THIS day at three o'clock, p.m., His Excellency the Governor General proceeded to the Chamber of the Senate in the Parliament Buildings, and took his seat upon the Throne. The Members of the Senate being assembled, His Excellency the Governor General was pleased to command the attendance of the House of Commons, and that House being present, His Excellency the Governor General was pleased to declare the causes for the summoning of the Third Session of the Twentieth Parliament of Canada with the following Speech:

Honourable Members of the Senate:
Members of the House of Commons:

Since my arrival in Canada, I have visited all nine provinces. Today, for the first time, I meet with you at the opening of a session of Parliament. I should like at once to say how greatly I value this new association. I prize it the more in that it permits, in a time of peace, a continuance of the memorable association I had with Canada's armed forces at a time of war.

This new year has happily been marked by a lessening of international tension. During 1946, despite many disappointments, a notable advance was made towards world recovery. In the making of peace and in the tasks of world reconstruction, Canada has assumed a full share of responsibility. No country holds, today, a higher place in the esteem of other nations.

The establishment of enduring peace continues to be the first concern of all nations. It is the corner stone of our external policy.

Unsettled world conditions, following inevitably in the wake of war, have rendered the making of the peace exceedingly difficult. Some progress has been made. After prolonged conferences, treaties of peace with Italy, Finland, Roumania, Hungary and Bulgaria have been agreed upon, and are about to be signed. You will be asked to approve the treaties to which Canada becomes a signatory.

The Allied Nations have now entered upon the task of determining the future of Germany and Austria. Canada has recently made clear our constructive attitude with regard to these settlements.

In international action for the relief of the destitute, and for the rehabilitation of areas desolated during the war, Canada has been much to the fore. We may indeed be grateful that our country has been able to take the part it has in the relief of human suffering, in the provision of food for the hungry, and in the restoration of devastated countries. Canada is joining with other nations in seeking to solve the perplexing problem of the displaced persons, and in the development of international co-operation in many fields.

It is the policy of the government to have Canada give wholehearted support to the United Nations. Special attention is being given to the deliberations respecting atomic energy and the regulation and reduction of armaments. My Ministers are also following with interest the activities of the United Nations with regard to the question of Human Rights and Fundamental Freedoms, and the manner in which those obligations accepted by all Members of the United Nations may best be implemented. It is the intention of the government to recommend the appointment of a select committee of members of both Houses to consider and report upon these matters.

The General Assembly of the United Nations concluded, last month in New York, its first session begun in London a year ago. Canada's delegation both in London and in New York was representative of the government and the opposition, and of both Houses of Parliament. The Canadian delegation took an active and constructive part in the work of the Assembly, the Economic and Social Council, the Atomic Energy Commission and other international organizations. You will be invited to consider legislation to enable Canada to carry out

our country's obligations under the United Nations Charter, and to approve other agreements arising out of the growing structure of international organization.

Canada welcomed the action of the United Nations in convening a World Conference on Trade and Employment. It is hoped that the Conference may bring into being an international Charter which, by the removal or reduction of restrictions, will result in the continuous expansion of world trade. During the autumn, preparatory trade discussions among the nations of the Commonwealth were held in London. Discussions are being continued with other of the United Nations. Canada's delegation to the Conference will be instructed to further to the utmost this combined effort on the part of the United Nations to liberate trade and thereby to assist in the maintenance of a high level of employment.

In our own country, the change-over from wartime conditions has proceeded rapidly. The repatriation and demobilization of the armed forces have been practically completed. Almost all dependents of veterans have now arrived in Canada. The three armed services have been brought under the jurisdiction of one Minister of the Crown. The navy, army and air force are being reorganized on a post-war basis.

Industry has been converted almost entirely from wartime purposes to peace-time production. Over a million persons have been transferred from the armed forces and war industry to regular civilian occupations. Employment is higher than it has ever been. It is over thirty per cent higher than it was in 1939. During 1946 Canada's external commerce reached heights unprecedented in peace-time. The national income is at its highest peace-time level. The outlook for trade and employment for 1947 is most favourable.

Despite the high volume of output in all the primary industries, the demand for the natural products of the farms, the fisheries, the mines and the forests continues to exceed production. Through marketing agreements, the government is seeking to give security and continuing stability to the incomes of primary producers.

Many of the controls and restrictions in force during and immediately after the war are no longer in existence. Others have been considerably relaxed. Controls over wages and salaries and over many prices and commodities have been removed. Other controls are being removed in an orderly manner.

The policy of the government is to maintain only such price and commodity controls as may be required to protect consumers from a sudden and drastic rise in the cost of living, and to ensure the fair distribution of essential goods and services which are in short supply. You will be invited to consider what measures may be necessary to continue this policy after the expiry of the National Emergency Transitional Powers Act. Where it may appear advisable to continue these or other transitional measures, the required legislation will be submitted for your approval at the earliest possible date.

Where measures enacted under wartime powers may be required for a considerable period, bills necessary to give statutory form to their provisions will be introduced without delay. This procedure will bring under your review a number of measures relating, among other matters, to labour relations, agriculture, marketing, immigration, defence, finance and export trade.

Progress is being made in overcoming the shortages in building supplies, thereby accelerating the provision of additional housing. Despite all obstacles, the number of housing units completed in 1946 approximated the objective set by the government. The co-operation of provincial and municipal authorities greatly contributed to the provision of emergency shelter.

Since the last session of parliament, negotiations for tax agreements have been carried on with certain of the provinces. In the course of these negotiations, modifications were made in the Dominion proposals to meet problems of individual provinces, and to ensure comparable treatment for all.

Tax agreements have now been reached with several of the provinces. The government is prepared to conclude agreements on a similar basis with the remaining provinces. You will be asked to approve such tax agreements as may be concluded.

Once suitable financial relationships have been arrived at with the provinces, my Ministers have undertaken to seek, in a general conference or otherwise, to work out satisfactory arrangements with the provinces in regard to public investment and social security measures. Amendments to the Old Age Pensions Act will be introduced at the present session.

You will be invited to consider a measure to provide for the readjustment of representation in the House of Commons, in accordance with the provisions of the recent amendment to the British North America Act. Amendments to the Dominion Elections Act will also be submitted for your consideration.

In the course of the session, additional measures will be submitted for your approval.

Members of the House of Commons:

The Public Accounts for the last fiscal year and the Estimates for the coming year will be laid before you. The Estimates will disclose substantial and gratifying reductions in public expenditures.

You will be asked to make financial provision for all essential services.

Honourable Members of the Senate:
Members of the House of Commons:

May Divine Providence bless your deliberations and guide the nations in their efforts to establish a just and lasting peace. 6-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Part I of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of The Secretary of State of Canada to:

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **Professional Supplies Limited** (private company)	Jan. 8, 1947	Gordon Fripp Henderson, solicitor, James Harper Hall, student-at-law, and George Clifford Kneen, accountant, all of Ottawa, Ont.	Ottawa, Ont.....	200 5% non-participating redeemable preference shares of the par value of $100 each and 30,000 common shares without nominal or par value.
2. **Trans-Canada Publishers Limited** (private company)	Jan. 15, 1947	Hamilton James Stuart, King's Counsel, John Archibald Head and Hartley Barton Cutten, students-at-law, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	5,000 shares of the par value of $10 each.
3. **Ofrex (Canada) Limited** (private company)	Jan. 14, 1947	Lawrence Alfred Landriau, of Toronto, Ont., King's Counsel, Helen O'Sullivan and Florence Mabel Shaw, both of Weston, Ont., secretaries.	New Toronto, Ont.	2,000 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $20 each and 2,000 common shares of the par value of $5 each.
4. **Ressdon Auto Service Limited** (private company)	Jan. 15, 1947	Stuart Bowman Ralston, William Mitchell and Arthur Mitchell Weldon, all of Montreal, Que., advocates.	Val d'Or, Que.....	2,000 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $10 each and 50,000 common shares without nominal or par value.
5. **Reich Brothers Ltd.** (private company)	Jan. 13, 1947	Michael Garber, of Westmount, Que., King's Counsel, Jacob Harold Blumenstein and Michael Charles Herman, advocates, Irene Rubin, secretary, Nathan Fish, notary, and Sara Blumenthal, bookkeeper, all five of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	1,000 preference shares and 2,500 common shares, all of the par value of $100 each.
6. **Torcan Investments Ltd.**	Jan. 7, 1947	Donald Alexander McIntosh, John Leslie Stewart, Charles Franklin Farwell, John Albert Mullin, Cyrl Holly Hollingshead and Francis Walton Dowler, barristers-at-law, and Esther Fortney, stenographer, all of Toronto, Ont.	In Township of North York, Ont.	2,500,000 shares without nominal or par value.
7. **Montreal-East Enterprise Ltd**	Jan. 8, 1947	Leon Faribault, advocate, Theodore Brodeur, accountant, Rita Angers, Germaine Forrest and Madeleine Bourassa, stenographers, all of Montreal, Que.	Montreal-East, Que.	40,000 3% cumulative preferred shares of the par value of $5 each and 100,000 common shares without nominal or par value.
8. **Childhood Publications Limited** (private company)	Dec. 13, 1946	John Henderson Thomson, King's Counsel, Richard Archibald Fry, general manager, Lois Adele McHugh, Shirley Whittaker, and Elizabeth Rood, stenographers, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	5,000 shares without nominal or par value.
9. **Gulf Airways Ltd.** (compagnie privée)	25 jan. 1947	Guy Plamondon, Emilien-Marc Cinq-Mars, Léopold-Rosario Brochu, pilotes commerciaux-instructeurs, Marcel Cinq-Mars, étudiant en droit, et Gilles Simard, pilote de transport public-instructeur, tous cinq de Québec, Qué.	Québec, Qué.....	100,000 actions de la valeur au pair de $1 chacune.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
10. **St. Lawrence Alloys and Metals Limited**	Decreasing the capital stock of the company to 4,000 preference shares of the par value of $100 each and 15,000 common shares without nominal or par value.	Nov. 29, 1946
11. **Wright Lithographing Company Limited**	Increasing the capital stock of the company to 4,000 shares of the par value of $100 each.	Jan. 17, 1947
12. **Valcourt Company Ltd.** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 10,000 shares without nominal or par value.	Jan. 15, 1947
13. **Leach Textiles Limited**.....	Converting the company from a public company into a private company.	Jan. 22, 1947
14. **Sherbrooke Machineries Limited**..	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 40,000 shares without nominal or par value.	Jan. 8, 1947

Dated at the office of the Secretary of State this 4th day of February, 1947.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.

TRANSPORT COMMISSION

NORTHERN ALBERTA RAILWAYS COMPANY

THE Company's Standard Local Freight Distance Class Tariff No. 3-C, C.T.C. No. 118, having been approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by Order No. 68483, dated 21st January, 1947, the same is hereby published, as required by the Railway Act.

No Supplement will be issued to this tariff except for purpose of cancellation.

N.A.R. No. 3-C
Cancels N.A.R. No. 3-B

C.T.C. No. 118
Cancels C.T.C. No. 96

REISSUE—REDUCTION

NORTHERN ALBERTA RAILWAYS COMPANY

Standard Local Freight Distance Class Tariff

Applying Between Stations on the

NORTHERN ALBERTA RAILWAYS COMPANY

Governed by the Canadian Freight Classification No. 19, W. M. Matthews, Agent, C.T.C. No. 983, and by supplements to or successive issues of said publication.

ISSUED 00th JANUARY, 1947 EFFECTIVE 00th FEBRUARY, 1947

Approved by Order No. 68483, of the Board of Transport Commissioners for Canada, dated Ottawa, Ont., 21st January, 1947.

Issued by

J. M. MacARTHUR,
General Manager,
10012 Jasper Ave.,
Edmonton, Alta.

RULES AND CONDITIONS

1. Freight transported under this Tariff is subject, in addition to the rates named herein, to rules and regulations relating to Car Demurrage, Diverting and/or Reconsigning, Icing, Switching and/or Interswitching, Warehouse Storage and other charges, rules or regulations at points of origin, destination or en route, as published in tariffs relating thereto.

2. In computing rates under this Tariff, distances shown in Official Table of Distances, N.A.R. No. 4, C.T.C. No. 4, supplements thereto to successive issues thereof, will apply.

3. When rate is not shown herein for exact distance, use rate shown for next greater distance.

4. *Minimum Charge.*—No single shipment will be taken for less than 100 lbs. at first class rate, but not less than 50 cents.

5-2

RATES

Distances in Miles	Classes As per Canadian Freight Classification									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Rates in Cents per 100 lbs.									
5	24	21	18	15	12	11	9	10	10	7½
10	24	21	18	15	12	11	9	10	10	7½
15	24	21	18	15	12	11	9	11	10	8
20	27	23	18	15	14	11	11	12	11	8
25	30	26	21	15	14	12	12	14	12	9
30	35	30	23	18	17	14	12	14	14	9
35	38	30	26	20	18	15	14	15	14	9
40	39	33	27	21	20	17	14	15	15	11
45	42	36	29	21	21	17	14	17	15	11
50	45	38	30	23	21	18	15	17	17	12
55	47	39	32	24	21	20	17	17	17	12
60	50	42	33	26	23	21	17	18	18	14
65	53	44	35	27	24	23	17	18	20	14
70	56	47	38	29	26	23	18	20	21	14
75	57	48	39	30	27	24	18	20	21	15
80	60	50	39	30	29	24	20	21	23	15
85	63	53	42	32	30	26	20	21	23	17
90	65	56	44	33	30	26	20	21	24	17
95	68	56	45	33	30	26	21	21	24	17
100	69	57	47	35	32	27	21	23	26	18
110	72	62	48	38	33	27	21	23	27	18
120	77	65	51	39	35	29	21	24	29	20
130	81	68	54	39	36	30	23	26	30	20
140	84	71	56	42	39	30	24	26	30	21
150	89	74	59	45	39	32	24	27	32	21
160	92	77	62	47	41	33	26	29	33	21
170	95	80	63	47	42	35	27	29	35	21
180	98	81	65	48	44	36	27	30	36	23
190	99	83	66	50	45	38	29	30	38	23
200	102	86	69	51	47	39	29	30	39	24
210	107	89	71	53	47	39	30	32	39	24
220	110	92	72	56	48	41	30	32	41	26
230	113	95	75	56	50	42	30	33	42	26
240	116	96	77	57	51	42	32	33	42	26
250	117	98	78	59	53	44	32	35	44	26
260	120	99	81	60	54	45	33	35	45	27
270	123	102	81	62	56	47	35	35	47	27

Distances in Miles	Classes As per Canadian Freight Classification									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Rates in Cents per 100 lbs.									
280	126	105	83	63	56	47	35	36	47	29
290	128	107	84	65	57	48	36	36	48	29
300	131	108	87	65	59	50	36	38	50	30
310	134	113	90	68	60	51	38	38	51	30
320	137	114	90	69	62	51	38	39	51	30
330	140	116	93	71	63	53	39	39	53	32
340	141	119	95	72	65	54	39	39	54	32
350	144	120	96	72	65	56	39	41	56	32
360	147	123	98	74	66	56	41	41	56	33
370	149	125	99	75	68	57	41	42	57	33
380	152	126	102	77	69	57	41	42	57	35
390	155	129	104	78	71	59	42	42	59	35
400	158	132	105	80	72	60	42	44	60	35
410	159	132	107	81	72	62	44	44	62	36
420	162	135	108	81	74	62	44	45	62	36
430	165	138	110	83	75	63	45	45	63	38
440	167	140	111	84	77	65	47	47	65	38
450	170	141	114	86	77	65	47	47	65	38
460	173	144	116	87	78	66	47	47	66	39
470	174	146	116	89	80	68	47	47	68	39
480	177	149	119	90	81	68	47	47	68	39
490	180	150	120	90	81	69	48	48	69	41
500	183	152	122	92	83	71	48	48	71	41
525	189	158	126	95	86	72	50	50	72	42
*550	195	164	131	98	87	75	53	51	75	44
*575	201	168	134	101	90	77	54	53	77	45
*600	207	173	138	104	93	80	56	54	80	47
*625	213	179	141	107	95	81	56	56	81	48
*650	219	183	147	110	98	84	59	56	84	50
*675	225	188	149	113	101	87	60	57	87	51
*700	230	192	153	116	104	90	62	59	90	53
*725	236	197	158	119	107	92	63	60	92	54
*750	242	201	161	120	108	93	65	62	93	56
*775	246	206	165	123	111	96	66	62	96	56
*800	251	209	167	126	114	98	68	63	98	57
*825	257	215	171	128	116	99	69	65	101	59
*850	261	218	174	131	117	102	72	65	102	60

* Reduction

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Dame Cécile Hamel-Lemieux, faisant affaires sous la raison sociale de P. H. Lemieux Enr'g., à Bourlamaque, Abitibi, cédante.

AVIS est par le présent donné que ladite Dame Cécile Hamel-Lemieux, cédante ci-haut mentionnée, a été dûment libérée par un jugement de l'honorable juge Lucien Cannon en date du 28e jour de novembre 1946.

A. BINET,
Syndic.

Bureaux: 17, rue St-Jacques,
Québec, Qué. 6-1

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Albert Ajmo, marchand, de la cité et du district de Québec, province de Québec, failli.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice à Montréal, le 28e jour de janvier 1947.

Daté à Montréal, ce 1er jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 6-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de J.-Armand Bilodeau, journalier, autrefois de la cité d'Arvida, et y ayant fait affaires sous la raison sociale de "Quebec Pulp Logging Reg'd", maintenant résidant dans le district de Montréal, depuis environ deux ans, cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 28e jour de janvier 1947.

Daté à Montréal, ce 1er jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 6-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Noël Cabana, comptable, 3648, boulevard Lévesque, St-Vincent-de-Paul, Qué.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 28e jour de janvier 1947.

Daté à Montréal, ce 1er jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 6-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Augustin-René Tremblay, importateur, 830 est, rue Mont-Royal, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Augustin-René Tremblay, de Montréal, a, le 28e jour de janvier 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 11e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 30e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 6-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Donald Reginald Hardy, serre-freins, 1849 ouest, rue Dorchester, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Donald Reginald Harry, de Montréal, a, le 21e jour de janvier 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 4e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 28e jour de janvier 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 6-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Albert Rivest, épicier-boucher, 6617, boul. Monk, Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Albert Rivest, de la cité de Montréal, province de Québec, a fait cession de ses biens le 23e jour de janvier 1947; et que la première assemblée des

créanciers sera tenue le 4e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 27e jour de janvier 1947.

HERMAS PERRAS,
Gardien.

6-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Paul Doyle, faisant affaires sous les nom et raison sociale de "Select Potato Chips Reg'd", 10729, rue St-Denis, Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Paul Doyle, de la cité de Montréal, province de Québec, a fait cession de ses biens le 29e jour de janvier 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 31e jour de janvier 1947.

CLAUDE PERRAS,
Gardien.

6-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Ephrem Dubreuil et Laurent Carmel, résidant à Saint-Bruno, comté de Chambly, Qué., et y faisant affaires comme fabricants de meubles, sous le nom de Dubreuil & Carmel Enrg. débiteurs.

AVIS est par les présentes donné que les débiteurs ci-dessus ont fait une cession de leurs biens le 30 janvier 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 14 février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 31e jour de janvier 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Gardien.

Bureau de:
J.-Paul Vermette, syndic,
57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 6-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

AVIS est par les présentes donné que Paul Dagenais, vendeur, Sainte-Dorothée, P.Q., a fait cession de ses biens le 3e jour de février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 14e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 3e jour de février 1947.

J.-O. BONNIER,
Gardien.

132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 6-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Lucien Rochon, chauffeur de taxi, 441 Létourneux, Montréal, P.Q.

AVIS est par les présentes donné que Lucien Rochon, de Montréal, a, le 29e jour de janvier 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 3e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 6-1

ARRÊTÉ EN CONSEIL

C.P. 1/5093

COPIE CERTIFIÉE conforme au procès-verbal d'une réunion du Conseil du Trésor, approuvé par Son Excellence le Gouverneur général en conseil le 10 décembre 1946.

Le Conseil du Trésor recommande, sous l'empire de la *Loi sur le ministère des Affaires des anciens combattants*, que les Règlements établis par l'arrêté en conseil C.P. 4465, du 13 juin 1944, soient de nouveau modifiés comme il suit:

1. L'alinéa (*a*) de la clause 1 est modifié par la suppression du numéro "11 (3)".

2. L'alinéa (*h*) de la clause 1 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(*h*) L'expression "ancien militaire" désigne toute personne qui a servi dans l'une quelconque des armées de mer, de terre ou de l'air du Canada durant la Première guerre mondiale ou toute personne qui a servi activement dans l'une quelconque des armées précitées au cours de la Deuxième guerre mondiale;"

3. L'alinéa (*k*) de la clause 1 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(*k*) A moins qu'elles ne soient accompagnées d'un qualificatif, les expressions "service militaire", "service" ou "ayant servi", signifient et comprennent le service dans n'importe quelle des armées de mer, de terre ou de l'air du Canada au cours de la Première guerre mondiale ou l'activité de service dans l'une quelconque des armées précitées au cours de la Deuxième guerre mondiale;"

4. Le paragraphe (*l*) de la clause (1) est supprimé et remplacé par le suivant:

"(*l*) Le mot "pension" signifie une allocation consentie en vertu des dispositions de la *Loi des pensions*, en raison d'une invalidité chez un ancien militaire; il comprend également une pension supplémentaire, une pension temporaire, un versement supplémentaire, un versement définitif ou tout autre versement accordé sous le régime de la Loi précitée, autre que la pension accordée en vertu de l'article 21 de ladite loi; ce terme désigne également la pension accordée pour une invalidité par la Commission en vertu des dispositions de la *Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils*, ou de quelque autre loi ou règlement; le mot "pension" ne s'étend pas à une pension versée pour ancienneté de service non plus qu'à une autre pension de service, ni à une pension accordée par suite d'une décoration;"

5. L'alinéa (*m*) de la clause 1 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(*m*) L'expression "théâtre réel de guerre" signifie:

(i) Lorsqu'il s'agit des armées de terre ou de l'air durant la Première guerre mondiale, le service dans la zone des armées alliées sur les continents d'Europe, d'Asie ou d'Afrique, ou en tout autre lieu que ce soit, où l'ancien militaire a reçu une blessure ou contracté une maladie comme conséquence directe d'un acte hostile de l'ennemi;

(ii) Lorsqu'il s'agit de l'armée de mer durant la Première guerre mondiale, le service en haute mer ou en n'importe quel endroit où il y a eu contact hostile avec l'ennemi, ou encore en n'importe quel autre lieu où l'ancien militaire a reçu une blessure ou contracté une maladie comme conséquence directe d'un acte hostile de l'ennemi;

(iii) Lorsqu'il s'agit des armées de mer, de terre ou de l'air durant la Deuxième guerre mondiale, le service en mer, en campagne ou dans les airs, en tout endroit en dehors du Canada, ou le service en tout endroit au Canada où l'ancien militaire a reçu une blessure ou contracté une maladie comme conséquence directe d'un acte hostile de l'ennemi:"

6. L'alinéa (*n*) de la clause 1 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(*n*) L'expression "Première guerre mondiale" signifie la guerre menée par l'Empereur allemand et ses alliés contre Sa Majesté et les alliés de Sa Majesté, et la période désignée par l'expression "Première guerre mondiale" est la période allant du quatre août, mil neuf cent quatorze, au trente et un août, mil neuf cent vingt-et un, les deux dates étant comprises;"

7. L'alinéa (*o*) de la clause 1 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(*o*) L'expression "Deuxième guerre mondiale" signifie la guerre menée par Sa Majesté et les alliés de Sa Majesté contre l'Allemagne et les alliés de l'Allemagne, laquelle, en ce qui concerne les présents règlements, est censée avoir commencé le premier septembre, mil neuf cent trente-neuf, et qui se terminera à la date ou aux dates, selon le cas, que le Gouverneur en conseil proclamera;"

8. Le paragraphe (3) de la clause 2 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(3) Pour les fins de l'examen, de l'observation, du traitement, des soins à domicile et du versement des allocations, tous les anciens militaires et autres personnes seront rangés dans les catégories suivantes et pourront jouir des allocations et autres avantages ci-après autorisés pour chaque catégorie."

9. La note entre parenthèses qui suit l'alinéa (*c*) de la Catégorie 1 est supprimée et remplacée par la suivante:

"(L'allocation hospitalière, ajoutée au montant de la pension en vigueur s'il y en a une, mais à l'exclusion de tout supplément de pension pour cécité, peut être versée au taux que toucherait l'ancien militaire s'il recevait une pension d'invalidité de cent pour cent, moins la somme de $15.00 par mois durant l'hospitalisation.)"

10. L'alinéa (2) de la catégorie 2 est modifié par la suppression des mots "alinéas (3) et (4)" et par la substitution des mots "alinéa (3)".

11. L'alinéa (4) de la catégorie 2 est révoqué et remplacé par le suivant:

"(4) Que, sauf ordre contraire du Ministère, le traitement ne soit pas autorisé si le militaire a été libéré en raison d'inconduite ou de conduite inconvenante, ou si le traitement est requis pour une affection due à l'inconduite;"

12. L'alinéa (5) (*a*) de la catégorie 2 est modifié par la suppression de tous les mots qui suivent les mots "plus une somme égale" et par la substitution de ce qui suit:

"au taux de l'allocation pour personnes à charge qui a été versée ou qui, de l'avis du Ministère, aurait été versée si l'ancien militaire était resté dans l'armée, mais l'allocation pour personnes à charge peut, à la discrétion du Ministère, être réduite ou annulée si l'ancien militaire ne subvient pas en tout ou en partie aux besoins de la personne ou des personnes à charge au sujet de qui une telle allocation a été accordée au moment de sa libération;"

13. Le sous-alinéa (*d*) de l'alinéa 5 de la catégorie 2 est modifié par la suppression des mots "conditions (3) et (4) ci-dessus" et par la substitution des mots "alinéa 5 ci-dessus".

14. L'alinéa (5) de la catégorie 2 est de nouveau modifié par l'addition de ce qui suit:

"(*e*) Que si un ancien militaire a droit à une pension prévue par la *Loi des pensions militaires*, le montant de sa solde et de ses allocations, ajouté à sa pension, ne devra pas excéder le montant de la solde et des allocations calculé d'après les sous-alinéas (*a*) et/ou (*b*) du présent alinéa."

15. Le premier alinéa de la catégorie 3 est révoqué et remplacé par le suivant:

"Catégorie 3—Un ancien militaire qui, de l'avis de l'autorité médicale du Ministère, requiert un traitement curatif actif ou des soins de surveillance pour une invalidité que la Commission n'a pas reconnue comme étant attribuable au service et dont le traitement a été autorisé et a commencé à une date non ultérieure à 365 jours après la libération de l'armée ou après l'évacuation du traitement dans la catégorie 2, sauf tel traitement qui a été ainsi autorisé au cours de ces 365 jours, peut être commencé, avec l'autorisation du Directeur général des services de traitement, à une date ultérieure fixée par celui-ci et ne dépassant pas 18 mois après libération, lorsque la pénurie de services professionnels, techniques ou autres services de traitement nécessaires, ou l'opinion médicale, empêche le commencement du traitement dans les 365 jours qui suivent la libération; ou".

16. Le deuxième alinéa de la catégorie 3 est supprimé.

17. Le troisième alinéa de la catégorie 3 est révoqué et remplacé par le suivant:

"Un ancien militaire qui suit, ou à qui le Ministère a accordé l'autorisation de suivre, un cours de formation professionnelle avec l'aide d'allocations à cet effet, en vertu de la *Loi sur la réadaption des anciens combattants*, et qui, de l'avis de l'autorité médicale du Ministère, requiert un traitement curatif actif pour se rétablir dans la vie civile, auquel il n'est pas admissible en vertu de l'alinéa précédent;"

18. Le quatrième alinéa de la catégorie 3 est modifié par la suppression des mots "la guerre avec le Reich allemand" et par la substitution des mots "Deuxième guerre mondiale".

19. La condition (2) de la catégorie 3 est révoquée et remplacée par la suivante:

"(2) Que le traitement soit accordé gratuitement à l'ancien militaire, seulement lorsque, de l'avis du Ministère, l'intéressé n'a pas, contre un tiers de réclamation exécutoire et recouvrable concernant un tel traitement ou les frais de ce traitement;"

20. La condition (4) de la catégorie 3 est supprimée et remplacée par la suivante:

"(4) Que le traitement pour une ou plusieurs invalidités ne soit pas fourni, sous le régime de la présente catégorie, pour une ou plusieurs périodes plus longues que la durée du service de l'ancien militaire au cours de la Deuxième guerre mondiale et, en aucun cas, pour plus de douze mois."

21. La présente condition (5) de la catégorie 3 cesse d'être une condition, pour devenir un alinéa de la catégorie 3, commençant par le mot "spécial", et est modifiée par la suppression du mot "et" à la fin de la clause conditionnelle (*c*), par la substitution d'un point et virgule ou point et par l'addition du mot "et" à la fin de la clause conditionnelle (*d*) et par l'addition de la clause conditionnelle (*e*) qui suit:

"(*e*) Que le montant total d'une telle allocation hospitalière spéciale soit une dette contractée par l'ancien militaire envers le Ministère et remboursable à la demande de celui-ci, lorsqu'un tel ancien militaire, de l'avis du Ministère, a, contre un tiers, une réclamation exécutoire et recouvrable concernant l'invalidité pour laquelle le traitement est fourni."

22. La note entre parenthèses de l'alinéa (*a*) de la catégorie 4 est supprimée et remplacée par la suivante:

"(L'allocation hospitalière pourra être accordée s'il a des personnes à sa charge; le montant de cette allocation, ajouté au montant de la pension qu'il touche (si tel est le cas), mais à l'exclusion de tout surplus de pension pour cécité, sera égal à celui qu'il toucherait s'il était titulaire d'une pension d'invalidité de cent pour cent, moins, durant le temps de son hospitalisation, une somme de $15.00 par mois; s'il n'a pas de personnes à sa charge, l'allocation hospitalière ne sera pas accordée."

23. Le deuxième alinéa de la catégorie 5 (*a*) est supprimé et remplacé par le suivant:

"Un ancien militaire d'une des forces de Sa Majesté, autre que celles du Canada, qui a servi au cours de la Première guerre mondiale et qui résidait ou était domicilié au Canada le 4 août 1914, pourvu que cette personne touche une pension pour invalidité imputable à ce service, ou"

23A. La catégorie 5 (*a*) est modifiée par l'addition des mots "ou un orphelin" après le mot "veuve" à l'alinéa 3.

24. La catégorie 5 (*a*) est modifiée par l'insertion de ce qui suit, entre les alinéas 3 et 4:

"ou un ancien militaire qui suit un cours de formation professionnelle avec l'aide du Ministère en vertu des articles 7, 8 et 9 de la *Loi sur la réadaptation des anciens combattants*, ou qui suit un cours dans une école ou institution canadienne de formation professionnelle autorisée par le Ministère, sans que celui-ci verse des allocations scolaires ou paie des frais de scolarité, et qui, dans l'un ou l'autre cas, durant un tel cours de formation professionnelle ou d'études, de l'avis de l'autorité médicale du Ministère, requiert un traitement curatif actif prévu par une autre catégorie;"

25. L'alinéa (*b*) de la catégorie 5 est modifié par la suppression de tous les mots après "(*b*)".

26. L'alinéa (*c*) de la catégorie 5 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(*c*) Un ancien militaire qui s'est vu allouer une pension et qui, directement ou indirectement, demande son admission à l'hôpital en vue du traitement de telle invalidité lui ayant ouvert le droit à pension, lorsque, de l'avis de l'autorité médicale du Ministère, il y a incertitude quant au besoin d'un traitement hospitalier curatif actif, ou incertitude quant à l'affection première pour laquelle le traitement hospitalier, l'observation ou les soins sont requis;"

27. L'alinéa (*d*) de la catégorie 5 est modifié par la suppression des mots "y compris le traitement pour une invalidité en raison de laquelle une pension accordée en vertu de l'article 11 (3) de la *Loi des pensions* était payable au commencement de la période d'incarcération,"

28. Le deuxième alinéa de la catégorie 6 est supprimé et remplacé par le suivant:

"une personne qui a servi au cours de la Première guerre mondiale dans l'une quelconque des forces de Sa Majesté autre que celles du Canada ou dans une des forces des puissances alliées ou associées à Sa Majesté, et qui résidait ou était domiciliée au Canada le 4 août 1914, à la condition que cette personne touche une pension à l'égard d'une invalidité imputable à ce service ou qu'elle ait servi sur un théâtre réel de guerre au cours de la Première guerre mondiale et qu'elle touche une telle pension, ou"

28A. Le troisième alinéa de la catégorie 6 est modifié par l'addition, après le mot "veuve", des mots "ou un orphelin".

29. La catégorie 7 est supprimée et remplacée par la suivante:

"CATÉGORIE 7: Une personne qui, de l'avis de l'autorité médicale du Ministère, requiert un traitement curatif actif, pour une invalidité à l'égard de laquelle le droit à pension a été concédé conformément aux dispositions suivantes:

(*a*) La Partie I de la *Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils,* à titre d'ancien matelot marchand canadien ou d'ancien pêcheur canadien en eau salée;

(*b*) La Partie II de la *Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils,* à titre d'ancien membre des Services auxiliaires;

(*c*) La partie III de la *Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils,* à titre d'ancien membre du Corps des pompiers (civils) canadiens affecté au service du Royaume-Uni;

(*d*) La Partie VI de la *Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils,* à titre d'ancien membre de la défense passive contre les raids aériens;

(*e*) La Partie VII de la *Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils,* à l'égard d'une blessure au cours d'un traitement curatif;

(*f*) La Partie VIII de la *Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils,* à titre d'ancien membre du détachement des auxiliaires volontaires;

(*g*) La Partie IX de la *Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils,* à titre de préposées d'assistance sociale outre-mer;

(*h*) La Partie X de la *Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils,* à titre de membre civils d'équipage naviguant (outre-mer);

(*i*) *La loi des pensions,* à titre d'agent spécial au sens de la *Loi sur les prestations de service de guerre destinées aux agents spéciaux;*

(*j*) L'ordonnance sur l'indemnisation des employés civils (guerre) de l'Etat, du 22 novembre 1944 (C.P. 45/8848);

(*k*) L'arrêté en conseil, du 22 novembre 1944 (C.P. 44/8848), concernant les blessures occasionnées par une envolée entreprise au cours de l'exercice de ses fonctions à titre d'employé du service public du Canada;

(Une allocation hospitalière pourra être accordée à un taux qui, ajouté à celui de la pension en vigueur, si tel est le cas, mais à l'exclusion de tout surplus de pension pour cécité, sera égal au montant de la pension payable par la Commission sous le régime de la Loi pertinente ou de l'arrêté en conseil pertinent que mentionne cette catégorie, tout comme si l'invalidité était appréciée à cent pour cent, moins une déduction de $15.00 par mois pendant l'hospitalisation.)"

30. La catégorie 8 est supprimée et remplacée par la suivante:

"CATÉGORIE 9—Un ancien militaire ou une autre personne dont la retenue à l'hôpital est nécessaire pour:

(*a*) Compléter un examen requis par la Commission;

(*b*) Compléter un examen requis par le Ministère ou pour obtenir de celui-ci la fourniture, le renouvellement ou la réparation d'un appareil de prothèse;

(*c*) Compléter un examen requis par la Commission des allocations aux anciens combattants;

(*d*) Compléter un examen pour avoir été prisonnier de guerre au cours de la Deuxième guerre mondiale;

(S'il y a droit, une allocation pour perte de salaire pourra être accordée, sous réserve des dispositions de la clause 19.)"

31. L'alinéa (*d*) de la catégorie 9 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(*d*) Un ancien militaire des forces canadiennes ou de l'une quelconque des forces de Sa Majesté autre que celles du Canada, qui réside au Canada et qui est titulaire d'une pension d'au moins 25 pour cent en raison d'une invalidité attribuable à ce service et qui subit un accident pendant son emploi dans une industrie, pourvu que le Ministère soit tenu, en vertu de quelque autorité habilitante, de rembourser le coût du traitement à une Commission des accidents du travail ou à un employeur si ce traitement n'est pas fourni par le Ministère; et pourvu, en outre, qu'un tel membre ayant servi seulement au cours de la Deuxième guerre mondiale dans l'une quelconque des forces de Sa Majesté autre que celles du Canada, ait été domiciliée au Canada au moment de son enrôlement."

32. La catégorie 10 est supprimée et remplacée par la suivante:

"CATÉGORIE 10.—Un membre des armées de mer, de terre ou de l'air du Canada, en activité de service et qui est envoyé au Ministère par le ministère de la Défense nationale en vue de recevoir un traitement."

33. La catégorie 11 est supprimée et remplacée par la suivante:

"CATÉGORIE 11.—

(*a*) Un membre du Service naval permanent, de l'Armée permanente, du Corps d'aviation royal canadien permanent ou de la Royale gendarmerie à cheval du Canada, qui, de l'avis de l'autorité médicale du Ministère, requiert un traitement curatif actif pour une invalidité attribuable au service.
(Pas d'allocations ni de prestations.)

(*b*) Une personne qui, de l'avis de l'autorité médicale du Ministère, requiert un traitement curatif actif pour une invalidité à l'égard de laquelle une pension a été accordée ou le droit à pension concédé par la Commission en vertu de l'article 11 (2) de la *Loi des pensions* par suite du service militaire accompli, soit dans la milice active

non permanente, soit dans l'Armée de réserve au cours de la Deuxième guerre mondiale, soit en temps de paix.

(Si aucune allocation pour invalidité n'est versée par le ministère de la Défense nationale, l'allocation hospitalière peut être accordée à un taux qui, ajouté au montant de la pension en vigueur, si tel est le cas, mais à l'exclusion de tout surplus de pension pour cédité, sera égal à une pension d'invalidité de cent pour cent, moins la somme de $15.00 par mois pendant l'hospitalisation.)"

34. La catégorie 12 est révoquée et remplacée par la suivante:

"Catégorie 12.—

(*a*) Une personne qui requiert un examen, une période d'observation, un traitement ou des soins hospitaliers qu'elle ne peut obtenir d'autre manière. (De tels services ne seront fournis qu'à la discrétion du Ministère, lorsque ce dernier jugera qu'il y va de l'intérêt public, et pourvu que le Gouvernement du pays ou quelque autre organisme, corps politique ou corps constitué, compétent, ait demandé ces services et ait assumé la responsabilité des frais occasionnés.)

(*b*) Une personne en faveur de qui un examen, une période d'observation ou un traitement des soins hospitaliers ont été demandés par quelque ministère du Gouvernement du Canada. (De tels services seront fournis seulement aux frais du Ministère en cause.)

(*c*) Un ancien membre de l'une quelconque des forces de Sa Majesté, autre que celles du Canada ou de celles d'un pays allié ou associé de Sa Majesté au cours de la Première ou de la Deuxième guerre mondiale, en faveur de qui un examen, une période d'observation, un traitement ou des soins hospitaliers sont demandés par le Gouvernement en cause. (De tels services seront fournis seulement à la demande et aux frais du Gouvernement en cause.)"

35. L'alinéa "C" de la catégorie 3 est modifié par la suppression de ce qui suit: "y compris une pension allouée en vertu de l'article 11 (3) de la *Loi des pensions*."

36. L'alinéa "D" de la catégorie 3 est modifié par la suppression de ce qui suit: "y compris une pension allouée en vertu de l'article 11 (3) de la *Loi des pensions*,"

37. La clause 6 est modifiée par la suppression des mots "ou la retenue, ou l'annulation" et par la substitution de ce qui suit:

"ou la retenue, le retrait ou l'annulation"

38. L'alinéa (*l*) de la clause 7 est modifié par la suppression des mots "y compris un traitement pour une invalidité en raison de laquelle il a droit à pension en vertu de l'article 11 (3) de la *Loi des pensions* et au traitement externe qui" et par la substitution du mot "ou".

39. La clause 7 est de nouveau modifiée en ajoutant, à la suite des mots "payable à un malade externe en vertu de la catégorie", à la fin de l'alinéa, ce qui suit:

"Pourvu qu'à l'égard de tout cas spécial mentionné aux sous-alinéas (*a*), (*b*) ou (*d*) du présent alinéa, compte tenu de la nature de l'invalidité, l'autorité médicale du Ministère estime qu'il serait de son propre intérêt s'il occupait un emploi intermittent ou léger, l'allocation peut être accordée, mais tout revenu gagné pendant un tel traitement externe sera déduit de cette allocation."

40. L'alinéa (2) de la clause 8 est modifié par la suppression des mots "a été admis à l'hôpital" et par la substitution des mots "a reçu un traitement."

41. La clause 10 est supprimée et remplacée par la suivante:

"Clause 10. Le Ministère pourra s'entendre avec tout gouvernement du Commonwealth britannique ou avec tout gouvernement des pays alliés ou associés de Sa Majesté au cours de la Première ou de la Deuxième guerre mondiale—

(1) Pour examiner et/ou pour administrer un traitement curatif actif requis par un ancien militaire dans tout pays autre que le Canada, ou pourra prendre d'autres dispositions directes dans des cas particuliers, pourvu qu'un tel traitement soit requis pour une invalidité attribuable au service et que l'ancien militaire en cause réside ordinairement dans le pays où le traitement est demandé;

(2) Pour examiner et/ou pour administrer un traitement requis par un ancien militaire de tout autre pays, au Canada, ou dans tout autre pays et, conformément à une telle entente, pourra concéder telle allocation hospitalière ou d'autres bénéfices que pourra autoriser le gouvernement intéressé, sous réserve de remboursement subséquent par le gouvernement en cause."

42. La clause 11 est supprimée et remplacée par la suivante:

"Clause 11. Si un ancien militaire ou une autre personne a obtenu un traitement, au Canada, non antérieurement autorisé par l'autorité médicale du Ministère, mais que le Ministère aurait pu fournir en vertu des dispositions du présent arrêté en conseil, le Ministère pourra discrétionnairement rembourser à l'intéressé, ou en son nom, le coût d'un tel traitement, sous réserve des conditions suivantes:

(1) Que le traitement était d'une nature si urgent que tout retard à l'obtenir en s'adressant au Ministère aurait, de l'avis de l'autorité médicale du Ministère, mis sa vie en danger ou sérieusement aggravé son état, le remboursement pourra être effectué à compter d'une date de trente jours antérieure à la demande faite au Ministère; que si l'intéressé était constamment incapable, aux points de vue physique ou mental, de présenter cette demande, le remboursement pourra être effectué à compter d'une date de soixante jours antérieure à cette demande;

(2) Que, nonobstant toute réserve stipulée à l'alinéa (1) ci-dessus, le remboursement pourra être effectué à compter de la date d'entrée en vigueur de la pension, si le traitement a été obtenu à la suite du refus d'un traitement par le Ministère et/ou le refus d'une pension par la Commission pour une invalidité en raison de laquelle le droit à pension est subséquemment concédé par la Commission; pourvu, toutefois, que nul remboursement ne soit effectué du coût ou relativement au coût de quelque traitement obtenu après réception d'un avis, de la part de la Commission, que le droit à pension a été concédé pour l'invalidité en raison de laquelle le traitement a été obtenu;

(3) Que la somme ne dépasse pas le montant déboursé par l'intéressé ou le montant qui aurait été payé par le Ministère au moment où le traitement a été obtenu (le moindre de ces deux montants), ce dernier devant

être calculé sur la base des taux de contrat du Ministère en ce qui concerne les comptes d'hôpitaux et sur la base de l'échelle des honoraires de médecins, de dentistes ou de pharmaciens, en vigueur au Ministère;

(4) Que nul remboursement ne sera effectué du coût ou relativement au coût de quelque traitement pour lequel l'intéressé a droit d'en recevoir ou recouvrer la valeur, de quelque autre source."

43. L'alinéa (1) de la clause 12 est modifié par la suppression du mot "antérieurement".

44. Le premier paragraphe et l'alinéa (1) de la clause 15 sont supprimés et remplacés par ce qui suit:

"L'allocation hospitalière, la solde et les allocations et l'allocation hospitalière spéciale, telles qu'elles sont définies dans la clause 2 des présents règlements, pourront être accordées à l'ancien militaire ou en son nom ou à toute autre personne et aux personnes à sa charge, s'il y en a, avec effet rétroactif conformément aux conditions et modifications contenues dans ladite clause.

(*l*) (i) Durant le traitement hospitalier, le paiement de l'allocation hospitalière peut être effectué de la manière suivante:

à l'intéressé ou en son nom, une somme qui, ajoutée au montant de la pension en vigueur, si tel est le cas, ne dépassera pas $20.00 par mois;

aux personnes à sa charge ou en leur nom, le reliquat disponible;

(ii) Durant le traitement hospitalier, le paiement de la solde et des allocations peut être effectué de la manière suivante:

à l'intéressé ou en son nom, une somme qui, ajoutée à la pension en vigueur, si tel est le cas, ne dépasse pas $20.00 par mois;

aux personnes à sa charge ou en leur nom, une somme égale à celle qui était payable, à la date de la libération, sauf si le ministère en juge autrement:

(iii) Durant le traitement hospitalier, une allocation hospitalière spéciale peut être versée de la manière suivante:

à l'intéressé ou en son nom, une somme qui, ajoutée à la pension en vigueur et à tout autre revenu excédant $20.00 par mois, si tel est le cas, ne dépassera pas $20.00 par mois;

aux personnes à sa charge ou en leur nom, le reliquat disponible;

Toutefois, s'il le juge à propos, le Ministère pourra verser une partie plus ou moins élevée à l'intéressé ou en son nom ou aux personnes à charge ou en leur nom. A la fin du traitement, tout reliquat de l'allocation ou de la pension retenu par le Ministère pourra être administré par le Ministère ou versé en entier à l'intéressé ou aux personnes à sa charge."

45. L'alinéa (2) de la clause 15 est modifié par la suppression du mot "concédée" et par la substitution des mots "ou le droit à pension a été concédé."

46. L'alinéa (6) de la clause 15 est modifié par la suppression du mot "hospitalière".

47. L'alinéa (7) de la clause 15 est modifié en ajoutant ce qui suit à la fin de l'alinéa:

"ou lorsque le traitement est fourni en vertu de la catégorie 3 de la clause 2."

48. L'alinéa (9) de la clause 15 est modifié par la suppression du mot "hospitalière".

40. L'alinéa (11) de la clause 15 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(11) Toutes les demandes tendant à obtenir une allocation supplémentaire en faveur d'une ou plusieurs personnes à charge qui sont visées par la *Loi des pensions* ou par quelque autre loi ou arrêté en conseil dont l'application relève de la Commission, seront soumises à la Commission avant que l'état de personne à charge ne soit reconnu par le Ministère."

50. L'alinéa (12) de la clause 15 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(12) L'allocation hospitalière sera majorée d'un montant égal à toute allocation versée par la Commission pour usure de vêtements."

51. L'alinéa (13) de la clause 15 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(13) Les dispositions de la présente clause, non incompatibles avec les dispositions des catégories 2, 3 ou 7 de la clause 2, s'appliqueront, sous réserve des modifications que les circonstances exigeront, à la concession et au versement de la solde et des allocations et de l'allocation hospitalière spéciale respectivement."

52. La clause 16 est supprimée et remplacée par la suivante:

"CLAUSE 16. Les menus besoins et les vêtements, lorsqu'ils seront autorisés d'après une catégorie quelconque de la clause 2, pourront être fournis à un ancien militaire ou à une autre personne, sous réserve des conditions suivantes:

(1) S'il touche une pension ou un autre revenu qui, de l'avis du Ministère, n'est pas requis pour l'entretien des personnes à sa charge, s'il en a, ou s'il possède un solde créditeur à la Commission ou au Ministère, ou s'il possède quelque autre argent ou d'autres ressources, il fournira ses propres vêtements et pourvoira à ses propres menus besoins, sauf si le Ministère en juge autrement;

(2) S'il n'a aucun revenu ou si, de l'avis du Ministère, tout son revenu est requis pour l'entretien des personnes à sa charge, s'il en a, ou pour faire face à des obligations qui seraient une cause de difficulté pour lui s'il ne pouvait les acquitter, une somme n'excédant pas $5.00 par mois pourra être versée pour ses menus besoins, et des vêtements pourront lui être fournis, si c'est nécessaire, pour une valeur ne dépassant pas $5.00 par mois;

(3) Si, après avoir pourvu à la subsistance des personnes à sa charge, s'il en a, et après avoir acquitté ses obligations, son revenu n'atteint pas $10.00 par mois et s'il n'a pas de solde créditeur, le Ministère pourra fournir les menus besoins et les vêtements, si c'est nécessaire, jusqu'à une valeur égale à la différence entre son revenu et une somme de $10.00 par mois;

(4) Nulle somme fournie par le Ministère pour des vêtements et qui n'a pas été dépensée, ne sera payable à l'ancien militaire à son évacuation de l'hôpital, ni à toute autre personne;

(5) Dans chaque cas où le chiffre du revenu ou des autres ressources sera supérieur à la somme requise pour l'entretien des personnes à sa charge, s'il en a, pour acquitter ses obligations ou pour les menus besoins et les vêtements, le Ministère pourra exiger que tout excédent soit administré par le Ministère."

53. La clause 19 est supprimée.

54. La clause 18 devient la clause 19 et est modifiée par la suppression de la dernière phrase du sous-alinéa (iv) de l'alinéa (1) et par la substitution de ce qui suit:

"S'il est admis à l'hôpital, il ne sera pas payé pour la perte de salaire, le jour de son admission, ni celui de sa sortie de l'hôpital ni durant son séjour à l'hôpital, sauf s'il est détenu à l'hôpital en vertu de la catégorie 8 de la classe 2."

55. L'alinéa suivant devient la clause 18:

"CLAUSE 18. Aux fins de l'examen des dispositions de toute loi ou de tout arrêté du Gouverneur en conseil dont l'application relève du Ministre, le Ministère peut exiger que l'ancien militaire ou une autre personne se présente à n'importe quel endroit."

56. La clause 20 est supprimée et remplacée par la suivante:

"CLAUSE 20. Un ouvrier d'un atelier de vétérans, lorsqu'il recevra un salaire du Ministère, sera considéré comme un employé au service de Sa Majesté, au sens et aux fins de la *Loi sur l'indemnisation des employés de l'Etat*."

57. Le sous-alinéa (i) de l'alinéa (1) de la clause 22 est supprimé et remplacé par le suivant:

"(i) Le Ministère pourra accepter tous fonds ou tous biens légués ou donnés pour le bénéfice de personnes visées par les dispositions de toute loi ou de tout arrêté du Gouverneur en conseil dont l'application relève du Ministre, et pourra garder en fidéicommis et administrer tels fonds ou tels biens conformément aux conditions de tels legs ou de tel don, ou de telle manière ou dans de telles conditions qui pourront être jugées convenables, et à cette fin, le Ministère nommera deux ou trois fonctionnaires du Ministère comme fidéicommis de tels fonds ou de tels biens."

Le Greffier du Conseil privé,

6-1 A. D. P. HEENEY.

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

Réclamations relatives aux intérêts canadiens en Pologne affectés par la nationalisation ou les dommages de guerre

NATIONALISATION

1. Le Gouvernement polonais a publié des listes d'entreprises de Pologne qui seront nationalisées sans indemnité aux propriétaires et des listes d'entreprises dont le Gouvernement polonais est disposé à indemniser les propriétaires. D'autres listes seront sans doute publiées de temps à autre.

2. Le Ministère polonais de l'Industrie déclare que les entreprises frappées par la nationalisation sans indemnité appartenaient au Gouvernement allemand ou à des citoyens allemands. Il est entendu cependant que si les propriétaires de ces entreprises sont citoyens d'Etats non ennemis, ils peuvent interjeter appel.

3. Les citoyens canadiens qui ont des intérêts dans des entreprises de Pologne, soit en capital immobilisé soit en effets commerciaux impayés, doivent communiquer d'urgence avec le Ministère des Affaires extérieures, à Ottawa, et donner les renseignements suivants:

(*a*) Nom et prénoms au complet du réclamant et son ancien nom s'il y a eu changement;

(*b*) nationalité actuelle et antérieure du réclamant avec lieu, numéro et date de délivrance de son certificat de naturalisation, s'il y a lieu;

(*c*) nom et adresse y compris le district de Pologne, (en polonais et en lettres moulées) de l'entreprise dans laquelle le réclamant a des intérêts, et nature de cette entreprise;

(*d*) tous détails sur ces intérêts du réclamant; s'il s'agit d'actions ou obligations, en donner la description, le numéro d'enregistrement et la date d'émission.

Le Ministère s'offre à aviser les autorités polonaises, par l'entremise de l'Ambassade du Royaume-Uni à Varsovie, des noms des entreprises polonaises dans lesquelles des intérêts canadiens sont déclarés.

4. Cependant les décrets polonais de nationalisation obligent le réclamant canadien à justifier lui-même de sa réclamation et il doit, à cette fin, produire des preuves précises de ses intérêts et de son droit de réclamation. Ces preuves doivent revêtir la forme d'un affidavit légalisé par un consul de Pologne au Canada. L'affidavit doit être transmis ensuite à un avocat polonais, en Pologne, désigné à cette fin par procuration dûment légalisée, et être présenté par lui à la commission polonaise compétente de nationalisation. Ceux qui le désirent pourront retenir à cette fin l'Aviseur Juridique de l'Ambassade du Royaume-Uni à Varsovie, par procuration. L'Aviseur Juridique est M. Adam Nagorski. Il faudra évidemment lui payer ses honoraires.

5. Les consulats de Pologne au Canada sont situés aux adresses suivantes:

183, avenue Carling, Ottawa, Ontario.
985 ouest, rue Sherbrooke, Montréal, P.Q.
238, Roslyn Road, Winnipeg, Manitoba.

6. Les décrets polonais de nationalisation n'accordent que trente jours de délai, à compter de la date de publication des listes d'entreprises nationalisées en Pologne, pour inscrire ces réclamations auprès du comité polonais compétent de nationalisation. Le Gouvernement canadien fait actuellement des démarches pour obtenir une prolongation de ce délai afin que puissent être mieux protégés les intérêts canadiens; les réclamants canadiens feront bien, cependant, de présenter leurs réclamations le plus tôt possible, et selon la procédure indiquée ci-dessus.

DOMMAGES DE GUERRE

7. Le Gouvernement canadien consent aussi à transmettre les réclamations pour pertes et dommages de guerre en Pologne, qui seront examinées par le Bureau Polonais des Indemnités de Guerre.

8. Les réclamants canadiens doivent demander directement au Département des Dommages de Guerre de la Municipalité de Varsovie Wydzial Strat, Wojennyck m. St. Warszawy V.I. Morszalkowska 8) le Questionnaire A. concernant les dommages de guerre (Kwestionariusz A w. sprawie szkod wojennych) qui doit être rempli en polonais. Le questionnaire rempli doit être adressé au Ministère des Affaires extérieures qui le fera parvenir aux autorités polonaises par l'intermédiaire de l'Ambassade du Royaume-Uni à Varsovie.

9. Si les réclamants désirent aussi inscrire leurs réclamations auprès des autorités canadiennes, ils doivent demander au Séquestre (Secrétariat d'Etat du Canada) les formules requises.

10. Aux fins du présent avis, la Pologne comprend le territoire relevant actuellement de la juridiction du Gouvernement polonais.

11. Le Gouvernement canadien n'assume aucune responsabilité pour la satisfaction des réclamations relatives à la nationalisation en Pologne ou aux pertes ou aux dommages de guerre dans ce même pays.

Publié par le Ministère des
6-1 Affaires extérieures, Ottawa.

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse de signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'eexrcer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particuièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention; "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligne, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimée, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimée en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant, que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

—

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province au territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des

droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement, de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et ayant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*f*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité

de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE DU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que Margaret Hamilton Wilson, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et y résidant à 2009, rue Mansfield, appartement 60, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Rodolphe-Maurice Bergeron, spécialiste de la vente, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et y résidant à 6660, rue des Ecores, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 8e jour de janvier 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Violet Olive Magdalene Allchin Clark, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Clark, ajusteur, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 31e jour de décembre 1946.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

803 Edifice des Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que William John Carmichael, machiniste, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, époux de Mary Irene de Repentigny-Carmichael, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Irene de Repentigny-Carmichael, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 7e jour de janvier 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur du requérant.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Ardis Locke Thompson, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Frank Noble Thompson, vendeur, des cité et district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 2e jour de janvier 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Procureur de la requérante.

423, rue Mayor, Pièce 2,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Elisa Jamoul, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Norman Granville Hull, de la cité de Westmount, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 janvier 1947.

LOVELL C. CARROLL, C.R.,
3-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Olivier-Pierre-Bernard Lagueux, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, ingénieur conseil, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, dame Mary Bridgit Smith, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, le 7 janvier 1947.

GUY ROUSSEAU,
Procureur du requérant.

60 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 203, Montréal. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Eva Booth Morrison, ménagère, de la cité des Trois-Rivières, province de Québec, résidant présentement dans les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, James McCormick, fils, gérant, de la cité des Trois-Rivières, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 9e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Roméo Richard, restaurateur, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Emélia Bourque-Richard, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Edith Oberfeld, ménagère, des cité et district de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, David Mintz, commis, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 7e jour de janvier 1947.

ADOLPHE GARDNER, C.R.,
Procureur de la requérante.

210 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Sophie Radwolsky Closner, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Closner, voyageur de commerce, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4 septembre 1946.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 512, Montréal 1, P.Q. 3-4

AVIS est par les présentes donné que Mona Leah Vineberg, ayant ses domicile et résidence en la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Herbert Julian Fisher, instructeur de culture physique, ayant ses domicile et résidence en la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 8e jour de janvier 1947.

MONA LEAH VINEBERG FISHER,
Requérante.

2780, rue Willowdale,
Montréal, Qué. 3-4

PRENEZ avis que Dorothy Bradford Hurley, de la cité de Lachine, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Howard Densimore Hurley, machiniste, de la ville d'Arvida, district de Chicoutimi, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 janvier 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
3-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Frances Eileen Scribner Mackay, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec George Gordon Mackay, Montréal, Qué., ingénieur en radio, pour cause d'adultère.

Montréal, Qué., le 14 janvier 1947.

JOHN E. CRANKSHAW, C.R.,
4-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Stewart Davidson Myles, étudiant, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Nora Claire Hall, de la cité de Moose-Jaw, dans la province de Saskatchewan, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de janvier 1947.

MEYEROVITCH, HATSHAW & LEVY,
Procureurs du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Mildred Lillian Flude, domiciliée dans la province de Québec, résidant présentement en la cité de Toronto, dans le comté de York, dans la province de Québec, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward Flude, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, vendeur, pour cause d'adultère et d'abandon. La plaignante fera aussi une demande pour la garde du jeune enfant issu du mariage ainsi que pour le soutien et le maintien d'elle-même et du jeune enfant.

Daté à Toronto, province d'Ontario, ce 16e jour de janvier 1947.

4-4 MILDRED LILLIAN FLUDE.

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Alice Lancaster Chenoweth, légalement domiciliée en les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et résidant présentement à 135, avenue Summer, ville de Reading, état du Massachusetts, l'un des Etats-Unis d'Amérique, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, David MacPherson Chenoweth, gérant, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et y résidant à 3, Redpath Rew, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 10e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal P.Q. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Lillian Elizabeth Harris, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Roy Cunningham, vendeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce dix-septième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est donné que Saul Jack Costin, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Marguerite Diane Westwell Costin, fille de table, de la cité de Westmount, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, le 4 décembre 1946.

BERNARD DIAMOND,
Procureur du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Isabel Lindsay Mackay, demeurant à 4866, chemin Côte-des-Neiges, dans la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à la prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Henry Irvin Holger Dietz, comptable, demeurant à 3459, rue Drummond, dans ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 6e jour de décembre 1946.

MANN, LAFLEUR & BROWN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Charles McDowall, ingénieur de la cité de Westmount, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Dame Yvonne Tutill, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 20e jour de janvier 1947.

GUY ROUSSEAU,
Procureur du requérant.

60 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 203, Montréal. 4-4

PRENEZ avis que Harold Swann, dessinateur, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Virginia Frances Carney Swann, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 27 janvier 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
Procureur du requérant.

5-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Claire Black, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis Wolfe, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deuxième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

LOUIS H. ROHRLICK, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 720, Immeuble Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Harold Ashton Hugh Roberts, concierge, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Comrie McLearie, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deuxième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

LOUIS H. ROHRLICK, C.R.,
Procureur du requérant.

Pièce 720, Immeuble Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Alfred Nelson Nickle, commis, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, résidant au n° 3804, avenue Marlowe, Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, et aussitôt que la demande pourra être entendue, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret Josephine Gardner, actuellement d'adresse inconnue, en Belgique, Europe, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, le 16 janvier 1947.

WALTER S. JOHNSON, C.R.,
Procureur du requérant.

437 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Pamela Mary Gottschalk Muckell, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, résidant actuellement à Paris, France, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, James William Muckell, commis, de ladite cité et dudit district de Montréal, province de Québec, Canada, résidant actuellement à Long-Island, dans l'Etat de New York, un des Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Montréal, le 15e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER.
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Mabel Grace Mattinson, de la cité de Montréal, dans le comté de l'Ile-de-Montréal, dans la province de Québec, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arthur Steel Mattinson, de ladite cité de Montréal, vendeur, pour cause d'adultère.

Daté à Toronto, ce 24e jour de janvier 1947.

TELFER & COOPER,
Procureurs de la requérante.

6 est, rue Adélaïde,
Toronto, Ont. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Blanche Pinel-Bariteau, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Jacques Bariteau, professeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 18e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Beatrice Dorothy Pountney Alker, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine ou à sa suivante session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Alker, chef de cuisine, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 22e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Elsie McCormick Albers, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse légitime de Louis-André Albers, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis-André Albers, étudiant, de la cité et du district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce vingtième jour de janvier 1947.

REDMOND ROCHE, C.R.
Procureur de la requérante.

Pièce 520, Immeuble des Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal 1, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Ronald John Park, commis, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Florence MacKenzie, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 23e jour de janvier mil neuf cent quarante-sept.

GILLMOR, O'REILLY & HILL,
6-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Joan Anstey Steven Hyslop, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Henry Irving Hyslop, fonctionnaire civil, aussi de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté en la cité de Montréal, ce 22e jour de janvier 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par la présente donné que Mae Harper Bragger, demeurant actuellement à 1434, rue Bishop, Montréal, province de Québec, garde-malade, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante au cours de laquelle les requêtes de ce genre seront considérées, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Thomas Bragger, demeurant actuellement à 44, Leemputstraat, Derchem, Anvers, Belgique, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, en la province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

LONG & PUDDICOMBE,
Procureurs de la requérante.

204 ouest, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Phyllis Irene MacSweyn Clunie, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse de Alexander Leonard Clunie, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Alexander Leonard Clunie, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4e jour de février 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble des Tramways,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Georges-Charles-Joseph Forget, des cité et district de Montréal, province de Québec, un caporal dans le Corps d'aviation royal canadien, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill annulant son mariage à Dame Geneviève Bougie, des cité et district de Montréal, pour cause d'impuissance et de non-consommation du mariage.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 31e jour de janvier 1947.

JULIUS ROSENBLUM,
Procureur du requérant.

511 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Claire Morgan Lockner, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Clark Middleton Hope, solliciteur d'annonces, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 31e jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Ernest Stanley Rundell, de la ville de Lennoxville, dans le comté de Sherbrooke, dans la province de Québec, maître d'hôtel, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Nitha Belle Rundell, de la ville de Leamington, dans le comté d'Essex, Ontario, pour cause d'adultère.

Daté à Essex, dans la province d'Ontario, ce 22e jour de janvier 1947.

FORBES B. GEDDES, C.R.,
Procureur du requérant.
Essex, Ontario. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Arthur Haigh MacGill, pompier, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, domicilié à 2109, avenue Regent, Notre-Dame de Grâce, dans ladite cité de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret McAffer MacGill, ménagère, actuellement domiciliée à Ansonville, Ontario, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs du requérant.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Noami Joan Williamson, ménagère, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Stephan Forbes Cantlie, vendeur, de la cité de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 30e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Gertie Rabin, ménagère, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harry Bard, opérateur, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

FITCH & LANDE,
Procureurs de la requérante.

Pièce 914, Immeuble Transportation,
132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Philip Berger, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa session prochaine ou, si sa demande n'est pas alors entendue, à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Miriam Meek, également de la cité de Montréal, mais actuellement de Cheetham, Manchester, comté de Lancaster, Angleterre, pour cause d'adultère.

Montréal, le 28 janvier 1947.

ERSKINE BUCHANAN, C.R.,
6-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Aldéric Gemme, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, restaurateur, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Simonne Plouffe, pour cause d'adultère et de désertion.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 30e jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

JOHN M. SCHLESINGER.
Procureur du requérant.

App. 508, Edifice Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Québec. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Judith Bychowsky Sanders, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Theodore Herzl Sanders, marchand, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 29e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Kalichman, de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ansel Pulver, agent, de Montréal, P.Q., pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 4 février 1947.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
6-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que George Somerville Blackie Begg, imprimeur, de la ville de Ville St-Pierre, district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Lorna Ada Hineson Begg, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Anthony Wavroch, charpentier, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, époux de Muriel Bertha O'Neil Wavroch, présentement de Drumheller, Alberta, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Muriel Bertha O'Neil Wavroch, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 4e jour de février 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur du requérant.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est donné que Roger Lebeau, comptable, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce de Annette Chouinard, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 4 février 1947.

GERALD M. ALMOND, c.r.,
6-4 Procureur du requérant.

AUTRES DEMANDES AU PARLEMENT

QUEBEC NORTH SHORE AND LABRADOR RAILWAY COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera faite au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer sous le nom de *"Quebec North Shore and Labrador Railway Company"*, avec le pouvoir de construire et mettre en service un chemin de fer à partir d'un point situé sur le fleuve Saint-Laurent, quelque part entre la rivière Marguerite et la rivière Moisie, dans la province de Québec: de là dans une direction nord en suivant la vallée de la rivière Moisie ou les vallées des rivières Moisie et Wacouno jusqu'à la frontière sud du Labrador; de là dans une direction nord jusqu'à un point situé sur la frontière nord du Labrador dans les environs du lac Ruth; de là au nord-ouest vers un port approprié, dans la baie Ungava; aussi de construire et mettre en service des lignes de télégraphe et de téléphone, et exiger des droits pour l'usage desdites lignes; de développer, recevoir, transformer, transmettre, distribuer et fournir du pouvoir et de l'énergie électriques, et de disposer de tout surplus d'iceux, ainsi que d'en percevoir des loyers et droits; de construire, acquérir, noliser et mettre en service des vaisseaux à vapeur ou autres vaisseaux et d'en disposer; de construire, acquérir et louer des gares-terminus, installations, quais, bassins, élévateurs, entrepôts, etc., et de faire le commerce d'entrepreneurs de transports, propriétaires de quais et d'emmagasineurs; de conclure des conventions avec toute autre compagnie de chemin de fer pour les fins stipulées dans l'article 151 de la *Loi des chemins de fer;* d'acquérir et exploiter des hôtels et parcs: d'acquérir et de mettre en service des lignes de transport par véhicules à moteur et par autobus; d'acquérir et exploiter des pipe-lines pour le transport de l'huile, du gaz naturel, du pétrole et autres produits minéraux; et, sujet à la *Loi de l'aéronautique*, S.R.C. 1927, chapitre 3, d'acquérir et mettre en service des avions et d'exploiter des services aériens; ledit chemin de fer et lesdits travaux devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Montréal, P.Q., ce 21e jour de janvier 1947.

MAGEE & O'DONNELL,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 4-4

MAURICIE BRIDGE COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera présentée au Parlement du Canada, à la 3e session, 20e Parlement, 11 Geo. VI, 1947, pour l'obtention d'une loi constituant en corporation la "Mauricie Bridge Company".

L'objet de ladite corporation est de construire, entretenir, mettre en service et administrer un pont international ou fluvial traversant le fleuve St-Laurent d'un point situé sur la rive nord dudit fleuve dans les limites du port de Trois-Rivières, dans la province de Québec, à un point sur la rive sud dudit fleuve dans la paroisse de St-Angèle de Laval dans le comté de Nicolet, province de Québec, de façon à ne pas nuire à la navigation, avec tous les approches, chemins, travaux nécessaires, comprenant une cour à fret commune, un aéroport, des terminus, gares, hangars, etc., et ladite corporation peut construire, administrer acquérir et louer des lignes de chemin de fer par sections ou embranchements, publiques ou privées, sur ses propriétés ou subdivisions de ses propriétés pour les fins de la corporation.

Ledit pont servira au passage de convois de chemin de fer (mus à vapeur, à l'huile, à l'électricité ou par autres forces motrices), des piétons, des véhicules automobiles ou à traction animale, ou pour toute autre fin similaire.

Les travaux et les entreprises de ladite corporation devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Trois-Rivières, dans la province de Québec, ce 17e jour de janvier 1947.

PAUL E. BUISSON,
Procureur des requérants.

159, rue Radisson,
Trois-Rivières, Qué.

VIEN & FARIBAULT,
Conseils.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

TERRACE TURCOTTE COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera présentée au Parlement du Canada, à la 3e session, 20e Parlement, 11 Geo. VI 1947, pour l'obtention d'une loi constituant en corporation la "Terrace Turcotte Company".

L'objet de ladite corporation est de construire, entretenir et mettre en service un boulevard ou une

terrasse connu sous le nom de "Terrasse Turcotte" dans les limites de la cité de Trois-Rivières, province de Québec, pour le passage des piétons seulement ou pour toute autre fin semblable, avec tout chemin, travail, facilité d'entreposage nécessaire en dessous de ladite terrasse, d'un point du débouché de la rivière St-Maurice à un point à ou près de la rue Ste-Elisabeth au-dessus des quais formant une partie du port de Trois-Rivières et la corporation pourra acheter, acquérir et posséder tel immeuble, comprenant des terres, des terrains pour des voies d'évitement, hangars, entrepôts et autre installation ou aménagement requis pour la marche convenable du trafic par rapport à ladite terrasse tel que ladite corporation peut juger nécessaire pour aucun desdits objets.

Ladite corporation peut avec le consentement et l'approbation du Gouverneur en conseil déterminer une zone pour l'emplacement des produits et sous-produits industriels dans les limites du port Trois-Rivières—Cap-de-la-Madeleine.

Les travaux et les entreprises de ladite corporation devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Trois-Rivières, dans la province de Québec, ce 17e jour de janvier 1947.

PAUL E. BUISSON,
Procureur des requérants.

159, rue Radisson,
Trois-Rivières, Qué.

VIEN & FARIBAULT,
Conseils.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS DIVERS

BANQUE DE MONTRÉAL
Fondée en 1817

DIVIDENDE N° 335

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende de vingt cents par action sur le capital-actions payé de cette institution a été déclaré pour le trimestre en cours; ce dividende sera payable le et après le samedi, le premier jour de mars prochain, aux actionnaires inscrits aux livres à l'heure de la fermeture, le 31 janvier 1947.

Par ordre du Conseil,

B. C. GARDNER,
Directeur général.

Montréal, le 14 janvier 1947. 4-4

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

DIVIDENDE TRIMESTRIEL

LE Conseil d'administration de la Banque Canadienne Nationale a déclaré pour le trimestre finissant le 28 février 1947, un dividende de un et trois quarts pour cent (1¾%) sur le capital versé de la Banque. Ce dividende, portant le numéro 224, sera payable au bureau principal et à toute succursale de la Banque à partir du 1er mars 1947, aux actionnaires inscrits dans les registres le 15 février à midi.

Par ordre du Conseil d'administration,

Le gérant général,

6-4 CHARLES ST-PIERRE.

LOI DE PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

S.R.C. 1927, CHAPITRE 140

THE Bell Telephone Company of Canada donne avis par les présentes qu'elle a, conformément à l'article 7 de ladite loi, déposé chez le ministre des Travaux publics à Ottawa, et au bureau du registrateur de la division d'enregistrement du comté de St-Maurice, aux Trois-Rivières, province de Québec, une description de l'emplacement et le plan concernant la pose d'un câble téléphonique sous la Grande-Rivière Yamachiche, à partir d'un point situé sur la rive nord-est de la Grande Rivière Yamachiche, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro trois cent sept (307), concession Sud de la Grande Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, comté de St-Maurice, province de Québec, lequel point se trouve à trente-trois (33′) pieds plus ou moins au sud-est du côté sud du pont de la Compagnie de chemin de fer Pacique Canadien, mesuré le long de la rive nord-est de ladite rivière, de là dans une direction sud-ouest en suivant le lit de ladite rivière, soit une distance de soixante-quinze pieds (75′) jusqu'à un point situé sur la rive ouest de ladite rivière sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro cinq cent treize (513), concession Nord de la Grande Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, lequel point se trouve à trente-huit pieds (38′) plus ou moins au sud du côté sud du pont du chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive ouest de ladite rivière.

Avis est aussi donné qu'à l'expiration d'un mois de la date de la première publication des présentes, The Bell Telephone Company of Canada s'adressera, conformément à l'article 7 de ladite loi, au ministre des Travaux publics à son bureau en la cité d'Ottawa, pour l'approbation desdits plan et emplacement et pour l'autorisation de poser ledit câble.

Daté à Montréal, ce 24e jour de janvier 1947.

C. S. SCADDING,
5-4 Secrétaire.

LOI DE PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

S.R.C. 1927, CHAPITRE 140

THE Bell Telephone Company of Canada donne avis par les présentes qu'elle a, conformément à l'article 7 de ladite loi, déposé chez le ministre des Travaux publics, à Ottawa, et au bureau du registrateur de la division d'enregistrement du comté de St-Maurice, aux Trois-Rivières, province de Québec, une description de l'emplacement et le plan concernant la pose d'un câble téléphonique sous la Petite Rivière Yamachiche, à partir d'un point situé sur la rive est de la Petite Rivière Yamachiche, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro cinq cent quatre-vingt-trois (583), concession Sud de la Petite Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, comté de St-Maurice, province de Québec, lequel point se trouve à quarante et un pieds (41′), plus ou moins au sud du côté sud du pont de la Compagnie de chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive est de ladite rivière, de là dans une direction ouest en suivant le lit de ladite rivière soit une distance de cinquante-deux pieds (52′) jusqu'à un point situé sur la rive ouest de ladite rivière, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro sept cent quatre (704), concession Nord

de la Petite Rivière Yamachiche, auxdits plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, lequel point se trouve à quarante-huit pieds (48′) plus ou moins au sud du côté sud du pont du chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive ouest de ladite rivière.

Avis est aussi donné qu'à l'expiration d'un mois de la date de la première publication des présentes, The Bell Telephone Company of Canada s'adressera, conformément à l'article 7 de ladite loi, au ministre des Travaux publics à son bureau en la cité d'Ottawa, pour l'approbation desdits emplacement et plan et pour l'autorisation de poser ledit câble.

Daté à Montréal, ce 24e jour de janvier 1947.

C. S. SCADDING,
5-4 Secrétaire.

LOI DE LA PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

CHAPITRE 140, S.R.C., 1927

LA Commission hydroélectrique de Québec (agissant aux présentes comme mandataire et agent de Sa Majesté, aux droits de la Province de Québec, en vertu de l'article 7 du chapitre 29 de la Loi 10, George VI des statuts de la Province de Québec), donne avis, par les présentes, qu'elle a, en vertu de l'article 7 du chapitre 140 des Statuts revisés du Canada, 1927, déposé au bureau du ministre des Travaux publics à Ottawa, et au bureau du régistrateur du district pour l'enregistrement des terres dans la division d'enregistrement de Pontiac, à Campbell's Bay, Qué., une description de l'emplacement et les plans du barrage d'emmagasinage du lac Dozois qu'elle se propose de construire dans le bassin de la rivière Outaouais Supérieur, dans le comté de Pontiac, province de Québec.

Et sachez qu'après un mois, à compter de la date de la première insertion de cet avis, la Commission hydroélectrique de Québec, en vertu de l'article 7 de ladite loi, fera sa demande au ministère des Travaux publics, à son bureau dans la ville d'Ottawa, pour l'approbation de l'emplacement et des plans susmentionnés ainsi que l'autorisation de construire ledit barrage.

Daté à Montréal, ce 30e jour de janvier 1947.

COMMISSION HYDROÉLECTRIQUE DE QUÉBEC,
B. LACASSE,
R. W. MACGREGOR,
6-4 co-secrétaires.

COMPAGNIE BELGO-CANADIENNE DE PROSPECTION MINIÈRE LIMITÉE

CONFORMÉMENT aux dispositions de la *Loi des Compagnies 1934* (24-25 Geo. V, chapitre 33 et amendements) la Compagnie Belgo-Canadienne de Prospection Minière Limitée donne avis, par les présentes, qu'elle présentera une requête au Secrétaire d'Etat du Canada, suivant l'article 29 de la susdite Loi, dans le but de faire accepter l'abandon de sa charte et d'en faire ordonner l'annulation, à compter de telle date qu'il plaira au Secrétaire d'Etat de fixer.

Montréal, ce 31 janvier 1947.

YVONNE RIALLAND,
6-1 Secrétaire.

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

PROLONGATION DE DÉLAI

ON fait savoir par les présentes que le délai fixé pour la réception des soumissions pour "la construction et la livraison à flot à Waterways, Alta., d'un remorqueur Diesel de 64 pieds", est prolongé jusqu'à 3 p.m., le mercredi, 26 février 1947.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 29 janvier 1947. 6-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 19 février 1947, des soumissions pour la construction d'un quai à Steveston, chemin n° 2, C.-B., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour quai, Steveston, C.-B.".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du Ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional bureau de poste, New-Westminster, C.-B., et aux bureaux de poste de Vancouver, C.-B., et Steveston, C.-B.

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $20.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 29 janvier 1947. 6-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

DEUXIÈME DEMANDE DE SOUMISSIONS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 27 février 1947, des soumissions pour la construction d'une estacade de brise-vagues à Hudson, district de Kenora, Ont., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en

sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour estacade de brise-vagues, Hudson, Ont.".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du Ministère des Travaux publics, à Ottawa, des ingénieurs régionaux, bureau de poste, Fort-William, Ont., et 1002, édifice Union Trust, Winnipeg, Man., ainsi qu'aux bureaux de poste du Port-Arthur, Ont., de Sioux-Lookout, Ont., Kenora, Ont., et Hudson, Ont.

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $10.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 31 janvier 1947. 6-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

PROLONGATION DE DÉLAI

ON fait savoir par les présentes que le délai fixé pour la réception des soumissions pour "l'amélioration du havre, Belleville, Ont.", est prolongé jusqu'à 3 p.m., le mercredi, 19 février 1947.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 31 janvier 1947. 6-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil*, qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada*, la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Un concierge, classe 2, ministère des Travaux publics, Duncan, C.-B. $1,200-$1,344 par année, moins $240 pour le logement, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Duncan, C.-B. Les délais d'inscription expirent le 17 février 1947.

Qualités requises: Savoir lire et écrire; quatre ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage; être fiable; santé satisfaisante.*

*Sauf dans le cas de ceux qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants, les candidats à la position susdite doivent être âgés de 18 à 35 ans au premier jour de l'examen s'ils veulent se rendre admissibles à un emploi temporaire ou permanent.

Un technicien adjoint, classe 3 (premier préposé de parcelles d'essai), ministère de l'Agriculture, Ottawa. $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 19 février 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.) ou l'équivalent, avec une certaine formation en biologie; trois ans d'expérience de laboratoire, dont un an dans des travaux connexes; de préférence, une certaine expérience dans la culture des végétaux à l'extérieur et sous verre; aptitude à faire des calculs faciles et à tenir des registres; facilité prouvée dans la pratique des techniques de laboratoire; précision; propreté; vivacité d'observation, et santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure ou des cours techniques complets ou des études dirigées se rapportant au travail à accomplir.

Un chirurgien dentiste, classe 2, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, Edmonton, Alta. $4,500-$5,100 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 10 février 1947.

Qualités requises: Un diplôme en chirurgie dentaire conféré par une université reconnue; un permis autorisant la pratique de l'art dentaire dans la province de l'Alberta, ou aptitude et consentement à s'enregistrer dans cette province en qualité de dentiste; au moins cinq années d'expérience professionnelle après l'obtention du diplôme, en pratique ou en administration dentaire, avec formation particulière ou expérience en exodontie, art dentaire opératoire et chirurgie de la bouche.

Un avocat de ministère ($3,240-$4,140 par année); Commis principal (gérant d'hôpital), $2,244-$2,580 par année) et commis principal (Bureau des anciens combattants) ($2,244-$2,580 par année), ministère des Affaires des anciens combattants, Edmonton, Alta. Concours ouvert aux résidents du district de pensions d'Edmonton.

Qualités requises: Avocat de ministère—Etre membre en règle du barreau de l'une des provinces du Canada; expérience judiciaire suffisante pour assurer la compétence dans l'exécution des fonctions requises; bon jugement, intégrité, aptitude, assiduité et qualités administratives.

Commis principal (gérant d'hôpital)—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.); une connaissance spécialisée des travaux d'écritures et du mode de procédure d'une organisation; au moins deux ans d'expérience de bureau en qualité de surveillant; vaste connaissance des méthodes de bureau modernes; talent pour l'administration.

Commis principal (Bureau des anciens combattants)—Diplôme d'école supérieure (H. S.); efficacité prouvée dans un travail de bureau semblable à celui requis pour cette position; aptitude à comprendre et à appliquer les règlements des pensions; facilité à donner des entrevues ordinaires en rapport avec les réclamations des pensions; abord agréable, tact et bon jugement.

Des préposés au placement et aux réclamations, classes 2, 3, 4 et 5, Commission d'assurance-chômage, bureau régional d'Ontario. $1,824-$2,100, $2,400 et $2,580 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents de la province d'Ontario, à l'exception des districts électoraux de Kenora-Rainy River, Fort William et Port Arthur. Les délais d'inscription expirent le 10 février 1947.

Qualités requises: Classe 2—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; au moins quatre années d'expérience générale de bureau ou commerciale.

Classe 3—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; au moins cinq années d'expérience générale de bureau ou commerciale, dont deux années en qualité de surveillant.

Classe 4—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; au moins six années d'expérience générale de bureau ou commerciale, dont trois années en qualité de surveillant.

Classe 5—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; au moins sept années d'expérience générale de bureau ou commerciale, dont quatre années en qualité de surveillant. Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure à celle indiquée ci-dessus.*

Un contremaître, armements navals, classe 1, ministère de la Défense nationale, Renous, N.-B. $2,244-$2,580 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans les provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse et de l'Ile du Prince-Edouard. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.); quatre ans d'expérience pratique dans la réception, l'émission et la comptabilité de magasins, dont au moins deux ans en qualité de surveillant; une bonne connaissance des méthodes d'emmagasinage et de comptabilité; vaste connaissance du matériel d'armement et des règlements concernant les armements navals; aptitude à la surveillance et à la formation; santé satisfaisante; tact et intégrité.

Un premier jardinier, classe 2, ministère de l'Agriculture, Kapuskasing, Ont. $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans les provinces d'Ontario et de Québec, la préférence dans la nomination devant être donnée aux personnes compétentes domiciliées dans la province d'Ontario. Les délais d'inscription expirent le 10 février 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école secondaire; au moins quatre ans de formation sous la surveillance directe d'un premier jardinier entièrement qualifié sur une propriété privée ou au service d'un établissement public; de plus, au moins trois ans d'expérience comme jardinier qualité à une section de jardinage sur une propriété privée ou au service d'un établissement public, soit indépendamment, soit sous la surveillance d'un premier jardinier entièrement qualifié; aptitude pour la surveillance; santé satisfaisante.

NOTA: Bien qu'il ne soit pas essentiel de parler et d'écrire le français, ces connaissances seraient recommandables chez le titulaire.*

Des cuisiniers d'hôpital, classes 1, 2 et 3, ministère des Affaires des anciens combattants, Edmonton, Alta. Concours ouvert aux résidents du district de pensions d'Edmonton. $1,344-$1,500, $1,500-$1,704, $1,704-$1,824 par année, respectivement, moins la valeur du logement ou autre allocation, si l'on y pourvoit.

Qualités requises: Classe 1—Instruction d'école primaire; au moins un an d'expérience en qualité de cuisinier; bonne santé; propreté.

Classe 2—Instruction d'école primaire; au moins deux ans d'expérience en qualité de cuisinier dans un grand hôtel, un restaurant, ou une grande institution; bonne santé; propreté.

Classe 3—Instruction d'école primaire; au moins trois ans d'expérience en qualité de cuisinier dans un grand hôtel, un restaurant ou une grande institution; bonne santé; propreté.

Huit agents de campagne pour le bétail, classe 1, ministère de l'Agriculture, à divers centres dans tout le Canada. $2,124-$2,580 par année. Concours ouvert aux résidents du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Qualités requises: Diplôme en agriculture (B.S.A. ou L.S.A.) d'une université reconnue; une bonne expérience pratique dans l'élevage; une bonne connaissance des méthodes modernes d'élevage et d'alimentation, ainsi que du soin et de l'entretien des bestiaux; entregent; santé satisfaisante; tact et bon jugement. Pour certaines positions, on exigera une connaissance suffisante de l'anglais et du français pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions dont il s'agit.

Un gardien de phare classe 11, ministère des Transports, St. Peters Island, I. P.-E. $528-$600 par année. Concours ouvert aux résidents de St. Peters Island, I. P.-E. Le titulaire devra être un résident de l'Ile. Les délais d'inscription expirent le 17 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; aptitude à manœuvrer de petites embarcations; bonne vue; sens précis des couleurs; santé satisfaisante.*

Un gardien de phare, classe 11, français, ministère des Transports, Isle Dupas, P.Q. $528-$600 par année. Concours ouvert aux personnes compétentes qui résident à l'Isle Dupas, comté de Berthier, P.Q., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 10 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; aptitude à manœuvrer de petites embarcations; bonne vue; sens précis des couleurs; santé satisfaisante; facilité à lire, écrire et parler le français couramment.*

Un gardien de phare, classe 8, ministère des Transports, Ciboux Island, N.-E. $1,272-$1,380 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Cap Dauphin, N.-E., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 17 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; aptitude à manœuvrer de petites embarcations; bonne vue; sens précis des couleurs; santé satisfaisante.*

Maître de poste, ministère des Postes, Marathon, Ont., service postal. Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $3,046.00, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Marathon, Ont. Les délais d'inscription expirent le 10 février 1947.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Woodfibre, C.-B. Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $2,077.00, mais

ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Pour aider le maître de poste à fournir, éclairer et chauffer le local, une allocation de loyer, basée sur les recettes, lui sera payée. L'allocation de loyer actuellement payée est de $250.00. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Woodfibre, C.-B. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Lashburn, Sask. Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $2,245.00, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Pour aider le maître de poste à fournir, éclairer et chauffer le local, une allocation de loyer, basée sur les recettes, lui sera payée. L'allocation de loyer actuellement payée est de $313.00. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Lashburn, Sask. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Comox, C.-B. Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $2,716.00, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Comox, C.-B. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Ayr, Ont. Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $2,080.00, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Pour aider le maître de poste à fournir, éclairer et chauffer le local, une allocation de loyer, basée sur les recettes, lui sera payée. L'allocation de loyer actuellement payée est de $200.00. Concours ouvert aux clients du bureau de poste d'Ayr, Ont. Les délais d'inscription expirent le 8 février 1947.

Qualités requises pour les maîtres de poste susmentionnés: Au moins un cours complet d'école primaire; probité et bonne connaissance de la tenue des registres et du maniement des deniers; tact et entregent; aptitude à la surveillance.

‡Le ministère des Postes ne considérera pas les candidats âgés de plus de soixante ans comme admissibles à cet emploi, à moins qu'il n'y ait pas d'autres candidats compétents.

Des surveillants (Etablissements des soldats), classes 1 et 2 ($2,124-$2,580) et ($2,580-$2,880 par année, respectivement), et surveillants extérieurs, classe 1 (enquêteur) ($1,944-$2,340 par année), service fédéral de l'établissement agricole des soldats, province de l'Alberta. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans la province de l'Alberta et dans le district de la Rivière à la Paix dans la Colombie-Britannique. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Qualités requises: Surveillant (Etablissement des soldats), classe 1—Diplôme d'école supérieure et de préférence diplôme en agriculture (B.S.A. ou L.S.A.) conféré par une université reconnue; bonne connaissance des sols, de la grande culture et de l'industrie animale, acquise à la suite d'une longue pratique en agriculture; aptitude démontrée à évaluer les terres aux fins agricoles; facilité dans les relations avec le public; bonne santé; tact et bon jugement.

Surveillant (Etablissement des soldats), classe 2—Diplôme d'école supérieure et de préférence diplôme en agriculture (B.S.A. ou L.S.A.) conféré par une université reconnue; connaissance approfondie des sols, de la grande culture et de l'industrie animale; expérience pratique suffisante en agriculture; aptitude démontrée à évaluer les terres aux fins agricoles; qualités reconnues pour la surveillance et l'administration; facilité dans les relations avec le public; bonne santé; tact et bon jugement.

Surveillant extérieur, classe 1—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure et de préférence une certaine formation dans une école ou un collège agricole; connaissance des sols, de la grande culture et de l'industrie animale provenant d'une longue expérience pratique en agriculture; de préférence une expérience acquise dans l'établissement agricole des soldats ou une organisation de crédit agricole; bonne santé; tact et bon jugement.

Un statisticien, classe 1, ministère du Commerce, Ottawa, Ont. $2,124-$2,380 par année. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 19 février 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue; une connaissance complète des éléments des méthodes de la statistique et aptitude à appliquer cette connaissance aux travaux de statistique; de préférence une expérience dans le travail de la statistique depuis l'obtention du diplôme; talent pour rédiger des rapports.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou la dernière guerre, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé, leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

*Au lieu de l'instruction et/ou de l'expérience indiquées, on pourra accepter l'instruction et/ou l'expérience appropriées, acquises au cours du service dans les Forces armées.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 28 janvier 1947. 6-1

CHAMBRE DU SÉNAT

Ottawa, le jeudi 30 janvier 1947.

CE jourd'hui, à trois heures de relevée, Son Excellence le Gouverneur général est venu à la Chambre du Sénat, dans l'Hôtel du Parlement, et a pris place au Trône. Les membres du Sénat étant assemblés, il a plu à Son Excellence le Gouverneur général d'ordonner à la Chambre des Communes d'être présente, et, cette Chambre étant présente, il a plu à Son Excellence le Gouverneur général d'exposer, dans le discours suivant, les motifs pour lesquels a été convoquée la Troisième session du Vingtième Parlement du Canada.

Honorables membres du Sénat,
Membres de la Chambre des communes,

Depuis mon arrivée au Canada, j'ai visité les neuf provinces. Je vous rencontre aujourd'hui pour la

première fois, à l'ouverture d'une session parlementaire. Je tiens à vous dire dès l'abord combien je prise ces nouvelles relations. Je les apprécie d'autant plus qu'elles me permettent de continuer en temps de paix les rapports mémorables que j'ai eus en temps de guerre avec les troupes du Canada.

La nouvelle année est heureusement marquée par une détente dans les relations internationales. Malgré maintes déceptions, un progrès notable vers le relèvement du monde s'est produit en 1946. Le Canada a assumé toutes ses responsabilités dans l'élaboration de la paix et dans les tâches qu'impose la restauration de l'univers. Nul pays n'occupe aujourd'hui une place supérieure dans l'estime des autres nations.

L'établissement d'une paix durable reste la préoccupation primordiale des peuples. C'est là la pierre angulaire de notre politique extérieure.

L'instabilité de la situation du monde, conséquence inévitable de la guerre, a rendu extrêmement difficile l'instauration de la paix. Il y a toutefois eu progrès. Après des conférences prolongées, l'accord s'est fait sur les traités de paix, qui seront bientôt signés, avec l'Italie, la Finlande, la Roumanie, la Hongrie et la Bulgarie. Vous serez invités à approuver les traités dont le Canada devient signataire.

Les Nations Alliées sont maintenant en voie de déterminer l'avenir de l'Allemagne et de l'Autriche. Le Canada a récemment fait connaître l'attitude positive qu'il entend adopter à l'égard de ces règlements.

En ce qui concerne les mesures d'ordre international prises pour soulager les infortunés et relever les pays ravagés par la guerre, le Canada a joué un rôle de premier plan. Nous avons lieu de nous réjouir de ce que notre pays ait pu participer comme il l'a fait à l'allégement des souffrances humaines, à la distribution de vivres aux affamés et à la restauration des pays dévastés. De concert avec d'autres nations, le Canada cherche à résoudre le problème troublant des personnes déplacées, et à accroître la collaboration internationale en divers domaines.

C'est la politique du Gouvernement d'assurer aux Nations Unies l'appui chaleureux du Canada. Il accorde une attention particulière aux débats relatifs à l'énergie atomique, de même qu'à la réglementation et à la réduction des armements. Mes Ministres suivent aussi avec intérêt l'activité des Nations Unies concernant la question des droits de l'homme et des libertés fondamentales, ainsi que les méthodes à employer pour assurer le respect intégral des obligations acceptées par tous les membres des Nations Unies à cet égard. Le Gouvernement a l'intention de proposer la création d'un comité spécial composé de membres des deux Chambres qui sera chargé d'étudier ces questions et de faire rapport à leur sujet.

L'Assemblée générale des Nations Unies a terminé, le mois dernier, à New-York, sa première session qui avait débuté à Londres il y a un an. La délégation du Canada, aussi bien à Londres qu'à New-York, représentait le Gouvernement et l'Opposition, ainsi que les deux Chambres du Parlement. La délégation canadienne a participé activement et de façon pratique aux travaux de l'Assemblée, du Conseil économique et social, de la Commission de l'énergie atomique et d'autres organismes internationaux. Vous serez invités à examiner des mesures législatives destinées à permettre au Canada de remplir les obligations qui lui incombent en vertu de la Charte des Nations Unies, et à approuver d'autres ententes découlant de l'extension que prend la structure de l'organisation internationale.

Le Canada a accueilli avec faveur la décision prise par les Nations Unies de convoquer une Conférence internationale du commerce et de l'emploi. On espère que, de cette conférence, sortira une charte internationale qui, abolissant ou réduisant les restrictions, assurera l'essor continu du commerce international. Au cours de l'automne, des entretiens préliminaires sur le commerce ont eu lieu à Londres entre les nations du Commonwealth. Les discussions se poursuivent avec d'autres membres des Nations Unies. La délégation canadienne à cette conférence recevra instructions de favoriser le plus possible cet effort concerté des Nations Unies en vue de supprimer les entraves au commerce et d'aider ainsi à maintenir l'emploi à un niveau élevé.

Dans notre propre pays, le passage de la guerre à la paix s'est effectué rapidement. Le rapatriement et la démobilisation des troupes sont à peu près terminés. Presque tous les ayants droit d'anciens combattants sont rendus au Canada. Les trois services armés ont été réunis sous la juridiction d'un seul ministre de la couronne. Les armées de mer, de terre et de l'air font présentement l'objet d'une réorganisation conforme aux nécessités d'après-guerre.

L'industrie est presque entièrement réadaptée, des fins de guerre, à la production du temps de paix. Plus d'un million de personnes sont passées de l'armée et des industries de guerre à des emplois civils ordinaires. Jamais l'embauchage ne s'est élevé à un si haut niveau. Il dépasse de 30 p. 100 celui de 1939. Au cours de 1946, le commerce extérieur du Canada a atteint des sommets inconnus jusqu'ici en temps de paix. Jamais, en temps de paix, le revenu national n'a pris de telles proportions. Les perspectives du commerce et de l'emploi, en 1947, sont des plus favorables.

Malgré l'ample rendement de toutes les industries primaires, la demande de produits naturels de la ferme, des pêcheries, des mines et des forêts continue de dépasser la production. Grâce à des accords relatifs à l'organisation des marchés, le Gouvernement cherche à assurer la sécurité et la stabilité constante du revenu des producteurs primaires.

Bon nombre de régies et de restrictions, en vigueur durant et immédiatement après le conflit, n'existent plus. D'autres ont fait l'objet d'un relâchement considérable. On a supprimé la régie des salaires et des traitements, de même que celle d'une foule de prix et de denrées. La suppression d'autres régies se poursuit d'une façon ordonnée.

Le Gouvernement a adopté pour ligne de conduite de ne maintenir, à l'égard des prix et des denrées, que les régies jugées nécessaires pour protéger les consommateurs contre une hausse subite et marquée du coût de la vie, et pour assurer une distribution équitable des denrées et des services essentiels dont il y a pénurie. Vous serez invités à étudier les mesures qui pourront s'imposer pour maintenir l'application de ce programme, une fois expirée la loi sur les pouvoirs transitoires résultant de circonstances critiques nationales. A l'égard des domaines où il paraîtrait bon de maintenir ces mesures transitoires ou d'autres de cette nature, les projets de loi nécessaires seront soumis à votre approbation dans le plus bref délai possible.

Quant aux mesures édictées sous l'empire des pouvoirs de guerre dont le besoin existera pendant une période prolongée, les projets de loi propres à donner à leurs dispositions une forme statutaire seront déposés sans retard. Par suite de cette façon de procéder, vous serez saisis d'un certain nombre de mesures concernant, entre autres questions, les relations ouvrières, l'agriculture, l'organisation des marchés, l'immigration, la défense, les finances et le commerce d'exportation.

La pénurie des matériaux de construction accuse une réduction progressive, de sorte que s'accroît la

construction de nouveaux logements. En dépit de tous les obstacles, le nombre des unités d'habitation terminées en 1946 a pratiquement atteint l'objectif fixé par le Gouvernement. La collaboration des autorités provinciales et municipales a notablement aidé à l'aménagement de logements d'urgence.

Depuis la dernière session du Parlement, des négociations tendant à la conclusion d'accords fiscaux se sont poursuivies avec certaines provinces. Au cours de ces entretiens, les propositions fédérales ont fait l'objet de modifications destinées à résoudre les problèmes particuliers à chaque province et à procurer à toutes un traitement paritaire.

Des accords fiscaux avec plusieurs provinces ont été convenus. Le Gouvernement est prêt à passer des ententes analogues avec les autres provinces. Vous serez invités à approuver les accords fiscaux qui seraient conclus.

Mes Ministres se sont engagés, une fois établies des relations financières acceptables avec les provinces, à tâcher, dans une conférence générale ou autrement, d'élaborer avec elles des ententes satisfaisantes sur les mesures relatives aux placements publics et à la sécurité sociale.

Il sera proposé, au cours de la présente session, des modifications à la loi des pensions de vieillesse.

Vous serez invités à étudier une mesure destinée à rectifier la représentation à la Chambre des communes en conformité de l'amendement récemment apporté à l'Acte de l'Amérique du Nord britannique. Des amendements à la loi des élections fédérales seront également soumis à votre examen.

Il vous sera en outre demandé, au cours de la session, d'approuver certaines autres mesures législatives.

Membres de la Chambre des communes,

Les comptes publics de la dernière année financière et les crédits de l'année prochaine vous seront présentés. Les crédits révéleront des réductions appréciables et encourageantes des dépenses publiques.

Vous serez invités à prendre des dispositions financières en vue d'assurer tous les services essentiels.

Honorables membres du Sénat,
Membres de la Chambre des communes,

Puisse la divine Providence bénir vos délibérations et guider les nations dans les efforts qu'elles tentent pour instaurer une paix juste et durable.
6-1

NOMINATION

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, de faire la nomination suivante:

Le 28 janvier 1947.

M. M. M. MacLean, du ministère du Travail: de nouveau membre de la Commission nationale du cinématographe, pour une période additionnelle de trois années à partir du 12 janvier 1947, en vertu des dispositions de l'article 3 de la *Loi nationale sur le cinématographe, 1939.* 6-1

BANQUE DU CANADA

BILAN MENSUEL AU 31 JANVIER 1947

PASSIF—			ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ		$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
			Monnaies et lingots d'or		
			Lingots d'argent		
			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 957,215 91	
			Autres devises de pays à étalon-or		
			Total		$ 957,215 91
2. FONDS DE RÉSERVE		10,050,366 82	2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		376,139 39
3. BILLETS EN CIRCULATION		1,138,612,758 10	3. EFFETS ESCOMPTÉS		
4. DÉPÔTS—			4. AVANCES—		
(a) Gouvernement fédéral	$150,090,498 72		*(a)* Au Gouvernement fédéral		
(b) Gouvernements provinciaux			*(b)* Aux Gouvernements provinciaux		
(c) Banques à charte	533,343,638 99		*(c)* Aux banques à charte et autres banques		
(d) Autres dépôts	82,875,484 35		Total		
Total		766,309,622 06	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:			6. PLACEMENTS—		
(a) Dépôts	957,215 91		*(a)* Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,196,825,130 21	
(b) Autre			*(b)* Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	718,805,180 98	
Total		957,215 91	*(c)* Autres valeurs	15,000,000 00	
6. TOUT AUTRE PASSIF		34,971,153 54	Total		1,930,630,311 19
			7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,439,388 81
			8. TOUT AUTRE ACTIF		21,498,061 13
TOTAL		$1,955,901,116 43	TOTAL		$ 1,955,901,116 43

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce premier jour de février 1947.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 5 FÉVRIER 1947

PASSIF—			ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ		$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
2. FONDS DE RÉSERVE		10,050,366 82	Monnaies et lingots d'or		
3. BILLETS EN CIRCULATION		1,137,745,840 60	Lingots d'argent		
4. DÉPÔTS—			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 958,495 74	
(a) Gouvernement fédéral	$166,587,398 32		Autres devises de pays à étalon-or		
(b) Gouvernements provinciaux			Total		$ 958,495 74
(c) Banque à charte	523,662,278 05		2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		369,767 87
(d) Autres dépôts	70,350,380 59		3. EFFETS ESCOMPTÉS		
Total		760,600,056 96	4. AVANCES—		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:			(a) Au Gouvernement fédéral		
(a) Dépôts	958,495 74		(b) Aux Gouvernements provinciaux		
(b) Autre			(c) Aux banques à charte et autres banques		
Total		958,495 74	Total		
6. TOUT AUTRE PASSIF		40,385,944 63	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS		
			6. PLACEMENTS—		
			(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,181,061,144 96	
			(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	721,895,246 11	
			(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
			Total		1,917,956,391 07
			7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,439,388 81
			8. TOUT AUTRE ACTIF		33,016,661 26
TOTAL		$1,954,740,704 75	TOTAL		$ 1,954,740,704 75

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce cinquième jour de fevrier 1947.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

BANK OF CANADA

Monthly Statement of Assets and Liabilities as at January 31, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
2. Rest Fund		10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. Notes in Circulation		1,138,612,758 10	Silver bullion		
4. Deposits—			Sterling and U.S.A. dollars	$ 957,215 91	
(a) Dominion Government	$150,090,498 72		Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments			Total		$ 957,215 91
(c) Chartered Banks	533,343,638 99		2. Subsidiary Coin		376,139 39
(d) Other	82,875,484 35		3. Bills Discounted		
Total		766,309,622 06	4. Advances to—		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:			(a) Dominion Government		
(a) Deposits	957,215 91		(b) Provincial Governments		
(b) Other			(c) Chartered and Savings Banks		
Total		957,215 91	Total		
6. All Other Liabilities		34,971,153 54	5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
			6. Investments—		
			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,196,825,130 21	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	718,805,180 98	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		1,930,630,311 19
			7. Bank Premises		2,439,388 81
			8. All Other Assets		21,498,061 13
Total		$1,955,901,116 43	Total		$ 1,955,901,116 43

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this first day of February 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

BANK OF CANADA

Statement of Assets and Liabilities as at Wednesday, February 5, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
			Gold coin and bullion		
			Silver bullion		
			Sterling and U.S.A. dollars	$ 958,495 74	
			Other Currencies, of countries on a gold standard		
2. Rest Fund		10,050,366 82	Total		$ 958,495 74
3. Notes in Circulation		1,137,745,840 60	2. Subsidiary Coin		369,767 87
4. Deposits—			3. Bills Discounted		
(a) Dominion Government	$166,587,398 32		4. Advances to—		
(b) Provincial Governments			(a) Dominion Government		
(c) Chartered Banks	523,662,278 05		(b) Provincial Governments		
(d) Other	70,350,380 59		(c) Chartered and Savings Banks		
Total		760,600,056 96	Total		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:			5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
(a) Deposits	958,495 74		6. Investments—		
(b) Other			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,181,061,144 96	
Total		958,495 74	(b) Other Dominion and Provincial Government securities	721,895,246 11	
6. All Other Liabilities		40,385,944 63	(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		1,917,956,391 07
			7. Bank Premises		2,439,388 81
			8. All Other Assets		33,016,661 26
Total		$1,954,740,704 75	Total		$ 1,954,740,704 75

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this sixth day of February, 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

INDEX

No. 6—February 8, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..485 (526)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..486 (527)

Divorce Notices—

Clark, Violet Olive Magdalene Allchin.. 488 (529)
Carmichael, William John.. .. ..488 (529)
Thompson, Eileen Ardis Locke.. .. .. ..488 (529)
Bergeron, Margaret Hamilton Wilson..488 (529)
Lagueux, Olivier Pierre Bernard.. ..488 (529)
McCormick, Eva Booth Morrison.. ..488 (530)
Hull, Elisa Jamoul.. .. ..489 (529)
Richard, Romeo.. .. ..489 (530)
Mintz, Edith Oberfeld.. .. ..489 (530)
Closner, Sophie Radwolsky.. .. .. ..489 (530)
Fisher, Mona Leah Vineberg.. .. .. ..489 (530)
Hurley, Dorothy Bradford.. .. ..489 (530)
Mackay, Frances Eileen Scribner.. ..489 (530)
Myles, Stewart Davidson.. .. ..489 (530)
Flude, Mildred Lillian.. .. ..489 (530)
Chenoweth, Evelyn Alice Lancaster.. ..489 (530)
Cunningham, Lillian Elizabeth Harris..490 (531)
Costin, Saul Jack.. .. ..490 (531)
Dietz, Isabel Lindsay Mackay.. .. ..490 (531)
McDowall, Charles.. .. ..490 (531)
Wolfe, Claire Black.. .. ..490 (531)
Roberts, Harold Ashton Hugh.. .. ..490 (531)
Nickle, Alfred Nelson.. .. ..490 (531)
Muckell, Pamela Mary Gottschalk.. ..490 (531)
Mattinson, Mabel Grace.. .. ..490 (532)
Bariteau, Blanche Pinel.. .. ..491 (532)
Alker, Beatrice Dorothy Pountney.. ..491 (532)
Albers, Elsie McCormick.. .. ..491 (532)
Swann, Harold.. .. ..491 (531)
Hyslop, Margaret Joan Anstey Steven..491 (532)
Bragger, Mae Harper.....491 (532)
Clunie, Phyllis Irene MacSweyn.. .. ..491 (532)
Bard, Gertie Rabin.. .. ..491 (533)
Wavrock, Anthony.. .. ..491 (534)
Forget, Georges Charles Joseph.. .. ..492 (532)
Park, Ronald John.. .. ..492 (532)
Hope, Claire Morgan Lockner.. .. ..492 (533)
Rundell, Ernest Stanley.. .. ..492 (533)
MacGill, Arthur Haigh.. .. ..492 (533)
Cantlie, Noami Joan Williamson.. .. ..492 (533)
Sanders, Judith Bychowsky.. .. .. ..492 (533)
Berger, Philip.. .. ..492 (533)
Gemme, Alderic.. .. ..492 (533)
Pulver, Mary Kalichman.. .. ..492 (533)
Lebeau, Roger.. .. ..493 (534)
Begg, George Somerville Blackie.. ..493 (534)

Other Applications to Parliament—

British Columbia Telephone Company, for an Act amending its Act of incorporation. 493
Quebec North Shore and Labrador Railway Company, for an Act of incorporation.. 493 (534)
Mauricie Bridge Company, for an Act of incorporation.. .. ..493 (534)
Terrace Turcotte Company, for an Act of incorporation.. .. ..494 (534)

APPOINTMENTS.. .. ..498 (541)

GOVERNMENT NOTICES—

Board of Examiners for Dominion Land Surveyors, annual meeting.. 498
Exchequer (The) Court of Canada, general sittings.. 498
Steamship *Bowness Park*, name changed to that of *Manx Marine*.. 499
Change of names of certain Canadian National steamships.. 499
Boston Manufacturers Mutual Fire Insurance Co., licensed.. 499
Canadian Acceptance Company, licensed under The Small Loans Act, 1939.. 499
Canadian Acceptance Company, certificate issued permitting it to do business.. 499
External Affairs, Dept. of, claims in respect of Canadian interests affected by Nationalization or War Damage in Poland.. ..499 (525)
National Revenue, Dept. of, application for licence—customs-broker.. 501
Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. 501
Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada..510 (537)

Public Works, Dept. of—Tenders for—

Harbour improvements, Belleville, Ont. (Extension of time).. .. ..477 (537)
Wavebreak boom, Hudson, Ont. (Second call).. .. ..500 (536)
Wharfage facilities, Steveston, B.C. ..500 (536)
Construction and delivery afloat at Waterways, Alta. (Extension of time).. ..501 (536)

Charters granted to—

Professional Supplies Limited.. 514
Trans-Canada Publishers Limited.. 514
Ofrex (Canada) Limited.. 514
Ressdon Auto Service Limited.. 514
Reich Brothers Ltd. 514
Torcan Investments Ltd. 514
Montreal-East Enterprise Ltd. 514
Childhood Publications Limited.. 514
Gulf Airways Ltd. 514

Supplementary letters patent issued to—

St. Lawrence Alloys and Metals Limited.. 515
Wright Lithographing Company Limited.. 515
Valcourt Company Ltd. 515
Leach Textiles Limited.. 515
Sherbrooke Machineries Limited.. 515

Bank of Canada, monthly statement of assets and liabilities as at January 31, 1947..544 (542)
Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at February 5, 1947.. .. ..545 (543)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank of Montreal, dividend No. 335.. ..494 (535)
Banque Canadienne Nationale, dividend No. 224.. .. ..494 (535)
Provincial (The) Bank of Canada, dividend No. 173.. 494
Bank (The) of Toronto, dividend No. 262 494
Royal (The) Bank of Canada, dividend No. 238.. 494
Marathon (The) Paper Mills of Canada Ltd., construction of log storage pond, etc., in Port Munro of Lake Superior, plans deposited.. 494

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

British Columbia Telephone Company, laying of telephone submarine cable across Vancouver Harbour, plans deposited.. .. 495

McCleery & Weston Ltd., construction of wharves, etc., in the Bed of the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 495

Canadian Industrial Minerals Ltd., fill to be made in the Walton River at the Port of Malton, N.S., plans deposited.. 495

Bell (The) Telephone Company of Canada, laying of submarine cable in Grande Riviere Yamachiche, plans deposited..495 (535)

Bell (The) Telephone Company of Canada, laying of submarine cable in Petite Riviere Yamachiche, plans deposited.. .. .. ..496 (535)

Cox, Long & Co. (Canada) Ltd., construction of a piling (log boom) in the South Thompson River, plans deposited.. 496

North Shore Packing Company Ltd., wharf, etc., in Burrard Inlet, plans deposited.. .. 496

Quebec Hydro-Electric Commission (Commission Hydroélectrique de Québec), construction of the Lac Dozois Storage Dam, plans deposited.. .. ..496 (536)

Goodhue (The J. B.) Co. Ltd., number of directors.. 496

London-Canada Insurance Company, annual meeting.. 497

Astlett (H. A.) & Co. (Canada) Ltd., number of directors.. 497

Cattley (E. A.) Ltd., head office.. 497

Barry and Staines Linoleum (Canada) Ltd., number of directors.. 497

Canadair Ltd., number of directors.. 497

Canadair Ltd., head office.. 497

Althouse Chemical Company of Canada, Ltd., surrender of charter.. 498

Maritime Electric Company, Ltd., number of directors.. 498

La France Textiles Limited, number of directors.. 498

Compagnie Belgo-Canadienne de Prospection Minière Ltée, surrender of charter.. .. ..(536)

NATIONAL DEFENCE—

Canadian Army—

General Orders, etc.—

13th Jan., 1947—76-2; 128-11; 128-14 to 128-18.. 478

20th Jan., 1947—73-2; 199-3.. 480

Royal Canadian Air Force—

Appointments, etc.—

AFRO 41—24th Jan., 1947.. 484

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..475 (475)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of Ontario*

Porter (William) & Son—London.. 476

Province of Quebec

Henry, Dame Y. A.—Montreal.. 477

Fashion Leather Goods Co.—Montreal.. .. 477

Moses, G.—Montreal.. 477

Ray-Mac Company of Canada Reg'd.—Verdun.. 477

Tremblay, A. R.—Montreal.. .. ..(518)

Hardy, D. R.—Montreal.. .. ..(518)

Rivest, A.—Montreal.. .. ..(518)

Doyle, P.—Montreal.. .. ..(519)

Dubreuil & Carmel Enrg.—St. Bruno.. ..(519)

Dagenais, P.—Ste. Dorothée.. .. ..(519)

Rochon, L.—Montreal, Que. .. ..(519)

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—

Foster, T.—Winnipeg, Man. 476

Maloney, S. A.—Montreal, Que. 476

Moquin, R.—Montreal, Que. 476

Lacroix, J. C.—Arundel, Que. 476

Hamel-Lemïeux, Dame C.—Bourlamaque, Que. .. ..(518)

TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—

White Canadian Aircraft Ltd.—Grimsby, Ont. 476

Magnan, S. F.—Caledonia, Ont. 476

Regal Optical Co. Ltd.—Toronto, Ont. .. 476

Ajmo, A.—Quebec, Que. .. ..(518)

Bilodeau, J. A.—Montreal, Que. .. ..(518)

Cabana, N.—St. Vincent de Paul, Que. .. ..(518)

ORDER IN COUNCIL—

1/5093 (V.A.)—10th Dec., 1946—Amending the regulations established by Order in Council of June 13, 1944, P.C. 4465.. .. ..(519)

PARLIAMENT—

Opening of Parliament.. .. ..512 (539)

TRANSPORT COMMISSION—

Northern Alberta Railways Company, Standard Local Freight Distance Class Tariff No. 3—C., C.T.C. No. 118.. 516

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 7—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, FEBRUARY 15, 1947

OTTAWA, SAMEDI 15 FÉVRIER 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonces dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite*, doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT
IN THE SUPREME COURT OF ONTARIO
(IN BANKRUPTCY)

IN THE MATTER of the bankruptcy of Blanche M. Dennis, of the Village of Newboro, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the 5th day of February, 1947, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Toronto, this 7th day of February, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee,
137 Wellington Street West,
Toronto. 7-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Jack Marshall, Glace Bay, N.S.

TAKE Notice that at a meeting of creditors held January 17, 1947, the undersigned was appointed trustee.

Dated at Sydney, N.S., February 7, 1947.

C. D. RYAN,
Trustee.
7-1

PROVINCE OF BRITISH COLUMBIA—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of W. O. Darling Limited, debtor.

NOTICE is hereby given that W. O. Darling Limited, of Vancouver, B.C., made an assignment on the 28th day of January, A.D. 1947; and that the first meeting of creditors will be held on the 12th day of February, A.D. 1947, at the hour of 10.15 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Court House, Vancouver, B.C.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Vancouver, B.C., this 29th day of January, A.D. 1947.

J. D. MATHER,
Custodian.

607 Metropolitan Building,
Vancouver, B.C. 7-1

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of William Judson Bernard, of the City of Brantford, in the County of Brant and Province of Ontario, promoter, debtor.

NOTICE is hereby given that William Judson Bernard, of the City of Brantford, in the County of Brant and Province of Ontario, made an authorized assignment on the 17th day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 8th day of February, 1947, at the hour of 10.30 in the forenoon, at the office of Crown Trust and Guarantee Company, in the City of Brantford and County of Brant.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Brantford this 3rd day of February, 1947.

CROWN TRUST AND GUARANTEE COMPANY,
Custodian.

114 Dalhousie Street,
Brantford, Ontario. 7-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Walter Kanitz, of the Village of Port Credit, in the Province of Ontario, carrying on business as Walter Trading Company.

NOTICE is hereby given that Walter Kanitz, of the Village of Port Credit, in the Province of Ontario, carrying on business as Walter Trading Company, was adjudged bankrupt on the 30th day of January, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on Friday, the 14th day of February, 1947, at the hour of eleven o'clock in the forenoon, in the office of the Custodian, 137 Wellington Street West, Toronto, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed amongst the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Toronto, this 6th day of February, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian.

137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 7-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Robert Dostie and Cecila Corneau Dostie, wife separate as to property of Robert Dostie, both doing business under the name and style of "Border French Fry", at the Town of Rock Island, in the Province of Quebec, Canada, debtor.

NOTICE is hereby given that Robert Dostie and, Cecila Corneau Dostie were adjudged bankrupt on the 3rd day of February, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 22nd day of February, 1947, at the hour of ten o'clock (10.00) in the forenoon, at the Court House, in the City of Sherbrooke, Que.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file same with the custodian or trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Sherbrooke, Que., this 5th day of February, 1947.

G. STANLEY SHARPE,
Custodian.

Suite 6,
Rosenbloom Building,
66 Wellington St. North,
Sherbrooke, Que. 7-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SECOND CALL FOR TENDERS

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Wharf Renewal, Bella Bella, B.C." will be received until 3 p.m., Wednesday, February 26, 1947, for wharf renewal at Bella Bella, Skeena District, B.C.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, Post Office Building, New Westminster, B.C., and at the Post Offices at Vancouver, B.C., Victoria, B.C., and Bella Bella, B.C.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $20, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,
J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 6, 1947. 7-1

DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE FOR NAVAL SERVICES

NAVAL SERVICE HEADQUARTERS,

OTTAWA, Ontario, 15th February, 1947.

Amendments To The King's Regulations For The Government of His Majesty's Canadian Naval Service

Article 7.80 (Table)—*Discharge of Men*

(1) *Reason for Discharge* "UNDERAGE". In column headed "Approval Required" DELETE present authority and SUBSTITUTE:

"(*a*) Chief of the Naval Staff; and

(*b*) the senior Officer in chief command, when

(i) the Naval Forces are on active service, or

(ii) the man has served for a period of less than six months from his date of entry or re-entry."

(2) *Reason for Discharge* "UNSUITABLE". In column headed "Approval Required" DELETE present authority and SUBSTITUTE:

"(*a*) Chief of the Naval Staff; and

(*b*) the Senior Officer in chief command when

(i) the Naval Forces are not on active service and the man to be discharged is a leading rating or below who has served for a period of less than six months from his date of entry or re-entry, or

(ii) the Naval Forces are on active service and the man to be discharged is a leading rating or below."

(3) *Reason for Discharge* "SERVICES COMPLETED"

(i) In column headed "Cases in which applicable" CANCEL case (*c*) and SUBSTITUTE new case (*c*) as follows:

"(*c*) Men who, through lack of education, inability to absorb instruction, or for other reasons, are considered during new entry training as unlikely to become efficient in the rating in which they entered and who are not transferred to another branch."

(ii) In column headed "Approval Required" DELETE present authority and SUBSTITUTE:

"(*a*) Chief of the Naval Staff;

(*b*) if a leading rating or below who has served for a period of less than six months from his date of entry or re-entry and who is to be discharged under case (*b*) or (*c*), the Senior Officer in chief command; and

(*c*) when the Naval Forces are on active service, for men of the Reserves, the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot."

(4) *Reason for Discharge* "SERVICES NO LONGER REQUIRED". In column headed "Approval Required" DELETE present authority and SUBSTITUTE:

"(*a*) Chief of the Naval Staff; and

(*b*) The Senior Officer in chief command for discharges under case (*a*), when

(i) the Naval Forces are not on active service and the man to be discharged is a leading rating or below who has served for a period of less than six months from his date of entry or re-entry, or

(ii) the Naval Forces are on active service and the man to be discharged is a leading rating or below."

Effective date: 15th February, 1947

File No. N.S. 4240-1

Article 25.03—*Conduct of Correspondence*

Clause (8) line 2—INSERT between "in ships" and "not carrying their own pay accounts" the words "or fleet establishments".

Effective date: 15th February, 1947.

File No. N.S. 1365-1

By Order of the Minister,

H. R. NORTHRUP,
A/Captain, R.C.N. (R)
Naval Secretary.

7-1

CANADIAN ARMY ORDERS

AHQ, Ottawa,
3rd February, 1947.

The following regulations, orders, etc, have been approved and are promulgated and issued to the Canadian Army.

47-5—CERTIFICATES—PARACHUTE —47-5

1. The undermentioned Officers having attended a Course at A-35 Canadian Parachute Training Centre, Shilo Camp, Manitoba, and having passed the required examination (in Parachute Jumping) are granted the following Certificates:

Rank	*Name*	*Reg'd No.*	*Qualification Effective from*
Lieutenant	K. J. Arril	143622	29 Oct 43
Major	G. G. Bell	143623	16 Aug 46
Lieutenant	F. G. Crofton	143624	16 Aug 46
A/Captain	R. B. Firlotte	143625	10 Sep 43
A/Major	G. A. Flint	143626	10 Sep 43
Lieutenant	G. A. Gunton	143627	25 Jun 46
Lieutenant	R. O. Henry	143628	29 Oct 43
Lieutenant	O. A. Lajambe	143629	16 Aug 46
Major	P. R. Layard	143630	16 Aug 46
Lieutenant	M. H. Marchessault	143631	16 Aug 46
Major	A. F. Mitchell	143632	16 Aug 46
Lieutenant	P. M. Pyne	143633	18 Jan 44

2. The undermentioned Officers having attended a Course at Joint Air School (Army Component) Shilo Camp, Manitoba, and having passed the required examination (in Parachute Jumping) are granted the following certificates:—

Rank	*Name*	*Reg'd No.*	*Qualification Effective from*
Lieutenant	D. Dodge	143634	5 Dec 46
Captain	W. Donnelly	143635	5 Dec 46
Lieutenant	W. E. Hall	143636	5 Dec 46
Lieutenant	H. Harkes	143637	5 Dec 46
Lieutenant	A. Matheson	143638	5 Dec 46
Lieutenant	D. Meisner	143639	5 Dec 46
Captain	R. Willoughby	143640	5 Dec 46

(HQ 875-12-39 Vol 2) (D Pers)

128-6—HONOURS AND AWARDS—THE EFFICIENCY MEDAL—ROYAL WARRANTS AND REGULATIONS 128-6

1. The Royal Warrant dated 10th May 1946 amending The Royal Warrant dated 23rd September 1930, is hereby promulgated for general information.

ROYAL WARRANT

The Efficiency Medal

GEORGE R.I.

George the Sixth, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India, to all to whom these Presents may come, Greeting!

Whereas His late Majesty King George V, by a Warrant under His Sign Manual dated the 23rd day of September, 1930, was pleased to make, ordain and establish rules and ordinances for the governance of The Efficiency Medal, reserving for Himself, His Heirs and Successors full power of annulling, altering, abrogating, augmenting, interpreting or dispensing with those rules and ordinances, or any part thereof, by a notification under Royal Sign Manual;

And Whereas We deem it expedient to make further provision regarding the conditions under which The Efficiency Medal and Clasps shall be awarded;

Our Will and Pleasure Is that officers who are serving or who have served as such on the active list of any of our Armed Forces during the present Emergency and who were, on the 2nd September, 1939, serving as officers, warrant officers, non-commissioned officers, men, or auxiliaries, on the active list of Our Territorial Army or of Our Auxiliary Territorial Service, or of any Auxiliary Military Forces raised in Our Indian Empire, Burma, any of Our Colonies, any Territory under Our Protection, or in any other part of Our Dominions Our Government whereof shall so desire, or in any Territory under Our Protection administered by Us in such Government, and were embodied or called up for service, shall, until Our Further Will and Pleasure be made known, and subject in other respects to the conditions laid down in the Warrant of 23rd September, 1930 (as subsequently amended), be eligible for the award of The Efficiency Medal and Clasps, and be allowed to reckon their service as officers as qualifying service for the Medal and Clasps, except that officers who before the 2nd September, 1939, had qualified for the award of The Efficiency Decoration shall not be eligible for the Medal and Clasps unless they are qualified under the terms of the Warrant of 23rd September, 1930.

Our Further Will and Pleasure Is that officers as aforesaid, who were serving as warrant officers, non-commissioned officers or men of Our Supplementary Reserve, Category A or B, on 2nd September, 1939, and who were embodied or called up for service in accordance with Army Order 158 of 1939, shall until Our Further Will and Pleasure be made known, and subject in other respects to the conditions laid down in the Warrant of 23rd September, 1930, be eligible for The Efficiency Medal and Clasps and be allowed to reckon their service as officers as qualifying service therefor.

Our Further Will and Pleasure Is that any person who under the terms of this Our Warrant receives an Efficiency Medal or Clasps and is or subsequently becomes entitled to an Efficiency Decoration shall not be permitted to wear such medal or clasps with The Efficiency Decoration, except under the conditions laid down in the Warrant of 23rd September, 1930.

Given at Our Court of St. James's, this 10th day of May, in the tenth year of Our Reign, and in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-six.

By His Majesty's Command,
JOSEPH WESTWOOD.

2. The regulations relating to the award of the Canadian Efficiency Medal made in accordance with the Royal Warrant dated 23rd September, 1930, as authorized by Order in Council PC 3182 dated 31st December, 1931, are amended in accordance with the Royal Warrant dated 10th May, 1946, as follows:—

Under paragraph (*b*) *add*:—

(vi) Officers who are serving or who have served as such on Active Service in any of the Armed Forces during the War 1939-45, who were, on the 2nd September, 1939, serving as officers, warrant officers, non-commissioned officers or men on the Active List of the Non-Permanent Active Militia, shall until further instructions are issued, and subject in other respects to the conditions laid down in K.R. (Can) 1939, para 1336, be eligible for the award of the Canadian Efficiency Medal, and Clasps, and be allowed to reckon their service as Officers as qualifying service for the Canadian Efficiency Medal and Clasps.

(vii) Officers who had qualified for the Canadian Efficiency Decoration before the 2nd September, 1939, including those to whom the award had not actually been made on that date, will not be eligible for the Efficiency Medal and Clasps unless they are qualified under the Royal Warrant dated 23rd September, 1930, as amended. (Issued as GO No 3 of 1932).

(viii) Any officer who receives both the Canadian Efficiency Decoration and Canadian Efficiency Medal and Clasps may not wear the Efficiency Medal with the Efficiency Decoration unless he has completed the periods of qualifying service for each award and no service reckoned for one award has been reckoned as qualifying service for the other.

(Effective 1st June, 1945)

(General Order)

(HQ 51-52-1 FD 13)
(HQ 51-52-1 FD 7)
(PC 186/202 of 17 Jan 47) (D ORG)

Date of Issue: 3 Feb 47

128-10—HONOURS AND AWARDS—GALLANTRY, CHIVALRY AND MENTION IN DESPATCHES—AWARDS OF —128-10

The KING has been graciously pleased to give orders for the following appointment to the Most Excellent Order of the British Empire:

To be an additional Officer of the Military Division of the said Most Excellent Order:

Lieutenant-Colonel Arthur Robert STEWART
The Royal Canadian Artillery

The KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decoration which has been conferred upon the undermentioned in recognition of distinguished services in the cause of the Allies:

Grand Officer of the Order of Leopold

General The Honourable Andrew George Latta McNAUGHTON, CH, CB, CMG, DSO, Canadian Army

(*Canada Gazette* No. 4, dated 25 Jan 47)
(HQC 54-27-94-40) (H & A)

128-11—THE CANADIAN MEDAL FOR LONG SERVICE AND GOOD CONDUCT (MILITARY) —128-11

The undermentioned are awarded the Canadian Medal for Long Service and Good Conduct (Military) under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930, and General Order No. 1 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
P-13809	WO CL II (QMS)	J. E. Larmant	RCE
P-7395	A/Bdr	W. Lessard	RCA

(General Order) (HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records)
MND

128-12 THE CANADIAN MEDAL FOR LONG SERVICE AND GOOD CONDUCT (MILITARY) 2nd AWARD —128-12

The undermentioned is awarded the Canadian Medal for Long Service and Good Conduct (Military) under the Provisions or the Royal Warrant dated the 23rd day of September 1930, and General Orders No. 1 of 1932 and No. 556 of 1944.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
P-4061	L/Sgt	P. J. Sinclair	RCA

(General Order) (HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records)
MND

128-14—THE CANADIAN EFFICIENCY DECORATION —128-14

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Decoration under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September, 1930, and General Order No. 2 of 1932.

Rank	*Name*	*Unit*
T/Lt-Col	R. P. Boulay	R de Jol
T/Major	G. J. Okulitch	RCAC
Major	A. G. Brenneman, MBE	RC Sigs
Major	W. T. Brown, MBE	CIC
Major	L. R. Menzies	CIC
Capt (T/Major)	E. W. L. Arnold	RCAC

(General Order) (HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records)
MND

128-15—THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-15

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September, 1930, and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
C-471004	WO CL II (RQMS)	E. Snelgrove	RCASC
E-0186	A/CSM (Capt CA (A))	J. A. Tremblay	Formerly R de Chaud
D-418008	Bty QMS	A. K. Gardiner	RCA
SD-72139	A/Sgt	D. C. Collier	RCAC
C-400690	Sgt	V. Kempffer	RCAC
D-71450	Sgt	K. W. Williamson	Formerly VR of C
E-22922	Sgt	L. H. Goddu	Formerly R de Chaud
D-446345	Sgt	R. Marquis	R de Mais
SC-12324	Sgt	H. B. Palmer	RCASC
B-537179	Bdr	W. O. Dimaline	RCA
B-11163	Bdr	R. A. Vidler	RCA
F-26363	Cpl	H. R. Hennessey	Formerly RC Sigs
SG-22018	Cpl	F. W. Bernard	CIC
C-40091	Cpl	A. G. Waddell	Formerly GGFG
SB-6331	Cpl	W. J. Johns	Essex Scot
B-485773	Cpl	J. E. Breach	48 Highrs
B-66668	L/Cpl	H. H. Seggie	Formerly RR of C
E-0069	Gnr	C. E. Hitchings	Formerly RCA
B-31091	Sgmn	W. Seggie	Formerly RC Sigs
B-51547	Pte	H. Kinsley	Formerly Lorne Scots
C-41510	Pte	R. Aubin	Formerly CH of O
SB-72648	Pte	F. M. Bartell	CIC
K-480710	Pte	G. H. Wiles	C Scot R
105	Pte	R. Dewar	Tor Scot R (MG)
H-40509	Rfmn	C. G. Besteck	Formerly R. Wpg Rif

(General Order) (HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) MND

128-16—1st CLASP TO THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-16

The undermentioned are awarded the 1st Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September, 1930, and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
SB-75752	WO CL I (RSM)	L. W. Rowe, MBE	RCAMC
SC-10316	WO CL II (QMS)	J. R. O'Leary	RCA
M-412161	WO CL II (BtySM)	H. W. Perry	RCA
E-0186	A/CSM (Capt CA(A))	J. A. Tremblay	Formerly R de Chaud
B-410701	SQMS	W. D. Wallace	RCE
SG-32020	Sgt	C. R. Jones	CIC
B-400019	Sgt	A. Marshall	Formerly RCASC
B-485773	Cpl	J. E. Breach	48 Highrs
E-0069	Gnr	C. E. Hutchings	Formerly RCA
B-497993	Rfmn	J. H. Buckle	QOR of C

(General Order) (HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) MND

128-17—2nd CLASP TO THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-17

The undermentioned are awarded the 2nd Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September, 1930, and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
SC-10316	WO CL II (QMS)	J. R. O'Leary	RCA
F-44954	WO CL II (CSM)	H. J. MacLean	Formerly Pictou Highrs
H-430454	WO CL II (CSM)	C. G. Carlson, DCM	Camerons of C
SF-16435	Sgt	R. J. Mosher	RCA
SC-94092	Sgt	H. A. S. Griffith	RCOC

(General Order) (HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) MND

156-2—KING'S REGULATIONS AND ORDERS FOR THE CANADIAN ARMY-1939—(AMENDMENT No. 93) —156-2

King's Regulations and Orders for the Canadian Army, 1939, are hereby amended as follows:

Paragraph 1336, sub-paragraph (*b*)

ADD:

(vi) Officers who are serving or who have served as such on Active Service in any of the Armed Forces during the War 1939-45, who were, on the 2nd September, 1939, serving as officers, warrant officers, non-commissioned officers or men on the Active List of the Non-Permanent Active Militia, shall until further instructions are issued, and subject in other respects to the conditions laid down in KR(Can) 1939, para 1336, be eligible for the award of the Canadian Efficiency Medal, and Clasps, and be allowed to reckon their service as officers as qualifying service for the Canadian Efficiency Medal and Clasps.

(vii) Officers who had qualified for the Canadian Efficiency Decoration before the 2nd September, 1939, including those to whom the award had not actually been made on that date, will not be eligible for the Efficiency Medal and Clasps unless they are qualified under the Royal Warrant dated 23rd September, 1930, as amended.
(Issued as GO No. 3 of 1932).

(viii) Any officer who receives both the Canadian Efficiency Decoration and Canadian Efficiency Medal and Clasps may not wear the Efficiency Medal with the Efficiency Decoration unless he has completed the periods of qualifying service for each award and no service reckoned for one award has been reckoned as qualifying service for the other.
(Effective 1st June, 1945)

(General Order) (HQ 51-52-1 FD 13)
(HQ 51-52-1 FD 7)
(PC 186/202 of 17 Jan 47)

By Command:

ERNEST G. WEEKS,
Major-General,
Adjutant-General.

AWARDS

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

Air Force Routine Order 55, 31 Jan 47

AWARDS

Operational Wings

The undermentioned officer, who has completed an additional tour of operational duty in action against the enemy, has been awarded the BAR to the OPERATIONAL WINGS in recognition of gallant services:

CAN J16892 F/O J M Horan DFC R(P)

The undermentioned officer, now retired, who has completed an additional tour of operational duty in action against the enemy, has been awarded the BAR to the OPERATIONAL WINGS in recognition of gallant services:

CAN J29426 F/O B W Freeman

The undermentioned personnel, who have completed a tour of operational duty in action against the enemy, have been awarded the OPERATIONAL WINGS in recognition of gallant services:

CAN J15835 F/O J P Bell R(P)
CAN J25483 F/O J E R Locke R(P)
CAN R160932 LAC J L Hackman R(AEM)
CAN R111713 LAC J P F Quinn R(RT/A)

The undermentioned aircrew, now retired or discharged, who have completed a tour of operational duty in action against the enemy, have been awarded the OPERATIONAL WINGS in recognition of gallant services:

CAN J16954 F/L W E Beswick
CAN J26721 F/L I L Bunston
CAN J38708 F/L E J Cecchetto
CAN J21811 F/L J L Gourlay DFC
CAN J24072 F/L G N Hancock
CAN J24517 F/L H A McLennan
CAN J13337 F/L A R Milne
CAN J38217 F/L D H Pitts
CAN J25760 F/L E Yaternick
CAN C94358 F/O J Aitken
CAN J47431 F/O H R Castle
CAN J27747 F/O J E Chesney
CAN J38299 F/O L A Fuller
CAN J27183 F/O G D Keith
CAN J89898 F/O R C Laing
CAN J93238 F/O L P MacDonald
CAN J36504 F/O K G Ruppel
CAN J26748 F/O M N Scott DFC
CAN J95334 P/O J L D Charlebois
CAN J53408 P/O A F Dales
CAN J96188 P/O A E Danes
CAN R214044 WO2 W J McCullough
CAN R155350 WO2 D A McInroy
CAN R222293 WO2 P Nabozniak
CAN K223897 WO2 R L Petersen
CAN R137206 FS L J Butkewitz
CAN R91749 FS G F Calver
CAN R223700 FS L K Giles
CAN R210872 FS D M Wallace

By Command,

Hugh Campbell

Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

AWARDS, APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

Air Force Routine Order 70, 7 Feb 47

AWARDS

Long Service and Good Conduct Medal

The undermentioned are awarded the Long Service and Good Conduct Medal under the provisions of a document dated 1 Jul 19 and AFGO 3 of 44:

C2101 S/L Alfred Edward Mitchell
AFHQ AU

C2693 F/L Joseph Jones WAC HQ AU
C2700 F/L George Bartlett Randall AAS

213 WO1 James Robson Johnson
Discharged

1557 WO2 Gordon Llewellyn Kellow
1 ED

Canadian Efficiency Medal and Clasp

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Medal and clasp under the provisions of the Royal Warrant dated 23 Sep 30 and AFGO 3 of 44:

J 12483 F/L Sydney Simon Shulemson
DSO DFC Retired

R95871 Sgt Emile Sukey Discharged

Canadian Efficiency Medal

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Medal under the provisions of the Royal Warrant dated 23 Sep 30 and AFGO 33 of 44:

R55125 LAC Edmund Wright
RCAF Stn Rockcliffe

1557 WO2 Gordon Llewellyn Kellow
2 TTS

18750 LAC Clayton Vincent Doucette
R & CS

Mentioned in Despatches

His Majesty the King has been graciously pleased to give orders for the publication of the names of the following personnel who have been Mentioned in Despatches in recognition of services while prisoners of war:

CAN C94088 S/L Matthew Wilson Donaldson
Overseas (now retired)

CAN J38645 F/L James Reid Gordon
Overseas (now retired)

CAN J96008 F/O Pierre Risso Carpenter
Overseas (now retired)

CAN J96344 F/O Earl Eugene Warner
Overseas (now retired)
10 Jan 47

(LG 37849, 10 Jan 47)

APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC OFFICERS

The following appointments, promotions, retirements, etc, have been approved and are promulgated by the Minister of National Defence:

AUXILIARY

GENERAL LIST

Pilot Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J88524 T/F/O (A/F/L) J L St Laurent DFC (438 Sqn)
13 Dec 46, with seniority from 23 Feb 46

J42477 T/F/O J A G P F Valois (438 Sqn)
18 Dec 46, with seniority from 22 Jun 45

(AP & R 7, 23 Jan 47)

NON-FLYING LIST

Aero Engineers Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

C46416 T/F/O A T Smith (424 Sqn)
8 Jan 47, with seniority from 2 Nov 45

(AP & R 7, 23 Jan 47)

RETIRED LIST

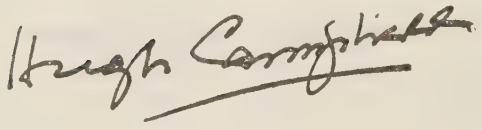
PROMOTION—

To be air commodore:

C225 T/G/C A D Bell-Irving
OBE MC ED
1 Jan 47

(AP & R 8, 28 Jan 47)

By Command,



Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or muncipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

PRIVATE BILLS

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension .....$ 100

(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week..... 100

(*c*) When a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session.... 200

(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000..... 100

(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000.. 200

(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000.. 300

(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000.. 400

(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000 600

(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000. 800

(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof 200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in

(7) In this Standing Order the term "proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof

as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

MAP OR PLAN WITH BILLS

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railways or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Frances Eileen Scribner Mackay, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from George Gordon Mackay, radio-engineer, Montreal, Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, Que., the 14th January, 1947.

JOHN E. CRANKSHAW, K.C.,
Solicitor for Applicant.

4-4

NOTICE is hereby given that Stewart Davidson Myles, student, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Nora Claire Hall, of the City of Moose Jaw, in the Province of Saskatchewan, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of January, 1947.

MEYEROVITCH, BATSHAW & LEVY,
Solicitors for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, P.Q. 4-4

NOTICE is hereby given that Charles McDowall, engineer, of the City of Westmount, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Dame Yvonne Tutill, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 20th day of January, 1947.

GUY ROUSSEAU,
Attorney for Petitioner.

60 St. James St. West,
Room 203, Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Mildred Lillian Flude, domiciled in the Province of Quebec, presently residing at the City of Toronto, in the County of York, in the Province of Ontario, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Albert Edward Flude, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, salesman, on the ground of adultery and desertion. The plaintiff will also apply for custody of the infant child of the marriage and for support and maintenance for herself and for the said infant child.

Dated at Toronto, Province of Ontario, this 16th day of January, 1947.

MILDRED LILLIAN FLUDE.

1-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Alice Lancaster Chenoweth, legally domiciled in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at 135 Summer Avenue, Town of Reading, State of Massachusetts, one of the United States of America, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, David MacPherson Chenoweth, manager, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 3 Redpath Row, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 10th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 4-4

NOTICE is hereby given that Lillian Elizabeth Harris, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Roy Cunningham, salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this seventeenth day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 4-4

NOTICE is hereby given that Saul Jack Costin, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at the next session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Marguerite Diane Westwell Costin, waitress, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 4th day of December, 1946.

BERNARD DIAMOND,
Solicitor for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Isabel Lindsay Mackay, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, residing at 4866 Cote des Neiges Road, in the said City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Henry Irvin Holger Dietz, residing at 3459 Drummond Street, in the said City of Montreal, accountant, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 6th day of December, 1946.

MANN, LAFLEUR & BROWN,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal. 4-4

NOTICE is hereby given that Mabel Grace Mattinson, of the City of Montreal, in the County of Ile-de-Montreal, in the Province of Quebec, secretary, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arthur Steel Mattinson, of the said City of Montreal, salesman, on the ground of adultery.

Dated at Toronto, this 24th day of January, 1947.

TELFER & COOPER,
Solicitors for the Applicant.

6 Adelaide Street East,
Toronto, Ontario. 5-4

NOTICE is hereby given that Dame Claire Black, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Louis Wolfe, of the City of Outremont, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this twenty-second day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

LOUIS H. ROHRLICK, K.C.,
Attorney for Applicant.

Suite 720, Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Harold Ashton Hugh Roberts, janitor, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Comrie McLearie, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this twenty-second day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

LOUIS H. ROHRLICK, K.C.,
Attorney for Applicant.

Suite 720, Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

TAKE Notice that Beatrice Dorothy Pountney Alker, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Thomas Alker, chef, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 22, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 5-4

NOTICE is hereby given that Alfred Nelson Nickle, clerk, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, residing at No. 3804 Marlowe Avenue, Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, and so soon as his petition can be heard, for a bill of divorce from his wife, Margaret Josephine Gardner, presently at an address unknown, in Belgium, Europe, on the ground of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, January, 16, 1947.

WALTER S. JOHNSON, K.C.,
Solicitor for Applicant.

437 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Pamela Mary Gottschalk Muckell, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at Paris, France, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, James William Muckell, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at Long Beach, Long Island, State of New York, one of the United States of America, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 15th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON,
HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Blanche Pinel Bariteau, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Jacques Bariteau, professor, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 18th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON,
HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, Que. 5-4

NOTICE is hereby given that Elsie McCormick Albers, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Louis Andre Albers, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Louis Andre Albers, student, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of January, 1947.

REDMOND ROCHE, K.C.,
Attorney for Petitioner.

Room 520,
Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal 1, P.Q. 5-4

TAKE Notice that Harold Swann, draughtsman, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Virginia Frances Carney Swann, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, January 27, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.

5-4

NOTICE is hereby given that Anthony Wavroch, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, carpenter, the lawful husband of Muriel Bertha O'Neil Wavroch, presently of Drumheller, Alberta, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Muriel Bertha O'Neil Wavroch, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 4th day of February, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Margaret Joan Anstey Steven Hyslop, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Henry Irving Hyslop, civil servant, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 22nd day of January, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 6-4

NOTICE is hereby given that Mae Harper Bragger, residing at 1434 Bishop Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, nurse, will apply to the Parliament of Canada, at the next or the following ensuing session thereof, during which such applications will be considered, for a bill of divorce from her husband, George Thomas Bragger, residing at 44, Leemputstraat, Berchem, Antwerp, Belgium, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

LONG & PUDDICOMBE,
Solicitors for Applicant.

204 Notre Dame Street West,
Montreal, P.Q. 6-4

NOTICE is hereby given that Ronald John Park, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Florence MacKenzie, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 23rd day of January, 1947.

GILLMOR, O'REILLY & HILL,
Attorneys for Applicant.

6-4

NOTICE is hereby given that Phyllis Irene MacSweyn Clunie, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Alexander Leonard Clunie, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Alexander Leonard Clunie, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of February, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Gertie Rabin, housewife, of the City of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada at the next or following ensuing session thereof for a bill of divorce from her husband, Harry Bard, operator, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

FITCH & LANDE,
Attorneys for Applicant.

Room 914, Transportation Building,
132 St. James West,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Georges Charles Joseph Forget, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, a Corporal in the Royal Canadian Air Force, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or next ensuing session, for a bill annulling his marriage to Dame Genevieve Bougie, of the City and District of Montreal, on the grounds of impotence and non-consummation of the marriage.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 31st day of January, 1947.

JULIUS ROSENBLUM,
Solicitor for Applicant.

511 Place d'Armes,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Claire Morgan Lockner, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Clark Middleton Hope, advertising salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 31st day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Solicitors for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 6-4

NOTICE is hereby given that Ernest Stanley Rundell, of the Town of Lennoxville, in the County of Sherbrooke, in the Province of Quebec, steward, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Nitha Belle Rundell, of the Town of Leamington, in the County of Essex, Ontario, on the ground of adultery.

Dated at Essex, in the Province of Ontario, this 22nd day of January, 1947.

FORBES B. GEDDES, K.C.,
Solicitor for the Applicant.

Essex, Ontario. 6-4

NOTICE is hereby given that Arthur Haigh MacGill, fireman, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, residing at 2109 Regent Avenue, Notre Dame de Grace, in the said City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Margaret McAfter MacGill, housewife, now residing at Ansonville, Ontario, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 6-4

NOTICE is hereby given that Noami Joan Williamson, housewife, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, George Stephan Forbes Cantlie, salesman, of the City of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 30th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 6-4

TAKE Notice that Judith Bychowsky Sanders, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Theodore Herzl Sanders, merchant, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 29, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Philip Berger, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, or if not then heard, at the next ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Miriam Meek, also of the City of Montreal, and presently of Cheetham, Manchester, County of Lancaster, England, on the ground of adultery.

Montreal, January 28, 1947.

ERSKINE BUCHANAN, K.C.,
Solicitor for Petitioner.

6-4

NOTICE is hereby given that Alderic Gemme, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, restaurateur, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Simonne Plouffe, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 30th day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.

Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street W.,
Montreal, Que. 6-4

NOTICE is hereby given that Mary Kalichman, of Montreal, P.Q., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ansel Pulver, agent, of Montreal, P.Q., on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 4, 1947.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
Solicitors for Applicant.

6-4

TAKE Notice that George Somerville Blackie Begg, press operator, of the Town of Ville St. Pierre, District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Lorna Ada Hineson Begg, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 31, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 6-4

TAKE Notice that Roger Lebeau, accountant, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from Annette Chouinard, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, February 4, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.

6-4

NOTICE is hereby given that Margaret Isabelle Curry, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rufus Malcolm Curry, of the said City of Montreal, an officer in His Majesty's Canadian Forces, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, Canada, this 8th day of February, 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Solicitors for the Petitioner.

56 Sparks Street, Ottawa. 7-4

NOTICE is hereby given that James Arthur Ablett, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Irene Margaret Palmer, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this thirteenth day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

DEWART & KELNER,
Attorneys for Applicant.

Suite 23, Imperial Bank Building,
171 Yonge Street,
Toronto, Ontario. 7-4

NOTICE is hereby given that Rose Jacobson, housewife, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Sam Greenberg, newsvendor, of the said City of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 5th day of February, 1947.

S. LEON MENDELSOHN, K.C.,
Attorney for Applicant.

Room 320, Transportation Bldg.,
132 St. James St. West,
Montreal. 7-4

NOTICE is hereby given that Dame Rita Johnson, of the City of Lachine, District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Clodomir Adrian Cherrier, of the City of Lachine, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this eighth day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 7-4

NOTICE is hereby given that Grace Emily Dawes Matheson, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Alexander Matheson, printer, of the said City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, on this sixth day of February, 1947.

J. J. SPECTOR, K.C.,
Solicitor for the Applicant.

414 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 7-4

NOTICE is hereby given that Joseph Rose Alphee Oderic Dussault, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Helene Dussault née Berard, of the Village of St. Gregoire-le-Grand, in the County of Napierville, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, January 30, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
7-4 Attorney for the Applicant.

NOTICE is hereby given that Jeanne Crete, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Leopold Benoit, taxi-driver, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

W. H. WILSON,
Solicitor for the Applicant.

4 Notre Dame Street East,
Montreal. 7-4

NOTICE is hereby given that Eleanor Edith McKechnie Martineau, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Raymond Davies Martineau, assistant manager, City of Westmount, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 10, 1947.

S. W. WEBER,
Attorney for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, P.Q. 7-4

NOTICE is hereby given that Amedee A. Cousineau, of Laval des Rapides, in the Province of Quebec, manager, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Lillian Pearl Storey, of Montreal, also in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 7th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
7-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Laura Hazel Perkins Reid, of the City of Sherbrooke, in the District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, James Albert Reid, labourer, sometime of the said City of Sherbrooke, but now of the Village of St. Vincent de Paul, said Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 10th day of October, 1946.

D. S. HOWARD,
7-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Dame Dallas Sara Barnes, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Carl Peter Millington, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 7-4

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY

NOTICE is hereby given that British Columbia Telephone Company will apply to the Parliament of Canada, at the session opening on the 30th day of January, 1947, or if this application cannot be heard at that session, then at the next session thereof, for an Act amending its Act of Incorporation, Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41 to empower it to increase its authorized capital stock from Eleven Million ($11,000,000) Dollars to Twenty-five Million ($25,000,000) Dollars, subject always to the approval of The Board of Transport Commissioners for Canada to the issue, sale or other disposition of such stock or any part thereof; and to effect the repeal of subsection (3) of Section 6 of Chapter 66 of the Statutes of 1916 as amended by Chapter 36 of the Statutes of 1940-41.

Dated at Vancouver, Province of British Columbia, the 14th day of January, 1947.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY,
By SHERWOOD LETT,
Solicitor for Applicant.

626 West Pender Street,
Vancouver, Province of
British Columbia. 3-4

QUEBEC NORTH SHORE AND LABRADOR RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for an Act to incorporate a railway company under the name of Quebec North Shore and Labrador Railway Company, with power to construct and operate a railway starting at a point on the St. Lawrence River, somewhere between the Riviere Marguerite and Riviere Moisie, in the Province of Quebec; thence in a northerly direction following the valley of the Riviere Moisie or the valleys of the Riviere Moisie and Wacouno River to the southern boundary of Labrador; thence in a northerly direction to a point on the northern boundary of Labrador in the vicinity of Ruth Lake; thence northwesterly to a suitable port on Ungava Bay; also to construct and operate telegraph and telephone lines, and to charge tolls for the use thereof; to develop, receive, transform, transmit, distribute and supply electric and other power and energy, and to dispose of the surplus thereof, and to collect rents and charges therefor; to construct, acquire, charter and operate and dispose of steam or other vessels; and to construct, acquire and lease terminal stations, facilities, wharves, docks, elevators, warehouses, etc., and to carry on the business of forwarding agents, wharfingers and warehousemen, and to enter into agreements with any other railway company for the purposes specified in Section 151 of the Railway Act; and to acquire and operate hotels and parks; and to acquire and operate motor cars and bus lines; and to acquire and operate pipe lines for the transmission of oil, natural gas, petroleum and other mineral products; and, subject to the Aeronautics Act, R.S.C., 1927, Chap. 3, to acquire and operate aeroplanes and air services, the said railway and works to be declared a work for the general advantage of Canada.

Dated at Montreal P.Q., this 21st day of January, 1947.

MAGEE & O'DONNELL,
Solicitors for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 4-4

MAURICIE BRIDGE COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the 3rd Session, 20th Parliament 11 Geo. VI, 1947, for an Act to incorporate the "Mauricie Bridge Company".

The objects of said corporation are to construct, maintain, operate, and manage an International or Fluvial Bridge across the St. Lawrence River within the boundaries of the harbour of Three Rivers, in the Province of Quebec, and over the St. Lawrence River to a point on the south shore of the said river in the Parish of St. Angele de Laval, in the county of Nicolet, in the Province of Quebec, so as not to interfere with navigation, with all necessary approaches, roads and works including joint freight yards, airport, terminals, stations, sheds, etc., and the said corporation may build, operate, acquire and lease railway lines by sections or branches, public or private, on its properties or subdivisions of its properties, for the corporation's purpose.

The purpose of the said bridge shall be for the passage of railway trains (with steam, oil, electricity or other motive power), pedestrians, vehicles and carriages, and for any other like purpose.

The work or undertakings of the said corporation are declared to be for the general advantage of Canada.

Dated at Three Rivers, in the Province of Quebec, this 17th day of January, 1947.

PAUL E. BUISSON,
Attorney for Petitioners.

159 Radisson,
Three Rivers, Que.

VIEN ET FARIBAULT,
Counsels.

132 St. James Street West,
Montreal, Que. 6-4

TERRACE TURCOTTE COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the 3rd Session, 20th Parliament 11 Geo. VI, 1947, for an Act to incorporate the "Terrace Turcotte Company".

The objects of the corporation are to construct, maintain and operate a boulevard or terrace known as "Terrace Turcotte" in the limit of the City of Three Rivers, county of St. Maurice, for the passage of pedestrians only and for any other like purpose with all necessary roads, work and warehousing facilities underneath said terrace, from a point from St. Maurice River Outlet to a point at or near St. Elizabeth Street over the quays forming parts of the Three Rivers' Harbour, and the corporation may purchase, acquire and hold such real estate including lands, lands for sidings, hangars, sheds, warehouses erected and other equipment required for the convenient working or traffic to, from, over or under the said terrace or boulevard as the corporation thinks necessary for any of the said purposes.

The said corporation may, with the consent and approval of the Governor in Council, create and determine a zone for the location of heavy industrial products and by-products in the limit of the Three Rivers—Cap-de-la-Madeleine Harbour.

The works or undertaking of the said corporation are declared to be for the general advantage of Canada.

Dated at Three Rivers, in the Province of Quebec, this 16th day of January, 1947.

PAUL E. BUISSON,
Attorney for Petitioners.

159 Radisson,
Three Rivers, Que.

VIEN ET FARIBAULT,
Counsels.

132 St. James Street West,
Montreal, Que. 6-4

MISCELLANEOUS

BANK OF MONTREAL

Established 1817

DIVIDEND No. 335

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty cents per share upon the paid-up capital stock of this Institution has been declared for the current quarter, payable on and after Saturday, the first day of March next, to shareholders of record at close of business on 31st January, 1947.

By Order of the Board,

B. C. GARDNER,
General Manager.

Montreal, 14th January, 1947. 4-4

THE ROYAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 238

NOTICE is hereby given that a dividend of two per cent (twenty cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter and will be payable at the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on the 31st day of January, 1947.

By Order of the Board,
JAMES MUIR,
General Manager.

Montreal, Que., January 14, 1947. 4-5

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

QUARTERLY DIVIDEND

NOTICE is hereby given that a dividend of one and three quarters per cent (1¾%) has been declared by the directors of Banque Canadienne Nationale on the paid-up capital stock of the Bank for the quarter ending on the 28th day of February, 1947. This dividend bearing the number 224, will be payable at the main office or at the branches of the Bank, on or after the 1st day of March, 1947, to the shareholders of record on February 15, at noon.

By Order of the Board,

CHARLES ST. PIERRE,
6-4 General Manager.

THE BANK OF TORONTO

DIVIDEND No. 262

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter, payable at the head office of the Bank and its branches on and after the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on February 15, 1947.

By Order of the Board,
B. S. VANSTONE,
4-5 General Manager.

79798—2½

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Marathon Paper Mills of Canada Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Division of Port Arthur at Port Arthur, Ontario, a description of the site and the plans of proposed log storage pond, booms, rock bolts and other improvements in connection with a log storage pond proposed to be built in Port Munro of Lake Superior opposite part of Township Seventy-Seven (77), District of Thunder Bay, Ontario, upon a water lot described as being all the land under the waters of Port Munro of Lake Superior lying to the north of a line which is drawn due East astronomically from a point two hundred (200) feet due South from Station Number 1774 of the traverse of Lake Superior as performed by James S. Dobie, Ontario, Land Surveyor, of record in the Department of Lands and Forests at Toronto on plan dated September 8, 1931. Together with Island JD-2197 (otherwise known as Maw Island) which said Island contains one and six tenths (1·6) acres and is shown on the said plan by James S. Dobie, Ontario Land Surveyor, dated September 8, 1931.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Marathon Paper Mills of Canada Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said log storage pond, booms, rock bolts and other improvements.

Dated at Port Arthur this 13th day of January, 1947.

THE MARATHON PAPER MILLS OF CANADA LIMITED,

Per H. P. KLINESTIVER,
3-4 Vice-President.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE British Columbia Telephone Company hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at Vancouver, British Columbia, a description of the site and the plans of a telephone submarine cable proposed to be laid across Vancouver Harbour, from a point at the foot of Chesterfield Avenue in the City of North Vancouver on the north side, to a point just west of old C.P.R. Shed No. 3 and east of C.P.R. Pier "B" & "C" in the City of Vancouver on the south side, both in the Province of British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the British Columbia Telephone Company will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this twenty-fifth day of January, 1947.

BRITISH COLUMBIA TELEPHONE COMPANY.
4-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

McCLEERY & Weston Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster, at Vancouver, B.C., a description of the site and the plans of wharves, bunkers and conveyors proposed to be built in the Bed of the North Arm of the Fraser River on Water Lots 5874, 5902, and 6010, Group 1, New Westminster District, being between the foot of Oak Street and Hudson Street, Vancouver, B.C.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, McCleery & Weston Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 16th day of January, 1947.

McCLEERY & WESTON LIMITED.
4-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C., 1927, CHAPTER 140

CANADIAN Industrial Minerals Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Hants County, at Windsor, Nova Scotia, the description of the site and the plans of a proposed fill to be made in the Walton River at the Port of Walton, Hants County, Nova Scotia, adjacent to and upon lands of the said Canadian Industrial Minerals, Limited.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Canadian Industrial Minerals Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Walton, N.S., this 25th day of January, A.D. 1947.

CANADIAN INDUSTRIAL MINERALS LTD.
5-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Bell Telephone Company of Canada hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registry Division of the County of St. Maurice, at Trois Rivieres, Province of Quebec, a description of the site and the plan of a submarine cable proposed to be laid in the Grande Riviere Yamachiche, from a point in the north-east shore of the said river in Highway No. 2 in lot numbered three hundred and seven (307), Concession Sud de la Grande Riviere Yamachiche, on the Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, County of St. Maurice, Province of Quebec, which said point is thirty-three feet (33') more or less south-east of the south side of the Canadian Pacific Railway Company's fixed bridge, measured along the north-east shore of the said river, thence south-westerly along the bed of said river a distance of seventy-five feet (75') to a point in the west shore of the said river in Highway No. 2 in lot five hundred and thirteen (513), Concession Nord de la Grande Riviere Yamachiche, on the said Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, which said point is located thirty-eight feet (38') more or less south of the south side of the said railway bridge, measured along the west shore of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Bell Telephone Company of Canada will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plan, and for leave to lay the said cable.

Dated at Montreal, this 24th day of January, 1947.

S. C. SCADDING,
Secretary.
5-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Bell Telephone Company of Canada hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registry Division of the County of St. Maurice, at Trois Rivieres, Province of Quebec, a description of the site and the plan of a submarine cable proposed to be laid in the Petite Riviere Yamachiche, from a point in the east shore of the said river in Highway No. 2 in lot numbered five hundred and eighty-three (583), Concession Sud de la Petite Riviere Yamachiche, on the Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, County of St. Maurice, Province of Quebec, which said point is forty-one feet (41') more or less south of the south side of the Canadian Pacific Railway Company's fixed bridge, measured along the east shore of the said river, thence westerly along the bed of said river a distance of fifty-two feet (52') to a point in the west shore of the said river in Highway No. 2 in lot seven hundred and four (704), Concession Nord de la Petite Riviere Yamachiche, on the said Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, which said point is located forty-eight feet (48') more or less south of the south side of the said railway bridge, measured along the west shore of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Bell Telephone Company of Canada will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plan, and for leave to lay the said cable.

Dated at Montreal, this 24th day of January, 1947.

S. C. SCADDING,
Secretary.
5-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

QUEBEC Hydro-Electric Commission (for the purposes hereof acting in the capacity of mandatary and agent of His Majesty in the Right of the Province of Quebec, pursuant to Section 7 of Quebec Statute 10 George VI, Chapter 29) hereby gives notice that it has, under Section 7 of The Navigable Waters Protection Act (Chapter 140, R.S.C. 1927), deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registration Division of Pontiac, at Campbell's Bay, Quebec, a description of the site and the plans of the Lac Dozois Storage Dam, proposed to be constructed in the headwaters of the Upper Ottawa River, in the County of Pontiac, Province of Quebec.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Quebec Hydro-Electric Commission will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said storage dam.

Dated at Montreal, this 30th day of January, 1947.

QUEBEC HYDRO-ELECTRIC COMMISSION,

B. LACASSE,
R. W. MACGREGOR,
Joint Secretaries.

6-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

COX, Long & Co. (Canada) Ltd. hereby gives notice that it has, under section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Yale at Kamloops, a description of the site and the plans of the piling to be used as a log boom proposed to be built in the South Thompson River at Kamloops in the front of Lot 4659, on the North Bank of the River between the C.N.R. Bridge and the North Thompson Highway Bridge.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Cox, Long & Co. (Canada) Ltd. will, under section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this twenty-eighth day of January, 1947.

For COX, LONG & CO. (CANADA) LTD.,
J. B. MILLER,
Director.

6-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927 CHAPTER 140

NORTH Shore Packing Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at Vancouver, B.C., a description of the site and the plans for wharf and buildings situate thereon, and other structures proposed to be built in Burrard Inlet, City of North Vancouver, British Columbia, in front of Lots 1, 2, 3 and 4, Block 173, District Lot 274, Group 1, New Westminster District;

And take notice that after the expiration of one month from the publication of this notice, North Shore Packing Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 24th day of January, 1947.

NORTH SHORE PACKING COMPANY LIMITED.

6-4

D. & M. FORREST LIMITED

NOTICE is given that an increase in the number of directors of D. & M. Forrest Limited from three to five, was approved, sanctioned, and confirmed at a duly constituted special general meeting of the shareholders of the Company, held on February 4, 1947.

Montreal, February 5, 1947.

M. E. JOYCE,
Secretary.

7-1

PROVOST & ALLARD LIMITED

UNDER the provisions of the Companies Act, Provost & Allard Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada under Section 29 (1) *a*, *b*, *c*, and (2) of the said Act, for acceptance of the surrender of its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Ottawa, this 5th day of February, 1947.

J. WILFRID D'AMOUR,
Secretary.

Room 408,
45 Rideau St.,
Ottawa, Ont.

7-1

IDEAL PERFECT PAD LTD.

BY-LAW No. 13

THAT the directors of the Company be increased from 3 to 4.

Certified to be a true extract of the minutes of the board of directors of Ideal Perfect Pad Ltd. held on January 27, 1947, at the office of the Company, 961 Inspector Street, and duly confirmed by a vote of the shareholders representing all the issued capital stock of the Company.

A. BALLINGTON,
Secretary.

7-1

WAGNER ELECTRIC MANUFACTURING COMPANY LIMITED

BY-LAW NUMBER 5

By-law Changing Number of Directors

BE it enacted and it is hereby enacted as a By-law of Wagner Electric Manufacturing Company, Limited, as follows:—

1. The number of the board of directors of the Company be decreased from seven to three.

2. Two directors shall form a quorum for the transaction of business.

3. The By-laws of the Company be and they are hereby amended to accord with the foregoing.

Enacted this 1st day of February, 1947.

Witness the corporate seal of the Company.

G. W. LAWRENCE,
President.

[L.S.] D. C. PATTON,
Secretary-Treasurer.

Certified under the seal of the said Company to be a true copy of a by-law passed by the directors of the Wagner Electric Manufacturing Company, Limited, at a meeting held on the 1st day of February, 1947, and duly approved by all the shareholders of the said Company at a meeting held on the 7th day of February, 1947.

G. W. LAWRENCE,
President.

[L.S.] D. C. PATTON,
Secretary-Treasurer.

7-1

CANADIAN CHILDREN'S WEAR LTD.

BY-LAW No. 8

THAT the directors of the Company be reduced from five to three.

Certified to be a true extract of the minutes of the board of directors of Canadian Children's Wear Ltd. held on January 30, 1947, at the office of the Company, 961 Inspector Street, and duly confirmed by a vote of the shareholders representing all the issued capital stock of the Company.

[L.S.] S. TISSENBAUM,
Secretary.

7-1

LOUIS K. LIGGETT COMPANY LIMITED

I, Bruce Dow Ross, Secretary of Louis K. Liggett Company Limited, hereby certify that the annexed is a true copy of By-law Number 16 of Louis K. Liggett Company Limited enacted by the directors at a meeting duly held on the 3rd day of January, 1947, and subsequently sanctioned at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called for the purpose of considering the said by-law and held at the City of Toronto on the 10th day of January, 1947, and that the said By-law Number 16 was unanimously sanctioned by the votes of all the said shareholders who were present in person or represented by proxy at the said meeting, the said shareholders so present or represented by proxy being all the shareholders of the said Company except two shareholders each of whom holds one share only of the Company's stock.

Given under my hand and the seal of the Company, this 17th day of January, 1947.

[L.S.] B. D. ROSS,
Secretary.

—

LOUIS K. LIGGETT COMPANY LIMITED

By-law Number 16

"A By-law decreasing the number of Directors of the Company from fifty (50) to nineteen (19).

Now, therefore, be it enacted by the directors of the Louis K. Liggett Company, Limited, as By-law Number 16 of the Company as follows:—

1. The number of Directors of the Company is hereby decreased from fifty (50) to nineteen (19).

2. That By-laws Number 6, Number 9, and Section 4 of By-law Number 14 of the Company be amended accordingly".

Passed and enacted by the Directors of the Company this 3rd day of January, 1947.

E. H. WALDRUFF,
President.

B. D. ROSS,
Secretary.

—

Sanctioned and confirmed by more than two-thirds of the votes cast at the special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering the same, held at Toronto, the 10th day of January, 1947.

[L.S.] E. H. WALDRUFF,
7-1 Chairman of Shareholders' Meeting.

JOHN STUART SALES LIMITED

By-law No. 1

Being a by-law varying the number of directors of the company

WHEREAS it is expedient to increase the number of directors of the company from three to six;

Now therefore be it enacted as By-law No. 1 of the company:

That the directors of the company be varied by increasing the number of such directors from three to six.

Certified a true copy of By-law No. 1 duly enacted by the directors and approved by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders duly called for considering such by-law.

[L.S.] E. E. BENTLEY,
7-1 Secretary.

GOVERNMENT HOUSE

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

15th February, 1947.

THE CANADIAN ARMY

THE KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decorations which have been conferred upon the undermentioned in recognition of distinguished services in the cause of the Allies:

DECORATIONS CONFERRED BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA

United States Medal of Freedom with Silver Palm

Lieutenant Robert VANIER, M.M., General List.

United States Medal of Freedom

Major (Acting Lieutenant-Colonel) Nicholas IGNATIEFF, M.B.E., The Corps of Royal Canadian Engineers.

DECORATIONS CONFERRED BY HER MAJESTY THE QUEEN OF THE NETHERLANDS

Grand Officer of the Order of Orange-Nassau

Brigadier (Acting Major-General) Daniel Everett DEWAR, C.B.E., Canadian Army.

Commander of the Order of Orange-Nassau

Brigadier Terrence Fleming FLAHIFF, Canadian Army.

Colonel Montague William KYNCH, O.B.E., E.D., General List.

Officer of the Order of Orange-Nassau

Lieutenant-Colonel Hartley Ernest CHATER, O.B.E., The Royal Canadian Ordnance Corps.

Lieutenant-Colonel George WEIR, O.B.E., The Royal Canadian Army Service Corps.

Knight Officer of the Order of Orange-Nassau

Captain William Joseph THOMSON, The Royal Canadian Corps of Signals.

Captain Frederick Alton McMULLEN, The Royal Canadian Ordnance Corps.

Captain Thomas MILLAR, The Royal Canadian Ordnance Corps.

Gold Medal of Honour of the Order of Orange-Nassau

L.9042 Warrant Officer Class I (Conductor) Jack Mortimer DAVIES, The Royal Canadian Ordnance Corps.

APPOINTMENT

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to make the following appointment:

5th February, 1947.

STANLEY CHANDOS STAVELEY KERR, Esquire, M.B.E., K.C., of the City of Edmonton, in the Province of Alberta, to be a Judge of the District Court of the District of Northern Alberta in the said Province, and also a Local Judge of the Supreme Court of Alberta. 7-1

GOVERNMENT NOTICES

IN THE EXCHEQUER COURT OF CANADA

GENERAL ORDER

GENERAL sittings of the Exchequer Court of Canada for the trial of cases, etc., will be holden at the following times and places, provided that some case or matter is entered for trial or set down for hearing at the office of the Registrar of the Court at Ottawa, on or before the 13th day of March, A.D. 1947; and if no case or matter is so entered or set down for such sittings, then the same shall not be holden, viz:

At the Court House, in the City of Edmonton, Alta., commencing on Wednesday, the 19th day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Prince Rupert, B.C., commencing on Monday, the 24th day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Victoria, B.C., commencing on Monday, the 31st day of March, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Vancouver, B.C., commencing on Wednesday, the 2nd day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Calgary, Alta., commencing on Monday, the 21st day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Regina, Sask., commencing on Monday, the 28th day of April, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

At the Court House, in the City of Winnipeg, Man., commencing on Thursday, the 1st day of May, A.D. 1947, at 10.30 a.m. (City Time).

Dated at Ottawa, this 14th day of January, A.D. 1947.

C. G. O'CONNOR,
4-4 J. E. C.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 28th January, 1947.

NOTICE is hereby given that Certificate of Registry No. C 1085 has this day been issued to the Boston Manufacturers Mutual Fire Insurance Company, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Falling Aircraft Insurance, Earthquake Insurance, Hail Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Civil Commotion Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Windstorm Insurance and Impact by Vehicles Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company.

G. D. FINLAYSON,
6-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, January 30, 1947.

NOTICE is hereby given that Canadian Acceptance Company, Toronto, Ontario, incorporated as a small loans company by Special Act of the Parliament of Canada 1946, c. 82, having complied with the requirements of The Small Loans Act, 1939, 3 Geo. VI, c. 23, has this day received a certificate permitting it to exercise the powers conferred by Part II of the said Act.

G. D. FINLAYSON,
6-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

TENDERS FOR DREDGING

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Dredging, at Seal Harbour, Antigonish-Guysboro, N.S." will be received until 3 p.m., Wednesday, February 26, 1947.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Combined specification and form of tender can be obtained on application to the undersigned, also at the office of the District Engineer, O. S. Cox, Dom. Public Bldg., Bedford Row, Halifax, N.S.

Tenders must include the towing of the plant to and from the work.

The dredges and other plant which are intended to be employed on this work, shall have been duly registered in Canada on or before the thirty-first day of December, 1929, or shall have been constructed and registered in Canada since the said date.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, made payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 5 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount. In no case shall the security deposit be less than $500.00.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 10, 1947. 7-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Alterations and Additions, Public Building, Kamloops, B.C.," will be received until 3 p.m., Wednesday, March 5, 1947, for the construction of alterations and additions to the Public Building at Kamloops, B.C.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, the District Resident Architect, Dominion Public Building, Victoria, B.C., and at the Public Building, Kamloops, B.C.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, made payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office and the office of the District Resident Architect at Victoria, B.C., will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $25, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 11, 1947. 7-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Harbour Repairs, Port Hope, Ontario", will be received until 3 p.m., Wednesday, February 26, 1947, for harbour repairs at Port Hope, Durham County, Ontario.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, G.P.O. 36 Adelaide Street East, Toronto, Ont., and at the Post Office at Port Hope, Ontario.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $25, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 6, 1947. 7-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Installation of Elevators and Alterations to Old Post Office Building, Quebec, P.Q." will be received until 3 p.m., Wednesday, March 5, 1947, for the installation of elevators and alterations to the Old Post Office Building, Quebec, P.Q.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, the District Resident Architect, Custom House, Quebec, P.Q., the District Resident Architect, 150 St. Paul Street West, Montreal, P.Q., and the District Resident Architect, 36 Adelaide Street East, Toronto, Ontario.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office, and the office of the District Resident Architect at Quebec, P.Q., will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $25, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary

Department of Public Works,
Ottawa, February 8, 1947 7-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

December 30, 1946.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize

Senor Don Emilio Diaz Romero as Consul General of Bolivia at Montreal, Quebec. 7-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

THE CANADIAN CITIZENSHIP ACT

Notice of Revocation of a Certificate of Naturalization

NOTICE is hereby given that a certificate of naturalization No. 184710, series A, issued at Ottawa, Ontario, on the 4th March, 1941, under the provisions of Section 4 of the Naturalization Act, Chapter 138, R.S.C., 1927, to Jean Marcel Antoine LeBret (Marcel Van Kalck), who was then a resident of Montreal, Quebec, was revoked and cancelled under the provisions of Section 21 (1) (*b*) of the Canadian Citizenship Act, on the grounds that his certificate of naturalization was obtained by false representation or fraud and by concealment of material circumstances in that he did not reveal at the time of his application for naturalization that his actual and legal name was Marcel Van Kalck. The said certificate of naturalization was revoked and cancelled under the said section by an Order of His Excellency the Governor General in Council, P.C. 154, dated Tuesday, the 14th January, 1947.

Dated at Ottawa, this 4th day of February, 1947.

D. SHUTTLEWORTH,
Acting Under Secretary of State.

7-1

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

THE Commissioner of the Northwest Territories has been pleased to making the following appointment:—

Dr. Walter Purvis Earle,
Fort Resolution,
Northwest Territories.

to be a Justice of the Peace in and for the Northwest Territories with effect from the 29th day of January, 1947. 7-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

OTTAWA, February 8, 1947.

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs & Excise, hereby gives notice that application for licence to transact business as customs-house brokers has been received from,—

James M. Wessel and Allan E. Wessel, who propose to carry on business under the firm name or style of "Wessel Brothers", Regina, Sask. 7-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

OTTAWA, February 10, 1947.

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as customs-house brokers has been received from—

Louis B. Engelberg and Abel D. Selick, who propose to carry on business under the firm name or style of "The Produce Agency", Montreal, Que.
7-1

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

WHEREAS there appears to be a danger of serious poultry diseases being disseminated through the handling of contaminated poultry crates:

THEREFORE under the authority conferred upon me by Section 17 of the Animal Contagious Diseases Act, Chapter 6, R.S.C. 1927, I do hereby order that:—

1. Every owner or operator of a poultry processing plant or poultry killing plant, shall in the manner and at the times prescribed in this Order, clean and disinfect all live-poultry crates received at such plant.

2. After each use as a live-poultry crate and before leaving the plant all crates shall be thoroughly cleaned and shall be dipped for at least two minutes in an aqueous solution of two per cent formalin.

3. No owner or operator of a poultry processing plant or poultry killing plant, shall remove or permit to be removed from such plant any live-poultry crate unless that crate has been cleaned and disinfected as provided in section two of this Order, in a manner satisfactory to an inspector of this Department.

4. For the purposes of this Order the expression "live-poultry crate" means any crate, box, receptacle or container used for transporting or conveying live poultry.

Dated at Ottawa this twenty-seventh day of January, one thousand nine hundred and forty-seven.

H. BARTON,
7-1 Deputy Minister.

(Correction)

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, January 30, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 18 in 1947, dated the 29th January, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the names of the undermentioned steamships, registered at Montreal, Que., in the name of Canadian National Steamships, Montreal, Que., as follows:

Old Name	Official Number	New Name
Cartier Park	176,029	*Canadian Victor*
Maisonneuve Park	176,034	*Canadian Highlander*
Lorne Park	176,024	*Canadian Leader*

H. V. ANDERSON,
7-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, February 11, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 25 in 1947, dated the 10th February, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the scow *M.B.D. No. 8* of New Westminster, B.C., Official Number 173,894, owned by Gilley Bros. Limited, New Westminster, B.C., to that of *Gilley No. 5*.

H. V. ANDERSON,
7-1 Director of Marine Services.

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters OAS indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Agricultural Scientist, Grade 1, Male (Potato Investigation) Dominion Department of Agriculture, Guelph, Ontario.

Thompson, Norman Robert, Guelph, Ontario.

Agricultural Scientist, Grade 2, Male, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture.

Donaldson, Stuart Melvin, Ottawa, Ontario.
Cordukes, William Eric, Ottawa, Ontario.
Schalin, Edmund, Saskatoon, Sask.
Fraser, Leon Douglas, Milner, B.C.

Assistant, Grade 2, Experimental Farm, Beaverlodge, Alberta, Dominion Department of Agriculture, Experimental Farms Branch.

Guitard, Arthur Alexandre, Edmonton, Alberta.
Wells, Stewart Alderson, Swift Current, Sask.

Assistant, Grade 1, Experimental Farm, (Agronomist), Department of Agriculture, Melita, Manitoba, Experimental Farms Service.

Gugin, Frederick Stanley, Brandon, Manitoba.

Assistant, Grade 1, Male, Experimental Farm, Department of Agriculture, Swift Current, Saskatchewan.

Wyler, Oscar Eugene, O.A.S., Luseland, Sask.,
Coupland, Robert Thomas, Lincoln, Nebraska, U.S.A.
McLean, Alastair, Swift Current, Sask.
Hubbard, William Aubrey Vivian, Swift Current, Sask.

Assistant Technician, Grade 3, (Plotman), Department of Agriculture, Beaverlodge, Alberta, Experimental Farms Service.

Stoner, James George, Beaverlodge, Alberta.

Associate Patent Examiner, Ottawa, Ontario, Department of the Secretary of State.

Asher, Gordon Albert, Asbestos, P.Q.
Krys, Eleanor Jean, Edmonton, Alberta.
Rivington, James Alfred, Ottawa, Ontario.
Beecher, Keith Davidson, O.A.S., Montreal, P.Q.
Filipkowski, Roman Joseph, Victoria, B.C.
Hamilton, Willian John, Toronto, Ontario.

Botanist, Grade 2, Male, Ottawa, Ontario, National Museum of Canada, Mines and Geology Branch, Department of Mines and Resources.

Baldwin, William Kirwan Willcocks, OAS, Toronto, Ontario.
Soper, James Herbert, Hamilton, Ontario.
Dore, William George, Guelph, Ontario.

Caretaker, Grade 2, Edmonton, Alberta, Government Departments.

Algeo, Jack, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Marion, Louis Joseph, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Sheppard, William, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Wilson, John, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Hawkes, William Samuel, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Green, Arthur Enoch, Edmonton, Alberta.
*Kotylak, Nestor John, O.A.S., Edmonton, Alta.
*Richards, Russell Gordon, O.A.S., Edmonton, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Caretaker, Grade 3, Edmonton, Alberta, Government Departments.

Riddle, John Claude, O.A.S., Edmonton, Alta.
Stephens, William Edward, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Dion, Jack Ernest, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Owens, Mervyn Rutherford, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Beynon, David Rees, O.A.S., Edmonton, Alberta.

Caretaker, Grade 2, Fort William, Ontario, Government Departments.

Nicholls, John, O.A.S., Fort William, Ontario.

Caretaker, Grade 3, Qwen Sound, Ontario, Department of Public Works.

Stinson, Vernon James Herbert, O.A.S., Owen Sound, Ontario.
Gray, William Alfred, O.A.S., Owen Sound, Ontario.

Caretaker, Grade 3, Regina, Saskatchewan, Government Departments. Supplementary list.

Galbraith, Arthur Williamson, Regina, Sask.

Chemist, Grade 2, Winnipeg, Manitoba, Department of Trade and Commerce, Board of Grain Commissioners, Research Laboratory Division.

Irvine, George Norman, O.A.S., Lachine, P.Q.
Cunningham, David Kenneth, Winnipeg, Man.
Levi, Iser, Winnipeg, Manitoba.

Chemist, Grade 3, Winnipeg, Manitoba, Department of Trade and Commerce, Board of Grain Commissioners, Research Laboratory Division.

Meredith, William Ogilvie Swinton, Fort Garry Manitoba.

Chemist, Grade 6, Winnipeg, Manitoba, Department of Trade and Commerce, Board of Grain Commissioners, Research Laboratory Division.

Hlynka, Isydore, Ottawa, Ontario.

Clerk, Grade 3, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission.

Major, Emily Jean, Winnipeg, Manitoba.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 36/4694 dated November 13, 1946, which authorizes that the organization of the Winnipeg Local Office, Employment Service and Unemployment Insurance Branch, be changed by the creation of a permanent position of Clerk, Grade 3 in lieu of a temporary position of Employment and Claims Officer, Grade 3, Position Reference number UIC-P-7226.

The above Order in Council further authorizes that, under the provisions of Section 59 of the Civil Service Act, the above permanent position be exempt from Section 20 of the Act in order that Miss J. E. Major may be permanently appointed without competition.

The foregoing to be effective October 1, 1946.

Cleaner and Helper, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

*Thomas, Maxime, O.A.S., Osgoode Station, Ont.
Auchterlonie, Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Renaud, Aurele, O.A.S., Hull, P.Q.
Harper, William Henry, O.A.S., Woodroffe, Ont.
McGinley, James Service, O.A.S., Ottawa, Ont.
Eddy, Edward Everett, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Dion, George, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Taylor, Richard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Paget, Orval Lansdowne, O.A.S., Ottawa, Ont.
Blanchfield, Ruben, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Empey, James Arther Guy, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Perrier, Alfred, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Mallette, Ernest, O.A.S., Gatineau Point, P.Q.
*Marineau, Jacques, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Strutt, Joseph Bernard, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Dinelle, Joseph Henri, Ottawa, Ontario.

*Indicates candidate bilingual.

Cleaner and Helper, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

Hrushkowsky, Jacko, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Godbout, Joseph Alban, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*St. Germain, Emmanuel E. François, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Preston, Walter Kenneth, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Lefebvre, Eugene, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Lalonde, Sylvio, O.A.S., Hull, P.Q.

*Indicates candidate bilingual.

Cleaner and Helper, Regina, Saskatchewan, Government Departments.

Ross, Robert, O.A.S., Regina, Sask.
Ritter, Joseph, O.A.S., Regina, Sask.
Tomlinson, Louis Rogers, O.A.S., Regina, Sask.
Goulstone, Albert James, O.A.S., Regina, Sask.
Jones, Edward Frank, O.A.S., Regina, Sask.
McIntosh, Alexander, O.A.S., Regina, Sask.
Gibson, William Bruce, O.A.S., Regina, Sask.
Vanderstein, Walter James, O.A.S., Regina, Sask.
Barlow, Ernest, O.A.S., Regina, Sask.
Pengelly, Ernest Edwin, O.A.S., Regina, Sask.
Stewart, Peter, O.A.S., Regina, Sask.
Kent, Harry, O.A.S., Regina, Sask.
Rowe, Richard Henry, O.A.S., Regina, Sask.
Logan, Andrew Johnston, O.A.S., Regina, Sask.
McMurchy, Archibald Bannatyne, O.A.S., Regina, Sask.
Hentley, Arthur Thomas, O.A.S., Regina, Sask.
Easte, Ernest Lionel, O.A.S., Regina, Sask.
Leippy, Jack, O.A.S., Regina, Sask.

Gnam, Fredrick, O.A.S., Regina, Sask.
Schaffer, Henry Albert Anton, O.A.S., Regina, Sask.
DeGruchy, Charles Blampied, O.A.S., Regina, Sask.
*Prew, Walter Albert, O.A.S., Regina, Sask.
*Schwartz, George Gilbert, O.A.S., Regina, Sask.
*Dunk, Hubert Arthur, O.A.S., Regina, Sask.
*Jezegou, Jean Marie, O.A.S., Regina, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Cleaner and Helper, Winnipeg, Manitoba, Government Departments.
Middleton, James, O.A.S., North Kildonan, Man.
Payne, Michael, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Gray, Andrew James MacKandy, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Martin, John Edmond, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Durham, Earl Melville, O.A.S., Winnipeg, Man.
Kirton, Cecil Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Bretsen, Rolf Emanuel, O.A.S., Winnipeg, Man.
Bestick, Albert Anthony, O.A.S., Winnipeg, Man.
Ryan, Charles James, O.A.S., Winnipeg, Man.
Aitkenhead, David Francis, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
O'Keefe, William Stanley, O.A.S., Winnipeg, Man.
Harwood, Owen Samuel, O.A.S., Winnipeg, Man.
Kennedy, William Lorne, O.A.S., Winnipeg, Man.
Morris, Herbert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Jackson, Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mcpherson, Randolph Douglas, O.A.S., St. James, Manitoba.
Still, Frederick John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Simpson, John Alexander, O.A.S., St. James, Manitoba.
Orr, Norman, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Hookway, John, O.A.S., Varsity View, P.O., Man.
Alexander, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Galston, John Muir, O.A.S., St. James, Man.
Barlow, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Karchewski, Rudolph, O.A.S., Winnipeg, Man.
Docherty, James, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Burnett, Robert Shaw, O.A.S., St. James, Man.
*Sine, Cecil Orliff, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Cleaner and Helper, Winnipeg, Manitoba, Government Departments. Supplementary list.
Wyssling, Max, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Constable, Indian Reserve, Sault Ste. Marie, Ontario, Field Administration Division, Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources.
Jones, Joseph, Garden River, Ontario.

Dental Surgeon, Grade 2, Male, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Dental Health Division.
Brown, Harry Knowlton, O.A.S., Edmonton, Alberta.
McLaren, Hugh Richard, O.A.S., Windsor, Ont.

Dietitian, Grade 2, Morden, Manitoba, Department of Agriculture.
Haig, Marion Temple, Winnipeg, Manitoba.

Editor, Grade 2, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare.
Young, John Cromwell, Hull, P.Q.
Herron, Duncan McDonald, Ottawa, Ontario.
Mainwaring, Alexander John Leckie, Ottawa, Ontario.

Elevator Operator, Bilingual, Montreal, Quebec, Government Departments. Supplementary list.
Lapres, Lucien, O.A.S., Montreal, P.Q.

Elevator Operator, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
Kennedy, Hugh James, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Caron, Armand, O.A.S., Hull, P.Q.
*Renaud, Aurele, O.A.S., Hull, P.Q.
Moreland, Clarence, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Auchterlonie, Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Empey, James Arther Guy, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Aubin, Antonio, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Stonier, Thomas Edmund, O.A.S., Ottawa, Ont.
Strutt, Joseph Bernard, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Duford, Raymond Maurice, Ottawa, Ontario.

*Indicates candidate bilingual.

Elevator Operator, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
*Laprade, Eugene, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Cote, Paul Emile, O.A.S., Eastview, Ontario.
*Lalonde, Sylvio, O.A.S., Hull, P.Q.

*Indicates candidate bilingual.

Elevator Operator, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
*St. Germain, Emmanuel François, O.A.S., Ottawa, Ontario.

*Indicates candidate bilingual.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Calgary, Alberta, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Kessel, Ronald Rudolph, O.A.S., Calgary, Alberta.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Calgary, Alberta, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
*Wilson, William, O.A.S., Calgary, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Halifax, Nova Scotia, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Meehan, Gerald Edward, O.A.S., Halifax, N.S.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Ottawa, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Yakubowski, Leopold Frank, O.A.S., Ottawa, Ont.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Ottawa, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Rodman, Florence Ethel, Ottawa, Ontario.
Quinn, John Barrett, Ottawa, Ontario.
Buchanan, Margaret Paterson, Ottawa, Ontario.
Ullock, John Findlay, Ottawa, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Ottawa, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Cox, Sam Cochran, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Bell, Albert, Britannia Bay, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Ottawa, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

*Munro, Harold Dieudonne, Ottawa, Ontario.

*Indicates candidate bilingual.

Employment and Claims Officer, Grade 5, Ottawa, Local Office, Unemployment Insurance Commission.

Belanger, Marie Aurelienne, Ottawa, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

*Deblois, J. Bernard, O.A.S., Quebec, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Saskatoon, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

*Poplack, Michael, O.A.S., Saskatoon, Sask.
*Zary, Joe, O.A.S., Saskatoon, Sask.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Saskatoon, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

*Jones, Carman Wallace, O.A.S., Saskatoon, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Saskatoon, Saskatchewan, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Garrison, Marie, Saskatoon, Sask.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Turner, Sydney Allen, O.A.S., Toronto, Ontario.
Karn, Horace Walter, O.A.S., Toronto, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Alexander, Evelyn Isabel, Toronto, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Vancouver, B.C., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Campbell, Ross Stuart, O.A.S., Vancouver, B.C.
Frost, Leonard Taylor, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Stephenson, Alexander Thomas, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Northfield, John Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Deane, Douglas David, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Thatcher, Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Nicholson, Alfred Lavelle, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Proctor, William John Gordon, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Watts, James Dowdney, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Larson, August Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Haire, Lorne Alexander, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Lanouette, Joseph Maurice, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Madill, James Leroy, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Vancouver, B.C., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

*Francis, Denis William, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Victoria, B.C. Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Harrison, Ruth Margaret, North Vancouver, B.C.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Victoria, B.C. Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

McAllister, Clare Nulalinda, Victoria, B.C.

Engineer (Electrical) Grade 4, (Radar) Male, Ottawa, Ontario, Department of National Defence (Naval Service).

Klein, Herman, Montreal, P.Q.

Gardener, Grade 2, Edmonton, Alberta, Department of National Health and Welfare, Health Branch.

*Ford, John Edward, O.A.S., Edmonton, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Head Gardener, Grade 1, Male, Prince George, British Columbia, Dominion Department of Agriculture, Experimental Farms Branch.

Braathen, Einer Harold, Prince George, B.C.

Hospital Cook, Grade 2, Nanaimo, B.C., Indian Health Service, Health Branch, Department of National Health and Welfare.

Rowbottom, Walter Francis Cedric, O.A.S., Nanaimo, B.C.
*Smith, Ralph Delmore Morley, O.A.S., Nanaimo, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Hospital Cook, Grade 3, Nanaimo, B.C., Indian Health Service, Health Branch, Department of National Health and Welfare.

Leyland, John Alton, O.A.S., Victoria, B.C.
Taylor, Robert, Nanaimo, B.C.
**Hyde, George Gordon, Vancouver, B.C.

**Indicates candidate not a resident of preferred locality.

Hospital Cook, Grade 4, Nanaimo, B.C., Indian Health Service, Health Branch, Department of National Health and Welfare.

Leyland, Fred, O.A.S., Vancouver, B.C.

Hospital Dietitian, Grade 3, Female, Edmonton, Alberta, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Indian Health Service Division.

Bartman, Elizabeth Margaret, Edmonton, Alta.

Hospital Utility Man, Grade 1, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

Empey, James Arthur Guy, O.A.S., Ottawa, Ont.

Indian Agent, Grade 5, Bella Coola, Indian Agency, Department of Mines and Resources.

**Pruden, William Percival, O.A.S., Vancouver, B.C.

**Indicates candidate not a resident of preferred locality.

Indian Agent, Grade 5, Kamloops Indian Agency, B.C., Department of Mines and Resources.

Knight-Bruce, Sydney Wyndham Oke, O.A.S., Kamloops, B.C.

Barwell, Harry Irwin, O.A.S., Kamloops, B.C.
**Pruden, William Percival, O.A.S., Vancouver, B.C.

**Indicates candidate not a resident of preferred locality.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, Hamilton, Ontario, Department of Trade and Commerce.
Burns, Alec Walter, O.A.S., Hamilton, Ontario.
Schroeder, Errol Albert, O.A.S., Hamilton, Ont.

Inspector of Foods and Drugs, Male, Brandon, Manitoba, Department of National Health and Welfare. Supplementary list.
Robertson, James Coutts Ferguson, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Interviewers, Veterans' Land Act, Province of Alberta, Soldier Settlement and Veterans' Land Act.
Robertson, Alexander, O.A.S., Penoka, Alberta.
Moisey, Stephen George, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Kinney, John Raphael, O.A.S., Calgary, Alberta.
McCallum, Alexander Langell, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Kenworthy, Helmsley Thorpe, O.A.S., Calgary Alberta.
Smith, Robert James, O.A.S., Red Deer, Alberta.
Sutherland, Fred Andrew, O.A.S., Lethbridge, Alberta.
River, Alberta.
Peck, Hubert Gerard, O.A.S., Calgary, Alberta.
Roberts, Robert William, O.A.S., Edmonton,
Macrory, Brian Francis John, O.A.S., Peace Alberta.
Fox, Pleasant Conrad, O.A.S., Red Deer, Alberta.
Wener, Alexander Max, O.A.S., Edmonton, Alta.
Thomas, John Henry, O.A.S., Okotoks, Alberta.
Mcintosh, Archibald, O.A.S., Grande Prairie, Alberta.
Wellsman, John, O.A.S., North Lethbridge, Alta.
Temple, Lorne Eben, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Bond, Steve Richard, O.A.S., Red Deer, Alberta.
*Ings, Frederick Walker, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Trottier, Joseph Henri Arthur, O.A.S., St. Paul, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Interviewers, Veterans Land Act, Toronto District, Soldier Settlement and Veterans' Land Act.
Tulloch, William George, O.A.S., Toronto, Ont.
Taylor, Albert Henry, O.A.S., Toronto, Ontario.
MacArthur, Norman Gillies, O.A.S., London, Ont.
Wilson, Robert Howard Lorne, O.A.S., Lindsay, Ontario.
Schnurr, John Linus, O.A.S., Toronto, Ontario.
Maves, Lawrence Edward, O.A.S., Barrie, Ont.
Allan, Duncan Ross, O.A.S., Melbourne, Ont.
MacIver, John, O.A.S., Inglewood, Ontario.
Hurlbut, John Frederick, O.A.S., Guelph, Ont.
Morrison, Philip Graham, O.A.S., Toronto, Ont.
Gautby, Leonard, O.A.S., Port Nelson, Ontario.
Jones, David, O.A.S., Hamilton, Ontario.
O'Malley, Victor Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.

Learners, Male, Home and Foreign Services, Department of External Affaires.
Wardroper, Wilfrid Kenneth, O.A.S., Vancouver, B.C.

Letter Carrier, North Battleford, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
*Foley, Frederick Ralph, O.A.S., North Battleford, Saskatchewan.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, New Westminster, B.C., Post Office Department. Supplementary list.
*Peters, Peter, O.A.S., New Westminster, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Halifax, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
McLeod, Kenneth Clifton, O.A.S., Halifax, N.S.

Letter Carrier and Mail Porter, Moncton, N.B., Post Office Department. Supplementary list.
Buxton, Walter, (disabled in Canada), Moncton, N.B.

Letter Carrier and Mail Porter, Moose Jaw, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
Nelson, Douglas Crawford, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Penner, Henry Steingard, O.A.S., Steinbach, Man.
*Marshall, Philip Henry, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
*Little, James Gibson, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
*Muir, John Howard Forbes, O.A.S., Moose Jaw, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Pembroke, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Cole, Glenn Roy, O.A.S., Pembroke, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Saskatoon, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
Dearmond, Robert Ira, O.A.S., Saskatoon, Sask.

Letter Carrier and Mail Porter, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Cole, Earl Warren, O.A.S., Toronto, Ontario.
Downing, Reginald, O.A.S., Toronto, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
McCracken, Albert Edward, O.A.S., Toronto, Ontario.
Castle, Elmer Roy, O.A.S., Toronto, Ontario.
Partnoy, Morris Henry, O.A.S., Toronto, Ont.
*Watson, Eugene Lanford Walter, O.A.S., Toronto, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Male, Winnipeg, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.
Simovitch, Maurice Freedman, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Letter Carrier and Mail Porter. Winnipeg, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.
Honcharik, William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Davies, Robert Arthur, O.A.S., Winnipeg, Man.
Walkty, John Joseph, O.A.S., Winnipeg, Man.
MacKenzie, Douglas Quickfall, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
May, Walter Jack, O.A.S., Winnipeg, Man.
Pitsch, Frank Karl, O.A.S., Winnipeg, Man.
Brown, Wesley Dodsworth, O.A.S., Kirkfield Park, Man.
Sauve, Francis Bernard, O.A.S., Winnipeg, Man.
Brazil, Clarence Alexander, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Wyss, Adolph Ralph, O.A.S., Winnipeg, Man.

Thompson, Percy Arthur, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Rutherford, Herbert Philip Leo, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Riou, Albert Peter, O.A.S., St. Boniface, Man.
Morrison, Theodore William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Coll, Horace Granville, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Richardson, William Roger, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Stoyko, Michael Stanley, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Henry, William Douglas, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Billman, Edward Earl Kitchener, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Blatt, Jack, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Garland, Leonard John Clifford, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Bell, Samuel, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Dumas, Ivan, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Burton, George Arthur, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Godard, Joseph Eugene, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
*Godard, Yvon Euclide Oliver, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
*Hart, Reginald John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mason, Robert Edwin, Winnipeg, Manitoba.
Cook, Albert Edward, Winnipeg, Manitoba.
*Connell, John James, O.A.S., Winnipeg, Man.
*McCullough, Robert Gawn, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Frost, Walter Stanley, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Gunn, Walter Victor, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Hall, Alexander Sydney, O.A.S., St. James, Man.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Lockmaster, Grade 1, Bilingual, (Seasonal) Lock 6, Chambly Canal, Department of Transport.
McCutcheon, Herve, Chambly Canton, Quebec.
Gemme, Leo, Chambly Canton, Quebec.

Manager, Employment and Claims Office, Grade 1, Barrie, Ontario, Unemployment Insurance Commission.
Cooper, William James, O.A.S., Barrie, Ontario.
Smith, Frederick Seymour, O.A.S., Barrie, Ont.
Skinner, Ralph Roy, Barrie, Ontario.

Manager, Employment and Claims Office, Grade 1, Yarmouth and Kentville, Nova Scotia, Unemployment Insurance Commission.
Knowlton, Charles Daniel, O.A.S., Kentville, N.S.
King, Walter Douglas, O.A.S., Yarmouth, N.S.
*White, Nathaniel Whitworth, Shelburne, N.S.

*Indicates candidate not a resident of preferred locality.

Medical Specialist (Radiologist) Male, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Civil Service Health Division.
Keevil, Ralph Franklin, Highland Creek, Ont.
Bernstein, Arnold, London, Ontario.

Packer and Helper, Halifax, Nova Scotia, Government Departments. Supplementary list.
Zinck, John Caleb, O.A.S., Halifax, N.S.

Packer and Helper, Halifax, Nova Scotia, Government Departments. Supplementary list.
Swim, Herbert Henderson, O.A.S., Halifax, N.S.
Woodley, George Thomas, O.A.S., Halifax, N.S.

Physician (Part-Time) Bilingual, Village des Hurons, P.Q., Department of National Health and Welfare, Indian Health Service.
Lauzier, Jean, Loretteville, P.Q.

Postal Clerk, Brandon, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.
Campbell, Irwin Newton, O.A.S., Minto, Man.

Postal Clerk, Calgary, Alberta, Post Office Department.
Hood, Robert Stuart, O.A.S., Calgary, Alberta.
Hooper, John Henry, O.A.S., Forest Lawn, P.O., Ontario.
Bockman, Frank William Paul, O.A.S., Lyalta, Alberta.
Wright, Gordon Henderson, O.A.S., Carstairs, Alberta.
Dougherty, William Nathaniel, O.A.S., Calgary, Alberta.
Carter, Charles Brian, O.A.S., Calgary, Alberta.
Millar, William, O.A.S., Calgary, Alberta.
Welsh, Joseph Frederick Theodore, O.A.S., Calgary, Alberta.
Inglis, Ralph Edward, O.A.S., Calgary, Alberta.
Honey, James Alexander, O.A.S., Calgary Alberta.
Thom, George, O.A.S., Calgary, Alberta.
Eshelby, Mervyn Walter, O.A.S., Calgary Alberta.
Clarke, Ernest Herbert, O.A.S., Calgary, Alberta.
Davidson, Ronald Norman, O.A.S., Calgary, Alberta.
Shepherd, Douglas Reynolds, O.A.S., Calgary, Alberta.
Clarke, John Leslie, O.A.S., Calgary Alberta.
McPhee, Archibald Donald, O.A.S., Calgary, Alberta.
Armstrong, Aubrey John, O.A.S., Calgary, Alberta.
Tischer, Ernest Charles, O.A.S., Calgary, Alberta.
McDonald, William Joseph, O.A.S., Calgary, Alberta.
McAlpin, Alexander David, O.A.S., Calgary, Alberta.
Gale, Frederick, O.A.S., Calgary, Alberta.
Dawson, Alfred Arthur, O.A.S., Calgary, Alberta.
McGregor, Donald Archie, O.A.S., Calgary, Alberta.
Magaw, Everett Francis, O.A.S., Calgary, Alberta.
Pepper, Gerald Wesley, O.A.S., Calgary, Alta.
Sabo, Wellington, O.A.S., Calgary, Alberta.
Cunningham, Thomas Robert, O.A.S., Calgary, Alberta.
Elliot, George Clarence, O.A.S., Calgary, Alberta.
Murphy, Warren Thomas, O.A.S., Calgary, Alta.
Lee, Laurence, Ellis, O.A.S., Calgary, Alberta.
Erlam, Robert Lloyd, O.A.S., Calgary, Alberta.
Askew, David Lloyd George, O.A.S., Calgary, Alberta.
Norton, Arthur Douglas, O.A.S., Calgary, Alta.
Stewart, Gordon Francis, O.A.S., Calgary, Alta.
Booth, Harold Stanley, O.A.S., Calgary, Alberta.
Halfacre, Arthur John, O.A.S., Calgary, Alberta.
Anderson, Douglas Henry, O.A.S., Calgary, Alta.
Wobick, Howard Albert, O.A.S., Calgary, Alberta.
Reynolds, Richard Frank, O.A.S., Calgary, Alta.
O'Grady, Robert Edmund, O.A.S., Calgary, Alta.
Hutt, Maurice Woodley, O.A.S., Calgary, Alta.
Harris, George, O.A.S., Calgary, Alberta.
Conaty, John St. George, O.A.S., Sylvan Lake, Alberta.
Schmidt, Joseph Albert, O.A.S., Calgary, Alberta.
Zelisney, Peter, O.A.S., Calgary, Alberta.
Pocock, Gordon Thomas, O.A.S., Calgary, Alta.
Melville, John Miller, O.A.S., Calgary, Alberta.
Quance, Marcus Turpie, O.A.S., Calgary, Alberta.
Holgate, Albert Noel, O.A.S., Calgary, Alberta.
Dean, Edward George, O.A.S., Calgary, Alberta.
McCargar, Norman Leslie, O.A.S., Calgary, Alta.
Walker, Henry Taylor, O.A.S., Calgary, Alberta.
Collison, Ethan Roy, O.A.S., Calgary, Alberta.

Comba, Jerrold Douglas, O.A.S., Calgary, Alta.
Wadams, Harold Frank, O.A.S., Calgary, Alberta.
Toews, Clarence Alfred, O.A.S., Calgary, Alberta.
Andrews, John Robson, O.A.S., Calgary, Alta.
Rhodes, Robert Samuel, O.A.S., Calgary, Alta.
Kathrens, Harold Arthur, O.A.S., Calgary, Alta.
Royle, William John Edward, O.A.S., Calgary, Alberta.
Woodrow, Lloyd Wilson, O.A.S., Calgary, Alta.
Welsh, Gordon Stanley, O.A.S., Calgary, Alberta.
Clarke, Joseph Albert, O.A.S., Calgary, Alberta.
Gough, Ernest Albert, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Armstrong, Stanley Maurice, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Holmes, Robert Samuel, O.A.S., Calgary, Alta.
*Rogowski, William Charles, O.A.S., Calgary, Alberta.
*James, Horace Albert Fitzgerald, O.A.S., Calgary, Alberta.
Sinclair, Allan Kingsley, Calgary, Alberta.
Duthie, Cecil George, Calgary, Alberta.
Walton, Albert Leslie, Calgary, Alberta.
Conn, Richard Dalton, Calgary, Alberta.
Haines, Fred Lorne, Calgary, Alberta.
Adamson, Robert George, Calgary, Alberta.
Jonas, George Edwin, Calgary, Alberta.
McQuarrie, Hector, Calgary, Alberta.
Weatherhead, Charles Brock, Calgary, Alberta.
Barker, Robert George, Calgary, Alberta.
McPhail, Daniel McPhee, Calgary, Alberta.
Baillie, Robert Stewart, Calgary, Alberta.
*Tood, Charles, Calgary, Alberta.
*Herron, Edward Agustus, Calgary, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Calgary, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.

Watt, Kenneth Alexander, Calgary, Alberta.
*Wiens, Edwin Abraham, Calgary, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Edmonton, Alberta, Post Office Department.

McCallum, Angus William Clifford, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Peters, Howard John William, O.A.S., Edmonton, Alta.
Christiansen, George William, O.A.S., Edmonton, Alta.
Sullivan, Harry Albert, O.A.S., Edmonton, Alta.
McKay, Hugh, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Edgson, Carmen Vassel, O.A.S., Edmonton, Alta.
Hancock, Sidney Ronald, O.A.S., Edmonton, Alta.
Runyon, Marvil Alexander, O.A.S., Edmonton, Alta.
Hansen, Carl Oscar, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Clough, Arthur Hugh, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Acker, Joseph Leonard, O.A.S., Edmonton, Alta.
Mitchell, Gordon Ellis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Kimmerly, Frank John, O.A.S., Edmonton, Alta.
McMillan, Malcolm James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ebdon, Frank Arthur, O.A.S., Edmonton, Alta
Stewart, George Smith, O.A.S., Edmonton, Alta.
Coyle, Francis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Sievers, Albert August, O.A.S., Edmonton, Alta.
Tucker, Ronald George, O.A.S., Edmonton, Alta.
Herity, John Davis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Sagan, Alec Anthony, O.A.S., Edmonton, Alta.
Woonton, Henry Thomas, O.A.S., Edmonton, Alta.
Clarkson, Robert Allan Andrew, O.A.S., Edmonton, Alta.
Grant, Harold Gordon, O.A.S., Edmonton, Alta.
Baron, Paul, O.A.S., Edmonton, Alta.
Romanik, Michael, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ratcliff, Robert Geoffrey, O.A.S., Edmonton, Alta.
Pearson, Clair Sidney, O.A.S., Edmonton, Alta.
Webb, Harley Barnard, O.A.S., Edmonton, Alta.
Stamp, Henry Frederick, O.A.S., Edmonton, Alta.
Smith, John Robert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Lawrence, Leo Lyle, O.A.S., Edmonton, Alta.
Grant, Leslie Currie, O.A.S., Edmonton, Alta.
Reid, Ronald Douglas, O.A.S., Edmonton, Alta.
Pederson, Robert Wendell, O.A.S., Edmonton, Alta.
Clark, William Ross, O.A.S., Edmonton, Alta.
Johnson, Kenneth Robert, O.A.S., Edmonton, Alta.
North, John Oliver, O.A.S., Edmonton, Alta.
Bower, Alfred Geoffrey, O.A.S., Edmonton, Alta.
Aldridge, Walter Smith, O.A.S., Edmonton, Alta.
Heyworth, James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Bryson, George, O.A.S., Edmonton, Alta.
Masur, George Jacob, O.A.S., Edmonton, Alta.
Gagnon, Kenneth Robert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Jones, Walter Owen, O.A.S., Edmonton, Alta.
Fox, Joseph Sloss Bryans, O.A.S., Edmonton, Alta.
Miles, Lorraine Kenneth Claude, O.A.S., Edmonton, Alta.
Jones, Cornelius Reece, O.A.S., Edmonton, Alta.
Hughes, Donald F., O.A.S., Edmonton, Alta.
Ellis, Charles Wesley, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ford, William Samuel, O.A.S., Edmonton, Alta.
Maxwell, Wesley Thomas, O.A.S., Edmonton, Alta.
McDonald, Alan John, O.A.S., Edmonton, Alta.
McPeak, James Rupert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Grant, Currie Ronald, O.A.S., Edmonton, Alta.
Balash, Nick, O.A.S., Edmonton, Alta.
Kutyn, Michael, O.A.S., Edmonton, Alta.
Rudy, Peter, O.A.S., Edmonton, Alta.
Murray, Malcolm Alexander, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ellis, Frederick Gordon, O.A.S., Edmonton, Alta.
Thorne, William Ralph, O.A.S., Edmonton, Alta.
Trudel, George John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Jordan, Frederick Eitel, O.A.S., Edmonton, Alta.
Lenglet, Elmer, O.A.S., Edmonton, Alta.
Dickie, Horace Patton, O.A.S., Edmonton, Alta.
Springham, George, O.A.S., Edmonton, Alta.
Cooney, James Hamilton, O.A.S., Edmonton, Alta.
Burke, Alfonzo Eugene, O.A.S., Edmonton, Alta.
McLaughlin, Roy David, O.A.S., Edmonton, Alta.
Proskunik, William, O.A.S., Edmonton, Alta.
Lafranchise, Raymond Arsene, O.A.S., St. Albert, Alta.
Snell, Harold Clarence, O.A.S., Edmonton, Alta.
Herbert, Edmond Maurice, O.A.S., Edmonton, Alta.
Liggins, Norman Edwin, O.A.S., Edmonton, Alta.
Neill, John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Romanchuk, William I., O.A.S., Edmonton, Alta.
Sumner, Harold Edward, O.A.S., Edmonton, Alta.
Lefebvre, Gerard Joseph, O.A.S., Edmonton, Alta.
Strabel, Norman Ernest, O.A.S., Edmonton, Alta.
Woodard, Mark MacFarlane, O.A.S., Edmonton, Alta.
Wolfe, Kenneth Lloyd, O.A.S., Edmonton, Alta.

Clark, Frederick Redvers, O.A.S., Edmonton, Alta.
Sawchyn, Eddie Michael, O.A.S., Edmonton, Alta.
Kirby, Herbert Damon, O.A.S., Edmonton, Alta.
Parker, Walter Roy, O.A.S., Edmonton, Alta.
Karraja, Marvin Hassen, O.A.S., Bawlf, Alta.
Telford, Lloyd Elder, O.A.S., Edmonton, Alta.
McLaughlin, Frank James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Schroder, Carl Henry, O.A.S., Edmonton, Alta.
Hamilton, Kennith David, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ferguson, James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Faulkner, Frederick Arrol, O.A.S., Edmonton, Alta.
Badmington, Clifford Austin, O.A.S., Edmonton, Alta.
Melnychuk, Bohdan Stephen, Edmonton, Alta.
Ramshaw, Edward, Edmonton, Alta.
Johnson, Ross Julius, Edmonton, Alta.
Neate, Harold Maurice, Edmonton Alta.
Jenion, John Arthur, Edmonton, Alta.
Latham, Kenneth Maguire, Edmonton, Alta.
Karchut, Nicholas James, Viking, Alta.
Letwenuk, William Metro, Edmonton, Alta.
Adams, Gordon Melville, Edmonton, Alta.
Meleshko, John Joseph, Hollow Lake, Alta.
Shave, Elmer John, Edmonton, Alta.
Warring, Harold Kenneth, Edmonton, Alta.
Paterson, Harry Rees, Edmonton, Alta.
Blyth, Robert, Edmonton, Alta.
Tomyn, Nick, Two Hills, Alta.
Warring, Glenn, Edmonton, Alta.
Arsenault, John Edward, Edmonton, Alta.
Lastiwka, Stephen, Edmonton, Alta.
Hrubizna, Joseph Peter, Edmonton, Alta.
Shalagan, Marian, Edmonton, Alta.
Randolph, Robert, Edmonton, Alta.
Kalchuk, Anthony, Thorhild, Alta.
Sibun, Alfred John, Edmonton, Alta.
*Collins, Thomas Michael, O.A.S., Edmonton, Alta.
*Peacock, John Lloyd, Alliance, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Edmonton, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.
Dearing, Vincent Paul, O.A.S., Edmonton, Alberta.
*Sebastian, Ralph Gordon, O.A.S., Edmonton, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Edmonton, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.
Yurkiw, William Peter, O.A.S., Radway, Alta.
Boudreau, Alfred, Edmonton, Alta.

Postal Clerk, Lethbridge, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.
*Rogers, Frank Geddes, O.A.S., Lethbridge, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, London, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
McKay, Florrick Bernard, O.A.S., London, Ont.

Postal Clerk, Moose Jaw, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
Beattie, Robert Graham, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Penner, Henry Steingard, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Marshall, Philip Henry, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
Woolgar, Arthur Noel, Moose Jaw, Sask.
*Little, James Gibson, O.A.S., Moose Jaw, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Prince Rupert, B.C., Post Office Department. Supplementary list.
*Boxall, Clarence Russell, O.A.S., Prince Rupert, B.C.
*Duncan, Harold Alexander, O.A.S, Prince Rupert, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Quebec, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Beaulieu, Roger Joseph Napoleon, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Bourassa, Joseph Paul Emile, O.A.S., Notre Dame des Laurentides, P.Q.
Dussault, Gerard Joseph Benoit, O.A.S., Quebec, P.Q.
Robert, Jos. Edgar Lionel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Samson, Roger, O.A.S, Quebec P.Q.
*Boily Joseph Thomas D'Acquin Louis, O.A.S., Limoilou, P.Q.
*Prince, Joseph Wilfrid Rene, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Pigeon, Marcel Joseph Raoul Arthur, O.A.S., Quebec, P.Q.
Bilodeau, Raymond, Montmagny, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Quebec, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Derouin, John Paul Condon, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Morin, Albert Leo, St. Pierre, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Saint John, N.B., Post Office Department. Supplementary list.
Taylor, Joseph Clarence, O.A.S., Saint John, N.B.

Postal Clerk, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Cole, Earl Warren, O.A.S., Toronto, Ont.
Crompton, Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.

Postal Clerk, Vancouver, British Columbia, Post Office Department.
Lannigan, William Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Brown, James Edward, O.A.S., New Westminster, B.C.
Bretherick, Ralph, O.A.S., Vancouver, B.C.
Good, Wilfred Ernest, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hicks, Wilfred James, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hawkins, Hugh Edwin, O.A.S., Vancouver, B.C.
Maubert, Raymond Joseph, O.A.S., Vancouver, B.C.
Furze, William John, O.A.S., Courtenay, B.C.
Jorgensen, Thomas Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
Roine, Laurie, O.A.S, Vancouver, B.C.
Murray, Bruce Dugald, O.A.S., Vancouver, B.C.
O'Sullivan, Thomas Mortimer, O.A.S., Vancouver, B.C.
Johnston, James Beveridge, O.A.S., Vancouver, B.C.
Collard, Clifford Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
Burden, Roy Herbert, O.A.S., North Vancouver, B.C.

Latimer, Richard Victor, O.A.C., Vancouver, B.C.
Sutherland, Jack Douglas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Collum, Robert Wesley, O.A.S., New Westminster, B.C.
Butler, Raymond William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wilson, John Clarence, O.A.S., Vancouver, B.C.
Jacques, Wm. Ernest, O.A.S., Vancouver, B.C.
Noel, Charles Middleton, O.A.S., Vancouver, B.C.
Betteridge, John Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Edworthy, James Douglas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Perdue, Ernest Aaron, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lesueur, Richard Payn, O.A.S., Vancouver, B.C.
Williams, Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Edgar, William Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wilcox, John Edward, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Fulcher, Grant Stanley, O.A.S., Vancouver, B.C.
Morris, George Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hunter, Jack Thomas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lugrin, Ernest Myles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Clark, George Lionel, O.A.S., Vancouver, B.C.
Smith, Douglas Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Howat, Richard Carrick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wagner, Harvey Wilfred, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lovegrove, Harold Courtney, O.A.S., Vancouver, B.C.
Redpath, Hugh Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Benton, Anthony Kenneth, O.A.S., Vancouver, B.C.
Graham, John Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
McMillan, John McAllister, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wain, Walter Jacob, O.A.S., Vancouver, B.C.
Bird, Leonard Francis Stowe, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lang, Wilbert Raymond, O.A.S., Vancouver, B.C.
Watson, John Frank, O.A.S., Vancouver, B.C.
MacLean, David Kenneth, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kelly, John Thomas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Pickering, Arthur, O.A.S., West Vancouver, B.C.
Mills, William John, O.A.S., Vancouver, B.C.
McKellar, Donald Duncan, O.A.S., Vancouver, B.C.
Boyer, Joseph Lloyd, O.A.S., Vancouver, B.C.
Preece, Maurice Stanley, O.A.S., Vancouver, B.C.
MacKinnon, Lawrence Patrick, O.A.S., Vancouver, B.C.
Millar, Thomas Frederick, O.A.S., Eburne, B.C.
Woolverton, Bertram Wilmot, O.A.S., Vancouver, B.C.
Barclay, Alfred Dale, O.A.S., Vancouver, B.C.
Torbet, Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Woodward, Gordon Harold, O.A.S., Vancouver, B.C.
Brassington, Arthur Samuel, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lewis, Francis Archibald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Parker, John Lawrence, O.A.S., Hollyburn, B.C.
Darvill, Percy William, O.A.S., Eburne, B.C.
McIntosh, Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Fagan, Patrick David, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cornish, Stanley Herbert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Stalman, Keith Edgar, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Magnusson, Gunnar Leslie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Scott, Walter Hignett, O.A.S., Vancouver, B.C.
Telford, Russell Alexander, O.A.S., Vancouver, B.C.
Waddell, John Jacob, O.A.S., Burnaby, B.C.
Findlater, Lawrence Ray, O.A.S., Vancouver, B.C.
Patmore, Herbert William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Stofer, Eric Herbert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cawker, Ivor Lloyd, O.A.S., Vancouver, B.C.
Griswold, Dwight Alonzo, O.A.S., Vancouver, B.C.
Widdess, William Harrison, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kelt, David MacKay, O.A.S., Vancouver, B.C.
Stalman, William Leonard John, O.A.S., North Vancouver, B.C.
Johnson, Otto Napoleon, O.A.S., Brighouse, B.C.
Pitt, Archibald Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Leslie, Guy Elmer, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hill, George Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Beaton, John Donald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Aikman, James Crawford, O.A.S., Vancouver, B.C.
Young, Harold Irvine, O.A.S., Vancouver, B.C.
Turone, Sam, O.A.S., Vancouver, B.C.
Martin, William Wadsworth, O.A.S., Vancouver, B.C.
Marsland, Jack, O.A.S., Vancouver, B.C.
Bailey, William Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kincaid, Norman Kent, O.A.S., Vancouver, B.C.
Lecky, Robert Cecil, O.A.S., Vancouver, B.C.
McLaren, James Clair, O.A.S., Vancouver, B.C.
Cuddeford, John Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Walker, Norman Albert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Harder, Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gage-Cole, Thomas William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Munro, George Duncan, O.A.S., Vancouver, B.C.
Byers, William Bernard, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hetherton, Gordon David, O.A.S., Vancouver, B.C.
Mathieson, Ian Cameron, O.A.S., Vancouver, B.C.
Booth, George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Irving, Charles McLean, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kerr, Donald Johnston, O.A.S., Vancouver, B.C.
Ferrer, Harry Leonard, O.A.S., Vancouver, B.C.
McDonald, Curtis John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Leonard, Charles Howard, O.A.S., Vancouver, B.C.
Parsons, Benjamin Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
Desilva, David Charles, O.A.S., Deep Cove, B.C.
Johnston, Norman, O.A.S., Vancouver, B.C.
Tanassee, Alec, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hykaway, Michael Gerald, O.A.S., Eburne, B.C.
Fairley, Francis Claude, O.A.S., West Vancouver, B.C.
Nunn, William Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hunter, Charles Kenneth, O.A.S., Vancouver, B.C.
Poole, Glendon Walter, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hart, Frederick Charles, O.A.S., Vancouver, B.C.
MacDougall, Hector Morrison, O.A.S., Vancouver, B.C.
Walker, Kenneth, O.A.S., Vancouver, B.C.
Williams, Richard John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kite, Ben Percy, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wells, Frank Harry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Phillips, George Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Shaw, John Eric, O.A.S., Vancouver, B.C.
Penman, Dave Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Homer, William Albert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wilton, Henry Albert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Size, Frank Talbot, O.A.S., Vancouver, B.C.
Francis, Archibald John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Morrison, Clifford Byron, O.A.S., Vancouver, B.C.
Samson, David Hugh, O.A.S., Vancouver, B.C.
Sentell, Thomas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Chelak, William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Young, Gordon James, O.A.S., Vancouver, B.C.

Bocker, William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Brooke, John Alexander, O.A.S., Vancouver, B.C.
Storey, George William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Biddulph, Alfred Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Barton, Henry Santos, O.A.S., Vancouver, B.C.
Daniels, Wallace Walter, O.A.S., West Vancouver, B.C.
Pals, Martin Anthony, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gould, John Archer, O.A.S., Vancouver, B.C.
Davies, Frederick John, O.A.S., Hollyburn, B.C.
Pykerman, John, O.A.S., Vancouver, B.C.
Nyberg, Edward Victor, O.A.S., Vancouver, B.C.
Beardmore, Jack, O.A.S., Vancouver, B.C.
Harper, Stanley McInnes, O.A.S., Vancouver, B.C.
Carter, Ronald Hugh, O.A.S., Vancouver, B.C.
Morris, Frank Allen, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gay, Russell McEwen, O.A.S., Vancouver, B.C.
Roberts, Eric Lloyd, O.A.S., Vancouver, B.C.
Ferrier, Norman Claude, O.A.S., Vancouver, B.C.
Slater, George Reginald, O.A.S., Vancouver, B.C.
Bernier, Stewart Arthur, O.A.S., Vancouver, B.C.
Robertson, Donald Archie, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Wadelin, Frank, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Moore, Garnet Alan, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Henderson, Donald Ross, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Gray, Thomas Frank, O.A.S., Vancouver, B.C.
*McMann, Victor Ernest, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Herring, Walter Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Vincent, Frank Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Yuskin, William, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Young, Robert Lawrence, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Massaro, Louis, O.A.S., Vancouver, B.C.
*McMann, Harold William, O.A.S. Vancouver, B.C.
Panting, William Joseph Alexander, Vancouver, B.C.
Cable, Kenneth Kaynes, Vancouver, B.C.
Brown, Maurice William, Vancouver, B.C.
Youngblood, Richard Andrew, Vancouver, B.C.
Belcher, Harold William, Vancouver, B.C.
Warman, William John, Vancouver, B.C.
Grant, Edward George, Vancouver, B.C.
Colquhoun, Arthur Leslie, Vancouver, B.C.
Fox, Norman, Vancouver, B.C.
Smith, William Meighen, Vancouver, B.C.
Upton, John Edwin, Vancouver, B.C.
Graham, Thomas, Vancouver, B.C.
Smoker, Harold, Vancouver, B.C.
McFadden, Clement Francis Robert, Vancouver, B.C.
Forsyth, William Albert, Vancouver, B.C.
Drake, Maurice Edward, Vancouver, B.C.
Gardner, Urban Charles, Vancouver, B.C.
Stewart, Alfred Thomson, Vancouver, B.C.
Duff, John Gordon, Vancouver, B.C.
Proske, Peter, Vancouver, B.C.
Boykowich, Vladimir Ernest, Vancouver, B.C.
Foreman, Phillip Henry, Vancouver, B.C.
Insley, Deryl Sylvester Cleveland, Vancouver, B.C.
Leask, Andrew, Vancouver, B.C.
Clarke, Elvin Stewart, Vancouver, B.C.
*MacIver, Norman Malcolm, Vancouver, B.C.
*Mundreon, Dave, Vancouver, B.C.
*Barrington, Stephen Lorne, Vancouver, B.C.
*Fedirko, John, Vancouver, B.C.
*Halbert, William, Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Vancouver, British Columbia, Post Office Department. Supplementary list.
Connett, Walter Raymond, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wilson, Colin Paterson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Ross, Donald MacGregor, O.A.S., Vancouver, B.C.
Weisbrod, Lawrence George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Labrum, Harold Sydney, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gibbons, Bernard Walter, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hastings, Charles Wesley, O.A.S., Vancouver, B.C.
Reid, Charles Mitchell, O.A.S., Vancouver, B.C.
*English, John Sidney, O.A.S., North Vancouver, B.C.
*Wheeler, Cyril Henry George, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Green, Robert Halstead, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Berg, John, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Victoria, British Columbia, Post Office Department. Supplementary list.
Handford, Percy, O.A.S., Victoria, B.C.

Postal Clerk, Yarmouth, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
Daley, Thomas Edgar, Yarmouth, N.S.

Postmaster, Alert Bay, British Columbia, Post Office Department.
Boswell, Rex William, Alert Bay, B.C.

Postmaster, Cobble Hill, British Columbia, Post Office Department.
Wass, George Henry, O.A.S., Cobble Hill, B.C.

Postmaster, Edson, Alberta, Post Office Department.
Tanton, Fulton Jarvis, Edson, Alberta.

Postmaster, Oliver, British Columbia, Post Office Department.
Wilson, James Alexander, O.A.S., Oliver, B.C.

Postmaster, Osoyoos, British Columbia, Post Office Department.
Hesketh, Harry Hope, O.A.S., Osoyoos, B.C.

Postmaster, Ponoka, Alberta, Post Office Department.
Healing, Charles William, O.A.S., Ponoka, Alberta.

Postmaster, St. Jacobs, Ontario, Post Office Department.
Derbecker, Donald Stanley, O.A.S., St. Jacobs, Ontario.

Poultry Products Inspector, Grade 1, Province of Alberta, Department of Agriculture.
Payne, Alvin Ernest, Red Deer, Alberta.
Embleton, Stanley Moody, Edmonton, Alberta.
Morton, Alexander Charles, Edmonton, Alberta.
Flotten, Herman Nelius, Edmonton, Alberta.
Swann, John Kenneth, Edmonton, Alberta.

Poultry Products Inspector, Grade 1, Province of Manitoba. Department of Agriculture.
Parker, Elgin John, St. Vital, Manitoba.
Mowat, Benjamin Alexander, Winnipeg, Manitoba.
Noton, Edward Wheeler, Winnipeg, Manitoba.
Hosler, William Charles Ivan, Winnipeg, Manitoba.
de Rocquigny, Arthur Nicholas, St. Vital, Manitoba.

Poultry Products Inspector, Grade 1, Province of Ontario. Department of Agriculture.

Bradbury, John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Mode, Merlin Haskell, O.A.S., Clinton, Ontario.
Arscott, Clarence Percy, London, Ontario.
Gormley, Donald John, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Thompson, George Robert, O.A.S., Toronto, Ontario.
Freiburger, Vincent Thomas Francis, O.A.S., Walkerton, Ont.
Parker, Rupert Gardner, O.A.S., London, Ont.
Tracy, Norman, O.A.S., Toronto, Ont.
Carkner, John MacLean Alexander, Ottawa, Ont.
Smith, Claude Lehman, Trenton, Ont.
MacGregor, John Milton, Harriston, Ont.
Steele, John Currie, Hamilton, Ont.
Fletcher, Donald Archibald, Ottawa, Ont.
Hare, James Halliday, Streetsville, Ont.
Newman, George Lawrence, Chatham, Ont.

Poultry Products Inspector, Grade 1, Province of Ontario. Department of Agriculture. Supplementary list.

*Fehler, George, O.A.S., Forest, Ont.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Poultry Products Inspector, Grade 1, Province of Saskatchewan. Department of Agriculture.

Hamilton, William George, O.A.S., Yorkton, Sask.
Harasyn, Harry Valentine, Swift Current, Sask.
McCallum, Jack Jerome, Moose Jaw, Sask.
Selby, Francis Wardle, Melville, Sask.
Schramm, Edward Frank, Regina, Sask.
Turcotte, Edouard Frederic, Regina, Sask.
*Scanlon, Patrick Joseph, Yorkton, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Principal Clerk, Male, Winnipeg, Manitoba, Department of Veterans Affairs.

Giroux, Joseph Horace, O.A.S, Winnipeg, Man.
Inskip, Harvey Stewart, O.A.S., Winnipeg, Man.
Pinnell, Ernest Hamilton, O.A.S., St. James, Man.
Copley, William, O.A.S, St. Vital, Man.
Sprague, Richard Patrick Hope, O.A.S., Winnipeg, Man.

Radio Operator (Junior Rating), Quebec Division, Department of Transport.

Perron, Joseph Paul Andre Normand, Montreal, P.Q.

Regional Counsellor, Veterans' Land Act, Province of Alberta, Soldier Settlement and Veterans' Land Act.

Henderson, William Wallace, O.A.S., Edmonton, Alta.
Clarke, Thomas William, O.A.S, Red Deer, Alta.
Rose, Laurence Rene, O.A.S., St. Paul, Alta.
Worthington, Lancelot Patrick, O.A.S., Grand Prairie, Alta.
Finlay, William John, O.A.S., Calgary, Alta.
Welbourn, Charles Albert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Craven, Ralph Newton, O.A.S., Peace River, Alta.
Ellis, Harold Stewart, O.A.S., Lethbridge, Alta.
*O'Sullivan, Denis Erroll, O.A.S., Dawson Creek, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

79798—3½

Regional Counsellor (with vacancies at Fredericton, Moncton, Sydney, Truro, Kentville and Charlottetown). Soldier Settlement and Veterans' Land Act.

Duplisea, Lorne Addison, O.A.S., Fredericton, N.B.
Kennedy, Fauntleroy Guard, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
Johnson, Harold Ray, O.A.S., Truro, N.S.
Good, Charles Atkinson, O.A.S, Kentville, N.S.
Gamblin, Harold Seymour, O.A.S., Moncton, N.B.
Cameron, Raymond Joseph, O.A.S., Saint John, N.B.

Senior Airways Serviceman (Mechanical), Winnipeg, Manitoba, Department of Transport.

Wright, John Rowland, Winnipeg, Man.
Hives, Arthur Watson, Winnipeg, Man.

Statistician, Grade 4, Male and Female, Ottawa, Ontario, Department of Labour.

Burton, Franklin Wicher, O.A.S., Ottawa, Ont.
McMorran, Angus Baker, Ottawa, Ont.

Technician, Grade 1, Belleville, Ontario, Dominion Department of Agriculture.

Dempsey, William Allan, O.A.S., Rednersville, via Carrying Place, Ont.

Technician, Grade 1, Winnipeg, Manitoba, Department of Trade and Commerce, Board of Grain Commissioners.

Rasmussen, Harold Enevold, Winnipeg, Man.
Martin, Victor George, Winnipeg, Man.
Bettner, Robert Edward, East St. Paul, Man.

Truckman, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

*Larche, Joseph Roland, O.A.S., Ottawa, Ont.

*Indicates candidate bilingual.

By order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 12, 1947. 7-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette,* the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

Six Actuarial Assistants, Department of Insurance, Ottawa. $1,824-$2,400 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 10, 1947.

Qualifications required: Actuarial Assistant, Grade 2—Graduation from a university of recognized standing with specialization in Mathematics or in a course including sufficient Mathematics to provide an adequate foundation for actuarial work; evidence of having passed some examinations leading to associateship in a recognized actuarial body; at least two years of experience as Actuarial Assistant, Grade 1 or in work of equivalent character and standard.

Actuarial Assistant, Grade 1—Graduation from a university of recognized standing with specialization in Mathematics or in a course including sufficient Mathematics to provide an adequate foundation for actuarial work. Note: Extra credits will be given for examinations passed in a recognized actuarial body. Credits may also

be given for experience in actuarial work, but such credits will necessarily depend on the nature of the experience.

NOTE: In considering the advantages of appointment to the classes Actuarial Assistant, Grades 1 and 2, candidates should give due weight to the fact that appointment thereto provides an opportunity for training along actuarial lines and for advancement. In view of such opportunities, candidates must possess sufficient ability and other attributes to be suitable for actuarial work and to make success in passing the examinations of a recognized actuarial body a reasonable expectation. Applications may be received from university graduates or undergraduates in their final year with the understanding that in the latter case appointment is to be subject to graduation.

Three Bacteriologists, Department of National Health and Welfare, Ottawa. $4,800-$5,400 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 28, 1947.

Qualifications required: Graduation in Medicine from a university of recognized standing; post-graduate training in Bacteriology and Immunology or Virus Diseases and post-graduate experience in this field; demonstrated ability to plan, direct and carry out research and investigations requiring the application of advanced principles and practices in clinical studies of virus and bacteriological diseases; demonstrated ability to perform the duties as required.

A District Inspector, Grade 2, Board of Transport Commissioners, Winnipeg, Man. $3,600-$4,200 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 24, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation; at least ten years' experience in the mechanical or car department of the railway, five years of which shall have been in a position of responsibility such as Senior Inspector, General Car Foreman, Assistant Car Builder or its equivalent; a practical knowledge of passenger car ancillary equipment; adequate experience in connection with modern designs of car lighting, electrical generators and controls; steam and vapour car heating, modern control systems, air conditioning including mechanical and ice activated systems, freight and passenger air brake systems and equipment; tact and good judgment; ability to meet the public and railway officials.

A Dominion Wildlife Officer, Grade 3, Bilingual, Department of Mines and Resources, Montreal, P.Q. $3,000-$3,600 per annum. Open to male residents of the Province of Quebec. Time limit for receipt of applications March 4, 1947.

Qualifications required: Graduation from a university of recognized standing with undergraduate training in Biology and post-graduate specialization in Ornithology and allied biological fields, preferably extending to the attainment of a Ph.D. degree; post-graduate experience in conservation or research relating to bird life; thorough knowledge of the Migratory Birds Convention Act; ability to carry on original scientific research in ornithology or wildlife management; ability to supervise the work of others; ability to meet and address the public, to deal with correspondence and to prepare reports and articles for publication on scientific research; satisfactory physical condition; tact and good judgment; sufficient knowledge of the English and French languages to discharge efficiently the duties to be performed.

Employment and Claims Officers, Grades 1, 2, 3 and 4, Unemployment Insurance Commission, At Various Local Centres in the Province of Quebec. $1,500-$1,824; $1,824-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 per annum respectively. Open to residents of the areas serviced by each local office of the Unemployment Insurance Commission and National Employment Service at the following centres in the Province of Quebec: Acton Vale, Asbestos, Baie St. Paul, Beauharnois, Buckingham, Causapscal, Chandler, Chicoutimi, Coaticook, Cowansville, Dolbeau, Drummondville, East Angus, Farnham, Granby, Hull, Joliette, Jonquiere, Lachute, La Malbaie, La Tuque, Levis, Louiseville, Magog, Matane, Megantic, Mont Laurier, Montmagny, Plessisville, Port Alfred, Richmond, Rimouski, Riviere du Loup, Roberval, Rouyn, Ste. Agathe, Ste. Anne de Bellevue, St. Georges de Beauce, St. Hyacinthe, St. Jean, St. Jerome, St. Joseph d'Alma, Ste. Therese, Shawinigan Falls, Sherbrooke, Sorel, Thetford Mines, Trois Rivieres, Val d'Or, Valleyfield, Victoriaville. Time limit for receipt of applications March 4, 1947.

Employment and Claims Officers, Grades 1, 2, 3 and 4, Unemployment Insurance Commission, At Various Local Centres in the Provinces of Alberta, Saskatchewan, Manitoba, and the Thunder Bay District of Ontario and Portion of the Province of British Columbia, and the North West Territories. $1,500-$1,824; $1,824-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 per annum respectively. Open to residents of the areas serviced by each local office of the Unemployment Insurance Commission and National Employment Service at the following centres: Blairmore, Drumheller, Edson, Lethbridge, Medicine Hat, Red Deer in the Province of Alberta; Dawson Creek in the Province of British Columbia; Yellowknife in the North West Territories; Estevan, Moose Jaw, North Battleford, Prince Albert, Swift Current, Weyburn, Yorkton in the Province of Saskatchewan; Brandon, Dauphin, Flin Flon, Portage La Prairie, Selkirk, The Pas in the Province of Manitoba; and Fort Frances, Fort William, Kenora, Port Arthur, Sioux Lookout in the Province of Ontario. Time limit for receipt of applications March 4, 1947.

Employment and Claims Officers, Grades 1, 2, 3 and 4, At Various Local Centres in the Province of British Columbia and Yukon. Unemployment Insurance Commission. $1,500-$1,824; $1,824-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 per annum respectively. Open to residents of the areas serviced by each local office of the Unemployment Insurance Commission and National Employment Service at the following centres in the Province of British Columbia and the Yukon Territory: Chilliwack, Courtenay, Cranbrook, Duncan, Fernie, Kamloops, Kelowna, Nanaimo, Nelson, New Westminster, Penticton, Port Alberni, Prince George, Prince Rupert, Princeton, Trail, Vernon, B.C., and Dawson City and Whitehorse, Yukon Territory. Time limit for receipt of applications March 4, 1947.

Employment and Claims Officers, Grades 1, 2, 3 and 4, Unemployment Insurance Commission, At Various Local Centres Throughout the Province of Ontario (excluding the Thunder Bay District). $1,500-$1,824; $1,823-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 per annum respectively. Open to residents of the areas serviced by each local office of the Unemployment Insurance Commission and National

Employment Service at the following centres in the Province of Ontario: Arnprior, Barrie, Belleville, Bracebridge, Brampton, Brantford, Brockville, Carleton Place, Chatham, Cobourg, Collingwood, Cornwall, Dunnville, Fergus, Fort Erie, Galt, Gananoque, Goderich, Guelph, Hawkesbury, Ingersoll, Kapuskasing, Kingston, Kirkland Lake, Kitchener, Leamington, Lindsay, Listowel, Midland, Napanee, Newmarket, New Toronto, Niagara Falls, North Bay, Orangeville, Orillia, Oshawa, Owen Sound, Paris, Parry Sound, Pembroke, Perth, Peterborough, Picton, Port Colborne, Port Hope, Prescott, Renfrew, St. Catharines, St. Thomas, Sarnia, Sault Ste. Marie, Simcoe, Smiths Falls, Stratford, Sturgeon Falls, Sudbury, Tillsonburg, Timmins, Trenton, Walkerton, Wallaceburg, Welland, Weston and Woodstock. Time limit for receipt of applications March 4, 1947.

Employment and Claims Officers, Grades 1, 2, 3 and 4, Unemployment Insurance Commission, At Various Local Centres in the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island. $1,500-$1,824; $1,824-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 per annum respectively. Open to residents of the areas serviced by each local office of the Unemployment Insurance Commission and National Employment Service at the following centres: Amherst, Bridgewater, Digby, Kentville, Liverpool, New Glasgow, Springhill, Truro and Yarmouth, Nova Scotia; Bathurst, Campbellton, Edmundston, Fredericton, Minto, Newcastle, St. Stephen, Sussex, and Woodstock, New Brunswick; Charlottetown and Summerside, Prince Edward Island. Time limit for receipt of applications March 4, 1947.

Qualifications required: Ability to deal with the public, and to understand and apply regulations, to conduct correspondence and to maintain office records; good judgment; preferable, but not essential, a knowledge of employment principles and practices. *Grade 1*—Either high school education with two years, or public school education with five years of office, business or practical experience in a trade. *Grade 2*—Either high school education with four years or public school education with seven years of office, business or practical experience in a trade. *Grade 3*—Either high school graduation with five years, or public school education with eight years of office, business or practical experience in a trade, two years of which must have been in a supervisory capacity. *Grade 4*—Either high school graduation with six years, or public school education with ten years of office, business or practical experience in a trade, three years of which have been in a supervisory capacity.

NOTE: 1. Education in addition to the above may be considered equivalent to experience.*

2. For the majority of the positions in the Province of Quebec a sufficient knowledge of the French and English languages is required to perform efficiently the duties involved. In a limited number of positions the language requirements are French only or English only.

A Law Clerk, Bilingual, Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Montreal, P.Q. $2,280-$2,700 per annum. Open to male residents of the Province of Quebec, except Hull, Gatineau, Papineau, (exclusive of the Townships of Addington, Amherst, Ponsonby and Suffolk), Pontiac and Temiskamingue, exclusive of that part north of Latitude 48 degrees. Time limit for receipt of applications February 28, 1947.

Qualifications required: Graduation in law from a university of recognized standing in the Province of Quebec; adequate experience with a legal or notarial firm; preferably familiarity with Land Registry records; sufficient knowledge of the English and French languages to perform efficiently the duties of the position; suitable personal qualities.

A Lightkeeper, Class 4 (2nd class fog alarm engineer), Department of Transport, Point Peter, Ont. $2,124-$2,304 per annum out of which an assistant is to be retained, plus $25 per month when assistant actually employed. Open to male residents of Picton, Milford, Ont., and localities. Time limit for receipt of applications February 22, 1947.

Qualifications required: Primary school education; preferably at least one year of experience as Assistant to Lightkeeper; ability to operate, maintain and make emergency repairs to the particular type of mechanical apparatus of the station in question; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; conscientiousness; good physical condition.

Qualifications for 2nd Class Fog Alarm Engineer: Two years apprenticeship in an engine shop or two years as a journeyman mechanic in some workshop, on the making and repairing of engines; or two years in a responsible position in a power house, with experience in the operation and upkeep of fast running machinery and in addition at least one year as engineer in full charge of such machinery; or three years as responsible engineer on watch over fast running machinery in a power house; knowledge of the construction and operation of pumps and adjustments required for the satisfactory upkeep of fast running engines, and experience in the use of tools required for the same.

NOTE: A good working knowledge of the construction and operation of internal combustion engines is required.

A Lightkeeper, Class 12, Department of Transport, Chance Harbour, N.B. $456-$528 per annum. Open to male residents of Chance Harbour, N.B., and locality. Time limit for receipt of applications February 28, 1947.

Qualifications required: Primary school education; ability to handle small boats; good eyesight; correct colour sense; good physical condition.

A Medical Specialist (Ophthalmologist), Department of National Health and Welfare, Ottawa. $5,100-$5,700 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 10, 1947.

Qualifications required: Graduation from an approved medical school and a licence to practise in a province of Canada; at least eight months of post-graduate rotation internship; at least two years of training or practice confined to the specialty or certification as a specialist in Ophthalmology by the Royal College of Physicians and Surgeons of Canada or a sufficient amount of clinical experience necessary to perform the duties as required; a substantial amount of administrative experience preferably relating to pensions and broad medical policy; personal suitability, tact and sound judgment.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Bath N.B. The total remuneration at present is approximately $2,247.00, but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery provided by the Post Office Department.

Open to patrons of the Bath, N.B. Post Office. Time limit for receipt of applications February 24, 1947.

Qualifications required: At least elementary school education, tact, and ability to meet the public; reliability and familiarity with the keeping of records and handling of cash; supervisory ability.

Remedial Physical Training Instructors, Grades 1 and 2, Department of Veterans Affairs, Ottawa. $1,824 and $2,100 per annum respectively. Open to residents of the Ottawa Pensions District which consists of the counties of Carleton, Dundas, Glengarry, Grenville, Lanark, Prescott, Renfrew, Russell, Stormont, and that portion of the District of Nipissing lying South of the Mattawa River but exclusive of the townships of East Ferris, West Ferris, Bonfield, Calvin and Papineau in the Province of Ontario and the counties of Gatineau, Papineau (exclusive of the townships of Addington, Amherst, Ponsonby and Suffolk), and Pontiac in the Province of Quebec. Time limit for receipt of applications February 20, 1947.

Qualifications required: Grade 1—Education equivalent to two years' high school; certificate of qualification from a recognized school of Remedial Physical Training; a knowledge of anatomy and physiology with particular reference to myology; satisfactory physical fitness, athletically inclined, personal suitability; tact and ability to manage men; preference will be given to those within the age groups of 25 to 35 years. *Grade 2*—Education equivalent to two years of high school; certificate of qualification from a recognized school of Remedial Physical Training; a thorough knowledge of Anatomy and Physiology; at least one year's experience as a qualified Remedial Physical Training Instructor; satisfactory physical fitness, athletically inclined, personal suitability, tact, sound judgment and ability to lecture and manage men.

A Senior Dairy Produce Grader, Department of Agriculture, Moncton, N.B. $3,000-$3,300 per annum. Open to male residents of the Province of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island. Time limit for receipt of applications March 4, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation and graduation from a recognized dairy school or preferably graduation with degree from an agricultural college of recognized standing with specialization in dairying; several years of experience and demonstrated skill in the grading and judging of butter and cheese; and a thorough knowledge of the manufacture of same; a good knowledge of the market requirements as to quality and character of dairy produce; demonstrated administrative ability; ability to meet the public; satisfactory physical condition; tact and good judgment.

Re: Ship Inspectors and Inspectors, Ships' Tackle. Department of Transport, which appeared in the January 25 issue of the *Canada Gazette*. Words "Marine Engineers" have been deleted from the title for positions of Ship Inspectors. The salary for Inspector, Ships' Tackle has been revised to read $2,100-$2,400 per annum.

Re: Draftsman, Grades 1 and 2, Department of Mines and Resources, which appeared in the January 25 issue of the *Canada Gazette*. This competition is open to male and female residents of the Dominion of Canada instead of male only. Time limit for receipt of applications has been extended to February 28, 1947.

*In lieu of formal education and/or experience, credit may be allowed for relevant education and/or experience obtained during service with the Armed Forces.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

February 11, 1947. 7-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

NOTICE is hereby given that His Excellency the Governor General, by Order in Council dated the 7th February, has been pleased to change the corporate name of the Regina Board of Trade to Regina Chamber of Commerce, upon petition made therefore in accordance with the provisions of the Boards of Trade Act, Chapter 19, R.S.C., 1927.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.

Ottawa, February 11, 1947. 7-1

DEPARTMENT OF NATIONAL HEALTH AND WELFARE

Cancellation List—January, 1947

PUBLISHED pursuant to the provisions of the Regulations of the War Charities Act, 1939. Cancelled for reasons cited below:

File Number	*Cancellation by Request*	*Date of Cancellation*
C-4268	Davidson Community Centre Memorial Fund, Davidson, Sask.	Jan. 17, 1947
C-834	Department of Education Association for War Work Fund, Toronto, Ont.	Jan. 28, 1947
C-4120	Tillsonburg Lions Club War Memorial Arena Fund, Tillsonburg, Ont.	Jan. 21, 1947
	Cancellation by Expiry	
C-727-5	Alberta Association for War Relief in Scandinavia Branch, Norwegian Relief Fund, Wetaskiwin, Alta.	Jan. 30, 1947
C-1329	Army Scripture Readers and Soldiers' and Airmen's Christian Association Fund, Toronto, Ont.	Jan. 30, 1947
C-562-7	Bancroft Chapter No. 157, O.E.S. War Service Fund, Bancroft, Ont.	Jan. 28, 1947
C-286	Bancroft War Workers Fund, Bancroft, Ont.	Jan. 17, 1947
C-1406	Belleville Kinsmen War Objects Fund, Belleville, Ont.	Jan. 2, 1947
C-3981	Bellevue Visiting Club Fund of Outremont, Que., Outremont, Que.	Jan. 30, 1947
C-2525	British Children's War Service Fund (The National Committee for Mental Hygiene of Canada), Toronto, Ont.	Jan. 30, 1947
C-727-7	British Columbia Norway Aid Committee Branch, Norwegian Relief Fund, Vancouver, B.C.	Jan. 30, 1947
C-3343	Brockville Smokes Fund, Brockville, Ont.	Jan. 8, 1947
C-869	Brucefield Community Patriotic Society Fund, Brucefield, Ont.	Jan. 29, 1947
C-1340	Canadian Ladies' Golf Union War Services Fund, Toronto, Ont.	Jan. 23, 1947
C-3425	Canadian Legion Montreal Hospital Committee Fund, Montreal, Que.	Jan. 29, 1947
C-1889	Carry-on-Canada Club of Endeavour Fund, Endeavour, Sask.	Jan. 2, 1947
C-768	The Catholic Women's League of Canada Fund, Montreal, Que.	Jan. 8, 1947
C-3310	Citizens' Co-ordinating Committee of Peterborough Fund, Peterborough, Ont.	Jan. 28, 1947
C-2940	Citizens War Auxiliary Services Committee of Sherbrooke, Sherbrooke, Que.	Jan. 20, 1947
C-335	City of Chatham War Chest Fund, Chatham, Ont.	Jan. 30, 1947
C-3807	The City of Edmonton Squadron Fund, Edmonton, Alta.	Jan. 6, 1947
C-1466	City of Hamilton War Charities Fund, Hamilton, Ont.	Jan. 18, 1947
C-3191-71	Dundas Branch, Lions War Services Fund, Dundas, Ont.	Jan. 16, 1947
C-1537	Empire War Services Hostel Fund, North Battleford, Sask.	Jan. 14, 1947
C-62-5	Fairyland Branch, Battlefords' and District Patriotic Service League Fund, Wilkie, Sask.	Jan. 20, 1947
C-3979	Fielding Rehabilitation Fund, Fielding, Sask.	Jan. 27, 1947
C-727-8	Fort William and Port Arthur Branch, Norwegian Relief Fund, Port Arthur, Ont.	Jan. 30, 1947
C-3994	Guysborough Citizens' Rehabilitation Committee Fund, Guysborough, N.S.	Jan. 21, 1947

File Number	Cancellation by Expiry (Cont'd)	Date of Cancellation
C-254	Imperial Bank of Canada, Ladies War Service Auxiliary Fund, Toronto, Ont.	Jan. 23, 1947
C-3415	Kamloops Citizens' War Services Committee Fund, Kamloops, B.C.	Jan. 28, 1947
C-1269-2	Kelowna, B.C. Branch, Women's Auxiliary to the 9th Armoured Regiment Fund, Kelowna, B.C.	Jan. 10, 1947
C-3021	Kentville, N.S., Citizens' War Services Committee Fund, Kentville, N.S.	Jan. 29, 1947
C-1744	Kinsmen Club of Port Arthur War Services Fund, Port Arthur, Ont.	Jan. 18, 1947
C-3845	Kinsmen Club of Trenton Milk for Britain Fund, Trenton, Ont.	Jan. 29, 1947
C-3191-17	Kirkland Lake Branch, Lions War Services Fund, Kirkland Lake, Ont.	Jan. 8, 1947
C-3705	Kiwanis Club Rehabilitation War Services Fund, Sarnia, Ont.	Jan. 28, 1947
C-622	La Caisse des Dames Auxiliaires de l'Amicale des Officiers du 22ieme Bataillon F.E.C., Montreal, Que.	Jan. 30, 1947
C-913	Ladies Auxiliary of "A" Company, 1st Battalion Midland Regiment C.A.S.F. Fund, Cobourg, Ont.	Jan. 11, 1947
C-1064	Ladies Auxiliary to the 120th Bomber Squadron R.C.A.F. Fund, Regina, Sask.	Jan. 28, 1947
C-252	Ladies Auxiliary to the Royal Canadian Engineers Fund, Toronto, Ont.	Jan. 30, 1947
C-565-2	La Fédération des Femmes Canadiennes-Françaises, Section d'Ansonville-Iroquois Falls, Ansonville, Que.	Jan. 17, 1947
C-565-3	La Fédération des Femmes Canadiennes-Françaises, Section de Cornwall (Est), Cornwall, Ont.	Jan. 11, 1947
C-565-4	La Fédération des Femmes Canadiennes-Françaises, Section de Cornwall (St-François de Sales), Cornwall, Ont.	Jan. 20, 1947
C-565-8	La Fédération des Femmes Canadiennes-Françaises, Section de Mattawa, Mattawa, Ont.	Jan. 11, 1947
C-1001	The Latchford War Service Club Fund, Latchford, Ont.	Jan. 17, 1947
C-727-3	League of Norsemen in Canada Branch, Norwegian Relief Fund, Winnipeg, Man.	Jan. 30, 1947
C-3054	Lethbridge, Alberta, Council for Co-ordination of Auxiliary War Services Fund, Lethbridge, Alta.	Jan. 27, 1947
C-4059	Limerick Returned Men's Welcome Committee Fund, Limerick, Sask.	Jan. 22, 1947
C-727-9	Little Norway Lutheran Aid of Prince Albert Branch, Norwegian Relief Fund, Prince Albert, Sask.	Jan. 14, 1947
C-2634	Manitoulin Salvage Corvette Fund, Mindemoya, Ont.	Jan. 6, 1947
C-1381	Manyberries Community Chest Fund, Manyberries, Alta.	Jan. 9, 1947
C-3191-20	Markham-Unionville Branch, Lions War Services Fund, Markham, Ont.	Jan. 10, 1947
C-3572	Merritton Victory Overseas Club Fund, St. Catharines, Ont.	Jan. 28, 1947
C-3191-74	Milverton Branch, Lions War Services Fund, Milverton, Ont.	Jan. 15, 1947
C-373	Montreal Soldiers' Wives' League Fund, R.C.C.S. (Montreal), Montreal, Que.	Jan. 24, 1947
C-226	Moore Centre War Service Society Fund, Mooretown, Ont.	Jan. 16, 1947
C-3777	The North Bay Sportsmen's Association War Services Fund, North Bay, Ont.	Jan. 29, 1947
C-3191-122	North Toronto Branch, Lions War Services Fund, Toronto, Ont.	Jan. 30, 1947
C-727-6	Norway Aid Committee Branch, Norwegian Relief Fund, New Westminster, B.C.	Jan. 30, 1947
C-1969	Nut Mountain Victory Club Fund, Nut Mountain, Sask.	Jan. 28, 1947
C-727-2	Ontario Norwegian War Aid Association Branch, Norwegian Relief Fund, Toronto, Ont.	Jan. 30, 1947
C-2132	Orangeville Business Girls Victory Club Fund, Orangeville, Ont.	Jan. 30, 1947
C-3191-78	Orillia Branch, Lions War Services Fund, Orillia, Ont.	Jan. 15, 1947
C-1621	Oshawa Wartime Salvage Board Fund, Oshawa, Ont.	Jan. 28, 1947
C-1824	Pamour Employees War Charities Fund, Pamour, Ont.	Jan. 28, 1947
C-3191-28	Parry Sound Branch, Lions War Services Fund, Parry Sound, Ont.	Jan. 8, 1947
C-1269-4	Penticton Branch, Women's Auxiliary to the 9th Armoured Regiment Fund, Penticton, B.C.	Jan. 10, 1947
C-242	Pipestone and District War Efforts Society Fund, Pipestone, Man.	Jan. 20, 1947
C-562-82	Porcupine Chapter No. 84, O.E.S. War Service Fund, South Porcupine, Ont.	Jan. 2, 1947
C-727-1	Quebec and Maritime Provinces Committee Branch, Norwegian Relief Fund, Montreal, Que.	Jan. 30, 1947
C-4075	Radville Veterans Rehabilitation Committee Fund, Radville, Sask.	Jan. 27, 1947
C-3191-113	Red Deer Branch, Lions War Services Fund, Red Deer, Alta.	Jan. 21, 1947
C-3538	St. Catharines Optimist Overseas Chocolate Fund, St. Catharines, Ont.	Jan. 15, 1947
C-727-4	Saskatchewan Committee for Scandinavian Relief Branch, Norwegian Relief Fund, Saskatoon, Sask.	Jan. 30, 1947
C-3987	Saskatoon Rehabilitation Council Aid and Loan Fund, Saskatoon, Sask.	Jan. 24, 1927
C-1645	Simpson's Girls War Service Club Fund, Montreal, Que.	Jan. 29, 1947
C-3659	Soldiers Home Comfort Fund, Hargrave, Man.	Jan. 30, 1947
C-4039	Sussex Citizens' Rehabilitation Committee Fund, Sussex, N.B.	Jan. 27, 1947
C-602	35th Battery Association Overseas Fund, Sherbrooke, Que.	Jan. 30, 1947
C-85	Thornbury War Workers Fund, Thornbury, Ont.	Jan. 28, 1947
C-761	Trail District Patriotic and Welfare Society Fund, Trail, B.C.	Jan. 9, 1947
C-2963-1	Vancouver Island Branch, Wartime Convalescent Homes War Charity Fund Inc., Victoria, B.C.	Jan. 27, 1947
C-3689	Victory Club (Port Carling) War Services Fund, Port Carling, Ont.	Jan. 27, 1947
C-606	Wallace Patriotic Society Fund, Gowanstown, Ont.	Jan. 30, 1947
C-3824	War Services Fund of the Kinsmen Club of St. Thomas, St. Thomas, Ont.	Jan. 30, 1947
C-3191-52	Welland Branch, Lions War Services Fund, Welland, Ont.	Jan. 8, 1947
C-3388	Welland Kinsmen Club War Service Fund, Welland, Ont.	Jan. 30, 1947
C-3191-53	Weston Branch, Lions War Services Fund, Weston, Ont.	Jan. 29, 1947
C-261	West York War Service League Fund, Toronto, Ont.	Jan. 16, 1947
C-62-4	White Swan Branch, Battlefords and District Patriotic Service League Fund, Battleford, Sask.	Jan. 13, 1947
C-3697	Windsor District Servicemen's Travel Aid Fund, Windsor, Ont.	Jan. 30, 1947
C-3696	Windsor Salvage Committee Fund, Windsor, Ont.	Jan. 30, 1947
C-2330-2	Winnipeg Branch, National Association of Stagette Clubs War Services Fund, Winnipeg, Man.	Jan. 20, 1947
C-3707	Women's Auxiliary Canadian Armoured Corps War Service Fund, Toronto, Ont.	Jan. 30, 1947
C-3855	Women's Auxiliary to the 1st Canadian Parachute Battalion Comforts Fund, Winnipeg, Man.	Jan. 6, 1947
C-1269	Women's Auxiliary to the 9th Armoured Regiment Fund, Vernon, B.C.	Jan. 28, 1947
C-317	The Women's Auxiliary of the Toronto Scottish Regiment Fund, Toronto, Ont.	Jan. 14, 1947
C-473	The Women Civic Employees' War Time Association Fund, Toronto, Ont.	Jan. 30, 1947

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given under Parts I and II of the Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **Matko Lumber Company Limited** (private company)	Jan. 10, 1947	Milton Meretsky, barrister-at-law, Ruth Meretsky, housewife, and Genevieve Cloutier, secretary, all of Windsor, Ont.	Windsor, Ont.	300 preference shares and 100 common shares, all of the par value of $100 each.
2. **Deluxe Metal Products Limited** (private company)	Jan. 20, 1947	William George Kerr and Douglas Garner Kerr, barristers-at-law, Edna Primeau, stenographer, Philx Sweiden and Clair Bedford, machinists, all of Chatham, Ont.	Chatham, Ont.	2,000 shares of the par value of $50 each.
3. **Trevor Peck Company Limited** (private company)	Jan. 22, 1947	Ruston Botterell Lamb and Albert Omer Gadbois, both of Montreal, Que., and Hugh Doheny, of Westmount, Que., all advocates.	Montreal, Que.	1,000 5½% cumulative preferred shares of the par value of $10 each and 5,000 common shares without nominal or par value.
4. **The National Council of Jewish Women of Canada**	Jan. 22, 1947	Frances Jacobs, Celia Fram and Rose Solomon, all of Montreal, Que., housewives.	Montreal, Que.	Without share capital.
5. **Canadian Surgical Trade Association**	Jan. 9, 1947	Thomas Brown James, Lawrence Bingaman McNichol and Louis Ward Wheeler, all three of Toronto, Ont., William Kay Caven Fisher, of Winnipeg, Man., and Ludger LaMalice, of Montreal, Que., all executives.	Toronto, Ont.	Without share capital.
6. **Canadian Textile Knitting Mills Limited** (private company)	Jan. 25, 1947	Julius Rosenblum, advocate, and Lionel St. Mars, agent, both of Montreal, Que., and Laurence George MacGregor, of Montreal West, Que., advocate.	Montreal, Que.	2,000 shares of the par value of $100 each.
7. **King's Court Beverages Company Limited**	29 jan. 1947	Jules Côté et René Leclair, manufacturiers, Méréna Lavallée-Côté et Estelle Ferron-Leclair, ménagères, tous de Montréal, Qué.	Montréal, Qué.	500 actions de la valeur au pair de $100 chacune.
8. **La Société Canadienne d'Etablissement Rural, Limitée**	24 jan. 1947	Clovis Emile Couture et Jean-Baptiste Lanctôt, officiers de chemins de fer, tous deux de St-Lambert, Qué., et Maurice Tremblay, cultivateur, de St-Cyr, Qué.	Montréal, Qué.	5,000 actions de la valeur au pair de $100 chacune.
9. **Charbec Compagnie Limitée**	15 jan. 1947	Pierre Charrier, négociant, d'Ecurat, Charente Maritime, France, Louis Alphonse Lange, gérant, et Alban Flamand, avocat, tous deux de Montréal, Qué.	Montréal, Qué.	400 actions privilégiées et 600 actions ordinaires, toutes de la valeur au pair de $50 chacune.
10. **Scarlett, Lind & Hixon Limited** (private company)	Jan. 3, 1947	Stanley Nelson Schatz, King's Counsel, and Franklyn Finch Cunningham, solicitor, both of Toronto, Ont., and Elly Christensen, of Scarborough, Ont., stenographer.	Toronto, Ont.	350 preference shares of the par value of $100 each and 15,000 common shares without nominal or par value.
11. **R. N. Clements and Company Limited**	Jan. 11, 1947	William Bridges Scott, King's Counsel, Frank Wright, office manager, and Helen Elizabeth Gormley, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.	1,000 shares without nominal or par value.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
LETTERS PATENT:—*Continued*				
2. **Borreraig Limited** (private company)	Jan. 21, 1947	Peter Wright, of York Mills, Ont., solicitor, William Goldwin Carrington Howland, solicitor, James Wallace Younger, John Norman Paterson and John Charles McTague, students-at-law, and John Rudolph Brown, accountant, all five of Toronto, Ont.	Fort Smith, N.W.T.	1,000 shares without nominal or par value.
3. **Manufacturers Merchandising (Canada) Limited** (private company) (AMENDED NOTICE)	Dec. 28, 1946	Norman Genser, advocate, Barnet Nusselman, notary, and Tessy Frankel, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	490 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 1,000 common shares of the par value of $1 each.
4. **Nautical Transport Ltd.** (private company)	Jan. 23, 1947	Malcolm MacLennan and Edgar William Smith, notaries public, and Jane Barr Alder, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	5,000 shares without nominal or par value.
5. **M. & G. Apparel Co. Ltd.** (private company)	Jan. 25, 1947	Samuel Edgar Schwisberg, King's Counsel, and Cyril Edgar Schwisberg, advocate, both of Outremont, Que., and Samuel Greenblatt, of Montreal, Que., advocate.	Montreal, Que.....	490 shares of the par value of $10 each.
6. **Featherline of Canada Limited** (private company)	Jan. 16, 1947	Lawrence Marks and Allan Marcus, both of Montreal, Que., barristers-at-law, Harry Cohen, barrister-at-law, and Norah McConnell, secretary, both of Westmount, Que., and Shirley Guttman, of Outremont, Que., secretary.	Montreal, Que.....	1,000 shares without nominal or par value.
7. **Pronto Products Ltd.** (private company)	Jan. 9, 1947	George Hughes Lovatt and Robert Douglas Jennings, barristers-at-law, Grace Blakely Payne, secretary, Dorothy Gertrude Jones, housewife, and John Stuart Grant, student-at-law, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	10,000 preference shares of the par value of $10 each and 25,000 shares without nominal or par value.
8. **Inter City Papers Limited**	Jan. 25, 1947	James Hilary Hume Robertson, King's Counsel, William Francis Hadley, advocate, and Alexander Killin Coley, secretary, all three of Montreal, Que., James Gossage Brierley and James Brendan O'Connor, advocates, and Lillian Montgomery Gamble, secretary, all three of Westmount, Que., and Lawrence George McDougall, of Mount Royal, Que., advocate.	Montreal, Que.....	200,000 common shares without nominal or par value.
9. **Federal Pacific Supplies Limited**	Dec. 20, 1946	Clive Jeffrey Macleod, Ivan James Rochester Deacon, Daniel Stewart Ormond and Jacob Charles Kirby, barristers-at-law, and Erma Louise Ferguson, stenographer, all of Winnipeg, Man.	Winnipeg, Man....	10,000 shares without nominal or par value.
10. **Maria Hornes (Canada) Limited** (private company)	Jan. 28, 1947	Ian Strachan Johnston and Wilmot Hagarty Broughall, solicitors, James Ronald Denny, student-at-law, Gladys Eileen Duncan-Clark and Merle Snider, secretaries, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	50,000 shares without nominal or par value.
11. **Anaconda British Guiana Mines Limited** (private company)	Jan. 28, 1947	Britton Bath Osler and Peter Scarth Osler, solicitors, and John Murray Hodgson, student-at-law, all of Toronto, Ont.	New Toronto, Ont.	500,000 shares of the par value of $5 each.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Continued*				
22. **Fort Garry Paper Company Limited** (private company)	Jan. 15, 1947	John Wanless McMaster, John Stuart McKinnon and Donald Alexander MacKenzie, all of Toronto, Ont., solicitors.	Toronto, Ont.....	500 shares of the par value of $100 each.
23. **Edson-Jarman Limited** (private company)	Jan. 28, 1947	Sherry Edson, of Brooklyn, New York, U.S.A., spinster, Geoffrey Layton Jarman, manager, and Joan Hardy, stenographer, both of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	1,000 shares of the par value of $100 each.
24. **Sherwood Textiles Limited** (private company)	Jan. 24, 1947	Nelson McFarlane, barrister-at-law, Claude Joseph Morrison, student-at-law, Eleanor Shea and Maureen Enright, secretaries, all four of Toronto, Ont., and Alvan Ayres, of Hamilton, Ont., student-at-law.	Toronto, Ont.....	500 5% non-cumulative redeemable preference shares of the par value of $100 each and 5,000 common shares without nominal or par value.
25. **Footlets Ltd.** (private company)	Jan. 30, 1947	Clifford George Meek, accountant, Henry Ralph Armstrong and Cecil Bruce Cooke, secretaries, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 common shares of the par value of $100 each.
26. **Peat Business Systems Limited** (private company)	Jan. 2, 1947	James McLaurin Whyte, barrister-at-law, Agnes Elizabeth Bray, Olive Eunice Christie, Gwenneth Florence Rodney and Thelma Pearl Findlay, stenographers, all of Ottawa, Ont.	Windsor, Ont.....	250 redeemable preference shares and 250 common shares, all of the par value of $100 each.
27. **Housing Enterprises (Ottawa) Ltd.** (private company)	Jan. 20, 1947	Laurence George Goodenough, Wilfred Sandfield McDonnell and Lawrence Hynes, solicitors, Florence Audrey Ransom and Edith Marian Stanley, secretaries, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	3,000 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 300 common shares of the par value of $1 each.
28. **Rotary Cultivators Limited**	Jan. 25, 1947	Will Blakeman Scarth and Grey Richardson, solicitors, and Jean Burns, stenographer, all of Winnipeg, Man.	Winnipeg, Man....	600,000 shares of the par value of $1 each.
29. **Walray's Ltd.** (private company)	Jan. 28, 1947	Louis Henry Rohrlick, King's Counsel, Howard Ralph Wallar, Sam Reitman and Jack Reitman, merchants, all four of Montreal, Que., Rachel Rubinoff, housewife, David Rubinoff and Ralph Chester Wallar, merchants, all three of London, Ont.	Montreal, Que.....	500 5% non-participating cumulative preferred shares and 500 common shares, all of the par value of $100 each.
30. **Wm. McCarthy, Limited** (private company)	Jan. 30, 1947	Stanley Murray Chown, solicitor, Laura Duff Chown, married woman, Minnie Murray Chown, widow, and Helen MacGregor, secretary, all of Renfrew, Ont.	Killaloe Station, Ont.	400 shares of the par value of $100 each.
31. **Riverdale Investments Limited** (private company)	Jan. 22, 1947	George Edwin Beament, Maurice Hamilton Fyfe and George Alfred Ault, all of Ottawa, Ont., solicitors.	Ottawa, Ont.....	500 Class "A" shares and 4,500 Class "B" shares, all of the par value of $10 each.
32. **Emberg & Company Ltd.** (private company)	Jan. 30, 1947	Ben Bernstein, King's Counsel, Hyman Baker, advocate, and Ronald John Emberg, manager, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	400 preferred shares and 100 common shares, all of the par value of $100 each.
33. **Roy C. Lewis Limited** (private company)	Jan. 28, 1947	Arthur Ives Smith, King's Counsel, Ethel May Peirce, Mary Patricia Brady and Margaret Blanche Mustard, secretaries, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
4. **Air Voyage Limited**.....	Jan. 30, 1947	Charles Glass Greenshields, King's Counsel, William Taylor, manager, and Gloria Boosamra, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	10,000 shares of the par value of $10 each.
5. **The Murray Sons Investments Limited** (private company)	Jan. 7, 1947	Stanley Metcalfe Clark and John Joseph Connolly, solicitors, and Shirley Wilson, secretary, all of Ottawa, Ont.	Ottawa, Ont.....	2,500 non-redeemable and non-cumulative Class "A" preference shares, 2,500 non-redeemable and non-cumulative Class "B" preference shares and 500 common shares, all of the par value of $100 each.
6. **F. W. Gilchrist Co. Ltd.** (private company)	Jan. 30, 1947	John Knuteson Brower, barrister-at-law, and Edna Nora Ruthven, secretary, both of Toronto, Ont., and Thomas Edward O'Marra, of Long Branch, Ont., student-at-law.	Toronto, Ont.....	1,400 5% non-cumulative redeemable preference shares of the par value of $25 each and 15,000 common shares without nominal or par value.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
37. **The Durham Furniture Company, Limited**	Confirming a compromise or arrangement between the company and its shareholders agreed to on the 27th November, 1946.	Dec. 27, 1946
38. **Eastern Hay & Feed Company, Limited**	Changing the corporate name of the company to **Atlantic Wholesalers (Eastern) Limited.**	Jan. 27, 1947
39. **P. Burns Coal Mines, Limited**.....	1. Converting the company from a public company into a private company; and 2. Changing the corporate name of the company to Rio Alto Coal Mines Limited.	Jan. 27, 1947
40. **Miller Enterprises Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to **Miller Shirt Mfg. Co. Limited.**	Jan. 18, 1947
41. **Petroleum Industries of Venezuela Limited**	Changing the corporate name of the company to **The Industrial & Development Corp. of Venezuela, Limited.**	Jan. 15, 1947
42. **Sunbeam Corporation (Canada) Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 7,500 shares of the par value of $100 each.	Jan. 29, 1947
43. **The Murphy Paint Company Limited**	Decreasing the capital stock of the company to 110,000 common shares without nominal or par value.	Jan. 15, 1947

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 11th day of February, 1947.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.

POST OFFICE TRANSACTIONS UP TO THE 1st FEBRUARY, 1947

LIST OF OFFICES OPENED

OFFICE NUMBER	POST OFFICE	POSTAL DISTRICT	TOWNSHIP OR PARISH	ELECTORAL DISTRICT	PROVINCE	POSTMASTER
78121	Arva (3rd January)	L.	Lot 16, Con. 7, London Tp.	Middlesex East	Ont.	Watson T. Urlin.
67171	Lancaster Vale (2nd January)	St. J.	Molson Ave	St. John-Albert	N.B.	George M. Amirault.
95023	Sputinow (18th December)	E.	S.E. ¼ Sec. 17, Tp. 57, R. 2, W4M.	Athabaska	Alta.	Mrs. Anne Callihoo.
4745	Toronto—Sub No. 145—(Re-opened 17th December).	T.	360 O'Connor Drive.	York East	Ont.	Vernon C. Spears.
95338	West Vale (17th December)	E.	S.W. ¼ Sec. 30, Tp. 76, R. 3, W6M.	Peace River	Alta.	Isaac A. Parlee.

CHANGE IN STATUS OF OFFICES

NOTE: The following Revenue Post Office has been given the status of Sub-Office.

OFFICE NUMBER	REVENUE POST OFFICE	POSTAL DISTRICT	DATE OF CHANGE	NEW OFFICE NUMBER	NEW DESIGNATION	ELECTORAL DISTRICT	PROVINCE
3974	Overbrook	O.	15th January	3974	Ottawa-Overbrook—	Russell	Ont.

OFFICES CLOSED TEMPORARILY

Post Office	Electoral District	Date of Temporary Closing.
Asplund	Peace River, Alberta	27th November
Dawes Road	York East, Ont	2nd December
Farmborough	Pontiac, P.Q	13th December.
Indian Cove	Gaspe, P.Q	18th December.
Italy Cross	Queens-Lunenburg, N.S	10th December.
Montreal—Sub No. 38—	St. Mary, P.Q	30th November.
Montreal—Sub No. 89—	St. Henry, P.Q	9th December.
St. Jean Baptiste	Kent, N.B	4th December.
Toronto—Sub No. 96—	Eglinton, Ont	19th December.

REOPENING OF OFFICES WHICH WERE TEMPORARILY CLOSED

OFFICE	POSTAL DISTRICT	TOWNSHIP, PARISH OR STREET ADDRESS	ELECTORAL DISTRICT	PROVINCE	POSTMASTER
Montreal—Ste Cunegonde—(16th December).	M.	2358 Notre-Dame St. W.	St, Henri	P.Q.	Lucien Poirier.
Montreal—Sub No. 57—(16th December)	M.	1503 Parc Lafontaine Ave	St. James	P.Q	Mrs. Blanche Dansereau.
Ottawa—Sub No. 11—(17th December)	O.	173 Creighton St	Ottawa East	Ont.	Armand McNicoll.

THE FOLLOWING POST OFFICES ARE NOW BEING CONSIDERED AS PERMANENTLY CLOSED

Post Office	Electoral District	Date of Temporary Closing
Beauchamp	Montmagny–L'Islet, P.Q	30th August 1946
Bitumount	Athabaska, Alberta	4th October 1946
Duck Cove (summer office)	St. John-Albert, N.B	30th September 1944
Manicouagan	Charlevoix-Saguenay, P.Q	10th October 1946
Marieton	Lake Centre, Sask	19th October 1946
Northvale	North Battleford, Sask	19th October 1946
Rosenheim	Acadia, Alberta	19th July 1946
Toussaint	Restigouche-Madawaska, N.B	31st August 1946

OFFICES CLOSED

Post Office	Electoral District	Date of Closing
(b) Bloomfield Ridge	York-Sunbury, N.B	31st December
Coriander	Maple Creek, Sask	13th December
(b) Dyers Bay	Bruce, Ont	31st December
(b) Ettrick	Middlesex East, Ont	2nd January
Fort Nelson	Cariboo, B.C	4th December
Glen McPherson	Maple Creek, Sask	24th December
Halifax N.P.O. 605	Halifax, N.S	8th January
(b) High Bank	Kings, P.E.I	7th December
Toronto—Sub No. 114	Broadview, Ont	28th November

(b) Closed on account of Rural Mail Delivery—New Post Office address given below:—

Bloomfield Ridge—Boiestown, R.R. No. 1.
Dyers Bay—Miller Lake, R.R. No. 1
Ettrick—Arva, R.R. No. 1.
High Bank—Abney, Lot 64, R.R. No. 1.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Léonidas-C. Brunelle, ci-devant manufacturier, des cité et district d'Iberville, et résidant présentement à 636, chemin Manville, Woonsocket, R.I., débiteur.

SOYEZ notifié que par une ordonnance de la Cour, rendue le 23 janvier 1947, le débiteur susdit a été complètement libéré.

Montréal, ce 7e jour de février 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Syndic.

Bureau de:
J.-Paul Vermette, syndic autorisé,
57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 7-1

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

COUR SUPÉRIEURE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Lucien Lafond, cédant autorisé, et J.-O. Bonnier, syndic.

VEUILLEZ prendre avis que lors de l'assemblée des créanciers tenue le 4e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal, M. J.-O. Bonnier a été nommé syndic à la faillite ci-dessus.

Daté à Montréal, ce 6e jour de février 1947.

J.-O. BONNIER,
Syndic.

132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 7-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Albert Rivest, épicier-boucher, 6617, boul. Monk.

AVIS est par le présent donné que le soussigné a été nommé syndic à l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, Montréal, ce 4 février 1947.

Daté à Montréal, ce 4 février 1947.

HERMAS PERRAS,
Syndic.

7-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de François Gagnon, Robert Castonguay, et Hervé Sévigny, faisant affaires ensemble sous les nom et raison sociale de "Twentieth Century Manufacturing Sales Reg'd", au n° 1728 "A", rue Aylwin, Montréal, cédants autorisés.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 4e jour de février 1947.

Daté à Montréal, ce 8e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 7-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Donald Reginald Hardy, serre-freins, 1849 ouest, rue Dorchester, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 4e jour de février 1947.

Daté à Montréal, ce 8e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 7-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Louis Vaillancourt, fonctionnaire civil, Québec, Qué., débiteur.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Québec, le 25e jour de janvier 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 7-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de la succession de feu Edouard Chalifour, de son vivant de la cité de Québec, faillie.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Québec, le 15e jour de janvier 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 7-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Clovis Ouellette, ancien commerçant, 577, 12e Rue, Arvida, Qué., débiteur.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée convoquée pour le 9 janvier 1947 et tenue le 13 janvier 1947, en le Palais de Justice, à Chicoutimi.

P.-E. LABERGE & R.-E. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
181, rue Racine, Chicoutimi,
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 7-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Arthur Giguère et Edouard Drainville, faisant affaires ensemble comme marchands de fruits et légumes, à Montréal, sous les nom et raison sociale de "Drainville & Giguère".

AVIS est par les présentes donné que Drainville et Giguère, de la cité de Montréal, province de Québec, ont été mis en faillite le 28e jour de janvier 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 5e jour de février 1947.

HERMAS PERRAS,
Gardien.

7-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Paul-Emile Gingras, facteur, 3648, rue St-Denis, Montréal, P.Q.

AVIS est par les présentes donné que Paul-Emile Gingras, de Montréal, a, le 4e jour de février 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 18e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 5e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal (1), P.Q. 7-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de l'actif de Pat Furlong, entrepreneur de puits de mines, Amos, Qué., cédant.

AVIS est par les présentes donné que Pat Furlong, entrepreneur de puits de mines, d'Amos, Qué., a fait cession de ses biens le 31e jour de janvier 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 14e jour de février 1947, à 3 heures de l'après-midi, au Palais de Justice, en la ville d'Amos, Qué.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi, le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Amos, Qué., ce 3e jour de février 1947.

J.-LUC RACICOT,
Gardien.

Edifice A. A. Drouin,
Amos, Qué. 7-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Edgar Galarneau, plombier, 824, rue Bienville, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Lucien Galarneau, de Montréal, a, le 4e jour de février 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 18e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 7e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal (1), P.Q. 7-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Lucien Desaliers, camionneur, 6826, Louis-Hébert, Montréal, P.Q.

AVIS est par les présentes donné que Lucien Desaliers, de Montréal, a, le 7e jour de février 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 21e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 10e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la cession autorisée de Henri Courchesne, opticien, de la cité de Sherbrooke, dans la province de Québec.

AVIS est par les présentes donné que Henri Courchesne, de la cité de Sherbrooke, dans la province de Québec, a fait cession de ses biens le 31e jour de janvier 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 17e jour de février 1947, à deux heures de l'après-midi, dans le bureau du protonotaire, au Palais de Justice, à Sherbrooke.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Sherbrooke, P.Q., ce 6e jour de février 1947.

ALBERT COMTOIS.
J.-W. GENEST,
Gardiens.

Bureau: 202 Immeuble Banque Canadienne de Commerce,
6 nord, rue Wellington,
Sherbrooke, P.Q. 7-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de l'actif de Philippe Lemire, de la paroisse de Nicolet, actuellement journalier et ci-devant propriétaire, fabricant et exploitant une fromagerie, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Philippe Lemire a fait une cession autorisée de tous ses biens le quatrième jour de février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le dix-septième jour de février 1947, à quatre heures de l'après-midi, au bureau du séquestre officiel, Palais de Justice, Les Trois-Rivières.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que la preuve de votre créance soit produite entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes personnes ayant des réclamations contre ledit débiteur peuvent les produire entre les mains du gardien ou du syndic après sa nomination, avant que la distribution ne soit faite, autrement le produit de l'actif sera distribué entre les créanciers qui y auront droit, sans égard aux autres réclamations.

Daté aux Trois-Rivières, ce septième jour de février 1947.

NAPOLÉON ALARIE,
Gardien.

Bureau:
927, rue Ste-Geneviève,
Les Trois-Rivières. 7-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Alphonse Blouin, épicier-boucher, 355, rue St-Laurent, Lévis, P.Q., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le susnommé a, le 5e jour de février 1947, fait une cession de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers; et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 14e jour de février 1947, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel, en le Palais de Justice.

Pour avoir droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 5 février 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 7-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

AVIS est par les présentes donné que J. H. Dunne, faisant affaires sous le nom de "J. H. Dunne Co.", 749, rue Lusignan, Montréal, P.Q., a fait cession de ses biens le 10e jour de février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 21e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 10e jour de février 1947.

J.-O. BONNIER,
Gardien.

132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 7-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Dame Aurore Plante, épouse contractuellement séparée de biens de Donat Gilbert, faisant affaires à Saint-Joseph de Beauce, comme manufacturier de portes et châssis sous la raison sociale de "Donat Gilbert Enrg.", débitrice.

AVIS est par les présentes donné que la susnommée débitrice a, le 7e jour de février 1947, fait une cession de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers, et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 20e jour de février 1947, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel, en le Palais de Justice.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 7 février 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 7-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

DEUXIÈME DEMANDE DE SOUMISSION

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 26 février 1947, des soumissions pour la remise à neuf du quai de Bella-Bella, district de Skeena, C.-B., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour remise à neuf du quai, Bella-Bella, C.-B.".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, bureau de poste, New-Westminster, C.-B., et aux bureaux de poste de Vancouver, C.-B., Victoria, C.-B., et Bella-Bella, C.-B.

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $20.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 6 février 1947. 7-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 26 février 1947, des soumissions pour la réparation du havre du Port-Hope, comté de Durham, Ontario, lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour réparation du havre, Port-Hope, Ontario".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, hôtel des postes, 36 est, rue Adélaïde, Toronto, Ont., et au bureau de poste du Port-Hope, Ont.

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $25.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 6 février 1947. 7-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 5 mars 1947, des soumissions pour l'installation d'ascenseurs et l'exécution de modifications au vieux bureau de poste de Québec, P.Q., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour installation d'ascenseurs et exécution de modifications, vieux bureau de poste, Québec, P.Q.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de l'architecte régional résident, édifice de la douane, Québec, P.Q., de l'architecte régional résident, 150 ouest, rue Saint-Paul, Montréal, P.Q., et de l'architecte régional résident, 36 est, rue Adélaïde, Toronto, Ont.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $25.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Québec, P.Q. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 8 février 1947. 7-1

PARTIE "A"
ORDRES GÉNÉRAUX
1946

Les règlements, ordres, etc., qui suivent, sont promulgués et adressés à l'Armée canadienne, d'ordre du ministre de la Défense nationale.

QUARTIER GÉNÉRAL, OTTAWA,
le 30 décembre 1946.

O.G. 291
ORDONNANCES ET RÈGLEMENTS ROYAUX APPLICABLES À L'ARMÉE CANADIENNE, 1939—MODIFICATIFS (N° 92)

Les *Ordonnances et Règlements royaux applicables à l'Armée canadienne, 1939*, sont modifiés ainsi qu'il suit:

Paragraphe 270A.—Le *rayer* et y *substituer* le texte suivant:

"270A. (*a*) Sous réserve d'instructions spéciales ou générales du Ministre, l'adjudant général et, subordonnément aux instructions de celui-ci, tout commandant de district ou officier investi des attributions d'un commandant de district peuvent en tout temps nommer ou muter un officier qui, n'appartenant pas à la milice active permanente, est alors en activité de service ou dans l'état d'avoir été appelé au service en vertu de l'article 63 de la loi de la milice:

(i) à un corps qui n'est pas alors en activité de service, ou

(ii) à la Réserve supplémentaire de l'Armée canadienne.

(*b*) Nul officier ne doit être nommé ni muté en vertu du présent paragraphe dans un grade inférieur au grade effectif qu'il détenait lors de sa mise en activité de service ou de son appel au service, selon le cas. Si, pendant son activité de service, il a été confirmé dans un grade temporaire supérieur audit grade effectif, sa nomination ou mutation doit se faire dans un grade non inférieur au grade temporaire supérieur qu'il détenait immédiatement avant la date d'application de sa nomination ou mutation.

(*c*) Tout officier nommé ou muté en vertu du présent paragraphe cesse dès lors d'être en activité de service ou dans l'état d'être appelé au service, selon le cas".

Q.G. 420-18-18 fd 15
C.P. 4973 du 3 décembre 1946.

O.G. 292
RÉSERVE D'OFFICIERS DE L'ARMÉE ACTIVE DU CANADA (LISTE GÉNÉRALE)

1. L'arrêté en conseil C.P. 182 du 12 janvier 1943, modifié, en vertu duquel fut créée la réserve d'officiers de l'armée active du Canada (liste générale) est, par les présentes, révoqué à compter du 1er octobre 1946.

2. L'O.G. 40 de 1943 est annulé.

Q.G. 420-18-18 fd 15
C.P. 4973 du 3 décembre 1946.

O.G. 293
MUTATION RÉTROACTIVE DES OFFICIERS DE L'ACTIVE QUI, EN CESSANT D'ÊTRE EN ACTIVITÉ DE SERVICE, ONT OBTENU LA PERMISSION DE RÉINTÉGRER LEUR STATUT DANS LA RÉSERVE SANS PLUS DE FORMALITÉS

Tous les officiers, autres que ceux de l'armée active, qui ont servi dans les formations ou unités "actives" de l'armée canadienne dans la guerre contre le Reich allemand et ses nations alliées et associées, guerre commencée le 10 septembre 1939, et qui, en étant rayés de l'effectif desdites formations ou unités, n'ont pas été simultanément:

(*a*) nommés ou mutés aux formations, unités ou listes "de réserve" de l'armée canadienne, *ou*

(*b*) autorisés à renoncer à leurs brevets, *ou*

(*c*) retraités (avec ou sans grade), *ou*

(*d*) rayés, cassés de leur grade ou congédiés du service,

sont mutés, ainsi qu'il est indiqué ci-après à compter de la date qui suit celle à laquelle ils ont été rayés de l'effectif des unités ou formations "actives" et ont cessé d'être en activité de service:

(i) Les officiers, dont la date effective de mutation est antérieure au 27 juin 1946, passent à la réserve des officiers (liste générale),

(ii) Les officiers, dont la date effective de mutation tombe le 27 juin 1946 ou plus tard, passent à la réserve supplémentaire.

2. Tout officier muté en vertu du présent ordre, détiendra un grade réel dans la réserve des officiers (liste générale) ou dans la réserve supplémentaire, selon le cas, équivalent au grade temporaire confirmé qu'il détenait dans les formations ou unités "actives" de l'armée canadienne immédiatement avant la date de ladite mutation ou le grade réel qu'il détenait dans les formations, unités ou listes "de réserve" de l'armée canadienne à la date précédant immédiatement sa première nomination dans une formation ou unité "active", selon que le premier ou le second de ces grades est le plus élevé des deux.

3. Rien, dans les présentes, ne doit être interprété comme modifiant un changement quelconque dans la situation ou le grade d'un officier en raison de toute nomination, promotion, rétrogradation, démission, retraite ou mutation dudit officier promulguée dans la *Gazette du Canada*, changement dont la date est postérieure à celle de sa mutation en vertu du présent ordre.

Q.G. 420-18-18 fd 16
C.P. 4972 du 3 décembre 1946.

O.G. 294

POUVOIRS JURIDIQUES À L'ÉGARD DES FORCES MILITAIRES CANADIENNES EN SERVICE AU ROYAUME-UNI OU SUR LE CONTINENT DE L'EUROPE

Le présent ordre doit s'appliquer aux forces militaires canadiennes qui servent au Royaume-Uni ou sur le Continent de l'Europe.

I. *Cours martiales générales—*

1. Le brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, est, quant aux officiers et soldats de l'armée canadienne qui servent au Royaume-Uni ou sur le Continent de l'Europe, par les présentes, investi du pouvoir de convoquer des cours martiales générales pour le procès de tout officier ou soldat et d'exercer en général tous tels pouvoirs découlant ou résultant du pouvoir de convoquer des cours martiales générales.

2. Pour qu'il n'y ait en aucun cas manque de justice, faute d'une personne apte à remplir les fonctions de juge-avocat, ledit brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, est, de plus, par les présentes, investi du pouvoir, en l'absence d'une personne déléguée par le juge-avocat général ou durant la maladie ou l'absence occasionnelle de la personne ainsi déléguée, de désigner et nommer au besoin, une personne compétente pour faire office de juge-avocat afin d'assurer la bonne marche des délibérations dans toute cour martiale convoquée pour le procès de tout tel officier ou soldat.

3. En tous cas où le procès-verbal d'une cour martiale ou tout document y annexé ou devant l'accompagner, est perdu ou détruit, un exemplaire dudit procès-verbal ou document certifié par un officier comme étant une copie conforme remplacera l'original et sera accepté à toutes fins au lieu de l'original desdits procès-verbal et document.

II. *Pouvoirs d'un commandant de district—*

1. Le brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, est, quant aux officiers et soldats de l'armée canadienne qui servent au Royaume-Uni ou sur le Continent de l'Europe, par les présentes, investi de tous les pouvoirs et fonctions que doit remplir un commandant de district, en vertu des prescriptions des Ordonnances et Règlements royaux applicables à l'armée canadienne, 1939.

III. *Prisons militaires et service des prisons militaires—*

1. Le brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, peut désigner spécialement tel ou tels endroits comme prisons militaires où les soldats, sous le coup d'une sentence d'emprisonnement ou de détention, peuvent être requis de purger ladite sentence ou être détenus.

2. Les "Règlement et Instructions pour les prisons militaires et le service des prisons militaires" (approuvés par l'arrêté en conseil C.P. 3918 du 1er décembre 1939) s'appliqueront auxdites prisons militaires et aux membres desdites forces militaires canadiennes qui y sont détenus ou désignés pour remplir des fonctions, sauf que ledit brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, sera investi du pouvoir d'adapter ou de modifier les prescriptions administratives contenues dans lesdits Règlement et Instructions de telle manière et dans telle mesure qui peut être nécessaire de temps à autre, aux fins d'assurer, dans leur essence, l'application intégrale desdits Règlement et Instructions aux endroits désignés comme prisons militaires canadiennes.

3. Ledit brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, quant auxdites forces militaires canadiennes en service en dehors du Royaume-Uni, peut de plus désigner toute institution pénale, prison militaire et caserne de détention britanniques en dehors du Royaume-Uni comme institution, prison militaire et caserne de détention supplémentaires où les soldats canadiens, sous le coup d'une sentence, peuvent être légalement requis de purger ladite sentence ou être détenus. Les soldats canadiens écroués auxdites institution, prison militaire ou caserne de détention britanniques, pendant qu'ils purgeront leur sentence, seront assujettis aux "Règlements concernant les locaux militaires disciplinaires et prisons disciplinaires" établis par le secrétaire d'Etat pour la guerre, notifiés dans les Ordres de l'armée le 31 décembre 1937 et modifiés subséquemment de temps à autre.

IV. *Transfert de prisonniers militaires—*

1. Lorsqu'une personne, assujettie à la loi militaire canadienne, est condamnée par une cour martiale en tout endroit en dehors du Canada à purger une peine aux travaux forcés, à l'emprisonnement ou à la détention, elle peut (qu'elle ait déjà purgé ou non une partie de ladite peine) être transférée ou emmenée au Canada pour purger ladite peine ou partie d'icelle à tel ou tels endroits où elle aurait pu être incarcérée pour purger ladite peine si elle avait été jugée et condamnée par une cour martiale en tout endroit au Canada.

2. Cette personne peut, jusqu'à ce qu'elle arrive à l'endroit au Canada où elle doit purger sa peine ou partie d'icelle, être confiée à la garde de la police militaire ou civile, ou en partie à la garde de la police militaire et en partie à la garde de la police civile et peut, au besoin, passer de la garde de la police militaire à celle d'autre police militaire ou à celle de la police civile ou de la garde de la police civile à celle d'autre police civile ou à celle de la police militaire selon les circonstances.

3. (*a*) Un ordre de l'autorité militaire compétente constituera un mandat suffisant pour incarcérer toute personne sous le coup d'une condamnation aux travaux forcés, à l'emprisonnement ou à la détention (qu'elle ait

déjà ou non purgé une partie de ladite condamnation) à tel ou tels divers endroits, au Canada, où elle pourrait avoir été incarcérée pour purger ladite condamnation si elle avait été jugée et condamnée par une cour martiale en tout endroit au Canada.

(*b*) Un ordre de l'autorité militaire compétente suffira en toute occasion et au fur et à mesure des besoins pour le transfert d'une telle personne sous le coup d'une condamnation aux travaux forcés, à l'emprisonnement ou à la détention, de la garde de la police militaire à celle d'autre police militaire ou civile et de la garde de la police civile à celle d'autre police civile ou militaire ainsi que pour l'emmener d'un endroit à un autre, de même que pour sa détention aux mains des autorités militaires ou civiles, et en général pour disposer de ladite personne de la façon qu'on jugera opportune jusqu'à ce qu'elle atteigne l'endroit au Canada où elle doit purger sa sentence ou le reliquat d'icelle.

(*c*) Une telle personne purgeant une condamnation aux travaux forcés, à l'emprisonnement ou à la détention peut être en toute circonstance et au fur et à mesure des besoins remises à la garde de la police militaire ou civile par suite d'un ordre de l'autorité militaire compétente, sous réserve que la présente disposition ne doit pas être interprétée comme permettant de lui faire subir une période de détention autrement que de la façon prescrite par l'Army Act et les Ordonnances et Règlements royaux applicables à l'armée canadienne, 1939.

(*d*) Une telle personne, sous le coup d'une condamnation aux travaux forcés, à l'emprisonnement ou à la détention peut, au cours de son transfert d'un endroit à un autre, ou à bord d'un navire, d'un avion ou autre véhicule, subir la contrainte nécessaire pour assurer son escorte et son transport.

4. Une telle personne, sous le coup d'une condamnation aux travaux forcés, à l'emprisonnement ou à la détention, transférée ou emmenée au Canada comme il est dit plus haut devra, après avoir été incarcérée à l'endroit au Canada où elle devra purger sa sentence ou partie d'icelle, être traitée de la même manière et être assujettie à toutes les lois, autant que les circonstances le permettent, de la même façon que si elle avait été transférée après avoir été jugée et condamnée par une cour martiale à tout endroit au Canada.

5. Aux fins des présentes, à moins que le contexte ne s'y oppose,—

(*a*) l'expression "garde de la police militaire" doit comprendre la garde par les autorités des troupes de mer, de terre et de l'air du Canada ou de tout dominion de Sa Majesté.

(*b*) l'expression "garde de la police civile" doit comprendre la garde de la police ou de tout autre corps civil autorisé à détenir des prisonniers civils et comprend la détention dans une prison commune ou dans toute prison ou cellule au Royaume-Uni, au Canada ou à Terre-Neuve, où les délinquants condamnés par une cour civile à l'emprisonnement ou à la détention peuvent être momentanément détenus, mais ne doit pas comprendre la garde par les autorités militaires du Canada.

(*c*) l'expression "autorité militaire compétente" doit comprendre—

(i) le commandant actuel de cette partie des troupes de mer, de terre et de l'air du Canada ou de toute partie des dominions de Sa Majesté, à la garde de laquelle une telle personne, sous le coup d'une condamnation aux travaux forcés, à l'emprisonnement ou à la détention, peut, en toute occasion et au fur et à mesure des besoins, être confiée;

(ii) les diverses personnes mentionnées à l'article 131 de la Loi de milice et au paragraphe 584 des Ordonnances et Règlements royaux applicables à l'armée canadienne (1939);

(iii) le brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED;

(iv) tel officier ou tels officiers que peut désigner, au besoin, l'adjudant général.

6. Les formules exposées à l'appendice trois du Code de procédure s'appliqueront *mutatis mutandis* aux cas prévus au présent ordre.

V. *Retour au Canada de personnes assujetties à la loi militaire canadienne*

1. Toute personne qui, pendant son service comme officier ou soldat de l'armée canadienne en activité de service au Royaume-Uni ou sur le Continent de l'Europe, a été condamnée, s'il s'agit d'un officier, à être cassée de son grade ou congédiée du service de Sa Majesté ou, s'il s'agit d'un soldat, à être destituée ignominieusement, nonobstant le fait que ladite sentence a été exécutée et sous réserve des prescriptions énoncées aux paragraphes suivants du présent ordre et en attendant qu'on dispose d'elle conformément auxdits paragraphes, sera censée accompagner les troupes canadiennes de Sa Majesté en activité de service aux termes du paragraphe (10) de l'article 176 de l'Army Act et sera assujettie à la Loi militaire à titre de soldat.

2. Toute personne qui, ayant été officier, ainsi qu'il est dit plus haut, a été cassée de son grade ou renvoyée du service de Sa Majesté et toute personne qui, ayant été soldat, a été condamnée à être destituée ignominieusement, nonobstant tout statut, loi ou règlement, sera passible d'être et, sur l'ordre du brigadier Howard Douglas Graham, CBE,

DSO, ED, devra être renvoyée aux frais de l'Etat à l'endroit au Canada ou ailleurs où elle était domiciliée immédiatement avant d'être mise en activité de service ou de s'enrôler dans une unité active de l'armée canadienne, selon le cas, et si, pour assurer son retour, ledit brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, juge que la personne en question doit être remise à la garde militaire, soit en attendant, soit pendant son retour, ou bien les deux à la fois, il sera légal de détenir ladite personne et une telle détention sera censée être une détention selon la loi.

3. Toute telle personne ainsi cassée de son grade, renvoyée ou destituée ignominieusement peut, sous le coup d'une telle sentence et en attendant son retour, se voir accorder quartiers et vivres si les facilités le permettent, et telles allocations, y compris les allocations familiales et transport aux taux et conditions applicables au rang qu'elle détenait immédiatement avant son procès, tel que prévu par les Règlement et Instructions d'ordre financier applicables à l'armée active (Canada et outre-mer) et peut toucher, au lieu de la solde, une allocation de $1.00 par jour si une telle personne était officier immédiatement avant son procès ou de .50 si elle était soldat immédiatement avant son procès, et tel montant additionnel suffisant pour assurer le paiement de toute délégation de solde aux personnes à qui une allocation familiale était versée du chef d'une telle personne immédiatement avant que soit commise l'infraction pour laquelle elle a été cassée de son grade, renvoyée ou destituée ignominieusement. Les allocations susmentionnées seront accordées à la discrétion dudit brigadier Howard Douglas Graham, CBE, DSO, ED, pendant que ladite personne est au Royaume-Uni ou sur le Continent de l'Europe et qu'elle voyage de là au Canada et, pendant qu'elle est au Canada, à la discrétion du général commandant ou du brigadier commandant la région ou ladite personne est renvoyée au Canada.

(En vigueur le 1er décembre 1946).

Q.G. 54-27-1-17 fd 81
C.P. 4870 du 5 décembre 1946.

O.G. 295
LICENCIEMENT—UNITÉS ACTIVES

Conformément à l'article 20 de la Loi de milice, Son Excellence le gouverneur général en conseil autorise, par les présentes, le licenciement des unités actives suivantes de l'armée canadienne—

Unité	A compter du
2e échelon, Troupes canadiennes du Nord-Ouest de l'Europe	1er sept. 1946
16e section d'estafettes (véhicules légers) (Nord-Ouest de l'Europe), Trans. R.C.	1er sept. 1946
Bureau du payeur, Troupes canadiennes en campagne (Troupes canadiennes d'occupation) TMRC	1er sept. 1946
Dépôt N° 1 d'emmagasinage du petit équipement modèle "A"	31 août 1946

Les ordres généraux 332 et 384 de 1945 et 273 de 1946 sont, par les présentes, modifiés en conséquence.

Q.G.S. 20-1 fd 521
C.P. 72/5100 du 13 déc. 1946.

ERRATUM

Dans l'O.G. 281 de 1946—page 7—
substituer "SP-1557 Sgt W. M. Stuart RCD"
à "SP-1557 Sgt S. W. McBride RCD"

Par ordre:

l'adjudant général,

E. G. WEEKS,
major-général.

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse de signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'eexrcer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particuièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention; "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligne, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimée, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimée en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant, que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province au territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement, de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et ayant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE DU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que Stewart Davidson Myles, étudiant, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Nora Claire Hall, de la cité de Moose-Jaw, dans la province de Saskatchewan, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de janvier 1947.

MEYEROVITCH, HATSHAW & LEVY,
Procureurs du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Mildred Lillian Flude, domiciliée dans la province de Québec, résidant présentement en la cité de Toronto, dans le comté de York, dans la province de Québec, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward Flude, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, vendeur, pour cause d'adultère et d'abandon. La plaignante fera aussi une demande pour la garde du jeune enfant issu du mariage ainsi que pour le soutien et le maintien d'elle-même et du jeune enfant.

Daté à Toronto, province d'Ontario, ce 16e jour de janvier 1947.

4-4 MILDRED LILLIAN FLUDE.

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Alice Lancaster Chenoweth, légalement domiciliée en les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et résidant présentement à 135, avenue Summer, ville de Reading, état du Massachusetts, l'un des Etats-Unis d'Amérique, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, David MacPherson Chenoweth, gérant, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et y résidant à 3, Redpath Row, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 10e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal P.Q. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Lillian Elizabeth Harris, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Roy Cunningham, vendeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce dix-septième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Frances Eileen Scribner Mackay, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec George Gordon Mackay, Montréal, Qué., ingénieur en radio, pour cause d'adultère.

Montréal, Qué., le 14 janvier 1947.

JOHN E. CRANKSHAW, C.R.,
4-4 Procureur de la requérante.

AVIS est donné que Saul Jack Costin, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Marguerite Diane Westwell Costin, fille de table, de la cité de Westmount, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, le 4 décembre 1946.

BERNARD DIAMOND,
Procureur du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Isabel Lindsay Mackay, demeurant à 4866, chemin Côtes-des-Neiges, dans la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à la prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Henry Irvin Holger Dietz, comptable, demeurant à 3459, rue Drummond, dans ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 6e jour de décembre 1946.

MANN, LAFLEUR & BROWN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, Qué. 4-4

AVIS est par les présentes donné que Charles McDowall, ingénieur de la cité de Westmount, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Dame Yvonne Tutill, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 20e jour de janvier 1947.

GUY ROUSSEAU,
Procureur du requérant.

60 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 203, Montréal. 4-4

PRENEZ avis que Harold Swann, dessinateur, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Virginia Frances Carney Swann, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 27 janvier 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
5-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Dame Claire Black, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis Wolfe, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deuxième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

LOUIS H. ROHRLICK, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 720, Immeuble Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Harold Ashton Hugh Roberts, concierge, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Comrie McLearie, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deuxième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

LOUIS H. ROHRLICK, C.R.,
Procureur du requérant.

Pièce 720, Immeuble Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Alfred Nelson Nickle, commis, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, résidant au n° 3804, avenue Marlowe, Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, et aussitôt que la demande pourra être entendue, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret Josephine Gardner, actuellement d'adresse inconnue, en Belgique, Europe, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, le 16 janvier 1947.

WALTER S. JOHNSON, C.R.,
Procureur du requérant.

437 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Pamela Mary Gottschalk Muckell, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, résidant actuellement à Paris, France, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, James William Muckell, commis, de ladite cité et dudit district de Montréal, province de Québec, Canada, résidant actuellement à Long-Island, dans l'Etat de New York, un des Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Montréal, le 15e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON,
HOWARD, FORSYTH & KER.
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Mabel Grace Mattinson, de la cité de Montréal, dans le comté de l'Ile-de-Montréal, dans la province de Québec, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arthur Steel Mattinson, de ladite cité de Montréal, vendeur, pour cause d'adultère.

Daté à Toronto, ce 24e jour de janvier 1947.

TELFER & COOPER,
Procureurs de la requérante.

6 est, rue Adélaïde,
Toronto, Ont. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Blanche Pinel-Bariteau, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Jacques Bariteau, professeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 18e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON,
HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Beatrice Dorothy Pountney Alker, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine ou à sa suivante session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Alker, chef de cuisine, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 22e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Elsie McCormick Albers, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse légitime de Louis-André Albers, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis-André Albers, étudiant, de la cité et du district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce vingtième jour de janvier 1947.

REDMOND ROCHE, C.R.
Procureur de la requérante.

Pièce 520, Immeuble des Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal 1, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Ronald John Park, commis, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Florence MacKenzie, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 23e jour de janvier mil neuf cent quarante-sept.

GILLMOR, O'REILLY & HILL,
Procureurs du requérant.

6-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Joan Anstey Steven Hyslop, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Henry Irving Hyslop, fonctionnaire civil, aussi de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté en la cité de Montréal, ce 22e jour de janvier 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par la présente donné que Mae Harper Bragger, demeurant actuellement à 1434, rue Bishop, Montréal, province de Québec, garde-malade, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante au cours de laquelle les requêtes de ce genre seront considérées, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Thomas Bragger, demeurant actuellement à 44, Leemputstraat, Derchem, Anvers, Belgique, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, en la province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

LONG & PUDDICOMBE,
Procureurs de la requérante.

204 ouest, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Phyllis Irene MacSweyn Clunie, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse de Alexander Leonard Clunie, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Alexander Leonard Clunie, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4e jour de février 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble des Tramways,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Georges-Charles-Joseph Forget, des cité et district de Montréal, province de Québec, un caporal dans le Corps d'aviation royal canadien, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill annulant son mariage à Dame Geneviève Bougie, des cité et district de Montréal, pour cause d'impuissance et de non-consommation du mariage.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 31e jour de janvier 1947.

JULIUS ROSENBLUM,
Procureur du requérant.

511 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Claire Morgan Lockner, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Clark Middleton Hope, solliciteur d'annonces, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 31e jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Ernest Stanley Rundell, de la ville de Lennoxville, dans le comté de Sherbrooke, dans la province de Québec, maître d'hôtel, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Nitha Belle Rundell, de la ville de Leamington, dans le comté d'Essex, Ontario, pour cause d'adultère.

Daté à Essex, dans la province d'Ontario, ce 22e jour de janvier 1947.

FORBES B. GEDDES, C.R.,
Procureur du requérant.

Essex, Ontario. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Arthur Haigh MacGill, pompier, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, domicilié à 2109, avenue Regent, Notre-Dame de Grâce, dans ladite cité de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret McAffer MacGill, ménagère, actuellement domiciliée à Ansonville, Ontario, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs du requérant.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Noami Joan Williamson, ménagère, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Stephan Forbes Cantlie, vendeur, de la cité de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 30e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Gertie Rabin, ménagère, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harry Bard, opérateur, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

FITCH & LANDE,
Procureurs de la requérante.

Pièce 914, Immeuble Transportation,
132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Philip Berger, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa session prochaine ou, si sa demande n'est pas alors entendue, à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Miriam Meek, également de la cité de Montréal, mais actuellement de Cheetham, Manchester, comté de Lancaster, Angleterre, pour cause d'adultère.

Montréal, le 28 janvier 1947.

ERSKINE BUCHANAN, C.R.,
6-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Aldéric Gemme, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, restaurateur, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Simonne Plouffe, pour cause d'adultère et de désertion.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 30e jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

JOHN M. SCHLESINGER,
Procureur du requérant.

App. 508, Edifice Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Québec. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Judith Bychowsky Sanders, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Theodore Herzl Sanders, marchand, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 29e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Kalichman, de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ansel Pulver, agent, de Montréal, P.Q., pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 4 février 1947.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
6-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que George Somerville Blackie Begg, imprimeur, de la ville de Ville St-Pierre, district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Lorna Ada Hineson Begg, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Anthony Wavroch, charpentier, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, époux de Muriel Bertha O'Neil Wavroch, présentement de Drumheller, Alberta, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Muriel Bertha O'Neil Wavroch, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 4e jour de février 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur du requérant.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est donné que Roger Lebeau, comptable, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce de Annette Chouinard, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 4 février 1947.

GERALD M. ALMOND, c.r.,
6-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Margaret Isabelle Curry, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Rufus Malcolm Curry, de ladite cité de Montréal, officier dans les Forces armées canadiennes de Sa Majesté, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, Canada, ce 8e jour de février 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Procureurs de la requérante.

56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Rose Jacobson, ménagère, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Sam Greenberg, marchand de journaux, de ladite cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de février 1947.

S. LEON MENDELSOHN, c.r.,
Procureur de la requérante.

Pièce 320, Immeuble Transportation,
132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que James Arthur Ablett, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Irene Margaret Palmer, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 13e jour de janvier 1947.

DEWART & KELNER,
Procureurs du requérant.

Pièce 23, Immeuble Imperial Bank,
171, rue Yonge, Toronto, Ont. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rita Johnson, de la cité de Lachine, district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Clodomir Adrian Cherrier, de la cité de Lachine, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce huitième jour de février 1947.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Grace Emily Dawes Matheson, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Alexander Matheson, imprimeur, de ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce sixième jour de février 1947.

J. J. SPECTOR, c.r.,
Procureur de la requérante.

414 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Jeanne Crète, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Léopold Benoît, chauffeur, des mêmes lieux, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

W. H. WILSON,
Procureur de la requérante.

4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Joseph-Rose-Alphée-Odéric Dussault, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Hélène Dussault, née Bérard, du village de St-Grégoire-le-Grand, comté de Napierville, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 30e jour de janvier 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
7-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Eleanor Edith McKechnie Martineau, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Raymond-Davies Martineau, gérant adjoint, de la cité de Westmount, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, Québec, ce 10 février 1947.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Suite 512, Montréal 1, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Amédée-A. Cousineau, de Laval-des-Rapides, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Lillian Pearl Storey, de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce septième jour de février 1947.

HYDE & AHERN,
7-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Laura Hazel Perkins Reid, de la cité de Sherbrooke, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, James Albert Reid, ouvrier, quelquefois de la cité de Sherbrooke, résidant maintenant dans le village de Saint-Vincent-de-Paul, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 10e jour d'octobre 1946.

D. S. HOWARD,
7-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Dallas Sara Barnes, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Carl Peter Millington, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de février A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 7-4

AUTRES DEMANDES AU PARLEMENT

QUEBEC NORTH SHORE AND LABRADOR RAILWAY COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera faite au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer sous le nom de *"Quebec North Shore and Labrador Railway Company"*, avec le pouvoir de construire et mettre en service un chemin de fer à partir d'un point situé sur le fleuve Saint-Laurent, quelque part entre la rivière Marguerite et la rivière Moisie,

dans la province de Québec: de là dans une direction nord en suivant la vallée de la rivière Moisie ou les vallées des rivières Moisie et Wacouno jusqu'à la frontière sud du Labrador; de là dans une direction nord jusqu'à un point situé sur la frontière nord du Labrador dans les environs du lac Ruth; de là au nord-ouest vers un port approprié, dans la baie Ungava; aussi de construire et mettre en service des lignes de télégraphe et de téléphone, et exiger des droits pour l'usage desdites lignes; de développer, recevoir, transformer, transmettre, distribuer et fournir du pouvoir et de l'énergie électriques, et de disposer de tout surplus d'iceux, ainsi que d'en percevoir des loyers et droits; de construire, acquérir, noliser et mettre en service des vaisseaux à vapeur ou autres vaisseaux et d'en disposer; de construire, acquérir et louer des gares-terminus, installations, quais, bassins, élévateurs, entrepôts, etc., et de faire le commerce d'entrepreneurs de transports, propriétaires de quais et d'emmagasineurs; de conclure des conventions avec toute autre compagnie de chemin de fer pour les fins stipulées dans l'article 151 de la *Loi des chemins de fer;* d'acquérir et exploiter des hôtels et parcs: d'acquérir et de mettre en service des lignes de transport par véhicules à moteur et par autobus; d'acquérir et exploiter des pipe-lines pour le transport de l'huile, du gaz naturel, du pétrole et autres produits minéraux; et, sujet à la *Loi de l'aéronautique,* S.R.C. 1927, chapitre 3, d'acquérir et mettre en service des avions et d'exploiter des services aériens; ledit chemin de fer et lesdits travaux devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Montréal, P.Q., ce 21e jour de janvier 1947.

MAGEE & O'DONNELL,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 4-4

MAURICIE BRIDGE COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera présentée au Parlement du Canada, à la 3e session, 20e Parlement, 11 Geo. VI, 1947, pour l'obtention d'une loi constituant en corporation la "Mauricie Bridge Company".

L'objet de ladite corporation est de construire, entretenir, mettre en service et administrer un pont international ou fluvial traversant le fleuve St-Laurent d'un point situé sur la rive nord dudit fleuve dans les limites du port de Trois-Rivières, dans la province de Québec, à un point sur la rive sud dudit fleuve dans la paroisse de St-Angèle de Laval dans le comté de Nicolet, province de Québec, de façon à ne pas nuire à la navigation, avec tous les approches, chemins, travaux nécessaires, comprenant une cour à fret commune, un aéroport, des terminus, gares, hangars, etc., et ladite corporation peut construire, administrer acquérir et louer des lignes de chemin de fer par sections ou embranchements, publiques ou privées, sur ses propriétés ou subdivisions de ses propriétés pour les fins de la corporation.

Ledit pont servira au passage de convois de chemin de fer (mus à vapeur, à l'huile, à l'électricité ou par autres forces motrices), des piétons, des véhicules automobiles ou à traction animale, ou pour toute autre fin similaire.

Les travaux et les entreprises de ladite corporation devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Trois-Rivières, dans la province de Québec, ce 17e jour de janvier 1947.

PAUL E. BUISSON,
Procureur des requérants.

159, rue Radisson,
Trois-Rivières, Qué.

VIEN & FARIBAULT,
Conseils.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

TERRACE TURCOTTE COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera présentée au Parlement du Canada, à la 3e session, 20e Parlement, 11 Geo. VI 1947, pour l'obtention d'une loi constituant en corporation la "Terrace Turcotte Company".

L'objet de ladite corporation est de construire, entretenir et mettre en service un boulevard ou une terrasse connu sous le nom de "Terrasse Turcotte" dans les limites de la cité de Trois-Rivières, province de Québec, pour le passage des piétons seulement ou pour toute autre fin semblable, avec tout chemin, travail, facilité d'entreposage nécessaire en dessous de ladite terrasse, d'un point du débouché de la rivière St-Maurice à un point à ou près de la rue Ste-Elisabeth au-dessus des quais formant une partie du port de Trois-Rivières et la corporation pourra acheter, acquérir et posséder tel immeuble, comprenant des terres, des terrains pour des voies d'évitement, hangars, entrepôts et autre installation ou aménagement requis pour la marche convenable du trafic par rapport à ladite terrasse tel que ladite corporation peut juger nécessaire pour aucun desdits objets.

Ladite corporation peut avec le consentement et l'approbation du Gouverneur en conseil déterminer une zone pour l'emplacement des produits et sous-produits industriels dans les limites du port Trois-Rivières—Cap-de-la-Madeleine.

Les travaux et les entreprises de ladite corporation devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Trois-Rivières, dans la province de Québec, ce 17e jour de janvier 1947.

PAUL E. BUISSON,
Procureur des requérants.

159, rue Radisson,
Trois-Rivières, Qué.

VIEN & FARIBAULT,
Conseils.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS DIVERS

BANQUE DE MONTRÉAL
Fondée en 1817

DIVIDENDE N° 335

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende de vingt cents par action sur le capital-actions payé de cette institution a été déclaré pour le trimestre en cours; ce dividende sera payable le et après le samedi, le premier jour de mars prochain, aux actionnaires inscrits aux livres à l'heure de la fermeture, le 31 janvier 1947.

Par ordre du Conseil,

B. C. GARDNER,
Directeur général.

Montréal, le 14 janvier 1947. 4-4

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

DIVIDENDE TRIMESTRIEL

LE Conseil d'administration de la Banque Canadienne Nationale a déclaré pour le trimestre finissant le 28 février 1947, un dividende de un et trois quarts pour cent (1¾%) sur le capital versé de la Banque. Ce dividende, portant le numéro 224, sera payable au bureau principal et à toute succursale de la Banque à partir du 1er mars 1947, aux actionnaires inscrits dans les registres le 15 février à midi.

Par ordre du Conseil d'administration,

Le gérant général,

6-4 CHARLES ST-PIERRE.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

DIVIDENDE TRIMESTRIEL N° 173

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende de un et demi pour cent (1½%), étant au taux de six pour cent (6%) l'an sur le capital versé de la Banque, a été déclaré pour le trimestre finissant le 28 février 1947, et sera payable au bureau central de la Banque à Montréal, ou à ses succursales, le ou après le 1er mars 1947, aux actionnaires inscrits aux registres le 15 février 1947.

Par ordre du Conseil d'Administration,

Le gérant général,

J.-U. BOYER.

Montréal, le 21 janvier 1947. 5-1—7-1

LOI DE PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

S.R.C. 1927, CHAPITRE 140

THE Bell Telephone Company of Canada donne avis par les présentes qu'elle a, conformément à l'article 7 de ladite loi, déposé chez le ministre des Travaux publics à Ottawa, et au bureau du régistrateur de la division d'enregistrement du comté de St-Maurice, aux Trois-Rivières, province de Québec, une description de l'emplacement et le plan concernant la pose d'un câble téléphonique sous la Grande-Rivière Yamachiche, à partir d'un point situé sur la rive nord-est de la Grande Rivière Yamachiche, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro trois cent sept (307), concession Sud de la Grande Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, comté de St-Maurice, province de Québec, lequel point se trouve à trente-trois (33′) pieds plus ou moins au sud-est du côté sud du pont de la Compagnie de chemin de fer Pacique Canadien, mesuré le long de la rive nord-est de ladite rivière, de là dans une direction sud-ouest en suivant le lit de ladite rivière, soit une distance de soixante-quinze pieds (75′) jusqu'à un point situé sur la rive ouest de ladite rivière sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro cinq cent treize (513), concession Nord de la Grande Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, lequel point se trouve à trente-huit pieds (38′) plus ou moins au sud du côté sud du pont du chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive ouest de ladite rivière.

Avis est aussi donné qu'à l'expiration d'un mois de la date de la première publication des présentes, The Bell Telephone Company of Canada s'adressera, conformément à l'article 7 de ladite loi, au ministre des Travaux publics à son bureau en la cité d'Ottawa, pour l'approbation desdits plan et emplacement et pour l'autorisation de poser ledit câble.

Daté à Montréal, ce 24e jour de janvier 1947.

C. S. SCADDING,

5-4 Secrétaire.

LOI DE PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

S.R.C. 1927, CHAPITRE 140

THE Bell Telephone Company of Canada donne avis par les présentes qu'elle a, conformément à l'article 7 de ladite loi, déposé chez le ministre des Travaux publics, à Ottawa, et au bureau du régistrateur de la division d'enregistrement du comté de St-Maurice, aux Trois-Rivières, province de Québec, une description de l'emplacement et le plan concernant la pose d'un câble téléphonique sous la Petite Rivière Yamachiche, à partir d'un point situé sur la rive est de la Petite Rivière Yamachiche, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro cinq cent quatre-vingt-trois (583), concession Sud de la Petite Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, comté de St-Maurice, province de Québec, lequel point se trouve à quarante et un pieds (41′), plus ou moins au sud du côté sud du pont de la Compagnie de chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive est de ladite rivière, de là dans une direction ouest en suivant le lit de ladite rivière soit une distance de cinquante-deux pieds (52′) jusqu'à un point situé sur la rive ouest de ladite rivière, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro sept cent quatre (704), concession Nord de la Petite Rivière Yamachiche, auxdits plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, lequel point se trouve à quarante-huit pieds (48′) plus ou moins au sud du côté sud du pont du chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive ouest de ladite rivière.

Avis est aussi donné qu'à l'expiration d'un mois de la date de la première publication des présentes, The Bell Telephone Company of Canada s'adressera, conformément à l'article 7 de ladite loi, au ministre des Travaux publics à son bureau en la cité d'Ottawa, pour l'approbation desdits emplacement et plan et pour l'autorisation de poser ledit câble.

Daté à Montréal, ce 24e jour de janvier 1947.

C. S. SCADDING,

5-4 Secrétaire.

LOI DE LA PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

CHAPITRE 140, S.R.C., 1927

LA Commission hydroélectrique de Québec (agissant aux présentes comme mandataire et agent de Sa Majesté, aux droits de la Province de Québec, en vertu de l'article 7 du chapitre 29 de la Loi 10, George VI des statuts de la Province de Québec), donne avis, par les présentes, qu'elle a, en vertu de l'article 7 du chapitre 140 des Statuts revisés du Canada, 1927, déposé au bureau du ministre des Travaux publics à Ottawa, et au bureau du régistrateur du district pour l'enregistrement des terres dans la division d'enregistrement de Pontiac, à Campbell's Bay, Qué., une description de l'emplacement et les plans du barrage d'emmagasinage du lac Dozois qu'elle se propose de construire dans le bassin de la rivière Outaouais Supérieur, dans le comté de Pontiac, province de Québec.

Et sachez qu'après un mois, à compter de la date de la première insertion de cet avis, la Commission hydroélectrique de Québec, en vertu de l'article 7 de ladite loi, fera sa demande au ministère des Travaux publics, à son bureau dans la ville d'Ottawa, pour l'approbation de l'emplacement et des plans susmentionnés ainsi que l'autorisation de construire ledit barrage.

Daté à Montréal, ce 30e jour de janvier 1947.

COMMISSION HYDROÉLECTRIQUE DE QUÉBEC,
B. LACASSE,
R. W. MACGREGOR,
co-secrétaires.

6-4

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

ATTENDU qu'il paraît y avoir danger que de graves maladies des volailles se propagent grâce à la manutention des cageots à volailles contaminés:

A CES CAUSES, en vertu de l'autorité que me confère l'article 17 de la *Loi des épizooties*, chapitre 6, S.R.C. 1927, j'ordonne par les présentes ce qui suit:

1. Tout propriétaire ou exploitant d'un poste d'abatage de volailles ou tuerie de volailles devra nettoyer et désinfecter, de la façon et aux époques prescrites dans la présente ordonnance, tous les cageots à volailles vivantes reçus auxdits établissements ou postes.

2. Après chaque emploi d'un cageot à volailles vivantes et avant de quitter l'établissement ou poste, tous les cageots devront être parfaitement nettoyés et plongés, pendant au moins deux minutes, dans une solution aqueuse à 2 p. 100 de formaline.

3. Nul propriétaire ou exploitant d'un poste d'abatage de volailles ou tuerie de volailles ne devra enlever ou permettre d'enlever dudit poste ou de ladite tuerie un cageot à volailles vivantes, à moins que ledit cageot n'ait été nettoyé et désinfecté, comme il est stipulé à l'article 2 de la présente ordonnance, à la satisfaction d'un inspecteur de notre ministère.

4. Pour les fins de la présente ordonnance, l'expression "cageot à volailles vivantes" signifie tout cageot, boîte, réceptacle ou contenant employé pour le transport ou l'expédition des volailles vivantes.

Fait à Ottawa, ce vingt-septième jour de janvier mil neuf cent quarante-sept.

H. BARTON,
Sous-ministre.

7-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

SOUMISSIONS POUR DRAGAGE

DES soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour dragage, à Seal-Harbour, Antigonish-Guysboro, N.-E.", seront reçues jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 26 février 1947.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur les formules fournies par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

On peut se procurer les devis et formules de soumission combinés en s'adressant au soussigné, ainsi qu'au bureau de l'ingénieur régional, O. S. Cox, édifice public fédéral, Bedford-Row, Halifax, N.-E.

Les soumissions doivent comprendre le remorquage de la drague et de ses accessoires, aller et retour.

Les dragues et autre outillage qu'on se propose d'employer pour ces travaux doivent avoir été dûment enregistrés au Canada le ou avant le trente et unième jour de décembre 1929, ou avoir été construits et enregistrés au Canada depuis cette date.

Un chèque égal à 5 pour 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre de l'honorable ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi comme cautionnement des bons au porteur du Dominion du Canada ou de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes, garantis sans condition par le Dominion du Canada quant au principal et aux intérêts, ou les bons susdits pour une partie du cautionnement et un chèque visé pour la balance. En nul cas, le cautionnement doit-il être inférieur à $500.00 pour chaque endroit.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 10 février 1947. 7-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 5 mars 1947, des soumissions pour des modifications et additions à l'édifice public de Kamloops, C.-B., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour modifications et additions, édifice public, Kamloops, C.-B.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de l'architecte régional résident, édifice public fédéral, Victoria, C.-B., et à l'édifice public de Kamloops, C.-B.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $25.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Victoria, C.-B. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 11 février 1947. 7-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O., indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Adjoint au chef, division des narcotiques, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, Ottawa, Ontario.

Hammond, Robert Charles, Ottawa, Ontario.

Interviewer, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* district de Montréal, établissement agricole des soldats.

Parsons, Angus James, S.A.O., Sherbrooke, P.Q.
Denis, Joseph Edmour Germain Benoît, S.A.O., Montréal, P.Q.
Demontigny, Roland, S.A.O., Laprairie, P.Q.
Cyr, Rodrigue Gonzague, S.A.O., Chandler-Station, P.Q.
Laurence, Joseph Raymond Maurice, S.A.O., Montréal, P.Q.
Juneau, Philippe, S.A.O., Montréal, P.Q.
Bérubé, Daniel, S.A.O., Québec, P.Q.
Morin, Martial P., S.A.O., St-Hyacinthe, P.Q.
Michaud, Donat Albert, S.A.O., Québec, P.Q.
Rioux, Fernand, S.A.O., Gaspé, P.Q.

Facteur et chargeur des postes, Kitchener, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Brodrecht, Earl Frederick, S.A.O., Kitchener, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Winnipeg, Manitoba, ministère des Postes.

Irvine, Alfred, S.A.O., Winnipeg, Man.
Everett, Arthur Henton, S.A.O., Norwood, Man.
Robinson, Harold Edgar, S.A.O., Winnipeg, Man.
Christie, William Albert, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Condon, Hugh Lynn, S.A.O., St-Vital, Man.
Purse, William Joseph, S.A.O., Bissett, Man.
Marieurtch, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Robinson, Douglas Helbrook, S.A.O., Winnipeg, Man.
Ainsworth, Walter David, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Pinchin, Donald Robert, S.A.O., Fort-Garry, Man.
Cook, Harold Leonard, S.A.O., St-Vital, Man.
Bester, Henry Alfred, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pringle, Richard William, S.A.O., St-James, Man.
Lecky, Leo Paul, S.A.O., Winnipeg, Man.
Francis, Arthur Herbert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Austin, Thomas Leslie, (devenu invalide au Canada), Norwood, Man.
Florentine, Harry, S.A.O., Winnipeg, Man.
Jones, Ernest Samuel, S.A.O., Winnipeg, Man.
Johnston, Charles Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mowat, Donald James, S.A.O., Elmwood, Man.
Buzdygan, John, (devenu invalide au Canada), Winnipeg, Man.
Hoger, Robert, S.A.O., St-James, Man.
Martinson, Martin Harry, S.A.O., St-Boniface, Man.
Hodgkinson, John Steven Fred, S.A.O., Winnipeg, Man.
Laroque, Stanley Gerald, S.A.O., Winnipeg, Man.
Gellatly, Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Luce, William Patrick, S.A.O., St-Boniface, Man.
Shred, Alan Mark, S.A.O., Winnipeg, Man.
Grantham, William Hugh, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sellman, Frederick William, S.A.O., Winnipeg, Man.
McFarlane, James Kenneth, S.A.O., Winnipeg, Man.
Dickinson, Phillip John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Babiak, Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hickey, John Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pundyk, Robert John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Boyce, Arthur John, S.A.O., St-James, Man.
Millar, Thomas Anderson, S.A.O., Winnipeg, Man.
Duncan, James George, S.A.O., St-Vital, Man.
McKinnon, Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Ball, William James, S.A.O., Norwood, Man.
Ham, Thomas Murrin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Duncan, John Douglas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Macklem, Harold Leonard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wocks, James Ernest, S.A.O., Winnipeg, Man.
Johnston, Louis Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
McPherson, William Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mitchnik, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
McVety, Stanley Wilbert, S.A.O., Portage-la-Prairie, Man.
Shred, Jack Edmund, S.A.O., Winnipeg, Man.
Conway, Charles Eduard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Anderson, John Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wares, Arthur Howard Browns, S.A.O., St-James, Man.
Robertson, Leslie, S.A.O., St-James, Man.
Dobson, James Harold, S.A.O., Winnipeg, Man.
Patterson, Robert John, S.A.O., Kildonan, Man.
Cessford, Douglas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mozolleck, Arthur, S.A.O., Norwood, Man.
Handkamer, Paul Joe, S.A.O., Winnipeg, Man.
Cook, Alexander Archibald Rogers, S.A.O., Winnipeg, Man.
Fulford, Angus Radmore, S.A.O., Winnipeg, Man.
Dawson, William Irvin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mooney, Nelson Oliver, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hughes, Sydney James, S.A.O., Winnipeg, Man.
McCharles, William Donald, S.A.O., Winnipeg, Man.
McLean, Alexander David, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lewis, Earl Howard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Grimshaw, Frank, S.A.O., Winnipeg, Man.
Gelfand, Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kirby, Howard Lorraine, S.A.O., Norwood, Man.
Poole, Stanley, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Besteck, Charles Gustave, S.A.O., Winnipeg, Man.
Stott, David, S.A.O., St-James, Man.
Duncan, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lunney, Albert Purvis, S.A.O., Winnipeg, Man.
Marcinow, Harry, S.A.O., Winnipeg, Man.
Murray, George Eric, S.A.O., Winnipeg, Man.
Spiers, Leonard Claude, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Cuthbert, Lloyd Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Larkin, Harold Russell, S.A.O., Winnipeg, Man.
Glenn, William Lawrence, S.A.O., Winnipeg, Man.
Tétreault, George Alexander, S.A.O., St-Boniface, Man.
Meacham, Alan, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kruger, Joe, S.A.O., Winnipeg, Man.
Scanlon, William Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Fawcett, Douglas Victor, S.A.O., Winnipeg, Man.
Brittain, Harry Douglas, S.A.O., St-James, Man.
Dunbar, William Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Weare, Reginald Ernest, S.A.O., Winnipeg, Man.

Masson, Alan Leonard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Crone, James Arthur, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Sancketti, Arthur Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Medynski, Michael, S.A.O., Winnipeg, Man.
Scinocca, Peter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Middleton, Stanley Ernest, S.A.O., Winnipeg, Man.
Vine, James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wardell, Robert Franklin, S.A.O., Norwood, Man.
Russell, Leonard Frederick Garfield, S.A.O., St-James, Man.
Crook, Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Darke, Wesley David, S.A.O., Winnipeg, Man.
Leeder, Edwin William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Ballingall, George Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Millward, William Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Jennings, Douglas Wallace, S.A.O., Winnipeg, Man.
Macmillan, Frederick Walter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mckay, Robert George Scott, S.A.O., St-Vital, Man.
English, Ralph Lawson, S.A.O., Old-Kildonan, Man.
Neve, Cecil Henry, S.A.O., Winnipeg, Man.
Williams, Leslie Andrew, S.A.O., Winnipeg, Man.
Penney, Frederick Bruce, S.A.O., Winnipeg, Man.
Miller, Frank John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Conan, Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Baxter, Robert Douglas, S.A.O., St-Vital, Man.
Grant, George Windsor, S.A.O., Winnipeg, Man.
Williamson, Robert Grey Pirie, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mileham, Edward Elvin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Saydak, Peter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mower, George Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bambenek, Antonious, S.A.O., Winnipeg, Man.
Chmilewski, Walter Stanley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Siaisky, Gordon Leonard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Paton, James Morley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sniezek, Michael, S.A.O., Winnipeg, Man.
Stokell, Richard Alan, S.A.O., Winnipeg, Man.
Tyne, Kenneth Gregory, S.A.O., Winnipeg, Man.
Abraham, Edward Wynn, S.A.O., St-James, Man.
Fisher, Ian Hamilton, S.A.O., Winnipeg, Man.
Swickis, Walter Arthur, S.A.O., Winnipeg, Man.
McKechnie, Frederick William Niel, S.A.O., Winnipeg, Man.
Stooke, Charles Walter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Folster, Frederick David, S.A.O., Winnipeg, Man.
Zapotozny, William John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Barron, Charles Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Biglow, Harvey Merriel, S.A.O., St-James, Man.
Burns, John Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Evans, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Phillips, Peter, S.A.O., St-Vital, Man.
Sanders, Robert Victor, S.A.O., St-James, Man.
Stephen, James Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Watson, Donald Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bratchell, Kenneth Pollock, S.A.O., Winnipeg, Man.
Martin, Dennis David, S.A.O., Winnipeg, Man.
McDonald, John Den, S.A.O., Winnipeg, Man.
McWilliams, John, S.A.O., Elmwood, Man.
Saunders, Ronald Eldred, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Clark, Harold Ernest, S.A.O., Winnipeg, Man.
Watkins, Ralph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hunt, Gerald Wiliam, S.A.O., Fort-Garry, Man.
Baker, William Thomas, S.A.O., St-Boniface, Man.
Duff, Robert Steven, S.A.O., Winnipeg, Man.
Christian, Frederick, S.A.O., St-James, Man.
Beck, James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pass, Derrick Herbert Edwin, S.A.O., St-James, Man.
Fidler, Ernest Wesley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Knitchie, Franklin John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lane, Dennis Aubrey Anderson, S.A.O., Winnipeg, Man.
Armstrong, Gilbert Alfred, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Proctor, Sydney, S.A.O., Winnipeg, Man.
Meikle, Donald Ross, S.A.O., Winnipeg, Man.
Jarman, Rodrick Laurence, S.A.O., Winnipeg, Man.
Jackson, Alee Arthur, S.A.O., Winnipeg, Man.
Spencer, Robert Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Clayton, Willie, S.A.O., Winnipeg, Man.
Matwichuk, Alex, S.A.O., Elmwood, Man.
Stanley, Thomas John, S.A.O., St-Vital, Man.
Tyrrell, Charles Willson, S.A.O., Winnipeg, Man.
James, Kenneth Malcolm, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bower, Carl Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Jarman, William Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Doyle, Thomas, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Scott, Dawson Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
Beverley, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Dunlop, James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Carney, Gerald Alphonse, S.A.O., Norwood-Grove, Man.
Mcdougall, Lloyd Harold, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hamulka, Joseph Mikolas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Coulombe, Joseph Antonio, S.A.O., East-Transcona, Man.
Farmer, Sidney Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lowrie, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bridges, Lawrence Cyril Emil, S.A.O., Winnipeg, Man.
Both, Arthur William, S.A.O., Elmwood, Man.
Duffy, Edgar Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Larsen, Jack Emil, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Russell, Douglas Cyril, S.A.O., Winnipeg, Man.
Davis, Lawrence, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hunter, John Charles, S.A.O., Winnipeg, Man.
Zapotoczny, Stanley Anthony, S.A.O., Winnipeg, Man.
McMurray, Douglas Lockhart, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pronyshyn, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Gable, Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Brodie, Robert Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pawlow, Sheldon, S.A.O., Winnipeg, Man.
Simcoe, George Mickey, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hunt, Harold William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wright, Walter Norman, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bell, Percy Robert George, S.A.O., Winnipeg, Man.
George, Robert William, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Jones, Edward Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Tidman, Roy Horace, S.A.O., St-Vital, Man.
Kilpatrick, Robert, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Gibson, John Woods, S.A.O., Winnipeg, Man.
Simpson, William John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hargrave, Roy Claude, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bryan, Mervin, S.A.O., West-Kildonan, Man.

Thatcher, Edward Charles, S.A.O., Winnipeg, Man.
Derrick, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Johnson, Ernest William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Guay, Joseph Albert, S.A.O., Charleswood, Man.
Macphail, Donald, S.A.O., Winnipeg, Man.
Peck, Leonard James Williard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Demontigny, Roland Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kozie, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Janman, Stanley George, S.A.O., Winnipeg, Man.
Brown, Wilfrid Crosthwaite, S.A.O., Winnipeg, Man.
Birchall, Douglas Harold, S.A.O., Winnipeg, Man.
Roberts, William Osborne, S.A.O., Winnipeg, Man.
Toal, Arthur Victor, S.A.O., Winnipeg, Man.
Caldwell, Hugh John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Prokopchuk, Peter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wright, Leonard John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Piper, James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Rice, Benjamin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Morefield, Edward Roy, S.A.O., Winnipeg, Man.
Grant, James Dewar, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lawrence, Arthur Percival, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Clawson, Bye Howard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sharp, Frank Leonard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lecompte, Roger, S.A.O., Norwood, Man.
Stewart, James Hamilton, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Harrison, Donald Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bullen, Charles William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Beath, Wilfred McKay, S.A.O., Winnipeg, Man.
Batchelor, Norman Douglas, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Nordman, Edwin, S.A.O., Winnipeg, Man.
McCalder, Robert Neil, S.A.O., St-James, Man.
McCarthy, Jeremiah Kevin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sitter, Jack Phillip, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wyseman, John Peter, S.A.O., Winnipeg, Man.
McDonald, Donald, S.A.O., St-James, Man.
Kerr, Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Delaney, Peter Leslie, S.A.O., Winnipeg, Man.
Garbutt, Arthur William, S.A.O., St-Vital, Man.
Borford, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Malley, Edward Stanley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Nikorezuk, Steven, S.A.O., Komarno, Man.
Loader, Robert Harry, S.A.O., Winnipeg, Man.
Breault, Erving Douglas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Machalek, Julius Michael, S.A.O., Teulon, Man.
Sliboda, Walter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pelletier, Joseph Anthony, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kotowith, Edward John, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Pollock, Peter Paul, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pullano, Louis, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bauer, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Derkacz, Nicholas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Eccles, Albert George, S.A.O., Winnipeg, Man.
Ward, Norman Hector, S.A.O., St-James, Man.
Shinn, James Herbert, S.A.O., St-Vital, Man.
Erickson, Eric Oscar, S.A.O., Winnipeg, Man.
Custaloe, James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Cuffe, George William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Foster, Herbert Charles, S.A.O., Winnipeg, Man.
Ledoux, Raymond Oscar, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kennedy, William Lorne, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wright, Frederick James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Martin, Clement John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lewis, Edward William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Baran, Steve Harry, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Walker, Charles Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Atkinson, Cleeve, S.A.O., Winnipeg, Man.
Moorcraft, William David, S.A.O., Winnipeg, Man.
Vien, Joseph Aimé Théophile, S.A.O., Winnipeg Man.
Brown, George Herbert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pritchard, Daniel, S.A.O., Winnipeg, Man.
Diamond, Ernest Lloyd, S.A.O., Winnipeg, Man.
Phelps, Jack Isaac, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Knecht, Theodore Norman Peter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sitter, John Peter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Schutz, George Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Ehinger, Zigmund, S.A.O., Winnipeg, Man.
Blythe, John Vernon, S.A.O., Winnipeg, Man.
Searcy, Lloyd Melvin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Boaler, Reginald George, S.A.O., Winnipeg, Man.
Smith, Douglas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Smerch, Julius, S.A.O., Winnipeg, Man.
Limmert, Edward Elmet, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pike, David Henry, S.A.O., Winnipeg, Man.
Beassler, Adolph August, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bonney, Frederick William, S.A.O., St-James, Man.
Livesley, Arden Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Gwizon, Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Webber, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Haines, Charles Edwin, S.A.O., St-James, Man.
Sheppard, Gordon Anderson, S.A.O., Winnipeg, Man.
McDonald, Melvin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Henderson, Melvin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Herderson, Granville Hamilton, S.A.O., St-Boniface, Man.
Bryden, John James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Roy, Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Tanach, William Bob, S.A.O., Winnipeg, Man.
Day, George Elliot, S.A.O., St-James, Man.
Karpoff, Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Stefanyshyn, Machael, S.A.O., Winnipeg, Man.
Jackson, Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Law, Benjamin George, S.A.O., St-Boniface, Man.
Aitchison, Thomas Edmundston, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Weir, Harold Robert, S.A.O., St-Vital, Man.
Steel, George, S.A.O., Winnipeg, Man.
Gibson, Clifton Morley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lamsdale, Arthur, S.A.O., Winnipeg, Man.
Taylor, Douglas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lezak, Stanley Carl, S.A.O., Winnipeg, Man.
Humeniuk, Michael Metro, S.A.O., Winnipeg, Man.
Billson, Harold, S.A.O., Winnipeg, Man.
Warwick, Thomas Andrew, S.A.O., Norwood, Man.
Nokes, Walter Harold, S.A.O., St-James, Man.
Stackiw, Michael, S.A.O., Winnipeg, Man.
Copychanski, John Pimena, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sargent, Robert Hewitt, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sims, Earl George, S.A.O., Winnipeg, Man.
Plumridge, George Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kryschuk, Michael, S.A.O., Winnipeg, Man.
Gilmour, Thomas Melville, S.A.O., Winnipeg, Man.
Carley, George Henry, S.A.O., Winnipeg, Man.
Harvey, Nicholas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Racette, Wilfrid Joseph Arthur, S.A.O., St-Vital, Man.
Rivers, James Andrew, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Weedon, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Derhak, William, S.A.O., St-Boniface, Man.
Fitzmaurice, James Gordon, S.A.O., Winnipeg, Man.

Roberts, Arthur John, S.A.O., Sturgeon-Creek, Man.
Ross, Allan Thornton, S.A.O., Winnipeg, Man.
Rogers, Nelson William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Loewen, Gordon, S.A.O., Winnipeg, Man.
Leoppky, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mack, Frederick Arthur Stanley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Joyce, Thomas, S.A.O., St-Boniface, Man.
Tottle, Douglas Haig Clifford, S.A.O., Winnipeg, Man.
Carey, Michael Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Wadham, Albert John, S.A.O., Virden, Man.
*Nowicki, Francis, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Nichols, Clarence Walter, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Milne, Harry David, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Hill, Robert George, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Schellenberg, Rudolph, S.A.O., St. James, Man.
*Ehr, George Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Tippett, John Albert, S.A.O., St-Vital, Man.
*Rorabeck, Edward Byron, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Jacques, John Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Coates, Lorne Fenwick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kulyk, Felix Joseph, Highland Glen, Man.
Heinrichs, Abram Daniel, North Kildonan, Man.
Harding, Edward Walter, Winnipeg, Man.
Davis, Michael (Mack), Winnipeg, Man.
Sheddesheimer, Frederick Donald, Winnipeg, Man.
Bruce, James Macdonald Copland, Winnipeg, Man.
Glenn, Eldon, St. James, Man.
Watson, David Orr, Winnipeg, Man.
Kendall, Gordon Clarence, Winnipeg, Man.
Wishart, Cecil Clifford, Winnipeg, Man.
Moore, Lewis Thomas, St. James, Man.
Peiluck, Victor, Winnipeg, Man.
Carlson, Elmer Buster, Winnipeg, Man.
Johnson, John Edward, Winnipeg, Man.
Lobb, William Garnett, Winnipeg, Man.
Sinclair, Edward Gore, Winnipeg, Man.
Hampson, Wilfred John, Winnipeg, Man.
Lloyd, Llewellyn William, Fort Garry, Man.
Gurr, James Leslie, Winnipeg, Man.
Collard, Richard Gordon, Winnipeg, Man.
Zaretski, Stephen Willis, Carlowrie, Man.
Clark, James Morrison, St-Vital, Man.
Slater, Fred, Winnipeg, Man.
Hellofs, Raymond Herman, St-Vital, Man.
Copp, Frank William, Winnipeg, Man.
Williams, George Harry Flanders, Winnipeg, Man.
McDowell, Andrew Thomas, St-Vital, Man.
Sinaisky, Aaron, Winnipeg, Man.
Percival, Raymond James, Winnipeg, Man.
Holland, William Henry, St. James, Man.
King, Ian Bernard, Winnipeg, Man.
Leach, Kenneth Russell, Winnipeg, Man.
Schoen, John, Winnipeg, Man.
Momotiuk, Frank, Winnipeg, Man.
Horne, William James, Winnipeg, Man.
Moroz, Harry, Winnipeg, Man.
Dudych, Steven Joseph, Winnipeg, Man.
Bilodeau, Donat Paul, St-Boniface, Man.
McMullan, Archibald, Winnipeg, Man.
Stolzenberg, George Edward, St-Vital, Man.
Perrault, Edward Alexandre, Fort Garry, Man.
Kusie, Phillip, Winnipeg, Man.
Hermiston, Norman Convey, Winnipeg, Man.
Burton, Allan Andrew, Winnipeg, Man.
Szadoski, Anthony Frank, Winnipeg, Man.
Bedwell, Raymond Arthur, Winnipeg, Man.
Sourisseau, Marc Peter Joseph, Norwood, Man.
Macdonald, David Ramsay, Winnipeg, Man.
Morris, Ernest Arden, Winnipeg, Man.
Bender, Harry Emanuel, East Kildonan, Man.
Plockay, Joseph, Winnipeg, Man.
Duffy, William Edward, Winnipeg, Man.
Olenick, Harry, Winnipeg, Man.
Romaniuk, Thomas Michael, Winnipeg, Man.
Sigurdson, Thordur Richard, Winnipeg, Man.
Bruce, William Harold, Fort Garry, Man.
Petreman, Francis Edward, Winnipeg, Man.
Johnson, Elmer Clifford, St-Vital, Man.
Heath, Gerald Alfred Thomas, Winnipeg, Man.
Mackay, Robert Charles, Winnipeg, Man.
Johannesson, Bjorn Sigfus, Norwood, Man.
Ross, Charles Garner, St. James, Man.
Lingholt, Oliver Leo, B. P. St-Charles, Man.
Taylor, George Charles, Winnipeg, Man.
Badre, Daniel John, Norwood, Man.
Weizel, Henry, Winnipeg, Man.
Dack, Franck Charles, Winnipeg, Man.
*Little, John George Scott, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Boulet, Gérard, S.A.O., St-Boniface, Man.
*Williams, Arthur, S.A.O., North Kildonan, Man.
*Taylor, Everett, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Chenier, Thomas Gaston, West Kildonan, Man.
*Darlington, Lloyd Garfield, Winnipeg, Man.
*Humniski, Joseph Wasyl, West Kildonan, Man.
*Campbell, Kenneth Scott, Winnipeg, Man.
*Cornock, James Barry, Winnipeg, Man.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Vancouver, Colombie-Britannique, ministère des Postes.

Brown, James Edward, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Good, Wilfred Ernest, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Furze, William John, S.A.O., Courtney, C.-B.
Smith, George Martin, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Murray, Bruce Dugald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Cromb, John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Dedman, William Charles, S.A.O., Hollyburn, C.-B.
Wilson, Hartley Alan, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Taylor, Arthur James, S.A.O., North Vancouver, C.-B.
Collard, Clifford Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Bernard, Russell Tulloch, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Unsworth, John Edwardson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Dodge, Edward Samuel, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Otto, Eric, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Prendergast, Homer Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Sutherland, Jack Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wagner, Harvey Wilfred, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Clunas, Andrew Guy, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gaffney, James Llewellyn Budlong, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Robinson, Harry Friend, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Thompson, Richard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kay, James Earle, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Labrum, Harold Sydney, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Williams, Richard John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kelly, Ernest Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Burns, John Gallacher, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hood, James Leonard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Watterson, Joe, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McKellar, Donald Duncan, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kay, William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Preece, Maurice Stanley, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Whalley, Edward Wilson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Fraser, Robert Crosbie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Maytum, Thomas Alfred, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Galbraith, James Harold, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Jack, Roland, S.A.O., Hollyburn, C.-B.
Emerslund, Hjalmer August, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Baratta, Michael Patrick, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Anderson, Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lay, Gordon William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ingles, John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Clark, Patrick Michael, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Anderton, James Smith, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wagland, Frank Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Dawson, George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Davies, Leonard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gaston, Robert Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Smith, Lawrence Gilbert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Walter, Harry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Irwin, Gordon George, S.A.O., North Vancouver, C.-B.
Darvill, Percy William, S.A.O., Eburne, C.-B.
Widdess, William Harrison, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Vincent, Jack Clifford, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Whitehead, Harry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
English, Robert Vernon, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Booth, George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Sawchuk, Max, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Smith, Albert Billy Chapman DeWaine, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Enefer, Edward Lawrence, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hinkelman, Allen Herbert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kincaid, Norman Kent, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Coles, George Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hetherton, Gordon David, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lane, Douglas Gordon, S.A.O., New Westminster, C.-B.
McCrindle, William James Sewell, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Johnson, Otto Napoleon, S.A.O., Brighouse, C.-B.
Mills, John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Mullen, Gilbert Aloysious, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Maclean, David Kenneth, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McDougall, Hugh John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Perritt, Lloyd George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Goodfellow, Arnold Gordon, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Oakley, John Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Killips, Gordon Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hinton, Herbert Frank, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Cheney, Jack Dennis, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Morley, Lyall, Hubert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Donald, William Watson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hunter, Charles Kenneth, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Barne, John Clarence, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Campbell, John Donald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Roe, Mervyn Emerald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
O'Reilly, Daniel, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hilton, Robert Joseph, S.A.O., Vancouver, C.-B.
DeSilva, David Charles, S.A.O., Deep Cove, C.-B.
Waterhouse, Richard Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Tanassee, Alec, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Robinson, David, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Miller, Roy Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Maver, Harry Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Macdougall, Colin Bruce, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Malbon, Albert Cyril, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lutes, Gordon Newton, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Dixon, John Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Tait, John Peddie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Grossley, Leslie Tom, S.A.O., Vancouver, C.-B.
DeSilva, William Francis, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Greengrass, Robert John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kelt, David MacKay, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Smith, Evan, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Maclellan, Duncan Gillespie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Walker, Kenneth, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Rosser, Frank George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Mathisen, Carl William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Williamson, John Colquhoun, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Bennett, Edward William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Sayer, Benjamin Keith, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Millar, Thomas Frederick, S.A.O., Eburne, C.-B.
Harrington, James Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Mackenzie, Hugh, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Allen, Alick George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hendrickson, Rudolph, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lee, William Roy, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Goulding, David Grayson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Stephen, George Donald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Morey, Harry William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hill, Joshua Lawrence, S.A.O., Hollyburn, C.-B.
Bonnett, Harry Raymond, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Crompton, Victor, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Techer, Michael, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ellis, Samuel Francis, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Weisbrod, Lawrence George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Steel, Walter Bairbain, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
Reid, David, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Inglis, Alexander Ralston, S.A.O., Eburne, C.-B.
Nyberg, Edward Victor, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hyde, Frederick James, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hinson, Frank Leslie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hanson, Frederick Ronald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Porth, Frederick Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Johnston, Norman, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Geddes, George Ian, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Aikman, James Crawford, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kay, Charles Frederick, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Griffiths, Albert Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hunter, William Jamieson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Reade-Slater, Francis, S.A.O., Lynn-Creek, C.-B.
Hill, Patrick George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Metcalfe, Stanley, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Flett, Reginald Leslie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Thompson, John Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Seath, Leslie, S.A.O., Vancouver, C.-B.

White, Louis William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Westaway, Francis Mowat, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gibbons, Bernard Walter, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Boone, Cecil Kenneth, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Owen, Griffith, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Humphrey, Kenneth Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Bryon, Don, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Shaw, Robert Linch, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Daoust, Michael Emile Armand, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Francis, Archibald John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wheeler, Robert Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Emmett, William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Smith, Albert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Robertson, Donald Archie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Rhodes, Charles Thompson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
MacDougall, Hector Morrison, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McNabb, William John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Belford, Robert Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Robotham, Herbert George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Dreger, Ronald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Slipec, Michael, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Cassap, John Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Carr, Stanley Ronald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Mosley, Robert Gordon, S.A.O., Eburne, C.-B.
Morton, Alexander Campbell, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Scott, Glen Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Howden, Gilbert Thomas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Storie, Andrew, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Nahirney, James Buddy, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Brooke, John Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Parsons, Benjamin Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Byers, William Bernard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McClelland, Frederick, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kennedy, Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Barry, William Joseph, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Curry, James Clark, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Condio, Rinaldo John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Tarling, Raymond, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Patmore, Ralph Clement, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Dionne, Robert David, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Schofield, Arthur Leonard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McCormack, Harold John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
O'Brien, Roy Frederick, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Brandys, Floryan, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Park, Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Butterfield, Norman Albert, S.A.O., North Vancouver, C.-B.
Wood, Arthur Stanley, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Aiken, Richard Lindsley, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Thompson, Alexander David, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Jorgensen, Albert Emil, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Tennant, William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hawksby, William Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Nelson, John Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McInnis, Gordon Stanley, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Blake, Roy Grenville, S.A.O., North Vancouver, C.-B.
Neuman, Leonard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Daniels, Wallace Walter, S.A.O., West Vancouver, C.-B.
Ramsden, Leonard Armistice, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Sicard, Lewis Albert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Paxton, William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hunter, Herbert Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Smith, George Calvin Jr., S.A.O., Vancouver, C.-B.
Smith, David Earl, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Marsh, Rheubin, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Creswell, William James, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Collier, Thomas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Carney, John Patrick, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Farmer, William Russell, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hattie, George Elmer, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Janis, Peter Lawrence, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Courtney, Archibald Warren, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Golding, Cecil Carlyle, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Sicord, Alec, S.A.O., Vancouver, C.-B.
White, Walter, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kean, James John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Elliott, Edward Warren, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Alford, Stanley Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Eacott, Challis, S.A.O., North Vancouver, C.-B.
Grose, Frederick Archie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Grimway, Arthur Cecil, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McDowell, Charles Ernest, S.A.O., North Vancouver, C.-B.
Hammell, Harold Selby, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Headley, Charles Albert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Curry, Ronald Jack, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Barker, Robert Victor, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Wadelin, Frank, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Williams, Edwin Brian, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Herring, Walter Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Purcell, George Burnet, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Curtis, Earl Daniel, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Dale, Thomas Lawrence, S.A.O., North Vancouver, C.-B.
*Gray, Thomas Frank, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Creighton, John George, S.A.O., Eburne, C.-B.
*Cyr, Armand Joseph Eugene, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*McMann, Harold William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Vincent, Frank Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Wilde, Charles Alexander John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Currie, Wilfred Casey, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Chapman, Frederick George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Norris, Richard Edward, S.A.O., Gibson's Landing, C.-B.
Youngblood, Richard Andrew, Vancouver, C.-B.
Bolduc, Arthur Joseph, Vancouver, C.-B.
Low, Robert, Vancouver, C.-B.
Dear, Leslie Albert, Vancouver, C.-B.
Jones, Herbert Charles, Vancouver, C.-B.
Malfet, Martin, Vancouver, C.-B.
Graham, Thomas, Vancouver, C.-B.
Colquhoun, Arthur Leslie, Vancouver, C.-B.
Proske, Peter, Vancouver, C.-B.
Smith, William Meighen, Vancouver, C.-B.
Ashwell, Reginald, Vancouver, C.-B.
McFadden, Clement Francis Robert, Vancouver, C.-B.
Arrowsmith, Philip Allen, Vancouver, C.-B.
Folkard, Frederick Frank, Vancouver, C.-B.
Barber, Laurence, Vancouver, C.-B.
Jackson, William Earle, Vancouver, C.-B.

Smith, Ronald Albert, Vancouver, C.-B.
Maher, Gerard Daniel, Vancouver, C.-B.
Duff, John Gordon, Vancouver, C.-B.
Forsyth, William Albert, Vancouver, C.-B.
McHardy, Beaton, Vancouver, C.-B.
Lye, Percy James, Vancouver, C.-B.
Gordon, Colin Gilbert, Vancouver, C.-B.
Ferguson, Walter Raymond, Vancouver, C.-B.
Holden, Cecil Samuel, Vancouver, C.-B.
Stewart, Alfred Thomson, Vancouver, C.-B.
Stevenson, Oscar Stenning, North Vancouver, C.-B.
Leask, Andrew, Vancouver, C.-B.
Nickey, George, Vancouver, C.-B.
Insley, Daryl Sylvester Cleveland, Vancouver, C.-B.
Plewes, Everett Clarence, North Vancouver, C.-B.
Drake, Maurice Edward, Vancouver, C.-B.
Campbell, Robert Tait, Vancouver, C.-B.
Pease, Herbert Gordon, Vancouver, C.-B.
Brommeland, Frederick X Adolph, North Vancouver, C.-B.
Bannirmen, Allen, Vancouver, C.-B.
Cusworth, George Edwin, Vancouver, C.-B.
*Pitt, George Henry, Vancouver, C.-B.
*McFarlane, Alexander Beck, Vancouver, C.-B.
*Demers, Joseph T. Robert, Vancouver, C.-B.
*Hammond, Sidney, Vancouver, C.-B.
*Kline, Otto, Vancouver, C.-B.
*Hook, Walter John, Vancouver, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Vancouver, Colombie-Britannique, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Martin, John Craig, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Cook, Harold Frederic, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Robinson, William George, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Gérant, bureau de placement et de réclamations, classe 2, bilingue, Lévis, P.Q., Commission d'assurance-chômage.

Grouleau, Roland, Lévis, P.Q.

Commis des postes, Kitchener, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Brodrecht, Earl Frederick, S.A.O., Kitchener, Ont.

Commis des Postes, Winnipeg, Manitoba, ministère des Postes.

McLure, Garth Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
Fargey, James Stuart, S.A.O., Winnipeg, Man.
Condon, Hugh Lynn, S.A.O., St-Vital, Man.
Keatinge, Rex Arnold Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Castle, Ross Carlyle, S.A.O., Fort Garry, Man.
Cook, Harold Leonard, S.A.O., St-Vital, Man.
Marieurtch, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Arnold, James Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Florentine, Harry, S.A.O., Winnipeg, Man.
Gales, Jack Cecil, S.A.O., Winnipeg, Man.
Campbell, Edward Gerald, S.A.O., Winnipeg, Man.
Luce, William Patrick, S.A.O., St-Boniface, Man.
Allen, Donald Victor, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Palmer, Leslie, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pundyk, Robert John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Heggie, George Davidson, S.A.O., Winnipeg, Man.
Ball, William James, S.A.O., Norwood, Man.
McKinnon, Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Duncan, Orville Allan, S.A.O., Winnipeg, Man.
Patterson, Robert John, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Spencer, George Arthur, S.A.O., St-Vital, Man.
Taylor, William Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Schellenberg, Jacob Siemens, S.A.O., Old Kildonan, Man.
Eburne, James Henry, S.A.O., Winnipeg, Man.
McFarlane, James Kenneth, S.A.O., Winnipeg, Man.
Christie, Douglas Hewson, S.A.O., St-Vital, Man.
Brooks, Arnold Wilmot, S.A.O., Winnipeg, Man.
Speed, Harry Elworthy, S.A.O., St-Boniface, Man.
Smith, Edward Arthur, S.A.O., Winnipeg, Man.
Tesluk, Walter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Moore, Arthur William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Laing, John Jeffrey, S.A.O., Winnipeg, Man.
Duffy, Barney Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Handkamer, Paul Joe, S.A.O., Winnipeg, Man.
Baldwin, Russell Edwin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hickey, John Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Cullen, Douglas Hector, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bulloch, Lyle Keith, S.A.O., Winnipeg, Man.
Vanstone, Albert James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Tiley, William George, S.A.O., Winnipeg, Man.
Millar, Thomas Anderson, S.A.O., Winnipeg, Man.
Macklem, Harold Leonard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Harding, Fred Percy, S.A.O., Winnipeg, Man.
Glenn, William Lawrence, S.A.O., Winnipeg, Man.
Tait, Bryan Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
Williams, Leslie Andrew, S.A.O., Winnipeg, Man.
Cuthbert, Lloyd Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
George, Charles Andrew, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pickering, Bennett Arthur, S.A.O., Winnipeg, Man.
Weare, Reginald Ernest, S.A.O., Winnipeg, Man.
McNabb, Harold Douglas, S.A.O., St-James, Man.
Hill, Thomas Wyndham, S.A.O., Stonewall, Man.
Anderson, John Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
Johnston, Joseph Victor, S.A.O., Winnipeg, Man.
Rudyk, Stive, S.A.O., Winnipeg, Man.
Johnson, Victor Edwin Charles, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Dobson, James Harold, S.A.O., Winnipeg, Man.
Perkins, Russell Henry, S.A.O., Winnipeg, Man.
Duncan, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mykytyn, Michael, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Fischer, Norman Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Miller, Frank John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Dumontier, Albert, S.A.O., Fort-Garry, Man.
Brittain, Harry Douglas, S.A.O., St-James, Man.
Falconer, William Campbell, S.A.O., Winnipeg, Man.
Skuzanski, Anthony Gabriel, S.A.O., Winnipeg, Man.
Stott, David, S.A.O., St-James, Man.
Cade, Frederick Harold, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Whiting, Robert Fraser, S.A.O., Fort-Rouge, Man.
Boniwski, Bert Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Fethers, Earl Tennyson, S.A.O., Sandridge, Man.
Bridge, Lawrence George Dryton, S.A.O., Winnipeg, Man.
Stephen, Stanley Earle, S.A.O., Winnipeg, Man.
Zapotoczny, Stanley Anthony, S.A.O., Winnipeg, Man.
McInnes, William Holman, S.A.O., St-Boniface, Man.
Gelfand, Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.

Kirby, Howard Lorraine, S.A.O., Norwood, Man.
Roberts, George Self, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sinclair, Alexander Paterson, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hunt, Russell Robert, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Motts, Victor Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Gaunt, Joseph Naylor, S.A.O., Winnipeg, Man.
Murray, Thomas Roy, S.A.O., Winnipeg, Man.
McGimpsey, Lloyd George, S.A.O., Stony-Mountain, Man.
Moore, Eric James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mileham, Edward Elvia, S.A.O., Winnipeg, Man.
Latta, Robert William, S.A.O., Whitemouth, Man.
Mitchnik, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Crone, James Arthur, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Arnold, Walter Stanley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lewis, Earl Howard, S.A.O., Elmwood, Man.
Kilby, Kenneth Herbert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Medynski, Michael, S.A.O., Elmwood, Man.
Vernon, Theodore Howard Hamilton, S.A.O., Winnipeg, Man.
Cessford, Douglas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Middleton, Stanley Ernest, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mower, George Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Robertson, James Coutts Ferguson, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lavigne, Joseph Arthur, S.A.O., Winnipeg, Man.
Rempel, Herman, S.A.O., Bureau de poste de Winkler, Man.
English, Ralph Lawson, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Sinaisky, Gordon Leonard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sirtonski, Edward Frank, S.A.O., Winnipeg, Man.
Dawson, William Irvin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Knitchie, Franklin John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Davis, Lawrence, S.A.O., Winnipeg, Man.
Toal, Arthur Victor, S.A.O., Winnipeg, Man.
Saunders, Eric Alfred, S.A.O., Winnipeg, Man.
Burley, Walter Clayton, S.A.O., Inwood, Man.
Stenhouse, James Andrew, S.A.O., Winnipeg, Man.
Boerlig, Henry, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sanders, Robert Victor, S.A.O., St-James, Man.
Ketcheston, Howard John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Smith, Leslie, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lemon, Donald Grant, S.A.O., Norwood, Man.
Halberg, Cecil Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Downie, Lloyd Cecil, S.A.O., Winnipeg, Man.
Farmer, Sidney Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wyndels, Constant Firmin Albert, S.A.O., St-Boniface, Man.
Pronyshyn, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Clark, James Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Meacham, Alan, S.A.O., Winnipeg, Man.
Moorley, David Victor, S.A.O., Winnipeg, Man.
Dartnell, Clinton Roy, S.A.O., Transcona, Man.
Robertson, Lawrence Edward, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Fidler, Ernest Wesley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Leeder, William Edwin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Lecomte, Roger, S.A.O., Norwood, Man.
Mitchell, Robin Alvr, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wilson, Clifford Laurence, S.A.O., St-James, Man.
Malley, Edward Stanley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Moses, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Norton, Daniel Frederick, S.A.O., Winnipeg, Man.
Cook, Alexander Archibald Rogers, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mossop, Clement James, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Fuller, George Lindsay, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Robinson, Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Zapotozny, William John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Fowler, Roy, S.A.O., Winnipeg, Man.
Macauley, George Victor, S.A.O., Winnipeg, Man.
Molyneux, Lawrence Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Scott, Samuel, S.A.O., Winnipeg, Man.
Herner, William Léo, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Derrick, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Ledoux, Raymond Oscar, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sniezek, Michael, S.A.O., Winnipeg, Man.
Smith, Frank H., S.A.O., West-Kildonan, Man.
Green, Harold Sidney, S.A.O., Winnipeg, Man.
Klyne, Lawrence Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Eddie, Norman McKenzie, S.A.O., Winnipeg, Man.
Borgford, John Semundar, S.A.O., Winnipeg, Man.
O'Brien, Thomas, S.A.O., Winnipeg, Man.
Scott, Kenneth Burnett, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kostyra, Edward Bernard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pecheniuk, Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Shurvell, James Wesley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Riley, Cecil Noel, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wright, Leonard John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hargrave, Roy Claude, S.A.O., Winnipeg, Man.
Guilbault, Arthur George Joseph, S.A.O., St-Boniface, Man.
Rice, Benjamin, S.A.O., Winnipeg, Man.
Baran, Steve Harry, S.A.O., West-Kildonan, Man.
McMaster, Lynden Welland, S.A.O., Winnipeg, Man.
Watt, Alexander Robb, S.A.O., Winnipeg, Man.
Carney, Gerald Alphonse, S.A.O., Norwood-Grove, Man.
Sadowski, Michael, S.A.O., West-Kildonan, Man.
McKay, Robert George Scott, S.A.O., St-Vital, Man.
Christian, Frederick, S.A.O., St-James, Man.
Watkins, Ralph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pass, Derrick Herbert Edwin, S.A.O., St-James, Man.
Stefanyshyn, Michael, S.A.O., Winnipeg, Man.
Nikorczuk, Steven, S.A.O., Komarno, Man.
Mudge, Frederick Albert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kozak, Nicholas, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Nowicki, Francis, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Logan, Elwood Johnson, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Nichols, Clarence Walter, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Romaniuk, William Donald, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Kalinchuk, Boris, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Mearon, James Orville Frank, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Hadley, Ernest, S.A.O., St-Vital, Man.
*Cram, John Leighton, S.A.O., Winnipeg, Man.
Harding, Edward Walter, Winnipeg, Man.
Heinrichs, Abram Daniel, North-Kildonan, Man.
Kulyk, Felix Joseph, Highland-Glen, Man.
Blenkarn, Walter, Winnipeg, Man.
Heiland, Alexander Henry, Winnipeg, Man.
Kendall, Gordon Clarence, Winnipeg, Man.
Gardiner, Ian, Winnipeg, Man.
Johnson, John Edward, Winnipeg, Man.
Bédard, Léo Emile, Portage-la-Prairie, Man.
David, Michael (Mack), Winnipeg, Man.
Nazeravich, William, Winnipeg, Man.
Wilson, Earl Stuart, Winnipeg, Man.
Mackenzie, John Fraser, Winnipeg, Man.

Dubecki, Peter Maurice, Winnipeg, Man.
Sovetsky, Stanley Samuel, Winnipeg, Man.
Copp, Frank William, Winnipeg, Man.
Watson, David Orr, Winnipeg, Man.
Slater, Fred, Winnipeg, Man.
McIntosh, John, Winnipeg, Man.
Sessions, Stanley Redfern, St-Vital, Man.
Holland, William Henry, St-James, Man.
Speidel, Henry, Winnipeg, Man.
Macauley, Lawrence Findlay, Winnipeg, Man.
Diehl, Charles Howard, Winnipeg, Man.
Merlevede, George Amono, St-Boniface, Man.
Szadorski, Stanley Joseph, Winnipeg, Man.
Pesto, Johnny Martin, Winnipeg, Man.
Goshawk, Wilfred, Winnipeg, Man.
Hampson, Wilfred John, Winnipeg, Man.
Moore, Lewis Thomas, St-James, Man.
Clark, Donald Neil, Winnipeg, Man.
Dudych, Steven Joseph, Winnipeg, Man.
Gurr, James Leslie, Winnipeg, Man.
Lang, Jack Louis, Winnipeg, Man.
Szadorrski, Peter Nicholas, Winnipeg, Man.
Shewchuk, Michael, Winnipeg, Man.
Bélanger, Maurice Joseph John, St-Boniface, Man.
Johnstone, William Miller Woodman, Winnipeg, Man.
Blain, Herbert Austin, Winnipeg, Man.
Henderson, Gordon Lawrence, Winnipeg, Man.
Durnin, James Victor, Winnipeg, Man.
Sochor, Steve, Winnipeg, Man.
Hammond, Allan Clifford, Winnipeg, Man.
Nykiel, Walter, Winnipeg, Man.
Bilodeau, Donat Paul, St-Boniface, Man.
Reimer, John, Altona, Man.
McMullan, Archibald, Winnipeg, Man.
Hermiston, Norman Convey, Winnipeg, Man.
Monotiuk, Frank, Winnipeg, Man.
Ellis, William Stanley, Winnipeg, Man.
May, John Henry, St-James, Man.
Batulla, Myron Myrosioy, Winnipeg, Man.
Dryborough, Harvey Eric, Winnipeg, Man.
Green, John Henry Alfred, Winnipeg, Man.
Stancliffe, John, St-Vital, Man.
Maximovich, Edward Joseph, Camp Morton, Man.
Berry, William Raymond, Winnipeg, Man.
*Little, John George Scott, Winnipeg, Man.
*Boulet, Gérard, St-Boniface, Man.
*Kenyon, Robert Fergus, Winnipeg, Man.
*Gaffney, Edwin Royden, Winnipeg, Man.
*Chénier, Thomas Gaston, West-Kildonan, Man.
*McKellar, Donald James, Winnipeg, Man.
*Kirkwood, John Clayton, St-James, Man.
*Thomas, Wilfred Clayton, Winnipeg, Man.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Traducteur senior, Ottawa, Ontario, Secrétariat d'Etat.
Terrien, Marie Louise Marguerite, Ottawa, Ont.
Pouliot, Narcisse, Ottawa, Ont.
Lanoix, Marie Denise, Ottawa, Ont.
Plante, Rémi (Jean-Baptiste), Ottawa, Ont.
Mackay, Marie-Aline, Ottawa, Ont.
Ouimet, Jean Marie Alexis, Ottawa, Ont.

Sténographe, classe 2, Vancouver, Colombie-Britannique, Commission d'assurance-chômage.
Beattie, Frances, Vancouver, C.-B.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 173/6954, daté du 6 septembre 1941, qui d'après les dispositions de l'article 59 de la *Loi du service civil,* autorise que les employés des Services provinciaux de placement qui sont nommés à des positions à la Commission d'assurance-chômage soient exemptés du régime de la *Loi du service civil* en ce qui concerne le principe du concours dans la nomination, et des articles 13 et 15 de ladite Loi afin qu'ils soient nommés à un traitement non inférieur à celui qu'ils reçoivent présentement.

L'arrêté ministériel C.P. 48/9542 autorise aussi que la position permanente de sténographe, classe 2, au lieu de la position temporaire UIC-B-3018, soit exemptée des dispositions de l'article 13 de la *Loi du service civil,* afin de permettre la nomination permanente de mademoiselle Beattie au traitement de $1,200 par année.

Traducteur, Ottawa, Ontario, Secrétariat d'Etat.
Terrien, Marie Louise Marguerite, Ottawa, Ont.
Lanoix, Marie Denise, Ottawa, Ont.
Pouliot, Narcisse, Ottawa, Ont.
Terrien, Marie Léda Cécile, Ottawa, Ont.
Plante, Rémi (Jean-Baptiste), Ottawa, Ont.
Mackay, Marie-Aline, Ottawa, Ont.
Ouimet, Jean Marie Alexis, Ottawa, Ont.
Desjardins, Rolland Philippe Dominique, Ottawa, Ont.
Bilodeau, Georges Arthur Jacques, Ottawa, Ont.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 5 février 1947. 7-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil,* qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada,* la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Un technicien adjoint, classe 3 (aviculteur), ministère de l'Agriculture, Ottawa. $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Ottawa et dans la localité qui comprend Hull, Aylmer et Pointe-Gatineau dans la province de Québec, et Eastview et Westboro dans la province d'Ontario. Les délais d'inscription expirent le 17 février 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.) ou son équivalent et de préférence une certaine expérience dans une école d'agriculture reconnue; au moins trois années d'expérience pratique récente dans l'élevage et le soin de volaille; de préférence une certaine expérience dans les travaux de recherche concernant la volaille; une connaissance approfondie des principes et des pratiques de la nourriture, de l'entretien et du soin de la volaille; aptitude à la surveillance; et bonne santé.*

Un manœuvre de canal, classe 2, saisonnier (environ 7 mois), ministère des Transports, écluse de montée Kirkfield, $1,344-$1,500 par année, pendant la période d'emploi. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district électoral fédéral de Victoria. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; une certaine connaissance et expérience du maniement d'un outillage électrique lourd; quelques notions sur les règlements régissant la navigation sur les canaux; être fiable, vivacité; bonne vue et bonne ouïe; bonne santé.*

Un manœuvre de canal, classe 2, saisonnier (environ 7½ mois), ministère des Transports, écluse n° 8, canal Welland, $1,344-$1,500 par année, pendant la période d'emploi. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947. Concours ouvert aux résidents du comté de Welland.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; une certaine connaissance de la machinerie; être fiable; bonne vue et bonne ouïe; vivacité; il est essentiel d'avoir une bonne santé.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour l'amarrage des navires et le maniement des cordages.*

Un manœuvre de canal, classe 2, saisonnier (environ 9 mois), ministère des Transports, écluse n° 22, canal Farran's Point, canal Williamsburg, $1,344-$1,500 par année, pendant la période d'emploi. Les délais d'inscription expirent le 11 février 1947. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district électoral fédéral de Stormont.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; de préférence une certaine connaissance des règlements de navigation concernant le trafic des canaux; être fiable; bonne vue et bonne ouïe; santé satisfaisante; vivacité.*

Un manœuvre de canal, classe 2, saisonnier (environ 7½ mois), ministère des Transports, canal Rideau, écluses n° 1-n° 8 (Ottawa). $1,344-$1,500 par année, pendant la période d'emploi. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les districts électoraux fédéraux d'Ottawa-Est et d'Ottawa-Ouest.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; de préférence quelques notions sur les règlements régissant la navigation sur les canaux; être fiable, vivacité; bonne vue et bonne ouïe; bonne santé.*

Un concierge, classe 1, service intermittent, ministère de la Défense nationale, Midland et Penetanguishene, Ont. $672 par année. Les délais d'inscription expirent le 11 février 1947. Concours ouvert aux hommes qui résident à Midland et à Penetanguishene, Ont.

Qualités requises: Savoir lire et écrire et, de préférence, avoir une instruction d'école primaire; au moins deux ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; connaissance des méthodes et des appareils modernes et nettoyage; aptitude à chauffer des poêles ou des fournaises ou autres installations de chauffage d'importance secondaire; santé satisfaisante.*

‡Sauf dans le cas de ceux qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants, les candidats à la position susmentionnée doivent être âgés de 18 à 35 ans au premier jour de l'examen s'ils veulent se rendre admissibles à un emploi temporaire ou permanent. Les candidats heureux seront tenus d'établir leur âge au moyen d'un certificat de naissance ou d'un certificat de baptême sur lequel l'âge est clairement indiqué. Ce document ne devra pas être soumis avant que la Commission du service civil en fasse la demande.

Un concierge, classe 1, ministère des Travaux publics, Sidney, C.-B. $972-$1,128 par année, moins $180 pour le logement, si l'on y pourvoit. Les délais d'inscription expirent le 17 février 1947. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Sidney, C.-B.

Qualités requises: Savoir lire et écrire; deux ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage; être digne de confiance; santé satisfaisante.*

Un concierge, classe 2, ministère des Travaux publics. Newcastle, N.-B. $1,200-$1,344 par année, moins $240 pour le logement, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Newcastle, N.-B. Les délais d'inscription expirent le 17 février 1947.

Qualités requises: Savoir lire et écrire; quatre ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage; être digne de confiance; santé satisfaisante.

‡Sauf dans le cas de ceux qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants, les candidats à la position susmentionnée doivent être âgés de 18 à 35 ans au premier jour de l'examen s'ils veulent se rendre admissibles à un emploi temporaire ou permanent. Les candidats heureux seront tenus d'établir leur âge au moyen d'un certificat de naissance ou d'un certificat de baptême sur lequel l'âge est clairement indiqué. Ce document ne devra pas être soumis avant que la Commission du service civil en fasse la demande.

Un ingénieur en chef (aéronautique), ministère des Transports, Ottawa, Ontario. $6,000 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 18 février 1947.

Qualités requises: Diplôme en génie ou en sciences appliquées d'une université reconnue, avec spécialisation ou formation post-universitaire de quelques années en génie aéronautique; au moins dix années dans un poste professionnel important se rattachant au génie aéronautique, y compris une expérience administrative démontrée et étendue dans ce domaine; une connaissance approfondie, acquise à la suite d'une expérience pratique, du dessin des aéronefs, de l'épreuve de la résistance et des structures; de préférence, une certaine expérience dans l'une ou l'autre des spécialités suivantes; épreuve du vol et des pertes durant le fonctionnement, installations des centrales électriques, hydromécanique, système et instruments électriques, fabrication des aéronefs, installation des moteurs d'avion, pièces et matériel, entretien et réparation des aéronefs.

Un dessinateur, classe 4, ministère des Mines et des Ressources, Vancouver, C.-B. $2,580-$2,880 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans la province de la Colombie-Britannique. Annoncé dans les journaux. Les délais d'inscription expirent le 10 février 1947.

Préposé au placement et aux réclamations, classes 1 et 2, Commission d'assurance-chômage, Medicine Hat, Alberta. $1,500 et $1,824 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents du territoire desservi par le bureau du Service national de placement de Medicine Hat. Les délais d'inscription expirent le 12 février 1947.

Qualités requises: Classe 1—Soit une instruction d'école supérieure avec deux ans d'expérience dans un bureau en qualité de surveillant ou dans un travail semblable, soit une instruction d'école primaire et cinq ans d'expérience dans un métier ou une profession, sans compter l'apprentissage; aptitude à traiter avec le public, à tenir des registres de bureau et à comprendre les règlements et à les appliquer; connaissance générale des conditions d'emploi et, pour certaines positions, connaissance des besoins dans des domaines spéciaux, comme l'industrie de la construction, les industries des métaux et des

machines, l'industrie des hôtels et des restaurants, l'industrie agricole, etc.; de préférence une certaine connaissance des usages relatifs au travail et à l'embauchage; bon jugement, intégrité et honnêteté; abord agréable et santé satisfaisante.

Classe 2—Les mêmes qualités requises que pour la classe 1, à l'exception de ce qui suit:— Soit une instruction d'école supérieure avec quatre ans d'expérience dans un bureau en qualité de surveillant ou dans un travail semblable, soit une instruction d'école primaire et sept ans d'expérience dans un métier ou une profession, sans compter l'apprentissage.

NOTA: Les années complètes d'étude dans une école supérieure pourront être déduites des années d'expérience requises de ceux qui ont la pratique d'un métier ou d'une profession, ou l'expérience supplémentaire pourra être considérée équivalente aux années de pratique dans un métier ou une profession.

Un premier aviculteur, ministère de l'Agriculture, Harrow, Ont. $1,824-$2,124 par année, moins la valeur du logement ou autres allocations, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les districts électoraux d'Essex-est, d'Essex-ouest et d'Essex-sud, dans la province d'Ontario. Les délais d'inscription expirent le 18 février 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.) et, de préférence, une formation dans un collège d'agriculture reconnu; au moins trois ans d'expérience pratique récente dans l'élevage et le soin de la volaille; de préférence, une certaine expérience comme aide dans les travaux de recherche concernant la volaille; une connaissance approfondie des principes et de la pratique de la nourriture, de l'entretien et du soin de la volaille; aptitude à adresser la parole en public; santé satisfaisante, tact et bon jugement.*

Un gardien de phare, préposé de radiophare, classe 3 (mécanicien de troisième classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Slate Island, Lac Supérieur, Ont. $2,184-$2,364 par année, un aide devant être payé à même ce montant, plus $600 par année, plus $25 par mois, afin d'aider au paiement de l'aide. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans le district électoral de Port Arthur, Ont. Les délais d'inscription expirent le 15 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; posséder un certificat de compétence, de première ou de deuxième classe, en radiotélégraphie; pouvoir faire fonctionner, entretenir et faire les réparations d'urgence aux appareils mécaniques et électriques du phare en question; expérience dans la manœuvre des embarcations; une certaine connaissance des principes et du fonctionnement des petits moteurs à combustion interne et des générateurs d'électricité; aptitude à tenir les registres et à préparer les rapports nécessaires; bonne vue; sens précis des couleurs; aptitude à la surveillance; être consciencieux; santé satisfaisante. (Qualités requises pour mécanicien de troisième classe, préposé aux sirènes de brume)—Un an d'apprentissage dans un atelier pour la fabrication et la réparation des machines ou un an comme ouvrier mécanicien dans une usine occupée à la fabrication et à la réparation des machines; ou deux ans dans une usine productrice d'énergie remplissant une position responsable et connaissance du fonctionnement et de l'entretien des machines à grande vitesse; ou un an d'expérience comme ingénieur mécanicien ayant l'entière direction des machines d'une usine et à ce sujet il ne suffira pas d'avoir été propriétaire d'un canot-automobile, ou d'avoir, par intervalles, fait fonctionner des machines agricoles; une connaissance de la construction et de l'entretien des machines à grande vitesse et de l'expérience dans l'emploi des outils en usage à cette fin.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une bonne connaissance de la construction et du fonctionnement des machines à combustion interne.

Un gardien de phare, classe 7 (mécanicien de troisième classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Boat Bluff, C.-B. $1,380-$1,500 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Klemtu, Bella Bella, Prince Rupert, C.-B., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 22 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; aptitude à manœuvrer de petites embarcations; bonne vue; sens précis des couleurs; santé satisfaisante.

Qualités requises pour mécanicien de troisième classe, préposé aux sirènes de brume: Expérience pratique en ce qui concerne le fonctionnement et l'entretien de machines fixes à combustion interne, diesel ou à essence, ou au moins deux ans d'expérience dans le fonctionnement et l'entretien des machines dans les canots-automobiles ou des bateaux de pêche; connaissance de la construction, du fonctionnement et de l'entretien des pompes à eau et des compresseurs d'air et de l'entretien des machines à grande vitesse; expérience dans l'emploi des outils utilisés dans l'entretien et la réparation de ces machines.*

Un gardien de phare, classe 9, ministère des Transports, Addenbroke Island, C.-B. $1,164-$1,272 par année, plus $3 par mois pour faire fonctionner le cornet de brume. Concours ouvert aux résidents du district électoral de Skeena, C.-B. Les délais d'inscription expirent le 25 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; aptitude à manœuvrer de petites embarcations; bonne vue; sens précis des couleurs; bonne santé.*

Des instructeurs en physiothérapie curative, classes 1 et 2, ministère des Affaires des anciens combattants, Montréal, P.Q. $1,824 et $2,124, respectivement. Concours ouvert aux résidents du district des pensions de Montréal. Annoncé dans les journaux. Les demandes d'inscription doivent être envoyées immédiatement.

Un statisticien, classe 9, ministère du Commerce, Ottawa. $4,800-$5,400 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 24 février 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue avec spécialisation en sciences économiques et en statistique; au moins deux ans d'étude post-universitaire dans le même domaine; au moins sept années d'une vaste expérience pratique en sciences économiques et en statistique, dont cinq années dans un poste professionnel important comprenant l'étude de projets économiques et statistiques; connaissance approfondie de l'application pratique des méthodes et procédures, ainsi que de la théorie et de la pratique de la statistique; aptitude démontrée à diriger des études statistiques et

des travaux de recherche et à faire des analyses, interpréter des données et à composer et éditer des documents et rapports connexes; aptitude à la surveillance, tact, bon jugement et entregent.

Un surintendant de la publicité, Parcs et ressources, ministère des Mines et des Ressources, Ottawa. $4,200-$4,800 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 24 février 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.) et, de préférence, diplôme d'une université reconnue; expérience en journalisme, publicité touristique, administration ou autres entreprises susceptibles de rendre le candidat apte à remplir les fonctions de cette position; connaissance approfondie de la faune canadienne ainsi que des parcs et des ressources du pays; usage habituel de la presse, de la radio, des photos et de la cinématographie aux fins publicitaires; connaissance des méthodes modernes utilisées dans l'industrie du tourisme au Canada, et à l'étranger, de préférence acquise à la suite de voyages et de relations personnelles; aptitude démontrée à préparer du matériel de publicité et à adresser la parole en public; abord agréable; tact et bon jugement.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou la dernière guerre, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

*Au lieu de l'instruction et/ou de l'expérience indiquées, on pourra accepter l'instruction et/ou l'expérience appropriées, acquises au cours du service dans les Forces armées.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 4 février 1947. 7-1

NOMINATION

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, de faire la nomination suivante:

Le 5 février 1947.

M. Stanley Chandos Staveley Kerr, M.B.E., C.R., de la cité d'Edmonton, dans la province d'Alberta: Juge de la Cour de district du district d'Alberta-Nord, dans ladite province, ainsi que juge local de la Cour suprême de l'Alberta. 7-1

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 12 FÉVRIER 1947

PASSIF—			ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ		$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
			Monnaies et lingots d'or		
			Lingots d'argent		
			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 958,495 74	
			Autres devises de pays à étalon-or		
			Total		$ 958,495 74
2. FONDS DE RÉSERVE		10,050,366 82	2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		388,926 98
3. BILLETS EN CIRCULATION		1,136,519,954 15	3. EFFETS ESCOMPTÉS		
4. DÉPÔTS—			4. AVANCES—		
(a) Gouvernement fédéral	$193,359,299 08		*(a)* Au Gouvernement fédéral		
(b) Gouvernements provinciaux			*(b)* Aux Gouvernements provinciaux		
(c) Banque à charte	506,392,580 84		*(c)* Aux banques à charte et autres banques		
(d) Autres dépôts	65,352,648 11		Total		
Total		765,104,528 03	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:			6. PLACEMENTS—		
(a) Dépôts	958,495 74		*(a)* Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,192,115,493 40	
(b) Autre			*(b)* Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	721,316,127 21	
Total		958,495 74	*(c)* Autres valeurs	15,000,000 00	
6. TOUT AUTRE PASSIF		31,243,031 09	Total		1,928,431,620 61
			7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,439,388 81
			8. TOUT AUTRE ACTIF		16,657,943 69
TOTAL		$1,948,876,375 83	TOTAL		$ 1,948,876,375 83

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce treizième jour de février 1947.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

BANK OF CANADA

Statement of Assets and Liabilities as at Wednesday, February 12, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
2. Rest Fund		10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. Notes in Circulation		1,136,519,954 15	Silver bullion		
4. Deposits—			Sterling and U.S.A. dollars	$ 958,495 74	
(a) Dominion Government	$193,359,299 08		Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments			Total		$ 958,495 74
(c) Chartered Banks	506,392,580 84		2. Subsidiary Coin		388,926 98
(d) Other	65,352,648 11		3. Bills Discounted		
Total		765,104,528 03	4. Advances to—		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:			(a) Dominion Government		
(a) Deposits	958,495 74		(b) Provincial Governments		
(b) Other			(c) Chartered and Savings Banks		
Total		958,495 74	Total		
6. All Other Liabilities		31,243,031 09	5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
			6. Investments—		
			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,192,115,493 40	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	721,316,127 21	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		1,928,431,620 61
			7. Bank Premises		2,439,388 81
			8. All Other Assets		16,657,943 69
Total		$ 1,948,876,375 83	Total		$ 1,948,876,375 83

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this thirteenth day of February, 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

OFFICE OF THE COMPTROLLER OF THE TREASURY

RECEIPTS AND DISBURSEMENTS for the month of January, 1947, from April 1, 1946, to January 31, 1947, and for the corresponding periods in the previous fiscal year

—	Month of January, 1947 (Unrevised)	Month of January, 1946	April 1, 1946 to Jan. 31, 1947 (Jan. Unrevised)	April 1, 1945 to Jan. 31, 1946
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
RECEIPTS				
Ordinary Revenue—				
Customs Import Duties	21,639,850 65	15,526,610 39	185,606,761 86	99,945,055 37
Excise Duties	14,198,215 42	14,566,953 79	164,422,509 16	156,658,215 27
Excise Taxes	49,946,000 92	33,642,471 03	459,906,564 44	403,280,460 31
Income and Excess Profits Taxes	143,283,032 84	133,550,322 65	1,217,898,709 29	1,231,292,505 86
Postal Revenue	6,400,000 00	5,600,000 00	57,723,693 95	54,210,883 62
Sundry	6,396,129 94	23,431,319 96	50,630,930 96	71,446,107 44
TOTAL ORDINARY REVENUE	241,863,229 77	226,317,677 82	2,136,189,169 66	2,016,833,227 87
Special Receipts—				
War Assets Corporation	11,057,094 69	4,547,129 24	151,653,171 32	23,261,997 06
Other	3,720,135 58	5,801,839 38	30,667,786 05	62,250,722 79
GRAND TOTAL	256,640,460 04	236,666,646 44	2,318,510,127 03	2,102,345,947 72
DISBURSEMENTS				
Ordinary Expenditure (by Departments)—				
Agriculture	1,089,790 42	905,886 62	10,384,223 13	8,074,205 69
Finance—				
Interest on Public Debt	20,215,620 81	22,114,757 86	346,160,205 11	318,285,687 81
Compensation to Provinces *re* Taxation Agreements	3,684,120 49	3,123,943 67	77,513,064 97	76,156,592 13
Other appropriations	7,822,121 87	12,498,533 92	23,301,615 87	33,661,809 16
Labour	2,010,834 87	1,568,289 23	19,521,038 39	16,072,047 32
Mines and Resources	1,628,821 94	1,474,952 38	14,999,627 95	10,549,686 20
National Health and Welfare—				
Family Allowances	21,156,579 94	19,653,953 50	202,207,405 40	133,355,511 34
Dominion's share of Old Age Pensions including Pensions to the Blind	8,979,434 77	7,248,392 42	26,691,626 08	23,804,081 14
(*See also* Demobilization and Reconversion Exp.).—				
Other appropriations	522,156 80	737,074 78	4,587,428 29	3,554,048 54
National Revenue	2,279,102 21	1,964,762 89	21,885,494 03	18,302,916 86
Post Office	5,772,913 94	4,946,531 76	50,340,573 33	43,453,747 85
Public Works	1,960,569 81	1,846,528 32	19,325,463 62	11,358,823 63
Transport	1,693,557 99	2,023,323 00	15,743,693 89	14,404,702 67
Veterans Affairs	9,271,100 92	6,317,001 93	75,299,159 51	59,179,368 02
Other Departments	3,632,152 72	Cr. 430,773 15	37,803,759 75	34,337,973 56
TOTAL ORDINARY EXPENDITURE	91,718,879 50	85,993,159 13	945,764,379 32	804,551,201 92
Demobilization and Reconversion Expenditure—(by Departments)				
(1945-46 Expenditure from War Appropriations)—				
Agriculture	4,139,178 77	8,664,599 21	61,330,752 25	66,242,189 76
Canadian Mutual Aid Board	.....	630,770 60	.....	781,791,600 13
Finance—				
Wartime Prices and Trade Board	668,815 13	1,237,628 28	10,051,675 12	11,874,142 59
Other appropriations	12,494,382 51	9,262,423 79	77,282,581 45	89,893,945 43
Labour	1,878,060 89	1,663,547 04	22,236,160 39	14,634,207 07
Mines and Resources	126,155 05	Cr. 145,471 60	1,597,879 08	2,551,293 58
National Defence—				
Army and Related Services	9,581,904 97	50,388,991 93	183,641,337 40	712,690,594 67
Naval Service	3,486,495 65	12,728,456 55	42,170,527 58	202,159,668 63
Air Service	4,647,532 79	21,294,146 83	69,051,274 17	407,202,575 68
National Health and Welfare—				
Dominion's share of Old Age Pensions, including Pensions to the Blind	2,381,232 51	1,934,988 85	7,074,162 37	6,471,030 39
Other appropriations	70,092 74	Cr. 31,367 68	1,291,913 31	2,169,153 26
Public Works	Cr. 83,511 13	Cr. 590,732 24	4,142,277 44	7,477,486 61
Reconstruction and Supply	9,621,884 24	Cr. 1,231,607 16	70,335,615 10	†Cr. 56,070,611 48
Transport	243,508 11	1,135,805 86	7,872,499 84	11,487,796 90
Veterans Affairs	28,422,579 36	51,919,076 40	433,496,334 36	202,149,082 53
Other Departments	417,218 64	955,844 89	3,163,845 13	22,525,693 20
TOTAL DEMOBILIZATION AND RECONVERSION EXPENDITURE	78,095,530 23	159,817,101 55	994,738,834 99	2,485,249,848 95
CAPITAL EXPENDITURE	590,461 08	429,849 02	8,248,933 51	4,124,339 05
SPECIAL EXPENDITURE	362,107 01	626,809 88	3,768,526 82	4,320,470 67
Government Owned Enterprises—				
Canadian National Railways—				
P.E.I. Car Ferry and Terminal—Deficit	58,000 00	61,000 00	638,000 00	643,000 00
National Harbours Board—Non-Active	.....	.....	681,512 01	558,847 55
National Harbours Board—Deficit	.....	.....	84,569 00	90,000 00
Other Charges—				
Consolidated Deficit Account—Misc	.....	.....	111,791 05	27,032 89
GRAND TOTAL EXPENDITURES	170,824,977 82	246,927,919 58	1,954,036 546 70	3,299,564,741 03

OFFICE OF THE COMPTROLLER OF THE TREASURY

RECEIPTS AND DISBURSEMENTS for the month of January, 1947, from April 1, 1946 to January 31, 1947, and for the corresponding periods in the previous fiscal year

—	Month of January, 1947 (Unrevised)	Month of January, 1946	April 1, 1946 to Jan. 31, 1947 (Jan. Unrevised)	April 1, 1945 to Jan. 31, 1946
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
LOANS, ADVANCES AND INVESTMENTS—Net Increase or *Decrease—				
To Railway and Steamship Companies—				
Canadian National Railways	*41,932,256 57	12,555,317 84	*22,923,349 64	45,696,045 00
To Foreign Exchange Control Board, United Kingdom and Foreign Governments	*75,612,068 03	122,364,139 50	195,529,964 11	768,329,893 65
To Sundry Government Agencies—				
Soldier Settlement and Veterans' Land Act	5,495,273 99	2,531,253 68	47,045,224 68	12,750,108 39
Commodity Prices Stab. Corp. Ltd	887,530 80	2,210,120 99	14,077,720 88	7,590,480 87
Other	6,471,395 56	*102,214 35	12,138,541 86	*7,077,293 09
To Provincial and Municipal Governments	*240,158 98	*1,286,063 59	*2,255,849 65	*3,995,473 41
Miscellaneous—Loans and Advances	*29,873 55	*14,328,924 06	*499,747 59	*15,173,432 76
" —Investments	15,139,769 60	*29,812,771 33	187,023,852 21	*82,895,402 42
TOTAL LOANS, ADVANCES AND INVESTMENTS	*89,820,387 18	94,130,858 68	430,136,356 86	725,224,926 23

†Includes credit balance in Munitions Production Allotment Fund which was transferred to Special Receipts at the close of the fiscal year 1945-46.

NOTE: Credits represent adjustments between Departments or appropriations.

INDEX

No. 7—February 15, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..558 (600)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..559 (601)

Divorce Notices—

Mackay, Frances Eileen Scribner.. ..561 (604)
Myles, Stewart Davidson.. .. ..561 (604)
Flude, Mildred Lillian.. .. ..561 (604)
Chenoweth, Evelyn Alice Lancaster..561 (604)
Cunningham, Lillian Elizabeth Harris..561 (604)
Costin, Saul Jack.. .. ..561 (604)
McDowall, Charles.. .. ..561 (604)
Dietz, Isabel Lindsay Mackay.. .. ..562 (604)
Wolfe, Claire Black.. .. ..562 (605)
Roberts, Harold Ashton Hugh.. .. ..562 (605)
Nickle, Alfred Nelson.. .. ..562 (605)
Muckell, Pamela Mary Gottschalk.. ..562 (605)
Mattinson, Mabel Grace.. .. ..562 (605)
Bariteau, Blanche Pinel.. .. ..562 (605)
Alker, Beatrice Dorothy Pountney.. ..562 (605)
Albers, Elsie McCormick.. .. ..562 (605)
Swann, Harold.. .. ..563 (604)
Park, Ronald John.. .. ..563 (605)
Hyslop, Margaret Joan Anstey Steven..563 (606)
Bragger, Mae Harper.. .. ..563 (606)
Forget, George Charles Joseph.. .. ..563 (606)
Hope, Claire Morgan Lockner.. .. ..563 (606)
Clunie, Phyllis Irene MacSweyn.. .. ..563 (606)
Bard, Gertie Rabin.. .. ..563 (607)
Wavrock, Anthony.. .. ..563 (607)
Rundell, Ernest Stanley.. .. ..564 (606)
MacGill, Arthur Haigh.. .. ..564 (606)
Cantlie, Noami Joan Williamson.. ..564 (606)
Sanders, Judith Bychowsky.. .. .. ..564 (607)
Berger, Philip.. .. ..564 (607)
Gemme, Alderic.. .. ..564 (607)
Pulver, Mary Kalichman.. .. ..564 (607)
Lebeau, Roger.. .. ..564 (607)
Begg, George Somerville Blackie.. ..564 (607)
Curry, Margaret Isabelle.. .. ..564 (607)
Greenberg, Rose Jacobson.. .. .. ..565 (607)
Cherrier, Rita Johnson.. .. ..565 (608)
Matheson, Grace Emily Dawes.. .. ..565 (608)
Benoit, Jeanne Crète.. .. ..565 (608)
Dussault, Joseph Rose Alphée Odéric..565 (608)
Ablett, James Arthur.. .. ..565 (608)
Martineau, Eleanor Edith McKechnie..565 (608)
Cousineau, Amédée A. 565 (608)
Reid, Laura Hazel Perkins.. .. .. ..565 (608)
Millington, Dallas Sara Barnes.. .. ..565 (608)

Other Applications to Parliament—

Quebec North Shore and Labrador Railway Company, for an Act of incorporation.. 566 (608)

Mauricie Bridge Company, for an Act of incorporation.. .. ..566 (609)

Terrace Turcotte Company, for an Act of incorporation.. .. ..566 (609)

APPOINTMENTS.. .. ..571 (623)

GOVERNMENT HOUSE—

Honours and Awards—
The Canadian Army.. 570

GOVERNMENT NOTICES—

Exchequer (The) Court of Canada, general sittings.. 571

Boston Manufacturers Mutual Fire Insurance Co., licensed.. 571

Canadian Acceptance Company, certificate issued permitting it to do business.. 571

External Affairs, Dept. of, recognition of consuls.. 572

Canadian (The) Citizenship Act—
Revocation of certificate of naturalization issued to J. M. A. Le Bret.. 572

National Revenue, Dept. of, applications for licences—customs-brokers.. 573

Mines and Resources, Dept. of, appointment of Dr. W. P. Earle as Justice of the Peace for the Northwest Territories.. 573

Scow *M. B. D. No. 8,* name changed to that of *Gilley No. 5*.. 573

Change of names of certain Canadian National steamships. (Correction).. 573

Animal Contagious Diseases Act—Ministerial Order pertaining to the cleansing and disinfecting of live-poultry crates.. .. ..573 (611)

Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. .. .. ..573 (612)

Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada..583 (620)

War Charities Act, 1939—
Cancellation list, dated January, 1947, of registrations under the Act.. 586

Regina Board of Trade, name changed to that of Regina Chamber of Commerce.. .. 586

Public Works, Dept. of—Tenders for—
Wharf renewal, Bella Bella, B.C. (Second call).. .. ..551 (596)

Dredging, at Seal Harbour, Antigonish-Guysboro, N.S... .. ..571 (611)

Alterations and additions, Public Building, Kamloops, B.C... .. ..571 (611)

Harbour repairs, Port Hope, Ont... ..572 (596)

Installation of elevators and alterations to Old Post Office Building, Quebec, P.Q... .. ..572 (596)

Charters granted to—
Matko Lumber Company, Limited.. 588
Deluxe Metal Products Limited.. 588
Trevor Peck Company Limited.. 588
National (The) Council of Jewish Women of Canada.. 588
Canadian Surgical Trade Association.. .. 588
Canadian Textile Knitting Mills Limited.. 588
King's Court Beverages Company Limited 588
Société (La) Canadienne d'Etablissement Rural, Limitée.. 588

GOVERNMENT NOTICES—*Continued*

Charters granted to—*Cont'd*
Charbec Compagnie Limitée.. 588
Scarlett, Lind & Hixon Limited.. 588
Clements (R. N.) and Company Limited.. 588
Borreraig Limited.. 589
Manufacturers Merchandising (Canada) Limited (amended notice).. 589
Nautical Transport Ltd... 589
M. & G. Apparel Co. Ltd... 589
Featherline of Canada Limited.. 589
Pronto Products Ltd... 589
Inter City Papers Limited.. 589
Federal Pacific Supplies Limited.. 589
Maria Hornes (Canada) Limited.. 589
Anaconda British Guiana Mines Limited.. 589
Fort Garry Paper Company Limited.. .. 590
Edson-Jarman Limited.. 590
Sherwood Textiles Limited.. 590
Footlets Ltd. 590
Peat Business Systems Limited.. 590
Housing Enterprises (Ottawa) Ltd... 590
Rotary Cultivators Limited.. 590
Walray's Ltd... 590
McCarthy (William), Limited.. 590
Riverdale Investments Limited.. 590
Emberg & Company Ltd... 590
Lewis (Roy C.) Limited.. 590
Air Voyage Limited.. 591
Murray (The) Sons Investments Limited.. 591
Gilchrist (F. W.) Co. Ltd... 591

Supplementary letters patent issued to—
Durham (The) Furniture Company, Limited 591
Eastern Hay & Feed Company, Limited.. 591
Burns (P.) Coal Mines, Limited.. 591
Miller Enterprises Limited.. 591
Petroleum Industries of Venezuela Limited 591
Sunbeam Corporation (Canada) Limited.. 591
Murphy (The) Paint Company Limited.. 591
Post Office Transactions up to 1st of February, 1947.. 592
Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at February 12, 1947.. ..625 (624)
Receipts and Disbursements from the month of January, 1947, from April 1, 1946 to January 31, 1947, and for the corresponding periods in the previous fiscal year.. 626

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank of Montreal, dividend No. 335.. ..567 (609)
Banque Canadienne Nationale, dividend No. 224.. .. ..567 (610)
Bank (The) of Toronto, dividend No. 262.. 567
Royal (The) Bank of Canada, dividend No. 238.. 567
British Columbia Telephone Company, laying of telephone submarine cable across Vancouver Harbour, plans deposited.. .. 567
McCleery & Weston Ltd., construction of wharves, etc., in the Bed of the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 568
Canadian Industrial Minerals Ltd., fill to be made in the Walton River at the Port of Malton, N.S., plans deposited.. 568

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

Bell (The) Telephone Company of Canada, laying of submarine cable in Grande Riviere Yamachiche, plans deposited..568 (610)
Bell (The) Telephone Company of Canada, laying of submarine cable in Petite Riviere Yamachiche, plans deposited.. .. .. ..568 (610)
Quebec Hydro-Electric Commission (Commission Hydroélectrique de Québec), construction of the Lac Dozois Storage Dam, plans deposited.. .. ..568 (610)
Cox, Long & Co. (Canada) Ltd., construction of a piling (log boom) in the South Thompson River, plans deposited.. 569
North Shore Packing Company Ltd., wharf, etc., in Burrard Inlet, plans deposited.. .. 569
Provost & Allard Ltd., surrender of charter 569
Forrest (D. & M.) Ltd., number of directors 569
Wagner Electric Mfg. Co., Ltd., number of directors.. 569
Canadian Children's Wear Ltd., number of directors.. 569
Ideal Perfect Pad Ltd., number of directors.. 569
Liggett (Louis K.) Co. Ltd., number of directors.. 570
Stuart (John) Sales Ltd., number of directors 570
Banque (La) Provinciale du Canada, dividend No. 173.. .. ..(610)

NATIONAL DEFENCE—

Canadian Army—
General Orders, etc.—
3rd Feb., 1947—47-5; 128-6; 128-10 to 128-12; 128-14 to 128-17; 156-2.. 552
Nos. 291-295—30th Dec., 1946.. .. .. ..(597)

Royal Canadian Air Force—
Appointments, etc.—
AFRO 55—31st Jan., 1947.. 556
AFRO 70— 7th Feb., 1947.. 557

King's Regulations for the Government of His Majesty's Canadian Naval Service—
Amendments.. 551

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..549 (549)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of British Columbia*
Darling (W. O.) Ltd.—Vancouver.. 550

Province of Ontario
Bernard, W. J.—Brantford.. 550
Kanitz, W.—Port Credit.. 550

Province of Quebec
Dostie, R. & C. C.—Rock Island.. 550
Drainville & Giguère—Montreal.. .. .. ..(594)
Gingras, P. E.—Montreal.. .. ..(594)
Furlong, Pat—Amos.. .. ..(594)
Galarneau, E.—Montreal.. .. ..(594)
Desaliers, L.—Montreal.. .. ..(594)
Courchesne, H.—Sherbrooke.. .. ..(595)
Lemire, P.—Parish of Nicolet.. .. ..(595)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—*Cont'd*

In the matter of—*Cont'd* *Province of Quebec*
Blouin, A.—Levis.. .. ..(595)
Dunne, J. H.—Montreal.. .. ..(595)
Plante, A.—St. Joseph de Beauce.. .. ..(595)

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Brunelle, L. C.—Iberville, Que... .. ..(593)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—*Cont'd*

TRUSTEES APPOINTED—
In the matter of—
Dennis, B. M.—Newboro, Ont... 550
Marshall, J.—Glace Bay, N.S... 550
Lafond, L.—Montreal, Que... .. ..(593)
Rivest, A.—Montreal, Que... .. ..(593)
Twentieth Century Mfg. Sales Reg'd—
Montreal, Que... .. ..(593)
Hardy, D. R.—Montreal, Que... .. ..(593)
Vaillancourt, L.—Quebec, Que... .. ..(593)
Chalifour, Estate of the late E.—Quebec,
Que... .. ..(593)
Ouellette, C.—Arvida, Que... .. ..(593)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 8—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, FEBRUARY 22, 1947

OTTAWA, SAMEDI 22 FÉVRIER 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonce dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite,* doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

THE BANKRUPTCY ACT

LIST of Trustees in Bankruptcy licensed under Section 36

PROVINCE OF ONTARIO

Name of Trustee	*Address*	*Licence*
Kert, Maynard Alec	Sault Ste. Marie	Feb. 12, 1947.

JAMES FRANCIS,
Acting Superintendent of Bankruptcy.

Ottawa, February 14, 1947. 8-1

Discharge of Assignor

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE SUPREME COURT OF BRITISH COLUMBIA
(IN BANKRUPTCY)

IN THE MATTER of the bankruptcy of Earl James Morrison, DeWitt Talmadge Ditmar and Charles Francis Reda, carrying on business under the firm names of the "Narrows" and "The Narrows", debtors.

TAKE Notice that Earl James Morrison and Charles Francis Reda were discharged from bankruptcy by Order of the Supreme Court of British Columbia as from the 27th day of January, 1947.

Dated at Vancouver, B.C., this 7th day of February, 1947.

CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LTD.,
Trustee.

8-1

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Joseph A. Abramson and William Shizgal, of the City and District of Montreal, therein carrying on business together under the firm name and style of "Fashion Leather Goods Co."

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 11th day of February, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Trustee.

Montreal, Quebec. 8-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE ESTATE of William Judson Bernard, promoter, authorized assignor.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee at a meeting of creditors held at the office of Crown Trust and Guarantee Company, Brantford, Ontario, on the 8th day of February, 1947.

CROWN TRUST AND GUARANTEE COMPANY,
Trustee.

114 Dalhousie Street,
Brantford, Ontario. 8-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Dame Yvonne Aubut, doing business under the firm name and style of "Madame Yvonne A. Henry".

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 12th day of February, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Trustee.

Montreal, Quebec. 8-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of George Moses, of the City and District of Montreal, bankrupt.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 11th day of February, 1947.

Dated at Montreal, this 14th day of February, 1947.

H. J. INNS,
Custodian.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James Street East,
Montreal, P.Q. 8-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Maxwell L. Heater and Leslie C. MacRae, of the City of Verdun, Que., trading under the firm name and style of Ray-Mac of Canada Reg'd, debtor.

NOTICE is hereby given that the undersigned was appointed trustee of the above estate, at the first meeting of creditors held at the Court House, Montreal, Que., on the 14th day of February, 1947.

F. A. DEAN,
Trustee.

507 Place d'Armes,
Montreal, Que. 8-1

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN MATTER of the bankruptcy of Morris Lofsky, trading as "Morris Fur Company", of the City of Toronto, in the Province of Ontario, debtor.

NOTICE is hereby given that Morris Lofsky, trading as "Morris Fur Company", of the City of Toronto, was adjudged bankrupt on the 11th day of February, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on Monday, the 24th day of February, 1947, at the hour of 2.30 o'clock in the afternoon, in the office of The Canadian Credit Men's Trust Association Limited, 137 Wellington Street West, Toronto, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed, before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Toronto this 15th day of February, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian.

137 Wellington St. W.,
Toronto, Ont. 8-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of Alex Edward Freeman, doing business under the firm name and style of "Balmfirth Heating Systems" at 254 Queen Street, Montreal, P.Q., authorized assignor.

NOTICE is hereby given that Alex Freeman, of Montreal, did on the 10th day of February, 1947, make an authorized assignment; and that the first meeting of creditors will be held on the 25th day of February, 1947, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 12th day of February, 1947.

ALBERT LAMARRE,
Custodian.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James Street East,
Montreal, P.Q. 8-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for window shades, Jackson Building, Ottawa, Ontario," will be received until 3 p.m., Wednesday, February 26, 1947, for the supply and installation of window shades on south and west sides of the Jackson Building, Ottawa, Ontario.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, Ontario.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office, will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $15, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The Deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 12, 1947. 8-1

79799—1½

DEPARTMENT OF FISHERIES

NOTICE

BY Order in Council of the 30th day of January, 1947, P.C. 333, and under the authority of Section 34 of the Fisheries Act, Chapter 42, 22-23 George V, the Special Fishery Regulations for the Province of British Columbia adopted by Order in Council of April 25, 1938, P.C. 899, as amended, were further amended to provide that, nothwithstanding anything to the contrary contained in the said Regulations, fishing for anchovies during the calendar year ending December 31, 1947, shall be permitted in the tidal waters of the East Coast area of Fisheries District No. 3 as defined in such Regulations, excepting the waters of Saanich Inlet, Cowichan Bay and that portion of Satellite Channel, Sansum Narrows and Stuart Channel including Maple Bay and Burgoyne Bay between a straight line drawn from Cape Keppel on Salt Spring Island to James Point on Vancouver Island and a straight line drawn from Bare Point Lighthouse to Parminter Point, such fishing to be licensed as required in the aforesaid Regulations; provided, in the event of it being determined by the Chief Supervisor of Fisheries for British Columbia to be not in the public interest to permit continuance of anchovy fishing in a part or parts of the aforesaid area, he shall order such fishing to cease for such time or times as he may determine to be necessary.

STEWART BATES,
Deputy Minister.

Ottawa, February 12, 1947. 8-1

DEPARTMENT OF FISHERIES

NOTICE

THE Minister of Fisheries, acting under the authority vested in him by Order in Council of August 15, 1946, P.C. 3482, and after consultation with and agreement by the Department of National Health and Welfare, hereby directs that from and after February 8, 1947, fishing for or taking clams for use as food in the raw state shall be permissible in all the areas of Saint John and Charlotte Counties, excepting the Lepreau area, including Lepreau Harbour, Lepreau Basin, and Little Lepreau Basin, and the Grand Manan area, including Grand Harbour and Woodward's Cove.

STEWART BATES,
Deputy Minister.

Ottawa, February 11, 1947. 8-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as a customs-house broker has been received from the following person,—

Walter Parkinson, who proposes to carry on business under the firm name or style of "A. Hoffman Smith Agency", Sudbury, Ontario. 8-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

OTTAWA, February 15, 1947.

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as a customs-house broker has been received from

Donat Brosseau, Granby, Que. 8-1

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordi-

arily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or muncipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be

established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

PRIVATE BILLS

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) When a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in

(7) In this Standing Order the term "proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

MAP OR PLAN WITH BILLS

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railways or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with

the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Mabel Grace Mattinson, of the City of Montreal, in the County of Ile-de-Montreal, in the Province of Quebec, secretary, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arthur Steel Mattinson, of the said City of Montreal, salesman, on the ground of adultery.

Dated at Toronto, this 24th day of January, 1947.

TELFER & COOPER,
Solicitors for the Applicant.

6 Adelaide Street East,
Toronto, Ontario. 5-4

NOTICE is hereby given that Dame Claire Black, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Louis Wolfe, of the City of Outremont, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this twenty-second day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

LOUIS H. ROHRLICK, K.C.,
Attorney for Applicant.

Suite 720, Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Harold Ashton Hugh Roberts, janitor, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Comrie McLearie, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this twenty-second day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

LOUIS H. ROHRLICK, K.C.,
Attorney for Applicant.

Suite 720, Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

TAKE Notice that Beatrice Dorothy Pountney Alker, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Thomas Alker, chef, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 22, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 5-4

NOTICE is hereby given that Alfred Nelson Nickle, clerk, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, residing at No. 3804 Marlowe Avenue, Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, and so soon as his petition can be heard, for a bill of divorce from his wife, Margaret Josephine Gardner, presently at an address unknown, in Belgium, Europe, on the ground of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, January, 16, 1947.

WALTER S. JOHNSON, K.C.,
Solicitor for Applicant.

437 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Pamela Mary Gottschalk Muckell, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at Paris, France, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, James William Muckell, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at Long Beach, Long Island, State of New York, one of the United States of America, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 15th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON,
HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 5-4

NOTICE is hereby given that Blanche Pinel Bariteau, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Jacques Bariteau, professor, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 18th day of January, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON,
HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, Que. 5-4

NOTICE is hereby given that Elsie McCormick Albers, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Louis Andre Albers, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Louis Andre Albers, student, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of January, 1947.

REDMOND ROCHE, K.C.,
Attorney for Petitioner.

Room 520,
Tramways Building,
159 Craig Street West,
Montreal 1, P.Q. 5-4

TAKE Notice that Harold Swann, draughtsman, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Virginia Frances Carney Swann, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, January 27, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.

5-4

NOTICE is hereby given that Anthony Wavroch, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, carpenter, the lawful husband of Muriel Bertha O'Neil Wavroch, presently of Drumheller, Alberta, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Muriel Bertha O'Neil Wavroch, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 4th day of February, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Margaret Joan Anstey Steven Hyslop, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Henry Irving Hyslop, civil servant, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 22nd day of January, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 6-4

NOTICE is hereby given that Mae Harper Bragger, residing at 1434 Bishop Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, nurse, will apply to the Parliament of Canada, at the next or the following ensuing session thereof, during which such applications will be considered, for a bill of divorce from her husband, George Thomas Bragger, residing at 44, Leemputstraat, Berchem, Antwerp, Belgium, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

LONG & PUDDICOMBE,
Solicitors for Applicant.

204 Notre Dame Street West,
Montreal, P.Q. 6-4

NOTICE is hereby given that Ronald John Park, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Florence MacKenzie, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 23rd day of January, 1947.

GILLMOR, O'REILLY & HILL,
Attorneys for Applicant.

6-4

NOTICE is hereby given that Phyllis Irene MacSweyn Clunie, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Alexander Leonard Clunie, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Alexander Leonard Clunie, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of February, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Gertie Rabin, housewife, of the City of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada at the next or following ensuing session thereof for a bill of divorce from her husband, Harry Bard, operator, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

FITCH & LANDE,
Attorneys for Applicant.

Room 914, Transportation Building,
132 St. James West,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Georges Charles Joseph Forget, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, a Corporal in the Royal Canadian Air Force, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or next ensuing session, for a bill annulling his marriage to Dame Genevieve Bougie, of the City and District of Montreal, on the grounds of impotence and non-consummation of the marriage.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 31st day of January, 1947.

JULIUS ROSENBLUM,
Solicitor for Applicant.

511 Place d'Armes,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Claire Morgan Lockner, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Clark Middleton Hope, advertising salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 31st day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Solicitors for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 6-4

NOTICE is hereby given that Ernest Stanley Rundell, of the Town of Lennoxville, in the County of Sherbrooke, in the Province of Quebec, steward, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Nitha Belle Rundell, of the Town of Leamington, in the County of Essex, Ontario, on the ground of adultery.

Dated at Essex, in the Province of Ontario, this 2nd day of January, 1947.

FORBES B. GEDDES, K.C.,
Solicitor for the Applicant.

Essex, Ontario. 6-4

NOTICE is hereby given that Arthur Haigh MacGill, fireman, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, residing at 2109 Regent Avenue, Notre Dame de Grace, in the said City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Margaret McAfter MacGill, housewife, now residing at Ansonville, Ontario, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
507 Place d'Armes, Solicitors for Applicant.
Montreal, Quebec. 6-4

NOTICE is hereby given that Noami Joan Williamson, housewife, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, George Stephan Forbes Cantlie, salesman, of the City of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 30th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 6-4

TAKE Notice that Judith Bychowsky Sanders, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Theodore Herzl Sanders, merchant, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 29, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Philip Berger, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, or if not then heard, at the next ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Miriam Meek, also of the City of Montreal, and presently of Cheetham, Manchester, County of Lancaster, England, on the ground of adultery.

Montreal, January 28, 1947.

ERSKINE BUCHANAN, K.C.,
6-4 Solicitor for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Alderic Gemme, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, restaurateur, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Simonne Plouffe, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 30th day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.

Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street W.,
Montreal, Que. 6-4

NOTICE is hereby given that Mary Kalichman, of Montreal, P.Q., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ansel Pulver, agent, of Montreal, P.Q., on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 4, 1947.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
6-4 Solicitors for Applicant.

TAKE Notice that George Somerville Blackie Begg, press operator, of the Town of Ville St. Pierre, District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Lorna Ada Hineson Begg, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 31, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 6-4

TAKE Notice that Roger Lebeau, accountant, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from Annette Chouinard, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, February 4, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
6-4 Solicitor.

NOTICE is hereby given that Margaret Isabelle Curry, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rufus Malcolm Curry, of the said City of Montreal, an officer in His Majesty's Canadian Forces, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, Canada, this 8th day of February, 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Solicitors for the Petitioner.

56 Sparks Street, Ottawa. 7-4

NOTICE is hereby given that James Arthur Ablett, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Irene Margaret Palmer, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this thirteenth day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

DEWART & KELNER,
Attorneys for Applicant.

Suite 23, Imperial Bank Building,
171 Yonge Street,
Toronto, Ontario. 7-4

NOTICE is hereby given that Rose Jacobson, housewife, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Sam Greenberg, newsvendor, of the said City of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 5th day of February, 1947.

S. LEON MENDELSOHN, K.C.,
Attorney for Applicant.

Room 320, Transportation Bldg.,
132 St. James St. West,
Montreal. 7-4

NOTICE is hereby given that Dame Rita Johnson, of the City of Lachine, District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Clodomir Adrian Cherrier, of the City of Lachine, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this eighth day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 7-4

NOTICE is hereby given that Grace Emily Dawes Matheson, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Alexander Matheson, printer, of the said City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, on this sixth day of February, 1947.

J. J. SPECTOR, K.C.,
Solicitor for the Applicant.

414 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 7-4

NOTICE is hereby given that Joseph Rose Alphee Oderic Dussault, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Helene Dussault née Berard, of the Village of St. Gregoire-le-Grand, in the County of Napierville, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, January 30, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
7-4 Attorney for the Applicant.

NOTICE is hereby given that Jeanne Crete, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Leopold Benoit, taxi-driver, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

W. H. WILSON,
Solicitor for the Applicant.

4 Notre Dame Street East,
Montreal. 7-4

NOTICE is hereby given that Eleanor Edith McKechnie Martineau, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Raymond Davies Martineau, assistant manager, City of Westmount, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 10, 1947.

S. W. WEBER,
Attorney for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, P.Q. 7-4

NOTICE is hereby given that Amedee A. Cousineau, of Laval des Rapides, in the Province of Quebec, manager, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Lillian Pearl Storey, of Montreal, also in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 7th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
7-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Laura Hazel Perkins Reid, of the City of Sherbrooke, in the District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, James Albert Reid, labourer, sometime of the said City of Sherbrooke, but now of the Village of St. Vincent de Paul, said Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 10th day of October, 1946.

D. S. HOWARD,
7-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Dame Dallas Sara Barnes, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Carl Peter Millington, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 7-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Alice Howard Smart, of the City and District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Onesime Albert Smart, machinist, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Onesime Albert Smart, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, A.D. 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that J. A. Desfosses, launderer, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, in the County of Sherbrooke, in the Province of Quebec, husband of Estelle Lepage, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Estelle Lepage, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

GERARD MAYRAND,
Solicitor for Applicant.

10 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Elly Zahn Kaminsky, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Carli Kaminsky, Montreal, Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

PAUL MASSE,
Attorney for Petitioner.

152 Notre Dame St. East,
Room 95,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Elsie Williams Lodge, of the City of Waterloo, in the County of Shefford, in the Province of Quebec, residing at Sault Ste. Marie, Ontario, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Russell Lindsay Lodge, of the City of Waterloo, on the ground of adultery.

Dated at Granby, Province of Quebec, the 11th day of February, 1947.

DORIS ROBERT,
8-4 Attorney for the Petitioner.

NOTICE is hereby given that Betty Gertrude Bernstein Schreiber, of the City of Outremont, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, George Gordon Schreiber, furrier, of the City of Outremont, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Attorney for Petitioner.

423 Mayor St., Suite 2,
Montreal. 8-4

TAKE Notice that Alma Mary Hanway Eccles, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next session, for a bill of divorce from her husband, William Eccles, clerk, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, Quebec, 10th February, 1947.

JOHN M. CERINI,
Solicitor for Applicant.

Suite 310, 57 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Eva Brolofsky Richman, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, camp director, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Archibald Jacob Richman, merchant, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 15th day of July, 1946.

BERNARD DIAMOND,
Solicitor for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Margaret Jean Duff, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rene Dorval, merchant, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 14th day of February, 1947.

ARTHUR LEVIN,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Irene Laflamme, residing at Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Michel Kattas, salesman, domiciled and presently residing at Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, Que., February 18, 1947.

JOSEPH HELAL, K.C.,
Attorney for Applicant.

159 Craig St. West,
Montreal, Que. 8-4

NOTICE is hereby given that Pierre Behocaray, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, Province of Quebec, confectioner, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Catherine Behocaray, of the City and District of Montreal, rooming-house keeper, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 17th day of February, 1947.

C. HOLDSTOCK,
Solicitor for Applicant.

445 St. Francis Xavier St.,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Dame Violet Eileen Lepine, housewife, formerly of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, and presently residing in the Town of Winona, County of Lincoln, Province of Ontario, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arthur Bertie Tickner, chicken farmer, of the Town of Rawdon, District of Joliette, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of November, 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Dame Dorothy Mary Boyce, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session, or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Henry Jackson, steelworker, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, this 31st day of December, A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Pierre Warren, consulting engineer, domiciled in the municipality of St. Colomb de Sillery, in the Quebec-Montmorency County, lawful husband separate as to bed and board and separate as to property of Madeleine Mercier, at present residing at 46 St. Genevieve Avenue, in the City of Quebec, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, the said Madeleine Mercier, on the ground of adultery.

Dated at Quebec, in the Province of Quebec, this 22nd day of January, 1947.

NANTEL & NANTEL,
8-4 Attorneys for Applicant.

TAKE Notice that Pauline Bertha Marwick Dallison, of the City of Montreal-West, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or the next session thereof, for a bill of divorce from William Eric Dallison, sales manager, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, February 17, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
8-4 Solicitor.

NOTICE is hereby given that Peter Morris (Moroz), of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Didych, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 17th day of February, 1947.

LAZARUS L. TINKOFF,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Ursula Catherine Tetreau, residing in the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Somerville Black, clerk, of the City of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 10th day of February, 1947.

NOEL & MACNAUGHTON,
Solicitors for Applicant.

10 St. James Street West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Clair Reginald McLaughlin, of the City of Verdun, merchant, residing and domiciled in the City of Verdun, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Dame Beryl Orpha Skeates, of the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Que., this 5th day of February, 1947.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Rosamond Edith Bean, of the City of Sherbrooke, in the Province of Quebec, glove examiner, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Christopher William Crease, also of the City of Sherbrooke, Que., shipper, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Sherbrooke, Que., this 1st day of June, 1946.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Solicitor for Applicant.

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

MAURICIE BRIDGE COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the 3rd Session, 20th Parliament 11 Geo. VI, 1947, for an Act to incorporate the "Mauricie Bridge Company".

The objects of said corporation are to construct, maintain, operate, and manage an International or Fluvial Bridge across the St. Lawrence River within the boundaries of the harbour of Three Rivers, in the Province of Quebec, and over the St. Lawrence River to a point on the south shore of the said river in the Parish of St. Angele de Laval, in the county of Nicolet, in the Province of Quebec, so as not to interfere with navigation, with all necessary approaches, roads and works including joint freight yards, airport, terminals, stations, sheds, etc., and the said corporation may build, operate, acquire and lease railway lines by sections or branches, public or private, on its properties or subdivisions of its properties, for the corporation's purpose.

The purpose of the said bridge shall be for the passage of railway trains (with steam, oil, electricity or other motive power), pedestrians, vehicles and carriages, and for any other like purpose.

The work or undertakings of the said corporation are declared to be for the general advantage of Canada.

Dated at Three Rivers, in the Province of Quebec, this 17th day of January, 1947.

PAUL E. BUISSON,
Attorney for Petitioners.

159 Radisson,
Three Rivers, Que.

VIEN ET FARIBAULT,
Counsels.

132 St. James Street West,
Montreal, Que. 6-4

TERRACE TURCOTTE COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the 3rd Session, 20th Parliament 11 Geo. VI, 1947, for an Act to incorporate the "Terrace Turcotte Company".

The objects of the corporation are to construct, maintain and operate a boulevard or terrace known as "Terrace Turcotte" in the limit of the City of Three Rivers, county of St. Maurice, for the passage of pedestrians only and for any other like purpose with all necessary roads, work and warehousing facilities underneath said terrace, from a point from St. Maurice River Outlet to a point at or near St. Elizabeth Street over the quays forming parts of the Three Rivers' Harbour, and the corporation may purchase, acquire and hold such real estate including lands, lands for sidings, hangars, sheds, warehouses erected and other equipment required for the convenient working or traffic to, from, over or under the said terrace or boulevard as the corporation thinks necessary for any of the said purposes.

The said corporation may, with the consent and approval of the Governor in Council, create and determine a zone for the location of heavy industrial products and by-products in the limit of the Three Rivers—Cap-de-la-Madeleine Harbour.

The works or undertaking of the said corporation are declared to be for the general advantage of Canada.

Dated at Three Rivers, in the Province of Quebec, this 16th day of January, 1947.

PAUL E. BUISSON,
Attorney for Petitioners.

159 Radisson,
Three Rivers, Que.

VIEN ET FARIBAULT,
Counsels.

132 St. James Street West,
Montreal, Que. 6-4

THE WOMAN'S AUXILIARY TO THE MISSIONARY SOCIETY OF THE CHURCH OF ENGLAND IN CANADA

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for an Act to change the name of "The Woman's Auxiliary to the Missionary Society of the Church of England in Canada" to "The Woman's Auxiliary of the Church of England in Canada".

Dated at Toronto, Ontario, this 10th day of February, A.D. 1947.

REDMOND CODE, K.C.,
Solicitor for the Petitioners.

85 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 8-4

MISCELLANEOUS

THE ROYAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 238

NOTICE is hereby given that a dividend of two per cent (twenty cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter and will be payable at the Bank and its branches on and after Saturday, the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on the 31st day of January, 1947.

By Order of the Board,
JAMES MUIR,
General Manager.

Montreal, Que., January 14, 1947. 4-5

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

QUARTERLY DIVIDEND

NOTICE is hereby given that a dividend of one and three quarters per cent (1¾%) has been declared by the directors of Banque Canadienne Nationale on the paid-up capital stock of the Bank for the quarter ending on the 28th day of February, 1947. This dividend bearing the number 224, will be payable at the main office or at the branches of the Bank, on or after the 1st day of March, 1947, to the shareholders of record on February 15, at noon.

By Order of the Board,

CHARLES ST. PIERRE,
6-4 General Manager.

THE BANK OF TORONTO

DIVIDEND No. 262

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter, payable at the head office of the Bank and its branches on and after the first day of March next, to shareholders of record at the close of business on February 15, 1947.

By Order of the Board,
B. S. VANSTONE,
4-5 General Manager.

THE PROVINCIAL BANK OF CANADA

QUARTERLY DIVIDEND No. 173

NOTICE is hereby given that a dividend of one and one-half per cent (1½%), being at the rate of six per cent per annum (6%) upon the paid-up capital stock of this Bank, has been declared for the quarter ending February 28, 1947, and will be payable at the Bank and its branches, on and after the first day of March next, to shareholders of record on February 15, 1947.

By Order of the Board of Directors,

J. U. BOYER,
General Manager.

Montreal, January 21, 1947. 6-1—8-1

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

McCLEERY & Weston Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster, at Vancouver, B.C., a description of the site and the plans of wharves, bunkers and conveyors

proposed to be built in the Bed of the North Arm of the Fraser River on Water Lots 5874, 5902, and 6010, Group 1, New Westminster District, being between the foot of Oak Street and Hudson Street, Vancouver, B.C.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, McCleery & Weston Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 16th day of January, 1947.

McCLEERY & WESTON LIMITED.

4-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C., 1927, CHAPTER 140

CANADIAN Industrial Minerals Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Hants County, at Windsor, Nova Scotia, the description of the site and the plans of a proposed fill to be made in the Walton River at the Port of Walton, Hants County, Nova Scotia, adjacent to and upon lands of the said Canadian Industrial Minerals, Limited.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Canadian Industrial Minerals Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Walton, N.S., this 25th day of January, A.D. 1947.

CANADIAN INDUSTRIAL MINERALS LTD.

5-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Bell Telephone Company of Canada hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registry Division of the County of St. Maurice, at Trois Rivieres, Province of Quebec, a description of the site and the plan of a submarine cable proposed to be laid in the Grande Riviere Yamachiche, from a point in the north-east shore of the said river in Highway No. 2 in lot numbered three hundred and seven (307), Concession Sud de la Grande Riviere Yamachiche, on the Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, County of St. Maurice, Province of Quebec, which said point is thirty-three feet (33′) more or less south-east of the south side of the Canadian Pacific Railway Company's fixed bridge, measured along the north-east shore of the said river, thence south-westerly along the bed of said river a distance of seventy-five feet (75′) to a point in the west shore of the said river in Highway No. 2 in lot five hundred and thirteen (513), Concession Nord de la Grande Riviere Yamachiche, on the said Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, which said point is located thirty-eight feet (38′) more or less south of the south side of the said railway bridge, measured along the west shore of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Bell Telephone Company of Canada will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plan, and for leave to lay the said cable.

Dated at Montreal, this 24th day of January, 1947.

S. C. SCADDING,
Secretary.

5-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Bell Telephone Company of Canada hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registry Division of the County of St. Maurice, at Trois Rivieres, Province of Quebec, a description of the site and the plan of a submarine cable proposed to be laid in the Petite Riviere Yamachiche, from a point in the east shore of the said river in Highway No. 2 in lot numbered five hundred and eighty-three (583), Concession Sud de la Petite Riviere Yamachiche, on the Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, County of St. Maurice, Province of Quebec, which said point is forty-one feet (41′) more or less south of the south side of the Canadian Pacific Railway Company's fixed bridge, measured along the east shore of the said river, thence westerly along the bed of said river a distance of fifty-two feet (52′) to a point in the west shore of the said river in Highway No. 2 in lot seven hundred and four (704), Concession Nord de la Petite Riviere Yamachiche, on the said Official Plan and Book of Reference of the Parish of Ste. Anne d'Yamachiche, which said point is located forty-eight feet (48′) more or less south of the south side of the said railway bridge, measured along the west shore of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, The Bell Telephone Company of Canada will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plan, and for leave to lay the said cable.

Dated at Montreal, this 24th day of January, 1947.

S. C. SCADDING,
Secretary.

5-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

QUEBEC Hydro-Electric Commission (for the purposes hereof acting in the capacity of mandatary and agent of His Majesty in the Right of the Province of Quebec, pursuant to Section 7 of Quebec Statute 10 George VI, Chapter 29) hereby gives notice that it has, under Section 7 of The Navigable Waters Protection Act (Chapter 140, R.S.C. 1927), deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registration Division of Pontiac, at Campbell's Bay, Quebec, a description of the site and the plans of the Lac Dozois Storage Dam, proposed to be constructed in the headwaters of the Upper Ottawa River, in the County of Pontiac, Province of Quebec.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Quebec Hydro-Electric Commission will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa,

for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said storage dam.

Dated at Montreal, this 30th day of January, 1947.

QUEBEC HYDRO-ELECTRIC COMMISSION,
B. LACASSE,
R. W. MACGREGOR,
6-4 Joint Secretaries.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

COX, Long & Co. (Canada) Ltd. hereby gives notice that it has, under section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Yale at Kamloops, a description of the site and the plans of the piling to be used as a log boom proposed to be built in the South Thompson River at Kamloops in the front of Lot 4659, on the North Bank of the River between the C.N.R. Bridge and the North Thompson Highway Bridge.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Cox, Long & Co. (Canada) Ltd. will, under section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this twenty-eighth day of January, 1947.

For COX, LONG & CO. (CANADA) LTD.,
J. B. MILLER,
5-4 Director.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927 CHAPTER 140

NORTH Shore Packing Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at Vancouver, B.C., a description of the site and the plans for wharf and buildings situate thereon, and other structures proposed to be built in Burrard Inlet, City of North Vancouver, British Columbia, in front of Lots 1, 2, 3 and 4, Block 173, District Lot 274, Group 1, New Westminster District;

And take notice that after the expiration of one month from the publication of this notice, North Shore Packing Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 24th day of January, 1947.

NORTH SHORE PACKING COMPANY
5-4 LIMITED.

McFARLANE WOODENWARE COMPANY LIMITED

BY-LAW No. 6

A By-law to increase the number of Directors

BE it enacted by the directors of McFarlane Woodenware Company Limited as a By-law of the said Company as follows:—

1. The number of the board of directors of the Company be and it is hereby increased from three to five.

2. The By-laws of the Company be and they are hereby amended to accord with the foregoing.

Passed and enacted this 31st day of January, 1947.

M. A. M. FRASER,
President.
[L.S.] A. R. M. MEREDITH,
Secretary.

Certified a true copy of By-law No. 6 of McFarlane Woodenware Company Limited, enacted by the directors on the 31st day of January, 1947, and subsequent to such enactment sanctioned by an unanimous vote of the sharehrolders of the Company present at a special general meeting duly called for considering the same and held on the 31st day of January, 1947.

McFARLANE WOODENWARE COMPANY LIMITED,
[L.S.] A. R. M. MEREDITH,
8-1 Secretary.

JONES MANUFACTURING COMPANY, LIMITED

BY-LAW No. 67

Being a By-law increasing the number of Directors of Jones Manufacturing Company, Limited

BE it enacted as a by-law of Jones Manufacturing Company, Limited, that By-law No. 3 be amended and changed to read as follows:

"The affairs of the Company shall be managed by a board of four directors of whom three shall form a quorum. Every director shall be a shareholder in the Company".

Enacted and passed this 8th day of February, 1947.

CHAS. A. JONES,
President.
PAUL A. JONES,
Secretary.

—

Certified to be a true copy of By-law No. 67 of Jones Manufacturing Company, Limited, duly passed by the directors and subsequently enacted at the annual meeting of the shareholders, duly called and held on February 8, 1947.

Dated at North Easthope, this 12th day of February, 1947.

[L.S.] PAUL A. JONES,
8-1 Secretary.

GORMAN ECKERT & CO. LIMITED

BY-LAW No. 4

BEING a by-law to provide for the election of a chairman of the board of directors, pursuant to Section 90, sub-section 2 of the Ontario Companies Act.

Be it enacted as a by-law of Gorman Eckert and Company Limited as follows:—

1. The Board of Directors shall elect from their number a Chairman of the Board who shall when present, preside at all meetings of the shareholders and directors. Nothing in this by-law shall be construed as assigning to the Chairman of the Board any of the powers or duties of the President save as herein expressly mentioned.

Enacted this 8th day of February, 1947.

As witness the corporate seal of the Company.

M. M. GORMAN,
President.
[L.S.] HARRY J. GORMAN,
Secretary.

—

Certified to be a true copy of By-law No. 4 of Gorman Eckert & Co. Limited, which was duly enacted at a meeting of the Board of Directors of the said Company held on the 8th day of February, 1947, and subsequently confirmed by the shareholders of the said Company at a meeting held on the 8th day of February, 1947, duly called for considering

the same, at which said meeting more than two-thirds of the issued capital stock of the said Company was represented in person or by proxy.

[L.S.] HARRY J. GORMAN,
8-1 Secretary.

TEMISCOUATA RAILWAY COMPANY

Riviere du Loup, Que.

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the shareholders and registered bondholders of the Temiscouata Railway Company, for the election of directors and other business, will be held on Tuesday the 25th day of March, 1947, at 4 p.m., at the head office of the Company, in the City of Riviere du Loup, Quebec, Canada.

By Order,
L. N. OUELLET,
8-5 Secretary.

MELBOURNE MERCHANDISING LIMITED

UNDER the provisions of The Companies Act, Melbourne Merchandising Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada under Section 29 of the said Act, for acceptance of the surrender of its charter, as and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Toronto, this 12th day of February, 1947.

MELBOURNE MERCHANDISING LIMITED,
By RALPH SKELTON,
8-1 Secretary-Treasurer.

HAMILTON FLYING TRAINING SCHOOL, LIMITED

UNDER the provisions of The Companies Act of Canada, Hamilton Flying Training School, Limited, hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State, for acceptance of the surrender of its charter and its cancellation on and from a date to be fixed by him.

Dated at Hamilton, this 10th day of February, 1947.

J. M. LOUNSBURY,
8-1 Secretary.

LETA EXPLORATIONS LIMITED

LETA Explorations Limited hereby gives public notice that it will make application under the provisions of The Companies Act to The Secretary of State of Canada, for leave to surrender its charter and to fix a date upon and from which the Company shall be dissolved.

Dated at Toronto, this 15th day of February, 1947.

HOLDEN, MURDOCH, WALTON, FINLAY & ROBINSON,
Solicitors for
LETA EXPLORATIONS LIMITED,
603 Royal Bank Building,
2-8 King Street East,
Toronto 1, Ontario. 8-1

PEPSI-COLA COMPANY OF CANADA, LIMITED

BY-LAW "A"

(A By-law to increase the number of Directors of the Company.)

RESOLVED: That sub-paragraph "*a*" of Article "III" of the By-laws of the Company be, and hereby is, amended to read as follows:—

"Article III—Directors

(a) The affairs of the Company shall be managed by a Board consisting of eight Directors, of whom four shall form a quorum."

—

I, the undersigned Assistant Secretary of Pepsi-Cola Company of Canada, Limited, hereby certify the foregoing to be a true and exact copy of By-law "A", increasing the number of directors of the Company from five to eight, enacted at a meeting of directors duly held at Outremont, Province of Quebec, Canada, on the 3rd day of February, 1947, at which a quorum was present, and sanctioned unanimously by the votes of all the shareholders of the Company at a special general meeting of the shareholders duly called for considering the said by-law, held at the City of Outremont, in the Province of Quebec, on the 17th day of February, 1947.

In witness whereof I have hereunto set my hand and affixed the corporate seal of the Company at the City of Outremont this 17th day of February, 1947.

[L.S.] D. TODD SVEIG,
8-1 Assistant Secretary.

S. S. HOLDEN LIMITED

BY-LAW NUMBER 36

A By-law to increase the number of Directors of the Company

BE it enacted and it is hereby enacted as a by-law of S. S. Holden Limited (hereinafter called the Company) as follows:—

1. That the number of the board of directors of the Company be and it is hereby increased from five (5) to seven (7).

2. The By-laws of the Company be and they are hereby amended to accord with the foregoing.

Enacted this 6th day of February, 1947.

Witness the corporate seal of the Company.

DONALD A. C. BAPTIST,
President.
[L.S.] JOHN D. DUNCAN,
8-1 Secretary.

ORDER IN COUNCIL

P.C. 1738

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

FRIDAY, the 3rd day of May, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

HIS Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Public Works and under the provisions of Section 7 of the Ferries Act, Chapter 68 of the Revised Statutes of Canada, 1927, is pleased to make the annexed regulations for the governance of the Public Ferry across the Ottawa river between Fitzroy, Ont. and Quyon (Onslow), P.Q., during the life of the licence issued under authority of Order in Council P.C. 1937, May 3, 1946, and they are hereby made and established accordingly.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

FERRY REGULATIONS

QUYON (ONSLOW), QUE.—FITZROY, ONT.

First

The limits of the ferry shall extend on the Quebec side of the river, from the division line between lots eight and nine to the division line between lots seventeen and eighteen in the third range of the Township of Onslow, and on the Ontario side from Whitestone Point to Quarry Wharf.

Second

The Licensee shall provide, maintain and keep in proper repair a suitable landing on either side of the river which shall be absolutely safe and available at all stages of the river and subject to the approval of the Minister of Public Works.

Third

The Licensee shall provide and place on the route a substantial seaworthy vessel, propelled by oil, steam or gasoline and running at a speed of not less than ten miles an hour. Rowboats may be used for the ferriage of passengers.

The vessel shall have a respectable and efficient commander with all necessary qualifications as may be required under the Canada Shipping Act.

The vessel shall be so constructed as to adequately and satisfactorily care for the transportation of passengers, vehicles, animals and freight on the route, shall be provided with life-jackets and otherwise adequately equipped for the service intended, and be kept in a cleanly state throughout, or in accordance with the Canada Shipping Act.

Prior to the issuance of the licence, the licensee shall, at his own expense, obtain from a qualified Steamboat Inspector a certificate as to the seaworthiness of the vessel to be employed under the said licence, and shall file the said certificate with the Minister of Public Works.

The Minister of Public Works shall have the right to reject any vessel which may at any time be placed on the said ferry, the commander thereof, or the landing docks or wharves provided by the licensee, should he consider them, or any of them, respectively, unsuitable to the service or inadequate to meet the wants of the public.

Fourth

The licensee shall cause all fires to be extinguished in automobiles, and all motors in automobiles to be stopped immediately after the automobile has taken its position on the ferry vessel, and to remain so until the vessel is made fast to the wharf or ferry bridge at which she lands.

Fifth

During the continuance of the licence in each and every year, from the breaking up of the ice in the Spring to the 1st of October, the ferry boat shall run daily between the hour of six o'clock in the morning, and the hour of nine o'clock in the evening, and from the 1st of October to the freezing over of the river in the Fall, between the hour of seven o'clock in the morning and the hour of five o'clock in the evening. The licensee shall cross from side to side whenever signalled to do so during the above mentioned hours, and shall provide convenient and sufficient means of signalling.

Sixth

The charges for fares and tolls to be made on the said ferry during the hour stipulated shall not at any time exceed the following:

	Cents
For a two-horse cart or conveyance and driver, with or without merchandise, each way..	50
For a one-horse cart or conveyance and driver, with or without merchandise, each way..	40
For one horse, each way.....	15
For each additional horse, the property of the same person	10
For each head of cattle, up to two, each way..	25
For each additional head of cattle, the property of the same person, each way..	10
For each head of swine or sheep, up to two, each way	10
For each additional head of swine or sheep, the property of the same person, each way..	05
For each passenger, with the privilege of taking baggage not exceeding 50 lbs., each way..	15
For each package of merchandise or goods (other than the above) under 100 lbs., each way	05
For lots of freight weighing 100 lbs. or over, per 100 lbs.	03
For each automobile and driver, each way....	50
For each automobile passenger, other than the driver, each way.....	10

Seventh

Notice of the rates of fares and tolls to be charged for ferries shall be put up and kept up, and exhibited at all times in a conspicuous place on or near the ferry landing on both sides of the river and also on board the ferry boat employed on said route.

Eighth

The licensee shall not at any time knowingly carry or convey or knowingly permit or suffer to be carried or conveyed over said ferry any contraband articles whatsoever.

Ninth

The Governor in Council shall be at liberty to alter or modify the schedule of trips and the tariff of charges and tolls hereinbefore contained should it be deemed expedient in the public interest. The licensee and the Councils of the Village of Quyon, Quebec, and of the Township of Fitzroy, Ontario, shall be entitled to be heard before any change is made. Notice of such alteration or modification shall be published in the *Canada Gazette*, as provided by the Eighth Section of Chapter 68 of the Revised Statutes of Canada, 1927, entitled "An Act Respecting. . . Public Ferries", and the licensee shall be officially notified by the Minister of Public Works, and after such notification the licensee shall maintain such modified schedule of trips and shall not take or receive any other or larger fares or tolls than those imposed in such modified tariff during the existence thereof.

Tenth

In case the sum, if any payable for the licence or any part thereof shall be unpaid for twenty-one days after becoming payable or if any proviso, condition, term, restriction or stipulation which ought to be observed or performed by the Licensee, shall not be performed or observed, or if the Licensee or other person or company in whom for the time being the term created by the licence is vested, shall become bankrupt, or if the provisions of section 5 of the Lord's Day Act be not duly observed and complied with by the Licensee, then and in any of

the said cases it shall be lawful for the Minister of Public Works to cancel such licence by written notice to the Licensee and thereupon the same shall become and be absolutely null and void.

Eleventh

The licence will be granted for a period of five years from the 1st day of May, 1946.

Twelfth

The Licensee is required to enter into a bond to His Majesty the King with two good and sufficient sureties, residing in Canada, for the due performance and observance of the terms and conditions of the licence and the regulations on the part of the Licensee to be observed and performed, the amount of such bond to be equal to the amount of one year's rental of the accepted tender, but not less than $200.00 in any event.

In lieu of the two sureties a bond of an authorized Guarantee Company for the amount called for in the above paragraph will be accepted.

Thirteenth

This licence shall not be assigned or sublet without the consent of the Minister of Public Works of Canada, but in the event of the death of the Licensee, it shall enure to the benefit of his personal representative or as he may by will direct.

Fourteenth

No claim or demand for damages or compensation arising from the construction, maintenance or operation of any bridge or bridges, which may in any way affect the operation of the ferry hereby licensed, shall be made by the licensee. 8-3

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF INSURANCE

Ottawa, January 30, 1947.

NOTICE is hereby given that Canadian Acceptance Company, Toronto, Ontario, incorporated as a small loans company by Special Act of the Parliament of Canada 1946, c. 82, having complied with the requirements of The Small Loans Act, 1939, 3 Geo. VI, c. 23, has this day received a certificate permitting it to exercise the powers conferred by Part II of the said Act.

G. D. FINLAYSON,
6-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

Ottawa, 28th January, 1947.

NOTICE is hereby given that Certificate of Registry No. C 1085 has this day been issued to the Boston Manufacturers Mutual Fire Insurance Company, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Falling Aircraft Insurance, Earthquake Insurance, Hail Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Civil Commotion Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Windstorm Insurance and Impact by Vehicles Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company.

G. D. FINLAYSON,
6-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

Ottawa, 4th February, 1947.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of Business*
Phoenix Assurance Company Limited	Aircraft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
8-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

Ottawa, February 18, 1947.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:—

Company	*Class of Business*
The Mutual Life Insurance Company of New York	Life Insurance

G. D. FINLAYSON,
8-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

Ottawa, February 15, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 23 in 1947, dated February 8, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Xanidu* of Vancouver, B.C., Official Number 152,939, owned by Pacific Drydock Company Limited, North Vancouver, B.C., to that of *Xanadu*.

H. V. ANDERSON,
8-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

Ottawa, February 17, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 17 in 1947, dated January 29, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Chrysler's Field* of Montreal, Que., Official Number 177,868, owned by Imperial Oil Limited, 56 Church Street, Toronto, Ont., to that of *Imperial Winnipeg*.

H. V. ANDERSON,
8-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

Ottawa, February 17, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 31 in 1947, dated the 17th February, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the Steamship *Fort Kullyspell* of Halifax, N.S., Official Number 169,625, owned by Acadia Overseas Freighters Limited, 10 Prince Street, Halifax, N.S., to that of *Westminster County*.

H. V. ANDERSON,
8-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

THE Commissioner of the Northwest Territories has been pleased to make the following appointment:—

Dr. H. A. McIntosh,
Port Radium,
Northwest Territories,

to be a Justice of the Peace in and for the Northwest Territories with effect from the 2nd February, 1947. 8-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SECOND CALL FOR TENDERS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Nurses' Home Building, Fort Qu'Appelle, Sask.," will be received until 3 p.m., Wednesday, March 12, 1947, for the construction of a Nurses' Home Building for Indian Health Services at Fort Qu'Appelle, Sask.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, the District Resident Architect, Federal Building, Saskatoon, Sask., the Caretaker Post Office Building, Regina, Sask., and at the Post Office Building, Fort Qu'Appelle, Sask.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office and the office of the District Resident Architect, Saskatoon, Sask., will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $50 in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 14, 1947. 8-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Actuarial Assistant, Grade 1, Ottawa, Ontario, Department of Insurance.
Bullerwell, Kenneth Leigh, Ottawa, Ontario.
Gulliver, Robert Arthur, Didsbury, Alberta.
Riese, Walter, Montreal, P.Q.

Actuarial Assistant, Grade 2, Ottawa, Ontario, Department of Insurance.
Roffey, Alan Ernest, O.A.S., Toronto, Ontario.
Campbell, Kenneth Raymond, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Bell, John Irvin, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Palmer, Edward George Alva, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Patterson, Douglas Elbert, Ottawa, Ontario.

Airport Attendant, Grade 2, Yarmouth, Nova Scotia, Department of Transport, Air Services Branch.
Dunn, Arthur Agustus, O.A.S., Yarmouth, N.S.
Muise, Bennie, Springhaven, N.S.

Caretaker, Grade 1, Winnipeg, Manitoba, Government Departments.
Inge, William John, O.A.S., St. James, Manitoba.
Sparrow, Henry Harvey, O.A.S., Winnipeg, Man.

Caretaker, Grade 2, Winnipeg, Manitoba, Government Departments.
Hart, Percy Lloyd, O.A.S., St. Vital, Manitoba
Walters, Henry, O.A.S., East Kildonan, Man.
Mills, Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Moodie, Albert Norman, Charleswood, Man.

Caretaker, Grade 3, Winnipeg, Manitoba, Government Departments.
McLennan, Alexander, O.A.S., Winnipeg, Man.
Sewell, Horace, O.A.S., Winnipeg, Man.
Harrison, Ernest William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Citizenship Officer, Grade 2 (Research) Ottawa, Ontario, Department of the Secretary of State.
Davidovich, Stephen, O.A.S., Britannia Bay, Ontario.
Davidson, Douglas Alexander, O.A.S., Ottawa. Ontario.

Civil Service Examiner, Grade 1, Ottawa, Ontario, Civil Service Commission.
Bardell, Robert Alfred, O.A.S., Halifax, N.S.
Abbott, John Kimble Hamilton, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Rainville, Guy Henri, O.A.S., Hull, P.Q.
Neville, James Raymond, O.A.S., Ottawa, Ont.
Burns, Donald Melville, O.A.S., Saint John, N.B.
Young, Earl Blyth, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Greer, Reginald Thomas, O.A.S., Ottawa, Ont.
Hurtubise, Jean Guy, O.A.S., Montreal, P.Q.
Davidson, Hugh Diarmid, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Cornwall, Mary Faith Kingscote, O.A.S., St. George, N.B.
Glover, William Webster, O.A.S., Regina, Sask.
Grenier, Raoul Jean Louis, Westboro, Ont.
James, Marion Neilson, Vancouver, B.C.
Henry, Ada Margaret, Ottawa, Ontario.

Civil Service Examiner, Grade 2, Ottawa, Ontario, Civil Service Commission.
Speer, William Duncan MacRae, O.A.S., Calgary, Alberta.
Patterson, Clyde Rodier, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Code, Robert Barclay, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Thomas, Edwin Kenelm, O.A.S., Vancouver, B.C.
Faguy, Paul Andre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Swan, Andrew McEwan, O.A.S., Ottawa, Ont.
Hodgins, Harold Sandford, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Avery, George Henry, O.A.S., Ottawa, Ontario.
McGivern, Donald Leo, O.A.S., Ottawa, Ont.

Morrisey, Edward Jarvis Hodgson, O.A.S., Ottawa, Ontario.
*Page, Joseph Leo Sylvio, O.A.S., Montreal, P.Q.
Campbell, Bertram Alfred, O.A.S., Regina, Sask.
*Desrosiers, Charles Ernest, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Grose, Rex Edmund, O.A.S., Winnipeg, Man.
Shaw, Hampden Crossley, O.A.S., St. Lambert, P.Q.
Crepeau, Marcel Gerard Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
Chisholm, Andrew Aloysius, O.A.S., Sydney, N.S.
Skelly, Thomas Denis, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Pratt, Joseph Caldwell, O.A.S., Ottawa, Ont.
Doherty, William Gordon, O.A.S., Ottawa, Ont.
Greaves, Edwin Mortimer, O.A.S., Ottawa, Ont.
Groves, Robert James, Ottawa, Ontario.
Cadwell, Dorothy Helen Belle, Ottawa, Ontario.
Rowat, John McKenzie, Billings Bridge, Ont.
Lambert, Leopold, Ottawa, Ontario.
Russell, Olive Ruth, Ottawa, Ontario.

Civil Service Examiner, Grade 2, Ottawa, Ontario, Civil Service Commission. Supplementary list.
Smith, Robert Alexander, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Wright, John Howie, O.A.S., Vancouver, B.C.

Civil Service Examiner, Grade 3, Ottawa, Ontario, Civil Service Commission.
Gow, Donald John Sutton, O.A.S., Ottawa, Ont.
Thompson, Alexander Dillon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Black, James Elmo Lennox, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Flint, Charles, O.A.S., Toronto, Ontario.
Blackburn, Gerald Allen, O.A.S., Aylesford, Kings County, N.S.
Grantham, Ernest Norman, O.A.S., Ottawa, Ont.
Powers, Thomas Millidge, O.A.S., Halifax, N.S.
Beaudry, Gabriel, O.A.S., Verdun, P.Q.
Andre, Thomas Howard, Saint John, N.B.
O'Keefe, George Patrick, Ottawa, Ontario.
Harcourt, John Yule, Ottawa, Ontario.

Civil Service Examiner, Grade 4, Ottawa, Ontario, Civil Service Commission.
Alexander, E. Douglas, O.A.S., Vancouver, B.C.
Spencer, Eli Edwin, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Arnold, Henry Norman, Toronto, Ontario.

Cleaner and Helper, Calgary, Alberta, Government Departments. Supplementary list.
Henderson, Robert, O.A.S., Calgary, Alberta.

Clerk, Grade 4, Bilingual, Quebec, P.Q., Department of Public Works, Chief Architect's Branch.
Bigaouette, Gerald Oswald, (disabled in Canada), Quebec, P.Q.
Boucher, Marcel, Quebec, P.Q.
Richard, Louis Georges, Quebec, P.Q.
Richard, Gérard, Quebec, P.Q.
Goulet, Paul, Quebec, P.Q.

Customs Excise Examiner, Grade 1, Male, Elmore, Saskatchewan, Department of National Revenue.
Reed, Elmer Kenneth, O.A.S., Oxbow, Sask.
NOTE: Persons qualifying in this competition will also be qualified for Customs Excise Clerk.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Hamilton, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Upsdell, Jack Allison, O.A.S., Hamilton, Ont.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Bilingual, Montreal, P.Q. Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
*Lavigne, George, O.A.S., Montreal, P.Q.
Bastien, Joseph Cleophas Roger, Montreal, P.Q.
*Cabana, Clemence, Montreal, P.Q.
*D'Aoust, Joseph Rene Guy, Montreal, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Bilingual, Montreal, P.Q. Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Anfossi, Michel Second, O.A.S., Montreal, P.Q.
Savoie, Leopold Gedeon Alfred, O.A.S., Montreal, P.Q.
Therrien, Joseph Albini Jean-Paul, O.A.S., Montreal, P.Q.
Gauthier, Conrad Edouard, O.A.S., Montreal, P.Q.
Martin, Philip, O.A.S., Montreal, P.Q.
McCaskill, William MacDonald, Montreal, P.Q.
Rioux, Laurent Adolphe, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Belair, Jean Louis, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Brunet, Joseph Charles Laurent, O.A.S., Montreal, P.Q.
Tartre, J. Albert, Montreal, P.Q.
*Charette, Jean Marie Raoul, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Audet, Joseph Emilien, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Forest, Joseph Emile Simon Pierre, O.A.S., L'Assomption P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Bilingual, Montreal, P.Q. Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Tougas, Rosaire, O.A.S., Montreal, P.Q.
Caron, Joseph Henri Emile, O.A.S., Montreal, P.Q.
Primeau, Charles Henri, O.A.S., Montreal, P.Q.
McClurg, William John, O.A.S., Montreal P.Q.
*Crochetiere, Joseph Laurent, O.A.S., Montreal, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer Grade 4, Montreal, P.Q., Unemployment Insurance Commission.
McGregor, Oswald Fitzgerald, O.A.S., Montreal, P.Q.
Dowling, John Douglas, O.A.S., Montreal, P.Q.
Appleby, Percy Rudolph, Verdun, P.Q.

Farm Foreman, Woodslee, Ontario, Dominion Department of Agriculture, Experimental Farm Branch.
Fuerth, Lawrence Francis, O.A.S., Windsor, Ont.

Inspector, Grade 1, Steamship Services, Ottawa, Ontario. Department of Trade and Commerce.
Storrs, Antony Hubert Gleadow, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Melville, John, O.A.S., Ottawa, Ont.
McKee, George Eugene, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wallace, Dickson Carliale, O.A.S., Halifax, N.S.
Taylor, George William, O.A.S., Halifax, N.S.
Martin, Douglas Sutherland, O.A.S., Halifax, N.S.

Letter Carrier, Brandon, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.
Sopp, Roy Harry Watson, O.A.S., Souris, Man.

Letter Carrier, Sorel, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
*Houle, Gerard, O.A.S., Sorel, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Quebec, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Picard, Maurice, O.A.S., Montmorency Village, P.Q.
Latulippe, Fernand, O.A.S., Quebec, P.Q.
Pelletier, Rolland, O.A.S., Quebec, P.Q.
Pichette, John Patrick, O.A.S., St. Jean, Ile d'Orleans, P.Q.
Parent, Joseph Edmond Wilfrid, O.A.S., Gifford, P.Q.
Marier, Leopold, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Cote, Georges François Joseph, O.A.S., Quebec, P.Q.
Lafleur, Robert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Robitaille Joseph Victor Rene, O.A.S., Quebec, P.Q.
Racine, Marcel, O.A.S., Quebec, P.Q.
Verreault, Hubert, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Lariviere, Charles Edouard, O.A.S., Quebec, P.Q
Drolet, Joseph Alfred Fernand, Quebec, P.Q.
Dube, Alfred, Ste. Anne des Monts, P.Q.
Allard, Georges, Limoilou, P.Q.
Beaulieu, Leo, Quebec, P.Q.
*Duval, Roger, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Quebec, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Frenette, Marcel Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
Rochette, Lorenzo, O.A.S., Quebec, P.Q.
Gignac, Joseph Fernand, O.A.S., Quebec, P.Q.
Gagne, Georges Henri, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Boily, Joseph Thomas d'Acquin Louis, O.A.S. Limoilou, P.Q.
*Michaud, Lionel, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Gilbert, Henri, O.A.S., St. Sylvestre, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Quebec, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
*Farnell, John, O.A.S., Quebec, P.Q.
Jobin, Robert Joseph Alfred, Quebec, P.Q.
*Marcoux, Gerard, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Quebec, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Halle, Joseph Rene, Limoilou, P.Q.
*Morin, Albert Leo, St. Pierre, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Regina, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
Wade, Charles Henry, O.A.S., Regina, Sask.
Nelson, John Wesley, O.A.S., Regina, Sask.
*Dorgan, Archibald Ralph, O.A.S., Regina, Sask.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Lightkeeper, Class 6 (Second Class Fog Alarm Engineer) French, Ste. Felicite, P.Q., Aids to Navigation Branch, Department of Transport.
Dufour, J. Frederick, O.A.S., Matane, P.Q.
Otis, Gerard, Ste. Felicite, P.Q.

Lightkeeper, Class 9, Sydney South Bar, Cape Breton, Nova Scotia, Department of Transport, Marine Services Branch.
Maclean, George, O.A.S., South Bar, Cape Breton, Nova Scotia.
Mcqueen, Samuel, South Bar, Cape Breton, N.S.
Mombourquette, Laurence James, South Bar Cape Breton, N.S

Lockman (Seasonal) St. Andrews Lock and Dam Manitoba, Department of Public Works, Engineering Branch.
Todhunter, Jackson, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Skidmore, Andrew Hearst, O.A.S., Lockport P.O., Manitoba.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Messenger, Regina, Saskatchewan, Government Departments. Supplementary list.
Schwartz, George Gilbert, O.A.S., Regina, Sask.

Packer and Helper, Calgary, Alberta, Government Departments, Supplementary list.
Crawford, Ronald Bell, Calgary, Alberta.

Packer and Helper, Regina, Saskatchewan, Government Departments. Supplemetnary list.
Marchuk, William, O.A.S., Regina, Sask.
Untereimer, Joseph George, O.A.S., Regina, Sask.
*Currie, Basil Abraham, O.A.S., Regina, Sask.
*Flamand, Edward, O.A.S., Regina, Sask.
*Hockings, Samuel Frederick, O.A.S., Regina, Sask.
*Breuer, Jacob George, O.A.S., Regina, Sask.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Physician, Part-Time, Rama Indian Agency, Department of National Health and Welfare.
Torrance, Thomas Lawrence, O.A.S., Orillia, Ontario.
Scott, Charles Vincent, O.A.S., Orillia, Ontario.

Postal Clerk, London, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Thorneloe, James Cariledge, O.A.S., Goderich, Ontario.

Postal Clerk, Moncton, N.B., Post Office Department. Supplementary list.
Johah, George Martin, Moncton, N.B.

Postal Clerk, Regina, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
Adams, James Elmer, O.A.S., Regina, Sask.
Wade, Charles Henry, O.A.S., Moose Jaw, Sask.
*Kembel, Alexander L. Jr., O.A.S., Lumsden, Sask.
*Dorgan, Archibald Ralph, O.A.S., Regina, Sask.
*Windrem, Orville Cecil, O.A.S., Regina, Sask.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Truro, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
Bruce, Hector George, O.A.S., Truro, N.S.

Postal Clerk, Vancouver, B.C., Post Office Department. Supplementary list.
Connett, Walter Raymond, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wilson, Colin Paterson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Ross, Donald MacGregor, O.A.S., Vancouver, B.C.
Weisbrod, Lawrence George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Labrum, Harold Sydney, O.A.S., Vancouver, B.C.
Gibbons, Bernard Walter, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hastings, Charles Wesley, O.A.S., Vancouver, B.C.
Reid, Charles Mitchell, O.A.S., Vancouver, B.C.
*English, John Sidney, O.A.S., North Vancouver, B.C.

*Wheeler, Cyril Henry George, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Green, Robert Halstead, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Berg, John, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Vancouver, B.C., Post Office Department. Supplementary list.

Shaw, Arthur Gallant, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Hanson, Carl Eric, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Winnipeg, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.

Walkty, John Joseph, O.A.S., Winnipeg, Man.
Pitsch, Frank Karl, O.A.S., Winnipeg, Man.
Haughey, John James, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hicks, Roy Sidney, O.A.S., St. James, Man.
Mackenzie, Douglas Quickfall, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Shewchuk, Michael, O.A.S., East Kildonan, Man.
Walker, Andrew Gordon, O.A.S., Winnipeg, Man.
Bambenek, Antonious, O.A.S., Winnipeg, Man.
Sleeman, Wallace Alfred, O.A.S., Winnipeg, Man.
Sauve, Francis Bernard, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Mckenzie, Archibald Howard, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Springstein, Cecil Lorne, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Coll, Horace Granville, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Peacey, James Garfield, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mason, Robert Edwin, Winnipeg, Man.
Brunet, Paul Bernard, St. Boniface, Man.
*Preston, Ross Osborne, O.A.S., Winnipeg, Man.
*McCullough, Robert Gawn, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Humniski, Joseph Wasyl, West Kildonan, Man.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postmaster, Fairview, Alberta, Post Office Department.

Campbell, William John, O.A.S., Fairview, Alta.

Record of Performance Inspector, Male, Province of Alberta, Dominion Department of Agriculture.

Davidson, William, O.A.S., Olds, Alberta.
*Johnson, Arthur, Edmonton, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Record of Performance Inspector, Male, British Columbia, Dominion Department of Agriculture.

Milward, Dudley Frank, O.A.S., New Westminster, B.C.
Bokma, Sake, O.A.S., Albion, B.C.
McCosham, William Howard, O.A.S., Vancouver, B.C.
Chapman, Robert Edward, New Westminster, B.C.

Record of Performance Inspector, Male, Manitoba, Dominion Department of Agriculture.

Mitchell, Charles Henry, Selkirk, Manitoba.

Record of Performance Inspector, New Brunswick, Dominion Department of Agriculture.

Robichaud, Felician Joseph, Petit Rocher, Gloucester County, N.B.

Record of Performance Inspector, Nova Scotia, Dominion Department of Agriculture.

Muir, Samuel Wesley Burns, Bridgetown, N.S.
Goodwin, Percy Ray, Stewiacke, N.S.

Record of Performance Inspector, Male, Province of Saskatchewan, Dominion Department of Agriculture.

McKenzie, John William Alexander, Regina, Sask.

Regional Medical Superintendent, Maritime District, Indian Health Service, Department of National Health and Welfare.

LaSalle, Michel Jean-Marie, O.A.S., Halifax, N.S.

Senior Airways Serviceman, (Electrical), Moncton, N.B., Air Services Branch, Department of Transport.

Farrell, John Russell, Moncton, N.B.
Holmes, Lloyd George, Chatham, N.B.
De Long, Hazen John, Lakeburn, N.B.

Special Immigration Officer, Male, Ottawa, Ontario, Department of Mines and Resources.

Stirling, Ian Rose, O.A.S., Ottawa, Ont.
Reynolds, George Francis F., O.A.S., Ottawa, Ontario.
McEwen, William Livingston, O.A.S., Ottawa, Ontario.
West, Sidney George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Reid, George Donald Ayre, O.A.S., London, Ontario.
McMurphy, John Archibald, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Empson, Sydney Norman, O.A.S., Letellier, Manitoba.
O'Neill, Richard Louis, O.A.S., Glace Bay, N.S.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Victoria, B.C., Government Departments.

Parham, James Harvey Dutton, O.A.S., Victoria, B.C.
Peltier, Jack A., O.A.S., Victoria, B.C.
Brawn, Edward James, O.A.S., Victoria, B.C.
Kaye, Gustave, O.A.S., Esquimalt, B.C.
Berry, Arthur Albert, O.A.S., Victoria, B.C.
Fieldhouse, Lawrence, O.A.S., Victoria, B.C.
Henson, Harold Charles, O.A.S., Victoria, B.C.
Searle, Frederick James, O.A.S., Victoria, B.C.
Daly, William Charles, O.A.S., Victoria, B.C.
Foreman, Percy, O.A.S., Victoria, B.C.
Muir, Steele William, O.A.S., Victoria, B.C.
McDonald, David William, O.A.S., Victoria, B.C.
Folden, James Edwin, O.A.S., Victoria, B.C.
Ball, William Henry, O.A.S., Victoria, B.C.
Fulton, Russell Edward, O.A.S., Victoria, B.C.
Reed, Luke, O.A.S., Victoria, B.C.
Smith, Robert Louis, O.A.S., Victoria, B.C.
Gannon, Frank Michael, Victoria, B.C.
Davis, Percy, Victoria, B.C.
Wallach, John Clark Bell, Esquimalt, B.C.
Fletcher, Gordon Joseph, Langford, B.C.
Logan, Duncan, Victoria, B.C.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Victoria, B.C., Government Departments.

Lawrence, Walter Harris, O.A.S., Victoria, B.C.
Lehman, Earle Frederick, O.A.S., Victoria, B.C.
Rodger, John, O.A.S., James Island, B.C.
Espley, William Ernest, O.A.S., Esquimalt, B.C.
Grant, Hugh Murray, O.A.S., Victoria, B.C.
Stancombe, Gordon Sefton, O.A.S., Victoria, B.C.
Conroy, Peter, O.A.S., Victoria, B.C.
McMillan, Robert Strang, O.AS., Victoria, B.C.
Newing, Sidney George, O.A.S., Victoria, B.C.
Crocker, Frank, O.A.S., Victoria, B.C.
Burnett, Charles, O.A.S., Victoria, B.C.
Elliot, Henry Francis, O.A.S., Victoria, B.C.
Watchorn, Lloyd Deeble, O.A.S., Victoria, B.C.
Britton, Frederick Richmond, O.A.S, Victoria, B.C.

Sullivan, James,, O.A.S., Victoria, B.C.
Briggs, Tom, Victoria, B.C.
Wirtanen, William Edward, Victoria, B.C.
Collins, William, Victoria, B.C.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, Victoria, B.C., Government Departments.
Farmer, Edward Henry Dane, O.A.S., Victoria, B.C.
Carter, Francis Edward, Victoria, B.C.

Statistician, Grade 3, Ottawa, Department of Trade and Commerce.
*Brown, Royden Anthony, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Indicates candidate Bilingual.

Supervisor of Technical Training, Male, Ottawa, Canadian Vocational Training Division, Department of Labour.
Ford, Charles Ross, Edson, Alta.

Technician, Grade 2, Male, Ottawa, (Animal Husbandry), Experimental Farms Branch, Dominion Department of Agriculture.
Batty, John Gordon, Ottawa, Ont.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 18, 1947. 8-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

EXAMINATIONS

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette*, the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

An Assistant to Director of Nursing, Department of Veterans Affairs, Ottawa. $3,000 per annum. Open to female residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 15, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to graduation from a university of recognized standing; graduation from a nursing school of recognized standing; at least five years of experience as a Matron or Superintendent in a large institution, preferably in an institution of Metropolitan status associated with a university giving a medical course; an intimate knowledge of modern methods of specialized medical and surgical practice as applied to nursing; good health, tact and personal suitability.

A Canalman, Grade 1, Bilingual, Department of Transport, St. Ours Canal, St. Ours, P.Q. $1,200-$1,344 per annum, for the period employed (approximately 8 months). Open to male residents of the Federal Electoral District of Richelieu-Vercheres, P.Q. Time limit for receipt of applications February 24, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; preferably some knowledge of navigation regulations in connection with canal traffic; reliability; good sight and hearing; satisfactory physical condition; alertness; sufficient knowledge of the English and French languages to perform efficiently the duties involved.

A Canalman, Grade 2, Department of Transport, Port Weller Yard, Ont., Welland Canals. $1,344-$1,500 per annum. Open to male residents of Lincoln County, Ontario. Time limit for receipt of applications February 24, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; trustworthiness; satisfactory physical condition.

A Clerk Grade 3, Library of Parliament, Ottawa. $1,704-$1,944 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 8, 1947.

Qualifications required: High school graduation; tact; good appearance; physical fitness. Additional credits will be given for library experience, and for a knowledge of the French language.

A Dispenser, Department of National Health and Welfare, Nanaimo, B.C. $2,064-$2,244 per annum. Open to residents of the Province of British Columbia. Time limit for receipt of applications March 3, 1947.

Qualifications required: Graduation in Pharmacy from a school of recognized standing; registration as a pharmaceutical chemist in the Province of British Columbia; at least four years of experience in a dispensary; clerical ability; cleanliness; carefulness; trustworthiness.

A District Engineer, Marine, Department of Transport, Parry Sound, Ont. $3,000-$3,300 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 8, 1947.

Qualifications required: Graduation in Engineering or Applied Science from a university of recognized standing; at least five years of experience in engineering design, construction and maintenance of coastal works, two years of which shall have been in responsible charge of such work; thorough knowledge of navigation regulations and the design and construction of aids to navigation; tact, good judgment and ability to manage men.

Eleven Librarians, Grades 2 and 1, Government Departments, Ottawa and Vancouver, B.C. $2,100-$2,500 and $1,824-$2,124 respectively. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 8, 1947.

Qualifications required: Librarian, Grade 2,—Graduation from a university of recognized standing, and in addition, either the Degree of B.L.Sc. and four years of subsequent experience or in lieu of a Degree in Library Science, suitable experience in library work, such experience to be at least seven years' duration.

NOTE: Candidates should specify the system of library classification with which they are most familiar. Extra credits will be given to applicants with experience in cataloguing of documents.

Librarian, Grade 1—Graduation from a university of recognized standing; with either the Degree of B.L.Sc. or, in lieu of a Degree in Library Science, suitable experience in library work, such experience to be of at least three years' duration.

NOTE: Graduate students in attendance at the Library Schools will be admitted to this competition, but their appointment will be subjejct to their obtaining the B.L.Sc. degree.

The Dewey Decimal System of classification is used in the Libraries of the Department of Agriculture and the Unemployment Insurance Commission.

Special systems of classification are in use in the Forest Products Laboratory and the Dominion Observatory in the Department of Mines and Resources.

The Library of Congress System is used in the Department of Health and Welfare, the Depart-

ment of Labour, the Canadian Information Service, and the Board of Transport Commissioners for Canada.

For appointment in the Department of National Health and Welfare, preference will be given to candidates with experience in a Medical Library.

For appointment in the Department of Labour and the Board of Transport Commissioners for Canada, candidates should preferably have some knowledge of Economics.

For appointment in the Canadian Information Service, candidates should preferably have a knowledge of Canada and Canadian Public Affairs.

For appointment in the Dominion Observatory, preference will be given to candidates with training in Mathematics or Physics or both.

Field Supervisors, Soldier Settlement, Grade 1 (Investigator), Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Vancouver District and Saskatoon District. $1,920-$2,400 per annum. Open to male residents of the Vancouver District, which comprises the Province of British Columbia, except the Peace River Block and the Saskatoon District which comprises the Province of Saskatchewan, respectively. Time limit for receipt of applications March 5, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation and preferably some training in an agricultural school or college; a knowledge of field husbandry and animal husbandry based on extensive practical farming experience; preferably experience with soldier settlement or another farm credit organization; satisfactory physical condition; ability to meet the public; tact and good judgment.

Four Forest Products Engineers, Grades 3 and 5, Department of Mines and Resources, Vancouver, B.C. $3,900-$4,500; $3,000-$3,600 per annum, respectively. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 8, 1947.

Qualifications required: Grade 5: Graduation in Chemistry or a course in Applied Science related to the work to be performed from a university of recognized standing; ten years of professional experience in related work of which five shall have had to do with the study of wood preservation or similar subjects; knowledge of the chemistry of wood and of wood preservatives, of their use and application; knowledge of the design, installation and operation of wood preserving equipment; demonstrated mechanical and engineering ability; ability to meet and address the public; to write reports, to plan and direct the work of the division, and to train assistants in the above work; good judgment; and satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credit may be allowed for higher academic qualifications related to the work to be performed and such higher academic training may be accepted in lieu of some of the experience indicated.

Grade 5: Graduation in Chemistry or a related course in Applied Science from a university of recognized standing; ten years' professional experience in related work of which five shall have been in chemical analysis or research of definite interest in the utilization of chemically treated wood; ability to plan and direct research work and to train assistants; to develop processes and methods for new and improved uses of wood, to prepare technical or scientific reports for publication and to address meetings; good judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Additional credit may be allowed for high academic qualifications related to the work to be performed and such higher academic training may be accepted in lieu of some of the experience indicated.

Grade 3: Graduation in Forestry from a university of recognized standing; five years of subsequent experience in logging and sawmilling or related work; ability to plan and direct investigation and research studies, and to analyse and make recommendations as the result of investigations; ability to prepare technical reports for publication and to meet and address the public; good judgment; personal suitability; satisfactory physical condition.

Grade 3: Graduation from a university of recognized standing, preferably in Mechanical Engineering; five years' experience in work pertaining to the testing or use of materials of construction, preferably a knowledge of plywood and veneer manufacturing; ability to plan and direct research projects; evidence of ability to analyse the results of investigations, to prepare technical reports and to meet and address the public; initiative and resourcefulness; good judgment; satisfactory physical condition.

Grain Samplers, Seasonal, Department of Trade and Commerce, Calgary, Alta. At the rate of $1644-$2004 per annum for the period employed. Open to male residents of the federal electoral districts of Acadia, Bow River, Calgary East, Medicine Hat, Calgary West, Lethbridge, McLeod and Red Deer in the Province of Alberta. Time limit for receipt of applications, March 4, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; some knowledge of grain and the handling thereof; ability to keep simple records; good physical condition.

A lightkeeper, Class 3 (Radio Beacon Operator), 2nd Class Fog Alarm Engineer, Department of Transport, Angus Island, Ont. $2,184-$2,364 per annum out of which an assistant must be retained, plus $25 per month towards payment of assistant when actually employed, plus $600 per annum Radio Beacon Operation Allowance. Open to male residents of Fort William and Port Arthur, Ont., and locality, with preference to residents of Fort William and locality. Time limit for receipt of applications, February 27, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; preferably at least one year of experience as Assistant to Lightkeeper; possession of either 1st or 2nd Class Certificate or proficiency in Radio Telegraphy; ability to operate, maintain and make emergency repairs to mechanical and electrical apparatus of the station in question; experience in handling boats; fair knowledge of the principles and operation of small internal combustion engines and electric generators; ability to keep records and make necessary reports; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; conscientiousness; good physical condition.

Qualifications for Second Class Fog Alarm Engineer: Two years' apprenticeship in an engine shop or two years as a journeyman mechanic in some workshop, on the making and repairing of engines; or two years in a responsible position in a power house, with experience in the operation and upkeep of fast running machinery and in addition at least one year as engineer in full charge of such machinery; or three years as responsible engineer on watch over fast running

machinery in a power house; knowledge of the construction and operation of pumps and adjustments required to the satisfactory upkeep of fast running engines, and experience in the use of tools required for the same.

NOTE: A good working knowledge of the construction and operation of internal combustion engines is required.

A Lightkeeper, Class 4 (3rd class fog alarm engineer), Department of Transport, Panmure Head, P.E.I., $2124-$2304 per annum, out of which an assistant must be retained, plus $25 per month towards payment of an assistant, when actually employed. Open to residents of Montague, P.E.I., and locality. Time limit for receipt of applications, March 8, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; preferably at least one year of experience as Assistant to the Lightkeeper, ability to operate, maintain and make emergency repairs to the particular type of mechanical apparatus of the station in question; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; conscientiousness; good physical condition.

Qualifications for 3rd Class Fog Alarm Engineer: One year apprenticeship in an engine shop or one year as a journeyman mechanic in some workshop, on the making and repairing of engines; or two years in a responsible position in a power house, with experience in the operation and upkeep of fast running machinery; or one year as engineer in full charge of a mechanically operated plant (ownersip of a power boat used for pleasure purposes or intermittent operation of agricultural machinery not sufficient); knowledge of the construction and operation of pumps and adjustments necessary for the satisfactory upkeep of fast-running machinery in small units and experience in the use of tools required for the same.

A Park Attendant, Grade 2, Department of Mines and Resources, Banff National Park, Alta., $1500-$1704 per annum, less $180 per annum for house, light and fuel, if provided. Open to male residents of the Federal Electoral District of Calgary West, Alberta. Time limit for receipt of applications, March 5, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; ability to operate stoves and furnaces; ability to drive gasoline powered vehicles; general mechanical knowledge and ability to make minor repairs; satisfactory physical condition.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Matachewan, Ontario. The total remuneration at present is approximately $2,089 per annum, but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. At present also, cost of living bonus is being paid. To assist the Postmaster to provide, to light and heat premises, a rent allowance which is based on the revenue, is paid. The rent allowance paid is $200 per annum. Open to Patrons of the Matachewan, Ont., Post Office. Time limit for receipt of applications, March 3, 1947.

Qualifications required: At least completed primary school education; reliability and familiarity with the keeping of records and handling of cash; tact and ability to meet the public; supervisory ability.

†The Post Office Department will not consider candidates over sixty years of age as eligible for appointment, unless there are no other suitable applicants.

Settlement Supervisor, Grades 1 and 2, Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Saskatoon District. $2,100-$2,580 and $2,580-$2,880 per annum, respectively, for Grades 1 and 2. Open to male residents of the Saskatoon District, Soldier Settlement and Veterans' Land Act, which comprises the Province of Saskatchewan. Time limit for receipt of applications, March 5, 1947.

Settlement Supervisor, Grades 1 and 2. Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Vancouver District. $2,100-$2,580 and $2,580-$2,880 per annum, respectively for Grades 1 and 2. Open to male residents of the Vancouver District, Soldier Settlement and Veterans' Land Act, which comprises the Province of British Columbia except the Peace River Block. Time limit for receipt of applications March 5, 1947.

Qualifications required for the above positions: High school graduation and preferably graduation in Agriculture from a university of recognized standing; a sound knowledge of soils, field husbandry and animal husbandry gained through extensive practical farming experience; demonstrated ability to appraise land for farming purposes; ability to meet the public; satisfactory physical condition; tact and good judgment.

Student Actuarial Clerks, Department of Insurance, Ottawa. $112 per month; upon completion of one season of satisfactory service, $125 per month. Open to University Undergraduates specializing in Mathematics. Time limit for receipt of applications, February 28, 1947.

Qualifications required: Undergraduate student specializing in Mathematics at a university of recognized standing; evidence of possessing potential qualifications for, and the intention of continuing in actuarial and associated work; good health and good eyesight.

†Candidates entitled to the preference on account of service during the Great War of 1914-18 or the war of 1939-45 are exempt from specified age limits, subject to certification of the Commission, that they are of such an age and in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 18, 1947. 8-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Parts I and II of the Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **The Atlantic Chemicals Co. Ltd.** (private company)	Jan. 30, 1947	Arthur Mitchell Weldon and Stuart Bowman Ralston, advocates, and Jessie Stein, stenographer, all of Montreal, Que.	Fredericton, N.B.	100,000 common shares without nominal or par value.
2. **Ontario Central Airlines Limited** (private company)	Dec. 13, 1946	William Moore Benidickson, Lawrence Allan McLennan and Joseph Thomas Brett, barristers-at-law, Swea Olson and Blanche Thomas, stenographers, all of Kenora, Ont.	Kenora, Ont.....	50,000 non-cumulative redeemable first class preferred shares of the par value of $1 each and 50,000 non-cumulative redeemable second class preferred shares of the par value of $1 each, and 100,000 common shares without nominal or par value.
3. **Number One Hill Mining Company, Ltd.** (private company)	Jan. 28, 1947	Britton Bath Osler and Peter Scarth Osler, solicitors, and John Murray Hodgson, student-at-law, all of Toronto, Ont.	New Toronto, Ont.	200,000 shares of the par value of $1 each.
4. **Thermal Controls Ltd.** (private company)	Feb. 3, 1947	John William Long, of Outremont, Que., King's Counsel, Gordon Douglas McKay, advocate, and Margot Mary Quinn, secretary, both of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.
5. **Lewin's Limited** (private company)	Jan. 20, 1947	Jacob Lewin and Henry Lewin, merchants, Norman Joseph Vassall, sales manager, William George DeBelle, architect, and Joseph Leon Bourbonniere, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	490 5% cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 1,000 common shares of the par value of $1 each.
6. **Bridgeport Brass (Canada) Limited** (private company)	Feb. 1, 1947	Cecil Bruce Cooke and Henry Ralph Armstrong, secretaries, Alexander Gordon Yeoman, law clerk, Charles Eric Humphrey, bookkeeper, and James Harold Stafford, clerk, all of Montreal, Que.	Montreal East, Que.	50,000 shares of the par value of $10 each.
7. **The Chronometric Company Ltd.**	Jan. 28, 1947	Gwendoline Catherine Moore and Dorothy Nona Dunn, both of Toronto, Ont., and Marguerite Agnes Jackson, of Streetsville, Ont., all stenographers.	Toronto, Ont.....	100 shares of the par value of $100 each.
8. **R. Boileau Trading Company of Canada, Limited** (compagnie privée)	7 fév. 1947	Roméo Boileau, importateur et exportateur, Marcel Boileau, voyageur de commerce, et Lionel-Charles Gagné, comptable, tous trois de Montréal, Qué.	Montréal, Qué.....	500 actions de la valeur au pair de $100 chacune.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
9. The Parks and Recreation Association of Canada—L'Association des Parcs et Récréations du Canada.	Feb. 8, 1947	Sherman Ross Allen, of Welland, Ont., Parks Commissioner, Anthony Leonard Moor, of Windsor, Ont., manager, Ellroy Lowes Lippert, of Kitchener, Ont., furniture manufacturer, Robert Stuart Hately, of Toronto, Ont., Assistant Director of Recreation, John Oliver Edward Pearson, of Brantford, Ont., Director of Recreation, George Harvey Hamilton, of Niagara Falls, Ont., botanist, Maurice Treffle Custeau, executive secretary, and Pierre Allard, Superintendent, Parks' Section, both of Montreal, Que., and William Herbert Warren, of Victoria, B.C., Superintendent of Parks.	Toronto, Ont.....	Without share capital.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
10. Doubleday Book Clubs Limited (private company)	Changing the corporate name of the company to **Doubleday Canada Limited.**	Jan. 31, 1947
11. Marstan Adjusters Limited (private company)	Changing the corporate name of the company to **Marstan Associates Limited.**	Feb. 4, 1947
12. Canadair Limited.....	Increasing the capital stock of the company to 2,000,000 shares without nominal or par value.	Feb. 3, 1947
13. Ford Hotel Co. of Canada Ltd. (private company)	Changing the corporate name of the company to **Elgin Management Ltd.**	Feb. 5, 1947
14. C.K.C.V. Limitée (compagnie privée)	Changeant le capital-actions de la compagnie afin qu'il consiste en 500 actions privilégiées de $100 chacune et 5,000 actions ordinaires de $10 chacune.	31 déc. 1947
15. Cie de Peintures et Vernis Mont-Royal Ltée.—Mount Royal Colour and Varnish Co. Ltd.	Convertissant la compagnie en une compagnie privée.....	4 fév. 1947

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 18th day of February, 1947.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Arthur Bisson, cédant autorisé.

SOYEZ avisé que le ci-dessus cédant autorisé a été libéré par une ordonnance de la Cour supérieure en date du 13 février 1947.

Montréal, le 17 février 1947.

HERMAS PERRAS,
Syndic.

4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 8-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Mlle Jeanne Lachance, Montréal, cédante autorisée.

SOYEZ avisé que la ci-dessus cédante autorisée a été libérée par une ordonnance de la Cour supérieure en date du 13 février 1947.

Montréal, le 17 février 1947.

HERMAS PERRAS,
Syndic.

4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 8-1

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Lucien Rochon, chauffeur de taxi, 441, rue Létourneux, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 12e jour de février 1947.

Daté à Montréal, ce 14e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Augustin-René Tremblay, importateur, 830 est, rue Mont-Royal, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 11e jour de février 1947.

Daté à Montréal, ce 14e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Paul Doyle, faisant affaires sous les nom et raison sociale de "Select Potato Chips Reg'd", 10729, rue St-Denis.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, ce 12 février 1947.

Daté à Montréal, ce 12 février 1947.

CLAUDE PERRAS,
Syndic.

8-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Arthur Giguère et Edouard Drainville, "Drainville & Giguère", fruits et légumes, 8727 est, rue Notre-Dame.

AVIS est par le présent donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, Montréal, ce 12 février 1947.

Daté à Montréal, ce 12 février 1947.

CLAUDE PERRAS,
Syndic.

8-1

LOI DE FAILLITE

COUR SUPÉRIEURE
EN FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Paul Dagenais, cédant autorisé, et J.-O. Bonnier, syndic.

VEUILLEZ prendre avis que lors de l'assemblée des créanciers tenue le 14e jour de février 1947, à 10.00 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal, M. J.-O. Bonnier a été nommé syndic à la faillite ci-dessus.

Daté à Montréal, ce 17e jour de février 1947.

J.-O. BONNIER,
Syndic.

132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Léo Charland, comptable et fonctionnaire civil, 31, rue Garneau, Québec, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le susnommé débiteur a, le 11e jour de février 1947, fait une cession de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers, et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 21e jour de février 1947, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel, en le Palais de Justice.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 11 février 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 8-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Albert-Gérard Sauvé, marchand de fourrures, faisant affaires sous les nom et raison sociale de "M. A. Gascon", 433 est, rue Mont-Royal, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Albert-Gérard Sauvé, de Montréal, a, le 6e jour de février 1947, fait une cession autorisée; et que la

première assemblée des créanciers sera tenue le 21e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 11e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-1

ARRÊTÉ EN CONSEIL

C.P. 1738

HÔTEL DU GOUVERNEMENT À OTTAWA

Le VENDREDI 3 mai 1946

PRÉSENT:

SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL

IL plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du ministre des Travaux publics et aux termes de l'article 7 de la *Loi des passages d'eau*, chapitre 68 des statuts revisés du Canada, 1927, de dresser les règlements ci-joints pour la régie du passage d'eau public sur la rivière Ottawa, entre Fitzroy, Ont., et Quyon (Onslow), P.Q., pendant la durée du permis émis en vertu du décret ministériel C.P. 1737, daté du 3 mai 1946, et lesdits règlements sont par les présentes dressés et établis en conséquence.

A. D. P. HEENEY,
Greffier du Conseil privé.

RÈGLEMENTS DE PASSAGE D'EAU
QUYON (ONSLOW), P.Q.—FITZROY, ONT.

Article premier

Les limites du passage d'eau doivent s'étendre de la ligne de démarcation entre les lots huit et neuf à la ligne de démarcation entre les lots dix-sept et dix-huit dans le troisième rang du canton d'Onslow, sur le côté de la rivière qui est dans la Province de Québec, et de Whitestone-Point au quai Quarry, sur le côté qui est dans la Province d'Ontario.

Article deuxième

L'adjudicataire doit fournir et entretenir, sur les deux côtés de la rivière, des débarcadères ou quais convenables, utilisables à toutes les phases du niveau de l'eau de la rivière, subordonnément à l'approbation du ministre des Travaux publics.

Article troisième

L'adjudicataire doit fournir et mettre en service sur ledit passage d'eau un vaisseau solide et navigable, mû par l'huile, la vapeur ou l'essence, et capable d'atteindre une vitesse d'au moins dix milles à l'heure. On peut se servir de chaloupes à rames pour le transport des passagers.

Le vaisseau doit avoir un commandant respectable et capable, ayant toutes les qualifications qui peuvent être requises par la Loi de la Marine marchande du Canada.

Le vaisseau doit être construit de manière à pouvoir donner un service adéquat et satisfaisant pour le transport des passagers, des voitures, des animaux et des marchandises; il doit être muni de ceintures de sauvetage et être parfaitement équipé pour donner le service qu'on en attend, et il doit être maintenu en parfait état de propreté, comme la chose est requise par la Loi de la Marine marchande du Canada.

Avant l'émission du permis, l'adjudicataire doit, à ses propres frais, obtenir d'un inspecteur qualifié de vaisseaux à vapeur un certificat attestant la navigabilité du vaisseau qui doit être mis en service en vertu dudit permis, et il doit déposer ce certificat au bureau du ministre des Travaux publics.

Il est loisible au ministre des Travaux publics de rejeter tout vaisseau qui pourrait être mis en service sur ledit passage d'eau en quelque temps que ce soit, ou de rejeter son commandant ou les débarcadères ou quais fournis par l'adjudicataire, s'il les considérait tous ou l'un d'eux respectivement, impropres au service ou incapables de satisfaire aux besoins du public.

Article quatrième

L'adjudicataire doit faire éteindre tous les feux des automobiles et faire arrêter les moteurs de ces dernières immédiatement après que chaque automobile aura pris place à bord du bateau passeur, et il doit voir à ce qu'ils soient maintenus dans cet état jusqu'à ce que le bateau soit amarré au quai ou débarcadère auquel il accoste.

Article cinquième

Pendant toute la durée du permis, depuis la débâcle du printemps jusqu'au 1er octobre de chaque année, le vaisseau doit faire la traversée chaque jour, de six heures du matin à neuf heures du soir. Du 1er octobre à la prise de la glace sur la rivière, à l'automne, le vaisseau doit faire la traversée de sept heures du matin à cinq heures du soir. Le vaisseau doit se rendre à l'appel chaque fois qu'on lui en donnera le signal durant les heures susmentionnées, et l'adjudicataire doit installer un système de signaux commode et efficace.

Article sixième

Les droits de passage et de péage qui doivent être perçus sur ledit passage d'eau, durant les heures stipulées, ne doivent jamais dépasser les taux suivants:

	cents
Voiture à deux chevaux, chargée ou non, avec charretier, chaque passage	50
Voiture à un cheval, chargée ou non, avec charretier, chaque passage	50
Un cheval, chaque passage	15
Pour chaque cheval additionnel appartenant à la même personne	10
Pour chaque bête à cornes, pourvu qu'il n'y en ait pas plus de deux, chaque passage	25
Pour chaque bête à corne additionnelle appartenant à la même personne, chaque passage	10
Pour chaque pourceau ou mouton, pourvu qu'il n'y en ait pas plus de deux, chaque passage	05
Pour chaque passager, en lui permettant d'emporter du bagage n'excédant pas 50 livres. chaque passage	15

Pour chaque paquet de marchandises ou d'effets (autre que le bagage susmentionné) pesant moins de 100 livres, chaque passage..... 05

Pour les lots de marchandises ou d'effets pesant 100 livres ou plus, le 100 livres 03

Pour chaque automobile avec conducteur, chaque passage 50

Pour chaque voyageur en automobile, autre que le conducteur, chaque passage 10

Article septième

Des pancartes donnant les taux de passage et de péage sur ledit passage d'eau doivent être affichées et exhibées en tout temps, dans un endroit bien en vue sur les débarcadères ou près de ceux-ci, sur les deux côtés de la rivière, et aussi à bord du bateau passeur mis en service sur ledit passage d'eau.

Article huitième

Il est loisible au Gouverneur en conseil de changer ou de modifier l'horaire des traversées et le tarif des droits de péage susmentionné, s'il le juge expédient dans l'intérêt public. L'adjudicataire et les conseils du village de Quyon, P.Q., et du canton de Fitzroy, Ont., auront droit d'être entendus avant qu'un changement soit fait. Avis de ces changements ou modifications sera publié dans la *Gazette du Canada*, tel que prescrit à l'article 8 du chapitre 68 des Statuts revisés du Canada, 1927, qui a pour titre: "Loi des passages d'eau", et l'adjudicataire en sera officiellement averti par le ministre des Travaux publics, et après la date de cet avis, l'adjudicataire doit mettre en vigueur l'horaire des traversées ainsi modifié et ne pas percevoir ou recevoir des droits de passage ou de péage autres ou plus élevés que ceux qui seront prescrits par le tarif ainsi modifié, et ce tant que ce tarif sera en vigueur.

Article dixième

Dans le cas où une somme due pour le permis, ou toute partie d'icelui resterait impayée vingt et un jours après la date d'échéance, ou dans le cas où l'adjudicataire manquerait à l'observance ou à l'accomplissement de l'une quelconque des dispositions, restrictions, conditions ou stipulations qui doivent être observées ou accomplies, ou dans le cas où l'adjudicataire, ou toute personne ou compagnie en faveur de qui le permis sera échu, par droit pour le moment, deviendrait insolvable, ou dans le cas où les stipulations de l'article 5 de la Loi du Dimanche ne seraient pas dûment observées et obéies par l'adjudicataire, alors, dans l'un quelconque des cas précités, il sera loisible au Ministre d'annuler ledit permis par un avis écrit envoyé à l'adjudicataire, et le permis deviendra alors absolument nul et non avenu.

Article onzième

Le permis sera accordé pour une période de cinq années, à compter du 1er mai 1946.

Article douzième

L'adjudicataire doit fournir à Sa Majesté un cautionnement garanti par deux cautions satisfaisantes et suffisantes demeurant au Canada, pour le fidèle accomplissement des conditions du permis et l'observance des règlements par l'adjudicataire, le montant dudit cautionnement devant être égal au montant annuel mentionné dans la soumission acceptée, mais pas moins de $200.00 dans aucun cas.

On acceptera, au lieu des deux cautions, un cautionnement émis par une société de garantie autorisée, pour le montant spécifié dans le paragraphe précédent.

Article treizième

Ce permis ne doit pas être ni cédé ni transféré sans que l'autorisation du ministre des Travaux publics n'ait été obtenue, mais dans le cas du décès de l'adjudicataire, le permis passera à l'avantage de ses représentants personnels ou de ses légataires.

Article quatorzième

L'adjudicataire n'aura droit de réclamer aucune compensation pour des dommages qui pourraient lui être causés par la construction l'entretien et l'exploitation d'un pont quelconque ou de ponts quelconques qui pourraient en quelque façon que ce soit nuire à l'exploitation du passage d'eau consentie aux présentes. 8-3

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 26 février 1947, des soumissions pour la fourniture et l'installation de rideaux de fenêtre sur les faces sud et ouest de l'édifice Jackson, Ottawa, Ont., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour rideaux de fenêtre, édifice Jackson, Ottawa, Ont.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, Ont.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $15.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 12 février 1947. 8-1

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse de signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'eexrcer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particuièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention; "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligne, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimée, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimée en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant, que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

—

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province au territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des

droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement, de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et ayant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité

de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE DU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que Dame Claire Black, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis Wolfe, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deuxième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

LOUIS H. ROHRLICK, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 720, Immeuble Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 5-4

PRENEZ avis que Harold Swann, dessinateur, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Virginia Frances Carney Swann, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 27 janvier 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
Procureur du requérant.
5-4

AVIS est par les présentes donné que Harold Ashton Hugh Roberts, concierge, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Comrie McLearie, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deuxième jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

LOUIS H. ROHRLICK, C.R.,
Procureur du requérant.

Pièce 720, Immeuble Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Alfred Nelson Nickle, commis, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, résidant au n° 3804, avenue Marlowe, Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, et aussitôt que la demande pourra être entendue, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret Josephine Gardner, actuellement d'adresse inconnue, en Belgique, Europe, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, le 16 janvier 1947.

WALTER S. JOHNSON, C.R.,
Procureur du requérant.

437 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Pamela Mary Gottschalk Muckell, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, résidant actuellement à Paris, France, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, James William Muckell, commis, de ladite cité et dudit district de Montréal, province de Québec, Canada, résidant actuellement à Long-Island, dans l'Etat de New York, un des Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Montréal, le 15e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON,
HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Mabel Grace Mattinson, de la cité de Montréal, dans le comté de l'Ile-de-Montréal, dans la province de Québec, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arthur Steel Mattinson, de ladite cité de Montréal, vendeur, pour cause d'adultère.

Daté à Toronto, ce 24e jour de janvier 1947.

TELFER & COOPER,
Procureurs de la requérante.

6 est, rue Adélaïde,
Toronto, Ont. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Blanche Pinel-Bariteau, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Jacques Bariteau, professeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 18e jour de janvier 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Beatrice Dorothy Pountney Alker, des cité et district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine ou à sa suivante session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Thomas Alker, chef de cuisine, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 22e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Elsie McCormick Albers, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse légitime de Louis-André Albers, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Louis-André Albers, étudiant, de la cité et du district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce vingtième jour de janvier 1947.

REDMOND ROCHE, C.R.
Procureur de la requérante.

Pièce 520, Immeuble des Tramways,
159 ouest, rue Craig,
Montréal 1, P.Q. 5-4

AVIS est par les présentes donné que Ronald John Park, commis, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Florence MacKenzie, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 23e jour de janvier mil neuf cent quarante-sept.

GILLMOR, O'REILLY & HILL,
Procureurs du requérant.

6-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Joan Anstey Steven Hyslop, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Henry Irving Hyslop, fonctionnaire civil, aussi de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté en la cité de Montréal, ce 22e jour de janvier 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par la présente donné que Mae Harper Bragger, demeurant actuellement à 1434, rue Bishop, Montréal, province de Québec, garde-malade, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante au cours de laquelle les requêtes de ce genre seront considérées, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Thomas Bragger, demeurant actuellement à 44, Leemputstraat, Derchem, Anvers, Belgique, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, en la province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

LONG & PUDDICOMBE,
Procureurs de la requérante.

204 ouest, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Phyllis Irene MacSweyn Clunie, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse de Alexander Leonard Clunie, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Alexander Leonard Clunie, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4e jour de février 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble des Tramways,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Georges-Charles-Joseph Forget, des cité et district de Montréal, province de Québec, un caporal dans le Corps d'aviation royal canadien, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill annulant son mariage à Dame Geneviève Bougie, des cité et district de Montréal, pour cause d'impuissance et de non-consommation du mariage.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 31e jour de janvier 1947.

JULIUS ROSENBLUM,
Procureur du requérant.

511 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Claire Morgan Lockner, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Clark Middleton Hope, solliciteur d'annonces, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 31e jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Ernest Stanley Rundell, de la ville de Lennoxville, dans le comté de Sherbrooke, dans la province de Québec, maître d'hôtel, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Nitha Belle Rundell, de la ville de Leamington, dans le comté d'Essex, Ontario, pour cause d'adultère.

Daté à Essex, dans la province d'Ontario, ce 22e jour de janvier 1947.

FORBES B. GEDDES, C.R.,
Procureur du requérant.

Essex, Ontario. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Arthur Haigh MacGill, pompier, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, domicilié à 2109, avenue Regent, Notre-Dame de Grâce, dans ladite cité de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret McAffer MacGill, ménagère, actuellement domiciliée à Ansonville, Ontario, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs du requérant.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Noami Joan Williamson, ménagère, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Stephan Forbes Cantlie, vendeur, de la cité de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 30e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Gertie Rabin, ménagère, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harry Bard, opérateur, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

FITCH & LANDE,
Procureurs de la requérante.

Pièce 914, Immeuble Transportation,
132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Philip Berger, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa session prochaine ou, si sa demande n'est pas alors entendue, à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Miriam Meek, également de la cité de Montréal, mais actuellement de Cheetham, Manchester, comté de Lancaster, Angleterre, pour cause d'adultère.

Montréal, le 28 janvier 1947.

ERSKINE BUCHANAN, C.R.,
6-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Aldéric Gemme, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, restaurateur, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Simonne Plouffe, pour cause d'adultère et de désertion.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 30e jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

JOHN M. SCHLESINGER,
Procureur du requérant.

App. 508, Edifice Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Québec. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Judith Bychowsky Sanders, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Theodore Herzl Sanders, marchand, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 29e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Kalichman, de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ansel Pulver, agent, de Montréal, P.Q., pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 4 février 1947.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
6-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que George Somerville Blackie Begg, imprimeur, de la ville de Ville St-Pierre, district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Lorna Ada Hineson Begg, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs du requérant.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Anthony Wavroch, charpentier, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, époux de Muriel Bertha O'Neil Wavroch, présentement de Drumheller, Alberta, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Muriel Bertha O'Neil Wavroch, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 4e jour de février 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur du requérant.
Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est donné que Roger Lebeau, comptable, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce de Annette Chouinard, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 4 février 1947.

GERALD M. ALMOND, c.r.,
6-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Margaret Isabelle Curry, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Rufus Malcolm Curry, de ladite cité de Montréal, officier dans les Forces armées canadiennes de Sa Majesté, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, Canada, ce 8e jour de février 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Procureurs de la requérante.
56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Rose Jacobson, ménagère, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Sam Greenberg, marchand de journaux, de ladite cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de février 1947.

S. LEON MENDELSOHN, c.r.,
Procureur de la requérante.
Pièce 320, Immeuble Transportation,
132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que James Arthur Ablett, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Irene Margaret Palmer, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 13e jour de janvier 1947.

DEWART & KELNER,
Procureurs du requérant.
Pièce 23, Immeuble Imperial Bank,
171, rue Yonge, Toronto, Ont. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rita Johnson, de la cité de Lachine, district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Clodomir Adrian Cherrier, de la cité de Lachine, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce huitième jour de février 1947.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.
Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Grace Emily Dawes Matheson, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Alexander Matheson, imprimeur, de ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce sixième jour de février 1947.

J. J. SPECTOR, c.r.,
Procureur de la requérante.
414 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Jeanne Crète, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Léopold Benoît, chauffeur, des mêmes lieux, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

W. H. WILSON,
Procureur de la requérante.
4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Joseph-Rose-Alphée-Odéric Dussault, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Hélène Dussault, née Bérard, du village de St-Grégoire-le-Grand, comté de Napierville, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 30e jour de janvier 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
7-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Eleanor Edith McKechnie Martineau, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Raymond-Davies Martineau, gérant adjoint, de la cité de Westmount, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, Québec, ce 10 février 1947.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Suite 512, Montréal 1, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Amédée-A. Cousineau, de Laval-des-Rapides, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Lillian Pearl Storey, de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce septième jour de février 1947.

HYDE & AHERN,
7-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Laura Hazel Perkins Reid, de la cité de Sherbrooke, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, James Albert Reid, ouvrier, quelquefois de la cité de Sherbrooke, résidant maintenant dans le village de Saint-Vincent-de-Paul, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 10e jour d'octobre 1946.

D. S. HOWARD,
7-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Dallas Sara Barnes, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Carl Peter Millington, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de février A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Alice Howard Smart, de la cité et du district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse de Onésime Albert Smart, machiniste, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Onésime Albert Smart, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 12e jour de février A.D. 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que J.-A. Desfossés, propriétaire de buanderie, de la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, dans le comté de Sherbrooke, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Estelle Lepage, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 12e jour de février 1947.

GÉRARD MAYRAND,
Procureur du requérant.

10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Elly Zahn Kaminsky, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Carli Kaminsky, Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 12e jour de février 1947.

PAUL MASSÉ,
Procureur de la requérante.

152 est, rue Notre-Dame,
Pièce 95, Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Elsie Williams Lodge, de la cité de Waterloo, comté de Shefford, dans la province de Québec, domiciliée présentement à Sault Ste-Marie, Ontario, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Russell Lindsay Lodge, de la cité de Waterloo, pour cause d'adultère.

Daté à Granby, province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

DORIS ROBERT,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Betty Gertrude Bernstein Schreiber, de la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Gordon Schreiber, fourreur, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 12e jour de février 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 2,
423, rue Mayor,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est donné que Eva Brolofsky Richman, des cité et district de Montréal, province de Québec, directrice de camp, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Archibald Jacob Richman, marchand, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 15e jour de juillet 1946.

BERNARD DIAMOND,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Alma Mary Hanway Eccles, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Eccles, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 10 février 1947.

JOHN M. CERINI,
Procureur de la requérante.

Pièce 310,
57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Jean Duff, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'cbtenir un bill de divorce d'avec son époux, René Dorval, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 février 1947.

ARTHUR LEVIN,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Irène Laflamme, résidant à Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Michel Kattas, vendeur, domicilié et présentement résidant à Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 18 février 1947.

JOSEPH HELAL, C.R.,
Procureur de la requérante.

159 ouest, rue Craig,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Pierre Warren, ingénieur conseil, domicilié dans la municipalité de Saint-Colomb de Sillery, dans le comté de Québec-Montmorency, époux séparé de corps et de biens de Madeleine Mercier, actuellement domiciliée à 46, avenue Sainte-Geneviève, dans la cité de Québec, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, ladite Madeleine Mercier, pour cause d'adultère.

Daté à Québec, dans la province de Québec, ce 22e jour de janvier 1947.

NANTEL & NANTEL,
8-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Dame Dorothy Mary Boyce, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Henry Jackson, ouvrier en acier, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 31e jour de décembre 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Violet Eileen Lepine, ménagère, ci-devant de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, et actuellement domiciliée dans la ville de Winona, comté de Lincoln, province d'Ontario, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arthur Bertie Tickner, éleveur de volaille, de la ville de Rawdon, district de Joliette, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de novembre 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Pierre Behocaray, confiseur, de la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Catherine Behocaray, des cité et district de Montréal, logeuse en garni, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 17e jour de février 1947.

C. HOLDSTOCK,
Procureur du requérant.

445, rue St-François-Xavier,
Montréal, Qué. 8-4

PRENEZ avis que Pauline Bertha Marwick Dallison, de la cité de Montréal-Ouest, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec William Eric Dallison, gérant des ventes, de la cité de Westmount, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 17 février 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Peter Morris (Moroz), de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Didych, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 17 février 1947.

LAZARUS L. TINKOFF,
Procureur du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rosamond Edith Bean, de la cité de Sherbrooke, dans la province de Québec, examinateur de gants, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Christopher William Crease, aussi de la cité de Sherbrooke, Québec, expéditeur, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Sherbrooke, Québec, ce 1er jour de juin 1946.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Ursula-Catherine Tétreau, résidant en la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Somerville Black, commis, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce dixième jour de février 1947.

NOEL & MACNAUGHTON,
Procureurs de la requérante.

10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Clair Reginald McLaughlin, de la cité de Verdun, marchand, résidant et domicilié en la cité de Verdun, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Beryl Orpha Skeates, de la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, Québec, ce 5e jour de février 1947.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Procureur du requérant.

AUTRES DEMANDES AU PARLEMENT

MAURICIE BRIDGE COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera présentée au Parlement du Canada, à la 3e session, 20e Parlement, 11 Geo. VI, 1947, pour l'obtention d'une loi constituant en corporation la "Mauricie Bridge Company".

L'objet de ladite corporation est de construire, entretenir, mettre en service et administrer un pont international ou fluvial traversant le fleuve St-Laurent d'un point situé sur la rive nord dudit fleuve dans les limites du port de Trois-Rivières, dans la province de Québec, à un point sur la rive sud dudit fleuve dans la paroisse de St-Angèle de Laval dans le comté de Nicolet, province de Québec, de façon à ne pas nuire à la navigation, avec tous les approches, chemins, travaux nécessaires, comprenant une cour à fret commune, un aéroport, des terminus, gares, hangars, etc., et ladite corporation peut construire, administrer acquérir et louer des lignes de chemin de fer par sections ou embranchements, publiques ou privées, sur ses propriétés ou subdivisions de ses propriétés pour les fins de la corporation.

Ledit pont servira au passage de convois de chemin de fer (mus à vapeur, à l'huile, à l'électricité ou par autres forces motrices), des piétons, des véhicules automobiles ou à traction animale, ou pour toute autre fin similaire.

Les travaux et les entreprises de ladite corporation devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Trois-Rivières, dans la province de Québec, ce 17e jour de janvier 1947.

PAUL E. BUISSON,
Procureur des requérants.

159, rue Radisson,
Trois-Rivières, Qué.

VIEN & FARIBAULT,
Conseils.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

TERRACE TURCOTTE COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera présentée au Parlement du Canada, à la 3e session, 20e Parlement, 11 Geo. VI 1947, pour l'obtention d'une loi constituant en corporation la "Terrace Turcotte Company".

L'objet de ladite corporation est de construire, entretenir et mettre en service un boulevard ou une terrasse connu sous le nom de "Terrasse Turcotte" dans les limites de la cité de Trois-Rivières, province de Québec, pour le passage des piétons seulement ou pour toute autre fin semblable, avec tout chemin, travail, facilité d'entreposage nécessaire en dessous de ladite terrasse, d'un point du débouché de la rivière St-Maurice à un point à ou près de la rue Ste-Elisabeth au-dessus des quais formant une partie du port de Trois-Rivières et la corporation pourra acheter, acquérir et posséder tel immeuble, comprenant des terres, des terrains pour des voies d'évitement, hangars, entrepôts et autre installation ou aménagement requis pour la marche convenable du trafic par rapport à ladite terrasse tel que ladite corporation peut juger nécessaire pour aucun desdits objets.

Ladite corporation peut avec le consentement et l'approbation du Gouverneur en conseil déterminer une zone pour l'emplacement des produits et sous-produits industriels dans les limites du port Trois-Rivières—Cap-de-la-Madeleine.

Les travaux et les entreprises de ladite corporation devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Trois-Rivières, dans la province de Québec, ce 17e jour de janvier 1947.

PAUL E. BUISSON,
Procureur des requérants.

159, rue Radisson,
Trois-Rivières, Qué.

VIEN & FARIBAULT,
Conseils.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS DIVERS

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

DIVIDENDE TRIMESTRIEL

LE Conseil d'administration de la Banque Canadienne Nationale a déclaré pour le trimestre finissant le 28 février 1947, un dividende de un et trois quarts pour cent (1¾%) sur le capital versé de la Banque. Ce dividende, portant le numéro 224, sera payable au bureau principal et à toute succursale de la Banque à partir du 1er mars 1947, aux actionnaires inscrits dans les registres le 15 février à midi.

Par ordre du Conseil d'administration,

Le gérant général,

6-4 CHARLES ST-PIERRE.

LOI DE PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

S.R.C. 1927, CHAPITRE 140

THE Bell Telephone Company of Canada donne avis par les présentes qu'elle a, conformément à l'article 7 de ladite loi, déposé chez le ministre des Travaux publics à Ottawa, et au bureau du registrateur de la division d'enregistrement du comté de St-Maurice, aux Trois-Rivières, province de Qué-

bec, une description de l'emplacement et le plan concernant la pose d'un câble téléphonique sous la Grande-Rivière Yamachiche, à partir d'un point situé sur la rive nord-est de la Grande Rivière Yamachiche, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro trois cent sept (307), concession Sud de la Grande Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, comté de St-Maurice, province de Québec, lequel point se trouve à trente-trois (33′) pieds plus ou moins au sud-est du côté sud du pont de la Compagnie de chemin de fer Pacique Canadien, mesuré le long de la rive nord-est de ladite rivière, de là dans une direction sud-ouest en suivant le lit de ladite rivière, soit une distance de soixante-quinze pieds (75′) jusqu'à un point situé sur la rive ouest de ladite rivière sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro cinq cent treize (513), concession Nord de la Grande Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, lequel point se trouve à trente-huit pieds (38′) plus ou moins au sud du côté sud du pont du chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive ouest de ladite rivière.

Avis est aussi donné qu'à l'expiration d'un mois de la date de la première publication des présentes, The Bell Telephone Company of Canada s'adressera, conformément à l'article 7 de ladite loi, au ministre des Travaux publics à son bureau en la cité d'Ottawa, pour l'approbation desdits plan et emplacement et pour l'autorisation de poser ledit câble.

Daté à Montréal, ce 24e jour de janvier 1947.

C. S. SCADDING,
5-4 Secrétaire.

LOI DE PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

S.R.C. 1927, CHAPITRE 140

THE Bell Telephone Company of Canada donne avis par les présentes qu'elle a, conformément à l'article 7 de ladite loi, déposé chez le ministre des Travaux publics, à Ottawa, et au bureau du régistrateur de la division d'enregistrement du comté de St-Maurice, aux Trois-Rivières, province de Québec, une description de l'emplacement et le plan concernant la pose d'un câble téléphonique sous la Petite Rivière Yamachiche, à partir d'un point situé sur la rive est de la Petite Rivière Yamachiche, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro cinq cent quatre-vingt-trois (583), concession Sud de la Petite Rivière Yamachiche, aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, comté de St-Maurice, province de Québec, lequel point se trouve à quarante et un pieds (41′), plus ou moins au sud du côté sud du pont de la Compagnie de chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive est de ladite rivière, de là dans une direction ouest en suivant le lit de ladite rivière soit une distance de cinquante-deux pieds (52′) jusqu'à un point situé sur la rive ouest de ladite rivière, sous la Route N° 2, sur une partie du lot numéro sept cent quatre (704), concession Nord de la Petite Rivière Yamachiche, auxdits plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Anne de Yamachiche, lequel point se trouve à quarante-huit pieds (48′) plus ou moins au sud du côté sud du pont du chemin de fer du Pacifique Canadien, mesuré le long de la rive ouest de ladite rivière.

Avis est aussi donné qu'à l'expiration d'un mois de la date de la première publication des présentes, The Bell Telephone Company of Canada s'adressera, conformément à l'article 7 de ladite loi, au ministre des Travaux publics à son bureau en la cité d'Ottawa, pour l'approbation desdits emplacement et plan et pour l'autorisation de poser ledit câble.

Daté à Montréal, ce 24e jour de janvier 1947.

C. S. SCADDING,
5-4 Secrétaire.

LOI DE LA PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

CHAPITRE 140, S.R.C., 1927

LA Commission hydroélectrique de Québec (agissant aux présentes comme mandataire et agent de Sa Majesté, aux droits de la Province de Québec, en vertu de l'article 7 du chapitre 29 de la Loi 10, George VI des statuts de la Province de Québec), donne avis, par les présentes, qu'elle a, en vertu de l'article 7 du chapitre 140 des Statuts revisés du Canada, 1927, déposé au bureau du ministre des Travaux publics à Ottawa, et au bureau du régistrateur du district pour l'enregistrement des terres dans la division d'enregistrement de Pontiac, à Campbell's Bay, Qué., une description de l'emplacement et les plans du barrage d'emmagasinage du lac Dozois qu'elle se propose de construire dans le bassin de la rivière Outaouais Supérieur, dans le comté de Pontiac, province de Québec.

Et sachez qu'après un mois, à compter de la date de la première insertion de cet avis, la Commission hydroélectrique de Québec, en vertu de l'article 7 de ladite loi, fera sa demande au ministère des Travaux publics, à son bureau dans la ville d'Ottawa, pour l'approbation de l'emplacement et des plans susmentionnés ainsi que l'autorisation de construire ledit barrage.

Daté à Montréal, ce 30e jour de janvier 1947.

COMMISSION HYDROÉLECTRIQUE DE QUÉBEC,
B. LACASSE,
R. W. MACGREGOR,
6-4 co-secrétaires.

L'AGENCE D'ASSURANCES L'ESCAUT LIMITÉE

CONFORMÉMENT aux dispositions de la *Loi des compagnies, 1934,* (24-25 Geo. V, chapitre 33 et amendements) L'Agence d'Assurances L'Escaut Limitée, donne avis, par les présentes, qu'elle présentera une requête au Secrétaire d'Etat du Canada, suivant l'article 29 de la susdite Loi, dans le but de faire accepter l'abandon de sa charte et d'en faire ordonner l'annulation, à compter de telle date qu'il plaira au Secrétaire d'Etat de fixer.

Montréal, 14 février 1947.

YVONNE RIALLAND,
8-1 Secrétaire.

LAURENTIDE ACCEPTANCE CORPORATION LIMITED

RÈGLEMENT N° 34

ATTENDU que les lettres patentes incorporant la compagnie prévoient que les affaires de la compagnie seront gérées par un conseil composé de 5 administrateurs.

Attendu qu'il y a lieu d'augmenter le nombre des administrateurs.

Il est proposé, secondé et résolu:

1. Que le nombre des administrateurs de la compagnie soit et il est augmenté de 5 à 6 et qu'au cas de partage égal des voix, le président ait un vote prépondérant. 8-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux ex-militaires.

Spécialiste en sciences agricoles, classe 1, homme, (enquêtes sur la pomme de terre) ministère fédéral de l'Agriculture, Guelph, Ontario.
Thompson, Norman Robert, Guelph, Ont.

Spécialiste en sciences agricoles, classe 2, homme, Ottawa, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Donaldson, Stuart Melvin, Ottawa, Ont.
Cordukes, William Eric, Ottawa, Ont.
Schalin, Edmund, Saskatoon, Sask.
Fraser, Leon Douglas, Milner, C.-B.

Aide, classe 2, ferme expérimentale, Beaverlodge, Alberta, ministère fédéral de l'Agriculture, service des fermes expérimentales.
Guitard, Arthur Alexandre, Edmonton, Alta.
Wells, Stewart Alderson, Swift-Current, Sask.

Aide, classe 1, ferme expérimentale, (agronome), ministère de l'Agriculture, Melita, Manitoba, service des fermes expérimentales.
Gugin, Frederick Stanley, Brandon, Man.

Aide, classe 1, homme, ferme expérimentale, ministère de l'Agriculture, Swift-Current, Sask.
Wyler, Oscar Eugene, S.A.O., Luseland, Sask.
Coupland, Robert Thomas, Lincoln, Nebraska, E.-U.-A.
McLean, Alastair, Swift-Current, Sask.
Hubbard, William Aubrey Vivian, Swift-Current, Sask.

Technicien adjoint, classe 3, (préposé aux parcelles d'essai), ministère de l'Agriculture, Beaverlodge, Alberta, service des fermes expérimentales.
Stoner, James George, Beaverlodge, Alta.

Examinateur conjoint des brevets, Ottawa, Ontario, Secrétariat d'Etat.
Asher, Gordon Albert, Asbestos, P.Q.
Krys, Eleanor Jean, Edmonton, Alta.
Rivington, James Alfred, Ottawa, Ont.
Beecher, Keith Davidson, S.A.O., Montréal, P.Q.
Filipkowski, Roman Joseph, Victoria, C.-B.
Hamilton, William John, Toronto, Ont.

Botaniste, classe 2, homme, Ottawa, Ontario, Musée national du Canada, division des mines et de la géologie, ministère des Mines et des Ressources.
Baldwin, William Kirwan Willcocks, S.A.O., Toronto, Ont.
Soper, James Herbert, Hamilton, Ont.
Dore, William George, Guelph, Ont.

Concierge, classe 2, Edmonton, Alberta, ministères fédéraux.
Algeo, Jack, S.A.O., Edmonton, Alta.
Marion, Louis Joseph, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sheppard, William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Wilson, John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Hawkes, William Samuel, S.A.O., Edmonton, Alta.
Green, Arthur Enoch, Edmonton, Alta.
*Kotylak, Nestor John, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Richards, Russell Gordon, S.A.O., Edmonton, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Concierge, classe 3, Edmonton, Alberta, ministères fédéraux.
Riddle, John Claude, S.A.O., Edmonton, Alta.
Stephens, William Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
Dion, Jack Ernest, S.A.O., Edmonton, Alta.
Owens, Mervyn Rutherford, S.A.O., Edmonton, Alta.
Beynon, David Rees, S.A.O., Edmonton, Alta.

Concierge, classe 2, Fort-William, Ontario, ministères fédéraux.
Nicholls, John, S.A.O., Fort-William, Ont.

Concierge, classe 3, Owen-Sound, Ontario, ministère des Travaux publics.
Stinson, Vernon James Herbert, S.A.O., Owen-Sound, Ont.
Gray, William Alfred, S.A.O., Owen-Sound, Alta.

Concierge, classe 3, Regina, Saskatchewan, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Galbraith, Arthur Williamson, Regina, Sask.

Chimiste, classe 2, Winnipeg, Manitoba, ministère du Commerce, Commission des grains, section du laboratoire de recherches.
Irvine, George Norman, S.A.O., Lachine, P.Q.
Cunningham, David Kenneth, Winnipeg, Man.
Levi, Iser, Winnipeg, Man.

Chimiste, classe 3, Winnipeg, Manitoba, ministère du Commerce, Commission des grains, section du laboratoire de recherches.
Meredith, William Ogilvie Swinton, Fort-Garry, Man.

Chimiste, classe 6, Winnipeg, Manitoba, ministère du Commerce, Commission des grains, section du laboratoire de recherches.
Hlynka, Isydore, Ottawa, Ont.

Commis, classe 3, Winnipeg, Manitoba, Commission d'assurance-chômage.
Major, Emily Jean, Winnipeg, Man.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 36/4694, daté du 13 novembre 1946, qui autorise que l'organisation du bureau local de Winnipeg, division du service de placement et d'assurance-chômage, soit changée par la création d'une position permanente de commis, classe 3, au lieu d'une position temporaire de préposé au placement et aux réclamations, classe 3, position n° UIC-P-7226.

L'arrêté ministériel susmentionné autorise en plus que, en vertu des dispositions de l'article 59 de la *Loi du service civil*, la position permanente mentionnée ci-dessus soit exempte de l'article 20 de ladite Loi afin que Mlle J.-E. Major puisse être nommée à titre permanent, sans concours.

Cet ordre est entré en vigueur le 1er octobre 1946.

Nettoyeur et aide, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
*Thomas, Maxime, S.A.O., Osgoode-Station, Ont.
Auchterlonie, Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Renaud, Aurèle, S.A.O., Hull, P.Q.
Harper, William Henry, S.A.O., Woodroffe, Ont.
McGinley, James Service, S.A.O., Ottawa, Ont.
Eddy, Edward Everett, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Dion, George, S.A.O., Ottawa, Ont.
Taylor, Richard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Paget, Orval Landsdowne, S.A.O., Ottawa, Ont.
Blanchfield, Ruben, S.A.O., Ottawa, Ont.
Empey, James Arthur Guy, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Perrier, Alfred, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Mallette, Ernest, S.A.O., Pointe-Gatineau, P.Q.

*Marineau, Jacques, S.A.O., Ottawa, Ont.
Strutt, Joseph Bernard, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Dinelle, Joseph Henri, Ottawa, Ont.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Nettoyeur et aide, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Hrushkowsky, Jacko, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Godbout, Joseph Alban, S.A.O., Ottawa, Ont.
*St-Germain, Emmanuel E. François, S.A.O., Ottawa, Ont.
Preston, Walter Kenneth, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lefebvre, Eugène, S.A.O., Eastview, Ont.
*Lalonde, Sylvio, S.A.O., Hull, P.Q.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Nettoyeur et aide, Regina, Saskatchewan, ministères fédéraux.

Ross, Robert, S.A.O., Regina, Sask.
Ritter, Joseph, S.A.O., Regina, Sask.
Tomlinson, Louis Rogers, S.A.O., Regina, Sask.
Goulstone, Albert James, S.A.O., Regina, Sask.
Jones, Edward Frank, S.A.O., Regina, Sask.
McIntosh, Alexander, S.A.O., Regina, Sask.
Gibson, William Bruce, S.A.O., Regina, Sask.
Vanderstein, Walter James, S.A.O., Regina, Sask.
Barlow, Ernest, S.A.O., Regina, Sask.
Pengelly, Ernest Edwin, S.A.O., Regina, Sask.
Stewart, Peter, S.A.O., Regina, Sask.
Kent, Harry, S.A.O., Regina, Sask.
Rowe, Richard Henry, S.A.O., Regina, Sask.
Logan, Andrew Johnston, S.A.O., Regina, Sask.
McMurchy, Archibald Bannatyne, S.A.O., Regina, Sask.
Hentley, Arthur Thomas, S.A.O., Regina, Sask.
Easte, Ernest Lionel, S.A.O., Regina, Sask.
Leippy, Jack, S.A.O., Regina, Sask.
Gnam, Frederick, S.A.O., Regina, Sask.
Schaffer, Henry Albert Anton, S.A.O., Regina, Sask.
Degruchy, Charles Blampied, S.A.O., Regina, Sask.
*Prew, Walter Albert, S.A.O., Regina, Sask.
*Schwartz, George Gilbert, S.A.O., Regina, Sask.
*Dunk, Hubert Arthur, S.A.O., Regina, Sask.
*Jezegou, Jean Marie, S.A.O., Regina, Sask.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans a localité toute l'année précédente.

Nettoyeur et aide, Winnipeg, Manitoba, ministères fédéraux.

Middleton, James, S.A.O., North-Kildonan, Man.
Payne, Michael, S.A.O., Winnipeg, Man.
Gray, Andrew James MacKandy, S.A.O., Winnipeg, Man.
Martin, John Edmond, S.A.O., West-Kildonan, Man.
Durham, Earl Melville, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kirton, Cecil Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bretsen, Rolf Emanuel, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bestick, Albert Anthony, S.A.O., Winnipeg, Man.
Ryan, Charles James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Aitkenhead, David Francis, S.A.O., Winnipeg, Man.
O'Keefe, William Stanley, S.A.O., Winnipeg, Man.
Harwood, Owen Samuel, S.A.O., Winnipeg, Man.
Kennedy, William Lorne, S.A.O., Winnipeg, Man.
Morris, Herbert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Jackson, Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
McPherson, Randolph Douglas, S.A.O., St-James, Man.
Still, Frederick John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Simpson, John Alexander, S.A.O., St-James, Man.
Orr, Norman, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hookway, John, S.A.O., Bureau de poste de Varsity-View, Man.
Alexander, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Galston, John Muir, S.A.O., St-James, Man.
Barlow, John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Karchewski, Rudolph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Docherty, James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Burnett, Robert Shaw, S.A.O., St-James, Man.
*Sine, Cecil Orliff, S.A.O., Winnipeg, Man.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Nettoyeur et aide, Winnipeg, Manitoba, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Wyssling, Max, S.A.O., Winnipeg, Man.

Constable, réserve indienne, Sault Ste-Marie, Ontario, service de l'administration extérieure, division des affaires indiennes, ministère des Mines et des Ressources.

Jones, Joseph, Garden-River, Ont.

Chirurgien-dentiste, classe 2, homme, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de l'hygiène dentaire.

Brown, Harry Knowlton, S.A.O., Edmonton, Alta.
McLaren, Hugh Richard, S.A.O., Windsor, Ont.

Diététicienne, classe 2, Morden, Manitoba, ministère de l'Agriculture.

Haig, Marion Temple, Winnipeg, Man.

Editeur, classe 2, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Young, John Cromwell, Hull, P.Q.
Herron, Duncan McDonald, Ottawa, Ont.
Mainwaring, Alexander John Leckie, Ottawa, Ont.

Préposé d'ascenseur, bilingue, Montréal, Québec, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Lapres, Lucien, S.A.O., Montréal, P.Q.

Préposé d'ascenseur, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Kennedy, Hugh James, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Caron, Armand, S.A.O., Hull, P.Q.
*Renaud, Aurèle, S.A.O., Hull, P.Q.
Moreland, Clarence, S.A.O., Ottawa, Ont.
Auchterlonie, Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
Empey, James Arthur Guy, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Aubin, Antonio, S.A.O., Aylmer, P.Q.
Stonier, Thomas Edmund, S.A.O., Ottawa, Ont.
Strutt, Joseph Bernard, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Duford, Raymond Maurice, Ottawa, Ont.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Préposé d'ascenseur, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

*Laprade, Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Côté, Paul Emile, S.A.O., Eastview, Ont.
*Lalonde, Sylvio, S.A.O., Hull, P.Q.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Préposé d'ascenseur, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

*St-Germain, Emmanuel François, S.A.O., Ottawa, Ont.

*Indique que le candidat est bilingue.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Calgary, Alberta, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Kessel, Ronald Rudolph, S.A.O., Calgary, Alta.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Calgary, Alberta, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Wilson, William, S.A.O., Calgary, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Halifax, Nouvelle-Ecosse, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Meehan, Gerald Edward, S.A.O., Halifax, N.-E.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Ottawa, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Yakubowski, Leopold Frank, S.A.O., Ottawa, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Ottawa, Ontario, commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Rodman, Florence Ethel, Ottawa, Ont.
Quinn, John Barrett, Ottawa, Ont.
Buchanan, Margaret Paterson, Ottawa, Ont.
Ullock, John Findlay, Ottawa, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Ottawa, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Cox, Sam Cochran, S.A.O., Ottawa, Ont.
Bell, Albert, Britannia-Bay, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Ottawa, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Munro, Harold Dieudonné, Ottawa, Ont.

*Indique que le candidat est bilingue.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 5, Ottawa, bureau local, Commission d'assurance-chômage.

Bélanger, Marie Aurélienne, Ottawa, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Deblois, J. Bernard, S.A.O., Québec, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Saskatoon, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Poplack, Michael, S.A.O., Saskatoon, Sask.
*Zary, Joe, S.A.O., Saskatoon, Sask.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Saskatoon, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Jones, Carman Wallace, S.A.O., Saskatoon, Sask.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Saskatoon, Saskatchewan, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Garrison, Marie, Saskatoon, Sask.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Turner, Sydney Allen, S.A.O., Toronto, Ont.
Karn, Horace Walter, S.A.O., Toronto, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Alexander, Evelyn Isabel, Toronto, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Vancouver, C.-B., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Campbell, Ross Stuart, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Frost, Leonard Taylor, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Stephenson, Alexander Thomas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Northfield, John Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Deane, Douglas David, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Thatcher, Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Nicholson, Alfred Lavelle, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Proctor, William John Gordon, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Watts, James Dowdney, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Larson, August Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Haire, Lorne Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Lanouette, Joseph Maurice, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Madill, James Leroy, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Vancouver, C.-B., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Francis, Denis William, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Victoria, C.-B., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Harrison, Ruth Margaret, Vancouver-nord, C.-B.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Victoria, C.-B., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

McAllister, Clare Nulalinda, Victoria, C.-B.

Ingénieur (électricien), classe 4 (Radar) homme, Ottawa, Ontario, ministère de la Défense nationale (Service naval).

Klein, Herman, Montréal, P.Q.

Jardinier, classe 2, Edmonton, Alberta, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, division de la Santé.

*Ford, John Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Premier jardinier, classe 1, homme, Prince George, Colombie-Britannique, ministère fédéral de l'Agriculture, division des Fermes expérimentales.

Braathen, Einer Harold, Prince-George, C.-B.

Cuisinier d'hôpital, classe 2, Nanaïmo, C.-B., service d'hygiène chez les Indiens section de la santé, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

Rowbottom, Walter Francis Cedric, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.
*Smith, Ralph Delmore Morley, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Cuisinier d'hôpital, classe 3, Nanaïmo, C.-B., service de l'hygiène chez les Indiens, division de la santé, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Leyland, John Alton, S.A.O., Victoria, C.-B.
Taylor, Robert, Nanaïmo, C.-B.
*Hyde, George Gordon, Vancouver, C.-B.

*Indique que le candidat n'est pas un résident de la localité préférée.

Cuisinier d'hôpital, classe 4, Nanaïmo, C.-B., service de l'hygiène chez les Indiens, division de la santé, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Leyland, Fred, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Diététicienne d'hôpital, classe 3, Edmonton, Alberta, ministère de la santé nationale et du bien-être social, division de la santé, service de l'hygiène chez les Indiens.

Bartman, Elizabeth Margaret, Edmonton, Alta.

Préposé général d'hôpital, classe 1, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Empey, James Arther Guy, S.A.O., Ottawa, Ont.

Agent des Indiens, classe 5, Bella-Coola, agence indienne, ministère des Mines et des Ressources.

*Pruden, William Percival, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que le candidat n'est pas un résident de la localité préférée.

Agent des Indiens, classe 5, agence indienne de Kamloops, C.-B., ministère des Mines et des Ressources.

Knight-Bruce, Sydney Wyndham Oke, S.A.O., Kamloops, C.-B.
Barwell, Harry Irwin, S.A.O., Kamloops, C.-B.
*Pruden, William Percival, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que le candidat n'est pas un résident de la localité préférée.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, Hamilton, Ontario, ministère du Commerce.

Burns, Alec Walter, S.A.O., Hamilton, Ont.
Schroeder, Errol Albert, S.A.O., Hamilton, Ont.

Inspecteur des produits alimentaires et médicaments, homme, Brandon, Manitoba, ministère de la Santé nationale et du bien-être social. Liste supplémentaire.

Robertson, James Coutts Ferguson, S.A.O., Winnipeg, Man.

Interviewers, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* province de l'Alberta, Service fédéral de l'établissement agricole des soldats.

Robertson, Alexander, S.A.O., Penoka, Alta.
Moisey, Stephen George, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kinney, John Raphael, S.A.O., Calgary, Alta.
McCallum, Alexander Langell, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kenworthy, Hemsley Thorpe, S.A.O., Calgary, Alta.
Smith, Robert James, S.A.O., Red-Deer, Alta.
Sutherland, Fred Andrew, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Macrory, Brian Francis John, S.A.O., Peace-River, Alta.
Peck, Hubert Gerard, S.A.O., Calgary, Alta.
Roberts, Robert William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Fox, Pleasant Conrad, S.A.O., Red-Deer, Alta.
Wener, Alexander Max, S.A.O., Edmonton, Alta.
Thomas, John Henry, S.A.O., Okotoks, Alta.
McIntosh, Archibald, S.A.O., Grande-Prairie, Alta.
Wellsman, John, S.A.O., North-Lethbridge, Alta.
*Temple, Lorne Eben, S.A.O., Calgary, Alta.
*Bond, Steve Richard, S.A.O., Red-Deer, Alta.
*Ings, Frederick Walker, S.A.O., Calgary, Alta.
*Trottier, Joseph Henri Arthur, S.A.O., St-Paul, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Interviewers, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* district de Toronto, Service fédéral de l'établissement agricole des soldats.

Tulloch, William George, S.A.O., Toronto, Ont.
Taylor, Albert Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
MacArthur, Norman Gilles, S.A.O., London, Ont.
Wilson, Robert Howard Lorne, S.A.O., Lindsay, Ont.
Schnurr, John Linus, S.A.O., Toronto, Ont.
Maves, Lawrence Edward, S.A.O., Barrie, Ont.
Allan, Duncan Ross, S.A.O., Melbourns, Ont.
MacIver, John, S.A.O., Inglewood, Ont.
Hurlbut, John Frederick, S.A.O., Guelph, Ont.
Morrison, Philip Graham, S.A.O., Toronto, Ont.
Gautby, Leonard, S.A.O., Port-Nelson, Ont.
Jones, David, S.A.O., Hamilton, Ont.
O'Malley, Victor Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.

Etudiants, hommes, services intérieur et extérieur, ministère des Affaires étrangères.

Wardroper, Wilfrid Kenneth, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Facteur, North-Battleford, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Foley, Frederick Ralph, S.A.O., North-Battleford, Sask.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, New-Westminster, C.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Peters, Peter, S.A.O., New-Westminster, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

McLeod, Kenneth Clifton, S.A.O., Halifax, N.-E.

Facteur et chargeur des postes, Moncton, N.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Buxton, Walter (devenu invalide au Canada), Moncton, N.-B.

Facteur et chargeur des postes, Moose-Jaw, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Nelson, Douglas Crawford, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Penner, Henry Steingard, S.A.O., Steinbach, Man.
*Marshall, Philip Henry, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
*Little, James Gibson, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
*Muir, John Howard Forbes, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Pembroke, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Cole, Glenn Roy, S.A.O., Pembroke, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Saskatoon, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Dearmond, Robert Ira, S.A.O., Saskatoon, Sask.

Facteur et chargeur des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Cole, Earl Warren, S.A.O., Toronto, Ont.
Downing, Reginald, S.A.O., Toronto, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

McCracken, Albert Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Castle, Elmer Roy, S.A.O., Toronto, Ont.
Partnoy, Morris Henry, S.A.O., Toronto, Ont.
*Watson, Eugene Lanford Walter, S.A.O., Toronto, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Winnipeg, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Simovitch, Maurice Freedman, S.A.O., Winnipeg, Man.

Facteur et chargeur des postes, Winnipeg, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Honcharik, William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Davies, Robert Arthur, S.A.O., Winnipeg, Man.
Walkty, John Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
MacKenzie, Douglas Quickfall, S.A.O., Winnipeg, Man.
May, Walter Jack, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pitsch, Frank Karl, S.A.O., Winnipeg, Man.
Brown, Wesley Dodsworth, S.A.O., Kirkfield-Park, Man.
Sauvé, Francis Bernard, S.A.O., Winnipeg, Man.
Brazil, Clarence Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wyss, Adolph Ralph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Thompson, Percy Arthur, S.A.O., Winnipeg, Man.
Rutherford, Herbert Philip Leo, S.A.O., Winnipeg, Man.
Riou, Albert Peter, S.A.O., St-Boniface, Man.
Morrison, Theodore William, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Coll, Horace Granville, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Richardson, William Roger, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Stoyko, Michael Stanley, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Henry, William Douglas, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Billman, Edward Earl Kitchener, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Blatt, Jack, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Garland, Leonard John Clifford, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Bell, Samuel, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Dumas, Ivan, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Burton, George Arthur, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Godard, Joseph Eugène, S.A.O., St-Boniface, Man.
*Godard, Yvon Euclide Oliver, S.A.O., St-Boniface, Man.
*Hart, Reginald John, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mason, Robert Edwin, Winnipeg, Can.
Cook, Albert Edward, Winnipeg, Man.
*Connell, John James, S.A.O., Winnipeg, Man.
*McCullough, Robert Gawn, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Frost, Walter Stanley, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Gunn, Walter Victor, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Hall, Alexander Sydney, S.A.O., St-James, Man.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Maître éclusier, classe 1, bilingue, (saisonnier) écluse n° 6, canal Chambly, ministère des Transports.

McCutcheon, Hervé, Chambly-Canton, Qué.
Gemme, Léo, Chambly-Canton, Qué.

Gérant, bureau de placement et des réclamations, classe 1, Barrie, Ontario, Commission d'assurance-chômage.

Cooper, William James, S.A.O., Barrie, Ont.
Smith, Frederick Seymour, S.A.O., Barrie, Ont.
Skinner, Ralph Roy, Barrie, Ont.

Gérant, bureau de placement et des réclamations, classe 1, Yarmouth et Kentville, Nouvelle-Ecosse, Commission d'assurance-chômage.

Knowlton, Charles Daniel, S.A.O., Kentville, N.-E.
King, Walter Douglas, S.A.O., Yarmouth, N.-E.
*White, Nathaniel Whitworth, Shelburne, N.-E.

*Indique que le candidat ne réside pas dans la localité préférée.

Médecin spécialiste (radiologue) homme, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être Social, division de la santé, service de la santé des employés fédéraux.

Keevil, Ralph Franklin, Highland-Creek, Ont.
Bernstein, Arnold, London, Ont.

Emballeur et aide, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Zinck, John Caleb, S.A.O., Halifax, N.-E.

Emballeur et aide, Halifax, NouvelleEcosse, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Swin, Herbert Henderson, S.A.O., Halifax, N.-E.
Woodley, George Thomas, S.A.O., Halifax, N.-E.

Médecin (service intermittent) bilingue, Village des Hurons, P.Q., ministère de la Santé nationale et du bien-être social, service de l'hygiène chez les Indiens.

Lauzier, Jean, Loretteville, P.Q.

Commis des postes, Brandon, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Campbell, Irwin Newton, S.A.O., Minto, Man.

Commis des Postes, Calgary, Alberta, ministère des Postes.

Hood, Robert Stuart, S.A.O., Calgary, Alta.
Hooper, John Henry, S.A.O., Bureau de poste de Forest-Lawn, Ont.
Bockman, Frank William Paul, S.A.O., Lyalta, Alta.
Wright, Gordon Henderson, S.A.O., Carstairs, Alta.
Dougherty, William Nathaniel, S.A.O., Calgary, Alta.
Carter, Charles Brian, S.A.O., Calgary, Alta.
Millar, William, S.A.O., Calgary, Alta.
Welsh, Joseph Frederick Theodore, S.A.O., Calgary, Alta.
Inglis, Ralph Edward, S.A.O., Calgary, Alta.
Honey, James Alexander, S.A.O., Calgary, Alta.
Thom, George, S.A.O., Calgary, Alta.
Eshelby, Mervyn Walter, S.A.O., Calgary, Alta.
Clarke, Ernest Herbert, S.A.O., Calgary, Alta.
Davidson, Ronald Norman, S.A.O., Calgary, Alta.
Shepherd, Douglas Reynolds, S.A.O., Calgary, Alta.
Clarke, John Leslie, S.A.O., Calgary, Alta.
McPhee, Archibald Donald, S.A.O., Calgary, Alta.
Armstrong, Aubrey John, S.A.O., Calgary, Alta.

Tischer, Ernest Charles, S.A.O., Calgary, Alta.
McDonald, William Joseph, S.A.O., Calgary, Alta.
McAlpin, Alexander David, S.A.O., Calgary, Alta.
Gale, Frederick, S.A.O., Calgary, Alta.
Dawson, Alfred Arthur, S.A.O., Calgary, Alta.
McGregor, Donald Archie, S.A.O., Calgary, Alta.
Magaw, Everett Francis, S.A.O., Calgary, Alta.
Pepper, Gerald Wesley, S.A.O., Calgary, Alta.
Sabo, Wellington, S.A.O., Calgary, Alta.
Cunningham, Thomas Robert, S.A.O., Calgary, Alta.
Elliot, George Clarence, S.A.O., Calgary, Alta.
Murphy, Warren Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
Lee, Laurence Ellis, S.A.O., Calgary, Alta.
Erlam, Robert Lloyd, S.A.O., Calgary, Alta.
Askew, David Lloyd George, S.A.O., Calgary, Alta.
Norton, Arthur Douglas, S.A.O., Calgary, Alta.
Stewart, Gordon Francis, S.A.O., Calgary, Alta.
Booth, Harold Stanley, S.A.O., Calgary, Alta.
Halfacre, Arthur John, S.A.O., Calgary, Alta.
Anderson, Douglas Henry, S.A.O., Calgary, Alta.
Wobick, Howard Albert, S.A.O., Calgary, Alta.
Reynolds, Richard Frank, S.A.O., Calgary, Alta.
O'Grady, Robert Edmund, S.A.O., Calgary, Alta.
Hutt, Maurice Woodley, S.A.O., Calgary, Alta.
Harris, George, S.A.O., Calgary, Alta.
Conaty, John St-George, S.A.O., Sylvan-Lake, Alta.
Schmidt, Joseph Albert, S.A.O., Calgary, Alta.
Zelisney, Peter, S.A.O., Calgary, Alta.
Pocomk, Gordon Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
Melville, John Miller, S.A.O., Calgary, Alta.
Quance, Marcus Turpie, S.A.O., Calgary, Alta.
Holgate, Albert Noel, S.A.O., Calgary, Alta.
Dean, Edward George, S.A.O., Calgary, Alta.
McCargar, Norman Leslie, S.A.O., Calgary, Alta.
Walker, Henry Taylor, S.A.O., Calgary, Alta.
Collison, Ethan Roy, S.A.O., Calgary, Alta.
Comba, Jerrold Douglas, S.A.O., Calgary, Alta.
Wadams, Harold Frank, S.A.O., Calgary, Alta.
Toews, Clarence Alfred, S.A.O., Calgary, Alta.
Andrews, John Robson, S.A.O., Calgary, Alta.
Rhodes, Robert Samuel, S.A.O., Calgary, Alta.
Kathrens, Harold Arthur, S.A.O., Calgary, Alta.
Royle, William John Edward, S.A.O., Calgary, Alta.
Woodroy, Lloyd Wilson, S.A.O., Calgary, Alta.
Welsh, Gordon Stanley, S.A.O., Calgary, Alta.
Clarke, Joseph Albert, S.A.O., Calgary, Alta.
Gough, Ernest Albert, S.A.O., Calgary, Alta.
*Armstrong, Stanley Maurice, S.A.O., Calgary, Alta.
*Holmes, Robert Samuel, S.A.O., Calgary, Alta.
*Rogowski, William Charles, S.A.O., Calgary, Alta.
*James, Horace Albert Fitzgerald, S.A.O., Calgary, Alta.
Sinclair, Allan Kingsley, Calgary, Alta.
Duthie, Cecil George, Calgary, Alta.
Walton, Albert Leslie, Calgary, Alta.
Conn, Richard Dalton, Calgary, Alta.
Haines, Fred Lorne, Calgary, Alta.
Adamson, Robert George, Calgary, Alta.
Jonas, George Edwin, Calgary, Alta.
McQuarrie, Hector, Calgary, Alta.
Weatherhead, Charles Brock, Calgary, Alta.
Barker, Robert George, Calgary, Alta.
McPhail, Daniel McPhee, Calgary, Alta.
Baillie, Robert Stewart, Calgary, Alta.
*Tood, Charles, Calgary, Alta.
*Herron, Edward Augustus, Calgary, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Calgary, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Watt, Kenneth Alexander, Calgary, Alta.
*Wiens, Edwin Abraham, Calgary, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Edmonton, Alberta, ministère des Postes.

McCallum, Angus William Clifford, S.A.O., Edmonton, Alta.
Peters, Howard John William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Christiansen, George William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sullivan, Harry Albert, S.A.O., Edmonton, Alta.
McKay, Hugh, S.A.O., Edmonton, Alta.
Edgson, Carmen Vassel, S.A.O., Edmonton, Alta.
Hancock, Sidney Ronald, S.A.O., Edmonton, Alta.
Runyon, Marvil Alexander, S.A.O., Edmonton, Alta.
Hansen, Carl Oscar, S.A.O., Edmonotn, Alta.
Clough, Arthur Hugh, S.A.O., Edmonton, Alta.
Acker, Joseph Leonard, S.A.O., Edmonton, Alta.
Mitchell, Gordon Ellis, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kimmerly, Frank John, S.A.O., Edmonton, Alta.
McMillan, Malcolm, James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ebdon, Frank Arthur, S.A.O., Edmonton, Alta.
Stewart, George Smith, S.A.O., Edmonton, Alta.
Coyle, Francis, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sievers, Albert August, S.A.O., Edmonton, Alta.
Tucker, Ronald George, S.A.O., Edmonton, Alta.
Herity, John Davis, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sagan, Alec Anthony, S.A.O., Edmonton, Alta.
Woonton, Henry Thomas, S.A.O., Edmonton, Alta.
Clarkson, Robert Allan Andrew, S.A.O., Edmonton, Alta.
Grant, Harold Gordon, S.A.O., Edmonton, Alta.
Baron, Paul, S.A.O., Edmonton, Alta.
Romanik, Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ratcliff, Robert Geoffrey, S.A.O., Edmonton, Alta.
Pearson, Clair Sidney, S.A.O., Edmonton, Alta.
Webb, Harley Barnard, S.A.O., Edmonton, Alta.
Stamp, Henry Frederick, S.A.O., Edmonton, Alta.
Smith, John Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Lawrence, Leo Lyle, S.A.O., Edmonton, Alta.
Grant, Leslie Currie, S.A.O., Edmonton, Alta.
Reid, Ronald Douglas, S.A.O., Edmonton, Alta.
Pederson, Robert Wendell, S.A.O., Edmonton, Alta.
Clark, William Ross, S.A.O., Edmonton, Alta.
Johnson, Kenneth Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
North, John Oliver, S.A.O., Edmonton, Alta.
Bower, Alfred Geoffrey, S.A.O., Edmonton, Alta.
Aldridge, Walter Smith, S.A.O., Edmonton, Alta.
Heyworth, James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Bryson, George, S.A.O., Edmonton, Alta.
Masur, George Jacob, S.A.O., Edmonton, Alta.
Gagnon, Kenneth Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Jones, Walter Owen, S.A.O., Edmonton, Alta.
Fox, Joseph Sloss Bryans, S.A.O., Edmonton, Alta.
Miles, Lorraine Kenneth Claude, S.A.O., Edmonton, Alta.
Jones, Cornelius Reece, S.A.O., Edmonton, Alta.
Hughes, Donald F., S.A.O., Edmonton, Alta.
Ellis, Charles Wesley, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ford, William Samuel, S.A.O., Edmonton, Alta.
Maxwell, Wesley Thomas, S.A.O., Edmonton, Alta.

McDonald, Alan John, S.A.O., Edmonton, Alta.
McPeak, James Rupert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Grant, Currie Ronald, S.A.O., Edmonton, Alta.
Balash, Nick, S.A.O., Edmonton, Alta.
Lutyn, Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.
Rudy, Peter, S.A.O., Edmonton, Alta.
Murray, Malcolm Alexander, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ellis, Frederick Gordon, S.A.O., Edmonton, Alta.
Thorne, William Ralph, S.A.O., Edmonton, Alta.
Trudel, George John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Jordan, Frederick Eitel, S.A.O., Edmonton, Alta.
Lenglet, Elmer, S.A.O., Edmonton, Alta.
Dickie, Horace Patton, S.A.O., Edmonton, Alta.
Springham, George, S.A.O., Edmonton, Alta.
Cooney, James Hamilton, S.A.O., Edmonton, Alta.
Burke, Alfonzo Eugene, S.A.O., Edmonton, Alta.
McLaughlin, Roy David, S.A.O., Edmonton, Alta.
Proskunik, William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Lafranchise, Raymond Arsène, S.A.O., St-Albert, Alta.
Snell, Harold Clarence, S.A.O., Edmonton, Alta.
Herbert, Edmond Maurice, S.A.O., Edmonton, Alta.
Liggins, Norman Edwin, S.A.O., Edmonton, Alta.
Neill, John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Romanchuk, William I., S.A.O., Edmonton, Alta.
Sumner, Harold Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
Lefebvre, Gérard Joseph, S.A.O., Edmonton, Alta.
Strabel, Norman Ernest, S.A.O., Edmonton, Alta.
Woodard, Mark MacFarland, S.A.O., Edmonton, Alta.
Wolfe, Kenneth Lloyd, S.A.O., Edmonton, Alta.
Clark, Frederick Redvers, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sawchyn, Eddie Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kirby, Herbert Damon, S.A.O., Edmonton, Alta.
Parker, Walter Roy, S.A.O., Edmonton, Alta.
Karraja, Marvin Hassen, S.A.O., Bawlf, Alta.
Telford, Lloyd Elder, S.A.O., Edmonton, Alta.
McLaughlin, Frank James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Schroder, Carl Henry, S.A.O., Edmonton, Alta.
Hamilton, Kennith David, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ferguson, James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Faulkner, Frederick Arrol, S.A.O., Edmonton, Alta.
Badmington, Clifford Austin, S.A.O., Edmonton, Alta.
Melnychuk, Bohdan Stephen, Edmonton, Alta.
Ramshaw, Edward, Edmonton, Alta.
Johnson, Ross Julius, Edmonton, Alta.
Neate, Harold Maurice, Edmonton, Alta.
Jenion, John Arthur, Edmonton, Alta.
Latham, Kenneth Maguire, Edmonton, Alta.
Karchut, Nicholas James, Viking, Alta.
Letwenuk, William Metro, Edmonton, Alta.
Adams, Gordon Melville, Edmonton, Alta.
Meleshko, John Joseph, Hollow-Lake, Alta.
Shave, Elmer John, Edmonton, Alta.
Warring, Harold Kenneth, Edmonton, Alta.
Paterson, Harry Rees, Edmonton, Alta.
Blyth, Robert, Edmonton, Alta.
Tomyn, Nick, Two-Hills, Alta.
Warring, Glenn, Edmonton, Alta.
Arsenault, John Edward, Edmonton, Alta.
Lastiwka, Stephen, Edmonton, Alta.
Hrubizna, Joseph Peter, Edmonton, Alta.
Shalagan, Marian, Edmonton, Alta.
Randolph, Robert, Edmonton, Alta.
Kalchuk, Anthony, Thorhild, Alta.
Sibun, Alfred John, Edmonton, Alta.
*Collins, Thomas Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Peacock, John Lloyd, Alliance, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Edmonton, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Dearing, Vincent Paul, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Sebastian, Ralph Gordon, S.A.O., Edmonton, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Edmonton, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Yurkiw, William Peter, S.A.O., Radway, Alta.
Boudreau, Alfred, Edmonton, Alta.

Commis des postes, Lethbridge, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Rogers, Frank Geddes, S.A.O., Lethbridge, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, London, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

McKay, Florrick Bernard, S.A.O., London, Ont.

Commis des postes, Moose-Jaw, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Beattie, Robert Graham, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Penner, Henry Steingard, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Marshall, Philip Henry, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
Woolgar, Arthur Noel, Moose-Jaw, Sask.
*Little, James Gibson, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Prince-Rupert, C.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Buxall, Clarence Russell, S.A.O., Prince-Rupert, C.-B.
*Duncan, Harold Alexander, S.A.O., Prince-Rupert, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Québec, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Beaulieu, Roger Joseph Napoléon, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Bourassa, Joseph Paul Emile, S.A.O., Notre-Dame des Laurentides, P.Q.
Dussault, Gérard Joseph Benoît, S.A.O., Québec, P.Q.
Robert, Jos. Edgar Lionel, S.A.O., Québec, P.Q.
Samson, Roger, S.A.O., Québec, P.Q.
*Boily, Joseph Thomas D'Aquin Louis, S.A.O., Limoilou, P.Q.
*Prince, Joseph Wilfrid René, S.A.O., Québec, P.Q.
*Pigeon, Marcel Joseph Raoul Arthur, S.A.O., Québec, P.Q.
Bilodeau, Raymond, Montmagny, P.Q.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Québec, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Derouin, John Paul Condon, S.A.O., Québec, P.Q.

*Morin, Albert Léo, St-Pierre, P.Q.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Saint-John, N.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Taylor, Joseph Clarence, S.A.O., Saint-John, N.-B.

Commis des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Cole, Earl Warren, S.A.O., Toronto, Ont.

Crompton, Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.

Commis des postes, Vancouver, Colombie-Britannique, ministère des Postes.

Lannigan, William Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Brown, James Edward, S.A.O., New-Westminster, C.-B.

Bretherick, Ralph, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Good, Wilfred Ernest, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Hicks, Wilfred James, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Hawkins, Hugh Edwin, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Maubert, Raymond Joseph, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Furze, William John, S.A.O., Courtney, C.-B.

Jorgensen, Thomas Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Roine, Laurie, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Murray, Bruce Dugald, S.A.O., Vancouver, C.-B.

O'Sullivan, Thomas Mortimer, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Johnston, James Beveridge, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Collard, Clifford Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Burden, Roy Herbert, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.

Latimer, Richard Victor, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Sutherland, Jack Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Collum, Robert Wesley, S.A.O., New-Westminster, C.-B.

Butler, Raymond William, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Wilson, John Clarence, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Jacques, Wm. Ernest, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Noel, Charles Middleton, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Betteridge, John Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Edworthy, James Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Perdue, Ernest Aaron, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Lesueur, Richard Payn, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Williams, Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Edgar, William Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Wilcox, John Edward, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.

Fulcher, Grant Stanley, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Morris, George Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Hunter, Jack Thomas, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Lugrin, Ernest Myles, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Clark, George Lionel, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Smith, Douglas Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Howat, Richard Carrick, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Wagner, Harvey Wilfred, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Lovegrove, Harold Courteney, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Redpath, Hugh Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Benton, Anthony Kenneth, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Graham, John Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.

McMillan, John McAllister, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Wain, Walter Jacob, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Bird, Leonard Francis Stowe, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Lang, Wilbert Raymond, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Watson, John Frank, S.A.O., Vancouver, C.-B.

MacLean, David Kenneth, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Kelly, John Thomas, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Pickering, Arthur, S.A.O., West-Vancouver, C.-B.

Mills, William John, S.A.O., Vancouver, C.-B.

McKellar, Donald Duncan, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Boyer, Joseph Lloyd, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Preece, Maurice Stanley, S.A.O., Vancouver, C.-B.

MacKinnon, Lawrence Patrick, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Millar, Thomas Frederick, S.A.O., Eburne, C.-B.

Woolverton, Bertram Wilmot, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Barclay, Alfred Dale, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Torbet, Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Woodward, Gordon Harold, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Brassington, Arthur Samuel, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Lewis, Francis Archibald, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Parker, John Lawrence, S.A.O., Hollyburn, C.-B.

Darvill, Percy William, S.A.O., Eburne, C.-B.

McIntosh, Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Fagan, Patrick David, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Cornish, Stanley Herbert, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Stalman, Keith Edgar, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.

Magnusson, Gunnar Leslie, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Scott, Walter Hignett, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Telford, Russell Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Waddell, John Jacob, S.A.O., Burnaby, C.-B.

Findlater, Lawrence Ray, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Patmore, Herbert William, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Stofer, Eric Herbert, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Cawker, Iver Lloyd, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Griswold, Dwight Alonzo, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Widdess, William Harrison, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Kelt, David Mackay, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Stalman, William Leonard John, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.

Johnson, Otto Napoleon, S.A.O., Brighouse, C.-B.

Pitt, Archibald Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Leslie, Guy Elmer, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Hill, George Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Beaton, John Donald, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Aikman, James Crawford, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Young, Harold Irvine, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Turone, Sam, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Martin, William Wandsworth, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Marsland, Jack, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Bailey, William Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Kincaid, Norman Kent, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Lecky, Robert Cecil, S.A.O., Vancouver, C.-B.

McLaren, James Clair, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Cuddeford, John Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Walker, Norman Albert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Harder, Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gage-Cole, Thomas William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Munro, George Duncan, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Byers, William Bernard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hetherton, Gordon David, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Mathieson, Ian Cameron, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Booth, George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Irving, Charles McLean, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kerr, Donald Johnston, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ferrer, Harry Leonard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McDonald, Curtis John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Leonard, Charles Howard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Parsons, Benjamin Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Desilva, David Charles, S.A.O., Deep-Cove, C.-B.
Johnston, Norman, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Tanassee, Alec, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hykaway, Michael Gerald, S.A.O., Eburne, C.-B.
Fairley, Francis Claude, S.A.O., West-Vancouver, C.-B.
Nunn, William Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hunter, Charles Kenneth, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Poole, Glendon Walter, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hart, Frederic Charles, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Macdougall, Hector Morrison, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Walker, Kenneth, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Williams, Richard John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kite, Ben Percy, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wells, Frank Harry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Phillips, George Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Shaw, John Eric, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Penman, Dave Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Homer, William Albert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wilton, Henry Albert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Size, Frank Talbot, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Francis, Archibald John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Morrison, Clifford Byron, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Samson, David Hugh, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Sentell, Thomas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Chelak, William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Young, Gordon James, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Bocker, William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Brooke, John Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Storey, George William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Biddulph, Alfred Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Barton, Henry Santos, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Daniels, Wallace Walter, S.A.O., West-Vancouver, C.-B.
Pals, Martin Anthony, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gould, John Archer, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Davies, Frederick John, S.A.O., Hollyburn, C.-B.
Pykerman, John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Byberg, Edward Victor, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Beardmore, Jack, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Harper, Stanley McInnes, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Carter, Ronald Hugh, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Morris, Frank Allen, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gay, Russell McEwen, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Roberts, Eric Lloyd, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ferrier, Norman Claude, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Slater, George Reginald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Bernier, Stewart Arthur, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Robertson, Donald Archie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Wadelin, Frank, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Moore, Garnet Alan, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Henderson, Donald Ross, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Gray, Thomas Frank, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*McMann, Victor Ernest, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Herring, Walter Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Vincent, Frank Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Yuskin, William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Young, Robert Lawrence, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Massaro, Louis, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*McMann, Harold William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Panting, William Joseph Alexander, Vancouver, C.-B.
Cable, Kenneth Kaynes, Vancouver, C.-B.
Brown, Maurice William, Vancouver, C.-B.
Youngblood, Richard Andrew, Vancouver, C.-B.
Belcher, Harold William, Vancouver, C.-B.
Warman, William John, Vancouver, C.-B.
Grant, Edward George, Vancouver, C.-B.
Colquhoun, Arthur Leslie, Vancouver, C.-B.
Fox, Norman, Vancouver, C.-B.
Smith, William Meighen, Vancouver, C.-B.
Upton, John Edwin, Vancouver, C.-B.
Graham, Thomas, Vancouver, C.-B.
Smoker, Harold, Vancouver, C.-B.
McFadden, Clement Francis Robert, Vancouver, C.-B.
Forsyth, William Albert, Vancouver, C.-B.
Drake, Maurice Edward, Vancouver, C.-B.
Gardner, Urban Charles, Vancouver, C.-B.
Stewart, Alfred Thomson, Vancouver, C.-B.
Duff, John Gordon, Vancouver, C.-B.
Proske, Peter, Vancouver, C.-B.
Boykowich, Vladimir Ernest, Vancouver, C.-B.
Foreman, Phillip Henry, Vancouver, C.-B.
Insley, Deryl Sylvester Cleveland, Vancouver, C.-B.
Leask, Andrew, Vancouver, C.-B.
Clarke, Elvin Stewart, Vancouver, C.-B.
*Maciver, Norman Malcolm, Vancouver, C.-B.
*Mundreon, Dave, Vancouver, C.-B.
*Barrington, Stephen Lorne, Vancouver, C.-B.
*Fedirko, John, Vancouver, C.-B.
*Halbert, William, Vancouver, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Vancouver, Colombie-Britannique, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Connett, Walter Raymond, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wilson, Colin Paterson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ross, Donald MacGregor, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Weisbrod, Lawrence George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Labrum, Harold Sydney, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gibbons, Bernard Walter, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hastings, Charles Wesley, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Reid, Charles Mitchell, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*English, John Sidney, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
*Wheeler, Cyril Henry George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Green, Robert Halstead, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Berg, John, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Victoria, Colombie-Britannique, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Handford, Percy, S.A.O., Victoria, C.-B.

Commis des postes, Yarmouth, Nouvelle-Ecosse, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Daley, Thomas Edgar, Yarmouth, N.-E.

Maître de poste, Alert-Bay, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Boswell, Rex William, Alert-Bay, C.-B.

Maître de poste, Cobble-Hill, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Wass, George Henry, S.A.O., Cobble-Hill, C.-B.

Maître de poste, Edson, Alberta, ministère des Postes.
Tanton, Fulton Jarvis, Edson, Alta.

Maître de poste, Oliver, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Wilson, James Alexander, S.A.O., Oliver, C.-B.

Maître de poste, Osoyoos, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Kesketh, Harry Hope, S.A.O., Osoyoos, C.-B.

Maître de poste, Ponoka, Alberta, ministère des Postes.
Healing, Charles William, S.A.O., Ponoka, Alta.

Maître de poste, S.-Jacobs, Ontario, ministère des Postes.
Derbecker, Donald Stanley, S.A.O., S.-Jacobs, Ont.

Inspecteur de produits avicoles, classe 1, province de l'Alberta, ministère de l'Agriculture.
Payne, Alvin Ernest, Red Deer, Alta.
Embleton, Stanley Moody, Edmonton, Alta.
Morton, Alexander Charles, Edmonton, Alta.
Flotten, Herman Nelius, Edmonton, Alta.
Swann, John Kenneth, Edmonton, Alta.

Inspecteur de produits avicoles, classe 1, province du Manitoba, ministère de l'Agriculture.
Parker, Elgin John, S.-Vital, Man.
Mowatt, Benjamin Alexander, Winnipeg, Man.
Noton, Edward Wheeler, Winnipeg, Man.
Hosler, William Charles Ivan, Winnipeg, Man.
de Rocquigny, Arthur Nicholas, S.-Vital, Man.

Inspecteur de produits avicoles, classe 1, province d'Ontario, ministère de l'Agriculture.
Bradbury, John, S.A.O., Toronto, Ont.
Mode, Merlin Haskell, S.A.O., Clinton, Ont.
Arscott, Clarence Percy, London, Ont.
Gormley, Donald John, S.A.O., Ottawa, Ont.
Thompson, George, Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Freiburger, Vincent Thomas Francis, S.A.O., Walkerton, Ont.
Parker, Rupert Gardner, S.A.O., London, Ont.
Tracy, Norman, S.A.O., Toronto, Ont.
Carkner, John MacLean Alexander, Ottawa, Ont.
Smith, Claude Lehman, Trenton, Ont.
MacGregor, John Milton, Harriston, Ont.
Steele, John Currie, Hamilton, Ont.
Fletcher, Donald Archibald, Ottawa, Ont.
Hare, James Halliday, Streetsville, Ont.
Newman, George Lawrence, Chatham, Ont.

Inspecteur de produits avicoles, classe 1, province d'Ontario, ministère de l'Agriculture. Liste supplémentaire.
*Fehler, George, S.A.O., Forest, Ont.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Inspecteur de produits avicoles, classe 1, province de la Saskatchewan, ministère de l'Agriculture.
Hamilton, William George, S.A.O., Yorkton, Sask.
Harasyn, Harry Valentine, Swift-Current, Sask.
McCallum, Jack Jerome, Moose-Jaw, Sask.
Selby, Francis Wardle, Melville, Sask.
Schramm, Edward Frank, Regina, Sask.
Turcotte, Edouard Frédéric, Regina, Sask.
*Scanlon, Patrick Joseph, Yorkton, Sask.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis principal, homme, Winnipeg, Manitoba, ministère des Affaires des anciens combattants.
Giroux, Joseph Horace, S.A.O., Winnipeg, Man.
Inskip, Harvey Stewart, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pinnell, Ernest Hamilton, S.A.O., S.-James, Man.
Copley, William, S.A.O., S.-Vital, Man.
Sprague, Richard Patrick Hope, S.A.O., Winnipeg, Man.

Opérateur de T.S.F. (junior), division de Québec, ministère des Transports.
Perron, Joseph Paul André Normand, Montréal, P.Q.

Conseiller régional, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* province de l'Alberta, Service fédéral de l'établissement agricole des soldats.
Henderson, William Wallace, S.A.O., Edmonton, Alta.
Clarke, Thomas William, S.A.O., Red-Deer, Alta.
Rose, Laurence Rene, S.A.O., S.-Paul, Alta.
Worthington, Lancelot Patrick, S.A.O., Grande-Prairie, Alta.
Finlay, William John, S.A.O., Calgary, Alta.
Welbourn, Charles Albert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Craven, Ralph Newton, S.A.O., Peace-River, Alta.
Ellis, Harold Stewart, S.A.O., Lethbridge, Alta.
*O'Sullivan, Denis Erroll, S.A.O., Dawson-Creek, C.-B.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Conseiller régional, (les vacances sont à Fredericton, Moncton, Sydney, Truro, Kentville, et Charlottetown). Service fédéral de l'établissement agricole des soldats.
Dupliska, Lorne Addison, S.A.O., Fredericton, N.-B.
Kennedy, Fauntleroy Guard, S.A.O., Charlottetown, I. P.-E.
Johnson, Harold Ray, S.A.O., Truro, N.-E.
Good, Charles Atkinson, S.A.O., Kentville, N.-E.
Gamblin, Harold Seymour, S.A.O., Moncton, N.-B.
Cameron, Raymond Joseph, S.A.O., Saint-John, N.-B.

Préposé senior au maintien des routes aériennes (mécanique), Winnipeg, Manitoba, ministère des Transports.
Wright, John Rowland, Winnipeg, Man.
Hives, Arthur Watson, Winnipeg, Man.

Statisticien, classe 4, Ottawa, Ontario, ministère du Travail.
Burton, Franklin Wicher, S.A.O., Ottawa, Ont.
McMorran, Angus Baker, Ottawa, Ont.

Technicien, classe 1, Belleville, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Dempsey, William Allan, S.A.O., Rednersville, via Carrying-Place, Ont.

Technicien, classe 1, Winnipeg, Manitoba, ministère du Commerce, Commission des grains.
Rasmussen, Harold Enevold, Winnipeg, Man.
Martin, Victor George, Winnipeg, Man.
Bettner, Robert Edward, East S.-Paul, Man.

Camionneur, Ottawa, Ontario, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.
*Larche, Joseph Roland, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Indique que le candidat est bilingue.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 12 février 1947. 8-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Actuaire adjoint, classe 1, Ottawa, Ontario, Département des assurances.
Bullerwell, Kenneth Leigh, Ottawa, Ont.
Gulliver, Robert Arthur, Didsbury, Alta.
Riese, Walter, Montréal, P.Q.

Actuaire adjoint, classe 2, Ottawa, Ontario, Département des assurances.
Roffey, Alan Ernest, S.A.O., Toronto, Ont.
Campbell, Kenneth Raymond, S.A.O., Ottawa, Ont.
Bell, John Irvin, S.A.O., Ottawa, Ont.
Palmer, Edward George Alva, S.A.O., Ottawa, Ont.
Patterson, Douglas Elbert, Ottawa, Ont.

Préposé d'aéroport, classe 2, Yarmouth, Nouvelle-Ecosse, ministère des Transports, services aériens.
Dunn, Arthur Agustus, S.A.O., Yarmouth, N.-E.
Muise, Bennie, Springhaven, N.-E.

Concierge, Classe 1, Winnipeg, Manitoba, ministères fédéraux.
Inge, William John, S.A.O., S.-James, Man.
Sparrow, Henry Harvey, S.A.O., Winnipeg, Man.

Concierge, classe 2, Winnipeg, Manitoba, ministères fédéraux.
Hart, Percy Lloyd, S.A.O., S.-Vital, Man.
Walters, Henry, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Mills, Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
Moodie, Albert Norman, Charleswood, Man.

Concierge, classe 3, Winnipeg, Manitoba, ministères fédéraux.
McLennan, Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sewell, Horace, S.A.O., Winnipeg, Man.
Harrison, Ernest William, S.A.O., Winnipeg, Man.

Fonctionnaire du service de la citoyenneté, classe 2 (recherches) Ottawa, Ontario, Secrétariat d'Etat.
Davidovich, Stephen, S.A.O., Britannia-Bay, Ont.
Davidson, Douglas Alexander, S.A.O., Ottawa, Ont.

Examinateur du service civil, classe 1, Ottawa, Ontario, Commission du service civil.
Bardell, Robert Alfred, S.A.O., Halifax, N.-E.
Abbott, John Kimble Hamilton, S.A.O., Ottawa, Ont.
Rainville, Guy Henri, S.A.O., Hull, P.Q.
Neville, James Raymond, S.A.O., Ottawa, Ont.
Burns, Donald Melville, S.A.O., Saint-John, N.-B.
Young, Earl Blyth, S.A.O., Ottawa, Ont.
Greer, Reginald Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hurtubise, Jean Guy, S.A.O., Montréal, P.Q.
Davidson, Hugh Diarmid, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Cornwall, Mary Faith Kingscote, S.A.O., S.-George, N.-B.
Glover, William Webster, S.A.O., Regina, Sask.
Grenier, Raoul Jean Louis, Westboro, Ont.
James, Marion Neilson, Vancouver, C.-B.
Henry, Ada Margaret, Ottawa, Ont.

Examinateur du service civil, classe 2, Ottawa, Ontario, Commission du service civil.
Speer, William Duncan MacRae, S.A.O., Calgary, Alta.
Patterson, Clyde Rodier, S.A.O., Edmonton, Alta.
Code, Robert Barclay, S.A.O., Ottawa, Ont.
Thomas, Edwin Kenelm, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Faguy, Paul André, S.A.O., Québec, P.Q.
Swan, Andrew McEwan, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hodgins, Harold Sandford, S.A.O., Edmonton, Alta.
Avery, George Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
McGivern, Donald Leo, S.A.O., Ottawa, Ont.
Morrisey, Edward Jarvis Hodgson, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pagé, Joseph Léo Sylvio, S.A.O., Montréal, P.Q.
Campbell, Bertram Alfred, S.A.O., Regina, Sask.
*Desrosiers, Charles Ernest, S.A.O., Edmonton, Alta.
Grose, Rex Edmund, S.A.O., Winnipeg, Man.
Shaw, Hampden Crossley, S.A.O., S.-Lambert, P.Q.
Crépeau, Marcel Gérard Joseph, S.A.O., Montréal, P.Q.
Chisholm, Andrew Aloysius, S.A.O., Sydney, N.-E.
Skelly, Thomas Denis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Pratt, Joseph Caldwell, S.A.O., Ottawa, Ont.
Doherty, William Gordon, S.A.O., Ottawa, Ont.
Greaves, Edwin Mortimer, S.A.O., Ottawa, Ont.
Groves, Robert James, Ottawa, Ont.
Cadwell, Dorothy Helen Belle, Ottawa, Ont.
Rowat, John McKenzie, Billings-Bridge, Ont.
Lambert, Léopold, Ottawa, Ont.
Russell, Olive Ruth, Ottawa, Ont.

Examinateur du service civil, classe 2, Ottawa, Ontario, Commission du service civil. Liste supplémentaire.
Smith, Robert Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
Wright, John Howie, S.A.O., Vancouver, C.-B.

Examinateur du service civil, classe 3, Ottawa, Ontario, Commission du service civil.
Gow, Donald John Sutton, S.A.O., Ottawa, Ont.
Thompson, Alexander Dillon, S.A.O., Ottawa, Ont.
Black, James Elmo Lennox, S.A.O., Winnipeg, Man.
Flint, Charles, S.A.O., Toronto, Ont.
Blackburn, Gerald Allen, S.A.O., Aylesford, comté King, N.-E.
Gratham, Ernest Norman, S.A.O., Ottawa, Ont.
Powers, Thomas Millidge, S.A.O., Halifax, N.-E.
Beaudry, Gabriel, S.A.O., Verdun, P.Q.
Andre, Thomas Howard, Saint-John, N.-B.
O'Keefe, George Patrick, Ottawa, Ont.
Harcourt, John Yule, Ottawa, Ont.

Examinateur du service civil, classe 4, Ottawa ntario, Commission du service civil.
Alexander, E. Douglas, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Spencer, Eli Edwin, S.A.O., Ottawa, Ont.
Arnold, Henry Norman, Toronto, Ont.

Nettoyeur et aide, Calgary, Alberta, ministères déraux. Liste supplémentaire.
Henderson, Robert, S.A.O., Calgary, Alta.

Commis, classe 4, bilingue, Québec, P.Q., ministère des Travaux publics, division de l'architecte en ef.
Bigaouette, Gérald Oswald (devenu invalide au Canada), Québec, P.Q.
Boucher, Marcel, Québec, P.Q.
Richard, Louis Georges, Québec, P.Q.
Richard, Gérard, Québec P.Q.
Goulet, Paul, Québec, P.Q.

Examinateur de douane et d'accise, classe 1, home, Elmore, Saskatchewan, ministère du Revenu ational.
Reed, Elmer Kenneth, S.A.O., Oxbow, Sask.

NOTA: Les personnes qui réussissent à ce concours ront aussi considérées comme aptes à un emploi commis de douane et d'accise.

Préposé au placement et aux réclamations, classe Hamilton, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
Upsdell, Jack Allison, S.A.O., Hamilton, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe bilingue, Montréal, P.Q. Commission d'assurance-hômage. Liste supplémentaire.
*Lavigne, George, S.A.O., Montréal, P.Q.
Bastien, Joseph Cléophas Roger, Montréal, P.Q.
*Cabana, Clémence, Montréal, P.Q.
*Daoust, Joseph René Guy, Montréal, P.Q.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la calité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe bilingue, Montréal, P.Q. Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
Anfossi, Michel Second, S.A.O., Montréal, P.Q.
Savoie, Léopold Gédéon Alfred, S.A.O., Montréal, P.Q.
Therrien, Joseph Albini Jean-Paul, S.A.O., Montréal, P.Q.
Gauthier, Conrad Edouard, S.A.O., Montréal, P.Q.
Martin, Philip, S.A.O., Montréal, P.Q.
McCaskill, William MacDonald, S.A.O., Montréal, P.Q.
Rioux, Laurent Adolphe, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Belair, Jean Louis, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Brunet, Joseph Charles Laurent, S.A.O., Montréal, P.Q.
Tartre, J. Albert, Montréal, P.Q.
*Charette, Jean Marie Raoul, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Audet, Joseph Emilien, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Forest, Joseph Emile Simon Pierre, S.A.O., L'Assomption, P.Q.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe bilingue, Montréal, P.Q. Commission d'assurance-hômage. Liste supplémentiare.
Tougas, Rosaire, S.A.O., Montréal, P.Q.
Caron, Joseph Henri Emile, S.A.O., Montréal, P.Q.
Primeau, Charles Henri, S.A.O., Montréal, P.Q.
McClurg, William John, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Crochetière, Joseph Laurent, S.A.O., Montréal, P.Q.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Montréal, P.Q., Commission d'assurance-chômage.
McGregor, Oswald Fitzgerald, S.A.O., Montréal, P.Q.
Dowling, John Douglas, S.A.O., Montréal, P.Q.
Appleby, Percy Rudolph, Verdun, P.Q.

Contremaître de ferme, Woodslee, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture, division des Fermes expérimentales.
Fuerth, Lawrence Francis, S.A.O., Windsor, Ont.

Inspecteur, classe 1, service des vapeurs, Ottawa, Ontario, ministère du Commerce.
Stores, Antony Hubert Gleadow, S.A.O., Ottawa, Ont.
Melville, John, S.A.O., Ottawa, Ont.
McKee, George Eugene, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wallace, Dickson Carliale, S.A.O., Halifax, N.-E.
Taylor, George William, S.A.O., Halifax, N.-E.
Martin, Douglas Sutherland, S.A.O., Halifax, N.-E.

Facteur, Brandon, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Sopp, Roy Harry Watson, S.A.O., Souris, Man.

Facteur, Sorel, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Houle, Gérard, S.A.O., Sorel, P.Q.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Québec, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Picard, Maurice, S.A.O., Village Montmorency, P.Q.
Latulippe, Fernand, S.A.O., Québec, P.Q.
Pelletier, Rolland, S.A.O., Québec, P.Q.
Pichette, John Patrick, S.A.O., S.-Jean, Ile d'Orléans, P.Q.
Parent, Joseph Edmond Wilfrid, S.A.O., Gifford, P.Q.
Marier, Léopold, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Côté, Georges Francis Joseph, S.A.O., Québec, P.Q.
Lafleur, Robert, S.A.O., Québec, P.Q.
Robitaille, Joseph Victor René, S.A.O., Québec, P.Q.
Racine, Marcel, S.A.O., Québec, P.Q.
Verrault, Hubert, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Larivière, Charles Edouard, S.A.O., Québec, P.Q.
Drolet, Joseph Alfred Fernand, Québec, P.Q.
Dubé, Alfred, Ste-Anne-des-Monts, P.Q.
Allard, Georges, Limoilou, P.Q.
Beaulieu, Léo, Québec, P.Q.
*Duval, Roger, S.A.O., Québec, P.Q.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Québec, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Frenette, Marcel Emile, S.A.O., Québec, P.Q.
Rochette, Lorenzo, S.A.O., Québec, P.Q.
Gignac, Joseph Fernand, S.A.O., Québec, P.Q.
Gagné, Georges Henri, S.A.O., Québec, P.Q.
*Boily, Joseph Thomas D'Aquin Louis, S.A.O., Limoilou, P.Q.
*Michaud, Lionel, S.A.O., Québec, P.Q.
*Gilbert, Henri, S.A.O., St-Sylvestre, P.Q.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Québec, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Farnell, John, S.A.O., Québec, P.Q.
Jobin, Robert Joseph Alfred, Québec, P.Q.
*Marcoux, Gérard, S.A.O., Québec, P.Q.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Québec, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Halle, Joseph René, Limoilou, P.Q.
*Morin, Albert Léo, S.-Pierre, P.Q.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Regina, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Wade, Charles Henry, S.A.O., Regina, Sask.
Nelson, John Wesley, S.A.O., Regina, Sask.
*Dorgan, Archibald Ralph, S.A.O., Regina, Sask.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Gardien de phare, classe 6 (mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume) français, Ste-Félicité, P.Q., service du balisage des eaux, ministère des Transports.
Dufour, J. Frederick, S.A.O., Matane, P.Q.
Otis, Gérard, Ste-Félicité, P.Q.

Gardien de phare, classe 9, Sydney-South Bar, Cap-Breton, Nouvelle-Ecosse, ministère des Transports, services de la Marine.
Maclean, George, S.A.O., South-Bar, Cap-Breton, N.-E.
McQueen, Samuel, South-Bar, Cap-Breton, N.-E.
Mombourquette, Laurence James, South-Bar, Cap-Breton, N.-E.

Eclusier (saisonnier) écluse et barrage de S.-Andrew, Manitoba, ministère des Travaux publics, division du génie.
Todhunter, Jackson, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Skidmore, Andrew Hearst, S.A.O., Bureau de poste de Lockport, Man.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Messager, Regina, Saskatchewan, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Schwartz, George Gilbert, S.A.O., Regina, Sask.

Emballeur et aide, Calgary, Alberta, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Crawford, Donald Bell, Calgary, Alta.

Emballeur et aide, Regina, Saskatchewan, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Marchuk, William, S.A.O., Regina, Sask.
Untereimer, Joseph George, S.A.O., Regina, Sask.
*Currie, Basil Abraham, S.A.O., Regina, Sask.
*Flamand, Edward, S.A.O., Regina, Sask.
*Hockings, Samuel Frederick, S.A.O., Regina, Sask.
*Breuer, Jacob George, S.A.O., Regina, Sask.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Médecin, service intermittent, agence indienne de Rama, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Torrance, Thomas Lawrence, S.A.O., Orillia, Ont.
Scott, Charles Vincent, S.A.O., Orillia, Ont.

Commis des postes, London, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Thorneloe, James Cariledge, S.A.O., Goderich, Ont.

Commis des postes, Moncton, N.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Johah, George Martin, Moncton, N.-B.

Commis des postes, Regina, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Adams, James Elmer, S.A.O., Regina, Sask.
Wade, Charles Henry, S.A.O., Moose-Jaw, Sask.
*Kembel, Alexander L. (fils), S.A.O., Lumsden, Sask.
*Dorgan, Archibald Ralph, S.A.O., Regina, Sask.
*Windrem, Orville Cecil, S.A.O., Regina, Sask.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Truro, Nouvelle-Ecosse, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Bruce, Hector George, S.A.O., Truro, N.-E.

Commis des postes, Vancouver, C.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Connett, Walter Raymond, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wilson, Colin Paterson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ross, Donald MacGregor, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Weisbrod, Lawrence George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Labrum, Harold Sydney, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gibbons, Bernard Walter, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hastings, Charles Wesley, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Reid, Charles Mitchell, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*English, John Sidney, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
*Wheeler, Cyril Henry George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Green, Robert Halstead, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Berg, John, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Vancouver, C.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Shaw, Arthur Gallant, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Hanson, Carl Eric, S.A.O., Vancouver, C.-B.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Winnipeg, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Walkty, John Joseph, S.A.O., Winnipeg, Man.
Pitsch, Frank Karl, S.A.O., Winnipeg, Man.
Haughey, John James, S.A.O., Winnipeg, Man.
Hicks, Roy Sidney, S.A.O., S.-James, Man.
Mackenzie, Douglas Quickfall, S.A.O., Winnipeg, Man.
Shewchuk, Michael, S.A.O., East-Kildonan, Man.
Walker, Andrew Gordon, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bambenek, Antonious, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sleeman, Wallace Alfred, S.A.O., Winnipeg, Man.
Sauvé, Francis Bernard, S.A.O., Winnipeg, Man.
*McKenzie, Archibald Howard, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Springstein, Cecil Lorne, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Coll, Horace Granville, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Peacey, James Garfield, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mason, Robert Edwin, Winnipeg, Man.
Brunet, Paul Bernard, S.-Boniface, Man.
*Preston, Ross Osborne, S.A.O., Winnipeg, Man.
*McCullough, Robert Gawn, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Humniski, Joseph Wasyl, West-Kildonan, Man.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Maître de poste, Fairview, Alberta, ministère des Postes.
Campbell, William John, S.A.O., Fairview, Alta.

Inspecteur pour le contrôle de la production laitière, homme, province de l'Alberta, ministère fédéral de l'Agriculture.
Davidson, William, S.A.O., Olds Alta.
*Johnson, Arthur, Edmonton, Alta.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Inspecteur pour le contrôle de la production laitière, homme, province de la Colombie-Britannique, ministère fédéral de l'Agriculture.
Milward, Dudley Frank, S.A.O., New-Westminster, C.-B.
Bokma, Sake, S.A.O., Albion, C.-B.
McCosham, William Howard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Chapman, Robert Edward, New-Westminster, C.-B.

Inspecteur pour le contrôle de la production laitière, homme, province du Manitoba, ministère fédéral de l'Agriculture.
Mitchell, Charles Henry, Selkirk, Man.

Inspecteur pour le contrôle de la production laitière, province du Nouveau-Brunswick, ministère fédéral de l'Agriculture.
Robichaud, Félicien Joseph, Petit-Rocher, comté de Gloucester, N.-B.

Inspecteur pour le contrôle de la production laitière, province de la Nouvelle-Ecosse, ministère fédéral de l'Agriculture.
Muir, Samuel Wesley Burns, Bridgetown, N.-E.
Goodwin, Percy Ray, Stewiacke, N.-E.

Inspecteur pour le contrôle de la production laitière, province de la Saskatchewan, ministère fédéral de l'Agriculture.
McKenzie, John William Alexander, Regina, Sask.

Surintendant médical de district, district des Provinces maritimes, service d'hygiène chez les Indiens, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
LaSalle, Michel Jean-Marie, S.A.O., Halifax, N.-E.

Préposé senior à l'entretien des lignes aériennes, (électricien), Moncton, N.-E., services aériens, ministère des Transports.
Farrell, John Russell, Moncton, N.-B.
Holmes, Lloyd George, Chatham, N.-B.
De Long, Hazen John, Lakeburn, N.-B.

Préposé spécial d'immigration, homme, Ottawa, Ontario, ministère des Mines et des Ressources.
Stirling, Ian Rose, S.A.O., Ottawa, Ont.
Reynolds, George Francis F., S.A.O., Ottawa, Ont.
McEwen, William Livingston, S.A.O., Ottawa, Ont.
West, Sidney George, S.A.O., Toronto, Ont.
Reid, George Donald Ayre, S.A.O., London, Ont.
McMurphy, John Archibald, S.A.O., Winnipeg, Man.
Empson, Sydney Norman, S.A.O., Letellier, Man.
O'Neill, Richard Louis, S.A.O., Glace-Bay, N.-E.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 1, Victoria, C.-B., ministères fédéraux.
Parham, James Harvey Dutton, S.A.O., Victoria, C.-B.
Peltier, Jack A., S.A.O., Victoria, C.-B.
Brawn, Edward James, S.A.O., Victoria, C.-B.
Kaye, Gustave, S.A.O., Esquimalt, C.-B.
Berry, Arthur Albert, S.A.O., Victoria, C.-B.
Fieldhouse, Lawrence, S.A.O., Victoria, C.-B.
Henson, Harold Charles, S.A.O., Victoria, C.-B.
Searle, Frederick James, S.A.O., Victoria, C.-B.
Daly, William Charles, S.A.O., Victoria, C.-B.
Foreman, Percy, S.A.O., Victoria, C.-B.
Muir, Steele William, S.A.O., Victoria, C.-B.
McDonald, David William, S.A.O., Victoria, C.-B.
Folden, James Edwin, S.A.O., Victoria, C.-B.
Ball, William Henry, S.A.O., Victoria, C.-B.
Fulton, Russell Edward, S.A.O., Victoria, C.-B.
Reed, Luke, S.A.O., Victoria, C.-B.
Smith, Robert Louis, S.A.O., Victoria, C.-B.
Gannon, Frank Michael, Victoria, C.-B.
Davis, Percy, Victoria, C.-B.
Wallach, John Clark Bell, Esquimalt, C.-B.
Fletcher, Gordon Joseph, Langford, C.-B.
Logan, Duncan, Victoria, C.-B.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 2, Victoria, C.-B., ministères fédéraux.
Lawrence, Walter Harris, S.A.O., Victoria, C.-B.
Lehman, Earle Frederick, S.A.O., Victoria, C.-B.
Rodger, John, S.A.O., James-Island, C.-B.
Espley, William Ernest, S.A.O., Esquimalt, C.-B.
Grant, Hugh Murray, S.A.O., Victoria, C.-B.
Stancombe, Gordon Sefton, S.A.O., Victoria, C.-B.
Conroy, Peter, S.A.O., Victoria, C.-B.
McMillan, Robert Strang, S.A.O., Victoria, C.-B.
Newing, Sidney George, S.A.O., Victoria, C.-B.
Crocker, Frank, S.A.O., Victoria, C.-B.
Burnett, Charles, S.A.O., Victoria, C.-B.
Elliot, Henry Francis, S.A.O., Victoria, C.-B.
Watchorn, Lloyd Deeble, S.A.O., Victoria, C.-B.
Britton, Frederick Richmond, S.A.O., Victoria, C.-B.
Sullivan, James, S.A.O., Victoria, C.-B.
Briggs, Tom, Victoria, C.-B.
Wirtanen, William Edward, Victoria, C.-B.
Collins, William, Victoria, C.-B.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 3, Victoria, C.-B., ministères fédéraux.
Farmer, Edward Henry Dane, S.A.O., Victoria, C.-B.
Carter, Francis Edward, Victoria, C.-B.

Statisticien, classe 3, Ottawa, ministère du Commerce.
*Brown, Royden Anthony, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Indique que le candidat est bilingue.

Surveillant de la formation technique, homme, Ottawa, division de la formation porfessionnelle canadienne, ministère du Travail.
Ford, Charles Ross, Edson, Alta.

Technicien, classe 2, homme, Ottawa (zootechnie), service des Fermes expérimentales, ministère fédéral de l'Agriculture.
Batty, John Gordon, Ottawa, Ont.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 18 février 1947. 8-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil*, qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada*, la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Six actuaires adjoints, département des Assurances, Ottawa. $1,824-$2,400 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 10 mars 1947.

Qualités requises: Actuaire adjoint, classe 2—Diplôme d'une université reconnue avec spécialisation en mathématiques ou dans un cours comprenant assez de mathématiques pour fournir une base suffisante pour le travail actuariel; preuve d'avoir passé certains examens conduisant au titre de membre associé d'une société d'actuaires reconnue; au moins deux ans d'expérience comme adjoint actuaire, classe 1, ou dans un travail de même nature ou de même portée.

Actuaire adjoint, classe 1—Diplôme d'une université reconnue avec spécialisation en mathématiques ou dans un cours comprenant assez de mathématiques pour donner une base suffisante pour le travail actuariel. Nota: Des points supplémentaires seront accordés à ceux qui ont subi des examens d'une société d'actuaires reconnue. On pourra aussi tenir compte de l'expérience dans les travaux actuariels, mais les points accordés dépendront nécessairement de la nature de l'expérience.

Nota: En considérant les avantages d'une nomination aux positions d'actuaire adjoint, classes 1 et 2, les candidats devront accorder toute l'importance voulue au fait que cette nomination offre l'occasion de se préparer pour la profession d'actuaire aussi bien que pour l'avancement. En vue de telles occasions, les candidats doivent posséder suffisamment d'aptitude et autres attributs pour être aptes à faire du travail actuariel et avoir une chance raisonnable de subir avec succès l'examen d'un organisme actuariel reconnu. La Commission recevra les demandes des diplômés universitaires ou des étudiants de dernière année, avec l'entente que, dans le cas des finissants, la nomination n'aura lieu que si le diplôme est obtenu.

Trois bactériologistes, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa. $4,800-$5,400 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 28 février 1947.

Qualités requises: Diplôme en médecine d'une université reconnue; formation post-universitaire en bactériologie et en immunologie ou en maladie à virus et expérience post-universitaire dans ce domaine; aptitude prouvée à projeter, diriger et exécuter des recherches et des enquêtes exigeant l'application de principes et pratiques avancés dans l'étude clinique des maladies à virus et bactériologiques; aptitude démontrée à remplir les fonctions définies dans l'annonce.

Un inspecteur de district, classe 2, Commission des Transports, Winnipeg, Man. $3,600-$4,200 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés au Canada. Les délais d'inscription expirent le 24 mars 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure; au moins dix ans d'expérience dans la division mécanique ou la division des wagons d'une compagnie de chemin de fer, dont cinq ans dans un poste important tel que la position d'inspecteur senior, de contremaître général des wagons, d'aide-constructeur de wagons ou une position équivalente; connaissance pratique des accessoires des wagons de voyageurs; connaissance suffisante des méthodes modernes d'éclairage de wagons ainsi que des derniers modèles de générateurs et d'appareils de contrôle électrique, du chauffage à vapeur des wagons, des systèmes modernes de maîtrise, des systèmes de climatisation, y compris les systèmes mécaniques et à la glace, des systèmes et appareils de freins à air comprimé des wagons de marchandises et de voyageurs; tact et bon jugement; facilité dans les relations avec les fonctionnaires des chemins de fer et avec le public.

Un préposé fédéral aux oiseaux migrateurs, classe 3, bilingue, ministère des Mines et des Ressources, Montréal, P.Q. $3,000-$3,600 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés dans la province de Québec. Les délais d'inscription expirent le 4 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue avec formation de dernière année en biologie, spécialisation post-universitaire en ornithologie et dans les domaines biologiques connexes; et de préférence un doctorat; expérience post-universitaire dans la conservation des oiseaux ou dans des recherches les concernant; connaissance approfondie de la *Loi de la convention concernant les oiseaux migrateurs;* aptitude à poursuivre des travaux de recherche scientifique originaux en ornithologie ou en soin des oiseaux; facilité à surveiller le travail des autres; entregent et facilité à adresser la parole en public, à s'occuper de la correspondance et à préparer des rapports et des articles scientifiques pour publication; bonne santé; tact et bon jugement; connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir convenablement les fonctions de cette position.

Préposés au placement et aux réclamations, classes 1, 2, 3 et 4, Commission d'assurance-chômage, à divers centres dans la province de Québec. $1,500-$1,824; $1,824-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents compétents du territoire desservi par chaque bureau local de la Commission d'assurance-chômage et du Service national de placement aux centres suivants dans la province de Québec; Acton Vale, Asbestos, Baie S.-Paul, Beauharnois, Buckingham, Causapscal, Chandler, Chicoutimi, Coaticook, Cowansville, Dolbeau, Drummondville, East Angus, Farnham, Granby, Hull, Joliette, Jonquière, Lachute, La Malbaie, La Tuque, Lévis, Louiseville, Magog, Matane, Mégantic, Mont-Laurier, Montmagny, Plessisville, Port-Alfred, Richmond, Rimouski, Rivière-du-Loup, Roberval, Rouyn, Ste-Agathe, Ste-Anne de Bellevue, St-Georges de Beauce, St-Hyacinthe, St-Jean, St-Jérôme, St-Joseph d'Alma, Ste-Thérèse, Shawinigan Falls, Sherbrooke, Sorel, Thetford-Mines, Trois-Rivières, Val d'Or, Valleyfield, Victoriaville. Les délais d'inscription expirent le 4 mars 1947.

Préposés au placement et aux réclamations, classes 1, 2, 3 et 4, Commission d'assurance-chômage, à divers centres dans les provinces de l'Alberta, de la Saskatchewan, du Manitoba et le district de Thunder Bay dans l'Ontario et une partie de la province de la Colombie-Britannique et les Territoires du Nord-Ouest. $1,500-$1,824; $1,824-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents compétents du territoire desservi par chaque bureau local de la Commission d'assurance-chômage et du Service national de placement aux centres suivants: Blairmore, Drumheller, Edson, Lethbridge, Medicine Hat, Red Deer dans la province de l'Alberta; Dawson Creek dans la province de la Colombie-Britannique; Yellowknife dans les Territoires du Nord-Ouest; Estevan, Moose Jaw, North Battleford, Prince Albert, Swift Current, Weyburn, Yorkton dans la province de la Saskatchewan; Brandon, Dauphin, Flin Flon, Portage La Prairie, Selkirk, Le Pas dans la province du Manitoba; et Fort Frances, Fort William, Kenora, Port Arthur, Sioux Lookout dans la province d'Ontario. Les délais d'inscription expirent le 4 mars 1947.

Préposés au placement et aux réclamations, classes 1, 2, 3 et 4, à divers centres dans la province de la Colombie-Britannique et le Yukon, Commission d'assurance-chômage. $1,500-$1,824; $1,824-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents compétents du territoire desservi par chaque bureau local de la Commission d'assurance-chômage et du Service national de placement aux centres suivants dans la province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon: Chilliwack, Courtenay, Cranbrook, Duncan, Fernie, Kamloops, Kelowna, Nanaïmo, Nelson, New-Westminster, Penticton, Port Alberni, Prince George, Prince Rupert, Princeton, Trail, Vernon, C.-B., et la ville de Dawson et Whitehorse, Territoire du Yukon. Les délais d'inscription expirent le 4 mars 1947.

Préposés au placement et aux réclamations, classes 1, 2, 3 et 4, Commission d'assurance-chômage, à divers centres par toute la province d'Ontario (à l'exception du district de Thunder-Bay). $1,500-$1,824; $1,824-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents compétents du territoire desservi par chaque bureau local de la Commission d'assurance-chômage et du Service national de placement aux centres suivants dans la province d'Ontario: Arnprior, Barrie, Belleville, Bracebridge, Brampton, Brantford, Brockville, Carleton Place, Chatham, Cobourg, Collingwood, Cornwall, Dunnville, Fergus, Fort-Erie, Galt, Gananoque, Goderich, Guelph, Hawkesbury, Ingersoll, Kapuskasing, Kingston, Kirkland-Lake, Kitchener, Leamington, Lindsay, Listowel, Midland, Napanee, Newmarket, New Toronto, Niagara-Falls, North-Bay, Orangeville, Orillia, Oshawa, Owen-Sound, Paris, Parry-Sound, Pembroke, Perth, Peterborough, Picton, Port-Colborne, Port-Hope, Prescott, Renfrew, St-Catharines, St-Thomas, Sarnia, Sault Ste-Marie, Simcoe, Smiths-Falls, Stratford, Sturgeon-Falls, Sudbury, Tillsonburg, Timmins, Trenton, Walkerton, Wallaceburg, Welland, Weston et Woodstock. Les délais d'inscription expirent le 4 mars 1947.

Préposés au placement et aux réclamations, classes 1, 2, 3 et 4, Commission d'assurance-chômage, à divers centres dans les provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse et de l'Ile du Prince-Edouard. $1,500-$1,824; $1,824-$2,124; $2,100-$2,340; $2,400-$2,700 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents compétents du territoire desservi par chaque bureau local de la Commission d'assurance-chômage et du Service national de placement aux centres suivants: Amherst, Bridgewater, Digby, Kentville, Liverpool, New Glasgow, Springhill, Truro et Yarmouth, Nouvelle-Ecosse; Bathurst, Campbellton, Edmundston, Fredericton, Minto, Newcastle, St-Stephen, Sussex et Woodstock, Nouveau-Brunswick; Charlottetown et Summerside, Ile du Prince-Edouard. Les délais d'inscription expirent le 4 mars 1947.

Qualités requises: Capacité à traiter avec le public, et pour comprendre et appliquer les règlements; pouvoir rédiger la correspondance et maintenir les registres de bureau; bon jugement; il est préférable, mais non essentiel, d'avoir une connaissance des principes et des méthodes d'embauchage.

Classe 1—Soit une instruction d'école supérieure et deux ans d'expérience de bureau, commerciale ou dans un métier, soit une instruction d'école primaire et cinq ans d'expérience semblable.

Classe 2—Soit une instruction d'école supérieure et quatre ans d'expérience de bureau, commerciale ou dans un métier, soit une instruction d'école primaire avec sept ans d'expérience semblable.

Classe 3—Soit une instruction d'école supérieure et cinq ans d'expérience de bureau, commerciale ou dans un métier, soit une instruction d'école primaire avec huit ans d'expérience semblable. Pour ces positions, deux années de l'expérience des candidats doivent avoir été en qualité de surveillant.

Classe 4—Soit une instruction d'école supérieure et six ans d'expérience de bureau, commerciale ou dans un métier, soit une instruction d'école primaire avec dix ans d'expérience semblable. Pour ces positions, trois années de l'expérience des candidats doivent avoir été en qualité de surveillant.

NOTA: 1. Une instruction supérieure à celle indiquée ci-dessus sera considérée comme équivalente à l'expérience.*

2. Pour la majorité des positions dans la province de Québec, on exige une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions dont il s'agit. Dans un nombre limité de ces positions, on exige le français ou l'anglais seulement.

Un commis légiste, bilingue, Etablissement des soldats et *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants*, Montréal, P.Q. $2,280-$2,700 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de Québec, à l'exception de Hull, Gatineau, Papineau (sauf les cantons d'Addington, Amherst, Ponsonby et Suffolk), Pontiac et Témiscamingue, sauf cette partie au nord du 48e degré de latitude. Les délais d'inscription expirent le 28 février 1947.

Qualités requises: Diplôme en droit d'une université reconnue de la province de Québec; expérience appropriée dans un bureau d'avocat ou une étude de notaire; de préférence connaissance des méthodes de bureau d'enregistrement des terres; connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir convenablement les fonctions de la position; qualités personnelles appropriées.

Un gardien de phare, classe 4 (mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Point Peter, Ont. $2,124-$2,304 par année, un aide devant être payé à même ce montant, plus $25 par mois quand celui-ci est de service. Concours ouvert aux hommes qui résident à Picton, Milford, Ont., ou dans les localités. Les délais d'inscription expirent le 22 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; faire fonctionner l'appareil mécanique du phare en question, l'entretenir et y faire les réparations d'urgence; bonne vue; sens précis des couleurs; aptitude à la surveillance; être consciencieux; bonne santé.

(*Mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume*)—Deux ans d'apprentissage dans un atelier pour la fabrication et la réparation des machines; ou deux ans comme ouvrier mécanicien dans une usine occupée à la fabrication et à la réparation des machines; ou deux ans dans une usine productrice d'énergie, remplissant une position responsable où l'on pouvait acquérir l'expérience nécessaire au fonctionnement et à l'entretien des machines à grande vitesse et, de plus, au moins un an en qualité d'ingénieur-mécanicien ayant l'entière direction des machines d'une usine; ou trois ans en qualité d'ingénieur-mécanicien responsable de la surveillance de machines à grande vitesse dans une usine productrice d'énergie; connaissance de la construction et du fonctionnement des pompes et des réglages requis pour l'entretien satisfaisant de machines à grande vitesse, et expérience dans l'emploi des outils nécessaires à cette fin.

NOTA: Une bonne connaissance de la construction et du fonctionnement des machines à combustion interne.

Un gardien de phare, classe 12, ministère des Transports, Chance Harbour, N.-B. $456-$528 par année. Concours ouvert aux hommes domiciliés à Chance Harbour, N.-B., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 28 février 1947.

Qualités requises: Instruction d'école primaire; pouvoir manœuvrer de petites embarcations; bonne vue; sens précis des couleurs; bonne santé.

Un médecin spécialiste (Ophtalmologie), ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa. $5,100-$5,700 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 10 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une école de médecine reconnue et permis de pratiquer dans une des provinces du Canada; au moins huit mois d'internat rotatif post-universitaire; au moins deux ans de formation ou de pratique dans cette spécialité, ou un certificat de spécialiste en ophtalmologie conféré par le Collège royal des médecins et chirurgiens du Canada ou une expérience de clinique suffisante pour assurer l'exécution des fonctions requises; une bonne expérience administrative se rattachant de préférence aux pensions et à la pratique de la médecine en général; compétence personnelle, tact et bon jugement.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Bath, N.-B. Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $2,247.00, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le ministère fournit les imprimés nécessaires. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Bath, N.-B. Les délais d'inscription expirent le 24 février 1947.

Qualités requises: Au moins un cours d'école primaire, tact et entregent; probité et bonne connaissance de la tenue des registres et du maniement des deniers; aptitude à la surveillance.

Instructeurs en physiothérapie curative, classes 1 et 2, ministère des Affaires des anciens combattants, Ottawa. $1,824 et $2,100 par année, respectivement. Concours ouvert aux personnes compétentes qui résident dans le district des Pensions d'Ottawa qui comprend les comtés de Carleton, Dundas, Glengarry, Grenville, Lanark, Prescott, Renfrew, Russell, Stormont, et cette partie du district de Nipissing s'étendant au sud de la rivière Mattawa, mais sans inclure les cantons de East Ferris, West Ferris, Bonfield, Calvin et Papineau dans la province d'Ontario et les comtés de Gatineau, Papineau (sauf les cantons d'Addington, Amherst, Ponsonby et Suffolk) et Pontiac dans la province de Québec. Les délais d'inscription expirent le 20 février 1947.

Qualités requises: Classe 1—Instruction équivalente à celle que comporte deux années d'école supérieure (H.S.); certificat de compétence conféré par une école reconnue de physiothérapie curative; connaissance de l'anatomie et de la physiologie, et particulièrement de la myologie; santé satisfaisante, nature sportive, qualités personnelles appropriées, tact et aptitude à diriger des hommes; la préférence sera accordée aux candidats âgés de 25 à 35 ans.

Classe 2—Instruction équivalente à celle que comporte deux années d'école supérieure (H.S.); certificat de compétence conféré par une école reconnue de physiothérapie curative; connaissance complète de l'anatomie et de la physiologie; au moins un an d'expérience comme instructeur compétent en physiothérapie curative; santé satisfaisante, nature sportive, qualités personnelles appropriées, tact, bon jugement et facilité à donner des cours et à diriger des hommes.

Un classificateur senior de produits laitiers, ministère de l'Agriculture, Moncton, N.-B. $3,000-$3,300 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse et de l'Ile du Prince-Edouard. Les délais d'inscription expirent le 4 mars 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.) et diplôme d'une école d'industrie laitière reconnue ou de préférence diplôme avec un degré d'un collège d'agriculture reconnu avec spécialisation en industrie laitière; plusieurs années d'expérience et habileté reconnue pour le classement et l'appréciation du beurre et du fromage, et une connaissance parfaite de la fabrication de ces produits; une bonne connaissance des besoins du marché quant à la qualité et à la nature des produits laitiers; aptitude administrative démontrée; entregent; santé satisfaisante; tact et bon jugement.

RE: Inspecteurs de navires et inspecteurs de l'outillage des navires, ministère des Transports, positions annoncées dans la *Gazette du Canada* du 25 janvier. Les mots "mécaniciens de navigations" ont été rayés du titre des positions d'inspecteurs de navires. Le traitement pour inspecteur de l'outillage des navires devient $2,100-$2,400 par année.

RE: Dessinateur, classes 1 et 2, ministère des Mines et des Ressources, positions annoncées dans la *Gazette du Canada* du 25 janvier. Ce concours est ouvert aux hommes et aux femmes du Dominion et non aux hommes seulement. Les délais d'inscription ont été prolongés au 28 février 1947.

*Au lieu de l'instruction et/ou de l'expérience indiquées, on pourra accepter l'instruction et/ou l'expérience appropriées, acquises au cours du service dans les Forces armées.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 11 février 1947. 8-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

(DEUXIÈME DEMANDE DE SOUMISSIONS)

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 12 mars 1947, des soumissions pour la construction d'une maison d'habitation pour les gardes-malades du service d'hygiène des Indiens du Fort-Qu'Appelle, Sask., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour maison d'habitation pour gardes-malades, Fort-Qu'Appelle, Sask.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de l'architecte régional résident, édifice Fédéral, Saskatoon, Sask., du concierge, bureau de poste, Regina, Sask., et au bureau de poste du Fort-Qu'Appelle, Sask.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque

à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $50.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Saskatoon, Sask. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,
J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 14 février 1947. 8-1

BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

BILAN AU 31 JANVIER 1947

PASSIF		ACTIF	
1. CAPITAL VERSÉ	$ 15,000,000 00	1. ENCAISSE ET DÉPÔTS DANS D'AUTRES BANQUES	$ 45,737 62
2. FONDS DE RÉSERVE	439,560 97	2. TITRES DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL	8,358,730 88
3. OBLIGATIONS ET DÉBENTURES EN COURS		3. PRÊTS ET PLACEMENTS	7,038,065 94
4. PASSIF ÉVENTUEL EN VERTU DE GARANTIES ET CONTRATS DE GARANTIE		4. GARANTIES ET CONTRATS DE GARANTIE EN CONTRE-PARTIE DU PASSIF	
5. DIVERS	163,090 14	5. DIVERS	160,116 67
TOTAL	$ 15,602,651 11	TOTAL	$ 15,602,651 11

L'ensemble des montants dont il est question à l'article 15, paragraphes (2) et (3) de la Loi de la Banque d'Expansion Industrielle et inclus dans le bilan ci-dessus est $1,075,000.00.

Je déclare que le bilan ci-dessus est conforme aux livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare qu'au meilleur de ma connaissance le bilan ci-dessus est exact et expose véritablement et clairement la situation financière de la Banque, en conformité de l'article 29, paragraphe (1) de la Loi de la Banque d'Expansion Industrielle.

OTTAWA, le dix-septième jour de février 1947.

Le président,
G. F. TOWERS.

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 19 FÉVRIER 1947

PASSIF—			ACTIF—		
1. Capital versé		$ 5,000,000 00	1. Réserve—		
2. Fonds de réserve		10,050,366 82	Monnaies et lingots d'or		
3. Billets en circulation		1,135,639,475 65	Lingots d'argent		
4. Dépôts—			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 958,495 74	
(a) Gouvernement fédéral	$293,033,111 03		Autres devises de pays à étalon-or		
(b) Gouvernements provinciaux			Total		$ 958,495 74
(c) Banque à charte	496,354,367 44		2. Monnaies divisionnaires		389,650 66
(d) Autres dépôts	39,564,232 15		3. Effets escomptés		
Total		828,951,710 62	4. Avances—		
5. Passif payable en sterling, monnaie des Etats-Unis d'Amérique et devises-or étrangères:			*(a)* Au Gouvernement fédéral		
(a) Dépôts	958,495 74		*(b)* Aux Gouvernements provinciaux		
(b) Autre			*(c)* Aux banques à charte et autres banques		
Total		958,495 74	Total		
6. Tout autre passif		16,571,173 98	5. Effets achetés sur le marché libre, Bons du Trésor exceptés		
			6. Placements—		
			(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,218,795,244 93	
			(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	729,834,602 20	
			(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
			Total		1,963,629,847 13
			7. Immeubles de la Banque		2,441,251 19
			8. Tout autre actif		29,751,978 09
Total		$1,997,171,222 81	Total		$ 1,997,171,222 81

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce vingtième jour de février 1947.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

BANQUE DU CANADA

Rapport annuel au ministre des Finances

BANQUE DU CANADA

Ottawa, le 11 février 1947.

L'honorable D. C. Abbott, C.R.,
Ministre des Finances,
Ottawa.

Monsieur le ministre,

Conformément aux dispositions de la Loi modifiant la Loi sur la Banque du Canada j'ai l'honneur de vous adresser ci-joint en double exemplaire le relevé des comptes de la Banque pour l'exercice 1946, signé par le gouverneur et par le comptable en chef, et certifié par les vérificateurs, dans la forme prescrite par les statuts de la Banque.

Les principaux changements apportés pendant l'année à divers comptes de l'actif et du passif figurent au tableau ci-dessous qui indique l'effet de ces changements sur les réserves des banques à charte.

EFFET SUR LES RÉSERVES DES BANQUES À CHARTE

(Millions de dollars)

Année civile 1946	Diminution	Augmentation
Augmentation de notre portefeuille en obligations fédérales et provinciales		60·0
Autres augmentations de notre portefeuille		5·0
Augmentation des billets entre les mains du public	*43·1*	
Diminution dans les dépôts du gouvernement fédéral		94·4
Augmentation des autres dépôts	*64·0*	
Diminution du passif payable en sterling, dollars des Etats-Unis d'Amérique et devises-or étrangères		155·9
Diminution de l'actif en sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	*155·9*	
Augmentation de l'excédent des autres postes de l'actif sur les autres postes du passif		6·0
	263·0	321·3
A déduire		*263·0*
Augmentation dans les réserves des banques à charte		58·3

BILLETS EN CIRCULATION

La Banque du Canada avait en circulation à la fin de décembre dernier $1,186,201,681 de billets, soit $57,102,433 de plus que l'année précédente à la même date. Sur ce montant $1,009.3 millions étaient entre les mains du public et $176.9 millions dans les banques à charte. Comme l'indique le tableau de l'appendice A, l'augmentation dans les billets entre les mains du public en 1946 est inférieure à celle de toutes les années depuis 1938.

RÉSERVE

Le compte à l'actif du bilan intitulé "Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique" s'élevait à $960,131 au 31 décembre 1946. Il représentait du change étranger pour le compte de clients étrangers et il était contre-balancé par un compte "Passif payable en sterling, monnaie des Etats-Unis d'Amérique et devises-or étrangères" du même montant. Les fluctuations de ce compte n'ont donc produit aucun changement dans les réserves des banques à charte.

PORTEFEUILLE

Le portefeuille de la Banque comprenait $1,905,-01,009 d'obligations du Dominion et des provinces la fin de décembre 1946, soit une augmentation de $60,018,372 au cours de l'exercice. Nos achats de ces titres ont un peu plus que compensé l'effet sur les réserves des banques à charte de l'augmentation des billets de la Banque du Canada entre les mains du public et l'augmentation de $58.3 millions dans les réserves des banques que montre le tableau à la page 3 est surtout attribuable à ces achats et à la diminution nette de $30.4 millions dans les dépôts du gouvernement fédéral et les autres dépôts. Puisque les dépôts canadiens des banques à charte ont augmenté de $346 millions au cours de la même période, la proportion de leurs réserves à leurs dépôts à la fin de l'année était un peu plus élevée qu'en 1945. Toutefois, la moyenne quotidienne de cette proportion fut de 11.2 pour cent et pour l'année 1946 et pour le mois de décembre 1946, à rapprocher de 11.4 pour cent pour l'année 1945 et de 11.5 pour cent pour le mois de décembre 1945.

Les autres valeurs détenues au 31 décembre 1946 se montaient à $15,000,000 et consistaient de cent cinquante mille actions du capital de la Banque d'expansion industrielle. Cent mille actions furent achetées en 1944 conformément aux dispositions de l'article 12, paragraphe (2) de la *Loi sur la Banque d'expansion industrielle*. En 1946, nous avons acheté un autre cinquante mille actions en vertu du même pouvoir, afin de fournir à la Banque d'expansion industrielle des fonds additionnels pour ses opérations.

D'après les chiffres du mercredi publiés dans notre rapport hebdomadaire, le total des placements de la Banque du Canada en 1946 s'élève en moyenne à $209 millions de plus qu'en 1945.

PROFITS ET PERTES

Les bénéfices nets de nos opérations en 1946, provision faite pour éventualités et réserves, s'établissent à $21,236,194.96. Après avoir payé un dividende de $225,000 sur le capital-actions détenu par le ministre des Finances, il restait un montant disponible de $21,011,194.96, par comparaison avec $22,541,920.92 en 1945. Une baisse dans le taux moyen de l'intérêt gagné sur nos placements a plus que contre-balancé l'augmentation dans le chiffre moyen des placements mentionné au paragraphe précédent.

Conformément aux dispositions de l'article 31 (*c*) de la *Loi sur la Banque du Canada,* le montant total du surplus disponible provenant des opérations de la Banque a été versé au Receveur général et placé au crédit du Fonds du revenu consolidé.

LE TAUX DE LA BANQUE

Le taux de la Banque est demeuré fixe à 1½ pour cent en 1946. Comme au cours des années précédentes, les banques à charte n'ont guère eu l'occasion de nous demander des emprunts.

PERSONNEL

Le personnel de la Banque se chiffrait à 1,021 au 31 décembre 1946, soit 145 de moins qu'un an auparavant. La diminution est dans le service de la Dette publique, dont le travail est moindre depuis que l'émission des certificats d'épargne de guerre a cessé. Les membres du personnel ont accompli leurs devoirs avec énergie et loyauté au cours de l'année et je désire exprimer combien j'estime leur collaboration.

MARCHÉS DES VALEURS MOBILIÈRES

Les cours des fonds d'Etat à moyen et à long terme ont accusé une hausse rapide au Canada pendant les deux premiers mois de 1946 et les rendements sont tombés à un nouveau minimum, un mouvement semblable s'étant aussi produit à la même époque à New-York et à Londres. Le marché canadien est demeuré relativement stable le reste de l'année, l'émission au plus long terme du gouvernement du Dominion s'étant vendue à des prix donnant un rendement approximatif de 2.60 pour cent à comparer à celui de 2.90 pour cent à la fin de 1945. Le marché de Londres s'est affermi davantage pendant le dernier trimestre et à la fin de décembre le rendement sur l'émission à échéance fixe au plus long terme du gouvernement du Royaume-Uni était d'un peu moins que 2.40 pour cent, à rapprocher d'environ 2.95 pour cent un an auparavant. Aux Etats-Unis, les obligations du gouvernement n'ont conservé qu'une partie de leur hausse du début de l'année mais les rendements sont encore plus bas en ce pays qu'au Royaume-Uni ou au Canada.

Au Canada, les prix des obligations émises par les provinces, les municipalités et les corporations ont atteint à de nouveaux sommets en 1946, ce qui a créé une situation très favorable au remplacement des obligations à de meilleures conditions. De plus, le retour au pair du dollar canadien au milieu de l'année a supprimé la prime du change qui faisait obstacle au rappel des émissions comportant la faculté du payement à New-York, avec le résultat que sur le marché canadien les obligations remplacées à des taux plus bas au cours de 1946 ont atteint le double du volume de toute année antérieure.

Le tableau de l'appendice B fait ressortir qu'il y a eu en 1946, comparativement aux années de guerre, une énorme réduction dans le montant net des nouvelles émissions d'obligations canadiennes, moins les remboursements. Le montant des émissions en cours d'obligations du gouvernement fédéral payables en dollars canadiens, dont l'augmentation annuel les six années précédentes fut de $440 millions à $3,550 millions, n'a grossi que de 208 millions en 1946. Le montant des certificats de dépôt détenus par les banques fut encore réduit, comme en 1945. Naturellement, le montant net emprunté par l'Etat au cours d'une année diffère de la somme empruntée qu'il utilise pendant l'année de l'augmentation ou de la réduction de son solde en espèces; et une portion considérable des fonds employés en 1946 avait été prélevée lors de la campagne du dernier emprunt de la Victoire à la fin de 1945. Néanmoins, même sur la base de la somme nette utilisée des emprunts du Dominion au Canada, il y a eu une baisse de $2,600 millions en 1945 à $625 millions en 1946.

Le premier emprunt public d'après-guerre du gouvernement du Dominion s'est présenté sous la forme d'un nouveau titre, savoir l'obligation d'épargne du Canada. Ces obligations nominatives à dix ans sont émises en coupures de $50 à $1,000 et munies d'un coupon annuel à 2¾ pour cent, ce qui est un peu au-dessus du taux courant du marché. Toutefois, elles ne se vendent qu'aux particuliers et la même personne ne peut en détenir qu'au montant de $2,000. Les obligations sont remboursables sur demande à toute succursale de banque au Canada au pair plus l'intérêt.

L'obligation d'épargne du Canada a été conçue pour combiner les caractéristiques des obligations de la Victoire et des certificats d'épargne de guerre que les épargnants estiment le plus. Le but principal de cette émission est de continuer à faciliter l'habitude de l'épargne personnelle régulière contractée en temps de guerre. Durant la période initiale de la vente du 15 octobre au 15 novembre, environ 1,100,000 particuliers ont souscrit un total de $467 millions. Environ 600,000 employés ont souscrit selon le mode d'épargne par retenues sur le salaire, 200,000 autres personnes ont entrepris un programme d'épargne régulière selon le mode d'épargne mensuelle et 300,000 environ ont fait des achats au comptant. Les livres demeurent ouverts jusqu'à nouvel avis pour accommoder les personnes qui n'ont pu souscrire lors de la campagne initiale.

En 1946 le montant global des obligations en cours des provinces, comme de celles des municipalités et des corporations, a encore été réduit. Les nouvelles émissions d'actions ordinaires et privilégiées ont atteint le plus gros volume depuis nombre d'années mais ce volume a été surpassé par celui des remboursements d'actions privilégiées.

Bien qu'on dise que les achats à la bourse ces dernières années aient été dans une grande mesure au comptant, à la fin de janvier 1946 les prêts aux courtiers accusaient une hausse de 50 pour cent en quatre mois. Dans ces circonstances, les bourses ont jugé à propos d'exiger des marges plus élevées, soit un minimum de 50 pour cent, et une couverture de 100 pour cent pour les émissions à bas prix. A la fin de 1946 les prêts aux courtiers étaient de $49 millions, à rapprocher du sommet de $69 millions en janvier et à un niveau de $40-45 millions au milieu de 1945.

SITUATION MONÉTAIRE

En 1946, il n'y a pas eu d'expansion monétaire provoquée par des avances bancaires pour financer les besoins du gouvernement. Toutefois, le volume de l'argent a continué à monter, quoique à un rythme beaucoup plus lent, à mesure que le public convertissait l'actif liquide de ses obligations du gouvernement en comptes d'épargne.

Au cours de l'année, le gouvernement du Dominion a réduit de $250 millions le montant des certificats de dépôt détenus par les banques à charte. En outre, $177 millions d'obligations de la Victoire, détenus temporairement à la fin de 1945 relativement aux achats des clients sous le régime des modes officiels à tempérament, ont disparu du portefeuille des banques en 1946. Les prêts bancaires pour faciliter les souscriptions aux obligations de la Victoire (ou aux obligations d'épargne du Canada) à l'émission ont diminué de $136 millions au cours de l'année et les prêts à demande aux agents de change et aux courtiers de $116 millions. D'un autre côté, les banques à charte ont accru leurs prêts canadiens, en dehors des catégories ci-dessus, de $359 millions en 1946, acheté $473 millions de titres du gouvernement du Dominion (autres que les certificats de dépôt mentionnés plus haut) et ajouté à leurs portefeuilles $113 millions de valeurs autres que celles du gouvernement.

Les changements mentionnés au paragraphe précédent et l'augmentation de $58 millions dans les réserves bancaires indiquée à la page 3 ont eu pour effet net d'accroître l'actif des banques à charte de quelque $324 millions au cours de l'année. Cela explique en partie l'augmentation de $346 millions dans le total des dépôts bancaires canadien pendant la même période. Les dépôts d'épargne du public, à eux seuls, ont augmenté de $604 millions en 1946 et les dépôts à demande du public de $228 millions, tandis que les dépôts du gouvernement ont diminué de $511 millions.

Au Canada, comme dans la plupart des pays, le public préfère, depuis quelques années, conserver une partie de plus en plus forte de ses économies sous forme de dépôts portant intérêt. Les banques à charte n'ont pas toujours eu l'occasion d'employer ces fonds pour faire des prêts commerciaux; et pour arriver à payer l'intérêt sur leurs comptes d'épargne, elles se sont trouvées dans la nécessité de placer leur argent en valeurs du gouvernement à plus long terme et à meilleur rendement que les bons du Trésor et les certificats de dépôt ou autres émissions spéciales à court terme que le gouvernement leur vend directement.

Le rapport entre les comptes d'épargnes et le portefeuille d'émissions publiques du gouvernement s'établit, naturellement, d'une façon en grande partie automatique dans les pays où les banques qui s'occupent principalement de comptes d'épargnes ne font pas de prêts commerciaux. Dans le cas du Canada où les banques à charte s'occupent à la fois de comptes d'épargnes et de comptes commerciaux, un accord conclu avec le gouvernement au début de 1946 reconnaît le lien entre les comptes d'épargne et le portefeuille d'émissions publiques du gouvernement. Il a été convenu que leur portefeuille d'obligations directes et garanties du gouvernement du Dominion (à part les bons du Trésor, les certificats de dépôt et les billets du Trésor) ne dépasserait pas en moyenne plus de 90 pour cent du montant de leurs comptes d'épargne canadiens de particuliers. Il a été entendu également que le rendement desdites obligations ne rapporterait aux banques qu'un profit raisonnable en plus des frais de gestion de leurs comptes d'épargne.

Cet accord met les banques, en ce qui concerne leurs comptes d'épargne, à peu près dans la même situation que si elles étaient des institutions d'épargne conservant 10 pour cent de leurs dépôts sous forme d'espèces ou autres avoirs improductifs. Il s'ensuit également que les valeurs du gouvernement du Dominion détenues par les banques comme contrepartie des dépôts de comptes courants consistent nécessairement en bons du Trésor, certificats de dépôt, et billets du Trésor à court terme qui rapportent couramment $\frac{5}{8}$ de un pour cent d'intérêt par an.

L'accord est entré en vigueur le 31 mars 1946. Depuis, les banques à charte, dans leur ensemble, ont acheté un peu moins d'émissions publiques du gouvernement du Dominion qu'il ne serait nécessaire pour porter leur portefeuille à 90 pour cent du niveau croissant des comptes d'épargne du public. Cela indique que les banques ont eu l'occasion, au cours des récents mois, de faire un plus gros volume de prêts "commerciaux".

Sans compter les prêts relatifs aux achats d'obligations de la Victoire (et aux obligations d'épargne du Canada), nous estimons que les prêts au commerce ont presque augmenté de trois quarts durant l'année et ceux aux manufacturiers, en tant que groupe, de plus d'un tiers. Les prêts aux particuliers contre nantissement, et les "autres" prêts (principalement les prêts personnels) ont augmenté de plus de la moitié. En tenant compte des prêts personnels et des prêts aux particuliers pour les achats de valeurs, les banques ont probablement une plus forte proportion de prêts individuels, par opposition aux prêts commerciaux et autres, qu'à toute autre époque précédente.

RECONVERSION

Sous beaucoup de rapports, la transition de la guerre à la paix s'est effectuée d'une manière plus satisfaisante qu'on n'aurait pu l'espérer il y a deux ans. Depuis le jour de la victoire en Europe, 700,000 hommes et femmes ont été démobilisés et avec les usines, l'outillage et les 900,000 ouvriers employés à la production de guerre, ont été en très grande partie absorbés par des entreprises de temps de paix. Ce procédé de reconversion a exigé d'innombrables rectifications du point de vue industriel et particulièrement du point de vue humain, tandis que de sérieux arrêts de production locale au Canada et aux Etats-Unis ont restreint l'expansion du rendement civil dans une grande partie du pays. Mais en général les changements et les mises au point de cette période de transition ont eu lieu sans beaucoup réduire la production totale et sans causer de chômage sensible ou prolongé. Comme l'indique le tableau ci-dessous dressé par le Bureau fédéral de la statistique, les réductions dans les dépenses de guerre et dans les exportations (en partie financées par le gouvernement) ont été en grande partie compensées par un plus gros volume de placements privés et de plus gros achats de marchandises de consommation et de services. Cela a contribué à son tour à maintenir un haut niveau de production et de revenu, comme l'indique le second des tableaux ci-après.

CHIFFRE APPROXIMATIF DES DÉPENSES NATIONALES*

(Années civiles, en milliards de dollars)

——	1938	1944	1945	Chiffres préliminaires 1946
Chiffre brut des placements privés (y compris les inventaires)	0·5	0·6	0·6	1·4
Dépenses personnelles pour marchandises de consommation et services	3·7	6·2	6·8	7·4
Dépenses de l'Etat pour marchandises et services†	0·8	4·0	2·4	1·7
Exportations de marchandises et services	1·4	4·5	4·6	3·4
Total	6·4	15·3	14·4	13·9
Moins—Dépenses à l'étranger comprises ci-dessus‡	*1·3*	*3·5*	*2·9*	*2·8*
Chiffre brut des dépenses nationales	5·1	11·8	11·5	11·1

* Basé sur les comptes nationaux; Revenus et dépenses: 1938–1946, et publications sur la balance des payements internationaux du Bureau fédéral de la Statistique. Quelques minimes modification sont été apportées aux chiffres du Bureau pour éliminer les résidus provenant d'erreurs et d'omissions.

† Y compris le changement dans les inventaires de la Commission du blé.

‡ Y compris le montant des dépenses pour les importations.

CHIFFRE APPROXIMATIF DE LA PRODUCTION NATIONALE*

(Années civiles, en milliards de dollars)

—	1938	1944	1945	Chiffres préliminaires 1946
Salaires et revenus ouvriers	2·5	5·1	5·0	5·1
Solde militaire et allocations	.....	1·1	1·1	0·3
Revenus de placements (avant impôts sur les compagnies)	0·7	1·8	2·0	1·8
Chiffre net de revenus agricoles et d'autres entreprises individuelles	0·8	1·9	1·7	2·0
Production nationale nette au coût de facteur	4·0	9·9	9·8	9·2
Impôts indirects	0·6	1·1	1·0	1·2
Dépréciation	0·5	0·8	0·7	0·7
Production nationale brute au cours du marché (*—dépenses nationales brutes*)	5·1	11·8	11·5	11·1

* Basé sur les comptes nationaux; Revenus et dépenses: 1938–1946, et publications sur la balance des payements internationaux du Bureau fédéral de la statistique. Quelques minimes modifications ont été apportées aux chiffres du Bureau pour éliminer les résidus provenant d'erreurs et d'omissions.

Etant donné qu'il s'est produit une hausse dans les prix, le tableau ne fait pas suffisamment ressortir la légère diminution qui a eu lieu dans le volume de la production totale. Comme on le voit ci-dessous, le nombre des ouvriers au travail a diminué d'environ 7 pour cent du chiffre où la guerre l'avait fait monter en avril 1945, jusqu'en novembre 1946, qui est le dernier mois pour lequel sont publiées des statistiques complètes du travail. Cette réduction dans le volume de l'embauchage s'explique toutefois presque entièrement par des cessations volontaires de travail, attendu que le chiffre total du chômage en novembre n'accuse qu'une légère augmentation au-dessus de l'extrême minimum de temps de guerre. Il est vrai que dans certains endroits et certains genres de travail on manquait sérieusement de main-d'œuvre pendant qu'il y en avait un surplus ailleurs, mais en général la répartition de la main-d'œuvre qu'impliquait la reconversion s'est opérée relativement sans secousses.

RÉPARTITION APPROXIMATIVE DE LA POPULATION—14 ANS ET PLUS(1)

(Milliers)

—	Juin 1939	Avril 1945	Novembre 1946
Services armés	10	740	50
Salariés dans les industries de guerre	—[4]	900	—
Salariés dans les industries civiles	1,990	1,910	3,150
Employeurs et travailleurs à leur propre compte	490	440	510
Agriculture—hommes seulement	1,210	1,010	960(2)
Nombre total au travail—ci-dessus	3,700	5,000	4,670
Sans travail	650	80	120
Etudiants	630	460	590(3)
Ménagères, femmes employées aux travaux agricoles et toutes les autres	3,280	3,410	3,780
Population totale—14 ans et plus	8,260	8,950	9,160

(1) D'après les données du Bureau fédéral de la statistique et du ministère du Travail.
(2) Reflète la diminution saisonnière en agriculture.
(3) Environ 65,000 étudiants qui ont un emploi ne figurent pas sous cette rubrique et sont compris dans les autres groupes d'employés.

PRIX

Un des principaux dangers de la période de reconversion a été que les prix et les coûts soient faussés par l'inflation d'après-guerre résultant du manque temporaire de marchandises d'un côté, et d'une grosse accumulation de demande, appuyée par les épargnes de temps de guerre, de l'autre côté. Une hausse excessive des prix et des coûts préparerait la voie pour une déflation ensuite. Elle produirait des effets inégaux sur les divers groupes économiques, et les bouleversements qu'elle entraînerait nécessiteraient de nouvelles mises au point avant de retrouver les bases d'une prospérité stable et bien équilibrée.

La hausse des prix au Canada depuis la fin de la guerre a été modérée. Malgré une réduction dans le payement des subsides du gouvernement, l'indice des prix généraux de gros, d'après le dernier calcul disponible qui est celui de décembre 1946, n'est que de 8 pour cent de plus que celui du jour de victoire sur le Japon, et l'indice du coût de la vie, seulement de 5 pour cent de plus.

INDICES DES PRIX AU CANADA*

	Août 1939	Août 1945	Décembre 1946
Prix généraux de gros	100	144	155
Prix de gros des aliments	100	151	158
Coût de la vie	100	120	126

Aux Etats-Unis, l'abandon des contrôles de bonne heure a été accompagné de beaucoup plus fortes hausses dans les prix qu'au Canada. En décembre, l'indice des prix généraux de gros accusait une hausse de 33 pour cent sur celui du jour de la victoire sur le Japon, par comparaison avec une hausse de 41 pour cent sur celui des six années précédentes. Les facteurs alimentaires de cet indice ont subi une hausse de 42 pour cent entre juin et décembre derniers. L'indice du coût de la vie a augmenté de 15 pour cent pendant la même période.

INDICES DES PRIX AUX ÉTATS-UNIS*

	Août 1939	Août 1945	Juin 1946	Décembre 1946
Prix généraux de gros	100	141	151	188
Prix de gros des aliments	100	158	168	238
Coût de la vie	100	131	135	156

* Les indices du Bureau fédéral de la statistique du ministère du Travail des Etats-Unis sont converties sur la base août 1939=100.

Quoiqu'il semble que les prix de quelques denrées aient atteint ou dépassé leur point culminant, la hausse dans les prix de beaucoup de denrées primaires n'est pas encore en rapport avec celle des produits transformés.

Pour différentes raisons techniques, les indices ci-dessus du Canada et des Etats-Unis n'offrent qu'une comparaison approximative. Néanmoins, il est clair que les prix aux Etats-Unis sont sensiblement supérieurs à ceux du Canada. Evidemment, cet écart ne pourrait pas durer longtemps, même si le Canada conservait les contrôles. Le retour du dollar canadien au pair du dollar des Etats-Unis en juillet dernier a diminué, sans la faire disparaître, la tendance à la hausse que subissaient les prix au Canada par suite de la hausse rapide dans le niveau des prix aux Etats-Unis.

Toutefois, un grand nombre d'observateurs des Etats-Unis s'attendent à une baisse considérable dans le cas de quelques-unes des augmentations de prix les plus extravagantes qui ont eu lieu en 1946. Si cela se produit, et si, d'une manière générale, les prix du Canada et ceux des Etats-Unis se rapprochent les uns des autres à un niveau plus raisonnable, les efforts du Canada pour effectuer en bon ordre sa transition de la guerre à la paix auront été couronnés de succès. Il est particulièrement important que le Canada sorte de la période de transition avec une armature de prix et de coûts qui ne retarde pas son expansion d'après-guerre, soit à l'étranger par des entraves à ses exportations, soit à l'intérieur par la création d'un manque d'équilibre entre les différents secteurs de son économie.

COMMERCE EXTÉRIEUR ET CHANGE ÉTRANGER

Parmi les principaux facteurs de notre prospérité actuelle, il faut compter le niveau élevé de nos exportations qui, en 1946, dépassaient presque deux fois et demi le total de 1938. Environ un tiers de nos exportations de 1946 ont été financées en vertu du programme du crédit à l'exportation du Canada. Sur les quelque $1,845 millions de crédits autorisés, il restait environ un milliard de dollars inutilisés à la fin de l'année.

Ce programme de crédit à l'exportation avait été conçu comme une mesure transitoire pour aider à soulager le manque effroyable de vivres et de fournitures essentielles dans les pays alliés, et pour permettre à nos acheteurs traditionnels au comptant de rétablir leurs finances. Il avait également pour but de nous assurer des débouchés pour le surplus de notre production pendant la période de transition. Sans crédits, une partie seulement, peut-être même une partie relativement modique, des marchandises dont l'exportation est ainsi financée, aurait pu être exportée contre payement comptant, ou utilisée au Canada.

Nos crédits à l'exportation font partie d'un vaste programme international qui comprend le Fonds monétaire international, la Banque internationale pour la reconstruction et le développement, les prêts extérieurs des Etats-Unis et le projet d'organisation internationale du commerce. L'objet de ce programme est de remettre sur pied et de ranimer le système multilatéral du commerce, dont dépendent tant la main-d'œuvre et les conditions d'existence au Canada. La quote-part du Canada représente un placement qu'il est dans son propre intérêt de faire. Mais ses crédits à l'exportation ne sont évidemment qu'une mesure de transition. Le Canada ne peut pas continuer indéfiniment à vendre à crédit sur les marchés d'outre-mer pendant qu'il contracte un gros déficit en espèces dans sa balance des payements envers les Etats-Unis.

Le Canada a eu un déficit dans son compte courant de transactions avec les Etats-Unis chaque année de 1926 à 1943. En 1944 et 1945 des facteurs spéciaux de guerre ont produit de légers surplus. La moyenne déficitaire au cours de ces vingt années est de $165 millions par an et les plus gros déficits (par exemple $437 millions en 1929) ont eu lieu pendant la prospérité des années de paix. Les seules années de paix pendant lesquelles nous nous sommes rapprochés de l'équilibre ont été des années de chômage, de stagnation et de faible importation, comme celles de 1933 à 1936.

En l'absence d'événements susceptibles d'apporter un gros changement dans la nature de nos relations commerciales avec les Etats-Unis, il est normal que notre compte courant avec les Etats-Unis ait une balance déficitaire et le déficit sera probablement plus gros en moyenne à l'avenir que par le passé. Toutes choses égales, la hausse qui s'est produite dans les prix mondiaux depuis le niveau

d'avant-guerre grossira le volume du déficit. En outre, mieux nous réussirons à maintenir un haut niveau d'embauchage et de revenu, plus nous aurons tendance à importer des Etats-Unis. Les chiffres du commerce de ces derniers mois servent à nous rappeler cette tendance de façon tangible. Nos importations des Etats-Unis pendant le quatrième trimestre de 1946 se chiffrent à près de $430 millions par comparaison avec moins de $500 millions pendant l'année tout entière de 1937 et moins de $900 millions en 1929.

Dans une très grande mesure, cette grosse vague d'importations représente un remplissage de pipelines et une modeste accumulation de marchandises qui commencent maintenant à arriver en quantité sur le marché des Etats-Unis et qu'on ne peut pas encore obtenir ailleurs. A mon avis, c'est la disponibilité des marchandises, plutôt qu'une question de bon marché grâce à la baisse du taux du change, qui a donné lieu à ce mouvement, et il existe déjà des signes qu'il est arrivé à son faîte. Il est évident, néanmoins, que nous devons nous attendre à un niveau beaucoup plus haut d''importations des Etats-Unis qu'à toute autre période précédente de temps de paix. La perspective d'un plus gros volume d'exportations aux Etats-Unis dépend du résultat des prochaines négociations commerciales, autant que de la situation économique aux Etats-Unis.

Pendant la période de transition, tandis que nous faisons crédit en grande partie à nos clients d'outre-mer, nous serons obligés de combler le déficit de notre balance des payements envers les Etats-Unis au moyen de nos propres ressources. Heureusement, nous sommes arrivés à la fin de la guerre avec de grosses réserves de dollars des Etats-Unis. Cela nous permet maintenant d'appliquer le genre de mesures commerciales multilatérales non restrictives qu'il est si important pour nous de voir adopter par les autres pays. Il est toutefois évident que la réussite de ce programme dépend de la possibilité de nous procurer, en temps utile, suffisamment d'argent (c'est-à-dire des devises facilement convertibles) au moyen de notre commerce d'outre-mer pour acquitter nos engagements envers les Etats-Unis.

La mesure dans laquelle les pays d'outre-mer seront capables de payer comptant leurs importations nettes du Canada dépendra à son tour du temps qu'elles mettront à rétablir leur capacité de production et d'exportation à des marchés au comptant. En janvier 1947, le Royaume-Uni a pris l'heureuse décision de rendre le sterling dépensé dans certains pays, y compris le Canada, convertible en dollars des Etats-Unis. Il faut espérer qu'avec le temps d'autres pays seront en mesure de contracter des engagements du même genre, mais il ne faut pas en conclure que cela suffira pour résoudre tous nos problèmes de change. Tant que ces pays ne seront pas capables de produire et de vendre suffisamment sur d'autres marchés au comptant, ils seront probablement obligés de protéger leurs engagements par des restrictions sur leurs importations.

Il est généralement admis que tous les pays sont énormément intéressés à ce que la prospérité règne aux Etats-Unis et à ce que ce pays adopte un régime commercial avec le moins de restrictions possible. Et en outre, les événements contemporains démontrent amplement le haut degré de solidarité entre toutes les importantes nations commerciales du monde. Par exemple, le Royaume-Uni attend avec impatience le rétablissement de ses clients en Europe occidentale, pour obtenir d'eux soit les importations dont dépendent ses conditions d'existence et sa capacité d'exportation, soit des devises convertibles avec lesquelles il peut acheter ces importations ailleurs. Le Canada, comme les autres pays, est essentiellement intéressé à la situation économique des Etats-Unis, mais il est clair que le prochain retour du Royaume-Uni et de l'Europe occidentale à un haut degré de production nous est également de la plus grande importance.

Veuillez agréer, monsieur le ministre, l'expression de mes sentiments dévoués.

Le gouverneur,

G. F. TOWERS.

COMPTE DE PROFITS ET PERTES

pour l'année terminée le 31 décembre 1946

Profits pour l'année terminée le 31 décembre 1946, déduction faite des provisions pour éventualités et réserves		$ 21,236,194·96
Répartis comme suit: Dividendes pour l'année terminée le 31 décembre 1946 au taux de 4½% l'an—		
N° 24 payé le 2 juillet 1946	$ 112,500.00	
N° 25 payable le 2 janvier 1947	112,500 00	
		225,000.00
Solde, versé au Receveur Général du Canada pour crédit au fonds du revenu consolidé..		$ 21,011,194.96

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU 31 DÉCEMBRE 1946

PASSIF

CAPITAL:		
Autorisé, 100,000 actions, valeur au pair de $50 chacune	$ 5,000,000 00	
Emis et versé		$ 5,000,000 00
FONDS DE RÉSERVE		10,050,366 82
BILLETS EN CIRCULATION		1,186,201,680 50
DÉPÔTS:		
Gouvernement fédéral	$ 81,468,166 79	
Banques à charte	565,469,559 72	
Autres	93,800,974 87	
		740,738,701 38
PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:		
Dépôts		960,131 02
DIVIDENDE DÉCLARÉ:		
Payable le 2 janvier 1947		112,500 00
TOUT AUTRE PASSIF		5,552,900 98
		$1,948,616,280 70

ACTIF

RÉSERVE—aux cours actuels:		
Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique		$ 960,131 02
MONNAIES DIVISIONNAIRES		345,464 80
PLACEMENTS:		
Titres à court terme des gouvernements fédéral et provinciaux, y compris titres garantis par le gouvernement fédéral—ne dépassant pas la valeur courante	$1,197,436,208 00	
Autres titres des gouvernements fédéral et provinciaux, y compris titres garantis par le gouvernement fédéral—ne dépassant pas la valeur courante	708,164,800 50	
Autres titres—au prix coûtant	15,000,000 00	
		1,920,601,008 50
IMMEUBLES DE LA BANQUE:		
Terrain, bâtiments et mobilier au prix coûtant moins les amortissements		2,438,215 06
TOUT AUTRE ACTIF		24,271,461 32
		$1,948,616,280 70

RAPPORT DES VÉRIFICATEURS

Nous avons examiné le bilan ci-dessus de la Banque du Canada, arrêté au 31 décembre 1946, et avons obtenu tout les renseignements et les explications que nous avons demandés. Nous faisons rapport que, dans notre opinion, ce bilan est établi de façon à exposer véritablement et fidèlement la situation financière de la Banque à cette date, au meilleur de notre connaissance, suivant les explications qui nous ont été données et telle qu'indiquée aux livres de la Banque.

E. J. HOWSON, F.C.A.,
de la firme Thorne, Mulholland, Howson & McPherson.

MAURICE SAMSON, C.A.,
de la firme Chartré, Samson, Beauvais, Gauthier & Cie.

NOTE:—En conformité de l'article 12 de la Loi de la Banque d'expansion industrielle, la Banque du Canada a souscrit à 250,000 actions d'une valeur nominale de $100 chacune de la Banque d'expansion industrielle, dont 150,000 actions avaient été achetées au 31 décembre 1946.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Ottawa, Canada, ce 31 janvier 1947.

APPENDICE A
VOLUME MONÉTAIRE ET AVOIRS CONNEXES DES BANQUES
(Millions de dollars au 31 décembre)

Volume monétaire	1935	1936	1937	1938	1939	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946
Billets de la Banque du Canada entre les mains du public	59	88	111	118	162	262	380	573	752	897	966	1,009
Billets des banques à charte entre les mains du public	111	103	96	88	85	80	71	60	42	33	25	21
Total des billets entre les mains du public	170	191	207	206	247	342	451	633	794	930	991	1,030
Dépôts du public, à demande, dans les banques à charte	641	682	699	734	853	1,031	1,269	1,499	1,697	1,862	2,063	2,291
Dépôts du public, remboursables sur préavis, dans les banques à charte	1,486	1,548	1,583	1,660	1,741	1,641	1,669	1,673	1,948	2,423	2,865	3,469
Volume monétaire entre les mains du public	2,297	2,421	2,489	2,600	2,841	3,014	3,389	3,805	4,439	5,215	5,919	6,790
Dépôts du gouvernement du Dominion et autres dépôts dans les banques à charte[1]	82	93	105	104	256	133	171	435	711	860	1,021	535
Dépôts du gouvernement du Dominion et autres dépôts à la Banque du Canada[2]	19	22	16	21	65	23	84	79	52	59	206	175
VOLUME MONÉTAIRE TOTAL	2,398	2,536	2,610	2,725	3,162	3,170	3,644	4,319	5,202	6,134	7,146	7,500

AVOIRS CONNEXES DES BANQUES	1935	1936	1937	1938	1939	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946
BANQUE DU CANADA:												
Or[3]	181	179	180	186	226	—	—	—	—	—	—	—
Change étranger[3] [4]	4	9	15	28	64	38	201	—	1	—	—	—
Portefeuille	114	160	186	186	232	576	608	1,016	1,260	1,491	1,856	1,921
BANQUES À CHARTE:												
Obligations de la Victoire détenues relativement aux achats du public selon les modes officiels à tempérament	—	—	—	—	—	—	—	51	72	86	177	—
Autres titres du Dominion et des provinces	956	1,116	1,111	1,162	1,353	1,288	1,516	1,950	2,555	3,143	3,410	3,634
Autres titres[5]	153	221	242	228	221	191	168	152	135	172	210	323
Prêts sur nantissement des obligations de la Victoire et des obligations d'épargne de guerre achetées par le public lors de l'émission	—	—	—	—	—	—	—	115	189	185	234	98
Autres prêts canadiens	1,028	905	938	1,005	1,141	1,148	1,201	1,084	1,015	1,118	1,292	1,545
TOTAL	2,436	2,590	2,672	2,795	3,237	3,241	3,694	4,368	5,227	6,195	7,179	7,521

(1) Les fluctuations de ce compte s'expliquent principalement par les dépôts du gouvernement du Dominion.
(2) Non compris dépôts des banques à charte et dépôts de monnaies étrangères indiquées dans le bilan de la Banque du Canada au n° 5 du Passif. Voir note (4).
(3) En mai 1940, conformément aux dispositions de l'ordonnance sur le fonds du change et de l'ordonnance sur l'acquisition de la devise étrangère, la Banque du Canada a vendu pour $253·5 millions d'or et de change à la Commission de contrôle du change étranger et acquis un montant additionnel d'obligations du gouvernement. Depuis cette date l'application de la mesure pourvoyant que la Banque maintienne un minimum de réserves-or est suspendue.
(4) Non compris change étranger égalant le chiffre des dépôts en monnaies étrangères indiqué dans le bilan de la Banque du Canada au n° 5 du Passif. Voir note (2).
(5) Non compris fonds d'Etat étrangers.

APPENDICE B

CHIFFRES APPROXIMATIFS DU MONTANT NET DES NOUVELLES ÉMISSIONS D'OBLIGATIONS OU DES *REMBOURSEMENTS*

(Valeur au pair en millions de dollars canadiens)

Année civile	Dominion et Chemins de fer Nationaux du Canada*	Provinces	Municipalités†	Corporations privées	Total
PAYABLES AU CANADA SEULEMENT					
1936	170	66	*13*	182	405
1937	25	82	*9*	75	173
1938	91	59	*9*	31	172
1939	74	51	*24*	96	197
1940	444	75	*14*	*22*	483
1941	730	—	*32*	*33*	665
1942	1,830	7	*47*	*12*	1,778
1943	2,606	7	*40*	*27*	2,546
1944	2,692	*39*	*17*	*19*	2,617
1945	3,551	*15*	*30*	51	3,557
1946	208	17	41	108	374
PAYABLES A L'ÉTRANGER SEULEMENT OU AU CHOIX					
1936	*39*	*27*	*14*	*141*	*221*
1937	*14*	*24*	*16*	*87*	*141*
1938	*21*	*11*	*21*	*42*	*95*
1939	*96*	29	*15*	*129*	*211*
1940	*144*	*15*	*16*	*35*	*210*
1941	*193*	*18*	*14*	*31*	*256*
1942	*292*	*41*	*14*	*64*	*411*
1943	*148*	*25*	*13*	*35*	*221*
1944	*68*	*27*	*10*	*20*	*125*
1945	*47*	*14*	*9*	*52*	*122*
1946	*154*	*34*	*47*	*133*	*368*
TOTAL					
1936	131	39	*27*	41	184
1937	11	58	*25*	*12*	32
1938	70	48	*30*	*11*	77
1939	*22*	80	*39*	*33*	*14*
1940	300	60	*30*	*57*	273
1941	537	*18*	*46*	*64*	409
1942	1,538	*84*	*61*	*76*	1,367
1943	2,458	*18*	*53*	*62*	2,325
1944	2,624	*66*	*27*	*39*	2,492
1945	3,504	*29*	*39*	*1*	3,435
1946	54	*17*	*6*	*25*	6

* Exclut les bons du Trésor, certificats de dépôt et billets à court terme vendus directement à la Banque du Canada et aux banques à charte, dont le montant en cours a augmenté de 12, 0, 5, 200, 315, 290, 633, 535, 248, *695* et *250* pendant les années civiles de 1936 à 1946 respectivement.

† La division entre les remboursements nets des obligations municipales au Canada et les remboursements à l'étranger n'est que très approximative.

BANK OF CANADA

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT WEDNESDAY, FEBRUARY 19, 1947

LIABILITIES			ASSETS		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
2. Rest Fund		10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. Notes in Circulation		1,135,639,475 65	Silver bullion		
4. Deposits—			Sterling and U.S.A. dollars	$ 958,495 74	
(a) Dominion Government	$293,033,111 03		Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments			Total		$ 958,495 74
(c) Chartered Banks	496,354,367 44		2. Subsidiary Coin		389,650 66
(d) Other	39,564,232 15		3. Bills Discounted		
Total		828,951,710 62	4. Advances to—		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:			(a) Dominion Government		
(a) Deposits	958,495 74		(b) Provincial Governments		
(b) Other			(c) Chartered and Savings Banks		
Total		958,495 74	Total		
All Other Liabilities		16,571,173 98	5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
			6. Investments—		
			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,218,795,244 93	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	729,834,602 20	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		1,963,629,847 13
			7. Bank Premises		2,441,251 19
			8. All Other Assets		29,751,978 09
Total		$ 1,997,171,222 81	Total		$ 1,997,171,222 81

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this twentieth day of February, 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

INDUSTRIAL DEVELOPMENT BANK

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT JANUARY 31, 1947

LIABILITIES		ASSETS	
1. Capital Paid-up	$ 15,000,000 00	1. Cash on hand and Deposits with other Banks	$ 45,737 6
2. Reserve Fund	439,560 97	2. Dominion Government Securities.	8,358,730 8
3. Bonds and Debentures Outstanding		3. Loans and Investments	7,038,065 9
4. Contingent Liability under Guarantees and Underwriting Agreements		4. Guarantees and Underwriting Agreements as per Contra	
5. All other Liabilities	163,090 14	5. All other Assets	160,116 6
Total	$ 15,602,651 11	Total	$ 15,602,651 1

The aggregate of the amounts referred to in Section 15, subsections (2) and (3) of the Industrial Development Bank Act and included in the above statement is $1,075,000.00

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by Section 29, subsection (1) of the Industrial Development Bank Act.

Ottawa, this seventeenth day of February, 1947.

G. F. TOWERS,
President.

BANK OF CANADA

Annual Report to the Minister of Finance

OTTAWA, February 11, 1947.

The Hon. D. C. Abbott, K.C.,
Minister of Finance,
Ottawa.

Dear Sir,

In accordance with the provisions of the Bank of Canada Act Amendment Act, I am enclosing herewith in duplicate a statement of the Bank's accounts for the fiscal year 1946, signed by the Governor and the Chief Accountant, and certified by the Auditors, in the form prescribed by the by-laws of the Bank.

The major changes which took place in our various asset and liability accounts during the course of the year are indicated in the following table, which shows the effect of these changes on the cash reserves of the chartered banks.

EFFECT ON CHARTERED BANKS' CASH RESERVES
(Millions of Dollars)

Calendar Year 1946	Decrease	Increase
ncrease in Holdings of Dominion and Provincial Government Securities		60·0
ncrease in Holdings of Other Securities		5·0
ncrease in Notes held by the Public	*43·1*	
Decrease in Dominion Government Deposits		94·4
ncrease in Other Deposits	*64·0*	
Decrease in Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies		155·9
Decrease in Holdings of Sterling and U.S.A. Dollars	*155·9*	
ncrease in Other Assets, less Other Liabilities		6·0
	263·0	321·3
DEDUCT		*263·0*
NCREASE IN CHARTERED BANKS' CASH RESERVES		58·3

NOTES IN CIRCULATION

The Bank of Canada note issue at the end of December, 1946 was $1,186,201,681, up $57,102,433 rom the same date a year before. Of the total mount of our notes outstanding, $1,009.3 millions vere held by the public, and $1,76.9 millions by he chartered banks. As will be seen from the table n Appendix A, the increase in notes held by the ublic was less in 1946 than in any year since 1938.

RESERVE

The asset account in our statement entitled "Ster- ng and U.S.A. Dollars" stood at $960,131 on Decem- er 31, 1946. This represented foreign exchange held or the account of foreign clients, and was balanced y a contra item "Liabilities Payable in Sterling, J.S.A. and Foreign Gold Currencies" of the same mount. The change during the year in this item id not, therefore, involve any variation in the cash eserves of the chartered banks.

INVESTMENTS

The Bank's holdings of Dominion and Provincial Government securities were $1,905,601,009 at December 31, 1946, having increased by $60,018,372 uring the year. Our government security purchases omewhat more than offset the effect on the char- red bank's cash reserves of increased public hold- gs of Bank of Canada notes and, taken in con- nction with the net decrease of $30.4 millions in Dominion Government and Other Deposits, were ainly responsible for the rise of $58.3 millions in ank cash shown in the table above. Since the hartered banks' Canadian deposits increased by 46 millions over the same period, their year-end tio of cash to deposits was slightly higher than in 45. However, this ratio, on a daily average basis, as 11.2 per cent for the year 1946 and for the onth of December, 1946, as compared with 11.4 r cent for the year 1945 and 11.5 per cent for the onth of December, 1945.

Other securities held by the Bank of Canada at ecember 31, 1946, amounted to $15,000,000, and consisted of one hundred and fifty thousand shares of the capital stock of the Industrial Development Bank. One hundred thousand shares were purchased in 1944 in accordance with the terms of Section 12, Sub-section (2) of the Industrial Development Bank Act. In 1946 we purchased a further fifty thousand shares under the same authority, in order to meet the Industrial Development Bank's increased capital requirements.

On the basis of the Wednesday figures published in our weekly statements, the Bank of Canada's total investments averaged $209 millions more in 1946 than in 1945.

PROFIT AND LOSS

The net profit from our operations in 1946, after providing for contingencies and reserves, was $21,-236,194.96. Payment of a dividend of $225,000 on capital stock held by the Minister of Finance left $21,011,194.96 available as compared with $22,-541,920.92 in 1945. A decline in the average rate of interest earned on our investments more than offset the increase in average holdings referred to in the preceding paragraph.

Under Section 31(c) of the Bank of Canada Act, the whole of the surplus available from our operations was paid to the Receiver General and placed to the credit of the Consolidated Revenue Fund.

BANK RATES

Bank Rate remained unchanged during 1946 at 1½ per cent. As in previous years banks had little occasion to borrow from us.

STAFF

The staff of the Bank numbered 1,021 at December 31, 1946, a decline on the year of 145. This reduction is due to a lessening of the work of the Public Debt Division now that the issue of War Savings Certificates has been discontinued.

Members of the staff have carried out their duties energetically and loyally during the year, and I wish to record my appreciation of their co-operation.

SECURITY MARKETS

Medium and long term government bond prices rose sharply in Canada during the first two months of 1946, and yields fell to a new low, while a similar movement was taking place in New York and London. The Canadian market remained relatively stable over the rest of the year with the longest dated Dominion government issue selling at prices to yield approximately 2.60 per cent as compared with about 2.90 per cent at the end of 1945. The London market showed further strength in the last quarter, and at the end of December the yield on the longest United Kingdom government issue with a fixed maturity was slightly less than 2.40 per cent as compared with about 2.95 per cent a year before. In the United States, government bonds retained only part of their early rise, but yields remain lower in that country than in the United Kingdom or Canada.

Provincial, municipal and corporate bond prices rose to record levels in Canada during 1946 and created a situation very favourable to refinancing. In addition, the return of the Canadian dollar to par at mid-year removed the exchange deterrent to calling issues with a New York payment feature. As a result, the volume of bonds refunded to lower rates in the Canadian market during 1946 was more than twice as large as in any previous year.

A sharp break from the wartime years is evident in the table of net new Canadian bond issues, less retirements, which is given in Appendix B. Dominion government domestic bond issues outstanding, which showed annual increases ranging from $440 millions to $3,550 millions in the preceding six years, rose by only $208 millions in 1946. The amount of Deposit Certificates held by banks was again reduced, as in 1945. The net sum borrowed by the Dominion government in any year differs, of course, from the amount of borrowed money it actually uses during that year by the increase or decrease in its cash balance; and in 1946 there was a substantial use of funds which had been raised in the final Victory Loan campaign late in 1945. However, even on the basis of the Dominion's net utilization of money borrowed in Canada there was a drop from $2,600 millions in 1945 to $625 millions in 1946.

In the Dominion government's first post-war public financing a new security was offered—namely, Canada Savings Bonds. These 10-year registered bonds are issued in denominations from $50 to $1,000 and bear an annual coupon of 2¾ per cent, which is somewhat above the current market rate. However, they are sold only to individuals, and holdings are limited to $2,000 per person. The bonds are redeemable on demand at any branch bank in Canada at par plus interest.

The Canada Savings Bond was designed to incorporate those features of both Victory Bonds and War Savings Certificates most desired by individual savers. The chief purpose of its issue is to facilitate the continuance of regular personal saving habits developed in wartime. During the initial selling period from October 15th to November 15th, about 1,100,000 individuals subscribed for a total of $467 millions. About 600,000 employed persons subscribed through the payroll savings plan, some 200,000 persons entered into a programme of regular saving under the monthly savings plan, and about 300,000 made cash purchases. The books will remain open until further notice to accommodate people who were not able to subscribe during the initial campaign.

During 1946 the totals of provincial, municipal and corporate bonds outstanding were again reduced. New issues of common and preferred stock reached the largest volume for many years, but were exceeded in amount by redemptions of preferred stock.

Although stock market buying in recent years is said to have been largely on a cash basis, at the end of January, 1946, brokers' loans were up by one-half from their level of four months before. In the circumstances the Stock Exchanges considered it wise to increase their minimum margin requirements to 50 per cent, with 100 per cent required on low-priced issues. At the end of 1946, brokers' loans were $49 millions as compared with the peak of $69 millions in January, and a level of $40-45 millions in the middle of 1945.

MONETARY CONDITIONS

In 1946 there was no monetary expansion arising out of direct bank financing of government requirements. However, the volume of money continued to rise, though at a greatly reduced rate, as the public converted some of its liquid assets from government securities into savings deposits.

During the course of the year the Dominion government reduced the amount of Deposit Certificates held by the chartered banks by $250 millions. In addition, $177 millions of Victory Bonds held temporarily at the end of 1945 in connection with customers' purchases under the official instalment plans, were eliminated from bank portfolios during 1946. Bank loans made to enable subscribers to purchase Victory (or Canada Savings) Bonds at the time of issue declined by $136 millions during the year, and call loans to brokers and dealers were reduced by $116 millions. On the other hand, the chartered banks increased their Canadian loans, excluding the categories mentioned above, by $359 millions during 1946, bought $473 millions of Dominion government securities (other than Deposit Certificates which have been mentioned above) and increased their non-governmental security holdings by $113 millions.

The net effect of the changes mentioned in the preceding paragraph, and the $58 millions increase in their cash reserves referred to above was to increase chartered bank assets by some $324 millions during the year. This roughly accounts for the increase of $346 millions in total Canadian deposits with the chartered banks which took place over the same period. Public savings deposits alone increased by $604 millions during 1946, and public demand deposits increased by $228 millions, while government deposits declined by $511 millions.

In Canada, as in most other countries, people have in recent years chosen to hold an increasing amount of their accumulated savings in the form of interest-bearing savings deposits. The chartered banks' scope for employing such funds in making commercial loans has been relatively limited; and in order to be able to pay interest on their savings deposits they have found it necessary to invest in Dominion government securities of a longer term and higher return than the Treasury Bills, Deposit Certificates or other special short term issues sold directly to them by the government.

The relationship between savings deposits and holdings of market issues of government bonds is, of course, largely automatic in countries where savings bank business is handled mainly by special non-commercial banking institutions. In the case of Canada where the chartered banks carry on both savings and commercial banking under one roof, an agreement was made with the government early in 1946 recognizing the link between savings deposits and holdings of market issues of government securities. The banks agreed that their investments in Dominion government direct and guaranteed issues (other than Treasury Bills, Deposit Certificates and Treasury Notes) would not average more than 90 per cent of the amount of their Canadian personal savings

deposits. The banks also agreed that their earnings on such bonds should not exceed the cost of operating their savings business by more than a moderate profit margin.

The agreement places the chartered banks, in respect of their savings business, in approximately the same position as if they were separate savings institutions carrying 10 per cent of their deposits in the form of cash and other non-earning assets. It follows also that any Dominion government securities held by the chartered banks as the counterpart of current account deposits are necessarily limited to Treasury Bills, Deposit Certificates, and short term Treasury Notes which are currently bearing interest at ⅜ per cent per annum.

The agreement became effective on March 31, 1946. Since then the chartered banks as a whole have bought a little less in the way of Dominion government market issues than would bring their portfolios up to 90 per cent of the rising level of personal savings deposits. This reflects the opportunities which the banks have had in recent months to increase their "commercial" loans.

Excluding loans in connection with Victory (and Canada Savings) Bond purchases, we estimate that loans to merchandisers increased by nearly three-quarters during the year and to manufacturers as a group by more than one-third. Loans to individuals against securities, and "other" loans (mainly personal) increased by more than one-half. Taking into account both personal loans and loans to individuals to carry securities, the banks probably have a higher proportion of loans to individuals, as distinct from loans for business and other purposes, than at any previous time.

RECONVERSION

In many ways the transition from war to peace has taken place more successfully than could have been expected two years ago. Since VE Day, 700,000 men and women have been demobilized from the armed services, and with the plant, equipment, and 900,000 workers engaged in war production, have very largely been absorbed into peace-time work. This process of reconversion has required innumerable adjustments from an industrial and particularly a human point of view, and there have been serious localized stoppages of production in both Canada and the United States which have limited the expansion of civilian output over a wide area. But in general the shifts and adjustments of this transition period have taken place with a relatively small reduction in total output, and without substantial or prolonged unemployment.

As the following table from Dominion Bureau of Statistics data shows, the reductions in war expenditure and in exports (partly government financed) have largely been made up by increased private investment and increased expenditure for consumers' goods and services. This in turn has served to maintain production and income at a high level, as shown in the second of the following tables.

ESTIMATED NATIONAL EXPENDITURE*
(Calendar Years, in Billions of Dollars)

—	1938	1944	1945	Prelim. 1946
Gross Private Investment (incl. investment in inventories)	·5	·6	·6	1·4
Personal Expenditure on Consumers' Goods and Services	3·7	6·2	6·8	7·4
Government Expenditure on Goods and Services†	·8	4·0	2·4	1·7
Exports of Goods and Services	1·4	4·5	4·6	3·4
TOTAL	6·4	15·3	14·4	13·9
Less—Expenditures Abroad Included Above‡	*1·3*	*3·5*	*2·9*	*2·8*
GROSS NATIONAL EXPENDITURE	5·1	11·8	11·5	11·1

ESTIMATED NATIONAL PRODUCTION*
(Calendar Years, in Billions of Dollars)

—	1938	1944	1945	Prelim. 1946
Salaries and Wages	2·5	5·1	5·0	5·1
Military Pay and Allowances	.....	1·1	1·1	·3
Investment Income (before Corporate Taxes)	·7	1·8	2·0	1·8
Net Income from Farms and Other Individual Enterprises	·8	1·9	1·7	2·0
NET NATIONAL PRODUCT AT FACTOR COST	4·0	9·9	9·8	9·2
Indirect Taxes	·6	1·1	1·0	1·2
Depreciation	·5	·8	·7	·7
GROSS NATIONAL PRODUCT AT MARKET PRICES (=Gross National Expenditure)	5·1	11·8	11·5	11·1

*Based on National Accounts; Income and Expenditure; 1938–1946, and Balance of International Payments statements published by the Dominion Bureau of Statistics. Minor adjustments have been made in the Bureau figures in the process of rounding off, in order to eliminate the residuals arising from errors and omissions.

†Including the change in Wheat Board inventories.

‡Including the import content of expenditures shown in the table.

In so far as prices have risen, the above table tends to understate the slight shrinkage in the over-all physical volume of output which has taken place. As shown below, the number of people at work declined by about 7 per cent from the war-stretched total at April, 1945, to November, 1946, which is the latest month for which full labour force data are available. This reduction in the volume of employment was, however, almost entirely accounted for by voluntary withdrawals from the working force, since total unemployment in November was only slightly above its record low wartime level. It is true that there have been serious shortages of labour in some areas and occupations, while surpluses of labour existed in certain other cases, but in general the large redistribution of manpower involved in reconversion has taken place relatively smoothly.

ESTIMATED DISTRIBUTION OF POPULATION—14 YEARS AND OVER[1]
(Thousands)

	June 1939	April 1945	Nov. 1946
Armed Services	10	740	50
Wage and Salary Earners in War Industry	.....	900	.....
Wage and Salary Earners in Civilian Industry	1,990	1,910	3,150
Employers and Workers on Own Account	490	440	510
Agriculture—Male Workers Only	1,210	1,010	960[2]
TOTAL NUMBER AT WORK—AS ABOVE	3,700	5,000	4,670
Unemployed	650	80	120
Students	630	460	590[3]
Homemakers, Women in Agriculture and All Others	3,280	3,410	3,780
TOTAL POPULATION—14 YEARS AND OVER	8,260	8,950	9,160

[1] Based on data from the Dominion Bureau of Statistics and the Department of Labour.
[2] Reflects seasonally low employment in agriculture.
[3] Approximately 65,000 students who were also at work were excluded from this heading and included with the employed groups above.

PRICES

One of the principal dangers of the reconversion period has been that prices and costs would be distorted by post-war inflation resulting from temporary shortages of goods on one side and a great accumulation of demand, backed by war-time savings, on the other. Any excessive run-up of prices and costs would set the stage for a subsequent deflation. It would affect different economic groups very unequally, and the resulting distortions would necessitate fresh adjustments before the basis would exist for a balanced and stable prosperity.

Price increases in Canada since the end of the war have been moderate. Despite a reduction in government subsidy payments, the general wholesale price index on the latest available calculation, for December, 1946, was only 8 per cent higher than on VJ Day, and the cost of living index was only 5 per cent higher.

In the United States, early removal of controls was accompanied by much larger price increases than in Canada. By December, the general wholesale price index was 33 per cent higher than on VJ Day, as compared with a 41 per cent increase in the index over the preceding six years. The foods component of this index increased by 42 per cent between last June and December. The cost of living index increased by 15 per cent during the same period.

CANADIAN PRICE INDEXES*

	Aug. 1939	Aug. 1945	Dec. 1946
General Wholesale Prices	100	144	155
Wholesale Food Prices	100	151	158
Cost of Living	100	120	126

UNITED STATES PRICE INDEXES*

	Aug. 1939	Aug. 1945	June 1946	Dec. 1946
General Wholesale Prices	100	141	151	188
Wholesale Food Prices	100	158	168	238
Cost of Living	100	131	135	156

*Dominion Bureau of Statistics and U.S. Department of Labour indexes converted to the base Aug. 1939=100.

Although it would appear that United States prices of some commodities have reached or passed their peak, many primary commodity price increases have not yet worked their way through to the prices of end-products.

For various technical reasons the Canadian and United States indexes shown above are only roughly comparable. Nevertheless, it is clear that United States prices are substantially higher than Canadian ones at the present time. Obviously this spread could not be maintained indefinitely, even if controls were retained in Canada. The return of the Canadian dollar to parity with the United States dollar last July reduced but did not remove the upward pressure on Canadian prices arising out of the rapid increase in the United States Price level.

However, many observers in the United States are expecting a considerable reduction in the case of some of the more extravagant price increases which took place during 1946. If this occurs, and Canadian and United States prices in general come together at a less inflated level, Canada's efforts to make an orderly transition from war to peace will have borne fruit. It is particularly important that Canada should try to come through the transition period with a price and cost structure which will not be a drag on her post-war development, either externally through hampering her exports, or internally by creating a lack of balance among the various sectors of her economy.

FOREIGN TRADE AND EXCHANGE

One of the principal factors in our present prosperity is the high level of our exports, which in 1946 were nearly two and a half times the total for 1938. About one-third of our 1946 exports were financed under Canada's export credit programme. Out of total credits authorized of some $1,845 millions, about $1,000 millions remained unspent at the end of 1946.

This export credit programme was designed as a transitional measure to help relieve appalling shortages of food and essential supplies in Allied countries, and to assist our traditional cash customers to re-establish themselves as such. It was also designed to assure markets for our surplus products during the transition period. In the absence of the credits, only a part, perhaps only a relatively moderate part, of the goods whose exports is so financed could be exported for cash, or could be utilized in Canada.

Our export credits are part of a broad international programme involving the International Monetary Fund, the International Bank for Reconstruction and Development, United States foreign loans and the proposed International Trade Organization. The purpose of this programme is to rebuild and revitalize the multi-lateral trading system, on which Canada's employment and standard of living so greatly depend. Canada's part represents an investment which it is in her own self-interest to make. But her export credits are obviously a transition measure. Canada cannot continue indefinitely to sell on credit in overseas markets while she is incurring a substantial cash deficit in her balance of payments with the United States.

Canada has had a deficit in her current account transactions with the United States in every year from 1926 to 1943. In 1944 and 1945 there were small surpluses caused by special wartime factors. The average deficit over this twenty-year period was $165 millions a year and the largest deficits (for example $437 millions in 1929) occurred in years of peace-time prosperity. The only peace-time years in which there was an approach towards balance were years of unemployment, stagnation and low imports, such as 1933-6.

Unless some developments occur which would produce a major change in the character of our trading relationships with the United States, it will be normal for Canada to have a deficit in its current account balance of payments with the United States, and this deficit is likely to average higher in the future than it has in the past. Other things being equal, the rise in world prices from the pre-war level will increase the absolute size of the deficit. Moreover, the more successful we are in maintaining a high level of employment and income, the greater our tendency to import from the United States is likely to be. The trade figures of recent months are a tangible reminder of this tendency. Our imports from the United States in the fourth quarter of 1946 were about $430 millions as compared with less than $500 millions in the whole year 1937 and less than $900 millions in the whole year 1929.

To a considerable extent this upsurge of imports represents a process of filling up pipe lines and accumulating minimum stocks of goods which are just now becoming available in quantity in the United States market and are not yet available elsewhere. I believe it is a matter of availability of goods, rather than price considerations related to a lower exchange rate, which has prompted this movement, and there are already indications that the peak has been passed. Nevertheless it seems clear that we must contemplate a much higher level of imports from the United States than in any previous peace-time period. The prospects for a substantially higher level of exports to the United States depend on the outcome of the forthcoming trade negotiations, as well as on business conditions in the United States.

During the transition period, while our overseas customers are being financed largely on credit, we shall have to meet most of our balance of payments deficit with the United States out of our own resources. Fortunately we reached the end of the war with large United States dollar reserves. This gives us the opportunity to follow now the kind of multilateral non-restrictive trading policy which it is so greatly in our interest that other countries should adopt. It is obvious, however, that the successful functioning of this policy depends on our being able to realize, in due course, sufficient cash (i.e. freely convertible currency) from our overseas trade to meet our requirements in the United States.

The extent to which overseas countries can pay cash for their net imports from Canada will depend in turn on how soon they can restore their capacity to produce and to export to cash markets. In January, 1947, the United Kingdom took the welcome step of making current sterling spent in certain countries, including Canada, convertible into United States dollars. It is to be hoped that as time goes on other countries will be able to undertake similar obligations, but we should not conclude that this alone would solve all our exchange problems. Unless such countries are able to produce and sell enough in other cash markets, their undertaking might have to be maintained through limitation of imports.

It is a commonplace that all countries have a tremendous stake in the maintenance of prosperity in the United States and the adoption of a liberal trade policy by that country. Further than this, contemporary events vividly illustrate the high degree of inter-dependence among all the important trading countries of the world. For example, the United Kingdom anxiously awaits the recovery of its important customers in Western Europe, so that it can obtain from them either the imports upon which its standard of living and export capacity depend, or convertible currency with which it can purchase those imports elsewhere. Canada, like other countries, has a vital interest in the United States situation but it is clear that the early restoration of a high level of production in the United Kingdom and Western Europe is also primary concern to us.

I am, Dear Sir,

Yours faithfully,

G. F. TOWERS. *Governor.*

PROFIT AND LOSS ACCOUNT
for the year ended December 31, 1946

PROFIT FOR THE YEAR ENDED DECEMBER 31, 1946, after making provision for contingencies and reserves		$ 21,236,194.96
APPROPRIATED AS FOLLOWS: Dividends for the year ended December 31st, 1946, at the rate of 4½% per annum—		
No. 24 paid July 2nd, 1946	$ 112,500.00	
No. 25 payable January 2nd, 1947	112,500.00	225,000.00
BALANCE, TRANSFERRED TO THE RECEIVER GENERAL OF CANADA for credit to the Consolidated Revenue Fund		$ 21,011,194.96

BANK OF CANADA

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT DECEMBER 31ST, 1946

LIABILITIES

CAPITAL:		
Authorized—100,000 shares, par value of $50.00 each	$ 5,000,000 00	
Issued and Paid up		$ 5,000,000 00
REST FUND		10,050,366 82
NOTES IN CIRCULATION		1,186,201,680 50
DEPOSITS:		
Dominion Government	$ 81,468,166 79	
Chartered Banks	565,469,559 72	
Other	93,800,974 87	
		740,738,701 38
LIABILITIES PAYABLE IN STERLING, U.S.A., AND FOREIGN GOLD CURRENCIES:		
Deposits		960,131 02
DIVIDENDS DECLARED:		
Payable January 2nd, 1947		112,500 00
ALL OTHER LIABILITIES		5,552,900 98
		$1,948,616,280 70

ASSETS

RESERVE:			
Sterling and U.S.A. dollars, at market value			$ 960,131 02
SUBSIDIARY COIN			345,464 80
INVESTMENTS:			
Dominion, Dominion-guaranteed, and Provincial Government short-term securities—at values not exceeding market		$1,197,436,208 00	
Other Dominion, Dominion guaranteed, and Provincial Government securities—at values not exceeding market		708,164,800 50	
Other securities—at cost		15,000,000 00	1,920,601,008 50
BANK PREMISES:			
Land, Buildings and Equipment—at cost, less amounts written off			2,438,215 06
ALL OTHER ASSETS			24,271,461 32
			$1,948,616,280 70

AUDITORS' REPORT

We have examined the above statement of assets and liabilities of the Bank of Canada as at 31st December 1946, and have received all the information and explanations we have required. We report that, in our opinion, it is properly drawn up so as to exhibit a true and correct view of the state of the Bank's affairs as at that date, according to the best of our information, the explanations given to us and as shown by the books of the Bank.

E. J. HOWSON, F.C.A.,
of the firm of Thorne, Mulholland, Howson & McPherson.

MAURICE SAMSON, C.A.,
of the firm of Chartré, Samson, Beauvais, Gauthier & Cie.

NOTE:—In accordance with Section 12 of the Industrial Development Bank Act, the Bank of Canada has subscribed for 250,000 shares of the par value of $100 each of the Industrial Development Bank of which 150,000 shares had been purchased as at December 31st, 1946.

G. F. TOWERS,
Governor.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

Ottawa, Canada, 31st January, 1947.

APPENDIX A

VOLUME OF MONEY AND RELATED BANK ASSETS

(Millions of Dollars as at December 31st)

Volume of Money	1935	1936	1937	1938	1939	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946
Bank of Canada Notes held by the Public	59	88	111	118	162	262	380	573	752	897	966	1,009
Chartered Bank Notes held by the Public	111	103	96	88	85	80	71	60	42	33	25	21
Total Notes held by the Public	170	191	207	206	247	342	451	633	794	930	991	1,030
Public Demand Deposits with Chartered Banks	641	682	699	734	853	1,031	1,269	1,499	1,697	1,862	2,063	2,291
Public Notice Deposits with Chartered Banks	1,486	1,548	1,583	1,660	1,741	1,641	1,669	1,673	1,948	2,423	2,865	3,469
Volume of Money held by the Public	2,297	2,421	2,489	2,600	2,841	3,014	3,389	3,805	4,439	5,215	5,919	6,790
Dominion Government and Other Deposits with Chartered Banks (1)	82	93	105	104	256	133	171	435	711	860	1,021	535
Dominion Government and Other Deposits with Bank of Canada(2)	19	22	16	21	65	23	84	79	52	59	206	175
Total Volume of Money	2,398	2,536	2,610	2,725	3,162	3,170	3,644	4,319	5,202	6,134	7,146	7,500
Related Bank Assets												
Bank of Canada:												
Gold (3)	181	179	180	186	226	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Foreign Exchange (3) (4)	4	9	15	28	64	38	201	.....	1	.....	.....	.....
Securities	114	160	186	186	232	576	608	1,016	1,260	1,491	1,856	1,921
Chartered Banks:												
Victory Bonds held re Public Purchases on official installment plans	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	51	72	86	177	.....
Other Dominion and Provincial Securities	956	1,116	1,111	1,162	1,353	1,288	1,516	1,950	2,555	3,143	3,410	3,634
Other Securities (5)	153	221	242	228	221	191	168	152	135	172	210	323
Loans re Public purchases of Victory or Canada Savings Bonds at Time of Issue	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	115	189	185	234	98
Other Canadian Loans	1,028	905	938	1,005	1,141	1,148	1,201	1,084	1,015	1,118	1,292	1,545
Total	2,436	2,590	2,672	2,795	3,237	3,241	3,694	4,368	5,227	6,195	7,179	7,521

(1) Variations in this item are accounted for mainly by Dominion Government deposits.
(2) Excluding deposits of chartered banks, and deposits in foreign currencies shown under item 5 of Liabilities on Bank of Canada Statement. See also footnote (4).
(3) In May 1940, under the Exchange Fund Order and the Foreign Exchange Acquisition Order, the Bank of Canada sold gold and exchange amounting to $253·5 millions to the Foreign Exchange Control Board and acquired additional government securities. Since that date the Bank's minimum gold reserve requirement has been suspended.
(4) Excluding foreign exchange equal to the amount of deposits in foreign currencies shown under item 5 of Liabilities on Bank of Canada Statement. See also footnote (2).
(5) Excluding foreign government securities.

APPENDIX B
ESTIMATED
NET NEW BOND ISSUES OR *RETIREMENTS*
(Par Values in Millions of Canadian Dollars)

PAYABLE IN CANADA ONLY

Calendar Year	Dominion and C.N.R.*	Provinces	Municipalities**	Private Corporations	Total
1936	170	66	*13*	182	405
1937	25	82	*9*	75	173
1938	91	59	*9*	31	172
1939	74	51	*24*	96	197
1940	444	75	*14*	*22*	483
1941	730	.....	*32*	*33*	665
1942	1,830	7	*47*	*12*	1,778
1943	2,606	7	*40*	*27*	2,546
1944	2,692	*39*	*17*	*19*	2,617
1945	3,551	*15*	*30*	51	3,557
1946	208	17	41	108	374

PAYABLE ABROAD, ONLY OR OPTIONALLY

1936	*39*	*27*	*14*	*141*	*221*
1937	*14*	*24*	*16*	*87*	*141*
1938	*21*	*11*	*21*	*42*	*95*
1939	*96*	29	*15*	*129*	*211*
1940	*144*	*15*	*16*	*35*	*210*
1941	*193*	*18*	*14*	*31*	*256*
1942	*293*	*41*	*14*	*64*	*411*
1943	*148*	*25*	*13*	*35*	*221*
1944	*68*	*27*	*10*	*20*	*125*
1945	*47*	*14*	*9*	*52*	*122*
1946	*154*	*34*	*47*	*133*	*368*

TOTAL

1936	131	39	*27*	41	184
1937	11	58	*25*	*12*	32
1938	70	48	*30*	*11*	77
1939	*22*	80	*39*	*33*	*14*
1940	300	60	*30*	*57*	273
1941	537	*18*	*46*	*64*	409
1942	1,538	*34*	*61*	*76*	1,367
1943	2,458	*18*	*53*	*62*	2,325
1944	2,624	*66*	*27*	*39*	2,492
1945	3,504	*29*	*39*	*1*	3,435
1946	54	*17*	*6*	*25*	6

*Excludes Treasury Bills, Deposit Certificates and short-term notes sold directly to the Bank of Canada and the chartered banks, of which the amount outstanding increased by 12, nil, 5, 200, 315, 290, 633, 535, 248, *695* and *250* in the calendar years 1936 to 1946 respectively.

**The division of net municipal retirements between the domestic and the foreign category is a rough approximation only.

INDEX

No. 8—February 22, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..634 (661)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..635 (662)

Divorce Notices—

Wolfe, Claire Black.. .. ..637 (664)
Roberts, Harold Ashton Hugh.. .. ..637 (664)
Nickle, Alfred Nelson.. .. ..637 (664)
Muckell, Pamela Mary Gottschalk.. ..637 (664)
Mattinson, Mabel Grace.. .. ..637 (665)
Bariteau, Blanche Pinel.. .. ..637 (665)
Alker, Beatrice Dorothy Pountney.. ..637 (665)
Albers, Elsie McCormick.. .. ..637 (665)
Swann, Harold.. .. ..638 (664)
Park, Ronald John.. .. ..638 (665)
Hyslop, Margaret Joan Anstey Steven..638 (665)
Bragger, Mae Harper.. .. ..638 (665)
Forget, George Charles Joseph.. .. ..638 (665)
Clunie, Phyllis Irene MacSweyn.. ..638 (665)
Hope, Claire Morgan Lockner.. .. ..638 (666)
Bard, Gertie Rabin.. .. ..638 (666)
Wavroch, Anthony.. .. ..638 (667)
Rundell, Ernest Stanley.. .. ..639 (666)
MacGill, Arthur Haigh.. .. ..639 (666)
Cantlie, Naomi Joan Williamson.. ..639 (666)
Sanders, Judith Bychowsky.. .. .. ..639 (666)
Berger, Philip.. .. ..639 (666)
Gemme, Alderic.. .. ..639 (666)
Pulver, Mary Kalichman.. .. ..639 (666)
Lebeau, Roger.. .. ..639 (667)
Begg, George Somerville Blackie.. ..639 (667)
Curry, Margaret Isabelle.. .. ..639 (667)
Greenberg, Rose Jacobson.. .. .. ..640 (667)
Cherrier, Rita Johnson.. .. ..640 (667)
Matheson, Grace Emily Dawes.. .. ..640 (667)
Benoit, Jeanne Crète.. .. ..640 (667)
Dussault, Joseph Rose Alphée Odéric..640 (667)
Ablett, James Arthur.. .. ..640 (667)
Martineau, Eleanor Edith McKechnie..640 (668)
Cousineau, Amédée A... .. ..640 (668)
Reid, Laura Hazel Perkins.. .. .. ..640 (668)
Millington, Dallas Sara Barnes.. .. ..640 (668)
Smart, Evelyn Alice Howard.. .. ..641 (668)
Desfossés, J. A... .. ..641 (668)
Kaminsky, Elly Zahn.. .. ..641 (668)
Lodge, Elsie Williams.. .. ..641 (668)
Schreiber, Betty Gertrude Bernstein..641 (668)
Richman, Eva Brolofsky.. .. ..641 (668)
Eccles, Alma Mary Hanway.. .. .. ..641 (669)
Dorval, Margaret Jean Duff.. .. .. ..641 (669)
Kattas, Irene Laflamme.. .. ..641 (669)
Behocaray, Pierre.. .. ..641 (669)
Dallison, Pauline Bertha Marwick.. ..642 (669)
Morris (Moroz), Peter.. .. ..642 (669)
Crease, Rosamond Edith Bean.. .. ..642 (669)
Jackson, Dorothy Mary Boyce.. .. ..642 (669)
Tickner, Violet Eileen Lepine.. .. ..642 (669)
Warren, Pierre.. .. ..642 (669)
Black, Ursula Catherine Tétreau.. ..642 (670)
McLaughlin, Clair Reginald.. .. .. ..642 (670)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Other Applications to Parliament—

Mauricie Bridge Company, for an Act of incorporation.. .. ..642 (670)

Terrace Turcotte Company, for an Act of incorporation.. .. ..643 (670)

Woman's (The) Auxiliary to the Missionary Society of the Church of England in Canada, for an Act to change its name. 643

GOVERNMENT NOTICES—

Further list of Trustees in Bankruptcy licensed under Section 36 of the Bankruptcy Act.. 632

National Revenue, Dept. of, applications for licences—customs-house brokers.. 633

Fisheries, Dept. of, amendment to special fishery regulations for British Columbia.. 633

Fisheries, Dept. of, permission given to fish for clams in Saint John and Charlotte Counties, N.B... 633

Boston Manufacturers Mutual Fire Insurance Co., licensed.. 648

Canadian Acceptance Company, certificate issued permitting it to do business.. 648

Phoenix Assurance Company Limited, licensed.. 648

Mutual (The) Life Insurance Company of New York, licensed.. 648

Motor vessel *Xanidu,* name changed to that of *Xanadu*.. 648

Steamship *Chrysler's Field,* name changed to that of *Imperial Winnipeg*.. 648

Steamship *Fort Kullyspell,* name changed to that of *Westminster County*.. 648

Mines and Resources, Dept. of, appointment of Dr. H. A. McIntosh as a Justice of the Peace in the Northwest Territories.. 649

Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. .. ..649 (672-682)

Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada..653 (685)

Public Works, Dept. of—Tenders for—

Window shades, Jackson Building, Ottawa, Ont... .. ..633 (660)

Nurses' Home Building, Fort Qu'Appelle, Sask... .. ..649 (688)

Charters granted to—

Atlantic (The) Chemicals Co. Ltd... 656
Ontario Central Airlines Limited.. 656
Number One Hill Mining Company, Ltd.. 656
Thermal Controls Ltd... 656
Lewin's Limited.. 656
Bridgeport Brass (Canada) Limited).. .. 656
Chronometric (The) Company Ltd. 656
Boileau (R.) Trading Company of Canada, Limited.. 656
Parks (The) and Recreation Association of Canada—L'Association des Parcs et Récréations du Canada.. 657

GOVERNMENT NOTICES—*Continued*

Supplementary letters patent issued to—
Doubleday Book Clubs Limited.. 657
Marstan Adjusters Limited.. 657
Canadair Limited.. 657
Ford Hotel Co. of Canada Ltd... 657
C.K.C.V. Limitée.. 657
Cie de Peintures et Vernis Mont-Royal Ltée—Mount Royal Colour and Varnish Co. Ltd... 657

Industrial Development Bank, statement of assets and liabilities as at January 31, 1947.. .. ..700 (689)

Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at February 19, 1947.. ..700 (690)

Bank of Canada, Annual Report to the Minister of Finance.. .. ..701 (691)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank (The) of Toronto, dividend No. 262.. 643

Royal (The) Bank of Canada, dividend No. 238.. 643

Provincial (The) Bank of Canada, dividend No. 173.. 643

Banque Canadienne Nationale, dividend No. 224.. .. ..643 (670)

McCleery & Weston Ltd., construction of wharves, etc., in the Bed of the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 643

Canadian Industrial Minerals Ltd., fill to be made in the Walton River at the Port of Malton, N.S., plans deposited.. 644

Bell (The) Telephone Company of Canada, laying of submarine cable in Grande Riviere Yamachiche, plans deposited..644 (670)

Bell (The) Telephone Company of Canada, laying of submarine cable in Petite Riviere Yamachiche, plans deposited.. .. .. ..644 (671)

Quebec Hydro-Electric Commission (Commission Hydroélectrique de Québec), construction of the Lac Dozois Storage Dam, plans deposited.. .. ..644 (671)

Cox, Long & Co. (Canada) Ltd., construction of a piling (log boom) in the South Thompson River, plans deposited.. 645

North Shore Packing Company Ltd., wharf, etc., in Burrard Inlet, plans deposited.. .. 645

McFarlane Woodenware Co. Ltd., number of directors.. 645

Jones Manufacturing Co., Ltd., number of directors.. 645

Eckert (Gorman) & Co., Ltd., number of directors.. 645

Temiscouata Railway Co., annual general meeting.. 646

Melbourne Merchandising Ltd., surrender of charter.. 646

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

Hamilton Flying Training School Ltd., surrender of charter.. 646

Leta Explorations Ltd., surrender of charter. 646

Pepsi-Cola Company of Canada, Ltd., number of directors.. 646

Holden (S. S.) Limited, number of directors. 646

Agence d'Assurance L'Escaut Ltée, surrender of charter.. .. ..(671)

Laurentide Acceptance Corporation Ltd., number of directors.. .. ..(671)

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..631 (631)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of Ontario*
Lofsky, M.—Toronto.. 632

Province of Quebec
Freeman, A. E.—Montreal.. 633
Charland, L.—Quebec.. .. ..(658)
Sauvé, A. G.—Montreal.. .. ..(658)

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Morrison, E. J., & C. F. Reda—Vancouver, B.C... 632
Bisson, A.—Montreal, Que... .. ..(658)
Lachance, J.—Montreal, Que... .. ..(658)

TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
Fashion Leather Goods Co.—Montreal, Que... 632
Bernard, W. J.—Brantford, Ont... 632
Henry, Dame Y. A.—Montreal, Que... .. 632
Moses, G.—Montreal, Que... 632
Ray-Mac of Canada Reg'd—Verdun, Que.. 632
Rochon, L.—Montreal, Que... .. ..(658)
Tremblay, A. R.—Montreal, Que... .. ..(658)
Doyle, P.—Montreal, Que... .. ..(658)
Drainville & Giguère—Montreal, Que .. ..(658)
Dagenais, P.—Montreal, Que... .. ..(658)

ORDER IN COUNCIL—

1738 (P.W.)—3rd May, 1946—Regulation for the governance of the Public Ferry across the Ottawa river between Fitzroy, Ont., and Quyon (Onslow), Que... .. ..646 (659)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 9—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, MARCH 1, 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

OTTAWA, SAMEDI 1er MARS 1947

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonce dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite*, doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of W. O. Darling Ltd., debtor.

NOTICE is hereby given that the undersigned was duly appointed trustee of the estate of W. O. Darling Limited, at a statutory meeting of creditors held in the Court House, in the City of Vancouver, on the 12th day of February, A.D. 1947.

J. D. MATHER,
Trustee.

607 Metropolitan Bldg.,
Vancouver, B.C. 9-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Walter Kanitz, trading as Walter Trading Company, of the Village of Port Credit, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the 14th day of February, 1947, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Toronto this 20th day of February, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee.

137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 9-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Robert Dostie and Cecila Corneau Dostie, wife separate as to property of Robert Dostie, both doing business under the name and style of "Border French Fry," at the Town of Rock Island, in the Province of Quebec, Canada, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the twenty-second (22) day of February, 1947, duly appointed trustee of the above estate.

G. S. SHARPE,
Trustee.

9-1

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of John Russel Harper and Norman E. Church, carrying on business as Harper Construction Company, and the said Harper Construction Company of the City of Sudbury, in the District of Sudbury, Province of Ontario.

NOTICE is hereby given that John Russel Harper and Norman E. Church, carrying on business as Harper Construction Company, and the said Harper Construction Company, of the City of Sudbury, in the District of Sudbury, Province of Ontario, did on the 18th day of February, 1947, make an assignment; and that the first meeting of creditors will be held on the 28th day of February, 1947, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, at the Court House, in the City of Sudbury, District of Sudbury, Province of Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with the Guaranty Trust Company of Canada prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Sudbury, Ontario, this 19th day of February, A.D. 1947.

GUARANTY TRUST COMPANY OF CANADA,
Custodian.

P. O. Box 125,
Sudbury, Ontario. 9-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Leslie Roosevelt Wood, of the Township of Beverley, in the County of Wentworth and Province of Ontario, farmer, debtor.

NOTICE is hereby given that Leslie Roosevelt Wood, of the Township of Beverley, in the County of Wentworth and Province of Ontario, made an authorized assignment on the 20th day of February, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 28th day of February, 1947, at the hour of 11 o'clock in the forenoon, at the office of Crown Trust and Guarantee Company, 114 Dalhousie Street, Brantford, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed, before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Brantford, this 22nd day of February, 1947.

CROWN TRUST AND GUARANTEE COMPANY,
Custodian.

114 Dalhousie Street,
Brantford, Ontario. 9-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of E. F. Daher, Edward Farhood and Miss Edna Farhood, merchants, doing business in the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, under the firm name and style of "Royal Chamois Mfg. Company", bankrupt.

NOTICE is hereby given that E. F. Daher, Edward Farhood and Miss Edna Farhood, of Montreal, were adjudged bankrupt on the 12th day of February, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 26th day of February, 1947, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 18th day of February, 1947.

ALBERT LAMARRE & C. P. DUMAS,
Custodians.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James Street East,
Office of C. P. Dumas,
760 Victoria Square,
Montreal, P.Q. 9-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

Second Call For Tenders

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Wharf Repairs and Extension, Queen Charlotte City, B.C." will be received until 3 p.m., Wednesday, March 19, 1947, for wharf repairs and extension at Queen Charlotte City, B.C.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, and at the office of the District Engineer, Post Office Building, New Westminster, B.C., and at the Post Offices at Vancouver, B.C., Victoria, B.C. Nanaimo, B.C., Prince Rupert, B.C., and Queen Charlotte City, B.C.

Note: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $10, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 21, 1947. 9-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Wharf Repairs, Kenora, Ont.," will be received until 3 p.m., Wednesday, March 12, 1947, for wharf repairs at Kenora, Kenora District, Ont.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, and at the offices of the District Engineers, at Post Office Building, Fort William, Ont., and at 1002 Union Trust Building, Winnipeg, Manitoba, and at the Post Offices, at Port Arthur, Ont., at Fort Frances, Ont., and at Kenora, Ont.

Note: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $20, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 20, 1947. 9-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for improvements and alterations to Transformer and Switchboard Room, Old Post Office Building, Quebec, P.Q.," will be received until 3 p.m., Wednesday, March 5, 1947, for improvements and alterations to the Transformer and Switchboard Room, Old Post Office Building, Quebec, P.Q.

Plans and specifications can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, the District Resident Architect, Custom House, Quebec, P.Q., and the District Resident Architect, 150 St. Paul Street West, Montreal, P.Q.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

Note—The Department, through the Chief Architect's office, and the office of the District Resident Architect at Quebec, P.Q., will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $15.00 in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 20, 1947. 9-1

CANADIAN ARMY ORDERS

AHQ, Ottawa,
17th February, 1947.

The following regulations, orders, etc., have been approved and are promulgated and issued to the Canadian Army.

225-8 PUBLICATIONS—REGULATIONS FOR THE CADET SERVICES OF CANADA 1942—REPRINT 1946—AMENDMENTS (No. 25) —225-8

Regulations for the Cadet Services of Canada, 1942, Reprint 1946, are amended as follows:—

Part I—*Delete* para 3 and *substitute:*—

"3. The Cadet Training Year will be 1st April to 31st March following."

(HQ 12-1-19 Vol 13) (D Cadets)

AHQ, Ottawa,
24th February, 1947.

156-2 KING'S REGULATIONS AND ORDERS FOR THE CANADIAN ARMY, 1939—AMENDMENTS —156-2

Amended pages to KR (Can), 1939, containing amendments Nos 90 to 92 inclusive, are available for issue to holders of the publication, and may be obtained through the usual channels from the Department of National Defence (Chief of the Printing and Sationery Branch), Ottawa.

(HQ 143-13-4 FD 14) (D Org)

BY COMMAND,

ERNEST G. WEEKS,
Major-General,
Adjutant-General.

AWARDS, APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

Air Force Headquarters, Ottawa.

Air Force Routine Order 80, 14 Feb 47

AWARDS

Amendments—

AFRO Supplement 70, d/7 Feb 47, "Awards", Canadian Efficiency Medal, page 1, col 1, insofar as it concerns the undermentioned is hereby amended as follows:

For: 1557 WO2 Gordon Llewellyn Kellow
2 TTS

Read: 15775 LAC George Lawrence Jenkins
2 TTS

AFRO 918 (Supplement), 1 June 45, page 8, col 2, "Awards", Canadian Efficiency Medal, insofar as it concerns the undermentioned airman is hereby cancelled:

R2151A Cpl Robert Laurence Driscoll
1 "M"D

APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC OFFICERS

The following appointments, promotions, retirements, etc, have been approved and are promulgated by the Minister of National Defence:

REGULAR

GENERAL LIST

Pilot Branch

Retirement—

The undermentioned is retired to pension, on completion of more than twenty years service under the Militia Pension Act, and placed on the Retired List (Regular):

C1010 T/G/C E C Tennant OBE
13 May 47
(AP & R 6, 18 Jan 47)

NON FLYING LIST

Signals Branch

Retirement—

The undermentioned is retired on medical grounds and placed on the Retired List (Regular):

CAN C1125 T/W/C R Macfarlane
6 Mar 47
(AP & R 6, 18 Jan 47)

AUXILIARY

GENERAL LIST

Pilot Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary with rank and seniority as shown hereunder:

To be squadron leader:

J11307 T/S/L J A Hatch DFC (442 Sqn)
18 Jan 47, with seniority
from 30 Jun 45

To be flight lieutenant:

J12989 T/F/L D F Prentice (402 Sqn)
12 Nov 46, with seniority
from 1 Mar 45

To be flying officer:

J9192 T/S/L J W Perry DSO DFC (400 Sqn)
21 Nov 46, with seniority
from 25 Feb 43

J36252 T/F/O (A/F/L) B S Wygle DFC (442 Sqn)
18 Jan 47, with seniority
from 1 Nov 44

J86833 T/F/O J L A L Marcotte DFC (438 Sqn)
17 Dec 46, with seniority
from 26 Apr 46

(AP & R 11, 4 Feb 47)

RESERVE, SPECIAL SECTION

GENERAL LIST

Air Observer Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

J8816 T/F/L (A/S/L) D Le B W Dickson
28 Oct 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Bomber Officer Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J91184 T/F/O J F O Major DFC
8 Nov 46

CAN J45158 T/F/O E Kelly
13 Nov 46

CAN J26721 T/F/O I L Bunston
22 Nov 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired on medical grounds:

CAN J39390 T/F/O N A Herring
21 Nov 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Gunnery Officer Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J92401 T/F/O J H Wheeler
22 Nov 46

CAN J19961 T/F/O W F Griffiths DFC
3 Dec 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired:

CAN J23457 T/F/O R C Sharpe
26 Jan 47
(AP & R 6, 18 Jan 47)

AMENDMENT—

AP & R 70, 3 May 46, AFRO 473 (Supplement), 10 May 46, page 4, col 1, Gunnery Officer Branch, "Promotions", and *Canada Gazette* 23, Vol LXXX, 8 Jun 46, insofar as they concern promotion to temporary flying officer of J53434 P/O A D Cruickshank are hereby cancelled

(AP & R 11, 4 Feb 47)

Navigation Officer Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J96042 T/F/O P F Elko
15 Nov 46

CAN J45560 T/F/O L V Adshead
20 Nov 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired on medical grounds:

CAN J28959 T/F/O (A/F/L) J D Barlow
8 Feb 47
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Navigation Officer B Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J17377 T/F/L J R Harding DFC
12 Nov 46

J49427 T/F/O J M I St Jacques
11 Sep 46

CAN J45414 T/F/O W Pochereva
19 Nov 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Pilot Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J 5054 T/F/L A C Ellis
5 Nov 46

CAN C94047 T/F/L R H M McLeod
12 Nov 46

CAN J 6185 T/F/L D H MacAllan
14 Nov 46

J 4565 T/F/L M A C Smith
26 Nov 46

CAN J23083 T/F/L H Barber

CAN J 7819 T/F/L A S Collins DFC

CAN J23039 T/F/L H C Hicks
4 Dec 46

CAN J22462 T/F/L N H Rassenti
7 Dec 46

CAN J 5138 T/F/L D A McDonald
10 Dec 46

CAN J 2939 T/F/L T C Mears DFC
14 Dec 46

CAN J 9428 T/F/O (A/F/L) J M Gibson
5 Nov 46
CAN J39643 T/F/O (A/F/L) R J Durrant
23 Nov 46
CAN J37638 T/F/O E T Pennells
7 Aug 46
CAN J90999 T/F/O H J Mitchell
22 Nov 46
CAN J47218 T/F/O C C Richards
3 Dec 46
CAN J29050 T/F/O W I Reid
4 Dec 46
CAN J25793 T/F/O R W Kent DFC
CAN J40988 T/F/O S E Payne
11 Dec 46
CAN J89847 T/F/O L D Gow DFC
31 Dec 46
CAN C91252 P/O J D Durkie
23 Nov 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

RETIREMENTS—

The undermentioned is retired on medical grounds:

CAN J24273 T/F/L G M Kilgour DFC
12 Dec 46

The undermentioned are retired:

CAN J25485 T/F/L R C Barteaux
17 Dec 46
J20368 T/F/L W V Allard
9 Mar 47
J13739 T/F/O (A/F/L) R O Rice
3 Mar 47
J49753 T/F/O G J Martin
9 Feb 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

AMENDMENT—

AP & R 172, 30 Nov 46, AFRO 1 (Supplement), 3 Jan 47, page 3, col 2, "Resignations", insofar as they concern the undermentioned are hereby cancelled:

J20368 T/F/L W V Allard
J49753 T/F/O G J Martin
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Wireless Officer Operator Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN J16325 T/F/L D S Smart ,DFC
22 Nov 46
CAN J47129 T/F/O D D Gordon
4 Nov 46
CAN J39721 T/F/O L J Troman DFC
8 Nov 46
CAN J46731 T/F/O W E Dow
18 Nov 46
CAN J49921 T/F/O H Lonn
25 Nov 46
J51604 T/F/O F M Angebrandt
CAN J91177 T/F/O J I M Lamon
10 Dec 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

NON-FLYING LIST

Accountant Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN C13295 T/F/L H R C Griffith
20 Nov 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Administrative Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C5748 T/S/L W L Eddy
4 Dec 46
CAN C7925 T/S/L S G Tinker
10 Dec 46
C2092 T/F/L (A/S/L) C F D Evans
13 Nov 46
CAN C7302 T/F/L (A/S/L) H R Yeandle
29 Nov 46
CAN C8455 T/F/L J Chasanoff
19 Nov 46
CAN C15731 T/F/L A H Daoust
13 Dec 46
C8682 T/F/O E F E Lowery
12 Nov 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Aero Engineers Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C1662 T/W/C J M Macoun
10 Dec 46
CAN C10835 T/F/L (A/S/L) G E Anderson
15 Nov 46
C28452 T/F/O (A/F/L) D Kings
4 Dec 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Chaplain Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C3454 H/W/C E C McCullagh
6 Dec 46
CAN C22305 H/S/L (unpaid) A S Roblin
7 Nov 46
CAN C26277 H/S/L (unpaid) P Janz
30 Nov 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Equipment Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C1889 T/S/L (A/W/C) A C Beach
3 Dec 46
C2056 T/F/L (A/S/L) P D Chantler
8 Nov 46
CAN C2143 T/F/L (A/S/L) J C Galbraith
6 Dec 46
C6598 T/F/L F M Patenaude
27 Nov 46
C46435 T/F/O J W Bennett
18 Nov 46
CAN C17423 T/F/O H E Wilson
4 Dec 46
C20471 T/F/O J A Forward
5 Dec 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Flying Control Operations Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C46477 T/F/O (A/F/L) H E Cornell
9 Nov 46

C42295 T/F/O E W Hohmann
27 Nov 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

RETIREMENTS—

The undermentioned are retired on medical grounds:

CAN C45691 T/F/O (A/F/L) J E Patterson
12 Nov 46

CAN C35407 T/F/O (A/F/L) C A Lockyer
1 Apr 47

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Medical Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C22899 T/F/L (A/S/L) J W Rogers
11 Dec 46

CAN C23192 T/F/L A C Odell
18 Nov 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired:

C48601 T/F/L (A/S/L) R A Voisard
2 Dec 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Nursing Service Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C25507 T/N/S A M LaRocque ARRC
6 Nov 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Provost and Security Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN C7415 T/F/O (A/F/L) S J West
3 Dec 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Radar Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN C20099 T/F/L J S Root
5 Dec 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Signals Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN C28412 T/F/O R D Scott
5 Nov 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Special Services Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN C45674 T/F/O (A/F/L) P G Cowley-Brown
7 Dec 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

RESERVE, GENERAL SECTION, CLASS E

GENERAL LIST

Bomber Officer Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned are permitted to resign their commissions under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as airmen:

J48502 T/F/O J A Macfie
19 Aug 46

CAN J35591 T/F/O R Watson
8 Sep 46

CAN J24639 T/F/O P E Dunphy
10 Sep 46

CAN J41216 T/F/O T W O'Bee
22 Sep 46

CAN J39381 T/F/O K W Joy
29 Sep 46

CAN J35120 T/F/O A P McKillop DFC
22 Oct 46

J52449 P/O C G Richer
12 Jun 46

J49024 P/O G B Colquhoun
8 Sep 46

CAN J94874 P/O M L White
29 Oct 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Flight Engineer Officer Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned are permitted to resign their commissions under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as airmen:

J50511 T/F/O T H Buchan
20 Jun 46

CAN C86287 T/F/O W E Fell
11 Aug 46

C50192 T/F/O D O'Neill
12 Aug 46

CAN C86339 T/F/O L J Garding
8 Sep 46

CAN C19690 T/F/O W J Madder DFC
11 Sep 46

CAN J50223 T/F/O H Harris
15 Sep 46

J51922 T/F/O W E Wood
23 Sep 46

J52021 P/O E E Johnson
21 Oct 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Gunnery Officer Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned are permitted to resign their commissions under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as airmen:

CAN J19187 T/F/O W A Thompson DFC
14 Jul 46

CAN J90682 T/F/O P Saumer
28 Jul 46

CAN J85828 T/F/O D F E McDougall
5 Aug 46

CAN J94217 T/F/O K L Foster
21 Aug 46

CAN J93567 T/F/O W A Higham
29 Aug 46

CAN J89675 T/F/O D F Brown
CAN J94578 T/F/O S H MacDougall
11 Sep 46
CAN J46034 T/F/O S M MacNaughton
14 Sep 46
CAN J86064 T/F/O R A Turner
18 Sep 46
CAN J89011 T/F/O R B Callaway
19 Sep 46
CAN J93465 T/F/O O H Sulek
1 Oct 46
CAN J93522 T/F/O P R Breen
4 Oct 46
CAN J52849 T/F/O E S Boyd
20 Oct 46
CAN J49846 T/F/O H G Dewar
22 Oct 46
CAN J19194 T/F/O S G Blackert
24 Oct 46
CAN J93735 T/F/O D F Crowe
3 Nov 46
CAN J90780 P/O E H Talson
1 Jul 46
CAN J89348 P/O D R L Parkinson
9 Sep 46
CAN J96524 P/O F R Fletcher
26 Sep 46
CAN J95140 P/O V S Truman
20 Oct 46
CAN J96138 P/O J A Coughlin
3 Nov 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Navigation Officer Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned are permitted to resign their commissions under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as airmen:

CAN J92957 T/F/O A L Goheen
19 Aug 46

CAN J44662 T/F/O J E Cook
J47714 T/F/O E E Honsberger
9 Sep 46
CAN J86033 T/F/O A E Tomkinson DFC
16 Sep 46
CAN J85527 T/F/O H A Morris
17 Sep 46
CAN J43518 T/F/O C L Turninga
18 Sep 46
J49703 T/F/O M S Szelezak
24 Oct 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Navigation Officer B Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*a*), to be appointed to the Reserve Army:

J47493 T/F/O F L Smith
23 Aug 46

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*a*), to be appointed to the Canadian Army:

J43894 T/F/O W M G Allwood
23 Sep 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Pilot Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned are permitted to resign their commissions under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as airman:

CAN J21846 T/F/L A K Alexander
26 Sep 46
CAN J90240 T/F/O (A/F/L) J Kolisnek
18 Sep 46
J49648 T/F/O J A Evans
18 Jul 46
CAN J19495 T/F/O J A Jackson
20 Jul 46
J29564 T/F/O R J Birosh
5 Aug 46
CAN J24281 T/F/O G H Studd
8 Aug 46
J24787 T/F/O F C Oswin
11 Aug 46
CAN J43789 T/F/O H H Pardey
19 Aug 46
CAN J28161 T/F/O M E Valley
1 Sep 46
CAN J47883 T/F/O J Melson
6 Sep 46
CAN J38028 T/F/O H H Bessey
9 Sep 46
CAN J87309 T/F/O L D Brune
10 Sep 46
CAN J38837 T/F/O K S Bonell
11 Sep 46
J48221 T/F/O E S Shak
22 Sep 46
J51635 T/F/O C A Hatch
CAN J17940 T/F/O S S Langille
24 Sep 46
CAN J92968 T/F/O R Jones
27 Sep 46
J35609 T/F/O R K Leonard
29 Sep 46
CAN J90715 T/F/O R B Rasmussen
11 Oct 46
CAN J89294 T/F/O E W Bell
J29003 T/F/O H A Gilbert
15 Oct 46
CAN J88493 T/F/O W F Magdalinski
J50660 T/F/O W J McLachlan
15 Oct 46
J51161 P/O J W Wilkes
12 Jun 46
J51693 P/O J V Turner
8 Sep 46
CAN J94828 P/O E R Harris
21 Sep 46
CAN J49521 P/O D Best
30 Sep 46
J52531 P/O E R Sparks
3 Oct 46
J52548 P/O D E Blunderfield
30 Oct 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired under the provision of AFGO 12 of 1945, para 9(1)(*a*):

CAN J36421 T/F/O D M Leach
14 Dec 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Wireless Officer Operator Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned are permitted to resign their commissions under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as airmen:

CAN J20817 T/F/L V E Wilson
18 Sep 46
CAN J27916 T/F/O B S King
2 Jun 46
CAN J18221 T/F/O A Temple
19 Jun 46
CAN J46352 T/F/O A Bennett
22 Jul 46
CAN J47788 T/F/O H H McKinnon
1 Aug 46
CAN C93805 T/F/O J Gregorchuk
25 Aug 46
J48944 T/F/O G D Russell
28 Aug 46
CAN J94376 T/F/O F J Ladley
1 Sep 46
CAN J85004 T/F/O I R Parliament
8 Sep 46
CAN J92519 T/F/O W J Hurtick
11 Sep 46
CAN J95034 T/F/O A C Campbell
14 Sep 46
CAN J85558 T/F/O S R Ohlke
CAN J94126 T/F/O N A Ward
22 Sep 46
CAN J86445 T/F/O A M Casey
25 Sep 46
J35982 T/F/O B D Henry
29 Sep 46
CAN J86096 T/F/O D L Phillips
7 Oct 46
CAN J87972 T/F/O R A Stamm
20 Oct 46
CAN J90910 T/F/O R S Hicks
8 Nov 46
CAN J90124 P/O W B Steele DFC
19 Aug 46
CAN J52858 P/O W H Gray
28 Aug 46
J52822 P/O G L Diller
13 Sep 46
J50951 P/O C K McLaren
29 Sep 46

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to take up residence outside Canada:

CAN J91177 T/F/O J I M Lamon
4 Jan 47
(AP & R 6, 18 Jan 47)

NON-FLYING LIST

Administrative Branch

Appointment—
Honorary Aide-de-Camp—

The following appointment of Honorary Aide-de-Camp to His Honour the Lieutent Governor of British Columbia is published for information:

C 1678 T/W/C F T S Sehl
1 Feb 47
(AP & R 11, 4 Feb 47)

Armament Branch

RESIGNATION—

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as an airman:

C23672 T/F/O A T French
31 Oct 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Aero Engineers Branch

RESIGNATION—

The undermentioned is permitted is resign his commission under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to enlist in the RCAF as an airman:

CAN C94030 T/F/L T M Einboden
5 Aug 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Chaplain Branch

RESIGNATION—

The undermentioned is permitted is resign his commission under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*a*), to be appointed to the Canadian Army:

CAN C12921 H/S/L (unpaid) R Moynan
30 Sep 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Medical Associates Branch

RESIGNATION—

The undermentioned is permitted is resign his commission under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as an airman:

C48986 T/F/O P C Statia
10 Sep 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Radar Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned are permitted to resign their commissions under the provision of AFGO 12, of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as airmen:

CAN C19554 T/F/O J H Simmonds
8 Sep 46
CAN C19238 T/F/O T Foster
18 Sep 46
CAN C17823 T/F/O W Stott
14 Oct 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Signals Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned are permitted to resign their commissions under the provision of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as airmen:

CAN C92306 T/F/O W T Lewington
16 Sep 46
CAN C28400 T/F/O D H Carter
29 Sep 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

WOMEN'S DIVISION

Accountant Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN V30590 T/S/O (A/Fl/O) H A Lemon
11 Dec 46
(AP & R 6, 18 Jan 47)

Administrative Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

V30031 T/Wg/O W M Taylor MBE
15 Nov 46

V30114 T/Fl/O (A/Sq/O) B A Burton
16 Dec 46

CAN V30053 T/Fl/O F A Service
6 Dec 46

CAN V30214 T/Fl/O B McLean
11 Dec 46

V30022 T/Fl/O E A Collier
18 Dec 46

CAN V30131 T/S/O (A/Fl/O) M M Willson
20 Nov 46

V30534 T/S/O (A/Fl/O) T T S Mason
21 Nov 46

V30545 T/S/O (A/Fl/O) B H Jones-Williams

V30263 T/S/O (A/Fl/O) C I Robertson
16 Dec 46

V30519 T/S/O I V A Parslow
6 Dec 46

V30603 T/S/O M L Mark
10 Dec 46

V30230 T/S/O M C Sinclair
12 Dec 46

V30532 T/S/O E S Sophn
13 Dec 46

V30530 T/S/O F H Lazier
16 Dec 46

V30348 T/S/O E M Root
17 Dec 46

(AP&R 6, 18 Jan 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired:

V30014 T/Fl/O (A/Sq/O) E M Ward
28 Dec 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Messing Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

CAN V30324 T/S/O (A/Fl/O) A I MacArthur
10 Dec 46

V30677 T/S/O (A/Fl/O) M T Ross
13 Dec 46

V30659 T/S/O M D Scott
10 Dec 46

CAN V30466 T/S/O J N Owen
16 Dec 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

Signals Cypher Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

V30063 T/S/O E V Francis
13 Nov 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

AIR CADETS

Air Cadet Officer Branch

PROMOTION—

To be flying officer:

H45773 P/O W F Lavender
15 Jan 44

(AP & R 11, 4 Feb 47)

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E, Air Cadet Section:

H40571 T/F/O (A/F/L) O A Chute
30 Sep 46

H40594 T/F/O (A/F/L) F X Potter
3 Dec 46

(AP & R 6, 18 Jan 47)

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Air Cadets and is re-allotted personal number with prefix "H" as shown:

H24528 T/F/O L J Hossie (218 Sqn)
1 Feb 46 with seniority from 5 Dec 43

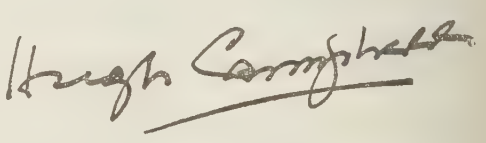
The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, Air Cadet Section, to the RCAF Air Cadets and are re-allotted personal numbers as shown:

H41299 T/F/O J J Legere (45 Sqn)
15 Nov 46 with seniority from 17 Jul 44

H42381 T/F/O R G McDorman (200 Sqn)
1 Jan 47 with seniority from 1 Oct 44

(AP & R 10, 10 Feb 47)

By Command,



Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed

by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company.*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether, inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended

to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or municipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of the Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for

an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

Private Bills

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

Additional Charges

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) when a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000.	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company is made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in the text of the Bill and be re-enacted as proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

Map or Plan With Bills

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railway or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Anthony Wavroch, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, carpenter, the lawful husband of Muriel Bertha O'Neil Wavroch, presently of Drumheller, Alberta, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Muriel Bertha O'Neil Wavroch, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 4th day of February, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Margaret Joan Anstey Steven Hyslop, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Henry Irving Hyslop, civil servant, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 22nd day of January, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 6-4

NOTICE is hereby given that Mae Harper Bragger, residing at 1434 Bishop Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, nurse, will apply to the Parliament of Canada, at the next or the following ensuing session thereof, during which such applications will be considered, for a bill of divorce from her husband, George Thomas Bragger, residing at 44, Leemputstraat, Berchem, Antwerp, Belgium, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of December, 1946.

LONG & PUDDICOMBE,
Solicitors for Applicant.

204 Notre Dame Street West,
Montreal, P.Q. 6-4

NOTICE is hereby given that Ronald John Park, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Florence MacKenzie, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 23rd day of January, 1947.

GILLMOR, O'REILLY & HILL,
Attorneys for Applicant.

6-4

NOTICE is hereby given that Phyllis Irene MacSweyn Clunie, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Alexander Leonard Clunie, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Alexander Leonard Clunie, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of February, 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Gertie Rabin, housewife, of the City of Montreal, County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada at the next or following ensuing session thereof for a bill of divorce from her husband, Harry Bard, operator, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

FITCH & LANDE,
Attorneys for Applicant.

Room 914, Transportation Building,
132 St. James West,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Georges Charles Joseph Forget, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, a Corporal in the Royal Canadian Air Force, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or next ensuing session, for a bill annulling his marriage to Dame Genevieve Bougie, of the City and District of Montreal, on the grounds of impotence and non-consummation of the marriage.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 31st day of January, 1947.

JULIUS ROSENBLUM,
Solicitor for Applicant.

511 Place d'Armes,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Claire Morgan Lockner, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Clark Middleton Hope, advertising salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 31st day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Solicitors for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 6-4

NOTICE is hereby given that Arthur Haigh MacGill, fireman, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, residing at 2109 Regent Avenue, Notre Dame de Grace, in the said City of Montreal, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Margaret McAfter MacGill, housewife, now residing at Ansonville, Ontario, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 6-4

NOTICE is hereby given that Ernest Stanley Rundell, of the Town of Lennoxville, in the County of Sherbrooke, in the Province of Quebec, steward, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Nitha Belle Rundell, of the Town of Leamington, in the County of Essex, Ontario, on the ground of adultery.

Dated at Essex, in the Province of Ontario, this 22nd day of January, 1947.

FORBES B. GEDDES, K.C.,
Solicitor for the Applicant.

Essex, Ontario. 6-4

NOTICE is hereby given that Noami Joan Williamson, housewife, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, George Stephan Forbes Cantlie, salesman, of the City of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 30th day of January, 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Solicitors for Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 6-4

TAKE Notice that Judith Bychowsky Sanders, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Theodore Herzl Sanders, merchant, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 29, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 6-4

NOTICE is hereby given that Philip Berger, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at its next session, or if not then heard, at the next ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Miriam Meek, also of the City of Montreal, and presently of Cheetham, Manchester, County of Lancaster, England, on the ground of adultery.

Montreal, January 28, 1947.

ERSCHINE BUCHANAN, K.C.,
6-4 Solicitor for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Alderic Gemme, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, restaurateur, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Simonne Plouffe, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 30th day of January, A.D. One thousand nine hundred and forty-seven.

JOHN M. SCHLESINGER,
Attorney for Petitioner.

Suite 508, Insurance Exchange Bldg.,
276 St. James Street W.,
Montreal, Que. 6-4

NOTICE is hereby given that Mary Kalichman, of Montreal, P.Q., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ansel Pulver, agent, of Montreal, P.Q., on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 4, 1947.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
6-4 Solicitors for Applicant.

TAKE Notice that George Somerville Blackie Begg, press operator, of the Town of Ville St. Pierre, District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Lorna Ada Hineson Begg, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 31, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 6-4

TAKE Notice that Roger Lebeau, accountant, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from Annette Chouinard, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, February 4, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
6-4 Solicitor.

NOTICE is hereby given that Margaret Isabelle Curry, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rufus Malcolm Curry, of the said City of Montreal, an officer in His Majesty's Canadian Forces, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, Canada, this 8th day of February, 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Solicitors for the Petitioner.

56 Sparks Street, Ottawa. 7-4

NOTICE is hereby given that James Arthur Ablett, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Irene Margaret Palmer, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this thirteenth day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

DEWART & KELNER,
Attorneys for Applicant.

Suite 23, Imperial Bank Building,
171 Yonge Street,
Toronto, Ontario. 7-4

NOTICE is hereby given that Rose Jacobson, housewife, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Sam Greenberg, newsvendor, of the said City of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 5th day of February, 1947.

S. LEON MENDELSOHN, K.C.,
Attorney for Applicant.

Room 320, Transportation Bldg.,
132 St. James St. West,
Montreal. 7-4

NOTICE is hereby given that Dame Rita Johnson, of the City of Lachine, District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Clodomir Adrian Cherrier, of the City of Lachine, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this eighth day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 7-4

NOTICE is hereby given that Grace Emily Dawes Matheson, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Alexander Matheson, printer, of the said City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, on this sixth day of February, 1947.

J. J. SPECTOR, K.C.,
Solicitor for the Applicant.

414 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 7-4

NOTICE is hereby given that Joseph Rose Alphee Oderic Dussault, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Helene Dussault née Berard, of the Village of St. Gregoire-le-Grand, in the County of Napierville, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, January 30, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
7-4 Attorney for the Applicant.

NOTICE is hereby given that Jeanne Crete, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Leopold Benoit, taxi-driver, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

W. H. WILSON,
Solicitor for the Applicant.

4 Notre Dame Street East,
Montreal. 7-4

NOTICE is hereby given that Eleanor Edith McKechnie Martineau, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Raymond Davies Martineau, assistant manager, City of Westmount, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 10, 1947.

S. W. WEBER,
Attorney for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, P.Q. 7-4

NOTICE is hereby given that Amedee A. Cousineau, of Laval des Rapides, in the Province of Quebec, manager, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Lillian Pearl Storey, of Montreal, also in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 7th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
7-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Laura Hazel Perkins Reid, of the City of Sherbrooke, in the District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, James Albert Reid, labourer, sometime of the said City of Sherbrooke, but now of the Village of St. Vincent de Paul, said Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 10th day of October, 1946.

D. S. HOWARD,
7-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Dame Dallas Sara Barnes, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Carl Peter Millington, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 7-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Alice Howard Smart, of the City and District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Onesime Albert Smart, machinist, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Onesime Albert Smart, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, A.D. 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Elly Zahn Kaminsky, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Carli Kaminsky, Montreal, Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

PAUL MASSE,
Attorney for Petitioner.

152 Notre Dame St. East,
Room 95,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Elsie Williams Lodge, of the City of Waterloo, in the County of Shefford, in the Province of Quebec, residing at Sault Ste. Marie, Ontario, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Russell Lindsay Lodge, of the City of Waterloo, on the ground of adultery.

Dated at Granby, Province of Quebec, the 11th day of February, 1947.

DORIS ROBERT,
8-4 Attorney for the Petitioner.

NOTICE is hereby given that Betty Gertrude Bernstein Schreiber, of the City of Outremont, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, George Gordon Schreiber, courrier, of the City of Outremont, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Attorney for Petitioner.

23 Mayor St., Suite 2,
Montreal. 8-4

TAKE Notice that Alma Mary Hanway Eccles, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next session, for a bill of divorce from her husband, William Eccles, clerk, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, Quebec, 10th February, 1947.

JOHN M. CERINI,
Solicitor for Applicant.

Suite 310, 57 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Eva Brolofsky Richman, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, camp director, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Archibald Jacob Richman, merchant, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 15th day of July, 1946.

BERNARD DIAMOND,
Solicitor for Applicant.

1 St. James St. West,
Montreal. 8-4

79800—2

NOTICE is hereby given that Margaret Jean Duff, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rene Dorval, merchant, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 14th day of February, 1947.

ARTHUR LEVIN,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Irene Laflamme, residing at Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Michel Kattas, salesman, domiciled and presently residing at Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, Que., February 18, 1947.

JOSEPH HELAL, K.C.,
159 Craig St. West, Attorney for Applicant.
Montreal, Que. 8-4

NOTICE is hereby given that Pierre Behocaray, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, Province of Quebec, confectioner, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Catherine Behocaray, of the City and District of Montreal, rooming-house keeper, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 17th day of February, 1947.

C. HOLDSTOCK,
Solicitor for Applicant.

445 St. Francis Xavier St.,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Dame Violet Eileen Lepine, housewife, formerly of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, and presently residing in the Town of Winona, County of Lincoln, Province of Ontario, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arthur Bertie Tickner, chicken farmer, of the Town of Rawdon, District of Joliette, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of November, 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Dame Dorothy Mary Boyce, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session, or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Henry Jackson, steelworker, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, this 31st day of December, A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Pierre Warren, consulting engineer, domiciled in the municipality of St. Colomb de Sillery, in the Quebec-Montmorency County, lawful husband separate as to bed and board and separate as to property of Madeleine Mercier, at present residing at 46 St. Genevieve Avenue, in the City of Quebec, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, the said Madeleine Mercier, on the ground of adultery.

Dated at Quebec, in the Province of Quebec, this 22nd day of January, 1947.

NANTEL & NANTEL,
8-4 Attorneys for Applicant.

TAKE Notice that Pauline Bertha Marwick Dallison, of the City of Montreal-West, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or the next session thereof, for a bill of divorce from William Eric Dallison, sales manager, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, February 17, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
8-4 Solicitor.

NOTICE is hereby given that Peter Morris (Moroz), of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Didych, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 17th day of February, 1947.

LAZARUS L. TINKOFF,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Ursula Catherine Tetreau, residing in the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Somerville Black, clerk, of the City of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 10th day of February, 1947.

NOEL & MACNAUGHTON,
Solicitors for Applicant.

10 St. James Street West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Clair Reginald McLaughlin, of the City of Verdun, merchant, residing and domiciled in the City of Verdun, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Dame Beryl Orpha Skeates, of the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Que., this 5th day of February, 1947.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Rosamond Edith Bean, of the City of Sherbrooke, in the Province of Quebec, glove examiner, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Christopher William Crease, also of the City of Sherbrooke, Que., shipper, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Sherbrooke, Que., this 1st day of June, 1946.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that J. A. Desfosses, launderer, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, in the County of Sherbrooke, in the Province of Quebec, husband of Estelle Lepage, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Estelle Lepage, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

GERARD MAYRAND,
Solicitor for Applicant.

10 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Olive Lever Sanborn, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harry Dickinson Lead, of the said City of Montreal, school teacher, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this twentieth day of February, one thousand nine hundred and forty-seven.

A. SYDNEY BRUNEAU,
9-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Mary Hrab, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, residing at 6346, 25th Avenue, Rosemount, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Navrotzki, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, February 18, 1947.

SULLIVAN & SULLIVAN,
9-4 Attorneys for Petitioner.

TAKE Notice that Dorothy Kathleen Morrison Germain, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Jules Andre Alexis Germain, clerk, of the City and District of Montreal, on the grounds of desertion and adultery.

Montreal, January 29, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal, Que. 9-4

NOTICE is hereby given that Ann Bogdanof Millichamp, of St. Lambert Annex, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, hairdresser, will apply to the Parliament of Canada, at the present or at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Millichamp, foreman, of the City of Westmount, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 18th day of February, 1947.

MAX BERNFELD, K.C.,
Solicitor for Petitioner.

1117 St. Catherine West,
Montreal, P.Q. 9-4

NOTICE is hereby given that Dame Evelyn Margaret Morrison, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, assistant supervisor, wife of Edward Howarth Cryer, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Edward Howarth Cryer, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 20th day of February, 1947.

NORMAN N. GENSER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 414,
Montreal, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Eileen Francis Murphy, secretary, of the Town of Mount Royal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Murray S. Kerson, executive, of the Town of Mount Royal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of February, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 9-4

NOTICE is hereby given that Hazel Mair Grant Rubin, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and at present residing in the said City of Montreal, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Allan Rubin, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, dress cutter, on the ground of adultery.

Montreal, February 14, 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Attorneys for Petitioner.

15 St. James Street West,
Montreal 1, P.Q. 9-4

TAKE Notice that Marie Irene Joly Martineau, housekeeper, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Charles Auguste Martineau, clerk, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 18, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

61 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 9-4

79800—2½

NOTICE is hereby given that Elmon Parker Law, garage operator, of the village of Sawyerville, in the District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Viola Fern Marlin Law, housekeeper, sometime of the said village of Sawyerville but now of parts unknown, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 21st day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that James Albert Carruthers, also known as James Albert Fell, Air Gunner in the Royal Canadian Air Force, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Elizabeth Adelaide Desmarchais *alias* Mrs. J. A. Villeneuve, of Mont Rolland, in the District of Terrebonne, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 20th day of February, A.D. 1947.

MAX S. KAUFMAN,
Attorney for Applicant.

620 Insurance Exchange Building,
276 St. James Street West,
Montreal 1, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Frances Willey Johnston, dressmaker, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Lloyd Milford Johnston, farmer, presently of the Village of Bolwer, said District, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 24th day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that James Dewey, junior, farmer, of the Township of Stanstead, District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Margaret Agnes Patterson Dewey, housekeeper, presently of the Township of Ogden (Graniteville), said District, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 22nd day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Dame Alberta Dorothy Olson, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, and actually residing at 2635 21st Avenue, Regina, Saskatchewan, wife of Joseph Rutherford Colby, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Rutherford Colby, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, and presently residing at the Hastings Hotel, Barbados, British West Indies, export manager, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 21st day of February, One thousand nine hundred and forty-seven.

JEAN DEGRANDPRÉ,
9-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Ruby Campbell Matts, of the City of Verdun, County of Hochelaga, Province of Quebec, secretary, wife of John Peter Matts, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said John Peter Matts, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 11th day of February, 1947.

GENSER & LACK,
Solicitors for Applicant.

276 St. James St. West,
Room 414.
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Margaret Turner Shaw, housewife, of the City of Lachine and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Eric Pentney Ward, apprentice, of the Town of Valois, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, 11th February, 1947.

J. B. HANDFIELD,
Solicitor for the Applicant.

4 Notre Dame Street East,
Montreal. 9-4

TAKE Notice that Aline Theoret Larose, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Larose, carter, of the Town of Plage Laval, District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 31, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Marie Madeleine Mercier, of the City of Quebec, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Pierre Ben Danais Warren, civil engineer, also of the said City of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
9-4 Solicitors for Applicant.

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

MAURICIE BRIDGE COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the 3rd Session, 20th Parliament 11 Geo. VI, 1947, for an Act to incorporate the "Mauricie Bridge Company".

The objects of said corporation are to construct, maintain, operate, and manage an International or Fluvial Bridge across the St. Lawrence River within the boundaries of the harbour of Three Rivers, in the Province of Quebec, and over the St. Lawrence River to a point on the south shore of the said river in the Parish of St. Angele de Laval, in the county of Nicolet, in the Province of Quebec, so as not to interfere with navigation, with all necessary approaches, roads and works including joint freight yards, airport, terminals, stations, sheds, etc., and the said corporation may build, operate, acquire and lease railway lines by sections or branches, public or private, on its properties or subdivisions of its properties, for the corporation's purpose.

The purpose of the said bridge shall be for the passage of railway trains (with steam, oil, electricity or other motive power), pedestrians, vehicles and carriages, and for any other like purpose.

The work or undertakings of the said corporation are declared to be for the general advantage of Canada.

Dated at Three Rivers, in the Province of Quebec, this 17th day of January, 1947.

PAUL E. BUISSON,
Attorney for Petitioners.

159 Radisson,
Three Rivers, Que.

VIEN ET FARIBAULT,
Counsels.

132 St. James Street West,
Montreal, Que. 6-4

TERRACE TURCOTTE COMPANY

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the 3rd Session, 20th Parliament 11 Geo. VI, 1947, for an Act to incorporate the "Terrace Turcotte Company".

The objects of the corporation are to construct, maintain and operate a boulevard or terrace known as "Terrace Turcotte" in the limit of the City of Three Rivers, county of St. Maurice, for the passage of pedestrians only and for any other like purpose with all necessary roads, work and warehousing facilities underneath said terrace, from a point from St. Maurice River Outlet to a point at or near St. Elizabeth Street over the quays forming parts of the Three Rivers' Harbour, and the corporation may purchase, acquire and hold such real estate including lands, lands for sidings, hangars, sheds, warehouses erected and other equipment required for the convenient working or traffic to, from, over or under the said terrace or boulevard as the corporation thinks necessary for any of the said purposes.

The said corporation may, with the consent and approval of the Governor in Council, create and determine a zone for the location of heavy industrial products and by-products in the limit of the Three Rivers—Cap-de-la-Madeleine Harbour.

The works or undertaking of the said corporation are declared to be for the general advantage of Canada.

Dated at Three Rivers, in the Province of Quebec, this 16th day of January, 1947.

PAUL E. BUISSON,
Attorney for Petitioners.

159 Radisson,
Three Rivers, Que.

VIEN ET FARIBAULT,
Counsels.

132 St. James Street West,
Montreal, Que. 6-4

THE WOMAN'S AUXILIARY TO THE MISSIONARY SOCIETY OF THE CHURCH OF ENGLAND IN CANADA

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for an Act to change the name of "The Woman's Auxiliary to the Missionary Society of the Church of England in Canada" to "The Woman's Auxiliary of the Church of England in Canada".

Dated at Toronto, Ontario, this 10th day of February, A.D. 1947.

REDMOND CODE, K.C.,
Solicitor for the Petitioners.

85 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 8-4

MISCELLANEOUS

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

QUARTERLY DIVIDEND

NOTICE is hereby given that a dividend of one and three quarters per cent (1¾%) has been declared by the directors of Banque Canadienne Nationale on the paid-up capital stock of the Bank for the quarter ending on the 28th day of February, 1947. This dividend bearing the number 224, will be payable at the main office or at the branches of the Bank, on or after the 1st day of March, 1947, to the shareholders of record on February 15, at noon.

By Order of the Board,

CHARLES ST. PIERRE,
General Manager.

4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

QUEBEC Hydro-Electric Commission (for the purposes hereof acting in the capacity of mandatary and agent of His Majesty in the Right of the Province of Quebec, pursuant to Section 7 of Quebec Statute 10 George VI, Chapter 29) hereby gives notice that it has, under Section 7 of The Navigable Waters Protection Act (Chapter 140, R.S.C. 1927), deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the Registrar for the Registration Division of Pontiac, at Campbell's Bay, Quebec, a description of the site and the plans of the Lac Dozois Storage Dam, proposed to be constructed in the headwaters of the Upper Ottawa River, in the County of Pontiac, Province of Quebec.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Quebec Hydro-Electric Commission will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans, and for leave to construct the said storage dam.

Dated at Montreal, this 30th day of January, 1947.

QUEBEC HYDRO-ELECTRIC COMMISSION,

B. LACASSE,
R. W. MACGREGOR,
Joint Secretaries.

4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

COX, Long & Co. (Canada) Ltd. hereby gives notice that it has, under section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Yale at Kamloops, a description of the site and the plans of the piling to be used as a log boom proposed to be built in the South Thompson River at Kamloops in the front of Lot 4659, on the North Bank of the River between the C.N.R. Bridge and the North Thompson Highway Bridge.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Cox, Long & Co. (Canada) Ltd. will, under section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this twenty-eighth day of January, 1947.

For COX, LONG & CO. (CANADA) LTD.,
J. B. MILLER,
Director.

6-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

NORTH Shore Packing Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at Vancouver, B.C., a description of the site and the plans for wharf and buildings situate thereon, and other structures proposed to be built in Burrard Inlet, City of North Vancouver, British Columbia, in front of Lots 1, 2, 3 and 4, Block 173, District Lot 274, Group 1, New Westminster District;

And take notice that after the expiration of one month from the publication of this notice, North Shore Packing Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 24th day of January, 1947.

NORTH SHORE PACKING COMPANY LIMITED.

6-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

FRASER Companies, Limited hereby gives notice that it has, under Section Seven (7) of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa and in the office of the Registrar of Deeds for the County of Northumberland at Newcastle, New Brunswick, descriptions of two sites and plans of proposed holding grounds with locations of piers and booms to be erected in the North West Branch of the Miramichi River in the Parish of North Esk, one of which is from the lower limit of the present boom of the North West Boom Company to lot 7 on the north side of said North West Branch of the Miramichi River, and the other across the mouth of North West Millstream, a tributary of said North West Branch of the Miramichi River.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Fraser Companies, Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said sites and plans.

Dated at Edmundston, N.B., this sixth day of February, 1947.

FRASER COMPANIES, LIMITED,
G. G. GILLIES,
Secretary.

9-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

JAMES C. REID LIMITED hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of the County of Essex at Windsor, Ontario, a description of the site and the plans of the wall or breakwater and fill proposed to be built in the Detroit River at Riverside, Ontario, on part of the water lot in front of farm lot number 127 commencing 310 feet west of the production northerly of the west limit of Lauzon Road and extending westerly 131 feet ½ inch.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, James C. Reid Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Windsor, Ont., this 24th day of February, 1947.

JAMES C. REID LIMITED.

722 Wyandotte St. East,
Windsor, Ont. 9-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Corporation of the Township of Nipigon hereby gives notice that it has, under section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the Office of the District Registrar of the Land Registry District of Port Arthur at the City of Port Arthur in the District of Thunder Bay, in the Province of Ontario, a description of the site and the plan of a power transmission cable line proposed to be stretched over the Nipigon River at the Township of Nipigon in the District of Thunder Bay, in the Province of Ontario, from lot 14 in Concession 2 of the said Township on the westerly side of the said river to lot 14 in Concession 1 of the said Township on the easterly side of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the said The Corporation of the Township of Nipigon will, under section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Nipigon this 21st day of February, 1947.

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF NIPIGON,

H. BRIAND,
Reeve.

W. L. WADE,
9-4 Clerk.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

BRITISH Columbia Electric Company Limited, with head office at 425 Carrall Street, in the City of Vancouver, Province of British Columbia, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Office of Vancouver, at Vancouver, British Columbia, a description of the site and the plan of a gravel fill proposed to be placed in False Creek, at Vancouver, British Columbia, along the Western boundary of part of Lot 2, District Lot 2037, Group 1, New Westminster District.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the British Columbia Electric Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Vancouver, British Columbia, this 24th day of February, A.D. 1947.

BRITISH COLUMBIA ELECTRIC COMPANY LIMITED,

Per A. BRUCE ROBERTSON,
9-4 General Solicitor.

THE MURRAY SONS INVESTMENTS LIMITED

BY-LAW NUMBER 26

A By-law varying the number of the Directors of the Company and the Quorum

WHEREAS the Letters Patent incorporating the Company named three persons as provisional directors, and whereas By-law Number 2 provided that the affairs of the Company were to be managed by a board of three directors, and whereas By-law Number 5 provided that two directors should constitute a quorum for all meetings of the board of directors.

And whereas it is deemed expedient to increase the number of directors and also increase the quorum.

Therefore, The Murray Sons Investments Limited, by the directors thereof, enacts as follows:

(1) The number of directors of the Company be and is hereby altered from three to five of whom three shall form a quorum for the transaction of business.

(2) By-laws Numbers 2 and 5 of the Company be and are hereby amended accordingly.

Adopted and passed by the directors, this 1st day of February, 1947.

S. M. CLARK,
Chairman.

JOHN J. CONNOLLY,
Secretary.

I, George Scott Murray, Secretary of The Murray Sons Investments Limited, do hereby certify that the above by-law as adopted and passed by the directors of the Company was ratified, sanctioned and confirmed by unanimous vote of all the shareholders of the Company all of whom were either present in person or represented by proxy at a special general meeting of shareholders of the Company duly called for considering the said by-law and held on the 1st day of February, 1947.

[L.S.] GEO. S. MURRAY,
9-1 Secretary.

CANADIAN UNDERWRITERS' ELECTRICAL INSPECTION BUREAU, LIMITED

NOTICE is hereby given that Canadian Underwriters' Electrical Inspection Bureau, Limited will make application to the Secretary of State under the provisions of Section 29 of The Companies Act, 1934, for acceptance of the surrender of its charter and cancellation thereof on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Montreal, this 20th day of February, 1947.

A. LESLIE HAM,
9-1 Secretary.

FIRETOX SYSTEM (CANADA) LIMITED

UNDER the provisions of The Companies Act 1934, Firetox System (Canada) Limited hereby gives public notice that it will make application to the Secretary of State for acceptance of the surrender of its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Toronto, this 19th day of February, A.D. 1947.

H. T. WEST,
Secretary.

9-1

MUTUAL SALES COMPANY LIMITED

By-law Number 3

A By-law to increase the number of Directors of the Company

BE it enacted as a By-law of Mutual Sales Company Limited that the number of Directors be increased from five to six, of which three Directors will form a quorum at all meetings of Directors.

Enacted this 3rd day of February, 1947.

WILFRED JUDSON,
President.

MARY MILLER,
Secretary.

—

I hereby certify that the above is a true copy of By-law Number 3, unanimously passed by the Directors at a meeting held on February 3, 1947, and unanimously ratified and confirmed by the shareholders at a meeting held on February 3, 1947.

[L.S.] MARY MILLER,
Secretary.

9-1

CONTINENTAL CAN COMPANY OF CANADA LIMITED

By-law Four

Directors

ARTICLE 1. Number.

The Board shall consist of ten (10) Directors. In the event of there being vacancies on the Board, the remaining Directors may continue to act and shall continue to constitute the Board for all purposes pending filling of the vacancies, provided that a quorum shall still be in office."

—

I, the undersigned, Secretary of Continental Can Company of Canada Limited, do hereby certify under my hand and the seal of the said Company that the foregoing is a true and exact copy of Article 1 of By-law Four of the said Company's By-laws duly enacted by the Directors, and sanctioned by the unanimous vote of the holders of one hundred per cent of the issued and outstanding shares of the Company's capital at a Special General Meeting of Shareholders of the said Company duly convened and held on February 13, 1947, for the purpose of considering the said By-law.

Montreal, February 19, 1947.

[L.S.] J. L. CURRY,
Secretary.

Continental Can Company of Canada Limited.

9-1

WM. WRIGLEY JR. COMPANY LIMITED

By-law No. 37

WHEREAS it is expedient to decrease the number of Directors, be it therefore enacted as a By-law of the Company, as follows:

1. Number of Directors is hereby decreased from nine (9) to seven (7).

2. All By-law provisions inconsistent with the foregoing are hereby repealed.

Passed and enacted as a By-law of Wm. Wrigley Jr. Company Limited, this 10th day of February, 1947.

As witness, the Corporate seal of the Company.

A. L. MOORE,
President.

[L.S.] D. M. McDONALD,
Secretary.

9-1

THE ALGOMA CENTRAL AND HUDSON BAY RAILWAY COMPANY

Notice to the Shareholders

YOU are hereby notified that the annual general meeting of the shareholders of The Algoma Central and Hudson Bay Railway Company will be held on Monday, the 31st day of March, 1947, at the hour of ten o'clock in the forenoon, at the head office of the Company, Sault Ste. Marie, Ontario, for the purpose of the election of directors, of receiving and, if approved, confirming the report of the Board of Directors of the Company for the fiscal year ending December 31, 1946, the appointment of auditors, and of considering and, if approved, ratifying and confirming all the acts and proceedings of the Board of Directors of the Company done and taken since the last meeting of the shareholders of the Company, and for the transaction of such further and other business as may properly come before the meeting.

Dated at Sault Ste. Marie, Ontario, this 1st day of March, 1947.

E. B. BARBER,
President.

G. S. SAUNDERSON,
Secretary.

9-4

NORONIC COMPANY LIMITED

By-law No. 25

Being a by-law increasing the number of directors of Noronic Company Limited

BE it enacted and it is hereby enacted as a by-law of Noronic Company Limited as follows:

1. That the number of directors of the Company be and is hereby altered from three to four.

2. That By-law No. 21 be and is hereby repealed.

3. That clause 3 of By-law No. 1 as amended by By-law No. 4, By-law No. 14 and by said By-law No. 21 be and the same is hereby further amended by striking out the word "three" in the second line thereof and substituting therefor the word "four" so that the said clause 3 of By-law No. 1 shall now read:—

"3. The affairs of the Company shall be managed by a Board of four Directors."

Adopted and passed by the directors this 22nd day of February, 1947.

Witness the Corporate seal of the Company.

J. A. MacLAREN,
President.

[L.S.] GEO. T. SCROGGIE,
Secretary.

Certified a true copy of By-law No. 25 of the Company, unanimously ratified, sanctioned and confirmed by all the votes cast at a special general meeting of the Shareholders thereof duly called for considering the same held on the 22nd day of February, 1947.

GEO. T. SCROGGIE,
Secretary.

9-1

SHAWVILLE MILLING COMPANY, LIMITED

By-law No. 6

BE it enacted and it is hereby enacted that By-law No. 1, Section 3, of the Company be and it is hereby amended by striking out therefrom the words, "The affairs of the Company shall be managed by a board of three directors", and substituting therefor the words, "The affairs of the Company shall be managed by a board of four directors".

Enacted this 5th day of February, A.D. 1947.

N. E. LINDSAY,
President.

G. H. STEWART,
Secretary.

Certified a true copy of By-law No. 6 duly enacted by the directors and confirmed by a vote of the shareholders being present or represented by proxy at a meeting duly called to consider the same and holding not less than two-thirds of the issued capital stock represented at the meeting.

[L.S.] G. H. STEWART,
Secretary.

9-1

H. R. MacMILLAN EXPORT COMPANY LIMITED

Copy of Article 34 of By-law No. 1 of H. R. MacMillan Export Company Limited

UNLESS and until changed by by-law in conformity with the provisions of the Companies Act for the time being in force the affairs of the Company shall be managed by a Board of not less than ten (10) nor more than fifteen (15) Directors, and when the number of Directors appointed by the shareholders at an annual meeting is less than fifteen (15), the Directors shall have power at any time and from time to time to appoint any duly qualified shareholder or shareholders of the Company as an additional Director or as additional Directors, but so that the number of Directors inclusive of such appointment or appointments shall not at any time exceed fifteen (15). The quorum of Directors for the transaction of business shall be a majority of the Board. Each Director at the time of his election or appointment and throughout his term of office shall be a resident of British Columbia and a shareholder in the Company to the extent of at least one hundred (100) Common Shares and not in arrear in respect of any call thereon. No woman shall act as a Director of the Company.

The foregoing by-law was duly enacted and passed at a meeting of directors of H. R. MacMillan Export Company Limited, held at the head office of the Company on January 3, 1947, and was sanctioned by more than two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering the said by-law.

H. R. MacMILLAN,
President.

[L.S.] G. D. ECCOTT,
Secretary.

9-1

TEMISCOUATA RAILWAY COMPANY

Riviere du Loup, Que.

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the shareholders and registered bondholders of the Temiscouata Railway Company, for the election of directors and other business, will be held on Tuesday the 25th day of March, 1947, at 4 p.m., at the head office of the Company, in the City of Riviere du Loup, Quebec, Canada.

By Order,
L. N. OUELLET,
Secretary.

8-5

ORDERS IN COUNCIL

P.C. 1738

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

Friday, the 3rd day of May, 1946.

Present:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

HIS Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Public Works and under the provisions of Section 7 of the Ferries Act, Chapter 68 of the Revised Statutes of Canada, 1927, is pleased to make the annexed regulations for the governance of the Public Ferry across the Ottawa river between Fitzroy, Ont. and Quyon (Onslow), P.Q., during the life of the licence issued under authority of Order in Council P.C. 1937, May 3, 1946, and they are hereby made and established accordingly.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

FERRY REGULATIONS

Quyon (Onslow), Que.—Fitzroy, Ont.

First

The limits of the ferry shall extend on the Quebec side of the river, from the division line between lots eight and nine to the division line between lots seventeen and eighteen in the third range of the Township of Onslow, and on the Ontario side from Whitestone Point to Quarry Wharf.

Second

The Licensee shall provide, maintain and keep in proper repair a suitable landing on either side of the river which shall be absolutely safe and available at all stages of the river and subject to the approval of the Minister of Public Works.

Third

The Licensee shall provide and place on the route a substantial seaworthy vessel, propelled by oil, steam or gasoline and running at a speed of not less than ten miles an hour. Rowboats may be used for the ferriage of passengers.

The vessel shall have a respectable and efficient commander with all necessary qualifications as may be required under the Canada Shipping Act.

The vessel shall be so constructed as to adequately and satisfactorily care for the transportation of passengers, vehicles, animals and freight on the route, shall be provided with life-jackets and otherwise adequately equipped for the service intended, and be kept in a cleanly state throughout, or in accordance with the Canada Shipping Act.

SUPPLEMENT TO THE CANADA GAZETTE, MARCH 1, 1947

RETURN OF THE CHARTERED BANKS OF THE DOMINION OF CANADA

JANUARY 31, 1947

Made to the Minister of Finance pursuant to Section 112 of the Bank Act, Chapter 30 of the Statutes of 1944

NAME OF BANK — NOM DE LA BANQUE	LIABILITIES—PASSIF																SUPPLEMENTARY INFORMATION—RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES					
	Notes in circulation — Billets en circulation	Deposits by and balances due to Dominion Government — Dépôts et soldes créditeurs du gouvernement fédéral	Deposits by and balances due to provincial governments — Dépôts et soldes créditeurs de gouvernements provinciaux	Advances from Bank of Canada, secured — Avances de la Banque du Canada, garanties	Deposits by the public, payable on demand, in Canada, in Canadian currency — Dépôts du public, remboursables sur demande, au Canada, en numéraire canadien	Deposits by the public, payable after notice or on a fixed day, in Canada, in Canadian currency — Dépôts du public, remboursables moyennant préavis ou à une date fixe, au Canada, en numéraire canadien	Deposits in Canada, in currencies other than Canadian — Dépôts au Canada en numéraire autre que le numéraire canadien	Deposits elsewhere than in Canada — Dépôts ailleurs qu'au Canada	Deposits by and balances due to other chartered banks in Canada — Dépôts et soldes créditeurs d'autres banques à charte au Canada	Deposits by and balances due to banks and banking correspondents in the United Kingdom — Dépôts et soldes créditeurs de banques et de banquiers correspondants, au Royaume-Uni	Deposits by and balances due to banks and banking correspondents elsewhere than in Canada and the United Kingdom — Dépôts et soldes créditeurs de banques et de banquiers correspondants, en dehors du Canada et du Royaume-Uni	Acceptances and letters of credit outstanding — Acceptations et lettres de crédit en cours	Liabilities to the public not included under foregoing heads — Engagements envers le public non compris sous les rubriques qui précèdent	Dividends declared and unpaid — Dividendes déclarés et impayés	Rest or Reserve Fund — Fonds de réserve	Capital paid up — Capital social versé	Total of foregoing Liabilities — Total du passif qui précède	Capital authorized — Capital autorisé	Capital subscribed — Capital souscrit	Rate per annum of last dividend (and bonus if any) declared — Taux annuel du dernier dividende (et du boni, le cas échéant) déclaré	Aggregate amount of loans to directors and firms of which they are partners, and loans for which they are guarantors — Montant global des prêts consentis à des administrateurs et à des firmes dont ils font partie, et prêts pour lesquels ils sont garants	Greatest amount of notes of the bank in circulation at any time during the month — Chiffre le plus élevé des billets de la banque en circulation en tout temps durant le mois	Contingent liability on bills rediscounted with Bank of Canada — Responsabilité éventuelle sur effets réescomptés à la Banque du Canada
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16						
	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	%	$	$	$
1 Bank of Montreal	5,311,677	148,872,291	48,783,293		541,837,270	826,167,195	8,774,745	155,025,907	2,797,442	6,944,892	29,886,566	16 631 571	366,893	753,665	42,000,000	36,000,000	1,870,163,211	50,000,000	30,000,000	8 (x)	1,263,141	5,382,117	.....
2 The Bank of Nova Scotia	2,158,904	34,465,623	2,587,828		155,421,413	302,732,284	2,336,888	99,071,551	4,949,760	1,281,779	6,498,741	32 561 559	799,947	748,152	21,000,000	12,303,021	689,134,136	15,000,000	12 000 000	12	1 [illegible]	2 158 [illegible]	
3 The Bank of Toronto	731,026	23,178,789	3,526,819		95,330,831	206,743,884	1,094,970		172,599	2,505,833	2,267,129	2,797,000	1 524	181,818	11,000,000	6,000,000	358,442,045	10,000,000	6 000 000	12	241 64	749,900	
4 The Provincial Bank of Canada	422,243	3,803,297	145,112		28,169,311	102,628,042	39,206		4,155		92,875	453,152	22,221	6,031	2,000,000	4,000,000	141,785,453	5,000,000	4 000 000	6	[illegible] 500	433 241	
5 The Canadian Bank of Commerce	4,384,104	73,867,274	43,285,316		412,332,977	656,134,538	19,743,702	104,270,855	7,376,199	4,093,849	12,878,397	13 284,241	81,931	421,360	30,000,000	30,000,000	1 412,147,538	50,000,000	1 000 000	8	124 856	4 [illegible] 78	
6 The Royal Bank of Canada	5,506,767	98,520,313	32,827,716		559,694,515	708,836,904	39,775,124	366,191,464	4,920	5,281,960	14,345,130	81 161,018	473,544	766,159	40,000,000	35,000,000	2,107,385,564	50,000,000	15 000 000	8	1,509 185	5 [illegible] 764	
7 The Dominion Bank	766,204	28,049,165	2,206,308		96,257,262	170,462,403	5,753,206	9,524,070	2,440,522	1,115,832	1,729 040	9,718,942	264 156	170,004	9,000,000	7,000,000	372,551,538	10,000,000	7 000 000	10	702 849	777 [illegible] 8	
8 Banque Canadienne Nationale	777,062	12,551,768	2,572,957		84,951,116	251,886,906	703,456		2,909,264	54,024	886,229	1,031,547	32,804	134,345	7,000,000	7,000,000	372,551,538	10,000,000	7 000 000	7	148 303	789 547	
9 Imperial Bank of Canada	963,802	23,716,944	28,383,478		114,484,920	210,103,444	1,119,789		2,297,059	1,516,147	3,571 183	6,544,884	295,137	175,940	8,001,000	7,000,000	405,113,035	10,000,000	7 000 000	10	5[illegible] 423	674,432	
10 Barclays Bank (Canada)	104,570	4,939,057	1,172		7,108,661	7,116,378	6,131,677		187,356	2,756,296	1,272,696	2,839,978	13,028		750,000	1,500,000	34,721,862	1,500,000	1,500,000			108 525	
Total	21,126,359	451,964,821	161,320,029		2,049,617,526	3,512,831,978	85,382,763	734,083,847	22,190,274	25,501,382	103,118,873	235,098,080	2,261,250	3 181,485	176,750,000	145,500,000	7,757,258,871	211,500,000	145,500,000		6 214 183	21,115 172	

(x) Excluding extra distribution of 15 cents a share.

RETURN OF THE CHARTERED BANKS OF THE DOMINION OF CANADA, JANUARY 31, 1947

ASSETS—ACTIF

	NAME OF BANK — NOM DE LA BANQUE	Gold held in Canada — Or détenu au Canada	Subsidiary coin held in Canada — Monnaie d'appoint détenue au Canada	Gold held elsewhere — Or détenu ailleurs	Subsidiary coin held elsewhere — Monnaie d'appoint détenue ailleurs	Notes of Bank of Canada — Billets de la Banque du Canada	Deposits with Bank of Canada — Dépôts à la Banque du Canada	Notes of and cheques on other banks — Billets d'autres banques et chèques sur ces banques	Government and bank notes other than Canadian — Billets d'Etat et billets de banque d'autres pays que le Canada	Deposits with and balances due by other chartered banks in Canada — Dépôts dans d'autres banques à charte au Canada et soldes débiteurs de celles-ci	Due by banks and banking correspondents in the United Kingdom — Sommes dues par des banques et par des banquiers correspondants, au Royaume-Uni	Due by banks and banking correspondents elsewhere than in Canada and the United Kingdom — Sommes dues par des banques et par des banquiers correspondants, en dehors du Canada et du Royaume-Uni	Dominion government direct and guaranteed securities maturing within two years, not exceeding market value — Valeurs directes et garanties du gouvernement fédéral, arrivant à échéance dans les deux ans, d'au plus la valeur courante	Other Dominion government direct and guaranteed securities, not exceeding market value — Autres valeurs directes et garanties du gouvernement fédéral, ne dépassant pas la valeur courante	Provincial government direct and guaranteed securities maturing within two years, not exceeding market value — Valeurs directes et garanties de gouvernements provinciaux, arrivant à échéance dans les deux ans, d'au plus la valeur courante	Other provincial government direct and guaranteed securities, not exceeding market value — Autres valeurs directes et garanties de gouvernements provinciaux, ne dépassant pas la valeur courante	Canadian municipal securities, not exceeding market value — Valeurs municipales canadiennes, ne dépassant pas la valeur courante	Public securities other than Canadian, not exceeding market value — Valeurs publiques, autres que des valeurs canadiennes, ne dépassant pas la valeur courante	Other bonds, debentures and stocks, not exceeding market value — Autres obligations, débentures et actions, ne dépassant pas la valeur courante	Call and short (not exceeding thirty days) loans in Canada on stocks, debentures, bonds and other securities, of a sufficient marketable value to cover — Prêts au jour le jour et à court terme (d'au plus trente jours) au Canada, sur actions, débentures, obligations et autres titres, dont la valeur courante constitue une couverture suffisante	Call and short (not exceeding thirty days) loans elsewhere than in Canada on stocks, debentures, bonds and other securities, of a sufficient marketable value to cover — Prêts au jour le jour et à court terme (d'au plus trente jours) ailleurs qu'au Canada, sur actions, débentures, obligations et autres titres dont la valeur courante constitue une couverture suffisante	Current loans and discounts in Canada not otherwise included, estimated loss provided for — Prêts et escomptes courants au Canada, non inclus autrement, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Current loans and discounts elsewhere than in Canada not otherwise included, estimated loss provided for — Prêts et escomptes courants ailleurs qu'au Canada, non inclus autrement, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Loans to provincial governments — Prêts à des gouvernements provinciaux	Loans to cities, towns, municipalities and school districts — Prêts à des cités, villes municipalités et circonscriptions scolaires	Non-current loans, estimated loss provided for — Prêts non courants, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Real estate other than bank premises — Biens-fonds autres que les immeubles de la banque	Mortgages on real estate sold by the bank — Hypothèques sur immeubles vendus par la banque	Bank premises, at not more than cost, less amounts (if any) written off — Immeubles de la banque, n'excédant pas le prix coûtant, moins les amortissements (s'il y en a)	Liabilities of customers under acceptances and letters of credit as per contra — Engagements des clients sur acceptations et lettres de crédit portées ci-contre	Deposit with the Minister of Finance for the security of note circulation — Dépôts auprès du ministre des Finances pour la garantie de la circulation des billets	Shares of and loans to controlled companies — Actions de compagnies contrôlées et prêts à ces compagnies	Other assets not included under the foregoing heads — Autres éléments d'actif non compris sous les rubriques qui précèdent	Total Assets — Total de l'actif
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	$
		$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	
1	Bank of Montreal*	2	3,081,516	541	37,848	33,565,495	164,772,295	72,454,120	812,808	171	7,264,868	30,897,253	330,222,726	530,542,389	43,695,921	98,226,919	33,558,539	63,103,135	62,064,780	24,344,929	38,137,498	310,447,762	14,295,767	2,067,633	5,737,044	315,875	278,270	198,644	10,845,525	16,631,471	324,631	1,489,552	1,964,630	1,871,419,467
2	The Bank of Nova Scotia	755	912,558	5,590	962,855	13,881,617	35,246,475	22,693,731	23,285,611	.	309,032	12,082,526	95,331,444	168,780,004	7,215,148	16,932,636	8,658,715	29,705,758	16,304,301	17,946,529	1,528,037	144,503,402	23,168,625	4,102	1,473,696	58,832		15,878	5,908,026	32,564,559	122,666	1,475,001	862,784	682,672,525
3	The Bank of Toronto		550,474			7,230,034	24,588,387	16,613,340	246,476		1,229,735	5,107,525	58,617,541	110,349,487	2,642,594	16,109,084	6,042,206		11,064,164	8,520,967		81,942,790			1,193,697	22,373		8,781	3,546,436	2,797,089	43,202		257,801	358,738,252
4	The Provincial Bank of Canada		568,643			3,380,272	12,321,031	4,434,044	20,617	4,333	2,428	1,417,631	30,390,093	28,313,695	3,719,989	11,957,274	10,350,986		2,345,319	5,638,436		22,152,867		25,708	2,436,909	28,409	110,679	131,430	1,696,443	453,452	28,968		122,916	142,092,582
5	The Canadian Bank of Commerce†		1,793,988	113	177,583	23,995,857	96,343,591	33,747,413	1,756,962		3,299,375	28,432,051	193,370,148	404,594,569	19,474,776	42,302,745	17,663,068	61,844,911	25,786,795	25,296,410	17,445,706	263,333,178	24,434,320	3,216,545	2,686,357	102,516	22,899	545,260	15,508,475	43,284,231	300,000	3,000,000	995,250	1,444,527,120
6	The Royal Bank of Canada‡	2	2,874,667	23,690	1,777,694	35,892,422	113,110,074	73,893,462	99,861,036	9,876	12,720,799	51,443,541	273,882,054	550,954,481	33,116,260	38,496,983	20,569,378	112,943,617	107,480,092	38,233,874	22,307,893	305,962,246	118,583,320	219,316	5,620,073	283,597	382,103	182,501	10,543,065	89,161,038	350,000	4,716,614	1,165,680	2,108,852,975
7	The Dominion Bank		690,818		443	4,628,947	27,559,554	10,492,882	185,139		684,260	5,353,225	74,760,313	80,617,022	856,555	4,462,513	3,770,942	4,881,858	5,481,297	3,152,656	5,776,627	96,354,172	130,773		795,017	15,194		33,812	4,793,951	9,798,942	50,847		406,654	345,954,426
8	Banque Canadienne Nationale		1,219,701			11,525,636	28,152,034	11,087,390	152,671	1,497,020	481,194	1,923,694	78,824,197	80,400,744	5,155,135	17,745,453	16,672,249	626,409	8,045,300	3,676,523		94,719,101		548,910	5,527,569	16,069	20,051	501,879	5,081,668	1,031,537	40,430		402,992	372,887,697
9	Imperial Bank of Canada		732,985			8,799,744	30,828,489	11,706,896	177,539	754,296	5,140,951	4,594,458	74,291,939	100,230,293	3,480,692	6,212,653	7,400,174		7,936,401	7,029,433		122,799,661		203,866	1,473,028	25,439			5,751,129	6,544,883	58,650		80,431	406,254,042
10	Barclays Bank (Canada)		6,153			144,281	2,087,329	452,610	2,396	63,524	1,756,263	3,727,017	2,521,338	4,158,116	1,141,068	6,069,698	1,073,926	4,270,250		640,760		2,826,547				8,432			1,014,440	2,830,978	8,043		18,447	34,821,645
	Total	759	12,331,023	29,834	2,956,423	143,044,305	533,320,159	267,475,907	99,483,365	2,330,120	32,888,905	144,978,021	1,212,241,403	2,148,951,450	120,498,138	228,515,858	134,700,183	277,625,938	246,001,458	134,382,616	85,250,661	1,448,041,816	180,612,805	6,286,089	20,943,390	936,736	814,602	1,618,185	64,691,158	205,068,480	1,345,530	10,681,166	5,977,597	7,767,680,761

*The business of the Bank in San Francisco, U.S.A., is carried on under the name of a locally incorporated company and the figures are incorporated in the above return.—Footnote to Bank of Montreal return.
†The Canadian Bank of Commerce (California) has been incorporated under the laws of the State of California to conduct the business of the Bank in that State and the assets and liabilities of the Canadian Bank of Commerce (California) are included in the above general statement.—Footnote to Canadian Bank of Commerce return.
‡The Royal Bank of Canada (France) has been incorporated under the laws of France to conduct the business of the Bank in Paris and the assets and liabilities of The Royal Bank of Canada (France) are included in the above general statement.—Footnote to The Royal Bank of Canada Return.

DEPARTMENT OF FINANCE,
OTTAWA, FEBRUARY 24, 1947.

W. C. CLARK,
Deputy Minister of Finance

OTTAWA: Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, 1947.

Prior to the issuance of the licence, the licensee shall, at his own expense, obtain from a qualified Steamboat Inspector a certificate as to the seaworthiness of the vessel to be employed under the said licence, and shall file the said certificate with the Minister of Public Works.

The Minister of Public Works shall have the right to reject any vessel which may at any time be placed on the said ferry, the commander thereof, or the landing docks or wharves provided by the licensee, should he consider them, or any of them, respectively, unsuitable to the service or inadequate to meet the wants of the public.

Fourth

The licensee shall cause all fires to be extinguished in automobiles, and all motors in automobiles to be stopped immediately after the automobile has taken its position on the ferry vessel, and to remain so until the vessel is made fast to the wharf or ferry bridge at which she lands.

Fifth

During the continuance of the licence in each and every year, from the breaking up of the ice in the Spring to the 1st of October, the ferry boat shall run daily between the hour of six o'clock in the morning, and the hour of nine o'clock in the evening, and from the 1st of October to the freezing over of the river in the Fall, between the hour of seven o'clock in the morning and the hour of five o'clock in the evening. The licensee shall cross from side to side whenever signalled to do so during the above mentioned hours, and shall provide convenient and sufficient means of signalling.

Sixth

The charges for fares and tolls to be made on the said ferry during the hour stipulated shall not at any time exceed the following:

	Cents
For a two-horse cart or conveyance and driver, with or without merchandise, each way..	50
For a one-horse cart or conveyance and driver, with or without merchandise, each way..	40
For one horse, each way.....	15
For each additional horse, the property of the same person	10
For each head of cattle, up to two, each way..	25
For each additional head of cattle, the property of the same person, each way..	10
For each head of swine or sheep, up to two, each way	10
For each additional head of swine or sheep, the property of the same person, each way..	05
For each passenger, with the privilege of taking baggage not exceeding 50 lbs., each way..	15
For each package of merchandise or goods (other than the above) under 100 lbs., each way	05
For lots of freight weighing 100 lbs. or over, per 100 lbs.	03
For each automobile and driver, each way....	50
For each automobile passenger, other than the driver, each way.....	10

Seventh

Notice of the rates of fares and tolls to be charged for ferries shall be put up and kept up, and exhibited at all times in a conspicuous place on or near the ferry landing on both sides of the river and also on board the ferry boat employed on said route.

Eighth

The licensee shall not at any time knowingly carry or convey or knowingly permit or suffer to be carried or conveyed over said ferry any contraband articles whatsoever.

Ninth

The Governor in Council shall be at liberty to alter or modify the schedule of trips and the tariff of charges and tolls hereinbefore contained should it be deemed expedient in the public interest. The licensee and the Councils of the Village of Quyon, Quebec, and of the Township of Fitzroy, Ontario, shall be entitled to be heard before any change is made. Notice of such alteration or modification shall be published in the *Canada Gazette*, as provided by the Eighth Section of Chapter 68 of the Revised Statutes of Canada, 1927, entitled "An Act Respecting. . . Public Ferries", and the licensee shall be officially notified by the Minister of Public Works, and after such notification the licensee shall maintain such modified schedule of trips and shall not take or receive any other or larger fares or tolls than those imposed in such modified tariff during the existence thereof.

Tenth

In case the sum, if any payable for the licence or any part thereof shall be unpaid for twenty-one days after becoming payable or if any proviso, condition, term, restriction or stipulation which ought to be observed or performed by the Licensee, shall not be performed or observed, or if the Licensee or other person or company in whom for the time being the term created by the licence is vested, shall become bankrupt, or if the provisions of section 5 of the Lord's Day Act be not duly observed and complied with by the Licensee, then and in any of the said cases it shall be lawful for the Minister of Public Works to cancel such licence by written notice to the Licensee and thereupon the same shall become and be absolutely null and void.

Eleventh

The licence will be granted for a period of five years from the 1st day of May, 1946.

Twelfth

The Licensee is required to enter into a bond to His Majesty the King with two good and sufficient sureties, residing in Canada, for the due performance and observance of the terms and conditions of the licence and the regulations on the part of the Licensee to be observed and performed, the amount of such bond to be equal to the amount of one year's rental of the accepted tender, but not less than $200.00 in any event.

In lieu of the two sureties a bond of an authorized Guarantee Company for the amount called for in the above paragraph will be accepted.

Thirteenth

This licence shall not be assigned or sublet without the consent of the Minister of Public Works of Canada, but in the event of the death of the Licensee, it shall enure to the benefit of his personal representative or as he may by will direct.

Fourteenth

No claim or demand for damages or compensation arising from the construction, maintenance or operation of any bridge or bridges, which may in any way affect the operation of the ferry hereby licensed, shall be made by the licensee. 8-3

P.C. 569

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 18th February, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report, dated 7th February, 1947, from the Minister of Finance, representing:

That the International Bank for Reconstruction and Development has issued a call of 5 per cent of the subscription to its capital for payment on or before February 25, 1947;

That the amount required to be paid by Canada for its subscription to the capital of the International Bank for Reconstruction and Development on or before February 25, 1947, is $16,250,000;

That Section 12 of Article V of the Articles of Agreement for the International Bank for Reconstruction and Development provides that under certain conditions subscriptions to the capital of the Bank may be made in non-negotiable and non-interest bearing notes;

That the International Bank for Reconstruction and Development has notified the Minister of Finance that in respect of the call of the subscription to its capital for payment, on or before February 25, 1947, it will accept in the place of currency non-negotiable and non-interest bearing notes; and

That the Bretton Woods Agreements Act, 1945, provides that Your Excellency in Council may do and authorize such acts and things and make such orders and regulations as are necessary for that purpose and for carrying out the obligations of Canada under the said Agreements.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Finance and under the provisions of The Bretton Woods Agreements Act, 1945, advise.—

1. That there be issued to the International Bank for Reconstruction and Development a non-negotiable and non-interest bearing note in the amount of $16,250,000, in the place of currency payable in respect of the call of 5 per cent of the subscription of Canada to the capital of the said Bank due on or before February 25, 1947;

2. That the said note shall be issued subject to the following terms and conditions:

(*a*) the said note to be non-negotiable and non-interest bearing;

(*b*) the said note to be dated February 25, 1947, and be payable in whole or in part upon demand of the registered owner;

(*c*) the principal of the said note to be payable in lawful money of Canada;

(*d*) the said note to be signed by W. C. Clark, Deputy Minister of Finance, and countersigned by D. G. Marble, L. P. J. Roy or M. G. Anderson, officers of the Bank of Canada;

3. That the form of note attached hereto be approved; and

4. That under the provisions of Section 7 of The Consolidated Revenue and Audit Act, 1931, the expenses in connection with the issue and sale of the said note be paid out of the Consolidated Revenue Fund.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

9-1

CERTIFIED to be true copies of Minutes of Meetings of the Treasury Board, approved by His Excellency the Governor General in Council:

P.C. 8/645, approved 20-2-47

The Board recommend that Section 31 of the Civil Service Regulations, in part, be amended to read as follows:

"Eligible lists shall expire one year after date of establishment, except in the case of lists continuously required, such as lists for the Postal and Customs Classes and for Clerks, Stenographers, and Typists, Grades 1 and 2, which will be continued until a subsequent list is established. The eligibility of persons whose names appear on an eligible list and who are not reached for employment before the date on which the list expires will lapse with the expiration of the list,". . . .

P.C. 48/645, approved 20-2-47

The Board recommend that Sub-section 4 of Section 86 of the Civil Service Regulations be amended to read as follows, effective September 1, 1946:

"No officer in receipt of an annual salary of over $2,700 shall be eligible to receive overtime pay and no officer holding a supervisory position shall be eligible for overtime except in cases where he is required to perform the usual duties assigned an Immigration Inspector."

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the PrivyCouncil.

GOVERNMENT HOUSE

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

1st March, 1947.

THE CANADIAN ARMY

THE KING has been graciously pleased to approve the award of Mentions-in-Despatches in recognition of gallant and distinguished services to:—

Captain Pierre Charles Maurice MEUNIER, General List.

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

1st March, 1947.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

THE KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decoration which has been conferred upon the undermentioned in recognition of distinguished service in the cause of the Allies:

CONFERRED BY HER MAJESTY THE QUEEN OF THE NETHERLANDS

Knight Officer of the Order of Orange-Nassau with Swords

Squadron Leader (now Flight Lieutenant) Hugh Duval IRWIN (C1884). 9-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, January 30, 1947.

NOTICE is hereby given that Canadian Acceptance Company, Toronto, Ontario, incorporated as a small loans company by Special Act of the Parliament of Canada 1946, c. 82, having complied with the requirements of The Small Loans Act, 1939, 3 Geo. VI, c. 23, has this day received a certificate permitting it to exercise the powers conferred by Part II of the said Act.

G. D. FINLAYSON,
6-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 28th January, 1947.

NOTICE is hereby given that Certificate of Registry No. C 1085 has this day been issued to the Boston Manufacturers Mutual Fire Insurance Company, authorizing it to transact in Canada the business of Fire Insurance, and, in addition thereto, Falling Aircraft Insurance, Earthquake Insurance, Hail Insurance, Limited or Inherent Explosion Insurance, Civil Commotion Insurance, Sprinkler Leakage Insurance, Windstorm Insurance and Impact by Vehicles Insurance, limited to the insurance of the same property as is insured under a policy of fire insurance of the company.

G. D. FINLAYSON,
6-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 4th February, 1947.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of Business*
Phoenix Assurance Company Limited	Aircraft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
8-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, February 18, 1947.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:—

Company	*Class of Business*
The Mutual Life Insurance Company of New York	Life Insurance

G. D. FINLAYSON,
8-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

February 25, 1947.

The Small Loans Act, 1939

NOTICE is hereby given that Licence No. 82 was issued on February 19, 1947, under the provisions of The Small Loans Act, 1939, to Capital Finance Limited of Toronto, the said licence being subject to the following limitations or conditions:

(*a*) that insurance effected on property securing a loan or on the life of the borrower shall be placed through an agency other than that of the licensee or that in which the licensee or any executive officer, employee, partner or shareholder of the licensee has a proprietary or pecuniary interest;

(*b*) that no expenses incurred by the licensee in storing or selling property securing a loan, or incurred otherwise as a result of the default of the borrower, shall be charged against the borrower, with the exception of out-of-pocket expenses for costs of seizure, poundage or other lawful charge made by a public officer and authorized by provincial law, and expenses reasonably and in good faith incurred in repairing the property to render the same saleable.

Notice is also hereby given that Licence No. 71 issued on June 27, 1940, to Capital Finance & Realty Limited was cancelled on February 19, 1947, the company then proceeding to wind up its business, the smaller portion of the company's assets consisting of small loans balances, loans in excess of $500 and commercial paper being transferred to the Capital Finance Limited.

D. G. FINLAYSON,
9-1 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

February 22, 1947.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize

Mr. Throng Bertil Bruun as Vice-Consul of Denmark at Newcastle, New Brunswick. 9-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

December 30, 1946.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize

Mr. Alfred W. Klieforth as Consul-General of the United States at Halifax, Nova Scotia. 9-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

December 30, 1946.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize

Senor Eliseo Ruiz Russek as Consul of Career of Mexico at Montreal, P.Q. 9-1

DEPARTMENT OF FISHERIES

NOTICE

BY Order in Council of the 18th day of February, 1947, P.C. 583, and under the authority of Section 34 of the Fisheries Act, 22-23 George V, Chapter 42, subsection 2 of section 2 of the Special Fishery Regulations for the province of British Columbia, established by Order in Council, P.C. 899, of April 26, 1938, as amended, was further amended so as to prohibit until further notice the digging for or taking of clams or mussels from islands of the Gordon group, including Hope, Nigei, Balaclava, Hurst and Bell Islands lying between the northern portion of Vancouver Island and the mainland of British Columbia, in Fisheries District No. 3, effective February 9, 1947.

S. BATES,
Deputy Minister.
Ottawa, February 22, 1947. 9-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

OTTAWA, February 22, 1947.

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as a customs-house broker has been received from—

Edmond Lalonde, who proposes to carry on business under the firm name or style of "International Transit Agency", Montreal, Que. 9-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

OTTAWA, February 18, 1947.

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as a customs-house broker has been received from,—

Joseph Raoul Fournier, Montmagny, Que. 9-1

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, February 21, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 36 in 1947, dated the 21st February, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Terek* of New Westminster, B.C., Official Number 177,401, owned by His Majesty the King in right of Canada represented by the Minister of Public Works, Ottawa, Ont., to that of *Shearwater II.*

H. V. ANDERSON,
9-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, February 21, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 34 in 1947, dated February 20, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *R.C.M.P. Macdonald* of Ottawa, Ont., Official Number 158,986, owned by the Minister of Fisheries, Ottawa, Ont., to that of *Howay.*

H. V. ANDERSON,
9-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, February 21, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 33 in 1947, dated February 20, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Heli* of Vancouver, B.C., Official Number 173,883, owned by Mr. R. A. Cloke, of Bamfield, B.C., to that of *Invictus.*

H. V. ANDERSON,
9-1 Directors of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, February 22, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 35 in 1947, dated February 21, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Mission Park* of Montreal, Que., Official Number 175,604, owned by the Montreal Australia New Zealand Line Limited, Montreal, Que., to that of *Ottawa Valley.*

H. V. ANDERSON,
9-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, February 22, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 5 in 1947, dated January 7, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Westend Park* of Montreal, Que., Official Number 175,573, owned by the Triton Steamship Company Limited, Montreal, Que., to that of *Triberg.*

H. V. ANDERSON,
9-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

NOTICE is hereby given that His Excellency the Governor General, by Order in Council dated February 20, has been pleased to change the corporate name of the Moose Jaw Board of Trade to Moose Jaw Chamber of Commerce, upon petition made therefor in accordance with the provisions of the Boards of Trade Act, Chapter 19, R.S.C., 1927.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.
Ottawa, February 25, 1947. 9-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

THE following person has been awarded the Royal Canadian Mounted Police Long Service and Good Conduct Medal, as of December 1, 1946.

Serving Member

Special Constable SEAL, P. L. 9-1

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

WHEREAS according to information received from the United States Bureau of Animal Industry the contagious disease of poultry known as avian pneumoencephalitis (Newcastle disease) exists in the United States of America:

Therefore under the authority conferred upon me by Section 17 of the Animal Contagious Diseases Act, Chapter 6, R.S.C. 1927, I do hereby order that:—

(*a*) No live chickens, turkeys, pigeons, geese, ducks, barnyard fowl or other birds raised under domestic conditions be permitted to enter Canada unless accompanied by a certificate from an official of the United States Bureau of Animal Industry to the effect that the birds covered by such certificate are free from the contagious disease known as avian pneumoencephalitis (Newcastle disease) or other similar contagious poultry disease and have not been exposed to infection from such disease.

(*b*) No eggs for hatching purposes from the class of birds above enumerated will be permitted entry into Canada unless accompanied by a certificate from an official of the United States Bureau of Animal Industry stating that to the best of his knowledge the eggs originate from a flock free from pneumoencephalitis (Newcastle disease).

My Orders of the thirtieth day of June, one thousand nine hundred and forty-four; the twenty-ninth day of March, one thousand nine hundred and forty-five; the seventeenth day of April, one thousand nine hundred and forty-six and the ninth day of October, one thousand nine hundred and forty-six, are hereby cancelled.

Dated at Ottawa this twelfth day of February, one thousand nine hundred and forty-seven.

H. BARTON,
9-1 Deputy Minister of Agriculture.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Breakwater, McDonald's Cove, N.S.," will be received until 3 p.m., Wednesday, March 12, 1947, for the construction of a breakwater at McDonald's Cove, Pictou County, N.S.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, and at the office of the District Engineer, Dominion Public Building, Bedford Row, Halifax, N.S., and at the Post Offices, River John, N.S., and New Glasgow, N.S.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $20, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 20, 1947. 9-1

CIVIL SERVICE COMMISSION

ELIGIBLE List for permanent employment, Stenographer, Grade 1, Government Departments.

1. Billesberger, Eleanor Isabel, Saskatoon, Sask., War Widow.
2. Watson, Gordon Plater, Montreal, P.Q., O.A.S. (2) Army.
3. Officer, Alexander, Ottawa, Ont., O.A.S. (2) Army.
4. Loughery, Dorothy Agnes, Saint John, N.B., O.A.S. (2) Army.
5. Budd, Margaret Elizabeth, Regina, Sask., War Widow.
6. Campbell, Anne Meryl, Kingston, Ont.
7. Kelly, Loretto Maude, Ottawa, Ont.
8. Harvey, Lorraine Constance, Saskatoon, Sask.
9. Liezert, Eunice Muriel, Brockville, Ont.
10. Surcouf, Dorothy Blanche, St. James, Man.
11. Dickson, Margaret Catherine, West Summerland, B.C.
12. Hobbs, Wanda Adela Alice, Toronto, Ont.
13. Goulet, Marie Louise Claire, Ottawa, Ont.
14. Grant, Hazel Margaret, Victoria, B.C.
15. Walton, Vera Jean, Toronto, Ont.
16. Laperriere, Marie Camille Antoinette, Quebec, P.Q.
17. McKinney, Lois Edith, Swift Current, Sask.
19. Lafond, Marie-Gisele Therese, Montreal, P.Q.
20. Kalen, Nellie Anastasia, Winnipeg, Man.
21. Saunders, Mavis Pauline, Gabarouse, Cape Breton, N.S.
22. Darling, Lottie Muriel Eleanor, Elginburg, Ont.
23. Lavoie, Y. Rita, Cap Sante, Portneuf County, P.Q.
24. Goldsmith, Florence Amy, Regina, Sask.
25. Taylor, Vera Mary, Fort William, Ont.
26. Doerksen, Mary, Winnipeg, Man.
27. Wakeling, Helen Isabel, Toronto, Ont.
28. Lemelin, Francoise, Quebec, P.Q.
29. Giguere, Michelle, Montreal, P.Q.
30. Grahame, Lilian Gertrude, Ottawa, Ont.
31. Prud'homme, Germaine, Ottawa, Ont.
32. Robinson, Kathleen Audrey Westmount, P.Q.
33. Dupuis, Pauline, Quebec, P.Q.
34. Kouri, Patricia Freda, Ottawa, Ont.
35. Gravel, Rollande, Ottawa, Ont.
36. Lepage, Maud, Quebec, P.Q.
37. Dashensky, Rose Nell, Sioux Lookout, Ont.
38. Heyer, Margaret Ellen, Vancouver, B.C.
39. Jensen, Lilly, Norwood, Man.
40. Bourret, Brigitte, Quebec, P.Q.
41. Burnett, Mary Doreen, Victoria, B.C.
42. Jones, Marguerite Edith, Calgary, Alta.
43. Black, Edith Cunningham, Vancouver, B.C.
44. Johnson, Luella Regina, Talmadge, Sask.
45. Charbonneau, Suzanne, Montreal, P.Q.
46. Filion, Colette, Quebec, P.Q.
47. Lavigne, Marie Juliette Antoinette, Ottawa, Ont.
48. Smith, Choral Mildred, Allenford, Ont.
49. Matheson, Joan Elizabeth, New Glasgow, N.S.
50. Dionne, Therese, Riviere du Loup, P.Q.
51. Quinn, William Francis, Belleville, Ont.
52. Berube, Raymonde, Quebec, P.Q.
53. Lavin, Jenny, Calgary, Alta.
54. Marcoux, Therese, Hull, P.Q.
55. Wolesky, Catherine, Winnipeg, Man.
56. Larose, Liliane, Beaupre, P.Q.
57. Gray, Joan Olive, Winnipeg, Man.
58. Maranda, Lucienne, Giffard, P.Q.
59. Harvey, Nina Olive Ruth, Calgary, Alta.
60. Tod, Bertha Arnold, Regina, Sask.
61. Vaillancourt, Marjorie Germaine, Ottawa, Ont.
62. Ferguson, Margaret Jane, Toronto, Ont.
63. Stanton, Kathleen Mary, Ottawa, Ont.
64. Petrie, Edith Anna, Ottawa, Ont.
65. Eyjolfsson, Doris May, Winnipeg, Man.
66. Coppens, Marie Fern, Quill Lake, Sask.
67. Miles, Doreen Margaret, Dauphin, Man.
68. Osofeet, Leda, Calgary, Alta.
69. Letendre, Juliette, Montreal, P.Q.
70. Dickson, Georgena Margaret, St. James, Man.
71. Henault, Gabrielle, Montreal, P.Q.
72. Dunning, Mary Lois, Winnipeg, Man.
73. Hamelin, Georgette Yvette, Montreal, P.Q.
74. Devine, Mary Kathleen, Sussex, N.B.
75. McGregor, Irene Elizabeth, Ottawa, Ont.
76. Walker, Olive, Saskatoon, Sask.
77. Horan, Mary Marjorie, Saskatoon, Sask.
78. Houde, Jeanne, Montreal, P.Q.
79. Robertson, Jean Hay, Winnipeg, Man.

80. Lepage, Jeanne Mance, Hull, P.Q.
81. Butler, Hazel Florence, Saskatoon, Sask.
82. Totafurno, Philomena, Toronto, Ont.
83. Booth, Edna Muriel Elizabeth, Winnipeg, Man.
84. Elliott, Anna Bernice, Ottawa, Ont.
85. McIntyre, Wilma Jean, Winnipeg, Man.
86. de Niverville, Marie, Marguerite Claire, Ottawa, Ont.
87. Pelletier, Lucie, Quebec, P.Q.
88. Fuller, Grace Ada, Ottawa, Ont.
89. Bauerfind, Wilma Eileen, Edmonton, Alta.
90. Lefebvre, M. Lena, Cornwall, Ont.
91. Chevrier, Rita, Montreal, P.Q.
92. Montpetit, Gisele, Ile Perrot, Vaudreuil County, P.Q.
93. Amirault, Alphonsine Sephora, Ottawa, Ont.
94. Collette, Marie-Paule, St. Hyacinthe, P.Q.
95. Proctor, Jean Louise, Ottawa, Ont.
96. Cairns, Evelyn May, Portage La Prairie, Man.
97. Collette, Claire, Montreal, P.Q.
98. Corey, Katherine Adele, Kentville, N.S.
99. Welch, Kathleen Tirzah, Ottawa, Ont.
100. Cameron, Marjorie Alice Elizabeth, Westmount, P.Q.
101. Guay, Simone, Quebec, P.Q.
102. Baudru, Julia, Winnipeg, Man.
103. Guerin, Solanges, Montreal, P.Q.
104. Sutinen, Helvi, Sudbury, Ont.
105. Beaudry, Yvette, Quebec, P.Q.
106. Berube, Marguerite Marie, Ottawa, Ont.
108. Beaulac, Pierrette, Quebec, P.Q.
109. Graham, Geraldine Grace Helen, London, Ont.
110. McLeod, Janet, Ottawa, Ont.
111. Lamontagne, Bertha, Levis, P.Q.
112. Proulx, Phyllis Norma, Aylmer East, P.Q.
113. Caron, Marie Rachelle Francoise, Quebec, P.Q.
114. Cross, Lillian Maxine, Saskatoon, Sask.
115. Knights, Kathleen Isabell, Toronto 4, Ont.
116. Legere, Myra, Hull, P.Q.
117. Matthews, Dorothy Juanita, Kingston, Ont.
118. Phills, Barbara Doreen, Ottawa, Ont.
118-1. Morrissey, M. Rita. Ottawa, Ont.
119. Camsell, Wilhelmina Mary, Kaleden, B.C.
120. Broderick, Eileen, Saint John, N.B.
121. Gaudet, Madeleine, Sherbrooke, Que.
122. Premont, Marie Antoinette Claire Monique, Ste. Famille, Ile D'Orleans, P.Q.
123. Evans, Olive Margaret, Saskatoon, Sask.
124. Scott, Marguerite Jean, Winnipeg, Man.
125. Morphy, Joan Margaret. Carleton Place, Ont.
126. Wilson, Marion Rore, Winnipeg, Man.
127. Brouard, Cecile, Quebec, P.Q.
128. LeFrancois, Fernande. Quebec, P.Q.
129. Simpson, Kathleen Margaret, Vancouver, B.C.
130. LeMarquand, Ada Grace Louise, Ottawa, Ont.
132. Snowden, Aida Pearl. Kamloops, B.C.
133. Wakim, Catherine Mary, Saint John, N.B.
134. Zeihr, Edith Lillian, Toronto, Ont.
135. Gunther, Victoria. Vancouver, B.C.
136. Young, Marguerita Kathleen, Ottawa, Ont.
137. O'Reilly, Mary Rita, Ottawa, Ont.
138. Kay, Etta Elizabeth. Ottawa, Ont.
139. Robillard, Corinne Therese, Eastview, Ont.
140. Flewellyn, Lola Mary, Stittsville, Ont.
141. Caron, Marthe, Louiseville, P.Q.
142. Vick, Elaine Jean, Winnipeg, Man.
143. Arsenault, Mary Corinne, Leblanc, P.O., West Co., New Brunswick.
144. Boiko, Stefanie, Edmonton, Alta.
145. Goldberg, Pearl, Toronto, Ont.
146. Brown, Mary Wilhelmine, London, Ont.
147. Dowding, Lillian Doris, Welland, Ont.
148. Miller, Audrey Margaret, Winnipeg, Man.
149. Freebree, Lucy Louisa, London, Ont.
150. Teasdale. June Mary, Ottawa, Ont.
151. Forbes, Marge Elizabeth, Toronto 4, Ont.
152. Phillips, Gladys Rose, Toronto, Ont.
153. Langlois, Marie Lucienne, Ottawa, Ont.
154. Morford, Lorna June, Ottawa, Ont.
155. Lucko, Judy Lily, Ste-Famille St., Montreal.
156. Hildebrand, Marion Pauline, Regina, Sask.
157. McKinnon, Alice, Quebec, P.Q.
158. Callaghan, Rheta Anne, Charlottetown, P.E.I.
159. Yeatman, Cleo Audrey, Ottawa, Ont.
160. Alston, Sylvia Louise, Vancouver, B.C.
161. Mezzapelle, Evelyn, Montreal, P.Q.
162. Yokubynas, Jean Genevieve, Toronto 4, Ont.
163. Swidinski, Mildred Evelyn, Warner, Alta.
164. Bissonnette, Doloris Lucy, Eastview, Ont.
165. Bishop, Freda Marie, Kentville, N.S.
166. Ranger, Marie Evelyne Estelle, Ottawa, Ont.
167. Tierney, Eleanor Mary, Ottawa, Ont.
168. Friesen, Donna Victoria, Saskatoon, Sask.
169. Page, Helen Irene, Crystal Beach, Ont.
170. Cohen, Frances, Toronto, Ont.
171. Johnston, Isabella, Winnipeg, Man.
172. Malane. Isabel Silveria, Falconbridge, Ont.
173. Mitchell, Edith Margaret, Halifax, N.S.
174. Landry, Pierrette, Quebec, P.Q.
175. Matthews, Jean Marian, New Westminster, British Columbia.
176. Taylor, Mary Alice, Indian Head, Sask.
177. Bird, Dorcas Margaret, Belleville, Ont.
178. Grieve, Audrey Elizabeth, Winnipeg, Man.
179. McDiarmid, Myrtle Jean, Carleton Place, Ont.
180. MacKay, Edith Jean, Ottawa, Ont.
181. Scott, Margaret Cowan, Vancouver, B.C.
182. Venables, Freda Jean, Vernon, B.C.
183. Barber, Anita Noreen, Shawville, P.Q.
184. Gibbons, Florence, Ottawa, Ont.
185. MacKay, Elaine Lynden, Gananoque, Ont.
186. Loyer, Lucie, Montreal, P.Q.
187. Slocum, Cora Lorraine, Saint John, N.B.
188. Fortin, Aurea, Matane, P.Q.
189. Warkentin, Doris Maureen, Ottawa, Ont.
190. Stouffer, Shirley Margaret, Shaunavon, Sask.
191. Bodner, Love Virginia, Edmonton, Alta.
192. Morrison, Mary Louise, London, Ont.
193. Walsh, Helen Therese, Belleville, Ont.
194. Ryan, Leona Marie, Winnipeg, Man.
195. Vincent, Shirley Frances, Ottawa, Ont.
197. Bowker, Phyllis Mae, Banff, Alta.
198. Blackwood, Marjory Shirley, Vancouver, B.C.
199. Robb, Doris Jean, Ottawa, Ont.
200. Clavel, Noella Mary, Regina, Sask.
201. Braithwaite, Edna Idalia, Toronto, Ont.
202. Danchuk, Jennye Frances, Edmonton, Alta.
203. Shaw, Mildred Elizabeth, Arnprior, Ont.
204. Godsoe, Phyllis Ruth, Sydney, N.S.
205. Uramko, Stella, Yorkton, Sask.
206. Malo, Marie Gisele Francoise, Montreal, P.Q.
207. Mitchell, Mary Winnifred, Charlottetown, Prince Edward Island.
208. Strachan, Juanita Marion, Regina, Sask.
209. Pronovost, Marguerite, Westmount, P.Q.
210. Boucher, Gertrude, Charny, P.Q.
211. Charbonneau, Therese, Montreal, P.Q.
212. Whitaker, Isabel Ruby, Calgary, Alta.
213. MacLennan, Ethel Catherine, Little Narrows, Nova Scotia.
214. Donahoe, Katherine Gertrude, Frederickton, New Brunswick.
215. Livingstone, Florence, Winnipeg, Man.
216. McAvoy, Frances Marie, Kingston, Ont.
217. County, Merle Eleanor, Calgary, Alta.
218. Arsenault, Jeanette, St-Francois d'Assise, P.Q.
219. Lalonde, Therese, Cyrville, Ont.
220. Berney, Josephine Nora, Toronto, Ontario.
222. *Guilbault, Yolande, Montreal, P.Q.
223. *Gravelle, Marie Rita Claire, Ottawa, Ont.

224. *Lafontaine, Martha, Quebec, P.Q.
225. *Twaddle, Margaretta Elinor, St. Catharines, Ontario.
226. *Chamberland, Jacqueline, Rimouski, P.Q.
227. *White, Vivian Ione, Kingston, Ontario.
228. *Coffin, Thelma Mary Adeline, Bay Fortune, Kings County, P.E.I.
228-1 *Chenier, Rachel D., Hull, P.Q.
229. *Robidoux, Clarisse, Montreal, P.Q.
230. *Galarneau, Rita, Montreal, P.Q.
231. *Hammond, Doris Isabella, Ottawa, Ontario.
232. *Grenier, Lucille, Limoilou, P.Q.
233. *Benguerel, Jeanne, Montreal, P.Q.
234. *Craig, Joyce Tinsdale, Winnipeg, Man.
235. *MacCormack, Mary, Inverness, N.S.
236. *Davies, Shirley Edythe, Vancouver, B.C.
237. *Gilman, Shirley Isabel, Moores Mills, N.B.
238. *Merrill, Joyce Glenna, Moores Mills, N.B.
240. *Lafontaine, Marie Flossie, Ottawa, Ontario.
241. *Turner, Edythe Flora, Toronto, Ontario.
242. *Burley, Betty Lorraine, Toronto, Ontario.
243. *Hammond, Edna Mildred, Ottawa, Ontario.
244. *Buckley, Jessie Isabel, Calgary, Alta.
245. *McBride, Margaret Jane, Toronto, Ontario.
246. *Madeley, June Mae, London, Ontario.
247. *Cairns, Ruth Isabel, Montreal, P.Q.
248. *Thompson, Dorothy Muir, London, Ontario.
249. *Galipeau, Gabrielle, Hull, P.Q.
250. *Harvey, Jeannine, Limoilou, P.Q.
251. *Hamilton, Rosella Katherine, London, Ont.
252. *Sylte, Nora Pauline, New Westminster, B.C.
253. *Denman, Nellie Christina, Toronto, Ont.
254. *Lochnan, Anne Veronica, Ottawa, Ontario.
255. *Shaw, Evelyn, Toronto, Ontario.
256. *Sabourin, Jacqueline, Montreal, P.Q.
257. *Paquet, Therese, Charlesbourg, P.Q.
259. *Mosure, Reta Helen, New Westminster, B.C.
260. *Albert, Janet Marie, Billing's Bridge, Ont.
260-1 †Allen, Eugenie Florence, Verdun, P.Q.
261. ‡Dark, Hilda Joan, Kingston, Ontario.
262. ‡Foss, Jean Elizabeth, Lethbridge, Alberta.
263. ‡Pitts, Frances Lillian, Antigonish, N.S.
264. ‡Krushinsky, Sylvia, Hull, P.Q.

*Indicates candidate is listed under Section 8 of Regulations which permits declaring eligible for permanent appointment candidates who were underage or overage (normal age requirements 18-35) on date of examination where duly qualified candidates within these ages were not available.

†Indicates married women, temporarily required to be self-supporting. Eligible for temporary employment only.

‡Indicates candidate lacks five years residence in Canada. Listed under Section 11 of the Civil Service regulations which, in the absence of eligibles, provides for the admission to examinations of candidates who lack five years residence in Canada, but are otherwise qualified.

‡Indicates candidate not a British Subject. Eligible for temporary employment only in the absence of sufficient eligibles.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 22, 1947. 9-1

CIVIL SERVICE COMMISSION

ELIGIBLE List for permanent employment, Stenographer, Grade 1A, Government Departments.

1. Stewart, Carleen Lillian (Mrs.), Vancouver, British Columbia.
2. Dalstorm, Arnold Elvin, Winnipeg, Man.
3. Power, Mary Winnifred (Mrs.), Toronto 6, Ontario.
4. Spinney, Mildred Audrey, Ottawa, Ont.
5. McDonald, Agnes Langley (Mrs.), Saskatoon, Saskatchewan.
6. Quinn, Denis Charles, Toronto, Ont.
7. Thomson, Catherine Hardacre, Edmonton, Alberta.
8. Cook, Irene Margaret (Mrs.), Langford P.O., Vancouver Island, B.C.
9. Greygoosce, Victor Oakshott, Guelph, Ont.
10. Hay, Bette Aileen (Mrs.), Winnipeg, Man.
11. Storey, Joyce (Mrs.), Winnipeg, Man.
12. Brown, Edna Dorothy (Mrs.), Winnipeg, Man.
13. Howson, Madeline May (Mrs.), Victoria, B.C.
15. Murray, Mary Elizabeth, Woodstock, Ont.
17. Blanchet, Marie Jeanne Eloise Fernande, Ottawa, Ont.
18. Busch, Lila Marjorie, Winnipeg, Man.
19. MacLellan, Jean Stewart, Ottawa, Ont.
20. Dionne, Therese, Ste. Anne de la Pocatiere (Kamouraska), P.Q.
21. Durand, Fleur-Reine, St. Louis de Courville, County Quebec, P.Q.
22. Watson, Nancy Elizabeth, Victoria, B.C.
23. Langevin, Pauline, Montreal, P.Q.
24. Yates, Dorothy Laverick, Ottawa, Ont.
25. Rooney, Dorothy Elizabeth, Ottawa, Ont.
26. MacDonald, Elaine M., Edmonton, Alta.
27. MacRae, Donna Elaine, Calgary, Alta.
28. Maguire, Winnifred Faye, Saskatoon, Sask.
29. Deslongchamps, Ghislaine, Montreal, P.Q.
30. Ruppenthal, Florence, Winnepeg, Man.
31. Staunton, Murtel Winifred, Hamilton, Ont.
32. Aquino, Mary Josephine, Ottawa, Ont.
33. Baker, Madeline Fae, Toronto, Ont.
34. MacLean, Edith Nova, Ottawa, Ont.
35. Hall, Margaret, Kingston, Ont.
36. Collin, Annabelle Mary, Lethbridge, Alta.
37. Fines, Elaine Carol, Winnipeg, Man.
38. Cousineau, Claire, Montreal, P.Q.
39. Sorochtey, Helen Rose, Winnipeg, Man.
40. Villeneuve, Mary Theresa Bernadette, Ottawa, Ontario.
41. Higginbotham, Betty Jeannette, Nanaimo, British Columbia.
42. Fitzgerald, Willa Coreen, Charlottetown, Prince Edward Island.
43. O'Brien, Mary Elizabeth (Betty), Ottawa, Ont.
44. McDonald, Beatrice Mae, St. Vital, Man.
45. Myles, Vivian Grace, Winnipeg, Man.
46. Olds, Barbara, Prince George, B.C.
47. Wood, Gwendolyn McKenzie, Edmonton, Alta.
49. Rice, Letitia Evelyn, Ottawa, Ont.
50. Dorval, Marie Suzette, Montreal, P.Q.
51. Marshall, Louise Susan, Fort William, Ont.
52. Shear, Bernice Yvonne, Saskatoon, Sask.
54. Jobin, Marie Blanche Germaine, Quebec, P.Q.
55. Brown, Dorothy Agnes, Windsor, Ont.
56. Stiell, Rosemary, Vancouver, B.C.
57. Davidson, Jane Elizabeth (Mrs.), Windsor, Ontario.
58. Dumas, Therese, Quebec, P.Q.
59. Toomey, Joyce Nancy Elizabeth, Eburne, B.C.
60. Loshaek, Betty, Calgary, Alta.
61. Gorham, Eileen Bain, Halifax, N.S.
62. Leclerc, Mathilde, Quebec, P.Q.
63. Wood, Lorraine Martha, Edmonton, Alta.
64. Goldstein, Bernice, Toronto, Ont.
65. Dalshaug, Inez Adelaide, Saskatoon, Sask.
66. MacFarlane, Mary Cunningham, Vancouver, B.C.
67. Skuce, Margaret Drucilla, Ottawa, Ont.
68. Berney, Odetta Maude, Saskatoon, Sask.
69. Pim, Katherine Alice, Toronto, Ont.
70. Greenwood, Muriel Grace, Winnipeg, Man.
71. McCormick, Marie Barbara, Montreal, P.Q.
72. Couture, Irene, Thetford Mines, P.Q.
73. Loree, Nora Eva, Regina, Sask.

74. Atkins, Elva Jean, Winnipeg, Man.
76. Scott, Jacqueline Eleanor, Vancouver, B.C.
77. Hennessy, Margaret Mary Ellen, Ottawa, Ont.
78. Baxter, Marjorie Helen, Calgary, Alta.
79. Hall, Gladys Marie Noel., Saskatoon, Sask.
79-1. Galipeau, Pauline, Hull, P.Q.
80. Wynne, Joan Marion, Ottawa, Ont.
81. Daviau, Celine Marie Therese, Ottawa, Ont.
82. Colton, Kathleen Frances, Calgary, Alta.
83. Moran, Margaret, Edmonton, Alta.
83-1. Sabourin, Marie Alma Louise Madeleine, Ottawa, Ont.
84. Katz, Ann, Toronto 3, Ont.
85. Poirier, Francoise Marie Georgette, St. Lambert, P.Q.
86. Thompson, Melba Auriel, Ottawa, Ont.
87. Brown, Mary Rankin Cairns, Edmonton, Alta.
88. Winberg, Sarah (Sally), Toronto 4, Ont.
89. Beaucage, Madeleine, Montreal, P.Q.
90. Perrey, Kathleen Irene, Saskatoon, Sask.
91. Bouchard, Yvette Marguerite, Montreal, P.Q.
92. Hills, Jacqueline Mae, Saskatoon, Sask.
93. Viau, Amy Dorothy, Ottawa, Ont.
94. Henrie, Marie Huguette Jacqueline, Eastview, Ontario.
95. Fritz, Eileen Theresa Mary, Prince Albert, Saskatchewan.
96. Gelinas, Andree, Montreal, P.Q.
97. Wournell, Eleanor Aileen, Edmonton, Alta.
98. Mongeau, Alice, Ottawa, Ont.
100. Hurly, Margaret Letitia, North Bay, Ont.
101. Cram, Orrie Grace, Saskatoon, Sask.
102. Beecher, Olive Joyce, Victoria, B.C.
103. Beston, Olive May, Regina, Sask.
104. Fielder, Doris Mae, Victoria, B.C.
105. Stevenson, Hazel, Toronto, Ont.
106. Leroux, Lauria Fidilia Mary, Ottawa, Ont.
107. Colborne, Mary Patricia, Toronto, Ont.
108. Dooley, Margaret Veronica, Quebec, P.Q.
109. Lytle, Serena Jane, Alert Bay, B.C.
110. McKenzie, Mary Kathleen, Prince George, British Columbia.
111. Comtois, Marthe Simonne, Montreal 34, P.Q.
112. Bertrand, Anita Marie, Ottawa, Ont.
113. Gooden, Ruth Dorothy, Wrightville, P.Q.
114. Rousseau, Veronica Elizabeth, Ottawa, Ont.
115. Richard, Marie Marthe Bernadette, Montreal.
117. Hall, Barbara Hope, Ottawa, Ont.
118. Campbell, Margaret, Ottawa, Ont.
119. Wieland, Margaret, Wilton Grove, Ont.
120. Korlie, Helen, Vancouver, B.C.
121. Fourneaux, Yvette Aimee, St. Boniface, Man.
122. Peever, Florence Ann, Ottawa, Ont.
123. Rowles, Margaret Olive, Ottawa, Ont.
124. Allman, Esther Gertrude, Vancouver, B.C.
125. Germin, Felicitas Bergeta, Edmonton, Alta.
126. Ainslie, Alice Lillian, Calgary, Alta.
127. Scott, Edna May, Toronto, Ont.
128. Mains, Olive Grace, Duncan, B.C.
129. Field, Shirley, Montreal, P.Q.
130. Wieland, Susanne Elly, Wilton Grove, Ont.
131. Monaghan, Mary Thelma, Ottawa, Ont.
132. Billings, Anne Gertrude, Peterborough, Ont.
133. Gordon, Georgina Mary Adeline, Ottawa, Ont
134. St. Maurice, M. J. M. Fernande, Montreal 4, P.Q.
135. Cederfeldt, Victoria, Eburne, B.C.
136. Ziskrout, Diana, Toronto 9, Ont.
137. Filiatrault, Cecile, Ste. Therese de Blainville, P.Q.
138. Renton, Evelyn Elizabeth, Regina, Sask.
138-1. Smith, Ethel Jean, Burlington, Ont.
139. Wilson, Erma Marilyn, Windsor, Ont.
140. Chouinard, Clemence, Quebec, P.Q.
141. Baird, Catherine Margaret, Ottawa, Ont.
142. Baxter, Elma Wright Margaret, Calgary, Alta.
143. Halle, Therese, Quebec, P.Q.
144. Begin, Simonne M. L., Montreal, P.Q.
145. Windle, Mary Cecelia, Ottawa, Ont.
146. Bohn, Ella, Goderich, Ont.
147. Delisle, Francoise Jacqueline, Sherbrooke, P.Q.
148. Vernon, Elizabeth Gladys, Edmonton, Alta.
149. McKeough, Mary Margaret, Stratford, Ont.
150. Sanford, Mary Joan, Halifax, N.S.
151. Bloom, Betty Eileen, Saskatoon, Sask.
152. Lafleche, Mariette C., Hull, P.Q.
153. Trethewey, Sybil Marguerite Steadele, Weyburn, Sask.
154. Asselin, Octovie Marie, Ottawa, Ont.
156. McInerney, Christine Gladys, Saint John, N.B.
157. Roebuck, Shirley Merle, Saskatoon, Sask.
158. Thorpe, Elizabeth Hycienthe, Ottawa, Ont.
159. Brown, Marjorie Violet, Saskatoon, Sask.
160. Pollock, Emily, Winnipeg, Man.
161. Gleason, Ada Edna, Ottawa, Ont.
162. Landriault, Marguerite, Ottawa, Ont.
163. Malcolm, Elsie, Regina, Sask.
164. Smith, Frances Isabel, Hamilton, Ont.
165. McNeish, Margaret Jean, Ottawa, Ont.
166. Boyt, Jean Trehearne, Toronto, Ont.
167. Sonleitner, Katherine Elizabeth, Ottawa, Ont.
168. McLean, Winnifred Marion, Winnipeg, Man.
169. Green, Evelyn Sarah, Brantford, Ont.
170. Stewart, Margaret Mildred, Toronto 4, Ont.
171. Garside, Hildred Plevena, Toronto 6, Ont.
172. Monette, Helene Marie Leonie, Hull, P.Q.
173. Tessier, Aline Lucille, Hull, P.Q.
174. La Breche, Marie Lucienne Albertine Jacqueline, Wrightville, P.Q.
175. MacKay, Jean Chisholm, Ottawa, Ont.
176. Bileski, Helen, Winnipeg, Man.
177. McQuarrie, Audrey Margaret, Ottawa, Ont.
178. Lee, Olive Mabel, Montreal, P.Q.
179. Poirier, Eva M., Ottawa, Ont.
180. Melvin, Muriel Doris, New Westminster, B.C.
181. Keogh, Muriel Jean, Ottawa, Ont.
182. Jeanneret, Betty Winstanley, Victoria, B.C.
184. Lange, Selma Florence Emma, Ottawa, Ont.
185. Hogg, Dorothy Elizabeth, Vancouver, B.C.
186. Trenholme, Beatrice, Ottawa, Ont.
187. Vezina, Gertrude, Montreal 24, P.Q.
188. Kostick, Anne Mae, Calgary, Alta.
189. Lee, Frances Margaret, Ottawa, Ont.
190. Zielie, Zella Eileen, Edmonton, Alta.
190-1. Bleau, Georgette, Quebec, P.Q.
191. Lafrance, Louise, Quebec, P.Q.
192. Martin, Margot Gladys, Ottawa, Ont.
193. Marcoux, Madeleine, Levis, P.Q.
194. Bourassa, Alzire, Buckingham, P.Q.
195. Demers, Marie Jeanne Marguerite Therese, Montreal 4, P.Q.
196. Munson, Ruby Victoria Louise, Saskatoon, Saskatchewan.
197. O'Connor, Kathleen Elizabeth, Ottawa, Ont.
199. Bond, Barbara Arline, Ottawa, Ont.
200. Gossage, Helen Anne, Ottawa, Ont.
201. Little, Eleanor Irene, Winnipeg, Man.
202. Larocque, Francine, Lachute, P.Q.
203. Douglas, Irma Anne, Winnipeg, Man.
205. Chateauvert, Marie Hermance Annette, Hull.
206. Bellman, Norah Mary (Mrs. Inee McMahon), Victoria, B.C.
207. Brandt, Dorothy Marie Stella, Regina, Sask.
208. Desjardins, Marie Colombe Rolande, Ottawa, Ontario.
209. Tatton, Florence Irene, St. George, N.B.
210. Dickson, Doris Jean, Saskatoon, Sask.
211. Monette, Theresa, Ottawa, Ont.
212. Brown, Jeanie Hutchison, Winnipeg, Man.
213. Compton, Dorothy Gertrude, Woodroffe, Ont.
214. Gervais, Marie Louise Claire, Montreal, P.Q.
215. Curry, Phyllis Elizabeth, Halifax, N.S.
216. Carriere, Claire, Magog, P.Q.

217. Hamilton, Pearl Elizabeth, Vancouver, B.C.
218. King, Carmena Frederica, Toronto, Ont.
219. Murray, Anna Theresa, Ottawa, Ont.
220. Mantle, Beatrice Mavis, Belleville, P.Q.
221. Wright, Audrey Kathleen, Toronto, Ont.
222. Boyd, Edna May, Ottawa, Ont.
223. Forget, Claire, Montreal 34, P.Q.
224. Schuck, Dorothy Madeleine, Edmonton, Alta.
225. Haggerty, Phyllis Eva, Ottawa, Ont.
226. Donaldson, Lucille Elizabeth, Toronto 6, Ont.
227. Arthurs, Dawn Ethel, Ottawa, Ont.
228. Leach, Helen Elizabeth, Saskatoon, Sask.
229. Pageot, Madeleine, Quebec, P.Q.
230. Jackson, Helen Jean, Ottawa, Ont.
231. Allen, Mary Dorothy Cecilia, Ottawa, Ont.
232. Lawson, Edith Edna, Toronto 10, Ont.
233. Bunting, Mary Lenore, Toronto, Ont.
234. Tuite, Jessie Mae, Toronto, Ont.
235. Latremouille, Rolande, Montreal, P.Q.
236. Knight, Ellen Susannah (Mrs.) (Nee Varney), Victoria, B.C.
237. Thomas, Adele Elizabeth, Rockcliffe Park.
238. Reynolds, Lila Mary, West Vancouver, B.C.
239. Berube, Yvonne, Ottawa, Ont.
240. Hodgson, Dorothy, Winnipeg, Man.
241. Noel, Marie Madeleine, Francoise Therese, Montreal, P.Q.
242. Maloney, Theresa Olive, Montreal, P.Q.
243. Belanger, Alice, Montreal 8, P.Q.
244. Murnaghan, Mary Christian, Charlottetown, P.E.I.
245. Allaire, Edith Cecile, Montreal, P.Q.
246. Barabe, Marie Georgieanna Jeanette, Montreal, P.Q.
247. Vineberg, Sylvia, Ottawa, Ont.
248. Zrobok, Doris Theodorea, Kenora, Ont.
249. Topping, Elizabeth Margaret, Kindersley, Saskatchewan.
250. Turnbull, Phyllis Eileen, Ottawa, Ont.
251. Dilabio, Mary, Ottawa, Ont.
252. Fagan, Margaret Christine, Ottawa, Ont.
253. Fenske, Sylvia Agnes, Kitchener, Ont.
254. Normand, Cecile, Montreal 20, P.Q.
255. Young, Helen Christina, Toronto 4, Ont.
256. Caron, Marie Cecile, Eastview, Ont.
257. Cunningham, Edith Agnes Wasson, Elora, Ont.
258. Graham, Evelyn Ardis Marguerite, Edberg, Alberta.
259. Zaleski, Agnes Joyce, Tawatinaw, Alta.
260. Shephard, Eileen, Toronto 4, Ont.
261. La Ramee, Marie Berthe Geraldine, Montreal, P.Q.
262. Cameron, Laura Louise, Ottawa, Ont.
263. Lumsden, Fay Florence, Ottawa, Ont.
264. O'Grady, Mary Marjorie, Ottawa, Ont.
265. Dimond, Alice Eleanor, Saskatoon, Sask.
266. Michalski, Edna Helen, Transcona, Man.
267. Rogers, Muriel Edith, Toronto 13, Ont.
268. Butler, Dorothy Irene, Summerland, B.C.
269. Cameron, Evelyn Rose, Sydney, N.S.
270. Simpson, Irene, Winnipeg, Man.
271. Blanchard, Therese J., Granby, P.Q.
272. MacGillivray, Claire Cecelia, Sydney, N.S.
273. Cable, Dorothy Maude, Vancouver, B.C.
274. Vancise, Eileen Naomi, Ottawa, Ont.
275. Thibodeau, Antoinette, Ottawa, Ont.
276. Petrosky, Olga, Winnipeg, Man.
277. MacDonell, Margery, Summerstown, Ont.
278. Scott, Marjory Irene, Saskatoon, Sask.
279. Fuller, Rosalie Margaret, Hornby, Ont.
280. LeBrun, Gisele, Montreal, P.Q.
281. Walker, Dorothy Jean, Ottawa, Ont.
282. Seguin, Muriel Louise, Winnipeg, Man.
283. Vincent, Marcelle, Ottawa, Ont.
284. Goodfellow, Bessie Eileen, Ottawa, Ont.
285. Hickson, Sheila Maureen, Ottawa, Ont.
286. Lohezic, Cecile Jeanne, Montreal, P.Q.
288. Morency, Therese, Thetford Mines, P.Q.
289. Zaccardelli, Yvonne, Quebec, P.Q.
290. Mathieu, Marie Marcelle Raymonde, Quebec, P.Q.
291. Oliver, Ina Jean, Calgary, Alta.
293. Aird, Ishbel Katherine Jean, Saskatoon, Sask.
294. Cox, Evelyne Ann, Hamilton, Ont.
295. Gagnon, Blanche, Ottawa, Ont.
296. Bonneau, Paulette, Montreal, P.Q.
297. Gauthier, Simone, Montreal, P.Q.
298. Thomas, Gwendolyn Doris, Ottawa, Ont.
299. Meikle, Mary Margaret, Ottawa, Ont.
300. Simcock, Mary, Fredericton, N.B.
301. Biehler, Wilhelmina, Ottawa, Ont.
302. Gloeckler, Irene, Humboldt, Sask.
303. Stahera, Helen, Toronto, Ont.
304. Hart, Dorcen, Toronto, Ont.
305. Albert, Aline, Sellery, P.Q.
306. Falardeau, Mariette (Marie Rose), Ottawa, Ontario.
307. Heasman, Olive Eileen, Saskatoon, Sask.
308. Hardy, Edith, Limoilou, P.Q.
309. Lemoine, Phyllis Irene, Ottawa, Ont.
310. Venables, Gwennieth Myrtle, Vancouver, B.C.
311. O'Neill, Edith Lorna, Ottawa, Ont.
312. Romanchuk, Annie, Calgary, Alta.
313. Wickstrom, Sedora Anna, Winnipeg, Man.
314. Guthrie, Vera Florence, Calgary, Alta.
315. Girouard, Esme, Ottawa, Ont.
316. McGuire, Mary Constance, Saint John, N.B.
317. Lafortune, Cecile Helene, Montreal, P.Q.
318. Hobbs, Barbara, Toronto, Ont.
319. Bergin, Isobel Margaret Stuart, Saskatoon, Sask.
320. Ayoub, Adeline Ferris, Ottawa, Ont.
321. Davies, Janet Annie, Lethbridge, Alta.
322. Perrin, Lucienne, Ottawa, Ont.
323. Ricard, Juliette Lina, Ottawa, Ont.
325. Mitchell, Virginia Ruth, Fairview, N.S.
326. Hanson, Sylvia Marion, Eastview, Ont.
327. Hall, Catholine Mary, Edmonton, Alta.
328. Burns, Fern Myrtle, Regina, Sask.
329. Branchaud, Marie Berthe Jacqueline Francoise, Montreal, P.Q.
330. Hasegawa, June, London, Ont.
331. Gibb, Muriel Frances, Winnipeg, Man.
332. Urdang, Beatrice, Winnipeg, Man.
333. Rogers, Margaret Tait, Edmonton, Alta.
334. Maule, Mary Gertrude, Ottawa, Ont.
335. Humphreys, Patricia Hazel Johnstone, Vancouver, B.C.
336. Kearns, Janet Annie, Peterborough, Ont.
337. Thomson, Hilda G., Vancouver, B.C.
338. Piegay, Juliette, Quebec, P.Q.
339. Frechette, Jeannine, Cap Rouge, P.Q.
340. Adamson, Dorothea Grace, Prince Albert, Saskatchewan.
341. Gaudreau, Yvette Marie, St. Boniface, Man.
342. Stone, Mabel Winnifred, Calgary, Alta.
343. Riordan, Julia, Ottawa, Ont.
344. Benoit, Pierrette Annette, Edmonton, Alta.
345. Rochon, Murelle, Quebec, P.Q.
346. McCubbin, Mary, Fort William, Ont.
347. Petrie, Margaret, Vancouver, B.C.
348. Savoie, Gertrude S., Montreal 10, P.Q.
349. McDonald, Margaret, Guelph, Ont.
350. Costello, Mary Rita, Montreal, P.Q.
351. Gagnon, Gabrielle, Three Rivers, P.Q.
352. Greenberg, Gertrude Ethel, Billings Bridge, Ontario.
353. Brovac, Danica Mary, Port Arthur, Ont.
354. Duffecy, Yvonne Lillian Caroline, North Vancouver, B.C.
355. Neil, Florence Lenora, North Bay, Ont.
356. Boussel, Raymonde, Montreal, P.Q.
357. Dion, Marie Louise Rita, Quebec, P.Q.
358. Patterson, Merle Allison, Edmonton, Alta.

359. Aitken, Marian Catherine, Ottawa, Ont.
360. Smith, Mary Louisa, Victoria, B.C.
361. Hoskin, Lois Mary Christina, Halifax, N.S.
362. Gagnon, Marthe, Limoilou, Quebec.
363. Marsh, Gladys Mae, London, Ont.
364. McConnell, Helen, Toronto, Ont.
365. Fahey, Mary Catherine (Mrs.), Ottawa, Ont.
366. Mercier, Pierrette, Levis, P.Q.
367. Wilson, Elinor, Ottawa, Ont.
368. Morris, Thelma Kathleen, Ottawa, Ont.
369. Perkins, Caroline Elizabeth, Ottawa, Ont.
370. Lefebvre, Mary Claire Bernice, Ottawa, Ont.
371. Bezanson, Beulah Margery, Ottawa, Ont.
372. Thomassin, Marie Alice, Quebec, P.Q.
373. Schell, Katherine Josephine, Edmonton, Alta.
374. Luce, Marjorie Winnifred, Toronto, Ont.
375. Caulfield, Mary Olive, Eastview, Ont.
376. Gervais, Marie Therese Helene, Ottawa, Ont.
377. Cahill, M. M. Helene, Ottawa, Ont.
378. Dufour, Marie, Marguerite Henriette, Ottawa, Ontario.
379. Sullivan, Teresa Agnes, Regina, Sask.
380. Bedard, Marie Albertine Flora, Ottawa, Ont.
381. Zimmer, Hilda, Regina, Sask.
382. Valleau, Mary Alice, Gananoque, Ont.
383. McDowell, Mildred, Ottawa, Ont.
384. Reynolds, Lilas Constance May, Vancouver, B.C.
385. Ouellette, Aurea Marie, Eastview, Ont.
386. Scoble, Gwendolyn, Edmonton, Alta.
387. Gauthier, Huguette, Ville St. Pierre, Montreal 32, P.Q.
388. Clegg, Erina Eleanor, Edmonton, Alta.
389. Kitz, Martha, Edmonton, Alta.
390. Hoff, Irene Theadora, Ottawa, Ont.
391. Fitton, Edith Mae, Winnipeg, Man.
392. Makovich, Alice Minnie, Edmonton, Alta.
393. Diemert, Alice Rita, Timmins, Ont.
394. Bashford, Avis Murial, Kirk's Ferry, Quebec.
395. Smith, Mary Margaret, Saskatoon, Sask.
396. Black, Dorothy Mary, Ottawa, Ont.
397. Gordon, Mabel Elizabeth, Ottawa, Ont.
398. Theriault, Marie, Eastview, Ont.
399. Currie, Margaret Wray, Toronto, Ont.
400. Levesque, Solange, Montreal, P.Q.
401. Toll, Ellen Stephens, Ottawa, Ont.
402. Barrett, Gertrude Alice, Ottawa, Ont.
403. de Montigny, Monique, Ville St. Pierre, Montreal, P.Q.
404. French, Beatrice Mae, Victoria, B.C.
405. Hart, Audrey, Victoria, B.C.
406. Pankiw, Mary, East Kildonan, Man.
407. Jackson, Pauline Louise, Ottawa, Ont.
408. Couture, Marie Gabrielle, Quebec, P.Q.
409. Clouet, Lucille, Montmorency Village, P.Q.
410. Turner, Margaret Josephine Agnes, Ottawa, Ontario.
411. Hall, Ruth Lillian, Winnipeg, Man.
412. Wood, Gwendoline Violet, Kentville, N.S.
413. Labine, Rita Marie Mignonne, Sudbury, Ont
414. Wickett, Elsie A., Toronto, Ont.
415. Gauthier, Lucille Claire, Ottawa, Ont.
416. Forrest, Mary Margaret, Ottawa, Ont.
417. Racine, Rolande, Boischatel, Montmorency County, Quebec.
418. Kulak, Mary Christine, Vancouver, B.C.
419. Kerluck, Rhoda Ruby, Vancouver, B.C.
420. Clifford, Blodwyn Elizabeth, Ottawa, Ont.
421. Schryburt, Marie Lucille, Ottawa, Ont.
422. Russell, Vinton Elaine, Montreal, P.Q.
423. Abbott, Mary Winifred, Winnipeg, Man.
424. Barkley, Ruth Margaret, Ottawa, Ont.
425. Raymond, Eileen Barbara, Ottawa, Ont.
426. Bahm, Mary Marguerite, Ottawa, Ont.
427. Mackenzie, Nancy Catherine Annie, Vancouver, B.C.
428. St. Laurent, Irene, Levis, P.Q.
429. Leskie, Agnes Theresa, Renfrew, Ont.
430. La France (nee Osborn), Elizabeth Emily (Mrs.), London, Ontario.
431. Cavanagh, Kathleen Lorraine, New Glasgow, N.S.
432. Clermont, Agnes, Montreal, P.Q.
433. Demers, Demerise Mary, Ottawa, Ont.
434. Siegel, Shirley, Toronto, Ont.
435. Winger, Lillie Caroline, Hamilton, Ont.
436. Fowler, Frances Elizabeth, Fredericton, N.B.
437. Dugal, Marie Jeannette Jeanne D'Arc, Ottawa, Ontario.
438. McCann, Margaret Mary, Eastview, Ont.
440. Andrew, Ivy Maud, Regina, Sask.
441. Sinclair, Marjorie Rosetta, Vancouver, B.C.
442. McConvey, Mary Theresa, Toronto, Ont.
443. Farquhar, Alice Helen, London, Ont.
444. Bailey, Dorothy Laura, Toronto, Ont.
445. Stewart, Mary Myrtle, Saskatoon, Sask.
446. Caron, Claire Louise, Montreal, P.Q.
447. Legault, Marie Therese Dolores, Ottawa, Ont.
448. Coyle, Gertrude Kathleen, Charlottetown, P.E.I.
450. Desjardins, Jacqueline, Montreal, P.Q.
451. Carr, Frances Pauline, Geary, N.B.
452. Birrell, Patricia Marie, Sudbury, Ont.
453. Blais, Marie Clara Yolande, Montreal, P.Q.
454. Lessard, Patricia Margaret, Edmonton, Alta.
455. Benguerel, Therese, Montreal, P.Q.
456. Vezina, Georgette, Ottawa, Ont.
457. Danzker, Miriam, Winnipeg, Man.
458. Merkley, Joyce Doris, Ottawa, Ont.
458-1. Leblanc, Marguerite Pauline, New Richmond Centre, County of Bonaventure, P.Q.
459. Donnachie, Helen Hughes, Saskatoon, Sask.
460. Guse, Marion Jean, Port Arthur, Ontario.
461. Boulay, Anne-Marie, Montreal, P.Q.
462. Keall, Rena June, Ottawa, Ont.
463. Lalonde, Carmen, Montreal, P.Q.
464. Wallace, Lillian Marietta, Winnipeg, Man.
465. Cardin, Marie Jeanne, Montreal, P.Q.
466. Sheppard, Veronica Theresa, Toronto, Ont.
467. Colbourne, Mary Diana, Ottawa, Ont.
468. Nikifortz, Ewfemia (Fanny or Fay), Ottawa, Ontario.
469. Dutz, Arlene Lavere, Yorkton, Sask.
470. O'Reilly, Florence Helen (Mrs.), (Nee Stephens), Moose Jaw, Sask.
471. Maher, Nellie Pauline, Blenheim, Ont.
472. Arnold, Dorothy, Toronto, Ont.
473. Parent, Andree Marie Therese Adonia, Outremont, Montreal 8, P.Q.
474. Gagnon, Lionel Joseph, Verdun, P.Q.
475. Kilburn, Margaret Dorothy, Fredericton, N.B.
476. Hall, Irene Isobel, Victoria, B.C.
477. Schroeder, Nola, Ottawa, Ontario.
477-1 *Savage, Kathleen Jane, Toronto, Ontario.
478. *Brown, Arlene Marie, Holstein, Ontario.
479. *Gagne, Fernande, Montreal, P.Q.
480. *Macleod, Mary Mabel, Billings Bridge, Ont.
481. *Hayes, Pauline Columba, Halifax, N.S.
482. *Nicholas, Hazel Edith, Edmonton, Alberta.
483. *Dumas, Georgette, Orleans, Ontario.
484. *Geagen, Eleanor, Toronto, Ontario.
485. *Fetherstonbaugh, Jean Constance, Saint John, N.B.
486. *Grenier, Marie Marguerite Bernadette, Quebec, P.Q.
488. *Lapointe, Lucienne, Montreal, P.Q.
489. *Robson, Dorothy Joan, Jasper, Ontario.
490. *Cardinal, Marie Aline Helen, Wrightville, P.Q.
491. *Roy, Regina, Montreal, P.Q.
492. *Parkinson, Agnes Renfrew Young, Saskatoon, Sask.
493. *Shannon, Myrtle Mary, Toronto, Ontario.
494. *Aiken, Jean, Kingston, Ontario.
495. *Gimpel, Sophie, Regina, Sask.

495-1 *Thibault, Beatrice, Montreal, P.Q.
496. *McColl, Susan Georgina, Ottawa, Ontario.
497. *Cassidy, Josephine, Winnipeg, Manitoba.
498. *Mathieson, Lillian May, Montreal, P.Q.
499. *Turner, Catherine Wallace, Lethbridge, Alta.
500. *Letts, Isabel Whyte, Toronto, Ontario.
501. *Kendall, Dorothy, Montreal, P.Q.
502. *Bennetton, Ursula May, Vancouver, B.C.
503. †McCartney, Helen Frances, Ottawa, Ont.
503-1 †Galbraith, Betty Marie, London, Ont.
503-2 †Anderson, Dorothy Kathleen, Calgary, Alberta.
504. †Polyk, Faye Lorraine, Toronto, Ontario.
505. ‡Somerset, Millicent Burchall, Victoria, B.C.
506. ‡Burton, Vilma, Ottawa, Ontario.

*Indicates these candidates are listed under Section 8 of the Regulations which permits declaring eligible for permanent appointment candidates who were underage or overage (normal age requirements 18-35) on date of examination where duly qualified candidates within these ages were not available.

†Indicates married women, temporarily required to be self-supporting eligible for temporary employment only.

‡Indicates candidate lacks five years' residence in Canada. Listed under Section 11 of the Civil Service regulations which, in the absence of eligibles, provides for the admission to examinations of candidates who lack five years' residence in Canada, but are otherwise qualified.

‡Indicates not a British Subject. Eligible for temporary employment only in the absence of sufficient eligibles.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 22, 1947. 9-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

ELIGIBLE List for permanent employment, Stenographer, Grade 2, Government Departments.

1. Hubbell, Phyllis Lillian, (Mrs.), Kitchener, Ont.
2. Hiddleston, Margaret, West Kildonan, Manitoba.
3. Cowan, Phyllis Gertrude, Montreal, P.Q. Home: Edmonton, Alta.
4. Nash, Ruth Isabel, Winnipeg, Man.
5. Wainio, Helen Sylvia, Toronto 8, Ont.
6. Bowman, Marion June, Hamilton, Ont.
7. Lapointe, Marie Huguette, Charlesbourg, Route du Lac Beauport, P.Q.
8. Gifford, Verna Georgina, Ottawa, Ont.
9. Browse, Margaret Winifred, Edmonton, Alta.
10. Soucy, Marie Irene Gisele, Ottawa, Ont.
12. Charlebois, Pauline, Quebec, P.Q.
13. Kindrachuk, Bertha Olga, Ottawa, Ont. Home: Cudworth, Sask.
14. Smirnos, Pearl Aspasia, Winnipeg, Man.
15. Baignault, Mariette Jeanne, Verdun, P.Q.
17. Egan, Dorothy Laurene, Edmonton, Alta.
18. Sussey, Helen Eileen, Fredericton, N.B.
19. Price, Mary Catherine, (Mrs.), (Nee Mulroney), Ottawa, Ont.
20. Serlin, Jean, Winnipeg, Man.
21. Reay, Norah Evelyne, Ottawa, Ont. Home: Spalding, Sask.
22. Plishka, Annie, Edmonton, Alta.
23. Cake, Lois Evelyn, Edmonton, Alta.
24. Tuppins, Rita Adeline, Ottawa, Ont.
25. Wynkie, Elizabeth Isabel, Ottawa, Ont.
26. Durand, Monique, St. Jerome, (Terrebonne), P.Q.
27. Dew, Irene Myrtle, Toronto, Ont.
28. Murray, Margaret Eleanor, Galt, Ont.
29. Piche, Marie Hermine, Ottawa, Ont.
30. Lee, Dorothy Ellen, Vancouver, B.C.
31. Nadeau, Jeanne-Mance, Quebec, P.Q.
32. Gagnon, Suzanne, Riviere du Loup Sta., P.Q.
33. Murray, Christina Balfour Greig, St. Vital, Man.
34. Leigh, Doris Hannah, Edmonton, Alta.
35. Payne, Gladys Alma, Vancouver, B.C.
36. Bedard, Suzanne, Limoilou, P.Q.
37. MacDonald, Dorothy Ellen West Summerland, B.C.
38. Rogers, Amy Marie, Toronto, Ont.
39. Lambert, Rose Pauline, Montreal 3, P.Q.
40. Grignon, Marie Leonie Madeleine, Montreal, P.Q.
41. Decelles, Madeleine, Montreal 24, P.Q.
42. Poirier, Marguerite Mary Ruth Louise, St. Hyacinthe, P.Q.
44. Mainville, Ghislaine, Montreal, P.Q.
45. Leduc, Marie Juliette Denise, Montreal, P.Q.
46. Laplante, Gertrude, Black Lake, County of Megantic, P.Q.
47. Daley, Grace Mary, Aylmer East, P.Q.
48. Hall, Joan Fernau, Victoria, B.C.
49. Larivee, Rita, St. Pascal Baylon, P.Q.
50. Major, Marie Eglantine Lucille, Ottawa, Ont.
51. Kays, Florence Helen, Charlottetown, P.E.I.
52. Weber, Nellie Kathleen, Edmonton, Alta.
53. Downe, Nora Louise, Charlottetown, P.E.I.
54. Yeathheard, Jean Olive Sarah Emily, Edmonton, Alta.
55. Lewis, Josephine Florentine (Mrs.), Ottawa, Ont.
56. Preston, Muriel Georgina, Ottawa, Ont. Home: New Westminster, B.C.
57. Charron, Therese, Hull, P.Q.
58. Keirosky, Doris Clare, Ottawa, Ont.
59. Eluk, Agnes, Moose Jaw, Sask.
60. Northey, Ruby Ellen, Edmonton, Alberta.
61. †Bruer, Elsa Louise, Overbrooke, Ontario.

*Indicates married women, temporarily required to be self-supporting, eligible for temporary employment only.

†Indicates candidate is listed under Section 8 of Regulations which permits declaring eligible for permanent appointment candidates who were underage or overage (normal age requirements 18-35) on date of examination where duly qualified candidates within these ages were not available.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 22, 1947.

CIVIL SERVICE OF CANADA

ELIGIBLE List for permanent employment, Stenographer, Grade 2A, Government Departments.

1. Mitchell, Margaret Elizabeth, Regina, Sask.
2. Coates, Charlotte Florence (Mrs.), Saskatoon, Sask.
3. Day, Marie Anita (Mrs.), Ottawa, Ont.
4. Christmas, Milton Hamilton, Kingston, Ont.
5. Hutt, Marion Moore Rankin (Mrs.), Ottawa, Ont.
6. Staples, Emily May (Mrs.), Saskatoon, Sask.
7. Williams, Ellen Elizabeth, Saskatoon, Sask.
8. Rowland, Viola (Mrs.), Toronto, Ontario.
9. Larocque, Elsie Doris, Regina, Sask.
9-1 Aubut, Patrick, Granby, Que.
10. Dalton, Cuthbert Frederick Robert, Sidney, B.C.

11. Winstanley, Sylvia, Hamilton, Ontario.
12. Clark, Winifred Ethel, Fredericton, N.B.
13. Moncrieff, Marion Archibald, Kamloops, B.C.
14. Goulet, Marie Françoise Therese, Ottawa, Ont.
15. Clarke, Gwendolen Mary, Edmonton, Alta.
16. Beaton, Mary Elizabeth, Edmonton, Alta.
17. Grant, Doris Evelyn, Saskatoon, Sask.
18. Burke, Kathleen Frances, Ottawa, Ontario.
19. Challis, Lilian Margaret St. John, Ottawa, Ontario.
20. Luke, Susan Margerite, Vancouver, B.C.
21. Innes, Edith Mary Sutherland, Moose Jaw, Sask.
22. Desjardins, Colette Marie Denise Andree, Montreal, Quebec.
23. Brandwood, Kathleen Alice, Toronto 6, Ontario.
24. Vause, Roma Bernice, Winnipeg, Man.
25. Venner, Margaret Grace, Toronto, Ontario.
26. Warwick, Frances Elizabeth, Vancouver, B.C.
27. Grela, Mary Therese, Winnipeg, Manitoba.
28. Anderson, Sarah Major, Saskatoon, Sask.
29. Rathwell, Ruby Helen, Ottawa, Ontario.
30. Cohen, Gladys, Winnipeg, Man.
31. Motherwell, Winnifred Elizabeth, Ottawa, Ontario.
32. Wilson, Mary Lillian (Mayme), Ottawa, Ontario.
33. Crowe, Isabel, Saskatoon, Sask.
34. Vancamp, Mary Alice, Ottawa, Ontario.
35. Mellish, Lilliam Beatrice, Halifax, N.S.
36. Gibson, Margaret Kemp, Ottawa, Ontario.
37. Guay, Georgette, Montreal, P.Q.
38. Gagnon, M. M. E. Yvette, Montreal, Quebec.
39. Briggs, Doris Agnes, Eastdale Post Office, Ontario.
40. Rogers, Jessie Elizabeth, Kingston, Ontario.
41. Nelson, Catherine Leitch, Ottawa, Ontario.
42. Arnott, Elizabeth MacDonald, Ottawa, Ontario.
43. Lightley, Katherine Anne, Vancouver, B.C.
44. Johnston, Melba Margaret Cecilia, Vancouver, B.C.
45. Goldberg, Libby, Montreal 9, Quebec.
46. Martin, Beatrice Ethel, R.R. 1, Saanichton, B.C.
47. Smith, Hazel Joan, London, Ontario.
48. Kosasky, Edith, Edmonton, Alta.
49. Manning, Edna Jane, Edmonton, Alta.
50. Dones, June Nancy, Winnipeg, Manitoba.
51. Lawruska, Stella Stephanie, Edmonton, Alta.
52. Jones, Dorothy May, Victoria, B.C.
53. McDermid, Wylda Blanche, Ottawa, Ontario.
54. Cruikshank, Kathleen Ann Theresa, Ottawa, Ontario.
55. Narraway, Marion Butler, Ottawa, Ontario.
56. Windsor, Winnifred Rose, Winnipeg, Man.
57. Willson, Kathleen Mae, Edmonton, Alta.
58. Burbank, Marjorie Doreen, Ottawa, Ontario.
59. Fleming, Isabelle Doris, Calgary, Alta.
60. McKewan, Isabel May, Vancouver, B.C.
61. Bryant, Mildred Frances, Vancouver, B.C.
62. Damman, Ruth Madeline, Kitchener, Ont.
63. Gorman, Kathleen Mary, Ottawa, Ont.; Buckingham, P.Q.
64. Borradails, Dorothy Eileen, New Westminster, B.C.
65. Karf, Annie Sheila, Winnipeg, Man.
66. Lapointe, Rollande, Charlesbourg, Notre Dame des Laurentides, Routes du Lac Beauport, P.Q.
67. Mitchell, Audrey Florence, Ottawa, Ont.
68. Desjardins, Gisele, Montreal, P.Q.
69. Steer, Edna Grace, Victoria, B.C.
70. Robertson, Margaret Ruth, Ottawa, Ont.
71. Hart, Helen Gibson, St. Vital, Man.
72. Leupold, Evelyn Valaree, Vancouver, B.C.
73. Crawford, Florence Shirley, Yorkton, Sask.
74. Loomis, Doris Louise, Ottawa, Ont.
75. Milligan, Agnes Dorothy, Ottawa, Ont.
76. Nixon, Alma Winnifred, Osgoode, Ont.
77. Williams, Hilda, Dartmouth, N.S.
78. Bell, Laura Adelaide, Ottawa, Ont.
79. McMullen, Mary Audrey L., Toronto, Ont.
80. King, Renee Gabrielle, Brighouse P.O., B.C.
81. Riddle, Gwendolyn May, Edmonton, Alta.
82. Stewart, Norma Doreen, Unity, Sask.
83. Lough, Lois Eleanor (Mrs.), Ottawa, Ont.
84. Blanchet, Marie Berthe Ernestine Rita, Montreal 34, P.Q.
85. Clayton, Marjorie Edythe, Ottawa, Ont.
86. Croucher, Eileen Alberta, Halifax, N.S.
87. Galibois, Yolande, Limoilou, P.Q.
88. Leichnitz, Dorothea Marie Pearl, Ottawa, Ont.
89. Topping, Irene, London, Ont.
90. Casey, Mary Georgina, Ottawa, Ont.
91. Pilon, Fernande, Hull, P.Q.
92. Wingrove, Eileen Edna, Vancouver, B.C.
93. Trudel, Marie Laure Henriette, Montreal 28, P.Q.
94. Cavanagh, Mary Rita, Ottawa, Ont.
95. Clancy, Eva Caroline, Vanscoy, Sask.
96. Mathieu, Marie Jeanne D'Arc Madeleine, Quebec, P.Q.
97. Labrosse, Madeleine Audrey, Winnipeg, Man.
98. Rosier, Doris Beatrice, Hamilton, Ont.
99. Burt, Doreen Cole, Kitchener, Ont.
100. Allison, Marian Ruth, Agincourt, Ont.
101. Salmon, Audrey Eleanor, Hamilton, Ont.
102. Underwood, Norma Jeanne, Saskatoon, Sask.
103. Schwank, Irene Isabelle, Ottawa, Ont.
104. Liddon, Dorothy Edith, Regina, Sask.
105. McConiskey, Margaret Theresa, Ottawa, Ont.
106. Gautier, Marie Therese Gabrielle Yvette, Eastview, Ont.
107. Spademan, Miriam Frances, Toronto 3, Ont.
108. Mahler, Frances Rita, Galt, Ont.
109. Belzile, Lizette, Rimouski, P.Q.
110. Flowers, May Harriet, Ottawa, Ont.
111. Landman, Vera, Hamilton, Ontario.
112. Cookman, Mabel Janette, Winnipeg, Man.
113. White, Edna Bessie Howe, Regina, Sask.
114. MacDonald, Kathryne Lillian, (Mrs.), Ottawa, Ontario.
115. Wagner, Joyce Mildred, Hamilton, Ontario.
116. McQuarrie, Lois Edna, Ottawa, Ontario.
117. Plank, Patricia Gertrude, Rouleau, Sask.
118. Marcotte, Yolande, Quebec, P.Q.
119. Waters, Vera Ada, Regina, Sask.
120. Racine, Gilberte, Quebec, P.Q.
121. McCormack, Doris Estelle, Fredericton, N.B.
122. Lishman, Nancy Rebecca, Ottawa, Ontario.
123. Boudreault, Georgette Marie Albina, Ottawa, Ontario.
124. Narraway, Phyllis Evelyn, Ottawa, Ontario.
125. Douglas, Mary Alice, Edmonton, Alta.
126. Rooke, Lillian Alice Irene, Ottawa, Ontario.
127. Hicks, William Allen, Ottawa, Ontario.
128. Kenny, Delores M., Edmonton, Alta.
129. Prince, Elizabeth Ann, Toronto 3, Ontario.
130. Zeglinski, Betty Rosetta Ursula, Winnipeg, Man.
131. Martin, Beatrice Joyce, Winnipeg, Man.
132. Trame, Helen Margaret, Lacombe, Alberta.
133. Lapointe, Jeanne C., Ottawa, Ontario.
134. Shellington, Madeline Marie, Brantford, Ont.
135. Atkinson, Mary Alice, Fredericton, N.B.
136. Mackey, Isobel, Winnipeg, Man.
137. McCulloch, Isabel Doris, Victoria, B.C.
138. Gingras, Georgette, Quebec, P.Q.
139. Silver, Goldie, Toronto, Ontario.
140. Isaac, Wally Elfriede, Kitchener, Ontario.
141. Graham, Mildred May, Richmond, Ont.
142. Guay, Rita, Quebec, P.Q.
143. Gratton, Gladys Olive, Ottawa, Ontario.
144. Johnston, Charlotte Isobel, Saskatoon, Sask.

145. McCallum, Agnes Jean, Kingston, Ontario.
146. Shaw, Annie May, Calgary, Alta.
147. Peden, Marjorie Jean, Ottawa, Ontario.
148. Malinsky, Vera Amanda, Elmira, Ontario.
149. MacCabe, Kathleen Theresa, Ottawa, Ontario.
150. DeBellefeuille, Marie Bernadette Rolande, Montreal, P.Q.
151. Boyer, Cecile Geraldine, Eastview, Ontario.
152. Mason, Julia Mary, St. Thomas, Ontario.
153. Savage, Lois Mary Patricia, Ottawa, Ontario.
154. Roodman, Susan, Ottawa, Ontario.
155. Innes, Wilma, Lyall, Horwood, Man.
156. Sharp, Hilda, Windsor, Ontario.
157. Gosselin, Marie Theresa Madeleine, Ste. Anne de la Pocatiere, Cte. Kamouraska, P.Q.
158. Thomson, Vera Margaret Enith, Edmonton, Alta.
159. Jaffe, Anne, Toronto, Ontario.
160. Publicover, Eileen Mae, Vancouver, B.C.
161. Bainbridge, Audrey, Ottawa, Ont.
162. Randall, Agnes Wilson (Nancy), Vancouver B.C.
163. Armstrong, Royle Eleanor, Calgary, Alta.
164. Burke, Mary Helen Isabel, Peterborough, Ont.
165. Dambrot, Helen, Toronto, Ont.
166. Quinn, Mary Winnifred, Ottawa, Ont.
167. Harris, Aubrey Mary, Sherbrooke, P.Q.
168. Walton, Edith, Toronto, Ont.
169. Grassby, Marguerite Amy, Winnipeg, Man.
170. Petherbridge, Muriel Bernice, Victoria, B.C.
171. McInnes, Ann Morrison, Winnipeg, Man.
172. Murphy, Mary Isobel, Ottawa, Ont.
173. Bazinet, Marie-Anna Gilberte, Ottawa, Ont.
174. Leichnitz, Edith Marie, Ottawa, Ont.
175. Bruneau, Marie Anna, Quebec, P.Q.
176. Lacroix, Fernande, Quebec, P.Q.
177. Shapiro, Molly, Winnipeg, Man.
178. Uren, Laura, Toronto, Ont.
179. Brown, Marjorie Rose, Winnipeg, Man.
180. Running, Marguerite Yvonne, Toronto, Ont.
181. Hamilton, Elizabeth Jean, Calgary, Alta.
182. Dohen, Marion, Winnipeg, Man.
183. Biron, Marie Ange Simonne, Montreal, P.Q.
184. MacLeod, Margaret Anne, Vancouver, B.C.
185. Harmston, Annie Patricia, Calgary, Alta.
186. Robertson, Olive Allison, Edmonton, Alta.
187. Woolsey, Mabel Florence, Regina, Sask.
187-1 Bonell, Eileen Elinor Georgina (Mrs.), Ottawa, Ont.
188. MacKay, Joan Buchanan, Winnipeg, Man.
189. Hachy, Grace Evelyn, North Battleford, Sask.
190. Lyne, Margaret McKane, Edmonton, Alta.
191. Wodon, Elietta Mireille, Montreal, P.Q.
192. Lydgate, Violet Eileen, Transcona, Man.
193. Weismar, Philippa Dorothy Mary, Ottawa.
194. Forget, Yvette, Montreal, P.Q.
195. O'Grady, Mary Theresa Claire, Ottawa, Ont.
196. Pibrott, Helen, Lillian, Montreal, P.Q.
197. Droughan, Shirley Margaret Marie, Ottawa, Ont.
198. Doucher, Helen Fitzgerald, Dunnville, Ont.
199. Baynnie, Helen Margaret, Toronto, Ont.
200. Hunter, Florence Mabel, Hamilton, Ont.
201. Doyon, Jeannette, Limoilou, P.Q.
202. Pelley, Marie Helene Jacqueline, Montreal, P.Q.
203. Williams, Dorothy Olive, Ottawa, Ont.
204. Kowcun, Mary, Winnipeg, Man.
205. Walmsley, Phyllis Mary, Vancouver, B.C.
206. Kennedy, Frances Clare, Calgary, Alta.
207. Desloges, Marie-Claire, Hull, P.Q.
208. Pile, Winnifred Hogan, London, Ont.
209. Lorimer, Agnes Burnett, Edmonton, Alta.
210. Bagnall, Mary Josephine, London, Ont.
211. Phillips, Helen Ruth, Edmonton, Alta.
212. Robertson, Marie Margaret, Hollyburn, B.C.
213. Redpears, Dorothy Annette, London, Ont.
214. Webb, Frances, Edmonton, Alta.
215. Jordan, Doris Edith, Toronto, Ont.
216. Rayment, Gladys Margaret, Winnipeg, Man.
217. Browne, Joan Adrienne, Vancouver, B.C.
218. Inglis, Agnes Alice, Calgary, Alta.
219. Woychuk, Laura Violet, Sault Ste. Marie, Ont.
220. Fidler, Joyce, Edmonton, Alta.
221. Allison, Jean Elizabeth, Regina, Sask.
222. Ready, Marjory Elinor, Ottawa, Ont.
223. Chandler, Doris Gertrude, Ottawa, Ont
224. Enman, Margaret MacLaren, Britannia Heights, Ont.
225. Donovan, Shelia Mabel Anne, Ottawa, Ont.
226. Ruttle, Inez Anita, Ottawa, Ont.
227. Porter, Georgia Elizabeth, Winnpeg, Man.
228. Wolovnik, Tanya, Calgary, Alta.
229. MacDonald, Mary Florence, Sydney, N.S.
230. Graham, Mary Henrietta, White Rock, B.C.
230-1. Smith, Patricia Shirley, Vancouver, B.C.
231. Hanrahan, Margaret Loretta, Ottawa, Ont.
232. Mylber, Esther, Saint John, N.B.
233. Lalande, Hermance, Montreal 24, P.Q.
234. Hapton, Belle, Calgary, Alta.
235. Pinches, Margaret Olive, Regina, Sask.
236. Galipeau, Françoise, Pointe-aux-Trembles, P.Q.
237. Bouchard, Martha, Matane, Que..
238. Derbyshire, Freida Mary, Ottawa, Ont.
239. Mitchell, Mary Patricia, Edmonton, Alta.
240. Guilbault, Marie Lucienne Rolande, Montreal, Que.
241. Boileau, Marie Yvonne Louise, Laval des Rapides, Que.
242. Moloney, Estelle Margaret, Montreal 1, Que.
243. Lunney, Clare Anne, Pakenham, Ont.
244. Wurte, Gertrude Nettie, Kelvington, Sask.
245. Cadieux, Marie Pauline Jacqueline, Hull, P.Q.
246. Heroux, Marie Monique, Montreal, P.Q.
247. Hale, Joyce Marguerite, Victoria, B.C.
248. Biggs, Amelia Grace, Vancouver, B.C.
249. Croxton, Meldora Christine, Edmonton, Alta.
250. Angers, Esthel, Quebec, P.Q.
251. Underwood, Edith, Toronto, Ont.
252. Gaudreau, Therese, Hull, P.Q.
253. Stanton, Clare Elizabeth, Ottawa, Ont.
254. Snook, Janet Mae, Vancouver, B.C.
255. Little, Marjorie Beatrice, London, Ont.
256. Boyce, Audrey Jacqueline, Ottawa, Ont.
257. Sabourin, Florence, Ottawa, Ont.
258. Hopkins, Anna Hogan, Saint John, N.B.
259. Mussell, Lois Muriel, Ottawa, Ont.
260. Downie, Audrey Mae, Winnipeg, Man.
261. Hextall, Dorothy Lillian, Victoria, B.C.
262. Boivin, Michelle, Rosemont, Montreal, P.Q.
263. Martin, Pearl Annie, N.D.G., Montreal, P.Q.
264. Doyle, Winnifred Margaret, Charlottetown, P.E.I.
265. Noggie, Edna, St. James, Winnipeg, Man.
266. Poliquin, Georgette, Quebec, P.Q.
267. Morrow, Ellen Elizabeth, Calgary, Alta.
268. Block, Lillian Elizabeth, Charlottetown, P.E.I.
269. Guertin, Marie Perrette Gabrielle, Ottawa, Ont.
270. Neilson, Margaret Mackenzie, Oak Bay, Victoria, B.C.
271. Parker, Caroline N., London, Ont.
272. Kohly, Bertha Augusta, Regina, Sask.
273. Affleck, Evelyn Manson, Ottawa, Ont.
274. Drouin, Jeanne d'Arc, Chateau-Richer, P.Q.
275. Christin, Barbara Louise, Toronto 5, Ont.
276. Hueston, Edna Victoria, Ottawa, Ont.
277. Wilmot, Ann Audrey, Halifax, N.S.
278. Walton, Edith Louise, Victoria, B.C.
280. Agard, Muriel May, Saskatoon, Sask.
281. Milks, Cecelia Lauretta Grace, Ottawa, Ont.
282. Knapp, Lois Norma, Napanee, Ont.
283. Leclerc, Juliette, Cap-Santé Co., Portneuf, P.Q.

284. Ellis, Maud Alma, Winnipeg, Man.
285. Chase, Milly Eileen, West Saint John, N.B.
286. Clarke, Helena Mary, Ottawa, Ont.
288. Alexander, Margaret Thomson, Winnipeg, Man.
289. Tullis, Bessie Marian, Ottawa, Ont.
290. Preston, Margaret Ann, Vancouver, B.C.
291. McColl, Lula Viola, Ottawa, Ont.
292. Montagano, Carmel Dorothy, Ottawa, Ont.
293. Brault, Marie Jeanne, Saskatoon, Sask.
294. Farmer, Elizabeth Grace, Edmonton, Alta.
295. Tipp, Cora Ethel, Toronto 12. Ont.
296. Chaput, Rose Marie Elsie Doris, Ottawa, Ont.
297. Coyne, Mary Maxine, London, Ont.
298. Harris, Elizabeth Ferrier, Vancouver, B.C.
299. Gregory, Helen, Vancouver, B.C.
300. Hunt, Lily May, Victoria, B.C.
301. MacGillivray, Margaret Eunice, Saint John, N.B.
302. Marsh, Phyllis Mary, Winnipeg, Man.
303. Whyte, Frances Eugene, Ottawa, Ont.
304. Temperton, Barbara, Toronto, Ont.
305. Bird, Marie Louise, Winnipeg, Man.
306. Buchanan, Evelyn Maud, Calgary, Alta.
307. Carriere, Carmel Gabrielle, Ottawa, Ont.
308. McComb, Reta May, Ottawa, Ont.
309. Regan, Nora Catherine, Ottawa, Ont.
310. Shannon, Patricia Marie, Fredericton, N.B.
311. MacDougall, Ruth Maurine, Ottawa, Ont.
312. Perry, Jessie, Ottawa, Ont.
313. Tasse, Louise, Montreal, P.Q.
314. Burgess, Margaret Elizabeth, Ottawa, Ont.
315. Raina, Mary Elizabeth, Billings Bridge, Ont.
316. McMillan, Winnifred Emily, Ottawa, Ont.
317. Deck, Eleanor Janet, Winnipeg, Man.
318. Disbrey, Eileen Maude, Regina, Sask.
319. Samson, Yvette, Quebec, P.Q.
320. Kaell, Sarah, Windsor, Ont.
321. Deeks, Maisie Ellen, Vancouver, B.C.
322. Nadeau, Julia Pearl, Sault Ste. Marie, Ont.
323. Carpentier, Marie Therese Pulcherie, Montreal 18, P.Q.
324. Croskery, Lillian Jean, Toronto, Ont.
325. Yankoo, Katie, Toronto, Ont.
326. Johnson, Nellie May, Ottawa, Ont.
327. Jette, Rita, Montreal, P.Q.
328. Jones, Betty S., Toronto, Ont.
329. Wallace, Jessie Evelyn Paterson, Calgary, Alberta.
329-1. Stone, Margery, Vancouver, B.C.
330. Fellowes, Dorothy Florence Miriam, Ottawa, Ont.
331. Brown, Frances Beatrice, Ottawa, Ont.
332. Rains, Dorothy Jean Alister, Vancouver, B.C.
333. Lepage, Mary Margaret Marcella, Hull, P.Q.
334. Zito, Rose Mary, Ottawa, Ont.
335. Moriarty, Rita Agnes Loretta, Hamilton, Ont.
336. Peters, Marian Elizabeth, Halifax, N.S.
337. Paquet, Marie Therese, Quebec, P.Q.
338. Fiset, Marie Juliette Fernande, Quebec City, Que.
339. Bayne, Helen Charlotte Aiken, Ottawa, Ont.
340. Goodfellow, Anne Turnbull, Toronto, Ont.
341. Sawers, Eiliza Murray, Winnipeg, Manitoba.
342. Moore, Muriel Mary, Ottawa, Ont.
343. Hall, Wilma, Ottawa, Ont.
344. Manz, Hilda Frances, Regina, Sask.
345. Lenuik, Ann, Saskatoon, Sask.
346. McCarthy, Elizabeth Joan, Regina, Sask.
347. Lafleur, Rita Therese, Toronto, Ont.
348. Burns, Lillian Theresa, Regina, Sask.
349. Wolansky, Gertrude, Ottawa, Ont.
350. St. John, Marcelle Marion, Port Colborne, Ont.
351. Swan, Agnes, Toronto, Ont.
352. Hebert, Marie Marguerite Jeannine, Montreal 4, P.Q.
353. Saunders, Theda, Ottawa, Ont.
354. Boyer, Helen Eileen, Kingston, Ont.
355. Prouty, Ruth Irene, Ottawa, Ont.
356. Blythman, Mary Ethelyn, Regina, Sask.
357. Moisan, Gemma, Quebec City, P.Q.
358. Snyder, Percise Geraldine, London, Ont.
359. Wright, Joyce, Toronto 4, Ont.
360. Lewis, Bernice Fern, Ottawa, Ont.
361. Leduc, Marguerite Rhea, Montreal, P.Q.
362. Laird, Mary Louise, Ottawa, Ont.
363. Craig, Margaret Winifred, Vancouver, B.C.
364. Sims, Joan Esther, Ottawa, Ont.
365. Mahoney, Ruth Martena, Ottawa, Ont.
366. Tuttle, Dorothy Catherine, (Mrs.), Ottawa, Ont.
367. Cavanaugh, Mary Patricia, (Mrs.), Ottawa, Ont.
368. Harvey, Phyllis Rose, Saskatoon, Sask.
369. Roy, Lucille, St. Hyacinthe, P.Q.
370. Hawcroft, Doris, Edmonton, Alberta.
371. Nimer, Jacqueline Vivian, Kingston, Ont.
372. Smith, Viola Mary, Edmonton, Alta.
373. Stolzman, Vera Emma Mary, Ottawa, Ont.
374. Martin, Mary Eilzabeth, Ottawa, Ont.
375. Sevigny, Lucille Marguerite, Sherbrooke, P.Q.
376. Phillips, Julia, Winnipeg, Manitoba.
377. Coates, Rosa Dorothea, Ottawa, Ont.
378. Fisher, Beatrice Jean, Ottawa, Ont.
379. Dupuis, Yolande, Verdun, (Montreal 19), Que.
380. Mares, Hilda Lorraine, Winnipeg, Manitoba.
381. Mattock, Helen Edith, Regina, Saskatchewan.
382. Quilty, Mary Bernadine, Ottawa, Ont.
383. Plawiuk, Lillian Mary, Edmonton, Alta.
384. Paquet, Fernande, Quebec City, P.Q.
385. Miller, Grace Helen Mains, Edmonton, Ont.
386. Pepper, Mildred Marion, Winnipeg, Man.
387. Reuben, Yvonne Veronica, Toronto 8, Ont.
387-1. Feeney, Annie Geneva, Mrs., Ottawa, Ont.
388. Cormier, Marie Francoise Gabrielle, Montreal, P.Q.
389. Flaa, Frances Marjorie, Regina, Sask.
390. Steed, Florence Kathleen, Norwood, Man.
391. Collins, Margaret Mary, Ottawa, Ont.
392. Smith, Andrena Ruth, Ottawa, Ont.
393. Brown, Margaret Agnes, Vancouver, B.C.
394. Barrow, Doreen Mary, Vancouver, B.C.
395. Kavanagh, Mary Eileen, Ottawa, Ont.
396. Jackson, Margaret Grade, Ottawa, Ont.
397. Trepanier, Jacqueline, Ottawa, Ont.
398. Fenston, Dorothy Frances, Toronto 3, Ont.
399. Bourgeault, Marguerite Catherine, Saskatoon, Sask.
400. Cook, Ida Thurese, Vancouver, B.C.
401. Reithaug, Olga Marie, Vancouver, B.C.
402. Saunders, Dorothy Mae, Ottawa, Ont.
403. Moreau, Marie Henriette Clara, Montreal 9, P.Q.
404. Pelletier, Marcelle, Riviere du Loup, Que.
405. Saunders, Marjorie McKean, Halifax, N.S.
405-1. Switch, Edith, Mrs., Sudbury, Ont.
406. Gray, Dorothy Alice, Toronto 10, Ont.
407. Redman, Edith Cecilia, Winnipeg, Man.
408. Butler, Ann, Yorkton, Sask.
409. Despaties, Rolande, Hull, P.Q.
410. Hall, Mabel Verna, Kelowna, B.C.
411. Riddell, Isobel Anne, Edmonton, Alta.
412. Campanella, Mary, Vancouver, B.C.
413. Wood, Margaret Elizabeth, Edmonton, Alta.
414. Ross, Sarah Yulla, Ottawa, Ont.
415. Allen, Olgo Ann, Ottawa, Ont.
416. Baines, Sheila Anne Laing, Vancouver, B.C.
417. Winegard, Joan Gloria, Hamilton, Ont.
418. Core, Rita, Ottawa, Ont.
419. Gibson, Beryl Inez, Ottawa, Ont.
421. Stevens, Doreen Violet, Regina, Sask.
422. Cook, Gladys Mary, Winnipeg, Man.
423. Moreau, Pauline, Montreal, P.Q.

424. Sample, Vivian Grace, Ft. Garry, Manitoba.
425. Bartlett, Irene Victoria, Ottawa, Ont.
426. Bicum, Elva Eileen, Ottawa, Ont.
427. Mars, Evelyn Vimy, Vancouver, B.C.
428. McKenzie, Isobel Carmond McEwen, New Westminster, B.C.
429. Morley, Florence May, Calgary, Alberta.
430. Spitzer, Ruth Evelyn, Norwood, Manitoba.
431. Grogan, Marion Catherine, Ottawa, Ont.
432. Rankin, Aileen Mary Bernadette, Toronto 10, Ont.
433. Conners, Leola Alfreda, Ottawa, Ont.
434. McCullough, Ruth Edna, Ottawa, Ont.
435. Taylor, Edith Mary, Ottawa, Ont.
436. Anderson, Leithia Jessie, Vancouver, B.C.
437. Douglas, Gwendolyn Maye, Ottawa, Ont.
438. Nadeau, Marie Olivette Marcelle, Riviere du Loup, P.Q.
439. Clarke, Marguerite Lois, Oshawa, Ont.
440. McDonald, Elizabeth Campbell, Yorkton, Sask.
440-1. Weinbron, Ethel, Toronto, Ont.
441. Wagstaff, Lillian Myrtle, Kentville, Kings Co., N.S.
442. Carroll, Anna M., Ottawa, Ont.
443. Fripps, Joan Kathleen, Vancouver, B.C.
444. McKenna, Olive, Ottawa, Ont.
445. Parliament, Helen May, Vancouver, B.C.
446. Tarapaski, Anne, Edmonton, Alta.
447. Wood, Agnes M., Calgary, Alberta.
448. †Olsen, Katharine, Calgary, Alberta.
449. Dusseault, Louis Georges Gerald, Longueuil, P.Q.
450. Lahays, Laurette, Levis, P.Q.
451. Steinberg, Gloria Ruth, Vancouver, B.C.
452. Hague, Dorothy Alice, Ottawa, Ontario.
454. Dodds, Mary, London, Ontario.
455. McDougall, Marion Woodburn, Toronto, Ontario.
456. Simms, Kathleen, Ottawa, Ontario.
457. Wilson, Fiona Winnifred, Regina, Sask.
458. Halliday, Elizabeth Maud, Yorkton, Sask.
459. *Rochon, Anne-Marie, Montreal, P.Q.
460. *Colin, Rita Marie, Riviere du Loup, P.Q.
461. *Roberge, Carmen Yvonne Marie Jeanne, Longueuil, P.Q.
462. *Janzen, Edna Ruby, Saskatoon, Sask.
463. *Mousseau, Marie Augustine, Montreal, P.Q.
464. Newman, Fannie, Sault Ste. Marie, Ont.
465. *Hutchison, Edyth Margot, Saint John, N.B.
466. *Sanderson, Gladys Prudence, Peterborough, Ontario.
467. *Thompson, Mary Alexandra, London, Ontario.
468. *Jones, Harriet Isabel, Ottawa, Ontario.
469. *Stewart, Marjorie Blanche, Charlottetown, P.E.I.
470. *Carey, Jessamy Lucinda, Victoria, B.C.
471. *Bourgault, Yvonne, Montreal, P.Q.
471-1. *Litner, Gertrude, Montreal, P.Q.
472. *Dence, Barbara Edith, Ottawa, Ontario.
473. *Anderson, Mabel Garfield Fender, Montreal, P.Q.
474. *Lemay, Aline, Quebec, P.Q.
475. *Parrott, Mabel Doris, Calgary, Alberta.
476. *Lescelleur, Kathleen, Ottawa, Ontario.
477. *Langlois, Bella, Windsor, Ontario.
478. *Buckley, Frances Marion, Brantford, Ontario.
479. †Zoubie, Pamela Joan, Ottawa, Ontario.
480. †Hamilton, Mary Jean, Ottawa, Ontario.
481. †Wilkins, Kathleen, Ottawa, Ontario.
481-1. †*Rodman, Georgina Amelia, Sudbury, Ontario.
482. †*Mackenzie, Nan, Ottawa, Ontario.

†Indicates married women, to be considered for temporary employment only.

*Indicates these candidates are listed under Section 8 of Regulations which permits declaring eligible for permanent appointment candidates who were underage or overage (normal age requirements 18-35) on date of examination where duly qualified candidates within these ages were not available.

By Order of the Commission,

R. MORGAN.
Secretary.

Ottawa, February 22, 1947. 9-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

ELIGIBLE List for permanent employment, Typist, Grade 1, Government Departments.

1. Heathfield, William Ross, OAS, London, Ont.
2. Schuller, Elfrieda, OAS, Saskatoon, Sask.
3. Richards, Dorothy Agnes (Mrs.) (nee Stack), Saint John, N.B.
4. Gallagher, Loretta Mary, OAS, Ottawa, Ont.
5. Rodger, David Gilmour, OAS, Winnipeg, Man.
6. Cuzner, Dorothy Erma (Mrs.) (nee Wilson), Ottawa, Ont.
7. Shonuck, John Ralph, OAS, Ottawa, Ont.
8. St. Georges, Marcel, OAS, Ottawa, Ont.
9. Collier, William Theodore, OAS, Victoria, B.C.
10. Hillis, Margaret, OAS, Victoria, B.C.
11. Pushor, Jean Sophia, Calgary, Alta.
12. Brown, Walter Ross, OAS, Ottawa, Ont.
13. Plante, Gerald Adelard, OAS, Ottawa, Ont.
14. Shaw, Bertha Cliff, OAS, Toronto, Ont.
15. Wastell, John Leslie, OAS, London, Ont.
16. Vacher, Robert Lionel, OAS, Ottawa, Ont.
17. Mann, Barbara Olive, Ottawa, Ont.
18. Seymour, Geraldine Mary, Victoria, B.C.
19. McGill, Winona Bertha, Ottawa, Ont.
20. Jack, Rae Annie Laura, Ottawa, Ont.
22. Freedman, Miriam, Calgary, Alta.
23. Collins, Howard Stuart, North Bay, Ont.
24. Buckingham, Herbert Oliver, Vancouver, B.C.
25. Pinnell, Helen Augusta, Calgary, Alta.
26. Speers, Frances Joy Beverly, Collins Bay, Ont.
27. Smith, Helen Beverley Joan, Charlottetown, P.E.I.
28. Maude-Roxby, Sylvia Norah Grace, Kelowna, B.C.
29. Cotnam, Margaret Elsie, Ottawa, Ont.
30. Cozzubbo, Hazel Mary, Calgary, Alta.
31. Mayrs, Margaret Maud, Winnipeg, Man.
32. Smieszko, Danuta Rita, Toronto, Ont.
33. Smith, Constance Verona, Vancouver, B.C.
34. Desaulniers, Gisele, Gatineau Mills, P.Q.
35. Hebb, Helen Marguerite, Halifax, N.S.
36. Hoita, Gladys, Toronto, Ont.
37. Rose, Marguerite Eileen, Brandon, Man.
38. Gillespie, Norma Ann, Ottawa, Ont.
39. Degraw, Agnes Rosaline Elizabeth, London, Ont.
40. Plante, Claire Aurette Eva, Ottawa, Ont.
41. Paterson, Irene Mary, Calgary, Alta.
42. Fraser, Donaldine Gertrude, Ottawa, Ont.
43. Evans, Florine Elizabeth, Charlottetown, P.E.I.
44. MacKenzie, Rodessa Katherine, Vancouver, B.C.
45. Watt, Ada Jane, Vancouver, B.C.
46. Coombes, Marjorie, Peterborough, Ont.
47. Rosenberg, Fay, Montreal 8, P.Q.
48. Harmer, Grace Beverley, Ottawa, Ont.
49. Fraser, Isabel Marjorie, Halifax, N.S.
50. Luckey, Thelma Juanita, Jasper, Ont.
51. Pike, Florence Alma, Brockville, Ont.
52. Rooney, Doris June, Mount Forest, Ont.
53. Horne, Florence Elizabeth, Enfield, N.S.
54. Conrad, Bessie Catherine, Charlottetown, P.E.I.
55. Baynton, Marion Mabel, Victoria, B.C.
56. McKillop, Betty Lou, Moose Jaw, Sask.

57. Cherniak, Lillian Elizabeth, Edmonton, Alta.
58. Mann, Ruth Evelyn, St. Stephen, N.B.
59. O'Neill, Marguerite Jeanne, Windsor, Ont.
60. Snell, Edna Adelaide, New Westminster, B.C.
61. Lee, Sylvia, Victoria, B.C.
62. McNarry, Mary Kathleen, Foxwarren, Man.
63. MacLean, Agnes Hanna, Ottawa, Ont.
64. Tyer, Ida Rebecca, Vancouver, B.C.
65. Bishop, Opal Maxine, Regina, Sask.
66. Pridham, Dorothy Mae, Ottawa, Ont.
67. Emslie, Louise Lydia Agnes, Moose Jaw, Sask.
68. Ambrose, Wilma Joan, Winnipeg, Man.
69. Williams, Patricia Beryl, Calgary, Alta.
70. Duchess, Lily, Toronto, Ont.
71. Murphy, Mary Lorraine, Halifax, N.S.
72. Runacres, Merle Evelyne, Westbank, B.C.
73. Clarke, Doris Laurine, Toronto, Ont.
74. Stuart, Marian, Victoria, B.C.
75. Ramsay, Euphemia, Shellbrooke, Sask.
76. Trelford, Eileen Doris, West Hill, Ont.
77. Chano, Yvonne, Vancouver, B.C.
78. Davis, Marion May, Cardinal, Ont.
79. Luesby, Mary Audrey, Sudbury, Ont.
80. Beaulieu, Francine Yvonne Marie, Kinistino, Sask.
81. Laidlaw, Hilda Elizabeth, Westport, Ont.
82. Webster, Constance Marjorie, Yorkton, Sask.
83. Zeilner, Catherine Julianna, Saskatoon, Sask.
84. Labrie, Yolande, Charny, P.Q.
85. Saito, Frances Fujie, Toronto, Ont.
86. Malette, Therese, Ottawa, Ont.
87. Marcoux, Lillian Alice, Ottawa, Ont.
88. Borsa, Olive, Ottawa, Ont.
89. Thomas, Evelyn, Arnprior, Ont.
90. MacNeil, Frances Catherine, Ottawa, Ont.
91. Lortie, Marguerite, Quebec, P.Q.
92. Little, Jocelyn Audrey, London, Ont.
93. McDonald, Hazel Agnes, Winnipeg, Man.
94. Lachapelle, Marie Lucille, Montreal 10, P.Q.
95. Wright, Elsie Mildred, Saskatoon, Sask.
96. Briggs, Mary Myrtle, Weyburn, Sask.
97. Clairmont, Angeline Marie Marguerite Alice, Hull, P.Q.
98. Cole, Lenora Gibson, Ottawa, Ont.
99. Finlayson, Sarabelle, Toronto, Ont.
100. Turner, Chloe Margaret, Ottawa, Ont.
102. Christie, David James, Ottawa, Ont.
103. Bagnall, Dorothy Esther, Charlottetown, P.E.I.
104. Ensor, Margaret Louise, Ottawa, Ont.
105. Kulyk, Wilhelmina, Medika, Man.
106. Stady, Dorothy Margaret, Transcona, Man.
107. Smith, Edna Elizabeth, Osgoode Station, Ont.
108. Laidlaw, Muriel Irene, Norval, Ont.
109. Little, Mary Ida, Ottawa, Ont.
110. Shipley, June Constance, Eastview, Ont.
111. Shea, Nadine Beatrice, Regina, Sask.
112. Brown, Margaret Louise, Toronto, Ont.
113. Blumenfeld, Bernice, Toronto, Ont.
114. Boucher, Lucille, Ottawa, Ont.
115. Masters, Mary Selina, Duncan, B.C.
116. Laverdiene, Alice Mary, Swift Current, Sask.
117. Ashbee, Clarice Rosalie, Ottawa, Ont.
118. Arnold, Myrtle Lillian Gareth, Winnipeg, Man.
119. Morin, Marie Therese Edna, Ottawa, Ont.
120. Elkes, Edna Mabel, Drumheller, Alta.
121. Legault, Germaine, Ottawa, Ont.
122. Fenn, Mary Isabel, Toronto, Ont.
123. Davidson, Marie Rose Anita, L'Orignal, Ont.
124. Smith, Joyce Irene Marjorie, Toronto, Ont.
125. Banner, Shirley Maie, Victoria, B.C.
126. Harrison, Mary Cecelia, Vancouver, B.C.
127. Jackson, Mary Agnes Jane, Ottawa, Ont.
128. Batkin, Pearle Burness, Toronto, Ont.
129. Flood, Ruth Linnea Marguerite, Calgary, Alta.
130. Smith, Lillian Laura, Ottawa, Ont.
131. McLean, Doreen Annette, Perth, Ont.
132. Trainor, Mary Bernadette, Charlottetown, P.E.I.
133. MacPhail, Teresa Margaret, Cornwall, Ont.
134. Thompson, Dorothy, Barrie, Ont.
135. Weishar, Elinor Frances Theresa, Ottawa, Ont.
136. Baird, Dorothy Thora, Westboro, Ont.
137. Charney, Madeline, Anne, Ottawa, Ont.
138. Hoddinott, Constance Mary, Ottawa, Ont.
139. Lunan, Eloise Margaret, Toronto, Ont.
140. Bidgood, Pearle Florence, Ottawa, Ont.
141. Kenny, Edna Margaret, Ottawa, Ont.
142. Rogers, Mary Rosella, New Westminster, B.C.
143. McNab, Agnes Merle, Ottawa, Ont.
144. Laerke, Vera Kathleen, Toronto, Ont.
145. Balmforth, Edna Anne, Drumheller, Alta.
146. Henderson, Jean, Winnipeg, Man.
147. Johnston, Agnes Sligo, Calgary, Alta.
148. Dickie, Marie Agnes, Ottawa, Ont.
149. Fuller, Florence Annie Mary, Ottawa, Ont.
150. Godfrey, Irene, Victoria, B.C.
151. Bayman, Margaret Elaine, Ottawa, Ont.
152. Lucin, Annie Mary, Rossland, B.C.
153. Anderson, Helen Elizabeth, Westport, Ont.
154. Ledingham, Patricia Bernice, Winnipeg, Man.
155. Hilger, Maizie Loretta, Calgary, Alta.
156. Draper, Nora Frances, Regina, Sask.
157. Kos, Mary, Windsor, Ont.
158. Provencal, Mary Gisele, Montreal, P.Q.
159. Andreas, Catherine, Calgary, Alta.
160. Calcott, Marion Helen, Guelph, Ont.
161. Mathieson, Marjorie Elspeth, St. James, Man.
162. Aubry, Madeleine, Ottawa, Ont.
163. Harvey, Owil Elsie, Vancouver, B.C.
164. Robbins, Dorothy Edith, Toronto, Ont.
165. Kotyk, Olga, Edmonton, Alta.
166. Lavoie, E. Rita, Montmorency, Que.
167. Harris, Eloise Margaret, St. Catharines, Ont.
168. Abbotts, Wilma Joy, Owen Sound, Ont.
169. Rice, Alueretta Inez, Kentville, N.S.
170. Eshpeter, Freida Anne, Calgary, Alta.
171. Fletcher, Ruth Allison, East Kildonan, Man.
172. Laflamme, Marie Aimee Eva, Wrightville, Hull, Que.
173. Belanger, Marie Paule Lorette Fernande, Montreal 35, Que.
174. Hudson, Phyllis Marion, Ottawa, Ont.
175. Freeman, Margaret Isabel, Vancouver, B.C.
175-1 Collins, Laurette Marie Louise, Sudbury, Ont.
176. Cox, Elva Lois Marjorie, Powassan, Ont.
177. Deveau, Lucille, Arichat, N.S.
178. Duffy, Anna Elizabeth, Saint John, N.B.
179. Pleet, Molly, Ottawa, Ont.
180. Tisdale, Gladys Mildred, Simcoe, Ont.
181. Cright, Germiane Rose, Eastview, Ont.
182. Hasson, Roseline Roslyn, Ottawa, Ont.
183. Nichol, Florie Marion, Victoria, B.C.
184. Cratty, Muriel Ann, Ottawa, Ont.
185. Guibord, Marie Marthe, Ottawa, Ont.
186. Krell, Frances Mary, Saskatoon, Sask.
187. Theriault, Marie, Jeannette Rita, Ottawa, Ont.
188. Izzard, Gloria, Aurilla, Toronto, Ont.
189. Champion, Elizabeth Georgina, Galt, Ont.
190. Kavanagh, Deltry Lois Marie, Ottawa, Ont.
191. Chappell, Winifred (Wynne) Irene, Borden P.E.I.
192. Becker, Irma Francis, Vancouver, B.C.
194. Labelle, Lucienne Zelie, Ottawa, Ont.
195. Snyder, Joan, Hamilton, Ont.
196. Bumstead, Helen Marie, Markdale, Ont.
197. Rorison, Joan Evelyn, Moose Jaw, Sask.
198. Vowles, Ada, Victoria, B.C.
199. Bowen, Margaret Elizabeth, Trenton, Ont.
200. Brisebois, Angela Jeannine, Ottawa, Ont.
201. Kennedy, Carolyn Loretta, Halifax, N.S.

202. Phalen, Regis Patricia, Glace Bay, N.S.
203. Allison, Valerie Alice Victoria, London, Ont.
204. Arab, Sadie Elizabeth, Halifax, N.S.
205. Bissonnette, Denyse, Ottawa, Ont.
206. Bryson, June Audrey, Toronto, Ont.
207. Lalonde, Marie Marthe Rita, Ottawa, Ont.
208. Turner, Muriel Audrey, Saint John, N.B.
209. Crowley, Margaret Loretta Theresa, Ottawa, Ontario.
210. Simpson, Virginia Mary Jean, Ottawa, Ont.
211. Keleher, Catherine Frances, Saint John, N.B.
212. Ellis, Irene, Winnipeg, Manitoba.
214. Cable, Dorothy Elmira, Edmonton, Alta.
215. Butler, Mary Ethel, Hull, Quebec.
216. Davies, Clara Louise, Ottawa, Ontario.
216-1. Ludchak, Mary Helen, Vancouver, B.C.
217. Hunter, Lillian Jean, Ottawa, Ont.
218. Hould, Rhea, Montreal, P.Q.
219. Milson, Jean Dorothy, Guelph.
220. Novitsky, Josephine Connie, Ottawa, Ont.
221. Antoniuk, Olga, Edmonton, Alta.
222. Davis, Lucy Henrietta, Ottawa, Ont.
223. Lantz, Doris Melissa, Port Williams, Kings Co., N.S.
224. Webster, Dilys, Vancouver, B.C.
225. Lang, Suzanne, Vancouver, B.C.
226. Rodin, Miriam Melva, Winnipeg, Man.
227. Carson, Margaret Elizabeth, Regina, Sask.
228. Clayman, Betty, Toronto, Ont.
229. Houlton, Margaret, Toronto, Ont.
230. Dury, Magdeleine, Montreal, Que.
231. Farhoof, Louisa Maria, Vancouver, B.C.
232. Gagnon, Henrietta, Hull, Que.
233. Dooner, John Hugh Edwin, Ottawa, Ont.
234. Nazeravich, Jean Evelyn, Winnipeg, Man.
235. McGinley, Renee, New Westminster, B.C.
236. Young, Anne (Yankewicz), Winnipeg, Man.
237. Wells, Thelma Alice, Winnipeg, Man.
238. Ewanovich, Helene Theresa, Fallowfield, Ont.
239. Dorval, Madeleine Marguerite Marie, Ottawa, Ont.
240. Brunet, Lucille Dorothy Constance, Ottawa, Ont.
241. Leduc, Elizabeth, Toronto, Ont.
242. Patterson, Marjorie Jane, Victoria, B.C.
243. Monette, Joseph Wilfrid Henri, Eastview, Ont.
244. Webber, Clara, London, Ont.
245. Rylott, Jean Evelyn, Peterborough, Ont.
246. Arcand, Ruby Elizabeth, Kemptville, Ont.
247. Bradley, Jessie Doreen, Ottawa, Ont.
248. Fleming, Noreen Genevieve, Indian Head, Sask.
249. White, Barabara Anne, Peterborough, Ont.
250. Labine, Nora Mary Catherine, Ottawa, Ont.
251. O'Brien, Agnes Lea, Ottawa, Ont.
252. Parker, Helen Jessie, Ottawa, Ont.
253. Rodgers, Alison Bernice, Winnipeg, Man.
254. Wardle, Mary, Calgary, Alta.
255. Courtright, Celina Mary, Ottawa, Ont.
256. Baldwin, Catherine Winifred, Okanagan Mission, B.C.
257. Errett, Dorothy Catherine, Prescott, Ont.
258. Justason, Etta Frances Pauline, Ottawa, Ont.
259. Currie, Mary Theresa, Kirk's Ferry, Que.
260. Wells, Helen Mary, Banff, Alta.
261. Jones, Gloria Ann, Little Pabos, Co. Gaspé, Que.
262. Gould, Marjorie Viola, Winnipeg, Man.
263. Chung, Nellie, Victoria, B.C.
264. Frey, Rose Julia, Edmonton, Alta.
265. Steele, Kathleen Ada Mary, Victoria, B.C.
266. Deschamps, Marie Marguerite Cecile, Eastview, Ont.
267. Mullin, Nettie Isabel, Wales, Ont.
268. MacDonald, Nina, Weyburn, Sask.
269. Zambo, Elizabeth (Betty), Hamilton, Ont.
270. Henry, Florence Elizabeth, Sebringville, Ontario.
271. Shore, Anne, Winnipeg, Manitoba.
272. Pye, Shirley Caroline, Kingston, Ont.
273. Billson, Dorothy Anne, Hamilton, Ont.
274. Burns, Mary Jean, Ottawa, Ont.
275. Charette, Mary May Rinette, Hull, Quebec.
277. Kennedy, Mabel Kathleen, Kingston, Ont.
278. McEachern, Vera Mae, Mt. Forest, Ont.
279. Maber, Phyllis Evelyn, Ottawa, Ont.
280. Meagher, James Joseph, Ottawa, Ont.
281. Turpin, Yolande Marguerite, Ottawa, Ont.
282. Ridley, Janette Catharine, London, Ont.
283. Brown, Ida, Toronto, Ont.
284. Hoad, Donalda Helen, Calgary, Alberta.
285. Carmichael, Rhea Lorena, Edmonton, Alta.
286. Grossberg, Eva, Toronto, Ont.
287. Kulik, Helen, Toronto, Ont.
288. Douglas, Constance Mary, Edmonton, Alta.
289. Roy, Viviane Rita, North Bay, Ont.
290. Armstrong, Eleanor, Ottawa, Ontario.
291. Arnanson, Olof Gudrun, Vancouver, B.C.
292. Hartman, Ruth, Galt, Ont.
293. Porter, Ann Elizabeth (Mrs.), Halifax, N.S.
294. Kennedy, Lila Ruth, Toronto, Ont.
295. Cadotte, Gabrielle, Outremont, P.Q.
296. Coulombe, Jeannette Elysa, Hull, Que.
297. McLoughney, Mary Frances, Ottawa, Ont.
298. Platts, Lilian Frances, Vancouver, B.C.
298-1. MacKillop, Florence MacDonald, Baddeck Bay, N.S.
299. Cannon, Marguerite Susannah, Winnipeg, Man.
300. Sharpe, Edith Mildred Patricia, Yorkton, Sask.
301. Eager, Margaret Ruth, Hamilton, Ont.
302. Wilson, Elizabeth Mary, Toronto, Ont.
303. Mills, Irma Ruth, Winnipeg, Man.
304. Plummer, Hilda Blanche, Ottawa, Ont.
305. McLoughney, Mary, Rita, North Gower, Ont.
306. Sloan, Louise, Toronto 9, Ont.
307. Bissonnette, Lina Gertrude, L'Original, Ont.
308. Dumas, Florence, Orleans, Ont.
309. Major, Florence Evelyn, Ottawa, Ont.
310. Neilan, Noreen, Quebec, Que.
311. Normand, Marie Therese Diane, Hull, Que.
312. Kneale, Irene May, Vancouver, B.C.
313. McIntyre, Jean, Glencoe, Ont.
314. Boyar, Bertha, Nelson, B.C.
315. Porter, Lydia Jeannette, Pt. Dover, Ont.
316. Robinson, Mary Simpson, Parkhill, Ont.
317. Hardon, Hazel Isobel, Ottawa, Ont.
318. Simpson, Adelaide Patricia, Victoria, B.C.
319. Suzuki, Mary Elizabeth, Toronto, Ont.
320. Stone, Olive Georgina, Edmonton, Ont.
321. O'Shaughnessy, Mona Leona, Ottawa, Ont.
322. Shanker, Molly, Toronto, Ont.
323. Porter, Lucy Margaret, Ioco, B.C.
324. Methot, Marcelle, Quebec, P.Q.
325. Quinton, Shirley Anne, Vancouver, B.C.
326. Kramer, Elaine Marie, Regina, Sask.
327. Jubinville, Carmen, Eastview, Ont.
328. McIntosh, Lorna Muriel, Winchester Springs, Ontario.
329. Weddall, Eleanor Hatt, Ottawa, Ont.
330. Gourley, Thelma Jean, North Devon, N.B.
331. MacLean, Jean Christine, Ottawa, Ont.
332. MacKenzie, Reta May, Saint John, N.B.
333. Blackman, Helen Elizabeth, Halifax, N.S.
334. Banks, Frances Geraldine, Torbrook Mines, N.S.
335. Rowland, Helen Jane, Ottawa, Ont.
336. Weslak, Sophine, Ottawa, Ont.
337. Hill, Daphne Elsie, Richmond, Ont.
338. Kincaid, Margaret, Regina, Sask.
339. Healey, Grace Roberta, Smith Falls, Ont.
340. McCrimmon, Mary Helen, Toronto 9, Ont.
341. Kidd, Donalda Roberta, Toronto, Ont.

342. Nicholson, Mary Elizabeth, Cornwall, Ont.
343. Valiquette, Marie Edouardina Jacqueline, Hull, Que.
344. Ladouceur, Marie Rita Irene Pauline, Ottawa, Ont.
345. Malesh, Anna Mary, Sault Ste. Marie, Ont.
346. O'Callaghan, Madeline Cathrine, Winnipeg, Man.
347. Pitre, Marie Gertrude, Saint John, N.B.
348. Fayle, Jean Margaret, Ottawa, Ont.
349. Jones, Norma Phyliss, Toronto, Ont.
350. Kirby, Dorothy Verna, Winnipeg, Man.
351. Paradis, Jean Baptiste, Ancienne-Lorette, P.Q.
352. Stevens, Pearl Elizabeth, Ottawa, Ont.
353. Myrand, Marie Louise Elizabeth, Ottawa, Ont.
354. Duncan, Joan Ferguson, Ottawa, Ont.
355. Heath, Ellen Elizabeth, Ottawa, Ont.
356. Woollatt, Elnora Winnifred, London, Ont.
357. Crossman, Dorothy Elizabeth, Saskatoon, Sask.
358. Guerin, Rolande, Charny, P.Q.
359. Mousseau, Lorette, Montreal, Que.
360. Corp, Elsie, Ottawa, Ont.
361. O'Donnell, Annie Dorothea, Cyrville, Ont.
362. Irwin, Margaret Eleanor, Toronto, Ont.
363. Bell, Eleanor Pauline, Ottawa, Ont.
364. Lepage, Rollande Odena, Ottawa, Ont.
365. Tardif, Cecile Rollande, Quebec, P.Q.
366. Field, Victoria Augusta Doris, Ottawa, Ont.
367. Fournier, Horace Roger, Ottawa, Ont.
368. Marrinier, Mary Edna, Ottawa, Ont.
369. Hutchison, Jean Watson, Calgary, Alta.
370. Lemay, Therese, Limoilou, Que.
371. Smith, Marjorie Lillian, New Westminster, B.C.
372. Collinge, Gladys Olive, Vancouver, B.C.
373. Eswell, Ann, Toronto, Ont.
374. Zahara, Helen, P.O. Forest Lawn, Alta.
375. Balfour, Norma Mary, Victoria, B.C.
376. Biglow, Phyllis Palmer, Vancouver, B.C.
377. Bradley, Hazel Bertha, Ottawa, Ont.
378. Elder, Wilhelmina Small, Ottawa, Ont.
379. Green, Irene Hanora Mary, Arnprior, Ont.
380. Chevalier, Madeleine, Ottawa, Ont.
381. Cuccaro, Catherine, Ottawa, Ont.
382. MacDonell, Palafox Elizabeth Maud, Billings Bridge, Ontario.
383. McKinnon, Julia May, Ottawa, Ont.
384. Morissette, Rollande, Montreal 14, Que.
385. Collas, Shirley Eleanor, Toronto 6, Ont.
386. Kay, Frances Anne, Sudbury, Ont.
387. Kirkham, Hazel Lillian, New Toronto, Ont.
388. Maranda, Rose Marie Theresa, Port Credit, Ont.
389. Crouse, Zelmah Louise, Hamilton, Ont.
390. Lalumiere, Georgette, Montreal 18, Que.
391. Owen, Dorothy, Vancouver, B.C.
392. Clark, Thelma Grace, Ottawa, Ont.
393. Spooner, Joanne Mary, Regina Sask.
394. Bulmer, Viola Margareete, Vancouver, B.C.
395. Barth, Lydia Mary, Camrose, Alta.
396. Latour, Marie Marthe Madeleine, Limoilou, Que.
397. Wreggitt, Lillian, Ada, Winnipeg, Man.
398. Reason, Elizabeth Edith, London, Ont.
399. Checmotko, Jill Mary, Magnolia, Alta.
400. Gooding, Miriam Lela, Ottawa, Ont.
401. Lapointe, Eugenie, Fort William, Ont.
403. Goulin, Betty June, Windsor, Ont.
404. Gadowski, Joseph Michael, Fort William, Ont.
405. Pollock, Aarona Mary, Saskatoon, Sask.
406. Kenwill, Dorothy, Vancouver, B.C.
407. Nightingale, Susanna Magdalena, Vernon, B.C.
408. Fauteux, Marie Jeanne, Ste. Scholastique, Co., Argenteuil, P.Q.
409. Johnston, Dorothy Margaret, London, Ont.
410. McEwan, Betty Mae, Ottawa, Ont.
411. Powlan, Evelyn, Calgary, Alta.
412. Richards, Gladys Isabel, Pembroke, Ont.
413. Davis, Marion Louise, Ottawa, Ont.
414. Gower, Dorothy Emily, London, Ont.
415. Potvin, Joseph Lee, Ottawa, Ont.
416. Corkery, Dorothy Mary, Ottawa, Ont.
417. Fitzgerald, Ada Kathleen, Saint John, N.B.
418. Duquette, Yvette, Montreal, Que.
419. Marleau, Agathe, Ottawa, Ont.
420. Cammer, Elsie Marjorie, Vancouver, B.C.
421. Comte, Claire, Montreal, Que.
422. Taylor, Joyce Ruth, Ottawa, Ont.
423. Johnson, Marilyn Ann, Toronto, Ont.
424. Wilson, Virginia Julie, Toronto, Ont.
425. Crawshaw, Ruth Audrey Brown, Montreal, Que.
426. Schecter, Ann, Ottawa, Ont.
427. Boyer, Marie Alice, Montreal, P.Q.
428. Brine, Phyllis Lenore, Stratford, Ont.
429. Miron, Therese, Pointe Gatineau, P.Q.
430. Fryer, Douglas Kenneth, Toronto, Ont.
431. Cormier, Alma, Moncton, N.B.
432. Cowan, Margaret Elizabeth, London, Ont.
433. Vesey, Barbara Helen, St. Stephen, N.B.
434. Hollett, Ethel Marion, Vancouver, B.C.
435. Pelletier, Marie Marguerite, Ottawa, Ont.
436. Sures, Pearl, Winnipeg, Man.
437. Kristjanson, Olive, Winnipeg, Man.
438. Sabourin, Gisele, Montreal, P.Q.
439. Hunt, Evelyn Elizabeth, Calgary, Alta.
440. Wybraniak, Victoria Theresa, Hamilton, Ont.
441. Sykes, Hazel Marie, London, Ont.
442. Addy, Patricia Irene, Ottawa, Ont.
443. Champagne, Wilfrid, Eastview, Ont.
444. Horrocks, Gertrude Ellen, Toronto, Ont.
445. Murphy, Helen Mary, Gatineau Point, P.Q.
446. Thomas, Maxine Mary, Ladysmith, B.C.
447. Imlay, Lois Bernice, London, Ont.
448. Duquette, Cordelia Theresa, Ottawa, Ont.
449. MacDonald, Marion Lois, Carelton, P.E.I.
450. Stevens, Ann Patricia, Saint John, N.B.
451. Harper, Barbara Joan, Saint John, N.B.
452. Kropp, Gladys Lillian Iona, Kitchener, Ont.
453. O'Regan, Nora, Toronto, Ont.
454. Perry, Hazel Agnes, Gananoque, Ont.
455. Rowan, Rita Mary, Ottawa, Ont.
456. Rowley, Ruth Muriel, St. Thomas, Ont.
457. Terrill, Marguerite Elaine, Hull, P.Q.
458. Hogan, Rita Sarah, Ottawa, Ont.
459. Pogue, Irene Eleanor, New Westminster, B.C.
460. Lambert, Raymonde, Charny, P.Q.
461. Peterson, Marion Astrid, Fredericton, N.B.
462. Maunsell, Janice Louisa Moony, Saint John, N.B.
463. Braverman, Laye Ruth, Winnipeg, Man.
464. Gallant, Hubert Azade Joseph, Wrightville, P.Q.
464-1. F. Coughlin, Gloria Ann (Mrs.) London, Ont.
465. Ward, Lillian Bernice, Denfield, Ont.
466. Kasting, Hilda, Edmonton, Alta.
467. Bregent, Odette, Ottawa, Ont.
468. Farrell, Marie Anne, Arnprior, Ont.
469. Gencher, Jessie, Ottawa, Ont.
470. Myers, Alice Ada, Ottawa, Ont.
471. Gustafson, Ida Lillian, Ottawa, Ont.
472. Smith, Wilma Marjorie, Ottawa, Ont.
473. Meunier, Marie Cecile, Edmonton, Ont.
474. Rose, Elva Elizabeth, London, Ont.
475. Wilson, Joyce Louise, Vancouver, B.C.
476. Boston, Gladys Dorothy, Ottawa, Ont.
477. Brazeau, Paulette Raymonde, Ottawa, Ont.
478. McAuley, Monica Arlene, Ottawa, Ont.
479. Beingessner, Florence Magdelen, Calgary, Alta.
480. Chartrand, Iola Mary Iona, Ottawa, Ont.
481. Waldron, Lorna Mae, Trenton, Ont.
482. Latour, Marie Paule, Ottawa, Ont.
483. Francis, Harold Borden, Ottawa, Ont.
484. Skogstad, Olive Marie, Edmonton, Alta.

485. Bernier, Yolande, Montreal, P.Q.
486. Shields, Dorothy Letitia, Lansdowne, Ont.
487. Skuse, Grace (Mrs.), London, Ont.
488. Buchanan, Ellen Cameron, Ottawa, Ont.
489. Pedun, Jennie, Winnipeg, Man.
490. Hallett, Beatrice Annie Carolyne, Ottawa, Ont.
491. Sokerka, Olga, Winnipeg, Man.
492. McCallum, Mary Frances Dorothy, Portsmouth, Ont.
493. Donnelly, Janie Elizabeth, Ottawa, Ont.
494. Nugent, Mary Eileen, Saint John, N.B.
495. Breier, Olga, Vancouver, B.C.
496. Caron, Marie Noella Celina, Timmins, Ont.
497. Bell, Annette, Quebec, P.Q.
498. Darling, Muriel Prince, Hammond River, Kings County, N.B.
499. Downing, Freda Helen, Ottawa, Ont.
501. Smart, Mary Yvonne, Moose Jaw, Sask.
501-1. Loizeau, Gerard, Haute-Ville, P.Q.
502. Gignac, Lucille, Quebec, P.Q.
503. Carruthers, Marjorie Marie, Vancouver, B.C.
504. Bradshaw, Thelma Ruth, Saint John, N.B.
505. Rourke, Shirley, Calgary, Alta.
506. Hick, Irene Mary, Maitland, Ont.
507. Laing, Marion Gertrude, Branchton, Ont.
508. Over, Margaret, Port Stanley, Ont.
509. Paluk, Shirley Gloria, Winnipeg, Man.
510. Pilote, Marguerite, Montreal, Que.
511. Campbell, Norma Willetta, Fergus, Ont.
512. McLaughlin, James Desmond, Brockville, Ont.
513. Windsor, Shirley Elizabeth, Kingston, Ont.
514. Dubeau, Joseph T. Jules, Ottawa, Ont.
515. Nagel, Ruth Polly, Toronto, Ont.
516. Parr, Dorothy Mary, Hamilton, Ont.
517. Winfield, Mary Alice, New Westminster, B.C.
518. Goode, Rita Marie, Winnipeg, Man.
519. MacLaren, Helen Kathryn, Ottawa, Ont.
520. Call, Bernice Mary, Calgary, Alta.
521. Nesbitt, Helen Marie, Ottawa, Ont.
522. Drake, Doris Margaret, Saint John, N.B.
523. Woodrow, Audrey Mary, Kingston, Ont.
524. Caron, Cecile Marie-Georgianna, Ottawa, Ont.
525. Limoges, Therese, Ottawa, Ont.
526. Tarr, Mary Caroline, Toronto, Ont.
527. Sivewright, Elizabeth Cardno, Vancouver, B.C.
530. Campbell, Edna Leticia, Vancouver, B.C.
531. Schan, Josephine Theresa, Winnipeg, Man.
532. Toresan, Mary Gloria, Trail, B.C.
533. Guertin, Marcelle, Rouyn, P.Q.
534. Michaud, Marie Rose Anne Mignonnette, Hull, P.Q.
535. Parent, Hectorine C., Eastview, Ont.
536. Carrey, Jeannette, Sudbury, Ont.
537. Simms, Helen Dorothy, Ottawa, Ont.
539. Lorrain, Estelle, Lasalle, Que.
540. Lalonde, Nona Mary, Sudbury, Ont.
541. Richardson, Mary Isabel, Victoria, B.C.
542. Carmichael, Marjorie Alice, Calgary, Alta.
543. Davidson, Helen Elizabeth, Ottawa, Ont.
544. Crevier, Marie Cecile Ethel, Montreal, P.Q.
545. Hanna, Arlie Christine, Perth, Ont.
546. Plouffe, Emma Rita, Ottawa, Ont.
547. St. Jean, Gisele, Eastview, Ont.
548. East, Judith, Quebec, P.Q.
549. Stringer, Rosemary, Vancouver, B.C.
551. Grafman, Bessie, Ottawa, Ont.
552. Dolbec, Pauline, Montreal, Que.
553. Kakkuri, Sylvia, Ottawa, Ont.
554. Tobin, Mildred Mary, Halifax, N.S.
555. Verdon, Marie Aline Ida, Ottawa, Ont.
556. Matthewson, Margaret Helen, Kitscoty, Alta.
557. Thorburn, Alice Jeanette, Ottawa, Ont.
558. Bertrand, Francoise, Montreal, P.Q.
559. Biehl, Hazel Catherine, Ottawa, Ont.
560. Chiasson, Agnes Marie, Reserve Mines, Cape Breton.
561. Leis, Helen Lydia, Yorkton, Sask.
562. Gagnon, Donald, Chalk River, Ont.
563. Long, Irene Bernice, Hamilton, Ont.
564. Norton, Lois Catherine, Ottawa, Ont.
565. Haydylowsky, Olga, Middlechurch, Man.
566. Morrice, Constance Beverley, London, Ont.
567. Cairns, Helen Mae, Guelph, Ont.
568. Spain, Daisy Mary Theresa, London, Ont.
569. Thorne, Violet Audrey, Westboro, Ont.
570. Coon, Joyce Aileen, Ottawa, Ont.
571. Lefaive, Blanche Eleanor, Toronto, Ont.
572. Romaniuk, Mary, Winnipeg, Man.
573. Vinet, Leatrice Mildred, Winnipeg, Man.
574. Nunn, Margaret Mary, Halifax, N.S.
575. Macdonald, Pearl Isabel, Ottawa, Ont.
576. Goodyear, Lois Edna, Kitchener, Ont.
577. Lalonde, Jos. Roger Jean, Montreal, P.Q.
578. Ramsey, Constance Carmel, Bathurst, N.B.
578-1. Ulmer, Alfreda Meta, Vancouver, B.C.
579. Munn, Marjorie Eleanor, Charlottetown, P.E.I.
580. Davison, Florence Minnie Ethel, Ottawa, Ont.
581. Leduc, Lillian, Kirkland Lake, Ont.
582. Smith, Grace Mary, Ottawa, Ont.
583. Warren, Nellie, Ottawa, Ont.
583-1. Mitton, Dorothy Irene, Richmond, Ont.
584. Nisbet, Marguerite Lenore, Transcona, Man.
585. Dodge, Rowene Gertrude, Winnipeg, Man.
586. Cormier, Mary Clarice, Ottawa, Ont.
587. Geoffrey, Geraldine Frances, Ottawa, Ont.
588. Simpson, Olive Susanne, Toronto, Ont.
589. Fraser, Freida LaVerne, Toronto, Ont.
590. Galinsey, Sylvia, Toronto, Ont.
591. Pommier, Yvette Mabel, Cornwall, Ont.
592. Beaubien, Mary Blanche Amy Diane, Winnipeg, Man.
593. Hill, June Mary, Kingston, Ont.
594. Johnson, Marion Mabel, Ottawa, Ont.
595. Cannon, Elizabeth Bridget, North Sydney, N.S.
596. Dostaler, Marie Aline, Ottawa, Ont.
597. Shimmis, Iris Edwina H., Vancouver, B.C.
598. Donohoe, Alice Margery W., Ottawa, Ont.
599. Nicholson, Christene Mary, Sydney, N.S.
600. Taylor, Betty Margaret, St. James, Man.
601. Goldie, Helen, Ottawa, Ont.
602. Talbot, Lillian Beryl, London, Ont.
603. Massicotte, Gisele, Montreal, P.Q.
604. Jones, Rita Bernadette, Toronto 12, Ont.
605. Labelle, Germaine, Hull, P.Q.
606. Williams, Evelyn, Elburne, B.C.
607. Church, Barbara Alfrida, Winnipeg, Man.
609. Parrott, Ronald Moyer, Ottawa, Ont.
609. Smith, Helen Charlotte, Winnipeg, Man.
610. McElroy, Muriel Marie, Brockville, Ont.
611. Leskiw, Helen Elizabeth, Ottawa, Ont.
612. Lambert, Michelle, Charny, P.Q.
613. Carson, Jeannetta Alison, Hampton, N.B.
614. Villeneuve, Jean Ethelbirt, Ottawa W., Ont.
615. Gauvreau, Helen Mary, Ottawa, Ont.
616. Thomas, Jean Beatrice, Ottawa, Ont.
617. Robitaille, Marie Julienne Marguerite Annette, Ottawa, Ont.
618. Trylinski, Louise Florence, Transcona, Man.
619. Joseph, Agnes Anne Marie, Winnipeg, Man.
620. Tuck, Ethel Eleanor, Fort William, Ont.
621. Corbett, Kathleen Frances, Paris, Ont.
622. Anderson, Elsie Beatrice, Regina, Sask.
623. Campion, Elizabeth Annie, Toronto, Ont.
624. Kaplan, Rae, Calgary, Alta.
625. Maclean, MacKay Catherine, Vancouver, B.C.
626. Goldmaker, Sarah, Ottawa, Ont.
627. Squires, Pearl Edith, Calgary, Alta.
628. Macdonald, Faith, Victoria, B.C.
629. Plouffe, Marie Cecile, Ottawa, Ont.
630. Giles, Marjorie, Prince Albert, Sask.

631. Galbraith, Eleanor Lois, Saint John, N.B.
632. Lariviere, Cecile Augustine, Ottawa, Ont.
633. Murphy, Joan Elizabeth, Westboro, Ottawa, Ont.
634. Pappin, Leila Susanne, Ottawa, Ont.
635. Ouellet, Marie Juliette Cecile, Quebec, P.Q.
636. Bell, Irene Janet, Vancouver, B.C.
637. Houghton, Doreen Marie, Forest Lawn, Alberta.
638. Inman, Gertrude May, Charlottetown, P.E.I.
638-1. Sibbald, Ellen Charlotte, Winnipeg, Man.
639. Hollingworth, Doris Hazel, Ottawa, Ont.
640. Dunn, Margaret Annie, Brandon, Man.
641. Fogg, Shirley Alice, South Hamilton, Ont.
642. Hill, Olive Bernice, Orillia, Ont.
643. Hardiman, Mary Clare, Halifax, N.S.
644. Dupuis, Marie Anne, Ottawa, Ont.
645. Mullin, Maryon McGoldrick, Saint John, N.B.
646. Cairnie, Jean Gladys, Ottawa, Ont.
647. Dumbleton, Audrey May, Kingston, Ont.
647-1. Robison, Kathleen Mae, Vancouver, B.C.
648. Vesey, Rita Bertha, Ottawa, Ont.
649. Garber, Renee, Sydney, N.S.
650. Brown, Rita Irene, Ottawa, Ont.
651. Johnson, Geraldine Selma, Winnipeg, Man.
652. Schuknecht, Jean Matilda, Hanover, Ont.
653. MacLellan, Mary Margaret, Toronto, Ont.
654. Parks, Inez Lillian, Winnipeg, Man.
655. Rondeau, Lola, Ottawa, Ont.
656. Sherrin, Eileen Violet, St. James, Man.
657. Gignac, Madeleine, Sillery, Quebec, P.Q.
658. Edmonds, Mildred Anne, Edmonton, Alta.
659. McPhee, Rose Marie, Ottawa, Ont.
660. Prud'homme, Leo, Hull, P.Q.
661. Wachnuk, Doris, Regina, Sask.
662. Woods, Marion Munro, North Vancouver, B.C.
663. St. Maurice, Marie-Therese, Montreal, P.Q.
664. Smith, Margaret Frances, Winnipeg, Man.
665. Bradshaw, Katherine Beryl, Yarmouth, N.S.
666. Ross, Isobel, Calgary, Alta.
667. Montgomery, Madge Sybil, Ottawa, Ont.
668. Dixson, Geneva Kathleen, Ottawa, Ont.
669. Mayhew, Margaret Ethel, Ottawa, Ont.
670. Pelletier, Marguerite, Limoilou, P.Q.
671. Edwards, Mary Clare, Halifax, N.S.
672. Pollock, Jean Alexandra, Fair Vale Station, Kings Co., N.B.
673. Kelley, Fern Patricia, Winnipeg, Man.
674. Carswell, Miriam Margaret, London, Ont.
675. Brunet, Albina, Pointe Claire, P.Q.
676. Botink, Irene, Winnipeg, Man.
677. Normand, Roger, Hull, P.Q.
678. Cochrane, Teresa Sheila, Ottawa, Ont.
679. Parker, Evelyn Hazel, Winnipeg, Man.
680. Clements, Kathleen Alice, Calgary, Alta.
681. Dunnigan, Audrey Margaret, Toronto, Ont.
682. Austin, Elizabeth Frances, Toronto, Ont.
683. Galarneau, Blandine, Outremont, P.Q.
684. Hall, Elsie Lila, Ottawa, Ont.
685. Broderick, Mary Rita, Ottawa, Ont.
686. Morabito, Mary Agatha, Hamilton, Ont.
687. Schultz, Marjorie Georgia, Edmonton, Alta.
688. Albertson, Germaine Lillian, Regina, Sask.
689. Pearce, Nancy Jane Margaret, Woodroffe, Ont.
690. Western, Roberta Ross (Betty), St. James, Man.
691. Brophy, Jean, Brentwood Bay P.O., B.C.
692. Chateauvert, Flora Liane, Hull, P.Q.
693. Smith, Gloria Elizabeth, Toronto, Ont.
694. Downes, Elizabeth Muriel, Calgary, Alta.
695. Zaggan, Marie, Ottawa, Ont.
696. Ludeck, Pauline, Winnipeg, Man.
697. Chaplin, Gloria Bernice, Vancouver, B.C.
698. Isbister, Joan Ellene, Toronto, Ont.
699. Jones, Lila Dolores, Barrie, Ont.
700. Forrester, Jean Evelyn, Regina, Sask.
701. Fair, Edna May, London, Ont.
702. Tovell, Elsie Florence, Calgary, Alta.
703. Haggarty, Olive Carmeletta, Fauvelle, N.B.
704. Dickinson, Elsie Irene, Ottawa, Ont.
705. Kealey, Mary Margaret Marian, Ottawa, Ont.
706. Doucette, Catherine Leona, Halifax, N.S.
707. Bates, Elizabeth Jean, Dauphin, Man.
708. Brennan, Beryl Mildred, London, Ont.
709. LoPresti, Frances Josephine, Hamilton, Ont.
710. Thomson, Jean, Niagara Falls, Ont.
711. Morris, Olga Joyce, Barrie, Ont.
712. Knight, Marjorie Lorraine, Winnipeg, Man.
713. Kolman, Margaret, Ottawa, Ont.
714. Taschereau, Pauline, Montreal, Quebec.
715. Burke, Muriel Gladys, Ottawa, Ont.
716. McConkey, Bessie Isobel, Midland, Ont.
717. Milan, Emilia, Kingston, Ont.
718. Clubb, Shirley Doreen, Winnipeg, Man.
719. Parton, Iris, Vancouver, B.C.
720. Dewar, Mary Ann, Ottawa, Ontario.
721. Green, Justine Margaret Celine, Westboro, Ont.
722. Frieday Eilene Elizabeth, Ottawa, Ontario.
723. Moore, Muriel Margaret, Ottawa, Ont.
724. Yadlowsky, Josephine, Edmonton, Alta.
725. Boyarzin, Anne, Vancouver, B.C.
726. Burnside, Elsie, Ottawa, Ont.
727. Wallace, Jessie Adair, Renfrew, Ont.
728. Warwick, Peggy, St. James, Manitoba.
729. Michaud, Madeleine Marguerite Cecile, Saint-Jerome Co., Terrebonne, P.Q.
730. Davies, Mildred Lucille, Ottawa, Ont.
731. Ludwic, Jaroslawa (Rose), Slocan City, B.C.
732. Malley, Rosemary Patricia, Vancouver, B.C.
733. Hill, Beatrice Janet, Winnipeg, Man.
734. Rioux, Gabrielle, Quebec, P.Q.
735. Link, Elizabeth Maria, Ottawa, Ont.
736. Shaheen, Freda, Ottawa, Ont.
737. Carson, Dorothy, Ottawa, Ont.
738. Munro, Helen Joy, Ottawa, Ont.
739. Munroe, Betty Adele, North Bay, Ont.
741. Polk, Elizabeth Greta, Ottawa, Ont.
742. Brown, Betheiah Elizabeth (Betty), Moose Jaw, Sask.
743. Ettinger, Audrey Lillian, Vancouver, B.C.
744. Gallipo, Marjorie Jean Ellen, Ottawa, Ont.
745. Diceman, Florence Alexandria, Yorkton, Sask.
746. Adams, Winnifred Rose, Ottawa, Ont.
747. Trist, Viola Leona, Toronto 3, Ont.
748. Griffith, Winnifred Ann, Saint John, N.B.
749. Ramsay, Doris Amy, Regina, Sask.
750. Riviere, Jean Rose, Ottawa, Ont.
751. Compton, Agnes, London, Ont.
752. Boudreau, Medeleine Yvonne, Eastview, Ont.
754. Devon, Helen Dorothy, Toronto, Ont.
755. Fleishman, Hinda, Winnipeg, Man.
756. Budge, Mary Margaret, Ottawa, Ont.
756-1. Shuster, Anne, Winnipeg, Man.
757. Englander, Helen, Toronto, Ont.
758. Plunkett, Margaret Patricia, Toronto 10, Ont.
759. Lepper, Miriam Ruth, Toronto, Ont.
760. Yuswak, Olga, Winnipeg, Man.
761. Maloney, Margaret Helen, Ottawa, Ont.
762. Stringer, Sara Ellen Hazel, Calgary, Alta.
763. Dodd, Roma Mary, Ottawa, Ont.
764. Moreau, Georgianna, Montreal, P.Q.
765. Thomson, Mary Admelia (Aimee), Regina, Sask.
766. Holmes, Verna Mae, Toronto, Ont.
767. Foucault, Theresa-Edan, Ottawa, Ont.
768. Rainville, Therese-Andree, Beauport, P.Q.
769. Davis, Iris Jane, Toronto, Ont.
770. Dumont, Marie-Ange Bella, Ottawa, Ont.
771. Rosenberg, Marcia Beth, Ottawa, Ont.
772. Elliott, Helen Margaret, Ottawa, Ont.
773. Charron, Edna Rita, Ottawa, Ont.
774. Steuart, Eleanor Lois, Winnipeg, Man.

775. Brown, Geraldine Marie, Halifax, N.S.
776. Tetrault, Genevieve Irma, Transcona, Man.
777. Chevrier, Bertha May, Ottawa, Ont.
778. Smith, Mabel Irene, Victoria, B.C.
779. Lachaine, Marielle, Montreal, P.Q.
780. Charette, Lillian Donalda, Ottawa, Ont.
781. Stewart, Doris Ruby, Ottawa, Ont.
782. Grenier, Germaine, Ottawa, Ont.
783. Larock, Audrey Marguerite, Ottawa, Ont.
784. Osetsky, Juanita Marlene, Winnipeg, Man.
785. Moffke, Lois Caroline, Ottawa, Ont.
786. Boulanger, Evelina M. A., Vancouver, B.C.
787. Johnson, Mary Elna Virginia, Regina, Sask.
788. Miller, Emily Louise, Ottawa, Ont.
789. Gooding, Lois Evelyn, Regina, Sask.
790. McCallum, Norma Ruth, Ottawa, Ont.
791. Prosperine, Angeline Carmel, Ottawa, Ont.
792. Edwards, Catherine, Vancouver, B.C.
793. Maxwell, Gladys Nora, Winnipeg, Man.
794. Easton, Doreen Hilda Mary, Toronto, Ont
795. McGowan, Elizabeth Mary, Ottawa, Ont.
796. Brewer, Olga, Sydney Mines, N.S.
797. Dawson, Iris Mildred, Ottawa, Ont.
798. Mabee, Sarah Isabelle, Woodstock, Ont.
799. Martin, Mary Teresa Frances, Ottawa, Ont.
800. Rickley, Geraldine, Ottawa, Ont.
801. Dussault, Pauline, Hull, P.Q.
801-1. Strandberg, Verna Muriel, Melfort, Sask.
802. Martin, Marion Eleanor, Kingston, Ont.
803. Neary, Doris Leota, Kentville, N.S.
804. Marcovitch, Charlotte Bella, Ottawa, Ont.
805. Buchkowsky, Olga Pearl, Edmonton, Alta.
806. Painter, Mary Ellen Catherine Mona, Ottawa, Ont.
807. Parent, Marie-Augustine, Ottawa, Ont.
808. Marchak, Olga Pauline, Edmonton, Alta.
809. Cheetham, Benita Geraldine, Ottawa, Ont.
810. Beshara, Doreen Catherine, Ottawa, Ont.
811. Nicholas, Thelma (Clara), Kingston, Ont.
812. Moore, MacLellan Dorothy, Fredericton, N.B.
813. Lynch, Eva Pauline, Brockville, Ont.
814. Ballagh, Gertrude Thirza, Ottawa, Ont.
815. White, Helen May, Ottawa, Ont.
816. Marcus, Helen, Toronto 3, Ont.
817. Hannan, Dorothy Gertrude, Saskatoon, Sask.
818. Ferguson, Elizabeth Brown, Toronto, Ont.
819. Zimmerman, Joan Elizabeth, Toronto, Ont.
820. Hagar, Shirley Evelyn, Ottawa, Ont.
822. Abernethy, Violet June, Campbellford, Ont.
823. Chenier, Paul-Emile, Hull, P.Q.
824. Rivard, Raymonde, Montreal, P.Q.
826. Babkirk, Mildred Jean, Saint John, N.B.
827. Lynch, Lucy (Mrs.), Ottawa, Ont.
828. McPhee, Mary Anastasia Kathleen, Ottawa, Ont.
829. Sartor, Elma Mary, Hamilton, Ont.
830. King, Mable Eleanor, North Bay, Ont.
831. Leblanc, Isabel Grace, Campbellton, N.B.
832. Stancato, Angel Marie, Vancouver, B.C.
833. Korbel, Mary Martha, Kearns, Ont.
834. *Clarke, Mary Louise, Newcastle, N.B.
835. *Sagar, Vera Mildred, Victoria, B.C.
836. *Casaubon, Gladys Dorilda, Wrightville, P.Q.
837. *Rose, Joan Katherine, Toronto, Ont.
838. *Smith, Frances Ann, Trenton, Ont.
839. *Godin, Marie Florence Marthe, Three Rivers, P.Q.
840. *Burnett, June Elizabeth, London, Ont.
841. *Tweeten, Bertha Verna Lillian, Trail, B.C.
842. *Michelucci, Reta Pasqueline, St. Catharines, Ont.
843. *Andrews, Dorothy Mae, St. Stephen, N.B.
845. *Walsh, Maureen Ellen, Yorkton, Sask.
846. *Gard, Eldred Eva, Toronto, Ont.
847. *Rivest, Marie Rose Jeannette, Montreal, P.Q.
848. *Goyer, Joseph Leopold Laurent, Eastview, Ont.
849. *Bryant, Bernice Elizabeth, Vancouver, B.C.
850. *Burley, Beatrice Mae, Toronto, Ont.
851. *Purcell, Elizabeth Margaret, Ottawa, Ont.
852. *Burke, Agnes Frances, Ottawa, Ont.
853. *Reid, Irene Winnifred, Winnipeg, Man.
854. *McCoo, Iris Irene, Winnipeg, Man.
855. *Gagnon, Marie Jacqueline Olivette, Sullivan, P.Q.
856. *Ferguson, Lorna Margaret, Ottawa, Ont.
857. *Massicotte, Marie Juliette, Montreal, P.Q.
858. *Mabee, Roberta, Ottawa, Ont.
859. *Barnes, Dorothy, Ottawa, Ont.
860. *Simmons, Gloria Mary Ann, Ottawa, Ont.
861. *Morrison, Flora Irene, Barrie, Ont.
862. *McVey, Isabelle, Ottawa, Ont.
863. *Kaine, Edythe Luella, Ottawa, Ont.
864. *Mitchell, Elizabeth Marion, St. Vital, Man.
865. *Ballantyne, Bessie, Toronto, Ont.
866. *Kneller, Edith, Winnipeg, Man.
867. *Lanciault, Marie Therese Edith, Sherbrooke, P.Q.
868. *Rogers, Robert Bell Gordon, Kingston, Ont.
869. *Cole, Georgina Drummond, Norwood, Man.
870. *Kelsey, Lloyd Oliver, Brockville, Ont.
871. *Planeto, Isabelle Auralia, Regina, Sask.
872. *Webber, Olive Caroline, Victoria, B.C.
873. *Madsen, Freda Louise, St. Stephen, N.B.
874. *Regimbal, Marie Valeda, Ottawa, Ont.
875. *Morrissette, Juliette, Ottawa, Ont.
876. *Delaney, Anita Theresa, St. James, Man.
877. *Brossard, Marie Lorette Cecile, Ottawa, Ont.
878. *Gibb, Helena, Burnaby Lake, B.C.
879. *Anderson, George Fredrick, Calgary, Alta.
880. *Dilley, Dorothy Pearl, Brandon, Man.
881. *Wild, Carmen Paquin, Hull, P.Q.
882. *Macdonald, Marion Grace, Yorkton, Sask.
883. *Verrall, Dorothy Ellen Rose, Toronto, Ont.
884. *Fagan, Mary Mildred Hazel, Ottawa, Ont.
885. *Wiklund, Helen Drysdale, Leaside, Ont.
886. *Gehan, Helen Gertrude, Toronto, Ont.
887. *Rauch, Iris Ruth, Winnipeg, Man.
888. *McClain, Brownell, Vancouver, B.C.
889. *Levy, Grace Muriel, Toronto, Ont.
890. *Paquin, Murielle Therese, Ottawa, Ont.
891. *Sigouin, Aline, Gatineau, P.Q.
892. *Tyler, Gladys Mary, Ottawa, Ont.
893. *Lafrance, Rachel Jacqueline, Hull, P.Q.
894. *Daoust, Esther Marguerite, Ottawa, Ont.
895. *Marsden, Joyce Betty, Stratford, Ont.
896. *Shipman, Naomi, London, Ont.
897. *Hall, June Elizabeth, Ottawa, Ont.
898. *Elliott, Lucy, Hamilton, Ont.
899. *Swain, Jessie Collier, Vancouver, B.C.
900. *Chornobry, Stephanie, Edmonton, Alberta.
901. *Shrivell, Bertha Mary Elizabeth, Ottawa, Ontario.
902. *McQueen, Peter Ian, Burnaby, B.C.
904. *Sherbanuk, Anna, Edmonton, Alberta.
905. *Reynolds, Marion Helen, Kingston, Ont.
906. *Davies, Eleanor Jane, London, Ontario.
907. *Morissette, Florienne, Chicoutimi, P.Q.
908. *Laroche, Mariette, Hull, P.Q.
909. *Marshall, Irene Adele, Toronto, Ontario.
910. *Wood, Clara Geraldine, Bathurst, N.B.
911. *Gunn, Mary Jean Irene, Ottawa, Ontario.
912. *Tonkinson, Audrey Jewell, Hamilton, Ont.
913. *Moors, Dorothy Jean, Vancouver, B.C.
914. *Applebaum, Sheila, Toronto, Ontario.
915. *Stern, Sally, Winnipeg, Manitoba.
916. *Gillespie, Helen Morgan, Toronto, Ontario.
917. *Stewart, Margaret Caroline, Ottawa, Ont.
918. *Ireland, Mary Cecilia Dolly, Ottawa, Ont.
919. *Labelle, Gisele, Rockland East, Ontario.
920. *Boisvert, Jacqueline Rejane, Sherbrooke, P.Q.
921. *Young, Harold Scott, Toronto, Ontario.
922. *Tovey, Ruth Doris, Toronto, Ontario.

923. *Pierce, Mildred Beatrice, St. Stephen, N.B.
924. *Brennan, Harold, Ottawa, Ontario.
925. *Johnson, Marie Othelie, Moose Jaw, Sask.
926. *Cassidy, Audrey June, Montreal, P.Q.
927. *Dobson, Eileen Sarah, Toronto, Ontario.
928. *Prior, Yvonne Olive, Toronto, Ontario.
929. *Marion, Rene Dollard, Ottawa, Ontario.
930. †Larmour, Myrtle Ethel Lena, Billings Bridge, Ontario.
931. †Carmody, Lena Marie, Ottawa, Ontario.
932. †McGuire, Nora Emma Anna, Ottawa, Ont.
933. †Statham, Anne Millicent, Ottawa, Ontario.
934. †Macpherson, Isabel Mary, Fredericton, N.B.
935. †Luksha, Gladys Bertha, Hamilton, Ontario.
936. ‡Norman, Vera May, Halifax, N.S.
937. ‡Henry, Elsie A., Toronto, Ontario.
938. ‡Noble, Mildred Hortense, Montreal, P.Q.

*Indicates these candidates are listed under Section 8 of Regulations which permits declaring eligible for permanent appointment candidates who were underage or overage (normal age requirements 18-35) on date of examination where duly qualified candidates within these ages were not available.

‡Indicates candidate lacks five years' residence in Canada. Listed under section 11 of the Civil Service regulations which, in the absence of eligibles, provides for the admission to examinations of candidates who lack five years' residence in Canada, but are otherwise qualified.

‡Indicates candidate not a British Subject. Eligible for temporary employment only in the absence of sufficient eligibles.

†Indicates married woman, to be considered for temporary employment only.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,

Secretary.

Ottawa, February 22, 1947. 9-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

ELIGIBLE List for permanent employment, Typist, Grade 1A, Government Departments.

1. May, Marcelle Elizabeth, (Mrs.), Ottawa, Ontario, War Widow.
2. Martyn, Kathryn Ruth, Toronto, Ontario, O.A.S.
3. Laking, William John, Winnipeg, Man., O.A.S.
4. Hill, Mary, (Mrs.), Edmonton, Alta., (Sub. P.O. 23), War Widow.
5. Phillips, Ernest George, Victoria, B.C., O.A.S.
6. Sutherland, Catherine Doig, (Mrs.), Transcona, Man., War Widow.
7. Driscoll, Katheran Mary, (Mrs.), Calgary, Alta., War Widow.
8. Reid, Beryl Katherine, Toronto, Ontario, War Widow.
9. Kirkbride, Novah Buchanan, Ottawa, Ontario, Perm. Address.
10. Portugese, June Beatrice, Ottawa, Ontario, Perm. Address: Carleton Place, Ont.
11. Nesbitt, Marjorie Jean, Ottawa, Ontario.

11-1. Gauthier, J. H. Gerard, Hull, P.Q.

12. LeBreton, Gwen Jean, Billings Bridge, Ont.
13. Dymott, Hilda Evelyn, Toronto 9, Ontario.
14. Kastner, Bessie, Toronto, Ontario.
15. Gallivan, Mary Aileen, Sault Ste. Marie, Ont.
16. Curtiss, Zinaeda, Vancouver, B.C.
17. Bota, Margaret Ann, Ottawa, Ontario, Perm. address: New Waterford, C.B., N.S.
16. Marushak, Elsie, Ottawa, Ontario.
19. Sawych, Stella, Toronto 9, Ontario.
21. Derrick, Norma Therese, Ottawa, Ontario.
22. Johnston, Glenna Margaret, Fredericton, N.B.
23. Abrams, Edith Minnie, Winnipeg, Man.
24. Parsons, Genevieve Patricia, Winnipeg, Man.
25. Mittleman, Helen, Winnipeg, Man.
26. Stallard, Edith Margaret, Halifax, N.S., Home address: New Glasgow, N.S.
27. Horrocks, Frances Clare, Nanaimo, B.C.
28. Wade, Florence Elizabeth, Kentville, N.S.
29. Chase, Jean Elizabeth, Port Arthur, Ontario.
31. McConnell, Eileen Myrtle, Vancouver, B.C.
32. Power, Shirley Marguerite, Halifax, N.S.
35. Hill, Eileen Florence, Winnipeg, Man.
36. Cadogan, Maureen Annette, Ottawa, Ontario.
37. Lennox, Jean Marion Robertson, Toronto 13, Ontario.
38. Mayer, Anne, Vancouver, B.C.
39. Amendola, Violet, Toronto 4, Ontario.
40. Gillespie, Alva Miriam, Vancouver, B.C.
41. McNeice, Joyce Hannah, Ottawa, Ontario.
42. Archibald, Aileen Ruby, Winnipeg, Man.
43. DeLouchry, Mary Beryl, Halifax, N.S.
44. Speers, Joyce Alexandria, Toronto, Ont., Home Address: Caledon, Ontario.
45. Wenn, Wilhelmine May, Ottawa, Ontario. Home Address: Maces Bay, Charlotte Co., New Brunswick.
46. Ball, Helen Elizabeth (Betty), Saskatoon, Sask.
47. Gros Louis, Juliette, Huron Village, P.Q.
48. Johnson, Emily Catherine, Edmonton, Alta.
49. Willrich, Arlene Marjorie, Hamilton, Ontario.
50. Boudreault, Marie Therese Emma Annette, Ottawa, Ontario.
51. Brynjolfson, Norma, Winnipeg, Man.
52. Brown, Joan, Victoria, B.C.
53. Battrick, Anna Adelia, Midland, Ont., Box 1001.
54. Johnson, Doris Lorainne, Hamilton, Ont.
55. Spitzer, Molly, Toronto, Ontario.
56. McCowell, Margaret Elizabeth, Westdale, Hamilton, Ontario.
57. Burden, Eileen Myrtle, Wilton Grove, Ontario, Home address: Nobel, Ont.
58. Everett, Marie Clare, London, Ontario.
59. Bleau, Jacqueline, Montreal 28, Quebec.
60. Bradish, Marian Elizabeth, Lambeth, Ontario.
61. Vininger, Mary Irene, Ottawa, Ontario.
62. Wiseman, Joan Kathleen, Courtenay, B.C.
63. Bilbe, Eva Emma, Ottawa, Ontario.
64. Dennis, Frances Evelyn, Port Arthur, Ontario.
66. Nichel, Bertha, Ottawa, Ontario. Home address: Rosetown, Sask.
67. Coffey, Doris Marguerite, Vancouver, B.C.
68. McGrath, Kathleen, St. James, Man.
60. Farmer, Lois Mary, Ottawa, Ontario.
70. Mowers, Beatrice Isabel, Ottawa, Ontario. Home address: Napanee, Ontario.
71. Palate, Mary, Calgary, Alta.
72. Wagner, Kathleen Ruth, Hamilton, Ont.
73. D'Arcy, Mary Margaret, Hull, P.Q.
74. Miller, Ruth Elizabeth, Ottawa, Ontario.
75. Dettman, Audrey Mary, South York, Toronto. Ontario.
76. Rice, Eveline Louise, Vancouver, B.C.
77. Colbert, Mary Frances Lorraine, London, Ontario.
78. Denneny, Kathlyn Victoria, Ottawa, Ont.
79. Lanoue, Florence Agnes, (Mrs.), Ottawa, Ont.
80. Jette, Simone, Montreal, P.Q.
81. Milne, Margaret Isobel, Toronto, Ontario.
82. Ward, Esther Simpson, Edmonton, Alta.
83. Bunting, Thelma Irene, Toronto 4, Ontario.
84. Ellement, Jacqueline Ann, Carlington, P.O., Ontario.
85. Fowler, Agnes Kathleen, Victoria, B.C.
86. Surtees, Charles Donald, Ottawa, Ontario.
87. Bernier, Jeanne, Ottawa, Ontario.
88. Schreiber, Marlene, Ottawa, Ont.

89. Collins, Gladys Jean, Regina, Sask.
90. Preston, Mary Ellen Ann, St. Catharines, Ontario.
91. Wellington, Frankie Trazom, Ottawa, Ont.
92. Kachulak, Jean, Winnipeg, Man.
93. Telenko, Phyllis Dorothy, Edmonton, Alta., Perm. address: Thorhild, Alberta.
94. Cooper, Elsie Ruth, Toronto 10, Ontario.
95. Grant, Jean Estelle, Charlottetown, P.E.I.
96. Walzak, Jeanette Rita, London, Ontario.
97. Hines, Marguerite Elizabeth, Halifax, N.S.
98. Moody, Thelma Lauretta, Toronto, Ontario.
99. Neilson, Vera Burdeen, Edmonton, Alta., Home address: Bon Accord, Alberta.
100. Smail, Sheila Curtis, Victoria, B.C.
101. Plamondon, Cecile, Ottawa, Ont.
102. Boettcher, Elizabeth Charlotte Elsie, Ottawa, Ontario.
103. Schenk, Lucile Ardell, Kitchener, Ont.
104. Leblanc, Anne-Marie, Ottawa, Ontario.
105. O'Connor, Constance Georgina, McKellar, Ontario.
106. Cruickshank, Jean Zella, Toronto, Ont.
107. Stevens, Elsie Grade, Winnipeg, Man.
108. Slavin, Eileen Clara, London, Ont.
109. Turner, Jean Elsie, New Westminster, B.C.
110. Allard, Lenora, Ottawa, Ont.
111. Tessier, Georgette, Hull, Que.
112. Bilodeau, Georgette, Hull, Que.
113. Christiansen, Maxime Ruth, Ottawa, Ont.
114. Cooper, Dorothy Ada, Toronto, Ont.
115. Danis, Conrad, Ottawa, Ont.
116. Curl, Jessie Kathleen, Kingston, Ont.
117. Lechow, Olga, Winnipeg, Man.
118. Hogue, Denyse, Montreal, Que.
119. Simmons, Marjorie Mary, Ottawa, Ont.
120. Howden, Alice Caroline, Victoria, B.C.
121. Montgomery, Margaret Ella, Ottawa, Ont.
122. Shank, Julia Eileen, Fredericton, N.B.
123. Steffler, Regeana Sara, Calgary, Alta.
124. Anderson, Margaret Elinor, Ottawa, Ont.
125. Worrell, Thelma Jean, Ottawa, Ont. Home address: Lawrence Station, N.B.
126. Acres, Vera Hall, Ottawa, Ont.
127. Griechen, Lois Mary Barbara, Ottawa, Ont., Apt. 4.
128. Hill, Helen Mary, Ottawa, Ont.
129. Lawson, Ruby Alleyne, Ottawa, Ont.
130. McCann, Muriel Catherine, Ottawa, Ont.
131. Phelan, Clara Marie, Edmonton, Alta.
132. Wilkie, Margaret Grace, Regina, Sask.
135. Slavin, Irene Dorthee, Toronto 5, Ont.
134. Lenio, Theresa Victoria, Winnipeg, Man.
135. Green, Henrietta Ruby Marie, Toronto 6, York, Ont.
136. Watson, Audrey Anna Bertha, Ottawa, Ont
137. Willingham, Mary Eileen, Vancouver, B.C.
137-1. Kessiloff, Edward, Winnipeg, Man.
138. Henderson, Flora Margaret, Ottawa, Ont.
139. Peters, Lillian Emma, Ottawa, Ont.
140. Sproule, Lois Ada, Ottawa, Ont.
141. Larouche, Marie-Therese, Ottawa, Ont.
142. Rousseaux, Margaret June, Hamilton, Ont.
143. Cameron, Dorothy Phyllis, Hamilton, Ont.
144. Marshall, Evelyn Estella, Ottawa, Ont.
145. Aubin, Marguerite Anne-Marie, Winnipeg, Man.
146. Ham, Betty Margaret, Toronto, Ont.
147. Boisvenu, Yvette, Ottawa, Ont. Home address: Orleans, Ont.
148. Hay, Marjorie Beatrice, London, Ont.
149. Jordan, Jean Frances Marie, London, Ont.
150. Bancroft, Blanche, Ottawa, Ont. Home address: Newington, Ont.
151. Hogg, Kathleen Anne, Regina, Sask.
152. Arnold, Irene Claire, Ottawa, Ont. Home address: Moose Jaw, Sask.
153. Beveridge, Marguerite, Hilda, Alberta. Temp. address: New Westminster, B.C.
154. Theoret, Marie-Marthe, Ottawa, Ont.
155. Grant, Miriam Margaret, Dartmouth, N.S.
156. Lintern, Joan Isabel, Toronto, Ont.
157. Sinden, Monetta Blanche, Ottawa, Ont.
158. Collins, Nora Adele, Ottawa, Ont.
159. Pare, Joseph Jerome Victor, Ottawa, Ont.
160. Walker, Ruth Elizabeth, Calgary, Alta.
161. Wiegand, Dorothy Daisy, North Bay, Ont.
162. Laing, Doris Jean, Ottawa, Ont.
163. Williston, Kathleen Ida May, Ottawa, Ont. Home address: Carman, Manitoba.
164. Arial, Marie Solange, Ottawa, Ont.
165. Kippan, Jessie, Vancouver, B.C.
166. Mahoney, Mary Margaret, Ottawa, Ont.
167. Nault, Eugenie Marie Louise, Ottawa, Ont.
168. Carroll, Helen Margaret, Ottawa, Ont.
169. Casaubon, Pauline Ida, Hull, Que.
170. Thorneycroft, Jean Eunice, (Mrs.), Vancouver, B.C.
171. Payne, Eunice Irene, Blenheim, Ont.
172. Ingram, Lillian Margaret Mary, Ottawa, Ont.
173. Jolly, Dora May, Ottawa, Ont.
174. MacKenzie, Joan Maureen, Winnipeg, Man.
175. McIntyre, Miriam Mary, Victoria, B.C.
176. Taylor, Edna Jean, Winnipeg, Man.
177. Cardash, Bessie, Ottawa, Ont.
178. Pratt, Anna Miriam, Charlottetown, P.E.I.
179. Dubinsky, Sandra, Ottawa, Ont.
180. Taylor, Bette Annabelle, Toronto, Ont.
181. Gill, Betty Gladys, Ottawa, Ont.
182. Roberts, Mary Isobel, Toronto 8, Ont.
183. Andrewes, Catherine Olive, London, Ont.
184. Patchett, Eileen May, Ottawa, Ont.
185. Henderson, Viola Marie, Vancouver, B.C.
186. Green, Barbara Nellie, Kingston, Ont.
187. Hagerman, Wilma Gwendoline, Fredericton, N.B.
188. Knight, Margaret Doreen, Vancouver, B.C.
189. Shreeve, Irene Dorothy, Lethbridge, Alta.
190. Anderson, Jeanne Patricia, London, Ont.
191. Thibeault, Elizabeth, Prince Albert, Sask.
192. Burling, Marion Augusta, Winnipeg, Man.
193. O'Brien, Violet May, Winnipeg, Man.
194. Steggles, Hazel Murrant, East Kildonan, Winnipeg, Man.
195. Kipling, Helen Joan, Hamilton, Ont.
197. Duncan, Helen Rose, North Bay, Ont.
198. Cheyne, Ferris Waldon, Peterborough, Ont.
199. Patterson, Phyllis Evan, Victoria, B.C.
200. Webb, Dorothea Eileen, Toronto, Ont.
201. Haughey, Dolly Marie, Norwood, Man. (Winnipeg, Man.)
202. Kramp, Anna Marguerite, Ottawa, Ont.
203. Walker, Doris, Edmonton, Alta.
204. Howe, Bernice Winnifred, Vancouver, B.C.
205. Kobzar, Anne, Ottawa, Ont.
206. Parent, Herve, Gatineau, P.Q.
206-1. Edmonds, Doris Eleanor, Edmonton, Alta.
207. Middleton, Edna Margaret, Victoria, B.C.
208. Smyth, Edith Marie Evelyn, Ottawa, Ont.
209. Turner, Gwendolyn Margaret, Ottawa, Ont.
210. Fink, Rose, Toronto, Ont.
211. Freeman, Pauline Pearl, Ottawa, Ont.
212. Mutter, Sophie Victoria, Winnipeg, Man.
213. Thurston, Doris Ida, Winnipeg, Man.
214. Dufort, Marie Claire, Ottawa, Ont.
215. Burke, Ethna Agnes, Ottawa, Ont.
216. Tymo, Mildred Frances Helen, Windsor, Ont.
217. Assim, Bessie, Ottawa, Ont.
218. Barnes, Aileen Margaret, Ottawa, Ont.
219. Roy, Anita, Hull, P.Q.
220. Vinter, Annie, Windsor, Ont.
221. Leclerc, Gabrielle, Ottawa, Ont.

222. Cairns, Doreen Emily, Portage La Prairie, Man.
223. Matheson, Marion Louise, Winnipeg, Man.
224. Barber, Audrey Patricia, Vancouver, B.C.
225. Paquette, Jeannine, Ottawa, Ont.
226. Lakusta, Mary Betty, Edmonton, Alta.
227. Douglas, Margaret Eileen, London, Ont.
228. Feinberg, Anne, Calgary, Alta.
229. Hryhorchuk, Lena, Winnipeg, Manitoba.
230. Dickinson, Isabel, Vancouver, B.C.
231. Harvey, Hilda, Vancouver, B.C.
232. Briggs, Gloria Evelyn, Aldershot, Ontario.
233. Clements, Dorothy Irene, Calgary, Alberta.
234. Cote, Cecile Marie Agathe, Montreal, P.Q.
235. Desmarais, Marie Florida Gertrude, Hull, P.Q
236. Ritchie, Mary Portia, Toronto, Ont.
237. Parnell, Rosaline Lorraine, Winnipeg, Man.
238. Keil, Anna Elizabeth, Winnipeg, Man.
239. Pellerin, Marie Annette Fernande Gilberte Shawinigan Falls, P.Q.
240. Palate, Helen, Lethbridge, Alberta.
241. Rhode, Verna May, Victoria, B.C.
242. Cowan, Frances Elizabeth, Brantford, Ont.
243. Deschamps, M. F. Germaine, Gatineau Mills, Quebec.
244. Nowlan, Roberta Patricia, Toronto, Ont.
245. Shannon, Verna Catherine, Ottawa, Ontario.
246. Stewart, Jean Kathleen, Ottawa, Ont.
247. Templeton, Edith, Regina, Sask. Also: Weyburn, Sask.
248. Mahoney, Cosmas Joseph Francis, Hull, P.Q.
249. Doman, Doris Elaine, Sarnia, Ontario.
250. Zarycka, Jennie, Hamilton, Ontario.
251. Silman, Helen Ethel, Victoria, B.C.
252. Price, Florence Dorothea, Toronto, Ont. Also: Vancouver, B.C.
253. Holliday, Audrey Patricia, Long Branch, Ont.
254. Maddalena, Jean Mary, Toronto, Ontario.
255. Spooner, Loreen Victoria, Regina, Sask.
256. Abelson, Sylvia Irene, Ottawa, Ontario.
257. Power, Yvonne Dorothy, Mimico, Ont.
259. Holborne, Gertrude Elina, Toronto, Ontario.
260. Shannon, Mary Ellen (Mrs.), Ottawa, Ont.
261. Miller, Marie de Lery, North Vancouver, B.C.
262. Page, Doris Ruth (Mrs.), London, Ontario.
263. Ralph, Irene, Kingston, Ontario.
264. Ratchky, Rose, Windsor, Ont.
265. Lortie, Noella Rita Juliette, Britannia Bay, Ontario.
266. Mottola, Julie Angela, Niagara Falls, Ont.
267. Sigurdson, Rosa Thorbjerg, Vancouver, B.C.
268. Brazeau, Yvette, Hull, P.Q.
269. Duchesnay, Marie Amelie, Ottawa, Ont.
270. Lafleur, Madeleine Lucille Pauline, Hull, P.Q.
271. Thomson, Eileen Agnes, Ottawa, Ontario.
271-1. Bradley, Isabel Margaret, Ottawa, Ontario.
272. Lyman, Dorothia Beatrice, Toronto, Ont.
273. Sternberg, Gladys Luella, Winnipeg, Man.
274. Kershaw, Irene May, Toronto, Ontario.
275. Murray, Frances Christena, Ottawa, Ontario. Also: Foster's Locks, Ont. (near Elgin, Ontario).
276. Shephard, Edris Doris, Ottawa, Ontario.
277. Shadd, Edith Marion, Toronto 4, Ontario.
278. Cowick, Margaret Eleanor, Britannia Bay, Ontario.
278-1. Wright, Norah Sandford, Vancouver, B.C.
279. Fontaine, Jeanne, Quebec, P.Q.
280. Headrick, Dorohty Luella (Mrs.), Ottawa, Ontario.
Eligible for temporary employment only.
281. Mulvena, Patricia Gertrude, Ottawa, Ont.
282. Adams, Eva Grace, Ottawa, Ontario. Also: R.R. #2, Wales, Ontario.
283. Blais, Marie Louise Adele Suzanne, Hull, P.Q.
284. Kneller, Anne, Winnipeg, Man.
285. Rousell, Henrietta, Glace Bay, Nova Scotia.
286. Heggie, Annie Isabella Rachel, Regina, Sask.
287. Lafleur, Laurent, Ottawa, Ontario.
288. Miller, Barbara Ann, St. Catharines, Ontario.
289. Poissant, Lucille Marie, Regina, Sask.
290. Thomas, Mabel Ellen, Ottawa, Ont.
291. Grindlay, Daphne Patricia, Vancouver, B.C.
292. Buckwold, Audrey, Winnipeg, Man.
293. Peters, Alison Barbara, Toronto, Ontario.
294. Irwin, Emily Frances, Kildonan, Manitoba.
295. Waldron, Gladys Winnifred, Ottawa, Ontario.
296. Dauphinee, Helena Loretta, Halifax, N.S.
297. Lock, Audrey Mary Kate, Toronto, Ontario.
298. Burke, Shirley Dorothy, Toronto, Ont.
300. Madill, Norma Irene, Edmonton, Alberta.
301. Taylor, Isabelle Mary Maude, Vancouver, British Columbia.
302. O'Reilly, Edith, Ottawa, Ontario.
303. Hutton, Sadie Irene, Victoria, B.C.
304. Mowat, Isabelle, Calgary, Alberta.
305 .Carlson, Barbara Grace, Calgary, Alberta.
306. Cunningham, Margaret Lois, Vancouver, B.C.
307. Forrest, Beatrice Isabel Cleland, Calgary, Alberta.
308. Hopkinson, Dorothy Elizabeth, Toronto, Ont.
309. Sellars, Margaret Catherine, London, Ont.
310. Grenewsky, Bessie Greene, Hamilton, Ont.
311. Hill, Grace Eileen, West Kildonan, Man.
311-1. Yates, Audrey Rhoda, Ottawa, Ont., Home: Athens, Ontario.
312. Rafalove, Terry Lee, Toronto, Ontario.
313. Wright, Mary Agnes, Ottawa, Ont. Home: Newboro, Ontario.
314. Collins, Evelyn Bernice, Whitby, Ontario.
315. Forten, Elsie Margaret, Ottawa, Ontario.
316. Reynolds, Edna Edith, Toronto 1, Ontario.
317. Kidd, Janet McKinnon, Calgary, Alberta.
318. Johnson, Gwendolyn Hope, Ottawa, Ontario.
319. Gilchrist, Annabel, Edmonton, Alberta.
320. McDonald, Cecilia Mary, Montreal, P.Q.
321. Patrice, Marie Ghyslaine Claire, Ottawa, Ont.
322. Boudreault, Marie Therese Evelina, Ottawa, Ontario.
322-1. Robitaille, Yolande, Montreal 34, P.Q.
323. Kother, Alma Ruth, Ottawa, Ont. Home: Anselmo, Alberta.
324. Ellis, Marjorie Jean, Edmonton, Alta. Home: Lacombe, Alberta.
325. Gallien, Bertha, Ottawa, Ontario.
326. Lyons, Ramona Jean, Edmonton, Alberta.
327. Glennie, May (Mrs.), Vancouver, B.C.
328. Skipper, Phyllis Mabel, Vancouver, B.C.
329. Clairmont, Marie Therese Annette, Hull, P.Q.
330. McFaul, Mona Anne, Ottawa, Ont.
331. Scott, Muriel Catherine May, Toronto, Ont.
332. Foster, Helen Ruth, Calgary, Alta.
333. McCullough, Lorna Evelyn, Calgary, Alta.
334. Wilson, Violet Irene, Ottawa, Ont. Home address: Lorneville, N.B.
335. Coghill, Mabel, Winnipeg, Man.
336. Mason, Joan Lorraine, Vancouver, B.C.
337. Lafontaine, Jacqueline Mary Noelle, Eastview, Ont.
338. Wilson, Rhona Marguerite, Ottawa, Ont.
339. Helmer, Helen Beryl, Ottawa, Ont.
340. Eburne, Beatrice Helen, (Mrs.), Ottawa, Ont.
341. Corkum, Ferne Marie, Victoria, B.C.
342. Beechinor, Alma Margaret, Calgary, Alta.
343. Hutchings, Amy Noreen, Vancouver, B.C.
344. Malette, Pauline, Ottawa, Ontario.
345. Stanko, Sally, Winnipeg, Man.
346. Clarkson, Margaret Irene, Toronto 8, Ont.
347. Meredith, Hazel, Ottawa, Ont. Home address: Asquith, Sask.
348. Toulgoet, Anne Marie, Calgary, Alberta.
349. Ragless, Joyce Winnifred, Winnipeg, Man.
351. Giordano, Mary Lorraine, Kelowna, B.C.
352. Williams, Margaret Alice, St. James, Man.
353. Willis, Jen Christina (Mrs.), Edmonton, Alta.

354. Rose, Frances Lenore, Saskatoon, Sask.
355. Donovan, Mary Orpha, Ottawa, Ont. Home address: Vancouver, B.C.
356. McFadden, Jean Eleanor, Sussex, N.B.
357. Boucher, Helene, Montreal, Quebec.
359. Clark, Dolly Evelyn, Hamilton, Ontario.
360. Laflamme, Rita Gabrielle, Montreal, Quebec.
361. Valin, Marie Juliette Cecile, Ottawa, Ont.
362. Labelle, Cecile Marguerite Marie, Hull, P.Q.
363. McLaren, Kathryn Mae, Ottawa, Ont.
364. Myers, Mary Elizabeth, Ottawa, Ont.
365. Brisbin, Beverley Arianne, Toronto, Ont.
366. Harden, Carrel Ruth, Winnipeg, Man.
367. Stein, Freda, Vancouver, B.C.
368. Muench, Agnes Mary, Saskatoon, Sask. Home: Luseland, Sask.
369. Cook, Myrtle McLeod, Ottawa, Ont.
370. Durham, Rachel Winifred, Edmonton, Alta.
371. Habib, Rose Gloria Mary, Windsor, Ont.
372. Smail, Rhoda Louise, Ottawa, Ont.
373. Cullen, Adele Marie, Ottawa, Ont.
374. Vaillancourt, Mary Rita, Ottawa, Ont.
375. Black, Margaret McLaughlin, Toronto, Ont.
376. Percival, Ann Catherine, Kingston, Ont.
377. Levine, Marjorie Bessie, Winnipeg, Man.
378. Irwin, Anna Winifred, Edmonton, Alta.
379. Sullivan, Gertrude Elizabeth, Ottawa, Ont.
380. Weatherby, Alice Jane, Ottawa, Ont.
381. Gleason, Marion Ella, Ottawa, Ont.
382. McElroy, Margaret Mabel, Ottawa, Ont.
383. Hitchman, Dorothy Grace, Victoria, B.C.
384. Irwin, Joanne Therese Cecile, Vancouver, British Columbia.
385. McCulloch, Margaret Sheila, Victoria, B.C.
386. Phaneuf, Loma Marguerite, Regina, Sask.
387. Gorman, Mary Theresa Irene, Wrightville, Quebec.
388. Burton, Elaine Pansy, Ottawa, Ont.
389. O'Donoghue, Mary Frances, Ottawa, Ontario. Home: Centreville, Ont.
390. Rabe, Viola Irene, Alexander, Manitoba.
391. Boule, Marie Paule, Chicoutimi, Quebec.
392. Hamilton, Lois June, Ottawa, Ont.
393. Cohen, Minnie, Toronto, Ont.
394. Salmond, Ruth Eleanor, Hamilton, Ont.
395. Dandeno, Milda Helene, Belleville, Ont.
396. Girard, Jeanne Yvette, Wrightville, P.Q.
397. McKee, Helen Mary, Humber Bay, Ont.
398. O'Connor, Doris Rita, Ottawa, Ont.
399. Carr, Wilma Lorena, Toronto 9, Ont.
400. Dobson, Elizabeth Annie, Regina, Sask.
401. McIlroy, Bernice Audrey, Winnipeg, Man.
402. Wiesenberg, Elsie Mary, Ottawa East, Ont.
403. Watson, Ethel Lillian, Hamilton, Ont.
403-1. Clark, Arline Margaret, Toronto, Ont.
404. Freedman, Rita, Winnipeg, Man.
405. Wilson, Iris Annie, Ottawa, Ont.
406. McDougall, Violet Isobel, Ottawa, Ont.
407. Rogozinski, Wanda, Toronto, Ont.
408. Girard, Marie Rita Germaine, St. Hyacinthe, Quebec.
409. Roberts, Celia, Toronto, Ont.
410. Trudel, Helen Mary, Ottawa, Ont.
411. Ouellet, Raymonde, Rimouski, P.Q.
412. Basnicki, Anne Joan, Vancouver, B.C.
413. Chambers, Bettina, Winnipeg, Man.
414. Harrison, Doreen Lillian, Winnipeg, Man.
415. Welden, Ida, Ottawa, Ont.
416. Wismer, Ruth Helen, Regina, Sask.
417. Mest, Susan, Toronto, Ont.
418. Dow, Grace Esther, Saint John, N.B.
419. Comper, Kathleen Lucy, Toronto, Ont.
420. Howe, Edythe Ellen, Winnipeg, Man.
421. MacIntyre, Beryl Jean, Ottawa, Ont.
422. Thibault, Marie Claire Pierrette, Hull, P.Q.
423. Wright, Hazel Irene, Ottawa, Ont.
424. Kidd, Marjorie Helen, Vancouver, B.C.
425. Trafford, Florence Eleanor, Stoney Creek, Ont.
426. Jacques, Elaine Margaret, Vancouver, B.C.
427. Kelly, Alyce Elizabeth, London, Ont.
428. Munn, Edith Marie, Simcoe, Ont.
429. Healey, Barbara Ellen, Toronto, Ont.
430. Dolman, Ruth Elizabeth, Ottawa, Ont.
431. Lapierre, Jeannine, Montreal, P.Q.
432. Parks, Fay Ellen, Winnipeg, Man.
433. Jolliffe, Helen, Winnipeg, Man.
434. Turner, Shirley Edna, Ottawa, Ont.
435. Cole, Evelyn June, Winnipeg, Man.
436. Barber, Mary Elizabeth, Ottawa, Ont.
437. Poulin, Marie Jeanne, Hull, P.Q.
438. Power, Dicksey Dolorosa, Halifax, N.S.
439. Anderson, Marjorie Myrtle, Calgary, Alta.
440. Moore, Kathleen Margaret, Toronto, Ont.
441. Proulx, Maurice Arthur Eugene Joseph, Ottawa, Ont.
442. Clapp, Lois Jean, Ottawa, Ont.
443. Pappas, Helen Olga, Kingston, Ont.
444. Lyons, Allan Vernon, Kingston, Ont.
445. Moore, Edna Evelyn, St. Catharines, Ont.
446. Fraser, Mary Elizabeth, Bedford, N.S.
447. Boudreault, Marie Eva Lucille, Ottawa, Ont.
448. Riou, M. Cecile, Montreal, P.Q.
449. Sims, Mary Lois, Ottawa, Ont.
450. Twohey, Mary Helen, London, Ont.
451. Gordon, Phyllis Flora, Ottawa, Ont.
452. Bass, Berna Pearl, Toronto, Ont.
453. Breton, Mary Lilliane Juliette, Eastview, Ont.
454. Fidgett, Rose Beatrice, Saskatoon, Sask.
455. Nezan, Marie Madeleine, Ottawa, Ont.
456. Moroni, Mary, Fort William, Ont.
457. MacKean, Margaret Lillian, Ottawa, Ont. Home address: Eureka, Pictou County, N.S.
458. Larson, Carol Lillian, Ottawa, Ont.
459. Brittain, Rebecca Ellenor, Kingston, Ont.
460. Lacelle, Ruth Mary, Ottawa, Ont.
461. Pelyhe, Sarah Mary, Calgary, Alta.
462. Hooper, Jean May, London, Ont.
463. Leonard, Evelyn Elizabeth, Ottawa, Ont.
464. Malcos, Anne, Toronto 8, Ont.
465. Wise, Mildred, Toronto, Ont.
466. Lortie, Carmelle, Hull, P.Q.
467. Wilson, Barbara Jean, Belleville, Ont.
468. Chaput, Marie-Madeleine, Marguerite Suzanne, St. Hyacinthe, P.Q.
469. Trinnell, Jean Diane, Scarboro Jct., Ont.
470. Archibald, Margaret Jean, Oakville, Ont.
471. Tegano, Mary, Ottawa, Ont.
471-1. Ross, Ruth Margaret, Hamilton, Ont.
472. Wong, Mary Marr, Ottawa, Ont.
473. Rice, Vivian Brantee, Montreal, P.Q.
474. Gogal, Sally Joanna, Ottawa, Ont.
475. Gosskie, Pauline Lee Eloise, Winnipeg, Man. Home address: Birnie, Man.
476. Lapointe, Marie Claire, Ottawa, Ont.
477. Spencer, Mary Evelyn, Toronto 4, Ont.
478. Kumka, Nellie, Kirkfield Park, Man. or: Murray Park, Man.
479. Main, Mabel Eileen, Ottawa, Ont.
480. Burns, Mary E., Ottawa, Ont.
481. Goodman, Sylvia, Toronto, Ont.
482. Bonin, Marie-Paule, Montreal, P.Q.
483. Tetrault, Alma, Transcona, Man.
484. Charrier, Pauline, Ottawa, Ont.
485. Beard, Sadie Kathleen, Fernie, B.C.
486. Leaney, Kathryn Margaret, Owen Sound, Ont.
487. Abramson, Bess, Toronto, Ont.
488. Conners, Leona Margaret, Ottawa, Ont.
489. De La Bonde, Stuart E., Ottawa, Ont.
490. Burgess, Shirley Ida, London, Ont.
491. Hoffman, Genevieve Lucille, Saskatoon, Sask.
492. Gamouras, Violet E., Ottawa, Ont.
493. Millar, Margaret Agnes Ann, Ottawa, Ont.
494. Desorcy, Gisele, Montreal, P.Q.

495. Richard, Joseph Antoine Gerard, Ottawa, Ont.
496. Mundt, Minnie, Regina, Sask.
497. Yarde, Joyce Olive, Toronto, Ont.
497-1. Mackay, Julia Tyrrell, Vancouver, B.C.
498. Tuomi, Maria Sophia, Vancouver, B.C.
499. Le Duc, Doris Gladys, Ottawa, Ont.
500. Rath, Bernice, Ottawa, Ont.
500-1. Chapman, Lucy, Mary, Byron Post Office, Ontario.
500-2. Corbett, Evelyn Jean (Mrs.), (nee Robertson), Ottawa, Ont.
500-3. Davis, Nita Dora, Ottawa, Ont.
501. Godson, Joan Monica, Toronto, Ont.
502. MacDougall, Flora Mary, Ottawa, Ont.
503. Gervais, Marie Doris, Ottawa, Ont.
504. Daigneault, Alice Carmen Marie, Cornwall, Ontario.
505. Deering, Shirley Elizabeth, Winnipeg, Man.
506. Cadieux, Mary Lillian Irma, Ottawa, Ont.
507. Wright, Lenna Mabel, Ottawa, Ont. Home: Seeley's Bay, Ontario.
508. Gray, Irene Shirley, Winnipeg, Man.
509. Brooks, Hilda Cicely, Toronto, Ont.
511. Deraspe, Rita, Quebec, P.Q.
512. Dugas, Christine Therese Marie, Toronto, Ont.
513. Forbes, Elizabeth Margaret, Ottawa, Ont.
514. MacInnis, Mary Margaret, Windsor, Ont.
515. Hicks, Jean Patricia, Ottawa, Ont.
516. Stinson, Grace Dorothy, Ottawa, Ont.
517. Tonner, Mary Watson, Ottawa, Ont.
518. Fraser, Helen Patricia, Toronto, Ont.
519. May, Olive Isobel, Regina, Sask.
520. Kindred, Margaret Enid Eileen, Winnipeg, Man.
521. Smith, Geraldine Ann, Kingston, Ont.
522. Nadvornik, Mildred, Toronto 9, Ont.
523. Oattes, Mary Marguerite, Ottawa, Ont.
524. Kostick, Jean Isobel, Regina, Sask. Home: Shaunovan, Sask.
525. Tarnava, Jean Constance, Winnipeg, Man.
526. Lortie, Laurent, Montreal, P.Q.
527. Ling, Viola Marguerite, Sardis, B.C.
528. Hughes, Doris Johnston, Regina, Sask.
529. McGill, Rosemary Ruth, Toronto 6, Ont.
530. Bucci, Mary, Ottawa, Ont. Home: North Bay, Ontario.
531. Corrigan, Mavis Theresa, Ottawa, Ont.
532. Joe, Margaret May, Ottawa, Ont.
534. Rowsome, William Robert, Ottawa, Ont.
535. Carter, Zita Veronica, Ottawa, Ont.
536. St. Amour, M. J. Laure, Ottawa, Ont. Home: Poupore, P.Q.
537. Gilbert, Joan Rita, Ottawa, Ont.
538. Morin, Joseph Armand Reginald, Ottawa, Ontario.
539. Cassidy, Claire Dorothy, Toronto, Ontario.
540. Decker, Doris Barbara, Victoria, B.C. Home: Crofton, B.C.
541. Fitzgerald, Rosella Martha, Winnipeg, Man.
542. Pleet, Clara, Ottawa, Ontario.
543. Square, Susan, Cornwall, Ontario.
545. Hutchison, Edith Elizabeth, Winnipeg, Man.
546. MacDonald, Thora Louise, Sydney, N.S.
547. Rozel, Elizabeth Noreen, Owen Sound, Ont.
548. St. Amand, Marie Immaculata Liliane, Ottawa, Ont.
549. Sauve, Claire, Hull, P.Q.
550. Godin, Marie Paule (Fabienne Rose), Montreal 30, P.Q.
551. Shaughnessy, Doreen Teresa, Peterborough, Ontario.
552. Heise, Mildred Agnes, Ottawa, Ont. Home: Arnprior, Ont.
553. Lowe, Jean, Simcoe, Ontario.
555. Ivison, Rita, East Kildonan, Man.
556. McKay, Marjorie Velma, Ottawa, Ontario.
557. Sauer, Verna Antoinette, Ottawa, Ontario.
558. David, Etta Pearlie, Toronto, Ont.
559. Hill, Clara Theresa, Slocan City, B.C.
560. Beeman, Gladys Ethel, Summerland, B.C.
561. Wilson, Dorothy Fanny, Vancouver, B.C.
562. Dauphinee, Gloria Marie, Toronto, Ont.
563. Preston, Betty Alice Laurene, Peterborough, Ontario.
564. Bagguley, Marguerite Helen, Ottawa, Ont.
565. Colter, Marion Elizabeth, Regina, Sask.
566. Lanthier, Jeannine, Montreal 20, P.Q.
567. Page, Hester Louise, Saint John, N.B.
568. Russell, Ina Josephine, Winnipeg, Man.
569. Elliott, Margaret Helen, Vancouver, B.C.
570. MacDonald, Ana Tamilla, Ottawa, Ont.
571. MacDonald, Margaret Jean, Vancouver, B.C.
572. Cocker, Aileen Lafern, Ottawa, Ont.
573. Blair, Marjorie May, Regina, Sask.
574. Cohn, Lillian Libby, Winnipeg, Man.
575. Briscoe, Beatrice Alice, Ottawa, Ont.
576. Burke, Mary A., Ottawa, Ont.
577. Sabol, Julia Anna, Toronto 3, Ont.
578. Cimon, Chislaine, Quebec, P.Q.
579. Morgan, Marion Georgina, Calgary, Alta.
580. McCormick Jessie Margaret, Edmonton, Alta.
581. Patrick, Audrey Bertha, Victoria, B.C.
582. Latawiec, Wanda Theresa, Winnipeg, Man.
583. Mayrand, Marie-Jeanne-Anita, Ottawa, Ont.
584. Wells, Edith Doreen, Ottawa, Ont.
585. Hazan, Elsie Lisa, Winnipeg, Manitoba.
586. Lapointe, Jacqueline, Quebec, P.Q.
587. Barrie, Marjorie Anne, Nanaimo, B.C.
587-1. Roch, Marie Jacqueline Gabrielle Madeleine, Rosemount, Montreal 36.
588. Andre, Carmen, Verdun, P.Q.
589. Veraas, Kirsten, Saskatoon, Sask.
590. Creasser, Elizabeth Ann, Brantford, Ont.
591. Herman, Evelyn Bertha, Winnipeg, Man.
592. Taylor, Isabelle, Vancouver, B.C.
593. Underhill, Odell Elsie, Ottawa, Ont.
594. Bedard, Therese, Quebec, P.Q.
595. Mennie, Eva Florence, Toronto, Ont.
596. Biggs, Dorothy Edith, Vancouver, B.C.
596-1. Gittens, Winnifred Geraldine, Montreal 30, P.Q.
597. Glover, Myrtle Kenyon, Niagara Falls, Ont.
598. Brown, Gene Elizabeth Louise, Ottawa, Ont.
599. Gould, Patricia Eleanor, North Bay, Ont.
600. Philion, Suzanne, Ottawa, Ont.
601. Fritz, Mary Dorothy, Edmonton, Alberta.
602. Gauthier, Marie Juliette A., Montreal, P.Q.
603. Olsen, Margaret Ann, Winnipeg, Man.
604. Cannon, Rita Agnes, Kirkland Lake, Ont.
605. Gray, Dorothy Margaret Elizabeth, Winnipeg, Man.
606. McCulloch, Eldoris Jean, Ottawa, Ont.
607. Dalrymple, Marie Jeanne D'Arc, Hull, Que.
608. Leahy, Margaret Mary, Ottawa, Ont.
609. Rochon, Georgette, Ottawa, Ont.
610. Arnold, Jacqueline F., New Liskeard, Ont.
611. Coulson, Ernest Francis Joseph, Ottawa, Ont.
611-1. Pakoski, Rose Marie, Winnipeg, Man.
612. Nonn, Gabrielle Mary, Vancouver, B.C.
613. Paige, Rene Mary, Toronto, Ontario.
614. Gratton, Marie Marguerite, Ottawa, Ont.
615. Maclean, Margaret Lillian, Calgary, Alberta.
616. Garvey, Mary Loretta, Ottawa, Ontario.
617. Overholt, Helen Duncan, Hamilton, Ont.
618. Ricciuto, Eleanor Bernadette, Toronto, Ont.
619. Cardiff, Margaret Dorian, Ottawa, Ont.
620. Landry, Rejeanne, Ottawa, Ont.
621. Bleau, Madeleine, N. D. G. Montreal, P.Q.
622. Hooker, Frances Elizabeth, Hamilton, Ont.
623. Lagace, Daniel, Gatineau Point, P.Q.
624. Bedard, Germaine, Quebec, P.Q.
625. Butler, Noreen Lois Marie, Sydney, N.S.
627. Clark, Nora Madeline, Ottawa, Ont.

628. Swan, Jean Mary, Renfrew, Ontario.
629. Alder, Florence Mildred, Woodroffe, Ont.
630. Dubroy, Monica Rita, Ottawa, Ont.
631. Lambertus, Margaret Elaine, North Bay, Ont.
632. Taillefer, Annette, Ottawa, Ont.
633. Adelman, Esther, Toronto, Ont.
634. Cashmore, Audrey Ellen, Winnipeg, Man.
635. Beckingham, Rita, Vernon, B.C.
636. Mahoney, William Leo., Ottawa, Ont.
637. Ranger, Marie Annette Louise, Ottawa, Ont.
638. Cortens, Mary Josephine, Winnipeg, Man.
639. Dunn, Olive Evelyn, Ottawa, Ontario.
640. Kurtz, Rita Madeline Helen, Ottawa, Ont.
641. De Bellefeuille, Royaula, Ottawa, Ont.
642. Yetzer, Kathleen Byrd, Gunn, Alta.
643. Kraycha, Stepha, Winnipeg, Man.
644. Demers, Gabrielle, Quebec, P.Q.
645. Klimek, Annie Elizabeth, Vancouver, B.C.
646. Nasso, Catherine Mary, Ottawa, Ont.
647. Dalton, June Dorothy, Ottawa, Ont.
648. Mainville, Rita, Hull, P.Q.
649. Fanstone, Marjorie Alice, Victoria, B.C.
650. Archibald, Mildred Margaret, London, Ont.
651. McIvor, Margaret Campbell, Ottawa, Ont.
651-1. Morris, Jean Marian (Mrs.), (nee Milner), Ottawa, Ontario.
652. Murray, Kathleen Mary, Ottawa, Ontario.
653. Normand, Marie Lucille, Ottawa, Ontario.
654. Crowley, Phyllis Geraldine, Fredericton, N.B.
655. Diotallevi, Aldo, Sault Ste. Marie, Ont.
656. Genereux, Valentine M., Ottawa, Ont.
657. Caslick, Bernice Iris, Winnipeg, Man.
658. Jacques, June, Regina, Sask.
659. La Verdiere, Bernadette, Quebec, P.Q.
660. Graham, Kathleen Mae, Toronto 3, Ont.
661. Marshall, Doris Rosalind Sylvia, Halifax, N.S.
663. Bernardo, Gloria Marcella Mary, London, Ontario.
664. Kennedy, Mary Irene, Ottawa, Ont.
665. Logan, Lorna June, Ottawa, Ont.
666. Goodwin, Gwendoline, Ottawa, Ont.
667. Peters, Edna May, Ottawa, Ont.
668. Bays, Mary Winifred, Portage la Prairie, Man. Home address: Brandon, Man.
669. Carle, Carmen, Gatineau Mills, P.Q.
670. Geron, Katherine (Kay), East Kildonan, Man.
671. Abrams, Florence Elizabeth, Toronto, Ont.
673. Brown, Beatrice Joan, Regina, Sask.
674. Burnside, Christina Nicholson (Iris), Calgary, Alta.
675. Chong, Sandra Lilyan, Vancouver, B.C.
676. Hughes, Florence Louise, Fredericton, N.B.
677. Newell, Ethel May, Calgary, Alta.
677-1. Senger, Mary Elizabeth, Vancouver, B.C.
678. Bertlin, Violet Birgitta, New Westminster, B.C.
679. McMartin, Marie Therese Pierrette, Hull, P.Q.
680. Knapp, Jessie Reta, Ottawa, Ont.
681. Lafortune, Lucien Oscar, Ottawa, Ont.
682. Walker, Norman Rita, Kingston, Ont.
682-1. Moore, Joy Valerie (Mrs.), (nee Thomson), Vernon, B.C.
683. Taylor, Elsie Margaret, Vancouver, B.C.
684. Daniels, Margaret Joan, Toronto, 14, Ont.
685. Feeney, Elizabeth Marion, Toronto, Ont.
686. Brunet, Jacqueline Marie Dora, Montreal, P.Q.
687. Vincent, Claire, Quebec, P.Q.
688. Wilkey, Marjorie Lillian, Quarries, Ontario.
689. Boudreault, Marie Alma Simone, Ottawa, Ontario.
690. Coyles, Una Noel, Ottawa, Ont.
691. McCallum, Jean Betty, Ottawa, Ontario.
692. Butovsky, Betty, Ottawa, Ontario.
693. Colvin, Florance Jeanette, Victoria, B.C.
694. Lortie, Marielle, Hull, P.Q.
695. Loyer, Constance Simonne Marie Anne, Montreal, 12, P.Q.
696. Mullin, Reina, Ottawa, Ontario.
697. Weeks, Emma Elwen Jean, Ottawa, Ont.
698. Myers, Gertrude Marguerite, Ottawa, Ont.
699. Koshman, Anne Doreen, Ottawa, Ont.
700. Fawcett, Jean Bertha, Ottawa, Ontario.
701 Thompson, Muriel, Regina, Sask.
702. Crebbin, Esther Charlotte, Vancouver, B.C.
703. *Callaghan, Enid Margaret, Ottawa, Ontario.
704. *Kirby, Ruth, Halifax, N.S.
705. *Champagne, Marie Emma Denise, Ottawa, Ontario.
706. *Moffat, Dorothy Ruth, Toronto, Ontario.
707. *Phillips, Katharine, Winnipeg, Manitoba.
708. *Gallagher, Annie Elizabeth, Ottawa, Ont.
709. *O'Bryan, Maureen Mary Josephine, Toronto, Ontario.
710. *Osborn, Edith Margaret, Regina, Sask.
711. *Smith, Yvonne, Ottawa, Ontario.
712. *Lawrence, Helen Anne, Sudbury, Ontario.
713. *Murphy, Corinne, Toronto, Ontario.
714. *Marley, Myrtle, London, Ontario.
715. *Opperthauser, Arnetta Margaret, Hanover, Ontario.
716. *Briggs, Nan Laurie, Saint John, N.B.
717. *Jacobson, Celia, Toronto, Ontario.
718. *Gofsky, Jennie, Calgary, Alberta.
719. *Larkin, Madelene Mary, London, Ontario.
720. *Murray, Mary Margaret, Saint John, N.B.
721. *Morison, Margaret Jean, Leaside, Ontario.
722. *Elliott, Dorothy Jean, Toronto, Ontario.
723. *Kneller, Sara, Winnipeg, Manitoba.
724. *Benbow, Daisy Kathleen, Vancouver, B.C.
725. *Kenny, Clara (Clare) Edith, Ottawa, Ont.
726. *Tremblay, Denise, Wrightville, Quebec.
727. *Oakes, Geneva Alfreda, Toronto, Ontario.
728. *Morin, Claire, Montreal, P.Q.
729. *Crowley, Alice, Toronto, Ontario.
730. *Laplante, Florence Margaret, Vancouver, B.C.
731. *Zimmer, Effie Margaret, Vancouver, B.C.
732. *Hurst, Effi, Ottawa, Ontario.
732-1. †*Townson, Doris Edna, Hamilton, Ont.
734. †Robinson, Margaret, Harrow, Ontario.
736. †North, Frances Mary, Victoria, B.C.
737. †Toten, Mary Roulston, London, Ontario.
737-1. †Cameron, Matilda Lorinda, Ottawa, Ont.
738. †Macdonald, Catherine Alexandra Cowan, Halifax, N.S.
739. †Clark, Constance Lillian, Fredericton, N.B.
740. †Ogilvie, Alice Viola, Ottawa, Ontario.
740-1. †Weir, Iris Florence, Toronto, Ontario.
741. †Bullock, June Isabelle, Kingston, Ontario.
742. ‡York, Dorothy Marie, Winnipeg, Man.
743. ‡Zarrelly, Jean, Ottawa, Ontario.

*Indicates candidates were listed under Section 8 of Regulations which permits declaring eligible for permanent appointment candidates who were underage or overage (normal age requirements 18-35) on date of examination where duly qualified candidates within these ages were not available.

†Indicates married women, to be considered for temporary employment only.

‡Indicates not a British Subject. Eligible for temporary employment only in the absence of sufficient eligibles.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 22, 1947. 9-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

ELIGIBLE List for Permanent Employment, Typist, Grade 2, Government Departments.

1. Coburn, Allan Bruce, Nanaimo, B.C.
2. Harvey, John Hamilton, Toronto, Ont.
4. Prince, Mary Thackray, Ottawa, Ont.
5. Frost, Edith, Wallaceburg, Ont.
6. Cornellier, Fernand, Ottawa, Ont.
7. Skuce, Elva May, Ottawa, Ont.
8. Wright, Mary Katherine Wayne, Ottawa.
9. Hartree, Elizabeth (Mrs.), Victoria, B.C.
10. Coull, Mary, Toronto, Ont.
11. Armstrong, Eileen Helen, Ottawa, Ont.
12. McGregor, Evelyn Mary, Ottawa, Ont.
13. Blackburn, Mildred Irene, New Toronto, Ont.
14. Watson, Walter Richard, Ottawa, Ont.
15. Miller, Irma Bernice, Ottawa, Ont.
16. Weir, Margaret Eileen, Winnipeg, Manitoba.
17. McCullough, Marjorie Evelyn, Toronto 8, Ontario.
18. Holstine, Margaret Joyce, New Westminster, B.C.
19. Shane, Roma Edwina, Ottawa, Ont.
20. Reed, Ivy Helena, Brandon, Manitoba.
21. Toth, Ann, Harrow, Ontario.
22. Wood, Helen Edith, Ottawa, Ontario.
23. Cline, Mary Mildred, Toronto 12, Ontario.
24. Bye, Wilma Juanita, St. Thomas, Ontario.
25. Dugre, Solange Marie Olivette, Hull, P.Q.
26. Jamieson, Sheila Anne, Ottawa, Ontario.
27. Peters, Victoria Mary, Winnipeg, Manitoba.
28. Cook, Vera Ethel, Vancouver, B.C.
29. Douglas, Iva Irene, Vancouver, B.C.
30. Meunier, Paul-Emile, Ottawa, Ontario.
31. Virene, Margaret Elna, Sault Ste. Marie, Ont.
32. Mottus, Elsie, Victoria, B.C.
33. Grenier, Marie Olivene, Ottawa, Ont.
34. Harmon, Aileen Marion, Banff, Alberta.
35. Lewis, Margaret, Winnipeg, Manitoba.
36. McHugh, Constance Agnes, Vancouver, B.C.
37. Cyr, Marie Therese, Ottawa, Ont., Home address: St. Basile, N.B.
38. Dugre, Marie Jeannine, Hull, P.Q.
39. Bannerman, Ethel Ferguson, Ottawa, Ont.
40. Crowston, Marie, St. Vital, Manitoba.
41. Lesonsky, Nora, Windsor, Ontario.
42. Page, Margaret Frances, Vancouver, B.C.
43. Simpson, Mary Ritchie, St. James, Manitoba.
44. Boucher, Marie Denise Liliane, Wrightville, Hull, P.Q.
45. Ardouin, Marie-Rose, Hull, P.Q.
46. Wach, Katie, Winnipeg, Manitoba.
47. Troy, E. Florence, Windsor, Ont.
48. Forsiuk, Nettie, Pelly, Saskatchewan.
49. Cawsey, Marjorie Inez, Saskatoon, Sask.
50. Zener, Ruth Goldie, Toronto, Ont.
51. Teasdale, Emily Violet, Aurora, Ont.
52. Letts, Doris Ruth, Ottawa, Ont.
53. Ulph, Evelyn Joyce (Mrs.), Ottawa, Ont.
54. Cinnamon, Beulah Mae, Winchester, Ont.
55. Trotter, Mary Nadine, Ottawa, Ont.
56. Lancey, Reta Dovell, Vancouver, B.C.
57. Quintal, Alice Marie May, Vancouver, B.C.
58. Box, Bernice Frances, Toronto, Ont.
59. Perrier, Lucille Delphine, Ottawa, Ont.
60. Ferrier, Annie Louise, Ottawa, Ont.
61. Wach, Anna, East Kildonan, Manitoba.
62. Powell, Dorothy Frances, Yarmouth, N.S.
63. Hayes, Dorothy Jean, Bloomfield Sta., N.B.
64. Verville, Fernande, Eastview, Ont.
65. Waldman, Frances, Ottawa, Ont.
66. McVeigh, Thelma, Ottawa, Ont.
67. Wells, Marjorie Lenora, Ottawa, Ont.
68. Taylor, Barbara Pauline, Ottawa, Ont.
69. Holden, Nora Grace, Toronto 4, Ont.
70. Wickett, Laura Louise, Ottawa, Ont.
71. Kerr, Luella Catherine, London, Ont.
72. Charron, Jules, Aylmer, P.Q.
73. Patterson, Dorothy Carter, Hamilton, Ont.
74. Macoritto, Olga, Port Colborne, Ont.
75. Madden, Mary Enid, Ottawa, Ont.
76. McLaughlin, Evelyn Lula, Ottawa, Ont.
77. Ross, Helen Marguerite, Oshawa, Ont.
78. Harrison, Elsie Marion, New Liskeard, Ont.
79. Plante, Mercedes Joyce, Ottawa, Ont.
80. Henderson, Mary, Brantford, Ont.
81. Saslove, Lillian, Ottawa, Ont.
82. Solkowski, Wanda Lenora, Edmonton, Alta.
83. Nelson, Muriel Evelyn, Ottawa, Ont.
84. Gingras, Claire, Gatineau Mills, P.Q.
85. McCullough, Constance Agnes, Toronto, Ont.
86. Allen, Frances Grace, Halifax, N.S.
87. Lindsay, Jean Estelle, Hagersville, Ont.
88. Calarco, Mary Agnes, North Bay, Ont.
89. Hamelin, Marie Pauline, Hull, Quebec.
90. Lulchenko, Sonia, Toronto, Ont.
92. Devlin, Ada Margaret, Vancouver, B.C.
93. Russell, Essa Grace, Calgary, Alta.
95. Malmberg, Ruth Ellen, Vancouver, B.C.
96. Bates, Muriel Agnes, Dauphin, Manitoba.
97. Zerchuck, Anne, Ottawa, Ont.
98. Maki, Irene Sigrid, Port Arthur, Ont.
99. McCorquodale, Christine, Ottawa, Ont.
100. Tupper, Jennie Louise, Kentville, N.S.
101. Singerman, Martha, Ottawa, Ont.
102. Bennett, Alice Ambrose, Niagara Falls, Ont.
103. Delaney, Archibald Gerald, Ottawa, Ont.
104. Norcott, Phyllis Irene, Ottawa, Ont.
105. Depres, Raymonde Renee Louise, Winnipeg, Manitoba.
106. Nickerson, Shirley Eileen, Toronto 10, Ont.
107. Robertson, Jean Alma, Brantford, Ont.
108. Hamelin, Fernande Lucille Marie, Hull, P.Q.
109. Rogers, Grace Catherine, Edmonton, Alta.
110. Torrance, Margaret Dorman, Winnipeg, Man.
111. Miller, Frances Sharon, Toronto, Ont.
112. MacDowall, Donald Galbraith, Ottawa, Ont.
113. Giroux, Jacqueline, Hull, Que.
114. Peterson, Ina Vaylatte, Raymond, Alberta.
115. Cassel, Evelyn Belle, Ottawa, Ont.
116. Saddy, Helen, London, Ont.
117. Meikle, Esther Burt, Vancouver, B.C.
118. Tallman, Mabel Alice Mary, Vancouver, B.C.
119. Smylsky, Stephanie, Winnipeg, Man.
120. Brown, Audrey Josephine, Winnipeg, Man.
121. Holloran, Frances Ruth, Hamilton, Ont.
122. Martin, Eleanor Angrove, Kingston, Ont.
123. Richardson, Joyce, Hamilton, Ont.
124. Oz (Ozyjowski) Nettie Georgina, Winnipeg, Manitoba.
125. Blair, Helen Haward, Regina, Sask.
126. Forrester, Barbara Jean, Edmonton, Alta.
127. Pickard, Wilbur Mowatt, Fredericton, N.B.
128. Turner, Mary Eileen, Ottawa, Ont.
129. Sanderson, Cyril Albert, Halifax, N.S.
130. Bowes, Marguerite Edith, Kelowna, B.C.
131. McArton, Marion Helen, Regina, Sask.
132. Campbell, Margaret Mackenzie, Ottawa, Ont.
133. Donohoe, Lily Elizabeth, Ottawa, Ont.
134. Gareau, Ivan Joseph, Ottawa, Ont.
135. St-Jacques, Marie Catherine Pauline, Ottawa, Ontario.
136. Collins, Eileen Mae, Kitchener, Ont.
137. Wright, Isabelle Agnes, Ottawa, Ont.
138. Henderson, Marjory Rebecca Girvin, Goderich, Ontario.
139. Moody, Joyce Evelyn, Vancouver, B.C.
140. Breckenridge, Phyllis May, Aylmer, Quebec.
141. Duguay, Joseph Ludger, Hull, Quebec.
142. Randall, Shirley Llewellyn Muir, Ottawa, Ont.
143. Bibeau, Simone, Montreal, P.Q.
144. Bowman, Norma Jean, Ottawa, Ont.
145. Boivin, Marie Fleurette, Ottawa, Ont.

146. Roth, Gloria Matilda, Ottawa, Ont.
147. Konyk, Frances Sophie, Winnipeg, Man.
148. Erlandson, Leona Pernella Ruth, Winnipeg.
149. Epworth, Muriel Aleta, Toronto 6, Ont.
150. Hanes, Emma Lillian (Mrs.) (*nee* Tomalin), Ottawa, Ont.
151. Traversy, J. E. H. Paul, Ottawa, Ont.
152. Johnston, Dorothy Louise, Ottawa, Ont.
153. Cooper, Ethel Rosalie, Weston, Toronto 15, Ontario.
154. Aubrey, Lydia J. Mary, Ottawa, Ont.
155. McCloskey, Marie Claire, Ottawa, Ont.
156. Stewart, Madeline Hester Janet, Ottawa, Ont.
157. Fontaine, Gerard, Hull, P.Q.
158. Crocker, Margaret Jeanne, Islington, Ont.
159. Norris, Olga Jean, Toronto 9, Ont.
160. Moreside, Olga Marion, Charlottetown, P.E.I.
161. Phillips, Thora Grace, Regina, Sask.
162. Clarke, Doris Helen, Ottawa, Ontario.
163. Wortman, Mona Adeline, Edmunston, Madawaska, New Brunswick.
164. Kuenstler, Leah, Winnipeg, Manitoba.
165. Lafleur, Jeanne Claire, Ottawa, Ontario.
166. McCarthy, Dorothy Mary, Eastview, Ont.
167. Simpson, Zillah Dale, Calgary, Alta.
168. Towner, Madeleine, Montreal, P.Q.
169. Watson, Eva Virginia, Dauphin, Manitoba.
170. Laflamme, Marie Pauline, Ottawa, Ontario.
171. Sadinsky, Mildred, Ottawa, Ontario.
172. Cook, Nina, Calgary, Alberta.
173. Meagher, Muriel Ethel, Ottawa, Ontario.
174. Tremblay, Jeannette, Hull, P.Q.
175. McElligott, Frances Neville, Fredericton, N.B.
176. Gelinas, Marie Therese Antonia Gisele, Hull, Quebec.
177. Green, Florence, Toronto 4, Ontario.
178. Routledge, Alice, Hyde Park, Ontario.
179. Moors, Marion Ruth, Vancouver, B.C.
180. Taylor, Jane Shirley, Ottawa, Ontario.
181. Geddes, Elizabeth Francis, New Westminster, British Columbia.
182. McKay, Lexie Louise, Ottawa, Ontario.
183. Stirling, Margaret Gertrude, Ottawa, Ontario.
184. LaChapelle, M.F.B. Clairette, Montreal, P.Q.
185. Destecroix, Vivian Evelyn, Trenton, Ontario.
186. Donaldson, Elizabeth Amy, Ottawa, Ontario.
187. Lovell, Ursilla Dorothea, Toronto, Ontario.
188. Stevenson, Lorna Joy, Woodroffe, Ontario.
189. Cox, Bernard Sylvester, Ottawa, Ontario.
190. Williams, Constance Winnifred Elaine, Vancouver, British Columbia.
191. Morrison, Elinor Boyd, Vancouver, B.C.
192. Bradley, Mary Elizabeth, Ottawa, Ontario.
193. Ellard, Gladys Mary, Ottawa, Ontario.
194. Lajoie, Lawrence Gareau, Ottawa, Ontario.
195. Postlewaite, Evelyn Bertha, Vancouver, B.C.
197. Talarico, Victoria Rochelle, Winnipeg, Man.
199. Walmsley, Auria Leonada, Vancouver, B.C.
200. Woods, Doreen Isabelle, Toronto, Ontario.
201. Dery, Marie Marguerite, Ottawa, Ontario.
202. Miller, Muriel Jessie, Ottawa, Ontario.
203. Collins, Isobel Agnes, Toronto, Ontario.
204. Beauparlant, M. Berthe, Hull, Quebec.
205. Dignard, Lucette, Ottawa, Ontario.
206. Doidge, Dorothy Isabel, North Bay, Ontario.
207. Donovan, Dorothy Claire, Ottawa, Ontario.
208. Hardiman, Eileen Eva, Ottawa, Ontario.
209. Lahey, Rita Adelaide, Ottawa, Ontario.
210. Strong, Mildred Mary, Ottawa, Ontario.
211. Turner, Evelyne Carol, Toronto, Ontario.
212. Bellefeuille, Madeleine, Three Rivers, P.Q.
213. Black, Lauretta Tamzan, Hull, Quebec.
214. Foley, Edith Anne, Ottawa, Ontario.
215. Schaffer, Beatrice Elizabeth, Brantford, Ont.
216. Casselman, Marjorie Vivian, Winchester Springs, Ontario.
217. Murray, Margaret Elinor, Ottawa, Ontario.
218. Atkins, Edith May, London, Ontario.
219. Smith, Bernice Nina, Vernon, B.C.
220. Kincaid, Helen Jean, Toronto, Ontario.
221. Kirby, Doreen Olive Regina, Winnipeg, Man.
222. Crick, Dorothy Sylvia, Ottawa, Ontario.
223. Trenells, Lorna June, Fort William, Ontario.
224. Azmier, Rachel, Ottawa, Ontario.
225. Brisson, Pauline, Embrun, Ontario.
226. Mousseau, Jacqueline, Hull, Quebec.
227. Jarman, Marian Elizabeth, London, Ontario.
228. Compton, Lois Edna, Charlottetown, P.E.I.
229. LeBlanc, Theresa Mary, Margaree, Inverness Co., Nova Scotia.
230. Deslauriers, Joseph Marcel Alexandre, Hull, Quebec.
231. Lillie, Helen Boyd, Winnipeg, Man.
232. Hunter, Elizabeth Buxton, Ottawa, Ontario.
233. Delouchry, Geraldine Mary, Halifax, N.S.
234. Finkelstein, Sybil, Ottawa, Ontario.
235. Gagnon, Marie Eva Agnes, Lambton, Quebec.
236. McCubbin, Helen Ruth Victoria, Regina, Sask.
237. Miles, Gwendolyn Susanna, Edmonton, Alta.
238. Addy, Cecilia Monica, Ottawa, Ontario.
239. Evraire, Carmen Margaret, Ottawa, Ontario.
240. Kirk, Shirley Lois, Ottawa, Ontario.
241. Davis, Lillian Ann, Victoria, B.C.
242. *Reith, Mary, Doris Helene, Vancouver, B.C.
243. *Caron, Pauline, Hull, Quebec.
244. *Petherick, Elsie Alberta, Toronto, Ontario.

*Indicates candidate is listed under Section 8 of Regulations, which permits declaring eligible for permanent appointment candidates who were under age or over age (normal age requirement 18-35) on date of examination where only qualified candidates within these ages were not available.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 22, 1947.

CIVIL SERVICE OF CANADA

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette,* the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

A Canalman, Grade 1, Lock No. 1 Third Canal, Welland Canals, Department of Transport, Port Dalhousie, Ont. $1,200-$1,344 per annum. Open to male residents of Lincoln County. Time limit for receipt of applications March 3, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; some knowledge of electrical machinery; some knowledge of navigation regulations in connection with canal traffic; reliability; good sight and hearing; satisfactory physical condition; alertness.

A Canalman, Grade 1, Seasonal—(*approximately 7 months*), Department of Transport, Chambly Canal, P.Q. At the rate of $1,200-$1,344 per annum for the period employed. Open to male residents of the Federal Electoral District of Chambly-Rouville. Time limit for receipt of applications March 7, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; preferably some knowledge of navigation regulations in connection with canal traffic; reliability; good sight and hearing; satisfactory physical condition; alertness. For some positions, a sufficient knowledge of the English

and French languages to perform efficiently the duties involved is required.

A Canalman, Grade 1, Seasonal—(*approximately 6 months*), Department of Transport, Trent Canal. At the rate of $1,200-$1,344 per annum for the period employed. Open to male residents of the federal electoral district of Hastings South, Ont. Time limit for receipt of applications March 5, 1947.

Three Canalmen, Grade 1, Seasonal—(*approximately 6 months*), Department of Transport, Trent Canal. At the rate of $1,200-$1,344 per annum for the period employed. Open to male residents of the Federal Electoral District of Northumberland, Ontario. Time limit for receipt of applications March 7, 1947.

Qualifications required for the above positions: Elementary school education; preferably some knowledge of navigation regulations in connection with canal traffic; reliability; good sight and hearing; satisfactory physical condition; alertness.

A Caretaker, Grade 2, Department of Public Works, Camrose, Alta. $1,200-$1,344 per annum, less $240 for quarters if provided. Open to male residents of Camrose, Alta. Time limit for receipt of applications March 19, 1947.

A Caretaker, Grade 2, Department of Public Works, The Pas, Man. $1,200-$1,344 per annum, less $240 for quarters if provided. Open to male residents of The Pas, Man. Time limit for receipt of applications March 17, 1947.

A Caretaker, Grade 3, Department of Public Works, St. Catharines, Ont. $1,416-$1,572 per annum, less $300 for quarters, if provided. Open to male residents of St. Catharines, Ont. Time limit for receipt of applications March 7, 1947.

Qualifications required for the above positions: Elementary school education; four years' experience in janitor or related work; a knowledge of cleaning methods and implements; reliability; satisfactory physical condition.

†Except in the case of those entitled to the Veterans' Preference, candidates for the above positions must be between the ages of 18 and 35 years on the first day of the examination, before becoming eligible for either temporary or permanent employment. Successful candidates will be required to establish age by means of a Birth Certificate or a Baptismal Certificate on which age is properly recorded. This document should not be submitted until requested by the Civil Service Commission.

A Chief of Personnel Records, Unemployment Insurance Commission, Ottawa. $3,000-$3,600 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 15, 1947.

Qualifications required: High school education; at least five years of supervisory responsibility in an organization where control over varied processes was an important factor in the function administered; preferably a knowledge of government personnel policy and practices with some detailed knowledge of the regulations and procedures applied in this field; demonstrated ability to supervise and co-ordinate the work of a medium-sized staff; personal suitability, tact and good judgment.

Two Departmental Purchasing Agents, Grade 3, Department of National Health and Welfare, Ottawa. $3,000-$3,420 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 17, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation and preferably university training; at least three years of experience as a Purchasing Agent and demonstrated ability in controlling purchases; thorough knowledge of markets, current prices, transportation costs and specifications; administrative ability; tact, good judgment.

NOTE: There are at present two positions to be filled, one in the Indian Health Service requiring a greater knowledge of hospital maintenance supplies, such as linens, and the control of inventories in numerous hospitals and nursing stations, the other with responsibility for purchases for the laboratories and other sections of the Department, not included in the Indian Health Service, requiring a greater knowledge of scientific and technical research equipment.

Departmental Solicitor, Department of Veterans Affairs, Saskatoon, Saskatchewan. $3,240-$4,140 per annum. Open to residents of the Province of Saskatchewan.

Qualifications required: Membership in good standing of a Law Society of one of the Provinces of Canada; sufficient experience in the practice of law to ensure competency in the performance of the duties required; good judgment, integrity, aptitude, industry and administrative ability. At least six years of actual experience is desirable.

A Lightkeeper, Class 3, Radio Beacon Operator (2nd class fog alarm engineer), Department of Transport, Cove Island, Ontario. $2,184-$2,280 per annum, out of which one assistant must be retained plus $600 per annum as Radio Beacon Operator—plus additional allowance of $25 per month towards payment of assistant when actually employed. Open to male residents of the Province of Ontario (with preference to qualified residents of the Counties of Parry Sound, Muskoka, Simcoe, Grey, Bruce, Huron and Lambton, Ont.). Time limit for receipt of applications March 8, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; possession of either 1st or 2nd Class Certificate or Proficiency in Radio Telegraphy; preferably at least one year of experience as Assistant to Lightkeeper; ability to operate, maintain and make emergency repairs to mechanical and electrical apparatus of the station in question; experience in handling boats; fair knowledge of the principles and operation of small internal combustion engines and electri generators; ability to keep records and make necessary reports; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; satisfactory physical condition.

Qualifications for 2nd Class Fog Alarm Engineer: Two years' apprenticeship in an engine shop or two years as a journeyman mechanic in some workshop, on the making and repairing of engines; or two years in a responsible position in a power house, with experience in the operation and upkeep of fast running machinery and in addition at least one year as engineer in full charge of such machinery; or three years as responsible engineer on whatch over fast running machinery in a power house; knowledge of the construction and operation of pumps and adjustments required for the satisfactory upkeep of fast running engines, and experience in the use of tools required for the same. A good working knowledge of the construction and

operation of internal combustion engines is required.

A Park Warden, Grade 1, Department of Mines and Resources, Ingonish, N.S. $1,500-$1,824 per annum. Open to male residents of the Province of Nova Scotia. Time limit for receipt of applications March 12, 1947.

Qualifications required: At least two years' secondary school education or its equivalent and preferably secondary school graduation; knowledge of woodcraft and wildlife; knowledge of the care of gasoline operated equipment, including motor vehicles, fire pumps and watercraft; ability to undertake supervision of fire-fighting crews and to use modern methods in the prevention, detection and suppression of forest fires; ability to enforce National Parks Regulations tactfully, demonstrated liking for outdoor life; willingness and ability to live in isolated locations; satisfactory physical condition.*

†Preference will be given to qualified applicants who have not reached the age of thirty on the last day for the receipt of applications, except as regards qualified applicants entitled to the preference on account of active service overseas during World Wars I and II, subject to certification of the Commission that the latter are of such an age and in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

A Physician, Part-Time, Department of National Health and Welfare, Vernon, B.C. $1,128 per annum. Open to male residents of Vernon, B.C., and locality. Time limit for receipt of applications March 10, 1947.

Qualifications required: Graduation from a Medical School of recognized standing; a licence to practice in the Province of British Columbia; adequate experience to permit the performance of duties required; tact and good judgment.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Parrsboro, N.S. The total remuneration at present is approximately $4,285, but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. Open to patrons of the Parrsboro, N.S., Post Office. Time limit for receipt of applications March 8, 1947.

Qualifications required: At least completed primary school education; reliability and familiarity with the keeping of records and handling of cash; tact and ability to meet the public; supervisory ability.

†The Post Office Department will not consider candidates over sixty years of age as eligible for appointment, unless there are no other suitable applicants.

Re: A Dispenser, Department of National Health and Welfare, Nanaimo, B.C. which appeared in the February 22 issue of the *Canada Gazette*. This competition is open to residents of the Province of British Columbia. The time limit for receipt of applications has been extended to March 12, 1947.

Revised qualifications: Graduation in Pharmacy from a school of recognized standing; at least four years of experience in a dispensary; clerical ability; cleanliness; carefulness; trustworthiness.

Re: A Canalman, Grade 2, Seasonal (*approximately 10½ months*), Department of Transport, Lock No. 8 Welland Canals, which appeared in the February 8 issue of the *Canada Gazette*. This competition is open to male residents of Welland County. Time limit for receipt of applications has been extended to March 3, 1947. Applications received by the Civil Service Commission at Toronto, Ont.

Corrections: In issue of February 15, 1947, *"Grade 3"* was omitted after the title "Three Bacteriologists, Department of National Health and Welfare, Ottawa. $4,800-$5,400 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications February 28, 1947.

†Candidates entitled to the preference on account of service during the Great War of 1914-18 or the war of 1939-45 are exempt from specified age limits, subject to certification of the Commission, that they are of such an age in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

*In lieu of formal education and/or experience, credit may be allowed for relevant education and/or experience obtained during service with the Armed Forces.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

February 25, 1947. 9-1

GOVERNMENT HOUSE

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

1st March, 1947.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

THE KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the undermentioned decoration which has been conferred upon the officer indicated, in recognition of meritorious service rendered:

CONFERRED BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA

Legion of Merit
Degree of Officer

Squadron Leader David Scott Dick McDONALD, *M.B.E.* (19529). 9-1

APPOINTMENTS

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to make the following appointments:

20th February, 1947.

JOHN G. McNIVEN, Esquire, M.A.Sc., (Mining), Mine Manager, Yellowknife, to be a member of the Northwest Territories Council, *vice* K. R. Daly, Esquire, resigned.

Mr. JOHN E. GIBBEN, K.C., to be Public Administrator for the Yukon Territory, effective March 15, 1947.

Mr. W. C. McNAMARA, a Member of the Canadian Wheat Board, to be Assistant Chief Commissioner, Canadian Wheat Board, replacing Mr. Charles E. Huntting who has resigned, and Mr. FLORENT L. M. ARNOLD, of Winnipeg, to be a Member of the Canadian Wheat Board, replacing Mr. W. C. McNamara.

Honourable HORACE HARVEY, Chief Justice of Alberta, to be Administrator of the Government of the Province of Alberta from the 19th February, 1947, to the 28th February, 1947. 9-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Part I of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **Fordom Forest Products (Canada) Ltd.** (private company)	Feb. 6, 1947	Louis Mortimer Bloomfield and David Goodman, advocates, and Yvonne Belanger, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	100 shares of the par value of $100 each.
2. **The R. G. Keefer Company Limited** (private company)	Feb. 4, 1947	Ruston Botterell Lamb and Albert Omer Gadbois, both of Montreal, Que., and Hugh Doheny, of Westmount, Que., all advocates.	Montreal, Que.....	50,000 common shares without nominal or par value.
3. **Kingsmont Company Limited**	Feb. 6, 1947	Clive Kerslake Tallin, barrister-at-law, Keith Lamont Morrison, student-at-law, and Mabelle Webster, accountant, all of Winnipeg, Man.	Winnipeg, Man....	1,000 shares of the par value of $50 each.
4. **Canadian Ship Supply Ltd.** (private company)	Feb. 6, 1947	Kenneth Albert Wilson, King's Counsel, William Edwin Learned, retired banker, Frank Wright, office manager, Helen Gormley and Helen Hague, secretaries, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	5,000 common shares of the par value of $10 each.
5. **Housing Enterprises (Hamilton A) Ltd.** (private company)	Feb. 3, 1947	Laurence George Goodenough, Wilfred Sandfield McDonnell and Lawrence Hynes, solicitors, Florence Audrey Ransom and Edith Marian Stanley, secretaries, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	2,500 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 250 common shares of the par value of $1 each.
6. **New Hermes of Canada Ltd.**	Feb. 6, 1947	Harry Budyk, advocate, Nessie Segal and Bella Segal, secretaries, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	400 shares of the par value of $100 each.
7. **Thompson Wood Products Limited** (private company)	Sept. 3, 1946	Charles Albert Hale, King's Counsel, Arthur Edward Laverty, advocate, and Aubrey Leslie Franks, accountant, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.
8. **Perfecto Sound Company Limited** (private company)	Jan. 29, 1947	Andre Taschereau, King's Counsel, Renault St. Laurent and Camil Noel, advocates, all of Quebec, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.
9. **Ashton Press Mfg., Co., Ltd.** (private company)	Feb. 5, 1947	Daniel Raymond Ward Ashton, manufacturer, Violet Constance Ashton, housewife, and Stanley Harlow Ashton, foreman, all of Ottawa, Ont.	Ottawa, Ont.....	50,000 common shares without nominal or par value.
10. **Gordon & Forrest, Ltd.** (private company)	Feb. 3, 1947	William Dundonald Duncan Forrest, of Montreal West, Que., wholesaler, George Wanklyn Hall, advocate, John Carlyle Gordon, clerk, Beverly Kathleen Ames and Marie Anne Beauchamp, stenographers, all four of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	2,500 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $10 each and 5,000 common shares without nominal or par value.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
11. **C. R. Corneil, Limited**	Decreasing the capital stock of the company to 500 shares of the par value of $100 each.	Feb. 11, 1947
12. **Charles H. Babb (Canada) Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to **The Babb Company (Canada) Limited.**	Feb. 3, 1947
13. **Laurentian Silk Mills Ltd.** (private company)	Converting the company from a private company into a public company.	Feb. 5, 1947
14. **C.K.C.V. Limitée** (compagnie privée) Amended Notice	Changeant le capital-actions de la compagnie afin qu'il consiste en 500 actions privilégiées de $100 chacune et 5,000 actions ordinaires de $10 chacune.	31 déc. 1946

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 25th day of February, 1947.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Joseph-Georges-René-Albert Janel, cédant autorisé.

SOYEZ notifié qu'en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Boyer, la libération du débiteur, Joseph-Georges-René-Albert Janel, a été suspendue pour une période de deux ans à compter du 20 février 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Germain Lemay, cédant autorisé.

SOYEZ notifié qu'en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Boyer, la libération du débiteur Germain Lemay, a été suspendue pour une période de dix-huit mois à compter du 13 février 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Lucien-Achille Fournelle, cédant autorisé.

SOYEZ notifié qu'en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Boyer, la libération du débiteur, Lucien-Achille Fournelle, a été suspendue pour une période d'un an à compter du 6 février 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Arthur Dansereau, cédant autorisé.

SOYEZ avisé que Arthur Dansereau, cédant autorisé, a été libéré par une ordonnance de la Cour supérieure en date du 16 janvier 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Pour: J.-A. TURCOTTE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Félicien Lavallée, cédant autorisé.

SOYEZ avisé qu'en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Boyer, la libération du débiteur, Félicien Lavallée, a été suspendue pour une période de six mois à compter du 13 février 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 9-1

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE
COUR SUPÉRIEURE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de John H. Dunne, cédant autorisé, et J.-O. Bonnier, syndic.

VEUILLEZ prendre avis que lors de l'assemblée des créanciers tenue le 21e jour de février 1947, à 10.00 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal, M. J.-O. Bonnier, a été nommé syndic à la faillite ci-dessus.

Daté à Montréal, ce 21e jour de février 1947.

J.-O. BONNIER,
132 ouest, rue Saint-Jacques, Syndic.
Montréal, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Pat Furlong, Amos, Qué.

JE, Albert Grenier, séquestre officiel de la division de faillite n° 12, certifie par les présentes que M. J.-Luc, Racicot, d'Amos, Qué., a été dûment nommé syndic des biens de Patrick Furlong, Amos, Qué., à une assemblée des créanciers tenue le 14 février 1947.

ALBERT GRENIER,
9-1 Séquestre officiel.

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Henri Courchesne, opticien, Sherbrooke, P.Q.

AVIS vous est par les présentes donné que les soussignés ont été nommés syndics de l'actif du débiteur susdit à une assemblée des créanciers tenue le 17e jour de février 1947.

Daté à Sherbrooke, ce 19e jour de février 1947.

A. COMTOIS &
J. W. GENEST,
9-1 Syndics.

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Lucien Desaliers, camionneur, 6826, Louis-Hébert, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 21e jour de février 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Léo Charland, comptable et fonctionnaire civil, 31, rue Garneau, Québec, débiteur.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Québec, le 21e jour de février 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE & R. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Alphonse Blouin, épicier-boucher, 355, rue St-Laurent, Lévis, P.Q., débiteur.

AVIS est par le présent donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Québec, le 14 février 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE & R. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Albert-Gérard Sauvé, marchand de fourrures, faisant affaires sous les nom et raison sociale de "M. A. Gascon", 433 est, Mont-Royal, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 21e jour de février 1946.

Daté à Montréal, ce 24e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Paul-Emile Gingras, facteur, 3648, rue St-Denis, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, ce 18e jour de février 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Edgar Galarneau, plombier, 824, rue Bienville, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 18e jour de février 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 9-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Dame Aurore Plante, épouse séparée de biens de Donat Gilbert, faisant affaires à St-Joseph de Beauce sous le nom de "Donat Gilbert Enrg.", manufacturier de portes et châssis, débitrice.

AVIS est par la présente donné que les soussignés ont été nommés syndics aux biens de cette faillite, à une assemblée tenue en le Palais de Justice, à Québec, le 20e jour de février 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE & R. LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 9-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Pierre Angelo, chauffeur de taxi, 2114, rue Amherst, Montréal, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Pierre Angelo, de Montréal, Qué., a, le 18e jour de février 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 20e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de François De Simone, manufacturier, de St-Rémi de Napierville, district d'Iberville, failli.

AVIS est par les présentes donné que François De Simone, de St-Rémi de Napierville, a, le 6e jour de février 1947, été déclaré en faillite; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28e jour de février 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué

entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 19e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Joseph-Thomas Thériault, garagiste, de Rimouski, Qué., cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Joseph-Thomas Thériault, garagiste, de Rimouski, a fait cession de ses biens le 18e jour de février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 6e jour de mars 1947, à 2 heures de l'après-midi, à Rimouski, dans le Palais de Justice.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Rimouski, ce 22e jour de février 1947.

HENRI-A. MARTIN,
Gardien.

Bureau: 152A, avenue de l'Evêché,
Rimouski, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Roland Ethier, commis-pharmacien, ci-devant à la pharmacie Leduc, de Granby, Qué., et résidant maintenant au Cap-de-la-Madeleine, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur ci-dessus a fait une cession de ses biens le 17 février 1947 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 4 mars 1947, à 2 heures de l'après-midi, au bureau du séquestre officiel, Palais de Justice, Trois-Rivières, P.Q.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 17 février 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Gardien.

Bureau de: J.-Paul Vermette, syndic,
57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Paul-Armand Fiset, marchand d'accessoires électriques, 51, rue du Pont, Québec, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Paul-Armand Fiset, marchand d'accessoires électriques, 51, rue du Pont, Québec, a fait une cession de ses biens le 13 février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue au Palais de Justice, Québec, jeudi, le 27 février 1947, à onze heures de l'avant-midi.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Québec, ce 20e jour de février 1947.

LUCIEN CHAREST,
Gardien.

Bureau: 85, rue St-Pierre,
Québec, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Michael Todascu, entrepreneur en construction, Piedmont, comté de Terrebonne, P.Q., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur ci-dessus a fait une cession de ses biens le 18 février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 5 mars 1947, à dix heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Montréal, ce 18 février 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Gardien.

Bureau de:
J.-Paul Vermette, syndic,
57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 9-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Abraham Brownston, faisant affaires seul comme manufacturier de plumes artificielles sous le nom de Park Novelty Co., 3580 Chambly, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur ci-dessus a fait une cession de ses biens le 20 février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 5 mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 20 février 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Gardien.

Bureau de:
J.-Paul Vermette, syndic,
57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 9-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Edgar-Emile Laberge, vendeur, 2800 est, boulevard Gouin, Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Edgar-Emile Laberge, de Montréal, a fait cession de ses biens le 20e jour de février 1947, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 4e jour de mars 1947, à dix heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 21e jour de février 1947.

J.-RAOUL LABELLE,

Edifice "La Sauvegarde", Gardien.
152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Oscar Gagné, de St-Emile, et Joseph-Louis Morency, de la cité de Québec, y faisant affaires à St-Emile, comté de Québec, comme manufacturiers de pantouffles, sous la raison sociale de "Gagné & Morency Enrg.", tant personnellement que membre de ladite société, débiteurs.

AVIS est par les présentes donné que les susnommés débiteurs ont, le 24e jour de février 1947, fait une cession de tous leurs biens pour le bénéfice de leurs créanciers, et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 6e jour de mars 1947, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel en le Palais de Justice.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 24 février 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE & R. LEFAIVRE,

Bureaux: Gardiens.
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 9-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Arthur Girouard, menuisier, 1564 est, rue Marie-Anne, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Arthur Girouard, de Montréal, a, le 20e jour de février 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 5e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 25e jour de février 1947.

ALBERT LAMARRE,

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns: Gardien.
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 9-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

DEUXIÈME DEMANDE DE SOUMISSIONS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 19 mars 1947, des soumissions pour la réparation et le prolongement du quai de Queen-Charlotte-City, C.-B., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour réparation et prolongement du quai, Queen-Charlotte-City, C.-B.".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, bureau de poste, New-Westminster, C.-B., et aux bureaux de poste de Vancouver, C.-B., Victoria, C.-B., Nanaïmo, C.-B., Prince-Rupert, C.-B., et Queen-Charlotte-City, C.-B.

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $10.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 21 février 1947. 9-1

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse de signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'eexrcer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particuièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention; "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligne, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimée, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimée en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant, que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

—

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province au territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des

droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement, de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et ayant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité

de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE DU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Joan Anstey Steven Hyslop, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Henry Irving Hyslop, fonctionnaire civil, aussi de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté en la cité de Montréal, ce 22e jour de janvier 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

79800—5

AVIS est par les présentes donné que Ronald John Park, commis, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Florence MacKenzie, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 23e jour de janvier mil neuf cent quarante-sept.

GILLMOR, O'REILLY & HILL,
Procureurs du requérant.

6-4

AVIS est par la présente donné que Mae Harper Bragger, demeurant actuellement à 1434, rue Bishop, Montréal, province de Québec, garde-malade, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante au cours de laquelle les requêtes de ce genre seront considérées, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Thomas Bragger, demeurant actuellement à 44, Leemputstraat, Derchem, Anvers, Belgique, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, en la province de Québec, ce 20e jour de décembre 1946.

LONG & PUDDICOMBE,
Procureurs de la requérante.

204 ouest, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Phyllis Irene MacSweyn Clunie, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse de Alexander Leonard Clunie, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Alexander Leonard Clunie, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4e jour de février 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble des Tramways,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Georges-Charles-Joseph Forget, des cité et district de Montréal, province de Québec, un caporal dans le Corps d'aviation royal canadien, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill annulant son mariage à Dame Geneviève Bougie, des cité et district de Montréal, pour cause d'impuissance et de non-consommation du mariage.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 31e jour de janvier 1947.

JULIUS ROSENBLUM,
Procureur du requérant.

511 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Claire Morgan Lockner, ménagère, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Clark Middleton Hope, solliciteur d'annonces, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 31e jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Ernest Stanley Rundell, de la ville de Lennoxville, dans le comté de Sherbrooke, dans la province de Québec, maître d'hôtel, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Nitha Belle Rundell, de la ville de Leamington, dans le comté d'Essex, Ontario, pour cause d'adultère.

Daté à Essex, dans la province d'Ontario, ce 22e jour de janvier 1947.

FORBES B. GEDDES, C.R.,
Procureur du requérant.

Essex, Ontario. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Arthur Haigh MacGill, pompier, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, domicilié à 2109, avenue Regent, Notre-Dame de Grâce, dans ladite cité de Montréal, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret McAffer MacGill, ménagère, actuellement domiciliée à Ansonville, Ontario, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs du requérant.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Noami Joan Williamson, ménagère, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Stephan Forbes Cantlie, vendeur, de la cité de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 30e jour de janvier 1947.

ROBINSON, WILSON & HOME,
Procureurs de la requérante.

507 Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Gertie Rabin, ménagère, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harry Bard, opérateur, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

FITCH & LANDE,
Procureurs de la requérante.

Pièce 914, Immeuble Transportation,
132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Philip Berger, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa session prochaine ou, si sa demande n'est pas alors entendue, à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Miriam Meek, également de la cité de Montréal, mais actuellement de Cheetham, Manchester, comté de Lancaster, Angleterre, pour cause d'adultère.

Montréal, le 28 janvier 1947.

ERSKINE BUCHANAN, C.R.,
6-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Aldéric Gemme, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, restaurateur, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Simonne Plouffe, pour cause d'adultère et de désertion.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 30e jour de janvier A.D. mil neuf cent quarante-sept.

JOHN M. SCHLESINGER,
Procureur du requérant.

App. 508, Edifice Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Québec. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Judith Bychowsky Sanders, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Theodore Herzl Sanders, marchand, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 29e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Kalichman, de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ansel Pulver, agent, de Montréal, P.Q., pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 4 février 1947.

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON,
6-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que George Somerville Blackie Begg, imprimeur, de la ville de Ville St-Pierre, district de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Lorna Ada Hineson Begg, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31e jour de janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs du requérant.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est par les présentes donné que Anthony Wavroch, charpentier, de la cité et du district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, époux de Muriel Bertha O'Neil Wavroch, présentement de Drumheller, Alberta, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Muriel Bertha O'Neil Wavroch, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 4e jour de février 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur du requérant.
Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS est donné que Roger Lebeau, comptable, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce de Annette Chouinard, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 4 février 1947.

GERALD M. ALMOND, c.r.,
6-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Margaret Isabelle Curry, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Rufus Malcolm Curry, de ladite cité de Montréal, officier dans les Forces armées canadiennes de Sa Majesté, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, Canada, ce 8e jour de février 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Procureurs de la requérante.
56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Rose Jacobson, ménagère, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Sam Greenberg, marchand de journaux, de ladite cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de février 1947.

S. LEON MENDELSOHN, c.r.,
Procureur de la requérante.
Pièce 320, Immeuble Transportation,
132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que James Arthur Ablett, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Irene Margaret Palmer, de la cité de Toronto, dans la province d'Ontario, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 13e jour de janvier 1947.

DEWART & KELNER,
Procureurs du requérant.
Pièce 23, Immeuble Imperial Bank,
171, rue Yonge, Toronto, Ont. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rita Johnson, de la cité de Lachine, district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Clodomir Adrian Cherrier, de la cité de Lachine, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce huitième jour de février 1947.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.
Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Grace Emily Dawes Matheson, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Alexander Matheson, imprimeur, de ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce sixième jour de février 1947.

J. J. SPECTOR, c.r.,
Procureur de la requérante.
414 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Jeanne Crète, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Léopold Benoît, chauffeur, des mêmes lieux, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

W. H. WILSON,
Procureur de la requérante.
4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Joseph-Rose-Alphée-Odéric Dussault, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Hélène Dussault, née Bérard, du village de St-Grégoire-le-Grand, comté de Napierville, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 30e jour de janvier 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
7-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Eleanor Edith McKechnie Martineau, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Raymond-Davies Martineau, gérant adjoint, de la cité de Westmount, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, Québec, ce 10 février 1947.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Suite 512, Montréal 1, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Amédée-A. Cousineau, de Laval-des-Rapides, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Lillian Pearl Storey, de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce septième jour de février 1947.

HYDE & AHERN,
7-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Laura Hazel Perkins Reid, de la cité de Sherbrooke, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, James Albert Reid, ouvrier, quelquefois de la cité de Sherbrooke, résidant maintenant dans le village de Saint-Vincent-de-Paul, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 10e jour d'octobre 1946.

D. S. HOWARD,
7-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Dallas Sara Barnes, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Carl Peter Millington, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de février A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Alice Howard Smart, de la cité et du district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse de Onésime Albert Smart, machiniste, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Onésime Albert Smart, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 12e jour de février A.D. 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Elly Zahn Kaminsky, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Carli Kaminsky, Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 12e jour de février 1947.

PAUL MASSÉ,
Procureur de la requérante.

152 est, rue Notre-Dame,
Pièce 95, Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Elsie Williams Lodge, de la cité de Waterloo, comté de Shefford, dans la province de Québec, domiciliée présentement à Sault Ste-Marie, Ontario, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Russell Lindsay Lodge, de la cité de Waterloo, pour cause d'adultère.

Daté à Granby, province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

DORIS ROBERT,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Betty Gertrude Bernstein Schreiber, de la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Gordon Schreiber, fourreur, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 12e jour de février 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 2,
423, rue Mayor,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est donné que Eva Brolofsky Richman, des cité et district de Montréal, province de Québec, directrice de camp, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Archibald Jacob Richman, marchand, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 15e jour de juillet 1946.

BERNARD DIAMOND,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Ursula-Catherine Tétreau, résidant en la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Somerville Black, commis, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce dixième jour de février 1947.

NOEL & MACNAUGHTON,
Procureurs de la requérante.

10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Alma Mary Hanway Eccles, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Eccles, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 10 février 1947.

JOHN M. CERINI,
Procureur de la requérante.

Pièce 310,
57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Jean Duff, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, René Dorval, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 février 1947.

ARTHUR LEVIN,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Irène Laflamme, résidant à Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Michel Kattas, vendeur, domicilié et présentement résidant à Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 18 février 1947.

JOSEPH HELAL, C.R.,
Procureur de la requérante.

159 ouest, rue Craig,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Pierre Warren, ingénieur conseil, domicilié dans la municipalité de Saint-Colomb de Sillery, dans le comté de Québec-Montmorency, époux séparé de corps et de biens de Madeleine Mercier, actuellement domiciliée à 46, avenue Sainte-Geneviève, dans la cité de Québec, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, ladite Madeleine Mercier, pour cause d'adultère.

Daté à Québec, dans la province de Québec, ce 22e jour de janvier 1947.

NANTEL & NANTEL,
8-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Dame Dorothy Mary Boyce, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Henry Jackson, ouvrier en acier, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 31e jour de décembre 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Violet Eileen Lepine, ménagère, ci-devant de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, et actuellement domiciliée dans la ville de Winona, comté de Lincoln, province d'Ontario, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arthur Bertie Tickner, éleveur de volaille, de la ville de Rawdon, district de Joliette, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de novembre 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Pierre Behocaray, confiseur, de la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Catherine Behocaray, des cité et district de Montréal, logeuse en garni, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 17e jour de février 1947.

C. HOLDSTOCK,
Procureur du requérant.

445, rue St-François-Xavier,
Montréal, Qué. 8-4

PRENEZ avis que Pauline Bertha Marwick Dallison, de la cité de Montréal-Ouest, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec William Eric Dallison, gérant des ventes, de la cité de Westmount, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 17 février 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Peter Morris (Moroz), de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Didych, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 17 février 1947.

LAZARUS L. TINKOFF,
Procureur du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rosamond Edith Bean, de la cité de Sherbrooke, dans la province de Québec, examinateur de gants, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Christopher William Crease, aussi de la cité de Sherbrooke, Québec, expéditeur, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Sherbrooke, Québec, ce 1er jour de juin 1946.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Clair Reginald McLaughlin, de la cité de Verdun, marchand, résidant et domicilié en la cité de Verdun, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Beryl Orpha Skeates, de la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, Québec, ce 5e jour de février 1947.

B. N. HOLTHAM.
8-4 Procureur du requérant.

AVIS est donné par les présentes que Olive Lever Sanborn, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harry Dickinson Lead, instituteur, de ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce vingt-ième jour de février mil neuf cent quarante-sept.

A.-SYDNEY BRUNEAU,
9-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Mary Hrab, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, résidant à 6346, 25e Avenue, Rosemont, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Navrotzki, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 18 février 1947.

SULLIVAN & SULLIVAN,
9-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dorothy Kathleen Morrison Germain. de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Jules-André-Alexis Germain, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 29 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Hazel Mair Grant Rubin, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et actuellement domiciliée dans ladite cité de Montréal, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Allan Rubin, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, coupeur (robes), pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 février 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Procureurs de la requérante.
215 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 9-4

AVIS est donné que Marie Irene Joly Martineau, ménagère, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Charles-Auguste Martineau, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 18 février 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Ann Bogdanof Millichamp, de St-Lambert Annex, district de Montréal, dans la province de Québec, coiffeuse, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Millichamp, contremaître, de la cité de Westmount, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 18 février 1947.

MAX BERNFELD, C.R.,
Procureur de la requérante.
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Evelyn Margaret Morrison, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward Howarth Cryer, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 20e jour de février 1947.

NORMAN N. GENSER,
Procureur de la requérante.
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Francis Murphy, secrétaire, de la ville de Mont-Royal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Murray S. Kerson, administrateur, de la ville de Mont-Royal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 20e jour de février 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.
507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Elmon Parker Law, garagiste, du village de Sawyerville, dans le district de St-François dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Viola Fern Marlin Law, ménagère, quelquefois du village de Sawyerville, mais actuellement de lieux inconnus, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 21e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que James Albert Carruthers, dit James Albert Fell, mitrailleur de l'air du Corps d'aviation royal canadien, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Elizabeth-Adélaïde Desmarchais, dite Mme J.-A. Villeneuve, de Mont-Rolland, dans le district de Terrebonne, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 20e jour de février A.D. 1947.

MAX S. KAUFMAN,
Procureur du requérant.
620 Immeuble Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Frances Willey Johnston, couturière, de la ville de Sherbrooke, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Lloyd Milford Johnston, cultivateur, du village de Bulwer, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 24e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que James Dewey, fils, cultivateur, de la ville de Stanstead, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret Agnes Patterson Dewey, ménagère, de la ville de Ogdon (Graniteville), dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 22e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur du requérant.

AVIS vous est par les présentes donné que Dame Alberta Dorothy Olson, ménagère, de la cité de Montréal, province de Québec, et résidant actuellement à 2635, 21ième Avenue, Regina, Saskatchewan, épouse de Joseph Rutherford Colby, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Rutherford Colby, gérant d'exportation, de la cité de Montréal, province de Québec, et résidant actuellement à l'hôtel Hastings, Barbados, Indes occidentales britanniques, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 21e jour de février 1947.

JEAN DE GRANDPRÉ,
9-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Ruby Campbell Matts, de la cité de Verdun, province de Québec, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Peter Matts, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

GENSER & LACK,
Procureur de la requérante.
276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 414,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Turner Shaw, de la cité de Lachine, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Eric Pentney Ward, apprenti, de la ville de Valois, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

J. B. HANDFIELD,
Procureur de la requérante.
4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Aline Théorêt-Larose, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Larose, camionneur, de la ville de Plage-Laval, district de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Marie-Madeleine Mercier, de la cité de Québec, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Pierre Ben Danais Warren, ingénieur civil, aussi de la cité de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de février 1947.

HYDE & AHERN,
9-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que J.-A. Desfossés, propriétaire de buanderie, de la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, dans le comté de Sherbrooke, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Estelle Lepage, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 12e jour de février 1947.

GÉRARD MAYRAND,
Pricureur du requérant.
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AUTRES DEMANDES AU PARLEMENT

MAURICIE BRIDGE COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera présentée au Parlement du Canada, à la 3e session, 20e Parlement, 11 Geo. VI, 1947, pour l'obtention d'une loi constituant en corporation la "Mauricie Bridge Company".

L'objet de ladite corporation est de construire, entretenir, mettre en service et administrer un pont international ou fluvial traversant le fleuve St-Laurent d'un point situé sur la rive nord dudit fleuve dans les limites du port de Trois-Rivières, dans la province de Québec, à un point sur la rive sud dudit fleuve dans la paroisse de St-Angèle de Laval dans le comté de Nicolet, province de Québec, de façon à ne pas nuire à la navigation, avec tous les approches, chemins, travaux nécessaires, comprenant une cour à fret commune, un aéroport, des terminus, gares, hangars, etc., et ladite corporation peut construire, administrer acquérir et louer des lignes de chemin de fer par sections ou embranchements, publiques ou privées, sur ses propriétés ou subdivisions de ses propriétés pour les fins de la corporation.

Ledit pont servira au passage de convois de chemin de fer (mus à vapeur, à l'huile, à l'électricité ou par autres forces motrices), des piétons, des véhicules automobiles ou à traction animale, ou pour toute autre fin similaire.

Les travaux et les entreprises de ladite corporation devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Trois-Rivières, dans la province de Québec, ce 17e jour de janvier 1947.

PAUL E. BUISSON,
Procureur des requérants.

159, rue Radisson.
Trois-Rivières, Qué.

VIEN & FARIBAULT,
Conseils.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

TERRACE TURCOTTE COMPANY

AVIS est par les présentes donné qu'une demande sera présentée au Parlement du Canada, à la 3e session, 20e Parlement, 11 Geo. VI 1947, pour l'obtention d'une loi constituant en corporation la "Terrace Turcotte Company".

L'objet de ladite corporation est de construire, entretenir et mettre en service un boulevard ou une terrasse connu sous le nom de "Terrasse Turcotte" dans les limites de la cité de Trois-Rivières, province de Québec, pour le passage des piétons seulement ou pour toute autre fin semblable, avec tout chemin, travail, facilité d'entreposage nécessaire en dessous de ladite terrasse, d'un point du débouché de la rivière St-Maurice à un point à ou près de la rue Ste-Elisabeth au-dessus des quais formant une partie du port de Trois-Rivières et la corporation pourra acheter, acquérir et posséder tel immeuble, comprenant des terres, des terrains pour des voies d'évitement, hangars, entrepôts et autre installation ou aménagement requis pour la marche convenable du trafic par rapport à ladite terrasse tel que ladite corporation peut juger nécessaire pour aucun desdits objets.

Ladite corporation peut avec le consentement et l'approbation du Gouverneur en conseil déterminer une zone pour l'emplacement des produits et sous-produits industriels dans les limites du port Trois-Rivières—Cap-de-la-Madeleine.

Les travaux et les entreprises de ladite corporation devant être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale.

Daté à Trois-Rivières, dans la province de Québec, ce 17e jour de janvier 1947.

PAUL E. BUISSON,
Procureur des requérants.

159, rue Radisson,
Trois-Rivières, Qué.

VIEN & FARIBAULT,
Conseils.

132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 6-4

AVIS DIVERS

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

DIVIDENDE TRIMESTRIEL

LE Conseil d'administration de la Banque Canadienne Nationale a déclaré pour le trimestre finissant le 28 février 1947, un dividende de un et trois quarts pour cent (1¾%) sur le capital versé de la Banque. Ce dividende, portant le numéro 224, sera payable au bureau principal et à toute succursale de la Banque à partir du 1er mars 1947, aux actionnaires inscrits dans les registres le 15 février à midi.

Par ordre du Conseil d'administration,

Le gérant général,

6-4 CHARLES ST-PIERRE.

LOI DE LA PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

CHAPITRE 140, S.R.C., 1927

LA Commission hydroélectrique de Québec (agissant aux présentes comme mandataire et agent de Sa Majesté, aux droits de la Province de Québec, en vertu de l'article 7 du chapitre 29 de la Loi 10, George VI des statuts de la Province de Québec), donne avis, par les présentes, qu'elle a, en vertu de l'article 7 du chapitre 140 des Statuts revisés du Canada, 1927, déposé au bureau du ministre des Travaux publics à Ottawa, et au bureau du régistrateur du district pour l'enregistrement des terres dans la division d'enregistrement de Pontiac, à Campbell's Bay, Qué., une description de l'emplacement et les plans du barrage d'emmagasinage du lac Dozois qu'elle se propose de construire dans le bassin de la rivière Outaouais Supérieur, dans le comté de Pontiac, province de Québec.

Et sachez qu'après un mois, à compter de la date de la première insertion de cet avis, la Commission hydroélectrique de Québec, en vertu de l'article 7 de ladite loi, fera sa demande au ministère des Travaux publics, à son bureau dans la ville d'Ottawa, pour l'approbation de l'emplacement et des plans susmentionnés ainsi que l'autorisation de construire ledit barrage.

Daté à Montréal, ce 30e jour de janvier 1947.

COMMISSION HYDROÉLECTRIQUE
DE QUÉBEC,

B. LACASSE,

R. W. MACGREGOR,
6-4 co-secrétaires.

ARRÊTÉ EN CONSEIL

C.P. 1738

HÔTEL DU GOUVERNEMENT À OTTAWA

Le VENDREDI 3 mai 1946

PRÉSENT:

SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL

IL plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du ministre des Travaux publics et aux termes de l'article 7 de la *Loi des passages d'eau*, chapitre 68 des statuts revisés du Canada, 1927, de dresser les règlements ci-joints pour la régie du passage d'eau public sur la rivière Ottawa, entre Fitzroy, Ont., et Quyon (Onslow), P.Q., pendant la durée du permis émis en vertu du décret ministériel C.P. 1737, daté du 3 mai 1946, et lesdits règlements sont par les présentes dressés et établis en conséquence.

A. D. P. HEENEY,
Greffier du Conseil privé.

RÈGLEMENTS DE PASSAGE D'EAU
QUYON (ONSLOW), P.Q.—FITZROY, ONT.

Article premier

Les limites du passage d'eau doivent s'étendre de la ligne de démarcation entre les lots huit et neuf à la ligne de démarcation entre les lots dix-sept et dix-huit dans le troisième rang du canton d'Onslow, sur le côté de la rivière qui est dans la Province de Québec, et de Whitestone-Point au quai Quarry, sur le côté qui est dans la Province d'Ontario.

Article deuxième

L'adjudicataire doit fournir et entretenir, sur les deux côtés de la rivière, des débarcadères ou quais convenables, utilisables à toutes les phases du niveau de l'eau de la rivière, subordonnément à l'approbation du ministre des Travaux publics.

Article troisième

L'adjudicataire doit fournir et mettre en service sur ledit passage d'eau un vaisseau solide et navigable, mû par l'huile, la vapeur ou l'essence, et capable d'atteindre une vitesse d'au moins dix milles à l'heure. On peut se servir de chaloupes à rames pour le transport des passagers.

Le vaisseau doit avoir un commandant respectable et capable, ayant toutes les qualifications qui peuvent être requises par la Loi de la Marine marchande du Canada.

Le vaisseau doit être construit de manière à pouvoir donner un service adéquat et satisfaisant pour le transport des passagers, des voitures, des animaux et des marchandises; il doit être muni de ceintures de sauvetage et être parfaitement équipé pour donner le service qu'on en attend, et il doit être maintenu en parfait état de propreté, comme la chose est requise par la Loi de la Marine marchande du Canada.

Avant l'émission du permis, l'adjudicataire doit, à ses propres frais, obtenir d'un inspecteur qualifié de vaisseaux à vapeur un certificat attestant la navigabilité du vaisseau qui doit être mis en service en vertu dudit permis, et il doit déposer ce certificat au bureau du ministre des Travaux publics.

Il est loisible au ministre des Travaux publics de rejeter tout vaisseau qui pourrait être mis en service sur ledit passage d'eau en quelque temps que ce soit, ou de rejeter son commandant ou les débarcadères ou quais fournis par l'adjudicataire, s'il les considérait tous ou l'un d'eux respectivement, impropres au service ou incapables de satisfaire aux besoins du public.

Article quatrième

L'adjudicataire doit faire éteindre tous les feux des automobiles et faire arrêter les moteurs de ces dernières immédiatement après que chaque automobile aura pris place à bord du bateau passeur, et il doit voir à ce qu'ils soient maintenus dans cet état jusqu'à ce que le bateau soit amarré au quai ou débarcadère auquel il accoste.

Article cinquième

Pendant toute la durée du permis, depuis la débâcle du printemps jusqu'au 1er octobre de chaque année, le vaisseau doit faire la traversée chaque jour, de six heures du matin à neuf heures du soir. Du 1er octobre à la prise de la glace sur la rivière, à l'automne, le vaisseau doit faire la traversée de sept heures du matin à cinq heures du soir. Le vaisseau doit se rendre à l'appel chaque fois qu'on lui en donnera le signal durant les heures susmentionnées, et l'adjudicataire doit installer un système de signaux commode et efficace.

Article sixième

Les droits de passage et de péage qui doivent être perçus sur ledit passage d'eau, durant les heures stipulées, ne doivent jamais dépasser les taux suivants:

	cents
Voiture à deux chevaux, chargée ou non, avec charretier, chaque passage	50
Voiture à un cheval, chargée ou non, avec charretier, chaque passage	50
Un cheval, chaque passage	15
Pour chaque cheval additionnel appartenant à la même personne	10
Pour chaque bête à cornes, pourvu qu'il n'y en ait pas plus de deux, chaque passage	25
Pour chaque bête à corne additionnelle appartenant à la même personne, chaque passage	10
Pour chaque pourceau ou mouton, pourvu qu'il n'y en ait pas plus de deux, chaque passage	05
Pour chaque passager, en lui permettant d'emporter du bagage n'excédant pas 50 livres. chaque passage	15
Pour chaque paquet de marchandises ou d'effets (autre que le bagage susmentionné) pesant moins de 100 livres, chaque passage	05
Pour les lots de marchandises ou d'effets pesant 100 livres ou plus, le 100 livres	03
Pour chaque automobile avec conducteur, chaque passage	50
Pour chaque voyageur en automobile, autre que le conducteur, chaque passage	10

Article septième

Des pancartes donnant les taux de passage et de péage sur ledit passage d'eau doivent être affichées et exhibées en tout temps, dans un endroit bien en vue sur les débarcadères ou près de ceux-ci, sur les deux côtés de la rivière, et aussi à bord du bateau passeur mis en service sur ledit passage d'eau.

Article huitième

Il est loisible au Gouverneur en conseil de changer ou de modifier l'horaire des traversées et le tarif des droits de péage susmentionné, s'il le juge expédient dans l'intérêt public. L'adjudicataire et les conseils du village de Quyon, P.Q., et du canton de Fitzroy, Ont., auront droit d'être entendus avant qu'un changement soit fait. Avis de ces changements ou modifications sera publié dans la *Gazette du Canada,* tel que prescrit à l'article 8 du chapitre 68 des Statuts revisés du Canada, 1927, qui a pour titre: "Loi des passages d'eau", et l'adjudicataire en sera officiellement averti par le ministre des Travaux publics, et après la date de cet avis, l'adjudicataire doit mettre en vigueur l'horaire des traversées ainsi modifié et ne pas percevoir ou recevoir des droits de passage ou de péage autres ou plus élevés que ceux qui seront prescrits par le tarif ainsi modifié, et ce tant que ce tarif sera en vigueur.

Article dixième

Dans le cas où une somme due pour le permis, ou toute partie d'icelui resterait impayée vingt et un jours après la date d'échéance, ou dans le cas où l'adjudicataire manquerait à l'observance ou à l'accomplissement de l'une quelconque des dispositions, restrictions, conditions ou stipulations qui doivent être observées ou accomplies, ou dans le cas où l'adjudicataire, ou toute personne ou compagnie en faveur de qui le permis sera échu, par droit pour le moment, deviendrait insolvable, ou dans le cas où les stipulations de l'article 5 de la Loi du Dimanche ne seraient pas dûment observées et obéies par l'adjudicataire, alors, dans l'un quelconque des cas précités, il sera loisible au Ministre d'annuler ledit permis par un avis écrit envoyé à l'adjudicataire, et le permis deviendra alors absolument nul et non avenu.

Article onzième

Le permis sera accordé pour une période de cinq années, à compter du 1er mai 1946.

Article douzième

L'adjudicataire doit fournir à Sa Majesté un cautionnement garanti par deux cautions satisfaisantes et suffisantes demeurant au Canada, pour le fidèle accomplissement des conditions du permis et l'observance des règlements par l'adjudicataire, le montant dudit cautionnement devant être égal au montant annuel mentionné dans la soumission acceptée, mais pas moins de $200.00 dans aucun cas.

On acceptera, au lieu des deux cautions, un cautionnement émis par une société de garantie autorisée, pour le montant spécifié dans le paragraphe précédent.

Article treizième

Ce permis ne doit pas être ni cédé ni transféré sans que l'autorisation du ministre des Travaux publics n'ait été obtenue, mais dans le cas du décès de l'adjudicataire, le permis passera à l'avantage de ses représentants personnels ou de ses légataires.

Article quatorzième

L'adjudicataire n'aura droit de réclamer aucune compensation pour des dommages qui pourraient lui être causés par la construction l'entretien et l'exploitation d'un pont quelconque ou de ponts quelconques qui pourraient en quelque façon que ce soit nuire à l'exploitation du passage d'eau consentie aux présentes. 8-3

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

ATTENDU que, d'après les renseignements reçus du *United States Bureau of Animal Industry*, la maladie contagieuse des volailles connue sous le nom de pneumoencéphalite aviaire (maladie de Newcastle) sévit dans les Etats-Unis d'Amérique,

A ces causes, en vertu de l'autorité que me confère l'article 17 de la *Loi des épizooties*, chapitre 6, S.R.C. 1927, j'ordonne par la présente ce qui suit:

(*a*) Est interdite l'importation ou l'introduction au Canada de poulets, dindes, pigeons, oies, canards, volailles de basse-cour ou autres oiseaux vivants, élevés dans des conditions domestiques, à moins qu'ils ne soient accompagnés d'un certificat délivré par un fonctionnaire du *United States Bureau of Animal Industry*, attestant que les oiseaux couverts par lesdits certificats sont indemnes de la maladie contagieuse appelée pneumoencéphalite aviaire (maladie de Newcastle) ou d'autres maladies contagieuses semblables des volailles et à condition qu'ils n'aient pas été exposés à contracter ces maladies.

(*b*) Est interdite l'importation ou l'introduction au Canada d'œufs pour fins d'incubation provenant des espèces d'oiseaux énumérés ci-dessus, à moins qu'ils ne soient accompagnés d'un certificat délivré par un fonctionnaire du *United States Bureau of Animal Industry*, attestant que, autant qu'il le sache, les œufs proviennent d'un troupeau exempt de pneumoencéphalite (maladie de Newcastle).

Mes Ordonnances du trentième jour de juin mil neuf cent quarante-quatre, du vingt-neuvième jour de mars mil neuf cent quarante-cinq; du dix-septième jour d'avril mil neuf cent quarante-six et du neuvième jour d'octobre mil neuf cent quarante-six, sont révoquées par la présente.

Daté à Ottawa, ce douzième jour de février mil neuf cent quarante-sept.

H. BARTON,
9-1 Sous-ministre de l'Agriculture.

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 12 mars 1947, des soumissions pour la réparation du quai de Kenora, district de Kenora, Ont., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour réparation du quai, Kenora, Ont.".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, des ingénieurs régionaux, bureau de poste, Fort-William, Ont., et à 1002, édifice Union Trust, Winnipeg, Man., ainsi qu'aux bureaux de poste du Port-Arthur, Ont., du Fort-Frances, Ont., et de Kenora, Ont.

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $20.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 19 février 1947. 9-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 5 mars 1947, des soumissions pour des changements et améliorations à la chambre des transformateurs et des tableaux de distribution du vieil hôtel des postes de Québec, P.Q., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour changements et améliorations à la chambre des transformateurs et tableaux de distribution, vieil hôtel des postes, Québec, P.Q.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de l'architecte régional résident, édifice de la Douane, Québec, P.Q., et de l'architecte régional résident, 150 ouest, rue Saint-Paul, Montréal, P.Q.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque sou-

mission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $15.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Québec, P.Q. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 20 février 1947. 9-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 12 mars 1947, des soumissions pour la construction d'un brise-lames à McDonald's Cove, comté de Pictou, N.-E., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour brise-lames, McDonald's Cove, N.-E.".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, édifice public fédéral, Bedford-Row, Halifax, N.-E., et aux bureaux de poste de River-John, N.-E., et de New-Glasgow, N.-E.

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $20.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 20 février 1947. 9-1

79800—6½

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil,* qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada,* la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Une adjointe à la directrice du service des infirmières, ministère des Affaires des anciens combattants, Ottawa. $3,000 par année. Concours ouvert aux femmes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 15 mars 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'une université reconnue; diplôme d'une école d'infirmières reconnue; au moins cinq années d'expérience comme infirmière en chef ou surintendante dans une grande institution, de préférence dans une institution métropolitaine affiliée à une université où se donnent des cours de médecine; une connaissance approfondie des méthodes modernes de pratique spécialisée en médecine et en chirurgie appliquée au soin des malades; bonne santé, tact et aptitude personnelle.

Un manœuvre de canal, classe 1, bilingue, ministère des Transports, Canal de St-Ours, St-Ours, P.Q. $1,200-$1,344 par année, pendant la période d'emploi (environ 8 mois). Concours ouvert aux hommes compétents qui résident dans le district électoral fédéral de Richelieu-Verchères, P.Q. Les délais d'inscription expirent le 24 février 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; de préférence, certaines notions des règlements de navigation régissant le trafic des canaux; être fiable; bonne vue et bonne ouïe; bonne santé; vivacité; une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions dont il s'agit.

Un manœuvre de canal, classe 2, ministère des Transports, Dépôt de Port Weller, Ont., canaux de Welland. $1,344-$1,500 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le comté de Lincoln, Ontario. Les délais d'inscription expirent le 24 février 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; être digne de confiance; santé satisfaisante.

Un commis, classe 3, bibliothèque du Parlement, Ottawa. $1,704-$1,944 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 8 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.); tact; bonne apparence; santé satisfaisante. Des points additionnels seront accordés pour l'expérience dans le travail de bibliothèque, ainsi que pour la connaissance du français.

Un pharmacien, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Nanaïmo, C.-B. $2,064-$2,244 par année. Concours ouvert aux résidents de la province de la Colombie-Britannique. Les délais d'inscription expirent le 3 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme en pharmacie d'une école reconnue; enregistrement comme chimiste pharmacien dans la province de la Colombie-Britannique; au moins quatre ans d'expérience dans un dispensaire; aptitude pour le travail des écritures; propreté; prudence; être digne de confiance.

Un ingénieur de district, Marine, ministère des Transports, Parry Sound, Ont. $3,000-$3,300 par année. Concours ouvert aux hommes du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 8 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme en génie ou en science appliquée d'une université reconnue; au moins cinq ans d'expérience en dessin mécanique, en construction et en maintien des travaux côtiers, dont deux années à un poste responsable en charge de travaux de même nature; connaissance approfondie des règlements de la navigation ainsi que du dessin et de la construction se rapportant au balisage des eaux; tact, bon jugement et aptitude à conduire des employés.

Onze bibliothécaires, classes 2 et 1, ministères du Gouvernement, Ottawa et Vancouver, C.-B. $2,100-$2,580 et $1,824-$2,124 respectivement. Concours ouvert aux résidents du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 8 mars 1947.

Qualités requises: Bibliothécaire Classe 2—Diplôme d'une université reconnue, avec soit un baccalauréat en science bibliothéconomique et quatre années d'expérience subséquente, soit, au lieu du baccalauréat en science bibliothéconomique, une expérience convenable dans une bibliothèque, cette expérience devant être d'au moins sept années.

NOTA: Les candidats devront mentionner le système de classement des livres qui leur est le plus familier. Des points additionnels seront accordés aux candidats habitués à cataloguer des documents.

Bibliothécaire, classe 1—Diplôme d'une université reconnue; avec soit un baccalauréat en science bibliothéconomique, soit, au lieu du baccalauréat en science bibliothéconomique, une expérience convenable dans une bibliothèque, cette expérience devant être d'au moins trois années.

NOTA: Les finissants des cours de bibliothéconomie seront admis à ce concours, mais leur nomination n'aura lieu que s'ils obtiennent leur baccalauréat en science bibliothéconomique.

La classification décimale de Dewey est employée aux bibliothèques du ministère de l'Agriculture et de la Commission d'assurance-chômage.

Les systèmes de classification spéciale sont utilisés au laboratoire des produits forestiers et à l'Observatoire du Dominion du ministère des Mines et des Ressources.

Le système de la bibliothèque du Congrès est employé au ministère de la Santé nationale et du bien-être social, au ministère du Travail, au Service d'information canadien, et à la Commission des Transports du Canada.

Pour la nomination au ministère de la Santé nationale et du bien-être social, la préférence sera donnée aux candidats qui ont eu de l'expérience dans une bibliothèque médicale.

Pour la nomination au ministère du Travail et à la Commission des Transports du Canada, les candidats doivent de préférence avoir une certaine connaissance en science économique.

Pour la nomination au Service d'information canadien, les candidats devront, de préférence, posséder des connaissances sur le Canada et les questions d'intérêt public au Canada.

Pour la nomination à l'Observatoire du Dominion, la préférence sera donnée aux candidats ayant reçu une certaine formation en mathématiques ou en physique, ou dans ces deux sciences.

Surveillant extérieur, Etablissement des soldats, classe 1 (enquêteur), Service fédéral de l'Etablissement agricole des soldats, district de Vancouver et district de Saskatoon. $1,920-$2,400 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district de Vancouver, lequel comprend la province de la Colombie-Britannique, excepté la zone de la rivière à la Paix et le district de Saskatoon, lequel comprend la province de la Saskatchewan, respectivement. Les délais d'inscription expirent le 5 mars 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure et de préférence une certaine formation dans une école ou un collège agricole; connaissance des sols, de la grande culture et de l'industrie animale provenant d'une longue expérience pratique en agriculture; de préférence une expérience acquise dans l'établissement agricole des soldats ou une organisation de crédit agricole; bonne santé; entregent; tact et bon jugement.

Quatre ingénieurs en produits forestiers, classes 3 et 5, ministère des Mines et des Ressources, Vancouver, C.-B. $3,900-$4,500; $3,000-$3,600 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 8 mars 1947.

Qualités requises: Classe 5—Diplôme en chimie d'une université reconnue, ou un cours en sciences appliquées se rapportant au travail à accomplir; dix ans d'expérience professionnelle dans des travaux connexes, dont cinq ans dans l'étude de la conservation du bois ou de sujets semblables; connaissance de la chimie du bois et des préservatifs du bois, de leur emploi et de leur application; connaissance de la construction, de l'installation et du fonctionnement de l'outillage pour la conservation du bois; aptitude démontrée en mécanique et en génie; entregent et habileté à porter la parole en public; aptitude à rédiger des rapports, à projeter et à diriger le travail de la section et à former des aides pour le travail susdit; bon jugement et santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure se rapportant au travail à accomplir, et cette formation supérieure pourra être acceptée au lieu d'une partie de l'expérience indiquée.

Classe 5—Diplôme en chimie d'une université reconnue, ou un cours connexe en sciences appliquées; dix ans d'expérience professionnelle dans des travaux connexes, dont cinq ans dans l'analyse chimique ou dans des travaux de recherches intéressant particulièrement l'utilisation du bois traité chimiquement; aptitude à projeter et à diriger le travail de recherches et à former des aides, à développer des procédés et des méthodes concernant de nouveaux emplois du bois et l'amélioration des usages actuels, à rédiger des rapports techniques ou scientifiques pour publication, et à porter la parole aux assemblées; bon jugement; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une instruction supérieure se rapportant au travail à accomplir et cette formation supérieure pourra être acceptée au lieu d'une partie de l'expérience indiquée.

Classe 3—Diplôme en sylviculture d'une université reconnue; cinq ans d'expérience subséquente dans l'exploitation forestière et les scieries, ou dans d'autres travaux connexes; aptitude à projeter et à diriger des enquêtes et des recherches, et à analyser des recommandations à la suite de ces enquêtes; aptitude à rédiger des rapports techniques pour la publication; entregent et aptitude à porter la parole en public; bon jugement; qualités personnelles appropriées; santé satisfaisante.

Classe 3—Diplôme d'une université reconnue, de préférence en génie mécanique; cinq ans d'expérience dans des travaux se rattachant à l'é-

preuve ou à l'usage des matériaux de construction; de préférence une connaissance de la fabrication du bois de placage et contre-plaqué; aptitude à préparer et à diriger des travaux de recherches; aptitude prouvée à analyser les résultats des enquêtes et à rédiger des rapports techniques; entregent et aptitude à adresser la parole en public; initiative et ingéniosité; bon jugement; santé satisfaisante.

Des échantillonneurs de grains, saisonniers, ministère du Commerce, Calgary, Alta. A raison de $1,644-$2,004 par année, pendant la période d'emploi. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les districts électoraux fédéraux d'Acadia, Bow River, Calgary-Est, Medicine Hat, Calgary-Ouest, Lethbridge, McLeod et Red Deer dans la province de l'Alberta. Les délais d'inscription expirent le 4 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; une certaine connaissance des grains et de leur manutention; être capable de tenir un registre ordinaire; bonne santé.

Un gardien de phare, classe 3 (préposé de radiophare) mécanicien de deuxième classe, préposé aux sirènes de brume, ministère des Transports, Angus Island, Ont. $2,184-$2,364 par année, l'aide devant être payé à même ce montant, plus $25 par mois, afin d'aider au paiement de l'aide quand celui-ci est de service, plus $600 par année comme préposé de radiophare. Concours ouvert aux hommes qui résident à Fort William et Port Arthur, Ont., et dans la localité, la préférence étant accordée aux résidents de Fort William et de la localité. Les délais d'inscription expirent le 27 février 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; posséder un certificat de compétence, de première ou deuxième classe, en radiotélégraphie; pouvoir faire fonctionner, entretenir et faire les réparations d'urgence aux appareils mécaniques et électriques du phare en question; expérience dans la manœuvre des embarcations; une certaine connaissance des principes et du fonctionnement des petits moteurs à combustion interne et des générateurs d'électricité; aptitude à tenir les registres et à préparer des rapports nécessaires; bonne vue; sens précis des couleurs; aptitude à la surveillance; être consciencieux; bonne santé.

Qualités requises pour mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume:—Deux ans d'apprentissage dans un atelier pour la fabrication et la réparation des machines, ou deux ans comme ouvrier mécanicien dans une usine occupé à la fabrication et à la réparation des machines; ou deux ans dans une usine productrice d'énergie, remplissant une position responsable où l'on pouvait acquérir l'expérience nécessaire au fonctionnement et à l'entretien des machines à grande vitesse et, de plus, au moins un an en qualité d'ingénieur-mécanicien ayant l'entière direction des machines d'une usine; ou trois ans en qualité d'ingénieur-mécanicien responsable de la surveillance de machines à grande vitesse dans une usine productrice d'énergie; connaissance de la construction et du fonctionnement des pompes et des réglages requis pour l'entretien satisfaisant de machines à grande vitesse, et expérience dans l'emploi des outils nécessaires à cette fin.

NOTA: On exige une bonne connaissance de la construction et du fonctionnement des machines à combustion interne.

Un gardien de phare, classe 4 (mécanicien de troisième classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Panmure Head, I. P.-E. $2,124-$2,304 par année, un aide devant être payé à même ce montant, plus $25 par mois quand celui-ci est de service. Concours ouvert aux résidents de Montague, I. P.-E. et de la localité. Les délais d'inscription expirent le 8 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; pouvoir faire fonctionner l'appareil mécanique du phare en question; l'entretenir et y faire les réparations d'urgence; bonne vue; sens précis des couleurs; aptitude à la surveillance; être consciencieux; bonne santé.

Qualités requises pour mécanicien de troisième classe, préposé aux sirènes de brume:—Un an d'apprentissage dans un atelier pour la fabrication et la réparation des machines, ou un an comme ouvrier mécanicien dans une usine occupé à la fabrication et à la réparation des machines; ou deux ans dans une usine productrice d'énergie remplissant une position responsable, et connaissance du fonctionnement et de l'entretien des machines à grande vitesse, ou un an d'expérience comme ingénieur-mécanicien ayant l'entière direction des machines d'une usine (et à ce sujet il ne suffira pas d'avoir été propriétaire d'un canot-automobile, ou d'avoir, par intervalle, fait fonctionner des machines agricoles); connaissance de la construction et du fonctionnement des pompes et des réglages requis pour l'entretien satisfaisant de machines à grande vitesse et de l'expérience dans l'emploi des outils en usage à cette fin.

Un employé de parc, classe 2, ministère des Mines et des Ressources, Parc national de Banff, Alta. $1,500-$1,704 par année, moins $180 pour le logement, l'éclairage et le chauffage, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district électoral fédéral de Calgary ouest, Alta. Les délais d'inscription expirent le 5 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; aptitude à chauffer des poêles et des fournaises; pouvoir conduire des véhicules avec moteur à essence; connaissance générale de la mécanique et aptitude à faire de petites réparations; santé satisfaisante.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Matachewan, Ontario. Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $2,089 par année, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Une indemnité de vie chère est aussi payée dans le moment. Pour aider le maître de poste à fournir, éclairer et chauffer le local, une allocation de loyer, basée sur les recettes, lui sera payée. L'allocation de loyer actuellement payée est de $200. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Matachewan, Ont. Les délais d'inscription expirent le 3 mars 1947.

Qualités requises: Au moins un cours complet d'école primaire; probité et bonne connaissance de la tenue des registres et du maniement des deniers; tact et entregent; aptitude à la surveillance.

‡Le ministère des Postes ne considérera pas les candidats âgés de plus de soixante ans comme admissibles à cet emploi, à moins qu'il n'y ait pas d'autres candidats compétents.

Surveillant (Etablissement des soldats), classes 1 et 2, Service fédéral de l'établissement agricole des soldats, district de Saskatoon. $2,100-$2,580 et $2,580-$2,880 par année, respectivement, pour classes 1 et 2. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district de Saskatoon, Service fédéral de

l'établissement agricole des soldats, lequel comprend la province de la Saskatchewan. Les délais d'inscription expirent le 5 mars 1947.

Surveillant (Etablissement des soldats), classes 1 et 2, Service fédéral de l'établissement agricole des soldats, district de Vancouver. $2,100-$2,580 et $2,580-$2,880 par année, respectivement, classes 1 et 2. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district de Vancouver, Service fédéral de l'établissement agricole des soldats, lequel comprend la province de la Colombie-Britannique, à l'exception de la zone de la rivière à la Paix. Les délais d'inscription expirent le 5 mars 1947.

Qualités requises pour les positions ci-dessus: Diplôme d'école supérieure et de préférence diplôme en agriculture (B.S.A. ou L.S.A.) conféré par une université reconnue; bonne connaissance des sols, de la grande culture et de l'industrie animale, acquise à la suite d'une longue pratique en agriculture; aptitude démontrée à évaluer les terres aux fins agricoles; facilité dans les relations avec le public; santé satisfaisante; tact et bon jugement.

Commis actuaires (étudiants), département des Assurances, Ottawa. $112 par mois; après une saison complète de service satisfaisant, $125 par mois. Concours ouvert aux finissants universitaires de dernière année qui se spécialisent en mathématiques. Les délais d'inscription expirent le 28 février 1947.

Qualités requises: Etre un étudiant qui se spécialise en mathématiques dans une université reconnue; avoir prouvé qu'on a les aptitudes voulues pour faire du travail d'actuaire ou autre travail semblable, et qu'on a l'intention de continuer dans ce domaine; bonne santé et bonne vue.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou la dernière guerre, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 18 février 1947. 9-1

NOMINATIONS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, de faire les nominations suivantes:

Le 20 février 1947.

M. John G. McNiven, M.A.Sc., (Mines), gérant de mine, Yellowknife: Membre du Conseil des Territoires du Nord-Ouest, *vice* M. K. R. Daly, démissionnaire.

M. John E. Gibben, c.r.: Administrateur public pour le Territoire du Yukon, à compter du 15 mars 1947.

M. W. C. McNamara, un membre de la Commission canadienne du blé: Adjoint du commissaire en chef, Commission canadienne du blé, en remplacement de M. Charles E. Huntting, démissionnaire, et M. Florent L. M. Arnold, de Winnipeg: Membre de la Commission canadienne du blé, en remplacement de M. W. C. McNamara.

L'honorable Horace Harvey, juge en chef de l'Alberta: Administrateur du Gouvernement de la province d'Alberta, à partir du 19 février 1947 jusqu'au 28 février 1947. 9-1

BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

Classification des Prêts et des Placements au 31 décembre 1946

Transmise au ministre des Finances en conformité de l'article 29(2) de la Loi sur la Banque d'expansion industrielle

A. Selon le genre d'industrie des entreprises

	Autorisés		En cours	
	Montant	Pour cent	Montant	Pour cent
1. Alimentation et breuvages	$ 1,467,384.62	14.4	$ 847,391.47	13.2
2. Textiles	508,750.00	4.9	382,826.00	5.9
3. Produits finis de textiles	819,385.87	8.0	239,718.86	3.7
4. Produits de pulpe et de papier	293,500.00	2.9	196,500.00	3.0
5. Produits primaires de bois	467,352.49	4.5	167,765.05	2.6
6. Meubles et articles de bois	900,490.12	8.7	641,194.41	10.0
7. Machines agricoles et industrielles	919,262.08	8.9	582,000.52	9.1
8. Outillage automoteur	376,600.00	3.7	316,355.59	4.9
9. Divers produits métalliques	1,573,364.23	15.3	1,219,941.84	18.9
10. Matériaux de construction	608,609.60	5.9	520,733.23	8.1
11. Produits de céramique, de verre et de plastique	217,550.00	2.1	158,968.10	2.5
12. Produits chimiques	540,471.00	5.2	284,572.85	4.5
13. Réfrigération	687,483.89	6.7	448,892.38	6.9
14. Divers	904,252.39	8.8	432,914.28	6.7
	$ 10,284,456 29	100	$ 6,439,774.58	100

B. Par Provinces

	Autorisés	En cours
	Montant	Montant
Ile-du-Prince-Edouard	.....	.....
Nouvelle-Ecosse	$ 214,500 00	$ 193,500.00
Nouveau-Brunswick	242,992.90	158,000.00
Québec	3,660,108.78	2,273,892.08
Ontario	4,035,393.71	2,438,818.03
Manitoba	570,814.81	360,964.81
Saskatchewan	224,644.00	37,050.80
Alberta	784,563.17	689,776.61
Colombie-Britannique et Territoires	551,438.92	287,772.25
	$ 10,284,456.29	$ 6,439,774.58

C. Par ordre du Volume

	Autorisés	Autorisés
	Nombre	Montant
$ 5,000 et moins	30	$ 107,194.08
$ 5,001 à $ 25,000	102	1,325,991.63
$ 25,001 à $ 50,000	44	1,599,212.50
$ 50,001 à $100,000	32	2,295,819.75
$100,001 à $200,000	21	3,168,738.33
$200,001 et plus	6	1,787,500.00
	235	$ 10,284,456.29

Le président,
G. F. TOWERS.

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 26 FÉVRIER 1947

PASSIF—		ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ	$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
		Monnaies et lingots d'or		
		Lingots d'argent		
		Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 958,495 74	
		Autres devises de pays à étalon-or		
		Total		$ 958,495 74
2. FONDS DE RÉSERVE	10,050,366 82	2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		392,970 12
3. BILLETS EN CIRCULATION	1,134,978,789 90	3. EFFETS ESCOMPTÉS		
4. DÉPÔTS—		4. AVANCES—		
(a) Gouvernement fédéral	$250,224,266 51	*(a)* Au Gouvernement fédéral		
(b) Gouvernements provinciaux		*(b)* Aux Gouvernements provinciaux		
(c) Banque à charte	571,402,921 29	*(c)* Aux banques à charte et autres banques		
(d) Autres dépôts	50,314,823 35	Total		
Total	871,942,011 15	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:		6. PLACEMENTS—		
(a) Dépôts	958,495 74	*(a)* Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,256,193,349 68	
(b) Autre		*(b)* Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	735,928,532 37	
Total	958,495 74	*(c)* Autres valeurs	15,000,000 00	
6. TOUT AUTRE PASSIF	6,370,193 81	Total		2,007,121,882 05
		7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,441,636 13
		8. TOUT AUTRE ACTIF		18,384,873 38
TOTAL	$2,029,299,857 42	TOTAL		$ 2,029,299,857 42

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce vingt-septième jour de février 1947.

Le gouverneur.
G. F. TOWERS.

INDUSTRIAL DEVELOPMENT BANK

Classification of Loans and Investments as at December 31st, 1946

Transmitted to the Minister of Finance pursuant to Section 29(2) of the Industrial Development Bank Act

A. By Industrial Enterprises

	Authorized		Outstanding	
	Amount	Per cent	Amount	Per cent
1. Foods and Beverages	$ 1,467,384.62	14.4	$ 847,391.47	13.2
2. Primary Textiles	508,750.00	4.9	382,826.00	5.9
3. Finished Textile Products	819,385.87	8.0	239,718.86	3.7
4. Pulp and Paper Products	293,500 00	2.9	196,500.00	3.0
5. Primary Lumber Products	467,352.49	4.5	167,765.05	2.6
6. Furniture and Woodenware	900,490.12	8.7	641,194.41	10.0
7. Agricultural and Industrial Machinery	919,262.08	8.9	582,000.52	9.1
8. Automotive Equipment	376,600.00	3.7	316,355.59	4.9
9. Miscellaneous Metal Products	1,573,364.23	15.3	1,219,941.84	18.9
10. Builders' Supplies	608,609.60	5.9	520,733.23	8.1
11. Ceramics, Glass and Plastic Products	217,550.00	2.1	158,968.10	2.5
12. Chemical Products	540,471.00	5.2	284,572.85	4.5
13. Refrigeration	687,483.89	6.7	448,892.38	6.9
14. Other	904,252.39	8.8	432,914.28	6.7
	$ 10,284,456.29	100	$ 6,439,774.58	100

B. By Provinces

	Authorized Amount	Outstanding Amount
Prince Edward Island		
Nova Scotia	$ 214,500 00	$ 193,500.00
New Brunswick	242,992.90	158,000.00
Quebec	3,660,108.78	2,273,892.08
Ontario	4,035,393.71	2,438,818.03
Manitoba	570,814.81	360,964.81
Saskatchewan	224,644.00	37,050.80
Alberta	784,563.17	689,776.61
British Columbia and Territories	551,438.92	287,772.25
	$ 10,284,456.29	$ 6,439,774.58

C. By Size

	Authorized Number	Authorized Amount
$ 5,000 and under	30	$ 107,194.08
5,001 to $ 25,000	102	1,325,991.63
25,001 to 50,000	44	1,599,212.50
50,001 to 100,000	32	2,295,819.75
100,001 to 200,000	21	3,168,738.33
Over $200,000	6	1,787,500.00
	235	$ 10,284,456.29

G. F. TOWERS,
President.

RETURN OF THE CHARTERED BANKS OF CANADA

Made to Parliament pursuant to Section 53(10) of The Bank Act

CURRENT OPERATING EARNINGS AND EXPENSES AND OTHER INFORMATION FOR THE FINANCIAL YEAR 1946 AND THE AVERAGE OF THE FINANCIAL YEARS 1932–1946

(millions of dollars)

CURRENT OPERATING EARNINGS

	1946	Average 1932–1946
1. Interest and discount on loans	$ 70.7	$ 65.9
2. Interest, dividends and trading profits on securities	89.1	47.0
3. Exchange, commission, service charges and other current operating earnings	43.5	29.6
4. Total current operating earnings	$ 203.3	$ 142.5

CURRENT OPERATING EXPENSES

5. Interest on deposits	$ 41.1	$ 30.9
6. Remuneration to employees	65.4	44.6
7. Provision for taxes	19.2	11.7
8. Contributions to pension fund	8.0	2.4
9. Provision for depreciation of bank premises	3.4	2.0
10. All other current operating expenses (exclusive of losses or specific provision for losses or for general contingencies)	26.9	20.3
11. Total current operating expenses (exclusive of losses or specific provision or for general contingencies	$ 164.0	$ 111.9

SUPPLEMENTARY INFORMATION

12. Dividends to shareholders	$ 12.6	$ 12.0
13. Net amount of current operating earnings available for losses, or specific provision for losses and for general contingencies	26.7	18.6
14. Net amount of capital profits, including non-recurring profits	0.3	0.1
15. Average annual amount required for losses or specific provision for losses on loans, investments and other assets, less recoveries during the fifteen financial years ending with the year to which this return relates	9.4	9.4

Ottawa, February 17, 1947.

W. C. CLARK,
Deputy Minister of Finance.

BANK OF CANADA

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT WEDNESDAY, FEBRUARY 26, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. CAPITAL PAID UP		$ 5,000,000 00	1. RESERVE—		
2. REST FUND		10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. NOTES IN CIRCULATION		1,134,978,789 90	Silver bullion		
4. DEPOSITS—			Sterling and U.S.A. dollars	$ 958,495 74	
(a) Dominion Government	$250,224,266 51		Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments			Total		$ 958,495 74
(c) Chartered Banks	571,402,921 29		2. SUBSIDIARY COIN		392,970 12
(d) Other	50,314,823 35		3. BILLS DISCOUNTED		
Total		871,942,011 15	4. ADVANCES TO—		
5. LIABILITIES PAYABLE IN STERLING, U.S.A. AND FOREIGN GOLD CURRENCIES:			(a) Dominion Government		
(a) Deposits	958,495 74		(b) Provincial Governments		
(b) Other			(c) Chartered and Savings Banks		
Total		958,495 74	Total		
ALL OTHER LIABILITIES		6,370,193 81	5. BILLS BOUGHT IN OPEN MARKET, NOT INCLUDING TREASURY BILLS.		
			6. INVESTMENTS—		
			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,256,193,349 68	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	735,928,532 37	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		2,007,121,882 05
			7. BANK PREMISES		2,441,636 13
			8. ALL OTHER ASSETS		18,384,873 38
Total		$ 2,029,299,857 42	Total		$ 2,029,299,857 42

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this twenty-seventh day of February, 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

RETURN OF THE AMOUNT OF LIABILITIES AND ASSETS OF THE MONTREAL CITY AND DISTRICT SAVINGS BANK AND OF LA BANQUE d'ECONOMIE DE QUEBEC

January 31, 1947

MADE TO THE MINISTER OF FINANCE PURSUANT TO SECTION 57 OF THE QUEBEC SAVINGS BANKS ACT, CHAPTER 47 OF THE STATUTES OF 1944.

	Montreal City and District Savings Bank	La Banque d'Economie de Quebec	Total
	$	$	$
LIABILITIES			
1. Deposits by and balances due to Dominion Government	385,557	.....	385,557
2. Deposits by and balances due to Provincial Governments	.....	75,000	75,000
3. Advances from Bank of Canada, secured	.....	.....	.....
4. Advances from and balances due to chartered banks	.....	1,735,298	1,735,298
5. Deposits by the public, payable on demand	3,300	.....	3,300
6. Deposits by the public, payable after notice or on a fixed day	127,475,252	20,959,033	148,434,285
7. Special Poor Fund or Charity Fund Trust	180,000	83,000	263,000
8. Liabilities to the public not included under the foregoing heads	365,120	173,209	538,329
9. Dividends declared and unpaid	4,824	1,307	6,131
10. Rest or Reserve Fund	3,750,000	2,000,000	5,750,000
11. Capital paid up	2,000,000	1,000,000	3,000,000
	134,164,054	26,026,848	160,190,902
ASSETS			
1. Notes of Bank of Canada and deposits with Bank of Canada and chartered banks	8,481,756	1,181,564	9,663,320
2. Cash in hand other than notes of Bank of Canada	2,303,700	900,362	3,204,062
3. Dominion and Provincial Government direct and guaranteed securities, (not exceeding market value)	94,676,312	19,076,537	113,752,849
4. Canadian municipal and school corporation bonds and debentures, (not exceeding market value)	18,830,341	4,255,954	23,086,295
5. Bonds and debentures of public utility companies, (not exceeding market value)	5,404,002	429,688	5,833,690
6. Bonds and debentures of manufacturing companies, (not exceeding market value)	80,000	.....	80,000
7. Other bonds, debentures and securities, (not exceeding market value)	95,000	97,208	192,208
8. Loans to Dominion and Provincial Governments	.....	.....	.....
9. Loans for which bonds, debentures, stocks, life insurance or other securities are held as collateral security, (estimated loss provided for)	3,622,497	157,439	3,779,936
10. Loans without collateral security to municipal and school corporations, fabriques de paroisses, syndics governed by the Parish and Fabrique Act of the Province of Quebec, ecclesiastical and religious corporations and corporations operating hospitals and sanitaria, (estimated loss provided for)	69,500	.....	69,500
11. Loans without collateral security to manufacturing companies, (estimated loss provided for)	.....	.....	.....
12. Loans without collateral security to individuals, (estimated loss provided for)	.....	.....	.....
13. Special Poor Fund or Charity Fund investments	180,000	83,000	263,000
14. Investment in chartered bank stocks made previous to the incorporation of the bank, (not exceeding market value)	.....	4,856	4,856
15. Bank premises, at not more than cost, less amounts (if any) written off	1,000,000	256,967	1,256,967
16. Other assets not included under the foregoing heads	343,068	21,379	364,447
	135,086,179	26,464,958	161,551,137
Capital authorized	2,000,000	1,000,000	3,000 000
Capital subscribed	2,000,000	1,000,000	3,000,000
Rate per annum of last dividend (and bonus, if any) declared	15½%	10%	.....
Aggregate amount of loans to directors and firms of which they are partners, and loans of which they are guarantors	19,636	25,656	45,292
Average daily amount held during the month in notes of and deposits with Bank of Canada and deposits with chartered banks	9,438,970	1,287,240	10,726,210
Average daily amount held during the month in notes of and deposits with Bank of Canada and deposits with chartered banks plus securities stipulated by section 34 of this Act	121,999,654	24,619,731	146,619,385

W. C. CLARK,
Deputy Minister of Finance.

Ottawa, February 24, 1947.

INDEX

No. 9—March 1, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..722 (774)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..724 (775)

Divorce Notices—

Park, Ronald John.. .. ..726 (777)
Hyslop, Margaret Joan Anstey Stevens..726 (777)
Bragger, Mae Harper.. .. ..726 (777)
Forget, George Charles Joseph.. .. .. ..726 (777)
Clunie, Phyllis Irene MacSweyn.. ..726 (777)
Hope, Claire Morgan Lockner.. .. ..726 (778)
Bard, Gertie Rabin.. .. ..726 (778)
MacGill, Arthur Haigh.. .. ..726 (778)
Wavroch, Anthony.. .. ..726 (779)
Rundell, Ernest Stanley.. .. ..727 (778)
Cantlie, Naomi Joan Williamson.. ..727 (778)
Sanders, Judith Bychowsky.. .. .. ..727 (778)
Berger, Philip.. .. ..727 (778)
Gemme, Alderic.. .. ..727 (778)
Pulver, Mary Kalichman.. .. ..727 (778)
Lebeau, Roger.. .. ..727 (779)
Begg, George Somerville Blackie.. ..727 (779)
Curry, Margaret Isabelle.. .. ..727 (779)
Ablett, James Arthur.. .. ..727 (779)
Greenberg, Rose Jacobson.. .. .. ..728 (779)
Cherrier, Rita Johnson.. .. ..728 (779)
Matheson, Grace Emily Dawes.. .. ..728 (779)
Benoit, Jeanne Crète.. .. ..728 (779)
Dussault, Joseph Rose Alphée Odéric..728 (779)
Martineau, Eleanor Edith McKechnie..728 (780)
Cousineau, Amédée A. 728 (780)
Reid, Laura Hazel Perkins.. .. .. ..728 (780)
Millington, Dallas Sara Barnes.. .. ..728 (780)
Smart, Evelyn Alice Howard.. .. ..728 (780)
Kaminsky, Elly Zahn.. .. ..729 (780)
Lodge, Elsie Williams.. .. ..729 (780)
Schreiber, Betty Gertrude Bernstein..729 (780)
Richman, Eva Brolofsky.. .. ..729 (780)
Eccles, Alma Mary Hanway.. .. .. ..729 (781)
Dorval, Margaret Jean Duff.. .. .. ..729 (781)
Kattas, Irene Laflamme.. .. ..729 (781)
Behocaray, Pierre.. .. ..729 (781)
Jackson, Dorothy Mary Boyce.. .. ..729 (781)
Tickner, Violet Eileen Lepine.. .. ..729 (781)
Black, Ursula Catherine Tétreau.. ..730 (780)
Dallison, Pauline Bertha Marwick.. ..730 (781)
Morris (Moroz), Peter.. .. ..730 (781)
Crease, Rosamond Edith Bean.. .. ..730 (781)
Warren, Pierre.. .. ..730 (781)
McLaughlin, Clair Reginald.. .. .. ..730 (782)
Lead, Olive Lever Sanborn.. .. .. ..730 (782)
Navrotzki, Mary Hrab.. .. ..730 (782)
Germain, Dorothy Kathleen Morrison..730 (782)
Desfossés, J. A. 730 (783)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Divorce Notices—*Concluded*

Millichamp, Ann Bogdanof.. .. .. ..731 (782)
Cryer, Evelyn Margaret Morrison.. ..731 (782)
Kerson, Eileen Francis Murphy.. .. ..731 (782)
Rubin, Hazel Mair Grant.. .. .. ..731 (782)
Martineau, Marie Irene Joly.. .. ..731 (782)
Law, Elmon Parker.. .. ..731 (782)
Carruthers, James Albert.. .. .. ..731 (782)
Johnston, Frances Willey.. .. .. ..731 (783)
Dewey, James, Jr. 731 (783)
Olson, Alberta Dorothy.. .. ..731 (783)
Matts, Ruby Campbell.. .. ..732 (783)
Ward, Margaret Turner Shaw.. .. ..732 (783)
Larose, Aline Theoret.. .. ..732 (783)
Warren, Marie Madeleine Mercier..732 (783)

Other Applications to Parliament—

Mauricie Bridge Company, for an Act of incorporation.. .. ..732 (783)

Terrace Turcotte Company, for an Act of incorporation.. .. ..732 (784)

Woman's (The) Auxiliary to the Missionary Society of the Church of England in Canada, for an Act to change its name.. 733

APPOINTMENTS.. .. ..767 (790)

GOVERNMENT HOUSE—

Honours and Awards—

The Canadian Army.. 738
Royal Canadian Air Force.. 738-767

GOVERNMENT NOTICES—

Fisheries, Dept. of, amendment to special fishery regulations for British Columbia.. 739

Boston Manufacturers Mutual Fire Insurance Co., licensed.. 739

Canadian Acceptance Company, certificate issued permitting it to do business.. 739

Phoenix Assurance Company Limited, licensed.. 739

Mutual (The) Life Insurance Company of New York, licensed.. 739

Capital Finance Limited, licensed under The Small Loans Act, 1939.. 739

External Affairs, Dept. of, recognition of consuls.. 739

National Revenue, Dept. of, applications for licences—customs-house brokers.. 740

Award of the R.C.M.P. Long Service and Good Conduct Medal.. 740

Motor vessel *R.C.M.P. Macdonald*, name changed to that of *Howay*.. 740

Motor vessel *Heli*, name changed to that of *Invictus*.. 740

Motor vessel *Terek*, name changed to that of *Shearwater II*.. 740

Steamship *Mission Park*, name changed to that of *Ottawa Valley*.. 740

Steamship *Westend Park*, name changed to that of *Triberg*.. 740

Moose Jaw Board of Trade, name changed to that of Moose Jaw Chamber of Commerce.. 740

GOVERNMENT NOTICES—*Continued*

Agriculture, Dept. of, Ministerial Order respecting the entry into Canada from the United States of live chickens, etc. ..740 (786)
Eligible list for permanent employment, Stenographer, Grade 1.. 741
Eligible list for permanent employment, Stenographer, Grade 1A.. 743
Eligible list for permanent employment, Stenographer, Grade 2.. 747
Eligible list for permanent employment, Stenographer Grade 2A.. 747
Eligible list for permanent employment, Typist, Grade 1.. 751
Eligible list for permanent employment, Typist, Grade 1A.. 758
Eligible list for permanent employment, Typist, Grade 2.. 764
Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada..765 (787)

Public Works, Dept. of—Tenders for—
Wharf repairs and extension, Queen Charlotte City, B.C. (Second call).. ..715 (773)
Wharf repairs, Kenora, Ont. 715 (786)
Improvements and alterations to transformer and switchboard room, Old Post Bldg., Quebec, P.Q. 715 (786)
Breakwater, McDonald's Cove, N.S. ..741 (787)

Charters granted to—
Fordom Forest Products (Canada) Ltd. .. 768
Keefer (The R. G.) Company Limited.. .. 768
Kingsmont Company Limited.. 768
Canadian Ship Supply Ltd. 768
Housing Enterprises (Hamilton A) Ltd. .. 768
New Hermes of Canada Ltd. 768
Thompson Wood Products Limited.. 768
Perfecto Sound Company Limited.. 768
Ashton Press Mfg., Co., Ltd. 768
Gordon & Forrest, Ltd. 768

Supplementary letters patent issued to—
Corneil (C.R.), Limited.. 769
Babb (Charles H.) (Canada) Limited.. .. 769
Laurentian Silk Mills Ltd. 769
C. K. C. V. Limitée (amended notice).. 769

Industrial Development Bank, Classification of loans and investments as at December 31, 1946.. .. ..793 (791)
Return of the Chartered Banks of Canada—Current Operating Earnings and Expenses, etc., for the financial year 1946.. 794
Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at February 26, 1947.. ..795 (792)
Montreal City and District Savings Bank and La Banque d'Economie de Québec, January 31, 1947.. 796
Statement of Banks acting under charter. (*See* Supplement)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Banque Canadienne Nationale, dividend No. 224.. .. ..733 (784)
Cox, Long & Co. (Canada) Ltd., construction of a piling (log boom) in the South Thompson River, plans deposited.. 733

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

North Shore Packing Company Ltd., wharf, etc., in Burrard Inlet, plans deposited.. 733
Fraser Companies, Ltd., holding grounds with locations of piers and booms in the North West Branch of the Miramichi River, plans deposited.. 733
Quebec Hydro-Electric Commission (Commission Hydroélectrique de Québec), construction of the Lac Dozois Storage Dam, plans deposited.. .. ..733 (784)
Reid (James C.) Ltd., breakwater and fill proposed to be built in the Detroit River at Riverside, Ont., plans deposited.. 734
Nipigon, Township of, power line to be stretched over the Nipigon River, District of Thunder Bay, Ont., plans deposited.. .. 734
British Columbia Electric Company Ltd., gravel fill in False Creek, at Vancouver, B.C., plans deposited.. 734
Murray (The) Sons Investments Ltd., number of directors.. 734
Canadian Underwriters' Electrical Inspection Bureau, Ltd., surrender of charter.. 734
Mutual Sales Co. Ltd., number of directors.. 735
Continental Can Co. of Canada Ltd., number of directors.. 735
Wrigley (Wm.) Jr. Co. Ltd., number of directors.. 735
Algoma (The) Central and Hudson Bay Rly. Co., annual general meeting.. 735
Noronic Company Ltd., number of directors.. 735
Firetox System (Canada) Ltd., surrender of charter.. 735
Temiscouata Railway Co., annual general meeting.. 736
Shawville Milling Co., Ltd., number of directors.. 736
MacMillan (H.R.) Export Co. Ltd., number of directors.. 736

NATIONAL DEFENCE—

Canadian Army—
General Orders, etc.—
17th Feb., 1947—225-8; 156-2.. 716
Royal Canadian Air Force—
Appointments, etc.—
AFRO 80—14th Feb., 1947.. 716

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..713 (713)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of Ontario*
Harper Construction Co.—Sudbury.. 714
Wood, L. R.—Township of Beverley.. .. 714

Province of Quebec
Royal Chamois Mfg. Co.—Montreal.. .. 714
Angelo, P.—Montreal.. .. ..(771)
De Simone, F.—St. Rémi de Napierville..(771)
Thériault, J. T.—Rimouski.. .. ..(772)
Ethier, R.—Granby.. .. ..(772)
Fiset, P. A.—Quebec.. .. ..(772)
Tobascu, M.—Piedmont.. .. ..(772)
Brownston, A.—Montreal.. .. ..(772)
Laberge, E. E.—Montreal.. .. ..(773)
Gagné & Morency Enrg.—Quebec and St. Emile.. .. ..(773)
Girouard, A.—Montreal.. .. .. (773)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—*Cont'd*

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Janel, J. G. R. A.—Montreal, Que. .. ..(770)
Lemay, G.—Montreal, Que. .. ..(770)
Fournelle, L. A.—Montreal, Que. .. .. ..(770)
Dansereau, A.—Montreal, Que. .. ..(770)
Lavallée, F.—Montreal, Que. .. ..(770)

TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
Darling (W.O.) Ltd.—Vancouver, B.C. .. 714
Kanitz, W.—Village of Port Credit, Ont. .. 714
Dostie, R. & C. C.—Rock Island, Que. .. 714
Furlong, P.—Amos, Que. .. ..(770)
Dunne, J. H.—Montreal, Que. .. ..(770)
Courchesne, H.—Sherbrooke, P.Q. .. .. ..(770)
Desaliers, L.—Montreal, Que. .. ..(770)
Plante, Dame A.—St. Joseph de Beauce, Que. .. ..(771)
Charland, L.—Quebec, Que. .. ..(771)
Blouin, A.—Lévis, Que. .. ..(771)
Sauvé, A. G.—Montreal, Que. .. ..(771)
Gingras, P. E.—Montreal, Que. .. ..(771)
Galarneau, E.—Montreal, Que. .. ..(771)

ORDERS IN COUNCIL—

569 (Fi.)—18th Feb., 1947—Payment of the call of 5% of the subscription of Canada to the capital of the International Bank for Reconstruction and Development.. .. 738

8/645 (S.S.)—20th Feb., 1947—Amending Section 31 of the Civil Service Regulations—eligible lists.. 738

48/645 (S.S.)—20th Feb., 1947—Amending subsection 4 of Section 86 of the Civil Service Regulations—overtime pay.. 738

1738 (P.W.)—3rd May, 1946—Regulation for the governance of the Public Ferry across the Ottawa river between Fitzroy, Ont., and Quyon (Onslow), Que. 736 (784)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. **10** —Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, MARCH 8, 1947

OTTAWA, SAMEDI 8 MARS 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonce dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite*, doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

THE BANKRUPTCY ACT

LIST of Trustees in Bankruptcy licensed under Section 36.

PROVINCE OF ONTARIO

Name of Trustee	*Address*	*Date of Licence*
Foote, George Winsor	London	Feb. 21, 1947.

JAMES FRANCIS,
Acting Superintendent of Bankruptcy.

Ottawa, March 4, 1947. 10-1

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Morris Lofsky, trading as "Morris Fur Company", of the City of Toronto, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the 24th day of February, 1947, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Toronto, this 27th day of February, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee.

137 Wellington Street West,
Toronto. 10-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of John Russel Harper and Norman E. Church, carrying on business as Harper Construction Company and the said Harper Construction Company, of the City of Sudbury, in the Province of Ontario.

TAKE Notice that the undersigned was appointed trustee of the above estate at a meeting of the creditors held on the 28th day of February, 1947.

Dated at Sudbury, Ontario, this 28th day of February, 1947.

GUARANTY TRUST COMPANY OF CANADA,
Trustee.

P. O. Box 125,
Sudbury, Ontario. 10-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Alex Edward Freeman, doing business under the firm name and style of "Balmfirth Heating Systems", at 254 Queen Street, Montreal, P.Q., authorized assignor.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 25th day of February, 1947.

Dated at Montreal, this 1st day of March, 1947.

ALBERT LAMARRE,
Trustee.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James Street East,
Montreal. 10-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of E. F. Daher, Edward Farhood and Miss Edna Farhood, merchants, doing business in the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, under the firm name and style of "Royal Chamois Mfg. Company", bankrupt.

NOTICE is hereby given that the undersigned have been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 26th day of February, 1947.

Dated at Montreal, this 1st day of March, 1947.

ALBERT LAMARRE & C. P. DUMAS,
Trustees.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James Street East,

Office of C. P. Dumas,
760 Victoria Square,
Montreal, P.Q. 10-1

PROVINCE OF BRITISH COLUMBIA—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Lauretta Roy, otherwise known as Lauretta Allen, Vancouver and Deroche, B.C., heretofore carrying on business under name and style of Allen Logging Co.

NOTICE is hereby given that Lauretta Roy, otherwise known as Lauretta Allen, Vancouver and Deroche, B.C., heretofore carrying on business together with Walter J. Allen and David G. Allen, under the firm name and style of Allen Logging Co., was adjudged bankrupt on the 13th day of February, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on Tuesday, March 11, 1947 at 10.15 a.m., at the Court House, Vancouver, B.C.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made; otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Vancouver, B.C., this 27th day of February, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian.

111 Bank of Nova Scotia Building,
Vancouver, B.C. 10-1

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Frederick J. Picking, of the City of Toronto, in the County of York, carrying on business as the Canadian Veteran Publishing Company, debtor.

NOTICE is hereby given that Frederick J. Picking was adjudged bankrupt on the 27th day of February, 1947, and that the first meeting of his creditors will be held on the 17th day of March, 1947, at the hour of 3 o'clock in the afternoon, in the office of the undersigned at 15 Wellington Street West, Toronto, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Toronto, this 3rd day of March, 1947.

E. G. CLARKSON,
Custodian.

15 Wellington Street West,
Toronto 1, Ontario. 10-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Pillsworth & Levitt Foods Limited, of the Village of Dixie, in the Province of Ontario, debtor.

NOTICE is hereby given that Pillsworth & Levitt Foods Limited, of the Village of Dixie, made an assignment on the 22nd day of February, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on Tuesday, the 11th day of March, 1947, at the hour of 2.30 o'clock in the afternoon, in the office of The Canadian Credit Men's Trust Association, Limited, 137 Wellington Street West, Toronto, Ontario.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Toronto, this 26th day of February, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
10-1 Custodian.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

THE CANADIAN CITIZENSHIP ACT

Notice of Cancellation of Certificates of Naturalization under Section 16 of the Canadian Citizenship Act

NOTICE has been received by the Secretary of State of Canada that the following persons, who had been naturalized in Canada, have become naturalized in a foreign state. Under Section 16 of the Canadian Citizenship Act they are deemed to have ceased to be Canadian Citizens:

Name	Address when naturalized in Canada	Certificate No. and Series	Place and date of issue
Abramson, Leonard.	Toronto, Ont.	105449—A.	Ottawa, Ont. May 21, 1933.
Abricosov, Ivan.	Vermilion, Alta.	Nil	Edmonton, Alta. Mar. 28, 1908
Alspach, John W.	Nattonford, Alta.	41097—B.	Ottawa, Ont. Sept. 22, 1936.
Alspach, Hazel Marie (wife).	Nattonford, Alta.	18143—H.	Ottawa, Ont. Mar. 23, 1937.
Andersen, August C.	Calgary, Alta.	27573—E.	Ottawa, Ont. Aug. 21, 1940.
Artnak, Ida.	Toronto, Ont.	117116—A.	Ottawa, Ont. May 22, 1934.
Balint, Stephen.	Crowland, Ont.	10677—B.	Ottawa, Ont. Mar. 17, 1924.
Becker, John.	Niagara Falls, Ont.	38117—B.	Ottawa, Ont. Jan. 8, 1936.
Becker, Kati (wife).	Niagara Falls, Ont.	10920—H.	Ottawa, Ont. Feb. 7, 1936.
Bierbaum, Anton.	Montreal, Que.	95632—A.	Ottawa, Ont. Aug. 2, 1932.
Binder, Philip.	Bow Island, Alta.	Nil	Lethbridge, Alta. Feb. 3, 1913.
Bollmann, Ewald.	Toronto, Ont.	38710—B.	Ottawa, Ont. Mar. 25, 1936.
Borylo, Frank.	Winnipeg, Man.	32543—A.	Ottawa, Ont. Sept. 18, 1924.
Charpentier, Harvey, Joseph.	Vancouver, B.C.	29254—E.	Ottawa, Ont. Nov. 22, 1940.
Derco, Petro.	Thorold, Ont.	161526—A.	Ottawa, Ont. Oct. 22, 1937.
Derrick, Walter Logan.	Edson, Alta.	24775—A.	Ottawa, Ont. June 7, 1923.
Downs, Frank Jay	Paynton, Sask.	95580—A.	Ottawa, Ont. Aug. 6, 1932.
Dworchick, Benjamin.	Winnipeg, Man.	10167—B.	Ottawa, Ont. Nov. 21, 1923.
Ebbers, Donnie Marie.	Sturgeon Valley, Sask.	4550—A.	Ottawa, Ont. June 18, 1920.
Ergler, John.	Carlstadt, Alta.	Nil	Medicine Hat, Alta. Sept. 13, 1912.
Fabricius, Holger Rudolf.	New Westminster, B.C.	35436—E.	Ottawa, Ont. May 27, 1942.
Fatland, Grace.	Fusilier, Sask.	3544—A.	Ottawa, Ont. May 4, 1920.
Fleming, Earle Stoner.	Gravelbourg, Sask.	Nil	Moose Jaw, Sask. Mar. 6, 1916.
Feldman, Boris.	Montreal, Que.	142709—A.	Ottawa, Ont. June 3, 1936.
Fichter, Bertha.	Toronto, Ont.	133111—A.	Ottawa, Ont. Oct. 17, 1935.
Finckenhagen, Frederick Hansen.	Vancouver, B.C.	175663—A.	Ottawa, Ont. May 25, 1939.
Finley, Seagle Payton.	One Four, Alta.	13628—A.	Ottawa, Ont. July 28, 1921.
Finley Myrtle Ivy	One Four, Alta.	13628—A.	Ottawa, Ont. July 28, 1921.
Franks, Ezra.	Port Hope, Ont.	20076—A.	Ottawa, Ont. July 7, 1922.
Franks, Leonard.	Toronto, Ont.	129470—A.	Ottawa, Ont. July 6, 1935.
Frasson, Giovanni	Guelph, Ont.	1720—A.	Ottawa, Ont. Dec. 3, 1919.
Gabler, George Henry.	Sarnia, Ont.	34764—A.	Ottawa, Ont. Jan. 13, 1925.
Giardino, Amerigo.	St. Catharines, Ont.	31723—A.	Ottawa, Ont. July 15, 1924.
Gilby, James Absalom.	Arvilla, Alta.	Nil	Edmonton, Alta. Dec. 31, 1917.
Goldstein, William.	Windsor, Ont.	10719—E.	Ottawa, Ont. Sept. 11, 1926.
Greenberg, Jacob Wolak.	Montreal, P.Q.	2656—A.	Ottawa, Ont. Mar. 11, 1920.
Grewe, Richard.	Forest Hill, Toronto, Ont.	134217—A.	Ottawa, Ont. Nov. 14, 1935.
Gruenbichler, Otto Franz.	Winnipeg, Man.	83673—A.	Ottawa, Ont. Oct. 29, 1931.
Guehennec, Jean Francois Marie.	St. Boniface, Man.	11953—B.	Ottawa, Ont. Mar. 18, 1925.
Guehennec, Augustine Lelay (wife).	St. Boniface, Man.	11953—B.	Ottawa, Ont. May 18, 1925.
Guehennec, Victor (minor child).	St. Boniface, Man.	11953—B.	Ottawa, Ont. May 18, 1925.
Harabidian, Nora	Guelph, Ont.	24971—A.	Ottawa, Ont. June 28, 1923.
Harell, Abe.	Toronto, Ont.	Nil	Toronto, Ont. Nov. 25, 1914.
Hulett, Ruth Kathryn.	Edmonton, Alta.	89878—A.	Ottawa, Ont. Mar. 14, 1932.
Hyatt, Goldie.	Vancouver, B.C.	112252—A.	Ottawa, Ont. Jan. 2, 1934.
Iivonen, Ilmi Lydia.	Toronto, Ont.	115710—A.	Ottawa, Ont. April 13, 1934.
Jabara, George.	Montreal, P.Q.	7535—A.	Ottawa, Ont. Dec. 2, 1920.
Jando, Charles.	Welland, Ont.	Nil	Welland, Ont. June 11, 1914.
Jessen, Hans Emil Wildschytz.	Toronto, Ont.	176414—A.	Ottawa, Ont. June 23, 1939.
Judge, John Jerome Michael.	Sudbury, Ont.	96251—A.	Ottawa, Ont. Sept. 12, 1932.
Julsgard, Gertrud.	Frobisher, Sask.	25435—H.	Ottawa, Ont. May 20, 1938.
Kende, Alexander	Hoey, Sask.	Nil	Prince Albert, Sask. June 12, 1915.
Koller, Maria (Fisher).	Montreal, P.Q.	25270—H.	Ottawa, Ont. May 13, 1938.
Kondrat, Anna (wife of John Kondrat).	Windsor, Ont.	27971—A.	Ottawa, Ont. Jan. 11, 1924.

Name	Address when naturalized in Canada	Certificate No. and Series	Place and date of issue
Koonce, George Dallas.	Biggar, Sask.....	28935—B..	Ottawa, Ont. June 1, 1932.
Kostoff, Blaze....	Toronto, Ont.....	15034—A..	Ottawa, Ont. Oct. 27, 1921.
Koziol, Thomas..	Windsor, Ont.....	25409—B..	Ottawa, Ont. June 30, 1931.
Krahn, Jacob Gerhard.	Leamington, Ont..	81000—A..	Ottawa, Ont. Aug. 15, 1931.
Krahn, Maria (wife).	Leamington, Ont.	81000—A..	Ottawa, Ont. Aug. 15, 1931.
Liebzeit, Urzula..	Winnipeg, Man....	14696—H..	Ottawa, Ont. Nov. 26, 1936.
Long, James Morgan.	Carstairs, Alta....	Nil	Calgary, Alta. Oct. 15, 1908.
Lufkin, Milton Teague.	Burlington, N.S..	128480—A..	Ottawa, Ont. June 15, 1935.
Mannila, Jalmar Walfred.	Windsor, Ont.....	27469—A..	Ottawa, Ont. Dec. 26, 1923.
Manilla, Alma (wife).	Windsor, Ont.....	27469—A..	Ottawa, Ont. Dec. 26, 1923.
Marciniak, John..	Toronto, Ont.....	110482—A..	Ottawa, Ont. Nov. 13, 1933.
Marik, Frank.....	Fraserwood, Man.	147463—A..	Ottawa, Ont. Oct. 21, 1936.
Marik, Jaroslava (wife).	Fraserwood, Man	21661—H..	Ottawa, Ont. Sept. 17, 1937.
Marton, Noe.....	Niagara Falls, Ont.	132411—A..	Ottawa, Ont. Sept. 27, 1935.
Matz, Adolph J...	Windsor, Ont.....	33515—E..	Ottawa, Ont. Oct. 28, 1941.
Matz, Rose (wife)	Windsor, Ont.....	33515—E..	Ottawa, Ont. Oct. 28, 1941.
May (Maj) Walter	Windsor, Ont.....	73868—A..	Ottawa, Ont. Nov. 19, 1930.
Meston, Aleck W.	Toronto, Ont.....	175323—A..	Ottawa, Ont. May 2, 1939.
Mikula, Wladyslaw.	Toronto, Ont.....	H1283—H..	Ottawa, Ont. Aug. 1, 1933.
Mikula, Wiktoryia (wife).	Toronto, Ont.....	H1283—H..	Ottawa, Ont. Aug. 1, 1933.
Miller, Isaac Arluck.	Montreal, P.Q....	24478—E..	Ottawa, Ont. Dec. 9, 1937.
Mills, Charles Levi.	Driver, Sask.....	Nil	Kerrobert, Sask. June 1, 1915.
Modin, Andrew...	Birch River, Man.	18486—A..	Ottawa, Ont. Mar. 21, 1922.
Moser, Miles E....	Leslieville, Alta..	Nil	Wetaskiwin, Alta. Sept. 21, 1914.
Moskovitch, Elie	Montreal, P.Q....	H1713—H..	Ottawa, Ont. Nov. 29, 1933.
Moskovitch, Lena (wife).	Montreal P.Q.....	H1713—H..	Ottawa, Ont. Nov. 29, 1933.
Mueller, Dora....	Toronto, Ont.....	31279—B..	Ottawa, Ont. May 23, 1933.
Muzzy, Jedidiah Calvin.	Quill Lake, Sask..	Nil	Saskatoon, Sask. Sept. 26, 1908.
Narovlansky, Eva.	Montreal, P.Q....	57374—A..	Ottawa, Ont. Oct. 11, 1928.
Nickel, Aganeta.	Saskatoon, Sask..	143863—A..	Ottawa, Ont. June 24, 1936.
Norgard, Peter Elmer.	Port Coquitlam, B.C.	158039—A..	Ottawa, Ont. June 16, 1937.
Nystrom, Mary..	Edmonton, Alta..	201974—A..	Ottawa, Ont. Oct. 16, 1944.
Olah, George.....	Montreal, P.Q....	113044—A..	Ottawa, Ont. Jan. 26, 1934.
Palmu, Fiina.....	Port Arthur, Ont.	Nil	Port Arthur. Oct. 2, 1913.
Phillips, Tichon..	Toronto, Ont.....	157884—A..	Ottawa, Ont. June 14, 1937.
Pittonet, Giuseppe	Windsor, Ont.....	147005—A..	Ottawa, Ont. Sept. 30, 1936.
Polselli, Antonio..	Windsor, Ont.....	98891—A..	Ottawa, Ont. Nov. 14, 1932.
Quaranta, Stefano	Niagara Falls, Ont.	142657—A..	Ottawa, Ont. June 3, 1936.
Resch, Ragnar...	Loyalist, Alta....	Nil	Wetaskiwin, Alta. Feb. 10, 1913.
Rondina, Arturo..	Windsor, Ont.....	38303—A..	Ottawa. Ont. Sept. 14, 1925.
Ryan, Hudessa...	Montreal, P.Q....	48331—A..	Ottawa, Ont. Dec. 10, 1926.
Salvucci, Luigi...	Toronto, Ont.....	28823—B..	Ottawa, Ont. June 8, 1932.
Sanders, Albert LeRoy.	Foreman, Alta....	34204—E..	Ottawa, Ont. Dec. 22, 1941.
Scheer, Anneliese.	Toronto, Ont.....	138851—A..	Ottawa, Ont. June 21, 1935.
Schettler, Kurt Gustav.	Neudorf, Sask....	38854—A..	Ottawa, Ont. Oct. 21, 1925.
Schettler, Louise Katherine Schempp.	Neudorf, Sask....	38854—A..	Ottawa, Ont. Oct. 21, 1925.
Schmidt, Edward	Wetaskiwin, Alta.	6835—B..	Ottawa, Ont. June 1, 1921.
Schmidt, Gustav.	Winnipeg, Man....	Nil	Winnipeg, Man. April 6, 1914.
Sheper, Mary.....	Montreal, P.Q....	117015—A..	Ottawa, Ont. May 18, 1934.
Skwarchuk, William.	Montreal, P.Q....	11822—A..	Ottawa, Ont. May 7, 1921.
Sloboda, Katy...	Toronto, Ont.....	21638—H..	Ottawa, Ont. Sept. 17, 1937.
Smulian, Dave...	Toronto, Ont.....	Nil	Toronto, Ont. April 26, 1911.
Stearns, Frank Arthur.	Borderland, Sask.	9813—B..	Ottawa, Ont. June 29, 1923.
Symemyrch, Gabriel.	Vancouver, B.C...	Nil	Vancouver, B.C. April 20, 1912.
Taylor, Walter Elmer.	Gull Lake, Sask..	5222—B..	Ottawa, Ont. Oct. 18, 1920.
Thomsen, Otto Henry.	Coronation, Alta..	12788—A..	Ottawa, Ont. June 20, 1921.
Thomsen, Eva Mosk.	Coronation, Alta..	12788—A..	Ottawa, Ont. June 20, 1921.
Tile, Rose.....	Toronto, Ont.....	58897—A..	Ottawa, Ont. Jan. 2, 1929.
Tindall, Charles Frederick.	Corinne, Sask.....	3824—A..	Ottawa, Ont. May 20, 1920.
Tindall, Lillian Louise.	Corinne, Sask.....	3824—A..	Ottawa, Ont. May 20, 1920.
Tussman, Sadie..	Winnipeg, Man....	105190—A..	Ottawa, Ont. May 23, 1933.
Valentini, Roberto Francesco.	Montreal, P.Q....	16629—A..	Ottawa, Ont. Jan. 9, 1922.
Vernes, Laurens..	Chilliwack, B.C..	76324—A..	Ottawa, Ont. Feb. 11, 1931.
Vuori, Toivo Reino.	Montreal, P.Q....	164173—A..	Ottawa, Ont. Feb. 16, 1938.
Wallin, Gust.....	Bear Lake, Alta..	Nil	Edmonton, Alta. Jan. 22, 1917.
Weiss, Adolph....	Canmore, Alta....	Nil	Calgary, Alta. Oct. 15, 1908.
Williams, Truman.	Clearfield, Sask..	Nil	Regina, Sask. Sept. 30, 1910.
Wright, Robert Oliver.	Leslieville, Alta..	Nil	Red Deer, Alta. Mar. 29, 1910.
Zibart, Adam....	Schulz, Sask.....	Nil	Swift Current, Sask. July 27, 1914.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Street Lighting System for Walks and Grounds, London Health and Occupational Centre, London, Ontario," will be received until 3 p.m., Wednesday, March 19, 1947, for the installation of a street lighting system for walks and grounds, Health and Occupational Centre, London, Ontario.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, the District Resident Architect, 36 Adelaide Street East, Toronto, Ontario, the District Engineer, Public Building, London, Ontario, and at the Post Office Building, Hamilton, Ontario.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office, and the office of the District Resident Architect at Toronto, Ontario, will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $10, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 27, 1947. 10-1

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company.*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether, inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordi-

narily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or municipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of

notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of the Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

PRIVATE BILLS

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) when a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000.	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in the text of the Bill and be re-enacted as proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

MAP OR PLAN WITH BILLS

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of

railway or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Margaret Isabelle Curry, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rufus Malcolm Curry, of the said City of Montreal, an officer in His Majesty's Canadian Forces, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, Canada, this 8th day of February, 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Solicitors for the Petitioner.

56 Sparks Street, Ottawa. 7-4

NOTICE is hereby given that James Arthur Ablett, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, student, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Irene Margaret Palmer, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this thirteenth day of January, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

DEWART & KELNER,
Attorneys for Applicant.

Suite 23, Imperial Bank Building,
171 Yonge Street,
Toronto, Ontario. 7-4

NOTICE is hereby given that Rose Jacobson, housewife, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Sam Greenberg, newsvendor, of the said City of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 5th day of February, 1947.

S. LEON MENDELSOHN, K.C.,
Attorney for Applicant.

Room 320, Transportation Bldg.,
132 St. James St. West,
Montreal 7-4

NOTICE is hereby given that Dame Rita Johnson, of the City of Lachine, District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Clodomir Adrian Cherrier, of the City of Lachine, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this eighth day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 7-4

NOTICE is hereby given that Grace Emily Dawes Matheson, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Alexander Matheson, printer, of the said City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, on this sixth day of February, 1947.

J. J. SPECTOR, K.C.,
Solicitor for the Applicant.

414 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 7-4

NOTICE is hereby given that Joseph Rose Alphee Oderic Dussault, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Helene Dussault née Berard, of the Village of St. Gregoire-le-Grand, in the County of Napierville, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, January 30, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
7-4 Attorney for the Applicant.

NOTICE is hereby given that Jeanne Crete, housewife, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Leopold Benoit, taxi-driver, of the same place, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 28th day of January, 1947.

W. H. WILSON,
Solicitor for the Applicant.

4 Notre Dame Street East,
Montreal. 7-4

NOTICE is hereby given that Eleanor Edith McKechnie Martineau, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Raymond Davies Martineau, assistant manager, City of Westmount, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 10, 1947.

S. W. WEBER,
Attorney for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, P.Q. 7-4

NOTICE is hereby given that Amedee A. Cousineau, of Laval des Rapides, in the Province of Quebec, manager, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Lillian Pearl Storey, of Montreal, also in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 7th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
Solicitors for Applicant.

7-4

NOTICE is hereby given that Laura Hazel Perkins Reid, of the City of Sherbrooke, in the District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, James Albert Reid, labourer, sometime of the said City of Sherbrooke, but now of the Village of St. Vincent de Paul, said Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 10th day of October, 1946.

D. S. HOWARD,
Attorney for Petitioner.

7-4

NOTICE is hereby given that Dame Dallas Sara Barnes, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, will apply to Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Carl Peter Millington, of the City of Montreal, District of Montreal, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Que. 7-4

NOTICE is hereby given that Evelyn Alice Howard Smart, of the City and District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Onesime Albert Smart, machinist, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Onesime Albert Smart, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, A.D. 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Elly Zahn Kaminsky, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Carli Kaminsky, Montreal, Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

PAUL MASSE,
Attorney for Petitioner.

152 Notre Dame St. East,
Room 95,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Elsie Williams Lodge, of the City of Waterloo, in the County of Shefford, in the Province of Quebec, residing at Sault Ste. Marie, Ontario, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Russell Lindsay Lodge, of the City of Waterloo, on the ground of adultery.

Dated at Granby, Province of Quebec, the 11th day of February, 1947.

DORIS ROBERT,
Attorney for the Petitioner.

8-4

NOTICE is hereby given that Betty Gertrude Bernstein Schreiber, of the City of Outremont, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, George Gordon Schreiber, furrier, of the City of Outremont, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Attorney for Petitioner.

423 Mayor St., Suite 2,
Montreal. 8-4

TAKE Notice that Alma Mary Hanway Eccles, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next session, for a bill of divorce from her husband, William Eccles, clerk, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, Quebec, 10th February, 1947.

JOHN M. CERINI,
Solicitor for Applicant.

Suite 310, 57 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Eva Brolofsky Richman, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, camp director, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Archibald Jacob Richman, merchant, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 15th day of July, 1946.

BERNARD DIAMOND,
Solicitor for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Margaret Jean Duff, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rene Dorval, merchant, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 14th day of February, 1947.

ARTHUR LEVIN,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Irene Laflamme, residing at Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Michel Kattas, salesman, domiciled and presently residing at Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, Que., February 18, 1947.

JOSEPH HELAL, K.C.,
159 Craig St. West, Attorney for Applicant.
Montreal, Que. 8-4

NOTICE is hereby given that Pierre Behocaray, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, Province of Quebec, confectioner, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Catherine Behocaray, of the City and District of Montreal, rooming-house keeper, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 17th day of February, 1947.

C. HOLDSTOCK,
Solicitor for Applicant.
445 St. Francis Xavier St.,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Dame Violet Eileen Lepine, housewife, formerly of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, and presently residing in the Town of Winona, County of Lincoln, Province of Ontario, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arthur Bertie Tickner, chicken farmer, of the Town of Rawdon, District of Joliette, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of November, 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.
276 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Dame Dorothy Mary Boyce, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session, or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Henry Jackson, steelworker, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, this 31st day of December, A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.
276 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Peter Morris (Moroz), of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Didych, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 17th day of February, 1947.

LAZARUS L. TINKOFF,
Solicitor for Applicant.
276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Pierre Warren, consulting engineer, domiciled in the municipality of St. Colomb de Sillery, in the Quebec-Montmorency County, lawful husband separate as to bed and board and separate as to property of Madeleine Mercier, at present residing at 46 St. Genevieve Avenue, in the City of Quebec, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, the said Madeleine Mercier, on the ground of adultery.

Dated at Quebec, in the Province of Quebec, this 22nd day of January, 1947.

NANTEL & NANTEL,
8-4 Attorneys for Applicant.

TAKE Notice that Pauline Bertha Marwick Dallison, of the City of Montreal-West, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or the next session thereof, for a bill of divorce from William Eric Dallison, sales manager, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, February 17, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
8-4 Solicitor.

NOTICE is hereby given that Ursula Catherine Tetreau, residing in the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Somerville Black, clerk, of the City of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 10th day of February, 1947.

NOEL & MACNAUGHTON,
Solicitors for Applicant.
10 St. James Street West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Clair Reginald McLaughlin, of the City of Verdun, merchant, residing and domiciled in the City of Verdun, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Dame Beryl Orpha Skeates, of the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Que., this 5th day of February, 1947.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Rosamond Edith Bean, of the City of Sherbrooke, in the Province of Quebec, glove examiner, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Christopher William Crease, also of the City of Sherbrooke, Que., shipper, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Sherbrooke, Que., this 1st day of June, 1946.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that J. A. Desfosses, launderer, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, in the County of Sherbrooke, in the Province of Quebec, husband of Estelle Lepage, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Estelle Lepage, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

GERARD MAYRAND,
Solicitor for Applicant.

10 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Olive Lever Sanborn, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harry Dickinson Lead, of the said City of Montreal, school teacher, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this twentieth day of February, one thousand nine hundred and forty-seven.

A. SYDNEY BRUNEAU,
9-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Mary Hrab, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, residing at 6346, 25th Avenue, Rosemount, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Navrotzki, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, February 18, 1947.

SULLIVAN & SULLIVAN,
9-4 Attorneys for Petitioner.

TAKE Notice that Dorothy Kathleen Morrison Germain, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Jules Andre Alexis Germain, clerk, of the City and District of Montreal, on the grounds of desertion and adultery.

Montreal, January 29, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal, Que. 9-4

NOTICE is hereby given that Ann Bogdanof Millichamp, of St. Lambert Annex, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, hairdresser, will apply to the Parliament of Canada, at the present or at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Millichamp, foreman, of the City of Westmount, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 18th day of February, 1947.

MAX BERNFELD, K.C.,
Solicitor for Petitioner.

1117 St. Catherine West,
Montreal, P.Q. 9-4

NOTICE is hereby given that Dame Evelyn Margaret Morrison, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, assistant supervisor, wife of Edward Howarth Cryer, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Edward Howarth Cryer, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 20th day of February, 1947.

NORMAN N. GENSER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 414,
Montreal, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Eileen Francis Murphy, secretary, of the Town of Mount Royal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Murray S. Kerson, executive, of the Town of Mount Royal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of February, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 9-4

NOTICE is hereby given that Hazel Mair Grant Rubin, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and at present residing in the said City of Montreal, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Allan Rubin, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, dress cutter, on the ground of adultery.

Montreal, February 14, 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Attorneys for Petitioner.

215 St. James Street West,
Montreal 1, P.Q. 9-4

TAKE Notice that Marie Irene Joly Martineau, housekeeper, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Charles Auguste Martineau, clerk, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 18, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Elmon Parker Law, garage operator, of the village of Sawyerville, in the District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Viola Fern Marlin Law, housekeeper, sometime of the said village of Sawyerville but now of parts unknown, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 21st day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that James Albert Carruthers, also known as James Albert Fell, Air Gunner in the Royal Canadian Air Force, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Elizabeth Adelaide Desmarchais *alias* Mrs. J. A. Villeneuve, of Mont Rolland, in the District of Terrebonne, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 20th day of February, A.D. 1947.

MAX S. KAUFMAN,
Attorney for Applicant.

620 Insurance Exchange Building,
276 St. James Street West,
Montreal 1, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Frances Willey Johnston, dressmaker, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Lloyd Milford Johnston, farmer, presently of the Village of Bolwer, said District, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 24th day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that James Dewey, junior, farmer, of the Township of Stanstead, District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Margaret Agnes Patterson Dewey, housekeeper, presently of the Township of Ogden (Graniteville), said District, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 22nd day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Dame Alberta Dorothy Olson, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, and actually residing at 2635 21st Avenue, Regina, Saskatchewan, wife of Joseph Rutherford Colby, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Rutherford Colby, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, and presently residing at the Hastings Hotel, Barbados, British West Indies, export manager, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 21st day of February, One thousand nine hundred and forty-seven.

JEAN DEGRANDPRÉ,
9-4 Solicitor for Applicant.

TAKE Notice that Aline Theoret Larose, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Larose, carter, of the Town of Plage Laval, District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 31, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Dame Ruby Campbell Matts, of the City of Verdun, County of Hochelaga, Province of Quebec, secretary, wife of John Peter Matts, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said John Peter Matts, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 11th day of February, 1947.

GENSER & LACK,
Solicitors for Applicant.

276 St. James St. West,
Room 414,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Margaret Turner Shaw, housewife, of the City of Lachine and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Eric Pentney Ward, apprentice, of the Town of Valois, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, 11th February, 1947.

J. B. HANDFIELD,
Solicitor for the Applicant.

4 Notre Dame Street East,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Marie Madeleine Mercier, of the City of Quebec, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Pierre Ben Danais Warren, civil engineer, also of the said City of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
9-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Jean Lawrence, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Allan Ritchie, manufacturers' agent, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of February, A.D., one thousand nine hundred and forty-seven.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Ruth Morrison Henderson Sidders, of the City of Verdun, in the District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next following session thereof, for a bill of divorce from her husband, George William Sidders, Jr., of the said City of Verdun, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

RUTH MORRISON HENDERSON SIDDERS,
10-4 Applicant.

NOTICE is hereby given that Mile Kristo Yoja, also known as Stanley Vadic, barber, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Clemence Elizabeth Cote Yoja, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 24, 1947.

MARCUS & FEINER,
Attorneys for Applicant,
610 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Thomas Walter John Moon, residing at 1441 Drummond Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, mechanic in R.C.A.F., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Inger Maria Barentson, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Solicitors for Petitioner.
Savings Bank Building,
266 St. James Street West,
Montreal, Quebec, Canada. 10-4

NOTICE is hereby given that Goldie Slovinsky, housewife, of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harry Tkatch, merchant, of the City of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 22nd day of November, 1946.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.
1010 St. Catherine Street West,
Suite 340, Montreal. 10-4

TAKE Notice that Agnes Dowd, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Ormonde Wellington Brown, agriculturist, of the City of Knowlton, District of Bedford, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Montreal, January 11, 1947.

MARCEL GABOURY, K.C.,
Solicitor for Petitioner.
705, Aldred Building,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Marion Mapes Harvey, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session, or the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Allinson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of February, 1947.

PENDER & WEST,
Attorneys for Petitioner.
620 Cathcart Street,
Montreal 2, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Esther Cole, office clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Phillip Zeesman, storekeeper, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 21st day of February, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.
1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Louis Gertsman, bailiff of the Superior Court, of the City of Outremont, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Sylvia (Sheila) Gold Gertsman, of the City of Outremont, Province of Quebec, at present temporarily residing in the Town of Douglas, State of Arizona, one of the United States of America, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

LOUIS GERTSMAN,
Applicant.
276 St. James St. West,
Suite 512,
Montreal, P.Q. 10-4

NOTICE is hereby given that Mary Magee Glasheen, legally domiciled in the Village of Lakeside, Town of Pointe Claire, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 65 Bayview Avenue, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Vincent William Glasheen, Air Pilot, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 578 Claremont Avenue, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 22nd day of February, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.
360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 10-4

NOTICE is hereby given that Margaret Blane Bowen, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Milroy Adair, salesman, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

HYMAN BAKER,
Attorney for Applicant.
231 St. James Street West,
Suite 814,
Montreal, P.Q. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Mary Shore Bernstein, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Moses Jacob Bernstein, painter, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.

Room 604, Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Margaret Sophie Bolenski, of the Town of Barrington, County of Huntingdon, Province of Quebec, wife separate as to bed and board of Nelson Enoch Dubeau, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Nelson Enoch Dubeau, on the grounds of bestiality and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

NORMAN N. GENSER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 414,
Montreal, Quebec. 10-4

TAKE Notice that Ivy Stapleton Brown, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Sidney Brown, chauffeur, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, March 3, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Gabrielle Gilberte Desmarais, of the City of Outremont, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session, for a bill of divorce from her husband, John Ashmore Creelman, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, salesman, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 28th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
Solicitors for Applicant.

10-4

TAKE Notice that Mary Margaret Bernice Walker Kennedy, housewife, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Robert John Kennedy, of the Town of Ste. Agathe des Monts, Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, February 27, 1947.

LOUIS M. BENJAMIN,
Attorney for Petitioner.

20 St. James St. East,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Maud Mary Rose Denton, of the City of Ottawa and County of Carleton, in the Province of Ontario, Canada, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof or, if not heard thereat, at the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Denton, shipper, of the City and District of Hull, in the Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, in the Province of Ontario, this 26th day of February, 1947.

YORK & BATE,
Attorneys for the Petitioner.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Zena Schwartz, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Solomon Berman, merchant, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 20th day of February, 1947.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.

359 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Minnie Black, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Marcus Herman, chauffeur, of the same place, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 17th day of February, 1947.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.

359 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

OTHER APPLICATION TO PARLIAMENT

THE WOMAN'S AUXILIARY TO THE MISSIONARY SOCIETY OF THE CHURCH OF ENGLAND IN CANADA

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for an Act to change the name of "The Woman's Auxiliary to the Missionary Society of the Church of England in Canada" to "The Woman's Auxiliary of the Church of England in Canada".

Dated at Toronto, Ontario, this 10th day of February, A.D. 1947.

REDMOND CODE, K.C.,
Solicitor for the Petitioners.

85 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 8-4

MISCELLANEOUS

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

FRASER Companies, Limited hereby gives notice that it has, under Section Seven (7) of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa and in the office of the Registrar of Deeds for the County of Northumberland at Newcastle, New Brunswick, descriptions of two sites and plans of proposed holding grounds with locations of piers and booms to be erected in the North West Branch of the Miramichi River in the Parish of North Esk, one of which is from the lower limit of the present boom of the North West Boom Company to lot 7 on the north side of said North West Branch of the Miramichi River, and the other across the mouth of North West Millstream, a tributary of said North West Branch of the Miramichi River.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Fraser Companies, Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said sites and plans.

Dated at Edmundston, N.B., this sixth day of February, 1947.

FRASER COMPANIES, LIMITED,

G. G. GILLIES,

9-4 Secretary.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

JAMES C. REID LIMITED hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of the County of Essex at Windsor, Ontario, a description of the site and the plans of the wall or breakwater and fill proposed to be built in the Detroit River at Riverside, Ontario, on part of the water lot in front of farm lot number 127 commencing 310 feet west of the production northerly of the west limit of Lauzon Road and extending westerly 131 feet ½ inch.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, James C. Reid Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Windsor, Ont., this 24th day of February, 1947.

JAMES C. REID LIMITED.

722 Wyandotte St. East,
Windsor, Ont. 9-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Corporation of the Township of Nipigon hereby gives notice that it has, under section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the Office of the District Registrar of the Land Registry District of Port Arthur at the City of Port Arthur in the District of Thunder Bay, in the Province of Ontario, a description of the site and the plan of a power transmission cable line proposed to be stretched over the Nipigon River at the Township of Nipigon in the District of Thunder Bay, in the Province of Ontario, from lot 14 in Concession 2 of the said Township on the westerly side of the said river to lot 14 in Concession 1 of the said Township on the easterly side of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the said The Corporation of the Township of Nipigon will, under section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Nipigon this 21st day of February, 1947.

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF NIPIGON,

H. BRIAND,

Reeve.

W. L. WADE,

9-4 Clerk.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

BRITISH Columbia Electric Company Limited, with head office at 425 Carrall Street, in the City of Vancouver, Province of British Columbia, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Office of Vancouver, at Vancouver, British Columbia, a description of the site and the plan of a gravel fill proposed to be placed in False Creek, at Vancouver, British Columbia, along the Western boundary of part of Lot 2, District Lot 2037, Group 1, New Westminster District.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the British Columbia Electric Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Vancouver, British Columbia, this 24th day of February, A.D. 1947.

BRITISH COLUMBIA ELECTRIC COMPANY LIMITED,

Per A. BRUCE ROBERTSON,

9-4 General Solicitor.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

CANADIAN International Paper Company hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Champlain at Ste. Genevieve de Batiscan, a description of the site and the plans of the piers proposed to be built as an extension of the Booming Ground at the mouth of Batiscan River, Seigniory of Batiscan, Parish of St. Francois Xavier, County of Champlain, Province of Quebec, in front of lots numbers 38, 39, 40, 41, 44, 45, 46, 50, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63 and 469.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice Canadian International Paper Company will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Montreal, this eighth day of March, 1947.

CANADIAN INTERNATIONAL PAPER COMPANY,

ROY CAMPBELL,

10-4 Secretary.

THE ALGOMA CENTRAL AND HUDSON BAY RAILWAY COMPANY

NOTICE TO THE SHAREHOLDERS

YOU are hereby notified that the annual general meeting of the shareholders of The Algoma Central and Hudson Bay Railway Company will be held on Monday, the 31st day of March, 1947, at the hour of ten o'clock in the forenoon, at the head office of the Company, Sault Ste. Marie, Ontario, for the purpose of the election of directors, of receiving and, if approved, confirming the report of the Board of Directors of the Company for the fiscal year ending December 31, 1946, the appointment of auditors, and of considering and, if approved, ratifying and confirming all the acts and proceedings of the Board of Directors of the Company done and taken since the last meeting of the shareholders of the Company, and for the transaction of such further and other business as may properly come before the meeting.

Dated at Sault Ste. Marie, Ontario, this 1st day of March, 1947.

E. B. BARBER,
President.

G. S. SAUNDERSON,
Secretary.

9-4

TEMISCOUATA RAILWAY COMPANY

Riviere du Loup, Que.

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the shareholders and registered bondholders of the Temiscouata Railway Company, for the election of directors and other business, will be held on Tuesday the 25th day of March, 1947, at 4 p.m., at the head office of the Company, in the City of Riviere du Loup, Quebec, Canada.

By Order,

L. N. OUELLET,
Secretary.

8-5

WARTIME FOOD CORPORATION LTD.

BY-LAW No. 15

A By-law Decreasing the Number of Directors

BE it enacted by the directors of Wartime Food Corporation Ltd., as a by-law of the company, as follows:

1. By-law No. 6 of the company is hereby repealed.
2. The number of Directors of Wartime Food Corporation, Ltd., is hereby decreased from seven to five.
3. This by-law shall come into force at the close of business on February 28, 1947.

Enacted this 24th day of February, 1947.

R. T. MOHAN,
President.

J. W. SHEPHERD,
Secretary.

—

I hereby certify that the above is a true copy of By-law No. 15 of Wartime Food Corporation Ltd., passed by the Board of Directors of the said company at a meeting held in Toronto on the 24th day of February, 1947, and sanctioned by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the company duly called for considering the By-law and held on the said 24th day of February, 1947, and I have affixed hereto the corporate seal of the said company.

[L.S.] J. W. SHEPHERD,
10-1 Secretary-Treasurer.

WARTIME FOOD CORPORATION LTD.

BY-LAW No. 17

A By-law Changing the Head Office of Wartime Food Corporation Ltd.

BE it enacted by the directors of Wartime Food Corporation Ltd., as a by-law of the Company, as follows:

1. The Head Office of the Company shall henceforth be situate in the City of Montreal, Canada.

2. All references in any by-laws of the Company, to the extent of any inconsistency herewith, are hereby amended accordingly.

Enacted this 3rd day of March, 1947.

S. R. NOBLE,
President.

J. W. SHEPHERD,
Secretary.

—

I hereby certify that the above is a true copy of By-law No. 17 of Wartime Food Corporation Ltd., passed by the board of directors of the said company at a meeting held in Montreal on the 3rd day of March, 1947, and sanctioned by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the company duly called for considering the by-law and held on the 3rd day of March, 1947, and I have affixed hereto the corporate seal of the said company.

[L.S.] J. W. SHEPHERD,
10-1 Secretary-Treasurer.

THE SHAWINIGAN ENGINEERING COMPANY LIMITED

SPECIAL BY-LAW No. 1

A By-law to increase the number of the Company's Directors

BE it enacted as Special By-law No. 1 of The Shawinigan Engineering Company Limited that the number of directors of the Company be and the same is hereby increased from five to nine, three of whom shall form a quorum, and that By-law No. 9 of the General By-laws of the Company be and the same is hereby repealed and replaced as follows:—

"The affairs of the Company shall be managed by a Board of nine Directors, of whom three shall form a quorum."

—

I, the undersigned Secretary of The Shawinigan Engineering Company Limited do hereby certify that the foregoing is a true copy of Special By-law No. 1 of the Company duly enacted by the directors thereof at a meeting held on the 27th day of January, 1947, and sanctioned by the unanimous vote of the holders of all of the shares present in person or represented by proxy at a special general meeting of the shareholders of the said Company, called for the purpose of considering the said by-law and held on the 3rd day of February, 1947.

Witness my hand and the seal of the Company this 3rd day of February, 1947.

[L.S.] H. G. BUDDEN,
10-1 Secretary.

LACRINOID PRODUCTS OF CANADA LIMITED

SPECIAL BY-LAW "A"

A By-law to increase the number of the Company's Directors from six to eight

WHEREAS the number of the Company's directors is now six and it is expedient and in the interests of the Company that the number should be increased;

Now therefore be it enacted as Special By-law "A" of the Company:

That the number of the Company's directors be and the same is hereby increased from six to eight, and that By-law No. 10 of the General By-laws of the Company is amended accordingly.

—

We, the undersigned, being respectively the Vice-Chairman and the Secretary-Treasurer of Lacrinoid Products of Canada Limited, do hereby certify that the foregoing Special By-law "A" was enacted at a meeting of the board of directors of the said Company duly called and held in accordance with the by-laws of the Company on the 13th day of September, 1946; and that such by-law was subsequently ratified, sanctioned and confirmed by the holders of all the issued and outstanding shares of the Company's capital stock, at a special general meeting of such shareholders duly called to consider the said by-law and held on the said 13th day of September, 1946.

Witness our hands and the seal of the Company this 14th day of September, 1946.

L. V. RANDALL,
Vice-Chairman.

[L.S.] A. F. K. SCHLEPEGRELL,
10-1 Secretary-Treasurer.

EASTERN DAIRIES LIMITED

UNDER the provisions of The Companies Act, 1934, Canada, as amended, Eastern Dairies Limited hereby gives notice that it will make application to the Honourable the Secretary of State of Canada, for acceptance of the surrender of its charter and its cancellation on and from a date to be fixed by him.

Montreal, P.Q., February 25, 1947.

J. A. SMITH,
10-1 Secretary.

FEDERAL PACIFIC SUPPLIES LIMITED

BY-LAW No. 3

BE it passed and enacted as a by-law of Federal Pacific Supplies Limited, as follows:—

1. The number of directors of the Company is hereby increased from five to six.

2. By-law No. 1 of the Company is hereby amended by striking out the word "five" where it appears in Section 1 of Article IV thereof, and substituting therefor the word "six".

Passed and enacted this 18th day of February, 1947.

Witness the corporate seal of the Company.

I. J. R. DEACON,
President.

[L.S.] ERMA L. FERGUSON,
Secretary.

Certified a true copy of By-law No. 3 of Federal Pacific Supplies Limited passed and enacted by the directors of the Company, and sanctioned by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering the by-law.

[L.S.] ERMA L. FERGUSON,
Secretary, Federal Pacific
10-1 Supplies Limited.

THE WESTERN SALT COMPANY, LIMITED

UNDER the provisions of The Companies Act, 1934, Canada, as amended, The Western Salt Company, Limited, hereby gives notice that it will make application to the Honourable the Secretary of State of Canada, for acceptance of the surrender of its charter and its cancellation on and from a date to be fixed by him.

Toronto, Ont., February 28, 1947.

D. S. THOMAS,
10-1 Secretary.

SEVENTEEN EXPLORATION COMPANY, LIMITED

UNDER the provisions of The Companies Act, 1934, Canada, Seventeen Exploration Company, Limited hereby gives notice that it will make application to the Honourable the Secretary of State of Canada, for leave to surrender its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Toronto, Ontario, this 3rd day of March, 1947.

SEVENTEEN EXPLORATION COMPANY, LIMITED

By MCMILLAN, BINCH, WILKINSON, BERRY & WRIGHT,
10-1 its solicitors.

J. L. E. PRICE & COMPANY LIMITED

SPECIAL BY-LAW "H"

THAT the number of the directors of the Company be increased from six to nine and that Special By-law "A" of the Company respecting the number of directors be amended by changing the word "six" therein to read "nine".

—

Certified a true copy of Special By-law "H" of J. L. E. Price & Co. Limited as enacted by the directors on the 28th day of September, 1946, and sanctioned by the shareholders on the 30th day of September, 1946, by the unanimous vote of the shareholders cast at the special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering the by-law.

[L.S.] J. A. BULLOCK,
10-1 Secretary.

GORDON LAKE PROSPECTORS LIMITED
(Private Company)

UNDER the provisions of The Dominion Companies Act, Gordon Lake Prospectors Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada, for the acceptance of the surrender of its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Toronto, this 3rd day of March, A.D. 1947.

MAURICE CRABTREE,
10-1 Secretary.

ORDER IN COUNCIL

P.C. 1738

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

FRIDAY, the 3rd day of May, 1946.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

HIS Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Public Works and under the provisions of Section 7 of the Ferries Act, Chapter 68 of the Revised Statutes of Canada, 1927, is pleased to make the annexed regulations for the governance of the Public Ferry across the Ottawa river between Fitzroy, Ont. and Quyon (Onslow), P.Q., during the life of the licence issued under authority of Order in Council P.C. 1937, May 3, 1946, and they are hereby made and established accordingly.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

—

FERRY REGULATIONS

QUYON (ONSLOW), QUE.—FITZROY, ONT.

First

The limits of the ferry shall extend on the Quebec side of the river, from the division line between lots eight and nine to the division line between lots seventeen and eighteen in the third range of the Township of Onslow, and on the Ontario side from Whitestone Point to Quarry Wharf.

Second

The Licensee shall provide, maintain and keep in proper repair a suitable landing on either side of the river which shall be absolutely safe and available at all stages of the river and subject to the approval of the Minister of Public Works.

Third

The Licensee shall provide and place on the route a substantial seaworthy vessel, propelled by oil, steam or gasoline and running at a speed of not less than ten miles an hour. Rowboats may be used for the ferriage of passengers.

The vessel shall have a respectable and efficient commander with all necessary qualifications as may be required under the Canada Shipping Act.

The vessel shall be so constructed as to adequately and satisfactorily care for the transportation of passengers, vehicles, animals and freight on the route, shall be provided with life-jackets and otherwise adequately equipped for the service intended, and be kept in a cleanly state throughout, or in accordance with the Canada Shipping Act.

Prior to the issuance of the licence, the licensee shall, at his own expense, obtain from a qualified Steamboat Inspector a certificate as to the seaworthiness of the vessel to be employed under the said licence, and shall file the said certificate with the Minister of Public Works.

The Minister of Public Works shall have the right to reject any vessel which may at any time be placed on the said ferry, the commander thereof, or the landing docks or wharves provided by the licensee, should he consider them, or any of them, respectively, unsuitable to the service or inadequate to meet the wants of the public.

Fourth

The licensee shall cause all fires to be extinguished in automobiles, and all motors in automobiles to be stopped immediately after the automobile has taken its position on the ferry vessel, and to remain so until the vessel is made fast to the wharf or ferry bridge at which she lands.

Fifth

During the continuance of the licence in each and every year, from the breaking up of the ice in the Spring to the 1st of October, the ferry boat shall run daily between the hour of six o'clock in the morning, and the hour of nine o'clock in the evening, and from the 1st of October to the freezing over of the river in the Fall, between the hour of seven o'clock in the morning and the hour of five o'clock in the evening. The licensee shall cross from side to side whenever signalled to do so during the above mentioned hours, and shall provide convenient and sufficient means of signalling.

Sixth

The charges for fares and tolls to be made on the said ferry during the hour stipulated shall not at any time exceed the following:

	Cents
For a two-horse cart or conveyance and driver, with or without merchandise, each way..	50
For a one-horse cart or conveyance and driver, with or without merchandise, each way..	40
For one horse, each way.....	15
For each additional horse, the property of the same person	10
For each head of cattle, up to two, each way..	25
For each additional head of cattle, the property of the same person, each way..	10
For each head of swine or sheep, up to two, each way	10
For each additional head of swine or sheep, the property of the same person, each way..	05
For each passenger, with the privilege of taking baggage not exceeding 50 lbs., each way..	15
For each package of merchandise or goods (other than the above) under 100 lbs., each way	05
For lots of freight weighing 100 lbs. or over, per 100 lbs.	03
For each automobile and driver, each way....	50
For each automobile passenger, other than the driver, each way.....	10

Seventh

Notice of the rates of fares and tolls to be charged for ferries shall be put up and kept up, and exhibited at all times in a conspicuous place on or near the ferry landing on both sides of the river and also on board the ferry boat employed on said route.

Eighth

The licensee shall not at any time knowingly carry or convey or knowingly permit or suffer to be carried or conveyed over said ferry any contraband articles whatsoever.

Ninth

The Governor in Council shall be at liberty to alter or modify the schedule of trips and the tariff of charges and tolls hereinbefore contained should it be deemed expedient in the public interest. The licensee and the Councils of the Village of Quyon, Quebec, and of the Township of Fitzroy, Ontario, shall be entitled to be heard before any change is made. Notice of such alteration or modification shall be published in the *Canada Gazette*, as provided by the Eighth Section of Chapter 68 of the Revised Statutes of Canada, 1927, entitled "An Act Respecting. . . Public Ferries", and the licensee shall be officially notified by the Minister of Public Works,

and after such notification the licensee shall maintain such modified schedule of trips and shall not take or receive any other or larger fares or tolls than those imposed in such modified tariff during the existence thereof.

Tenth

In case the sum, if any payable for the licence or any part thereof shall be unpaid for twenty-one days after becoming payable or if any proviso, condition, term, restriction or stipulation which ought to be observed or performed by the Licensee, shall not be performed or observed, or if the Licensee or other person or company in whom for the time being the term created by the licence is vested, shall become bankrupt, or if the provisions of section 5 of the Lord's Day Act be not duly observed and complied with by the Licensee, then and in any of the said cases it shall be lawful for the Minister of Public Works to cancel such licence by written notice to the Licensee and thereupon the same shall become and be absolutely null and void.

Eleventh

The licence will be granted for a period of five years from the 1st day of May, 1946.

Twelfth

The Licensee is required to enter into a bond to His Majesty the King with two good and sufficient sureties, residing in Canada, for the due performance and observance of the terms and conditions of the licence and the regulations on the part of the Licensee to be observed and performed, the amount of such bond to be equal to the amount of one year's rental of the accepted tender, but not less than $200.00 in any event.

In lieu of the two sureties a bond of an authorized Guarantee Company for the amount called for in the above paragraph will be accepted.

Thirteenth

This licence shall not be assigned or sublet without the consent of the Minister of Public Works of Canada, but in the event of the death of the Licensee, it shall enure to the benefit of his personal representative or as he may by will direct.

Fourteenth

No claim or demand for damages or compensation arising from the construction, maintenance or operation of any bridge or bridges, which may in any way affect the operation of the ferry hereby licensed, shall be made by the licensee. 8-3

APPOINTMENTS

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to make the following appointments:

20th February, 1947.

Mr. JOHN E. GIBBEN, K.C., Acting Controller, to be Public Administrator for the Yukon Territory, effective March 15, 1947.

—

25th February, 1947.

LAWRENCE HUDSON PHINNEY, Stipendiary Magistrate, to be Judge of the Juvenile Court for the City of Dawson, and

JAMES AUBREY SIMMONS, Justice of the Peace, to be Judge of the Juvenile Court for the taxation area of Whitehorse.

JOHN A. HARSTONE, Esquire, Local Registrar of the Supreme Court of Ontario, Peterborough, Ontario, to be Official Receiver for Bankruptcy Division No. 10 in the Province of Ontario, pursuant to the authority conferred by Section 160 of the Bankruptcy Act, in the place and stead of Frederick James Albro Hall, Esquire, resigned.

Captain R. F. LESLIE, to be Shipping Master at the Port of Montreal, P.Q., pursuant to the provisions of Section 143 of the Canada Shipping Act, 1934, effective March 1, 1947, *vice* Mr. Colin Grant, deceased. 10-1

GOVERNMENT NOTICES

THE TARIFF BOARD

THE following declarations dated February 27, 1947, have been made by The Tariff Board on Appeals under Part II of The Tariff Board Act:

APPEAL NUMBER 158

by Sports Equipment Company, Montreal, from a ruling of the Department of National Revenue that rod cases or fishing rod cases are subject to excise tax of thirty-five per cent under the provision of Schedule 1, Item 11 of The Special War Revenue Act.

TARIFF BOARD DECLARATION

Appeal Dismissed

—

APPEAL NUMBER 159

by I. Fram, Executive Director, Dress Manufacturers' Guild of Toronto, Toronto, from a ruling of the Department of National Revenue that material described as lace is properly dutiable under Tariff Item 568 (knitted goods, n.o.p.) at 35 per cent ad valorem and 25 cents per pound, Intermediate Tariff.

TARIFF BOARD DECLARATION

Appeal Allowed

JAMES R. MacGREGOR,
Secretary.

Ottawa, February 28, 1947. 10-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

EXTENSION OF TIME

NOTICE is hereby given that the time for the reception of tenders for "Alterations and Additions, Public Building, Kamloops, B.C.", is extended to 3 p.m., Wednesday, March 12, 1947.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, February 26, 1947. 10-1

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

January 13, 1947.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize

Mr. J. Kenly Bacon as Consul of the United States at Quebec, P. Q. 10-1

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 4th February, 1947.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of Business*
Phoenix Assurance Company Limited	Aircraft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
8-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, February 18, 1947.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of Business*
The Mutual Life Insurance Company of New York	Life Insurance

G. D. FINLAYSON,
8-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, February 27, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 39 in 1947, dated February 25, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Nichevo II* of Halifax, N.S., Official Number 158,098, owned by Mr. John R. Pollock, 83 Fairbanks Street, Dartmouth, N.S., to that of *Heweda*.

H. V. ANDERSON,
10-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, February 27, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 38 in 1947, dated February 25, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *D.T. 7*, of Quebec, Que., Official Number 157,372, owned by Mr. Wilbrod Langlais, 152 de la Couronne Street, Quebec, Que., to that of *Pierre*.

H. V. ANDERSON,
10-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 3, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 42 in 1947, dated the 28th February, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Lody* of New Westminster, B.C., Official Number 176,759, owned by His Majesty the King in right of Canada represented by the Honourable the Minister of Public Works, Ottawa, Ont., to that of *Flicker*.

H. V. ANDERSON,
10-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 3, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 43 in 1947, dated February 28, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Hoosier II* of Toronto, Ont., Official Number 156,432, owned by George B. Webster, 11 King Street West, Toronto, Ont., to that of *Andaud*.

H. V. ANDERSON,
10-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF RECONSTRUCTION AND SUPPLY

NOTICE is hereby given that the undersigned Minister of Reconstruction and Supply has cancelled, effective February 15, 1947, the designations of the following airports for direct or indirect use for military purposes under "The Airport Zoning Regulations, 1939", notices whereof were published in the *Canada Gazette* under the dates noted below, and that the said airports are no longer subject to the said Regulations:

Canada Gazette, Saturday, August 31, 1940.

PORT ALBERT, ONTARIO

Being located in parts of Lots 1, 2 and 3, Concs. III and IV, Township of Ashfield, County of Huron, Ontario.

Canada Gazette, Saturday, Nov. 15, 1941.

ST. JOSEPH, ONTARIO

Being located approximately 14 miles Northwest of Centralia, Ontario, on the easterly limit of the Town of St. Joseph, Ontario.

Canada Gazette, Saturday, Jan. 19, 1943.

GODERICH SOUTH, ONTARIO

Being located approximately 4½ miles Southeast of Goderich, Ontario.

Dated at Ottawa, this twenty-eighth day of February, 1947.

C. D. HOWE,
10-1 Minister of Reconstruction and Supply.

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that applications for licences to transact business as customs-house brokers have been received from—

Charles Christopher Higgerty, who carries on business under the firm name or style of "Charles Higgerty", Hull, Que.

Mary Eleanor MacDonald and James Alfred Pink, who propose to carry on business under the firm name or style of "MacDonald & Co.", Calgary, Alberta. 10-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

OTTAWA, February 28, 1947.

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that applications for a licence to transact business as customs-house brokers have been received from—

Ethel Bannister Barron and Leo Michael Sullivan, who propose to carry on business under the firm name or style of "Barron & Sullivan", Welland, Ontario. 10-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Airport Electrician, Yarmouth, Nova Scotia, Department of Transport, Air Services Branch.
Kenney, Robie Washington, Yarmouth North, N.S.

Airport Mechanic, Grade 1, Yarmouth, Nova Scotia, Department of Transport, Air Services Branch.
Hall, Stephen Davies, O.A.S., Hebron, N.S.
Amirault, Everiste Alfred, O.A.S., Upper West, Yarmouth, N.S.

Airport Mechanic, Grade 2, Yarmouth, Nova Scotia, Department of Transport, Air Services Branch.
Williams, Walter George, Yarmouth, N.S.

Caretaker, Grade 1, Eskasoni Indian Agency, Eskasoni Chapel, N.S., Department of Mines and Resources, Field Administration Division, Indian Affairs Branch.
Sylliboy, Francis, Eskasoni Chapel, N.S.

Clerk of Works, Grade 3, London, Ontario, Service (Buildings and Utilities) Division, Treatment Branch, Department of Veterans Affairs.
Calver, Robert Walker, O.A.S., Wilton Grove, Ontario.

Clerk of Works, Grade 3, Male, Ottawa, Ontario, Department of Justice, Penitentiaries Branch.
*Madaire, Albert, O.A.S., Aylmer, P.Q.
*Indicates candidate bilingual.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Edmonton, Alberta, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
*Payne, Sydney Harold, O.A.S., Beverly, Alta.
**Currie, Sarah Waddell Parker, Edmonton, Alta.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.
**Indicates candidate married woman, eligible for temporary employment only.

Employment and Claims Officer, Grade 2, London, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
**Milne, Cecile Mary, London, Ontario.
*Nash, Thomas Edward, O.A.S., London, Ontario.
**Indicates candidate married woman, eligible for temporary employment only.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
*Deblois, J. Bernard, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Taschereau, Roland, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Laplante, Juliette, Courville, P.Q.
Gobeil, Camille, Quebec, P.Q.
Carbonneau, Paul Emile, Quebec, P.Q.
Pare, Cyrias, Quebec, P.Q.
Bureau, Helena, Quebec, P.Q.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
*Mylett, William George, O.A.S., Quebec, P.Q.
Deschenes, Francois R. M., Quebec, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Tremblay, Joseph Alphonse Gerard, O.A.S., Quebec, P.Q.
*Bernard, Gerard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Fiset, J. Antonio, Limoilou, P.Q.
Racette, Charles Auguste, Quebec, P.Q.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Jobidon, Rosaire, O.A.S., Quebec, P.Q.
Turgeon, Joseph Armand Laval, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Verge, Hector Alexandre, O.A.S., Quebec, P.Q.
Marineau, Joseph Gerard Albert, O.A.S., Quebec, P.Q.
Morissette, Charles E., Quebec, P.Q.
Cantin, Maurice, Quebec, P.Q.
Dessaint De Saint-Pierre, Georges, Quebec, P.Q.
Bernard, J. Dominique, Limoilou, P.Q.
Brown, Roland, Quebec, P.Q.
Bedard, Joseph Michel Benoit, Boischatel, P.Q.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Bilingual, Quebec, P.Q., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Cloutier, Jean Baptiste, Quebec, P.Q.
Dupont, J. Alfred, Quebec, P.Q.
Laliberte, Gerard, Quebec, P.Q.

Head Gardener, Grade 2, Beaverlodge, Alberta, Department of Agriculture, Experimental Farms Branch.
Wallace, John Alexander, Beaverlodge, Alta.

Inspector of Electricity and Gas, Grade 2, Vancouver, B.C., Department of Trade and Commerce. Supplementary list.
Wallace, Hugh, O.A.S., North Vancouver, B.C.

Inspector, Plant Products, Male, Province of Saskatchewan, Department of Agriculture. Supplementary list.
Hardy, Ronald Francis, Saskatoon, Sask.

Inspector of Weights and Measures, London, Ontario, Department of Trade and Commerce.
Blewett, Harold James Nelson, St. Thomas, Ontario.

Inspector of Weights and Measures, Winnipeg, Manitoba, Department of Trade and Commerce.
Harper, Thomas James Gilmore, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Taylor, Harry Bentley, O.A.S., Winnipeg, Man.

Interviewer, Veterans' Land Act, Province of Saskatchewan, (vacancies at Regina, Saskatoon, Yorkton and Prince Albert), Department of Soldier Settlement and Veterans' Land Act.
Aldrich, Clarence Elmer, O.A.S., Regina, Sask.
Harrison, Reginald Wilfred, O.A.S., Lorlie, Sask.
Riviere, Henry Justin, O.A.S., Regina, Sask.

Lay Inspector, Province of Ontario, Dominion Department of Agriculture.

Seaward, James Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Ashley, George Joseph, O.A.S., Toronto, Ont.
Esson, Charles, O.A.S., Malton, Ontario.
Watson, Garnet Harold, O.A.S., Weston, Ont.
Evans, Royston Henry, O.A.S., Hamilton, Ont.
Whiteside, Stanley, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hewson, William, O.A.S., Windsor, Ontario.
Haines, Percival Hugh, O.A.S., Toronto, Ont.
Little, William, O.A.S., Toronto, Ontario.
Sibbald, William Alexander, O.A.S., Toronto, Ontario.
Beckett, George Hiram, O.A.S., Toronto, Ont.
White, Ian Lockhart, O.A.S., Toronto, Ont.
Palmateer, Clifford Allen, O.A.S., Toronto, Ont.
Clark, Carl George, O.A.S., Overbrook, Ont.
Deugo, Roy Edmond, O.A.S., Weston, Ontario.
Cunningham, Robert, O.A.S., Mount Dennis, Ontario.
Dobson, Thomas, O.A.S., Toronto, Ontario.
Sunley, Henry Gordon, O.A.S., Toronto, Ont.
Neville, Robert Walter, O.A.S., Toronto, Ont.
McIntosh, Archibald, O.A.S., Weston, Ontario
Curtin, George, O.A.S., Windsor, Ontario.
Gordon, Noel John, O.A.S., Westport, Ontario.
McCagherty, William Thompson, O.A.S., Weston, Ontario.
Rellinger, Wilfred Alexander, O.A.S., Kitchener, Ontario.
Pigeon, Victor Arthur, O.A.S., Stratford, Ont.
Brown, Archibald Henry Kendel, O.A.S., Peterborough, Ontario.
Niddery, William Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Thompson, Frank Lundy, O.A.S., Toronto, Ont.
Anderson, Paul, O.A.S., London, Ontario.
Moloney, John Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.
Marshall, Lewis Earnest, O.A.S., Toronto, Ont.
Whitten, Alex, O.A.S., Toronto, Ontario.
Scott, William Robert, O.A.S., Toronto, Ont.
Gay, Robert Kitchener, O.A.S., Toronto, Ont.
Watson, Kenneth Edward, O.A.S., Mount Dennis, Ontario.
Jackson, Alexander Anthony, O.A.S., Toronto, Ontario.
Pearson, Lawrence Bell, O.A.S., Woodstock, Ontario.
Clark, Alfred Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
White, Stephen Herbert, Toronto, Ontario.
O'Connell, Cyril Patrick, Toronto, Ontario.
Harrison, Edwin George, Guelph, Ontario.
Campbell, Frank Thomas, Malton, Ontario.
Hall, Lorne Robert, Kitchener, Ontario.
Stuart, Everett Johnston, Peterborough, Ont.
Pauli, Glen Alan, Stratford, Ontario.
Huxted, Albert Henry, Kitchener, Ontario.
Ingrassia, Samuel, Hamilton, Ontario.
Brederek, Albert Walter, Kitchener, Ontario.
Hofstetter, Adam, Windsor, Ontario.
Drury, Richard Harry, Bartonville, P.O., Ont.
Patterson, Albert, Toronto, Ontario.
Hann, Ronald James, Toronto, Ontario.
Cronin, Thomas Patrick Perdue, Toronto, Ont.

Lay Inspector, Province of Ontario, Dominion Department of Agriculture. Supplementary list.

*Wells, John Joseph, O.A.S., Toronto, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, Nanaimo, British Columbia, Post Office Department. Supplementary list.

*Gibbling, Albert John, O.A.S., Nanaimo, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier, New Westminster, British Columbia, Post Office Department. Supplementary list.

Arcand, John Alphonse, O.A.S., New Westminster, B.C.

Letter Carrier and Mail Porter, Calgary, Alberta, Post Office Department.

Bockman, Frank William Paul, O.A.S., Calgary, Alberta.
Hooper, John Henry, O.A.S., Forest Lawn, P.O., Alberta.
Carruthers, Walter Russell, O.A.S., Calgary, Alberta.
Noble, Thomas Arthur, O.A.S., Calgary, Alta.
Zeeb, Herbert, O.A.S., Calgary, Alberta.
Cullen, Patrick Thomas, O.A.S., Calgary, Alta.
Hoffner, Henry, O.A.S., Calgary, Alberta.
Cummins, William Leendert, O.A.S., Calgary, Alberta.
Eshelby, Mervyn Walter, O.A.S., Calgary, Alta.
Armstrong, Aubrey John, O.A.S., Calgary, Alta.
Underhill, John Alfred, O.A.S., Calgary, Alta.
Tucker, Leonard Gordon, O.A.S., Calgary, Alta.
Preston, Charles Albert, O.A.S., Calgary, Alta.
Blain, James, O.A.S., Calgary, Alberta.
Erlam, Robert Lloyd, O.A.S., Calgary, Alta.
Toews, Clarence Alfred, O.A.S., Calgary, Alta.
Gale, Frederick, O.A.S., Calgary, Alberta.
Tucker, Cyril James, O.A.S., Calgary, Alberta.
Barker, Albert Richard, O.A.S., Calgary, Alberta.
Loveday, Lionel Mendham, O.A.S., Calgary, Alberta.
Gladstone, Harry, O.A.S., Calgary, Alta.
Duxbury, James, O.A.S., Calgary, Alberta.
Harris, George, O.A.S., Calgary, Alberta.
Reynolds, Richard Frank, O.A.S., Calgary, Alta.
Hawthorn, William David, O.A.S., Calgary, Alta.
Fudger, Lorne Field Sheppard, O.A.S., Calgary, Alberta.
Stewart, Gordon Francis, O.A.S., Calgary, Alta.
Seright, Harold, O.A.S., Calgary, Alberta.
Legge, Frederick William, O.A.S., Calgary, Alta.
Symons, Arthur Alexander, O.A.S., Calgary, Alberta.
Demanbey, Wilfrid Nigel, O.A.S., Calgary, Alta.
Hannah, Samuel, O.A.S., Calgary, Alta.
Collin, Arthur Cyril, O.A.S., Calgary, Alberta.
Pocock, Gordon Thomas, O.A.S., Calgary, Alta.
Zabreck, George, O.A.S., Calgary, Alta.
Murphy, Warren Thomas, O.A.S., Calgary, Alberta.
Girling, Ronald George, O.A.S., Calgary, Alta.
Melville, John Miller, O.A.S., Calgary, Alta.
Kniss, Albert Clarence, O.A.S., Calgary, Alta.
Woodrow, Lloyd Wilson, O.A.S., Calgary, Alta.
Holmes, Norman Ralph, O.A.S., Calgary, Alta.
MacFarlane, Melvin Ross, O.A.S., Calgary, Alta.
Barker, William Edward, O.A.S., Calgary, Alta.
Zelisney, Peter, O.A.S., Calgary, Alberta.
Walker, Henry Taylor, O.A.S., Calgary, Alta.
Chikinda, Walter Marshall, O.A.S., Calgary, Alberta.
McArthur, Horace Albert, O.A.S., Calgary, Alta.
Boos, Theodore Clarence, O.A.S., Lethbridge, Alberta.
Collison, Ethan Roy, O.A.S., Calgary, Alta.
Carrington, George Allan, O.A.S., Calgary, Alta.
McMahon, Edward William, O.A.S., Calgary, Alberta.
Brook, Gordon Sidney Allan Bartlett, O.A.S., Craigmyle, Alberta.
Fitzsimmons, Norman Austin, O.A.S., Calgary, Alberta.
McLevin, William, O.A.S., Calgary, Alberta.
Bisset, Laurence John, O.A.S., Calgary, Alta.
Clarke, Joseph Albert, O.A.S., Calgary, Alberta.
Spencer, Alan Arthur, O.A.S., Calgary, Alberta.

Mustard, Arnold Edward, O.A.S., Albert Park, Alberta.
Sansom, Ronald Albert, O.A.S., Calgary, Alta.
Mehrer, Otto, O.A.S., Calgary, Alberta.
Ross, Kenneth John, O.A.S., Calgary, Alta.
Herold, Printice Joseph, O.A.S., Calgary, Alta.
McKenzie, Donald Gordon, O.A.S., Calgary, Alberta.
Meehan, Frederick William, O.A.S., Calgary, Alberta.
Lawrence, Norman Lyle, O.A.S., Calgary, Alta.
Searle, George Ernest, O.A.S., Calgary, Alta.
Koch, George, O.A.S., Calgary, Alberta.
Jones, Lloyd Ernest, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Rogowski, William Charles, O.A.S., Calgary, Alberta.
*Ferguson, David Stewart McKay, O.A.S., Calgary, Alberta.
*James, Horace Albert Fitzgerald, O.A.S., Calgary, Alberta.
Duthie, Cecil George, Calgary, Alberta.
Sinclair, Allan Kingsley, Calgary, Alberta.
Schey, Raymond Andrew, Calgary Alberta.
Barber, Edward Thomas, Calgary, Alberta.
McPhail, Daniel McPhee, Calgary, Alberta.
Wagner, Roland (Roy), Calgary, Alberta.
Conn, Richard Dalton, Calgary, Alberta.
Patterson, Alexander Francis, Calgary, Alberta.
Baillie, Robert Stewart, Calgary, Alberta.
Learmonth, John Archibald, Calgary, Alberta.
Andreason, Verner, Calgary, Alberta.
Gerlitz, Kenneth Ray, Calgary, Alberta.
Adamson, Robert George, Calgary, Alberta.
Broda, Alexander, Calgary, Alberta.
Wonnacott, Robert James Frederick, Calgary, Alberta.
Girling, William, Calgary, Alberta.
Parkin, Harold Sylvester, Calgary, Alberta.
*Jackson, Donald Everett, O.A.S., Calgary, Alta.
*Herron, Edward Agustus, Calgary, Alberta.
*Arnusch, John, Calgary, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Calgary, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.
Johnson, Frederick Roy, Calgary, Alta.
Casselman, Ernest Whitney, Calgary, Alberta.
*Johnston, George Barty, O.A.S., Calgary, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Edmonton, Alberta, Post Office Department.
Tiedemann, Donald John, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Peters, Howard John William, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Gregory, Harolde Francis, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Paull, Albert Earl, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Runyon, Marvil Alexander, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Morgan, George William, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Edgson, Carmen Vassel, O.A.S., Edmonton, Alta.
Evans, John Charrington, (disabled in Canada), Edmonton, Alberta.
Appleby, Lorne Alexander, O.A.S., Edmonton, Alberta.
McGannon, Garnet James, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Waite, William, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Toma, Metro John, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Wells, John Cecil Albert, (disabled in Canada), Edmonton, Alberta.
Sebastian, Benjamin, O.A.S., Edmonton, Alta.
Cochrane, Albert Andrew, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Crawford, Newton Smith, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Tucker, Fred, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Dragoe, John Francis, O.A.S., Daysland, Alta.
Acker, Joseph Leonard, O.A.S., Edmonton, Alta.
Perschbacher, Wilfred Frederick, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Mitchell, Gordon Ellis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Lawrence, Leo Lyle, O.A.S., Edmonton, Alta.
Gates, Arthur, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Bryant, George Maxwell, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Johnson, Kenneth Robert, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Tucker, Ronald George, O.A.S., Edmonton, Alta.
Monro, Alexander Chisholm, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Waitt, William Pearson, O.A.S., Edmonton, Alta.
Griffin, James Francis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Barringham, Frederick Joseph, O.A.S., Edmonton, Alta.
Baron, Paul, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Dembiski, Russell, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Stewart, George Smith, O.A.S., Edmonton, Alta.
McMillan, Malcolm James, O.A.S., Edmonton, Alberta.
McDonald, Alan John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Reay, Robert Edward, O.A.S., Edmonton, Alta.
Shapka, Nicholas, O.A.S., Edmonton, Alta.
Gregory, Patrick Brian, O.A.S., Edmonton, Alta.
Reay, John Cuthbert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Burch, Charles William Edward, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Herity, John Davis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Clarkson, Robert Allan Andrew, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Sievers, Albert August, O.A.S., Edmonton, Alta.
Strabel, Norman Ernest, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Sagan, Alec Anthony, O.A.S., Edmonton, Alta.
Smith, John Robert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Botsford, Harold Bryden, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Driscoll, George Patrick, O.A.S., Edmonton, Alta.
Bowzailo, Harry, O.A.S., Edmonton, Alta.
Grant, Leslie Currie, O.A.S., Edmonton, Alta.
Springham, George, O.A.S., Edmonton, Alta.
Cooney, James Hamilton, O.A.S., Edmonton, Alberta.
North, John Oliver, O.A.S., Edmonton, Alta.
Hillman, Charles Madison, O.A.S., Wabamun, Alberta.
Fox, Joseph Slass Bryans, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Campbell, Angus Murray, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Pearson, Clair Sidney, O.A.S., Edmonton, Alta.
McPeak, James Rupert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Herrle, Ralph Henry, O.A.S., Edmonton, Alta.
Romanik, Michael, O.A.S., Edmonton, Alta.
Liggins, Norman Edwin, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Maxwell, Wesley Thomas, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Fearon, George, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Ford, William Samuel, O.A.S., Edmonton, Alta.
Carter, Frank, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Jones, Cornelius Reece, O.A.S., Edmonton, Alta.
Mennie, Jack Forbs, O.A.S., Edmonton, Alta.
Wakeford, Robert Alexander, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Blower, John Spencer, O.A.S., Edmonton, Alta.
Matheson, Donald Leslie, O.A.S., Edmonton, Alberta.

Follis, Samuel William, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Piper, Percy William, O.A.S., Beverly, Alta.
Carson, Donald James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Miles, Lorrain Kenneth Claude, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Proskunik, William, O.A.S., Edmonton, Alta.
Smith, Daniel James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Foster, James Ernest, O.A.S., Edmonton, Alta.
McMahon, Bernard, O.A.S., Ardrossan, Alta.
Parker, Walter Roy, O.A.S., Edmonton, Alta.
Gosche, John Peter, O.A.S., Edmonton, Alta.
Stone, Charles Bertram Alexander, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Nicholls, Eric Arthur, O.A.S., Edmonton, Alta.
Rhodes, Robert Harry, O.A.S., Edmonton, Alta.
Johnson, James Sidney Thomas Eric, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Telford, Lloyd Elder, O.A.S., Edmonton, Alta.
Beynon, David Rees, O.A.S., Edmonton, Alta.
Brown, Leslie Eugene, O.A.S., Edmonton, Alta.
Chmelyk, Michael Jr., O.A.S., Edmonton, Alta.
Smith, John Rennef, O.A.S., Lacombe, Alta.
Bright, John Albert, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Bell, Benjamin Sidney Alfred Henry, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Jones, Walter Owen, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ferry, George Wesley, O.A.S., Edmonton, Alta.
Webster, Mark Leroy, O.A.S., Edmonton, Alta.
Sawchyn, Eddie Michael, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Kutyn, Michael, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Mitchell, John Skentelbery, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Lenglet, Elmer, O.A.S., Edmonton, Alta.
Craggs, Robert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Monro, Herbert Greenfield, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Stamp, Arthur Percival, O.A.S., Edmonton, Alta.
Kordyback, Michael Robert, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Wolfe, Kenneth Lloyd, O.A.S., Edmonton, Alta.
Yanew, Peter, O.A.S., Edmonton, Alta.
Bodnar, Tedor, O.A.S., Edmonton, Alta.
Sparrow, Eric Thomas, O.A.S., Edmonton, Alta.
Rea, David Thomas, O.A.S., Edmonton, Alta.
Watters, David Gibb, O.A.S., Edmonton, Alta.
Nelson, Lloyd Bryce, O.A.S., Edmonton, Alta.
Hamilton, Kennith David, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Madlung, Donald Frederick, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Perra, Clement, O.A.S., Spirit River, Alta.
Hay, William, O.A.S., Edmonton, Alta.
McLaughlin, Frank James, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Karraja, Marvin Hassen, O.A.S., Bawlf, Alta.
Letain, Joseph Arthur, O.A.S., Edmonton, Alta.
Jordan, Frederick Eitel, O.A.S., Edmonton, Alta.
Barton, Thomas William, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Murray, James Clarence, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Rawlings, William John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ebdon, Frederick Albert Stanley, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Hutton, Ian Grant, O.A.S., Edmonton, Alta.
Kirby, Herbert Damon, O.A.S., Edmonton, Alta.
Elke, Stanley Robert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Schurman, Edward, O.A.S., Edmonton, Alta.
Cox, Edwin Kirk, O.A.S., Edmonton, Alta.
Badmington, Clifford Austin, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Wilson, John Campbell, O.A.S., Edmonton, Alta.
Burke, Alfonzo, Eugene, O.A.S., Edmonton, Alta.
Kerr, Peter Taylor, O.A.S., Edmonton, Alta.
Place, John Henry, O.A.S., Edmonton, Alta.
Walker, Stanley Robert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Venus, John Wellington, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Jeffery, John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Werry, Arthur Thomas, O.A.S., Edmonton, Alta.
Gray, Gordon John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Birch, Thomas Charles Arthur, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Polhill, William Arthur, O.A.S., Edmonton, Alta.
MacGregor, Hamish Coltart, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Radstaak, John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Laprade, Joseph Wilford, O.A.S., Edmonton, Alberta.
McCormack, Arthur Edward, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Miller, Abraham Edward, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Dalphond, John Baptiste, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Topolnitsky, Dmitro, O.A.S., Red Deer, Alta.
Major, Leslie Arthur, O.A.S., Edmonton, Alta.
Greenfield, Owen Allan, O.A.S., Edmonton, Alta.
Jewell, Lloyd, Wilfred, O.A.S., Edmonton, Alta.
Cole, Joseph Wilber Metcalf, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Demers, Joseph Emile, O.A.S., Edmonton, Alta.
Richmond, Harry George, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Mitchell, John Brown, O.A.S., Edmonton, Alta.
Thomlison, Robert Roy Earl, O.A.S., Edmonton, Alta.
Cherwoniak, John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Botsford, James Savella, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Tooke, Norman George, O.A.S., Edmonton, Alta.
McIntosh, Douglas Stuart, O.A.S., Edmonton, Alberta.
*Cochrane, Lorne Campbell, O.A.S., Edmonton, Alberta.
*Murray, David, O.A.S., Edmonton, Alta.
*Major, Howard Louis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Weklych, Michael, Edmonton, Alta.
Ramshaw, Edward, Edmonton, Alta.
Schneider, Harold John, Bon Accord, Alta.
Shave, Elmer John, Edmonton, Alta.
Shortill, Robert Murray, Edmonton, Alta.
Yanew, Paul, Edmonton, Alta.
Snell, Donald Muir, Edmonton, Alta.
Latham, Kenneth McQuire, Edmonton, Alta.
Arsenault, John Edward, Edmonton, Alta.
Paterson, Harry Rees, Edmonton, Alta.
Fletcher, George Stanley, Edmonton, Alta.
Sibun, Alfred John, Edmonton, Alta.
Biollo, Gilbert Harold Rolland, Venice, Alta.
Randolph, Robert, Edmonton, Alta.
Hillary, Cecil, Edmonton, Alta.
Burmey, George, Mundare, Alta.
Martin, Thomas Alan, Edmonton, Alta.
Shalagan, Marian, Edmonton, Alta.
Dzogola, Jack, Rochfort Bridge, Alta.
Lastiwka, Stephen, Edmonton, Alta.
McClure, Austin William, Edmonton, Alta.
Blyth, Robert, Edmonton, Alta.
Wispinski, John, Edmonton, Alta.
Bartosh, Peter, Edmonton, Alta.
Pickard, Edwin Frank, Edmonton, Alta.
Smith, Kenneth Lorne, Edmonton, Alta.
Mercer, McKinley Leslie, Edmonton, Alta.
Domries, Benjamin Edward, Edmonton, Alta.
*Deines, Arthur Ray, Edmonton, Alta.
*Durnford, Morley Andrew, Edmonton, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Edmonton, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.

Kordyback, John James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Walsh, James Francis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Balash, Nick, O.A.S., Edmonton, Alta.
McLeod, Frederick George, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Sebastian, Ralph Gordon, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Pratch, Alexander John, O.A.S., Edmonton, Alta.
Grasdal, Lester Gordon, O.A.S., Edmonton, Alta.
Whitby, Jack Melrose, O.A.S., Edmonton, Alta.

Letter Carrier and Mail Porter, Edmonton, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.

Sumner, Harold Edward, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Herbert, Edmond Maurice, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Yoghell, Albert, O.A.S., Edmonton, Alta.
*Collins, Thomas Michael, O.A.S., Edmonton, Alberta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Edmonton, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.

White, Charles Ewart, O.A.S., Edmonton, Alta.
Williams, Robert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Boudreau, Alfred, Edmonton, Alta.

Letter Carrier and Mail Porter, Medicine Hat, Alberta, Post Office Department. Supplementary list.

Schaufele, Henry Gottlieb, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Hill, Arthur Charles, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
*Brown, James Lemin, O.A.S., Medicine Hat, Alberta.
*McPherson, Gordon Mackenzie, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
*Appleton, Eric, O.A.S., Medicine Hat, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Vancouver, British Columbia, Post Office Department. Supplementary list.

Linton, Lawrence Edmond (disabled in Canada) Vancouver, B.C.
Goodman, Cyril Leslie, O.A.S., North Vancouver, B.C.
*Witcomb, Dudley Joseph, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Winnipeg, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.

Murray, Thomas Roy, O.A.S., Winnipeg, Man.
White, Edgar William, O.A.S., Winnipeg Man.
Bodykevich, Alexander Allan, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Godfrey, Ernest, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Baker, Henry Ernest, Winnipeg, Man.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, St. Catharines, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Stull, John Murray, O.A.S., St. Catharines, Ont.
Ninness, James, O.A.S., St. Catharines, Ont.

Medical Officer, (Clinician), Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Civil Service Health Division.

McEwen, Bennett Begg, O.A.S., Lakeside, P.Q.
Hoffman, Oscar, Brantford, Ontario.

Medical Specialist, Chest, Ottawa, Ontario, Civil Service Health Division, Health Branch, Department of National Health and Welfare.

Galbraith, James Douglas, O.A.S., Prince Rupert, B.C.

Messenger, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

McCormack, Francis, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Clermont, Victor Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Paget, Orval Lansdowne, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Arial, Joseph Paul, O.A.S., Ottawa, Ont.
Hoggarth, William Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
Cornwall, John Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Cote, Paul Emile, O.A.S., Eastview, Ont.
Davey, Edward John, O.A.S., Ottawa, Ont.
*D'Aoust, Joseph Georges Andre, O.A.S., Hull, P.Q.
*Pilon, Rene Edward, O.A.S., Ottawa, Ont.
Stonier, Thomas Edmund, O.A.S., Ottawa, Ont.
Raycraft, William Hacil, O.A.S., Ottawa, Ont.
Guilbeault, Pierre, O.A.S., Hull, P.Q.

*Indicates candidate bilingual.

Messenger, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

*Couvrette, Oscar Douglas, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Barrette, Ernest, O.A.S., Val Tetreau, P.Q.

*Indicates candidate bilingual.

Messenger, Winnipeg, Manitoba, Government Departments. Supplementary list.

Boulet, Charles Edward Joseph, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Bethune, William Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Prygroski, Bernard, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Nordlinger, Roy Percival, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Packer and Helper, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

Davey, Edward John, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Arial, Joseph Paul, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Lemire, Aurel, O.A.S., Ottawa, Ont.
Paget, Orval Lansdowne, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Cote, Paul Emile, O.A.S., Eastview, Ont.
*Laprade, Eugene, O.A.S., Ottawa, Ont.
Hoggarth, William Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
Raycraft, William Hacil, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Godbout, Joseph Alban, O.A.S., Ottawa, Ont.
Arnold, Kenneth Lawrence, O.A.S., Ottawa, Ont.
Crawford, Gordon Elmer, O.A.S., Kemptville, Ontario.
Guilbeault, Pierre, O.A.S., Hull, P.Q.
*Groulx, Aurel, O.A.S., Eastview, Ont.
*D'Aoust, Joseph George Andre, O.A.S., Hull, P.Q.
Cornwall, John Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Larocque, Edouard, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Pilon, Rene Edward, O.A.S., Ottawa, Ont.

*Indicates candidate bilingual.

Packer and Helper, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

*Barrette, Ernest, O.A.S., Val Tetreau, P.Q.

*Indicates candidate bilingual.

Physician, Part-time, Six Nations Agency, Ontario, Department of National Health and Welfare.
Powell, William Clifford, Hagersville, Ont.

Postal Clerk, Guelph, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Cutting, Robert Stanley, O.A.S., Guelph, Ont.

Postal Clerk, Halifax, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
*Hartling, Roy Hemlow, O.A.S., Halifax, N.S.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Saskatoon, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
Kilpatrick, Donald Leslie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Dearmond, Robert Ira, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Trim, William George, O.A.S., Saskatoon, Sask.

Radio Operator (Junior Rating), Eastern Division, Department of Transport.
MacDougall, Stephen Sylvester, Sydney, N.S.
Curran, Harold Milton, Halifax, N.S.
Martin, Raymond Lloyd, Fredericton Junction, N.B.
Webber, Weldon Reginald, Dartmouth, N.S.

Radio Operator, (Junior Rating), Ontario Division, Department of Transport.
Leaver, Edward Henry, Ottawa, Ont.
Draper, William Montague, Toronto, Ont.
Haney, Claude Homer, Aylmer, Ont.

Radio Operator, (Junior Rating), Quebec Division, Department of Transport.
*Brownberg, Lila Hazel, Montreal, P.Q.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Radio Operator (Junior Rating), Western Division, Department of Transport.
Soars, Henry Martin, Vancouver, B.C.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Toronto, Ontario, Government Departments.
Bunting, Robert, O.A.S., Toronto, Ont.
Gunter, Arthur John, O.A.S., Toronto, Ont.
Austin, William Casburn, O.A.S., Toronto, Ont.
Brown, Irvine Glass, O.A.S., Toronto, Ont.
Dyke, Fred, O.A.S., Toronto, Ont.
Kelly, John Mack, O.A.S., Toronto, Ont.
Hanson, Charles Michael, O.A.S., Toronto, Ont.
Wragg, Thomas, O.A.S., Toronto, Ont.
Roberts, William, Toronto, Ont.
Wilmot, Murray David, Toronto, Ont.
Bedley, Alfred George, Toronto, Ont.
Merker, Hardy, Toronto, Ont.
Dargue, Robert Rutledge, Toronto, Ont.
Thertell, Stanley Norman, Toronto, Ont.
*Roggignol, Adrien, Toronto, Ont.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Toronto, Ontario, Government Departments.
Gardner, Herbert Vivian, O.A.S., Lansing, Ont.
Gibson, Milton Wilbur, Toronto, Ont.
Sirr, Stanford, Toronto, Ont.
Boone, Avery, Toronto, Ont.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, Toronto, Ontario, Government Departments.
Adair, Ralph Livingstone, (disabled in Canada), Toronto, Ont.
O'Hara, David, O.A.S., Toronto, Ont.
Young, Stewart, O.A.S., Toronto, Ont.
Parker, Arthur William, Toronto, Ont.

Statistician, Grade 3, (Public Finance Statistics Division), Ottawa, Ontario, Dominion Bureau of Statistics, Department of Trade and Commerce.
Barclay, John Amzin, O.A.S., Kennedy, Sask.

Statistician, Grade 3 (Mining Division), Ottawa, Ontario, Department of Trade and Commerce, Dominion Bureau of Statistics.
Deir, Ambrose Raymond, Noranda, P.Q.
Moore, John Dickson, Ocean Falls, B.C.

Statistician, Grade 3 (Manufactures Division), Ottawa, Ontario, Department of Trade and Commerce, Dominion Bureau of Statistics.
Parchelo, Joseph John, Hamilton, Ont.
Deir, Ambrose Raymond, Noranda, P.Q.
Blouin, Arthur Eugene, Ottawa, Ont.

Supervisor of Char Service, Ottawa, Ontario, Department of Public Works, Chief Architect's Branch.
Mercer, James Wilson, O.A.S., Britannia Heights, Ont.
Kenny, John Henry, O.A.S., Ottawa, Ont.
Kerr, Joseph Terence, O.A.S., Ottawa, Ont.
McKenzie, Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Delaney, Leonard Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Track, Michael Frederick, Ottawa, Ont.
Lalande, Emanuel Charles, Ottawa, Ont.

Tailoress, Female, Ottawa, Ontario, Department of Public Works.
Brule, Josephine, Ottawa, Ont.
Young, Elizabeth Hannaum, Hull, P.Q.
St. Amour, Yvonne, Ottawa, Ont.
Bull, Rita Margaret, Ottawa, Ont.
Woods, Ann Theresa, Ottawa, Ont.
Dufresne, Lucille, Ottawa, Ont.
Hayden, Helen Mary, Ottawa, Ont.
Legault, Laurette, Hull, P.Q.
*Savage, Yvonne, Ottawa, Ont.
*Proulx, Marie Eliose Gilberte Carmen, Ottawa, Ontario.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Truckman, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
*Arial, Joseph Paul, O.A.S., Ottawa, Ont.
Hoggarth, William Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
Davey, Edward John, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Charron, Robert, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Groulx, Aurel, O.A.S., Eastview, Ont.
Crawford, Gordon Elmer, O.A.S., Kemptville, Ontario.
Guilbeault, Pierre, O.A.S., Hull, P.Q.
Larocque, Edouard, O.A.S., Ottawa, Ont.
Cornwall, John Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Indicates candidate bilingual.

Truckman, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
*Barrette, Ernest, O.A.S., Val Tetreau, P.Q.
*Indicates candidate bilingual.

Watchman, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
*Labranche, Real, O.A.S., Ottawa, Ont.
Hoggarth, William Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Cote, Paul Emile, O.A.S., Eastview, Ont.
Davey, Edward John, O.A.S., Ottawa, Ont.
Malone, John Anthony, O.A.S., Ottawa, Ont.
Guilbeault, Pierre, O.A.S., Hull, P.Q.
*Indicates candidate bilingual.

Watchman, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
*Barrette, Ernest, O.A.S., Val Tetreau, P.Q.
*Indicates candidate bilingual.

Watchman, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
Fisher, Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, February 26, 1947. 10-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Agricultural Economist, Grade 1, Farm Management and Land Utilization, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture.
Maxwell, John Crawford, O.A.S., Vancouver, B.C.
Davidson, Douglas Gerrond, O.A.S., Neepawa, Manitoba.
Grahame, Richard Wallbank, O.A.S., Penticton, B.C.
Haase, Gordon, Saskatoon, Sask.
Wahn, James Douglas, Saskatoon, Sask.
Blaich, Oswald Paul, Winnipeg, Man.
Pyrch, Alexander John, Edmonton, Alta.
Nelson, Murdoch Arthur, Saskatoon, Sask.
Zeman, Joseph, Saskatoon, Sask.
Vanhorne, Harold Bircham, Vancouver, B.C.
Tierney, Letitia Mary Agnes, Vancouver, B.C.
Shaw, Helen Margaret, Saskatoon, Sask.
Beaulieu, Guy, St. Urbain, P.Q.

Agricultural Economist, Grade 2, Farm Management and Land Utilization, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture.
Riecken, Theodore Otto, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Gainer, Walter Dunham, O.A.S., Edmonton, Alta.
Chisholm, Colin Herman, O.A.S., Truro, N.S.
Retson, George Clifford, Ottawa, Ont.
Andal, Melvin Emil, Saskatoon, Sask.
Woodward, Eugene Douglas, North Vancouver, B.C.
Gray, James Melrose, Vancouver, B.C.
Askin, Thomas Henry, Edmonton, Alta.
Jorgens, John Robert Stuart, Edmonton, Alta.

Agricultural Economist, Grade 3, Farm Management and Land Utilization, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture.
Ewert, Waldin Frank, O.A.S., Ottawa, Ont.
Vanvliet, William, O.A.S., North Gower, Ont.
Trevor, Howard Walter, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mysak, Stephen, Edmonton, Alta.
Anderson, Walton James, Chicago, U.S.A.
Lane, Stewart Harvey, Huronville, P.O., Sask.

Agricultural Economist, Grade 4, Farm Management and Land Utilization, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture.
Patterson, Howard Linklater, Winnipeg, Man.
Stutt, Ralph Albert, Saskatoon, Sask.

Agricultural Economist, Grade 1, Marketing and Prices, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture.
Rachlis, Morris, O.A.S., Ottawa, Ont.
Moore, Margaret Mary, Ottawa, Ont.
Cameron, Marjorie Ruth, Ottawa, Ont.
Fortier, Louis Rene, Ottawa, Ont.
Berthiaume, Marie Juliette Rachel, Ottawa, Ont.
Lafleche, Gertrude, Hull, P.Q.
Blair, Robert Caldwell, New Westminster, B.C.

Agricultural Economist, Grade 2, Marketing and Prices, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture.
Lawrence, Frank, O.A.S., Ottawa, Ont.
Johnston, Charlotte Islay, Ottawa, Ont.

Agricultural Economist, Grade 3, Marketing and Prices, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture.
Marshall, David Alfred Bruce, O.A.S., Ottawa, Ontario.
O'Meara, James Edward, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Perkins, Maurice Fred, Washington, D.C., U.S.A.
Thair, Philip James, Ottawa, Ont.
Choquette, Raymond, Ottawa, Ont.

Agricultural Economist, Grade 4, Marketing and Prices, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture.
Reid, Ewart P., Ottawa, Ont.
Campbell, Blake Archibald, Ottawa, Ont.
Schrader, Frederick Mallory, Ottawa, Ont.
Shefrin, Frank, Ottawa, Ont.

Agricultural Scientist, Grade 4 (Animal Pathology), Hull, P.Q., Dominion Department of Agriculture.
Byrne, Joseph Lawrence, Ottawa, Ont.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 3, Lachine Canal, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

St. Germain, Paul, Montreal, Quebec.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 2, Sault Ste. Marie Canal, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Mick, James Herbert, O.A.S., Sault Ste. Marie, Ontario.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 5, Sault Ste. Marie Canal, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Taylor, James Gordon, O.A.S., Sault Ste. Marie, Ontario.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 2, Soulanges Canal, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Samson, J. Armand, Coteau du Lac, P.Q.

Bertrand, M. Denancy, Pointe des Cascades, County Soulanges, P.Q.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 3, Soulanges Canal, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Juillet, J. Henri, Pointe Cascades, P.Q.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 5, Trent Canal, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Jobe, William Thomas Edward, Peterborough, Ontario.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 2, Welland Canals, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Michaud, Hector, Thorold, Ont.
Murphy, Howard Michael, St. Catharines, Ont.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 3, Welland Canals, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

O'Connor, St. Clair Mannering, O.A.S., Port Colborne, Ont.
Lindsay, Basil Arlington, O.A.S., Humberstone, Ontario.
Mackenzie, Donald, Merritton, Ont.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 4, Welland Canals, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Thorpe, Henry Leroy, O.A.S., Thorold, Ont.
Liddycoat, Edward Leroy, Thorold, Ont.
Turner, William, St. Catharines, Ont.

Canal Maintenance Supervisor, Grade 6, Welland Canals, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Wiggins, James Archibald, O.A.S., St. Catharines, Ontario.
Lees, Arthur Edward, St. Catharines, Ont.
Dundas, John, Thorold, Ont.

Canal Power Plant Operator, Grade 2, Lachine Canal, Department of Transport.

Meloche, Joseph Albert, O.A.S., Verdun, P.Q.
Duplanti, Edouard, Mackayville, P.Q.
McNeil, Charles, Montreal, P.Q.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Canal Power Plant Operator, Grade 1, Soulanges Canal, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Lalonde, M. Adelard, Coteau du Lac, P.Q.
Marcoux, Lucien, Coteau du Lac, P.Q.
Brisebois, M. Leon, Coteau du Lac, P.Q.

Canal Power Plant Operator, Grade 2, Welland Canals, Department of Transport.

Morris, George William, St. Catharines, Ont.
Gloy, James Newton, St. Catharines, Ont.
MacDonald, John Angus, St. Catharines, Ont.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Canal Power Plant Operator, Grade 3, Welland Canals, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Sharp, Wilford Allen, St. Catharines, Ont.
Lymburner, E. Hazard, St. Catharines, Ont.
Atkinson, Whitney Ardell, St. Catharines, Ont.
Ayers, Charles Douglas Roy, St. Catharines, Ont.

Canal Superintendent, Grade 1, Murray Canal, Department of Transport.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 182/3368 dated August 8, 1946, on file 33-T-C.

Maitland, Malcolm Hugh, Carrying Place, Ont.

Citizenship Officer, Grade 5, (Research), Ottawa, Ontario, Department of Secretary of State.

Agnew, William Henry, O.A.S., Ottawa, Ont.

Cleaner and Helper, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

Monette, Joseph Nelson Marcel, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Fisher, Arthur, O.A.S., Ottawa, Ont.

Editor, Grade 2, Bilingual, Ottawa, Ontario, Department of Mines and Resources.

Daoust, Jean-Charles Cyrille, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Moncton, New Brunswick, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Prosser, Everett Andrew, O.A.S., Moncton, N.B.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Moncton, New Brunswick, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Anderson, Edward Charles, O.A.S., Moncton, N.B.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Moncton, New Brunswick, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

*Clifford, Kenneth Donaldson, O.A.S., Moncton, N.B.
Murray, Robert Alexander, Moncton, N.B.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

General Executive Assistant and Solicitor, Ottawa, Ontario, Department of Labour.

Brown, Arthur Huntingdon, O.A.S., Ottawa, Ont.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 56/5303 dated December 24, 1946, which authorizes that the organization of the Department of Labour be changed by the creation of a permanent position of General Executive Assistant and Solicitor, Department of Labour.

The above Order in Council also authorizes that, under the provisions of Section 59 of the Civil Service Act, the position

General Executive Assistant and Solicitor be exempt from the provisions of Sections 20 and 13 of the Act in order that A. H. Brown may be permanently appointed without competition at $6,300 per annum, such exemption to apply to the appointment of Mr. Brown only. The foregoing to be effective October 1, 1946.

Head Clerk, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch, V. D. Control Division.
Neale, James Eaton, O.A.S., Ottawa, Ont.

Hospital Cook, Grade 2, Edmonton, Alberta, Indian Health Service, Department of National Health and Welfare.
Lowe, Cecil Arthur, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ebdon, Frederick Albert Stanley, O.A.S., Edmonton Alta.
Kirillo, Nicholas John, Edmonton, Alta.
Cousins, Everett, Edmonton, Alta.
Brown, John, Edmonton, Alta.

Hospital Nursing Orderly, Grade 1, Edmonton, Alberta, Department of National Health and Welfare.
Sewell, John James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Stocks, Donald William, O.A.S., Edmonton, Alta.
*Schram, Lloyd Delmar, O.A.S., Edmonton, Alta.
*Morneau, Joseph Rosaire, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Claridge, Bernard Ronald Frank, Edmonton, Alberta.
*Maydanski, Stanley Edward, Edmonton, Alta.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Hospital Nursing Orderly, Grade 2, Edmonton, Alberta, Department of National Health and Welfare.
Pegg, Leonard, O.A.S., Edmonton, Alta.
Lidstone, Richard Smallman, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Alderman, John Frederick William, Edmonton, Alberta.
McKee, Thomas Percy, Edmonton, Alta.
Gray, Robert Hanley, Edmonton, Alta.
*Berg, George, Edmonton, Alta.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Inspector of Weights and Measures, Hamilton, Ontario, Department of Trade and Commerce.
*Loree, Francis Henderson, Fergus, Ontario.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Interviewers, Veterans' Land Act, Province of Alberta, Soldier Settlement and Veterans' Land Act. Supplementary list.
*Coxe, Edward William, O.A.S., Grande Prairie, Alberta.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Lay Inspector, Bilingual, Montreal, Quebec, Dominion Department of Agriculture.
Bernath, Julius Michael, O.A.S., Montreal, P.Q.
Pearsall, Charles Norman, O.A.S., Greenfield Park, P.Q.
Viger, Joseph, O.A.S., Verdun, P.Q.
Pearsall, William Ora, O.A.S., Mackayville, P.Q.
Marceau, J. Arthur, O.A.S., Montreal, P.Q.
Blake, William Francis, O.A.S., Montreal, P.Q.
Campbell, James Alonzo, O.A.S., Aylmer, P.Q.
Kevins, Frank, O.A.S., Verdun, P.Q.
Rivard, Leon, O.A.S., Montreal, P.Q.
Carlin, George, O.A.S., Verdun, P.Q.
Toohey, Donald, O.A.S., Montreal, P.Q.
Fox, John Joseph, O.A.S., Montreal, P.Q.
Deriger, Jean Louis, O.A.S., Montreal, P.Q.
Briere, Arthur, O.A.S., Montreal, P.Q.
Ascroft, James Harrison, O.A.S., Longueuil, P.Q.
Phaneuf, Maurice, O.A.S., Montreal, P.Q.
Rodrigue, John Maurice, O.A.S., Verdun, P.Q.
Hewitt, Stanley Thomas Eaton, O.A.S., Verdun, P.Q.
Alarie, Paul J. G., O.A.S., Montreal, P.Q.
Dupont, Joseph Rene, Montreal, P.Q.
Choquet, Georges, Montreal, P.Q.
Denis, Roger, Montreal, P.Q.
Hebert, Joseph Darvini Albert, Montreal, P.Q.
Payment, Wilfred, Montreal, P.Q.
Descent, Joseph Simeon Remi, Montreal, P.Q.

Letter Carrier and Mail Porter, Barrie, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Goring, Lloyd Mervin, O.A.S., Barrie, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Brantford, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Irish, Harry William, O.A.S., Brantford, Ont.
Churcher, Albert Leonard, O.A.S., Brantford, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Guelph, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
McCullough, Andrew, O.A.S., Guelph, Ont.
Doherty, Joseph James, O.A.S., Guelph, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Kingston, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Tugwood, Charles, O.A.S., Kingston, Ont.
MacArthur, Blake Gordon, O.A.S., Kingston, Ontario.
Roach, Frederick Bernard, O.A.S., Kingston, Ontario.
Dennee, Donald Francis, O.A.S., Kingston, Ont.
Cunningham, Clifford Charles, O.A.S., Kingston, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Orillia, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Ager, Arthur Harold, O.A.S., Orillia, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Pembroke, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Lange, Egbert Carl, O.A.S., Pembroke, Ont.
Weckworth, Theodore Gus, O.A.S., Pembroke, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, St. Catharines, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Waters, Arthur Edward, O.A.S., St. Catharines, Ont.
Dailly, Thomas, O.A.S., St. Catharines, Ont.
Vaux, George William, O.A.S., St. Catharines, Ont.
Duff, George Cecil, O.A.S., St. Catharines, Ont.
Dufton, Albert Charles, O.A.S., St. Catharines, Ont.
Lambert, Clarence Virnel, O.A.S., St. Catharines, Ont.
Deeker, Walter Charles, O.A.S., St. Catharines, Ont.
Black, Arthur Fitzroy, O.A.S., St. Catharines Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, St. Thomas, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Rayner, Cyril Robert, O.A.S., St. Thomas, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Stratford, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Jameson, Robert John, O.A.S., Stratford, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Cooper, Herbert James, O.A.S., Toronto, Ont.
Varley, Arthur, O.A.S., Toronto, Ont.
Smyth, Herbert David, O.A.S., Toronto, Ont.
Ramsay, Charles Wellington, O.A.S., Toronto, Ont.
Tomkinson, Arnold, O.A.S., Toronto, Ont.
Hogan, Harold Vincent, O.A.S., Toronto, Ont.
Fentiman, John Staples, O.A.S., Toronto, Ont.
Williams, Jack, O.A.S., Newton Brook, Ont.
Walker, Samuel Edward, O.A.S., Toronto, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Waterloo, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Lingelbach, Edwin John, Wellesley, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Welland, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Young, Ralph Gordon, O.A.S., Welland, Ont.
Jamieson, Jacob Marcus, O.A.S., Fonthill, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Winnipeg, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.

Fischer, Norman Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Nanek, Charles Alexander, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Hall, Clifford James, O.A.S., Winnipeg, Man.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Calgary Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 8
*MacPherson, Alexander Donald, O.A.S., Medicine Hat, Alta.
Psychiatrist

Grade 7
**Gardner, John Smith, O.A.S., Calgary, Alta.
Surgeon

Grade 7
*Ostry, Harry, Calgary, Alta.
Urology

*Indicates candidate lacks residence in the Calgary Pensions District for the past year.

**Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Calgary Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 8
Dunlop, William Robert, O.A.S., Calgary, Alta.
Administration

*Clark, Arthur Paul Carman, Calgary, Alta.
Internist

Grade 7
Wannop, George Graham, O.A.S., Lethbridge, Alta.
E.E.N.T.

*Carnat, Morris, O.A.S., Calgary, Alta.
Psychiatrist

Lawson, Gordon Alexander, Calgary, Alta.
Physical Medicine

Grade 6
*Hall, Roger Montague, O.A.S., Calgary, Alta.
Radiologist

Grade 5
Belkin, Alex, O.A.S., Calgary, Alta.
General Duty (P.M.E.)

Hicks, Robert Andrew, O.A.S., Calgary, Alta.
General Duty (P.M.E.)

*Secter, Max Benjamin, O.A.S., Calgary, Alta.
General Duty (P.M.E.)

*Heath, Anathalie Winnifred, Calgary, Alta.
Radiologist

Grade 4
*Macdonald, Charles Croft, O.A.S., Calgary, Alta.
Internist

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

**Lacks residence in the Calgary Pensions District for the past year.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Edmonton Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 7
Barnhouse, Lorna Dorothy, O.A.S., Edmonton, Alta.
Anaesthetist

Grade 5
Connolly, Christopher Fraser, Edmonton, Alta.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 1 to 9, Edmonton Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 9
Hamilton, Kenneth Alexander, O.A.S., Edmonton, Alta.
Internist

Grade 8
Easton, Donald Robertson, O.A.S., Edmonton, Alta.
Administration

Grade 7
Adamson, Morris Clayhurst, O.A.S., Edmonton, Alta.
Physical Medicine

Grade 6
Anderson, Charles Edward, O.A.S., Edmonton, Alta.
General Duty (P.M.E.)

Grade 5
Greenberg, Claude, O.A.S., Edmonton, Alta.
General Duty (P.M.E.)

Scott, Stuart McIntyre, O.A.S., Edmonton, Alta.
General Duty (P.M.E.)

McFadyen, Oscar James, O.A.S., Edmonton, Alta.
General Duty (P.M.E.)

Grade 4
Spaner, Sidney, Edmonton, Alta.
Psychiatrist

Medical Officer, Grades 1 to 9, Edmonton Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 6
Spaner, Sidney, Ottawa, Ont.
Psychiatry

Medical Officers, Grades 1 to 9, Halifax Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 9
Winfield, Gordon Abbott, O.A.S., Halifax, N.S.
Administration

Grade 7
Leslie, Walter, Halifax, N.S.
Psychiatrist

Grade 6
MacKinnon, Clarence Gordon, O.A.S., Halifax, N.S.
Anaesthesia

Grade 5
Black, George Angus, O.A.S., Halifax, N.S.
General Duty (P.M.E.)

Knapp, Noel Stuart, O.A.S., Bass River, N.S.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 1 to 9, Halifax Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 6
McDonald, Allan Donald, O.A.S., Dartmouth, N.S.
Surgery

Grade 5
Miller, John Stewart, O.A.S., Halifax, N.S.
Surgery

Medical Officers, Grades 1 to 9, Halifax Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 8
*Harlow, Charles Mortimer, O.A.S., Halifax, N.S.
Pathologist

Grade 5
Archibald, Bruce Corbett, O.A.S., Glace Bay, N.S.
General Duty (P.M.E.)

Grade 4
Plumer, Ralph Frank, O.A.S., Sydney, N.S.
General Duty (P.M.E.)

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Hamilton Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 4
McKone, Barclay, Hamilton, Ontario.
Tuberculosis

Medical Officers, Grades 1 to 9, Kingston Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 5
Reid, Frederick Leonard, O.A.S., Kingston, Ontario.
Administration

Medical Officers, Grades 1 to 9, Kingston Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 4
Holden, Helen Mary, Toronto, Ontario.
Tuberculosis

Medical Officers, Grades 1 to 9, London Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 9
Cave, Harry Allan, O.A.S., London, Ontario.
Internal Med.

Grade 5
Cramer, Raymond Walter Irwin, O.A.S., London, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

Grade 5
Bowen, Richard John, O.A.S., London, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

Weekes, William Edwin, Woodstock, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 1 to 9, London Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 6
Towers, Thomas Logan, O.A.S., London, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

Grade 5
Pilkey, John Harold, O.A.S., London, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 1 to 9, London Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 8
Bernstein, Arnold, London, Ontario.
Radiologist

Grade 7
Turnbull, Alexander, O.A.S., London, Ontario.
Psychiatrist

Grade 5
McKenna, Leo Bernard, O.A.S., Vancouver, B.C.
General Duty (P.M.E.)

Adams, James Herbert Franklin, O.A.S., St. Thomas, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

Cramer, Raymond Walter Irwin, O.A.S., London, Ontario.
Physical Medicine

Scott, Robert Maxwell, O.A.S., Wallaceburg, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 9, 8, 7, 6, 5, 4, Montreal Pensions District, Department of Veterans Affairs. Supplementary list.

Grade 7
Lamoureux, Louis, O.A.S., Montreal, P.Q.
Anaesthetist

Medical Officers, Grades 1 to 9, Montreal Pensions District, Department of Veterans Affairs. Supplementary list.

Grade 7
Mellor, Mary Dorothea, Montreal, P.Q.
Internal Medicine

Medical Officers, Grades 1 to 9, Montreal Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 9
Adams, Gordon Taylor, O.A.S., Montreal, P.Q.
Radiologist

Laplante, J. Paul, O.A.S., Granby, P.Q.
Administration.

Grade 6
Baxter, Robert Gordon, O.A.S., Montreal, P.Q.
Administration.

Grade 5
Dupuis, Joseph Gaston Rene Yvano, O.A.S., St. Hyacinthe, P.Q.
General Duty (P.M.E.)

*Gregson, William Ewart, O.A.S., Richelieu, P.Q.
General Duty (P.M.E.)

*Indicates candidate lacks residence in the Montreal Pensions District for the past year.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Montreal Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 4
Light, Wolfe, Montreal, P.Q.
Radiology

Medical Officers, Grades 1 to 9, North Bay Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 4
*Bernstein, Barney, O.A.S., Cochrane, Ontario.
Anaesthetist

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Medical Officer, Grades 1 to 9, North Bay Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 6
Dixon, Ford Oliver, O.A.S., Sudbury, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 1 to 9, Ottawa Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 6
Leroux, Olivier, O.A.S., Montreal, P.Q.
Administration

Grade 5
Graham, Charles Robert, O.A.S., Ottawa, Ont.
General Duty (P.M.E.)

Armstrong, John Code, Ottawa, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

Grade 4
*McKeown, John, Hawkesbury, Ontario.
General Duty (P.M.E.)

*Indicates candidate lacks residence in the Ottawa Pensions District for the past year.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Ottawa Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 8
Gamble, Charles Sleveright, O.A.S., Ottawa, Ont.
Administration

Grade 5
Savoie, Arthur Marius, O.A.S., Ottawa, Ont.
General Duty (P.M.E.)

McKay, Wilfrid Wallace, O.A.S., South Hull, P.Q.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 1 to 9, Ottawa Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 5
MacFarlane, James Carmichael, O.A.S., Ottawa, Ont.
General Duty (P.M.E.)

Bowie, Murray Richardson, O.A.S., Ottawa, Ont.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 1 to 9, Quebec Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 5
Turmel, Jean Thomas, Quebec, P.Q.
Surgeon

Medical Officers, Grades 1 to 9, Quebec Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 6
Beaudin, Adjutor, O.A.S., Quebec, P.Q.
Adminstration

Grade 5
Pfeiffer, Walter Moodie, O.A.S., Quebec, P.Q.
General Duty (P.M.E.)

Lizotte, Fernand, O.A.S., St. Jean Port Joli, P.Q.
General Duty (P.M.E.)

Martin, Benoit, Maria, Bonaventure Co., P.Q.
General Duty (P.M.E.)

Grade 4
Delage, Maurice, Quebec, P.Q.
Physical Medicine

Medical Officer, Grades 1 to 9, Regina Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 5
Pomeroy, James Kris, O.A.S., Lemberg, Sask.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officer, Grades 1 to 9, Saint John Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 5
McLellan, Norman Wellington, O.A.S., Sussex, N.B.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 9, 8, 7, 6, 5 and 4, Toronto Pensions District, Department of Veterans Affairs. Supplementary list.

Grade 6
Contway, Michael Alan, O.A.S., Toronto, Ont.
Surgeon

Medical Officers, Grades 1 to 9, Toronto Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 7
Ross, Marion, O.A.S., Toronto, Ont.
Pathologist

Grade 6
Coulson, Earl Glenwood, O.A.S., Toronto, Ont.
Radiologist

Grade 5
Latchford, James Kyran, O.A.S., Toronto, Ont.
General Duty (P.M.E.)

Bates, Henry Kendal, O.A.S., Toronto, Ont.
General Duty (P.M.E.)

*Macfarland, Maxwell Theodore, O.A.S., Toronto, Ont.
General Duty (P.M.E.)

Grade 4
Keevil, Ralph Franklin, Highland Creek, Ont.
Radiologist

*Truax, Francis Dawson, Toronto, Ont.
General Duty

*Indicates candidate lacks residence in the Toronto Pensions District for the past year.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Toronto Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 8
Little, Oliver John Samuel, O.A.S., Toronto, Ont.
Internist

Grade 7
Shapley, James Merritt, O.A.S., Toronto, Ont.
Anaesthesia

Grade 4
*Currier, Thomas Evans, O.A.S., Toronto, Ont.
General Duty (P.M.E.)

Holmes, Samuel John, Leaside, Ont.
Psychiatry

*Indicates candidate lacks residence in the Toronto District for the past year.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Toronto Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 7
Davey, Eric Lennon, O.A.S., Ottawa, Ont.
Administration

Finlayson, Donald Roderick, O.A.S., Toronto, Ont.
Administration

Grade 7
Norwich, Arthur Caven, O.A.S., Toronto, Ont.
Administration

Nettleton, John Morris, O.A.S., Toronto, Ont.
Administration

Sutton, Isaac, O.A.S., Toronto, Ont.
Administration

*Merritt, John Willis, O.A.S., Toronto, Ont.
Administration

Grade 6
Hagan, John Nelson, O.A.S., Mimico, Ont.
Psychiatry

Griffin, Bruce Manley, O.A.S., Toronto, Ont.
Administration

Grade 5
Dillane, William Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
General Duty (P.M.E.)

Cowie, George Albert, Oshawa, Ont.
General Duty (P.M.E.)

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Medical Officer, Grades 1 to 9, Toronto Pensions District, Department of Veterans Affairs. Supplementary list.

Grade 4
Burnett, Wm. Hilson, O.A.S., Toronto, Ont.
E.E.N.T.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Vancouver Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 8
Bonnell, Frederick Hugh, O.A.S., Vancouver, B.C.
Radiologist

Grade 6
Coy, Filmer Engers, O.A.S., Invermore, B.C.
Administration

Grade 4
White, Harry Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officers, Grades 1 to 9, Vancouver Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 8
Warren, Alfred James, O.A.S., London, England.
Psychiatrist

Grade 5
Miller, Robert L., O.A.S., Victoria, B.C.
General Duty (P.M.E.)

*Smaill, William Donald, O.A.S., Vancouver, B.C.
General Duty (P.M.E.)

Morrison, Charles George, Trail, B.C.
E.E.N.T.

Grade 4
Wilson, John Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Psychiatry

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Medical Officer, Grades 1 to 9, Vancouver Pensions District, Department of Veterans Affairs. Supplementary list.

Grade 8
*Rae, Mary Viola, O.A.S., Vancouver, B.C.
Pathologist

*Indicates candidate lacks residence in Vancouver Pensions District for the past year.

Medical Officers, Grades 1 to 9, Winnipeg Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 5
Anderson, Julius, O.A.S., Winnipeg, Man.
General Duty (P.M.E.)

Medical Officer, Grades 1 to 9, Winnipeg Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 7
Lund, Peere Caroc, East Kildonan, Man.
Anaesthesia

Medical Officer, Grades 1 to 9, Winnipeg Pensions District, Department of Veterans Affairs.

Grade 8
*Moffat, Robert Graeme, Winnipeg, Man.
Radiologist

Grade 6
Whelpley, Ernest Harold, O.A.S., Winnipeg, Man.
Administration

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Packer and Helper, Regina, Saskatchewan, Government Departments. Supplementary list.
Brown, James Douglas, O.A.S., Regina, Sask.
Scott, Russell Ralph, O.A.S., Regina, Sask.
*Burke, Max, O.A.S., Regina, Sask.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Belleville, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Williams, Albert Edward, O.A.S., Trenton, Ont.

Postal Clerk, Chatham, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
*Schramek, Edward William, O.A.S., Chatham, Ont.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Hamilton, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
*Roche, William Ormonde, O.A.S., Hamilton, Ont.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Postal Clerk, Hamilton, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Pattison, Thomas Gordon, O.A.S., Caledonia, Ont.
Hryciuk, William, O.A.S., Hamilton, Ont.
Powell, John Leonard, O.A.S., Burlington, Ont.
Marshall, William Allen, O.A.S., Hamilton, Ont.
Graydon, Roy, O.A.S., Hamilton, Ont.
Mummery, Arthur Edward, O.A.S., Hamilton, Ont.

Postal Clerk, Kingston, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Hopkinson, Gilbert Roger, O.A.S., Kingston, Ont.

Postal Clerk, Moncton, N.B., Post Office Department. Supplementary list.
Steeves, Hollis Byron, Sunny Brae, N.B.

Postal Clerk, Niagara Falls, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
McLaughlin, Daniel, O.A.S., Niagara Falls, Ont.

Postal Clerk, North Battleford, Saskatchewan, Government Departments. Supplementary list.
Sangret, Ernest Joseph, North Battleford, Sask.

Postal Clerk, North Bay, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Lemieux, Roger Patrick, O.A.S., Bonfield, Ont.
Lefebvre, Foch Provost, O.A.S., North Bay, Ont.

Postal Clerk, Orillia, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Leigh, Eric Leonard, O.A.S., Hawkestone, Ont.

Postal Clerk, Owen Sound, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Barrett, Alfred George William, O.A.S., Owen Sound, Ont.
Streeter, George Edward, O.A.S., Southampton, Ont.
Miller, Russell, O.A.S., Port Elgin, Ont.
Hogan, James Patrick, O.A.S., Owen Sound, Ont.

Postal Clerk, Pembroke, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Bonnell, Douglas Roy, O.A.S., Pembroke, Ont.

Postal Clerk, St. Thomas, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
McNames, Harry Earl, O.A.S., St. Thomas, Ont.
Lynch, Terrence Eugene, O.A.S., Wallacetown, Ont.

Postal Clerk, Sudbury, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Shannon, Joseph Maurice, O.A.S., Sudbury, Ont.

Postal Clerk, Windsor, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Kelk, Kenneth, O.A.S., Riverside, Ont.
Mason, Stanley Andrew, O.A.S., Windsor, Ont.
Griffin, Godfrey Joseph, O.A.S., Windsor, Ont.

Postal Clerk, Woodstock, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Kenney, John Leonard, O.A.S., Woodstock, Ont.
Gulliford, Gordon Thomas, O.A.S., Woodstock, Ont.

Postmaster, Bentley, Alberta, Post Office Department.
Drinnan, James M., O.A.S., Bentley, Alta.

Postmaster, Emerson, Manitoba, Post Office Department.
Greene, Leslie F., O.A.S., Emerson, Man.

Postmaster, Hastings, Ontario, Post Office Department.
Crate, Frederick Searl, O.A.S., Hastings, Ont.

Postmaster, McCreary, Manitoba, Post Office Department.
Hanson, Hans Owen, O.A.S., McCreary, Man.

Postmaster, Monteith, Ontario, Post Office Department.
Critchley, Charles George, Monteith, Ont.

Postmaster, Perth, New Brunswick, Post Office Department.
Shaw, Sewell Vinal, O.A.S., Perth, N.B.

Postmaster, Petawawa, Ontario, Post Office Department.
Clouthier, Oliver, O.A.S., Petawawa, Ont.

Postmaster, Port Elgin, New Brunswick, Post Office Department.
McLeod, Gordon Caritte, O.A.S., Port Elgin, N.B.

Postmaster, Taber, Alberta, Post Office Department.
Kinniburgh, Middleton, O.A.S., Taber, Alta.

Postmaster, Wyoming, Ontario, Post Office Department.
McCormick, James Duncan, O.A.S., Wyoming, Ont.

Principal Clerk, Toronto, Ontario, Department of Veterans Affairs, Allowance and Benefits and Administration Branch, Personal Services and Treatment Divisions. Supplementary list.
Andrews, Harold, O.A.S., Toronto, Ont.

Regional Counsellor, Veterans' Land Act, Province of Alberta, Soldier Settlement and Veterans' Land Act. Supplementary list.
Pym, Francis Guy, O.A.S., Grande Prairie, Alta.

Regional Counsellor, Veterans' Land Act, Province of Saskatchewan, (present vacancies at Regina, Saskatoon, Yorkton and Prince Albert, Sask.) Soldier Settlement and Veterans' Land Act.
Meikle, Andrew, O.A.S., Regina, Sask.
Brice, Walter Douglas, O.A.S., Yorkton, Sask.
Vickers, Reginald, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Thomas, Cyril Powell, O.A.S., Prince Albert, Sask.
Latta, Frank Campbell, O.A.S., Regina, Sask.
Smith, Allan A., O.A.S., Saskatoon, Sask.

Registrar, Male, Ottawa, Ontario, Department of Labour, Dominion Government Annuities Branch.
Boyd, Wilford Stewart, Ottawa, Ont.
Herschorn, John, Montreal, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Calgary, Alberta, Government Departments.
Dobson, Thomas, O.A.S., Bowness, Alta.
Cannon, Thomas, Disabled in Canada, Calgary, Alta.
Credico, Nicholas Louis, Calgary, Alta.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Calgary, Alberta, Government Department.
Bainbridge, George Emerson, O.A.S., Calgary, Alta.

Andersen, William Gunder, O.A.S., Calgary, Alta.
Smith, Andrew, O.A.S., Calgary, Alta.
Watson, Frank Duff, O.A.S., Calgary, Alta.
Watson, James Brough, O.A.S., Calgary, Alta.
Jinks, Francis Herbert, O.A.S., Bowness, Alta.
Allen, Alfred Alexander, O.A.S., Calgary, Alta.
*Richards, John Leslie, O.A.S., Calgary, Alta.
Milton, Charles McIntosh, Calgary, Alta.
Worsley, Percy Edgar, Calgary, Alta.
Allan, Melville Frank, Calgary, Alta.
Walker, Charles George, Calgary, Alta.
Forster, Wilfrid William, Black Diamond, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, Calgary, Alberta, Government Departments.
Hodgkinson, Ernest, O.A.S., Calgary, Alta.

Stationary Engineers, Heating, Grade 1, Ottawa, Ontario, Government Departments.
Quinn, Harold Thomas, O.A.S., Ottawa, Ont.
MacMillan, Wilfred Laurier, O.A.S., Ottawa, Ont.
McCutcheon, John Gilbert, O.A.S., Ottawa, Ont.
O'Shaughnessy, Albert John, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Smiley, Eric Dalton, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Chartrand, Urgel, O.A.S., Ottawa, Ont.
Speller, Richard, O.A.S., Pembroke, Ont.
Redsell, Albert Edward, O.A.S., Ottawa, Ont.
O'Connor, Thomas James, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Lavigne, Lucien Joseph, O.A.S., Ottawa, Ont.
Elliott, William Thomas, O.A.S., Eastview, Ont.
Concordia, Carmen, O.A.S., Ottawa, Ont.
Gourdine, Ray, Overbrook, Ont.
Doherty, Joseph Leo, Ottawa, Ont.
Skehan, Cornelious Hilliard, Ottawa, Ont.
*Brazeau, Charles Aurele, Cyrville, Ont.
Kennedy, Ira M., Carp, Ont.
*Charette, Ubald, Eastview, Ont.
McConnell, Jas. Milton, Aylwin Station, P.Q.
McElroy, Robert J. R., Kemptville, Ont.
*Paquin, Arthur, Hull, P.Q.
Patrick, Clarence, Ottawa, Ont.

*Indicates candidate bilingual.

Stationary Engineers, Heating, Grade 1, Ottawa, Ontario, Government Departments. Supplementary list.
Comrie, John Percy, Ottawa, Ont.

Stationary Engineers, Heating, Grade 2, Ottawa, Ontario, Government Departments.
Barber, Robert Firth, O.A.S., Westboro, Ont.
*Monette, Rene, Hull, P.Q.
*Bergeron, Ubald, Navan, Ont.
McManus, Michael Edward, Arnprior, Ont.
Daley, William Richard, Ottawa, Ont.
Farley, Rheal Oral, Ottawa, Ont.
Snyder, Helmar Leroy, Eastview, Ont.
*Plourde, A. Benoit, Ottawa, Ont.
Devine, Hugh Bernard, Ottawa, Ont.
Bond, John Henry, Kemptville, Ont.
Corrigan, Arnold, Ottawa, Ont.
McBride, George, Ottawa, Ont.
Cochrane, James, Ottawa, Ont.
McRae, Samuel Gordon Edward, Ottawa, Ont.

*Indicates candidate bilingual.

Stationary Engineers, Heating, Grade 3, Ottawa, Ontario, Government Departments.
Dalton, Ernest, O.A.S., Ottawa, Ont.
*Dacourciere, Dosithee, Gatineau Point, P.Q.
Curtin, John Cornelius, Ottawa, Ont.
*Belanger, Andrew Victor, Deschenes, P.Q.
Whitley, Roy Cooper, Ottawa, Ont.

*Indicates candidate bilingual.

Stationary Engineers, Heating, Grade 2, Victoria, British Columbia, Government Departments. Supplementary list.
Robertson, Charles, O.A.S., Victoria, B.C.
*Leaf, Albert, O.A.S., Victoria, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Watchman, Edmonton, Alberta, Government Departments.
O'Donnell, Michael, O.A.S., Edmonton, Alta.
Moore, John Keith, O.A.S., Edmonton, Alta.
Sebastian, Benjamin, O.A.S., Edmonton, Alta.
Marion, Louis Joseph, O.A.S., Edmonton, Alta.
Ford, Allan, O.A.S., Edmonton, Alta.
Kerr, James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Dureau, Joseph Albert, O.A.S., Edmonton, Alta.
Bowdige, Edwin James, O.A.S., Edmonton, Alta.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, March 5, 1947. **10-1**

CIVIL SERVICE OF CANADA

Examinations

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the Canada Gazette, the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

An Assistant Grain Weighman, (Seasonal), Department of Trade and Commerce, Vancouver, B.C. At the rate of $1,944-$2,064 per annum, for the period employed. Open to male residents of the Province of British Columbia. Time limit for receipt of applications March 24, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; experience in grain handling; proficiency in arithmetic; satisfactory physical condition.

Building Inspectors, bilingual, Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Montreal, P.Q. $2,124-$2,580 per annum. Open to residents of the Montreal District. Advertised in the press. Application forms should be filed immediately.

A Canalman, Grade 1 (Seasonal), Department of Transport, Ste. Anne Canal, P.Q. At the rate of $1,200-$1,344 per annum for the period employed, approximately 8 months. Open to male residents of the Federal Electoral District of Jacques-Cartier, P.Q. Time limit for receipt of applications March 14, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; some knowledge of electrical machinery; some knowledge of navigation regulations in connection with canal traffic; reliability; good sight and hearing; satisfactory physical condition; altertness. For some positions, a knowledge of French and English is required. There are also positions where a knowledge of either French or English is required.

A Gardner, Grade 1, Department of Transport, Cornwall, Ontario. $1,500-$1,704 per annum. Open to male residents of the Federal Electoral District of Stormont. Time limit for receipt of applications March 15, 1947.

Qualifications required: Elementary school education and preferably some high school training; some recent experience in the planting and care of lawns, trees, flowers and shrubs on a private estate or public institution; supervisory ability; good physical condition.

Letter Carrier, Postal Service of Canada, Kamloops, B.C. $1,644-$2,124 per annum, plus uniform and boots. Open to male residents of Kamloops, B.C., and locality. Time limit for receipt of applications March 17, 1947.

Letter Carrier, Postal Service of Canada, Nanaimo, B.C. $1,644-$2,124 per annum, plus allowance for uniform and boots. Open to male residents of Nanaimo, B.C., and locality. Time limit for receipt of applications March 17, 1947.

Qualifications required for the above positions: Elementary school and preferably high school education; courtesy and tact; integrity; good address; satisfactory physical condition and especially good eyesight.

*Candidates must be between the ages of 18 and 35 on the closing date for the receipt of applications. For candidates entitled to the veterans' preference, the maximum age limit is waived.

Letter Carrier and Mail Porter, Postal Service of Canada, Halifax, N.S. $1,644-$2,124, $1,644-$2,004 per annum, respectively. Open to male residents of Halifax, N.S., and locality. Time limit for receipt of applications March 17, 1947.

Qualifications required: Letter Carrier—Elementary school and preferably high school education; courtesy and tact; integrity; good address; satisfactory physical condition and especially good eyesight. *Mail Porter*—Elementary school and preferably high school education; some knowledge of trains, railway time tables, junction points and methods of handling mail; ability to follow directions; integrity; good memory; satisfactory physical condition.

*Candidates must be between the ages of 18 and 35 on the closing date for the receipt of applications. For candidates entitled to the veterans' preference, the maximum age limit is waived.

A Lightkeeper, Class 3 (2nd class fog alarm engineer), Department of Transport, Egg Island, B.C. $2,184-$2,280 per annum, out of which an assistant must be retained, plus additional allowance of $25 per month towards payment of assistant while actually employed. Open to residents of the Federal Electoral District of Skeena, B.C. Time limit for receipt of applications March 31, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; preferably at least one year of experience as Assistant to Lightkeeper; ability to operate, maintain and make emergency repairs to the particular type of mechanical apparatus of the station in question; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; conscientiousness; good physical condition.

For 2nd Class Fog Alarm Engineer—Two years' apprenticeship in an engine shop or two years as a journeyman mechanic in some workshop on the making and repairing of engines; or two years in a responsible position in a power house, with experience in the operation and upkeep of fast running machinery and in addition at least one year as engineer in full charge of such machinery; or three years as responsible engineer on watch over fast running machinery in a power house; knowledge of the construction and operation of pumps and adjustments required for the satisfactory upkeep of fast running engines, and experience in the use of tools required for the same. NOTE: A good working knowledge of the construction and operation of internal combustion engines is required.

A Lightkeeper, Class 5, Department of Transport, Davieaux Island and Quebec Harbour, Ont. $2,064-$2,244 per annum, out of which one assistant must be retained, plus additional allowance of $25 per month toward payment of an assistant when actually employed. Open to male residents of Michipicoten Island, Sault Ste. Marie, Ont., Michipicoten River, Ont., and Intermediate Points along the Lake Shore. Time limit for receipt of applications March 15, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; ability to operate, maintain and make emergency repairs to the particular type of mechanical apparatus at the station; good eyesight; conscientiousness; satisfactory physical condition.

A Lightkeeper, Class 5, Radio Beacon Operator, Department of Transport, Michipicoten Island, East End, Ont. $2,064-$2,244 per annum, out of which an assistant must be retained, plus $600 per annum as Radio Beacon Operator, plus $25 per month towards payment of assistant when actually employed. Open to male residents of the Federal Electoral Districts of Port Arthur, Fort William and Algoma West, Ont. Time limit for receipt of applications March 17, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; ability to operate, maintain and make emergency repairs to the particular type of mechanical apparatus of the station; good eyesight; correct colour sense; reliability; satisfactory physical condition.

Qualifications for Radio Beacon Operator—Elementary school education and preferably education equivalent to secondary school graduation, and/or possession of a First or Second Class Certificate of Proficiency in Radiotelegraphy; knowledge of radiotelegraph transmitting and receiving apparatus, of elementary electricity, lead acid type storage batteries and of high speed, multicylinder, four cycle gasoline engines; ability to transmit and receive messages in International Morse Code at a rate of fifteen words per minute.

Medical Officers, Grade 6, Department of National Health and Welfare. At Various Centres Throughout Canada. Open to male residents of the Dominion of Canada. Applications should be filed as soon as possible. $4,800-$5,400 per annum.

Qualifications required: Graduation from a recognized Medical School, a licence to practise in any one province; not less than eight months' post-graduate internship in an approved hospital or equivalent experience; a willingness to serve in remote areas in Canada and to perform the duties set forth under arduous conditions; a certificate of physical fitness to be submitted with all applications; personal suitability and aptitude for duties performed. Additional credits will be given to candidates with experience in Tuberculosis, Surgery and Public Health; a knowledge of Indians or their habitat would be desirable, but not essential.

A Medical Specialist (eye, ear, nose and throat), Department of National Health and Welfare,

Ottawa. $5,100-$5,700 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 24, 1947.

Qualifications required: Graduation from an approved Medical School and a licence to practise in a province of Canada; at least eight months of post-graduate internship and at least three years of training or practice confined to the specialty or certification as a specialist in Ophthalmology and Otolaryngology by the Royal College of Physicians and Surgeons of Canada; tact, sound judgment and personal suitability.

A Park Superintendent, Grade 5, Department of Mines and Resources, Banff, Alta. $3,900-$4,500 less deduction for House, Fuel and Light, valued at $480 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications, March 22, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to university graduation; thorough knowledge of modern office practice; demonstrated knowledge of forest and wild life protection; ten years' experience including at least five of managerial responsibility, in the administration of parks, hotels or municipalities, in forestry, engineering or similar work related to the duties required; demonstrated administrative and supervisory ability with reference to a large staff; ability to direct the maintenance of roads, trails, buildings and public utilities; mature judgment; personal suitability; tact; good address and ability to meet and speak to large numbers of people; satisfactory physical condition. NOTE: Preference will be given to candidates having familiarity with the Canadian Rockies and additional credit may be allowed for a knowledge of Dominion Government procedure and accounting methods and/or for a thorough knowledge of the laws and regulations relating to National Parks.

Postal Clerk, Postal Service of Canada, Ottawa. $1,644-$2,280 per annum. Open to male residents of Ottawa and locality. Time limit for receipt of applications, March 17, 1947.

Qualifications required: At least two years of high school and preferably Junior Matriculation or its equivalent; a good knowledge of Canadian cities, towns and transportation systems; tact and courtesy; integrity; alertness; ability to concentrate; good memory; good address; satisfactory physical condition and especially good eyesight. NOTE: Candidates may take the examination in either the French or English language.

*Candidates must be between the ages of 18 and 35 on the closing date for receipt of applications. For candidates entitled to the veterans' preference, the maximum age limit is waived.

Postal Clerk, Postal Service of Canada, Halifax, N.S. $1,644-$2,280 per annum. Open to male residents of Halifax, N.S., and locality. Time limit for receipt of applications March 17, 1947.

Qualifications required: At least two years of high school and preferably Junior Matriculation or its equivalent; a good knowledge of Canadian cities, towns and transportation systems; tact and courtesy; integrity; alertness; ability to concentrate; good memory; good address; satisfactory physical condition and especially good eyesight.

*Candidates must be between the ages of 18 and 35 on the closing date for the receipt of applications. For candidates entitled to the veterans' preference, the maximum age limit is waived.

Postal Clerk, Postal Service of Canada, Hull, P.Q. $1,644-$2,124 per annum. Open to male residents of Hull, P.Q., and locality. Time limit for receipt of applications, March 17, 1947.

Qualifications required: At least two years of high school and preferably Junior Matriculation or its equivalent; a good knowledge of Canadian cities, towns and transportation systems; tact and courtesy; integrity; alertness; ability to concentrate; good memory; good address; satisfactory physical condition and especially good eyesight. NOTE: Candidates may take the examination in either the French or English language. For some positions a knowledge of both languages is required. There are also a number of positions where a knowledge of either French or English is adequate. Appointments will be made in accordance with the language requirements of the vacancies which occur.

*Candidates must be between the ages of 18 and 35 on the closing date for the receipt of applications. For candidates entitled to the veterans' preference, the maximum age limit is waived.

A Statistician, Grade 4, Department of Trade and Commerce, Ottawa. $3,300-$3,600 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 21, 1947.

Qualifications required: Graduation from a university of recognized standing; at least five years of broad statistical experience, preferably in the field of social statistics, of which three years shall have been in responsible charge of important statistical projects; preferably experience in registration, reporting and tabulation procedure; complete knowledge of the elements of statistical methods; demonstrated ability to direct the work of others, to do research work, to analyse and interpret statistical data, to write and edit monographs and reports; tact, good judgment, ability to meet the public. NOTE: Post-graduate study in an acceptable field of statistics or social science will be credited as equivalent to a year or years of practical experience.

Settlement Supervisors, Veterans' Land Act, Grades 1 and 2 ($2,100-$2,580 and $2,580-$2,880 per annum, respectively) and Field Supervisors, Grade 1 (Investigator) ($1,920-$2,400 per annum), Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Maritime District. Open to male residents of the Maritime District, Soldier Settlement and Veterans' Land Act, which comprises the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island. *There are present and future vacancies at Fredericton, Moncton, Sydney, Truro, Kentville and Chalottetown. Preference in appointment will be given to qualified residents of the region in which the vacancies occur. Time limit for receipt of applications March 15, 1947.

Settlement Supervisors, Veterans' Land Act(Bilingual), Grades 1 and 2, ($2,100-$2,580 and $2,580-$2,880 per annum, respectively) and Field Supervisors (Bilingual), Grade 1 (Investigator) ($1,920-$2,400 per annum), Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Montreal District. Open to male residents of the Montreal District, Soldier Settlement and Veterans' Land Act, which comprises the Province of Quebec, except Hull, Gatineau, Papineau (exclusive of the townships of Addington, Amherst, Ponsonby and Suffolk), Pontiac, and Temiska-

mingue, exclusive of that part north of latitude 48 degrees. *There are present and future vacancies at Montreal, Quebec, Sherbrooke, Gaspe and Rimouski. Preference in appointment will be given to qualified residents of the region in which the vacancies occur. Time limit for receipt of applications March 17, 1947.

Settlement Supervisors, Veterans' Land Act, Grades 1 and 2 ($2,100-$2,580 and $2,580-$2,880 per annum, respectively) and Field Supervisors, Grade 1 (Investigator) ($1,920-$2,400 per annum), Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Toronto District. Open to male residents of the Toronto District, Soldier Settlement and Veterans' Land Act, which comprises the Counties of Essex, Kent, Elgin, Oxford, Middlesex, Lambton, Norfolk, Brant, Halton, Welland, Lincoln, Wentworth, Haldimand, Huron, Perth, Waterloo, Wellington, Dufferin, Grey, Bruce, Peel, York, Ontario, Simcoe, Muskoka, Parry Sound, Durham, Northumberland, Victoria, Peterborough, Haliburton, Cochrane, Temiskaming and Nipissing, and St. Joseph's Island in Algoma, and Manitoulin Island in Sudbury District, in the Province of Ontario. *There are present and future vacancies at Toronto, Windsor, London, Dundas, Guelph, Campbellford, New Liskeard, Sault Ste. Marie and Sudbury, Ont. Preference in appointment will be given to qualified residents of the region in which the vacancies occur. Time limit for receipt of applications March 10, 1947.

Settlement Supervisors, Veterans' Land Act, Grades 1 and 2 ($2,100-$2,580 and $2,580-$2,880 per annum, respectively) and Field Supervisors, Grade 1 (Investigator) ($1,920-$2,400 per annum), Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Winnipeg District. Open to male residents of the Winnipeg District, Soldier Settlement and Veterans' Land Act, which comprises the Province of Manitoba, and the Districts of Keewatin, Thunder Bay and Patricia in the Province of Ontario. *There are present and future vacancies at Dauphin, Brandon and Winnipeg, Man., and Port Arthur, Ontario. Preference in appointment will be given to qualified residents of the region in which the vacancies occur. Time limit for receipt of applications March 15, 1947.

Qualifications required for the above positions: Settlement Supervisor, Grade 1—High school graduation and preferably graduation in agriculture from a university of recognized standing; a sound knowledge of soils, field husbandry and animal husbandry gained through extensive practical farming experience; demonstrated ability to appraise land for farming purposes; ability to meet the public; satisfactory physical condition; tact; and good judgment.

Settlement Supervisor, Grade 2—High school graduation and preferably graduation in agriculture from a university of recognized standing; a sound and thorough knowledge of soils, field husbandry and animal husbandry; adequate practical farming experience; demonstrated ability to appraise land for farming purposes; demonstrated supervisory and administrative ability; ability to meet the public; satisfactory physical condition; tact; and good judgment.

Field Supervisor, Grade 1—Education equivalent to high school graduation and preferably some training in an agricultural school or college; a knowledge of field husbandry and animal husbandry based on extensive practical farming experience; preferably experience with soldier settlement or another farm credit organization; satisfactory physical condition; ability to meet the public; tact; and good judgment.

A Technician, Grade 1 (Swine Herdsman), Department of Agriculture, Ottawa. $2,100-$2,340 less value of quarters or other allowance, if provided. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 19, 1947.

Qualifications required: High school graduation or its equivalent; preferably some training at an agricultural school or college of recognized standing; wide experience in handling live stock, particularly swine; at least four years of experience in swine breeding and experimental work; supervisory ability; demonstrated ability in techniques used in experimental work with animals; ability to maintain records; accuracy; keenness of observation; tact and good judgment.

*Candidates entitled to the preference on account of service during the Great War of 1914-18 or the war of 1939-1945 are exempt from specified age limits, subject to certification of the Commission, that they are of such an age and in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

March 4, 1947. 10-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Part I of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. Manor Park Realty Limited (private company)	Feb. 5, 1947	Thomas Arthur Beament, Arthur Warwick Beament, George Edwin Beament, Maurice Hamilton Fyfe and George Alfred Ault, solicitors, Lena Schecter and Marjorie Bowman, stenographers, all of Ottawa, Ont.	Ottawa, Ont.....	4,000 4% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $50 each and 1,200 common shares without nominal or par value.
2. Gulf Ports Steamship Co. Ltd. (private company)	Feb. 6, 1947	Herbert William Jackson, manager, Alexander Gordon Yeoman and William Patrick Creagh, law clerks, Ernest William Mockridge and Clifford George Meek, bookkeepers, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	20,000 shares without nominal or par value.
3. Saguenay Crafts Limited (private company)	Feb. 18, 1947	Alice Amyot and Margaret McQuaid, both of Quebec, Que., stenographers, and Louise Dessane, of Ancienne Lorette, Que., accountant.	Quebec, Que.....	490 shares of the par value of $100 each.
4. Dexter Dress Limited (private company)	Feb. 17, 1947	Joe Mazer, merchant, Nathaniel Leonard Rappaport, advocate, and Sydney Phillips, law student, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	350 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 1,500 common shares of the par value of $10 each.
5. Mason Spinning Ltd. (private company)	Feb. 12, 1947	William Fraser Macklaier, King's Counsel, James Penrose Anglin and Richard Dale Weldon, advocates, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	1,000 shares without nominal or par value.
6. Ivor Shipping Company Ltd. (private company)	Feb. 6, 1947	Ernest Howard Cliff, King's Counsel, David Ross McMaster, Arthur Millington Minnion, Rodney Alexander Patch and James Neville Doyle, advocates, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	1,000 shares of the par value of $100 each.
7. Trans-Canada Beauty Industries Ltd.	Feb. 13, 1947	Joseph Dominique Castonguay, manufacturer of barber supplies, Elizabeth Castonguay, hairdresser, and Jean Bernard Castonguay, clerk, all of Moncton, N.B.	Moncton, N.B.....	200 shares of the par value of $100 each.
8. International Sports Service News Co. Limited (private company)	Feb. 17, 1947	John Richard Hyde, Roland Gerard Lefrancois and Paul Alderic Ouimet, advocates, and Robert John Forster, accountant, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	200 shares of the par value of $100 each.
9. Nicoba Mines Limited...	Feb. 14, 1947	Arthur Beresford Mortimer, King's Counsel, John de Navarre Kennedy, solicitor, Isabel Marion Nosworthy and Maisie Doiran King, stenographers, and Shirley Winnifred Nye, bookkeeper, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	3,500,000 shares without nominal or par value.
10. A. C. Godkin Co. Ltd. (private company)	Feb. 13, 1947	Alice Caroline Godkin, retail merchant, Christopher MacAulay Morrison and Albert Reginald MacDougall, solicitors, all of Vancouver, B.C.	Vancouver, B.C...	10,000 shares of the par value of $1 each.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
11. **Robert Gens & Co. Ltd. Robert Gens & Cie. Ltée.** (private company)	Feb. 20, 1947	Robert Gens, of Outremont, Que., manufacturer, Andre Montpetit, of Westmount, Que., advocate, and Yvette Leroux, of Montreal, Que., stenographer.	Outremont, Que...	500 shares of the par value of $100 each.
12. **Kegamo Mines Limited** (private company)	Feb. 5, 1947	Sidney Hamlin Robinson and William Dennis Jordan, solicitors, Florence May Thomson and Violet Josephine Murdock, stenographers, and Eileen Blanche Weeks, typist, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	100,000 shares without nominal or par value.
13. **Housing Enterprises (Toronto C) Ltd.** (private company)	Feb. 21, 1947	Laurence George Goodenough, Wilfred Sandfield McDonnell and Lawrence Hynes, solicitors, Lillian Laverne Wright, accountant, and Florence Audrey Ransom, secretary, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	1,750 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 175 common shares of the par value of $1 each.
14. **Calcutta Import Company, Ltd.** (private company)	Feb. 10, 1947	Reuben Spector and Benjamin Schecter, advocates, and Margaret McMartin, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	600 preferred shares of the par value of $100 each and 15,000 common shares of the par value of $1 each.
15. **Reliable Pad Company, Ltd.** (private company)	Feb. 10, 1947	Reuben Spector and Benjamin Schecter, advocates, and Margaret McMartin, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	600 preferred shares of the par value of $100 each and 15,000 common shares of the par value of $1 each.
16. **J. J. Joubert & Fils Limitée**	12 fév. 1947	Aldéric Laurendeau, Conseil du Roi, et Godefroy Laurendeau, avocat, tous deux d'Outremont, Qué., et Joseph-Jean Joubert, industriel, de St-Vincent-de-Paul, Qué.	St-Vincent-de-Paul, Qué.	4,200 actions privilégiées de la valeur au pair de $25 chacune et 24,500 actions ordinaires sans valeur nominale ou au pair.
17. **Excel Investments Limited** (private company)	Feb. 19, 1947	Jean Denechaud, Jean Paul Gagne and Emile LaBoissiere, advocates, Gaston Gratton, notary, and Germaine Bernier, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	1,900 7% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $50 each and 5,000 common shares of the par value of $1 each.
18. **Lagin-Roselle, Ltd.** (private company)	Feb. 18, 1947	Wendell Howard Laidley, Charles William Leslie, William Wainwright Chipman and Bernard de Lorimier Bourgeois, all of Montreal, Que., advocates.	Montreal, Que.....	2,500 Class A shares and 2,500 Class B shares all without nominal or par value.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
19. **Scotch Anthracite Coal Company, Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 420,050 shares of the par value of $1 each.	Feb. 5, 1947
20. **Dunkirk Corporation, Ltd.** (private company)	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 50,000 shares of the par value of $1 each.	Feb. 12, 1947
21. **Container Sales Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to **Harold M. Long & Company Limited.**	Feb. 12, 1947
22. **S. S. Holden Limited**.....	1. Altering the capital stock of the company so that it now consists of 30,135 Class "A" Shares without nominal or par value and 50,225 Class "B" Shares without nominal or par value. 2. Changing the corporate name of the company to **The Holden Manufacturing Company, Limited.**	Feb. 10, 1947
23. **Dryden Paper Company, Limited**	Increasing the capital stock of the company so that it now consists of 300,000 shares without nominal or par value.	Feb. 4, 1947

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 4th day of March, 1947.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Philippe Lemire, actuellement journalier et autrefois fromager, Nicolet, P.Q.

SOYEZ notifié que le soussigné a été nommé comme syndic de l'actif susdit, par les créanciers à leur première assemblée, tenue le dix-septième jour de février 1947.

NAPOLÉON ALARIE,
Syndic autorisé.

Bureau:
927 Ste-Geneviève,
Trois-Rivières, P.Q. 10-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Paul-Armand Fiset, marchand, 51, rue du Pont, Québec, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic dans l'affaire du débiteur plus haut mentionné, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Québec, ce vingt-septième jour de février de l'an mil neuf cent quarante-sept.

Daté à Québec, ce 27e jour de février 1947.

LUCIEN CHAREST,
Syndic.

Bureaux:
85, rue St-Pierre,
Québec, Qué. 10-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de François De Simone, manufacturier de conserves, St-Rémi.

AVIS est par le présent donné que le soussigné a été nommé syndic à l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, Montréal, ce 28 février 1947.

Daté à Montréal, ce 28 février 1947.

HERMAS PERRAS,
Syndic.
10-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Pierre Angelo, chauffeur de taxi, 2114, rue Amherst, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 28e jour de février 1947.

Daté à Montréal, ce 1er mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de l'actif de Nicolas Lemire, fabricant de conserves, Nicolet, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Nicolas Lemire a fait une cession autorisée de tous ses biens le vingt-deuxième jour de février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le septième jour de mars 1947, à trois heures et demie de l'après-midi, au bureau du séquestre officiel, Palais de Justice, Les Trois-Rivières.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que la preuve de votre créance soit produite entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes personnes ayant des réclamations contre ledit débiteur peuvent les produire entre les mains du gardien ou du syndic après sa nomination, avant que la distribution ne soit faite, autrement le produit de l'actif sera distribué entre les créanciers qui y auront droit, sans égard aux autres réclamations.

Daté aux Trois-Rivières, ce vingt-sixième jour de février 1947.

NAPOLÉON ALARIE,
Gardien.

Bureau:
927 Ste-Geneviève,
Les Trois-Rivières. 10-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

AVIS est par les présentes donné que Laurent Rivet, camionneur, 2328, rue Aylwin, Montréal, P.Q., a fait cession de ses biens le 25e jour de février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 6e jour de mars 1947, à 10.00 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 26e jour de février 1947.

J.-O. BONNIER,
Gardien.

132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 10-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de J.-Wilbrod Morand, ci-devant épicier à 1133 est, rue Beaubien, Montréal, et présentement fonctionnaire civil, demeurant à 10337, Delaroche, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur a été déclaré en faillite le 25 février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12 mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 27 février 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Gardien.

Bureau de:
J.-Paul Vermette, syndic,
57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Charles Jacques, chauffeur de taxi, 1281, rue Dorion, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur ci-dessus a fait une cession de ses biens le 25 février 1947, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12 mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 27 février 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Gardien.

Bureau de:
J.-Paul Vermette, syndic,
57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Maurice Moreau, marchand général, St-Louis du Ha Ha, comté de Témiscouata, Qué., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a, le 25e jour de février 1947, fait une cession de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers, et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 10e jour de mars 1947, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel, en le Palais de Justice.

Pour avoir droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 27 février 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué. 10-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la cession autorisée de Victor St-Hilaire et Gérard St-Hilaire, entrepreneurs, faisant affaires sous la raison sociale de St-Hilaire & Frère Enrg., de la cité de Sherbrooke, dans la province de Québec.

AVIS est par les présentes donné que St-Hilaire & Frère Enrg., a fait cession de ses biens le 24e jour de février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12e jour de mars 1947, à deux heures de l'après-midi, dans le bureau du protonotaire, au Palais de Justice, à Sherbrooke.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Sherbrooke, P.Q., ce 27e jour de février 1947.

ALBERT COMTOIS,
J.-W. GENEST,
Gardiens.

Bureau:
202, Immeuble Banque Canadienne
de Commerce,
6 nord, rue Wellington,
Sherbrooke, P.Q. 10-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Albert Therrien, ci-devant faisant affaires seul sous les nom et raison sociale de: "United Utilities Reg'd", 4607, avenue du Parc, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Albert Therrien, de Montréal, a, le 28e jour de février 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 14e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 3e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est. rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Gaston d'Odet d'Orsonnens, faisant affaires sous le nom de "La Petite Industrie Enrg.", au n° 10662, Lajeunesse, et acquéreur de Laperle Automobile Limitée, 10660, rue Lajeunesse, Montréal, Qué., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que Gaston d'Odet d'Orsonnens, de la cité de Montréal, Qué., a fait une cession de ses biens le 26 février

1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 26 février 1947.

JOSEPH-G. DUHAMEL,
Gardien.

152 est, rue Notre-Dame,
Montréal 1, Qué. 10-1

ARRÊTÉ EN CONSEIL

C.P. 1738

HÔTEL DU GOUVERNEMENT À OTTAWA

Le VENDREDI 3 mai 1946

PRÉSENT:

SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL

IL plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du ministre des Travaux publics et aux termes de l'article 7 de la *Loi des passages d'eau*, chapitre 68 des statuts revisés du Canada, 1927, de dresser les règlements ci-joints pour la régie du passage d'eau public sur la rivière Ottawa, entre Fitzroy, Ont., et Quyon (Onslow), P.Q., pendant la durée du permis émis en vertu du décret ministériel C.P. 1737, daté du 3 mai 1946, et lesdits règlements sont par les présentes dressés et établis en conséquence.

A. D. P. HEENEY,
Greffier du Conseil privé.

RÈGLEMENTS DE PASSAGE D'EAU
QUYON (ONSLOW), P.Q.—FITZROY, ONT.

Article premier

Les limites du passage d'eau doivent s'étendre de la ligne de démarcation entre les lots huit et neuf à la ligne de démarcation entre les lots dix-sept et dix-huit dans le troisième rang du canton d'Onslow, sur le côté de la rivière qui est dans la Province de Québec, et de Whitestone-Point au quai Quarry, sur le côté qui est dans la Province d'Ontario.

Article deuxième

L'adjudicataire doit fournir et entretenir, sur les deux côtés de la rivière, des débarcadères ou quais convenables, utilisables à toutes les phases du niveau de l'eau de la rivière, subordonnément à l'approbation du ministre des Travaux publics.

Article troisième

L'adjudicataire doit fournir et mettre en service sur ledit passage d'eau un vaisseau solide et navigable, mû par l'huile, la vapeur ou l'essence, et capable d'atteindre une vitesse d'au moins dix milles à l'heure. On peut se servir de chaloupes à rames pour le transport des passagers.

Le vaisseau doit avoir un commandant respectable et capable, ayant toutes les qualifications qui peuvent être requises par la Loi de la Marine marchande du Canada.

Le vaisseau doit être construit de manière à pouvoir donner un service adéquat et satisfaisant pour le transport des passagers, des voitures, des animaux et des marchandises; il doit être muni de ceintures de sauvetage et être parfaitement équipé pour donner le service qu'on en attend, et il doit être maintenu en parfait état de propreté, comme la chose est requise par la Loi de la Marine marchande du Canada.

Avant l'émission du permis, l'adjudicataire doit, à ses propres frais, obtenir d'un inspecteur qualifié de vaisseaux à vapeur un certificat attestant la navigabilité du vaisseau qui doit être mis en service en vertu dudit permis, et il doit déposer ce certificat au bureau du ministre des Travaux publics.

Il est loisible au ministre des Travaux publics de rejeter tout vaisseau qui pourrait être mis en service sur ledit passage d'eau en quelque temps que ce soit, ou de rejeter son commandant ou les débarcadères ou quais fournis par l'adjudicataire, s'il les considérait tous ou l'un d'eux respectivement, impropres au service ou incapables de satisfaire aux besoins du public.

Article quatrième

L'adjudicataire doit faire éteindre tous les feux des automobiles et faire arrêter les moteurs de ces dernières immédiatement après que chaque automobile aura pris place à bord du bateau passeur, et il doit voir à ce qu'ils soient maintenus dans cet état jusqu'à ce que le bateau soit amarré au quai ou débarcadère auquel il accoste.

Article cinquième

Pendant toute la durée du permis, depuis la débâcle du printemps jusqu'au 1er octobre de chaque année, le vaisseau doit faire la traversée chaque jour, de six heures du matin à neuf heures du soir. Du 1er octobre à la prise de la glace sur la rivière, à l'automne, le vaisseau doit faire la traversée de sept heures du matin à cinq heures du soir. Le vaisseau doit se rendre à l'appel chaque fois qu'on lui en donnera le signal durant les heures susmentionnées, et l'adjudicataire doit installer un système de signaux commode et efficace.

Article sixième

Les droits de passage et de péage qui doivent être perçus sur ledit passage d'eau, durant les heures stipulées, ne doivent jamais dépasser les taux suivants:

	cents
Voiture à deux chevaux, chargée ou non, avec charretier, chaque passage	50
Voiture à un cheval, chargée ou non, avec charretier, chaque passage	50
Un cheval, chaque passage	15
Pour chaque cheval additionnel appartenant à la même personne	10
Pour chaque bête à cornes, pourvu qu'il n'y en ait pas plus de deux, chaque passage	25
Pour chaque bête à corne additionnelle appartenant à la même personne, chaque passage	10
Pour chaque pourceau ou mouton, pourvu qu'il n'y en ait pas plus de deux, chaque passage	05
Pour chaque passager, en lui permettant d'emporter du bagage n'excédant pas 50 livres, chaque passage	15
Pour chaque paquet de marchandises ou d'effets (autre que le bagage susmentionné) pesant moins de 100 livres, chaque passage	05

Pour les lots de marchandises ou d'effets pesant 100 livres ou plus, le 100 livres 03
Pour chaque automobile avec conducteur, chaque passage 50
Pour chaque voyageur en automobile, autre que le conducteur, chaque passage 10

Article septième

Des pancartes donnant les taux de passage et de péage sur ledit passage d'eau doivent être affichées et exhibées en tout temps, dans un endroit bien en vue sur les débarcadères ou près de ceux-ci, sur les deux côtés de la rivière, et aussi à bord du bateau passeur mis en service sur ledit passage d'eau.

Article huitième

Il est loisible au Gouverneur en conseil de changer ou de modifier l'horaire des traversées et le tarif des droits de péage susmentionné, s'il le juge expédient dans l'intérêt public. L'adjudicataire et les conseils du village de Quyon, P.Q., et du canton de Fitzroy, Ont., auront droit d'être entendus avant qu'un changement soit fait. Avis de ces changements ou modifications sera publié dans la *Gazette du Canada,* tel que prescrit à l'article 8 du chapitre 68 des Statuts revisés du Canada, 1927, qui a pour titre: "Loi des passages d'eau", et l'adjudicataire en sera officiellement averti par le ministre des Travaux publics, et après la date de cet avis, l'adjudicataire doit mettre en vigueur l'horaire des traversées ainsi modifié et ne pas percevoir ou recevoir des droits de passage ou de péage autres ou plus élevés que ceux qui seront prescrits par le tarif ainsi modifié, et ce tant que ce tarif sera en vigueur.

Article dixième

Dans le cas où une somme due pour le permis, ou toute partie d'icelui resterait impayée vingt et un jours après la date d'échéance, ou dans le cas où l'adjudicataire manquerait à l'observance ou à l'accomplissement de l'une quelconque des dispositions, restrictions, conditions ou stipulations qui doivent être observées ou accomplies, ou dans le cas où l'adjudicataire, ou toute personne ou compagnie en faveur de qui le permis sera échu, par droit pour le moment, deviendrait insolvable, ou dans le cas où les stipulations de l'article 5 de la Loi du Dimanche ne seraient pas dûment observées et obéies par l'adjudicataire, alors, dans l'un quelconque des cas précités, il sera loisible au Ministre d'annuler ledit permis par un avis écrit envoyé à l'adjudicataire, et le permis deviendra alors absolument nul et non avenu.

Article onzième

Le permis sera accordé pour une période de cinq années, à compter du 1er mai 1946.

Article douzième

L'adjudicataire doit fournir à Sa Majesté un cautionnement garanti par deux cautions satisfaisantes et suffisantes demeurant au Canada, pour le fidèle accomplissement des conditions du permis et l'observance des règlements par l'adjudicataire, le montant dudit cautionnement devant être égal au montant annuel mentionné dans la soumission acceptée, mais pas moins de $200.00 dans aucun cas.

On acceptera, au lieu des deux cautions, un cautionnement émis par une société de garantie autorisée, pour le montant spécifié dans le paragraphe précédent.

Article treizième

Ce permis ne doit pas être ni cédé ni transféré sans que l'autorisation du ministre des Travaux publics n'ait été obtenue, mais dans le cas du décès de l'adjudicataire, le permis passera à l'avantage de ses représentants personnels ou de ses légataires.

Article quatorzième

L'adjudicataire n'aura droit de réclamer aucune compensation pour des dommages qui pourraient lui être causés par la construction l'entretien et l'exploitation d'un pont quelconque ou de ponts quelconques qui pourraient en quelque façon que ce soit nuire à l'exploitation du passage d'eau consentie aux présentes. 8-3

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 19 mars 1947, des soumissions pour l'installation d'un système d'éclairage de rues pour les allées et le terrain du centre d'hygiène et de rééducation de London, Ont., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour système d'éclairage de rues pour allées et terrain, centre d'hygiène et de rééducation de London, London, Ont.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de l'architecte régional résident, 36 est, rue Adélaïde, Toronto, Ont., de l'ingénieur régional, édifice public, London, Ont., et au bureau de poste d'Hamilton, Ont.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $10.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Toronto, Ont. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 27 février 1947. 10-1

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse des signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'exercer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particulièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal;

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention: "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligné, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimé, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimé en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

—

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province ou territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition, l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et avant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache. $ 100

(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session.. 100

(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session. 200

(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. .. 100

(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000.. 200

(*f*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000.. 300

(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000.. 400

(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000.. 600

(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000.. 800

(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million.. 200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté

une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE OU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que Rose Jacobson, ménagère, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Sam Greenberg, marchand de journaux, de ladite cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de février 1947.

S. LEON MENDELSOHN, c.r.,
Procureur de la requérante.

Pièce 320, Immeuble Transportation,
132 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

79801—4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Isabelle Curry, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Rufus Malcolm Curry, de ladite cité de Montréal, officier dans les Forces armées canadiennes de Sa Majesté, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, Canada, ce 8e jour de février 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Procureurs de la requérante.

56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 7-4

AVIS est par les présentes donné que James Arthur Ablett, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, étudiant, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Irene Margaret Palmer, de la cité de Toronto, dans la province d'Ontario, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 13e jour de janvier 1947.

DEWART & KELNER,
Procureurs du requérant.

Pièce 23, Immeuble Imperial Bank,
171, rue Yonge, Toronto, Ont. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rita Johnson, de la cité de Lachine, district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Clodomir Adrian Cherrier, de la cité de Lachine, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce huitième jour de février 1947.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Grace Emily Dawes Matheson, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Alexander Matheson, imprimeur, de ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce sixième jour de février 1947.

J. J. SPECTOR, c.r.,
Procureur de la requérante.

414 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Jeanne Crète, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Léopold Benoît, chauffeur, des mêmes lieux, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 28e jour de janvier 1947.

W. H. WILSON,
Procureur de la requérante.

4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Joseph-Rose-Alphée-Odéric Dussault, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Hélène Dussault, née Bérard, du village de St-Grégoire-le-Grand, comté de Napierville, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 30e jour de janvier 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
7-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Eleanor Edith McKechnie Martineau, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Raymond-Davies Martineau, gérant adjoint, de la cité de Westmount, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, Québec, ce 10 février 1947.

S. W. WEBER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Suite 512, Montréal 1, P.Q. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Amédée-A. Cousineau, de Laval-des-Rapides, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Lillian Pearl Storey, de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce septième jour de février 1947.

HYDE & AHERN,
7-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Laura Hazel Perkins Reid, de la cité de Sherbrooke, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, James Albert Reid, ouvrier, quelquefois de la cité de Sherbrooke, résidant maintenant dans le village de Saint-Vincent-de-Paul, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 10e jour d'octobre 1946.

D. S. HOWARD,
7-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Dallas Sara Barnes, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Carl Peter Millington, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de février A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 7-4

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Alice Howard Smart, de la cité et du district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse de Onésime Albert Smart, machiniste, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Onésime Albert Smart, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 12e jour de février A.D. 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Elly Zahn Kaminsky, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Carli Kaminsky, Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 12e jour de février 1947.

PAUL MASSÉ,
Procureur de la requérante.

152 est, rue Notre-Dame,
Pièce 95, Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Elsie Williams Lodge, de la cité de Waterloo, comté de Shefford, dans la province de Québec, domiciliée présentement à Sault Ste-Marie, Ontario, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Russell Lindsay Lodge, de la cité de Waterloo, pour cause d'adultère.

Daté à Granby, province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

DORIS ROBERT,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Betty Gertrude Bernstein Schreiber, de la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Gordon Schreiber, fourreur, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 12e jour de février 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 2,
423, rue Mayor,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est donné que Eva Brolofsky Richman, des cité et district de Montréal, province de Québec, directrice de camp, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Archibald Jacob Richman, marchand, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 15e jour de juillet 1946.

BERNARD DIAMOND,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Ursula-Catherine Tétreau, résidant en la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Somerville Black, commis, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce dixième jour de février 1947.

NOEL & MACNAUGHTON,
Procureurs de la requérante.

10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Alma Mary Hanway Eccles, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Eccles, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 10 février 1947.

JOHN M. CERINI,
Procureur de la requérante.

Pièce 310,
57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Jean Duff, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, René Dorval, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 février 1947.

ARTHUR LEVIN,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Irène Laflamme, résidant à Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Michel Kattas, vendeur, domicilié et présentement résidant à Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 18 février 1947.

JOSEPH HELAL, C.R.,
Procureur de la requérante.

159 ouest, rue Craig,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Pierre Warren, ingénieur conseil, domicilié dans la municipalité de Saint-Colomb de Sillery, dans le comté de Québec-Montmorency, époux séparé de corps et de biens de Madeleine Mercier, actuellement domiciliée à 46, avenue Sainte-Geneviève, dans la cité de Québec, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, ladite Madeleine Mercier, pour cause d'adultère.

Daté à Québec, dans la province de Québec, ce 22e jour de janvier 1947.

NANTEL & NANTEL,
Procureurs du requérant.

8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Dorothy Mary Boyce, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Henry Jackson, ouvrier en acier, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 31e jour de décembre 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Violet Eileen Lepine, ménagère, ci-devant de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, et actuellement domiciliée dans la ville de Winona, comté de Lincoln, province d'Ontario, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arthur Bertie Tickner, éleveur de volaille, de la ville de Rawdon, district de Joliette, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de novembre 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Pierre Behocaray, confiseur, de la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Catherine Behocaray, des cité et district de Montréal, logeuse en garni, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 17e jour de février 1947.

C. HOLDSTOCK,
Procureur du requérant.

445, rue St-François-Xavier,
Montréal, Qué. 8-4

PRENEZ avis que Pauline Bertha Marwick Dallison, de la cité de Montréal-Ouest, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec William Eric Dallison, gérant des ventes, de la cité de Westmount, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 17 février 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
Procureur de la requérante.

8-4

AVIS est par les présentes donné que Peter Morris (Moroz), de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Didych, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 17 février 1947.

LAZARUS L. TINKOFF,
Procureur du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rosamond Edith Bean, de la cité de Sherbrooke, dans la province de Québec, examinateur de gants, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Christopher William Crease, aussi de la cité de Sherbrooke, Québec, expéditeur, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Sherbrooke, Québec, ce 1er jour de juin 1946.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Clair Reginald McLaughlin, de la cité de Verdun, marchand, résidant et domicilié en la cité de Verdun, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Beryl Orpha Skeates, de la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, Québec, ce 5e jour de février 1947.

B. N. HOLTHAM.
8-4 Procureur du requérant.

AVIS est donné par les présentes que Olive Lever Sanborn, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harry Dickinson Lead, instituteur, de ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce vingtième jour de février mil neuf cent quarante-sept.

A.-SYDNEY BRUNEAU,
9-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Mary Hrab, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, résidant à 6346, 25e Avenue, Rosemont, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Navrotzki, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 18 février 1947.

SULLIVAN & SULLIVAN,
9-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dorothy Kathleen Morrison Germain. de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Jules-André-Alexis Germain, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 29 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est donné que Marie Irene Joly Martineau, ménagère, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Charles-Auguste Martineau, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 18 février 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Hazel Mair Grant Rubin, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et actuellement domiciliée dans ladite cité de Montréal, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Allan Rubin, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, coupeur (robes), pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 février 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Procureurs de la requérante.
215 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Ann Bogdanof Millichamp, de St-Lambert Annex, district de Montréal, dans la province de Québec, coiffeuse, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Millichamp, contremaître, de la cité de Westmount, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 18 février 1947.

MAX BERNFELD, C.R.,
Procureur de la requérante.
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Evelyn Margaret Morrison, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward Howarth Cryer, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 20e jour de février 1947.

NORMAN N. GENSER,
Procureur de la requérante.
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Francis Murphy, secrétaire, de la ville de Mont-Royal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Murray S. Kerson, administrateur, de la ville de Mont-Royal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 20e jour de février 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.
507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Elmon Parker Law, garagiste, du village de Sawyerville, dans le district de St-François dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Viola Fern Marlin Law, ménagère, quelquefois du village de Sawyerville, mais actuellement de lieux inconnus, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 21e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que James Albert Carruthers, dit James Albert Fell, mitrailleur de l'air du Corps d'aviation royal canadien, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Elizabeth-Adélaïde Desmarchais, dite Mme J.-A. Villeneuve, de Mont-Rolland, dans le district de Terrebonne, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 20e jour de février A.D. 1947.

MAX S. KAUFMAN,
Procureur du requérant.

620 Immeuble Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Frances Willey Johnston, couturière, de la ville de Sherbrooke, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Lloyd Milford Johnston, cultivateur, du village de Bulwer, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 24e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que James Dewey, fils, cultivateur, de la ville de Stanstead, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret Agnes Patterson Dewey, ménagère, de la ville de Ogdon (Graniteville), dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 22e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur du requérant.

AVIS vous est par les présentes donné que Dame Alberta Dorothy Olson, ménagère, de la cité de Montréal, province de Québec, et résidant actuellement à 2635, 21ième Avenue, Regina, Saskatchewan, épouse de Joseph Rutherford Colby, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Rutherford Colby, gérant d'exportation, de la cité de Montréal, province de Québec, et résidant actuellement à l'hôtel Hastings, Barbados, Indes occidentales britanniques, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 21e jour de février 1947.

JEAN DE GRANDPRÉ,
9-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Ruby Campbell Matts, de la cité de Verdun, province de Québec, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Peter Matts, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

GENSER & LACK,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 414,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Turner Shaw, de la cité de Lachine, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Eric Pentney Ward, apprenti, de la ville de Valois, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

J. B. HANDFIELD,
Procureur de la requérante.

4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Aline Théorêt-Larose, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Larose, camionneur, de la ville de Plage-Laval, district de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Marie-Madeleine Mercier, de la cité de Québec, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Pierre Ben Danais Warren, ingénieur civil, aussi de la cité de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de février 1947.

HYDE & AHERN,
9-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que J.-A. Desfossés, propriétaire de buanderie, de la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, dans le comté de Sherbrooke, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Estelle Lepage, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 12e jour de février 1947.

GÉRARD MAYRAND,
Pricureur du requérant.

10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est donné par les présentes que Goldie Slovinsky, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Harry Tkatch, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deux novembre 1946.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Pièce 340, Montréal. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Mile Kristo Yoja, aussi connu comme Stanley Vadic, barbier, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Clémence-Elizabeth Coté-Yoja, de la cité et du district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 24 février 1947.

MARCUS & FEINER,
Procureurs du requérant.

610 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Thomas Walter John Moon, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Inger Maria Barentson, pour cause d'adultère.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-cinquième jour de février A.D. mil neuf cent quarante-sept.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Procureurs du requérant.

266 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est donné par les présentes que Esther Cole, commis de bureau, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Phillip Zeesman, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le vingt et un février 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Pièce 340, Montréal. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Agnes Dowd, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ormonde Wellington Brown, agronome, de la cité de Knowlton, district de Bedford, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 11 janvier 1947.

MARCEL GABOURY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 705, Immeuble Aldred,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Louis Gertsman, de la cité d'Outremont, province de Québec, huissier de la Cour supérieure, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Sylvia (Sheila) Gold Gertsman, de la cité d'Outremont, province de Québec, actuellement résidant temporairement dans la cité de Douglas, état d'Arizona, l'un des Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, Québec, ce 27 février 1947.

LOUIS GERTSMAN,
Requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 512, Montréal 1, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Magee Glasheen, légalement domiciliée dans le village de Lakeside, mais actuellement en résidence à 65, avenue Bayview, ville de Pointe-Claire, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Vincent William Glasheen, pilote-aviateur, résident à 578, avenue Claremont, en la ville de Westmount, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 22e jour de février 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Blane Bowen, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Milroy Adair, vendeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 17e jour de février 1947.

HYMAN BAKER,
Procureur de la requérante.

231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Marion Mapes Harvey, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Allinson, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de février 1947.

PENDER & WEST,
Procureurs de la requérante.

620, rue Cathcart,
Montréal 2, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Mary Shore Bernstein, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Moses Jacob Bernstein, peintre, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de février 1947.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Sophie Bolenski, de la ville de Barrington, comté de Huntingdon, province de Québec, femme séparée de corps et de biens de Nelson Enoch Dubeau, s'adressera au Parlement du Canada, à sa session présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Nelson Enoch Dubeau, pour cause de conduite bestiale et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de février 1947.

NORMAN N. GENSER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Ivy Stapleton Brown, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Sidney Brown, chauffeur, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 3 mars 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Gabrielle-Gilberte Desmarais, ménagère, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux John Ashmore Creelman, vendeur, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28 février 1947.

HYDE & AHERN,
Procureurs de la requérante.

10-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Margaret Bernice Walker Kennedy, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert John Kennedy, de Sainte-Agathe-des-Monts, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, 27 février 1947.

LOUIS M. BENJAMIN,
Procureur de la requérante.

20 est, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Zena Schwartz, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Solomon Berman, marchand, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 20e jour de février 1947.

LOUIS LAZER,
Procureur de la requérante.

359 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Minnie Black, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Marcus Herman, chauffeur, du même endroit, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 17e jour de février 1947.

LOUIS LAZER,
Procureur de la requérante.

359 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Jean Lawrence, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Allan Ritchie, agent de manufacturiers, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de février 1947.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Ruth Morrison Henderson Sidders, de la cité de Verdun, dans le district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George William Sidders, jr., de ladite cité de Verdun, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 25e jour de février 1947.

RUTH MORRISON HENDERSON SIDDERS,
Requérante.

10-4

AVIS est par les présentes donné que Maud Mary Rose Denton, de la cité d'Ottawa, comté de Carleton, dans la province d'Ontario, Canada, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Denton, expéditeur, des cité et district de Hull, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, dans la province d'Ontario, ce 26e jour de février 1947.

YORK & BATE,
Procureurs de la requérante.

56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 10-4

AVIS DU GOUVERNEMENT

LA COMMISSION DU TARIF

LA Commission du Tarif a rendu les décisions suivantes, le 27 février 1947, aux deux appels interjetés sous la partie II de la *Loi de la Commission du Tarif*:

APPEL N° 158—interjeté par Sports Equipment Company, de Montréal, qui en appelle d'une décision du ministère du Revenu National portant que les étuis ou sacs de cannes à pêche sont soumis à la taxe d'accise de 35 p.c., stipulée dans l'article 11 de l'Annexe I de la *Loi spéciale* des revenus de guerre.

DÉCISION DE LA COMMISSION DU TARIF

Appel rejeté

APPEL N° 159—interjeté par I. Fram, administrateur—gérant de Dress Manufacturers' Guild, de Toronto, qui en appelle d'une décision du Ministère du Revenu National déclarant qu'un certain tissu décrit comme dentelle est justement imposable sous l'article du tarif 568 (articles tricotés, n.d.) aux taux de 35 p.c. ad valorem plus 25c. la livre sous le tarif intermédiaire.

DÉCISION DE LA COMMISSION DU TARIF

Appel maintenu.

JAMES R. MACGREGOR,
Secrétaire.

Ottawa, le 28 février 1947. 10-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux ex-militaires.

Electricien d'aéroport, Yarmouth, Nouvelle-Ecosse, ministère des Transports, services aériens.
Kenney, Robie Washington, Yarmouth,-North, N.-E.

Mécanicien d'aéroport, classe 1, Yarmouth, Nouvelle-Ecosse, ministère des Transports, services aériens.
Hall, Stephen Davies, S.A.O., Hebron, N.-E.
Amirault, Everiste Alfred, S.A.O., Upper-West, Yarmouth, N.-E.

Mécanicien d'aéroport, classe 2, Yarmouth, Nouvelle-Ecosse, ministère des Transports, services aériens.
Williams, Walter George, Yarmouth, N.-E.

Concierge, classe 1, Agence indienne d'Eskasoni, Eskasoni-Chapel, N.-E., ministère des Mines et des Ressources, service de l'administration extérieure, division des Affaires Indiennes.
Sylliboy, Francis, Eskasoni-Chapel, N.-E.

Commis des travaux, classe 3, London, Ontario, services des édifices et des utilités, division des traitements, ministère des Affaires des anciens combattants.
Calver, Robert Walker, S.A.O., Wilton-Grove, Ont.

Commis des travaux, classe 3, homme, Ottawa, Ontario, ministère de la Justice, division des pénitenciers.
*Madaire, Albert, S.A.O., Aylmer, P.Q.
*Indique que le candidat est bilingue.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Edmonton, Alberta, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
*Payne, Sydney Harold, S.A.O., Beverly, Alta.
**Currie, Sarah Waddell Parker, Edmonton, Alta.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.
**Indique que la candidate est mariée. Admissible à un emploi temporaire seulement.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, London, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
**Milne, Cecile Mary, London, Ont.
*Nash, Thomas Edward, S.A.O., London, Ont.
**Indique que la candidate est mariée. Admissible à un emploi temporaire seulement.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
*Deblois, J. Bernard, S.A.O., Québec, P.Q.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
Taschereau, Roland, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Laplante, Juliette, Courville, P.Q.
Gobeil, Camille, Québec, P.Q.
Carbonneau, Paul Emile, Québec, P.Q.
Paré, Cyrias, Québec, P.Q.
Bureau, Helena, Québec, P.Q.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
*Mylett, William George, S.A.O., Québec, P.Q.
Deschênes, François R. M., Québec, P.Q.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
Tremblay, Joseph Alphonse Gérard, S.A.O., Québec, P.Q.
*Bernard, Gérard, S.A.O., Québec, P.Q.
Fiset, J. Antoine, Limoilou, P.Q.
Racette, Charles Auguste, Québec, P.Q.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
Jobidon, Rosaire, S.A.O., Québec, P.Q.
Turgeon, Joseph Armand Laval, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Verge, Hector Alexander, S.A.O., Québec, P.Q.
Marineau, Joseph Gérard Albert, S.A.O., Québec, P.Q.
Morissette, Charles E., Québec, P.Q.
Cantin, Maurice, Québec, P.Q.
Dessaint de Saint-Pierre, Georges, Québec, P.Q.
Bernard, J. Dominique, Limoilou, P.Q.
Brown, Roland, Québec, P.Q.
Bédard, Joseph Michel Benoit, Boischatel, P.Q.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, bilingue, Québec, P.Q., Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
Cloutier, Jean Baptiste, Québec, P.Q.
Dupont, J. Alfred, Québec, P.Q.
Laliberté, Gérard, Québec, P.Q.

Premier jardinier, classe 2, Beaverlodge, Alberta, ministère de l'Agriculture, division des fermes expérimentales.
Wallace, John Alexander, Beaverlodge, Alta.

Inspecteur de l'électricité et du gaz, classe 2, Vancouver, C.-B., ministère du Commerce. Liste supplémentaire.
Wallace, Hugh, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.

Inspecteur, produits végétaux, homme, province de la Saskatchewan, ministère de l'Agriculture. Liste supplémentaire.
Hardy, Ronald Francis, Saskatoon, Sask.

Inspecteur des poids et mesures, London, Ontario, ministère du Commerce.
Blewett, Harold James Nelson, S.-Thomas, Ont.

Inspecteur des poids et mesures, Winnipeg, Manitoba, ministère du Commerce.
Harper, Thomas James Gilmore, S.A.O., Winnipeg, Man.
Taylor, Harry Bentley, S.A.O., Winnipeg, Man.

Interviewer, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants*, province de la Saskatchewan, (il y a des vacances à Regina, Saskatoon, Yorkton et Prince-Albert), service fédéral de l'établissement agricole des soldats et *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants*.
Aldrich, Clarence Elmer, S.A.O., Regina, Sask.
Harrison, Reginald Wilfred, S.A.O., Lorlie, Sask.
Riviere, Henry Justin, S.A.O., Regina, Sask.

Inspecteur non-professionnel, province d'Ontario, ministère de l'Agriculture.

Seaward, James Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Ashley, George Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Esson, Charles, S.A.O., Malton, Ont.
Watson, Garnet Harold, S.A.O., Weston, Ont.
Evans, Royston Henry, S.A.O., Hamilton, Ont.
Whiteside, Stanley, S.A.O., Toronto, Ont.
Hewson, William, S.A.O., Windsor, Ont.
Haines, Percival Hugh, S.A.O., Toronto, Ont.
Little, William, S.A.O., Toronto, Ont.
Sibbald, William Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
Beckett, George Hiram, S.A.O., Toronto, Ont.
White, Ian Lockhart, S.A.O., Toronto, Ont.
Palmateer, Clifford Allen, S.A.O., Toronto, Ont.
Clark, Carl George, S.A.O., Overbrook, Ont.
Deugo, Roy Edmond, S.A.O., Weston, Ont.
Cunningham, Robert, S.A.O., Mount-Dennis, Ont.
Dobson, Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Sunley, Henry Gordon, S.A.O., Toronto, Ont.
Neville, Robert Walter, S.A.O., Toronto, Ont.
McIntosh, Archibald, S.A.O., Weston, Ont.
Curtin, George, S.A.O., Windsor, Ont.
Gordon, Noel John, S.A.O., Westport, Ont.
McCagherty, William Thompson, S.A.O., Weston, Ont.
Rellinger, Wilfred Alexander, S.A.O., Kitchener, Ont.
Pigeon, Victor Arthur, S.A.O., Stratford, Ont.
Brown, Archibald, Henry Kendel, S.A.O., Peterborough, Ont.
Niddery, William Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Thompson, Frank Lundy, S.A.O., Toronto, Ont.
Anderson, Paul, S.A.O., London, Ont.
Moloney, John Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.
Marshall, Lewis Earnest, S.A.O., Toronto, Ont.
Whitten, Alex, S.A.O., Toronto, Ont.
Scott, William Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Gay, Robert Ktichener, S.A.O., Toronto, Ont.
Watson, Kenneth Edward, S.A.O., Mount-Dennis, Ont.
Jackson, Alexander Anthony, S.A.O., Toronto, Ont.
Pearson, Lawrence Bell, S.A.O., Woodstock, Ont.
Clark, Alfred Alexander, S.A.O., Toronto, Ont.
White, Stephen Herbert, Toronto, Ont.
O'Connell, Cyril Patrick, Toronto, Ont.
Harrison, Edwin George, Guelph, Ont.
Campbell, Frank Thomas, Malton, Ont.
Hall, Lorne Robert, Kitchener, Ont.
Stuart, Everett Johnston, Peterborough, Ont.
Pauli, Glen Alan, Stratford, Ont.
Huxted, Albert Henry, Kitchener, Ont.
Ingrassia, Samuel, Hamilton, Ont.
Brederek, Albert Walter, Kitchener, Ont.
Hofstetter, Adam, Windsor, Ont.
Drury, Richard Harry, Bureau de poste de Bartonville, Ont.
Patterson, Albert, Toronto, Ont.
Hann, Ronald James, Toronto, Ont.
Cronin, Thomas Patrick Perdue, Toronto, Ont.

Inspecteur non-professionnel, province d'Ontario, ministère de l'Agriculture. Liste supplémentaire.

*Wells, John Joseph, S.A.O., Toronto, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, Nanaïmo, Colombie-Britannique, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Gibbling, Albert John, S.A.O., Nanaïmo, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur, New-Westminster, Colombie-Britannique, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Arcand, John Alphonse, S.A.O., New-Westminster, C.-B.

Facteur et chargeur des postes, Calgary, Alberta, ministère des Postes.

Bockman, Frank William Paul, S.A.O., Calgary, Alta.
Hooper, John Henry, S.A.O., Bureau de poste de Forest Lawn, Alta.
Carruthers, Walter Russell, S.A.O., Calgary, Alta.
Noble, Thomas Arthur, S.A.O., Calgary, Alta.
Zeeb, Herbert, S.A.O., Calgary, Alta.
Cullen, Patrick Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
Hoffner, Henry, S.A.O., Calgary, Alta.
Cummins, William Leendert, S.A.O., Calgary, Alta.
Eshelby, Mervyn Walter, S.A.O., Calgary, Alta.
Armstrong, Aubrey John, S.A.O., Calgary, Alta.
Underhill, John Alfred, S.A.O., Calgary, Alta.
Tucker, Leonard Gordon, S.A.O., Calgary, Alta.
Preston, Charles Albert, S.A.O., Calgary, Alta.
Blain, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Erlam, Robert Lloyd, S.A.O., Calgary, Alta.
Toews, Clarence Alfred, S.A.O., Calgary, Alta.
Gale, Frederick, S.A.O., Calgary, Alta.
Tucker, Cyril James, S.A.O., Calgary, Alta.
Barker, Albert Richard, S.A.O., Calgary, Alta.
Loveday, Lionel Mendham, S.A.O., Calgary, Alta.
Gladstone, Harry, S.A.O., Calgary, Alta.
Duxbury, James, S.A.O., Calgary, Alta.
Harris, George, S.A.O., Calgary, Alta.
Reynolds, Richard Frank, S.A.O., Calgary, Alta.
Hawthorn, William David, S.A.O., Calgary, Alta.
Fudger, Lorne Field Sheppard, S.A.O., Calgary, Alta.
Stewart, Gordon Francis, S.A.O., Calgary, Alta.
Seright, Harold, S.A.O., Calgary, Alta.
Legge, Frederick William, S.A.O., Calgary, Alta.
Symons, Arthur Alexander, S.A.O., Calgary, Alta.
Demanbey, Wilfrid Nigel, S.A.O., Calgary, Alta.
Hannah, Samuel, S.A.O., Calgary, Alta.
Collin, Arthur Cyril, S.A.O., Calgary, Alta.
Pocock, Gordon Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
Zabreck, George, S.A.O., Calgary, Alta.
Murphy, Warren Thomas, S.A.O., Calgary, Alta.
Girling, Ronald George, S.A.O., Calgary, Alta.
Melville, John Miller, S.A.O., Calgary, Alta.
Kniss, Albert Clarence, S.A.O., Calgary, Alta.
Woodrow, Lloyd Wilson, S.A.O., Calgary, Alta.
Holmes, Norman Ralph, S.A.O., Calgary, Alta.
MacFarlane, Melvin Ross, S.A.O., Calgary, Alta.
Barker, William Edward, S.A.O., Calgary, Alta.
Zelisney, Peter, S.A.O., Calgary, Alta.
Walker, Henry Taylor, S.A.O., Calgary, Alta.
Chikinda, Walter Marshall, S.A.O., Calgary, Alta.
McArthur, Horace Albert, S.A.O., Calgary, Alta.
Boos, Theodore Clarence, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Collison, Ethan Roy, S.A.O., Calgary, Alta.
Carrington, George Allan, S.A.O., Calgary, Alta.
McMahon, Edward William, S.A.O., Calgary, Alta.
Brooks, Gordon Sidney Allan Bartlett, S.A.O., Cragmyle, Alta.
Fitzsimmons, Norman Austin, S.A.O., Calgary, Alta.
McLevin, William, S.A.O., Calgary, Alta.
Bisset, Laurence John, S.A.O., Calgary, Alta.
Clarke, Joseph Albert, S.A.O., Calgary, Alta.
Spencer, Alan Arthur, S.A.O., Calgary, Alta.
Mustard, Arnold Edward, S.A.O., Albert-Park, Alta.
Sansom, Ronald Albert, S.A.O., Calgary, Alta.
Mehrer, Otto, S.A.O., Calgary, Alta.

Ross, Kenneth John, S.A.O., Calgary, Alta.
Herold, Printice Joseph, S.A.O., Calgary, Alta.
McKenzie, Donald Gordon, S.A.O., Calgary, Alta.
Meehan, Frederick William, S.A.O., Calgary, Alta.
Lawrence, Norman Lyle, S.A.O., Calgary, Alta.
Searle, George Ernest, S.A.O., Calgary, Alta.
Koch, George, S.A.O., Calgary, Alta.
Jones, Lloyd Ernest, S.A.O., Calgary, Alta.
*Rogowski, William Charles, S.A.O., Calgary, Alta.
*Ferguson, David Stewart McKay, S.A.O., Calgary, Alta.
*James, Horace Albert Fitzgerald, S.A.O., Calgary, Alta.
Duthie, Cecil George, Calgary, Alta.
Sinclair, Allan Kingsley, Calgary, Alta.
Schey, Raymond Andrew, Calgary, Alta.
Barber, Edward Thomas, Calgary, Alta.
McPhail, Daniel McPhee, Calgary, Alta.
Wagner, Roland (Roy), Calgary, Alta.
Conn, Richard Dalton, Calgary, Alta.
Paterson, Alexander Francis, Calgary, Alta.
Baillie, Robert Stewart, Calgary, Alta.
Learmonth, John Archibald, Calgary, Alta.
Andreason, Verner, Calgary, Alta.
Gerlitz, Kenneth Ray, Calgary, Alta.
Adamson, Robert George, Calgary, Alta.
Broda, Alexander, Calgary, Alta.
Wonnacott, Robert James Frederick, Calgary, Alta.
Girling William Calgary, Alta.
Parkin, Harold Sylvester, Calgary, Alta.
*Jackson, Donald Everett, S.A.O., Calgary, Alta.
*Herron, Edward Agustus, Calgary, Alta.
*Arnusch, John, Calgary, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Calgary, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Johnson, Frederick Roy, Calgary, Alta.
Casselman, Ernest Whitney, Calgary, Alta.
*Johnson, George Barty, S.A.O., Calgary, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Edmonton, Alberta, ministère des Postes.
Tiedemann, Donald John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Peters, Howard John William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Gregory, Harolde Francis, S.A.O., Edmonton, Alta.
Paull, Albert Earl, S.A.O., Edmonton, Alta.
Runyon, Marvil Alexander, S.A.O., Edmonton, Alta.
Morgan, George William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Edgson, Carmen Vassel, S.A.O., Edmonton, Alta.
Evans, John Charrington (devenu invalide au Canada), Edmonton, Alta.
Appleby, Lorne Alexander, S.A.O., Edmonton, Alta.
McGannon, Garnet James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Waite, William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Toma, Metro John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Wells, John Cecil Albert (devenu invalide au Canada), Edmonton, Alta.
Sebastian, Benjamin, S.A.O., Edmonton, Alta.
Cochrane, Albert Andrew, S.A.O., Edmonton, Alta.
Crawford, Newton Smith, S.A.O., Edmonton, Alta.
Tucker, Fred, S.A.O., Edmonton, Alta.
Dragoe, John Francis, S.A.O., Daysland, Alta.
Acker, Joseph Leonard, S.A.O., Edmonton, Alta.
Perschbacher, Wilfred Frederick, S.A.O., Edmonton, Alta.
Mitchell, Gordon Ellis, S.A.O., Edmonton, Alta.
Lawrence, Leo Lyle, S.A.O., Edmonton, Alta.
Gates, Arthur, S.A.O., Edmonton, Alta.
Bryant, George Maxwell, S.A.O., Edmonton, Alta.
Johnson, Kenneth Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Tucker, Ronald George, S.A.O., Edmonton, Alta.
Monro, Alexander Chisholm, S.A.O., Edmonton, Alta.
Waitt, William Pearson, S.A.O., Edmonton, Alta.
Grieffin, James Francis, S.A.O., Edmonton, Alta.
Barringham, Frederick Joseph, S.A.O., Edmonton, Alta.
Baron, Paul, S.A.O., Edmonton, Alta.
Dembiski, Russell, S.A.O., Edmonton, Alta.
Stewart, George Smith, S.A.O., Edmonton, Alta.
McMillan, Malcolm James, S.A.O., Edmonton, Alta.
McDonald, Alan John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Reay, Robert Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sharpka, Nicholas, S.A.O., Edmonton, Alta.
Gregory, Patrick Brian, S.A.O., Edmonton, Alta.
Reay, John Cuthbert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Burch, Charles William Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
Herity, John Davis, S.A.O., Edmonton, Alta.
Clarkson, Robert Allan Andrew, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sievers, Albert August, S.A.O., Edmonton, Alta.
Strabel, Norman Ernest, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sagan, Alec Anthony, S.A.O., Edmonton, Alta.
Smith, John Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Botsford, Harold Bryden, S.A.O., Edmonton, Alta.
Driscoll, George Patrick, S.A.O., Edmonton, Alta.
Bowzailo, Harry, S.A.O., Edmonton, Alta.
Grant, Leslie, Currie, S.A.O., Edmonton, Alta.
Springham, George, S.A.O., Edmonton, Alta.
Cooney, James Hamilton, S.A.O., Edmonton, Alta.
North, John Oliver, S.A.O., Edmonton, Alta.
Hillman, Charles Madison, S.A.O., Wabamun, Alta.
Fox, Joseph Slass Bryans, S.A.O., Edmonton, Alta.
Campbell, Angus Murray, S.A.O., Edmonton, Alta.
Pearson, Clair Sidney, S.A.O., Edmonton, Alta.
McPeak, James Rupert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Herrle, Ralph Henry, S.A.O., Edmonton, Alta.
Romanik, Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.
Liggins, Norman Edwin, S.A.O., Edmonton, Alta.
Maxwell, Wesley Thomas, S.A.O., Edmonton, Alta.
Fearon, George, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ford, William Samuel, S.A.O., Edmonton, Alta.
Carter, Frank S.A.O., Edmonton, Alta.
Jones, Sornelius Reece, S.A.O., Edmonton, Alta.
Mennie, Jack Forbs, S.A.O., Edmonton, Alta.
Wakeford, Robert Alexander, S.A.O., Edmonton, Alta.
Blower, John Spencer, S.A.O., Edmonton, Alta.
Matheson, Donald Leslie, S.A.O., Edmonton, Alta.
Follis, Samuel William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Piper, Percy William, S.A.O., Beverly, Alta.
Carson, Donald James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Miles, Lorrain Kenneth Claude, S.A.O., Edmonton, Alta.
Proskunik, William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Smith, Daniel James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Foster, James Ernest, S.A.O., Edmonton, Alta.

McMahon, Bernard, S.A.O., Ardrossan, Alta.
Parker, Walter Roy, S.A.O., Edmonton, Alta.
Gosche, John Peter, S.A.O., Edmonton, Alta.
Stone, Charles Bertram Alexander, S.A.O., Edmonton, Alta.
Nicholls, Eric Arthur, S.A.O., Edmonton, Alta.
Rhodes, Robert Harry, S.A.O., Edmonton, Alta.
Johnson, James Sidney Thomas Eric, S.A.O., Edmonton, Alta.
Telford, Lloyd Elder, S.A.O., Edmonton, Alta.
Beynon, David Rees, S.A.O., Edmonton, Alta.
Brown, Leslie Eugene, S.A.O., Edmonton, Alta.
Chmelyk, Michael (fils), S.A.O., Edmonton, Alta.
Smith, John Rennef, S.A.O., Lacombe, Alta.
Bright, John Albert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Bell, Benjamin Sidney Alfred Henry, S.A.O., Edmonton, Alta.
Jones, Walter Owen, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ferry, George Wesley, S.A.O., Edmonton, Alta.
Webster, Mark Leroy, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sawchyn, Eddie Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kutyn, Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.
Mitchell, John Skentelbery, S.A.O., Edmonton, Alta.
Lenglet, Elmer, S.A.O., Edmonton, Alta.
Craggs, Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Monro, Herbert Greenfield, S.A.O., Edmonton, Alta.
Stamp, Arthur Percival, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kordyback, Michael Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Wolfe, Kenneth Lloyd, S.A.O., Edmonton, Alta.
Yanew, Peter, S.A.O., Edmonton, Alta.
Bodnar, Tedor, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sparrow, Eric Thomas, S.A.O., Edmonton, Alta.
Rea, David Thomas, S.A.O., Edmonton, Alta.
Watters, David Gibb, S.A.O., Edmonton, Alta.
Nelson, Lloyd Bryce, S.A.O., Edmonton, Alta.
Hamilton, Kenneth David, S.A.O., Edmonton, Alta.
Madlung, Donald Fredrick, S.A.O., Edmonton, Alta.
Perra, Clement, S.A.O., Spirit-River, Alta.
Hay, William, S.A.O., Edmonton, Alta.
McLaughlin, Frank James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Karraja, Marvin Hassen, S.A.O., Bawlf, Alta.
Letain, Joseph Arthur, S.A.O., Edmonton, Alta.
Jordan, Frederick, Eitel, S.A.O., Edmonton, Alta.
Barton, Thomas William, S.A.O., Edmonton, Alta.
Murray, James Clarence, S.A.O., Edmonton, Alta.
Rawlings, William John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ebdon, Frederick Albert Stanley, S.A.O., Edmonton, Alta.
Hutton, Ian Grant, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kirby, Herbert Damon, S.A.O., Edmonton, Alta.
Elke, Stanley Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Schurman, Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
Cox, Edwin Kirk, S.A.O., Edmonton, Alta.
Badmington, Clifford Austin, S.A.O., Edmonton, Alta.
Wilson, John Campbell, S.A.O., Edmonton, Alta.
Burke, Alfonzo Eugene, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kerr, Peter Taylor, S.A.O., Edmonton, Alta.
Place, John Henry, S.A.O., Edmonton, Alta.
Walker, Stanley Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Venus, John Wellington, S.A.O., Edmonton, Alta.
Jeffery, John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Werry, Arthur Thomas, S.A.O., Edmonton, Alta.
Gray, Gordon John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Birch, Thomas Charles Arthur, S.A.O., Edmonton, Alta.
Polhill, William Arthur, S.A.O., Edmonton, Alta.
MacGregor, Hamish Coltart, S.A.O., Edmonton, Alta.
Radstaak, John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Laprade, Joseph Wilford, S.A.O., Edmonton, Alta.
McCormack, Arthur Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
Miller, Abraham Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
Dalphond, John Baptiste, S.A.O., Edmonton, Alta.
Topolnitsky, Dmitro, S.A.O., Red-Deer, Alta.
Major, Leslie Arthur, S.A.O., Edmonton, Alta.
Greenfield, Owen Allan, S.A.O., Edmonton, Alta.
Jewell, Lloyd Wilfred, S.A.O., Edmonton, Alta.
Cole, Joseph Wilber Metcalf, S.A.O., Edmonton, Alta.
Demers, Joseph Emile, S.A.O., Edmonton, Alta.
Richmond, Harry George, S.A.O., Edmonton, Alta.
Mitchell, John Brown, S.A.O., Edmonton, Alta.
Thomlison, Robert Roy Earl, S.A.O., Edmonton, Alta.
Cherwoniak, John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Botsford, James Savella, S.A.O., Edmonton, Alta.
Tooke, Norman George, S.A.O., Edmonton, Alta.
McIntosh, Douglas Stuart, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Cochrane, Lorne Campbell, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Murray, David, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Major, Howard Louis, S.A.O., Edmonton, Alta.
Weklych, Michael, Edmonton, Ont.
Ramshaw, Edward, Edmonton, Alta.
Schneider, Harold John, Bon-Accord, Alta.
Shave, Elmer John, Edmonton, Alta.
Shortill, Robert Murray, Edmonton, Alta.
Yanew, Paul, Edmonton, Alta.
Snell, Donald Muir, Edmonton, Alta.
Latham, Kenneth McQuire, Edmonton, Alta.
Arsenault, John Edward, Edmonton, Alta.
Paterson, Harry Rees, Edmonton, Alta.
Fletcher, George Stanley, Edmonton, Alta.
Sibun, Alfred John, Edmonton, Alta.
Biollo, Gilbert Harold Rolland, Venice, Alta.
Randolph, Robert, Edmonton, Alta.
Hillary, Cecil, Edmonton, Alta.
Burmey, George, Mundare, Alta.
Martin, Thomas Alan, Edmonton, Alta.
Shalagan, Marian, Edmonton, Alta.
Dzogola, Jack, Richfort-Bridge, Alta.
Lastiwka, Stephen, Edmonton, Alta.
McClure, Austin William, Edmonton, Alta.
Blyth, Robert, Edmonton, Alta.
Wispinski, John, Edmonton, Alta.
Bartosh, Peter, Edmonton, Alta.
Pickard, Edwin Frank, Edmonton, Alta.
Smith, Kenneth Lorne, Edmonton, Alta.
Merger, McKinley Leslie, Edmonton, Alta.
Domries, Benjamin Edward, Edmonton, Alta.
*Deines, Arthur Ray, Edmonton, Alta.
*Durnford, Morley Andrew, Edmonton, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Edmonton, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Kordyback, John James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Walsh, James Francis, S.A.O., Edmonton, Alta.
Balash, Nick, S.A.O., Edmonton, Alta.
McLeod, Frederick George, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sebastian, Ralph Gordon, S.A.O., Edmonton, Alta.
Pratch, Alexander John, S.A.O., Edmonton, Alta.
Grasdal, Lester Gordon, S.A.O., Edmonton, Alta.
Whitby, Jack Melrose, S.A.O., Edmonton, Alta

Facteur et chargeur des postes, Edmonton, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Sumner, Harold Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
Herbert, Edmond Maurice, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Yoghell, Albert, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Collins, Thomas Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Edmonton, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

White, Charles Ewart, S.A.O., Edmonton, Alta.
Williams, Robert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Boudreau, Alfred, Edmonton, Alta.

Facteur et chargeur des postes, Medicine-Hat, Alberta, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Schaufele, Henry Gottlieb, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
*Hill, Arthur Charles, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
*Brown, James Lemin, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
*McPherson, Gordon Mackenzie, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
*Appleton, Eric, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Vancouver, Colombie-Britannique, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Linton, Lawrence Edmond (devenu invalide au Canada), Vancouver, C.-B.
Goodman, Cyril Leslie, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
*Witcomb, Dudley Joseph, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Winnipeg, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Murray, Thomas Roy, S.A.O., Winnipeg, Man.
White, Edgar William, S.A.O., Winnipeg, Man.
Bodykevich, Alexander Allan, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Godfrey, Ernest, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Baker, Henry Ernest, Winnipeg, Man.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Facteur et chargeur des postes, Ste-Catharines, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Stull, John Murray, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.
Ninness, James, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.

Médecin, (clinicien), Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la santé des fonctionnaires fédéraux, service de la santé.

McEwen, Bennett Begg, S.A.O., Lakeside, P.Q.
Hoggman, Oscar, Brantford, Ont.

Spécialiste, poitrine, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, service de la santé, division de la santé des fonctionnaires fédéraux.

Galbraith, James Douglas, S.A.O., Prince-Rupert, C.-B.

Messager, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

McCormack, Francis, S.A.O., Ottawa, Ont.
Clermont, Victor Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Paget, Orval Lansdowne, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Arial, Joseph Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hoggarth, William Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cornwall, John Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Côté, Paul Emile, S.A.O., Eastview, Ont.
Davey, Edward John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*D'Aoust, Joseph Georges André, S.A.O., Hull, P.Q.
*Pilon, René Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
Stonier, Thomas Edmund, S.A.O., Ottawa, Ont.
Raycraft, William Hacil, S.A.O., Ottawa, Ont.
Guilbeault, Pierre, S.A.O., Hull, P.Q.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Messager, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

*Couvrette, Oscar Douglas, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Barrette, Ernest, S.A.O., Val Tétreau, P.Q.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Messager, Winnipeg, Manitoba, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Boulet, Charles Edward Joseph, S.A.O., S.-Boniface, Man.
Bethune, William Robert, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Prygroski, Bernard, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Nordlinger, Roy Percival, S.A.O., Winnipeg, Man.

*Indique que les candidats n'ont pas demeuré dans la localité toute l'année précédente.

Emballeur et aide, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Davey, Edward John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Arial, Joseph Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lemire, Aurel, S.A.O., Ottawa, Ont.
Paget, Orval Lansdowne, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Côté, Paul Emile, S.A.O., Eastview, Ont.
*Laprade, Eugène, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hoggarth, William Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Raycraft, William Hacil, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Godbout, Joseph Alban, S.A.O., Ottawa, Ont.
Arnold, Kenneth Lawrence, S.A.O., Ottawa, Ont.
Crawford, Gordon Elmer, S.A.O., Kemptville, Ont.
Guilbeault, Pierre, S.A.O., Hull, P.Q.
*Groulx, Aurel, S.A.O., Eastview, Ont.
*D'Aoust, Joseph Georges, André, S.A.O., Hull, P.Q.
Cornwall, John Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Larocque, Edouard, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Pilon, René Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Emballeur et aide, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

*Barrette, Ernest, S.A.O., Val-Tétreau, P.Q.

*Indique que le candidat est bilingue.

Médecin, service intermittent, agence des Six-Nations, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Powell, William Clifford, Hagersville, Ont.

Commis des postes, Guelph, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Cutting, Robert Stanley, S.A.O., Guelph, Ont.

Commis des postes, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Hartling, Roy Hemlow, S.A.O., Halifax, N.-E.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Saskatoon, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Kilpatrick, Donald Leslie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Dearmond, Robert Ira, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Trim, William George, S.A.O., Saskatoon, Sask.

Opérateur de T.S.F. (junior), division de l'est, ministère des Transports.
MacDougall, Stephen Sylvester, Sydney, N.-E.
Curran, Harold Milton, Halifax, N.-E.
Martin, Raymond Lloyd, Fredericton-Junction, N.-B.
Webber, Weldon Reginald, Dartmouth, N.-E.

Opérateur de T.S.F. (junior), division de l'Ontario, ministère des Transports.
Leaver, Edward Henry, Ottawa, Ont.
Draper, William Montague, Toronto, Ont.
Haney, Claude Homer, Aylmer, Ont.

Opérateur de T.S.F. (junior), division du Québec, ministère des Transports.
*Brownberg, Lila Hazel, Montréal, P.Q.
*Indique que la candidate n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Opérateur de T.S.F. (junior), division de l'ouest, ministère des Transports.
Soars, Henry Martin, Vancouver, C.-B.

Mécanicien de machine fixe, chauffage, classe 1, Toronto, Ontario, ministères fédéraux.
Bunting, Robert, S.A.O., Toronto, Ont.
Gunter, Arthur John, S.A.O., Toronto, Ont.
Austin, William Casburn, S.A.O., Toronto, Ont.
Brown, Irvine Glass, S.A.O., Toronto, Ont.
Dyke, Fred, S.A.O., Toronto, Ont.
Kelly, John Mack, S.A.O., Toronto, Ont.
Hanson, Charles Michael, S.A.O., Toronto, Ont.
Wragg, Thomas, S.A.O., Toronto, Ont.
Roberts, William, Toronto, Ont.
Wilmot, Murray David, Toronto, Ont.
Bedley, Alfred George, Toronto, Ont.
Merker, Hardy, Toronto, Ont.
Dargue, Robert Rutledge, Toronto, Ont.
Thertell, Stanley Norman, Toronto, Ont.
*Rossignol, Adrien, Toronto, Ont.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Mécanicien de machine fixe, chauffage, classe 2, Toronto, Ontario., ministères fédéraux.
Gardner, Herbert Vivian, S.A.O., Lansing, Ont.
Gibson, Milton Wilbur, Toronto, Ont.
Sirr, Stanford, Toronto, Ont.
Boone, Avery, Toronto, Ont.

Mécanicien de machine fixe, chauffage, classe 3, Toronto, Ontario, ministères fédéraux.
Adair, Ralph Livingstone (devenu invalide au Canada), Toronto, Ont.
O'Hara, David, S.A.O., Toronto, Ont.
Young, Stewart, S.A.O., Toronto, Ont.
Parker, Arthur William, Toronto, Ont.

Statisticien, classe 3, (division des Mines), Ottawa, Ontario, ministère du Commerce, bureau fédéral de la statistique.
Deir, Ambrose Raymond, Noranda, P.Q.
Moore, John Dickson, Ocean-Falls, C.-B.

Statisticien, classe 3, (division des manufactures), Ottawa, Ontario, ministère du Commerce, bureau fédéral de la statistique.
Parchelo, Joseph John, Hamilton, Ont.
Deir, Ambrose Raymond, Noranda, P.Q.
Blouin, Arthur Eugène, Ottawa, Ont.

Statisticien, classe 3, (division des statistiques des finances publiques), Ottawa, Ontario, bureau fédéral de la statistique, ministère du Commerce.
Barclay, John Amzin, S.A.O., Kennedy, Sask.

Surveillant du service du ménage, Ottawa, Ontario, ministère des Travaux publics, division de l'architecte en chef.
Merger, James Wilson, S.A.O., Britannia-Heights, Ont.
Kenny, John Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.
Kerr, Joseph Terence, S.A.O., Ottawa, Ont.
McKenzie, Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Delaney, Leonard Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Track, Michael Frederick, Ottawa, Ont.
Lalande, Emanuel Charles, Ottawa, Ont.

Tailleuse-couturière, Ottawa, Ontario, ministère des Travaux publics.
Brulé, Joséphine, Ottawa, Ont.
Young, Elizabeth Hannaum, Hull, P.Q.
St-Amour, Yvonne, Ottawa, Ont.
Bull, Rita Margaret, Ottawa, Ont.
Woods, Ann Theresa, Ottawa, Ont.
Dufresne, Lucille, Ottawa, Ont.
Hayden, Helen Mary, Ottawa, Ont.
Legault, Laurette, Hull, P.Q.
*Savage, Yvonne, Ottawa, Ont.
*Proulx, Marie Eliose Gilberte Carmen, Ottawa, Ont.
*Indique que les candidates n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Camionneur, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
*Arial, Joseph Paul, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hoggarth, William Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
Davey, Edward John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Charron, Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Groulx, Aurèle, S.A.O., Eastview, Ont.
Crawford, Gordon Elmer, S.A.O., Kemptville, Ont.
Guilbeault, Pierre, S.A.O., Hull, P.Q.
Larocque, Edouard, S.A.O., Ottawa, Ont.
Cornwall, John Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Indique que les candidats sont bilingues.

Camionneur, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
*Barrette, Ernest, S.A.O., Val-Tétreau, P.Q.
*Indique que le candidat est bilingue.

Gardien, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
*Labranche, Réal, S.A.O., Ottawa, Ont.
Hoggarth, William Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Coté, Paul Emile, S.A.O., Eastview, Ont.
Davey, Edward John, S.A.O., Ottawa ,Ont.
Malone, John Anthony, S.A.O., Ottawa, Ont.
Guilbeault, Pierre, S.A.O., Hull, P.Q.
*Indique que les candidats sont bilingues.

Gardien, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
*Barrette, Ernest, S.A.O., Val-Tétreau, P.Q.
*Indique que le candidat est bilingue.

Gardien, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Fisher, Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 26 février 1947. 10-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil*, qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada*, la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Un manœuvre de canal, classe 1, écluse n° 1 troisième canal, Canaux de Welland, ministère des Transports, Port Dalhousie, Ont. $1,200-$1,344 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le comté de Lincoln. Les délais d'inscription expirent le 3 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; une connaissance de la machinerie électrique; certaines notions des règlements de navigation régissant le trafic des canaux; être fiable; bonne vue et bonne ouïe; santé satisfaisante; vivacité.

Un manœuvre de canal, classe 1, saisonnier (environ 7 mois), ministère des Transports, Canal de Chambly, P.Q., A raison de $1,200-$1,344 par année pour la période d'emploi. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district électoral fédéral de Chambly-Rouville. Les délais d'inscription expirent le 7 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; de préférence, une certaine connaissance des règlements de la navigation concernant le trafic des canaux; intégrité; bonne vue et bonne ouïe; bon état de santé; vigilance. Dans certaines de ces positions, on exige une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec efficacité les fonctions requises.

Un manœuvre de canal, classe 1, saisonnier (environ 6 mois), ministère des Transports, canal de la Trent. A raison de $1,200-$1,344 par année pour la période d'emploi. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district électoral fédéral de Hastings-sud, Ont. Les délais d'inscription expirent le 5 mars 1947.

Trois manœuvres de canal, classe 1, saisonnier (environ 6 mois), ministère des Transports, canal de la Trent. A raison de $1,200-$1,344 par année pour la période d'emploi. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district électoral fédéral de Northumberland, Ont. Les délais d'inscription expirent le 7 mars 1947.

Qualités requises pour les positions susmentionnées: Instruction élémentaire; de préférence, une certaine connaissance des règlements de la navigation concernant le trafic des canaux; intégrité; bonne vue et bonne ouïe; santé satisfaisante; vigilance.

Un concierge, classe 2, ministère des Travaux publics, Camrose, Alta. $1,200-$1,344 par année, moins $240 pour le logement, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident à Camrose Alta. Les délais d'inscription expirent le 19 mars 1947.

Un concierge, classe 2, ministère des Travaux publics, Le Pas, Man. $1,200-$1,344 par année, moins $240 pour le logement, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident à Le Pas, Man. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Un concierge, classe 3, ministère des Travaux publics, Ste. Catharines, Ont. $1,416-$1,572 par année. moins $300 pour le logement, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident à Ste-Catharines, Ont. Les délais d'inscription expirent le 7 mars 1947.

Qualités requises pour les positions susmentionnées: Instruction élémentaire; quatre ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage; intégrité; bonne santé.

‡Sauf dans les cas de ceux qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants, les candidats aux positions susmentionnées doivent être âgés de 18 à 35 ans au premier jour de l'examen s'ils veulent se rendre admissibles à un emploi temporaire ou permanent. Les candidats heureux seront tenus d'établir leur âge au moyen d'un certificat de naissance ou d'un certificat de baptême sur lequel l'âge est clairement indiqué. Ce document ne devra pas être soumis avant que la Commission du service civil en fasse la demande.

Un chef des dossiers du personnel, Commission d'assurance-chômage, Ottawa. $3,000-$3,600 par année. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 15 mars 1947.

Qualités requises: Instruction d'école supérieure (H.S.); au moins cinq années en qualité de surveillant dans un établissement où l'emploi comportait, entre autres fonctions importantes, la surveillance de divers travaux; de préférence une connaissance des méthodes et pratiques ministérielles concernant le personnel ainsi qu'une connaissance approfondie des règlements et procédures qui s'appliquent à ce domaine; aptitude prouvée à surveiller et à coordonner le travail d'un personnel moyen; qualités personnelles appropriées, tact et bon jugement.

Deux acheteurs de ministère, classe 3, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa. $3,000-$3,420 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure et de préférence une formation universitaire; au moins trois années d'expérience en qualité d'acheteur et aptitude prouvée dans l'administration des achats; connaissance approfondie des marchés, des prix courants, des frais de transport et des devis estimatifs; qualités administratives; tact, bon jugement.

NOTA: Deux positions sont présentement vacantes. L'une se trouve au service d'hygiène chez les Indiens et exige une connaissance supérieure des fournitures d'entretien nécessaires à un hôpital, telles que le linge, ainsi que de la régie des inventaires dans plusieurs hôpitaux et cliniques. L'autre position comporte la responsabilité des achats d'outillage pour les laboratoires et autres sections du ministère, à l'exception du service d'hygiène chez les Indiens, ce qui requiert une connaissance supérieure du matériel de recherche scientifique et technique.

Avocat de ministère, ministère des Affaires des anciens combattants, Saskatoon, Saskatchewan. $3,240-$4,140 par année. Concours ouvert aux résidents de la province de la Saskatchewan.

Qualités requises: Membre en règle du barreau d'une province du Canada; expérience suffisante dans la pratique du droit pour rendre compétent à remplir les fonctions requises; bon jugement; intégrité, aptitude, assiduité et talent administratif. Une expérience effective d'au moins six ans est désirable.

Un gardien de phare, classe 3, préposé de radiophare (mécanicien de deuxième classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Cove Island, Ont. $2,184-$2,280 par année, l'aide devant

être payé à même ce montant, plus $600 par année comme préposé de radiophare, plus $25 par mois, afin d'aider au paiement de l'aide quand celui-ci est de service. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province d'Ontario (la préférence étant accordée aux résidents compétents des comtés de Parry Sound, Muskoka, Simcoe, Grey, Bruce, Huron et Lambton, Ont.). Les délais d'inscription expirent le 8 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; posséder une certificat de compétence, de première ou deuxième classe, en radiotélégraphie; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; pouvoir faire fonctionner, entretenir et faire les réparations d'urgence aux appareils mécaniques et électriques du phare en question; expérience dans la manœuvre des embarcations; une certaine connaissance des principes et du fonctionnement des petits moteurs à combustion interne et des générateurs d'électricité; aptitude à tenir les registres et à préparer les rapports nécessaires; bonne vue; sens précis des couleurs; aptitude à la surveillance; santé satisfaisante.

Qualités requises pour mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume: Deux ans d'apprentissage dans un atelier pour la fabrication et la réparation des machines, ou deux ans comme ouvrier mécanicien dans une usine occupé à la fabrication et à la réparation des machines; ou deux ans dans une usine productrice d'énergie, remplissant une position responsable où l'on pouvait acquérir l'expérience nécessaire au fonctionnement et à l'entretien des machines à grande vitesse et, de plus, au moins un an en qualité d'ingénieur-mécanicien ayant l'entière direction des machines d'une usine; ou trois ans en qualité d'ingénieur-mécanicien responsable de la surveillance de machines à grande vitesse dans une usine productrice d'énergie; connaissance de la construction et du fonctionnement des pompes et des réglages requis pour l'entretien satisfaisant de machines à grande vitesse, et expérience dans l'emploi des outils nécessaires à cette fin. On exige une bonne connaissance de la construction et du fonctionnement des machines à combustion interne.

Un gardien de parc, classe 1, ministère des Mines et des Ressources, Ingonish, N.-E. $1,500-$1,824 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Nouvelle-Ecosse. Les délais d'inscription expirent le 12 mars 1947.

Qualités requises: Au moins deux ans d'école secondaire ou son équivalent et, de préférence, diplôme d'école secondaire; connaissance de la forêt et de la faune; connaissance du soin des machines à essence, y compris les véhicules moteurs, les pompes à incendie et les embarcations; aptitude à la surveillance des équipes de pompiers et à utiliser les méthodes modernes pour la prévention, la découverte et l'extinction des feux de forêt; habileté à mettre en vigueur, avec tact, les Règlements des Parcs nationaux; familiarité reconnue avec la vie au grand air; consentement et aptitude à vivre dans des endroits isolés; bonne santé.*

‡Sauf dans le cas des candidats compétents qui ont droit à la préférence accordée en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918, ou celle de 1939-1945, la préférence sera donnée aux candidats compétents âgés de moins de 30 ans le dernier jour fixé pour la réception des demandes d'inscription. La Commission doit pouvoir certifier que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

Un médecin, service intermittent, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Vernon, C.-B. $1,128 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Vernon, C.-B., ou dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 10 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une école de médecine reconnue; un permis autorisant l'exercice de la médecine dans la province de la Colombie-Britannique; expérience suffisante lui permettant d'exercer les fonctions requises; tact et bon jugement.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Parrsboro, N.-E. Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $4,285, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le ministère fournit les imprimés nécessaires. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Parrsboro, N.-E. Les délais d'inscription expirent le 8 mars 1947.

Qualités requises: Au moins un cours complet d'école primaire; probité et bonne connaissance de la tenue des registres et du maniement des deniers; tact et entregent; aptitude à la surveillance.

‡Le ministère des Postes ne considérera pas les candidats âgés de plus de soixante ans comme admissibles à cet emploi, à moins qu'il n'y ait pas d'autres candidats compétents.

Re: Un pharmacien, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Nanaïmo, C.-B., publié dans la *Gazette du Canada* du 22 février. Ce concours est ouvert aux résidents de la province de la Colombie-Britannique. Les délais d'inscription expirent le 12 mars 1947.

Qualités requises revisées: Diplôme en pharmacie d'une école reconnue; au moins quatre ans d'expérience dans un dispensaire; aptitude pour le travail des écritures; prudence; être digne de confiance.

Re: Un manœuvre de canal, classe 2, saisonnier (environ 10½ mois), ministère des Transports, écluse n° 8, Canaux de Welland, publié dans la *Gazette du Canada* du 8 février. Ce concours est ouvert aux hommes qui résident dans le comté de Welland. Les délais d'inscription ont été prolongés au 3 mars 1947. Les formules de demande doivent parvenir à la Commission du service civil à Toronto, Ont.

Correction: Dans la *Gazette du Canada* le numéro du 15 février 1947, *"Classe 3"* a été omis après le titre "Trois bactériologistes", ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa. $4,800-$5,400 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 28 février 1947.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou la dernière guerre, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui

peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

*Au lieu de l'instruction et/ou l'expérience indiquées on pourra accepter l'instruction et/ou l'expérience appropriées, acquises au cours du service dans les Forces armées.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 25 février 1947. 10-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

PROLONGATIONS DE DÉLAI

ON fait savoir par les présentes que le délai fixé pour la réception des soumissions pour "modifications et additions, édifice public, Kamloops, C.-B.", est prolongé jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi le 12 mars 1947.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 26 février 1947. 10-1

NOMINATIONS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, de faire les nominations suivantes:

Le 20 février 1947.

M. John E. Gibben, c.r., contrôleur suppléant: Administrateur public pour le Territoire du Yukon, à compter du 15 mars 1947.

—

Le 25 février 1947.

M. Lawrence Hudson Phinney, magistrat stipendiaire: Juge de la Cour juvénile pour la cité de Dawson, et

M. James Aubrey Simmons, juge de paix: Juge de la Cour juvénile pour la région de prélèvement fiscal de Whitehorse.

M. John A. Harstone, registraire local de la Cour suprême de l'Ontario, Peterborough, Ontario: Séquestre officiel de la division de faillite n° 10 dans la province d'Ontario, en vertu de l'autorité conférée par l'article 160 de la *Loi de faillite*, aux lieu et place de M. Frederick James Albro Hall, démissionnaire.

Le capitaine R. F. Leslie: Préposé aux engagements au port de Montréal, Qué., en vertu des dispositions de l'article 143 de la *Loi de la marine marchande du Canada, 1934*, à compter du 1er mars 1947, *vice* M. Colin Grant, décédé. 10-1

BANQUE DU CANADA

BILAN MENSUEL ARRÊTÉ AU 28 FÉVRIER 1947

PASSIF—			ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ		$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
			Monnaies et lingots d'or		
			Lingots d'argent		
			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 958,495 74	
			Autres devises de pays à étalon-or		
			Total		$ 958,495 74
2. FONDS DE RÉSERVE		10,050,366 82	2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		397,924 23
3. BILLETS EN CIRCULATION		1,137,884,143 90	3. EFFETS ESCOMPTÉS		
4. DÉPÔTS—			4. AVANCES—		
(a) Gouvernement fédéral	$215,689,795 33		(a) Au Gouvernement fédéral		
(b) Gouvernements provinciaux			(b) Aux Gouvernements provinciaux		
(c) Banque à chartes	493,608,444 64		(c) Aux banques à charte et autres banques		
(d) Autres dépôts	75,299,856 95		Total		
Total		784,598,096 92	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:			6. PLACEMENTS—		
(a) Dépôts	958,495 74		(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,172,322,430 74	
(b) Autre			(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	738,901,352 93	
Total		958,495 74	(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
6. TOUT AUTRE PASSIF		21,274,654 17	Total		1,926,223,783 67
			7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,441,636 13
			8. TOUT AUTRE ACTIF		29,743,917 78
TOTAL		$1,959,765,757 55	TOTAL		$ 1,959,765,757 55

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce premier jour de mars 1947.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

COMPTE de la Caisse d'Epargne des Postes, pour le mois d'octobre 1946.

(*Fourni au Ministre des Finances conformément à la Loi des caisses d'épargne, chap. 15, Statuts Revisés, Can. 1927.*)

Dr.			Av.		
	$	c.		$	c.
SOLDE en caisse chez le Ministre des Finances au 30 septembre 1946	35,063,633	82	REMBOURSEMENTS durant le mois—		
			Sur demande—comptant	939,741	27
			Ordinaires, par chèque	533,121	18
DÉPÔTS reçus durant le mois	1,256,195	00			
INTÉRÊT alloué aux déposants sur les comptes clos durant le mois	2,509	89			
			MONTANT total des dépôts au 31 octobre 1946	34,849,476	26
	36,322,338	71		36,322,338	71

Certifié,
A. S. POTHIER,
Surintendant de la Caisse d'épargne, division des finances.

W. J. TURNBULL,
Sous-ministre suppléant des Postes.

MINISTÈRE DES POSTES,
13 février 1947.

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 5 MARS 1947

PASSIF—			ACTIF—		
1. Capital versé		$ 5,000,000 00	1. Réserve—		
2. Fonds de réserve		10,050,366 82	Monnaies et lingots d'or		
3. Billets en circulation		1,145,062,051 40	Lingots d'argent		
4. Dépôts—			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 958,495 74	
(a) Gouvernement fédéral	$169,994,418 69		Autres devises de pays à étalon-or		
(b) Gouvernements provinciaux			Total		$ 958,495 74
(c) Banques à charte	534,476,639 79		2. Monnaies divisionnaires		384,425 03
(d) Autres dépôts	74,290,555 49		3. Effets escomptés		
Total		778,761,613 97	4. Avances—		
5. Passif payable en sterling, monnaie des Etats-Unis d'Amérique et devises-or étrangères:			*(a)* Au Gouvernement fédéral		
(a) Dépôts	958,495 74		*(b)* Aux Gouvernements provinciaux		
(b) Autre			*(c)* Aux banques à charte et autres banques		
Total		958,495 74	Total		
6. Tout autre passif		10,544,275 93	5. Effets achetés sur le marché libre, Bons du Trésor exceptés.		
			6. Placements—		
			(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,132,880,939 85	
			(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	745,149,687 97	
			(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
			Total		1,893,030,627 82
			7. Immeubles de la Banque		2,441,590 98
			8. Tout autre actif		53,561,664 29
Total		$1,950,376,803 86	Total		$ 1,950,376,803 86

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce sixième jour de mars 1947.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

BANK OF CANADA

Monthly Statement of Assets and Liabilities as at February 28, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
2. Rest Fund		10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. Notes in Circulation		1,137,884,143 90	Silver bullion		
4. Deposits—			Sterling and U.S.A. dollars	$ 958,495 74	
(a) Dominion Government	$215,689,795 33		Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments			Total		$ 958,495 74
(c) Chartered Banks	493,608,444 64		2. Subsidiary Coin		397,924 23
(d) Other	75,299,856 95		3. Bills Discounted		
Total		784,598,096 92	4. Advances to—		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:			(a) Dominion Government		
(a) Deposits	958,495 74		(b) Provincial Governments		
(b) Other			(c) Chartered and Savings Banks		
Total		958,495 74	Total		
6. All Other Liabilities		21,274,654 17	5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
			6. Investments—		
			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,172,322,430 74	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	738,901,352 93	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		1,926,223,783 67
			7. Bank Premises		2,441,636 13
			8. All Other Assets		29,743,917 78
Total		$1,959,765,757 55	Total		$ 1,959,765,757 55

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this first day of March, 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

Post Office Savings Bank Account for the month of October, 1946

(*Furnished to the Minister of Finance in accordance with the Savings Bank Act, Chap. 15, Rev. Stat. Can. 1927*)

Dr.	$ cts.		Cr. $ cts.
Balance in hands of Minister of Finance on 30th September, 1946	35,063,633 82	Withdrawals during the month:—	
		On demand—in cash	939,741 27
Deposits received during the month	1,256,195 00	Ordinary, by cheque	533,121 18
Interest allowed to depositors on accounts closed during month	2,509 89		
		Total amount on deposit 31st October, 1946	34,849,476 26
	36,322,338 71		36,322,338 71

Certified,
A. S. Pothier,
Superintendent Savings Bank Division, Financial Branch.
Post Office Department,
13th February, 1947.

W. J. TURNBULL,
Deputy Postmaster General.

BANK OF CANADA

Statement of Assets and Liabilities as at Wednesday, March 5, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
2. Rest Fund		10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. Notes in Circulation		1,145,062,051 40	Silver bullion		
4. Deposits—			Sterling and U.S.A. dollars	958,495 74	
(a) Dominion Government	$169,994,418 69		Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments			Total		$ 958,495 74
(c) Chartered Banks	534,476,639 79		2. Subsidiary Coin		384,425 03
(d) Other	74,290,555 49		3. Bills Discounted		
Total		778,761,613 97	4. Advances to—		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:			(a) Dominion Government		
(a) Deposits	958,495 74		(b) Provincial Governments		
(b) Other			(c) Chartered and Savings Banks		
Total		958,495 74	Total		
6. All Other Liabilities		10,544,275 93	5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
			6. Investments—		
			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,132,880,939 85	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	745,149,687 97	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		1,893,030,627 82
			7. Bank Premises		2,441,590 98
			8. All Other Assets		53,561,664 29
Total		$1,950,376,803 86	Total		$ 1,950,376,803 86

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this sixth day of March, 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

INDEX

No. 10—March 8, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..805 (846)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..806 (847)

Divorce Notices—

Curry, Margaret Isabelle.. .. ..808 (849)
Ablett, James Arthur.. .. ..808 (849)
Greenberg, Rose Jacobson.. .. .. ..808 (849)
Cherrier, Rita Johnson.. .. ..808 (849)
Matheson, Grace Emily Dawes.. .. ..808 (849)
Benoit, Jeanne Crète.. .. ..808 (849)
Dussault, Joseph Rose Alphée Odéric..808 (850)
Martineau, Eleanor Edith McKechnie..808 (850)
Cousineau, Amédée A. 809 (850)
Reid, Laura Hazel Perkins.. .. .. ..809 (850)
Millington, Dallas Sara Barnes.. .. ..809 (850)
Smart, Evelyn Alice Howard.. .. ..809 (850)
Kaminsky, Elly Zahn.. .. ..809 (850)
Lodge, Elsie Williams.. .. ..809 (850)
Schreiber, Betty Gertrude Bernstein..809 (850)
Richman, Eva Brolofsky.. .. ..809 (850)
Eccles, Alma Mary Hanway.. .. .. ..809 (851)
Dorval, Margaret Jean Duff.. .. .. ..809 (851)
Kattas, Irene Laflamme.. .. ..810 (851)
Behocaray, Pierre.. .. ..810 (851)
Jackson, Dorothy Mary Boyce.. .. ..810 (851)
Tickner, Violet Eileen Lepine,.. .. ..810 (851)
Black, Ursula Catherine Tétreau.. ..810 (851)
Dallison, Pauline Bertha Marwick.. ..810 (851)
Morris (Moroz), Peter.. .. ..810 (851)
Warren, Pierre.. .. ..810 (851)
Crease, Rosamond Edith Bean.. .. ..810 (852)
McLaughlin, Clair Reginald.. .. .. ..810 (852)
Lead, Olive Lever Sanborn.. .. .. ..811 (852)
Navrotzki, Mary Hrab.. .. ..811 (852)
Germain, Dorothy Kathleen Morrison..811 (852)
Millichamp, Ann Bogdanof.. .. .. ..811 (852)
Cryer, Evelyn Margaret Morrison.. ..811 (852)
Kerson, Eileen Francis Murphy.. .. ..811 (852)
Rubin, Hazel Mair Grant.. .. .. ..811 (852)
Martineau, Marie Irene Joly.. .. ..811 (852)
Law, Elmon Parker.. .. ..811 (852)
Desfossés, J. A. 811 (853)
Carruthers, James Albert.. .. ..812 (853)
Johnston, Frances Willey.. .. .. ..812 (853)
Dewey, James, Jr. 812 (853)
Olson, Alberta Dorothy.. .. ..812 (853)
Matts, Ruby Campbell.. .. ..812 (853)
Ward, Margaret Turner Shaw.. .. ..812 (853)
Larose, Aline Theoret.. .. ..812 (853)
Warren, Marie Madeleine Mercier...812 (853)
Ritchie, Jean Lawrence.. .. ..812 (855)
Sidders, Ruth Morrison Henderson..812 (855)
Tkatch, Goldie Slovinsky.. .. .. ..813 (853)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Divorce Notices—*Conc.*

Yoja, Mile Kristo.. .. ..813 (854)
Moon, Thomas Walter John.. .. .. ..813 (854)
Zeesman, Esther Cole.. .. ..813 (854)
Brown, Agnes Dowd.. .. ..813 (854)
Gertsman, Louis.. .. ..813 (854)
Glasheen, Mary Magee.. .. ..813 (854)
Adair, Margaret Blane Bowen.. .. ..813 (854)
Allinson, Marion Mapes Harvey.. ..813 (854)
Bernstein, Mary Shore.. .. ..814 (854)
Dubeau, Margaret Sophie Bolenski..814 (855)
Brown, Ivy Stapleton.. .. ..814 (855)
Denton, Maud Mary Rose.. .. .. ..814 (855)
Creelman, Gabrielle Gilberte Desmarais.. 814 (855)
Kennedy, Mary Margaret Bernice Walker.. 814 (855)
Berman, Zena Schwartz.. .. ..814 (855)
Herman, Minnie Black.. .. ..814 (855)

Other Application to Parliament—

Woman's (The) Auxiliary to the Missionary Society of the Church of England in Canada, for an Act to change its name.. 814

APPOINTMENTS.. .. ..819 (864)

GOVERNMENT NOTICES—

Bankruptcy (The) Act—Further list of Trustees in Bankruptcy licensed under Section 36.. 802

Canadian (The) Citizen Act—Cancellation of certificates of naturalization under Section 16.. 803

External Affairs, Dept. of, recognition of consuls.. 819

Tariff (The) Board—Appeal No. 158—rod cases or fishing rod cases.. .. ..819 (855)

Tariff (The) Board—Appeal No. 159—material described as lace.. .. .. ..819 (855)

Phoenix Assurance Company Limited, licensed.. 820

Mutual (The) Life Insurance Company of New York, licensed.. 820

National Revenue, Dept. of, applications for licences—customs-house brokers.. 820

Airport (The) Zoning Regulations, 1939—Certain airports to be no longer subject to the Regulations.. 820

Motor vessel *Nichevo II,* name changed to that of *Heweda*.. 820

Motor vessel *D.T. 7,* name changed to that of *Pierre*.. 820

Motor vessel *Lody,* name changed to that of *Flicker*.. 820

Motor vessel *Hoosier II,* name changed to that of *Andaud*.. 820

Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. ..821-827 (856)

Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada..835 (862)

Public Works, Dept. of—Tenders for—

Street lighting system for walks and grounds, London Health and Occupational Centre, London, Ont... .. ..804 (845)

GOVERNMENT NOTICES—*Continued*

Public Works, Dept. of—Tenders for—*Conc.*

Alterations and additions, Public Building, Kamloops, B.C. (Extension of time) 819 (864)

Charters granted to—
Manor Park Realty Limited.. 839
Gulf Ports Steamship Co. Ltd. 839
Saguenay Crafts Limited.. 839
Dexter Dress Limited.. 839
Mason Spinning Ltd. 839
Ivor Shipping Company Ltd. 839
Trans-Canada Beauty Industries Ltd. 839
International Sports Service News Co. Limited.. 839
Nicoba Mines Limited.. 839
Godkin (A.C.) Co. Ltd. 839
Gens (Robert) & Co. Ltd.—Robert Gens & Cie. Ltée. 840
Kegamo Mines Limited.. 840
Housing Enterprises (Toronto C) Ltd. .. 840
Calcutta Import Company, Ltd. 840
Reliable Pad Company, Ltd. 840
Joubert (J. J.) & Fils Limitée.. 840
Excel Investments Limited.. 840
Lagin-Roselle, Ltd. 840

Supplementary letters patent issued to—
Scotch Anthracite Coal Company, Limited. 841
Dunkirk Corporation, Ltd. 841
Container Sales Limited.. 841
Holden (S.S.) Limited.. 841
Dryden Paper Company, Limited.. 841

Post Office Savings Bank Account for October, 1946.. .. ..867 (865)
Bank of Canada, monthly statement of assets and liabilities as at February 28, 1947..867 (865)
Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at March 5, 1947.. .. ..868 (866)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Fraser Companies, Ltd., holding grounds with locations of piers and booms in the North West Branch of the Miramichi River, plans deposited.. 815
Reid (James C.) Ltd., breakwater and fill proposed to be built in the Detroit River at Riverside, Ont., plans deposited.. 815
Nipigon, Township of, power line to be stretched over the Nipigon River, District of Thunder Bay, Ont., plans deposited.. .. 815
British Columbia Electric Company Ltd., gravel fill in False Creek, at Vancouver, B.C., plans deposited.. 815
Canadian International Paper Company, construction of piers in the Batiscan River, plans deposited.. 815
Algoma (The) Central and Hudson Bay Rly. Co., annual general meeting.. 816
Temiscouata Railway Co., annual general meeting 816

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

Wartime Food Corporation Ltd., number of directors.. 816
Shawinigan (The) Engineering Co. Ltd., number of directors.. 816
Wartime Food Corporation Ltd., head office.. 816
Lacrinoid Products of Canada Ltd., number of directors.. 817
Eastern Dairies Ltd., surrender of charter.. 817
Federal Pacific Supplies Ltd., number of directors.. 817
Western (The) Salt Co., Ltd., surrender of charter.. 817
Seventeen Exploration Co., Ltd., surrender of charter.. 817
Price (J. L. E.) & Company Ltd., number of directors.. 817
Gordon Lake Prospectors Ltd., surrender of charter.. 817

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..801 (801)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of British Columbia*

Allen (Roy), L.—Vancouver and Deroche. 802

Province of Ontario

Pillsworth & Levitt Foods Ltd.—Village of Dixie.. 803
Picking, F. J.—Toronto.. 803

Province of Quebec

Lemire, N.—Nicolet.. .. ..(842)
Rivet, L.—Montreal.. .. ..(842)
Morand, J. W.—Montreal.. .. ..(842)
Jacques, C.—Montreal.. .. ..(843)
Moreau, M.—St. Louis du Ha Ha.. .. ..(843)
St. Hilaire & Frère Enrg.—Sherbrooke..(843)
Therrien, A.—Montreal.. .. ..(843)
D'Orsonnens, G. d'O.—Montreal.. .. ..(843)

TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
Lofsky, M.—Toronto, Ont. 802
Harper Construction Co.—Sudbury, Ont. .. 802
Freeman, A. E.—Montreal, Que. 802
Royal Chamois Mfg. Co.—Montreal, Que. 802
Lemire, P.—Nicolet, Que. .. ..(842)
Fiset, P. A.—Quebec, Que. .. ..(842)
De Simone, F.—St. Remi, Que. .. ..(842)
Angelo, P.—Montreal, Que. .. ..(842)

ORDER IN COUNCIL—

1738 (P.W.)—3rd May, 1946—Regulation for the governance of the Public Ferry across the Ottawa river between Fitzroy, Ont., and Quyon (Onslow), Que. 818 (844)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 11 Vol.—LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, MARCH 15, 1947

OTTAWA, SAMEDI 15 MARS 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonce dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite*, doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

Discharge of Assignors

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE SUPREME COURT OF BRITISH COLUMBIA

IN THE MATTER of the bankruptcy of Douglas Creighton, authorized assignor, Vancouver, B.C.

TAKE Notice that Douglas Creighton, authorized assignor, was discharged by order of this Court bearing date of the 16th day of August, A.D. 1946.

Dated at Vancouver, B.C., this 28th day of February, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee.

11-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE SUPERIOR COURT OF MONTREAL, QUEBEC
(IN BANKRUPTCY)

IN THE MATTER of the bankruptcy of Rene Mantha, Verdun, Quebec, debtor.

TAKE Notice that the application for discharge of Rene Mantha, the above named authorized assignor, was suspended until the 6th day of March, 1949, by order of this Court bearing date the 6th day of March, 1947.

Dated at Montreal, this 10th day of March, 1947.

L. GOLDBERG,
Trustee.

1403 Bleury St.,
Montreal, Quebec. 11-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE SUPREME COURT OF ONTARIO

(IN BANKRUPTCY)

IN THE MATTER of the bankruptcy of Harry Shulman, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that Harry Shulman, the authorized assignor, was discharged by order of this Court bearing date of the 18th day of February, 1947, such discharge to be effective as from the 18th day of April, 1947.

Dated at Toronto, the 6th day of March, 1947.

FRANK O. TIDY,
Trustee.

11-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE SUPREME COURT OF ONTARIO
(IN BANKRUPTCY)

IN THE MATTER of the bankruptcy of Claude Maxwell Beesley and George Ermileau Precious, trading as "Beasley's", of the City of Toronto, in the Province of Ontario, debtors.

TAKE Notice that Claude Maxwell Beesley, one of the above named authorized assignors was discharged by an order of this Court bearing date of the 18th day of February, 1947, such discharge to be effective as from the 18th day of May, 1947.

Dated at Toronto, the 6th day of March, 1947.

FRANK O. TIDY,
Trustee.

11-1

PROVINCE OF NEW BRUNSWICK—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of L. Reginald Bonnell, of Ketepec, Saint John County, N.B., debtor.

NOTICE is hereby given that L. Reginald Bonnell, carrying on business under the name and style of Ketepec Lumber Company, of Ketepec, Saint John County, N.B., made an assignment on the 5th day of March, 1947, and that the first meeting of the creditors will be held on the 20th day of March, 1947, at the hour of 2.30 o'clock in the afternoon, at the office of The Maritime Trust Company, 104 Prince William Street, Saint John, N.B.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Saint John, N.B., this 6th day of March, A.D. 1947.

THE MARITIME TRUST COMPANY,
Custodian.

104 Prince William Street,
Saint John, N.B. 11-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of Triangle Lumber Company, a body politic and corporate, having an office in the City and District of Montreal, authorized assignor.

NOTICE is hereby given that Triangle Lumber Company, of Montreal, did on the 3rd day of March, 1947, make an authorized assignment; and that the first meeting of creditors will be held on the 18th day of March, 1947, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 4th day of March, 1947.

ALBERT LAMARRE,
Custodian.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James Street East,
Montreal, P.Q. 11-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of Isaac Kolomeir, Montreal, Quebec.

NOTICE is hereby given that Isaac Kolomeir, clerk, of the City and District of Montreal, made an assignment on the 4th day of March, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 18th day of March, 1947, at 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proof of claim and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 5th day of March, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Custodian.

Office:
Suite 304,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Liberty Upholstering & Slip Cover Co., Montreal, Quebec.

NOTICE is hereby given that Sam Blumenthal, upholsterer, of the City and District of Montreal, therein carrying on business under the firm name and style of "Liberty Upholstering & Slip Cover Co.", made an assignment on the 5th day of March, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 20th day of March, 1947, at 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proof of claim and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 7th day of March, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Custodian.

Office:
Suite 304,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of The House of Plastics Ltd., Montreal, Quebec.

NOTICE is hereby given that The House of Plastics Ltd., a body politic and corporate, duly incorporated according to law and having its head office and principal place of business in the City and District of Montreal, made an assignment on the 5th day of March, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 20th day of March, 1947, at 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proof of claim and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claim.

Dated at Montreal, this 6th day of March, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Custodian.

Office:
Suite 304,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

EXTENSION OF TIME

NOTICE is hereby given that the time for the reception of tenders for "Nurses' Home Building, Fort Qu'Appelle, Sask.", is extended to 3 p.m., Wednesday, March 26, 1947.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 6, 1947. 11-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

TENDERS FOR COAL
DOMINION BUILDINGS
IN OTTAWA, 1947-48

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Coal for the Dominion Buildings in the City of Ottawa", will be received until 3 o'clock, Wednesday, March 19, 1947, for the supply of coal for the Dominion Buildings in the City of Ottawa.

Forms of tender with specifications and conditions attached can be obtained from the Chief Purchasing Agent, Department of Public Works, Ottawa; also from the Superintendent of Public Buildings, George Street, Ottawa.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with departmental specifications and conditions. Coal dealers' licence numbers must be given when tendering.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, made payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to five per cent of the amount of the tender, or bearer bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 10, 1947. 11-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that applications for a licence to transact business as customs-house brokers have been received from:—

Melvin A. Rooks and Charles B. Rooks, a co-partnership, who propose to carry on business under the firm name of style of "Rooks Brothers", Estevan, Sask. 11-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as a customs-house broker has been received from:—

John Matthew Hendry McGuire, Penetanguishene, Ontario. 11-1

CANADIAN ARMY ORDERS

AHQ, Ottawa,
10th March, 1947.

The following regulations, orders, etc, have been approved and are promulgated and issued to the Canadian Army.

63-1—COURTS OF INQUIRY—JOINT—NAVY, ARMY AND AIR FORCE —63-1

1. Under authority of The Militia Act, the Naval Service Act, 1944 and the Royal Canadian Air Force Act, His Excellency the Governor-in-Council has been pleased to order as follows:—

(*a*) Joint courts of inquiry composed of officers of the Naval Forces of Canada, the Canadian Army, and the Royal Canadian Air Force, or from any combination of them, may be appointed to investigate flying accidents or breaches of flying orders involving personnel or property of more than one Service. Any such court shall make findings and recommendations on all matters with which a court of inquiry, board of officers, or investigating officer of any of the Services concerned would normally have dealt.

(*b*) Any court appointed under the authority of this Order to investigate a specific accident or breach of flying orders shall be deemed to fulfil the requirements of the regulations of the Services participating with regard to investigation into that particular accident or breach of flying orders.

(*c*) Notwithstanding the regulations of any of the Services involved, the constitution and procedure of joint courts of inquiry shall be governed by the regulations attached as Appendix "A".

APPENDIX "A"

1. **Assembly and Appointment**—A joint court of inquiry composed of officers of the Naval Forces of Canada, the Canadian Army, and the Royal Canadian Air Force, or any combination of them, shall be appointed to investigate a flying accident or breach of flying orders involving personnel or property of more than one Service, unless such accident or breach is of a trivial nature.

2. **Assembling Authority**—The senior officer of the Service to which the captain of the aircraft belongs, in charge of the area where the accident occurs, shall state the terms of reference and appoint the president and, if considered advisable, a junior member of the court, and request the corresponding officer of the other Service or Services to appoint one member each, all of which appointments shall be made promptly; but where aircraft of more than one Service are involved, that Service to which the senior of the captains of aircraft belongs shall initiate the proceedings as above.

3. **Technical Cases**—Where the investigation may involve technical or professional knowledge or skill, the officer initiating the proceedings (hereafter referred to as the "assembling authority") shall ensure that one member of the court has the appropriate qualifications.

4. **Reputation of Officer Affected**—Where the reputation of an officer may be affected, or he might be shown to have been in any way at fault, the president shall not be junior in rank to that officer.

5. **Investigation of Several Matters**—Where several matters for each of which a court of inquiry would normally have to be appointed arise out of the same occurrence, the assembling authority should assemble one joint court to investigate and report on all these matters, or he may, if the circumstances warrant, assemble two or more joint courts.

6. **Terms of Reference**—The assembling authority shall provide the court with written terms of reference stating briefly the matters to be investigated and what matters are to be covered in the findings or recommendations.

7. **Duty to Obtain Evidence**—(1) The president of the court shall so far as practicable before the first sitting ascertain the names of any material witnesses and arrange for their appearance before the court.

(2) The court shall investigate the circumstances to a finality by hearing and cross-questioning the witnesses, obtaining evidence from any other witnesses who may be suggested as the investigation develops, visiting if advisable the scene of the occurrence, and obtaining any data or material that may throw light on the subject of investigation.

(3) Relevant documents shall be identified by a witness wherever practicable and attached as exhibits to the original proceedings, and photographic copies or, if that is impracticable, certified true copies of each exhibit shall be attached to each copy of the proceedings.

8. **Time and Place of Assembly**—(1) Unless the assembling authority otherwise directs, the president shall fix the time and place for the court to assemble, and give notice of the time and place to all members of the court, witnesses, and other persons interested.

(2) The court may be re-assembled by the president as often as necessary to examine further the witnesses, or examine additional witnesses or things, or to make any additional findings or recommendations.

9. **Closed Court**—The public shall be excluded from the court and, subject to paragraph 16, witnesses shall only be allowed in the court while actually giving their evidence.

10. **Swearing Witnesses**—(1) Unless the assembling authority otherwise directs, the evidence shall not be taken on oath, but where the evidence at any stage appears likely to affect the reputation of a member of the Forces, or to show him to have been in any way at fault in connection with any of the matters being investigated, that member of the Forces may require that this evidence be given under oath.

(2) Where the evidence is given under oath, the president shall administer the following oath to the witness or if the witness objects to an oath the folowing solemn declaration:

Oath

"I swear by Almighty God that the evidence which I shall give to this Court shall be the truth, the whole truth, and nothing but the truth."

Solemn Declaration

"I solemnly declare that the evidence which I shall give to this Court shall be the truth, the whole truth, and nothing but the truth."

11. **Civilian Witnesses**—The court may request but cannot compel a civilian witness to attend or make a statement or give evidence. Where a civilian witness declines to attend, the court shall request him to make a written statement and, if he does, include it in the proceedings.

12. **Evidence**—While the court is not bound by technical rules of evidence and may receive any relevant evidence in carrying out the investigation, nevertheless the court should weigh carefully the value and reliability of any testimony and document which would not be admissable in a court of law.

13. **Recording Evidence**—(1) The evidence shall be recorded in narrative form in the first person, except where the court thinks fit to record any particular questions and answers.

(2) A witness shall sign his evidence at the end and at the foot of every page and shall initial any alterations.

14. **Members to Hear All The Evidence**—The president and all members of the court shall hear all the evidence. The findings of the court shall be based on the evidence given and the exhibits and documents produced before the court and any view of any place that may have been taken by the court.

15. **Professional Advisers Not Permitted**—Unless the assembling authority otherwise directs, a professional or other adviser shall not be permitted in court.

16. **Where Reputation Affected or Fault**—(1) Where during the hearing evidence is introduced which appears likely to affect the reputation of a member of the Forces, or to show him to have been in any way at fault in connection with any of the matters being investigated, he shall be afforded every reasonable opportunity to be present from the time this evidence is introduced.

(2) Whenever the member of the Forces is present in court, he shall be afforded an oportunity to cross-examine any witness whose evidence is given in his presence, to produce any witnesses or offer any evidence on his own behalf, and he may answer or refuse to answer any question put to him. The president shall explain his rights to him when he first appears in court.

(3) Where the member of the Forces is unable to be present during the whole or any part of the hearings, the court shall inform him of any evidence introduced during his absence in so far as it affects his reputation or shows him to have been in any way at fault. The court shall accept any written statement in denial, exculpation, explanation, or otherwise, which he tenders, and shall attach it to the proceedings.

17. **Admission of Liability**—Neither the court nor any member of it shall make any admission of liability or give any undertaking that might prejudice or affect any right of the Crown.

18. **Claim Against the Crown**—(1) Where it appears to the court that civilian persons or property have been damaged through the act or omission of a member of the Forces or servant of the Crown, the court shall ask the civilian concerned whether or not he intends to make a claim against the Crown and, if he does so intend, request him to submit an itemized statement. The court shall inform him at the same time that this request is entirely without prejudice and is not to be considered as an admission of liability on the part of the Crown.

(2) The court shall investigate the alleged damage, obtaining as far as practicable the evidence of independent witnesses, and shall certify in their findings whether or not the claim is considered fair and reasonable.

(3) Where the claim is not certified as fair and reasonable, the court shall state in the findings

(*a*) in what respect the claim is considered excessive, and

(*b*) what amount is considered fair and reasonable.

(4) The court shall make a specific finding as to whether the member of the Forces or servant of the Crown mentioned in (1) of this paragraph was or was not on duty at the time.

19. **Findings**—(1) The court shall make findings and recommendations on all matters required by the terms of reference and, where applicable, by paragraph 18, and shall in any case make findings as to:

(*a*) where an accident is being investigated, its cause;

(*b*) whether or not local flying and aircraft maintenance orders were complied with;

(*c*) if a member of the Forces was killed or injured, whether or not he was on duty at the time, and whether or not he was to blame, and, if to blame, in what way and to what degree;

(*d*) the amount of the damage, if any, and whether anyone was to blame for it and, if to blame, in what way and to what degree; and

(*e*) any other matter with which a court of inquiry, board of officers, or investigating officer of any of the Services concerned would normally have dealt.

(2) Where it appears that a claim by the Crown might be made against anyone, the court shall, if the necessary information is immediately available, make the following additional findings:

(*a*) where a member of the Forces has been injured, the total cost of his medical treatment, including hospital costs, and the total amount of his pay and allowances, including any dependents' or married allowances, credited to him during his absence from duty as a result of the injury, and

(*b*) where public property has been lost or damaged, full particulars of the loss sustained by the Crown.

(3) The findings and recommendations shall be signed by the president and all members of the court, except that a member dissenting in whole or part may make dissenting findings or recommendations, which he shall sign.

(4) The president shall initial each page of the proceedings and any alterations and identify each exhibit by his signature.

(5) The president shall send to the assembling authority the original and copies, certified by him as true, as follows:

(*a*) if two Services are involved, five copies, or

(*b*) if any other Service is involved, three copies for each additional Service.

(6) The assembling authority shall endorse his approval or comments on the original and all copies, and forward two copies to each Service involved. The corresponding officer of the other Service or Services involved shall endorse his approval or comments, and send copies to the other Service or Services. The findings and recommendations shall not be valid until so endorsed.

20. **Incidental Matters**—The assembling authority shall deal with all matters incidental to the proceedings, including claims by or against the Crown.

21. **Privilege**—The proceedings of the court are privileged and shall not be produced at a coroner's inquest, but the president of the court may, if so requested, furnish the coroner with a list of witnesses.

22. **Admissability of Proceedings**—Except upon the trial of a member of the Forces under The Naval Service Act, 1944, the Militia Act, or the Air Force Act, for wilfully giving false evidence before the court, the proceedings of the court or any confession, statement, or answer to a question made or produced at the hearings shall not be admissable in evidence against a member of the Forces, nor shall any evidence respecting the proceedings be given against him.

23. **Persons Entitled to Examine Proceedings**—Where anything in the proceedings of the court affects the reputation of a member of the Forces, or shows him to have been in any way at fault in connection with any of the matters investigated, he shall be entitled to examine a copy of the proceedings at any time.

24. **Allowances for Civilian Witnesses**—(1) Subject to (2) of this paragraph, a civilian witness who attends the court shall be entitled to the following fees and reimbursements:

(*a*) a fee of one dollar per day for every day of attendance at the court.

(*b*) if he resides more than three miles away from where he is requested to attend, reimbursement for his actual and reasonable travelling expenses at a rate not in excess of ten cents a mile each way, and his actual and reasonable out-of-pocket expenses for meals or accommodation at a rate not in excess of five dollars per day.

(2) The fees and reimbursements prescribed in (1) of this paragraph shall be paid upon the president of the court certifying that the witness was required to and did attend to give evidence and that the claim is in his opinion correct.

(3) The Service to which the assembling authority belongs shall bear the cost of the fees and disbursements mentioned in this paragraph, and payment shall be made promptly in the manner prescribed in appropriate orders of that Service.

(4) Where it appears that a witness may be unwilling or unable to attend without first receiving the fees and expenses prescribed in (1) of this paragraph, the president of the court may authorize the advance of a sum within the limits and for the purpose set out in (1) of this paragraph.

25. **Further Regulations**—The Minister of National Defence, the Minister of National Defence for Naval Services, and the Minister of National Defence for Air may, under their joint authority, make regulations, not inconsistent with this Order or these Regulations, for the proper conduct of joint courts of inquiry.

(General Order)

(HQ 181-1-3 FD 1) (D Adm)
PC 100 of 9 Jan 47

Date of Issue: 10 Mar 47.

128-11 THE CANADIAN MEDAL FOR LONG SERVICE AND GOOD CONDUCT (MILITARY) —128-11

The undermentioned are awarded the Canadian Medal for Long Service and Good Conduct (Military) under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September, 1930, and General Order No. 1 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
SP-39825	WO Cl I (SM)	J. O. Roche	RC Sigs
SP-39819	WO Cl I (SM)	C. W. Vince	RC Sigs
SP-7210	WO Cl II (Bty SM)	S. James	RCHA
SP-27918	S/Sgt	J. I. Morash	RCASC
SP-30281	S/Sgt	T. H. Flannigan	RCAMC
35521	Pte	G. Blais	Formerly RCOC

(General Order)

(HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) (MND)

128-14 THE CANADIAN EFFICIENCY DECORATION —128-14

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Decoration under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September, 1930, and General Order No. 2 of 1932.

Rank	*Name*	*Unit*
Col	W. E. Van Steenburgh, OBE	Gen List
Lt-Col	G. L. Taschereau, MBE	CIC
Lt-Col	W. R. Clark, MC	Carlt & York R
Major	L. Chapdelaine, MBE	Gen List
Major	L. G. McCarthy	Gen List
Major	W. Turney	Grey & Sim Fors
Capt (A/Major)	O. A. Earl	PWOR
Capt	H. L. Cleveland	RCAC
Capt	J. A. Norris	Wpg Gren
Capt	C. M. Eagles	CS of C

(General Order) (HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) (MND)

128-15 THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-15

The undermentioned are awarded the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September, 1930, and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
K-42185	CQMS	J. Brown	Formerly C Scot R
D-71015	Sgt	A. D. Reid	Formerly CIC
D-593076	Sgt	E. H. Thompson	Formerly VR of C
D-81031	Sgt	W. Sawers	Formerly RHC
M-16119	Sgt	G. McIntosh	Formerly L Edmn R
B-435025	Cpl	F. Friend	Lorne Scots
K-83071	Cpl	W. Wilson	Formerly RCOC
D-21312	L/Cpl	V. G. Wallace (Jr)	Formerly RC Sigs
SU-1744	L/Cpl	F. E. Phillips	RCASC
M-2183	Gnr	M. Dougan	Formerly RCA
K-57215	Pte	J. S. Gibson	Formerly C Scot R
SC-27231	Pte	R. L. Vacher	Formerly CMSC

Amendment—

CAO 128-15, Issue 4/47, is cancelled insofar as it relates to:

105 Pte R. Dewar Tor Scot R (MG)

(General Order) (HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) (MND)

128-16 1st CLASP TO THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-16

The undermentioned are awarded the 1st Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September, 1930, and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
B-569583	WO Cl I (RSM)	R. E. Post	RCAMC
C-43847	CQMS	C. H. Cassidy	CIC
E-22842	CQMS	J. E. O. Harding	Formerly R Regt C
B-66600	Sgt	R. Kay	Formerly R Regt C
SC-3060	Sgt	R. J. Fulford	RCAPC
SM-10505	Sgt	A. G. Evans	C Pro C

(General Order) (HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) (MND)

128-17 2nd CLASP TO THE CANADIAN EFFICIENCY MEDAL —128-17

The undermentioned are awarded the 2nd Clasp to the Canadian Efficiency Medal under the Provisions of the Royal Warrant dated the 23rd day of September, 1930, and General Order No. 3 of 1932.

Regt'l No.	*Rank*	*Name*	*Unit*
F-29848	CQMS	J. H. Pickles	CIC
SF-34952	S/Sgt	A. G. Gladwin	CIC
M-11106	S/Sgt	D. S. Cosgrove	Calg Highrs
SC-42251	Sgt	S. V. Peryer	RCEME
D-92053	Sgt	W. E. Ott	Formerly CDC
C-89160	Pte	J. R. Gariepy	VGC

(General Order)

(HQ 51-52-4 Vol 3) (D Records) (MND)

By Command,

ERNEST G. WEEKS,
Major-General,
Adjutant-General.

APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

Air Force Routine Order 94, 21 Feb 47

The following appointments, promotions, retirements, etc, have been approved and are promulgated by the Minister of National Defence:

AIR CADETS

Air Cadet Officer Branch

APPOINTMENTS—

To be pilot officer:

H53476 Wilfrid Groff Schweitzer
H53477 Walter Ker Etherington
15 Oct 46
(AP & R 13, 17 Feb 47)

AMENDMENT—

AP & R 141, 16 Sep 46, AFRO 1042 (Supplement), 1 Nov 46, pages 9 and 10, col 1, Air Cadet Officer Branch, "Amendments", and *Canada Gazette* 45, Vol LXXX, 9 Nov 46, insofar as they concern H45740 P/O W G Adam, are hereby cancelled.

(AP & R 13, 17 Feb 47)

By Command,

Hugh Campbell

Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

AWARDS, APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA.

Air Force Routine Order 107, 28 Feb 47

AWARDS

His Majesty the King has been graciously pleased to approve the following awards:

AIR FORCE CROSS

J4821 S/L James Frank MacDonald Bell
DFC
Overseas (now AFHQ)
(Eff 1 Jan 47)
(LG 37835, 1 Jan 47)

BRITISH EMPIRE MEDAL

(Military Division)

R62734 FS (now J96155 F/O) Alfred Roger Lacharite
51 Sqn (now retired)

"Flight Sergeant Lacharite was a member of the crew of an aircraft which was shot down over Holland on 25th July, 1941. He was captured by the Germans after landing by parachute, and taken first to Dulag Luft, and a month later to Stalag VIII B at Lamsdorf. By changing identities with a New Zealander, Flight Sergeant Lacharite managed to be sent out on a working party and made three escapes, all of which were eventually unsuccessful; although on the first occasion he was at liberty for three months and on the second and third occasions he reached Prague and the Polish border respectively. After the last attempt, his true identity was discovered and Flight Sergeant Lacharite was sent to Stalag Luft III at the end of July, 1942. Subsequently he engaged in tunnelling and other escape activities. In the autumn of 1944, the whole camp was moved to Fallingbostel where this airman worked in liaison with French workmen in order to obtain passports, food, and equipment for the use of escapers. Later, while on the march from Stalag 357, Flight Sergeant Lacharite and a companion left the column on the 5th day of the march, and after three days in the woods, made contact with Allied troops. Throughout his period of captivity, Flight Sergeant Lacharite showed great determination to escape and also to assist other escapers. He set a fine example to his fellow prisoners."

(Eff 11 Feb 47)
(LG 37878, 11 Feb 47)

KING'S COMMENDATION

J27622 F/O Lloyd Moore Harmon
Overseas (now retired)

J43816 F/O Eldon John Mackie
Overseas (now retired)

(Eff 1 Jan 47)
(LG 37835, 1 Jan 47)

His Majesty the King has granted unrestricted permission for the wearing of the following decoration conferred in recognition of valuable services rendered in connection with the recent war:

CONFERRED BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA

LEGION OF MERIT

Degree of Commander

C56 A/V/M Francis Vernon Heakes CB WAC (now retired)

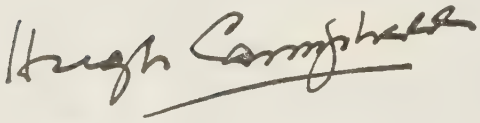
His Majesty the King has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decoration which has been conferred in recognition of distinguished service in the cause of the Allies:

CONFERRED BY HER MAJESTY THE QUEEN OF THE NETHERLANDS

Knight Officer of the Order of Orange-Nassau with Swords

C1884 S/L (now F/L) Hugh Duval Irwin
2 TTS

By Command,



Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company.*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether, inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or municipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette*, and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of the Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

PRIVATE BILLS

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) when a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000.	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in the text of the Bill and be re-enacted as proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

Map or Plan With Bills

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railway or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Evelyn Alice Howard Smart, of the City and District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, the lawful wife of Onesime Albert Smart, machinist, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Onesime Albert Smart, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, A.D. 1947.

ROYAL E. C. WERRY, K.C.,
Solicitor for Applicant.

Tramways Building,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Elly Zahn Kaminsky, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Carli Kaminsky, Montreal, Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

PAUL MASSE,
Attorney for Petitioner.

152 Notre Dame St. East,
Room 95,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Elsie Williams Lodge, of the City of Waterloo, in the County of Shefford, in the Province of Quebec, residing at Sault Ste. Marie, Ontario, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Russell Lindsay Lodge, of the City of Waterloo, on the ground of adultery.

Dated at Granby, Province of Quebec, the 11th day of February, 1947.

DORIS ROBERT,
8-4 Attorney for the Petitioner.

NOTICE is hereby given that Betty Gertrude Bernstein Schreiber, of the City of Outremont, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, George Gordon Schreiber, furrier, of the City of Outremont, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Attorney for Petitioner.

423 Mayor St., Suite 2,
Montreal. 8-4

TAKE Notice that Alma Mary Hanway Eccles, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next session, for a bill of divorce from her husband, William Eccles, clerk, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, Quebec, 10th February, 1947.

JOHN M. CERINI,
Solicitor for Applicant.

Suite 310, 57 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Eva Brolofsky Richman, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, camp director, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Archibald Jacob Richman, merchant, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 15th day of July, 1946.

BERNARD DIAMOND,
Solicitor for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Margaret Jean Duff, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Rene Dorval, merchant, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 14th day of February, 1947.

ARTHUR LEVIN,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Irene Laflamme, residing at Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Michel Kattas, salesman, domiciled and presently residing at Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, Que., February 18, 1947.

JOSEPH HELAL, K.C.,
Attorney for Applicant.

159 Craig St. West,
Montreal, Que. 8-4

NOTICE is hereby given that Pierre Behocaray, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, Province of Quebec, confectioner, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Catherine Behocaray, of the City and District of Montreal, rooming-house keeper, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 17th day of February, 1947.

C. HOLDSTOCK,
Solicitor for Applicant.

445 St. Francis Xavier St.,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Dame Violet Eileen Lepine, housewife, formerly of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, and presently residing in the Town of Winona, County of Lincoln, Province of Ontario, will apply to the Parliament of Canada, at the next session thereof, or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arthur Bertie Tickner, chicken farmer, of the Town of Rawdon, District of Joliette, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of November, 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Dame Dorothy Mary Boyce, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next session, or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Henry Jackson, steelworker, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, this 31st day of December, A.D. 1946.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Peter Morris (Moroz), of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Didych, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, this 17th day of February, 1947.

LAZARUS L. TINKOFF,
Solicitor for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 8-4

NOTICE is hereby given that Pierre Warren, consulting engineer, domiciled in the municipality of St. Colomb de Sillery, in the Quebec-Montmorency County, lawful husband separate as to bed and board and separate as to property of Madeleine Mercier, at present residing at 46 St. Genevieve Avenue, in the City of Quebec, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, the said Madeleine Mercier, on the ground of adultery.

Dated at Quebec, in the Province of Quebec, this 22nd day of January, 1947.

NANTEL & NANTEL,
Attorneys for Applicant.

8-4

TAKE Notice that Pauline Bertha Marwick Dallison, of the City of Montreal-West, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or the next session thereof, for a bill of divorce from William Eric Dallison, sales manager, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, for adultery.

Montreal, February 17, 1947.

GERALD M. ALMOND, K.C.,
Solicitor.

8-4

NOTICE is hereby given that Ursula Catherine Tetreau, residing in the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Somerville Black, clerk, of the City of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 10th day of February, 1947.

NOEL & MACNAUGHTON,
Solicitors for Applicant.

10 St. James Street West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Clair Reginald McLaughlin, of the City of Verdun, merchant, residing and domiciled in the City of Verdun, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Dame Beryl Orpha Skeates, of the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Que., this 5th day of February, 1947.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Rosamond Edith Bean, of the City of Sherbrooke, in the Province of Quebec, glove examiner, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Christopher William Crease, also of the City of Sherbrooke, Que., shipper, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Sherbrooke, Que., this 1st day of June. 1946.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that J. A. Desfosses, launderer, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, in the County of Sherbrooke, in the Province of Quebec, husband of Estelle Lepage, of the same place, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Estelle Lepage, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 12th day of February, 1947.

GERARD MAYRAND,
Solicitor for Applicant.
10 St. James St. West,
Montreal. 8-4

NOTICE is hereby given that Olive Lever Sanborn, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harry Dickinson Lead, of the said City of Montreal, school teacher, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this twentieth day of February, one thousand nine hundred and forty-seven.

A. SYDNEY BRUNEAU,
9-4 Solicitor for Applicant.

TAKE Notice that Dorothy Kathleen Morrison Germain, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Jules Andre Alexis Germain, clerk, of the City and District of Montreal, on the grounds of desertion and adultery.

Montreal, January 29, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.
261 St. James St. West,
Montreal, Que. 9-4

NOTICE is hereby given that Dame Mary Hrab, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, residing at 6346, 25th Avenue, Rosemount, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Navrotzki, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, February 18, 1947.

SULLIVAN & SULLIVAN,
9-4 Attorneys for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Ann Bogdanof Millichamp, of St. Lambert Annex, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, hairdresser, will apply to the Parliament of Canada, at the present or at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Millichamp, foreman, of the City of Westmount, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 18th day of February, 1947.

MAX BERNFELD, K.C.,
Solicitor for Petitioner.
1117 St. Catherine West,
Montreal, P.Q. 9-4

NOTICE is hereby given that Dame Evelyn Margaret Morrison, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, assistant supervisor, wife of Edward Howarth Cryer, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Edward Howarth Cryer, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 20th day of February, 1947.

NORMAN N. GENSER,
Attorney for Petitioner.
276 St. James St. West,
Suite 414,
Montreal, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Eileen Francis Murphy, secretary, of the Town of Mount Royal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Murray S. Kerson, executive, of the Town of Mount Royal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of February, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.
507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 9-4

NOTICE is hereby given that Hazel Mair Grant Rubin, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and at present residing in the said City of Montreal, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Allan Rubin, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, dress cutter, on the ground of adultery.

Montreal, February 14, 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Attorneys for Petitioner.
215 St. James Street West,
Montreal 1, P.Q. 9-4

TAKE Notice that Marie Irene Joly Martineau, housekeeper, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Charles Auguste Martineau, clerk, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 18, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Elmon Parker Law, garage operator, of the village of Sawyerville, in the District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Viola Fern Marlin Law, housekeeper, sometime of the said village of Sawyerville but now of parts unknown, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 21st day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that James Albert Carruthers, also known as James Albert Fell, Air Gunner in the Royal Canadian Air Force, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Elizabeth Adelaide Desmarchais *alias* Mrs. J. A. Villeneuve, of Mont Rolland, in the District of Terrebonne, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 20th day of February, A.D. 1947.

MAX S. KAUFMAN,
Attorney for Applicant.

620 Insurance Exchange Building,
276 St. James Street West,
Montreal 1, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Frances Willey Johnston, dressmaker, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Lloyd Milford Johnston, farmer, presently of the Village of Bolwer, said District, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 24th day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that James Dewey, junior, farmer, of the Township of Stanstead, District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Margaret Agnes Patterson Dewey, housekeeper, presently of the Township of Ogden (Graniteville), said District, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 22nd day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Dame Alberta Dorothy Olson, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, and actually residing at 2635 21st Avenue, Regina, Saskatchewan, wife of Joseph Rutherford Colby, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Rutherford Colby, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, and presently residing at the Hastings Hotel, Barbados, British West Indies, export manager, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 21st day of February, One thousand nine hundred and forty-seven.

JEAN DEGRANDPRÉ,
9-4 Solicitor for Applicant.

TAKE Notice that Aline Theoret Larose, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Larose, carter, of the Town of Plage Laval, District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 31, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Dame Ruby Campbell Matts, of the City of Verdun, County of Hochelaga, Province of Quebec, secretary, wife of John Peter Matts, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said John Peter Matts, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 11th day of February, 1947.

GENSER & LACK,
Solicitors for Applicant.

276 St. James St. West,
Room 414,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Margaret Turner Shaw, housewife, of the City of Lachine and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Eric Pentney Ward, apprentice, of the Town of Valois, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, 11th February, 1947.

J. B. HANDFIELD,
Solicitor for the Applicant.

4 Notre Dame Street East,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Marie Madeleine Mercier, of the City of Quebec, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Pierre Ben Danais Warren, civil engineer, also of the said City of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
9-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Jean Lawrence, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Allan Ritchie, manufacturers' agent, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of February, A.D., one thousand nine hundred and forty-seven.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Ruth Morrison Henderson Sidders, of the City of Verdun, in the District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next following session thereof, for a bill of divorce from her husband, George William Sidders, Jr., of the said City of Verdun, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

RUTH MORRISON HENDERSON SIDDERS,
10-4 Applicant.

NOTICE is hereby given that Mile Kristo Yoja, also known as Stanley Vadic, barber, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Clemence Elizabeth Cote Yoja, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 24, 1947.

MARCUS & FEINER,
Attorneys for Applicant,

610 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Thomas Walter John Moon, residing at 1441 Drummond Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, mechanic in R.C.A.F., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Inger Maria Barentson, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Solicitors for Petitioner.

Savings Bank Building,
266 St. James Street West,
Montreal, Quebec, Canada. 10-4

NOTICE is hereby given that Goldie Slovinsky, housewife, of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harry Tkatch, merchant, of the City of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 22nd day of November, 1946.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine Street West,
Suite 340, Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Marion Mapes Harvey, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session, or the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Allinson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of February, 1947.

PENDER & WEST,
Attorneys for Petitioner.

620 Cathcart Street,
Montreal 2, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Esther Cole, office clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Phillip Zeesman, storekeeper, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 21st day of February, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Louis Gertsman, bailiff of the Superior Court, of the City of Outremont, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Sylvia (Sheila) Gold Gertsman, of the City of Outremont, Province of Quebec, at present temporarily residing in the Town of Douglas, State of Arizona, one of the United States of America, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

LOUIS GERTSMAN,
Applicant.

276 St. James St. West,
Suite 512,
Montreal, P.Q. 10-4

NOTICE is hereby given that Mary Magee Glasheen, legally domiciled in the Village of Lakeside, Town of Pointe Claire, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 65 Bayview Avenue, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Vincent William Glasheen, Air Pilot, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 578 Claremont Avenue, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 22nd day of February, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 10-4

TAKE Notice that Agnes Dowd, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Ormonde Wellington Brown, agriculturist, of the City of Knowlton, District of Bedford, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Montreal, January 11, 1947.

MARCEL GABOURY, K.C.,
Solicitor for Petitioner.

705, Aldred Building,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Margaret Blane Bowen, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Milroy Adair, salesman, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

HYMAN BAKER,
Attorney for Applicant.

231 St. James Street West,
Suite 814,
Montreal, P.Q. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Mary Shore Bernstein, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Moses Jacob Bernstein, painter, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.

Room 604, Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Margaret Sophie Bolenski, of the Town of Barrington, County of Huntingdon, Province of Quebec, wife separate as to bed and board of Nelson Enoch Dubeau, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Nelson Enoch Dubeau, on the grounds of bestiality and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

NORMAN N. GENSER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 414,
Montreal, Quebec. 10-4

TAKE Notice that Ivy Stapleton Brown, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Sidney Brown, chauffeur, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, March 3, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Gabrielle Gilberte Desmarais, of the City of Outremont, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session, for a bill of divorce from her husband, John Ashmore Creelman, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, salesman, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 28th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
Solicitors for Applicant.

10-4

TAKE Notice that Mary Margaret Bernice Walker Kennedy, housewife, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Robert John Kennedy, of the Town of Ste. Agathe des Monts, Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, February 27, 1947.

LOUIS M. BENJAMIN,
Attorney for Petitioner.

20 St. James St. East,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Maud Mary Rose Denton, of the City of Ottawa and County of Carleton, in the Province of Ontario, Canada, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof or, if not heard thereat, at the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Denton, shipper, of the City and District of Hull, in the Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, in the Province of Ontario, this 26th day of February, 1947.

YORK & BATE,
Attorneys for the Petitioner.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Zena Schwartz, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Solomon Berman, merchant, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 20th day of February, 1947.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.

359 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Minnie Black, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Marcus Herman, chauffeur, of the same place, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 17th day of February, 1947.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.

359 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

TAKE Notice that Ida Lottie Stubina Pollack, manager, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Pollack, Doctor of Dental Surgery, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 5, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Guido Corbo, grocer, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Filomena D'Attilio, of Montreal, Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 3rd day of March, 1947.

D. DI FRANCESCO,
Solicitor for Applicant.

11-4

NOTICE is hereby given that Joyce Kathleen Reynolds Swards, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Max Hellman Swards, advocate, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 7th day of March, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Clifford Gilbert Adams, clerk, of the City of Montreal, of the County of Hochelaga, of the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or if not then heard and disposed of at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Elsie Doreen Thomas Driscoll, of the City of Verdun, Province of Quebec, on the grounds of non-consummation of marriage and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of March, 1947.

CLIFFORD GILBERT ADAMS.

11-4

NOTICE is hereby given that Frances Audrey Gray Lacaille, legally domiciled in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 4200 Sherbrooke Street West, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Wilson Lacaille, salesman, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at 28 Edgar Avenue, City of Toronto, Province of Ontario, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 25th day of February, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KERR,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 11-4

79802—2½

TAKE Notice that Daniel Hudson, clerk, of Westmount, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Gladys Ina Flossie Tozer Hudson, of Toronto, Ontario, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, 24th January, 1947.

HOWARD S. ROSS, K.C.,
Solicitor for Applicant.

57 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Jessie Goodis, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harold Markis, taxi-owner, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 11-4

NOTICE is hereby given that Donat St-Jean, residing at 3568 Durocher Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, barber, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, M. Alice Emilienne Lapointe, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of March, 1947.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Solicitors for Petitioner.

Room 309,
Savings Bank Building,
266 St. James Street West,
Montreal, Quebec, Canada. 11-4

NOTICE is hereby given that Dame Sheila Marcus, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, temporarily residing in the City of New York, State of New York, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arnold Issenman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of March, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Gabriel Burszan, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, labourer, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Ida Sebe, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 20th day of July, 1946.

GILLMOR, O'REILLY & MORIN,
Solicitors for Applicant.

11-4

NOTICE is hereby given that Norma Lorraine Desrosiers, of the City of Peterborough, in the County of Peterborough, in the Province of Ontario, secretary, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Roger Walter Desrosiers, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, an officer of the Department of National Defence, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at the City of Peterborough, in the County of Peterborough, in the Province of Ontario, this 5th day of March, 1947.

NORMA L. DESROSIERS,
Applicant.
G. N. GORDON,
Her Solicitor,

395-397 George Street,
Peterborough, Ontario. 11-4

NOTICE is hereby given that Julia Luella Audrey Cleroux, secretary, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Travers Whitmore Babbage, salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 8th day of March, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 11-4

TAKE Notice that Sam Pronman, taxi operator, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Bernice Gershman Pronman, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 6, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Dame Marie Antoinette Aubit dit Cimon, beauty parlor operator, of the City of Montreal, said district, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Emile Octave Roger Charron, machinist, of the City of Montreal, said district, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 10th day of March, 1947.

EZRA LEITHMAN,
Solicitor for the Petitioner.

445 St. Francois Xavier Street,
Montreal. 11-4

TAKE Notice that Mildred Schnaufer Case, Verdun, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from Donald Courtland Case, Westmount, Que., merchant, for adultery.

Montreal, March 10, 1947.

FRANK B. CHAUVIN, K.C.,
Solicitor for Applicant.

11-4

NOTICE is hereby given that Thomas Wynn Hayes, Jr., of the City of Montreal, in the Province of Quebec, inspector, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Jessie Miller Anderson Hayes, of Ville LaSalle, in the said province, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, Ontario, this tenth day of March, 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Solicitors for the Petitioner.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 11-4

OTHER APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE WOMAN'S AUXILIARY TO THE MISSIONARY SOCIETY OF THE CHURCH OF ENGLAND IN CANADA

NOTICE is hereby given that an application will be made to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for an Act to change the name of "The Woman's Auxiliary to the Missionary Society of the Church of England in Canada" to "The Woman's Auxiliary of the Church of England in Canada".

Dated at Toronto, Ontario, this 10th day of February, A.D. 1947.

REDMOND CODE, K.C.,
Solicitor for the Petitioners.

85 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 8-4

THE OTTAWA ELECTRIC RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that The Ottawa Electric Railway Company will apply to the Parliament of Canada, at its present session, for an Act amending its Act, Chapter eighty-six of the Statutes of 1894 as amended by Chapter fifty-eight of the Statutes of 1930, to empower it to sub-divide its authorized capital stock of forty thousand (40,000) shares without nominal or par value into one hundred and sixty thousand (160,000) shares without nominal or par value, and amending its Act, Chapter one hundred and seventy-one of the Statutes of 1903 as amended by Chapter sixty-three of the Statutes of 1925, by varying the application to the Company of subsection 1 of Section 132 of the Railway Act.

Dated at Ottawa this 6th day of March, 1947.

BEAMENT, FYFE & AULT,
Solicitors for the Applicant.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 11-4

MISCELLANEOUS

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

FRASER Companies, Limited hereby gives notice that it has, under Section Seven (7) of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa and in the office of the Registrar of Deeds for the County of Northumberland at Newcastle, New Brunswick, descriptions of two sites

and plans of proposed holding grounds with locations of piers and booms to be erected in the North West Branch of the Miramichi River in the Parish of North Esk, one of which is from the lower limit of the present boom of the North West Boom Company to lot 7 on the north side of said North West Branch of the Miramichi River, and the other across the mouth of North West Millstream, a tributary of said North West Branch of the Miramichi River.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Fraser Companies, Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said sites and plans.

Dated at Edmundston, N.B., this sixth day of February, 1947.

FRASER COMPANIES, LIMITED,
G. G. GILLIES,
9-4 Secretary.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

JAMES C. REID LIMITED hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of the County of Essex at Windsor, Ontario, a description of the site and the plans of the wall or breakwater and fill proposed to be built in the Detroit River at Riverside, Ontario, on part of the water lot in front of farm lot number 127 commencing 310 feet west of the production northerly of the west limit of Lauzon Road and extending westerly 131 feet ½ inch.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, James C. Reid Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Windsor, Ont., this 24th day of February, 1947.

JAMES C. REID LIMITED.
722 Wyandotte St. East,
Windsor, Ont. 9-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

BRITISH Columbia Electric Company Limited, with head office at 425 Carrall Street, in the City of Vancouver, Province of British Columbia, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Office of Vancouver, at Vancouver, British Columbia, a description of the site and the plan of a gravel fill proposed to be placed in False Creek, at Vancouver, British Columbia, along the Western boundary of part of Lot 2, District Lot 2037, Group 1, New Westminster District.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the British Columbia Electric Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Vancouver, British Columbia, this 24th day of February, A.D. 1947.

BRITISH COLUMBIA ELECTRIC COMPANY LIMITED,
Per A. BRUCE ROBERTSON,
9-4 General Solicitor.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Corporation of the Township of Nipigon hereby gives notice that it has, under section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the Office of the District Registrar of the Land Registry District of Port Arthur at the City of Port Arthur in the District of Thunder Bay, in the Province of Ontario, a description of the site and the plan of a power transmission cable line proposed to be stretched over the Nipigon River at the Township of Nipigon in the District of Thunder Bay, in the Province of Ontario, from lot 14 in Concession 2 of the said Township on the westerly side of the said river to lot 14 in Concession 1 of the said Township on the easterly side of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the said The Corporation of the Township of Nipigon will, under section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Nipigon this 21st day of February, 1947.

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF NIPIGON,
H. BRIAND,
Reeve.
W. L. WADE,
9-4 Clerk.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

CANADIAN International Paper Company hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Champlain at Ste. Genevieve de Batiscan, a description of the site and the plans of the piers proposed to be built as an extension of the Booming Ground at the mouth of Batiscan River, Seigniory of Batiscan, Parish of St. Francois Xavier, County of Champlain, Province of Quebec, in front of lots numbers 38, 39, 40, 41, 44, 45, 46, 50, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63 and 469.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice Canadian International Paper Company will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Montreal, this eighth day of March, 1947.

CANADIAN INTERNATIONAL PAPER COMPANY,
ROY CAMPBELL,
10-4 Secretary.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

CONSOLIDATED Paper Corporation Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Champlain, at Ste. Genevieve de Batiscan, P.Q., a description of the site and the plans of water intake pier and intake pipes proposed to be built in the St. Lawrence River, at Cap de la Madeleine, P.Q., on the Water Lot Number 620 of the Cadastre for the Parish of Cap de la Madeleine.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice Consolidated Paper Corporation Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Montreal, P.Q., this 6th day of March, 1947.

CONSOLIDATED PAPER CORPORATION LIMITED,
GEO. HENDERSON,
11-4 Vice-President and Comptroller.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE L & S Lumber Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Vancouver at Vancouver, a description of the site and the plans of a loghaul and piles proposed to be constructed and driven on Water Lot 5948 in the North Arm of the Fraser River in front of Lot 2, Block 12, District Lot 311, New Westminster District, British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the L & S Lumber Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 6th day of March, 1947.

L & S LUMBER COMPANY LIMITED
11-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT
R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE L & S Lumber Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at New Westminster, a description of the site and the plans of a loghaul and piles proposed to be constructed and driven on Water Lot 5949 in the North Arm of the Fraser River in front of portion of Lot 28, District Lot 527, New Westminster District, British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the L & S Lumber Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 6th day of March, 1947.

L & S LUMBER COMPANY LIMITED
11-4

THE ALGOMA CENTRAL AND HUDSON BAY RAILWAY COMPANY

NOTICE TO THE SHAREHOLDERS

YOU are hereby notified that the annual general meeting of the shareholders of The Algoma Central and Hudson Bay Railway Company will be held on Monday, the 31st day of March, 1947, at the hour of ten o'clock in the forenoon, at the head office of the Company, Sault Ste. Marie, Ontario, for the purpose of the election of directors, of receiving and, if approved, confirming the report of the Board of Directors of the Company for the fiscal year ending December 31, 1946, the appointment of auditors, and of considering and, if approved, ratifying and confirming all the acts and proceedings of the Board of Directors of the Company done and taken since the last meeting of the shareholders of the Company, and for the transaction of such further and other business as may properly come before the meeting.

Dated at Sault Ste. Marie, Ontario, this 1st day of March, 1947.

E. B. BARBER,
President.
G. S. SAUNDERSON,
9-4 Secretary.

TEMISCOUATA RAILWAY COMPANY

Riviere du Loup, Que.

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the shareholders and registered bondholders of the Temiscouata Railway Company, for the election of directors and other business, will be held on Tuesday the 25th day of March, 1947, at 4 p.m., at the head office of the Company, in the City of Riviere du Loup, Quebec, Canada.

By Order,

L. N. OUELLET,
8-5 Secretary.

H. K. McKEOWN LIMITED

Extracts from By-law No. 10 of H. K. McKeown Limited, passed at a meeting of directors held on the 3rd February, 1947, and approved at a special general meeting of shareholders held on the 4th February, 1947.

BY-LAW No. 10

NOW therefore be it enacted that:

"1. The number of directors of the Company shall be reduced from five directors to three directors effective as and from the next annual general meeting of shareholders to be held during the month of March, 1947."

—

I, the undersigned, A. E. Barber, Secretary-Treasurer of H. K. McKeown Limited, hereby certify the foregoing to be a true extract of By-law No. 10 of H. K. McKeown Limited, which said by-law was unanimously enacted as a by-law of the Company at a meeting of directors duly called and held on the 3rd February, 1947, and unanimously approved at a special general meeting of shareholders of the Company duly called and held on the 4th February, 1947.

[L.S.] A. E. BARBER.
11-1

THE LAKE ERIE AND NORTHERN RAILWAY COMPANY

NOTICE TO SHAREHOLDERS

THE annual general meeting of the shareholders of The Lake Erie and Northern Railway Company, for the election of directors and for the transaction of such other business as may properly come before the said meeting, will be held in Room 241, Windsor Station, Montreal, on Tuesday, the 8th day of April, 1947, at 10.45 a.m.

By Order of the Board,

F. BRAMLEY,
Secretary.

Montreal, March 4, 1947. 11-4

THE DOMINION ATLANTIC RAILWAY COMPANY

NOTICE TO SHAREHOLDERS

THE annual general meeting of the shareholders of The Dominion Atlantic Railway Company, for the election of directors and for the transaction of such other business as may properly come before the said meeting, will be held in Room 241, Windsor Station, Montreal, on Tuesday, the 8th day of April, 1947, at 11.30 a.m.

By Order of the Board,

F. BRAMLEY,
Secretary.

Montreal, March 4, 1947. 11-4

NEWSDIGEST PUBLICATION CO. LTD.

UNDER the provisions of the Companies Act, Newsdigest Publication Co. Ltd. hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada, under Section 29 (1) of the said Act, for acceptance of the surrender of its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Toronto this 6th day of March, 1947.

R. W. FRANKISH,
11-1 Secretary.

INTER PROVINCIAL AIR SERVICES LIMITED

BY-LAW NUMBER SIX

BE it enacted as a by-law of the Inter Provincial Air Services Limited, that the head office of the Company be and the same is hereby changed from the City of Chatham in the County of Kent and Province of Ontario to the City of Windsor in the County of Essex and said Province of Ontario.

Enacted this 6th day of December, 1946.

Witness the corporate seal of the Company.

ROSS CLAYTON SHEPHERD,
President.

[L.S.] MARGARET SHEPHERD,
Secretary.

—

I, Ross Clayton Shepherd, the undersigned President and Director of Inter Provincial Air Services Limited, do hereby certify that the foregoing is a true copy of by-law number 6 duly enacted by the board of directors of Inter Provincial Air Services Ltd., in a meeting of directors dated the 6th day of December, 1946, and thereafter on the same day said by-law number 6 was approved, sanctioned and confirmed by unanimous vote of all the shareholders of Inter Provincial Air Services Limited in special general meeting of said shareholders called for the purpose of considering and passing on the same.

Witness my hand and the corporate seal of the Company this 27th day of February, 1947.

[L.S.] ROSS CLAYTON SHEPHERD,
11-1 President and Director.

E. S. & A. ROBINSON (CANADA) LIMITED

A By-law to increase the number of directors of the Company

BE it enacted and it is hereby enacted as a by-law of the Company as follows:

That the board of directors be increased from four to five and that the quorum of the board be and the same is hereby fixed at a majority.

I hereby certify that the foregoing is a true copy of a By-law of E. S. & A. Robinson (Canada) Limited enacted and passed at a meeting of the board of directors of the said Company duly called and held on the 17th day of May, 1946.

And I further certify that the said by-law was, by unanimous vote of all of the shareholders of the said Company, ratified, approved, confirmed and sanctioned at a special general meeting of the shareholders of the said Company duly called and held on November 13, 1946, to consider the said by-law, and that all of the shareholders of the said Company were present at such meeting in person or by proxy.

As witness the corporate seal of the said Company this 28th day of February, 1947.

[L.S.] F. L. ATKINSON,
Secretary of
E. S. & A. ROBINSON (CANADA)
11-1 LIMITED

MARITIME PRESS LIMITED

UNDER the provisions of the "Dominion Companies Act", Maritime Press Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada under the Provisions of Section 29 of the said Act, for acceptance of the surrender of its charter on and from a date to be fixed by the Honourable Secretary of State.

Dated at the City of Moncton, in the County of Westmorland, in the Province of New Brunswick, this fourth day of March, A.D. 1947.

R. K. OKE,
11-1 Secretary.

CANADA CEMENT COMPANY LIMITED

BY-LAW No. 37

BE it enacted that the number of directors of Canada Cement Company Limited be and the same is hereby reduced from fourteen to twelve, and that By-law No. 2 be amended accordingly.

Enacted this 24th day of February, A.D. 1947.

J. D. JOHNSON,
President.

[L.S.] G. A. RUSSELL,
Secretary.

—

Certified a true copy of By-law No. 37 duly enacted by the directors and confirmed by a vote of the shareholders being present or represented by proxy at a meeting duly called to consider the same and holding not less than two-thirds of the issued capital stock represented at the meeting.

[L.S.] G. A. RUSSELL,
11-1 Secretary.

DOMINION BRIDGE COMPANY, LIMITED

BY-LAW No. XXXV

Amending By-law No. V

A By-law to decrease the number of Directors

BE it enacted by the directors of Dominion Bridge Company, Limited, as a by-law of the Company as follows:

1. The number of directors of the Company is hereby decreased from eighteen to sixteen.

2. By-law No. V is amended by substituting the word "Sixteen" for the word "Eighteen" in the first paragraph of the said By-law No. V.

Certified true copy.

[L.S.] F. W. EVENS,
11-1 Secretary.

CANADIAN WOOL BOARD, LTD.

NOTICE is hereby given that Canadian Wool Board, Ltd. intends to apply to the Secretary of State of Canada for leave to surrender its charter pursuant to Section 29 of The Companies Act, 1934.

Dated at Ottawa, this 7th day of March, 1947.

CANADIAN WOOL BOARD, LTD.,
Per H. Brown,
11-1 President.

THE QUEBEC RAILWAY, LIGHT AND POWER COMPANY

Montreal, P.Q., March 7, 1947.

THE annual general meeting of the shareholders of The Quebec Railway, Light and Power Company will be held at the office of the Company, Quebec Power Building, corner Crown and St. Joseph Streets, Quebec, on Tuesday, April 8, 1947, at 11 a.m.

The transfer books of the Company will be closed from the 8th April to the 12th April, 1947.

H. G. BUDDEN,
11-4 Secretary.

DOMINION SOUND EQUIPMENTS LIMITED

By-law Fourteen

To increase the number of Directors

THE number of directors of the Company is hereby increased from ten to twelve and Article I of By-law Three, as amended by By-laws Twelve and Thirteen, is hereby amended accordingly.

—

The undersigned, Secretary of Dominion Sound Equipments Limited, hereby certifies that the foregoing is a true copy of By-law Fourteen enacted by the directors of said Company at a meeting duly held on the sixth day of March, 1947, and subsequently sanctioned and confirmed at a special general meeting of shareholders of said Company duly held for considering the by-law on the sixth day of March, 1947, by more than two-thirds of the votes cast, namely, by the unanimous vote of all the shareholders of the Company.

Dated at Montreal, this seventh day of March, 1947.

[L.S.] F. E. PETERS,
11-1 Secretary.

THOMAS BONAR & CO. (CANADA) LIMITED

Certified Copy of By-law 11 (Amended)

A Board of four Directors shall be elected annually from among the shareholders of the Company, each of whom, during his tenure of office, shall hold at least one share of the stock of the Company absolutely in his own right and shall not be in arrears in respect of any calls thereon.

Any vacancy occuring in the Board of Directors may be filled for the remainder of the term of the Directors from among the qualified shareholders of the Company.

The Company may, at a Special General Meeting of the shareholders called for that purpose, by resolution, remove any Director before the expiration of his period of office and may, at the same meeting, by resolution, appoint another person in his stead. The person so appointed shall be subject to retirement at the same time as if he had become a Director on the day on which the Director in whose place he has been appointed was elected a Director.

All acts done by any meeting of the Directors, or by any person acting as a Director, shall, notwithstanding that it be afterwards discovered that there was some defect in the appointment of any such Board of Directors, or person acting as aforesaid, or that they or any of them were disqualified, be as valid as if every person had been duly appointed and was qualified to be a Director.

It shall not be necessary that the voting for the election of Directors of the Company shall be conducted by ballot, unless voting by ballot is requested by a shareholder of the Company present at the meeting at which such election takes place.

The remuneration of the Directors of the Company shall, from time to time, be determined by resolution of the Directors of the Company.

Any Director may contract with the Company but he shall not vote at any meeting of Directors upon any question relating to such contract.

Certified true copy.

[L.S.] JOHN SUTTIE,
11-1 Secretary.

SQUARE D COMPANY CANADA

By-law No. 9

WHEREAS By-law No. 1 of this Company specifies that the affairs of the Company shall be managed by a Board of Directors to consist of three persons;

And whereas in the opinion of the Board of Directors it is advisable that the number of Directors be increased to five;

Now therefore be it enacted as a by-law of the Company that paragraph 2 of By-law No. 1 is stricken out and the following substituted therefor.

The affairs of the Company shall be managed by a Board of Directors to consist of five members, each of whom, at the time of his election and throughout his term of office, shall be a shareholder of the Company, holding at least one share of the stock thereof and not in arrears in respect to any call thereon.

And resolved that the Secretary be and he is hereby directed to forward to the Secretary of State of Canada a duly certified copy of this By-law and to arrange for the proper publication of this By-law in the *Canada Gazette*.

Passed by the Directors and sealed with the Company's seal this 24th day of February, 1947.

JESSE L. FRINK,
[L.S.] President.

E. C. WELLS,
Secretary.

—

I hereby certify that the above is a true copy of By-law No. 9 of Square D Company Canada Ltd. passed by a board of directors of the said Company at a meeting held in York Township, in the County of York, Ontario, on the 24th day of February, 1947, and sanctioned by a unanimous vote of the shareholders cast at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering the by-law and held on the 24th day of February, 1947, and I have affixed hereto the corporate seal of the said Company.

[L.S.] E. C. WELLS,
11-1 Secretary.

YUKON NORTHWEST EXPLORATIONS LIMITED

YUKON Northwest Explorations Limited hereby gives public notice that it will make application under the provisions of The Companies Act to the Secretary of State of Canada, for leave to surrender its charter and to fix a date upon and from which the Company shall be dissolved.

Dated at Toronto, this 10th day of March, 1947.

HOLDEN, MURDOCH, WALTON, FINLAY & ROBINSON,

603 Royal Bank Building,
2-8 King Street East,
Toronto 1, Ontario.

Solicitors for

YUKON NORTHWEST EXPLORATIONS LIMITED.

11-1

ORDERS IN COUNCIL

P.C. 739

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 27th February, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report dated 15th February, 1947, from the Minister of Mines and Resources, representing:

That the permittee, under Permit No. 207 issued on the 28th day of October, 1945, under the Regulations for the disposal of Petroleum and Natural Gas Rights, the property of the Crown in the Northwest Territories and Yukon, established by Order in Council P.C. 5059 dated June 30, 1944, at the time of his application made a cash deposit of $16,000 in place of $12,800, the amount actually required by the said Regulations, as a guarantee that an expenditure equal thereto would be made during the first eighteen months of the permit;

That, inadvertently, the said sum of $16,000 was deposited to Revenue;

That the permittee has requested to be allowed to make a deposit of bonds to the amount of $12,800 and obtain a refund of the deposit of $16,000;

That the permittee has submitted evidence that during the period from October 28, 1945, up to the present time, he has made an expenditure of $21,936 on exploration work in the area covered by the said permit;

That the said permittee has submitted an affidavit proving that due to two unforeseen accidents, namely, a serious fire on May 11, 1946, and later, the striking of a considerable flow of gas, his exploration work has been delayed and that he needs a further four months in which to complete his explorations and be in a position to decide whether or not to continue his drilling, and agrees that the deposit of $12,800 in bonds be retained during the said period of four months;

That Section 10 of the said Regulations reads as follows:

"10. At the expiration of eighteen months after a permit is first issued the permittee shall deposit money or guarantee bond satisfactory to the Minister to the value of forty cents (40c) for each acre included in the permit."

The Minister is of the opinion that the said permittee has made a conscientious effort to explore the area covered by the said permit and, if the two accidents referred to above, had not occurred, he would have completed his explorations within the first eighteen months of the permit.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chap. 113, R.S.C. 1927:

1. The refund of the cash deposit of $16,000 from Revenue be made to the permittee upon the deposit of $12,800 in money or bonds; and
2. The Minister of Mines and Resources be authorized to grant the permittee an extension of time up to but not after August 28, 1947, in which to complete the first stage of his explorations and in which to deposit money or guarantee bond or otherwise comply with said Regulations on the understanding that the $12,800 in money or bonds shall remain on deposit until August 28, 1947.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

11-4

P.C. 784

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 4th March, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report, dated 25th February, 1947, from the Minister of Mines and Resources, representing:—

That Mr. R. Bingham, the recorded owner of mineral claims "RN" 3 and 4, situated in the Yellowknife mining district, N.W.T., neglected to renew his miner's licence No. 18163 for the licence year 1946-47 as required by the Regulations for the Disposal of Quartz Mining Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories and that in consequence of this neglect the said mineral claims lapsed and became open for restaking;

That it is stated by Mr. Bingham that this neglect was due to a change in his business;

That Mr. Bingham has performed all the representation work required upon the said claims until September 27, 1963, and has forwarded $10 to pay for a special renewal of the above noted miner's licence.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chapter 113, Revised Statutes of Canada 1927, authority be granted to issue a special renewal of miner's licence No. 18163 for the year 1946-47, and to re-instate the two claims referred to at the risk of the recorded holder subject to the rights of any persons who may have acquired any interest under the provisions of the said Regulations covering the whole or any portion of the ground included in the claims.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

11-4

PROCLAMATIONS

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

TO ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada. } WHEREAS in and by subsection one of Section forty-three of The Juvenile Delinquents Act, Chapter 46 of the Statutes of 1929, it is provided that the said Act may be put in force in any city, town or other portion of the province, by proclamation, notwithstanding that the Provincial Legislature has not passed an Act such as is referred to in section forty-two of this Act, if the Governor in Council is satisfied that proper facilities for the due carrying out of the provisions of this Act have been provided in such city, town or other portion of the province by the Municipal Council thereof or otherwise.

AND WHEREAS the Controller of the Yukon Territory has made an arrangement with the Government of the Province of British Columbia to provide proper facilities for the due carrying out of the provisions of this Act.

AND WHEREAS the Controller of the Yukon Territory has requested that a proclamation be issued proclaiming The Juvenile Delinquents Act 1929 in force in the City of Dawson and the taxation area of Whitehorse.

AND WHEREAS in and by section forty-four of the said Juvenile Delinquents Act 1929, it is enacted that the said last mentioned Act shall go into force only when and as proclamations declaring it in force in any province, city, town or other portion of the province, are issued and published in the *Canada Gazette*.

NOW KNOW YE that by and with the advice of Our Privy Council for Canada We do hereby proclaim and direct that the said Juvenile Delinquents Act 1929, shall come into force in and for the City of Dawson and the taxation area of Whitehorse in the Yukon Territory, on the date of the publication of this Our Proclamation in Our *Canada Gazette*.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this Twenty-fifth day of February in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-seven and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

11-3

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

TO ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada. } WHEREAS Our birthday falling on the fourteenth day of December it is thought fit to appoint Monday, the ninth day of June, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven, as the day upon which Our birthday is to be officially celebrated.

NOW KNOW YE that We do hereby proclaim and declare by this Our Proclamation that Monday, the ninth day of June is hereby fixed for the celebration in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven of Our said birthday.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this Eighteenth day of February in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-seven and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

11-3

APPOINTMENTS

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to make the following appointments:—

4th March, 1947.

DONALD ROSE MCNAUGHTON, Esquire, Clerk of the Court for the County Court District of Morden, in the Province of Manitoba, and Official Receiver for the County Court District of Morden, to be Official Receiver for the County Court Districts of:

Belmont	Killarney
Boissevain	Manitou
Cartwright	Pilot Mound
Deloraine	Somerset
Gretna	

in the Southern Judicial District of Manitoba in substitution for the Clerks of the Court for the above mentioned County Court Districts, pursuant to the provisions of Subsection Two of Section Three

of The Farmers' Creditors Arrangement Act, 1943, effective February 17, 1947, in the place and stead of V. W. Baker, Esquire, resigned.

CHARLES SALE, Esquire, Local Registrar of the Supreme Court of Ontario, Windsor, Ontario, to be Official Receiver for Bankruptcy Division No. 6 in the Province of Ontario with authority in the said Division, pursuant to authority conferred by Section 160 of the Bankruptcy Act, in the place and stead of Angus A. Mackinnon, Esquire, deceased.

CHARLES J. JONES, Esquire, K.C., of the Town of Woodstock, in the Province of New Brunswick, to be Judge of the County Courts for the Counties of Charlotte, Carleton, Victoria and Madawaska, in the said Province.

ALFRED S. MARRIOTT, Esquire, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, one of the Assistant Masters of the Supreme Court of Ontario, to be Registrar of the Exchequer Court of Canada on its Admiralty Side for the Ontario Admiralty District.

—

6th March, 1947.

F. T. EGENER, Esquire, Local Registrar of the Supreme Court of Ontario, Owen Sound, Ontario, to be Official Receiver for Bankruptcy Division No. 4 in the Province of Ontario, in the place and stead of T. J. Rutherford, Esquire, resigned.

JOSEPH PATRICK LEOPOLD FLYNN, Esquire, Prothonotary of the Superior Court and Registrar in Bankruptcy for the Judicial District of Gaspe, New Carlisle, Quebec, to be Official Receiver for Bankruptcy Division No. 11 in the Province of Quebec, in the place and stead of Henri Lizotte, Esquire, resigned. 11-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Wharf Reconstruction, Iona, N.S." will be received until 3 p.m., Wednesday, April 2, 1947, for wharf reconstruction, Iona, Victoria County, N.S.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, Dominion Public Building, Bedford Row, Halifax, N.S., and at the Post Offices, at Iona, N.S., New Glasgow, N.S., and Sydney, N.S.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $25, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to ten per cent of the amount of the tender, or bearer bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 8, 1947. 11-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tenders for Two 1¼ Cu. Yd. Dredges", will be received until 3 p.m., Wednesday, April 23, 1947, for the construction and delivery afloat at Gaspé, P.Q., of two 1¼ cu. yd. steel dredges (excavator type).

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, and at the offices of the District Engineers, Cathedral St., Rimouski, P.Q., Post Office Bldg., Quebec, P.Q., and Postal Station "H", Montreal, P.Q.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 8, 1947. 11-1

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, 4th February, 1947.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of Business*
Phoenix Assurance Company Limited	Aircraft Insurance, in addition to the classes for which it is already registered.

G. D. FINLAYSON,
8-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF INSURANCE

OTTAWA, February 18, 1947.

NOTICE is hereby given that during the week ending this date the following certificate of registry has been issued:

Company	*Class of Business*
The Mutual Life Insurance Company of New York	Life Insurance

G. D. FINLAYSON,
8-4 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS, CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to recognize

Mr. Manson Gilbert as Vice Consul of the United States at Vancouver, B.C. 11-1

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 5, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 45 in 1947, dated March 4, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Empire Gatehouse* of Montreal, Que., Official Number 180,737, owned by Gulf Ports Steamship Co. Ltd., Canada Cement Building, Phillip's Square, Montreal, Que., to that of *Gulfport*.

H. V. ANDERSON,
11-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 10, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 47 in 1947, dated the 8th March, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Wayward Girl* of Vancouver, B.C., Official Number 171,804, owned by Mr. Harry Rendell, 1212 Balfour Avenue, Vancouver, B.C., to that of *Manona*.

H. V. ANDERSON,
11-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF NATIONAL HEALTH AND WELFARE

CANCELLATION LIST—FEBRUARY, 1947

PUBLISHED pursuant to the provisions of the Regulations of the War Charities Act, 1939. Cancelled for reasons cited below:

File Number	Cancellation by Request	Date of Cancellation
C-4200	The Black Watch 1939-1945 War Memorial Fund, Montreal, Que.	Feb. 25, 1947
C-830	Hamilton Board of Education War Efforts Fund, Hamilton, Ont.	Feb. 17, 1947
C-366	I.O.D.E. "Dr. Harold Parsons" Chapter Fund, Toronto, Ont.	Feb. 24, 1947
C-367	I.O.D.E. "Elizabeth S. Hume" Chapter Fund, Sherbrooke, Que.	Feb. 10, 1947
C-3244	Stratford War Services Committee Fund, Stratford, Ont.	Feb. 6, 1947
C-562-107	Veritas Chapter No. 128, O.E.S. War Service Fund, Strathroy, Ont.	Feb. 25, 1947
	Cancellation by Expiry	
C-856	Army & Navy Unit 212 War Fund, Toronto Ont.	Feb. 10, 1947
C-4080	Asquith & District (Canadian Legion) Service Personnel Welcome Home League Fund, Asquith, Sask.	Feb. 4, 1947
C-409	Athletic Patriotic Association of Manitoba, Fund, Winnipeg, Man.	Feb. 10, 1947
C-1157-9	Auxiliaire pour les Aumôniers Militaires Catholiques succursale des Dames Auxiliaires du District Militaire No. 5, Quebec, Que.	Feb. 19, 1947
C-2144	Barnacle Bill's Nautical Knitters Fund, London, Ont.	Feb. 13, 1947
C-4073	Bell Telephone Co. of Toronto Long Distance Staff Welfare Fund, Toronto, Ont.	Feb. 4, 1947
C-187A	B-P Chins Up Fund, District of Toronto, Boy Scouts Association, Toronto, Ont.	Feb. 27, 1947
C-1319	The British Women Volunteers Fund of Women's Central Conservative Auxiliary Association, Toronto, Ont.	Feb. 28, 1947
C-1975	Campbellton Legion Auxiliary Salvage Committee Fund, Campbellton, N.B.	Feb. 7, 1947
C-763	Canadian Bank of Commerce War Guild (Toronto) Fund, Toronto, Ont.	Feb. 8, 1947
C-3717	Canadian Friends of Luxembourg Fund, Ottawa, Ont.	Feb. 11, 1947
C-13	Canadian Women's Emergency Association (Toronto) Fund Toronto, Ont.	Feb. 14, 1947
C-2223	Clothes for Britain Fund of Gananoque, Gananoque, Ont.	Feb. 1, 1947
C-4083	Colonel John McCrae Memorial Branch 257, Canadian Legion Fund, Guelph, Ont.	Feb. 10, 1947
C-1157-5	Les Dames Auxiliaires du Regiment de la Chaudiere succursale des Dames Auxiliaires du District Militaire No. 5, Quebec, Que.	Feb. 19, 1947
C-1157-4	Les Dames Auxiliaires du Regiment de Levis succurdale des Dames Auxiliaires du District Militaire No. 5, Levis, Que.	Feb. 19, 1947
	Cancellation by Expiry	
C-2831	Dauphin War Services Association Fund, Dauphin, Man.	Feb. 4, 1947
C-562-A	Eastern Star War Services Fund, Toronto, Ont.	Feb. 10, 1947
C-941	East York Riding Patriotic Association Fund, Toronto, Ont.	Feb. 26, 1947
C-1769	Eaton Employees' Association Fund, Hamilton, Hamilton, Ont.	Feb. 20, 1947
C-562-34	Fidelis Chapter No. 99, O.E.S. War Service Fund, North Bay, Ont.	Feb. 7, 1947
C-2861	Fort William Co-ordinating Council for War and Welfare Services Fund, Fort William, Ont.	Feb. 3, 1947
C-1069	Freelancers War Fund, York Mills, Ont.	Feb. 7, 1947
C-3801	Glasshouse Employees' War Services Fund, Wallaceburg, Ont.	Feb. 1, 1947
C-3826	Hamilton Chamber of Commerce Tiger Squadron Fund, Hamilton, Ont.	Feb. 5, 1947
C-3856	Hawkesbury Welcome Home Committee Fund, Hawkesbury, Ont.	Feb. 27, 1947
C-737	Ingersoll War Charities Fund, Ingersoll, Ont.	Feb. 3, 1947
C-3393	Jewish Peoples Committee War Relief Fund, Winnipeg, Man.	Feb. 4, 1947
C-3673	Kelso Memorial Fund, Kelso, Sask.	Feb. 27, 1947
C-3191-18	Lachute Branch, Lions War Services Fund, Lachute, Que.	Feb. 25, 1947
C-3867	The Ladies Auxiliary to the Canadian Forces in Lethbridge Fund, Lethbridge, Alta.	Feb. 18, 1947
C-2472	Ladies Auxiliary to the Lord Strathcona Horse (Calgary) Fund, Calgary, Alta.	Feb. 10, 1947
C-1485	Ladies Auxiliary Scottish Clan Fund, Toronto, Ont.	Feb. 5, 1947
C-565-1	La Federation des Femmes Canadiennes Françaises section d'Alexandria, Alexandria, Ont.	Feb. 7, 1947
C-565-7	La Federation des Femmes Canadiennes Françaises section de Kirkland Lake, Kirkland Lake, Ont.	Feb. 25, 1947
C-565-10	La Federation des Femmes Canadiennes Françaises section de Pembroke, Pembroke, Ont.	Feb. 7, 1947
C-565-13	La Federation des Femmes Canadiennes Françaises section du Sault Ste Marie, Sault Ste Marie, Ont.	Feb. 7, 1947
C-565-14	La Federation des Femmes Canadiennes Françaises section de Sturgeon Falls, Sturgeon Falls, Ont.	Feb. 7, 1947
C-565-16	La Federation des Femmes Canadiennes Françaises section de Timmins, Timmins, Timmins, Ont.	Feb. 7, 1947
C-348	L'Aide aux Soldats le Regiment de Maisonneuve, Montreal, Que.	Feb. 11, 1947
C-2651	Listowel Wartime Association Fund, Listowel, Ont.	Feb. 3, 1947
C-2538	Maritime Provinces Association of Ontario War Services Fund, Toronto, Ont.	Dec. 13, 1946
C-1961	Mayor's Cigarette Fund of Verdun, Verdun, Que.	Feb. 7, 1947
C-3206	Medicine Hat Co-ordinating Council Auxiliary War Services Fund, Medicine Hat, Alta.	Feb. 4, 1947
C-1143	Milestone War Services Club Fund, Milestone, Sask.	Feb. 10, 1947
C-3882	Montreal & District Inc. National Salvage Campaign Fund, Montreal, Que.	Feb. 7, 1947
C-228	Nelson Women's Auxiliary to the Active Forces Fund, Nelson, B.C.	Feb. 18, 1947
C-1157-7	94th (Quebec) Anti-Tank Battery R.C.A. Branch Fund of the Women's Auxiliaries to Military District No. 5, Quebec, Que.	Feb. 19, 1947
C-62-1	North Battleford Branch, Battlefords & District Patriotic Service League Fund, North Battleford, Sask.	Feb. 4, 1947
C-2263	Ottawa Dentists Wives' Association Fund, Ottawa, Ont.	Feb. 28, 1947
C-3146	Port Williams and Vicinity War Service Club Fund, Greenwich, N.S.	Feb. 28, 1947
C-4113	The Redvers Homemakers' Memorial Fund, Redvers, Sask.	Feb. 18, 1947
C-1658	Red, White and Blue War Efforts Fund, New Westminster, B.C.	Feb. 17, 1947
C-1157-1	St. Patricks' Overseas Auxiliary Branch Fund of the Women's Auxiliaries to Military District No. 5, Quebec, Que.	Feb. 19, 1947
C-3468	Sarnia Kinsmen Club War Services Fund, Sarnia, Ont.	Feb. 8, 1947
C-1532	The Shakespeare Soldiers' Fund, Shakespeare, Ont.	Feb. 4, 1947
C-1554-1	Stettler Branch, 14th Army Tank Battalion, (Calgary Regiment) Ladies' Auxiliary Fund, Stettler, Alta.	Feb. 4, 1947
C-4164	Stouffville War Veterans Memorial Hall Fund, Stouffville, Ont.	Feb. 7, 1947
C-3191-58	Timmins Branch, Lions War Service Fund, Timmins, Ont.	Feb. 7, 1947
C-146	The Toronto Heliconian Club War Fund, Toronto, Ont.	Feb. 19, 1947
C-3968	The Toronto League of the Empire Candy Fund, Toronto, Ont.	Feb. 8, 1947
C-2330-14	Vancouver Branch, National Association of Stagette Clubs War Services Fund, Vancouver, B.C.	Feb. 14, 1947
C-3924	Veterans Advisory Committee Fund, Herschel, Sask.	Feb. 10, 1947
C-3055	Windsor Active Service Club Fund, Windsor, Ont.	Feb. 5, 1947
C-2083	Wolseley Community War Services Fund, Wolseley, Sask.	Feb. 14, 1947
C-1110	Women's Auxiliary Fund, Royal Canadian Artillery Training Centre Winnipeg, Winnipeg, Man.	Feb. 14, 1947
C-3744	Women's Auxiliary to the Royal Canadian Navy War Charities Fund, Vancouver, B.C.	Feb. 18, 1947
C-2344	Yugoslav Relief Fund, Montreal, Que.	Feb. 20, 1947

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Auditor, Unemployment Insurance, Grade 2, Ontario Region, Unemployment Insurance Commission.

Gillespie, Alexander, O.A.S., Grimsby, Ontario.
Simmons, Norman Guy, O.A.S., Windsor, Ont.
Simpson, Alexander Noble, O.A.S., Toronto, Ont.
Craig, John Vincent, O.A.S., Hamilton, Ont.
Smith, Arthur Jack, O.A.S., Toronto, Ont.
Fleming, Harloe Archibald, O.A.S., Toronto, Ont.
Coles, Harry Lionel, O.A.S., Belleville, Ontario.
Ashdown, Arthur Vincent, O.A.S., Toronto, Ont.
McEwen, Archie Hugh, O.A.S., Maxville, Ont.
Coulson, Ralph, OA.S., Toronto, Ontario.
Woods, Harold John, O.A.S., Peterborough, Ont.
Ballantyne, William Maitland, O.A.S., St. Mary's, Ontario.
Monck, Donald Ross, O.A.S., London, Ontario.
Champagne, Earle Thomas John, O.A.S., Toronto, Ontario.
McMordie, William, O.A.S., Blenheim, Ontario.
Owen, David, O.A.S., Oshawa, Ontario.
Layton, Victor John, O.A.S., Toronto, Ontario.
Hatfield, William Holmes, O.A.S., Windsor, Ont.
Campbell, William Francis, O.A.S., Toronto, Ont.
Bird, William John, O.A.S., London, Ontario.
Ames, Bert Sidney, O.A.S., Toronto, Ontario.
Keyes, Hugh Hillis, O.A.S., Hamilton, Ontario.
Plewes, Harry Roe, O.A.S., London, Ontario.
McGill, William Alwin, London, Ontario.
MacMillan, William Howard, Toronto, Ontario.
Hogben, John William, Toronto, Ontario.
Bertie, Kenneth Arthur Leonard, Toronto, Ont.
McMartin, John Ault, Welland, Ontario.
Charters, Eric Carr, Bircheliff, Ontario.
Cassels, J. Mark, Hamilton, Ontario.
McDonald, Joseph Charles Edward, Brockville.
Stephenson, Wesley Reuben, Petrolia, Ontario.
St. Georges, Aurele, Ottawa, Ontario.
MacCrimmon, Peter Clifford, Ottawa, Ontario.
Hughes, John Norman Watson, Stoney Creek.
Godden, Sydney Charles, St. Catharines, Ont.
Hyder, Fordham William, Hamilton, Ontario.
Froom, Frank Charles, Toronto, Ontario.
Clements, Wilbert James Donald, Brantford, Ont
Dickinson, William Henry, Ottawa, Ontario.
Smith, Richard Morgan, Ottawa, Ontario.
Shaw, Arthur Llewellyn, Toronto, Ontario.
Raymond, George Edward Leo, Pembroke, Ont
Bailey, Thomas Gordon, Ottawa, Ontario.
Fox, Clayton McNeil, Barrie, Ontario.
Risto, Elmer Albert, Belleville, Ontario.
MacLean, Alan Charles, Toronto, Ontario.
Sneath, Joseph Frederick, Toronto, Ontario.
Nesbitt, Thomas Bertrand, Smiths Falls, Ontario.
Noble, Orval Alexander, Owen Sound, Ontario.
Denton, Eugene Frederick, North Bay, Ontario.
Metcalfe, Arthur Claude, Toronto, Ontario.
Lapointe, Joseph Alfred Jacques, Ottawa, Ont.
Cornell, William Charles, Ottawa, Ontario.
Beauregard, Joseph Roland, Ottawa, Ontario.
Desormeaux, Peter Gerald, North Bay, Ontario.
Paterson, William N., Windsor, Ontario.
Palmer, Edward F., St. Thomas, Ontario.
Sigfusson, John Franklin, Toronto, Ontario.
Wells, William Hamilton, Paris, Ontario.
Robitaille, Eugene, Ottawa, Ontario.
Joly, Victor Joseph, Eastview, Ontario.
Dixon, Angus Brooks, Windsor, Ontario.
Wallace, George William, Toronto, Ontario.
Gillam, Walter C., Ottawa, Ontario.

Caretaker, Grade 2, Port Hope, Ontario, Department of Public Works.

Taylor, Alfred William, O.A.S., Port Hope, Ont.
Dunn, Robert Thomas, O.A.S., Port Hope, Ont.

Chief Auditor, Ottawa, Ontario, Unemployment Insurance Commission.

MacLean, Neil Redfearn, Ottawa, Ontario.

Director, Import Division, Ottawa, Ontario, Department of Trade and Commerce.

Harvey, Denis, O.A.S., Ottawa, Ontario.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 426/202 of January 17, 1947, which provides for the abolishment of the class Chief, Import Division, Commercial Intelligence Service, Department of Trade and Commerce, and the establishment of the class Director, Import Division, Department of Trade and Commerce, in lieu thereof.

The above Order in Council further provides for a change in the organization of the Department of Trade and Commerce by transferring the position Reference Number T&C-CI-401 and showing it under Foreign Trade Service and changing its clasification from Chief, Import Division, Commercial Intelligence Service, to Director, Import Division.

The above Order in Council also authorizes that, under the provisions of Section 59 of the Civil Service Act, position Reference Number T&C-CI-401 be exempt from Sections 15 and 13 of the Act in order that D. Harvey may be appointed at $5,700 per annum, which is the nearest rate in the new range to that which he is at present receiving, this exemption to apply to the appointment of Mr. Harvey only.

The foregoing to be effective October 1, 1946.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Calgary, Alberta, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

*Parkins, Raymond Leonard, O.A.S., Calgary, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Edmonton, Alberta, Unemployment Insurance Commission.

Christie, Zeta Irene, O.A.S., Edmonton, Alta.
Dove, Orval Lester, O.A.S., Edmonton, Alta.
Birch, Gerald Winston Shreve, O.A.S., Edmonton, Alta.
McPhie, Raymond Alexander, O.A.S., Edmonton, Alta.
Cockroft, Milton, O.A.S., Edmonton, Alta.
Preshing, Ignace Peter, O.A.S., Edmonton, Alta.
Hollands, George, O.A.S., Edmonton, Alta.
Verbicky, Joseph Edward, O.A.S., Edmonton, Alta.
Holmes, Goldsbury Henry, O.A.S., Edmonton, Alta.
Watamanuk, George James, O.A.S., Edmonton, Alta.
Morgan, Norman, O.A.S., Edmonton, Alta.
Blower, John Spencer, O.A.S., Edmonton, Alta.
Astley, Roy Clarence, O.A.S., Edmonton, Alta.
Lyons, Arthur Vincent, O.A.S., Edmonton, Alta.
McKim, Harry Wm., O.A.S., Edmonton, Alta.
Mulligan, Patrick Dennis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Holychuk, Josephine, Edmonton, Alta.
Gregson, Doris Cynthia, Edmonton, Alta.
Cashman, Helen (Mrs.), Edmonton, Alta.
Burkett, Marjorie Bessie, Edmonton, Alta.
Slack, Myrtle Irene, Edmonton, Alta.
MacDonald, Mary Gillespie (Mrs.), Edmonton, Alta.
Langford, Bessie Anne, Edmonton, Alta.
Wheatley, Beryl Eugene, Edmonton, Alta.

McLean, Marie Ann (Mrs.), Edmonton, Alta.
Story, George Frank, Edmonton, Alta.
Wacko, Paul, Jasper, Alta.
Davies, Lavinia, Edmonton, Alta.
Ross, William George, Edmonton, Alta.
Dennis, Alice, Edmonton, Alta.
Blue, Minnie, Edmonton, Alta.
*Laviolette, James Harvey, Edmonton, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Edmonton, Alberta, Unemployment Insurance Commission.
Radford, Daniel Raymond, O.A.S., Edmonton.
Stewart, Helen Elizabeth, O.A.S., Edmonton.
Kyle, Kenneth Arthur, O.A.S., Edmonton, Alta.
MacCuish, Archibald Angus, O.A.S., Edmonton.
Shephard, Jim Henry, O.A.S., Edmonton, Alta.
Therrien, Joseph Arsene, O.A.S., Edmonton, Alta.
Golics, George Francis, O.A.S., Edmonton, Alta.
Pugh, Roy William, Edmonton, Alta.
Wheatley, Frederick John Jacques, Edmonton, Alberta.
Delany, John Perdue, Edmonton, Alta.
Munn, Cecilia Mary (Mrs.), Edmonton, Alta.
Murphy, Edythe Jane Campbell, Edmonton, Alberta.
Walker, Audrey Lorraine (Mrs.), Edmonton, Alberta.
Sutherland, Margaret Isabel, Edmonton, Alta.
Cushley, John, Edmonton, Alta.
Hopkins, Evelyn Marie, Edmonton, Alta.
*McDonald, Gerald Alexander, Edmonton, Alta.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Edmonton, Alberta, Unemployment Insurance Commission.
Stuart, Russell Edward, (disabled in Canada), Edmonton, Alta.
Hamilton, William Stewart, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Hornby, Charles Burton, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Flynn, Sidney Tyson, O.A.S., Edmonton, Alta.
Johnson, Natalia Matilda (Mrs.), Edmonton, Alberta.
Sayers, John Henry, Edmonton, Alta.
Kinch, Edwin A., Edmonton, Alta.
Ballah, Bruce, Edmonton, Alta.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Edmonton, Alberta, Unemployment Insurance Commission.
Guthrie, Henry Walter James, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Huggett, Roland Henry, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Thomas, David Richard, Edmonton, Alta.
Grodeland, John Ishmael, Edmonton, Alta.
Radke, Adolph, Edmonton, Alta.
Thom, Gavin Cullen, Edmonton, Alta.

Employment and Claims Officer, Grade 1, London, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Thomson, Frank Howard, O.A.S., London, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 2, London, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Kensit, Cyril George Charles, O.A.S., London, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 4, London, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Houston, Stanley Cowan, London, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 6, Toronto, Ontario, Unemployment Insurance Commission.
Ellison, Oliver Edward, O.A.S., Toronto, Ont.
Dunham, Anna Gertrude, Toronto, Ont.
McCaul, Reginald Melbourne, Toronto, Ont.
*Mills, Evelyn Marjorie, Toronto, Ont.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission.
Anderson, Harry Carl, O.A.S., Winnipeg, Man.
Rachlis, Jack, O.A.S., Winnipeg, Man.
Woolley, Lily Patricia Marguerite, O.A.S., Winnipeg, Man.
Shakespeare, Charles Ernest, O.A.S., St. James, Manitoba.
Felman, Gertrude, O.A.S., Winnipeg, Man.
Luce, William Patrick, O.A.S., St. Boniface, Man.
O'Neill, Leonard Thirlstane, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Morris, Violet Cowan, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hughes, Lawrence Aubrey, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Lardner, Albert Edward William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Thomas, Roland Victor, O.A.S., Winnipeg, Man.
Teillet, Heliedore Hector, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Scrutton, Edward George, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mitchnik, William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Orton, Leonard Bagot, O.A.S., Winnipeg, Man.
Doherty, Donald James, O.A.S., Norwood, Man.
Kilvert, Sara Patricia, O.A.S., Winnipeg, Man.
Branigan, Hector George, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Ratson, Frederick George, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Robertson, Terrance McDonald, O.A.S., Winnipeg, Man.
Halmoy, Arne Colbjorn, O.A.S., Winnipeg, Man.
Addy, William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Bake, Leslie Gordon, O.A.S., Winnipeg, Man.
Silver, Joseph, O.A.S., Winnipeg, Man.
Herriot, Alexander Falconer, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
Haines, George Clarence, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Downie, Donald Louis, O.A.S., Winnipeg, Man.
Vause, Roma Bernice, Winnipeg, Man.
Haines, Richard, Winnipeg, Man.
Snewchuk, Olga, Winnipeg, Man.
Wellis, Helen, Winnipeg, Man.
Miller, Edith Margaret, Winnipeg, Man.
Morton, Gertrude Evaline, Winnipeg, Man.
Taylor, Charles Sym, Winnipeg, Man.
Flom, Jack Harold, Winnipeg, Man.
Dorrett, Muriel Florence, Winnipeg, Man.
Zeglinski, Betty Rosetta Ursula, Winnipeg, Man.
Dorrett, Evelyn Margaret, Winnipeg, Man.
Mackey, Isobel, Winnipeg, Man.
Day, Joseph Charles Alphonse, Winnipeg, Man.
Dubuc, Jean Fleming (Mrs.), St. James Man.
Dunlop, Madge Wilkie (Mrs.), Winnipeg, Man.
Taylor, Gladys Muriel (Mrs.), Winnipeg, Man.
Newsome, Mable Monica Margaret, Winnipeg.
Corbett, Dorothy Margaret, Winnipeg, Man.
Popple, Frances Beatrice, Winnipeg, Manitoba.
Delipski, Ann Victoria, Winnipeg, Manitoba.
Oddson, Asta (Mrs.), Winnipeg, Manitoba.
Bletcher, Mary Jane, Winnipeg, Manitoba.
Sutherland, David, Winnipeg, Manitoba.
Deeks, Beatrice Ellen, Winnipeg, Manitoba.
Hannah, Merle Rhoda, Winnipeg, Manitoba.
Vining, Lorna Southern, Winnipeg, Manitoba.
Johnston, Jean Falconer (Mrs.), Winnipeg, Man.
Trump, Edith Abbie, Winnipeg, Manitoba.
Frame, Marion Jean, Winnipeg, Manitoba.
Regelous, Isabelle W. (Mrs.), Winnipeg, Man.

Parks, Inez William, Winnipeg, Manitoba.
Saurette, Laurent Joseph, St. Boniface, Man.
Jolivet, Marie Alphilia, Norwood, Manitoba.
Barr, Lindsay Raymond, Winnipeg, Manitoba.
Deeks, Elsie May, Winnipeg, Manitoba.
Rice, Fanny, Winnipeg, Manitoba.
*Raber, Esther, Winnipeg, Manitoba.
*Black, Viola Mae, Winnipeg, Manitoba.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission.

McCowan, William, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Burnett, Wilfred George, O.A.S., Winnipeg, Man.
Maconnell, Richard Allstar, O.A.S., St. Vital, Manitoba.
Hladki, Zanko, O.A.S., Transcona, Manitoba.
Love, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Evans, Edward Burrill, O.A.S., Winnipeg, Man.
Styles, George Charles, O.A.S., Winnipeg, Man.
Vincent, Charles Henry, O.A.S., Winnipeg, Man.
Steven, Thomas Martin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Campbell, John Walter, O.A.S., Winnipeg, Man.
Crossin, Albert Porteous, O.A.S., Winnipeg, Man.
Jeffrey, William James, O.A.S., Charleswood, Manitoba.
Wallace, Victoria Louisa Hersey, War Widow, Winnipeg, Manitoba.
Dagg, Noble Wilfred, O.A.S., St. James, Man.
Buttle, Thomas George, O.A.S., St. James, Man.
Talbot, Stuart Richard, O.A.S., Winnipeg, Man.
Williams, Fredrick Martyn Charles, O.A.S., Wininpeg, Manitoba.
Critchley, Harry, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Moran, John Anderson, O.A.S., Winnipeg, Man.
Anderson, Alexander, O.A.S., Winnipeg, Man.
Nordholt, Adrian, O.A.S., St. James, Manitoba.
McCowan, Charles Andrew, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Pearce, William Thomas, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Jater, Ernest Harding, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Halliday, Adam Muirman, O.A.S., Winnipeg.
Kroon, Jan William, Winnipeg, Manitoba.
Clague, Robert Ernest, Winnipeg, Manitoba.
Wood, Rhoda Marguerite McKeown, Winnipeg, Man.
Lewis, Sam, Winnipeg, Manitoba.
Edgar, Isobel MacDonald, Winnipeg, Manitoba.
Lockhart, Eleanor MacDonald, Winnipeg, Man.
Bushby, Edna Hazel, Winnipeg, Manitoba.
Jordan, Fenton Dale, Winnipeg, Manitoba.
Schachter, Minnie, Winnipeg, Manitoba.
Jillett, Mabel Clara, Winnipeg, Manitoba.
Parker, Mary Kathleen, Winnipeg, Manitoba.
Carr, Leonard Arthur, St. Vital, Manitoba.
Burton, Margaret, Winnipeg, Manitoba.
Hutchings, Beatrice Jane, East Kildonan, Man.
Robertson, Elizabeth Marion (Mrs.), Winnipeg.
McKinnon, William Eldon, Winnipeg, Manitoba.
Wood, Alice Hannah (Mrs.), Norwood Grove, P.O., Manitoba.
Robertson, Joseph Murray, East Kildonan, Man.
Moore, Lewis Thomas, St. James, Manitoba.
Landry, Leo Marcel, Norwood, Manitoba.
Campbell, Carl Hutchison, Winnipeg, Manitoba.
Breadner, Frances Susanna Claribelle, Winnipeg.
Conway, Arthur Leland, St. Vital, Manitoba.
Kettel, Roy, Winnipeg, Manitoba.
Tod, Jean Belle, Winnipeg, Manitoba.
McKinnon, Donald Robert, Winnipeg, Manitoba.
Dawson, Anne, Winnipeg, Manitoba.
*Gatien, Leo Emmanuel Emile, Winnipeg, Man.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission.

Mullan, James Sherridan, O.A.S., Winnipeg, Man.
Gilhuly, Richard Alan, O.A.S., St. Vital, Man.
Hyndford, Joseph Murdoch Cameron, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Digby, Norman Frank Noel, O.A.S., Winnipeg.
Lord, Edward George, O.A.S., Winnipeg, Man.
Charnley, John Francis, O.A.S., Winnipeg, Man.
Tuckett, George William, O.A.S., St. James, Man.
Crookshanks, Earl John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Brook, Read Edward, O.A.S., St. James, Man.
Murray, William Slesser, O.A.S., St. James, Man.
Bissett, James Charles Walter, O.A.S., Winnipeg, Man.
Forrester, William M. Machaffie, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Creighton, Frances Margaret, Winnipeg, Man.
McCrea, Mabel Irene, Winnipeg, Manitoba.
O'Neill, Elizabeth Florence, Winnipeg, Man.
Patchell, Samuel Stafford, Winnipeg, Manitoba.
Porter, Georgia Elizabeth, Winnipeg, Manitoba.
Souttell, Marguerite Ellen, Winnipeg, Manitoba.
Doupe, Samuel A., Winnipeg, Manitoba.
McLean, Donald MacLeod, Winnipeg, Man.
Tilley, Lillian Jessie, Winnipeg, Manitoba.
Jetley, Hugh E., Winnipeg, Manitoba.
Lange, Frederick William, Winnipeg, Manitoba.
Atkinson, John, Winnipeg, Manitoba.
Lilley, Henry Gordon, Winnipeg, Manitoba.
Bryck, Frank J., Winnipeg, Manitoba.
Olsen, Floris June, Winnipeg, Manitoba.
MacPherson, Mollie, Winnipeg, Man.
Moore, Robert, Winnipeg, Man.
Gillespie, Frederick, Winnipeg, Man.
Brigden, Beatrice Alice, Winnipeg, Man.
Waddington, Mary Ellen Scott, Winnipeg, Man.
Dubenski, Frank Anthony, Winnipeg, Man.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission.

Lewis, Roy Nelson, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hunter, Samuel Kirk, O.A.S., Transcona, Man.
Vant, William Foster, O.A.S., Winnipeg, Man.
Stocker, William Valentine, O.A.S., St. James, Manitoba.
Bullmore, Charles Forrester, O.A.S., Dauphin, Manitoba.
Davies, David John, O.A.S., St. Vital, Man.
Roh, Alexander Kenneth, Winnipeg, Man.
Diner, Nathan, Brooklands, Man.
Matthews, Mary Louise, St. James, Man.
Hignell, George Edison, St. Vital Man.
Stark, Henry Colin, St. Vital, Man.
*Waldram, Emily Louisa, Winnipeg, Man.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Engineer, Grade 3 (Civil), Male, Ottawa, Ontario, Department of Public Works, Chief Architects Branch.

McKenna, John Carlos, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.

Hospital Matron, Grade 1, Halifax Pensions District, Department of Veterans Affairs.

**MacKay, Ida Margaret, O.A.S., Mt. Stewart, P.E.I.

**Indicates candidate lacks residence in the Halifax Pensions District for the past year.

Indian Agent, Grade 4, Male, Saddle Lake Agency, (Saddle Lake, Alta.), Department of Mines and Resources.

**Taylor, William Keith, O.A.S., Calgary, Alta.
**Leverton, Cyril William, O.A.S., Gunn, P.O., Alberta.

**Bryant, Franklyn Aleck, O.A.S., Jasper, Alta.
**Indicates candidate not in preferred locality.

Indian Agent, Grade 5, Whitehorse, Yukon Territory, Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources.
*Meek, Richard Jack, O.A.S., Whitehorse, Y.T.
*Indicates candidate lacks residence in preferred locality for the past year.

Inspector of Weights and Measures, Regina, Saskatchewan, Department of Trade and Commerce.
McHattie, James Andrew, O.A.S., Regina, Sask.

Letter Carrier, Amherst, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
Chapman, Norman Charles, O.A.S., Amherst, Nova Scotia.
Cooke, John James, O.A.S., Amherst, N.S.

Letter Carrier, Glace Bay, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
Gardiner, John James, O.A.S., Glace Bay, N.S.

Letter Carrier and Mail Porter, Kirkland Lake, Ontario, Post Office Department, Supplementary list.
Jones, David Richard, O.A.S., Kirkland Lake, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Kitchener, Ont., Post Office Department. Supplementary list.
Brenkolt, Harold William, O.A.S., Waterloo, Ont.
Krueger, Walter Gustav, O.A.S., Kitchener, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Regina, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
Marks, Robert William, O.A.S., Regina, Sask.

Live Stock Products Grader, Grade 1, Province of Ontario, Dominion Department of Agriculture.
Stewart, Finlay Alexander, O.A.S., Kitchener, Ontario.
Robertson, Robert Ernest, Toronto, Ontario.
Long, Jack Walter, Hamilton, Ontario.

Lockmaster, Grade 1 (Seasonal), Bilingual, Ste. Anne Canal, Ste. Anne de Bellevue (Electoral District of Jacques-Cartier), Quebec, Department of Transport.
Lauzon, Gerard, O.A.S., Ste. Anne de Bellevue, Quebec.
Legault, Alphonse, Ste. Anne de Bellevue, P.Q.

Messenger, Winnipeg, Manitoba, Government Departments.
Irvine, Alfred, O.A.S., Charleswood, Manitoba.
Owens, Thomas, O.A.S., Kirkfield Park, Man.
Bourke, John Palmer, O.A.S., Winnipeg, Man.
Halbert, Stephen Rollison, O.A.S., Winnipeg.
Griffiths, Norman Gilbert, O.A.S., St. Vital, Man.
Duncan, James MacLeod, O.A.S., Winnipeg, Man.
Fraser, Andrew Alexander, O.A.S., Winnipeg.
Unwin, Robert, O.A.S., St. Boniface, Manitoba.
Andrew, Frank, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
McPherson William Albert, O.A.S., Winnipeg.
Strike, Joseph, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Mitchell, Clifford James, O.A.S., Winnipeg, Man.
Grant, James William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Doughty, Harry, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Telford, George William, O.A.S., Winnipeg, Man.
Maher, William George, O.A.S., St, Boniface, Manitoba.
Stanford, Lloyd Vincent, O.A.S., St. James, Man.
French, Kenneth Samuel, O.A.S., East Kildonan, Manitoba.
*Janz, Howard Earl, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Hutton, Frank Richard, O.A.S., St. James, Man.
*Sutcliffe, Kenneth Claude, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Messenger, Winnipeg, Manitoba, Government Departments. Supplementary list.
Barr, Campbell Johnson, O.A.S., Winnipeg, Man.
Evans, Charles David, O.A.S., Winnipeg, Man.

Packer and Helper, Halifax, Nova Scotia, Government Departments. Supplementary list.
McNeil, Edward Roy, O.A.S., Halifax, N.S.

Postal Clerk, Brandon, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.
*Kalinchuk, Donald, O.A.S., Dauphin, Manitoba.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Brantford, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Cronk, Joseph Hewson, O.A.S., Brantford, Ont.
Gilmour, Albert, O.A.S., Brantford, Ont.

Postal Clerk Fort William, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Corbett, Gordon Frank, O.A.S., Fort William, Ontario.
MacRae, Ian Curteis Neil, O.A.S., Fort William, Ontario.

Postal Clerk, Kitchener, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Baetz, Ralph Edward, O.A.S., Kitchener, Ont.
Fisher, Frank Daniel, O.A.S., Kitchener, Ont.
Barrow, Archie Eugene, O.A.S., Bridgeport, Ont.
Moneur, Charles George, O.A.S., Kitchener, Ont.

Postal Clerk, Levis, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Noel, Alberic, Levis, P.Q.

Postal Clerk, Oshawa, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Robinson, Harold Ross, O.A.S., Oshawa, Ont.

Postal Clerk, Ottawa, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
McKenzie, Richard Leo, O.A.S., Ottawa, Ont.
Henderson, Stanford Boyd, O.A.S., Ottawa, Ont.
Furness, Ben Russell, O.A.S., Ottawa, Ont.
Van Bergen, John Paul, O.A.S., Ottawa, Ont.

Postal Clerk, Peterborough, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Tuck, Reginald Stephen Seymour, O.A.S., Peterborough, Ontario.

Postal Clerk, Regina, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
Marks, Robert William, O.A.S., Regina, Sask.

Postal Clerk, Waterloo, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
*Adams, Thomas Stanley, O.A.S., Waterloo, Ont.
*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Postal Clerk, Welland, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Maloney, Richard Allan, O.A.S., Welland, Ont.
Ashcroft, William Alfred, O.A.S., Welland, Ont.
West, Franklin Ernest, O.A.S., Welland, Ont.

Postal Clerk, Winnipeg, Manitoba, Post Office Department. Supplementary list.

*Nanek, Charles Alexander, O.A.S., Winnipeg, Man.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Postmaster, Birch Hills, Saskatchewan, Post Office Department.

Davis, Arnold Campbell, O.A.S., Birch Hills, Saskatchewan.

Postmaster, Boissevain, Manitoba, Post Office Department.

Kelly, John, O.A.S., Boissevain, Man.

Postmaster, Casselman, Ontario, Post Office Department.

Lafleche, Antoine, O.A.S., Casselman, Ont.

Postmaster, Coniston, Ontario, Post Office Department.

O'Brien, Anne Mary, Coniston, Ont.

Postmaster, Elora, Ontario, Post Office Department.

Wright, William John, O.A.S., Elora, Ont.

Postmaster, Foremost, Alberta, Post Office Department.

Buis, Dirk, O.A.S., Foremost, Alta.

Postmaster, Fort Erie, Ontario, Post Office Department.

Troup, Raymond Harvey, Fort Erie, Ont.

Postmaster, Frankford, Ontario, Post Office Department.

Rogers, Harold Albert Earl, O.A.S., Frankford, Ontario.

Postmaster, Grimshaw, Alberta, Post Office Department.

Nickerson, Alden E., O.A.S., Grimshaw, Alta.

Postmaster, Haney, British Columbia, Post Office Department.

Nightingale, John Henry, O.A.S., Haney, B.C.

Postmaster, Harrow, Ontario, Post Office Department.

Clarke, Grace Priscilla (Mrs.), Harrow, Ont.

Postmaster, Imperial, Saskatchewan, Post Office Department.

Munro, Elmer Lorne, O.A.S., Imperial, Sask.

Postmaster, Luseland, Saskatchewan, Post Office Department.

Dillingham, Donovan Garth, O.A.S., Luseland, Saskatchewan.

Postmaster, Meadow Lake, Saskatchewan, Post Office Department.

Brown, Elwin Asahel, O.A.S., Meadow Lake, Saskatchewan.

Postmaster, Medstead, Saskatchewan, Post Office Department.

Short, Harold John, O.A.S., Medstead, Sask.

Postmaster, Milltown, New Brunswick, Post Office Department.

Armstrong, Thomas B., O.A.S., Milltown, N.B.

Postmaster, Mount Brydges, Ontario, Post Office Department.

Bowler, Alta Elizabeth (Mrs.), Mount Brydges, Ontario.

Postmaster, Naicam, Saskatchewan, Post Office Department.

Stapleton, William James, O.A.S., Naicam, Sask.

Postmaster, Norquay, Saskatchewan, Post Office Department.

Stuart, George MacIntosh, O.A.S., Norquay, Saskatchewan.

Postmaster, North Edmonton, Alberta, Post Office Department.

Butler, Reginald Julian, O.A.S., Edmonton, Alta.

Postmaster, Quesnel, British Columbia, Post Office Department.

Allison, Jack Ambrose, Quesnel, B.C.

Postmaster, St. Joseph de Beauce, Quebec, Post Office Department.

Roy, Yvon, O.A.S., St. Joseph de Beauce, P.Q.

Postmaster, Shelburne, Ontario, Post Office Department.

O'Reilly, Meredith, O.A.S., Shelburne, Ont.

Postmaster, Stettler, Alberta, Post Office Department.

McQuarrie, James Franklin, O.A.S., Stettler, Alberta.

Postmaster, Thornhill, Ontario, Post Office Department.

Wice, Mary Ethel, Thornhill, Ont.

Postmaster, Vanderhoof, British Columbia, Post Office Department.

Temple, Elizabeth Alice (Mrs.), Vanderhoof, B.C.

Postmaster, Wells, British Columbia, Post Office Department.

Ganong, Whitefield Thomas, Wells, B.C.

Postmaster, Young, Saskatchewan, Post Office Department.

Southey, Charles Faulkner, O.A.S., Young, Sask.

Radio Operator (Junior Rating), Central Division, Department of Transport.

Fenton, Edward John, O.A.S., Lyleton, Man.
Kirk, Harry William Gomez, Calgary, Alta.

Regional Supervisor of Staff Training, Grade 1, Moncton, N.B., Unemployment Insurance Commission. (Regional Office).

O'Brien, Stephen Bradley, O.A.S., Moncton, N.B.
Morrisey, Edward Jarvis Hodgson, O.A.S., Ottawa, Ont.
Mackenzie, Duncan Scott, O.A.S., Moncton, N.B.
Thompson, Arthur Eric, O.A.S., Moncton, N.B.
Hibbert, Bedford Kenneth, Halifax, N.S.
Smith, Mayes Case, Saint John, N.B.

Signal Agent, Seasonal, Bilingual, St. Lawrence Ship Channel, Sorel, P.Q., Department of Transport.

Villiard, Gilles, O.A.S., Sorel, P.Q.
Lussier, Marie Joseph Jacques, O.A.S., Sorel, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, London, Ontario, Government Departments.

Matthews, James Thornton, O.A.S., London, Ont.
Baxter, Francis Alfred, O.A.S., London, Ont.
Hallam, John Edward, O.A.S., London, Ont.
Green, Edgar James, O.A.S., London, Ont.
O'Connell, George J. A., O.A.S., London, Ont.
Palmer, Aaron, O.A.S., St. Thomas, Ont.

Pearson, James, O.A.S., London, Ont.
Clark, Thomas Ernest, London, Ont.
Robinson, Abner, London, Ont.
*Burner, Vasey (disabled in Canada), London, Ontario.

*Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, London, Ontario, Government Departments.
Ridderhouse, Carl John, O.A.S., London, Ont.
Smithson, Frederick Harry, London, Ont.
Kenny, Martin J., London, Ont.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, London, Ontario, Government Departments.
Twells, Joseph, O.A.S., London, Ont.
Samuel, John Hay, O.A.S., London, Ont.
McDonald, Peter Joseph, O.A.S., London, Ont.
Gay, Ernest, O.A.S., London, Ont.

Stationary Engineer, Grade 2, Bilingual, Quebec, P.Q., Government Departments.
Lafleur, Georges, O.A.S., Gros Pins, P.Q.
Gagnon, Joseph Elz., O.A.S., Grenier, P.Q.
Maranda, Philibert, Giffard, P.Q.
Patoine, Edouard, Quebec, P.Q.
Henderson, George Hugh, Loretteville, P.Q.
Lachance, Alfred, Quebec, P.Q.
Delisle, Achille, Quebec, P.Q.
Bedard, Leopold, Beauport Ville, P.Q.
Dumont, Henri, Levis, P.Q.
Dumas, Auguste, Limoilou, P.Q.

Stationary Engineer, Grade 3, Bilingual, Quebec, P.Q., Government Departments.
Perrault, Sylva, O.A.S., Limoilou, P.Q.
Chouinard, Arsene, Limoilou, P.Q.
Ruel, Georges, Giffard, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Vancouver, British Columbia, Government Departments.
McCrindle, John Alexander, O.A.S., Vancouver, British Columbia.
Jenni, Jack Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wolsey, George Ernest, O.A.S., North Vancouver, British Columbia.
MacKirdy, Donald Neil, O.A.S., Vancouver, B.C.
Little, William Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Clasby, William Ralph, O.A.S., Vancouver, B.C.
McLachlan, Archie, O.A.S., Vancouver, B.C.
Ferguson, Peter Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Horsman, Walter Leslie, O.A.S., Burnaby, B.C.
Carney, William, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hilton, John, Vancouver, B.C.
Turner, John Campbell, Vancouver, B.C.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Vancouver, British Columbia, Government Departments, Supplementary list.
Ash, James, O.A.S., Vancouver, B.C.
Grantson, Paul, Vancouver, B.C.

Stationary Engineer, Grade 2, Heating, Vancouver, British Columbia, Government Departments.
Arter, Donald McKay, O.A.S., Vancouver, B.C.
English, John Colston, O.A.S., Vancouver, B.C.
Sumby, George Nelson, O.A.S., Vancouver, B.C.
Kerry, Walter Robert, O.A.S., Vancouver Heights, British Columbia.
Rice, Francis Howard, O.A.S., North Vancouver, British Columbia.
Waite, Robert, O.A.S., Vancouver, B.C.
Glazebrook, James Henry, O.A.S., Vancouver, British Columbia.
Crabtree, Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hartney, Charles Harland, O.A.S., Vancouver, British Columbia.
Swann, William Boyd, O.A.S., Eburne, B.C.
Holmes, Robert George, O.A.S., Vancouver, B.C.
Morris, James Alexander, O.A.S., Vancouver, British Columbia.
Gillies, Donald McDonald, O.A.S., Vancouver, British Columbia.
Alton, Denham, Vancouver, B.C.
*Mace, Reginald Hedley, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, Vancouver, British Columbia, Government Departments.
Prittie, Wilmot Samuel Downey, O.A.S., Vancouver, British Columbia.
Labrie, William Edward, O.A.S., Vancouver, B.C.
Storey, George Turnbull, O.A.S., West Vancouver, British Columbia.
Whitby, Robert Alfred, O.A.S., Hammond, B.C.
Laverick, William Lance, O.A.S., Vancouver, B.C.
Ellis, George Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
Hudson, Albert Joseph, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wallace, Daniel Robertson, O.A.S., Vancouver, British Columbia.
Lyall, James Alexander, Vancouver, B.C.

Superintendent of Lights, Bilingual, Quebec, P.Q., Agencies Division, Marine Services Branch, Department of Transport.
Gaudreau, George Edouard, O.A.S., Quebec, P.Q.
Chouinard, Charles August Albani, O.A.S., St. Pierre de Charlesbourg, P.Q.
Levesque, Joseph Ange Maurice, O.A.S., Quebec, P.Q.
Caron, Charles Antoine, Quebec, P.Q.
Bolduc, Paul Etienne, Quebec, P.Q.

Supervisor of Social Welfare Services, Female, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare. Supplementary list.
Hyndman, Grace, Ottawa, Ontario.

Third Secretaries, Male, Home and Foreign Services of the Department of External Affairs.
Hooton, Frank Geoffrey, O.A.S., Kingston, Ont.
Robinson, Hugh Lukin, O.A.S., Ottawa, Ont.
Teakles, John MacLaurin, O.A.S., Vancouver, British Columbia.
Munro, Donald Wallace, O.A.S., Toronto, Ont.
Fallis, Frederick Brewster, O.A.S., Toronto, Ont.
Berlis, Norman Frederick Henderson, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Williams, Bruce MacGillivray, O.A.S., Toronto, Ont.
Aldadanov-Wallis, Boris, O.A.S., Montreal, P.Q.
Cook, James Murray, O.A.S., Toronto, Ont.
Grande, George Kinnear, O.A.S., Quebec, P.Q.
Brown, Kenneth Charles, O.A.S., Toronto, Ont.

Travelling Supervisor, Toronto Regional Office, Unemployment Insurance Commission.
Moore, Walter Mitford, O.A.S., Toronto, Ont.
Saunders, York Thomas, Toronto, Ont.
Mowat, John Fraser, Ottawa, Ont.
Batsford, William Bertram, Toronto, Ont.

Watchman, Winnipeg, Manitoba, Government Departments.
O'Brien, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Orr, Norman, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Cromarty, Harold, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Adam, William Shirras Robertson, Winnipeg, Man.
Luettge, Frank Theodore, O.A.S., St. Vital, Man.
Mills, Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Gunning, Thomas, O.A.S., St. James, Manitoba.
Wilson, Wm. John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

McLennan, Alexander, O.A.S., Winnipeg, Man.
Karmazinuk, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Barlow, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

By Order of the Commission.

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, March 12, 1947. 11-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

Examinations

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette,* the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

An Assistant Technician, Grade 3, (Plotman), Department of Agriculture, Brandon, Man. $1,824-$2,124 per annum. Open to male residents of the Province of Manitoba. Preference in appointment will be given to qualified male residents of the Federal Electoral District of Brandon. Time limit for receipt of applications March 24, 1947.

Qualifications required: High school graduation or its equivalent; three years of experience in, and demonstrated knowledge of the type of work to be performed; ability to make simple computations and maintain records; accuracy, keenness of observation; satisfactory physical condition.

An Associate Chief Veterinary Inspector, (Animal Contagious Diseases), Department of Agriculture, Ottawa. $3,900-$4,200 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 28, 1947.

Qualifications required: Graduation in Veterinary Science from a university of recognized standing; at least five years of practical experience in dealing with animal diseases; demonstrated administrative ability of a high order; ability to meet and address the public; satisfactory physical condition; tact and good judgment.

A Bacteriologist, Grade 1, Department of National Health and Welfare, Ottawa. $2,100-$2,580 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 27, 1947.

Qualifications required: Bacteriologist, Grade 1 —Graduation from a university of recognized standing with specialization in bacteriology; preferably some experience subsequent to graduation in bacteriological work; ability to carry out bacteriological examinations and prepare reports.

A Chief of Audit Division, Board of Transport Commissioners for Canada, Ottawa. $4,200-$4,800 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 28, 1947.

Qualifications required: Chief of Audit Division—Chartered Accountant; at least six years of experience in audit and analysis work related to transportation or communication; supervisory ability; tact and good judgment.

A Dental Nurse, Department of Veterans' Affairs, London, Ont. $1,272-$1,500 per annum. Open to female residents of the London Pensions District, which includes the counties of Bruce, Huron, Lambton, Essex, Kent, Elgin, Middlesex, Perth, Wellington, Waterloo and Oxford. Applications should be filed as soon as possible.

A Dental Nurse, Department of Veterans Affairs, Toronto, Ont. $1,272-$1,500 per annum. Open to female residents of the Toronto Pensions District, which includes the counties of Durham, Ontario, York, Peel, Dufferin, Grey, Simcoe, Muskoka and Parry Sound. Applications should be filed as soon as possible.

Qualifications required for the above positions: Graduation in Dental Nursing from the Faculty of Dentistry of a recognized Canadian University, or satisfactory equivalent experience; physical fitness.

A Fire Prevention Specialist, Board of Transport Commissioners, Ottawa. Up to $3,600 according to qualifications. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications April 2, 1947.

Qualifications required: Graduation in Engineering or Applied Science with several years' satisfactory relevant or allied experience, some of which shall have been in a position of professional responsibility; or education equivalent to high school graduation and ten years' relevant experience in railway fire prevention work as applied to forests and prairie; a working knowledge of railway operation, maintenance of way rules, and fire prevention appliances as applied to locomotives.

Five Grain Samplers, Department of Trade and Commerce, Edmonton, Alta. At the rate of $1,644-$2,004 per annum for the period employed. Open to male residents of the Federal Electoral Districts of Athabaska, Battle River, Camrose, Edmonton East, Edmonton West, Peace River, Vegreville, Wetaskiwin, Alta. Time limit for receipt of applications March 31, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; some knowledge of grain and the handling thereof; ability to keep simple records; satisfactory physical condition.

Four Economists, Grade 6 (Two Positions), Grade 5, Grade 3 (Bilingual), Board of Transport Commissioners for Canada, Ottawa. $3,900-$4,500; $3,600-$4,200; $3,000-$3,600 respectively. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 28, 1947.

Qualifications required: Economist, Grade 6 (Two Positions)—Graduation in Economics or Engineering from a university of recognized standing; a Master's degree and specialization in Economics; at least five years of subsequent experience relating to transportation and communication economics is desirable; demonstrated ability to organize, direct and co-ordinate research work in Economics; to plan, conduct and bring to a successful conclusion studies in this highly specialized field of Economics; good knowledge of economic factors affecting transportation and communication organizations; evidence of ability to train and supervise junior professional employees; to co-ordinate studies in several fields related to one major subject; evidence of ability to prepare in final form comprehensive reports; tact and good judgment.

Economist, Grade 5—Graduation in Economics or Engineering from a university of recognized standing; a Master's degree with specialization in Economics; at least three years of subsequent experience related to transportation and communication economics is desirable; demonstrated ability to organize, direct and co-ordinate research work in Economics and to plan, conduct

and bring to a successful conclusion studies in this highly specialized field of Economics; a broad knowledge of all economic factors affecting transportation and communication organizations; evidence of ability to prepare in final form comprehensive reports; tact and good judgment.

Economist, Grade 3 (Bilingual)—Graduation in Economics or Engineering from a university of recognized standing; post-graduate training in Economics, preferably a Master's degree; at least three years of experience in work related to transportation and communication economics; evidence of ability to conduct research and to prepare comprehensive reports; tact and good judgment; a sufficient knowledge of the English and French languages to perform efficiently the duties involved is required.

Several Inspectors, Plant Protection, Grade 2 (Two Positions), Grade 1 (Two Positions), Department of Agriculture, Various Centres Throughout Canada. $2,280-$2,580; $2,100-$2,340, respectively. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 31, 1947.

Inspector, Plant Protection, Grade 2 (Seed Potato Certification)—Education equivalent to two years at an agricultural school or college, and preferably graduation from an agricultural college of recognized standing with specialization in Horticulture, Botany, Entomology or allied subjects; extensive experience in the production of seed potatoes; ability to detect and identify the more common insect and plant diseases affecting potatoes; supervisory ability; keen and colour-accurate eyesight; ability to drive a car; tact and good judgment; good address; satisfactory physical condition.

Inspector, Plant Protection, Grade 2 (Plant Inspection)—Education equivalent to graduation and preferably graduation in Agriculture from a university of recognized standing with specialization in Horticulture, Botany, Entomology or allied subjects; ability to detect the presence of and to identify the more common insects and plant diseases; ability to identify the more common shrubs, trees, plants and seeds; supervisory ability; keen and colour-accurate eyesight; ability to drive a car; tact and good judgment; good address; satisfactory physical condition.

Inspector, Plant Protection, Grade 1 (Seed Potato Certification)—High school graduation or its equivalent and preferably some training in an agricultural school or college; a good knowledge of insects and plant diseases affecting potatoes; at least four years of experience in potato production work; keen and colour-accurate eyesight; ability to drive a car; tact and good judgment; good address; satisfactory physical condition.

NOTE: Extensive experience in commercial production of certified seed potatoes may be considered in lieu of formal educational requirements.

Inspector, Plant Protection, Grade 1 (Plant Inspection)—High school graduation or its equivalent and preferably at least two years at an agricultural school or college; ability to detect the presence of and to identify the more common insects and plant diseases; sufficient knowledge of Botany to be able to identify the more common shrubs, trees, plants and seeds; keen and colour-accurate eyesight; ability to drive a car; tact and good judgment; good address; satisfactory physical condition.

A Lightkeeper, Class 2 (2nd class fog alarm engineer), Department of Transport, Cape North, N.S. $2,784-$2,964 per annum, out of which two assistants must be retained, plus $25 per month towards payment of assistants while actually employed. Open to male residents of Bay St. Lawrence, Victoria County, N.S., and locality. Time limit for receipt of applications March 31, 1947.

A Lightkeeper, Class 2 (2nd class fog alarm engineer), Department of Transport, Gannet Rock, N.B. $2,784-$2,964 per annum, out of which two assistants must be retained, plus $25 per month towards payment of assistants while actually employed. Open to male residents of Seal Cove, Grand Manan, N.B., and locality. Time limit for receipt of applications March 31, 1947.

Qualifications required for the above positions: Elementary school education; preferably at least one year of experience as Assistant to Lightkeeper; ability to operate, maintain and make emergency repairs to the particular type of mechanical apparatus of the station in question; good eyesight; correct colour sense; supervisory ability; conscientiousness; good physical condition.

For 2nd Class Fog Alarm Engineer—Two years' apprenticeship in an engine shop or two years as a journeyman mechanic in some workshop on the making and repairing of engines, or two years in a responsible position in a power house, with experience in the operation and upkeep of fast running machinery and in addition at least one year as engineer in full charge of such machinery, or three years as responsible engineer on watch over fast running machinery in a power house; knowledge of the construction and operation of pumps and adjustments required for the satisfactory upkeep of fast running engines, and experience in the use of tools required for the same.

NOTE: A good working knowledge of the construction and operation of internal combustion engines and air compressors is required.

A Medical Officer, Grade 7 (Hospital Superintendent), Department of National Health and Welfare, Nanaimo, B.C. $5,100-$5,700 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 28, 1947.

Qualifications required: Graduation in Medicine from a university of recognized standing; a Dominion or Provincial licence to practise medicine; administrative ability; sufficient years in the active practice of medicine to perform the duties as required; experience in the treatment of Tuberculosis and a thorough knowledge of preventive medicine; or, evidence of recent experience in surgical procedure of general practice, including ability to perform appendectomies and herniotomies; tact and good judgment; satisfactory physical condition.

A Medical Records Supervisor Grade 2, Department of Veterans Affairs, Calgary, Alta. $2,124-$2,280 per annum, less usual deductions. Open to residents of Calgary Pension District.

Qualifications required: Senior Matriculation; proficiency in Shorthand and Typing; at least three years' experience in charge of a Medical Records Library of an approved hospital or five years' experience in such a hospital, or if a graduate of an approved school for Medical Records Librarians must have had two years of post-graduate experience.

Medical Records Supervisors, Grades 1, 2 and 3, Department of Veterans Affairs, Toronto, Ontario.

$1,824, $2,124 and $2,280 per annum, respectively. Open to male and female residents of the Toronto Pensions District.

Qualifications required: Grade 1—Senior Matriculation; proficiency in Shorthand and Typing; at least one year's experience in charge of the Medical Records Library of an approved hospital, or three years' experience as Assistant in such a hospital, or graduation from an approved school for Medical Records Librarians; pleasing personality, tact, sense of responsibility and reliability. *Grade 2*—Senior Matriculation; proficiency in Shorthand and Typing; at least three years' experience in charge of a Medical Records Library of an approved hospital or five years' experience in such a hospital, or if a graduate of an approved school for Medical Records Librarians must have had two years of post-graduate experience. *Grade 3*—Senior Matriculation; proficiency in Shorthand and Typing; five years' experience in charge of a Medical Records Library of an approved hospital or seven years' experience in such a hospital, three years of which have been in charge of a Medical Records Library, or if a graduate of an approved school for Medical Records Librarians must have had four years' post-graduate experience, two years of which have been in charge of a Medical Records Library of an approved hospital.

A Medical Records Supervisor, Grade 1 ($1,824 per annum) and Medical Records Supervisor, Grade 3 ($2,280 per annum), Department of Veterans Affairs, London, Ontario. Open to male and female residents of the London Pensions District.

Qualifications required: Grade 1—Senior Matriculation; proficiency in Shorthand and Typing; at least one year's experience in charge of the Medical Records Library of an approved hospital, or three years' experience as Assistant in such a hospital, or graduation from an approved school for Medical Records Librarians; pleasing personality, tact, sense of responsibility and reliability. *Grade 3*—Senior Matriculation; proficiency in Shorthand and Typing; five years' experience in charge of a Medical Records Library of an approved hospital or seven years' experience in such a hospital, three years of which have been in charge of a Medical Records Library, or if a graduate of an approved school for Medical Records Librarians must have had four years' post-graduate experience, two years of which have been in charge of a Medical Records Library of an approved hospital.

A Pensions Advocate (Veterans Affairs), Grade 1, Department of Veterans Affairs, Winnipeg, Man. $3,300 per annum. Open to male residents of the Winnipeg Pensions District (Province of Manitoba, Districts of Keewatin and Patricia, and the Electoral Districts of Kenora-Rainy River, Port Arthur and Fort William, Ont.). Time limit for receipt of applications March 23, 1947.

Qualifications required: Membership in good standing of a Law Society of one of the provinces of Canada, or demonstrated proficiency gained through extensive and satisfactory experience in assisting applicants for pension as a representative of the Veterans' Bureau, a service bureau of a Veterans organization or otherwise; ability to interpret and apply the terms of the Pension Act relating to the preparation and presentation of claims to the Canadian Pension Commission and an Appeal Board thereof. Legal applicants must have at least one year of experience and practice as a Barrister or Advocate, or experience considered equivalent thereto, preferably with experience in pension adjustment work.

A Principal Clerk (Educational Instructor), Department of Veterans Affairs, London, Ontario. $2,100 per annum. Open to male residents of the London Pensions District.

Qualifications required: A teaching certificate in one of the Provinces or its equivalent; adequate experience in teaching standard grade subjects; integrity, tact and sound judgment. Additional credit will be given for experience as educational officer in the armed services.

A Psychologist, Department of National Health and Welfare, Ottawa. $2,100-$2,580 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications March 27, 1947.

Qualifications required: Psychologist—Graduation from a university of recognized standing with honours or post-graduate training in Psychology, at least five years of experience in some field of applied psychology involving the use of clinical and statistical methods; demonstrated ability to prepare reports and submit recommendations; tact and good judgment.

A Public Building Engineer-Caretaker, Grade 2, Department of Public Works, Brantford, Ont. $1,764-$1,884 per annum, less $300 per annum for quarters. Open to male residents of Brantford, Ont., and locality. Time limit for receipt of applications, March 22, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; possession of a valid 3rd class stationary engineer's certificate; four years' experience in janitor or related work; a knowledge of cleaning methods and implements; ability to operate a heating plant; reliability; satisfactory physical condition.

Remedial Physical Training Instructors, Grades 1 and 2, Department of Veterans' Affairs, London, Ontario. $1,800 and $2,100 per annum, respectively. Open to male residents of the London Pensions District.

Qualifications required: Grade 1—Education equivalent to Grade X; certificate of qualification from a recognized school of Remedial Physical Training; a knowledge of anatomy and physiology with particular reference to myology; Physical fitness, athletically inclined, personality, tact and ability to manage men; preference will be given to those within the age groups of 25 to 35 years

Grade 2—Education equivalent to Grade X; certificate of qualification from a recognized school of Remedial Physical Training; a thorough knowledge of anatomy and physiology, at least one year's experience as qualified Remedial Physical Training Instructor; physical fitness, athletically inclined, personality, tact, sound judgment and ability to lecture and manage men.

A Senior Inspector of Aircraft, Department of Transport, Moncton, N.B. $2,400-$2,880 per annum. Open to male residents of the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island. Time limit for receipt of applications, March 29, 1947.

Qualifications required: High school graduation; at least five years of experience in the inspection or in the construction and repair of aircraft; experience in the testing of materials; ability to prepare reports; supervisory ability; tact and good judgment; preference will be given to holders of "B" and "D" certificates as Air Engineer.

A Solicitor, Veterans Affairs, Grade 1, Department of Veterans Affairs, Halifax, N.S. $3,300 per annum. Open to male residents of the Halifax Pensions District (Provinces of Nova Scotia and Prince Edward Island). Time limit for receipt of applications, March 25, 1947.

Qualifications required: Membership in good standing of a Law Society of one of the provinces of Canada; sufficient experience in the practice of law to ensure competency in the performance of the duties required; good judgment, integrity and administrative ability. At least three years of actual experience is desirable.

A Solicitor, Veterans Affairs, Grade 2, Department of Veterans Affairs, Winnipeg, Manitoba. $3,900 per annum. Open to male residents of the Winnipeg Pensions District (Province of Manitoba and Districts of Keewatin and Patricia, and Electoral Districts of Kenora-Rainy River, Port Arthur and Fort William, in Province of Ontario). Time limit for receipt of applications March 25, 1947.

Qualifications required: Membership in good standing of a Law Society of one of the provinces of Canada; five years' experience in the practice of law; good judgment; integrity; administrative ability.

A Travelling Auditor, Board of Transport Commissioners for Canada, Ottawa. $2,700-$3,120 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications, March 28, 1947.

Qualifications required: Travelling Auditor— Education equivalent to high school graduation; thorough knowledge of the fundamental principles of double entry bookkeeping, accountancy and finance; at least five years' experience in a position of responsibility in audit or accounting work, preferably related to transportation or communication; tact and good judgment.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

March 11, 1947.
11-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Part I of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **Superior Separator Company of Canada Limited** (private company)	Feb. 21, 1947	Herbert Edward Swift, Daniel Stewart Ormond, Ivan James Rochester Deacon, and Jacob Charles Kirby, solicitors, and Martha Hazel Barton, secretary, all of Winnipeg, Man.	Winnipeg, Man....	1,000 shares of the par value of $100 each.
2. **Bolta Plastics Sales Limited** (private company)	Feb. 20, 1947	Walter Dare Hinkhouse, manager, and Alexander Cambray Smith, secretary, both of Granby, Que., and Harold Thomas Houston, of Andover, Mass., accountant.	Granby, Que.....	500 shares without nominal or par value.
3. **Steelmaster Company of Canada Ltd.** (private company)	Feb. 21, 1947	Joseph Burger, advocate, and Edward Bergman, entrepreneur, both of New York, N.Y., and Irwin Bernard Cohen, of Montreal, Que., advocate.	Montreal, Que.....	100 shares of the par value of $100 each.
4. **Housing Enterprises (New Westminster A) Ltd.** (private company)	Feb. 14, 1947	Laurence George Goodenough, Wilfred Sandfield McDonnell and Lawrence Hynes, solicitors, Lillian Laverne Wright, accountant, and Florence Audrey Ransom, secretary, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	750 5% non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 75 common shares of the par value of $1 each.
5. **Kiddie Seat Corporation of Canada Ltd.** (private company)	Feb. 21, 1947	Edward Bergman and Sydney Cohen, both of New York, N.Y., entrepreneurs, and William Bisset Cameron, of Montreal, Que., engineer.	Montreal, Que.....	100 shares of the par value of $100 each.
6. **Blockhart Limited** (private company)	Feb. 19, 1947	James Brendan O'Connor and Gordon Murphy Webster, both of Westmount, Que., and Robert Learmont Jamieson, of Outremont, Que., all advocates.	Montreal, Que.....	400 non-cumulative redeemable preferred shares of the par value of $100 each and 5,000 common shares without nominal or par value.
7. **Foremost Miners and Developers, Limited** (private company)	Feb. 12, 1947	Edith Mabel Tice and Helen Isobel Mitchell, secretaries, and Dorothy Patman, stenographer, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	100,000 shares without nominal or par value.
8. **Dominion Gunite & Contracting Co. Ltd.** (private company)	Feb. 1, 1947	Roland Gerard Lefrancois and John Richard Hyde, advocates, and Robert John Forster, accountant, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	200 shares of the par value of $100 each.
9. **British Tools & Hardware Supplies Co. Ltd.** (private company)	Feb. 17, 1947	Philip Shrague Garonce, advocate, Joseph Harvey Messing, manufacturer, Sarah Goldberg Messing, housewife, and Harry Messing, merchant, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.
10. **Quincaillerie Chartrand Limitée — Chartrand Hardware Limited** (private company)	Feb. 10, 1947	Albert Chartrand and Georges Etienne Chartrand, both of L'Orignal, Ont., electricians, Antoine Rosario Chartrand, merchant, and Jean-Paul Chartrand, clerk, both of Hawkesbury, Ont., and Gérard Chartrand, of Alfred, Ont., tinsmith.	Hawkesbury, Ont.	2,000 shares without nominal or par value.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Continued*				
11. Canadonia Mfg Limited	24 fév. 1947	Joseph Edouard René Labelle, avocat, d'Outremont, Qué., Jean-Paul Lavallée, avocat, et Jeanne-Alix Delorme, secrétaire, tous deux de Montréal, Qué.	Montréal, Qué.....	9,800 actions ordinaires sans valeur nominale ou au pair.
12. Daniel Shoe Co. Ltd. (private company)	Feb. 25, 1947	James Brendan O'Connor of Westmount, Que., and Robert Learmont Jamieson, of Outremont, Que., both advocates, and Anne Smyth, of Montreal, Que., secretary.	Montreal, Que.....	300 redeemable 5% non-cumulative non-participating preferred shares of the par value of $100 each and 20,000 common shares of the par value of $1 each.
13. The Guelph Engineering Company Limited (private company)	Feb. 21, 1947	John Alexander Livingstone, James Elliott and John George McKee, all of Toronto, Ont., merchants.	Guelph, Ont.....	5,000 shares without nominal or par value.
14. Timberland Machines Ltd. (private company)	Feb. 21, 1947	George Hughes Lovatt and Robert Douglas Jennings, barristers-at-law, Grace Blakely Payne, secretary, John Stuart Grant, student-at-law, and Rae Buzowetsky, stenographer, all of Toronto, Ont.	Woodstock, Ont...	400 preference shares of the par value of $100 each and 5,000 common shares without nominal or par value.
15. Relco Investments Limited (private company)	Feb. 21, 1947	Claude Sartoris Richardson, King's Counsel, Herbert William Jackson, accountant, Charles Eric Humphrey, bookkeeper, and Cecil Bruce Cooke, secretary, all of Montreal, Que.	Charlottetown, P.E.I.	1,000 shares without nominal or par value.
16. Florian Company of Canada Limited (private company)	Feb. 27, 1947	Anthony John Frisch, chemist, and Peter Robert Gustav Cahn, engineer, both of Outremont, Que., and Jean L'Ecuyer, of Montreal, Que., clerk.	Montreal, Que.....	100 shares of the par value of $50 each.
17. The Peerless Glove Company Ltd. (private company)	Feb. 25, 1947	Lazarus Loew Tinkoff and Arthur Levin, advocates, and Harry Golden, bailiff of Superior Court, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	250 preferred shares and 250 common shares, all of the par value of $100 each.
18. John Hudson Moore of Canada Ltd. (private company)	Feb. 27, 1947	Ian Grant Wahn, Theodore Asquith King, Heber Ralph MacEwen and Aloysius Douglas McAlpine, all of Toronto, Ont., solicitors.	Toronto, Ont.....	5,000 shares without nominal or par value.
19. CKCO Limited (private company)	Jan. 31, 1947	Duncan Kenneth MacTavish, of Rockcliffe, Ont., King's Counsel, John Carleton Osborne, solicitor, James Harper Hall, student-at-law, George Clifford Kneen, accountant, Mary Louise Amy, Gladys Jane Bennion and Margaret Clare Tierney, secretaries, all six of Ottawa, Ont.	Ottawa, Ont.....	2,000 4½% non-cumulative redeemable preference shares of the par value of $100 each and 100,000 shares without nominal or par value.
20. Compagnie des Produits Franco-Belge Ltée (compagnie privée)	4 mars 1947	Jules Dupré, avocat, d'Outremont, Qué., Paul Duranleau, avocat, de Belœil, Qué., et Marthe Bastien, secrétaire, de Montréal, Qué.	Montréal, Qué.....	500 actions de la valeur au pair de $100 chacune.
21. Noranda Copper and Brass Limited	Feb. 7, 1947	Robert Leroy Pepall and William Dennis Jordan, barristers-at-law, Violet Josephine Murdock, Florence May Thomson and Jean Finlayson, stenographers, Eileen Blanche Weeks and Jean Isabel Hoy, office clerks, and Annabel Burton, switchboard operator, all of Toronto, Ont.	Montreal East, Que.	26,400 shares without nominal or par value.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
22. **J. G. Field & Son Limited** (private company)	Feb. 20, 1947	Robert deWolfe MacKay, advocate, Jessie Stein and Evelyn Lehman, stenographers, all of Montreal, Que.	Renfrew, Ont.....	150,000 shares without nominal or par value.
23. **Dorcliff Shipping and Trading Company Limited** (private company)	Feb. 18, 1947	Leon Lalande, advocate, Bernadette Morin, secretary, and Esther Martin, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	20,000 shares of the par value of $10 each.
24. **Henri Leroux Co. Ltd.** (private company)	Feb. 12, 1947	Herbert William Jackson, manager, Alexander Gordon Yeoman and William Patrick Creagh, law clerks, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	5,000 shares of the par value of $10 each.
25. **Ad Astra Minerals Ltd.**..	Feb. 21, 1947	Ray McPhie, of Yellowknife, N.W.T., proprietor, Alex Russell, of Round Hill, Alta., coal mine operator, and Cecil Allan Edwards, of Edmonton, Alta., barrister-at-law.	Yellowknife, N.W.T.	4,000,000 shares without nominal or par value.
26. **Allaw Shipping and Trading Company Limited** (private company)	Feb. 18, 1947	Leon Lalande, advocate, Bernadette Morin, secretary, and Esther Martin, stenographer, Montreal, Que.	Montreal, Que.....	200,000 shares of the par value of $10 each.
27. **Tattoo of Canada Limited** (private company)	Feb. 25, 1947	John Seaborn McLaughlin, King's Counsel, Marjorie Barnes and Grayce Whitton, stenographers, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	400 shares of the par value of $100 each.
28. **The Ottawa Valley Enterprises Limited** (private company)	Feb. 14, 1947	Edward Gordon Archibald, managing director, Edna Marion Archibald, married woman, and Cyril John Webb, secretary-treasurer, all of Pembroke, Ont.	Pembroke, Ont...	2,000 shares of the par value of $25 each.
29. **Canadian Expansion Trade Company Limited** (private company)	Feb. 19, 1947	Rene Chenevert, of Westmount, Que., King's Counsel, Mario Emiliano Lattoni, barrister-at-law, and Louis Philippe Lortie, accountant, both of Montreal, Que., Therese Kingsley, of Montreal East, Que., accountant, and Isabella Macfarlane, of Outremont, Que., stenographer.	Montreal, Que.....	50,000 shares of the par value of $1 each.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
30. **Dominion Merchants Company Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **Domerco Industries Limited.**	Mar. 1, 1947
31. **Baie St. Paul Lumber Company (Limited)**	Extending the powers of the company.....	Feb. 22, 1947
32. **The Rat Portage Lumber Company (Limited)**	Increasing the capital stock of the company to 10,000 preference shares and 20,000 common shares, all of the par value of $100 each.	Feb. 21, 1947
33. **The Regent 5c. to $1.00 Stores Limited**	Converting the company into a private company.....	Feb. 15, 1947
34. **Osler, Hammond & Nanton Limited** (private company)	1. Altering the capital stock of the company so that it now consists of 20,000 shares without nominal or par value. 2. Converting the company into a public company.	Jan. 22, 1947
35. **Red Rock of Canada Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 450 5% cumulative redeemable preference shares of the par value of $100 each and 9,600 common shares without nominal or par value.	Feb. 20, 1947

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:—*Conc.*		
36. **Dodd-Simpson Press (1938) Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **The Dodd-Simpson Press Limited.**	Jan. 29, 1947
37. **Otis Steel Company of Canada, Ltd.** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **Jones & Laughlin Steel Sales Company, Ltd.**	Feb. 24, 1947
38. **Triumph International of Canada, Ltd.** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **Noma International of Canada Limited.**	Sept. 12, 1946
39. **Aiken and MacLachlan Limited** (private company)	Altering the capital stock of the company so that it now consists of 20,000 shares without nominal or par value.	Feb. 25, 1947
40. **United-Rexall Drug Company Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **Rexall Drug Company Limited.**	Feb. 3, 1947
41. **Viceroy Manufacturing Company Limited**	Decreasing the capital stock of the company to 400,000 common shares without nominal or par value.	Jan. 30, 1947
42. **Granby Paper Box Ltd**.....	Changeant les 6,000 actions ordinaires non émises de la compagnie d'une valeur au pair de cinq dollars chacune en 6,000 actions ordinaires sans valeur nominale ou au pair.	25 fév. 1947
43. **Munro Shipping Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **Gillespie-Munro Forwarders Ltd.**	Mar. 1, 1947

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 11th day of March, 1947.

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

COUR SUPÉRIEURE

DANS L'AFFAIRE de Henri-Paul Papillon, Loretteville, Qué., cédant.

AVIS est par le présent donné que le débiteur Henri-Paul Papillon, a été libéré en vertu d'un jugement de l'honorable juge Alfred Savard, J.C.S., en date du 4 mars 1947.

GEORGES-HENRI BOULET, C.A.,
Syndic.

Québec, ce 5 mars 1947. 11-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Martin Holly, colporteur de hardes, 7870, Outremont, Montréal, débiteur.

SOYEZ notifié qu'une ordonnance de la Cour, du 27 février 1947, suspend pour deux ans la libération du débiteur susdit, et que ledit débiteur sera complètement libéré le 27 février 1949.

Montréal, ce 7e jour de mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Syndic.

Bureau de:
J.-Paul Vermette, syndic autorisé,
57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Jeanne Laporte, "Mme Jeanne Blouin & Fils", faillie.

SOYEZ notifié qu'en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Boyer, la libération de la débitrice Jeanne Laporte a été suspendue pour une période de deux ans à compter du 28 février 1947.

Daté à Montréal, ce 8e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de René Geoffrion, machiniste, 5740, Bordeaux, Montréal, débiteur.

SOYEZ notifié qu'une ordonnance de la Cour, du 6 mars 1947, suspend pour deux ans la libération du débiteur susdit, et que ledit débiteur sera complètement libéré le 6 mars 1949.

Montréal, ce 10e jour de mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Syndic.

Bureau de:
J.-Paul Vermette, syndic autorisé,
57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-1

LOI DE FAILLITE

COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE de la cession autorisée de Gérard Boucher, marchand de meubles, de la ville d'East-Angus, dans la province de Québec, ayant fait affaires seul sous la raison sociale de "East Angus Furniture Store".

AVIS est par les présentes donné que Gérard Boucher a obtenu sa libération par une ordonnance du tribunal, en date du quatrième jour de mars 1947.

A. COMTOIS,
J.-W. GENEST,
11-1 Syndics.

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Abraham Brownston, faisant affaires seul comme manufacturier de plumes artificielles, sous le nom de Park Novelty Company, 3580, Chambly, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic à la faillite susdite à la première assemblée des créanciers tenue à Montréal, le 5e jour de mars 1947, chambre 31, Palais de Justice.

Daté à Montréal, ce 5e jour de mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
57 ouest, rue Saint-Jacques, Syndic autorisé.
Montréal, Qué. 11-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Michael Todascu, entrepreneur en construction, Piedmont, comté de Terrebonne, Qué., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic à la faillite susdite, à la première assemblée des créanciers tenue à Montréal, le 5e jour de mars 1947, chambre 31, Palais de Justice.

Daté à Montréal, ce 5e jour de mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
57 ouest, rue Saint-Jacques, Syndic autorisé.
Montréal, Qué. 11-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Joseph-Thomas Therriault, garagiste, cédant autorisé, Rimouski.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été dûment nommé syndic dans l'actif plus haut mentionné, à la première assemblée des créanciers tenue à Rimouski, le 6e jour de mars 1947.

Daté à Rimouski, ce 6e jour de mars 1947.

HENRI-A. MARTIN,
11-1 Syndic.

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Laurent Rivet, camionneur, 2328, rue Aylwin, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 6e jour de mars 1947.

Daté à Montréal, le 7e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Bureau de Duclos, Lamarre & Inns: Syndic.
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Arthur Girouard, menuisier, 1564 est, rue Marie-Anne, Montréal, P.Q., cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 5e jour de mars 1947.

Daté à Montréal, ce 7e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Roland Ethier, commis-pharmacien, Cap-de-la-Madeleine, P.Q., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic à la faillite susdite, à la première assemblée des créanciers tenue à Montréal, le 4e jour de mars 1947, chambre 31, Palais de Justice.

Daté à Montréal, ce 7e jour de mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Syndic autorisé.

57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 11-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Ephrem Dubreuil et Laurent Carmel, résidant à St-Bruno, comté de Chambly, P.Q., et y faisant affaires comme fabricants de meubles, sous le nom de Dubreuil & Carmel Enrg., St-Bruno, P.Q., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic à la faillite susdite, à la première assemblée des créanciers tenue à Montréal, le 14e jour de février 1947, chambre 31, Palais de Justice.

Daté à Montréal, ce 7e jour de mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Syndic autorisé.

57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, Qué. 11-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de James Zahakos, faisant affaires seul comme restaurateur sous le nom de Baronis Spaghetti House, 325 est, rue Ste-Catherine, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur ci-dessus a fait une cession de ses biens le 27 février 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12 mars courant, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 3 mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Gardien.

Bureau de:
J.-Paul Vermette, syndic,
57 ouest, St-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Joseph-Thomas-Adjutor-Lucien Duchaine, éditeur, 3716, avenue Laval, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Joseph-Thomas-Adjutor-Lucien Duchaine, de Montréal, a, le 3e jour de mars 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 14e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 5e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Marcel Lalonde, manufacturier, faisant affaires seul, sous les nom et raison sociale de "Les Produits Marcel Enrg.", à Montréal, failli.

AVIS est par les présentes donné que Marcel Lalonde, de Montréal, a, le 27e jour de février 1947, été déclaré en faillite; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 18e jour de mars 1946, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 6e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Léo Pelletier, restaurateur, Ste-Elisabeth de Proulx, Lac-St-Jean, Qué., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le susnommé a, le 6e jour de mars 1947, fait une cession de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers; et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Chicoutimi, le 18e jour de mars 1947, à 11 heures du matin, au bureau du séquestre officiel, en le Palais de Justice.

Pour avoir droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution en soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 7 mars 1947.

P.-E. LABERGE & R.-E. LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux:
181, rue Racine, Chicoutimi, Qué.
111, Côte de la Montagne, Qué. 11-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Héliodore Lacaille, journalier, 2626, Châteauguay, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Héliodore Lacaille, de Montréal, a, le 8e jour de mars 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 21e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 11e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

SOUMISSIONS POUR CHARBON, ÉDIFICES FÉDÉRAUX D'OTTAWA 1947-48

DES soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur leur enveloppe en sus de l'adresse, la mention "Soumission pour charbon pour les édifices fédéraux de la ville d'Ottawa", seront reçues jusqu'à 3 p.m., le mercredi 19 mars 1947, pour la fourniture de charbon pour les édifices fédéraux de la ville d'Ottawa.

On peut obtenir les formules de soumission auxquelles sont annexées les spécifications et conditions, en s'adressant à l'acheteur, ministère des Travaux publics, Ottawa, ou au surintendant des édifices publics, rue George, Ottawa.

On ne tiendra compte que des soumissions faites sur les formules fournies par le ministère et en conformité des spécifications et conditions ministérielles. Les marchands doivent donner dans leur soumission le numéro de leur permis.

Un chèque égal à 5 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du Ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit accompagner chaque soumission. On acceptera aussi comme cautionnement des bons au porteur du Dominion du Canada ou de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes, garantis sans réserve par le Dominion du Canada quant au principal et à l'intérêt, ou les bons susdits pour une partie du cautionnement et un chèque visé pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 10 mars 1947. 11-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 2 avril 1947, des soumissions pour la reconstruction du quai d'Iona, comté de Victoria, N.-E., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour reconstruction du quai, Iona, N.-E."

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, édifice public fédéral, Bedford-Row, Halifax, N.-E., et aux bureaux de poste d'Iona, N.-E., de New-Glasgow, N.-E., et de Sydney, N.-E.

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $25.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 8 mars 1947. 11-1

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse des signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'exercer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particulièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal:

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention: "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligné, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimé, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimé en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

—

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province ou territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition, l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et avant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*f*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté

une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exemplaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE OU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que Evelyn Alice Howard Smart, de la cité et du district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, épouse de Onésime Albert Smart, machiniste, du même endroit, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Onésime Albert Smart, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 12e jour de février A.D. 1947.

ROYAL E. C. WERRY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble des Tramways,
Montréal, Qué. 8-4

79802—4

AVIS est par les présentes donné que Elly Zahn Kaminsky, Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Carli Kaminsky, Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 12e jour de février 1947.

PAUL MASSÉ,
Procureur de la requérante.

152 est, rue Notre-Dame,
Pièce 95, Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Elsie Williams Lodge, de la cité de Waterloo, comté de Shefford, dans la province de Québec, domiciliée présentement à Sault Ste-Marie, Ontario, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Russell Lindsay Lodge, de la cité de Waterloo, pour cause d'adultère.

Daté à Granby, province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

DORIS ROBERT,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Betty Gertrude Bernstein Schreiber, de la cité d'Outremont, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George Gordon Schreiber, fourreur, de la cité d'Outremont, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 12e jour de février 1947.

SAMUEL MOSKOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 2,
423, rue Mayor,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est donné que Eva Brolofsky Richman, des cité et district de Montréal, province de Québec, directrice de camp, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Archibald Jacob Richman, marchand, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 15e jour de juillet 1946.

BERNARD DIAMOND,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Ursula-Catherine Tétreau, résidant en la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Somerville Black, commis, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce dixième jour de février 1947.

NOEL & MACNAUGHTON,
Procureurs de la requérante.

10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Alma Mary Hanway Eccles, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Eccles, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 10 février 1947.

JOHN M. CERINI,
Procureur de la requérante.

Pièce 310,
57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Jean Duff, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, René Dorval, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 février 1947.

ARTHUR LEVIN,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Irène Laflamme, résidant à Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Michel Kattas, vendeur, domicilié et présentement résidant à Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 18 février 1947.

JOSEPH HELAL, C.R.,
Procureur de la requérante.

159 ouest, rue Craig,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Pierre Warren, ingénieur conseil, domicilié dans la municipalité de Saint-Colomb de Sillery, dans le comté de Québec-Montmorency, époux séparé de corps et de biens de Madeleine Mercier, actuellement domiciliée à 46, avenue Sainte-Geneviève, dans la cité de Québec, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, ladite Madeleine Mercier, pour cause d'adultère.

Daté à Québec, dans la province de Québec, ce 22e jour de janvier 1947.

NANTEL & NANTEL,
Procureurs du requérant.

8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Dorothy Mary Boyce, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Henry Jackson, ouvrier en acier, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 31e jour de décembre 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Violet Eileen Lepine, ménagère, ci-devant de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, et actuellement domiciliée dans la ville de Winona, comté de Lincoln, province d'Ontario, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arthur Bertie Tickner, éleveur de volaille, de la ville de Rawdon, district de Joliette, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de novembre 1946.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Pierre Behocaray, confiseur, de la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Catherine Behocaray, des cité et district de Montréal, logeuse en garni, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 17e jour de février 1947.

C. HOLDSTOCK,
Procureur du requérant.

445, rue St-François-Xavier,
Montréal, Qué. 8-4

PRENEZ avis que Pauline Bertha Marwick Dallison, de la cité de Montréal-Ouest, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec William Eric Dallison, gérant des ventes, de la cité de Westmount, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 17 février 1947.

GERALD M. ALMOND, C.R.,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Peter Morris (Moroz), de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Didych, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 17 février 1947.

LAZARUS L. TINKOFF,
Procureur du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Rosamond Edith Bean, de la cité de Sherbrooke, dans la province de Québec, examinateur de gants, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Christopher William Crease, aussi de la cité de Sherbrooke, Québec, expéditeur, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Sherbrooke, Québec, ce 1er jour de juin 1946.

B. N. HOLTHAM,
8-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Clair Reginald McLaughlin, de la cité de Verdun, marchand, résidant et domicilié en la cité de Verdun, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Beryl Orpha Skeates, de la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, Québec, ce 5e jour de février 1947.

B. N. HOLTHAM.
8-4 Procureur du requérant.

AVIS est donné par les présentes que Olive Lever Sanborn, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harry Dickinson Lead, instituteur, de ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce vingtième jour de février mil neuf cent quarante-sept.

A.-SYDNEY BRUNEAU,
9-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Mary Hrab, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, résidant à 6346, 25e Avenue, Rosemont, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Navrotzki, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 18 février 1947.

SULLIVAN & SULLIVAN,
9-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dorothy Kathleen Morrison Germain. de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Jules-André-Alexis Germain, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 29 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est donné que Marie Irene Joly Martineau, ménagère, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Charles-Auguste Martineau, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, Qué. 9-4

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Hazel Mair Grant Rubin, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et actuellement domiciliée dans ladite cité de Montréal, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Allan Rubin, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, coupeur (robes), pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 février 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Procureurs de la requérante.
215 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Ann Bogdanof Millichamp, de St-Lambert Annex, district de Montréal, dans la province de Québec, coiffeuse, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Millichamp, contremaître, de la cité de Westmount, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 18 février 1947.

MAX BERNFELD, C.R.,
Procureur de la requérante.
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Evelyn Margaret Morrison, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward Howarth Cryer, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 20e jour de février 1947.

NORMAN N. GENSER,
Procureur de la requérante.
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Francis Murphy, secrétaire, de la ville de Mont-Royal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Murray S. Kerson, administrateur, de la ville de Mont-Royal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 20e jour de février 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.
507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Elmon Parker Law, garagiste, du village de Sawyerville, dans le district de St-François dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Viola Fern Marlin Law, ménagère, quelquefois du village de Sawyerville, mais actuellement de lieux inconnus, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 21e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que James Albert Carruthers, dit James Albert Fell, mitrailleur de l'air du Corps d'aviation royal canadien, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Elizabeth-Adélaïde Desmarchais, dite Mme J.-A. Villeneuve, de Mont-Rolland, dans le district de Terrebonne, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 20e jour de février A.D. 1947.

MAX S. KAUFMAN,
Procureur du requérant.
620 Immeuble Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Frances Willey Johnston, couturière, de la ville de Sherbrooke, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Lloyd Milford Johnston, cultivateur, du village de Bulwer, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 24e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
Procureur de la requérante.

9-4

AVIS est par les présentes donné que James Dewey, fils, cultivateur, de la ville de Stanstead, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret Agnes Patterson Dewey, ménagère, de la ville de Ogdon (Graniteville), dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 22e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
Procureur du requérant.

9-4

AVIS vous est par les présentes donné que Dame Alberta Dorothy Olson, ménagère, de la cité de Montréal, province de Québec, et résidant actuellement à 2635, 21ième Avenue, Regina, Saskatchewan, épouse de Joseph Rutherford Colby, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Rutherford Colby, gérant d'exportation, de la cité de Montréal, province de Québec, et résidant actuellement à l'hôtel Hastings, Barbados, Indes occidentales britanniques, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 21e jour de février 1947.

JEAN DE GRANDPRÉ,
Procureur de la requérante.

9-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Ruby Campbell Matts, de la cité de Verdun, province de Québec, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Peter Matts, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

GENSER & LACK,
Procureur de la requérante.
276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 414,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Turner Shaw, de la cité de Lachine, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Eric Pentney Ward, apprenti, de la ville de Valois, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

J. B. HANDFIELD,
Procureur de la requérante.
4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Aline Théorêt-Larose, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Larose, camionneur, de la ville de Plage-Laval, district de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Marie-Madeleine Mercier, de la cité de Québec, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Pierre Ben Danais Warren, ingénieur civil, aussi de la cité de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de février 1947.

HYDE & AHERN,
Procureurs de la requérante.

9-4

AVIS est par les présentes donné que J.-A. Desfossés, propriétaire de buanderie, de la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, dans le comté de Sherbrooke, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Estelle Lepage, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 12e jour de février 1947.

GÉRARD MAYRAND,
Pricureur du requérant.
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 8-4

AVIS est donné par les présentes que Goldie Slovinsky, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Harry Tkatch, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deux novembre 1946.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.
1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Pièce 340, Montréal. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Mile Kristo Yoja, aussi connu comme Stanley Vadic, barbier, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Clémence-Elizabeth Coté-Yoja, de la cité et du district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 24 février 1947.

MARCUS & FEINER,
Procureurs du requérant.
610 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Thomas Walter John Moon, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Inger Maria Barentson, pour cause d'adultère.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-cinquième jour de février A.D. mil neuf cent quarante-sept.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Procureurs du requérant.

266 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est donné par les présentes que Esther Cole, commis de bureau, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Phillip Zeesman, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le vingt et un février 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Pièce 340, Montréal. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Agnes Dowd, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ormonde Wellington Brown, agronome, de la cité de Knowlton, district de Bedford, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 11 janvier 1947.

MARCEL GABOURY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 705, Immeuble Aldred,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Louis Gertsman, de la cité d'Outremont, province de Québec, huissier de la Cour supérieure, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Sylvia (Sheila) Gold Gertsman, de la cité d'Outremont, province de Québec, actuellement résidant temporairement dans la cité de Douglas, état d'Arizona, l'un des Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, Québec, ce 27 février 1947.

LOUIS GERTSMAN,
Requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 512, Montréal 1, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Gabrielle-Gilberte Desmarais, ménagère, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux John Ashmore Creelman, vendeur, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28 février 1947.

HYDE & AHERN,
Procureurs de la requérante.

10-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Magee Glasheen, légalement domiciliée dans le village de Lakeside, mais actuellement en résidence à 65, avenue Bayview, ville de Pointe-Claire, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Vincent William Glasheen, pilote-aviateur, résident à 578, avenue Claremont, en la ville de Westmount, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 22e jour de février 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Blane Bowen, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Milroy Adair, vendeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 17e jour de février 1947.

HYMAN BAKER,
Procureur de la requérante.

231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Marion Mapes Harvey, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Allinson, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de février 1947.

PENDER & WEST,
Procureurs de la requérante.

620, rue Cathcart,
Montréal 2, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Mary Shore Bernstein, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Moses Jacob Bernstein, peintre, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de février 1947.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Sophie Bolenski, de la ville de Barrington, comté de Huntingdon, province de Québec, femme séparée de corps et de biens de Nelson Enoch Dubeau, s'adressera au Parlement du Canada, à sa session présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Nelson Enoch Dubeau, pour cause de conduite bestiale et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de février 1947.

NORMAN N. GENSER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Ivy Stapleton Brown, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Sidney Brown, chauffeur, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 3 mars 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Margaret Bernice Walker Kennedy, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert John Kennedy, de Sainte-Agathe-des-Monts, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, 27 février 1947.

LOUIS M. BENJAMIN,
Procureur de la requérante.

20 est, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Jean Lawrence, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Allan Ritchie, agent de manufacturiers, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de février 1947.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Maud Mary Rose Denton, de la cité d'Ottawa, comté de Carleton, dans la province d'Ontario, Canada, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Denton, expéditeur, des cité et district de Hull, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, dans la province d'Ontario, ce 26e jour de février 1947.

56, rue Sparks,

YORK & BATE,
Procureurs de la requérante.

Ottawa, Ont. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Zena Schwartz, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Solomon Berman, marchand, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 20e jour de février 1947.

LOUIS LAZER,
Procureur de la requérante.

359 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Minnie Black, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Marcus Herman, chauffeur, du même endroit, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 17e jour de février 1947.

LOUIS LAZER,
Procureur de la requérante.

359 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Ruth Morrison Henderson Sidders, de la cité de Verdun, dans le district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George William Sidders, jr., de ladite cité de Verdun, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 25e jour de février 1947.

RUTH MORRISON HENDERSON SIDDERS,
10-4 Requérante.

AVIS est par les présentes donné que Jessie Goodis, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harold Markis, chauffeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le vingt-cinq février 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

Pièce 340,
1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Frances Audrey Gray Lacaille, légalement domiciliée en les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et y demeurant à 4200 ouest, rue Sherbrooke, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Wilson Lacaille, vendeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et résidant présentement à 28, avenue Edgar, cité de Toronto, province d'Ontario, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 25e jour de février 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Daniel Hudson, commis, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Gladys Ina Flossie Tozer Hudson, de Toronto, Ontario, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 24 janvier 1947.

HOWARD S. ROSS, C.R.,
Procureur du requérant.

57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Ida Lottie Stubina Pollack, gérante, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Pollack, docteur en chirurgie dentaire, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 5 mars 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Guido Corbo, épicier, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Filomena D'Attilio, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 3e jour de mars 1947.

D. di FRANCESCO,
Procureur du requérant.

11-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Joyce Kathleen Reynolds Swards, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Max Heliman Swards, avocat, aussi de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, ce 7e jour de mars 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Clifford Gilbert Adams, commis, de la cité de Montréal, du comté d'Hochelaga, de la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Elsie Doreen Thomas Driscoll, de la cité de Verdun, province de Québec, pour cause de non-consommation du mariage et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4e jour de mars 1947.

11-4 CLIFFORD GILBERT ADAMS.

AVIS est par les présentes donné que Gabriel Burszan, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, manœuvre, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Ida Sebe, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de juillet 1946.

GILLMOR, O'REILLY & MORIN,
Procureurs du requérant.

11-4

AVIS est par les présentes donné que Donat St-Jean, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, M.-Alice-Emilienne Lapointe, pour cause d'adultère.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 7e jour de mars A.D. mil neuf cent quarante-sept.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Procureurs du requérant.

266 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Sheila Marcus, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, domiciliée temporairement en la cité de New-York, état de New-York, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arnold Issenman, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de mars A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Norma-Lorraine Desrosiers, de la cité de Peterborough, dans le comté de Peterborough, dans la province d'Ontario, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Roger Walter Desrosiers, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, un officier du ministère de la Défense nationale, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté en la cité de Peterborough, dans le comté de Peterborough, dans la province d'Ontario, ce 5e jours de mars 1947.

NORMA L. DESROSIERS,
Requérante.

G. N. Gordon,
Son procureur,
395-397, rue George,
Peterborough, Ont. 11-4

AVIS est donné par les présentes que Julia-Luella-Audrey Cléroux, secrétaire, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Travers Whitmore Babbage, vendeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le huitième jour de mars 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

Pièce 340,
1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Mildred Schnaufer Case, Verdun, Qué., s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Donald Courtland Case, Westmount, Qué., commerçant, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 mars 1947.

FRANK B. CHAUVIN, C.R.,
Procureur de la requérante.

11-4

AVIS est par les présentes donné que Thomas Wynn Hayes, fils, des cité et district de Montréal, province de Québec, inspecteur, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Jessie Miller Anderson Hayes, de Ville LaSalle, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, province d'Ontario, ce 10e jour de mars 1947.

GOWLING, MACTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Procureurs du requérant.

56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Marie-Antoinette Aubit dit Cimon, propriétaire d'un institut de beauté, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Emile-Octave-Roger Charron, machiniste, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 10e jour de mars 1947.

EZRA LEITHMAN,
Procureur de la requérante.

445, rue St-François-Xavier,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est donné que Sam Pronman, propriétaire de taxis, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse Bernice Gershman Pronman, ménagère, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 6 mars 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS DIVERS

THE LAKE ERIE AND NORTHERN RAILWAY COMPANY

AVIS AUX ACTIONNAIRES

L'ASSEMBLÉE générale annuelle des actionnaires de la compagnie dite "The Lake Erie and Northern Railway Company", aux fins d'élire les administrateurs et de traiter de toutes autres affaires dont l'assemblée pourra être régulièrement saisie, aura lieu en la pièce 241, gare Windsor, Montréal, mardi le 8e jour d'avril 1947, à 10 h. 45 du matin.

Par ordre du Conseil,

le secrétaire,

F. BRAMLEY.

Montréal, le 4 mars 1947. 11-4

THE DOMINION ATLANTIC RAILWAY COMPANY

AVIS AUX ACTIONNAIRES

L'ASSEMBLÉE générale annuelle des actionnaires de la compagnie dite "The Dominion Atlantic Railway Company", aux fins d'élire les administrateurs et de traiter de toutes autres affaires dont l'assemblée pourra être régulièrement saisie, aura lieu en la pièce 241, gare Windsor, Montréal, mardi, le 8e jour d'avril 1947, à 11 h. 30 du matin.

Par ordre du Conseil,

le secrétaire,

F. BRAMLEY.

Montréal, le 4 mars 1947. 11-4

NOMINATIONS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL, de faire les nominations suivantes:

Le 4 mars 1947.

M. DONALD ROSE MCNAUGHTON, greffier de la Cour pour le district de Cour de comté de Morden, dans la province du Manitoba, ainsi que séquestre officiel pour le district de Cour de comté de Morden: Séquestre officiel pour les districts de Cour de comté de:

Belmont,
Boissevain,
Cartwright,
Deloraine,
Gretna,
Killarney,
Manitou,
Pilot Mound,
Somerset,

dans le district judiciaire sud du Manitoba en remplacement des greffiers de Cour pour les districts de Cour de comté susmentionnés, en vertu des dispositions de l'alinéa deux de l'article trois de la *Loi de 1943 sur les arrangements entre cultivateurs et créanciers*, à compter du 17 février 1947, aux lieu et place de M. V. W. Baker, démissionnaire.

M. CHARLES SALE, registraire local de la Cour suprême de l'Ontario, Windsor, Ontario: Séquestre officiel pour la division de faillite n° 6, dans la province d'Ontario, avec autorité dans ladite division, en vertu de l'autorité conférée par l'article 160 de la *Loi de faillite*, aux lieu et place de M. Angus A. Mackinnon, décédé.

M. CHARLES J. JONES, c.r., de la ville de Woodstock, dans la province du Nouveau-Brunswick: Juge des Cours de comté pour les comtés de Charlotte, Carleton, Victoria et Madawaska, dans ladite province.

M. ALFRED S. MARRIOTT, de la cité de Toronto, dans la province d'Ontario, l'un des adjoints du conseiller maître de la Cour suprême de l'Ontario: Registraire de la Cour de l'Echiquier, en sa juridiction d'amirauté, pour le district d'amirauté d'Ontario.

—

Le 6 mars 1947.

M. F. T. EGENER, registraire local de la Cour suprême de l'Ontario, Owen-Sound, Ontario: Séquestre officiel de la division de faillite n° 4 dans ladite province d'Ontario, aux lieu et place de M. T. J. Rutherford, démissionnaire.

M. JOSEPH PATRICK LEOPOLD FLYNN, protonotaire de la Cour supérieure et registraire des faillites pour le district judiciaire de Gaspé, New-Carlisle, Québec: Séquestre officiel de la division de faillite n° 11 dans la province de Québec, aux lieu et place de M. Henri Lizotte, démissionnaire. 11-1

PROCLAMATIONS

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Sous-ministre de la Justice, Canada. } ATTENDU que dans et par le paragraphe un de l'article quarante-trois de la *Loi des jeunes délinquants*, chapitre 46 des Statuts de 1929, il est stipulé que ladite Loi peut être mise en vigueur dans toute cité, ville ou toute partie de la province par proclamation, nonobstant le fait que la législature provinciale n'a pas adopté de loi telle que mentionnée en l'article quarante-deux de la présente loi, pourvu que le gouverneur en son conseil soit satisfait que les facilités convenables pour la mise à exécution des dispositions de la présente loi ont été établies, dans cette cité, ville ou autre partie de la province, par son conseil municipal ou autrement.

ET ATTENDU que le Régisseur du Territoire du Yukon a conclu une entente avec le gouvernement de la province de la Colombie-Britannique en vue de pourvoir des facilités convenables pour la mise à exécution des dispositions de cette Loi.

ET ATTENDU que le Régisseur du Territoire du Yukon a demandé qu'une proclamation soit émise mettant en vigueur la *Loi des jeunes délinquants, 1929*, dans la cité de Dawson et dans la région d'imposition de Whitehorse.

ET ATTENDU que dans et par l'article quarante-quatre de la *Loi des jeunes délinquants, 1929*, il est stipulé que la Loi mentionnée en dernier lieu n'entrera en vigueur que lorsque et selon que des proclamations la déclarant exécutoire dans une province, une cité, une ville ou autre partie d'une province sont lancées et publiées dans la *Gazette du Canada*.

SACHEZ DONC MAINTENANT que de et par l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada, Nous proclamons et ordonnons que ladite *Loi des jeunes délinquants, 1929*, entrera en vigueur dans la cité de Dawson et dans la région imposable de Whitehorse, dans le Territoire du Yukon, à compter de la date de la publication de Notre présente proclamation dans Notre *Gazette du Canada*.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce vingt-huitième jour de février en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
Sous-secrétaire d'Etat.

11-3

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Sous-ministre de la Justice, Canada. } ATTENDU qu'en raison du fait que Notre anniversaire de naissance tombe le quatorzième jour de décembre, il est jugé à propos de désigner le lundi neuvième jour de juin, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, comme le jour où Notre anniversaire de naissance doit être officiellement célébré.

SACHEZ DONC MAINTENANT que Nous proclamons et déclarons par Notre présente proclamation que le lundi neuvième jour de juin prochain est désigné par les présentes pour la célébration, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, de Notredit anniversaire de naissance.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce dix-huitième jour de février, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, le onzième de notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
Sous-secrétaire d'Etat.

11-3

AVIS DU GOUVERNEMENT

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Economiste agricole, classe 1, (administration de la ferme et utilisation de la terre), Ottawa, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Maxwell, John Crawford, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Davidson, Douglas Gerrond, S.A.O., Neepawa, Man.
Grahame, Richard Wallbank, S.A.O., Penticton, C.-B.
Haase, Gordon, Saskatoon, Sask.
Wahn, James Douglas, Saskatoon, Sask.
Blaich, Oswald Paul, Winnipeg, Man.
Pyrch, Alexander John, Edmonton, Alta.
Nelson, Murdoch Arthur, Saskatoon, Sask.
Zeman, Joseph, Saskatoon, Sask.
Vanhorne, Harold Bircham, Vancouver, C.-B.
Tierney, Letitia Mary Agnes, Vancouver, C.-B.
Shaw, Helen Margaret, Saskatoon, Sask.
Beaulieu, Guy, S.-Urbain, P.Q.

Economiste agricole, classe 2, (administration de la ferme et utilisation de la terre), Ottawa, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Riecken, Theodore Otto, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Gainer, Walter Dunham, S.A.O., Edmonton, Alta.
Chisholm, Colin Herman, S.A.O., Truro, N.-E.
Retson, George Clifford, Ottawa, Ont.
Andal, Melvin Emil, Saskatoon, Sask.
Woodward, Eugene Douglas, North-Vancouver, C.-B.
Gray, James Melrose, Vancouver, C.-B.
Askin, Thomas Henry, Edmonton, Alta.
Jorgens, John Robert Stuart, Edmonton, Alta.

Economiste agricole, classe 3, (administration de la ferme et utilisation de la terre), Ottawa, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Ewert, Waldin Frank, S.A.O., Ottawa, Ont.
Vanvliet, William, S.A.O., North-Gower, Ont.
Trevor, Howard Walter, S.A.O., Winnipeg, Man.
Mysak, Stephen, Edmonton, Alta.
Anderson, Walton James, Chicago, E.-U.
Lane, Stewart Harvey, Bureau de poste d'Hyronville, Sask.

Economiste agricole, classe 4, (administration de la ferme et utilisation de la terre), Ottawa, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Patterson, Howard Linklater, Winnipeg, Man.
Stutt, Ralph Albert, Saskatoon, Sask.

Economiste agricole, classe 1, (la vente et les prix), Ottawa, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Rachlis, Morris, S.A.O., Ottawa, Ont.
Moore, Margaret Mary, Ottawa, Ont.
Cameron, Marjorie Ruth, Ottawa, Ont.
Fortier, Louis René, Ottawa, Ont.
Berthiaume, Marie Juliette Rachel, Ottawa, Ont.
Laflèche, Gertrude, Hull, P.Q.
Blair, Robert Caldwell, New-Westminster, C.-B.

Economiste agricole, classe 2, (la vente et les prix), Ottawa, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Lawrence, Frank, S.A.O., Ottawa, Ont.
Johnston, Charlotte Islay, Ottawa, Ont.

Economiste agricole, classe 3, (la vente et les prix), Ottawa, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Marshall, David Alfred Bruce, S.A.O., Ottawa, Ont.
O'Meara, James Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
Perkins, Maurice Fred, Washington, district de Columbia, E.-U.
Thair, Philip James, Ottawa, Ont.
Choquette, Raymond, Ottawa, Ont.

Economiste agricole, classe 4, (la vente et les prix), Ottawa, Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Reid, Ewart P., Ottawa, Ont.
Campbell, Blake Archibald, Ottawa, Ont.
Schrader, Frederick Mallory, Ottawa, Ont.
Shefrin, Frank, Ottawa, Ont.

Spécialiste en sciences agricoles, classe 4 (pathologie animale), Hull, P.Q., ministère fédéral de l'Agriculture.
Byrne, Joseph Lawrence, Ottawa, Ont.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 3, canal Lachine, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.
St-Germain, Paul, Montréal, P.Q.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 2, canal du Sault-Ste-Marie, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.
Mick, James Herbert, S.A.O., Sault-Ste-Marie, Ont.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 5, canal du Sault-Ste-Marie, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.
Taylor, James Gordon, S.A.O., Sault-Ste-Marie, Ont.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 2, canal de Soulanges, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.
Samson, J. Armand, Côteau-du-Lac, P.Q.
Bertrand, M. Denancy, Pointe-des-Cascades, comté de Soulanges, P.Q.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 3, canal de Soulanges, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.
Juillet, J. Henri, Pointe-Cascades, P.Q.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 5, canal de la Trent, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.
Jobe, William Thomas Edward, Peterborough, Ont.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 2, canaux de Welland, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.
Michaud, Hector, Thorold, Ont.
Murphy, Howard Michael, Ste-Catharines, Ont.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 3, canaux de Welland, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.

O'Connor, St. Clair Mannering, S.A.O., Port-Colborne, Ont.
Lindsay, Basil Arlington, S.A.O., Humberstone, Ont.
Mackenzie, Donald, Merritton, Ont.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 4, canaux de Welland, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.

Thorpe, Henry Leroy, S.A.O., Thorold, Ont.
Liddycoat, Edward Leroy, Thorold, Ont.
Turner, William, Ste-Catharines, Ont.

Surveillant de l'entretien du canal, classe 6, canaux de Welland, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.

Wiggins, James Archibald, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.
Lees, Arthur Edward. Ste-Catharines, Ont.
Dundas, John, Thorold, Ont.

Opérateur, station génératrice du canal, classe 2, canal Lachine, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.

Meloche, Joseph Albert, S.A.O., Verdun, P.Q.
Duplanti, Edouard, Mackayville, P.Q.
McNeil, Charles, Montréal, P.Q.

Opérateur, station génératrice du canal, classe 1, canal de Soulanges, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.

Lalonde, M. Adélard, Côteau-du-Lac, P.Q.
Marcoux, Lucien, Côteau-du-Lac, P.Q.
Brisebois, M. Léon, Côteau-du-Lac, P.Q.

Opérateur, station génératrice du canal, classe 2, canaux de Welland, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.

Morris, George William, Ste-Catharines, Ont.
Gloy, James Newton, Ste-Catharines, Ont.
MacDonald, John Angus, Ste-Catharines, Ont.

Opérateur, station génératrice du canal, classe 3, canaux de Welland, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.

Sharp, Wilford Allen, Ste-Catharines, Ont.
Lymburner, E. Hazard, Ste-Catharines, Ont.
Atkinson, Whitney Ardell, Ste-Catharines, Ont.
Ayers, Charles Douglas Roy, Ste-Catharines, Ont.

Surintendant de canal, classe 1, canal Murray, ministère des Transports.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 182/3368, daté du 8 août 1946, au dossier 33-T-C.

Maitland, Malcolm Hugh, Carrying-Place, Ont.

Fonctionnaire du service de la citoyenneté, classe 5, (recherches), Ottawa, Ontario, Secrétariat d'Etat.

Agnew, William Henry, S.A.O., Ottawa, Ont.

Nettoyeur et aide, Ottawa, Ontario, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Monette, Joseph Nelson Marcel, S.A.O., Ottawa, Ont.
Fisher, Arthur, S.A.O., Ottawa, Ont.

Rédacteur, classe 2, bilingue, Ottawa, Ontario, ministère des Mines et des Ressources.

Daoust, Jean-Charles Cyrille, S.A.O., Ottawa, Ont.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Moncton, Nouveau-Brunswick, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Prosser, Everett Andrew, S.A.O., Moncton, N.-B.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Moncton, Nouveau-Brunswick, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Anderson, Edward Charles, S.A.O., Moncton, N.-B.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Moncton, Nouveau-Brunswick, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Clifford, Kenneth Donaldson, S.A.O., Moncton, N.-B.
Murray, Robert Alexander, Moncton, N.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Adjoint exécutif général et avocat, Ottawa, Ontario, ministère du Travail.

Brown, Arthur Huntingdon, S.A.O., Ottawa, Ont.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 56/5303, daté du 24 décembre 1946, lequel autorise que l'organisation du ministère du Travail soit changée par la création d'une position permanente d'adjoint exécutif général et avocat, ministère du Travail.

Ce même arrêté ministériel autorise aussi que, d'après les dispositions de l'article 59 de la *Loi du service civil*, la position d'adjoint exécutif général et avocat soit exemptée des articles 13 et 20 de ladite Loi afin que M. A. H. Brown puisse être nommé à titre permanent, sans concours, à $6,300 par année, cette exemption ne s'appliquant qu'à la nomination de M. Brown seulement. Ce qui précède est applicable à partir du 1er octobre 1946.

Premier commis, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la santé, section du contrôle des maladies vénériennes.

Neale, James Eaton, S.A.O., Ottawa, Ont.

Cuisinier d'hôpital, classe 2, Edmonton, Alberta, service d'hygiène chez les Indiens, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Lowe, Cecil Arthur, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ebdon, Frederick Albert Stanley, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kirillo, Nicholas John, Edmonton, Ont.
Cousins, Everett, Edmonton, Alta.
Brown, John, Edmonton, Alta.

Infirmier d'hôpital, classe 1, Edmonton, Alberta, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Sewell, John James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Stocks, Donald William, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Schram, Lloyd Delmar, S.A.O., Edmonton, Alta.
*Morneau, Joseph Rosaire, S.A.O., Edmonton, Alta.
Claridge, Bernard Ronald Frank, Edmonton, Alta.

*Maydanski, Stanley Edward, Edmonton, Alta.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Infirmier d'hôpital, classe 2, Edmonton, Alberta, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Pegg, Leonard, S.A.O., Edmonton, Alta.
Lidstone, Richard Smallman, S.A.O., Edmonton, Alta.
Alderman, John Frederick William, Edmonton, Alta.
McKee, Thomas Percy, Edmonton, Alta.
Gray, Robert Hanley, Edmonton, Alta.
*Berg, George, Edmonton, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Inspecteur des poids et mesures, Hamilton, Ontario, ministère du Commerce.

*Loree, Francis Henderson, Fergus, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Interviewer, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* province de l'Alberta, Service fédéral de l'établissement agricole des soldats. Liste supplémentaire.

*Coxe, Edward William, S.A.O., Grande-Prairie, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Inspecteur non-professionnel, bilingue, Montréal, Québec, ministère de l'Agriculture.

Bernath, Julius Michael, S.A.O., Montréal, P.Q.
Pearsall, Charles Norman, S.A.O., Greenfield-Park, P.Q.
Viger, Joseph, S.A.O., Verdun, P.Q.
Pearsall, William Ora, S.A.O., Mackayville, P.Q.
Marceau, J. Arthur, S.A.O., Montréal, P.Q.
Blake, William Francis, S.A.O., Montréal, P.Q.
Campbell, James Alonzo, S.A.O., Aylmer, P.Q.
Kevins, Frank, S.A.O., Verdun, P.Q.
Rivard, Léon, S.A.O., Montréal, P.Q.
Carlin, George, S.A.O., Verdun, P.Q.
Toohey, Donald, S.A.O., Montréal, P.Q.
Fox, John Joseph, S.A.O., Montréal, P.Q.
Deriger, Jean Louis, S.A.O., Montréal, P.Q.
Brière, Arthur, S.A.O., Montréal, P.Q.
Ascroft, James Harrison, S.A.O., Longueuil, P.Q.
Phaneuf, Maurice, S.A.O., Montréal, P.Q.
Rodrigue, John Maurice, S.A.O., Verdun, P.Q.
Hewitt, Stanley Thomas Eaton, S.A.O., Verdun, P.Q.
Alarie, Paul J.-G., S.A.O., Montréal, P.Q.
Dupont, Joseph René, Montréal, P.Q.
Choquet, Georges, Montréal, P.Q.
Denis, Roger, Montréal, P.Q.
Hébert, Joseph Darvini Albert, Montréal, P.Q.
Payment, Wilfred, Montréal, P.Q.
Descent, Joseph Siméon Rémi, Montréal, P.Q.

Facteur et chargeur des postes, Barrie, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Goring, Lloyd Mervin, S.A.O., Barrie, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Brantford, Ontario, ministère des postes. Liste supplémentaire.

Irish, Harry William, S.A.O., Brantford, Ont.
Churcher, Albert Leonard, S.A.O., Brantford, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Guelph, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

McCullough, Andrew, S.A.O., Guelph, Ont.
Doherty, Joseph James, S.A.O., Guelph, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Kingston, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Tugwood, Charles, S.A.O., Kingston, Ont.
MacArthur, Blake Gordon, S.A.O., Kingston, Ont.
Roach, Frederick Bernard, S.A.O., Kingston, Ont.
Dennee, Donald Francis, S.A.O., Kingston, Ont.
Cunningham, Clifford Charles, S.A.O., Kingston, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Orillia, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Ager, Arthur Harold, S.A.O., Orillia, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Pembroke, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Lange, Egbert Carl, S.A.O., Pembroke, Ont.
Weckworth, Theodore Gus, S.A.O., Pembroke, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Ste-Catharines, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Waters, Arthur Edward, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.
Dailly, Thomas, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.
Vaux, George William, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.
Duff, George Cecil, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.
Dufton, Albert Charles, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.
Lambert, Clarence Virnel, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.
Deeker, Walter Charles, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.
Black, Arthur Fitzroy, S.A.O., Ste-Catharines, Ont.

Facteur et chargeur des postes, S.-Thomas, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Rayner, Cyril Robert, S.A.O., S.-Thomas, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Stratford, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Jameson, Robert John, S.A.O., Stratford, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Toronto, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Cooper, Herbert James, S.A.O., Toronto, Ont.
Varley, Arthur, S.A.O., Toronto, Ont.
Smyth, Herbert David, S.A.O., Toronto, Ont.
Ramsay, Charles Wellington, S.A.O., Toronto, Ont.
Tomkinson, Arnold, S.A.O., Toronto, Ont.
Hogan, Harold Vincent, S.A.O., Toronto, Ont.
Fentiman, John Staples, S.A.O., Toronto, Ont.
Williams, Jack, S.A.O., Newton-Brook, Ont.
Walker, Samuel Edward, S.A.O., Toronto, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Waterloo, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Lingelbach, Edwin John, Wellesley, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Welland, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Young, Ralph Gordon, S.A.O., Welland, Ont.
Jamieson, Jacob Marcus, S.A.O., Ponthill, Ont.

Facteur et chargeur des postes, Winnipeg, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Fisher, Norman Edward, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Nanek, Charles Alexander, S.A.O., Winnipeg, Man.
*Hall, Clifford James, S.A.O., Winnipeg, Man.

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Calgary, ministère des Affaires des anciens combattants.

*MacPherson, Alexander Donald, S.A.O., Medicine-Hat, Alta.
Classe 8—Psychiatrie

**Gardner, John Smith, S.A.O., Calgary, Alta.
Classe 7—Chirurgie

*Ostry, Harry, Calgary, Alta.
Classe 7—Urologie

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans le district de pensions de Calgary durant toute l'année précédente.

**Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Calgary, ministère des Affaires des anciens combattants.

Dunlop, William Robert, S.A.O., Calgary, Alta.
Classe 8—Administration

*Clark, Arthur Paul Carman, Calgary, Alta.
Internat.

Wannop, George Graham, S.A.O., Lethbridge, Alta.
Classe 7—Yeux, oreilles, nez et gorge

*Carnat, Morris, S.A.O., Calgary, Alta.
Psychiatrie

Lawson, Gordon Alexander, Calgary, Alta.
Médecine physique

*Hall, Roger Montague, S.A.O., Calgary, Alta.
Classe 6—radiologie

Belkin, Alex, S.A.O., Calgary, Alta.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Hicks, Robert Andrew, S.A.O., Calgary, Alta.
Pratique générale (M.E.)

*Secter, Max Benjamin, S.A.O., Calgary, Alta.
Pratique générale (M.E.)

**Heath, Anathalie Winnifred, Calgary, Alta.
Radiologie

*Macdonald, Charles Croft, S.A.O., Calgary, Alta.
Classe 4—Internat

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

**Indique que le candidat n'a pas résidé dans le district de pensions de Calgary toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions d'Edmonton, ministère des Affaires des anciens combattants.

Barnhouse, Lorna Dorothy, S.A.O., Edmonton, Alta.
Classe 7—Anesthésie

Connolly, Christopher Fraser, Edmonton, Alta.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions d'Edmonton, ministère des Affaires des anciens combattants.

Hamilton, Kenneth Alexander, S.A.O., Edmonton, Alta.
Classe 9—Internat

Easton, Donald Robertson, S.A.O., Edmonton, Alta.
Classe 8—Administration

Adamson, Morris Clayhurst, S.A.O., Edmonton, Alta.
Classe 7—Médecine physique

Anderson, Charles Edward, S.A.O., Edmonton, Alta.
Classe 6—Pratique générale (M.E.)

Greenberg, Claude, S.A.O., Edmonton, Alta.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Scott, Stuart McIntyre, S.A.O., Edmonton, Alta.
Pratique générale (M.E.)

McFadyen, Oscar James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Pratique générale (M.E.)

Spaner, Sidney, Edmonton, Alta.
Classe 4—Psychiatrie

Médecin, classes 1 à 9, district de pensions d'Edmonton, ministère des Affaires des anciens combattants.

Spaner, Sidney, Ottawa, Ont.
Classe 6—Psychiatrie

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions d'Halifax, ministère des Affaires des anciens combattants.

Winfield, Gordon Abbott, S.A.O., Halifax, N.-E.
Classe 9—Administration

Leslie, Walter, Halifax, N.-E.
Classe 7—Psychiatrie

Mackinnon, Clarence Gordon, S.A.O., Halifax, N.-E.
Classe 6—Anesthésie

Black, George Angus, S.A.O., Halifax, N.-E.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Knapp, Noel Stuart, S.A.O., Bass-River, N.-E.
Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions d'Halifax, ministères des Affaires des anciens combattants.

McDonald, Allan Donald, S.A.O., Dartmouth, N.-E.
Classe 6—Chirurgie

Miller, John Stewart, S.A.O., Halifax, N.-E.
Classe 5—Chirurgie

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions d'Halifax, ministère des Affaires des anciens combattants.

*Harlow, Charles Mortimer, S.A.O., Halifax, N.-E.
Classe 8—Pathologie

Archibald, Bruce Corbett, S.A.O., Glace-Bay, N.-E.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Plumer, Ralph Frank, S.A.O., Sydney, N.-E.
Classe 4—Pratique générale (M.E.)

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions d'Hamilton, ministère des Affaires des anciens combattants.

McKone, Barclay, Hamilton, Ont.
Classe 4—Tuberculose

Médecins, classes 1 à 9, district de pension de Kingston, ministère des Affaires des anciens combattants.

Reid, Frederick Leonard, S.A.O., Kingston, Ont.
Classe 5—Administration

Médecins, classe 1 à 9, district de pensions de Kingston, ministère des Affaires des anciens combattants.

Holden, Helen Mary, Toronto, Ont.
Classe 4—Tuberculose

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de London, ministère des Affaires des anciens combattants.

Cave, Harry Allan, S.A.O., London, Ont.
Classe 9—Médecine interne

Cramer, Raymond Walter Irwin, S.A.O., London, Ont.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Bowen, Richard John, S.A.O., London, Ont.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Weekes, William Edwin, Woodstock, Ont.
Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de London, ministère des affaires des anciens combattants.

Towers, Thomas Logan, S.A.O., London, Ont.
Classe 6—Pratique générale (M.E.)

Pilkey, John Harold, S.A.O., London, Ont.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de London, ministère des affaires des anciens combattants.

Bernstein, Arnold, London, Ont.
Classe 8—Radiologie

Turnbull, Alexander, S.A.O., London, Ont.
Classe 7—Psychiatrie

McKenna, Leo Bernard, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Adams, James Herbert Franklin, S.A.O., S.-Thomas, Ont.
Pratique générale (M.E.)

Cramer, Raymond Walter Irwin, S.A.O., London, Ont.
Médecine physique

Scott, Robert Maxwell, S.A.O., Wallaceburg, Ont.
Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 9, 8, 7, 6, 5, 4, district de pensions de Montréal, ministère des affaires des anciens combattants. Liste supplémentaire.

Lamoureux, Louis, S.A.O., Montréal, P.Q.
Classe 7—Anesthésie

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Montréal, ministère des affaires des anciens combattants. Liste supplémentaire.

Mellor, Mary Dorothea, Montréal, P.Q.
Classe 7—Médecine interne

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Montréal, ministère des affaires des anciens combattants.

Adams, Gordon Taylor, S.A.O., Montréal, P.Q.
Classe 9—Radiologie

Laplante, J. Paul, S.A.O., Granby, P.Q.
Administration

Baxter, Robert Gordon, S.A.O., Montréal, P.Q.
Classe 6—Administration

Dupuis, Joseph Gaston René Yvano, S.A.O., S.-Hyacinthe, P.Q.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

*Cregson, William Ewart, S.A.O., Richelieu, P.Q.
Pratique générale (M.E.)

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans le district de pensions de Montréal durant toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Montréal, ministère des affaires des anciens combattants.

Light, Wolfe, Montréal, P.Q.
Classe 4—Radiologie

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de North-Bay, ministère des affaires des anciens combattatns.

*Bernstein, Barney, S.A.O., Cochrane, Ont.
Classe 4—Anesthésie

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de North-Bay, ministère des affaires des anciens combattants.

Dixon, Ford Oliver, S.A.O., Sudbury, Ont.
Classe 6—Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions d'Ottawa, ministère des Affaires des anciens combattants.

Leroux, Olivier, S.A.O., Montréal, P.Q.
Classe 6—Administration

Graham, Charles Robert, S.A.O., Ottawa, Ont.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Armstrong, John Code, Ottawa, Ont.
Pratique générale (M.E.)

*McKeown, John, Hawkesbury, Ont.
Classe 4—Pratique générale (M.E.)

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans le district de pensions d'Ottawa durant toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions d'Ottawa, ministère des Affaires des anciens combattants.

Gamble, Charles Sleveright, S.A.O., Ottawa, Ont.
Classe 8—Administration

Savoie, Arthur Marius, S.A.O., Ottawa, Ont.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

McKay, Wilfrid Wallace, S.A.O., Hull sud, P.Q.
Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions d'Ottawa, ministères des Affaires des anciens combattants.

Macfarlane, James Carmichael, S.A.O., Ottawa, Ont.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Bowie, Murray Richardson, S.A.O., Ottawa, Ont.
Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Québec, ministère des Affaires des anciens combattants.

Turmel, Jean Thomas, Québec, P.Q.
Classe 5—Chirurgie

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Québec, ministère des Affaires des anciens combattants.

Beaudin, Adjutor, S.A.O., Québec, P.Q.
Classe 6—Administration

Pfeiffer, Walter Moodie, S.A.O., Québec, P.Q.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Lizotte, Fernand, S.A.O., St-Jean Port-Joli, P.Q.
Pratique générale (M.E.)

Martin, Benoît, Maria, comté Bonaventure, P.Q.
Pratique générale (M.E.)

Delage, Maurice, Québec, P.Q.
Classe 4—Médecine physique

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Regina, ministère des Affaires des anciens combattants.

Pomeroy, James Kris, S.A.O., Lemberg, Sask.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Saint-John, ministère des Affaires des anciens combattants.

McLellan, Norman Wellington, S.A.O., Sussex, N.-B.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 9, 8, 7, 6, 5 et 4, district de pensions de Toronto, ministère des Affaires des anciens combattants. Liste supplémentaire.

Contway, Michael Alan, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 6—Chirurgie

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Toronto, ministère des Affaires des anciens combattants.

Ross, Marion, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 7—Pathologie

Coulson, Earl Glenwood, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 6—Radiologie

Latchford, James Kyran, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Bates, Henry Kendal, S.A.O., Toronto, Ont.
Pratique générale (M.E.)

*Macfarland, Maxwell Theodore, S.A.O., Toronto, Ont.
Pratique générale (M.E.)

Keevil, Ralph Franklin, Highland Creek, Ont.
Classe 4—Radiologie

*Truax, Francis Dawson, Toronto, Ont.
Pratique générale

*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans le district de pensions de Toronto toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Toronto, ministère des Affaires des anciens combattants.

Little, Oliver John Samuel, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 8—Internat

Shapley, James Merritt, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 7—Anesthésie

*Currier, Thomas Evans, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 4—Pratique générale (M.E.)

Holmes, Samuel John, Leaside, Ont.
Psychiatrie

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans le district de Toronto toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Toronto, ministère des Affaires des anciens combattants.

Davey, Eric Lennon, S.A.O., Ottawa, Ont.
Classe 7—Administration

Finlayson, Donald Roderick, S.A.O., Toronto, Ont.
Administration

Norwich, Arthur Caven, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 7—Administration

Nettleton, John Morris, S.A.O., Toronto, Ont.
Administration

Sutton, Isaac, S.A.O., Toronto, Ont.
Administration

*Merritt, John Willis, S.A.O., Toronto, Ont.
Administration

Hagan, John Nelson, S.A.O., Mimico, Ont.
Classe 6—Psychiatrie

Griffin, Bruce Manley, S.A.O., Toronto, Ont.
Administration

Dillane, William Edward, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Cowie, George Albert, Oshawa, Ont.
Pratique générale (M.E.)

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Toronto, ministère des Affaires des anciens combattants. Liste supplémentaire.

Burnett, Wm. Hilson, S.A.O., Toronto, Ont.
Classe 4—O.Y.N.G.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Vancouver, ministère des Affaires des anciens combattants.

Bonnell, Frederich Hugh, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Classe 8—Radiologie

Coy, Filmer Engers, S.A.O., Invermore, C.-B.
Classe 6—Administration

White, Harry Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Classe 4—Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Vancouver, ministère des Affaires des anciens combattants.

Warren, Alfred James, S.A.O., Londres, Angleterre.
Classe 8—Psychiatrie

Miller, Robert L., S.A.O., Victoria, C.-B.
Classe 5—Pratique générale (M.E.)

*Small, William Donald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Pratique générale (M.E.)

Morrison, Charles George, Trail, C.-B.
O.Y.N.G.

*Wilson, John Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Classe 4—Psychiatrie

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Vancouver, ministère des Affaires des anciens combattants. Liste supplémentaire.

*Rae, Mary Viola, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Classe 8—Pathologie

*Indique que la candidate n'a pas résidé dans le district de pensions de Vancouver toute l'année précédente.

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Winnipeg, ministère des Affaires des anciens combattants.

Anderson, Julius, S.A.O., Winnipeg, Man.

Classe 5—Pratique générale (M.E.)

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Winnipeg, ministère des Affaires des anciens combattants.

Lund, Peere Caroc, East Kildonan, Man.

Classe 7—Anesthésie

Médecins, classes 1 à 9, district de pensions de Winnipeg, ministère des Affaires des anciens combattants.

*Moffat, Robert Graeme, Winnipeg, Man.

Classe 8—Radiologie

Whelpley, Ernest Harold, S.A.O., Winnipeg, Man.

Classe 6—Administration

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Emballeur et aide, Regina, Saskatchewan, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.

Brown, James Douglas, S.A.O., Regina, Sask.
Scott, Russell Ralph, S.A.O., Regina, Sask.
*Burke, Max, S.A.O., Regina, Sask.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Belleville, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire

Williams, Albert Edward, S.A.O., Trenton, Ont.

Commis des postes, Chatham, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Schramek, Edward Williams, S.A.O., Chatham, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Hamilton, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

*Roche, William Ormonde, S.A.O., Hamilton, Ont.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Hamilton, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Pattison, Thomas Gordon, S.A.O., Caledonia, Ont.
Hryciuk, William, S.A.O., Hamilton, Ont.
Powell, John Leonard, S.A.O., Burlington, Ont.
Marshall, William Allen, S.A.O., Hamilton, Ont.
Graydon, Roy, S.A.O., Hamilton, Ont.
Mummery, Arthhur Edward, S.A.O., Hamilton, Ont.

Commis des postes, Kingston, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Hopkinson, Gilbert Roger, S.A.O., Kingston, Ont.

Commis des postes, Moncton, N.-B., ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Steeves, Hollis Byron, Sunny Brae, N.-B.

Commis des postes, Niagara Falls, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

McLaughlin, Daniel, S.A.O., Niagara Falls, Ont.

Commis des postes, North Battleford, Saskatchewan, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.

Sangret, Ernest Joseph, North Battleford, Sask.

Commis des postes, North Bay, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Lemieux, Roger Patrick, S.A.O., Bonfield, Ont.
Lefebvre, Foch Provost, S.A.O., North Bay, Ont.

Commis des postes, Orillia, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Leigh, Eric Lenard, S.A.O., Hawkestone, Ont.

Commis des postes, Owen Sound, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Barrett, Alfred George William, S.A.O., Owen Sound, Ont.
Streeter, George Edward, S.A.O., Southampton, Ont.
Miller, Russell, S.A.O., Port Elgin, Ont.
Hogan, James Patrick, S.A.O., Owen Sound, Ont.

Commis des postes, Pembroke, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Bonnell, Douglas Roy, S.A.O., Pembroke, Ont.

Commis des postes, St-Thomas, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

McNames, Harry Earl, S.A.O., St-Thomas, Ont.
Lynch, Terrence Eugene, S.A.O., Wallacetown, Ont.

Commis des postes, Sudbury, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Shannon, Joseph Maurice, S.A.O., Sudbury, Ont.

Commis des postes, Windsor, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Kelk, Kenneth, S.A.O., Riverside, Ont.
Mason, Stanley Andrew, S.A.O., Windsor, Ont.
Griffin, Godfrey Joseph, S.A.O., Windsor, Ont.

Commis des postes, Woodstock, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.

Kenney, John Leonard, S.A.O., Woodstock, Ont.
Guilliford, Gordon Thomas, S.A.O., Woodstock, Ont.

Maître de poste, Bentley, Alberta, ministère des Postes.

Drinnan, James M., S.A.O., Bentley, Alta.

Maître de poste, Emerson, Manitoba, ministère des Postes.

Greene, Leslie, F., S.A.O., Emerson, Man.

Maître de poste, Hastings, Ontario, ministère des Postes.

Crate, Frederick Searl, S.A.O., Hastings, Ont.

Maître de poste, McCreary, Manitoba, ministère des Postes.

Hanson, Hans Owen, S.A.O., McCreary, Man.

Maître de poste, Monteith, Ontario, ministère des Postes.

Critchley, Charles George, Monteith, Ont.

Maître de poste, Perth, Nouveau-Brunswick, ministère des Postes.

Shaw, Sewell Vinal, S.A.O., Perth, N.-B.

Maître de poste, Petawawa, Ontario, ministère des Postes.

Clouthier, Oliver, S.A.O., Petawawa, Ont.

Maître de poste, Port Elgin, Nouveau-Brunswick, ministère des Postes.

McLeod, Gordon Caritte, S.A.O., Port Elgin, N.-B.

Maître de poste, Taber, Alberta, ministère des Postes.
Kinninburg, Middleton, S.A.O., Taber, Alta.

Maître de poste, Wyoming, Ontario, ministère des Postes.
McCormick, James Duncan, S.A.O., Wyoming, Ont.

Commis principal, Toronto, Ontario, ministère des Affaires des anciens combattants, division de l'administration, allocations et prestations, divisions des services du personnel et du traitement. Liste supplémentaire.
Andrews, Harold, S.A.O., Toronto, Ont.

Orienteur régional, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* province d'Alberta, Service fédéral de l'établissement agricole des soldats. Liste supplémentaire.
Pym, Francis Guy, S.A.O., Grande Prairie, Alta.

Orienteur régional, *Loi sur les terres destinées aux anciens combattants,* province de la Saskatchewan, (les vacances actuelles sont à Regina, Saskatoon, Yorkton et Prince Albert, Sask.), Service fédéral de l'établissement agricole des soldats.
Meikle, Andrew, S.A.O., Regina, Sask.
Brice, Walter Douglas, S.A.O., Yorkton, Sask.
Vickers, Reginald, S.A.O., Saskatoon, Sask.
Thomas, Cyril Powell, S.A.O., Prince Albert, Sask.
Latta, Frank Campbell, S.A.O., Regina, Sask.
Smith, Allan A., S.A.O., Saskatoon, Sask.

Registraire, homme, Ottawa, Ontario, ministère du Travail, Service des rentes viagères du Gouvernement.
Boyd, Wilford Stewart, Ottawa, Ont.
Herschorn, John, Montréal, P.Q.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 1, Calgary, Alberta, ministères du Gouvernement.
Dobson, Thomas, S.A.O., Bowness, Alta.
Cannon, Thomas, (devenu invalide au Canada), Calgary, Alta.
Credico, Nicholas Louis, Calgary, Alta.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 2, Calgary, Alberta, ministères du Gouvernement.
Bainbridge, George Emerson, S.A.O., Calgary, Alta.
Anderson, William Gunder, S.A.O., Calgary, Alta.
Smith, Andrew, S.A.O., Calgary, Alta.
Watson, Frank Duff, S.A.O., Calgary, Alta.
Watson, James Brough, S.A.O., Calgary, Alta.
Jinks, Francis Herbert, S.A.O., Bowness, Alta.
Allen, Alfred Alexander, S.A.O., Calgary, Alta.
*Richards, John Leslie, S.A.O., Calgary, Alta.
Milton, Charles McIntosh, Calgary, Alta.
Worsley, Percy Edgar, Calgary, Alta.
Allan, Melville Frank, Calgary, Alta.
Walker, Charles George, Calgary, Alta.
Forster, Wilfrid William, Black Diamond, Alta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 3, Calgary, Alberta, ministères du Gouvernement.
Hodgkinson, Ernest, S.A.O., Calgary, Alta.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 1, Ottawa, Ontario, ministères du Gouvernement.
Quinn, Harold Thomas, S.A.O., Ottawa, Ont.
Macmillan, Wilfred Laurier, S.A.O., Ottawa, Ont.
McCutcheon, John Gilbert, S.A.O., Ottawa, Ont.
O'Shaughnessy, Albert John, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Smiley, Eric Dalton, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Chartrand, Urgel, S.A.O., Ottawa, Ont.
Speller, Richard, S.A.O., Pembroke, Ont.
Redsell, Albert Edward, S.A.O., Ottawa, Ont.
O'Connor, Thomas James, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Lavigne, Lucien Joseph, S.A.O., Ottawa, Ont.
Elliott, William Thomas, S.A.O., Eastview, Ont.
Concordia, Carmen, S.A.O., Ottawa, Ont.
Gourdine, Ray, Overbrook, Ont.
Doherty, Joseph Leo, Ottawa, Ont.
Skehan, Cornelious Hilliard, Ottawa, Ont.
*Brazeau, Charles Aurèle, Cyrville, Ont.
Kennedy, Ira M., Carp, Ont.
*Charette, Ubald, Eastview, Ont.
McConnell, Jas. Milton, Aylwin Station, P.Q.
McElroy, Robert J. R., Kemptville, Ont.
*Paquin, Arthur, Hull, P.Q.
Patrick, Clarence, Ottawa, Ont.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Mécaniciens de machines fixes, chauffage, classe 1, Ottawa, Ontario, ministères du Gouvernement. Liste supplémentaire.
Comrie, John Percy, Ottawa, Ont.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 2, Ottawa, Ontario, ministères du Gouvernement.
Barber, Robert Firth, S.A.O., Westboro, Ont.
*Monette, René, Hull, P.Q.
*Bergeron, Ubald, Navan, Ont.
McManus, Michael Edward, Arnprior, Ont.
Daley, William Richard, Ottawa, Ont.
Farley, Rhéal Oral, Ottawa, Ont.
Snyder, Helmer Leroy, Eastview, Ont.
*Plourde, A. Benoît, Ottawa, Ont.
Devine, Hugh Bernard, Ottawa, Ont.
Bond, John Henry, Kemptville, Ont.
Corrigan, Arnold, Ottawa, Ont.
McBride, George, Ottawa, Ont.
Cochrane, James, Ottawa, Ont.
McRae, Samuel Gordon Edward, Ottawa, Ont.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Mécaniciens de machines fixes, chauffage, classe 3, Ottawa, Ontario, ministères du Gouvernement.
Dalton, Ernest, S.A.O., Ottawa, Ont.
*Dacourcière, Dosithée, Pointe-Gatineau, P.Q.
Curtin, John Cornelius, Ottawa, Ont.
*Bélanger, Andrew Victor, Deschênes, P.Q.
Whitley, Roy Cooper, Ottawa, Ont.

*Indique que les candidats sont bilingues.

Mécaniciens de machines fixes, chauffage, classe 3, Victoria, Colombie-Britannique, ministère du Gouvernement. Liste supplémentaire.
Robertson, Charles, S.A.O., Victoria, C.-B.
*Leaf, Albert, S.A.O., Victoria, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Gardien, Edmonton, Alberta, ministères du Gouvernement.
O'Donnell, Michael, S.A.O., Edmonton, Alta.
Moore, John Keith, S.A.O., Edmonton, Alta.
Sebastien, Benjamin, S.A.O., Edmonton, Alta.
Marion, Louis Joseph, S.A.O., Edmonton, Alta.
Ford, Allan, S.A.O., Edmonton, Alta.
Kerr, James, S.A.O., Edmonton, Alta.
Dureau, Joseph Albert, S.A.O., Edmonton, Alta.
Bowdije, Edwin James, S.A.O., Edmonton, Alta.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 5 mars 1947. 11-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil,* qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada,* la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Un peseur adjoint des grains (saisonnier), ministère du Commerce, Vancouver, C.-B. A raison de $1,944-$2,064 par année, pour la période d'emploi. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Colombie-Britannique. Les délais d'inscription expirent le 24 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; expérience dans la manutention des grains; bien connaître son arithmétique; santé satisfaisante.

Inspecteurs d'édifices, bilingues, service fédéral de l'établissement agricole des soldats, Montréal, P.Q. $2,124-$2,580 par année. Concours ouvert aux résidents du district de Montréal. Annoncée dans les journaux. Les demandes d'inscription doivent être soumises immédiatement.

Un manœuvre de canal, classe 1 (saisonnier), ministère des Transports, canal de Ste-Anne, P.Q. Au taux de $1,200-$1,344 par année pour la période d'emploi, environ 8 mois. Concours ouvert aux hommes compétents résidant dans le district électoral fédéral de Jacques-Cartier, P.Q. Les délais d'inscription expirent le 14 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; une certaine connaissance de la machinerie électrique; quelques notions des règlements de navigation régissant le trafic sur les canaux; probité; bonne vue et bonne ouïe; santé satisfaisante; vigilance. Pour quelques-unes des positions, on exige une connaissance du français et de l'anglais. Dans un certain nombre de positions, une connaissance du français ou de l'anglais suffit.

Un jardinier, classe 1, ministère des Transports, Cornwall, Ontario, $1,500-$1,704 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district électoral fédéral de Stormont. Les délais d'inscription expirent le 15 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire et, de préférence, une formation d'école supérieure; expérience récente dans la plantation et le soin des pelouses, des arbres, des fleurs et des arbustes sur une propriété privée ou dans une institution publique; aptitude à la surveillance; bonne santé.

Facteur, service postal du Canada, Kamloops, C.-B. $1,644-$2,124 par année, plus uniforme et chaussures. Concours ouvert aux hommes qui résident à Kamloops, C.-B., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Facteur, service postal du Canada, Nanaïmo, C.-B. $1,644-$2,124 par année, plus uniforme et chaussures. Concours ouvert aux hommes qui résident à Nanaïmo, C.-B., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Qualités requises pour les positions susdites: Instruction élémentaire et, de préférence, d'école supérieure (H.S.); courtoisie et tact; intégrité; bonnes manières; santé satisfaisante et surtout bonne vue.

♯Les candidats doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes. La limite d'âge maximum ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Facteur et chargeur des postes, service postal du Canada, Halifax, N.-E. $1,644-$2,124, $1,644-$2,004 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes qui résident à Halifax, N.-E., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Qualités requises: Facteur—Instruction élémentaire et, de préférence, d'école supérieure (H.S.); courtoisie et tact; intégrité; bonnes manières; santé satisfaisante et surtout bonne vue.

Chargeur des postes.—Instruction élémentaire et, de préférence d'école supérieure (H.S.); une certaine connaissance des trains, des horaires de chemin de fer, des points de jonction et des méthodes de manutention des dépêches; aptitude à suivre les instructions; intégrité; bonne mémoire; santé satisfaisante.

♯Les candidats doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes. La limite d'âge maximum ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Un gardien de phare, classe 3 (mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Egg Island, C.-B. $2,184-$2,280 par année, un aide devant être payé à même ce montant, plus $25 par mois, afin d'aider au paiement de l'aide quand celui-ci est de service. Concours ouvert aux résidents du district électoral fédéral de Skeena, C.-B. Les délais d'inscription expirent le 31 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; pouvoir faire fonctionner l'appareil mécanique du phare en question, l'entretenir et y faire les réparations d'urgence; bonne vue; sens précis des couleurs; aptitude à la surveillance; être consciencieux; bonne santé.

Mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume—Deux ans d'apprentissage dans un atelier pour la fabrication et la réparation des machines, ou deux ans comme ouvrier mécanicien dans une usine occupé à la fabrication et à la réparation des machines; ou deux ans dans une usine productrice d'énergie, remplissant une position responsable où l'on pouvait acquérir l'expérience nécessaire au fonctionnement et à l'entretien des machines à grande vitesse et, de plus, au moins un an en qualité d'ingénieur-mécanicien avant l'entière direction des machines d'une usine; ou trois ans en qualité d'ingénieur-mécanicien responsable de la surveillance de machines à grande vitesse dans une usine productrice d'énergie; connaissance de la construction et du fonctionnement des pompes et des réglages requis pour l'entretien satisfaisant de machines à grande vitesse, et expérience dans l'emploi des outils nécessaires à cette fin.

NOTA: Une bonne connaissance de la construction et du fonctionnement des machines à combustion interne.

Un gardien de phare, classe 5, ministère des Transports, Davieaux, Island et Quebec Harbour, Ont. $2,064-$2,244 par année, un aide devant être payé à même ce montant, plus $25 par mois afin d'aider au paiement de l'aide quand celui-ci est de service. Concours ouvert aux hommes qui résident à Michipicoten Island, Sault Ste-Marie, Ont., Michipicoten River, Ont., et les points intermédiaires sur la rive du lac. Les délais d'inscription expirent le 15 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; pouvoir faire fonctionner l'appareil mécanique

du phare en question, l'entretenir et y faire les réparations d'urgence; bonne vue; être consciencieux; santé satisfaisante.

Un gardien de phare, classe 5, préposé de radiophare, ministère des Transports, Michipicoten Island, Extrémité est, Ont. $2,064-$2,244 par année, un aide devant être payé à même ce montant, plus $600 par année comme préposé de radiophare, plus $25 par mois, afin d'aider au paiement de l'aide quand celui-ci est de service. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les districts électoraux fédéraux de Port Arthur, Fort William et Algoma-ouest, Ont. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; pouvoir faire fonctionner l'appareil mécanique du phare en question, l'entretenir et y faire les réparations d'urgence; bonne vue; sens précis des couleurs; être fiable; santé satisfaisante.

Qualités requises pour préposé de radiophare— Instruction élémentaire et, de préférence, instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école secondaire, et/ou possession d'un certificat de compétence de la première ou de la deuxième classe en radiotélégraphie; connaissance des appareils de transmission et de réception radiotélégraphiques, de l'électricité élémentaire, des accumulateurs à acide, ainsi que des règlements concernant l'échange des télégrammes radiophoniques; expérience pratique et connaissance approfondie de l'opération, de l'entretien et du maintien des moteurs à essence de haute vélocité, à plusieurs cylindres et à quatre cycles; aptitude à transmettre et à recevoir les messages en utilisant le code international Morse à la vitesse de quinze mots à la minute.

Des médecins, classe 6, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, à divers endroits du Canada. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les formules de demande doivent être soumises aussitôt que possible. $4,800-$5,400 par année.

Qualités requises: Diplôme d'une école de médecine reconnue, permis de pratiquer dans l'une ou l'autre des provinces; au moins huit mois d'internat post-universitaire dans un hôpital reconnu ou expérience équivalente; accepter de servir dans des régions éloignées au Canada et d'y accomplir les fonctions susdites dans des conditions ardues; un certificat de bonne santé devra être soumis avec toutes les demandes; qualités personnelles appropriées et aptitude aux fonctions à accomplir. Des points additionnels seront accordés aux candidats ayant de l'expérience en tuberculose, en chirurgie et en hygiène publique; une connaissance des Indiens ou de leurs conditions d'existence est recommandable mais non essentielle.

Un médecin spécialiste (yeux, oreilles, nez et gorge), ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa. $5,100-$5,700 par année. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 24 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une école de médecine reconnue et permis de pratiquer dans une des provinces du Canada; au moins huit mois d'internat post-universitaire et au moins trois ans de formation ou de pratique dans cette spécialité, ou un certificat de spécialiste en ophtalmologie et en otolaryngologie conféré par le Collège royal des médecins et chirurgiens du Canada; tact; bon jugement et compétence personnelle.

Un surintendant de parc, classe 5, ministère des Mines et des Ressources, Banff, Alta. $3,900-$4,500, moins une retenue de $480 par année pour le logis, le chauffage et l'éclairage. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 22 mars 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme universitaire; connaissance approfondie des méthodes de bureau modernes; connaissance prouvée des moyens de protection de la forêt et de la faune; dix années d'expérience, y compris au moins cinq ans en qualité de gérant dans un poste comprenant l'administration de parcs, d'hôtels ou de municipalités, l'exercice du génie forestier, du génie ou d'un autre genre de travail se rattachant aux fonctions requises; aptitude reconnue à l'administration et à la surveillance d'un personnel nombreux; facilités à diriger l'entretien des routes, des sentiers, des édifices et des utilités publiques; jugement mûr; qualités personnelles appropriées; tact; abord agréable et habileté à rencontrer un grand nombre de personnes et à leur adresser la parole; bonne santé.

NOTA: La préférence sera donnée aux candidats qui connaissent les Rocheuses canadiennes. Des points additionnels pourront être accordés à ceux qui possèdent bien la procédure et les méthodes de comptabilité fédérales et/ou une connaissance approfondie des lois et règlements se rattachant aux Parcs nationaux.

Commis des postes, service postal du Canada, Ottawa. $1,644-$2,280 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Ottawa et dans la région. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Qualités requises: Au moins deux ans d'école supérieure (H.S.) et, de préférence, l'immatriculation junior ou l'équivalent; une bonne connaissance des villes et des villages du Canada, ainsi que des moyens de transport; tact et courtoisie; intégrité; vivacité d'esprit; aptitude à la concentration; bonne mémoire; bonnes manières; bonne santé et surtout bonne vue.

NOTA: Les candidats peuvent subir l'examen en français ou en anglais.

‡Les candidats doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes. La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Commis des postes, service postal du Canada, Halifax, N.-E. $1,644-$2,280 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Halifax, N.-E., et dans la région. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Qualités requises: Au moins deux ans d'école supérieure (H.S.) et, de préférence, l'immatriculation junior ou l'équivalent; une bonne connaissance des villes et des villages du Canada, ainsi que des moyens de transport; tact et courtoisie; intégrité; vivacité d'esprit; aptitude à la concentration; bonne mémoire; bonnes manières; bonne santé et surtout bonne vue.

‡Les candidats doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes. La limite d'âge maximum ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Commis des postes, service postal du Canada, Hull, P.Q. $1,644-$2,124 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Hull, P.Q., et dans la région. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Qualités requises: Au moins deux ans d'école supérieure (H.S.) et, de préférence, l'immatriculation junior ou l'équivalent; une bonne connaissance des villes et des villages du Canada, ainsi que des moyens de transport; tact et courtoisie; intégrité; vivacité d'esprit; aptitude à la concentration; bonne mémoire; bonnes manières; bonne santé et surtout bonne vue.

NOTA: Les candidats peuvent subir l'examen en français ou en anglais. Pour quelques-unes de ces positions on exige une connaissance des deux langues. Dans un certain nombre de positions la connaissance du français ou de l'anglais suffit. Les nominations seront faites d'après la langue exigée pour les emplois où se présenteront les vacances.

‡Les candidats doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes. La limite d'âge maximum ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Un statisticien, classe 4, ministère du Commerce, Ottawa. $3,300-$3,600 par année. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 21 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue; au moins cinq ans de vaste expérience statistique, de préférence dans le domaine de la statistique sociale, dont trois ans à la direction d'entreprises statistiques importantes comportant des responsabilités professionnelles; de préférence, expérience dans les méthodes d'enregistrement de rapports et de compilation; connaissance complète des éléments des méthodes de statistique; compétence reconnue pour diriger le travail d'autres personnes, pour faire des travaux de recherches, analyser et interpréter des données statistiques, écrire et préparer des monographies et des rapports; tact, bon jugement, entregent.

NOTA: Les études post-universitaires dans un domaine acceptable de statistique ou de sciences sociales seront créditées comme équivalentes à une année ou à des années de pratique.

Des surveillants (établissement des soldats), classes 1 et 2 ($2,100-$2,580 et $2,580-$2,880 par année, respectivement) et des surveillants extérieurs, classe 1 (enquêteurs) ($1,920-$2,400 par année) service fédéral de l'établissement agricole des soldats, district des Maritimes. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district des Maritimes, service fédéral de l'établissement agricole des soldats, lequel comprend les provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse et de l'Ile du Prince-Edouard. Ces positions comportent des vacances actuelles et éventuelles à Fredericton, Moncton, Sydney, Truro, Kentville et Charlottetown. La préférence en cas de nomination sera donnée aux personnes qui résident dans la région où la vacance existe. Les délais d'inscription expirent le 15 mars 1947.

Des surveillants (établissement des soldats) bilingues, classes 1 et 2 ($2,100-$2,580 et $2,580-$2,880 par année, respectivement) et des surveillants extérieurs (bilingues), classe 1 (enquêteurs) ($1,920-$2,400 par année), service fédéral de l'établissement agricole des soldats, district de Montréal. Concours ouvert aux hommes compétents du district de Montréal, service fédéral de l'établissement agricole des soldats, lequel comprend la province de Québec, à l'exception de Hull, Gatineau, Papineau (sauf les municipalités d'Addington, Amherst, Ponsonby et Suffolk), Pontiac et Témiscamingue, à l'exception de cette partie au nord du 48e degré de latitude. Ces positions comportent des vacances actuelles et éventuelles à Montréal, Québec, Sherbrooke, Gaspé et Rimouski. La préférence en cas de nomination sera donnée aux personnes qui résident dans la région où la vacance existe. Les délais d'inscription expirent le 17 mars 1947.

Des surveillants (établissement des soldats), classes 1 et 2 ($2,100-$2,580 et $2,580-$2,880 par année, respectivement), et des surveillants extérieurs, classe 1 (enquêteurs) ($1,920-$2,400 par année), service fédéral de l'établissement agricole des soldats, district de Toronto. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district de Toronto, service fédéral de l'établissement agricole des soldats, lequel comprend les comtés d'Essex, Kent, Elgin, Oxford, Middlesex, Lambton, Norfolk, Brant, Halton, Welland, Lincoln, Wentworth, Haldimand, Huron, Perth, Waterloo, Wellington, Dufferin, Grey, Bruce, Peel, York, Ontario, Simcoe, Muskoka, Parry Sound, Durham, Northumberland, Victoria, Peterborough, Haliburton, Cochrane, Témiscamingue et Nipissing, et St. Joseph's Island dans Algoma, et Manitoulin Island dans le district de Sudbury, dans la province d'Ontario. Ces positions comportent des vacances actuelles et éventuelles à Toronto, London, Dundas, Guelph, Campbellford, New Liskeard, Sault Ste-Marie et Sudbury, Ont. La préférence en cas de nomination sera donnée aux personnes qui résident dans la région où la vacance existe. Les délais d'inscription expirent le 10 mars 1947.

Des surveillants (établissement des soldats), classes 1 et 2 ($2,100-$2,580 et $2,580-$2,880 par année, respectivement), et des surveillants extérieurs, classe 1 (enquêteurs) ($1,920-$2,400 par année), service fédéral de l'établissement agricole des soldats, district de Winnipeg. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district de Winnipeg, service fédéral de l'établissement agricole des soldats, lequel comprend la province du Manitoba, et les districts de Keewatin, Thunder Bay et Patricia dans la province d'Ontario. Ces positions comportent des vacances actuelles et éventuelles à Dauphin, Brandon et Winnipeg, Man., et Port Arthur, Ontario. La préférence en cas de nomination sera donnée aux personnes qui résident dans la région où la vacance existe. Les délais d'inscription expirent le 15 mars 1947.

Qualités requises pour les positions susdites: Surveillant, établissement des soldats, classe 1—Diplôme d'école supérieure et de préférence diplôme en agriculture (B.S.A. ou L.S.A.) conféré par une université reconnue; bonne connaissance des sols, de la grande culture et de l'industrie animale, acquise à la suite d'une longue pratique en agriculture; aptitude démontrée à évaluer les terres aux fins agricoles; facilité dans les relations avec le public; bonne santé; tact et bon jugement.

Surveillant extérieur, classe 2—Diplôme d'école supérieure et de préférence diplôme en agriculture (B.S.A. ou L.S.A.) conféré par une université reconnue; connaissance approfondie des sols, de la grande culture et de l'industrie animale; expérience pratique suffisante en agriculture; aptitude démontrée à évaluer les terres aux fins agricoles; qualités reconnues pour la surveillance et l'administration; facilité dans les relations avec le public; bonne santé; tact et bon jugement.

Surveillant extérieur, classe 1—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure et de préférence une certaine formation dans une école ou un collège agricole; connaissance des sols, de la grande culture et de l'industrie animale provenant d'une longue expé-

rience pratique en agriculture; de préférence une expérience acquise dans l'établissement agricole des soldats ou une organisation de crédit agricole; bonne santé; tact et bon jugement.

Un technicien, classe 1 (porcher), ministère de l'Agriculture, Ottawa. $2,100-$2,340 moins la valeur du logement ou autre allocation, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 19 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.) ou l'équivalent; de préférence une certaine formation à une école ou à un collège d'agriculture de réputation établie; vaste expérience de l'entretien des bestiaux, particulièrement des porcs; au moins quatre ans d'expérience dans l'élevage des porcs et le travail expérimental; aptitude à la surveillance; habileté reconnue dans les techniques utilisées dans le travail d'expérimentation sur les animaux; aptitude à tenir des registres; exactitude; vivacité d'observation; tact et bon jugement.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou la dernière guerre, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 4 mars 1947. 11-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 23 avril 1947, des soumissions pour la construction et la livraison à flot à Gaspé, P.Q., de deux dragues en acier de 1¼ verge cube (genre excavateur), lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour deux dragues de 1¼ verge cube".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, ainsi qu'aux bureaux des ingénieurs régionaux, rue de la Cathédrale, Rimouski, P.Q., bureau de poste, Québec, P.Q., et succursale postale "H", Montréal, P.Q.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 8 mars 1947. 11-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

PROLONGATION DE DÉLAI

ON fait savoir par les présentes que le délai fixé pour la réception des soumissions pour "maison d'habitation de gardes-malades, Fort-Qu'Appelle, Sask.", est prolongé jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 26 mars 1947.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 6 mars 1947. 11-1

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 12 MARS 1947

PASSIF—		ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ	$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
		Monnaies et lingots d'or		
		Lingots d'argent		
		Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 958,495 74	
		Autres devises de pays à étalon-or		
		Total		$ 958,495 74
2. FONDS DE RÉSERVE	10,050,366 82	2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		373,188 08
3. BILLETS EN CIRCULATION	1,146,818,243 28	3. EFFETS ESCOMPTÉS		
4. DÉPÔTS—		4. AVANCES—		
(a) Gouvernement fédéral	$111,321,218 36	(a) Au Gouvernement fédéral		
(b) Gouvernements provinciaux		(b) Aux Gouvernements provinciaux		
(c) Banques à charte	530,384,064 55	(c) Aux banques à charte et autres banques		
(d) Autres dépôts	83,269,705 45	Total		
Total	724,974,988 36	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:		6. PLACEMENTS—		
(a) Dépôts	958,495 74	(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,121,558,273 17	
(b) Autre		(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	747,242,031 56	
Total	958,495 74	(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
6. TOUT AUTRE PASSIF	24,050,477 15	Total		1,883,800,304 73
		7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,441,498 58
		8. TOUT AUTRE ACTIF		24,279,084 22
TOTAL	$1,911,852,571 35	TOTAL		$ 1,911,852,571 35

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce treizième jour de mars 1947.

Le sous-gouverneur adjoint,
L.-P. SAINT-AMOUR.

BANK OF CANADA

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT WEDNESDAY, MARCH 12, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. CAPITAL PAID UP		$ 5,000,000 00	1. RESERVE—		
2. REST FUND		10,050,366 82	Gold coin and bullion		
3. NOTES IN CIRCULATION		1,146,818,243 28	Silver bullion		
4. DEPOSITS—			Sterling and U.S.A. dollars	958,495 74	
(a) Dominion Government	$111,321,218 36		Other Currencies, of countries on a gold standard		
(b) Provincial Governments			Total		$ 958,495 74
(c) Chartered Banks	530,384,064 55		2. SUBSIDIARY COIN		373,188 08
(d) Other	83,269,705 45		3. BILLS DISCOUNTED		
Total		724,974,988 36	4. ADVANCES TO—		
5. LIABILITIES PAYABLE IN STERLING, U.S.A. AND FOREIGN GOLD CURRENCIES:			*(a)* Dominion Government		
(a) Deposits	958,495 74		*(b)* Provincial Governments		
(b) Other			*(c)* Chartered and Savings Banks		
Total		958,495 74	Total		
6. ALL OTHER LIABILITIES		24,050,477 15	5. BILLS BOUGHT IN OPEN MARKET, NOT INCLUDING TREASURY BILLS.		
			6. INVESTMENTS—		
			(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,121,558,273 17	
			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	747,242,031 56	
			(c) Other securities	15,000,000 00	
			Total		1,883,800,304 73
			7. BANK PREMISES		2,441,498 58
			8. ALL OTHER ASSETS		24,279,084 22
Total		$1,911,852,571 35	Total		$ 1,911,852,571 35

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this thirteenth day of March, 1947.

L. P. SAINT-AMOUR,
Ass.-Deputy Governor.

INDEX

No. 11—March 15, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..880 (916)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..881 (917)

Divorce Notices—

Smart, Evelyn Alice Howard.. .. ..883 (919)
Kaminsky, Elly Zahn.. .. ..883 (919)
Lodge, Elsie Williams.. .. ..883 (919)
Schreiber, Betty Gertrude Bernstein..883 (919)
Eccles, Alma Mary Hanway.. .. .. ..883 (920)
Richman, Eva Brolofsky.. .. ..884 (919)
Black, Ursula Catherine Tétreau.. ..884 (919)
Dorval, Margaret Jean Duff.. .. .. ..884 (920)
Kattas, Irene Laflamme.. .. ..884 (920)
Behocaray, Pierre.. .. ..884 (920)
Jackson, Dorothy Mary Boyce.. .. ..884 (920)
Tickner, Violet Eileen Lepine.. .. ..884 (920)
Dallison, Pauline Bertha Marwick.. ..884 (920)
Morris (Moroz), Peter.. .. ..884 (920)
Warren, Pierre.. .. ..884 (920)
Crease, Rosamond Edith Bean.. .. ..885 (920)
McLaughlin, Clair Reginald.. .. .. ..885 (921)
Lead, Olive Lever Sanborn.. .. .. ..885 (921)
Navrotzki, Mary Hrab.. .. ..885 (921)
Germain, Dorothy Kathleen Morrison..885 (921)
Millichamp, Ann Bogdanof.. .. .. ..885 (921)
Cryer, Evelyn Margaret Morrison.. ..885 (921)
Kerson, Eileen Francis Murphy.. .. ..885 (921)
Rubin, Hazel Mair Grant.. .. .. ..885 (921)
Desfossés, J. A. 885 (922)
Martineau, Marie Irene Joly.. .. ..886 (921)
Law, Elmon Parker.. .. ..886 (921)
Carruthers, James Albert.. .. ..886 (921)
Johnston, Frances Willey.. .. .. ..886 (922)
Dewey, James, Jr. 886 (922)
Olson, Alberta Dorothy.. .. ..886 (922)
Matts, Ruby Campbell.. .. ..886 (922)
Ward, Margaret Turner Shaw.. .. ..886 (922)
Larose, Aline Theoret.. .. ..886 (922)
Warren, Marie Madeleine Mercier..886 (922)
Ritchie, Jean Lawrence.. .. ..887 (924)
Sidders, Ruth Morrison Henderson...887 (924)
Tkatch, Goldie Slovinsky.. .. .. ..887 (922)
Yoja, Mile Kristo.. .. ..887 (922)
Moon, Thomas Walter John.. .. .. ..887 (923)
Zeesman, Esther Cole.. .. ..887 (923)
Brown, Agnes Dowd.. .. ..888 (923)
Gertsman, Louis.. .. ..887 (923)
Glasheen, Mary Magee.. .. ..887 (923)
Allinson, Marion Mapes Harvey.. ..887 (923)
Adair, Margaret Blane Bowen.. .. ..888 (923)
Bernstein, Mary Shore.. .. ..888 (923)
Creelman, Gabrielle Gilberte Desmarais.. 888 (923)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Divorce Notices—*Conc.*

Dubeau, Margaret Sophie Bolenski..888 (924)
Brown, Ivy Stapleton.. .. ..888 (924)
Denton, Maud Mary Rose.. .. .. ..888 (924)
Kennedy, Mary Margaret Bernice Walker.. 888 (924)
Berman, Zena Schwartz.. .. ..888 (924)
Herman, Minnie Black.. .. ..888 (924)
Markis, Jessie Goodis.. .. ..889 (924)
Lacaille, Frances Audrey Gray.. .. ..889 (924)
Hudson, Daniel.. .. ..889 (925)
Pollack, Ida Lottie Stubina.. .. .. ..889 (925)
Corbo, Guido.. .. ..889 (925)
Swards, Joyce Kathleen Reynolds.. ..889 (925)
Adams, Clifford Gilbert.. .. ..889 (925)
St-Jean, Donat.. .. ..889 (925)
Issenman, Sheila Marcus.. .. ..889 (925)
Burszan, Gabriel.. .. ..889 (925)
Desrosiers, Norma Lorraine.. .. .. ..890 (925)
Babbage, Julia Luella Audrey Cleroux.. 890 (925)
Case, Mildred Schnaufer.. .. ..890 (926)
Hayes, Thomas Wynn, Jr. 890 (926)
Pronman, Sam.. .. ..890 (926)
Charron, Marie Antoinette Aubit.. ..890 (926)

Other Applications to Parliament—

Woman's (The) Auxiliary to the Missionary Society of the Church of England in Canada, for an Act to change its name.. 890

Ottawa (The) Electric Railway Co., for an Act amending its Act of incorporation.. 890

APPOINTMENTS.. .. ..896 (926)

GOVERNMENT NOTICES—

National Revenue, Dept. of, applications for licences—customs-house brokers.. 873

Phoenix Assurance Company Limited, licensed.. 897

Mutual (The) Life Insurance Company of New York, licensed.. 897

External Affairs, Dept. of, recognition of consuls.. 898

War Charities Act, 1939—Cancellation list, dated February, 1947, of registrations under the Act.. 898

Steamship *Empire Gatehouse,* name changed to that of *Gulfport* 898

Motor vessel *Wayward Girl,* name changed to that of *Manona*.. 898

Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. .. .. ..899 (928)

Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada..905 (936)

Public Works, Dept. of—Tenders for—

Nurses' Home Building, Fort Qu'Appelle, Sask. (Extension of time).. .. .. ..873 (939)

Coal for the Dominion Buildings in the City of Ottawa.. .. ..873 (915)

Wharf reconstruction, Iona, N.S. 897 (915)

Two 1¼ cu. yd. dredges.. .. ..897 (939)

GOVERNMENT NOTICES—*Continued*

Charters granted to—
- Superior Separator Company of Canada Limited.. 909
- Bolta Plastic Sales Limited.. 909
- Steelmaster Company of Canada Ltd. .. 909
- Housing Enterprises (New Westminster A) Ltd. 909
- Kiddie Seat Corporation of Canada Ltd. .. 909
- Blockhart Limited.. 909
- Foremost Miners and Developers, Limited. 909
- Dominion Gunite & Contracting Co. Ltd. 909
- British Tools & Hardware Supplies Co. Ltd. 909
- Quincaillerie Chartrand Limitée—Chartrand Hardware Limited.. 909
- Canadonia Mfg Limited.. 910
- Daniel Shoe Co. Ltd. 910
- Guelph (The) Engineering Company Limited.. 910
- Timberland Machines Ltd. 910
- Relco Investments Limited.. 910
- Florian Company of Canada Limited.. .. 910
- Peerless (The) Glove Company Ltd. 910
- Moore (John Hudson) of Canada Ltd. .. 910
- CKCO Limited.. 910
- Compagnie des Produits Franco-Belge Ltée. 910
- Noranda Copper and Brass Limited.. .. 910
- Field (J. G.) & Son Limited.. 911
- Dorcliff Shipping and Trading Company Limited.. 911
- Leroux (Henri) Co. Ltd. 911
- Ad Astra Minerals Ltd. 911
- Allaw Shipping and Trading Company Limited.. 911
- Tattoo of Canada Limited.. 911
- Ottawa (The) Valley Enterprises Limited.. 911
- Canadian Expansion Trade Company Limited.. 911

Supplementary letters patent issued to—
- Dominion Merchants Company Limited.. 911
- Baie St. Paul Lumber Company (Limited). 911
- Rat (The) Portage Lumber Company (Limited).. 911
- Regent (The) 5c. to $1.00 Stores Limited.. 911
- Osler, Hammond & Nanton Limited.. .. 911
- Red Rock of Canada Limited.. 911
- Dodd-Simpson Press (1938) Limited.. .. 912
- Otis Steel Company of Canada, Ltd. .. 912
- Triumph International of Canada, Ltd. .. 912
- Aiken and MacLachlan Limited.. 912
- United-Rexall Drug Company Limited.. .. 912
- Viceroy Manufacturing Company Limited.. 912
- Granby Paper Box Ltd. 912
- Munro Shipping Limited.. 912

Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at March 12, 1947.. .. ..941 (940)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Fraser Companies, Ltd., holding grounds with locations of piers and booms in the North West Branch of the Miramichi River, plans deposited.. 890

Reid (James C.) Ltd., breakwater and fill proposed to be built in the Detroit River at Riverside, Ont., plans deposited.. 891

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

Nipigon, Township of, power line to be stretched over the Nipigon River, District of Thunder Bay, Ont., plans deposited.. .. 891

British Columbia Electric Company Ltd., gravel fill in False Creek, at Vancouver, B.C., plans deposited.. 891

Canadian International Paper Company, construction of piers in the Batiscan River, plans deposited.. 891

Consolidated Paper Corporation Ltd., construction of water intake pier and intake pipes in the St. Lawrence River, plans deposited.. 891

L & S Lumber Company Ltd., construction of a loghaul and piles on Water Lot 5949 in the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 892

L & S Lumber Company Ltd., construction of a loghaul and piles on Water Lot 5948 in the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 892

Algoma (The) Central and Hudson Bay Rly. Co., annual general meeting.. 892

Temiscouata Railway Co., annual general meeting.. 892

McKeown (H. K.) Ltd., number of directors. 892

Lake (The) Erie and Northern Railway Co., annual general meeting.. .. ..892 (926)

Dominion (The) Atlantic Railway Co., annual general meeting.. .. ..893 (926)

Newsdigest Publication Co. Ltd., surrender of charter.. 893

Robinson (E. S. & A.) (Canada) Ltd., number of directors.. 893

Inter Provincial Air Services Limited, head office.. 893

Maritime Press Ltd., surrender of charter.. 893

Canada Cement Co. Ltd., number of directors.. 893

Dominion Bridge Co., Ltd., number of directors.. 893

Canadian Wool Board, Ltd., surrender of charter.. 894

Quebec (The) Railway, Light and Power Co., annual general meeting.. 894

Dominion Sound Equipments Ltd., number of directors.. 894

Bonar (Thomas) & Co. (Canada) Ltd., number of directors.. 894

Square D Company Canada Ltd., number of directors.. 894

Yukon Northwest Explorations Ltd., surrender of charter.. 895

NATIONAL DEFENCE—

Canadian Army—

General Orders, etc.—

10th March, 1947—63-1; 128-11; 128-14 to 128-17.. 874

Royal Canadian Air Force—

Awards, Appointments, etc.—

AFRO 94—21st Feb., 1947.. 879

AFRO 107—28th Feb., 1947.. 879

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..871 (871)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of New Brunswick*

Bonnell, L. R.—Ketepec.. 872

Province of Quebec

Triangle Lumber Co.—Montreal.. 872
Kolomeir, I.—Montreal.. 872
Blumenthal, S.—Montreal.. 873
House (The) of Plastics Ltd.—Montreal.. 873
Zahakos, J.—Montreal.. .. ..(914)
Duchaine, J. T. A. L.—Montreal.. .. ..(914)
Lalonde, M.—Montreal.. .. ..(914)
Pelletier, L.—Ste. Elisabeth de Proulx...(915)
Lacaille, H.—Montreal.. .. ..(916)

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Creighton, D.—Vancouver, B.C. 872
Mantha, R.—Verdun, Que. 872
Shulman, H.—Toronto, Ont. 872
Beesley, C. M.—Toronto, Ont. 872
Papillon, H. P.—Loretteville, Que. .. ..(913)
Holly, M.—Montreal, Que. .. ..(913)
Laporte, J.—Montreal, Que. .. ..(913)
Geoffrion, R.—Montreal, Que. .. ..(913)
Boucher, G.—East Angus, Que. .. ..(913)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—*Conc.*
TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
Brownston, A.—Montreal, Que. .. ..(913)
Todascu, M.—Piedmont, Que. .. ..(913)
Therriault, J. T.—Rimouski, Que. .. .. ..(913)
Rivet, L.—Montreal, Que. .. ..(913)
Girouard, A.—Montreal, Que. .. ..(914)
Ethier, R.—Cap de la Madeleine, Que. ..(914)
Dubreuil & Carmel Enrg.—St. Bruno, Que. .. ..(914)

ORDERS IN COUNCIL—

739 (M. R.)—27th Feb., 1947—Extension of time granted to permittee under Permit No. 207.. 895

784 (M. R.)—4th March, 1947—Extension allowed on mineral claims owned by Mr. R. Bingham.. 895

PROCLAMATIONS—

Coming into force of the Juvenile Delinquents Act 1929 in and for the City of Dawson and the taxation area in the Yukon Territory.. 896 (927)

Celebration of King's birthday, June 9, 1947.. 896 (927)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 12—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, MARCH 22, 1947

OTTAWA, SAMEDI 22 MARS 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonce dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite,* doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

Discharge of Assignors

THE BANKRUPTCY ACT

TAKE Notice that John E. Cober, of the Village of Gormley, in the Province of Ontario, was discharged by order of the Court dated February 18, 1947, such discharge to be effective as of date the 18th day of April, 1947.

N. L. MARTIN,
12-1 Trustee.

THE BANKRUPTCY ACT
IN THE SUPREME COURT OF ONTARIO
IN THE MATTER of the estate of Carl E. Schmitz, of the City of Chicago, in the County of Cook and State of Illinois, in the United States of America, bankrupt.

TAKE Notice that the above named bankrupt has applied to the Court for his discharge, and that the Court has fixed Thursday, the 3rd day of April, 1947, at 11 o'clock in the forenoon, at Osgoode Hall, Toronto, for hearing the application.

Dated at Windsor, Ontario, this 13th day of March, A.D. 1947.

GUARANTY TRUST COMPANY OF CANADA,
12-1 Authorized Trustee.

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT
IN THE SUPREME COURT OF BRITISH COLUMBIA
(IN BANKRUPTCY)
IN THE MATTER of the bankruptcy of Archibald McGougan, North Vancouver, B.C., debtor.

TAKE Notice that the undersigned has been re-appointed as trustee of the above estate by order of this Court dated February 14, 1947.

Dated at Vancouver, B.C., this 4th day of March, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
12-1 Trustee.

THE BANKRUPTCY ACT
IN THE MATTER of the bankruptcy of Lauretta Roy, otherwise known as Lauretta Allen, Vancouver, and Deroche, B.C., heretofore carrying on business under the name and style of Allen Logging Co.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the 11th day of March, A.D. 1947, duly appointed trustee of the above estate.

Dated at Vancouver, B.C., this 12th day of March, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee.
111 Bank of Nova Scotia Building,
Vancouver, B.C. 12-1

THE BANKRUPTCY ACT
IN THE MATTER of the bankruptcy of William G. Porter and R. R. Porter, of the City of London, in the County of Middlesex and the Province of Ontario, carrying on business under the firm name and style of "William Porter and Son", debtor.

TAKE Notice that the undersigned has been appointed trustee of the above estate, by the creditors at their first meeting.

Dated at London, this 7th day of February, 1947.

F. O. KIME,
Trustee.
1 Dominion Bank Chambers,
London, Ontario. 12-1

PROVINCE OF BRITISH COLUMBIA—

THE BANKRUPTCY ACT
NOTICE TO CREDITORS
IN THE MATTER of the bankruptcy of Paper Strap Limited, Vancouver, B.C., debtor.

NOTICE is hereby given that Paper Strap Limited, Vancouver, B.C., was adjudged bankrupt on the 5th day of March, 1947, and the first meeting of creditors will be held on Thursday, March 27, 1947, at 10.15 in the forenoon, at the Court House, Vancouver, B.C.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Vancouver, B.C., this 13th day of March, A.D. 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian.

111 Bank of Nova Scotia Building,
Vancouver, B.C. 12-1

PROVINCE OF ONTARIO—

THE BANKRUPTCY ACT
NOTICE TO CREDITORS
IN THE MATTER of the bankruptcy of Otto Popkie, rubber worker, of the City of Kitchener and Province of Ontario, debtor.

NOTICE is hereby given that Otto Popkie, of the City of Kitchener, made an assignment on the 19th day of February, 1947; and that the first meeting of creditors will be held on the 24th day of March, 1947, at the hour of 4 o'clock in the afternoon, at the Court House, in the City of Kitchener.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before the distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Kitchener, this 11th day of March, 1947.

T. H. R. BROCK, C.A.,
Custodian.

19 King Street East,
Kitchener, Ontario. 12-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Webster Transport Lines Limited, Kitchener, Ontario, debtor.

NOTICE is hereby given that Webster Transport Lines Limited, of Kitchener, Ontario, made an assignment on the 12th day of March, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 20th day of March, 1947, at the hour of 11 o'clock in the forenoon, at the Court House, in the City of Kitchener.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Kitchener, this 13th day of March, 1947.

WM. ROBERTSON, C.A.,
Custodian.

144 King Street West,
Kitchener, Ontario. 12-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Joseph A. Birt, of Alderwood District, in the Township of Etobicoke, in the County of York, and Henry L. Adams, of the Village of Port Credit, in the County of Peel both in the Province of Ontario, and carrying on business in the name and style of Campbell Brothers, contractors, in the said Village of Port Credit, debtors.

NOTICE is hereby given that Joseph A. Birt, of Alderwood District, in the Township of Etobicoke, and Henry L. Adams, of the Village of Port Credit, both in the Province of Ontario, did make an authorized assignment on the 7th day of March, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on Tuesday, the 25th day of March, 1947, at the hour of two-thirty o'clock in the afternoon, in the offices of the custodian, 137 Wellington Street West, Toronto.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed amongst the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Toronto, this 12th day of March, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Custodian.

137 Wellington Street West,
Toronto, Ontario. 12-1

PROV. OF PRINCE EDWARD ISLAND—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of J. Ernest Gillis, of Tignish, in Prince County, Prince Edward Island, merchant, authorized assignor, debtor.

NOTICE is hereby given that J. Ernest Gillis, of Tignish, in Prince County, Prince Edward Island, made an assignment on the 11th day of March, A.D. 1947, and that the first meeting of creditors will be held on Wednesday, the 26th day of March, A.D. 1947, at the hour of eleven o'clock in the forenoon, at the Law Court's Building, in the City of Charlottetown.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Summerside, this 13th day of March, A.D. 1947.

FREDERICK J. E. WRIGHT,
Custodian.

P.O. Box 38,
Summerside, P.E. Island. 12-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Cornelius Thomas Adam, textile worker, of the Town of Ayer's Cliff, in the Province of Quebec, Canada, debtor.

NOTICE is hereby given that Cornelius Thomas Adam, textile worker, of the Town of Ayer's Cliff, in the Province of Quebec, Canada, made an authorized assignment on the 11th day of March, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 22nd day of March, 1947, at the hour of eleven o'clock (11.00) in the forenoon, at the Court House, in the City of Sherbrooke, Que.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file same with the custodian or trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Sherbrooke, Que., this 13th day of March, 1947.

G. STANLEY SHARPE,
Custodian.

Suite 6,
Rosenbloom Building,
66 Wellington St. North,
Sherbrooke, Que. 12-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of Norman A. Pearce, mechanic, formerly doing business with others under the name and style of "Lachine Industries Co. Reg'd", 2312 St. Joseph, Lachine, Montreal, authorized assignor.

NOTICE is hereby given that Norman A. Pearce, of Montreal, did, on the 12th day of March, 1947, make an authorized assignment, and that the first meeting of creditors will be held on the 25th day of March, 1947, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before the distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 13th day of March, 1947.

ALBERT LAMARRE,
Custodian.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James Street East,
Montreal, P.Q. 12-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Interior Painting. Dominion Public Building, Halifax, N.S." will be received until 3 p.m., Wednesday, March 26, 1947, for the Interior Painting of the Dominion Public Building, Halifax, N.S.

Specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, Ontario, and the District Resident Architect, Federal Building, Halifax, N.S.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 13, 1947. 12-1

DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE FOR NAVAL SERVICES

NAVAL SERVICE HEADQUARTERS,

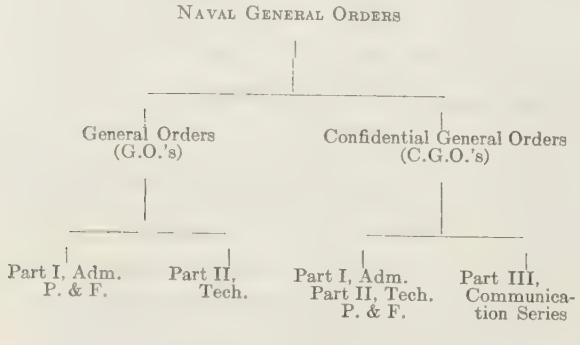
OTTAWA, Ontario, 22nd March, 1947.

Amendments to the King's Regulations for the Government of His Majesty's Canadian Naval Service

Article 1.18—*System of Naval General Orders*
Clause (3), sub-clause (*a*)—*Cancel* and *Substitute* new sub-clause (*a*) as follows:

"(*a*) General Orders and Confidential General Orders shall be separate loose-leaf books, and each of these books shall be compiled in parts entitled, respectively, "Part I, Administration, Personnel and Finance", "Part II, Technical" and in the case of Confidential General Orders, "Part III, Communication Series"."

Diagram showing basic organization of Naval General Orders:



Effective date: 1st January, 1947
File No. N.S. 1854-20

Article 2.32—*R.C.N. Depot and Sub-Depots*
Clause (1), sub-clause (*b*)—*Delete* "The Canadian Naval Drafting Manual" and *Substitute* "Chapter 50 (Drafting)".

Effective date: 22nd March, 1947
File No. N.S.S. 4300-1,Vol. 1

Article 3.01 (Table)—*Classification and Order of Rank*
(1) In column headed "Electrical Officers" *Insert* as first entry in Item II—"Acting Sub-Lieutenant (L)".
(2) In column headed "Ordnance Officers" *Insert* in Item 10—"Ordnance Sub-Lieutenant" and as first entry in Item 11—"Acting Ordnance Sub-Lieutenant".

Effective date: 22nd March, 1947
File No. N.S.C. 4580-931

Article 7.80—*Discharge of Men*
Insert new clause (6) as follows:

"(6) When a request or recommendation for discharge has been approved or disapproved by an authority prescribed in Article 7.80 (Table) other than the Chief of the Naval Staff, the authority concerned shall forward to Naval Service Headquarters a copy of all correspondence relative to the approval or disapproval."
File No. N.S. 4240-1

Article 7.80 (Table)—*Discharge of Men*
Opposite reason for discharge "By Purchase", *Insert* in column headed "When the Naval Forces are on Active Service" the words "By Purchase".

Effective date: 22nd March, 1947
File No. 4240-17

Article 7.84—*Discharge by Purchase*
Clause (2) (*b*)—*Delete* "four years" and *Substitute* "one year".

Article 7.84 (Table)—*Discharge by Purchase*
Cancel and *Substitute* new Table as follows:

Article 7.84 (Table)

Length of Service in the Royal Canadian Navy on the date that discharge is approved	Amount of Purchase Money
Up to and including three months from entry, re-entry or re-engagement	$100.00
After three months from entry, re-entry or re-engagement, if serving on an engagement of:	
(a) less than five years	$4.00 for each unexpired month of the engagement.
(b) five years or more	$2.50 for each unexpired month of the engagement.

Effective date: 22nd March, 1947
File No. N.S. 4240-17

Article 8.14—*Procedure for Advancement in Substantive Rating*
(A) Clause (3), last line—*Insert* between "man" and "of" "and the Officer-in-Charge of the appropriate Sub-Depot".
(B) Clause (4), sub-clause (*a*), last line,—*Insert* between "man" and "of" and the Officer-in-Charge of the appropriate Sub-Depot".
(C) Clause (4), sub-clause (*b*), last line— *Insert* between "man" and "of" and the Officer-in-Charge of the appropriate Sub-Depot".
(D) Clause (5), second last line—*Insert* between "man" and "of" "and the Officer-in-Charge of the appropriate Sub-Depot".

(E) *Insert* new clause (7) as follows:

"(7) The Officer-in-Charge, R.C.N. Depot, shall forward to the Officer-in-Charge of the appropriate Sub-Depot a copy of each authorization for advancement in substantive rating issued under (1) of this article."

Effective date: 22nd March, 1947
File No. N.S.S. 4300-1, Vol. 1

Article 30.61—*Cypher Officer*

Cancel and *Substitute* new article 30.61 as follows:

"30.61—*Cypher Officer*

(1) The Communication Officer shall act as Cypher Officer.

(2) The Captain, or the responsible Flag Officer, may appoint officers of any branch to assist the Cypher Officer with the cyphering duties."

Effective date: 22nd March, 1947
File No. N.S.C. 1310-1 Vol. 1

Article 30.73—*Reporting Proceedings*

Cancel and *Substitute* new Article 30.73 as follows:

"30.73—*Reporting Proceedings*

(1) The Captain shall report, by letter, his proceedings from time to time to the officer under whose orders he is placed, or, if not under the orders of any officer, to Naval Service Headquarters. An Administrative Authority shall forward all Reports of Proceedings received by him, together with his comments, to Naval Service Headquarters.

(2) The Captain shall report, in concise form, all items of intelligence and all outstanding events which require permanent record, and which are not the subject of a separate communication.

(3) He shall not mention routine exercises and events of merely temporary or social interest but shall include:

(i) dates and time of arrival at and departure from all ports visited,

(ii) details of any communications or courtesies exchanged with foreign ships or personages of importance,

(iii) details of any occurrence which might lead at some future date to claims or complaints, and

(iv) when his ship is employed on special service, such as trooping, long passages, or cruises to unfrequented places, hydrographical information not already reported. (Form C.N.S. 378.) (*See article 32.42—"Hydrographic Information"*.)

(4) Reports of Proceedings are intended only for information. Matters which require an answer or other action shall be dealt with separately, a brief reference only being made to them in the Report of Proceedings to provide a complete narrative of the period under review.

(5) Reports of Proceedings shall be forwarded to Naval Service Headquarters in quadruplicate."

Effective date: 22nd March, 1947
File No. N.S.C. 1926-1 Vol. 2

Chapter 50—*Drafting*

Insert new Chapter 50 as follows:

CHAPTER 50

Drafting

Note.—*Refer carefully to article 102 (Definitions) when reading every regulation in this Chapter*

Section 1—Principles and Method of Drafting

50.01—Definition of Draft

In these Regulations and in orders applying and implementing them "draft" means the official transfer for all purposes of a man from one ship, vessel or fleet establishment to another.

50.02—When Draft is Required

(1) A man shall be drafted when:

(*a*) he is transferred to or from

(i) a ship or fleet establishment,

(ii) a tender that is not manned by the parent ship or fleet establishment, and

(iii) a merchant vessel; and

(*b*) the ship in which he is serving

(i) does not carry the Navy Pay Records of persons serving on board, and

(ii) is transferred from the administration of the ship or fleet establishment where the Navy Pay Records are carried.

(2) A man shall normally be drafted to a ship when the ship is commissioned, and for the period that the ship is commissioned.

50.03—Authority to Draft

(1) The Officer-in-Charge, R.C.N. Depot:

(*a*) is the only person who may authorize a draft; and

(*b*) may, under these Regulations, draft any man, or number of men, at any time.

(2) Drafting instructions from the Officer-in-Charge of any R.C.N. Sub-Depot established as a division of the R.C.N. Depot under article 2.32 (R.C.N. Depot and Sub-Depots) shall have the force of instructions from the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot.

50.04—Authority to Stop a Draft

(1) The Officer-in-Charge R.C.N. Depot is the only person who may:

(*a*) authorize the cancellation of a draft; or

(*b*) declare a man to be stop draft.

(2) A draft may be stopped, or a man considered not eligible for draft, only for medical, dental or disciplinary reasons, or for any other reason approved by the Officer-in-Charge R.C.N. Depot.

(3) (*a*) When a man is considered ineligible for draft, whether draft has been ordered or not, his Captain shall inform the R.C.N. Depot.

(*b*) When any man is reported as ineligible for draft under this clause, the report shall include

(i) full details of the circumstances, and

(ii) the anticipated period that the man will not be eligible for draft.

50.05—Report of Transfer When Draft is Required

When for medical, disciplinary or any other reason, a man is transferred from a ship or fleet establishment under circumstances which require a draft under article 50.02, his Captain shall immediately report the circumstances to the R.C.N. Depot so that the man may be drafted.

(*See articles 30.90—"Men in Hospital on Sailing" and 30.91—"Exchange of Men"*.)

50.06—Report of Men Drafted

(1) When men are drafted from a ship or fleet establishment the Captain shall inform the ship or fleet establishment to which they are drafted, of:

(*a*) time of departure;

(*b*) estimated time of arrival;

(*c*) method of arrival; and

(*d*) when applicable

(i) the officer or man in charge of draft, and

(ii) the number of Chief and Petty Officers, and of other ratings in the draft.

(2) When practicable, the report prescribed by (1) of this article shall be despatched to reach the ship or fleet establishment to which a man is drafted at least twelve hours before the time of his arrival.

(50.07: not allocated.)

50.08—Classification of Men For Drafting According to Port Divisions

For drafting purposes, all men in the Naval Forces shall be classified as belonging to either:

(*a*) Halifax Port Division, comprising all men who

(i) at time of first enlistment were domiciled east of Port Arthur, Ontario, or

(ii) are transferred to the Halifax Port Division in accordance with article 50.11—"Transfers Between Home Port Divisions"; or

(*b*) Esquimalt Port Division, comprising all men who

(i) at time of first enlistment were domiciled in Port Arthur, Ontario, or west of that locality, or

(ii) are transferred to the Esquimalt Port Division in accordance with article 50.11—"Transfers Between Home Port Divisions".

50.09—Drafting for Service Outside Home Port Division Area

A man shall only be required to serve outside his home port division area where such a draft is necessary:

(*a*) to adjust the numbers of substantive and non-substantive rates borne in each home port division to agree with authorized complements as prescribed by the Chief of the Naval Staff; or

(*b*) by the transfer of the ship in which he is serving to the opposite home port division area; or

(*c*) to complete the complement or percentage of complement of ships and establishments in opposite port division area which are to be manned by men belonging to that home port division; or

(*d*) to undergo a professional or non-substantive course for which no facilities exist in his own home port division area.

(Note.—Ships and establishments to be manned by men belonging to each of the home port divisions will be promulgated by memorandum.)

50.10—Duration of Service Outside Home Port Division Area

(1) Under normal circumstances, a man drafted to service outside his home port division area, except:

(*a*) to undergo a professional or non-substantive course; or

(*b*) to complete new entry training,

shall not be returned under six months, and shall not be required to serve longer than two years away from his home port division area.

(2) Subject to drafting conditions, no man shall be required to serve longer than two years in any one term of engagement outside his home port division area.

50.11—Transfers Between Home Port Divisions

(1) A roster of applicants applying for transfer from one port division to another shall be maintained at Naval Service Headquarters.

(2) It is to be distinctly understood, however, that justifiable reasons are to be given for requesting transfer and that transfers will only be approved where:

(*a*) vacancy in complement exists in the port division to which the man wishes to transfer and draft from present port division will not reduce the number of men holding that substantive rating or non-substantive rate borne below the complement prescribed; or

(*b*) exchange of men holding equivalent ratings can be conveniently arranged.

50.12—Service for Drafting Purposes

(1) For drafting purposes a man's service shall be divided into:

(*a*) service outside home port division area;

(*b*) home sea service; and

(*c*) home port service.

(2) Home port division area, home sea service, and home port service are defined in Naval General Orders.

(3) A man shall be drafted for sea service as soon as practicable after the completion of new entry training. When practicable he shall be drafted to a ship in his home port division area.

(4) As far as practicable all men of the same rating shall serve equal periods in sea and port service.

(5) A man shall serve on the east or west coast, or in ships operating from the east or west coast, as the exigencies of the service require.

(6) Subject to drafting conditions, a man shall normally be withdrawn from home sea service before being drafted to service outside his home port division area.

(7) When the Naval Forces are not on active service a man shall not normally be required to serve at sea:

(i) during the last year before he completes time for pension, and

(ii) after attaining the age of forty-eight years.

(50.13 and 50.14: not allocated.)

50.15—Status of Personnel Employed on Drafting Duties

Officers and men employed in the R.C.N. Depot or in any R.C.N. Sub-Depot shall be:

(*a*) responsible for the efficient performance of their duties only to the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot, or R.C.N. Sub-Depot, as applicable;

(*b*) not employed on duties extraneous to drafting; and

(*c*) afforded every facility necessary for the efficient performance of their duties.

(50.16 to 50.19 inclusive: not allocated.)

Section 2—Rosters

50.20—General Service Rosters

(1) So that every man of the Naval Forces may be drafted in his turn for service outside his home port division area, home sea and home port service, the relative position of each man for draft, as

determined under article 50.21 shall be recorded on the general service rosters.

(2) The general service rosters shall consist of the:

(*a*) service outside home port division roster;

(*b*) home port service roster; and

(*c*) home sea service roster.

(3) The general service rosters shall be maintained by the Officer-in-Charge of:

(*a*) the R.C.N. Depot, to record the position for draft of all men of the Naval Forces; and

(*b*) each R.C.N. Sub-Depot, to record the position for draft of all men of the Naval Forces under his administration for drafting purposes.

(4) Subject to the selection of the most suitable man from amongst those eligible for any draft, men shall be drafted under these Regulations, in accordance with their roster position.

(5) The general service rosters shall be kept locked up when not under the direct supervision of an officer.

50.21—Position on Roster for Service Outside Home Port Division Area

(1) Subject to (2) of this article, the position of a man shall be determined on the roster for service outside home port division area by the date:

(*a*) he joins an establishment or ship in his home port division area; or

(*b*) of enlistment; or

(*c*) the ship in which he is serving, if operating from a station outside his home port division area, returns to his home base.

(2) For every four months home sea service subsequent to returning to home port division area, a man's roster date shall be antedated one month. For periods less than four months, adjustment shall be made to the nearest month, and one week's credit given for each month of sea service.

(3) No adjustment of roster date shall be made for service outside home port division area for:

(*a*) time spent undergoing professional or non-substantive courses, unless

(i) course is of longer duration than six months, or

(ii) the man will not be returned to ship or establishment in home port division area on completion of the course; or

(*b*) time spent undergoing new entry training unless a man is not drafted to ship or establishment in home port division area on completion; or

(*c*) except as provided for in (2) of this article, time served in a ship undergoing a training cruise when the ship returns to home port division area.

50.22—Position on Home Port and Home Sea Service Rosters

(1) Subject to (2) of this article the position of a man shall be determined on the:

(*a*) home port service roster by

(i) date of draft to home port service, or

(ii) in the case of a man newly entered, date of completion of new entry training; and

(*b*) home sea service roster, by the date of draft to sea service.

(2) The roster position of a man who is drafted shall be adjusted, when he has served either in port or sea service for a period:

(*a*) greater than two years, by

(i) subtracting two years from the period he has served, and

(ii) post dating his roster date by the result; and

(*b*) less than two years, by

(i) subtracting the period he has served from two years, and

(ii) antedating his roster date by the result.

50.23—Miscellaneous Rosters

The R.C.N. Depot shall maintain whatever additional rosters are required to record for drafting purposes the names of:

(*a*) candidates for courses: (*See article 7.37—"Training in Royal Navy", 9.07—"Return of Men Recommended to Qualify for Non-Substantive Rates," 9.08—"Selection of Men to Qualify for Non-Substantive Rate" and 9.16—"Reclassification in Non-Substantive Rate".*)

(*b*) candidates for commissioned and warrant rank;

(*c*) volunteers for particular service, or for duty in particular ships and fleet establishments;

(*d*) men with special abilities;

(*e*) men considered suitable for employment as instructors; (*See article 7.33—"Selection of Men for Instructional Duty"*)

(*f*) men who by reason of some disability or peculiarity of temperament are not suitable for particular draft; and

(*g*) other men whose names should be noted for drafting purposes.

50.24—Application to Determine Position on Rosters

An application shall not be made to ascertain the position of a man on the drafting rosters unless the Captain certifies that:

(*a*) the information is essential to the efficiency of the service; or

(*b*) strong compassionate grounds exist.

(50.25 to 50.29 inclusive: not allocated.)

Section 3—The Draft Order

50.30—Authority of the Draft Order

The Draft Order (Form C.N.S. 2460B) is the only document that shall be accepted as authority for:

(*a*) draft;

(*b*) date of draft; and

(*c*) record of draft.

50.31—Details to be Shown on the Draft Order

(1) The R.C.N. Depot shall issue a Draft Order (Form C.N.S. 2460B) for each man who is drafted.

(2) Draft orders shall be numbered consecutively by the issuing authority.

(3) The Draft Order shall show:

(*a*) in respect of the man to whom it relates

(i) name, rating and official number,

(ii) reason for draft,

(iii) whether he is drafted in lieu of a higher rating allowed by complement but not available,

(iv) the ship or fleet establishment from and to which he is drafted, and

(v) when the ship or fleet establishment from or to which he is drafted does not carry its own Navy Pay Records, the ship or fleet establishment in which they are carried; and

(*b*) the R.C.N. Depot serial number allotted to that Draft Order.

50.32—Effective Date of the Draft Order

(1) Subject to (2) of this article, when a man is drafted he shall, on the date of draft specified in the Draft Order:

(*a*) leave the ship or fleet establishment from which he is drafted; and

(*b*) be borne for all purposes in the ship or fleet establishment to which he is drafted.

(2) When for any reason it is impossible for a man to proceed on draft on the date specified in the Draft Order, he shall leave the ship or fleet establishment from which he is drafted as soon as possible, and shall be borne:

(i) except for victualling, in the ship or fleet establishment to which he is drafted, from the effective date of the draft, and

(ii) for victualling, in the ship or fleet establishment from which he is drafted, to the date on which he proceeds on draft.

(3) (*a*) When a man is inadvertently retained in a ship or fleet establishment after the effective date of draft, and would forfeit because of that draft, pay, allowances or other benefits accruing to him for his actual service in the ship or fleet establishment, the Captain may request the R.C.N. Depot to amend the effective date of draft to the date on which the man actually leaves the ship or fleet establishment.

(*b*) Any application made under (*a*) of this clause shall include full details as to why the draft could not be completed on the effective date.

50.33—Distribution of Draft Order

(1) Copies of the Draft Order shall be distributed as follows:

(*a*) one copy to Naval Service Headquarters;

(*b*) when originated in an R.C.N. Sub-Depot, four copies to the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot;

(*c*) when originated in the R.C.N. Depot, one copy to the Officer-in-Charge of the R.C.N. Sub-Depot concerned; (The general service roster date shall be shown on any Draft Order originated in the R.C.N. Depot.)

(*d*) copies to each ship or fleet establishment concerned in the draft as prescribed by (2) of this article.

(2) Subject to any variation which the Captain may request, copies of the Draft Order shall be supplied to each ship or fleet establishment concerned in the draft, to allow for the following distribution:

(*a*) In a fleet establishment, when a man is drafted to or from that fleet establishment

(i) ship's office,

(ii) service certificate office,

(iii) divisional office,

(iv) regulating office;

(v) medical records office,

(vi) dental records office,

(vii) fleet mail office, and

(viii) for despatch with man when he is drafted from the ship or fleet establishment, or for receipt and return through R.C.N. Sub-Depot to the Officer-in-Charge R.C.N. Depot when man is drafted to the ship or fleet establishment.

(*b*) In a ship that carries its own Navy Pay Records, when a man is drafted to or from that ship

(i) Captain's office,

(ii) ship's office,

(iii) regulating office, and

(iv) for despatch with man when he is drafted from the ship or fleet establishment, or for receipt and return through R.C.N. Sub-Depot to the Officer-in-Charge R.C.N. Depot when man is drafted to the ship or fleet establishment.

(*c*) In a ship or fleet establishment, when a man is drafted to or from a tender to that ship or fleet establishment

(i) ship's office,

(ii) service certificate office,

(iii) medical records office,

(iv) dental records office, and

(v) regulating office.

(*d*) In a tender or in a ship or fleet establishment which does not carry its own Navy Pay Records, when a man is drafted to or from that tender or ship or fleet establishment

(i) Captain,

(ii) regulating office,

(iii) for despatch with man when he is drafted from the ship or fleet establishment, or for receipt and return through R.C.N. Sub-Depot to the Officer-in-Charge R.C.N. Depot when man is drafted to the ship or fleet establishment.

50.34—Draft Note

(1) The Captain shall ensure that every draft leaving the ship is accompanied by a Draft Note (Form C.N.S. 543).

(2) When a draft joins the ship without a Draft Note (Form C.N.S. 543), the Captain shall initiate necessary action to obtain the draft note.

(50.35 to 50.49 inclusive: not allocated.)

Section 4—Drafting in Particular Cases

50.50—Candidates for Commissioned Rank

(1) A candidate for commissioned rank in the Royal Canadian Navy shall be drafted as instructed by Naval Service Headquarters.

(2) When the Naval Forces are on active service a candidate for commissioned rank in the Royal Canadian Navy (Reserve) shall be drafted as prescribed in Naval General Orders.

50.51—Candidates for Warrant Rank

(1) Regardless of the candidate's roster position, the Officer-in-Charge, R.C.N. Depot, may draft a candidate for Warrant rank to enable the candidate to obtain any service necessary for qualification.

(2) A man who is eligible for promotion to warrant rank, and for whose promotion a vacancy exists, or will exist at an early date, shall be drafted only for duty:

(*a*) where he will be available for promotion; and

(*b*) from which he can be relieved without undue dislocation.

50.52—Compassionate Draft

(1) Regardless of the man's position on the general service rosters and subject to (2) of this article the Officer-in-Charge R.C.N. Depot may draft a man on compassionate grounds.

(2) A man may be drafted on compassionate grounds when:
(*a*) his Captain recommends the draft;
(*b*) his request is supported by documentary evidence to prove that exceptional hardship would result if the draft is not effected; and
(*c*) a vacancy exists for a man of the same rating in the ship or fleet establishment to which the man desires to be drafted.

(3) Unless exceptional circumstances exist, a man shall not be retained in a fleet establishment on compassionate reasons for more than three months after his name has been reached for draft to sea service.

50.53—Medical Disability

(1) Except on the recommendation of the Medical Officer, a man shall not be drafted for medical reasons.

(2) When a man is drafted from a ship to undergo hospitalization he shall, when practicable, be returned to that ship on completion of hospitalization.

(3) When a man is placed in hospital in the vicinity of a fleet establishment other than that in which he is borne, he shall be drafted to the fleet establishment nearest to the place of his hospitalization.

50.54—Seasickness

(1) Unless the Captain states that a man's draft from the ship is essential to the efficiency of the ship, no man shall be drafted because of seasickness.

(2) When a man who is not due for port service is drafted ashore because of seasickness, he shall not be retained ashore for more than one month and shall be drafted to a ship of a different class from that from which he was discharged.

(50.55 to 50.59 inclusive: not allocated.)

50.60—Men Missing Ship on Sailing

A man who misses his ship on sailing shall be:
(*a*) drafted to the fleet establishment where he is accommodated from the date on which his absence began; and
(*b*) redrafted to his ship as soon as practicable, or when this is not possible, to a ship of a similar class performing similar duties.

50.61—Men With Character Below "Good"

Men whose character is below "Good" shall be drafted in such a manner that:
(*a*) they may receive the maximum possible supervision; and
(*b*) the minimum possible number are borne in any one ship or fleet establishment.

(*See article 9.14—"Misconduct While Qualifying or Requalifying for Non-Substantive Rate".*)

50.62—Men Awarded Imprisonment, Detention or Cell Punishment

When a man serving in a ship is sentenced to imprisonment by the civil power, or is awarded imprisonment, imprisonment in lieu of detention or detention, or is placed ashore to undergo cell punishment, he shall be:
(*a*) drafted to the appropriate fleet establishment from the date on which sentence was awarded; and
(*b*) subject to (2) of article 50.64, redrafted to his ship on completion of whatever imprisonment, or detention or cell punishment is awarded, or if not redrafted to his ship, drafted to a ship of a similar class performing similar duties.

(Note.—*See articles 50.05—"Report of Transfer When Draft is Required", 12.57—"Offenders Released on Bail", 12.64—"Effective Date of Naval Penalties Consequent Upon Conviction by Civil Power", and 14.48—"How Persons Sentenced to Imprisonment or Detention are Borne".*)

50.63—Men Disrated or Reverted

When a man is disrated or reverted, he shall be drafted to another ship or fleet establishment similar to that in which disrating or reversion occurred.

(*See article 9.13—"Non-Substantive Rate on Disrating or Reversion".*)

50.64—Men Convicted of Dishonesty or Similar Offences

(1) A man convicted of dishonesty or similar offences shall not be drafted for duty where opportunity for repetition may occur due to:
(*a*) the nature of the duty; or
(*b*) lack of supervision.

(2) A man who is drafted from a ship to undergo punishment awarded for an act of dishonesty or similar offences shall not be returned to that ship.

50.65—Men Recovered From Desertion or Absence

(1) Subject to (2) of this article, a man recovered from desertion shall be drafted to sea as soon as practicable after the expiration of any punishment awarded.

(2) When a man who is recovered from desertion is not medically fit for draft to sea on the expiration of his punishment, he shall be drafted to sea as soon as he is medically fit.

(3) When a recovered absentee is to be dealt with in a ship or fleet establishment other than that in which his absence commenced, he shall be drafted:
(*a*) on the date of his recovery, to the ship or fleet establishment in which his trial will take place; (*See articles 14.79—"Disposal of Deserters From Other Ships, or Other Forces, Found in the Ship" and 50.05—"Report of Transfer When Draft is Required".*) and
(*b*) on the expiration of any punishment awarded and subject to (1) of this article, to the ship or fleet establishment in which his absence commenced.

(50.66 to 50.75 inclusive: not allocated.)

50.76—Men Whose Engagements Are About to Expire

When the Naval Forces are not on active service a man shall not be drafted for service outside Canada when his engagement will expire during the period of that service, unless:
(*a*) his return to Canada is practicable before the date in which his engagement expires; or
(*b*) he re-engages for a further period of service prior to his departure.

(50.77 to 50.99 inclusive: not allocated.)"

Effective date: 22nd March, 1947
File No. N.S.S. 4300-1, Vol. 1

Article 65.10—*Responsibility of the Supply Officer for Cyphering*

Cancel

Effective date: 22nd March, 1947
File No. N.S.C. 1310-1, Vol. 1

Article 76.04—*Fixtures*

ADD the following new clause

"(5) Fixtures shall not be removed from any of H.M.C. ships or fleet establishments without prior approval of Naval Service Headquarters."

Effective date: 22nd March, 1947

File No. 2022-1

By Order of the Minister,

H. R. NORTHRUP,
A/Captain, R.C.N. (R),
12-1 Naval Secretary.

DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE

HONORARY AIDES-DE-CAMP

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL has been pleased to appoint the following officer as Honorary Aide-deCamp:—

Lieutenant-Colonel H. A. SMITH, *D.S.O., M.C., O.C.* Governor General's Foot Guards, Ottawa, *vice* Lieutenant-Colonel P. HANNAFORD, effective 3rd January, 1947.

By Command,

H. F. G. LETSON,
Major-General,
12-1 Secretary to the Governor General.

APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA

Air Force Routine Order 120, 7 Mar 47

AWARDS

His Majesty the King has been graciously pleased to give orders for the publication of the names of the following personnel who have been Mentioned in Despatches in recognition of distinguished service:

MENTIONED IN DESPATCHES

J20076 F/L James Andrew Watson
622 Sqn RAF
(now presumed dead)

J27234 F/O Colin John Pope Ramsey
158 Sqn RAF
(now presumed dead)

J18378 P/O Alfred Alexander Balcombe
7 Sqn RAF
(now presumed dead)
(Eff 21 Feb 47)
(L.G. 37887, 21 Feb 47)

His Majesty the King has granted unrestricted permission for the wearing of the following decoration conferred in recognition of valuable services rendered:

CONFERRED BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA

LEGION OF MERIT DEGREE OF OFFICER

19529 S/L David Scott Dick McDonald MBE MCHQ

120 APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC

The following appointments, promotions, retirements, etc, have been approved and are promulgated by the Minister of National Defence:

AUXILIARY

GENERAL LIST

Pilot Branch

PROMOTION—

To be squadron leader:

J11476 F/L G A Webster AFC
(402 Sqn)
13 Sep 46, with seniority
from 6 Oct 45
(A P & R 15, 25 Feb 47)

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J48216 T/F/O J L C Hurtubise (438 Sqn)
6 Jan 47, with seniority
from 14 Mar 46

J46712 T/F/O J W G Savard
(438 Sqn)
15 Jan 47, with seniority
from 26 Mar 46
(AP & R 15, 25 Feb 47)

NON-FLYING LIST

Chaplain Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary with rank and seniority as shown hereunder:

To be honorary flight lieutenant:

C11884 H/F/L (H/S/L unpaid) N J Godkin
(418 Sqn)
8 Oct 46, with seniority
from 16 Dec 42

C27935 H/S/L DeC H Rayner (401 Sqn)
24 Oct 46, with seniority
from 11 Oct 43
(AP & R 15, 25 Feb 47)

Signals Branch

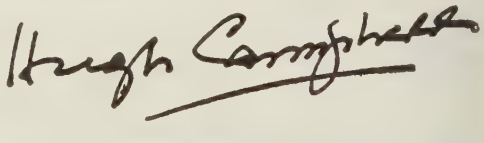
TRANSFER—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary with rank and seniority as shown hereunder:

To be flight lieutenant:

C1850 T/W/C N B Eaton (424 Sqn)
11 Dec 46, with seniority
from 28 Jun 41
(A P & R 15, 25 Feb 47)

By Command,



Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

AIR FORCE HEADQUARTERS, OTTAWA

Air Force Routine Order 132, 14 Mar 47

132 APPOINTMENTS, PROMOTIONS, RETIREMENTS, ETC

The following appointments, promotions, retirements, etc, have been approved and are promulgated by the Minister of National Defence:

AUXILIARY

GENERAL LIST

Bomber Officer Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J45187 T/F/O D F Keleher (401 Sqn)
26 Oct 46, with seniority from 2 Jan 46

(AP & R 18, 5 Mar 47)

Pilot Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary with rank and seniority as shown hereunder:

To be flying officer:

J 5669 T/F/L G H Hackett (438 Sqn)
3 Feb 47, with seniority from 25 Mar 43

J23043 T/F/L T M Saunderson (438 Sqn)
6 Feb 47, with seniority from 31 May 44

(AP & R 18, 5 Mar 47)

NON-FLYING LIST

Signals Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Auxiliary with rank and seniority as shown hereunder:

To be flight lieutenant:

C1412 T/W/C K R Patrick OBE (401 Sqn)
28 Oct 46, with seniority from 21 May 39

(AP & R 18, 5 Mar 47)

RESERVE SPECIAL SECTION

GENERAL LIST

Air Navigation Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

J13413 T/F/L W A Boak DFC
19 Nov 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

Air Observer Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

J16485 T/F/L J Hebert DFC
20 Dec 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

Bomber Officer Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

J87199 T/F/O K E Bartleman DFC
19 Dec 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

Flight Engineer Officer Branch

TRANSFERS—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C48616 T/F/O T A Walsh
11 Jan 47

(AP & R 12, 5 Feb 47)

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, General List, Flight Engineer Officer Branch:

J49061 T/F/O J T Dalton
28 Nov 46 with seniority from 4 Apr 45

(AP & R 16, 25 Feb 47)

Gunnery Officer Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

J15898 T/F/L R E J Fitzgerald DFC
11 Dec 46

J18829 T/F/O J W Betty DFM
9 Jan 47

(AP & R 12, 5 Feb 47)

Navigation Officer Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

J 5317 T/F/L (A/S/L) J M Brown
19 Dec 46

J17508 T/F/L W R Menzies
5 Dec 46

J21823 T/F/L J R Soutar DFC
19 Dec 46

J22516 T/F/L I M Campbell
20 Dec 46

J22078 T/F/L W A Wilson
3 Jan 47

(AP & R 12, 5 Feb 47)

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, General List, Navigation Officer Branch:

J17168 T/S/L N L Magnusson DFC
2 Oct 46 with seniority from 21 Sep 44

J14214 T/F/L W W Robson DFC
31 Oct 46 with seniority from 11 Sep 44

J36833 T/F/O (A/F/L) R E Steer DFC
17 Oct 46 with seniority from 15 Apr 44
J42659 T/F/O K P LaRush
5 Oct 46 with seniority from 10 Sep 44
J43572 T/F/O H A Smith
22 Nov 46 with seniority from 24 Sep 44
(AP & R 16, 25 Feb 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired:
J87790 T/F/O J A J C Bherer
10 Dec 46
(AP & R 12, 5 Feb 47)

Navigation Officer B Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:
J18699 T/F/O (A/F/L) J E Griffith
18 Dec 46
(AP & R 12, 5 Feb 47)

Pilot Branch

PROMOTION—

To be temporary flight lieutenant:
J15835 T/F/O J P Bell
29 Aug 44 to 30 Sep 46 inclusive
(AP & R 18, 5 Mar 47)

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:
J15476 T/F/L G B Murray DFC
23 Oct 46
J15120 T/F/L W B Needham
29 Oct 46
J20065 T/F/L R L Boe DFC
11 Dec 46
C85676 T/F/L F A W J Wilson DFC
14 Dec 46
J16466 T/F/L J T E Craig
18 Dec 46
J10429 T/F/L R A P Vincent
19 Dec 46
J20268 T/F/L J J R C Monaghan
20 Dec 46
J17216 T/F/L E H Scott
11 Jan 47
J4244 T/F/L N D R Dick
17 Jan 47
J29218 T/F/O (A/F/L) C O P Smith DFC
20 Dec 46
J47413 T/F/O W A Haining
6 Dec 46
J42444 T/F/O B N Mitchell
9 Dec 46
J87757 T/F/O I C Thomson
12 Dec 46
C97019 T/F/O A G Allison
16 Dec 46
J86020 T/F/O J Thompson DFC
20 Dec 46
J42969 T/F/O W Libgott
31 Dec 46
J29885 T/F/O G T J Fidler DFC
3 Jan 47
J89628 T/F/O R B Maxwell DFC CGM
7 Jan 47
J 4337 T/F/O L J Rogers
11 Jan 47
(AP & R 12, 5 Feb 47)

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, General List, Pilot Branch:
J15104 T/W/C (A/G/C) J P McCarthy DFC
6 Nov 46 with seniority from 16 Feb 44
J 5100 T/S/L J C Hovey DFC
7 Oct 46 with seniority from 1 Aug 44
J 9267 T/S/L R E MacBride DFC
27 Nov 46 with seniority from 1 Oct 44
J 5709 T/F/L L A Draper DFC
5 Nov 46 with seniority from 22 Jun 43
J 7591 T/F/L R J Gordon
7 Oct 46 with seniority from 15 Oct 42
J26029 T/F/L L J Hill
10 Oct 46 with seniority from 11 Nov 44
J15137 T/F/L M F Lebeau
22 Oct 46 with seniority from 12 Jan 44
J16553 T/F/L A Lehn
9 Oct 46 with seniority from 5 Jan 45
J 8408 T/F/L H McLachlan DFC
14 Nov 46 with seniority from 24 Oct 43
J15804 T/F/L R F Murray
29 Nov 46 with seniority from 21 Jul 44
J11004 T/F/L C R Parker
24 Jan 47 with seniority from 1 Aug 43
J 7823 T/F/L H Williamson
10 Oct 46 with seniority from 7 Oct 43
J10297 T/F/O (A/F/L) G Broadley
7 Oct 46 with seniority from 1 Oct 42
(AP & R 16, 25 Feb 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired on medical grounds:
C20464 T/F/L C B Everett
21 Nov 46
(AP & R 12, 5 Feb 47)

Wireless Officer Operator Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:
J25115 T/F/L E Hampton
14 Jan 47
J48661 T/F/O L Roberge
17 Dec 46

J85051 T/F/O J C L R Labelle
19 Dec 46
J43277 T/F/O J L A Rochon
J53013 T/F/O G C Selwyn
20 Dec 46
(AP & R 12, 5 Feb 47)

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, General List, Wireless Officer Operator Branch:

J 6647 T/F/L F Colosimone
22 Oct 46 with seniority from 1 Feb 43
J24072 T/F/L G N Hancock
7 Oct 46 with seniority from 22 Feb 45
(AP & R 16, 25 Feb 47)

NON-FLYING LIST

Accountant Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C14945 T/F/O N J Symonds
8 Jan 47
(AP & R 12, 5 Feb 47)

Administrative Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C 1678 T/W/C F T S Sehl
20 Dec 46
C13519 T/F/L (A/S/L) C Y Swanton
20 Dec 46
C 8526 T/F/L W A Servage
18 Dec 46
C20274 T/F/L W H Bilbrough
8 Jan 47
C20320 T/F/O (A/F/L) G W Sutherland
16 Jan 47
(AP & R 12, 5 Feb 47)

Chaplain Branch

RETIREMENT—

The undermentioned is retired:

O C37369 H/F/L L E Belanger
14 Nov 46
(AP & R 12, 5 Feb 47)

Education Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, Non-Flying List, Education Branch:

C14607 T/F/O J P H Lynch
23 Oct 46 with seniority from 2 Apr 43
(AP & R 16, 25 Feb 47)

Equipment Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

J 7573 T/F/L C J Homan
5 Dec 46
(AP & R 12, 5 Feb 47)

Flying Control Operation Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C 6765 T/F/L C P R McDonald
5 Dec 46
C39228 T/F/O R I Waddell
3 Jan 47
(AP & R 12, 5 Feb 47)

Marine Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, Non-Flying List, Marine Branch:

C28364 T/F/L H A Little
7 Oct 46 with seniority from 1 Nov 43
(AP & R 16, 25 Feb 47)

Medical Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C48928 T/F/L A H Barss
25 Oct 46
C53296 T/F/L J A Hay
17 Dec 46
(AP & R 12, 5 Feb 47)

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, Non-Flying List, Medical Branch:

C13941 T/S/L H J Bright
15 Sep 46 with seniority from 1 Feb 45
C38659 T/F/L R N Killingbeck
15 Nov 46 with seniority from 19 Feb 44
(AP & R 16, 25 Feb 47)

Messing Branch

TRANSFER—

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, Non-Flying List, Messing Branch:

V30475 T/S/O E St C Snow
14 Jan 47 with seniority from 9 Jan 44
(AP & R 16, 25 Feb 47)

Nursing Service Branch

TRANSFERS—

The undermentioned is transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

C52663 T/N/S J L Dunn
14 Dec 46
(AP & R 12, 5 Feb 47)

The undermentioned is transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, Non-Flying List, Nursing Service Branch:

C28610 T/N/S W R Allan
8 Oct 46 with seniority from 23 Jan 44
(AP & R 16, 25 Feb 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired on medical grounds:

C45606 T/N/S M Blacklock
13 Jan 47

(AP & R 12, 5 Feb 47)

Radar Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred from the RCAF Reserve, General Section, Class E, to the RCAF Reserve, Special Section, Non-Flying List, Radar Branch:

C24210 T/F/L B R Thomson
9 Oct 46 with seniority from
19 Feb 45

C17993 T/F/O M W Dempsey
3 Nov 46 with seniority from
5 Feb 44

(AP & R 16, 25 Feb 47)

RESERVE, GENERAL SECTION, CLASS E

GENERAL LIST

Pilot Branch

RESIGNATIONS—

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provisions of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to take up residence outside of Canada.

J42416 T/F/O W E Dempster
20 Jan 47

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provisions of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as an airman.

CAN J18956 T/F/O C R Furtney
20 Oct 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

Wireless Officer Operator Branch

RESIGNATION—

The undermentioned is permitted to resign his commission under the provisions of AFGO 12 of 1945, para 8(1)(*b*), to re-enlist in the RCAF as an airman.

J49571 T/F/O D B Truscott
6 Oct 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

WOMEN'S DIVISION

Accountant Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

V30309 T/S/O (A/Fl/O) R F C Buckingham
16 Dec 46

V30579 T/S/O (A/Fl/O) C M M Smith
20 Dec 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

Administrative Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

V30011 T/Sq/O J T Cameron
21 Dec 46

V30032 T/Fl/O (A/Sq/O) S L L Parsons
16 Dec 46

V30228 T/Fl/O E G Flint

V30317 T/Fl/O M C Northwood MBE
17 Dec 46

V30419 T/Fl/O P M Moss
20 Dec 46

V30212 T/S/O (A/Fl/O) I R S Hutchins

V30162 T/S/O (A/Fl/O) M I Philip
17 Dec 46

V30439 T/S/O (A/Fl/O) A G Bastin
18 Dec 46

V30513 T/S/O (A/Fl/O) O B Girouard

V30376 T/S/O (A/Fl/O) C J Phillips
19 Dec 46

V30121 T/S/O (A/Fl/O) J G Ellis
20 Dec 46

V30524 T/S/O (A/Fl/O) S J Bobbitt

V30447 T/S/O (A/Fl/O) M L Pike

V30281 T/S/O (A/Fl/O) D Timberlake
21 Dec 46

V30379 T/S/O M G Wilson
6 Dec 46

V30683 T/S/O M S Ross
12 Dec 46

V30218 T/S/O J M Wickson
14 Dec 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

RETIREMENT—

The undermentioned is retired:

V30531 T/S/O (A/Fl/O) E B Motley
13 Dec 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

Equipment Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

V30137 T/Fl/O M L Fraser
12 Dec 46

V30343 T/S/O (A/Fl/O) E V Swan
20 Dec 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

Messing Branch

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E:

V30179 T/Fl/O (A/Sq/O) I V Gibson
31 Dec 46

V30468 T/S/O (A/Fl/O) H F Roland
13 Dec 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

AIR CADETS

Air Cadet Officer Branch

PROMOTION—

To be Flying Officer:

H42398 P/O C E Brown
15 Sep 46, with seniority
from 15 Oct 44

(AP & R 18, 4 Mar 47)

TRANSFERS—

The undermentioned are transferred to the RCAF Reserve, General Section, Class E, Air Cadet Section:

H35439 T/F/O (A/S/L) O V Jewitt
14 Nov 46

H47569 H/F/L R E L Watson
1 Sep 46

H53380 H/F/L A Magid
30 Oct 46

H40748 T/F/O (A/F/L) M L Brothers
H43290 T/F/O (A/F/L) W S Duncan
30 Jun 45

H36795 T/F/O (A/F/L) V P Copeland
H36647 T/F/O (A/F/L) R Huddleston
H40170 T/F/O (A/F/L) J S White
31 Aug 45

H40589 T/F/O (A/F/L) I R Miller
31 Aug 46

H42385 T/F/O (A/F/L) G B Moxon
1 Oct 46

H35483 T/F/O (A/F/L) D W Scott
H36449 T/F/O (A/F/L) H A Lye
30 Oct 46

H39830 T/F/O (A/F/L) C O Bell
7 Nov 46

H53413 T/F/O B C Pickering
30 Apr 45

H43297 T/F/O E Forster
31 May 45

H36639 T/F/O G W Graham
H37432 T/F/O H B Harford
30 Jun 45

H36796 T/F/O H W Daniel
H39834 T/F/O G H Elliott
H37441 T/F/O J G Kirk
31 Aug 45

H39779 T/F/O F Shaw
1 Jan 46

H42602 T/F/O R J V Macdonald
H53050 T/F/O C T Rendle
31 Mar 46

H39090 T/F/O J A Spragge
H45038 T/F/O D G Whitcher
H39848 T/F/O S White
31 Aug 46

H40737 T/F/O H W Jordan
1 Oct 46

H39829 T/F/O H Allen
H40610 T/F/O C N Argue
H44633 T/F/O G O Baldwin
H40611 T/F/O F T Barrett
H39792 T/F/O H C Batty
H45715 T/F/O C D Beckner
H36806 T/F/O L L Bereskin
H45325 T/F/O G E Brooks
H44622 T/F/O C A Cromie
H39746 T/F/O I A Culham
H35449 T/F/O J E Delmage
H35461 T/F/O A B Haigh
H53238 T/F/O M A Harrington
H39843 T/F/O R R Lloyd
H40593 T/F/O J A Parry
H35478 T/F/O C W Pattison
H46002 T/F/O G Porter
H40274 T/F/O L C Sherman
H36463 T/F/O C E Webb
30 Oct 46

H35431 T/F/O E S Clark
H36794 T/F/O H E Clarke
H45500 T/F/O J F Dampier
H36637 T/F/O C C Foster
H37244 T/F/O W P Graham
H36446 T/F/O O H Hibbert
H39756 T/F/O W J S Hooper
H42593 T/F/O R E Houglund
H39093 T/F/O E W White
H47478 T/F/O H H Wiebe
1 Nov 46

H41304 T/F/O N A Marshall
2 Nov 46

H53367 P/O J B Taylor
31 Aug 44

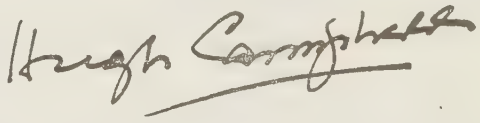
H53070 P/O J A McLaren
29 Oct 45

H45742 P/O G J Atkinson
H46018 P/O G E Brown
H45321 P/O M T W Hodgson
H36008 P/O D J Myers
30 Oct 46

H35445 P/O D F Cameron
1 Nov 46

(AP & R 12, 5 Feb 47)

By Command,



Air Vice-Marshal,
for Chief of the Air Staff.

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company.*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether, inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordinarily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or municipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of the Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

PRIVATE BILLS

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not

later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) when a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000.	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in the text of the Bill and be re-enacted as proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

MAP OR PLAN WITH BILLS

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railway or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Olive Lever Sanborn, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harry Dickinson Lead, of the said City of Montreal, school teacher, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this twentieth day of February, one thousand nine hundred and forty-seven.

A. SYDNEY BRUNEAU,
Solicitor for Applicant.

9-4

TAKE Notice that Dorothy Kathleen Morrison Germain, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its next or following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Jules Andre Alexis Germain, clerk, of the City and District of Montreal, on the grounds of desertion and adultery.

Montreal, January 29, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal, Que. 9-4

NOTICE is hereby given that Dame Mary Hrab, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, residing at 6346, 25th Avenue, Rosemount, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Navrotzki, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, February 18, 1947.

SULLIVAN & SULLIVAN,
9-4 Attorneys for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Ann Bogdanof Millichamp, of St. Lambert Annex, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, hairdresser, will apply to the Parliament of Canada, at the present or at the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Millichamp, foreman, of the City of Westmount, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 18th day of February, 1947.

MAX BERNFELD, K.C.,
Solicitor for Petitioner.

1117 St. Catherine West,
Montreal, P.Q. 9-4

NOTICE is hereby given that Dame Evelyn Margaret Morrison, of the City and District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, assistant supervisor, wife of Edward Howarth Cryer, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Edward Howarth Cryer, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 20th day of February, 1947.

NORMAN N. GENSER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 414,
Montreal, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Eileen Francis Murphy, secretary, of the Town of Mount Royal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Murray S. Kerson, executive, of the Town of Mount Royal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 20th day of February, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, P.Q. 9-4

NOTICE is hereby given that Hazel Mair Grant Rubin, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and at present residing in the said City of Montreal, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Allan Rubin, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, dress cutter, on the ground of adultery.

Montreal, February 14, 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Attorneys for Petitioner.

215 St. James Street West,
Montreal 1, P.Q. 9-4

TAKE Notice that Marie Irene Joly Martineau, housekeeper, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Charles Auguste Martineau, clerk, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 18, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Elmon Parker Law, garage operator, of the village of Sawyerville, in the District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Viola Fern Marlin Law, housekeeper, sometime of the said village of Sawyerville but now of parts unknown, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 21st day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that James Albert Carruthers, also known as James Albert Fell, Air Gunner in the Royal Canadian Air Force, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Elizabeth Adelaide Desmarchais *alias* Mrs. J. A. Villeneuve, of Mont Rolland, in the District of Terrebonne, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 20th day of February, A.D. 1947.

MAX S. KAUFMAN,
Attorney for Applicant.

620 Insurance Exchange Building,
276 St. James Street West,
Montreal 1, Quebec. 9-4

NOTICE is hereby given that Frances Willey Johnston, dressmaker, of the City of Sherbrooke, District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Lloyd Milford Johnston, farmer, presently of the Village of Bolwer, said District, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 24th day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that James Dewey, junior, farmer, of the Township of Stanstead, District of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Margaret Agnes Patterson Dewey, housekeeper, presently of the Township of Ogden (Graniteville), said District, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 22nd day of February, 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Dame Alberta Dorothy Olson, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, housewife, and actually residing at 2635 21st Avenue, Regina, Saskatchewan, wife of Joseph Rutherford Colby, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Rutherford Colby, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, and presently residing at the Hastings Hotel, Barbados, British West Indies, export manager, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 21st day of February, One thousand nine hundred and forty-seven.

JEAN DEGRANDPRÉ,
9-4 Solicitor for Applicant.

TAKE Notice that Aline Theoret Larose, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Larose, carter, of the Town of Plage Laval, District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, January 31, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.
261 St. James St. West,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Dame Ruby Campbell Matts, of the City of Verdun, County of Hochelaga, Province of Quebec, secretary, wife of John Peter Matts, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said John Peter Matts, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 11th day of February, 1947.

GENSER & LACK,
Solicitors for Applicant.
276 St. James St. West,
Room 414,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Margaret Turner Shaw, housewife, of the City of Lachine and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Eric Pentney Ward, apprentice, of the Town of Valois, District of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, 11th February, 1947.

J. B. HANDFIELD,
Solicitor for the Applicant.
4 Notre Dame Street East,
Montreal. 9-4

NOTICE is hereby given that Marie Madeleine Mercier, of the City of Quebec, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Pierre Ben Danais Warren, civil engineer, also of the said City of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
9-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Jean Lawrence, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Allan Ritchie, manufacturers' agent, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of February, A.D., one thousand nine hundred and forty-seven.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.
276 St. James St. West,
Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Ruth Morrison Henderson Sidders, of the City of Verdun, in the District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next following session thereof, for a bill of divorce from her husband, George William Sidders, Jr., of the said City of Verdun, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

RUTH MORRISON HENDERSON SIDDERS,
10-4 Applicant.

NOTICE is hereby given that Mile Kristo Yoja, also known as Stanley Vadic, barber, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Clemence Elizabeth Cote Yoja, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 24, 1947.

MARCUS & FEINER,
Attorneys for Applicant.
610 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Thomas Walter John Moon, residing at 1441 Drummond Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, mechanic in R.C.A.F., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Inger Maria Barentson, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Solicitors for Petitioner.
Savings Bank Building,
266 St. James Street West,
Montreal, Quebec, Canada. 10-4

NOTICE is hereby given that Goldie Slovinsky, housewife, of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harry Tkatch, merchant, of the City of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 22nd day of November, 1946.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine Street West,
Suite 340, Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Marion Mapes Harvey, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session, or the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Allinson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of February, 1947.

PENDER & WEST,
Attorneys for Petitioner.

620 Cathcart Street,
Montreal 2, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Esther Cole, office clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Phillip Zeesman, storekeeper, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 21st day of February, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Louis Gertsman, bailiff of the Superior Court, of the City of Outremont, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Sylvia (Sheila) Gold Gertsman, of the City of Outremont, Province of Quebec, at present temporarily residing in the Town of Douglas, State of Arizona, one of the United States of America, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

LOUIS GERTSMAN,
Applicant.

276 St. James St. West,
Suite 512,
Montreal, P.Q. 10-4

TAKE Notice that Ivy Stapleton Brown, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Sidney Brown, chauffeur, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, March 3, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.

261 St. James St. West,
Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Mary Magee Glasheen, legally domiciled in the Village of Lakeside, Town of Pointe Claire, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 65 Bayview Avenue, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Vincent William Glasheen, Air Pilot, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 578 Claremont Avenue, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 22nd day of February, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 10-4

TAKE Notice that Agnes Dowd, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Ormonde Wellington Brown, agriculturist, of the City of Knowlton, District of Bedford, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Montreal, January 11, 1947.

MARCEL GABOURY, K.C.,
Solicitor for Petitioner.

705, Aldred Building,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Margaret Blane Bowen, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Milroy Adair, salesman, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

HYMAN BAKER,
Attorney for Applicant.

231 St. James Street West,
Suite 814,
Montreal, P.Q. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Mary Shore Bernstein, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Moses Jacob Bernstein, painter, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.

Room 604, Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Margaret Sophie Bolenski, of the Town of Barrington, County of Huntingdon, Province of Quebec, wife separate as to bed and board of Nelson Enoch Dubeau, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Nelson Enoch Dubeau, on the grounds of bestiality and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

NORMAN N. GENSER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 414,
Montreal, Quebec. 10-4

NOTICE is hereby given that Gabrielle Gilberte Desmarais, of the City of Outremont, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session, for a bill of divorce from her husband, John Ashmore Creelman, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, salesman, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 28th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
10-4 Solicitors for Applicant.

TAKE Notice that Mary Margaret Bernice Walker Kennedy, housewife, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Robert John Kennedy, of the Town of Ste. Agathe des Monts, Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, February 27, 1947.

LOUIS M. BENJAMIN,
Attorney for Petitioner.

20 St. James St. East,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Maud Mary Rose Denton, of the City of Ottawa and County of Carleton, in the Province of Ontario, Canada, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof or, if not heard thereat, at the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Denton, shipper, of the City and District of Hull, in the Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, in the Province of Ontario, this 26th day of February, 1947.

YORK & BATE,
Attorneys for the Petitioner.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Zena Schwartz, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Solomon Berman, merchant, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 20th day of February, 1947.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.

359 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Minnie Black, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Marcus Herman, chauffeur, of the same place, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 17th day of February, 1947.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.

359 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

TAKE Notice that Ida Lottie Stubina Pollack, manager, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Pollack, Doctor of Dental Surgery, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 5, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Guido Corbo, grocer, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Filomena D'Attilio, of Montreal, Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 3rd day of March, 1947.

D. DI FRANCESCO,
11-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Joyce Kathleen Reynolds Swards, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Max Hellman Swards, advocate, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 7th day of March, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Clifford Gilbert Adams, clerk, of the City of Montreal, of the County of Hochelaga, of the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or if not then heard and disposed of at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Elsie Doreen Thomas Driscoll, of the City of Verdun, Province of Quebec, on the grounds of non-consummation of marriage and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of March, 1947.

CLIFFORD GILBERT ADAMS.

11-4

NOTICE is hereby given that Frances Audrey Gray Lacaille, legally domiciled in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 4200 Sherbrooke Street West, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Wilson Lacaille, salesman, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at 28 Edgar Avenue, City of Toronto, Province of Ontario, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 25th day of February, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KERR,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 11-4

TAKE Notice that Daniel Hudson, clerk, of Westmount, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Gladys Ina Flossie Tozer Hudson, of Toronto, Ontario, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, 24th January, 1947.

HOWARD S. ROSS, K.C.,
Solicitor for Applicant.

57 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Jessie Goodis, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harold Markis, taxi-owner, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 11-4

NOTICE is hereby given that Donat St-Jean, residing at 3568 Durocher Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, barber, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, M. Alice Emilienne Lapointe, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of March, 1947.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Solicitors for Petitioner.

Room 309,
Savings Bank Building,
266 St. James Street West,
Montreal, Quebec, Canada. 11-4

NOTICE is hereby given that Gabriel Burszan, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, labourer, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Ida Sebe, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 20th day of July, 1946.

GILLMOR, O'REILLY & MORIN,
Solicitors for Applicant.

11-4

NOTICE is hereby given that Dame Sheila Marcus, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, temporarily residing in the City of New York, State of New York, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arnold Issenman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of March, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Norma Lorraine Desrosiers, of the City of Peterborough, in the County of Peterborough, in the Province of Ontario, secretary, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Roger Walter Desrosiers, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, an officer of the Department of National Defence, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at the City of Peterborough, in the County of Peterborough, in the Province of Ontario, this 5th day of March, 1947.

NORMA L. DESROSIERS,
Applicant.

G. N. GORDON,
Her Solicitor,

395-397 George Street,
Peterborough, Ontario. 11-4

NOTICE is hereby given that Julia Luella Audrey Cleroux, secretary, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Travers Whitmore Babbage, salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 8th day of March, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 11-4

NOTICE is hereby given that Dame Marie Antoinette Aubit dit Cimon, beauty parlor operator, of the City of Montreal, said district, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Emile Octave Roger Charron, machinist, of the City of Montreal, said district, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 10th day of March, 1947.

EZRA LEITHMAN,
Solicitor for the Petitioner.

445 St. Francois Xavier Street,
Montreal. 11-4

TAKE Notice that Sam Pronman, taxi operator, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Bernice Gershman Pronman, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 6, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-4

TAKE Notice that Mildred Schnaufer Case, Verdun, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from Donald Courtland Case, Westmount, Que., merchant, for adultery.

Montreal, March 10, 1947.

R. H. E. WALKER,
11-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Thomas Wynn Hayes, Jr., of the City of Montreal, in the Province of Quebec, inspector, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Jessie Miller Anderson Hayes, of Ville LaSalle, in the said province, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, Ontario, this tenth day of March, 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Solicitors for the Petitioner.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 11-4

NOTICE is hereby given that Edward Charles Barron, automobile technician, of the City of Verdun, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Hepburn, housewife, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 5th day of March, A.D. 1947.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 12-4

NOTICE is hereby given that Beatrice Elman Perlman, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Perlman, merchant, of the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, on this 11th day of March, 1947.

J. J. SPECTOR, K.C.,
Attorney for the Applicant.

414 St. James Street,
Montreal, Quebec. 12-4

NOTICE is hereby given that Doris Louise Dickson, residing in the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Gurnett McMurray, chief acccountant, residing at the City of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 13th day of February, 1947.

MATHEWSON and SMITH,
12-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Lodie Kadei Nakel, of the City of Three Rivers, Province of Quebec, wife of George Nakel, of the City of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or following session, for a bill of divorce from her husband, the said George Nakel, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 11th day of March, A.D. 1947.

POPLIGER & POPLIGER,
Attorneys for Petitioner.

360 St. James St. West,
Montreal. 12-4

NOTICE is hereby given that Dame Elizabeth Frances Mary Liddle, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, wife of James Kay McClelland, stock clerk, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present, next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said James Kay McClelland, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 11th day of March, 1947.

N. W. JACOBS, K. C.,
Solicitor for the Applicant.

1449 St. Alexander Street,
Montreal. 12-4

TAKE Notice that Sheila Sydney Doner Gordon, housewife, of the City of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Harry Gordon, merchant, of the City of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 10, 1947.

JOSEPH MALEN,
Attorney for Applicant.

261 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 12-4

NOTICE is hereby given that Gaston Dorval Lachance, residing in the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, lawful husband common as to property of Evelyn McCaffrey, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, the said Evelyn McCaffrey, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

NANTEL & NANTEL,
Attorneys for Applicant.

Suite 506, Themis Building,
10 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 12-4

NOTICE is hereby given that Joseph Edmond Gerard Santoire, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Maria Reina Florida Beaupre, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the tenth day of March, 1947.

ALEXANDER I. POPLIGER,
Attorney for Applicant.

Room 605, Themis Building,
10 St. James Street West,
Montreal. 12-4

TAKE Notice that Ethel Florence Barr Shiells, Montreal, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from Alexander James Shiells, Montreal, Que., sales manager, for adultery.

Montreal, March 14, 1947.

MARCEL GABOURY, K.C.,
12-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that George Wilson Dyce, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, discharged from the Royal Canadian Air Force on the 6th day of November, 1946, and presently without occupation, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mildred Elinor Getzler, residing at 385 Milton Street, in the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of March, 1947.

GADBOIS & ROY,
Solicitors for the Petitioner.

276 St. James Street West,
Montreal, Quebec,
By RUTLEDGE C. GREIG,
12-4 their Ottawa Agent.

NOTICE is hereby given that Gardner Hinkley Prescott, of the Village of Chambly Canton, in the District of Montreal, Province of Quebec, manufacturer, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Isabel Macdonald, formerly of the Village of Chambly Canton and now residing in the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 15th day of March, 1947.

CHAUVIN, WALKER & MARTINEAU,
12-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Mandeline Florence Ivy Doggett Tasse, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and at present residing in the said City of Montreal, clerk, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Alfred Victor Tasse, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, labourer, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 11, 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Attorneys for Petitioner.

215 St. James Street West,
Montreal 1, P.Q. 12-4

NOTICE is hereby given that Phyllis Joyce Bradfield Ainsworth, housekeeper, of the village of Bishopton, district of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Horace Ainsworth, mechanic, of the said Bishopton, said district, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 8th day of March, 1947.

D. S. HOWARD,
12-4 Attorney for Petitioner.

NOTICE is hereby given that Sarah Cummings Menzies, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Chalmers Carlin, manager, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 14th day of March, 1947.

THEBERGE & RICHER,
Solicitors for Petitioner.

152 Notre-Dame Street East,
Montreal, Que. 12-4

NOTICE is hereby given that Peggy Alicia Stilwell Kneeland, of Morin Heights, County of Argenteuil, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ellward Winslow Kneeland, agent, of Morin Heights, County of Argenteuil, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, P.Q., March 10, 1947.

REDMOND ROCHE, K.C.,
Attorney for Petitioner.

Tramways Building,
Montreal. 12-4

OTHER APPLICATION TO PARLIAMENT

THE OTTAWA ELECTRIC RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that The Ottawa Electric Railway Company will apply to the Parliament of Canada, at its present session, for an Act amending its Act, Chapter eighty-six of the Statutes of 1894 as amended by Chapter fifty-eight of the Statutes of 1930, to empower it to sub-divide its authorized capital stock of forty thousand (40,000) shares without nominal or par value into one hundred and sixty thousand (160,000) shares without nominal or par value, and amending its Act, Chapter one hundred and seventy-one of the Statutes of 1903 as amended by Chapter sixty-three of the Statutes of 1925, by varying the application to the Company of subsection 1 of Section 132 of the Railway Act.

Dated at Ottawa this 6th day of March, 1947.

BEAMENT, FYFE & AULT,
Solicitors for the Applicant.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 11-4

MISCELLANEOUS

THE BANK OF NOVA SCOTIA

DIVIDEND No. 310

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter to shareholders of record of 15th April, 1947, and that the same will be payable on and after Thursday, the first day of May next, at any of the offices of the Bank in Canada.

By Order of the Board,

H. L. ENMAN,
General Manager.

Halifax, N.S., 11th March, 1947. 12-6

THE DOMINION BANK

DIVIDEND No. 258

NOTICE is hereby given that a dividend of two and one-half per cent (twenty-five cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 30th April, 1947. The dividend will be payable at the head office of the Bank and its branches on and after Thursday, the first day of May, 1947, to shareholders of record of the 15th April, 1947.

By Order of the Board,

ROBERT RAE,
General Manager.

Toronto, 13th March, 1947. 12-6

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

FRASER Companies, Limited hereby gives notice that it has, under Section Seven (7) of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa and in the office of the Registrar of Deeds for the County of Northumberland at Newcastle, New Brunswick, descriptions of two sites and plans of proposed holding grounds with locations of piers and booms to be erected in the North West Branch of the Miramichi River in the Parish of North Esk, one of which is from the lower limit of the present boom of the North West Boom Company to lot 7 on the north side of said North West Branch of the Miramichi River, and the other across the mouth of North West Millstream, a tributary of said North West Branch of the Miramichi River.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Fraser Companies, Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said sites and plans.

Dated at Edmundston, N.B., this sixth day of February, 1947.

FRASER COMPANIES, LIMITED,
G. G. GILLIES,
Secretary.

9-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

JAMES C. REID LIMITED hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of the County of Essex at Windsor, Ontario, a description of the site and the plans of the wall or breakwater and fill proposed to be built in the Detroit River at Riverside, Ontario, on part of the water lot in front of farm lot number 127 commencing 310 feet west of the production northerly of the west limit of Lauzon Road and extending westerly 131 feet ½ inch.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, James C. Reid Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Windsor, Ont., this 24th day of February, 1947.

JAMES C. REID LIMITED.

722 Wyandotte St. East,
Windsor, Ont. 9-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

BRITISH Columbia Electric Company Limited, with head office at 425 Carrall Street, in the City of Vancouver, Province of British Columbia, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry Office of Vancouver, at Vancouver, British Columbia, a description of the site and the plan of a gravel fill proposed to be placed in False Creek at Vancouver, British Columbia, along the Western boundary of part of Lot 2, District Lot 2037, Group 1, New Westminster District.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the British Columbia Electric Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Vancouver, British Columbia, this 24th day of February, A.D. 1947.

BRITISH COLUMBIA ELECTRIC COMPANY LIMITED,
Per A. BRUCE ROBERTSON,
General Solicitor.

9-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE Corporation of the Township of Nipigon hereby gives notice that it has, under section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the Office of the District Registrar of the Land Registry District of Port Arthur at the City of Port Arthur in the District of Thunder Bay, in the Province of Ontario, a description of the site and the plan of a power transmission cable line proposed to be stretched over the Nipigon River at the Township of Nipigon in the District of Thunder Bay, in the Province of Ontario, from lot 14 in Concession 2 of the said Township on the westerly side of the said river to lot 14 in Concession 1 of the said Township on the easterly side of the said river.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the said The Corporation of the Township of Nipigon will, under section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Nipigon this 21st day of February, 1947.

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF NIPIGON,
H. BRIAND,
Reeve.
W. L. WADE,
Clerk.

9-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

CANADIAN International Paper Company hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Champlain at Ste. Genevieve de Batiscan, a description of the site and the plans of the piers proposed to be built as an extension of the Booming Ground at the mouth of Batiscan River, Seigniory of Batiscan, Parish of St. Francois Xavier, County of Champlain, Province of Quebec, in front of lots numbers 38, 39, 40, 41, 44, 45, 46, 50, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63 and 469.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice Canadian International Paper Company will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Montreal, this eighth day of March, 1947.

CANADIAN INTERNATIONAL PAPER COMPANY,
ROY CAMPBELL,
10-4 Secretary.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

CONSOLIDATED Paper Corporation Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Champlain, at Ste. Genevieve de Batiscan, P.Q., a description of the site and the plans of water intake pier and intake pipes proposed to be built in the St. Lawrence River, at Cap de la Madeleine, P.Q., on the Water Lot Number 620 of the Cadastre for the Parish of Cap de la Madeleine.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice Consolidated Paper Corporation Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Montreal, P.Q., this 6th day of March, 1947.

CONSOLIDATED PAPER CORPORATION LIMITED,
GEO. HENDERSON,
11-4 Vice-President and Comptroller.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE L & S Lumber Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Vancouver at Vancouver, a description of the site and the plans of a loghaul and piles proposed to be constructed and driven on Water Lot 5948 in the North Arm of the Fraser River in front of Lot 2, Block 12, District Lot 311, New Westminster District, British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the L & S Lumber Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 6th day of March, 1947.

L & S LUMBER COMPANY LIMITED
11-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE L & S Lumber Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at New Westminster, a description of the site and the plans of a loghaul and piles proposed to be constructed and driven on Water Lot 5949 in the North Arm of the Fraser River in front of portion of Lot 28, District Lot 527, New Westminster District, British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the L & S Lumber Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 6th day of March, 1947.

L & S LUMBER COMPANY LIMITED
11-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

REVISED STATUTES OF CANADA, 1927
CHAPTER 140

B.C. Ice and Cold Storage Ltd. whose registered office is at 414-424 Pacific Building, 744 West Hastings Street, in the City of Vancouver, Province of British Columbia, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, with the Minister of Transport, care of the National Harbours Board, Vancouver, British Columbia, and in the office of the Registrar of the New Westminster Land Registration District at Vancouver, British Columbia, a description of the site and plans of a certain bulkhead, fill, cold storage plant and wharf proposed to be built on a waterlot forming a portion of the bed of Burrard Inlet in the City of Vancouver, Province of British Columbia, fronting Lots One (1) One A (1A) and Two (2) Block Eight (8) and Lots Two (2) to Six (6), Block Nine (9) District Lot One Hundred and Eighty-four (184) Group One (1) New Westminster District.

And take notice that after the expiration of one (1) month from the date of the first publication of this Notice, B.C. Ice and Cold Storage Ltd. will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans and for leave to construct the said works.

Dated at Vancouver, B.C., this 12th day of March, A.D. 1947.

B.C. ICE AND COLD STORAGE LTD.,
by its Solicitors,
12-4 CAMPNEY, OWEN & MURPHY.

THE ALGOMA CENTRAL AND HUDSON BAY RAILWAY COMPANY

NOTICE TO THE SHAREHOLDERS

YOU are hereby notified that the annual general meeting of the shareholders of The Algoma Central and Hudson Bay Railway Company will be held on Monday, the 31st day of March, 1947, at the hour of ten o'clock in the forenoon, at the head office of the Company, Sault Ste. Marie, Ontario, for the

purpose of the election of directors, of receiving and, if approved, confirming the report of the Board of Directors of the Company for the fiscal year ending December 31, 1946, the appointment of auditors, and of considering and, if approved, ratifying and confirming all the acts and proceedings of the Board of Directors of the Company done and taken since the last meeting of the shareholders of the Company, and for the transaction of such further and other business as may properly come before the meeting.

Dated at Sault Ste. Marie, Ontario, this 1st day of March, 1947.

E. B. BARBER,
President.

G. S. SAUNDERSON,
Secretary.

9-4

TEMISCOUATA RAILWAY COMPANY

Riviere du Loup, Que.

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of the shareholders and registered bondholders of the Temiscouata Railway Company, for the election of directors and other business, will be held on Tuesday the 25th day of March, 1947, at 4 p.m., at the head office of the Company, in the City of Riviere du Loup, Quebec, Canada.

By Order,

L. N. OUELLET,
Secretary.

8-5

THE LAKE ERIE AND NORTHERN RAILWAY COMPANY

NOTICE TO SHAREHOLDERS

THE annual general meeting of the shareholders of The Lake Erie and Northern Railway Company, for the election of directors and for the transaction of such other business as may properly come before the said meeting, will be held in Room 241, Windsor Station, Montreal, on Tuesday, the 8th day of April, 1947, at 10.45 a.m.

By Order of the Board,

F. BRAMLEY,
Secretary.

Montreal, March 4, 1947. 11-4

THE DOMINION ATLANTIC RAILWAY COMPANY

NOTICE TO SHAREHOLDERS

THE annual general meeting of the shareholders of The Dominion Atlantic Railway Company, for the election of directors and for the transaction of such other business as may properly come before the said meeting, will be held in Room 241, Windsor Station, Montreal, on Tuesday, the 8th day of April, 1947, at 11.30 a.m.

By Order of the Board,

F. BRAMLEY,
Secretary.

Montreal, March 4, 1947. 11-4

THE QUEBEC RAILWAY, LIGHT AND POWER COMPANY

MONTREAL, P.Q., March 7, 1947.

THE annual general meeting of the shareholders of The Quebec Railway, Light and Power Company will be held at the office of the Company, Quebec Power Building, corner Crown and St. Joseph Streets, Quebec, on Tuesday, April 8, 1947, at 11 a.m.

The transfer books of the Company will be closed from the 8th April to the 12th April, 1947.

H. G. BUDDEN,
Secretary.

11-4

MONSANTO (CANADA) LIMITED

BY-LAW THREE-A

Increase in Number of Directors

THE number of directors of this Company is hereby increased from six to eight and Article 1 of By-law Three is hereby amended by deleting therefrom the word and figure "six (6)" and by substituting therefor the word and figure "eight (8)".

—

I, Herbert E. Potter, Secretary of Monsanto (Canada) Limited, do hereby certify under the corporate seal of the Company that the foregoing is a true and correct copy of By-law Three-A of the said Company and that it was enacted and passed at a meeting of the board of directors of the Company held on the 24th day of February, 1947, and was sanctioned, approved and confirmed by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called and held for considering such by-law on the 24th day of February, 1947, namely by all of the shareholders of the Company.

Montreal, 10th March, 1947.

[L.S.] HERBERT E. POTTER,
Secretary.

12-1

THE BELL TELEPHONE COMPANY OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that there has been deposited in the office of the Secretary of State of Canada a fourth supplemental trust indenture and mortgage dated as of the first day of March, 1947 executed by The Bell Telephone Company of Canada (hereinafter called the "company") in favour of The Royal Trust Company as trustee (hereinafter called the "trustee") which said trust indenture is supplemental to a trust indenture and mortgage dated as of March 1, 1925, executed by the company in favour of the trustee, and which fourth supplemental trust indenture and mortgage creates an issue of bonds of the company aggregating $35,000,000, in principal amount described as First Mortgage 3 per cent Bonds, Series E, to be dated March 1, 1947 and to mature March 1, 1977. For further assurance to secure the bonds, denbentures or debenture stock issued and to be issued from time to time under the said trust indenture and mortgage dated as of March 1, 1925, and indentures supplemental thereto the said fourth supplemental trust indenture and mortgage dated as of the first day of March, 1947, mortgages, hypothecates, pledges, charges, cedes and transfers the whole of the property of the company, present and future, to and in favour of the trustee, its successors and assigns, and

That there has also been deposited in the office of the Secretary of State of Canada a copy of a fourth supplemental trust indenture of hypothec, mortgage and pledge executed by the company in favour of the trustee before Herbert Bayne McLean, Notary Public, on the 14th day of March, 1947, certified true by said Notary, which is also supplemental to the said trust indenture and mortgage dated as of March 1, 1925. The said fourth supplemental trust indenture of hypothec, mortgage and pledge executed before the said Notary on the 14th day of March, 1947, as aforesaid, has been executed

for the purpose of giving further force and effect to the provisions of the said trust indenture and mortgage dated as of March 1, 1925, and of the said fourth supplemental trust indenture and mortgage firstly above mentioned dated as of the first day of March, 1947.

This notice is given in pursuance of the provisions of chapter 100 of the Statutes of the Dominion of Canada, 10-11 Geo. V, being an Act respecting the said The Bell Telephone Company of Canada.

Montreal, March 14, 1947.

THE BELL TELEPHONE COMPANY OF CANADA
Per: S. C. SCADDING,
Secretary.

THE ROYAL TRUST COMPANY,
Per: W. S. McNAB,
12-1 Assistant Secretary.

YELLOWKNIFE ELECTRIC AND POWER CO. LIMITED

NOTICE is hereby given that Yellowknife Electric and Power Co. Limited intends to apply to the Honourable the Secretary of State for Canada, for leave to surrender its charter pursuant to the provisions of Section 29 of The Companies Act of Canada.

Dated at the City of Edmonton, in the Province of Alberta, this 14th day of March, A.D. 1947.

DUNCAN, CROSS AND JOHNSON,
Solicitors for Yellowknife Electric
12-1 and Power Co. Limited.

WALTER P. DOWNS LIMITED

By-law "A"

A By-law increasing the number of directors

ON motion, duly seconded, it was unanimously resolved:

That the following By-law, to be known as By-law "A" of the Company's By-laws, be and it is hereby enacted as follows:

By-law "A"

1. The number of the Directors of the Company is hereby increased from three to six and the number of Directors required to form a quorum at a Meeting of the Board of Directors is hereby increased from two to four;

2. The By-laws of the Company are hereby amended to accord with the foregoing.

—

I, the undersigned, Secretary-Treasurer of Walter P. Downs Limited, hereby certify that the foregoing By-law "A" was duly enacted at a meeting of the board of directors of Walter P. Downs Limited held on the 17th day of March, 1947, and that the said by-law was unanimously sanctioned by the shareholders of the said Company present at a special general meeting thereof duly called for considering the said by-law, and held on the 17th day of March, 1947.

[L.S.] ELIZABETH REYNOLDS,
12-1 Secretary-Treasurer.

PLASTIC DISTRIBUTING COMPANY LIMITED

By-law Number 6

A By-law to change the head office of Plastic Distributing Company Limited

BE it enacted and it is hereby enacted as a by-law of Plastic Distributing Company Limited as follows:

1. That the head office of the Company be and the same is hereby changed from the City of Oshawa, in the Province of Ontario, to the City of Toronto, in the County of York.

Passed by all the directors this 14th day of March, A.D. 1947.

Witness the Corporate Seal of the Company.

BRUCE B. KENNEDY,
President.
[L.S.] D. CAMPBELL,
Secretary.

—

I, Duncan Campbell, the Secretary-Treasurer of Plastic Distributing Company Limited hereby certify that By-law No. 6 set forth above was duly passed at a meeting of the Board of Directors held on the 14th day of March, 1947, and that the said By-law was unanimously signed, ratified and confirmed at a meeting of the Shareholders of the Company held on the same date, all the Shareholders being present thereat.

Dated at Toronto, in the County of York, this 14th day of March, 1947.

[L.S.] DUNCAN CAMPBELL,
12-1 Secretary.

MERCHANTS DESPATCH TRANSPORTATION CORPORATION

NOTICE is hereby given, pursuant to Section 146 of the Railway Act, that there was this day deposited in the office of the Secretary of State for the Dominion of Canada a duly executed Conveyance of Equipment, dated February 1, 1947, from Guaranty Trust Company of New York, as Trustee, to Merchants Despatch Transportation Corporation, incident to termination of "Merchants Despatch Equipment Trust of 1937".

Dated: March 17, 1947.

J. M. O'MAHONEY,
Secretary.
Merchants Despatch Transportation
12-1 Corporation.

CENTURY FINANCE CORPORATION LIMITED

By-law Decreasing the Number of Directors

IT was moved, seconded and unanimously enacted that paragraph 3 of By-law No. 1 of the Company which reads as follows: "The affairs of the Company shall be managed by a board of nine directors", be and it is hereby repealed and that the following by-law be and it is hereby enacted:

Special By-law No. 5

The affairs of the Company shall be managed by a board of seven directors.
Enacted the 21st day of February, 1947.

J. P. A. SMYTH,
President.
L. E. CUTHBERTSON,
Secretary.

Certified a true copy of Special By-law No. 5 of Century Finance Corporation Limited, duly enacted by the directors at a meeting held on the 21st day of February, 1947, and subsequently sanctioned unanimously by the votes cast at a special general meeting of the shareholders of Century Finance Corporation Limited duly called for considering the repeal of paragraph 3 of By-law No. 1 and the enactment of Special By-law No. 5 on the 21st day of February, 1947.

[L.S.] L. E. CUTHBERTSON,
12-1 Secretary.

LEY & McALLAN LIMITED

By-law Decreasing the Number of Directors

IT was moved, seconded and unanimously enacted that By-law Number 10 of the Company providing that the board of directors consist of five directors be and it is hereby repealed and that the following by-law being By-law Number 49 of the Company be and it is hereby enacted as follows:

By-law Number 49. A board of three directors shall be elected at the annual meeting and shall hold office until their successors are elected and qualified.

Enacted this 3rd day of March, 1947.

CHARLES LEY,
President.
GEORGE W. HALL,
Secretary.

—

Certified a true copy of By-law Number 49 of Ley & McAllan Limited, duly enacted by the directors at a meeting held on the 3rd day of March, 1947, and subsequently sanctioned unanimously by the votes cast at a special general meeting of the shareholders of Ley & McAllan Limited duly called for considering the repeal of By-law Number 10 and the enactment of By-law Number 49 on the 3rd day of March, 1947.

[L.S.] GEORGE W. HALL,
12-1 Secretary.

ORDERS IN COUNCIL

P.C. 739

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 27th February, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report dated 15th February, 1947, from the Minister of Mines and Resources, representing:

That the permittee, under Permit No. 207 issued on the 28th day of October, 1945, under the Regulations for the disposal of Petroleum and Natural Gas Rights, the property of the Crown in the Northwest Territories and Yukon, established by Order in Council P.C. 5059 dated June 30, 1944, at the time of his application made a cash deposit of $16,000 in place of $12,800, the amount actually required by the said Regulations, as a guarantee that an expenditure equal thereto would be made during the first eighteen months of the permit;

That, inadvertently, the said sum of $16,000 was deposited to Revenue;

That the permittee has requested to be allowed to make a deposit of bonds to the amount of $12,800 and obtain a refund of the deposit of $16,000;

That the permittee has submitted evidence that during the period from October 28, 1945, up to the present time, he has made an expenditure of $21,936 on exploration work in the area covered by the said permit;

That the said permittee has submitted an affidavit proving that due to two unforeseen accidents, namely, a serious fire on May 11, 1946, and later, the striking of a considerable flow of gas, his exploration work has been delayed and that he needs a further four months in which to complete his explorations and be in a position to decide whether or not to continue his drilling, and agrees that the deposit of $12,800 in bonds be retained during the said period of four months;

That Section 10 of the said Regulations reads as follows:

"10. At the expiration of eighteen months after a permit is first issued the permittee shall deposit money or guarantee bond satisfactory to the Minister to the value of forty cents (40c) for each acre included in the permit."

The Minister is of the opinion that the said permittee has made a conscientious effort to explore the area covered by the said permit and, if the two accidents referred to above, had not occurred, he would have completed his explorations within the first eighteen months of the permit.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chap. 113, R.S.C. 1927:

1. The refund of the cash deposit of $16,000 from Revenue be made to the permittee upon the deposit of $12,800 in money or bonds; and
2. The Minister of Mines and Resources be authorized to grant the permittee an extension of time up to but not after August 28, 1947, in which to complete the first stage of his explorations and in which to deposit money or guarantee bond or otherwise comply with said Regulations on the understanding that the $12,800 in money or bonds shall remain on deposit until August 28, 1947.

A. D. P. HEENEY,
11-4 Clerk of the Privy Council.

P.C. 784

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 4th March, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report, dated 25th February, 1947, from the Minister of Mines and Resources, representing:—

That Mr. R. Bingham, the recorded owner of mineral claims "RN" 3 and 4, situated in the Yellowknife mining district, N.W.T., neglected to renew his miner's licence No. 18163 for the licence year 1946-47 as required by the Regulations for the Disposal of Quartz Mining Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories and that in consequence of this neglect the said mineral claims lapsed and became open for restaking;

That it is stated by Mr. Bingham that this neglect was due to a change in his business;

That Mr. Bingham has performed all the representation work required upon the said claims until September 27, 1963, and has forwarded $10 to pay for a special renewal of the above noted miner's licence.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise

that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chapter 113, Revised Statutes of Canada 1927, authority be granted to issue a special renewal of miner's licence No. 18163 for the year 1946-47, and to re-instate the two claims referred to at the risk of the recorded holder subject to the rights of any persons who may have acquired any interest under the provisions of the said Regulations covering the whole or any portion of the ground included in the claims.

A. D. P. HEENEY,
11-4 Clerk of the Privy Council.

P.C. 855

Certified to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 11th March, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report dated March 4, 1947, from the Minister of Mines and Resources, representing:

That Mr. F. O'Brien is the recorded owner of mineral claims "Kay" 1 and 2 and "Kay" 3 fractional, 4 and 5 fractional, which are situated in the Northwest Territories and constitute two groups under the Regulations for the Disposal of Quartz Mining Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories;

Through neglect of a third party Mr. O'Brien's miner's licence for the year 1945-46 was not renewed and in consequence the above claims lapsed under Section 14 (5) of the Regulations;

That when this condition was drawn to Mr. O'Brien's attention he obtained a new miner's licence No. 20685 and restaked all the above claims in his own name and under the same nomenclature; and

That Mr. O'Brien had performed representation work to the total value of $598.75 upon the claims staked under his first licence but this work was not recorded as the claims had lapsed.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chapter 113, R.S.C. 1927, authority be granted to credit the relocated claims with the work performed and issue certificates of work accordingly provided that the Regulations have been and are being complied with in every other respect.

A. D. P. HEENEY,
12-4 Clerk of the Privy Council.

PROCLAMATIONS

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

To ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada. } WHEREAS in and by subsection one of Section forty-three of The Juvenile Delinquents Act, Chapter 46 of the Statutes of 1929, it is provided that the said Act may be put in force in any city, town or other portion of the province, by proclamation, notwithstanding that the Provincial Legislature has not passed an Act such as is referred to in section forty-two of this Act, if the Governor in Council is satisfied that proper facilities for the due carrying out of the provisions of this Act have been provided in such city, town or other portion of the province by the Municipal Council thereof or otherwise.

AND WHEREAS the Controller of the Yukon Territory has made an arrangement with the Government of the Province of British Columbia to provide proper facilities for the due carrying out of the provisions of this Act.

AND WHEREAS the Controller of the Yukon Territory has requested that a proclamation be issued proclaiming The Juvenile Delinquents Act 1929 in force in the City of Dawson and the taxation area of Whitehorse.

AND WHEREAS in and by section forty-four of the said Juvenile Delinquents Act 1929, it is enacted that the said last mentioned Act shall go into force only when and as proclamations declaring it in force in any province, city, town or other portion of the province, are issued and published in the *Canada Gazette*.

NOW KNOW YE that by and with the advice of Our Privy Council for Canada We do hereby proclaim and direct that the said Juvenile Delinquents Act 1929, shall come into force in and for the City of Dawson and the taxation area of Whitehorse in the Yukon Territory, on the date of the publication of this Our Proclamation in Our *Canada Gazette*.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this Twenty-fifth day of February in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-seven and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,
E. H. COLEMAN,
11-3 Under Secretary of State.

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

To ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada. } WHEREAS Our birthday falling on the fourteenth day of December it is thought fit to appoint Monday, the ninth

day of June, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven, as the day upon which Our birthday is to be officially celebrated.

Now Know Ye that We do hereby proclaim and declare by this Our Proclamation that Monday, the ninth day of June is hereby fixed for the celebration in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven of Our said birthday.

Of All Which Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

In Testimony Whereof We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. Witness: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

At Our Government House, in Our City of Ottawa, this Eighteenth day of February in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-seven and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

11-3

APPOINTMENTS

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

His Excellency the Governor General in Council has been pleased to make the following appointments:

11th March, 1947.

Wilfrid Gordon Mills, Deputy Minister of National Defence, to be a Director of Canadian Commercial Corporation, effective 24th February, 1947, *vice* Donovan Bartley Finn, resigned.

The Honourable Ewan Alexander McPherson, Chief Justice of Manitoba, to be Administrator of the Government of the Province of Manitoba, during the absence of the Lieutenant-Governor from the 23rd March, 1947, to the 20th April, 1947, both dates inclusive. 12-1

GOVERNMENT HOUSE

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

22nd March, 1947.

The Canadian Army

THE KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decorations which have been conferred upon the undermentioned in recognition of distinguished services in the cause of the Allies:

Decorations Conferred by Her Majesty the Queen of the Netherlands

Commander of the Order of Orange-Nassau with Swords

Brigadier Gavin Paterson Henderson, O.B.E., E.D., Canadian Army.

Brigadier Geoffrey Walsh, C.B.E., D.S.O., Canadian Army.

Officer of the Order of Orange-Nassau with Swords

Lieutenant-Colonel James Patrick Manion, General List.

Lieutenant-Colonel Bernard Francis Neary, M.B.E., Canadian Infantry Corps.

Lieutenant-Colonel John Portas, Royal Canadian Electrical and Mechanical Engineers.

Lieutenant-Colonel Hippolyte John Wickey, E.D., Royal Canadian Armoured Corps.

Major Oza Jacques Adelard Barter, E.D., Canadian Infantry Corps.

Major Arthur Joseph LeBlanc, M.B.E., The Royal Canadian Corps of Engineers.

Major Conrad Nyenhuis, Canadian Intelligence Corps.

Major Thomas Hastings Frederick Torney, The Royal Canadian Artillery.

Major Henry Ward, The Royal Canadian Artillery.

Major David Stevenson Yuile, Canadian Infantry Corps.

Knight of the Order of Orange-Nassau with Swords

Captain John Francis Fry, The Royal Canadian Army Service Corps.

Captain Halford David Wilson, Canadian Infantry Corps.

Captain James Winn, M.B.E., The Royal Canadian Corps of Engineers.

Decorations Conferred by the President of the United States of America

Legion of Merit (Degree of Legionnaire)

Major Arthur Duston Odell, General List.

Medal of Freedom with Bronze Palm

Major (Acting Lieutenant-Colonel) Charles Frederick Swannell, General List. 12-1

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA

March 12, 1947.

Amendments

CANADA GAZETTE, Extra No. 14, Volume LXXX, in so far as it concerns the undermentioned, is amended as follows:

To be additional Officer of the Civil Division of the Most Excellent Order of the British Empire:

Page 9. For: Emerson Angus McMillan, Esq.,
Read: Emerson Augustus MacMillan, Esq.,

British Empire Medal:

Page 21. For: Miss Nita Lucille Peck,
Read: Miss Neta Lucille Peck.

12-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF INSURANCE

THE SMALL LOANS ACT, 1939

OTTAWA, March 18, 1947.

NOTICE is hereby given that Licence No. 83 was issued on March 12, 1947, under the provisions of The Small Loans Act, 1939, to Commercial Credit Plan Limited, Toronto, the said licence being subject to the following limitations or conditions:—

(*a*) that, during the currency of the licence, or the currency of any renewal thereof, the corporate power of the company to issue debentures shall not be exercised;

(*b*) that, during the currency of the licence, or the currency of any renewal thereof, any advance or payment of money by the licensee to an owner of moveable or immovable property of an amount of $500 or less, made in consideration of a sale with right of redemption or of a sale with conditional re-sale, of such property by such owner to the licensee, will be so conditioned as to yield to the licensee as compensation, profit or return, or any two or more of the same combined, on the transaction, an amount in the aggregate not exceeding that permitted under The Small Loans Act, 1939, to be charged by a money-lender as the cost of a loan of an amount equal to the amount of such advance or payment for a period equal to that permitted for redemption or payment of the re-sale price, of the property; this limitation or condition to apply notwithstanding any judgment of any court heretofore or hereafter rendered as to the interpretation, status or validity of the instrument or instruments under which such advance, payment, sale or conditional re-sale is made;

(*c*) that insurance effected on property securing a loan or on the life of the borrower shall be placed through an agency other than that of the licensee or that in which the licensee or any executive officer, employee, partner or shareholder of the licensee has a proprietary or pecuniary interest;

(*d*) that no expenses incurred by the licensee in storing or selling any property securing a loan, or incurred otherwise as a result of the default of the borrower, shall be charged against the borrower, with the exception of out-of-pocket expenses for costs of seizures, poundage or other lawful charge made by a public officer and authorized by provincial law, and expenses reasonably and in good faith incurred in repairing the property to render the same saleable.

G. D. FINLAYSON,
12-1 Superintendent of Insurance.

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

OTTAWA, March 18, 1947.

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that applications for licences to transact business as customs-house brokers have been received from—

J. Oscar Lemelin, La Tuque, Que.
Kenneth H. Newinger, Calgary, Alberta.
12-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

OTTAWA, March 18, 1947.

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that applications for licences to transact business as customs-house brokers have been received from—

Wm. R. Wilson Inc., Huntingdon, Que.
Edward Callaghan Limited, Toronto, Ont.

Percy A. Jones, Vera A. Jones and Brian W. Jones, a co-partnership, who propose to carry on business under the firm name or style of "Percy A. Jones & Co." Saskatoon, Sask. 12-1

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

THE Deputy Minister of National Revenue, for Customs and Excise, hereby gives notice that application for a licence to transact business as a customs-house broker has been received from:—

Russel Alexander Farrow, Chatham, Ontario.
12-1

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 12, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 22 in 1947, dated the 7th February, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Winnipegosis Park* of Montreal, Que., Official Number 174,813, owned by the Andros Shipping Co., Limited, 275 Sherbrooke Street, Montreal, Que., to that of *Bayside*.

H. V. ANDERSON,
12-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 13, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 28 in 1947, dated February 12, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Oakmount Park*, of Montreal, Que., Official Number 169,769, owned by the Oakmount Steamship Company Ltd., Montreal, Que., to that of *Oakmount*.

H. V. ANDERSON,
12-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 13, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 27 in 1947, dated February 12, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Fort St. Croix* of Montreal, Que., Official Number 169,769, owned by the Argonaut Navigation Company Limited, 276 St. James Street West, Montreal, Que., to that of *Argovic*.

H. V. ANDERSON,
12-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 14, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 48 in 1947, dated the 14th March, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the motor vessel *Watch* of Owen Sound, Ont., Official Number 174,015, owned

by His Majesty the King in right of Canada represented by the Minister of Transport, Ottawa, Ont., to that of *Abraham Martin*.

H. V. ANDERSON,
Director of Marine Services.

12-1

DEPARTMENT OF FISHERIES

NOTICE

BY Order in Council of the 13th day of March, 1947, P.C. 926, and under the authority of Section 34 of the Fisheries Act, Chapter 42, 22-23 George V, pending an appointment to the position of Chief Supervisor of Fisheries, presently vacant, the District Supervisor of Fisheries attached to the Vancouver office of the Department of Fisheries was empowered to act, on and after March 17, 1947, in the place and stead of the Chief Supervisor of Fisheries for British Columbia of the Department of Fisheries, and the said District Supervisor was entrusted with all the powers and duties of the Chief Supervisor of Fisheries for British Columbia as established and defined in the Special Fishery Regulations for the Province of British Columbia established by Order in Council, P.C. 899, of April 26, 1938; also similar authorization vested in the Director of Western Fisheries of the Department of Fisheries by Order in Council of August 9, 1946, was revoked as of March 17, 1947.

STEWART BATES,
Deputy Minister.

Ottawa, March 17, 1947. 12-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for General Repairs, Painting, Plumbing and Heating Installations, etc., Quarantine Station, William Head, B.C.", will be received until 3 p.m., Wednesday, April 2, 1947, for the carrying out of general repairs, painting, plumbing and heating installations, etc., at the Quarantine Station, William Head, B.C.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, Ont., the District Resident Architect, Dominion Public Building, Victoria, B.C., and at the Dominion Public Building, Vancouver, B.C.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office, and the office of the District Resident Architect, Victoria, B.C., will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $25, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 12, 1947. 12-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for improved lighting for Draughting Rooms and Offices on Sixth and Eighth floors, Hunter Building, Ottawa, Ontario", will be received until 3 p.m., Wednesday, April 2, 1947, for the supply and installation of improved lighting for Draughting Rooms and Offices on sixth and eighth floors, Hunter Building, Ottawa, Ontario.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, Ontario.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office, will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $15, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 17, 1947. 12-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S. indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Airport Manager, Grade 2, Bilingual, Ancienne Lorette, P.Q., (Quebec Airport) Civil Aviation Division, Air Services Branch, Department of Transport.
Goulet, Joseph Emile, O.A.S., Quebec, P.Q.
Guyot, J. Adelard Albert, O.A.S., Mont Joli, P.Q.

Area Trade Officer, Grade 3, Male, Asiatic Section, Foreign Trade Service, Department of Trade and Commerce.
Hall, George Stanley, O.A.S., Ottawa, Ontario.

Area Trade Officer, Grade 2, Male, British Empire Section, Foreign Trade Service, Department of Trade and Commerce.
White, Vincent Allison, O.A.S., Saint John, N.B.

Area Trade Officer, Grade 3, Male, British Empire Section, Department of Trade and Commerce, Foreign Trade Service.
Hicks, Arthur John, O.A.S., Ottawa, Ont.
Fisher, William Jackson, O.A.S., Ottawa, Ont.

Area Trade Officer, Grade 2, Male, European Section, Foreign Trade Service, Department of Trade and Commerce.
Nyenhuis, Koenraad, O.A.S., Montreal, P.Q.

Assistant Technician, Grade 3, Male and Female, Edmonton, Alberta, Department of National Health and Welfare, Health Branch, Indian Health Service.
Horne, David John, Vermilion, Alta.
Langlois, Joseph Emile Adrian, Calgary, Alta.

Assistant Technician, Grade 1, Winnipeg, Manitoba, Board of Grain Commissioners, Department of Trade and Commerce.
Reichert, Theodore Joseph, Winnipeg, Man.
Crawford, Murray James, West Kildonan, Man.
Rerie, Kenneth Jack, Winnipeg, Man.
Kilborn, Reuben Henry, Winnipeg, Man.

Assistant Technician, Grade 2, Winnipeg, Manitoba, Board of Grain Commissioners, Department of Trade and Commerce.
Cheale, Robert James, O.A.S., St. James, Man.
Black, Hugh Campbell, O.A.S., St. James, Man.
Wilson, Lawrence Emerson, O.A.S., West Kildonan, Man.
LeSeelleur, Gordon Cabot, O.A.S., St. James, Man.
Bradley, John William, O.A.S., Winnipeg, Man.

Assistant Technician, Grade 3, Winnipeg, Manitoba, Board of Grain Commissioners, Department of Trade and Commerce.
Ponting, Henry John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Rasmussen, Harold Ensvold, Winnipeg, Man.
Martin, Victor George, East Kildonan, Man.
Bettner, Robert Edward, East St. Paul, Man.

Caretaker, Grade 2, Morden, Manitoba, Maintenance Division, Chief Architect's Branch, Department of Public Works.
Farquharson, Bruce Frank, (disabled in Canada), Morden, Man.
*Rogal, Raymond Jack, O.A.S., Morden, Man.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Caretaker, Grade 1, Watrous, Saskatchewan, Maintenance Division, Chief Architect's Branch, Department of Public Works.
Pearce, Frank Earl, O.A.S., Watrous, Sask.

Chief, Civil Aviation Medicine, Ottawa, Ontario, Department of National Health and Welfare, Health Branch.
Easton, Donald Robertson, O.A.S., Edmonton, Alberta.

Citizenship Officer, Grade 2 (Editor), Ottawa, Ontario, Secretary of State Department.
Elliott, Robbins Leonard, O.A.S., Toronto, Ont.
Lochead, Harold Nelson, Ottawa, Ont.

Citizenship Officer, Grade 4, (Liaison with Canadian Women's Organizations), Ottawa, Ontario, Department of Secretary of State.
West, Nellie Helena, Toronto, Ont.

Citizenship Officer, Grade 4, (Liaison with Canadian Youth Organizations), Ottawa, Ontario, Department of Secretary of State.
Haugan, Wilbert Martin, O.A.S., Edmonton, Alta.
Fishbourne, Thomas Amos, O.A.S., Ottawa, Ont.

Citizenship Officer, Grade 4, (Liaison with Foreign Language Societies and their press), Ottawa, Ontario, Department of Secretary of State.
Kaye, Vladimir Julian, Ottawa, Ontario.

Clerk, Grade 3, Bilingual, Lauzon, P.Q., Department of Public Works.
Barbeau, Noel, Lauzon, P.Q.
Pelletier, Jean Paul, Lauzon, P.Q.

Curator of Canadian Art, Male, Ottawa, Ontario, Department of Public Works, National Gallery.
Hubbard, Robert Hamilton, Ottawa, Ont.

Dental Surgeon, Grade 2, Male, Province of Alberta, Department of National Health and Welfare. (Present vacancy at Edmonton, Alta.).
McCaffery, Hugh Michael, O.A.S., Brooks, Alta.
Scott, William Hudson, Vermilion, Alta.

Elevator Operator, Winnipeg, Manitoba, Government Departments.
Leblanc, Albert Colin, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hallson, Gisli Byron, O.A.S., Winnipeg, Man.
Ginter, John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Fulton, Richard Stanley, O.A.S., Transcona, Man.
Olson, Bernard, O.A.S., Charleswood, Man.
Farrell, James, O.A.S., Winnipeg, Man.
McIntyre, William John, O.A.S., Winnipeg, Man.
Nelson, Rangvald, O.A.S., Winnipeg, Man.
Mikolas, Adolph Michael, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Godfrey, Ernest, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Scheveck, Paul, O.A.S., Winnipeg, Man.
Larsen, Walter Thomas, Winnipeg, Man.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Elevator Operator, Winnipeg, Manitoba, Government Departments. Supplementary list.
*Reilly, Wilfred, O.A.S., St. James, Man.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Saint John, N.B., Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.
Gilliland, Jack Cameron, O.A.S., East Riverside, N.B.
*Reibling, George Clarkson, O.A.S., Saint John, N.B.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 5, Regional Office, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission, Executive and Professional Section.
McGuinness, Frederick George, O.A.S., Port Arthur, Ont.
Hyndford, Joseph Murdoch Cameron, O.A.S., Winnipeg, Man.
Larsen, Walter Martin, O.A.S., Calgary, Alta.
Yells, Arthur Sidney, O.A.S., Winnipeg, Man.
Christianson, Arthur Walter, O.A.S., Winnipeg, Man.
Wood, Gordon Leighton Elmer, O.A.S., Regina, Sask.

Lyon, Eric Aubrey, O.A.S., Port Arthur, Ont.
Bird, Louis James, O.A.S., Regina, Sask.
Hurdon, Henry Dyer, Port Arthur, Ont.
Matheson, John, Yorkton, Sask.
Pope, Carl Evan, Winnipeg, Man.

Head Clerk, Bilingual, Male, Ottawa, Ontario, Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch.
Grenier, Raoul Jean Louis, Ottawa, Ont.

Head Poultryman, Harrow, Ontario, Experimental Farms Service, Dominion Department of Agriculture.
Mountain, Walter Fred, Harrow, Ont.

Inspector, Plant Products, Male, Province of Alberta, Department of Agriculture.
Stretton, George Richard, O.A.S., Beaverlodge, Alta.
Lister, Ronald Reginald, Edmonton, Alta.
Brown, William Thompson, Calgary, Alta.

Inspector of Weights and Measures, Saskatoon, Saskatchewan, Department of Trade and Commerce.
Eddy, James Melville, O.A.S., Saskatoon, Sask.

Letter Carrier, Fredericton, New Brunswick, Post Office Department. Supplementary list.
Foster, Ronald Jess, O.A.S., Fredericton, N.B.
Lowe, Edward Lambert, O.A.S., Fredericton, N.B.

Letter Carrier, Granby, Quebec, Post Office Department. Supplementary list.
Duval, Jacques, O.A.S., Granby, P.Q.

Letter Carrier, Shawinigan Falls, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Lavoie, Telesphore, O.A.S., Shawinigan Falls, P.Q.

Letter Carrier, Sorel, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Villiard, Gilles, O.A.S., Sorel, P.Q.
Lafond, Jean, O.A.S., Sorel, P.Q.

Letter Carrier, Thetford Mines, Quebec. Post Office Department.
Cote, Maurice, O.A.S., Thetford Mines, P.Q.
Poulin, Joseph Real Gerard, O.A.S., St. Georges de Beauce, P.Q.

Letter Carrier, Victoria, British Columbia, Post Office Department. Supplementary list.
Ball, George Frederick John, O.A.S., Victoria, B.C.
Westgate, Frederick Charles, O.A.S., Victoria, B.C.
Jones, Percival Allen, O.A.S., Victoria, B.C.

Letter Carrier, Male, Victoriaville, Quebec, Post Office Department. Supplementary list.
Lacroix, Arthur Domina, O.A.S., Maddington Falls, Arthabaska County, P.Q.

Letter Carrier and Mail Porter, Sherbrooke, Quebec. Post Office Department. Supplementary list.
Lajoie, Joseph Laureat, O.A.S., Sherbrooke, P.Q.
Belanger, Roger, O.A.S., Sherbrooke, P.Q.

Letter Carrier and Mail Porter, Three Rivers, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Milot, Roland Georges Joseph, O.A.S., Three Rivers, P.Q.
Precourt, Leo, O.A.S., Three Rivers, P.Q.
Bergeron, Jean Paul, O.A.S., Three Rivers, P.Q.

Letter Carrier and Mail Porter, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Paul, Roger Edmund, O.A.S., Toronto, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Vancouver, British Columbia, Post Office Department. Supplementary list.
Cranston, Reginald Herbert, O.A.S., North Vancouver, B.C.
*Middleton, William Henry, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Lightkeeper, Class 9, Argyle, Nova Scotia, Aids to Navigation Division, Marine Services Branch, Department of Transport.
Spinney, William Ronald, O.A.S., Lower Argyle, N.S.
Goodwin, Ronald Victor, Pubnico, N.S.

Mail Porter, Male, Regina, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.
Holtzmann, Lorne Harvey, O.A.S., Regina, Sask.

Mines Scientist, Grade 8 (Metallurgist), Male, Ottawa, Ontario, Department of Mines and Resources. Supplementary list.
Simpkinson, Theodore Vaughan, Welland, Ont.

Overseer, Sorel Buoy Depot, Bilingual, Sorel, P.Q., Department of Transport, Marine Services, Agencies Division.
Aussant, Joseph Ernest, St. Joseph de Sorel, Richelieu County, P.Q.

Postal Clerk, Amherst, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
Hunter, William Bliss, O.A.S., Oxford, N.S.

Postal Clerk, Hull, Quebec, Post Office Department. Supplementary list.
Bonneville, Joseph Damien, O.A.S., Thurso, P.Q.

Postal Clerk, New Glasgow, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
MacIsaac, Alexander Joseph, O.A.S., Cross Roads, Ohio, Antigonish County, N.S.
*Taylor, Walter Edwin, O.A.S., Stellarton, N.S.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Postal Clerk, St. Jean, P.Q., Post Office Department. Supplementary list.
Gosselin, Lionel, O.A.S., St. Jean, P.Q.

Postal Clerk, Stratford, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Boyden, Arthur William, O.A.S., Stratford, Ont.
McCauley, Michael Anthony, O.A.S., Stratford, Ontario.
*Coughlin, William Joseph, O.A.S., Stratford, Ontario.
*Vogt, Harold Walter, O.A.S., Tavistock, Ont.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Postal Clerk, Summerside, Prince Edward Island, Post Office Department. Supplementary list.
Gallant, George Emmerson, O.A.S., Summerside, P.E.I.

Postal Clerk, Timmins, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.
Zaitz, Nicholas, O.A.S., Timmins, Ont.
*Aistrop, Allan William, O.A.S., Timmins, Ont.
Charette, Jean Baptiste Conrad, Ottawa, Ont.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Postal Clerk, Truro, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
Caudle, George William, O.A.S., Truro, N.S.

Postal Clerk, Victoria, B.C., Post Office Department. Supplementary list.
Cushner, Michael, O.A.S., Victoria, B.C.

Postal Clerk, Yarmouth, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.
Holden, Lindley Manus Baldwin, O.A.S., Yarmouth, N.S.
Bridgeo, Robert Lenley, O.A.S., Port Maitland, N.S.

Postmaster, Bic, P.Q., Post Office Department.
Archambault, Louis Philippe, O.A.S., Bic, P.Q.

Postmaster, Brussels, Ontario, Post Office Department.
Kerney, Harold Victor, O.A.S., Brussels, Ont.

Postmaster, Kelvington, Saskatchewan, Post Office Department.
Weaver, Arthur, O.A.S., Kelvington, Sask.

Postmaster, Lamont, Alberta. Post Office Department.
McCartney, Reginald Lloyd, O.A.S., Lamont, Alberta.

Postmaster, Maidstone, Saskatchewan. Post Office Department.
Bell, Grant Alexander, O.A.S., Maidstone, Sask.

Postmaster, Milk River, Alberta, Post Office Department.
Nielsen, Earl Maroni, O.A.S., Milk River, Alta.

Postmaster, Parent, Quebec, Post Office Department.
Moore, Joseph Thomas Alexander, O.A.S., Parent, P.Q.

Postmaster, Winkler, Manitoba, Post Office Department.
Dick, Walter, O.A.S., Winkler, Man.

Publicity Writer and Editor, Male, Ottawa, Ontario, Dominion Department of Agriculture, Publicity and Extension Division, Administration Branch.
Pope, Vernon Alan, Vaudreuil, P.Q.

Radio Operator (Junior Rating), Central Division, Department of Transport.
Lagore, Allan Leo, O.A.S., Edmonton, Alta.

Radio Operator (Junior Rating), Eastern Division, Department of Transport.
Donaldson, John Martin, O.A.S., East Saint John, N.B.
Christoffersen, Wilhelm Berthel, O.A.S., Halifax, N.S.
Robertson, Charles Weldon, Benjamin River, Restigouche County, N.B.

Radio Operator (Junior Rating), Ontario Division, Department of Transport.
Corbett, Harold Lucas, O.A.S., Smiths Falls, Ont.

Radio Operator (Junior Rating), Ontario Division, Department of Transport.
Humphrey, Ernest William, Cooksville, Ont.
Shore, Kenneth Gilmore, Toronto, Ont.
Lozo, Ivan, Toronto, Ontario.
Matys, Andrew, Kapuskasing, Ontario.
Gardiner, Andrew Albert, Toronto, Ontario.

Radio Operator (Junior Rating), Western Division, Department of Transport.
O'Malla, John Albert, O.A.S., Victoria, B.C.
Robb, Ewen Douglas, Vancouver, B.C.

Senior Airways Serviceman (Diesel), Vancouver, British Columbia, Civil Aviation Division, Air Services Branch, Department of Transport.
Dennis, Thomas, Vancouver, B.C.
Moisey, Thomas, Vancouver, B.C.
Strong, Austin Boyd, New Westminster, B.C.

Senior Inspector of Dredges, Male, New Westminster, B.C., Department of Public Works.
Wilks, Ernest Fabien, O.A.S., Vancouver, B.C.
*Turner, Thomas, O.A.S., Victoria, B.C.
Munro, John Allan, Vancouver, B.C.
**Brown, George Louis, O.A.S., Bowmanville, Ont.
**McCallum, Alexander Charles, O.A.S., Niagara Falls, Ontario.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.
**Indicates candidate not a resident of the preferred locality.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Nanaimo, B.C., Indian Health Service Division, Health Branch, Department of National Health and Welfare.
Mills, Ralph William, O.A.S., Nanaimo, B.C.
Miller, William, O.A.S., Nanaimo, B.C.

Stationary Engineer, Grade 2, Bilingual, Quebec, P.Q., Government Departments. Supplementary list.
Lemelin, Paul, O.A.S., St. Monique Les Saules, P.Q.

Statistician, Grade 7, Ottawa, Dominion Bureau of Statistics, Central Staff Division, Department of Trade and Commerce.
Abell, Angus Sinclair, Ottawa, Ont.

Superintendent, Forest Research Station, Male, Chalk River, Ontario, Dominion Forest Service, Lands, Parks and Forests Branch, Department of Mines and Resources.
Heaney, Harold Douglas, Fredericton, N.B.

Supervisor of Office Services, Grade 1, Vancouver Local Office, Unemployment Insurance Commission.
Butcher, Alfred Gordon, Vancouver, B.C.
Dow, Andrewina, Vancouver, B.C.
Morley, Thomas Frank, Vancouver, B.C.

Third Secretaries, Male, Home and Foreign Service, Department of External Affairs. Supplementary list.
Martin, Walter Ross, O.A.S., Port Hope, Ont.

Travelling Supervisor, Maritime Regional Office, Moncton, N.B., Unemployment Insurance Commission.
Belyea, Christie Milton, O.A.S., Moncton, N.B.
Fry, John Francis, O.A.S., Halifax, N.S.

Hillcoat, William Adolphus, O.A.S., Halifax, N.S.
Hibbert, Bedford Kenneth, Halifax, N.S.

Watchman, Nanaimo, B.C., Indian Health Service Division, Health Branch, Department of National Health and Welfare.
O'Riley, Terence Patrick, O.A.S., Nanaimo, B.C.
**Edwards, Edward Thomas, O.A.S., Wellington, V.I., B.C.
**Slade, William Harold, O.A.S., Wellington, V.I., B.C.
**Martin, Albert, O.A.S., Nanaimo, B.C.

**Indicates candidate lacks residence in locality for the past year.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, March 17, 1947. 12-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

Examinations

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette,* the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

An Agricultural Supervisor, Indian Affairs, Department of Mines and Resources, Province of British Columbia. $3,000-$3,600 per annum. Open to male residents of the Province of British Columbia. Time limit for receipt of applications April 9, 1947.

Qualifications required: Graduation in Agriculture from a university of recognized standing; at least five years' practical experience in the practice of agriculture; preferably experience in dealing with Indians; thorough knowledge of factors influencing the practice of agriculture in the Province of British Columbia, such as climatic conditions, soils, suitable seeds, livestock and farm equipment; knowledge of irrigation, drainage of farm lands and marketing of agricultural products; ability to plan, organize, direct and supervise agricultural projects; ability to deal successfully with Indians; ability to deliver lectures in non-technical language; good physical condition; tact and good judgment.

Four Departmental Purchasing Agents, Grade 3 (1 Position) and Grade 1 (Three Positions), Department of Veterans Affairs, Vancouver Pensions District "J". $2,400-$3,000 and $1,920-$2,400 per annum respectively. Open to residents of the Vancouver Pensions District "J". Advertised in the press.

Fruit and Vegetable Inspectors, Grade 1, Department of Agriculture, Province of Alberta. $2,100-$2,340 per annum, $6.05 per diem, for occasional employment. Open to male residents of the Province of Alberta. Preference in appointment will be given to qualified residents of the locality in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Fruit and Vegetable Inspectors, Grade 1, Department of Agriculture, Province of British Columbia. $2,100-$2,340 per annum, $6.05 per diem, for occasional employment. Open to male residents of the Province of British Columbia. Preference in appointment will be given to qualified residents of the locality in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Fruit and Vegetable Inspectors, Grade 1, Department of Agriculture, Province of Manitoba. $2,100-$2,340 per annum, $6.05 per diem, for occasional employment. Open to male residents of the Province of Manitoba. Preference in appointment will be given to qualified residents of the locality in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Fruit and Vegetable Inspectors, Grade 1, Department of Agriculture, Province of New Brunswick. $2,100-$2,340 per annum, $6.05 per diem, for occasional employment. Open to male residents of the Province of New Brunswick. Preference in appointment will be given to qualified residents of the locality in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Fruit and Vegetable Inspectors, Grade 1, Department of Agriculture, Province of Nova Scotia. $2,100-$2,340 per annum, $6.05 per diem, for occasional employment. Open to male residents of the Province of Nova Scotia. Preference in appointment will be given to qualified residents of the locality in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Fruit and Vegetable Inspectors, Grade 1, Department of Agriculture, Province of Ontario. $2,100-$2,340 per annum, $6.05 per diem, for occasional employment. Open to male residents of the Province of Ontario. Preference in appointment will be given to qualified residents of the locality in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Fruit and Vegetable Inspectors, Grade 1, Department of Agriculture, Province of Prince Edward Island. $2,100-$2,340 per annum, $6.05 per diem, for occasional employment. Open to male residents of the Province of Prince Edward Island. Preference in appointment will be given to qualified residents of the locality in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Fruit and Vegetable Inspectors, Grade 1, Department of Agriculture, Bilingual, Province of Quebec. $2,100-$2,340 per annum, $6.05 per diem, for occasional employment. Open to male residents of the Province of Quebec. Preference in appointment will be given to qualified residents of the locality in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Fruit and Vegetable Inspectors, Grade 1, Department of Agriculture, Province of Saskatchewan. $2,100-$2,340 per annum, $6.05 per diem, for occasional employment. Open to male residents of the Province of Saskatchewan. Preference in appointment will be given to qualified residents of the locality in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Qualifications required for the above positions: Education equivalent to at least two years of high school; at least four years of recent experience in the growing, picking, packing and marketing of fruit and vegetables; some knowledge of plant diseases and of the effect of insect pests on fruits and vegetables; supervisory ability; keen powers of observation; ability to meet the public; good address; tact and good judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: Where the work is particularly in connection with canned, preserved and dried fruits or vegetables and fruit or vegetable products, a knowledge of processing and factory

operation is required. A thorough knowledge of maple and honey industries will be required for certain positions. NOTE: For the positions in the Province of Quebec a sufficient knowledge of English and French is required.

A Head Gardener, Grade 2, Department of Agriculture, Morden, Manitoba. $1,824-$2,124 per annum, less value of quarters or other allowance provided. Open to male residents of the Province of Manitoba. Preference to residents of the Federal Electoral District of Lisgar, Man. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Qualifications required: Education equivalent to high school graduation; not less than four years of training under the direct supervision of a fully qualified Head Gardener on a private estate or public institution; in addition, not less than three years of experience as a qualified Gardener in charge of a section of gardening work on a private estate or public institution; familiarity with greenhouse work; supervisory ability; and satisfactory physical condition.

A Manager, Employment and Claims Office, Grade 2, Unemployment Insurance Commission, Nelson, B.C. Open to male residents of the area served by the Nelson Office of the Unemployment Insurance Commission. Advertised in the press.

Three Medical Officers, Grade 6, Grade 5 (Two positions), Department of National Health and Welfare, United Kingdom. $4,800-$5,400; $4,500-$5,100 per annum respectively. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications April 2, 1947.

Qualifications required: Medical Officer, Health and Welfare, Grade 6,—Graduation in Medicine from a university of recognized standing with a dimploma in Public Health or equivalent; a licence to practise Medicine in any one province of Canada; adequate experience, preferably in the diagnosis of Pulmonary Tuberculosis and reading of X-ray plates; experience in making general and special medical examinations; demonstrated administrative ability of a high order; tact, good judgment and personal suitability. *Medical Officer, Health and Welfare, Grade 5* (Two positions)—Graduation in Medicine from a university of recognized standing with a Diploma in Public Health or equivalent; a licence to practise Medicine in any one Province of Canada; preferably knowledge of Quarantine Act, Regulations and Agreements; at least three years of experience in a line of work which would qualify to perform the duties required; preferably experience in making general and special medical examination; tact and good judgment; satisfactory physical condition.

NOTE: For positions of Medical Officer, additional credits will be given for a working knowledge of French.

A Medical Records Supervisor, Grade 2, Department of Veterans Affairs, Ottawa District. $2,124 per annum. Open to residents of the Ottawa Pensions District (which comprises the Counties of Carleton, Dundas, Glengarry, Grenville, Lanark, Prescott, Renfrew, Russell, Stormont, and that portion of the District of Nipissing lying south of the Mattawa River but exclusive of the townships of East Ferris, West Ferris, Bonfield, Calvin and Papineau in the Province of Ontario, and the Counties of Gatineau, Papineau, exclusive of the Townships of Addington, Amherst, Ponsonby and Suffolk, and County of Pontiac, in the Province of Quebec).

Qualifications required: Senior Matriculation; knowledge of shorthand and typing; at least three years in charge of, or five years' experience in a medical records library of an approved hospital, or graduation from a school for medical records librarians of recognized standing, and two years' subsequent professional experience in such work; evidence of tact, reliability and conscientiousness in the performance of such duties; satisfactory physical condition.

Two Medical Records Supervisors, Grade 3, Grade 1, Department of Veterans Affairs, Vancouver Pensions District. $2,280-$2,580; $1,824-$2,124 per annum. Open to residents of the Vancouver Pensions District "J". Advertised in the press.

A Medical Records Supervisor, Grade 1, Department of Veterans Affairs, Victoria Pensions District "J". $1,824-$2,124 per annum. Open to residents of the Victoria Pensions District "J". Advertised in the press.

A Statistician, Grade 3, Department of Trade and Commerce, Ottawa. $3,000-$3,300 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications April 9, 1947.

Qualifications required: Graduation from a university of recognized standing, preferably with specialization in Economics and Commerce; at least four years of practical experience in statistical work, two of which have been in responsible charge of one or more statistical projects; a complete knowledge of the elements of statistical methods; a good knowledge of Accounting; ability to prepare reports and make analytical studies; supervisory ability; tact, good judgment and ability to meet the public.

NOTE: Post-graduate study in Economics or Commerce will be credited as equivalent to a year or years of practical experience.

Steam Power Plant Engineers, Grades 2 and 1, Government Departments, Provinces of Ontario and Quebec. $2,580-$2,880 per annum for Grade 2—$2,280-$2,580 per annum for Grade 1. Open to male residents of the Provinces of Ontario and Quebec. Preference in appointment will be given to qualified residents of the province in which each vacancy occurs. Time limit for receipt of applications April 3, 1947.

Qualifications required: Grade 2—Education equivalent to high school graduation; a valid First Class Stationary Engineer's Certificate; at least four years of experience as Assistant Steam Power Plant Engineer, or as a Journeyman Machinist, or in work of equivalent character and standard; supervisory ability; carefulness; satisfactory physical condition. *Grade 1*—Education equivalent to high school graduation; a valid First Class Stationary Engineer's Certificate; at least two years of experience as Assistant Steam Power Plant Engineer, or as a journeyman machinist, or in work of equivalent character and standard; supervisory ability; carefulness; satisfactory physical condition. *Each candidate must indicate clearly on application form the number of the First Class Stationary Engineer's Certificate which he Possesses. Any one not possessing a First Class Stationary Engineer's Certificate should not apply in this competition.*

For some future vacancies sufficient knowledge of the English and French languages to efficiently perform the duties involved may be required.

A Superintendent, Indian Agency, Grade 2, Bilingual, Department of Mines and Resources, Bersimis Indian Agency, P.Q. $2,400-$3,000 per annum, plus house, fuel and light in kind or cash. Open to male residents of the Federal Electoral Districts of Charlevoix-Saguenay, Rimouski and Matapedia-Matane, P.Q. (with preference to qualified residents of the Federal Electoral District of Charlevoix-Saguenay). Time limit for receipt of applications March 27, 1947.

Qualifications required: High school graduation or the equivalent and preferably graduation in Forestry from a university of recognized standing; several years' general business experience in a position of responsibility; preferably experience in dealing with Indians, and knowledge of Indian psychology and customs; knowledge of the Indian Act and of the laws and regulations pertaining to the administration of Indian agencies; thorough practical knowledge of at least one of the following—commercial fishing, lumbering (including scaling), trapping (including grading and marketing of furs); knowledge of modern office practice; ability to supervise construction and maintenance of roads, buildings and other improvements; ability to plan, supervise and direct lumbering and fishing activities; proven ability to supervise and direct the work of others; ability to act as counsellor in domestic, social and economic matters and to deal successfully with Indians; integrity; satisfactory physical condition; tact and good judgment; sufficient knowledge of the English and French languages to perform efficiently the duties involved.

A Superintendent, Indian Agency, Grade 3, Department of Mines and Resources, Walpole Island Indian Agency, Ont. $3,000-$3,600 per annum, plus house, fuel and light, in kind or cash. Open to male residents of the Province of Ontario—preference in appointment will be given to qualified residents of the locality of the Walpole Island Agency, Ont. Time limit for receipt of applications March 27, 1947.

Qualifications required: Graduation in agriculture from a university of recognized standing; extensive recent practical experience in the practice of agriculture; several years' general business experience in a position of responsibility; preferably experience in dealing with Indians; knowledge of factors influencing the practice of agriculture, including the drainage of farm lands, soils, crop rotation and marketing of farm products; preferably knowledge of the Indian Act, Indian customs and psychology; knowledge of modern office practice; ability to carry out an extensive agricultural development program; ability to supervise construction and maintenance of roads, buildings and other improvements; proven ability to supervise and direct the work of others; ability to act as counsellor in domestic, social and economic matters and to deal successfully with Indians; integrity; satisfactory physical condition; tact and good judgment.

A Supervising Inspector of Aircraft, Department of Transport, Montreal, P.Q., $3,000-$3,300 per annum. Open to male residents of the Province of Quebec. Time limit for receipt of applications April 3, 1947.

Qualifications required: High school graduation; at least seven years of experience in the inspection or in the construction and repair of aircraft; "B" and "D" certificates as Air Engineer; considerable experience in the testing of materials; demonstrated supervisory ability; ability to prepare reports; tact and good judgment.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,

Secretary.

March 18, 1947. 12-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Parts I and II of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **Tri-Star Chemical Co. Limited** (private company)	Feb. 27, 1947	Marino John Bernardi, chemical engineer, Aime Joseph Perreault, superintendent, Arduino Belluomini, restaurant owner, John Anthony MacVicar, solicitor, and Clara Bernardi, insurance office employee, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	4,000 5% non-cumulative preference shares and 1,000 common shares, all of the par value of $10 each.
2. **Industries Métalliques Salaberry Ltée.—Salaberry Metal Industries Ltd.** (private company)	Mar. 3, 1947	Roger Billette, of Valleyfield, Que., engineer, Peter Fidorki, of Nitro, Que., inventor, and Thomas Joseph Coonan, the younger, of Montreal, Que., advocate.	Valleyfield, Que..	40,000 shares of the par value of $1 each.
3. **Canada Wide Feature Service Ltd.** (private company)	Mar. 1, 1947	Peter Marshall Laing, Richard Dale Weldon and Edmond Jacques Courtois, all of Montreal, Que., advocates.	Montreal, Que.....	25,000 shares without nominal or par value.
4. **Marathon Sales Limited** (private company)	Feb. 28, 1947	Bethune Larratt Smith and Gordon Douglas Watson, both King's Counsel, and Paul Andrew Henry Hess, barrister-at-law, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	50,000 shares without nominal or par value.
5. **The D. Cameron & Son Company Ltd.** (private company)	Mar. 1, 1947	Royal Ernest Carl Werry and Joseph Helal, both King's Counsel, Edward Samuel Berger and Banjamin Leopold Louis, advocates, and Jeanne D'Arc Dumont, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.
6. **The Copperweld Association**	Feb. 26, 1947	Herbert William Jackson, manager, and Ernest William Mockridge, accountant, both of St. Lambert, Que., William Patrick Creagh, of Mount Royal, Que., law clerk, Alexander Gordon Yeoman, law clerk, and Clifford George Meek, bookkeeper, both of Montreal, Que.	Montreal, Que	Without share capital.
7. **Sterling Humogen Limited**	Feb. 28, 1947	Joseph-Alphonse Cullen, of Farnham, Que., salesman, Albert Sauvage, of Ville St. Laurent, Que., advocate, and Solange Lariviere, of Montreal, Que., stenographer.	Montreal, Que.....	8,000 preference shares of the par value of $10 each, and 20,000 common shares without nominal or par value.
8. **Marco Polo Products Ltd.** (private company)	Jan. 31, 1947	Saul Watkin and Myer Katz, salesmen, and Max Greenstein, merchant, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	250 preference shares and 250 common shares all of the par value of $100 each.
9. **Lynwatin Nickel Copper Limited**	Mar. 1, 1947	Arthur Beresford Mortimer, King's Counsel, John de Navarre Kennedy and John Herbert Henry Depew, solicitors, Douglas Albert Berlis, student-at-law, and Isabel Marion Nosworthy, stenographer, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	3,500,000 shares without nominal or par value.
10. **Riendeau-Mullin & Company Limited**	Mar. 1, 1947	Ayme Lafontaine, King's Counsel, and Charlotte Loiselle, secretary, both of Montreal, Que., and Clarence Gordon Quinlan, of Mount Royal, Que., advocate.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
11. **Lunham & Moore Shipping Limited** (private company)	Mar. 6, 1947	Ian Grant Wahn, solicitor, James Alexander Renwick and John Mickle Harper, students-at-law, Hazel Carrick and Anne Arthur, secretaries, all of Toronto, Ont	Montreal, Que.....	400 preferred shares of the par value of $100 each and 10,000 common shares without nominal or par value.
12. **Insuline Corp. of America (Canada) Ltd.** (private company)	Feb. 27, 1947	Charles Wolfson, advocate, Percy Harold Strean and Joshua Millman, chartered accountants, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	900 preferred shares of the par value of $100 each and 1,000 common shares without nominal or par value.
13. **The Lazard Company Limited** (private company)	Jan. 30, 1947	Leon Mercier Gouin, of Montreal, Que., advocate, King's Counsel and Senator, Bernard Bourdon, of Outremont, Que., King's Counsel, and Jean Casgrain, of Westmount, Que., advocate.	Montreal, Que.....	3,000 shares of the par value of $100 each.
14. **Faust Limited—Faust Limitée** (compagnie privée)	28 fév. 1947	Charles Edouard Morin, Marcel Jodoin, avocats, et Gertrude Poirier, secrétaire, tous trois de Montréal, Qué.	Montréal, Qué.....	1,000 actions de la valeur au pair de $50 chacune.
15. **Trevere Limitée** (compagnie privée)	8 mars 1947	Alcide Côté, avocat, Thérése Côté, secrétaire, et Madeleine McNulty, commis, tous trois de Saint-Jean, Qué.	Montréal, Qué.....	1,500 actions privilégiées de la valeur au pair de $50 chacune et 25,000 actions sans valeur nominale ou au pair.
16. **Bamford-Regis Limited** (private company)	Mar. 1, 1947	John Joseph McKenna, of Eastview, Ont., solicitor, William Gordon Burke-Robertson, solicitor, Edna Lindsay and Thelma Gibson, secretaries, all three of Ottawa, Ont., and Grace Rideout, of Overbrook, Ont., secretary.	Ottawa, Ont.....	100,000 common shares without nominal or par value.
17. **Air Force Women's Association**	Jan. 2, 1947	Lillian Peter Jennison, Violet Ambrozine Raymond and Rose Emma Pearce, all of Ottawa, Ont., housewives.	Ottawa, Ont.....	Without share capital.
18. **The Van Heusen Co. Ltd.** (private company)	Mar. 7, 1947	David Samuel Dubin, chartered accountant, Hyman Solomon, executive, and Isabel Brodeur, secretary, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.
19. **Peebles Products Limited** (private company)	Dec. 13, 1946	Cecil Bruce Cooke, John Lawrence McCrory and Henry Ralph Armstrong, secretaries, Alexander Gordon Yeoman, law clerk, and Clifford George Meek, bookkeeper, all of Montreal, Que.	Cornwall, Ont....	10,000 shares of the par value of $100 each.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
20. **Canadian Shipowners Limited** (private company)	Increasing the capital stock of the company to 100,000 shares without nominal or par value.	Feb. 27, 1947
21. **Montreal-East Enterprise Ltd**.....	Increasing the capital stock of the company to 60,000 3% cumulative preferred shares of the par value of $5 each and 100,000 common shares without nominal or par value.	Mar. 7, 1947

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:—*Conc.*		
22. **The J. J. Barker Sign Company, Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **J. J. Barker Company Limited.**	Mar. 6, 1947
23. **Verney Mills of Canada Ltd.**.....	1. Altering the capital stock of the company so that it now consists of 30,000 4½% Cumulative Redeemable Preferred Shares of the par value of $50 each and 72,000 Common Shares without nominal or par value; and 2. Authorizing the company to pay a commission upon the sale of its securities.	Mar. 3, 1947
24. **Donovan Plastic Products, Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **F. C. Donovan (Canada) Limited.**	Mar. 5, 1947
25. **Industrial Acceptance Corporation Limited**	1. Altering the capital stock of the company so that it now consists of 15,000 4¼% Cumulative Preferred shares of the par value of $100 each, 15,000 5% Cumulative Preferred shares of the par value of $100 each and 150,000 Class "A" shares without nominal or par value; and 2. Changing all the preferences, priorities, rights, privileges, limitations and conditions to which the 5% cumulative preferred shares of its capital stock are subject.	Feb. 18, 1947
26. **Sherbrooke Pneumatic Tool Co. Limited** (private company)	Decreasing the capital stock of the company to 312,500 shares without nominal or par value.	Dec. 20, 1946
27. **Distillers Corporation-Seagrams Limited**	Decreasing the capital stock of the company to 11,500,000 Common Shares of the par value of $2 each.	Feb. 1, 1947
28. **Ingersoll Machine and Tool Company, Limited**	1. Altering the capital stock of the company so that it now consists of 3,500 4% cumulative redeemable sinking fund preferred shares of the par value of $100 each, 100,000 Class A shares without nominal or par value and 100,000 Class B shares without nominal or par value; and 2. Authorizing the company to pay a commission upon the sale of its securities.	Jan. 17, 1947
29. **Great West Coal Company, Limited** (private company)	1. Converting the company into a public company; and 2. Altering the capital stock of the company so that it now consists of 300,000 shares without nominal or par value.	Feb. 10, 1947

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 18th day of March, 1947.

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

POST OFFICE TRANSACTIONS UP TO THE 1st MARCH, 1947

LIST OF OFFICES OPENED

OFFICE NUMBER	POST OFFICE	POSTAL DISTRICT	TOWNSHIP OR PARISH	ELECTORAL DISTRICT	PROVINCE	POSTMASTER
71033	Connaught Gardens (18th February).	O.	Lot 18 B, R1 South Hull	Wright	P.Q.	George E. Leblanc.
71147	Dalibaire Ouest (10th February).	Q.	Lot 32 Range 6 Tp. Dalibaire.	Gaspe	P.Q.	Mrs. Wilfrid Tremblay.
96919	Departure Bay (1st February)	V.	.....	Comox-Alberni	B.C.	John R. Edgren.
97256	Glen Lake (1st February)	V.	Parcel "A" Plan 2560 Tp. Victoria Esquimalt.	Nanaimo	B.C.	Gladstone F. Peatt.
72051	Ile Nepawa (21st February)	N.B.	Lot 18 Range 8 Tp. of Roquemaure.	Chapleau	P.Q.	Rev. Rosaire Leblanc.
73138	Longueuil Ouest (7th February).	M.	Lot 863 Bldv. Taschereau.	Chambly-Rouville.	P.Q.	Joseph Beaudry.
94299	Medicine Hat—Sub No. 1—(1st February).	C.	S.E. ¼ Sec. 26 Tp. 12, R. 6 W4M.	Medicine Hat	Alta.	Michael E. Kaminski.
9597	Port Alberni—Sub No. 1—(1st February).	V.	3rd Ave. between Napier & Burde St.	Comox-Alberni	B.C.	Anthony C. Watson.
81678	Port Arthur—Sub No. 5—(1st February).	W.	337 Grenville Ave.	Port Arthur	Ont.	Bernard E. Aris.
1811	Sherbrooke—Sub No. 10—(20th January).	M.	68 Wellington St. North	Sherbrooke	P.Q.	Albert Pigeon.
4489	Terrace Bay (17th February).	N.B.	.....	Port Arthur	Ont.	William C. Cavanaugh.
82738	Toronto—Sub No. 163—(27th January).	T.	525 Carlaw Ave.	Broadview	Ont.	Sydney S. Bederman.
87575	Winnipeg—Sub No. 50—(20th February).	W.	360 Stafford St.	Winnipeg South	Man.	Alexander Strell.

OFFICES CLOSED TEMPORARILY

Post Office	Electoral District	Date of Temporary Closing
Elbridge	Vegreville, Alta	15th January
Hoards Station	Northumberland, Ont	31st December
Rainbow	Bow River, Alta	31st December
St. Alexis Station	Bonaventure, P.Q	24th December
Saint John-Indiantown—	St. John-Albert, N.B	9th January

REOPENING OF OFFICES WHICH WERE TEMPORARILY CLOSED

OFFICE	POSTAL DISTRICT	TOWNSHIP, PARISH OR STREET ADDRESS	ELECTORAL DISTRICT	PROVINCE	POSTMASTER
Abana (17th January).	N.B.	Tp. Desmeloizes	Chapleau	P.Q.	Mrs. Marie E. Kelley.
Farmborough (24th January).	N.B.	Lot 7, Con. 5, Tp. Joannes.	Pontiac	P.Q.	Louis St. Germain.
Italy Cross (15th January).	H.	.....	Queens-Lunenburg	N.S.	Mrs. Sarah F. Herman.
Little Bras d'Or (15th January).	H.	.....	Cape Breton North and Victoria.	N.S.	Mrs. Mary Maloney.
Matheson Island (10th February).	W.	S.E. Lot 18, Tp. 32, R4 E.P.M.	Selkirk	Man.	Joseph Orvis.
Montreal—Sub No. 89—(29th January).	M.	4740 Notre-Dame St. W.	St. Henri	P.Q.	Joseph A. Dubois.
Saint John—Haymarket Square—(1st February).	St. J.	Cor. Waterloo St. and Haymarket Square.	St. John-Albert	N.B.	Peter J. Stephen.

THE FOLLOWING POST OFFICES ARE NOW BEING CONSIDERED AS PERMANENTLY CLOSED

Post Office	Electoral District	Date of Temporary Closing
Asplund	Peace River, Alta	27th November 1946
Fairvale	Royal, N.B	3rd October 1946
Farmingdale	MacKenzie, Sask	30th September 1946
Leighside	Royal, N.B	30th April 1946
Montreal—Sub No. 9—	Maisonneuve-Rosemont, P.Q	2nd August 1946
Montreal—Sub No. 69—	Maisonneuve-Rosemont, P.Q	19th June 1946
Montreal—Sub No. 201—	St. Laurent-St. Georges, P.Q	11th August 1944
Puntlege	Comox-Alberni B.C	31st October 1946
Timagami Lodge (Summer Office)	Timiskaming, Ont	4th September 1946
Westphal	Halifax, N.S	5th October 1946

OFFICES CLOSED

Post Office	Electoral District	Date of Closing
Dalesboro	Assiniboia, Sask	18th January
Dreau	Peace River, Alta	15th January
(b) Millville	Digby-Annapolis-Kings, N.S	15th February
(b) Pigeon Bluff	Selkirk, Man	14th January
(b) Ridgley	Selkirk, Man	14th January
Vancouver—Sub No. 32—	Vancouver South, B.C	31st January

(b) Closed on account of Rural Mail Delivery—
New Post Office address given below:—
Millville—Aylesford R.R. No. 1.
Pigeon Bluff—Selkirk R.R. No. 1.
Ridgley—Selkirk R.R. No. 1.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Emile Charruau, Ville-Emard, cédant autorisé.

PRENEZ avis qu'un jugement de la Cour supérieure, "en faillite", en date du 11 mars 1947, suspend la libération du débiteur pour une période de deux ans et déclare que le débiteur ne sera pas libéré de la dette de $160 par lui due à Madame Arthur Pilon.

Daté à Montréal, ce 12 mars 1947.

HERMAS PERRAS,
Syndic.

4 est, rue Notre-Dame,
Montréal (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Odoric Larochelle, cédant autorisé.

SOYEZ notifié qu'en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Boyer, la libération du débiteur, Odoric Larochelle, a été suspendue pour une période d'un an à compter du 6 mars 1947.

Daté à Montréal, ce 13e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de J.-H. Ross, industriel, Petit-Capucin, comté de Gaspé (P.Q.), cédant autorisé.

SOYEZ notifié que J.-Hector Ross, le cédant susdit, a été libéré en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Wilfrid Edge, J.C.S., en date du premier mars 1947.

Québec, ce 13 mars 1947.

R.-E. LEFAIVRE, J. MARMETTE &
R. LEFAIVRE,
Syndics licenciés.

Bureaux:
111, Côte de la Montagne,
Québec (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Julien Brassard, électricien, Arvida, comté de Chicoutimi (P.Q.), cédant autorisé.

SOYEZ notifié que Julien Brassard, le cédant susdit, a été libéré en vertu d'un jugement rendu par l'honorable juge Savard, J.C.S., en date du 3 mars 1947.

Québec, ce 13 mars 1947.

R.-E. LEFAIVRE & P.-E. LABERGE,
12-1 Syndics licenciés.

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Charles Jacques, chauffeur de taxi, 1281, rue Dorion, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic à la faillite susdite, à la première assemblée des créanciers tenue à Montréal, le 12e jour de mars 1947, chambre 31, Palais de Justice.

Daté à Montréal, ce 12e jour de mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Syndic autorisé.

57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de J.-Wilbrod Morand, ci-devant épicier, fonctionnaire civil, 10337 Delaroche, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic à la faillite susdite, à la première assemblée des créanciers tenue à Montréal, le 12e jour de mars 1947, chambre 31, Palais de Justice.

Daté à Montréal, ce 12e jour de mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Syndic autorisé.

57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de James Zahakos, Baronis Spaghetti House, 325 est, rue Ste-Catherine, Montréal, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic à la faillite susdite, à la première assemblée des créanciers tenue à Montréal, le 12e jour de mars 1947, chambre 31, Palais de Justice.

Daté à Montréal, ce 12e jour de mars 1947.

J.-PAUL VERMETTE,
Syndic autorisé.

57 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Gaston D'Odet D'Orsonnens, faisant affaires sous le nom de "La Petite Industrie Enrg.", au no 10662, Lajeunesse, et autrefois acquéreur de Laperle Automobile Limitée, Montréal, débiteur.

PRENEZ avis que le soussigné a dûment été nommé syndic à la faillite de Gaston D'Orsonnens, à une assemblée des créanciers régulièrement tenue le 12 mars 1947.

Montréal, le 12 mars 1947.

JOSEPH-G. DUHAMEL,
Syndic.

152 est, rue Notre-Dame,
Montréal (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Edgar-Emile Laberge, vendeur, 2800 est, boul. Gouin, Montréal.

AVIS est par les présentes donné que le soussigné a été nommé syndic à l'actif susdit, à l'assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 4e jour de mars 1947.

Montréal, le 4 mars 1947.

J.-RAOUL LABELLE,
Edifice "La Sauvegarde", Syndic.
152 est, rue Notre-Dame,
Montréal (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Nicolas Lemire, fabricant de conserves, Nicolet (P.Q.), cédant autorisé.

SOYEZ notifié que le soussigné a été nommé comme syndic de l'actif susdit, par les créanciers à leur première assemblée, tenue le septième jour de mars 1947.

NAPOLÉON ALARIE,
Bureau: Syndic autorisé.
927, Ste-Geneviève,
Les Trois-Rivières. 12-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Paul-Emile Pageau, de la cité de Québec, Camionneur, 87, rue La Sarre, Québec, cédant.

AVIS est par le présent donné que le susdit débiteur a fait une cession autorisée de tous ses biens le sixième jour de mars 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue au greffe de la *Loi de faillite*, au Palais de Justice, à Québec, lundi le 17e jour de mars 1947, à 11 heures du matin.

Pour voter à cette assemblée, la preuve de votre créance devra être produite avant ladite assemblée.

Ceux qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 7 mars 1947.

A. BINET,
12-1 Gardien.

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Emilien Turgeon, commis-boucher, 327, Moffat, Verdun, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que Emilien Turgeon, de Montréal, a, le 10e jour de mars 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 25e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 12e jour de mars 1947.

GEORGES DUCLOS,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 12-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Jean-D'Odet D'Orsonnens, contremaître et associé dans Laperle Automobile, no 150, rue Caroline, Longueuil, Qué., débiteur.

AVIS est par les présentes donné que Jean-D'Odet D'Orsonnens, de Longueuil, Qué., a fait une cession de ses biens le 7 mars 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 20e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 7 mars 1947.

JOSEPH-G. DUHAMEL,
152 est, rue Notre-Dame, Gardien.
Montréal 1 (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Félicien-E. Lemieux, fabricant de beurre, autrefois de Ham-Sud et présentement du village de Richmond, dans la province de Québec, Canada, débiteur.

AVIS est par les présentes donné que Félicien-E. Lemieux, du village de Richmond, Qué., a, le 10e jour de mars 1947; fait une cession autorisée; et que la première assemblée sera tenue le 22e jour de mars 1947, à dix heures et demie (10.30) de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, au Palais de Justice, à Sherbrooke, Qué.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre nos mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic, qui sera nommé avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Sherbrooke (Qué.), le 11e jour de mars 1947.

G. STANLEY SHARPE,
Gardien.

Chambre 6,
Edifice Rosenbloom,
66 nord, rue Wellington,
Sherbrooke (Qué.). 12-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Gustave Tremblay, fonctionnaire civil 6857, rue Chabot, Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Gustave Tremblay, de la cité de Montréal, province de Québec, a fait cession de ses biens le 10e jour de mars 1947, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 25e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves de réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 14e jour de mars 1947.

CLAUDE PERRAS,
Gardien.

12-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de L. D. Oil Burner Co. Ltd., corps politique et incorporé, ayant son siège social au no 2425, avenue Holt, en la cité de Montréal (P.Q.), cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que L. D. Oil Burner Co. Ltd., de Montréal, a, le 12e jour de mars 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 14e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 12-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de la faillite de Marie-Louise Gauthier-Grisé, épouse séparée de corps et de biens de Georges Grisé, 251, rue Milton, Montréal.

AVIS est par les présentes donné que Marie-Louise Gauthier-Grisé, de la cité de Montréal, province de Québec, a fait cession de ses biens le 12e jour de mars 1947, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 25e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 17e jour de mars 1947.

HERMAS PERRAS,
Gardien.

12-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 2 avril 1947, des soumissions pour l'exécution de réparations générales, du peinturage et l'installation de systèmes de chauffage et de plomberie, etc., à la station de quarantaine de William-Head, C.-B., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour réparations générales, peinturage, systèmes de chauffage et de plomberie, etc., station de quarantaine, William-Head, C.-B.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, Ont., de l'architecte régional résident, édifice public fédéral, Victoria, C.-B., et à l'édifice public fédéral, Vancouver, C.-B.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $25.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Victoria, C.-B. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 12 mars 1947. 12-1

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse des signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*—dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*—dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'exercer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particulièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal:

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention: "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligné, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimé, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimé en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

—

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province ou territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition, l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et avant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*f*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exem-

plaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE OU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est donné par les présentes que Olive Lever Sanborn, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harry Dickinson Lead, instituteur, de ladite cité de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce vingtième jour de février mil neuf cent quarante-sept.

A.-SYDNEY BRUNEAU,
Procureur de la requérante.

9-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Mary Hrab, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, résidant à 6346, 25e Avenue, Rosemont, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Navrotzki, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 18 février 1947.

SULLIVAN & SULLIVAN,
Procureurs de la requérante.

9-4

79803—4½

AVIS est par les présentes donné que Dorothy Kathleen Morrison Germain, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Jules-André-Alexis Germain, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 29 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est donné que Marie Irene Joly Martineau, ménagère, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Charles-Auguste Martineau, commis, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 18 février 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Ann Bogdanof Millichamp, de St-Lambert Annex, district de Montréal, dans la province de Québec, coiffeuse, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Millichamp, contremaître, de la cité de Westmount, district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 18 février 1947.

MAX BERNFELD, C.R.,
Procureur de la requérante.

1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Hazel Mair Grant Rubin, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et actuellement domiciliée dans ladite cité de Montréal, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Allan Rubin, de la cité de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, coupeur (robes), pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 février 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Procureurs de la requérante.

215 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 9-4

AVIS est par les présentes donné que James Albert Carruthers, dit James Albert Fell, mitrailleur de l'air du Corps d'aviation royal canadien, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Elizabeth-Adélaïde Desmarchais, dite Mme J.-A. Villeneuve, de Mont-Rolland, dans le district de Terrebonne, dans la province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 20e jour de février A.D. 1947.

MAX S. KAUFMAN,
Procureur du requérant.

620 Immeuble Insurance Exchange,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Evelyn Margaret Morrison, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Edward Howarth Cryer, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 20e jour de février 1947.

NORMAN N. GENSER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Eileen Francis Murphy, secrétaire, de la ville de Mont-Royal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Murray S. Kerson, administrateur, de la ville de Mont-Royal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 20e jour de février 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Elmon Parker Law, garagiste, du village de Sawyerville, dans le district de St-François dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Viola Fern Marlin Law, ménagère, quelquefois du village de Sawyerville, mais actuellement de lieux inconnus, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 21e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Frances Willey Johnston, couturière, de la ville de Sherbrooke, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Lloyd Milford Johnston, cultivateur, du village de Bulwer, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 24e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que James Dewey, fils, cultivateur, de la ville de Stanstead, dans le district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Margaret Agnes Patterson Dewey, ménagère, de la ville de Ogdon (Graniteville), dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 22e jour de février 1947.

W. H. BRADLEY,
9-4 Procureur du requérant.

AVIS vous est par les présentes donné que Dame Alberta Dorothy Olson, ménagère, de la cité de Montréal, province de Québec, et résidant actuellement à 2635, 21ième Avenue, Regina, Saskatchewan, épouse de Joseph Rutherford Colby, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Rutherford Colby, gérant d'exportation, de la cité de Montréal, province de Québec, et résidant actuellement à l'hôtel Hastings, Barbados, Indes occidentales britanniques, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 21e jour de février 1947.

JEAN DE GRANDPRÉ,
9-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Dame Ruby Campbell Matts, de la cité de Verdun, province de Québec, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Peter Matts, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

GENSER & LACK,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 414,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Turner Shaw, de la cité de Lachine, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Eric Pentney Ward, apprenti, de la ville de Valois, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 11e jour de février 1947.

J. B. HANDFIELD,
Procureur de la requérante.

4 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Aline Théorêt-Larose, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Larose, camionneur, de la ville de Plage-Laval, district de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 31 janvier 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 9-4

AVIS est par les présentes donné que Marie-Madeleine Mercier, de la cité de Québec, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Pierre Ben Danais Warren, ingénieur civil, aussi de la cité de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de février 1947.

HYDE & AHERN,
9-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est donné par les présentes que Goldie Slovinsky, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Harry Tkatch, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deux novembre 1946.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Pièce 340, Montréal. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Mile Kristo Yoja, aussi connu comme Stanley Vadic, barbier, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Clémence-Elizabeth Coté-Yoja, de la cité et du district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 24 février 1947.

MARCUS & FEINER,
Procureurs du requérant.

610 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Thomas Walter John Moon, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Inger Maria Barentson, pour cause d'adultère.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-cinquième jour de février A.D. mil neuf cent quarante-sept.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Procureurs du requérant.

266 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est donné par les présentes que Esther Cole, commis de bureau, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Phillip Zeesman, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le vingt et un février 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Pièce 340, Montréal. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Agnes Dowd, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ormonde Wellington Brown, agronome, de la cité de Knowlton, district de Bedford, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 11 janvier 1947.

MARCEL GABOURY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 705, Immeuble Aldred,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Louis Gertsman, de la cité d'Outremont, province de Québec, huissier de la Cour supérieure, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Sylvia (Sheila) Gold Gertsman, de la cité d'Outremont, province de Québec, actuellement résidant temporairement dans la cité de Douglas, état d'Arizona, l'un des Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, Québec, ce 27 février 1947.

LOUIS GERTSMAN,
Requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 512, Montréal 1, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Gabrielle-Gilberte Desmarais, ménagère, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux John Ashmore Creelman, vendeur, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28 février 1947.

HYDE & AHERN,
Procureurs de la requérante.

10-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Magee Glasheen, légalement domiciliée dans le village de Lakeside, mais actuellement en résidence à 65, avenue Bayview, ville de Pointe-Claire, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Vincent William Glasheen, pilote-aviateur, résident à 578, avenue Claremont, en la ville de Westmount, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 22e jour de février 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Blane Bowen, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Milroy Adair, vendeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 17e jour de février 1947.

HYMAN BAKER,
Procureur de la requérante.

231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Marion Mapes Harvey, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Allinson, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de février 1947.

PENDER & WEST,
Procureurs de la requérante.

620, rue Cathcart,
Montréal 2, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Mary Shore Bernstein, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Moses Jacob Bernstein, peintre, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de février 1947.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Sophie Bolenski, de la ville de Barrington, comté de Huntingdon, province de Québec, femme séparée de corps et de biens de Nelson Enoch Dubeau, s'adressera au Parlement du Canada, à sa session présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Nelson Enoch Dubeau, pour cause de conduite bestiale et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de février 1947.

NORMAN N. GENSER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Ivy Stapleton Brown, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Sidney Brown, chauffeur, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 3 mars 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Margaret Bernice Walker Kennedy, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert John Kennedy, de Sainte-Agathe-des-Monts, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, 27 février 1947.

LOUIS M. BENJAMIN,
Procureur de la requérante.

20 est, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Jean Lawrence, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Allan Ritchie, agent de manufacturiers, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de février 1947.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Maud Mary Rose Denton, de la cité d'Ottawa, comté de Carleton, dans la province d'Ontario, Canada, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Denton, expéditeur, des cité et district de Hull, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, dans la province d'Ontario, ce 26e jour de février 1947.

YORK & BATE,
Procureurs de la requérante.

56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Zena Schwartz, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Solomon Berman, marchand, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 20e jour de février 1947.

LOUIS LAZER,
Procureur de la requérante.

359 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Minnie Black, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Marcus Herman, chauffeur, du même endroit, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 17e jour de février 1947.

LOUIS LAZER,
Procureur de la requérante.

359 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Jessie Goodis, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harold Markis, chauffeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le vingt-cinq février 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

Pièce 340,
1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Ruth Morrison Henderson Sidders, de la cité de Verdun, dans le district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George William Sidders, jr., de ladite cité de Verdun, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 25e jour de février 1947.

RUTH MORRISON HENDERSON SIDDERS,
10-4 Requérante.

AVIS est par les présentes donné que Frances Audrey Gray Lacaille, légalement domiciliée en les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et y demeurant à 4200 ouest, rue Sherbrooke, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Wilson Lacaille, vendeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et résidant présentement à 28, avenue Edgar, cité de Toronto, province d'Ontario, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 25e jour de février 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Daniel Hudson, commis, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Gladys Ina Flossie Tozer Hudson, de Toronto, Ontario, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 24 janvier 1947.

HOWARD S. ROSS, C.R.,
Procureur du requérant.

57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Ida Lottie Stubina Pollack, gérante, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Pollack, docteur en chirurgie dentaire, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 5 mars 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Joyce Kathleen Reynolds Swards, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Max Heliman Swards, avocat, aussi de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, ce 7e jour de mars 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Guido Corbo, épicier, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Filomena D'Attilio, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 3e jour de mars 1947.

D. di FRANCESCO,
11-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Clifford Gilbert Adams, commis, de la cité de Montréal, du comté d'Hochelaga, de la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Elsie Doreen Thomas Driscoll, de la cité de Verdun, province de Québec, pour cause de non-consommation du mariage et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4e jour de mars 1947.

11-4 CLIFFORD GILBERT ADAMS.

AVIS est par les présentes donné que Gabriel Burszan, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, manœuvre, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Ida Sebe, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de juillet 1946.

GILLMOR, O'REILLY & MORIN,
11-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Donat St-Jean, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, M.-Alice-Emilienne Lapointe, pour cause d'adultère.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 7e jour de mars A.D. mil neuf cent quarante-sept.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Procureurs du requérant.

266 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Sheila Marcus, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, domiciliée temporairement en la cité de New-York, état de New-York, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arnold Issenman, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de mars A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Norma-Lorraine Desrosiers, de la cité de Peterborough, dans le comté de Peterborough, dans la province d'Ontario, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Roger Walter Desrosiers, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, un officier du ministère de la Défense nationale, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté en la cité de Peterborough, dans le comté de Peterborough, dans la province d'Ontario, ce 5e jours de mars 1947.

NORMA L. DESROSIERS,
Requérante.

G. N. Gordon,
Son procureur,
395-397, rue George,
Peterborough, Ont. 11-4

AVIS est donné par les présentes que Julia-Luella-Audrey Cléroux, secrétaire, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Travers Whitmore Babbage, vendeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le huitième jour de mars 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

Pièce 340,
1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Thomas Wynn Hayes, fils, des cité et district de Montréal, province de Québec, inspecteur, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Jessie Miller Anderson Hayes, de Ville LaSalle, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, province d'Ontario, ce 10e jour de mars 1947.

GOWLING, MACTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Procureurs du requérant.

56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Marie-Antoinette Aubit dit Cimon, propriétaire d'un institut de beauté, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Emile-Octave-Roger Charron, machiniste, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 10e jour de mars 1947.

EZRA LEITHMAN,
Procureur de la requérante.

445, rue St-François-Xavier,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Mildred Schnaufer Case, Verdun, Qué., s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Donald Courtland Case, Westmount, Qué., commerçant, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 mars 1947.

R. H. E. WALKER,
11-4 Procureur de la requérante.

AVIS est donné que Sam Pronman, propriétaire de taxis, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse Bernice Gershman Pronman, ménagère, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 6 mars 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Edward Charles Barron, technicien d'automobiles, de la cité de Verdun, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Hepburn, ménagère, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de mars A.D. 1947.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Beatrice Elman Perlman, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Perlman, commerçant, de la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de mars 1947.

J. J. SPECTOR, C.R.,
Procureur de la requérante.

414, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Elizabeth Frances Mary Liddle, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, épouse de James Kay McClelland, magasinier, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa session prochaine, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, ledit James Key McClelland, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de mars 1947.

N. W. JACOBS, C.R.,
Procureur de la requérante.

1449, rue S.-Alexandre,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Doris Louise Dickson, domiciliée à Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Gurnett McMurray, comptable en chef, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 13e jour de février 1947.

MATHEWSON & SMITH,
12-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Lodie Kadei Nakel, de la cité de Trois-Rivières, dans la province de Québec, épouse de George Nakel, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, ledit George Nakel, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de mars A.D. 1947.

POPLIGER & POPLIGER,
Procureurs de la requérante.
360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est donné que Sheila Sydney Doner Gordon, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Harry Gordon, marchand de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 10 mars 1947.

JOSEPH MALEN,
Procureur de la requérante.
261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Gaston-Dorval Lachance, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, province de Québec, époux de Evelyn McCaffrey, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Evelyn McCaffrey, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 25e jour de février mil neuf cent quarante-sept.

NANTEL & NANTEL,
Procureurs du requérant.
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 12-4

AVIS est par les présentes donné que George Wilson Dyce, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, licencié du Corps d'aviation royal canadien le 6 novembre 1946, et présentement sans emploi, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mildred Elinor Getzler, domiciliée à 385, rue Milton, dans la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de mars 1947.

GADBOIS & ROY,
Procureurs du requérant,
Par:
RUTLEDGE C. GREIG,
Leur agent d'Ottawa.
276 ouest, rue S.-Jacques,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Joseph-Edmond-Gérard Santoire, des cité et district de Montréal, province de Québec, commis, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Maria-Reina-Florida Beaupré, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce dixième jour de mars 1947.

ALEXANDER J. POPLIGER,
Procureur du requérant.
Pièce 605, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 12-4

AVIS est donné que Ethel Florence Barr Shiells, Montréal, (Qué.), s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Alexander James Shiells, Montréal, Qué., gérant des ventes, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 mars 1947.

MARCEL GABOURY, C.R.,
12-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Gardner Hinkley Prescott, du village de Chambly-Canton, dans le district de Montréal, province de Québec, manufacturier, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Isabel Macdonald, antérieurement du village de Chambly-Canton et domiciliée maintenant en la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 15e jour de mars 1947.

CHAUVIN, WALKER & MARTINEAU,
12-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Mandeline Florence Ivy Doggett Tassé, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et résidant actuellement en ladite cité de Montréal, commis, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Alfred-Victor Tassé, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, manœuvre, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 11 mars 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Procureurs de la requérante.
215 ouest, rue S.-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Phyllis Joyce Bradfield Ainsworth, ménagère, du village de Bishopton, district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Horace Ainsworth, mécanicien, du village de Bishopton, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 8e jour de mars 1947.

D. S. HOWARD,
12-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Peggy Alicia Stilwell Kneeland, de Morin-Heights, comté d'Argenteuil, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ellward Winslow Kneeland, agent, de Morin-Heights, comté d'Argenteuil, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, P.Q., le 10 mars 1947.

REDMOND ROCHE, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble Tramways,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS vous est par les présentes donné que Sarah Cummings Menzies, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à la présente session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Chalmers Carlin, gérant, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 14e jour de mars 1947.

THEBERGE & RICHER,
Procureurs de la requérante.

152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS DIVERS

THE LAKE ERIE AND NORTHERN RAILWAY COMPANY

AVIS AUX ACTIONNAIRES

L'ASSEMBLÉE générale annuelle des actionnaires de la compagnie dite "The Lake Erie and Northern Railway Company", aux fins d'élire les administrateurs et de traiter de toutes autres affaires dont l'assemblée pourra être régulièrement saisie, aura lieu en la pièce 241, gare Windsor, Montréal, mardi le 8e jour d'avril 1947, à 10 h. 45 du matin.

Par ordre du Conseil,

le secrétaire,

F. BRAMLEY.

Montréal, le 4 mars 1947. 11-4

THE DOMINION ATLANTIC RAILWAY COMPANY

AVIS AUX ACTIONNAIRES

L'ASSEMBLÉE générale annuelle des actionnaires de la compagnie dite "The Dominion Atlantic Railway Company", aux fins d'élire les administrateurs et de traiter de toutes autres affaires dont l'assemblée pourra être régulièrement saisie, aura lieu en la pièce 241, gare Windsor, Montréal, mardi, le 8e jour d'avril 1947, à 11 h. 30 du matin.

Par ordre du Conseil,

le secrétaire,

F. BRAMLEY.

Montréal, le 4 mars 1947. 11-4

NOMINATIONS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL EN CONSEIL, de faire les nominations suivantes:

Le 11 mars 1947.

M. WILFRID GORDON MILLS, sous-ministre de la Défense nationale: Administrateur de la *Canadian Commercial Corporation*, à compter du 24 février 1947, *vice* M. Donovan Bartley Finn, démissionnaire.

L'honorable EWAN ALEXANDER MCPHERSON, juge en chef du Manitoba: Administrateur du Gouvernement de la province du Manitoba, durant l'absence du Lieutenant-gouverneur, à partir du 23 mars 1947 jusqu'au 20 avril 1947, y compris ces deux jours. 12-1

PROCLAMATIONS

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE,
Sous-ministre de la Justice,
Canada.

ATTENDU que dans et par le paragraphe un de l'article quarante-trois de la *Loi des jeunes délinquants*, chapitre 46 des Statuts de 1929, il est stipulé que ladite Loi peut être mise en vigueur dans toute cité, ville ou toute partie de la province par proclamation, nonobstant le fait que la législature provinciale n'a pas adopté de loi telle que mentionnée en l'article quarante-deux de la présente loi, pourvu que le gouverneur en son conseil soit satisfait que les facilités convenables pour la mise à exécution des dispositions de la présente loi ont été établies, dans cette cité, ville ou autre partie de la province, par son conseil municipal ou autrement.

ET ATTENDU que le Régisseur du Territoire du Yukon a conclu une entente avec le gouvernement de la province de la Colombie-Britannique en vue de pourvoir des facilités convenables pour la mise à exécution des dispositions de cette Loi.

ET ATTENDU que le Régisseur du Territoire du Yukon a demandé qu'une proclamation soit émise mettant en vigueur la *Loi des jeunes délinquants, 1929*, dans la cité de Dawson et dans la région d'imposition de Whitehorse.

ET ATTENDU que dans et par l'article quarante-quatre de la *Loi des jeunes délinquants, 1929*, il est stipulé que la Loi mentionnée en dernier lieu n'entrera en vigueur que lorsque et selon que des proclamations la déclarant exécutoire dans une province, une cité, une ville ou autre partie d'une province sont lancées et publiées dans la *Gazette du Canada*.

SACHEZ DONC MAINTENANT que de et par l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada, Nous proclamons et ordonnons que ladite *Loi des jeunes délinquants, 1929*, entrera en vigueur dans la cité de Dawson et dans la région imposable de Whitehorse, dans le Territoire du Yukon, à compter de la date de la publication de Notre présente proclamation dans Notre *Gazette du Canada*.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert

Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce vingt-huitième jour de février en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
Sous-secrétaire d'Etat.

11-3

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE,
Sous-ministre de la Justice,
Canada.

ATTENDU qu'en raison du fait que Notre anniversaire de naissance tombe le quatorzième jour de décembre, il est jugé à propos de désigner le lundi neuvième jour de juin, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, comme le jour où Notre anniversaire de naissance doit être officiellement célébré.

SACHEZ DONC MAINTENANT que Nous proclamons et déclarons par Notre présente proclamation que le lundi neuvième jour de juin prochain est désigné par les présentes pour la célébration, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, de Notredit anniversaire de naissance.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce dix-huitième jour de février, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, le onzième de notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
Sous-secrétaire d'Etat.

11-3

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 26 mars 1947, des soumissions pour le peinturage intérieur de l'édifice public du Dominion, Halifax, N.-E., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour peinturage intérieur, édifice public du Dominion, Halifax, N.-E."

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, Ont., de l'architecte régional résident, édifice Fédéral, Halifax, N.-E.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 13 mars 1947.

12-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 2 avril 1947, des soumissions pour la fourniture et l'installation d'un système d'éclairage perfectionné pour les salles de dessin et bureaux du sixième et du huitième étage, édifice Hunter, Ottawa, Ont., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour système d'éclairage perfectionné pour les salles de dessin et bureaux du sixième et du huitième étage, édifice Hunter, Ottawa, Ont.".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, Ont.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $15.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage

par l'entremise de la division de l'architecte en chef. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 17 mars 1947. 12-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux ex-militaires.

Vérificateur, assurance-chômage, classe 2, région d'Ontario, Commission d'assurance-chômage.

Gillespie, Alexander, S.A.O., Grimsby, Ontario.
Simmons, Norman Guy, S.A.O., Windsor, Ontario.
Simpson, Alexander Noble, S.A.O., Toronto, Ontario.
Craig, John Vincent, S.A.O., Hamilton, Ontario.
Smith, Arthur Jack, S.A.O., Toronto, Ontario.
Fleming, Harloe Archibald, S.A.O., Toronto, Ontario.
Coles, Harry Lionel, S.A.O., Belleville, Ontario.
Ashdown, Arthur Vincent, S.A.O., Toronto, Ontario.
McEwen, Archie Hugh, S.A.O., Maxville, Ontario.
Coulson, Ralph, S.A.O., Toronto, Ontario.
Woods, Harold John, S.A.O., Peterborough, Ontario.
Ballantyne, William Maitland, S.A.O., St. Marys, Ontario.
Monck, Donald Ross, S.A.O., London, Ontario.
Champagne, Earle Thomas John, S.A.O., Toronto, Ontario.
McMordie, William, S.A.O., Blenheim, Ontario.
Owen, David, S.A.O., Oshawa, Ontario.
Layton, Victor John, S.A.O., Toronto, Ontario.
Hatfield, William Holmes, S.A.O., Windsor, Ontario.
Campbell, William Francis, S.A.O., Toronto, Ontario.
Bird, William John, S.A.O., London, Ontario.
Ames, Bert Sidney, S.A.O., Toronto, Ont.
Keyes, Hugh Hillis, S.A.O., Hamilton, Ontario.
Plewes, Harry Roe, S.A.O., London, Ontario.
McGill, William Alwin, London, Ontario.
MacMillan, William Howard, Toronto, Ontario.
Hogben, John William, Toronto, Ontario.
Bertie, Kenneth Arthur Leonard, Toronto, Ontario.
McMartin, John Ault, Welland. Ontario.
Charters, Eric Carr, Birchcliffe, Ontario.
Cassels, J. Mark, Hamilton, Ontario.
McDonald, Joseph Charles Edward, Brockville, Ontario.
Stephenson, Wesley Reuben, Petrolia, Ontario.
St. Georges, Aurèle, Ottawa, Ontario.
MacCrimmon, Peter Clifford, Ottawa, Ontario.
Hughes, John Norman Watson, Stoney-Creek, Ontario.
Godden, Sydney Charles, St. Catharines, Ontario.
Hyder, Fordham William, Hamilton, Ontario.
Froom, Frank Charles, Toronto, Ontario.
Clements, Wilbert James Donald, Brantford, Ontario.
Dickinson, William Henry, Ottawa, Ontario.
Smith, Richard Morgan, Ottawa, Ontario.
Shaw, Arthur Llewellyn, Toronto, Ontario.
Raymond, George Edward Leo, Pembrooke, Ontario.
Bailey, Thomas Gordon, Ottawa, Ontario.
Fox, Clayton McNeil, Barrie, Ontario.
Risto, Elmer Albert, Belleville, Ontario.
MacLean, Alan Charles, Toronto, Ontario.
Sneath, Joseph Frederick, Toronto, Ontario.
Nesbitt, Thomas Bertrand, Smiths-Falls, Ontario.
Noble, Orval Alexander, Owen-Sound, Ontario.
Denton, Eugene Frederick, North-Bay, Ontario.
Metcalfe, Arthur Claude, Toronto, Ontario.
Lapointe, Joseph Alfred Jacques, Ottawa, Ontario.
Cornell, William Charles, Ottawa, Ontario.
Beauregard, Joseph Roland, Ottawa, Ontario.
Desormeaux, Peter Gerald, North-Bay, Ontario.
Paterson, William N., Windsor, Ontario.
Palmer, Edward F., St.-Thomas, Ontario.
Sigfusson, John Franklin, Toronto, Ontario.
Wells, William Hamilton, Paris, Ontario.
Robitaille, Eugène, Ottawa, Ontario.
Joly, Victor Joseph, Eastview, Ontario.
Dixon, Angus Brooks, Windsor, Ontario.
Wallace, George William, Toronto, Ontario.
Gillam, Walter C., Ottawa, Ontario.

Concierge, Classe 2, Port-Hope, Ontario, ministère des Travaux publics.

Taylor, Alfred William, S.A.O., Port-Hope, Ontario.
Dunn, Robert Thomas, S.A.O., Port-Hope, Ontario.

Vérificateur en chef, Ottawa, Ontario, Commission d'assurance-chômage.

MacLean, Neil Redfearn, Ottawa, Ontario.

Directeur, division de l'importation, Ottawa, Ontario, ministère du Commerce.

Harvey, Denis, S.A.O., Ottawa, Ontario.

NOTA: Liste établie en vertu de l'arrêté ministériel C.P. 426/202, dateé du 17 janvier 1947, qui prévoit l'abolition de la classe de chef, division de l'importation, Office des renseignements commerciaux, ministère du Commerce, et l'établissement, en son lieu, de la classe de directeur, division de l'importation, ministère du Commerce.

Le susdit arrêté ministériel prévoit aussi un changement dans l'organisation du ministère du Commerce en transférant la position no T&C-CI-401 et l'insérant sous le Service du commerce étranger, et en reportant le classement de chef, division de l'importation, Office des renseignements commerciaux à celui de directeur, division de l'importation.

Le susdit arrêté ministériel ordonne aussi que, d'après l'article 59 de la *Loi du service civil*, la position no T&C-CI-401 soit exempte de l'application des articles 15 et 13 de la Loi, afin que D. Harvey puisse être nommé à $5,700 par année, montant le plus près, dans la nouvelle échelle de salaire, du montant qu'il reçoit actuellement, cette exemption ne s'appliquant qu'à la nomination de M. Harvey.

Ce qui précède est en vigueur à compter du 1er octobre 1946.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Calgary, Alberta, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

*Parkins, Raymond Leonard, S.A.O., Calgary, Alberta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Edmonton, Alberta, Commission d'assurance-chômage.

Christie, Zeta Irene, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Dove, Orval, Lester, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Birch, Gerald Winston Shreve, S.A.O., Edmonton, Alberta.
McPhie, Raymond Alexander, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Cockroft, Milton, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Preshing, Ignace Peter, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Hollands, George, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Verbicky, Joseph Edward, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Holmes, Goldsbury Henry, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Watamanuk, George James, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Morgan, Norman, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Blower, John Spencer, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Astley, Roy Clarence, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Lyons, Arthur Vincent, S.A.O., Edmonton, Alberta.
McKim, Harry Wm. S.A.O., Edmonton, Alberta.
Mulligan, Patrick Dennis, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Holychuk, Josephine, Edmonton, Alberta.
Gregson, Doris Cynthia, Edmonton, Alberta.
Cashman, Helen (Mme), Edmonton, Alberta.
Burkett, Marjorie Bessie, Edmonton, Alberta.
Slack, Myrtle Irene, Edmonton, Alberta.
Macdonald, Mary Gillespie (Mme), Edmonton, Alberta.
Langford, Bessie Anne, Edmonton, Alberta.
Wheatley, Beryl Eugene, Edmonton, Alberta.
McLean, Marie Ann (Mme), Edmonton, Alberta.
Story, George Frank, Edmonton, Alberta.
Wacko, Paul, Jasper, Alberta.
Davies, Lavinia, Edmonton, Alberta.
Ross, William George, Edmonton, Alberta.
Dennis, Alice, Edmonton, Alberta.
Blue, Minnie, Edmonton, Alberta.
*Laviolette, James Harvey, Edmonton, Alberta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Edmonton, Alberta, Commission d'assurance-chômage.

Radford, Daniel Raymond, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Stewart, Helen Elizabeth, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Kyle, Kenneth Arthur, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Maccuish, Archibald Angus, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Shephard, Jim Henry, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Therrien, Joseph Arsène, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Golics, George Francis, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Pugh, Roy William, Edmonton, Alberta.
Wheatley, Frederick John Jacques, Edmonton, Alberta.
Delany, John Perdue, Edmonton, Alberta.
Munn, Cecilia Mary (Mme), Edmonton, Alberta.
Murphy, Edythe Jane Campbell, Edmonton, Alberta.
Walker, Audrey Lorraine (Mme), Edmonton, Alberta.
Sutherland, Margaret Isabel, Edmonton, Alberta.
Cushley, John, Edmonton, Alberta.
Hopkins, Evelyn Marie, Edmonton, Alberta.
*McDonald, Gerald Alexander, Edmonton, Alberta.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Edmonton, Alberta, Commission d'assurance-chômage.

Stuart, Russell Edward (devenu invalide au Canada), Edmonton, Alberta.
Hamilton, William Stewart, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Hornby, Charles Burton, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Flynn, Sidney Tyson, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Johnson, Natalia Matilda (Mme), Edmonton, Alberta.
Sayers, John Henry, Edmonton, Alberta.
Kinch, Edwin A., Edmonton, Alberta.
Ballah, Bruce, Edmonton, Alberta.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Edmonton, Alberta, Commission d'assurance-chômage.

Guthrie, Henry Walter James, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Huggett, Roland Henry, S.A.O., Edmonton, Alberta.
Thomas, David Richard, Edmonton, Alberta.
Grodeland, John Ishmeal, Edmonton, Alberta.
Radke, Adolph, Edmonton, Alberta.
Thom, Gavin Cullen, Edmonton, Alberta.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, London, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Thomson, Frank Howard, S.A.O., London, Ontario.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, London, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Kensit, Cyril George Charles, S.A.O., London, Ontario.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, London, Ontario, Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.

Houston, Stanley Cowan, London, Ontario.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 6, Toronto, Ontario, Commission d'assurance-chômage.

Ellison, Oliver Edward, S.A.O., Toronto, Ontario.
Dunham, Anna Gertrude, Toronto, Ontario.
McCaul, Reginald Melbourne, Toronto, Ontario.
*Mills, Evelyn Marjorie, Toronto, Ontario.

*Indique que la candidate n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Winnipeg, Manitoba, Commission d'assurance-chômage.

Anderson, Harry Carl, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Rachlis, Jack, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Woolley, Lily Patricia Marguerite, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Shakespeare, Charles Ernest, S.A.O., St. James, Manitoba.
Feldman, Gertrude, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Luce, William Patrick, S.A.O., St-Boniface, Manitoba.
O'Neill, Leonard Thirlstane, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.

Morris, Violet Cowan, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Hughes, Lawrence Aubrey, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Lardner, Albert Edward William, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Thomas, Roland Victor, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Teillet, Héliedore Hector, S.A.O., St-Boniface, Manitoba.
Scurtton, Edward George, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Mitchnik, William, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Orton, Leonard Bagot, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Doherty, Donald James, S.A.O., Norwood, Manitoba.
Kilvert, Sara Patricia, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Branigan, Hector George, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Ratson, Frederick George, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Robertson, Terrance McDonald, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Halmoy, Arne Solbjohn, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Addy, William, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Bake, Leslie Gordon, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Silver, Joseph, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Herriot, Alexander Falconer, S.A.O., St-Vital, Manitoba.
Haines, George Clarence, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Downie, Donald Louis, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Vause, Roma Bernice, Winnipeg, Manitoba.
Haines, Richard, Winnipeg, Manitoba.
Snewchuk, Olga, Winnipeg, Manitoba.
Wellis, Helen, Winnipeg, Manitoba.
Miller, Edith Margaret, Winnipeg, Manitoba.
Morton, Gertrude Evaline, Winnipeg, Manitoba.
Taylor, Charles Sym, Winnipeg, Manitoba.
Flom, Jack Harold, Winnipeg, Manitoba.
Dorrett, Muriel Florence, Winnipeg, Manitoba.
Zeglinski, Betty Rosetta Ursula, Winnipeg, Manitoba.
Dorrett, Evelyn Bargaret, Winnipeg, Manitoba.
Mackey, Isobel, Winnipeg, Manitoba.
Day, Joseph Charles Alphonse, Winnipeg, Manitoba.
Dubuc, Jean Fleming (Mme), St. James, Manitoba.
Dunlop, Madge Wilkie (Mme), Winnipeg, Manitoba.
Taylor, Gladys Muriel (Mme), Winnipeg, Manitoba.
Newsome, Mable Monica Margaret, Winnipeg, Manitoba.
Corbett, Dorothy Margaret, Winnipeg, Manitoba.
Popple, Frances Beatrice, Winnipeg, Manitoba.
Delipski, Ann Victoria, Winnipeg, Manitoba.
Oddson, Asta (Mme), Winnipeg, Manitoba.
Bletcher, Mary Jane, Winnipeg, Manitoba.
Sutherland, David, Winnipeg, Manitoba.
Deeks, Beatrice Ellen, Winnipeg, Manitoba.
Hannah, Merle Rhoda, Winnipeg, Manitoba.
Vining, Lorna Southern, Winnipeg, Manitoba.
Johnson, Jean Falconer (Mme), Winnipeg, Manitoba.
Trump, Edith Abbie, Winnipeg, Manitoba.
Frame, Marion Jean, Winnipeg, Manitoba.
Regelous, Isabelle W. (Mme), Winnipeg, Manitoba.
Parks, Inez William, Winnipeg, Manitoba.
Saurette, Laurent Joseph, St-Boniface, Manitoba.
Jolivet, Marie Alphilia, Norwood, Manitoba.
Barr, Lindsay Raymond, Winnipeg, Manitoba.
Deeks, Elsie May, Winnipeg, Manitoba.
Rice, Fanny, Winnipeg, Manitoba.
*Raber, Esther, Winnipeg, Manitoba.
*Black, Viola Mae, Winnipeg, Manitoba.

*Indique que les candidates n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 2, Winnipeg, Manitoba, Commission d'assurance-chômage.

McCowan, William, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Burnett, Wilfred George, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Maconnell, Richard Allstar, S.A.O., St-Vital, Manitoba.
Hladki, Zanko, S.A.O., Transcona, Manitoba.
Love, John, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Evans, Edward Burrill, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Styles, George Charles, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Vincent, Charles Henry, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Steven, Thomas Martin, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Campbell, John Walter, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Crossin, Albert Porteous, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Jeffrey, William James, S.A.O., Charleswood, Manitoba.
Wallace, Victoria Louisa Hersey (veuve de guerre), Winnipeg, Manitoba.
Dagg, Noble Wilfred, S.A.O., St. James, Manitoba.
Buttle, Thomas George, S.A.O., St. James, Manitoba.
Talbot, Stuart Richard, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Williams, Frederick Martyn Charles, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Critchley, Harry, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Moran, John Anderson, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Anderson, Alexander, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Nordholt, Adrian, S.A.O., St. James, Manitoba.
McCowan, Charles Andrew, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Pearce, William Thomas, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
*Jater, Ernest Harding, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
*Halliday, Adam Muirman, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Kroon, Jan William, Winnipeg, Manitoba.
Glague, Robert Ernest, Winnipeg, Manitoba.
Wood, Rhoda Marguerite McKeown, Winnipeg, Manitoba.
Lewis, Sam, Winnipeg, Manitoba.
Edgar, Isobel MacDonald, Winnipeg, Manitoba.
Lockhart, Eleanor MacDonald, Winnipeg, Manitoba.
Bushby, Edna Hazel, Winnipeg, Manitoba.
Jordan, Fenton Dale, Winnipeg, Manitoba.
Schachter, Minnie, Winnipeg, Manitoba.
Jillett, Mabel Clara, Winnipeg, Manitoba.
Parker, Mary Kathleen, Winnipeg, Manitoba.
Carr, Leonard Arthur, St-Vital, Manitoba.
Burton, Margaret, Winnipeg, Manitoba.
Hutchings, Beatrice Jane, East-Kildonan, Manitoba.
Robertson, Elizabeth Marion (Mme), Winnipeg, Manitoba.
McKinnon, William Eldon, Winnipeg, Manitoba.

Wood, Alice Hannah (Mme), Bureau de poste de Norwood-Grove, Manitoba.
Robertson, Joseph Murray, East-Kildonan, Manitoba.
Moore, Lewis Thomas, St. James, Manitoba.
Landry, Léo Marcel, Norwood, Manitoba.
Campbell, Carl Hutchison, Winnipeg, Manitoba.
Breadner, Frances Susanna Claribelle, Winnipeg, Manitoba.
Conway, Arthur Leland, St-Vital, Manitoba.
Kettel, Roy, Winnipeg, Manitoba.
Tod, Jean Belle, Winnipeg, Manitoba.
McKinnon, Donald Robert, Winnipeg, Manitoba.
Dawson, Anne, Winnipeg, Manitoba.
*Gatien, Léo Emmanuel Emile, Winnipeg, Manitoba.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 3, Winnipeg, Manitoba, Commission d'assurance-chômage.
Mullan, James Sherridan, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Gilhuly, Richard Alan, S.A.O., St-Vital, Manitoba.
Hyndford, Joseph Murdoch Cameron, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Digby, Norman Frank Noel, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Lord, Edward George, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Charnley, John Francis, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Tuckett, George William, S.A.O., St. James, Manitoba.
Crookshanks, Earl John, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Brooks, Read Edward, S.A.O., St. James, Manitoba.
Murray, William Slesser, S.A.O., St. James, Manitoba.
Bissett, James Charles Walter, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Forrester, William M. Machaffie, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Creighton, Frances Margaret, Winnipeg, Manitoba.
McCrea, Mabel Irene, Winnipeg, Manitoba.
O'Neill, Elizabeth Florence, Winnipeg, Manitoba.
Patchell, Samuel Stafford, Winnipeg, Manitoba.
Porter, Georgia Elizabeth, Winnipeg, Manitoba.
Souttell, Marguerite Ellen, Winnipeg, Manitoba.
Doupe, Samuel A., Winnipeg, Manitoba.
McLean, Donald MacLeod, Winnipeg, Manitoba.
Tilley, Lillian Jessie, Winnipeg, Manitoba.
Jetley, Hugh E., Winnipeg, Manitoba.
Lange, Frederick William, Winnipeg, Manitoba.
Atkinson, John, Winnipeg, Manitoba.
Lilley, Henry Gordon, Winnipeg, Manitoba.
Bryck, Frank J., Winnipeg, Manitoba.
Olsen, Floris June, Winnipeg, Manitoba.
Macpherson, Mollie, Winnipeg, Manitoba.
Moore, Robert, Winnipeg, Manitoba.
Gillespie, Frederick, Winnipeg, Manitoba.
Brigden, Beatrice Alice, Winnipeg, Manitoba.
Waddington, Mary Ellen Scott, Winnipeg, Manitoba.
Dubenski, Frank Anthony, Winnipeg, Manitoba.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 4, Winnipeg, Manitoba, Commission d'assurance-chômage.
Lewis, Roy Nelson, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Hunter, Samuel Kirk, S.A.O., Transcona, Manitoba.
Vant, William Foster, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Stocker, William Valentine, S.A.O., St. James, Manitoba.
Bullmore, Charles Forrester, S.A.O., Dauphin, Manitoba.
Davies, David John, S.A.O., St-Vital, Manitoba.
Roh, Alexander Kenneth, Winnipeg, Manitoba.
Diner, Nathan, Brooklands, Manitoba.
Matthews, Mary Louise, St. James, Manitoba.
Hignell, George Edison, St-Vital, Manitoba.
Stark, Henry Colin, St-Vital, Manitoba.
*Waldram, Emily Louisa, Winnipeg, Manitoba.

*Indique que la candidate n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Ingénieur, classe 3 (civil), homme, Ottawa, Ontario, ministère des Travaux publics, division de l'architecte en chef.
McKenna, John Carlos, S.A.O., Charlottetown, I.P.-E.

Première infirmière d'hôpital, classe 1, district de pensions d'Halifax, ministère des Affaires des anciens combattants.
**Mackay, Ida Margaret, S.A.O., Mount-Stewart, I.P.-E.

**Indique que la candidate n'a pas résidé dans le district de pensions d'Halifax durant toute l'année précédente.

Agent des Indiens, classe 4, homme, agence de Saddle-Lake, (Saddle-Lake, Alberta), ministère des Mines et des Ressources.
**Taylor, William Keith, S.A.O., Calgary, Alberta.
**Leverton, Cyril William, S.A.O., Bureau de poste de Gunn, Alberta.
**Bryant, Franklyn Aleck, S.A.O., Jasper, Alberta.

**Indique que les candidats ne résident pas dans la localité préférée.

Agent des Indiens, classe 5, Whitehorse, territoire du Yukon, division des Affaires indiennes, ministère des Mines et des Ressources.
*Meek, Richard Jack, S.A.O., Whitehorse, Territoire du Yukon.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Inspecteur des poids et mesures, Regina, Saskatchewan, ministère du Commerce.
McHattie, James Andrew, S.A.O., Regina, Saskatchewan.

Facteur, Amherst, Nouvelle-Ecosse, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Chapman, Norman Charles, S.A.O., Amherst, N.-E.
Cooke, John James, S.A.O., Amherst, N.-E.

Facteur, Glace-Bay, Nouvelle-Ecosse, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Gardiner, John James, S.A.O., Glace-Bay, N.-E.

Facteur et chargeur des postes, Kirkland-Lake, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Jones, David Richard, S.A.O., Kirkland-Lake, Ontario.

Facteur et chargeur des postes, Kitchener, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Brenkolt, Harold William, S.A.O., Waterloo, Ontario.
Krueger, Walter Gustav, S.A.O., Kitchener, Ontario.

Facteur et chargeur des postes, Regina, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Marks, Robert William, S.A.O., Regina, Saskatchewan.

Classificateur de produits animaux, classe 1, province d'Ontario, ministère fédéral de l'Agriculture.
Stewart, Finlay Alexander, S.A.O., Kitchener, Ontario.
Robertson, Robert Ernest, Toronto, Ontario.
Long, Jack Walter, Hamilton, Ontario.

Maître-éclusier, classe 1, (saisonnier), bilingue, canal de Ste-Anne, Ste-Anne de Bellevue, (district électoral de Jacques-Cartier), P.Q., ministère des Transports.
Lauzon, Gérard, S.A.O., Ste-Anne de Bellevue, P.Q.
Legault, Alphonse, Ste-Anne de Bellevue, P.Q.

Messager, Winnipeg, Manitoba, ministères fédéraux.
Irvine, Alfred, S.A.O., Charleswood, Manitoba.
Owens, Thomas, S.A.O., Kirkfield-Park, Manitoba.
Bourke, John Palmer, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Halbert, Stephen Rollison, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Griffiths, Norman Gilbert, S.A.O., St-Vital, Manitoba.
Duncan, James MacLeod, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Fraser, Andrew Alexander, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Unwin, Robert, S.A.O., St-Boniface, Manitoba.
Andrew, Frank, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
McPherson, William Albert, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Strike, Joseph, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Mitchell, Clifford James, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Grant, James William, S.A.O., St-Vital, Manitoba.
Doughty, Harry, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Telford, George William, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Maher, William George, S.A.O., St-Boniface, Manitoba.
Stanford, Lloyd Vincent, S.A.O., St. James, Manitoba.
French, Kenneth Samuel, S.A.O., East-Kildonan, Manitoba.
*Janz, Howard Earl, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
*Hutton, Frank Richard, S.A.O., St. James, Manitoba.
*Sutcliffe, Kenneth Claude, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Messager, Winnipeg, Manitoba, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Barr, Campbell Johnson, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Evans, Charles David, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.

Emballeur et aide, Halifax, Nouvelle-Ecosse, ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
McNeil, Edward Roy, S.A.O., Halifax, N.-E.

Facteur, Brandon, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Kalinchuk, Donald, S.A.O., Dauphin, Manitoba.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Brantford, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Cronk, Joseph Hewson, S.A.O., Brantford, Ontario.
Gilmour, Albert, S.A.O., Brantford, Ontario.

Commis des postes, Fort-William, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Corbett, Gordon Frank, S.A.O., Fort-William, Ontario.
MacRae, Ian Curteis Neil, S.A.O., Fort-William, Ontario.

Commis des postes, Kitchener, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Baetz, Ralph Edward, S.A.O., Kitchener, Ontario.
Fisher, Frank Daniel, S.A.O., Kitchener, Ontario.
Barrow, Archie Eugene, S.A.O., Bridgeport, Ontario.
Moncur, Charles George, S.A.O., Kitchener, Ontario.

Commis des postes, Lévis, P.Q., ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Noël, Albéric, Lévis, P.Q.

Commis des postes, Oshawa, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Robinson, Harold Ross, S.A.O., Oshawa, Ontario.

Commis des postes, Ottawa, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
McKenzie, Richard Léo, S.A.O., Ottawa, Ontario.
Henderson, Stanford Boyd, S.A.O., Ottawa, Ontario.
Furness, Ben Russell, S.A.O., Ottawa, Ontario.
Van Bergen, John Paul, S.A.O., Ottawa, Ontario.

Commis des postes, Peterborough, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Tuck, Reginald Stephen Seymour, S.A.O., Peterborough, Ontario.

Commis des postes, Regina, Saskatchewan, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Marks, Robert William, S.A.O., Regina, Saskatchewan.

Commis des postes, Waterloo, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Adams, Thomas Stanley, S.A.O., Waterloo, Ontario.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Welland, Ontario, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Maloney, Richard Allan, S.A.O., Welland, Ontario.
Ashcroft, William Alfred, S.A.O., Welland, Ontario.
West, Franklin Ernest, S.A.O., Welland, Ontario.

Commis des postes, Winnipeg, Manitoba, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
*Nanek, Charles Alexander, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Maître de poste, Birch-Hills, Saskatchewan, ministère des Postes.
Davis, Arnold Campbell, S.A.O., Birch-Hills, Saskatchewan.

Maître de poste, Boissevain, Manitoba, ministère des Postes.
Kelly, John, S.A.O., Boissevain, Manitoba.

Maître de poste, Casselman, Ontario, ministère des Postes.
Laflèche, Antoine, S.A.O., Casselman, Ontario.

Maître de poste, Coniston, Ontario, ministère des Postes.
O'Brien, Anne Mary, Coniston, Ontario.

Maître de poste, Elora, Ontario, ministère des Postes.
Wright, William John, S.A.O., Elora, Ontario.

Maître de poste, Foremost, Alberta, ministère des Postes.
Buis, Dirk, S.A.O., Foremost, Alberta.

Maître de poste, Fort-Erie, Ontario, ministère des Postes.
Troup, Raymond Harvey, Fort-Erie, Ontario.

Maître de poste, Frankford, Ontario, ministère des Postes.
Rogers, Harold Albert Earl, S.A.O., Frankford, Ontario.

Maître de poste, Grimshaw, Alberta, ministère des Postes.
Nickerson, Alden E., S.A.O., Grimshaw, Alberta.

Maître de poste, Haney, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Nightingale, John Henry, S.A.O., Haney, C.-B.

Maître de poste, Harrow, Ontario, ministère des Postes.
Clarke, Grace Priscilla (Mme), Harrow, Ontario.

Maître de poste, Imperial, Saskatchewan, ministère des Postes.
Munro, Elmer Lorne, S.A.O., Imperial, Saskatchewan.

Maître de poste, Luseland, Saskatchewan, ministère des Postes.
Dillingham, Donovan Garth, S.A.O., Luseland, Saskatchewan.

Maître de poste, Meadow Lake, Saskatchewan, ministère des Postes.
Brown, Elwin Asahel, S.A.O., Meadow-Lake, Saskatchewan.

Maître de poste, Medstead, Saskatchewan, ministère des Postes.
Short, Harold John, S.A.O., Medstead, Saskatchewan.

Maître de poste, Milltown, Nouveau-Brunswick, ministère des Postes.
Armstrong, Thomas B., S.A.O., Milltown, N.-B.

Maître de poste, Mount-Brydges, Ontario, ministère des Postes.
Bowler, Alta Elizabeth (Mme), Mount-Brydges, Ontario.

Maître de poste, Naicam, Saskatchewan, ministère des Postes.
Stapleton, William James, S.A.O., Naicam, Saskatchewan.

Maître de poste, Norquay, Saskatchewan, ministère des Postes.
Stuart, George Macintosh, S.A.O., Norquay, Saskatchewan.

Maître de poste, North-Edmonton, Alberta, ministère des Postes.
Butler, Reginald Julian, S.A.O., Edmonton, Alberta.

Maître de poste, Quesnel, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Allison, Jack Ambrose, Quesnel, C.-B.

Maître de poste, St-Joseph de Beauce, Québec, ministère des Postes.
Roy, Yvon, S.A.O., St-Joseph de Beauce, P.Q.

Maître de poste, Shelburne, Ontario, ministère des Postes.
O'Reilly, Meredith, S.A.O., Shelburne, Ontario.

Maître de poste, Stettler, Alberta, ministère des Postes.
McQuarrie, James Franklin, S.A.O., Stettler, Alberta.

Maître de poste, Thornhill, Ontario, ministère des Postes.
Wice, Mary Ethel, Thornhill, Ontario.

Maître de poste, Vanderhoof, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Temple, Elizabeth, Alice (Mme), Vanderhoof, C.-B.

Maître de poste, Wells, Colombie-Britannique, ministère des Postes.
Ganong, Whitfield Thomas, Wells, C.-B.

Maître de poste, Young, Saskatchewan, ministère des Postes.
Southey, Charles Faulkner, S.A.O., Young, Saskatchewan.

Opérateur de T.S.F. (junior), division centrale, ministère des Transports.
Fenton, Edward John, S.A.O., Lyleton, Manitoba.
Kirk, Harry William Gomez, Calgary, Alberta.

Surveillant régional de la formation du personnel, classe 1, Moncton, N.-B. Commission d'assurance-chômage. (Bureau régional).
O'Brien, Stephen Bradley, S.A.O., Moncton, N.-B.
Morrisey, Edward Jarvis Hodgson, S.A.O., Ottawa, Ontario.
Mackenzie, Duncan Scott, S.A.O., Moncton, N.-B.
Thompson, Arthur Eric, S.A.O., Moncton, N.-B.
Hibbert, Bedford Kenneth, Halifax, N.-E.
Smith, Mayes Case, Saint John, N.-B.

Agent des signaux, saisonnier, bilingue, chenal maritime du Saint-Laurent, Sorel, P.Q., ministère des Transports.
Villiard, Gilles, S.A.O., Sorel, P.Q.
Lussier, Marie Joseph Jacques, S.A.O., Sorel, P.Q.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 1, London, Ontario, ministères fédéraux.
Matthews, James Thornton, S.A.O., London, Ontario.
Baxter, Francis Alfred, S.A.O., London, Ontario.
Hallam, John Edward, S.A.O., London, Ontario.
Green, Edgar James, S.A.O., London, Ontario.
O'Connell, George J.A., S.A.O., London, Ontario.
Palmer, Aaron, S.A.O., S.-Thomas, Ontario.
Pearson, James, S.A.O., London, Ontario.

Clark, Thomas Ernest, London, Ontario.
Robinson, Abner, London, Ontario.
*Burney, Vasey (devenu invalide au Canada), London, Ontario.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 2, London, Ontario, ministères fédéraux.
Ridderhouse, Carl John, S.A.O., London, Ontario.
Smithson, Frederick Harry, London, Ontario.
Kenny, Martin J., London, Ontario.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 3, London, Ontario, ministères fédéraux.
Twells, Joseph, S.A.O., London, Ontario.
Samuel, John Hay, S.A.O., London, Ontario.
McDonald, Peter Joseph, S.A.O., London, Ontario.
Gay, Ernest, S.A.O., London, Ontario.

Mécanicien de machines fixes, classe 2, bilingue, Québec, P.Q., ministères fédéraux.
Lafleur, Georges, S.A.O., Gros-Pins, P.Q.
Gagnon, Joseph Elz, S.A.O., Grenier, P.Q.
Maranda, Philibert, Giffard, P.Q.
Patoine, Edouard, Québec, P.Q.
Henderson, George Hugh, Loretteville, P.Q.
Lachance, Alfred, Québec, P.Q.
Delisle, Achille, Québec, P.Q.
Bédard, Léopold, Ville de Beauport, P.Q.
Dumont, Henri, Lévis, P.Q.
Dumas, Auguste, Limoilou, P.Q.

Mécanicien de machines fixes, classe 3, bilingue, Québec, P.Q., ministères fédéraux.
Perrault, Sylva, S.A.O., Limoilou, P.Q.
Chouinard, Arsène, Limoilou, P.Q.
Ruel, Georges, Giffard, P.Q.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 1, Vancouver, Colombie-Britannique. Ministères fédéraux.
McCrindle, John Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Jenni, Jack Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wolsey, George Ernest, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
Mackirdy, Donald Neil, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Little, William Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Clasby, William Ralph, S.A.O., Vancouver, C.-B.
McLachlan, Archie, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ferguson, Peter Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Horsman, Walter Leslie, S.A.O., Burnaby, C.-B.
Carney, William, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hilton, John, Vancouver, C.-B.
Turner, John Campbell, Vancouver, C.-B.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 1, Vancouver, Colombie-Britannique. Ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
Ash, James, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Grantson, Paul, Vancouver, C.-B.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 2, Vancouver, Colombie-Britannique. Ministères fédéraux.
Arter, Donald McKay, S.A.O., Vancouver, C.-B.
English, John Colston, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Sumby, George Nelson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Kerry, Walter Robert, S.A.O., Vancouver-Heights, C.-B.
Rice, Francis Howard, S.A.O., North-Vancouver, C.-B.
Waite, Robert, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Glazebrook, James Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Crabtree, Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hartney, Charles Harland, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Swann, William Boyd, S.A.O., Eburne, C.-B.
Holmes, Robert George, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Morris, James Alexander, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Gillies, Donald McDonald, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Alton, Denham, Vancouver, C.-B.
*Mace, Reginald Hedley, S.A.O., Vancouver, C.-B.

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 3, Vancouver, Colombie-Britannique. Ministères fédéraux.
Prittie, Wilmot Samuel Downey, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Labrie, William Edward, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Storey, George Turnbull, S.A.O., West-Vancouver, C.-B.
Whitby, Robert Alfred, S.A.O., Hammond, C.-B.
Laverick, William Lance, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Ellis, George Henry, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Hudson, Albert Joseph, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Wallace, Daniel Robertson, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Lyall, James Alexander, Vancouver, C.-B.

Surintendant des phares, bilingue, Québec, P.Q., division des agences, services de la Marine, ministère des Transports.
Gaudreau, George Edouard, S.A.O., Québec, P.Q.
Chouinard, Charles August Albani, S.A.O., S.-Pierre de Charlesbourg, P.Q.
Lévesque, Joseph Ange Maurice, S.A.O., Québec, P.Q.
Caron, Charles Antoine, Québec, P.Q.
Bolduc, Paul Etienne, Québec, P.Q.

Surveillante des services du Bien-être social, Ottawa, Ontario, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.
Hyndman, Grace, Ottawa, Ontario.

Troisièmes secrétaires, hommes, services domestiques et étrangers du ministère des Affaires extérieures.
Hooton, Frank Geoffrey, S.A.O., Kingston, Ontario.
Robinson, Hugh Lukin, S.A.O., Ottawa, Ontario.
Teakles, John MacLaurin, S.A.O., Vancouver, C.-B.
Munro, Donald Wallace, S.A.O., Toronto, Ontario.
Fallis, Frederick Brewster, S.A.O., Toronto, Ontario.
Berlis, Norman Frederick Henderson, S.A.O., Ottawa, Ontario.
Williams, Bruce MacGillivray, S.A.O., Toronto, Ontario.
Aldadanov-Wallis, Boris, S.A.O., Montréal, P.Q.
Cook, James Murray, S.A.O., Toronto, Ontario.

Grande, George Kinnear, S.A.O., Québec, P.Q.
Brown, Kenneth Charles, S.A.O., Toronto, Ontario.

Surveillant ambulant, bureau régional de Toronto, Commission d'assurance-chômage.
Moore, Walter Mitford, S.A.O., Toronto, Ontario.
Saunders, York Thomas, Toronto, Ontario.
Mowat, John Fraser, Ottawa, Ontario.
Batsford, William Bertram, Toronto, Ontario.

Gardien, Winnipeg, Manitoba, ministères fédéraux.
O'Brien, John, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Orr, Norman, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Cromarty, Harold, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Adam, William Shirras Robertson, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Luettge, Frank Theodore, S.A.O., S.-Vital, Manitoba.
Mills, Robert, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Gunning, Thomas, S.A.O., St. James, Manitoba.
Wilson, Wm. John, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
McLennan, Alexander, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Karmazinuk, John, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.
Barlow, John, S.A.O., Winnipeg, Manitoba.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 12 mars 1947. 12-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil,* qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada,* la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Un technicien adjoint, classe 3 (préposé de parcelles d'essai), ministère de l'Agriculture, Brandon, Man. $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province du Manitoba. Préférence dans la nomination sera donnée aux résidents compétents, hommes, du district électoral fédéral de Brandon. Les délais d'inscription expirent le 24 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.) ou l'équivalent; trois ans d'expérience dans le genre de travail à accomplir, et connaissance approfondie de ce travail; aptitude à faire des calculs simples et à maintenir les dossiers; exactitude, sens de l'observation très développé; santé satisfaisante.

Un inspecteur vétérinaire en chef conjoint (épizooties), ministère de l'Agriculture. Ottawa. $3,900-$4,200 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 28 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme en science vétérinaire d'une université reconnue; au moins cinq années d'expérience pratique dans le traitement des maladies des animaux; haute aptitude administrative démontrée; entregent et aptitude à adresser la parole en public; santé satisfaisante; tact et bon jugement.

Un bactériologiste, classe 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa. $2,100-$2,580 par année. Concours ouvert aux résidents du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 27 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue avec spécialisation en bactériologie; de préférence une certaine expérience acquise en travail bactériologique depuis l'obtention du diplôme; aptitude à compléter des examens bactériologiques et à préparer des rapports.

Un chef de la division de la vérification, Commission des Transports au Canada, Ottawa. $4,200-$4,800 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 28 mars 1947.

Qualités requises: Expert comptable; au moins six ans d'expérience dans la vérification et dans le travail d'analyse se rattachant aux transports ou aux communications; aptitude à la surveillance; tact et bon jugement.

Une infirmière dentaire, ministère des Affaires des anciens combattants, London, Ont. $1,272-$1,500 par année. Concours ouvert aux femmes qui résident dans le district des pensions de London, lequel comprend les comtés de Bruce, Huron, Lambton, Essex, Kent, Elgin, Middlesex, Perth, Wellington, Waterloo et Oxford. Les demandes d'inscription doivent être soumises aussitôt que possible.

Une infirmière dentaire, ministère des Affaires des anciens combattants, Toronto, Ont. $1,272-$1,500 par année. Concours ouvert aux femmes qui résident dans le district des pensions de Toronto, lequel comprend les comtés de Durham, Ontario, York, Peel, Dufferin, Grey, Simcoe, Muskoka et Parry Sound. Les demandes d'inscription doivent être soumises aussitôt que possible.

Qualités requises pour les positions susdites: Diplôme d'infirmière de la faculté dentaire d'une université canadienne reconnue, ou expérience équivalente satisfaisante; bonne santé.

Un spécialiste du Service préventif des incendies, Commission des Transports, Ottawa. Jusqu'à $3,600 d'après les aptitudes. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 2 avril 1947.

Qualités requises: Diplôme en génie ou en science appliquée avec plusieurs années d'expérience satisfaisante soit dans ce service ou dans un service connexe, dont quelques années dans un poste comportant une responsabilité professionnelle; ou une instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.) et dix années d'expérience connexe en travail préventif des incendies dans les forêts et les prairies avoisinant les voies ferrées; connaissance pratique de l'administration d'une ligne ferroviaire, des règlements de l'entretien des voies, et des appareils de prévention des incendies sur les locomotives.

Cinq échantillonneurs de grains, ministère du Commerce, Edmonton, Alta. A raison de $1,644-$2,004 par année pendant la période d'emploi. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les districts électoraux fédéraux d'Athabaska, Battle River, Camrose, Edmonton est, Edmonton ouest, Rivière à la Paix, Vegreville, Wetaskiwin, Alta. Les délais d'inscription expirent le 31 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; une certaine connaissance des grains et de leur manutention; être capable de tenir un registre ordinaire; santé satisfaisante.

Quatre économistes, classe 6 (Deux positions), classe 5, classe 3 (bilingue), Commission des Transports au Canada, Ottawa. $3,900-$4,500; $3,600-$4,200; $3,000-$3,600 respectivement. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 28 mars 1947.

Qualités requises: Economiste, classe 6 (Deux positions)—Diplôme en économie ou en génie d'une université reconnue; maîtrise et spécialisation en économie; cinq ans au moins d'expérience subséquente se rattachant à l'économie du transport et des communications seraient recommandables; aptitude reconnue à organiser, diriger et coordonner les travaux de recherche en économie; projeter, diriger et mener à bonne fin des études dans ce domaine économique hautement spécialisé; bonne connaissance des facteurs économiques intéressant les agences de transport et de communication; aptitude évidente à former et à surveiller de jeunes employés professionnels; coordonner des études dans plusieurs domaines se rapportant à un sujet principal; habileté reconnue à préparer dans leur forme définitive des rapports complets; tact et bon jugement.

Economiste, classe 5—Diplôme en économie ou en génie d'une université reconnue; maîtrise avec spécialisation en économie; trois années au moins d'expérience subséquente se rattachant à l'économie du transports et des communications seraient désirables; aptitude prouvée à organiser, diriger et coordonner des travaux de recherche en économie et à projeter, diriger et mener à bonne fin des études dans ce domaine économique hautement spécialisé; connaissance étendue de tous les facteurs économiques intéressant les agences de transport et de communication; habileté reconnue à préparer dans leur forme définitive des rapports complets; tact et bon jugement.

Economiste, classe 3 (bilingue)—Diplôme en économie ou en génie d'une université reconnue; formation post-universitaire en économie, et de préférence une maîtrise; au moins trois années d'expérience dans du travail se rattachant à l'économie des transports et des communications; aptitude reconnue à diriger des travaux de recherche et à préparer des rapports complets; tact et bon jugement; une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec efficacité les fonctions définies dans l'avis est nécessaire.

Plusieurs inspecteurs, protection des végétaux, classe 2 (deux positions), classe 1 (deux positions), ministère de l'Agriculture, à divers endroits du Canada. $2,280-$2,580; $2,100-$2,340 respectivement. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 31 mars 1947.

Qualités requises: Inspecteur, protection des végétaux, classe 2 (semences de pommes de terre certifiées)—Instruction équivalente à celle que comporte deux années d'étude dans un collège ou une école d'agriculture et, de préférence, un diplôme d'un collège agricole reconnu avec spécialisation en horticulture, botanique, entomologie ou dans les sujets connexes; longue expérience dans la production des semences de pommes de terre; aptitude à repérer et à identifier les maladies et les insectes nuisibles les plus communs affectant les pommes de terre; aptitude à la surveillance; bonne vue et sens exact des couleurs; être capable de conduire une automobile; tact et bon jugement; entregent; bonne santé.

Inspecteur, protection des végétaux, classe 2 (inspection des végétaux)—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme et, de préférence, un diplôme en agriculture d'une université reconnue avec spécialisation en horticulture, botanique, entomologie ou dans les sujets connexes; aptitude à repérer et à identifier les maladies et les insectes nuisibles les plus communs; aptitude à identifier les arbrisseaux, les arbres, les plantes et les semences les plus communs; aptitude à la surveillance; bonne vue et sens exact des couleurs; être capable de conduire une automobile; tact et bon jugement; entregent; santé satisfaisante.

Inspecteur, protection des végétaux, classe 1 (semences de pommes de terre certifiées)—Diplôme d'école supérieure (H.S.) ou son équivalent et, de préférence, une formation reçue à une école ou un collège agricole; bonne connaissance des insectes nuisibles et des maladies affectant les pommes de terre; au moins quatre ans d'expérience dans la production des pommes de terre; bonne vue et sens exact des couleurs; être capable de conduire une automobile; tact et bon jugement; entregent; santé satisfaisante.

NOTA: Une longue expérience dans la production commerciale des semences de pommes de terre certifiées pourra être acceptée au lieu de l'instruction requise plus haut.

Inspecteur, protection des végétaux, classe 1 (inspection des végétaux)—Diplôme d'école supérieure (H.S.) ou son équivalent et, de préférence, au moins deux années dans une école ou un collège agricole; habileté à repérer et à identifier les insectes nuisibles et les maladies des plantes les plus communs; connaissance suffisante de la botanique pour pouvoir identifier les arbrisseaux, les arbres, les plantes et les semences les plus communs; bonne vue et sens exact des couleurs; être capable de conduire une automobile; tact et bon jugement; entregent; santé satisfaisante.

Un gardien de phare, classe 2 (mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Cap Nord, N.-E. $2,784-$2,964 par année, deux aides devant être payés à même ce montant, plus $25 par mois, afin d'aider au paiement des aides quand ceux-ci sont de service. Concours ouvert aux hommes qui résident à Baie St-Laurent, comté Victoria, N.-E., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 31 mars 1947.

Un gardien de phare, classe 2 (mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume), ministère des Transports, Gannet Rock, N.-B. $2,784-$2,864 par année, deux aides devant être payés à même ce montant, plus $25 par mois, afin d'aider au paiement des aides quand ceux-ci sont de service. Concours ouvert aux hommes qui résident à Seal Cove, Grand Manan, N.-B., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 31 mars 1947.

Qualités requises pour les positions ci-dessus: Instruction élémentaire; de préférence au moins un an d'expérience comme aide de gardien de phare; pouvoir faire fonctionner l'appareil mécanique du phare en question; l'entretenir et y faire les réparations d'urgence; bonne vue; sens précis des couleurs; aptitude à la surveillance; être consciencieux; bonne santé.

Mécanicien de 2e classe, préposé aux sirènes de brume—Deux ans d'apprentissage dans un atelier pour la fabrication et la réparation des machines, ou deux ans comme ouvrier mécanicien dans une usine occupé à la fabrication et à la réparation des machines; ou deux ans dans une usine productrice d'énergie, remplissant une position responsable où l'on pouvait acquérir l'expérience nécessaire au fonctionnement et à l'entretien des machines à grande vitesse et, de plus, au moins un an en qualité d'ingénieur-mécanicien ayant l'entière direction des machines d'une usine; ou trois ans en qualité d'ingénieur-mécanicien responsable de la surveillance

de machines à grande vitesse dans une usine productrice d'énergie; connaissance de la construction et du fonctionnement des pompes et des réglages requis pour l'entretien satisfaisante de machines à grande vitesse, et expérience dans l'emploi des outils nécessaires à cette fin.

NOTA: On exige une bonne connaissance de la construction et du fonctionnement des machines à combustion interne et à compresseurs à air.

Un médecin, classe 7 (surintendant d'hôpital), ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Nanaïmo, C.-B. $5,100-$5,700 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 28 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme en médecine d'une université reconnue; permis fédéral ou provincial autorisant à pratiquer la médecine; qualités administratives; un nombre suffisant d'années consacrées à la pratique active de la médecine pour permettre de remplir les fonctions requises; expérience dans le traitement de la tuberculose et connaissance approfondie de la médecine préventive; ou preuve d'une expérience récente dans des opérations chirurgicales relevant de la pratique générale, y compris l'habileté à pratiquer des appendectomies et des herniotomies; tact et bon jugement; santé satisfaisante.

Un surveillant des dossiers médicaux, classe 2, ministère des Affaires des anciens combattants, Calgary, Alta. $2,124-$2,280 par année, moins les déductions ordinaires. Concours ouvert aux résidents du district des pensions de Calgary.

Qualités requises: Immatriculation senior; efficacité en sténographie et en dactylographie; au moins trois ans d'expérience dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux dans un hôpital reconnu ou trois ans d'expérience comme aide dans un hôpital de ce genre, ou diplôme d'une école reconnue pour bibliothécaires des dossiers médicaux avec deux ans d'expérience post-universitaire.

Des surveillants des dossiers médicaux, classes 1, 2 et 3, ministère des Affaires des anciens combattants, Toronto, Ontario. $1,824, $2,124 et $2,280 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes et aux femmes qui résident dans le district des pensions de Toronto.

Qualités requises: Classe 1—Immatriculation senior; efficacité en sténographie et en dactylographie; au moins une année d'expérience dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux dans un hôpital reconnu ou trois ans d'expérience comme aide dans un hôpital de ce genre, ou diplôme d'une école reconnue pour bibliothécaires des dossiers médicaux; personnalité agréable; tact, sens de la responsabilité et être digne de confiance.

Classe 2—Immatriculation senior; efficacité en sténographie et en dactylographie; au moins trois années d'expérience dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux dans un hôpital reconnu ou cinq ans d'expérience dans un hôpital de ce genre, ou diplôme d'une école reconnue pour bibliothécaires des dossiers médicaux avec deux ans d'expérience post-universitaire.

Classe 3—Immatriculation senior; efficacité en sténographie et en dactylographie; cinq années d'expérience dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux dans un hôpital reconnu ou sept ans d'expérience dans un hôpital de ce genre, dont trois ans dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux, ou diplôme d'une école reconnue pour bibliothécaire des dossiers médicaux avec quatre ans d'expérience post-universitaire, dont trois ans dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux dans un hôpital reconnu.

Un surveillant des dossiers médicaux, classe 1 ($1,824 par année) et un surveillant des dossiers médicaux, classe 3 ($2,280 par année), ministère des Affaires des anciens combattants, London, Ontario. Concours ouvert aux hommes et aux femmes qui résident dans le district des pensions de London.

Qualités requises: Classe 1—Immatriculation senior; efficacité en sténographie et en dactylographie; au moins une année d'expérience dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux dans un hôpital reconnu ou trois ans d'expérience comme aide dans un hôpital de ce genre, ou diplôme d'une école reconnue pour bibliothécaires des dossiers médicaux; personnalité agréable; tact, sens de la responsabilité et être digne de confiance.

Classe 3—Immatriculation senior; efficacité en sténographie et en dactylographie; cinq années d'expérience dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux dans un hôpital reconnu ou sept ans d'expérience dans un hôpital de ce genre, dont trois ans dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux, ou diplôme d'une école reconnue pour bibliothécaires des dossiers médicaux avec quatre ans d'expérience post-universitaire, dont deux ans dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux dans un hôpital reconnu.

Un avocat des pensions (Affaires des anciens combattants), classe 1, ministère des Affaires des anciens combattants. Winnipeg, Man. $3,300 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district des pensions de Winnipeg (province du Manitoba), districts de Keewatin et Patricia, et les districts électoraux de Kenora-Rainy River, Port Arthur et Fort William, Ont. Les délais d'inscription expirent le 23 mars 1947.

Qualités requises: Etre membre reconnu d'une Société de droit de l'une des provinces du Canada ou posséder une compétence démontrée acquise à la suite d'une expérience prolongée et satisfaisante en assistant, en qualité de représentant du Bureau des anciens combattants, du bureau de service d'un organisme d'anciens combattants, ou autrement; aptitude à interpréter et à appliquer les termes de la *Loi des pensions* se rapportant à la préparation et à la soumission de réclamations à la Commission canadienne des pensions et à un conseil d'appel relevant de cette commission. Les avocats qui se présenteront comme candidats devront avoir au moins une année d'expérience et de pratique comme avocat ou expérience considérée équivalente, de préférence avec une certaine habitude du travail d'ajustement des pensions.

Un commis principal (instructeur), ministère des Affaires des anciens combattants, London, Ontario. $2,100 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district des pensions de London.

Qualités requises: Un certificat d'instituteur conféré par l'une des provinces où son équivalent; expérience suffisante dans l'enseignement des sujets ordinaires; intégrité; tact et bon jugement. Des points additionnels seront accordés pour l'expérience comme instructeur dans les services de l'armée.

Un psychologue, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa. $2,100-$2,580 par

année. Concours ouvert aux résidents du Dominion. Les délais d'inscription expirent le 27 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue avec titres honorifiques ou formation post-universitaire en psychologie, au moins cinq ans d'expérience dans un domaine de psychologie appliquée, comportant l'usage des méthodes cliniques et statistiques; compétence reconnue pour rédiger des rapports et soumettre des recommandations; tact et bon jugement.

Un concierge d'édifices publics, classe 2, ministère des Travaux publics, Brantford, Ont. $1,764-$1,884 par année, moins $300 pour le logement. Concours ouvert aux hommes qui résident à Brantford, Ont., et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 22 mars 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; posséder un certificat valide de mécanicien de machines fixes de troisième classe; quatre ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage; aptitude à faire fonctionner une installation de chauffage; être digne de confiance; santé satisfaisante.

Des instructeurs en physiothérapie curative, classes 1 et 2, ministère des Affaires des anciens combattants, London, Ontario. $1,800 et $2,100 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district des pensions de London.

Qualités requises: Classe 1—Instruction équivalente à la dixième année; certificat de compétence conféré par une école reconnue de physiothérapie curative; connaissance de l'anatomie et de la physiologie, et particulièrement de la myologie; santé satisfaisante, nature sportive, bonne personnalité, tact et aptitude à diriger des hommes; la préférence sera accordée aux candidats âgés de 25 à 35 ans.

Classe 2—Instruction équivalente à la dixième année; certificat de compétence conféré par une école reconnue de physiothérapie curative; connaissance complète de l'anatomie et de la physiologie; au moins un an d'expérience comme instructeur compétent en physiothérapie curative; santé satisfaisante, nature sportive, bonne personnalité, tact, bon jugement et facilité à donner des cours et à diriger des hommes.

Un inspecteur senior d'aéronefs, ministère des Transports, Moncton, N.-B. $2,400-$2,880 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les provinces suivantes: le Nouveau-Brunswick, la Nouvelle-Ecosse et l'Ile du Prince-Edouard. Les délais d'inscription expirent le 29 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.); au moins cinq ans d'expérience dans l'inspection ou dans la construction et la réparation d'aéronefs; expérience dans l'épreuve des matériaux; aptitude à préparer des rapports; aptitude à la surveillance; tact et bon jugement; la préférence sera accordée aux détenteurs des brevets de mécaniciens d'aéronef "B" et "D".

Un avocat, Affaires des anciens combattants, classe 1, ministère des Affaires des anciens combattants, Halifax, N.-E. $3,300 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district des pensions d'Halifax (provinces de la Nouvelle-Ecosse et de l'Ile du Prince-Edouard). Les délais d'inscription expirent le 25 mars 1947.

Qualités requises: Etre membre reconnu d'une Société de droit de l'une des provinces du Canada; expérience suffisante dans la pratique du droit pour assurer la compétence dans l'exécution des fonctions requises; bon jugement, intégrité, et qualités administratives. Au moins trois ans d'expérience pratique seraient recommandables.

Un avocat, Affaires des anciens combattants, classe 2, ministère des Affaires des anciens combattants, Winnipeg, Manitoba, $3,900 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans le district de pensions de Winnipeg (province du Manitoba) et les districts de Keewatin et Patricia et les districts électoraux de Kenora-Rainy River, Port-Arthur et Fort-William, dans la province d'Ontario. Les délais d'inscription expirent le 25 mars 1947.

Qualités requises: Etre membre reconnu d'une Société de droit de l'une des provinces du Canada; cinq années d'expérience dans la pratique du droit; bon jugement; intégrité; qualités administratives.

Un vérificateur ambulant, Commission des Transports au Canada, Ottawa. $2,700-$3,120 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 28 mars 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.); connaissance approfondie des premiers principes de la tenue de livres à double entrée, de la comptabilité et des finances; au moins cinq années d'expérience dans une position comportant du travail de vérification ou de comptabilité, se rattachant de préférence aux transports ou aux communications; tact et bon jugement.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 11 mars 1947. 12-1

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 19 MARS 1947

PASSIF—			ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ		$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
2. FONDS DE RÉSERVE		10,050,366 82	Monnaies et lingots d'or		
3. BILLETS EN CIRCULATION		1,149,309,634 03	Lingots d'argent		
4. DÉPÔTS—			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 958,495 74	
(a) Gouvernement fédéral	$143,640,903 44		Autres devises de pays à étalon-or		
(b) Gouvernements provinciaux			Total		$ 958,495 74
(c) Banques à charte	512,977,045 12		2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		368,217 97
(d) Autres dépôts	85,808,023 46		3. EFFETS ESCOMPTÉS		
Total		742,425,972 02	4. AVANCES—		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:			(a) Au Gouvernement fédéral		
(a) Dépôts	958,495 74		(b) Aux Gouvernements provinciaux		
(b) Autre			(c) Aux banques à charte et autres banques		
Total		958,495 74	Total		
6. TOUT AUTRE PASSIF		10,721,163 23	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
			6. PLACEMENTS—		
			(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,117,247,428 97	
			(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	752,532,574 87	
			(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
			Total		1,884,780,003 84
			7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,444,096 58
			8. TOUT AUTRE ACTIF		29,914,817 71
TOTAL		$1,918,465,631 84	TOTAL		$ 1,918,465,631 84

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce vingtième jour de mars 1947.

Le sous-gouverneur adjoint,
L.-P. SAINT-AMOUR.

BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

BILAN AU 28 FÉVRIER 1947

PASSIF		ACTIF	
1. CAPITAL VERSÉ	$ 15,000,000 00	1. ENCAISSE ET DÉPÔTS DANS D'AUTRES BANQUES	$ 24,479 96
2. FONDS DE RÉSERVE	439,560 97	2. TITRES DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL	8,076,787 61
3. OBLIGATIONS ET DÉBENTURES EN COURS		3. PRÊTS ET PLACEMENTS	7,345,950 35
4. PASSIF ÉVENTUEL EN VERTU DE GARANTIES ET CONTRATS DE GARANTIE	5,000 00	4. GARANTIES ET CONTRATS DE GARANTIE EN CONTRE-PARTIE DU PASSIF	5,000 00
5. DIVERS	196,128 07	5. DIVERS	188,471 12
TOTAL	$ 15,640,689 04	TOTAL	$ 15,640,689 04

L'ensemble des montants dont il est question à l'article 15, paragraphes (2) et (3) de la Loi de la Banque d'Expansion Industrielle et inclus dans le bilan ci-dessus est $1,075,000.00.

Je déclare que le bilan ci-dessus est conforme aux livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare qu'au meilleur de ma connaissance le bilan ci-dessus est exact et expose véritablement et clairement la situation financière de la Banque, en conformité de l'article 29, paragraphe (1) de la Loi de la Banque d'Expansion Industrielle.

OTTAWA, le vingtième jour de mars 1947.

Le secrétaire,
D. G. MARBLE.

COMPTE de la Caisse d'Epargne des Postes, pour le mois de novembre, 1946.

(*Fourni au Ministre des Finances conformément à la Loi des caisses d'épargne, chap. 15, Statuts Revisés, Can. 1927.*)

Dr. Av.

	$ c.		$ c.
SOLDE en caisse chez le Ministre des Finances au 31 octobre 1946	34,849,476 26	REMBOURSEMENTS durant le mois— Sur demande—comptant	828,266 90
		Ordinaires, par chèque	414,419 83
DÉPÔTS reçus durant le mois	1,165,665 19		
INTÉRÊT alloué aux déposants sur les comptes clos durant le mois	2,633 94		
		MONTANT total des dépôts au 30 novembre 1946	34,775,088 66
	36,017,775 39		36,017,775 39

Certifié,
A. S. POTHIER,
Surintendant de la Caisse d'épargne, division des finances.

W. J. TURNBULL,
Sous-ministre suppléant des Postes.

MINISTÈRE DES POSTES,
13 mars, 1947.

BANK OF CANADA

Statement of Assets and Liabilities as at Wednesday, March 19, 1947

LIABILITIES—			ASSETS—		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00	1. Reserve—		
			Gold coin and bullion		
			Silver bullion		
			Sterling and U.S.A. dollars	958,495 74	
			Other Currencies, of countries on a gold standard		
			Total		$ 958,495 74
2. Rest Fund		10,050,366 82	2. Subsidiary Coin		368,217 97
3. Notes in Circulation		1,149,309,634 03	3. Bills Discounted		
4. Deposits—			4. Advances to—		
(a) Dominion Government	$143,640,903 44		(a) Dominion Government		
(b) Provincial Governments			(b) Provincial Governments		
(c) Chartered Banks	512,977,045 12		(c) Chartered and Savings Banks		
(d) Other	85,808,023 46		Total		
Total		742,425,972 02	5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:			6. Investments—		
(a) Deposits	958,495 74		(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,117,247,428 97	
(b) Other			(b) Other Dominion and Provincial Government securities	752,532,574 87	
Total		958,495 74	(c) Other securities	15,000,000 00	
6. All Other Liabilities		10,721,163 23	Total		1,884,780,003 84
			7. Bank Premises		2,444,096 58
			8. All Other Assets		29,914,817 71
Total		$1,918,465,631 84	Total		$ 1,918,465,631 84

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this twentieth day of March, 1947.

L. P. SAINT-AMOUR,
Asst-Deputy Governor.

INDUSTRIAL DEVELOPMENT BANK

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT FEBRUARY 28, 1947

LIABILITIES		ASSETS	
1. CAPITAL PAID-UP	$ 15,000,000 00	1. CASH ON HAND AND DEPOSITS WITH OTHER BANKS	$ 24,479 96
2. RESERVE FUND	439,560 97	2. DOMINION GOVERNMENT SECURITIES	8,076,787 61
3. BONDS AND DEBENTURES OUTSTANDING		3. LOANS AND INVESTMENTS	7,345,950 35
4. CONTINGENT LIABILITY UNDER GUARANTEES AND UNDERWRITING AGREEMENTS	5,000 00	4. GUARANTEES AND UNDERWRITING AGREEMENTS AS PER CONTRA	5,000 00
5. ALL OTHER LIABILITIES	196,128 07	5. ALL OTHER ASSETS	188,471 12
TOTAL	$ 15,640,689 04	TOTAL	$ 15,640,689 04

The aggregate of the amounts referred to in Section 15, subsections (2) and (3) of the Industrial Development Bank Act and included in the above statement is $1,075,000.00

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by Section 29, subsection (1) of the Industrial Development Bank Act.

OTTAWA, this twentieth day of March, 1947.

D. G. MARBLE,
Secretary.

POST OFFICE SAVINGS BANK ACCOUNT for the month of November, 1946

(*Furnished to the Minister of Finance in accordance with the Savings Bank Act, Chap. 15, Rev. Stat. Can. 1927*)

DR.	$ cts.	CR.	$ cts.
BALANCE in hands of Minister of Finance on 31st October, 1946	34,849,476 26	WITHDRAWALS during the month:—	
		On demand—in cash	828,266 90
DEPOSITS received during the month	1,165,665 19	Ordinary, by cheque	414,419 83
INTEREST allowed to depositors on accounts closed during month	2,633 94		
		Total amount on deposit 30th November, 1946	34,775,088 66
	36,017,775 39		36,017,775 39

CERTIFIED,
A. S. POTHIER,
Superintendent Savings Bank Division, Financial Branch.
POST OFFICE DEPARTMENT,
13th March, 1947.

W. J. TURNBULL,
Deputy Postmaster General.

INDEX

No. 12—March 22, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..959 (992)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..961 (993)

Divorce Notices—

Lead, Olive Lever Sanborn.. .. ..962 (995)
Navrotzki, Mary Hrab.. .. ..963 (995)
Germain, Dorothy Kathleen Morrison.963 (995)
Millichamp, Ann Bogdanof.. .. ..963 (995)
Martineau, Marie Irene Joly.. .. .. ..963 (995)
Rubin, Hazel Mair Grant.. .. ..963 (995)
Carruthers, James Albert.. .. ..963 (995)
Cryer, Evelyn Margaret Morrison.. ..963 (996)
Kerson, Eileen Francis Murphy.. .. ..963 (996)
Law, Elmon Parker.. .. ..963 (996)
Johnston, Frances Willey.. .. ..963 (996)
Dewey, James, Jr. 964 (996)
Olson, Alberta Dorothy.. .. ..964 (996)
Matts, Ruby Campbell.. .. ..964 (996)
Ward, Margaret Turner Shaw.. .. .. ..964 (996)
Larose, Aline Theoret.. .. ..964 (996)
Warren, Marie Madeleine Mercier..964 (996)
Yoja, Mile Kristo.. .. ..964 (997)
Moon, Thomas Walter John.. .. ..964 (997)
Ritchie, Jean Lawrence.. .. ..964 (998)
Sidders, Ruth Morrison Henderson..964 (999)
Tkatch, Goldie Slovinsky.. .. ..965 (997)
Zeesman, Esther Cole.. .. ..965 (997)
Brown, Agnes Dowd.. .. ..965 (997)
Gertsman, Louis.. .. ..965 (997)
Glasheen, Mary Magee.. .. ..965 (997)
Adair, Margaret Blane Bowen.. .. ..965 (997)
Allinson, Marion Mapes Harvey.. ..965 (998)
Bernstein, Mary Shore.. .. ..965 (998)
Brown, Ivy Stapleton.. .. ..965 (998)
Creelman, Gabrielle Gilberte Desmarais.. 966 (997)
Dubeau, Margaret Sophie Bolenski..966 (998)
Denton, Maud Mary Rose.. .. ..966 (998)
Kennedy, Mary Margaret Bernice Walker.. 966 (998)
Berman, Zena Schwartz.. .. ..966 (998)
Herman, Minnie Black.. .. ..966 (998)
Pollack, Ida Lottie Stubina.. .. ..966 (999)
Corbo, Guido.. .. ..966 (999)
Swards, Joyce Kathleen Reynolds.. ..966 (999)
Adams, Clifford Gilbert.. .. ..966 (999)
Markis, Jessie Goodis.. .. ..967 (998)
Lacaille, Frances Audrey Gray.. .. ..967 (999)
Hudson, Daniel.. .. ..967 (999)
St-Jean, Donat.. .. ..967 (999)
Issenman, Sheila Marcus.. .. ..967 (999)
Burszan, Gabriel.. .. ..967 (999)
Desrosiers, Norma Lorraine.. .. ..967 (1000)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Divorce Notices—*Conc.*

Babbage, Julia Luella Audrey Cleroux.. 967 (1000)
Charron, Marie Antoinette Aubit.. ..967 (1000)
Case, Mildred Schnaufer.. .. ..968 (1000)
Hayes, Thomas Wynn, Jr. 968 (1000)
Pronman, Sam.. .. ..968 (1000)
Perlman, Beatrice Elman.. .. ..968 (1000)
McMurray, Doris Louise Dickson..968 (1001)
Nakel, Lodie Kadei.. .. ..968 (1001)
McClelland, Elizabeth Frances Mary Liddle. 968 (1000)
Gordon, Sheila Sydney Doner.. .. ..968 (1001)
Lachance, Gaston Dorval.. .. ..968 (1001)
Barron, Edward Charles.. .. ..968 (1000)
Santoire, Joseph Edmond Gerard.. ..969 (1001)
Shiells, Ethel Florence Barr.. .. ..969 (1001)
Dyce, George Wilson.. .. ..969 (1001)
Prescott, Gardner Hinkley.. .. ..969 (1001)
Tassé, Mandeline Florence Ivy Doggett.. 969 (1001)
Carlin, Sarah Cummings Menzies.. ..969 (1002)
Ainsworth, Phyllis Joyce Bradfield..969 (1001)
Kneeland, Peggy Alicia Stilwell.. ..969 (1002)

Other Applications to Parliament—

Ottawa (The) Electric Railway Co., for an Act amending its Act of incorporation.. 969

APPOINTMENTS.. .. ..976 (1002)

GOVERNMENT HOUSE—

Dominion Day Honours List—Amendments.. 976
Honours and Awards—The Canadian Army.. 976

GOVERNMENT NOTICES—

National Revenue, Dept. of, applications for licences—customs-house brokers.. 977
Steamship *Winnipegosis Park,* name changed to that of *Bayside*.. 977
Steamship *Oakmount Park,* name changed to that of *Oakmount*.. 977
Steamship *Fort St. Croix,* name changed to that of *Argovic*.. 977
Motor vessel *Watch,* name changed to that of *Abraham Martin*.. 977
Commercial Credit Plan Limited, licensed under The Small Loans Act, 1939.. 977
Fisheries, Dept. of, District Supervisor of Fisheries in the Vancouver Office empowered to act as Chief Supervisor of Fisheries.. .. 978
Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. .. ..978 (1004)
Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada..982 (1011)
Public Works, Dept. of—Tenders for—
Interior painting, Dominion Public Building, Halifax, N.S. 948 (1003)
General repairs, painting, plumbing, and heating installations, etc., Quarantine Station, William Head, B.C. 978 (991)
Improved lighting for Draughting Rooms and Offices on sixth and eighth floors, Hunter Building, Ottawa, Ont. 978 (1003)

GOVERNMENT NOTICES—*Continued*

Charters granted—
Tri-Star Chemical Co. Limited.. 985
Industries Métalliques Salaberry Ltée.—Salaberry Metal Industries Ltd. 985
Canada Wide Feature Service Ltd. 985
Marathon Sales Limited.. 985
Cameron (The D.) & Son Company Ltd. 985
Copperweld (The) Association.. 985
Sterling Humogen Limited.. 985
Marco Polo Products Ltd. 985
Lynwatin Nickel Copper Limited.. 985
Riendeau-Mullin & Company Limited.. .. 985
Lunham & Moore Shipping Limited.. .. 986
Insuline Corp. of America (Canada) Ltd. 986
Lazard (The) Company Limited.. 986
Faust Limited—Faust Limitée.. 986
Trevere Limitée.. 986
Bamford-Regis Limited.. 986
Air Force Women's Association.. 986
Van Heusen (The) Co. Ltd. 986
Peebles Products Limited.. 986

Supplementary letters patent issued to—
Canadian Shipowners Limited.. 986
Montreal-East Enterprise Ltd. 986
Barker (The J. J.) Sign Company, Limited. 987
Verney Mills of Canada Ltd. 987
Donovan Plastic Products, Limited.. 987
Industrial Acceptance Corporation Limited. 987
Sherbrooke Pneumatic Tool Co. Limited.. 987
Distillers Corporation-Seagrams Limited.. 987
Ingersoll Machine and Tool Company, Limited.. 987
Great West Coal Company, Limited.. .. 987

Post Office Transactions up to the 1st March, 1947.. 988

Post Office Savings Bank Account for November, 1946.. .. ..1017 (1015)

Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at March 19, 1947.. ..1016 (1014)

Industrial Development Bank, statement of assets and liabilities as at February 28, 1947.. .. ..1017 (1015)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank (The) of Nova Scotia, dividend No. 310.. 970
Dominion (The) Bank, dividend No. 258.. 970
Fraser Companies, Ltd., holding grounds with locations of piers and booms in the North West Branch of the Miramichi River, plans deposited.. 970
Reid (James C.) Ltd., breakwater and fill proposed to be built in the Detroit River at Riverside, Ont., plans deposited.. 970
Nipigon, Township of, power line to be stretched over the Nipigon River, District of Thunder Bay, Ont., plans deposited.. .. 970
British Columbia Electric Company Ltd., grave fill in False Creek, at Vancouver, B.C., plans deposited.. 970
Canadian International Paper Company, construction of piers in the Batiscan River, plans deposited.. 971

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

Consolidated Paper Corporation Ltd., construction of water intake pier and intake pipes in the St. Lawrence River, plans deposited.. 971
L & S Lumber Company Ltd., construction of a loghaul and piles on Water Lot 5949 in the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 971
L & S Lumber Company Ltd., construction of a loghaul and piles on Water Lot 5948 in the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 971
B.C. Ice and Cold Storage Ltd., construction of bulkhead, etc., Burrard Inlet, plans deposited.. 971
Algoma (The) Central and Hudson Bay Rly. Co., annual general meeting.. 971
Temiscouata Railway Co., annual general meeting.. 972
Lake (The) Erie and Northern Railway Co., annual general meeting.. .. ..972 (1002)
Dominion (The) Atlantic Railway Co., annual general meeting.. .. ..972 (1002)
Quebec (The) Railway, Light and Power Co., annual general meeting.. 972
Monsanto (Canada) Limited, number of directors.. 972
Bell (The) Telephone Company of Canada, deposit of fourth supplemental trust indenture and mortgage, etc. 972
Yellowknife Electric and Power Co. Ltd., surrender of charter.. 973
Downs (Walter P.) Ltd., number of directors.. 973
Plastic Distributing Co. Ltd., head office.. .. 973
Merchants Despatch Transportation Corporation, deposit of Conveyance of Equipment, dated February 1, 1947.. 973
Century Finance Corporation Ltd., number of directors.. 973
Ley & McAllan Ltd., number of directors. 974

NATIONAL DEFENCE—

Royal Canadian Navy—
King's Regulations for the Government of His Majesty's Canadian Naval Service—Amendments.. 948

Canadian Army—
Honorary Aides-de-Camp—Appointment of Lieutenant Colonel H. A. Smith, D.S.O., M.C. 954

Royal Canadian Air Force—
Awards, Appointments, etc.—
AFRO 120—7th March, 1947.. 954
AFRO 132—14th March, 1947.. 955

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..945 (945)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of British Columbia*
Paper Strap Ltd.—Vancouver.. 946

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—*Cont'd*

In the matter of— *Province of Ontario*

Popkie, O.—Kitchener.. 946
Webster Transport Lines Ltd.—Kitchener. 947
Birt, J. A., & H. L. Adams—Village of Port Credit.. 947

Province of Prince Edward Island

Gillis, J. E.—Tignish.. 947

Province of Quebec

Pearce, N. A.—Montreal.. 947
Adam, C. T.—Ayer's Cliff.. 947
Pageau, P. E.—Quebec.. .. ..(990)
Turgeon, E.—Montreal.. .. ..(990)
D'Orsonnens, J. D.—Longeuil.. .. ..(990)
Lemieux, F. E.—Village of Richmond.. ..(990)
Tremblay, G.—Montreal.. .. ..(991)
L. D. Oil Burner Co. Ltd.—Montreal.. ..(991)
Gauthier-Grisé, M. L.—Montreal.. .. ..(991)

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Cober, J. E.—Village of Gormley, Ont. .. 946
Schmitz, C. E.—Chicago, Ill., U.S.A. 946
Charruau, E.—Ville Emard, Que. .. ..(989)
Larochelle, O.—Montreal, Que. .. ..(989)
Ross, J. H.—Petit Capucin, Que. .. ..(989)
Brassard, J.—Arvida, Que. .. ..(989)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—*Cont'd*

TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
McGougan, A.—North Vancouver, B.C. .. 946
Allen Logging Co.—Vancouver and Deroche, B.C. 946
Porter (William) and Son—London, Ont. 946
Jacques, C.—Montreal, Que. .. ..(989)
Morand, J. W.—Montreal, Que. .. ..(989)
Zahakos, J.—Montreal, Que. .. ..(989)
D'Orsonnens, G. D.—Montreal, Que. .. .. ..(989)
Laberge, E. E.—Montreal, Que. .. ..(990)
Lemire, N.—Nicolet, Que. .. ..(990)

ORDERS IN COUNCIL—

739 (M. R.)—27th Feb., 1947—Extension of time granted to permittee under Permit No. 207.. 974
784 (M. R.)—4th March, 1947—Extension allowed on mineral claims owned by Mr. R. Bingham.. 974
855 (M. R.)—11th March, 1947—Granting authority to credit the relocated claims of Mr. F. O'Brien with work performed upon the claims staked under his first licence.. 975

PROCLAMATIONS—

Coming into force of the Juvenile Delinquents Act 1929 in and for the City of Dawson and the taxation area in the Yukon Territory.. 975 (1002)
Celebration of King's birthday, June 9, 1947.. 975 (1003)

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

No. 13—Vol. LXXXI

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SATURDAY, MARCH 29, 1947

OTTAWA, SAMEDI 29 MARS 1947

NOTICE TO ADVERTISERS

1. Address all communications to—The King's Printer, Ottawa, Canada.

2. The advertising rates of the *Canada Gazette* are as follows: First insertion, twenty cents (20c.) per agate line (fourteen lines to the inch), subsequent insertions, seven and one-half cents (7½c.) per line. Copies of the *Canada Gazette* (Part I) are supplied only when ordered and at a charge of twenty cents (20c.) each.

3. Advertising copy must be in English or French and, failing instructions to the contrary, will be published only in the language in which it is submitted. If publication in both languages is desired, the advertiser must so instruct. The translation will be made, if required, at a charge of fifty cents (50c.) per hundred words.

4. A provisional remittance of five dollars ($5.00) should accompany any advertisement. After the first insertion a statement will be sent to the advertiser, showing cost of same with details of moneys received or owing.

5. The various classes of notices which by statutory requirement are to be published in the *Canada Gazette* will, failing instructions to the contrary, be given insertion as follows:—

(*a*) Applications to Parliament—4 insertions.
(*b*) Withdrawals of Deposit—3 calendar months.
(*c*) Dividends and meetings of Bank and Insurance Companies—1 calendar month or 5 insertions.
(*d*) Works in navigable waters, approval of plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Applications for Letters Patent—1 insertion.
(*f*) The Bankruptcy Act—1 insertion.
(*g*) The Companies Act—1 insertion.

6. The *Canada Gazette* (Part I) is published every Saturday morning. To ensure publication in the next issue, advertising copy, in the case of Bankruptcy Act Notices, must be received by Tuesday noon, and in all other cases, by Wednesday noon.

7. The subscription price of the *Canada Gazette* (Part I) is eight dollars ($8.00) per annum, payable strictly in advance; single copies, twenty cents (20c.).

EDMOND CLOUTIER,
King's Printer.

Ottawa, January 4, 1947.

INDEX—See last pages.

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Adressez toute correspondance à l'Imprimeur du Roi, Ottawa, Canada.

2. Les taux d'annonce dans la *Gazette du Canada* sont les suivants: Première insertion, vingt cents (20c.) la ligne agate (quatorze lignes au pouce), insertions subséquentes, sept cents et demi (7½c.) la ligne. Des exemplaires de la *Gazette du Canada* (Partie I) ne sont fournis que sur demande seulement et à raison de vingt cents (20c.) chacun.

3. Toute copie d'annonce doit être en anglais ou en français, et, à moins d'instructions contraires, sera publiée seulement dans la langue dans laquelle elle est soumise. Si l'on en désire la publication dans les deux langues, l'annonceur doit en donner avis. La traduction sera faite, sur demande, à raison de cinquante cents (50c.) du cent mots.

4. Une remise provisoire de cinq dollars ($5.00) devra accompagner toute annonce. Après la première insertion, une facture sera adressée à l'annonceur, donnant le coût de l'annonce et les détails des sommes reçues ou dues.

5. Les différentes catégories d'avis qui sont publiés dans la *Gazette du Canada* en vertu de la loi recevront, à moins d'instructions contraires à cet effet, le nombre d'insertions ci-dessous:

(*a*) Demandes au Parlement—4 insertions.
(*b*) Retraits de dépôts—3 mois de calendrier.
(*c*) Dividendes et assemblées de banques et de compagnies d'assurance—1 mois de calendrier ou 5 insertions.
(*d*) Travaux dans les eaux navigables, approbation des plans, etc.—4 insertions.
(*e*) Demandes de lettres patentes—1 insertion.
(*f*) *Loi de faillite*—1 insertion.
(*g*) *Loi des compagnies*—1 insertion.

6. La *Gazette du Canada* (Partie I) est publiée le samedi matin. Afin d'en assurer l'insertion dans l'édition suivante, la copie d'annonce, dans les cas des avis en vertu de la *Loi de faillite,* doit être reçue le mardi midi, et dans les autres cas, le mercredi midi.

7. Le prix de l'abonnement à la *Gazette du Canada* (Partie I) est de huit dollars ($8.00) par année, strictement payable d'avance, et les exemplaires séparés, vingt cents (20c.) chacun.

L'Imprimeur du Roi,
EDMOND CLOUTIER.

Ottawa, le 4 janvier 1947.

INDEX—Voir les dernières pages.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

PART I—GENERAL

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT

Trustees Appointed

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Pillsworth & Levitt Foods Limited, of the Village of Dixie, in the Province of Ontario, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the 11th day of March, 1947, duly appointed trustee of the property of the aforesaid debtor.

Dated at Toronto, this 19th day of March, 1947.

THE CANADIAN CREDIT MEN'S TRUST ASSOCIATION LIMITED,
Trustee.

137 Wellington Street West,
Toronto. 13-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Isaac Kolomeir, clerk, of the City and District of Montreal.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 18th day of March, 1947.

DAVID GROBSTEIN.
Montreal, Quebec. 13-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of The House of Plastics Ltd., a body politic and corporate, duly incorporated according to law and having its head office and principal place of business in the City and District of Montreal.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 20th day of March, 1947.

DAVID GROBSTEIN.
Montreal, Quebec. 13-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Frederick James Picking, formerly carrying on business at the City of Toronto, Ontario, under the style of The Canadian Veteran Publishing Company.

TAKE Notice that the undersigned trustee has been appointed as the trustee of the above estate, by the creditors in meeting duly called and held according to the provisions of the said Act at Toronto, Ontario, on the 17th day of March, 1947.

Dated at Toronto, this 18th day of March, 1947.

E. G. CLARKSON,
Trustee.

15 Wellington Street West,
Toronto 1, Ontario. 13-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Sam Blumenthal, upholsterer, of the City and District of Montreal, therein carrying on business under the firm name and style of "Liberty Upholstering & Slip Cover Co."

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 20th day of March, 1947.

DAVID GROBSTEIN.
Montreal, Quebec. 13-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the estate of L. Reginald Bonnell, operating as the Ketepec Lumber Company, Ketepec, N.B., authorized assignor.

TAKE Notice that the undersigned was duly appointed trustee of the estate of L. Reginald Bonnell, Randolph, New Brunswick, at the statutory meeting of the creditors held on the 20th day of March, A.D. 1947, at the hour of 2.30 p.m.

Dated at the City of Saint John, New Brunswick, this 20th day of March, A.D. 1947.

THE MARITIME TRUST COMPANY,
Trustee.

104 Prince William St.,
Saint John, N.B. 13-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of Triangle Lumber Company, a body politic and corporate, having an office in the City and District of Montreal, authorized assignor.

NOTICE is hereby given that the undersigned has been appointed trustee in the above matter, at a meeting of creditors held at the Court House, at Montreal, on the 18th day of March, 1947.

Dated at Montreal, this 24th day of March, 1947.

ALBERT LAMARRE,
Trustee.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James St. East,
Montreal. 13-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Felicien E. Lemieux, dairyman, formerly of South Ham and presently of the Village of Richmond, in the Province of Quebec, Canada, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the 22nd day of March, 1947, duly appointed trustee of the above estate.

G. S. SHARPE,
Trustee.

13-1

THE BANKRUPTCY ACT

IN THE MATTER of the bankruptcy of Corneilus Thomas Adam, textile worker, of the Town of Ayer's Cliff, in the Province of Quebec, Canada, debtor.

TAKE Notice that the undersigned was, at a meeting of the creditors held on the 22nd day of March, 1947, duly appointed trustee of the above estate.

G. S. SHARPE,
Trustee.

13-1

PROVINCE OF QUEBEC—

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the bankruptcy of Albert Cochelin, St. Laurent, Quebec.

NOTICE is hereby given that Albert Cochelin, mechanic, of the Town of St. Laurent, District of Montreal, Province of Quebec, made an assignment on the 18th day of March, 1947, and that the first meeting of creditors will be held on the 1st day of April, 1947, at 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proof of claim and proxies must be filed with me prior thereto.

Those having claims against the estate must file the same with the custodian or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claim.

Dated at Montreal, this 18th day of March, 1947.

DAVID GROBSTEIN,
Custodian.

Office:
Suite 304,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 13-1

THE BANKRUPTCY ACT

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of Kertchiff Dress Inc., a body politic and corporate duly incorporated, having its head office and chief place of business in the City and District of Montreal, authorized assignor.

NOTICE is hereby given that Kertchiff Dress Inc., of Montreal, did, on the 20th day of March, 1947, make an authorized assignment, and that the first meeting of creditors will be held on the 2nd day of April, 1947, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, at the office of the official receiver, Room 31, Court House, Montreal.

To vote thereat proofs of claims and proxies must be filed with us prior thereto.

Those having claims against the estate must file same with the custodians or the trustee when appointed before distribution is made, otherwise the proceeds of the estate will be distributed among the parties entitled thereto, without regard to such claims.

Dated at Montreal, this 24th day of March, 1947.

A. LAMARRE & I. GREENBERG,
Custodians.

Office of Duclos, Lamarre & Inns,
10 St. James St. East, Montreal.
Office of I. Greenberg,
660 St. Catherine St. West, Montreal. 13-1

79804—1½

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Cleaning of Windows, etc., Federal Public Buildings, Montreal, P.Q.", will be received until 3 p.m., Wednesday, April 2, 1947, for the cleaning of windows, etc., of the Federal Public Buildings in Montreal, P.Q.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, Ontario, and R. Simard, Esq., District Resident Architect, 150 St. Paul Street, West, Montreal, P.Q.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 21, 1947. 13-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

TENDERS FOR DREDGING

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Dredging, at Victoria, B.C. (an irregular area in the turning basin)", will be received until 3 p.m., Wednesday, April 9, 1947.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Combined specification and form of tender can be obtained on application to the undersigned, also at the office of the District Engineer, K. W. Morton, P.O. Bldg., New Westminster, B.C.

Tenders must include the towing of the plant to and from the work.

The dredges and other plant which are intended to be employed on this work, shall have been duly registered in Canada on or before the thirty-first day of December, 1929, or shall have been constructed and registered in Canada since the said date.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, made payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 5 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount. In no case shall the security deposit be less than $500.00 for each place.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 20, 1947. 13-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Harbour Reconstruction and Improvements, Collingwood, Ontario", will be received until 3 p.m., Wednesday, April 9, 1947, for Harbour reconstruction and improvements, Collingwood, Simcoe County, Ontario.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, G.P.O., 36 Adelaide Street East, Toronto, Ontario, and at the Post Office at Collingwood, Ontario.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $25, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 19, 1947. 13-1

DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE
FOR NAVAL SERVICES

NAVAL SERVICE HEADQUARTERS

OTTAWA, Ontario, March 29, 1947.

Amendments to The King's Regulations for the Government of His Majesty's Canadian Naval Service

Article 69.61—*Payment for Substantive Rating*

Cancel and *substitute* new Article 69.61 as follows:
"69.61—*Payment for Substantive Rating*

(1) Subject to (2) of this article, the rates of pay of men according to rating are as prescribed in *Article 69.61 (Table)*.

(2) (*a*) A man who belongs to a University Naval Training Division shall be paid at the rates prescribed in (*b*) of this clause when performing Naval Training and Voluntary Service if

(i) during the previous university year, he has successfully completed training at the University Naval Training Division, and

(ii) the Naval Training and Voluntary Service is performed with the approval of the Chief of the Naval Staff on the recommendation of the Captain of the Naval Division.

(*b*) The monthly rates are as follows:

(i) for a man having successfully completed, during the previous university year, the

	Naval Training	Voluntary Service
first year U.N.T.D. course..	$50 00	$61 00, or
second year U.N.T.D. course.	61 00	70 00, or
third year U.N.T.D. course..	70 00	83 00, or
fourth year U.N.T.D. course.	83 00	83 00, or
(ii) For an officer candidate..	135 00	135 00."

Effective date: 1st October, 1946.

File No. N.S. 2420-186

Article 70.04—*Training Allowance*—

Add new clause (5):

"(5) For the purpose of computing Training Allowance in respect of a man who is a member of a University Naval Training Division the monthly rate of pay of rating and Trade Group shall be:

(*a*) for a member of the	
(i) first year U.N.T.D. course.. ..	$50 00,
(ii) second year U.N.T.D. course..	61 00,
(iii) third year U.N.T.D. course..	70 00,
(iv) fourth year U.N.T.D. course..	83 00.
(*b*) for an officer candidate..	135 00."

Effective date: 1st October, 1946.

File No. N.S. 2420-186

Article 70.53 (122A)

Delete Article 122A and *substitute*:

"122A. Notwithstanding anything contained in these Regulations, the Dependents' Allowance Board may in its discretion and upon such terms and conditions as it may specify, continue to pay dependents' allowance up to and including 31st January, 1947, to a dependent of an officer or man who has been retired or discharged if such dependent:

(*a*) is entitled to transportation as authorized by Order in Council P.C. 6422 dated 12th August, 1944, or by Order in Council P.C. 4044 dated 26th September, 1946, and has applied to proceed to Canada, but has been prevented from so doing by non-availability of shipping or government regulations, and

(*b*) was in receipt of dependents' allowance immediately prior to the retirement or discharge of the officer or man up to and including the last day of the month in which such dependent embarks for Canada.

Provided that a dependent who was eligible for payment under this Article on 31st January, 1947, but who has been prevented from proceeding to Canada by reason of illness, pregnancy, or other medical grounds, may continue to receive dependents' allowance up to and including 31st March, 1947."

Effective date: 6th February, 1947.

File No. N.S. 2365-1

By Order of the Minister,

H. R. NORTHRUP,
A/Captain, R.C.N. (R),
Naval Secretary.

13-1

CANADIAN ARMY ORDERS

AHQ, Ottawa.
24th March, 1947.

The following regulations, orders, etc., have been approved and are promulgated and issued to the Canadian Army.

156-2—KING'S REGULATIONS AND ORDERS FOR THE CANADIAN ARMY, 1939—AMENDMENTS (No. 95) —156-2

King's Regulations and Orders for the Canadian Army, 1939, are amended as under:

Delete Appendix VIII and substitute the following:—

"APPENDIX VIII

Confidential Reports on Officers
(Referred to in para 80)

1. The following procedure will be used in submitting confidential reports on officers irrespective of the nature of the report.

2. Paragraphs 3 to 13 inclusive shall apply only to:

(*a*) Officers of the Active Force.

(*b*) Officers of the Reserve Force and Supplementary Reserve serving with Active Force units, formations or establishments.

3. Confidential reports will be made on:

(*a*) MFB 318b for officers up to and including the rank of Lieutenant-Colonel.

(*b*) MFB 318c for officers of the rank of Colonel and higher.

4. Confidential reports are of two classes:

(*a*) Periodic.

(*b*) Special.
Either of these classes may be adverse or take the form of a recommendation for a change of employment.

5. Confidential reports will be prepared and submitted (one copy only) under the following circumstances:

(*a*) Periodic

(i) Periodic Reports on newly appointed officers will be prepared semi-annually for the first three years of service and despatched to reach Army Headquarters by the 30 June and 31 December.

(ii) Periodic Reports other than at (i) will be prepared annually and despatched to reach Army Headquarters by the 31 December.

(iii) A Periodic Report will be prepared on an officer two months after he has taken up a new appointment (command, staff or regimental) provided that the reports at (i) or (ii) above are not immediately due. If the report at (i) or (ii) serves this purpose then the officer responsible for initiating the report should so indicate.

(*b*) Special

(i) *Change of Employment*—This form of report will be initiated whenever it is apparent that an officer's particular military talents, experience and training, do not fit him for the particular employment which he is filling.

(ii) *Adverse*—The officer initiating this type of report must ensure that the officer being reported on has had a special period of duty of a reasonable length under his command—that he has been warned of his shortcomings—that he has been given a period to improve and that he has failed to overcome his shortcomings. Then only, should an Adverse Report be initiated.

6. Officers initiating reports will take the greatest care that they do not write a Change of Employment Report when an Adverse Report should be written and vice versa. They will ensure also that they are not influenced by their personal feelings towards the officer concerned. The Report should always show on the first page in the space provided whether it is a Change of Employment or Adverse Report.

7. *Preparation and Submission of Reports*

As stated in the 'General Instructions' accompanying the report form, the report is to be initiated in the first instance by the officer to whom the officer being reported upon is responsible. At a Command or Area Headquarters, the Staff Officer i/c Administration should initiate the report on all the Heads of Services. In the case of Officers Commanding Commands or Establishments coming directly under Army Headquarters, Part I only will be filled in and signed and the form will be forwarded to Army Headquarters for completion by the Chief of the General Staff. In the case of seconded officers in or out of Canada, the Director of Army Personnel will ensure that blank forms and instructions are despatched to the head of the appropriate establishment. All reports will be forwarded through Command Headquarters to Army Headquarters or direct to Army Headquarters in the case of establishments not under Commands.

8. The officer who initiates a confidential report will whether such report is favourable or adverse, communicate it to the officer reported upon. The latter will initial the report and if it is adverse, he should be afforded the opportunity of making his comments before it is forwarded to higher authority. Any comments made should be typed, signed and attached to the report form and initialled as having been read by the reporting officer.

9. When the report is favourable but remarks of a higher authority adverse to the officer reported upon are later made, the report with such remarks will be communicated to such officer and initialled by him before being forwarded to any superior authority. A similar procedure will be followed in every instance where higher authority makes remarks adverse to the officer reported upon.

10. In the event of a superior officer reporting favourably on an officer who has been adversely reported on by his commanding officer or other immediate superior, the conflicting reports will be enquired into by the military authority next in order of seniority, who will record his opinion and cause it to be communicated to the officers concerned. A note will be made in the report that these instructions have been duly complied with or an explanation furnished when they have not been carried out.

11. If the officer reported upon is not present with, or has left the unit a copy of the report will be sent to him personally by the initiating officer who will enter on the report a certificate to that effect. The copy will be returned by the officer after perusal and will then be destroyed.

12. The officer who initiates the report will also ensure that under the above circumstances, any adverse report is brought to the notice of the officer reported on in order that the provisions of paragraph 9 may be complied with.

13. If the Annual Confidential Reports of an officer recommend delayed promotion for two successive years, then his case will be specially considered at Army Headquarters.

Reserve Force and Supplementary Reserve

14. Confidential Reports other than those made on MFB 281(*c*) will be rendered only as special circumstances may require."

(HQC 8151-8 FD 2) (D Pers)
MND

(General Order)

By Command:

ERNEST G. WEEKS,
Major-General,
Adjutant-General.

APPLICATIONS TO PARLIAMENT

THE SENATE

Copies of the Rules of the Senate relating to Notices and Applications for Bills of Divorce may be had free upon application to the

Clerk of the Senate,
Ottawa.

—

THE SENATE

Notice for Private Bills

EXTRACTS FROM THE STANDING RULES OF THE SENATE

107. All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette*. Such notice shall clearly and distinctly state the nature and object of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same; and when the application is for an Act of Incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice.

In addition to the notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall be given as follows:

A. When the application is for an Act to incorporate,—

1. *A Railway or Canal Company.*—In some leading newspaper published in the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. *A Telegraph or Telephone Company.*—In a leading newspaper in the principal city or town in each Province or Territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the *construction of any works* which in their construction or operation might specially affect a particular locality or for obtaining any *exclusive rights or privileges,* or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In a leading newspaper in the particular locality or localities which may be affected by the proposed Act.

4. *A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company, or an Industrial Company,* without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

5. And, if the works of any company (incorporated or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specially mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county council and of each municipal corporation which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also, to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act,—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto,—the same *mutatis mutandis* as for an Act to incorporate a Railway or Canal Company.

2. For an extension of the time for the construction or completion of any line of railway, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is, or is authorized to be.

3. For the extension of the powers of a company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interest of the shareholders or bondholders or creditors of the company:—In a principal newspaper in the place where the head office of the company is situated.

C. All such notices, whether, inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when published in the Provinces of Quebec and Manitoba shall be in both the English and French languages; and *marked copies* of each issue of all newspapers containing any such notice shall be sent to the Clerk of the Senate, endorsed "Private Bill Notice," or a statutory declaration as to due publication may be sent in lieu thereof.

Every notice by registered letter shall be mailed in time to reach the Secretary of the Province and the clerk of each county council and municipal corporation not less than two weeks before the consideration of the petition by the Committee on Standing Orders; and a statutory declaration establishing the fact of such mailing shall be sent to the Clerk of the Senate.

108. No petition praying for the incorporation of a Railway Company, or of a Canal Company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, shall be considered by the Standing Orders Committee, until there has been filed with the Committee a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, district or municipality through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed.

110. Petitions for private bills shall only be received by the Senate if filed with the Clerk of the Senate within the first six weeks of the Session, and every private bill originating in the Senate shall be presented to the Senate within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the examiner of petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension.

114. Any person seeking to obtain a Private Bill shall deposit with the Clerk of the Senate, if it is intended that the Bill shall originate in the Senate, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for the translation of the same by the officers of the Senate, and the printing of 600 copies in English and 200 in French. The applicant shall also pay the Clerk of the Senate, immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by the Committee to which it is referred; a sum of $200, with the cost of printing the Act in the Statutes, and lodge the receipt for the same with the Clerk of such Committee.

The fee payable on the second reading of any Private Bill is paid only in the House in which it is introduced.

Form of a Bill to Amend an Act

60A. (1) In the preparation of Bills amending existing enactments the amendments shall not ordi-

narily be made by clauses which add or leave out words or substitute words for others, but by clauses which re-enact the section, subsection or other minor division, as it is amended.

(2) In the text of the Bill, on the left hand page, new matter shall be indicated by such typographical means as may best suit the varying circumstances of each case, such as brackets, italics, underlining, asterisks, etc. Opposite each clause, on the right hand page, the enactment amended thereby, or so much thereof as is essential, shall be printed with the proposed changes to be made therein similarly indicated.

(3) When a clause repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(4) A memorandum by the draftsman explaining briefly the reasons for each clause, shall be appended to the Bill, or distributed therewith. Whenever practicable the memorandum shall be printed on the right hand page of the Bill, in paragraphs opposite the clause referred to and numbered correspondingly.

(5) The above rules shall also as far as practicable apply to the reprinting of Bills.

L. C. MOYER,
Clerk of the Senate.

—

HOUSE OF COMMONS

Copies of the Standing Orders relative to petitions and Private Bills, as also of the Model Bills, for the Incorporation of Banks, Insurance Companies, Loan Companies, Railway Companies and Trust Companies, may be had free upon application to the

Clerk of the House of Commons,
Ottawa.

—

HOUSE OF COMMONS

EXTRACTS FROM THE STANDING ORDERS OF THE HOUSE OF COMMONS RESPECTING

Publication of Notices

95. (1) All applications to Parliament for Private Bills, of any nature whatsoever, shall be advertised by a notice published in the *Canada Gazette;* such notice shall clearly and distinctly state the nature and objects of the application, and shall be signed by or on behalf of the applicants, with the address of the party signing the same, and when the application is for an Act of incorporation, the name of the proposed company shall be stated in the notice. If the works of any company (incorporated, or to be incorporated) are to be declared to be for the general advantage of Canada, such intention shall be specifically mentioned in the notice; and the applicants shall cause a copy of such notice to be sent by registered letter to the clerk of each county or municipality which may be specially affected by the construction or operation of such works, and also to the Secretary of the Province in which such works are, or may be located. Every such notice sent by registered letter shall be mailed in time to reach its destination not later than two weeks before the consideration of the proposed Bill by the Committee to which it may be referred; and proof of compliance with this requirement by the applicants shall be established by statutory declaration.

(2) In addition to this notice in the *Canada Gazette* aforesaid, a similar notice shall also be published in some leading newspaper, as follows:—

A. When the application is for an Act to incorporate—

1. A Railway or Canal Company.—In the principal city, town or village in each county or district through which the proposed railway or canal is to be constructed.

2. A Telegraph or Telephone Company.—In the principal city or town in each province or territory in which the company proposes to operate.

3. A company for the construction of any works which in their construction or operation might specially affect the particular locality; or for obtaining any exclusive rights or privileges; or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of other persons or corporations may be affected by the proposed Act.

4. A Banking Company; an Insurance Company; a Trust Company; a Loan Company or an Industrial Company without any exclusive powers.—In the *Canada Gazette* only.

B. When the application is for the purpose of amending an existing Act—

1. For an extension of any line of railway, or of any canal; or for the construction of branches thereto.—In the place where the head office of the company is situated, and in the principal city, town, or village in each county or district through which such extension or branch is to be constructed.

2. For an extension of time for the construction or completion of any line of railway or of any branch or extension thereof, or of any canal, or of any telegraph or telephone line, or of any other works already authorized.—At the place where the head office of the company is situated, and in the principal city or town of the districts affected.

3. For the continuation of a charter or for an extension of the powers of the company (when not involving the granting of any exclusive rights) or for the increase or reduction of the capital stock of any company; or for increasing or altering its bonding or other borrowing powers; or for any amendment which would in any way affect the rights or interests of the shareholders or bondholders or creditors of the company.—In the place where the head office of the company is situated or authorized to be.

C. When the application is for the purpose of obtaining for any person or existing corporation any exclusive rights or privileges or the power to do any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of others.—In the particular locality or localities in which the business, rights or property of others may be specially affected by the proposed Act.

(3) All such notices, whether inserted in the *Canada Gazette* or in a newspaper, shall be published at least once a week for a period of four consecutive weeks; and when originating in the Province of Quebec or in the Province of Manitoba shall be published in English in an English newspaper and in French in a French newspaper, and in both languages in the *Canada Gazette,* and if there is no newspaper in a locality where a notice is required to be given, such notice shall be given in the next nearest locality wherein a newspaper is published; and proof of the due publication of

notice shall be established in each case by statutory declaration; and all such declarations shall be sent to the Clerk of the House, endorsed "Private Bill Notice".

Petitions for Private Bills

92. Petitions for Private Bills shall only be received by the House if presented within the first six weeks of the session, and every Private Bill originating in the Commons shall be presented to the House within two weeks after the petition therefor has been favourably reported upon by the Examiner of the Petitions or by the Committee on Standing Orders, and no motion for the suspension of this standing order shall be entertained unless a report has been first made by the Committee on Standing Orders recommending such suspension and giving their reasons therefor.

97. No petition praying for the incorporation of a railway company, or of a canal company, or for an extension of the line of any existing or authorized railway or canal, or for the construction of branches thereto, shall be considered by the Examiner, or by the Committee on Standing Orders until there has been filed with the said Examiner a map or plan, showing the proposed location of the works, and each county, township, municipality or district through which the proposed railway or canal, or any branch or extension thereof, is to be constructed

PRIVATE BILLS

93. (1) Any person desiring to obtain any Private Bill shall deposit with the Clerk of the House not later than the first day of each session, a copy of such Bill in the English or French language, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same; the translation to be done by the officers of the House, and the printing by the Department of Public Printing.

(2) After the second reading of a Bill, and before its consideration by the Committee to which it is referred, the applicant shall in every case pay the cost of printing the Act in the Statutes, and a fee of Five Hundred Dollars.

ADDITIONAL CHARGES

(3) The following charges shall be levied and paid in addition to the foregoing, viz:—

(*a*) When any Standing Order of the House is suspended in reference to a Bill or the Petition therefor, for each such suspension	$ 100
(*b*) When a Bill is presented in the House after the eighth week of the session and not later than the twelfth week	100
(*c*) when a Bill is presented in the House after the twelfth week in the session	200
(*d*) When the proposed capital stock of a company does not exceed $250,000	100
(*e*) When the proposed capital stock is over $250,000 and does not exceed $500,000	200
(*f*) When the proposed capital stock is over $500,000 and does not exceed $750,000	300
(*g*) When the proposed capital stock is over $750,000 and does not exceed $1,000,000	400
(*h*) When the proposed capital stock is over $1,000,000 and does not exceed $1,500,000.	600
(*i*) When the proposed capital stock is over $1,500,000 and does not exceed $2,000,000.	800
(*j*) For every additional million dollars or fractional part thereof	200

(4) When a Bill increases the capital stock of an existing company, the additional charge shall be according to the foregoing tariff, upon the amount of the increase only.

(5) (*a*) When a Bill increases or involves an increase in the borrowing powers of a company without any increase in the capital stock, the additional charge shall be $300.

(*b*) When a Bill increases both the capital stock and the borrowing powers of a company, the additional charges shall be made upon both.

(6) If any increase in the amount of the proposed capital stock or borrowing powers of a company be made at any stage of a Bill, such Bill shall not be advanced to the next stage until the charges consequent upon such change have been paid.

(7) In this Standing Order the term "proposed capital stock" includes any increase thereto provided for in the Bill and where power is taken in a Bill to increase at any time the amount of the proposed capital stock, the additional charge shall be levied on the maximum amount of such proposed increase which shall be stated in the Bill.

(8) The additional charges provided for in this Standing Order shall also apply to Private Bills originating in the Senate; provided, however, that if a petition for any such Bill has been presented in this House within the first six weeks of the session, the additional charges made under paragraph (*b*) or (*c*) of subsection (3) shall not be levied thereon.

Model Bills

96. (1) The Chief Clerk of Private Bills shall be the Examiner of Private Bills, and as such, shall examine and revise all Private Bills before they are printed, for the purpose of insuring uniformity where possible and of seeing that they are drawn in accordance with the Standing Orders of the House respecting Private Bills.

(2) Every Bill for an Act of Incorporation, where a form of Model Bill has been adopted, shall be drawn in accordance with a Model Bill (copies of Model Bills may be obtained from the Clerk of the House). Any provisions contained in any such Bill which are not in accord with the Model Bill shall be inserted between brackets or underlined and shall be so printed.

(3) Where a Private Bill amends any section, subsection or paragraph of an existing Act, such section, subsection or paragraph shall be repealed in the text of the Bill and be re-enacted as proposed to be amended, the new matter being indicated by underlining; and the section, subsection or paragraph which is to be so repealed, or so much thereof as is essential, shall be printed in the right hand page opposite such section, subsection or paragraph.

(4) When a Private Bill repeals an existing section, subsection or other minor division of a section, that section, subsection or division, or so much thereof as is essential, shall be printed opposite the clause.

(5) A brief explanatory note giving the reasons for any clause of an unusual nature or which differs from the Model Bill clauses or standard clauses shall be printed opposite the clause in the Bill.

MAP OR PLAN WITH BILLS

98. No Bill for the incorporation of a railway or a canal company, or for authorizing the construction of branch lines or extensions of existing lines of railway or of canals, or for changing the route of the railway or of the canal of any company already incorporated, shall be considered by the Railway Committee until there has been filed with

the Committee, at least one week before the consideration of the Bill, a map or plan drawn upon a scale of not less than half an inch to the mile, showing the location upon which it is intended to construct the proposed work, and showing also the lines of existing or authorized works of a similar character within, or in any way affecting the district, or any part thereof, which the proposed work is intended to serve; and such map or plan shall be signed by the Engineer or other person making the same.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Clerk of the House of Commons.

APPLICATIONS FOR DIVORCE

NOTICE is hereby given that Dame Jean Lawrence, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Allan Ritchie, manufacturers' agent, of the City of Montreal, District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of February, A.D., one thousand nine hundred and forty-seven.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.
276 St. James St. West,
Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Ruth Morrison Henderson Sidders, of the City of Verdun, in the District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next following session thereof, for a bill of divorce from her husband, George William Sidders, Jr., of the said City of Verdun, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

RUTH MORRISON HENDERSON SIDDERS,
10-4 Applicant.

NOTICE is hereby given that Mile Kristo Yoja, also known as Stanley Vadic, barber, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Clemence Elizabeth Cote Yoja, of the City and District of Montreal, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, February 24, 1947.

MARCUS & FEINER,
Attorneys for Applicant.
610 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Thomas Walter John Moon, residing at 1441 Drummond Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, mechanic in R.C.A.F., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Inger Maria Barentson, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Solicitors for Petitioner.
Savings Bank Building,
266 St. James Street West,
Montreal, Quebec, Canada. 10-4

NOTICE is hereby given that Goldie Slovinsky, housewife, of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harry Tkatch, merchant, of the City of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 22nd day of November, 1946.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.
1010 St. Catherine Street West,
Suite 340, Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Marion Mapes Harvey, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session, or the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Allinson, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 28th day of February, 1947.

PENDER & WEST,
620 Cathcart Street, Attorneys for Petitioner.
Montreal 2, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Esther Cole, office clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Phillip Zeesman, storekeeper, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 21st day of February, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.
1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Louis Gertsman, bailiff of the Superior Court, of the City of Outremont, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Sylvia (Sheila) Gold Gertsman, of the City of Outremont, Province of Quebec, at present temporarily residing in the Town of Douglas, State of Arizona, one of the United States of America, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

LOUIS GERTSMAN,
276 St. James St. West, Applicant.
Suite 512,
Montreal, P.Q. 10-4

TAKE Notice that Ivy Stapleton Brown, of the City and District of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Sidney Brown, chauffeur, of the City and District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, March 3, 1947.

MERGLER & MERGLER,
Attorneys for Petitioner.
261 St. James St. West,
Montreal. 10-4

NOTICE is hereby given that Mary Magee Glasheen, legally domiciled in the Village of Lakeside, Town of Pointe Claire, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 65 Bayview Avenue, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Vincent William Glasheen, Air Pilot, of the City of Westmount, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 578 Claremont Avenue, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 22nd day of February, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 10-4

TAKE Notice that Agnes Dowd, of the City of Montreal, District of Montreal, Province of Quebec, Canada, will apply to the Parliament of Canada, at the next or next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from Ormonde Wellington Brown, agriculturist, of the City of Knowlton, District of Bedford, Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Montreal, January 11, 1947.

MARCEL GABOURY, K.C.,
Solicitor for Petitioner.

705, Aldred Building,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Margaret Blane Bowen, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Robert Milroy Adair, salesman, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

HYMAN BAKER,
Attorney for Applicant.

231 St. James Street West,
Suite 814,
Montreal, P.Q. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Mary Shore Bernstein, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Moses Jacob Bernstein, painter, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

R. L. BERCOVITCH,
Attorney for Applicant.

Room 604, Drummond Building,
1117 St. Catherine St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Margaret Sophie Bolenski, of the Town of Barrington, County of Huntingdon, Province of Quebec, wife separate as to bed and board of Nelson Enoch Dubeau, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said Nelson Enoch Dubeau, on the grounds of bestiality and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 27th day of February, 1947.

NORMAN N. GENSER,
Attorney for Petitioner.

276 St. James St. West,
Suite 414,
Montreal, Quebec. 10-4

NOTICE is hereby given that Gabrielle Gilberte Desmarais, of the City of Outremont, in the Province of Quebec, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at its present or next session, for a bill of divorce from her husband, John Ashmore Creelman, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, salesman, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 28th day of February, 1947.

HYDE & AHERN,
10-4 Solicitors for Applicant.

TAKE Notice that Mary Margaret Bernice Walker Kennedy, housewife, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at its following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Robert John Kennedy, of the Town of Ste. Agathe des Monts, Quebec, on the ground of adultery.

Montreal, February 27, 1947.

LOUIS M. BENJAMIN,
Attorney for Petitioner.

20 St. James St. East,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Maud Mary Rose Denton, of the City of Ottawa and County of Carleton, in the Province of Ontario, Canada, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof or, if not heard thereat, at the following session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Denton, shipper, of the City and District of Hull, in the Province of Quebec, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, in the Province of Ontario, this 26th day of February, 1947.

YORK & BATE,
Attorneys for the Petitioner.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Zena Schwartz, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Solomon Berman, merchant, of the same place, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 20th day of February, 1947.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.

359 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

NOTICE is hereby given that Dame Minnie Black, of the City of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Marcus Herman, chauffeur, of the same place, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at Montreal, this 17th day of February, 1947.

LOUIS GLAZER,
Solicitor for Applicant.

359 St. James St. West,
Montreal, Que. 10-4

TAKE Notice that Ida Lottie Stubina Pollack, manager, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Joseph Pollack, Doctor of Dental Surgery, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 5, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James Street West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Guido Corbo, grocer, Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Filomena D'Attilio, of Montreal, Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, this 3rd day of March, 1947.

D. DI FRANCESCO,
11-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Joyce Kathleen Reynolds Swards, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Max Hellman Swards, advocate, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 7th day of March, 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Attorneys for the Applicant.

507 Place d'Armes,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Clifford Gilbert Adams, clerk, of the City of Montreal, of the County of Hochelaga, of the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or if not then heard and disposed of at the next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Elsie Doreen Thomas Driscoll, of the City of Verdun, Province of Quebec, on the grounds of non-consummation of marriage and adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 4th day of March, 1947.

CLIFFORD GILBERT ADAMS.
11-4

NOTICE is hereby given that Frances Audrey Gray Lacaille, legally domiciled in the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and there residing at 4200 Sherbrooke Street West, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Charles Wilson Lacaille, salesman, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, Canada, and presently residing at 28 Edgar Avenue, City of Toronto, Province of Ontario, Canada, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the 25th day of February, 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KERR,
Solicitors for Applicant.

360 St. James Street West,
Montreal, P.Q. 11-4

TAKE Notice that Daniel Hudson, clerk, of Westmount, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Gladys Ina Flossie Tozer Hudson, of Toronto, Ontario, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, 24th January, 1947.

HOWARD S. ROSS, K.C.,
Solicitor for Applicant.

57 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Jessie Goodis, housewife, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Harold Markis, taxi-owner, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 11-4

NOTICE is hereby given that Donat St-Jean, residing at 3568 Durocher Street, in the City and District of Montreal, Province of Quebec, barber, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, M. Alice Emilienne Lapointe, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of March, 1947.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Room 309, Solicitors for Petitioner.
Savings Bank Building,
266 St. James Street West,
Montreal, Quebec, Canada. 11-4

NOTICE is hereby given that Gabriel Burszan, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, labourer, will apply to the Parliament of Canada, at the next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Ida Sebe, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 20th day of July, 1946.

GILLMOR, O'REILLY & MORIN,
11-4 Solicitors for Applicant.

NOTICE is hereby given that Dame Sheila Marcus, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, temporarily residing in the City of New York, State of New York, housewife, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Arnold Issenman, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 7th day of March, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

GAMEROFF & FENSTER,
Attorneys for Applicant.

Suite 909, Themis Building,
10 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-4

NOTICE is hereby given that Norma Lorraine Desrosiers, of the City of Peterborough, in the County of Peterborough, in the Province of Ontario, secretary, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Roger Walter Desrosiers, of the City of Montreal, in the Province of Quebec, an officer of the Department of National Defence, on the grounds of adultery and desertion.

Dated at the City of Peterborough, in the County of Peterborough, in the Province of Ontario, this 5th day of March, 1947.

NORMA L. DESROSIERS,
Applicant.
G. N. GORDON,
Her Solicitor,

395-397 George Street,
Peterborough, Ontario. 11-4

NOTICE is hereby given that Julia Luella Audrey Cleroux, secretary, of the City of Montreal, District of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Travers Whitmore Babbage, salesman, of the City of Montreal, District of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 8th day of March, 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Attorney for Applicant.

1010 St. Catherine St. West,
Suite 340, Montreal. 11-4

NOTICE is hereby given that Dame Marie Antoinette Aubit dit Cimon, beauty parlor operator, of the City of Montreal, said district, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Emile Octave Roger Charron, machinist, of the City of Montreal, said district, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 10th day of March, 1947.

EZRA LEITHMAN,
Solicitor for the Petitioner.

445 St. Francois Xavier Street,
Montreal. 11-4

TAKE Notice that Sam Pronman, taxi operator, of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from his wife, Bernice Gershman Pronman, of Montreal, Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 6, 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Attorney for Applicant.

261 St. James St. West,
Montreal, Quebec. 11-4

TAKE Notice that Mildred Schnaufer Case, Verdun, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from Donald Courtland Case, Westmount, Que., merchant, for adultery.

Montreal, March 10, 1947.

R. H. E. WALKER,
11-4 Solicitor for Applicant.

NOTICE is hereby given that Thomas Wynn Hayes, Jr., of the City of Montreal, in the Province of Quebec, inspector, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Jessie Miller Anderson Hayes, of Ville LaSalle, in the said province, on the ground of adultery.

Dated at Ottawa, Ontario, this tenth day of March, 1947.

GOWLING, MacTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Solicitors for the Petitioner.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 11-4

NOTICE is hereby given that Edward Charles Barron, automobile technician, of the City of Verdun, District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next following ensuing session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mary Hepburn, housewife, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 5th day of March, A.D. 1947.

JACOBS & JACOBS,
Attorneys for Applicant.

276 St. James St. West,
Montreal. 12-4

NOTICE is hereby given that Beatrice Elman Perlman, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, married woman, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Perlman, merchant, of the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, in the Province of Quebec, on this 11th day of March, 1947.

J. J. SPECTOR, K.C.,
Attorney for the Applicant.

414 St. James Street,
Montreal, Quebec. 12-4

NOTICE is hereby given that Doris Louise Dickson, residing in the City of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, William Gurnett McMurray, chief acccountant, residing at the City of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 13th day of February, 1947.

MATHEWSON and SMITH,
Solicitors for Applicant.
12-4

NOTICE is hereby given that Lodie Kadei Nakel, of the City of Three Rivers, Province of Quebec, wife of George Nakel, of the City of Montreal, County of Hochelaga, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present or following session, for a bill of divorce from her husband, the said George Nakel, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 11th day of March, A.D. 1947.

POPLIGER & POPLIGER,
Attorneys for Petitioner.
360 St. James St. West,
Montreal.
12-4

NOTICE is hereby given that Dame Elizabeth Frances Mary Liddle, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, wife of James Kay McClelland, stock clerk, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present, next or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, the said James Kay McClelland, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 11th day of March, 1947.

N. W. JACOBS, K. C.,
Solicitor for the Applicant.
1449 St. Alexander Street,
Montreal.
12-4

TAKE Notice that Sheila Sydney Doner Gordon, housewife, of the City of Montreal, Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at its present session or at the following ensuing session, for a bill of divorce from her husband, Harry Gordon, merchant, of the City of Montreal, Province of Quebec, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 10, 1947.

JOSEPH MALEN,
Attorney for Applicant.
261 St. James Street West,
Montreal, Quebec.
12-4

NOTICE is hereby given that Gaston Dorval Lachance, residing in the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, lawful husband common as to property of Evelyn McCaffrey, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, the said Evelyn McCaffrey, on the grounds of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 25th day of February, A.D. one thousand nine hundred and forty-seven.

NANTEL & NANTEL,
Attorneys for Applicant.
Suite 506, Themis Building,
10 St. James Street West,
Montreal, P.Q.
12-4

NOTICE is hereby given that Joseph Edmond Gerard Santoire, clerk, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Maria Reina Florida Beaupre, housewife, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, the tenth day of March, 1947.

ALEXANDER I. POPLIGER,
Attorney for Applicant.
Room 605, Themis Building,
10 St. James Street West,
Montreal.
12-4

TAKE Notice that Ethel Florence Barr Shiells, Montreal, Que., will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from Alexander James Shiells, Montreal, Que., sales manager, for adultery.

Montreal, March 14, 1947.

MARCEL GABOURY, K.C.,
Solicitor for Applicant.
12-4

NOTICE is hereby given that George Wilson Dyce, of the City of Montreal, in the District of Montreal, in the Province of Quebec, discharged from the Royal Canadian Air Force on the 6th day of November, 1946, and presently without occupation, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Mildred Elinor Getzler, residing at 385 Milton Street, in the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, in the Province of Quebec, this 14th day of March, 1947.

GADBOIS & ROY,
Solicitors for the Petitioner.
276 St. James Street West,
Montreal, Quebec,
By RUTLEDGE C. GREIG,
their Ottawa Agent.
12-4

NOTICE is hereby given that Gardner Hinkley Prescott, of the Village of Chambly Canton, in the District of Montreal, Province of Quebec, manufacturer, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from his wife, Isabel Macdonald, formerly of the Village of Chambly Canton and now residing in the City of Montreal, on the ground of adultery.

Dated at the City of Montreal, Province of Quebec, this 15th day of March, 1947.

CHAUVIN, WALKER & MARTINEAU,
Solicitors for Applicant.
12-4

NOTICE is hereby given that Mandeline Florence Ivy Doggett Tasse, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, and at present residing in the said City of Montreal, clerk, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Joseph Alfred Victor Tasse, of the City of Montreal, in the County of Hochelaga, in the Province of Quebec, labourer, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, March 11, 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Attorneys for Petitioner.
215 St. James Street West,
Montreal 1, P.Q.
12-4

NOTICE is hereby given that Phyllis Joyce Bradfield Ainsworth, housekeeper, of the village of Bishopton, district of St. Francis, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Horace Ainsworth, mechanic, of the said Bishopton, said district, on the ground of adultery.

Dated at Sherbrooke, Province of Quebec, this 8th day of March, 1947.

D. S. HOWARD,
Attorney for Petitioner.

12-4

NOTICE is hereby given that Sarah Cummings Menzies, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from her husband, John Chalmers Carlin, manager, of the City and District of Montreal, in the Province of Quebec, on the ground of adultery.

Dated at Montreal, Province of Quebec, this 14th day of March, 1947.

THEBERGE & RICHER,
Solicitors for Petitioner.

152 Notre-Dame Street East,
Montreal, Que. 12-4

NOTICE is hereby given that Peggy Alicia Stilwell Kneeland, of Morin Heights, County of Argenteuil, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or following session thereof, for a bill of divorce from her husband, Ellward Winslow Kneeland, agent, of Morin Heights, County of Argenteuil, on the grounds of adultery and desertion.

Montreal, P.Q., March 10, 1947.

REDMOND ROCHE, K.C.,
Attorney for Petitioner.

Tramways Building,
Montreal. 12-4

NOTICE is hereby given that Beatrice Doris Haggerty, of the City and District of Montreal, Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next or following ensuing session thereof, for a bill of divorce from her husband, Alvin Herbert Goodier, Jr., clerk, of the City of Montreal, District of Montreal, on the ground of adultery.

Montreal, March 21, 1947.

LOVELL C. CARROLL, K.C.,
Attorney for Petitioner.

13-4

NOTICE is hereby given that William Kinser, residing at 12313 Reeves Street, 16th Avenue, Pointe aux Trembles, District of Montreal, Province of Quebec, labourer, will apply to the Parliament of Canada, at the present or next session thereof, for a bill of divorce from his wife, Veronica Boulyga, on the ground of adultery.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Solicitors for Petitioner.

Savings Bank Building,
266 St. James Street West,
Room 309,
Montreal, Quebec, Canada. 13-4

OTHER APPLICATION TO PARLIAMENT

THE OTTAWA ELECTRIC RAILWAY COMPANY

NOTICE is hereby given that The Ottawa Electric Railway Company will apply to the Parliament of Canada, at its present session, for an Act amending its Act, Chapter eighty-six of the Statutes of 1894 as amended by Chapter fifty-eight of the Statutes of 1930, to empower it to sub-divide its authorized capital stock of forty thousand (40,000) shares without nominal or par value into one hundred and sixty thousand (160,000) shares without nominal or par value, and amending its Act, Chapter one hundred and seventy-one of the Statutes of 1903 as amended by Chapter sixty-three of the Statutes of 1925, by varying the application to the Company of subsection 1 of Section 132 of the Railway Act.

Dated at Ottawa this 6th day of March, 1947.

BEAMENT, FYFE & AULT,
Solicitors for the Applicant.

56 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. 11-4

MISCELLANEOUS

THE BANK OF NOVA SCOTIA

DIVIDEND No. 310

NOTICE is hereby given that a dividend of thirty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the current quarter to shareholders of record of 15th April, 1947, and that the same will be payable on and after Thursday, the first day of May next, at any of the offices of the Bank in Canada.

By Order of the Board,

H. L. ENMAN,
General Manager.

Halifax, N.S., 11th March, 1947. 12-6

THE DOMINION BANK

DIVIDEND No. 258

NOTICE is hereby given that a dividend of two and one-half per cent (twenty-five cents per share) upon the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 30th April, 1947. The dividend will be payable at the head office of the Bank and its branches on and after Thursday, the first day of May, 1947, to shareholders of record of the 15th April, 1947.

By Order of the Board,

ROBERT RAE,
General Manager.

Toronto, 13th March, 1947. 12-6

IMPERIAL BANK OF CANADA

DIVIDEND No. 227

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty-five cents (25c) per share has been declared for the quarter ending 30th April, 1947, payable at the head office and branches on and after Thursday, the 1st day of May next, to shareholders of record of 31st March, 1947.

By Order of the Board,
W. G. MORE,
General Manager.

Toronto, 12th March, 1947. 13-5

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

DIVIDEND No. 241

NOTICE is hereby given that a dividend of twenty cents per share on the paid-up capital stock of this Bank has been declared for the quarter ending 30th April, 1947, and that the same will be payable at the Bank and its branches on and after Thursday, the first day of May next, to shareholders of record at the close of business on 31st March, 1947. The Transfer Books will not be closed.

By Order of the Board,

S. M. WEDD,
General Manager.

Toronto, 21st March, 1947. 13-5

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

CANADIAN International Paper Company hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Champlain at Ste. Genevieve de Batiscan, a description of the site and the plans of the piers proposed to be built as an extension of the Booming Ground at the mouth of Batiscan River, Seigniory of Batiscan, Parish of St. Francois Xavier, County of Champlain, Province of Quebec, in front of lots numbers 38, 39, 40, 41, 44, 45, 46, 50, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63 and 469.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice Canadian International Paper Company will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Montreal, this eighth day of March, 1947.

CANADIAN INTERNATIONAL PAPER COMPANY,

ROY CAMPBELL,
Secretary.

10-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

CONSOLIDATED Paper Corporation Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Champlain, at Ste. Genevieve de Batiscan, P.Q., a description of the site and the plans of water intake pier and intake pipes proposed to be built in the St. Lawrence River, at Cap de la Madeleine, P.Q., on the Water Lot Number 620 of the Cadastre for the Parish of Cap de la Madeleine.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice Consolidated Paper Corporation Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Montreal, P.Q., this 6th day of March, 1947.

CONSOLIDATED PAPER CORPORATION LIMITED,

GEO. HENDERSON,
Vice-President and Comptroller.

11-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE L & S Lumber Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of Vancouver at Vancouver, a description of the site and the plans of a loghaul and piles proposed to be constructed and driven on Water Lot 5948 in the North Arm of the Fraser River in front of Lot 2, Block 12, District Lot 311, New Westminster District, British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the L & S Lumber Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 6th day of March, 1947.

L & S LUMBER COMPANY LIMITED

11-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

THE L & S Lumber Company Limited hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the District Registrar of the Land Registry District of New Westminster at New Westminster, a description of the site and the plans of a loghaul and piles proposed to be constructed and driven on Water Lot 5949 in the North Arm of the Fraser River in front of portion of Lot 28, District Lot 527, New Westminster District, British Columbia.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, the L & S Lumber Company Limited will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated this 6th day of March, 1947.

L & S LUMBER COMPANY LIMITED

11-4

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

REVISED STATUTES OF CANADA, 1927

CHAPTER 140

B.C. Ice and Cold Storage Ltd. whose registered office is at 414-424 Pacific Building, 744 West Hastings Street, in the City of Vancouver, Province of British Columbia, hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works at Ottawa, with the Minister of Transport, care of the National Harbours Board, Vancouver, British Columbia, and in the office of the Registrar of the New Westminster Land Registration District at Vancouver, British Columbia, a description of the site and plans of a certain bulkhead, fill, cold storage plant and wharf proposed to be built on a waterlot forming a portion of the bed of Burrard Inlet in the City of Vancouver, Province of British Columbia, fronting Lots One (1) One A (1A) and Two (2) Block Eight (8) and Lots Two (2) to Six (6), Block Nine (9) District Lot One Hundred and Eighty-four (184) Group One (1) New Westminster District.

And take notice that after the expiration of one (1) month from the date of the first publication of this Notice, B.C. Ice and Cold Storage Ltd. will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City

of Ottawa, for approval of the said site and plans and for leave to construct the said works.

Dated at Vancouver, B.C., this 12th day of March, A.D. 1947.

B.C. ICE AND COLD STORAGE LTD.,
by its Solicitors,
12-4 CAMPNEY, OWEN & MURPHY.

NAVIGABLE WATERS PROTECTION ACT

R.S.C. 1927, CHAPTER 140

TOWN of Dartmouth hereby gives notice that it has, under Section 7 of the said Act, deposited with the Minister of Public Works, at Ottawa, and in the office of the Registrar of Deeds for the County of Halifax, at Halifax, N.S., a description of the site and the plans of a sewer outlet proposed to be laid in the Harbour of Halifax at Dartmouth, N.S., approximately 110 feet westerly from the westerly side of the prolongation of Canal Street.

And take notice that after the expiration of one month from the date of the first publication of this notice, Town of Dartmouth will, under Section 7 of the said Act, apply to the Minister of Public Works at his office in the City of Ottawa, for approval of the said site and plans.

Dated at Dartmouth, N.S., this 20th day of March, 1947.

W. T. SMITH,
Town Clerk.
TOWN OF DARTMOUTH, N.S. 13-4

CANADIAN PACIFIC RAILWAY COMPANY

NOTICE TO SHAREHOLDERS

THE sixty-sixth annual general meeting of the shareholders of this Company, for the election of directors to take the places of the retiring directors and for the transaction of business generally, will be held on Wednesday, the seventh day of May next, at the principal office of the Company, at Montreal, at twelve o'clock noon (daylight saving time, if operative).

The Ordinary Stock Transfer Books will be closed in Montreal, Toronto, New York and London at 3 p.m. on Tuesday, the fifteenth day of April. The Preference Stock Books will be closed in London at the same time.

All books will be re-opened on Thursday, the eighth day of May.

By Order of the Board,

F. BRAMLEY,
Secretary.
Montreal, March 10, 1947. 13-4

THE LAKE ERIE AND NORTHERN RAILWAY COMPANY

NOTICE TO SHAREHOLDERS

THE annual general meeting of the shareholders of The Lake Erie and Northern Railway Company, for the election of directors and for the transaction of such other business as may properly come before the said meeting, will be held in Room 241, Windsor Station, Montreal, on Tuesday, the 8th day of April, 1947, at 10.45 a.m.

By Order of the Board,

F. BRAMLEY,
Secretary.

Montreal, March 4, 1947. 11-4

THE DOMINION ATLANTIC RAILWAY COMPANY

NOTICE TO SHAREHOLDERS

THE annual general meeting of the shareholders of The Dominion Atlantic Railway Company, for the election of directors and for the transaction of such other business as may properly come before the said meeting, will be held in Room 241, Windsor Station, Montreal, on Tuesday, the 8th day of April, 1947, at 11.30 a.m.

By Order of the Board,

F. BRAMLEY,
Secretary.
Montreal, March 4, 1947. 11-4

THE QUEBEC RAILWAY, LIGHT AND POWER COMPANY

MONTREAL, P.Q., March 7, 1947.

THE annual general meeting of the shareholders of The Quebec Railway, Light and Power Company will be held at the office of the Company, Quebec Power Building, corner Crown and St. Joseph Streets, Quebec, on Tuesday, April 8, 1947, at 11 a.m.

The transfer books of the Company will be closed from the 8th April to the 12th April, 1947.

H. G. BUDDEN,
11-4 Secretary.

THERMIONICS LIMITED

UNDER the provisions of the Companies Act, Thermionics Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada under Section 29 of the said Act, for acceptance of the surrender of its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated at Toronto, this 19th day of March, A.D. 1947.

J. C. MACFARLANE,
13-1 Secretary-Treasurer.

AVA INVESTMENTS LIMITED

UNDER the provisions of the Companies Act, Ava Investments Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada under Section 29 of the said Act, for acceptance of the surrender of its charter on and from a date to be fixed by the Secretary of State.

Dated this 18th day of March, 1947.

AVA INVESTMENTS LIMITED
by HETTIE ASTLEY,
13-1 Secretary-Treasurer.

ALLOY METAL SALES LIMITED

Certified copy of By-law No. 4

BY-LAW No. 4

WHEREAS it is deemed expedient that the number of directors of the Company be increased from seven (7) to eight (8);

Now therefore be it enacted and it is hereby enacted a by-law of Alloy Metal Sales Limited:

1. That Section 1 of Article III of By-law No. 1 of the Company be and the same is hereby amended to read as follows:

"Section 1. The affairs of the Company shall be managed by a board of eight (8) directors."

I, Robert Gowan Ferguson, Secretary duly appointed of Alloy Metal Sales Limited, hereby certify that the foregoing is a true and correct copy of By-law No. 4 of the Company of which it pur-

ports to be a copy as the same appears in the minute book of the Company and that the said by-law was duly enacted by the board of directors of the Company at a meeting duly called and held on the 20th day of January, 1947, at which a quorum of directors was present and voted in favour of the said by-law and that such by-law was duly sanctioned, and confirmed by the unanimous vote of the shareholders of the Company present in person or represented by proxy at a combined annual and special general meeting of the shareholders of the Company duly called amongst other things for the purpose of considering the said by-law and held on the 18th day of March, 1947.

Witness the corporate seal of Alloy Metal Sales Limited, this 20th day of March, 1947.

[L.S.] R. G. FERGUSON,
13-1 Secretary.

OIL TRANSPORT SECURITIES, LIMITED

NOTICE is hereby given, pursuant to the provisions of The Companies Act, 1934, that Oil Transport Securities, Limited will make application to the Honourable the Secretary of State of the Dominion of Canada, for leave to surrender its charter, and for acceptance of surrender thereof, and to direct its cancellation and fix a date upon and from which the Company shall be dissolved.

Dated this 19th day of March, 1947.

OIL TRANSPORT SECURITIES, LIMITED,
J. H. SPENCE,
Secretary.

56 Church Street,
Toronto, Ontario. 13-1

J. BROCKHOUSE & CO. (CANADA) LTD.

BY-LAW NUMBER 4

BE and it is hereby enacted as By-law Number 4 of the Company as follows:

That the head office of J. Brockhouse & Co. (Canada) Ltd. be and the same is hereby changed from the City of Windsor, in the County of Essex and Province of Ontario, to the City of Toronto, in the County of York, in the said Province of Ontario.

Enacted this 19th day of March, A.O. 1947.

Witness the corporate seal of the company.

G. C. RICHARDES,
President.

[L.S.] BARBARA FRANK,
Secretary.

—

I hereby certify that the above is a true and correct copy of By-law Number 4 of J. Brockhouse & Co. (Canada) Ltd. enacted by the board of directors thereof and sanctioned by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders duly called for considering the By-law.

[L.S.] BARBARA FRANK,
13-1 Secretary.

ALCAN AMUSEMENTS LIMITED

UNDER the provisions of Section 29 of the Companies Act of Canada, Alcan Amusements Limited hereby gives notice that it will make application to the Secretary of State of Canada, for acceptance of the surrender of its charter and its cancellation on and from a date to be fixed by him.

Dated at Toronto, this 20th day of March, A.D. 1947.

N. G. BARROW,
13-1 Secretary.

DODD-SIMPSON PRESS (1938) LIMITED

BY-LAW "D"

THAT the number of Directors of the Company be, and the same is hereby, increased from three (3) to five (5) directors.

—

I, the undersigned, Secretary of Dodd-Simpson Press (1938) Limited, hereby certify that the foregoing is a true copy of By-law "D" of the Company as passed by the directors of the Company at a meeting duly called and held on the eighteenth day of May, nineteen hundred and forty-five, and subsequently unanimously ratified at a special general meeting of the shareholders called for that purpose and held on the twenty-first day of May, ninteen hundred and forty-five.

Montreal, 15th June, 1945.

[L.S.] W. D. WALKER,
13-1 Secretary.

ANGLO-CANADIAN ASSOCIATES LIMITED

BY-LAW No. 4

WHEREAS the affairs of Anglo-Canadian Associates Limited are required to be managed by a board of five directors.

Now therefore be it enacted and it is hereby enacted as a by-law of the Company as follows:

1. The number of directors of the Company is hereby decreased from five to three.

2. All by-laws of the Company enacted prior to the date hereof and inconsistent herewith are hereby amended to give effect to this by-law.

Enacted this 11th day of March, 1947.

GEOFFREY B. CUTHBERTSON,
Vice-President.

[L.S.] ALFRED SEAR,
Secretary-Treasurer.

—

I certify that the above paper writing is a true and correct copy of By-law No. 4 of Anglo-Canadian Associates Limited duly passed by the directors the 11th day of March, 1947, and duly approved by the shareholders the 12th day of March, 1947.

As witness the seal of the Company.

Dated at Fort William the 18th day of March, 1947.

[L.S.] ALFRED SEAR,
13-1 Secretary.

GILLESPIE-MUNRO FORWARDERS LTD.

BY-LAW No. 8(a)

Increasing Number of Directors

THE first paragraph of By-law No. 8 is hereby amended so that it shall read as follows:

The affairs of the company shall be managed by a board of five (5) directors, three (3) of whom shall be present to constitute a quorum.

—

I hereby certify that the foregoing by-law was duly adopted by the directors and duly sanctioned by at least two-thirds of the votes cast at a special general meeting of the shareholders of the Company duly called for considering the said by-law, held on the 20th day of March, 1947.

Montreal, March 20, 1947.

[L.S.] WM. S. MUNRO,
Secretary.

13-1 GILLESPIE-MUNRO FORWARDERS LTD.

J. R. GROUNDWATER CO. LTD.

NOTICE is hereby given that J. R. Groundwater Co. Ltd. shall apply to the Secretary of State for leave to surrender its charter upon representing that immediately prior to said application the assets of the Company have been divided rateably amongst its shareholders and that said Company has no debts, liabilities nor other obligations.

Montreal, March 29, 1947.

ASSELIN, CRANKSHAW, GINGRAS & TRUDEL,
13-1 Attorneys for the Applicant.

SINCIA HOUSE LIMITED

NOTICE is hereby given that Sincia House Limited shall apply to the Secretary of State for leave to surrender its charter upon representing that immediately prior to said application the assets of the Company have been divided rateably amongst its shareholders and that said Company has no debts, liabilities nor other obligations.

Montreal, March 29, 1947.

ASSELIN, CRANKSHAW, GINGRAS & TRUDEL,
13-1 Attorneys for the Applicant.

ROSEMERE LIMITED

UNDER the provisions of The Companies Act, 1934, Canada, as amended, Rosemere Limited hereby gives notice that it will make application to the Honourable the Secretary of State of Canada, for acceptance of the surrender of its charter and its cancellation on and from a date to be fixed by him.

Montreal, P.Q., 25th March, 1947.

G. D. ROSS,
13-1 Secretary.

TRANSPORT COMMISSION

CANADIAN FREIGHT ASSOCIATION

PURSUANT to Part V, Section 35, Subsection 2 of the Transport Act, 1938, notice is hereby given that the Canadian National Railway Company and the Canadian Pacific Railway Company have applied to the Board of Transport Commissioners for Canada for approval of an Agreed Charge executed between the said carriers and McColl-Frontenac Oil Company, Limited, for the transportation of all gasoline, kerosene, fuel oil, tractor distillate, naphtha, naphtha solvents and refined oil (illuminating or burning), in bulk in tank cars, carloads, from Port Arthur, Fort William and West Fort William, Ont., to the following stations in Saskatchewan at the charges shown:

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS		CANADIAN PACIFIC RAILWAY COMPANY	
Charges in Cents per 100 lbs.			
Canora, Sask.	67	Assiniboia, Sask.	75
Eston, Sask.	86	Humboldt, Sask.	75
Hanley, Sask.	78	Indian Head, Sask.	67
Humboldt, Sask.	75	Kerrobert, Sask.	86
Kindersley, Sask.	86	Lloydminster, Sask.	88
Lacadena, Sask.	86	Melfort, Sask.	78
Lloydminster, Alta-Sask.	88	Moose Jaw, Sask.	73
Melfort, Sask.	78	Nipawin, Sask.	76
Melville, Sask.	63	Nokomis, Sask.	75
Moose Jaw, Sask.	73	North Battleford, Sask.	84
Nokomis, Sask.	75	Prince Albert, Sask.	81
North Battleford, Sask.	84	Regina, Sask.	69
Prince Albert, Sask.	81	Rosetown, Sask.	84
Regina, Sask.	69	Saskatoon, Sask.	78
Rosetown, Sask.	84	Swift Current, Sask.	80
Saskatoon, Sask.	78	Unity, Sask.	86
Turtleford, Sask.	86	Wadena, Sask.	69
Unity, Sask.	86	Weyburn, Sask.	67
Wadena, Sask.	69	Whitewood, Sask.	61
Weyburn, Sask.	67	Woodrow, Sask.	78
Yorkton, Sask.	63	Yorkton, Sask.	63

13-1

79804—2½

APPOINTMENTS

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL has been pleased to make the following appointments:

18th March, 1947.

Captain J. N. F. CARBONNEAU, Port Warden at Sorel, P.Q., to be Shipping Master of that Port, under the provisions of Section 143 of the Canada Shipping Act, 1934.

—

21st March, 1947.

Mr. L. C. AUDETTE, of the Department of External Affairs, Ottawa, to be a member of the Northwest Territories Council, pursuant to Section 8 of the Northwest Territories Act, Chapter 142, R.S.C. 1927, *vice* Mr. H. L. Keenleyside.

The Honourable ROBERT SPELMAN ROBERTSON, Chief Justice of Ontario, to be administrator of the Government of the Province of Ontario during the absence of the Lieutenant-Governor from Monday, April 14th, to Thursday, April 17th, both dates inclusive.

The Honourable Sir JOSEPH ANDREW CHISHOLM, Chief Justice of the Supreme Court of Nova Scotia, to be administrator of the Government of the Province of Nova Scotia during the Lieutenant-Governor's illness from Saturday, March 2, 1947.
13-1

PROCLAMATIONS

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

To ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada.

WHEREAS in and by subsection one of Section forty-three of The Juvenile Delinquents Act, Chapter 46 of the Statutes of 1929, it is provided that the said Act may be put in force in any city, town or other portion of the province, by proclamation, notwithstanding that the Provincial Legislature has not passed an Act such as is referred to in section forty-two of this Act, if the Governor in Council is satisfied that proper facilities for the due carrying out of the provisions of this Act have been provided in such city, town or other portion of the province by the Municipal Council thereof or otherwise.

AND WHEREAS the Controller of the Yukon Territory has made an arrangement with the Government of the Province of British Columbia to provide proper facilities for the due carrying out of the provisions of this Act.

AND WHEREAS the Controller of the Yukon Territory has requested that a proclamation be issued proclaiming The Juvenile Delinquents Act 1929 in force in the City of Dawson and the taxation area of Whitehorse.

AND WHEREAS in and by section forty-four of the said Juvenile Delinquents Act 1929, it is enacted that the said last mentioned Act shall go into force only when and as proclamations declaring it in force in any province, city, town or other portion of the province, are issued and published in the *Canada Gazette*.

NOW KNOW YE that by and with the advice of Our Privy Council for Canada We do hereby proclaim and direct that the said Juvenile Delinquents Act 1929, shall come into force in and for the City of Dawson and the taxation area of Whitehorse in the Yukon Territory, on the date of the publication of this Our Proclamation in Our *Canada Gazette*.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this Twenty-fifth day of February in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-seven and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
11-3 Under Secretary of State.

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

TO ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,
GREETING:

A PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Deputy Minister of Justice, Canada. } WHEREAS Our birthday falling on the fourteenth day of December it is thought fit to appoint Monday, the ninth day of June, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven, as the day upon which Our birthday is to be officially celebrated.

NOW KNOW YE that We do hereby proclaim and declare by this Our Proclamation that Monday, the ninth day of June is hereby fixed for the celebration in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-seven of Our said birthday.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, one of Our Aides-de-Camp General, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this Eighteenth day of February in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-seven and in the Eleventh year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
11-3 Under Secretary of State.

ORDERS IN COUNCIL

P.C. 739

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 27th February, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report dated 15th February, 1947, from the Minister of Mines and Resources, representing:

That the permittee, under Permit No. 207 issued on the 28th day of October, 1945, under the Regulations for the disposal of Petroleum and Natural Gas Rights, the property of the Crown in the Northwest Territories and Yukon, established by Order in Council P.C. 5059 dated June 30, 1944, at the time of his application made a cash deposit of $16,000 in place of $12,800, the amount actually required by the said Regulations, as a guarantee that an expenditure equal thereto would be made during the first eighteen months of the permit;

That, inadvertently, the said sum of $16,000 was deposited to Revenue;

That the permittee has requested to be allowed to make a deposit of bonds to the amount of $12,800 and obtain a refund of the deposit of $16,000;

That the permittee has submitted evidence that during the period from October 28, 1945, up to the present time, he has made an expenditure of $21,936 on exploration work in the area covered by the said permit;

That the said permittee has submitted an affidavit proving that due to two unforeseen accidents, namely, a serious fire on May 11, 1946, and later, the striking of a considerable flow of gas, his exploration work has been delayed and that he needs a further four months in which to complete his explorations and be in a position to decide whether or not to continue his drilling, and agrees that the deposit of $12,800 in bonds be retained during the said period of four months;

That Section 10 of the said Regulations reads as follows:

"10. At the expiration of eighteen months after a permit is first issued the permittee shall deposit money or guarantee bond satisfactory

to the Minister to the value of forty cents (40c) for each acre included in the permit."

The Minister is of the opinion that the said permittee has made a conscientious effort to explore the area covered by the said permit and, if the two accidents referred to above, had not occurred, he would have completed his explorations within the first eighteen months of the permit.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chap. 113, R.S.C. 1927:

1. The refund of the cash deposit of $16,000 from Revenue be made to the permittee upon the deposit of $12,800 in money or bonds; and
2. The Minister of Mines and Resources be authorized to grant the permittee an extension of time up to but not after August 28, 1947, in which to complete the first stage of his explorations and in which to deposit money or guarantee bond or otherwise comply with said Regulations on the understanding that the $12,800 in money or bonds shall remain on deposit until August 28, 1947.

A. D. P. HEENEY,
11-4 Clerk of the Privy Council.

P.C. 778

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

TUESDAY, the 4th day of March, 1947.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS the Minister of Transport reports that the Department of Public Works has recently provided two "Hyster" Lift Trucks for use in the handling of freight on the Nanaimo Assembly Wharf, and that it is necessary to provide tolls to be levied for the use of such equipment;

NOW, THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Transport and under and by virtue of the provisions of Section 7 of the Government Harbours and Piers Act, is pleased to amend the "Tariff of Tolls and Dues to be levied for the use of the Government Assembly Wharf at Nanaimo, British Columbia," as established by Order in Council P.C. 2468 of October 4, 1938, as amended, and they are hereby further amended by the addition thereto of the following as sub-item (i) of item 17,—

"For use of Lift Trucks:
On commodities passing over the wharf, on which wharfage is charged, $4.00 per hour or fraction thereof, minimum per job.. .. ..$4 00
On local lift jobs where no wharfage is charged, $5.00 per hour or fraction thereof, minimum per job.. .. ..$5 00."

A. D. P. HEENEY,
13-1 Clerk of the Privy Council.

P.C. 784

CERTIFIED to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 4th March, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report, dated 25th February, 1947, from the Minister of Mines and Resources, representing:—

That Mr. R. Bingham, the recorded owner of mineral claims "RN" 3 and 4, situated in the Yellowknife mining district, N.W.T., neglected to renew his miner's licence No. 18163 for the licence year 1946-47 as required by the Regulations for the Disposal of Quartz Mining Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories and that in consequence of this neglect the said mineral claims lapsed and became open for restaking;

That it is stated by Mr. Bingham that this neglect was due to a change in his business;

That Mr. Bingham has performed all the representation work required upon the said claims until September 27, 1963, and has forwarded $10 to pay for a special renewal of the above noted miner's licence.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chapter 113, Revised Statutes of Canada 1927, authority be granted to issue a special renewal of miner's licence No. 18163 for the year 1946-47, and to re-instate the two claims referred to at the risk of the recorded holder subject to the rights of any persons who may have acquired any interest under the provisions of the said Regulations covering the whole or any portion of the ground included in the claims.

A. D. P. HEENEY,
11-4 Clerk of the Privy Council.

P.C. 855

Certified to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 11th March, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report dated March 4, 1947, from the Minister of Mines and Resources, representing:

That Mr. F. O'Brien is the recorded owner of mineral claims "Kay" 1 and 2 and "Kay" 3 fractional, 4 and 5 fractional, which are situated in the Northwest Territories and constitute two groups under the Regulations for the Disposal of Quartz Mining Claims on Dominion Lands in the Northwest Territories;

Through neglect of a third party Mr. O'Brien's miner's licence for the year 1945-46 was not renewed and in consequence the above claims lapsed under Section 14 (5) of the Regulations;

That when this condition was drawn to Mr. O'Brien's attention he obtained a new miner's licence No. 20685 and restaked all the above claims in his own name and under the same nomenclature; and

That Mr. O'Brien had performed representation work to the total value of $598.75 upon the claims staked under his first licence but this work was not recorded as the claims had lapsed.

The Committee, therefore, on the recommendation of the Minister of Mines and Resources, advise that, pursuant to the Dominion Lands Act, Chapter 113, R.S.C. 1927, authority be granted to credit the relocated claims with the work performed and issue certificates of work accordingly provided that the Regulations have been and are being complied with in every other respect.

A. D. P. HEENEY,
12-4 Clerk of the Privy Council.

P.C. 978

Certified to be a true copy of a Minute of a Meeting of the Committee of the Privy Council, approved by His Excellency the Governor General on the 18th March, 1947.

THE Committee of the Privy Council have had before them a report, dated 12th March, 1947, from the Minister of Mines and Resources, representing:—

That an application has been received from Mr. Harmon Lee Melstrom of Yellowknife for an Agricultural Lease comprising 13·88 acres more or less lying about two and one-half miles north of Yellowknife Settlement in the Northwest Territories; and

That the surface rights of the land affected are vacant and available for the purpose of this application.

The Minister is of the opinion that this application should receive favourable consideration and therefore recommends that under and by virtue of the provisions of the Public Lands Grants Act, Chapter 114, Revised Statutes of Canada, 1927, authority be granted to issue a lease of the said land as described hereunder, with the addition of a clause providing that the lease may be terminated or any portion of the land withdrawn from the operation thereof on six months' notice, the said lease to be for a term of ten (10) years from the first of April, 1947, at an annual rental of Fourteen Dollars ($14.00) payable in advance each year for the first five years at the expiration of which the amount of rental will be subject to revision for the following five years; the lease may be renewed for further terms of ten years subject to a further revision of the rental at the time of each renewal and again five years thereafter.

DESCRIPTION

All that certain parcel of land situate south of Lot six hundred and thirteen, Yellowknife Mining District in the Northwest Territories, as said lot is shown upon the plan of Mineral Claims MIA 1 to 11 by R. F. Dynes, Dominion Land Surveyor, dated June one thousand nine hundred and forty-five, of record in the office of the Dominion Lands Agent at Yellowknife, which said parcel may be more particularly described as follows:—commencing at a point distant two thousand seven hundred and eleven feet and eight-tenths of a foot, more or less, on a bearing of south forty-five and one quarter minutes west from the south-west corner of said lot; thence on a bearing of north seventy-nine degrees west a distance of four hundred and eighty feet to a point; thence on a bearing of south eleven degrees west a distance of one thousand two hundred and sixty feet to a point; thence on a bearing of south seventy-nine degrees east a distance of four hundred and eighty feet to a point; thence on a bearing of north eleven degrees east a distance of one thousand two hundred and sixty feet to the point of commencement, all the said bearings being astronomic the said parcel containing by admeasurement an area of thirteen acres and eighty-eight one hundredths of an acre, more or less, subject to the rights of the recorded owners of mineral claims located under regulations for the disposal of quartz mining claims on Dominion Lands in the Northwest Territories affecting such lands.

A. D. P. HEENEY,
13-4 Clerk of the Privy Council.

P.C. 1064

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA

TUESDAY, the 25th day of March, 1947.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS subsection (4) of section 11 of The Central Mortgage and Housing Corporation Act requires that all by-laws of Central Mortgage and Housing Corporation be approved by His Excellency the Governor General in Council;

AND WHEREAS the said Corporation on the 24th day of February, 1947, passed the annexed By-law No. 4 entitled "A By-law Respecting the Form of Annual Statement of Accounts";

NOW, THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Reconstruction and Supply and pursuant to the provisions of subsection (4) of section 11 of The Central Mortgage and Housing Corporation Act, is pleased to approve and doth hereby approve the annexed By-law No. 4, passed on the 24th day of February, 1947, by Central Mortgage and Housing Corporation entitled "A By-law Respecting the Form of Annual Statement of Accounts".

A. D. P. HEENEY,
13-1 Clerk of the Privy Council.

CENTRAL MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

BY-LAW No. 4

A By-law Respecting the Form of Annual Statement of Accounts

WHEREAS under Section 34 of The Central Mortgage and Housing Corporation Act, Central Mortgage and Housing Corporation shall transmit to the Minister of Reconstruction and Supply an annual statement, in the from prescribed by its by-laws, of its accounts for each fiscal year.

AND WHEREAS it is desired to prescribe the form of the said statement.

THEREFORE, Central Mortgage and Housing Corporation by the Directors thereof enacts as follows:

THAT the form of such annual statement shall be substantially that of Schedule "A" attached hereto.

Adopted and passed this 24th day of February, 1947.

D. B. MANSUR,
President.
ERIC R. GOLD,
Secretary.

SCHEDULE "A"

CENTRAL MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

BALANCE SHEET AS AT DECEMBER 31, 19

ASSETS		LIABILITIES	
Cash		Accounts Payable	
Investments in Dominion of Canada Bonds		Accrued Liability to Pension Fund	
Accrued Interest and Sundry Accounts Receivable		Balance owing to Minister of Reconstruction and Supply	
Balance Recoverable from the Minister of Reconstruction and Supply		Employees' contributions to Retirement Fund	
Loans under Housing Acts		Capital— Authorized and Paid-up	
Office Furniture and Equipment Less—Provision for Depreciation		Reserve Fund	
TOTAL		TOTAL	

President *Chief Accountant*

AUDITORS' REPORT

Ottawa, Canada, this day of , 19

GOVERNMENT HOUSE

GOVERNMENT HOUSE, OTTAWA,

29th March, 1947.

ROYAL CANADIAN AIR FORCE

THE KING has been pleased to grant unrestricted permission for the wearing of the following decoration which has been conferred upon the undermentioned in recognition of distinguished services in the cause of the Allies:

CONFERRED BY HER MAJESTY THE QUEEN OF THE NETHERLANDS

Order of Orange-Nassau
Degree of Officer

Squadron Leader Hugh Douglas BRANION (C5882) (retired). 13-1

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE

THE EXCESS PROFITS TAX ACT, 1940

Cancellation of Notice re Adjustments to Standard Profits for Payment of Stock Dividends

THE "Notice re Adjustments to Standard Profits for Payment of Stock Dividends" which appeared in the *Canada Gazette* of February 26, 1944, at page 839, is hereby cancelled.

Dated at Ottawa this 17th day of March, 1947.

JAMES J. McCANN,
Minister of National Revenue.

F. H. BROWN,
13-1 Deputy Minister (Taxation).

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

TO HIS EXCELLENCY
THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL:

THE undersigned, Secretary of State of Canada, has the honour to state that a certificate of naturalization No. 28040, Series A, was issued to Cesare Narducci on the 16th January, 1924, under the provisions of Section 2 of the Naturalization Acts 1914 and 1920.

I, the undersigned, have the honour to state further that I am satisfied that Cesare Narducci has since the date of the grant of his certificate of naturalization been for a period of not less than six years ordinarily resident out of Canada, and has not maintained substantial connection with Canada.

By a notice sent to his last known address Cesare Narducci was given an opportunity of making representations against revocation. The request did not reach him, but the District Superintendent of Immigration, Department of Mines and Resources, Ottawa, reported that Narducci was interviewed at his address in Niagara Falls, New York, and stated that he intended to become a citizen of the United States.

I, the undersigned, have the honour to recommend, therefore, that the certificate of naturalization granted to the said Cesare Narducci be revoked and cancelled under the provisions of Section 21 (1) (*c*) of the Canadian Citizenship Act, and that notice of revocation of the said certificate of naturalization be published in the *Canada Gazette*.

All of which is respectfully submitted.

COLIN GIBSON,
Secretary of State.

Ottawa, March 18, 1947. 13-1

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 20, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 49 in 1947, dated March 20, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Fort La Have*, of Montreal, Que., Official Number 169,912, owned by Lunham & Moore, (Canada) Limited, 231 Notre Dame Street West, Montreal, Que., to that of *Angusglen*.

H. V. ANDERSON,
13-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 24, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 50 in 1947, dated the 22nd March, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act,

to change the name of the motor vessel *Ward* of Owen Sound, Ont., Official Number 174,016, owned by His Majesty the King in right of Canada represented by the Minister of Transport, Ottawa, Ont., to that of *A. L. Killaly*.

H. V. ANDERSON,
13-1 Director of Marine Services.

(Correction)

DEPARTMENT OF TRANSPORT

OTTAWA, March 13, 1947.

PUBLIC Notice is hereby given that by Transport Order No. 27 in 1947, dated February 12, 1947, permission has been granted, under the provisions of Section 63 of the Canada Shipping Act, to change the name of the steamship *Fort St. Croix* of Montreal, Que., Official Number 176,002, owned by the Argonaut Navigation Company Limited, 276 St. James Street West, Montreal, Que., to that of *Argovic*.

H. V. ANDERSON,
13-1 Director of Marine Services.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

EXTENSION OF TIME

NOTICE is hereby given that the time for the reception of tenders for "William Head, B.C.—General Repairs, Painting, Plumbing and Heating, etc., at Quarantine Station," is extended to 3 p.m., Wednesday, April 16, 1947.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 22, 1947. 13-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed as to the undersigned and endorsed "Tender for Don River Crossing, Sunnybrook Park Military Hospital, Toronto, Ontario," will be received until 3 p.m., Wednesday, April 9, 1947, for the construction of a bridge at the Don River Crossing, Sunnybrook Park Military Hospital, Toronto, Ontario.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at the offices of the Chief Architect, Department of Public Works, Ottawa, Allward & Gouinlock, Architects, 57 Bloor Street West, Toronto, Ontario, the District Resident Architect, 36 Adelaide Street East, Toronto, Ontario, the District Resident Architect, 150 St. Paul Street West, Montreal, P.Q., and at the Public Building, Hamilton, Ontario.

Tenders will not be considered unless made on the forms supplied by the Department and in accordance with the conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

NOTE.—The Department, through the Chief Architect's office, and the office of the District Resident Architect at Toronto, Ontario, will supply blueprints and specification of the work on deposit of a sum of $15 in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on return of the blueprints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 21, 1947. 13-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Breakwater Extension, L'Ardoise Beach, N.S." will be received until 3 p.m., Wednesday, April 16, 1947, for breakwater extension, L'Ardoise Beach, Richmond County, N.S.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, Dominion Public Building, Bedford Row, Halifax, N.S., and at the Post Offices at L'Ardoise, N.S., and at New Glasgow, N.S.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $10, in the form of a certified bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 21, 1947. 13-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Wharf Repairs at six places in B.C." will be received until 3 p.m., Wednesday, April 16, 1947, for wharf repairs at Ganges, Fernwood, Fulford Harbour, Retreat Cove, South Pender and Sturdies Bay, B.C.

Plans, form of contract and specification can be seen and forms of tender obtained at the office of the Chief Engineer, Department of Public Works, Ottawa, at the office of the District Engineer, Post Office Building, New Westminster, B.C., at the office of the District Resident Architect, Dominion Public Building, Victoria, B.C., and at the Post Offices at Vancouver, Victoria, Ganges, Fulford Harbour, and South Pender, B.C.

NOTE: Upon application to the undersigned, the Department will supply blue-prints and specification of the work on deposit of a sum of $20, in the form of a certified bank cheque payable to the order of

SUPPLEMENT TO THE CANADA GAZETTE, MARCH 29, 1947

RETURN OF THE CHARTERED BANKS OF THE DOMINION OF CANADA

FEBRUARY 28, 1947

Made to the Minister of Finance pursuant to Section 112 of the Bank Act, Chapter 30 of the Statutes of 1944

NAME OF BANK — NOM DE LA BANQUE	LIABILITIES—PASSIF																SUPPLEMENTARY INFORMATION—RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES					
	Notes in circulation — Billets en circulation	Deposits by and balances due to Dominion Government — Dépôts et soldes créditeurs du gouvernement fédéral	Deposits by and balances due to provincial governments — Dépôts et soldes créditeurs de gouvernements provinciaux	Advances from Bank of Canada, secured — Avances de la Banque du Canada, garanties	Deposits by the public, payable on demand, in Canada, in Canadian currency — Dépôts du public, remboursables sur demande, au Canada, en numéraire canadien	Deposits by the public, payable after notice or on a fixed day, in Canada, in Canadian currency — Dépôts du public, remboursables moyennant préavis ou à une date fixe, au Canada, en numéraire canadien	Deposits in Canada, in currencies other than Canadian — Dépôts au Canada en numéraire autre que le numéraire canadien	Deposits elsewhere than in Canada — Dépôts ailleurs qu'au Canada	Deposits by and balances due to other chartered banks in Canada — Dépôts et soldes créditeurs d'autres banques à charte au Canada	Deposits by and balances due to banks and banking correspondents in the United Kingdom — Dépôts et soldes créditeurs de banques et de banquiers correspondants, au Royaume-Uni	Deposits by and balances due to banks and banking correspondents elsewhere than in Canada and the United Kingdom — Dépôts et soldes créditeurs de banques et de banquiers correspondants, en dehors du Canada et du Royaume-Uni	Acceptances and letters of credit outstanding — Acceptations et lettres de crédit en cours	Liabilities to the public not included under foregoing heads — Engagements envers le public non compris sous les rubriques qui précèdent	Dividends declared and unpaid — Dividendes déclarés et impayés	Rest or Reserve Fund — Fonds de réserve	Capital paid up — Capital social versé	Total of foregoing Liabilities — Total du passif qui précède	Capital authorized — Capital autorisé	Capital subscribed — Capital souscrit	Rate per annum of last dividend (and bonus, if any) declared — Taux annuel du dernier dividende (et du boni, le cas échéant) déclaré	Aggregate amount of loans to directors and firms of which they are partners, and loans for which they are guarantors — Montant global des prêts consentis à des administrateurs et à des firmes dont ils font partie, et prêts pour lesquels ils sont garants	Greatest amount of notes of the bank in circulation at any time during the month — Chiffre le plus élevé des billets de la banque en circulation en tout temps durant le mois	Contingent liability on bills rediscounted with Bank of Canada — Responsabilité éventuelle sur effets réescomptés à la Banque du Canada
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16							
	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	%	$	$	$
1 Bank of Montreal	5,265,071	101,419,686	35,413,024		538,063,386	836,088,202	9,704,904	145,295,043	2,001,846	5,990,186	28,743,859	25,099,654	352,811	740,234	42,000,000	36,000,000	1,812,177,921	50,000,000	36,000,000	8 (x)	1,337,097	5,310,952	
2 The Bank of Nova Scotia	2,139,655	23,880,740	3,046,142		158,079,211	307,681,767	1,859,099	99,240,398	4,486,452	868,363	6,228,922	30,033,608	854,533	23,042	24,000,000	12,000,000	674,431,829	15,000,000	12,000,000	12	1,240,050	2,167,268	
3 The Bank of Toronto	724,116	13,477,065	4,416,260		98,200,931	208,420,374	733,381		196,138	2,648,824	2,039,808	3,103,442	20,004	180,783	14,000,000	6,000,000	354,162,033	10,000,000	6,000,000	12	255,296	731,001	
4 The Provincial Bank of Canada	414,088	2,202,838	170,806		32,574,933	103,513,185	37,930				81,748	557,246	19,036	65,380	2,000,000	4,000,000	145,637,195	5,000,000	4,000,000	6	49,000	422,203	
5 The Canadian Bank of Commerce	4,334,210	43,821,760	39,099,319		413,666,219	663,346,129	19,635,822	98,451,867	3,879,151	3,644,733	12,201,857	43,955,744	158,300	43,083	30,000,000	30,000,000	1,406,243,198	50,000,000	30,000,000	8	593,946	4,383,714	
6 The Royal Bank of Canada	5,435,658	64,994,239	30,037,610		571,521,281	819,941,331	39,499,317	423,406,734	9,259	5,660,100	46,568,628	82,734,289	574,128	758,503	40,000,000	35,000,000	2,169,141,684	50,000,000	35,000,000	8	1,715,859	5,506,586	
7 The Dominion Bank	756,974	19,967,722	2,596,871		92,402,345	173,649,154	5,658,111	10,272,663	3,158,789	987,968	1,591,950	8,388,833	254,430	6,694	9,000,000	7,000,000	335,992,506	10,000,000	7,000,000	10	283,091	766,144	
8 Banque Canadienne Nationale	767,417	7,832,919	1,786,145		118,213,144	254,217,766	660,007		3,227,767	51,558	959,702	849,231	44,207	132,659	7,000,000	7,000,000	402,745,497	10,000,000	7,000,000	7	131,427	776,877	
9 Imperial Bank of Canada	954,282	17,339,752	23,673,463		115,749,740	212,304,364	794,814		2,830,595	1,245,620	4,092,532	9,850,198	210,071	6,088	8,000,000	7,000,000	404,060,497	10,000,000	7,000,000	10	632,006	963,652	
10 Barclays Bank (Canada)	102,280	4,390,957	2,278		6,955,330	7,100,309	6,096,452		276,605	3,594,101	1,428,178	3,670,256	13,028		750,000	1,500,000	35,879,868	1,500,000	1,500,000			104,570	
Total	20,893,751	299,327,679	140,241,918		2,145,426,520	3,586,263,171	84,689,807	776,666,615	20,075,582	24,694,453	103,937,184	208,242,481	2,501,448	1,961,596	176,750,000	145,500,000	7,740,172,230	211,500,000	145,500,000		6,217,772	21,132,970	

(x) Excluding extra distribution of 15 cents a share.

RETURN OF THE CHARTERED BANKS OF THE DOMINION OF CANADA, FEBRUARY 28, 1947

ASSETS—ACTIF

NAME OF BANK — NOM DE LA BANQUE	Gold held in Canada — Or détenu au Canada	Subsidiary coin held in Canada — Monnaie d'appoint détenue au Canada	Gold held elsewhere — Or détenu ailleurs	Subsidiary coin held elsewhere — Monnaie d'appoint détenue ailleurs	Notes of Bank of Canada — Billets de la Banque du Canada	Deposits with Bank of Canada — Dépôts à la Banque du Canada	Notes of and cheques on other banks — Billets d'autres banques et chèques sur ces banques	Government and bank notes other than Canadian — Billets d'Etat et billets de banque d'autres pays que le Canada	Deposits with and balances due by other chartered banks in Canada and soldes débiteurs de celles-ci — Dépôts dans d'autres banques à charte au Canada et	Due by banks and banking correspondents elsewhere than in Canada and the United Kingdom — Sommes dues par des banques et par des banquiers correspondants, au Royaume-Uni	Due by banks and banking correspondents elsewhere than in Canada and the United Kingdom — Sommes dues par des banques et par des banquiers correspondants, en dehors du Canada et du Royaume-Uni	Dominion government direct and guaranteed securities maturing within two years, not exceeding market value — Valeurs directes et garanties du gouvernement fédéral, arrivant à échéance dans les deux ans, d'au plus la valeur courante	Other Dominion government direct and guaranteed securities, not exceeding market value — Autres valeurs directes et garanties du gouvernement fédéral, ne dépassant pas la valeur courante	Provincial government direct and guaranteed securities maturing within two years, not exceeding market value — Valeurs directes et garanties de gouvernements provinciaux, arrivant à échéance dans les deux ans, d'au plus la valeur courante	Other provincial government direct and guaranteed securities, not exceeding market value — Autres valeurs directes et garanties de gouvernements provinciaux, ne dépassant pas la valeur courante	Canadian municipal securities, not exceeding market value — Valeurs municipales canadiennes, ne dépassant pas la valeur courante	Public securities other than Canadian, not exceeding market value — Valeurs publiques, autres que des valeurs canadiennes, ne dépassant pas la valeur courante	Other bonds, debentures and stocks, not exceeding market value — Autres obligations, débentures et actions, ne dépassant pas la valeur courante	Call and short (not exceeding thirty days) loans in Canada on stocks, debentures, bonds and other securities of a sufficient marketable value to cover — Prêts au jour le jour et à court terme (d'au plus trente jours) au Canada, sur actions, débentures, obligations et autres titres, dont la valeur courante constitue une couverture suffisante	Call and short (not exceeding thirty days) loans elsewhere than in Canada on stocks, debentures, bonds and other securities of a sufficient marketable value to cover — Prêts au jour le jour et à court terme (d'au plus trente jours) ailleurs qu'au Canada, sur actions, débentures, obligations et autres titres, dont la valeur courante constitue une couverture suffisante	Current loans and discounts in Canada not otherwise included, estimated loss provided for — Prêts et escomptes courants au Canada, non inclus autrement, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Current loans and discounts elsewhere than in Canada not otherwise included, estimated loss provided for — Prêts et escomptes courants ailleurs qu'au Canada, non inclus autrement, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Loans to provincial governments — Prêts à des gouvernements provinciaux	Loans to cities, towns, municipalities and school districts — Prêts à des cités, villes municipalités et circonscriptions scolaires	Non-current loans, estimated loss provided for — Prêts non courants, après qu'il a été pourvu à la perte estimative	Real estate other than bank premises — Biens-fonds autres que les immeubles de la banque	Mortgages on real estate sold by the bank — Hypothèques sur immeubles vendus par la banque	Bank premises, at not more than cost, less amounts (if any) written off — Immeubles de la banque, n'excédant pas le prix coutant, moins les amortissements, (s'il y en a)	Liabilities of customers under acceptances and letters of credit as per contra — Engagements des clients sur acceptation et lettres de crédit portées ci-contre	Deposit with the Minister of Finance for the security of note circulation — Dépôts auprès du ministre des Finances pour la garantie de la circulation des billets	Shares of and loans to controlled companies — Actions de compagnies contrôlées et prêts à ces compagnies	Other assets not included under the foregoing heads — Autres éléments d'actif non compris sous les rubriques qui précèdent	Total Assets — Total de l'actif
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	$
	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	$	
1 Bank of Montreal*	24	2,980,835	548	37,315	31,057,287	114,376,375	107,754,517	873,089	2,360	6,633,301	29,141,948	288,170,945	525,555,382	40,706,532	73,563,762	37,231,632	63,031,118	66,833,641	22,700,916	30,257,418	309,062,722	14,183,563	2,179,411	6,364,570	335,624	278,246	195,851	10,972,330	25,099,664	323,631	1,489,552	1,973,993	1,813,434,207
2 The Bank of Nova Scotia		848,399	5,689	878,882	12,869,230	33,412,038	24,009,555	22,953,838		595,692	10,874,099	83,319,641	173,191,700	7,200,330	17,417,109	9,449,727	23,343,352	17,085,760	17,625,164	4,475,810	140,836,273	26,277,320	333,018	1,431,487	57,964		15,878	6,022,409	30,033,608	122,099	1,475,000	878,237	675,129,918
3 The Bank of Toronto		541,902			6,275,520	28,021,245	18,000,381	208,297		1,255,352	4,637,929	46,599,134	109,905,988	3,131,434	15,994,990	6,030,709		11,592,526	8,228,505		85,990,267			807,151	22,435		8,578	3,576,242	3,103,442	43,262		256,040	354,458,238
4 The Provincial Bank of Canada		572,256			3,125,491	12,802,761	6,470,538	57,308	8,273	22,001	941,009	27,435,073	30,984,096	4,224,043	12,063,452	10,378,037		2,374,428	6,035,483		22,765,192		31,197	2,091,822	27,080	85,238	147,274	1,690,991	557,246	28,968		116,355	145,943,825
5 The Canadian Bank of Commerce†		1,641,769	246	160,858	21,891,470	100,469,337	40,175,123	1,637,367	21	2,091,248	30,773,084	139,675,575	492,022,299	19,097,364	48,582,371	24,198,125	60,752,667	26,420,132	27,708,203	10,182,151	263,808,967	25,886,979	3,586,714	3,652,807	170,594	22,899	521,946	15,545,693	43,955,744	300,000	3,000,000	700,962	1,408,602,750
6 The Royal Bank of Canada‡		2,888,208	23,722	1,734,097	31,536,725	114,461,575	102,093,096	68,965,312	5,800	13,142,094	58,916,664	246,162,956	535,267,282	32,962,412	43,293,039	32,361,608	162,326,550	117,645,415	49,025,129	21,468,065	308,728,158	124,177,409	64,672	6,075,782	281,096	382,758	178,841	19,648,596	82,731,280	450,000	4,668,012	1,040,596	2,170,699,098
7 The Dominion Bank		534,198		384	5,153,703	27,258,048	12,620,788	169,354		695,731	4,630,755	62,869,824	79,976,412	854,438	4,708,993	3,760,834	4,867,046	5,958,686	3,474,595	6,305,149	98,235,470	369,408		881,062	16,674		33,568	4,813,363	8,388,833	50,847		405,038	337,053,244
8 Banque Canadienne Nationale		1,148,708			9,276,962	39,022,533	25,737,081	174,726	679,780	477,500	1,774,893	60,145,399	81,281,322	5,559,577	16,904,150	22,359,703	602,287	8,085,776	15,026,277		98,800,810		595,198	6,593,217	13,863	20,051	497,985	5,116,926	849,201	49,430		418,185	403,181,656
Imperial Bank of Canada		739,887			7,793,216	22,900,426	13,893,948	218,755	756,456	5,291,891	4,112,310	61,944,859	103,347,301	3,644,189	5,880,499	8,566,668		7,856,959	7,412,678		128,080,963		211,904	1,678,054	29,923			5,858,954	9,850,198	58,050		73,316	405,201,503
10 Barclays Bank (Canada)		5,762			155,480	2,884,002	787,104	3,224	207,152	1,686,556	3,654,706	1,766,092	4,068,864	1,083,702	6,081,490	1,074,426	4,272,850		559,750		2,988,865				6,501			1,015,399	3,670,256	8,043		17,526	35,979,651
Total	24	11,901,404	30,205	2,811,536	129,157,083	493,608,440	351,542,231	95,281,270	1,659,932	31,891,366	149,057,427	1,029,092,998	2,140,660,646	118,554,021	246,489,855	155,412,074	319,195,902	263,763,323	154,799,760	72,688,594	1,468,277,667	199,894,679	6,972,114	30,535,952	961,754	789,192	1,599,921	65,266,906	208,242,431	1,335,530	10,632,564	5,890,148	7,750,594,120

*The business of the Bank in San Francisco, U.S.A., is carried on under the name of a locally incorporated company and the figures are incorporated in the above return.—Footnote to Bank of Montreal return.

†The Canadian Bank of Commerce (California) has been incorporated under the laws of the State of California to conduct the business of the Bank in that State and the assets and liabilities of the Canadian Bank of Commerce (California) are included in the above general statement.—Footnote to Canadian Bank of Commerce return.

‡The Royal Bank of Canada (France) has been incorporated under the laws of France to conduct the business of the Bank in Paris and the assets and liabilities of The Royal Bank of Canada (France) are included in the above general statement.—Footnote to The Royal Bank of Canada Return.

DEPARTMENT OF FINANCE,
OTTAWA, MARCH 25, 1947.

W. C. CLARK,
Deputy Minister of Finance

OTTAWA: Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, 1947.

the Minister of Public Works. The deposit will be released on the return of the blue-prints and specification within a month from the date of reception of tenders. If not returned within that period the deposit will be forfeited.

Tenders will not be considered unless made on printed forms supplied by the Department and in accordance with conditions set forth therein.

Each tender must be accompanied by a certified cheque on a chartered bank in Canada, payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque if required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 21, 1947. 13-1

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

Tenders for Coal for Dredging Plant, Selkirk, Man.

SEALED Tenders addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Coal for Dredging Plant at Selkirk, Manitoba," will be received until 3 p.m. Wednesday, April 2, 1947, for the supply of coal for Dredging plant at Selkirk, Manitoba.

Forms of tender may be obtained from J. F. Mellish, Acting District Engineer, Department of Public Works, Room 1010, Union Trust Building, Winnipeg, Man.

Tenders should be made on the forms supplied by the Department and in accordance with the specifications and conditions stated therein. Coal dealers' licence numbers must be given when tendering.

The Department reserves the right to demand from any successful tenderer, before awarding the order, a security deposit in the form of a certified cheque on a chartered bank in Canada, made payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to 10 per cent of the amount of the tender, or Bearer Bonds of the Dominion of Canada or of the Canadian National Railway Company and its constituent companies, unconditionally guaranteed as to principal and interest by the Dominion of Canada, or the aforementioned bonds and a certified cheque, if this be required to make up an odd amount.

By Order,

J. M. SOMERVILLE,
Secretary.

Department of Public Works,
Ottawa, March 24, 1947. 13-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

THE Civil Service Commission announces the establishment of the following eligible lists.

The letters O.A.S., indicate eligibility for the preference awarded to ex-service men.

Agricultural Scientist, Male, Grade 2, Ottawa, Ont., Department of Agriculture, Experimental Farm Branch.

Cabana, Louis A., Ottawa, Ontario.

Airport Electrician, Bilingual (Ancienne Lorette), Quebec Airport, P.Q., Civil Aviation Division, Air Services Branch, Department of Transport.

Gauvin, Jules Gerard, Ancienne Lorette, P.Q.
Bedard, Antoine, Quebec, P.Q.

Airport Maintenance Foreman, Bilingual (Ancienne Lorette), Quebec Airport, P.Q., Department of Transport.

Grenon, Roland, O.A.S., Ste. Therese de Beauport, P.O. Callieres, P.Q.
Wallingford, John H., Perkins, P.Q.
Wells, George Arthur Whitefield, Bienville, Levis, P.Q.
Faguy, Lucien, Ancienne Lorette, P.Q.

Airport Maintenance Foreman, Yarmouth, Nova Scotia, Air Services Branch, Department of Transport.

Henderson, James, O.A.S., North Sydney, N.S.
*Cameron, Elwood William, O.A.S., Truro, N.S.
Power, Nicholas Arthur, Yarmouth, N.S.
Saxton, Richard George, Halifax, N.S.
**Surette, Joseph Sylvain, Eel Brook, Yarmouth County, Nova Scotia.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

**Indicates candidate bilingual.

Assistant Technician, Grade 3 (Head Plotman), Male, Ottawa, Ontario. Department of Agriculture, Division of Horticulture, Experimental Farms Service.

Bradley, Edward Carson, Edmonton, Alberta.

Auditor, Unemployment Insurance, Grade 2, Ontario Region, Unemplomont Insurance Commission. Supplementary list.

Cochrane, Leslie Gordon, O.A.S., Waterloo, Ont.
Mosley, Harold Simpson, Toronto, Ontario.

Canal Superintendent, Grade 1, Welland Canal, Department of Transport, Welland Canals Branch, Feeder Division.

Boose, Clarence Melbourne, O.A.S., Dunnville, Ont.
Bint, Charles Allan, O.A.S., Dunnville, Ontario.
Wood, Louis Thomas, O.A.S., Canboro, Ontario.

Caretaker, Grade 2, Newcastle, New Brunswick, Maintenance Division, Chief Architect's Branch, Department of Public Works.

Thibodeau, Leonard Dosity, O.A.S., Newcastle, N.B.
Campbell, Thomas Arthur, O.A.S., Newcastle, N.B.
Delano, Howard Michel, O.A.S., Newcastle, N.B.
Wallace, George, O.A.S., Newcastle, N.B.
Cobb, William Franklin, O.A.S., Newcastle, N.B.

Caretaker, Grade 2, Saint John, New Brunswick, Department of Public Works. Supplementary list.

*Davidson, William Edward, Saint John, N.B.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Cleaner and Helper, Toronto, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

*Doyle, Alfred, O.A.S., Toronto, Ontario.

*Indicates candidate lack residence in the locality for the past year.

Clerk of Works, Grade 4, Ottawa, Ontario, Department of Public Works, Chief Architect's Branch.

Hodge, Robert Gordon, O.A.S., Ottawa, Ontario.
Garvock, Kenneth Edwin, O.A.S., Ottawa, Ont.

Elevator Operator, Toronto, Ontario, Government Departments. Supplementary list.

Irving, George, O.A.S., Toronto, Ontario.
Woodcock, Martin James, O.A.S., Toronto,Ont.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Hamilton, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Turner, Frederick, O.A.S., Hamilton, Ontario.
Tubb, Marguerite Teresa, Hamilton, Ontario.
Lambertus, Margaret Mary, Hamilton, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Hamilton, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Gilleland, Gordon, Hamilton, Ontario.

Employment and Claims Officer, Grade 4, Hamilton, Ontario, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Steel, William Hunter, O.A.S., Hamilton, Ont.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Kitchener, Ontario, Unemployment Insurance Commission.

Yundt, Edward George, Kitchener, Ontario.

NOTE: List established under authority of Order in Council P.C. 82/566, dated February 14, 1947, which provides for a change in the organization of the Unemployment Insurance Branch, Kitchener Local Office, by the creation of a permanent position in lieu of existing temporary position Employment and Claims Officer, Grade 3 (UIC-O-6484).

The above Order in Council also authorizes that, under the provisions of Section 59 of the Civil Service Act, the permanent position of Employment and Claims Officer, Grade 3, be exempt from Section 20 of the Act, in order that E. G. Yundt may be permanently appointed without competition, but that in all other respects the position be subject to the provisions of the said Act. Such exemption is to apply only in the case of the appointment of Mr. Yundt.

The foregoing to be effective January 1, 1947.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Moncton, New Brunswick, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Fullerton, Russell James, O.A.S., Albert, N.B.

Employment and Claims Officer, Grade 5, Male or Female, Montreal, P.Q., Unemployment Insurance Commission.

**Doiron, Joseph Edgar, O.A.S., Montreal, P.Q.
**Senecal, Joseph Jean Baptiste Eugene, Montreal.
**Kieffer, Georges, Montreal, P.Q.
**Bérubé, Yvonne Patricia, Montreal, P.Q.
**Saint-Cyr, J. Lucien, Montreal, P.Q.
**Chales, Clovis, Montreal, P.Q.
**Drasse, Roger Gerard, Montreal, P.Q.
**Fecteau, J. C. Leon, Montreal, P.Q.
**Richard, Maurice, Montreal, P.Q.
**Langelier, Maurice, Montreal, P.Q.
**Chevalier, Francois Xavier, Montreal, P.Q.
**Vachon, J. Oscar, Montreal, P.Q.
**Villeneuve, Victor V., Montreal, P.Q.
**Fortier, Robert Claude, Montreal P.Q.
**Trudeau, Joseph-Aime, Montreal, P.Q.
**Gravel, Paul-Henri, Montreal, P.Q.
**Indicates candidate bilingual.

Employment and Claims Officer, Grade 6, Montreal, Quebec, Unemployment Insurance Commission.

Beaulieu, Rose Claire, Westmount, P.Q.
**Boily, Fernand, Montreal, P.Q.
**Neveu, Antonio O., Montreal, P.Q.
**Langlois, Roch, Montreal, P.Q.
**Cabana, Louis Maurice, Longueuil, P.Q.
**Muhlstock, Abraham Wilfred, Montreal, P.Q
**Indicates candidate bilingual.

Employment and Claims Officer, Grade 1, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Ironside, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Stewart, Edward Bernard, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Mathison, Laurie James, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Dugas, Marcel David, O.A.S., Winnipeg, Man.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Mitchell, Thomas Alexander, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Prendergast, George Samuel, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Employment and Claims Officer, Grade 2, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

McLellan, Allan William, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
Blicq, Arthur Sandford, O.A.S., Winnipeg, Man.
McQuaid, Alvin Cletus, O.A.S., Winnipeg, Man.
Pringle, Hazel, Winnipeg, Manitoba.
Conroy, Robertine, Winnipeg, Manitoba.
Carbonneau, Peter Joseph Eugene, St. Boniface, Manitoba.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Fryer, Roy Forrest, O.A.S., Winnipeg, Man.
Hutton, John Middlemas, O.A.S., St. James Man.
Wales, Robert Preston, O.A.S., Winnipeg, Man.
Sonheim, John, Winnipeg, Manitoba.
Thompson, Lillian Belle, Winnipeg, Man.
Haywood, George Edgar, Winnipeg, Man.
Hayes, Hugo Hans, Winnipeg, Manitoba.

Employment and Claims Officer, Grade 3, Winnipeg, Manitoba, Unemployment Insurance Commission. Supplementary list.

Wood, Robert, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

Hospital Cook, Grade 2, Edmonton, Alberta, Indian Health Service, Department of National Health and Welfare. Supplementary list.

Russell, Ackerman Robert, O.A.S., Lethbridge, Alberta.

Hospital Utility Man, Grade 1, Kingston, Ontario, Government Departments.

Wart, Milton Talbot (*Electrician*), O.A.S., Bath, Ontario.
McNamee, John Patrick (*Painter*), O.A.S., Kingston, Ontario.
Payeau, William Francis (*General*), Kingston, Ontario.
McKeown, Terrance Patrick (*General*), Odessa, Ontario.

Hospital Utility Man, Grade 2, Kingston, Ontario, Government Departments.

Cleland, John (*Fitter*), O.A.S., Kingston, Ontario.

Hospital Utility Man, Grade 3, Kingston, Ontario, Government Departments.

Potter, Kenneth George (*Carpenter*), O.A.S., Kingston, Ontario.
McMann, Garnet Roy, O.A.S., Kingston, Ontario.

Indian Agent, Grade 5, Bella Coola, Indian Agency, Department of Mines and Resources. Supplementary list.

‡Barwell, Harry Irwin, O.A.S., Kamloops, B.C.

‡Indicates candidate not a resident of preferred locality.

Inspector of Weights and Measures, Montreal, P.Q., Department of Trade and Commerce.

**Bernier, Joseph Alonzo, (disabled in Canada), Montreal, P.Q.
**Langlois, Guy, O.A.S., Montreal, P.Q.
**Simoneau, Jean Louis, Montreal, P.Q.

**Indicates candidate bilingual.

Lay Inspector, Edmonton, Alberta, Dominion Department of Agriculture.

Wardill, John Alfred, O.A.S., Calgary, Alta.
Rea, Lyal, O.A.S., Carstairs, Alta.
Clendon, Leonard Willis, O.A.S., Calgary, Alta.
Ferguson, Leon Eliphalet, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Clelland, John David, O.A.S., Edmonton, Alta.
Proulx, Joseph Edward, O.A.S., Calgary, Alta.
McRobbie, James Christie, O.A.S., Calgary, Alberta.
Haslop, George Kenneth Alfred, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Luscombe, William Thomas, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Holloway, Charles Alfred, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Thomson, James Smith, O.A.S., Edmonton, Alta.
Keen, Albert Douglas, O.A.S., Edmonton, Alta.
Phair, James Harry Patrica, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Craigie, Donald Francis, O.A.S., Calgary, Alta.
Phillips, Louis Howard, O.A.S., Edmonton, Alta.
Kitchen, Robert Edwin, O.A.S., Calgary, Alta.
Millar, James Mungall Kennedy, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Conklin, Riley Leo, O.A.S., Calgary, Alta.
Pechanec, Ralph Archibald, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Romano, David Anthony, O.A.S., Calgary, Alta.
Colquhoun, Ian Dennistoun, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Gibson, Samuel Francis Clinton, O.A.S., Calgary, Alberta.
Popowich, Julian, O.A.S., Calgary, Alta.
Casselman, John Everett, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Kitchen, Thomas Beverley, O.A.S., Calgary, Alta.
Peachey, George William, O.A.S., Calgary, Alta.
Johnston, Douglas McLennan, O.A.S., Edmonton, Alberta.
Cote, Paul Penry, O.A.S., Edmonton, Alta.
Burke, Russell George, O.A.S., Edmonton, Alta.
Homynyk, Michael, O.A.S., Edmonton, Alta.
Dahl, John Raymond, O.A.S., Heath, Alberta.
Bailey, McEwen Clayton, Calgary, Alberta.
Friedrick, Rudolph Nicholas, Edmonton, Alta.
Murphy, Archibald Cameron Crawford, Calgary, Alberta.
Purcell, Edward Manning, Edmonton, Alta.

Lay Inspector, Province of British Columbia, Dominion Department of Agriculture.

Bergland, Harvey Tilmer, O.A.S., Vancouver, B.C.
Baxter, Frederick George, O.A.S., Eburne, Lulu Island, B.C.
Loveder, Thomas Clement, O.A.S., Vancouver, B.C.
Wroe, Joseph George McIver, O.A.S., Vancouver, B.C.
Mahy, James Edgar, O.A.S., Vancouver, B.C.
Burton, William Richard, O.A.S., Burnaby, B.C.
Dunlop, Daniel Eric, O.A.S., Eburne, B.C.
Schoen, Ernest, O.A.S., Victoria, B.C.
Leavy, Leo Francis, Vancouver, B.C.
Leavy, Jack Alan, Vancouver, B.C.
Nesbitt, Henry Augustus, Vancouver, B.C.
Cranston, Robert, New Westminster, B.C.
Lee, Gordon Basso, New Westminster, B.C.
*Bathgate, Robert George MacKenzie, O.A.S., Trail, B.C.
*Wright, William Malcolm, New Westminter, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Letter Carrier, Shawinigan Falls, Quebec. Post Office Department. Supplementary list.

Turgeon, Philippe, St. Tite, Laviolette County, Quebec.

Letter Carrier, Toronto, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Simpson, Frederick Albert, O.A.S., Weston, Ont.
Urquhart, Carlton Thomas, O.A.S., Toronto, Ontario.
Wilson, Alexander, O.A.S., Toronto, Ont.
Fugard, Reginald William, O.A.S., Toronto, Ont.
Boyce, Walter Lincoln, O.A.S., Toronto, Ont.
McCann, Leonard James, O.A.S., Toronto, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Belleville, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Revoy, Arnold Esey, O.A.S., Frankford, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Chatham, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Kett, Roy Nelson, O.A.S., Chatham, Ont.
Binga, Bethune, O.A.S., Chatham, Ont.
Shaw, John Clayton, O.A.S., Chatham, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Halifax, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.

Hilton, John James Stewart, O.A.S., Halifax, N.S.
Redmond, Reginald George, O.A.S., Dartmouth, N.S.
Blackburn, Donald Joseph, O.A.S., Halifax, N.S.
Lively, Harold Howard, O.A.S., Dartmouth, N.S.
Johnson, Joseph William, O.A.S., Halifax, N.S.
Trider, Edward Gordon, O.A.S., Halifax, N.S.
Flemming, Wilfred Laurier, O.A.S., Halifax, N.S.

Letter Carrier and Mail Porter, Hamilton, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Harding, Lloyd James, O.A.S., Hamilton, Ont.
Pollington, Leonard Alexander, O.A.S., Hamilton, Ontario.
Hryciuk, William, O.A.S., Hamilton, Ontario.

Letter Carrier and Mail Porter, Hamilton, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

McFadden, William Garnett, O.A.S., Hamilton, Ontario.
Rohr, Gordon Leslie, O.A.S., Hamilton, Ont.
Hunter, Kenneth Roy, O.A.S., Hamilton, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Lindsay, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Webber, Shirley Lewis, O.A.S., Lindsay, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Niagara Falls, Ontario, Post Office Department. Supplementary list.

Voice, Frank Rudolph, O.A.S., Niagara Falls, Ont.

Letter Carrier and Mail Porter, Saskatoon, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.

*Gilbert, Harold Leslie, O.A.S., Saskatoon, Sask
*Falk, Eric Edmund, O.A.S., Waldheim, Sask.
*Glacken, John Joseph, O.A.S., Saskatoon, Sask.
*Curzon, William Edwin, O.A.S., Saskatoon, Sask.
*Rutherford, Donald Alexander, O.A.S., Saskatoon, Sask.
*Dirks, Menno Elmer, Saskatoon, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Saskatoon, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.

Henderson, Edward Wilfred, O.A.S., Melville, Sask.
Williams, Thomas, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Gibb, Russell Charles, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Clark, Sanford Wesley, O.A.S., Saskatoon, Sask.
*Solly, Nick, O.A.S., Saskatoon, Sask.
*Allard, Francis Archibald, O.A.S., Saskatoon, Sask.
*Brokenshire, Samuel James, O.A.S., Saskatoon, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Letter Carrier and Mail Porter, Truro, Nova Scotia, Post Office Department. Supplementary list.

Witwicki, John Nick, O.A.S., Truro, N.S.
Witt, Stanley Robert, O.A.S., Truro, N.S.

Lightkeeper, Class 11, French, Isle Dupas, Quebec. Aids to Navigation Division, Marine Services Branch, Department of Transport.

Courchesne, Jean Philippe, Isle Dupas, Quebec.

Lightkeeper, Class 3 (2nd Class Fog Alarm Engineer), Otter Island, Ontario, Department of Transport.

Murray, Albert William, O.A.S., Echo Bay P.O., Ontario.

Lightkeeper, Class 8, Pictou Bar, Nova Scotia, Department of Transport. Aids to Navigation Branch. Supplementary list.

Langille, Henry Hayden, O.A.S., Pictou, N.S.

Lightkeeper, Class 2A, (2nd Class Fog Alarm Engineer), Isle Parisienne, Ontario. Aids to Navigation Branch, Department of Transport.

Nelder, Byron Henry, Echo Bay, Ontario.

Lightkeeper, Class 6, French, Cawee Island, Quebec. Department of Transport. Supplementary list.

Savard, Nazaire, Riviere Pentecote, County of Saguenay, P.Q.

Medical Officer, Grades 1 to 9, Toronto Pensions District, Department of Veterans' Affairs. Supplementary list.

Farrell, William Arnold, O.A.S., Toronto, Ont. *Grade 7—Radiologist.*

Medical Officer, Grades 1 to 9, Toronto Pensions District, Department of Veterans Affairs. Supplementary list.

Garten, Karl Anthony, O.A.S., Toronto, Ont. *Grade 6—Radiologist.*

Packer and Helper, Winnipeg, Manitoba, Government Departments.

Marr, William Gerrie, O.A.S., Kirkfield Park, Manitoba.
Hughes, Richard Robert, O.A.S., St. James, Manitoba.
Lavoie, Louis James, O.A.S., Norwood, Man.
Phillips, Robert James MacKinnon, O.A.S., Winnipeg, Man.
Colley, Raymond Noel, O.A.S., St. James, Man.
Thompson, John Andrew, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Bacon, Rodolph, O.A.S., Winnipeg, Man.
Spencer, Robert Frederick, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Schaen, Anthony, O.A.S., Winnipeg, Man.
Walker, Harry Wallace, O.A.S., St. James, Man.
Morris, William Henry, O.A.S., Winnipeg, Man.
Masson, Alan Leonard, O.A.S., Winnipeg, Man.
Kryschuk, Michael, O.A.S., Winnipeg, Man.
Winmill, Arthur George, O.A.S., Kirkfield Park, Manitoba.
Cessford, Douglas, O.A.S., Winnipeg, Man.
Brodie, Ernest James Rodger, O.A.S., St. James, Manitoba.
Mitchell, Albert Bruce, O.A.S., St. Vital, Man.
Fowler, Roy, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Rivers, James Andrew, O.A.S., West Kildonan, Manitoba.
King, Alfred, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Barlow, John, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
*Thompson, James Stuart, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Parliamentary Reporter (French), Male, Ottawa, Ontario, House of Commons.

Frenette, Paul Joseph Charles, Ottawa, Ont.

Postal Clerk, Saskatoon, Saskatchewan, Post Office Department. Supplementary list.

Henderson, Edward Wilfred, O.A.S., Melville, Sask.
Hofmeister, Frank Joseph, O.A.S., Quinton, Sask.
Browning, Herbert Montague, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Westfield, Charles Fredrick, O.A.S., Kenaston, Sask.
Woodhead, Harry Vincent, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Cameron, James McDonald, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Tyson, Allan Christopher Maynard, O.A.S., Saskatoon, Sask.
Doran, William Walter, O.A.S., Saskatoon, Sask.
*Falk, Eric Edmund, O.A.S., Waldheim, Sask.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Postmaster, Ayr, Ontario, Post Office Department.

Bennett, Norman Hall, Ayr, Ontario.

Postmaster, Bowden, Alberta, Post Office Department.

Johnston, Almer Roy, O.A.S., Bowden, Alberta.

Postmaster, Crossfield, Alberta, Post Office Department.

Shantz, Russell Glenn, O.A.S., Crossfield, Alberta.

Postmaster, Hardisty, Alberta, Post Office Department.

Thorp, Jack, O.A.S., Hardisty, Alberta.

Postmaster, New Denver, British Columbia, Post Office Department.

Campbell, Leslie Roy, O.A.S., New Denver, B.C.

Postmaster, Reserve Mines, Nova Scotia, Post Office Department.
MacLeod, Margaret, Reserve Mines, N.S.

Postmaster, Terrebonne, Quebec, Post Office Department.
Valiquette, Paul Emile, Terrebonne, P.Q.

Public Relations Officer (Employment and Claims Officer, Grade 6), Regional Office, Winnipeg, Manitoba. Unemployment Insurance Commission.
McGuinness, Frederick George, O.A.S., Port Arthur, Ontario.
Blaine, Holland Boone, O.A.S., Regina, Sask.
Peppler, Calvin Edward, O.A.S., Winnipeg, Man.
Henderson, Walter Read Waldo, O.A.S., Winnipeg, Manitoba.
Sweet, Thomas Edwin, West Kildonan, Man.
Stutchbury, Elmyr Hewston, Edmonton, Alta.
Smith, Alec James, Regina, Sask.

Radio Operator (Junior Rating) Central Division, Department of Transport.
Lamb, Robert Thornton, O.A.S., Transcona, Man.

Senior Translator, Ottawa, Ontario, German Library Division, Department of National Defence.
Fast, Abram Henry, O.A.S., Kitchener, Ont.
Pickup, Thomas, O.A.S., Montreal, P.Q.
Baldwin, Albert Michael, O.A.S., Ottawa, Ont.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Calgary, Alberta, Government Departments. Supplementary list.
Eld, Clarence Thomas, O.A.S., Calgary, Alta.
Doig, George Stanley, O.A.S., Calgary, Alta.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Calgary, Alberta, Government Departments. Supplementary list.
Fredlund, Arnold Ferdinand, O.A.S., Calgary, Alberta.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Camp Borden, Ontario, Department of National Defence (Army).
Laird, Rowland Bryce, O.A.S., Barrie, Ontario.
Herrington, Arthur, O.A.S., New Lowell, Ont.
Anderson, Jack Britton, O.A.S., Alliston, Ont.
Black, Stanley Howard, O.A.S., Alliston, Ont.
Britnell, Alfred Henry, O.A.S., Angus, Ont.
Willoughby, Lewis Keenan, Angus, Ontario.
Orser, William Arthur, Barrie, Ontario.
Cameron, Donald A., Orillia, Ontario.
Burbidge, Robert, Everett, Ontario.
Rivard, John Norbert, Orillia, Ontario.
Morby, Delbert Earl, Creemore, Ontario.
Blanchard, Nelson, Barrie, Ontario.
Horan, Peter, Alliston, Ontario.
Reid, Oakley, Everett, Ontario.
Ayerst, Harry E., Barrie, Ontario.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Camp Borden, Ontario, Department of National Defence (Army).
Conron, Donald Alexander, O.A.S., Barrie, Ont.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, Camp Borden, Ontario, Department of National Defence (Army).
Adair, Ralph Livingstone, O.A.S., Toronto, Ont.
Hand, William Craig, Stroud, Ontario.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Kingston, Ontario, Government Departments.
Murray, James Gorden, O.A.S., Kingston, Ont.
Kelly, George Fredrick, O.A.S., Kingston, Ont.
Peters, William Brown, O.A.S., Kingston, Ont.
Orr, Rodney William, Kingston, Ontario.
Osborne, Charles Hambley, Kingston, Ont.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Kingston, Ontario, Government Departments.
Dwyre, William Andrew, O.A.S., Kingston, Ont.
McNeill, Neil Bernard, Napanee, Ontario.
Geoghegan, Frederick, Kingston, Ont.
Cobb, Ernest John, Portsmouth, Ontario.
Taylor, Richard Thomas, Kingston, Ont.
Stevenson, Lawrence James, Kingston, Ont.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Bilingual, Montreal, P.Q., Government Departments.
Belanger, Joseph Ernest, O.A.S., Montreal, P.Q.
Labelle, Joseph Silvio Rosaire, O.A.S., St. Hyacinthe, P.Q.
Lachance, Romeo, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lasnier, Rene George, O.A.S., Montreal, P.Q.
Plamondon, Henri, Verdun, P.Q.
Paquette, Aime, Montreal, P.Q.
Champagne, Joseph Benoit Georges, Montreal, P.Q.
Babin, Benoit, Montreal, P.Q.
Roy, Joseph, Montreal, P.Q.
Beausejour, Joseph, Montreal, P.Q.
Daigneault, Laurent, St. Damase, P.Q.
Bouthillier, Lucien, St. Hubert, P.Q.
Dufresne, Joseph Jean Philippe, Montreal, P.Q.
Tremblay, Joseph, St. Hyacinthe, P.Q.
Belanger, Jules Andre, Montreal, P.Q.
*Marcotte, Joseph Georges, Montreal, P.Q.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Bilingual, Montreal, P.Q., Government Departments. Supplementary list.
Latulippe, Robert, St. Hyacinthe, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Bilingual, Montreal, P.Q., Government Departments.
Browne, Harry Gordon, O.A.S., Lachine, P.Q.
Duval, Joseph Demetrius, O.A.S., Montreal, P.Q.
Durand, Hormisdas, Montreal, P.Q.
Marchand, Leon Edouard, c/o Tetreaultville, St. Leonard de Port, P.Q.
Bristol, Henry, Verdun, P.Q.
Duval, Joseph Jean-Paul Jean-Baptiste, Lachine, P.Q.
Leblond, George Ovila, Marie Ville, P.Q.
Couillard, Leo, Montreal, P.Q.
Baril, Henri Georges, Longueuil, P.Q.
St. Pierre, Philias, Montreal, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Bilingual, Montreal, P.Q., Government Departments. Supplementary list.
Charland, Alcide, Montreal, P.Q.
Laroche, Conrad, Montreal, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, Bilingual, Montreal, P.Q., Government Departments.
Lind, Gus, O.A.S., Montreal, P.Q.
Lavoie, Irene Albert, Montreal, P.Q.
Sauvageau, Lucien, Montreal, P.Q.
Daoust, Hormisdas, Montreal, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, Bilingual, Montreal, P.Q., Government Departments. Supplementary list.
Cox, Joseph Raymond, Greenfield Park, P.Q.

Stationary Engineer, Heating, Grade 1, Vancouver, B.C., Government Departments.
Howes, Charles Thomas, O.A.S., Vancouver, B.C.

Stationary Engineer, Heating, Grade 2, Vancouver, B.C., Government Departments. Supplementary list.

*Magnusson, Kristjan August, O.A.S., Vancouver, B.C.

*Indicates candidate lacks residence in the locality for the past year.

Stationary Engineer, Grade 2, Heating, Vancouver, British Columbia, Government Departments. Supplementary list.

Hibberd, Leslie Harry, West Vancouver, B.C.

Stationary Engineer, Heating, Grade 3, Vancouver, British Columbia, Government Departments. Supplementary list.

Reid, John, Vancouver, B.C.

Stenographer, Grade 1, Government Departments. Supplementary list.

Lemery, Oscar Joseph, Ottawa, Ontario.
Genereux, Brigitte, St. Thomas de Joliette, P.Q.
Arnold, Ruth Isabel, Toronto, Ontario.
Pentecost, Phyllis, Vancouver, B.C.
Gilodeau, Therese, Quebec, P.Q.
Wood, Inez Marie, Saint John, N.B.
Russell, Eva Miriam, Moncton, N.B.
Cullinan, Mary Teresa, Saint John, N.B.
Church, Florence Patricia, Winnipeg, Manitoba.
†Doucet, Mary Angeliqua, Dieppe, West County, N.B.
‡†Bowker, Florence Lilian (Mrs.), Toronto, Ont.
‡Bard, Angela Marie (Mrs.), Hamilton, Ont.
‡Monette, Lorette (Mrs.), Montreal, P.Q.
‡MacCallum, Ruby Leona (Mrs.), Truro, N.S.
‡Lusick, Evelyn Anne (Mrs.), Ottawa, Ont.
‡Berger, Yvette (Mrs.), Montreal, P.Q.
‡†Treau de Coeli, Yvette (Mrs.), Ottawa, Ont.
‡†Huntley, Mary Ellen (Mrs.), Toronto, Ont.
‡Taylor, Josephine Audrey (Mrs.), Toronto, Ont.

‡Indicates candidate married woman, eligible for temporary employment only.

†Indicates these candidates were listed under Section 8 of Regulations which permits declaring eligible for Permanent appointment candidates who were under age or over age (normal age requirements 18-35) on date of examination where duly qualified candidates within these ages were not available.

Stenographer, Grade 1, Government Departments. Supplementary list.

Lafontaine, Marie Flossie, Ottawa, Ontario.
‡Holloway, Leila Dorothy (Mrs.), Vancouver, B.C.

‡Indicates candidate married woman, eligible for temporary employment only.

Stenographer, Grade 1A, Government Departments. Supplementary list.

Partridge, Marjorie Joan (Mrs.), War widow, Regina, Sask.
Bowser, Julia Clare, Moncton, N.B.
**Brouillet, Marie Claire Gisele, Montreal, P.Q.
Vezina, Rejane, Montreal, P.Q.
Claydon, Dorothy Primrose, Aneroid, Sask.
**Boudreau, Lydia, Quebec, P.Q.
O'Connor, Kathleen Veronica, Montreal, P.Q.
Schenkers, Anne, St. James, Manitoba.
Moreau, Anne Marie, Quebec, P.Q.
King, Alice Dorothy, Saint John, N.B.
Bonshor, Alice Mary, Vancouver, B.C.
King, Alice Dorothy, Saint John, N.B.
Troup, Eleanor Ruddiman, Winnipeg, Man.
‡Townsend, Christina Ruth (Mrs.), Hamilton, Ontario.
Murphy, Loreen Mary, Vancouver, B.C.
‡Lackie, Ada May (Mrs.), Winnipeg, Man.
**Lalonde, Rejeanne Helene, Montreal, P.Q.
Saulnier, Evelyn Marie, Moncton, N.B.
Jonah, Audrey Arlene, Moncton, N.B.
Bouchard, Florence, Quebec, P.Q.
Lambert, Marie Cecile Carmen, Montreal, P.Q.
O'Rourke, Ursula Anne, Moncton, N.B.
Horne, Sharel, Vancouver, B.C.
‡McCarthy, Mary Agnes (Mrs.), Moncton, N.B.
Parsons, Elsie May, Vancouver, B.C.
Wardell, Ivy Millicent, Calgary, Alta.
Zink, Marielle Audrey, Moncton, N.B.
Weatherup, Yvonne Marie (Mrs.), Toronto, Ont.
McLean, Dorothy Winnifred, Hamilton, Ont.
‡Jackson, Mary (Mrs.), Vancouver, B.C.
Bergeron, Pierrette, Quebec, P.Q.
Harnett, Margaret Mary, Moncton, N.B.
Roberts, Mildred Gertrude, Ottawa, Ont.
‡Owens, Amelia Henrietta (Mrs.), Oshawa, Ont.
Murray, Bessie Lois, Halifax, N.S.
Sunderland, Marjorie Helen, Saint John, N.B.
Bergeron, Jacqueline, Quebec, P.Q.
Amer, Dorothy Elizabeth (Mrs.), Edmonton, Alberta.
‡*Wilson, Evelyn Florence (Mrs.), Toronto, Ont.
*Ready, Elizabeth Jean, Ottawa, Ontario.
‡*Flannigan, Muriel Elizabeth (Mrs.), Hamilton, Ontario.
*Plow, Victoria Cecilia, St. Lambert, P.Q.
‡Arnold, Violet Carolyn (Mrs.), Toronto, Ont.
‡Brown, Anna Louise (Mrs.), Kingston, Ont.
‡Cherrett, Mary Margaret (Mrs.), Winnipeg, Manitoba.
‡Anderson, Eileen Elizabeth (Mrs.), Hamilton, Ontario.
‡†Parker, Dolly (Mrs.), Kingston, Ontario.

**Indicates candidate bilingual.

‡Indicates candidate married woman, eligible for temporary employment only.

*Indicates candidates were listed under Section 8 of Regulations which permits declaring eligible for permanent appointment candidates who are under age or over age (normal age requirements 18-35) on date of examination where duly qualified candidates within these ages were not available.

†Indicates candidate lacks five years residence in Canada. Listed under Section 11 of the Civil Service Regulations which, in the absence of eligibles, provides for the admission to examinations of candidates who lack five years residence in Canada, but are otherwise qualified.

Stenographer, Grade 1A, Government Departments. Supplementary list.

**Gagne, Fernande, Montreal, P.Q.

**Indicates candidate bilingual.

Telephone Operator, (Operator in charge at Banff), Banff, Alberta, National Parks Bureau, Lands, Parks and Forests Branch, Department of Mines and Resources.

Davidson, Mary Elizabeth, Banff, Alta.
‡Rodway, Vivian Louise, Calgary, Alta.

‡Indicates candidate not a resident of the preferred locality.

Watchman, Charlottetown, P.E.I., Marine Agency Division, Marine Service Branch, Department of Transport.

Doucette, Willard Eldon, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
Wheatley, Elsworth Murdock (disabled in Can.), Charlottetown, P.E.I.
Trainor, John Joseph, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
Weir, Peter Dennis, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.

Moran, G. Arthur, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
Howatt, Clarence Harold, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
MacKinnon, Everett St. Clair, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
Nickerson, Albert Richard, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
Ryan, Harrison William, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.
*Sentner, Percy Gordon, O.A.S., Charlottetown, P.E.I.

*Indicates candidates lacks residence in the locality for the past year.

Watchman, Winnipeg, Manitoba, Government Departments. Supplementary list.
Linklater, Archie, O.A.S., St. Vital, Manitoba.

By Order of the Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

Ottawa, March 26, 1947. 13-1

CIVIL SERVICE OF CANADA

Examinations

IN accordance with Section 32 of the Civil Service Act, whereby it is provided that notice of every examination shall be published in the *Canada Gazette*, the Civil Service Commission announces the following examinations which are now in progress:

A Caretaker, Grade 1, Department of Public Works, Kimberley, B.C., $972-$1,128 per annum, less $180 for quarters if provided. Open to male residents of Kimberley, B.C. Time limit for receipt of applications April 10, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; two years' experience in janitor or related work; a knowledge of cleaning methods and implements; reliability; satisfactory physical condition.

‡Except in the case of those entitled to the Veterans' Preference, candidates for the above position must be between the ages of 18 and 35 years on the closing date for the receipt of applications before becoming eligible for either temporary or permanent employment.

A Caretaker, Grade 2, Department of Agriculture, Lethbridge, Alta. $1,200-$1,344 per annum, less $240 for quarters if provided. Open to male residents of Lethbridge, Alta. Time limit for receipt of applications April 7, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; two years' experience in janitor or related work; knowledge of modern cleaning methods and implements; ability to operate and care for a low pressure steam furnace; ability to carry out written and oral instructions and to maintain simple records; neatness; satisfactory physical condition. Additional credit may be allowed for a knowledge of the preparation and application of sprays and of routine greenhouse work.

‡Except in the case of those entitled to the Veterans' Preference, candidates for the above position must be between the ages of 18 and 35 years on the closing date for the receipt of applications before becoming eligible for either temporary or permanent employment.

A Chemical Engineer, (Chemist, Grade 2), Department of Mines and Resources, Ottawa. $2,700-$3,120 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications April 16, 1947.

Qualifications required: Chemical Engineer (Chemist, Grade 2)—Graduation in Chemical Engineering from a university of recognized standing; three years' experience in industrial or research work on organic materials, preferably on coals, oils or gaseous fuels, one year of which shall have been in a position of professional responsibility; evidence of ability to investigate, organize and conduct experimental and research work, and to prepare reports and articles related to investigations and detailed assignments; tact and good judgment.

A Cleaner and Helper, Department of Public Works, Nanaimo, B.C. $1,344-$1,500 per annum. Open to male residents of Nanaimo, B.C. Time limit for receipt of applications April 10, 1947.

Qualifications required: Elementary school education; a knowledge of cleaning methods and equipment; satisfactory physical condition.

‡Except in the case of those entitled to the Veterans' Preference, candidates for the above position must be between the ages of 18 and 35 years on the closing date for the receipt of applications before becoming eligible for either temporary or permanent employment.

An Engineer, Grade 3, Mining and Metallurgy (Mechanical and Fuels Investigator), Department of Mines and Resources, Ottawa. $3,000-$3,600 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications April 16, 1947.

Qualifications required: Engineer, Grade 3, Mining and Metallurgy (Mechanical and Fuels Investigator)—Graduation in Engineering from a university of recognized standing; at least five years' experience, which must include a sound background in mechanical design and operation and several years of experience in industrial or investigational work pertaining to coals, oils and gaseous fuels, of which three shall have been in a position of professional responsibility; evidence of ability to investigate, organize and conduct experimental and research work and to prepare reports and articles related to investigations or detailed assignments; initiative, good judgment and ability to handle men.

Letter Carrier, Postal Service of Canada, Sault Ste. Marie, Ont. $1,644-$2,124 per annum, plus allowance for uniform and boots. Open to male residents of Sault Ste. Marie, Ont., and locality. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Qualifications required: Elementary school and preferably high school education; courtesy and tact; integrity; good address; satisfactory physical condition and especially good eyesight.

‡Candidates must be between the ages of 18 and 35 on the closing date for the receipt of applications. For candidates entitled to the veterans' preference, the maximum age limit is waived.

A Mechanical Engineer, (Technical Officer, Reconstruction, Grade 4), Department of Veterans Affairs, Ottawa. $3,600 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications April 12, 1947.

Qualifications required: Graduation in Engineering, or Applied Science, from a university of recognized standing; eight years' relevant experience in connection with electrical or mechanical equipment which is used in hospitals, five years

of which shall have been in a position of professional responsibility; administrative ability; tact and good judgment.

A Medical Records Supervisor, Grade 2, Department of Veterans Affairs, Halifax, N.S. $2,124-$2,280 per annum, depending on qualifications. Open to residents of the Province of Nova Scotia, with preference to those entitled to statutory preference for war service. Advertised in the press.

A Postal Clerk, Postal Service of Canada, Joliette, P.Q. $1,644-$2,280 per annum. Open to male residents of Joliette, P.Q., and locality. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Qualifications required: At least two years of high school and preferably Junior Matriculation or its equivalent; a good knowledge of Canadian cities, towns and transportation systems; tact and courtesy; integrity; alertness; ability to concentrate; good memory; good address; satisfactory physical condition and especially good eyesight.

NOTE: Candidates may take the examination in either the French or English language. For some positions, a knowledge of both languages is required. There are also a number of positions where a knowledge of either French or English is adequate.

Appointments will be made in accordance with the language requirements of the vacancies which occur.

‡Candidates must be between the ages of 18 and 35 years on the closing date for the receipt of applications. For candidates entitled to the veterans' preference, the maximum age limit is waived.

A Postal Clerk, Postal Service of Canada, Kamloops, B.C. $1,644-$2,280 per annum. Open to male residents of Kamloops, B.C., and locality. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

A Postal Clerk, Postal Service of Canada, Sault Ste. Marie, Ont. $1,644-$2,280 per annum. Open to male residents of Sault Ste. Marie and locality. Time limit for receipt of applications April 5, 1947.

Qualifications required for the above positions: At least two years of high school and preferably Junior Matriculation or its equivalent; a good knowledge of Canadian cities, towns and transportation systems; tact; and courtesy; integrity; alertness; ability to concentrate; good memory; good address; satisfactory physical condition and especially good eyesight.

‡Candidates must be between the ages of 18 and 35 on the closing date for the receipt of applications. For candidates entitled to the veterans' preference, the maximum age limit is waived.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Beamsville, Ont. The total remuneration at present is approximately $4,034 per annum, but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. To assist the Postmaster to provide, to light and heat premises a rent allowance, which is based on the revenue, is paid. The rent allowance now paid is $500 per annum. Open to patrons of the Beamsville, Ont., Post Office. Time limit for receipt of applications April 2, 1947.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Rimbey, Alta. The total remuneration at present is approximately $2,727 per annum, but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. To assist the Postmaster to provide, to light and heat premises a rent allowance, which is based on the revenue, is paid. The rent allowance now paid is $375 per annum. Open to patrons of the Rimbey, Alta., Post Office. Time limit for receipt of applications April 8, 1947.

Qualifications required for the above positions: At least completed elementary school education; reliability and familiarity with the keeping of records and handling of cash; tact and ability to meet the public; supervisory ability.

**The Post Office Department will not consider candidates over sixty years of age as eligible for appointment, unless there are no other suitable applicants.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, L'Annonciation, P.Q. The total remuneration at present is approximately $1,989 per annum, but this amount is subject to change at any time. Out of this amount the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. To assist the Postmaster to provide, to light and heat premises a rent allowance, which is based on the revenue, is paid. The rent allowance now paid is $175 per annum. Open to patrons of the L'Annonciation, P.Q., Post Office. Time limit for receipt of applications April 2, 1947.

Postmaster, Postal Service, Post Office Department, Lorretteville, P.Q. The total remuneration at present is approximately $3,381 per annum, but this amount is subject to change at any time. Out of this amount, the Postmaster is required to pay assistants and to furnish stationery and twine. Official printed stationery is provided by the Post Office Department. Open to patrons of the Loretteville, P.Q., Post Office. Time limit for receipt of applications April 2, 1947.

Qualifications required for the above positions: At least completed elementary school education; reliability and familiarity with the keeping of records and handling of cash; tact and ability to meet the public; supervisory ability; ability to read, speak and write the French language fluently.

**The Post Office Department will not consider candidates over sixty years of age as eligible for appointment, unless there are no other suitable applicants.

A Research Clerk, Mines and Resources, Grade 1, Department of Mines and Resources, Ottawa. $1,920-$2,400 per annum. Open to residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications April 11, 1947.

Qualifications required: Graduation from a university of recognized standing with credits in one or more of the following subjects: Chemistry, Geology, Mineralogy, Metallurgy, Physics and Economics; preferably some experience in library or clerical research work related to the above subjects; ability to prepare reports and articles; a reading knowledge of one modern language other than English.

A Sanitary Inspector, Jasper National Park, Department of Mines and Resources, Jasper, Alta. $1,704-$1,944 per annum. Open to male residents of

Jasper, Alta., and locality. Time limit for receipt of applications April 9, 1947.

Qualifications required: High school graduation or its equivalent; familiarity with the provincial Public Health Act and the Dominion Park Regulations which relate to public health and sanitation; ability to conduct correspondence and to write reports; firmness, tact and good judgment.

Two Scientists, Mines, Grade 4, Department of Mines and Resources, Ottawa. $3,600-$4,200 per annum. Open to male residents of the Dominion of Canada. Time limit for receipt of applications April 16, 1947.

Qualifications required: Scientist, Mines, Grade 4 (Physical Chemist)—Graduation in Science from a university of recognized standing with a Ph.D. degree in Physical Chemistry; seven years or more of post-graduate experience in university or commercial research related to kinetics and catalysis, five years of which shall have been in a position of professional responsibility; demonstrated ability to conduct research and to direct a staff of junior employees; ability to prepare the results of investigations for publication; executive ability, initiative and good judgment.

Scientist, Mines, Grade 4 (Organic Chemist)—Graduation in Science from a university of recognized standing with a Ph.D. degree in Organic Chemistry; seven years or more of post-graduate experience in university or commercial research in the field of organic chemistry, five years of which shall have been in a position of professional responsibility; demonstrated ability to conduct research and to direct a staff of junior employees; ability to prepare the results of investigations for publication; executive ability, initiative and good judgment.

A Stenographer Grade 3, Department of National Revenue, Customs and Excise Division, Windsor, Ontario. $1,704 per annum. Open to male residents of Windsor, Ontario. Advertised in the press.

Re: Postal Clerk, Postal Service of Canada, Hull, P.Q., which appeared in the March 8 issue of the *Canada Gazette*. The salary should now be read as $1,644 to $2,280 per annum. The time limit has been extended to April 5, 1947.

‡Candidates entitled to the preference on account of service during the Great War of 1914-18 or the war of 1939-45 are exempt from specified age limits, subject to certification of the Commission, that they are of such an age and in such a satisfactory physical condition that they are able to perform the duties of the position and will probably be able to continue to do so for a reasonable period after appointment.

By Order of the Civil Service Commission,

R. MORGAN,
Secretary.

March 24, 1947. 13-1

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE OF CANADA

PUBLIC Notice is hereby given that under Parts I and II of The Companies Act, 1934, Letters Patent and Supplementary Letters Patent have been issued under the Seal of the Secretary of State of Canada to:—

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:				
1. **H. D. Catty Corporation (Canada) Ltd.** (private company)	Mar. 1, 1947	James Thompson Garrow, Walter Halcro Calvin Boyd, Peter Scarth Osler and Walter Heming Lind, solicitors, John Alexander Farrer and Charles Lane Wilson, students-at-law, and Katherine Allbright, secretary, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.	3,000 6% cumulative redeemable preference shares of the par value of $10 each and 20,000 common shares without nominal or par value.
2. **North American Engineering Products Limited** (private company)	Mar. 10, 1947	Robert deWolfe MacKay, Stuart Bowman Ralston and Arthur Mitchell Weldon, all of Montreal, Que., advocates.	Montreal, Que.	50,000 shares without nominal or par value.
3. **Boas Publishing (Canada) Limited** (private company)	Feb. 13, 1947	Donald Newton Byers, Errol Klock McDougall and Walter Austin Johnson, all of Montreal, Que., advocates.	Montreal, Que.	1,000 preferred shares of the par value of $100 each and 1,000 Class "A" shares and 100 Class "B" shares without nominal or par value.
4. **Decalta Oils Limited**	Mar. 8, 1947	Harvey Stinson Price, manager, Leonard Phillips, broker, Frank Hipwell Whitney, insurance agent, William Ernest Spankie, physician, and Olive Van Norman, stenographer, all of Calgary, Alta.	Calgary, Alta.	4,000,000 shares without nominal or par value.
5. **Furline Ltd.** (private company)	Mar. 11, 1947	Nathaniel Leonard Rappaport and Hyman Eric Feigelson, advocates, and Sydney Phillips, law student, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.	350 5% redeemable non-cumulative preferred shares of the par value of $100 each, and 1,500 common shares of the par value of $10 each.
6. **Field Specialties & Appliances Ltd.** (private company)	Mar. 11, 1947	Charles Omer Bruneau, civic employee, Suzanne Bruneau Binette, housewife, and Eugene Binette, merchant, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.	20,000 shares of the par value of $1 each.
7. **Duchess Products Limited** (private company)	Mar. 7, 1947	Philip Meyerovitch and Harry Batshaw, both King's Counsel, and Louis Feigenbaum, advocate, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.	200 shares of the par value of $100 each.
8. **S. Smith & Sons (Canada) Limited** (private company)	Mar. 11, 1947	Henry Aldous Aylen, King's Counsel, Gordon Forin Maclaren, barrister-at-law, Doris Mildred Beer and Marie Jeanne Carter, stenographers, Louis Talbot Whiteand Douglas Irving Cameron, executives, all six of Ottawa, Ont., Phyllis Beatrice Aylen and Margaret Dow Maclaren, both of Rockcliffe Park, Ont., married women.	Ottawa, Ont.	2,500 common shares of the par value of $100 each.
9. **Riverside Books Limited** (private company)	Mar. 12, 1947	William Bridges Scott, King's Counsel, Henry Weir Davis, advocate, Frank Wright, office manager, and Helen Gormley, secretary, all of Montreal, Que.	St. Lambert, Que.	2,000 shares of the par value of $1 each.

Name	Date of Incorporation	Incorporators	Head Office	Authorized Capital
Letters Patent:—*Concluded*				
10. Federation of Russian Canadians	Mar. 10, 1947	Serge Rachuboff, merchant, Parasheva Clark, artist, Tichon Kurban, milkman, Isidore Malania, buffer, Nicholas Bobrick, carpenter, John Gubarevich, barber, Nicholas Mitchell and John Griban, machinists, Nicholas Popov, journalist, Nicholas Solomevich, Emelian Zabudsky, Nicholas Zytkewich and Andrew Melnik, furriers, Adam Rayko, toolmaker, and Gregory Dolgun, labourer, all of Toronto, Ont.	Toronto, Ont.....	Without share capital.
11. Verrerie Martel Limitée—Martel Glass Limited (private company)	Mar. 14, 1947	Bernard Isador Fainer, of Outremont, Que., industrialist, Paul Martel, accountant, and Charles Hubert Martel, estimator, both of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	500 shares of the par value of $100 each.
12. Magnetic Recorders Limited (private company)	Feb. 22, 1947	Herbert William Jackson, manager, Alexander Gordon Yeoman and William Patrick Creagh, law clerks, Clifford George Meek and Ernest William Mockridge, bookkeepers, and John Lawrence McCrory, stenographer, all of Montreal, Que.	Longueuil, Que....	10,000 shares without nominal or par value.
13. The Condor Company Limited	Mar. 14, 1947	Roslyn Maxwell Halladay DuBoyce, advocate, and Cecil James Gagnier, secretary, both of Montreal, Que., and Herbert Calvert Howard, of Westmount, Que., advertising manager.	Montreal, Que.....	5,000 shares of the par value of $10 each.
14. Canadian Aviation Electronics Ltd.	Mar. 17, 1947	Kenneth Albert Wilson and John McGlinchey Home, both King's Counsel, William Edwin Learned, retired banker, Frank Wright, office manager, Helen Gormley, Marie Paule LaPalme and Helen Hague, secretaries, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	25,000 5% cumulative redeemable preferred shares of the par value of $10 each and 50,000 common shares without nominal or par value.
15. M. & G. Apparel Co. Ltd. (private company) *Amended notice*	Jan. 25, 1947	Samuel Edgar Schwisberg, King's Counsel, Cyril Edgar Schwisberg, advocate, both of Outremont, Que., and Samuel Greenblatt, of Montreal, Que., advocate.	Montreal, Que.....	4,900 shares of the par value of $10 each.
Dorcliff Shipping and Trading Company Limited (private company) *Corrected notice*	Feb. 18, 1947	Leon Lalande, advocate, Bernadette Morin, secretary, and Esther Martin, stenographer, all of Montreal, Que.	Montreal, Que.....	200,000 shares of the par value of $10 each.

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:		
16. Gair Company Canada Limited (private company)	1. Converting the company into a public company; 2. Authorizing the company to pay a commission upon the sale of its securities; and 3. Increasing the capital stock of the company to 25,000 Preferred Shares of the par value of $100 each to be issued in one or more series, and 120,000 common shares of the par value of $10 each.	Feb. 18, 1947

Name	Purpose	Date
Supplementary Letters Patent:—*Conc.*		
17. **Nerom Hosiery Limited** (compagnie privée)	1. Changeant les préférences, priorités, droits, privilèges, limitations et conditions se rattachant aux actions privilégiées; et 2. Augmentant le capital social de la compagnie à 6,000 actions privilégiées de la valeur au pair de $50 chacune et 200,000 actions ordinaires sans valeur nominale ou au pair.	5 fév. 1947
18. **Cuthbert Sales Ltd.** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **Cuthbert Industries Ltd.**	Mar. 14, 1947
19. **Senneville Investments Limited** (private company)	Decreasing the capital stock of the company to 9,508 shares of the par value of $5 each.	Mar. 1, 1947
20. **Jantzen Knitting Mills of Canada Limited**	Confirming a scheme of arrangement (as amended) between the company and its preference and common shareholders, agreed to on 1st March, 1947.	Mar. 8, 1947
21. **McNicoll, Sevigny, Salter & Company Limited** (private company)	Changing the corporate name of the company to that of **McNicoll, Sevigny & Co. Ltd.**	Mar. 14, 1947
22. **Wartime Food Corporation Ltd.** (private company)	1. Changing the corporate name of the company to that of **Canadian Sugar Stabilization Corporation, Ltd.,** and 2. Amending the purposes of incorporation.	Mar. 14, 1947
23. **The Robert Reford Company, Limited** (private company)	Decreasing the capital stock of the company to 10,000 shares of the par value of $30 each.	Mar. 8, 1947

Dated at the office of the Secretary of State of Canada this 25th day of March, 1947.

W. P. J. O'MEARA,
Acting Under Secretary of State.

PARTIE I—GÉNÉRALITÉS

AVIS EN VERTU DES DISPOSITIONS DE LA LOI DE FAILLITE

Cédants libérés

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la cession autorisée de Antonio Lefebvre, commis, de la cité de Sherbrooke, dans la province de Québec.

AVIS est par les présentes donné que Antonio Lefebvre, de Sherbrooke, a obtenu sa libération par une ordonnance du tribunal, en date du 18e jour de mars 1947.

ALBERT COMTOIS,
J.-W. GENEST,
202, Immeuble Banque Canadienne de Commerce, Syndics.
6 nord, rue Wellington,
Sherbrooke (P.Q.). 13-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Pamphile-H. Lemieux, faisant affaires sous la raison sociale de P.-H. Lemieux Enr'g., à Bourlamaque, Abitibi, débiteur.

AVIS est par le présent donné que ledit Pamphile-H. Lemieux, ayant fait affaires à Bourlamaque (P.Q.), sous la raison sociale de P.-H. Lemieux Enr'g., a été libéré par un jugement de l'hon. juge Pierre-Emile Coté, de la Cour supérieure, en date du 6e jour de mars 1947.

A. BINET,
13-1 Syndic.

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de John Murray, cédant autorisé.

SOYEZ avisé que John Murray, cédant autorisé, a été libéré par une ordonnance de la Cour supérieure, en date du 13 mars 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Bureau de Duclos, Lamarre & Inns: Syndic.
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 13-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Tancrède Hébert, "Garage Hébert", cédant autorisé.

SOYEZ avisé que Tancrède Hébert, cédant autorisé, a été libéré par une ordonnance de la Cour supérieure, en date du 13 mars 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Pour: Raoul Corneillier, absent.
Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 13-1

Nominations de syndics

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Joseph-Thomas-Adjutor-Lucien Duchaine, éditeur, 3716, avenue Laval, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 14e jour de mars 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Bureau de Duclos, Lamarre & Inns: Syndic.
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 13-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Paul-Emile Pageau, de la cité de Québec, camionneur, débiteur.

AVIS est par le présent donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à la première assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Québec, ce 17e jour de mars 1947.

A. BINET,
Syndic.
Bureaux: 17, rue St-Jacques, Québec. 13-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de la cession autorisée de Gérard St-Hilaire et Victor St-Hilaire, entrepreneurs, de la cité de Sherbrooke, dans la province de Québec, faisant affaires sous la raison sociale de St-Hilaire & Frère Enrg.

AVIS est par les présentes donné que Albert Comtois et J.-W. Genest, de Sherbrooke, ont été nommés syndics de l'actif du débiteur susdit à une assemblée des créanciers tenue à Sherbrooke, le 12e jour de mars 1947.

ALBERT COMTOIS,
J.-W. GENEST,
Syndics.
202, Immeuble Banque Canadienne de Commerce,
6 nord, rue Wellington,
Sherbrooke (P.Q.). 13-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Marcel Lalonde, manufacturier, faisant affaires seul sous les nom et raison sociale de "Les Produits Marcel Enrg.", à Montréal, failli.

AVIS est par la présente donné que les soussignés ont été nommés syndics de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 18e jour de mars 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE &
CLAUDE PERRAS,
Syndics.
Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 13-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Héliodore Lacaille, journalier, 2626, rue Châteauguay, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 21e jour de mars 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.
Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 13-1

LOI DE FAILLITE

DANS L'AFFAIRE de Albert Therrien, ci-devant faisant affaires seul sous les nom et raison sociale de "United Utilities Reg'd", 4607, avenue du Parc, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par la présente donné que le soussigné a été nommé syndic de l'actif susdit, à une assemblée des créanciers tenue au Palais de Justice, à Montréal, le 14e jour de mars 1947.

Daté à Montréal, ce 24e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 13-1

PROVINCE DE QUÉBEC—

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

AVIS est par les présentes donné que Roland Trépanier, peintre, 4550, Delanaudière, Montréal (Qué.), a fait cession de ses biens le 20e jour de mars 1947; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 1er avril 1947, à 10.00 heures de l'avant-midi, à la chambre 31, Palais de Justice, Montréal.

Pour avoir le droit de voter à ladite assemblée, il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Montréal, ce 21e jour de mars 1947.

J.-O. BONNIER,
Gardien.

132 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal (Qué.). 13-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de Albert-Edgar René De Cotret et Gérard Keable, tous deux professeurs, des cité et district de Montréal, et faisant affaires ensemble sous les nom et raison sociale de "René De Cotret Business College of Canada", au n° 5110, Papineau, Montréal, cédants autorisés.

AVIS est par les présentes donné que Albert-Edgar René De Cotret et Gérard Keable, de Montréal, ont, le 15e jour de mars 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 1er jour d'avril 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 21e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 13-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de René St-Pierre, brigadier, 1709 "D" Maisonneuve, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que René St-Pierre, de Montréal, a, le 14e jour de mars 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28e jour de mars 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 21e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 13-1

LOI DE FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS

DANS L'AFFAIRE de René Goulet, épicier, 1903, rue Wolfe, Montréal, cédant autorisé.

AVIS est par les présentes donné que René Goulet, de Montréal, a, le 19e jour de mars 1947, fait une cession autorisée; et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 1er jour d'avril 1947, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, chambre 31, Palais de Justice, à Montréal.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée, il faut que votre réclamation et votre procuration soient produites entre mes mains avant l'assemblée.

Toutes les personnes ayant des réclamations en cette affaire devront les produire entre les mains du gardien ou entre les mains du syndic qui sera nommé, avant que la distribution des biens soit faite, car autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard aux réclamations non produites.

Daté à Montréal, ce 24e jour de mars 1947.

ALBERT LAMARRE,
Gardien.

Bureau de Duclos, Lamarre & Inns:
10 est, rue Saint-Jacques,
Montréal (P.Q.). 13-1

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 2 avril 1947, des soumissions pour le nettoyage des fenêtres, etc., des édifices publics fédéraux de Montréal (P.Q.), lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour nettoyage des fenêtres, etc., édifices publics fédéraux, Montréal (P.Q.)."

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa (Ont.), et de M. R. Simard, architecte régional résident, 150 ouest, rue Saint-Paul, Montréal (P.Q.).

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 21 mars 1947. 13-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

SOUMISSIONS POUR DRAGAGE

DES soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumissions pour dragage, à Victoria (C.-B.), (une superficie de forme irrégulière dans le bassin de virage)", seront reçues jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 9 avril 1947.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur les formules fournies par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

On peut se procurer les devis et formules de soumission combinés en s'adressant au soussigné, ainsi qu'au bureau de l'ingénieur régional M. K. W. Morton, bureau de poste, New-Westminster (C.-B.).

Les soumissions doivent comprendre le remorquage de la drague et de ses accessoires, aller et retour.

Les dragues et autre outillage qu'on se propose d'employer pour ces travaux doivent avoir été dûment enregistrés au Canada le ou avant le trente et unième jour de décembre 1929, ou avoir été construits et enregistrés au Canada depuis cette date.

Un chèque égal à 5 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre de l'honorable ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi comme cautionnement des bons au porteur du Dominion du Canada ou de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes, garantis sans condition par le Dominion du Canada quant au principal et aux intérêts, ou les bons susdits pour une partie du cautionnement et un chèque visé pour la balance. En nul cas, le cautionnement doit-il être inférieur à $500 pour chaque endroit.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 20 mars 1947. 13-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 9 avril 1947, des soumissions pour la reconstruction et l'amélioration du port de Collingwood, comté de Simcoe (Ontario), lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour reconstruction et amélioration du port, Collingwood (Ontario)."

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, hôtel des Postes, 36 est, rue Adélaïde, Toronto (Ontario), ainsi qu'au bureau de poste de Collingwood (Ont.).

REMARQUE.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $25, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 19 mars 1947. 13-1

DEMANDES AU PARLEMENT

SÉNAT

On peut obtenir gratuitement des copies des règles du Sénat relatives aux avis et demandes de bills de divorces en s'adressant au

Greffier du Sénat,
Ottawa.

—

SÉNAT

Avis de bills privés

107. Toute demande adressée au Parlement pour obtenir un bill privé doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada;* cet avis doit indiquer d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, être signé par les pétitionnaires ou en leur nom et désigner l'adresse des signataires; et si la demande a pour objet l'obtention d'une loi en constitution de corporation, l'avis doit aussi mentionner le nom de la compagnie dont la constitution est projetée.

Outre l'avis dans la *Gazette du Canada,* comme susdit, pareil avis doit être donné de la façon suivante:

(A) Lorsque la demande a pour objet l'obtention d'une loi constituant en corporation:

1. *Une compagnie de chemin de fer ou de canal*— dans un des principaux journaux de la principale cité, ville ou village de chaque comté ou district par où doit passer le chemin de fer ou le canal dont la constitution est projetée;

2. *Une compagnie de télégraphe ou de téléphone*— dans un des principaux journaux de la principale cité ou ville de chaque province ou territoire dans lequel la compagnie se propose d'exercer des opérations;

3. Une compagnie ayant pour objet *l'exécution d'entreprises* dont l'exécution ou l'exploitation pourrait spécialement affecter une localité particulière, ou cherchant à obtenir des *droits ou privilèges exclusifs,* ou voulant accomplir toute affaire ou chose dont l'accomplissement affecterait les droits ou propriétés d'autrui—dans un des principaux journaux de l'endroit ou des endroits particuliers que le projet de loi peut affecter;

4. *Une compagnie de banque; compagnie d'assurance; compagnie fiduciaire; compagnie de prêt,* ou *compagnie industrielle,* sans pouvoirs exclusifs—dans la *Gazette du Canada* seulement;

5. Et si les entreprises d'une compagnie (constituée ou à constituer) doivent être déclarées d'utilité publique au Canada, cette intention doit être expressément mentionnée dans l'avis; et les requérants doivent adresser une copie de cet avis, sous pli recommandé, au secrétaire de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale pouvant être particulièrement affectée par l'exécution ou l'exploitation de ces entreprises, ainsi qu'au secrétaire de la province dans laquelle des entreprises sont ou peuvent être situées; et la preuve de l'observation de cette prescription par les requérants doit être établie par une déclaration statutaire.

(B) Lorsque la demande a pour objet de modifier une loi existante:

1. Afin de prolonger une ligne de chemin de fer ou un canal, ou de construire des embranchements qui s'y relient—l'avis doit être le même *mutatis mutandis* que celui pour l'obtention d'une loi constituant en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal:

2. Afin de proroger le délai fixé pour la construction ou l'achèvement, d'une ligne de chemin de fer, d'un canal, d'une ligne télégraphique ou téléphonique, ou d'autres entreprises déjà autorisées—dans un des principaux journaux de l'endroit où la compagnie a ou est autorisée à avoir son siège social;

3. Afin d'élargir les pouvoirs d'une compagnie (sans comporter attribution de droits exclusifs); d'accroître ou de réduire le capital social d'une compagnie; ou d'augmenter ou modifier son pouvoir d'émettre des obligations ou ses autres pouvoirs d'emprunt; ou de présenter un amendement pouvant porter atteinte aux droits ou aux intérêts des actionnaires, des détenteurs d'obligations ou des créanciers de la compagnie—dans un des principaux journaux du lieu de son siège social.

(C) Tous ces avis, qu'ils soient insérés dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doivent être publiés au moins une fois par semaine pendant quatre semaines consécutives; et, lorsqu'ils sont publiés dans les provinces de Québec et du Manitoba, ils doivent être en langues anglaise et française.

Des exemplaires marqués de chaque numéro de tous les journaux contenant l'avis doivent être adressés au greffier du Sénat et porter la mention: "Avis de bill privé"; au lieu des journaux, une déclaration statutaire attestant que l'avis a été régulièrement publié peut être adressée au greffier du Sénat.

Tout avis adressé sous pli recommandé doit être mis à la poste à temps pour parvenir au secrétaire de la province et au greffier de chaque conseil de comté et de chaque corporation municipale deux semaines au moins avant l'examen de la pétition par le comité des ordres permanents; et une déclaration statutaire établissant le fait de la mise à la poste doit être transmise au greffier du Sénat.

108. Nulle pétition demandant la constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie de canal, ou le prolongement de la ligne d'un chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ne doit être étudiée par le comité des ordres permanents, à moins qu'il n'ait été déposé devant le comité une carte ou un plan indiquant le tracé proposé de l'entreprise, ainsi que chaque comté, canton, district ou municipalité par où doit passer le chemin de fer, le canal, l'embranchement ou le prolongement dont la construction est projetée.

110. Toute pétition tendant à obtenir un bill privé ne sera reçue par le Sénat que si elle a été déposée chez le greffier du Sénat au cours des six premières semaines de la session; et tout bill privé introduit au Sénat doit être présenté au Sénat dans un délai de deux semaines après que l'examinateur des pétitions ou le comité des ordres permanents aura fait un rapport favorable à la pétition se rapportant à ce bill; et aucune motion demandant la suspension du présent ordre permanent ne sera prise en considération à moins que le comité des ordres permanents n'ait au préalable présenté un rapport recommandant pareille suspension.

114. Toute personne qui désire présenter un bill privé doit remettre au greffier du Sénat, s'il est projeté que le bill prenne naissance au Sénat, une copie du bill en anglais ou en français, avec un montant suffisant pour en payer la traduction, laquelle sera faite par les fonctionnaires du Sénat; elle doit aussi payer les frais d'impression de 600 exemplaires anglais et de 200 exemplaires français. Le requérant doit pareillement verser entre les mains du greffier du Sénat, aussitôt après la deuxième lecture du bill, et avant sa mise à l'étude par le comité auquel il est renvoyé, la somme de deux cents dollars avec les frais d'impression de la loi pour l'incorporer dans les Statuts; et il doit remettre au greffier de ce comité un reçu de ce versement.

La taxe à acquitter lors de la deuxième lecture d'un bill n'est payée qu'à la Chambre où le bill est présenté.

Modèle d'un bill amendant une loi

60A.—(1) Dans la confection des bills amendant des textes législatifs existants, les amendements ne doivent pas ordinairement être effectués au moyen de clauses qui ajoutent, retranchent ou remplacent des mots, mais au moyen de clauses qui réédictent l'article, le paragraphe ou la disposition, telle qu'amendée.

(2) Dans le texte du bill, sur la page de gauche, le nouveau texte doit être indiqué par les signes typographiques les plus appropriés à chaque cas; crochets, italique, texte souligné, astérisques, etc. En regard de chaque clause, sur la page de droite, le texte amendé par le bill, ou la partie importante de ce texte, doit être imprimé, et les changements projetés doivent y être indiqués de la manière prévue ci-dessus.

(3) Lorsqu'une clause abroge un article existant, un paragraphe ou une autre disposition d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre disposition, ou la partie qui en est importante, doit être imprimé en regard de la clause.

(4) Un mémoire du rédacteur expliquant brièvement les motifs de chaque clause doit être annexé au bill, ou distribué avec le bill. Lorsque possible, le mémoire doit être imprimé sur la page de droite du bill, en paragraphes placés en regard des clauses visées, et portant un numéro correspondant.

(5) Les règles ci-dessus s'appliquent, autant que possible, à la réimpression des bills.

L. C. MOYER,
Greffier du Sénat.

—

CHAMBRE DES COMMUNES

On peut obtenir gratuitement des copies des règlements relatifs aux pétitions et aux bills privés ainsi que des modèles de bills pour constituer les banques, les compagnies d'assurances, les compagnies de prêts, les compagnies de chemins de fer et les compagnies de fiducie en corporation en s'adressant au

**Greffier de la Chambre des communes,
Ottawa.**

—

CHAMBRE DES COMMUNES

EXTRAIT DU RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES COMMUNES TOUCHANT LA PUBLICATION DES AVIS

95. (1) Toute pétition introductive de bill privé de quelque nature qu'il soit, doit être annoncée par avis publié dans la *Gazette du Canada*. Cet avis doit exposer clairement et distinctement la nature et l'objet du bill projeté; il doit être signé par les pétitionnaires ou en leur nom, avec indication de l'adresse des signataires. Si la pétition tend à une loi de constitution en corporation, l'avis doit mentionner le nom de la compagnie projetée. Si les travaux d'une compagnie, qu'elle soit constituée en corporation ou qu'il s'agisse de la constituer en corporation, doivent être reconnus comme étant destinés à profiter au Canada d'une manière générale, l'avis doit énoncer cette intention expressément, et les pétitionnaires doivent faire parvenir une copie de cet avis par lettre recommandée, au secrétaire de chaque comté ou municipalité que la construction ou la mise en œuvre de ses ouvrages peut intéresser, ainsi qu'au secrétaire de la province où ces mêmes ouvrages sont ou pourront être situés. Tout avis ainsi expédié par lettre recommandée doit être mis à la poste assez tôt pour arriver à destination au moins deux semaines avant la prise en considération du bill par le comité auquel il peut être renvoyé. La preuve que les requérants se sont conformés à cette règle s'établit au moyen d'une déclaration statutaire.

(2) Outre l'avis devant figurer dans la *Gazette du Canada*, il doit en être publié un semblable dans quelque journal important, comme suit:

(A) 1. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de chemin de fer ou de canal, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district que doit traverser le chemin de fer ou le canal projeté;

2. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie de télégraphe ou de téléphone, cet avis similaire doit être publié dans la principale cité ou ville de chaque province ou territoire où la compagnie en question se propose d'établir son service;

3. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation une compagnie créée en vue de la construction de tous ouvrages dont l'établissement ou la mise en œuvre pourrait intéresser tout particulièrement une localité quelconque, ou en vue de tous droits ou privilèges exclusifs, ou encore en vue de toute opération qui pourrait porter atteinte aux droits ou aux biens d'autrui, cet avis similaire doit être publié dans les diverses localités où la loi projetée pourrait porter atteinte aux affaires, droits ou biens d'autres personnes ou compagnies;

4. Lorsqu'il s'agit de faire voter une loi à l'effet de constituer en corporation un établissement bancaire, une compagnie d'assurance, une compagnie de fiducie, une compagnie de prêts ou une compagnie industrielle non dotée de pouvoirs exclusifs, il suffit d'un avis dans la *Gazette du Canada*.

(B) 1. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prolongement de tout chemin de fer ou canal ou de la construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité, ville ou municipalité de village de chaque comté ou district devant être desservi par ce prolongement ou cet embranchement.

2. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de prorogation du délai fixé pour la construction ou l'achèvement de toute ligne de chemin de fer, de tout embranchement ou prolongement de ligne de chemin de fer, de tout canal, de tout réseau télégraphique ou téléphonique, ou de tout ouvrage déjà autorisé il est publié un avis à l'endroit où se trouve le siège social de la compagnie et dans la principale cité ou ville de chaque district intéressé.

3. Lorsque la pétition a pour objet de modifier une loi existante en vue de la continuation d'une charte ou de l'extension des pouvoirs d'une compagnie (quand elle ne comporte pas la concession de droits exclusifs); ou en vue de l'augmentation ou de la réduction du capital-actions d'une compagnie quelconque; ou en vue de l'accroissement ou de la modification de sa faculté d'émettre des obligations ou de contracter des emprunts d'un autre genre; ou encore en vue de toute modification touchant aux droits ou intérêts des actionnaires, obligataires ou créanciers de la compagnie, il est publié un avis à l'endroit où est situé le siège social de la compagnie ou à l'endroit où la compagnie est autorisée à établir son siège social.

(C) Lorsque la pétition a pour objet d'obtenir, pour quelque personne ou corporation existante, des droits ou privilèges exclusifs ou encore la faculté d'accomplir une chose dont la mise en œuvre intéresserait les droits ou biens d'autrui, il est publié un avis dans les localités où les affaires, les droits ou les biens d'autrui peuvent être spécialement compromis par la loi projetée.

(3) Tout avis de ce genre, qu'il soit inséré dans la *Gazette du Canada* ou dans un journal, doit être publié au moins une fois par semaine durant une période de quatre semaines consécutives. Lorsque la pétition prend naissance dans la province de Québec ou dans la province du Manitoba, l'avis en doit être publié en anglais dans un journal anglais et en français dans un journal français, ainsi qu'en anglais et en français dans la *Gazette du Canada*. S'il n'y a pas de journal dans la localité où il faut annoncer ladite pétition, l'avis doit être publié à l'endroit le plus rapproché où est imprimé un journal. La preuve que l'avis en question a été dûment publié s'établit, dans chaque cas, par voie de déclaration statutaire. Toute déclaration de cette nature doit être envoyée au greffier de la Chambre, et elle doit porter au dos l'indication: "Avis de bill privé".

Pétitions introductives de bills privés

92. Nulle pétition introductive de bill privé n'est reçue par la Chambre si elle n'est pas présentée dans les six premières semaines de la session. Tout bill privé prenant naissance à la Chambre des communes doit y être présenté dans les deux semaines qui suivent le jour où la pétition a été rapportée favorablement par l'examinateur des pétitions ou par le comité du Règlement. Nulle motion portant suspension du présent article ne peut être accueillie à moins que le comité du Règlement n'ait préalablement présenté un rapport recommandant cette suspension, en y consignant les motifs de sa décision.

97. Nulle pétition portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou d'une compagnie se proposant d'exploiter un canal, ou portant prolongement d'une ligne de chemin de fer ou d'un canal existant ou autorisé, ou portant construction d'un embranchement de voie ferrée ou de canal, ne sera prise en considération par l'examinateur, ou par le comité du Règlement, tant qu'il n'aura pas été déposé entre les mains dudit examinateur une carte ou un plan indiquant l'endroit où se trouveront ces ouvrages, et chaque comté, canton, municipalité ou district à travers lequel le chemin de fer, le canal, le prolongement ou l'embranchement projeté doit être construit.

Bills privés

93. (1) Quiconque désire obtenir un bill privé doit déposer entre les mains du greffier de la Chambre, au plus tard le premier jour de la session, une copie de ce bill en anglais ou en français, ainsi qu'une somme suffisante pour en défrayer la traduction, qui est faite par le personnel de la Chambre, et l'impression, qui est exécutée par le département des impressions publiques.

(2) Le promoteur d'un bill privé doit, après la deuxième lecture de ce bill et avant sa prise en considération par le comité qui en est saisi, défrayer l'impression de la loi dans le recueil des statuts et payer un droit de cinq cents dollars.

FRAIS ADDITIONNELS

(3) En sus des frais précités, les droits suivants doivent être imposés et payés:

(*a*) Lorsqu'il y a suspension d'un article du Règlement relativement à un bill ou à la pétition introductive qui s'y rattache.	$ 100
(*b*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la huitième semaine et avant l'expiration de la douzième semaine de la session..	100
(*c*) Lorsqu'un bill est présenté en Chambre après la douzième semaine de la session.	200
(*d*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie ne dépasse pas $250,000.. ..	100
(*e*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $250,000, mais n'est pas supérieur à $500,000..	200
(*f*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $500,000, mais n'est pas supérieur à $750,000..	300
(*g*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $750,000, mais n'est pas supérieur à $1,000,000..	400
(*h*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,000,000, mais n'est pas supérieur à $1,500,000..	600
(*i*) Lorsque le capital-actions projeté d'une compagnie dépasse $1,500,000, mais n'est pas supérieur à $2,000,000..	800
(*j*) Pour chaque million de dollars de capital-actions additionnel ou fraction de million..	200

(4) Lorsqu'un bill porte augmentation du capital-actions d'une compagnie existante le droit additionnel à débourser est basé sur le tarif précité, et il n'y est fait état que du montant de l'accroissement.

(5) (*a*) Lorsqu'un bill tend à l'augmentation de la faculté d'emprunt d'une compagnie ou en comporte l'augmentation sans qu'il y ait accroissement du capital-actions, le droit additionnel est de trois cents dollars.

(*b*) Lorsqu'un bill porte augmentation à la fois du capital-actions et de la faculté d'emprunt d'une compagnie, le droit additionnel est perçu sur les deux.

(6) Si, à quelque phase du bill, il y a augmentation du capital-actions projeté d'une compagnie ou de sa faculté d'emprunt, le bill en question ne peut franchir une autre étape tant que ses promoteurs n'auront pas soldé les frais occasionnés par cette modification.

(7) Dans la présente règle, l'expression "capital-actions projeté" comprend toute augmentation de capital-actions prévue par le bill; et quand un bill porte faculté d'augmenter à quelque époque le chiffre du capital-actions, le droit additionnel est calculé sur le maximum de l'augmentation projetée, dont le bill fait mention.

(8) Les droits additionnels établis par la présente règle s'appliquent aussi aux bills privés qui ont pris naissance au Sénat; néanmoins, si la pétition introductive d'un bill privé de ce genre a été présentée à la Chambre des communes dans les six premières semaines de la session, les droits additionnels prévus aux alinéas (*b*) ou (*c*) du paragraphe 3 ne sont pas exigibles.

Du bill-type

96. (1) Le greffier en chef des bills privés remplit les fonctions d'examinateur des bills privés, et, comme tel, il est tenu d'étudier et de reviser tous les bills privés antérieurement à leur impression, en vue d'y établir une certaine uniformité, lorsque la chose est possible, et de s'assurer qu'ils ont été élaborés conformément aux articles du Règlement de la Chambre relatifs aux bills privés.

(2) Tout bill tendant à la constitution en corporation d'une compagnie doit, lorsqu'il a été adopté une formule de bill-type, être rédigé en conformité de ce modèle, dont il peut être obtenu des exem-

plaires du greffier de la Chambre. Toute disposition d'un bill de ce genre qui n'est pas conforme au bill-type doit être insérée entre crochets ou soulignée, et elle doit être imprimée de la sorte.

(3) Lorsqu'un bill privé porte modification d'un article, paragraphe ou alinéa quelconque d'une loi existante, ce même article, paragraphe ou alinéa doit être abrogé dans le texte du bill et reconstitué selon la modification que les auteurs du bill veulent y apporter, la nouvelle rédaction devant être soulignée. L'article, le paragraphe ou alinéa que les auteurs veulent faire abroger, ou encore ce qu'il renferme d'essentiel, doit être imprimé sur la feuille du côté droit en regard de ce même article, paragraphe ou alinéa.

(4) Lorsqu'un bill privé tend à abroger un article, paragraphe ou autre partie d'un article, cet article, ce paragraphe ou cette autre partie, ou encore ce qui s'y trouve d'essentiel, doit être imprimé en regard de l'article du bill.

(5) Une note établissant brièvement l'objet d'une disposition d'un caractère exceptionnel ou dont la teneur s'écarte des dispositions du bill-type ou des articles servant de modèle, doit être imprimée en regard de l'article du bill.

CARTE OU PLAN ACCOMPAGNANT LE BILL

98. Nul bill portant constitution en corporation d'une compagnie de chemin de fer ou de canal, nul bill tendant à faire autoriser la construction d'embranchements ou de prolongements se rattachant à des lignes de chemins de fer ou à des canaux existants, nul bill portant modification de la route suivie par un chemin de fer ou un canal exploité par une compagnie déjà constituée en corporation ne doit être pris en considération par le comité des chemins de fer tant qu'il n'aura pas été produit devant ledit comité, au moins une semaine avant la prise en considération du bill, une carte ou un plan établi sur une échelle d'au moins un demi-pouce au mille, indiquant le territoire sur lequel il est question de construire les ouvrages projetés et aussi les ouvrages analogues qui y ont déjà été construits ou autorisés, ou qui intéressent la région ou la partie de région devant être desservie par les services projetés. Cette carte ou ce plan doit porter la signature de l'ingénieur ou de toute autre personne qui l'a dressé.

ARTHUR BEAUCHESNE,
Greffier de la Chambre des communes.

DEMANDES DE DIVORCE

AVIS est donné par les présentes que Goldie Slovinsky, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Harry Tkatch, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-deux novembre 1946.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Pièce 340, Montréal. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Mile Kristo Yoja, aussi connu comme Stanley Vadic, barbier, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Clémence-Elizabeth Coté-Yoja, de la cité et du district de Montréal, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 24 février 1947.

MARCUS & FEINER,
Procureurs du requérant.

610 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Thomas Walter John Moon, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Inger Maria Barentson, pour cause d'adultère.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, ce vingt-cinquième jour de février A.D. mil neuf cent quarante-sept.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Procureurs du requérant.

266 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est donné par les présentes que Esther Cole, commis de bureau, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Phillip Zeesman, marchand, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le vingt et un février 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Pièce 340, Montréal. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Agnes Dowd, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ormonde Wellington Brown, agronome, de la cité de Knowlton, district de Bedford, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 11 janvier 1947.

MARCEL GABOURY, C.R.,
Procureur de la requérante.

Pièce 705, Immeuble Aldred,
Montréal P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Louis Gertsman, de la cité d'Outremont, province de Québec, huissier de la Cour supérieure, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Sylvia (Sheila) Gold Gertsman, de la cité d'Outremont, province de Québec, actuellement résidant temporairement dans la cité de Douglas, état d'Arizona, l'un des Etats-Unis d'Amérique, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, Québec, ce 27 février 1947.

LOUIS GERTSMAN,
Requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Pièce 512, Montréal 1, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Gabrielle-Gilberte Desmarais, ménagère, de la cité d'Outremont, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux John Ashmore Creelman, vendeur, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28 février 1947.

HYDE & AHERN,
Procureurs de la requérante.

10-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Magee Glasheen, légalement domiciliée dans le village de Lakeside, mais actuellement en résidence à 65, avenue Bayview, ville de Pointe-Claire, district de Montréal, province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Vincent William Glasheen, pilote-aviateur, résident à 578, avenue Claremont, en la ville de Westmount, district de Montréal, province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 22e jour de février 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON.
HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Margaret Blane Bowen, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Milroy Adair, vendeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 17e jour de février 1947.

HYMAN BAKER,
Procureur de la requérante.

231 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Marion Mapes Harvey, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert Allinson, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 28e jour de février 1947.

PENDER & WEST,
Procureurs de la requérante.

620, rue Cathcart,
Montréal 2, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Ivy Stapleton Brown, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Sidney Brown, chauffeur, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 3 mars 1947.

MERGLER & MERGLER,
Procureurs de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Mary Shore Bernstein, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Moses Jacob Bernstein, peintre, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de février 1947.

R. L. BERCOVITCH,
Procureur de la requérante.

Pièce 604, Immeuble Drummond,
1117 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Margaret Sophie Bolenski, de la ville de Barrington, comté de Huntingdon, province de Québec, femme séparée de corps et de biens de Nelson Enoch Dubeau, s'adressera au Parlement du Canada, à sa session présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Nelson Enoch Dubeau, pour cause de conduite bestiale et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 27e jour de février 1947.

NORMAN N. GENSER,
Procureur de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Mary Margaret Bernice Walker Kennedy, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Robert John Kennedy, de Sainte-Agathe-des-Monts, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, 27 février 1947.

LOUIS M. BENJAMIN,
Procureur de la requérante.

20 est, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Jean Lawrence, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Allan Ritchie, agent de manufacturiers, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de février 1947.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs de la requérante.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Maud Mary Rose Denton, de la cité d'Ottawa, comté de Carleton, dans la province d'Ontario, Canada, femme mariée, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Denton, expéditeur, des cité et district de Hull, dans la province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, dans la province d'Ontario, ce 26e jour de février 1947.

YORK & BATE,
Procureurs de la requérante.

56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Zena Schwartz, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Solomon Berman, marchand, du même endroit, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 20e jour de février 1947.

LOUIS LAZER,
Procureur de la requérante.

359 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Minnie Black, de la cité de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Marcus Herman, chauffeur, du même endroit, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, ce 17e jour de février 1947.

LOUIS LAZER,
Procureur de la requérante.

359 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 10-4

AVIS est par les présentes donné que Jessie Goodis, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Harold Markis, chauffeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le vingt-cinq février 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

Pièce 340,
1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Ruth Morrison Henderson Sidders, de la cité de Verdun, dans le district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, George William Sidders, jr., de ladite cité de Verdun, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 25e jour de février 1947.

RUTH MORRISON HENDERSON SIDDERS,
10-4 Requérante.

AVIS est par les présentes donné que Frances Audrey Gray Lacaille, légalement domiciliée en les cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et y demeurant à 4200 ouest, rue Sherbrooke, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Charles Wilson Lacaille, vendeur, des cité et district de Montréal, province de Québec, Canada, et résidant présentement à 28, avenue Edgar, cité de Toronto, province d'Ontario, Canada, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 25e jour de février 1947.

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Daniel Hudson, commis, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Gladys Ina Flossie Tozer Hudson, de Toronto, Ontario, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, 24 janvier 1947.

HOWARD S. ROSS, C.R.,
Procureur du requérant.

57 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Ida Lottie Stubina Pollack, gérante, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Pollack, docteur en chirurgie dentaire, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 5 mars 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Joyce Kathleen Reynolds Swards, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Max Heliman Swards, avocat, aussi de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, ce 7e jour de mars 1947.

FOSTER, HANNEN, WATT & STIKEMAN,
Procureurs de la requérante.

507, Place d'Armes,
Montréal, P.Q. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Guido Corbo, épicier, de Montréal, Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Filomena D'Attilio, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, ce 3e jour de mars 1947.

D. di FRANCESCO,
11-4 Procureur du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Clifford Gilbert Adams, commis, de la cité de Montréal, du comté d'Hochelaga, de la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Elsie Doreen Thomas Driscoll, de la cité de Verdun, province de Québec, pour cause de non-consommation du mariage et d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 4e jour de mars 1947.

11-4 CLIFFORD GILBERT ADAMS.

AVIS est par les présentes donné que Gabriel Burszan, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, manœuvre, s'adressera au Parlement du Canada, à sa prochaine session ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Ida Sebe, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 30e jour de juillet 1946.

GILLMOR, O'REILLY & MORIN,
11-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Donat St-Jean, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, M.-Alice-Emilienne Lapointe, pour cause d'adultère.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 7e jour de mars A.D. mil neuf cent quarante-sept.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Procureurs du requérant.

266 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Sheila Marcus, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, domiciliée temporairement en la cité de New-York, état de New-York, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Arnold Issenman, de la cité de Montréal, district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 7e jour de mars A.D. mil neuf cent quarante-sept.

GAMEROFF & FENSTER,
Procureurs de la requérante.

Pièce 909, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Norma-Lorraine Desrosiers, de la cité de Peterborough, dans le comté de Peterborough, dans la province d'Ontario, secrétaire, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Roger Walter Desrosiers, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, un officier du ministère de la Défense nationale, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté en la cité de Peterborough, dans le comté de Peterborough, dans la province d'Ontario, ce 5e jours de mars 1947.

NORMA L. DESROSIERS,
Requérante.

G. N. Gordon,
Son procureur,
395-397, rue George,
Peterborough, Ont. 11-4

AVIS est donné par les présentes que Julia-Luella-Audrey Cléroux, secrétaire, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Travers Whitmore Babbage, vendeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, le huitième jour de mars 1947.

SAMUEL GREENBLATT,
Procureur de la requérante.

Pièce 340,
1010 ouest, rue Ste-Catherine,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Thomas Wynn Hayes, fils, des cité et district de Montréal, province de Québec, inspecteur, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Jessie Miller Anderson Hayes, de Ville LaSalle, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Ottawa, province d'Ontario, ce 10e jour de mars 1947.

GOWLING, MACTAVISH, WATT, OSBORNE & HENDERSON,
Procureurs du requérant.

56, rue Sparks,
Ottawa, Ont. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Marie-Antoinette Aubit dit Cimon, propriétaire d'un institut de beauté, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Emile-Octave-Roger Charron, machiniste, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 10e jour de mars 1947.

EZRA LEITHMAN,
Procureur de la requérante.

445, rue St-François-Xavier,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Mildred Schnaufer Case, Verdun, Qué., s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Donald Courtland Case, Westmount, Qué., commerçant, pour cause d'adultère.

Montréal, le 10 mars 1947.

R. H. E. WALKER,
11-4 Procureur de la requérante.

AVIS est donné que Sam Pronman, propriétaire de taxis, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse Bernice Gershman Pronman, ménagère, de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 6 mars 1947.

LOUIS ORENSTEIN,
Procureur du requérant.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 11-4

AVIS est par les présentes donné que Edward Charles Barron, technicien d'automobiles, de la cité de Verdun, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mary Hepburn, ménagère, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 5e jour de mars A.D. 1947.

JACOBS & JACOBS,
Procureurs du requérant.

276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Beatrice Elman Perlman, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph Perlman, commerçant, de la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de mars 1947.

J. J. SPECTOR, C.R.,
Procureur de la requérante.

414, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Dame Elizabeth Frances Mary Liddle, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, épouse de James Kay McClelland, magasinier, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa session prochaine, ou à sa session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, ledit James Key McClelland, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de mars 1947.

N. W. JACOBS, C.R.,
Procureur de la requérante.

1449, rue S.-Alexandre,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Doris Louise Dickson, domiciliée à Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, William Gurnett McMurray, comptable en chef, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 13e jour de février 1947.

MATHEWSON & SMITH,
12-4 Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Lodie Kadei Nakel, de la cité de Trois-Rivières, dans la province de Québec, épouse de George Nakel, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, ledit George Nakel, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 11e jour de mars A.D. 1947.

POPLIGER & POPLIGER,
Procureurs de la requérante.

360 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est donné que Sheila Sydney Doner Gordon, ménagère, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son mari, Harry Gordon, marchand de Montréal, Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 10 mars 1947.

JOSEPH MALEN,
Procureur de la requérante.

261 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Gaston-Dorval Lachance, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, province de Québec, époux de Evelyn McCaffrey, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Evelyn McCaffrey, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 25e jour de février mil neuf cent quarante-sept.

NANTEL & NANTEL,
Procureurs du requérant.

10 ouest, rue St-Jacques,
Montréal, P.Q. 12-4

AVIS est par les présentes donné que George Wilson Dyce, de la cité de Montréal, dans le district de Montréal, dans la province de Québec, licencié du Corps d'aviation royal canadien le 6 novembre 1946, et présentement sans emploi, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Mildred Elinor Getzler, domiciliée à 385, rue Milton, dans la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, dans la province de Québec, ce 14e jour de mars 1947.

GADBOIS & ROY,
Procureurs du requérant,
Par:
RUTLEDGE C. GREIG,
Leur agent d'Ottawa.

276 ouest, rue S.-Jacques,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Joseph-Edmond-Gérard Santoire, des cité et district de Montréal, province de Québec, commis, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Maria-Reina-Florida Beaupré, des cité et district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère et d'abandon.

Daté à Montréal, province de Québec, ce dixième jour de mars 1947.

ALEXANDER J. POPLIGER,
Procureur du requérant.

Pièce 605, Immeuble Thémis,
10 ouest, rue Saint-Jacques,
Montréal, P.Q. 12-4

AVIS est donné que Ethel Florence Barr Shiells, Montréal, (Qué.), s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec Alexander James Shiells, Montréal, Qué., gérant des ventes, pour cause d'adultère.

Montréal, le 14 mars 1947.

MARCEL GABOURY, C.R.,
12-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Gardner Hinkley Prescott, du village de Chambly-Canton, dans le district de Montréal, province de Québec, manufacturier, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, Isabel Macdonald, antérieurement du village de Chambly-Canton et domiciliée maintenant en la cité de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté en la cité de Montréal, province de Québec, ce 15e jour de mars 1947.

CHAUVIN, WALKER & MARTINEAU,
12-4 Procureurs du requérant.

AVIS est par les présentes donné que Mandeline Florence Ivy Doggett Tassé, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, et résidant actuellement en ladite cité de Montréal, commis, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Joseph-Alfred-Victor Tassé, de la cité de Montréal, dans le comté d'Hochelaga, dans la province de Québec, manœuvre, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, le 11 mars 1947.

CREELMAN, EDMISON & WALSH,
Procureurs de la requérante.

215 ouest, rue S.-Jacques,
Montréal 1, P.Q. 12-4

AVIS est par les présentes donné que Phyllis Joyce Bradfield Ainsworth, ménagère, du village de Bishopton, district de St-François, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Horace Ainsworth, mécanicien, du village de Bishopton, dans ladite province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Sherbrooke, province de Québec, ce 8e jour de mars 1947.

D. S. HOWARD,
12-4 Procureur de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que Peggy Alicia Stilwell Kneeland, de Morin-Heights, comté d'Argenteuil, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Ellward Winslow Kneeland, agent, de Morin-Heights, comté d'Argenteuil, pour cause d'adultère et d'abandon.

Montréal, P.Q., le 10 mars 1947.

REDMOND ROCHE, C.R.,
Procureur de la requérante.

Immeuble Tramways,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS vous est par les présentes donné que Sarah Cummings Menzies, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à la présente session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, John Chalmers Carlin, gérant, de la cité et du district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce 14e jour de mars 1947.

THEBERGE & RICHER,
Procureurs de la requérante.

152 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué. 12-4

AVIS est par les présentes donné que William Kinser, de la ville de Pointe-aux-Trembles, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, M. Veronica Boulyga, pour cause d'adultère.

Fait à Montréal, dans la province de Québec, le 14e jour de mars A.D. mil neuf cent quarante-sept.

EUDES, GUILLERY & DENYS,
Procureurs du requérant.

266 ouest, rue S.-Jacques,
Montréal (Qué.). 13-4

AVIS est par les présentes donné que Béatrice Doris Haggerty, des cité et district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente ou à sa prochaine session, ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, Alvin Herbert Goodier, fils, de la cité de Montréal et du district de Montréal, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, ce 21e jour de mars 1947.

LOVELL C. CARROLL, C.R.,
13-4 Procureur de la requérante.

AVIS DIVERS

THE LAKE ERIE AND NORTHERN RAILWAY COMPANY

AVIS AUX ACTIONNAIRES

L'ASSEMBLÉE générale annuelle des actionnaires de la compagnie dite "The Lake Erie and Northern Railway Company", aux fins d'élire les administrateurs et de traiter de toutes autres affaires dont l'assemblée pourra être régulièrement saisie, aura lieu en la pièce 241, gare Windsor, Montréal, mardi le 8e jour d'avril 1947, à 10 h. 45 du matin.

Par ordre du Conseil,

le secrétaire,

F. BRAMLEY.

Montréal, le 4 mars 1947. 11-4

THE DOMINION ATLANTIC RAILWAY COMPANY

AVIS AUX ACTIONNAIRES

L'ASSEMBLÉE générale annuelle des actionnaires de la compagnie dite "The Dominion Atlantic Railway Company", aux fins d'élire les administrateurs et de traiter de toutes autres affaires dont l'assemblée pourra être régulièrement saisie, aura lieu en la pièce 241, gare Windsor, Montréal, mardi, le 8e jour d'avril 1947, à 11 h. 30 du matin.

Par ordre du Conseil,

le secrétaire,

F. BRAMLEY.

Montréal, le 4 mars 1947. 11-4

CANADIAN PACIFIC RAILWAY COMPANY

AVIS AUX ACTIONNAIRES

LA soixante-sixième assemblée générale annuelle des actionnaires de la Compagnie, pour l'élection d'administrateurs en remplacement des administrateurs sortants et pour traiter des affaires en général, se tiendra le mercredi sept mai prochain, au siège principal de la Compagnie, à Montréal, à midi (heure avancée, si en vigueur).

Les registres de transfert du capital-actions ordinaires seront clos à Montréal, Toronto, New-York et Londres, à trois heures de l'après-midi, le mardi quinze avril. Les registres des actions de priorité seront clos à Londres en même temps.

Tous les registres seront ouverts de nouveau le jeudi huit mai.

Par ordre du Conseil d'Administration,

F. BRAMLEY,
Secrétaire.

Montréal, le 10 mars 1947. 13-4

NOMINATIONS

SECRÉTARIAT D'ÉTAT DU CANADA

IL a plu à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, de faire les nominations suivantes:

Le 18 mars 1947.

Le capitaine J.-N.-F. Carbonneau, gardien de port à Sorel (P.Q.): Préposé aux engagements audit port, sous les dispositions de l'article 143 de la *Loi de la marine marchande du Canada, 1934.*

—

Le 21 mars 1947.

M. L.-C. Audette, du ministère des Affaires extérieures, Ottawa: Membre du Conseil des territoires du Nord-Ouest, en vertu de l'article 8 de la *Loi des territoires du Nord-Ouest,* chapitre 142, S.R.C., 1927, *vice* M. H. L. Keenleyside.

L'honorable Robert Spelman Robertson, juge en chef de l'Ontario: Administrateur du Gouvernement de la province d'Ontario durant l'absence du Lieutenant-gouverneur, à partir du lundi 14 avril jusqu'au jeudi 17 avril, y compris ces deux jours.

L'honorable Sir Joseph Andrew Chisholm, juge en chef de la Cour suprême de la Nouvelle-Ecosse: Administrateur du Gouvernement de la province de Nouvelle-Ecosse durant la maladie du Lieutenant-gouverneur, à partir du samedi 2 mars 1947. 13-1

PROCLAMATIONS

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A tous ceux à qui les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—Salut:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Sous-ministre de la Justice, Canada. } ATTENDU que dans et par le paragraphe un de l'article quarante-trois de la *Loi des jeunes délinquants,* chapitre 46 des Statuts de 1929, il est stipulé que ladite Loi peut être mise en vigueur dans toute cité, ville ou toute partie de la province par proclamation, nonobstant le fait que la législature provinciale n'a pas adopté de loi telle que mentionnée en l'article quarante-deux de la présente loi, pourvu que le gouverneur en son conseil soit satisfait que les facilités convenables pour la mise à exécution des dispositions de la présente loi ont été établies, dans cette cité, ville ou autre partie de la province, par son conseil municipal ou autrement.

Et attendu que le Régisseur du Territoire du Yukon a conclu une entente avec le gouvernement de la province de la Colombie-Britannique en vue de pourvoir des facilités convenables pour la mise à exécution des dispositions de cette Loi.

Et attendu que le Régisseur du Territoire du Yukon a demandé qu'une proclamation soit émise mettant en vigueur la *Loi des jeunes délinquants, 1929,* dans la cité de Dawson et dans la région d'imposition de Whitehorse.

Et attendu que dans et par l'article quarante-quatre de la *Loi des jeunes délinquants, 1929,* il est stipulé que la Loi mentionnée en dernier lieu n'entrera en vigueur que lorsque et selon que des proclamations la déclarant exécutoire dans une province, une cité, une ville ou autre partie d'une province sont lancées et publiées dans la *Gazette du Canada.*

Sachez donc maintenant que de et par l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada, Nous proclamons et ordonnons que ladite *Loi des jeunes délinquants, 1929,* entrera en vigueur dans la cité de Dawson et dans la région imposable de Whitehorse, dans le Territoire du Yukon, à compter de la date de la publication de Notre présente proclamation dans Notre *Gazette du Canada.*

De ce qui précède, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

En foi de quoi, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. Témoin: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

En Notre Hôtel du Gouvernement, en Notre cité d'Ottawa, ce vingt-huitième jour de février en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, le onzième de Notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
11-3 Sous-secrétaire d'Etat.

ALEXANDER DE TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A tous ceux à qui les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—Salut:

PROCLAMATION

F. P. VARCOE, Sous-ministre de la Justice, Canada. } ATTENDU qu'en raison du fait que Notre anniversaire de naissance tombe le quatorzième jour de décembre, il est jugé à propos de désigner le lundi neuvième jour de juin, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, comme le jour où Notre anniversaire de naissance doit être officiellement célébré.

Sachez donc maintenant que Nous proclamons et déclarons par Notre présente proclamation que le lundi neuvième jour de juin prochain est désigné par les présentes pour la célébration, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, de Notredit anniversaire de naissance.

De ce qui précède, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

En foi de quoi, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. Témoin: Notre très fidèle et bien-aimé Cousin, Harold Rupert

Leofric George, Vicomte Alexander de Tunis, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Compagnon de Notre Ordre très élevé de l'Etoile des Indes, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, décoré de la Croix militaire, maréchal dans Notre Armée, un de Nos Aides de camp généraux, Gouverneur général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

En Notre Hôtel du Gouvernement, en Notre cité d'Ottawa, ce dix-huitième jour de février, en l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, le onzième de notre Règne.

Par ordre,

E. H. COLEMAN,
Sous-secrétaire d'Etat.

11-3

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 16 avril 1947, des soumissions pour le prolongement du brise-lames de L'Ardoise-Beach, comté de Richmond (N.-E.), lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour prolongement du brise-lames, L'Ardoise-Beach (N.-E.)."

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, édifice public fédéral, Bedford-Row, Halifax (N.-E.), et aux bureaux de poste de L'Ardoise (N.-E.), et de New-Glasgow (N.-E.).

Remarque.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $10.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 21 mars 1947. 13-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., mercredi le 16 avril 1947, des soumissions pour la réparation des quais de Ganges, Fernwood, Fulford-Harbour, Retreat-Cove, South-Pender et Sturdies-Bay (C.-B.), lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse les mots: "Soumission pour la réparation des quais de six endroits en Colombie-Britannique."

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, bureau de poste, New-Westminster (C.-B.), de l'ingénieur régional résident, édifice public fédéral, Victoria (C.-B.), et aux bureaux de poste de Vancouver, Victoria, Ganges, Fulford-Harbour et South-Pender (C.-B.).

Remarque.—Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $20.00, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 21 mars 1947. 13-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

SOUMISSION POUR CHARBON POUR DRAGAGE SELKIRK (MAN.)

DES soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, la mention "Soumission pour charbon pour dragage à Selkirk, (Manitoba)", seront reçues jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 2 avril 1947, pour la fourniture de charbon pour l'outillage de dragage de Selkirk (Man.).

On peut obtenir les formules de soumission en s'adressant à M. J. F. Mellish, ingénieur régional intérimaire, ministère des Travaux publics, chambre 1010, édifice Union Trust, Winnipeg (Man.).

Les soumissions doivent être faites sur les formules fournies par le ministère et en conformité des spécifications et conditions qui y sont mentionnées. Les marchands de charbon doivent donner dans leur soumission le numéro de leur permis.

Le ministère se réserve le droit d'exiger de tout adjudicataire, avant de donner la commande, un

dépôt de cautionnement sous forme d'un chèque visé par une banque à charte canadienne, fait à l'ordre de l'honorable ministre des Travaux publics et représentant 10 p. 100 du montant de la soumission. On acceptera aussi comme cautionnement des bons au porteur du Dominion du Canada ou de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes, garantis sans réserve par le Dominion du Canada quant au principal et à l'intérêt, ou les bons susdits pour une partie du cautionnement et un chèque visé pour la balance.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 24 mars 1947. 13-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

PROLONGATION DE DÉLAI

ON fait savoir par les présentes que le délai fixé pour la réception des soumissions pour "réparations générales, peinturage, systèmes de chauffage et de plomberie, etc., station de quarantaine, William-Head (C.-B.)", est prolongé jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 16 avril 1947.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 22 mars 1947. 13-1

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 9 avril 1947, des soumissions pour la construction d'un pont au passage de la rivière Don, hôpital militaire du Parc Sunnybrook, Toronto (Ont.), lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour passage de la rivière Don, hôpital militaire du Parc Sunnybrook, Toronto (Ont.)".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa, de MM. Allward & Gouinlock, architectes, 57 ouest, rue Bloor, Toronto (Ont.), de l'architecte régional résident, 36 est, rue Adélaïde, Toronto (Ont.), de l'architecte régional résident, 150 ouest, rue Saint-Paul, Montréal (P.Q.), et à l'édifice public d'Hamilton (Ont.).

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE.—Sur réception d'un dépôt au montant de $15, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef et du bureau de l'architecte régional résident, Toronto (Ont.). Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,

J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 21 mars 1947. 13-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

LA Commission du service civil annonce l'établissement des listes d'admissibilité suivantes.

Les lettres S.A.O. indiquent que les candidats ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Gérant d'aéroport, classe 2, bilingue, Ancienne-Lorette (P.Q.), (aéroport de Québec) division de l'aviation civile, services aériens, ministère des Transports.

Goulet, Joseph Emile, S.A.O., Québec (P.Q.).
Guyot, J. Adélard Albert, S.A.O., Mont-Joli (P.Q.).

Représentant commercial de district, classe 3, homme, section asiatique, service du commerce extérieur, ministère du Commerce.

Hall, George Stanley, S.A.O., Ottawa (Ont.).

Représentant commercial de district, classe 2, homme, section de l'Empire-britannique, service du commerce extérieur, ministère du Commerce.

White, Vincent Allison, S.A.O., Saint John (N.-B.).

Représentant commercial de district, classe 3, homme, section de l'Empire-britannique, service du commerce extérieur, ministère du Commerce.

Hicks, Arthur John, S.A.O., Ottawa (Ont.).
Fisher, William Jackson, S.A.O., Ottawa (Ont.).

Représentant commercial de district, classe 2, homme, section européenne, service du commerce extérieur, ministère du Commerce.

Nyenhuis, Koenraad, S.A.O., Montréal (P.Q.).

Technicien adjoint, classe 3, homme et femme, Edmonton (Alberta), ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la santé, service de l'hygiène chez les Indiens.

Horne, David John, Vermilion (Alta.).
Langlois, Joseph Emile Adrian, Calgary (Alta.).

Technicien adjoint, classe 1, Winnipeg (Manitoba), Commission des grains, ministère du Commerce.

Reichert, Theodore Joseph, Winnipeg (Man.).
Crawford, Murray James, West-Kildonan, (Man.).
Rerie, Kenneth Jack, Winnipeg (Man.).
Kilborn, Reuben Henry, Winnipeg (Man.).

Technicien adjoint, classe 2, Winnipeg (Manitoba), Commission des grains, ministère du Commerce.

Cheale, Robert James, S.A.O., St. James (Man.).
Black, Hugh Campbell, S.A.O., St. James (Man.).
Wilson, Lawrence Emerson, S.A.O., West Kildonan (Man.).
LeSeelleur, Gordon Cabot, S.A.O., St. James (Man.).
Bradley, John William, S.A.O., Winnipeg (Man.).

Technicien adjoint, classe 3, Winnipeg (Manitoba), Commission des grains, ministère du Commerce.
Ponting, Henry John, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Rasmussen, Harold Ensvold, Winnipeg (Man.).
Martin, Victor George, East Kildonan (Man.).
Bettner, Robert Edward, East St. Paul (Man.).

Concierge, classe 2, Morden (Manitoba), service de l'entretien, division de l'architecte en chef, ministère des Travaux publics.
Farquharson, Bruce Frank (devenu invalide au Canada), Morden (Man.).
*Rogal, Raymond Jack, S.A.O., Morden (Man.).
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Concierge, classe 1, Watrous, Saskatchewan, service de l'entretien, division de l'architecte en chef, ministère des Travaux publics.
Pearce, Frank Earl, S.A.O., Watrous (Sask.).

Chef, médecine de l'aviation civile, Ottawa (Ontario), ministère de la Santé nationale et du bien-être social, division de la Santé.
Easton, Donald Robertson, S.A.O., Edmonton (Alta.).

Fonctionnaire du service de la citoyenneté, classe 2 (rédacteur), Ottawa (Ontario), Secrétaire d'Etat.
Elliott, Robbins Leonard, S.A.O., Toronto (Ont.).
Lochead, Harold Nelson, Ottawa (Ont.).

Fonctionnaire du service de la citoyenneté, classe 4, (agent de liaison avec les associations féminines canadiennes), Ottawa (Ontario), Secrétariat d'Etat.
West, Nellie Helena, Toronto (Ont.).

Fonctionnaire du service de la citoyenneté, classe 4, (agent de liaison avec les associations de jeunesse canadiennes), Secrétariat d'Etat.
Haugan, Wilbert Martin, S.A.O., Edmonton (Alta.).
Fishbourne, Thomas Amos, S.A.O., Ottawa (Ont.).

Fonctionnaire du service de la citoyenneté, classe 4, (agent de liaison avec les sociétés et la presse de langue étrangère), Ottawa (Ontario), secrétaire d'Etat.
Kaye, Vladimir Julian, Ottawa (Ont.).

Commis, classe 3, bilingue, Lauzon (P.Q.), ministère des Travaux publics.
Barbeau, Noël, Lauzon (P.Q.).
Pelletier, Jean Paul, Lauzon (P.Q.).

Conservateur de l'art canadien, homme, Ottawa (Ontario), ministère des Travaux publics, galerie nationale.
Hubbard, Robert Hamilton, Ottawa (Ont.).

Chirurgien dentiste, classe 2, homme, province de l'Alberta, ministère de la Santé nationale et du bien-être social. (La vacance actuelle est à Edmonton (Alberta).)
McCaffery, Hugh Michael, S.A.O., Brooks (Alta.).
Scott, William Hudson, Vermilion (Alta.).

Préposé d'ascenseur, Winnipeg (Manitoba), ministères fédéraux.
Leblanc, Albert Colin, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Hallson, Gisli Byron, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Ginter, John, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Fulton, Richard Stanley, S.A.O., Transcona (Man.).
Olson, Bernard, S.A.O., Charleswood (Man.).
Farrell, James, S.A.O., Winnipeg (Man.).
McIntyre, William John, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Nelson, Rangvald, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Mikolas, Adolph Michael, S.A.O., Winnipeg (Man.).
*Godfrey, Ernest, S.A.O., Winnipeg (Man.).
*Scheveck, Paul, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Larsen, Walter Thomas, Winnipeg (Man.).
*Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé d'ascenseur, Winnipeg (Manitoba), ministères fédéraux. Liste supplémentaire.
*Reilly, Wilfred, S.A.O., St. James (Man.).
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 1, Saint John (N.-B.), Commission d'assurance-chômage. Liste supplémentaire.
Gilliland, Jack Cameron, S.A.O., East Riverside (N.-B.).
*Reibling, George Clarkson, S.A.O., Saint John (N.-B.).
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Préposé au placement et aux réclamations, classe 5, bureau régional, Winnipeg (Manitoba), Commission d'assurance-chômage, section administrative et professionnelle.
McGuinness, Frederick George, S.A.O., Port-Arthur (Ont.).
Hyndford, Joseph Murdoch Cameron, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Larsen, Walter Martin, S.A.O., Calgary (Alta.).
Yells, Arthur Sidney, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Christianson, Arthur Walter, S.A.O., Winnipeg (Man.).
Wood, Gordon Leighton Elmer, S.A.O., Regina (Sask.).
Lyon, Eric Aubrey, S.A.O., Port-Arthur (Ont.).
Bird, Louis James, S.A.O., Regina (Sask.).
Hurdon, Henry Dyer, Port-Arthur (Ont.).
Matheson, John, Yorkton (Sask.).
Pope, Carl Evan, Winnipeg (Man.).

Premier commis, bilingue, homme, Ottawa (Ontario), ministère des Mines et des Ressources, division des affaires indiennes.
Grenier, Raoul Jean Louis, Ottawa (Ont.).

Premier aviculteur, Harrow (Ontario), service des fermes expérimentales, ministère fédéral de l'Agriculture.
Mountain, Walter Fred, Harrow (Ont.).

Inspecteur, produits végétaux, homme, province de l'Alberta, ministère de l'Agriculture.
Stretton, George Richard, S.A.O., Beaverlodge (Alta.).
Lister, Ronald Reginald, Edmonton (Alta.).
Brown, William Thompson, Calgary (Alta.).

Inspecteur des poids et mesures, Saskatoon (Saskatchewan), ministère du Commerce.
Eddy, James Melville, S.A.O., Saskatoon (Sask.).

Facteur, Fredericton (Nouveau-Brunswick), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Foster, Ronald Jess, S.A.O., Fredericton (N.-B.).
Lowe, Edward Lambert, S.A.O., Fredericton (N.-B.).

Facteur, Granby (Québec), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Duval, Jacques, S.A.O., Granby (P.Q.).

Facteur, Shawinigan-Falls (P.Q.), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Lavoie, Télesphore, S.A.O., Shawinigan-Falls (P.Q.).

Facteur, Sorel (P.Q.), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Villiard, Gilles, S.A.O., Sorel (P.Q.).
Lafond, Jean, S.A.O., Sorel (P.Q.).

Facteur, Thetford Mines (Québec), Ministère des Postes.
Côté, Maurice, S.A.O., Thetford Mines (P.Q.).
Poulin, Joseph Réal Gérard, S.A.O., St-Georges de Beauce (P.Q.).

Facteur, Victoria (Colombie-britannique), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Ball, George Frederick John, S.A.O., Victoria (C.-B.).
Westgate, Frederick Charles, S.A.O., Victoria (C.-B.).
Jones, Percival Allen, S.A.O., Victoria (C.-B.).

Facteur, homme, Victoriaville (Québec), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Lacroix, Arthur Domina, S.A.O., Maddington Falls, comté d'Arthabaska (P.Q.).

Facteur et chargeur des postes, Sherbrooke (Québec). Ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Lajoie, Joseph Lauréat, S.A.O., Sherbrooke (P.Q.).
Bélanger, Roger, S.A.O., Sherbrooke (P.Q.).

Facteur et chargeur des postes, Trois-Rivières (P.Q.), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Milot, Roland Georges Joseph, S.A.O., Trois-Rivières (P.Q.).
Précourt, Léo, S.A.O., Trois-Rivières (P.Q.).
Bergeron, Jean Paul, S.A.O., Trois-Rivières (P.Q.).

Facteur et chargeur des postes, Toronto (Ontario), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Paul, Roger Edmund, S.A.O., Toronto (Ont.).

Facteur et chargeur des postes, Vancouver (Colombie-britannique), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Cranston, Reginald Herbert, S.A.O., North-Vancouver (C.-B.).
*Middleton, William Henry, S.A.O., Vancouver (C.-B.).
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Gardien de phare, classe 9, Argyle (Nouvelle-Ecosse), division du balisage des eaux, services de la Marine, ministère des Transports.
Spinney, William Ronald, S.A.O., Lower Argyle (N.-E.).
Goodwin, Ronald Victor, Pubnico (N.-E.).

Chargeur des postes, homme, Regina (Saskatchewan), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Holtzmann, Lorne Harvey, S.A.O., Regina (Sask.).

Spécialiste des mines, classe 8 (métallurgiste), homme, Ottawa (Ontario), ministère des Mines et Ressources. Liste supplémentaire.
Simpkinson, Theodore Vaughan, Welland (Ont.).

Surveillant, dépôt de bouées de Sorel, bilingue, Sorel (P.Q.), ministère des Transports, services de la marine, division des agences.
Aussant, Joseph Ernest, St-Joseph de Sorel, comté de Richelieu (P.Q.).

Commis des postes, Amherst (Nouvelle-Ecosse), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Hunter, William Bliss, S.A.O., Oxford (N.-E.).

Commis des postes, Hull (Québec), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Bonneville, Joseph Damien, S.A.O., Thurso (P.Q.).

Commis des postes, New Glasgow (Nouvelle-Ecosse), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
MacIsaac, Alexander Joseph, S.A.O., Cross Roads, Ohio, comté d'Antigonish (N.-E.).
*Taylor, Walter Edwin, S.A.O., Stellarton (N.-E.).
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, S.-Jean (P.Q.), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Gosselin, Lionel, S.A.O., S.-Jean (P.Q.).

Commis des postes, Stratford (Ontario), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Boyden, Arthur William, S.A.O., Stratford (Ont.).
McCauley, Michael Anthony, S.A.O., Stratford (Ont.).
*Coughlin, William Joseph, S.A.O., Stratford (Ont.).
*Vogt, Harold Walter, S.A.O., Tavistock (Ont.).
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Summerside (Ile-du-Prince-Edouard), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Gallant, George Emmerson, S.A.O., Summerside, (I. P.-E.).

Commis des postes, Timmins (Ontario), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Zaitz, Nicholas, S.A.O., Timmins (Ont.).
*Aistrop, Allan William, S.A.O., Timmins (Ont.).
Charette, Jean Baptiste Conrad, Ottawa (Ont.).
*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Commis des postes, Truro, Nouvelle-Ecosse, ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Caudle, George William, S.A.O., Truro (N.-E.).

Commis des postes, Victoria (C.-B.), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Cushner, Michael, S.A.O., Victoria (C.-B.).

Commis des postes, Yarmouth (Nouvelle-Ecosse), ministère des Postes. Liste supplémentaire.
Holden, Lindley Manus Baldwin, S.A.O., Yarmouth (N.-E.).
Bridgeo, Robert Lenley, S.A.O., Port Maitland (N.-E.).

Maître de poste, Bic (P.Q.), ministère des Postes.
Archambault, Louis Philippe, S.A.O., Bic (P.Q.).

Maître de poste, Brussels (Ontario), ministère des Postes.
Kerney, Harold Victor, S.A.O., Brussels (Ontario).

Maître de poste, Kelvington (Saskatchewan). ministère des Postes.
Weaver, Arthur, S.A.O., Kelvington (Sask.).

Maître de poste, Lamont (Alberta), ministère des Postes.
McCartney, Reginald Lloyd, S.A.O., Lamont (Alta.).

Maître de poste, Maidstone (Saskatchewan). Ministère des Postes.

Bell, Grant Alexander, S.A.O., Maidstone (Sask.).

Maître de poste, Milk River (Alberta). Ministère des Postes.

Nielson, Earl Maroni, S.A.O., Milk River (Alta).

Maître de poste, Parent (Québec). Ministère des Postes.

Moore, Joseph Thomas Alexander, S.A.O., Parent (P.Q.).

Maître de poste, Winkler (Manitoba). Ministère des Postes.

Dick, Walter, S.A.O., Winkler (Man.).

Publiciste et rédacteur, homme, Ottawa (Ontario), ministère fédéral de l'Agriculture, bureau de publicité et d'extension, division de l'administration.

Pope, Vernon Alan, Vaudreuil (P.Q.).

Opérateur de T.S.F. (junior), division centrale, ministère des Transports.

Lagore, Allan Leo, S.A.O., Edmonton (Alta).

Opérateur de T.S.F. (junior), division de l'est, ministère des Transports.

Donaldson, John Martin, S.A.O., East Saint John (N.-B.).

Christoffersen, Wilhelm Berthel, S.A.O., Halifax (N.-E.).

Robertson, Charles Weldon, Benjamin River, comté de Restigouche (N.-B.).

Opérateur de T.S.F. (junior), division d'Ontario, ministère des Transports.

Corbett, Harold Lucas, S.A.O., Smiths Falls, (Ont.).

Opérateur de T.S.F. (junior), division d'Ontario, ministère des Transports.

Humphrey, Ernest William, Cooksville (Ont.).
Shore, Kenneth Gilmore, Toronto (Ont.).
Lozo, Ivan, Toronto (Ont.).
Matys, Andrew, Kapuskasing (Ont.).
Gardiner, Andrew Albert, Toronto (Ont.).

Opérateur de T.S.F. (junior), division de l'ouest, ministère des Transports.

O'Malla, John Albert, S.A.O., Victoria (C.-B.).
Robb, Ewen Douglas, Vancouver (C.-B.).

Préposé senior au service des transports aériens (diesel), Vancouver (Colombie-Britannique), division de l'aviation civile, services aériens, ministère des Transports.

Dennis, Thomas, Vancouver (C.-B.).
Moisey, Thomas, Vancouver (C.-B.).
Strong, Austin Boyd, New Westminster (C.-B.).

Inspecteur senior des dragues, homme, New Westminster (C.-B.), ministère des Travaux publics.

Wilks, Ernest Fabien, S.A.O., Vancouver (C.-B.).
*Turner, Thomas, S.A.O., Victoria (C.-B.).
Munro, John Allan, Vancouver (C.-B.).
**Brown, George Louis, S.A.O., Bowmanville (Ont.).
**McCallum, Alexander Charles, S.A.O., Niagara Falls (Ont.).

*Indique que le candidat n'a pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

**Indique que les candidats ne résident pas dans la localité préférée.

Mécanicien de machines fixes, chauffage, classe 2, Nanaïmo (C.-B.), service de l'hygiène chez les Indiens, division de la santé, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

Mills, Ralph William, S.A.O., Nanaïmo (C.-B.).
Miller, William, S.A.O., Nanaïmo (C.-B.).

Mécanicien de machines fixes, classe 2, bilingue, Québec (P.Q.), ministères fédéraux. Liste supplémentaire.

Lemelin, Paul, S.A.O., Ste-Monique Les Saules (P.Q.).

Statisticien, classe 7, Ottawa, Bureau fédéral de la statistique, division du personnel central, ministère du Commerce.

Abell, Angus Sinclair, Ottawa (Ont.).

Surintendant, station de recherches forestières, homme, Chalk River, Ontario, Service forestier du Canada, division des terres, parcs et forêts, ministère des Mines et des Ressources.

Heaney, Harold Douglas, Fredericton (N.-B.).

Surveillant des services de bureau, classe 1, bureau local de Vancouver, Commission d'assurance-chômage.

Butcher, Alfred Gordon, Vancouver (C.-B.).
Dow, Andrewina, Vancouver (C.-B.).
Morley, Thomas Frank, Vancouver (C.-B.).

Troisième secrétaire, homme, service intérieur et étranger, ministère des Affaires extérieures. Liste supplémentaire.

Martin, Walter Ross, S.A.O., Port Hope (Ont.).

Surveillant ambulant, bureau régional des provinces maritimes, Moncton (N.-B.), Commission d'assurance-chômage.

Belyea, Christie Milton, S.A.O., Moncton (N.-B.).
Fry, John Francis, S.A.O., Halifax (N.-E.).
Hillcoat, William Adolphys, S.A.O., Halifax (N.-E.).
Hibbert, Bedford Kenneth, Halifax (N.-E.).

Gardien, Nanaïmo (C.-B.), service de l'hygiène chez les Indiens, division de la santé, ministère de la Santé nationale et du bien-être social.

O'Reiley, Terence Patrick, S.A.O., Nanaïmo (C.-B.).
**Edwards, Edward Thomas, S.A.O., Wellington, I.-V. (C.-B.).
**Slade, William Harold, S.A.O., Wellington, I.-V. (C.-B.).
**Martin, Albert, S.A.O., Nanaïmo (C.-B.).

**Indique que les candidats n'ont pas résidé dans la localité toute l'année précédente.

Par ordre de la Commission,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Ottawa, le 17 mars 1947. 13-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil*, qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada*, la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche:

Un surveillant agricole, Affaires indiennes, ministère des Mines et des Ressources, province de la

Colombie-Britannique. $3,000-$3,600 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Colombie-Britannique. Les délais d'inscription expirent le 9 avril 1947.

Qualités requises: Diplôme en agriculture d'une université reconnue; au moins cinq ans d'expérience pratique en agriculture; de préférence expérience dans les relations avec les Indiens; connaissance parfaite des facteurs régissant la pratique de l'agriculture dans la province de la Colombie-Britannique, tel que les conditions du climat, le sol, les graines appropriées, le bétail et le matériel de ferme; connaissance de l'irrigation, du drainage des fermes, ainsi que de la vente des produits agricoles; aptitude à projeter, organiser, diriger et surveiller les entreprises agricoles; aptitude à entretenir de bonnes relations avec les Indiens; facilités à donner des conférences dans des termes non techniques; bonne santé; tact et bon jugement.

Quatre acheteurs de ministère, classe 3 (1 position), et classe 1 (trois positions), ministère des Affaires des anciens combattants, district de pensions de Vancouver "J". $2,400-$3,000 et $1,920-$2,400 par année, respectivement. Concours ouvert aux résidents du district de pensions de Vancouver "J". Annoncé dans les journaux.

Des inspecteurs de fruits et légumes, classe 1, ministère de l'Agriculture, province de l'Alberta. $2,100-$2,340 par année, $6.05 par jour, pour emploi intermittent. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de l'Alberta. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de l'endroit où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Des inspecteurs de fruits et légumes, classe 1, ministère de l'Agriculture, province de la Colombie-Britannique. $2,100-$2,340 par année, $6.05 par jour, pour emploi intermittent. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Colombie-Britannique. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de l'endroit où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Des inspecteurs de fruits et légumes, classe 1, ministère de l'Agriculture, province du Manitoba. $2,100-$2,340 par année, $6.05 par jour, pour emploi intermittent. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province du Manitoba. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de l'endroit où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Des inspecteurs de fruits et légumes, classe 1, ministère de l'Agriculture, province du Nouveau-Brunswick, $2,100-$2,340 par année, $6.05 par jour, pour emploi intermittent. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province du Nouveau-Brunswick. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de l'endroit où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Des inspecteurs de fruits et légumes, classe 1, ministère de l'Agriculture, province de la Nouvelle-Ecosse. $2,100-$2,340 par année, $6.05 par jour, pour emploi intermittent. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Nouvelle-Ecosse. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de l'endroit où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Des inspecteurs de fruits et légumes, classe 1, ministère de l'Agriculture, province d'Ontario. $2,100-$2,340 par année, $6.05 par jour, pour emploi intermittent. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province d'Ontario. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de l'endroit où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Des inspecteurs de fruits et légumes, classe 1, ministère de l'Agriculture, province de l'Ile du Prince-Edouard, $2,100-$2,340 par année, $6.05 par jour pour emploi intermittent. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de l'Ile du Prince-Edouard. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de l'endroit où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Des inspecteurs de fruits et légumes, classe 1, ministère de l'Agriculture, bilingue, province de Québec. $2,100-$2,340 par année, $6.05 par jour, pour emploi intermittent. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de Québec. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de l'endroit où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Des inspecteurs de fruits et légumes, classe 1, ministère de l'Agriculture, province de la Saskatchewan. $2,100-$2,340 par année, $6.05 par jour, pour emploi intermittent. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de la Saskatchewan. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de l'endroit où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Qualités requises pour les positions susmentionnées: Instruction équivalente à deux ans au moins d'école supérieure (H.S.); au moins quatre années d'expérience récente dans la culture, la cueillette, l'emballage et la vente des fruits et des légumes; quelques notions sur les maladies des plantes et les effets des insectes nuisibles sur les fruits et les légumes; aptitude à la surveillance; grande faculté d'observation; entregent et aptitude à adresser la parole en public; bonnes manières; tact et bon jugement; santé satisfaisante.

NOTA: Lorsque le travail se rattache particulièrement aux fruits ou légumes en conserve ou déshydratés, et aux produits des fruits ou des légumes, il faudra posséder une connaissance des méthodes de préparation et de manufacture. Une connaissance approfondie des industries du miel et de l'érable sera requise pour certaines positions.

NOTA: Pour les positions dans la province de Québec, on exige une connaissance suffisante de l'anglais et du français.

Un premier jardinier, classe 2, ministère de l'Agriculture, Morden (Manitoba). $1,824-$2,124 par année, moins la valeur du logement ou autre allocation, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province du Manitoba. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents du district électoral fédéral de Lisgar (Man.). Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Qualités requises: Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école secondaire (H.S.); au moins quatre ans de formation sous la surveillance directe d'un premier jardinier entièrement qualifié sur une propriété privée ou au service d'un établissement public; de plus, au moins trois ans d'expérience comme

jardinier qualifié préposé à une section de jardinage sur une propriété privée ou autre service d'un établissement public; connaissance du travail des serres; aptitude à la surveillance; et santé satisfaisante.

Un gérant, bureau de placement et de réclamations, classe 2, Commission d'assurance-chômage, Nelson (C.-B.). Concours ouvert aux hommes qui résident dans la région desservie par le bureau de Nelson de la Commission d'assurance-chômage. Annoncé dans les journaux.

Trois médecins, classe 6, classe 5 (deux positions), ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Royaume-Uni. $4,800-$5,400; $4,500-$5,100 par année, respectivement. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 2 avril 1947.

Qualités requises: Médecin, santé et bien-être, classe 6—Diplôme en médecine d'une université reconnue avec un grade en Hygiène publique ou l'équivalent; permis de pratiquer la médecine dans l'une des provinces du Canada; expérience suffisante, de préférence dans le diagnostic de la tuberculose pulmonaire et dans l'interprétation des radiographies; expérience en fait d'examens médicaux généraux et particuliers; haute aptitude administrative démontrée; tact, bon jugement et qualités personnelles appropriées.

Médecin, Santé et bien-être, classe 5 (deux positions)—Diplôme en médecine d'une université reconnue avec un grade en Hygiène publique ou l'équivalent; permis de pratiquer la médecine dans l'une des provinces du Canada; de préférence une connaissance de la Loi, des règlements et des ententes concernant la quarantaine; au moins trois ans d'expérience dans un genre de travail rendant le candidat apte à remplir les fonctions décrites dans l'avis; de préférence, une expérience en fait d'examens médicaux généraux et particuliers; tact et bon jugement; santé satisfaisante.

NOTA: Des points additionnels seront accordés pour une connaissance générale du français.

Un surveillant des dossiers médicaux, classe 2, ministère des Affaires des anciens combattants, district d'Ottawa. $2,124 par année. Concours ouvert aux résidents compétents du district de pensions d'Ottawa, lequel comprend les comtés de Carleton, Dundas, Glengarry, Grenville, Lanark, Prescott, Renfrew, Russell, Stormont, et cette partie du district de Nipissing située au sud de la rivière Mattawa, à l'exception des municipalités de Ferris-Est, Ferris-Ouest, Bonfield, Calvin et Papineau dans la province d'Ontario, et les comtés de Gatineau, Papineau, à l'exception des municipalités d'Addington, Amherst, Ponsonby et Suffolk, et le comté de Pontiac dans la province de Québec.

Qualités requises: Immatriculation senior; connaissance de la sténographie et de la dactylographie; au moins trois ans d'expérience dans l'administration d'une bibliothèque de dossiers médicaux dans un hôpital reconnu ou cinq ans d'expérience dans ce domaine, ou diplôme d'une école reconnue pour bibliothécaires des dossiers médicaux, et deux ans d'expérience professionnelle subséquente dans du travail de ce genre; tact reconnu; être digne de confiance et consciencieux dans l'accomplissement de ces fonctions; santé satisfaisante.

Deux surveillants des dossiers médicaux, classe 3, classe 1, ministère des Affaires des anciens combattants, district de pensions de Vancouver. $2,280-$2,580; $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux résidents du district de pensions de Vancouver "J". Annoncée dans les journaux.

Un surveillant des dossiers médicaux, classe 1, ministère des Affaires des anciens combattants, district de pensions de Victoria "J". $1,824-$2,124 par année. Concours ouvert aux résidents du district de pensions de Victoria "J". Annoncée dans les journaux.

Un statisticien, classe 3, ministère du Commerce, Ottawa. $3,000-$3,300 par année. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 9 avril 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue et, de préférence, spécialisation en économie ou dans les sciences commerciales; au moins quatre années d'expérience pratique dans un travail de statistique, dont deux ans comme chef d'une ou de plusieurs entreprises relevant de la statistique; connaissance complète des éléments des méthodes de la statistique; bonne connaissance de la comptabilité; aptitude à rédiger des rapports et à faire des études analytiques; aptitude à la surveillance; tact, bon jugement et entregent.

NOTA: Des études post-universitaires en économie ou en sciences commerciales seront considérées comme l'équivalent d'une ou plusieurs années d'expérience pratique.

Des mécaniciens d'usine de force motrice à vapeur, classes 2 et 1, ministères du Gouvernement, provinces d'Ontario et de Québec. $2,580-$2,880 par année pour la classe 2, $2,280-$2,580 par année pour la classe 1. Concours ouvert aux hommes qui résident dans les provinces d'Ontario et de Québec. La préférence en cas de nomination sera donnée aux résidents compétents de la province où se présentera chaque vacance. Les délais d'inscription expirent le 3 avril 1947.

Qualités requises: Classe 2—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.); un certificat régulier de mécanicien de machines fixes, première classe; au moins quatre années d'expérience comme aide-mécanicien dans une usine de force motrice à vapeur, ou comme compagnon mécanicien, ou dans un emploi d'un genre et d'un niveau équivalents; aptitude à la surveillance; application; santé satisfaisante.

Classe 1—Instruction équivalente à celle que comporte un diplôme d'école supérieure (H.S.); un certificat régulier de mécanicien de machines fixes, première classe; au moins deux années d'expérience comme aide-mécanicien dans une usine de force motrice à vapeur, ou comme compagnon mécanicien, ou dans un emploi d'un genre et d'un niveau équivalents; aptitude à la surveillance; application; santé satisfaisante. *Chaque candidat doit indiquer clairement sur sa formule de demande le numéro du certificat de mécanicien de machines fixes, première classe, qu'il possède, celui qui n'a pas de certificat du genre, ne doit pas se présenter à ce concours.*

Pour quelques-unes des vacances futures, on exigera une connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec compétence les fonctions requises.

Un surintendant, Agence des Indiens, classe 2, bilingue, ministère des Mines et des Ressources, Agence des Indiens de Bersimis (P.Q.). $2,400-$3,000 par année, plus le logement, le chauffage, et l'éclairage en nature ou en argent. Concours ouvert aux résidents compétents, hommes, des districts électoraux

fédéraux de Charlevoix-Saguenay, Rimouski et Matapédia-Matane (P.Q.). (La préférence sera accordée aux résidents compétents du district électoral fédéral de Charlevoix-Saguenay). Les délais d'inscription expirent le 27 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.) ou l'équivalent et, de préférence, diplôme en génie forestier d'une université reconnue; plusieurs années d'expérience commerciale générale dans un poste important; de préférence, expérience dans les relations avec les Indiens, et connaissance de la psychologie et des coutumes indiennes; connaissance de la *Loi des Indiens et des lois et règlements concernant l'administration des agences indiennes;* connaissance pratique approfondie d'au moins un des sujets suivants; pêche commerciale, industrie du bois (y compris l'exfoliation), le piégeage (y compris le classement et la vente des fourrures); connaissance des méthodes de bureau modernes; aptitude à surveiller la construction et le maintien des routes, des édifices et autres améliorations; habileté à projeter, surveiller et diriger les travaux des industries du bois et des pêcheries; aptitude démontrée à surveiller et à diriger le travail des autres; facilité à agir en qualité de conseiller en rapport avec les problèmes domestiques, sociaux et économiques et à entretenir de bonnes relations avec les Indiens; intégrité; santé satisfaisante; tact et bon jugement; connaissance suffisante du français et de l'anglais pour pouvoir remplir avec efficacité les fonctions mentionnées.

Un surintendant, Agence des Indiens, classe 3, ministère des Mines et des Ressources, Agence indienne de l'Ile Walpole (Ont.). $3,000-$3,600 par année plus le logement, le chauffage, et l'éclairage en nature ou en argent. Concours ouvert aux résidents compétents, hommes, de la province d'Ontario, (la préférence sera accordée aux résidents compétents de la localité de l'Agence indienne de l'Ile Walpole (Ont.)). Les délais d'inscription expirent le 27 mars 1947.

Qualités requises: Diplôme en agriculture d'une université reconnue; vaste expérience récente dans la pratique de l'agriculture; plusieurs années d'expérience commerciale générale dans un poste important; de préférence, expérience dans les relations avec les Indiens; connaissance des facteurs régissant la pratique de l'agriculture, y compris le drainage des fermes, le sol, l'assolement et la vente des produits agricoles; de préférence, connaissance des *Lois des Indiens,* des coutumes et de la psychologie indiennes; connaissance des méthodes de bureau modernes, aptitude à exécuter un programme important de développement agricole; aptitude à surveiller la construction et le maintien des routes, des édifices et autres améliorations; aptitude démontrée à surveiller et à diriger le travail des autres; facilité à agir en qualité de conseiller en rapport avec les problèmes domestiques, sociaux et économiques et entretenir de bonnes relations avec les Indiens; intégrité; santé satisfaisante; tact et bon jugement.

Un inspecteur surveillant des aéronefs, ministère des Transports, Montréal (P.Q.). $3,000-$3,300 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident dans la province de Québec. Les délais d'inscription expirent le 3 avril 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.); au moins sept ans d'expérience dans l'inspection ou dans la construction et la réparation des aéronefs; les brevets "B" et "D" comme mécanicien d'aéronef; expérience considérable dans l'essai des matériaux; aptitude démontrée comme surveillant; aptitude à rédiger des rapports; tact et bon jugement.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 18 mars 1947. 13-1

SERVICE CIVIL DU CANADA

EXAMENS

CONFORMÉMENT à l'article 32 de la *Loi du service civil,* qui veut qu'un avis de chaque examen soit publié dans la *Gazette du Canada,* la Commission du service civil annonce les examens suivants qui sont actuellement en marche.

Un concierge, classe 1, ministère des Travaux publics, Kimberley (C.-B.). $972-$1,128 par année, moins $180 pour le logement, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident à Kimberley (C.-B.). Les délais d'inscription expirent le 10 avril 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; deux ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage; être fiable; santé satisfaisante.

‡Sauf dans le cas de ceux qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants, les candidats à la position susdite doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes d'inscription s'ils veulent se rendre admissibles à un emploi temporaire ou permanent.

Un concierge, classe 2, ministère de l'Agriculture, Lethbridge (Alta). $1,200-$1,344 par année, moins $240 pour le logement, si l'on y pourvoit. Concours ouvert aux hommes qui résident à Lethbridge (Alta). Les délais d'inscription expirent le 7 avril 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; deux ans d'expérience dans la besogne de concierge ou autre travail connexe; connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage modernes; aptitude à manœuvrer et à entretenir un fourneau à vapeur à pression basse; aptitude à suivre les instructions écrites et verbales et à tenir des registres ordinaires; propreté; santé satisfaisante. Des points additionnels seront accordés pour une connaissance de la préparation et de l'application de pulvérisateurs, ainsi que du travail de routine dans les serres.

‡Sauf dans le cas de ceux qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants, les candidats à la position susdite doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes d'inscription s'ils veulent se rendre admissibles à un emploi temporaire ou permanent.

Un ingénieur chimiste (chimiste, classe 2), ministère des Mines et des Ressources, Ottawa. $2,700-$3,120 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 16 avril 1947.

Qualités requises: Diplôme en génie chimique d'une université reconnue; trois années d'expérience dans des travaux industriels ou de recherches se rapportant au matériel organique et, de préférence, à la houille, aux huiles ou aux combustibles gazeux, dont une année dans un poste professionnel important; aptitude prouvée à enquêter, à organiser et à diriger des expériences et des travaux de recherche, ainsi qu'à préparer des rapports et des articles concernant les

enquêtes et les travaux détaillés; tact et bon jugement.

Un nettoyeur et aide, ministère des Travaux publics, Nanaïmo (C.-B.). $1,344-$1,500 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Nanaïmo (C.-B.). Les délais d'inscription expirent le 10 avril 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire; connaissance des méthodes et des appareils de nettoyage; santé satisfaisante.

‡Sauf dans le cas de ceux qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants, les candidats à la position susdite doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes d'inscription s'ils veulent se rendre admissibles à un emploi temporaire ou permanent.

Un ingénieur, classe 3, mines et métallurgie (enquêteur, mécanique et combustibles), ministère des Mines et des Ressources, Ottawa. $3,000-$3,600 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 16 avril 1947.

Qualités requises: Diplôme en génie d'une université reconnue; au moins cinq ans d'expérience y compris des connaissances approfondies en dessin mécanique et en travaux de mécanique et plusieurs années d'expérience dans des travaux industriels ou comme enquêteur, se rapportant à la houille, aux huiles et aux combustibles gazeux, dont trois années dans un poste professionnel important; aptitude prouvée à faire des enquêtes, à organiser et diriger des expériences et des travaux de recherche et à préparer des rapports et des articles se rapportant aux enquêtes ou à des travaux détaillés; initiative; bon jugement, et aptitude à diriger des hommes.

Facteur, service postal du Canada, Sault Sainte-Marie (Ont.). $1,644-$2,124 par année, plus l'uniforme et les chaussures. Concours ouvert aux hommes qui résident au Sault Sainte-Marie (Ont.), et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Qualités requises: Instruction élémentaire et, de préférence, d'école supérieure (H.S.); courtoisie et tact; intégrité; bonnes manières; bonne santé et surtout bonne vue.

‡Les candidats doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes d'inscription. La limite d'âge maximum ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Un ingénieur mécanicien (préposé technique, reconstruction), classe 4, ministère des Affaires des anciens combattants, Ottawa. $3,600 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 12 avril 1947.

Qualités requises: Diplôme en génie, ou en science appliquée, d'une université reconnue; huit ans d'expérience connexe relativement aux appareils électriques ou mécaniques en usage dans les hôpitaux, dont cinq ans dans une position comportant des responsabilités professionnelles; capacités administratives; tact et bon jugement.

Un surveillant des dossiers médicaux, classe 2, ministère des Affaires des anciens combattants, Halifax (N.-E.). $2,124-$2,280 par année, d'après les aptitudes. Concours ouvert aux résidents de la province de la Nouvelle-Ecosse, la préférence étant donnée aux candidats qui ont droit à la préférence statutaire accordée aux anciens combattants. Annoncée dans les journaux.

Un commis des postes, service postal du Canada, Joliette (P.Q.). $1,644-$2,280 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Joliette (P.Q.), et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Qualités requises: Au moins deux ans d'école supérieure (H.S.) et, de préférence, l'immatriculation junior ou l'équivalent; une bonne connaissance des villes et des villages du Canada, ainsi que des moyens de transport; tact et courtoisie; intégrité; vivacité d'esprit; aptitude à la concentration; bonne mémoire; bonnes manières; bonne santé et surtout bonne vue.

NOTA: Les candidats peuvent subir l'examen en français ou en anglais. Pour quelques-unes de ces positions on exige une connaissance des deux langues. Dans un certain nombre de positions la connaissance du français ou de l'anglais suffit. Les nominations seront faites d'après la langue exigée pour les emplois où se présenteront les vacances.

‡Les candidats doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes. La limite d'âge maximum ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Un commis des postes, service postal du Canada, Kamloops (C.-B.). $1,644-$2,280 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Kamloops (C.-B.), et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Un commis des postes, service postal du Canada, Sault Sainte-Marie (Ont.). $1,644-$2,280 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Sault Sainte-Marie (Ont.), et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

Qualités requises pour les positions susmentionnées: Au moins deux ans d'école supérieure (H.S.) et, de préférence, l'immatriculation junior ou l'équivalent; une bonne connaissance des villes et des villages du Canada, ainsi que des moyens de transport; tact et courtoisie; intégrité; vivacité d'esprit; aptitude à la concentration; bonne mémoire; bonnes manières; bonne santé et surtout bonne vue.

‡Les candidats doivent être âgés de 18 à 35 ans au dernier jour fixé pour la réception des demandes. La limite d'âge maximum ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence accordée aux anciens combattants.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Beamsville (Ont.). Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $4.034 par année, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Pour aider le maître de poste à fournir, éclairer et chauffer le local, une allocation de loyer, basée sur les recettes, lui sera payée. L'allocation de loyer actuellement payée est de $500 par année. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Beamsville (Ont.). Les délais d'inscription expirent le 2 avril 1947.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Rimbey (Alta). Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $2,727 par année, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère

fournit les imprimés nécessaires. Pour aider le maître de poste à fournir, éclairer et chauffer le local, une allocation de loyer, basée sur les recettes, lui sera payée. L'allocation de loyer actuellement payée est de $375 par année. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Rimbey (Alta). Les délais d'inscription expirent le 8 avril 1947.

Qualités requises pour les positions ci-dessus: Au moins une instruction élémentaire; probité et bonne connaissance de la tenue des registres et du maniement des deniers; tact et entregent; aptitude à la surveillance.

‡Le ministère des Postes ne considérera pas les candidats âgés de plus de soixante ans comme admissibles à cet emploi, à moins qu'il n'y ait pas d'autres candidats compétents.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, L'Annonciation (P.Q.). Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $1,989 par année, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Pour aider le maître de poste à fournir, éclairer et chauffer le local, une allocation de loyer, basée sur les recettes, lui sera payée. L'allocation de loyer actuellement payée est de $175 par année. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de l'Annonciation (P.Q.). Les délais d'inscription expirent le 2 avril 1947.

Maître de poste, service postal, ministère des Postes, Loretteville (P.Q.). Le total de la rémunération dans le moment est d'à peu près $3,381 par année, mais ce montant peut changer n'importe quand. Le maître de poste doit payer lui-même ses aides et fournir la papeterie et la ficelle. Le Ministère fournit les imprimés nécessaires. Concours ouvert aux clients du bureau de poste de Loretteville (P.Q.). Les délais d'inscription expirent le 2 avril 1947.

Qualités requises pour les positions ci-dessus: Au moins une instruction élémentaire; probité et bonne connaissance de la tenue des registres et du maniement des deniers; tact et entregent; aptitude à la surveillance; pouvoir lire, écrire et parler le français couramment.

‡Le ministère des Postes ne considérera pas les candidats âgés de plus de soixante ans comme admissibles à cet emploi, à moins qu'il n'y ait pas d'autres candidats compétents.

Un commis aux recherches, Mines et Ressources, classe 1, ministère des Mines et des Ressources, Ottawa. $1,920-$2,400 par année. Concours ouvert aux résidents du Canada. Les délais d'inscription expirent le 11 avril 1947.

Qualités requises: Diplôme d'une université reconnue avec des points accordés sur l'un ou plusieurs des sujets suivants; chimie, géologie, minéralogie, métallurgie, physique et économie; de préférence, avec certaine expérience dans le travail de bibliothèque ou le travail de recherche se rattachant aux sujets susdits; habileté à rédiger des rapports et des articles; pouvoir lire une langue moderne autre que l'anglais.

Un inspecteur sanitaire, Parc national de Jasper, ministère des Mines et des Ressources, Jasper (Alta). $1,704-$1,944 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Jasper (Alta), et dans la localité. Les délais d'inscription expirent le 9 avril 1947.

Qualités requises: Diplôme d'école supérieure (H.S.) ou l'équivalent; connaissance approfondie de la loi provinciale d'hygiène publique et des règlements des parcs nationaux en ce qui concerne l'hygiène publique et la salubrité; aptitude à rédiger la correspondance et les rapports; fermeté, tact et bon jugement.

Deux spécialistes des mines, classe 4, ministère des Mines et des Ressources, Ottawa. $3,600-$4,200 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident au Canada. Les délais d'inscription expirent le 16 avril 1947.

Qualités requises: spécialiste des mines, classe 4 (chimie physique)—Diplôme en sciences d'une université reconnue avec un doctorat en chimie physique; sept années ou plus d'expérience post-universitaire dans une université ou dans des travaux de recherche commerciaux se rapportant à la cinétique et la catalyse, dont cinq années dans un poste professionnel important; aptitude reconnue à diriger des travaux de recherche et à gérer un personnel de jeunes employés; facilité à préparer pour publication les résultats des enquêtes; qualités administratives; initiative et bon jugement.

Spécialiste des mines, classe 4 (chimie organique)—Diplôme en sciences d'une université reconnue avec un doctorat en chimie organique; sept années ou plus d'expérience post-universitaire dans une université ou dans des travaux de recherche commerciaux dans le domaine de la chimie organique, dont cinq années dans un poste professionnel important; aptitude reconnue à diriger des travaux de recherche et à gérer un personnel de jeunes employés; facilité à préparer pour publication les résultats des enquêtes; qualités administratives; initiative et bon jugement.

Un sténographe, classe 3, ministère du Revenu national, Services de douane et d'accise, Windsor (Ont.). $1,704 par année. Concours ouvert aux hommes qui résident à Windsor (Ont.). Annoncé dans les journaux.

Re: Commis des postes, service postal du Canada, Hull (P.Q.). Position annoncée dans la *Gazette du Canada* du 8 mars. Le traitement devra se lire ainsi: $1,644-$2,280 par année. Les délais d'inscription expirent le 5 avril 1947.

‡La limite d'âge ne s'applique pas aux candidats qui ont droit à la préférence en raison de leur service durant la Grande Guerre de 1914-1918 ou la dernière guerre, pourvu que la Commission certifie que ces personnes sont d'un âge et dans un état de santé leur permettant de remplir les devoirs de l'emploi qui peut leur être assigné, et qu'elles seront probablement en mesure de continuer à remplir cet emploi durant une période raisonnable après leur nomination.

Par ordre de la Commission du service civil,

R. MORGAN,
Secrétaire.

Le 24 mars 1947. 13-1

BANQUE DU CANADA

BILAN ARRÊTÉ AU MERCREDI 26 MARS 1947

PASSIF—			ACTIF—		
1. CAPITAL VERSÉ		$ 5,000,000 00	1. RÉSERVE—		
2. FONDS DE RÉSERVE		10,050,366 82	Monnaies et lingots d'or		
3. BILLETS EN CIRCULATION		1,149,599,335 93	Lingots d'argent		
4. DÉPÔTS—			Sterling et dollars des Etats-Unis d'Amérique	$ 1,233,495 74	
(a) Gouvernement fédéral	$133,600,510 80		Autres devises de pays à étalon-or		
(b) Gouvernements provinciaux			Total		$ 1,233,495 74
(c) Banques à charte	523,915,432 43		2. MONNAIES DIVISIONNAIRES		371,812 00
(d) Autres dépôts	71,197,915 86		3. EFFETS ESCOMPTÉS		
Total		728,713,859 09	4. AVANCES—		
5. PASSIF PAYABLE EN STERLING, MONNAIE DES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET DEVISES-OR ÉTRANGÈRES:			*(a)* Au Gouvernement fédéral		
(a) Dépôts	958,495 74		*(b)* Aux Gouvernements provinciaux		
(b) Autre	275,000 00		*(c)* Aux banques à charte et autres banques		
Total		1,233,495 74	Total		
6. TOUT AUTRE PASSIF		8,105,357 19	5. EFFETS ACHETÉS SUR LE MARCHÉ LIBRE, BONS DU TRÉSOR EXCEPTÉS.		
			6. PLACEMENTS—		
			(a) Titres à court terme des Gouvernements fédéral et provinciaux	1,116,879,604 99	
			(b) Autres titres des Gouvernements fédéral et provinciaux	753,315,955 27	
			(c) Autres valeurs	15,000,000 00	
			Total		1,885,195,560 26
			7. IMMEUBLES DE LA BANQUE		2,444,076 33
			8. TOUT AUTRE ACTIF		13,457,470 44
TOTAL		$1,902,702,414 77	TOTAL		$ 1,902,702,414 77

Je déclare que l'état qui précède est exact, d'après les livres de la Banque.

Le comptable en chef,
H. R. EXTENCE.

Je déclare que l'état précité est exact, au mieux de ma connaissance et de ma croyance, et qu'il montre fidèlement et clairement la situation financière de la Banque, tel que requis par l'article trente-trois de la Loi sur la Banque du Canada.

Ottawa, ce vingt-septième jour de mars 1947.

Le gouverneur,
G. F. TOWERS.

BANK OF CANADA

Statement of Assets and Liabilities as at Wednesday, March 26, 1947

LIABILITIES—		
1. Capital Paid Up		$ 5,000,000 00
2. Rest Fund		10,050,366 82
3. Notes in Circulation		1,149,599,335 93
4. Deposits—		
(a) Dominion Government	$133,600,510 80	
(b) Provincial Governments		
(c) Chartered Banks	523,915,432 43	
(d) Other	71,197,915 86	
Total		728,713,859 09
5. Liabilities payable in Sterling, U.S.A. and Foreign Gold Currencies:		
(a) Deposits	958,495 74	
(b) Other	275,000 00	
Total		1,233,495 74
6. All Other Liabilities		8,105,357 19
Total		$1,902,702,414 77

ASSETS—		
1. Reserve—		
Gold coin and bullion		
Silver bullion		
Sterling and U.S.A. dollars	1,233,495 74	
Other Currencies, of countries on a gold standard		
Total		$ 1,233,495 74
2. Subsidiary Coin		371,812 00
3. Bills Discounted		
4. Advances to—		
(a) Dominion Government		
(b) Provincial Governments		
(c) Chartered and Savings Banks		
Total		
5. Bills Bought in Open Market, Not Including Treasury Bills.		
6. Investments—		
(a) Dominion and Provincial Government short term securities	1,116,879,604 99	
(b) Other Dominion and Provincial Government securities	753,315,955 27	
(c) Other securities	15,000,000 00	
Total		1,885,195,560 26
7. Bank Premises		2,444,076 33
8. All Other Assets		13,457,470 44
Total		$ 1,902,702,414 77

I declare that the foregoing return is correct according to the books of the Bank.

H. R. EXTENCE,
Chief Accountant.

I declare that the foregoing return is to the best of my knowledge and belief correct, and shows truly and clearly the financial position of the Bank, as required by section thirty-three of the Bank of Canada Act.

Ottawa, this twenty-seventh day of March, 1947.

G. F. TOWERS,
Governor.

RETURN OF THE AMOUNT OF LIABILITIES AND ASSETS OF THE MONTREAL CITY AND DISTRICT SAVINGS BANK AND OF LA BANQUE d'ECONOMIE DE QUEBEC

February 28, 1947

MADE TO THE MINISTER OF FINANCE PURSUANT TO SECTION 57 OF THE QUEBEC SAVINGS BANKS ACT, CHAPTER 47 OF THE STATUTES OF 1944.

	Montreal City and District Savings Bank	La Banque d'Economie de Quebec	Total
	$	$	$
LIABILITIES			
1. Deposits by and balances due to Dominion Government	381,440	.....	381,440
2. Deposits by and balances due to Provincial Governments	.....	75,000	75,000
3. Advances from Bank of Canada, secured	.....	.....	.....
4. Advances from and balances due to chartered banks	.....	700,000	700,000
5. Deposits by the public, payable on demand	.....	.....	.....
6. Deposits by the public, payable after notice or on a fixed day	131,303,202	21,425,044	152,728,246
7. Special Poor Fund or Charity Fund Trust	180,000	83,000	263,000
8. Liabilities to the public not included under the foregoing heads	366,906	167,802	534,708
9. Dividends declared and unpaid	3,188	26,294	29,482
10. Rest or Reserve Fund	3,750,000	2,000,000	5,750,000
11. Capital paid up	2,000,000	1,000,000	3,000,000
	137,984,737	25,477,142	163,461,879
ASSETS			
1. Notes of Bank of Canada and deposits with Bank of Canada and chartered banks	6,961,879	1,165,555	8,127,434
2. Cash in hand other than notes of Bank of Canada	3,972,103	343,347	4,315,450
3. Dominion and Provincial Government direct and guaranteed securities, (not exceeding market value)	95,519,207	19,114,624	114,633,831
4. Canadian municipal and school corporation bonds and debentures, (not exceeding market value)	21,358,994	4,249,891	25,608,885
5. Bonds and debentures of public utility companies, (not exceeding market value)	5,419,152	431,874	5,851,026
6. Bonds and debentures of manufacturing companies, (not exceeding market value)	80,000	.....	80,000
7. Other bonds, debentures and securities, (not exceeding market value)	95,000	97,125	192,125
8. Loans to Dominion and Provincial Governments	.....	.....	.....
9. Loans for which bonds, debentures, stocks, life insurance or other securities are held as collateral security, (estimated loss provided for)	3,538,459	172,634	3,711,093
10. Loans without collateral security to municipal and school corporations, fabriques de paroisses, syndics governed by the Parish and Fabrique Act of the Province of Quebec, ecclesiastical and religious corporations and corporations operating hospitals and sanitaria, (estimated loss provided for)	59,500	.....	59,500
11. Loans without collateral security to manufacturing companies, (estimated loss provided for)	.....	.....	.....
12. Loans without collateral security to individuals, (estimated loss provided for)	.....	.....	.....
13. Special Poor Fund or Charity Fund investments	180,000	83,000	263,000
14. Investment in chartered bank stocks made previous to the incorporation of the bank, (not exceeding market value)	.....	4,884	4,884
15. Bank premises, at not more than cost, less amounts (if any) written off	1,000,000	256,967	1,256,967
16. Other assets not included under the foregoing heads	323,129	21,283	344,412
	138,507,426	25,941,187	164,448,613
Capital authorized	2,000,000	1,000,000	3,000,000
Capital subscribed	2,000,000	1,000,000	3,000,000
Rate per annum of last dividend (and bonus, if any) declared	14%	10	.....
Aggregate amount of loans to directors and firms of which they are partners, and loans of which they are guarantors	18,351	25,606	43,957
Average daily amount held during the month in notes of and deposits with Bank of Canada and deposits with chartered banks	10,119,449	1,228,041	11,347,490
Average daily amount held during the month in notes of and deposits with Bank of Canada and deposits with chartered banks plus securities stipulated by section 34 of this Act	124,114,060	24,592,557	148,706,617

W. C. CLARK,
Deputy Minister of Finance.

Ottawa, March 25 1947.

INDEX

No. 13—March 29, 1947

(Folios in parenthesis have reference to French version)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—

Extract from the Standing Rules of the Senate.. .. ..1029 (1062)

Rules relative to Notices for Private Bills in the House of Commons.. .. ..1030 (1063)

Divorce Notices—

Yoja, Mile Kristo.. .. ..1032 (1065)
Moon, Thomas Walter John.. .. ..1032 (1065)
Tkatch, Goldie Slovinsky.. .. .. ..1032 (1065)
Zeesman, Esther Cole.. .. ..1032 (1065)
Gertsman, Louis.. .. ..1032 (1065)
Ritchie, Jean Lawrence.. .. ..1032 (1066)
Allinson, Marion Mapes Harvey.. ..1032 (1066)
Brown, Ivy Stapleton.. .. ..1032 (1066)
Sidders, Ruth Morrison Henderson..1032 (1067)
Glasheen, Mary Magee.. .. ..1033 (1066)
Brown, Agnes Dowd.. .. ..1033 (1065)
Adair, Margaret Blane Bowen.. .. ..1033 (1066)
Bernstein, Mary Shore.. .. ..1033 (1066)
Creelman, Gabrielle Gilberte Desmarais.. 1033 (1066)
Dubeau, Margaret Sophie Bolenski..1033 (1066)
Denton, Maud Mary Rose.. .. .. ..1033 (1066)
Kennedy, Mary Margaret Bernice Walker.. 1033 (1066)
Berman, Zena Schwartz.. .. ..1033 (1067)
Herman, Minnie Black.. .. ..1034 (1067)
Pollack, Ida Lottie Stubina.. .. ..1034 (1067)
Corbo, Guido.. .. ..1034 (1067)
Swards, Joyce Kathleen Reynolds..1034 (1067)
Adams, Clifford Gilbert.. .. ..1034 (1067)
Markis, Jessie Goodis.. .. ..1034 (1067)
Lacaille, Frances Audrey Gray.. ..1034 (1067)
Hudson, Daniel.. .. ..1034 (1067)
Burszan, Gabriel.. .. ..1034 (1067)
St-Jean, Donat.. .. ..1034 (1068)
Issenman, Sheila Marcus.. .. .. ..1035 (1068)
Desrosiers, Norma Lorraine.. .. ..1035 (1068)
Babbage, Julia Luella Audrey Cleroux.. 1035 (1068)
Charron, Marie Antoinette Aubit..1035 (1068)
Case, Mildred Schnaufer.. .. .. ..1035 (1068)
Hayes, Thomas Wynn, Jr.. .. .. ..1035 (1068)
Pronman, Sam.. .. ..1035 (1068)
Barron, Edward Charles.. .. .. ..1035 (1068)
Perlman, Beatrice Elman.. .. .. ..1035 (1069)
McMurray, Doris Louise Dickson..1036 (1069)
Nakel, Lodie Kadei.. .. ..1036 (1069)
McClelland, Elizabeth Frances Mary Liddle. 1036 (1069)
Gordon, Sheila Sydney Doner.. ..1036 (1069)
Lachance, Gaston Dorval.. .. .. ..1036 (1069)
Santoire, Joseph Edmond Gerard..1036 (1069)
Shiells, Ethel Florence Barr.. .. ..1036 (1069)
Dyce, George Wilson.. .. ..1036 (1069)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Divorce Notices—*Conc.*

Prescott, Gardner Hinkley.. .. ..1036 (1069)
Tassé, Mandeline Florence Ivy Doggett.. 1036 (1070)
Carlin, Sarah Cummings Menzies..1037 (1070)
Ainsworth, Phyllis Joyce Bradfield..1037 (1070)
Kneeland, Peggy Alicia Stilwell.. ..1037 (1070)
Goodier, Beatrice Doris Haggerty..1037 (1070)
Kinser, William.. .. ..1037 (1070)

Other Application to Parliament—

Ottawa (The) Electric Railway Co., for an Act amending its Act of incorporation.. 1037

APPOINTMENTS.. .. ..1041 (1071)

GOVERNMENT HOUSE—

Honours and Awards—Royal Canadian Air Force.. 1045

GOVERNMENT NOTICES—

Excess (The) Profits Tax Act, 1940—Cancellation of Notice *re* Adjustments to Standard Profits for Payment of Stock Dividends.. 1045

Canadian Citizenship Act—Revocation of certificate of naturalization issued to Cesare Narducci.. 1045

Steamship *Fort La Have,* name changed to that of *Angusglen*.. 1045

Motor vessel *Ward,* name changed to that of *A. L. Killaly*.. 1045

Steamship *Fort St. Croix,* name changed to that of *Argovic* (Correction).. 1046

Successful candidates for various positions in the Civil Service of Canada.. .. ..1047 (1073)

Competitive examinations for various positions in the Civil Service of Canada.. 1053 (1076-1079)

Public Works, Dept. of—Tenders for—

Cleaning of windows, etc., Federal Public Buildings, Montreal, P.Q... .. ..1025 (1061)

Dredging, at Victoria, B.C... .. .. ..1025 (1061)

Harbour Reconstruction and Improvements, Collingwood, Ontario.. ..1026 (1061)

Breakwater extension, L'Ardoise Beach, N.S.., ...1046 (1072)

Wharf repairs at six places in B.C...1046 (1072)

Coal for Dredging Plant at Selkirk, Man... .. ..1046 (1072)

William Head, B.C.—General repairs, etc., at Quarantine Station. (Extension of time).. .. ..1046 (1073)

Don River Crossing, Sunnybrook Park Military Hospital, Toronto, Ont...1046 (1073)

APPLICATIONS TO PARLIAMENT—*Cont'd*

Charters granted to—
Catty (H. D.) Corporation (Canada), Ltd. 1056
North American Engineering Products Limited.. 1056
Boas Publishing (Canada) Limited.. .. 1056
Decalta Oils Limited.. 1056
Furline Ltd.. 1056
Field Specialties & Appliances Ltd... .. 1056
Duchess Products Limited.. 1056
Smith (S.) & Sons (Canada) Limited.. .. 1056
Riverside Books Limited.. 1056
Federation of Russian Canadians.. 1057
Verrerie Martel Limitée—Martel Glass Limited.. 1057
Magnetic Recorders Limited.. 1057
Condor (The) Company Limited.. 1057
Canadian Aviation Electronics Ltd. 1057
M. & G. Apparel Co. Ltd. (Amended notice).. 1057
Dorcliff Shipping and Trading Company Limited (Corrected notice).. 1057

Supplementary letters patent issued to—
Gair Company Canada Limited.. 1057
Nerom Hosiery Limited.. 1058
Cuthbert Sales Ltd... 1058
Senneville Investments Limited.. 1058
Jantzen Knitting Mills of Canada Limited 1058
McNicoll, Sevigny, Salter & Company Limited.. 1058
Wartime Food Corporation Ltd... 1058
Reford (The Robert) Company, Limited 1058

Bank of Canada, statement of assets and liabilities as at March 26, 1947.. ..1083 (1082)

Montreal City and District Savings Bank and La Banque d'Economie de Québec, February 28, 1947.. 1084

Statement of Banks acting under charter. (*See* Supplement)

MISCELLANEOUS NOTICES—

Bank (The) of Nova Scotia, dividend No. 310.. 1037

Dominion (The) Bank, dividend No. 258.. 1037

Imperial Bank of Canada, dividend No. 227.. 1037

Canadian (The) Bank of Commerce, dividend No. 241.. 1038

Canadian International Paper Company, construction of piers in the Batiscan River, plans deposited.. 1038

Consolidated Paper Corporation Ltd., construction of water intake pier and intake pipes in the St. Lawrence River, plans deposited.. 1038

L & S Lumber Company Ltd., construction of a loghaul and piles on Water Lot 5949 in the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 1038

L & S Lumber Company Ltd., construction of a loghaul and piles on Water Lot 5948 in the North Arm of the Fraser River, plans deposited.. 1038

MISCELLANEOUS NOTICES—*Cont'd*

B.C. Ice and Cold Storage Ltd., construction of bulkhead, etc., Burrard Inlet, plans deposited.. 1038

Dartmouth, Town of, laying of a sewer outlet in the Harbour of Halifax at Dartmouth, N.S., plans deposited.. 1039

Lake (The) Erie and Northern Railway Co., annual general meeting.. .. ..1039 (1070)

Dominion (The) Atlantic Railway Co., annual general meeting.. .. ..1039 (1070)

Quebec (The) Railway, Light and Power Co., annual general meeting.. 1039

Canadian Pacific Railway Co., annual general meeting.. .. ..1039 (1070)

Thermionics Limited, surrender of charter.. 1039

Ava Investments Ltd., surrender of charter.. 1039

Alloy Metal Sales Ltd., number of directors.. 1039

Alcan Amusements Ltd., surrender of charter 1040

Oil Transport Securities, Ltd., surrender of charter.. 1040

Brockhouse (J.) and Co. (Canada) Ltd., head office.. 1040

Dodd-Simpson Press (1938) Limited, number of directors.. 1040

Anglo-Canadian Associates Ltd., number of directors.. 1040

Gillespie-Munro Forwarders Ltd., number of directors.. 1040

Groundwater (J. R.) Co. Ltd., surrender of charter.. 1041

Sincia House Ltd., surrender of charter.. .. 1041

Rosemere Limited, surrender of charter.. .. 1041

NATIONAL DEFENCE—

Royal Canadian Navy—
King's Regulations for the Government of His Majesty's Canadian Naval Service—Amendments.. 1026

Canadian Army—
General Orders, etc.—
24th March, 1947—156-2.. 1027

NOTICE TO ADVERTISERS IN THE GAZETTE..1023 (1023)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—MEETING OF CREDITORS—

In the matter of— *Province of Quebec*

Cochelin, A.—St. Laurent.. 1025
Kertchiff Dress Inc.—Montreal.. 1025
Trépanier, R.—Montreal.. .. ..(1060)
St-Pierre, R.—Montreal.. .. ..(1060)
René de Cotret (A. E.) and G. Keable—Montreal.. .. ..(1060)
Goulet, R.—Montreal.. .. ..(1060)

NOTICES UNDER THE BANKRUPTCY ACT—*Cont'd*

DISCHARGE OF ASSIGNORS—

In the matter of—
Lefebvre, A.—Sherbrooke, Que... .. ..(1059)
Lemieux, P. H.—Bourlamaque, Que... ..(1059)
Murray, J.—Montreal, Que... .. ..(1059)
Hébert, T.—Montreal, Que... .. ..(1059)

TRUSTEES APPOINTED—

In the matter of—
Pillsworth & Levitt Foods Ltd.—Village of Dixie, Ont... 1024
Kolomeir, I.—Montreal, Que... 1024
House (The) of Plastics Ltd.—Montreal, Que... 1024
Blumenthal, S.—Montreal, Que... 1024
Picking, F. J.—Toronto, Ont... 1024
Bonnell, L. R.—Randolph, N.B... 1024
Triangle Lumber Co.—Montreal, Que... .. 1024
Lemieux, F. E.—Village of Richmond, Que. 1024
Adam, C. T.—Ayer's Cliff, Que... 1025
Pageau, P. E.—Quebec, Que... .. ..(1059)
St. Hilaire & Frère Enrg.—Sherbrooke, Que... .. ..(1059)
Duchaine, J. T. A. L.—Montreal, Que... ..(1059)
Lacaille, H.—Montreal, Que... .. ..(1059)
Lalonde, M.—Montreal, Que... .. ..(1059)
Therrien, A.—Montreal, Que... .. ..(1060)

ORDERS IN COUNCIL—

739 (M. R.)—27th Feb., 1947—Extension of time granted to permittee under Permit No. 207.. 1042
778 (T.)—4th March, 1947—Amending the tariff of tolls and dues to be levied for the use of the Government Assembly Wharf at Nanaimo, B.C. 1043
784 (M. R.)—4th March, 1947—Extension allowed on mineral claims owned by Mr. R. Bingham.. 1043
855 (M. R.)—11th March, 1947—Granting authority to credit the relocated claims of Mr. F. O'Brien with work performed upon the claims staked under his first licence.. 1043
978 (M. R.)—18th March, 1947—Lease of land to Mr. Harmon Lee Melstrom of Yellowknife.. 1044
1064 (R. S.)—25th March, 1947—Approving By-law No. 4 of the Central Mortgage and Housing Corporation.. 1044

PROCLAMATIONS—

Coming into force of the Juvenile Delinquents Act 1929 in and for the City of Dawson and the taxation area in the Yukon Territory.. 1041 (1071)
Celebration of King's birthday, June 9, 1947.. 1042 (1071)

TRANSPORT COMMISSION—

Canadian Freight Association, application for approval of an Agreed Charge between certain carriers and McColl-Frontenac Oil Co., Ltd. 1041

Printed by EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph., Printer to the King's Most Excellent Majesty, Controller of Stationery.

J
P
A2
v.81
pt.1
no.1-13
&
Index

Canada
The Canada gazette. La gazette du Canada

Government Publications

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY